



3 1761 04469 5252

























# PATROLOGIÆ

## CURSUS COMPLETUS,

SEU BIBLIOTHECA UNIVERSALIS, INTEGRÆ, UNIFORMIS, COMMODA, OECONOMICA,  
OMNIUM SS. PATRUM, DOCTORUM SCRIPTORUMQUE ECCLESIASTICORUM,

SIVE LATINORUM, SIVE GRÆCORUM,

QUI AB ÆVO APOSTOLICO AD TEMPORA CONCILII TRIDENTINI (ANNO 1545) PRO LATINIS,  
ET CONCILII FLORENTINI (ANN. 1459) PRO GRÆCIS FLORUERUNT :

### RECUSIO CHRONOLOGICA

OMNIUM QUÆ EXSTITERE MONUMENTORUM CATHOLICÆ TRADITIONIS PER QUINDECIM PRIMA  
ECCLESIE SÆCULA ET AMPLIUS,

JUXTA EDITIONES ACCURATISSIMAS, INTER SE CUMQUE NONNULLIS CODICIBUS MANUSCRIPTIS COLLATAS, PERQUAM DILIGEN-  
TER CASTIGATA; DISSERTATIONIBUS, COMMENTARIIS, VARIISQUE LECTIONIBUS CONTINENTER ILLUSTRATA; OMNIBUS  
OPERIBUS POST AMPLISSIMAS EDITIONES QUÆ TRIBUS NOVISSIMIS SÆCULIS DERENTUR ABSOLUTAS DETECTIS, AUCTA;  
INDICIBUS PARTICULARIBUS ANALYTICIS, SINGULOS SIVE TOMOS SIVE AUCTORES ALICUIUS MOMENTI SUBSEQUENTI-  
BUS, DONATA; CAPITULIS INTRA IPSUM TEXTUM RITE DISPOSITIS, NECNON ET TITULIS SINGULARUM PAGINARUM  
MARGINEM SUPERIOREM DISTINGUENTIBUS SUBJECTAMQUE MATERIAM SIGNIFICANTIBUS, ADORNATA; OPERIBUS  
CUM DUBIIS, TUM APOCRYPHIS, ALIQUA VERO AUCTORITATE IN ORDINE AD TRADITIONEM ECCLESIASTI-  
CAM POLLENTIBUS, AMPLIFICATA;

DUGENTIS ET AMPLIUS LOCUPLETATA INDICIUS AUCTORUM SICUT ET OPERUM, ALPHABETICIS, CHRONOLOGICIS, STATI-  
STICIS, SYNTHETICIS, ANALYTICIS, ANALOGICIS, IN QUODQUE RELIGIONIS PUNCTUM, DOGMATICUM, MORALE, LITUR-  
GICUM, CANONICUM, DISCIPLINARE, HISTORICUM, ET CUNCTA ALIA SINE ulla EXCEPTIONE; SED PRÆSENTIM  
DUBIOS INDICIUS IMMENSIS ET GENERALIBUS, ALTERO SCILICET RERUM, QUO CONSULTO, QUIDQUIB  
NON SOLUM TALIS TALISVE PATER, VERUM ETIAM UNUSQUISQUE PATRUM, NE UNO QUIDEM OMIS-  
SO, IN QUODLIBET THEMA SCRIPSERIT, UNO INTUITU CONSPICIATUR; ALTERO SCRIPTURÆ  
SACRÆ, EX QUO LECTORI CONFERIRE SIT OBIIVM QUINAM PATRES ET IN QUIBUS OPERUM  
SCORUM LOCIS SINGULOS SINGULORUM LIBRORUM S. SCRIPTURÆ VERSUS, A PRIMO  
GENESCOS USQUE AD NOVISSIMUM APOCALYPSIS, COMMENTATI SINT :

EDITIO ACCURATISSIMA, CÆTERISQUE OMNIBUS FACILE ANTEPONENDA, SI PERPENDANTUR CHARACTERUM NITIDITAS,  
CHARTÆ QUALITAS, INTEGRITAS TEXTUS, PERFECTIO CORRECTIONIS, OPERUM RECUSORUM TUM VARIETAS,  
TUM NUMERUS, FORMA VOLUMINUM PERQUAM COMMODA SIBIQUE IN TOTO PATROLOGIÆ DECURSU CONSTAN-  
TIS, PRETHII EXIGUITAS, PRÆSENTIMQUE ISTA COLLECTIO, UNA, METHODICA ET CHRONOLOGICA,  
SEXCENTORUM FRAGMENTORUM OPUSCULORUMQUE HACTENUS HIC ILIC SPARSORUM,  
PRIMUM AUTEM IN NOSTRA BIBLIOTHECA, EX OPERIBUS ET MSS. AD OMNES ÆTATES,  
LOCOS, LINGVAS FORMASQUE PERTINENTIBUS, COADUNATORUM.

### SERIES GRÆCA PRIOR,

IN QUÆ PRODEUNT PATRES, DOCTORES SCRIPTORESQUE ECCLESIE GRÆCÆ  
A S. BARNABA AD PHOTIUM,

### ACCURANTE J.-P. MIGNÉ,

Bibliothecæ Cleri universæ,

SIVE CURSUM COMPLETORUM IN SINGULOS SCIENTIÆ ECCLESIASTICÆ RAMOS EDITORE.

PATROLOGIA, AD INSTAR IPSIUS ECCLESIE, IN DUAS PARTES DIVIDITUR, ALIA NEMPE LATINA, ALIA GRÆCO-LATINA.  
LATINA, JAM PENITUS EXARATA, QUODAM PRIMAM SERIEM, VIGINTI-QUINQUE ET DUGENTIS VOLUMINIBUS MOLE SUA  
STAT, MOXVE POST PERACTOS INDICES STABIT, AC QUINQUE-VIGINTI-CENTUM ET MILLE FRANCIS VENIT. GRÆCA  
DUPLICI EDITIONE TYPIS MANDATA EST. PRIOR GRÆCUM TEXTUM UNA CUM VERSIONE LATINA LATERALIS AMPLI-  
CITUR, ET AD NOVEM ET CENTUM VOLUMINA PERVENIT, SED SINE INDICIUS; POSTERIOR AUTEM HANC VERSIONEM  
TANTUM EXHIBET, IDEOQUE INTRA QUINQUE ET QUINGAGINTA VOLUMINA RETINETUR; UTRAQUE VIGESIMA QUARTA  
DIE DECEMBRIS 1860 OMNINO APPARUERAT. UNUSQUODQUE VOLUMEN GRÆCO-LATINUM OCTO, UNUSQUODQUE MERE  
LATINUM QUINQUE FRANCIS SOLUMMODO EMITUR: UTROBIQUE VERD, UT PRETHII HUIUS BENEFICIO FRUATUR EM-  
PTOR, COLLECTIONEM INTEGRAM SIVE GRÆCAM SIVE LATINAM, 326 VOLUMINIBUS PRO AMPLIORI EDITIONE ET 272  
PRO MINORI ARSQUE INDICIUS CONSTANTEM, COMPARET NECESSE ERIT, SECUS ENIM CUIUSQUE VOLUMINIS AMPLI-  
TUDINEM NECNON ET DIFFICULTATES VARIA PRETHIA ÆQUABUNT. ATTAMEN, SI QUIS EMAT INTEGRE ET SEORSIM  
COLLECTIONEM GRÆCO-LATINAM, VEL EANDEM EX GRÆCO LATINE VRSAM, TUM QUODQUE VOLUMEN PRO NOVEM VEL  
PRO SEX FRANCIS OPTINEBIT. ISTÆ CONDITIONES SERIEBUS PATROLOGIÆ NONDUM EXCUSIS APPLICANTUR.

### PATROLOGIÆ GRÆCÆ TOMUS XLVI.

S. GREGORIUS NYSSENUS.

EXCUDERATUR ET VENIT APUD J.-P. MIGNÉ EDITOREM,  
IN VIA DICTA D'AMBOISE, OLIM PROPE PORTAM LUTETIÆ PARISIORUM VULGO D'ENFER  
NOMINATAM, SEU PETIT-MONTROUGE, NUNC VERO INTRA MœNIA PARISIENSIA.

## AVIS IMPORTANT.

D'après une des lois providentielles qui régissent le monde, rarement les œuvres au-dessus de l'ordinaire se font sans contradictions plus ou moins fortes et nombreuses. Les *Ateliers Catholiques* ne pouvaient guère échapper à ce cachet divin de leur utilité. Tantôt on a nié leur existence ou leur importance; tantôt on a dit qu'ils étaient fermés ou qu'ils allaient l'être. Cependant ils poursuivent leur carrière depuis 21 ans, et les productions qui en sortent deviennent de plus en plus graves et soignées : aussi paraît-il certain qu'à moins d'événements qu'aucune prudence humaine ne saurait prévoir ni empêcher, ces Ateliers ne se fermeront que quand la *Bibliothèque du Clergé* sera terminée en ses 2,500 volumes in-4°. Le passé paraît un sûr garant de l'avenir, pour ce qu'il y a à espérer on a raison. Cependant, parmi les calomnies auxquelles ils se sont trouvés en butte, il en est deux qui ont été continuellement répétées, parce qu'étant plus capitales, leur effet entraînait plus de conséquences. De petits et ignares concurrents se sont donc acharnés, par leur correspondance ou leurs voyageurs, à répéter partout que nos Editions étaient mal corrigées et mal imprimées. Ne pouvant attaquer le fond des Ouvrages, qui, pour la plupart, ne sont que les chefs-d'œuvre du Catholicisme reconnus pour tels dans tous les temps et dans tous les pays, il fallait bien se rejeter sur la forme dans ce qu'elle a de plus sérieux, la correction et l'impression; en effet, les chefs-d'œuvre même n'auraient qu'une demi-valeur, si le texte en était inexact ou illisible.

Il est très-vrai que, dans le principe, un succès inouï dans les fastes de la Typographie ayant forcé l'Editeur de recourir aux mécaniques, afin de marcher plus rapidement et de donner les ouvrages à moindre prix, quatre volumes du double *Cours d'Ecriture sainte* et de *Théologie* furent tirés avec la correction insuffisante donnée dans les imprimeries à presque tout ce qui s'édite; il est vrai aussi qu'un certain nombre d'autres volumes, appartenant à diverses publications, furent imprimés ou trop noir ou trop blanc. Mais, depuis ces temps éloignés, les mécaniques ont réglé le travail aux presses à bras, et l'impression qui en sort, sans être du luxe, attendu que le luxe jurerait dans des ouvrages d'une telle nature, est parfaitement convenable sous tous les rapports. Quant à la correction, il est de fait qu'elle n'a jamais été portée si loin dans aucune édition ancienne ou contemporaine. Et comment en serait-il autrement, après toutes les peines et toutes les dépenses que nous subissons pour arriver à purger nos épreuves de toutes fautes? L'habitude, en typographie, même dans les meilleures maisons, est de ne corriger que deux épreuves et d'en confier une troisième avec la seconde, sans avoir préparé en rien le manuscrit de l'auteur.

Dans les *Ateliers Catholiques* la différence est presque incommensurable. Au moyen de correcteurs blanchis sous le harnais et dont le coup d'œil typographique est sans pitié pour les fautes, on commence par préparer la copie d'un bout à l'autre sans en excepter un seul mot. On lit ensuite en première épreuve avec la copie ainsi préparée. On lit en seconde de la même manière, mais en collationnant avec la première. On fait la même chose en tierce, en collationnant avec la seconde. On agit de même en quarte, en collationnant avec la tierce. On renouvelle la même opération en quinte, en collationnant avec la quarte. Ces collationnements ont pour but de voir si aucune des fautes signalées au bureau par MM. les correcteurs, sur la marge des épreuves, n'a échappé à MM. les correcteurs sur le marbre et le métal. Après ces cinq lectures entières contrôlées l'une par l'autre, et en dehors de la préparation ci-dessus mentionnée, vient une révision, et souvent il en vient deux ou trois; puis l'on clique. Le cliquage opéré, par conséquent la pureté du texte se trouvant immobilisée, on fait, avec la copie, une nouvelle lecture d'un bout de l'épreuve à l'autre, on se livre à une nouvelle révision, et le tirage n'arrive qu'après ces innombrables précautions.

Ansui y a-t-il à Montrouge des correcteurs de toutes les nations et en plus grand nombre que dans vingt-cinq imprimeries de Paris réunies! Aussi encore, la correction y coûte-t-elle autant que la composition, tandis qu'ailleurs elle ne coûte que le dixième! Aussi enfin, bien que l'assertion puisse paraître téméraire, l'exactitude obtenue par tant de frais et de soins, fait-elle que la plupart des Editions des *Ateliers Catholiques* laissent bien loin derrière elles celles même des célèbres Bénédictins Mabillon et Montfaucon et des célèbres Jésuites Petau et Sirmond. Que l'on compare, en effet, n'importe quelles feuilles de leurs éditions avec celles des nôtres qui leur correspondent, en grec comme en latin, on se convaincra que l'in vraisemblable est une réalité.

D'ailleurs, ces savants éminents, plus préoccupés du sens des textes que de la partie typographique et n'étant point correcteurs de profession, lisaient, non ce que portaient les épreuves, mais ce qui devait s'y trouver, leur haute intelligence suppléant aux fautes de l'édition. De plus les Bénédictins, comme les Jésuites, s'opéraient presque toujours sur des manuscrits, cause perpétuelle de la multiplicité des fautes, pendant que les *Ateliers Catholiques*, dont le preme est surtout de ressusciter la Tradition, n'opèrent le plus souvent que sur des imprimés.

Le R. P. de Bueh, Jésuite Bollandiste de Bruxelles, nous écrivait, il y a quelque temps, n'avoir pu trouver en dix-huit mois d'étude, une seule faute dans notre *Patrologie latine*. M. Denzinger, professeur de Théologie à l'Université de Wurzburg, et M. Reissmann, Vicaire Général de la même ville, nous mandaient, à la date du 19 juillet, n'avoir pu également surprendre une seule faute, soit dans le latin soit dans le grec de notre double *Patrologie*. Enfin, le savant P. Pitra, Bénédictin de Solesmes, et M. Bonetty, directeur des *Annales de philosophie chrétienne*, mis au défi de nous convaincre d'une seule erreur typographique, ont été forcés d'avouer que nous n'avions pas trop présumé de notre parfaite correction. Dans le Clergé se trouvent de bons latinistes et de bons hellénistes, et ce qui est plus rare, des hommes très-positifs et très-pratiques, eh bien! nous leur promettons une prime de 25 centimes par chaque faute qu'ils découvriraient dans n'importe lequel de nos volumes, surtout dans les grecs.

Malgré ce qui précède, l'Editeur des *Cours complets*, sentant de plus en plus l'importance et même la nécessité d'une correction parfaite pour qu'un ouvrage soit véritablement utile et estimable, se livre depuis plus d'un an, et est résolu de se livrer jusqu'à la fin à une opération longue, pénible et coûteuse, savoir, la révision entière et universelle de ses innombrables clichés. Ainsi chacun de ses volumes, au fur et à mesure qu'il les remet sous presse, est corrigé mot pour mot d'un bout à l'autre. Quarante hommes y sont ou y seront occupés pendant 10 ans, et une somme qui ne saurait être moindre d'un demi million de francs est consacrée à cet important contrôle. De cette manière, les Publications des *Ateliers Catholiques*, qui déjà se distinguaient entre toutes par la supériorité de leur correction, n'auront de rivaux, sous ce rapport, dans aucun temps ni dans aucun pays; car quel est l'Editeur qui pourrait et voudrait se livrer APRES COUP à des travaux si gigantesques et d'un prix si exorbitant? Il faut certes être bien pénétré d'une vocation divine à cet effet, pour ne reculer ni devant la peine ni devant la dépense, surtout l'Europe savante proclame que jamais volumes n'ont été édités avec tant d'exactitude que ceux de la *Bibliothèque universelle du Clergé*. Le présent volume est du nombre de ceux révisés, et tous ceux qui le seront à l'avenir porteront cette note. En conséquence, pour juger les productions des *Ateliers Catholiques* sous le rapport de la correction, il ne faudra prendre que ceux qui porteront en tête l'avis ici tracé. Nous ne reconnaissons que cette édition et celles qui suivront sur nos planches de métal ainsi corrigées. On croyait autrefois que la stéréotypie immobilisait les fautes, attendu qu'un cliché de métal n'est point élastique; pas du tout, il introduit la perfection, car on a trouvé le moyen de le corriger jusqu'à extinction de fautes. L'illibrou a été revu par M. Drach, le Grec par des Grecs, le Latin et le Français par les premiers correcteurs de la capitale en ces langues.

Nous avons la consolation de pouvoir finir cet avis par les réflexions suivantes : Enfin, notre exemple a fini par ébranler les grandes publications en Italie, en Allemagne, en Belgique et en France, par les *Canons grecs* de Rome, le *Gordil* de Naples, le *Saint Thomas* de Parme, l'*Encyclopédie religieuse* de Munich, le recueil des *déclarations des rites* de Bruxelles, les *Bollandistes*, le *Suarez* et le *Spicélogé* de Paris. Jusque-là, on n'avait su réimprimer que des ouvrages de courte haleine. Les in-4°, ou s'enloutissent les in-folio, faisaient peur, et on n'osait y toucher, par crainte de se noyer dans ces abîmes sans fond et sans rives; mais on a fini par se risquer à nous imiter. Bien plus, sous notre impulsion, d'autres Editeurs se préparent au *Bullaire* universel, aux *Décisions* de toutes les Congrégations, à une *Biographie* et à une *Histoire générale*, etc., etc. Malheureusement, la plupart des éditions déjà faites ou qui se font, sont sans autorité, parce qu'elles sont sans exactitude; la correction semble en avoir été faite par des aveugles, soit qu'on n'en ait pas senti la gravité, soit qu'on ait reculé devant les frais; mais patience! une reproduction correcte surgira bientôt, ne fût-ce qu'à la lumière des écoles qui se sont faites ou qui se feront encore.

TRADITIO CATHOLICA

SÆCULA IV-V, ANNUS 401.

ΤΟΥ ΕΝ ΑΓΙΟΙΣ ΠΑΤΡΟΣ ΗΜΩΝ

ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ

ΕΠΙΣΚΟΠΟΥ ΝΥΣΣΗΣ

ΤΑ ΕΥΡΙΣΚΟΜΕΝΑ ΠΑΝΤΑ.

S. P. N. GREGORII

EPISCOPI NYSSENI

OPERA QUÆ REPERIRI POTUERUNT OMNIA.

(Ed. Morell. 1658.)

NUNC DENUO CORRECTIUS ET ACCURATIUS EDITA ET MULTIS AUCTA.

ACCURANTE J.-P. MIGNE,

BIBLIOTHECÆ CLERI UNIVERSÆ,

SIVE

CURSUM COMPLETORUM IN SINGULOS SCIENTIÆ ECCLESIASTICÆ RAMOS EDITORE.

---

TOMUS TERTIUS.

---

VENEUNT TRIA VOLUMINA 33 FRANCIS GALLICIS.

EXCUEBATUR ET VENIT APUD J.-P. MIGNE EDITOREM,  
IN VIA DICTA D'AMBOISE, OLIM PROPE PORTAM LUTETIÆ PARISIORUM VULGO D'ENFER  
NOMINATAM, SEU PETIT-MONTROUGE, NUNC VERO INTRA MŒNIA PARISINA,

1863



# TRADITIO CATHOLICA.

SÆCULA IV-V, ANNUS 401.

## ELENCHUS

### AUCTORUM ET OPERUM QUI IN HOC TOMO XLVI CONTINENTUR.

*Quæ stellula prænotantur, ea nunc primum inter opera Gregorii Nysseni comparent.*

#### S. GREGORIUS, NYSSENUS EPISCOPUS.

|                                                                                                                                                                                     |     |                                                                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|-----------------------------------------------------------------|
| <b>SCRIPTA DOGMATICA</b> (continuatio).                                                                                                                                             |     |                                                                 |
| De anima et resurrectione Dialogus qui inscribitur <i>Macrinia</i> ex editione Joannis Christiani Wollii, collata cum ea quam anno 1840 Landshuti dedit Joan. Georgius Krabingerus. | 11  | De mortuis. 498                                                 |
| De infantibus qui præmature abripiuntur.                                                                                                                                            | 161 | Adhortatoria ad pœnitentiam. 539                                |
| <b>DOGMATICA DUBIA.</b>                                                                                                                                                             |     | In principium jejuniorum. 539                                   |
| * Testimonia adversus Judæos, interprete et scholiaste Laurentio Zacagnio.                                                                                                          | 193 | In apostolos Petrum et Paulum. 539                              |
| De sancta Trinitate, quod Spiritus sanctus sit Deus. Est epistola 189 S. Basilii.                                                                                                   | 235 | Contra Manichæos. 541                                           |
| De differentia essentiae et hypostaseos. Est epistola 38 S. Basilii.                                                                                                                | 235 | In suam ordinationem. 543                                       |
| De anima ad Tatianum. Exstat inter opera S. Gregorii Thaumaturgi.                                                                                                                   | 235 | De deitate Filii et Spiritus sancti. 554                        |
| <b>ASCÉTICA ET MISCELLANEA.</b>                                                                                                                                                     |     | In Baptismum Christi. 577                                       |
| De professione Christiana.                                                                                                                                                          | 237 | In Christi Resurrectionem orat. quinque. 599                    |
| De perfecta Christiani forina.                                                                                                                                                      | 251 | In Ascensionem Christi. 690                                     |
| De instituto Christiano.                                                                                                                                                            | 287 | De Spiritu sancto. 695                                          |
| Adversus eos qui castigationes ægre ferunt.                                                                                                                                         | 307 | In S. Stephanum protomartyrem. 702                              |
| De virginitate, Epistola exhortatoria ad frugî vitam.                                                                                                                               | 317 | In eundem. 722                                                  |
| Adversus eos qui baptismum differunt.                                                                                                                                               | 415 | De S. Theodoro martyre. 735                                     |
| <b>ORATIONES.</b>                                                                                                                                                                   |     | In XI martyres. 749                                             |
| Contra usurarios.                                                                                                                                                                   | 434 | In eosdem. 774                                                  |
| I. De pauperibus amandis.                                                                                                                                                           | 454 | In laudem fratris Basilii. 787                                  |
| II. De pauperibus amandis.                                                                                                                                                          | 454 | De Vita S. Patris Ephræm Syri. 819                              |
| Contra fornicarios.                                                                                                                                                                 | 490 | De Meletio episcopo. 851                                        |
|                                                                                                                                                                                     |     | In funere Pulcheriæ. 863                                        |
|                                                                                                                                                                                     |     | In funere Placillæ imp. 878                                     |
|                                                                                                                                                                                     |     | De Vita B. Gregorii Thaumaturgi. 893                            |
|                                                                                                                                                                                     |     | De Vita S. Macrinæ. 959                                         |
|                                                                                                                                                                                     |     | * Epistolæ. 999                                                 |
|                                                                                                                                                                                     |     | Fragmenta ex operibus deperditis. 1107                          |
|                                                                                                                                                                                     |     | <b>DUBIA.</b>                                                   |
|                                                                                                                                                                                     |     | In diem Natalem Domini. 1123                                    |
|                                                                                                                                                                                     |     | De occurso Domini, de Deipara Virgine et de justo Josephi. 1151 |
|                                                                                                                                                                                     |     | Variorum notæ. 1182                                             |
|                                                                                                                                                                                     |     | Index analyticus. 1250                                          |

*Vide ad calcem hujus tomî collationem ordinis novi cum veteri.*



---

## IN OPUSCULUM SEQUENS

### MONITUM

(Jo. Christ. Wolf, *Anecdota Græca sacra et profana*, tom. II, Hamburgi 1722, in-8°.)

---

Dialogus qui inter Gregorium Nyssenum et Maerinam, sororem ejus, *de Anima et Resurrectione*, facta ex obitu Basili M. occasione, intercessisse fingitur, semper lectu dignus mihi visus est, ob industriam et doctrinam, quam ad argumenti hujus tractationem Pater optimus attulit. Perspexi autem, totam commentationem pluribus locis in utraque editione Parisiensi, imprimis vero in priore, pessime acceptam et habitam esse. Quod ut appareret, partem illius totam cum versione Latina pristina notisque meis exhibendam censi, deinde vero satis me fecisse putavi, si varietates lectionum tantum subindicarem. Cæterum ipsæ illæ varietates exhibentur a me ex duobus diversis codicibus, iisque bonæ notæ, et ut plurimum, saltem in iis, quæ alienius sunt momenti, secum invicem conspirantibus. Alter eorum ornamentum est insignis Bibliothecæ, quam illustris Zacharias Conradus ab Uffenbach, Reipublicæ Mæno-Francofurtanæ senator meritissimus, statorque rei litterariæ hodie præcipuus, non tam sibi servat, quam eruditis quod ad usum communem esse jubet. Scriptus is est sæculo xiv in charta, formamque refert quarti ordinis, prout describitur a doctissimo J. Henrico Maio, in Bibliotheca Uffenbachiana msta parte II, pag. 425. Folio codicis illius 157 incipit hæc disputatio et decurrit usque ad p. 257. *Et hic* (verba habes Cl. Maii) *additæ marginibus sunt varietates lectionum, calligraphi primam manum calamusque agnoscentes. Ad calcem disputationis, nempe folio 251, b, occurrunt παρασημειώσεις τι-νές, scholia quedam, ad hunc ipsam tractatum. Horum scholiorum aliqua e regione textus poni ceperunt, mox cum marginis spatium non caperet omnia, rejecta ad hunc postremum fuere locum.* Denique paulo post monetur, *scholia ipso codice esse recentiora, et sero addita.* Atque istud quidem exemplum cum edito, cel. Uffenbachii precibus adductus, contulit illustris Steinhelius, serenissimi Poloniarum regis minister residens in urbe ad Mœnum Francofurtana, eaque opera pro singulari, qua pollet, harum omnisque generis litterarum notitia et dexteritate diligenter et feliciter defunctus est, raro omnino nostra ætate exemplo, et vel ideo ad posteritatem omnino memorando. Ego vero pari virorum incomparabili non minus meo, quam publico, nomine pro isto litteras provehendi studio gratias decenter et officiose persolvo. Alter codex pervenit ad me beneficio Rev. Zachariæ Hasselmanni, verbi divini apud Oldenburgenses in Wagria ministri solertissimi dexterrimique, qui ejus mihi copiam liberaliter fecit. Est ille, meo judicio, ejusdem et ætatis et formæ cum priore, in charta diligenter et curate exaratus, atque id habens præcipuum, quod, cum commentatio hæc disputationis formam referat, colloquentium sermones descriptis rubro colore disputantium Gregorii et Maerine nominibus, a se invicem distinguantur. Quæ quidem res subinde contextus seriem egregie illustrat, quemadmodum vel ex sperimine quod ipse dedi, patebit.

---

ΤΟΥ ΕΝ ΑΓΙΟΙΣ <sup>(1)</sup> ΠΑΤΡΟΣ ΗΜΩΝ

ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ

ΕΠΙΣΚΟΠΟΥ ΝΥΣΣΗΣ

ΠΕΡΙ ΨΥΧΗΣ ΚΑΙ ΑΝΑΣΤΑΣΕΩΣ Ο ΛΟΓΟΣ

Ο ΛΕΓΟΜΕΝΟΣ

ΤΑ ΜΑΚΡΙΝΙΑ.

S. P. N. GREGORII

EPISCOPI NYSSENI

DE ANIMA ET RESURRECTIONE DIALOGUS

QUI INSCRIBITUR

MACRINIA.

(Textum contulimus cum editione Joan. Georgii Krabingeri, quae prodiiit Landshuti, 1840, in-8°. edit.)

Cum ingens ille inter sanctos Basilius ex humana A vita ad Deum migrasset, et communis causa luctus Ecclesiis exstisset, atque etiam nunc soror et magistra vitae superstes esset, ego quidem studiose ibam, ut cum illa communicarem calamitatem, morte fratris acceptam. Ac mihi, tanto accepto detrimento, animus vehementer anxius atque dolore confectus erat, et aliquem socium lacrymarum requirebam qui aequè magnum aegritudinis onus susciperet atque ego. Ut autem alter alteri fuimus in conspectu, mihi quidem magistra visa refreuit animi dolorem: etenim jam etiam ipsa mortifero morbo correpta erat. At illa quemadmodum equorum regendorum artis periti facere solent, cum permisisset mihi ut impetu doloris paulisper transversus agerer, postea oratione me reprimere atque

Ἐπειδὴ τοῦ ἀνθρώπινου βίου πρὸς Θεὸν μετέστη ὁ πολλὸς ἐν ἀγίοις Βασίλειος, καὶ κοινὴ πένθους ἀφορμὴ (2) ταῖς Ἐκκλησίαις ἐγένετο, περιῆν δὲ ἐτι τῷ βίῳ ἡ ἀδελφὴ καὶ διδάσκαλος, ἐγὼ μὲν ἤειν (3) κατὰ σπουδὴν κοινωνήσων ἐκείνῃ τῆς ἐπὶ τῷ ἀδελφῷ συμφορᾶς. Καί μοι (4) περιούσιος ἦν ἡ ψυχὴ, πρὸς τοιαύτην ζημίαν ὑπεραλγοῦσα, καὶ τινα τῶν δακρύων κοινωνόν ἐπεζήτουν τὸν ἴσον ἔχοντά μοι τῆς λύπης ἄχθος. Ὡς δὲ ἐν ὀφθαλμοῖς ἤμεν (5) ἀλλήλων, ἐμοὶ μὲν ἀνεκίνει τὸ πάθος προφανεῖσα τοῖς ὀφθαλμοῖς ἡ διδάσκαλος· καὶ γὰρ ἤδη καὶ αὐτὴ τῇ πρὸς θάνατον ἀρρώστειᾳ συνείχετο. Ἦ δὲ κατὰ τοὺς τῆς ἱππικῆς ἐπιστήμονας ἐνδοῦσά μοι πρὸς ὀλίγον παρενεχθῆναι τῇ ῥύμῃ (6) τοῦ πάθους, ἀναστομοῦν ἐπεχείρει μετὰ ταῦτα τῷ λόγῳ, καθάπερ χαλινῷ τινα τῷ ἰδίῳ λογισμῷ τὸ ἀτακτοῦν τῆς ψυχῆς (7) ἀπειθύνουσα, καὶ ἦν

(1) Τοῦ ἐν ἀγίοις. Inscriptio cod. ms. A, sive *Uffenbachiani*, cum ea quae in editis comparet, consentit, nisi quod pro Νύσσης legitur Νύσσαως, eodem sensu, nec praeter scriptorum ecclesiasticorum morem, qui saepe Gregorium nostrum τὸν Νύσσαα ab episcopatus sede appellant. Deinde desunt ibidem verba extrema, ὁ λεγόμενος λόγος τὰ Μακρίνια. Titulus in ms. B, seu *Hasselmaniano* obviis, alio modo conceptus, ita habet: Διάλεξις τῆς ἐκείας Μακρίνης μετὰ τοῦ ἰδίου ἀδελφοῦ τοῦ ἀγίου Γρηγορίου περὶ ψυχῆς. Eodem modo Suidas refert, Gregorium nostrum scripsisse μακρόν τινα καὶ περιχαλῆ πρὸς τὴν ἀδελφὴν Μακρίνην περὶ ψυχῆς λόγον. Ex quo etiam manifestum est, quod et res ipsa credere jubet, dialogum hunc non quidem revera inter Gregorium et Macrinam habitum, sed instar dissertationis a Gregorio conscriptum esse.

(2) Ἀφορμὴ. Ita rescripsi pro καὶ ὀρμῇ, quod in editis erat, auctoritate ms. utriusque, sicut et versio Latina eandem vocem recte expressit, quod etiam anas fieri observavi.

(3) ἤειν. Ita recte ms. utrumque pro edito εἶν.

(4) Μοι agnosceit nenter codex, quod tamen loqui habere potest.

(5) ἤμεν. Ita omnino scribendum est, praesente utroque ms. pro ἰμῶν, quod edita exhibent.

(6) ῥύμῃ. Permutavi hoc cum lectione edita ῥώμῃ, ad exemplum ms. utriusque. De affectus enim impetu, de quo hic sermo est, rectius haec quidem vox usurpatur, quam altera illa ῥώμῃ.

(7) Τῆς ψυχῆς. Hoc rationes grammaticae requirunt pro vulgata lectione τῇ ψυχῇ, quam τὸ ἀτακτοῦν, cui vox illa jungitur, non admittit.

αὐτῇ τὸ ἀποστολικὸν λόγιον (8) προφερόμενον (9), ἃ μὴ δεῖν ἐπὶ τῶν κακομημένων λυπεῖσθαι· μόνον γὰρ τοῦτο τῶν οὐκ ἐχόντων ἐλπίδα (10) τὸ πάθος εἶναι.

oporteat propter illos, qui obdormiverunt; solis

A. Κἀγὼ περιζούσης εἶ μοι πῆς καρδίας τῇ λύπῃ (11) ἵλλως ἔστιν, εἰπον, ἐν ἀνθρώποις τοῦτο κατορθοῦναι, οὕτως ἐν ἐκάστῳ φυσικοῦ τινος πρὸς τὴν θάνατον τῆς διαβολῆς ὑπαρχούσης, καὶ οὕτε τῶν ὁρώντων τοὺς ἀποληγσκοντας (12) εὐκόλως καταδεχομένων τὴν θῆαν, οἷς τε ἂν προσῇ (13) ὁ θάνατος ἀποφευγόντων ἐφ' ὅσον οἶόν τε; Ἀλλὰ αἱ τῶν ἐπικρατούντων νόμον ἔσχατον ἐν ἀδικίαις καὶ ἔσχατον ἐν τιμωρίαις τοῦτο κρινόντων, τίς μηχανὴ τὸ μηδὲν ἡγεῖσθαι τὴν τοῦ ζῆν ἀναχώρησιν, καὶ ἐπὶ τῶν ἔξω τινος (14) μὴ ὅτι γε τῶν ἐπιτηδείων, ὅταν τοῦ βίου λήγῃσιν; Ὁρῶμεν δὲ, εἰπον, καὶ πᾶσαν τὴν ἀνθρωπίνην σπουδὴν (15) πρὸς τοῦτο βλέπουσαν, ὅπως ἂν ἐν τῇ ζῇ διαμένοιμεν (16). Διὰ τοῦτο γὰρ καὶ οἶκος πρὸς διαγωγὴν (17) ἡμῶν ἐπινενόηται (18), ὥς ἂν μὴ τῷ περιέχοντι (19) διὰ ψύξεως ἢ θερμότητος καταπονεῖτο τὰ σώματα. Γεωπονία δὲ τί ἄλλο καὶ οὐχὶ τοῦ ζῆν ἐστὶ παρασκευὴ; Ἢ δὲ τῆς ζωῆς φροντὶς πάντως διὰ τὸν τοῦ θανάτου φόβον γίνεται (20). Ἢ δὲ ἱατρικὴ πόθεν τιμὰ τοῖς ἀνθρώποις ἐστὶν; Οὐκ ἐπειδὴ μάχεσθαι πῶς διὰ τῆς τέχνης δοκεῖ πρὸς τὸν θάνατον; Θώρακες δὲ, καὶ θυρεοὶ (21), καὶ κνημίδες, καὶ κράνη, καὶ τὰ ἀμυντήρια (22) τῶν ὀπλων, καὶ αἱ τῶν τευχῶν περιβολαὶ, καὶ σιδηρόδετοι πύλαι, καὶ ἡ τῶν τάφρων ἀσφάλεια καὶ τὰ τοιαῦτα, τί ἄλλο πλὴν διὰ τὸν τοῦ θανάτου γίνεται φόβον (23); Οὕτως οὖν ὅντος φοβεροῦ φυσικῶς (24) τοῦ θανάτου, πῶς ἔστι βρῆδως πεισθῆναι τῷ κελεύοντι ἄλυπον (25) διαμέ-

A cohibere conabatur rationibus suis, tanquam aliquo freno incompositum, indecorum et inordinatum animi dirigens affectum, ac proferebat apostolicum illud dictum, quod non augi et morere enim iis qui spem non haberent, id accidere solere.

G. Atque ego cum cor mihi ægitudine atque dolore etiam tunc undique ferveret et aestuaret, Quo pacto, inquam, potest id inter homines præstari, cum adeo naturalis quedam unicuique adversus mortem calumnia atque querela insita sit, ac neque qui vident morientes, spectare facile sustineant, et, quibus mors imminet, quoad ejus fieri potest, eam refugiant? Quin etiam cum leges, quibus utimur ac regimur, ut in maleficiis, ita in suppliciis hanc extremam judicent, quo pacto, quibusve rationibus effici potest, ut quis vel in externo et alieno aliquo vitæ separationem et recessum pro nihilo ducat, nedum in propinquis ac necessariis, vitam finientibus? Videmus autem, inquam, omne

B quoque studium hominum eo spectare, ut in vita permaneamus. Nam idcirco domicilia quoque a nobis, ne vel per aestum vel frigus ab aere circumfuso corpus affligeretur et conficeretur, ad inhabitandum excoitata sunt. Agricultura vero quid est aliud, quam vitæ apparatus et subsidium? Nam cura atque sollicitudo vitæ metu mortis prorsus adhibetur. Quid item medicina? qua de causa ab hominibus in honore habetur? Annon propterea quia pugnare quodammodo cum morte ea ars videtur? Thoraces vero, loriceæ, clypei, ocreæ, galeæ et innumera arma quibus vim homines a corpore propulsent, murrum item ambitus, portæ ferreæ, fossarum muni-

(8) Λόγιον. Ms. A in textu habet θαῦμα. In priori omnino est acquiescendum.

(9) Προφερόμενον. Ms. A pramittit εὐθύς, i. e. e vestigio, statim, non inconcinne quidem, sed tamen præter necessitatem.

(10) Ἐλπίδα. Ms. B addit ἀναστάσεως. Fortasse Gregorius explicationis loco addidit. Paulus enim, 1 Thess. iv, 15, qui locus hic respicitur, non diserte memorat resurrectionem, sed tamen procul dubio respicit. Fortasse olim glossa fuit, et ex margine in textum hic irrepit.

(11) Τῇ λύπῃ in textu ms. A desideratur, at in margine restituitur.

(12) Ἀποληγσκοντας. Ms. B pro composito simplex habet θνήσκοντας.

(13) Προσῇ. Ita scripsi auctoritate ms. utriusque, cum in editis legatur προσῇ. Quæ quidem varietas ex pronuntiatione, diversas vocales eodem modo efflente, orta est.

(14) Ἐπὶ τῶν ἔξω τινός. In extremo: ita versio Latina ann. 1615 edita, non interpretis, sed librarii aut typographi vitio, qui pro externo, quod restitui, obvio errore legit extremo. Eadem emendatio facta est in edit. Paris. an. 1658.

(15) Σπουδὴν. In utraque editione legitur ζωὴν, in versione autem vertitur per studium, adeoque exprimitur τὸ σπουδῆν, quod fide utriusque ms. in textum recepi. Fortasse sequens verbum ζῆν huius erroris occasio fuit librario.

(16) Διαμένοιμεν. Ita utrumque ms. in textu. At in margine τοῦ A legitur διαμένοιεν, i. e. permanerent. Utraque lectio locum tucri potest. Placet tamen non parum lectio marginalis.

(17) Διαγωγὴν. Ita interque codex. At margo τοῦ A exhibet διαμονήν, præter rem. Διαγωγὴ enim de

vitæ rationibus et statu usurpari solet, quo hic respicitur. Criticus, quicumque is fuit, antecedente verbo διαμένειν, ad hanc emendationem suscipiendam perducere se passus est.

(18) Ἐπινενόηται. Edit. Paris. 1615, mendose habet ἐπινενόηται, quod in altera anni 1658 recte emendatum est.

(19) Περιέχοντι. Sic rescripsi ex A et B, pro περιόντι, quod est in editis: scilicet τὸ περιέχον, etiam sine addito, usurpari solet de aere circumfuso, cum Latina versio recte expressit. Loca veterum lege in notis Gatakeri ad Marci Antonini lib. iv, § 59, ubi legis οὐδὲ μὲν ἐν τινι τροπῇ καὶ ἐτερώσει τοῦ περιέχοντος. Idem Marcus lib. viii, § 54. phrasin ellipticam supplet, ubi legis τὸν περιέχοντα ἀέρα. Ita noster paulo post ὥς ἂν περικρατῇται τὸ πνεῦμα τῷ περιέχοντι.

(20) Διὰ τὸν τοῦ θανάτου φόβον γίνεται. Ita recte editio anni 1658 consentiente ms. utroque, pro eo quod in altera illa anni 1615 legitur, διὰ τὸν τοῦ θανάτου; γίνεται. Τί δὲ ἱατρικὴ φόβον πόθον, etc. Scilicet vox φόβον quæ statim post τί δὲ ἱατρικὴ sequitur, locum suum, nescio quomodo, mutavit, quæ propria sedi vindicata cætera bene fluunt.

(21) Θυρεοὶ. Hoc restitui præeunte cod. B pro κυρτοῖ.

(22) Ἀμυντήρια. Cod. A in margine exhibet μυστὰ ἀμυντήρια.

(23) Διὰ τῶν — φέδων. Eadem phrasin proxime antecedeas una cum codd. mss. nostram hanc vindicat.

(24) Φυσικῶς. In textu cod. A omittitur, in margine vero restituitur.

(25) Ἄλυπον. Codex A legit ἀλύπως ἄλυπον,



liones, cæteraque ejusdem modi qua alia de causa A fiunt, præterquam metu mortis? Cum igitur naturaliter mors adeo terribilis ac formidabilis sit, qui facile obtemperari potest ei, qui jubeat superstitem ob alterius mortem expertem ægritudinis permanere? — M. Quid vero qua maxime de causa tibi, inquit magistra, ipsa per sese mortis necessitas acerbia atque molesta videtur? Non enim satis est ad criminandum et conquerendum consuetudo eorum, qui ratione minus utuntur. — G. Quid enimvero, annon res digna mæroris est, ad eam inquam ego, cum videmus eum, qui paulo ante vivebat et loquebatur, sine spiritu, sine voce, immobilem repente factum, omniaque ei sensuum naturalia vasa et instrumenta extincta, non oculis, non auribus, non alio quouiam eorum, quorum apprehensionem, subsidium atque auxilium sensus habet, operante atque officium suum faciente? cui sive ignem sive ferrum admoveas, sive gladio corpus incidas, sive carnivoris feris objicias, sive humi defodias, ad omnia similiter jacens efficitur. Cum igitur in his consistere mutatio videatur, vitalisque illa causa, quæcunque tandem illa erat, repente visui subducta atque extincta incertum quo concesserit, ubi vel lateat, quemadmodum in lucerna extincta sit, cum flamma, quæ modo in ea accensa erat, neque in elychnio manet, neque alio quopiam transit ac recedit, sed ad extremum interitum et abolitionem redigitur atque transmigrat, qui fieri possit, ut tantam mutationem, qui nulla re certa confirmetur, sine animi dolore terre possit? Exitu enim anime audito, quod quidem relictum est, videmus, quod autem separatim atque disjunctum est, tum ipsum quid tandem secundum naturam sit, tum in quid concesserit, atque redactum sit, ignoramus, non aere, non terra, non aqua, non alio quopiam elemento in sese ostendente illam

νεν ἐπὶ τοῦ κατοικομένου τὸν περιόντα; — M. Τί δέ, φησὶν ἡ διδασκαλὸς, τί σοι μαλιστα λυπηρὸν αὐτὸ ἐφ' ἑαυτοῦ, τὸ τοῦ θανάτου (26) δοκεῖ; οὐ γὰρ ἰκανὸν εἰς διαβολὴν ἡ τῶν ἀλογωτέρων συνήθεια. — Γ. Τί μὲν οὖν οὐκ ἔστι λύπης ἄξιον, πρὸς αὐτὴν εἶπον ἐγὼ, ὅταν βλέπωμεν (27) τὸν τέως ζῶντά τε καὶ φεγγόμενον, ἄπνουν καὶ ἀναυδόν (28) καὶ ἀκίνητον ἀθρόως γενόμενον, καὶ πάντα αὐτῶν σθεσθέντα τὰ φυσικὰ αἰσθητήρια, οὐκ ὕψους, οὐκ ἀκροῆς ἐνεργούσης, οὐκ ἄλλου τινὸς ὢν ἡ αἰσθησις τὴν ἀντίληψιν ἔχει; Ὡ (29) καὶ πῦρ προσενέγκης, καὶ σίδηρον, καὶ ἀνατέμης (30) διὰ ξίφους τὸ σῶμα, καὶ τοῖς σαρκούροις προθῆς (31), καὶ ἐγκρούψης χώματι, πρὸς ἅπαντα (32) ὁμοίως ὁ κείμενος ἔχει (33). Ὅταν οὖν ἐν ταύτοις βλέπηται (34) ἡ μεταβολή, τὸ δὲ ζῶτικόν ἐκείνο αἴτιον, ὃ τί ποτε ἦν, ἀφανὲς τε καὶ ἄδολον ἀθρόως γένηται (35), καθάπερ ἐπὶ λύχνου σθεσθέντος τῆς τέως ἐξαπτομένης ἐφ' ἑαυτοῦ (36) φλογὸς οὔτε ἐπὶ τῆς θρυαλλίδος μενούσης, οὔτε ἐτέρωθι που μεθισταμένης, ἀλλ' εἰς ἀφανισμὸν παντελεῖ μεταχωρούσης, πῶς ἂν γένοιτο τὴν τοσαύτην μεταβολὴν ἐνεγκεῖν ἀλύτως μηδὲν, προδήλως ἐπεραιοόμενον (37); Ἐξοδὸν γὰρ ψυχῆς (38) ἀκούσαντες, τὸ μὲν ὑπολείψθην (39) ὀρώμεν, τὸ δὲ χωρισθὲν ἀγνοοῦμεν, αὐτὸ τε ὃ τί (40) ποτε κατὰ τὴν φύσιν ἔστι, καὶ εἰς ὃ τι μεταχειρήσκειν, οὐ γῆς, οὐκ ἄερος, οὐκ ὕδατος, οὐκ ἄλλου τινὸς τῶν στοιχείων ἐν ἑαυτῷ δεικνύντος ἐκείνην τὴν (41) δύναμιν τὴν τοῦ σώματος ἐκχωρήσαντα· ἥς ὑπεξελθοῦσης νεκρὸν ἔστι τὸ ὑπολείψθην (42) καὶ πρὸς διαφθοράν (43) ᾗδὴ ἐκκείμενον (44).

præter rem, et vitio librarii, qui priorem vocis ejusdem formam incondite scriptam delere neglexerat.

(26) *Τὸ τοῦ θανάτου*. Ita lege cum ms. utroque sine voce *ἀναγκαῖον*, quam edita habent. Neque enim hic ad necessitatem mortis simpliciter, sed ad ea, quæ mortis sunt in universum, respicitur.

(27) *Βλέπωμεν*. Ita utrumque ms. pro *βλέπομεν*.

(28) *Καὶ ἀναυδόν*. Ita ms. utrumque, quod et versio Latina recte expressit, quamvis in Greco edito non exstet.

(29) *Ὡ* uterque codex habet in editis omissum, quod tamen versio Latina habet.

(30) *Ἀνατέμης*. Ms. A *ἀνατέμνης*. Prius præferendum suadent sequentia verba ejusdem temporis *προθῆς* et *ἐγκρούψης*.

(31) *Ἐγκρούψης*. Ita ex ms. B et ex lectione marginali τοῦ A, qui in textu exhibet *προσθῆς* minus recte. Nam de rebus in cibum propositis non *προσθῆται*, sed *ἐπιτίθεται* usurpatur; v. c. apud Sophoclem:

*Ἐπιτίθεται ἄδε, ἵνα δειπνῶν εἰσελθὼν τέκνων.*

(32) *Ἀπαντα*. Codex A habet *ἅπαν*.

(33) *Ὁ κείμενος ἔχει*. Posteriorem vocem ex utroque cod. restitui. Eam enim sensus omnino requirit.

(34) *Βλέπηται*. Ita iterum pro *βλέπεται*, quod

est in edito.

(35) *Γένηται*. Ms. B habet *γενένηται*.

(36) *Ἐφ' ἑαυτοῦ*. Sic lego pro edito αὐτοῦ cum codicibus A et B, quorum hic lectionem istam in ipso textu, hic vero in margine exhibet, cujus loco in contextu mendose legitur ἐπ' αὐτῶν.

(37) *Μηδὲν προδήλως ἐπεραιοόμενον*. Hanc lectionem restituo ex ms. utroque, pro editis *μηδὲν προδήλως ὑπερειδόμενον*, in quibus sensum frustra quæras. Imo ipsa versio Latina eandem expressit ita reddens: *qui nulla re certa confirmetur*. Laqueus enim Gregorius de lugente ejusmodi, qui nullum habet spec presidium.

(38) *Ψυχῆς*. Restitui ex utroque cod., sicut et versio Latina exprimit.

(39) *ὑπολείψθην*. Sic legendum pro *ὑπολείφθην*, quod est in edit. 1615, jubente ms. B et postulantiis grammaticæ rationibus, imo emendante edit. anni 1618. Derivari enim debet ex *ὑπολείπω*, non ex *ὑπολαμβάνω*.

(40) *Αὐτὸ τε ὃ τι* "Οτι non agnoscit A, quo tamen ad sensum perficiendum opus est.

(41) *Τῆς*. Interseui ex ms. utroque.

(42) *ὑπολείφθην*. Ita scribo iterum pro *ὑπολήφθην*, quod est in edit. 1615.

(43) *Διαφθοράν*. Codex A habet simplex *φθοράν*.

(44) *Ἐκκείμενον*. Ms. B habet *ἐγκείμενον* mendose.



vim, quæ excesserit e corpore : quæ egressa atque subducta, quod relinquitur, mortuum est et corruptioni jam expositum.

Γ. Ταῦταδέμου διεξιόντος (45) μεταξὺ κατασεύ-  
σας (46) τῇ χειρὶ διδάσκαλος—Μ. Μὴ τίς σε τοιοῦ-  
τος, φησί, φόβος ὑποταράσσει καὶ συνέχει (47)  
τὴν διάνοιαν, ὥς οὐ διαμενοῦσιν εἰς ἀέτ (48) τῆς ψυ-  
χῆς, ἀλλὰ συγκαταληγούσης τῇ διαλύσει τοῦ σώμα-  
τος;—Γ. Ἐγὼ δὲ (καὶ γὰρ οὕτω τοῦ πάθους τὴν λογι-  
σμὸν ἀνεδεξάμην) (49) θρασύτερόν ποῖς ἀπεκρινάμην,  
οὐ πάνυ περισσεύσας τὸ λεγόμενον. Εἶπον γὰρ  
ἐπιτάγμασιν εὐκέναι τὰς θείας φωνάς, δι' ὧν τὸ μὲν  
δοεῖν πεπιῖσθαι τὴν ψυχὴν εἰσαεὶ διαμένειν ἀναγκα-  
ζόμεθα, οὐ μὴν λόγῳ τινὶ τῷ τοιοῦτῳ προσήχθημεν  
δόγματι. Ἀλλ' εὐκριν ἡμῖν (50) δουλικῶς ἐνδοθεν ἐ-  
νοῦς φόβος τὸ καλεούμενον δέχεσθαι, οὐχ (51) ἐκουσίᾳ  
τινὶ ὁρμῇ τοῖς λεγομένοις συντίθεσθαι. Ὅθεν καὶ  
βαρύτεραι ἡμῖν ἐπὶ πᾶν κατοικουμένοιαι αἱ λύπαι  
γίνονται [οὐκ] ἀκριβῶς ἐπισταμένων (52) ἡμῶν, εἴτ' ἐτι  
ἐστὶ (53) καὶ αὐτὸ τοῦτο τὸ ζωοποιὸν αἴτιον, καὶ  
ὅπη, καὶ ὅπως, εἴτε οὐκ ἔστιν οὐδαμῇ οὐδαμῶς.  
Ἰσας (54) γὰρ ποιεῖ τοῦ ἀληθοῦς ὄντος ἀδελφία (55)  
τὰς ἐφ' ἐκάτερον ὑπολείψεις. Καὶ πολλοῖς μὲν τοῦτο,  
πολλοῖς δὲ τὸ ἐναντίον (56) δοκεῖ. Καὶ εἰσὶ γὰρ τινες  
παρὰ τοῖς Ἕλλησιν οὐ μικρὰν ἔχοντες ἐπὶ φιλοσο-  
φίᾳ (57) τὴν δόξαν, οἱ ταῦτα ῥήθησάν τε καὶ ἀπε-  
φάναντο. —Μ. Ἐα, φησί, τοὺς ἔξωθεν λήρους, ἐν  
οἷς ὁ τοῦ ψεύδους εὐρέτης ἐπὶ βλάβῃ τῆς ἀληθείας  
πιθανῶς τὰς ἡπατημένας ὑπολήψεις συντίθουσιν· σὺ  
δὲ πρὸς τοῦτο βλέπεις, ὅτι τὸ οὕτως περὶ ψυχῆς ἔχειν,  
οὐδὲν ἄλλο ἔστιν ἢ ἀλλήτριον (58) πρὸς τὴν ἀρετὴν  
ἔχειν, καὶ πρὸς τὸ παρὸν ἡδὺ μόνον βλέπεις· τὴν δὲ  
τοῖς αἰῶσιν (59) ἐνθεωρουμένην ζωὴν ἀπ' ἐλπίδος  
ποιεῖσθαι, καὶ ἦν μόνῃ (60) ἡ ἀρετὴ τὸ πλεόν ἔχει.  
—Γ. Καὶ πῶς, φησὶ, γένοιτ' ἂν ἡμῖν παγία (61) τις  
καὶ ἀμετάθετος ἡ περὶ τοῦ διαμένειν τὴν ψυχὴν δόξα;

G. Hæc cum ego dixissem, manu interim silentio  
impero, magistra. — M. Nunquid ejusmodi, in-  
quit, metus te perturbat, et mentem tuam angit,  
quasi anima non semper maneat, sed una cum dis-  
solutione corporis ipsa quoque esse desinat? — G.  
Ego vero (etenim nondum ab ægritudine et pertur-  
batione rationem collegeram) audacius protervius-  
que quodammodo, quid diceretur, non admodum  
considerans, respondi. Dixi enim, divinas voces  
præceptis et edictis esse similes, quibus credere  
quidem cogamur, animam oportere in perpetuum  
permanere, non autem aliqua ratione ad ejusmodi  
sententiam adducamur. Sed videtur nobis mens  
intra nos servilem in modum metu probare quod  
jubetur, non voluntario quodam motu iis, quæ dic-  
cantur, assentiri. Unde etiam fit, ut gravius mor-  
tuorum nomine doleamus, cum plene et exacte non  
sciamus, sitne adhuc per sese hæc vivifica causa,  
et ubi, et quomodo, an vero nusquam sit ullo mo-  
do. Nam incertitudo ejus, quod revera est, pares  
efficit in utramque partem opiniones. Ac multis qui-  
dem hoc, multis vero contrarium videtur: et sunt  
sane apud Græcos quidam non in parva propter  
philosophiam existimatione, qui hæc et opinati  
sunt et pronuntiaverunt. — M. Mitte, inquit, exter-  
nas nugas, in quibus mendacii inventor in de-  
trimentum veritatis probabiliter falsas opiniones  
componit. Tu vero huc respice, quod ita de anima  
sentire nihil est aliud, quam a virtute alienum  
esse, et id quod in præsentia suave et jucundum  
est, solum spectare, eam autem vitam, quæ in  
infinitis sæculis consideratur, per quam sola  
virtus eminet atque superior est, desperare. — G. Et

(45) Διεξιόντος. Hoc malim cum ms. B pro ἐξι-  
όντος, quod est in editis. Διεξιέναι enim de enarra-  
tione rerum copiosa et luculenta usurpari solet.  
Vide B. Gaddo. Olearii notas ad Philostratum I, 20,  
§ 2 De Vitis sophistarum, et Ludov. Cresollum in  
Theatro rhetorum III, c. 17.

(46) Κατασεύσας. Sic scribendum puto cum cod.  
A qui in textu hanc lectionem discrete, in margine  
vero κατασεύσας exhibet, quod posterius explicat  
alterum illud. Utrumque enim silentium infert, et  
nostra quidem lectio tale, quod quis, facto per ma-  
num indicio, vel suadet vel imperat. Vide Actor.  
XII, 47; XIII, 16. etc. et confer Lambert Bos. ad  
Nov. Testam. p. 79. Codex B in ipso textu legit  
κατασεύσας.

(47) Συνέχει. Codex A habet συγγεῖ, eodem fere  
sensu.

(48) Διαμενούσης εἰσαεὶ. Codex A legit μενούσης  
εἰσαεὶ· B vero μενούσης ἀεὶ.

(49) Ἀνεδεξάμην. Codex interque legit ἀνελε-  
ξάμην, quod malim. Videtur etiam interpres Latinus  
hoc verbum ante oculos habuisse. Vertit enim,  
collegeram.

(50) Ἡμῖν deest in codice B.

(51) Οὐχ. Malo hoc, quam οὐδέ, quod est in  
editis. Alterum illud tuctur ms. utrumque.

(52) Ἐπισταμένων. Editio anni 1615, mendose  
ἐπισταμένους, quod in altera anni 1658 emendatum,  
probante ms. utroque.

(53) Εἴτ' ἐτι ἐστὶ. Hanc lectionem et ms. A sug-  
gerit, et sensus requirit pro εἴτε τί ἐστὶ quod est in  
editis. Huic enim opponitur in sequentibus εἴτε οὐκ  
ἐστὶ. Varietas orta est ex dnbus vocibus εἴτ' ἐτι  
et εἴτε τι facile inter legendum inter se permutan-  
dis. Versio Latina nostram lectionem sequitur.

(54) Ἰσας. Ita scribere jubet et ms. utrumque.  
et sensus pro ἴσως, quod est in editis.

(55) Ἀδελφία. Hoc reposui ex ms. utroque pro  
τῇ δαδία, quam vocem edita male exhibent. Interpres  
Latinus per incertitudinem vertens, vel eandem  
vocem præ oculis habuit, vel conjectura assecutus  
est.

(56) Τὸ ἐναντίον. Ms. B legit τοῦναντίον.

(57) Ἐπὶ φιλοσοφίᾳ. Ita scripsi ex cod. B pro  
ἐπὶ φιλοσοφίαν quod est in edit. anni 1615. Nam ea  
quæ est anni 1658, mendosam scriptionem emen-  
davit.

(58) Ἀλλότριον. Ms. A habet ἀλλοτρίως, idque  
melius.

(59) Τεῖς αἰῶνες. Ms. A in margine τοῖς ἀτελευ-  
τήτοις αἰῶσιν.

(60) Μόνῃ. Sic scripsi pro μόνῃ ex ms. A. Virtuti  
enim soli hæc prærogativa hoc loco vindicatur.

(61) Παγία. Ita recte ms. utrumque, ut et editio  
anni 1658, pro παγία, quod est in edit. anni  
1615. Derivatur enim a πάγους, et soliditatem  
infert.

quo pacto, inquam, firmam aliquam, stabilem, fixam et immobilem habere possimus opinionem, qua animam credamus permanere? Nam et ipse sentio, quod re omnium pulcherrima in vita (de virtute loquor) vita hominum caritura fuerit, nisi aliqua certa et non ambigua de hac re fides in nobis firmata fuerit. Quomodo enim virtus habere locum possit in iis, qui id quod est, presenti vita circumseribi sibi persuasum habent, et post eam nihili amplius sperant?—M. Ergo quærere, magistra inquit, oportet, unde nobis conveniens et idoneum de hac quæstione principium oratio sumere possit. Ac, si placet, abs te contrariarum opinionum atque sententiarum propugnatio atque defensio suscipiatur. (Nam video quod etiam animus tibi motus est, ac gessit eas tibi deferri partes.) Deinde hoc modo post oppositionem veritatis ratio requiratur. — G. Posteaquam autem ita facere jussit, deprecatus ab ea, ne, quæ a nobis contradicerentur, idcirco proferri, ut doctrina de anima firmiter intentionem solutis :

Nonne, inquam, hæc dixerint qui contrariam opinionem defendunt, quod corpus, cum compositum sit, prorsus, ex quibus constat, in ea dissolvatur? Soluta autem ea quæ est in corpore, elementorum coalitione atque concretionem, unumquodque, ut par est, ad proprium fertur, vergit et inclinat, ipsa natura elementorum per attractionem quamdam necessariam ei, quod est ejusdem generis, suum reddente. Nam et cum calido rursus uniatur id quod in nobis est calidum, et cum solido ac duro terreum; atque ex reliquis unumquodque ad cognatum redigitur et recedit. Anima ergo postmodum ubi erit? Nam siquidem aliquis dicat eam in elementis esse, eandem illam esse cum his necessario concedet, atque assentietur. Non enim aliqua cum alieno mistio fieri possit ejus, quod est diversæ naturæ, et si hæc ita sint, varia quædam prorsus videbitur, ut quæ cum contrariis sit mista qualitatibus : quod autem

A Δισθάνομαι (62) γὰρ καὶ αὐτὸς, ὅτι τοῦ καλλίστου τῶν κατὰ τὴν ζωὴν (63) (τῆς ἀρετῆς λέγω) ὁ τῶν ἀνθρώπων χηρεῦσαι βίος, εἰ μὴ τις ἀναμφίβολος (64) ἢ περὶ τοῦτου πίστις ἐν ἡμῖν κρατυνθεῖη. Πῶς γὰρ ἔστι τὴν ἀρετὴν χώραν ἔχειν ἐφ' ᾧ ἡ παρούσα ζωὴ περιγράφειν τὸ εἶναι (65) ὑπεκλίνῃ, καὶ πλεόν ἐλπίζεται μετὰ ταύτην οὐδέν; — M. Οὐκοῦν ζητήσεται χρῆ, φησὶν ἡ διδασκαλός, ὅθεν ἔν ἡμῖν τὴν δέουσαν περὶ τοῦτων ἀρχὴν ὁ λόγος λάβῃ (66). Καὶ εἰ δοκεῖ, παρὰ σοῦ γενέσθω τῶν ἐναντίων δογματῶν ἡ συμμαχία· ὁρῶ γὰρ ὅτι σοι καὶ ὑποκεκλίνεται πρὸς τοιαύτην (67) καταφροσὴν ἢ διάνοιαν. Εἴθ' οὕτως ὁ τῆς ἀληθείας μετὰ τὴν ἀντίθεσιν ἀναζητηθήσεται λόγος. — Γ. Ἐπειδὴ τοῦτο ἐκέλευσε, παρατηρούμενος αὐτὴν μὴ κατὰ ἀλήθειαν οἰηθῆναι τὰ παρ' ἡμῶν (68) ἀντιλέγεσθαι, ἀλλ' ὑπὲρ τοῦ βεβαίως κατασκευασθῆναι τὴ περὶ ψυχῆς δόγμα, τῶν ἀντιτιπτόντων (69) πρὸς τὴν σκοπὴν τοῦτον ὑπεκλυθέντων (70).

pro seria ac vera contradictione acciperet, sed constitueretur, ac probaretur, oppositis ad hanc

Ἡ που (71), ἔφη, ταῦτα ἂν εἴποιεν οἱ τῇ ἐναντίῳ παριστάμενοι λόγῳ, ὅτι τὸ σῶμα σύνθετον ὄν, πάντως εἰς τὰ, ἐξ ὧν συνέστηκε, διαλύεται; Λυθείσης δὲ τῶν στοιχείων τῆς ἐν τῷ σώματι συμφύσεως (72), ἐπὶ τὸ οἰκεῖον ἐν (73) ἑκάστῳ γίνεται κατὰ τὸ εἶδος ἢ ῥοπὴ αὐτῆς φύσεως τῶν στοιχείων, δι' ὧν (74) τινος ἀναγκαιῆς τῇ ὁμογενεῖ τὸ οἰκεῖον ἀποδιδοῦσης. Τῷ τε γὰρ θερμῷ πάλιν τὸ ἐν ἡμῖν (75) ἐνωθήσεται, καὶ τῷ στερεῷ τὸ γεῶδες, καὶ τῶν λοιπῶν ἑκάστῳ (76) πρὸς τὸ συγγενὲς ἢ μεταχώρησις γίνεται. Ἡ οὖν ψυχὴ μετὰ τοῦτο ποῦ ἔσται; Εἰ μὲν γὰρ (77) ἐν τοῖς στοιχείοις εἶναι τις λέγοι, τὴν αὐτὴν εἶναι τοῖς κατ' ἀνάγκην συνθήσεται. Οὐ γὰρ ἂν γένοιτό τις τοῦ ἑτεροφύτου πρὸς τὸ ἀλλότριον μίξις, καὶ, εἰ ταῦτα εἴη, ποικίλῃ τις πάντως ἀναφανήσεται ἢ πρὸς τὰς ἐναντίας μειγμένη ποιότητας, τὸ δὲ ποικίλον ἀπλοῦν οὐκ ἔστιν, ἀλλ' ἐν συνθέσει θεωρεῖται πάντως. Πᾶν δὲ τὸ σύνθετον καὶ διαλυτὸν ἐξ ἀνάγκης· ἢ δὲ διάλυσιν φοβρὰ τοῦ συνεστῶτος ἔστι. Τὸ δὲ φοβερόμενον

(62) *Δισθάνομαι*. Sic rescripsi pro *αἰσθάνομαι* utriusque editionis, vi linguæ et auctoritate utriusque ms.

(63) *Τῶν κατὰ τὴν ζωὴν*. Ita scripsi τῶν pro τῶν quod habet editio anni 1615.

(64) *Ἀναμφίβολος*. Hanc vocem pro *ἀμφίβολος*, quod est in utraque editione, requirit et sensus et ms. utrumque.

(65) *Περιγράφειν τὸ εἶναι*. Ita editio Paris. 1638, melius quam altera ubi legis *περιγραφεῖν*, quæ tamen in eo rectius habet, quod pro ζωὴν ponit ζωή. Interim aliam et ut puto, veriore lectionem exhibet ms. utrumque, ubi ita habent verba : Ἡ παρούσα ζωὴ περιγραφὴ τοῦ εἶναι ὑπεκλίνεται. Sensus utriusque idem est, sed posterior phrasis Græcismo accommodatior.

(66) *Λάβῃ*. Ms. utrumque *λάβοι*.

(67) *Πρός τοιαύτην*. Mss. A B πρὸς τὴν τοιαύτην.

(68) *Παρ' ἡμῶν*. Hoc restitui pro παρ' ἡμῶν vulgato. Consentit ms. utrumque, et rationes grammaticæ requirunt.

(69) *Τῶν ἀντιτιπτόντων*. Articulum præmissi auctoritate mss.

(70) *ὑπεκλυθέντων*. Sic legendum omnino est pro edito ὑποκλήθέντων jubente ms. utroque. Idem expressit interpret Latinus, et passim observes, genuinam lectionem in versione exstare, non autem in textu.

(71) *Ἡ που*. Ad hæc verba in margine codicis A hæc leguntur : Ἐνθα ἄρχειται ὡς ἀπὸ τῶν ἐναντίων ὁ ἐπίσκοπος, πρὸς τὴν οἰκίαν ἀδελφῶν διαλέγεσθαι : i. e. Hic incipit episcopus tanquam in contrariam sententiam contra sororem suam disputare.

(72) *Συμφύσεως*. Codex A in textu habet *συμφορᾶς*, mendose : at in margine restituitur lectio genuina.

(73) *Ἐν* delet ms. utrumque : neque eo opus est.

(74) *Δι' ὧν*. Sic scribere sensus jubet, et Latina quoque versio expressit. Habet vero etiam ms. utrumque.

(75) *Ἐν ἡμῖν*. Ita recte ed. anni 1638, pro mendosa alterius ἐν ὧν.

(76) *Ἐκάστῳ*. Pro ἑκάστῳ edito, probante nostrum ms. utroque.

(77) *Γὰρ*. Addidi ex ms. A.





tes sunt omnia, quæ in universitate rerum sub A sensum eadentia conspiciuntur, minus alto animo præditis quasi pariete per sese objecto earum rerum, quæ mente atque intelligentia cernuntur, causa contemplationi officientia et obstantia. Terram, qui talis est, aquam, aerem, ignem duntaxat intuetur; unde autem horum unumquodque sit, aut per quod, aut a quo coerceatur, comprehendatur et contineatur, perspicere præ animi exiguitate non potest. Ac vestem quidem aliquis conspiciat, rationibus eo adducitur, ut textorem agnoscat; per navem fabricatorem ejus intelligit, itemque simul atque ædificium conspectum fuerit, manus opificis spectantium menti obversatur: isti vero dum mundum intuentur, ad eum, qui per illum declaratur, cæcutiunt et hallucinantur. Unde sit, ut scita ista acuta ab iis, qui interitum et abolitionem animæ suis decretis tradunt, proferantur, corpus nimirum ex elementis, et elementa esse ex corpore, item animam per sese esse non posse, nisi vel horum aliquid, vel in his sit. Nam si propterea nusquam eam esse adversarii opinantur, quod anima non sit ejusdem generis et naturæ cum elementis: hi primum quidem etiam, quæ in carne degitur, vitam inanimam esse tradant (non enim aliud quidquam corpus est, atque concursus elementorum), ergo nec in his quidem animam esse dicant, quæ per sese vivificet eam concretionem atque commistionem: siquidem fieri posthac non potest, quemadmodum opinantur, ut manentibus elementis etiam anima sit, quo efficiatur, ut nihil aliud, quam mortuam esse vitam nostram demonstrent. Sin autem nunc in corpore animam esse non dubitant, quo pacto corpore dissoluto in elementa animam aboleri atque interire censent ac tradunt? Deinde vero adversus divinam quoque naturam paria audeant obloqui et oblatrare. Quomodo enim dicent invisibilem, incorpoream, materiæ expertem, et eam quæ mente sola percipitur, naturam in humida molliaque et calida atque dura penetrantem in essentia continere res universas, quæ sunt: cum neque cognita ejusdemve generis cum iis sit, in quibus versatur, neque propterea quod alterius ac diversi generis sit, in eis esse non possit? Ergo penitus ex eorum doctrina

ρους (2) διατερίζοντες. Γῆν ὁ τοιοῦτος βλέπει μόνην (3), καὶ ὕδωρ, καὶ ἀέρα, καὶ πῦρ· ὅθεν δὲ τούτων ἕκαστον, ἢ ἐν τίνι ἐστίν, ἢ ὑπὸ τίνος (4) περικρατεῖται, διδεῖν ὑπὸ μικροψυχίας οὐ δύναται. Καὶ ἱμάτιον μὲν (5) τις ἰδὼν τὸν ὑφάντην ἀνελογίσαστο, καὶ διὰ τῆς νῆδος (6) τὸν ναυπηγὸν ἐνενόησεν, ἢ τε αὐτοῦ οἰκοδόμου χεὶρ ὁμοῦ τῇ τοῦ οἰκοδομημάτων (7) ὅψει τῇ διανοίᾳ τῶν θεωμένων ἐγγίνεται. Οἱ δὲ πρὸς τὸν κόσμον ὁρῶντες πρὸς τὸν διὰ τούτων (8) δηλούμενον ἀμβλυποῦσιν (9), ὅθεν τὰ σοφὰ (10) ταῦτα καὶ ὀριμέα παρὰ τὸν τὴν ἀφανισμὸν ψυχῆς δογματίζόντων προφέρεται· σῶμα ἐκ στοιχείων, καὶ στοιχεῖα ἐκ σώματος, καὶ τὸ μὴ δύνασθαι τὴν ψυχὴν καθ' ἑαυτὴν εἶναι, εἰ μήτε τούτων τι εἶη, μήτε ἐν τούτοις. Εἰ γὰρ οἱ μὴ ὁμοφυῆς τοῖς στοιχείοις ἐστίν ἡ ψυχὴ, διὰ τοῦτο (11) οὐδαμῶς εἶναι αὐτὴν οἱ ἀντιλέγοντες οἴονται· οὗτοι πρῶτον μὲν καὶ τὴν ἐν σαρκὶ ζωὴν ἄψυχον εἶναι δογματίζεσσαν. Οὐ γὰρ ἄλλο τι τὸ σῶμά ἐστιν, εἰ μὴ συνδρομὴ τῶν στοιχείων· μὴ τοίνυν μηδ' ἐν τούτοις τὴν ψυχὴν εἶναι λεγέτωσαν δι' ἑαυτῆς ζωοποιούσαν (12) τὸ σύγκριμα· εἴπερ οὐκ ἔστι μετὰ ταῦτα δύνατον, καθὼς οἴονται, τῶν στοιχείων ὄντων καὶ τὴν ψυχὴν εἶναι, ὥς μηδὲν ἄλλο ἢ νεκρὰν τὴν ζωὴν ἡμῶν παρ' αὐτῶν ἀποδείκνυσθαι. Εἰ δὲ νῦν ἐν τῷ σώματι τὴν ψυχὴν εἶναι (13) οὐκ ἀμφιβάλλουσι, πῶς τοῦ σώματος (14) εἰς τὰ στοιχεῖα τὴν ἀφανισμὸν αὐτῆς δογματίζουσι, ἔπειτα δὲ καὶ κατὰ ταύτης (15) τῆς θείας φύσεως τὰ ἴσα τολμάτωσαν. Πῶς γὰρ ἐροῦσι τὴν νεκράν τε (16) καὶ ὄντων καὶ ἀειδῆ φύσιν εἰς τὰ ὕγρά τε καὶ μαλακὰ καὶ στερέμνια διαδυσμένην (17) ἐν τῷ εἶναι συνέχειν τὰ ὄντα, οὔτε συγγενῶς ἔχουσιν πρὸς τὰ ἐν οἷς γίνονται, οὔτε διὰ τὸ ἑτερογενὲς ἐν αὐτοῖς εἶναι ἀδυνατούσαν; Οὐκοῦν ἐξηγήσθω (18) καθόλου τοῦ δόγματος αὐτῶν καὶ αὐτὸ τὸ θεῖον, ᾧ διακρατεῖται τὰ ὄντα.—Γ. Αὐτὸ δὲ (19) τοῦτο, εἶπον (20) ἐγὼ, πῶς ἂν τοῖς ἀντιλέγουσιν ἀναμφιβόλως γένοιτο, τὸ ἐκ Θεοῦ εἶναι τὰ πάντα, καὶ ἐν αὐτῷ περικρατεῖσθαι τὰ ὄντα, ἢ καὶ ὅλως τὸ εἶναι τι θεῖον τῆς τῶν ὄντων ὑπερκειμένην φύσεως;

(2) *Μικροψυχότερους*. Ms. B legit *μικροψύχους*.

(5) *Μένειν*. Ms. utrumque *μόνον*, eodem sensu.

(4) *Ἐν τίνι ἐστίν, ἢ ὑπὸ τίνος*. Ita ms. utrumque et editio anni 1658 pro mendosa lectione ἐν τίνι et ὑπὸ τίνος editionis prioris.

(5) *Μένειν* deest ms. A.

(6) *Νηός*. Ms. B legit *νεώς*.

(7) *Οἰκοδομημάτων*. Sic utrumque legit ms. pro *οἰκοδομήσαντος*, quod edita habent. Latinius interpres genuinam hanc lectionem expressit.

(8) *Τούτων*. Sic et utrumque ms.; at codex A in margine legit *τούτων*, quod præstat, quia sermo est de mundo, per quem creator ejus demonstratur.

(9) *Ἀμβλυποῦσιν*. Ms. utrumque *ἀμβλυόπουσιν* sensu eodem.

(10) *Σοφά*. Sic utrumque ms. pro *σοφὰ* in editis; præterea post *ὀριμέα* recte edit. 1658, pro *ὀριμαῖα*, quod est in prioribus.

(11) *Διὰ τοῦτο*. Hoc rescripsi ex mss. pro *διὰ*

*τούτων* quod est in editis.

(12) *Ζωοποιούσαν*. Ita recte editio an. 1658, pro *ζωοποιούσα* prioris, consentientibus mss.

(13) *Εἶναι* insertum ex mss. Deest enim in editis male.

(14) *Τοῦ σώματος* deest in ms. utroque, quia scilicet ex antecedentibus facile intelligi poterat.

(15) *Κατὰ ταύτης*. Ms. utrumque *κατ' αὐτῆς*, rectius, ut pnto.

(16) *Νεκράν τε*. Ms. B addit hic vocem *φύσιν*, quam in editis post *ἀειδῆ* invenis.

(17) *Διαδυσμένην*. Sic lego ex mss. pro *διαλυομένην* quod est in editis. De penetratione enim, non autem solutione, sermo est.

(18) *Ἐξηγήσθω*. Hoc malim ex mss. pro *ἐξαίρεσθω* quod editum est.

(19) *Δέ*. Ms. B legit in textu *δὲ*, A vero in margine idem habet.

(20) *Εἶπον*. Ms. B εἶπων.



universæ continentur, atque conservantur. — G. De hoc ipso nimirum, inquam ego, quomodo ad-versari non ambigere, nec dubitare possint, quod ex Deo omnia sint, et per eum contineantur et conserventur res universæ; aut sitne aliquod omnino Numen, quod in superis presit rerum nature?

M. Ἡ δὲ σιωπᾶν μὲν (21) ἦν, φησὶν, ἐπὶ τοῖς A τοῖς τοῖς ἀρμονιώτερον, μὴ δὲ ἀξίου ἀποκρίσεως τὰς μωρὰς τε καὶ ἀσεβεῖς τῶν προτάσεων (22), ἐπὶ καὶ τὰς τῶν θεῶν ἀπαγορεύει λόγος μὴ ἀποκρίνεσθαι ἄξιον ἐν τῇ ἀφροσύνῃ (23) αὐτοῦ· ἄφρων δὲ πάντως ἐστὶ, κατὰ τὸν Προφήτην, ὁ μὴ εἶναι λέγων θεόν. Ἐπεὶ δὲ χρὴ καὶ τοῦτο εἰπεῖν, ἐρῶ σοι, φησὶ, λόγον, ἐμὸν (24) οὐχί, ἀλλ' (25) οὐδὲ ἄλλου τινὸς ἀνθρώπου· μικρὸς γὰρ οὗτος, οὗτος (26) ὁ ἄνθρωπος (27)· ἀλλ' αὐτὸν (28) ὅν ἡ κτίσις τῶν ὄντων διὰ τῶν ἐν αὐτῇ θαυμάτων διέξευσιν, ἀκροατὴς ὀφθαλμὸς γίνεσθαι, διὰ τῶν φαινομένων, ἐνηχοῦντος τῇ καρδίᾳ τοῦ σοφοῦ τε καὶ τεχνικοῦ λόγου. Βοᾶ γὰρ ἄντικρυ (29) τὸν ποιητὴν ἡ κτίσις, αὐτῶν τῶν οὐρανῶν, καθὼς φησιν ὁ Προφήτης (30), ταῖς ἀλαλήτοις (31) φωναῖς τὴν δόξαν τοῦ Θεοῦ διηγούμενων (32). Τίς γὰρ βλέπων τὴν τοῦ παντὸς ἀρμονίαν, τῶν τε οὐρανίων καὶ τῶν κατὰ γῆν θαυμάτων, καὶ (33) ὡς ἐναντίως ἔχοντα πρὸς ἀλλήλα τὰ στοιχεῖα κατὰ τὴν φύσιν, πρὸς τὸν αὐτὸν τὰ πάντα σκοπὸν διὰ τινος ἀρρήτου κοινωνίας συμ-πλέκεται, τὴν παρ' ἑαυτοῦ δύναμιν ἕκαστον πρὸς τὴν τοῦ παντὸς διακονίην συνευφέροντα, καὶ οὕτε τὰ ἄμικτά τε καὶ ἀκοινωνήτα κατὰ τὴν ἰδιότητα τῶν ποιότητων (34) διαχωρεῖ ἀπ' ἀλλήλων, οὕτε ἐν ἀλλή-λοις φθείρεται κατακρινόμενα πρὸς ἀλλήλα ταῖς ἐναν-τίαις ποιότησιν, ἀλλὰ καὶ οἷς ἀνωφερὴς ἐστὶν ἡ φύ-σις, ἐπὶ τὰ κάτω φέρεται, τῆς ἡλιακῆς θερμότητος διὰ τῶν ἀκτίνων κατὰρξέουσας· τὰ τε ἐμβριθῆ τῶν σωμάτων ἀνακωφίζονται διὰ τῶν ἀτμῶν λεπτυνόμενα, ὡς καὶ τὸ ὕδωρ παρὰ τὴν ἑαυτοῦ φύσιν ἀνωφερὲς γίνεσθαι, δι' ἀέρος ἐπὶ πνευμάτων ὁρούμενον (35), καὶ τὸ αἰθέριον πῦρ πρόσγειον γίνεσθαι, ὡς καὶ τὸ βάθος μὴ ἀπορρεῖν (36) τῆς θερμότητος, ἐπιχειρομένην δὲ τῇ γῇ τὴν ἐκ (37) τῶν ὑμεθρῶν ἰκμάδα μίαν οὖσαν τῇ φύσει, μυρίας γεννᾶν βλαστημάτων διαφορὰς πᾶσι κατὰ γῆλον (38) τοῖς ὑποκειμένοις ἐμφυομένην· τὴν τε ἐξωτάτην τοῦ πύλου περιφορὰν (39) καὶ τῶν

— M. Atilla, Commodius et convenientius, inquit, esset super talibus silere, ac non dignari responso stultas pariter et impias propositiones: quippe divinum etiam quoddam dictum vetat re-spondere dementi juxta dementiam suam. Stultus autem et insipiens, ut ait Propheta, prorsus est is, qui Deum esse negat. Sed quoniam oportet etiam de his dicere, dicam tibi rationem, inquit, non meam nec alterius hominum ejusquam (quippe exigua hæc quæcumque tandem fuerit), sed eam quam creatura rerum per ea, quæ in ea sunt miracula, explicat et enarrat, ejus crea-turæ auditor est oculus, per ea, quæ apparent, resonante, in corde solerte pariter et artifice ser-mone. Clamore enim palam creatura indicat fac-te-rem, ipsis cælis, ut inquit Propheta, ineffabili-bus vocibus gloriam Dei enarrantibus. Quis enim intuens et animadvertens harmoniam (id est cons-pirantem, consentientem et quasi concinentem copulationem atque coagmentationem) rerum uni-versitatis cælestiumque ac terrestrium miraculo-rum, et quemadmodum elementa natura inter sese contraria ineffabili et occulta quadam societate at-que communione ad eundem omnia scopum atque intentionem unumquodque suam vim ad rerum universitatis permansionem, durationem et inco-lumitatem simul conferentia atque contribuentia conferuntur, implicantur et connectuntur; emique juxta qualitatum proprietatem neque commisceri neque consociari possint, non tamen secedunt ab invicem, neque contrariis qualitatibus inter sese commista atque contemperata aliud per aliud cor-rumpuntur, sed et illa, quibus ea natura est, ut in sublime ferantur, deorsum vergunt atque feruntur, calore solis per radios deorsum fluente; corporaque gravia ac ponderosa sublevantur et attolluntur per vapores extenuata, ut et aqua præter sui naturam

(21) *Mér* deest in ms. B.

(22) *Προτάσεων*. Recte ita editio anni 1658, pro προτάσεων in priorē.

(23) *Ἐν τῇ ἀφροσύνῃ*. Ms. utrumque κατὰ τὴν ἀφροσύνην.

(24) *Ἐμὸν*. Ms. utrumque addit μὲν.

(25) *Ἀλλ'* omittit uterque codex.

(26) *Ὅστος*. "Ὅσος habet A et B non paulo melius altero illo. Agitur enim hic de rationis pondere qualicumque.

(27) *Ἡ*. Codex B habet εἷη.

(28) *Αὐτόν*. Ita scripsi ex mss. pro οὗ τόν, quod est in editis pessime.

(29) *Ἀντικρυ*. "Ἀντικρυς A et B.

(30) *Αὐτῶν τ. οὐ. κ. φ.* ὁ προφήτης desunt in ms. B mendose.

(31) *Ἀλαλήτοις*. Ms. B mendose ἀλάλους.

(32) *Διηγούμενων*. Ms. B mendose διηγούμενης, ex ingenio forte librarii, qui enim τῶν οὐρανῶν omi-sisset, nec videret, quod illud διηγούμενων referen-dam esset, ad vocem φύσις hoc verbum accommodandum putavit.

(33) *Kal.* Addidi ex ms. utroque particulam hanc, ab interprete Latino recte expressam. Codex A post-pōnit eam τῷ ὡς minus recte, at τὸ B præmittit.

(34) *Ποιότητων*. Ms. B legit ἰδιότητων, male. Librarii memoria adhuc in præcedente voce ἰδιό-της occupata erat.

(35) *Ἐπὶ πνευμάτων ὁρούμενον*. Ita scripsi ex utroque codice pro editis ἐπουρανίων ὁρούμενον. Scilicet τὸ ἐπουρανίων ex compendio scriptionis ἐπὶ πνῶν natum videtur. Latina versio lectionem nostram etiam hic representat.

(36) *Ἀπορρεῖν*. Ita recte editio anni 1658, pro ἀπομορρεῖν, quod est in edito.

(37) *Ἐκ* omittit ms. B mendose.

(38) *Κατὰ γῆλον*. Uterque codex habet κατὰ-λήλως, idque rectius.

(39) *Τοῦ πύλου περιφορὰν*. In calce ms. A ad has voces hoc legitur scholion: Πόλος καλεῖται τὸ οὐρά-νιον σῶμα, παρὰ τὸ πολεῖσθαι, τοῦτέστι στρέφεσθαι. Τοῦτο φησὶν ἐκ πλείονων συγκεῖσθαι σφαιρῶν, ὧν τὴν μὲν ἐξωτέραν καὶ τὰς λοιπὰς περιέχουσιν τὴν ἀπ' ἀνατολῶν ἐπὶ δυσμὰς κινεῖσθαι κίνησιν, τὰς δὲ

ad supera feratur, per aerem flatibus vecta, et aethereus ignis ad terram deferatur, adeo ut et infimae partes caloris expertes non sint, et terrae superfusus imbrium humor, cum unus natura sit, innumeras germinum producat differentias omnibus subjectis apte atque accommodate inherens, atque insidens: celererrimam item axis in orbem circumque rotundum conversionem atque revolutionem, interiorumque circulorum in contrarium motionem, subiectionesque et congressus coitusve atque concinnas, aptas, ratas, constantes, convenientes et æquales digressiones distantiasque siderum: hæc si quis oculis intelligentiæ atque acie mentis intuetur, annon aperte per ea quæ apparent, docetur quod divina vis artificiosa solersque in rebus universis apparens, atque per omnia pertinens ac fusa cum partibus accommodat et adaptat toti, tum totum partibus explet, atque una quadam vi rerum universitas coeertetur et continetur, dum ipsa in se ipsa manet, et circum se ipsa movetur, ac moveri nunquam desinit, neque in alium quemdam locum, præter eum, in quo est, transmigrat?—G. Et quo pacto, inquam, argumentum, quo Deum esse fides sit, simul etiam animam humanam esse demonstrat? Non enim utique eadem cum Deo res anima est, ut si unum esse concedatur, prorsus etiam de altero non dubitetur.

M. At illa: Dicitur, inquit, a sapientibus homo parvus quidam esse mundus, qui in sese hæc elementa contineat, ex quibus rerum universitas constat atque completa est. Quod si hæc opinio vera est, ut esse videtur, forsitan non opus habuerimus alio auxilio ad confirmandam eam quam de anima concepimus opinionem: censemus autem eam per sese præditam esse natura propria, peculiari, eximia, diversa atque alia quam corpus quod ex crassis partibus constat. Ut enim universum mundum auxilio sensuum cognoscentes, per ipsam nostrorum sensuum actionem atque efficientiam deducimur ad considerationem notionemque rei, opinionis et intellectus sensum superantis, atque oculus nobis existit interpres omnipotentis sapientiæ, quæ in rerum quidem universitate cernitur, cum vero, qui per ipsam solus res universas undique comprehendit atque complexus est, per sese indicat: ita dum enim quoque, qui in nobis est, mundum intuemur, haud parva subsidia habemus per ea quæ apparent, etiam ad id quod occultum est, conjectura perveniendi. Id autem in sese occultum et absconditum est, quod et mente et intelligentia percipitur formæque expers est, quod sensuum effugit animadversionem.

G. Atque ego: Verum sapientiæ quidem, inquam, quæ in summis partibus quasi in arce rerum

ἐν τῇς κύκλων τὴν ἐπὶ τὸ ἔμπαιλιν κίνησιν, τὰς τε ὑποδορυμάς καὶ τὰς συνδόους, καὶ τὰς ἑναρμονίους ἀποστάσεις τῶν ἀστέρων· ὁ ταῦτα βλέπων τῷ διανοητικῷ τῆς ψυχῆς ὀφθαλμῷ, ἄρα οὐχὶ φανερώς ἐκ τῶν φαινομένων διδάσκεται, ὅτι θεῖα δύναμις ἐντεχνός τε καὶ σοφὴ τοῖς οὖσιν ἐμφανισμένη, καὶ διὰ πάντων ἤκοντα τὰ μέρη (40) συναρμολογεῖ τὸν ὅλον, καὶ τὸ ὅλον συμπληροῖ ἐν τοῖς μέρεσι, καὶ μιᾷ τινι περικρατεῖται δυνάμει τὸ πᾶν (41), αὐτὴ ἐν ἑαυτῷ μένων [καὶ περὶ ἑαυτὸ κινούμενον] (42), καὶ οὕτε λήγόν ποτε τῆς κινήσεως, οὕτε εἰς ἄλλον τινὰ τόπον παρὰ τὸν, ἐν ᾧ ἐστὶ, μεθιστάμενος;—Γ. Καὶ πῶς, εἰπον, ἡ περὶ τὸ εἶναι τὸν Θεὸν πίστις, καὶ τὴν ψυχὴν εἶναι τὴν ἀνθρωπίνην συναποδείκνυσιν; Οὐ γὰρ δὴ ταῦτόν ἐστι τῷ Θεῷ ἡ ψυχὴ, ὥστε εἰ τὸ ἐν ὁμολογοῖτο (43) εἶναι συνομολογεῖσθαι πάντως καὶ τὸ λειπόμενον.

M. Ἦ δὲ, λέγεται: (44), φησὶ, παρὰ τῶν σοφῶν μικρός τις εἶναι κόσμος ὁ ἀνθρώπος, ταῦτα περιέχων ἐν ἑαυτῷ τὰ στοιχεῖα, οἷς τὸ πᾶν συμπληρῶται. Εἰ δὲ ἀληθὴς οὗτος ὁ λόγος (ἔοικε δὲ), τάχα οὐκ ἂν ἐτέρως ἐδείχθημεν (45) συμμαχίας εἰς τὸ βεβαιωθῆναι· ἡμῖν ὁ περὶ ψυχῆς ὑπειλήφμεν (46). Ὑπειλήφμεν δὲ τὸ εἶναι αὐτὴν καθ' ἑαυτὴν ἐν ἐξηλλαγμένῃ τε καὶ ἰδιαζούσῃ φύσει, παρὰ τὴν σωματικὴν παχυμερίαν. Ὡς γὰρ πάντα τὸν κόσμον διὰ τῆς αἰσθητικῆς ἀντιλήψεως ἐπιγινώσκοντες, δι' αὐτῆς τῆς κατὰ τὴν αἴσθησιν ἡμῶν ἐνεργείας εἰς τὴν τοῦ ὑπὲρ αἴσθησιν πράγματος (47) καὶ νοήματος ἔννοιαν ὁδηγούμεθα (48), καὶ γίνεται ἡμῖν ὁ ὀφθαλμὸς ἐρμηνεύς τῆς παντοδυνάμου σοφίας, τῆς τῷ παντὶ μὲν ἐνθεωρουμένης, τὸν δὲ κατ' αὐτὴν (49) τοῦ παντὸς περιεδραγμένον δι' ἑαυτῆς μηνυσοῦσης, οὕτω καὶ πρὸς τὸν ἐν ἡμῖν βλέποντας κόσμον, οὐ μικρὰς ἔχοντες ἀφορμὰς πρὸς τὸ διὰ τῶν φαινομένων καὶ τοῦ κεκρυμμένου (50) καταστοχάζεσθαι. Κέκρυπται δὲ ἐκεῖνο, ὃ ἐφ' ἑαυτοῦ ἐν νοητῶν τε (51) καὶ αἰετῶν διαφεύγει τὴν αἰσθητικὴν κατανόησιν.

Γ. Καὶ ὡς εἶπον Ἀλλὰ τὴν (52) τοῦ παντὸς ὑπερκαίμενην σοφίαν διὰ τῶν ἐνθεωρουμένων τῇ φύσει τῶν

λοιπὰς τὴν ἐναντίαν. —Περὶ σοφίαν. Ταῦτα πάντα διαφοράι εἰσιν κινήσει καὶ σχέσει πρὸς ἄλλα τῶν ἄστρον.

(40) Τὰ μέρη. Ms. utrumque τὰ τε.

(41) Δυνάμει τὸ πᾶν. Ita recte editio anni 1658. Aliter habet interpunctio in editione 1615, sed mendose. Codex B pro sequenti αὐτὸ legit male αὐτῷ.

(42) Περὶ ἑαυτὸ κινούμενον. Ita scripsi ex ms. A pro edito περὶ αὐτὸ γινόμενον. Cod. B mendose περὶ ἑαυτοῦ. Cetera consentit.

(43) Ὁμολογοῖτο. Ita uterque codex pro eo quod editio 1658 habet ὁμολογεῖτο, et altera prior ὁμολόγειτο.

(44) Ἦ δὲ, λέγεται. In calce codicis A hanc invenis notam, ἐντεῦθεν τὰς περὶ ψυχῆς ἀποδείξεις γράφει.

(45) Ἐδείχθημεν. A B δευθεῖμεν.

(46) Ὑπειλήφμεν, etc. B ὑπειλήφμεν· ὑπειλήφμεν δὲ ἑαυτὴν ἐξηλλαγμένην.

(47) Πράγματος. A B πράγματός τε.

(48) Ὁδηγούμεθα. B πώδηγούμεθα.

(49) Κατ' αὐτήν. A κατ' ἑαυτόν.

(50) Τοῦ κεκρυμμένου. In calce codicis A τῆς ψυχῆς δηλονότι.

(51) Ὅν νοητὸν τε. A ὃ νοητὸν τε.

(52) Ἀλλὰ τὴν. A B ἀλλὰ τὴν μὲν.

δυντων σοφῶν τε καὶ τεχνικῶν λόγων, ἐν τῇ ἁρμονίᾳ (55) Α παρὶς ταύτῃ καὶ διακοσμήσει· δυνατὸν ἔστιν ἀναλογισασθαι· ψυχῆς δὲ γυνῶσις διὰ τῶν κατὰ τὸ σῶμα δεκτικῶν τῶν ἀν γένοντο τοῖς ἀπὸ τῶν φαινομένων τὸ κρυπτόν ἀνιχνεύουσιν; —Μ. Καὶ μάλιστα (54) μὲν τοι, φησὶν ἡ παρθένος, τοῖς κατὰ τὸ σῶμα ἐκείνῳ παράγγελμα γινώσκαι· ἐαυτοὺς ἐπιθυμοῦσιν· εἰ καὶ ἡ (55) διδάσκαλος τῶν περὶ ψυχῆς ὑπολήψεις ἀυτῇ ἡ ψυχῇ, ὅτι αὐλὸς τις (56) καὶ ἀσώματος, καταλλήλως τῇ ἰδίᾳ φύσει ἐνεργοῦσά (57) τε καὶ κινουμένη, καὶ διὰ τῶν σωματικῶν ὀργάνων τὰς ἰδίας κινήσεις ἐνδεκτικῶν. Ἡ γὰρ ὀργανικὴ τοῦ σώματος αὕτη διασκευὴ, ἔστι μὲν οὐδὲν ἥττον καὶ ἐπὶ τῶν ἀπονεκρωθέντων (58) διὰ θανάτου, ἀλλ' ἀκίνητος (59) μένει καὶ ἀνενέργητος, τῆς ψυχικῆς δυνάμεως ἐν αὐτῇ μὴ οὐσης. Κινεῖται δὲ τότε ὅταν ἡ τε (60) αἰσθησις ἐν τοῖς ὀργανοῖς ᾗ, καὶ διὰ τῆς αἰσθήσεως ἡ νοητὴ δύναμις διήκῃ (61) ταῖς ἰδίαις ὁμαῖς συκινουσα πρὸς τὸ δοκοῦν τὰ ὀργανικὰ αἰσθητήρια. —Γ. Τί οὖν εἶπον, ἔστιν ἡ ψυχῇ; εἰ δυνατὸν λόγῳ τινὲς τὴν φύσιν ὑπογραφῆναι, ὡς ἂν τις γένοντο ἡμῖν τοῦ ὑποκειμένου διὰ τῆς ὑπογραφῆς κατανόησις. Καὶ ἡ διδάσκαλος, —Μ. Ἄλλοι μὲν ἄλλως, φησὶ, τὸν περὶ αὐτῆς ἀπεφῆγαντο λόγον, κατὰ τὸ δοκοῦν ἕκαστος ὀριζόμενοι, ἡ δὲ ἡμετέρα περὶ αὐτῆς δόξα οὕτως ἔχει· Ψυχὴ ἔστιν οὐσία γεννητὴ (62), οὐσία ζῶσα, νοερά, σῶματι ὀργανικῷ καὶ αἰσθητικῷ, δύναμιν ζωτικὴν καὶ τῶν αἰσθητῶν ἀντιληπτικὴν δι' ἐαυτῆς ἐννοῦσα (63), ὥς ἂν ἡ δεκτικὴ τοῦτων συνέστηκε (64) φύσις. Καὶ ὅμα ταῦτα λέγουσα δείκνυσιν τῇ χειρὶ τὸν ἱατρὸν τὸν ἐπὶ θεραπείᾳ τοῦ σώματος αὐτῇ προσκαθήμενον, καὶ φησιν· Ἐγγὺς ἡμῖν τῶν εἰρημένων ἡ μαρτυρία. Πῶς γὰρ, εἶπεν (65), οὗτος ἐπιβαλὼν τῇ ἀρτηρίᾳ τὴν τῶν δακτύλων ἀρτήν, ἀκούει τρόπον τινὰ διὰ τῆς ἀπαικῆς αἰσθήσεως τῆς φύσεως πρὸς αὐτὸν βιώσεως, καὶ τὰ ἰδία πάθη διηγούμενης, ὅτι ἐν ἐπιτάσει ἔστι τῷ σῶματι τὸ ἀρρώστημα, καὶ ἀπὸ τῶνδε τῶν σπλάγχων ἡ νόσος ὥρμηται, καὶ ἐπὶ τοσούτῳ παρατείνει τοῦ φλογμοῦ ἡ ἐπίτασις; διδάσκειται δὲ καὶ ὑπὸ τοῦ ὀφθαλμοῦ ἄλλα τοιαῦτα, πρὸς τὴν σχῆμα τῆς κατακλίσεως βλέπων, καὶ πρὸς τὴν τῶν σαρκῶν τηκεδῶνα. Καὶ ὡς ἐπιστημαίνει τὴν ἔνδον διάθεσιν, τὸ τε εἶδος τοῦ χρώματος, ὑπαρχόν τε ὅν καὶ χολῶδες, καὶ ἡ τῶν ὀμμάτων βολὴ περὶ τῶν λυπούντων (66) καὶ ἀλγύνων αὐτομάτως ἐγκλινομένη. Ὡς αὐτως δὲ καὶ ἡ ἀκοή (67) τῶν ὁμοίων διδάσκαλος γίνεται, τῷ δὲ (68) πυκνῷ τοῦ ἀσθματος, καὶ τῷ συνεκδιδομένῳ μετὰ τῆς ἀναπνοῆς στεναγμῷ τὸ πάθος ἐπιγινώσκουσα. Εἴποι δ' ἂν τις μὴδὲ τὴν ἔσφρησιν τοῦ ἐπιστήμονος ἀνεπίσκεπτον εἶναι τοῦ πάθους, ἀλλὰ διὰ τῆς ποιῆς τοῦ ἀσθματος ιδιότητος ἐπιγινώσκαι τὸ ἐγκεκρυμμένον τοῖς σπλάγχνοις ἀρ-

A presidet universitati per eas, quæ spectantur in natura rerum, solertes et artificiosas rationes, in hac apta, concinna, consentienti atque conspiranti distinctione, descriptione atque digestionem potest animadverti atque testinari: animæ vero cognitio per ea quæ in corpore ostenduntur, quantum contingere possit iis qui per apparentia quod occultum est, investigant? M. Atque admodum sane, inquit virgo, vel ipsa anima, juxta scitum illud preceptum, seipsos noscere cupientibus, opinionum atque persuasionum de anima satis idonea sufficiensque magistra est, nempe quod expers materie et incorporea quadam sit, quæ ad suam naturam accommodate et opereatur et moveatur, et per instrumenta corporalia suas motiones ostendat. B Instrumentorum enim corporis hæc digestio atque apparatus est quidem nihilominus in morte pereuntis et extinctis, sed quod animæ vis in ea non sit, expers manet et motionis et actionis. Movetur autem tunc, eum et sensus instrumenti est, et per sensum intelligendi vis atque facultas pertinet atque pervadit una cum suis conatibus et appetitionibus quo visum fuerit, simul movens sensuum instrumenta. —C. Quid igitur, inquam, est anima? si forte potest aliqua ratione natura ejus designari atque describi, ut ex ipsa delineatione atque descriptione aliquo modo quod propositum est, animadvertatur et cognoscatur. —M. Et magistra, Alii quidem aliter, inquit, rationem ejus ediderunt, prout cuique videretur, definientes: nostra vero de ea sententia talis est: Anima est essentia generata, essentia vivens, intellectualis, corporeis sensuum instrumentis vivendi, atque ea quæ eadunt sub sensus percipiendi facultatem ac vim per sese suggerens et immittens, quandiu capax earum rerum natura constare videatur. Et simul hæc dicens, medicum, qui ei curandi corporis causa assidebat, manu ostendit, et ait: Presto nobis est eorum quæ dicta sunt testimonium. Quoniam enim modo, inquit, hic tactu digitorum ad arteriam adhibito, per tangendi sensum quodammodo audit ad ipsum clamantem naturam, suasque affectiones et ægritudines enarrantem, quod in incremento nimirum et in intentione corporis infirmitas sit, et ab his visceribus morbus exortus sit, et tandiu prorogetur ac duret ardoris vehementia? Atque alia quoque talia discit ab oculo, dum vel ad figuram et habitum decumbentis, vel ad carniū tabem atque collapsionem respicit. Et quemadmodum et species coloris vel subpallidi vel biliosi, et oculorum ictus ad habitum doloris

(55) Ἀρμονία etc. ἐναρμονίᾳ ταύτῃ διακοσμήσει.

(54) Μάλιστα. B ὅμα.

(55) Εἰ καὶ ἡ. A B ἰκανῶς.

(56) Ἀὐλὸς τις. A B αὐλὸς τις ἔστι.

(57) Ἐνεργοῦσα. B ἐνεργουμένη.

(58) Ἀπονεκρωθέντων. A ἀπονεκρωθέντων.

(59) Ἀκίνητος. A B ἀκίνητος τε.

(60) Ὅταν ἡ τε. B ὅταν ἡ τε.

(61) Διήκῃ. A διήκῃται.

(62) Γεννητὴ. B γεννητῇ.

(65) Ἐννοῦσα. A B ἐννοῦσα.

(64) Συνέστηκε. A in margine συνεστήκεια φαίνεται.

(65) Πῶς γὰρ εἶπεν. In calce codicis A hanc notam inventis: Σημειῶσαι ὅπως ἱατρὸν εἰς μαρτυρίαν καλεῖ.

(66) Τῶν λυπούντων, etc. A B τὸ λυποῦν τε καὶ ἀλγύνον.

(67) Ἡ ἀκοή. B ἡ βοή.

(68) Τῷ δέ. B τῷ τε.



indicem atque tristitiæ suæ sponte inclinans inter-  
nam significat affectionem, atque itidem auditis  
queque similibus magister existit, tum ex fre-  
quenti ac crebra anhelatione, tum ex gemitu simul  
cum respiratione edito aegritudinem cognoscens.  
Fixerit autem aliquis, ne odoratum quidem periti  
non posse animadvertere et notare morbum, sed  
per certam quandam anhelitus qualitatem agno-  
cere in visceribus latentem infirmitatem. Nunquid  
igitur hæc fieri possent, nisi aliqua vis quæ mente  
cernitur et sub intelligentiam cadit, unicuique  
sensuum adesset instrumento? Quid nos manus  
ab se ipsa docere potuisset, nisi cogitatio mentis  
et intelligentia ad subiecti cognitionem tactum  
deduceret? Quid item auditus a mente sejunctus,  
aut oculus, aut nasus, aut aliquid aliud sensuum  
instrumentum ad cognitionem rei quæsitæ adjuva-  
ret, si per sese solum horum unumquodque esset?  
Sed omnium est verissimum, quod quidam exter-  
nis litteris ac disciplinis eruditus præclare ac recte  
dixisse memoratur, mentem esse nimirum quæ  
hoc dederit esse verum, quo pacto, dic tu, eum  
dilexisti, non quantus vulgo hominibus apparet,  
tantum cum esse ais, sed amplitudine ac magni-  
tudine orbis multis partibus superare terram  
universam? annon quod certum quemdam motum,  
temporumque pariter ac locorum distantias et  
intervalla, defectionumque causas per apparentia  
mente secutus sis, confidenter pronuntias atque censes, ita se rem habere?

Atque etiam luxæ diminutionem et incremen-  
tum cum vides, per eam quæ apparet in ele-  
mento figuram alia discis, videlicet eam et ex  
sui natura splendoris expertem esse et circum  
terre proximum orbem versari atque vagari; lucem  
autem atque splendorem accipere ab radiis solis,  
quemadmodum naturaliter fieri solet in speculis,  
quæ solem in sese recipientia non proprios red-  
dunt splendores, sed luminis solaris, quod lum-  
en ex laevi glabroque ac nitido corpore in  
contrarium reflectitur atque reverberatur. Quam  
rem, qui sine scrutatione atque iudicio intuentur,  
ex ipsa luna splendorem existere arbitrantur.  
Quod autem id ita non sit, hinc demonstratur,  
quod ex diametro quidem e regione solis facta  
toto qui ad nos spectat orbe illuminatur; in bre-  
viori autem et angustiori suo loco citius lustrato  
circulo in quo versatur. priusquam sol semel

ἁρώσθηται. Ἄρ' οὖν εἰ μὴ τις δύναμις ἦν νοητὴ ἢ  
ἐκαστῶν τῶν αἰσθητηρίων παρούσα; Τί ἂν ἡμᾶς ἡ  
χεὶρ ἀφ' ἑαυτῆς ἐδιδάξατο, μὴ τῆς ἐνοσίχθης πρὸς τὴν  
τοῦ ὑποκειμένου γνώσιν τὴν ἀφ' ἧν ὁδηγοῦσθης; Τί δ'  
ἂν ἡ ἀκοή (69) διανοίας διεξευγμένη, ἢ ἐφ' ὁφθαλμοῖς,  
ἢ μυκτῆρ (70), ἢ ἄλλο τι αἰσθητήριον πρὸς τὴν ἐπι-  
γνώσιν τοῦ ζητουμένου συνήρχησεν, εἰ ἐφ' ἑαυτοῦ  
μόνον τοῦτον ἔκαπτον ἦν; Ἄλλ' ὃ πάντων ἐστὶν ἀλη-  
θέστατον (71), ὃ καλῶς τις τῶν ἐξῆς πεπειθευμένων  
εἰπὼν μνημονεύεται, τὸν νοῦν εἶναι τὸν ὁρῶντα (72),  
καὶ νοῦν τὸν ἀκούοντα. Εἰ γὰρ μὴ τοῦτο δοίη τις (73)  
ἀληθὲς εἶναι, πῶς, εἰπέ σὺ, πρὸς τὸν ἥλιον βλέπων,  
καθὼς ἐδιδάχθης παρὰ τοῦ διδασκάλου βλέπειν, οὐχ  
ὅπως φαίνεται τοῖς πολλοῖς, τοσοῦτον αὐτὸν φῆς εἶναι  
τῷ μεγέθει τοῦ κύκλου, ἀλλ' ὑπερβαλεῖν πολλαπλά-  
σια (74) τῷ μέτρῳ πᾶσαν τὴν γῆν; Οὐκ ἐπειδὴ τῇ  
ποίᾳ κινήσει, καὶ τοῖς χρονικοῖς τε καὶ τοπικοῖς δια-  
στήμασι, καὶ ταῖς ἐκλειπτικαῖς αἰταῖς τῇ διανοίᾳ  
διὰ τῶν φαινομένων ἀκολουθήσας, θαρβύων ἀποφαί-  
νων (75) τὸ οὕτως ἔχειν;

videat, mentem item quæ audiat. Nam nisi quis  
solem intueris, quemadmodum a magistro intueri

Καὶ τῆς σελήνης (76) μείωσιν τε καὶ αὐξησιν βλέ-  
πων, ἄλλα διδάσκει (77) διὰ τοῦ φαινομένου περὶ τὸ  
στοιχεῖον σχημάτων (78), τὸ, ἀφεγγὴ τε εἶναι αὐτὴν  
κατὰ τὴν ἰδίαν φύσιν, καὶ τὸν πρόσγειον κύκλον περι-  
πολεῖν· λάμπει (79) δὲ (80) ἀπὸ τῶν ἡλιακῶν ἀκτί-  
νων, ὡς ἐπὶ τῶν κατόπτρων γίνεσθαι πεφυκέναι (81)  
τὸν ἥλιον, ἐφ' ἑαυτῶν δεσφόμενα οὐκ (82) ἰδίᾳς αὐγὰς  
ἀντιδίδωσιν, ἀλλὰ (83) τοῦ ἡλιακοῦ φωτὸς ἐκ τοῦ λεῖου  
καὶ στεῖλοῦτος σώματος εἰς τὸ ἑμπαλὲν ἀνακλιωμένου.  
Ὡς περ (84) τοῖς ἀνέξεστάτως βλέπουσιν ἐξ αὐτῆς  
δοκεῖ τῆς σελήνης εἶναι τὸ φέγγος. Δείκνυται δὲ τὸ  
μὴ ἔχειν (85), ὅτι γινομένη (86) μὲν ἀντιπρόσωπος  
τῷ ἡλίῳ κατὰ διάμετρον ὅλη τῇ πρὸς ἡμᾶς βλέποντι  
κύκλῳ καταφωτίζεται· ἐν ἑλάττωσι δὲ τῇ κατ' αὐ-  
τὴν (87) τόπῳ ὁρατὸν περιοῦσα (88) τὸν ἐν ᾧ ἐστὶ  
κύκλον, πρὶν ἅπασι τὸν ἥλιον περιδεῦσαι τὸν ἰδίον  
ὁρόμῳ, πλέον ἢ δωδεκάκις αὐτῇ (89) τὸν κατ' αὐ-  
τὴν (90) περιέρχεται. Διὸ συμβαίνει μὴ αἰετὶ πεπλη-

(69) Ἡ ἀκοή. Α καὶ ἀκοή.

(70) Μυκτῆρ. Α ὁ μυκτῆρ.

(71) Ἀληθέστατον. Β ἀληθέστερον.

(72) Τὸν νοῦν εἶναι τ. ὁρῶντα. In calce codi-  
cis Α ita: οἶμαι τὸν Μένανδρον εἶναι.

(73) Τοῦτο δοίη τις. Δοίη τις τοῦτο.

(74) Ὑπερβαλεῖν πολλαπλά. Α Β ὑπερβάλλειν  
πολλαπλασίον.

(75) Ἀποφαίρων. Α ἀποφαίνῃ. Β ἀποφαίνοντο.

(76) Σελήνης. In margine τοῦ Α scholii loco:  
Ἐπεισάκτον ἐκ τοῦ ἡλίου τὸ φῶς ἢ σελήνη ἔχει καὶ  
πρόσγειός περιπολεῖ. In calce vero ejusdem codicis  
eadem fere observatio, mutatis aliquantulum ver-  
bis, recurrit ita: Σφαιρώσαι περὶ σελήνης, ὅτι πρόσ-  
γειός περιπολεῖ. Ἐν γὰρ τῇ ἐνδοτέρᾳ σφαίρᾳ, ἥτις  
πρόσγειοτέρα, φαίνεται εἶναι καὶ κινεῖσθαι τὴν σε-  
λήνην.

(77) Διδάσκει. Β διδάσκει.

(78) Σχημάτων. Α Β σχήματος.

(79) Λάμπει. Α λάμπειν.

(80) Δέ. Β δὲ αὐτήν.

(81) Πεφυκέναι, etc. Α πέφυκεν· ἃ τοῦ ἡλίου ἐφ'  
ἑαυτῶν. Β πέφυκεν ἦ.

(82) Οὐκ deest li.

(83) Ἀλλὰ deest li.

(84) Ὡς περ. Α ὅπερ.

(85) Μὴ ἔχειν. Α Β μὴ οὕτως ἔχειν.

(86) Γινομένη. Α γενομένη.

(87) Κατ' αὐτήν. Β καθ' ἑαυτήν. Α in margine  
καθ' ἑαυτήν.

(88) Περιοῦσα. Β περιοῦσα.

(89) Αὐτή. Β αὐτήν.

(90) Κατ' αὐτήν. Α et Β καθ' ἑαυτήν.

ρῶσθαι φωτὶς (91) τὸ στοιχεῖον· οὐ γὰρ μένει ἐν τῷ πυκνῷ τῆς περιόδου διηγεσικῶς ἀντιπρόσωπος (92) θέσις, ἅπαν τὸ πρὸς ἡμᾶς τῆς σελήνης μέρος διὰ τῶν ἡλιακῶν ἀκτίνων πεφωτισμένον ἐποίησεν, οὕτως ἔταν ἐπὶ τὰ πλάγια γίνεσθαι (93) τοῦ ἡλίου τοῦ ἀέ κατ' αὐτὸν γινόμενον (94) τῆς σελήνης ἡμισφαίριου ἐκλαμβανόμενον τῇ τοῦ (95) ἀκτίνων περιβολῇ, τὸ πρὸς ἡμᾶς κατ' ἀνάγκην ἀποσκιάζεται, ἀντιμεθεσταμένης τῆς λαμπρῆδος ἀπὸ τοῦ μὴ δυναμένου πρὸς τὸν ἡλίον βλέπειν μέρους ἐπὶ τὸν (96) ἀέ κατ' ἐκείνον γινόμενον, ὥς ἂν ὑποβάσκα (97) κατ' εὐθείαν τὸν ἡλιακὸν κύκλον κατὰ νότον τὴν ἀκτὶνα δέξεται, καὶ οὕτω τοῦ ἀνωθεν ἡμισφαίριου περιλαμφθέντος ἀόρατον ποιεῖ τὸ πρὸς ἡμᾶς μέρος, τὸ εἶναι (98) καθόλου τῇ ἰδίᾳ φύσει ἀραγγῆς καὶ ἀφώτιστον· ὅπερ δὴ παντελῆς τοῦ στοιχείου μείωσις λέγεται. Εἰ δὲ παρέλθῃ ἄλλιν τὸν ἡλίον κατὰ τὴν ἰδίαν τοῦ δρόμου κίνησιν, καὶ ἐκ πλαγίου γένοιτο τῇ ἀκτίνι, τὸ πρὸ ὀλίγου ἀλαμπές ὑπολάμπειν ἄρχεται (99), τῆς ἀκτίνος ἀπὸ τοῦ πεφωτισμένου πρὸς τὸ τέως ἀφανές (1) μετιούσης.

atque perfecta ipsius elementi diminutio dicitur. Quod si rursus sui cursus motu solem præterierit, et ex transverso radio fuerit opposita, quod paulo ante lumine carebat, lucere incipit, transeunte radio ab illuminata parte ad eam, quæ hactenus splendoris expers erat.

Ὅρθς οἶόν (2) σοι γίνεται ἡ ὕψις διδασκαλίας, οὐκ ἂν σοι παρασχομένη δι' ἑαυτῆς τῶν τοιούτων τὴν θεωρίαν (3), εἰ μὴ τι οὖν (4) τὸ διὰ τῶν ὕψων βλέπων (5), ὃ τοῖς κατ' αἰσθησιν γνωστικομένοις οἶόν τισιν ὁδηγοῖς κεχρημένον διὰ τῶν φαινομένων, ἐπὶ τὰ μὴ βλέπομενα (6) διαδύεται; Τί δὲ προστιθέναι τὰς γεωμετρικὰς ἐφόδους διὰ τῶν αἰσθητῶν χροαγμάτων, πρὸς τὰ ὑπὲρ αἰσθησιν ἡμᾶς χειραγωγούσας, καὶ μυρία ἐπὶ τοῦτοις ἄλλα, δι' ὧν συνίσταται (7) διὰ τῶν ἐν ἡμῖν σωματικῶς ἐνεργουμένων τῆς ἐγκεκρυμμένης (8) τῇ φύσει ἡμῶν νοεράς οὐσίας τὴν κατὰληψιν γίνεσθαι;—Γ. Τί δὲ, εἴπω, εἰ ὥσπερ κοινὸν μὲν ἔστιν ἐπὶ τῆς αἰσθητικῆς τῶν στοιχείων φύσεως τὸ ὁλῶδες, διαφορὰ δὲ κατὰ τὸ ἰδιάζον ἐν ἐκάστῳ εἶδει τῆς ὕλης πολλή (ἣ τε γὰρ κίνησις αὐτοῖς ἐκ τοῦ ἐναντίου ἔστιν, τοῦ μὲν ἀνωφεροῦς ὄντος, τοῦ δὲ ἐπὶ τοῦ (9) κάτω βριθοντος· τὸ δὲ (10) εἶδος οὐ τὸ αὐτὸ, καὶ ἡ ποιότης διάφορος ἐν τινι), τοῦτων (11) κατὰ τὸν λόγον συνουσιωμένην τις εἶναι λέγοι δύναιμι, τὴν τὸς νοητικὰς ταύτας φαντασίας τε καὶ κινήσεις, ἐκ φυσικῆς ἰδιότητος τε καὶ δυνάμεως ἐνεργοῦσαν; Οἷα δὲ πολλὰ βλέπομεν ὑπὸ τῶν μηχανοποιῶν ἐνεργούμενα, ἐφ' ὧν ἡ ὕλη τεχνικῶς

A suum conficiat cursum, ipsa suum amplius duodecies complet orbem. Quamobrem accedit, ut non semper elementum lune plenum luminis sit; nam quæ suum cursum exiguo temporis spatio sæpe conficit, crebro circumit ei, qui longo temporis intervallo suum orbem lustrat, adversa perpetuo non manet, sed quemadmodum directo soli adversus lune situs efficit ut omnis illius ea pars, quæ ad nos spectat, a radiis solis lumen accipiat atque collustretur: ita ubi ex transverso soli fuerit opposita, quoniam ea dimidia globi lunaris pars, quæ semper ipsi soli opposita est amplexu radiorum intercepta collucet; altera, quæ ad nos pertinet, umbra necessario obducitur, transeunte nimirum splendore ab ea parte quæ solem aspicere non potest, ad illam partem quæ semper illi est adversa, donec directo subiens orbem solis a tergo radium accipiat, atque ita collustrata ea dimidia parte spheræ, quæ supra est, illam quæ ad nos spectat, quoniam ex sui natura prorsus splendoris et luminis expers est, visui subducit: quod nimirum plena

Videsne qualium rerum tibi visus magister sit, qui per sese talium rerum tibi considerationem atque cognitionem non præbisset, nisi aliquid esset quod per oculos cerneret, quod iis quæ sensu percipiuntur tanquam ducibus quibusdam utens per apparentia penetraret ad ea, quæ non apparent? Quid opus est addere instrumenta geometrica, quæ per sensibiles figuras ad ea quæ supra sensum sunt, nos quasi manuducunt, ac præter hæc alia sexcenta, quibus ostenditur atque probatur per ea quæ corporaliter in nobis operantur, comprehensionem atque perceptionem fieri intellectualis et invisibilis essentiae, quæ in natura nostra infusa, immista, contemperata atque abscondita est? G. Quid vero, inquam, si, quemadmodum materiale quidem commune est insensibili elementorum nature, differentia autem singulatim in unaquaque specie materie magna (motus enim iis contrarius est, cum aliud quidem sursum feratur, aliud vero deorsum vergat, species item non eadem et qualitas diversa), si quis his elementis vim quamdam ratione atque proportionē contemperatam, insitam et

(91) *Ἡεπληρωσθαι φωτός*. In calce codicis A hanc lego annotationem: "Ὅτι ἐλάττωσα τόπον τοῦ ἡλιακοῦ τοσοῦτον ἡ σελήνη περιπολεῖ, ὥστε ταύτην μὲν κατὰ μήκτα τὸν ἰδίον ἐκτελεῖν τόπον, τὸν ἡλίον δὲ δι' ἐναντίας."

(92) *Ἀντιπερὶ σῶτος*. Post hanc vocem in mss. A et B sequuntur ista in editis ommissa: τῷ διὰ πολλοῦ περιμένοντι τὸν ἰδίον πόλον ἢ δι' ὀλίγου πολλὰκις τὸν αὐτῆς περιβόδου· ἀλλ' ὥσπερ ἡ κατ' εὐθείαν ὡς πρὸς τὸν ἡλίον ἀντιπρόσωπος θέσις.

(93) *Γίνεσθαι*. A γένεσθαι.

(94) *Γινόμενον*. B γνομένου.

(95) *Τῇ τοῦ*. B τῇ τῶν.

(96) *Ἐπὶ τόν*. A in textu ἐπὶ τόν, in margine ἐπὶ τὸ.

(97) *Ὑποβάσκα*. B Ὑποβῆσαν.

(98) *Τὸ εἶναι*. A τῷ τὸ εἶναι. B τῷ εἶναι.

(99) *Ἀρχεται*. B ἄρχεται τότε.

(1) *Ἀσπάρς*. A B ἀσπαγγές.

(2) *Οἶόν*. A B οἶον.

(3) *Θεωρίαν*. B θεωρεσίαν.

(4) *Οὖν*. B ἔν.

(5) *Βλέπων*. A B βλέπον.

(6) *Μὴ βλέπομενα*. Μὴ deest B.

(7) *Συνίσταται*. B συνίσταται τό.

(8) *Ἐγκεκρυμμένης*. A in margine ἐγκεκρυμμένης.

(9) *Ἐπὶ τοῦ*. A B ἐπὶ τόν.

(10) *Τὸ δέ*. A B τὸ τε.

(11) *Ἐν τινι, τούτων*. A B ἐν τινι τούτων.

quasi incorporatam atque consubstantiatam esse dicat, quae haec, quae mente percipiuntur, visa atque motiones ex naturali proprietate atque facultate efficiat? qualia multa nimirum a machinarum artificibus effici videmus, ubi materia arte disposita naturam imitatur, non in forma solum similitudinem ostendens, verum etiam in motu versatur, et fictam quamdam vocem representat, resonante machina in parte vocali: ac non utrique vim quamdam intelligentia praeditam in iis quae fiunt inesse animadvertimus, quae singulatim quasque res efficiat et operetur, figuram, speciem, sonum, motum. Si haec dicamus etiam in hoc mechanico naturae nostrae fieri instrumento, nulla separatim, quae mente cernatur, natura infusa, sed quadam facultate movendi insita naturae eorum quae in nobis sunt elementorum, urgente, atque ejusmodi actionem esse rei effectum, quae nihil aliud est quam motus quidam impulsivus, qui versatur et occupatur circa cognitionem earum rerum, quibus studemus et operam damus: utrum magis per haec, essene illam in sese rationalem intelligentiaeque participem et incorpoream animae naturam, an ne prorsus quidem esse, demonstretur?

M. At illa: Cum similitudo, inquit, adjuvat atque defendit nostram orationem, tum structura atque compositio omnis ex adverso nobis illatae contradictionis non parum conferet ad sententiae nostrae confirmationem. — G. Qui hoc dicis? inquam. — M. Quoniam, inquit, ita scire, tractare, disponere et accommodare materiam inaniam, ut ars, quae ad machinas adhibita est, loco animae propemodum materiae sit, propterea quod et motum, et sonum, et figuram et talia representat, satis fuerit ad demonstrandum, quod sit aliquid in homine tale quod per contemplativam et inventricem facultatem cum naturaliter possit haec in seipso considerare, mente concipere et animadvertere, tum ante cogitatione instituere ac preparare machinas, atque ita deinde eas per artem ad actionem perducere ac per materiam ostendere mentis conceptum. Primum enim quod ad vocem edendam spiritu opus sit animadvertit; deinde quo pacto machinae spiritus excogitaretur, considerata elementorum natura, ratione ante perpendit, quod nimirum nihil vacuum sit in rerum natura, sed comparatione cum graviore, leve vacuum potestur atque dicatur, quoniam et ipse aer in sese sui natura solidus ac plenus est. Vacuum enim vas dicitur per abusionem, cum ab humore vacuum fuerit, nihilominus aeris plenum eruditus etiam hoc es-

Α διατεθεῖσα μιμῆται τὴν φύσιν, οὐκ ἐν τῇ σχήματι μόνῳ (12) δεικνύσα τὸ ὅμοιον, ἀλλὰ (13) καὶ ἐν κινήσει γίνεται, καὶ φθόγγον τινὰ ὑποκρίνεται, ἡχοῦντος ἐν τῇ φωνητικῇ μέρει τοῦ μηχανήματος, καὶ οὐδέ που (14) νοητὴν τινα δύναμιν γινομένοις (15) ἐνθεωροῦμεν τὴν καθ' ἑκάστον (16) ἐργαζομένην τὸ σχῆμα, τὸ εἶδος (16'), τὸν ἦχον, τὴν κίνησιν. Εἰ ταῦτα λέγομεν (17) καὶ περὶ τὸ μηχανικὸν τοῦτο τῆς φύσεως ἡμῶν ὄργανον, μηδεμιᾶς κατὰ τὸ ἰδιάζον νοητῆς οὐσίας ἐγκακρωμένης (18) γίνεσθαι, ἀλλὰ τινος τῇ φύσει τῶν ἐν ἡμῖν στοιχείων κινητικῆς δυνάμειος ἐγκειμένης, καὶ τὴν τοιαύτην ἐνέργειαν ἀποτελεσμα εἶναι (19) ἐφ' ἑαυτῆς· τὴν νοητὴν ἐκείνην καὶ ἀσώματον τῆς ψυχῆς οὐσίαν ἀποδεικνύοιτο, ἣ τὸ μηδὲν εἶναι;

Β Μ. Ἦ δὲ, Συμμαχεῖ, φησὶ, τῷ λόγῳ καὶ τὸ ὑπόδειγμα, καὶ ἡ κατασκευὴ πᾶσα τῆς ἀνθρωπίνου χειρὸς ἡμῖν ἀντιρρόθσεως οὐ μικρὰ συντελέσει πρὸς τὴν τῶν νοηθέντων ἡμῖν βεβαιότητα. — Γ. Ἦ οὖν τοῦτο λέγεις; — Μ. Ὅτι τοι, φησὶ, τὸ οὕτως εἰδέναι μεταχειρίζεσθαι τι (20) καὶ διατιθέναι τὴν ἀψυχὸν ὕλην, ὥς τὴν ἐναποτιθεῖσαν (21) τοῖς μηχανήμασι τέχνην μικροῦ δεῖν ἀντὶ τῆς ψυχῆς τῇ ὕλῃ γίνεσθαι, δι' ὃν κίνησιν τε καὶ ἦχον, καὶ σχήματα, καὶ τὰ τοιαῦτα καθυποκρίνεται, ἀπόδειξις ἂν εἴη τοῦ εἶναι τι τοιοῦτον (22) ἐν τῷ ἀνθρώπῳ, ὃ ταῦτα (23) πέφυκε διὰ τῆς θεωρητικῆς καὶ ἐφευρετικῆς δυνάμειος κατανοεῖν τε ἐν ἑαυτῷ (24) καὶ προκατασκευάζειν τῇ διανοίᾳ τὰ μηχανήματα, εἰθ' οὕτως εἰς ἐνέργειαν διὰ τῆς τέχνης ἄγειν, καὶ διὰ τῆς ὕλης δεικνύειν τὸ νόημα. C Πρῶτον γὰρ ὅτι πνεύματός ἐστι χρεία πρὸς τὴν ἐκφώνησιν, κατενόησεν· εἰθ' ὅπως ἂν ἐπινοηθεῖ πνεῦμα τῷ μηχανήματι τῷ λογιζομῷ προσέζητασε, τὴν τῶν στοιχείων φύσιν ἐπισκεψάμενος, ὅτι οὐδὲν κενὸν ἐν τοῖς οὐσίς ἐστιν, ἀλλὰ πρὸς (25) τὸ βαρύτερον παραθέσει κενὸν τὸ κοῦρον νομίζεται, ἐπεὶ καὶ αὐτὸς ἐφ' ἑαυτοῦ κατ' ἰδίαν ὑπόστασιν μεστός τε ὁ ἀήρ καὶ πλήρης ἐστὶ (26). Διάκνον γὰρ τὸ ἀγγεῖον ἐκ καταχρήσεως λέγεται. Ὅταν γὰρ τοῦ ὑγροῦ κενὸν ᾖ, οὐδὲν ἤττον (27) μεστὸν ἀέρος πεπαιδευμένος (28) καὶ τοῦτο λέγει. Σημεῖον δὲ τὸν ἐπαχθέντα τῇ λίμνῃ ἀμφορέα (29) μὴ εὐθὺς πληροῦσθαι τοῦ ὕδατος, ἀλλ' ἐπιπολάζειν τὰ πρῶτα, τοῦ ἐναπειλημμένου ἀέρος

(12) Μόνῳ. A in margine μόνων.

(13) Ἀλλὰ. A ἀλλὰ γάρ.

(14) Οὐδέ που. A οὐδ' ὅπου.

(15) Γινομένοις. B τοῖς γινοσκομένοις.

(16) Καθ' ἑκάστον. B Τὸ καθ' ἑκάστον.

(16') Τὸ σχῆμα, τ' εἶδος. B τὸ εἶδος, τὸ σχῆμα.

(17) Λέγομεν. A B λέγομεν.

(18) Ἐγκακρωμένης. B ἐγκακρωμένης.

(19) Ἀποτελεσμα εἶναι. A et B postea haec exhibet: Ἦ οὐδὲν ἄλλο ἢ κίνησις τίς ἐστιν ὁρυκτικὴ περὶ τὴν γινώσκον τῶν σπουδαζομένων ἐνεργουμένη. Τί ἂν μᾶλλον διὰ τοῦτου (διὰ τοῦτων A) ἢ τὸ εἶναι.

(20) Μεταχειρίζεσθαι τι. B μεταχειρίζεσθαι τε.

(21) Ἐναποτιθεῖσαν. A in textu ἐναποληφθεῖσαν, in margine ἐναποτιθεῖσαν. B ἐναποτιθεῖσαν.

(22) Τι τοιοῦτον. B τοιοῦτόν τι.

(23) Ὡς ταῦτα. A ὥς ταῦτα.

(24) Ἐν ἑαυτῷ. B ἐν αὐτῷ.

(25) Πρὸς. B τῇ πρὸς.

(26) Μεστός τε ὁ ἀήρ κ. π. ε. A ὁ ἀήρ ναστός τε καὶ πλήρης. B eundem ordinem servat, sed pro ναστός retinet μεστός.

(27) Οὐδὲν ἤττον. A B οὐδὲν δὲ ἤττον.

(28) Πεπαιδευμένος. A B ὁ πεπαιδ.

(29) Ἀμφορέα. B τὸν ἀμφ. A in textu idem habet, in margine vero τὸν νεοαμέα.



ἐπὶ τὸ ἄνω τὸ κοῖλον ἀνέχοντος, ὥς ἂν πιασθεὶς ὁ A se dicit. Cujus rei signum est, quod amphora  
ἀμφορεύς τῇ χειρὶ τοῦ ἀρυσομένου ἐν τῷ βάθει γίνε-  
ται (50), καὶ τοῦτο (51) δέξεται τῷ στόματι (52) τὸ  
ὑδωρ· οὐ γινόμενον δείκνυται τὸ μὴ κενὸν αὐτὸν  
εἶναι καὶ πρὸ τοῦ ὑδατος. Μάχη (53) γάρ τις περὶ  
τῷ στόματι (54) τῶν δύο στοιχείων ὁράται, τοῦ μὲν  
ὑδατος ὑπὸ βάρους ἐπὶ τὸ κοῖλον βιαζομένου τε καὶ  
εἰσρέοντος, τοῦ δὲ ἀέρος τοῦ ἐναπνειγμένου τῷ  
κοίλῳ διὰ τοῦ αὐτοῦ στόματος (55) ἐπὶ τὸ ἐμπλην  
συνθλιβομένου περὶ τὸ ὑδωρ, καὶ ἀνυρρέοντος, ὡς  
καὶ (56) ἀνακλύπτεσθαι διὰ τούτου (57) καὶ ἀνακοχλά-  
ζειν (58) τὸ ὑδωρ περιαφρίζον (59) τῇ βίᾳ τοῦ πνεύ-  
ματος. Ταῦτα (40) οὖν κατενόησε, καὶ ὅπως ἂν ἐν-  
τεθεῖη πνεῦμα τῷ μηχανήματι διὰ τῆς τῶν στοιχείων  
φύσεως ἐπενόησε. Κοῖλον γάρ τι (41) ἐκ στεγανῆς  
ῥῆς κατασκευάσας, καὶ πανταχόθεν τὸν ἐν αὐτῷ  
ἀέρα περισχὼν ἀδιάπνευστον, ἐπάγει τὸ ὑδωρ διὰ  
στόματος (42) τῷ κοίλῳ, κατὰ τὸ μέτρον τῆς χρείας  
τὸ ποσὸν συμμετρήσας τοῦ ὑδατος, εἴθ' οὕτως ἐπὶ  
τὸν παρκαείμενον αὐλὸν δίδωσι κατὰ τὴν ἀντικείμενον  
τῷ ἀέρι τὴν δίοδον, ἐκθλιβόμενος δὲ τῷ ὑδατι βιαί-  
τερον ὁ ἄλλο πνεῦμα γίνεται· ὅπερ ἐκκλίπτει (43) τῇ  
κατασκευῇ τοῦ αὐλοῦ τὸν ἦχον ποιεῖ.

ducit, deinde sic ad oppositam fistulam ex adverso transitum aeris dat, expressus autem ve-  
hementius et elisus ab aqua violentius aer, spiritus fit: qui spiritus irruens et incumbens  
in structuram fistulae sonum edit.

Ἄρ' οὐ (44) φανερώς δείκνυται διὰ τῶν φαινομέ-  
νων, ὅτι ἔστι τις ἐν τῷ ἀνθρώπῳ νοῦς ἄλλο τι (45)  
παρὰ τὸ φαινόμενον, ὁ τῷ (46) αἰσθεῖς τε καὶ νοεῖν  
τῆς ἰδίας φύσεως ταῦτα ἐν αὐτῷ προκατασκευάζων  
ταῖς ἐπινοαῖς, εἴθ' οὕτως διὰ τῆς ὕλης ὑπηρεσίας  
εἰς τὸ ἐμφανὲς ἄγων τὴν ἔνδοξον συστάσαν διάνοιαν;  
Εἰ γάρ ἦν κατὰ τὸν ἀντιτεθέντα λόγον ἡμῖν τῇ φύσει  
τῶν στοιχείων τὰς τοιαύτας θαυμαστοποιίας λογίζε-  
σθαι (47), αὐτομάτως ἂν ἡμῖν συνέστη πάντως τὰ  
μηχανήματα· καὶ οὕτε ὁ χαλκὸς τὴν τέχνην ἀνέμε-  
νεν εἰς τὸ γενέσθαι ἀνδροεικέλον (48), ἀλλ' εὐθύ (49)  
ἂν τοιοῦτος ἐκ φύσεως (50) ἦν· οὐδ' ἂν τοῦ αὐλοῦ  
πρὸς τὸν ἦχον ὁ ἄλλο ἐδεῖθη, ἀλλὰ πάντως ἂν ἐφ'  
ἑαυτοῦ (51) ἦχε κατὰ τὸ συμβᾶν (52), βέων τε καὶ  
κινούμενος· τοῦ τε (53) ὑδατος οὐκ ἂν ἦν βεβιασμένη  
διὰ σολήνης, ἢ πρὸς τὴν ἀναφορὰν (54) τῆς τέχνης  
ἐκ πιασμάτων εἰς τὸ παρὰ φύσιν ἀναθλιβούσης τὴν  
κίνησιν· ἀλλ' αὐτομάτως ἀνίη (55) τὸ ὑδωρ πάντως  
πρὸς τὸ μηχανήμα, τῇ ἰδίᾳ φύσει ἐπὶ τὸ ἄνω ὄχρη-  
γούμενον. Εἰ δὲ τούτων κατὰ τὸ αὐτομάτὸν ἔστιν οὐ-  
δὲν ὑπὸ τῆς τῶν στοιχείων φύσεως ἐνεργούμενον,  
ἀλλὰ τέχνη πρὸς τὸ δοκοῦν ἕκαστον ἄγεται· ἡ δὲ

admotu stagno non statim aqua repletur, sed  
primum, coacto ac deprehenso intus aere concavum  
sursum tollente, innatat, quoad haurientis ma-  
nu amphora pressa in fundo fuerit, ac tunc per  
os accipiat aquam: quo facto ostenditur, quod  
nec antequam aqua repleretur, vacua esset.  
Nam pugna quaedam duorum circa os elemen-  
torum cernitur, dum aqua quidem propter gra-  
vitatem et ponderositatem vi in concavum influit  
atque irrupit: aer vero, qui in concavo inter-  
ceptus deprehenditur, per idem os in contra-  
rium circa aquam coarctatus dilabatur ac retro  
fluit, adeo ut per hunc aqua quasi interrumpatur  
et impediatur, ac vi spiritus refracta reci-  
procatque ac spumans quasi e conchylio sonum  
edat. Et haec igitur animadvertit, et quomodo  
spiritus machinis immittatur, per elementorum  
naturam excogitavit. Nam concavo quodam ex soli-  
da duraque materia facto, atque aere intus  
concluso undique cohibito atque compresso ne  
exspiret, aquam, pro modo praesentis usus quan-  
titem ejus dimensus, per os in concavum in-  
ducit, deinde sic ad oppositam fistulam ex adverso transitum aeris dat, expressus autem ve-  
hementius et elisus ab aqua violentius aer, spiritus fit: qui spiritus irruens et incumbens  
in structuram fistulae sonum edit.

Annon igitur per ea quae apparent manifesto  
ostenditur quod sit quaedam in homine mens  
aliquid aliud atque apparet, quae invisibili atque  
informi et intelligentia praedita natura sua haec  
intra seipsam excogitata praeparans, sic deinceps  
per materiale ministerium in propatulum atque  
apertum educit intus agitatam et conflata in-  
telligentiam? Nam si juxta oppositam nobis ora-  
tionem elementorum naturae talia mirifica opera  
ascribere atque assignare liceret, sua sponte ca-  
sueque fortuito nobis prorsus machinae conderentur;  
ac neque ars artem expectaret ad hoc ut statua  
virilis evaderet, sed protinus a natura tale esset,  
neque ad sonum edendum aer tubo opus haberet,  
sed semper per sese resonaret, quippe qui fortuito  
easu fluere et moveretur, neque aquae per fistu-  
lam cursus in sublime, arte motum praeter natu-  
ram per expressiones ad supera elidente atque  
cogente, ut conficeretur, sed sponte sua prorsus  
aqua ad machinam ascenderet, quippe sui natura  
sursum evecta. Sin autem horum nihil sua sponte  
ab elementorum natura efficitur, sed arte, quor-

(50) Γίνεται. A B γέννηται.

(51) Τοῦτο. A B τότε.

(52) Τῷ στόματι. A B τῷ στομίῳ.

(53) Μάχη. B. μηχανή.

(54) Τῷ στόματι. A B τὸ στόμιον.

(55) Στόματος. A B στομίον.

(56) Ὡς καὶ. Καὶ docet A.

(57) Διὰ τούτου. B διὰ τοῦτο ἦ.

(58) Ἀνακοχλάζειν. A B ἀνακοχχυλάζειν.

(59) Περιαφρίζον. B περιαφρίζοντι.

(40) Ταῦτα. A B ταῦτά τε.

(41) Κοῖλον γάρ τι. B delecti γάρ.

(42) Στόματος. A B στομίον.

(43) Ἐκκλίπτει. A B ἐκκρίπτει.

(44) Ἄρ' οὐ. A in margine ἄρ' οὐν.

(45) Ἄλλο τι. B ἄλλος τις.

(46) Ὁ τῷ. A ὅς τῷ.

(47) Λογίζεσθαι. A in margine καταλογίζεσθαι.

(48) Ἀνδροεικέλον. A ἀνδρείκελον.

(49) Εὐθύ. A B εὐθύς.

(50) Τοιοῦτος ἐκ φύσεως. B ἐκ φύσεως τοιοῦτος.

(51) Ἀρ' ἐφ' ἑαυτοῦ. Ἐφ' ἑαυτοῦ ἂν.

(52) Συμβᾶν. B συμβᾶν.

(53) Τοῦ τε. B τοῦ δέ.

(54) Ἀναφορὰν. A B τὸ ἄνω φορά.

(55) Ἀνίη. A in textu ἂν εἴη in marg., ἦτι. B ἀνέξει.

suum visum fuerit unumquodque ducitur : ars autem est intelligentia quaedam stabilis ac firma, quæ ad aliquod propositum et institutum per materiam exercetur, atque intelligentia mentis quidam proprius motus et efficientia est, nimirum etiam esse mentem, consequentia dictorum demonstravit.

M. Ego vero: Hoc quidem, inquam, etiam ipse dico ita se habere, quod nimirum id quod non apparet, non idem sit cum eo quod apparet: non tamen in hac oratione video id quod quaeritur: non enim mihi liquet quid tandem existinare oporteat illud esse quod non apparet, sed quod materiale quidem aliquid non sit, didici ex sermone: nondum autem cognovi quid de eo dicere conveniat. Ego hoc maxime desiderabam discere, non quid non sit, sed quid sit. — M. Atilla: Multa, inquit, etiam de multis ita discimus, dum dicimus non hoc aliquid esse ipsam essentiam rei quaesitæ, quidnam tandem ea res sit significantes. Cum enim ἀπόνηρον, id est non prarum vel haud malum dicimus, bonum ostendimus; cum item ἀνανδρον, id est, non virum nominaverimus, timidum designavimus, ac multa his similia atque ejusdem modi dici possunt, per quæ vel benigniorem per malorum negationem excipimus intellectum, vel contra ad deteriore opinionem deflectimus, ademptione bonorum id quod pravum et malum est indicantes. Ad hunc igitur modum si quis ex præsentī quoque quaestione rem consideraverit, ab ea cogitatione atque opinione quam res ad quaerendum et scrutandum proposita requirit atque desiderat, non aberrabit.

Quaeritur autem, quid mentem esse oporteat arbitrari secundum ipsam essentiam. Qui igitur quærit sit quidem id, de quo quaestio est, propter eam, quæ ab ipso nobis ostenditur, efficientiam, non dubitat hoc quid sit, scire si vult, abunde ac sufficienter id assequi poterit. Nam si didicerit id non esse hoc quod sensu percipitur, non colorem, non figuram, non duritiem, non gravitatem, non quantitatem, non eam, quæ in tria fit, divisionem. non in loco positionem, neque quidquam prorsus eorum quæ circa materiam deprehenduntur, novit quod aliud adque hæret. — G. Ego autem ejus interpellato sermone, Nescio, inquam, si omnia hæc ex sermone detrahantur, qui fieri possit, ut non una cum his tollatur et aboleatur id quod quaeritur. Quidnam enim absque his percipiendi cura atque sedulitas amplectatur, cui inhaereat, mea quidem opinione, nondum apparet.

56) Post διάνοια in A et B sequuntur ista: ἐστὶν ἀσφαλὴς πρὸς τινὰ σκοπὸν ἐνεργουμένη διὰ τῆς ὕλης, ἣ δὲ (in margine ἢ τε) διάνοια νοῦ τίς ἐστιν οὐκ αἰεὶ κίνησις τε, in margine ἐστὶ ποία κίνησις τε. In B ita: ἐστὶν ἀσφαλὴς ἣ δὲ διάνοια νοῦ. Pro ποία idem legit ποία.

(57) Παρεστήκαμεν. A B παρεστήσαμεν.

(58) Τοῖς τοῖς. B τοῖς τοῖς.

(59) Ἀποφάσσει. A in margine ἀπεμφάσσει.

(60) Τὸ δὲ ὅτι. A in margine τοῦ ὅτι.

(61) Εὗροιο. A B εὔροι το.

Α τέχνη διάνοια (56) τίς ἐστὶ ποία κίνησις τε καὶ ἐνέργεια, ἄρα καὶ διὰ τῶν ἀντιθέτων ἡμῖν τὸ ἄλλο τι παρὰ τὸ φαινόμενον εἶναι τὸν νοῦν ἢ ἀκολουθία τῶν εἰρημένων ἀπέδειξεν.

per opposita nobis aliquid aliud atque apparet

Γ. Ἐγὼ δὲ, Τοῦτο μὲν οὕτως ἔχειν φημι καὶ αὐτὸς, τὸ μὴ ταῦτ' εἶναι τῷ φαινόμενῳ τὸ μὴ φαινόμενον· οὐ μὴν τὸ ζητούμενον ἐν τῷ λόγῳ τοῦτ' ἐβλέπω, οὐπω γὰρ μοι δὴλόν ἐστιν, ὃ τί ποτε χρὴ νομίζειν ἐκεῖνο εἶναι τὸ μὴ φαινόμενον, ἀλλ' ὅτι μὲν ὕλην τε οὐκ ἐστὶν ἐιδόχῃ τῷ λόγῳ· οὐδέπω δὲ ἔγνων, ὃ τι περὶ αὐτοῦ προσήκει λέγειν· ἐγὼ δὲ τοῦτο μάλιστα ἐδεόμην μαθεῖν, οὐχ ὅτι οὐκ ἐστὶν, ἀλλ' ὅπερ ἐστίν. — M. Ἦ δὲ, Πολλὰ, φησὶ, καὶ περὶ πολλῶν οὕτω μαθάνομεν ἐν τῷ μὴ τότε τι λέγειν εἶναι αὐτὸ τὸ εἶναι τοῦ ζητουμένου, ὃ τί ποτέ ἐστι διεξηγησόμενος. Ἀπόνηρον γὰρ εἰπόντες τὸν ἀγαθὸν παρεστήκαμεν (57), καὶ ἀνανδρον ὀνομασάντες τὸν δειλὸν ἐγνωρίσαμεν, καὶ πολλὰ τοῦτοις (58) ἐστὶν εἰπεῖν ὁμοιότροπα. Δι' ὧν ἡ τὸ χρηστότερον ἀναλαμβάνομεν νόημα διὰ τῆς τῶν πονηρῶν ἀποφάσεως (59), ἣ τὸ ἐμπάλιν ἐπὶ τὸ χεῖρον ταῖς ὑπονοίαις τρεπόμεθα, τῇ τῶν καλῶν ἀφαιρέσει τὸ πονηρὸν ἐνδειξάμενοι. Οὕτω τοίνυν καὶ ἐπὶ τοῦ παρόντος τις λόγος κατανοήσας, οὐκ ἂν τῆς θεούσης περὶ τὸ ζητούμενον ἐννοίας ἀποσφαλῇ.

præsentī quoque quaestione rem consideraverit, ab ea cogitatione et scrutandum proposita requirit atque desiderat,

Ζητεῖται δὲ τί χρὴ τὸν νοῦν οἶσθαι κατ' αὐτὴν τὴν οὐσίαν. Ὁ τοίνυν τὸ μὲν εἶναι τοῦτο, περὶ οὗ ὁ λόγος ἐστὶ, διὰ τῆς παρ' αὐτοῦ δεικνυμένης ἡμῖν ἐνεργείας μὴ ἀμφιβάλλων, τὸ δὲ ὃ τί (60) ἐστὶ γινώσκειν βουλόμενος, ἰκανῶς ἂν εὔροιτο (61), μὴ τοῦτο μαθεῖν εἶναι αὐτὸ ὃ καταλαμβάνει ἡ αἰσθησις, μὴ χρῶμα, μὴ σχῆμα, μὴ ἀντιτυπίαν, μὴ βάρος, μὴ περικύττητα, μὴ τὴν εἰς τρία διάστασιν, μὴ τὴν ἐπὶ τόπου θέσιν (62), μηδὲ τι (63) τῶν περὶ τὴν ὕλην καταλαμβάνοντων ὅλως μηδὲν ἰδῆ (64), τί ἄλλο παρὰ ταῦτά ἐστιν. Ἐγὼ δὲ μεταξὺ διεξιούσης, — Γ. Οὐκ οἶδα, ἔφη, πῶς ἐστὶ, πάντων τούτων ἀφαιρουμένων (65) τοῦ λόγου, μὴ συνεξαλειφθῆναι τοῖς καὶ τὸ ζητούμενον. Τίτι γὰρ προσφυῇ (66) εἶχα τούτων ἡ καταληπτικὴ περιεργία, κατὰ γε τὴν ἐμὴν ὑπόληψιν οὐπω ὁράται. Πανταχῇ (67) γὰρ ἐν τῇ τῶν ὄντων ἀναζητῆσει διὰ τῆς ἐξεταστικῆς διανοίας ὅσον τε (68) τὸ ζητούμενον, ὥσπερ τινὲς τυφλοὶ διὰ τοίχων ἐπὶ

(62) Θέσιν. A B διάθῃσιν.

(63) Μηδὲ τι. A μηδὲν τῶν.

(64) Ὅλως μηδὲν ἰδῆ. A ὅμως μηδὲν εἰ δὴ τι. B μηδὲν. Εἰ δὴ τι. In margine τοῦ A τοῦ ἰδῆ illa sententia ita scribitur: θέσιν· μηδὲ τι τῶν περὶ τὴν ὕλην καταλαμβάνοντων ὅλως μηδὲν οἶδεν, ὅτι ἄλλο παρὰ ταῦτά ἐστιν.

(65) Ἀφαιρουμένων. B ἀφαιρουμένου.

(66) Προσφυῇ. A προσφυῆ. B ἂν προσφυῇ.

(67) Πανταχῇ. A in margine Πανταχοῦ.

(68) Ὅσον τε. A B ἀφάσσοντας.

τὴν θύραν χειραγωγούμενοι, ἐνδὸς τῶν εἰρημένων A Nam ubique in rerum investigatione examinatrice πάντως θιγγάνομεν (69), ἣ χρῶμα εὐρίσκοντες, ἣ σχῆμα, ἣ πηλικότητα, ἣ τι τῶν παρὰ τοῦ νῦν ἀπηριθμημένων ἑτερον· ὅταν δὲ τούτων μηδὲν εἶναι λέγηται ἂν (70), εἰς τὸ μηδὲν τι εἶναι ὄρεσθαι ὑπὸ μικροψυχίας περιεσφόμεθα.

enumerata sunt offendentes: cum autem dicitur nihil horum esse, prae animi exiguitate eo redigimur ut ne prorsus quidem aliquid esse putemus.

M. Ἡ δὲ σχετικὰ μεταξὺ τοῦ λόγου, Φεῦ τῆς ἀτοπίας, φησὶν, εἰς οἷον (71) κατατρέφει πέρας ἣ μικροψυχίας αὕτη καὶ χαμαίζηλος περὶ τῶν ὄντων κρίσις! Εἰ γὰρ ἐξήρηται τοῦ ὄντος ἅπαν ὃ μὴ τῇ αἰσθήσει γνωρίζεται, οὐδ' ἂν αὐτὴν τὴν τοῦ παντὸς ἐπιστατούσαν καὶ περιδεσφαγμένην τῶν ὄντων δύναμιν ὁμολογοίη (72) πάντως ὁ τοῦτο λέγων, ἀλλὰ τὸ ἀσώματόν τε καὶ ἀειδὲς περὶ τῆς θείας φύσεως διδάχθεις, τὸ μὴ εἶναι αὐτὴν ὅλως ἐκ τῆς τοιαύτης πάντως (73) ἀκολουθίας λογιζέται (74). Εἰ δὲ ἐκεῖ τὸ ταῦτα μὴ εἶναι περιγραφῇ (75) τοῦ εἶναι οὐ γίνεται, πῶς ὁ ἀνθρώπινος νοῦς τοῦ ὄντος ἐκθλίβεται τῇ ἀφαιρέσει τῶν σωματικῶν ἰδιωμάτων συνδαπανώμενος; —Γ. Οὐκοῦν, εἶπον, ἐξ ἀτόπων (76) μεταλαμβάνομεν ἕτερον ἄτοπον διὰ τῆς ἀκολουθίας ταύτης. Περικίεται γὰρ ὁ λόγος ἡμῖν εἰς τὸ ταῦτόν ὄρεσθαι (77) τῇ θεῇ φύσει, καὶ τὸν νοῦν τὸν ἡμέτερον, εἴπερ τῇ ὑπεξαίρει τῶν κατ' αἴσθησιν εὐρισκομένων νοεῖται (78) ἐκάτερον. —Μ. Μὴ ταῦτόν (79) εἴπῃς, φησὶν ἡ διδάσκαλος (ἀσεβὴς γὰρ καὶ οὗτος ὁ λόγος), ἀλλ' ὡς ἐδιδάχθης παρὰ τῆς θείας Γραφῆς (80), ὅμοιον εἰπὲς τοῦτο ἐκεῖνο. Τὸ γὰρ κατ' εἰκόνα (81) γενόμενον διὰ πάντων ἔχει πάντως τὴν πρὸς τὸ ἀρχέτυπον (82) ὁμοίότητα, νοερὰν τοῦ νοεροῦ, καὶ τοῦ ἀσωμάτου ἀσώματον, ὅγκου τε παντὸς (83) ἀπληλαγμένον ὥσπερ ἐκεῖνο, καὶ πᾶσαν ἐκφεύγον διὰ σημαντικὴν (84) καταμέτρησιν ὁμοίως ἐκεῖνο· ἄλλο δὲ τι παρ' ἐκεῖνο κατὰ τὴν τῆς φύσεως ἰδιότητα. Οὐκέτι γὰρ ἂν εἴη εἰκὼν, εἰ ἐκεῖνο δι' ἁπάντων (85) εἴη ταῦτόν (86), ἀλλ' ἐν οἷς ἐν τῇ ἀκρίστῳ φύσει καθορᾶται ἐκεῖνο, ἐν τοῖς αὐτοῖς ἡ κτιστὴ φύσις δεικνυσὶ τοῦτο· καὶ ὥσπερ πολλάκις ἐν μικρῷ ψήγματι ὑελίνῃ (87), ὅταν τύχῃ πρὸς ἀκτῖνα κείμενον, ὅλος ἐνορᾶται τοῦ ἡλίου ὁ κύκλος, οὐ κατὰ τὸ ἴδιον μέγεθος αὐτῷ ἐμφαινόμενος, ἀλλ' ὡς χωρεῖ βραχύτης (88) τοῦ ψήγματος τοῦ κύκλου τὴν ἐμφασιν· οὕτως ἐν τῇ βραχύτητι τῆς ἡμετέρας φύσεως τῶν ἀφράστων ἐκεῖνων τῆς θεότητος ἰδιωμάτων αἱ εἰκόνας ἐκλάμπουσιν, ὥστε διὰ τούτων τὸν λόγον χειραγωγούμενον, μήτε ἀπο-

M. At illa, dum haec dicerem indignata, Proh res importuna, inquit, et absurda! ad quem finem redigitur ac desinit exigui ingenii, pusillanimumque et abjectum istud de rebus quae mente noseuntur iudicium! Nam si ex rerum natura exemptum est quidquid sensu non cognoscitur, ne ipsam quidem rerum universitatis reetricem atque praefectam, quae res universas complexa est, vim atque potestatem confiteri prorsus poterit is qui hoc dicit: sed ubi incorpoream, informem et invisibilem esse divinam acceperit naturam, non esse eam penitus, ex huiusmodi prorsus consequentia existimabit. Sin autem illie propterea quod haec non sint, ipsius essentiae praescriptio atque peremptio non existit, quo pacto mens humana ex natura rerum, ut quae una cum ademptione corporalium proprietatum consumatur, eliditur atque excluditur? —G. Ergo ex absurdo, inquam, per hanc consequentiam, aliud invicem arripimus absurdum; nam eo nobis oratio redacta est, ut nostram quoque mentem eandem rem esse cum divina natura putemus, siquidem subtractione eorum quae sensu deprehenduntur, intelligitur utrumque. —M. Ne idem dicas, inquit magistra (impia enim haec quoque oratio est), sed quemadmodum a divina voce doctus es, simile esse hoc illi die. Nam quod secundum imaginem factum est, per omnia penitus principalis exemplaris atque formae similitudinem habet; intellectualem, ejus quod est intellectuale; incorpoream, incorporei; atque ab omni mole corporea liberum est illud, ut illud; et omnem intervallarem dimensionem effugit similiter atque illud: sed est aliquid aliud atque illud quod ad naturae attinet proprietatem. Non enim amplius imago fuerit, si per omnia, per intellectualem, incorpoream, intervalli expertem naturam idem cum illo esset, sed per quae in natura non creata illud perspicitur, per eadem natura creata hoc ostendit; et quemadmodum in parvo saepe frusto vitri, cum ad radium expositum jacet, totus solis

(69) *Θιγγάνομεν*. In textu A additur *ἀπτόμεθα*, in margine vero monetur: *Λέπει τὸ ἀπτόμεθα*.

(70) *Λέγεται ἂν*. A et B delent *ἂν*.

(71) *Εἰς οἷον*. A in textu *εἰς ὄν*, sed in margine *εἰς οἷον*.

(72) *Ὁμολογοίη*. A *ὁμολογεῖ*.

(73) *Πάντως* delet B.

(74) *Λογίζεται*. A *λογίζεται*, quod et habet editio anni 1615.

(75) *Περιγραφῇ*. A *παραγραφῇ*.

(76) *Ἐξ ἀτόπων*. B *ἐξ ἀτόπου*.

(77) *ὄρεσθαι*. A in margine *νοεῖσθαι*.

(78) *Νοεῖται* delet B.

(79) *Μὴ ταῦτόν*. Ἀλλ' ἣ ταῦτόν εἴπῃς.

(80) *Γραφῆς*. A B *φωνῆς*.

(81) *Τὸ γὰρ κατ' εἰκόνα*. In calce codicis A haec ita explicantur, "Ὅτι ὅμοιος μὲν ἐστὶ τῷ θεῷ ὁ ἡμέτερος νοῦς, οὐκέτι δὲ ὁμοούσιος."

(82) *Τὸ ἀρχέτ*. A *τὸν ἀρχέτυπον*.

(83) *Ὅγκου τε παντός*. B *ὅγκου πάντως* [sic] et A habet *ὅγκου*.

(84) *Διὰ σημαντικὴν*. A et B *διασηματικὴν*.

(85) *Δι' ἁπάντων*. B *διὰ πάντων*.

(86) *Ἐκεῖνο*. In A additur, *ἐν τῷ νοερῷ καὶ ἀσωμάτῳ καὶ ἀδιασπῳ*.

(87) *Υελίνῃ*. A B *υελίνῳ*.

(88) *Βραχύτης*. B *ἡ βραχύτης*.



orbis conspicitur, non pro sua magnitudine in eo apparens, sed prout brevitatis frusti circuli simulacrum atque representationem capit et admittit: sic in exiguitate nostrae naturae inexplicabilium illarum deitatis proprietatum imagines elucet, ut per hanc manu quasi ducta ratio neque excedat et aberret ab naturae mentis deprehensione atque cognitione, si in examinatione questionis corporalis proprietates execernatur et rejiciatur; neque rursus ex diverso eandem cum invisibili simul et immortali natura parvam mortalemque naturam esse dueat, sed ratione et intelligentia quidem cerni naturam ejus existimet: quoniam etiam mente comprehensibilis naturae imago est, non tamen eandem cum principali et originali forma imaginem esse dicat.

Ut igitur per arcanam et ineffabilem Dei sapientiam quae in universitate rerum apparet, divinam naturam pariter ac potestatem in rebus universis esse non dubitamus, ut in sua omnia maneat essentia (quanquam si quis naturae rationem exigit et exquirat, longe plurimum natura Dei distat atque diversa est a singularibus rebus quae in creatura et ostenduntur et intelliguntur: attamen in his esse constat id quod natura distat atque diversum est), ita nullo modo incredibile est animae quoque naturam quae per sese aliquid aliud est (quodenaque tandem etiam esse putatur), non impediri quin sit, etiamsi ea quae in mundo tanquam elementa considerantur, ei, ratione naturae, non convenient: quemadmodum enim jam ante dictum est, nec in viventibus quidem corporibus, quorum natura constat ex elementorum contemperatione, simplici pariter et informi invisibilique animae ratione naturae, aliqua cum crassa corporum congerie atque concrectione communitas est; verumtamen vitalem animae efficientiam ratione quadam humanam animadversionem atque cognitionem superante, permistam ac diffusam in his esse non dubitatur. Ergo ne resolutis quidem in sese, quae in corpore sunt, elementis, perit id quod per vitalem efficientiam ea colligat atque connectit. Sed quemadmodum, constante ac durante adhuc elementorum concrectione, omnes pariter atque similiter partes corpus complentes atque constituentes anima penetrante, singulatim unumquodque animatur, neque aliquis vel solidam esse animam dixerit ac duram, quae cum terreo commista atque temperata sit, vel humidam, vel frigidam aut frigido opposita qualitate praeditam, quae in his universis sit, et unicuique vim vitalem immittat: ita soluta quoque illa coagulatione et ad proprias cognatasque res iterum redacta, simplicem et incompositam illam naturam unicuique parti etiam post dissolutionem adesse, atque eam qua:

ἡ πίπτειν τῆς κατὰ τὴν οὐσίαν τοῦ νοῦ καταλήψεως, ἀποκαθαιρομένης ἐν τῇ ἐξετάσει τοῦ σχήματος τῆς σωματικῆς ιδιότητος· μηδ' αὖ πάλιν εἰς ἴσον (89) ἄγειν τῇ ἀορίστῳ τε (90) καὶ ἀκηράτῳ φύσει, τὴν μικρὰν καὶ ἐπὶ κληρον· ἀλλὰ νοητὴν μὲν οἶσθαι τὴν οὐσίαν· ἐπειδὴ καὶ νοητῆς οὐσίας ἐστὶν εἰκὼν, μὴ μέντοι τὴν αὐτὴν τῷ ἀρχετύπῳ τὴν εἰκόνα λέγειν.

Ἵσπερ οὖν διὰ τῆς ἀπορρήτου σοφίας τοῦ Θεοῦ τῆς τῷ παντὶ ἐμφαινόμενης τὴν θείαν φύσιν τε καὶ δύναμιν ἐν πᾶσι τοῖς οὖσιν εἶναι οὐκ ἀμφιβάλλομεν, ὡς ἂν ἐν τῷ εἶναι τὰ πάντα μένοι· καὶ τοί γε εἰ (91) τὸν τῆς φύσεως (92) ἀπαιτοῖς λόγον, παμπλήθως (93) ἀπέχει οὐσία Θεοῦ πρὸς τὰ καθ' ἑκάστον ἐν τῇ κτίσει δεικνύμενά τε καὶ νοούμενα· ἀλλ' ὅμως ἐν τούτοις εἶναι τὸ διεσπῶς (94) κατὰ τὴν φύσιν ἐμολογεῖται· οὕτως οὐδὲν ἄπιστον καὶ τὴν τῆς ψυχῆς οὐσίαν, ἄλλο τι καθ' ἑαυτὴν οὖσαν, ὃ τί ποτε καὶ εἶναι εἰκάζεται, μὴ ἐμποδίσσασθαι πρὸς τὸ εἶναι, τῶν στοιχειωδῶς ἐν τῷ κόσμῳ θεωρουμένων οὐ συμβαινόντων αὐτῇ κατὰ τὸν λόγον τῆς φύσεως· οὐδὲ (95) ἐπὶ τῶν ζώντων σωματίων, καθὼς ἥδη προσέρηται, οἷς ἡ ὑπόστασις ἐκ τῆς τῶν στοιχείων ἐστὶ συγκράσεως, κοινωνία τις κατὰ τὸν τῆς οὐσίας λόγον ἐστὶ τῷ ἀπλῶ τε καὶ αἰδεῖ τῆς ψυχῆς πρὸς τὴν σωματικὴν παχυμερίαν (96)· ἀλλ' ὅμως τὸ ἐν τούτοις εἶναι τὴν ζωτικὴν τῆς ψυχῆς ἐνέργειαν, οὐκ ἀμφιβάλλεται, λόγῳ τινὶ κρείττονι τῆς ἀνθρωπίνης κατανοήσεως ἀνακραθεῖσαν. Οὐκοῦν οὐδὲ ἀναλυσάντων πρὸς ἑαυτὰ τῶν ἐν τοῖς σώμασι (97) στοιχείων, τὸ συνθεῖον αὐτὰ διὰ τῆς ζωτικῆς ἐνεργείας ἀπόλωλεν. Ἀλλ' ὥσπερ συνεστώτος ἔτι τοῦ τῶν στοιχείων συγκρίματος ψυχούται καὶ τὰ (98) καθ' ἑκάστον, ἵσως τε καὶ ὁμοίως πᾶσι τοῖς μέρεσι τοῖς συμπληρουσὶ τὸ σῶμα τῆς ψυχῆς ἐνδυομένης (99), καὶ οὐκ ἂν τις εἴποι, οὔτε στερέθῃ αὐτὴν καὶ ἀντίτυπον εἶναι, τῷ γεῶδει συγκεκραμένην, οὔτε ὑγρὰν, ἢ ψυχρὰν ἢ τὴν τῷ ψυχρῷ ἀντικειμένην ποιότητα, τὴν ἐν πᾶσιν (1) οὖσαν τούτοις, καὶ ἐκάστῳ τὴν ζωτικὴν δύναμιν ἐνιούσαν (2)· οὕτω, καὶ λυθέντος τοῦ συγκρίματος, καὶ εἰς τὰ στοιχεῖα πάλιν ἀναδραμόντος, τὴν ἀπλὴν ἐκείνην καὶ ἀσύνητον φύσιν ἐκάστῳ παραῖναι τῶν μερῶν, καὶ μετὰ τὴν διάλυσιν οἶσθαι, οὐδὲν τοῦ (3) εἰκότος ἐστίν· ἀλλὰ τὴν ἅπαξ ἀρρήτῳ τινὶ συμφεῖται λόγῳ τῷ τῶν στοιχείων (4) συγκρίματι (5), καὶ εἰται παραμένειν, οἷς κατεμήθη, μηδὲν τρόπον τῆς γινόμενης ἅπαξ αὐτῇ συμφύτας ἀποσπωμένην. Οὐ γὰρ

(89) *Εἰς ἴσον*. B εἰς ἔν.

(90) *Ἀορίστῳ τε*. A ἀοράτῳ τε, B ἀρίστῳ τε.

(91) *Εἰ* delet B.

(92) *Φύσεως*. A in margine: φύσεως τις ἀπαιτοῖς λόγον.

(93) *Παμπλήθως*. A B παμπλήθεις.

(94) *Διεσπῶς*. B διεσπῶς.

(95) *Οὐδέ*. A B οὐδὲ γάρ.

(96) *Παχυμερίαν*. A παχυμερίαν.

(97) *Τοῖς σώμασι*. A B τῷ σώματι.

(98) *Καὶ τὰ*. Καὶ delet A et B.

(99) *Ἐνδυομένης*. B ἐνδυομένης.

(1) *Τὴν ἐν πᾶσιν*. Τὴν ἐν ἅπασιν.

(2) *Ἐνιούσαν*. Ἐνείσαν.

(3) *Οὐδὲν τοῦ*. A B οὐδὲν ἔξω.

(4) *Τῷ τῶν στ*. B διὰ τῆς.

(5) *Συγκρίματι*. B συγκράσεως.

ἐπειδὴ λύεται τὸ συγκαίμενον, κινδυνεύει (6) συν-

διαλυθῆναι τῷ συνθέτῳ τὸ μὴ συγκαίμενον.

Γ. Κάγω εἶπον, Ἀλλὰ τὰ μὲν στοιχεῖα συμπίπτειν τε πρὸς ἄλληλα (7), καὶ πρὸς ἄλλήλων διακρίνεσθαι, καὶ τοῦτο εἶναι τὴν τοῦ σώματος σύστασιν τε καὶ διαλύσιν, οὐδέ τις ἂν ἀντεῖποι. Ἐπειδὴ δὲ πολὺ τὸ μέσον ἐκάστω (8) νοεῖται τοῦτο τῶν (9) ἐτερογενῶς ἔχόντων πρὸς ἄλληλα, κατὰ τε τὴν τοπικὴν θέσιν, καὶ τὴν τῶν ποιημάτων (10) διαφορὰν τε καὶ ἰδιότητα, συνδεσμευμένων μὲν (11) ἀλλήλοις περὶ τὸ ὑποκαίμενον τῶν στοιχείων, τὴν νοεράν ταύτην καὶ ἀδιάστατον φύσιν ἣν καλοῦμεν (12) ψυχὴν, ἀκόλουθον συμφυῶς πρὸς τὸ ἡνωμένον ἔχειν· εἰ δὲ ἀπ' ἀλλήλων διακριθεὶς ταῦτα, κάκεισε (13) γένοιτο, ὅππῃπερ ἂν ἕκαστον ἡ φύσις ἄγει (14), τὴ πείσεται (15) ἡ ψυχὴ οὐλάχῃ τοῦ ὀχτήματος αὐτῇ διασπαρέντος· ὥσπερ τις ναύτης τῆς ὀκαδὸς ἐν ναυαγίῳ διαλυθείσης ἀδυνατῶν πᾶσι τοῖς τοῦ πλοίου μορίοις ἄλλοις ἀλλαχῇ τοῦ πελάγους ἐσκαδασμένοις κατ' αὐτὸν (16) ἐπινηξασθαι (παντὸς) (17) γὰρ τοῦ ἐπιτυχοῦντος (18) λαθόμενος τὰ λοιπὰ φέρειν (19) καταλείψει τοῖς κύμασι, τὸν αὐτὸν τρόπον ἡ ψυχὴ (20) τῇ διακρίσει τῶν στοιχείων συνδιακριθῆναι τὴν φύσιν οὐκ ἔχουσα, εἴπερ δυσπαλλάκτως ἔχει τοῦ σώματος, ἐνί τινι πάντως προσφύεῖσα στοιχείων (21), τῶν ἄλλων ἀποσχιθεῖσεται, καὶ οὐδὲν μᾶλλον ἀθάνατον αὐτὴν διὰ τὸ ἐν ἐνὶ ζῆν, ἢ θνητῇν, διὰ τὸ ἐν τοῖς πλείοσι μὴ εἶναι, ἢ ἀκόλουθία τοῦ λόγου διδῶναι αἰσθαι.

mento, ab aliis avelletur et intercludetur, et ut nihilo magis immortalis quæ in uno vivat, quam mortalis putetur quæ in pluribus non sit, consequentia sermonis dat.

Μ. Ἀλλ' οὕτε συστέλλεται, φησὶν, οὕτε διαχεῖται τὸ νοητὸν τε καὶ ἀδιάστατον (σωμάτων γὰρ ἴδιον συστολή καὶ διάχυσις), ἐπίσης δὲ κατὰ τὴν ἰδίαν φύσιν τὴν αἰσθητὴ καὶ ἀσώματον τῇ τε συγκρίσει τῶν στοιχείων περὶ τὸ σῶμα καὶ τῇ διακρίσει πάρεστιν, συνεσφυγμένων (22) ἐν τῷ συγκρίματι τῶν στοιχείων στενοχωρουμένη, οὕτε ἀποφωτισάντων ἐπὶ τὰ συγγενῇ (23), καὶ κατὰ φύσιν αὐτοῖς ἀπολυμπανομένη, καὶ πολὺ τὸ μέσον εἶναι δοκεῖ τὸ τῆς ἐτερότητας (24) τῶν στοιχείων ἐνωστρούμενον. Πολλὴ γὰρ ἡ διαφορὰ (25) τοῦ ἀνωφεροῦς τε καὶ κούφου πρὸς τὸ βαρὺ καὶ γεῶδες, τοῦ θερμοῦ (26) πρὸς τὸ ψυχρὸν, καὶ τοῦ ὑγροῦ πρὸς τὸ ἐναντίον· ἀλλ' ὅμως οὐδέ τις πόνοσ τῇ νοερᾷ φύσει

A simul occulta atque ineffabili quadam ratione cum elementorum concremento coaluerit etiam in perpetuum permanere cum iis quibus commista est, neque ullo modo ab ea coalitione atque concreione, quæ semel ei contigerit, avelli putare, nullo modo est a verisimilitudine atque probabilitate alienum. Non enim quia solvitur compositum, inde etiam necessario consequitur una cum composito dissolvi id quod compositum non est.

G. Atque ego : Verum elementa quidem, inquam, inter sese tum coire et coherescere, tum alterum ab altero separari atque disjungi, et id corporis esse tum constitutionem tum dissolutionem, nemo contraxerit. Quoniam autem multum interesse intelligitur inter unumquodque horum, quæ tum secundum localem positionem, tum qualitatum differentiam pariter ac proprietatem diversi inter sese generis sunt, siquidem circa subjectum inter sese concurrerint elementa, consentaneum est, intellectualem hanc dimensionisque expertem naturam, quam animam vocamus, coherere atque conjunctam esse cum eo, quod (ita) unitum est; sin autem hæc alterum ab altero separata atque illo redacta fuerint, quocunque unumquodque natura ducit, patietur etiam anima, in multas partes passim vehiculo ejus disjecto : et quemadmodum aliquis nauta, ubi naufragio dissoluta fuerit navis, ad omnes ejus partes, aliis in aliam pelagi partem dissipatis, eodem tempore adnare non potest (nam si quidquid primum occurrerit et obviam fuerit, apprehenderit, reliqua fluctibus ferri plane permittet), eodem modo anima quæ ea natura prædita non est, ut una cum separatione elementorum scindatur, siquidem a corpore liberari atque expediri non potest, si uni alicui prorsus inhæserit elementum, ab aliis avelletur et intercludetur, et ut nihilo magis immortalis quæ in uno vivat, quam mortalis putetur quæ in pluribus non sit, consequentia sermonis dat.

M. At neque contrahitur, inquit, neque diffunditur id quod et mente noscitur, cogitationeque percipitur, et disjunctionis separationisque experts est (corporum enim contrahi atque diffundi proprium est), sed æqualiter juxta sui naturam, quæ et invisibilis, informis et incorporea est, cum coalitis atque conerctis circa corpus elementis, tum separatis atque disjunctis adest, ac neque constrictis in concreione elementis premitur atque coaretatur, neque ad cognata sibi que naturalia reversis, relinquatur, etiamsi magnum illud discrimen esse videatur, quod cernitur et animadvertitur in elementorum diversitate; magna enim differentia est inter

- (6) Κινδυνεύει. Καὶ κινδ.  
(7) Πρὸς ἄλληλα. Α Β ἀπ' ἀλλήλ.  
(8) Ἐκάστω. Α Β ἐκάστου.  
(9) Τοῦτο τῶν. Α Β τούτων.  
(10) Ποιημάτων. Α Β ποιητήτων.  
(11) Μέρ' δεσθ. Α.  
(12) Ἦν καὶ. Α τὴν καλ.  
(13) Κάκεισε. Β καὶ ἐκείσε.  
(14) Ἄγει. Α ἄγει, Β ἄγει.  
(15) Πείσεται. Α in margine. Ἀγεται, πείσεται καὶ ἡ ψυχὴ.  
(16) Κατ' αὐτό. Α κατὰ ταῦτόν.  
(17) Παντός. Α πάντως.

- (18) Ἐπιτυχόντος. Α Β ἐπιτυχόντος.  
(19) Φέρειν. Α in margine : Τοῖς κύμασι καταλείψει φέρεσθαι.  
(20) Ἡ ψυχὴ. Β καὶ ἡ ψυχὴ.  
(21) Προσφύεῖσα στοιχείων. Β προσφύεῖσα στοιχείων. Α στοιχείων.  
(22) Συνεσφυγμένων. Α et Β præmittunt οὕτε.  
(23) Συγγενῇ. Β συγγενῇ τε.  
(24) Δοκεῖ τὸ τῆς ἐτερότητας. Α Β δοκεῖ τῇ ἐτερότητι.  
(25) Ἡ διαφορὰ. Α in textu ἀναφορὰ, in margine διαφορὰ.  
(26) Τοῦ θερμοῦ. Β καὶ τοῦ θερμοῦ.



id quod cum leve sit, sursum fertur, et grave ter-  
reumque : item inter calidum et frigidum, humidum-  
que et ei contrarium, attamen nullo negotio intel-  
lectualis natura, eaque quæ mente sola constat et  
cogitatione percipitur, adest unicuique eorum, qui-  
bus semel inhaeserit, nec per refusionem, discus-  
sionem ac distractionem una cum contrarietate  
seinditur elementorum. Non enim quia dispositione  
loci certaque quadam proprietate, procul hæc inter  
sese distare existimantur, idcirco inseparabilis,  
disjunctionisque ac spatii expers natura magno ne-  
gotio ac difficulter conjungitur eum iis quæ loco  
distant, quoniam etiam nunc mens simul et cælum  
contemplari, et ad terminos mundi curiosa in-  
quisitione extendi potest ; ac non divellitur contem-  
plativa animæ nostræ pars, dum ad tantas disten-  
ditur longitudines. Ergo nihil impedit animam,  
quin æqualiter corporis adsit elementis, tum per  
concursum contemperatis, tum per discussionem,  
distractionem, atque disjunctionem resolutis. Quem-  
admodum enim auro et argento colliquefactis,  
artificiosa vis quædam cernitur, quæ materias eas  
conflaverit ; et si rursus per liquefactionem alterum  
ab altero separatum fuerit, nihilominus ratio artis  
in utroque manet ; ac materia quidem divisa fuerit,  
ars autem una cum materia non dissecatur ; quo-  
nam enim modo dividi poterit individuum ? eadem  
ratione ea quæ mente constat, atque cogitatione  
percipitur, animæ natura, et in concursu elementorum  
cernitur, et resolutis iis, non secernitur nec  
segregatur ; sed et manet in iis, et una cum separatione eorum extensa non interciditur, nec inter-  
rumpitur, neque pro numero elementorum in partes et frustra conciditur : id enim corporeæ pariter  
et intervallaris naturæ proprium est : at incorporea intellectualisque et invisibilis pariter, atque divi-  
sionis dimensionisque expers natura passiones et casus ex distantia atque intervallo contingentes non  
recipit, neque admittit.

Ergo anima est in iis in quibus semel fuit, nulla  
necessitate eam a coherrentia, qua eum illis con-  
iuncta est atque concrevit, avellente. Quid igitur  
in his triste, acerbum atque animi demissione di-  
gnum est, si id quod videtur, eum invisibili com-  
mutatur ? Et cuius rei gratia adeo mens tua morti  
infensa est? — G. Ego vero, ubi definitionem animæ,  
quam in superiori sermone fecerat, animo revol-  
vissem atque repetivissem, dixi non satis mihi con-  
sideranti atque animo reputanti potentias et vires,  
quæ in anima cernuntur, illam orationem esse de-  
monstratam : quæ dicit eam intellectualem esse na-  
turam, et in instrumentario corpore vitalem vim ad  
sensuum efficientiam atque adjectionem ingenerare.  
Nam non solum circa eam mentis nostræ agitatio-  
nem, qua scientias percipimus ac speculamur, effi-  
cax et actiosa anima nostra est, per eam quæ  
mente constat et intelligentia suæ naturæ vim talia

Λ ἐκάστω παρῆναι, οἷς ἅπας ἐνεφύη, διὰ κράσεως (27)  
μὴ συνδιασχίζομένη τῇ τῶν στοιχείων ἐναντιότητι.  
Οὐ γὰρ ἐπειδὴ κατὰ τὴν τοπικὴν διάστασιν, καὶ τὴν  
ποιάν (28) ἰδιότητα, πόρρωθεν ἀλλήλων ταῦτα (29)  
νομίζεται, διὰ τοῦτο χάνει ἡ ἀδιάστατος φύσις τοῖς  
τοπικῶς διεστηχῶσι συναπτομένην, ἐπεὶ καὶ νῦν ἔξοσι  
τῇ διανοίᾳ ὁμοῦ τε τὸν οὐρανὸν θεωρεῖν, καὶ ἐπὶ τὰ  
πέρατα τοῦ κόσμου ταῖς πολυπραγμοσύναις ἐκτείνε-  
σθαι· καὶ οὐ διασπᾶται πρὸς τοσαῦτα μήκη τὸ θεω-  
ρητικὸν τῆς ψυχῆς ἡμῶν διατεινόμενον. Οὐκοῦν οὐδ-  
ὲν ἐμπόδιον ἔστι τῇ ψυχῇ κατὰ τὸ ἴσον παρῆναι τοῖς  
τοῦ σώματος στοιχείοις, καὶ συγκεκραμένους διὰ τῆς  
συνδρομῆς, καὶ ἀπολυομένοις διὰ (30) τῆς ἀνακρά-  
σεως. Καθὰπερ γὰρ χρυσοῦ καὶ ἀργύρου συντετηχό-  
των ἐνθεωρεῖται τις τεχνικὴ δύναμις ἡ τὰς ὕλας  
συντήξασα· καὶ εἰ πάλιν ἀποτακείη τοῦ ἑτέρου τὸ  
ἕτερον, οὐδὲν ἑλαττον ὁ τῆς τέχνης λόγος ἐν ἑκατέρῳ  
μένει· καὶ ἡ μὲν ὕλη διεμερίσθη, ἡ δὲ τέχνη οὐ συν-  
διετμήθη τῇ ὕλῃ· πῶς γὰρ ἂν διαιρεθείη τὸ ἄτμητον;  
κατὰ τὸν αὐτὸν λόγον καὶ ἡ νοερά τῆς ψυχῆς φύσις,  
καὶ τῇ συνδρομῇ τῶν στοιχείων ἐνθεωρεῖται, καὶ δια-  
λυθέντων (31) οὐκ ἀποκρίνεται, ἀλλὰ καὶ ἐν αὐτοῖς  
μένει καὶ ἐν τῷ χωρισμῷ αὐτῶν συμπαρεκτεινομένη  
οὐ διακόπτεται, οὐδὲ πρὸς τὸν ἀριθμὸν τῶν στοιχείων  
εἰς μερικὰ (32) τμήματα κατακερματίζεται (33).  
Τοῦτο γὰρ ἴδιον τῆς σωματικῆς καὶ διατηματικῆς  
ἔστι φύσεως· ἡ δὲ νοερά τε καὶ ἀδιάστατος φύσις  
τὰ ἐκ διαστάσεως οὐκ ἀναδέχεται πάθῃ.

C Οὐκοῦν ἔστιν ἐν αὐτοῖς ἡ ψυχὴ, ἐν οἷς ἅπας ἐγέ-  
νετο, οὐδεμιᾶς ἀνάγκης τῆς πρὸς ἐκεῖνα συμφύτας  
αὐτὴν ἀποσπώσης. Τί οὖν τὸ σκυθρωπὸν ἐν τοῦτοις  
ἔστιν, εἰ τοῦ ὁρωμένου τὴ ἀεὶδὲς ἀνταλλάσσεται ; καὶ  
ὕπερ τίνος οὕτω διαβέβληται σοι πρὸς τὸν θάνατον ἡ  
διάνοις ; — Γ. Ἐγὼ δὲ, ἀναλαβὼν (34) τῇ διανοίᾳ τὸν ὁρι-  
σμὸν, ὃν ἐν τοῖς πρὸ τούτου λόγοις περὶ ψυχῆς ἐποι-  
ήσατο, οὐχ ἱκανῶς εἶπον ἐνδεδεῖσθαι μοι τὸν λόγον  
ἐκεῖνον τὰς ἐνθεωρουμένας τῇ ψυχῇ δυνάμεις (35)·  
ὅς φησι νοερὰν αὐτὴν εἶναι οὐσίαν, καὶ τῷ ὁργανικῷ  
σώματι ζωτικὴν δύναμιν πρὸς τὴν τῶν αἰσθήσεων  
ἐνέργειαν ἐμποιεῖν· οὐ γὰρ μόνον περὶ τὴν ἐπιστημο-  
νικὴν τε καὶ θεωρητικὴν διάνοιαν ἐνεργὴς ἔστιν ἡμῶν  
ἡ ψυχὴ, ἐν τῷ νοερῷ τῆς οὐσίας τὸ τοιοῦτον ἐργάζο-  
μένη, οὐδὲ τὰ αἰσθητήρια μόνον πρὸς τὴν κατὰ φύσιν  
D ἐνέργειαν οἰκονομεῖ· ἀλλὰ πολλὴ μὲν ἡ κατὰ ἐπιθυ-  
μίαν (36), πολλὴ δὲ καὶ ἡ κατὰ θυμὸν κίνησις ἐν-  
θεωρεῖται τῇ φύσει· ἑκατέρως (37) δὲ τούτων γενι-

(27) Διὰ κράσεως. A B δὲ ἀνακράσεως.

(28) Ποίαν. B Ποιάν.

(29) Ταῦτα δεστ B.

(30) Ἀπολυομένοις διὰ. B ἀπολ. δ. τῆς συνδρο-  
μῆς καὶ ἀπολλυμένης.

(31) Διαλυθέντων. A in margine, ἀναλυθέντων.

(32) Μερικὰ. B μέρη καὶ.

(33) Κατακερματίζεται. B καταμερίζεται.

(34) Ἐγὼ δὲ ἀναλαβὼν. Scholia in eadem codicis  
A explicant, Γρηγόριος ἐπίσκοπος ὡς ἐν ἀντιθέσει.  
In margine scribitur Ἡρακλέσει.

(35) Δυνάμεις. A addit ἐννοουμένων.

(36) Κατὰ ἐπιθυμίαν. B κατ' ἐπιθυμ.

(37) Ἐκατέρως. A ἑκατέρου.



κῶς ἡμῖν ἐνυπαρχούσης (58), εἰς πολλάς τε καὶ ποικίλας διαφορὰς ὁρῶμεν προϊούσαν ταῖς ἐνεργείαις ἀμφοτέρων τὴν κίνησιν. Πολλὰ μὲν γὰρ ἔστιν ἰδεῖν, ὧν τὸ ἐπιθυμητικὸν καθηγείται· πολλά γέ (59) πάλιν, ἃ τῆς θυμοειδούς αἰτίας ἐκφύεται, καὶ οὐδὲν τοῦτο σῶμά ἐστι (40), τὸ δὲ ἀσώματον νοερὸν πάντως· νοερὸν δέ τι (41) τὴν ψυχὴν ὁ ὀρίστους ἀπεφάνητο, ὥστε δοῦν ἀτόποις τὸ ἔτερον ἐκ τῆς ἀκολουθίας ἀνακύπτειν τοῦ λόγου, ἣ καὶ τὸν θυμὸν καὶ τὴν ἐπιθυμίαν ἄλλας ἐν ἡμῖν εἶναι ψυχᾶς, καὶ πλῆθος ψυχῶν ἀντὶ μιᾶς καθορᾶσθαι, ἣ μὴδὲ τὸ διανοητικὸν τὸ ἐν ἡμῖν ψυχὴν αἰσθᾶσθαι. Τὸ γὰρ νοερὸν ἐπίσης πᾶσιν ἐφαρμοζόμενον, ἣ πάντας (42) ψυχᾶς ἀποδείξει ταῦτα, ἣ ἕκαστον τούτων ἐκ τοῦ ἴσου τοῦ (43) ἰδιώματος τῆς ψυχῆς ἐξαίρηται.

ex consequentia orationis existat atque emergat, aut ut iracundia quoque atque cupiditas aliæ in nobis animæ sint, et pro una multitudo animarum quidem agitatrix et intelligendi vis in nobis, anima esse putetur. Nam intellectuale solaque mente constans et comprehensibile equaliter omnibus accommodatum, aut omnia hæc animas esse demonstrabit, aut unumquodque horum ex æquo eximet atque excipiet ex hæc animæ proprietate.

M. Ἦ δὲ πολλοῖς φησὶν, (44), ἥδη καὶ ἄλλοις ἐξηγη- μένον τὸν λόγον· τοῦτον ἀκολουθῶς καὶ αὐτὸς ἐπιζη- τεῖς (45), ὅ, τι (46) ποτὲ γὰρ ταῦτα νομίζειν εἶναι τὸ ἐπιθυμητικὸν (47) καὶ τὸ θυμοειδές, εἴτε συνουσιω- μένα τῇ ψυχῇ, καὶ παρὰ τὴν αὐτὴν (48) εὐθὺς τῇ κατασκευῇ συνυπάρχοντα, εἴτε τι ἄλλο παρ' αὐτὴν ὄντα καὶ ὑπερὸν ἡμῖν ἐπιγινόμενα (49). Τὸ μὲν γὰρ ἐνορᾶσθαι τῇ ψυχῇ ταῦτα, παρὰ πάντων ἐπίσης ὁμο- λογεῖται· τὸ δὲ ὅ, τι γὰρ περὶ αὐτῶν αἰσθᾶσθαι, οὕτω δι' ἀκριβεῖας εὖρεν ὁ λόγος, ὥστε βεβαίαν τὴν περὶ τούτων ὑπόληψιν ἔχειν, ἀλλ' ὅτι πεπλανημέναις οἱ πολλοὶ καὶ διαφόροις ταῖς περὶ τούτων δόξαις ἐπιδοσάσου- σιν. Ἡμῖν δὲ εἰ μὲν ἱκανὴ πρὸς ἀπόδειξιν ἀληθείας (50) ἦν ἡ ἔξω φιλοσοφία, ἣ τεχνικῶς περὶ τούτων διαλα- θούσα, περιττὸν ἂν ἦν ἔσως τὸν περὶ ψυχῆς λόγον προτιθέναι (51) τῷ σκέμματι. Ἐπεὶ (52) δὲ τοῖς μὲν κατὰ τὸ φανὲν ἀκόλουθον κατ' ἐξουσίαν προῆλθεν ἡ περὶ ψυχῆς θεωρία· ἡμεῖς δὲ τῆς (53) ἐξουσίας ἁμει- ροὶ ταύτης ἐσμὲν, τῆς λέγειν (54) φημὶ ἅπερ βου- λόμεθα, κανόνι παντὸς δόγματος (55) καὶ νόμῳ κε- χρημένοι τῇ ἁγίᾳ Γραφῇ (56)· ἀναγκαιῶς πρὸς ταύτην βλέποντες, τοῦτο δεχόμεθα μόνον, ὅ, τι περ ἂν ἦ συμφωνοῦν (57) τῇ τῶν γεγραμμένων σκοπῷ. Οὐκ- οῦν παρόντες τὸ Πλάτωνικόν ἄρμα (58), καὶ τὴν ὑπερσυγμένην αὐτῷ ξυνωρίδα τῶν πῶλων, οὐχ ὁμοίως ταῖς ὁρμαῖς πρὸς ἀλλήλους ἐχόντων, καὶ τὸν ὑπὲρ τούτων ἡνίοχον, δι' ὧν ἅπαντων τὰ τοιαῦτα περὶ

efficiens, neque sensoria vasa instrumentaque sola ad naturalem efficientiam, operationemque guber- nat; sed multus quidem cupiditatis, multus item iracundie quoque motus cernitur in ejus natura; cum autem horum utrumque generaliter in nobis insit, in multas pariter ac varias differentias actio- nibus, efficientiisque amborum progredi motum videmus. Nam multa quidem videre licet, quorum concupiscendi vis auctor ac dux est; rursus item multa a causa iræ concitatrice nascuntur, ac nullum horum corpus est; quod autem incorporeum est, intellectuale prorsus est, solaque mente constat; porro intellectualem quamdam solaque mente constantem et comprehensibilem rem esse animam definitio declaravit, ut duorum absurdorum alterum aut ut iracundia quoque atque cupiditas aliæ in nobis animæ sint, et pro una multitudo animarum deprehendatur atque animadvertatur, aut ne mentis

B. Atque illa, hanc, inquit, rationem jam a multis etiam aliis quesitam, consequenter ipse quoque requisivisti, quidnam tandem hæc esse oporteat existimare, τὸ ἐπιθυμητικόν, id est, vim concupi- scendi; τὸ θυμοειδές, id est, vim iræ concitatricem: simulne insita in animæ natura et quasi coessentia atque consubstantia, et ab initio cum ea sint, atque a principio statim una cum creatione et constitu- tione ejus exstiterint, an etiam aliquid aliud atque ipsa sint, et posterius nobis accesserint? Nam quod hæc quidem in anima cernantur, ex æquo constat inter omnes; quid autem de eis existimare oporteat, nondum plene atque perfecte ratio assecuta est, ut firmam de his habeat opinionem, sed vulgus etiam nunc vagis, falsisque ac diversis opinionibus de his ambigit. Nobis vero, siquidem sufficiens esset ad demonstrationem veritatis externa philo- sophia, quæ de his rebus artificiose disputavit, at- que tractavit, supervacaneum forsitan esset illorum commentationi de anima adicere sermonem. Sed quoniam ab illis quidem prout consequens et consentaneum visum esset, ex licentia atque ad arbi- trum prodita est de anima commentatio: nos au- tem hujus licentiæ expertes sumus, dicendi, inquam, quæ volumus; quippe qui regula prorsus divinæ doctrinæ et pro lege utimur sancta Scriptura, atque ad hanc necessario respicimus, hoc solum recipi-

ἀληθείας ἱκανή. A ἀληθείας pro ἀληθῶς.

(51) Προτιθέναι. B περιτιθέναι.

(52) Ἐπεὶ. B ἐπειδὴ.

(53) Ἡμεῖς δὲ τῆς, etc., hæc verba in calce codi- cis A ita illustrentur, "Ὅτι κατὰ τὴν τῆς θείας Γρα- φῆς σκοπὴν ἡ περὶ ψυχῆς διδασκαλία τῷ συγγραφῇ μεμελήθηται.

(54) Τῆς λέγειν. B τῆς τοῦ λέγειν.

(55) Δόγματος. A θεῖου δόγματος.

(56) Κεχρημ. τῇ ἁγίᾳ Γρ. B τῇ ἁγίᾳ κεχρημ. Γραφῇ.

(57) Συμφωνοῦν. B σύμφωνον.

(58) Πλάτωνικόν ἄρμα. In calce codicis A hoc legitur scholion, Διὰ λόγον ὁ Πλάτων ἐποίησεν περὶ ψυχῆς, ὅν φαίδωνα ἐπὶ γράφων, ἐν ᾧ τὸ μὲν θυμοειδές

(58) Ἐνυπαρχούσης. A B ἐνυπάρχοντος.

(59) Πολλά γε. A B πολλά δέ.

(40) Τοῦτο σῶμά ἐστι. B τούτων σῶμά ἐστι.

(41) Δέ τι. B δέ τι χρήμα.

(42) Πάντα. A B πάντα.

(43) Ἴσου τοῦ. A B ἴσου τούτου.

(44) Ἦ δὲ πολλοῖς. In calce codicis A hoc habes scholion, Ἦ διδασκαλίας ἅπαντ' αὖ ἐπὶ ἀντιθέσει, γραφι- κῶς τὸ ἄπορον θεωρητέον.

(45) Ἐπιζητεῖς. A B ἐπεζητεῖς.

(46) Ὅ, τι. B ὅτι.

(47) Ἐπιθυμητικόν. A B ἐπιθυμητικὸν τε.

(48) Παρὰ τὴν αὐτήν. A B παρὰ τὴν πρώτην.

(49) Ἐπιγινόμενα. B ἐπιγενόμενα.

(50) Ἰκανή πρὸς ἀπόδ. ἀληθῶς. B, πρὸς ἀπόδ.

mus et approbamus, quodcumque eum Scripturæ convenerit et concordaverit intentione. Igitur omisso Platonis curru, eique subjunctis hijugis pullis equorum, non eadem inter se affectione et impetu præditis, iisque præfecto auriga, quibus omnibus ille per ænigma atque involucrum talia de anima philosophatur (a); omissis item iis, quæ tradit is qui post eum philosophus fuit, qui res apparentes artificiosè persequitur, eaque quæ nunc nobis proposita sunt diligenter examinans ac tractans, mortalem per hæc animam esse censuit atque pronuntiavit; relictis item omnibus iis qui et ante et post hos fuerunt, qui vel prosa solutaque, vel numero quodam ac mensura stricta oratione res philosophicas tradiderunt, divinitus proditam Scripturam, quo spectet et intendat, orationi proponamus, quæque divina Scriptura statuit, ut nihil in anima esse putemus eximium et insigne, quod non etiam divinæ naturæ proprium sit. Qui enim similitudinem Dei animam esse dixit, quidquid a Deo alienum est, extra definitionem animæ esse declaravit. Etenim in diversis ac differentibus similitudo conservari non possit. Ergo quoniam ejusmodi nihil cum divina cernitur natura, ne animæ quidem hæc insita et quasi coessentiata esse recte quis existimaverit.

Jam vero dialectica quidem arte, per rationum et argumentorum collectricem ac resolutricem scientiam, nostra quoque dogmata atque decreta confirmare: quod hujusmodi species orationis ad demonstrandam veritatem, tum debilis, tum suspecta sit: recusabimus ac prætermitemus. Patet enim omnibus ac liquet quod dialectica curiosa subtilitas pares in utramque partem vires habeat, vel ad eversionem veritatis, vel ad mendacium judicandum. Unde etiam ipsam veritatem, ubi hujusmodi aliqua adhibita arte profertur, sæpenumero suspectam habemus, quasi harum artium subtilitas atque versutia mentem nostram sedueat, et in fraudem impellat atque a veritate avertat. Sed si quis in-compositam et inconditam, atque ab omni velamine et amictu nudam admittat orationem, dicemus, ut poterimus, juxta seriem et contextum Scripturæ traditionis, commentationem de his rebus inferentes. Quid igitur est quod dicimus? Quod hoc rationis particeps animal homo, nimirum intelligentiæ atque scientiæ capax sit, vel eorum qui a ratione nostræ fidei atque religionis alieni sunt, testimonio comprobatum est: quippe non ita naturam nostram descriptura ac designatura definitio fuisset, si quidem et iracundiam, et concupiscentiam et hujusmodi omnia cum nostra natura unita et quasi coessentiata

καὶ ἐπιθυμητικὸν τῆς ψυχῆς μέρος συζυγία πῶλον ἀπείκαστε, τὸ δὲ διανοητικόν, ἡγουν τὸν νοῦν, ἡνιόχῳ. Ibidem ad verba textus, quæ paulo post sequuntur, ὁ μετ' ἐκείνων φιλόσοφος, legis, Ἀριστοτέλης.

(59) "Ὅτι οὗ" ὁ. B ὅσα τ' οὖν.

(60) Τεχνικῶς. B τεχνικῶς.

(61) "Ἦνθ' ὅτι τινι κ. μ. B εὐρύθμῳ τινι μέτρῳ.

(62) Ποιησώμεθα. B ποιησόμεθα.

(63) Φήσας. B εἰπὼν.

(64) Οὐδὲ γὰρ. B οὐ γὰρ.

(a) Scholion in Grieco appositum: *Plato de anima dialogum fecit, quem Phædonem inscripsit: in quo eas quidem animæ partes, in quibus et concupiscendi vis et irarum ordo existit, pari pullorum equino-*

ψυχῆς φιλοσοφεῖ δι' αἰνίγματος· ὅσα οὗ" ὁ (59) μετ' ἐκείνων φιλόσοφος ὁ τεχνικῶς (60) τοῖς φαινομένοις ἀκολουθῶν, καὶ τὰ νῦν ἡμῖν προκείμενα δι' ἐπιμελείας κατεξετάζων, ὠνητὴν εἶναι διὰ τούτων τὴν ψυχὴν ἀπεφύνατο, καὶ πάντας τοὺς τε πρὸ τούτων, καὶ τοὺς ἐφεξῆς, τοὺς τε καταλογιζόμενους καὶ τοὺς ἐν βύθμῳ (61) τινι καὶ μέτρῳ φιλοσοφῆσαντας καταλιπόντες, σκοπὸν τοῦ λόγου τὴν θεόπνευστον Γραφὴν ποιησώμεθα (62), ἣ ψυχῆς ἐξαίρετον μηδὲν νομίζειν εἶναι νομοθετεῖ, ὃ μὴ καὶ τῆς θείας φύσεως ἐστὶν ἴδιον. Ὁ γὰρ ὁμοίωμα Θεοῦ τὴν ψυχὴν εἶναι φήσας (63), πᾶν ὁ ἀλλότριόν ἐστι Θεοῦ, ἐκτὸς εἶναι τοῦ ὅρου τῆς ψυχῆς ἀπεφύνατο. Οὐδὲ γὰρ (64) ἂν ἐν τοῖς παρηλλαγμένοις διασθεῖη τὸ ὅμοιον. Οὐκοῦν ἐπειδὴ τοιοῦτον οὐδὲ τῇ θείᾳ (65) συνθεωρεῖται φύσει, οὐδὲ τῇ ψυχῇ συνουσιουῖσθαι (66) ταῦτα κατὰ λόγον ἂν τις ὑπονοήσῃ.

Τὸ μὲν οὖν κατὰ τὴν διαλεκτικὴν τέχνην διὰ συλλογιστικῆς τε καὶ ἀναλυτικῆς ἐπιστήμης βεβαιουῖσθαι καὶ τὰ ἡμέτερα δόγματα, ὡς σαθρόν τε καὶ ὑποκτον εἰς ἀπόδειξιν ἀληθείας τὸ τοιοῦτον εἶδος τοῦ λόγου παραιτησώμεθα. Πᾶσι γὰρ ἐστὶ πρόδηλον τὸ τὴν διαλεκτικὴν περιεργίαν ἴσῃ ἐφ' ἐκάτερα τὴν ἰσχύον ἔχειν, πρὸς τε τὴν τῆς ἀληθείας ἀνατροπὴν, καὶ πρὸς τὴν τοῦ ψεύδους κατηγορίαν (67). "Ὅθεν καὶ αὐτὴν τὴν ἀλήθειαν, ὅταν μετὰ τινος τοιαύτης τέχνης προάγῃται, δι' ὑποψίας πολλάκις ποιούμεθα, ὡς τῆς περὶ ταύτης (68) δεινότητος παρακρουσμένης ἡμῶν τὴν διάνοιαν, καὶ τῆς ἀληθείας ἀποσφαλίσσης (69). Εἰ δέ τις τὸν ἀκατάσκευόν τε καὶ γυμνὸν πάσης περιβολῆς προσέιποι λόγον, ἐροῦμεν ὡς ἂν (70) οἶόν τε ἢ κατὰ τὸν εἰρημὸν τῆς γραφικῆς ὑψηλῆς τὴν περὶ τούτων θεωρίαν προσάγοντες. Τί οὖν ἐστὶν ὃ φάμεν (71); Τὸ λογικὸν τοῦτο ζῶον ὁ ἀνθρώπος νοῦ τε καὶ ἐπιστήμης δεκτικόν εἶναι, ἣ (72) παρὰ τῶν ἔξω τοῦ λόγου τοῦ καθ' ἡμᾶς μεμαρτύρηται, οὐκ ἂν οὕτω τοῦ ὀρισμοῦ τὴν φύσιν ἡμῶν ὑπογράφοντος, εἴπερ ἐνέωρα θυμὸν τε καὶ ἐπιθυμίαν καὶ τὰ τοιαῦτα πάντα συνουσιωμένα τῇ φύσει. Οὐδὲ γὰρ ἐπ' ἄλλου τινὸς ὅρον ἂν τις ἀποδοίῃ τοῦ ὑποκειμένου, τὸ κοινὸν ἀντὶ τοῦ ἰδίου λέγων.

(65) Οὐδὲ τ. θ. B οὐδὲν τ. θ.

(66) Συνουσιουῖσθαι. B συνουσιῶσθαι.

(67) Τὴν τ. ψ. κατηγ. B τὴν κατηγ. τ. ψ.

(68) Περὶ τῆς τῆς. A B περὶ ταῦτα.

(69) Ἀποσφαλίσσης. A B ἀποσφαλλούσης.

(70) Ὡς ἂν. A B ὅπως ἂν.

(71) Τί οὐδ' ἐστὶν ὃ φάμεν. In calce codicis A hanc invenis notam, ὅρισμός τῆς οὐσίας.

(72) "H. B καὶ.

rum curru subjunctorum: mentem autem seu illum animæ vim, qua et animo agitamur, cogitamus et animadvertimus, aurigæ assimilavit. Hæc autem in Phædone non sunt, sed in Phædro.



atque consubstantiata esse videret. Nam nec in ulla quidem alia re, loco proprii commune ponens, subjecti quisquam ediderit definitionem.

Ἐπεὶ οὖν τὸ ἐπιθυμητικὸν τε καὶ θυμοειδὲς κατὰ τὸ ἴσον καὶ ἐπὶ τῆς ἀλόγου τε καὶ λογικῆς φύσεως καθορᾶται, οὐκ ἂν τις εὐλόγως ἐκ τοῦ κοινοῦ χαρακτηρίῃ (73) τὸ ἴδιον. Ὁ δὲ πρὸς τὴν τῆς φύσεως ὑπογραφὴν περιττόν (74) τε καὶ ἀπόδλητον, πῶς ἔν-εστιν (75) ὡς μέρος τῆς φύσεως, ἐπ' ἀνατροπῇ (76) τοῦ ὅρου τὴν ἰσχὺν ἔχειν; Ἠὲς γὰρ ὁρισμὸς οὐσίας πρὸς τὸ ἴδιον τοῦ ὑποκειμένου βλέπει. Ὁ, τι δ' ἂν ἔξω τοῦ ἰδιάζοντος ἦ, ὡς ἀλλότριον παρορᾶται τοῦ ὅρου. Ἀλλὰ μὴν ἡ κατὰ θυμὸν τε καὶ ἐπιθυμίαν ἐνέργεια κοινή πάσης εἶναι τῆς λογικῆς τε καὶ (77) ἀλόγου φύσεως ὁμολογεῖται. Ἢν δὲ τὸ κοινὸν, οὐ ταύτόν ἐστι τῷ ἰδιάζοντι. Ἀνάγκη ἄρα διὰ τούτων ἐστὶ, μὴ ἐν τούτοις εἶναι ταῦτα λογίζεσθαι, ἐν οἷς καταξείρετον (78) ἡ ἀνθρωπίνη χαρακτηρίζεται φύσις. Ἀλλ' ὥσπερ τὸ αἰσθητικὸν καὶ τὸ ὁρεπτικὸν καὶ αὐξητικὸν ἐν ἡμῖν τις ἰδὼν οὐκ ἀναλῶσι διὰ τούτων τὴν ἀποδοθέντα τῆς ψυχῆς (79) ὅρον (οὐ γὰρ ἐπειδὴ τοῦτό ἐστιν ἐν τῇ ψυχῇ, ἔκκειν οὐκ ἔστιν), οὕτω καὶ τὰ περὶ τὸν θυμὸν καὶ τὴν ἐπιθυμίαν κατανοήσας τῆς φύσεως ἡμῶν κινήματα, οὐκ ἂν (80) εὐλόγως τῷ ὅρῳ μάχοιτο, ὡς ἔλλειπώς (81) ἐνδείξαμένῳ τὴν φύσιν.

si quis naturæ nostræ circa iracundiam et concupiscentiam motus animadvertit, non etiam recte definitionem oppugnet, ut quæ minus sufficienter naturam ostenderit.

Γ. Τί οὖν χρὴ περὶ τούτου (82) γινώσκειν, εἰπον πρὸς τὴν διδάσκαλον; Οὐπω γὰρ οἷός τέ εἰμι κατιδεῖν ὥπως προσήκει τὰ ἐν ἡμῖν ὄντα, ὡς ἀλλότρια τῆς φύσεως ἡμῶν ἀποποιεῖσθαι. — Μ. Ὅρᾳς, φησὶν, ὅτι μάχη τίς ἐστὶ τοῦ λογισμοῦ πρὸς ταῦτα, καὶ σπουδὴ τοῦ μονωθῆναι τὴν ψυχὴν τούτων, ὡς ἂν οἶόν τις (83) ἦ. Καὶ εἰσι γὰρ τινες οἷς κατώρθωται ἡ σπουδὴ, καθάπερ ἐπὶ τοῦ Μωσέως ἀκούομεν, ὅτι κρείττων ἦν θυμοῦ τε καὶ ἐπιθυμίας ἐκείνος, ἀμφοτέρω μαρτυρούσης αὐτῷ τῆς ἰστορίας, ὅτι (84) πρῶτος ἦν παρὰ πάντας ἀνθρώπους (ἐνδείκνυνται δὲ τὸ ἀόρητον διὰ τοῦ πρῶτου, καὶ τὴν πρὸς τὸν θυμὸν ἀλλοτριώσιν), καὶ ὅτι οὐκ ἐπιθύμησε τούτων τινὸς, περὶ ᾧ ὁρώμεν ἐν τοῖς πολλοῖς τὸ ἐπιθυμητικὸν ἐνεργούμενον. Ὅπερ οὐκ ἂν ἐγένετο (85), εἰ φύσις ἦν ταῦτα, καὶ εἰς τὴν λόγον τῆς οὐσίας ἀνήγετο. Οὐ γὰρ ἐστὶ δυνατόν τὸν ἔξω γεγονότα τῆς φύσεως ἐν τῷ εἶναι μένειν. Ἀλλὰ μὴν εἰ Μωσῆς (86) καὶ ἐν τῷ εἶναι ἦν, καὶ ἐν τούτοις οὐκ ἦν, ἄλλο τι ἄρα παρὰ τὴν φύσιν ἐστὶ ταῦτα, καὶ οὐχὶ φύσις. Εἰ γὰρ (87) ἀληθῶς φύσις τοῦτό ἐστιν (88), ἐν τῷ τὸ εἶναι τῆς οὐσίας καταλαμβάνεται. τούτων δὲ ἡ ἀλλοτριώσις ἐφ' ἡμῖν κείται, ὡς μὴ μόνον ἀξήμιον, ἀλλὰ καὶ ἐπικερδές (89) εἶναι τῇ φύσει τὸν ἀφαισμηδὸν τῶν τοιούτων. Δῆλον οὖν ὅτι τῶν ἔξωθεν ἐπιθεωρουμένων ἐστὶ

Quoniam igitur et concupiscendi et irascendi vis æqualiter quoque tam in rationis experte quam rationis compote cernitur natura, nulla ratione nec recte quis per commune notam, id quod proprium est designaverit. Quod autem ad naturæ designationem supervacuum ac rejiciendum est, quo pacto tanquam pars naturæ, potest ad eversionem definitionis vires habere? Omnis enim definitio substantiæ, proprium subjecti spectat. Quidquid autem extra peculiaritatem ac proprietatem fuerit, tanquam a definitione alienum despicitur atque contemnitur. Atqui tam irascendi quam concupiscendi vim atque efficientiam cum omni natura tam rationali quam irrationali commune esse constat. Quidquid autem commune est, non idem cum peculiari est. Necessario igitur per hæc sequitur ut hæc in illis non esse existimemus per quæ præcipue designatur humana natura. Sed quemadmodum si quis sentiendi, nutriendi et augendi vim in nobis conspicimus, per hæc non resolvit animæ demonstratam definitionem (non enim quoniam hoc est in anima, illud non est), eodem modo

G. Quid igitur, inquam ad magistram, de his statuere et sentire oportet? nondum enim animadvertere possum quo pacto conveniat ea quæ in nobis insunt, tanquam aliena a natura nostra segregare atque repudiare. — M. Vides, inquit, quod pugna quedam rationis adversus hæc sit, et studium, quoad ejus fieri possit, animam ab his separandi atque segregandi. Ac sunt sane nonnulli, quibus hoc studium prospere successit, quique id quod quæsierunt assecuti sunt, quemadmodum de Moyse audivimus, quod is nec ab ira nec a concupiscentia vinci ac superari posset, utriusque rei testimonium ei perhibente historia, quod et lenis mitisque esset supra omnes homines (per lenitatem autem et clementiam iræ vacuitas et ab iracundia alienus animus ostenditur), et quod non concupisceret quidquam eorum circa quæ in plerisque hominibus vim concupiscendi occupatam esse videmus. Quod non ei contingeret, si natura hæc essent, et ad rationem essentiae referrentur. Fieri enim non potest, ut extra naturam constitutus in esse maneat. Atqui si Moyses et in esse erat, et in his non erat, aliud ergo quidpiam atque natura, hæc sunt, et non natura. Quæ enim vere natura est, hoc est, in quo ipsum esse

(73) Χαρακτηρίζει. B χαρακτηρίζοι.

(74) Περιττόν. A περιττόν ἐστι καί.

(75) Ἐν-εστιν. B ἐστίν.

(76) Ἐπ'. A B ἐπὶ.

(77) Τῆς λογικῆς τε καὶ δεικνύει A B.

(78) Καταξείρετον. B κατ' ἐξείρετον.

(79) Τῆς ψυχῆς. A in textu περὶ τῆς ψυχῆς, in margine τῇ ψυχῇ.

(80) Οὐκ ἂν. A in margine οὐκ ἔσ' ἂν.

(81) Ἐλλειπώς. A B ἐλλειπώς.

(82) Περὶ τούτου. B περὶ τούτων.

(83) Οἶόν τις. A οἶόν τι, B οἶόν τε.

(84) Ὅτι. B ὅτι τε.

(85) Ὅπερ οὐκ ἂν ἐγένετο. In calce A ad hæc verba ista leguntur, Ὅτι οὐ φυσικός ἐστὶν ἐν τῷ ἀνθρώπῳ ὁ θυμὸς καὶ ἡ ἐπιθυμία.

(86) Μωσῆς. A B Μωσῆς.

(87) Εἰ γάρ. B ἡ γάρ.

(88) Τοῦτό ἐστιν. A τοῦτό ἐστιν.

(89) Ἐπικερδές. A ἐπικερδῆς.



substantiæ deprehenditur; horum autem alienatio in nobis sita est, ut non solum non noceat, verum etiam lucrosa atque quæstuosa naturæ talium motuum abolitio sit. Palam est ergo quod ex iis quæ extrinsecus in rebus considerantur, hæc sint affectus et perturbationes naturæ, et non natura. Nam hæc quidem est, quod est; iracundia autem vulgo fervor sanguinis, qui circa eor est, esse plerisque videtur. Aliis vero, appetitio ulciscendi eum, a quo læsissit et ante læsus sis. Sed, ut nos arbitramur, iracundia est appetitio nocendi ei qui concitaverit et ad iram provocaverit. Horum autem nihil convenit animi definitioni. Itemque si per sese concupiscentiam definiamus, appetitionem esse dicemus ejus quod deest, vel desiderium fruendæ voluptatis, vel dolorem ob id quod non potimur eo quod cordi est, atque animo gratum et acceptum, aut aliquam affectionem ad id quod est suave et jucundum, quo frui non licet. Hæc enim et ejusdem modi omnia cupiditatem quidem ostendunt, ad definitionem autem animæ non pertinent.

Quinetiam alia quoque quæ circa animam cernuntur, quæ sibi invicem ex adverso posita videntur, veluti timiditas et audacia, dolor et voluptas, metus et contemptus, et quæcunque talia sunt, quorum unumquodque cognatum quidem esse videtur cum irascendi atque concupiscendi vi, peculiari autem definitione suam designat naturam. Nam et audacia et contemptio demonstrationem ac representationem indicat ad iram propensæ appetitionis, diminutionem vero quamdam et remissionem hujus ejusdem, is qui per timiditatem et metum ingeneratur habitus et affectus. Dolor autem ex utroque materias habet. Nam et iræ inefficacia, dum non potest quis ulcisci eos a quibus ante læsus sit, dolor et existit et est; itemque desperationem eorum quæ concupiscuntur, privatioque eorum quæ cordi sunt atque placent, tristem hanc ac tetricam in mente ingenerat affectionem. Atque etiam id quod contrarium dolori videtur, voluptatis sensum dico, similiter et in iram et concupiscentiam dividitur. Voluptas enim utriusque horum ex æquo principatum tenet. (a) Quæ omnia, cum circa animam sunt, tum anima non sunt, sed veluti quædam verrucæ ex cogitatrice parte animæ

ταῦτα τὰ πάθη τῆς φύσεως ὄντα καὶ οὐκ οὐσία. Ἡ μὲν γάρ (90) ἐστὶν ὅπερ ἐστὶν· θυμὸν δὲ ζέειν εἶναι τοῦ περὶ καρδίαν αἵματος τοῖς πολλοῖς δοκεῖ. Ἐτεροι δὲ (91), ὄρεξιν (92) τοῦ ἀντιληπῆσαι τὸν προκατάρξαντα (93). Ὡς δ' ἂν ἡμεῖς ὑπολάβοιμεν (94), θυμὸς ἐστὶν ὁρμή τοῦ κακῶσαι τὸν παροξύνοντα. Ὡν οὐδὲν τῷ περὶ ψυχῆς ὄρω συμβαίνει. Κἂν τὴν ἐπιθυμίαν (95) ὥφ' ἐκυτῆς διορισώμεθα (96), ἔφασιν λέγεσθαι τοῦ ἐνδόντος, ἢ πόθον τῆς καθ' ἡδονὴν ἀπολαύσεως, ἢ λύπην ἐπὶ τῷ μὴ κατ' ἐξουσίαν ὄντι καταθυμητικῷ (97)· ἢ τινα πρὸς τὸ ἡδὺ σχέσιν, οὗ μὴ πάρεστιν ἡ ἀπόλαυσις. Ταῦτα γὰρ πάντα καὶ τὰ τοιαῦτα τὴν μὲν ἐπιθυμίαν ἐνδείκνυται, τοῦ δὲ ὀρισμοῦ τοῦ περὶ ψυχῆς οὐ προσάπτεται.

Ἀλλὰ καὶ ὅσα ἄλλα περὶ ψυχὴν καθορίζεται, τὰ ἐξ ἀντιθέτου ἀλλήλοις ὁρώμενα, οἷον δειλίαν (98) καὶ (99) θράσος, λύπην καὶ ἡδονήν, φόβον καὶ καταφρόνησιν, καὶ (1) ὅσα τοιαῦτα, ὧν ἕκαστον συγγενῶς (2) ἔχειν δοκεῖ πρὸς τὸ ἐπιθυμητικόν (3) ἢ θυμοειδὲς, ἰδιάζονται δὲ ὄρω τὴν ἰδίαν ἀνυπογράφει (4) φύσιν. Τό τε γὰρ θράσος καὶ ἡ καταφρόνησις ἔμφασιν ὑποσημαίνει τινὰ τῆς θυμώδους ὁρμῆς· ἐλάττωσιν δὲ τινα καὶ ὕφασιν τοῦ αὐτοῦ τοῦτου ἡ κατὰ δειλίαν καὶ φόβον ἐγγινόμενη σχέσις. Ἡ δὲ λύπη ἐξ ἀμφοτέρων (5) ἔχει τὰς ὕλας. Ἡ τε (6) γὰρ τοῦ θυμοῦ ἀτονία, ἐν τῷ τοῦ ἀμύνασθαι τοὺς προλελυπηκότας ἀδυνατίῃ (7) λύπη γίνεται· καὶ ἡ ἀπόγνωσις τῶν ἐπιθυμουμένων, καὶ ἡ στέρησις τῶν καταθυμίων, τὴν σκυθρωπὴν ταύτην ἐμποιεῖ τῇ διανοίᾳ διάθεσιν. Καὶ τὸ ἀντιθεωρούμενον τῇ λύπῃ, τὸ καθ' ἡδονὴν λέγω νόημα, ὁμοίως τῷ θυμῷ τε καὶ τῇ ἐπιθυμίᾳ ἐπιμερίζεται. Ἡδονὴ γὰρ ἑκατέρου τούτων κατὰ τὸ ἴσον ἡγεμονεύει. Ἄ (8) πάντα καὶ περὶ τὴν ψυχὴν ἐστὶ, καὶ ψυχὴ οὐκ ἐστὶν, ἀλλ' οἷον μυρμηκία τινὲς τοῦ διανοητικοῦ μέρους τῆς ψυχῆς ἐκφυόμεναι (9). Ἄ μέρη μὲν αὐτῆς εἶναι διὰ τὸ προσπεφυκέναι νομίζεται, οὐ μὴν ἐκεῖνός ἐστιν (10), ὅπερ ἐστὶν ἡ ψυχὴ κατ' οὐσίαν. — Γ. Καὶ μὴν ὀρώμεν, φημὶ πρὸς τὴν παρθένον, οὐ μικράν ἐκ τούτων γινο-

(90) *Εἰ μὲν γάρ.* B ἡ μὲν γάρ.

(91) *Ἐτεροι δέ.* A B ἐτέροις δέ.

(92) *Ὅρεξιν.* A ὄρεξις.

(93) *Προκατάρξαντα.* B παροξύναντα.

(94) *ὑπολάβοιμεν.* A ὑπολαμβάνοιμεν.

(95) *Κἂν τὴν ἐπιθυμίαν.* In calce A hæc nota occurrit, ὅρος ἐπιθυμίας.

(96) *Διορισώμεθα.* B διορίσωμεθα.

(97) *Καταθυμητικῷ.* A B καταθυμίῳ.

(98) *Δειλίαν.* A δειλία—λύπη, φόβος καὶ καταφρόνησις.

(99) *Kal.* Delet B.

(1) *Kal.* Delet B.

(2) *Συγγενῶς.* A B συγγενῶς μὲν.

(3) *Ἐπιθυμητικόν.* A in margine, ἐπιθυμητικόν τε καὶ θυμοειδές.

(4) *Ἀνυπογράφει.* A B ὑπογράφει.

(5) *Ἡ δὲ λύπη ἐξ ἀμφοτέρων.* In calce τοῦ A hoc legitur scholion, περὶ δειλίας καὶ θράσους, καὶ φόβου καὶ καταφρόνησεως, καὶ λύπης καὶ ἡδονῆς, καὶ ὅτι πάντα περὶ τὸ θυμοειδὲς καὶ τὸ ἐπιθυμητικόν συνίστανται.

(6) *Εἶτε.* B ἢ τε. Ibid. Ἐν τῷ. B ἐν τῇ.

(7) *Ἀδυνατίῃ.* B ἀδυναμίᾳ.

(8) *Ἄ.* A B ἄπερ.

(9) *Ἐκφυόμεναι.* B ἐκφυόμενα.

(10) *Εἰς τὴν.* A in margine εἶναι.

(a) Scholion: Vitium quoddam in cute corporis nostri existit, quod verruca vocatur. Carnosum enim parvum quoddam tuberculum existit in cute quod cutis quidem pars esse videtur, quippe ei in-

hærescens: revera tamen ita se res non habet. Unde si quis curare velit, opus est ut tollatur. Hac similitudine ad rem propositam admodum commoda usus est.

μένειν τὴν πρὸς τὸ κρεῖττον συνεισφορὰν τοῖς ἐναρέ- A  
τοις. Τῷ τε γὰρ Δανιὴλ ἑπαινος ἦν ἡ ἐπιθυμία ·  
καὶ ὁ Φινεὴς τῷ θυμῷ τὸν Θεὸν ἠλεώσατο (11) · καὶ  
ἀρχὴν σοφίας φόβον ἐμάθομεν, καὶ τῆς κατὰ Θεὸν  
λύπης σωτηρίαν εἶναι τὸ πέρας (12) παρὰ τοῦ Παύ-  
λου ἡκούσαμεν· τῶν τε δεινῶν τὴν καταφρόνησιν νο-  
θετεῖ (13) ἡμῖν τὸ Εὐαγγέλιον · καὶ τὸ μὴ φοβεῖσθαι  
πτόησιν οὐδὲν ἄλλο ἢ τοῦ θράσους ἐστὶν ὑπογραφή ·  
ὅπερ ἐν ἀγαθοῖς ὑπὸ τῆς Σοφίας κατελέγεται (14).  
Δείκνυσιν τοίνυν διὰ τῶν τοιούτων (15) ὁ λόγος, τὸ μὴ  
πάθῃ τὰ τοιαῦτα (16) δεῖν (17) οἴεσθαι · οὐ γὰρ ἂν  
πρὸς ἀρετῆς κατόρθωσιν συμπαραλήφθῃ (18) τὰ  
πάθῃ.

numeratur. Ostendit igitur Scriptura per hæc, quod non existimandum sit, talia affectiones esse atque per-  
turbationes : non enim ad virtutis actionem perturbationes una adhibitæ essent.

M. Καὶ ἡ διδασκαλος, Ἔοικα, φησὶ, τῆς τοιαύτης τῶν B  
λογισμῶν συγχύσεως αὐτὴν (19) τὴν αἰτίαν παρέχειν,  
μὴ διακρίνασα τὸν περὶ τούτου (20) λόγον, ὥστε τινὰ  
τάξιν ἀκόλουθον ἐπιτεθῆναι τῇ θεωρίᾳ. Νῦν οὖν, ὅπως  
ἂν οἶόν τε ἤ, ἐπινοηθῇσεται· τις τάξις τῷ σκέμμετι,  
ὧς ἂν δι' ἀκολουθοῦ προτύπου τῆς θεωρίας, μὴ καθ'  
ἡμῶν (21) αἱ τοιαῦται τῶν ἀντιθέσεων (22) ἔχουσιν  
χώραν. Φαμὲν γὰρ τῆς ψυχῆς τὴν μὲν θεωρητικὴν τε  
καὶ διακριτικὴν καὶ τῶν ὄντων ἐποπτικὴν δύναμιν  
οἰκίσαι εἶναι καὶ κατὰ φύσιν αὐτὴν (23), καὶ διὰ (24)  
τῆς θεωριοῦς χάριτος, διὰ τούτου (25) σώζειν ἐν αὐ-  
τῇ (26) τὴν εἰκόνα. Ἐπεὶ καὶ τὸ Θεῖον, ὃ, τί ποτε  
κατὰ τὴν φύσιν ἐστίν, ἐν τούτοις ὁ λογισμὸς εἶναι  
στοχάζεται · ἐν τῷ ὁμορῶν (27) τε τὰ πάντα καὶ δια-  
κρίνειν τὸ καλὸν ἀπὸ τοῦ χείρονος. Ὅσα δὲ τῆς ψυ-  
χῆς ἐν μεθορίῳ κεῖται πρὸς ἑκάτερον τῶν ἐναντίων  
ἐπιβρέπων κατὰ τὴν ἰδίαν φύσιν ἔχοντα (28) · ὧν ἡ  
ποίη (29) χρήσις, ἢ πρὸς τὸ καλὸν ἢ πρὸς τὸ ἐναν-  
τίον ἄγει τὴν ἔκθεσιν, οἷον τὸν θυμὸν, ἢ τὸν φόβον,  
ἢ εἴ τι τὸ τοιοῦτον (30) τῶν ἐν τῇ ψυχῇ κινημάτων  
ἐστίν, ὧν ἅνευ οὐκ ἐστὶν ἀνθρωπίνην θεωρηθῆναι φύ-  
σιν · ταῦτα ἔξωθεν ἐπιγενέσθαι (31) αὐτῇ λογιζό-  
μεθα (32), διὰ τὸ τῷ ἀρχετύπῳ κάλλει μηδὲνα τοιού-  
τον ἐνθεωρηθῆναι (33) χαρακτηρεῖν. Ὅ δὲ δὴ περὶ  
τούτων λόγος ἡμῖν (34) ὡς ἐν γυμνασίῳ προκείμεθω,  
ὡς ἂν διαφύγοι τῶν συκοφαντικῶς ἀκούσαντων τὰς  
ἐπηρεάς, ὁδῶ τινι καὶ τάξις ἀκολουθία πρὸς τὴν  
ἀνθρωποποιεῖν ὁρμῆσαι τὸ Θεῖον διηγέεται ὁ λόγος.

enascentes. Quæ partes quidem ipsius esse, eo quod  
agnatæ sint, non tamen id esse existimantur quod  
anima ex sui natura atque essentia est. — G. Atqui,  
non parvum, inquam ad virginem, virtute præditis ab  
his afferri videmus ad bonum adjumentum. Nam  
et Danieli laudi cupiditas erat; et Phinees ira Deum  
placavit; et initium sapientiæ, timorem esse didici-  
mus : atque ejus, qui secundum Deum est doloris  
finem a Paulo audivimus; et rerum adversarum  
atque asperarum contemptum Evangelium nobis  
prescribit : et non expavescere ad res terribiles et  
casus adversos, nihil est aliud quam audaciæ præ-  
scriptio : quæ audacia in bonis a Sapientia con-

M. Et magistra, Videor, inquit, talis rationum con-  
fusionis ipsa causam præbere, quæ non distinxe-  
rim ac discreverim sermonem de hac re, quo ali-  
quis ordo consentaneus speculationi atque tracta-  
tioni adhiberetur. Nunc igitur quoad ejus fieri  
poterit, excogitabitur aliquis ordo commentationi,  
ut per consequentiam procedente speculatione, ta-  
les contradictiones amplius locum inter nos non ha-  
beant. Dicimus enim animæ quidem speculatricem  
et dijudicatricem, rerumque inspectricem vim ejus  
propriam esse ac naturalem, ejusque gratiæ qua  
Deo similis est, per hæc illam in sese imaginem  
conservare. Quoniam ratiocinatione et conjectura  
colligitur divinum quoque numen (quodcumque  
tandem id ex sui natura est) in his occupatum esse,  
nempe tum in inspicendo omnia, tum in discer-  
nendo bonum a malo. Quæcumque autem in animæ  
confinio posita sunt ad alterutrum ex contrariis  
propensionem et inclinationem juxta sui naturam  
habentia : quorum certus quidam usus vel ad id  
quod bonum vel bono contrarium est ducit even-  
tum, veluti ira vel metus, ac si quid ex motibus,  
qui in anima sunt, ejusmodi est, sine quibus hu-  
mana natura considerari non potest : hæc extrin-  
secus ei accessisse existimamus, propterea quod  
in principali et originali pulchritudine nullum ejus-  
modi signum cernatur. Ac disputatio sane de his  
rebus a nobis interim tanquam in gymnasio pro-

(11) ἠλεώσατο. A ἐξῆλεώσατο.

(12) Τὸ πέρας delet B.

(13) Νοθετεῖ. A B νομοθετεῖ.

(14) Κατελέγεται. B καταλέλεικται.

(15) Τῶν τοιούτων. B τούτων. Ceterum ad hæc  
verba in calce codicis A hæc notam invenis : Δοκεῖ  
ἐν τῷ κειμένῳ ἑλλείπειν, οὐπὲρ ἐστὶν ἡ διατάφσις.  
Ἡθόος τι περὶ τὸ δέσμα τοῦ σώματος ἡμῶν γίνεται,  
ὃ μυρμηκῶν [μυρμηκία] καλεῖται · σαρκώδης γάρ τις  
ἐπίφυσις μικρὰ ἐπανίσταται τῷ δέσματι, ἥ τις δοκεῖ  
μὲν μέρος εἶναι τοῦ δέσματος, ὡς προσπεφυκυῖα αὐτῷ,  
οὐ μὲν κατ' ἀλήθειαν οὕτως ἔχει, ὅθεν καὶ τὴν ἄρσιν  
πρὸς τὴν θεραπείαν ἐπιζητεῖ. Τούτῳ ὑποδείγμα-  
τι ἐχρήσατο πρὸς τὸ προκείμενον σφόδρα καταλ-  
ήλου.

(16) Τὰ τοιαῦτα δεῖν οἴεσθαι. A in textu ταῦτα  
δεῖν οἴεσθαι, in margine τὰ τοιαῦτα διανοῦσθαι.

(17) Δεῖν delet B.

(18) Συμπαραληφθῆναι. B οὐ συμπαραλ.

(19) Αὐτήν. B αὐτή.

(20) Τούτου. B τούτων.

(21) Μὴ καθ' ἡμῶν. A B μηκέθ' ἡμῖν.

(22) Ἀντιθέσεων. A in margine ἀντιβόρσεων.

(23) Φύσιν αὐτῇ. A φύσιν αὐτῆς.

(24) Διὰ delet A B.

(25) Διὰ τούτου. B διὰ τούτων.

(26) Ἐν αὐτῇ. A in margine ἐκ αὐτῆς.

(27) Ὁμορῶν. B ἐφορῶν.

(28) Φύσιν ἔχοντα. B ἔχοντα φύσιν.

(29) Ὁλοῖ. B ποιῶ.

(30) Τὸ τοιοῦτον. Tό delet A B.

(31) Ἐπιγενέσθαι. A in margine ἐπιγενεῖν ·  
σθαι, B idem in textu.

(32) Λογιζόμεθα. B διαλογιζόμεθα.

(33) Ἐνθεωρηθῆναι. B θεωρεῖν.

(34) ἡμῖν. A B ἡμῖν τέως.



ponatur, ut effugere possit eorum qui calumniandi A causa auscultant incursus et offensiones, via quadam et ordinis consequentia ad creationem hominis divinum numen accessisse Scriptura docet. Posteaquam enim conditæ sunt res universæ, quemadmodum historia dicit, non utique statim homo existit in terra, sed hunc quidem ratione carentium natura præcessit; ante illa vero germina ac plantæ fuerunt. Ostendit, opinor, per hæc Scriptura, quod vis vitalis ordine ac vicissitudine quadam corporali commissetur naturæ, primum quidem in sensu carentia sese penetrans et infundens, postea vero ad sensu præditum progrediens: ita deinceps ad id quod mente atque intelligentia præditum rationisque particeps est, ascendens.

Igitur eorum quæ sunt, aliud quidem corporeum, aliud vero mente atque intelligentia præditum prorsus; corporeum autem aliud quidem inanimum, aliud vero animatum est. Animatum autem dico quod vitæ particeps est. Atque eorum quæ vivunt, alia quidem in sensu vivunt, alia vero ejus expertia sunt. Rursus sensu præditorum alia quidem ratione prædita, alia vero rationis expertia sunt. Quoniam ergo sensu prædita vita absque materia consistere non possit, et quod mente præditum est aliter in corpore esse nequeat, nisi vi sentiendi inharescat, hæc de causa homo postremo loco conditus esse traditur, ut qui omnem vitalem speciem, et eam quæ in germinibus, et eam quæ in brutis animadvertitur, in sese complexus sit. Nam ali quidem et augescere atque crescere, ex vita plantarum et stirpium habet: licet enim tale quiddam etiam in illis videre, quippe cum et attrahatur nutrimentum per radices, et per fructus simul ac folia excernatur et rejiciatur: quod autem sensu gubernatur, a brutis et ratione carentibus habet. At vis cogitandi ac ratiocinandi in hac natura nulla admistione concreta, sed peculiaris est, quæ per se separatim consideratur. Sed quemadmodum necessariorum attractricem vim natura habet a vita materiali, quæ vis si in nobis fuerit, appetitus dicitur. Eam autem vim de plantarum vitæ specie esse dicimus: quippe cum et in illis liceat videre tanquam facultates quasdam naturaliter vim suam exercentes, dum et replentur eo quod cuique proprium et commodum fuerit, et impelluntur ac turgent ad crescendum et germinandum: eodem etiam modo quæcunque ratione carentis naturæ propria sunt, hæc intelligentia prædite animæ parti permista sunt. Hinc, inquit, est

Ἐπειδὴ γὰρ συνέστη τὸ πᾶν, καθὼς ἡ ἱστορία φησιν, οὐκ εὐθὺς (53) ὁ ἄνθρωπος ἐν τῇ γῇ γίνεται, ἀλλὰ τούτου μὲν ἡ τῶν ἀλόγων προηγέσαστο φύσις· ἐκείνων δὲ τὰ βλαστήματα. Δείκνυσιν, οἶμαι, διὰ τούτων ὁ λόγος, ὅτι ἡ ζωτικὴ δύναμις ἀκολουθεῖ τινὲ τῇ σωματικῇ καταμύγνεται φύσει, πρῶτον μὲν τοῖς ἀναισθητοῖς ἐνδύοντα (56), κατὰ (57) τοῦτο δὲ ἐπὶ τὸ αἰσθητικὸν προῖοντα, εἰθ' οὕτως πρὸς τὸ νοερὸν καὶ λογιστικὸν (58) ἀναβαίνουσα.

corporali commissetur naturæ, primum quidem in sensu carentia sese penetrans et infundens, postea vero ad sensu præditum progrediens: ita deinceps

Οὐκοῦν τῶν ὄντων τὸ μὲν σωματικόν, τὸ δὲ νοερὸν ἔστι πάντως· τοῦ δὲ σωματικοῦ, τὸ μὲν ἐμψυχόν ἔστι, τὸ δὲ ἄψυχον. Ἐμψυχον δὲ λέγω τὸ μετέχον ζωῆς· τῶν δὲ ζώντων (59), τὰ μὲν αἰσθησεὶ συζῆ (40), τὰ ἀμοιρεῖ ταύτης. Πάλιν τῶν αἰσθητικῶν, τὰ μὲν λογικὰ ἔστι, τὰ δὲ ἄλογα. Ἐπεὶ οὖν ἡ αἰσθητικὴ ζωὴ οὐκ ἂν εἶχα τῆς ὕλης συσταίῃ, οὐδ' ἂν τὸ νοερὸν ἄλλως ἐν σώματι γένοιτο, μὴ τῷ αἰσθητικῷ (41) ἐμψύμενον, τούτου χάριν τελευταία ἡ τοῦ ἀνθρώπου κατασκευὴ ἱστορεῖται, ὡς πᾶσαν ἐκπεριεληφότος (42) τὴν ζωτικὴν ἰδέαν, τὴν τε ἐν τοῖς βλαστήματι καὶ τὴν ἐν τοῖς ἀλόγοις θεωρουμένην. Τὸ μὲν τρέφεσθαι (43) τε αὖξασθαι (44) ἐκ τῆς φυτικῆς ἔχει ζωῆς· ἔστι γὰρ τὸ τοιοῦτον καὶ ἐν ἐκείνοις ἰδεῖν, ἐλκομένης τε καὶ διὰ ριζῶν τῆς τροφῆς καὶ ἀποποιουμένης διὰ καρπῶν τε καὶ φύλλων· τὸ δὲ κατ' αἰσθησιν οἰκονομεῖσθαι ἐκ τῶν ἀλόγων ἔχει. Τὸ δὲ διανοητικὸν τε καὶ λογικὸν ἀμικτόν ἔστι ἰδιόζον (45), ἐπὶ ταύτης τῆς φύσεως ἐφ' αὐτῇ (46) θεωρούμενον. Ἀλλ' ὥσπερ τὸ ἐφελκτικὸν τῶν ἀναγκαίων πρὸς τὴν ὕλικήν (47) ζωὴν ἡ φύσις ἔχει, ὅπερ ἐν ἡμῖν γενόμενον ὕρεξις λέγεται. Τοῦτο δὲ φαμεν τοῦ φυσικοῦ (48) τῆς ζωῆς εἶδος εἶναι· ἐπεὶ δὲ (49) καὶ ἐν ἐκείνοις ἔστιν ἰδεῖν, ὅλον τινας ὁρμάς (50) φυσικῶς ἐνεργουμένους ἐν τῷ πληροῦσθαι τε τοῦ οἰκείου καὶ ὀργᾶν (51) πρὸς τὴν ἐκφύσιν· οὕτω καὶ ὅσα τῆς ἀλόγου (52) φύσεως ἔστιν ἰδέα, ταῦτα τῷ νοερῷ τῆς ψυχῆς κατεμύχθη. Ἐκείνων, φησὶν, ὁ θυμὸς, ἐκείνων δὲ φόβος, ἐκείνων τὰ ἄλλα πάντα ὅσα κατὰ τὸ ἐναντίον ἐν ἡμῖν (53) ἐνεργεῖται, πλὴν τῆς λογικῆς τε καὶ διανοητικῆς δυνάμεως· ὁ δὲ μόνον τῆς ἡμετέρας ζωῆς (54) ἐξάριετον ἐν ἐαυτῷ (55), καθὼς εἴρηται, τοῦ θεοῦ χαρακτηρὸς ἔχον τὴν μέμνησιν. Ἀλλ' ἐπειδὴ κατὰ τὴν ἡδὴ προαποδοθέντα (56) λόγον, οὐκ ἔστιν ἄλλως τὴν λογικὴν δύναμιν ἐγγενέσθαι τῇ σωματικῇ ζωῇ, μὴ διὰ τῶν αἰσθησεῶν ἐγγινομένην (57)· ἡ δὲ αἰσθησις ἐν

(53) Εὐθὺς. B εὐθὺς δέ.

(56) Ἐνδύοντα. A B ἐνδύοντα.

(57) Κατὰ. B μετὰ.

(58) Πρὸς τὸ νοερὸν καὶ λογιστ. A πρὸς τὸ λογικὸν τε καὶ νοερὸν. B πρὸς τὸ νοερὸν τε λογικόν.

(59) Ζώντων. B ζώων.

(40) Συζῆ. A ζῆ, τὰ δέ.

(41) Αἰσθητικῷ. B αἰσθητικῶς.

(42) Ἐκπεριεληφότος. B ἐκπεριεληφ.

(43) Τρέφεσθαι. B γὰρ τρέφ.

(44) Αὖξασθαι. A καὶ αὖξ. B καὶ αὖξάνεσθαι.

(45) Ἰδιόζον. A B καὶ ἰδιόζον.

(46) Ἐαυτῇ. A B ἐαυτοῦ.

(47) Ὑλικήν. In margine τῆς ὕλικῆς ζωῆς.

(48) Φυσικοῦ. A φυσικοῦ.

(49) Ἐπεὶ δέ. A B ἐπειδὴ.

(50) Ὀρμάς. A in margine ἀφορμάς.

(51) Ὀργᾶν. A in margine ὀρμᾶν.

(52) Τῆς ἀλόγου. B καὶ τ. ἀλ.

(53) Ἐν ἡμῖν. A delet ἐν.

(54) Ζωῆς. A B addunt ἔστιν.

(55) Ἐν ἐαυτῷ. B ἐν αὐτῷ.

(56) Προαποδοθέντα. A in margine προαποδοθέντα.

(57) Ἐγγινομένην. B ἐγγινομένην.



τῇ τῶν ἀλόγων προϋπέστη φύσει· ὥς (58) ἀναγκαίως ἅ ἱρα, ex illis metus, hinc omnia alia quaecunque in διὰ τοῦ ἐνδὸς καὶ πρὸς (58\*) τὰ συντημμένα τούτων (59) contrarium a nobis exercentur, excepta rationis partici- πειpe atque cogitandi facultate: quae sola nimirum praecepta vitae nostrae pars est in sese divinae figurae, sicuti dictum est, imaginem continens. Sed quoniam iusta jam ante redditam rationem, ratione praedita vis corporae vitae non aliter inesse potest, nisi per sensus insit, atque sensus in bruta atque rationis experte natura ante substitit atque constitutus est, necessario per unum etiam cum coherentibus huic atque conjunctis animae nostrae communio existit.

Ταῦτα δὲ ἐστὶν ὅσα ἐν ἡμῖν γινόμενα πάθῃ λέγε-  
ται, ἃ οὐχὶ πάντως ἐπὶ κακῷ τινι τῇ ἀνθρωπίνῃ  
συνεκληρώθη ζωῇ· ἡ (60) γὰρ ἂν ὁ Δημιουργὸς τῶν  
κακῶν τὴν αἰτίαν ἔχῃ (61), εἰ ἐκείθεν αἱ τῶν πλημ-  
μελημάτων ἦσαν ἀνάγκαι συγκαταβεβλημέναι· τῇ  
φύσει· ἀλλὰ τῇ ποιῇ χρῆσαι τῆς προαιρέσεως, ἡ ἀρε-  
τῆς, ἡ κακίας ὅργανα τὰ τοιαῦτα τῆς ψυχῆς κινήμα-  
τα γίνονται. Καθάπερ ὁ σίδηρος κατὰ γνώμην τοῦ  
τεχνίτου τυπούμενος, πρὸς ὅπερ ἂν ἔθετο (62) τοῦ  
τεχνιτεύοντος ἡ ἐνθύμησις, πρὸς τοῦτο καὶ σχηματί-  
ζεται, ἡ ξίφος, ἡ τι (63) γεωργικὸν ἐργαλεῖον γινόμε-  
νος (64). Οὐκοῦν εἰ μὲν ὁ λόγος, ὃ δὴ τῆς φύσεως (65)  
ἐστὶν ἐξάρτεος, τῶν ἔξωθεν (66) ἐπεισχυθέντων τὴν  
ἡγεμονίαν ἔχει, καθὼς καὶ δι' αἰνίγματος ὁ τῆς Γρα-  
φῆς παρεδήλωσε λόγος, ἀρχεῖν ἐγκλεσμένους πάντων  
τῶν ἀλόγων, οὐκ ἂν τι πρὸς κακίας ὑπηρεσίαν τῶν  
τοιούτων κινήματων (67) ἡμῖν ἐνεργήσεις, τοῦ μὲν  
φύθου τὸ ὑπὲρ ἑαυτοῦ, τοῦ δὲ θυμοῦ τὸ ἀν-  
δρεῖον, τῆς δειλίας δὲ τὴν ἀσφάλειαν, τῆς δὲ ἐπιθυ-  
μητικῆς ὁρμῆς τὴν θείαν τε καὶ ἀκήρατον ἡμῖν ἡδο-  
νὴν προξενούσης. Εἰ δὲ ἀποβάλοι (68) τὰς ἡνίας  
ὁ λόγος, καὶ οἷον τις ἡνίοχος ἐμπλακείς τῷ ἄρματι  
κατόπιν ὡς αὐτοῦ σύροιστο, ἐκεῖ (69) ἀπαχόμενος  
δρῶν περ ἂν ἡ ἀλογία ἡνισης τῶν ὑπερφυγμένων φέ-  
ρει (70), τότε εἰς πάθος αἱ ὁρμαὶ καταστρέφονται,  
οἷον δὴ καὶ ἐπὶ τοῖς (71) ἀλόγοις ἐστὶν ἰδεῖν. Ἐπεὶ (72)  
γὰρ οὐκ ἐπιστατεῖ λογισμοῖς (73) τοῖς φυσικῶς αὐ-  
τοῖς ἐγκωμιαζομένης (74) κινήσεως, τὰ μὲν θυμῶδη  
τῶν ζώων ἐν ἀλλήλοις φέρεται (75) τῷ θυμῷ στρα-  
τηγούμενα· τὰ δὲ πολὺταρχὰ τε καὶ δυνατὰ εἰς οὐ-  
δὲν οἰκεῖον ἀγαθὸν ἀπώνατο τῆς δυνάμεως, κτήμα  
τοῦ λογικοῦ διὰ τὴν ἀλογίαν γινόμενα· ἡ τε τῆς ἐπι-  
θυμίας καὶ τῆς ἡδονῆς ἐνέργεια περὶ οὐδὲν τῶν ὑψη-  
λῶν (76) ἀσχοιοῦται (77)· οὕτε ἄλλο τι τῶν ἐν αὐ-  
τοῖς (78) θεωρουμένων λόγῳ τινὶ πρὸς τὸ λυσιτελοῦν  
διεξάγεται. Οὕτω καὶ ἐν ἡμῖν εἰ μὴ πρὸς τὸ θέον  
ἀγοῖτο ταῦτα διὰ τοῦ λογισμοῦ, ἀλλ' ἐπικρατοῖ τῆς  
τοῦ νοῦ δυναστείας τὰ πάθη, πρὸς τὸ ἀλογόν τε καὶ  
ἀνόητον μεταβαίνων (79) ὁ ἄνθρωπος, ἀπὸ τοῦ δια-  
νοητικοῦ καὶ θεοειδοῦς τῇ ὁρμῇ τῶν τοιούτων παθη-

Haec autem sunt, quaecunque in nobis existentia,  
πάθῃ, id est affectus, passiones, sive perturbationes,  
et motus dicuntur: quae non omnino mali alienius  
causa humanae contributa naturae sunt (nam alio-  
qui Creatori causa malorum assignari posset, si il-  
line peccatorum necessariae causae simul in naturam  
collatae essent), sed certo quodam usu voluntatis  
et arbitrii, vel virtutis vel vitii instrumenta tales  
animi motus existunt. Quemadmodum ferrum dum  
ex sententia artificis enditur, quocunque ferramen-  
tum artificis animo voluntas destinaverit, ad id  
etiam formatur, et vel gladius vel rustici alienius  
operis instrumentum fit. Ergo siquidem ratio quae  
praecepta nimirum naturae nostrae pars est eorum  
quae extrinseca nobis superinducta et insinuada  
sunt principatum obtineat (quemadmodum etiam  
Scripturae sermo per aenigma tectamque orationem  
subinnuit, omnibus brutis et rationis expertibus  
praesse jubens), nullus ejusmodi motus nobis ad  
vitii ministerium efficax fuerit: metu quidem obe-  
dientiam, ira vero fortitudinem; timiditate cautio-  
nem atque securitatem ingenerante; cupiditatis  
item impetu divinam simul et immortalem nobis  
voluptatem conciliante. Sin autem ratio habenas  
amittat et tanquam auriga aliquis implicitus cur-  
roi retro ab eo trahatur, illoque abripiatur quo-  
cunque eum rationis expertus motus jumentorum  
auferat, tunc in perturbationem appetitiones con-  
vertuntur, quale nimirum etiam in brutis videre  
licet. Quoniam enim ratio naturaliter eis insitae  
moti non praest, ea quidem animalia, quae ad  
iram prona atque proclivia sunt, ira ducente atque  
concitante sese invicem concitiant; quae autem  
carnosa sunt ac viribus pollent, dum propter  
rationis defectum ratione praediti quasi mancipia  
ac praedae fiant, nullum proprium suarum virium  
commodum sentiunt; cupiditatis quoque atque  
voluptatis efficientia in nulla re sublimi occupa-  
ta est; neque aliud quidquam eorum quae in iis  
animadvertuntur, ratione aliqua ad id quod pro-

(58) Ὡς delet A B.

(58\*) Καὶ πρὸς. Καὶ delet B.

(59) Τοῦτωρ. A τοῦτωρ.

(60) Ἡ. II B.

(61) Ἐχῃ. A in textu ἔχεν, in margine ἔχει.

(62) Ἐθέτο. A B ἐθέλη.

(63) II τι. B ἡ τι.

(64) Γινόμενος. B γινόμενον. A in textu κινού-  
μενος, in margine γινόμενος.

(65) Φύσεως. A B addunt ἡμῶν.

(66) Ἐξώθεν. A addit ἡμῖν.

(67) Κινήματων. B νοημάτων ἐν.

(68) Ἀποβάλλει. A ἀποβάλλει.

(69) Ἐκεῖ. B ἐκείθεν.

(70) Φέρει. A B φέρει.

(71) Ἐπὶ τοῖς. A B ἐν τοῖς.

(72) Ἐπεὶ. B ἐπειδὴ.

(73) Λογισμοῖς. B λογισμός.

(74) Ἐγκωμιαζομ. A B ἐγκαιμένης.

(75) Φοβεῖται. B φέρεται.

(76) Ὑψηλῶν. A in margine ὑψηλοτέρων.

(77) Ἀσχοιοῦται. A B ἀσχολεῖται.

(78) Ἀντοῖς. A in margine ἐαυτοῖς.

(79) Μεταβαίνων. B μεταβαίνει. A in margine δι-  
εξίει.

sit et expediat deducitur. Idem in nobis nisi A μάτων ἀποκτηνόμενος.—Γ. Ἐγὼ δὲ καὶ σφόδρα (80) περὶ τὰ εἰρημμένα διατεθείς, Ἄρκει (81) μὲν, ἔφη, παντὶ τῷ γε νοῦν ἔχοντι ψιλῶς οὕτως καὶ ἀκατασκευάως δι' ἀκολούθου προσελθὼν ὁ λόγος, εὖ ἔχειν δοῖται καὶ μεθ' αὐτοῦ παρεσφάλλαι τῆς ἀληθείας.

Sed quoniam iis qui in artium quidem compendiis atque instrumentis artificiosis argumentis exercitati sunt, ratio demonstrationum ad fidem faciendam sufficere videtur: nobis vero dubium non est, quin omnibus artificiosis conclusionibus ad fidem faciendam magis idoneum sit, ac plus virium habere debeat id, quod per sacra Scripturae documenta apparet: praeter ea quae dicta sunt, querendum esse opinor, an divinitus suggesta ac tradita doctrina concordet atque ab iis non discrepet.—M. Atque illa: Equis, inquit, contradixerit, quia in eo solo, cui Scripturarum testimonii adest sigillum, veritas ponenda sit? Quocirca si oportet etiam evangelicae doctrinae nonnihil ad patrocinium atque defensionem huius dogmatis atque sententiae adhibere, non intempestiva nobis fuerit zizaniorum similitudinis consideratio. Spargebat enim illic paterfamilias bonum semen (nos autem familia plane suavis); observato autem tempore quo homines dormirent, inimicus in eo, quod aptum erat ad nutriendum, interjecto inter frumentum zizanio, semen inutile sparsit. Eaque semina alterum una cum altero simul germinaverunt et enata sunt. Fieri enim non poterat, ut semen, quod inter ipsum frumentum coniectum erat, una cum illo non existeret ac germinaret. Velat autem praeses et inspector segetis ministros evellere id quod inutile erat, propterea quod in radice contraria inter se coaluissent atque conereta essent, ne una cum alieno id quod ad nutriendum aptum esset evelleretur. Tales enim animae appetitus et impetus per bona semina Scripturam ostendere putamus: quorum seminum unumquodque si ad bonum duntaxat excoleretur, virtutis fructum nobis prorsus produceret. Sed quoniam juxta haec inspersus est error circa iudicium boni

Ἐπεὶ δὲ τοῖς μὲν τὰς τεχνικὰς ἐφόδους μεμελετηκόσι τῶν ἀποδείξεων, ὁ συλλογισμὸς ἱκανὸς (82) εἰς πίστιν δοκεῖ· ἡμῖν δὲ πάντων τῶν τεχνικῶν συμπερασμάτων ἕξις (83) πιστότερον εἶναι ὡμολογεῖτο (84) τὸ διὰ τῶν ἱερῶν τῆς Γραφῆς (85) διδασμάτων ἀναφανόμενον· ζητεῖν οἶμαι δεῖν ἐπὶ τοῖς εἰρημένοις, εἰ ἡ θεόπνευστος διδασκαλία τοῖς (86) συμφέρεται (87).—M. Ἦ δὲ (88), Καὶ τίς ἂν ἀντείποι, φησὶ, μὴ οὐχὶ ἐν τούτῳ μόνῳ τὴν ἀλήθειαν τιθέσθω (89), ᾧ (90) σφραγὶς ἔπασσι τῆς γραφικῆς (91) μαρτυρίας; Οὐκ οὖν εἰ χροὶ τι καὶ τῆς τοῦ Εὐαγγελίου διδασκαλίας πρὸς τὴν τοῦ δόγματος τούτου συνηγορίαν παραληφθῆναι, οὐκ ἀπὸ καιροῦ γένοιτ' ἂν ἡμῖν τῆς παραβολῆς τῶν ζιζανίων ἡ θεωρία. Ἐσπείρει γάρ ἐκεῖ τὸ καλὸν σπέρμα ὁ οἰκοδομητής (ἡμεῖς δὲ πάντως ὁ οἰκὸς [92] ἐσμεν)· καθεύδοντας δὲ τοὺς ἀνθρώπους ἐπιφυλάξας ἐνέσπειρεν ὁ ἐχθρὸς τῷ τροφίμῳ τὸ ἄχρηστον, αὐτῷ τῷ σίτῳ κατὰ τὸ μέσον ἐνθεῖς τὸ ζιζάνιον. Καὶ συνεβλάστησαν (93) ἀλλήλοις τὰ σπέρματα. Οὐ γὰρ ἦν δυνατόν τὸ αὐτῷ τῷ σίτῳ ἐντεθεῖν σπέρμα (94) μὴ σὺν ἐκείνῳ βλαστῆσαι. Κωλύει δὲ τοὺς ὑπηρέτας ὁ τῆς γεωργίας ἔφορος μὴ (95) ἀποτίλλειν τὸ ἄχρηστον διὰ τὴν ἐν τῇ εἰρήνῃ τῶν ἐναντίων συμφύειν, ὥς ἂν μὴ τὸ ἀλλότριον (96) συνεκτίει (97) τὸ τρώγιμον. Τὰς γὰρ τοιαύτας τῆς ψυχῆς ὁρμὰς διὰ τῶν καλῶν σπερμάτων οἰόμεθα τὴν λόγον ἐνδείκνυσθαι, ὧν ἕκαστον, εἰ μόνον πρὸς τὸ ἀγαθὸν ἐγεωργεῖτο, τὸν τῆς ἀρετῆς ἐν ἡμῖν (98) καρπὸν πάντως ἐβλάστησεν. Ἐπειδὴ (99) δὲ παρενεσπάρη τοῖς τῆς περὶ τὴν τοῦ καλοῦ κρίσιν δι' ἁμαρτίαν (1), καὶ τὸ ὄντως καὶ μόνον κατὰ τὴν ἰδίαν φύσιν καλὸν, διὰ τοῦ συναναφύεντος βλαστοῦ τῆς ἀπάτης ἐπεσκοτίσθη (2)· (τὸ γὰρ ἐπιθυμητικὸν οὐ πρὸς τὸ φύσει (3) καλὸν οὐ χάριν (4) κατεσπάρη ἡμῖν ἐφύη (5) τε καὶ ἀνέδραμεν, ἀλλὰ πρὸς τὸ κτηνώδες καὶ ἄλογον τὴν βλαστὴν μεταποίησε τῆς περὶ τὸ καλὸν ἀκρισίας, πρὸς τοῦτο

(80) Καὶ σφόδρα. Καὶ delent A B.  
 (81) Ἄρκει. A B ἀρκεῖν.  
 (82) Ἰκανός. A ἱκανῶς.  
 (83) Ἐξίς πιστότερον. A B ἄξις πιστότερον.  
 (84) ὡμολογεῖτο. A B ὁμολογεῖται.  
 (85) Τῆς Γραφῆς. B delet.  
 (86) Τοῖς. A B delent.  
 (87) Συμφέρεται. A in margine ἐμφέρεται.  
 (88) Ἦ δὲ. Αεὶ δὲ καὶ τίς ἂν, in margine ἡ δὲ καὶ τίς. B delet ἂν.  
 (89) Τιθέσθω. B τιθεσθαι.  
 (90) ᾧ. A in textu ὡς, in margine ᾧ.  
 (91) Τῆς γραφικῆς. B ἔκ τῆς γρ.  
 (92) Ὁ οἰκός. A in margine ὁ οἰκὸς.

(93) Συνεβλάστησαν. A B συνεβλάστησεν.  
 (94) Σπέρμα delet B.  
 (95) Μὴ. A μὴ καὶ σὺν, B μὴ οὐ σὺν.  
 (96) Τὸ ἀλλότριον. A τῷ ἀλλοτρίῳ.  
 (97) Συνεκτίει. A in textu συγκαταλύη, in margine συνεκτελεῖ. B συνεκταλίσκει.  
 (98) Ἐν ἡμῖν. A ἂν ἡμῖν.  
 (99) Ἐπειδὴ. B ἐπεὶ.  
 (1) Δι' ἁμαρτίαν. A B διαμαρτία.  
 (2) Ἐπεσκοτίσθη. A in textu ἐπεσκοτώθη, in margine ἐπεσκοτίσθη.  
 (3) Τὸ φύσει. A τὸ καὶ τῇ φύσει, B τὸ τῇ φύσει.  
 (4) Οὐ χάριν. B οὐ καὶ χάριν.  
 (5) Ἐφύη. B ἐνεφύη.

τὴν τῆς ἐπιθυμίας ἐνεργουῖαν (6) ὁρμήν. Ὡσαύτως Α καὶ τὸ θυμὸν σπέρμα οὐ πρὸς ἀνδρείαν ἐστέμω-  
σεν (7), ἀλλὰ πρὸς τὴν τῶν (8) ὁμοφυύων μάχην  
ἐξώπλισεν· ἢ τε τῆς ἀγάπης δύναμις τῶν νοητῶν (9)  
ἀπέστη, περὶ τὴν τῶν αἰσθητῶν ἀπόλαυσιν πέρα τοῦ  
μέτρου ὁλομανήσασα (10), καὶ τὰ ἄλλα τὸν αὐτὸν (11)  
τρόπον, τοὺς χειρόνας βλαστὸς ἀντὶ τῶν κρείττωνων  
ἐξήγησεν·) τοῦτου χάριν ἀφίησιν ὁ σοφὸς γεωργὸς  
τὸ ἐμφυεῖν τῷ σπέρματι βλάστημα ἐν αὐτῷ εἶναι,  
προμηθεΐα τοῦ μὴ γυμνωθῆναι τῶν κρείττωνων ἡμᾶς,  
καθόλου τῆς ἐπιθυμίας τῷ ἀχρήστῳ βλαστῷ συνεκρι-  
ζωθείσης. Εἰ γὰρ τοῦτο πάθῃ (12) ἢ φύσις (13), τί  
ἔσται τὸ ἐπαῖρον ἡμᾶς πρὸς τὴν τῶν ἐπουρανίων (14)  
συνάφειαν; ἢ τῆς ἀγάπης ἀφαιρεθείσης (15), τί  
τέλειον πρὸς τὸ θεῖον συναφθῆσθαι; Τοῦ δὲ θυμοῦ  
κατασκευασθέντος (16), πῶς ὅπλον κατὰ τοῦ προσ-  
παλαίνοντος ἔξομεν; Ἐφίησι (17) τοῖνον τὰ νόθα τῶν  
σπερμάτων ἐν ἡμῖν ὁ γεωργὸς, οὐχ ὡς ἀέι (18) κατα-  
κρατεῖν τῆς τιμιωτέρας σπορᾶς, ἀλλ' ὡς αὐτὴν τὴν  
ἄρουραν (οὕτω γὰρ τὴν καρδίαν τροπικῶς (19) ὀνο-  
μάζει) διὰ τῆς ἐγκαιμένης αὐτῇ φυσικῆς (20) δυνά-  
μεως, ἥτις ἐστὶν ὁ λογισμὸς, τὸ μὲν ξηρᾶναι τῶν  
βλαστημάτων, τὸ δὲ κάρπιμον καὶ εὐθαλὲς ἀπεργά-  
σασθαι. Εἰ δὲ μὴ τοῦτο γένοιτο, τῷ πυρὶ τὴν τῆς  
γεωργίας διακρισιν ταμιεύεται.

gemur? Ira item extincta, quibus armis adversus reluctantem utemur? Relinquit igitur in nobis agri-  
cola semina adulterina, non ut semper praevaleant adversus pretiosiores segetem, sed ut ipsa tellus (ita  
enim allegorice ac per modum translationis eor nominat) per insitam ei vim naturalem, quæ est ratio,  
aliud quidem germen arefaciat et exsiccet, aliud vero floridum atque frugiferum efficiat: quodsi id factum  
non fuerit, igni discrimen agri proventus faciendum reservat.

Οὐκοῦν εἰ μὲν τις τοῦτοις κατὰ τὸν δέοντα χρή-  
σαι (21) λόγον, ἐν αὐτῷ (22) λαμβάνηται (23) ἐκεῖνα,  
καὶ μὴ αὐτὸς ἐν ἐκείνοις, ἀλλ' (24) ὅσον τις βασιλεὺς  
τῇ πολυχειρίᾳ τῶν ὑπηκόων συνεργῶ χρώμενος, ῥᾶν  
κατορθώσει (25) τὸ κατ' ἀρετὴν σπουδαζόμενον. Εἰ  
δὲ ἐκείνοις (26) γένοιτο, καθάπερ δούλων τινῶν ἐπα-  
ναστάντων τῷ κατηγμένῳ, καὶ ἐξ ὧν δραποδοθεῖη (27)  
ταῖς δουλικαῖς ἐπινοαῖς (28) ἀγεννῶς ὑποκύψαι (29),  
καὶ κατὰ γένειοι τῶν ὑπεξευγμένων κατὰ τὴν φύ-  
σιν αὐτῶν, πρὸς ἐκεῖνα κατ' ἀνάγκην μετατεθῆσθαι,  
πρὸς ἅπερ ἂν ἡ ἐπικράτης τῶν καθηγουμένων  
βιάζεται (30). Εἰ δὲ (31) ταῦτα τοῦτον ἔχει τὸν πρό-  
πον, οὔτε ἀρετὴν, οὔτε κακίαν ἐφ' ἑαυτῶν ταῦτα ἀπο-  
φανοῦμεθα, ὅσα κινήματα τῆς ψυχῆς ὄντα ἐπὶ τῇ  
ἐξουσίᾳ τῶν χρωμένων κεῖται, ἢ καλῶς ἢ ἐτέρως (32)  
ἔχειν. Ἀλλ' ὅταν μὲν αὐτοῖς πρὸς τὸ κρεῖττον ἡ

et honesti, atque id quod reipsa ac solum ex sui  
natura bonum ac rectum est, per germen fraudis  
et erroris, quod una excrevit, obtenebratum et  
obscuratum est: (nam concupiscendi vis non ad  
id, quod natura bonum et honestum est, cujus  
gratia nobis etiam insita est, enata est et excrevit,  
sed ad bestialem pecorinamque et rationis exper-  
tem naturam, eo appetitum et imperium cupidit-  
atis rapiente, pravo circa bonum ac rectum ju-  
dicio, germen transmutavit. Idem iræ quoque  
semen non ad fortitudinem exauit, sed ad pu-  
gandum cum popularibus ac proximis nos arma-  
vit; itemque dilectionis vis ab iis, quæ mente  
percipiuntur, discessit, et in fruendo rebus sub  
sensum cadentibus et materialibus ultra modum  
insanivit atque debacchata est, cæteraque eodem  
modo pejora pro melioribus germina produxe-  
runt:) idcirco prudens agricola germen innatum  
semini in eo inesse sinit, id providens atque ca-  
vens ne melioribus nudemur, si una cum inutili  
germine cupiditas penitus fuerit exstirpata. Si  
hoc enim acciderit humanæ naturæ, quid erit quod  
nos erigat et incitet ad celestium conjunctionem  
atque propinquitatem? aut sublimata dilectione, qua  
ratione cum divino numine copulabimur et conjun-

Quocirca si quidem aliquis his recte et ita ut ratio  
postulat utatur, et in sese quidem recipiat ea, non  
autem ipse in potestatem illorum redigatur, sed  
tandem rex aliquis magna manu subditorum ad-  
jutrice utatur, facilius assecutus fuerit id quod  
cum virtute efficere conetur. Sin autem quemad-  
modum fieri solet, cum servi aliqui adversus do-  
minum insurgunt, illis obnoxius fuerit, et servili  
arrogantiæ atque confidentiæ degeneri abjectoque  
animo succumbens, servus et mancipium eorum  
factus sit, quæ natura ei subjecta sunt, ad ea ne-  
cessario traducetur, quo vis regentium eum impu-  
lerit. Quod si hæc ita sunt, neque virtutem neque  
vitium per sese hæc esse pronuntiabimus, quæ  
cum animæ motus sint, in potestate et arbitrio  
utentium situm est, rectine an pravi sint. Sed

(6) Ἐνεργουῖαν. Α Β ἐνεργουήσης.

(7) Ἐστέμωσεν. Β ἀνεστέμωσεν.

(8) Τὴν τῶν. Τὴν delet Α.

(9) Τῶν νοητῶν delet Β.

(10) Ὀλομανήσασα. Α Β ὁλομανήσασα.

(11) Τὸν αὐτόν. Α et Β pramittunt κατά.

(12) Πάθῃ. Α πάθει.

(13) Ἡ φύσις. Α addit ἀνθρωπίνην.

(14) Ἐπουρανίων. Α οὐρανίων.

(15) Ἀφαιρεθ. Α ἀναγρεθείσης.

(16) Κατασκευασθέντος. Α in textu καταστρε-  
σθέντος, in margine ἀποστρεσθέντος.

(17) Ἐφίησι. Α ἀφίησι.

(18) Ἀέι. Α εἰσαεί.

(19) Τὴν τροπικῶς. Β τροπικῶς; τ. καρδ.

(20) Αὐτῇ φυσικῇ. Αὐτῇ φυσικῶς.

(21) Χρήσαι. Α in textu χρήσεται, in margine χρή-  
σαι το.

(22) Ἐν αὐτῷ. Α ἐν ἑαυτῷ.

(23) Λαμβάνεται. Α Β λαμβάνων.

(24) Ἀ.Π.Ε. Β γενόμενος.

(25) Κατορθώσει. Α in margine κατορθώσει.

(26) Ἐκεῖνοις. Β ἐπ' ἐκεῖνοις.

(27) Ἐξ ὧν δραποδ. Α ἐξ ἀνδραποδισθείη καὶ, Β ἐξ-  
ἀνδραποδισθείη.

(28) Ἐπινοαῖς. Α ἀπονοαῖς.

(29) Ὑποκύψαι. Α Β ὑποκύψας.

(30) Βιάζεται. Α βιάζεται.

(31) Δέ. Β δὲ.

(32) Ἐτέρως. Α præfigit ὡς.



quando motus eorum ad bonum inclinatur, laudum materia existunt, ut Danieli cupiditas ac desiderium, et ira Phineeso, eique qui recte luget, dolor. Sin autem ad deterius propendunt, tunc affectus ac perturbationes et sunt et nominantur. — G. Ego vero, cum his expositis quievisset, et exiguum quiddam spatii intercedere sermoni passa esset, atque ipse mente collegissem ea quæ dicta erant, rursus ad priorem consequentiam sermonis cucurri, quo asserebatur fieri posse ut dissoluto corpore anima esset in elementis; atque ita ad magistratam: Ubi est, inquam, illud quod vulgo passim jactatur Orci et inferni nomen: quod multum quidem in consuetudine vitæ, multum item in scriptis tum externis tum nostris circumfertur; in quem infernum tanquam in quoddam receptaculum omnes hinc putant animas transmigrare? Non enim elementa Orcum et infernum dixeris. — M. Ac magistra: Videris, inquit, non admodum attendisse, et animum sermoni adhibuisse. Cum enim dicerem translationem animæ ex eo quod videtur, fieri ad id quod non videtur, nihil putabam ne prætermissem quod de inferno quæreretur. Nec enim aliud quidpiam mihi videtur tum in externorum libris, tum in divina Scriptura per hoc nomen significari, in quo animas esse dicunt, præterquam in id quod et obscurum est et non videtur, transitionem. — G. Et qua ratione subterraneum, inquam, locum nonnulli ita dici existimant, atque illum in sese animas quasi hospitio excipere, tanquam receptaculum quoddam ad recipiendum ejusmodi naturam aptum et idoneum, quod eas quæ jam ex humana vita evolaverint, ad se attrahat?

M. At nihilo magis, inquit, magistra, per hanc opinionem sententia atque doctrina nostra infirmabitur et lædetur, etiamsi vera tua oratio est. Nam propterea quod vertex cælestis secum continuus et indissolubilis est, omnia intra suum circulum et ambitum cohibens atque coercens, et terra quæque circa eam animadvertuntur in medio suspensa sunt, et omnium quæ in orbem volvuntur motus circa id quod stabile firmumque ac solidum est fit, omnino necesse est, inquit, ut quidquid unicuique elementorum circa superam partem terræ accidit, id etiam circa oppositam contingat, quippe cum una eademque natura circum totam

κίνηται ἢ, ἐπαινῶν γίνεσθαι (53) ὕλην, ὡς τῷ Δανιὴλ τὴν ἐπιθυμίαν, καὶ τῷ Φινεῆς τὸν θυμὸν, καὶ τῷ καλῶς πενθοῦντι τὴν λύπην. Εἰ δὲ πρὸς τὸ χεῖρον γένοιτο ἡ ῥοπή, τότε πάθῃ γίνεσθαι ταῦτα καὶ ὀνομάζεσθαι (54). — Γ. Ἐγὼ (55), ταῦτα διεξιούσης (56), ἐπειδὴ παυσταμένη βραχὺ τι ἔδωκε τῷ λόγῳ διαλιπεῖν, καὶ συνελεξάμην τῇ διανοίᾳ τὰ εἰρημένα, πάλιν ἐπὶ τὴν προτέραν διέδοραμον (57) ἀκολουθίαν τοῦ λόγου, ἐν ᾧ κατασκευάζετο, μὴ ἀδύνατον εἶναι τὴν ψυχὴν διαλυθέντος τοῦ σώματος ἐν τοῖς στοιχείοις εἶναι. Καὶ τοῦτο εἶπον πρὸς τὴν διδάσκαλον (58). Ἡοῦ ἔκεινο τὸ πολυθρόλλητον τοῦ ἄδου ὄνομα· πολὺ μὲν ἐν τῇ συνηθείᾳ τοῦ βίου, πολὺ δὲ ἐν ταῖς συγγραφαῖς ταῖς θ' ἐξώθεν καὶ ταῖς ἡμετέραις περιφερόμενον, εἰς δ' πάντες οἰόνται καθάπερ δοχεῖον (59) ἐνθόδε τὰς ψυχὰς μετανίστασθαι; Οὐ γὰρ ἂν τὰ στοιχεῖα τὸν ἄδην λέγοις. — Μ. Καὶ ἡ διδάσκαλος (40), ἄηλος ἢ (41). φησὶ, μὴ λίαν προσεσχηκῶς τῷ λόγῳ. Τὴν γὰρ ἐκ τοῦ ὀρωμένου πρὸς τὸ αἰετὸς μετατάσσιν τῆς ψυχῆς εἰποῦσα, οὐδὲν ὥμην ἀπολειπομένην (42) εἰς τὸ περὶ τοῦ ἄδου ζητούμενον. Οὐδὲν (43) ἄλλο τί μοι δοκεῖ παρὰ τε τῶν ἐξώθεν καὶ παρὰ τῆς θείας Γραφῆς τὸ ὄνομα τοῦτο διασημαίνειν, ἐν ᾧ τὰς ψυχὰς γίνεσθαι λέγουσι, πλὴν (44) εἰς τὸ αἰετὸς καὶ ἀφανὲς (45) μετέχουσιν. — Γ. Καὶ πῶς, εἶπον (46), τὸν ὑποκείμενον χώρον οἰόνται τινες οὕτω λέγεσθαι, καὶ ἐν αὐτῷ κακεῖνον (47) τὰς ψυχὰς πανδοχεῖν, καθάπερ τι χώρημα τῆς τοιαύτης φύσεως δεκτικὸν τὰς ἀποπτάσας ἕδῃ τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς πρὸς ἑαυτὸν ἐφελκόμενον;

M. Ἄλλ' οὐδὲν μάλλον, φησὶν ἡ διδάσκαλος, τὸ δόγμα διὰ τῆς ὑπονοίας ταύτης παραβλαβήσεται (48), κἂν (49) ἀληθὴς ὁ λόγος ὁ κατὰ σέ. Εἰ γὰρ συνεχῇ (50) τε πρὸς ἑαυτὸν καὶ ἀδιάσπαστον εἶναι τὸν οὐράνιον πόλον τῷ ἰδίῳ κύκλῳ πάντα ἐμπεριέχοντα, καὶ ἐν τῷ μέσῳ τὴν γῆν καὶ τὰ περὶ αὐτὴν αἰωρεῖσθαι, καὶ πάντως (51) κυκλοφοροῦμένων τὴν κίνησιν περὶ τὸ ἐστὼς καὶ πάγιον γίνεσθαι, ἀνάγκη πάντα, φησὶν (52), ὅτι περ ἂν ἐκάστω (53) ἐκ τῶν στοιχείων ἢ κατὰ τὸ ἄνω τῆς γῆς μέρος, τοῦτο (54) κατὰ τὸ ἀντικείμενον εἶναι, μιᾶς τῆς οὐσίας (55) ὅλον αὐτῆς τὸν ὄγκον ἐν κύκλῳ περιβεύουσης. Καὶ ὥσπερ ὑπὲρ (56) τοῦ ἡλίου φανέντος ἐπὶ τὸ ὑποκείμενον αὐτῆς στρέφεται (57) ἡ

(53) *Γίνεσθαι*. A γίνεσθαι.

(54) *Ὀνομάζεσθαι*. A ὀνομάζεται.

(55) *Ἐγὼ*. B ἐγὼ δέ.

(56) *Διεξιούσης*. A in margine διεξιούσης.

(57) *Διέδοραμον*. A in textu ἀνέδοραμον, in margine ἔδοραμον.

(58) *Εἶπον* π. τ. δ. B πρὸς τ. δ. ε.

(59) *Δοχεῖον*. A B prae-mittunt εἰς τι.

(40) *Καὶ ἡ διδάσκαλος*. In textu, καὶ εἰ δῆλος εἴ μὴ λίαν, in margine καὶ ἡ διδάσκαλος φησὶ, δῆλος εἰ μὴ λίαν.

(41) *Ἄηλος*. B εἴ, ubi et deest sequens φησὶ.

(42) *Ἀπολειπομένην*. A ἐλλειπομένην.

(43) *Οὐδὲν*. A οὐδὲ γάρ.

(44) *Πλήν*. A πλὴν τῆς.

(45) *Εἰς τὸ ἄ. καὶ ἄ.* A B εἰς τὸ ἀφανὲς τε καὶ αἰετὸς μεταχώρησιν.

(46) *Εἶπον*. A addit ἐγὼ.

(47) *Ἐν αὐτῷ κακεῖνον*. B κακεῖνον ἐν αὐτῷ. Ita et A qui in margine habet, ἐν αὐτῷ τε κακεῖνον τὰς ψυχὰς πανδοχεῖν.

(48) *Παραβλαβήσεται*. B παραβλήθη.

(49) *Κἂν*. A B εἰ γάρ.

(50) *Εἰ γὰρ συνεχῇ*. A τὸ συνεχῇ.

(51) *Πάντως*. A B πάντων τῶν.

(52) *Φησὶν*. B φησὶ.

(53) *Ἐκάστω* delent A B. A in margine ἐκάστω στοιχείων.

(54) *Τοῦτο*. A τοῦτο καὶ.

(55) *Ὀὐσίαν*. A καὶ τῆς αὐτῆς.

(56) *ὑπὲρ*. A ὑπὲρ γῆς in textu; in margine ὑπὲρ γῆν, quod idem habet et B.

(57) *Στρέφεται*. A τρέπεται, B τρέφεται.

σκιὰ τοῦ σφαιροειδοῦς σχήματος, οὐ δυναμένου κατ' αὐτὸν (58) ἐν κύκλῳ διαληφθῆναι τῇ τῆς ἀκτίνος περιβολῇ, ἀλλὰ κατὰ πᾶσιν ἀνάγκην, καθ' ὅπερ ἂν τῆς γῆς μέρος προσβάλλῃ (59) ταῖς ἀκτίνιν ὁ ἥλιος, κατὰ τινος κέντρου πάντως ἐπὶ τῆς σφαίρας γινόμενος, πρὸς τὴν (60) εὐθείαν διάμετρον κατὰ τὸ ἕτερον πέρας σκότος ἔσται· καὶ οὕτω κατὰ τὸ διηγεῖσθαι, τῷ ἡλιακῷ δρόμῳ (61) ἐπὶ τὸ ἀντικείμενον τῇ τῆς ἀκτίνος εὐθείᾳ συμπεριουθεύει τὸ σκότος, ὥστε κατὰ τὸ ἴσον, τὸν τε ὑπέργεινον, καὶ τὸν ὑπόγειον τόπον ἀνὰ μέρος γίνεσθαι ἐν φωτὶ τε καὶ σκότει (62)· οὕτως εἰκὼς καὶ τᾶλλα (63) πάντα ὅτιπερ ἂν στοιχειωδῶς ἐν τῷ καθ' ἡμᾶς ἡμισφαίριῳ τῆς γῆς θεωρεῖται, τὸ αὐτὸ καὶ περὶ τὸ ἕτερον εἶναι μὴ ἀμφιβάλλειν. Μᾶς δὲ καὶ τῆς αὐτῆς οὕσης κατὰ πᾶν (64) τῆς γῆς μέρος τῆς τῶν στοιχείων περιβολῆς, οὔτε ἀντιλέγειν, οὔτε συναγορεύειν ὀίμαι δεῖν τοῖς περὶ τούτων ἐνισταμένοις, ὡς δεόν ἢ τοῦτον, ἢ τὸν καταχθόνιον τόπον ἀποτατάχθαι οἶεσθαι ταῖς τῶν σωμάτων ἐκλυθείσαις ψυχαῖς. "Εὖς γὰρ ἂν μὴ παρακινόη τὸ προηγούμενον ὄγκμα ἢ ἐνστασις περὶ τοῦ εἶναι μετὰ τὴν ἐν σαρκὶ ζωὴν τὰς ψυχὰς, οὐδὲν περὶ τόπου ὃ ἡμέτερος λόγος διενεχθῆσεται, μόνον (65) σωμάτων ἴδιον εἶναι τὴν ἐπὶ τόπου θέσιν καταλαμβάνων· ψυχὴν δὲ ἀσώματον οὖσαν, μηδεμίαν ἀνάγκην ἔχειν ἐκ φύσεως τόποις τισὶν ἐγκατέχεσθαι.

degitur, animæ sint, pervertere ac labefactare non movebit oratio, quæ corporum duntaxat propriam quæ incorporea sit, nulla naturæ necessitate certis

Γ. Τί οὖν, εἶπον, εἰ τὸν Ἀπόστολον ὃ ἀντιλέγων προβάλλοιτο (66), πᾶσαν λέγοντα τὴν λογικὴν κτίσιν ἐν τῇ τοῦ παντὸς ἀποκαταστάσει πρὸς τὸν τοῦ παντὸς ἐξηγούμενον βλέπειν, ἐν οἷς (67) καταχθονίων μνημονεύει τινῶν δι' Ἐπιστολῆς πρὸς Φιλιππησίους εἰπόν· ὅτι Αὐτῷ πᾶν γόνυ κλίνει· ἐπουρανίων καὶ ἐπιγείων καὶ καταχθονίων· — Μ. Ἐπιμενοῦμεν τῷ ὄγκματι, φησὶν ἡ διδάσκαλος, κἄν ταῦτα λεγόντων ἀκούωμεν, περὶ μέντοι (68) τοῦ εἶναι τὴν ψυχὴν καὶ τὸν ἀντιλέγοντα σύμφηρον ἔχοντες, περὶ τόπου (69), καθὼς ἐν τοῖς φθίσαισι εἴρηται, οὐκ ἐνιστάμενοι. — Γ. Τοῖς οὖν ἐπιστητοῦσιν, εἶπον, τὴν ἀποστολικὴν (70) ἐν τῇ φωνῇ ταύτῃ (71) διάνοιαν, τί ἂν τις εἴπῃ, εἴπερ τῆς τοπικῆς σηματοῦσας ἀποκινούσης (72) τὴν λέξιν· — Μ. Ἢ δὲ, Οὐ μοι δοκεῖ, φησὶν, ὁ θεὸς Ἀπόστολος, τοπικῶς τὴν νοεράν διακρίνων οὐσίαν, τὸ μὲν ἐπουράνιον, τὸ δὲ ἐπίγειον, τὸ δὲ καταχθόνιον ὀνομάσαι (73). Ἀλλ' ἐπειδὴ τρεῖς τῆς λογικῆς φύσεως εἰσι καταστάσεις ἡμῖν (74), ἐξ ἀρχῆς τὴν ἀσώματον λαχοῦσαι (75) ζωὴν, ἣν ἀγγελικὴν ὀνομάζομεν· ἡ δὲ πρὸς τὴν σάρκα

A ejus molem feratur atque volvatur. Et quemadmodum super terram apparente sole, ad subjectam et infernam ejus partem umbra versatur, propterea quod globosa figura non possit undique eodem tempore ab radii amplexu comprehendi, sed prorsus necesse est ut ad quamcunque terræ partem sol radio admoverit, in quodam puncto prorsus in globo terre versans, ad rectam lineam demetientem, quæ διάμετρος dicitur, circa alteram terre extremitatem tenebræ sint; atque ita perpetuo una cum cursu solari supra oppositam rectæ radii lineæ partem tenebræ vagentur, adeo ut æquabiliter et inferus et superus terre locus invicem tum tenebris obducti, tum luce illustrati sint: ita par et consentaneum est non dubitare quinetiam in cæteris omnibus quodcumque juxta naturam elementorum in nostro hemisphærio terre animadvertitur, idem etiam in altero quoque hemisphærio sit. Cum autem per omnem partem terræ unus et idem amplexus elementorum sit, neque contradicendum, neque patrocinandum arbitror iis qui hanc questionem urgent, quod oportet existimare vel hunc, vel subterraneum locum destinatum et attributum esse animis corpore solutis. Nam quando urgendo et instando primariam præcipuamque doctrinam, nempe quod post vitam quæ in carne conabitur, nullam de loco controversiam nostra esse in loco positionem comprehendit, animam vero quibusdam locis detineri.

C G. Quid igitur, inquam, si Apostolum adversarius producat, dicentem quod omnis creatura particeps rationis in restitutione universitatis præsidem universarum rerum observatura sit: ubi etiam subterraneorum nonnullorum Epistola ad Philippenses meminit his verbis: Ipsi omne genu flectetur, cælestium, terrestrium et subterraneorum? — M. Permanebimus ac perseverabimus, inquit magistra, in certa stabilitate sententia, etiamsi audiamus hæc dicentes, quippe cum de eo quidem quod anima sit, etiam adversarium concordantem et assentientem habeamus, de loco autem ubi versatura sit, sicut in superioribus dictum est, non repugnemus. — G. Quid ergo requiruntibus, inquam, apostolicam in hac voce sententiam aliquis dixerit, an quod attinet ad loci significationem, dictionem removeat? — M. Illa vero: Non videtur mihi divinus, inquit, Apostolus ratione loci naturam mente atque intelligentia præditam discernens atque distinguens, aliud quidem celeste, aliud vero terrestre, aliud item subterraneum

(58) Κατ' αὐτόν. Α κατὰ ταῦτόν.

(59) Προσβάλλει. Α Β προσβάλλει.

(60) Πρὸς τὴν. Β ἐπὶ τὴν.

(61) Τῷ ἡλιακῷ δρόμῳ. Β κατὰ τὸν ἡλιακὸν δρόμον.

(62) Σκότει. Α et Β σκότω.

(63) Τὰ ἅλλα. Α τὰ ἅλλα.

(64) Πάν. Β πάντα.

(65) Μόνον. Β μόνων, Α in margine μόνων.

(66) Προβάλλοιτο. Α Β προβάλλοιτο.

(67) Ἐν οἷς. Α ἐν οἷς καὶ.

(68) Μέντοι. Α μέν.

(69) Περὶ τόπον. Α περὶ δὲ τοῦ τόπου ὅπου καθῶς.

Β itidem habet δέ.

(70) Ἀποστολικήν. Β præmittit αὐτήν.

(71) Ταύτη. Β ταύτην.

(72) Ἀποκινούσης. Α Β ἀποκινούσης.

(73) Ὀνομάσται. Β ὀνομάσαι.

(74) Ἡμῖν. Β Α ἡ μέν.

(75) Λαχοῦσαι. Β λαχοῦσα, Α in textu τὰ ἀρώματα ἔχουσα, in margine λαχοῦσα.



nominasse. Sed quoniam naturæ ratione præditæ tres status atque conditiones sunt: una quidem, cui ab initio vita contingit incorporea quam angelicam nominamus; altera vero eum carne conserta atque connexa, quam humanam dicimus; alia autem per mortem a carnalibus absoluta. Quæ res in animabus animadvertitur, hoc opinor, altitudine sapientiæ videntem divinum Apostolum, eum qui aliquando futurus est, universæ ratione præditæ naturæ in bono consensum significare; ac cæleste quidem vocare, angelicum et incorporeum; terrestre vero, implicitum et consertum cum corpore; subterraneum autem id quod jam a corpore separatum atque disjunctum sit, aut certe si alia quoque præter enumeratas natura, inter ratione præditas animadvertitur; quam sive quis dæmonas, sive spiritus, sive aliquid aliud tale voluerit denominare, non contendemus, sed susque deque feremus. Persuasum est enim tam ex communi opinione, quam ex Scripturarum traditione, esse quamdam naturam extra talia corpora, quæ recto atque honesto adversa contrariaque sit, et in humanæ naturæ detrimentum atque perniciem incumbat, quæ sponte sua a meliore sorte exciderit atque defluerit, et in locum boni et honesti, a quo defecit, id quod ex contrario intelligitur, in sese substituerit: quam aiunt Apostolum inter subterranea et inferna numerare, id illo sermone significantem quod vitiositate longis seculorum anfractibus et circuitibus aliquando abolita atque extincta, nihil præter bonum relinquitur. Sed etiam dæmones concorditer et consentienter dominationem Christi confitebuntur.

Quocirca eum hæc ita sint, nemo nos coegerit subterraneorum et infernorum nomine subterraneum intelligere locum, quippe eum aer æqualiter undique terræ circumfusus sit, ut nulla ejus pars ab aeris amplexu vacua ac nuda deprehendatur. — G. Hæc ubi magistra exposuit, paulisper cunctatus, Nondum, inquam, satis quesivi, nec mihi quærenti satisfactum est: sed etiam nunc super iis quæ dicta sunt mens ambigua mihi quodammodo manet, ac rogo, ut omissis quidem iis de quibus jam convenit inter nos, ad eandem consequentiam iterum oratio mihi reducat. Nam haud difficulter arbitrator, qui non admodum duræ pervicaces sint, per ea quæ dicta sunt inductum iri, ne post corporum dissolutionem, animam ducant ad interitum et abolitionem, nec, quod ab elementorum natura diversa est, ideoque affirmant, eam nusquam in rebus universis esse posse. Licet enim cum elementis non congruat atque conveniat intelligentiæ particeps et materiæ expers natura, esse tamen in eis non prohibetur: quippe duplici ratione nobis hæc opinio confirmatur, tum ex eo quod nunc in hac vita,

Α συμπεπλεγμένην (76) ἀνθρωπίνην φαρμέν· ἡ δὲ διὰ θανάτου τῶν σαρκικῶν (77) ἀπολελυμένη. Ὅπερ ἐν ψυχαῖς θεωρεῖται, τοῦτο οἶμαι, τῷ βέθει τῆς σοφίας βλέποντα τὸν θεῖον Ἀπόστολον, πάσης τῆς λογικῆς φύσεως τὴν ἐν τῷ ἀγαθῷ ποτε γεννητομένην συμφωνίαν ἀποσημαίνειν· ἐπουράνιον μὲν καλοῦντα τὸ ἀγγελικὸν καὶ ἀσώματον· ἐπίγειον δὲ τὸ συμπεπλεγμένον τῷ σώματι· καταχθόνιον δὲ τὸ διακεχυμένον (78) ἡδὴ τοῦ σώματος, ἡ δὲ τις (79) καὶ ἄλλη παρὰ τὰ εἰρημένα φύσις ἐν λογικῇ (80) θεωρεῖται, ἣν εἴτε δαίμονας εἴτε πνεύματα, εἴτε τοιοῦτον (81) ἐθέλοι τις κατονομάζειν, οὐ διοισόμεθα. Περὶ πιστευ-  
B ται (82) γὰρ ἔκ τε τῆς κοινῆς ὑπολήψεως, καὶ ἐκ τῆς τῶν (83) Γραφῶν παραδόσεως, εἶναι τινα φύσιν ἔξω τῶν τοιούτων σωμάτων ὑπεραντίως πρὸς τὸ καλὸν διακειμένην, καὶ βλαπτικὴν τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς, ἐκουσίως τῆς χρεῖστονος ὑπολήψεως (84) ἀπορρυστῆσαν· καὶ τῇ ἀποστάσει τοῦ καλοῦ τὸ ἐκ τοῦ ἐναντίου νοούμενον ἐν αὐτῇ (85) ὑποστήσασαν· ἥνπερ φασὶ καταχθονίοις ἐναριθμεῖν τὸν Ἀπόστολον, τοῦτο ἐν ἐκείνῳ (86) τῷ λόγῳ σημαίνοντα, ὅτι τῆς κακίας ποτὲ ταῖς μακραῖς τῶν αἰώνων περιόδοις ἀφανισθείσης, οὐδὲν ἔξω τοῦ ἀγαθοῦ καταλειφθήσεται. Ἀλλὰ καὶ παρ' ἐκείνων ὁμοφώνως (87) ἡ ὁμολογία τῆς τοῦ Χριστοῦ κυριότητος ἔσται.

C Τούτων (88) οὕτως ἐχόντων, οὐκ ἐστὶ ἂν τις ἡμᾶς ἀναγκάζῃ τῷ τῶν καταχθονίων ὀνόματι τὸν ὑπόγειον ἐννοεῖν χώρον· ἐπίσης τοῦ ἀέρος πανταχόθεν περιεχυμένου τῇ γῇ, ὡς μηδὲν αὐτῆς μέρος γυμνὸν τῆς περιβολῆς τοῦ ἀέρος καταλαμβάνεσθαι. — Γ. Ταῦτα δὲ (89) διεξιελθούσης τῆς διδασκαλίας, μικρὸν ἐπισχὼν, Οὕτω ἱκανῶς ἔχω, φημι, τοῦ ζητουμένου· ἀλλ' ἔτι μοι τοῖς εἰρημένοις ἐπιδιστάξει πως ἡ διάνοια, καὶ θέομαι πάν-  
D τιν ἐπαναθῆναι μοι πρὸς τὴν αὐτὴν ἀκολουθίαν τὸν λόγον, τῶν μὲν ἡδὴ συμβεβασθέντων ἡμῖν ἀπαλλαγέντα. Μέτριον (90) γὰρ οἶμαι διὰ τῶν εἰρημένων τοὺς μὴ λίαν ἀντιτύπως ἔχοντας ἐναγθῆσθαι μὴ εἰς ἀναίρεσιν καὶ ἀνυπαρξίαν τὴν ψυχὴν μετὰ τὴν διάλυσιν τῶν σωμάτων ἄγειν, μηδὲ κατασκευάζειν μηδαμοῦ δύνασθαι αὐτὴν ἐν τοῖς οὖσιν εἶναι διὰ τὸ  
D ἑτεροειδῶς (91) ἔχειν πρὸς τὴν τῶν στοιχείων οὐσίαν. Κἂν μὴ συμβαίη γὰρ τούτοις ἡ νοερά τε καὶ αἰσθητὴ φύσις, τὸ εἶναι αὐτοῖς (92) οὐ κωλύεται, δι-  
χθὲν ἡμῖν τῆς ὑπολήψεως ταύτης βεβαιουμένης, ἔκ τε τοῦ νῦν ἐν τῇ ζωῇ ταύτῃ τὴν ψυχὴν ἐν τοῖς σώμασιν εἶναι, ἄλλο τι παρὰ τὸ σῶμα κατὰ τὴν οὐσίαν ὑπάρχουσιν, καὶ ἐκ τοῦ τὴν θεῖαν φύσιν ἀποδεῖξαι

(76) Συμπεπλεγμ. A B συμπεπλεγμένη, ἦν.

(77) Σαρκικῶν. A σαρκῶν.

(78) Διακεχυμένην. A B διακεχυμένον.

(79) Ἡ δὲ τις. B εἰ δὲ τις.

(80) Λογικῇ. B λογικοῖς.

(81) Τοιοῦτον. B ἄλλο τι τοιοῦτ.

(82) Περὶ πιστευται. A πέπεισται.

(83) Τῆς τῶν. A delet τῆς.

(84) Ὑπολήψεως. A λήξεως.

(85) Ἐν αὐτῇ. B ἐν αὐτῇ. A in margine εὐατῇ.

(86) Ἐν ἐκείνῳ. Ἐν delet B.

(87) Ὁμοφώνως. A in margine ὁμοφώνως.

(88) Τούτων. B τούτων οὖν.

(89) Ταῦτα δέ. Δέ delet A B.

(90) Μέτριον. A B μετρίως.

(91) Ἑτεροειδῶς. A B ἑτεροφυῶς.

(92) Εἶναι αὐτοῖς. A εἶναι ἐν αὐτοῖς.



τὸν λόγον, ἄλλο τι παντάπασιν οὖσαν τῆς αἰσθητικῆς τε καὶ ὕλικῆς οὐσίας· ὁμῶς δὲ ἐκάστου τῶν ὄντων διήκειν, καὶ τῇ πρὸς τὸ πᾶν ἀνακράσσει συνέχειν ἐν τῷ εἶναι τὰ ὄντα, ὡς διὰ τούτων κατὰ τὸ ἀκόλουθον μηδὲ τὴν ψυχὴν ἔξω τῶν ὄντων εἶσθαι ἀπὸ τῆς ἐν (95) εἶδει θεωρουμένης ζωῆς εἰς τὸ αἰετὸς μεταστάν.

mista est, in essentia continere ea quæ sunt in rerum natura, ut per hæc, prout consequentia sermonis ostendit, existimandum sit, ne animam quidem extra res universas esse, cum ex ea vita quæ in forma ac specie animadvertitur, ad eam

Ἄλλα πῶς, εἶπον, τῆς τῶν στοιχείων ἐνώσεως ἕτερόν τι διὰ τῆς πρὸς ἄλληλα μίξεως εἶδος (94) ἀναλαμβάνων (95), πρὸς ἃ (96) τῆς ψυχῆς γέγονεν ἡ οἰκείωσις (97), ἐπειδὴν τῇ διαλύσει τῶν στοιχείων κατὰ τὸ εἶδος συναφανισθῇ καὶ τὸ εἶδος; Τίνι σημείῳ κατακολουθῆσι ἡ ψυχὴ μετὰ τοῦ (98) ἐγνωσμένου μὴ παραμείναντος; — Μ. Ἡ δὲ μικρὸν ἐπισκοῦσα, Δεδόσθω μοι, φησὶ, κατ' ἐξουσίαν (99) πλάσαι τινὰ λόγον ἐν ὑποθεσίᾳ, πρὸς τὴν τοῦ προκειμένου σαφῆναι, καὶ ἔξω τοῦ δυνατοῦ δοκῇ τὸ λεγόμενον. Δεδόσθω γὰρ δυνατὸν εἶναι τῇ τοῦ ζωγράφου τέχνῃ, μὴ μόνον μιγνύειν ἐξ ἐναντίου τὰ χρώματα, καθὼς ἔθος ποιεῖν αὐτοῖς πρὸς τὴν τῆς μορφῆς ὁμοιότητα, ἀλλὰ καὶ διακρίνειν τὰ μεμιγμένα, καὶ τὴν κατὰ φύσιν πάλιν ἐκάστῳ τῶν χρωμάτων ἀποδιδόναι βαφῇ. Οὐκοῦν τὸ λευκὸν, καὶ τὸ μέλαν, ἢ τὸ ἐρυθρὸν, καὶ τὸ χρυσοειδές, ἢ εἴ τις ἄλλη βαφὴ πρὸς τὴν ὁμοιότητα τοῦ προκειμένου συγκρίνεται (1), εἰ πάλιν ἀποκριθεῖ τῆς πρὸς ἕτερον (2) μίξεως, καὶ ἐφ' ἐτέρου (3) γένοιτο, οὐδὲν ἥττον γινώσκεισθαι ὑπὸ τοῦ τεχνίτου φαμὲν αὐτὸ τὸ εἶδος τοῦ χρώματος, καὶ μὴ μίαν (4) ἐγγίνεσθαι λήθην αὐτῇ, μήτε τοῦ ἐρυθροῦ μήτε τοῦ μέλανος, εἰ (5) ἐτερόχρωμα (6) κατὰ τὴν τοῦ (7) πρὸς ἄλληλα μίξιν γινόμενα (8), πάλιν εἰς τὴν κατὰ φύσιν ἐπανέλθῃ (9) βαφῇ· μεμνημένου (10) δὲ τοῦ τρόπου τῆς πρὸς ἄλληλα τῶν χρωμάτων συγκράσεως· εἰδέναι ποῖον ἐν τινι (11) γινόμενον (12) οἷον ἀπειργάσασθαι χρῶμα, καὶ ὅπως ἐκκληθέντος (13) ἐκ τοῦ ἀπολυθῆναι τοῦ ἐτέρου πάλιν εἰς τὸ οἰκεῖον ἐπανέδραμεν ἄνθος, καὶ εἰ πάλιν δεῖ διὰ τῆς μίξεως τὸ ἴσον ἐργάσασθαι, ἀπανωτέρα εἶσαι αὐτῇ ἢ κατασκευῇ ἐν τῇ προλαβούσῃ δημιουργίᾳ μελετηθεῖσα. Εἰ δὲ τι (14) ἀκόλουθον ἐν τῷ ὑποθεσίᾳ, φησὶν, ὁ λόγος ἔχει, ἐξεταστέον ἥδη ἡμῖν αὐτὸ τὸ προκειμένον. Ἀντὶ γὰρ τῆς γραφικῆς τέχνης (15) ἡ τῶν στοιχείων νοεῖσθαι φύσις (16), ἡ δὲ μίξις τῆς ποικίλης τῶν ἐτεροχρροῦντων βαφῆς, καὶ πάλιν ἡ δοθεῖσα ἡμῖν καθ' ὑπόθεσιν εἰς τὰ οἰκεῖα τούτων ἐπάνοδος, τὴν συνδρομὴν τε καὶ διάστασιν τῶν στοιχείων ὑπογρα-

A cum natura aliud quiddam anima atque corpus sit, in corporibus tamen est; tum ex eo quod oratio demonstravit, divinam naturam, licet omnino alia sit atque ea quæ sensus materiaque particeps est, tamen per unumquodque eorum quæ sunt in rerum natura, fundi, permeare atque permanere, eaque vi qua cum universitate contemperata atque commista est, in essentia continere ea quæ sunt in rerum natura, ut per hæc, prout consequentia sermonis ostendit, existimandum sit, ne animam quidem extra res universas esse, cum ex ea vita quæ conspici non potest transmigraverit.

Sed quo pacto, inquam, cum elementorum unitio per mutuam mistionem aliam quamdam speciem assumpserit, cum qua anima conciliata atque consociata fuit, posteaquam una cum elementorum dissolutione, species quoque, ut est verisimile atque consentaneum, abolita atque deleta fuerit? quod signum anima posthac sequetur, cum id quod notum fuerat, non permanserit? — M. Hæc vero paulum morata: Detur, inquit, mihi ut ad arbitrium commiscar ac fingam aliquam similitudinis atque exempli gratia rationem ad propositæ quæstionis perspicuitatem atque declarationem, etiamsi quod dicetur, fieri non posse videatur. Detur enim fieri posse per artem pingendi, ut non solum colores ex contrariis, quod pictores facere solent ad similitudinem formæ misceantur, verumetiam misti separentur, ac rursus unicuique colori naturalis tinctura reddatur. Si igitur albus et niger, aut ruber et fulvus color, aut si qua alia tinctura ad similitudinem argumenti temperatus, rursus a commistione qua cum altero colore contemperatus est, secretus ac per se singulatus separatus fuerit, nihilominus ipsam speciem coloris ab artifice agnosci dicimus, nullamque ei oblivionem obrepere vel rubri vel nigri, si diversi colores invicem commisti rursus ad naturalem redacti fuerint tincturam: itemque si modi colorum ad invicem contemperandorum et commiscendorum recordetur, scire, quis cui color permistus quem colorem effecerit, et quo pacto altero eluto atque secreto, rursus ad proprium florem reductus sit: ac si rursus permistione opus sit idem efficere, minore cum negotio atque labore conficiet id, quod in priore compositione meditatus exercuerat. Si igitur aliquid in similitudine consentaneum, inquit, oratio habet, scrutanda atque perpendenda jam nobis erit proposita quæstio. Nam pro parte pingendi, anima orationi proposita sit; et loco colorum artis, intelligatur elementorum natura: mistio autem variæ diversorum colorum tincturæ, ac

(95) Τῆς ἐν. B τῶν ἐν.

(94) Εἶδος delet B.

(95) Ἀναλαμβάνων. B ἀναλαμβάνωντων.

(96) Πρὸς ἃ. A B πρὸς ὅ.

(97) Οἰκείωσις. B οὐοίκησις.

(98) Μετὰ τοῦ. B μετὰ τοῦτο τοῦ.

(99) Κατ' ἐξουσίαν. A κατεξουσίαν.

(1) Συγκρίνεται. A B συγκρινᾶται.

(2) Πρὸς ἕτερον. A B πρὸς τὸ ἕτερον.

(3) Ἐφ' ἐτέρου. A ἐφ' ἐαυτοῦ.

(4) Μὴ μίαν. A B μηδεμίαν.

(5) Εἰ delet A.

(6) Ἐτερόχρωμα. A B ἐτερόχρωμα.

(7) Τὴν τοῦ. Τοῦ delet A.

(8) Γινόμενα. A γενόμενα.

(9) Ἐπανέλθῃ. B ἐπανέλθου.

(10) Μεμνημένου. B μεμνημένον.

(11) Ἐν τινι. B ἐν τινι.

(12) Γινόμενον. A B γενόμενον.

(13) Ἐκκληθέντος. A B ἐκκαλυθέντος τοῦ ἐτέρου.

(14) Εἰ δὲ τι. A εἰ δὲ τι.

(15) Τέχνης. B jungit hæc: Ἡ ψυχὴ προκατεῖται τῷ λόγῳ, καὶ ἀντὶ χρωμάτων τῆς τέχνης.

(16) Φύσις delet A.

rursus exempli gratia nobis data horum ad propria ejusque redactio, tum concursus, tum diremptionem elementorum designet. Ut igitur in similitudine dicimus artificem non ignorare coloris tincturam, quæ post mictionem rursus ad proprium florem redacta sit, sed agnoscere tum rubrum, tum nigrum, et si quis alius color per certam quamdam cum diversi generis colore communionem, formam efficit, qualis quidem esset in commistura, qualis item nunc sit, cum suæ naturali tincturæ restitutus est: qualis item futurus sit, si eodem modo rursus colores inter se misceantur: ita animam elementorum quæ coierint ad constitutionem corporis cui ipsa inhaeserit, etiam post dissolutionem eorum naturalem scire proprietatem censemus. Ac tametsi natura procul ab invicem abstrahat elementa propter insitas contrarietates, unumquodque eorum arcens a commistione contrarii, nihilominus cognoscendi et explorandi vi proprium amplectens anima, apud unumquodque erit ac manebit, donec rursus in idem concursus diremptorum ad instaurationem dissoluti corporis ex elementis coacti factus fuerit, quæ proprie resurrectio et est et nominatur.

G. Atque ego: Videris, inquam, egregie mihi obiter et in transitu defendisse doctrinam et fidem resurrectionis. Arbitror enim per hæc sensim adduci posse eos qui eam fidem oppugnant, ne putent fieri non posse ut rursus elementa inter se coeant, et eundem hominem efficiant.—M. Nempelhoc vere, inquit magistra, dicis. Licet enim audire dicentes eos qui huic opinioni adversantur, Cum in universitatem pro ejusque cognatione elementorum resolutio fiat, qui fieri potest ut calor, qui in hoc est, ubi ad universitatem redactus fuerit, rursus nulla admistione cum eo quod est ejusdem generis concretus, segregetur et abstrahatur, ad constituendum hominem, qui vita defunctus reficiatur et instauretur? Nam nisi perfecte proprium redierit, sed pro peculiari aliquid aliud ex eodem genere assumptum fuerit, alterum pro altero fiet, atque id non item resurrectio fuerit, sed novi hominis creatio. Quod si eundem rursus ad seipsum reverti oportet, penitus ac prorsus eundem secum esse convenit, omnibus elementorum partibus recipientem pristinam naturam.—G. Ergo, sicut dixi, etiam adversus hanc, inquam, oppositionem et contradictionem ejusmodi de anima nobis opinio suffecerit: nempe

φύτω. Ὡςπερ οὖν φαμεν (17) ἐν τῷ ὑποδείγματι μὴ ἀγνοεῖν τὴν βαφὴν τοῦ χρώματος (18) τὸν τεχνίτην, μετὰ (19) μίξιν πάλιν εἰς τὸ οἰκεῖον ἄνθος ἐπανελθούσαν, ἀλλ' ἐπιγινώσκειν τό τε (20) ἐρυθρὸν καὶ τὸ μέλαν, καὶ εἴ τι ἕτερον διὰ τῆς ποιῆς πρὸς τὸ ἑτερογενὲς κοινωνίας τὴν μορφήν ἀπειργάσατο, οἷον μὲν (21) ἐν τῇ μίξει, οἷον (22) καὶ νῦν ἐστὶν ἐν τῷ κατὰ τὴν φύσιν γινομένῳ (23)· οἷον δὲ πάλιν ἐσται, εἰ ὁμοιοτρόπως (24) αὖθις ἀλλήλοις ἀναμιχθῇ τὰ χρώματα· οὕτως εἰδέναι τὴν ψυχὴν τῶν συνδραμόντων στοιχείων πρὸς τὴν τοῦ σώματος κατασκευὴν, ᾧ ἐνεφύη (25), καὶ μετὰ τὴν διάλυσιν αὐτῶν τὴν φυσικὴν ιδιότητα. Κὰν πόρρωθεν ἀπ' ἀλλήλων αὐτὰ ἢ φύσις ἀφέλκῃ διὰ τὰς ἐγκειμένους ἐναντιότητας, ἔκαστον αὐτῶν τῆς πρὸς τὸ ἐναντίον ἐπιμειξίας (26) ἀπειργουσα, οὐδὲν ἤττον παρ' ἐκάστῃ ἔσται τῇ γνωστικῇ δυνάμει τοῦ οἰκεῖου ἐξαπτομένη, καὶ παραμένουσα ἕως ἂν εἰς ταῦτό (27) πάλιν ἢ τῶν διεστώτων γένηται συνδρομὴ πρὸς τὴν τοῦ διαλυθέντος ἀναστοιχείωσιν, ὅπερ ἀνάστασις κυρίως καὶ ἔσται καὶ ὀνομάζεται.

Γ. Καὶ ἐγὼ (28) εἶπον, Ἀριστά μοι δοκεῖς κατὰ τὸ παρόν (29) συμμεμαχηκέναι (30) τῷ λόγῳ τῆς ἀναστάσεως. Δύνασθαι γὰρ ἂν διὰ τούτων ἡρέμα προσελθῇαι τοὺς ἀπομαχόμενους τῇ πίστει, πρὸς τὸ μὴ οἰεσθαι τῶν ἀδυνάτων εἶναι πάλιν ἀλλήλοις συνελθεῖν τὰ στοιχεῖα, καὶ τὸν αὐτὸν ἀπεργάσασθαι ἄνθρωπον.—M. Καὶ (31) φησιν ἡ διδάσκαλος· Ἀληθὲς τοῦτο λέγεις. Ἔστι γὰρ λεγόντων ἀκούειν τῶν (32) πρὸς τὸν λόγον τοῦτον ἐνισταμένων, ὅτι Εἰς τὸ πᾶν (33) κατὰ τὸ συγγενὲς γινομένης τῶν στοιχείων τῆς ἀναλύσεως (34)· τίς μηχανὴ τὸ ἐν τῷδε θερμῶν ἐν τῷ καθόλου γενόμενον συμμιγῆς (35), τοῦ συγγενοῦς πάλιν ἀποκριθῆναι πρὸς τὸ συστῆναι τὸν ἀπαλλασσόμενον (36) ἄνθρωπον; Εἰ γὰρ μὴ ἀκριβῶς τὸ ἴδιον ἐπανέλθῃ, ἐκ δὲ τοῦ ὁμογενοῦς ἀντὶ τοῦ ἰδιάζοντός τι παραλήφει (37)· ἕτερον ἂνθ' ἑτέρου γενήσεται, καὶ οὐκ ἂν εἴη τὸ τοιοῦτον ἀνάστασις, ἀλλὰ καινοῦ ἀνθρώπου δημιουργία. Εἰ δὲ χρὴ τὸν αὐτὸν εἰς ἑαυτὸν πάλιν ἐπανελθεῖν, δι' ὅλου (38) εἶναι προσήκει τὸν αὐτὸν, ἑαυτοῖς (39) πᾶσι τοῖς τῶν στοιχείων μέρεσι τὴν ἐξ ἀρχῆς ἐπαναλαβόντα (40) φύσιν.—Γ. Οὐκοῦν, ὥς (41) εἶπον, αὐτάρκης ἡμῖν πρὸς (42) ταύτην τὴν ἐνστασιν ἡ τοιαύτη περὶ τῆς ψυχῆς ἂν εἴη ὑπόληψις· τὸ οἷς ἐξ ἀρχῆς ἐνεφύη στοιχείοις τούτοις (43), καὶ μετὰ

(17) *φαμεν*. B *ἐφαμεν*.

(18) *Τοῦ χρώματος*. B τῶν χρωμάτων.

(19) *Μετὰ*. B μετὰ τὴν.

(20) *Τό τε*. B τὸ τε.

(21) *Ὅν ν μέρ*. A B οἷον μὲν ἦν.

(22) *Ὅσον*. A οἷον δέ.

(23) *Γινομένῳ*. B γινόμενον.

(24) *Ὅμοιοτρόπως*. A B ὁμοιοτρόπως.

(25) *Ἡ ἐνεφύη*. B ἡ ἐνεφύη.

(26) *Ἐπιμειξίας*. B ἐπιμιξίας.

(27) *Εἰς ταῦτό*. A B εἰς ταῦτόν.

(28) *Καὶ ἐγὼ*. B καὶ γὰρ.

(29) *Τὸ παρόν*. A B παρόσον.

(30) *Συμμεμαχηκέναι*. B συμμεμιχέναι.

(31) *Καί*. B καί.

(32) *Ἀκούειν τῶν*. A B ἀκούειν τῶν.

(33) *Πᾶν*. B πᾶσαν.

(34) *Ἀναλύσεως*. A in textu ἀναλύσεως· in margine τῆς τῶν στοιχείων ἀναλύσεως.

(35) *Συμμιγῆς*. A B ἀμιγῆς.

(36) *Ἀπαλλασσόμενον*. A B ἀναπλάσσομενον.

(37) *Παραλήφει*. Παραλείφει.

(38) *Δι' ὅλου*. B δι' ὅλων.

(39) *Ἐαυτοῖς*. A B αὐτὸν ἑαυτοῦ.

(40) *Ἐπαναλαβόντα*. In margine ἐπαναλαμβάνοντα.

(41) *Ὡς* delet B.

(42) *Ἡμῖν πρὸς*. A ἡμῖν ἢ καὶ πρὸς.

(43) *Στοιχείοις τούτοις*. B Στοιχεῖοις, τούτοις.

τῶν διάλυτον παραμένειν, ὅσον εἰ φύλακα τῶν οὐ-  
 καίων (44) καθισταμένην, καὶ ἐν τῇ ἀνακράσει τῇ  
 πρὸς τὸ ὁμόφυλον οὐ διαφεύεισαν (45) τὸ ἴδιον ἐν τῇ  
 λαπτῇ τε καὶ εὐκίνητῳ τῆς νοεραῆς δυνάμεως, οὐδε-  
 μέν ἐν τῇ λαπτομερίᾳ τῶν στοιχείων ὑπομένουσαν  
 πλάνην· ἀλλὰ συνδιαλύεσθαι (46) τοῖς ἰδίοις καταμι-  
 γνυμένοις (47) πρὸς τὸ ὁμόφυλον, καὶ μὴ ἀτονεῖν  
 συνδιεξιούσαν αὐτοῖς, ὅταν πρὸς τὸ πᾶν ἀναχέων-  
 ται (48), ἀλλ' ἐν αὐτῷ (49) ἀεὶ μένειν ὅποιον (50)  
 αὐτᾶ, καὶ ὅπως παρασκευάσῃ ἡ φύσις.

Εἰ δὲ γένοιτο πάλιν παρὰ τῆς τοῦ πᾶν οἰκονομώσεως  
 δυνάμεως τοῖς διαλυθεῖσι πρὸς τὴν συνδρομὴν τὸ ἐν-  
 δόσιμον· τότε καθάπερ εἰ μιᾶς ἀρχῆς (51) ἐξαφθεῖν  
 σχοῖνοι διάφοροι, ὁμοῦ (52) καὶ κατ' αὐτὴν αἱ πᾶσαι  
 τῷ ἐφελομένῳ συνέπονται· οὕτως ἐν μιᾷ τῇ τῆς (53)  
 ψυχῆς δυνάμει, τῆς τῶν στοιχείων διαφορᾶς ἐλκο-  
 μένης, θορόως ἐν τῇ συνδρομῇ τῶν οὐκείων, ἢ τοῦ  
 σώματος ἡμῶν σειρὰ διὰ τῆς ψυχῆς συμπλακίησεται,  
 καταλλήλως ἐκάστου πάλιν πρὸς τὸ ἀρχαῖον καὶ  
 σύνθηες πλακουμένον (54), καὶ περιπτυσσομένον τὸ  
 γνῶριμον (55).—Μ. Ἀλλὰ καὶ τοῦτο (56) τὸ ὑπόδειγμα,  
 φησὶν ἡ διδάσκαλος (57), εἰκότως ἂν προστεθεῖ τῷ  
 ἐξητασμένοις (58) εἰς ἀπόδειξιν τοῦ μὴ πολλὴν εἶναι  
 τῇ ψυχῇ τὴν διδασκαλίαν (59) ἐν τοῖς στοιχείοις δια-  
 κρίνειν (60) τοῦ ἀλλοτρίου τοῦ ἴδιον. Προκείμεθα γὰρ  
 τῷ κεραμεύοντι (61) πηλὸς καθ' ὑπόθεσιν, πολλὺς δὲ  
 οὗτος εἶναι δεδῶσθαι, οὗ τὸ μὲν τοι πρὸς τὴν τῶν  
 σκευῶν ἀπεργασίαν (62) ἥδη τετύπεται, τὸ δὲ μέλ-  
 λον (63). Τὰ δὲ σκευὴ πάντα μὴ ὁμοειδῶς (64) ἀλλή-  
 λους διεσχηματίσθαι, ἀλλὰ τὸ μὲν πίθος, τὸ δὲ ἀμφο-  
 ρεὺς, ἕτερον δὲ πινάκιον, ἢ τριβλίον, ἢ ἄλλο τι τῶν  
 κατὰ τὴν χρῆσιν ἐπιτηδεύων ἔστω, ταῦτα δὲ πάντα  
 μὴ εἰς κεκτῆσθαι, ἀλλ' ἴδιον ἐκάστου (65) δεσπότου,  
 ὑποκείμεθα τῷ λόγῳ.

vis aliud sit ex iis quæ ad usum apta ac necessaria sunt, atque hæc omnia non unus possideat, sed suus cuiusque dominus orationi proponatur.

Οὐκοῦν ἔως ἂν συνεστήκει, ταῦτα φανερά τε (66)  
 τοῖς ἔχουσι γίνεται· καὶ συντριβεῖν πάλιν, οὐδὲν  
 ἥττον γνῶριμα (67) ἀπὸ τῶν (68) συντριμμάτων  
 τοῖς κεκτῆμένοις ἔσται, τὸ μὲν (69) τὸ ἐκ τοῦ  
 πίθου, ποῖον δὲ (70) τὸ ἐκ τοῦ ποτηρίου τρύφος  
 ἐστί. Εἰ δὲ καὶ πρὸς τὸν ἀκατέργαστον καταμι-  
 γθεῖν πηλόν, πολλὸ μέλλον ἀπλανῆς ἢ διάγνωσις τῶν  
 ἥδη κατεργασμένων ἀπ' ἐκείνου γίνεται. Οὕτως οἷον

A quod in quibus elementis ab initio inhererit, apud  
 ea post dissolutionem quoque permaneat, quasi  
 custos ardim, quæ in resolutione elementorum in  
 suum cuiusque genus, per subtilitatem et agilita-  
 tem intelligentia præditæ facultatis proprium non  
 dimittat, nec erroris quidquam in exilitate atque  
 tenuitate elementorum sustineat, sed una cum  
 propriis, dum cum suo quoque genere commiscetur,  
 penetret ac permeet, nec deficiat una cum eis per-  
 means, dum in rerum naturam universam refum-  
 duntur, sed semper in eis maneat, quocumque loci  
 ac quomodocumque ea natura redegerit.

Quod si rursus ab ea potentia atque virtute,  
 quæ rerum universitatem gubernat, dissolutis ele-  
 mentis ad concursum, signum atque occasio data  
 fuerit, tunc quemadmodum fit, si ab uno principio  
 diversi funes suspensi sint, ut simul eodemque  
 tempore cuncti attrahentem sequantur: eodem  
 modo, dum per unam virtutem et potentiam animæ  
 diversa trahuntur elementa, repente unoquoque  
 momento statim per coitionem atque concursum  
 propriorum, corporis nostri catena per animam  
 conseretur, atque concinnabitur, et unumquodque  
 se commode rursus ad pristinum et consuetum  
 applicabit, et tanquam sibi notum amplectetur.

—Μ. Quin etiam hæc quoque similitudo, magistra in-  
 quit, haud immerito adjungi possit iis quæ quæ-  
 sita, tractata atque examinata sunt ad demon-  
 strandum, quod haud magno negotio anima possit  
 inter elementa suum ab alieno discernere. Propo-  
 natur enim exempli gratia figulo lutum, idque  
 multum esse detur, cuius alia quedam pars ad  
 vasorum confectionem jam formata, alia vero for-  
 manda sit, vasa autem omnia non eadem forma  
 sint, sed aliud quidem dolium, aliud vero am-  
 phora, aliud autem sentella, vel patella, aut quid-  
 vis aliud sit ex iis quæ ad usum apta ac necessaria sunt, atque hæc omnia non unus possideat, sed

Quandiu igitur hæc constiterint et integra fue-  
 rint, haud difficulter a suis dominis agnoscuntur.  
 Atque etiamsi collisa confractaque fuerint, rur-  
 sum nihilominus ex fragmentis notæ signaque pos-  
 sessoribus exstant, quibus judicare possint quod  
 frustum ex dolio, quod ex poculo sit. Quod si  
 etiam cum rudi massa luti commista faciant,  
 multo magis certa dijudicatio eorum quæ jam ad

marginē ἐξητασμένοις.

(59) Διδασκαλίαν. Α Β δυσκολίαν.

(60) Διακρίνειν. Α τοῦ διακρίνειν.

(61) Κεραμεύοντι. Β κεραμεῖ.

(62) Ἀπεργασίαν. Β ἐργασίαν.

(63) Μέλλον. Β μέλλει.

(64) Ὁμοειδῶς. Α in margine ὁμοιοειδῶς.

(65) Ἰδίον ἐκάστου δεσπότου. Α ἴδιος ἐκάστου

δεσπότης. Β ἴδιος ἐκάστου δεσπότης.

(66) Φανερά τε. Β φανερά.

(67) Γνῶριμα. Β γνῶρισμα. Α in margine γνῶ-  
 ρισμα.

(68) Ἀπὸ τῶν. Α Β καὶ ἀπὸ τῶν.

(69) Τὸ μὲν. Β τί μὲν.

(70) Ποῖον δέ. Α in margine τι.

(44) Οὐκείων. Α οὐκίων.

(45) Διαφεύεισαν. Β διαφεύεσαν.

(46) Συνδιαλύεσθαι. Α συνδιαλύεσθαι.

(47) Καταμιγνυμένοις. Β καὶ οὐ μιγνυμ.

(48) Ἀναχέωνται. Α in margine ἀναχέεται.

(49) Ἐν αὐτῷ. Α Β ἐν αὐτοῖς.

(50) Ὅποιον. Α Β ὅποιον ἂν.

(51) Ἀρχῆς. Β ἐξ ἀρχῆς.

(52) Ὁμοῦ. Α ὁμοῦ τε.

(53) Τῇ τῆς. Delet Α τῇ.

(54) Πλακουμένου. Β πλενομένου τε.

(55) Γνῶριμον. Β γνῶρισμα.

(56) Ἀλλὰ καὶ τοῦτο. Delet Β.

(57) Ἡ διδάσκαλος. Delet Α.

(58) Ἐξητασμένοις. Α in textu ἐξητασμένοις, in



opus redacta fuerint ex rudi materia fit. Ita tanquam vas quoddam homo quisque singularis est, ex elementorum concursu a communi materia formatus, peculiari prorsus figura multum differens ab eo quod ejusdem generis est. Quo dissoluto, nihilominus etiam ex reliquiis anima quæ possidet vas, proprium agnoscit, neque in communione atque confusione fragmentorum, neque si eadem cum rudi elementorum materia commisceatur, a proprio discedens, sed semper sciens suum, quale esset tum cum in forma consisteret, et post dissolutionem ex signis quæ in reliquiis manserunt, circa proprium non errans.—G. Ego vero approbatis iis quæ dicta erant, ut apposite, apte atque accommodata ad propositum argumentum inventa, hæc quidem, inquam, hoc modo tum dici, tum credi rectum et æquum est, sed si quis narrationem Domini eam, quæ est in Evangelio de iis qui sunt in inferno, adversus ea quæ dicta sunt proferat, quasi non congruentem et convenientem cum iis preparare nos ad responsionem oportet?

M. At illa, Ad corpus quidem accommodatus, inquit, sermo narrationem exponit, multas tamen inspergit materias et causas, per quas ad subliorem speculationem invitat, si quis accurate exsquisiteque rem intellexerit. Nam qui hiato vasto malum a bono dirimit atque discludit, qui guttam aliquam quæ per digitum admoveatur, desiderantem fecit eum qui cruciabatur, qui patriarchæ sinum ei qui per hanc vitam malis et incommodis vexatus fuerat, ad quietem proposuit, qui item antea mortuos eos ac sepulture traditos exposuit, non parum advocat et abducit ab ea sententia quæ in promptu est eum qui haud stulte et imperite, sed intelligenter verba sequatur. Quos enim oculos attollit in inferno dives ille, qui carnos oculos in sepulcro reliquerat? Quo pacto item flammam sentit id quod incorporeum est? Quam vero linguam refrigerari per guttam cupiebat, cum ei carnea lingua non adesset? quis autem ille digitus, qui præferret ei guttam? Ipse item sinus requietis, quis? Cum enim corpora essent in sepulcris, anima vero neque in corpore esset, neque ex partibus constaret, difficile fuerit narrationis structuram, prout protinus ac prima fronte intelligitur, ad veritatem accommodare, nisi quis singulatim quæque verba a corpore trahat ad eam quæ mente percipitur speculationem, ut hiatus, qui dirimit atque disjungit communio-

A τι σκευός, ὁ καὶ ἑκαστὸν ἐστὶν ἄνθρωπος, ἐκ τῆς συνδρομῆς τῶν στοιχείων ἀπὸ τῆς κοινῆς ὕλης ἀνατετυπωμένος (71), ἐν ἰδιάζοντι πάντως τῷ σχήματι πολλὴν πρὸς τὸ ὁμογενὲς τὴν διαφορὰν ἔχων. Οὗ διαλυθέντος (72) οὐδὲν ἦν καὶ ἀπὸ τῶν λευγάνων ἢ κεκτημένη τὸ σκευός ψυχῇ τὸ οἰκεῖον ἐπιγινώσκει, οὔτε ἐν (73) τῇ κοινωνίᾳ τῶν συντριμμάτων, οὔτε εἰ πρὸς τὸ ἀκατέργαστον τῆς τῶν στοιχείων ὕλης καταμιχθείη, τοῦ οἰκεῖου ἀφισταμένη, ἀλλ' ἀεὶ ἐπισταμένη τὸ ἴδιον, οἷόν τε συνεστὼς (74) ἐν τῷ σχήματι ἦν, καὶ μετὰ τὴν διάλυσιν ἐκ τῶν ἀπομεινάντων (75) σημείων τοῖς λευγάνοις οὐ πλανωμένη περὶ τὸ ἴδιον. — Γ. Ἐπιδεξιόμενος δὲ τὰ εἰρημένα ὡς προσφυῶς τε καὶ οἰκείως πρὸς τὸν προκείμενον εὐρεθέντα σκοπῶν, Ταῦτα μὲν οὕτως, εἴπον, λέγεσθαί τε καὶ πιστεῦσθαι καλῶς ἔχει· εἰ δὲ τις τὸ ἐν τῷ Εὐαγγελίῳ τοῦ Κυρίου περὶ τῶν ἐν ᾧδου διήγημα πρὸς τὰ εἰρημένα προσφέρει (76), ὡς οὐ συμβαίνει τοῖς ἐξητασμένοις (77), πῶς χρὴ παρασκευάσθαι πρὸς τὴν ἀπόκρισιν; quæ examinata atque perpensa sunt, quo pacto

M. Ἠδιδάσκαλος (78) δὲ, Σωματικώτερον μὲν φησὶν, ὁ λόγος ἐκτίθεται τὸ διήγημα, πολλὰς δὲ καταστραφεί τας ἀφορμὰς, δι' ὧν εἰς λεπτοτέρα θεωρίαν ἐκκαλεῖται τὸν ἐξεταστὴν (79) ἐπαίοντα. Ὁ γὰρ χάσματι (80) μεγάλῳ διείργων τὸ κακὸν ἐκ τοῦ κρείττονος, σταγόνος τέ τινος δακτύλῳ (81) κομιζομένης ἐπιθεῖα ποιήσας τὸν ἰδυνώμενον, καὶ πατριάρχου κόλπον τῷ διὰ τῆς ζωῆς ταύτης κεκαχωμένῳ ὑποβίς ἀνάπυσιν (82), πρὸ τούτων δὲ καὶ τὸ τεθνᾶναι αὐτοῦς, καὶ ταχῇ δοθῆναι διηγησάμενος, οὐ μικρῶς ἀψίστησι τῆς κατὰ πρόχειρον (83) διανοίας τὸν μὴ ἀσυνέτως (84) τοῖς λεγομένοις ἐπόμενον. Ποίους γὰρ ὀφθαλμοὺς ἐπαίρει ἐν τῷ ᾧδῳ ὁ πλοῦσιος, τοὺς τῆς σαρκὸς ἐναγῆς (85) τῷ τάφῳ; Ἡὼς δὲ φλογὸς ἤσθάνετο (86) τὸ ἀνώματον; Ποίαν δὲ γλῶσσαν καταψυχθῆναι διὰ τῆς σταγόνος ἐπιθυμεῖ, τῆς σαρκίνης αὐτῷ μὴ παρούσης; Τίς δὲ ὁ διακομιζὼν αὐτῷ τὴν βανίδα δάκτυλος; Αὐτὸς δὲ ὁ κόλπος τῆς ἀναπαύσεως, τίς; Τῶν γὰρ σωμάτων ἐν τάφοις ὄντων, τῆς δὲ ψυχῆς οὔτε ἐν σώματι οὔσης, οὔτε ἐκ μερῶν συνεστώσης, ἄπορον ἂν εἴη τὴν τοῦ διηγέματος διασκευὴν κατὰ τὸ προχείρως νοούμενον ἐφαρμόσαι τῇ ἀληθείᾳ, εἰ μὴ τις μεταλάβῃ (87) τὰ καὶ ἑκαστον εἰς νοητὴν θεωρίαν· ὥστε χάσμα τὸ διείργων τῶν ἀμείκτων τὴν κοινωνίαν, μὴ γὰρ διάσταται (88) αἰσθαι· τῷ γὰρ ἀσωμάτων καὶ νοερῶν, τίς πόνος διαπτεῖναι τὸ χάσμα, καὶ εἰ μὴκιστον ἦν; Διότι τὸ νοερὸν τῇ φύσει, ἐν ᾧ περ ἂν ἐθελῇ ἀχρόνως γίνεται. — Γ. Τί οὖν ἂν εἴη, φημί,

(71) Ἀνατετυπωμένος. A in margine τετυπωμένος, B in textu.

(72) Διαλυθέντος. A in textu διαγλωσθέντος, in margine διαλυθέντος.

(73) Οὔτε εἰ. Eī delet B.

(74) Συνεστὼς. B συνετὼς.

(75) Ἀπομεινάντων. A ἐναπομεινάντων.

(76) Προσφέρει. B προσφέρει.

(77) Ἐξετασμένοις. A in textu ἐξεσταμένοις, in margine ἐξετασμένοις.

(78) Ἠδιδάσκαλος. A B delent.

(79) Ἐξεταστήν. A B ἐξεταστικῶς.

(80) Χάσματι. A in textu σχήματι, in margine χάσματι.

(81) Δακτύλῳ. A B διὰ δακτύλου.

(82) Ἀνάπυσιν. A B εἰς ἀνάπυσιν.

(83) Πρόχειρον. A B πράξι τοῦ.

(84) Ἀσυνέτως. A B συνετὼς.

(85) Ἐναγῆς. B ἀγῆς.

(86) Ἠσθάνετο. B ἐπαισθάνετο.

(87) Μεταλάβῃ. A μεταλάβοι.

(88) Διάσταται. A in margine διάστημα.

τὸ πῦρ, ἢ τὸ χάσμα, ἢ τὰ λοιπὰ τῶν εἰρημένων, ἢ μὴ (89) ἀ λέγεται (90); — M. Ἐμοὶ δοκεῖ, φησὶ, δογματὰ τινα περὶ τῶν κατὰ ψυχὴν (91) ζητουμένων δι' ἐκείτου τούτων ὑποσημαίνειν τὸ εὐαγγέλιον. Προσεπὼν (92) γὰρ πρὸς τὸν πλουσίον ὁ πατριάρχης, ὅτι Ἀπέσχεος τῷ διὰ σαρκὸς βίῳ τῶν ἀγαθῶν τὴν μοῖραν, καὶ περὶ τοῦ πτωχοῦ τὸ ἴσον εἰπὼν, ὅτι Καὶ οὗτος ἀπέπληξε παρὰ τὴν βίον τῆς τῶν κακῶν μετουσίαις λειτουργίας (93) · εἶθ' οὗτος ἐπαγαγὼν περὶ τοῦ χάσματος, ὡς ἀπ' (94) ἀλλήλων διατερίζονται, μέγα τι (95) διὰ (96) τούτων ἔοικεν ὑποδεικνύειν τῷ λόγῳ. quæ circa animam quaeruntur, per unumquodque ita ad divitem patriarcha ante dixisset : Recepisti in vita, quam in carne transegisti, portionem bonorum, atque eodem modo de mendico dixisset : Et hic in vita malorum et incommodorum participationis munere functus est ; et sic deinceps subiecisset de hiatu, quo alteri ab alteris discluderentur, magnam quamdam doctrinam, certamque ac stabilem sententiam per hæc verba orationis significare videtur.

Τὸ δὲ δόγμα, κατὰ γε τὸν ἐμὸν λόγον, τοιοῦτον ἐστὶν. Μονοειδὲς (97) ἦν ἡ τῶν (98) ἀνθρώπων ζωὴ, μονοειδὲς δὲ (99) λέγω τὴν ἐν μόνῳ τῷ ἀγαθῷ ὁρωμένην (1), καὶ πρὸς τὸ κακὸν ἀνεπιμικτον. Τὸν δὲ τοιοῦτον λόγον ὁ πρῶτος τοῦ Θεοῦ νόμος μαρτυρεῖται (2), ὁ τοῦ παντὸς μὲν δόξος τῶν ἐν τῷ παραδείσῳ καλῶν ἄφθονον τῷ ἀνθρώπῳ τὴν μετουσίαν, ἀπειργὼν δὲ μόνου ἐκείνου ᾧ σύμμικτος ἦν ἐκ τῶν ἐναντίων ἢ φύσις, τοῦ κακοῦ πρὸς τὸ καλὸν συγκεκραμένον, θάνατον ἐπιθείς τῷ παρανόμῳ τὴν ζημίαν. Ἀλλ' ἐκουσίως ὁ ἀνθρώπος ἐν τῷ αὐτεξουσίῳ κινήματι καταλιπὼν τὴν ἀμύγη τοῦ χειρόνος μοῖραν, τὴν ἐκ τῶν ἐναντίων σύγκρατον ζωὴν ἐπεσπάσατο. Οὐ μὴν ἀφῆκεν ἡ θεία προμήθεια τὴν ἀβουλίαν τῶν ἀδελφῶν. Ἀλλ' ἐπειδὴ τοῖς παραθεθῆναι τὸν νόμον ὁ χρυσεὶς ἐπ' αὐτῷ θάνατος ἀναγκαστικῶς ἐπηκολούθησε, διχῇ μερίσας τὴν ἀνθρωπίνην ζωὴν, εἰς τε τὴν διὰ σαρκὸς ταύτην, καὶ εἰς τὴν ἔξω τοῦ σώματος μετὰ ταύτην, οὐ κατὰ τὸ ἴσον μέτρον τοῦ δικαστήματος, ἀλλὰ τὴν μὲν βραχυτάτῳ τινὶ τῷ χρονικῷ περιγράφας ὅρῳ · τὴν δὲ παρατείνας (3) εἰς τὸ αἰδίον, ἐξουσίαν ἔδωκεν ὑπὸ φιλανοθρωπίας, ἐν ᾗ τις βούλεται, τούτων ἐκάτερον ἔχειν (τὸ τε ἀγαθὸν λέγω καὶ τὸ κακὸν), ἢ κατὰ τὴν βραχύν τοῦτον καὶ ὀκνύμορον βίον, ἢ κατὰ τοὺς ἀτελευτήτους ἐκείνους αἰῶνας, ὧν πέραις ἡ ἀπειρία ἐστίν. Ὅρμυνώμους δὲ λεγομένου τοῦ τε ἀγαθοῦ καὶ τοῦ κακοῦ, καὶ ἐκατέρου τούτων (4) πρὸς διπλὴν ἔννοιαν μεριζομένου (πρὸς νοῦν τε λέγω καὶ αἴσθησιν), καὶ τῶν μὲν τούτου ἐν ἀγαθοῦ μοίρᾳ κρινόντων ὅπερ ἂν ἔδῃ τῇ αἰσθήσει δόξῃ · τῶν δὲ μόνον τὸ κατὰ διάνοιαν (5) θεωρούμενον πεπιστευκότων ἀγαθὸν εἶναι καὶ ὁνομάζεσθαι. Οἷς μὲν ἀγύμναστος ἐστὶν ὁ λογισμὸς, καὶ

A nem eorum, inter quos nulla societas intercedere potest, non terre spatium et intervallum existimetur ; nam quid negotii fuerit ei quod incorporeum et sola mente præditum est, transvolare hiatum, etiamsi vastissimus sit, quippe cum id quod natura tale est, ut mente sola constet, ubicunque esse velit nullo temporis intercedente spatio, illo penetret atque evadat ? — G. Quid igitur fuerit, inquam, ignis, vel hiatus, vel cætera quæ dicta sunt, si non sunt ea quæ dicantur ? — M. Mihi quidem, inquit, certas stablesque quasdam sententias de his rebus horum Evangelium significare videtur. Cum enim

in vita, quam in carne transegisti, portionem bonorum, atque eodem modo de mendico dixisset : Et hic in vita malorum et incommodorum partici-

B

Hæc autem sententia, mea quidem opinione, talis est : Ab initio vita humana simplex et uniformis erat. Simplicem autem et uniusmodi dico eam quæ in solo bono animadvertitur, et nullius mali communione permista est. Talem autem opinionem prima lex divina testimonio suo comprobabat, quæ cum omnibus quidem bonis, quæ erant in paradiso, hominem abunde frui et uti permisisset, ab illo solo prohibebat, cuius, cum malum cum bono temperatum esset, commista ex contrariis erat natura, mortemque ei, qui contra hanc legem fecisset, pœnam apposuit. Sed homo sponte sua propriaque voluntate et arbitrio relictæ sorte, quæ a malo integra erat, eam quæ ex contrariis temperata erat, vitam asscivit et amplexus est. Sed non absque correctione et emendatione temerarium et stolidum illud consilium nostrum divina providentia reliquit. Sed quoniam transgressores legis pœna mortis, quæ legi iudicio latoris et auctoris ejus appositæ erat, necessario consecuta est, posteaquam vitam humanam bifariam partitus esset, et in hanc quæ per carnem transigitur, et in illam quæ post hanc extra corpus degitur, non pari intervalli modo atque mensura, sed illam quidem brevissimo quodam termino temporis et spatio circumscripsit ; hanc vero ad æternitatem usque extendit atque produxit, ac benigno atque humano consilio usus, potestatem dedit, ut in utraque vita velit, horum alterutrum habeat (bonum inquam et malum), vel per brevem hanc fluxamque et caducam vitam, vel per illa sæmpiterna sæcula, quorum terminus est infinitus. Cum autem æquivoco dicatur et bonum et malum, atque horum

C

D

(89) Ἡ μὴ. A εἰ μὴ.

(90) Λέγεται. A addit ἐστίν.

(91) Κατὰ ψυχὴν. B κατὰ τὴν ψ.

(92) Προσεπὼν. A προσεπὼν.

(93) Λειτουργίας. A B τὴν λειτουργίαν.

(94) Ὡς ἀπ'. A ὡς ἀπ'.

(95) Μέγα τι. Δόγμα addit B.

(96) Διὰ. A διὰ δόγμα.

(97) Μονοειδὲς. A μονοειδῆ.

(98) Ἡ τῶν. B τὸ κατ' ἀρχὰς τῆ τῶν.

(99) Μονοειδὲς δέ. A B μονοειδῆ δέ.

(1) Ὅρωμένην. A B θεωρούμεν.

(2) Μαρτυρεῖται. A B μαρτύρεται.

(3) Παταίνεται. A in textu παραγράφας, in margine παρατείνας.

(4) Τούτων. B τούτου.

(5) Διάνοιαν. A addit, ὅπερ ἂν τὴν θεωρούμενον.

utrumque in duplicem intellectum dividatur (tum A in mentem, inquam, tum in sensum), atque alii quidem, quod sensui suave et jucundum visum fuerit, id loco boni habeant: alii vero, id solum bonum et esse et nominari credant, quod cogitatione ac mentis agitatione animadvertitur et consideratur, quibus quidem inexercitata ratio est, ut quid melius sit considerare non possint, hi, per ingluviem et intemperantiam, in carnali vita eam quæ naturæ debetur boni sortem ante tempus posthac futura est vitam reservantes et comparcentes; alii vero ratione sana ac dijudicatrice suam vitam gubernantes, in hac brevi vita per ea quæ sensum lacerant contristati atque vexati, in futurum sæculum bonum comparcent atque recondunt, ut sibi una cum sempiterna vita melior sors extendatur atque prorogetur.

Hic igitur, ut mea quidem opinio fert, hiatus ille est, qui non terra discedente atque diducta fit, sed quem iudicium per hanc vitam in contraria studia atque instituta divisum atque diductum facit. Nam qui semel quidquid in hac vita suave ac jucundum est elegerit, nec pœnitentia ductus stolidum ac temerarium suum consilium corrigit atque emendat, inaccessum et invium sibi locum bonorum posthac efficit, cum hanc inevitabilem, quæ transiri non possit, necessitatem, tanquam barathrum quoddam vastum et invium, qua transiri non possit, adversus sese perfoderit. Quamobrem bonum quoque animæ statum, in quo patientiæ athletam sermo requiescere facit, sinum Abraham nominasse mihi videtur. Primus enim hic patriarcha ex iis qui olim fuerunt, cum spe futurorum, presentium commodorum usum atque voluptatem commutasse memoratur, qui quidem omnibus nudatus, in quibus ei vita ab initio consistebat, inter alienos conversabatur, et domicilium habebat, per afflictiones et incommoda præsentis vitæ, eam quæ speratur beatitudinem quærens. Ut igitur certam aliquam pelagi partem circumscriptam, per abusum quemdam, sinum nominamus, ita mihi sermo nomine sinus immensorum illorum nostrorum bonorum demonstrationem significare videtur: in quo sinu bono omnes, qui per virtutem præsentis vitæ cursum conficiunt, cum hinc solverint, tanquam in portu non obnoxio fluctuum procellis, animas appulsas ac quasi subductas statuunt. Reliquis autem eorum quæ bona videntur eis ejectio privatioque flamma animam perurens existit, guttam aliquam ex pelago bonorum, quibus sancti affluunt et abundant, ad consolationem desiderans, et non adipiscens. Porro cum linguam et oculum et digitum, reliquaque nomina ad corpus pertinentia in colloquio incorporeorum anim-

B

Τοῦτο οὖν ἐστίν, ὡς γε ὁ ἐμὸς λόγος, τὸ χάσμα, ὃ οὐχὶ γῆς διασχύσεως γίνεται, ἀλλ' ἡ (7) παρὰ τὸν βίον κρίσις πρὸς τὰς ἐναντίας προαιρέσεις διασχισθεῖσα ποιεῖ. Ὁ γὰρ ἅπας τὸ ἥδὺ κατὰ τὸν βίον τοῦτον ἐλκόμενος (8), καὶ μὴ θεραπεύσας (9) ἐκ μεταμελείας τὴν ἀβουλίαν, ἄβαντον ἑαυτῷ μετὰ ταῦτα τὴν τῶν ἀγαθῶν χώραν (10) ἐργάζεται, τὴν ἀδιάβαντον αὐτῇ ἀνάγκῃ, καθάπερ τι βάρβαρον ἀγανέες τε καὶ ἀπαρτίδευτον κατ' ἑαυτοῦ διορύζας. Διό μοι δοκεῖ καὶ τὴν ἀγαθὴν τῆς ψυχῆς κατάστασιν, ἐν ἣ τὸν τῆς ὑπομονῆς ἀθλητὴν ἀναπαύει ὁ λόγος, κόλπον τοῦ Ἀθράχμ ὀνομάσθαι. Πρῶτος γὰρ οὗτος ὁ πατριάρχης τῶν πῶποτε γεγονότων ἐστόρθηται τὴν ἐλπίδα τῶν μελλόντων τῆς ἀπολαύσεως τῶν παρόντων ἀνταλλασσόμενος, ὅς γε πάντων γυμνωθεὶς, ἐν οἷς ἦν αὐτῷ καταρχὰς ἡ ζωὴ, ἐν ἀλλοτριῶς εἶχε τὴν διαίταν, διὰ τῆς παρουσίας κακοπαθείας, τὴν ἐλπιζομένην εὐκληρίαν ἐμπορεύμενος. Ὡςπερ οὖν τὴν ποιὰν τοῦ πελάγους περιγραφὴν ἐκ καταχρήσεως τινος ὀνομάζομεν κόλπον, οὕτω (11) δοκεῖ τῶν ἀμετρήτων ἐκείνων ἀγαθῶν τὴν ἐνδείξιν ὁ λόγος τῷ τοῦ κόλπου διασημαίνειν ὀνόματι, ᾧ πάντες οἱ δι' ἀρετῆς τὴν παρόντα διαπλέοντες βίον, ὅταν ἐντεῦθεν ἀπαίρωσιν (12), ὥσπερ ἐν ἀκατακλύστῃ λιμένι τῷ ἀγαθῷ κόλπῳ τὰς ψυχὰς ἐνορμίζονται (13), τοῖς δὲ λοιποῖς ἢ τῶν φαινομένων αὐτοῖς ἀγαθῶν στέρησις φθλὺ γίνεται τὴν ψυχὴν διασπύρουσα (14), ῥανίδος τινὸς ἐκ τοῦ πελάγους τῶν τοῦς ὀπίους περικλυζόντων ἀγαθῶν εἰς παραμυθίαν προσδεομένη, καὶ οὐ τυγχάνουσα. Γλώσσαν δὲ καὶ ὀφθαλμὸν, καὶ δάκτυλον, καὶ τὰ λοιπὰ τῶν σωματικῶν ὀνομάτων ἐν τῷ διαλόγῳ τῶν ἀσωμάτων βλέπων, τὸν καταστοχασμὸν (15), ἡμῖν ἤδη νοηθέντι περὶ ψυχῆς λόγῳ συμφώνως ἔχειν ὁμολογήσεις, ἐπισκεψάμενος τῶν ῥητῶν (16-17) τὴν διάνοιαν. Ὡςπερ γὰρ (18) ὅλον τοῦ σώματος ἢ τῶν στοιχείων συνδρομὴ ποιεῖ τὴν οὐσίαν, οὕτως εἰκὼς καὶ τῶν ἐν τῷ σώματι μερῶν ἐκ τῆς αὐτῆς

(6) Λαιμαργίαν. A B λαιμαργίας.

(7) Ἀ.Β. ἢ. A ἀλλ' ὃ ἢ.

(8) Ἐλκόμενος. A B ἐλόμενος.

(9) Θεραπεύσας. A in textu θεραπεύσας ἐκ μεταβολίας ἄβαντον· in margine: καὶ μὴ ἐκ μετανοίας θεραπεύων τὴν ἀβουλίαν.

(10) Τὴν χώραν. A B τὴν γῆρα.

(11) Οὕτω. A B οὕτω μοι.

(12) Ἀπαίρωσιν. A B ἀπύρωσιν.

(13) Ἐνορμίζονται. A in margine ἐνορμίζουσι.

(14) Διασπύρουσα. A διασμήχουσα.

(15) Τὸν καταστοχασμὸν, etc. A B τῷ κατὰ στοχασμὸν ἤδη νοηθέντι.

(16-17) Ῥητῶν. B ῥημάτων.

(18) Ὡςπερ γάρ. A ὡς γάρ.



αἰτίας (19) συμπληροῦσθαι τὴν φύσιν. Εἰ οὖν πά-  
 ρεστιν ἡ ψυχὴ τοῖς ἐκ τοῦ σώματος στοιχείοις πρὸς τὸ  
 πᾶν ἀναμιχθεῖσιν (20), οὐ μόνον τὸ πληρωμα τῶν  
 εἰς ὅλον τὸ σύγκριμα συνθεδραμηκότων γνωρίσει,  
 καὶ ἐν αὐτοῖς ἔσται· ἀλλ' οὐ τὴν (21) ἰδιόζουσαν  
 ἐκάστην τῶν μερῶν σύστασιν ἀγνοήσει, διὰ ποῖον  
 τὸν ἐν τοῖς στοιχείοις μορίων ἀποτελεσθῇ (22) τὰ ἐν  
 ἡμῖν μέλη.

reversis, non modo congeriem et complementum eorum quæ ad totam coagmentationem constituen-  
 dam concurrerunt agnosceret, et in eis erit; sed ne peculiarē quidem ejusque partis constitutionem  
 et concretionem ignorabit, per quas nimirum particulas elementorum membra nostra absoluta sint.

Τὴν οὖν (23) ἐν παντὶ οὖσαν τῷ τῶν στοιχείων  
 πληρώματι, καὶ ἐν τοῖς καθ' ἕκαστον εἶναι, οὐδὲν  
 ἔξω τοῦ εἰκότος ἐστίν· καὶ οὕτω πρὸς τὰ στοιχεῖα  
 τις βλέπων, οἷς ἐνυπάρχει τῇ δυνάμει τὰ καθ' ἕκα-  
 στον μέλη τοῦ σώματος, δάκτυλόν τε περὶ αὐτὴν  
 εἶναι καὶ ὀφθαλμὸν καὶ γλῶσσαν, καὶ τὰ ἅλλα πάντα  
 μετὰ τὴν διάλυσιν τοῦ συγκρίματος τὴν Γραφὴν λέ-  
 γειν ὑπονοῶν, τοῦ εἰκότος οὐχ ἀμαρτῆσται. Εἰ οὖν  
 τὰ καθ' ἕκαστον ἀπάγει (24) τὸν νοῦν τῆς σωματικῆς  
 περὶ τοῦ διηγῆματος ὑπολήψεως, εἰκὸς δὴπου καὶ  
 τὸν μνημονευθέντα νῦν ᾄδην μὴ τόπον τινὰ οὕτως  
 ὀνομαζόμενον οἶεσθαι, ἀλλὰ τινὰ κατὰστασιν ζωῆς  
 αἰτιῶν καὶ ἀσώματων, ἧ τὴν ψυχὴν ἐμβιοτεύειν παρὰ  
 τῆς Γραφῆς ἐκδιδασκόμεθα (25). Ἀλλὰ καὶ ἕτερον  
 ἐν τῷ κατὰ τὸν πλούσιον καὶ πτωχὸν διηγῆματι  
 δόγμα μανθάνομεν, ὃ πολλὴν ἔχει (26) πρὸς τὰ ἐξη-  
 τασμένα τὴν οἰκειότητα. Ἐποίησεν ἐκεῖνον τὸν ἐμ-  
 παθὴ καὶ φιλόδοξον, ἐπειδὴ τὸ ἀφικεῖν εἶδε τῆς  
 παρ' ἐαυτοῦ (27) συμφορᾶς, φροντίδα τῶν ὑπὲρ γῆς  
 αὐτῷ κατὰ τὸ γένος προσκεκῶν (28) ἔχειν, καὶ τοῦ  
 Ἀβραάμ εἰπόντος μὴ ἀπρονόητον εἶναι τῶν ἐν σαρκὶ  
 ζώντων βίον (29), ἀλλὰ κατ' ἐξουσίαν προκεῖσθαι  
 αὐτοῖς τὴν ἐκ τοῦ νόμου καὶ τῶν προφητῶν χειρ-  
 αγωγίαν· εἴτε παραμένειν προσλιπαροῦντα τὸν δι-  
 καιον (30), ὅπως ἂν ἐκ τοῦ παραδόξου πιθανὸν αὐ-  
 τοῖς τὸ κήρυγμα γένοιτο, ὑπὸ τινος ἐκ τῶν νεκρῶν  
 ἀναθεωρηκότος καταγγελλόμενον.

tionem legis ac prophetarum; adhuc perseverare  
 et inopinato credibilis eis prædicatio fieret, quæ  
 retur.

Γ. Τί οὖν, εἶπον, ἐν τούτοις ἐστὶ τὸ δόγμα (31);  
 — Μ. Ἐπειδὴ, φησὶ, τοῦ μὲν Λαζάρου πρὸς τοῖς πα-  
 ροῦσιν ἄσυχλός ἐστιν ἡ ψυχὴ, καὶ πρὸς οὐδὲν τῶν κα-  
 ταλειπθέντων ἑαυτὴν ἐπιστρέφει, ὃ δὲ πλούσιος οἰο-  
 νεῖ (32) ἐξῷ τινι τῇ σαρκίνῃ ζωῇ καὶ μετὰ θάνατον  
 εἴτε προσίσχεται (33), ἣν οὐδὲ παυσάμενος τοῦ ζῆν κα-  
 ταρῶς ἀπεδύσατο, ἀλλ' εἴτε αὐτῷ διὰ φροντίδος ἐστὶν  
 ἡ σὰρξ καὶ τὸ αἶμα (34) ὧν γὰρ τοὺς κοινωνοῦντας  
 αὐτῷ τοῦ γένους ἐξαιρεθῆναι τῶν κακῶν δεῖται, δε-  
 λός ἐστι μὴπω τῆς σαρκικῆς (34) ἐκλυοῦς προσπα-

A advertis, si verborum sententiam inspexeris, cum  
 opinione quam jam per conjecturam de anima  
 mente concepta exposuimus convenire non nega-  
 bis. Ut enim concursus elementorum totius corpo-  
 ris ellicit naturam: ita probabile est, etiam par-  
 tium corporis ex eadem causa compleri naturam.  
 Si igitur anima adest elementis ex corpore disso-  
 luto ad rerum universam naturam refusus atque  
 peculiarē quidem ejusque partis constitutionem

Quocirca quæ in universo elementorum comple-  
 mento fit, eam etiam in singularibus esse, nullo  
 modo a probabilitate ac verisimilitudine alienum  
 est; atque ita si quis spectet ad elementa, in qui-  
 bus singularia membra corporis insunt ipsa poten-  
 tia, atque Scripturam dicere arbitretur, et digitum  
 circa ipsam animam esse et oculum et linguam,  
 cæteraque omnia etiam post dissolutionem con-  
 creti, a probabilitate ac verisimilitudine non aber-  
 rabit. Si igitur singularia mentem abducunt ab eo  
 qui ad corpus refertur narrationis intellectu, par  
 et consentaneum nimirum est, ut etiam modo me-  
 moratum infernum, non locum qui sic nominetur  
 esse putemus, sed quemdam vitæ statum incorpo-  
 reum, qui videri non possit, in quo animam vitam  
 degere a Scriptura docemur. Atque etiam aliam  
 in narratione quæ ad divitem et mendicem pertinet,  
 certam firmamque discimus sententiam, quæ mag-  
 nam cum iis quæ scrutatissimum et excussissimum,  
 affinitatem habet. Facit illum humanis affectibus  
 ac perturbationibus obnoxium, carnisque studiosum  
 divitem, posteaquam ex sua calamitate se non  
 posse expediri et effugere animadvertit, curam ha-  
 bere eorum qui super terram cum genere contin-  
 gebant; cumque Abraham negasset eorum qui in  
 carne vivērent vitam provisionis expertem esse, sed  
 abunde eis propositam esse doctrinam atque insti-  
 tutionem instantem ac flagitantem, ut ex improvise  
 ab aliquo qui ex mortuis revixisset annuntia-

G. Quenam igitur in his, inquam, sententia est?  
 — M. Quoniam, inquit, Lazari quidem anima circa  
 præsentia occupata est, et ad nullam earum rerum  
 quas reliquerat sese convertit; dives autem, tan-  
 quam visco euidam, carnali vitæ etiam post mor-  
 tem adhuc adhæret: quam nec cum vivere quidem  
 desiisset penitus exuerat, sed adhuc ei curæ caro  
 et sanguis erat (per hoc enim quod rogat ut illi qui  
 communione generis cum contingebant, malis exi-  
 merentur, perspicuum est quod nondum carnali

(19) *Αὐτῆς αἰτίας*. Β οὐσίας.

(20) *Ἀναμιχθεῖσιν*. A in textu ἀνελθοῦσιν· in  
 margine : ἀναμειβεῖσιν. B ἀναμειβεῖσιν.

(21) *Οὐ τὴν*. A B οὐδὲ τὴν.

(22) *Ἀποτελεσθῇ*. A ἀποτελεσθῇ.

(23) *Τὴν οὖν*. A τί οὖν.

(24) *Ἀπάγει*. A ἀπάγειν.

(25) *Ἐκδιδασκόμεθα*. A διδασκόμεθα.

(26) *Ἔχει*. A B ἔχειν.

(27) *Παρ' ἐαυτοῦ*. A κατ' αὐτόν.

(28) *Προσεκτῶν*. A B προσσηκόντων.

(29) *Βίον*. A τὸν βίον.

(30) *Δίκαιον*. A πλούσιον.

(31) *Τὸ δόγμα*. B deleat τὸ.

(32) *Οἰονεῖ*. A B οἶον.

(33) *Προσίσχεται*. A προσέχεται.

(34) *Σαρκικῆς*. B σαρκίνης.

affectu exsolutus erat). per has, inquit, narrationes existimamus censere Dominum quod oporteat eos qui in carne vivunt, quam maxime secundum virtutem vivendo, quodammodo separari et expediri ab affectu carnis, ne post mortem alia morte rursus opus habeamus, quæ reliquias carnalis glutinis separet, excernat et expurget; sed tanquam vinculis circum animam ruptis, nulla corporea molestia eam ad sese attrahente, celer et expeditus ei cursus ad bonum contingat. Nam si quis mente carnalis penitus totus redditus fuerit, et omni animi motu atque efficientia in voluntatibus carnis occupetur, is nec si extra carnem quidem evaserit, ab affectibus ac perturbationibus ejus recedit, sed quemadmodum illi, qui in foetidioribus locis diutius commorati sunt, nec si in purum quidem, suavem et amicum aerem transierint, integri ac vacui sunt ab illo ingrato et injucundo odore quem propter diuturniorem in eo commorationem contraxerunt: ita ne tum quidem, cum carnalis vita, cum subtili et invisibili commutata fuerit, fieri possit quin carnis amantes prorsus attrahant aliquid ex graveolentia atque foetore carnali. Unde gravioreis dolor existit, cum ex hujusmodi circumstantia anima magis materialis evaserit. Videtur autem aliquo modo cum hujusmodi opinione concinere atque convenire, quod saepenumero a nonnullis dicitur, conspici videlicet circa conditoria atque repositoria corporum umbratilia quædam spectra mortuorum. Nam si revera ita sit, argumentum est animam ultra modum nunc in hac vita fuisse erga carnalem vitam affectam, adeo ut ne carne quidem extrusa plane ab ea vellet avolare, neque concedere ut absoluta figura ad id quod conspici non potest et formæ expers est, transmutatio fiat, sed circa speciem postquam species dissoluta fuerit etiam nunc maneat, et cum jam extra eam evaserit, illius desiderio materie locis oberret, circumque ea versetur atque vagetur.

G. Ego vero paululum commoratus, repetita sententia eorum quæ dicta erant, Videtur, inquam, mihi ex iis quæ modo dicta sunt, existere quiddam contrarium iis quæ de affectibus ac perturbationibus antea excussa atque examinata sunt. Nam si ex ea quæ cum brutis est cognatione tales in nobis animæ motus ellici putantur, quales superior enumeravit

(55) τοῦτο (55) δογματίζειν τὸν Κύριον, τὸ δεῖν οὐ μάλιστα τοὺς ἐν σαρκὶ βιοτεύοντας, διὰ τῆς κατὰ ἀρετὴν ζωῆς, χωρίζεσθαι πῶς καὶ ἀπολύεσθαι τῆς πρὸς αὐτὴν σχέσεως, ἵνα μετὰ τὸν θάνατον μὴ πάλιν ἀλλοῦ θανάτου δεώμεθα, τὰ λείψανα (56) τῆς σαρκώδους κόλλης ἀποκαθαίροντος (57). ἀλλὰ καθάπερ δεσμῶν τὴν ψυχὴν (58) περιρρήγεντων, κοῦφος αὐτῇ καὶ ἄνετος ὁ πρὸς τὸ ἀγαθὸν γένηται δρόμος, οὐδεμιᾶς αὐτὸν (59) σωματικῆς ἀλγηδὸνος (40) πρὸς ἑαυτὴν ἀφελκούσης (41). Ὡς εἰ τις ὕλος δι' ὧων ἀποσαρκωθῇ τῇ διανοίᾳ, πᾶσαν ψυχῆς κίνησιν τε καὶ ἐνέργειαν ἐν τοῖς θελήμασι τῆς σαρκὸς ἀσφαλῶν, ὁ τοιοῦτος οὐδὲ τῆς σαρκὸς ἔξω γινόμενος τῶν κατ' αὐτὴν παθημάτων χωρίζεται, καθάπερ (42) οἱ ἐπὶ πλέον ἐνδιατρίβαντες τοῖς θυσιωδέστεροις τῶν τόπων, οὐδὲ εἰ πρὸς τὸν εὐπνοῦν ἀέρα μετέλθοιεν καθαρεύουσι τῆς ἀηδείας, ἣν διὰ τῆς χρονιωτέρας ἐν αὐτῇ διαγωγῆς ἀναμίξαντο (43). οὕτως οὐδὲ πρὸς τὸν ἀγρῶν (44) καὶ ἄβλεπτον (45) βίον τῆς μεταβολῆς γενομένης, θανάτων ἂν εἴη τοὺς φιλοστόχους μὴ ἀφελκεσθαι (46) τι πάντως τῆς σαρκικῆς (47) δυσωδίας, δι' ὧν (48) πλέον αὐτοῖς ἡ ὁδὸν βαρύνεται, ὑλωδεστέρας ἐκ ταιαύτης (49) περιστάσεως τῆς ψυχῆς γινομένης (50). Δοκεῖ δὲ πῶς πρὸς ταιαύτην (51) ὑπόληψιν συνᾶδεν ὁ παρὰ τινων λέγεται (52), πολλάκις ὁρᾶσθαι τὰς περὶ (53) τῶν σωμάτων θέσεις, σκιοειδῆ τινα τῶν κατοικομένων φαντάσματα. Εἰ γὰρ τοῖον τι (54) γίνεται, οὕτως ἐλέγχεται τῆς ψυχῆς ἡ πέρα τοῦ θείοντος γινομένη (55) νῦν πρὸς τὸν σαρκώδη βίον προσπάθεια, ὥς μὲν ἐξωθεῖσαν τῆς σαρκὸς καθαρῶς αὐτὴν (56) ἐθέλειν ἀφίπτασθαι (57), μὲν δὲ συγχωρεῖν τὴν παντελῆ γίνεσθαι (58) πρὸς τὸ ἀειδὲς τοῦ σχήματος μεταποίησιν, ἀλλὰ παραμένειν ἔτι τῷ εἶδει μετὰ τὸ λυθῆναι τὸ εἶδος, καὶ ἔξω γενομένην ἥδη τοῦτο πῶς τοῖς τῆς ὕλης ἐπιπλανᾶσθαι τόποις, καὶ περὶ αὐτοὺς ἀναστρέφεσθαι.

Γ. Ἐγὼ δὲ μικρὸν ἐπιστῶν καὶ ἀναλαβὼν τὴν τῶν εἰρημένων διάνοιαν, Δοκεῖ μοι, εἶπον, τοῖς περὶ παθῶν (59) προσεξετασμένοις ἀνακύπτειν ἐκ τῶν εἰρημένων τις ἐναντίσις. Εἰ γὰρ ἐκ τῆς πρὸς τὰ ἄλογα συγγενείας ἐνομήσθαι τὰ τοιαῦτα τῆς ψυχῆς ἐν ἡμῖν ἐνεργεῖσθαι κινήματα, ὅσα προσλαβὼν (60) ὁ λόγος ἀπηριθμήσατο, θυμὸν τε καὶ φρόν, καὶ ἡδονὴν καὶ

(55) Τοῦτο delet A.

(56) Τὰ λείψ. A τοῦ τὰ λείψ.

(57) Ἀποκαθαίροντος. A in margine ἀποδυστῶν-  
τος.

(58) Τὴν ψυχὴν. A B τῇ ψυχῇ.

(59) Ἀνέτος. B αὐτὴν.

(40) Ἀλγηδόνος. B ἀλγηδόνος.

(41) Ἀφελκούσης. B ἐφελκούσης.

(42) Καθάπερ. A B ἀλλὰ καθάπερ.

(43) Ἀναμίξαντο. A B ἀνεμῆξαντο.

(44) Ἀγρῶν. A B ἀειδῶν.

(45) Ἀβλεπτον. A λεπτόν.

(46) Ἀφελκεσθαι. A B ἐφελκεσθαι.

(47) Σαρκικῆς. B σαρκίνης.

(48) Δι' ὧν. A in margine δι' ὧν.

(49) Ταιαύτης. B τῆς ταιαύτης.

(50) Γινομένης. A γενομένης.

(51) Πρὸς ταιαύτην. A πρὸς τὴν ταιαύτην.

(52) Ὁ παρὰ τινων λέγεται. B. τὸ π. τ. λέγε-  
σθαι. A in margine τὸ πολλάκις παρὰ τινων λεγόμε-  
νον ὁρᾶσθαι.

(53) Τὰς περὶ. A B περὶ τὰς.

(54) Τοῖον τι. B τῷ ὅντι γίνεται οὕτως.

(55) Γινομένη. A γενομένη.

(56) Αὐτὴν. B αὐτῆς.

(57) Ἀφίπτασθαι. A ἐφίπτασθαι.

(58) Γίνεσθαι. B γενέσθαι.

(59) Παθῶν. A B τῶν παθῶν.

(60) Προσλαβὼν. A προλαβὼν.

ἐπιθυμίαν, καὶ τὰ τοιαῦτα· εἴρηται δὲ τὴν μὲν ἀγα- A  
θὴν τῶν τοιούτων χρῆσιν ἀρετὴν εἶναι, διὰ δὲ τῆς  
ἐσφαλμένης τὴν κακίαν γίνεσθαι (61)· προσέθηκε  
δὲ ὁ λόγος ἐκάστου τε τῶν ἄλλων τὴν πρὸς τὸν κατ'  
ἀρετὴν βίον συνεισφοράν, ὅτι δι' (62) ἐπιθυμίαν (63)  
πρὸς τὸν Θεὸν ἀναγόμεθα, οἷόν τινα σειρὰν (64)  
κάτωθεν πρὸς αὐτὸν ἀναλκόμενοι, δοκῇ πως, ἔφην,  
ἐναντιοῦσθαι πρὸς τὸν σκοπὸν ὁ λόγος. — M. Πῶς  
τοῦτον (65) λέγεις; φησίν. — I. "Ὅτι τοι, εἶπον, τῆς  
ἀλόγου πάσης κινήσεως μετὰ τὴν ἀνάγκην ἐν ἡμῖν  
ἀποσθεσθεϊσας, οὐδὲ τὸ ἐπιθυμητικὸν πάντως ἔσται·  
τούτου δὲ μὴ ὄντος οὐδ' ἂν ἡ τοῦ χρειτονος ἔφεσις  
εἴη, μηδενὸς ὑπολειφθέντος τῇ ψυχῇ τοιούτου κινήμα-  
τος, τοῦ πρὸς τὴν ὁρεξίν (66) τῶν ἀγαθῶν ἐπεγείρον-  
τος. — M. Ἀλλὰ πρὸς τοῦτο, φησίν (67), ἐκείνῳ φαμεν, B  
ὅτι τὸ θεωρητικὸν τε καὶ διακριτικὸν ἰδίον ἐστὶ τοῦ  
θεοειδοῦς τῆς ψυχῆς, ἐπὶ καὶ τὸ θεῖον ἐν τούτοις κα-  
ταλαμβάνομεν. Εἰ τοίνυν εἴτε ἐκ τῆς νῦν ἐπιμελείας,  
εἴτε ἐκ τῆς μετὰ ταῦτα καθάρσεως (68) ἐλευθέρᾳ  
γένοιτο ἡμῖν ἡ ψυχὴ τῆς πρὸς τὰ ἄλογα τῶν παθῶν  
συμφύτας, οὐδὲν πρὸς τὴν τοῦ καλοῦ θεωρίαν ἐν-  
αποδισθῆσεται (69). Τὸ γὰρ καλὸν ἐλκτικὸν πως (70)  
κατὰ τὴν ἑαυτοῦ (71) φύσιν παντὸς τοῦ πρὸς ἐκείνο  
βλέποντος. Εἰ οὖν πάσης κακίας ἡ ψυχὴ καθαρεύ-  
σειεν, ἐν τῷ καλῷ πάντως ἔσται. Καλὸν δὲ τῇ ἑαυ-  
τοῦ φύσει τὸ θεῖον πρὸς ὃ διὰ τῆς καθαρότητος τὴν  
συνάφειαν ἔξει τῷ οἰκείῳ συναπτομένη.

attrahat. Si igitur anima ab omni vitiositate pura fuerit, in bono et honesto prorsus erit. Bonum autem et honestum ex sui natura numen divinum est, cum quo per puritatem anima conjunctionem habebit, quippe cum proprio coherens atque coalescens.

Ei οὖν τοῦτο γένοιτο, οὐκέτι ἔσται χρεια τῆς κατ' C  
ἐπιθυμίαν κινήσεως, ἥ πρὸς τὸ καλὸν (72) ἡγεμο-  
νεύσει. Ὁ γὰρ ἐν σκότει τὴν διαγωγὴν ἔχων, οὗτος  
ἐν ἐπιθυμίᾳ τοῦ φωτὸς ἔσται· εἰ δὲ ἐν τῷ φωτὶ  
γένοιτο, τὴν ἐπιθυμίαν ἐκδέξεται ἡ ἀπολαυσις, ἥ δὲ  
ἐξουσία τῆς ἀπολαύσεως ἀρχὴν καὶ ἔωλον τὴν ἐπιθυ-  
μίαν ἐργάζεται. Οὐκοῦν οὐδεμία τις ἔσται διὰ τούτων  
ζημία πρὸς τὴν τοῦ ἀγαθοῦ μετουσίαν, εἰ τοιού-  
των (73) ἡ ψυχὴ κινήμάτων ἐλευθέρᾳ γένοιτο, πρὸς  
ἑαυτὴν πάλιν ἐπανελθούσα, καὶ ἑαυτὴν ἀκριβῶς εἰ-  
δοῦσα (74), οἷα τῇ φύσει ἐστὶ, καὶ οἷον ἐν κατόπτρῳ  
καὶ εἰκόني διὰ τοῦ οἰκείου κάλλους πρὸς τὸ ἀρχέτυπον  
βλέπουσα. Ἀληθῶς γὰρ ἐν τούτῳ ἔστιν εἰπεῖν τὴν  
ἀκριβῆ πρὸς τὸ θεῖον εἶναι ὁμοίωσιν, ἐν τῷ μιμεῖ- D

Si igitur hoc acciderit, non amplius cupiditatis  
motus opus erit, qui nobis precat ac dux sit ad id  
quod bonum et honestum est: nam qui in tenebris  
vitam degit, is lucem desideraverit, qui si in lucem  
pervenerit, eaque frui ac potiri coeperit, concu-  
piscere atque desiderare desinet. Facultas enim  
atque potestas potiendi atque fruendi vanam et in-  
utilem efficit cupiditatem. Quocirca per hæc nullum  
detrimentum accidet ad boni participationem, si  
rursus ad sese anima reversa, ac plene sese nascens  
qua natura prædita sit, et velut in speculo et ima-  
gine per propriam pulchritudinem ad principalem  
respiciens, a talibus moribus libera fuerit. In hoc  
D enim vere licet dicere plenam et absolutam esse di-

(61) Γίνεσθαι. B γένεσθαι.

(62) Ὅτι δι'. B καὶ ὅτι δι'. A ὅτι καί.

(63) Ἐπιθυμίαν. B ἐπιθυμία.

(64) Τινὰ σειράν. A B τινὲ σειρᾶ.

(65) Πῶς τοῦτον. A πῶς τοῦτο.

(66) Ὁρεξίν. B ὁρεξιν λέγω.

(67) Φησίν. A φησὶν ἢ διδάσκαλος.

(68) Καθάρσεως. A in margine purificationis.

(69) Ἐναποδισθῆσεται. A B ἐμποδισθῆσεται.

(70) Ἐλκτικὸν πως. A addit ἐστὶ.

(71) Ἐαυτοῦ. B αὐτοῦ.

(72) Πρὸς τὸ καλόν. A et B addunt ἡμῖν.

(73) Τοιούτων sequitur in A τῶν.

(74) Εἰδοῦσα. A B ἰδοῦσα. A in margine vidua.

(a) Σχόλιον. Ne de omnibus hoc cum dixisse exi-  
stimes, sed de illis in quibus parvæ quædam vitio-  
sæ vitæ fuerint reliquæ, quæ propter infirmitatem  
carnis venia digne sint: a quo animas purgari ait:  
quemadmodum etiam alii quidam Patres censent:  
in quibus est etiam Dionysius Areopagita. Item  
Diadochus Photici episcopus. Nisi enim id intellexerim-  
us, et omnibus aliis doctoribus, et sibi ipsi contra-

ria dicentem ostendemus. Dicebat enim ante hæc in-  
vium et inaccessum peccatoribus esse bonorum usum  
fructum, atque etiam cum divinis verbis pugnare de-  
monstrabitur, quibus ostenditur illorum penam sine  
cavere. Erit igitur peccatoribus eorum bonorum, quæ  
iustis recondita sunt usus fructus, expertibus abolitis  
vitiositate desiderium boni, Memento supra dicto-  
rum.



vinum nimirum similitudinem, nempe si anima nostra quodammodo superam rerumque universarum praesidem naturam imitetur. Nam natura quae superat omnem intellectum, procul ab iis quae in nobis cernuntur sita, alio quodammodo suam exigit vitam, et non quemadmodum nos nunc, dum vivimus, agimus. Nam homines quidem propterea quod prorsus in motu semper natura est, quocumque impetus voluntatis inclinaverit, illo rapimur: cum non similiter anima ab anteriore sui parte, ut aliquis dixerit, atque a posteriore affecta sit. (a) Nam spes quidem praecedat motum, qui ulterius tendit atque progreditur; memoria vero excipit atque subsequitur motum ad spem progredientem, ac si quidem ad id quod natura bonum et honestum est spes animam ducat, jucundum quasi vestigium memoriae imprimit motus voluntatis: sin autem ab eo quod melius et praestabilius est aberratum et offensum fuerit, cum simulacro quodam pulchritudinis spes animam deeeperit ac frustra fuerit quae rem actam consecuta fuerit recordatio, pudor efficitur. Atque ita bellum hoc intestinum in anima conlatur, memoria adversus spem pugnante, quod male voluntati praerit. Nam ejusmodi quendam animi sensum aperte indicat affectus pudoris, cum paenitentia tanquam flagello quodam inconsultum ac temerarium impetum perstringens et incessens, anima mordetur propter eventum, et in auxilium adversus id quod angit et offendit oblivionem aesciscit.

Sed nobis quidem propterea quod boni egeni est natura, semper fertur atque contendit ad id quod deest, ac desiderium ejus quod deficit, ipse naturae nostrae concupiscendi affectus est, qui vel aberrat propter sinistrum iudicium ab eo quod vere bonum et honestum est, vel etiam consequitur et adipiscitur id quo potiri bonum est. At ea quae superat omnem bonam cogitationem natura, quaeque super omnem potentiam eminet, ut quae nul-

σθαί πως τὴν ἡμετέραν ζωὴν (75) τὴν ὑπερκειμένην οὐσίαν (76). Ἡ γὰρ ὑπεράνω παντὸς νοήματος φύσις πόρρω τῶν ἐν ἡμῖν θεωρουμένων ἀφιδρουμένη, ἄλλῃ τινὶ τρόπῳ τὴν ἰδίαν ἐξοδεύει ζωὴν, καὶ οὐ καθὼς ἡμεῖς νῦν ἐν τῷ ζῆν (77) ἐσμεν. "Ανθρωποὶ μὲν γάρ, διὰ τὸ ἀεὶ πάντως ἐν κινήσει τὴν φύσιν εἶναι (78), καθάπερ (79) ἂν ἡ ὁρμὴ τῆς προαιρέσεως γένηται, κατ' ἐκεῖνο φερόμεθα, οὐχ ὁμοίως τῆς ψυχῆς κατὰ τὸ ἐμπροσθεν αὐτῆς (80), ὡς ἂν εἴποι τις, καὶ τὸ ὀπίσω διακειμένης. Ἐλπὶς μὲν γὰρ καθηγείται τῆς ἐπὶ τὸ πρόσω κινήσεως, μνήμη δὲ δέχεται (81) πρὸς τὴν ἐλπίδα προΐδουσαν τὴν κίνησιν· ἄλλ' εἰ μὲν πρὸς τὸ φύσει καλὸν ἡ ἐλπὶς τὴν ψυχὴν ἄγει, φαιδρὸν ἐνσημαίνειται τῇ μνήμῃ τὸ ἴχνος ἢ τῆς προαιρέσεως κινήσις· εἰ δὲ διαψευθεῖται τοῦ χρεῖττονος, εἰδῶλον τινὲ καλοῦ, (82) παρασοφισταμένης τὴν ψυχὴν τῆς ἐλπίδος, ἡ ἐπακολουθοῦσα (83) τοῖς γινομένοις μνήμη αἰσχύνῃ γίνεται. Καὶ ἐμφύλως (84) οὕτως ὁ πόλεμος ἐν τῇ ψυχῇ συνίσταται, μαχομένης τῇ ἐλπίδι τῆς μνήμης, ὡς κακῶς καθηγησαμένης τῆς προαιρέσεως. Τοιοῦτον γὰρ τινα νοῦν ἐρμηνεύει σαφῶς τὸ κατ' αἰσχύνῃν πάθος, ὅταν δάκνηται πρὸς τὸ ἀποθῆναι ἢ ψυχῇ, ὅσον τινι μάστιγι τῇ μεταμελεῖα καθ' ἀπτομένη τῆς ἀβουλήτου ὁρμῆς, καὶ εἰς συμμαχίαν κατὰ τοῦ λυποῦντος ἐφελκομένη τὴν λήθην.

Ἄλλ' ἡμῖν μὲν, διὰ τὸ πτωχὴν (85) εἶναι τοῦ καλοῦ, ἡ φύσις αὐτῇ πρὸς τὸ ἐνδεὲς ἔσται (86), καὶ ἡ τοῦ λείποντος (87) ἔφεσις αὐτῇ ἐστὶν ἡ ἐπιθυμητικὴ τῆς φύσεως ἡμῶν διάθεσις, ἥτοι σφαλλομένη δι' ἀκρισίαν τοῦ ὄντος (88) καλοῦ, ἢ καὶ τυγχάνουσα οὗ τυχεῖν (89) ἀγαθόν. Ἡ δὲ ὑπερέχουσα πᾶσαν ἀγαθὴν ἔννοιαν φύσις, καὶ πάσης ὑπερκειμένη δυνάμειος, ἅτε μηδενὸς ἐνδεῶς ἔχουσα τῶν πρὸς τὸ ἀγαθὸν νοουμένων, αὕτη (90) τῶν ἀγαθῶν οὕσα τὸ πλήρωμα, οὐδὲ κατὰ

(75) Ζωὴν. A B ψυχὴν.

(76) Οὐσίαν. A in margine φύσιν.

(77) Ἐν τῷ ζῆν. B ἐν τῇ ζωῇ.

(78) Φύσιν εἶναι. A inserit ἀκίνητος γὰρ ἐστὶν ὁ ἀνθρώπινος νοῦς, καθάπερ.

(79) Καθάπερ. B καθ' ὅπερ.

(80) Αὐτῆς. B ἐαυτῆς. Ceterum ad haec verba: οὐχ ὁμοίως τῆς ψυχῆς κατὰ τὸ ἐμπροσθεν, haec in calce codicis A inter notas leguntur: Μὴ ἐπὶ πάντων τοῦτο νοήσης αὐτὸν εἰρηκέναι, ἀλλ' ἐπ' ἐκεῖνων, ἐν οἷς μικρὰ τινα τῆς ἐμπροσθῆς ζωῆς ἢ νέα λείμματα, διὰ τὴν στρογγυλὴν ἀσθένειαν συγγνώμης ἄξια, ὧν καθαίρεισθαι τὰς ψυχὰς φησι, καθὰ καὶ ἄλλοις τιτὶ τῶν Πατέρων δοκεῖ, ὧν καὶ Διονύσιος ὁ Ἀρεοπαγίτης, καὶ Διάδοχος ὁ Φωτικὸς ἐπίσκοπος ἐστίν. Εἰ γὰρ μὴ οὕτω νοήσωμεν, καὶ πᾶσι τοῖς ἄλλοις διδασκαλοῖς καὶ ἐαυτῷ τὰ ἐναντία λέγειν δεῖξομεν. Ἐφ' ἣν γὰρ ἐμπροσθεν, ἔδωκεν καὶ ἀπαρρῶδευτον εἶναι τοῖς ἀμαρτωλοῖς τὴν τῶν ἀγαθῶν ἀπόλαυσιν, καὶ τοῖς θεοῖς δὲ βήμασι μαχόμενος ἀποφανθῇ, ἀπέραντον εἶναι τοῦτοῖς τὴν κλῆσιν ἀποφαινομένων. Ἔσται γοῦν τοῖς ἀμαρτωλοῖς, ἀφανισθεῖσιν τῆς κακίας, τοῦ ἀγαθοῦ ἢ ἔφεσις, τῆς

τῶν ἀποκειμένων τοῖς δικαίοις ἀγαθῶν ἀπολαύσεως ἀμετόχους· μέμνησο τῶν ἐμπροσθεν.

(81) Δέχεται. A B διαδέχεται. In calce A scholion legitur istud: ὁμοιωματι· καὶ οὐ κατ' ἀλήθειαν ὄντι.

(82) Καλοῦ. A B κάλλους.

(83) Ἐπακολουθοῦσα. A in margine ἐπακολου-

D θήσασα.

(84) Καὶ ἐμφύλως, etc. Καὶ οὕτως ὁ ἐμφύλιος οὗτος πόλεμος. Ad haec verba in calce codicis A ista legis: Μέμνεται καὶ ἡ μνήμη τὴν ἐλπίδα ἐπὶ τοῖς ἀναλογισμοῖς τῶν πεπραγμένων· ἡ δὲ ἐλπὶς τὴν ἀπάτην εἰς ἀπόλογίαν προβάλλεται, ὑπὸ τοῦ φαινομένου καλοῦ σοφισθεῖσα, καὶ κατ' ἀλήθειαν αὐτὸ προσλομένη.

(85) Πτωχὴν. A B πτωχή.

(86) Ἔσται. B ἔσταντι.

(87) Αἰεττοντος. B λείποντος [sic].

(88) Ὅντος. A ὄντως.

(89) Τυχεῖν. A praefigit καί.

(90) Αὕτη. B αὐτή. A in textu αὐτή, in margine αὐτό.

(a) Σχόλιον. Reprehendit et inensat memoria quidem spem reputationem et astutiam actorum: spes autem frandem ad defensionem producit, ut quae

ab eo quod bonum et honestum appareret decepta sit, idque pro eo quod vere bonum est elegerit.

μετοχήν καλοῦ τινος ἐν τῷ καλῷ κινουμένη (91), ἀλλ' αὐτὴ οὕσα ἡ τοῦ καλοῦ φύσις, ὃ τί ποτε καὶ εἶναι τὸ καλὸν ὁ νοῦς ὑποτίθεται, οὕτε τὴν ἐλπιτικὴν κίνησιν ἐν ἑαυτῇ δέχεται. Πρὸς γὰρ τὸ μὴ παρὼν ἡ ἐλπίς ἐνέργηται (92) μόνον. "Ὁ δὲ ἔχει τι, τί καὶ ἐλπίζει; φησὶν ὁ Ἀπόστολος (93). Οὕτε τῆς μνημονευτικῆς ἐνεργείας πρὸς τὴν τῶν ὄντων ἐπιστήμην ἐπιδέξῃ ἐστὶ τὸ γὰρ βλεπόμενον τοῦ μνημονευθῆναι (94) οὐκ ἐπιδέεται.

reminiscenti ac recordandi efficientia ad rerum scientiam opus habet. Quod enim videtur recordatione non indiget.

Ἐπεὶ (95) δὲ (96) οὖν παντὸς ἀγαθοῦ ἐπέκεινα ἡ θεία φύσις, τὸ δὲ ἀγαθὸν ἀγαθοῦ φίλον πάντως, διὰ τοῦτο ἐν ἑαυτῇ (97) βλέπουσα, καὶ ὃ ἔχει θέλει, καὶ ὃ θέλει ἔχει, οὐδὲν τῶν ἔξωθεν εἰς ἑαυτὴν δεχομένη, ἔξω δὲ αὐτῆς οὐδὲν, ὅτι μὴ ἡ κακία μόνη, ἥτις, εἰ καὶ (98) παράδοξον εἶπεν, ἐν τῷ μὴ εἶναι τὸ εἶναι ἔχει· οὐ γὰρ ἄλλη τίς ἐστὶ καὶ κακίας (99) γένεσις, εἰ μὴ τοῦ ὄντος (99') στέρεσις. Τὸ δὲ κυρίως ὅν ἡ τοῦ ἀγαθοῦ φύσις ἐστίν. "Ὁ οὖν ἐν τῷ ὄντι οὐκ ἐστίν, ἐν τῷ μὴ εἶναι πάντως ἐστίν. (Ἐπειδὴ οὖν καὶ ἡ ψυχὴ πάντα τὰ ποικίλα τῆς φύσεως ἀποσκευασαμένη κινήματα θεοειδῆς γίνεται (1), καὶ ὑπερβῆσα τὴν ἐπιθυμίαν ἐν ἑκείνῳ ᾧ, πρὸς ὃ ὑπὸ τῆς ἐπιθυμίας τέως ὑπήροστο (2), οὐκένι τινα (3) σχολὴν δίδωσιν ἐν ἑαυτῇ, οὕτε τῇ ἐλπίδι, οὕτε τῇ (4) μνήμῃ, τὸ γὰρ (5) ἐλπίζόμενον ἔχει· ἡ δὲ (6) περὶ τὴν ἀπόλαυσιν τῶν ἀγαθῶν ἀσχολία τὴν μνήμην ἐκκροῦσι τῆς διανοίας;) καὶ οὕτω τὴν ὑπερέχουσαν μιμεῖται ζῶν τοῖς ἰδιώματι τῆς θείας φύσεως ἐμμορφωθείσα, ὥς μηδὲν ὑπολείφθῃ τῶν ἄλλων αὐτῇ, πλήν τῆς ἀγαπητικῆς διαθέσεως, φυσικῶς τῷ καλῷ προσφυομένης. Τοῦτο γὰρ ἐστὶν ἡ ἀγάπη, ἡ πρὸς τὸ καταθύμιον ἐνδιάθετος σχέσις. "Ὅταν οὖν ἡ ἀπλὴ (7) καὶ μονοειδὴς καὶ ἀκριβῶς θεοεικελὴς (8) ἡ ψυχὴ γινωσκμένη (9) εὗροιστο ἀληθῶς ἄπλοον τε καὶ ἄλλον ἀγαθόν, ἑκείνο τὸ μόνον τοῦν τι (10) ἀγαπητὸν καὶ ἐράσμιον προσφύεται τε αὐτῷ καὶ συνανακινεῖται (11) διὰ τῆς ἀγαπητικῆς κινήσεως τε καὶ ἐνεργείας, πρὸς τὸ αἰ καταλαμβα- νόμενόν τε καὶ εὐρισκόμενον ἑαυτὴν μορφῶσαι καὶ

alius indigeat earum rerum quae circa bonum et honestum intelliguntur, cum ipsa sit bonorum plenitudo, neque tanquam particeps alienius boni et honesti in bono versetur, sed ipsa sit ipsius boni et honesti natura (quodcumque tandem etiam bonum et honestum esse mens ponit), neque sperandi motum in sese admittit (spes enim ad id quod non adest duntaxat adhibetur, quod autem quis habet cur etiam speret? inquit divinus Apostolus), neque

Quoniam igitur divina natura supra omne bonum est, ac bono bonum prorsus amicum est, idcirco eum seipsam intuetur, et quod habet vult, et quod vult habet, nihil externum in sese admittens. Extra eam autem nihil praeferquam sola vitiositas est, quae, etsi dictu absurdum et a vulgari opinione alienum est, in eo quod non est, suum esse habet. Non enim ulla alia generatio vitiositas est, quam ejus quod est privatio (a). Quod autem proprie est, boni natura est. Quod igitur in ente non est, in eo quod non est prorsus est. Postquam igitur anima quoque, segregatis omnibus variis naturae motibus, Deo similis effecta fuerit, atque superata cupiditate in illo fuerit, ad quod olim a cupiditate erigebatur et incitabatur non amplius consistendi locum in sese dat, neque spei, neque recordationi, nam quod quidem sperabatur habet; occupatione autem fruendorum bonorum memoriam a mente removel ac missam facit, atque ita vitam superam et excelsam, informata divinae naturae proprietatibus imitatur, adeo ut nihil aliud ei relinquatur praeterquam dilectionis affectus, qui naturaliter ei quod bonum et honestum est adhaeret. Id enim dilectio est, animo, videlicet, insitus habitus et affectus ad id quod placet atque cordi est. Cum igitur simplex et uniformis ac plane similis Deo anima facta, nacta fuerit illud vere simplex et materiae dolique expers bonum, quod solum revera dignum quod diligatur et amabile est,

(91) *Κινουμένη*. A B *γινωσκμένη*.

(92) *Ἐνέργηται*. A B *ἐνεργεῖται*.

(93) *Ἀπόστολος*. A praemittit θεός.

(94) *Μνημονευσθῆναι*. A B *μνημονεύεσθαι*.

(95) *Ἐπεὶ*. A in margine ἐπειδὴ οὖν.

(96) *Δέ* delet B.

(97) *Ἐν ἑαυτῇ*. A B *ἐαυτῇ*.

(98) *Εἰ καὶ*. El delet B. Ceterum ad verba, ἥτις, εἰ καὶ παράδοξον εἶπεν, in calce codicis A ista legas: Εἰσὶ τινα, ἅπερ οἱ ἔξω φασὶν ἐν τῷ γίνεσθαι ἔχειν τὸ εἶναι, οὐκ ἐν τῷ γεγονέναι, ὥσπερ τὴν σκίαν τῶν σωμάτων. Αὕτη γὰρ χωριθεῖσα τῆς ποιούσης αἰτίας, ἀφανὴς γίνεται, οὐ καλῶς αἰ οὐσαὶ καὶ τῶν ποιούντων αἰτίων χωρισθέντων μένουσι· τοιαύτη καὶ ἡ κακία ἐν τῷ γίνεσθαι καὶ πράττεσθαι μόνον ἔχει τὸ εἶναι, ὅπερ ταύτῃ ἐστὶ τῷ μὴ εἶναι.

(99) *Καὶ κακίας*. Καὶ delet A et B.

(99') *Τοῦ ὄντος*. A ἡ τοῦ ὄντος.

(1) *Γίνετα*. B *γενένηται*.

(2) *ὑπήροστο*. B *ἐπήροστο*.

(3) *Τινὰ* B delet.

(4) *Τῇ... τῇ*. delet B.

(5) *Τὸ γὰρ*. B τὸ μὲν γὰρ.

(6) *Ἡ δέ*. A τῇ δέ.

(7) *Ἡ ἀπλὴ*. H delet A et B.

(8) *Ἀκριβῶς θεοεικελὴς*. In calce codicis A haec annotatio legebatur: Καὶ ὁμοίως ἐκδηλώνει καὶ μετοχήν, οὐ κατ' οὐσίαν γινωσκμένη.

(9) *Γινωσκμένη*. A et B *γινωσκμένη*.

(10) *Τοῦν τι*. B τῷ ὄντι.

(11) *Συνανακινεῖται*. A B *συνανακίναται*.

(a) *Σχόλιον*. Sunt nonnulla quae dicuntur ab externis, in eo quod fiant essentiam habere, non in eo quod facta sint; quemadmodum umbram corporum. Haec enim remota causa efficiente evanescit,

non sicut substantiae remotis etiam causis efficientibus manent. Talis etiam vitiositas in eo quod fit et agitur duntaxat essentiam habet, quod idem cum eo est quod non est.

cum adheret eidem, tum una commisceatur atque contemperatur, per dilectionis motum et actionem, ad id quod semper et comprehenditur et invenitur sese formans, atque id per similitudinem boni evadens quod ejus quod participatur atque percipitur, natura est: cum autem in illo cupiditas non sit, propterea quod nec ullius quidem boni defectus in eo sit, consequens fuerit, etiam animam, cum eo evaserit, ubi rei nullius egestas est, ex sese ejicere quoque concupiscendi motum atque affectum, qui tunc duntaxat existit, cum non adfuerit id quod desideratur.

Talis autem doctrinae atque sententiae divinus quoque nobis Apostolus auctor est. Cum enim omnium rerum quarum nunc in nobis boni quoque causa studia vigent abolitionem et quietem quamdam atque sedationem et finem futurum ante denuntiasset, solius dilectionis et charitatis terminum non invenit. Nam prophetiae abolebuntur, inquit, et cognitiones et scientiae quiescent, et finem habebunt; charitas autem ac dilectio nunquam excidit. Quod perinde est ac si dixisset, Semper eadem est; quin etiam enim fidem et spem una cum charitate atque dilectione permanere diceret, rursus eam etiam illis praefert atque praeponebat, neque injuria. Nam spes interim movetur, dum non licet frui atque potiri iis rebus quae sperantur. Et itidem fides sustentaculum ac firmamentum est incertitudinis earum rerum quae sperantur. Nam et ita eam definivit, cum diceret: Est autem fides rerum, quae sperantur, substantia. Cum autem venerit id quod speratur, aliis omnibus quiescentibus, charitatis ac dilectionis efficientia manet, quippe cum non inveniat quod eam excipiat et in locum ejus succedat. Quamobrem etiam universalium actionum quae cum virtute perficiuntur atque etiam legis praeceptorum principatum tenet. Si igitur ad hunc finem aliquando anima pervenerit, aliarum rerum non erit egena, quippe rerum nimirum universalium plenitudinem complexa, per quam solam quodammodo ipsius divinae beatitudinis in sese conservare insigne videtur. Nam et vita superae naturae charitas atque dilectio est, quoniam quod bonum et honestum est,

Α τοῦτο γινόμενῃ διὰ τῆς τοῦ ἀγαθοῦ ὁμοιότητος, ὅπερ ἢ τοῦ μετεχομένου φύσις ἐστίν, ἐπιθυμίας (12) ἐν ἐκείνῳ μὴ οὐσης διὰ τὸ μηδέ τινος τῶν ἀγαθῶν ἐνδεῖαν ἐν αὐτῷ εἶναι, ἀκόλουθον ἂν εἴη καὶ τὴν ψυχὴν ἐν τῷ ἀνευθεῖ γινόμενῃ (13) ἐκβάλλειν ἄρ' ἑαυτῆς καὶ τὴν ἐπιθυμητικὴν κίνησιν τε καὶ διάθεσιν, ἥ (14) τότε γίνεται μόνον, ὅταν (15) μὴ παρῇ τὸ ποθεύμενον.

egestas est, ex sese ejicere quoque concupiscendi

Τοῦ δὲ τοῦ τοιοῦτου δόγματος καὶ ὁ θεὸς Ἀπόστολος ἡμῖν καθηγῆσατο, πάντων τῶν νῦν ἐν ἡμῖν καὶ ἐπὶ τῷ κρείττονι σπουδαζομένων παυλὴν τινα καὶ καταστολὴν προαγγελίας, μόνῃς δὲ (16) τῆς ἀγάπης οὐχ εὐρών (17) τὸν ὅρον. Προφητεῖαι γὰρ, φησί, καταργηθήσονται, καὶ γνώσεις (18) παύσονται· ἡ δὲ ἀγάπη οὐδέ ποτε πίπτει (19)· ὅπερ ἔσον ἐστὶ τῷ αἰεὶ ὡσαύτως ἔχειν· ἀλλὰ καὶ πίστις καὶ ἐλπίδα συμπαράμεμνηκέναι (20) τῇ ἀγάπῃ λέγων, πάλιν καὶ τούτων αὐτὴν ὑπερτίθῃσιν εἰκότως. Ἦ γὰρ ἐλπίς μέχρι ἐκείνου κινεῖται, ἥως ἂν μὴ παρῇ (21) τῶν ἐλπιζομένων ἀπόλαυσις, καὶ ἡ πίστις (22) ὡσαύτως ἔρεισμα τῆς τῶν ἐλπιζομένων ἀδελφίας γίνεται. Οὕτω γὰρ αὐτὴν καὶ ὠρίσατο λέγων· Ἔστι δὲ πίστις ἐλπιζομένων ὑπόστασις. Ἐπειδὴ δὲ ἔλθῃ τὸ ἐλπιζόμενον, τῶν ἄλλων εὐτηρεμόντων (23) πάντων, ἡ κατὰ τὴν ἀγάπην ἐνέργεια (24) μένει, τὸ διαδεχόμενον αὐτὴν οὐχ εὐρίσκουσιν (25). Διὸ καὶ προστερεῖται τῶν τε κατ' ἀρετὴν κατορθουμένων ἀπάντων, καὶ τῶν τοῦ νόμου παραγγελμάτων. Εἰ οὖν ἐπὶ τοῦτο ποτε τὸ τέλος φθάσειεν ἡ ψυχὴ, ἀνευθεῖς ἔξει τῶν ἄλλων, ἅτε δὴ τοῦ πληρώματος περιδεδραγμένη τῶν ὄντων, καὶ δοκεῖ (26) μόνῃ πως αὐτῆς (27) τῆς θείας μακαριότητος ἐν αὐτῇ (28) σῶζεσιν τὸν χαρακτήρα. Ἦ τε γὰρ ζωὴ τῆς ἁνὸ φύσεως ἀγάπῃ ἐστίν, ἐπειδὴ τὸ καλὸν ἀγαπητὸν (29) πάντως ἐστὶ (30) τοῖς γινώσκουσιν· γινώσκει δὲ αὐτὸ (31) τὸ θεῖον· ἡ δὲ γνώσις ἀγάπῃ γίνεται. Διὸ τὸ (32) καλὸν ἐστὶ τῇ φύσει τὸ γινωσκόμενον, τοῦ δὲ ἀληθοῦς (33) καλοῦ ὁ ὕψιστος οὐ προσάπτεται κόρος (34)· κόρου δὲ τὴν ἀγαπητικὴν πρὸς τὸ καλὸν σχέσιν (35) οὐ διακόπτοντος, αἰεὶ ἡ θεῖα ζωὴ δι' ἀγάπης ἐνεργηθήσεται, ἥ καλὴ τε κατὰ φύ-

(12) Ἐπιθυμίας. A B ἐπιθυμίας δέ.

(13) Γινόμενῃ. B γενομένην.

(14) Ἦ. B ἥ.

(15) Ὅταν. A ὅτ' ἂν.

(16) Δέ delet A.

(17) Εὐρών. A in margine εὔρε.

(18) Γνώσεις. B γλώσσα.

(19) Πίπτει. A B ἐκπίπτει.

(20) Συμπαράμεμνηκέναι. A in margine σύνδεσμαινέται.

(21) Παρῇ. A B παρῇ ἡ.

(22) Καὶ ἡ πίστις. Ad haec verba in calce codicis A ista leguntur, "Ὅτι πᾶσαι τῆς ψυχῆς αἱ πρὸς τὸ κρεῖττον ἐνέργειαι παύσονται· ἐλπίς, ἔφεσις, μνήμη, καὶ ὅσαι τοιαῦται, πλὴν τῆς ἀγαπητικῆς κινήσεως.

(23) Εὐτηρεμόντων. A in textu ἀτρεμόντων, in margine ἡτρεμόντων.

(24) Ἐνέργεια. B ἐνέργειαν.

(25) Εὐρίσκουσιν. A B εὐρίσκουσιν.

D (26) Καὶ δοκεῖ. A in margine καὶ ἥ.

(27) Αὐτῆς. A in margine αὐτῇ. B αὐτῇ.

(28) Ἐν αὐτῇ. A B ἐν ἑαυτῇ.

(29) Ἀγαπητὸν. B ἀγαπητὸν ἐστὶ.

(30) Πάντως ἐστὶ. Ἐστὶ delet B.

(31) Αὐτό. B ἐαυτό.

(32) Διὸ τό. B διότι. Ad verba διότι καλὸν ἐστὶ in calce codicis A haec notantur: "Ὅτι κόρον οὐκ ἔχει ἡ πρὸς τὸν Θεὸν τῶν ἀγίων ἀγαπητικὴ σχέσις. Αἱρεῖς οὐν ἐστὶν ὁ παρ' Ὁριγένους ἀναπλασθεὶς τῶν νέων κόρος, καὶ ἡ ἐκ τούτου κατὰπίστις αὐτῶν καὶ ἀνάκλησις, ἄρ' οὐ τὸ πολυθρόνητον δόγμα τῆς τῶν ψυχῶν προσπαρξέως τε καὶ ἀποκαταστάσεως ἀστάτην φορὰ περιεφερομένων κατασκευάζει τὰ Ἑλληνικὰ μυθεύματα τῇ ἐκκλησιαστικῇ ἀληθείᾳ ὡς κακῶν πασιγκάπηλος προσμίξις σπουδάσας.

(33) Ἀληθοῦς. B ἀληθοῦς.

(34) Οὐ προσάπτεται κ. B κόρος οὐ προσάπτεται.

(35) Πρὸς τὸ καλὸν σχέσιν. B σχέσιν πρὸς τὸ καλόν.



σιν ἐστὶν, καὶ ἀγαπητικῶς πρὸς τὸ καλὸν ἐκ φύσεως ἔχει, καὶ ὅρον (56) τῆς κατὰ τὴν ἀγάπην ἐνεργείας οὐκ ἔχει, ἐπειδὴ οὐδὲ τοῦ καλοῦ τι πέρας καταλαμβάνεται, ὡς συναπολήγειν τῇ πέρατι τοῦ καλοῦ τὴν ἀγάπην· μόνον γὰρ τῇ (57) ἐναντίῳ τὸ καλὸν περατιοῦται· οὗ δὲ (58) ἡ φύσις ἀνεπίδεκτός ἐστι τοῦ χειρόνος, πρὸς τὸ ἀπέραντόν τε καὶ ἀόριστον τὸ ἀγαθὸν προσελύσεται (59).

et honestum est, non interruptente, divina vita quæ vita cum natura bona atque honesta est, tum erga id quod bonum et honestum est, dilectionis affectu natura prædita est, ac terminum et satietatem diligendi actionis non habet, quoniam nec boni et honesti quidem aliquis finis deprehenditur, ut una cum fine boni et honesti charitas atque dilectio quoque desinat. Nam solo contrario bonum atque honestum terminatur atque finitur. Cujus autem boni ea natura est, quæ deterius non admittat, id in infinitum et indeterminatum usque progreditur.

Ἐπεὶ οὖν ἐλκτική τῶν οἰκείων πᾶσα φύσις ἐστίν, οἰκείον δὲ πως τῷ Θεῷ τὸ ἀνθρώπινον, ἅτε δὴ φέρον ἐν ἑαυτῷ τοῦ ἀρχετύπου μιμήματα (40), ἔλκεται κατὰ πᾶσαν ἀνάγκην πρὸς τὸ θεῖον τε καὶ συγγενὲς ἡ ψυχῇ. Δεῖ γὰρ πάντῃ καὶ πάντως τῷ Θεῷ ἀποσωθῆναι τὸ ἴδιον· ἀλλ' εἰ μὲν κούφη καὶ ἀπέριττος τύχη (41), μηδεμίαν σωματικὴν ἀχθὴν ὁδὸς αὐτὴν πιεζούσης, ἡρεῖα καὶ εὐκολος αὐτῇ (42) ἡ πρὸς τὸν ἐπισπώμενον προσχώρησις γίνεται. Εἰ δὲ τοῖς τῆς προσπαθείας ἥλοις εἰς τὴν πρὸς τὰ ὁλόδη σχέσιν (43) καταπαρῇ (44), οἷόν τινα (45) πᾶσχειν εἰκὸς ἐν τοῖς συμπτώμασι τῶν σεισμῶν, τὰ ἐμπισθόντα τοῖς χώμασι σώματα· προκείμενα δὲ καθ' ὑπόθεσιν τὸ μὴ (46) βεβαρῆσθαι μόνον αὐτὰ τοῖς συμπτώμασιν, ἀλλὰ καὶ διαπεπρησθῆναι τισιν ὀβελοῖς ἢ ξύλοις τοῖς ἐνυρεθεῖσι (47) τῷ χώματι (48)· ὅπερ οὖν εἰκὸς ὑπομεῖναι τὰ οὕτω διακειμένα σώματα, παρὰ τῶν οἰκείων τῆς συμπτώσεως ὁσίας (49) ἔνεκεν ἐξεληκόμενα· ξανθίζεται γὰρ πάντως, καὶ σπαραχθήσεται, καὶ πᾶν ὅτιον τῶν χαλεπωτάτων πέσειται, τοῦ χώματος αὐτὰ καὶ τῶν ἡλίων διὰ τὴν τῶν ἐρλεχομένων βίαν καταξαινόντων· τοιοῦτόν τι μοι δοκεῖ καὶ περὶ τὴν ψυχὴν γίνεσθαι πάθος, ὅταν ἡ θεία δύναμις ὑπὸ φιλανθρωπίας ἐκ τῶν ἀλόγων τε καὶ ὕλικῶν συμπτωμάτων ἐφέλκεται (50) τὸ ἴδιον. Οὐ γὰρ (51) μισῶν οὐδ' ἀμυνόμενος ἐπὶ τῇ κακῇ ξωῇ, κατὰ γὰρ τὸν ἑμὸν λόγον, ἐπάγει τοῖς ἐξημαρτηκόσι τὰς ὁδυνηρὰς διαθέσεις ὁ Θεός, (52) ὁ ἀντιποιοῦμενός τε καὶ πρὸς ἑαυτὸν ἔλκων πᾶν ὅτιπερ αὐτοῦ χάριν ἦλθεν εἰς γένεσιν· ἀλλ' ὁ μὲν ἐπὶ τῷ κρείττονι σκοπῷ πρὸς ἑαυτὸν, ὅς ἐστι πηγὴ πάσης μακαριότητος, ἐπισπᾶται τὴν ψυχὴν (53)· ἐπισυμβαίνει δὲ κατ' ἀνάγκην ἡ ἀλγεινή διάθεσις τῷ ἐλκομένῳ.

causa, mea quidem opinione, Deus iis qui peccaverint dolorem facientes adhibet affectiones, qui et apprehendit et vindicat, et ad se trahit quicquid ipsius gratia provenit in rerum naturam; sed

prorsus ab iis qui id cognoscunt dilectione dignum habetur: cognoscitur autem id numine divino; notitia vero in dilectionem convertitur, propterea quod natura bonum et honestum est id quod cognoscitur; id autem quod vere bonum et honestum est, a petulantī atque proterva satietate non attingitur. Porro satietate dilectionis, habitum et affectum ad id quod bonum semper per charitatem ac dilectionem exigitur, diligendi actionis non habet, quoniam nec boni et honesti charitas atque dilectio

Quoniam igitur cujusque naturæ ea vis est, ut affinita, propria, atque cognata attrahat, propinquum autem quodammodo atque conjunctum Deo genus humanum est, quippe ferens in se mirum imaginem principalis figure, necessarium plane est ut anima trahatur ad id quod divinum simul atque cognatum est (oportet enim usquequaque penitus ac prorsus Deo suum reservari); sed si quidem levis, expedita atque sincera fuerit, et nihil redundantie superfluitatisque in se habuerit, nulla corporea molestia eam premente, jucundus ac facilis ei ad attrahentem accessus fit. Sin autem affectionis clavis ad eum habitum qui cum materialibus conjunctus est et affinitatem habet affixa fuerit: quale quiddam terre motu collapsi edificii, corporibus mole atque aggere oppressis atque obtritis, accidere par ac verisimile est (ponatur autem exempli gratia, non solum ea gravata esse molibus, ruina, atque labe locorum, verumetiam verubus quibusdam, aut clavis et lignis in ruinis et aggeribus inventis trajecta atque transfixa esse); quod igitur ita affecta corpora sufferre verisimile est, dum, ut parentetur eis ac justa exsequiarum persolvantur, a propinquis et necessariis ex labe atque ruina extrahuntur (lacerabuntur enim prorsus dilaniabunturque, et quam atrocissime acerbissimeque tractabuntur, aggere simul et clavis eapropter vim attrahentium dilacerantibus): ejusmodi quoddam incommodum circa animam quoque mihi accidere videtur, cum humanitate mota divina potentia ex rationis expertibus et materialibus quod suum est attrahit ruinis. Nec enim odio ac vindicandæ pravæ vitæ

(56) Ὅρον. A B χρόνον.

(57) Μόνον γὰρ τῷ, etc. B μόνον γὰρ τὸ ἐναντίον τῷ καλῷ περατοῦται. A περατοῦται.

(58) Ὅδ' δέ. A B οὐδέ.

(59) Προσέλυσεται. B προσελύσεται.

(40) Μιμήματα. B μίμημα.

(41) Τύχη. A B τύχη. Cæterum ad verba, ἀλλ' εἰ μὲν κούφη, in margine codicis B hæc erant notata: Ὁ μακάριος Γερμανὸς ὠθέλισε μέσος τῶν ἐμπροσθεν, ὡς νόθα.

(42) Αὐτῇ. B αὐτῇ.

(43) Εἰς τὴν... σχέσιν. B τῇ... σχέσει.

(44) Καταπαρῇ. B καταπαρή.

(45) Τίνα. B τι.

(46) Τὸ μὴ. B τῷ μὴ.

(47) Ἐνυρεθεῖσι. B ἐνυρεθεῖσι.

(48) Τῷ χώματι. A ἐν τ. γ.

(49) Ὅσας. B τῆς ὁσίας.

(50) Ἐφέλκεται. A ἐφέλκεται. B ἐφέλκη.

(51) Οὐ γὰρ. B οὐδὲ γάρ.

(52) Ὁ Θεός. B delet.

(53) Ἐπισπᾶται τὴν ψ. B τ. ψ. ἐπισπ.

ille quidem meliore animo atque consilio ad sese, qui omnis beatitudinis fons est, animam attrahit: ex necessitate autem ei quod attrahitur accidit illa affectio acerba.

Ac quemadmodum illi, qui auro materiam immistam per ignem expurgant, non solum id quod adulterinum est igne liquefaciunt, sed omnino necessarium est, ut purum quoque una cum adulterino, improbo atque corrupto liquefiat, atque hoc consumpto illud maneat: eodem modo plane necesse est, ut dum vitiositas purgatorio igni absumitur, anima quoque, quae cum vitiositate unita est, in igne sit, donec id quod inspersum est adulterinum, materiale atque fucatum et corruptum totum aboleatur igne consumptum. Item quemadmodum si cui funiculo lutum tenacius penitus circumlinatur, deinde per quoddam angustum foramen initium funis trajiciatur, ac violenter aliquis introrsus a summitate funem attrahat, omnino necesse est ut funis quidem sequatur attrahentem, lutum vero circumlitum ex violenta tractione extra foramen maneat, a fune detersum et abrasum, eique causa existit, ut cum eo in transitu non commode agatur, sed violentam sufferat ab attrahente extensionem: tale quiddam mihi videtur circa animam quoque cogitari atque intelligi oportere, eam videlicet materialibus atque terrenis affectibus involutam laborare atque distendi, dum Deus quidem quod suum est ad sese trahit: quod autem alienum est, propterea quod cum anima quodammodo coaluerit, violenter abraditur et abstergitur, aeresque ei atque intolerabiles affert dolores. — G. Ergo iudicium, inquam, divinum, ut videtur, non ex causa principali atque praecipua cruciatum addibet iis qui deliquerunt, sed illud quidem, ut oratio demonstravit, bonum duntaxat, dum id a malo secernit et eximit, et ad communionem beatitudinis attrahit, operatur; divulsio autem coalitionis et coagmentationis ei quod trahitur dolorem facit. — M. Idem, inquit magistra, ego quoque sentio, et quod pro quantitate vitiositatis quae in unoquoque fuerit, cruciatus ac doloris modus adhibeatur. Non enim par est utrumque, tum eum qui in malis vitetis tandiu versatus sit, tum eum qui in medioeris delicta quaedam incidit, per purgationem vitiosi habitus ac aequo discrucari atque dolere, sed pro modo ac quantitate materiae, vel longiore vel brevioris temporis spatio illa

Καὶ ὡς περ τὴν ἐμυμχθεῖσαν τῷ χρυσῷ (54) ὕλην οἱ διὰ πυρὸς ἐκκαθαροῦντες (55) οὐ μόνον τὸ νόθον τῷ πυρὶ τήκουσιν, ἀλλὰ κατὰ πᾶσαν ἀνάγκην καὶ τὸ καθαρὸν τῷ κιθόλῳ συγκατατίθεται, κίσειν οὖν δὲ (56) διαπανωμένου τοῦτο μένει· οὕτω καὶ τῆς κακίας τῷ ἀκοιμήτῳ (57) πυρὶ διαπανωμένης, ἀνάγκη πᾶσα καὶ τὴν ἐνωθεῖσαν αὐτῇ ψυχὴν ἐν τῷ πυρὶ εἶναι, ὡς ἂν (58) τὸ κατεσπαρμένον νόθον καὶ ὑλώδες, καὶ κιθόλον ἀπαναλωθῇ (59) τῷ αἰωνίῳ (60) πυρὶ διαπανωμένον. Καὶ καθάπερ εἴ τινα σχοινίῳ πηλὸς τῶν κολωδιστέρων διὰ βάρους περιπλασθεῖη, εἴτα διὰ τίνος λεπτοῦ χωρήματος ἡ ἀρχὴ διεσχαθεῖ τῆς σχοίνου, καὶ βιαίως (61) τις ἐπὶ τῇ ἐντὸς ἐκ τοῦ ἄκρου τὴν σχοῖνον ἐφέλκοιτο, ἀνάγκη πᾶσα τὴν μὲν ἔπεσθαι τῷ ἐπισπωμένῳ, τὸν δὲ παραπλασθέντα (62) πηλὸν ἐκ τῆς βιαιότητος ὅλης ἔξω τῆς τρυμαλιᾶς μένειν τῆς σχοίνου ἀποξυόμενον, καὶ αἶτιον αὐτῇ γίνεσθαι (63) τοῦ μὴ εὐδοῦσθαι κατὰ τὴν πάροδον, ἀλλὰ βίαιαν ὑπομένειν ἐκ τοῦ ἐφελκομένου τὴν τάσιν· τοιοῦτόν τι μοι δοκεῖ καὶ τὸ περὶ τὴν ψυχὴν ἐννοεῖν ταῖς ὑλικαῖς τε καὶ γεώδεσι προσπαθείαις ἐνελεῖσθαι, κάμνειν καὶ διατείνεσθαι, τοῦ μὲν Θεοῦ τὸ ἰδίον πρὸς ἑαυτὸν ἔλκοντος· τοῦ δ' ἁλλοτρίου, διὰ τὸ συμφυγεῖν αὐτῇ, βιαιῶς ἀποξυρομένου (64-65), καὶ τὰς δριμύτας αὐτῇ καὶ ἀνυποστάτους ἀλγυδόντας ἐπάγοντος. — Γ. Οὐκοῦν, εἶπον, οὐχ ἡ θεία (66) κρίσις, ὡς ἔοικε, κατὰ τὸ (67) προηγουμένον, τοῖς ἐξημαρτηκόσις ἐπάγει τὴν κόλασιν, ἀλλὰ τὸ μὲν (68) ὡς ὁ λόγος ἀπέδειξεν (69), ἀγαθὸν ἐνεργεῖ μόνον τοῦ κακοῦ ἀποκρίνουσα, καὶ πρὸς τὴν τῆς μακαριότητος κοινωνίαν ἐπισπωμένη· ὁ δὲ τῆς συμφυγίας διασπασμὸς ὁδῶν τῷ ἐλκομένῳ γίνεσθαι. — Δ. Οὕτω, φησὶν ἡ διδασκαλός, καὶ ὁ ἐμὸς ἐστὶ λόγος, καὶ ὅτι μέτρον τῆς ἀλγυδόντος ἡ τῆς κακίας ἐν ἐκάστῳ ποσότης ἐστίν. Οὐ γὰρ ἐκλῶς ἐκ τοῦ ἴσου τὸν εἰς τοσοῦτον (70) ἐν ἀπηγορευμένοις γεγονότα κακοῖς, καὶ τὸν μετρίους (71) συνενεχθέντα πλημμελήμασιν, ἐν τῇ κρίσει (72) τῆς μοχθηρᾶς ἔξω ἀναθῆναι. Ἀλλὰ παρὰ τὸ ποσὸν τῆς ὕλης, ἢ πλείον ἢ ἑλάττω (73) ἡ ὁδὸν ἔχειν φλῆξ ἐξαφῶσεται, ὡς ἂν (74) τὸ ὑποτρέπον ἦ. Ὡς τοίνυν πολὺς ὁ ὑλώδης ἔπεστι φόρτος, πολλὴν ἀνάγκη καὶ διαρκεστέραν ἐπ' αὐτῷ (75) γίνεσθαι τὴν ἀναλίσκουσαν φλόγα· ὅθ' ἐπ' ἑλάττω ἡ τοῦ πυρὸς δαπάνη ἐγκαταμέμικται, τοσοῦτον ὑποκαταβαίνει· τῆς σφοδρότερας τε καὶ δριμυτέρας ἐνεργείας

(54) Χρυσῷ. B χρυσῷ.

(55) Ἐκκαθαροῦντες. B ἐκκαθαίροντες.

(56) Δε delet B. Ad verba, κίσειν οὖν δε διαπανωμένου, in calce codicis A haec notantur: Κατὰ τὴν ἀνωτέρω παρ' ἡμῶν λεγθεῖσαν διάταξιν, ἐνθα περὶ τῆς ἀφανισθείσης κακίας διαλαμβάνει, νοητέον καὶ τὰ παρόντα καὶ τὰ ἐξῆς. Ἀνάγνωθι ταῦτα κίσειν ἐπιμελῶς.

(57) Ἀκοιμήτῳ. A in textu καθαρεύῳ, in margine ἀκοιμήτῳ. B καθαρῳ.

(58) Ὡς ἂν. A ἔως ἂν.

(59) Ἀπαναλωθῇ. A in textu ἅπαν ἀναλωθείη, in margine ἀναλωθῇ.

(60) Αἰωνίῳ delet A.

(61) Βιαιῶς. A in textu βεβαιώσις τῶν ἐπεί, in

marginē βιαιῶς.

(62) Παραπλασθέντα. A περιπλασθέντα.

(63) Γίνεσθαι. B γενέσθαι.

(64-65) Ἀποξυρομένου. A B ἀποξυόμενον.

(66) Οὐχ ἡ θεία. A delet οὐχ.

(67) Κατὰ τὸ. A οὐ κατὰ.

(68) Ἀλλὰ τὸ μὲν. A B ἀλλ' ἡ.

(69) Ἀπέδειξεν. B ὑπέδειξεν.

(70) Εἰς τοσοῦτον B delet.

(71) Μετρίους. B addit τισίν.

(72) Κρίσει. B καθάρσει.

(73) Πλείον ἢ ἑλάττω. B πλείων ἢ ἐλάττω.

(74) Ὡς ἂν. A B ἔως ἂν.

(75) Ἐπ' αὐτῷ. A B ἐπ' αὐτοῦ.

ἡ κόλασις, ὅσον ἡλάττωται τῷ τῆς κακίας μέτρῳ τὸ ὑποκείμενον. Χρὴ γὰρ πάντῃ καὶ πάντως ἐξαίρεθῆ-  
ναι ποτε τὸ κακὸν ἐκ τοῦ ὄντος, καὶ ὅπερ ἐν τοῖς  
φάσματιν εἴρηται, τὸ ὄντως (76) μὴ ὄν, μηδ' εἶναι (77)  
ὄλως. Ἐπειδὴ γὰρ ἔξω τῆς προαιρέσεως ἡ κακία  
εἶναι φύσιν οὐκ ἔχει, ὅταν πᾶσα προαίρεσις (78) ἐν  
τῷ Θεῷ γένηται, εἰς παντελεῖ ἀφανισμὸν ἡ κακία μὴ  
χωρήσει (79), τῷ μηδὲν αὐτῆς ὑπολειφθῆναι δοχεῖον.  
jectum fuerit diminutum. Oportet enim penitus ac prorsus aliquando malum eximi ex eo quod est  
et quod in superioribus dictum est, id quod reipsa non est, ne esse quidem omnino. Quoniam  
enim ea vitii nequitiaeque natura est, ut extra voluntatem et arbitrium non sit, cum omnis vo-  
luntas et omne arbitrium in Deo fuerit, ad absolutam atque perfectam et extremam abolitionem  
et interitum vitiositas redigetur, ut nullum ejus receptaculum relinquatur.

Γ. Ἀλλὰ τί κέρδος (80) τῆς χρηστῆς ἐλπίδος (81), εἴ-  
πον ἐγὼ, τῷ λογιζομένῳ ὅσον ἐστὶ κακὸν καὶ ἐνιυ-  
σιαῖαν (82) μόνην ὑποσχέιν ἀλγυδόν, εἰ δ' εἰς αἰώ-  
νιον τι δι' αὐτήμα ἡ ἀτυχέτος ἐκείνη δόξην παρταθῇ,  
τίς ἐκ (85) τῆς ὕστερον ἐλπίδος ὑπολείπεται (84) πα-  
ραμυθία, ἥ πρὸς ὅλον αἰῶνα συνδιμετρεῖται ἡ κό-  
λασις; — Μ. Ὡστε (85) προνοητέον ἡ καθόλου τῶν τῆς  
κακίας (86) μολυσμάτων φυλάξιαι τὴν ψυχὴν ἀμυγῇ τε  
καὶ ἀκοινώνητον· ἢ εἰ τοῦτο πάντῃ ἀμύχανον διὰ  
τὸ ἔμπαθες (87) τῆς φύσεως ἡμῶν, ὥς ὅτι μάλιστα  
ἐν μετρίοις τισὶ καὶ εὐθεραπεύτοις εἶναι τὰ τῆς  
ὀρετῆς ἀποτεύγματα. Οἷδε γὰρ ἡ εὐαγγελικὴ διδασ-  
καλία καὶ μυρίων ὀφειλέτην τινὰ ταλάντων (88-89),  
καὶ πεντακοσίων δραχμῶν, καὶ πεντήκοντα, καὶ κο-  
δράντου τινὸς (90), ὅπερ τὸ ἔσχατον ἐστιν (91) ἐν  
νομίσμασι· τὴν δὲ τοῦ Θεοῦ δικαίαν κρίσιν διὰ πᾶν-  
των διεξίεναι, καὶ τῷ βάρει τοῦ ὀφληματος συνεπι-  
τείνουσαν τὴν ἀνάγκην τῆς ἀπαιτήσεως, καὶ οὐδὲ (92)  
τῶν σμικροτάτων ὑπερορώσαν. Τὴν δὲ ἀπδοσιν τῶν  
ὀφλημάτων τὸ Εὐαγγέλιον εἶπεν οὐκ ἐκ χρημάτων  
διαλύσεως γίνεσθαι, ἀλλὰ παραδίδοσθαι τοῖς βασανι-  
σταῖς τὸν ὑπόχρεον, ἕως ἄν, φησὶν, ἀποδῶ πᾶν τὸ  
ὀφειλόμενον· ὅπερ οὐδὲν ἕτερόν ἐστιν, ἢ διὰ τῆς βα-  
σάνου τὴν ἀναγκαίαν ὀφειλὴν ἀποτίσαι, τὸ ὀφλημα τῆς  
τῶν λυπηρῶν μετουσίας, ὧν (95) παρὰ τὸν βίον ὑπό-  
χρεως ἐγένετο, ἀμυγῇ τε καὶ ἄκρατον τοῦ ἐναντίου τὴν  
ἡδονὴν ὑπὸ ἀβουλίας ἐλόμενος, καὶ οὕτως, ἅπαν (94)  
ἀποθέμενος τὸ ἀλλότριον ἐαυτοῦ, ὅπερ ἐστὶν ἡ ἀμαρ-  
τία, καὶ τὴν ἐκ τῶν ὀφλημάτων αἰσχύνην ἀποδυσάμε-  
νος, ἐν ἐλευθερίᾳ τε καὶ παρρησίᾳ γένηται. Ἦ δ' ἐλευ-  
θερία ἐστὶν ἡ πρὸς τὸ ἀδέσποτον τε καὶ αὐτοκρατὲς  
ἐξουσίῳις, ἡ κατ' ἀρχὰς μὲν ἡμῖν παρὰ Θεοῦ (95)  
θεωρημένη, συγκαλυφθεῖσα τῇ τῶν ὀφλημάτων αἰσχύ-  
νῃ. Πᾶσα δ' ἐλευθερία μία τίς ἐστι τῇ φύσει καὶ πρὸς  
ἐαυτὴν οἰκειώς ἔχει. Ἀκολούθως οὖν πᾶν (96) τὸ ἐλευ-  
θερον τῷ ὁμοίῳ συναρμολογῆται· ἀρετὴ δὲ ἀδέσπο-

flamma dolorifica, quandiu fuerit id quod eam alat,  
accendetur. Cui igitur magnum inhaeserit onus  
materiale, in eo necesse est magnam ac diutius  
durantem esse flammam, quae materiam eam con-  
sumat : in eo vero, cui minori spatio temporis  
ignis ille consumens admovetur, tantum de vele-  
mentiore atque acriore operatione poena remittit,  
quantum, quod ad modum vitiositatis attinet, sub-

C. Sed quod lucrum et operae pretium est, inquam  
ego, huius bonae spei reputanti quantum sit malum,  
vel annum solum sustinere cruciatum, quod si  
usque ad aeternum quoddam intervallum intolera-  
bilis ille dolor prorogetur, quoniam ex posterius  
futura spe consolatio relinquatur ei cui ad totam  
aeternitatem poenae modus ac mensura redigitur?  
— M. Itaque providendum fuerit ut vel penitus et in  
universum ab inquinamentis vitiositatis integra  
atque omnis cognationis expers anima conservetur;  
aut si id propter affectus et vitia, quibus natura  
nostra obnoxia est, nulla ratione prorsus expediri  
ac fieri potest, ut in quam maxime mediocribus  
quibusdam curatuque facilibus delictis consistant  
virtutis incommoda atque detrimenta. Novit enim  
evangelica doctrina et decies mille talentorum, et  
quingentorum denariorum et quinquaginta, et qua-  
drantis alienjus, quod in moneta extremum est,  
quemdam debitorem : ac justum Dei iudicium omnia  
persequi, proque magnitudine aeris alieni pro-  
rogare et extendere necessitatem solutionis, ac ne  
minima quidem despicere ac praeterire. Solutionem  
autem debitorum non ex pecuniarum decisione ac  
dissolutione fieri Evangelium dixit, sed tradi tor-  
toribus obæratum, donec solverit, inquit, quidquid  
debet ( quod nihil aliud est, nisi per tormentum  
necessarium aes alienum solvere, debitum, inquam,  
participationis rerum tristem et acerbam, qua-  
rum participationis per tempus vitae debitor factus  
est, cum meram contrarijque admistione non tem-  
peratam voluptatem consilii stoliditate expetivit  
atque elegit), atque ita ubi quidquid a se alienum  
est, id est peccatum deposuerit et abiecerit, pudoremque,  
quem ex debitis contraxerat, exuerit, in  
libertate simul et fiducia versetur. Porro libertas  
est assimilatio et exaequatio cum eo quod domi-

(76) Τὸ ὄντως. A B τῷ ὄντι.

(77) Εἶναι delet B.

(78) Πᾶσα προαίρεσις delet B.

(79) Μὴ χωρήσει. A B μεταχωρήσει.

(80) Κέρδος. A B τὸ κέρδος.

(81) Ἐλπίδος. A B ταύτης ἐλπίδος.

(82) Ἐνιυσιαῖαν. B ἐνιυσίαν.

(83) Τίς ἐκ. A τίς ἡ ἐκ.

(84) Ὑπολείπεται. B ὑπολείπεται.

(85) Ὡστε. B ὅτι.

(86) Τῆς κακίας. Τῆς delet A, sed B habet ἐκ

κακίας.

(87) Ἐμπαθες. A B. ἐμπαθές.

(88-89) Τινὰ ταλάντων. B ταλάντων τινά.

(90) Τινός. B Ἐνός.

(91) Ὅπερ τὸ ἔσχατον. εἰ. B ὅπερ ἐστὶ τὸ ἔσχατον.

(92) Οὐδέ. B Οὐδέν.

(93) Ὡν. B ὧν.

(94) Ὅταν delet B.

(95) Παρὰ Θεοῦ. A B ὑπὸ τοῦ Θεοῦ.

(96) Πᾶν delet B.



nam non habet, ac sui juris et in sua potestate est: Α τον. Ούκοῦν ἐν ταύτῃ γενήσεται πᾶν τὸ ἐλεύθερον, quæ libertas ab initio quidem nobis a Deo data est: ἀδέσποτον γὰρ τὸ ἐλεύθερον (97). sed una cum pudore ob debita contracta in occultum sese abdedit atque recessit. Omnis autem libertas una quædam natura secumque conveniens, conjuncta atque cognata est. Consequenter igitur quidquid liberum est, cum sui simili copulabitur atque conjungetur: porro virtus dominium non habet. Ergo in hæc versabitur quidquid liberum fuerit: dominum enim libertas non habet.

Atqui divina natura omnis virtutis fons est. In hac igitur erunt, qui a vitiositate expediti ac liberati fuerint, ut, quemadmodum inquit Apostolus, Deus sit omnia in omnibus. Hæc enim vox quæ dicit, et in omnibus, et loco omnium esse Deum, aperte ac plane confirmare mihi videtur ante excussam ac disquisitam sententiam. Nam cum vita quam in presentia transigimus varie pariter ac multifariam a nobis exigatur, et multæ quidem res sunt quarum participes sumus, ut temporis, ut aeris, ut B loci, cibique ac potus, ut tegumentorum, et solis, lucernarumque, ut aliarum rerum multarum ad usum vitæ necessariorum, quarum rerum nulla Deus est: beatitudo vero, quæ expectatur, nullius quidem harum rerum egena est, omnia autem nobis locoque omnium erit divina natura, ad omnem usum ac necessitatem illius vitæ sese convenienter et apte impartiens. (a) Atque id planum ac manifestum est ex sacris oraculis, quod Deus et locus existit iis, qui digni sunt, et domus, et indumentum, et cibus, et potus, et lumen, et divitiæ, et regnum, ac quidquid vel mente concipi, vel nominari potest, quod nobis conferat et conducat ad bonam vitam. Porro qui omnia existit, etiam in omnibus existit. Atque in hoc mihi videtur perfectum et absolutum interitum vitiositatis ac nequitiae tradere Scriptura. Si enim in omnibus rebus

Ἄλλὰ μὴν ἡ θεία φύσις ἡ πηγὴ πάσης ἐστὶ τῆς ἀρετῆς (98). Ἐν ταύτῃ ἄρα (99) οἱ τῆς κακίας ἀπηλλαγμένοι γενήσονται, ἔνα, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος, ὁ Θεὸς τὰ πάντα ἐν πᾶσιν. Αὕτη γὰρ ἡ φωνὴ σαφῶς μοι δοκεῖ βεβαιοῦν τὴν προσεξετασμένην διάνοιαν, ἡ λέγουσα, καὶ εἰς πάντα (1) γενέσθαι (2) τὸν Θεὸν, καὶ ἐν πᾶσι. Τῆς γὰρ ἐν τῷ παρόντι ζωῆς ποικίλως τε καὶ πολυειδῶς ἡμῖν ἐνεργουμένης, πολλὰ μὲν ἐστὶν ὧν μετέχομεν, οἷον χρόνου καὶ ἄερος καὶ τόπου, βρώσεώς τε καὶ πόσεως, καὶ σκεπασμάτων (3), καὶ ἡλίου, καὶ λύχνου, καὶ ἄλλων πρὸς τὴν χρεῖαν τοῦ βίου πολλῶν, ὧν οὐδὲν ἐστὶν ὁ Θεός· ἡ δὲ προσδοκωμένη μακαριότης (4) μὲν οὐδενὸς ἐστὶν ἐπιδεῆς, πάντα δὲ ἡμῖν καὶ ἀντὶ πάντων ἡ θεία γενήσεται φύσις, πρὸς πᾶσαν χρεῖαν τῆς ζωῆς ἐκείνης ἑαυτὴν ἄρμυδιως ἐπιμερίζουσα. Καὶ τοῦτο δῆλόν ἐστιν ἐκ τῶν θείων λόγων (5), ὅτι καὶ τόπος γίνεται ὁ Θεὸς τοῖς ἀξίοις, καὶ οἶκος, καὶ ἔνδυμα, καὶ τροφή, καὶ πόσις, καὶ φῶς, καὶ πλοῦτος, καὶ βασιλεία, καὶ πᾶν νόημά τε καὶ ὄνομα τῶν πρὸς (6) τὴν ἀγαθὴν ἡμῖν (7) συντελούντων ζώην. Ὁ δὲ (8) πάντα γινόμενος καὶ ἐν πᾶσι γίνεται. Ἐν τούτῳ δὲ μοι δοκεῖ (9) τὸν παντελῆ τῆς κακίας ἀφανισμὸν δογματίζειν ὁ λόγος. Εἰ γὰρ ἐν πᾶσι τοῖς οὖσιν ὁ Θεὸς ἐστὶ, ἡ κακία δηλαδὴ ἐν τοῖς οὖσιν οὐκ ἐστὶ. Εἰ γὰρ τις ὑπόβοιτο κάκεινην εἶναι, πῶς σωθήσεται τὸ ἐν (10) πᾶσι τὸν Θεὸν εἶναι; Ἦ γὰρ ὑπεξαίρεσις ἐκείνης, ἑλλειπὴ τῶν πάντων ποιεῖ

(97) Ἀδέσποτον γ. τ. ε. A et B delent.

(98) Τῆς ἀρετῆς. Τῆς delet B.

(99) Ἀγα. B ἄρα. Οἱ delet B. Ad verba: ἐν ταύτῃ ἄρα, etc. hæc notat coelestis Ain calce: Ἀπηλλαγμένοι μὲν ἔσονται οἱ μὴδὲ ἐνεργεῖν τι κακὸν δυνατόν, ἀλλ' οὐ πάντες ἔξω κολάσεως, ἔως διάξουσιν, ἡ τῆς βασιλείας τῶν οὐρανῶν ἀπολαύσουσιν. Ἀνάγνωθι τὰ ἐξῆς, καὶ μαθήσῃ, τί ἐστὶ τὰ πάντα ἐν πᾶσι Θεός, καὶ μέμνησο τῶν εἰρημένων περὶ τῆς κακίας.

(1) Εἰς πάντα. A B delet.

(2) Γενέσθαι. A B γίνεσθαι.

(3) Καὶ σκεπασμ. Καὶ delet B.

(4) Μακαριότης. B addit τούτων.

(5) Λόγων. A B λόγιων.

(6) Πρὸς delet B.

(7) Ἡμῖν delet B.

(8) Ὁ δέ. B ὁ δὲ τὰ.

(9) Ἐν τούτῳ δέ μοι δοκεῖ. In calce codicis A scholii loco hæc legas: Οὐκοῦν καὶ ἐν δαίμοσι καὶ ἐν ἀμαρτωλοῖς ἀνθρώποις ἐστὶ. Καὶ ποῦ τὸ δίκαιον, εἰ τοῖς δίκαιοις ἐπίσης κάκεῖνοι τύχῳσι τάχαθού; Ἄλλ'

οὐχ ὁμοίως, φήσειεν ἂν τις, ἀλλὰ καὶ λίαν διαφορώτερον. Ἦν γὰρ θῆτομεν τὰ τῆς κολάσεως ἐπιτίμια, πῦρ ἄσβεστον, καὶ ἀτελεύτητον σκόληκα, καὶ τὰ ὅμοια; καὶ γὰρ τὴν διγοτμήσιν εἶναι οἶμαι μὴδὲν ἕτερον, ἢ τὸ κεχωρίσθαι Θεοῦ. Οὐκοῦν ἐν πᾶσι μὲν ἐστὶ θεοαζόμενος, καὶ προσκυνούμενος ὁ Θεός, ἀλλὰ τοῖς μὲν ἀπόλοιται τῆς βασιλείας, τοῖς δὲ τῆς κολάσεως. Εἰ γὰρ μὴ τοῦτο δῶμεν, καὶ τῇ θεῇ Γραφῇ καὶ τοῖς ἄλλοις Πατράσι μαχησόμενον δεῖξομεν τὸν διδάσκαλον, καὶ μὴν καὶ ἑαυτῷ. Δείκνυται γὰρ ἐτέρωθι κόλασιν αἰώνιαν διδάξας, καὶ μηδεμίαν πόρον ἔχειν τοὺς ἀμαρτωλοὺς εἰς τὰ τῶν δικαίων ἀγαθὰ. D Τί δὲ φημεν ἐτέρωθι; καὶ τῷ παρόντι διαλόγῳ (ὧς ἐν τοῖς ἐμπροσθεν ἔγνωμεν), ἡ ταῖνον κατὰ τὸν λεγόμενον τοῦν τὰ προειρημένα νοητέον, ἢ ὅτι παρενετέθη ταῦτα ὑπὸ παραχαράκτων τινῶν τῇ ἀληθείᾳ μὴ πισθομένων, ἢ ἀλλόκοτος ὁ διδάσκαλος φανέται, ὅπερ εἶπεν (lege εἰπὲν) ἄτοπον. Οὐκοῦν ἐκείνους πάντως ἐκλείπτειν τὰ παρόντα. Ἀνάγνωθι τὰ ἐξῆς: μέμνησο τῶν προτέρων.

(10) Τὸ ἐν. Τὸ delet B.

(a) Σχόλιον. Ergo etiam in daemonibus et hominibus peccatoribus erit. Et ubi iustitia, si illi quoque aique atque iusti bonum assequuntur? Sed non similiter, dixerit aliquis, sed et longe diversa ratione. Ubi enim ponemus supplicii penas? ignem, qui non extinguitur, vermem, qui non emoriatur, et similia? atque adeo in duas partes æquales dissectionem? quod nihil aliud esse opinor, quam a Deo sejunctum atque re-

motum esse. Ergo in omnibus quidem glorificabitur et adorabitur Deus, sed his quidem regno fructuibus, illis vero supplicium sufferentibus. Nam nisi hoc demus, et cum divina Scriptura, et cum aliis Patribus, atque adeo secum pugnantem doctorem ostendimus. Ostenditur enim alibi supplicium æternum docuisse, et quod nullum aditum peccatores habeant ad bona iustorum.



tatem cum simili possimus conciliari atque conjungi. Quod si aliqua tibi etiam ad hoc corpus affectio est, et angit te ac male habet, quod disjungeris ab eo quod diligis, ne hoc quidem spem tibi adimat. Videbis enim corporeum hoc amiculum, quod nunc morte dissolutum fuerit, ex iisdem rursus contexti atque componi, non hac crassa gravique textura, sed ad aeriam tenuitatem atque subtilitatem filo reconcinnato atque relecto, ut et adsit tibi quod diligis, et in meliori atque amabili magis pulchritudine denuo restituatur. — G. Ac videtur, inquam, ex serie atque continuatione dictorum nobis doctrina resurrectionis quodammodo in orationem irrepsisse, de qua mihi non dubitandum quidem esse videtur, quin vera et ex doctrina Scripturarum credibilis et explorata sit; sed quoniam humanæ mentis infirmitas rationibus, quas capere possimus, magis quodammodo ad huiusmodi aliquid credendum confirmatur, haud alienum fuerit, ne hanc quidem partem indiscussam et inexploratam præterire. Quid igitur dicere oporteat, videamus.

M. Ac magistra: Qui a nostra quidem, inquit, philosophia alieni sunt, in diversis opinionibus alius aliter ex parte quadam de resurrectione doctrinam attigerunt, nec plane cum nostris sentientes, nec penitus ab ejusmodi spe aberrantes. Nam nonnulli quidem rem communicando contumelia afficiunt, ac dehonestant humanum genus, eandem animam censentes invicem tum hominis, tum ratione carentis, ac bruti fieri animalis, alia post alia subinde corpora induentem, et ad id quod placeat semper transeuntem, vel volatile, vel aquatile, vel terrestre animal post hominem fieri, ac rursus ab his ad humanam redire naturam. Alii vero etiam ad frutices ejusmodi deliramentum extendunt, ut etiam arboream ac ligneam ei vitam convenientem atque accommodatam esse putent. Nonnullis vero hoc solum videtur, videlicet quod ex homine semper alium hominem invicem sumat, et per eandem omni tempore humana vita exigitur atque regatur: cum nunc quidem in his, rursus item in aliis eadem in perpetuum animæ sint. Nos autem commodissimum esse censemus, ut ab ecclesiasticis sententiis atque decretis exordientes, iisque quasi fundamentis nixi, tantum duntaxat de opinionibus eorum, qui hæc philosophico more tractaverunt, accipiamus, quantum satis sit ad demonstrandum eos aliquo modo convenire

Α διάζευξες, μηδὲ τοῦτό σοι ἀπ' ἐλπίδος ἔσται (51). Ὅψει (52) γὰρ τοῦτο τὸ σωματικὸν περιβάλλον τὸν νῦν (53) διαλυθὲν τῷ θανάτῳ ἐκ τῶν αὐτῶν πάλιν ἐξυφανόμενον, οὐ κατὰ τὴν παχυμερῆ αὐτὴν καὶ βαρεῖαν κατασκευὴν, ἀλλ' ἐπὶ τὸ λεπτότερόν τε καὶ ἀερῶδες μετακλωθέντος τοῦ νήματος (54), ὥστε σοι καὶ παρῖναι τὸ ἀγαπώμενον, καὶ ἐν ἀμείνουν καὶ ἐρασμιωτέρῳ κάλλει (55) πάλιν ἀποκαθίστασθαι. — Γ. Ἀλλ' εἰσὶ πῶς, εἶπον, ἐξ ἀκολουθίας ἡμῖν τὸ δόγμα τῆς ἀναστάσεως ἐπειτεληλυθέναι (56) τῷ λόγῳ, ὁ μοι δοκεῖ ἰδεῖν (57) ἀληθὲς μὲν καὶ πιστὸν ἐκ τῆς τῶν Γραφῶν διδασκαλίας, ἵνα μὴ ἀμφιβάλλῃ (58)· ἐπειδὴ (59) πῶς ἡ ἀσθένεια τῆς ἀνθρωπίνης διανοίας, τοῖς χωρητοῖς (40) ἡμῖν λογισμοῖς, μᾶλλον πρὸς τοιαύτην (41) πίστιν ἐπιστηρίζεται, καλῶς ἂν ἔχοι μηδὲ τοῦτο τὸ μέρος παραδραμεῖν ἀθεώρητον. Τί οὖν χρὴ λέγειν, περισκεψόμεθα (42).

M. Καὶ ἡ διδασκαλός, Οἱ μὲν ἔξω, φησὶ, τῆς καθ' ἡμᾶς φιλοσοφίας ἐν διαφόροις ὑπολήψεσιν, ἄλλος ἄλλως (43) μέρει (44) τινὲς τοῦ κατὰ τὴν ἀνάστασιν ἐξήφαντο δόγματος, οὔτε δι' ἀκριβείας τοῖς ἡμετέροις συνενεχθέντες, οὔτε πάντῃ τῆς τοιαύτης ἀποσφαλέντες ἐλπίδος. Τινὲς μὲν γὰρ ὑβρίζουσι τῇ κοινότητι τὸ ἀνθρώπινον, τὴν αὐτὴν ἀνὰ μέρος ἀνθρώπου τε καὶ ἀλόγου ψυχὴν διοριζόμενοι γίνεσθαι, μετενδουμένην τὰ σώματα, καὶ πρὸς τὸ ἀρέσκειν αἰετ μεταβαίνουσιν, ἢ πτηνὸν, ἢ ἐνυδρὸν, ἢ χερσικὸν τι ζῶον γινόμενὴν μετὰ τὸν ἀνθρώπον, καὶ πάλιν ἀπὸ τούτων πρὸς τὴν ἀνθρωπίνην ἐπανιέναι φύσιν. Ἄλλοι δὲ μέχρι τῶν θάμνων τὸν τοιοῦτον λῆρον ἐκτείνουσιν, ὡς καὶ τὸν ξυλώδη βίον αὐτῇ κατὰλληλόν τε καὶ οἰκεῖον νομίζουσιν. Τοῖς δὲ τοῦτο δοκεῖ μόνον τὸ ἐξ ἀνθρώπου (45) ἕτερον ἄνθρωπον αἰετ μεταλαμβάνειν, καὶ διὰ τῶν αὐτῶν πάντοτε τὸν ἀνθρώπινον διεξάγεσθαι βίον, νῦν μὲν ἐν τούτοις, πάλιν δὲ (46) ἐν ἑτέροις τῶν αὐτῶν ψυχῶν εἰς τὸ διηνεκὲς γινόμενον. Ἡμεῖς δὲ καλῶς ἔχουν φαιμέν, ἐκ τῶν ἐκκλησιαστικῶν δογμάτων ὁρῶμενοι, τοιοῦτον παραδέεσθαι μόνον τῶν τοιαύτα πεφιλοσοφηκότων, ὅσον συμφωνούντας αὐτοὺς τρόπον τινὰ δεῖξαι τῷ τῆς ἀναστάσεως δόγματι. Τὸ γὰρ λέγειν αὐτοὺς πάλιν τισὶν (47) ἐπεισκήρινεσθαι δόγμασιν (48) μετὰ τὴν (49) ἀπὸ τοῦτου (50) διάλυσιν τὴν ψυχὴν, οὐ λίαν ἀπᾶδει τῆς ἐλπίζομένης ἡμῖν ἀναβιώσεως, ὅτι (51) γὰρ ἡμετέροις λόγος ἐκ τῶν τοῦ κόσμου στοιχείων, νῦν τε καὶ εἰσαυθὺς τὸ σῶμα ἡμῶν συνίστασθαι λέγει, καὶ τοῖς ἔξω-

(51) Ἔσται. A, B ἔστω.

(52) Ὅψει. B ὅψῃ.

(53) Τὸν νῦν. B τὸ νῦν.

(54) Τοῦ νήματος. B τοῦ νήματος.

(55) Κάλλει. B τῷ κάλλει.

(56) Ἐπεισεληλυθέναι. B ἐπεισολυθέναι.

(57) Ἰδεῖν. B δεῖν.

(58) Ἴνα μὴ ἀμφιβάλλῃ. A εἶναι (sic et B) μὴ ἀμφιβάλλειν.

(59) Ἐπειδὴ. A, B ἐπειδὴ δέ.

(40) Χωρητοῖς. A χωρητικοῖς.

(41) Τοιαύτην. B τὴν τοιαύτην.

(42) Περισκεψόμεθα. A, B ἐπισκεψόμεθα.

(43) Ἀλλως. B ἄλλω.

(44) Μέρει. A ἐν μέρει.

(45) Ἐξ ἀνθρώπου. A ἐξ ἀνθρ. πάντοτε.

(46) Πάλιν δέ. A πάλιν νῦν δέ.

(47) Πάλιν τισὶν. A πάλιν αὐτὴν τισιν.

(48) Δόγμασιν. A, B σώμασιν.

(49) Μετὰ τὴν. A in textu: Μετὰ τὴν ἀπὸ τούτων διάλυσιν τὴν ψυχὴν λίαν ἀπᾶδει· in margine, τοῦ σώματος διάζευξιν οὐ λίαν ἀπᾶδει.

(50) Τοῦτου. B τούτων.

(51) Ὅτι. A, B ὅτε.





aliud, quam omnia unum esse vult, ea quæ in A rebus universis apparet differentia nullo modo earum rerum, quibus inter se nulla communio est, permissionem impediens, ut necesse sit, ut etiamsi aliquam bestiam venenatam et carnivoram videat, sui generis atque cognatum sibi putet id, quod videtur, neque eicutam quidem is tanquam alienam a sua natura aspiciet: si quidem etiam in plantis cernit humanam naturam, ac ne tali quidem suspitione de ipso racemo carebit, qui racemus ad usum vite producit. Etenim is quoque de genere germinum, stirpium ac plantarum ex terra enascentium atque provenientium est; germina autem etiam nobis sunt fruges spicarum, quibus nutrimur.

Quomodo igitur falcem admovebit spicis secandis? Quomodo item exprimet racemum, aut ex arvo spinam effodiet, aut florem decerpel, aut aves venabitur, aut ex lignis rogam accendet, cum incertum sit anne cognatis, aut parentibus, aut popularibus manus afferantur, et per eorum corpus vel ignis accendatur, vel erater temperetur, vel cibus paretur? Nam si quis patet animam hominis per unumquodque horum plantam vel animal fieri, ac nulla apposta esse signa quibus notetur qualis quidem sit ex homine planta vel animal, quale item id quod aliter factum sit, adversus omnia pariter et eodem modo, qui ejusmodi persuasionem præceperit, affectus et animatus erit, ut etiam necessario, vel adversus eos quoque qui in rerum natura vivunt homines, asper et inimitis sit, aut siquidem natura adversus propinquos et populares ad humanitatem propensus et inclinatus est, eodem modo adversus omne animal affectus sit, sive id inter reptilia, sive inter C feras fuerit: quin etiam si in silvam arborum pervenerit is qui hanc doctrinam amplexus sit, cœtum atque conventum hominum arbores existimabit. Quænam ergo vite ratio est ejus qui vel adversus omnia propter necessitudinem ac propinquitatem quam subesse putet pius, officiosus ac sollicitus, vel etiam adversus homines, propterea quod inter eos cæterasque res nihil interesse existimet, asper, inimitis, inhumanus et inofficiosus sit? Ergo, ut ex jam dictis apparet, rejicienda fuerit ejusmodi oratio atque doctrina, multis etiam aliis rebus haud immerito nos abducentibus ab hujusmodi opinione. Nam audiivi ex iis qui talia tradunt, quod nationes quasdam animarum esse ponant in peculiari quadam civitate, antequam ad corpoream vitam deveniant, viventes: quæ in tenui atque agili sua natura una cum revolutione atque conversione universitatis

λον νομίζειν ἑαυτῶ καὶ συγγενὲς τὸ φαινόμενον, οὐδὲ τὸ κώνειον ὁ τοιοῦτος ὡς ἄλλοτριον τῆς ἰδίας ὁφείτῃ (75) φύσεως· εἴπερ βλέπει καὶ ἐν φυτοῖς τὸ ἀνθρώπινον· ἀλλ' οὐδὲ πρὸς αὐτὸν ἀνυπόπτως ἔξει τὸν βότρυον τὸν ἐπὶ τῇ χρεῖᾳ τῆς ζωῆς γεωργούμενον. Καὶ γὰρ καὶ αὐτὸς (76) τῶν φρυγμένων ἐστὶν· φυτόν δὲ ἡμῖν καὶ τὰ τῶν ἀσταχύων γεννήματα, δι' ὧν τρεφόμεθα.

Πῶς οὖν ἐπάξει τὴν δρεπάνην (77) ἀσταχύων τομῇ; πῶς δὲ ἀποθλίψει τὸν βότρυον, ἢ ἀνορύξει τῆς ἀρούρας τὴν ἀκάνθον, ἢ τὸ ἄνθος δρεψεί (78), ἢ θηρεύσει τοὺς ὄρνιθας, ἢ ἀπὸ ξύλων ἀνακαύσει πυρὰν, ἀδελφὸν ὃν εἰ μὴ κατὰ συγγενῶν, ἢ προγόνων, ἢ ὁμοφύλων, ἢ χεῖρ φέρεται, καὶ διὰ τοῦ σώματος αὐτῶν ἢ τὸ πῦρ ἀνάπτεται, ἢ ὁ κρατὴρ κινεῖται (79), ἢ ἡ τροφή παρασκευάζεται; Τὸ γὰρ οἶσθαι δι' ἐκάστου τούτων τὴν ψυχὴν τοῦ ἀνθρώπου γίνεσθαι φυτὸν ἢ ζῶον, σημαῖα δὲ μὴ ἐπικεῖσθαι, ποῖον μὲν τὸ ἐξ ἀνθρώπου φυτὸν ἢ ζῶον, ποῖον (80) δὲ τὸ ἐτέρως γινόμενον, πρὸς πάντα κατὰ τὸ ἴσον ὁ τῇ τοιαύτῃ (81) προσελημμένος ὑπολήψει διατεθήσεται, ὡς κατ' (82) ἀνάγκην, ἢ καὶ κατ' αὐτῶν τῶν ἐν τῇ φύσει ζώντων ἀνθρώπων ἀπηνῶς ἔχειν, ἢ εἴπερ ἐπὶ τῶν ὁμοφύλων πρὸς φιλανθρωπίαν ἐκ φύσεως ῥέπει, ὁμοίως αὐτὸν διακαίεσθαι πρὸς πᾶν ἑμψυχον, καὶ ἐν ἑρπετοῖς (83), καὶ ἐν θηρίοις τυχεῖ· ἀλλὰ καὶ ἐν ὕλῃ δένδρον γίνεσθαι (84), ὁ δὲ δόγμα τοῦτο παραδεξιόμενος, δῆμον ἀνθρώπων τὰ δένδρα οἰήσεται (85). Τίς οὖν ὁ τοιοῦτος (86) βίος ἢ πρὸς πάντα εὐλαβῶς διὰ τὸ ὁμόφυλον, ἢ καὶ πρὸς τοὺς ἀνθρώπους ἀπηνῶς διὰ τὴν ἐπὶ τῶν ἄλλων ἀδιαφορίαν ἔχοντας; Οὐκοῦν ἀπόδότητος ἐκ τῶν εἰρημένων ὁ τοιοῦτος ἂν εἴη λόγος, πολλῶν καὶ ἄλλων τῆς τοιαύτης ἡμᾶς ὑπολήψεως κατὰ τὸ εὐλογον ἀπαγόντων. Ἦκουσα γὰρ τῶν τοιαῦτα δογματίζόντων, ὅτι ἔθνη τινὰ τῶν ψυχῶν ἀποτίθεται (87) ἐν ἰδιαζούσῃ τινὶ (88) πολιτείᾳ πρὸς τὴν (89) ἐν σώματι ζωὴν (90) βιοτεύοντα (91), ἐν τῷ λεπτῷ τε καὶ εὐκίνητῳ τῆς φύσεως ἑαυτῶν (92) τῇ τοῦ παντὸς συμπεριπολοῦντος (93) δυνάμει, ῥοπή δέ τινα τῇ πρὸς κακίαν πτερορροοῦσας (94) τὰς ψυχὰς ἐν σώματι (95) γίνεσθαι· πρῶτον μὲν ἀνθρώποις (96), εἰδ' οὕτως διὰ τῆς πρὸς τὰ ἄλογα τῶν παθῶν ἐμιλίας, μετὰ τοῦ (97) ἀνθρωπίνου βίου ἐγχώρησιν (98) ἀποκτηνοῦσθαι, καθεῖθεν μέχρι τῆς φυσικῆς ταύτης καὶ ἀναισθήτου καταπί-

(75) Ὀφείτῃ. A in margine οἶται, ὁφείτῃ.

(76) Καὶ αὐτὸς. A, B καὶ οὗτος.

(77) Δρεπάνῃ. A, B τῇ τῶν.

(78) Δρεψεί. A, B δρέψεται.

(79) Κρατὴρ. A, B κινεῖται.

(80) Ποῖον. A ἕτερον γινόμενον, ποῖον δὲ τὸ ἐτέ-  
ρος γινόμενον.

(81) Τῇ τοιαύτῃ. Τῇ delet B.

(82) Ὡς κατ'. A ὡς καὶ κατ'.

(83) Καὶ ἐν ἑρπετοῖς. D delet B.

(84) Γίνεται. B γέννηται.

(85) Οἰήσεται. A οἰκίσσεται.

(86) Τοιοῦτος. A τοῦ τοιοῦτος.

(87) Ἀποτίθεται. A B ὑποτίθενται.

(88) Τινί. B τῇ.

(89) Πρὸς τὴν. B πρὸς τῆς.

(90) Ἐν σώματι ζωὴν. A ἐν σώματι ζωὴς. B ἐν  
σώματι ζωῆς.

(91) Βιοτεύοντα. A in margine ἐμβιοτεύοντα.

(92) Ἐαυτῶν. A αὐτῶν.

(93) Συμπεριπολοῦντος. A B συμπεριπολοῦνται.

(94) Πτερορροοῦσας. B πτερορρύνουσας.

(95) Σώματι. B σώμασι.

(96) Ἀνθρώποις. B ἀνθρωπίνους.

(97) Μετὰ τοῦ. A μετὰ τὴν ἐκ τοῦ. B μετὰ τὴν τοῦ.

(98) Ἐγχώρησιν. A B ἐχώρησιν.

πτειν ζωῆς, ὡς τὸ τῇ φύσει λεπτόν καὶ εὐκίνητον, ὅπερ ἐστὶν ἡ ψυχὴ, πρῶτον μὲν ἐμβριθὲς τε καὶ κατωφερὲς γίνεσθαι τοῖς ἀνθρωπίνοις σώμασι διὰ κακίας εἰσποικιζόμενον· εἴτα τῆς λογικῆς θουάμεως ἀποθεσθεύουσιν τοῖς ἀλόγοις ἐμβύσιον· ἐκείθεν δὲ καὶ τῆς τοιαύτης (99) τῶν αἰσθησέων χάριτος ἀφαιρεθείσης, τὴν ἀναίσθητον ταύτην ζωὴν τὴν ἐν φυτοῖς μεταλαμβάνειν· ἀπὸ τούτου δὲ πάλιν διὰ τῶν αὐτῶν ἀνείναι βαθμῶν, καὶ πρὸς οὐράνιον (1) γῶρον ἀποκαθίστασθαι.

humana propter vitium atque nequitiam immigrans : deinde ratione praedita vi extincta, in ratione carentibus vitam degere ; illinc vero sensuum quoque dono adempto hanc plantarum vitam, quae sensus expers est, invicem suscipere, ac postea rursus per eodem gradus ascendere, et restitui in locum caelestem.

Τὸ δὲ τοιοῦτον δόγμα τοῖς καὶ μετρίως κρίνουν ἐπεσεκαμμένοις αὐτῶθεν ἐλέγχεται, μηδεμίαν ἔχειν (2) ἐν αὐτοῖς (2') στάσιν. Εἰ γὰρ ἀπὸ τῆς οὐρανίας ζωῆς διὰ κακίας (3) ἐπὶ τὴν ἐυλόγηθ βίον ἡ ψυχὴ καταστρέφεται, ἀπὸ τούτου δὲ πάλιν δι' ἀρετῆς ἐπὶ τὸν οὐράνιον ἀνατρέχει, εὐρίσκειται ὁ λόγος αὐτῶν ἀπορῶν, ὅτι (4) προτιμότερον οἶεται (5), εἴτε τὴν ἐυλόγηθ, εἴτε τὴν οὐρανίαν ζωὴν. Κύκλος γὰρ τίς ἐστὶ διὰ τῶν ὁμοίων περιχωρῶν, ἀεὶ τῆς ψυχῆς, ἐν ᾧ περ ἂν ᾖ, ἀστατούσης. Εἰ γὰρ ἐκ τῆς ἀσωμάτου ζωῆς πρὸς τὴν σωματικὴν ἀναπίπτει (6), καὶ ἐκ ταύτης πρὸς τὴν ἀναίσθητον· ἐκεῖθεν δὲ πάλιν πρὸς τὴν (7) ἀσώματον ἀνατρέχει, οὐδὲν ἕτερον ἢ ἀδιάκριτος κακῶν τε καὶ ἀγαθῶν σύγχυσις παρὰ τοῖς ταῦτα δογματίζουσιν ὑπονοεῖται. Οὕτε γὰρ ἡ οὐρανία διαγωγὴ ἐν τῷ μακαρισμῷ διαμένει, εἴπερ κακία τῶν ἐκεῖ ζώντων (8) καθάπτεται (9)· οὕτε τὰ ἐύλα τῆς ἀρετῆς ἀμοιρῆσαι (10), εἴπερ ἐντεῦθεν μὲν ἐπὶ τὸ ἀγαθὸν παλινδρομεῖν οἶονται τὴν ψυχὴν, ἐκεῖθεν δὲ τοῦ κατὰ κακίαν ἀνέρχεσθαι (11). Εἰ γὰρ ἐν τῷ οὐρανῷ (12) ἡ ψυχὴ συμπεριπολοῦσα τῇ κακίᾳ συμπλέκεται, καὶ διὰ ταύτης ἐπὶ τὴν ὕλωθ καθελκυθεῖσα βίον, ἀνωθεῖται· πάλιν ἐντεῦθεν ἐπὶ τὴν ἐν ὕψει διαγωγὴν· ἔρα τὴν ἐμπαλιν παρ' ἐκείνων κατασκευάζεται, τὴν μὲν ὕλην ζωὴν κακίας εἶναι καθάρσιν (13), τὴν δὲ ἀπλανῆ περιφορὰν κακῶν ἀρχηγὴν καὶ αἰτίαν ταῖς ψυχαῖς γίνεσθαι, εἴπερ ἐντεῦθεν (14) δι' ἀρετῆς περισφύραται μετεωροποροῦσιν (15), ἐκεῖθεν (16) δὲ διὰ κακίας τῶν περὶ τὸν ἐκπιπτόντων χαμαιπετεῖς πρόσγειοι (17) γίνονται, τῇ παχύτητι τῆς ὕλης καταμιγνύμεναι φύσεως. Καὶ οὐ μέχρι τούτων ἵσταται τῶν τοιούτων δογμάτων ἡ ἀτοπία, τῷ ἀντεστράφθαι (18) πρὸς τὸναντιον τὰς ὑπολήψεις. Ἄλλ' οὐδὲ

vagentur atque oberrent, propensione vero quadam ad vitium atque nequitiam, quasi defluentibus penulis animas intra corpora redigi, primum quidem humana, deinde eodem modo propter consuetudinem ratione carentium affectuum ac perturbationum, postquam e vita humana excesserint, in pecora degenerare, atque inde usque ad hanc plantarum sensuque carentem vitam delabi, adeo ut natura tenue atque agile, sicut anima est, primum quidem ponderosum ac deorsum vergens efficiatur in corpora

Atque ejusmodi doctrina ab iis qui vel mediocriter exercitato judicio fuerint, ex seipsa facile apprehenditur, nullum in sese stabile firmamentum habere. Nam si a caelesti vita propter vitium et nequitiam ad ligneam vitam anima detrabitur ; ab ea vero rursus propter virtutem ad caelestem recurrit, reperitur eorum oratio dubitare quid praestabilius, magisque preferendum putet, ligneam an caelestem vitam. Circuitus enim et quasi orbis quidam est, qui per similia peragitur atque conficitur anima semper, ubicunque fuerit, nullum firmum certumque consistendi locum habente. Nam si ex incorporea vita ad corpoream delabitur, et ex illa ad eam quae sensu caret ; itemque illinc rursus ad incorpoream recurrit, nihil aliud nisi indistincta atque indiserctum malorum unum bonorum confusio ab iis, qui haec tradunt, fingitur et existimatur. Neque enim caelestis vita in beatitudine permanebit, siquidem vitiositas illie viventes invadit : neque ligna ac stipites virtutis expertes erunt, siquidem hinc ad bonum recurrere, illinc vero vitiosae vitae initium sumere animam putant. Nam si anima, quae una cum caelo versatur cum vitio atque nequitia conflictatur, ac propter vitiositatem ad materialem ac silvestrem vitam detrita rursus hinc subvehitur, ut vitam degat in sublimi : res nimirum inversa ab illis asseritur atque affirmatur, nempe quod materialis quidem vita vitiositatis expiatricem vim contineat : stellarum vero inerrantium caeloque inhaerentium conversio atque revolutio, maiorum causa atque principium animabus existat, siquidem hinc per virtutem alas adeptae sublimes abeunt atque caelestia contemplantur ; illinc vero per vitium atque nequitiam quasi alis amissis, hu-

(99) Τοιαύτης. Delent A B.

(1) Οὐράνιον. A, B τὴν οὐράνιον. Πρὸς τὸν οὐράνιον χώρον. Sub asterisci signo in margine codicis A ad ealcem praefigitur οὐ. Τάχα καὶ τὰ τοιαῦτα Ὁριγάνης ἐν τοῖς οἰκείοις ἀνεπλάσαστο συγγράμμασιν, ὡς πᾶσιν ὑπάρχει σαφὲς τοῖς καὶ πρὸς βραχυτάτων αὐτοῖς ἐπιστήψασιν.

(2) Ἐχειν. B ἔχον.

(2') Ἐαυτοῖς. A, B ἑαυτῶ.

(3) Κακίας. A κακίαν.

(4) Ὁ τι. B ὅτι.

(5) Οἶεται. B οἶσεται.

(6) Ἀναπίπτει. A, B καταφέρεται, ἐκ δὲ ταύτης.

(7) Πρὸς τὴν. A πρὸς τὸ τὴν.

(8) Ἐκεῖ ζώντων. B ζώντων ἐκεῖ.

(9) Καθάπτεται. B. καταθάπτεται.

(10) Ἀμοιρῆσει. B ἀμοιρῆσειν.

(11) Ἀνέρχεσθαι. A in textu ἔρχεσθαι βίου, in margine ἀπέρχεσθαι. B ἔρχεσθαι βίου.

(12) Ἐν τῷ οὐρανῷ. A in margine εἰ γὰρ τῷ οὐρανῷ.

(13) Καθάρσιν. A, B καθάρσιον.

(14) Ἐντεῦθεν. A, B ἐντεῦθεν μὲν.

(15) Μετεωροποροῦσιν. Μετεωροπολοῦσιν.

(16) Ἐκεῖθεν. A ἐκείθεν δὲ.

(17) Πρόσγειοι. A, B καὶ πρόσγ.

(18) Τῷ ἀντεστρ. A. τὸ ἀντεστρ.



miles et abjecti fiunt, et ad terram depressi cum crassitudine materialis naturæ commiscuntur. Atque hactenus nondum consistit ejusmodi sententiarum atque doctrinarum absurditas, ut in econtrarium inversæ sint opiniones. Sed ne hæc quidem perpetuo certa stabilisque eis imaginatio opinioque permanet. Nam si immutabilem dicunt cœlestem esse naturam, quo pacto in immutabili passio et affectio locum habet? itemque si affectibus et vitiis obnoxia est inferna natura, quo pacto in eo quod affectibus obnoxium est, passionum atque affectuum vacuitas et abolitio confici atque expediri potest? Verum permiscant ea quæ misceri non possunt, atque uniant ea quibus inter se nulla communio est; in affectione immutabilitatem, in mutabili rursus passionum et affectuum abolitionem et vacuitatem imaginantes. Ac ne in his quidem semper permanent ac perseverant; sed unde animam per vitium et nequitiam deduxerunt, illo rursus eam tanquam in tutam et immortalem vitam ex materiali reducunt, quasi obliti quod vitiositate gravata illine quasi penitus amissis inferæ commista naturæ sit.

Itaque obtrectatio et vituperatio hujus vitæ, cœlestiumque ac superiorum laus inter sese confunduntur et commiscuntur, quippe cum illa quidem vita quæ male audit et infamia laborat, boni (ut illorum opinio fert) auctor et dux sit; quæ autem pro meliore habetur, propensionis ad malum ansam et occasionem animæ det. Quocirca ejicienda ex doctrina veritatis omnis falsa pariter et instabilis de hujusmodi rebus persuasio est: ac ne illos quidem sequamur, quibus animas ex muliebribus corporibus ad virilem vitam transire placet; aut contra a virilibus corporibus separatas animas intra mulieres redigi, aut etiam ad viros ex viris transire, et ex mulieribus rursus fieri mulieres, sed illos, ut eos qui a veritate aberraverint, missos faciamus. Nam prior quidem opinio, non solum quod et instabilis et fallax sit, reprobata est, eum ipsa per sese propter contrarias opiniones evertatur, verum etiam quod impia est, ut quæ tradat, nihil in rerum naturam produci, nisi vitiositas principium cujusque naturæ det. Nam si neque homines, neque plantæ, neque pecora, nisi superne in hæc anima delapsa fuerit, nascuntur, lapsus autem is propter vitiositatem fit, utique vitium ac nequitiam præesse putant rerum creationi. Ac circa idem quodammodo tempus utraque accidunt, ut et homo ex nuptiis procreetur, et animæ delapsus cum nuptiarum stu-

αὐτῇ (19) παρὶς διαμένει μέχρι πάντων (20) αὐτοῖς ἡ ὑπόνοια. Εἰ γὰρ ἀτρέπτου τὴν οὐράνιον (21) λέγουσι φύσιν (22), πῶς χώραν ἔχει (23) ἐν τῷ ἀτρέπτῳ τὸ πάθος; Καὶ εἰ ἐμπλοῆς (24) ἡ κάτω φύσις, πῶς ἐν τῷ παθητῷ κατορθοῦται ἡ ἀπάθεια; Ἀλλὰ φερούσι (25) τὰ ἄμικτα, καὶ ἐνοῦσι τὰ ἀκοινωνήτα, ἐν πάθει τὸ ἀτρέπτου, καὶ ἐν τῷ τρεπτῷ (26) πάλιν κατορθώντες τὴν ἀπάθειαν. Καὶ οὐδὲ τοῦτοις (27) εἰσαὶ διαμένουσιν (28). ἄλλ' ὅθεν τὴν ψυχὴν διὰ κακίας ἀπώκησαν (29), ἐκεῖσε πάλιν αὐτὴν ὡς ἀσφαλῆ (30) καὶ ἀκήρατον ζωὴν ἐκ τῆς ὑλικῆς ἀνοικέουσιν, ὥσπερ ἐπιλαθόμενοι τὸ ἐκείθεν αὐτὴν ἡ κακία (31) βρύσασα (32), τῇ κάτω καταμιχθῆναι φύσει.

Ἡ τε οὖν διαβολὴ τοῦ τῆς βίου, καὶ ὁ τῶν οὐρανίων (33) ἔπαινος ἐν ἀλλήλοις συγχέονται, καὶ ἀναφεροῦνται (34), τοῦ μὲν διαβεβλημένου κατὰ τὴν ἐκείνων δόξαν πρὸς τὸ καλὸν καθογούμενου· τοῦ δὲ πρὸς κρείττονος (35) ὑπειλημένου τὴν ἀφορμὴν ἐνδιδόντος (36) τῇ ψυχῇ τῆς πρὸς τὸ χεῖρον βροτῆς. Οὐκοῦν ἐκβλήτεα τῶν τῆς ἀληθείας δογμάτων πᾶσα πεπλανημένη τε καὶ ἀστατοῦσα περὶ τῶν τοιούτων ὑπόληψις· μήθ' ὅσοι (37) καταβαίνειν ἐκ (38) γυναικείων σωμάτων πρὸς τὴν ἀνδρῶδη ζωὴν τὰς ψυχὰς δοκεῖν (39) τὸ ἐμπαλιν ἐν γυναιξὶ γίνεσθαι τὰς τῶν ἀνδρικῶν σωμάτων χωρισθείσας ψυχὰς, ἢ καὶ πρὸς ἀνδρας ἐξ ἀνδρῶν μεταβαίνειν, καὶ γυναικας ἐκ γυναικῶν γίνεσθαι λέγουσιν (40), ὡς τῆς ἀληθείας ἐστοχασμένους ἀκολουθήσωμεν (41). Ὁ μὲν γὰρ πρότερος οὐ μόνον τῷ (41') ἅστατος (42) καὶ ἀπατηλὸς εἶναι ἀπεδοκιμάσθη ὁ λόγος (43), αὐτὸς ἐν αὐτῷ (44) πρὸς τὰς ἐναντίας ὑπολήψεις περιτρεπόμενος, ἀλλ' ὅτι καὶ ἀσεβῶς ἔχει, μᾶλλον τῶν ὄντων εἰς γένεσιν ἄγεσθαι δογματίζων, καὶ κακίας (45) τῇ ἐκάστου φύσει τὴν ἀρχὴν ἐνδιδούσης. Εἰ γὰρ οὕτε ἀνθρωποι, οὕτε φυτὰ, οὕτε βοσκήματα, μὴ ψυχῆς ἀνωθεν ἐπὶ ταῦτα ἐμπεσοῦσης (46) φύονται (47)· ἢ δὲ πτώσις διὰ κακίας γίνεται, ἅρα κατὰρχην οἴονται τὴν κακίαν τῆς τῶν ὄντων συστάσεως. Καὶ πῶς συμβαίνει κατὰ τὸν αὐτὸν χρόνον ἀμφοτέρω (48), καὶ ἀνθρωπον ἐκ γάμου φύεσθαι, καὶ τῆς ψυχῆς τὴν κατὰπτωσιν τῇ τοῦ γά-

(19) Οὐδὲ αὐτῇ. Α οὐδὲ αὐτῇ.

(20) Ἡρίτων. Α, Β παντός.

(21) Τὴν οὐράνιον. Β τὸ οὐράνιον.

(22) Φέου. Delet Β.

(23) Χώραν ἔχει. Β ἔχει χώραν.

(24) Εἰ ἐμπλοῆς. Α ἡ ἐμπλοῆς.

(25) Φερούσι. Α, Β φέρουσι.

(26) Τρεπτῷ. Β ἀτρέπτῳ.

(27) Τοῦτοις. Β ἐν τοῦτοις.

(28) Διαμένουσιν. Β παραμένουσιν.

(29) Ἀπώκησαν. Α, Β ἀπώκησαν.

(30) Ἀσφαλῆ. Β εἰς ἀσφ.

(31) Ἡ κακία. Α, Β ἐν κακίᾳ.

(32) Βρύσασα. Α βρίζασα. Β, βρύσασα.

(33) Οὐρανίων. Β ἐπουρανίων.

(34) Ἀναφεροῦνται. Α Β ἀναφέρονται.

(35) Πρὸς κρείττονος. Α Β πρὸς τὸ κρείττον.

(36) Ἐνδιδόντος. Β ἐνδιδόντες.

(37) Μήθ' ὅσοι. Α ἀλλὰ μήθ' ὅσοις μεταβαίνειν. Β eodem modo, nisi quod omittit ἀλλὰ.

(38) Ἐκ. Β ἐκ τῶν.

(39) Δοκεῖν. Α, Β δοκεῖ ἢ τὸ ἐμπαλιν.

(40) Λέγουσιν. Α λέγειν πάλιν ὡς τῆς ἀληθείας ἡτοχοχρῆναι. Β λέγειν, ὡς τῆς ἀληθ. ἐστοχασμένοις.

(41) Ἀκολουθήσωμεν. Β ἀκολουθήσομεν.

(41') Οὐ μόνον τῷ. Οὐ μόνον διὰ τὸ.

(42) Ἄστατος. Β ἅστατος τε.

(43) Ὁ λόγος. ὁ delet Α.

(44) Ἐαυτῷ. Β αὐτῷ.

(45) Καὶ κακίας. Α, Β μὴ κακίας.

(46) Ἐμπεσοῦσης. Α Β πεσοῦσης.

(47) Φύονται. Β φύονται.

(48) Χρόνον ἀμφοτέρω. Β ἀμφοτέρω χρόνον.

μου συμβαίνει σπουδή. Καὶ τὸ ἐστὶ τοῦτου παραλο- A  
γώτερον (49), εἰ ἔαρι τὰ πολλὰ τῆς ἀλόγου φύσεως  
συνδυάζεται. Ἄρ' οὖν ἔστιν εἰπεῖν ὅτι καὶ τῇ ἄνω  
περιφορᾷ τὸ ἔαρ ἐμφύεσθαι, τὴν κακίαν ποιεῖ, ὥστε  
συμβαίνει (50) ὁμοῦ τε τοῦ κακοῦ τὰς ψυχὰς πληρου-  
μέναις πίπτειν, καὶ τὰς γαστέρας τῶν ἀλόγων κυ-  
σκεσθαι; Τί δ' ἀνεῖπη τις (51) περὶ τοῦ γεωπόνου (52)  
τοῦ καταπηγνύοντος (53) τῇ γῇ τὰς τῶν φυτῶν ἀπο-  
σπάδας; Ἡὼς ἡ τοῦτου χεῖρ συγκατέχευσε τῷ φυτῷ  
τὴν ἀνθρωπίνην ψυχὴν, συνερχούσης πετρορρύθη-  
σεως (54) τῇ τοῦ ἀνθρώπου πρὸς τὴν φυτεῖαν ὁρμῇ;  
Τὸ αὐτὸ τοῖνον ἄτοπον καὶ ἐπὶ τοῦ ἐτέρου τῶν λό-  
γων (55), ἐπὶ τὸ οἶσθαι τὴν ψυχὴν τὰς συνόδους ἐν  
συζυγίᾳ (56) ζώντων περιεργάσασθαι (57), ἢ τὰς λο-  
χείας ἐπιτηρεῖν, ἵνα τοῖς φρομένοις σώμασιν ἐπισκρι-  
θῶσιν (58). Εἰ δὲ ἀπέποι οὗ ἀνὴρ τὸν γάμον, ἡ δὲ  
γυνὴ ἑαυτὴν τῆς τῶν ὀδυνῶν (59) ἀνάγκης ἐλευθερώ-  
σειεν· ἄρ' οὐ βραχέσει τὴν ψυχὴν ἡ κακία; Οὐκοῦν  
ὁ γάμος τῇ ἄνω κακίᾳ τὸ κατὰ τῶν ψυχῶν ἐνδῶσι-  
μον (60) δίδωσιν, ἢ καὶ δῖχα τοῦτου καὶ ἀπαιτεῖται τῆς  
ψυχῆς ἡ πρὸς τὸ ἐναντίον σχέσις. Οὐκοῦν αἰσχος ἐν τῷ  
μέτρῳ καὶ ἀληθις ἡ ψυχὴ πεπλανήσεται, τῶν μὲν  
οὐρανίων ἀπορρύψαι· σώματος δὲ ἂν οὕτω τύχοι  
πρὸς ὑποδοχὴν ἀμοιρήσασα. Εἴτα καὶ πῶς διὰ τοῦ-  
των ἐπιστατεῖν τὸ θεῖον τῶν ὄντων ὑπονοήσουσι, τῇ  
τυχαίᾳ ταύτῃ καὶ ἀλόγῳ τῶν ψυχῶν καταπτώσει τὰς  
ἀρχὰς τῆς ἀνθρωπίνης ἀνατιθέντες (61) ζωῆς;  
Ἀνάγκη γὰρ πᾶσα τῇ ἀρχῇ καὶ τὰ (62) μετὰ ταύ-  
την (63) συμφώνως ἔχειν. Εἰ γὰρ ἐκ συντυχίας αὐ-  
τομάτου τινὲς ὁ βίος ἤρξατο, τυχεῖα (64) πάντως καὶ C  
ἡ κατ' αὐτῶν (65) διεξόδος γίνεται. Καὶ μάτην τῆς  
θείας δυνάμεως οἱ τοιοῦτοι τὰ ὄντα ἐξάπτουσιν, οἱ μὴ  
βουλήματι θεῷ τὰ ἐν τῷ κόσμῳ φέεσθαι λέγοντες,  
ἀλλ' εἰς πονηρὰν τινῶν (66) συντυχίαν τὰς ἀρχὰς  
τῶν γινόμενων ἀνάγοντες, ὥς οὐκ ἂν συστάσης τῆς  
ἀνθρωπίνης ζωῆς μὴ τοῦ κακοῦ δόντος τῇ ζωῇ τὸ  
ἐνδῶσιμον. Εἰδὼν ἡ ἀρχὴ τοῦ βίου τοιαύτη, δηλαδὴ καὶ  
τὰ ἐφεξῆς κατὰ τὴν ἀρχὴν κινήθησεται. Οὐ γὰρ ἂν τις  
ἐκ κακοῦ καλὸν, οὐδὲ ἐξ ἀγαθοῦ τὸ ἐναντίον φέεσθαι  
λέγοι. Ἀλλὰ κατὰ τὴν τοῦ σπερματός φύσιν, καὶ τοὺς  
καρποὺς ἀναμένονεν (67). Οὐκοῦν πάσης τῆς ζωῆς  
ἡ αὐτόματος αὕτη καὶ συντυχικὴ κίνησις ἡγεμο-  
νεύει (68), μηδεμίαν προνοίαν διὰ τῶν ὄντων οἰκού-  
σης (69).

bono contrarium nasci. Sed prout fuerit seminis natura, ita fructus quoque exspectare solemus. Ergo temerarius hic atque fortuitus motus omni vitae praeerit atque praebit, nulla providentia per res universas

pertinente atque permeante.  
"Αχρηστος δὲ παντάπασιν καὶ ἡ τῶν λογισμῶν ἔσται D  
προμήθεια· τῆς δὲ ἀρετῆς κέρδος οὐδὲν, καὶ πρὸς  
τὸ (70) κακὸν ἀλλοτρίως ἔχειν ἀντ' οὐδενὸς ἂν εἴη.

- (49) Παραλογώτερον. A in marg. παραδοξώτερον.  
(50) Συμβαίνει. A, B συμβαίνειν.  
(51) Εἴπη τις. B εἰποι τις.  
(52) Γεωπόνου. B γεπόνου.  
(53) Καταπηγνύοντος. A, B καταπηγνύοντος.  
(54) Πετρορρύθησιν. A, B τῆς ψυχῆς πετρ.  
(55) Τῶν λόγων. A, B τ. λόγ. ἐστὶ.  
(56) Ἐν συζυγίᾳ. B, τῶν ἐν συζυγίᾳ.  
(57) Περιεργάσασθαι. A, B περιεργάζεσθαι.  
(58) Ἐπισκριθῶσιν. A, B εἰσκριθῶσιν.  
(59) Ὀδυνῶν. B ὀδίνων.

dio conveniat et concurrat. Et quod absurdius est et adhuc magis abhorret a communi sensu atque opinione, vere pleraque animalia rationis experti natura praedita coeunt et conjunguntur. Ergone dici potest quod ver efficiat ut superae quoque revolutioniatque conversioni vitiositas innascatur, ut contingat simul et animas vitio compleri atque delabi, et uteros brutorum animantium concipere? Quid autem dixerit aliquis de agricola resectos et avulsos plantarum siculos in terram deligente? quo pacto manus hujus una cum planta animam humanam terra obruit atque defodit, concurrente cum hominis studio plantandi defluxione penarum, quibus anima spoliatur? Eadem item absurditas est etiam in altera opinione, si quis putet animas coitus eorum qui in conjugio vivunt, explorare atque rimari, vel pariendi tempus observare, ut in corpora nascentia sese insinuent. Quod si vir nuptias recusaverit, mulier item se ab necessitate pariendi liberaverit, non animam vitiositas gravabit? Quocirca nuptiae superae vitiositati ansam et occasionem adversus animas dant: aut etiam absque nuptiis affectus adversus id quod contrarium est, animam invadit. Ergo domicilio carens interim et vagabunda anima oberrabit, cum e coelestibus quidem defluerit et exciderit, corporis vero (si ita acciderit) receptaculi expertus sit. Et quomodo deinde per haec praeesse rebus universis divinum Nomen in animum inducent, qui huic fortuitae et ratione carenti animorum delapsioni principia vitae humanae assignant? Prorsus enim necesse est, ut id quod principium consequitur, etiam cum ipso conveniat. Si enim a casu aliquo temerario vita alienius initium eperit, fortuitus etiam omnino cursus et exitus ejus existit. Ac stulte et inepte atque absurde ab divina potentia tales homines res universas pendere volunt qui non voluntate divina res mundanas produci ac provenire dicunt, sed ad pravam quemdam casum referunt principia eorum quae nascuntur, quasi vita humana constitui et conflari non potuisset, nisi vitium occasionem et initium vitae dedisset. Quocirca si principium vitae tale est, consequentia quoque nimirum sicuti principium movebuntur. Non enim aliquis dixerit ex malo bonum, neque ex

Inutilis item prorsus erit rationibus mixta prudentia, cautio atque cura: virtutis emolumentum nullum; et a vitio integrum et alienum esse pro-

- (60) Ἐρδύσμιον. B ἐν δόγμασιν.  
(61) Ἀνατιθέντες. B ἀνατίθενται.  
(62) Τὰ. B. τὸ.  
(63) Μετὰ ταύτην. A μετ' αὐτήν.  
(64) Τυχεῖα. A, B τυχαία.  
(65) Κατ' αὐτῶν. A, B κατ' αὐτόν.  
(66) Πονηρὰν τινῶν. Πονηρὰν τινά.  
(67) Ἀναμένονεν. A ἀναμένονεν.  
(68) Ἠγεμονεύει. A ἡγεμονεύσει.  
(69) Οἰκονομεί. A, B ἡκονομεί.  
(70) Καὶ πρὸς τὸ. B καὶ τὸ πρὸς τὸ.



nihilo ducetur. Nam omnia prorsus in potestate temere rapientis et auferentis fortunæ sita erunt; neque vita quidquam differet a navibus gubernatore carentibus, armamentorumve expertibus, quæ fortuitis casibus tanquam fluctibus quibusdam alias ad alium bonorum malorumve casum quasi trahantur atque traducantur. Non enim lucrum, quod ex virtute contingit, inesse potest iis quorum natura ex contrario principium habet. Nam siquidem vita nostra divinitus gubernatur, dubium non amplius esse poterit quin vitiositas vitæ nostræ non præsit. Sin autem per vitium ac nequitiam nascimur, penitus ac prorsus vitiose ac nequiter vivemus. Quocirca nugæ ac deliramenta per hæc esse demonstrabuntur post hanc vitam futura iudicia, et pro merito compensatio atque remuneratio, et quæcumque alia ad tollendam vitiositatem dicuntur et creduntur. Nam qui fieri potest ut homo nequitie vitique expertus sit, qui per vitiositatem natus sit? Quomodo item alacritas animi quædam studiumque ad vitam cum virtute agendam homini innasci possit, ejus natura a vitiositate, ut aiunt, principium habet? Ut enim nullum ex brutis animalibus hominum more loqui conatur, ac naturali consuetudine et in qua innutrita sunt voce utentia, nihil sibi detrimenti accidisse putant, si orationis ac sermonis expertia sint: eodem modo etiam illi, qui vitium ac nequitiam existimant esse principium et causam vitæ, ad expetendam virtutem, utpote quæ extra naturam eorum sit, adduci non possint. Atqui omnes qui rationibus animam purgatam habent, vitam quæ cum virtute transigatur, summo studio appetunt atque concupiscunt. Ergo per hoc aperte demonstratur vitiositatem vitæ antiquiorem non esse: neque illine primam originem naturam habuisse, sed vitæ nature auctorem et causam esse sapientiam Dei, quæ rerum naturam universam administrat atque gubernat. Cum autem anima quemadmodum creatori placet, in rerum naturam provenerit, tunc ad arbitrium eam eligere, quod placeat atque cordi sit, et quidquid per facultatem eligendi arbitrium esse voluerit, id etiam evadere. Hanc autem sententiam discere possimus ab similitudine oculi, qui ut videat quidem a natura habet, ut autem non videat, ex arbitrio ac præcedente voluntate, vel etiam ex vitio atque calamitate. Pro natura enim aliquando fieri potest etiam id quod præter naturam est, aut vo-

Α Πάντα γὰρ πάντως ἐπὶ τῷ φέροντι κείσεται, καὶ οὐδὲν ὁ βίος διαίσει τῶν ἀνεργατίστων (71) πλοίων, ταῖς αὐτομάταις συντοχαῖς, οἷόν τισι κύμασιν, ἀλλοτε (72) πρὸς ἄλλαν καλὴν ἢ φαύλων σὺν τύχῃ (73) μεθορμιζόμενος. Οὐ γὰρ ἔστι τὸ ἐξ ἀρετῆς (74) ἐγγενέσθαι: κέρδος, οἷς ἡ φύσις ἐκ τῶν ἐναντίων (75) τὴν ἀρχὴν ἔχει. Εἰ μὲν γὰρ θεθὼν οἰκονομεῖται ἡμῶν ἡ ζωὴ, τὸ δὲ (76) κακίαν κατάρχειν τῆς ζωῆς ἡμῶν συνομολογεῖται. Εἰ δὲ δι' ἐκείνης φύσεως, πάντα τε καὶ πάντως κατ' αὐτὴν βιοτεύσομεν. Αἷρος οὖν διὰ τούτων ἀποδείχθησεται, τὰ μετὰ τὸν τῆδε βίον διακαιωτήρια· καὶ ἡ πρὸς (77) ἀξίαν ἀνταποδόσεις (78), καὶ ὅσα ἄλλα πρὸς ἀνείρεσιν τῆς κακίας λέγεται καὶ πιστεύεται (79). Πῶς γὰρ δυνατόν ἔξω ταύτης εἶναι τὸν ἀνθρώπου τὸν δι' ἐκείνης φύσιν; Πῶς δὲ καὶ (80) ὁρμὴ τις ἐγένετο (81) προαιρετικῇ τῷ ἀνθρώπῳ πρὸς τὴν κατ' ἀρετὴν βίον, οὗ ἡ φύσις ἐκ κακίας, ὡς λέγουσι, τὴν ἀρχὴν ἔχει; Ὡς γὰρ οὐκ ἐπιχειρεῖ τι τῶν ἀλόγων (82) ἀνθρωπικῶς φρονεῖσθαι, τῇ δὲ συντροφῇ καὶ κατὰ φύσιν κεχρημένα φωνῇ, οὐδεμίαν ἡγεῖται ζημίαν ἀμυροῦντα τῷ λόγῳ (83)· κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον, καὶ οἷς ἡ κακία (84) νομίζεται εἶναι τῆς ζωῆς ἀρχὴ (85) καὶ αἰτία, οὐκ ἂν εἰς ἐπιθυμίαν ἔλθοιεν τῆς ἀρετῆς, ὡς ἔξω τῆς φύσεως αὐτῶν οὖσης. Ἀλλὰ μὴν πᾶσι τοῖς κεκαθαρμένοις ἐκ λογισμῶν τὴν ψυχὴν διὰ σπουδῆς τε καὶ ἐπιθυμίας ὁ κατ' (86) ἀρετὴν βίος ἐστίν (87). Ἄρα διὰ τούτων (88) σαφῶς ἀποδείκνυται, τὸ μὴ πρεσβυτέρων εἶναι τῆς ζωῆς τὴν κακίαν, μήτ' (89) ἐκείθεν τὰς πρώτας ἀρχὰς ἐσχηκέναι τὴν φύσιν, ἀλλὰ κατάρχειν ἡμῶν τῆς ζωῆς τὴν τὸ πᾶν οἰκονομοῦσαν τοῦ θεοῦ σοφίαν. Ἐλθοῦσαν δὲ εἰς γένεσιν τὴν ψυχὴν κατὰ τὸν ἀρέσκοντα τρόπον τῷ κτίσαντι, τότε κατ' ἐξουσίαν αὐτὴν ἀλρεῖσθαι τὸ κατὰ γνώμην ἐκ τῆς (90) προαιρετικῆς δυνάμεως, ὅ τι περ ἂν ἐθέλει (91) τοῦτο καὶ γινομένην. Μάθοντες δ' ἂν τὸν λόγον ἐκ τοῦ τῶν ὀφθαλμῶν (92) ὑποδείγματος, ὃ τὸ μὲν ὁρᾶν ἐστὶν ἐκ φύσεως, τὸ δὲ μὴ ὁρᾶν ἐκ προαιρέσεως ἢ καὶ πάθους. Γένοιτο γὰρ ἂν ποτε καὶ τὸ παρὰ φύσιν (93) ἀντὶ τῆς φύσεως, ἢ ἐκουσίως τινὸς τὸν ὀφθαλμὸν μόντος, ἢ ἐκ πάθους στερηθέντος τῆς ὕψεως. Οὕτως ἐστὶν εἰπεῖν, καὶ τῇ ψυχῇ θεθὼν μὲν εἶναι τὴν σύστασιν (94), μηδεμίαν δὲ νοουμένης περὶ τὸ θεῖον κακίας, ἔξω τῆς κατ' αὐτὴν ἀνάγκης εἶναι· γινομένην δὲ οὕτως τῇ ἰδίᾳ γνώμῃ πρὸς τὸ δοκοῦν ἀγεσθαι, ἢ ἐκ προαιρέσεως πρὸς τὸ καλὸν ἐπιμύονταν, ἢ ἐκ ἐπιθυμίας τοῦ συνοικοῦντος ἡμῶν τῇ ζωῇ πολέμου (95) τὸν ὀφθαλμὸν βλαπτομένην, καὶ ἐν τῷ τῆς ἀπάτης

(71) Ἀνεργατίστων. A in margine ἀκυθονήτων.

(72) Ἀλλοτε. B ἄλλο τι.

(73) Σὺν τύχῃ. A, B συντοχίαν.

(74) Ἀρετῆς. B ἀρχῆς.

(75) Τῶν ἐναντίων. A, B τοῦ ἐναντίου.

(76) Τὸ δὲ. A, B τὸ μηδέ.

(77) Ἡ πρὸς. A1 πρὸς.

(78) Ἀνταποδόσεις. B ἀνταποδόσεις.

(79) Πιστεύεται. B πιστεύεται.

(80) Δὲ καὶ. A B δ' ἂν καί.

(81) Ἐγένετο. A, B ἐγγένοιτο.

(82) Ἀλόγων. A, B. addunt ζώων.

(83) Τῷ λόγῳ. A, B τοῦ λόγου.

(84) Ἡ κακία. B κακία.

(85) Ἀρχή. A ἡ ἀρχή.

(86) Ὁ κατ'. B ἐστὶν ὁ κατ'.

(87) Ἐστίν. Delet B.

(88) Τούτων. A, B τούτου.

(89) Μήτ'. A, B. μηδέ.

(90) Ἐκ τῆς. A in margine διὰ.

(91) Ἐθέλει. A, B ἐθέλη.

(92) Τὸν ὀφθαλμῶν. A, B κατὰ τὸν ὀφθαλμὸν.

(93) Φύσιν. A τὴν φύσιν.

(94) Σύστασιν. A, B σύστασιν αὐτῆς.

(95) Πολέμου. A, B πολέμου.



βιοτεύουσιν (96) σκότει, καὶ τὸ (97) ἐμπάλιν καθά-  
ρως πρὸς τὴν ἀλήθειαν βλέπουσαν, πόρρω γίνε-  
σθαι (98) τῶν σκοτεινῶν παθημάτων.

atque creatam esse, ac cum nulla vitiositas circa divinum numen animadvertatur, eam extra vitio-  
sitalis esse necessitatem. Cum autem hac conditione creata sit, sua voluntate atque arbitrio duci  
eam quo visum fuerit, aut ex libera voluntate ad bonum et honestum oculos claudentem, aut ex in-  
sidiiis vite nostrae cohabitantis hostis, vitium et jacturam oculorum sustinentem, et in frandis tenebris  
viventem: aut etiam ex contrariō pure in veritatem intinentem procul a tenebrosis affectibus et vi-  
tis abesse.

Πότε οὖν ἐρεῖ τις γινόμενῃ (99), καὶ πῶς; Ἀλλὰ  
τὴν μὲν ζητήσιν τὴν περὶ τοῦ πῶς τὰ (1) καθ' ἕκα-  
στον γέγονεν, ἐξαίρετόν πάντῃ τοῦ λόγου. Οὕτε γὰρ  
περὶ τῶν προχέριον ἡμῖν εἰς κατανόησιν, ὧν τὴν  
ἀντιλήψιν δι' αἰσθήσεως ἔχομεν, δυνατόν ἂν γένοιτο  
τῇ διαρευνώμενῃ λόγῳ, τὸ πῶς ὑπέστη τὸ φαινόμε-  
νον κατανοῆσαι, ὥς μήτε τοῖς θεωροῦμένοις καὶ  
ἀγίοις ἀνδράσι τὸ τοιοῦτον ληπτὴν νομισθῆναι. Ηἰ-  
στοῖ γὰρ νοοῦμεν, φησὶν (2) ὁ Ἀπόστολος (3), κατε-  
ρησιτοῖαι τοὺς αἰῶνας ῥήματι Θεοῦ, εἰς τὸ μὴ ἐμ-  
φανισμένων (4) τὰ ὁρώμενα (5) γεγονέναι· οὐκ ἂν,  
ὥς οἶμαι (6), τοῦτο εἰπὼν (7), εἴπερ ἦτο γινώσκων,  
εἶναι διὰ τῶν λογισμῶν τὸ ζητούμενον. Ἀλλ' ὅτι  
μὲν θελήματι θεῷ κατήρηται αὐτός τε ὁ αἰὼν, καὶ  
πάντα ὅσα ἐν αὐτῷ γαγένηται (ὅστισιν ἂν εἴη (8)  
οὗτος ὁ αἰὼν, ᾧ παραθεωρεῖται πᾶσα ὁρατὴ τε καὶ  
ἀόρατος κτίσις), τοῦτο πεπιστευκέναι φησὶν ὁ Ἀπό-  
στολος, τὸ δὲ πῶς ἀφῆκεν ἀδιερεύνητον. Οὐδὲ γὰρ  
ἐφικτὴν τὸ τοιοῦτον οἶμαι τοῖς ἀναζητοῦσιν εἶναι,  
πολλὰς ἀμχανίας τοῦ περὶ τοῦτων ζητήματος ἡμῖν  
προβλεπνόντων, πῶς ἐκ τῆς ἐστῶσης φύσεως τὸ κι-  
νούμενον ἐκ τῆς ἀπλῆς τε καὶ ἀδιαστῆτον τὸ διατε-  
ματικόν τε καὶ σύνθετον; Ἄρα (9) ἐξ αὐτῆς τῆς  
ὑπερκειμένης οὐσίας; Ἀλλ' οὐκ ὁμολογεῖ τὸ ἐτερο-  
γενὲς (10) ἔχειν πρὸς ἐκείνην τὰ ὄντα, ἀλλ' ἐτέρωθεν  
πόθεν (11). Καὶ μὴν οὐδὲν ἔξωθεν τῆς οὐσίας φύσεως  
ὁ λόγος βλέπει. Ἦ γὰρ ἂν διασχισθεῖ πρὸς δια-  
φόρους ἀρχὰς ἢ ὑπόληψις, εἴ τι τῆς ποιητικῆς αἰτίας  
ἔξω νομισθεῖ, παρ' οὗ ἡ τεχνικὴ σοφία, τὰς πρὸς  
τὴν κτίσιν πρᾶσκειν ἀρανίζεσθαι. Ἐπεὶ οὖν ἐν μὲν  
τῶν ὄντων τὸ αἴτιον, οὐκ ὁμογενὴ δὲ τῇ ὑπερκει-  
μένῃ φύσει τὰ δι' ἐκείνης παραχθέντα εἰς γένεσιν·  
ἴση δὲ καθ' ἑκάτερον (12) ἐν τοῖς ὑπονοουμένοις ἡ  
ἀτομία, τό τε ἐκ τῆς φύσεως τοῦ Θεοῦ τὴν κτίσιν  
οἶσθαι, καὶ τὸ ἐξ ἐτέρας τινὲς οὐσίας ὑποστῆναι τὰ  
πάντα· ἡ γὰρ καὶ (13) τὸ Θεῖον ἐν τοῖς τῆς κτίσεως  
ἰδιώμασιν εἶναι ὑπονοηθήσεται, εἴπερ ὁμογενῶς (14)  
πρὸς τὸν Θεὸν ἔχῃ (15) τὰ γεγονότα· ἡ τις ὕλη  
φύσις ἔξω τῆς οὐσίας ἀντεξαχθήσεται (16) τῷ

A luntate sua oculos aliquo claudente, aut ex intor-  
tunio atque calamitate usu oculorum adempto. Ita  
dici potest de anima, a Deo quidem eam conditam  
quae nobis animadversu cognituque facilia et ex-  
pedita sunt, quorum perceptionem per sensum  
adipiscimur, fieri possit, ut ratio scrutatrix et  
inquisitrix, quomodo id quod apparet, in rerum  
naturam productum sit, animadvertat atque co-  
gnoseat, adeo ut nec spiritu quidem ac numine  
divino raptis et afflatis sanctisque viris id compre-  
hensibile esse existimetur. Fide enim intelligimus  
composita ac perfecta esse saecula verbo Dei, in-  
quit Apostolus, ut ex non apparentibus ea quae con-  
spiciuntur atque cernuntur, facta esse intelligan-  
tur. Non, ut opinor, hoc dicturus, si quidem per  
ratiocinationes, id quod queritur, cognosci posse  
putaret. Sed quod voluntate quidem divina, tum  
ipsum saeculum, tum omnia quae ex illo facta sunt,  
composita atque perfecta sint (quodcumque ta-  
dem etiam saeculum est, cum quo una intelligitur  
omnis et visibilis et invisibilis creatura), hoc se  
credere dicit Apostolus, sed quomodo composita  
atque perfecta sint, scrutari atque investigare prae-  
termisit. Neque enim arbitror id quemquam inve-  
stigando assequi atque comprehendere posse, cum  
multas nobis questio de his rebus prima fronte  
difficultates ac perplexitates ostendat: quo pacto  
ex consistente ac stabili natura id quod movetur,  
existit? Item ex simplici pariter id quod dimen-  
sionibus intervallisque obnoxium et compositum  
est? Nunquid ipsa suprema natura? At non  
conceditur neque constat, propterea quod diversi  
generis ab illa res ceterae sint, an aliunde ali-  
cunde. Atqui nihil extra divinam naturam ratio  
cernit. Nam scissa nimirum ac divisa esset opinio  
in principia diversa, si quid extra causam electri-  
cem esse existimaretur, a quo artificiosa sapientia  
apparatos ad creandum sumeret et corrogaret.

(96) Βιοτεύουσιν σκότει. A, B βιοτ. σκότῳ ἦ.

(97) Καὶ τό. A ἡ καὶ τό.

(98) Γίνεσθαι. B γινέσθαι.

(99) Γινόμενῃ. B γενομένην.

(1) Πῶς τὰ. A πῶς τό.

(2) Νοοῦμεν, φησὶν. A, B φησὶ, νοοῦμεν.

(3) Ὁ Ἀπόστολος. Delent A, B.

(4) Ἐμφανισμένων. A, B ἐφανισμένων.

(5) Ὁρώμενα. A in margine βλέπομενα.

(6) Οἶμαι. A in margine οἶμαι τοῦτο.

(7) Εἰπὼν. B οἶμαι.

(8) Ὅσα, etc. A, B τὰ ἐξ ἐκείνου γινόμενα ὅ τε

ποτε καὶ ἔστιν.

(9) Ἄρα. A in margine ἄρα.

(10) Ἐτερογενές. A in margine ὁμολογεῖται τῷ  
ἐτερογενῶς ἔχειν.

(11) Ἐτέρωθεν πόθεν. B ἐτέρωθεν ποθεν.

(12) Ἐκάτερον. A in textu ἕτερον, in margine  
ἐκάτερον.

(13) Ἦ γὰρ καὶ. A ἡ γὰρ ἂν καὶ.

(14) Ὁμογενῶς. A ὁμογενῶς.

(15) ἔχῃ. B ἔχει.

(16) Ἀντεξαχθήσεται. A in textu ἀντεξαχθήσε-  
ται, in margine ἀντεξεσταθήσεται.

Quoniam igitur una quidem rerum universarum causa est, nec ejusdem cum suprema natura generis sunt ea quæ per illam procreata sunt: par nimirum utriusque opinionis absurditas est, sive quis putet ex natura Dei creaturam, sive ex alia quapiam essentia res cunctas in rerum naturam productas esse: aut enim Numen quoque divinum proprietatibus naturæ præditi esse existinabitur, siquidem ejusdem cum Deo generis sunt ea quæ facta atque creata sunt: aut aliqua natura materialis extra divinam essentiam adversus Deum introducetur, et cum eo comparabitur, quæ ratione non genitæ proprietatis, cum sempiternitate ejus qui est, adequetur: quod nimirum etiam Manichei imaginati, et nonnulli ex Græcica sapientia eisdem opinionibus assensi, pro certa stabilique sententia hanc imaginationem habuerunt.

Ut ergo maxime effugiamus et evitemus eam quæ ex utraque parte existit absurditatem in questione de rebus universis, exemplo Pauli, rationem, quomodo unumquodque creatum sit, explorare atque scrutari prætermittamus, tantum obiter duntaxat indicantes, quod motus divinæ voluntatis ac destinationis, cum voluerit, res fit et voluntas ad essentiam et effectum redigitur, protinus natura evadens, quia quodcumque divina potestas sapienter pariter et artificiose voluerit, id voluntatem vanam, inefficacem et absque effectu esse non patitur. Voluntatis autem existentia atque substantia, essentia est. Cum autem bifariam divisæ sint res universæ, tum in intellectuale (quod cum mente sola constat et intelligens est, tum mente sola atque intelligentia cernitur et comprehenditur), tum in corporeale, intellectualium quidem creatura non videtur aliquo modo discrepare ac diversa esse ab incorporei natura, sed esse ex propinquo, quippe cum id, quod visum et tactum, dimensionem atque intervallum effugit, ostendat. Quod utique si quis etiam de suprema natura suspicetur, non errabit. Porro cum corporea creatura inter eas proprietates quæ nullam cum divino Numine communionem habent, spectetur atque consideretur, eaque potissimum magoam illam difficultatem ac perplexitatem rationi ingeneret, quæ ratio perspicere atque animadvertere non potest, quo pacto ex invisibili existerit id quod videtur? ex eo quod tactum effugit, solidum atque durum; ex indefinito definitum; ex eo quod et quantitatis et magnitudinis expers est, id quod omnino mensuris quibusdam, quæ per quantitatem intelliguntur, continetur? Et quæcumque alia singulatim circa corpoream naturam comprehenduntur de quibus tantum dicimus, quod nihil earum rerum, quæ circa corpus considerantur, per sese corpus est, non figura, non color,

Θεῷ κατὰ τὸ ἀγέννητον (17) τῇ αὐδιότητι τοῦ ὄντος παρισυμένῃ· ὅπερ δὴ καὶ Μανιχαῖοι φαντασθέντες, καὶ τινες τῆς Ἑλληνικῆς φιλοσοφίας (18) ταῖς ἰσαῖς ὑπονοήσας συνενεχθέντες, δόγμα τὴν φαντασίαν ταύτην ποιοῦνται.

Ὡς ἂν μάλιστα ὄν ἐκφύγομεν τὴν ἀφ' ἐκατέρου (19) ἀτοπίαν ἐν τῇ ζητήσει τῶν ὄντων, κατὰ τὸ τοῦ Ἀποστόλου (20) ὑπόδειγμα, ἀπολυπραγμόνητον τὸν λόγον τὸν περὶ τοῦ, πῶς ἕκαστον ἐστίν, καταλείψομεν, τοσοῦτον παρασημασμένοι (21) μόνον, ὅτι ἡ ὁρμὴ τῆς θείας προαιρέσεως, ὅταν ἐθέλει (22), πράγμα γίνεται, καὶ οὐσιούται τὸ βούλευμα (23) εὐθύς ἡ φύσις (24) γινόμενον, τῆς παντοδυνάμου ἐξουσίας, ὅπερ ἂν σοφῶς τε καὶ τεχνικῶς ἐθέλῃ (25), μὴ ἀνυπόστατον ποιούσης τὸ θέλημα. Ἡ δὲ τοῦ θελήματος ὑπαρξὶς οὐσία ἐστὶ. Διγῇ δὲ διακρινόμενων (26) τῶν ὄντων, εἰς τὸ νοερὸν τε καὶ σωματικόν· ἡ μὲν τῶν νοερῶν κτίσις οὐ δοκεῖ πως ἀπάρδει τῆς τοῦ σώματος φύσεως, ἀλλ' ἐκ τοῦ σύνεγγυς εἶναι τὸ αἰδεῖς τε καὶ ἀναφῆς καὶ ἀδιάστατον δεικνύουσα (27). Ὅπερ δὴ καὶ περὶ τὴν ὑπερκειμένην φύσιν ὑπονοῶν τις οὐχ ἀμάρτησεται. Τῆς δὲ σωματικῆς κτίσεως ἐν ἀκοινωνήτοις ὡς πρὸς τὸ θεῖον τοῖς ἰδιώμασι θεωρουμένης· καὶ ταύτην (28) μάλιστα τὴν πολλὴν ἀμυχανίαν ἐμποιοῦσης τῷ λόγῳ, μὴ δυναμένου κατιδεῖν, πῶς ἐκ τοῦ ἀοράτου τὸ ὁριώμενον; ἐκ τοῦ ἀναφῶς τὸ στερέον καὶ ἀντίτυπον, ἐκ τοῦ ἀορίστου τὸ ὀρισμένον, ἐκ τοῦ ἀπύου τε καὶ ἀμεγέθους (29) τὸ πάντως μέτροις τιτὶ τοῖς (30) κατὰ τὸ ποσὸν θεωρουμένοις περιεργόμενον; Καὶ τὰ καθ' ἕκαστον ὅσα περὶ τὴν σωματικὴν καταλαμβάνεται φύσιν, περὶ ὧν τοσοῦτον φασμεν, ὅτι οὐδὲν ἐφ' ἑαυτοῦ τῶν περὶ τὸ σῶμα θεωρουμένων σῶμά ἐστιν, οὐ σχῆμα, οὐ χρῶμα (31), οὐ βάρος, οὐ διάστημα, οὐ πηλικιότης (32), οὐκ ἄλλο τι τῶν ἐν ποιότητι (33) θεωρουμένων οὐδὲν, ἀλλὰ τούτων ἕκαστον (34) λόγος ἐστίν· ἡ δὲ πρὸς ἄλληλα συνδρομὴ τούτων καὶ ἔνωσις σῶμα γίνεται. Ἐπεὶ ὅν αἱ συμπληρωματικά τοῦ σώματος ποιότητες νῶ (35) καταλαμβάνονται καὶ οὐκ αἰσθῆσαι, νοερὸν δὲ τὸ θεῖον, τίς πόνος (36) τῶν νοητῶν τὰ νοήματα κατεργάσασθαι; Ὡν ἡ πρὸς ἄλληλα συνδρομὴ τὴν τοῦ σώματος ἡμῶν ἀπεγέννησε φύσιν. Ἀλλὰ ταῦτα μὲν ἔξω τοῦ

(17) Ἀγέννητον. B ἀγέννητον.

(18) Φιλοσοφίας. A in margine σοφίας.

(19) Ἀφ' ἐκατέρου. A, B ἐφ' ἐκάτερον.

(20) Κατὰ τὸ τοῦ Ἀποστόλου. B κατὰ τὸν Ἀπόστολον.

(21) Παρασημασμένοι. A παρασημασμένοι. B παρασημασμένοι.

(22) Ἐθέλει. A, B ἐθέλη.

(23) Βούλευμα. A, B. βούλημα.

(24) Ἡ φύσις. Ἡ δὲ A, B. A, B.

(25) Ἐθέλη. A, B ἐθέλησεν.

(26) Διακρινόμενων. B διηκρινόμενων.

(27) Δεικνύουσα. A delet. B habet δεικνύουσαι.

(28) Ταύτην. A, B ταύτης.

(29) Ἀμεγέθους. A ἀμεγέθους.

(30) Τοῖς. B τοῦ.

(31) Οὐ σχῆμα, οὐ χρῶμα. B οὐ χρ., οὐ οχ.

(32) Οὐ πηλικιότης. A ἡ πηλικιότης.

(33) Ἐν ποιότητι. A addit καταλαμβάνομένων.

(34) Ἐκαστον. B ἐκάστω.

(35) Νῶ. B ἐν νῶ.

(36) Τίς πόνος. A, B. τίς πόνος τῶν νοητῶν τὰ νοητὰ κατεργ.

προκειμένου παρεξέτασθῃ (57). Τὸ δὲ ζητούμενον ἦν, Α εἰ (58) προὔφραστήκασιν αἱ ψυχαὶ τῶν σωμάτων, πότε ἢ πῶς γίνονται. Καὶ τοῦτου χάριν ἡμῖν περὶ (59) τοῦ πῶς ζήτησιν ὡς ἀνέριπτον οὖσαν ἀπολυπραγμώ- νητον ἀφῆκεν ὁ λόγος. Περὶ τοῦ (40) πότε τὰς ἀρχὰς αἱ ψυχαὶ τῆς ὑπάρξεως ἔχουσιν, ὡς ἀκόλουθον ὄν τοῖς προσζητασμένοις, ζητεῖν καταλείπεται. Εἰ γὰρ δοθεῖται τὸ πρὸ τοῦ σώματος ἐν ἰδιαζούσῃ τινὶ κατα- στάσει τὴν ψυχὴν βιοτεύειν· ἀνάγκη πᾶσα τὰς ἀτό- πους ἐκείνας δογματοποιίας τοχὺν ἔχειν νομίζειν (41) τῶν διὰ κακίας τὰς ψυχὰς εἰσποικιζόντων (42) τοῖς σώμασιν. Ἀλλὰ μὴν ἐφυστερίζειν τὰς ψυχὰς (43) τὴν γένεσιν, καὶ νεωτέρας (44) τῆς τῶν σωμάτων εἶναι συμπλάσεως (45), οὐδεὶς ἂν τῶν ἐν φρονούν- των ὑπονοήσειεν, φανεροῦ πᾶσιν ὄντος ὅτι οὐδὲν τῶν ἀψύχων κινήτικὴν τε καὶ αὐξητικὴν ἐν αὐτῷ (46) δύ- ναμιν ἔχει. Τῶν δ' ἐν νηδύϊ (47) ἐντροφεύμενων, οὕτε ἡ αὐξησις, οὕτε ἡ τοπικὴ κίνησις ἐστὶν (48) ἀμφι- βολος.

atque expedire non posset, curiose investigare atque scrutari oratio nostra prae-termisit. Restat autem secundum ea, quae antehac examinavimus, ut quaeratur, quando animae principia sui ortus et existentiae habeant? Nam si datum fuerit quod ante corpus in peculiari quadam statione anima vivat, omnino necesse est ut absurdas illas sententias et fictas opiniones eorum qui propter vitio- sitatem animas in corpora deduci volunt, vires habere putemus. Enimvero posteriorem esse ori- ginem animarum, ipsasque recentiores esse corporum compositione nemo sana mente prae- dicitus in animum induxerit, cum manifestum ac perspicuum sit omnibus quod nihil ex inanibus habeat in sese vim movendi pariter atque crescendi. At eorum qui in utero nutriuntur, neque augmentum et incrementum, neque de loco ad locum motus controversus et ambiguus est.

Λέγεται οὖν μίαν καὶ τὴν αὐτὴν ψυχῆς τε καὶ σώματος ἀρχὴν τῆς συστάσεως οἶσθαι. Καὶ ὥσπερ τῆς ρίζης τὴν ἀποσπᾶσα λαβοῦσα παρὰ τῶν γενη- ῶν ἢ γῆ δένδρον ἐποίησεν, οὕκ αὐτὴ τὴν αὐξητικὴν ἐνθεῖσα τῷ τρεφόμενῳ δύναμιν, ἀλλὰ μόνον τὰς πρὸς τὴν αὐξησιν ἀφορμὰς ἐνεῖσα τῷ ἐκκειμένῳ (49)· οὕτω φαιμέν, καὶ τὸ ἐκ τοῦ ἀνθρώπου ἀποσπώμενον πρὸς ἀνθρώπου φυτεῖαν, καὶ αὐτὸ τρόπον τινὰ ζωὸν εἶναι ἐξ ἐμψύχου ἐμψυχον, ἐκ τρεφόμενου τρεφόμενον. Εἰ δὲ μὴ πάσας τὰς τῆς ψυχῆς ἐνεργείας καὶ κινήσεις ἡ βραχύτης ἀποσπᾶδος (50) ἐχώρησε, θαυμαστὸν οὐ- δέν. Οὐδὲ γὰρ (51) ἐν τῷ σπέρματι οἶτος εὐθύς κατὰ τὸ φαινόμενον στάχυς ἐστὶ ( πῶς γὰρ (52) τοσοῦτον ἐν τοσοῦτῳ χωρήσειεν); ἀλλὰ τῆς γῆς αὐτὸν ταῖς καταλλήλοις τιθηνουμένης τροφαῖς, στάχυς ὁ οἶτος γίνεσθαι, οὐκ ἐξαλλάσσων (53) ἐν τῇ βολῇ (54) τὴν φύ- σιν, ἀλλ' ἐμφαιώνων (55) αὐτὸν καὶ τελειοῦν (56) τῇ τῆς τροφῆς (57) ἐνεργείᾳ. Ὡςπερ οὖν ἐπὶ τῶν φυσμέ- νων σπερμάτων κατὰ λόγον (58) ἡ αὐξησις ἐπὶ τὸ τέλος (59) πρόεισι· τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ ἐπὶ τῆς

Relinquitur igitur, ut putemus, unum et idem animae et corporis constitutionis principium esse. Ac quemadmodum terra si surculum ab radice avulsum, ab agricolis acceperit, arborem inde effi- cit, non ipsa vim augescendi ei quod nutritur in- jiciens, sed incrementum duntaxat materiam atque subsidium sibi insito immittens: ita dicimus etiam id quod ex homine avellitur ad hominis sationem, ipsum quoque aliquo modo animal esse, ex anima- to animatum, ex eo quod nutritur id quod nutritur. Quod si non omnis animae efficiencias pariter ac motus exiguitas surculi avulsi capere potuit, nihil mirum. Neque enim in semine frumentum, quod quidem appareat, protinus spica est (nam quo pacto tantum in tantillo locum habere poterit?), sed terra frumentum convenientibus et aptis nutri- entie alimentis, in spicam frumentum evadit, non immutans in gleba naturam, sed exserens ac prodens, et absolutum ac perfectum sese reddens auxilio nutrimentī. Quemadmodum igitur in na-

(57) *Παρεξετάσθῃ*. Α παρεξετάσθω. Β παρεξ- ητάσθῃ.

(58) *Εἰ*. Α, Β εἰ μὴ. Αἱ ψυχαὶ τῶν σωμ. Β. τῶν σωμ. αἱ ψ.

(59) *Περὶ*. Β τὴν περὶ.

(40) *Περὶ τοῦ*. Β περὶ δὲ τοῦ.

(41) *Νομίζειν*. Β νομίσαι.

(42) *Εἰσποικιζόντων*. Β ἐνοικιζόντων.

(43) *Τὰς ψυχὰς*. Β τῶν ψυχῶν.

(44) *Νεωτέρας*. Α, Β νεωτέρων.

(45) *Συμπλάσεως*. Α διαπλάς.

(46) *Ἐν αὐτῷ*. Α, Β ἐν αὐτῷ.

(47) *Δ' ἐν νηδύϊ*. Α τῇ νηδύϊ. Β δὲ τῇ νηδύϊ.

(48) *Κίνησις ἐστίν*. Κινήσις ἐστὶν ἀμφιβολητήσι- μός τε καὶ ἀμφίβ.

(49) *Ἐκκειμένῳ*. Α, Β ἐγκειμένῳ.

(50) *Ἀποσπᾶδος*. Α τῆς ἀποσπ.

(51) *Οὐδὲ γὰρ*. Α, Β οὐδὲ γὰρ ὅ.

(52) *Πῶς γὰρ*. Α, Β πῶς γὰρ ἂν τό.

(53) *Ἐξαλλάσσων*. Β ἐξαλλάττων.

(54) *Βολῇ*. Α, Β βόλῳ.

(55) *Ἐμφαιώνων*. Α, Β ἐκφαίνων.

(56) *Τελειοῦν*. Α, Β τελειοῦν.

(57) *Τροφῆς*. Α in margine φύτρεως συνερχίχ.

(58) *Κατὰ λόγον*. Α, Β κατ' ὄλγον.

(59) *Τέλος*. Α, Β τέλειον.



scentibus seminibus incrementum paulatim ad perfectionem progreditur: eodem modo in hominum quoque formatione atque constitutione pro ratione ac proportionem corporeae magnitudinis, animae quoque potentia apparet atque elucet: primum quidem per vim alendi simul atque augendi iis quae in utero edinguntur, sese insinuans atque innascens (a); post hæc vero donum sentiendi in lucem productis inducens, atque ita deinceps quasi fructum quendam, aucta jam planta mediocriter exserens ac prodens ratione præditam vim, non universam simul in unum conductam repente, sed una cum surgente et exerescente planta, per consentaneum et competentem progressum atque profectum crescentem et augescentem. Quoniam igitur id quod ab animatis ad materiam et causam animati constitutionis avellitur, mortuum esse non potest (mortalitas enim per animae privationem fit; non autem privatio habitum anticipaverit), ex his deprehendimus communem et in unum idemque tempus collatum ingressum et aditum ad essentiam patet fieri ei coagulationi atque coalitioni, quae ex ambobus (corpore scilicet et anima) constat et coalescit: neque hoc prius existente, neque illa posterius accedente. Porro ratio necessario futurum prævidet, ut aliquando incrementum animarum numeri consistat, nec ulterius progrediatur, ne perpetuo fluat natura, semper in eas, quae aliæ post alias existant, manans ulterius ænunquam moveri desinens. Causam autem cur nostram quoque prorsus aliquando naturam stabilem fieri oporteat, hanc esse putamus, quod cum omnis natura quae sensus effluens mente sola comprehenditur, in suo complemento ac plenitudine consistat, probabile ac par est humanum quoque aliquando genus ad finem esse perventurum (nam ne hoc quidem ab ea natura, quae non sensu, sed mente cernitur, alienum est), ne semper in defectu conspici existimetur. Nam aliorum post alia subinde existentium semper accessio arguit naturam esse imperfectam. Cum igitur genus humanum ad suam plenitudinem pervenerit, consistet omnino fluxus hie naturae motus, quippe necessarium finem assecutus; atque alius quidam status vitam excipiet, diversus ab eo, qui nunc per generationem atque corruptionem invicem exigitur. Ubi enim ortus et generatio non erit, omnino necesse est ut ne sit quidem quod intereat et corrumpatur. Nam si dissolutionem compositio præcedit (compositionem autem dicimus, accessum per generationem), omnino consequitur, quod, non precedente compositione, nec dissolutio quidem sequatur. Ergo stabilis quedam, ac dissolutionis expers post hanc futura (prout credere par est) vita præsignatur, quae neque per ortum, neque per interitum immutetur.

(60) *Πρὸς λόγον*. B *πρὸς ἀνάλογον*.

(61) *Μετρίως*. Delet B.

(62) *Συναυξανόμενην*. A *συναυξανόμενην*.

(63) *Ἐμψύχον*. A *ἐμψύχον*.

(64) *Δή*. B *δέ*.

(65) *Προσλάβει*. A *προλάβει*.

(66) *Τὸ κοινὸν τῷ ἑξ ἄμψ*. Delet B.

(67) *Γίνεσθαι*. A *γενέσθαι*.

(68) *Λέπονται*. A *ἐλλείπονται*.

(69) *Ἐλλείποντος*. A *ἐλλειπῶς*.

D (70) *Πρώτης*. A in margine, in textu autem *ῥιζώτης*.

(71) *Διαδέχεται*. A, B *διαδέξεται*.

(72) *Σύνθεσις*. A, B *ἡ σύνθ*.

(73) *Οὐκοῦν ἐστὼσά τις*. In calce codicis A, hanc invenio observationem: "Ὅτι κατὰ τὴν τοῦ Εὐαγγελίου ἀκολουθίαν ἡ μέλλουσα ζωὴ ἀπείραντος ἐστίν."

(74) *Δι' ἀκολουθίας*. A, B *δι' ἀκολουθίου*.

(75) *Προφαίνεται*. A, B *addunt πίστις*.

(a) Scholion. Unde nec redit quidem unquam privatio ad habitum: veluti cavitas ad visum: contra namque habitus, privatione antiquior est, ac solet cum privatio mutare.

Γ. Ἐγὼ δὲ ταῦτ' ἐδιεξέλοῦσθαι διδασκάλον (62), ἐπει-  
δὴ τοῖς πολλοῖς παρακαθημένοις (77) ἐδόκει τὸ προσ-  
ῆκον ἐσχηκέναι πέρας ὁ λόγος, φοβηθεὶς μὴ οὐκ  
εἶναι ὁ διαλύων (78) ἡμῖν τὰ περὶ τῆς ἀναστάσεως  
πρὸς τῶν ἐξωθεν προφερόμενα, εἴ τι ἐκ τῆς ἀρρώ-  
στίας ἢ διδασκαλὸς πάθοι, ὃ δὴ καὶ ἐγένετο (79).  
οὐπω, φημί, τοῦ κυριωτάτου (80) τῶν κατὰ  
δόγμα (81) ζήτουμένων ὁ λόγος ἤψατο. Φησὶ γὰρ  
ἡ θεόπνευστος Γραφή, κατὰ τὴν νέαν καὶ ἀρ-  
χαίαν (82) διδασκαλίαν, πάντως ποτὲ τάξει τινὶ  
καὶ εἰρημῷ τῆς φύσεως ἡμῶν κατὰ τὴν παροδι-  
κὴν (83) τοῦ χρόνου κίνησιν διεξιούσης, στήσεσθαι  
μὲν τὴν βρώδην ταύτην φορὰν τὴν διὰ τῆς τῶν ἐπι-  
γινομένων (84) διαδοχῆς προϊούσαν, τῆς δὲ τοῦ παν-  
τὸς συμπληρώσεως μηκέτι τὴν ἐπὶ τὸ πλεῖον (85)  
ἐπαύξεισιν προδεδυμένης (86), ἅπαν τὸ τῶν ψυχῶν  
πλήρωμα, πάλιν ἐκ τοῦ ἀειδούς καὶ ἐσκαδασμένου (87)  
πρὸς τὸ συνεστῆς καὶ φαινόμενον ἐπανελκύσονται, τῶν  
αὐτῶν στοιχείων κατὰ τὸν αὐτὸν εἰρμὸν πρὸς ἄλλα  
πάλιν ἀναδραμύντων. Ἢ δὲ τοιαύτη τῆς ζωῆς κατὰ-  
στασις, περὶ τῶν τῆς θείας διδασκαλίας Γραφῶν (88)  
ἀνάστασις λέγεται, τῇ τοῦ γεώδους ἀνορθώσει,  
πάσης τῆς τῶν στοιχείων κινήσεως συνονομαζομένης.  
— Μ. Τί οὖν, φησὶ, τούτων ἀμνησκούμενον ἐν τοῖς  
εἰρημένοις ἐστίν; — Γ. Αὐτὸ, φημί, τὸ δόγμα τῆς  
ἀναστάσεως.

mine ejus quod terreum est, erectionis et instaurationis omni elementorum motu comprehenso.  
— Μ. Quid igitur horum, inquit, est, cujus in supradictis mentio facta non sit? — Γ. Ipsa, inquam,  
doctrina resurrectionis.

Μ. Καὶ μὴν πολλὰ, φησὶ, τῶν νῦν διεξοδικῶς εἰρημέ-  
νων, πρὸς τοῦτον τὸν σκοπὸν φέρεται. — Γ. Οὐ γὰρ οἶ-  
δας, εἶπον, ὅσον (89) παρὰ τῶν ἀντιτεταγμένων ἡμῖν  
παρὰ τῆς (90) ἐλπίδος ταύτης ἀντιθέσεως (91) ἀνθυπα-  
φέρεται σμῆνος; Καὶ ἅμα λέγειν ἐπεχείρουν, ὅσα  
πρὸς ἀνατροπὴν τῆς ἀναστάσεως παρὰ τῶν ἐριστικῶν  
ἐφευρίσκειται. — Μ. Ἢ δὲ, Δοκεῖ μοι, φησὶ, χρῆναι  
πρότερον τὰ σποράδην παρὰ τῆς θείας Γραφῆς περὶ  
τούτου τοῦ δόγματος ἐκτεθέντα (92) δι' ὀλίγων ἐπι-  
δραμεῖν, ὥς ἂν ἐκείθεν ἡμῖν ἡ κορινθίς ἐπιτεθείη τῷ  
λόγῳ. Ἦκουσα τοίνυν (93) τοῦ Δαβὶδ ὑμνολογούντος  
ἐν θείαις ψάλλας, ὅτι τὴν τοῦ παντὸς διακρίσιν  
ὁπλοῖσιν τοῦ ὕμνου πεποιημένος ἐν ἑκατοσφῷ τρίτῳ  
ψαλμῷ πρὸς τῷ τέλει τῆς ὑμνωδίας τοῦτό φησιν, ὅτι  
« Ἀνταλεῖς (94) τὸ πνεῦμα αὐτῶν, καὶ ἐκλείψουσι,  
καὶ εἰς τὴν γοῦν αὐτῶν ἐπιστρέψουσιν. Ἐξαποστελεῖς  
τὸ πνεῦμά σου, καὶ κτισθήσονται, καὶ ἀνακαινίσεις

G. Ego vero, cum hæc magistra exposuisset, ac  
plerisque eorum qui assidebant, convenientem  
fidem oratio adepta esse videretur, veritus ne, si  
ex morbo magistræ humanitus aliquid accideret  
(quod nimirum etiam accidit), non amplius esset  
qui dissolveret ea quæ ab externis nobis de resur-  
rectione objiciuntur: Nondum, inquam, id quod  
est maxime proprium atque præcipuum, maxime-  
que ad rem pertinet ex iis quæ circa hanc senten-  
tiam atque doctrinam quærentur, attigit oratio.  
Dicit enim divinitus prodita Scriptura, et secun-  
dum novam et secundum antiquam doctrinam, cum

B natura nostra ordine quodam ac serie per trans-  
itorium et in orbem redeuntem temporis motum,  
expedita atque explicita fuerit, prorsus aliquando  
fore, ut fluxus quidem hic cursus per successionem  
et continuationem aliorum post alios invicem  
existentium et exorientium progrediens consistat;  
complemento autem rerum universarum naturæ  
non amplius incrementum in majus admittente,  
universam plenitudinem et cætum animarum rur-  
sus ex invisibili ac dissipato statu ad eum statum,  
in quo collectus consistere stabilisque permanere  
atque apparere et conspici possit, rediturum esse,  
iisdem elementis, per eandem seriem rursus aliis  
ad alia regressis. Talis autem vitæ status ab divi-  
næ doctrinæ Scripturis resurrectio dicitur, sub no-

C M. Atqui multa, inquit, ex iis quæ nunc fuscæ,  
prolixæ atque copiosæ dicta sunt, ad eam pertinent  
sententiam. — Γ. Annun nosti, inquam, quan-  
tum ab adversariis de hac spe nobis oppositio-  
num et subjectionum quasi examen inferatur? ac  
simul dicere conabar, quæcumque ad eversionem  
resurrectionis homines contentiosi comminiscun-  
tur. — Μ. At illa, Opus esse mihi videtur, inquit, ea,  
quæ passim ac sparsim ab divina Scriptura de hac  
sententia atque doctrina exposita sunt, paucis  
prius percurrere, ut inde nobis finis orationi impo-  
natur. Audivi igitur divinis cantionibus Davidem  
laudes Dei prædicantem, cum sumpta occasione  
prædicandi ab rerum universarum naturæ diges-  
tione et administratione; in centesimo tertio psalmo  
circa finem cantionis ita ait: « Auferes spiritum eo-  
rum, et deficient, et in pulverem suum conver-

(76) Διδασκάλου. A B, τῆς διδασκ. In scholiis ad  
calcem codicis A, hæc lego: Περὶ τῆς ἀναστάσεως  
πάλιν διαλέγεται.

(77) Παρακαθημένοις. A, B τῶν παρακαθημένων.

(78) Ὁ λύων. B ἡ ὁ διαλ.

(79) Ἐγένετο. B γέγονε.

(80) Κυριωτάτου. B κυριωτός.

(81) Δόγμα. B τὸ δόγμα.

(82) Ἀρχαίαν. A, B τὴν ἀρχ.

(83) Παροδικήν. A περιολικήν.

(84) Τὸν χρόνον. B τὴν τῶν ἐπιγ.

(85) Τὸ πλεον. B πλεον.

(86) Προδεδυμένης. B προσδεχόμενης.

(87) Ἐσκαδασμένον. B διεσκαδασμ.

(88) Περὶ τῶν τῆς θ. δ. γ. A περὶ τῆς θείας  
τῶν Γραφῶν. B παρὰ τῆς θείας τῶν Γραφῶν διδασ-  
καλίας.

(89) Ὅσον. B νόσον.

(90) Παρὰ τῆς. B περὶ τῆς.

(91) Ἀντιθέσεως. A, B ἀντιθέσεων.

(92) Ἐκτεθέντα. B ἐκτεθέντα.

(93) Ἦκουσα τοίνυν. Scholiastes in calce co-  
dicis A ita, περὶ τῆς κατὰ τὸν Δαβὶδ ἀναστάσεως.

(94) Ἀνταλεῖς. A ita in margine; in textu  
vero, ἀνταλεῖς.

tentur. Emittes Spiritum tuum, et creabuntur, et renovabis faciem terrae. » Omnia in omnibus operantem virtutem spiritus eos, in quibus fuerit vivificare dicens, contraque vita privare eos a quibus abfuerit. Quoniam igitur recedente quidem spiritu viventium defectum; accedente autem eo atque presente eorum qui defecerint, renovationem fieri dicit: et in ordine orationis, eorum qui renovantur, defectus praecedit, hoc ipso dicimus mysterium resurrectionis Ecclesiae annuntiari, spiritu ac munere prophetico hanc gratiam Davide praedicente. Atque etiam alibi dicit idem hic Propheta, rerum universarum naturae Deus, rerum cunctarum Dominus apparuit nobis, ut constitueremus festum nostrum inter tegentes et ornantes, festum tabernaculorum fixationis indicans per ejusmodi vocem τοῦ πυκασμοῦ, id est, *tectionis*, et *ornationis* et *compositionis*: quod olim quidem ex traditione Mosis institutum erat: prophetarum, opinor, more futura legislatore praedicente, cum autem semper fieret, nondum factum erat. Nam praesignificabatur quidem veritas typice atque figurate per aenigmata atque involucra eorum quae fiebant; ipsum autem verum tabernaculorum fixationis festum nondum erat, sed hac de causa juxta prophetici sermonem, Deus summæ rerum ac Dominus seipsum ostendit nobis, ut constitueretur humanae naturae dissoluti nostri domicilii scenoepia, hoc est, *tabernaculorum fixio*, quae rursus per coitionem et concursum elementorum corporaliter componeretur et ornaretur. Amictum enim et ambitum ejusque cultum et ornatum propria significatione vox πυκασμός, id est, *tectio compositioque* designat.

Dictio autem psalmodiae ad hunc modum sese habet: Dominus Deus et apparuit nobis ad constituendum festum inter tegentes et componentes usque ad cornua altaris: quibus verbis per aenigma, hoc est, per involucra et quasi integumenta verbo, praedicere mihi videtur unum festum constitui omni ratione praeditae creaturae, inferioribus una cum eminentibus et excellentibus in coetu et conventu bonorum choreas ducentibus. Quandoquidem enim in figurata ac mystica templi fabricatione non omnibus, qui foris erant, permissa erat intra ambitum parietum penetrare, sed ab ingressu prohibebantur quicumque gentiles, et alterius generis et nationis erant: itemque ex iis qui ingressi erant, non omnes ex aequo jus ad interiorem locum acce-

το πρόσωπον τῆς γῆς. » Πάντα (95) ἐν πᾶσιν (96) ἐνεργοῦσαν τοῦ πνεύματος δύναμιν, ζωοποιεῖν τε λέγων, οἷς ἂν ἐγγένηται, καὶ ἀφιστᾶν τῆς ζωῆς πάλιν ὧν ἂν (97-98) ἀπογένηται. Ἐπεὶ οὖν τῇ (99) ἀναχωρήσει τοῦ πνεύματος τὴν τῶν ζώντων (1) ἐκλείψιν, τῇ δὲ τούτου (2) παρουσίᾳ τὸν τῶν ἐκλείπόντων (3) ἀνακαινισμὸν γίνεσθαι λέγει, προηγείται δὲ κατὰ τὴν τοῦ λόγου τάξιν τῶν ἀνακαινιζομένων ἢ ἐκλείψιν· τοῦτο ἐκείνῳ φαμέν τὸ κατὰ τὴν ἀνάστασιν καταγγέλλεσθαι τῇ Ἐκκλησίᾳ (4) μυστήριον, τῷ προφητικῷ πνεύματι (5) τοῦ Δαβὶδ τὴν χάριν ταύτην προσεφωνήσαντος. Ἀλλὰ καὶ ἐτέρωθεν (6) φησιν ὁ αὐτὸς οὗτος (7) προφήτης, ὅτι ὁ τοῦ παντὸς Θεὸς, ὁ τῶν ὄντων Κύριος ἐπέφανεν ἡμῖν ἐπὶ τῷ (8) συστήσασθαι τὴν ἐορτὴν ἐν τοῖς πυκάζουσιν τὴν τῶν Σκηνοπηγίων (9) ἐορτὴν διὰ τῆς (10) τοῦ πυκασμοῦ λέξεως ἐρμηνεύων, ἡ πάλαι μὲν ἐκ τῆς παραδόσεως τοῦ Μωϋσέως νενομίστο· προφητικῶς, οἶμαι, τὰ μέλλοντα τοῦ νομοθέτου προαγορεύοντος· ἀεὶ δὲ γινόμενος (11), οὕτω ἐνεγόνει. Προδηλοῦτο μὲν γὰρ τοῖς τῶν γινόμενων αἰνίγμασι τυπικῶς ἢ ἀληθεῖα· αὕτη δὲ ἡ ἀληθὴς σκηνοπηγία οὕτω ἦν, ἀλλὰ τούτου χάριν (12), κατὰ τὴν προφητικὴν λόγον, ὁ Θεὸς τῶν ὄντων καὶ Κύριος αὐτὸν ἐπέφανεν ἡμῖν, ὡς ἂν συσταῖη (15) τῇ ἀνθρωπίνῃ φύσει ἡ τοῦ διαλυθέντος ἡμῶν οἰκητηρίου σκηνοπηγία, πάλιν διὰ τῆς συνόδου τῶν στοιχείων σωματικῶς πυκαζομένη. Τὴν γὰρ περιβολὴν καὶ τὸν ἐκ ταύτης κλῆμον ἢ τοῦ πυκασμοῦ λέξις κατὰ τὴν ἱερίαν ἔμφασιν διασημαίνει.

Ἐχει δὲ ἡ ῥῆσις τῆς ψαλμωδίας τοῦτον τὸν τρόπον· Θεὸς Κύριος καὶ ἐπέφανεν ἡμῖν συστήσασθαι ἐορτὴν ἐν τοῖς πυκάζουσιν ἕως τῶν κεράτων τοῦ θυσιαστηρίου. Ὅπερ δοκεῖ μοι προαναφανεῖν δι' αἰνίσματος, τὴν μίαν ἐορτὴν πάσῃ τῇ λογικῇ κτίσει συνίστασθαι τῶν ὑποδεεστέρων τοῖς ὑπερέχουσιν ἐν τῇ τῶν ἀγαθῶν συνόδῳ (14) συγχορευόντων. Ἐπειδὴ γὰρ ἐν τῇ τυπικῇ τοῦ ναοῦ κατασκευῇ, οὐ (15) πᾶσιν ἐφέϊτο τῆς ἐξωθεν περιβολῆς ἐντὸς γενέσθαι, ἀλλὰ περικέκριτο (16) τῆς εἰσόδου πᾶν ὅσον ἐθνικὸν καὶ ἀλλόφυλον, τῶν τε αὖ ἐντὸς γινόμενων (17), οὐ μετῆν (18) ἐκ τοῦ ἴσου πᾶσι τῆς ἐπὶ τὸ ἐνδότερον παρόδου, μή τι καὶ καθαρῶτερά διαίτη, καὶ τισι περιῤῃαντηρίοις ἀφανισθεῖσι (19)· πάλιν δὲ καὶ ἐν αὐτοῖς τοῦτοις οὐ πᾶσι βάσιμος ἦν ὁ ἐνδον ναὸς, ἀλλὰ

(95) Πάντα. B τὴν τὰ πάντα. A τὴν πάντα.

(96) Πᾶσιν. B ἅπασιν.

(97-98) ὧν ἂν. B ὡς ἂν. A delet ἂν.

(99) Τῇ. A, B add. μὲν.

(1) Ζώοντων. A ζώων.

(2) Τούτου. Delet B.

(3) Ἐκλείπόντων. A ἐκλειπόντων.

(4) Τῇ ἐκκλησίᾳ. A τῆς ἐκκλησίας.

(5) Πνεύματι. A in margine χαρίσματος.

(6) Ἐτέρωθεν. A, B ἐτέρωθι.

(7) Οὗτος. Delet B.

(8) Ἐπὶ τῇ. A in margine ἐν τῷ.

(9) Σκηνοπηγίων. B Σκηνοπηγιῶν.

(10) Διὰ τῆς. A διὰ τῆς ταύτης.

(11) Γινόμενος. A, B γινόμενης.

(12) Ἀλλὰ τούτου χάριν. Nota hoc scholion codicis A: Σημειῶσαι· διὰ τὴν τοῦ σώματος ἡμῶν ἀνάστασιν τὴν ἐνανθρωπήσιν τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ γεγενῆσθαι.

(15) Συσταῖη. A in textu ἐνσταῖη.

(14) Συνέδω. A, B συνόδια.

(15) Κατασκευῇ, οὐ. Delet B. Inter scholia codicis A. ista occurrerant ad has voces, "Ὅτι οὐ πᾶσιν ἐφέϊτο ἐντὸς τοῦ ναοῦ γενέσθαι, καὶ διάφορος ἦν ἡ ἐν τούτῳ παρόδος."

(16) Ἀλλὰ περικέκριτο. A, B ἀλλ' ἀπεκέκριτο.

(17) Γινόμενων. A γεινόμενων.

(18) Μετὰ τῇ. B μετῆν.

(19) Ἀφανισθεῖσι. B ἀφανισθεῖσι.



τοῖς (20) ἱερεῦσι μόνοις νόμιμον ἦν κατὰ χρεῖαν ἱε-  
ρουργίας ἐντὸς τοῦ καταπετάσματος γίνεσθαι, τὸ δὲ  
ἀπόκρυφον τε καὶ ἄδυτον τοῦ ναοῦ, ἐν ᾧ τὸ θυσια-  
στήριον ἔδρυτο κεράτων τισὶ προσβολαῖς (21) κακα-  
λωπισμένον, καὶ αὐτοῖς τοῖς ἱερεῦσιν ἀνεπιθήατον ἦν,  
πλὴν ἐντὸς τοῦ προτεταγμένου τῆς ἱερουσύνης, ὡς (22)  
ἅπαξ τοῦ ἑνιαυτοῦ κατὰ τινα νόμιμον ἡμέραν, μόνος  
πορρόητοτέρων τινὰ καὶ μυστικωτέρων προσάγων  
ἱερουργίαν ἐπὶ τὸ ἐντὸς παρεδύετο. Τεσσαύτης οὖν οὐ-  
σης (23) περὶ τὸν ναὸν τοῦτον διαφορᾶς, ὅτι τις (24)  
ἐκὼν (25) καὶ μίμημα τῆς νοητῆς ἦν καταστά-  
σεως, τοῦτο τῆς σωματικῆς παρατηρήσεως διδασκού-  
της, ὅτι οὕτε πᾶσα ἡ λογικὴ φύσις τῷ ναῷ τοῦ  
θεοῦ, τουτέστι τῇ ὁμολογίᾳ τοῦ μεγάλου θεοῦ προσ-  
εγγίζει· ἀλλ' οἱ πρὸς τὰς ψευδεῖς ὑπολήψεις πε-  
πλανημένοι ἐκτὸς εἰσι τοῦ θεοῦ περισχονίσματος. B  
Τῶν δὲ διὰ τῆς ὁμολογίας ἐντὸς γεγεννημένων προτι-  
μοτέρων (26) τῶν ἄλλων, οἱ περιβόρνητοι καὶ  
ἀγνείας προκαθαιρόμενοι (27), καὶ τούτων οἱ ἀφιε-  
ρωθέντες ἤδη τὸ πλεον ἔχουσιν, ὥστε τῆς ἐσωτερικῆς  
ἀξιοῦσθαι μυσταγωγίας, ὡς δ' ἂν τις ἐπὶ τὸ φανερώ-  
σθαι προάγοι (28) τὴν τοῦ αἰνίγματος ἔμφασιν.  
Ταῦτα ἔστι μαθεῖν τοῦ λόγου διδάσκοντος, ὅτι τῶν λο-  
γικῶν δυνάμεων, αἱ μὲν πινές εἰσιν ὅσων τὸ ἅγιον θυ-  
σιαστήριον ἐν τῷ ἁδύτῳ τῆς θεότητος καθιδρυμένα·  
αἱ δὲ τινες πάλιν καὶ τούτων ἐν ἐξοχῇ θεωροῦνται,  
κεράτων δίκην προβεβλημένα, καὶ ἄλλα περὶ ἐκεί-  
νας κατὰ τινα τάξεως ἀκολουθίαν προτερεῦνσι τε  
(29) καὶ δευτερεύουσι. Τὸ δὲ τῶν ἀνθρώπων γένος διὰ  
τὴν ἐγγινομένην κακίαν ἔξω τῆς θείας περιβολῆς  
ἀπεσώθη· ὅπερ τῷ περιόραντῳ (30) λουτρῷ καθη-  
ράμενον ἐντὸς γίνεται.

cate, nonnullæ vero circa illas competenti consentaneoque quodam ordine tum primum, tum secun-  
dum locum obtineant. Genus autem humanum propter vitiositatem innatam extra parietum divi-  
norum ambitum summoveatur : quod ubi conspersorio lavaero expiatum fuerit, intro mittatur.

Ἄλλ' ἐπειδὴ μέλλει ποτὲ τὰ μετὰ (31) ταῦτα πα-  
ραφράγματα λύεσθαι, δι' ὧν (32) ἡμᾶς ἡ κακία πρὸς  
τὰ ἐντὸς τοῦ καταπετάσματος ἀπετείχισεν, ὅταν σκη-  
νοπηθῇ (33) πάλιν διὰ τῆς ἀναστάσεως ἡμῶν ἡ φύ-  
σις, καὶ πᾶσα ἡ κατὰ κακίαν ἐγγινομένη (34) διαφθο-  
ρὰ ἐξαφανισθῇ τῶν ὄντων, τότε κοινὴ συστήσεται ἡ  
περὶ τὸν θεὸν ἑορτὴ τοῖς διὰ τῆς ἀναστάσεως πυκα-  
σθεῖσιν, ὡς μίαν τε καὶ τὴν αὐτὴν προκεῖσθαι πᾶσι  
τὴν εὐφροσύνην· μηκέτι διαφορᾶς τινος τῆς τῶν D  
ἔσων μετουσίης, τὴν λογικὴν φύσιν διατεμνούσης,  
ἀλλὰ τῶν νῦν ἔξω διὰ τὴν κακίαν ὄντων ἐντὸς τῶν  
ἁδύτων τῆς θείας μακαριότητος ποτε γενησομένων,  
καὶ τοῖς κέρασι τοῦ θυσιαστηρίου, τουτέστι, ταῖς  
ἐξεχούσαις τῶν ὑπερχοσμίων δυνάμεσιν ἑαυτοὺς (35)

(20) Ἀλλὰ τοῖς A, B ἡ τοῖς.

(21) Προσβολαῖς. A, B προβολαῖς.

(22) Ὁς. B ὅς.

(23) Τεσσαύτης οὖν οὐσης. Ad hæc scholion illud legebam in calce codicis A : "Οτι τύπος ἦν καὶ εἰκὼν τῆς νέας ταύτης καταστάσεως ἡ τῆς ἐν τῷ ναῷ εἰσ-  
όδου διαφορὰ.

(24) Ὅτι τις. A, B ἥ τις.

(25) Εἰκὼν. A εἰκὼν τε.

(26) Προτιμότερων. A, B προτιμότεροι.

dendi habebant, nisi puriore quadam victus ratio-  
ne, ac quibusdam aspersionibus essent expiati ; ac  
rursus etiam ex his ipsis non omnibus internum  
templum ingredi licebat, sed sacerdotibus duntaxat  
sacrificandi causa intra velum versandi jus erat :  
occultus vero et areanus templi locus ( quem ἄδυ-  
τον vocant), in quo altare collocatum cornuum qui-  
busdam prominentiis adornatum erat, ipsis sacer-  
dotibus inaccessus erat, præterquam uni qui sacer-  
dotio præpositus erat, qui semel in anno legitimo  
quodam, certo atque solemnī die, solus, ut arcantum  
et reconditum quoddam magis et occultum sacrifi-  
cium offerret, introibat. Cum igitur tanta esset  
circa hoc templum differentia, quod imago pariter  
ac simulacrum ejus, qui mente comprehenditur,  
status erat, hoc nimirum docente corporali obser-  
vatione, quod non omnis creatura ratione prædita  
templo Dei, hoc est confessioni magni Dei appro-  
pinquet ; sed qui falsis opinionibus ac persuasioni-  
bus seducti sunt, prohibeantur a septis divinis  
atque cancellis. Ex iis autem qui per confessio-  
nem intro admissi fuerint, cæteris antelefantur ac  
præstent qui aspersionibus, puritate et a venercis  
abstinentia ante fuerint expiati, atque his illi qui  
sacrificiis destinati sunt, exinde jam meliore con-  
ditione sint, ut interiorum sacrorum administra-  
tione ac præsulatu digni habeantur. Sed prout ali-  
quis ad evidentiorē ac magis perspicuam expli-  
cationem ænigmatis atque involucri significationem  
proferre possit, hæc discere licet docente ratione,  
quod ex ratione præditis virtutibus aliæ quidem  
veluti sanctum altare sint in adyto Deitatis collo-

Sed quoniam hæc in medio opposita septa, per  
quæ vitiositas nos ab eo loco qui intra velum est  
dirimit, aliquando solventur, cum per resurrectio-  
nem natura nostra rursus quasi tabernaculum fixa,  
atque omnis per vitiositatem innata corruptio, ex  
rerum natura abolita atque sublata fuerit, tunc iis  
qui per resurrectionem cæti, ornati atque compo-  
siti fuerint, commune festum circa Deum consti-  
tuetur, ut omnibus una atque eadem letitia præpo-  
natur, nulla amplius differentia ratione prædita  
naturam a participatione æqui juris atque eorum-  
dem honorum dirimente, sed iis qui nunc propter  
vitiositatem extra sunt, tandem aliquando intra  
adyta divinæ beatitudinis futuris, et cornibus alta-

(27) Προκαθαιρόμενοι. A in margine προκαθη-  
ράμενοι.

(28) Προάγοι. B προσάγοι.

(29) Προτερεῖνσι τε. B προτερεῦνσι δὲ τε.

(30) Περιόραντῳ. A, B περιβόραντηρίῳ.

(31) Μετὰ. B μέτα.

(32) Δι' ὧν. B τὰ δι' ὧν.

(33) Σκηνοπηθῇ. A, B σκηνοπαχηθῇ.

(34) Ἐγγινομένη. A ἐγγινομένη.

(35) Ἐαυτοὺς. B ἐν ἑαυτοῖς.

ris, hoc est, excellentibus supramundanis virtutibus sese conjuncturis. Quod nimirum apertius dicit Apostolus, universitatis cum bono concordiam atque consensum significans, nempe quod ei omne genus flectetur coelestium, terrestrium et inferorum, atque omnis lingua confitebitur, quod Dominus Jesus Christus sit in gloria Dei Patris: pro cernibus quidem angelicum atque coeleste genus dicens <sup>a</sup>, per reliquos vero eam quae post illos intelligitur creaturam, nos videlicet significans, qui omnes in uno concordi atque consentienti festo erimus occupati. Festum autem est ejus qui revera est tum confessio, tum cognitio. Possunt autem, inquit, alia quoque multa sanctae Scripturae loca colligi ad commendationem et confirmationem ejus quae circa resurrectionem doctrina atque sententia certa stabilisque habetur. Nam et Ezechiel propheta spiritu omne quod in medio tempus est, quodque inter hoc intercedit intervallum transgressus, in ipso articulo ac puncto resurrectionis praenoscendi virtute consistit, et futurum tanquam jam praesens conspiciens, narrando oculis subjicit. Campum enim ingentem, et in infinitum et immensum exporrectum atque patentem vidit, ossiumque in eo multorum cumulum et acervum, aliorum alibi, fortuito casu disjectorum, quae deinde divina potentia ad cognata propriaque una moverentur, et scerent, postea nervis, carnibus, pellibus integerentur et operirentur (quod psalmodia, tegerentur sive corporarentur et constiparentur per verbum et exsuscitantem quidquid jaceret.

Porro Apostoli eorum quae circa resurrectionem existent, miraculorum descriptionem, ut quae expedita, facilis et in promptu legentibus sit, quid attinet aliquem exponere, quemadmodum cum hortatu quodam et tubarum sono Scriptura dicat in momento temporis mortuos atque jacentes universos repente in immortalis naturae statum immutatum iri. Quinetiam evangelicas voces, ut quae ennetis manifestae sint, praeomitam. Non enim verbo solo Dominus mortuos resurrecturos esse dicit, verum etiam ipsam quoque resurrectionem representat ac praestat ab iis, quae nobis

συναπτόντων. Ὅπερ δὴ γυμνότερόν (36) φησιν ὁ Ἀπόστολος, τὴν τοῦ παντὸς πρὸς τὸ ἀγαθὸν συμφωνίαν διερμηνεύων, ὅτι αὐτῷ πᾶν γένος κάμψει ἐπουρανίων καὶ ἐπιγείων καὶ καταχθονίων, καὶ πᾶσα γλῶσσα ἐξομολογήσεται, ὅτι Κύριος Ἰησοῦς Χριστὸς εἰς δόξαν Θεοῦ Πατρὸς· ἀντὶ μὲν τῶν κεράτων λέγων τὸ ἀγγελικόν τε καὶ ἐπουράνιον, διὰ δὲ τῶν λοιπῶν σημάτων τὴν μετ' ἐκείνους νοουμένην κρίσιν ἡμῶν, οὗς πάντας (37) μία καὶ σύμφωνος (38) ἑορτὴ κατακρατήσει. Ἑορτὴ ἐστίν (39) ἡ τοῦ ὄντως (40) ὄντος ὁμολογία τε (41) καὶ ἐπίγνωσις. Ἔστι (42) δὲ, φησὶ, καὶ ἄλλα πολλὰ τῆς ἁγίας Γραφῆς πρὸς σύστασιν τοῦ κατὰ τὴν ἀνάστασιν δόγματος ἀναλέξεσθαι. Ὅ τε γὰρ Ἐξελήλ (43) τῷ προφητικῷ πνεύματι τὸν ἐν τῷ μέσῳ πάντα χρόνον, καὶ τὸ ἐν τούτῳ διάστημα ὑπερβᾶς, ἐπ' αὐτοῦ ἵσταται τοῦ καιροῦ τῆς ἀναστάσεως τῇ προγνωστικῇ δυνάμει καὶ τὸ ἐσόμενον ὡς ἦδη (44) τεθεαμένος ὑπ' ὧν ἀγεί τῷ διηγήματι. Περίον (45) μέγα καὶ εἰς ἄπειρον εἶδε διηπλωμένον, ὁστέων (46) σωρείαν ἐπὶ τούτῳ (47) πολλήν, ἄλλων ἀλλαχῇ πρὸς τὸ συμβᾶν διεβριμένον· εἶτα θεία δυνάμει πρὸς τὰ συγγενῇ καὶ ἴδια συγκινουμένων, καὶ ταῖς οἰκείαις ἀρμονίαις ἐμψυμένων. Εἶτα νεύροις καὶ σαρξὶ καὶ δέσμασι καλυπτομένων (ὅπερ ἡ ψαλμοδία πυκάζομένων λέγει), καὶ πνεῦμα ζωοποιοῦν τε καὶ διαγείρον παντὸς τὸ καίμενον (48).

propriis convenientibusque compagibus inhaerere simul (quod psalmodia, tegerentur sive corporarentur et constiparentur per verbum πυκάζεσθαι, dicit) et spiritum vivificantem simul

τὴν δὲ τοῦ Ἀποστόλου κατὰ (49) τὴν ἀνάστασιν θαυμάτων διασκευὴν, ὡς πρόχειρον οὖσαν τοῖς ἐντυχάνουσιν, τί ἂν τις λέγοι (50); Ὅπως ἐν κελεύσματι τινι καὶ σάλπιγγων ἤχει (51) φησὶν ὁ λόγος ἐν ἀκαρεῖ τοῦ χρόνου ἅπαν θρόνους τὸ θεογηγῆς τε καὶ καίμενον, εἰς ἀθανάτου φύσιν (52) ὑπαμεινθήσεται (53); Ἀλλὰ καὶ τὰς ἀγγελικὰς (54) φωνὰς, ὡς προδῆλους ἅπαντι (55) οὖσας, παρήσαμεν (56). Οὐ γὰρ μόνῳ λόγῳ (57) φησὶν ὁ Κύριος τοὺς νεκροὺς ἀναστήσεσθαι, ἀλλὰ καὶ αὐτὴν ἐνεργεῖ τὴν ἀνάστασιν, ἀπὸ τῶν ἐγγυτέρων ἡμῖν καὶ ἥττον ἀπιστεῖσθαι δυναμένων τῆς θαυματουργίας ἀρξάμενος. Πρῶτον μὲν

(36) *Γυμνότερον*. B γυμνότερόν πως.

(37) *Οὗς πάντας*. A, B ὡν πάντων.

(38) *Μία καὶ σύμφωνος*. Ad has voces ita in calce codicis A scribebatur. Ποίαν εἶναι φησι τὴν μέλλουσαν ἅλῳ ἐορτὴν ἀγγέλοις καὶ ἀνθρώποις; Τὸ πάντας συμφώνως ὁμολογεῖν εἶναι Θεόν· οὐκοῦν περὶ μὲν τὴν θεογονίαν πάντες ὁμογνωμονήσουσιν ἀμαρτωλοὶ καὶ δίκαιοι, οὐ μὴν δὲ μῖς ἔσονται καταστάσεις. Ἐπὶ ποῦ τὸ δίκαιον; Ἀλλ' οἱ μὲν ἐν ἀπολαύσει τῆς τῶν οὐρανῶν γενήσονται βασιλείας, οἱ δὲ παύτης ἐκτὸς κατὰ τὴν Ἀποστολικὴν ἀπόφασιν.

(39) *Ἑορτή*. B δὲ ἐστίν.

(40) *Ὅντως*. Delet B.

(41) *Ὁμολογία τε*. B ὁμολογία δέ.

(42) *Ἔστι*. B ἔστι.

(43) *Ἐξελήλ*. B Ἰεζεκιήλ.

(44) *Ὡς ἦδη*. A ὡς ἦδη παρόν.

(45) *Περίον*. A περίον γάρ.

(46) *Ὅστέων*. A ὁστέων τε.

(47) *Τούτῳ*. A in margine τούτου.

(48) *Καίμενον*. A in margine κινούμενον.

(49) *Κατὰ*. A, B τῶν κατὰ.

(50) *Λέγοι*. B λέγειν.

(51) *Ἥχει*. A ἤχη. B ἤχη.

(52) *Φύσιν*. A φύσις.

(53) *ὑπαμεινθήσεται*. A addit κατὰστασιν.

(54) *Ἀγγελικὰς*. B εὐαγγελικὰς.

(55) *Ἀπασιν*. Delet B.

(56) *Παρήσαμεν*. B παρήγομεν.

(57) *Μόνῳ λόγῳ*. B λόγῳ μόνῳ.

<sup>a</sup> Scholion. Quale futurum ait festum angelorum et hominum, ut omnes concorditer et consentienter unum Deum confiteantur. Ergo circa cognitionem quidem Dei omnes consentient et concordabunt peccatores et iusti: verumtamen non erunt ejusdem status et conditionis (num ubi iustitia?); sed hi quidem regno caelorum fructuri: illi autem, juxta Apostolicam sententiam, ab hoc arcebutur.

γὰρ ἐν τοῖς ἐπιθανασίοις (58) τῶν νοσημάτων τὴν Α ζωοποιὸν δαίμονα δύνανται, ἀπαλύνον προστάγματι καὶ λόγῳ (59) τὰ πάθη· εἴτα ἀρτιθανὸς ἐγείρει (60) παιδίον, εἴτα νεανίαν τοῖς τέφροις ἡδὴ προσκομιζόμενον τῆς σοροῦ διαναστήτας τῇ μητρὶ δίδωσι· μετὰ τοῦτο διαπαπτικῶς ἡδὴ τετραχημέρῳ χρόνῳ τὴν Αἰζαρον νεκρὸν ἐξάγει (61) τοῦ τέφρου (62) φωνῇ (63) καὶ προστάγματι ζωοποιήτας τὴν κείμενον· εἴτα τὸν ἑαυτοῦ ἄνθρωπον (64) ἥλοις καὶ λόγῳ διαπαπαρμένον ἐκ νεκρῶν διὰ τρίτης ἡμέρας διανίστησι (65), τοὺς τύπους· τῶν ἥλων καὶ τὴν πληγὴν τῆς λόγχης εἰς μαρτυρίαν (66) τῆς ἀναστάσεως ἐπαγόμενος (67). Περὶ ὧν οὐδὲν οἶμαι χρῆναι διεξιέναι, μὴ μῖα (68) ἀμφιβολία ἐν τοῖς τὰ προγεγραμμένα (69) παραδεδειγμένοις εἰσούσης (70).

Γ. Ἀλλ' οὐ τοῦτο (71), εἶπον ἐγὼ, τὸ ζητούμενον ἦν· τὸ γὰρ ἐσεσθαι ποτε τὴν ἀνάστασιν, καὶ τὸ ὑπαχθῆσεσθαι τῇ ἀδεκάστῃ κρίσει τὸν ἄνθρωπον, διὰ τε τῶν γραφικῶν ἀποδείξεων, καὶ τῶν ἡδὴ προσεξητασμένων, οἱ πολλοὶ τῶν ἀκούστων συνόησονται. Ὑπόλοιπον (72) ἂν εἴη σκοπεῖν, φησὶν, εἰ ὥσπερ τὸ νῦν (73) καὶ τὸ ἐλπιζόμενον ἔσται. Ὅπερ εἰ ὥτως (74) εἴη, φευκτὸν (75) εἶπον τοῖς ἀνθρώποις τὴν ἐλπίδα τῆς ἀναστάσεως εἶναι (76). Εἰ γὰρ οἷα γίνεται, ὅταν λήγεται (77) τοῦ ζῆν τὰ ἀνθρώπινα σώματα, τοιαῦτα τῇ ζωῇ πάλιν ἀποκαθίσταται· ἄρα τις ἀτέλεστος συμφορὰ διὰ τῆς ἀναστάσεως τοῖς ἀνθρώποις ἐλπίζεται. Τί γὰρ ἂν ἐλεεινότερον γένοιτο θέαμα, ἢ ὅταν ἐν ἐσχάτῳ γῆρᾳ καταρρίγνυθῆντα (78) τὰ σώματα μεταποιηθῇ πρὸς τὸ εἰδεχθῆς τε καὶ ἄμορφον, τῆς μὲν σαρκὸς αὐτῆς (79) ἀναλωθείσης τῷ χρόνῳ, ὅσους δὲ τοῖς ὑστέροις περιεσκληκώτος (80) τοῦ δέρματος; Τῶν δὲ δὴ νεύρων συνεσπασμένων διὰ τὸ μηκέτι τῇ φυσικῇ ἰκμάδι ὑποπαινεσθαι, καὶ διὰ τοῦτο παντὸς συνελκομένου τοῦ σώματος, ἀτοπὸν τι καὶ ἐλεεινὸν θέαμα γίνεται, τῆς μὲν κεφαλῆς ἐπὶ τὸ γόνυ συγκεκλιμένης· τῆς δὲ χειρὸς ἐνθεν καὶ ἐνθεν πρὸς μὲν τὴν κατὰ φύσιν ἐνέργειαν ἀπρακτούσης, ἐντρομῆς (81) δὲ κατὰ τὸ ἀκούσιον (82) ἀεὶ κινουμένης. Οἷα δὲ πάλιν τῶν ταῖς χρονίαις νόσοις ἐκτετηκώτων τὰ σώματα; Ἄ τοσοῦτον διαφέρει τῶν γυμνωθέντων ὁστέων, ὅσον ἐπικαλύφθαι δοκεῖ λεπτῷ, καὶ ἐκδεσπανημένῳ ἡδὴ τῷ δέρματι (83). Οἷα δὲ (84) καὶ τῶν ἐν ταῖς ὑδρι-

propinquiora sunt, quibusve fides minus abrogari ac detrahi possit, hujus mirifici operis initio facto. Nam primum quidem in mortiferis morbis vivificam vim demonstrat, jussu ac verbo abigens affectiones; deinde paulo ante mortuam puellam resuscitat, postea adolescentem qui jam ad sepulcrum efferebatur excitatum e loculo matri dat; post hunc, Lazarum qui jam quatruidui tempore mortuus diffuebat et olebat, vivum educit ex sepulcro, voce pariter ac jussu vivificans jacentem; postea suum ipsius hominem clavis ac lancea transfixum tertio die resuscitat, vestigia clavorum ac lanceæ in testimonium resurrectionis adducen- tem. De quibus nihil arbitror opus esse dicere, cum nulla subsit ambiguitas inter eos qui ea quæ scripta sunt acceperunt et approbaverunt.

Β. G. Verum non hoc erat, inquam ego, quod quærebatur an resurrectio aliquando futura sit, et quod homo incorrupto judicio sistetur, cum propter Scripturarum demonstrationes, tum propter ea quæ jam ante exquisita atque excussa sunt, plerique audientium assentientur; reliquum autem fuerit considerare an prout est id quod nunc est, ita etiam quod speratur futurum sit. Quod si ita fuerit, fugiendam dixerim hominibus esse spem resurrectionis. Nam si qualia evadunt humana corpora dum vivere desinunt, talia rursum vitæ restituantur: nimiram perpetua quædam calamitas ab omnibus per resurrectionem speratur. Quod enim miserabile magis spectaculum fuerit, quam cum in extrema senectute incurvata atque contracta corpora ad turpitudinem ac deformitatem redacta fuerint, carne quidem eorum tempore consummata, rugosa autem et arida cute ossibus adherente? Etenim nervis, quod naturali nimirum non amplius humore imbuantur ac pinguescant, convulsis, et ideo toto corpore contracto, res quædam infirma ac spectatu miserabilis existit, cum caput quidem in genua inclinatam sit; manus autem utrique ad naturalem quidem usum invalidæ sint, præ tremore vero semper invite micent ac moveantur. Qualia vero rursum eorum corpora sunt qui diuturnis ac longinquis morbis extabuerunt? quæ corpora hoc differunt a nudatis ossibus,

(58) Ἐπιθανασίαις. Α ἐπιθανασίαις.

(59) Καὶ λόγῳ. Α καὶ λόγῳ. Β λόγῳ.

(60) Ἐγείρει. Α in margine ἀνεγείρει.

(61) Ἐξάγει. Α Β ἐξάγει ζῶντα.

(62) Τοῦ τέφρου. Α τῶν τέφρων.

(63) Φωνῇ. Α φωνῇ τε.

(64) Εἴτα τὸν ἑαυτοῦ ἄνθρωπον. In calce codicis Α ista leges, "Ὅτι διὰ πίστιν τῆς τοῦ σώματος ἀναστάσεως τὰ σημεῖα τοῦ ἰδίου πάθους εἶασεν ἐν τῷ ἰδίῳ σώματι ὁ Κύριος.

(65) Διανίστησι. Β ἀνίστησι.

(66) Μαρτυρίαν. Β μαρτύριον.

(67) Ἐπαγόμενος. Α Β ἐπαγόμενον.

(68) Μὴ μῖα. Α Β μηδεμίαν.

(69) Προγεγραμμένα. Α Β γεγραμμένα.

(70) Παραδεδειγμένοις ἢ. Παραδεδειγμένης ὑποδείξεως. Β παραδεδειγμένα ὑποδείξεις.

(71) Οὐ τοῦτο. Β οὐδὲ τοῦτο.

(72) Ὑπόλοιπον. Β ὑπόλοιπον ὃ ἂν. Hæc in calce codicis Α iia illustrabantur: "Ἐνθεν ἄρχεται ὡς ἐξ ἑαυτοῦ ἀνθυποφέρειν τὰς περὶ τῶν τῇ ἀναστάσει προχομένων ἀντιθέσεις.

(73) Ὡς περὶ τὸ νῦν. Α πρὸς τὸ νῦν ὢν.

(74) Ὅντως. Α οὕτως.

(75) Φευκτὸν. Α Β φευκτὴν.

(76) Εἶναι. Delet Β.

(77) Ὅταν λήγεται. Α Β λήγονται.

(78) Καταρρίγνυθῆντα. Α Β καταρικνωθέντα.

(79) Αὐτῆς. Α Β αὐτῆς.

(80) Περιεσκληκώτος. Β περιεσκληκώτος.

(81) Ἐντρομῆς. Α ἐν τρέμῳ. Β ἐν τρέμῳ.

(82) Ἀκούσιον. Β ἐκούσιον.

(83) Ὅσον ἐπικαλύφθαι. Usque ad τὸν δερμὶν deleta sunt in Ms. Α et in margine legitur σχῆμα.

(84) Οἷα δὲ. Ad hæc verba in calce codicis Α hinc nota ascripta erat, ζήτησις περὶ τῶν ὑδρῶν πινυ-



quod tenui ac jam consumpta cute oblecta esse videntur. Qualia item eorum qui aquae intereuntis morbo intumuerunt? Quae vero oratio indecoram eorum iacturam ac detrimentum, qui sacro morbo correpti sunt, ante oculos ponere possit ut eis omnia membra, tam instrumentaria quam sensoria paulatim putredo progrediens depascat? qualia item eorum corpora sint, qui in terrae motibus, vel bellis, vel ex alia causa quapiam mutilati sunt, et ante mortem aliquo tempore post eam calamitatem acceptam adhuc vivunt, aut eorum qui a nativitate adverso aliquo casu laesi ac vitiiati cum distortis membris adoleverunt, et ad aetatem perfectam evaserunt, quid opus est dicere?

De modo genitis autem infantibus, qui vel exponuntur, vel suffocantur, vel fortuito casu pereunt, quid existimandum est, si rursus tales ad vitam redneantur, utrum in infantia remanebunt, et quid miserius, an ad aetatis modum perfectum evadent, et quali lacte natura rursus eos enutriet? Itaque si quidem per omnia idem nobis corpus rursus reviviscet, calamitas et incommodum est id quod expectatur; sin autem non idem, alius atque is qui jacet mortuus, erit ille qui resuscitetur atque resurgat. Nam si jacuit quidem puellus, resurgit autem homo perfectae aetatis, aut contra, quo pacto dicere possumus ipsum qui jaceret excitatum esse atque exsurrexisse, cum quod attinet ad differentiam aetatis, is qui occidisset, immutatus sit? Si quis enim pro puello adultum, et pro sene, in vigore aetatis ac flore constitutum videt, alterum pro altero conspiciat, pro mutilato quoque et aliquo vitio laborante integrum ac sanum, pro macie confecto corpulentum, et in ceteris omnibus eodem modo, ne si quis omnia singulatim commemorare velit, molestiam ac tedium orationi inducat? Nisi igitur rursus tale corpus revixerit quale erat cum terrae mandaretur, non id quod mortuum fuisset resurget, sed in alium hominem terra rursus formabitur. Quid igitur ad me resurrectio pertinet, si pro me alius reviviscet? Nam qua ratione ipse me agnovero, si non cernam in meipso meipsum? Non enim ego revera fuero, nisi per omnia idem mecum sim. Quemadmodum enim in praesenti vita, si cujus memoria teneam figuram, ponatur

κατὰ (85) ἀβρωτίαις ἐξωδηκότων (86), τῶν δὲ τῇ ἱερᾷ νόσῳ κεκρατημένων τὴν ἀσχημονα λώθην τις ἂν ὑπὲρ ἑψιν ἀγάγοι λόγος, ὡς κατ' ὀλίγον αὐτοῖς πάντα τὰ μέλη τὰ ὀργανικά τε καὶ αἰσθητὰ προσποιῶσα (87) ἡ σηπεδὼν ἐπιθόσκειται; τῶν δὲ ἐν σεισμοῖς, ἢ πολέμοις, ἢ ἐξ ἐτέρως τινὸς αἰτίας ἡκροτηρισμένων, καὶ πρὸ τοῦ θανάτου χρόνον τινὰ ἐν τῇ συμφορᾷ ταύτῃ περιθιόντων, ἢ τῶν ἀπὸ γενέσεως λιώθῃ τινα συναποτελεσθέντων ἐν διασπέρφοις (88) τοῖς μέλεσι, περιδὼν (89), τί ἂν τις λέγοι;

Περὶ τῶν (90) ἀρτιγενῶν νηπίων τῶν τε ἐκτιθεμένων, καὶ τῶν καταπνιγμένων, καὶ τῶν κατὰ τὸ αὐτόματον ἀπολλυμένων, τί ἐστι λογίσασθαι, εἰ τὰ τοιαῦτα (91) πάλιν πρὸς τὴν ζωὴν ἐπανάγοιτο, ἄρα ἐναπομένῃ (92) τῇ νηπιότητι, καὶ τί ἀθλιώτερον; ἀλλ' ἐπὶ τὸ ἄκρον (93) ἤξει τῆς ἡλικίας, καὶ ποῖον γάλακτι πάλιν ἡ φύσις αὐτὰ τιθνήσκειται; Ὡστε εἰ μὲν διὰ πάντων ταῦτων ἡμῖν τὸ σῶμα πάλιν ἀναβιώσκειται, συμφορὰ ἔσται τὸ προσδοκώμενον· εἰ δὲ μὴ ταῦτόν, ἄλλος τις ὁ ἐγειρόμενος ἔσται παρὰ τὸν καίμενον. Εἰ γὰρ πέπτωκε μὲν τὸ παιδίον, ἀνίσταται δὲ τέλειος (94), ἢ τὸ ἐμπαλιν, πῶς ἔστιν εἰπεῖν αὐτὸν ἀνωρθώσθαι τὸν καίμενον, ἐν τῇ τῆς ἡλικίας διαφορᾷ τοῦ πεπτωκότος ὑπὲρ λαγνέμενου ὄντος· ἀντὶ γὰρ τοῦ παιδίου τέλειον, καὶ ἀντὶ τοῦ πρεσβυτέρου τὸν ἀκμηστον (95) τίς ὀρών, ἔτερον ἂν ὁ ἑτέρου τεθέσται, καὶ ἀντὶ τοῦ λελωθμένου τὸν ἄρτιον, καὶ ἀντὶ τοῦ ἐκτετηχότος τὸν εὐσαρκον, καὶ τὰ ἄλλα πάντα ὡσαύτως, ἵνα μὴ, τὰ καθ' ἑκάστον τις διεξιὼν, ὄχλον ἐπεισάγῃ (96) τῷ λόγῳ; Εἰ μὴ οὖν (97) τοιοῦτον ἀναβιώσῃ (98) τὸ σῶμα πάλιν, οἷον ἦν ὅτε τῇ γῇ κατεμίγνυτο, οὐ τὸ θελητικὸς ἀναστήσεται, ἀλλ' εἰς ἄλλον ἄνθρωπον ἡ γῇ διαπλασθήσεται. Τί οὖν πρὸς ἐμὲ ἡ ἀνάστασις, εἰ ἄντ' ἐμοῦ τις ἄλλος ἀναβιώσκειται; Πῶς γὰρ ἂν ἐπιγνοίην αὐτὸς ἐμαυτὸν, βλέπων (99) ἐν ἐμαυτῷ (1) οὐκ ἐμαυτόν; Οὐ γὰρ ἄνεῖην ἀληθῶς ἐγὼ, εἰ μὴ διὰ πάντων εἶην ὁ αὐτὸς ἐμαυτῷ. Καθάπερ γὰρ κατὰ τὸν παρόντα βίον εἰ τινος ἔχοιμι διὰ μνήμης τὸν χαρακτήρα, ὑποκείσθω δὲ κατὰ τὸν λόγον ψεδὸς ὁ τοιοῦτος εἶναι, προχειλῆς, ὑποσμός (2), λευκόχρους (5), γλαυκόματος, ἐν πολεῖ τῇ τριχί, καὶ ῥυσὶ τῷ σίματι· εἴτα ζητῶν τὸν

σωμάτων, εἰ οἷα τῶν τελευτώντων ἐστὶ τὰ σώματα, τοιαῦτα καὶ ἀνίσταται κατὰ τὴν τῆς ἀναστάσεως καιρὸν; καὶ διάφοροι ἐπαπορήσεις πρὸς τὸ τῆς ἀναστάσεως ὄγμα. — B οἷα δὲ.

(85) Ὑδερικαῖς. B Ὑδερικαῖς.

(86) Ἐξωδηκότων. B ἐξωδηκότων.

(87) Αἰσθητὰ προσποιῶσα. A B αἰσθητῆρια προσποιῶσα.

(88) Διασπέρφοις. B διασπέρφοις.

(89) Περιδὼν. Delet A.

(90) Περὶ τῶν. A περὶ δὲ τῶν. Ceterum ad haec verba in calce codicis A inter scholia haec leguntur: Ἀντίθεσις· ὅτι οὐ ταῦτόν ἀναστήσεται τὸ σῶμα, ἢ ἄλλο παρὰ τὸ πεσόν, εἰ μὴ τὰς ἐπισυμβάσας αὐτῷ διαφορὰς ἀλλοιώσεις ἔχον ἐγείρεται. Τοίνυν δις κατὰ ταῦτόν τῆς φιλοσοφίας γίγνεται ὥσπερ τὸ μὲν ἐπὶ ῥύτον διὰ τῶν τροφῶν γίνεται προστιθεμένων τῇ οὐσίᾳ ἡμῶν ἀντὶ τοῦ διαφορεθέντος μέρους αὐτῆς. Τὸ δὲ ἀπὸ ῥύτον ὑπὸ τοῦ περιέχοντος ἡμῶν ἄλλος ἐκ διαφορούμενος

ἐκδῆλως οὐκ ὀλίγον τῆς οὐσίας τοῦ σώματος ἡμῶν, ἀμφοτέρω δὲ ἀπ' ἀλλοιώσεως γίνεται, τοῦτο μὲν τῶν τροφῶν ἀλλοιούμενων, ἐν τῷ νεύρῳ νεύρων, καὶ ἐν τῷ ὅσπῳ ὁστών, τοῦτο δὲ πάντων τῶν ἐν ἡμῖν ὑγρῶν τε καὶ στερεῶν σωμάτων ὑπὸ τῆς ἐμφύτου θερμότητος διὰ παντὸς ἀλλοιούμενων, καὶ οὕτω διαφορουμένων.

(91) Τὰ τοιαῦτα. A ταῦτα B τοιαῦτα.

(92) Ἄρα ἐναπομένῃ. A B ἄρ' ἐναπομένει.

(93) Ἄκρον. A μέτρον.

(94) Τέλειος. A ὁ τέλειος.

(95) Ἀκμηστον. A B ἀκμαστήν.

(96) Ἐπεισάγῃ. A ἐν marginē ἐπισυνάγοι.

(97) Μὴ οὖν. A μὴ.

(98) Ἀναβιώσῃ. A B ἀναβιώη.

(99) Βλέπων. A ἐν marg. οὐ βλέπων ἐν ἐμαυτῷ ἐμαυτόν π. γὰρ ἂν εἶην ἀληθῶς ἐγὼ, εἰ μὴ διὰ.

(1) Ἐμαυτῷ. B ἐαυτῷ.

(2) Ὑποσμός. B ὑπόσμος.

(5) Λευκόχρους. A λευκόχρους.

τιοῦτον, ἐντύχοιμι νέφ, κομήτη (4), γρουπῶ, μελανο-  
 χροῖ (5), καὶ τὰ λοιπὰ πάντα τοῦ κατὰ τὴν μορφήν  
 χαρακτηρὸς ἐτέρως ἔχοντι. Ἄρα τοῦτον εἰδὸς (6)  
 ἐκείνον οἰήσομαι; μᾶλλον δὲ τί γρή τὰς ἐλάττωσι τῶν  
 ἐνστάσεων ἐνδιατρίβειν τὸν ἰσχυρότερον (7) ἀφιέμε-  
 νον (8); Τίς γὰρ οὐκ οἶδεν, ὅτι ῥοή τινα προσείκειν  
 ἢ ἀνθρωπίνῃ φύσει, ἀπὸ γενέσεως εἰς θάνατον αἰε-  
 διὰ τινος κινήσεως προοῦσα, τότε τῆς κινήσεως λή-  
 γουσα, ὅταν καὶ τοῦ εἶναι παύσεται (9);

instantium oppositionibus immorari? Quisnam  
 assimiletur, ab nativitate ad mortem per motum  
 nuncius, cum etiam esse desiderit?

Ἦ δὲ κίνησις αὕτη οὐ τοπικὴ τίς ἐστι μετὰστασις (10)  
 (οὐ γὰρ ἐκβαίνει ἐαυτὴν ἢ φύσιν), ἀλλὰ δι' ἀλλοιώσεως  
 ἔχει τὴν πρόοδον. Ἦ δὲ ἀλλοιώσις ἕως ἂν ᾗ τοῦτο  
 ὃ λέγεται, οὐδέποτε ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ μένει· (πῶς γὰρ  
 ἂν ἐν ταυτότητι φυλαχθεῖ τὸ ἀλλοιούμενον;) ἀλλ'  
 ὥσπερ τὸ ἐπὶ τῆς θουαλλίδος πῦρ, τῷ μὲν δοκεῖν  
 αἰετὸ αὐτὸ φαίνεται (τὸ γὰρ συνεχὲς αἰετὸς τῆς κινή-  
 σεως ἀδιάσπαστον (11) αὐτὸ καὶ ἡνωμένον πρὸς ἑαυ-  
 τὸ (12) δεικνυσι), τῇ δὲ ἀληθείᾳ πάντως (13) πάντοτε  
 ἑαυτὸν (14) αὐτὸ (15) διαδεχόμενον, οὐδέποτε αὐτὸ  
 μένει (ἢ γὰρ ἐξελκυσθεῖσα διὰ τῆς θερμότητος ἰκμᾶς,  
 ὁμοῦ τε ἐξεφλογώθη καὶ εἰς λίγνην (16) ἐκκαυθεῖσα  
 μετεποιήθη, καὶ αἰετὴ ἀλλοιωτικῇ δυνάμει ἢ τῆς  
 φλογὸς κίνησις (17) ἐνεργεῖται, εἰς λίγνην (18) δι'  
 ἑαυτῆς ἀλλοιοῦσα (19) τὸ ὑποκείμενον)· ὥσπερ τολ-  
 νον (20) δις κατὰ ταυτὸν τῆς φλογὸς θίγοντα, οὐκ  
 ἐστὶ τῆς αὐτῆς τὸ δις ἄψασθαι· (τὸ γὰρ ὅξυ τῆς ἀλ-  
 λοιώσεως οὐκ ἀναμένει τὸν ἐκ δευτέρου πάλιν ἐπι-  
 θιγγάνοντα, καὶ ὡς τάχιστα τοῦτο ποιῇ), ἀλλ' αἰετὴ  
 καινὴ τε καὶ πρόσφατος ἐστὶν ἢ φλόξ πάντοτε γινο-  
 μένη (21), καὶ αἰετὴν διαδεχομένη, καὶ οὐδέποτε  
 ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ μένουσα· τοιοῦτόν τι καὶ περὶ τὴν τοῦ  
 σώματος ἡμῶν φύσιν ἐστὶ. Τὸ γὰρ ἐπιβόρυνον (22)  
 τῆς φύσεως ἡμῶν, καὶ τὸ ἀπόβρυνον διὰ τῆς ἀλλοιω-  
 τικῆς κινήσεως αἰετὸ πορευόμενον (23), τότε κινούμε-  
 νον ἵσταται, ὅταν καὶ τῆς ζωῆς ἀπολήξῃ· ἕως δ' ἂν  
 ἐν τῷ ζῆν ᾗ, σάσιν οὐκ ἔχει. Ἦ γὰρ πληροῦται, ἢ  
 διαπνέεται (24), ἢ δι' ἑκατέρων πάντως εἰσαεὶ διεξά-  
 γεται. Εἰ τοίνυν οὐδὲ τῷ χιλιῷ τις ὁ αὐτὸς ἐστὶν, ἀλλ'  
 ἕτερος τῇ ἀπαλλαγῇ (25) γίνεται, ὅταν ἐπαναγάγῃ  
 πάλιν τὸ σῶμα ἡμῶν πρὸς τὴν ζωὴν ἢ ἀνάστασις,  
 ὁ ἡμῶν τις ἀνθρώπων πάντως ὁ εἰς γενήσεται, ὡς ἂν  
 μηδὲν ἐλλείποι τοῦ ἀνισταμένου τὸ βρέφος, τὸ νήπιον,  
 ὁ παῖς, τὸ μετράκιον, ὁ ἀνὴρ, ὁ πατήρ, ὁ πρεσβύτερος,  
 καὶ τὰ διὰ μέσου πάντα. Σωφροσύνης δὲ καὶ ἀκολα-  
 σίας διὰ σαρκὸς ἐνεργουμένης, τῶν δὲ (26) ὑπομε-

A verbi gratia is esse raro capillo, labiis prominen-  
 tibus atque demissis, naribus nonnihil pressis,  
 albus, caecis oculis, cano capillo, corpore rugoso;  
 deinde si quaerens eum incidam in juvenem, capil-  
 latum, adunco naso, nigrum, et in ceteris omni-  
 bus, quod attinet ad formam figuram ac lineamen-  
 ta, diversum, nunquid hunc conspiciat illum  
 esse putabo? Enimvero quid opus est, validioribus  
 omissis, minoribus ac levioribus urgentium et  
 enim ignorat quod flumini cuiuspiam humana natura  
 quemdam semper progrediens, tunc moveri desi-  
 nens, cum etiam esse desiderit?

Porro motus hic non est de loco ad locum  
 transitus atque translatio (non enim natura seip-  
 sam excedit), sed per alterationem ac muta-  
 tionem progressum habet. At mutatio quandiu  
 id fuerit quod dicitur, nunquam in eodem manet  
 (nam quo pacto in eodem statu conservari  
 poterit id quod alteratur et immutatur?) sed  
 quemadmodum ignis, qui est in ellychnio, prout  
 videtur quidem, semper idem apparet (continuum  
 enim semper motus, nullo intervallo diduc-  
 tum atque diremptum, sed cum secum unitum  
 reddit), revera autem ipse sese semper exci-  
 piens, nunquam idem manet (humor enim, qui  
 per calorem extractus fuerit, simul et in flam-  
 mam convertitur, exustus in fumum ac fuligi-  
 nem redigitur; ac semper alterativa vi motus  
 flammæ peragitur in fumum ac fuliginem per se-  
 se subjectum immutans): quemadmodum igitur  
 si quis bis simul flammam contingat, non pos-  
 sit eandem tangere bis (celeritas enim altera-  
 tionis atque mutationis non exspectat eum qui  
 flammam iterum rursus attingat, etiamsi quam  
 celerrime id faciat); sed flamma semper nova ac  
 recens est, omni tempore nascens, ac semper  
 seipsam excipiens, et nunquam in eodem manens:  
 huiusmodi quiddam circa naturam nostri quoque  
 corporis est. Nam cum tum influens, tum efflu-  
 ens natura nostra per alterandi motum semper  
 et ambulet et moveatur, tunc consistet, cum  
 etiam vivere desiderit; quandiu vero in vita fue-  
 rit, statum et locum consistendi non habet. Aut  
 enim impletur aut diffatur atque evanescit et ex-  
 inanitur, aut per utrumque in perpetuum prope-  
 sus transigitur. Si igitur nec qui natus quidem  
 est, interim dum vivit, idem est, nec is manet  
 qui heri fuisset, sed per immutationem alius eva-

(4) Κομήτη. A in margine κομῶντι.

(5) Μελανοχροῖ. A B μελανόχροῖ.

(6) Εἰδός. A ἰδὼν ἐκείνον εἶναι. B ἰδὼν ἐκείνον νοήσομαι.

(7) Τὸν ἰσχυρότερον. A B τῶν ἰσχυροτέρων.

(8) Ἀφιέμενον. A ἀφύμενον.

(9) Παύσειν. A B παύσεται.

(10) Μετάστασις. A ἡ μετὰστασις.

(11) Ἀδιάσπαστον. A ἀδιάσπαστον.

(12) Ἐαυτό. A ἑαυτῷ.

(13) Πάντως. Valent. A B.

(14) Ἐαυτόν. A B ἑαυτό.

(15) Αὐτό. B τὸ αὐτό.

(16) Λίγνην. A B λίγνυν.

(17) Κίνησις. Delet B.

(18) Λίγνην. B λίγνυν.

(19) Ἀλλοιοῦσα. B ἀλλοτριῶσα.

(20) Τολνὺν δις. A τινί τις.

(21) Γενουμένη. A in textu γενησομένη, in margine γεννωμένη, B γενωμένη.

(22) Ἐπιβόρυνον. A ἐπιβόρυνον.

(23) Πορευόμενον. A B in margine πορευόμενον τε καὶ κινούμενον τότε ἵσταται.

(24) Διαπνέεται. B διαπνέεται.

(25) Ἀπαλλαγῇ. A B ἀπαλλαγή.

(26) Τῶν δέ. A B τῶν τε.

dit : cum resurrectio corpus nostrum rursus ad vitam reduverit, populus quidam hominum prorsus unus evadet, ut nihil absit ab eo qui resurgit, infans videlicet, pusio, puer, adolescentulus, vir, pater, senex, et omnia quæ inter hæc intercedunt. Porro cum continentia atque incontinentia per carnem exerceatur, tum propter pietatem gravia atque acerba supplicia sustinentium, tum animi mollitia refugientium hæc atque vitantium, et per sensum corporeum horum utrumque designantium : qui fieri potest, ut id quod justum est, in judicio servetur ? Aut cum idem nunc quidem peccaverit, postea vero per pœnitentiam sese expiaverit, ac fortasse rursus in peccatum ac delictum lapsus sit, cum item per naturæ vicissitudinem, tum inquinatum, tum ab iniquatione vacuum corpus immutatum fuerit ; et neutrum horum in perpetuum suffecerit atque duraverit, qualem corpus una cum intemperante, atque incontinente punietur ; utrum id quod in senectute morti vicinum contractum et quod peccatum perpetraverit an id quod vitio coinquinatum fuerit ? Et ubi senex ? Nam aut hic non resurget, et resurrectio non representabitur, nec ad effectum deducetur, sed inefficax erit ; aut hic resurget, et judicium ac penam effugiet obnoxius atque subiectus.

Dicam etiam aliquid ex iis quæ obijciuntur nobis ab illis qui hanc doctrinam non approbant. Nihil, inquit, ex partibus et membris corporis otiosum et sine aliquo officio atque usu natura fecit. Nam alia quidem vivendi causam in nobis ac vim continent, sine quibus fieri non potest, ut vita quam in carne transigimus consistat : ut cor, jecur, cerebrum, pulmo, venter, et reliqua viscera ; alia vero sentiendi motui destinata atque attributa sunt ; alia item agendi ac transigendi officio funguntur ; alia item ad successionem posterorum idonea atque accommodata sunt. Si igitur per eadem quidem nobis vita, quæ post hæc erit, exercebitur atque transigetur, ad nihil transductio atque immutatio fit ; sin autem vera est oratio ( ut nimirum vera est ) quæ neque matrimonium in ea vita quæ resurrectionem exceptura sit amplius locum habere affirmat, neque cibo ac potione eam vitam quæ tunc futura sit conservari : quis erit usus corporis partium, cum non amplius ea propter quæ nunc membra habemus per illam vitam sperentur ? Nam si nuptiarum causa sunt ea membra, quæ ad matrimonium pertinent, cum nuptiæ non fuerint, nihil opus habemus iis quæ ad illas parata sunt. Sic ad opus manus, ad cursum pedes, ad sumptio-

νόντων ὑπὲρ τῆς εὐσεβείας τὰς ἀλγεινὰς (27) τῶν κολλάσεων, τῶν τε αὖ μαλακισσόμενων πρὸς ταῦτα (28) διὰ τῆς σωματικῆς αἰσθήσεως, ἑκατέρων (29) τούτων ἐπιδεικνυμένων, πῶς ἐστι παρὰ τὴν (30) κρίσιν διασπῆναι τὸ δίκαιον (31) ; "Ἢ τοῦ (32) αὐτοῦ νῦν μὲν πεπλημμεληκότος, αὖθις δὲ διὰ μεταμελείας ἑαυτὸν ἐκκαθάραντος (33), καὶ οὕτω τύχῃ πάλιν ἐπὶ τὸ πλημμελὲς ὁλισθῆσαντος, ὑπαμειφέντος δὲ κατὰ τὴν ἀκολουθίαν τῆς ψύσεως, καὶ τοῦ μεμολυσμένου καὶ τοῦ ἀμολύντου σώματος, καὶ μήθ' ἑτέρου (34) τούτων εἰς τὸ διηγεκὲς ἐξαρχέσαντος, ποῖον τῷ ἀκολάστῳ σῶμα συγκολληθήσεται, τὸ ῥικνωθὲν ἐν τῷ γήρῳ πρὸς τῷ θανάτῳ ; 'Ἄλλ' ἕτερον ἦν τοῦτο παρὰ τὸ τὴν ἀμαρτίαν κατειργασμένον (35), ἀλλ' ὅπερ κατεμολύνθη τῷ πάθει ; καὶ ποῦ ὁ πρεσβύτης ; "Ἢ γὰρ οὐκ ἀναστήσεται οὗτος, καὶ οὐκ ἐνεργὸς ἡ ἀνάστασις ; ἢ οὗτος ἐγερθήσεται, καὶ διαφεύξεται τὴν δίκην ὁποκείμενος.

incurvatum fuerit ? At hoc aliud esset atque id coinquinatum fuerit ? Et ubi senex ? Nam aut hic non resurget, et resurrectio non representabitur, nec ad effectum deducetur, sed inefficax erit ; aut hic resurget, et judicium ac penam effugiet obnoxius atque subiectus.

Εἴπω τι καὶ ἄλλο τῶν προφερομένων ἡμῖν παρὰ τῶν οὐ δεδεγμένων τὸν λόγον. Οὐδὲν, φησὶν (36), ἀπρακτον τῶν ἐν τῷ σώματι μορίων ἡ φύσις ἐποίησε. Τὰ μὲν γὰρ τὴν τοῦ ζῆν αἰτίαν καὶ δύναμιν ἐν ἡμῖν ἔχει, ὧν ἄνευ συστήναι διὰ (37) σαρκὸς ζωὴν ἡμῶν (38), οὐκ ἐνδέχεται, ὅσον, καρδίαν, ἥπαρ, ἐγκέφαλος, πνεῦμον, γαστήρ, καὶ τὰ λοιπὰ σπλάγχχνα · τὰ δὲ τῇ αἰσθητικῇ κινήσει ἀποκεκλιῶνται · τὰ δὲ τῆς παρεκτικῆς (39) καὶ μεταβατικῆς ἐνεργείας ἐστίν· ἄλλα δὲ πρὸς τὴν διαδοχὴν τῶν ἐπιγινομένων ἐπιτηδεύει ἔχει. Εἰ μὲν οὖν ἐν ταῖς αὐταῖς ἡμῖν ὁ μετὰ ταῦτα βίος ἔσται, πρὸς οὐδὲν ἡ μετὰστασις γίνεται· εἰ δὲ ἀληθὴς ὁ λόγος (ὥσπερ οὖν ἐστὶν ἀληθὴς), ὁ μήτε γάμον ἐμπολιτεύσθαι τῷ μετὰ τὴν ἀνάστασιν βίῳ διοριζόμενος, μήτε διὰ βρώσεως καὶ πόσεως τὴν τότε διακρατεῖσθαι ζῶν, τίς ἔσται χρήσις τῶν μερῶν τοῦ σώματος, οὐκέτι τῶν δι' ἃ νῦν ἐστί τὰ μέλη κατὰ τὴν ζωὴν ἐκείνην ἐλπιζομένων ; Εἰ γὰρ τοῦ γάμου χάριν τὰ πρὸς τὸν γάμον ἐστὶ μέλη (40), ὅταν (41) ἐκεῖνος μὴ ᾖ, οὐδὲ τῶν πρὸς ἐκεῖνον (42) δεόμεθα. Οὕτω (43) πρὸς τὸ ἔργον αἱ χεῖρες, καὶ πρὸς τὸν ὁρμόν οἱ πόδες, καὶ πρὸς τὴν παραδοχὴν (44) τῶν σιτίων τὸ στόμα, καὶ οἱ ὀδόντες πρὸς τὴν τῆς τροφῆς ὑπηρεσίαν, καὶ πρὸς τὴν πέψιν τὰ σπλάγχχνα, καὶ πρὸς τὴν ἀποβολὴν τῶν ἀχρειωθέντων οἱ ἐξοδικοὶ (45) τῶν πόρων (46). "Ὅταν οὖν (47) ἐκεῖνα μὴ ᾖ, τὰ δι' ἐκεῖνα γινόμενα πῶς ἢ

(27) Ἀλγεινὰς. B ἀλγιδόνας.

(28) Ταῦτα. A ταῦτα καὶ. B ταύτας.

(29) Ἐκατέρων. A ἐκάτερον.

(30) Παρὰ τὴν. A in margine περὶ τὴν.

(31) Τὸ δίκαιον. B τὸν δίκαιον.

(32) Ἢ τοῦ. B. εἰ ἐπὶ τοῦ.

(33) Ἐκκαθαράντος. A. ἐκκαθάραντος.

(34) Μήθ' ἑτέρου. B μήθ' ἑτέρου.

(35) Κατειργασμένον. A κατειργασμένον.

(36) Φησὶν. A in margine φασίν.

(37) Διὰ. A B τὴν διὰ.

(38) Ἡμῶν. Delet B.

(39) Παρεκτικῆς. A B πρακτικῆς.

(40) Μέλη. Delet A B.

(41) Οὐδέ. A οὐδὲν.

(42) Ἐκεῖνον. A B ἐκεῖνο.

(43) Οὕτω. A B οὕτω καὶ.

(44) Παραδοχὴν. B παραδορμήν.

(45) Ἐξοδικοὶ. A B διεξοδικοὶ.

(46) Πόρων. B πόρωνων.

(47) Οὐκ. Delet B.



ὑπὲρ τίνος ἔσται, ὡς ἀνάγκη ἐῖναι, εἰ μὲν (48) εἴη ἅπαντα τὰ σώματα πρὸς οὐδὲν πρὸς τὴν ζωὴν ἐκείνην συνεργεῖν μέλλοντα, μηδὲ (49) εἶναι τι τῶν (50) νῦν συμπληρούντων ἡμῖν (51) τὸ σῶμα (ἐν ἄλλοις γὰρ ἢ ζωῇ), καὶ οὐκέτι (52) τὸ τοιοῦτον ἀνάστασιν ὀνομάσειε, τῶν καὶ ἕκαστον μελῶν διὰ τὴν ἐκείνην (53) τῇ ζωῇ ἀχρηστῶν οὐ συνανισταμένων τῷ σώματι; Εἰ δὲ διὰ πάντων ἔσται τούτων ἐναργής (54) ἡ ἀνάστασις, μάταια ἡμῖν καὶ ἀνόνητα (55) πρὸς τὴν ζωὴν ἐκείνην δημιουργήσεϊς ἐνεργῶν τὴν ἀνάστασιν. Ἀλλὰ μήν καὶ εἶναι πιστεύειν χρὴ τὴν ἀνάστασιν, καὶ μὴ ματαίαν εἶναι. Οὐκοῦν προσεχτέον τῷ λόγῳ, ὅπως (56) ἂν ἡμῖν διὰ πάντων ἐν τῷ δόγματι τὸ εἰκὸς διασώζοιτο.

cum corpore resurgant? Sin autem per hæc exhibetur, vana nobis et inutilia ad illam vitam procreabit is qui resurrectionem exerceat atque representat. Atqui et esse resurrectionem et non frustra eam esse credere oportet. Ergo orationi diligenter animus attendendus erit, quo per omnia nobis in hac sententia aque doctrina id, quod probabile et consentaneum est, coarservetur.

M. Ἐμοῦ δὲ ταῦτα διεξεληθόντος, Οὐκ ἀγεννῶς, φησὶν ἡ διδάσκαλος, κατὰ τὴν λεγομένην βητορικὴν τῶν τῆς ἀναστάσεως δογμάτων κατεπεξεύρησας (57), πιθανῶς τοῖς ἀνασκευαστικοῖς τῶν λόγων ἐν κύκλῳ περιδραμῶν τὴν ἀλήθειαν, ὥστε τοὺς μὴ λίαν ἐπισκευμένους τὸ τῆς ἀληθείας μυστήριον παθεῖν ἂν πως (58) τὸ κατὰ τὸ εἰκὸς πρὸς τὸν λόγον, καὶ οἰηθῆναι μὴ ἔξω τοῦ δύναντος ἐπὶ χεῖρας (59) τοῖς εἰρημένους τὴν ἐπαπόρρησιν (60). Ἐχει δὲ οὐχ οὕτω, φησὶν, ἡ ἀλήθεια, καὶ ἀδυνάτως ἔχουμεν ἐκ τῶν ὁμοίων ἀντιρητορεύειν τῷ λόγῳ, ἀλλ' ἐμὲν ἀληθὲς περὶ τούτων λόγος ἐν τοῖς ἀποκρύφους σοφίας (61) θησαυροῖς τεταμῖνται, τότε εἰς τὸ ἐμφανὲς ἔξω, ὅταν ἔργῳ τὸ τῆς ἀναστάσεως διδαχθῶμεν μυστήριον, ὅτε οὐκέτι δεήσει βημάτων ἡμῖν πρὸς τὴν ἐλπίζομένων (62) φανέρωσιν. Ἀλλ' ὅσπερ ἐν νυκτὶ πολλῶν κινουμένων τοῖς διαγρυπνοῦσι λόγοις (63) περὶ τῆς τοῦ ἡλίου λαμπρόδος, οἷα ἐστίν, ἀργὴν ποιεῖ τὴν τοῦ λόγου ὑπογραφὴν προφανέστα μόνον τῆς ἀκτίνος ἢ χάρις, οὕτω πάντα λογισμὸν στοχαστικῶς τῆς μελλούσης καταστάσεως ἐφαπτόμενον, ἀντ' οὐδενὸς ὑποδείκνυσιν, ὅτε (64) γένηται ἡμῖν ἐν τῇ πείρᾳ τὸ προσδοκώμενον. Ἐπειδὴ (65) δὲ χρὴ (66) μὴ παντάπασιν ἀνεξετάστως (67) ἐαθῆναι τὰς ἀντυπνευθείας ἡμῖν ἐνστάσεις, οὕτως τὴν περὶ τούτων λόγον διαληψόμεθα (68). Νοῆσαι χρὴ πρῶτον τίς ὁ σκοπὸς τοῦ κατὰ τὴν ἀνάστασιν δόγματος, καὶ (69) οὗτου χάριν καὶ εἰρηται τοῦτο παρὰ τῆς ἀγίας φωνῆς (70) καὶ πεπίστευται. Οὐκοῦν, ὡς ἂν τις ὁρῶ τι τὸ τοιοῦτον (71) περιλαβὼν ὑπογράψειν, οὕτως ἐροῦ-

nam cibum os, dentes ad ministerium alimenti, ad concoctionem atque digestionem viscera, et ad rejectionem et excretionem eorum quæ corrupta atque inutilia facta sunt, meatus illi per quos transeunt et excernuntur. Cum igitur illa non fuerint ea quæ propter illa facta sunt, quomodo enjusve gratia erunt, ut necesse sit, si quidem circa corpus non fuerint ea, quæ nihil adiumenti iis quæ ad illam vitam pertinent allatura sint, nihil fore eorum quæ corpus nostrum nunc constituunt et complent (in albis enim vita facit), idque non amplius aliquis resurrectionem nominaverit, cum singularia quæque membra propter eorum in illa vita inutilitatem, non una omnia resurrectio representabitur, et exercebitur.

M. His a me expositis, Egregie satis atque præclare, inquit magistra, per eam artem, quæ oratoria dicitur, sententiam atque doctrinam resurrectionis aggressus atque adortus es, probabiliterque refutatoris verbis et argumentis undique veritatem circumcundo tentasti, ut non mirum fuerit, si ii qui non admodum veritatis mysterium considerata atque perspectum habuerint, aliquo modo per ista verba atque argumenta pro eorum probabilitate atque verisimilitudine commoveantur, ac putent non absurde neque abs re iis, quæ dicta sunt, inductam esse dubitationem. Veritas autem, inquit, non ita sese habet, etiamsi contra non possimus a similibus argumentis officio oratoris in hac disputatione fungi, sed vera quidem ratio harum rerum in abditis et occultis arcanisque sapientiæ thesauris recondita conservatur, tunc in propatulum et apertum ventura, cum reipsa didicerimus mysterium resurrectionis, cum verbis nobis non amplius opus fuerit, ad earum rerum quæ sperantur manifestationem. Sed quemadmodum multas quæstiones de splendore solis, qualis is sit, moventibus iis qui noctem pervigilem traducunt, radii decore procul duntaxat apparens frustratur, vanamque et otiosam atque inutilem efficit propositam disputationem: eodem modo omnis ratio per conjecturas futurum statum attingens, pro nihilo esse ostendetur, cum reipsa experti fuerimus, id quod expectatur. Quoniam autem ex adverso objecta

(48) *Εἰ μὲν*. A εἰ μὲν μὴ εἴη περὶ τὸ σῶμα τὰ πρὸς οὐδὲν τῶν πρὸς τὴν ζωὴν. B εἰ μὲν μὴ οὐδὲν τῶν.

(49) *Μηδὲ*. A μηδὲν.

(50) *Τί τῶν*. Τί delet B.

(51) *Ἡμῖν*. A in margine ὑμῶν.

(52) *Οὐκέτι*. A B οὐκ ἔτι ἂν τις.

(53) *Ἐκείνη*. A ἐν ἐκείνῃ.

(54) *Ἐναργής*. A ἐνεργός.

(55) *Ἀνόνητα*. A ἀνόνητα ὅ.

(56) *Ὅπως*. A in margine ὥς.

(57) *Κατεπεξεύρει*. B κατενέχει.

(58) *Ἄν πως*. A B ἂν π. κατὰ.

(59) *Ἐπὶ χεῖρας*. A ἐπαχέοναι.

(60) *Ἐπαπόρρησιν*. B ἀπόρρησιν.

(61) *Τῆς σοφίας*. Delet B.

(62) *Ἐλπίζω*. B τῶν ἐλπίζω.

(63) *Λόγοις*. A B λόγων.

(64) *ὑποδείκνυσιν ὅτε*. A B ἀποδείκνυσιν ὅταν.

(65) *Ἐπειδὴ*. A ἐπεὶ.

(66) *Δέ χρὴ*. Delet B.

(67) *Ἀνεξετάστως*. A ἀνεξετάστως.

(68) *Διαληψόμεθα*. A διαληψόμεθα.

(69) *Καί*. Delet B.

(70) *Φωνῆς*. A in margine γραφῆς. B dele

(71) *Τοιοῦτον*. A τοιοῦτο. B τῷ τοιοῦτῳ.

nobis argumenta non penitus inexteussa atque in-  
examinata prætermittere oportet, ita disceptationem  
de his rebus disponamus. Considerare atque in-  
telligere primum oportet quo pertineat ac spectet  
resurrectionis doctrina, cuiusve rei gratia a sancta  
Scriptura prodita, introducta et credita sit. Quo-  
circa, prout aliquis definitione quadam talem  
questionem complexus designaverit, ita dicemus:  
resurrectio est naturæ nostræ in antiquum statum  
restitutio. At in prima vita cuius Deus ipse creator  
fuit, neque senectus, ut probabile ac verisimile  
est, neque infantia erat, neque ea quæ per varias  
infirmittates ac morbos accidunt incommoda, neque  
derebat ac par erat, Deum ejusmodi res creare),  
quam genus humanum vitium appetere cœpisset.  
In nos invaserunt et irruerunt. Ergo vita vitiositatis  
expers in iis quæ propter hanc acciderunt,  
versari nullo modo necesse habebit.

Quemadmodum enim per gelu ac glaciem iter  
facienti accidit, ut corpus ejus frigore laboret,  
aut per calidos radios inambulanti, ut facies ac  
summa cutis aduratur atque nigrescat; sin autem  
extra horum utrumque fuerit, protinus ab adustione  
atque refrigeratione prorsus liberatur, ac nulla  
probabili ratione quispiam requisiverit id quod  
ex aliqua causa contingit, causa non exstante:  
eodem modo natura nostra passionibus, vitiis, per-  
turbationibus atque affectibus obnoxia facta iis quæ  
patibilem vitam necessario consequuntur, con-  
flictata est. Ubi autem ad eam, quæ a perturba-  
tionibus, vitiis, passionibusque vacua est, ben-  
titudinem recurrerit non amplius conflictabitur  
iis quæ vitiositatem consequuntur. Quoniam  
igitur quæcunque ex ea quæ rationis expers est  
vita humanæ naturæ communis sunt, non prius  
in nobis erant, quam in affectiones ac perturba-  
tiones per vitiositatem delapsam esset humanum  
genus, necessario relictis affectionibus ac pertur-  
bationibus, etiam omnia quæcunque cum iis cer-  
nantur, simul relinquimus. Itaque non recte nulla-  
que probabili ratione quis in illa vita quæsierit  
ea quæ ex affectione ac vicio nobis posterius  
acciderunt. Quemadmodum enim si quis lacera  
tunica circumdatus, eo amictu nudatus sit, non  
amplius in sese abjecti turpitudinem ac dedecus  
indumenti videt: eodem modo cum nos quoque  
exuerimus mortuam ac turpem illam tunicam, ex  
ratione carentibus pellibus nobis injectam (pelles

Α μὲν ὅτι ἀνάστασις ἐστὶν ἡ εἰς τὸ ἀρχαῖον τῆς φύ-  
σεως (72) ἡμῶν ἀποκατάστασις. Ἄλλ' ἐν τῇ πρώτῃ  
ζωῇ, ἥς αὐτὸς γέγονε δημιουργὸς ὁ Θεὸς, οὕτε (73)  
γῆρας ἦν, ὥς εἰκὸς, οὕτε νηπιότης, οὕτε κατὰ (74)  
τὰς πολυτρόπους ἀβύρυστίας πᾶθῃ, οὕτε ἄλλο (75) τῆς  
σωματικῆς ταλαιπωρίας οὐδὲν (76) (οὕτε γὰρ εἰκὸς ἦν  
τὰ τοιαῦτα (77) δημιουργεῖν τὸν Θεόν), ἀλλὰ θεῖόν τι  
χρῆμα ἦν ἡ ἀνθρωπίνη φύσις πρὶν ἐν ὁρμῇ γίνεσθαι  
τοῦ κακοῦ τὸ ἀνθρώπινον. Ταῦτα δὲ πάντα τῇ εἰσόδῳ  
τῆς κακίας ἡμῖν συνεισέβαλεν. Οὐκοῦν οὐδεμίαν  
ἀνάγκην ἔξει ὁ ἄνευ κακίας βίος ἐν τοῖς διὰ ταῦτα (78)  
συμβεβηκόσιν εἶναι.

ulla molestia atque arumna corporea (neque enim  
sed divina quedam res erat humana natura, prius-  
Hæc autem omnia una cum ingressu vitiositatis  
in nos invaserunt et irruerunt. Ergo vita vitiositatis  
expers in iis quæ propter hanc acciderunt,

Β "Ὡςπερ γὰρ ἐπακολούθει τῷ διὰ χυμῶν ὁδοιπο-  
ροῦντι τὸ ψύχεσθαι τὸ σῶμα, ἢ τῷ διὰ θερμῶν ἀκτι-  
νῶν (79) πορευομένῳ τὸ μελαινέσθαι τὴν ἐπιφάνειαν·  
εἰ δὲ ἐκ τῶν (80) ἐκατέρου γένους τοῦτων συναπαλλ-  
γῆσται (81) πάντως καὶ τοῦ μελασμοῦ καὶ τῆς ψύ-  
ξεως, καὶ οὐκ ἂν τις εὐλόγως ἐπιζητοῖ τὸ ἐκ τι-  
νος (82) αἰτίας συμβαῖνον, τῆς αἰτίας οὐκ οὕτως· οὐ-  
τως ἡ φύσις ἡμῶν ἐμπαθὴς γενομένη (83), τοῖς ἀναγ-  
καῖως ἐπακολουθοῦσι τῇ παθητικῇ ζωῇ συνηγέθη.  
Πρὸς δὲ τὴν ἀπαθῆ μηχανικότητα πάλιν ἀναδρα-  
μοῦσα (84), οὐκέτι τοῖς ἐπακολουθοῦσι (85) τῆς κα-  
κίας συναναγέλλεται. Ἐπεὶ οὖν ὅσα ἐκ τῆς ἀλόγου  
ζωῆς τῇ ἀνθρωπίνῃ κατεμίχθη φύσει, οὐ πρότερον ἦν  
ἐν ἡμῖν πρὶν εἰς πάθος διὰ κακίας (86) πεσεῖν (86') τὸ  
ἀνθρώπινον, ἀναγκαίως καταλιπόντες τὸ πάθος, καὶ  
C πάντα ὅσα μετ' αὐτοῦ καθορᾶται· συγκαταλείψομεν,  
"Ὡςτε οὐκ ἂν τις εὐλόγως ἐν τῷ βίῳ ἐκείνῳ τὰ ἐκ τοῦ  
πάθους ἡμῖν συμβεβηκότα (87) ζητήσιν. "Ὡςπερ γὰρ  
εἴ τις ῥωγαλέον (88) περὶ αὐτὸν (89) ἔχων χιτῶνα,  
γυμνωθεὶς τοῦ περιβλήματος, οὐκέτι ἂν τὴν τοῦ  
ἀποβρέμεντος ἀσχημοσύνην ἐφ' ἑαυτοῦ βλέποι, οὕτω  
καὶ ἡμῶν ἀποδυσαμένων τὸν νεκρὸν ἐκείνον καὶ εἰ-  
δεσθῇ χιτῶνα, τὸν ἐκ τῶν ἀλόγων δερμάτων ἡμῖν  
ἐπιβληθέντα (δέρμα (90) δὲ ἀκούων τὸ σχῆμα τῆς  
ἀλόγου φύσεως νοεῖν μοι δοκῶ, ὅ (91) πρὸς τὸ πάθος  
οἰκειωθέντες (92) περιεβλήθημεν). πάντα ὅσα (93)  
τοῦ ἀλόγου δέρματος περὶ ἡμᾶς ἦν ἐν τῇ ἀπεκδύσει  
τοῦ χιτῶνος συναποβαλλόμεθα (94). Ἔστι δὲ ἃ προσ-  
έλαβεν (95) ἀπὸ τοῦ (96) ἀλόγου δέρματος, ἡ μίξις, ἡ  
σύλληψις, ὁ τόκος, ὁ βύπος, ἡ θλίψις, ἡ τροφή, ἡ ἐκ-

(72) Φύσεως. A in margine πίστεως.

(75) Οὕτε. A addit τί ἄλλο.

(74) Οὕτε κατὰ. A οὔτε τὰ κατὰ.

(75) Οὕτε ἄλλο. A οὔτε τι ἄλλο.

(76) Οὐδὲν οὕτε. A in margine οὐδέ.

(77) Τὰ τοιαῦτα. B delet τὰ.

(78) Διὰ ταῦτα. A B διὰ αὐτῶν.

(79) Θερμῶν ἀκτίνων. A B θερμῆς ἀκτίνος.

(80) Ἐκ τῶν. A in textu ἐκ τοῦ, in margine ἐκτός.

(81) Συναπαλλαγῆσται. B συναπαλλάγη. B συν-  
απηλλάγη.

(82) Ἐκ τίνος. B ἐκ τίνος.

(83) Γενομένη. B γινομένη.

(84) Ἀναδραμοῦσα. B ἀναδραμοῦσης.

(85) Ἐπακολουθοῦσι. B ἐπυκολοῦθηματι.

(86) Διὰ κακίας. Delet B. A legit κακίαν.

(86') Πεσεῖν. B παθεῖν.

(87) Συμβεβηκότα. B ἐπισυμβεβηκότα, quod et  
habet A in margine.

(88) Ῥωγαλέον. A in margine addit διεσχησμένον.

(89) Αὐτόν. A B ἐαυτόν.

(90) Δέρμα. A δέρματα.

(91) Ὁ. B ὅ.

(92) Οἰκειωθέντες. A ὁ οἰκειωσάμενος.

(93) Πάντα ὅσα. A καὶ πάντα ὅσα.

(94) Συναποβαλλόμεθα. A ita in margine: ita  
textu autem συναπεκδοθήσεται, quod et habet B.

(95) Πρὸς ἐλάβην. A B προσελάβωμεν.

(96) Ἀπὸ τοῦ. A ἀπὸ δὲ γέ.

ποιήσεις, ἡ κατ' ὀλίγον ἐπὶ τὸ τέλειον αὐξήσεις, ἡ ἀκμή, τὸ γῆρας, ἡ νόσος, ὁ θάνατος (97). Εἰ οὖν ἐκεῖνο περὶ ἡμᾶς οὐκ ἔσται, πῶς ἡμῖν τὰ ἐξ ἐκείνου ὑπολειφθήσεται (98) ; "Ὡστε μάταιον ἀλλῆς τινὸς καταστάσεως κατὰ τὴν μέλλουσαν ζωὴν ἐλπιζομένης, διὰ τῶν μηδὲν αὐτῇ κοινωνούντων ἐνίστασθαι πρὸς τὸ δόγμα τῆς ἀναστάσεως.

corporum, conceptio, partus, sordes, mamma, atque perfectam aetatem incrementum, summus pellis illa circa nos non erit, quomodo in nobis, alius quidem status in futura vita speretur, si habent, contra doctrinam resurrectionis nitetur,

Τί γὰρ κοινὸν ἔχει ἡ βικνότης (99) καὶ πολυσαρκία καὶ τηχεδών, καὶ πληθώρα, καὶ εἴ τι ἄλλο τῇ ρευστῇ φύσει τῶν σωμάτων ἐπισυμβαίνει πρὸς τὴν ζωὴν ἐκείνην, ἢ τῆς (1) βρώδους τε καὶ παροδικῆς τοῦ βίου διαγωγῆς ἡλλοτριώται; "Ὡς ζῆτε μόνον ὁ τῆς ἀναστάσεως λόγος, τὸ φυγὴν διὰ γενέσεως (2) ἀνθρωπίνου· μᾶλλον δέ, καὶ καλῶς (3) φησι τὸ Εὐαγγέλιον, εἰ ἐγενήθη (4) ἄνθρωπος εἰς τὸν κόσμον, τὸ δὲ μακρόβιον ἢ ὠκύμορον, ἢ τὸν τοῦ θανάτου τρόπον τοιῶσδε (5) ἢ ἐτέρως συμβεβηκέναι, μάταιον τῇ τῆς ἀναστάσεως λόγῳ συνεξετάζειν. "Ὅπως γὰρ ἂν τοῦτο δώμεν καλ' ὑπὸ βίον ἔχειν, ἐν τῷ ὁμοίῳ πάντως ἐστίν, οὔτε δυσκολίας, οὔτε (6) βλαστῶν ἐκ τῆς τοιαύτης διαφοράς περὶ τὴν ἀνάστασιν οὐσης. Τὸν γὰρ τοῦ ζῆν ἀρξάμενον, ζῆσαι χρὴ πάντως, τῆς ἐν τῷ μέσῳ διὰ τοῦ θανάτου συμβάτης αὐτῷ διαλύσεως ἐν τῇ ἀναστάσει διορθωθείσης. Τὸ δὲ πῶς ἢ πότε ἡ διάλυσις γίνεται, τί τοῦτο πρὸς τὴν ἀνάστασιν; Πρὸς ἕτερον γὰρ σκοπὸν βλέπει ἡ περὶ τοῦτου σκέψις, οἷον καλ' ἡδονὴν τις ἐβίω, ἢ ἀνιώμενος, κατ' ἀρετὴν ἢ κακίαν, ἐπαινετὸς (7) ἢ ὑπαίτιος (8), ἐλευσινῶς ἢ μακαρίως παρήλθε τὸν χρόνον. Ταῦτα γὰρ πάντα καὶ τὰ τοιαῦτα ἐκ τοῦ μέτρου τῆς ζωῆς καὶ ἐκ τοῦ εἶδους (9) κατὰ τὸν βίον εὐρίσκεται, καὶ οὕτω πρὸς τὴν κρίσιν τῶν βεβιωμένων, ἀναγκασίον ἂν εἴη τῷ κριτῇ πάθος καὶ λῶσιν, καὶ νόσον, καὶ γῆρας, καὶ ἀκμήν, καὶ νεότητα, καὶ πλοῦτον, καὶ πενίαν διερευνᾶσθαι· ὅπως τις δι' ἐκάστου τούτων φερόμενος, ἢ εὖ ἢ κακῶς τὸν συγκληρωθέντα βίον παρέδραμε, καὶ ἢ (10) πολλῶν ἐγένετο δεκτικὸς ἀγαθῶν, ἢ κακῶν (11), ἐν μακρῷ τῷ χρόνῳ, ἢ οὐδὲ τὴν ἀρχὴν ὧς ἐκατέρου τούτων ἐφῆψατο, ἐν ἀτελεῖ τῇ διανοίᾳ τοῦ ζῆν παυσάμενος; "Ὅταν δὲ πρὸς τὴν πρώτην τοῦ ἀνθρώπου κατασκευὴν δι' ἀναστάσεως ὁ Θεὸς ἐπανάγῃ (12) τὴν φύσιν, ἀργὸν (13) ἂν εἴη τὰ τοιαῦτα λέγειν, καὶ τὸ δὲ τῶν τοιούτων ἐνστάσεων (14) οἰεῖσθαι τὴν τοῦ Θεοῦ δύναμιν πρὸς τὸν σκοπὸν ἐμποδίζεσθαι.

propterea horum utrumque attigerit, quippe nondum autem ad primam fabricationem et constitutionem

A autem audiens, figuram ac habitum ratione carrentis naturæ, quo cum affectione ac vitio conjuncti atque consociati circumdati fuimus, mihi videor intelligere), etiam omnia, quæcumque de rationis experte pelle circa nos erant, una cum exustione tunicæ simul exuentur. Sunt autem hæc ea quæ sumpsimus a pelle rationis experte, mistio cibis, egestio, quod paulatim fit, ad adultam vigor ætatis, senectus, morbus, mors. Si igitur quæ ex illa exstiterunt, relinquentur? Itaque, cum quis per ea quæ nihil cum illa vita commune frustra et in vanum laborabit.

B Quid enim incurvatio et corpulentia, macies et tabes, et abundantia humorum, ac si quid aliud fluxæ corporum accidit naturæ, commune habet cum illa vita quæ a fluxæ pariter atque transitorie vitæ ratione aliena est? Unum duntaxat ratio resurrectionis querit, ut productus homo videlicet per nativitatem sit: imo vero, ut inquit Evangelium, ut homo natus sit in mundo, longinquitatem autem vitæ, aut mortis ac fati celebritatem, aut modum mortis an taliter vel aliter contigerit, una cum ratione resurrectionis exquirere, vanum et ineptum est, ac nihil pertinet ad rem. Nam quomodocumque id sese exempli gratia dederimus habere, in idem omnino res redit, ac nihil refert, cum neque difficultas et incommoditas, neque commoditas atque facilitas ex tali differentia circa resurrectionem sit. Nam eum qui vivere cœperit, vivere prorsus oportet, ea quæ medio tempore per mortem ei contigerit dissolutione per resurrectionem correctæ atque emendatæ. Cæterum qua ratione aut quando dissolutio fiat, quid hoc ad resurrectionem? Ad aliud enim propositum spectat hujus rei consideratio, verbi gratia, in voluptate, vel in tristitia atque dolore aliquis vixit, secundum virtutem vel vitiose, cum laude, vel crimini obnoxius, miserabiliter, vel beate tempus transegit. Hæc enim atque ejusmodi omnia ex mensura modoque atque ex genere vitæ deprehenduntur, et quantum attinet ad faciendum actæ vite judicium, necessarium judicii fuerit, de vitio, de jactura ac detrimento, de morbo, de senectute, de ætatis vigore, de juventute, de divitiis, de paupertate inquirere atque seiscitari: quo pacto quis per horum unumquodque versatus bene an male vitæ, quam sortitus sit, cursum confererit, et an multorum capax bonorum, vel malorum fuerit, tempore longinquo, an nec ab initio quidem mente atque ingenio perfectæ vitæ defunctus? Cum hominis per resurrectionem Deus naturam re-

(97) Ἡ ἀκμή - ὁ θάνατος. Delet B.

(98) Ὑπολειφθήσεται. B ἀπολειφθ.

(99) Ἡ βικνότης. A delet ἢ.

(1) Ἡ τῆς. A Ἡ τῆς τις.

(2) Γενέσεως. A γεννήσεως.

(3) Καὶ καλῶς. Καὶ delet A.

(4) Εἰ ἐγενήθη. A in margine εἰ.

(5) Τῶς δέ. A in margine εἰ τοιῶσδε ἢ ἐτέως συμβέβηκε.

(6) Οὔτε - οὔτε. A οὐδὲ - οὐδέ.

(7) Ἐπαινετός. A B ἐπαινετός.

(8) Ὑπαίτιος. A B ὑπαίτιος.

(9) Εἶδους. A addit τοῦ.

(10) Καὶ ἢ. A καὶ εἰ.

(11) Ἡ κακῶν. Delet B.

(12) Ἐπανάγη. A in margine ἐπαναγάγη.

(13) Ἀργόν. B ἔργον.

(14) Τῶν τοιούτων. B τοιούτων.





Εἰ σῶμά ἐστι συνδρομὴ στοιχείων, τούτων δὲ ἀμή-  
χανος (30) ἐκ δευτέρου ἢ σύνοδος, ποίῳ χρῆσονται  
σώματι οἱ ἀνιστάμενοι; Τοῦτο τοίνυν τὸ δοκοῦν διὰ  
τινος τεχνικῆς σοφίας αὐτοῖς συμπεπλέχθαι, ἀφρο-  
σύνην ὠνόμασε, τῶν μὴ κατιδόντων ἐν τῇ λοιπῇ  
κτίσει τὸ ὑπερέχον τῆς θείας δυνάμεως. Καταλιπὼν  
γὰρ τὰ ὑψηλότερα τοῦ Θεοῦ θαύματα (31), δι' ὧν ἦν  
εἰς ἀπορίαν ἀγαγεῖν τὸν ἀκούοντα, οἶον, τί τὸ οὐρά-  
νιον σῶμα, καὶ πῶθεν, τί δὲ τὸ ἡλιακὸν, ἢ τὸ σεληνιακόν,  
ἢ τὸ ἐν τοῖς ἄστροις φαινόμενον, ὁ αἰθέρ, ὁ ἀήρ, τὸ  
ὑδωρ, ἢ γῆ; ἀλλ' ἐκ (32) τῶν συντρόφων ἡμῶν καὶ  
κοινοτέρων ἐλέγχει τῶν ἐνισταμένων τὸ ἀνεπί-  
σκεπτον.

qui non animadvertissent in reliqua creatura præstantiam et excellentiam potentie divinæ. Omissis enim  
sublimioribus miraculis Dei, per quæ ad dubitationem ac perplexitatem adduci poterat auditor, veluti,  
quidnam sit corpus cæleste, aut unde sit, quidnam item corpus solis aut lunæ, aut id quod in sideri-  
bus apparet, quid æther, quid aer, quid aqua, terra, per ea, quæ frequenti consuetudine nobis  
nota magisque communia sunt, arguit in considerantiam adversariorum.

Οὐδὲ ἡ γεωργία σε διδάσκει, φησὶν, ὅτι μάταιός  
ἐστὶν ὁ πρὸς τὸ ἑαυτοῦ μέτρον τῆς θείας δυνάμεως τὸ  
ὑπερέχον στοχαζόμενος; πῶθεν τοῖς σπέρμασι τὰ  
περιφρούμενα σώματα; τί δὲ καθηγέσται τῆς βλάστη-  
αὐτῶν; οὐχὶ θάνατος, εἴπερ θάνατός ἐστιν ἡ τοῦ  
συνεστηκότος διάλυσις; Τὸ γὰρ σπέρμα μὴ ἀνέλ-  
θοι (33) εἰς ἔκφυτον μὴ διαλυθὲν ἐν τῇ βώλῃ (34),  
καὶ γενόμενον ἀραιὸν (35) καὶ πολύπορον, ὥστε  
καταμιχθῆναι πρὸς τὴν παρακειμένην ἰκμάδα τῇ  
οἰκείᾳ ποιότητι, καὶ οὕτως εἰς ῥίζαν καὶ βλάστην  
μεταποιηθῆναι, καὶ μηδὲ ἐν τούτῳ (36) μένειν, ἀλλὰ  
μεταβαλεῖν εἰς καλάμην, τοῖς διὰ μέσου γόνασιν,  
οἶον τιτι συνδέσμοις ὑπεζωσμένην, πρὸς τὸ δύνασθαι  
φέρειν ἐν ὀρθίῳ τῷ σχήματι τὸν στάχυν τῷ καρπῷ  
ἔαρυνόμενον. Ποῦ τοίνυν ταῦτα περὶ τὸν οἶτον ἦν  
πρὸς τῆς ἐν τῇ βώλῃ αὐτοῦ διαλύσεως; Ἀλλὰ μὴν  
ἐκείθεν τοῦτό ἐστιν. Εἰ γὰρ μὴ ἐκεῖνον πρότερον ἦν,  
οὐδ' ἂν (37) ὁ στάχυς ἐγένετο. Ὡς περ τοίνυν τὸ κατὰ  
τὸν στάχυν σῶμα (38) ἐκ τοῦ σπέρματος φαίνε-  
ται (39), τῆς θείας δυνάμεως ἐξ αὐτοῦ ἐκείνου τοῦτο  
φιλοτεχνούσης, καὶ οὕτε δι' ὅλου (40) ταύτόν ἐστι  
τῷ σπέρματι, οὕτε παντάπασιν ἔτερον· οὕτω, φησὶ,  
καὶ τὸ μυστήριον τῆς ἀναστάσεως ᾗδῃ σοι διὰ τῶν  
ἐν τοῖς σπέρματι θαυματοποιοιμένων προερμηνεύ-  
εται (41), ὡς τῆς θείας δυνάμεως ἐν τῷ περιόντι τῆς  
ἐξουσίας, οὐ μόνον ἐκεῖνο τὸ διαλυθὲν σοι πάλιν ἀπο-  
διδούσης, ἀλλὰ (42) μεγάλη τε καὶ καλὰ προστιθεί-  
σης, δι' ὧν σοι πρὸς τὸ (43) μεγαλοπρεπέστερον ἢ  
φύσιν κατασκευάζεται. «Σπείρεται,» φησὶν, «ἐν  
εὐθορᾷ, ἐγείρεται ἐν ἀφθαρσίᾳ· σπείρεται ἐν ἀσθενείᾳ,  
ἐγείρεται ἐν δυνάμει· σπείρεται (44) ἐν ἀτιμίᾳ, ἐγείρε-  
ται ἐν δόξῃ· σπείρεται σῶμα ψυχικόν, ἐγείρεται σῶμα  
πνευματικόν. Ὡς γὰρ καταλιπὼν μετὰ τὸ διαλυ-

A ratione mortui resurgerent, quasi fieri non posso  
eesseroent, ut corporis elementa dissipata rursus  
veniant ad concursum; et cum hoc quasi fieri non  
posset, nec aliud præter id quod ex concursu  
confletur elementorum, corpus relinqueretur,  
more eorum qui subtiliter et callide disserunt  
ac disputant, per quamdam consequentiam ea quæ  
proposuerat, oratione concludens, hoc dicit: Si  
corpus est concursus elementorum, ac fieri non  
potest, ut iterum ea eocant et convenient: quo cor-  
pore utentur ii qui resurgunt? Hoc igitur, quod per  
artificiofam quamdam calliditatem ab iis connexum  
et concinnatum videbatur, stultitiam nominavit,

B An nec agricultura quidem te docet, inquit,  
quod stultus et ineptus sit is qui ex modo ac men-  
sura suarum virium divinæ potentie æstimat excel-  
lentiam? unde seminibus ea quæ nascuntur, cor-  
pora? quid item præcedit eorum germinationem?  
an non mors, si quidem mors est, compacti atque  
coagmentati dissolutio? Nam semen non perveniret  
ad germinationem, nisi in gleba dissolutum, molli-  
tum et rarum effectum, atque in plures meatus dif-  
fusum fuerit, ut sua propria qualitate permisceatur  
cum adjacente humore, atque ita in radicem et  
germen transmutetur, ac ne in his quidem  
maneant, sed in medio enatis geniculis, veluti  
quibusdam nodis et vinculis, succinctum in  
culmum mutetur, ut in figura ardua atque  
erecta spicam fruge gravatam ferre possit. Ubi  
igitur hæc quæ circa frumentum conspiciuntur  
erant, antequam id in gleba dissolutum ac diffusum  
esset? Atqui illinc hoc ortum est. Nam nisi illud  
prius fuisset, ne spica quidem nata esset. Quem-  
admodum igitur corpus spicæ ex semine prove-  
nit, divina potentia ex illo ipso hoc efficiente, ac  
neque penitus idem cum semine, neque omnino  
ab eo diversum est: eodem modo, inquit, myste-  
rium quoque resurrectionis jam tibi per ea, quæ  
mirabiliter sunt in seminibus præsignificatur, quod  
divina nimirum potentia per suæ potestatis excel-  
lentiam non solum illud dissolutum tibi denuo red-  
dat, verumetiam alia tibi magna atque præclara  
D adjiciat, per quæ tibi natura ad augustiorem et  
ampliolem decorem instruitur et exornatur. «Se-  
minatur enim,» inquit, «in corruptione, resurgit  
in incorruptibilitate; seminatur in infirmitate, re-

(30) Ἀμήχανος. A addit ἐστὶν ἡ.

(31) Τοῦ Θεοῦ θαύμα. Τῶν τοῦ Θεοῦ θαυμάτων. B  
ἐθαύμαζον.

(32) Ἀλλ' ἐκ. Delet A.

(33) Μὴ ἀνέλθοι. A B οὐκ ἂν ἐλθοι.

(34) Βόλω. B βώλῃ.

(35) Γενόμενον. ἀρ. R γενόμενον ἀραιόν.

(36) Ἐν τούτῳ. A ἐν τούτοις.

(37) Οὐδ' ἂν. A οὐδὲν.

(38) Τὸ-σῶμα. B τὰ σώματα.

(39) Φαίνεται. A B φέεται.

(40) Δι' ὅλου. B δι' ὅλων.

(41) Προερμηνεύεται. B προερμηνεύεται.

(42) Ἀλλὰ etc. A B ἀλλὰ σοι καὶ ἔτερα μεγάλα.

(43) Ἡγὼς τὸ. Τὸ delet A.

(44) Σπείρεται. A addit γὰρ.

surgit in potentia; seminatur in ignominia, resur-  
git in gloria; seminatur corpus animale, re-  
surgit corpus spirituale. <sup>60</sup> Ut enim postea-  
quam in gleba dissolutum ac diffusum triticum  
fuerit, relicta ea quæ in quantitate considera-  
tur exiguitate, et ea quæ in qualitate spectat-  
ur figuræ suæ proprietate, seipsum non dimittit,  
sed in seipso manens spica evadit, longe pluri-  
mum ipse sese et magnitudine, et pulchritudine,  
et varietate, et figura superans atque præcedens:  
ita natura quoque humana omnibus suis in morte  
relictis proprietatibus, quas per affectionem ac dis-  
positionem passionibus, motibusque et animi per-  
turbationibus obnoxiam acquisiverat, dedecore,  
inquam, et ignominia, corruptione, infirmitate,  
ætatium differentia, seipsam non dimittit, sed tan-  
quam in spicam quamdam, in incorruptibilitatem  
immutatur, in gloriam, in honorem, in potentiam,  
et in omni re perfectionem, et in eam conditionem,  
ut vita ejus non amplius naturalibus proprietati-  
bus administretur, sed in spirituales quendam, et  
a passionibus et animi motibus perturbationibusque  
immunem statum transeat. Hæc est enim animalis  
corporis proprietates, ut semper per fluxum quæm-  
dam et motum ab eo in quo versatur, diversum fiat, et in aliud immutetur. Nam quæ nunc non  
solum in hominibus, sed etiam in plantis et stirpibus atque pecoribus bona videmus, horum nihil in  
illa quæ tunc erit vita relinquetur.

Videtur autem mihi per omnia sermo quoque  
apostolicus cum nostra de resurrectione opinione  
concordare, atque id ostendere, quod etiam nostra  
continet definitio, quæ dicit, nihil aliud esse re-  
surrectionem, quam in antiquum statum et condi-  
tionem naturæ nostræ restitutionem. Quoniam  
enim in prima origine mundi, hoc a Scriptura di-  
dicimus, quod primum graminis herbam terra pro-  
duxit, ut in narratione continetur, deinde ex ger-  
mine semen provenit: quod postquam in terram  
defluxisset, eadem rursus species ejus quod ab  
initio provenerat, enata est: id nimirum divinus  
Apostolus in resurrectione quoque fieri dicit. Non  
solum autem hoc ab eo docemur, videlicet quod  
humanum genus ad magnificentiorem et augustio-  
rem statum et conditionem immutetur; verum etiam  
quod nihil aliud sit id quod speratur, nisi id quod  
erat in principio. Quoniam enim ab initio non  
spica ex semine, sed ex illa semen provenit: postea  
vero deinceps semini spica accrescit, consequentia  
similitudinis aperte ostendit, quod ubi omnis per  
resurrectionem nobis beatitudo repullulaverit, in  
antiquam gratiam atque decorem restituitur. Cum

θῆναι (45) ἐν τῇ βόλῃ αἴτος τὴν ἐν τῷ ποσῷ βρα-  
χύτητα, καὶ τὴν ἐν τῷ ποτῷ σχήματος (46) αὐτοῦ  
ιδιότητα, ἐαυτὸν οὐκ ἀφῆκεν, ἀλλ' ἐν αὐτῷ (47) μένων  
στάχους γίνεται, πάλπολλα (48) διαφέρων αὐτοῦ  
ἐαυτοῦ, μεγέθει, καὶ κάλλει, καὶ ποικιλίᾳ, καὶ σχή-  
ματι (49)· κατὰ τὴν αὐτὴν τὴν τρόπον καὶ ἡ ἀνθρωπίνη  
φύσις ἐναφεῖσα τῷ θανάτῳ πάντα τὰ περὶ αὐτὴν (50)  
ιδιώματα, ὅσα διὰ τῆς ἐμπαθοῦς διαθέσεως ἐπεκτι-  
σαστο, τὴν ἀτιμίαν λέγει, τὴν φθοράν, τὴν ἀσθένειαν,  
τὴν κατὰ τῆς (51) ἡλικίας διαφορὰν, ἐαυτὴν οὐκ  
ἀφίησιν, ἀλλ' ὥσπερ εἰς στάχυν τινὰ πρὸς τὴν ἀφθαρ-  
σίαν μεθίσταται, καὶ τὴν δόξαν, καὶ τὴν τιμὴν, καὶ  
τὴν δύναμιν, καὶ τὴν ἐν παντὶ τελειότητα, καὶ τὸ  
μηκέτι τὴν ζωὴν αὐτῆς οἰκονομεῖσθαι τοῖς φυσικοῖς  
ιδιώμασιν, ἀλλ' εἰς πνευματικὴν τινὰ καὶ ἀπαθῆ με-  
ταθῆναι κατὰστασιν. Αὕτη γάρ ἐστιν ἡ τοῦ ψυχικοῦ  
σώματος ιδιότης, αἰεὶ (52) διὰ τινος ῥοῆς καὶ κινή-  
σεως ἀπὸ τοῦ ἐν ᾧ ἐστὶν ἀλλοιοῦσθαι, καὶ μεταβάλλειν  
εἰς ἕτερον. Ἄ γὰρ οὖν (53) οὐκ ἐπ' (54) ἀν-  
θρώποις μόνον ὁρῶμεν, ἀλλὰ καὶ ἐν φυτοῖς καὶ ἐν  
βροχήμασι (55), τοῦτον οὐδὲν ἐν τῷ τῷδε (56) βίῳ  
ὑπολείφθησεται.

Δοκεῖ δέ μοι καὶ διὰ πάντων συναγορεύειν ὁ ἀπο-  
στολικὸς λόγος τῇ καθ' ἡμᾶς ὑπολήψει τῆς ἀνα-  
στάσεως, καὶ τοῦτο δεῖκνύσιν ὅπερ ὁ ἡμέτερος ὀρι-  
σμός περιέχει λέγων, Μηδὲν ἕτερον εἶναι ἀνάστασιν,  
ἢ τὴν εἰς τὸ ἀρχαῖον τῆς φύσεως ἡμῶν ἀποκατά-  
στασιν. Ἐπειδὴ γὰρ ἐν τῇ πρώτῃ κοσμογονίᾳ τοῦτο  
παρὰ τῆς Γραφῆς μεμαθήκαμεν, ὅτι πρῶτον ἐβλά-  
στησεν ἡ γῆ βοτάνην χόρτου, καθὼς ὁ λόγος φησὶν,  
εἶτα ἐκ τῆς βλάστης σπέρμα (57) ἐγένετο, ὅπερ  
ἐπὶ τὴν γῆν καταρρύνετο, τὸ αὐτὸ πάλιν εἶδος τοῦ  
ἐξ ἀρχῆς φέοντος ἀνέδραμε· φησὶ δὲ τοῦτο ὁ θεὸς (58)  
Ἀπόστολος καὶ ἐπὶ τῆς ἀναστάσεως γίνεσθαι. Οὐ  
μόνον δὲ (59) τοῦτο παρ' αὐτοῦ διδασκόμεθα, τὸ πρὸς  
τὸ μεγαλοπρεπέστατον (60) μεθίστασθαι τὸ ἀνθρώ-  
πινον, ἀλλ' ὅτι τὸ ἐλπίζόμενον οὐδὲν ἕτερον ἐστίν, ἢ  
ὅπερ ἐν πρώτοις ἦν. Ἐπειδὴ γὰρ τὸ κατ' ἀρχὰς οὐχ  
ὡς (61) στάχους ἀπὸ τοῦ σπέρματος, ἀλλ' ἐκείθεν τὸ  
σπέρμα· μετὰ ταῦτα δὲ οὗτος τῷ σπέρματι περι-  
φύεται, ἡ τοῦ ὑποδείγματος ἀκολουθία σαφῶς ἐπιδει-  
κνυσιν (62), τὸ πᾶσαν τὴν διὰ τῆς ἀναστάσεως ἀνα-  
πλαττήσουσαν ἡμῖν μακαριότητα, πρὸς τὴν ἐξ ἀρχῆς  
ἐπομέναι χάριν. Στάχους γὰρ ὄντες καταρχὰς (63)  
τρόπον τινὰ καὶ ἡμεῖς, ἐπειδὴ (64) τῷ καύσωνι τῆς

<sup>60</sup> 1 Cor. xv, 42.

(45) Διαλυθῆναι. A διαλυθῆναι δ.

(46) Σχήματις. A τοῦ σχ.

(47) Ἐν αὐτῷ. A B ἐν αὐτῷ.

(48) Πάμπολλα. A πάλπολλοι.

(49) Σχήματι. A in textu χάριτι.

(50) Μετὰ αὐτὴν. A περὶ αὐτὴν.

(51) Κατὰ τῆς. A B κατὰ τῆς.

(52) Αἰεὶ. A B τὸ αἰεὶ.

(53) Οὐκ. A B οὐκ.

(54) Ἐπ'. A B ἐν ἑφῶθεν. A ad-lit καὶ ἐξ.

(55) Ἐνδοσκήμασι. R delet.

(56) Τῷ δε. A τότε.

(57) Σπέρμα. A B τὸ σπέρμα.

(58) Ὁ θεός. B καὶ ὁ θεός.

(59) Δέ. delet A.

(60) Μεγαλοπρεπέστατον. B μεγαλοπρεπέστερον.

(61) Οὐχ ὡς. A οὐχ ὡς. B οὐχ.

(62) Ἐπιδεικνύσιν. A ὑποδεικνύσιν.

(63) Καταρχὰς. A B τὸ καταρχ.

(64) Ἐπειδὴ. Delet B.



κακίας κατεξηράνθημεν, ὑπολαβοῦσα (65) ἡμᾶς (66) ἢ γῆ διὰ τοῦ θανάτου (67) λυθέντας, πάλιν κατὰ τὸ ἔαρ τῆς ἀναστάσεως στάχυν ἀναδείξει τὸν γυμνὸν τοῦτον κόκκον τοῦ σώματος, εὐμεγέθη τε καὶ ἀμφι-  
λαφεῖ καὶ θρῆνον, καὶ εἰς τὸ οὐράνιον ὕψος ἀνατείνο-  
μενον, ἀντὶ καλῆς ἢ ἀνθέρικος (68) τῆς ἀφθοαρσίας καὶ τοῖς λοιποῖς τῶν θεοπρατῶν γνωρισμάτων ὡραϊ-  
ζόμενον. « Δεῖ γὰρ (69) τὸ φθορτὸν τοῦτο ἐνδύσασθαι ἀφθοარიαν. » Ἡ δὲ ἀφθοαρσία, καὶ ἡ δόξα, καὶ ἡ τιμὴ, καὶ ἡ δύναμις, ἴδια τῆς θείας φύσεως εἶναι ὁμολογεῖται, ἅπερ πρότερόν τε περὶ τὴν κατ' εἰκόνα γενόμενον ἦν, καὶ εἰσαυθὺς ἐλπίζεται. Ὁ γὰρ πρῶτος στάχυς ὁ πρῶτος ἀνθρώπος ἦν Ἀδάμ (70). Ἀλλ' ἐπειδὴ τῇ τῆς κακίας εἰσόδῳ εἰς πλῆθος ἡ φύσις κατεμερίσθη, καθὼς γίνεται ὁ καρπὸς ἐν τῇ στάχυν· οὕτως οἱ καθ' ἑκαστον γυμνωθέντες τοῦ κατὰ τὸν  
στάχυν ἐκείνον εἶδους, καὶ τῇ γῇ καταμινθόντες, πάλιν ἐν τῇ ἀναστάσει κατὰ τὸ ἀρχέγονον ἀλλόως ἀναφυόμεθα, ἀντὶ ἐνὸς τοῦ πρώτου στάχους ἀνάπει-  
ροι (71) μυριάδες τῶν λητῶν γενόμενοι (72).

Ὁ δὲ κατ' ἀρετὴν βίος ἐν τούτῳ πρὸς τὴν κακίαν τὸ διάφορον ἔχει (73), ὅτι οἱ μὲν ἐνταῦθα παρὰ τὸν βίον δι' ἀρετῆς ἑαυτοὺς γεωργήσαντες, εὐθὺς ἐν τελείῳ τῷ στάχυν φαινόμενοι (74)· οἷς δὲ διὰ κακίας ἐξέτηλός τε (75) καὶ ἀνεμόφθορος ὁ κόκκος γέγονε παρὰ τὸν βίον τοῦτον ἢ ἐν τῷ ψυχικῷ σπέρματι δύνα-  
μις, καθάπερ (76) τὰ λεγόμενα κεράσβολα (77) οἱ τῶν τοιοῦτων ἐπιστήμονες λέγουσι γίνεσθαι· οὕτω καὶ οὗτοι (78), καὶ φῶσι (79) διὰ τῆς ἀναστάσεως, πολλὴν (79') ἀποτομίαν παρὰ τῇ κριτῇ ἔξουσιν, ἅτε  
δὴ οὐκ ἰσχύοντες ἀναδραμεῖν ἐπὶ τὸ εἶδος τοῦ στά-  
χους, καὶ γενέσθαι ἐκεῖνο (80) ὅπερ ἤμεν πρὸ τῆς ἐπὶ τὴν γῆν καταπτώσεως. Ἡ δὲ θεραπεία τοῦ ἐπι-  
στατοῦντος τῶν γεννημάτων, ἢ τῶν ζιζανίων τε καὶ τῶν ἀκανθῶν ἐστὶ συλλογὴ, τῶν συναναφύεντων τῷ σπέρματι, πάσης τῆς υποτροφούσης τὴν ρίζαν δυνά-  
μεως πρὸς τὸν νόθον (81) μεταρρύσεως, δι' ὧν ἄτρο-  
φόν τε καὶ ἀτελεσφόρητον τὸ γνήσιον ἔμεινε σπέρμα τῇ παρὰ φύσιν βλαστῇ (82) συμπεπλεγμένον (83).  
Ἐπειδὴν οὖν πᾶν ὅσον νόθον τε καὶ ἀλλότριον ἐκτι-  
λῇ (84) τοῦ τροφίμου, καὶ εἰς ἀφανισμόν ἔλθῃ, τοῦ πυρὸς τὸ παρὰ φύσιν ἐκδραπνήσαντος τῇ αἰωνίῳ πυρὶ παραδόντι (85), τότε καὶ τούτοις εὐτροφῆσαι ἡ φύσις, καὶ εἰς καρπὸν ἀδρυνθῆσεται (86) διὰ τῆς  
τοιαύτης ἐπιμελείας, μακρὰς ποτε περιόδους τὸ κοινὸν εἶδος τὸ ἐξ ἀρχῆς ἡμῖν θεδρὸν ἐπιτελθὲν ἀπο-  
λαβοῦσα. Μακάριοι δὲ εἰσιν (87) οἷς εὐθὺς τὸ τέλειον

A enim spica quodammodo nos quoque ab initio esse-  
mus, posteaquam aestu vitiositatis exaruiamus, ex-  
ceptos nos terra per mortem dissolutos rursus in  
vere resurrectionis, hoc nudum corporis granum  
spicam elliciet proceram, ingentem et copiosam,  
arduum et erectum, et ad altitudinem usque coeli  
pertingentem, pro culmo vel aristas, incorruptibi-  
litate reliquisque divinis et augustis insignibus con-  
spiciam et ornatam. « Oportet enim, » inquit,  
corruptibile hoc induere incorruptibilitatem. » Con-  
stat autem quod incorruptibilitas, et honor, et  
gloria, et potentia, propria divinae naturae sint,  
quae cum prius aderant ei, qui ad imaginem factus  
est, tum in posterum reditura sperantur. Nam  
prima spica, primus homo Adam erat : sed postea-  
quam per introitum vitiositatis in multitudinem  
natura divisa est, sicut in spica fructus existit,  
ita singulatim unusquisque homo illius spicae forma  
nudati et cum terra commisti, rursus in resurre-  
ctione in antiquam pulchritudinem renascimur, pro  
una illa prima spica, infinita millia segetum ef-  
fecti.

Porro vita quae per virtutem transigitur, in hoc  
differt a vitiosa vita, quod illi qui in hac vita per  
virtutem sese excoluerint, statim in perfecta spica  
apparent : quibus autem propter vitiositatem exilis,  
evanida, adulterina, ignava, ventorumque injuriæ  
obnoxia vis per hanc vitam in animali semine fuit,  
quemadmodum ea, quae κεράσβολα, id est dura at-  
que immilia dicuntur, talium rerum periti nasci  
dicunt : hi etiam si per resurrectionem nati fuerint,  
magnam duritiam et severitatem iudicis experien-  
tur, ut qui nimirum non valeant exerescere et sur-  
gere ad formam spicae, et evadere illud quod era-  
mus antequam in terram delapsi essemus. Porro  
curatura atque remedium, quod adhibet is qui ger-  
minibus praest, hoc est, ut nimirum zizania simul  
ac spinas colligat, quae una cum semine enatae  
fuerint, omni vi radicem subitus alente in adulteri-  
nam naturam transfusa : quibus rebus accidit ut et  
genuinum ac germanum semen non nutriretur, et  
idcirco, quod ab eo germinare quod praeter naturam  
juxta enatum esset, suffocaretur, nihil unquam per-  
fecti producere posset. Posteaquam igitur quidquid  
non sincerum ac germanum, sed adulterinum et  
alienum est, ex eo quod sincerum est, ac vim nu-  
trimenti habet, evulsum et ad interitum reductum  
fuerit, atque ignis id quod naturale non est, assu-  
mptum

φῶσι διὰ τῆς ἀναστάσεως πολλὴν ἀποτομίαν.

(79) Φύωσι, B φυῶσι.

(79') Πολὺν χρόνον. B Πολλῆς τῆς παρὰ τοῦ γεωργούντος θεραπείας προσδέονται πρὸς τὸ μέλος ποτὲ τοῖς κατὰ φύσιν γρόσις.

(80) Ἐκεῖνο. B ἐκεῖνον.

(81) Τὴν νόθον. A B τὸ νόθον.

(82) Βλαστῇ. B βλάστη.

(83) Συμπεπλεγμένον. A B συμπεπλεγμ.

(84) Ἐκτιλῇ. B ἐκταλῇ.

(85) Τῷ α. π. α. delent A B.

(86) Ἀδρυνθ. Ἀνδρυνθ.

(87) Δὲ εἰσιν. A B delent εἰσιν.

(65) Ὑπολαβοῦσα. B ὑπολαβ. δέ.

(66) Ἡμᾶς. Delet B.

(67) Θανάτου λυθέντας. B ἀναλυθέντας.

(68) Ἀνθέρικος. A B ἀνθερίκων.

(69) Δεῖ γάρ. A B addunt γρησί.

(70) Ἀδάμ. B delet. A δ' Ἀδᾶμ.

(71) Ἀνάπειροι. A οἱ ἄποροι. B αἱ ἄπειροι.

(72) Γενόμενοι. B γινόμενοι.

(73) Ἐχει. A B ἐξεί.

(74) Φαίνονται. B φύνται.

(75) Ἐξέτηλός τε. A B ἐξέτηλός τις.

(76) Καθάπερ. B καθάπερ γάρ.

(77) Κεράσβολα. B κεράσβλανα.

(78) Οὕτω καὶ οὗτοι. A in margine οὗτοι καὶ

psierit, tunc etiam horum natura copioso nutrimento accepto grandescet, ac fructum producere maturabit per ejusmodi curam longo tandem circūitu temporum, communī specie quæ ab initio nobis a Deo impressa atque attributa est, recuperata. Beati autem, quibus per resurrectionem nascentibus protinus simul perfecta atque absoluta spicarum pulchritudo exorietur.

Hæc autem dicimus, non quod ulla corporalis in resurrectione differentia apparitura sit in iis qui cum virtute vel vitio nequitiaque vitam transegerunt, ut alium quidem, quod ad corpus attinet, imperfectum putemus, alium autem perfectionem habere existimemus; sed quemadmodum per hanc vitam et victus et solutus simili quidem ambo corporis habitu sunt, multum autem inter utrumque quantum ad voluptatem et dolorem attinet, interest, eodem modo puto in futuro posthac tempore differentiam bonorum pariter ac malorum æstimari oportere. Nam perfectio corporum ex semente renascentium cum incorruptibilitate pariter ac gloria, cum honore ac potentia futura dicitur ab Apostolo; harum vero rerum diminutio, non corporalem quamdam renati mutilationem significat, sed uniuscujusque eorum quæ per bonum intelliguntur, privationem simul et alienationem. Quoniam igitur alterum circa nos prorsus esse oportet eorum quæ per oppositionem intelliguntur, vel bonum, vel malum, perspicuam est quod, cum aliquis non in bono versari dicitur, prorsus cum in malo versari demonstratur. Atqui circa vitiositatem non honos, non gloria, non incorruptibilitas, non potentia est. Prorsus igitur necesse est ut circa quem hæc non sint, huic ea quæ ex opposito intelliguntur, adesse non dubitetur, infirmitatem scilicet, ignominiam, corruptionem, et quæcumque ejus generis sunt, ejus in superioribus scriptis mentionem fecimus, cum diceremus quod ii qui ex vitiositate contracti sunt animæ morbi atque affectus, cum per eam totam diffusi coaluerint, et cum ea uniti fuerint, ejusmodi evadunt, ut difficulter tolli atque aboleri possint. Talibus igitur cura conveniente expurgatis et expiatis, quidquid in eorum succedet, incorruptibilitas, vita, honor, modi vel in ipso Deo, vel in imagine ejus quæ est Ei gloria in sæcula, Amen.

Τὰῦτα δὲ φάμεν οὐχ ὥς σωματικῆς τινος διαφορᾶς ἐν τοῖς κατ' ἀρετὴν ἢ κακίαν βεβιωκόσιν ἐν τῇ ἀναστάσει φανησομένης, ὥς τὸν μὲν ἀτελῆ κατὰ τὸ σῶμα νομίζειν, τὸν δὲ τὸ τέλειον ἔχειν οἶεσθαι· ἀλλ' ὥσπερ παρὰ τὸν βίον ὁ δεσμώτης τε καὶ ἄνετος, ἔχουσι μὲν ἀμφοτέροι παραπλησίως τῷ σώματι, πολλὴ δὲ μεταξὺ ἀμφοτέρων ἡ κατ' ἡδονὴν τε καὶ λύπην διαφορὰ· οὕτως οἷμαι χρῆναι τῶν ἀγαθῶν τε καὶ κακῶν ἐν τῷ μεταξὺ (90) ταῦτα χρόνῳ λογιζέσθαι τὸ διάφορον (91). Ἢ γὰρ τελείωσις (92) τῶν ἐκ τῆς φθορᾶς ἀναφυομένων σωματῶν ἐν ἀφθαρσίᾳ τε καὶ δόξῃ, καὶ τιμῇ, καὶ δυνάμει (93) παρὰ τοῦ Ἀποστόλου γενέσθαι (94) λέγεται· ἡ δὲ τῶν τοιούτων ἐλάττωσις οὐ σωματικὴν τινα τοῦ φυέντος διασημαίνει κολλῶσιν, ἀλλ' ἐκάστου τῶν κατὰ τὸ ἀγαθὸν νοουμένων (95) στέρησιν τε καὶ ἁλλοτρίωσιν. Ἐπεὶ οὖν ἐν τι χρὴ πάντως περὶ ἡμᾶς εἶναι τῶν κατ' ἀντίθεσιν νοουμένων, ἢ ἀγαθῶν, ἢ κακῶν, δηλονότι τὸ ἐν τῷ ἀγαθῷ τινα λέγειν μὴ εἶναι, ἀποδείξις γίνεται τοῦ ἐν τῷ κακῷ πάντως (96). Ἀλλὰ μὴν περὶ τὴν κακίαν, οὐ τιμὴ, οὐ δόξα, οὐκ ἀφθαρσία, οὐ δύνამεις. Ἀνάγκη πᾶσα (97), περὶ ὅν μὴ ἦν ταῦτα, τὰ τούτοις (98) ἐξ ἀντιθέτου νοούμενα παρεῖναι, μὴ ἀμφιβάλλειν, ἀσθενεῖαν, ἀτιμίαν, φθοράν, καὶ ὅσα τοιούτου (99) γένους ἐστίν, ἃ (1) ἐν τοῖς ἐμπροσθεν εἰρηται λόγοις, ὅσα (2) δυσπαλάλακτα γίνεται τῇ ψυχῇ τὰ ἐκ κακίας πάθη, δι' ὅλης αὐτῆς ἀνακραθέντα καὶ συμφυέντα, καὶ ἐν πρὸς ἐκείνην γενόμενα. Τῶν τοιούτων οὖν (3) ταῖς διὰ πυρὸς (4) ἱατρείαις ἐκκαθαρόντων τε καὶ ἀφανισθέντων, ἔκαστον τῶν πρὸς τὸ κρεῖττον νοουμένων ἀντεπελεύσεται (5), ἡ ἀφθαρσία, ἡ ζωὴ (6), ἡ τιμὴ, ἡ χάρις, ἡ δόξα, ἡ δύνამεις (7), καὶ εἴ τι ἄλλο τοιούτου (8) ἐν τῷ Θεῷ (9) ἐπιθεωρεῖσθαι εἰκάζομεν, καὶ τῇ εἰκότι αὐτοῦ, ἢ τίς ἐστὶν ἡ ἀνθρωπίνῃ φύσει (10).

meliozem partem intelligitur, invicem et in locum gratia, gloria, potentia: et si quid aliud ejusdem humana natura cerni conjicimus et existimamus.

(88) *Συνανατελεῖ*. B συνανατέλλει.

(89) *Τοῖς*. A B delent.

(90) *Μεταξὺ*. A B μετὰ.

(91) *Διύφερον*. A ἀδιάφορον.

(92) *Τελείωσις*. B τελειότης.

(93) *Δυνάμει*. B δυναστεία.

(94) *Γενέσθαι*. A B γίνεσθαι.

(95) *Νοουμένων*. B νοουμένου.

(96) *Πάντως*. A B addunt εἶναι.

(97) *Πᾶσα*. A πᾶσα οὖν.

(98) *Τὰ τούτοις*. A in margine τοῦτι.

(99) *Τοιούτου*. A τοῦ τοιούτου.

(1) *Ἄ*. A ἄπερ.

(2) *Ὅσα*. A B ὅτι.

(3) *Τῶν τ. οὖν*. B τῶν οὖν τ.

(4) *Ταῖς διὰ πυρὸς*. A in margine τῇ προσηκούσῃ ἐπιμελείᾳ ἐκκαθαρόντων.

(5) *Ἀντεπελεύσεται*. A B ἀντεισελεύσεται.

(6) *Ἡ ζωὴ*. in B sequitur ἡ δύνამεις.

(7) *Ἡ δύνამεις*. Delet B.

(8) *Τοιούτου*. B τοιούτου.

(9) *Ἐν τῷ θ.* B αὐτῷ τε τ. θ.

(10) B *Ἀντὶ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας*. Ἀμήν.

# ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΠΕΡΙ ΤΩΝ ΝΗΠΙΩΝ

ΠΡΟ ΩΡΑΣ ΑΦΑΡΙΖΟΜΕΝΩΝ,

ΠΡΟΣ ΙΕΡΙΟΝ

EJUSDEM

DE INFANTIBUS

QUI PRÆMATURE ABRIPUNTUR,

AD HIERIUM.

*Laurentio Sifano interprete.*

Σοὶ μὲν, ὦ ἄριστε, πάντες σοφισταὶ τε καὶ λογο- **A**  
γράφοι τὴν τοῦ λέγειν πάντως ἐπιδείξονται δύναμιν,  
οἷόν τινα σταδίῳ τῇ πλάτει τῶν σῶν θαυμάτων ἐνδια-  
θέοντες. Καὶ γὰρ πως οἶδεν μεγαλοφώνωτερον ποιεῖν  
τὸν λόγον γενναῖα τις ἀμφιλαφῆς προτεθεῖσα τοῖς δυ-  
ναμένοις ὑπόθεσις, περὶ ἣν ὑφούται ὁ λόγος, τῇ με-  
γέθει τῶν πραγμάτων συνεπαίρόμενος. Ἦμεῖς δὲ  
κατὰ τοὺς γηραιοὺς τῶν ἱππῶν ἔξω τοῦ σταδίου τῆς  
ὑποθέσεως μένοντες, τὸ οὖς μόνον ταῖς ἐπὶ σοὶ τῶν  
λόγων ἀμύλλαις διαναστήσομεν, εἴ ποὺ τις καὶ μέχρῃς  
ἡμῶν φθάσειεν ἤχος, τῷ σφοδρῷ τε καὶ συνεστα-  
μένῳ τῷ ἄρματι διὰ τῶν σῶν θαυμάτων τὸν λόγον  
ἐλαύνων. Ἐπειδὴ δὲ συμβαίνει καὶ ὑπὸ γήραος ἔξω  
μὲν τῶν ἀγώνων ὁ ἱππος, πολλάκις αὐτὸν τῷ κατὰ  
τῶν κατακροαιόντων εἰς προθυμίαν διχειρόμενον,  
τὴν τε κεφαλὴν ἀνέχειν, καὶ ὀρθῶν ἐναγώνιον, πνέειν **B**  
τε θυμῶδες καὶ ὑποκινεῖν τοὺς πόδας πυκνῶς τῷ  
ἐδάφει τὰς ὑπλὰς ἐπαύσσοντα, ἢ προθυμία μόνῃ πρὸς  
τοὺς ἀγῶνας ἐστίν, ἡ δὲ τοῦ τρέχειν δύναμις προαν-  
ηλύθη τῷ χρόνῳ· τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ ὁ ἡμέτερος  
λόγος ἐξαγώνιος μένων διὰ τὸ γήρας, καὶ παραχωρῶν  
τοῦ σταδίου τοῖς ἀκμαίοις κατὰ τὴν παιδευσιν, μόνῃ  
σοὶ δεικνύσει τὴν προθυμίαν τοῦ ἐθέλειν ἂν καὶ ἐπὶ  
σοὶ ἀγωνίσασθαι, εἴπερ ἡβῶσιν οἱ κατὰ τοὺς νῦν τοῖς  
λόγοις ἀκμαῖοντες. Ὅση δὲ μοι τῆς προθυμίας ἐστίν  
ἡ ἐπιδείξις, οὐκ ἔν τῷ διηγεῖσθαι τι τῶν σῶν. Τοῦτου  
γὰρ μόγις ἂν καὶ ὁ σφριγῶν τε καὶ συνεσταμένος τύχοι  
λόγος, ὥς μὴ πολὺ κατόπιν τῆς ἀξίας ἀπολειφθῆναι,  
ὁ τὴν ἀμήχανον κατὴν ἀρμονίαν τοῦ ἥθους διερ-  
μιγνύων ἐκ τῶν ἐναντίων συγκεκραμένην. Πῶς κα-  
θ' ὅπερ ταῖς τῶν βλεφάρων προβολαῖς τὸ τῶν ἀκτί- **C**  
νων ἄκρατον ἡ φύσις ἐπισκιάζουσα, κεκραμένον  
προτάγει τὸ φέγγος τοῖς ὀμμασιν, ὥς ἂν προση-  
γῆς ὁ ἥλιος γένοιτο, πρὸς τὴν ἐκ τῶν βλεφάρων  
σκιὰν συμμέτρως τῇ χρεῖα κατακρινάμενος, οὕτως  
τὸ σεμνόν τε καὶ μεγαλοφυὲς τοῦ ἥθους τῇ ἐμμέτρῳ  
ταπεινοφροσύνῃ καταμειγνύμενον, οὐκ ἀποστρέφει τὰς

Dicendi quidem vim, qua quisque præditus fuerit, omnes et oratores et rerum scriptores haud difficulter tibi, o vir optime, veluti in stadio quodam per amplitudinem miraculorum tuorum discurrentes utique demonstrabunt: etenim præclarum et egregium copiosumque dicendi peritis propositum argumentum erigere, et una cum magnitudine rerum quasi in altum tollere, et magis quodammodo grandiloquam atque sonoram efficere solet orationem. Nos vero tanquam equi veluti extra stadium argumenti manentes, aurem duntaxat iis quæ propter te fiant, orationum certaminibus præbebimus, si forte etiam ad nos usque vehementi impetu et incitato curru per tua miracula agitans orationem aliquis sonus pervenire possit. Sed quoniam accidit ut, etiam si propter senectutem extra certamina maneat equus, sæpe tamen fremitu pulsque ac sonitu lascivientium insultantiumque ad alacritatem erectus et caput tollat, et veluti in certamine versans, tum ardorem in oculis, tum in spiritu flatuque animos ostendet, et crebro motu pedum ungulas identidem solo illidat, cui sola alacritas ad certamina adest, facultas autem ecurrendi ante lapso tempore absumpta est: eodem modo nostra quoque oratio propter senectutem extra certamina manens, stadio cedens eruditione florentibus, solam tibi alacritatem et voluntatem in gratiam tuam certandi ostendit, siquidem ita floreret, ut qui nunc eloquentia vigent. Sed quam ostendo prompta voluntas et animi propensio, non eo pertinet, ut ex tuis rebus aliquid exponere velim. Id enim vehemens, copiosaque et elaborata vix assequatur oratio, quin multa non assequatur quæ pro dignitate rei non tractet, quæ immensam et omni imitatione superiorem hanc morum et ingenii concordantiam et consonantiam ex contrariis rebus compositam et



contemperatam suscepit explicandam. Quo pacto, sicut palpebrarum prominentibus pilis, quasi vallo objecto, puritatem et vehementiam radiorum natura obumbrans et frangens, temperatum ac dilutum splendorem oculis infert, quo placidus sol pro eo modo quem visu poscit, cum umbra quam palpebra faciunt, contemperatus existat, ita morum gravitas atque majestas cum moderata animi demissione commista, non avertat oculos intuentium, sed jucundum efficiat obtutum, ut neque gravitatis ac severitatis splendor obscureretur, neque latens in animo vis propter humilitatem despiciatur, sed alterum æqualiter in utroque, tum in celsitudine ac sublimitate comitas et humanitas, tum in humilitate vice versa gravitas et severitas animadvertatur. Alius hæc exponat, et animum istum compluribus oculis insignitum, laudibus prosequatur. Forsitan enim pilos capitis aequo certum et acutum cernentes, ut et ex longinquo prospiciant, nihilque fugiat ac lateat eos ex propinquo, nec experientiam utilitatis et commodi magistratam exspectent; sed aliud quidem oculis spei provideant, aliud vero per memoriam cernant, aliud item in præsentia undique circumque confusione convenienter et apte mens sese distribuens accommodansque efficiat et operetur.

Venerandas item paupertatis divitias admiretur, si quis nostra ætate est qui ejusmodi rem cum laude et admiratione celebrare sciat. Ac forsitan etiam si prius non erat, at nunc propter te paupertatis quoque desiderium florebit, tuaque tenuitatis atque frugalitatis ingentibus Cræsi auri ponderibus beator habebitur. Quemnam enim vel terra vel mare ambo suos proventus benigne impartientes ita beatum reddiderunt, ut tuam vitam animus iste materialium facultatum et mundanarum opum contemptor? Ut enim illi qui a ferro rubiginem abstergunt et abradunt, splendidum id et ad argenti decus accedens afficiunt, ita tibi vitæ radius, dum semper a rubigine pecuniarum diligenter expurgatur, clarior evasit. Hæc quoque eloquentibus ac dicendi facultate præditi relinquantur; et quod pulchre calles, in quibus rebus ex sumptione et acceptione, quam ex abstinentia lucri plus laudis ac gloriæ quam ferre possit. Liceat enim mihi cum bona venia tua dicere, quod non omnia lucra despicias atque contemnis, sed quæ nemo superiorum adhuc attingere et assequi potuit, ea ambabus manibus solus complexus es. Pro veste enim aliqua pretiosa, pro manicipiis, pro pecuniis ipsas hominum animas captas, et in dilectionis thesauro depositas tenes. Hæc scriptores et oratores, quibus hujusmodi res pulchre describere ornamento est, exponant; nostra autem senilis oratio tantum sese moveat et excitet, ut pedetentim persequatur a tua sapientia nobis propositam questionem, nempe quid statuere et judicare oporteat de iis qui premature abripiuntur, in quibus nativitas mortis propemodum conjungitur. Quas res etiam sapiens ille inter externos Plato, cum multa ex persona ejus, qui revixisset, de iudiciis quæ illie apud inferos exerceantur, philoso-

υφεις τῶν προσορώντων, ἀλλὰ δι' ἡδονῆς βλέπειν παρασκευάζει, ὡς μήτε τῆς σεμνότητος τὴν μαρμαρυγὴν ἀμαυροῦσθαι, μήτε διὰ ταπεινότητος καταφρονεῖσθαι τὸ ἐνδιάθετον, ἀλλὰ κατὰ τὸ ἴσον ἐν ἐκατέρῳ θεωρεῖσθαι τὸ ἕτερον, ἐν τε τῷ ὑψηλῷ τὴν κοινότητα, καὶ ἐν τῷ ταπεινῷ τὸ ἔμπαινον τὴν σεμνότητα. Ἄλλος ταῦτα διεξερχέσθω, καὶ τὸ πολυμάματον τῆς ψυχῆς ἀνυμνεῖτω. Ἰσάριον μοι ταῖς θριξὶ τάχα τῆς κεφαλῆς οἱ τῆς ψυχῆς ὀφθαλμοί, πανταχόθεν ἐπίσης δέξω τε καὶ ἀπλανὲς δεσποκότες, ὥστε πόρρωθεν τε προῖδεν· καὶ μὴ ἀγνοεῖν ἐκ τοῦ σύγγενος, μηδὲ τὴν πείραν ἀναμένειν τοῦ λυσιτελοῦντος διδάσκαλον· ἀλλὰ τὸ μὲν τοῖς τῶν ἐλπίδων ὀφθαλμοῖς προσορᾶν, τὸ δὲ θεωρεῖν διὰ τῆς μνήμης, ἄλλο τε δὲ κατὰ τὸ ἐνέστωδες ἐν κύκλῳ περιαιρεῖν, πάντα δὲ κατὰ ταῦτόν ἐνεργεῖν ἀσυγχύτως πάσαις ταῖς τοιαύταις ἐνεργείαις τὸν νοῦν καταλλήλως ἐπιμερίζοντα.

numero aquant animi oculi, undique pariter et ex æquo certum et acutum cernentes, ut et ex longinquo prospiciant, nihilque fugiat ac lateat eos ex propinquo, nec experientiam utilitatis et commodi magistratam exspectent; sed aliud quidem oculis spei provideant, aliud vero per memoriam cernant, aliud item in præsentia undique circumque confusione convenienter et apte mens sese distribuens accommodansque efficiat et operetur.

Τὸν τε σεμνὸν τῆς πενίας πλοῦτον θαυμάζετε πάλιν ἐκεῖνος, εἴ τίς ἐστιν ἐν τῷ κατ' ἡμᾶς βίῳ εἰδῶς τὸ τοιοῦτον ἐν ἐπαίνῳ ποιεῖσθαι καὶ θαύματι. Τάχα δὲ εἰ καὶ μὴ πρότερον ἦν, ἀλλὰ νῦν διὰ σὲ καὶ πενίας ἀνθίσσει πόθος, καὶ πρὸ τῶν πολυταλάντων τοῦ Κροίσου πλίνθων, ἡ σὴ πλινθότης μαχαρισθήσεται. Τίνος γὰρ μαχαριστὸν οὕτως ἀπέδοις γῆ τε καὶ θάλασσα, ταῖς ἰδίαις ἐκατέρα προσόδους δεξιόμενῃ, ἡ ὡς τὸν σὸν βίον ἡ πρὸς τὴν ὕλικήν περιουσίαν ἀποδιάθεσις; Ὡς γὰρ οἱ τοῦ σιδήρου τὸν ἰὸν ἀποξέοντες, σιληπνὸν αὐτὸν καὶ ἀργυροειδῆ κατεργάζονται, οὕτως σοὶ φανερωτέρα γέγονεν ἡ τοῦ βίου ἀκτίς, αἰεὶ δι' ἐπιμελείας τοῦ ἰοῦ τῶν χρημάτων καθαιρομένη. Καὶ ταῦτα παρείσθω τοῖς εἰπεῖν δυναμένοις, καὶ ὅτι καλῶς ἐπίστασαι ἐν τίσιν ἐστὶ τὸ λαβεῖν τοῦ καθαρεῦσαι λήμματος ἐνδοξότερον. Ἀδὲς γὰρ μοι μετὰ παρρησίας εἰπεῖν, ὅτι οὐ πάντων ὑπερορᾷς τῶν λημμάτων, ἀλλ' ὧν οὐπω τις ὤμασθαι τῶν προλαβόντων δεδύνηται, μόνος περιεδράξω διπλὴ τῇ χειρί. Ἀντί γὰρ ἐσθιέας τινος ἢ ἀνδραπόδων ἢ χρημάτων, αὐτὰς τῶν ἀνθρώπων τὰς ψυχὰς λαβὼν ἔχεις, τῷ θησαυρῷ τῆς ἀγάπης ἐναποθέμενος. Ταῦτα λογογράφει καὶ σοφισταὶ διεξέτισαν, οἷς κόσμος καλῶς τὰ τοιαῦτα γράφειν· ὁ δὲ γήρειος ἡμῶν λόγος, τοσοῦτον ἑαυτὸν ὑποκινεῖτω, ὅσον βάδην ἐπεξεληθὲν τῷ προτεθέντι ἡμῖν παρὰ τῆς σῆς σοφίας προβλήματι, τί χρὴ γινώσκειν περὶ τῶν πρὸ ὥρας ἀναρπαζομένων, ἐφ' ὧν μικροῦ δεῖν ἢ γένεσις τῷ θανάτῳ συνάπτεται· καὶ ὁ σοφὸς ἐν τοῖς ἔξω Πλάτων πολλὰς ἐκ προσωποῦ ἀναβιβαικότες περὶ τῶν ἐκείθεν δικαστηρίων φιλοσοφῆσας, ἀφῆκεν ἀπρόβλητα, ὡς κρεῖττονα ὄντα δηλαδὴ, ἢ ὥστε ὑπὸ λογισμῶν ἀνθρώπων ἐλθεῖν. Εἰ μὲν οὖν τι τοιοῦτον ἐν τοῖς ἐξετασμένοις ἐστίν, ὡς λυεῖν τὰς τοῦ προβλήματος ἀμφιβολίας, δέξῃ δηλαδὴ τὸν εὐρεθέντα λόγον· εἰ δὲ μὴ, συγγνώμη πάντως τῇ γῆρα, μόνῃν εἶναι προθυμίαν ἡμῶν εἰς τὸ παρασχεῖν τί σοι τῶν μαχαρισμένων

ἀποθεξάμενος. Καὶ γὰρ τὸν Ξέρξην ἔκεινον τὸν πᾶσαν τὴν ὕψ' ἡλίῳ μικροῦ δεῖν ἐν στρατόπεδον ποιησάμενον, καὶ πᾶσαν ἑαυτῷ συγκινοῦντα τὴν οἰκουμένην, ὅτε κατὰ τῶν Ἑλλήνων ἐστράτευσε, μεθ' ἡδονῆς διέσθαι φησιν ὁ λόγος πένητός τινας δῶρον. "Υἷωρ δὲ τὸ ξένιον ἦν, καὶ τοῦτο οὐκ ἐν κεράμῳ φερόμενον, ἀλλ' ἐν τῷ κοίλῳ τῆς τῶν χειρῶν παλάμης περιεχόμενον. Οὕτως οὖν καὶ σὺ κατὰ τὴν προσοῦσάν σοι μεγαλοφυῖαν μιμήσῃ πάντως ἔκεινον, ᾧ δῶρον ἐγένετο ἡ προαίρεσις, εἴπερ ἡμῶν βραχὺ τε καὶ ὑδατῶδες εὐρεθεῖη τὸ δῶρον. Ὡς περ ἐπὶ τῶν οὐρανίων θαυμάτων ὁρᾷ μὲν ἐπίσης τὰ φαινόμενα κάλλη, καὶ πεπαιδευμένος, καὶ ἰδιώτης τύχη τις ὣν ὁ πρὸς τὸν οὐρανὸν ἀναβλέπων διανοεῖται δὲ τὰ περὶ αὐτῶν οὐχ ὁμοίως, ὅτι ἀπὸ φιλοσοφίας ὁρμώμενος, καὶ ὁ μόναις ταῖς αἰσθήσεσι τὸ φαινόμενον ἐπιτρέπων. Οὗτος μὲν γὰρ ἡ ταῖς ἀκτίσιν ἤθεται τοῦ ἡλίου, ἡ τὸ κάλλος τῶν ἀστρῶν θαύματος ἄξιον κρίνει, ἡ τὸν ἀριθμὸν τοῦ σεληνιαίου ὁρῶμου ἐπὶ τοῦ μηνὸς παρατήρησεν.

si nostrum donum et exiguum et aequum fuerit apparentes pulchritudines ex aequo quidem videt, cælum suspicit : sed aliter de illis cogitatis, qui a philosophia ad contemplationem earum venit, aliter item is qui solis sensibus id quod apparet permittit. Ille enim vel radiis solis delectatur, vel pulchritudinem siderum miraculo dignam judicat, vel numerum lunaris cursus in mense observat.

Ὁ δὲ διορατικὸς τὴν ψυχὴν, καὶ διὰ παιδεύσεως πρὸς τὴν κατανόησιν τῶν οὐρανίων κεκαθαρμένος, καταλιπὼν ταῦτα δι' ὧν εὐφραίνεται τῶν ἀλογωτέρων ἢ αἰσθητικῶν, πρὸς τὴν τοῦ παντὸς ἀρμονίαν βλέπει, καὶ ἐκ τῆς ἐγκυκλίου κινήσεως τὴν ἐκ τῶν ἐναντίων εὐαρμωσίαν ἐπισκοπεῖ, πῶς τῇ ἀπλανεῖ περιφορᾷ οἱ ἐντὸς κύκλοι πρὸς τὸ ἐμπλαῖν ἀνελίσσονται : πῶς τὰ ἐν αὐτοῖς θεωρούμενα τῶν ἀστρῶν πολυειδῶς σχηματίζεται ἐν προσεγγισμοῖς τε καὶ ἀποστάσεσι, καὶ ὑποδρομαῖς τε καὶ ἐκλείψεσι, καὶ ταῖς ἐπὶ τὰ πλάγια παραδρομαῖς, τὴν ἀδιάλειπτον ἐκείνην ἀρμονίαν ἀεὶ κατὰ τὰ αὐτὰ καὶ ὡσαύτως ἐξεργαζόμενα, οἷς οὐδὲ τοῦ βραχυτάτου τῶν ἀστρῶν ἡ θέσις ἀθεώρητος περιόρεται, ἀλλὰ πάντα τὴν ἴσιν παρέχει φροντίδα τοῖς διὰ τῆς σοφίας ἐπὶ τὰ ἄνω τὸν νοῦν μετακίττασι. Τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ σὺ, ὦ τιμὴ μοι κεφαλῇ, τὴν ἐν τοῖς οὐσι τοῦ Θεοῦ οἰκονομίαν βλέπων, ἀφελὲς ἐκείνα περὶ τὰ τῶν πολλῶν ἀσχολὸς ἐστὶν ἡ διάνοια (πλοῦτον λέγω καὶ τύπον, καὶ δόξης ἐπιθυμίαν κενῆς, ἅπερ ἀντικρυς ἀκτίνων δίκην περισσάτραπτοντα τοὺς ἀλογωτέρους ἐκπλήττειν εἴθωεν), οὐδὲ τὰ δοκοῦντα μικρότερα τῶν ἐν τοῖς οὐσι θεωρουμένων ἀνεξέταστα καταλείπεις, ἀνερευνῶν τε καὶ διασκοπούμενος τὴν ἀνωμαλίαν τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς : οὐ μόνον τὴν κατὰ πλοῦτον καὶ πενίαν θεωρουμένην, ἢ τὰς κατὰ τὰ ἀξιώματα καὶ τὰ γένη διαφορὰς (οἶδας γὰρ ἀντ' οὐδενὸς εἶναι τοῦτα οἷς τὸ εἶναι οὐ καθ' ὑπόστασιν οἰκείαν ἐστίν, ἀλλ' ἐν τῇ ματαίᾳ ὑπολήψει τῶν τοῖς μὴ οὔσιν ὡς ὑφ' ἐστῶσι προσκεχρηγμένων : εἰ οὖν τις ἀφέλοιτο τοῦ λαμπρυνόμενου τῇ δόξῃ τῶν εἰς αὐτὰ βλέπόντων τὴν μύθιν, οὐδὲν ὑπολείβεσθαι τῷ μεγαλοφρονούντι ἐπὶ τῷ διακένῳ φυχῇ, καὶ πᾶσα χρημάτων ἢ ὕλη παρ' αὐτῷ κατορωρυγμένη τύχη), ἀλλὰ σοὶ διὰ φροντίδος ἐστὶ γινώσκειν τὰ τε ἄλλα τῆς θεᾶς οἰκονομίας πρὸς ὅτι τῶν γινόμενων ἕκαστον βλέπει, καὶ τίνας χάριν τῷ

phico more disseruisset, reliquit inexplicatas, ut quæ majores videlicet essent, quam quæ sub rationationem et conjecturam humanam cadere possent. Si igitur aliquid quidem tale est in iis quæ perpendimus atque scrutati sumus, quod solvat propositæ quæstionis ambiguitates, amplecteris et approbabis, nimirum inventam rationem : sin minus, senectuti prorsus ignosces, solamque animi nostri propensionem, qua tibi gratum facere cupimus, approbabis. Etenim Xerxem illum, qui universam propemodum quæ sub sole est terram una castra fecit, et omnem terrarum orbem secum movit, cum adversus Græcos expeditionem fecit, tenet fama pauperis ejusdem munus cum voluptate accepisse. Id autem donum aqua erat, eaque non in fictili vase ferebatur, sed in cava manuum palma continebatur : sic ergo tu quoque pro ea, qua præditus es animi magnitudine, prorsus illum imitaberis, cui pro munere voluntas fuit, inventum. Quemadmodum in cœlestibus miraculis sive eruditus, sive rudis et idiota fuerit, is qui in philosophia ad contemplationem earum venit, aliter enim vel radiis solis delectatur, vel numerum lunaris cursus in mense observat.

At is qui animo perspicax et per eruditionem ad contemplationem cœlestium purgatus et excultus est, omissis his quibus ratione minus utentium sensus delectatur, rerum universarum harmoniam, hoc est consentientem et quasi concinentem conspirationem, copulationem atque coagmentationem intuetur, et ex circulari atque in orbem redeunte motu eam quæ ex contrariis fit, aptitudinem et congruentiam contemplatur : quo pacto orbis interiores revolutione motuque contrario, atque inerrantium cœloque inhærentium et infixarum stellarum ambitus rotundus, retro versentur atque ferantur : quomodo sidera quæ in iis conspiciuntur, multiformiter figurentur, tum in appropinquationibus, accessibus, congressibusve, tum recessibus, digressibus, distantiis, elongationibusve, tum subjectionibus atque defectibus, et obliquis transcursibus indefficientem, indesinentem, stabilem, perpetuamque illam concordantiam et harmoniam semper æqualiter et eodem modo efficiantia, a quibus ne minimi quidem sideris situs quem non contempletur prætermittitur, sed omnia parem curam præbent iis qui per sapientiam ad superam mentem traduxerunt : eodem modo tu quoque, o charum mihi caput, cum administrationem Dei in rebus universis consideras omissis illis circa quæ vulgi mens occupata est (de divitiis loquor, et deliciis, et vanæ gloriæ cupiditate, quæ res plane radiorum in modum quasi fulgure præstringentes eos qui ratione minus utuntur, obstupescere, atque perculsos, attonitos et consternatos reddere solent), nec ea quidem, quæ minima videntur, ex iis quæ in rebus universis considerantur, inexcussa relinquas, considerans, dispiciens et scrutans inæqualitatem humanæ vitæ : non eam dumtaxat, quæ circa



divitias et paupertatem consideratur, vel dignitas et generum differentias (nosti enim hæc pro nihilo esse, quibus essentia non est secundum propriam subsistentiam, sed in vana opinione eorum qui rebus non entibus, quasi subsistentibus inhiant: nam si quis adimat ei qui gloriæ splendore inflatus est, opinionem et existimationem eorum qui has res intueri solent, nihil relinquetur ei qui magnos sibi ob res vanas spiritus sumit, et inepte inflatus est, etiamsi vel universa pecuniarum materia penes eum defossa sit). Sed tibi curæ est scire, cum reliqua divinæ administrationis, quo quidque spectet eorum quæ fiunt, tum qua de causa alii quidem in longam senectutem vitam prorogetur, alius vero hactenus vitæ particeps sit, quatenus per respirationem aerem hauriat, et protinus vitam finiat. Nam si nihil eorum quæ in mundo sunt, non a Deo est, sed omnia a divina voluntate pendunt, ac sapientia providendique virtute præditum numen divinum est, prorsus etiam his aliqua ratio subest, quæ sapientiæ Dei simul et ejus curæ, quæ prospicitur ac providetur rebus universis, insignia ferat. Quod enim temere ac sine ratione fit, opus Dei non fuerit. Dei namque proprium est, quemadmodum inquit Scriptura, omnia cum sapientia facere. Quod igitur sapienter factum in illo? Prodiit homo per nativitatem in vitam; hausit aerem, a gemitu vitam inchoavit, lacrymas naturæ muneris vice impendit, primitias vitæ solvit et libamina fecit de fletu, priusquam alienius rei in vita jucundæ particeps fuisset, priusquam sensibus vegetatus et firmatus esset: etiam nunc membrorum compage atque coagmentatione solutus, tener ac diffusus, inarticulatus, artubus nondum compositis atque formatis, et ut summam dicam, priusquam homo factus esset, siquidem hominis proprium donum rationis est; at hic rationis nondum capax erat, hic qui nihilo plus habebat quam is qui materno utero continetur, præterquam quod in aere fuit, in ea ætate cum sit per mortem solvitur, vel expositus, vel suffocatus, vel sponte per infirmitatem vivere desinens, quid de eo cogitare oportet? Quomodo item de his qui hunc exitum vitæ habuerunt sentire? An illa quoque anima iudicem videbit, tribunali cum aliis sistetur, subibit actæ vitæ iudicium, accipiet pro merito retributionem et compensationem, vel igni purgata, juxta Evangelii verba, vel in rore benedictionis refrigerata atque relocillata?

#### EXPLICATIO.

Hinc plane manifestum est quod purgatorium ignem Pater hic tormenta cruciatusque dicit, quibus post mortem quisque eorum qui peccaverunt et ante mortem, non ut dignum et par erat, pœnitentiam egerunt in flamma afficiuntur, juxta parabolam Evangelicam de divite et Lazaro <sup>1</sup>. Perspicuum est enim quod hujus hic parabola meminit dum dicit, vel igne purgata (hoc propter divitem), vel in rore benedictionis refrigerata, (hoc propter Lazarum). At illa justi iudicii sententia, « Abibunt hi quidem ad æternum supplicium, justi vero ad vitam æternam: » <sup>2</sup> nondum ante iudicium locum habet in his.

Sed haud scio quomodo hæc de huiusmodi anima cogitare oporteat. Nomen enim retributionis et remunerationis aliquid oportere prorsus ante præbitum esse significat; at ei qui omnino non vixit materia aliquid præbendi præcepta est. In quibus autem

µὲν εἰς γῆρας μακρὸν παρατείνεται ἡ ζωὴ, ὁ δὲ τοσοῦτον μετέχει τοῦ ζῆν, ὅσον δι' ἀναπνοῆς τὸν ἀέρα σπᾶσαι, καὶ εὐθὺς καταλήξει τὸν βίον. Εἰ γὰρ οὐδὲν ἄλλο τῶν ἐν κόσμῳ ἐστὶ, πάντα δὲ τῆς θείας ἐξήπται βουλήσεως, σοφὸν δὲ καὶ προνοητικὸν τὸ θεῖον, πάντως τις ἔπεστι καὶ τοῦτοις λόγος, τῆς σοφίας ἅμα τοῦ Θεοῦ καὶ τῆς προνοητικῆς ἐπιμελείας τὰ γυναιρίσματα φέρων. Τὸ γὰρ εἰκῆ τε καὶ ἀλόγως γινόμενον, οὐκ ἂν ἔργον εἴη Θεοῦ. Θεοῦ γὰρ ἴδιον, καθὼς φησιν ἡ Γραφή, τὸ πάντα ἐν σοφίᾳ ποιεῖν. Τί οὖν τὸ σοφὸν ἐν ἐκείνῳ; Παρῆλθε διὰ γεννήσεως εἰς τὸν βίον ὁ ἄνθρωπος, ἔσπασε τὸν ἀέρα, ἀπὸ οἰμωγῆς τὸ ζῆν ἤρξατο, ἐλκετοῦργησε τῇ φύσει τὸ δάκρυον, ἀπήρξατο τῷ βίῳ τὸν θρήνον, πρὶν τινος μετασχεῖν τῶν κατὰ τὸν βίον ἡδέων, πρὶν τοιυθῆναι τὴν αἴσθησιν, ἔτι λελυμένος ταῖς τῶν μελῶν ἀρμονίαις, ἀπαλὸς τε καὶ διακεχυμένος, καὶ ἀδιάρθρωτος, καὶ τὸ ὅλον εἰπεῖν, πρὶν γενέσθαι ἄνθρωπος (εἴπερ ἀνθρώπου ἴδιον ἡ λογικὴ χάρις ἐστίν· ὁ δὲ οὕτω ἐν ἑαυτῷ τὸν λόγον ἐχώρησεν), οὗτος ὁ μηδὲν πλέον ἔχων, τοῦ ἐν τῇ μητρὶ αὐτοῦ συνεχομένου, πλὴν τὸ ἐν ἀέρι γενέσθαι, ἐν τούτῳ τῆς ἡλικίας ὢν, διὰ θανάτου λύεται, ἢ ἐκτεθείς, ἢ καταπνιγείς, ἢ κατὰ τὸ αὐτόματον δι' ἀβυστίας τοῦ ζῆν παυσάμενος, τί χρὴ περὶ αὐτοῦ ἐννοεῖν; Πῶς περὶ τῶν οὕτω τετελευτηκότων ἔχειν; Ὅψεται ἄρα κακείνη ἡ ψυχὴ τὸν κριτὴν, παραστήσεται μετὰ τῶν ἄλλων τῷ βήματι, ὑφίξει τῶν βεβιωμένων τὴν κρίσιν, λήψεται τὴν κατ' ἀξίαν ἀντίδοσιν, ἢ πυρὶ καθαιρουμένη κατὰ τὰς τοῦ Εὐαγγελίου φωνάς, ἢ τῇ δροσῇ τῆς εὐλογίας ἐναποψύχουσα;

Ἐντεῦθεν δὴ λέον τραυῶς, ὅτι καθύψιστον πῦρ ὁ Πατήρ, τὰς μετὰ τὴν τελευτὴν ἐκάστου τῶν ἡμαρτηκότων, καὶ μὴ μετανοήσαντων ἀέλωσ προτελευτῆς, ἐν φλογὶ βυσάνους ψηλὴ κατὰ τὴν ἐν τῷ Εὐαγγελίῳ παρὰβολήν, περὶ τοῦ πλουσίου, καὶ τοῦ Λαζάρου. Διὸ λέον γὰρ εἶτι ταῦτα ὡς μένηται τῆς παρὰβολῆς τῷ εἰπεῖν, ἢ περὶ καθαιρουμένη (τοῦτο διὰ τὸν πλούσιον), ἢ τῇ δροσῇ τῆς εὐλογίας ἐναποψύχουσα (τοῦτο διὰ τὸν Λαζάρου). Ἡ δὲ ἀπόφασις τοῦ δικαίου κριτοῦ, « Ἀπελεύσονται οὗτοι μὲν εἰς αἰῶνον κόλασιν, οἱ δὲ δίκαιοι εἰς ζωὴν αἰώνιον: » οὕτω προτῆς κρίσεως χώρην ἔχει ἐν τούτοις.

Ἄλλ' οὐκ οἶδα πῶς χρὴ ταῦτα περὶ τῆς τοιαύτης ἐννοῆσαι ψυχῆς. Τὸ γὰρ τῆς ἀντιδόσεως ὄνομα, τὸ χρῆναί τι πάντως προπαρασχεθῆναι σημαίνει, τοῦ δὲ μὴ βεβιωκότος ὧς, ἢ ὕλη τοῦ τι παρασχεῖν παραφύρηται. Ἐρ' ὢν δὲ δόσις οὐκ ἔστιν, οὐδὲ ἀντίδοσις κυρίως

<sup>1</sup> Luc xvi, 19 sqq. <sup>2</sup> Matth xxi, 46.



ονομασθῆσεται. Μὴ οὖτως δὲ τῆς ἀντιθέσεως, οὕτε ἀγα-  
θὸν ἐστὶν οὕτε κακὸν τὸ κατ' ἐλπίδα προκείμενον. Τὸ  
γὰρ ὄνομα τοῦτο, τῶν καθ' ἑκάτερον νοουμένων τὴν  
ἀμοιβὴν ἐπαγγέλλεται· τὸ δὲ μήτε ἐν ἀγαθῷ μήτε ἐν  
κακῷ εὐρισκόμενον, ἐν οὐδενὶ πάντως ἐστίν· ὁμοίως  
γὰρ ἡ τῆς τοιαύτης ἀντιθέσεως ἐναντιότης, ἢ τοῦ ἀγα-  
θοῦ καὶ τοῦ κακοῦ, λέγω, ὧν οὐδέτερον ἐσται, τῷ μὴ  
θατέρου κατὰρξάντι. Τὸ οὖν ἐν μηδενὶ ὃν οὐδὲν εἶναι τις  
εἴποι ὀλως. Εἰ δέ τις τὸ τοιοῦτον καὶ εἶναι λέγοι, καὶ  
ἐν ἀγαθοῖς εἶναι, διδόντος, οὐκ ἀποδίδοντος τοῦ Θεοῦ  
τὰ ἀγαθὰ τοῖς τοιοῦτοις, ποῖαν λέγει τῆς ἀποκλήρω-  
σεως ταύτης αἰτίαν; Ἡοῦ τὸ δίκαιον συναποδείξει  
τῷ λόγῳ; Πῶς δὲ ταῖς Εὐαγγελικαῖς φωναῖς σύμφω-  
νον δεῖξει τὸ νόημα; Ἐκεῖ συναλλαγματικὴν τινα τῆς  
βασιλείας τὴν ἐμπορίαν τοῖς ἀξιουμένοις προσγίνεσθαι  
λέγει. Ὑπειδὴ γὰρ τὸ καλὸν τὸ, φησὶ, πεποιήκατε, τὴν  
βασιλείαν ἀντιλαμβάνετε ἐστέ δίκαιοι. Ἐνταῦθα δὲ μηδε-  
μιᾶς, μήτε πράξεως, ρήγης προαιρέσεως ὑποούσης, τίνα  
καιρὸν ἔχει καὶ τοῦτοις παρὰ τοῦ Θεοῦ γίνεσθαι λέ-  
γειν τὸ ἐξ ἀμοιβῆς ἐλπιζόμενον; εἰ δέ τις ἀβασανί-  
στως τὸν τοιοῦτον δεῖξεται λόγον, ὡς πάντως ἐν ἀγα-  
θοῖς ἐστέμενον τοῦ παρελθόντος οὕτως ἐπὶ τὸν βίον,  
ἐκ τούτου μακαριστότερον ἀναφανήσεται τῆς ζωῆς  
τὸ μὴ μετέχειν ζωῆς, εἴπερ ἐκεῖνον μὲν ἀναμφίβολος  
ἡ τῶν ἀγαθῶν μετουσία, καὶ βραβείων τύχη γονέων,  
καὶ μὴ νουμισμένῳ κυρθῇ γάμῳ· τῷ δὲ βεβιωκότι  
τὸν χωρητὸν τε καὶ νόμιμον τῇ φύσει χρόνον, πάν-  
τως ἢ πλεόν ἢ ἔλαττον ὁ τῆς κακίας μολυσμὸς τῇ  
ζωῇ καταμίγνυται· ἢ, εἰ μέλλοι παντελῶς τῆς πρὸς  
τὸ καλὸν κοινωνίας ἐκτὸς εἶναι, πολλῶν αὐτῷ δεῖ[ν]  
ἰδρώτων πρὸς αὐτὸ τοῦτο καὶ πόνων. Οὐ γὰρ ἀκηρτῇ  
κατορθοῦται τοῖς μετιούσιν ἀρετῇ[ν], οὐδὲ ἄπονος ἐστὶ  
τοῖς ἀνθρώποις ἡ τῶν καθ' ἡδονὴν ἀλλοτριώσις, ὥστε ἐν  
τῶν ἀναιρῶν ἐξ ἀμφοτέρων συνενεχθῆναι δεῖν πάντως  
τὸν μετασχόντα τοῦ χρονιωτέρου βίου, ἢ νῦν τῷ ἐπιπόνῳ  
τῆς ἀρετῆς ἐναθλοῦνται, ἢ τότε διὰ τὴν ἐν κακίᾳ ζωὴν  
τῇ ἀντιθέσει τῶν ἀλγεινῶν ὀδυνώμενον· ἐπὶ δὲ τῶν  
ἀέρων τοιούτων ἐστὶν οὐδέν· ἀλλ' εὐθείας ἡ ἀγαθὴ  
λῆξις τοῦ ἐν ἀωρίᾳ μεταστάντος ἐκδέχεται, εἴπερ  
ἀληθεύει τῶν οὕτως ὑπειληφέντων ὁ λόγος. Οὐκοῦν ἐκ  
τοῦ ἀκολούθου καὶ τοῦ λόγου προτιμωτέρα δειχθήσε-  
ται ἡ ἀλογία, καὶ ἡ ἀρετὴ οὐδενὸς ἀξία διὰ τούτων  
ἀναφανήσεται. Εἰ γὰρ μηδεμίαν γέγονε ζημίαν πρὸς  
τὴν τῶν ἀγαθῶν μετουσίαν τῷ μὴ μετασχόντι τῆς  
ἀρετῆς, μάταιον ἂν εἴη τὸ περὶ ταύτην πονεῖν καὶ  
ἀνώνητον, τῆς ἀλόγου καταστάσεως ἐν τῇ τοῦ Θεοῦ  
κρίσει προτεραιούσης.

in præmaturis autem nihil est ejusmodi. Sed protinus eos, qui immatura ætate ex hac vita translati sunt, si modo vera eorum qui ita suspicantur et credunt, opinio est, bona sors atque conditio excipit. Ergo ex consequenti rationis earentia etiam ipsa ratione esse præstantior et optabilior ostendetur, et virtus nullius pretii per hæc apparebit. Nam si nullum damnum ac detrimentum, quantum ad usum et participationem honorum attinet, accidit ei qui particeps virtutis non fuit, vanum et inutile ejus studium fuerit, cum status et ordo rationis expers priores partes in judicio Dei obtineat.

Ταῦτα σὺ πάντα καὶ τὰ τοιαῦτα διανοοῦμενος, ἐξετάσαι τὸν περὶ τούτου λόγον διεκπεύου, ὡς ἂν ἡμῖν διὰ τῆς ἀκολούθου ζητήσεως ἐπὶ τινος βεβαίου νοήματος ἡ περὶ αὐτοῦ ἰδρυθεῖη διάνοια. Ἐγὼ δὲ πρὸς τὸ δυσθεώρητον τοῦ προτεθέντος ἡμῖν σέξμα-  
τος βλέπων, ἀρμόζειν μὲν εἶναι καὶ τὴν τοῦ Ἀπο-

A datio non est, nec compensatio quidem et retribu-  
tio proprie neminabitur. Ubi autem retributio non  
est, neque bonum neque malum, quod vel speretur,  
vel metuatur, propositum est. Id enim nomen  
eorum, quæ in alterutram partem intelliguntur, com-  
pensationem et retributionem promittit; quod au-  
tem neque in bono neque in malo invenitur, in nulla  
re prorsus est: sine medio est enim ejusmodi oppo-  
sitionis contrarietas, boni et mali inquam, quorum  
neutrum continget ei qui non alterius exemplum  
et specimen præbuerit. Quod igitur in nulla re est,  
ne esse quidem prorsus aliquis dixerit. Quod si qui-  
tale et esse et in bonis esse dicat, Deo bona talibus  
dante, non reddente, quam hujus attributionis  
causam afferet? ubi justitiam in hac attributione  
simul inesse oratione demonstrabit? Quomodo au-  
tem hanc opinionem cum Evangelicis vocibus con-  
cordantem ostendet? Illic quidem tanquam ex nego-  
tio contracto regnum eos qui digni habentur con-  
secuturos esse dicit. Quoniam enim hoc et hoc, in-  
quit, fecistis, æquum est, ut regnum loco remun-  
erationis accipiatis. Ille vero cum nullum neque fa-  
ctum neque voluntas subsit, qua ratione et occa-  
sione quis dicet etiam his a Deo contingere id quod  
ex retributione et compensatione speratur? Quod  
si quis sine ulla excussione et examinatione hujus-  
modi opinionem amplectetur, quasi prorsus in bonis  
futurus sit is qui hoc modo prodierit in vitam,  
ex hac opinione meliore conditione beatiorque esse  
videbitur qui vitæ particeps omnino non est, quam  
qui vivit, si quidem ille procul dubio bonorum par-  
ticeps erit, etiam si Barbaros parentes habeat et  
justis legitimisque nuptiis conceptus non sit; illius  
autem vitæ, qui id quod natura capit atque con-  
suevit, vivendo tempus exegerit, prorsus vel major  
vel minor coinquinatio vitiositatis admiscebitur;  
aut si penitus a communionemali vacuus erit, mul-  
tis ei ad hoc ipsum sudoribus et laboribus opus  
erit. Non enim absque negotio qui virtuti student  
eam assequuntur; neque absque labore hominibus  
contingit, ut a malis voluptatibus alieni sint, adeo  
ut prorsus oporteat eum qui diutius in vita futures  
sit, altero ex duobus molestis implicatum conflic-  
tari, vel nunc in laborioso exercitio virtutis decer-  
tantem, vel tunc propter vitam per malitiam et ne-  
quitiam transactam, in retributione tristem et

D acerbam rerum cruciatus et dolores tolerantem:

Hæc et ejusmodi omnia, cum animo agitates, hortatus es me, ut hujus rei rationem scrutarer, ut per consequentem et consentaneam questionem ac disputationem nobis in aliqua firma opinione de hac remens statueretur. Ego vero animadvertens quanta difficultas ac perplexitas inest in ea quæ nobis ad

considerandum et contemplandum proposita quæstio est, convenire quidem opinor etiam presenti commentationi apostolicam vocem, qua ille usus est in arduis et mentis cogitationi inaccessis et incomprehensibilibus quæstionibus. « O altitudo, » inquit, « divitiarum et sapientiæ et cognitionis Dei ! Quam inscrutabilia iudicia ejus, et investigabiles viæ ejus ! Quis enim cognovit mentem Domini ? » Sed quoniam rursus Apostolus ait <sup>1</sup>, proprium spiritualis esse omnia scrutari, indagare, exquirere et examinare, atque commendat eos qui a divina gratia in omni ratione omnique cognitione ditati sunt, recte me facturum esse censeo, si, quoad ejus fieri poterit, inquisitionem et investigationem non negligam, neque quod in his quæritur, ita despiciam atque contemnam, ut id absque scrutatione atque contemplatione prætermittam; ne ad similitudinem argumenti propositæ quæstionis, oratio quoque de ea re imperfecta evanescat, vel etiam ante tempus veluti infans aliquis modo natus, priusquam in lucem prodeat et augeat, tanquam morte quadam, in questione veritatis deficientium ignavia atque socordia intereat atque corrumpatur. Haud igitur incommodum existimo, non statim a fonte et initio more oratorum in judiciis decertantium cum oppositionibus implicari atque confligere, sed quodam orationi impositio ordine, per consequentiam propositæ quæstionis producere commentationem. Quisnam igitur est ille ordo? Nosse primum unde natura humana, et ejus rei gratia procreata sit. Si enim hæc nos non fugerint, nec a proposita quidem nobis commentatione aberraverimus. Jam vero supervacuum fuerit oratione probare, quod quidquid secundum Deum in rerum natura, tum mente percipitur, tum videtur, ex ipso Deo essentiam habeat : cum nemo, opinor, eorum qui utcumque rerum veritatem contemplati fuerint, hujusmodi opinionem oppugnaturus sit. Constat enim inter omnes ex una causa pendere res universas, nullamque rem ipsam ex sese essentiam habere, neque sui ipsius principium et causam esse, sed unam quidem esse naturam non creatam et sempiternam, quæ semper similiter et eodem modo sese habeat, omni intervallari intellectu superior, incrementi diminutionisque experta, quæ ultra omnem terminum esse conspiciatur et intelligatur : ejus opus sit et tempus et locus et his consequentia omnia, ac si quid ante hæc cogitatio comprehendit, tum sola mente comprehensibile, tum supramundanum. Unum autem ex iis quæ facta sunt, naturam quoque humanam esse dicimus, oratione quadam divinæ doctrinæ duce ad hoc utentes : quæ ait, omnibus a Deo ad generationem productis, hominem quoque super terram creatum esse, ejus natura ex diversi generis rebus temperata sit, divina intellectualique natura ad eam quæ ejusque elementi ei contributa est, por-

Α πλούτου φωτὸν τῷ παρόντι λόγῳ, ἣν ἐπὶ τῶν ἀνερ-  
 γικτῶν ἐκεῖνος πεποίηται λέγων· « Ὁ βάθος πλούτου  
 καὶ σοφίας καὶ γνώσεως Θεοῦ ! Ὡς ἀνεξερεύνητα τὰ  
 κρίματα αὐτοῦ, καὶ ἀνεξιχνίαστοι αἱ ὁδοὶ αὐτοῦ ! Τίς  
 γὰρ ἔγνω νοῦν Κυρίου ; » Ὑπεῖδῃ δὲ πάλιν ὁ Ἀπό-  
 στολος ἴδιον τοῦ πνευματικοῦ φησι τὸ ἀνακρίνειν τὰ  
 πάντα, καὶ ἀποδέχεται τοὺς παρὰ τῆς θείας χάριτος  
 πλουτισθέντας ἐν παντί· λόγῳ καὶ πάσῃ γνώσει· κα-  
 λῶς ἔχειν φημι μὴ κατόλιγοῦσθαι τῆς δυνατῆς ἐξ-  
 ετάσεως, μηδὲ περιδεῖν τὸ ζητούμενον ἐν τοῦτοις  
 ἀνεξερεύνητόν τε καὶ ἀθεώρητον, ὥς ἂν μὴ καθ’  
 ὁμοίωσιν τῆς τοῦ προβλήματος ὑποθέσεως, καὶ ὁ  
 περὶ αὐτοῦ λόγος ἀτελὴς ἀφανισθεῖ, ἢ καὶ ἄωρος,  
 καθάπερ τι νήπιον τῶν ἀρτιτόκων πρὶν εἰς φῶς  
 προσελθεῖν καὶ ἀδρυνθῆναι, οἷόν τινα θανάτῳ τῇ βρ-  
 θυμῇ τῶν πρὸς τὴν ζήτησιν τῆς ἀληθείας ἀτονούν-  
 των διαφθειρόμενος. Φημι τοίνυν καλῶς ἔχειν μὴ  
 ῥητορικῶς τε καὶ ἀγωνιστικῶς εὐθὺς κατὰ στόμα  
 πρὸς ἀντιθέσεις συμπλέκεσθαι, ἀλλὰ τινα τάξιν  
 ἐπιθέντας τῷ λόγῳ, δι’ ἀκολούθου προάγειν τὴν περὶ  
 τοῦ προβλήματος θεωρίαν. Τίς οὖν ἡ τάξις ; Τὸ  
 γινῶναι πρῶτον ὅθεν ἡ ἀνθρωπίνη φύσις, καὶ ὅπου  
 χάριν ἦλθεν εἰς γένεσιν. Εἰ γὰρ τούτων μὴ διαμάρ-  
 τοιμεν, οὐδὲ τῆς προκειμένης ἡμῖν θεωρίας ἡμαρ-  
 τηκότες ἐσόμεθα. Τὸ μὲν οὖν ἐκ Θεοῦ πᾶν ὃ τί κέρ-  
 ἐστι μετ’ αὐτὸν ἐν τοῖς οὖσιν ἐν τῇ φύσει νοούμενον  
 τε καὶ ὁρώμενον τὸ εἶναι ἔχειν, περιττὸν ἂν εἴη  
 λόγῳ κατασκευάζεσθαι, οὐδεὶς δὲ, οἶμαι, τῶν ὁπωσούν  
 ἐπεσκεμμένων τὴν τῶν ὄντων ἀλήθειαν πρὸς τὴν  
 τοιαύτην ὑπόληψιν ἐνισταμένου. Ὁμολογεῖται γὰρ  
 C παρὰ πάντων, μᾶς αἰτίας ἐξῆφθαι τὸ πᾶν, καὶ οὐ-  
 δὲ τῶν ὄντων αὐτοῦ ἐξ ἑαυτοῦ τὸ εἶναι ἔχειν, οὐδὲ  
 ἑαυτοῦ εἶναι ἀρχὴν καὶ αἰτίαν, ἀλλὰ μίαν μὲν φύσιν  
 εἶναι ἄκτιστον καὶ αἰδιον, ἀεὶ κατὰ τὰ αὐτὰ καὶ  
 ὡσαύτως ἔχουσιν, παντὸς διαστηματικοῦ νοήματος  
 ὑπερκειμένην, ἀναυξήτινα καὶ ἀμείωτον, καὶ παν-  
 τὸς ὅρου ἐπέκεινα θεωρουμένην· ἥς ἔργον, καὶ χρό-  
 νος, καὶ τόπος, καὶ τὰ ἐπὶ τούτοις πάντα, καὶ εἴ τι  
 πρὸ τούτων καταλαμβάνει ἡ ἔννοια νοητὸν τε καὶ  
 ὑπερκόσμιον. Ἐν δὲ τῶν γεγονότων καὶ τὴν ἀνθρω-  
 πίνην φύσιν εἶναι φημεν, λόγῳ τινὲς τῆς θεοπνεύστου  
 διδασκαλίας ὁδηγῶ πρὸς τοῦτο συγχρόμενοι· ὅς φησι  
 πάντων παρὰ τοῦ Θεοῦ παραχθέντων εἰς γένεσιν, καὶ  
 τὸν ἀνθρώπον ἐπὶ τῆς γῆς ἀναδειχθῆναι, ἐξ ἑτερο-  
 γενῶν συγκεκραμένον τὴν φύσιν, τῆς θείας τε καὶ  
 D νοερᾶς οὐσίας, πρὸς τὴν ἐκάστου τῶν στοιχείων αὐτῷ  
 συνερανισθεῖσαν μοῖραν καταμιχθείσης· γενέσθαι δὲ  
 τοῦτον παρὰ τοῦ παποιηκότες, ἐφ’ ᾧτε εἶναι τῆς  
 θείας τε καὶ ὑπερκειμένης δυνάμεως ἐμφυλόν τι  
 ὁμολομα. Βέλτιον δ’ ἂν εἴη καὶ αὐτὴν παραθέσθαι  
 τὴν λέξιν ἔχουσαν οὕτως· « Καὶ ἐποίησε, » φησὶν,  
 « ὁ Θεὸς τὸν ἀνθρώπον· » κατ’ εἰκόνα Θεοῦ ἐποίησεν  
 αὐτόν. » Τὴν δὲ αἰτίαν τῆς τοῦ ζώου τούτου κατα-  
 σκευῆς, τῶν πρὸ ἡμῶν τινες ταύτην ἀποδεδώκασιν,  
 ὅτι διχῇ διηρημένης τῆς κτίσεως πάσης, καθὼς  
 φησιν ὁ Ἀπόστολος, εἰς τὴν ὁρατὸν τε καὶ ἀόρατον·  
 σημαίνεται διὰ μὲν τοῦ ὁράτου, το νοητὸν καὶ ἀσώμα-

<sup>1</sup> Rom. xi, 55.    <sup>2</sup> I Cor. ii, 10.

τον διὰ δὲ τοῦ ὁρατοῦ, τὸ αἰσθητὸν τε καὶ σωματωδές. A tionem admista : hunc autem idcirco factum esse a Creatore, ut esset divinae atque superae virtutis animatum quoddam simulacrum. Commodius autem fuerit etiam ipsam in medium allerre dictionem, quae talis est : « Et fecit, » inquit, « Deus hominem, secundum imaginem Dei fecit eum <sup>5</sup>. » Porro causam creationis huius animalis, quidam eorum qui ante nos fuerunt, hanc reddiderunt, quod eum bifariam divisa sit omnis creatura, quemadmodum inquit Apostolus, in visibile scilicet et invisibile : per invisibile quidem, id quod mente percipi potest, et incorporeum ; per visibile autem sensibile et corporeum significatur.

Εἰς δύο τοίνυν ταῦτα διηρημένων πάντων τῶν ὄντων, εἰς τὰ τὸ αἰσθητὸν, λέγω, καὶ εἰς τὸ κατ' ἐννοίαν θεωρούμενον· καὶ τῆς μὲν ἀγγελικῆς τε καὶ ἀσωμάτου φύσεως, ἥτις τῶν ἀοράτων, ἐν τοῖς ὑπερκοσμοῖς τε καὶ ὑπερουρανοῖς διαιτωμένης, διὰ τὸ κατὰλληλον εἶναι τῇ φύσει τὸ ἐνδιαίτημα (ἥ τε γὰρ νοερά φύσις λεπτή τις καὶ καθαρὰ καὶ ἀθαρής καὶ εὐκίνητος, τὸ τε οὐράνιον σῶμα λεπτόν τε καὶ κοῦρον καὶ ἀεικίνητον)· τῆς δὲ γῆς, ὃ δὴ τῶν αἰσθητῶν ἐστὶν ἔσχατον, οἰκείως τε καὶ καταλλήλως πρὸς τὴν τῶν νοητῶν ἐν αὐτῇ διαγωγὴν οὐκ ἐχρούσης· (τίς γὰρ ἂν γένοιτο τοῦ ἀνωφεροῦς τε καὶ κοῦρου πρὸς τὸ βαρὺ τε καὶ ἐμβριθὲς κοινωνία;) ὥς ἂν μὴ τελείως ἁμοιόρως τε καὶ ἀπὸ κληροῦς ἡ γῆ τῆς νοερᾶς τε καὶ ἀσωμάτου διαγωγῆς εἴη, τοῦτου χάριν προμηθεὶς κρείττονι τὴν ἀνθρωπίνην συστήναι γένεσιν, τῇ νοερᾷ τε καὶ θεῇ τῆς ψυχῆς οὐσίᾳ τῆς γῆνης μοίρας περιπλασείσης, ὥς ἂν τῇ πρὸς τὸ ἐμβριθές τε καὶ σωματωδές συμφύτῃ καταλλήλως ἡ ψυχὴ τῷ στοιχείῳ τῆς γῆς ἐμβιοτεύοι, ἐχρούσης τε πρὸς τὴν τῆς σαρκὸς οὐσίαν συγγενές καὶ ὁμόφυλον. Σκοπὸς δὲ τῶν γινομένων ἐστὶ, τὸ ἐν πάσῃ τῇ κτίσει διὰ τῆς νοερᾶς φύσεως τὴν τοῦ παντὸς ὑπερκειμένην δοξάζεσθαι δύναμιν, τῶν τε ἐπουρανίων καὶ τῶν ἐπιγινόντων διὰ τῆς αὐτῆς ἐνεργείας (λέγω δὲ διὰ τοῦ πρὸς τὸν Θεὸν βλέπειν) ἀλλήλοις πρὸς τὸν αὐτὸν σκοπὸν συναπτομένων. Ἡ δὲ τοῦ βλέπειν πρὸς τὸν Θεὸν ἐνέργεια οὐδὲν ἄλλο ἐστίν, ἢ ζωὴ τῇ νοερᾷ φύσει ἰσχυρὰ τε καὶ κατάλληλος. Ὡς περ γὰρ τὰ σώματα γῆϊνα ὄντα, ταῖς γῆϊναις διακρατεῖται τροφαῖς, καὶ τὰ σωματωδὲς ζωῆς εἶδος ἐν τοῦτοις καταλαμβάνομεν, ὁμοίως ἐν ἀλόγοις τε καὶ λογικοῖς ἐνεργούμενον· οὕτως εἶναι τινα χρὴ καὶ νοητὴν ζωὴν ὑποτίθεσθαι, δι' ἣς ἐν τῷ ὄντι συντηρεῖται ἡ φύσις. Εἰ δὲ ἡ τῆς σαρκὸς τροφή, ἐπὶ ῥύτος τις οὖσα καὶ ἀπορρέουσα, δι' αὐτῆς παρόδου δύναμιν τινα ζωτικὴν ἐναποτίθεται ὥς ἂν γέννηται· πόσις μᾶλλον ἡ σπουδαία τοῦ ὄντως ὄντος, τοῦ ἀεὶ μένοντος καὶ πάντοτε ὡσαύτως ἔχοντος, ἐν τῷ εἶναι φυλάσσει τὸν μεταχρόντον! Εἰ οὖν αὕτη ἐστὶν ἡ οἰκεία τε καὶ κατάλληλος τῇ νοερᾷ φύσει ζωὴ, τὸ τοῦ Θεοῦ μετέχειν, οὐκ ἂν διὰ τῶν ἐναντιῶν γένοιτο ἡ μετουσία, εἰ μὴ πρόπον τινα συγγενές εἴη τῷ ὀρεζομένῳ τὸ μετεχόμενον. Ὡς γὰρ ὀφθαλμῷ γίνεται τῆς αὐγῆς ἡ ἀπόλαυσις τῷ φυσικῇ αὐγῇ ἐν αὐτῷ πρὸς τὴν τοῦ ὁμογενοῦς ἀντίληψιν ἔχειν, καὶ οὕτε δάκτυλος, οὕτε ἄλλο τι τῶν μελῶν τοῦ σώματος ἐνεργεῖ τὴν ὄρασιν, διὰ τὸ μηδεμίαν ἐκ φύσεως αὐγὴν ἐν ἄλλῳ τινὶ τῶν μελῶν κατεσχευάσθαι· οὕτως ἀνάγκη πᾶσα καὶ ἐπὶ τῆς τοῦ Θεοῦ μετουσίας εἶναι τι συγγενές πρὸς τὸ μετεχόμενον ἐν τῇ φύσει τοῦ

Cum igitur in hac duo divisa sint omnia quae sunt, in sensibile, inquam, et in id quod per mentis agitationem et cogitationem consideratur et intelligitur, atque angelica quidem et incorporea natura, quae ex invisibilibus est, in supremundanis et supercaelestibus partibus domicilia habeat, propterea quod ea sedes illi naturae conveniens et accommodata sit (nam sicut natura intellectualis tenuis quaedam, pura, ponderis expers et agilis est, ita corpus quoque caeleste, tenue, leve et semper mobile est) : terra autem, quae extremum nimirum ex sensibilibus est, cum ad hoc apta atque accommodata non sit, ut in ea degant ea quae sola mente comprehenduntur : (quam enim communionem habeat id quod leve est ac sursum fertur, cum eo quod grave ac ponderosum est?) ne terra penitus expers ac vacua esset ab intellectuali et incorporea conversatione, idcirco providentia meliori, cum intellectuali divinaeque animae naturae terrena portio circumdata et obducta esset, aiunt humanam conflata esse naturam, ut per eam qua cum pondere corporis cohaeret conjunctionem, apte atque accommodate viveret anima in elemento terrae, quae nonnihil cognationis et affinitatis habet cum natura carnis. Haec autem omnia huc spectant, ut nimirum in omni creatura per intellectualem naturam gloriificaretur et celebraretur ea virtus et potestas quae supra praesidet rebus universis, tum caelestibus, tum terrestribus, per eandem efficientiam (dicam autem per hoc, ut ad Deum respiciant) ad eandem intentionem inter sese conjunctis. Porro efficientia respiciendi ad Deum, nihil est aliud quam vita intellectuali naturae conveniens et accommodata. Quemadmodum enim terrena corpora terrenis conservantur cibis, ac corpoream quamdam in his vita speciem deprehendimus, quae in brutis pariter et ratione praeditis exerceatur : ita ponere oportet esse quamdam etiam mentis intellectu comprehensibilem et invisibilem vitam, per quam in sua essentia natura conservatur. Quod si carnis alimentum affluere ac deluere solitum, per transitum ipsum vim quamdam vitalem subministrat quibus ingestum fuerit, quanto magis participatio ejus qui revera est, qui semper manet atque eodem modo semper se habet, in sua essentia conservat eum qui particeps ejus fuerit ! Si igitur haec propria conveniensque intellectuali naturae vita est, si Dei particeps sit, nequaquam per contraria participatio contigerit, nisi aliquo modo id ejus

<sup>5</sup> Gen. 1, 27.



participatio est cognatum fuerit ei quod appetit et particeps esse cupit. Ut enim oculo usus atque fruitio splendoris contingit ex eo quod naturalem in sese splendorem habet ad apprehensionem ac perceptionem ejus quod ejusdem generis est; ac neque digitus, neque aliud ullum corporis membrum visum exerceat, propterea quod nullus in alio quopiam membrorum a natura inditus sit splendor: ita plane necesse est etiam in participatione Dei quiddam cum eo ejus fruitio atque participatio est cognatum esse in natura fruentis. Ideirco Scriptura dicit, secundum imaginem Dei hominem esse factum, ut per id quod simile est, simile, opinor, videret. Deum autem videre, vita animæ est, quemadmodum in præcedentibus dictum est Quoniam autem ejus, quod vere bonum est, ignorantia, veluti nebula quædam perspectivæ animæ facultati tenebras offudit; nebula vero densata nubes facta est, adeo ut per profunditatem ignorantie radius veritatis penetrare non possit, necessario una cum privatione lucis etiam vita ipsius defecit. Dictum est enim veram animæ vitam per boni participationem exerceri, ignorantia vero Dei contemplationi atque cognitioni officiente vita excidisse animam quæ Dei particeps non sit.

Porro nemo nobis necessitatem imponat originem B ignorantie exponendi, unde hæc inquires, et a quo; sed ex ipsa significatione nominis intelligat quod scientia atque ignorantia indicent animam aliquo modo sese ad aliquid habere. Nihil autem eorum quæ ad aliquid et intelliguntur et dicuntur, substantiam exprimit atque demonstrat. Alia enim est ejus quod ad aliquid dicitur, et alia substantiæ ratio. Si igitur scientia substantia non est, sed mentis circa aliquam rem actio, multo magis certum atque extra controversiam est ignorantiam longe abesse ab eo ut substantia sit. Quod autem secundum substantiam non est, nec omnino quidem est. Absurdum igitur et vanum fuerit de eo quod non est, unde sit, curiose inquirere. Quoniam igitur vitam quidem animæ Dei participationem esse sermo dicit, eaque participatio in eo versatur, ut quantum ei licet et capit, scientia prædita sit; ignorantia autem non alicujus substantia, sed ejus quæ per scientiam fit, actionis interitus atque peremptio est; ac necessario consequitur, ut ubi participatio Dei non exercetur, privatio et alienatio vitæ sit (id autem malorum fuerit extremum): consequenter omnis boni factor curationem mali in nobis operatur. Bona enim res curatio est; at modum curationis prorsus ignorat, qui non respicit ad mysterium Evangelicum. Cum igitur malum esse demonstratum sit, si a Deo, qui est vita, alienati simus, curatio ejusmodi infirmitatis erat, Deo rursus conjungi atque conciliari, et in vita versari. Cum ergo hæc vita per spem humanæ naturæ proposita sit, non proprie dici potest remunerationem eorum qui bene vixerunt, participationem et usum vitæ fore, et supplicium vice versa. Sed quod dicitur simile est ei quam de oculis in medium afferimus similitudini. Neque enim ei qui oculos purgatos habet, præmium quoddam et honorarium e se dicimus eorum quæ cerni possunt animadversionem: aut oculis laboranti con-

ἀπολαύοντος. Διὰ τοῦτο φησιν ἡ Γραφή, κατ' εἰκόνα Θεοῦ γεγενῆσθαι τὸν ἄνθρωπον· ὡς ἂν, οἶμαι, τῷ ὁμοίῳ βλέπειν τὸ ὅμοιον. Τὸ δὲ βλέπειν τὸν Θεόν, ἐστὶν ἡ ζωὴ τῆς ψυχῆς, καθὼς ἐν τοῖς φθάσαισι εἴρηται. Ἐπεὶ δὲ πῶς ἡ τοῦ ἀληθῶς ἀγαθοῦ ἀγνοία καθάπερ τις ὁμίχλη τῷ διορατικῷ τῆς ψυχῆς ἐπισκότησεν, παχυνθεῖσα δὲ ἡ ὁμίχλη νέφος ἐγένετο, ὥστε διὰ τοῦ βάθους τῆς ἀγνοίας, τὴν ἀκτῖνα τῆς ἀληθείας μὴ διαδύσθαι· ἀναγκαίως τῷ χωρισμῷ τοῦ φωτὸς καὶ ἡ ζωὴ αὐτῆς συνεξέλιπεν. Εἴρηται γὰρ τὴν ἀληθῆ ζωὴν τῆς ψυχῆς ἐν τῇ μετουσίᾳ τοῦ ἀγαθοῦ ἐνεργεῖσθαι, τῆς δὲ ἀγνοίας πρὸς τὴν θεϊαν κατανόησιν ἐμποδιζούσης ἐκπεσεῖν τῆς ζωῆς τὴν ψυχὴν τὴν τοῦ Θεοῦ μὴ μετέχουσαν.

Μηδεὶς δὲ γεναλογεῖν ἡμᾶς ἀναγκαῖζέτω τὴν ἀγνοίαν, πόθεν αὕτη λέγων καὶ ἀπὸ τίνος· ἀλλ' ἐξ αὐτῆς νοεῖτω τῆς τοῦ ὀνόματος σημασίας, ὅτι ἡ γνῶσις καὶ ἡ ἀγνοία τῶν πρὸς τί πῶς ἔχειν τὴν ψυχὴν ἐνδείκνυται. Οὐδὲν δὲ τῶν πρὸς τι νοουμένων τε καὶ λεγομένων, οὐσίαν παρίστησιν. Ἄλλος γὰρ ὁ τοῦ πρὸς τι, καὶ ἕτερος ὁ τῆς οὐσίας λόγος. Εἰ οὖν ἡ γνῶσις οὐσία οὐκ ἔστιν, ἀλλὰ περιττὴ τῆς διανοίας ἐνεργεῖα· πολὺ μᾶλλον ἡ ἀγνοία πόρρω τοῦ κατ' οὐσίαν εἶναι ὡμολόγηται. Τὸ δὲ μὴ κατ' οὐσίαν ὂν, οὐδὲ ἔστιν ὅλως. Μάταιον τοίνυν ἂν εἴη περὶ τοῦ μὴ ὄντος, τὸ ὅθεν ἐστὶ περιεργάζεσθαι. Ἐπειδὴ τοίνυν ζωὴν μὲν ψυχῆς τὴν τοῦ Θεοῦ μετουσίαν ὁ λόγος εἶναι φησι, γνῶσις δὲ κατὰ τὸ ἐγγυροῦν ἐστὶν ἡ μετουσία· ἡ δὲ ἀγνοία οὐχί τίνος ἐστὶν ὑπαρξίς, ἀλλὰ τῆς κατὰ τὴν γνῶσιν ἐνεργείας ἀναίρεσις· τῷ δὲ μὴ ἐνεργεῖσθαι τοῦ Θεοῦ τὴν μετουσίαν ἡ τῆς ζωῆς ἀλλοτριώσις ἀναγκαίως ἐπηκολούθησεν (τοῦτο δ' ἂν εἴη τῶν κακῶν τὸ ἔσχατον)· ἀκολουθῶς ὁ τοῦ παντὸς ἀγαθοῦ ποιητῆς τὴν τοῦ κακοῦ θεραπείαν ἐν ἡμῖν κατεργάζεται. Ἀγαθὸν γὰρ ἡ θεραπεία, τὴν δὲ τρόπον τῆς θεραπείας ἀγνοεῖ πάντως ὁ μὴ πρὸς τὸ εὐαγγελικὸν βλέπων μυσηρίον. Κακοῦ τοίνυν ἀποδειχθέντος τοῦ ἀλλοτριωθῆναι Θεοῦ, ὅστις ἐστὶν ἡ ζωὴ, ἡ θεραπεία τοῦ τοιοῦτου ἀρρώστειματος ἦν τὸ πάλιν οἰκισθῆναι Θεῷ, καὶ ἐν τῇ ζωῇ γενέσθαι. Ταύτης οὖν τῆς ζωῆς κατ' ἐλπίδα προκειμένης τῇ ἀνθρωπινῇ φύσει, οὐκ ἔστιν εἰπεῖν κυρίως ἀντιδοσιν τῶν εὐ βεβιωκότων γενέσθαι τὴν τῆς ζωῆς μετουσίαν, καὶ τιμωρίαν τὸ ἐμπάλιν. Ἄλλ' ὁμοίον ἐστὶ τῷ κατὰ τοὺς ὀφθαλμοὺς ὑποδείγματι τὸ λεγόμενον. Οὐδὲ γὰρ τῷ καθαγιασμένῳ τὰς ἡψείς ἐπαόλιν τί φάμεν εἶναι καὶ πρεσβεῖον τὴν τῶν ὁρατῶν κατανόησιν, ἢ τῷ νοσοῦντι, τὸ ἐμπάλιν, καταδίκην τινὰ καὶ τιμωρητικὴν ἀπόθασιν τὸ μὴ μετέχειν τῆς ὁρατικῆς ἐνεργείας. Ἄλλ' ὡς ἀναγκαίως ἔπεται τῷ κατὰ φύσιν διακειμένῳ τὸ βλέπειν, τῷ τε ἀπὸ πάθους παρενεχθέντι τῆς φύσεως, τὸ μὴ ἐνεργεῖν τὴν ὅρασιν· τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ ἡ μακαρία ζωὴ συμφυῆς ἐστὶ καὶ οἰκεῖα τοῖς καθαγιασμένοις τὰ

τῆς ψυχῆς αἰσθητήρια· ἐφ' ὧν δὲ καθάπερ τις λήμη A  
τὸ κατὰ τὴν ἄγνοιαν πάθος ἐμπόδιον πρὸς τὴν μετου-  
σίαν τοῦ ἀληθινοῦ φωτὸς γίνεται, ἀναγκάτως ἐπιταί  
τὸ μὴ μετέχειν ἐκείνου, οὗ τὴν μετουσίαν ζῶν εἶναι  
φαμεν τοῦ μετέχοντος.

non exerceat : eodem modo beata quoque vita cognata ac propria eorum est quibus animæ sen-  
soria purgata sunt : in quibus autem ignorantie vitium, quasi quedam lippitudo participationi veri  
luminis officit, necessario sequitur, ut non participes sint ejus cujus participationem et usum  
vitam esse dicimus participantis.

Τούτων τοίνυν οὕτως ἡμῖν διηρημένων, καιρὸς ἄν  
εἴη διεξετάσαι τῷ λόγῳ τὸ προσθεῖν ἡμῖν πρόβλημα·  
τοιούτου δέ τι λεγόμενον ἔν· Εἰ κατὰ τὸ δίκαιον γί-  
νεται τῶν ἀγαθῶν ἡ ἀνταπόδοσις, ἐν τίσιν ἔσται ὁ ἐν  
νηπίῳ τελευτήσας τὸν βίον, μήτε κακὸν ἐν τῇ ζωῇ B  
ταύτῃ καταβαλλόμενος, μήτε ἀγαθόν, ὥστε διὰ τούτων  
γενέσθαι αὐτῷ τὴν κατ' ἀξίαν ἀντίδοσιν; Ἡ πρὸς  
τὴν ἀκολουσίαν τῶν ἐξητασμένων ὁρῶντες ἀποκρινο-  
μεθα ὅτι τὸ προσδοκώμενον ἀγαθόν, οἰκείον μὲν ἐστὶ  
κατὰ φύσιν τῷ ἀνθρωπίνῳ γένει, λέγεται δὲ κατὰ  
τινα διάνοιαν τὸ αὐτὸ καὶ ἀντίδοσις· τῷ δὲ αὐτῷ  
ὀποδείγματι πάλιν τὸ νῆμα τοῦτο σαφηνισθήσεται.  
Δύο γάρ τινες ὑποκεισθώσαν τῷ λόγῳ ἁρμόστηματα·  
τινὶ κατὰ τὰς ὁφείας συνενεχθέντες, τούτων δὲ ὁ μὲν  
σπουδαιότερον ἐαυτὸν ἐπιδιδότω τῇ Θεραπειᾷ, πάντα  
ὑπομένων τὰ παρὰ τῆς ἱατρικῆς προσαγόμενα, καὶ  
ἐπίπονα ἦ· ὁ δὲ πρὸς λουτρά τε καὶ οἶνοφλυγίας  
ἀκρατέστερον διακείσθω, μηδεμίαν τοῦ ἱατρούοντος  
συμβουλὴν πρὸς τὴν τῶν ὀφθαλμῶν ὑγίειαν παρα-  
δεξάμενος. Φαμὲν τοίνυν, πρὸς τὸ πέρας ἐκπαιρέ-  
σεως αὐτοῦ τοὺς καρπούς· τὸν μὲν τὴν στέρησιν  
τοῦ φωτὸς, τὸν δὲ τὴν ἀπόλαυσιν. Τὸ γὰρ ἀναγκάτως  
ἐπόμενον, ἀντίδοσις ἐκ καταχρήσεως ὀνομάζομεν.  
Ταῦτα καὶ ἐπὶ τῶν νηπίων ζητούμενον ἔστιν εἰπεῖν,  
ὅτι ἡ τῆς ζωῆς ἐκείνης ἀπόλαυσις, οἰκεία μὲν ἐστὶ τῇ  
ἀνθρωπίνῃ φύσει· τῆς δὲ κατὰ τὴν ἄγνοιαν νόσου,  
πάντων σχεδὸν τῶν ἐν τῇ σαρκὶ ζήοντων ἐπιχρατού-  
σης, ὁ μὲν ταῖς καθήκουσαις Θεραπειαῖς ἐαυτὸν ἐκ-  
καθάρας, καὶ οἶόν τινα λήμην τοῦ διορατικοῦ τῆς  
ψυχῆς ἀποκλύσας τὴν ἄγνοιαν, ἄξιον τῆς σπουδῆς  
ἔχει τὸ κέρδος, ἐν τῇ ζωῇ τῇ κατὰ φύσιν γινόμενης· ὁ  
δὲ τὰ διὰ τῆς ἀρετῆς φεύγων καθάρσια, καὶ δυσίατον  
ἐαυτῷ διὰ τῶν ἀπατηλῶν ἡδονῶν κατασκευάζων τῆς  
ἄγνοιας τὴν νόσον, παρὰ φύσιν διατεθείς, ἡλιοτρόφω-  
ται τοῦ κατὰ φύσιν, καὶ ἀμέτοχος γίνεται τῆς οἰκείας  
ἡμῖν καὶ καταλλήλου ζωῆς. Τὸ δὲ ἀπειρόκακον νήπιον  
μηδεμιᾶς νόσου τῶν τῆς ψυχῆς ὁμμάτων πρὸς τὴν  
τοῦ φωτὸς μετουσίαν ἐπιπροσθούσης, ἐν τῷ κατὰ  
φύσιν γίνεται, μὴ δεόμενον τῆς ἐκ τοῦ καθαρθῆναι  
ὑγίειας, ὅτι μηδὲ τὴν ἀρχὴν τὴν νόσον τῇ ψυχῇ παρ-  
εδέξατο.

nam dispositus et affectus alienus est ab eo quod  
quæ nobis proprie convenit et accommodata est. At puellus infans simplex omnisque malitiæ ex-  
pers, nullo etiam nunc oculorum animi morbo participationi lucis officiente, in eo quod naturale  
est versatur, sanitate quæ per purgationem contingit, non indigens, quippe qui nec ab initio  
quidem prorsus in animum morbum admisit.

Καί μοι δοκεῖ διὰ τινος ἀναλογίας οἰκείως ἔχειν ὁ  
παρὼν τοῦ βίου τρόπος τῇ προσδοκώμενῃ ζωῇ. Καθ-  
άπερ γὰρ θηλὴ καὶ γάλακτι ἡ πρώτη τῶν νηπίων

tra, condemnationem quandam et pœnalem sen-  
tentiam, quod non compos est efficientia: videndi.  
Sed ut necessario consequitur, ut is qui secundum  
naturam dispositus est videat, is vero cujus ex  
morbo natura vitata ac depravata est, visionem

illis igitur a nobis hoc modo distinctis et expli-  
catis, tempestivum fuerit propositam nobis oratione  
tractare atque disentere quæstionem : hujusmodi  
autem quiddam erat quod proponebatur : Si pro  
eo quod justum est, bonorum renumeratio atque  
retributio sit, in quibus versabitur is qui infans  
in tenera ætate vitam finivit, neque boni in hac  
vita neque mali quidquam conatus et exorsus, ut  
per hæc ei pro merito retributio fiat? Cui ad con-  
sequentiam eorum quæ examinata sunt respicientes  
respondebimus quod bonum, quod expectatur,  
secundum naturam quidem humani generis pro-  
prium est : dicitur autem secundum quemdam  
intellectum, idem etiam retributio : atque eadem  
rursus similitudine sensus hic explicabitur. Po-  
nantur enim in oratione nostra duo quidam, qui  
in morbum quemdam inciderint oculorum, quorum  
unus majori cum studio magisque sedulo sese  
curationi permittat, omnia quæ ab arte medica  
C adhibeantur, quantumvis etiam dolorem facientia,  
sustinens : alter vero a balneis et nimio vini usu  
sese minus abstinere possit, nullum medicæ con-  
siliium quod ad sanitatem oculorum pertineat  
admittens. Dicimus igitur ad finem et eventum  
utriusque spectantes, utrumque suæ voluntatis  
dignos recipere fructus ; hunc quidem privationem,  
illum vero usum et fruitionem lucis. Quod enim  
necessario sequitur, id per abusionem, retribu-  
tionem et compensationem nominamus. Hæc etiam  
ad ea quæ de infantibus quærentur dici possunt,  
quod illius vitæ usus atque fruitio, propria qui-  
dem humanæ naturæ sit, sed cum ignorantie  
morbo omnes propemodum qui in carne vivunt  
correpti sint : qui quidem idoneis et competentibus  
curationibus sese expurgaverit, et veluti lippitudi-  
nem quandam a perspectiva vi animæ ignoran-  
tiam quasi derivaverit, abluerit atque sustulerit,  
dignum studio lucrum consecutus in ea quæ se-  
cundum naturam est, vita versatur ; qui autem  
ea quæ per virtutem adhibentur, purgatoria fugit  
remedia, curatuque difficilem sibi per fallaces vo-  
luptates ignorantie morbum elicit, præter natu-  
secundum naturam est, et expers sit ejus vitæ

participationi lucis officiente, in eo quod naturale  
contingit, non indigens, quippe qui nec ab initio  
Quemad-

Ac mihi præsens vitæ ratio per quamquam con-  
venientiam atque proportionem affinis et propinqua  
esse videtur ei vitæ quam expectamus. Quemad-

modum enim prima infantium aetas mamma ac lacte nutrita educatur; deinde alius conveniens ei cui adhibetur excipit eibus, qui idoneus ac proprius sit ejus qui enutritur, donec ad perfectam perverit aetatem: ita opinor etiam animam per ea quæ semper competentia sibi atque accommodata sint, ordine atque consequentia quadam participem fieri ejus vitæ, quæ secundum naturam est, quantam capit ac potest, de iis quæ in beatitudine proposita sunt, partem capientem, quemadmodum etiam id a Paulo didicimus, aliter nutriente eum qui jam per virtutem creverit, aliter infantem et imperfectiorem: nam ad hujusmodi quidem dicit: « Lactis potu vos alui, et non cibo; nondum enim poteratis <sup>6</sup>. » Ad eos autem qui jam impleverant mensuram ætatis, quæ ratione ac mente percipitur: « Perfectorum autem est, » inquit, « solidus eibus <sup>7</sup>, » qui per habitum sensoria habent exercitata. Quemadmodum igitur dici non potest, in similibus esse virum et infantem, etiamsi neuter eorum morbo aliquo implectur: (quo pacto enim in paribus versari deliciis possint, qui eorumdem rerum participes non sunt?) sed morbo quidem nullo affligi, et in hoc et in illo similiter dicitur, quandin passionis et afflictionis uterque expers est, sed fructus deliriarum non amplius ab iisdem similiter percipitur (nam huic quidem licet vel orationibus delectari, vel rebus præesse, vel cum laude ac gloria magistratus gerere, vel benefaciendo hominibus egentibus clarescere, vel si res ita tulerit, cum uxore, quæ cordi sit, matrimonio junctum esse, ac domui præesse; ac si qua alia per hanc vitam una cum his jucunda licet invenire, tum acroamata, tum spectacula, venationes, lavaera, gymnasia, convivales animi delectationes, ac si quid aliud ejusmodi est: at infanti deliciæ sunt lac, nutricis ulnæ, quieti ac placida motio, quæ somnum invitet et demulceat; nam imperfectæ ætatis ea natura est, ut quæ superet hanc oblectationem non capiat): eodem modo, qui per virtutem in hac vita animas nutriverunt, et, ut inquit Apostolus, mentis suæ sensuum instrumenta exercentur, si ad incorporandam illam vitam traducantur, pro ratione habitus ac potentie, quæ in ipsis insit, divinarum deliciarum participes erunt, vel majorem vel minorem secundum præsentem ejusque potentiam propositorum partem capientes. At anima quæ virtutem nondum gustavit, eorum quidem malorum quæ ex improbitate ac nequitia oriuntur, ut quæ ab initio prorsus in malitiæ morbum non inciderit, expers manet; illius autem vitæ, quam Dei tum cognitionem tum participationem esse oratio superior definiivit, tantam in initio partem capit, quantæ capax convenienti et accommodato ad contemplationem capax efficiatur, largiter et abunde pro arbitrio

Ad hæc respicientes malorum quidem, quæ ex improbitate ac nequitia existunt, pariter expertem

A ηλικία τιθηνουμένη ἐκτρέφεται· εἴτα διαδέχεται ταύτην κατάλληλος ἑτέρα τῇ ὑποκειμένῳ τροφῇ, οἰκείως τε καὶ ἐπιτηδεύως πρὸς τὸ τρεφόμενον ἔχουσα, ἕως ἂν ἐπὶ τὸ τέλειον φθάσῃ· οὕτως οἶμαι καὶ τὴν ψυχὴν διὰ τῶν ἀεὶ καταλλήλων τάξεϊ τινὶ καὶ ἀκολουθείᾳ μετέχειν τῆς κατὰ φύσιν ζωῆς, ὥς χωρεῖ καὶ δύναται τῶν ἐν τῇ μακαριότητι προκειμένων μεταλαμβάνουσα, καθὼς καὶ παρὰ τοῦ Παύλου τὸ τοιοῦτον ἐμάθομεν, ἄλλως τρέφοντος τὴν ἤδη διὰ τῆς ἀρετῆς αὐξηθέντα, καὶ ἑτέρως τὸ νήπιον καὶ ἀτελέστερον. Πρὸς μὲν γὰρ τοὺς τοιοῦτους φησιν, ὅτι « Γάλα ὕμους ἐπότισα, οὐ βρῶμα· οὐπω γὰρ ἠδύνασθε· » πρὸς δὲ τοὺς πεπληρωμένους τὸ μέτρον τῆς νοητῆς ηλικίας, « Τελείων δὲ ἐστί, » φησιν, « ἡ στερὰ τροφῇ, » τῶν διὰ τὴν ἑξίν τὰ αἰσθητήρια γεγυμνασμένα ἔχοντων.

B Καθὰπερ τοίνυν οὐκ ἔστιν ἐν τοῖς ὁμοίως εἰπεῖν εἶναι τὸν ἄνθρωπον τε καὶ τὸ νήπιον, κἂν μηδεμίαν νόσος ἐκατέρῳ τούτων προσάπτηται· (πῶς γὰρ ἂν ἐν τῇ ἴσῃ τῆς τροφῆς γένοιτο, οἱ τῶν αὐτῶν μὴ μετέχοντες;) ἀλλὰ τὸ μὲν μὴ κακοῦσθαι νόσῳ τινὶ, καὶ ἐπὶ τούτου καὶ ἐπὶ ἐκείνου λέγεται παραπλησίως, ἕως ἂν ἕξω πάθους ἑκάτερος ᾗ· τῶν δὲ κατὰ τροφὴν ἡ ἀπόλαυσις οὐκ ἐστὶ ὁμοίως παρὰ τῶν αὐτῶν ἐνεργεῖται· (τῷ μὲν γὰρ ὑπάρχει καὶ διὰ λόγων εὐφραίνεσθαι, καὶ πραγμάτων ἐπιστατεῖν, καὶ εὐδοκίμως ἀρχῆς μετεῖναι, καὶ ταῖς τῶν δεομένων εὐεργεσίαις λαμπρύνεσθαι, γαμετῇ τε συνοικεῖν, ἂν οὕτω τύχῃ καταθυμία, καὶ οἴκου ἀρχεῖν, καὶ ὅσα κατὰ τοῦτον ἔστιν ἡδῶα τὸν παραβατὸν βίον εὐρεῖν, ἀκροάματά τε καὶ θεάματα, θῆραι καὶ λουτρά, καὶ γυμνάσια, καὶ συμπόσια, καὶ θυμηδαί, καὶ εἴ τι τοιοῦτον ἕτερον· τῷ δὲ νηπίῳ ἡ τροφῇ, τὸ γάλα ἐστὶ, καὶ ἡ τῆς τιθῆνης ἀγκάλῃ, καὶ ἡρεμαία κίνησις τὸν ὕπνον ἐφελκομένη τε καὶ ἠδύνουσα· τὴν γὰρ ὑπὲρ τοῦτο εὐφροσύνην, τὸ ἀτελὲς τῆς ηλικίας χωρῆσαι φύσιν οὐκ ἔχει)· τὸν αὐτὸν τρόπον οἱ διὰ τῆς ἀρετῆς ἐν τῇ τῆδε βίῳ τὰς ψυχὰς θρέψαντες, καὶ καὶ ὡς φησιν ὁ Ἀπόστολος, καταγυμνάσαντες ἑαυτῶν τὰ νοητὰ αἰσθητήρια, εἰ πρὸς τὴν ἀτόματον ἐκείνην μετοικισθεῖεν ζωὴν, πρὸς λόγον τῆς ἐνυπαρχούσης αὐτοῖς ἑξέως τε καὶ δυνάμει, τῆς θείας τροφῆς μεταλήφονται, ἢ πλείονος, ἢ ἐλάττονος, κατὰ τὴν παρουσίαν ἑκάστου δύναμι τῶν προκειμένων μετέχοντες. Ἡ δὲ ἀγρευσις τῆς ἀρετῆς ψυχῇ, τῶν μὲν ἐκ πονηρίας

D κακῶν, ἅτε μήτε τὴν ἀρχὴν συνενεχθεῖσα τῇ τῆς κακίας νόσῳ, διαμένει ἀμέτοχος τῆς ζωῆς ἐκείνης, ἣν Θεοῦ γινώσκιν τε καὶ μετουσίαν ὁ πρὸς τούτων λόγος ὠρίσατο, τοσοῦτον μετέχει παρὰ τὴν πρώτην, ὅσον χωρεῖ τὸ τρεφόμενον, ἕως ἂν, καθὰπερ τινὶ τροφῇ καταλλήλῃ τῇ θεωρίᾳ τοῦ ὄντος ἐναδρυνθεῖσα, χωρητικῇ τοῦ πλείονος γένηται, ἐν ἀφίλειᾳ τοῦ ὄντος κατ' ἐξουσίαν μετέχουσα.

est id quod enutritur, quoad inquam cibo quodam ejus, qui revera est, grandis effecta majoris partis partem capiens ejus qui revera est.

Πρὸς ταῦτα βλέποντες, ἕξω μὲν τῶν ἐκ πονηρίας κακῶν ὁμοίως εἶναι φαμεν τὴν ψυχὴν, τοῦ τε διὰ

<sup>6</sup> 1 Cor. iii, 2. <sup>7</sup> Hebr. v, 14.



πάσης ἀρετῆς ἤκοντος, καὶ τοῦ μηδὲ ὅλως μετεσχη-  
 κότες τοῦ βίου. Οὐ μὲν ἐν τῷ ὁμαίῳ τὴν ἐκατέρου  
 τούτων διαχωρῆσιν ἐννοοῦμεν. Ὁ μὲν γὰρ ἤκουσε,  
 καθὼς ὁ Προφήτης φησὶ, τῶν οὐρανίων διγγημάτων,  
 δι' ὧν ἡ δόξα τοῦ Θεοῦ καταγγέλλεται, καὶ διὰ τῆς  
 κτίσεως πρὸς τὴν κατανόησιν ὠδηγῆθη τοῦ Δεσπότης  
 τῆς κτίσεως, καὶ διδασκάλῳ τῇ ὄντως σοφίᾳ ἐχρή-  
 σατο, τῇ ἐν τοῖς οὐσι θεωρουμένη σοφίᾳ, τὴν τε τοῦ  
 φωτὸς τούτου κάλλος κατανόησας, ἀναλογικῶς τὸ τοῦ  
 ἀληθινοῦ φωτὸς κάλλος ἐνόησε, καὶ ἐν τῷ παγίῳ τῆς  
 γῆς τὸ τοῦ πεποιηκότος αὐτὴν ἀμετάθετον ἐπαίδευσεν·  
 καὶ τὸ ἀμέτρητον τοῦ οὐρανοῦ μέγεθος κατανόησας,  
 πρὸς τὸ ἀπειρόν τε καὶ ἀόριστον τῆς ἐμπειριχοῦσας  
 τὸ πᾶν δυνάμεως ὠδηγῆθη, τὰς τε ἀκτίνας ἰδὼν τοῦ  
 ἡλίου ἐκ τῶν τοσούτων ὑψωμάτων μέχρις ἡμῶν  
 διεκρούσας, τὸ μὴ ἀτονεῖν τὰς νοητικὰς τοῦ Θεοῦ ἐν-  
 εργείας πρὸς ἕκαστον ἡμῶν ἀπὸ τοῦ τῆς θεότητος  
 ὑψους κατείναι διὰ τῶν φαινομένων ἐπίστευσεν. Εἰ  
 γὰρ εἰς ὧν φωστὴρ κοιτῇ τε τὸ ὑποκείμενον ἅπαν τῇ  
 φωτιστικῇ δυνάμει διαλαμπάνει, καὶ πᾶσι τοῖς με-  
 τέχρυσιν ἑαυτὴν ἐπενέμων, ὅλος ἐκάστη καὶ ἀδιαίρετος  
 πάρεστι· πῶς μᾶλλον ὁ τοῦ φωστῆρος δημιουργὸς.  
 καὶ πάντα ἐν πᾶσι γίνεται, καθὼς φησιν ὁ Ἀπό-  
 στολος, καὶ ἐκάστη πάρεστι, τοσούτον ἑαυτὴν διδοῦς,  
 ὅσον τὸ ὑποκείμενον δέχεται! Ἀλλὰ καὶ στάχυν τις  
 ἰδὼν ἐπὶ γῆς, καὶ τὴν ἐκ φυτοῦ βλάστην, καὶ βότρυν  
 ὄριον, καὶ τὸ τῆς ὀπώρας κάλλος, ἢ ἐν καρποῖς, ἢ  
 ἐν ἄνθει, καὶ τὴν αὐτόμακτον πόαν, καὶ ὕρον ἐπὶ τῷ  
 αἰθέρειον ὕψος ἀπὸ τῆς ἀκρας ἀνατεινόμενον, καὶ τὰς  
 ἐν ὑπηρεσίαις πηγὰς, μαζῶν δίκην ἐκ τῶν λαγόνων  
 τοῦ ὕρους ἐπιβρέουσας, ποταμούς τε διὰ τῶν κοίλων  
 ῥέοντα, καὶ θάλασσαν ὑποδεχομένην τὰ πανταχόθεν  
 βεύματα, καὶ ἐν τῷ μέτρῳ μένουσαν, κύματ' αὖτε τοῖς  
 αἰγιαλοῖς ὀριζόμενα, καὶ οὐκ ἐπεξιοῦσαν ὑπὲρ τοὺς  
 τεταγμένους ὅρους κατὰ τῆς ἡπείρου τὴν θάλασσαν·  
 ταῦτα καὶ τὰ τοιαῦτα βλέπων, πῶς οὐχ ἅπαντα θα-  
 λάθῃ τῷ λόγῳ, δι' ὧν γίνεται ἡ διδακταλὶα τοῦ ὄντος,  
 εἰ μικρὰν ἑαυτῷ δύναμιν πρὸς τὴν μετουσίαν τῆς  
 τρυφῆς ἐκείνης παρεσκεύαστο; Ἰνα δὲ παρῶ τὰ  
 μαθημὰτα, ὅθεν θίγεται πρὸς ἀρετὴν ἡ διάνοια, γεω-  
 μετρίας τε καὶ ἀστρονομίας, καὶ τὴν διὰ τοῦ ἀριθμοῦ  
 κατανόησιν τῆς ἀληθείας, πᾶσάν τε μέθοδον ἀποδει-  
 κτικὴν τῶν ἀγνωστομένων καὶ βεβαιωτικὴν τῶν κατει-  
 λημμένων, καὶ πρό γε τούτων, τὴν τῆς Θεοπνεύστου  
 Γραφῆς φιλοσοφίαν, τελείαν ἐπάχουσιν καθαρίσιν τοῖς  
 δι' αὐτῆς τὰ θεῖα πεπαιδευμένοις μυστήρια.

deliciarum comparavit? Ut omittam interim disciplinas, quibus mens ad virtutem acuitur, geometriam, astronomiamque, et eam quæ per numerum contingit cognitionem veritatis, atque omnem rationem ac viam demonstrativam eorum quæ ignorantur, et confirmativam eorum quæ comprehensa et intellecta sunt: ad hæc item divinæ Scripturæ philosophiam, quæ perfectam iis qui per eam di-

Ubi dicitur quod quidam ex his qui per omnem virtutem progressus faciunt, tum ejus qui ne vite quidem penitus particeps fuit, non tamen in eodem statu atque conditione pari utriusque horum conversationem viteque traductionem esse intelligimus. Hic enim celestes, ut ait Propheta, narrationes, per quas gloria Dei annuntiatur, audivit, et per creaturam ad considerationem Domini creature deductus est, et ad cognoscendam eam quæ vere sapientia est, magistra usus est ea sapientia quæ in rebus universis consideratur, et inesse intelligitur, atque hujus lucis pulchritudine animadversa, per convenientem similitudinem ac proportionem, veræ lucis pulchritudinem consideravit et intellexit; et per soliditatem ac firmitudinem terræ, ejus qui fecit eam, didicit immobilitatem ac stabilitatem. Immensa quoque cæli magnitudine animadversa, ad infinitam et indeterminatam potentiam res universas in se continentem deductus est; conspectisque radiis solis e tantis altitudinibus ad nos usque pertinentibus, per ea quæ apparent, providentiæ divinæ efficientiis facultatem non deesse credidit, ut ab altitudine deitatis ad unumquemque nostrum descendat. Nam si unum illuminare et communiter quidquid subjectum est illuminatrice vi occupat et comprehendit, et omnibus utentibus atque fruentibus seipsum impertiens, totus unicusque et indivisus adest, quanto magis luminaris fabricator, et omnia in omnibus, ut Apostolus inquit<sup>8</sup>, existit et unicuique adest, tantum sese exhibens, quantum subjectum capit! Quinetiam si quis vel spicam super terram conspexerit, vel ex planta germen enatum, vel racemum maturum, vel autumnii pulchritudinem, tum in fructibus tum in floribus, vel sponte proveniente herbam, vel montem ad ætheream altitudinem a cacumine pertinentem, et fontes in locis depressis uberum in modum ex lateribus et hiatibus montis affluentes, tum amnes per concava loca fluentes, tum mare quod et omnia undique flumina excipit, et in sua mensura manet, fluctusque littoribus terminat, et non ultra constitutos fines in continentem mare erumpens: hæc et hujusmodi si quis consideret, quo pacto non omnia ratione comprehendat, per quæ theologis cognitio existit ejus qui est? Nunquid parvam sibi vim ad participationem illarum

At is qui harum rerum nullius cognitionem adeptus est, neque per mundum ad cognitionem supramundanarum rerum quasi manu ductus est, simplex adeo, tener et inexercitatus menteque incultus vitam transiens, non in iisdem versetur, in quibus superiorem illum versaturum oratio demonstravit,

<sup>8</sup> 1 Cor. xv, 23.

ut ideo non amplius juxta profatam a nobis oppositionem beatior esse ostendatur is qui vitæ particeps non fuit, eo qui præclare particeps ejus fuit. Nam eo quidem qui cum vitio nequitiaque vixit, non modo simplex, vitique ac malitiæ expertus, verumetiam is forsitan qui nec prorsus quidem ab initio prodiit in vitam, beatior fuerit. Tale enim de Julia quoque per Evangelicam vocem didicimus<sup>9</sup>, quod in talibus is qui penitus in rerum natura non est, eo qui cum vitiositate pervenit in rerum naturam, meliore conditione sit. Nam illi quidem ob profunditatem innatæ vitiositatis in infinitum prorogatur ea quæ per purgationem fit poena, eum vero qui non est, quomodo dolor attingere possit?

Quod si quis comparat immaturam infantium vitam eum ea quæ secundum virtutem agitur, is revera infans et importunus est, qui hujusmodi judicio de rebus utatur. Interrogas ergo cujus rei gratia in ea ætate quis e vita subducitur, quid per hoc divina sapientia providendo cavet? Quod si de his quidem dicas quæ illegitimum partum arguunt, et ideo a parentibus de medio tolluntur, immerito malitiæ operum a Deo rationem reposeas, qui ea quæ in hac parte non recte facta sunt, in judicium adducit. Sin autem aliquis, etiamsi diligenter elacetur et curetur a parentibus, vota que ab iisdem pro eo studiose suscipiantur, vitæ tamen particeps non est, morbo ad mortem usque invalescente (quod solius laud dubie causæ est), hanc de talibus conjecturam facimus, quod perfectæ providentiæ sit, non modo morbos contractos curare, verum etiam ne ab initio quidem prorsus aliquis in rebus vitiosis versetur, providere. Verisimile enim est eum qui id quod futurum est æque atque præteritum cognovit, progressum vitæ infantis ad perfectionem prohibere, ne quod vi præscia malum animadversum est in eo qui ita victurus fuisset, perficiatur, atque ei qui ea voluntate arbitrioque victurus fuisset, vitii nequitiaque materia vita fiat. Atque hunc intellectum similitudine quadam facile fuerit exprimere atque representare. Sit enim, exempli gratia, ex omni genere ciborum opiparum quoddam ac dubium convivii epulum propositum; huic præsit ex convivis is qui exacte cujusque naturæ proprietatem noverit, quid tali quidem temperamento atque complexioni commodum, quid item noxium et incommodum sit, addita sit item huic eum auctoritate potestas et officium quoddam, ut ad suum arbitrium alium quidem uti et frui appositis sinat, alium vero prohibeat, et omnia faciat ad hoc, quo quisque suo temperamento atque complexioni commodum convenientiaque attingat, ne vel morbo obnoxius per esculenta materiam morbo adjiciens conficiatur, vel robustior incommo cibo molestiam ex humorum abundantia contrahat atque laboret; in his aliquis vinolentiæ addictus, vel ex medio convivio educatur, vel cum incipiat inebriari, vel in finem usque perina-

στώτερον ἀποδείκνυσθαι, κατὰ τὴν προενοχθεῖσαν ἡμῖν ἀντίθεσιν, τὸν μὴ μετασχόντα τοῦ βίου τοῦ μετασχόντος καλῶς. Τοῦ μὲν γὰρ κακὴ συνειρμήτος οὐ μόνον ὁ ἀπειρόκακος ἀν εἶη μακαριστότερος, ἀλλὰ καὶ ὁ μὴδὲ τὴν ἀρχὴν παρελθὼν εἰς τὴν βίον. Τοιοῦτον γὰρ καὶ περὶ τοῦ Ἰουδα διὰ τῆς Εὐαγγελικῆς φωνῆς ἐδιδάχθημεν, ὅτι ἐπὶ τῶν τοιούτων κρεῖττον τοῦ κατὰ κακίαν ὑπεστῶτος ἐστὶ τὸ παντελῶς ἀνυπόστατον. Τῷ μὲν γὰρ διὰ τὸ βάθος τῆς ἐμψύσεως κακίας εἰς ἄπειρον παρατείνεται ἡ διὰ τῆς καθάρσεως κλίσις, τοῦ δὲ μὴ ὄντος πῶς ἂν ὀδύνη καθάρσεται;

Εἰ δέ τις πρὸς τὸν κατ' ἀρετὴν βίον κρίνει τὸν νηπιώδη καὶ ἄωρον, ἄωρος ὁ τοιοῦτός ἐστι τοιαύτη κρίσει περὶ τῶν ὄντων χρώμενος. Ἐρωτᾷς οὖν ὅτου χάριν ἐν τούτῳ τῆς ἡλικίας ὢν τῆς ζωῆς ὑπεξάγεται, τί διὰ τούτου τῆς θείας σοφίας προμηθευμένη. Ἄλλ' εἰ μὲν περὶ τούτων λέγοις, ὅσα τῆς παρανόμου κηρύσεως ἔλεγχος γίνεται, καὶ διὰ τοῦτο παρὰ τῶν γεννησαμένων ἐξαφανίζεται, οὐκ εἰκότως ἂν τῶν τῆς κακίας ἔργων τὸν θεὸν ἀπειτοίης τὸν λόγον, τὴν τὰ μὴ καλῶς ἐπὶ τούτῳ γεγεννημένα εἰς κρίσιν ἔγοντα. Εἰ δέ τις καὶ ἀνατρεφόμενων τῶν γεννητήρων, καὶ δι' ἐπιμελείας θεραπευόντων, καὶ δι' εὐχῆς σπουδαζόντων, ὅμως οὐ μετέχει τοῦ βίου, κατακρατούντος μέχρι θανάτου τοῦ ἀρρώστηματος (ὃ μόνος τῆς αἰτίας ἀναμφιβόλως ἐστὶ), ταῦτα περὶ τῶν τοιούτων εἰκάζομεν, ὅτι τελείας ἐστὶ προνοίας, οὐ μόνον γεγονότα θεραπεύειν τὰ πάθη, ἀλλ' ὅπως ἂν μὴδὲ τὴν ἀρχὴν τῆς τοῖς ἀπηγορευμένοις ἐγγίνονται προνοεῖν. Τὸν γὰρ ἐγνωκότα ἐπίσης τῷ παρεληλυθότι τὸ μέλλον, ἐπιχωλύειν εἰκότως τὴν ἐπὶ τὸ τέλος τῆς ζωῆς τοῦ νηπίου πρόοδον, ὡς ἂν μὴ τῇ προγνωστικῇ δυνάμει τὸ κατανοηθὲν κακὸν ἐπὶ τοῦ μέλλοντος οὕτως βιώσεσθαι τελευτωθῇ, καὶ γένηται τῷ τῇ τοιαύτῃ προαιρέσει συζήσεσθαι μέλλοντι ὕλη κακίας ὁ βίος. Ὑποδείγματι δέ τι νῆδον ἂν εἶη παραστήσαι τὸ νόημα. Ἔστω γὰρ καθ' ὑπόθεσιν παντοδαπὴ τις εὐωχία προκειμένη τῷ συμποσίῳ, ἐπιστατεύω δέ τις τοιοῦτος τῶν δαιτυμόνων, οἷος ἀκριβῶς εἰλέναι τὰ τῆς ἐκάστου φύσεως ἰδιώματα, καὶ τί μὲν κατάλληλον τῇ τοιαύτῃ κράσει, τί δὲ ἐπιβλαβὲς καὶ ἀνοήκιον προσκρίσθαι δὲ τούτῳ καὶ αὐθεντικῇ τις ἐξουσία, τοῦ κατὰ τὸ ἴδιον βούλημα τὸν μὲν τινα μετέχειν τῶν προκειμένων ἔαν, τὸν δὲ ἀποτρέπειν, καὶ πάντα ποιεῖν, ὡς ἂν κατὰ τὴν αὐτοῦ κράσιν ἐκάστος τῶν κατάλληλων προσάπτοιτο, ἵνα μήτε ὁ νοσώδης ἐπιτριβεῖται, προσθεὶς ὕλην διὰ τῶν ἐδωδῆμων τῇ νόσῳ, μήτε ὁ εὐρωστώτερος κάμοι, εἰς πληθωρικὴν ἀρδίαν ἐκπίπτων τῇ κατάλληλῳ τροφῇ· ἐν τούτοις ἡ μεσοῦντος τοῦ συμποσίου τις τῶν τῇ οἰνοφλυγίᾳ προσκειμένων ἐξάχεται, ἡ ἐν ἀρχῇ ὢν τῆς μέθης, ἡ μέχρι τέλους παραμένη τῷ δεῖπνῳ, ταῦτα τοῦ ἐπιστάτου οἰκονομοῦντος, ὡς ἂν εὐσχημονολή διαρκῶς ἡ τράπεζα τῶν ἐκ πληθώρας καὶ μέθης καὶ παραφορᾶς κακῶν καθαρεύουσα. Ὡς περ οὖν τῆς τῶν ἡδυσμάτων κλίσεως ἀποσπώμενος οὐκ ἐν ἡδονῇ

<sup>9</sup> Matth. xxvi, 24.

ποιεῖται τῶν καταθυμίων τὴν στέρησιν, ὅλλ' ἀκρισίαν  
 τινὰ τοῦ ἐπιστατούντος καταγινώσκει, ὡς φθόνῳ τὸν  
 καὶ οὐ προνοίᾳ τῶν προκειμένων ἀπειργοντος. Εἰ δὲ  
 πρὸς τοὺς ἐπὶ ἀσχημονούντας τῇ παρατάσει τῆς μέθης  
 βλέποιν ἐν ἐμέτοις καὶ καρηθάραις καὶ τῷ παραφθίγ-  
 γεσθαί τι τῶν οὐ δεόντων, χάριν ὁμολογεῖ τῷ πρὸ τοῦ  
 τοιούτου πάθους τῆς ἀμέτρου πληγμονῆς ἀποστή-  
 σαντι. Εἰ δὲ νεόθυτοι ἡμῖν τὸ ὑπόδειγμα, ῥῥῶδον ἂν  
 εἴη προσταγαγεῖν τὸ ἐν τούτῳ καταληγὺν ἡμῖν θεώ-  
 ρημα τῷ προκειμένῳ νοήματι. Τί γὰρ τὸ προκειμένον  
 ἦν; "Οτου χάριν ὁ Θεὸς, πολλῆς οὕτης τοῖς πατράσι  
 σπουδῆς φυλαχθῆναι ἑαυτοῖς τὸν τοῦ βίου διάδοχον,  
 ὥρων πολλὰκις ἐν τῷ τέλει τῆς ἡλικίας ἐξ τῷ τεχνῶν  
 ἀναρπάξεσθαι; Πρὸς οὖς ἐροῦμεν τὸ συμποτικὸν  
 ἐκείνῳ ὑπόδειγμα ὅτι τῆς τοῦ βίου τραπέζης πολλὴν τε  
 καὶ παντοδαπὴν τῶν ἐθιοδίων τὴν παρασκευὴν ἐχού-  
 σης (νόει δέ μοι κατὰ τὴν ὀφθαλμικὴν ἐμπειρίαν μὴ  
 πάντα τῷ τῆς ἡδονῆς μέλει τι τοῦ βίου καταγινώσκει-  
 νεσθαι, ἀλλ' ἔστιν ὅπου καὶ τοῖς αὐστηροτέροις τῶν  
 συμπομάτων τὴν ζωὴν ἐπαρτύνεσθαι, οἷα δὲ φιλοτεχνού-  
 σιν οἱ τῶν περὶ γαστέρα καὶ θοίνην ἡδονῶν τεχνίται,  
 τοὺς ὀριμωτέροις, ἢ ἀλμῶσιν, ἢ παραστύρουσιν τὰς  
 ὀρίξεις τῶν δαιτυμόνων ἀναρπάζοντες)· ἐπεὶ οὖν οὐ  
 διὰ πάντων ἐστὶ τῶν πραγμάτων μελειότης ὁ βίος, ἀλλ'  
 ἔστιν ἐν οἷς ἄλλη τὸ ὕψον ἐστίν, ἢ στύψις, ἢ ἐξώδης,  
 ἢ δηκτικὴ τις καὶ ὀριμεῖα ποιότης ἐντριβεῖσα τοῖς  
 πράγμασι, δύσληπτον ποιεῖ τὴν καρυκίαν τοῦ βίου,  
 πλήρεις δὲ οἱ τῆς ἀπάτης κρατῆρας παντοδαποῦ κρά-  
 ματος· ὧν οἱ μὲν τὸ φυσώδες πάθος διὰ τοῦ στύφου τῆς  
 ἀπάτης ἐμποιοῦσιν, οἱ δὲ εἰς παραφθορὰν τοὺς ἐμπιόν-  
 τας ἐξεκαλέσαντο, ἄλλοις δὲ τῶν πονηρῶς κτηθέντων  
 τὸν ἔμετον διὰ τῆς αἰσχροῦς ἀποτίσεως ἀνεκίνησαν.  
 Ὡς ἂν οὖν μὴ ἐπιχρῶνίζοι τῇ τοιαύτῃ τῆς τραπέ-  
 ζης παρασκευῇ ὁ μὴ δεόντως τῷ συμποσίῳ χρησά-  
 μενος, ὁἷτον ἐξάγεται τοῦ τῶν δαιτυμόνων πληρώ-  
 ματος, κερδαίνων τὴν μὴ ἐν ἐκείνοις γενέσθαι, ὧν ἡ  
 ἀμετρία τῆς ἀπολύσεως τοῖς λαιμαργοῦσι πρόξενος  
 γίνεται. Τοῦτό ἐστιν ὃ φημι τελείας εἶναι προνοίας  
 κατόρθωμα, τὸ μὴ μόνον συστάνα θεραπεῦειν τὰ  
 πάθη, ἀλλὰ καὶ κωλύειν πρὸ τῆς συστάσεως. "Ο δὲ  
 καὶ περὶ τοῦ θανάτου τῶν ἀρετικῶν ὑπενόησαμεν,  
 ἔτι ὁ λόγος τὰ πάντα ποιῶν ὑπὸ φυλανθρωπίας ἀφ-  
 αἰρεῖται τῆς κακίας τὴν ὕλην, μὴ διδοὺς καιρὸν τῇ  
 προαιρέσει τῇ διὰ τῆς προγνωστικῆς δυνάμεως γνω-  
 ρισθεῖσθαι διὰ τῶν ἔργων ἐν κακίᾳ ἐξοχῇ δευθῆναι  
 οἷα ἐστίν, ὅταν πρὸς τὸ κακὸν τὴν ὁρμὴν ἔχῃ. Πο-  
 λλάκις δὲ τὴν σεσοφισμένην τῆς φιλαργυρίας ἀνάγκην  
 διὰ τῶν τοιούτων ἐλέγχει ὁ συνιστῶν τὸ τοῦ βίου συμ-  
 πόσιον, ὡς ἂν, οἶμαι, γυμνὸν τῶν εὐπροσώπων προ-  
 καλυμμάτων τὸ τῆς φιλαργυρίας ἀρρώστημα φαί-  
 νοιτο, μηδενὶ παραπετάσματος πεπληγμένῳ συσκια-  
 ζόμενον. Φασὶ γὰρ οἱ πολλοὶ διὰ τοῦτο ταῖς τοῦ πλείονος  
 ἐπιθυμίαις ἐπιπλατύνεσθαι, ὡς ἂν πλουσιωτέρους τοὺς  
 ἐξ αὐτῶν γεγενῆσθαι ποιήσαιεν, ὧν ἐλέγχει τὴν νόσον  
 ἰδίαν οὖσαν, οὐκ ἐξ ἀνάγκης ἐγγινομένην, ἢ ἀπροφάσι-  
 στος τῶν ἀτέκνων πλεονεξία. Πολλοὶ γὰρ οὕτε ἔχοντες  
 διαδοχὴν ἐπὶ πολλοῖς οἷς ἐμόχθησαν, οὕτε ἐν ἐλπίσι τοῦ  
 σχεῖν ὄντες, ἀντὶ μυρίων τέκνων πολλὰς ἐπιθυμίας ἐν  
 ἑαυτοῖς παιδοτροφεύουσιν, οὐκ ἔχοντες τοῦ τὴν ἀνάγκη

neat in cœna, hæc ita præfecto administrante, ut  
 nullum ex abundantia atque ebrietate mentisque  
 depravatione malum exsistens in medio relinqua-  
 tur, sed perpetuus decor et honestas in mensa  
 servetur. Quemadmodum igitur ei qui a nidore  
 condimentorum avellitur, privatio eorum quæ cordi  
 suat, ingrata atque injucunda est, atque importu-  
 nitatis ac temeritatis ejusdam præfectum condem-  
 nat, quasi invidia quadam et non providentia ab  
 apposis arcuentem. Sed si ad eos qui prerogatio-  
 ne ebrietatis vomendo, caputque gravatum jactan-  
 do, ac temere quæ non decet proferendo, etiam  
 nunc se turpiter gerentes respiciat, gratiam habet  
 ei qui, antequam talia sibi acciderent, ab immode-  
 rata repletionem enim prohibuerit. Si igitur simili-  
 tudo a nobis intellecta est, facile fuerit in ea com-  
 prehensam a nobis speculationem ad propositum  
 sensum accommodare. Quid enim erat propositum?  
 Cujus rei gratia, cum plurimum studii parentes in  
 hoc ponant, ut suarum sibi facultatum successor  
 reservetur, Deus sæpe ante tempus ac præmature  
 in imperfecta ætate abripi sinit id quod natum est?  
 His qui ita interrogant, referemus convivalem il-  
 lam similitudinem, quod cum multum ac varium  
 esculentorum apparatus vite mensa habeat (intelligea-  
 tem mihi secundum peritiam rei culinariæ  
 artisque condiendorum ciborum, non omnes vite  
 partes voluptatis melle dulcescere, sed alienubi  
 etiam acerbioribus casibus vitam condiri, qualia  
 nimirum artifices voluptatum ad epulas et ventrem  
 pertinentium excogitant et tractant, vel acrioribus,  
 vel salsuginosis, vel astringentibus appetitus con-  
 vivarum excitantes): quoniam ergo non per omnia  
 negotia officinaque vita suavis et jucunda est, sed  
 in aliquibus etiam salsamentum obscurum est, vel  
 astrictiva, vel acetosa, vel mordax quedam et acris  
 qualitas ingesta, et rebus intrita sumptu difficie-  
 lem efficit vite cibum conditum, pleni item variæ  
 mixturæ fraudis crateres sunt: quorum alii  
 quidem inflationis vitium per fastus fraudem inge-  
 nerant, alii vero in temeritatem ac vecordiam  
 devocant eos qui imbibent, aliis item male quæ-  
 sitorum vomitum per turpem solutionem movent.  
 Ne ergo in tali mensæ apparatu dautius immore-  
 tur, qui non recte ac decenter convivio utatur, citi-  
 us eliditur ex actu atque consensu convivarum,  
 id lucri faciens, quod in illa molestia atque tur-  
 pitudine non versetur, quarum rerum immoderata  
 sumptio helluonibus conciliatrix existit. Hoc est,  
 quod dico perfectæ atque absolutæ providentiæ  
 opus esse, non solum contractos curare morbos,  
 verum etiam prohibere antequam contrahantur.  
 Quam adeo opinionem etiam de morte infantium  
 modo natorum habemus, quod is qui ratione  
 omnia facit, humanitate adductus vitilis materiam  
 aufert, spatium temporis voluntati per vim præ-  
 scioni notatæ et animadversæ non datus, ut per  
 opera in nequitie vitium excellentia ostendatur  
 qualis sit, cum ad malum impetum habeat et effe-



etiam. Sæpenumero autem per huiusmodi etiam casus simulatam atque prætensam avaritiæ necessitatem arguit is qui vitæ convivium constituit, ut, opinor, nudatus speciosis pretextibus ac velamentis avaritiæ morbus appareat nullo falso tegumento obumbratus. Nam vulgo plerique aiunt, ideo se cupiditati rem augendi indulgere, ut ditiores ex sese natos reddant, quorum morbum proprium esse, et ex necessitate non innasci arguit inexcusabilis avaritia eorum qui liberis carent. Multi enim cum nec habeant multorum labore partorum honorum successores, nec aliquando habituros esse se sperent, pro infinitis liberis multas intra sese cupiditates alunt, non habentes in quos conferant huius morbi necessitatem. Quod si qui male in vita versantur, ac dedita opera consuloque crudeles, truces atque tyrannici sunt, omnibus libidinibus obnoxii, iracundia præcípites, a nullo incurabili malo abstinentes, latrones, homicidæ, patriæ proditores, ac si quid his est detestabilius, magisque nefarium et exsecrandum (veluti parricidæ, matrum pulsatores, liberorum interfectores, et quadam quasi rabie mentis legibus vetitos concubitus sectantes : qui cum tales adeo sint, in hac nequitia atque vitiositate consenscunt : quomodo dicet aliquis hæc congruere et convenire cum iis quæ supra quæsita atque tractata sunt? Nam si is qui præmature abripitur, ne juxta similitudinem convivii ad finem usque in vitii huius vitæ quasi belluetur atque debacchetur, provida quadam cautione ac benevolentia ex vitali subducitur convivio : qua de causa, qui talis est, usque ad senectutem in convivio debacchatur, noxiam tum sibi, tum compotioribus et convivis malorum erapulam offundens?

Sed cur, prorsus inquis, hunc quidem provida benevolentia subducit ex vita priusquam per malum voluntas perficiatur, illum vero relinquit talem fieri, ut melius ipsi esset penitus natum non esse? Ad hoc item ejusmodi quamdam benignioribus et æquioribus rationem reddemus, quod sæpenumero vita eorum qui bene vixerint, etiam iis qui ex ipsis nati sunt, causa melioris conditionis est. Atque sexcenta horum ex divina Scriptura testimonia sunt, quibus aperte docemur ejus curæ beneficiique quod digni a Deo consequuntur, etiam ex ipsis progenitos una participes esse. Haud contemnenda autem sors fuerit etiam alieni impedimento fuisse ad malitiam et nequitiam qui juxta illam omnino victurus fuisset. Sed quoniam hic in rebus incertis oratio conjecturis utitur, nullus omnino reprehendet, si in multas partes conjectura mentem diducit. Non solum enim auctoribus generis gratificantem Deum dixerit aliquis ex improba vita subducere eum qui in ea victurus fuisset, verum etiam si nihil ejusmodi sit in iis, qui præmature abripuntur, haud absurdum fuerit opinari atrocius ac periculosius illos sese in vitiosa vita gesturos fuisse, quam illorum quemquam, qui ob vitam nequam atque improbam nobilitati fuerint. Nam nihil fieri sine Deo ex multis rebus didicimus : rursum vero non fortuita esse, nec ratione carere ea quæ divinitus administrantur, nemo non concesserit, sciens quod Deus ratio ac sapientia est, et omnis virtus ac veritas. Nihil autem rationis, ratione caret, neque sapientis aliquid insipiens est, neque tum virtus, tum veritas admisit atque sustinuerit id quod cum virtute

etiam. Sæpenumero autem per huiusmodi etiam casus simulatam atque prætensam avaritiæ necessitatem arguit is qui vitæ convivium constituit, ut, opinor, nudatus speciosis pretextibus ac velamentis avaritiæ morbus appareat nullo falso tegumento obumbratus. Nam vulgo plerique aiunt, ideo se cupiditati rem augendi indulgere, ut ditiores ex sese natos reddant, quorum morbum proprium esse, et ex necessitate non innasci arguit inexcusabilis avaritia eorum qui liberis carent. Multi enim cum nec habeant multorum labore partorum honorum successores, nec aliquando habituros esse se sperent, pro infinitis liberis multas intra sese cupiditates alunt, non habentes in quos conferant huius morbi necessitatem. Quod si qui male in vita versantur, ac dedita opera consuloque crudeles, truces atque tyrannici sunt, omnibus libidinibus obnoxii, iracundia præcípites, a nullo incurabili malo abstinentes, latrones, homicidæ, patriæ proditores, ac si quid his est detestabilius, magisque nefarium et exsecrandum (veluti parricidæ, matrum pulsatores, liberorum interfectores, et quadam quasi rabie mentis legibus vetitos concubitus sectantes : qui cum tales adeo sint, in hac nequitia atque vitiositate consenscunt : quomodo dicet aliquis hæc congruere et convenire cum iis quæ supra quæsita atque tractata sunt? Nam si is qui præmature abripitur, ne juxta similitudinem convivii ad finem usque in vitii huius vitæ quasi belluetur atque debacchetur, provida quadam cautione ac benevolentia ex vitali subducitur convivio : qua de causa, qui talis est, usque ad senectutem in convivio debacchatur, noxiam tum sibi, tum compotioribus et convivis malorum erapulam offundens?

ἡ καὶ τῆς ἀρρώστιας ταύτης ἐπανενέγκωσιν. Εἰ δέ τις κακῶς ἐπιδημοῦντες τῷ βίῳ, τυραννικοὶ τε καὶ πικροὶ τὴν προαίρεσιν, πάσαις ἀκολασίαις δεδουλωμένοι, θυμῷ παραπλήγες, φειδόμενοι τῶν ἀνηκέστων κακῶν οὐδενὸς, λησταὶ καὶ ἀνδροφόνου, καὶ πατρίδων προδόται, ἢ εἴ τι τοῦτων ἐστὶν ἐναγέστερον (οἷον πατροφόνου τε καὶ μητροφῶναι, καὶ παιδοκτόνου, καὶ ταῖς παρανομίαις μίξουσιν ἐπιλυσῶντες), οἱ τοιοῦτοὶ τινες ὄντες, ἐν τῇ κακίᾳ ταύτῃ γηράσκουσιν· πῶς ἔρεῖ τις συμβαίνειν ταῦτα τοῖς προσζητασμένοις; Εἰ γὰρ τὸ πρὸ ὥρας ἀνάρπαστον, ὥς ἂν μὴ εἰς τέλος κατὰ τὸ νόδιειγμα τοῦ συμποσίου τοῖς πάθει τῆς ζωῆς ταύτης ἑλλαμπαργήσειεν, προνοητικῶς ὑπεβάλλεται τοῦ βιωτικοῦ συμποσίου· τίνας χάριν ὁ τοιοῦτος μέχρι γήρους ἐμπαροινεῖ τῷ συμποσίῳ, πονηρὸν ἑαυτῷ τε καὶ τοῖς συμπόταις τὴν τῶν κακῶν ἐυλοκρασίαν ἐπισκεδάζων;

Ἀλλὰ διὰ τί, πάντως ἐρεῖς, τὸν μὲν προνοητικῶς ὑπεβάλλει τοῦ βίου πρὶν τελειωθῆναι διὰ τοῦ κακοῦ τὴν προαίρεσιν, τὸν δὲ καταλείπει γενέσθαι τοιοῦτον, ὥς ἡμεινοναυτῷ εἶναι τὸ μὴ γενέσθαι ὅλως; Πρὸς δὲ τοῦτο τοιοῦτόν τινα τοῖς εὐγνωμονεστέροις ἀποδώσομεν λόγον, ὅτι πολλὰκις ἡ ζωὴ τῶν εὖ βεβιωκότων καὶ τοῖς ἐξ αὐτῶν αἰτία τοῦ βελτίονος γίνεται. Καὶ μυρία τοῦτων ἐκ τῆς Θεοπνεύστου Γραφῆς αἱ μαρτυρίαι, δι' ὧν σαφῶς διδασκόμεθα τῆς παρὰ τοῦ Θεοῦ γενόμενης τοῖς ἀξίοις κληρονομίας καὶ τοὺς ἐξ αὐτῶν συμμετέχειν. Ἀγαθὸν δ' ἂν εἴη κεφάλαιον καὶ τὸ ἐμποδῶν τι πρὸς κακίαν γενέσθαι τῷ μέλλοντι πάντως κατ' ἐκείνην βιώσεσθαι. Ἐπεὶ δὲ τῶν ἀδελφῶν ὁ λόγος ἐνταῦθα καταστοχάζεται, πάντως οὐδεὶς αἰτιάσεται, πολλὰκις τοῦ στοχασμοῦ τὴν διάνοιαν ἄγοντος. Οὐ μόνον γὰρ τοῖς καθηγούμενοις τοῦ γένους εἴποι τις ἂν τὸν Θεὸν χαρίζομενον ὑπεβάλλειν τῆς κακῆς ζωῆς τὸν κατ' αὐτὴν βιωσόμενον, ἀλλ' εἰ καὶ μηδὲν εἴη τοιοῦτον ἐπὶ τῶν πρὸ ὥρας ἀναρπαζομένων, οὐδὲν ἀπεικὸς οἰεσθαι, τὸ χαλεπώτερον ἂν ἐκείνους ἀντιλαμβάνεσθαι τοῦ κατὰ κακίαν βίου, ἢ τοῦτων ἕκαστον τῶν ἐπὶ πονηρίᾳ γνωρισθέντων παρὰ τὸν βίον. Τὸ γὰρ μηδὲν ὁθεὶς γίνεσθαι, διὰ πολλῶν ἐγνώκαμεν· τὸ δὲ αὖ πάλιν μὴ τυχαῖα τε καὶ ἄλογα εἶναι τὰ θεόθεν οἰκονομούμενα, πᾶς ἂν ὁμολογήσειεν, εἰδὼς ὅτι ὁ Θεὸς λόγος ἐστὶ, καὶ σοφία, καὶ πᾶσα ἀρετὴ καὶ ἀλήθεια, ... τὸ μὴ ἐνάρετόν τε καὶ ἔξω τοῦ ἀληθοῦς καταδέξαιτο. Εἴτε οὖν κατὰ τὰς εἰρημένους αἰτίας ἄποροι τινες ἀναρπάζονται, εἴτε τι καὶ ἕτερον παρὰ τὰ εἰρημένα ἐστὶ, τὸ πάντως ἐπὶ σκοπῷ τῷ βελτίῳ ταῦτα γίνεσθαι συνομολογεῖσθαι προσήκει. Οἶδα δέ τινα καὶ λόγον ἕτερον παρὰ τῆς τοῦ Ἀποστόλου σοφίας μαθὼν, δι' ὃν τινες τῶν κατὰ κακίαν ὑπερβαλ-

λόντων κατὰ τὴν ἐλευθέρωσιν προαίρεσιν ζῆσαι ἀφαιθῆ-  
σαν. Γυμνάσιον γὰρ ἐπὶ πλέον τὴν τοιαύτην διάνοιαν  
ἐν τῷ πρὸς Ῥωμαίους λόγῳ, καὶ ἀνθυπανεγκλόν ἐλευθέρω-  
σιν ἐκ τοῦ ἀκολούθου ἀντιτιθέμενον, τὸ μὴ ἂν εὐλόγως  
ἐν αἰτίᾳ τὴν κακὴν εἶτι γενέσθαι, εἴπερ θεόθεν ἔχει  
τὸ κακὸς εἶναι, οὐκ ἂν γενόμενος πάντως, εἴπερ ἀβου-  
λήτος ἦν τῷ ἐπικρατούντι τῶν ὄντων· οὕτως ἀπαντᾷ  
τῷ λόγῳ, διὰ βαθυτέρας τινὲς θεωρίας τὴν ἀνθυπα-  
νορὰν ὑπεκλύων. Φησὶ γὰρ τὸν θεὸν ἐκάστην τὴν κατ'  
ᾧ ἐξίαν νέμεντα, ἔστιν ὅπου καὶ τῇ κακίᾳ διδόναι χώραν  
ἐπὶ σκοπῷ τῷ βελτίονι. Τοῦτου γὰρ ἕνεκεν εἶπας γενέ-  
σθαι, καὶ τοιοῦτον γενέσθαι τὸν Αἰγύπτου τύραννον,  
ὡς ἂν τῇ ἐκείνου πληγῇ ὁ Ἰσραὴλ παιδευθεῖν. ὁ πο-  
λὺς ἐκείνος λαὸς, καὶ πᾶσαν τὴν ἐξ ἀριθμοῦ περιή-  
ψιν διαβαίνων. Ἰσως γὰρ τῆς θείας δυνάμεως διὰ  
πάντων γνωρίζουμένης, καὶ πρὸς τὸ εὐεργετεῖν τοὺς  
ἀξίους ἰκανῶς ἐχούσης· ἐπεὶ δὲ πάντως ἐχρῆν ἀποι-  
πισθῆναι τῆς Αἰγύπτου τὴν λαὸν ἐκείνον, ὡς ἂν μὴ  
τις αὐτοὺς γένοιτο τῶν Αἰγυπτίων κακῶν κατὰ τὴν  
τοῦ βίου πλάνην κοινωνία, τοῦτου χάριν ὁ θεομάρτυς  
ἐκείνος ὁ ἐπὶ παντὶ κακῷ ὀνομαστὴς Φαραὼ τῇ ζωῇ  
τῶν εὐεργετουμένων συνανέσχεν τε καὶ συνήχμασεν,  
ὡς ἂν τῆς διπλῆς τοῦ Θεοῦ ἐνεργείας ἐφ' ἐκατέρῃν  
μερίζουμένης ἀξίως τὴν γνώσιν τῶν δύο λάβῃ ὁ Ἰσραὴλ,  
τὸ μὲν χρεῖτερον ἐφ' αὐτοῦ διδασκόμενος, τὸ δὲ σκν-  
θρωπότερον ἐπὶ τῶν διὰ κακίαν μαστιγουμένων ὁσίων,  
ὡς τῷ ὑπερβάλλοντι τῆς σοφίας εἰδότης τοῦ Θεοῦ καὶ  
τὸ κακὸν τῇ τοῦ ἀγαθοῦ συνεργίᾳ μεταχειρίζεσθαι.  
Χρεῖα γὰρ τῷ τεχνίτῃ (εἰ γὰρ τὴν ἀποστολικὴν λόγον  
καὶ διὰ τῶν ἡμετέρων λόγων βεβαιωθῆναι), χρεῖα τοί-  
νου τῷ διὰ τῆς τέχνης πρὸς τὴν βιωφελῶν ἐργα-  
λείῃν τυποῦντι τὸν σίδηρον, οὐ μόνον τοῦ εὐκλῶς τῇ  
τέχνῃ εἰκόντος ἔκ τινος φυσικῆς ἀπαλότητος, ἀλλὰ  
καὶ λίαν ἀντίτυπος ὁ σίδηρος ἦ, καὶ μὴ ῥαδίως διὰ  
πυρὸς ἐκμαλάσσεται, καὶ πρὸς τὸ σκεῦος τῶν χρησί-  
μων τοῦ βίου τυπωθῆναι τῷ ἀνυπαίκτῳ τε καὶ στερεῶν  
μὴ οἷός τε ἦ, καὶ τοῦτου ἡ τέχνη ἐπιζητεῖ τὴν συν-  
εργίαν. Ἀκμονι γὰρ χρησεται τῷ τοιοῦτῳ, ὡς τοῖς  
ἐπὶ τοῦτου πληγαῖς τὸν ἐνεργῇ τε καὶ ἀπαλὸν πρὸς τὴν  
τῶν χρησίμων ἀποτυποῦσθαι.

Ἄλλ' ἔρεϊ τις, ὅτι οὐ πάντες παρὰ τὸν βίον τοῦτον  
τῆς ἐλευθέρωσιν ἀπέλαυσαν· οὐδὲ γὰρ οἱ κατ'  
ἀρετὴν βιοτεύοντες ἐν τῇ ζωῇ ταύτῃ τῶν τῆς ἀρετῆς  
ἰδρώτων ἀπώναντο. Τί οὖν, φησὶ, τούτων εἶναι τὸ  
χρήσιμον ἐπὶ τῶν ἐν κακίᾳ ἀτιμωρῆτως βεβιωκότων;  
Παραθήσομαι σοὶ καὶ πρὸς τοῦτο λόγον, τῶν ἀνθρω-  
πίνων λογισμῶν ὑψηλότερον. Φησὶ γὰρ πού τις ἐλευθέρω-  
προφητείας ὁ μέγας Δαβὶδ, μέρος τι τοῖς ἐνανταρ-  
εὐφροσύνης καὶ τὸ τοιοῦτον εἶναι, ὅταν ἀντιπαρθεω-  
ρῶσι τοῖς οἰκείοις ἀγαθοῖς τὴν τῶν κατακρίτων ἀπ-  
ώλειαν. «Εὐφρανθήσεται» γὰρ, φησὶ, «δικαίος, ὅταν  
ἴδῃ ἐκδικητὴν ἀσεβοῦς, τὰς χειρας αὐτοῦ νύφεται ἐν

conjunctum, ac veritatis particeps non fuerit. Sive  
igitur, secundum jam dictas causas, premature et  
ante tempus aliqui abripuntur, sive quid etiam  
aliud præter ea quæ dicta sunt, est, assentiri con-  
venit, hæc intentione atque prorsus consilio fieri  
meliore. Novi autem quamdam etiam aliam ratio-  
nem, quam a sapientia Apostoli didici, per quam  
nonnullis, qui nequitia excellenter, ad arbitrium  
suum vivere permissum fuit. Cum tractasset enim  
diutius ejusmodi sententiam in Epistola ad Roma-  
nos, et ex adverso subjecisset sibi id quod ex  
consequentia opponebatur, non jam amplius recte  
accusari malum, siquidem divinitus habeat, ut  
malus sit, qui prorsus futurus non fuisset, si no-  
lisset is qui potitur rerum universarum : sic oc-  
currit orationi per profundiores quamdam specu-  
lationem, oppositionem solvens. Ait enim Deum  
enique id quo dignus sit, tribuentem, alicui  
nequitia quoque intentione atque consilio quodam  
meliore locum dare. Ideirco enim passum esse  
nasci, atque adeo talem nasci Ægyptium illum  
tyrannum, ut illius plaga Israel multus ille popu-  
lus omnemque ex numeris collectam comprehen-  
sionem excedens, erudiretur et institueretur. Nam  
eum æqualiter divina potentia per omnia cogno-  
scatur, et ad benefaciendum iis qui digni sunt,  
sufficiens sit, et ad punitionem nequitie facultas  
ei non desit, quoniam omnino oportebat populum  
illum deduci ex Ægypto, ne qua eis Ægyptiorum  
malorum, quod ad vitæ errorem attinet, communio  
contagioque accideret, ideirco adversarius ille Dei  
propter omnem nequitiam nominatus et nobilitatus  
Pharao, in vita eorum quibus bene fiebat, et exor-  
tus est, et floruit, ut duplici efficientia Dei in  
utrisque distributa justam utriusque cognitionem  
Israel acciperet, dum id quidem, quod melius erat  
in seipso disceret, tristius autem in iis qui ob  
nequitiam et malitiam flagellabantur, videret, cum  
excellencia sapientiæ suæ Deus nimirum etiam  
malum ad adjuvandum bonum tractare et accom-

modulare sciat. Opus enim erat artificii (si etiam nostris verbis apostolicum sermonem confirmari  
oportet), opus igitur erat per artem excurrenti ferrum ad utile quoddam vitæ instrumentum, non  
solum eo quod ex naturali quadam teneritate ac mollitudine facile arti cederet, verumetiam si ad-  
modum durum, rigidum atque resistens ferrum sit, etiamsi non facile per ignem mollescat, et ad  
aliquod vitæ necessarium instrumentum ob renitentiam ac firmitudinem suam excudi ac formari  
non possit, etiam hujus ars adjumentum requirit. Nam pro incede tali utetur, ut ictibus in ea ferrum  
tenerum et ad opus aptum ad aliquod utile instrumentum excudatur et efformetur.

Sed dicet aliquis, quod non omnes in hac vita  
suæ nequitie pœnas dent : nam nec qui secundum  
virtutem quidem vivunt, in hac vita virtutis sudo-  
rum fructus capiunt. Quam ergo, inquit, in his  
utilitatem qui in nequitia impune vixerunt esse  
dicemus? Adducam tibi in medium rationem etiam  
ad hoc humanis cogitationibus ac ratiocinationi-  
bus sublimiorem. Ait enim magnus David in quo-  
dam loco suæ prophetiæ, partem quamdam lætitiæ  
hoc quoque virtute præditis esse, si e regione suo-  
rum bonorum opposita damnatorum perniciæ utra-  
que considerent et inter se comparent atque con-

tendant. « Lactabitur » enim, inquit, « justus, cum viderit ultionem impij; manus suas lavabit in sanguine peccatoris »<sup>16</sup>: » non quod insultet doloribus mercentium, sed quod tunc maxime cognoscat et animadvertat id quod ex virtute dignis accedit. Significat enim per dicta verba, quod contrariorum ex adverso comparatio accessio lætitiæ atque incrementum virtute præditis existit. Nam per id, quod dixit, « Manus in sanguine peccatoris lavat, » hujusmodi nobis præbet sententiam, quod puritas ejus in vita actionis in perditione peccatorum demonstratur. Nam lavandi dictio puritatis speciem et imaginem significat. In sanguine autem nemo lavatur, sed jollitur et inquinatur: itaque per hæc planum fit, quod rerum acerbearum ex adverso comparatio virtutis beatitudinem demonstrat. Contrahenda est igitur oratio in capita, ut intellectus atque sententiæ, quas tractavimus atque scrutati sumus, memoriæ haud difficulter mandari possint. Nam immatura mors infantium neque in doloribus ac mæstitia esse eum qui sic vivere desiit, intelligendum esse nobis suggerit, neque in pari ipsum et eadem conditione ac sorte versari eum iis qui per omnem virtutem in hac vita purgati sunt, providentia meliori exsuperantiam vitiorum prohibente Deo in iis qui ita victuri fuissent. Quod autem nonnulli malorum diutius vivunt, id redditam sententiam non subvertit. Nam in gratiam parentum malum in illis impeditur ac prohibetur: quibus autem nullus a parentibus ad Deum aditus erat, ne ad eos quidem qui ex ipsis prognati sunt, amplius ejusmodi beneficii genus una transmittitur; aut multo savior et atrocior illis qui ob nequitiam nobiles sunt, visus fuisset is qui per mortem malus fieri prohibitus est, siquidem liberam, expeditam, et non præclusam nequitiam habuisset: aut si qui etiam ad summum nequitiae modum progressi sunt, apostolica contemplatio rem, de qua quærimus, consolatur, quod nimirum is qui omnia cum sapientia facit, etiam per malum aliquid boni efficere sciat. Quod si quis etiam in nequitia atque improbitate fastigium ac verticem tenet, et juxta

τῷ αἵματι τοῦ ἁμαρτωλοῦ· » οὐχ ὡς ἐπιχαίρων ταῖς τῶν ἀνιωμένων δόξαις, ἀλλ' ὡς τότε μάλιστα γνωρίζων τὸ ἐξ ἄρετῆς τοῖς ἀξίοις παραγινόμενον. Σημαίνει γὰρ διὰ τῶν εἰρηγμένων, ὅτι προσθήκη τῆς εὐφροσύνης καὶ ἐπίτασις τοῖς ἐναρέτοις γίνεται ἡ τῶν ἐναντίων ἀντιπαράθεσις. Τὸ γὰρ εἰπεῖν, ὅτι « Τὰς χεῖρας ἐν τῷ αἵματι τοῦ ἁμαρτωλοῦ νίπτεται, » τοιαύτην παρίστησι τὴν διάνοιαν, ὅτι τὸ καθαίρομενον αὐτοῦ τῆς κατὰ τὴν ζῶην ἐνεργείας, ἐν τῇ ἀπωλείᾳ τῶν ἁμαρτωλῶν διαδεύονται. Ἡ γὰρ τοῦ νίψασθαι λέξις, καθαρότητος ἔμφασιν διερχομένη. Ἐν αἵματι δὲ οὐχὶ νίπτεται τις, ἀλλὰ μολύνεται· ὥστε διὰ τοῦτου δῆλον γενέσθαι, ὅτι ἡ τῶν σκυθρωποτέρων ἀντιπαράθεσις τὴν τῆς ἄρετῆς μακαριότητα δείκνυσιν. Συναπτόμενοι τοίνυν ἐπὶ κεφαλῇ τὸν λόγον, ὡς ἂν εὐμνημόνευτα γένοιτο τὰ ἐξήτασμένα νοήματα. Ἡ γὰρ ἄωρος τελευτὴ τῶν νηπίων οὕτε ἐν ἀλγεινοῖς εἶναι τὸν οὕτω τὴν ζῶην παυσάμενον νοεῖν ὑποτίθεται, οὕτε κατὰ τὸ ἴσον τοῖς διὰ πάσης ἄρετῆς κατὰ τὸν τῆδε βίον κεκαθαρμένοις γίνεται, προμνηθεῖα κρείττονι τοῦ Θεοῦ τὴν τῶν κακῶν ἀμετρίαν κωλύοντος ἐπὶ τῶν μελλόντων οὕτω βιώσεσθαι. Τὸ δὲ ἐπιβιώναι τινὰς τῶν κακῶν, οὐκ ἀνατρέπει τὴν ἀποδοθεῖσαν διάνοιαν. Τῇ γὰρ πρὸς τοὺς γεννησαμένους χάριτι τὸ κακὸν ἐπ' ἐκείνων ἐνεποδίσθη· οἷς δὲ οὐκ ἦν τις ἐκ γονέων πρὸς τὸν Θεὸν παρῆρσία, οὐδὲ τοῖς ἐξ ἐκείνων τὸ τοιοῦτον ἐπὶ τῆς εὐεργεσίας εἶδος συμπαρεπέμφθη· ἢ πολλῷ χαλεπώτερος τῶν ἐπὶ κακίᾳ γνωρίμων ὁ κωλυθεὶς διὰ τοῦ θανάτου γενέσθαι κακὸς ἐφάνη ἂν, εἴπερ ἀκώλυτον ἔσχε τὴν πονηρίαν· ἢ εἴ τινες καὶ εἰς τὸ ἀκρότατον τῆς πονηρίας μέτρον προσεληλύθασιν, ἡ ἀποστολικὴ θεωρία παραμυθεῖται τὸ ζήτημα, ὡς εἰδότες τοῦ πάντα ἐν σοφίᾳ ποιοῦντος καὶ διὰ τοῦ κακοῦ τι τῶν ἀγαθῶν κατεργάσασθαι. Εἰ δέ τις καὶ ἐν πονηρίᾳ τὸ ἄκρον ἔχει, καὶ ἐπ' οὐδὲν χρησίμῳ, κατὰ τὸ ῥηθὲν ἡμῖν ὑπόδειγμα, παρὰ τῆς τοῦ Θεοῦ τέχνης κατεχάλευθη. τοῦτο προσθήκη τῆς εὐφροσύνης τῶν εἰς βεβιωκότων γίνεται, καθὼς ἡ προφητεία νοεῖν ὑποτίθεται, ὅπερ οὐ μικρὸν ἐν ἀγαθοῖς ἂν τις λογίσαιτο, οὐδὲ τῆς τοῦ Θεοῦ προμνηθείας ἀνάξιον.

propositam a nobis similitudinem, ad nullum usum bene vixerunt appendix et additamentum existit, quod in bonis haud parvum quis existimaverit, nec

<sup>16</sup> Psal. LVII. 11.



# DOGMATICA DUBIA.

ΤΟΥ ΕΝ ΑΓΙΟΙΣ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ

ΕΠΙΣΚΟΠΟΥ ΝΥΣΣΗΣ

ΕΚΛΟΓΑΙ ΜΑΡΤΥΡΙΩΝ ΠΡΟΣ ΙΟΥΔΑΙΟΥΣ

ΑΠΟ ΤΗΣ ΠΑΛΑΙΑΣ

Μετά τιμος ἐπεξεργασίας περὶ τῆς ἁγίας Τριάδος · ὅτι Λόγον, καὶ Πνεῦμα ἔχει ὁ Θεός, κατὰ τὰς Γραφάς· Λόγον ἐνυπόστατον καὶ ἥντο, καὶ Πνεῦμα ὡσαύτως.

S. P. N. GREGORII

EPISCOPI NYSSENI

DELECTA TESTIMONIA ADVERSUS JUDÆOS <sup>(1)</sup>

EX VETERE TESTAMENTO

*Cum adjecta quadam uberiori probatione de sancta Trinitate; quod nempe Verbum et Spiritum habeat Deus secundum Scripturas, Verbum subsistens atque vivens, et Spiritum similiter.*

(Interprete et scholiaste Laurentio Zacagnio v. cl.— Galland., *Vet. Bibl. Patr.* t. VI, p. 578.)

Λέγει· Δαβὶδ ἐν δευτέρῳ καὶ τριακοστῷ ψαλμῷ· Α  
« Τῷ Λόγῳ Κυρίου οἱ οὐρανοὶ ἐστερεώθησαν, καὶ τῷ  
Πνεύματι τοῦ στόματος αὐτοῦ πάντα ἡ δύναμις αὐ-  
τῶν. » Οὗ Λόγος οὖν ὑπάρχει ἀέρος τύπωσις σημαν-  
τική διὰ φωνητικῶν ὀργάνων ἐκφερομένη, οὔτε  
Πνεῦμα στόματος ἀέρος, ἐκ τῶν ἀναπνευστικῶν με-  
ρῶν ἐξωθούμενος, ἀλλὰ Λόγος μὲν ὁ πρὸς Θεὸν ἐν  
ἰσότητι, καὶ Θεὸς ὢν· Πνεῦμα δὲ στόματος Θεοῦ, τὸ  
Πνεῦμα τῆς ἀληθείας, ὃ παρὰ τοῦ Πατρὸς ἐκπορεύε-  
ται. Τρία τοίνυν νόει, τὸν προστάττοντα Κύριον, τὸν  
δημιουργοῦντα Λόγον, τὸν στερεοῦντα, τουτέστι τὸ  
Πνεῦμα· τὴν γὰρ στερεῶσιν, τὸν ἁγιασμὸν εἶπε καὶ  
τὴν συμπλήρωσιν. Ἵνα δὲ μάθῃς ὅτι οὐ τοῦτο λέγει  
τῷ προφητικῷ, ἀλλὰ τῷ ἐνυποστάτῳ, ὃ αὐτὸς ἀλλα-  
χού λέγει· « Ἀποστελεῖ τὸν Λόγον αὐτοῦ, καὶ τίξει  
αὐτὰ· πνεύσει τὸ Πνεῦμα αὐτοῦ, καὶ βυήσεται ὕδατα. » Β  
Λόγος δὲ ἀνυπόστατος οὐκ ἀποστέλλεται. Καὶ πάλιν·  
« Ἀπέστειλε τὸν Λόγον αὐτοῦ, καὶ ἴασατο αὐ-  
τοὺς, καὶ ἐβρύσατο αὐτοὺς ἐκ τῶν διαφθορῶν αὐτῶν. »

Dicit David in psalmo tricesimo secundo : « Verbo  
Domini caeli firmati sunt, et Spiritu oris ejus om-  
nis virtus eorum <sup>1</sup> » Igitur Verbum non est aeris  
percussio, rei cujuslibet significativa, quae per  
instrumenta vocis edatur, neque Spiritus est oris  
anima, quae ex partibus respirationis servientibus  
emittatur, sed Verbum quidem est id quod in prin-  
cipio erat apud Deum, et Deus est ; Spiritus vero  
oris Dei, Spiritus veritatis, qui a Patre procedit.  
Tria igitur intellige, jubentem et imperantem Do-  
minum, creans Verbum, firmantem et solidantem,  
nempe Spiritum ; firmare enim dixit pro sanetifi-  
care, et complere. Ut autem scias Davidem di-  
cere, caelos non hoc verbo, quod in pronuntia-  
tione consistit, firmatos esse, sed eo quod reipsa  
subsistit, idem alibi ait, « Emittet Verbum suum,  
et liquefaciet ea ; spirabit Spiritus ejus, et fluent  
aquae <sup>2</sup>. » Verbum autem, quod subsistentia caret,  
non emittitur. Et rursus, « Misit Verbum suum, et

<sup>1</sup> Psal. xxxij, 6. <sup>2</sup> Psal. cxlvii, 18.

(1) Exstat hoc Nysseni opus in duobus Vaticanæ  
Bibliothecæ codicibus signatis num. 451 et num.  
1907, quorum primus ducentis circiter abhinc  
annis scriptus est, et cum Sifani versione in om-  
nibus fere concordat ; alter vero sexcentos et am-

plius annos antiquitate superat. Itaque horum qui-  
dem primum in Notis nostris recentiorē vocamus,  
secundum vero vetustiorē ; nam ad utriusque  
codicis fidem, editionem versionemque nostram con-  
tinuavimus.

sanavit eos, et eripuit eos de corruptelis eorum<sup>3</sup>. » A Et rursus, « Emittes Spiritum tuum, et creabuntur, et renovabis faciem terrae<sup>4</sup>. » « Quis stetit in firmamento Domini, et vidit Verbum ejus<sup>5</sup>? » At verbum hominis non cernitur. Vides a Davide Verbum dei, non quod auditu, sed quod visu percipitur, nimirum, quod reipsa subsistit, quandoquidem verbum substantia carens, locum, ut par est, in Deo nequit habere. Nos enim sermone ad mutuam consuetudinem Creator instruxit, et ut per sermonem alter alterius mentem intelligeremus. Confert autem nobis spiritus ad corporis quoque constitutionem conservandam, dum nempe attrahitur atque hauritur, idemque respiratur ac redditur; verum de Deo, qui solus incorporeus est, non possumus hujusmodi quidpiam opinari. « Annos perficis, Deus, virtute tua. Christus autem Dei virtus, Deique sapientia est<sup>6</sup>. » Ex persona Sapientiae, id est Filii: « Cum pararet cælum, aderam illi: et ego eram, qua delectabatur: quotidie oblectabar facie ejus<sup>7</sup>. »

Quomodo hæc stare poterunt, si non subsistens revera facies erat? neque enim alius esse potest, cum quo collocuta fuerit: « Quis enim cognovit mentem Domini, aut quis consiliarius ejus fuit<sup>8</sup>? » Sed satis fuit ei sola voluntas ad omnium rerum creationem. Ait enim Scriptura, « Et Spiritus Domini ferebatur super aquas<sup>9</sup>. » Quibus verbis subsistentiam Spiritus sancti omnia fovantis, et ad futuram generationem vivificantis, Scriptura significat. Quæ cum ita se habeant, perspicua et clara est Sanctæ Trinitatis, Patris, inquam, et Filii, et Spiritus sancti demonstratio. Quippe hujus sanctæ et consubstantialis Trinitatis, seipsam alloquentis, est illud: « Faciamus hominem ad imaginem nostram et ad similitudinem. Et fecit Deus hominem, ad imaginem Dei fecit eum<sup>10</sup>. » Formati enim sumus, prout intelligentia percipi potest, ad imaginem Unigeniti. Et rursus: « Ecce Adam factus est tanquam unus ex nobis<sup>11</sup>. » Deus autem omnia per Verbum creasse, ex eo manifestum est, quod singularum rerum creationibus ascriptum est illud: « Et dixit Deus, Fiat; » quo loquendi genere, eam quæ per Verbum facta est, creationem Scriptura significat; nisi enim hoc esset, satis fuisset dicere, Et fecit Deus cælum et terram, et reliqua; et rursus, Jussu Dei factum est firmamentum; et rursus, Divisit Deus. Præterea cum audieris, « Dixit Deus, » statim animo simul concipe eum, qui obaudiverit dicenti: « Et dixit Deus, Fiant luminaria. Et fecit Deus luminaria<sup>12</sup>. » Quis dixit, et quis dieto obediens fuit? Quin et in pluribus Veteris Testamenti locis subobscurè indicatam repe-

Καὶ πάλιν· « Ἐξαποστείλεις τὸ Πνεῦμά σου, καὶ κτισθήσονται, καὶ ἀνακαινιεῖς τὴν πρόσωπον τῆς γῆς. » « Τίς ἔστη ἐν ὑποστηρίγματι (2) Κυρίου, καὶ εἶδε τὸν Λόγον αὐτοῦ; » Λόγος δὲ ἀνθρώπου οὐ θεωρεῖται. Ὅραξ, ὅτι οὐκ ἀκουστὸν, ἀλλ' ὁρατὸν Λόγον λέγει, ὅλκον τὸν ἐνυπόστατον, ὅποτε αἰατὰ τὸν εἰκῆστα λογισμὸν, οὐδὲ χώραν ἔχει ἐπὶ Θεοῦ τὸ τοῦ ἀνυποστάτου λόγου. Ἡμεῖς γὰρ ἐκόςμησεν ὁ Δημιουργὸς λόγῳ, διὰ τὰς πρὸς ἀλλήλους συνουσίας, καὶ τὸ γινώσκειν ἡμῶς τὰ ἀλλήλων διὰ τοῦ λόγου. Συντελεῖ δὲ ἡμῶν καὶ τὸ πνεῦμα πρὸς τὴν τοῦ σώματος σύστασιν, διὰ τὸ προσεῖσθαι, καὶ πάλιν ἀπωθεῖσθαι αὐτό· ἐπὶ δὲ Θεοῦ, τοῦ καὶ μόνου ἀσωμάτου, οὐ δυνατόν ὑπολαβεῖν ταῦτα. « Ἐτη τελεῖς, ὁ Θεὸς, τῇ δυνάμει σου, Χριστὸς δὲ Θεοῦ δύναμις, καὶ Θεοῦ σοφία. » Ἐκ προσώπου τῆς Σοφίας, τοῦτέστι τοῦ Υἱοῦ, « Ἡνίκα ἡτοίμαζε τὸν οὐρανὸν, συμπαρήμην αὐτῷ· καὶ ἐγὼ ἤμην, ἧ ἔχαίρεις (3)· καὶ ἡμέραν τῷ φραϊνόμενῳ τῷ προσώπῳ αὐτοῦ. »

Πόταν οὖν ἔχει χώραν ταῦτα, εἰ μὴ ἦν ἐνυπόστατον πρόσωπον; Οὐ γὰρ ἔστιν ἄλλος, πρὸς ὃν διαλεχθῇ· « Τίς γὰρ ἔγνω νοῦν Κυρίου, ἧ τίς σύμβουλος αὐτοῦ ἐγένετο; » Ἀλλ' ἤρκεσεν αὐτῷ μόνῃ βούλῃσις εἰς τὴν τῶν πάντων δημιουργίαν. Εἴρηται γὰρ· « Καὶ Πνεῦμα Θεοῦ ἐπεφέρετο ἐπάνω τῶν ὑδάτων. » Τὸ ἐνυπόστατον τοῦ ἁγίου Πνεύματος θάλλοντος καὶ ζωογονούντος εἰς τὴν μέλλουσαν γονὴν τὰ πάντα, τῆς Γραφῆς δηλώσεως. Ὅν οὕτως ἔχοντων, σαφὲς ἡ τῆς ἁγίας Τριάδος, Πατρὸς, υἱοῦ, καὶ Υἱοῦ, καὶ ἁγίου Πνεύματος ἀπόδειξις. Αὐτῇ γοῦν πρὸς ἑαυτὴν ἡ ἁγία καὶ ὁμοούσιος Τριάς τὸ, « Ποιήσωμεν ἄνθρωπον κατ' εἰκόνα ἡμετέραν καὶ κατ' εἰκόνα Θεοῦ ἐποίησεν αὐτόν. » Μεμορφώμεθα γὰρ νοητῶς πρὸς τὴν εἰκόνα τοῦ Μονογενοῦς. Καὶ πάλιν· « Ἰδοὺ Ἀδάμ γέγονεν ὡς εἷς ἐξ ἡμῶν. » Ὅτι δὲ διὰ τοῦ Λόγου τὰ πάντα ἐδημιουργήσεν ὁ Θεός, σαφὲς ἀπ' ὧν ἐπὶ ἐκλάστου τῶν δημιουργημάτων γέγραπται τὸ, « Καὶ εἶπεν ὁ Θεός· Γενηθήτω, » τῆς Γραφῆς σημειούσης τὴν διὰ τοῦ Λόγου δημιουργίαν· εἰ γὰρ μὴ τοῦτο ἦν, ἔρχεται εἰπεῖν· Καὶ ἐποίησεν ὁ Θεὸς οὐρανὸν, καὶ γῆν, καὶ τὰ λοιπὰ· καὶ πάλιν· Προστάξαντος τοῦ Θεοῦ ἐγενήθη τὸ στερέωμα· καὶ πάλιν, Διεχώρισεν ὁ Θεός. Καὶ ὅταν ἀκούσῃς τὸ, « Εἶπεν ὁ Θεός, » εὐθὺς τῇ ἐννοίᾳ σύναγε τὸν ἀκούσαντα τοῦ εἰπόντος· « Καὶ εἶπεν ὁ Θεός· Γενηθήτωσαν φωστῆρες. Καὶ ἐποίησεν ὁ Θεὸς τοὺς φωστῆρας. » Τίς εἶπε, καὶ τίς ἤκουσε; Καὶ ἐπὶ πλείοσι τόποις τῆς Παλαιᾶς ἔστιν εὐρεῖν, ἡρέμα ὑποδεικνυμένης τῆς ἁγίας Τριάδος τὴν ὑπόστασιν καὶ τὸ ὁμοούσιον αὐτῆς· οἷον ὡς ἐπὶ τοῦ Ἀβραάμ· « Ὁφθῇ » γὰρ, φησὶν, « αὐτῷ ὁ Θεὸς πρὸς τῇ δοῦτῃ τῇ Μαμβρῇ, καθήμενος

<sup>3</sup> Psal. cxi, 20. <sup>4</sup> Psal. ciii, 30. <sup>5</sup> Jerem. xxiii, 48, juxta LXX. <sup>6</sup> I Cor. i, 24. <sup>7</sup> Prov. viii, 50. <sup>8</sup> Isa. xl, 15; Rom. xi, 34. <sup>9</sup> Gen. i, 2. <sup>10</sup> ibid. 26, 27. <sup>11</sup> Gen. iii, 22. <sup>12</sup> Gen. i, 14.

(2) Ὑποστηρίγματι. LXX, Jer. xxiii, 48, ὑποστήμπτῳ. Quem in locum Nobilium adire juxerit.

(3) Romana LXX Interpretum editio cum Iustino Martyre in *Dialogo cum Tryphone Judæo*, pag. 284, legit, ἧ προσέχαίρειν, et mox, ἐν προσω-

ῳπῳ αὐτοῦ. Quam lectionem sequuntur etiam Irenæus *Adversus hæreses* lib. iv, cap. 37; Cyprianus lib. ii *Testim. adversus Jud.*, c. i; et Tertullianus *adv. Hermogenem*, cap. 48.

αὐτοῦ ἐπὶ τῆς θύρας τῆς σκηνῆς αὐτοῦ μεσημβρίας. Ἀναβλέψας δὲ τοῖς ὀφθαλμοῖς, εἶδε· καὶ ἰδοὺ τρεῖς ἄνδρες παρειστήκεισαν ἐπάνω αὐτοῦ· καὶ ἰδοὺ προσέδραμεν (4) εἰς συνάντησιν αὐτῶν, καὶ προσεκύνηεν ἐπὶ τῇ γῇ. Καὶ εἶπε· Κύριε, εἰ εὖρον χάριν ἑναντίον σου, μὴ παρέλθῃς τὸν παῖδά σου. » Καὶ μεθ' ἑτέρα· » Εἶπε δὲ πρὸς αὐτόν· Ποῦ Σάρρα ἡ γυνὴ σου; » Ὁ δὲ εἶπεν· Ἰδοὺ ἐν τῇ σκηνῇ. Εἶπε δέ· Ἐπαναστρέφων ἤξω πρὸς σέ, κατὰ τὸν καιρὸν τοῦτον εἰς ὥρας, καὶ ἔξει υἱὸν Σάρρα ἡ γυνὴ σου. » Ἰδοὺ δὴ φησὶν ὀφθῆναι μὲν αὐτῷ τὸν Θεόν, εἶναι γὰρ μὴν τρεῖς ἄνδρες, τοὺς ἑωραμένους· αὐτὸν δὲ πάλιν οὐχ ὡς τρεῖς ἐῖπεν· Κύριοι, εἰ εὖρηκα χάριν ἑναντίον ὑμῶν, μὴ παρέλθῃτε τὸν παῖδα ὑμῶν. Κύριον δὲ μοναδικῶς τοὺς τρεῖς ὀνομάζοντα, καὶ ὡς ἓνα καταίρειν ἀξιοῦντα, καὶ ὡς εἷς φωνεῖ· » Πῆξ. » Ὅρα οὖν τοὺς ὀφθέντας τρεῖς μὲν ὄντας, καὶ ὡσευστώτας ἰδίωςυστάτως ἕκαστον· τῷ γὰρ μὴν τῆς ὁμοουσίας λόγῳ συνελημμένους εἰς ἓνα, καὶ τὰς διαλέξεις ποιηταμένους. Τίς δὲ πρὸς τίνα ἔλεγεν· » Δεῦτε, καταβάντες συγχώμεν τὴν γλῶσσαν αὐτῶν; » Ἡ δὲ γλῶσση πρὸς ὃν εἶπεν· » Ἐκ γαστρὸς πρὸ ἑωσφόρου ἐγέννησά σε· » καὶ, » Ἡρὸ τοῦ ἡλίου τὸ ὄνομα αὐτοῦ (5), καὶ πρὸ τῆς σελήνης· » καὶ πάλιν· » Κύριος εἶπε πρὸς με· Υἱός μου εἰ σὺ, ἐγὼ σήμερον γεγέννηκά σε. Αἰτῆσαι παρ' ἐμοῦ, καὶ δώσω σοι ἔθνη τὴν κληρονομίαν σου, καὶ τὴν κατάρχεσίν σου τὰ πέρατα τῆς γῆς· » καὶ πάλιν, » Ἐγὼ ἔσομαι αὐτῷ εἰς Πατέρα, καὶ αὐτὸς ἔσται μοι εἰς Υἱόν· » Τί δὲ τὸ, » Ἐδρεξε Κύριος πῦρ καὶ θεῖον παρὰ Κυρίου; » Τί δὲ τὸ ἐκ προσώπου τοῦ Θεοῦ (6), » Καὶ πᾶς ὁ ἐκχέων αἷμα, ἀντὶ τοῦ αἵματος αὐτοῦ ἐκχυθήσεται, ὅτι ἐν εἰκόνι Θεοῦ ἐποίησα τὸν ἄνθρωπον; » Ὅρξῃ ὅτι ὁ Θεὸς ἐν εἰκόνι τοῦ Θεοῦ ἐποίησε; » ipse erit mihi in Filium <sup>19</sup>? » Quid item illud, » Dominus pluit ignem et sulphur a Domino <sup>20</sup>? » Quid vero ex persona Dei etiam illud, » Et omnis qui effuderit sanguinem hominis, pro sanguine ejus effundetur, quia in imagine Dei feci hominem <sup>21</sup>? » Vides Deum in imagine Dei fecisse?

Τὸ δὲ ἐν τῇ Ἐξόδῳ πῶς νοητέον· » Καὶ ὁρθρίσας Μωϋσῆς ἀνέβη εἰς τὸ ὄρος τὸ Σινᾶ, καθότι συνέταξεν αὐτῷ Κύριος. Καὶ ἔλαβε Μωϋσῆς τὰς πλάκας τὰς λιθίνας. Καὶ κατέβη Κύριος ἐν νεφέλῃ, καὶ παρέστη ἐκεῖ, καὶ ἐλάλησε (7) τῷ ὀνόματι Κυρίου. Καὶ παρεῖλε Κύριος ἀπὸ προσώπου Κυρίου (8). » Ποῖος ἄρα ἐλάλησε Κύριος ἐν ὀνόματι Κυρίου; καὶ ποῖος παρεῖλε Κύριος ἀπὸ προσώπου Κυρίου; Τί δὲ τὸ πρὸς Ἰακώβ (9) εἰρημένον, » Ἐγὼ εἰμι ὁ ὀφθαλμὸς σου ἐν

ries sancte Trinitatis subsistentiam ejusque consubstantialitatem, quemadmodum in Abrahamo; nam inquit, « Apparuit ei Deus ad quercum Mambræ, cum ille sederet in ostio tabernaculi sui in meridie. Et respiciens oculis suis vidit; et ecce tres viri astabant super eum; et ecce procurrit obviam illis, et adoravit pronus in terram. Et dixit: Domine, si inveni gratiam ante te, ne pretereas servum tuum <sup>19</sup>. » Et post alia, « Dixit autem ad eam: Ubi est Sara uxor tua? Ille autem dixit: Ecce in tabernaculo. Dixit autem: Revertens veniam ad te in tempore hoc in horas, et habebit filium Sara uxor tua <sup>21</sup>. » En utique refert Scriptura apparuisse quidem Abrahamo Deum; et sane tres exstitisse viros illos, quos conspexit, ipsum vero non quasi tribus dixisse: Domini, si inveni gratiam eorum vobis, ne pretereatis puerum vestrum; sed tres, tanquam unus essent, nominasse, et tanquam unum, ut apud ipsum diverterent rogasse, itque tanquam unus dixere, Veniam. Vides igitur illos, qui apparuerunt tres quidem exstitisse, et eorum singulos in propria hypostasi substituisse; sed consubstantialitatis ratione in unum fuisse contractos, et tanquam unum collocutos fuisse. Quisnam autem, et ad queniam dicebat, « Venite, descendentes confundamus linguas eorum <sup>25</sup>? » Num cum allocutum fuisse constat, ad quem dixit: « Ex utero ante luciferum genui te <sup>18</sup>; » et, « Ante solem nomen ejus, et ante lunam <sup>17</sup>; » et rursus, « Dominus dixit ad me: Filius meus es tu, ego hodie genui te. Postula a me, et dabo tibi gentes hereditatem tuam, et possessionem tuam terminos terræ <sup>16</sup>; » et rursus, « Ego ero ei in Patrem, et

Quomodo autem intelligendum est illud, quod in Exodo scriptum est: « Et mane surgens Moyses ascendit in montem Sina, sicut præcepit ei Dominus. Et sumpsit Moyses tabulas lapideas. Et descendit Dominus in nube, et astitit illic, et locutus est nomine Domini. Et transiit Dominus a facie Domini <sup>22</sup>? » Quis ergo Dominus locutus est in nomine Domini. et quis Dominus transiit a facie Domini? Quid etiam simi vult illud quod ad Jacob

<sup>13</sup> Gen. xviii, 1-5. <sup>14</sup> ibid. 9, 10. <sup>15</sup> Gen. xi, 7. <sup>16</sup> Psal. cix, 5. <sup>17</sup> Psal. lxxvi, 17. <sup>18</sup> Psal. ii, 7, 8. <sup>19</sup> Il Reg. vii, 14. <sup>20</sup> Gen. xiv, 24. <sup>21</sup> Gen. ix, 6. <sup>22</sup> Exod. xxxiv, 4-6.

(4) Romana LXX Interpretum editio et Justinus Martyr legit, εἰστήκεισαν ἐπάνω αὐτοῦ, καὶ ἰδοὺ προσέδραμεν. Ita etiam legit Euseb. *Dem. evangel.* lib. v, c. 9. et alii.

(5) In Romana LXX Interpretum editione est tantum, *Ante solem permanebit nomen ejus.* Vel ut alii eodd., Nobilio teste, legitur, *permanet*; sed in editione illa Psalterii ex eorumdem LXX interpretum translatione, quam Romanam vocant, et Itale antiquissimæ versionis partem esse credunt, legitur, *Ante solem permanebit nomen ejus: et ante lunam sedes ejus*, ut videre est in duplici Psalterii editione a clarissimo viro Josepho Maria Caro, alias Thomasio procurata. Hanc itaque lectionem Nyssenius se-

quitur.

(6) In Vaticano codice est, ἐκ προσώπου τοῦ Θεοῦ, καὶ τὸ, καὶ πᾶς, etc.: nos postremum illud, καὶ τὸ, delendum censuimus, cum nec in Siphani versione reperitur.

(7) Romana LXX Interpretum editio legit, ἐλάλησε· sed et Eusebium Cesariensem, ἐλάλησε, legisse notat ibidem Nobilius.

(8) Eadem editio, καὶ παρεῖλε Κύριος πρὸ προσώπου αὐτοῦ. *Et transiit Dominus ante faciem ejus.*

(9) In Vaticano codice recentiori, et in alio, quo usus est Siphanius, scribitur, πρὸς Ἀβραάμ, manifeste librarii errore; nam hic locus in iis Geneseos capitibus, in quibus de Abrahamo sermo est,



dixit, « Ego sum, qui apparui tibi in loco Dei <sup>22</sup> ? » A Quomodo item illud, « Adorent cum omnes angeli Dei <sup>23</sup> ? » Quem, et cuius Dei ? Dicit Moyses : « Et dedit Dominus terminum, dicens : Cras faciet Dominus verbum hoc super terram <sup>24</sup> ; » et rursus, « Confortare, Zorobabel, quoniam ego vobiscum sum, et Verbum meum bonum, et Spiritus meus in medio vestrum <sup>25</sup>. » Quid opus erat trium mentionem facere, nisi unumquodque in propria persona subsisteret ? Et rursus : « Dixit Dominus ad Moysem : Descendens testare populo, et purifica illos hodie et cras, et lavent vestimenta, et sint parati in diem tertiam. Tertia autem die descendet Dominus in montem Sina coram omni populo <sup>27</sup>. » Non dixit, Descendam. « Et erit in novissimis diebus, dicit Dominus : effundam de Spiritu meo super omnem carnem, et prophetabunt filii vestri, et filiae vestrae somnia somniabunt <sup>28</sup>. » Et post nonnulla : « Sol convertetur in tenebras, et luna in sanguinem, antequam veniat dies Domini magnus et illustris <sup>29</sup>. » Non dixit, Diem meum. « Et erit, quinque invoaverit nomen Domini, salvus erit <sup>30</sup>. » Non dixit, Nomen meum. Et rursus, « Dominus de caelo in terram aspexit, ut videret gemitum compeditorum ; ut solvat filios mortificatorum ; ut annuntiet in Sion nomen Domini <sup>31</sup>. » Non dixit, Nomen ejus. Et rursus, « Qui habitat in caelis iridebit eos, et Dominus subsannabit eos <sup>32</sup>. » Et iterum, « Ad te, Domine, clamabo, et ad Deum meum deprecabor <sup>33</sup>. Quis igitur Dominus apud Deum ? Ex persona Dei, « Subverti vos, sicut subvertit Deus Sodomam, et Gomorrhiam <sup>34</sup>. [Et Isaias] quando vidit gloriam ejus <sup>35</sup> (11). Domine, quis credidit auditui nostro ? et brachium Domini cui revelatum est <sup>36</sup> ? » Non dixit, Et brachium tuum. En, Deo juvante, hypostases sancte et substantialis Trinitatis, pluribus sunt demonstratae.

## II. Ejusdem alia de adventu Domini in carne.

« Ille est Deus noster, et non aestimabitur alius ad eum. Advenit omnem viam scientiae, et dedit eam Jacob puero suo, et Israel dilecto suo. Post haec autem in terris visus fuit, et cum hominibus conversatus est <sup>37</sup>. » Item, « Deus manifeste veniet, Deus noster, et non silebit <sup>38</sup>. » Et rursus, « Videbitur Deus deorum in Sion <sup>39</sup>. »

<sup>22</sup> Gen. xxxi, 13. <sup>23</sup> Psal. xcvi, 7; Hebr. i, 6. <sup>24</sup> Exod. ix, 5. <sup>25</sup> Aggae ii, 5, 6. <sup>27</sup> Exod. xix, 10, 11. <sup>28</sup> Jo. i, 23. <sup>29</sup> ibid. 51. <sup>30</sup> ibid. 52. <sup>31</sup> Psal. ci, 20, 22. <sup>32</sup> Psal. ii, 4. <sup>33</sup> Psal. xxix, 9. <sup>34</sup> Amos iv, 11. <sup>35</sup> Joan. xii, 41. <sup>36</sup> Isa. lxi, 1. <sup>37</sup> Baruch iii, 56-58. <sup>38</sup> Psal. xlix, 5. <sup>39</sup> Psal. lxxxi, 8.

non reperitur; nos autem mendum istud sustulimus, ex Gen. cap. xxxi, 13, in quo haec verba Dominum Jacobo dixisse legimus.

(10) Eadem editio, τοῦ ἀκοῦσαι, ut audiret.

(11) Haec verba nil ad rem facere videntur. Siphanius in sua versione sic habet, *Subverti vos, quemadmodum subvertit Deus Sodomam, et Gomorrhiam. (Et Isaias) quando vidit gloriam ejus*; sed quia Isaias nomen semicirculis includit, clare satis indicare videtur, verba illa non exstiterunt in scripto

codice, quo utebatur; sed ex conjectura a se fuisse addita. — Zacagnio minime assentior, cui verba haec, *Quando vidit gloriam ejus*, nil ad rem facere visa sunt. Ea enim S. Pater desumpsit ex Joan. xii, 4, ubi sic : Ταῦτα εἶπεν Ἰσαΐας, ὅτε εἶδεν τὴν δόξαν αὐτοῦ : ut proinde recte Siphanius iis praeferat in sua versione, *Et Isaias*, quae in textu librario excederint.

(12) Romana editio, eodem sensu remanente, nomen variat in verbis.

## B. Τοῦ αὐτοῦ ἕτερα περὶ τῆς ἐνσάρκου τοῦ Κυρίου παρουσίας.

« Οὗτος ὁ Θεὸς ἡμῶν · οὐ λογισθήσεται ἕτερος πρὸς αὐτόν. Ἐξέῤῥε πᾶσαν ὁδὸν ἐπιστήμης, καὶ ἔδωκεν αὐτὴν Ἰακώβ τῷ παιδὶ αὐτοῦ, καὶ Ἰσραὴλ (12) τῷ ἡγαπημένῳ αὐτοῦ. Μετὰ δὲ ταῦτα ἐπὶ τῆς γῆς ὤφθη, καὶ τοῖς ἀνθρώποις συνανεστράφη. — « Ὁ Θεὸς ἐμφανῶς ἦξει, ὁ Θεὸς ἡμῶν, καὶ οὐ παρασιωπήσεται. » Καὶ ἄλιν · « Ὁφθήσεται ὁ Θεὸς τῶν θεῶν ἐν Σιών. »

« Οὗτος ὁ Θεὸς ἡμῶν · οὐ λογισθήσεται ἕτερος πρὸς αὐτόν. Ἐξέῤῥε πᾶσαν ὁδὸν ἐπιστήμης, καὶ ἔδωκεν αὐτὴν Ἰακώβ τῷ παιδὶ αὐτοῦ, καὶ Ἰσραὴλ (12) τῷ ἡγαπημένῳ αὐτοῦ. Μετὰ δὲ ταῦτα ἐπὶ τῆς γῆς ὤφθη, καὶ τοῖς ἀνθρώποις συνανεστράφη. — « Ὁ Θεὸς ἐμφανῶς ἦξει, ὁ Θεὸς ἡμῶν, καὶ οὐ παρασιωπήσεται. » Καὶ ἄλιν · « Ὁφθήσεται ὁ Θεὸς τῶν θεῶν ἐν Σιών. »

Καὶ πάλιν, « Θεὸς Κύριος καὶ ἐπέφανεν ἡμῖν. » Α « Ἐξαίφνης ἦξει εἰς τὸν ναὸν ἑαυτοῦ Κύριος, ὃν ὑμεῖς ζητεῖτε, καὶ ὁ Ἄγγελος τῆς διαθήκης, ὃν ὑμεῖς θέλετε. » Χαίρε σφόδρα, θύγατερ Σιών· κήρυττε, θύγατερ Ἱερουσαλὴμ. Ἰδοὺ ὁ Βασιλεὺς σου ἔρχεται σοι πρῶτος, καὶ ἐπιθρόνῳ ἐπὶ ὑποζύγιον καὶ πῶλον ὄνου (15). » Τίς δὲ ποτε τῶν βασιλείων, ὅπως καθήμενος, εἰς Ἱερουσαλὴμ εἰσῆλθε; Καὶ πάλιν, « Τέρπου καὶ εὐφρανέου, θύγατερ Σιών, διότι ἐγὼ ἔρχομαι, καὶ κατασκευάσω ἐν μέσῳ σου, λέγει Κύριος. Καὶ καταφεύξονται ἔθνη πολλὰ ἐπὶ τὸν Κύριον ἐν τῇ ἡμέρᾳ ἐκείνῃ, καὶ ἔσονται αὐτῷ εἰς λαόν. » Καὶ πάλιν, « Ἰδοὺ ἐγὼ ἀποστέλλω τὸν ἄγγελόν μου πρὸ προσώπου σου, ὃς κατασκευάσει τὴν ὁδόν σου ἐκ προσθύν σου (14). » Καὶ πάλιν, « Στήσονται αἱ πόδες αὐτοῦ ἐν τῇ ἡμέρᾳ ἐκείνῃ ἐπὶ τὸ ὄρος τῶν Ἑλαιῶν, τὸ κατέναντι Ἱερουσαλὴμ ἐξ ἀνατολῶν. » Καὶ μετὰ βραχέα, « Ἔδειξέ μοι Κύριος τὸν Ἰησοῦν (13), τὸν ἱερεῖα τὸν μέγαν, ἑστῶτα πρὸ προσώπου ἀγγέλου Κυρίου· καὶ ὁ διάβολος εἰσῆλθε ἐκ δεξιῶν αὐτοῦ τοῦ ἀντικεισθῆαι αὐτῷ. Καὶ εἶπε Κύριος πρὸς τὸν διάβολον· Ἐπιτίμησαι Κύριος ἐν σοὶ, διάβολε. Καὶ διεμαρτύρητο ὁ ἄγγελος Κυρίου πρὸς τὸν Ἰησοῦν, λέγων· Τάδε λέγει Κύριος παντοκράτωρ· Ἐάν ταῖς ὁδοῖς (16) μου πορεύῃ, καὶ ἐάν τὰ προστάγματά μου φυλάξῃ, καὶ σὺ διακρινεῖς (17) τὸν οἶκόν μου. Καὶ πάλιν, « Ἄκουε δὴ, Ἰησοῦς, ὁ ἱερεὺς ὁ μέγας. » Παῖδας, « Ἐμφανὴς ἐγενήμην τοῖς ἔμοις μὴ ζητοῦσι (18), καὶ εὐρέθην τοῖς ἔμοις μὴ ἐπερωτῶσι (19). » (Καὶ πάλιν, « Καὶ βασιλεὺς μέγαν ὕψοι. » Θεὸν δὲ οὐδεὶς ὁρᾷ.) Καὶ πάλιν· « Ἐπιφανήσεται Κύριος ἐπ' αὐτοὺς, καὶ ἐξολοθρεύσει πάντας τοὺς θεοὺς τῶν ἐθνῶν. » Καὶ πάλιν· « Ἰδοὺ πάρειμι τῷ ἔθνει, ὃ ὅκ ἐπεκαλέσαστο τὸ ὄνομά μου. » Δαβὶδ, « Ὁ καθήμενος ἐπὶ τῶν χειρῶν ἐμφάνηθι. Ἐξέγειρον τὴν δυναστείαν σου, καὶ ἔλθε εἰς τὸ σῶσαι ἡμᾶς. » Καὶ πάλιν, « Καταβήσεται ὡς ὕψος ἐπὶ πόκον. » Τὸ ἀτάραχον καὶ ἄνευ ψόφου τῆς καταβάσεως σημαίνων· ἐπὶ γὰρ τὴν γῆν ὕψος καταβαίνων, ψόφον ποιεῖ· ἐπὶ δὲ πόκον ἑρίου καταβαίνων, οὐ ποιεῖ. Μιχαῖας, « Καὶ σὺ, Βηθλεὲμ γῆ Ἰούδα, οὐδαμῶς ἐλαχίστη εἶ ἐν τοῖς ἡγεμόσιν Ἰούδα· ἐκ γὰρ σοῦ ἐξελεύσεται μοι ἡγοῦμενος, (20) ὃς ποιμανεῖ τὸν λαόν μου τὸν Ἰσραὴλ· καὶ

Et rursus, « Deus Dominus et illuxit nobis <sup>40</sup>. » Item, « Subito veniet in templum suum Dominus quem vos quaritis, et Angelus testamenti quem vos vultis <sup>41</sup>. » Item, « Gaude vehementer, filia Sion, prædica, filia Jerusalem. Ecce Rex tuus venit tibi mansuetus, et ascendens super subjugalem et pullum asine <sup>42</sup>. » Quis vero regum unquam asino insidens, Hierosolymam ingressus est? Et rursus, « Lactare et gaude, filia Sion, quia ego venio, et habitabo in medio tui, dicit Dominus. Et confugient gentes multe ad Dominum in die illa, et erunt ei in populum <sup>43</sup>. » Et rursus, « Ecce ego mitto angelum meum ante faciem tuam, qui præparabit viam tuam ante te <sup>44</sup>. » Et rursus, « Stabunt pedes ejus in die illa super montem olivarum, qui est contra Hierusalem ab Oriente <sup>45</sup>. » Et post pauca, « Ostendit mihi Dominus Jesum sacerdotem magnum stantem ante faciem angeli Domini; et diabolus stabat a dexteris ejus, ut adversaretur ei. Et dixit Dominus ad diabolum: Increpet Dominus in te, diabole <sup>46</sup>. Et contestabatur angelus Domini ad Jesum, dicens: Hæc dicit Dominus omnipotens: Si viis meis ambulaveris, et præcepta mea custodieris, et tu judicabis domum meam <sup>47</sup>. » Et rursus, « Audi ergo, Jesu sacerdos magne <sup>48</sup>. » Isaias, « Manifestus factus sum non quærentibus me; inventus sum ab his qui me non interrogabant <sup>49</sup>. » (Et rursus: « Et Regem magnum videbitis <sup>50</sup>. » Deum autem nemo videt.) Et rursus, « Apparebit Dominus super eos, et disperdet omnes deos gentium <sup>51</sup>. » Et rursus, « Ecce adsum genti, qui non invocaverunt nomen meum <sup>52</sup>. » David, « Qui sedes super Cherubim, appare. Excita potentiam tuam, et veni, ut salvos facias nos <sup>53</sup>. » Et rursus, « Descendet sicut pluvia in vellus <sup>54</sup>. » Quibus verbis significat descensionem ejus fore quietam, ac sine strepitu; pluvia enim super terram descendens, strepitum facit, secus vero, si super læne vellus descendat. Michaas, « Et tu, Bethlehem terra Juda, nequaquam minima es in principibus Juda; ex te enim exhibit mihi dux, qui pascat populum meum Israel; et egressus ejus

<sup>40</sup> Psal. cxvii, 27. <sup>41</sup> Malach. iii, 1. <sup>42</sup> Zach. ix, 9. <sup>43</sup> Zach. ii, 10, 11. <sup>44</sup> Malach. iii, 1; Matth. xi, 10. <sup>45</sup> Zach. xiv, 4. <sup>46</sup> Zach. iii, 1, 2. <sup>47</sup> ibid. 6. <sup>48</sup> ibid. 8. <sup>49</sup> Isa. lxxv, 1. <sup>50</sup> Isa. xxxiii, 17. <sup>51</sup> Soph. ii, 11. <sup>52</sup> Isa. lxxv, 1. <sup>53</sup> Psal. lxxix, 2, 5. <sup>54</sup> Psal. lxxi, 6.

(15) Ita et apud Justinum Martyrem legitur; sed in editione LXX Interpretum est, πῶλον νέον, pulum novum, atque ita etiam legitur apud Euseb. *Demonstr. evang.* lib. ii, c. 2, n. 28. Justinus tamen lectionem sequi videtur Irenæus lib. iv *Adversus hæres.* cap. 66, et Cyprianus lib. ii, *Testim.*, c. 29.

(14) Ille incipit antiquior Vaticanus codex num. 1907.

(15) Male recentior codex Vaticanus, ἔδειξέ με τὸν Ἰησοῦν.

(16) Codex antiquior, ἐάν ἐν ταῖς ὁδοῖς, quam lectionem in aliquibus codicibus, et apud Hieronymum quoque reperiri notat Nobilius.

(17) Male recentior codex, καὶ σὺ δὲ διακρινεῖς.

(18) In Romana LXX Interpretum editione priore loco est, ἐπερωτῶσιν, posteriore, ζητοῦσιν, secus atque legit Justinus Marius in *Dialogo cum Tryphone* pag. 242; D. Hieronymus, et S. Cyprianus lib. i *Testimon. adversus Judæos* cap. 21; itemque Irenæus lib. iii *Adversus hæreses*, cap. 5, qui cum Nysseno concordant.

(19) Quæ semicirculis includuntur, desunt in recentiori Vaticano codice, et in alio, quo usus est Siphannus. Videtur autem respicere Nyssenus ad locum, ni fallor, Isaie xxxiii, 17, ubi ait, *Regem cum gloria videbitis.*

(20) Comma istud usque ad illa verba, καὶ ἐξελεύσεται, non habetur in Romana LXX Interpretum editione,

ab initio, ex diebus sæculi <sup>55</sup>. » Moyses, « Prophetam suscitabit vobis Dominus Deus vester ex fratribus vestris, sicut me; ipsum audietis juxta omnia, quaecunque locutus fuerit vobis: et erit, quicumque non audierit prophetam illum, disperdetur <sup>56</sup>. »

Multi prophete suscitati sunt. De quo ergo eorum loquitur? Qui vero suscitabitur, legem ne Moysis docebit, an aliam? Si Moysis quidem legem, ad quid supervacanea alterius suscitatio, cum Moyses sufficiat? Sin autem aliam, dicant que sit, et quenam ejus doctrina, et quinam Propheta ipse? Nemo enim alienigena quidquam earum rerum que ad legem pertinent, vel petiit, vel edoctus fuit ab eis. Quin et universi Deus prædictionem de semetipso factam confirmavit, dum inquit, « Recte omnia locuti sunt. Prophetam eis suscitabo ex medio fratrum ipsorum, sicut te: et dabo verbum meum in ore ejus <sup>57</sup>. » Perpende igitur vim hujus dicti; neque enim alii prophete dixit se dedisse verbum; nam illi servorum more ministrantes, dicebant: « Hæc dicit Dominus. » Ille vero eadem, qua Pater, auctoritate leproso dicebat, « Volo, mundus esto <sup>58</sup>. » Mortuis quoque dicebat, « Adolescens, tibi dico, surge <sup>59</sup>. » et, « Lazare, veni foras <sup>60</sup>. » Comminebatur mari; et spiritibus cum potestate dicit, « Tace, obmutescere <sup>61</sup>. » Quid autem sibi velit illud, « Prophetam sicut te, » si Moysis legem cum Christi lege comparaverimus, nullo negotio intelligemus, simulque eorum verborum mentem assequemur, quæ Moyses in lege protulit, dum ait, Non licere ad ejus mandata quidpiam adiacere, nec ab eisdem auferre <sup>62</sup>. Præterea dum ait, « Ipsum audietis juxta omnia, quaecunque locutus fuerit vobis <sup>63</sup>, » significat excellentiam ejus de quo prædicebatur. Isaias, « Ecce Deus noster, ecce Dominus cum fortitudine venit, et brachium cum dominatione <sup>64</sup>. » David, « Juravit Dominus David veritatem, et non frustrabitur eam: De fructu ventris tui ponam super sedem tuam <sup>65</sup>. » Et rursus, « Disposui testamentum electis meis. Juravi David servo meo: Usque in æternum præparabo semen tuum, et ædificabo in generationem, et generationem sedem tuam <sup>66</sup>. » In Paralipome-

Α ἔξοδοι αὐτοῦ ἀπ' ἀρχῆς ἀφ' ἡμερῶν αἰῶνος (21). » Μωσῆς, « Προφῆτην ὑμῖν ἀναστήσει Κύριος (22) ὁ Θεὸς ἡμῶν ἐκ τῶν ἀδελφῶν ὑμῶν, ὡς ἐμέ· αὐτοῦ ἀκούσεσθε κατὰ πάντα, ὅσα ἂν λαλήσει πρὸς ὑμᾶς· καὶ ἔσται, ὅς ἂν μὴ ἀκούσῃ τοῦ προφήτου ἐκείνου, ἐξολοθρευθήσεται. »

Πολλοὶ ἀνέστησαν προφῆται. Ἄρα περὶ ποίου αὐτῶν λέγει; Οὗτος δὲ ὁ ἀναστησόμενος, ἄρα τὰ Μωσέως διδάξει, ἢ ἕτερα; Εἰ μὲν τὰ Μωσέως, τί τὸ περιεργον, ἄλλον ἀναστῆναι ἀρκοῦντος Μωσέως; Εἰ δὲ ἕτερα, εἰπάτωσαν, καὶ ποῖα ἦν τὰ διδάγματα αὐτοῦ, καὶ τίς ὁ προφήτης; τῶν γὰρ νενομισμένων οὐδεὶς ἔξωθεν, ἢ ἐδίδασκεν, ἢ ἤτησε παρ' αὐτῶν τι. Καὶ αὐτὸς δὲ ὁ τῶν ὅλων Θεὸς ἐκύρωσε (23) τὴν περὶ αὐτοῦ προφητείαν, εἰπὼν, « Ὅρθως πάντα ἐλάλη-  
B ταν· Προφῆτην αὐτοῖς ἀναστήσω ἐκ μέσου τῶν ἀδελφῶν αὐτῶν, ὥσπερ σέ· καὶ δώσω τὸ ῥῆμά μου ἐν τῷ στόματι αὐτοῦ. » Σκόπει οὖν τὴν δύναμιν τοῦ ῥητοῦ. Οὐδὲ γὰρ ἄλλω προφῆτῃ εἶπε δεδωκέναι ῥῆμα· αὐτοὶ γὰρ δουλοπρεπῶς διακονοῦντες ἔλεγον· « Τάδε λέγει Κύριος. » Αὐτὸς δὲ κατὰ τὸ πατρικὸν ἀξίωμα, ἔλεγε τῷ λεπτῷ, « Θέλω, καθαρίσθητι. » Τοῖς θευνεῶσι, « Νεανίσκε (24), σοὶ λέγω, ἐγέρθητι· καὶ, « Λάζαρε, δεῦρο ἔξω. » Τῇ θαλάσῃ ἐπιτιμᾷ, καὶ τοῖς πνεύμασιν ἐν ἔξουσίν, λέγων, « Σιώπη, πεφίμωσο. » Τί δὲ τὸ, « Προφῆτην ὥσπερ σέ; » Ἀντιπαράθετον τὰ Μωσέως τοῖς Χριστοῦ (25) εὐρήσομεν ἐπὶ σχολῆς, καὶ αὐτὸ δὲ τὸ εἰρημένον ὑπὸ Μωσέως ἐν τῷ νόμῳ, ὅτι οὐκ ἔστιν ἐπ' αὐτῶν προσθεῖναι, καὶ οὐκ ἔστιν ἀπ' αὐτῶν ἀρᾶσθαι. Εἶτα καὶ εἰπὼν, « Αὐτοῦ ἀκούσεσθε κατὰ  
C πάντα, ὅσα ἂν λαλήσῃ πρὸς ὑμᾶς, » σημαίνει τὸ ὑπέργον (26) τοῦ προφητευσομένου. Ἠσαίας (27), « Ἴδοὺ ὁ Θεὸς ἡμῶν (28)· ἰδοὺ Κύριος μετὰ ἰσχύος ἔρχεται, καὶ ὁ βραχίον μετὰ κυρίας. » Δαβὶδ, « Ὡμοσε Κύριος τῷ Δαβὶδ ἀληθείαν, καὶ οὐ μὴ ἀθετήσῃ αὐτὴν (29)· Ἐκ καρποῦ τῆς κοιλίας σου θήσονται ἐπὶ τοῦ ὀρόνου σου. » Καὶ πάλιν, « Διεθέμην διαθήκην τοῖς ἐκλεκτοῖς μου. Ὡμοσα Δαβὶδ τῷ δούλῳ μου· Ἔως τοῦ αἰῶνος ἐτοιμάσω τὸ σπέρμα σου, καὶ οἰκοδομήσω εἰς γενεάν καὶ γενεάν τὸν ὀρόνον σου. » Ἐν τοῖς Παράλειπομένοις· « Καὶ ἔσται ὅταν πληρωθῶσιν αἱ ἡμέραι σου, καὶ κοιμηθῇσῃ μετὰ τῶν πατέρων σου. Καὶ ἀναστήσω τὸ σπέρμα σου μετὰ σέ. ὁ (30) ἔσται ἐκ τῆς κοιλίας σου, καὶ ἐτοιμάσω τὴν βασιλείαν αὐτοῦ. Αὐτὸς οἰκοδομήσει μοι οἶκον· καὶ

<sup>55</sup> Mich. v, 2. <sup>56</sup> Deut. xviii, 15, 19. <sup>57</sup> Deut. xviii, 15, 18. <sup>58</sup> Matth. viii, 5. <sup>59</sup> Luc. vii, 14. <sup>60</sup> Joan. xi, 43. <sup>61</sup> Marc. i, 25. <sup>62</sup> Deut. xii, 52. <sup>63</sup> Deut. xviii, 48. <sup>64</sup> Isa. xi, 10. <sup>65</sup> Psal. cxxxi, 41. <sup>66</sup> Psal. lxxxviii, 4, 5.

nec apud Cyprianum lib. ii Testim. adversus Judæos, cap. 12, sed nihilominus exstant apud Justinum in *Dialogo cum Tryphone* pag. 503, et Tertullianum *Adversus Judæos*, cap. 15. Cæterum antiquior Vaticanus codex ante verbum, ἔξοδοι, articulum ponit.

(21) Codex recentior, ἔως αἰῶνος. Ita et Siphani codex.

(22) Hæc de Christo prophetia diversis verbis exprimitur in Romana LXX Interpretum editio; sed Nyssenus lectionem sequitur, quæ habetur Act. iii, 22.

(23) Codex recentior, τὴν περὶ αὐτοῦ, quo pacto

et Siphannus legit.

(24) In eodem codice deest, νεανίσκε, nec ista vox in Siphani versione apparet.

(25) Codex antiquior, τοῖς τοῦ Κυρίου.

(26) Codex vetustior, ὑπέργον.

(27) Male recentior codex, Σοφονίας.

(28) Siphani codex, ὁμῶν, vester, juxta LXX Interpretum editionem.

(29) Codex recentior, et Siphannus legit, αὐτόν, ut etiam legitur apud Irenæum lib. iii *Adversus hæreses* cap. 9.

(30) In editione LXX Interpretum est, ὅς, qui.



ἀνορθώσω τὴν βασιλείαν αὐτοῦ εἰς τὴν αἰῶνα (51). Ἀ  
 Ἐγὼ ἔσομαι αὐτῷ εἰς Πατέρα, καὶ αὐτὸς ἔσται μοι  
 εἰς Υἱόν, καὶ τὸ ἔλεός μου οὐκ ἀποστήσῃ ἀπ' αὐτοῦ,  
 καθὼς ἀπέστρεψα ἀπὸ τῶν ἐμπροσθέν σου. Καὶ πι-  
 στώσω αὐτὸν ἐν σῶματι μου· καὶ ἡ βασιλεία αὐτοῦ (52)  
 ἕως αἰῶνος· καὶ ὁ θρόνος αὐτοῦ ἔσται ἀνωρθωμένος  
 ἕως αἰῶνος. » Σολομών, « Καὶ νῦν, Κύριε ὁ Θεός  
 Ἰσραὴλ, πιστωθήτω δὴ τὸ ῥῆμά σου τῷ Δαβὶδ τῷ  
 Πατρὶ μου· εἰ ἀληθὺς (53) κατοικήσει ὁ Θεός μετὰ  
 ἀνθρώπων ἐπὶ τῆς γῆς. » Ἰερεμίας, « Καὶ ἄνθρωπος  
 ἔσται, καὶ τίς γνώσεται αὐτόν; » Ἀμώς· « Ἐπιχαλεῖ-  
 στο (54) τὴν Θεὸν σου· ἐτοιμάζου, Ἰερουσαλὴμ, ὅτι  
 ἐγὼ στερεῶν βροντὴν, καὶ κτίζων πνεῦμα, καὶ ἀπο-  
 στέλλων εἰς ἀνθρώπους τὸν Χριστὸν μου (55), ποιῶν  
 ὕψρον, καὶ ὀμίλην, καὶ ἐπιθαίνων ἐπὶ τὴν ὕψλάν τῆς  
 γῆς. » Μιχαίας, « Ἀκούσατε, λαοὶ πάντες, λόγον,  
 καὶ προσεχέτω ἡ γῆ (56), καὶ πάντες οἱ κατοικοῦντες  
 ἐν αὐτῇ· καὶ ἔσται Κύριος ἐν ἡμῖν εἰς μαρτύριον,  
 Κύριος ἐκ ναοῦ ἁγίου αὐτοῦ, διότι ἰδοὺ Κύριος ἐκπο-  
 ρεύεται ἐκ τοῦ τόπου αὐτοῦ, καταβήσεται ἐπὶ τὴν  
 ὕψλάν τῆς γῆς. »

Dominus in vobis in testimonium, Dominus ex templo sancto suo; quoniam ecce Dominus egre-  
 ditur de loco suo, et descendet super excelsa terræ<sup>71</sup>. »

Ὁ Ἰακώβ ἐν ταῖς ἐντολαῖς, « Οὐκ ἐκλείψει ἄρχων  
 ἐξ Ἰούδα καὶ ἡγούμενος ἐκ τῶν μηρῶν αὐτοῦ, ἕως  
 οὗ ἔλθῃ (57) ὃ ἀπόκειται. Καὶ αὐτὸς προσδοκία ἔθνων. »  
 Βαλαάμ, « Ἀνατελεῖ ἄστρον ἐξ Ἰακώβ, καὶ ἄνθρω-  
 πος ἐξ Ἰσραὴλ, καὶ θραύσει τοὺς ἀρχηγούς Μωῦθ,  
 καὶ προνομήσει τοὺς υἱούς Σὴθ (58)· καὶ ἔσται Ἐδὼμ  
 κληρονομία ἔθνων. » Δαβὶδ δὲ (59) τοῦτων οὐ περιεγέ-  
 νετο. Εἰ δὲ περὶ τῶν ἐξ αὐτοῦ ἔδει εἰπεῖν, Ἀνατελοῦσιν  
 ἄστρον ἐξ Ἰακώβ, καὶ ἡγούμενοι ἐξ Ἰσραὴλ. Ἠσαΐας,  
 « Ἰδοὺ ὁ δεσπότης Κύριος Σαβαώθ συνταράξει τοὺς  
 ἐνδόξους μετὰ ἰσχύος, καὶ οἱ ὑψηλοὶ τῇ ὕψει συν-  
 τριβήσονται, καὶ ταπεινωθήσονται οἱ ὑψηλοὶ, καὶ πε-  
 σοῦνται μαχαίρᾳ. Ὁ δὲ Αἰθανὸς σὺν τοῖς ὑψηλοῖς πε-  
 σεῖται. Καὶ ἐξελεύσεται ῥάβδος ἐκ τῆς ῥίζης Ἰεσσαί,  
 καὶ ἄνθος ἐκ τῆς ῥίζης ἀναθήσεται, καὶ ἀναπαύσεται  
 ἐπ' αὐτὸν πνεῦμα Θεοῦ, πνεῦμα σοφίας καὶ συνέσεως,  
 πνεῦμα βουλῆς καὶ ἰσχύος, πνεῦμα γνώσεως καὶ  
 εὐσεβείας· ἐμπλήσει αὐτὸν πνεῦμα φόβου Θεοῦ. Οὐ  
 κατὰ τὴν δόξαν κρινεῖ, οὐδὲ κατὰ τὴν λαλῆν ἐλέγξει·  
 ἀλλὰ κρινεῖ (40) ταπεινῶ κρίσιν, καὶ ἐλέγξει τοὺς ἐν-

nis, « Et erit, quando impleti fuerint dies tui,  
 et dormieris cum patribus tuis, et suscitabo se-  
 men tuum post te, quod erit de ventre tuo, et  
 parabo regnum ejus. Ipse edificabit mihi domum,  
 et erigam regnum ejus in secula: Ego ero ei  
 in Patrem, et ipse erit mihi in Filium, et mise-  
 ricordiam meam non removebo ab eo, sicut re-  
 movi ab iis qui erant ante te. Et fideliter sta-  
 tuam eum in domo mea; et regnum ejus usque  
 in sæculum: et thronus ejus erit erectus usque  
 in sæculum<sup>67</sup>. » Salomon, « Et nunc Domine  
 Deus Israel, fidele sit quæso verbum tuum Da-  
 vid patri meo: si vere habitavit Deus, cum ho-  
 minibus super terram<sup>68</sup>. » Jeremias, « Et homo  
 est, et quis cognosceat eum<sup>69</sup>? » Amos, « Invoca Deum  
 tuum: præparare, Jerusalem, quoniam ego fir-  
 mans tonitruum, et creans spiritum, et mittens  
 ad homines Christum meum, faciens mane et  
 nebulam, et ascendens super excelsa terræ<sup>70</sup>. »  
 Michæas, « Audite, populi omnes, verba, et au-  
 scultet terra, et omnes qui habitant in ea. Et erit

tuum: præparare, Jerusalem, quoniam ego fir-  
 mans tonitruum, et creans spiritum, et mittens  
 ad homines Christum meum, faciens mane et  
 nebulam, et ascendens super excelsa terræ<sup>70</sup>. »

Jacob in mandatis, « Non deficiet princeps ex  
 Juda, nec dux de femoribus ejus, donec veniat cui  
 repositum est. Et ipse est expectatio gentium<sup>71</sup>. »  
 Balaam, « Orietur stella ex Jacob, et homo ex Is-  
 rael: et percutiet duces Moab, et prædabitur filios  
 Seth, et erit Edom hereditas gentium<sup>72</sup>. » David  
 autem hos non devieit. Quod si de ejus posteris  
 hæc intelligenda essent dicere oportebat, Orien-  
 tur sidera ex Jacob, et duces ex Israel. Isaïas,  
 « Ecce dominator Dominus Sabaoth conturbabit  
 gloriosos cum fortitudine, et excelsi superbia  
 conterentur, et sublimes humiliabuntur, et cad-  
 dent gladio. Libanus autem cum excelsis cad-  
 det<sup>73</sup>. Et egredietur virga de radice Jesse, et  
 flos de radice ascendet: et requiescet super  
 eum Spiritus Dei, spiritus sapientiæ et intellectus,  
 spiritus consilii et fortitudinis, spiritus scientiæ  
 et pietatis: replebit eum spiritus timoris Dei. Non  
 secundum opinionem judicabit, neque juxta ser-  
 monem arguet; sed judicabit humili judicium,

<sup>67</sup> I Paral. xvii, 11, 14. <sup>68</sup> II Paral. vi, 17, 18.

<sup>71</sup> Mich. i, 25. <sup>72</sup> Gen. xlix, 10. <sup>73</sup> Num. xxiv, 17,

(51) Codex antiquior, ἕως εἰς τοὺς αἰῶνας.

(52) Editio Romana LXX Interpretum, καὶ ἐν βα-  
 σιλείᾳ αὐτοῦ, et in regno ejus.

(53) Eadem editio, ὃ ἐλάλησας τῷ παιδί σου τῷ  
 Δαβὶδ, ὅτι εἰ ἀληθὺς, quod locutus es puero tuo Da-  
 vid, quoniam si, etc.

(54) Codex recentior, et Siphani, ἐπιχαλεῖσθαι,  
 ut et sacer textus, qui habet, ἐτοιμάζου τοῦ ἐπιχα-  
 λῆσθαι τὸν Θεόν σου, Ἰσραὴλ. ὅτι ἰδοὺ ἐγὼ, etc.  
 Præpara te ut invoces Deum tuum, Israel. Quia ecce  
 ego, etc.

(55) In LXX Interpretum editione legitur. καὶ  
 ἀπαγγέλλων εἰς ἀνθρώπους τὸν Χριστὸν αὐτοῦ· et  
 annuntians in homines Christum suum, quam lectio-  
 nem sequitur Tertullianus adversus Hermogenem  
 cap. 52, adversus Marc. lib. iii, c. 6, et alibi.

(56) Locus iste Michææ variat nominib. in editis,  
 præsertim in fine, ubi legunt edita, καὶ καταβήσε-

<sup>69</sup> Jer. xvii, 9, juxta LXX. <sup>70</sup> Amos iv, 12, 15.  
<sup>71</sup> Mich. i, 25. <sup>72</sup> Gen. xlix, 10. <sup>73</sup> Isa. x, 35, 34.

ται, καὶ ἐπιβήσεται, et descendet, et ascendet super  
 excelsa terræ.

(57) Codex Siphani, et Vaticanus recentior ὃ ἀπό-  
 κειται, quod reservatur, quam lectionem in Theodo-  
 reti scriptis codicibus servari testatur doctissimus  
 Nollilius in notis ad hunc locum.

(58) Codex recentior Vaticanus, et alius Siphani  
 codex, τοὺς υἱούς Σούρ· sed hanc lectionem nec  
 Vulgata, nec LXX Interpretes probant.

(59) Male codex recentior, περὶ τούτων οὐ πρ-  
 οέγετο, quam lectionem secutus est Siphani: ver-  
 tit enim, David autem de his rebus non advenit.

(40) Ita antiquior codex Vaticanus, et LXX In-  
 terpretum editio. In recentiori, et apud Siphani  
 est, ταπεινῶν. Sed mox LXX habent, ἐλέγξει τοὺς  
 ταπεινοὺς τῆς γῆς. Irenæus tamen lib. iii Adversus  
 hæreses, cap. 10, legit, Judicabit humili judicium, et  
 arguet gloriosos terre.

et arguet gloriosos terræ, et percutiet terram verbo oris sui, et in spiritu per labia interficiet impium. Et erit justitia cinctus lumbum suum, et veritate involutus costas suas<sup>75</sup>. » Et post pauca, « Et erit in die illa radix Jesse, et qui consurgit, ut princeps sit gentium; in ipso gentes sperabunt, et erit requies ejus honor<sup>76</sup>. » David, « Sedes tua, Deus, in seculum sæculi; virga directionis virga regni tui. Dilexisti justitiam, et odisti iniquitatem; propterea unxit te Deus, Deus tuus, oleo exultationis præ participibus tuis<sup>77</sup>. » Vides a Deo Deum ungi; humana enim carne assumpta, factus est « pontifex et apostolus confessionis nostræ<sup>78</sup>. » Et paulo post, « Et tu, Domine, terram fundasti, et opera manuum tuarum sunt cæli. Ipsi peribunt, tu autem permanes; et omnes sicut vestimentum veterascent. Et sicut opertorium volves eos, et mutabuntur. Tu autem idem ipse es: et anni tui non deficient<sup>79</sup>, » qui, videlicet, unctus es.

### III. De nativitate ejus ex Virgine.

Isaias, « Ecce virgo in utero habebit, et pariet filium, et vocabunt nomen ejus Emmanuel<sup>80</sup>, » quod interpretatur *Nobiscum Deus*<sup>81</sup>. « Et priusquam cognoscat patrem, vel matrem, tollet virtutem Damasci, et spolia Samariæ comedit<sup>82</sup>. » Et Salomon prophetice, « Puer eram ingeniosus, et sortitus sum animam bonam: magis autem cum essem bonus, veni ad corpus incoquinatum<sup>83</sup>. » (Quis igitur ante nativitatem bonus erat, et quis venit in corpus incontaminatum?) Isaias, « Et cupient, si fiant igne combusti. Quia parvulus natus est nobis, filius et datus est nobis, ejus principatus super humerum ejus, et vocatur nomen ejus magni consilii Angelus, Admirabilis, Consiliarius, Deus fortis, potens, Princeps pacis, Pater futuri sæculi<sup>84</sup>. » Et rursus, « Ecce juvenca peperit et non peperit. » Hoc autem virgineo denotat. Et rursus, « Butyrum, et mel comedit<sup>85</sup>. » His enim rebus alebatur, cum descenderet mater ejus a censu; nam postea abundavit lacte. Et rursus, « Sic dicit Dominus Sabaoth: Laboravit Ægyptus et negotiatio Æthiopum; et

ἁ δόξους τῆς γῆς, καὶ πατάξει τὴν γῆν τῷ λόγῳ τοῦ στόματος αὐτοῦ, καὶ ἐν Πνεύματι διὰ χειλέων ἀνελεί ἀσεβῆ (41)· καὶ ἔσται δικαιοσύνη ἐξωσμένος τὴν ὁσφὺν αὐτοῦ, καὶ ἀληθεύειν ἡλειμμένος τὰς πλευράς αὐτοῦ. » Καὶ μετ' ὀλίγα· « Καὶ ἔσται ἐν τῇ ἡμέρᾳ ἐκείνῃ ἡ ρίζα τοῦ Ἰεσσαί, καὶ ὁ ἀνιστάμενος ἄρχειν ἐθνῶν· ἐπ' αὐτῇ ἔθνη ἐλπιούσι, καὶ ἔσται ἡ ἀνάπαυσις αὐτοῦ τιμὴ. » Δαυὶδ, « Ὁ θρόνος σου, ὁ Θεός, εἰς τὸν αἰῶνα τοῦ αἰῶνος· ῥάβδος ἐυθύτητος, ἡ ῥάβδος τῆς βασιλείας σου. Ὑγάπησας δικαιοσύνην καὶ ἐμίσησας ἀνομίαν, διὰ τοῦτο ἔχρισέ σε ὁ Θεός, ὁ Θεός σου, ἔλαιον ἀγαλλιάσεως περὶ τοὺς μετόχους σου. » Ὁ ἄρξ ὅτι ὁ Θεός χρίσται παρὰ τοῦ Θεοῦ· ἐνανθρωπίσας γὰρ γέγονεν· ἄρχιερεὺς, καὶ ἀπόστολος τῆς ὁμολογίας ἡμῶν. » Καὶ μετ' ὀλίγα, « Καὶ σὺ, Κύριε, τὴν γῆν ἐσεμελίωσας, καὶ ἔργα τῶν χειρῶν σου εἶσιν οἱ οὐρανοί. Αὐτοὶ ἀπολούνται, σὺ δὲ διαμένεις· καὶ πάντες ὡς ἱμάτιον παλαιωθήσονται, καὶ ὡσεὶ περιβόλαιον ἐλίξεις αὐτούς, καὶ ἀλλαγήσονται. Σὺ δὲ ὁ αὐτὸς εἶ, καὶ τὰ ἔτη σου οὐκ ἐκλείψουσιν, » τοῦ χρισθέντος ὁγλαδῆ.

### IV. Περὶ τῆς γεννήσεως αὐτοῦ τῆς ἐκ Παρθένου.

Ἰσαίας, « Ἰδοὺ ἡ παρθένος ἐν γαστρὶ ἔξει, καὶ τέξεται υἱόν, καὶ καλέσουσι τὸ ὄνομα αὐτοῦ Ἐ[μ]μανουήλ· » ὃ ἔρμηνεύεται, *Μεθ' ἡμῶν ὁ Θεός*. « Καὶ πρὶν ἐπιγνῶναι πατέρα, ἢ μητέρα, λήψεται δόναμιν Ἀμακκοῦ, καὶ τὰ σκύλα Σαμαρείας ἔδεται. » Καὶ Σολομὼν προφητικῶς, (42) « Ἡαῖς ἔμην εὐφρῆς, ψυχῆς τε ἔλαχον ἀγαθῆς· μᾶλλον δὲ ἀγαθὸς ὢν, ἔλθον εἰς σῶμα ἀμίαντον. » (43) (Τίς οὖν πρὸ γεννήσεως ἦν ἀγαθός; καὶ τίς ἔλθον εἰς σῶμα ἀμίαντον;) Ἰσαίας, « Καὶ θελήσουσιν εἰ ἐγενήθησαν πυρίκαυστοι, ὅτι παιδίον ἐγενήθη ἡμῖν, υἱὸς καὶ ἐδόθη ἡμῖν, ὃ ἡ ἀρχὴ ἐπὶ τοῦ ὄμου αὐτοῦ, (44) καὶ καλεῖται τὸ ὄνομα αὐτοῦ μεγάλης βουλῆς· Ἀγγελος, Θαυμαστός, Σύμβουλος, Θεὸς ἰσχυρὸς, ἐξουσιαστής, Ἄρχων εὐρύνης, Πατήρ τοῦ μέλλοντος αἰῶνος. Καὶ πάλιν, « Ἰδοὺ ἡ δάμαλις τέτοκε, καὶ οὐ τέτοκε (45). » Τοῦτο δὲ δηλοῖ τὴν Παρθένον. Καὶ πάλιν, « Βούτυρον, καὶ μέλι φάγεται (46). » Τοῦτο γὰρ ἐτέρετο κατισότης τῆς μητρὸς αὐτοῦ ἀπὸ τῆς ἀπογραφῆς· ὕστερον γὰρ εὐπόρησεν γάλακτος. Καὶ πάλιν, « Οὕτως λέγει Κύριος Σαβαώθ· Ἐκοπίασεν Ἀἴγυπτος, καὶ ἐμπορία Αἰθιοπῶν· καὶ οἱ Σαβαῖμ ἄνδρες ὕψηλοι ἐπὶ σὲ δια-

<sup>75</sup> Isa. xi, 1-5. <sup>76</sup> ibid. 10. <sup>77</sup> Psal. xlv, 7, 8. <sup>78</sup> Hebr. iii, 1. <sup>79</sup> Psal. ci, 26-28. <sup>80</sup> Isa. vii, 14. <sup>81</sup> Matth. i, 23. <sup>82</sup> Isa. vii, 4. <sup>83</sup> Sap. vii, 19, 20.

(41) Codex recentior, ἀσεβεῖς.

(42) Male in vetustiori codice Vaticano πῶς ἔμην.

(43) Quæ semicirculis includuntur, desunt in vetustiori codice Vaticano, librarii errore manifesto.

(44) In recentiori codice Vaticano, et in eo, quo usus est Siphanius, καὶ καλεῖται τῆς μεγάλης· βουλῆς ἄγγελος, Θεὸς ἰσχυρὸς· sed vetustioris Vaticani codicis lectionem, quam secuti sumus, plerique codices, et non pauci antiqui Patres exhibent. Vide Nobilium in adnotationibus ad eum locum.

(45) Locum hunc non memini me legisse apud

Isaiam, aut alium quempiam prophetam. Δάμαλις autem vox, pro juvenca, sæpe reperitur apud LXX Interpretes. Quare mirum est velid ignorasse Siphaniam, vel legendum censuisse δόναμιν· nam alieno prorsus sensu interpretatus est virtus.

(46) Similia habet Nyssenus in oratione in illud Apostoli. Quando sibi subjecerit omnia, tunc ipse quoque filius subjicietur ei: ubi non longe ab initio hæc inquit, *Et quomodo cum esset infans, infantilem accipit cibum, butyrum et mel comedens; ita etiam cum processisset ad adolescentiam, non recusavit id quod huic attuli erat congruens et conveniens.*

θήσονται (47), καὶ σοὶ ἔσονται δοῦλοι, καὶ ὁπίσω σου ἀκολουθήσουσι· δεδεμένοι χειροπέδαις, καὶ διαβήσονται πρὸς σέ, καὶ προσκυνήσουσί σοι καὶ ἐν σοὶ προσεύχονται ὅτι ὁ Θεὸς ἐν σοὶ ἔστι, καὶ οὐκ ἔστι Θεὸς πλὴν σου. Σὺ γὰρ εἶ Θεός, καὶ οὐκ ἤδειμεν, Θεὸς τοῦ Ἰσραὴλ Σωτὴρ (48). » Ἰεζεκιήλ, « Καὶ ἐπέστρεψέ με Κύριος κατὰ τὴν ὁδὸν τῆς πύλης τῆς βλεπούσης κατὰ ἀνατολῆς, καὶ αὕτη ἦν κεκλεισμένη· καὶ εἶπε Κύριος πρὸς μέ· Ἰὲ ἀνθρώπου, ἡ πύλη αὕτη κεκλεισμένη ἔσται, καὶ οὐδεὶς οὐ μὴ διέλθῃ δι' αὐτῆς, ὅτι Κύριος ὁ Θεὸς Ἰσραὴλ εἰσελεύσεται (49), καὶ ἐξελεύσεται δι' αὐτῆς, καὶ ἔσται κεκλεισμένη. » Ἠσαΐας, « Ἐκ κοιλίας μητρὸς ἐκάλεσα τὸ ὄνομα αὐτοῦ Μάχαιραν ὀξεῖαν (50). » Δαυὶδ, « Ἰδοὺ ἐτμήθη λίθος ἄνευ χειρῶν, καὶ ἐπάταξε τὸν ἀνδριάντα, καὶ ἐγένετο εἰς ὄρος μέγα, καὶ ἐπλήρωσε τὴν οἰκουμένην. » Ὁ οὖν ἐτμήθεις λίθος ἄνευ χειρὸς, ἔστιν ὁ γεννηθεὶς ἄνευ σπορᾶς ἀνδρός. Ἠσαΐας πάλιν, « Ἀκουε, οὐρανὲ, καὶ ἐνωτίζου, ἡ γῆ, ὅτι Κύριος ἐλάλησεν· Ὑιοὺς ἐγέννησα, καὶ ὕψωσα, αὐτοὶ δὲ με ἠθέτησαν. Ἐγὼ βοῶς τὸν κτητάμενον, καὶ ὄνος τὴν φάτην τοῦ κυρίου αὐτοῦ· Ἰσραὴλ δὲ με οὐκ ἔγνω, οὐδὲ ὁ λαὸς με συνῆκε. » Καὶ πάλιν, « Λάβε τόμον καινοῦ χάρτου μεγάλου (51), καὶ γράψον ἐν αὐτῷ γραφίδι ἀνθρώπου, τοῦ ὀξέως προνομὴν ποιῆσαι σκύλων. Καὶ προσήλθον πρὸς τὴν προφῆτιν, καὶ ἐν γαστρὶ ἔλαθε, καὶ ἔτεκεν υἱὸν καὶ εἶπέ μοι Κύριος· Κάλῃσον τὸ ὄνομα αὐτοῦ, Ταχέως σκύλευσον, ὀξέως προνομήσον. » Τόμον οὖν καινὸν νοοῦμεν τὴν Παρθένον· ὥστε γὰρ ὁ χάρτης καινός ἐστι καθαρὸς, ἀγγραφὸς ὢν, οὕτως καὶ ἡ Παρθένος ἀγία ἀμύητος ἀνδρός. Καὶ πάλιν (52), « Πᾶν ἄρσεν διανοίγον μήτρην, ἅγιον τῷ Κυρίῳ κληθήσεται. » Οὐδὲν δὲ ἄρσεν διανοίγει μήτρην, ἀλλ' ἡ κοινωνία ἀνδρός πρὸς γυναῖκα. Τὸ γοῦν εἰρημένον περὶ τοῦ Κυρίου νοητέον. Συμβαίνει δὲ πολλοὺς τῶν πρωτοτόκων εἶναι ἀσθεεῖς, καὶ ἀμαρτωλοὺς. Πῶς οὖν οὕτοι ἅγιοι τῷ Κυρίῳ, διὰ τοῦτο καὶ ἄμωμοι; διὰ τί δὲ μὴ καὶ πᾶν θῆλυ; Διὸ οὖν οὖν, ὅτι αὐτὸς ἅγιος (53) καὶ ἄμωμος μόνος, Δαβὶδ. « Μήτηρ Σιών ῥεῖ, Ἀνθρωπος, καὶ ἀνθρωπος ἐγεννήθη ἐν αὐτῇ, καὶ αὐτὸς ἐθεμελίωσεν αὐτὴν ὁ Ὑψίστος, » et inculpatus. David, « Mater Sion dicit : Homo

A Sabaim viri excelsi ad te transibunt, et tui erunt servi, et post te sequentur vineti manicis, et transibunt ad te, et adorabunt te, et in te orabunt, quoniam in te Deus est, et non est Deus absque te. Tu enim Deus es, et nesciebamus, Deus Israel Salvator<sup>86</sup>. » Ezechiel, « Et convertit me Dominus ad viam portæ respicientis ad Orientem, et hæc erat clausa. Et dixit Dominus ad me : Fili hominis, porta hæc clausa erit, et nemo transibit per eam, quoniam Dominus Deus Israel ingreditur, et egredietur per eam, et erit clausa<sup>87</sup>. » Isaias, « Ex utero matris vocavi nomen ejus gladium acutum<sup>88</sup>. » Daniel, « Ecce abscissus est lapis sine manibus, et percussit statuum<sup>89</sup>, et factus est in montem magnum, et implevit universam terram<sup>90</sup>. » Lapis igitur abscissus sine manibus, illud utique significat qui genitus est absque viri semine. Isaias iterum, « Audi, cœlum, et auribus percipe, terra, quia Dominus locutus est : Filios genui et exaltavi, ipsi autem spreverunt me. Cognovit hos possessorem, et asinus præsepe domini sui; Israel autem me non cognovit, et populus me non intellexit<sup>91</sup>. » Et rursus, « Sume tibi tomum novæ chartæ magnæ, et scribe in eo hominis stylo, ut velociter depredationem faciat spolio- rum. Et accessi ad prophetissam; et in utero concepit et peperit filium. Et dixit Dominus mihi : Voca nomen ejus, Cito spolia, Velociter depredare<sup>92</sup>. » Tomum igitur novum de Virgine intelligimus; quemadmodum enim nova charta pura est, cum nihil in ea scriptum est, ita et sancta Virgo viri consuetudinis experta est. Et iterum, « Omne masculinum adaperiens vulvam, sanctum Domino vocabitur<sup>93</sup>. » Nullus autem masculus aperit vulvam, sed consuetudo viri cum muliere : igitur dictum illud de Domino est intelligendum. Contingit autem ut primogeniti non pauci impii sint et peccatores. Quomodo igitur omnes ii sancti erunt Domino, et propterea inculpato? Car item non omne etiam femininum sanctum Domino vocabitur? Manifestum igitur est, ipsum solum sanctum esse, et homo natus est in ea, et ipse fundavit eam Al-

Δ'. *Hec θανυμάτων, ὧν ἐμελλε ποιεῖν ἐν αὐτοῦ σώματι ὁ Κύριος.*

Ἰερემίας (54), « Ἰδοὺ τέθεικά σε εἰς διαθήκην γένους, καὶ εἰς εἰς ἑθῶν, τοῦ καταστῆσαι τὴν γῆν,

D IV. *De miraculis, quæ humana carne assumpta Dominus editurus erat.*

Jeremias, « Ecce posui te in testamentum generis, in lucem gentium, ut constitueres terram,

<sup>86</sup> Isa. XLV, 14, 15.

<sup>87</sup> Ezech. XLIV, 1, 2.

<sup>88</sup> Isa. XLIX, 1.

<sup>89</sup> Dan. II, 34.

<sup>90</sup> ibid. 35.

<sup>91</sup> Isa. I, 2, 3.

<sup>92</sup> Isa. VIII, 1-5.

<sup>93</sup> Exod. XIII, 2; Num. VIII, 17.

<sup>94</sup> Psal. LXXVI, 5.

(47) Codex recentior, καταβήσονται. Ita et Siphani codex.

(48) Idem codices legunt Θεὸς τοῦ Ἰσραὴλ καὶ Σωτὴρ.

(49) Romana LXX Interpretum editio, εἰσελεύσεται δι' αὐτῆς, ingreditur per eam; cætera desunt.

(50) Romana LXX Interpr. editio aliter legit, *Ex utero matris meæ vocavit nomen meum, et posuit os meum quasi gladium acutum.*

(51) Hanc lectionem a LXX Interpr. editione diversam in quibusdam conciliis reperiri testatur

Nobilius in notis ad hunc locum.

(52) Exodi locum iisdem prope verbis laudat Tertullianus in lib. *De carne Christi*, cap. 22.

(53) Codex recentior, ἅγιος μόνος. Ita et Siphani codex.

(54) Locus iste non Jeremiæ, sed Isaie est; cum tamen pro Jeremiæ loco accepisse Nyssenum, vel inde patet, quod Baruch testimonium, tanquam unius ejusdem prophete subjungat : Baruch autem sæpe ab antiquis sub Jeremiæ nomine laudari solet.



et possideres hereditatem deserti, dicens his qui in vineculis sunt : Exite ; et his, qui in tenebris, Revelamini <sup>95</sup>. » Hæc autem de puro putoque homine ab ipso non dici, inde patet quod ipse erat qui dixit, « Ille est Deus noster, et non aestimabitur alius ad eum <sup>96</sup>. » Isaias, « Confortamini, manus remissæ et genua dissoluta ; consolamini vos, pusillanimes mente, confortamini, nolite timere <sup>97</sup>. Ecce Deus noster. Ecce Dominus cum fortitudine venit <sup>98</sup>. » Et rursus, « Tunc aperientur oculi cæcorum, et aures surdorum audient ; tunc saliet claudus, sicut cervus, et expedita erit lingua balhorum <sup>99</sup>. » Et rursus, « Spiritus Domini super me, propter quod unxit me ; evangelizare pauperibus misit me, prædicare captivis remissionem et cæcis visum. »

#### V. De proditione.

David, « Qui comedeat panes meos, magnificavit super me supplantationem <sup>1</sup>. »

#### VI. De Passione.

« Popule meus, qui beatos vos dicunt decipiunt vos, et semitam pedum vestrorum turbant. Sed nunc stabit in iudicio Dominus, et statuet ad iudicium populum suum. Ipse Dominus ad iudicium veniet cum senioribus populi, et cum principibus ejus <sup>2</sup>. » David, « Quare fremuerunt gentes, et populi meditati sunt inania ? Astiterunt reges terre, et principes convenerunt in unum adversus Dominum et adversus Christum ejus <sup>3</sup>. » Hieremias, « Spiritus faciei nostræ Deus Dominus captus est in corruptionibus ipsorum, de quo diximus : In umbra ejus vivemus in gentibus <sup>4</sup>. » Isaias, « Ipse peccata nostra portat, et pro nobis dolet, et nos reputavimus eum esse in labore, et in plaga, et in afflictione. Ipse autem vulneratus est propter peccata nostra, et infirmatus est propter iniquitates nostras. Disciplina pacis nostræ super eum : livore ejus nos sanati sumus. Omnes quasi oves erravimus ; unusquisque a via sua aberravit. Et Dominus tradidit ipsum propter peccata nostra : et ipse propter afflictionem non aperit os. Sicut ovis ad victimam ductus est, et sicut agnus coram tondeute se mutus, sic non aperit os suum in humiliatione ejus, quia tollitur de terra vita ejus ; ab

καὶ κληρονομήσαι κληρονομίαν (55) ἐρήμου, λέγων τοῖς ἐν δεσμοῖς, Ἐξέλθετε· καὶ τοῖς ἐν τῷ σκότει, Ἀνακαλύψετε. » Καὶ ὅτι οὐ περὶ ψαλοῦ ἀνθρώπου λέγει, αὐτὸς ἦν ὁ εἰπὼν, « Οὐτός ὁ Θεὸς ἡμῶν, οὐ λογισθήσεται ἕτερος πρὸς αὐτόν. » Ἰσαΐας, « Ἰσχύσατε, χεῖρες ἀνειρμέναι· καὶ γόνατα παραλελυμένα· παρακαλέσατε, οἱ ὀλιγόψυχοι τῇ διανοίᾳ· ἰσχύσατε, μὴ φοβεῖσθε. Ἰδοὺ ὁ Θεὸς ἡμῶν, ἰδοὺ Κύριος μετὰ ἰσχύος ἔρχεται. » Καὶ πάλιν, « Τότε ἀνοιχθήσονται ὀφθαλμοὶ τυφλῶν, καὶ ὅτα κωφῶν ἀκούσονται· τότε ἀλείψαι, ὡς ἑλαφός, ὁ χωλὸς, καὶ τρανὴ ἔσται γλῶσσα μογιλάων (56). » Καὶ πάλιν, « Πνεῦμα Κυρίου ἐπ' ἐμὲ, ὃ ἐνέκεν ἐχρίσέ με· εὐαγγελίσασθαι πτωχοῖς· ἀπέσταλκέ με, κηρύξαι αἰχμαλώτοις ἄφρων καὶ τυφλοῖς ἀνάβλεψιν. »

#### E'. Περὶ προδοσίας.

Δαβὶδ, « Ὁ ἐσθίων ἄρτους μου, ἐμεγαλυνεν ἐπ' ἐμὲ περνεισμόν. »

#### Γ'. Περὶ Πάθους.

« Λαός μου, οἱ μακαρίζοντες ὑμᾶς πλανῶσιν ὑμᾶς, καὶ τὴν τρίθον τῶν ποδῶν ὑμῶν ἐκταράσσουσιν. Ἀλλὰ νῦν καταστήσεται Κύριος εἰς κρίσιν, καὶ στήσας τὸν λαὸν αὐτοῦ εἰς κρίσιν (57). Αὐτὸς Κύριος εἰς κρίσιν ἤξει μετὰ τῶν πρεσβυτέρων τοῦ λαοῦ, καὶ μετὰ τῶν ἀρχόντων αὐτῶν. » Δαβὶδ, « Ἦνα τί ἐφύρασαν ἔθνη, καὶ λαοὶ ἐμελέτησαν κενά ; Παρέστησαν οἱ βασιλεῖς τῆς γῆς, καὶ οἱ ἄρχοντες συνήχθησαν ἐπὶ τῷ αὐτῷ κατὰ τοῦ Κυρίου καὶ κατὰ τοῦ Χριστοῦ αὐτοῦ. » Ἰερεμίας, « Πνεῦμα προσώπου ἡμῶν Θεὸς Κύριος (58) συνελήφθη ἐν ταῖς διαφθοραῖς αὐτῶν, ὃ ἐῖπομεν· Ἐν τῇ σιγῇ αὐτοῦ ζήσόμεθα ἐν τοῖς ἔθνεσιν. » Ἰσαΐας, « Αὐτὸς τὰς ἀνομίας ἡμῶν φέρει, καὶ περὶ ἡμῶν δυνάται καὶ ἡμεῖς ἐλογισάμεθα αὐτὸν ἐν πόνῳ, καὶ ἐν πληγῇ, καὶ ἐν κακώσει. Αὐτὸς δὲ ἐτραυματίσθη διὰ τὰς ἀμαρτίας ἡμῶν, καὶ μεμαλάχισται διὰ τὰς ἀνομίας ἡμῶν. Παιδεία εἰρήνης ἡμῶν ἐπ' αὐτόν, τῷ μῶλωπι αὐτοῦ ἡμεῖς ἰάθημεν. Πάντες ὡς πρόβατα ἐπλανήθημεν· ἕκαστος τὴν ὁδὸν αὐτοῦ (59) ἐπλανήθη. Καὶ Κύριος παρέδωκεν αὐτόν διὰ τὰς ἀμαρτίας ἡμῶν· καὶ αὐτὸς διὰ τὴν κεκακῶσθαι οὐκ ἀνοίγει τὸ στόμα. Ὡς πρόβατον ἐπὶ σφαγὴν ἔχθη, καὶ ὡς ἀμνὸς ἐναντίον τοῦ κείροντος αὐτόν ἀφώνους, οὕτως οὐκ ἀνοίγει τὸ στόμα (60) αὐτοῦ ἐν

<sup>95</sup> Isa. XLIX, 6-8 ; Bar. III, 56. <sup>96</sup> Isa. XXXV, 3, 4. <sup>97</sup> Isa. XL, 9, 10. <sup>98</sup> Isa. XXXV, 5, 6. <sup>99</sup> Isa. LXX, 1. <sup>1</sup> Psal. XL, 10. <sup>2</sup> Isa. III, 12-14. <sup>3</sup> Psal. II, 1, 2. <sup>4</sup> Thren. IV, 20.

(55) Codex recentior, κληρονομίαν, λέγων. Ita et Siphani codex. Sed in editione LXX Interpr. est, κληρονομίας ἐρήμου, hereditates deserti.

(56) Codex antiquior, μογιλάων.

(57) Codex antiquior, τὸν λαὸν εἰς κρίσιν.

(58) Codex recentior, ἰτεμὲν codex quo usus est Siphani, habet ἡμῶν Κύριος· sed in editione LXX Interpr. est, Χριστὸς Κύριος, quam lectionem sequuntur Justinus, Irenæus, Cyprianus, et Tertullianus sequuntur.

(59) In editione LXX Interpretum est, ὁδὸν αὐτοῦ, et mox, παρέδωκεν αὐτόν ταῖς ἀμαρτίαις ἡμῶν : lectionem utramque sequitur Justinus Martyr in Apol. 2, pag. 86, et in Dialogo cum Tryphone, pag. 250, utramque adit, sed postea non sumi-

lem lectionem ex Hieronymo et Cypriano lib in Testim. adversus Judæos, cap. 13, retinet Nobilius in notis ad hunc locum. Ceterum in recentiori Vaticano, et in alio Siphani codice male legitur, παρέδωκεν αὐτόν.

(60) Hoc in loco longe diversa est LXX Interpretum editio, quæ ita se habet, οὕτως οὐκ ἀνοίγει τὸ στόμα. Ἐν τῇ ταπεινώσει ἡ κρίσις αὐτοῦ ἔρθη. Sic non aperit os. In humilitate iudicium ejus sublatum est. Hanc autem lectionem sequuntur Justinus Martyr, Irenæus, Tertullianus et Cyprianus cæterique, nisi quod habent, οὐκ ἀνοίγει τὸ στόμα αὐτοῦ, Non aperit os suum. Sed Nyssenus videtur hic in epitomen redegissee Isaiæ verba.

τῇ ταπεινώσει αὐτοῦ, ὅτι αἵρεται ἀπὸ τῆς γῆς ἡ ζωὴ Α αὐτοῦ· ἀπὸ τῶν ἀμαρτιῶν τοῦ λαοῦ μου ἤχθη εἰς θάνατον. Καὶ δόσω τοὺς πονηροὺς ἀντὶ ταφῆς αὐτοῦ, καὶ τοὺς πλουσίους ἀντὶ τοῦ θανάτου αὐτοῦ, ὅτι ἀνομίαν οὐκ ἐποίησεν, οὐδὲ εὗρέθη (61) δόλος ἐν τῷ σῶματι αὐτοῦ. » Καὶ μετὰ τινα, » Διὰ τοῦτο αὐτὸς κληρονομήσει πολλοὺς, καὶ τῶν ἰσχυρῶν μεριεῖ σκῦλα, ἀνθ' ὧν παρεδόθη εἰς θάνατον ἡ ψυχὴ αὐτοῦ, ὅτι ἀνομίαν οὐκ ἐποίησε, καὶ ἐν τοῖς ἀνδράσι ἐλογίσθη· καὶ αὐτὸς ἀμαρτίας πολλῶν ἀνῆνεγκε, καὶ διὰ τῆς ἀμαρτίας αὐτῶν παρεδόθη. » Ἐκ τούτων (62) δὴλον ὅτι οὐ περὶ τοῦ λαοῦ τοῦ ἀπαχθέντος ἐν Βαβυλῶνι ὁ Προφῆτης λέγει, ὡς τινες ὑπέλαβον. Πῶς γὰρ ἂν ὁ λαὸς, ἀπὸ τῶν ἀμαρτιῶν τοῦ λαοῦ ἤχθη εἰς θάνατον; ἢ ποῖος λαὸς, καὶ ποῖου λαοῦ; Καὶ πάλιν, » Τὸν νότον μου ἔδωκα εἰς μάστιγας, τὰς δὲ σιαγόνας Β μου εἰς ῥαπίσματα, τὸ δὲ πρόσωπόν μου οὐκ ἀπέστρεψα ἀπὸ αἰσχύνης ἐμπυσιμάτων. » Καὶ πάλιν, » Οὐκ εἶχεν εἶδος, οὐδὲ κάλλος, ἀλλὰ τὸ εἶδος αὐτοῦ ἔτιμον, ἐκλείπον παρὰ τοῦς υἱοὺς τῶν ἀνθρώπων. » Καὶ πάλιν ὁ ταῦτα εἰπὼν, εἶπε, » Τὴν δὲ γενεάν αὐτοῦ τίς διηγῆσεται; » Δαβὶδ, » Ὅτι ἐκούκλωσάν με κύνες πολλοί· συναγωγὴ πονηρευομένων περιέσχον με. Ὁρῶσαν χεῖράς μου, καὶ πόδας μου· ἐξηρήθησαν πάντα τὰ ὀστέα μου. Αὐτοὶ δὲ κατενόησαν, καὶ ἐπειθόν με· διεμερίσαντο τὰ ἱματιά μου ἑαυτοῖς, καὶ ἐπὶ τὸν ἱματισμόν μου ἔβαλον κληῖρον. » Ἱερεμίας, » Ἐγὼ δὲ ὡς ἀρνίον ἄκακον ἀγόμενον τοῦ θύεσθαι, οὐκ ἔγνων. » Καὶ πάλιν, » Δεῦτε, καὶ ἐμβάλλωμεν ξύλον εἰς τὸν ἄρτον αὐτοῦ· καὶ ἐκτρέψωμεν αὐτὸν ἀπὸ τῶν ζώντων (63), καὶ τὸ ὄνομα αὐτοῦ οὐ μὴ μνησθῇ ἔτι. » Ζαχαρίας, » Καὶ ἔλαβον τὰ τριάκοντα ἀργύρια τὴν τιμὴν τοῦ τετιμημένου, ὃν ἐτιμῆσαντο ἀπὸ υἱῶν Ἰσραὴλ· καὶ ἔδωκαν αὐτὰ εἰς τὸν ἀγρὸν τοῦ κεραιέως, καθὰ συνέταξέ μοι Κύριος. »

Z. *Peri τοῦ σταυροῦ, καὶ τοῦ γενομένου σκότους.*

« (64) Ὁφείθε τὴν ζωὴν ὑμῶν κρεμαμένην ἀπέναντι τῶν ὀφθαλμῶν ὑμῶν, καὶ οὐ μὴ πιστεύσητε, ἕαν τις ἐκδιχηθεῖται ὑμῖν. Τὸ πρῶτ' ἔρεται· Πῶς ἐγένετο ἐσπέρα; καὶ τὸ ἐσπέρας· Πῶς ἐγένετο πρωί; » Ἀμώς, » Καὶ ἔσται ἐν τῇ ἡμέρᾳ ἐκείνῃ, λέγει Κύριος ὁ Θεός, Δύσεται ὁ ἥλιος μεσημβρίας, καὶ συσκοτάσει ἐν ἡμέρᾳ τὸ φῶς. » Ἱερεμίας, » Ἐπέδυσεν ὁ ἥλιος ἐτι μεσούσης τῆς ἡμέρας. » Ἠσαΐας, » Ὅλην τὴν ἡμέραν διεπέτασα τῆς χεῖράς μου πρὸς λαὸν ἀντιλέγοντα, καὶ ἀπειθοῦντα. » Καὶ πάλιν, » Ἀρατε σύστημον εἰς τὰ ἔθνη. » Καὶ πάλιν, » Καὶ τότε ταῦτα συντελεσθήσεται, λέγει Κύριος, ὅταν ξύλον ξύλων κλιθῇ, καὶ ἀναστῇ, καὶ ὅταν ἐκ ξύλου αἴμα

iniquitatibus populi mei ductus est ad mortem. Et dabo malos pro sepultura ejus, et divites pro morte illius, quia iniquitatem non fecit, neque dolus inventus est in ore suo<sup>6</sup>. » Et paulo post, « Propterea ipse possidebit multos, et fortium dividet spolia, pro eo quod tradita est ad mortem anima ejus quoniam iniquitatem non fecit, et in iniquis reputatus est: et ipse peccata multorum tulit, et propter iniquitates eorum traditus est<sup>7</sup>. » Ex his patet prophetam non loqui de populo, qui in Babylonem adductus est, sicut nonnulli suspicati sunt. Quomodo enim populus propter peccata populi ductus est ad mortem, aut quis populus, et ob ejus populi peccata id passus est? Et iterum, « Dorsum meum dedi ad flagella, et genas meas ad alapas, et faciem meam non averti a confusione sputorum<sup>8</sup>. » Et rursus, « Non habebat speciem, neque decorem, sed species ejus inhonorata, et deficiens prae filiis hominum<sup>9</sup>. » Et rursus cum haec dixisset, ait, « Generationem ejus quis enarrabit<sup>10</sup>? » David, « Quoniam circumdederunt me canes multi, concilium malignantium obsedit me. Foderunt manus meas, et pedes meos; dinumeraverunt omnia ossa mea. Ipsi vero consideraverunt et inspexerunt me; diviserunt sibi vestimenta mea, et super vestem meam miserunt sortem<sup>11</sup>. » Jeremias, « Ego autem quasi agnus innocens ductus ad immolandum, non cognoscebam<sup>12</sup>. » Et rursus, « Venite, et mittamus lignum in panem ejus, et exteramus eum et viventibus, et nomen ejus non memoretur amplius<sup>13</sup>. » Zacharias, « Et acceperunt triginta argenteos pretium appretiati, quem appretiaverunt a filiis Israel; et dederunt eos in agrum figuli, sicut constituit mihi Dominus<sup>14</sup>. »

VII. *De cruce, et tenebris quae in Christi morte factae sunt.*

« Videbitis vitam vestram pendentem ante oculos vestros, et non credetis, si quis enarraverit vobis. Mane dices: Quomodo facta est vespera? Et vesperi: Quomodo factum est mane<sup>15</sup>? » Amos, « Et erit in die illa, dicit Dominus Deus, Occidet sol meridie, et contenebrescet in die lux<sup>16</sup>. » Jeremias, « Occidit sol, cum adhuc medius dies esset<sup>17</sup>. » D Isaias, « Tota die expandi manus meas ad populum incredulum, et contradicentem<sup>18</sup>. » Et rursus, « Levate signum in gentes<sup>19</sup>. » Et rursus, « Et tunc haec consummabuntur, dicit Dominus, quando lignum lignorum inclinatus fuerit, et resurget, et quando e ligno sanguis distillabit<sup>20</sup>. » Zacharias, « Et erit, in die

<sup>6</sup> Isa. LIII, 4-9. <sup>7</sup> Isa. LIII, 12. <sup>8</sup> Isa. L, 6. <sup>9</sup> Isa. LIII, 2. <sup>10</sup> Ibid. 8. <sup>11</sup> Psal. xvi, 17-19. <sup>12</sup> Jer. xi, 19. <sup>13</sup> Ibid. <sup>14</sup> Zach. xi, 12; Matth. xxvii, 40. <sup>15</sup> Deut. xxviii, 66, 67. <sup>16</sup> Amos viii, 9. <sup>17</sup> Jer. xv, 9. <sup>18</sup> Isa. Lxv, 2, 12. <sup>19</sup> Isa. Lxvi, 10. <sup>20</sup> Zach. xiv, 6, 7.

(61) Verbum, εὗρέθη, deest in editione LXX Interpretum, sed habetur apud Justinum, et apud alios, quos laudat Nobilius in notis, quibus adde Tertullianum *Adversus Judaeos*, cap. 10.

(62) Codex antiquior, ἐκ τούτου.

(63) Editio LXX Interpret. ἀπὸ γῆς ζώντων, quam

lectionem sequuntur Justinus in *Dialog. cum Tryphone*, pag. 299, Tertullianus, Cyprianus et alii.

(64) Diversa est hujus loci lectio tam in editione LXX Interpretum, quam apud Justinum, Tertullianum et alios.

illa non erit lux : et dies illa nota Deo : et non dies, A neque nox ; ad vesperam erit lux. » David, « Et sustinui, qui simul contristaretur, et qui consolaretur, et non inveni, et dederunt in escam meam fel, et in siti mea potaverunt me aceto <sup>20</sup>. » Quorum omnium nihil Davidi contigisse possunt ostendere. Et rursus, « Posuerunt me in lacu infimo <sup>21</sup>. » Zacharias, « Franea, consurge super pastorem, et in virum populi mei. Percute pastorem meum, et dispergentur oves gregis <sup>22</sup>. » Et rursus, « Et in die illa erit, quod super frenum equi est sanctum Domino <sup>23</sup>. »

# VIII. De Christi resurrectione.

David resurrectionem ejus praevidens dicebat, « Exsurge, quare obdormis, Domine? exsurge, et ne repellas in finem <sup>24</sup>. » Et rursus, « Exsurge, Domine, salvum me fac, Deus meus <sup>25</sup>. » Et iterum, « Exsurge, Domine, adjava nos, et redime nos propter nomen tuum <sup>26</sup>. » Et rursus, « Exsurge, Domine, judica terram; quoniam tu haereditabis in omnibus gentibus <sup>27</sup>. » Isaías, « Nunc exsurgam, dicit Dominus, nunc glorificabor, nunc exaltabor, nunc videbitis, nunc salvabimini. Vana erit fortitudo spiritus vestri <sup>28</sup>. » Osee, « Et quaerent faciem meam in tribulatione sua, et mane vigi-  
labunt ad me, dicentes : Eamus, et revertamur ad Dominum Deum nostrum, quia ipse rapuit, et sa-  
nabit nos; percutiet, et curabit nos; sanos nos

<sup>20</sup> Psal. LXXIII, 21, 22. <sup>21</sup> Psal. LXXXVII, 7. <sup>22</sup> Zach. XIII, 7. <sup>23</sup> Zach. XIV, 20. <sup>24</sup> Psal. XLIII, 23. <sup>25</sup> Psal. III, 7. <sup>26</sup> Psal. XLIII, 36. <sup>27</sup> Psal. LXXXI, 8. <sup>28</sup> Isa. XXXIII, 10, 11.

(65) In Vaticano recentiori, et in alio Siphani codice legitur, λέγει Κύριος, ὅτι ἐκ ξύλων αἷμα στάζει. Dicit Dominus, quia de lignis sanguis stillabit. Ceterum hic locus apud Jeremiam non legitur; sed verba illa, Et deligno sanguis distillabit, reperiuntur in Esdrae lib. IV, cap. v, §. An autem Nyssen ad hunc Esdrae locum respexerit, videant eruditi. Antiquos sane Patres quantum Esdrae librum fusiorem, quam nunc sit, habuisse, ex locis quos ex eodem libro laudat Ambrosius in libro *De bono mortis*, lucide apparet.

(66) Codex antiquior, καὶ οὐχὶ νόξ. Sequitur in editione LXX Interpretum, καὶ πρὸς ἐσπέραν, atque ita Cyprianus quoque legit.

(67) In recentiori Vaticano, et apud Siphanium male, παρακαλοῦντας, καὶ οὐχ εὖρον · ἔδωκαν.

(68) In vulgata LXX Interpr. editione legitur, ἐπὶ τοὺς ποιμένας μου, καὶ ἐπὶ ἄνδρα πολίτην μου. Super pastores meos, et super virum civem meum. Sed apud Theodoretum, et alios a Nobilio in notis memoratos, legitur ut hic, ἐπὶ τὸν ποιμένα μου, et μοχ, πάταξον τὸν ποιμένα. Justinus autem in *Dialogo cum Tryphone* pag. 275 habet, Ποιμαίνα, ἐξεγέρθητι ἐπὶ τὸν ποιμένα μου, ἐπὶ ἄνδρα τοῦ λαοῦ μου, etc. πάταξον τὸν ποιμένα καὶ διασκορπισθήσονται τὰ πρόβατα αὐτοῦ · quae lectio similis est lectioni, quam hic sequitur Nyssen, nisi quod habet, τὰ πρόβατα τῆς ποιμνῆς · Hieronymus quoque legit, Dispergentur. Nyssen tamen in *Antirrhethico adversus Apollinarem* cap. 18, legit, Franea suscitare super pastorem meum, et super virum con-

στάζει (65). » Ζαχαρίας, « Καὶ ἔσται, ἐν τῇ ἡμέρᾳ ἐκείνῃ οὐκ ἔσται φῶς · καὶ ἡ ἡμέρα ἐκείνῃ γνωστὴ τῷ Κυρίῳ · καὶ οὐχ ἡμέρα, καὶ οὐ νόξ (66) · τὸ πρὸς ἐσπέραν ἔσται φῶς. » Δαθιδ, « Καὶ ὑπέμεινα συλλυπούμενον, καὶ οὐχ ὑπῆρξε, καὶ παρακαλοῦντα, καὶ οὐχ εὖρον · καὶ ἔδωκαν (67) εἰς τὸ βριῶμά μου χολήν, καὶ εἰς τὴν διψᾶν μου ἐπίτισάν με ὕδωρ. » Ὡν οὐδὲν ἔχρουσι ἐπὶ Δαθιδ δεῖξαι γεγόμενον. Καὶ πάλιν, « Ἐθεντό με ἐν λάκκῳ κατωτάτῳ. » Ζαχαρίας, « Ποιμαίνα, ἐξεγέρθητι ἐπὶ τὸν ποιμένα, καὶ ἐπ' ἄνδρα τοῦ λαοῦ μου (68) · πάταξον τὸν ποιμένα μου, καὶ διασκορπισθήσονται τὰ πρόβατα τῆς ποιμνῆς. Καὶ πάλιν, « Καὶ ἐν τῇ ἡμέρᾳ ἐκείνῃ, ἔσται τὸ ἐπὶ τὸν χαλινὸν (69) τοῦ ἵππου ἄγιον τῷ Κυρίῳ. »

B

# II. Περὶ ἀναστάσεως Χριστοῦ.

Δαθιδ τὴν ἀνάστασιν αὐτοῦ προσρῶν ἔλεγεν · « Ἐξεγέρθητι, ἵνα τί ὑπνοῖς, Κύριε; ἀνάσθηθι, καὶ μὴ ἀπόσῃ εἰς τέλος. » Καὶ πάλιν, « Ἀνάστα, Κύριε · σῶσόν με, ὁ Θεός μου. » Καὶ πάλιν, « Ἀνάστα, Κύριε, βοήθησον ἡμῖν, καὶ λύτρωσαι ἡμᾶς ἐκ νεκρῶν τοῦ ὀνόματός σου. » Καὶ πάλιν, « Ἀνάστα, Κύριε, κρῖνον τὴν γῆν, ὅτι σὺ κατακληρονομήσεις ἐν πᾶσι τοῖς ἔθνεσι. » Ἡσαίας, « Νῦν ἀναστήσομαι, λέγει Κύριος, νῦν δοξαστήσομαι, νῦν ὑψωθήσομαι, νῦν ἕψεσθε, νῦν σωθήσεσθε (70) · ματαία ἔσται ἡ ἱσχὺς τοῦ πνεύματος ὑμῶν. » Ὡς τῇ, « Καὶ ζητήσουσι τὸ πρόσωπόν μου ἐν θλίψει αὐτῶν, καὶ (71) ὀρθοῦσι πρὸς με, λέγοντες, Πορευθῶμεν καὶ ἐπιστρέψωμεν πρὸς Κύριον τὸν Θεὸν ἡμῶν, ὅτι αὐτὸς ἤρπαξε, καὶ ἔλασται (72) ἡμᾶς · πατάξει, καὶ μοτώσει ἡμᾶς ·

*tribulem meum*, hoc est, σύμφυλόν μου, quod postremum verbum ex Aquile versione desumptum est.

(69) Male in recentiori Vaticano, et apud Siphanium ἐπὶ τῶν χαλινῶν.

(70) Codex Siphani et Vaticanus recentior habent νῦν ὑψωθήσομαι, νῦν σωθήσεσθε. Sed in editione LXX Interpret. est, νῦν ὑψωθήσομαι, νῦν ἕψεσθε, νῦν αἰσθηθήσεσθε. In nonnullis autem libris, ait Nobilius, est, αἰσθηθήσεσθε. In uno est, αἰσθηνθήσεσθε, cui lectioni suffragatur Hieronymus. Sed Cyprianus lib. II *Adversus Judaeos*, cap. 26, utramque retinuit; legit enim, *Nunc ridebitis, nunc intelligetis, nunc confundemini*. Sed lectio quam hic sequitur Nyssen, nescio an apud alium quempiam scriptorem reperitur.

(71) In editione LXX Interpr. deest καί, et interpungitur ante, ἐν θλίψει, quibus verbis incipit caput 6. Tertullianus tamen lib. IV *Adversus Marc.* c. 45, Nyssen interpolationem sequi videtur; nam legit, *Ut quaerant faciem meam, ante lucem vigi-  
labunt*, etc.

(72) In recentiori Vaticano codice, et apud Siphanium est, ὅτι αὐτὸς πέπαιξε, καὶ ἔλαστο. Postrema vox librarii videtur error; sed, πέπαιξε, licet cum Hebraica lectione non concordet, in ceteris tamen libris ita scribi testatur Nobilius. Tertullianus alteram lectionem exprimit in lib. *Adversus Judaeos* cap. 15; scribit enim, *Quoniam ipse eripiet, et liberabit nos*. Vide eundem in lib. IV *Adversus Marc.*, c. 42.



ὕψαισε ἡμᾶς μετὰ δύο ἡμέρας· ἐν τῇ ἡμέρᾳ τῇ α' faciet post dies duos; in die tertio resurgemus  
 τρίτῃ ἀναστῆσόμεθα ἐνώπιον αὐτοῦ, καὶ γνωσόμεθα, coram eo, et sciemus. Persequamur ut cognosca-  
 διώξομεν τοῦ γινῶναι τὸν Κύριον (73), ὡς ἔρῃρον mus Dominum, quasi mane paratum inveniamus  
 ἔτιμον εὐρήσομεν (74) αὐτόν. » Δαβὶδ, « Ὅτι οὐκ eum <sup>29</sup>. » David, « Quoniam non derelinques ani-  
 τὴν ψυχὴν μου εἰς ἔθνη, οὐδὲ δώσεις miam meam in inferno : neque dabis sanctum tuum  
 τὴν ὁσὶν σου ἰδεῖν διαφθοράν. » Καὶ πάλιν, « Ἐγε- videre corruptionem <sup>30</sup>. » Et rursus, « Factus sum  
 νήθην ὡσεὶ ἀνθρώπος ἀβοήθητος, ἐν νεκροῖς ἐλεύ- sicut homo sine adjutorio inter mortuos liber <sup>31</sup>. »  
 θερος. » Τίς δὲ ἐλεύθερος θανάτου, εἰ μὴ ὁ Θεός; Quis vero liber a morte nisi Deus? Factus est  
 Γέγονε γὰρ ὡσεὶ ἀνθρώπος ἀβοήθητος, ταπεινώσας enim sicut homo auxilio destitutus, cum humiliavit  
 τὴν ἐαυτοῦ σάρκα μέχρι θανάτου, θανάτου δὲ carnem suam usque ad mortem, mortem autem  
 σπαιροῦ. Ἰσαΐας, « Ἰδοὺ (75) τίθημι ἐν Σιών λίθον erucis. Isaias, « Ecce ego pono in Sion lapidem  
 ἀκρογωνιαίον, ἐκλεκτόν, ἐντιμόν· καὶ ὁ πιστεύων εἰς summum angularem, electum, honorabilem; et qui  
 αὐτόν οὐ κατασχυνθήσεται. » Γέγονε γὰρ « εἰς κεφα- crediderit in eum, non confundetur <sup>32</sup>. » Factum  
 λὴν γωνίαν, » ἐτέρας δηλαδὴ οἰκοδομῆς (76) τῆς κατὰ est enim « in caput anguli <sup>33</sup> », alterius videlicet  
 τὴν Ἐκκλησίαν, ἥτις ἐστὶ (77) θαυμαστὴ ἐπὶ ὀφθαλ- edificiū Ecclesie quæ est mirabilis in oculis  
 μοῖς ἡμῶν. nostris.

#### Θ'. Περὶ τῆς ἀναλήψεως.

Δαβὶδ, « Ἀνέβη ὁ Θεὸς ἐν ἀλαλαγμῷ, Κύριος ἐν φωνῇ σάλπιγγος. » Ὅτι δὲ περὶ τοῦ Σωτῆρος ἡμῶν λέλεκται, Δανιὴλ λέγει, « Ἐθεώρουν, » φησί, « καὶ ἰδοὺ θρόνοι ἐτέθησαν, καὶ Παλαιὸς ἡμερῶν ἐκάθιστο. » Καὶ μετὰ τινα, « Καὶ ἰδοὺ μετὰ τῶν νεφελῶν τοῦ οὐρανοῦ, ὡς Υἱὸς ἀνθρώπου ἐρχόμενος· καὶ ἕως τοῦ Παλαιῦ τῶν ἡμερῶν ἔφθασε, καὶ προσήχθη (78)· αὐτῷ ἐδόθη ἡ τιμὴ, καὶ ἡ ἀρχὴ, καὶ ἡ βασιλεία· καὶ πάντες οἱ λαοὶ, φυλαὶ, καὶ γλῶσσαι δουλεύουσιν αὐτῷ· ἡ ἐξουσία αὐτοῦ, ἐξουσία αἰώνιος, ἥτις οὐ παρελεύσεται, καὶ ἡ βασιλεία αὐτοῦ οὐ διαφραθήσεται. » Καὶ ἀλλοῦ Δαβὶδ, « Εἶπεν ὁ Κύριος τῷ Κυρίῳ μου· Κάθου ἐκ δεξιῶν μου, ἕως ἂν θῶ τοὺς ἐχθρούς σου ὑποπόδιον τῶν ποδῶν σου. »

#### Ι'. Περὶ τῆς δόξης τῆς Ἐκκλησίας.

Δαβὶδ, « Παρέστη ἡ βασιλισσα ἐκ δεξιῶν σου, ἐν ἱματισμῷ διακρύπτῳ, περιβεβλημένη, παποικι- μένη. »

#### ΙΑ'. Περὶ τῆς περιτομῆς.

Ἐροῦσι δὲ πάντες οἱ Ἰουδαῖοι, ὅτι· Εἰ τὸν αὐτὸν Θεὸν σέβασθε, τί μὴ περιτέμνεσθε, ἥ ὥσα προτρέ- ρετε εἰς θυσίαν, ἥ σαββατίζετε, τῶν Γραφῶν περὶ τούτων διαγορευουσῶν; Ἀκούσονται οἷν (79), ὅτι ἡ περιτομὴ οὐκ ἦν ἐξ ἀρχῆς, ἀλλ' ἐν χρόνῳ ἐγένετο, ὡς καὶ ἐν χρόνῳ παυσομένη· ἔπειτα, ὅτι ὁ Θεὸς δια- ταξάμενος τοῖς πατράσι τὴν περιτομήν, αὐτοὺς εἶπεν, « Ἰδοὺ ἡμέραι ἔρχονται λέγει Κύριος, καὶ διαθήσομαι τῷ σέκῳ (80) Ἰσραὴλ διαθήχην καινὴν, οὐ κατὰ τὴν διαθήκην, ἣν διεθήμην τοῖς πατράσιν αὐτῶν (81), ἐπιλαθόμενός μου τῆς χειρὸς αὐτῶν, τοῦ ἐξαγαγεῖν αὐτοὺς ἐκ γῆς Αἰγύπτου, ὅτι αὐτοὶ οὐκ ἐνέμειναν τῇ διαθήκῃ μου, κατὰ ἡμέλησα αὐτῶν, λέγει Κύριος. » Καὶ πάλιν αἰτιώμενος τοὺς Ἰουδαίους λέγει, « Πάντα

David, « Ascendit Deus in jubilo, Dominus in voce tubæ <sup>34</sup>. » Hæc autem de Salvatore nostro asseri, ex eo colligitur, quod Daniel dicat, « Ecce throni positi sunt, et Antiquus dierum sedit <sup>35</sup>. » Et paulo post, « Et ecce cum nubibus cœli quasi Filius hominis veniens, et usque ad Antiquum dierum pervenit et adductus est. Ipsi datus est honor, principatus, et regnum, et omnes populi, tribus, et lingue ipsi servient. Potestas ejus, potestas sempiterna, quæ non pertransibit; et regnum ejus non corrumpetur <sup>36</sup>. » Et alibi David, « Dixit Dominus Domino meo : Sede a dextris meis, donec ponam inimicos tuos scabellum pedum tuorum <sup>37</sup>. »

#### IX. De Ascensione.

David, « Astitit regina a dextris tuis in vestitu deaurato, circumamicta, variegata <sup>38</sup>. »

#### X. De gloria Ecclesiæ.

David, « Astitit regina a dextris tuis in vestitu deaurato, circumamicta, variegata <sup>38</sup>. »

#### XI. De circumcissione.

Dicent autem Judæi omnes : Si eundem ac nos Deum veneramini, cur non circumcidimini, anima- lia non offeritis ad sacrificium, nec Sabbatum ce- lebratis, cum Scripture de his rebus expresse præcipiant? Sciant igitur circumcisionem non fuisse ab initio, sed certo tempore institutam fuisse, ut quæ etiam certo tempore finem habitura esset; deinde Deum, qui patribus, ut circumciderentur, mandaverat, ipsum dixisse : « Ecce dies veniunt, ait Dominus, et disponam domui Israel testamen- tum novum, non juxta testamentum quod disposui patribus eorum, cum apprehendi ego manum eorum ad educendum eos de terra Ægypti, quia ipsi non manserunt in testamento meo, et ego

<sup>29</sup> Osce v. 15; vi. 1-5. <sup>30</sup> Psal. xv. 10. <sup>31</sup> Psal. lxxxvii. 6. <sup>32</sup> Isa. xxviii. 16. <sup>33</sup> Psal. cxvii. 22, 28. <sup>34</sup> Psal. xlii. 6. <sup>35</sup> Dan. vii. 9. <sup>36</sup> Dan. ix. 13, 14. <sup>37</sup> Psal. cix. 1. <sup>38</sup> Psal. xlii. 10.

(75) Siphani codex et Vaticanus recentior, ἐνώπιον αὐτοῦ διώξομεν.

(74) Cod. antiquior Vatie. καὶ εὐρήσομεν.

(75) In editione LXX Interpr. diversa sunt hujus loci verba; sed idem fere sensus.

(76) Codex Siphani, et Vaticanus recentior, οἰκο- νομίας.

(77) Codex antiquior, ἥτις καὶ ἔστι.

(78) In editione LXX Interpr. est προσήχθη, oblatas est; sed Nobilius in notis præfert lectionem quam hic Nysseus sequitur.

(79) Codex recentior, γούν.

(80) Codex antiquior, ἐν τῷ σέκῳ.

(81) Siphani codex, et recentior Vaticanus, ὕμῶν. Sed mox antiquior codex legit, ἐπιλαθόμενος τῆς χειρὸς.

neglexi eos, ait Dominus <sup>29</sup>. » Et rursus incusans A  
Judæos ait, « Omnes gentes incircumcisæ carne,  
populus autem iste incircumcisus est corde <sup>30,31</sup>. »  
Et rursus, « Circumcidite cor vestrum, et non car-  
nem præputii vestri. » Et iterum, « Novate vobis  
novalia, et nolite serere super spinas; sed cir-  
cumcidite duritiā cordis vestri. » Jeremias, « Et  
circumcidite Deo præputium cordis vestri. » Porro  
per circumcisionem neminem justificari, ex his  
perspicuum est; Abraham incircumcisus placuit  
Deo; nam prius visus est gratus et acceptus Deo  
esse, et tunc demum ipsi circumcisionem dedit.  
Qui etiam in deserto quadraginta annorum spatio  
nati sunt, et ipsi circumcissione caruerunt; quique  
ab Adam usque ad Abrahamum Deo placuerunt,  
similiter omnes incircumcisi erant; nam quia po-  
pulus gentibus immisceri debebat, ideo data est  
circumcisio. Hujus autem rei ratio manifesta est.  
Circumcisionis quippe usus ab Abrahamo initium  
habuit, quem cum Deus supra omnes illius ætatis  
homines dilexisset, ex ipso Christum quoque se-  
cundum carnem nasci prædestinavit. Itaque ut id  
quod fieri voluerat, posset etiam sincere et legi-  
time fieri, ideo opus fuit circumcissione et se-  
gregatione a reliquis gentibus, ut veluti quodam  
septo lex ipsos a cæteris hominibus separaret.  
Quamobrem eo nato ob quem hæc facta sunt, tunc  
antiquum rerum ordinem instituta fuerant.

## XII. De sacrificiis.

Similiter Deus clamat, dicens, « Vivo ego, dicit C  
Dominus, quoniam de sacrificiis et holocaustis non  
mandavi patribus vestris, ex quo die reduxi eos  
de terra Ægypti et usque ad hunc diem <sup>32</sup>. » Isaias,  
« Nunquid ego præcepi patribus vestris excumbere  
e terra Ægypti, ut offerrent mihi holocausta et  
sacrificium? » Et rursus, « Quo mihi multitudinem  
sacrificiorum vestrorum, dicit Dominus? Plenus sum  
holocaustis arietum, et adipem agnorum, et san-  
guinem taurorum, et hircorum nolo: neque ve-  
nietis, ut appareatis mihi. Quis enim quasivit hæc  
de manibus vestris? Calcarea atrium meum non  
apponetis. Si afferatis simulam; vanum incensum  
abominatio mihi est. Neomenias vestras, et sab-  
bata vestra, et diem magnum non fero; jejunium,  
et otium, et festivitates vestras odit anima mea <sup>33</sup>. »  
Et rursus, « Lavamini, mundi estote, auferte mala  
ex animabus vestris <sup>34</sup>. » David, « Non comedam car-

τὰ ἐθνη ἀπερίτμητα σαρκί, ὁ δὲ λαὸς οὗτος τῇ καρ-  
δίᾳ. » Καὶ πάλιν, « Περιτέμενεσθε τὴν καρδίαν  
ὡμῶν, καὶ μὴ τὴν σάρκα τῆς ἀκροβυστίας ὡμῶν (82). »  
Καὶ πάλιν (85), « Νεώσατε ἑαυτοῖς νεώματα, καὶ  
μὴ σπείρατε ἐπ' ἀκάνθαις (84). » ἀλλὰ περιτέμενεσθε  
τὸ σκληρὸν τῆς καρδίας ὡμῶν. » Ἰερειῖας (85),  
« Καὶ περιτέμενεσθε τῷ Θεῷ τὴν ἀκροβυστίαν τῆς  
καρδίας ὡμῶν. » Ὅτι δὲ οὐδένα δικαιοὶ ἡ περιτομή,  
ὁτλον ἐκ τούτων. Ἀβραάμ ἀπερίτμητος εὐηρέ-  
στησε (86) τῷ Θεῷ· πρῶτον γὰρ ὠφθῇ εὐαρεστών,  
καὶ τότε αὐτῷ τὴν περιτομὴν δίδωσι. Καὶ οἱ ἐν τῇ  
ἐρήμῳ δὲ γεννηθέντες, ἐν τοῖς τεσσαράκοντα ἔτεσιν  
ἀπερίτμητοι ἦσαν· καὶ οἱ ἀπὸ Ἀδὰμ ὡμοῖως ἔως  
Ἀβραάμ εὐηρέστησαν τῷ Θεῷ, πάντες ἀπερίτμητοι  
ἦσαν· διὰ γὰρ τὸ ἐπιμίγνυσθαι τὸν λαὸν εἰς τὰ ἔθνη,  
ἐδόθη ἡ περιτομή, καὶ ἡ αἰτία ὁφλή· εἴληψε γὰρ τὴν  
ἀρχὴν τὰ τῆς περιτομῆς ἐκ τοῦ Ἀβραάμ, ὃν ἀγαπή-  
σας ὑπὲρ πάντας τοὺς τότε ὁ Θεὸς, ἐξ αὐτοῦ γεννη-  
θῆσθαι καὶ τὸν Χριστὸν κατὰ σάρκα προέθετο. Ἵνα  
οὖν (87) ὑπὲρ ἐβουλήθη, καθαρῶς γενέσθαι δυναθῇ,  
καὶ ἀνοθεύτως, τοῦτου χάριν ἐδέχθη (88) περιτομῆς,  
καὶ τῆς περὶ τὰ λοιπὰ γένη ἀμείξιας, ἵνα ὥσπερ τι  
διάφραγμα, τῶν λοιπῶν αὐτοὺς ἀνθρώπων χωρίῃ (89)  
ὁ νόμος. Ὅθεν καὶ τεχνέντος τοῦ δι' ὃν ταῦτα γέγονε,  
λοιπὸν ὡς περιττὰ τῷ Θεῷ τὰ παρὰ τὴν ἀρχαίαν  
ἑνίζοντα κατὰστασιν ἐκδόβληνται.

tunc utique illa abrogata fuere, quæ a Deo præter

## IB. Περὶ θυσιῶν.

Ὁμοῖως ὁ Θεὸς βοᾷ, λέγων· « Ζῶ ἐγὼ, λέγει Κύ-  
ριος, ὅτι περὶ θυσιῶν, καὶ ὀλοκαυτωμάτων οὐκ ἐν-  
τετελάμην πρὸς τοὺς πατέρας ὡμῶν, ἀπ' ἧς ἡμέρας  
ἀνέγκαν αὐτοὺς ἐκ γῆς Αἰγύπτου, καὶ ἔως τῆς ἡμέ-  
ρας ταύτης. » Ἠσαΐας (90), « Μὴ ἐγὼ ἐντετελάμην  
τοῖς πατράσιν ὡμῶν, ἐκπορευομένοις ἐκ γῆς Αἰγύ-  
πτου προσενεγκεῖν (91) μοι ὀλοκαυτώματα καὶ θυ-  
σίαν; » Καὶ πάλιν, « Τί μοι πλεῖθος τῶν θυσιῶν  
ὡμῶν, λέγει Κύριος; πλήρης εἰμί ὀλοκαυτωμάτων (92)  
κρίων, καὶ στέαρ ἄρνων καὶ αἶμα ταύρων, καὶ τρά-  
γων οὐ βούλομαι· οὐδ' ἂν ἐρχήσθε ἐφ' ὅλῃαί μοι. Τίς  
γὰρ ἐξεζήτησε ταῦτα ἐκ τῶν χειρῶν ὡμῶν; πατεῖν  
τὴν αὐλήν μου οὐ προσθήσεσθε. Ἐὰν φέρητέ μοι  
σεμίδαλιν, μάταιον θυμίαμα βδέλυγμα μοι ἐστί (93).  
Τὰς νεομηνίας ὡμῶν, καὶ τὰ Σάββατα ὡμῶν, καὶ  
ἡμέραν μεγάλην οὐκ ἀνέχομαι νηστείαν, καὶ ἀργίαν,  
καὶ τὰς ἑορτάς ὡμῶν, μισεῖ ἡ ψυχὴ μου. » Καὶ πάλιν  
(94), « Αὐύσατο, καὶ καθαρὸς γίνεσθε, ἀφέλετε

<sup>29</sup> Jer. xxi, 31, 32 apud LXX; c. xxxviii. <sup>30,31</sup> Jer. ix, 26. <sup>32</sup> Jer. vii, 22. <sup>33</sup> Isa. i, 11, 14.  
<sup>34</sup> ibid. 16.

(82) Locum hunc in sacro Textu non reperi. Vide an respiciat ad locum Deut. x, 16.

(85) In recentiori codice additur, Ἰερειῖας.

(84) Codex recentior, ἐπ' ἀκάνθας.

(85) Jeremie nomen deest hic in recentiori codice Vaticano. Vide an sit locus Deut. x, 16; nam apud Jeremiam hæc verba me legisse non memini.

(86) Idem codex et Siphanius, ἐδοῦλευσεν.

(87) In recentiori codice deest οὖν.

(88) Idem codex ἐδέχθη.

(89) Idem codex διαχωρίῃ.

(90) Locum hunc apud Isaiam me legisse non memini; similia habentur apud Jeremiam cap. vii, 22, ex quo etiam loco præcedentia verba sumpta facile videntur.

(91) Codex antiquior προσενέγκαι.

(92) Male idem codex, ὀλοκαυτώματα.

(93) Siphani codex, et Vaticanus recentior, μάταιόν μοι βδέλυγμα ἐστί. Siphanius vertit, Vana mihi, et abominatio est.

(94) Codex antiquior, καὶ μετ' ὀλίγα.

τὰς πονηρίας ἀπὸ τῶν ψυχῶν ὑμῶν. » Δαβὶδ, « Οὐ  
 φάγομαι κρέα ταύρων, ἢ αἶμα τράγων πίωμαι. » Καὶ  
 πάλιν, « Οὐ δέξομαι ἐκ τοῦ οἴκου σου μόσχους, οὐδὲ  
 ἐκ τῶν ποιμνίων σου χιμάρους. » Καὶ πάλιν, « Θύ-  
 σον τῷ Θεῷ θυσίαν αἰνέσεως (93). » Ἀμὼς, « Μερμί-  
 σῃκα, ἀπώσμαι πάς ἑορτὴς ὑμῶν, ([96] καὶ οὐ μὴ  
 ὀψρανθῶ ἐν ταῖς πανηγύρεσιν ὑμῶν (97). διότι καὶ  
 ἔγω ἐνέγκητέ μοι ὀλοκαυτώματα καὶ θυσίας ὑμῶν,)  
 οὐ προσδέξομαι αὐτὰ, καὶ σωτηρίου ἐπιφανείας  
 ὑμῶν (98) οὐκ ἐπιθλέψομαι. Μετάστησον ἀπ' ἐμοῦ  
 ἡχον ὧδων σου, καὶ ψαλμῶν ὀργάνων οὐκ ἀκούσομαι. »  
 (99) Μαλαχίας, « Οὐκ ἔστι μου θέλημα ἐν ὑμῖν, λέγει  
 Κύριος παντοκράτωρ, καὶ θυσίαν οὐ προσδέξομαι ἐκ  
 τῶν χειρῶν ὑμῶν, διότι ἀπὸ ἀνατολῶν ἤλιον, καὶ ἕως  
 δυσμῶν τὸ ὄνομά μου δεδιξάσται ἐν τοῖς ἔθνεσι, καὶ  
 ἐν παντὶ τόπῳ θυμίαμα προσφέρεται (1) τῷ ὀνόματι  
 μου, καὶ θυσία καθαρά· διότι μέγα τὸ ὄνομά μου ἐν  
 τοῖς ἔθνεσι, λέγει Κύριος παντοκράτωρ. »

## II. Περὶ τοῦ Σαββατοῦ.

Τὸ Σάββατον ἐδόθη αὐτοῖς, τοῦ καταπαῦσαι (2) τὴν  
 φιλοργήματον αὐτῶν ἐπιθυμίαν. Τοῦ λαοῦ γὰρ πενο-  
 μένου, ἐξελθόντος ἐκ τῆς Αἰγύπτου (3), καὶ μηδὲν ἔχον-  
 τος, πλὴν ὧν ἐργάζαντο παρὰ τῶν Αἰγυπτίων, σπου-  
 δὴν ἐποιεῖτο ἕκαστος διὰ τοῦ ἀνευδοῦτον πόνου πλοῦτον  
 ἐαυτοῦ περιποιῆσαι. Διὸ λέγει, « Ἐξ ἡμέρας ἐργᾶ-  
 τῇ δὲ ἡμέρᾳ τῇ ἐδόθη οὐ ποιήσεις πᾶν ἔργον ἐν  
 αὐτῇ. » Καὶ τὴν αἰτίαν ἐπιφέρει, ἵνα ἀναπαύσῃ σὺ,  
 καὶ ἡ γυνὴ σου, καὶ ὁ υἱός σου, καὶ ἡ θυγάτηρ σου,  
 καὶ ὁ παῖς σου, ὁ βοῦς σου, καὶ τὸ ὑπόζυγιόν σου.  
 Ἐπεὶ τοι τίνας ἔνεκον ὁ Ἰησοῦς ὁ τοῦ Ναυῆ κυκλῶν  
 τὴν Ἱερικὴν μετὰ σαλπύγων ἐπὶ ἑπτὰ ἡμέρας, οὐκ  
 ἐσχόλασε τῷ Σαββάτῳ; Ἦως δὲ τῇ ὀγδόῃ ἡμέρᾳ πε-  
 ριτέμενται παιδίον; Διὰ τί δὲ ἐν ἡμέρᾳ Σαββάτου  
 τίεται γυνή; Ἦως δὲ καὶ οἱ ἱερεῖς πᾶσαν θυσίαν ἐν  
 Σαββάτῳ ποιοῦσι; Ἦως δὲ ἥμιος, καὶ σελήνη, καὶ  
 ἄστρα τὸν ὠρισμένον δρόμον ἐκτελεῖ καὶ τῷ Σαβ-  
 βάτῳ;

## III. Περὶ τοῦ κατασκευάζεσθαι.

Δαβὶδ (4), « Ἐστημεν ὅθι ἐφ' ἡμᾶς τὸ φῶς τοῦ προσ-  
 ὴπου σου, Κύριε » Καὶ πάλιν, « Ποίησον μετ' ἐμοῦ  
 σημεῖον εἰς ἀγαθόν· καὶ ἰδέτωσαν οἱ μισοῦντές με,  
 καὶ αἰσχυνοῦντάς με, ὅτι σὺ, Κύριε, ἐδοξήσας μοι  
 καὶ παρεκάλησάς με. » Καὶ πάλιν, « Ἐδόκας τοῖς

nes taurorum, aut sanguinem hircorum potabo <sup>45</sup>. »  
 Et rursus, « Non accipiam de domo tua vitulos,  
 neque de gregibus tuis hircos <sup>46</sup>. » Et rursus, « Im-  
 mola Deo sacrificium laudis <sup>47</sup>. » Amos, « Odio  
 habui, repuli festivitates vestras (nec odorabor in  
 conventionibus vestris. Quia, si obtuleritis mihi  
 holocausta, et sacrificia vestra), non suscipiam  
 ea, et salutare presentie vestre non respiciam.  
 Transfer a me sonitum carminum tuorum: et  
 psalmum organorum tuorum non audiam <sup>48</sup>. » Mala-  
 chias, « Non est voluntas mea in vobis, dicit Do-  
 minus omnipotens: et sacrificium non suscipiam  
 de manibus vestris, quia ab ortu solis, et usque ad  
 occasum clarificatum est nomen meum in gentibus,  
 et in omni loco incensum offertur nomini meo, et  
 sacrificium mundum, quia magnum est nomen meum  
 in gentibus, dicit Dominus omnipotens <sup>49</sup>. »

## XIII. De Sabbati celebratione.

Sabbatum datum est eis ad sedandum nimium,  
 quo tenebantur, pecunie studium. Nam cum po-  
 pulus pauper egressus esset ex Aegypto, et nihil  
 haberet praeter ea quae commodato acceperat ab  
 Aegyptiis, unusquisque operam dabat, ut conti-  
 nenti atque assiduo labore sibi divitias pararet.  
 Quamobrem ait, « Sex diebus operaberis; die au-  
 tem septimo non facies ullum opus in eo <sup>50</sup>. » Causam-  
 que subdit, ut requiescas tu, et uxor tua, et filius  
 tuus, et filia tua, et puer tuus, et ancilla tua, bos  
 tuus, et subjugale tuum. Alioqui cujus rei gratia  
 Jesus filius Nave <sup>51</sup> septem diebus circumdans Jericho  
 cum tubis, in Sabbato feriatum non est? Quomodo  
 die octava circumciditur puer? Cur in die Sabbati  
 mulier parit? Quomodo etiam sacerdotes omne  
 sacrificium in Sabbato faciunt? Quomodo item  
 sol, et luna et astra definitum cursum etiam in  
 Sabbato faciunt?

## XIV. De signi impressione.

David, « Signatum est super nos lumen vultus  
 tui, Domine <sup>52</sup>. » Et rursus, « Fac mecum signum  
 in bono, et videant qui oderunt me, et confundan-  
 tur, quoniam tu, Domine, adjuvisti me, et conso-  
 latus es me <sup>53</sup>. » Et rursus, « Dedisti metuentibus te

<sup>45</sup> Psal. XLIX, 15. <sup>46</sup> ibid. 9. <sup>47</sup> ibid. 14. <sup>48</sup> Amos v, 21-25. <sup>49</sup> Malach. i, 10, 11. <sup>50</sup> Exod. xx, 10-  
<sup>51</sup> Jos. vi, 10. <sup>52</sup> Psal. iv, 7. <sup>53</sup> Psal. LXXXV, 47.

(93) Codex recentior et alius Siphani, διανομή· D  
 νης, ut videatur locus esse Psalmi iv, 6.

(96) Quae semicirculis includuntur librarii, ut  
 patet, errore deerrant in Siphani codice, nec etiam  
 habentur in recentiori Vaticano, licet in utroque  
 codice quaedam ex his loco non suo inserantur.

(97) In editione LXX Interpretum additur vox,  
 θυσίας, quae tamen non habetur nec apud Justinum  
 in *Dialogo cum Tryphone* pag. 258, nec apud Ter-  
 tullianum, qui in lib. v *Adv. Marcionem* habet,  
*Non odorabor in frequentis vestris.*

(98) Siphani codex et Vaticanus recentior, σωτη-  
 ρίους ἐπιφανείας αὐτῶν· postrema vox videtur esse  
 librarii error. Priorem vocem habet etiam vulgata  
 LXX Interpretum editio; sed alii codices et D. He-  
 ronymus, ut scite Nobilius advertit, habent σωτη-  
 ρίους, quibus addendus est Justinus modolaudatus.

(99) Quae semicirculis includuntur non habentur  
 in recentiori Vaticano, nec apud Siphannum.

(1) In Romana LXX Interpretum editione est, προσ-  
 ἄγεται· sed apud Justinum in *Dialogo cum Try-  
 phone*, pag. 246, legitur, θυσία προσφέρεται· verum  
 inferius pag. 269 cum Nysseno legit θυμίαμα προσ-  
 φέρεται. Cyprianus lib. i *Adv. Jud.*, c. 46: *Odores  
 incensi offeruntur.*

(2) Codex antiquior, παῦσαι.

(3) Idem codex, πενομένου· ἐκ γῆς Αἰγύπτου.

(4) Codex Vaticanus antiquior, Δαβὶδ πρῶτος,  
 Ἐστηρεῖσθαι.



significationem, ut fugiant a facie arcus<sup>55</sup>. « Ezechiel, « Fili hominis, transi mediam Jerusalem, et da signum super frontes virorum gementium, et dolentium super iniquitatibus, quæ sunt in medio ipso um<sup>56</sup>. » Et rursus, « Sex viri veniebant a porta excelsa, quæ respicit ad aquilonem, et uniuscujusque securis in manu ejus. Audientes, ite in civitatem, et percutite, et non pareite oculis vestris, et non miseremini; senem, et adolescentem, et virginem, et parvulos, et mulieres interficite ad interuccionem. Super omnes autem, super quos est signum meum, ne appropinquetis<sup>57</sup>. » Sacrificia autem illis facienda præscripsit, non quod Deus sacrificiis holocaustisque indigeret, sed quia cum Levitica tribus sortem in promissionis terra non haberet, quippe quod ipse Deus sors ejus erat, hanc eis alimenta sibi comparandi rationem tribuit; nolebat enim eos qui sacerdotio fungerentur, labore manuum, negotiatione aliisque fraudulentis artibus ali.

#### XV. De Evangelio.

David, « Dominus dabit verbum evangelizantibus virtute multa<sup>57</sup>. » Et rursus, « Quam speciosi pedes evangelizantium pacem<sup>58</sup>! »

#### XVI. De incredulitate Judæorum, et Ecclesia gentium.

Isaias Dei nomine, « Neque nosti, neque scisti, neque a principio aperui aures tuas; noveram enim quoniam iniquitatem prævaricans prævaricaberis<sup>59</sup>. » Et rursus, « Magnum nomen ejus in gentibus, et in omni loco incensum offertur nomini meo, et sacrificium mundum<sup>60</sup>. » Michæas, « Et erit in novissimis dierum manifestus mons Domini, præparatus super vertices mentium, et elevabitur super colles; et festinabunt ad eum populi, et ibunt gentes multe, et dicent: Venite, ascendamus ad montem Domini, et ad domum Dei Jacob; et illuminabunt nos viis ejus, quia de Sion exiet lex, et verbum Domini de Jerusalem<sup>61</sup>. » Jeremias, « Et dixit Dominus ad me: Ecce dedi verba mea in os tuum; ecce constitui te hodie super gentes et super reges, ut eradicēs, et detrahas, et disperdas, et resedifices et plantes<sup>62</sup>. » Si hæc de Jeremia dicta sunt, equæ regna iste evertit, aut quas gentes perdidit? Verum de Do-

Α φοβουμένοις σε σηµαίωσιν, τοῦ φυγεῖν ἀπὸ προσώπου τούτου. » Ἰεζεκιήλ, « Ὑψὲς ἀνθρώπου, δὶελθε μέσον τὴν Ἱερουσαλήμ, καὶ δὸς τὸ σημεῖον ἐπὶ τὰ μέτωπα (5) τῶν ἀνθρώπων, τῶν στεναζόντων, καὶ κατωδυνωμένων ἐπὶ ταῖς ἀδικίαις, ταῖς γινομέναις ἐν μέσῳ αὐτῶν. » Καὶ πάλιν, « Ἐξ ἄνδρες ἤρχοντο ἀπὸ τῆς πόλεως τῆς βλαπούρης πρὸς βορρᾶν, καὶ ἐκαστοῦ ἡ πέλυξ ἐν τῇ χειρὶ αὐτοῦ (6): ἀκούοντες (7) πορεύεσθε εἰς τὴν πόλιν, καὶ κόπτετε, καὶ μὴ φείσασθε τοῖς ὀφθαλμοῖς ὑμῶν, καὶ μὴ ἐλεήσητε· πρεσβύτερον, καὶ νεανίσκον, καὶ παρθένον (8), καὶ νῆπια, καὶ γυναῖκας ἀποκτείνετε (9) εἰς ἐξέλειψιν· ἐπὶ δὲ πάντας, ἐφ' οὓς ἐστί τὸ σημεῖόν μου, μὴ ἐγγίσσητε. » Περὶ δὲ τοῦ θύειν αὐτοὺς εἴρηται, οὐχ ὅτι ὁ Θεὸς ἐδεῖτο θυσίων, ἢ ὀλοκαυτωμάτων, ἀλλ' ὥστε ἡ Λευιτικὴ φυλὴ οὐκ εἶχε κλῆρον ἐν τῇ γῇ τῆς ἐπαγγελίας, ὅτι αὐτὸς ὁ Θεὸς κληρὸς αὐτῆς, ταύτην ἔδωκεν αὐτοῖς εἰς τὸ τρέφεσθαι πρόφασιν· οὐκ ἐβούλετο γὰρ αὐτοὺς ἱερατεύοντας, ἀπὸ πόνου καὶ πραγματείας, ἵκουν καπηλείας, τρέφεσθαι.

#### ΙΕ'. Περὶ τοῦ Εὐαγγελίου.

Δαβὶδ, « Κύριος δώσει ῥῆμα τοῖς εὐαγγελιζομένοις δυνάμει πολλῇ. » Καὶ πάλιν, « Ὡς ὥραϊοι οἱ πόδες τῶν εὐαγγελιζομένων εἰρήνην! »

#### ΙΓ'. Περὶ τῆς αἰστίας τῶν Ἰουδαίων, καὶ περὶ τῶν ἐθνῶν Ἑκκλησίας.

Ἰσαίας ἐκ προσώπου τοῦ Θεοῦ, « Οὐτε ἔγνω, οὔτε ἠπίεσσα (10), οὔτε ἀπ' ἄρχῆς ἤνοιξα (11) σου τὰ ὦτα· ἤδειν γὰρ, ὅτι ἀπειθὼν ἀπειθήσεις (12). » Καὶ πάλιν, « Μέγα τὸ ὄνομα αὐτοῦ ἐν τοῖς ἔθνεσι (13) καὶ ἐν παντὶ τόπῳ θυμίαμα προσφέρεται τῷ ὀνόματί μου, καὶ θυσία καθαρά. » Μιχαίας, « Καὶ ἔσται ἐπ' ἐσχάτων τῶν ἡμερῶν ἐμφανὲς τὸ ὄρος Κυρίου, ἔτοιμον ἐπὶ τὰς κορυφὰς τῶν ὀρέων, καὶ μετεωρισθήσεται ὑπεράνω τῶν βουνῶν· καὶ σπεύσουσι (14) πρὸς αὐτὸ λαοὶ, καὶ πορεύονται ἔθνη πολλὰ, καὶ ἐροῦσι, δεῦτε ἀναβῶμεν εἰς τὸ ὄρος Κυρίου, καὶ εἰς τὸν οἶκον τοῦ Θεοῦ Ἰακώβ· καὶ φωτισθῶσιν ἡμεῖς ταῖς ὁδοῖς αὐτοῦ (15)· ὅτι ἐκ Σιών ἐξελεύσεται νόμος, καὶ λόγος Κυρίου ἐξ Ἱερουσαλήμ. » Ιερειμίας (16), « Καὶ εἶπε Κύριος πρὸς με, ἰδοὺ δίδωκα τοὺς λόγους μου ἐν τῷ στόματί σου· ἰδοὺ κατέστησά σε σήμερον ἐπ' ἔθνη, καὶ βασιλεῖς ἐκρίθουν, καὶ κατακόπτειν, καὶ ἀπολλύειν, καὶ ἀνοικοδομεῖν, καὶ κατασυντεύειν. » Καὶ εἰ

<sup>55</sup> Psal. lxx, 6. <sup>56</sup> Ezech. ix, 4. <sup>57</sup> Ibid. 2, 5. <sup>58</sup> Psal. lxxvii, 12. <sup>59</sup> Isa. lii, 7; Rom. x, 15. <sup>60</sup> Isa. xlviii, 8. <sup>61</sup> Malach. i, 11. <sup>62</sup> Mich. iv, 1, 2. <sup>63</sup> Jer. i, 10.

(5) Siphani codex, et Vaticanus recentior ἐπὶ τὸ Δ μέτωπον.

(6) Male in recentiori Vaticano, καὶ ἕκαστος πέλυξ ἐστὶ τῇ χειρὶ αὐτοῦ. Siphannus legit ἕκαστω.

(7) Hic multum discrepat editio Romana, quæ habet, καὶ τοῦτοις εἶπεν ἀκούοντός μου. Apud Tertullianum tamen *adv. Jud.* cap. II legitur, *Et in his dixit ad audientem.*

(8) Codex antiquior καὶ παρθένους· sed in singulari, παρθένον, habet etiam Tertull. *adv. Jud.* cap. II, Cyprianus *adv. eosdem lib. ii*, cap. 22 et alibi.

(9) Siphani codex et recentior Vat. καὶ ἀποκτείνετε· sed eam particulam nec editio LXX Interpret., nec Tertullianus, nec Cyprianus habent.

(10) Romana editio ἠπίεσσα.

(11) Siphani codex, et Vaticanus recentior, ἤνοιξας, *aperuisti*.

(12) Editio Romana LXX Interpret. ἔγνω γὰρ ὅτι ἀπειθὼν ἀπειθήσεις.

(13) Codex Vaticanus recentior, ἐπὶ τοῖς ἔθνεσι. Mox in vetustiori deest τόπω, librarii, ut videtur, errore.

(14) Male codex antiquior σπεύσουσι.

(15) Ita et Justinus legit in *Dial. cum Tryphone* pag. 536, sed habet τὴν ὁδὸν αὐτοῦ.

(16) Locus iste Jeremie paulo diversis verbis, sed eodem fere sensu legitur in Romana LXX Interpretum editione.

ταῦτα περὶ Ἱερουσαλὴμ, ποίας βασιλείας ἐξεργάζοντο, ἢ ἅπαντα ἐβόη ἀπόλλεσεν; Ἀλλὰ περὶ τοῦ Κυρίου εἴρηται, ἐκρίνωσαντος ἀπὸ πάσης ψυχῆς πιστευούσης αὐτῷ τὴν βασιλείαν τοῦ Ἀντικειμένου, ὅς κατέστρεψε τὰ οἰκοδομήματα τῆς κακίας, καὶ τῶν μοχθηρῶν δογματῶν (17), καταφουτεύσας τὰ κρείττονα. Δαβὶδ, « Πῦσαι με ἐς ἀντιλογίας λαοῦ, καταστῆσεις με εἰς κερὰν ἐθνῶν. Λαὸς, ὃν οὐκ ἔγνω, ἐδόλευσέ μοι· εἰς ἀκοὴν ὧσι οὐκ ἔχουσέ μου· υἱοὶ ἀλλότριαι ἐφύσαντό μοι (18)· υἱοὶ ἀλλότριαι ἐπαχαιώθησαν καὶ ἐχώλουν ἀπὸ τῶν τριβῶν αὐτῶν. » Μωϋσῆς ἐκ προσώπου τοῦ Θεοῦ πρὸς Ἀβραάμ, « Καὶ ἐνευλογηθήσονται ἐν σοὶ πάντα τὰ πέριχα (19) τῆς γῆς. » Καὶ πάλιν, « Ἀποστρέψω τὸ πρόσωπόν μου ἀπ' αὐτῶν, καὶ δεῖξω τί ἔσται αὐτοῖς ἐπ' ἐσχάτων (20), ὅτι γενεὰ ἐξέστραμμένη ἔστιν. Υἱοὶ οἷς οὐκ ἔστι πίστις ἐν αὐτοῖς· αὐτοὶ παρεξήλωσαν (21) με ἐπ' οὐ Θεῷ, παρώργισάν με ἐν τοῖς εἰδώλοις αὐτῶν, καὶ γὰρ παρώργισα αὐτοὺς ἐπ' οὐκ ἔθνεσι· ἐπ' ἔθνεσι ἀσυνέτῳ παρώργισα αὐτούς. » Καὶ ἀλλὰ τοῦ, « (22) Δόσεις, » φησὶν, « τοὺς πονηροὺς ἀντὶ τῆς ταπῆς αὐτοῦ. » Ἰσαΐας (23), « Ἐμφανὴς ἐγενόμην τοῖς ἐμὲ μὴ ζήτουσιν, εὐρέθην τοῖς ἐμὲ μὴ ἐπερωτῶσιν. ([24] Πῆπα, Ἰδοὺ πάρεμι· ἔθνεσι (25), οἳ οὐκ ἐπεκαλέσαντο τὸ ὄνομά μου. ) » Δαβὶδ, « Ἀπὸ γένου ἐγενήθη ὁ υἱός σου, καὶ ἐξ ὧν οἱ υἱοὶ τῆς μητρὸς μου. » Ἡεὶ δὲ τῶν ἐθνῶν λέγει, « Ἀπαγγέλω (26) τὸ ὄνομά σου τοῖς ἀδελφοῖς μου, ἐν μέτῳ Ἐκκλησίας ὑμνήσω σε. » Ἡεὶ Ἰουδαίων, « Δι' ὑμᾶς βλασφημεῖται τὸ ὄνομά μου διὰ παντὸς ἐν τοῖς ἔθνεσι. » Μαλαχίας, « Οὐκ ἔστι μοι ἔλεος ἐν ὑμῖν, λέγει Κύριος παντοκράτωρ. » ([27] Ἡεὶ ἐθνῶν δὲ, « Ὅτι ἀπὸ ἀνατολῶν ἤλθον μέχρι δυσμῶν τὸ ὄνομά μου δεδόξασται ἐν τοῖς ἔθνεσι, λέγει Κύριος παντοκράτωρ. » ) « καὶ ἐν παντὶ τόπῳ θυμίαμα προσάγεται τῷ ὀνόματί μου, καὶ μέγα τὸ ὄνομά μου ἐν τοῖς ἔθνεσι, λέγει Κύριος παντοκράτωρ. » ( Ἡεὶ δὲ Ἰουδαίων λέγει, ) « Ὑμεῖς δὲ βεβηλόυτε αὐτό. » Δαβὶδ, « Αἰτήσαι παρ' ἐμοῦ, καὶ δώσω σοι ἔθνη τὴν κληρονομίαν σου, καὶ τὴν κατάσχῃν σου τὰ πέριχα τῆς γῆς. » Μωϋσῆς (28), « Ἐσχόν με ἐξαλεῖψαι τὸν λαόν τοῦτον, καὶ δώσω σοι ἔθνος μέγα, καὶ πολὺ,

minuo diem sunt, qui in omni fidei anima adversarii regnum evertit, qui malitiae molimina destruit, et perversorum loco meliora dogmata plantat. David, « Erue me de contradictionibus populi; constitues me in caput gentium. Populus quem non cognovi, servivit mihi; in auditu auris obcevit mihi. Filii alieni mentiti sunt mihi; filii alieni inveterati sunt et claudicaverunt a semitis suis <sup>63</sup>. » Moyses Dei nomine ad Abraham, « Et benedicentur in te omnes termini terrae <sup>64</sup>. » Et rursus, « Avertam faciem meam ab eis; et ostendam quid erit eis in novissimis, quoniam generatio perversa est. Filii quibus non est fides in eis; ipsi ad zelum provocaverunt me in non Deo, exacerbaverunt me in idolis suis, et ego provocabo eos ad zelum in non gente: in gente stulta irritabo illos <sup>65</sup>. » Et alibi, « Habui, » inquit, « pessimos pro sepultura ejus <sup>66</sup>. » Isaias, « Manifestus factus sum non querentibus me: inventus sum ab his, qui me non interrogabant. (Dixi, Ecce adsum genti, qui non invocaverunt nomen meum) <sup>67</sup>. » David, « Alienatus factus sum fratribus meis, et hospes filis matris meae <sup>68</sup>. » De gentibus autem ait, « Annuntiabo nomen tuum fratribus meis, in medio Ecclesiae laudabo te <sup>69</sup>. » De Judeis, « Propter vos blasphematur nomen meum semper in gentibus <sup>70</sup>. » Malachias, « Non est voluntas mea in vobis, dicit Dominus omnipotens <sup>71</sup>. » (De Gentibus autem, « Quia a solis ortu usque ad occasum clarificatum est nomen meum in gentibus, dicit Dominus omnipotens: ) et in omni loco incensum offertur nomini meo, et magnum est nomen meum in Gentibus, dicit omnipotens <sup>72</sup>. » (De Judeis autem dicit,) « Vos autem contaminatis illud <sup>73</sup>. » David, « Postula a me, et dabo tibi gentes hereditatem tuam, et possessionem tuam terminos terrae <sup>74</sup>. » Moyses, « Sine me delere populum hunc, et dabo tibi gentem magnam, et multo magis quam haec <sup>75</sup>. » Isaias de Judeis, « Audite verbum Domini, filii Sodomorum; attendite legi Dei populus Gomorrhæ <sup>76</sup>. » Et rursus, « Sabbata vestra, et neomenias vestras odit anima mea: vota vestra non exaudiam.

<sup>63</sup> Psal. xvii, 44-46. <sup>64</sup> Gen. xii, 5. <sup>65</sup> Deut. xxvii, 20, 21. <sup>66</sup> Isa. lxi, 9. <sup>67</sup> Isa. lxi, 4. <sup>68</sup> Psal. lxxviii, 9. <sup>69</sup> Psal. xxi, 25. <sup>70</sup> Isa. lxi, 5. <sup>71</sup> Malach. i, 10. <sup>72</sup> ibid. ii, 11. <sup>73</sup> ibid. ii, 12. <sup>74</sup> Psal. ii, 8. <sup>75</sup> Exod. xxxii, 10. <sup>76</sup> Isa. i, 10. <sup>77</sup> ibid. i, 15-16.

(17) In recentiori codice Vaticano est δογματῶν, inepta lectio. Siphanius legiss<sup>a</sup> videtur, βλαστημάτων, vertit enim *stolones et malleoli*; sed legendum δογματῶν iuxta vetustiorum Vaticanum codicem.

(18) In antiquiori Vaticano, μέ.

(19) In Romana editione, πᾶσαι αἱ φυλαί, quemadmodum etiam legit Justinus in *Dial.* pag. 348, et Cyprianus.

(20) Romana LXX Interpr. editio, ἐπ' ἐσχάτων ἡμερῶν. Sed Justinus in *Dial. cum Tryph.* pag. 347, non habet ἡμερῶν, neque etiam Tertul. *adv. Marc.* lib. iv, c. 51.

(21) Ita Justinus quoque modo relatus legit, atque ita legisse videtur Tertullianus; nam habet hic *provocaverunt*, et mox *provocabo*: sed in editione Romana LXX Interpretum est παρώργισαν.

(22) De hac lectione vide Nobilium in Notis.

(23) De hoc Isaie loco vide supra in Notis ad cap. 2, n. 5.

(24) Quae semicirensis includuntur desunt in recentiori Vaticano, sed habentur apud Siphani.

(25) In Vaticano cod. est ἔθνεσι, manifesto librarii errore. Editio Romana, et alii legunt, ἰδοὺ εἰμὲ ἔθνεσι, et Justinus in *Dialogo cum Tryph.* pag. 242, εἰμὲ ἔθνεσιν.

(26) Editio Romana, διεγγύσμεν, eamque lectionem sequuntur Tertullianus et Cyprianus.

(27) Quae tam hic, quam infra semicirensis includuntur desunt in recentiori Vaticano et apud Siphani.

(28) Videtur Nyssenensis respicere ad locum Exod. xxxii, 10, ejusque referre sensum, non verba.

Lavamini, puri estote. Manus vestrae inquinatae sunt sanguine<sup>77</sup>. » Et cum lex aperte dicat non oportere festum extra Jerosolymam ac templum celebrare, juxta illud, « Te decet hymnus, Deus in Sion; et tibi reddetur votum in Jerusalem<sup>78</sup>; » nihilominus scriptum est, « Adorabunt Dominum unusquisque de loco suo<sup>79</sup>. » Et rursus Propheta, « Magnum nomen ejus in Gentibus, et in omni loco incensum offertur nomini ejus, et sacrificium mundum. » « Vos autem interheiet Dominus, servientulus autem mihi vocabitur nomen novum, cui benedicetur super omnem terram<sup>80</sup>. » At quid magis novum, quam nomen Christianorum? Et David, « Annuntiabunt justitiam ejus populo qui nascetur, quem ferit Dominus<sup>81</sup>. » Cum autem David ait, « Deus inhabitare facit unius moris in domo<sup>82</sup>, » morem illum significat, quo Mosaicae legi addicti ceterarum gentium consortia vitabant. Isaïas, « Implebitur omnis terra cognitione Domini, ut aqua multa ad operiendum mare<sup>83</sup>. » David, « Memores erunt, et convertentur ad Dominum omnes termini terrae, et adorabunt coram eo omnes patrie Gentium, quoniam Domini est regnum, et ipse dominatur in Gentes<sup>84</sup>. » Hand alienum autem fuerit sciscitari etiam a Judæis, quæ nunc forte lex vigeat; Mosaica ne, quæ obsolevit, atque negligitur, propterea quod nec templum nunc sit, nec locus, nec propheta, qui futurorum quidpiam prænuntiet; nec arca, in qua legis tabulae atque Decalogus servabantur, in quibus tres illas solemnes celebritates peragere oportebat, et non alibi. Item, « Quia auferetur a Judæis regnum Dei, et dabitur genti facienti fructus ejus<sup>85</sup>. » Hæc autem non alia fuerit, quam Christianorum gens, quæ vitæ legis divinæ institutis consonæ fructus exhibet. David, « Confessio et magnificentia opus ejus, et justitia ejus manet in sæculum sæculi<sup>86</sup>. » Confitetur autem Patri non sua ipsius peccata, qui innocens est, sed eorum peccata, qui in ipsum credunt: nam cum dicat David, « Dixit Dominus Domino meo, sede a dextris meis<sup>87</sup>, » et reliqua, Isaïas clarius ait, « Dicit Dominus Christo meo Cyro<sup>88</sup>. » Aiunt autem hæc de Cyro Persarum rege dicta esse, sed ridicula est hujuscemodi opinio. Quomodo enim reliqua Cyro

μᾶλλον τούτου. » Ἰσαΐας περὶ Ἰουδαίων, » Ἀκούετε λόγον Κυρίου υἱὸς Σοδὼμων (21). προσέχετε νόμον Θεοῦ, λαὸς Γομὸρῶρας. » Καὶ πάλιν, « Τὰ Σάββατα ὑμῶν, καὶ τὰς νεομηνίας μισεῖ ἡ ψυχὴ μου· καὶ τὰς εὐχὰς ὑμῶν οὐ προσδέξομαι· λούσασθε, καθαροὶ γίνεσθε· αἱ χεῖρες ὑμῶν μεμολυσμέναι αἵματι. » Καὶ ὅτι τοῦ νόμου σαφῶς διαγορεύοντος τὸ μὴ δεῖν ἔξω Ἱερουσαλὴμ καὶ τοῦ ναοῦ ἑορτάζειν κατὰ τὸ, « Σοὶ πρέπει ὕμνος, ὁ Θεὸς, ἐν Σιών· καὶ σοὶ ἀποδοῦνται εὐχὴ ἐν Ἱερουσαλὴμ, » γέγραπται, « Ὅτι προσκυνήσουσι τῷ Κυρίῳ ἐκ τοῦ τόπου αὐτοῦ ἕκαστος (50). » Καὶ πάλιν ὁ Προφήτης, « Μέγα τὸ ὄνομα αὐτοῦ ἐν τοῖς Ἑθνεσι, καὶ ἐν παντὶ τόπῳ θυμίαμα προσφέρειται τῷ ὀνόματι αὐτοῦ, καὶ θυσιὰ καθαρὰ. » « Ὑμᾶς δὲ ἀνελεῖ Κύριος· τοῖς δὲ δουλεύουσιν μοι κληθήσεται ὄνομα καινῶν, ὃ εὐλογηθήσεται ἐπὶ πάσης τῆς γῆς. » Τί δὲ καινώτερον τοῦ τῶν Χριστιανῶν ὀνόματος; Καὶ ὁ Δαβὶδ, « Ἀναγγελοῦσι τὴν δικαιοσύνην αὐτοῦ λαῷ τῷ τεχνησμένῳ, ὃν ἐποίησεν ὁ Κύριος. » Καὶ ὅτι μὲν τὸ εἰπεῖν τὸν Δαβὶδ τὸ, « Ὁ Θεὸς καταικίξει μονοτρόπους ἐν οἴκῳ, » σημαίνει τὸ πρὸς τὰ Ἑθνὰ τὸ τῶν ὑπὲρ νόμον ἄμικτον. Ἰσαΐας, « Πληρωθήσεται πάντα ἡ γῆ τοῦ γνῶναι τὸν Κύριον, ὡς ὕψω πολὺ κατακαλύψαι (51) θάλασσαν. » Δαβὶδ, « Μνησθήσονται καὶ ἐπιστραφύσονται πρὸς Κύριον πάντα τὰ πέρατα τῆς γῆς, καὶ προσκυνήσουσιν ἐνώπιον αὐτοῦ πᾶσαι αἱ πατριαὶ τῶν ἐθνῶν, ὅτι τοῦ Κυρίου ἡ βασιλεία, καὶ αὐτὸς δεσπόζει τῶν ἐθνῶν. » Καλὴν δὲ καὶ τὸ πρὸς τοὺς τῶν Ἰουδαίων, τίς ὁ κρατῶν ἐστὶ νῦν ἄρα (52), πότερον ὁ Μωσαϊκὸς νόμος, οὗ παράβασίς ἐστι νῦν, καὶ οὐ τήρησις, διὰ τὸ μὴ δὲ τὸν ναὸν, ἢ τὸν τόπον εἶναι, ἢ προσήτην προμηγνύοντά τι τῶν μελλόντων, ἢ τὴν κιθωτὴν, ἐν ἣ αἱ πλάκες, καὶ ἡ Δεκάλογος, ἐν οἷς ἔδει (53) τὰς τρεῖς ἑορτὰς πληροῦν, καὶ οὐκ ἀλλάξαι. Καὶ, « Ὅτι ἀρθήσεται ἀπὸ τῶν Ἰουδαίων ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ, καὶ δοθήσεται ἔθνει ποιούντι τοὺς καρποὺς αὐτῆς. » Τοῦτο δ' ἂν εἴη τὸς Χριστιανῶν ἔθνος, τοὺς προσήκοντας καρποὺς τῆς κατὰ Θεὸν πολιτείας ἐπιδεικνύμενον. Δαβὶδ, « Ἐξομολόγησις καὶ μεγαλοπρέπεια τὸ ἔργον αὐτοῦ, καὶ ἡ δικαιοσύνη αὐτοῦ μένει εἰς τὸν αἰῶνα τοῦ αἰῶνος. » Ἐξομολογεῖται δὲ τῷ Πατρὶ, οὗ τὰς ἐαυτοῦ ἀμαρτίας ὁ ἄμωμος, ἀλλὰ τὰς τῶν ἐπ' αὐτῷ πιστευόντων ὅτι τοῦ Δαβὶδ εἰπόντος, « Εἶπεν ὁ Κύριος τῷ Κυρίῳ μου· Κάθου ἐκ δεξιῶν μου, » καὶ τὰ λοιπὰ. Ἰσαΐας σαφέστερον λέγει, « Λέγει ὁ Κύριος τῷ Χριστῷ μου Κύριον (54). » Λέγουσι δὲ εἰς Κύρον τὸν Ἡέρσηνείρησθαι ταῦτα. Γελοῖον δὲ· τοῦ γὰρ ἀρμόζει Κύριον τὰ

<sup>77</sup> Psal. lxxv, 2. <sup>78</sup> Soph. ii, 11. <sup>79</sup> Malach. i, 11. <sup>80</sup> Isa. lxxv, 13, 16. <sup>81</sup> Psal. xvi, 52. <sup>82</sup> Psal. lxxvii, 7. <sup>83</sup> Isa. xl, 9. <sup>84</sup> Psal. xxi, 28, 29. <sup>85</sup> Matth. xxi, 45. <sup>86</sup> Psal. cxx, 5. <sup>87</sup> Psal. cxx, 1. <sup>88</sup> Isa. lxxv, 1.

(29) In editione Romana, et apud alios est ἄργοντες Σοδὼμων, post quæ verba codex Siphani et Vaticanus recentior addunt xxi. Sequentia vero propheta verba in epitomen redegit Nyssenus.

(50) In vetustiori Vaticano deest, ἕκαστος· sed habebatur in Siphani codice, et in editione Romana. Ensehus *Dem. Evang.* lib. i, c. 6, pag. 19, ἕκαστος ἐκ τοῦ τόπου αὐτῶν. Vide eundem lib. iii, cap. 2, num. 16.

(51) Codex recentior Vaticanus, καλύψαι.

(52) In recentiori Vaticano est, τοὺς Ἰουδαίους, τίς ὁ κρατῶν ἐστὶν ἄρα, atque ita etiam legisse videtur Siphanus; verit enim, *Quid nunc igitur obtinet.*

(53) Hæc verba subiungenda esse videntur post præcedentia illa, διὰ τὸ μὴ δὲ τὸν ναὸν, ἢ τὸν τόπον εἶναι.

(54) Hunc Isaïas locum intelligendum esse de Christo Tertulianus quoque *adv. Judæos* c. 7, et Cyprianus lib. i *Testim.*, cap. 21, autemant, nomen,



λοιπὰ, « Ἐκράτησα τῆς θυξίης (53) σου ἡπακούσου· σὺν ἔμπροσθεν αὐτοῦ ἔθνη, καὶ ἰσχυρὸν βασιλείων διαβόηξω· ἀνοίξω ἔμπροσθεν αὐτοῦ πύλας, καὶ πόλεις οὐ συγκαλεισθήσονται· ἔμπροσθέν σου πορεύσονται, καὶ ἔρη ὁμαλιῶ· θύρας γαλιλαῖας συντρέψω, καὶ μοχλοὺς πιδηροῦς συνθλάσω, καὶ δώσω σοι θησαυροὺς σκοτεινοῦς; » Πῶς οὖν ἠρμόσει ταῦτα Κύριε, τῷ μικρόν ὕστερον εἰς Ματαθέας αἰσχυρῶς ἀναιροῦντι καὶ εἰς ἀσκήν ἐκδιδόντι; καὶ μετὰ μικρόν (57) ἐρμηνεύει αὐτὰ ὁ αὐτὸς προφήτης, λέγων ἐκ προσώπου τοῦ Θεοῦ, (58) « Ἐγὼ Κύριος ὁ Θεὸς ὁ καλέσας σε ἐν δικαιοσύνῃ· ἐκράτησα τῆς χειρὸς σου, καὶ ἰσχύσω σε, καὶ δώσω σε εἰς διαθήκην γένους, εἰς φῶς ἔθνων, ἀνοίξαι ὀφθαλμοὺς τυφλῶν, καὶ ἐξαγαγεῖν ἐκ δεσμῶν πεπεδημένους (59), καὶ ἐξ οἴκου φυλακῆς κατῳκισμένους (40) ἐν σκότει· » Καὶ πάλιν ὁ αὐτὸς Ἠσαΐας, (41) « Καὶ εἰπέ μοι, Μέγα σοι τοῦτο, κληθῆναι παῖδά μου, καὶ στήσαι τὰς φυλάς τοῦ Ἰακώβ, καὶ τὴν δικαιοσύνην τοῦ Ἰσραὴλ ἐθνῶν, τοῦ εἶναι σε εἰς σωτηρίαν ἕως ἐσχάτου τῆς γῆς. »

IZ'. Ὅτι πρὸ τῆς τοῦ Κυρίου δεινέας παρουσίας ἐλεύσεται Ἠλίяс.

Μαλαχίας ὁ προφήτης λέγει, « Ἰδοὺ ἐγὼ ἀποστέλλω (42) ὑμῖν Ἠλίαν τὸν Θεσβίτην (43), πρὶν ἔλθειν τὴν ἡμέραν Κυρίου τὴν μεγάλην καὶ ἐπιφανῇ, ὃς ἀποκαταστήσει καρδίαν πατρῶν πρὸς υἱούς, καὶ καρδίαν ἀνθρώπου πρὸς τὸν πλησίον αὐτοῦ, μὴ ἔλθω πατάξω (44) τὴν γῆν ἄρδην. »

III'. Ὅτι κληθησόμεθα Χριστιανοί.

Ἠσαΐας λέγει, « Ὅψονται ἔθνη τὴν δόξαν (45) σου, καὶ πάντες οἱ βασιλεῖς τὴν δικαιοσύνην σου, καὶ καλέσει σε τὸ ὄνομα τὸ καινόν, ὃ ὁ Κύριος ὀνομάσει αὐτό. » Καὶ πάλιν, « Τοῖς δὲ δουλεύουσί μοι κληθήσεται ὄνομα καινόν, ὃ εὐλογηθήσεται ἐπὶ τῆς γῆς. » Ὡστε, (46) « Καὶ ἔσται ἐπ' ἐσχάτου τὸ ὄνομα αὐτοῦ ἐπιφανὲς ἐν πάσῃ τῇ γῇ, καὶ τῷ ὀνόματι αὐτοῦ ἐπικληθήσονται λαοὶ πολλοὶ, καὶ κατὰ τὰς ὁδοὺς αὐτοῦ πορεύοντες, ζήσονται ἐν αὐταῖς. »

<sup>88</sup> Isa. 1-3. <sup>90</sup> Isa. XLII, 6. 7. <sup>91</sup> Isa. XLIX, 6. 45, 16.

Κύριον, *Dominum* interpretantes. Idem facit Theophilus Alexandrinus in disputatione adhuc inedita cum Simone Iudæo. Sed de hac veterum Patrum opinione, vide Hieronymum in Comm. ad hunc locum.

(53) In recentiori Vaticano additur, τῆς χειρὸς, quæ vox etiam in Siphani codice reperiebatur.

(56) Verba illa, καὶ εἰς ἀσκήν ἐκδιδόντι, non exstant in recentiori codice Vaticano, nec in Siphani versione leguntur.

(57) Labitur memoria Nyssenus; hæc enim verba præcedunt, capite videlicet quadragesimo secundo.

(58) Locus iste nonnihil variat in editione Romana, in qua Latine legitur, *Ego Dominus Deus vocari te in justitia, et tenebo dexteram tuam et confortabo te, et dadi te in testamentum generis, etc.* Hanc autem lectionem comprobant Justinus in *Dial. cum Tryphone Iudæo* pag. 245, 290 et 359, Cyprianus alii.

(59) Ita etiam legit Justinus modo laudatus. In

A complanabo, portas aereas conteram, et vectes ferreos confringam. Et dabo tibi thesauros tenebrosos <sup>89</sup>. » Quomodo igitur hæc Cyro convenient, qui paulo post apud Massagetas turpiter interfectus est, et ex ejus detracta pelle uter confectus? Et paulo post idem propheta verbarum suorum sensum explicat, dicens ex persona Dei, « Ego Dominus Deus, qui vocavi te in justitia; tenni dexteram tuam, et confortabo te, et dabo te in testamentum generis, in lucem gentium, ad aperendum oculos caecorum, ad edducendum de vinculis viectos, et de domo carceris sedentes in tenebris <sup>90</sup>. » Et rursus idem Isaias, « Et dixit mihi: Magnum tibi hoc, vocari puer meus, et suscitare tribus Jacob, et dispersionem Israel convertere. Et posui te in testamentum generis, in lucem gentium, ut sis in salutem usque ad extremum terre <sup>91</sup>. »

στρέψαι· καὶ τέθεικά σε εἰς διαθήκην γένους, εἰς φῶς

XVII. Quod ante secundum Domini adventum venturus sit Elias.

Malachias propheta dicit, « Ecce ego mitto vobis Eliam Thesbiten, antequam veniat dies Domini magna et illustris, qui convertet eor patrum ad filios, et eor hominis ad proximum suum, ne forte veniens, percutiam terram penitus <sup>92</sup>. »

XVIII. Quod vocandi Christiani.

Isaias dicit, « Videbunt gentes gloriam tuam, et omnes reges justitiam tuam, et vocabit te nomen novum, quod Dominus nominabit illud <sup>93</sup>. »

C Et rursus, « Servientibus autem mihi vocabitur nomen novum, cui benedicetur super terram <sup>94</sup>. »

Oscas, « Et erit in extremo nomen ejus clarum in omni terra, et nomine ejus cognominabuntur populi multi, et in viis ejus ambulantes, vivent in eis. »

<sup>92</sup> Malach. IV, 5. 6. <sup>93</sup> Isa. LXII, 2. <sup>94</sup> Isa. LV,

editione Romana est, ἐκ δεσμῶν δεδεδυμένους.

(40) In eadem editione Romana legitur, καὶ κατῳκισμένους. Nobilius adnotat illud, καὶ, abesse a nonnullis, et a Cyrillo. Adde Justinum pag. 245-290, Cyprianum lib. II *Testim.* cap. 7, Tertull. *adversus Iudæos* cap. 42, Euseb. *Dem. Evang.* lib. IV, c. 51.

D (41) Et hic locus nonnihil variat in editione Romana, in qua Latine legitur, *Magnum tibi est ut voceris puer meus, ut susceitis tribus Jacob, et dispersionem Israel convertas. Ecce dedi te in testamentum, etc.* Similem huic lectionem exhibet Tertull. *adversus Prax.* cap. 14.

(42) In editione Romana, ἀποστέλλω, mittam.

(43) Codex Siphani, et Vaticanus recentior, τὸν προφήτην.

(44) In editione Romana est, μὴ ἔλθω, καὶ πατάξω. Ne forte veniam, et percutiam.

(45) In editione Romana priore loco est, δικαιοσύνην, post more, ὁδόν.

(46) Locum hunc apud Oscam non reperio.

**XIX.** *Quod futurum erat ut turbaretur Herodes, A 10'. "Ὅτι ταραχθήσεται Ἡρώδης, καὶ οἱ μετ' αὐτοῦ πάντες.*

Jeremias ait, « In die illa, dicit Dominus, peribit cor regis, et cor principum, et obstupescunt sacerdotes, et prophetae mirabuntur<sup>95</sup>. »

## XX. De Baptismate.

Ezechiel, « Et dixit Dominus ad me: Aqua quae egreditur in Galilaeam, sanctificabit aquas. Et erit, omnis anima ad quam supervenerit aqua ista, vivet et sanabitur<sup>96</sup>. » Jeremias, « Ecce quasi leo ascendens de medio Jordanis<sup>97</sup>. »

## XXI. De Domini in Aegyptum descensu.

Isaias dicit, « Ecce Dominus sedet super nubem levem, et veniet in Aegyptum, et concutiantur omnia manufacta Aegypti<sup>98</sup>. » Et rursus, « Notus erit Dominus Aegyptiis, et timebunt Dominum in die illa<sup>99</sup>. »

## XXII. De Spiritu sancto.

Isaias, « Et tunc Dominus misit me, et Spiritus ejus<sup>1</sup>. » Ex Exodo, « Et dixit Dominus Moyse: Adduc mihi septuaginta seniores, et summi de spiritu qui est in te, et fundam super eos, et suscipiam te<sup>2</sup>. » David, « Cor mundum crea in me, Deus, et Spiritum rectum innova in visceribus meis; et Spiritum sanctum tuum ne auferas a me: et Spiritu principali confirma me<sup>3</sup>. » Et rursus, « Quo ibo a Spiritu tuo<sup>4</sup>? » Job, « Spiritus divinus, qui fecit me<sup>5</sup>. » Et rursus, « Spiritus est in hominibus; spiratio autem Omnipotentis est, quae docet me<sup>6</sup>. » Et rursus, « Vivit Deus, qui sic me judicavit, et Omnipotens, qui affecit amaritudinem animam meam. Spiritus autem divinus, qui circa me est in naribus<sup>7</sup>. » Zacharias, « Ego sum in vobis, et Spiritus meus stetit in medio vestrum<sup>8</sup>. » Salomon, « Spiritus Domini replevit orbem terrarum<sup>9</sup>. »

<sup>95</sup> Jer. iv, 9. <sup>96</sup> Ezech. xlii, 8. <sup>97</sup> Jer. xxix, xlviii, 16. <sup>98</sup> Num. xi, 16. <sup>99</sup> Psal. i, 12-14. 19 apud LXX. <sup>98</sup> Isa. xix, 1. <sup>99</sup> ibid. 24. <sup>1</sup> Isa. Psal. cxxxviii, 7. <sup>2</sup> Job xxxiii, 4. <sup>3</sup> Job xxxii, 8.

(47) Adnotat ad suae versionis marginem Siphani, multa hic librarii negligentia, aut errore ommissa fuisse in exemplari foedissime corrupto et mutilato, quo sum fuerat; nam quae deinceps sequuntur, ait, parum aut nihil cum titulo conveniunt. Recentior quoque Vaticanus codex cum Siphani exemplari concordat, sed in alio ejusdem Bibliothecae vetustiori, et optimae notae scripto codice, non modo nil eorum reperitur, quae ab hoc loco usque ad finem operis leguntur in altero recentiori, et in Siphani editione; verum etiam quatuor subiunguntur genuina capitula, quae integrum absolutumque Nysseni opus nobis exhibent. Non est itaque ut opus hoc Nysseno adjudicent quotquot de ecclesiasticis scriptoribus tractarunt, si eo tantum argumento nitantur, quod in hujus operis calce quaedam ex Chrysostomo desumpta legantur, qui post Nysseni tempora floruit; nam, ut diximus, quae a capite 19 usque ad finem operis in Siphani editione continentur, non Nysseni verba, sed pannum esse ex

Jeremias φησὶ, (47) « Ἐν τῇ ἡμέρᾳ ἐκείνῃ, λέγει Κύριος, ἀπολείται ἡ καρδία τοῦ βασιλέως, καὶ ἡ καρδία τῶν ἀρχόντων, καὶ οἱ ἱερεῖς ἐκστήσονται, καὶ οἱ προφῆται θαυμάσονται. »

## K'. Περὶ τοῦ Βαπτίσματος.

Ἐζεκιήλ, (48) « Καὶ εἶπε Κύριος πρὸς με: Ὁ ὕδωρ τοῦτο τὸ ἐκπορευόμενον εἰς τὴν Γαλιλαίαν, ἀγιάσει τὰ ὕδατα. Καὶ ἔσται, πάση ψυχῇ, ἐφ' ἣν ἂν ἐπ' ἐλθῇ τὸ ὕδωρ τοῦτο, ζήσεται καὶ ἰαθήσεται. » Ἱερεμίας, « Ἰδοὺ ὡς λέων ἀναβήσεται ἐκ μέσου τοῦ Ἰορδάνου. »

KA'. Περὶ τῆς εἰς Αἴγυπτον τοῦ Κυρίου καθόδου.

Ἰσαΐας λέγει, (49) « Ἰδοὺ Κύριος κάθηται ἐπὶ νεφέλῃς κόρυμφος, καὶ ἔξει εἰς Αἴγυπτον, καὶ σεισθήσεται πάντα τὰ χειροποίητα Αἰγύπτου. » Καὶ πάλιν, « Γνωσθήσεται Κύριος τοῖς Αἰγυπτίοις, καὶ φοβηθήσονται: Κύριον ἐν τῇ ἡμέρᾳ ἐκείνῃ. »

## KB'. Περὶ τοῦ ἁγίου Πνεύματος.

Ἰσαΐας, « Καὶ νῦν Κύριος ἐξαπέσταλκέ (50) με, καὶ τὸ Πνεῦμα αὐτοῦ. » Τῆς Ἐξόδου (51), « Καὶ εἶπε τῷ Μωϋσεϊ: Ἀνάγαγε μοι ἐθδομήκοντα πρεσβυτέρους, καὶ λήψομαι ἀπὸ τοῦ ἐπὶ δὲ Πνεύματος, καὶ ἐκχεῶ ἐπ' αὐτούς, καὶ ἀντιλήψομαι σε. » Δαβὶδ, « Καρδίαν καθαρὰν κτίσον ἐν ἐμοί, ὁ Θεός, καὶ Πνεῦμα εὐθὲς ἐγκαίνισον ἐν τοῖς ἐγκάτοις μου, καὶ τὸ Πνεῦμά σου τὸ ἅγιον μὴ ἀντανέλης ἀπ' ἐμοῦ, καὶ Πνεύματι ἡγεμονικῷ στήριξόν με. » Καὶ πάλιν, « Ποῦ πορευθὼ ἀπὸ τοῦ Πνεύματός σου; » Ἰδοὺ, « Πνεῦμα θεῶν τὸ ποιήσάν με. » Καὶ πάλιν, « Πνεῦμά ἐστιν ἐν βροτοῖς, πνοή δὲ Παντοκράτορος ἐστὶν ἡ διδάσκουσά με (52). » Καὶ πάλιν, « Ζῇ Κύριος, ὃς οὕτω με κέκρικε, καὶ ὁ Παντοκράτωρ, ὁ πικράνας μου τὴν ψυχῇ. Πνεῦμα δὲ θεῶν τὸ περισθῆναι μοι ἐν ῥίσι (53). » Ζαχαρίας, « Ἐγὼ εἰμι (54) ἐν ὑμῖν, καὶ τὸ Πνεῦμά μου ἐφέστηκεν ἐν μέσῳ ὑμῶν. » Σολομών, « Πνεῦμα Κυρίου πεπλήρωκε τὴν οἰκουμένην. »

aliorum scriptis Nysseni operi ab antiquis librariis assutum, vel sola Vaticani vestustioris codicis fide atque auctoritate comprobatur.

(48) Hunc Ezechielis locum in epitomen rede-gisse videtur Nyssenus.

(49) Nyssenus refert hic partim sensum, partim ipsamet Isaiae verba.

(50) Romana LXX Interpretum editio, Κύριος Κύριον ἀπέστειλε.

(51) Locus iste ad librum Numerorum cap. xi, xvi, pertinere videtur; sed ibi tam in verbis, tam in sensu nonnihil diversus est.

(52) Pronomen, με, non exstat in vulgata LXX Interpretum editione.

(53) Editio Romana LXX Interpretum, ἐν ῥινί: sed proprior Hebraice lectio, quam sequitur Nyssenus, et Augustinus a Nobilio memoratus.

(54) Locus est Aggae ii, 6, non Zachariae, sed in Romana edit. est, μεθ' ὑμῶν ἐγὼ εἰμι.

Ἰσαΐας· « Παρώξυναν τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον, καὶ ἔστραψεν αὐτοῖς εἰς ἔχθραν. — Ὁ οἶκος τοῦ Ἰακώβ παρώξυναν τὸ Πνεῦμα Κυρίου. » Ἰωήλ· « Καὶ ἔσται ἐν ταῖς ἐσχάταις ἡμέραις, ἐκχεῶ ἀπὸ τοῦ Πνεύματός μου ἐπὶ πᾶσαν σάρκα, » δηλαδή τὴν πιστεύουσαν, « καὶ ἐπὶ τοὺς υἱοὺς ὑμῶν, καὶ ἐπὶ τὰς θυγατέρας ὑμῶν, » καὶ τὰ ἑξῆς. Ἰσαΐας· « Πνεῦμα Κυρίου ἐπ' ἐμὲ, οὗ ἐνεκεν ἔχρισέ με (55), » καὶ, « Ἐπαναπαύσεται ἐπ' αὐτὸν ἐπὶ τὰ πνεύματα. » Καὶ, « Κατέβη Πνεῦμα Κυρίου, καὶ ὠδήγησεν αὐτούς. » Καὶ, « Πνεῦμα ἐπιστήμης ἐπλησε Βεσελεὴλ τὸν ἀρχιτέκτονα τῆς σκηνῆς· Πνεῦμα παροξυνόμενον, καὶ Πνεῦμα ἐξῆραν Ἠλίαν ἐν ἄρματι, καὶ ῥητήθην παρ' Ἐλισσαίου διπλάσιον. » Καὶ, « Πνεῦμα παρ' ἐμοῦ ἐξελεύσεται, καὶ πνοὴν πᾶσαν ἐγὼ ἐποίησα. » Καὶ, « Ἰδοὺ ὁ πᾶς μου ὁ ἐκλεκτός, ὁ ἀγαπητός μου, εἰς ὃν ἐδόχησεν ἡ ψυχὴ μου, θήσω τὸ Πνεῦμά μου ἐπ' αὐτόν. » Καὶ, « Οὐαί, τέκνα ἀποστάται, τάδε λέγει Κύριος· Ἐποιήσατε βουλήν οὐ δι' ἐμοῦ, καὶ συνήχην (56) οὐ διὰ τοῦ Πνεύματός μου. » Καὶ, « Ἐκεῖ συνήχησαν ἑλαφοί, καὶ εἶδον τὰ πρόσωπα ἀλλήλων· ἀριθμῶ παρῆλθον, καὶ μία αὐτῶν οὐχ ὑπέλειψθη (57), διότι Κύριος ἐνετείλατο αὐταῖς, καὶ τὸ Πνεῦμα αὐτοῦ συνήγαγεν αὐτάς (58). » Καὶ οἱ ἡ ἀνάστασις διὰ τοῦ Πνεύματος ἐνεργεῖται, Δαβὶδ λέγει· Ἀντανελεῖς τὸ πνεῦμα αὐτῶν, καὶ ἐκλείψουσι, καὶ εἰς τὸν χοῦν αὐτῶν ἐπιστρέψουσιν. Ἐξαποστελεῖς τὸ Πνεῦμά σου, καὶ κτισθήσονται, καὶ ἀνακαινιεῖς τὸ πρόσωπον τῆς γῆς. »

Isaias : « Exacerbaverunt Spiritum sanctum, et conversus est eis in inimicitiam <sup>55</sup>. — Domus Jacob exacerbavit Spiritum Domini <sup>56</sup>. » Joel : « Et erit in ultimis diebus, effundam de Spiritu meo super omnem carnem, » credentium videlicet, « et super filios vestros, et super filias vestras <sup>57</sup>, » et reliqua. Isaias : « Spiritus Domini super me, propter quod unxit me <sup>58</sup>. » Et, « Requiescent super eum septem spiritus <sup>59</sup>. » Et, « Descendit Spiritus Domini et dux eorum fuit <sup>60</sup>. » Et, « Spiritus sapientie implevit Beseleel tabernaculi architectum <sup>61</sup>. Spiritus incitans Eliam, eumque tollens in currum, qui duplex ut in se fieret Eliseus postulat <sup>62</sup>. » Et, « Spiritus e me egredietur, et flatum omnem ego feci <sup>63</sup>. » Et, « Ecce puer meus electus, dilectus meus, in quo bene complacuit anime mee, ponam spiritum meum super eum <sup>64</sup>. » Et, « Vae, filii desertores, hæc dicit Dominus : Fecistis consilium, non per me ; et pactum, non per Spiritum meum <sup>65</sup>. » Et, « Ibi occurrerunt cervi, et viderunt facies inter se ; numero transierunt, et una ipsarum non remansit : quia Dominus eis mandavit, et Spiritus ipsius congregavit eas <sup>66</sup>. » Cæterum resurrectionem quoque Spiritus efficit ; David enim ait, « Auferes spiritum eorum, et deficient, et in pulverem suum revertentur. Emittes Spiritum tuum, et creabuntur, et renovabis faciem terræ <sup>67</sup>. »

<sup>55</sup> Isa. LXIII, 10. <sup>56</sup> Mich. II, 7. <sup>57</sup> Joel II, 28.

<sup>58</sup> Exod. XXXI, 4. <sup>59</sup> IV Reg. II, 10, 11. <sup>60</sup> Isa. LXVII, 16. <sup>61</sup> Isa. XLII, 1 ; Matth. XII, 18. <sup>62</sup> Isa. XXX, 1.

<sup>63</sup> Isa. XXXIV, 15, 16. <sup>64</sup> Psal. CIII, 29, 30.

(55) Respicere videtur ad Isaiæ locum in cap. XI, 2 : *Et requiescet super eum Spiritus Dei, spiritus sapientiæ, et intellectus, spiritus consilii, et fortitudinis, spiritus scientiæ, et pietatis; replebit eum spiritus timoris Domini.* Septem enim spiritus hic supputantur, etiam a Tertulliano lib. V *Adversus Marc.*, cap. 17.

(56) In Romana LXX Interpretatione est, συν-

ὀήκας, quemadmodum etiam legit Irenæus lib. IV *Adv. hæres.*, cap. 23. Sed Cyprianus in ep. 55 cum Nysseno concordat ; legit enim, *fecistis conventionem.*

(57) Eadem Romana editio, οὐκ ἀπώλετο, non periit.

(58) Eadem editio, αὐτά.



ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ  
ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΑΓΙΑΣ ΤΡΙΑΔΟΣ

ΚΑΙ ΚΑΤΑ ΤΩΝ ΨΗΝΕΥΜΑΤΟΜΑΧΩΝ, ΟΤΙ ΘΕΟΣ ΤΟ ΨΗΝΕΥΜΑ ΤΟ ΑΓΙΟΝ,  
ΠΡΟΣ ΕΥΣΤΑΘΙΟΝ.

EJUSDEM S. GREGORII  
DE SANCTA TRINITATE

ET IN ADVERSARIOS SPIRITUS SANCTI, QUOD SPIRITUS SANCTUS SIT DEUS  
AD EUSTATHIUM.

*Legitur inter Epistolas S. Basilii Magni, ep. 189 edit. Maurin. (Patrologiæ tom. XXXII, col. 685). Lucubrationem istant codices mss. alii Basilio, alii Gregorio Nysseno ascribunt. Cf. Prudentius Maranus, Vita S. Basilii, c. 51, n. 2, in fronte operum S. Basilii nostræ editionis.*

ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ  
ΠΡΟΣ ΠΕΤΡΟΝ ΤΟΝ ΙΣΙΟΝ ΑΔΕΛΦΟΝ  
ΠΕΡΙ ΔΙΑΦΟΡΑΣ ΟΥΣΙΑΣ ΚΑΙ ΥΠΟΣΤΑΣΕΩΣ.

EJUSDEM  
AD PETRUM FRATREM SUUM  
DE DIFFERENTIA ESSENTIÆ ET HYPOSTASEOS  
ID EST SUBSTANTIÆ SIVE SUBSISTENTIÆ.

*Est Basilii Magni Epistola 58 ed. Maurin. Vide Opp. Basilii editionis nostræ, Patrologiæ tom. XXXII, col. 526. Cf. Prudentii Marani nota ibid.*

ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ, ΠΕΡΙ ΨΥΧΗΣ  
ΠΡΟΣ ΤΑΤΙΑΝΟΝ.

EJUSDEM, DE ANIMA  
AD TATIANUM.

*Exstat inter Opera S. Gregorii Thaumaturgi nostræ editionis, tom. X hujusce Patrologiæ Græcæ, col. 1159.*

# PARS III.

## ASCETICA ET MISCELLANEA.

ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ

ΕΠΙ ΤΟΥ

ΤΙ ΤΟ ΧΡΙΣΤΙΑΝΩΝ ΟΝΟΜΑ Η ΕΠΙΑΓΓΕΛΜΑ

ΠΡΟΣ ΑΡΜΟΝΙΩΝ.

EJUSDEM S. GREGORII

AD HARMONIUM

QUID NOMEN PROFESSIOVE CHRISTIANORUM

SIBI VELIT.

Laurentio Sifano interprete.

Ὅπερ ποιοῦσι πρὸς τοὺς κρατοῦντας οἱ τοῖς ἡμε- **A**  
ρινοῖς ὑποκείμενοι φόροις, εἰ πλείονων ἡμερῶν ἐλ-  
λειφθεῖν τὸ χρέος, ἀθρόως τῶν κατὰ μέρος ὀφλημά-  
των ἀποτινύοντες ἐν κεφαλαίῳ τὸ ὄφλημα, εἴ τινος  
ἐπιτύχοιεν εὐπορίας, τοῦτο ποιήσω καὶ αὐτὸς ἐπὶ  
τῆς σεμνότητός σου. Χρεωστῶν γὰρ σοι τὸ συνεχῶς  
ἐπιστέλλειν (οἷός τι τοῖς Χριστιανοῖς ἡ ἐπαγγελία χρέος  
ἐστὶ), τὴν ἐν τῷ παρελθόντι χρόνῳ τῶν γραμμάτων  
ἐλλείψιν, ἣν ἀκουσίως πεποίημαι, νῦν ἀποπληρῶσαι  
βούλομαι, τοσοῦτον ἐκτείνας τῆς ἐπιστολῆς τὸ μέτρον,  
ὥστε καὶ πρὸς τὰ συνήθη μέτρα τῶν γραμμάτων  
διαιρουμένην, ἀντὶ πολλῶν νομισθῆναι. Ὡς δ' ἂν μὴ  
μάτην ἀδολεσχοῖν τῷ μήκει τοῦ γράμματος, καλῶς  
ἔχειν ἡγοῦμαι διὰ τῆς ἐπιστολιμαίου ταύτης φωνῆς  
τὴν κατὰ πρόσωπον ἡμῶν συνουσίαν μιμήσασθαι. **B**  
Μέμνησαι γὰρ πάντως, ὅτι τῶν πρὸς ἀλλήλους πάν-  
τοτε ἡμῖν λόγων αἱ ἀφορμαὶ, μετέχεται πρὸς ἀρετὴν  
καὶ γυμνασίαι πρὸς θεοσέβειαν ἦσαν, σοὶ μὲν ἐπι-

Quod apud magistratus et eos qui rerum potium-  
tur, faciunt ii qui quotidianis vectigalibus obnoxii  
sunt, ut si complurium dierum æs alienum ab ipsis  
persolutum non sit, in unam summam coactum sin-  
gularium debitorum æs alienum dependant, si quam  
forte nacti fuerint pecunie facultatem, id etiam ipse  
faciam apud tuam amplitudinem. Nam cum debeam  
crebras ad te mittere litteras, quippe cum Chri-  
stianis promissio debitum sit, quam in præterito  
tempore invitus feci litterarum intermissionem,  
nunc explere et compensare volo, in tantum epistolæ  
modum excedens, ut si ad consuetum modum litte-  
rarum dividatur, loco multarum epistolarum haberi  
possit. Verum ne frustra litterarum prolixitate lu-  
dam, ac nugando tempus teram, recte mihi factu-  
rus esse videor, si per epistolarem hanc vocem  
imitatus fuero consuetudinem qua coram inter nos  
uti solemus. Meministi enim, sat scio, quod semper

argumenta sermonum, quibus inter nos uti solebamus, meditationes virtutis erant, et ad Dei cultum atque pietatem exercitationes, cum tu quidem praeceptoris ac magistri more semper iis quae dicebantur ex adverso subieceres et opponeres nihilque, quod diceretur absque excussione atque examinatione admitteres; nos vero qui aetate praecederemus, quae per consequentiam sermonis identidem requirerentur, dissolveremus. Si igitur nunc etiam ita fieri posset, ut a tua prudentia omni sermoni occasio ilaretur, nihil eo melius ac praestabilius accidere posset. Duplex enim utrique nostrum luernam existeret, tum ex mutuo conspectu, (quo quid in vita mihi dulcius?) tum ex eo quod plectri in modum a tua prudentia nostra vetusta cithara suscitaretur. Sed quoniam vitae necessitas facit, ut corpore ab invicem disjuncti simus, etiamsi animis semper conjungamur, necessarium fuerit, sicubi contradictio aliqua nobis existere visa fuerit, per consequentiam adversus sermonem etiam tuam subire personam. Commodum autem fuerit primum argumentum quoddam, unde aliqua ad animum utilitas pervenire possit, proponere quasi scopum litterarum, quo spectent; deinde sic ad rem propositam sermoni operam dare. Igitur a quaerendum a nobis propositum esto:

*Quae sit Christiani hominis professio?*

Fortassis enim haud inutilis erit hujus rei consideratio. Nam si plene atque exacte inventum fuerit id quod per hoc nomen declaratur, magnum adjumentum adepti fuerimus ad vitam cum virtute transigendam, si id quod nominamur, per sublimem quoque vitae rationem vere esse studeamus. Quemadmodum enim si quis medicus, vel orator, vel geometra vocari desiderasset, non admitteret, ut propter imperitiam cognomen reprehenderetur, si facto periculo is non inveniatur, ejus nomine appellaretur, sed qui vere harum alicujus professionum nomine appellari vellet, ne falso sumpta appellatio convincatur, ipso studio atque exercitio fidem faceret appellationi: eodem nos quoque modo, si verum hominis Christiani professionis scopum scrutando invenimus, nolimus non esse id quod illud nomen pro nobis pollicetur, ne in nos etiam quadret id quod ab externis et infidelibus de simia vulgo narratur. Aiunt enim quendam in urbe Alexandria circulatorum et praestigiatorem exercuisse ac docuisse simiam, ut agilitate quadam in formam et habitum saltatricis sese converteret, eique saltatricis apposuisse personam, ac vestem circumdeditisse exercitio convenientem; et cum chorum ei adhibuisset, placuisse ac celebratum hominum sermone in pretio fuisse propter simiam, quae ad cantilenae modos ac numerum sese flecteret contorqueretque, ac per omnia quae et faciebat et facere videbatur, naturam occultaret. Cum autem capti essent rei novitate spectatores, quendam caeteris astatorem ibi fuisse, qui ludo quodam inhiantibus spectaculo ostenderit simiam esse simiam. Aclamantibus enim cunctis et applaudimentibus agilitati simiae, ad cantum et modulationem apte se moventis et circumagentis, projecisse eum aiunt in orchestra e bellariis ea quae ta-

στατικῶς ἀπὸ τοῖς λεγομένοις ἀνθυποφέροντος, καὶ οὐδὲν ἀνέξεσάτως παραδεχομένου τῶν λεγομένων. ἡμῶν δὲ διὰ τὸ προήκειν τῷ χρόνῳ τὰ ἐκάστοτε παρὰ τῆς τοῦ λόγου ἀκολουθίας ἐπιζητούμενα διαλυόντων. Εἰ μὲν οὖν ἦν δυνατόν καὶ νῦν γίνεσθαι οὕτως, ὥστε παρὰ τῆς σῆς συνέσεως διδῶσθαι λόγῳ τὴν ἀφορμὴν, τῷ παντὶ κρείττον ἂν ἦν τὸ τοιοῦτον. Διγρόθεν γὰρ ἂν ὑπῆρχεν ἀμφοτέροις τὸ κέρδος, ἕκ τε τοῦ προσορᾶν ἀλλήλους, (οὐ τί γλυκίον τῶν κατὰ τὴν βίον ἐμοί;) καὶ ἕκ τε τοῦ παρὰ τῆς σῆς φρονήσεως, πλήκτρον δέκην, τὴν γηραιάν ἡμῶν ἀνακινεῖσθαι κινήσαν. Ἐπεὶ δὲ ἡ τοῦ βίου ἀνάγκη διστάσαι ἡμᾶς παρασκευάζει τῷ σώματι, καὶ εἰ τὰς ψυχὰς συναπτώμεθα, ἀναγκαῖον ἂν εἴη, καὶ τὸ σὸν πρόσσιπον ὑποδύεσθαι, εἰ ποῦ τις ἀντιβῶνσις πρὸς τὸν λόγον, κατὰ τὸ ἀκλόουθον, ἡμῖν ἀναφανείη. Καλῶς δ' ἂν ἔχοι ὑπόθεσιν τινα τῶν ψυχωφελῶν προθεῖναι τῷ τῶν γραμμάτων σκοπῷ, εἴθ' οὕτω πρὸς τὸ προκείμενον ἀσχοληθῆναι τῷ λόγῳ. Οὐκοῦν, ὡς ἐν προβλήματι, ζητήσωμεν περ' ἡμῶν.

*Τί τοῦ Χριστιανοῦ τὸ ἐπιγέγραμμα;*

Τάχα γὰρ οὐκ ἔξω τοῦ λυσιτελοῦντος ἡ περὶ τοῦτου σκέψις γενήσεται. Εἰ γὰρ ἀκριβῶς εὐρεθῇ τὸ διὰ τοῦ ὀνόματος τούτου δηλούμενον, πολλὴν ἂν λάβοιμεν πρὸς τὴν κατ' ἀρετὴν βίον συνερίαν. ἀληθῶς, ὅπερ ὀνομαζόμεθα, τοῦτο καὶ εἶναι διὰ τῆς ὑψηλῆς πολιτείας σπουδάζοντες. Ὅσπερ γὰρ εἰ τις ἱατρός, ἢ ῥήτωρ, ἢ γεωμέτρης καλεῖσθαι πούησειεν, οὐκ ἂν δέξαιτο τῇ ἀπειθεσίᾳ τὴν ἐπωνυμίαν ἐλέγχεσθαι, μὴ εἰρισκόμενος ἐπὶ τῆς πείρας ὃ ὀνομάζεται, ἀλλ' ὁ κατὰ ἀλήθειαν τι τούτων προσταγορεύεσθαι θέλων, ὡς ἂν μὴ ψευδώνυμος ἢ κλήσις ἐλέγχιτο, αὐτῷ τῷ ἐπιτηδεύματι τὴν προσηγορίαν πιστώσεται: τὸν αὐτὸν καὶ ἡμεῖς τρόπον, εἴπερ τὸν ἀληθῆ σκοπὸν τοῦ Χριστιανοῦ ἐπαγγέλατος ἐξετάζοντες εὐρομεν. οὐκ ἂν ἐλοιμέθα μὴ εἶναι τοῦτο, ὅπερ τὸ ὄνομα ὑπὲρ ἡμῶν ἐπαγγέλλεται. ὡς ἂν μὴ τὸ περὶ τοῦ πιθήκου διήγημα τὸ παρὰ τοῖς ἔξω περιφερόμενον καὶ ἡμῖν ἐφαρμόσειε. Φασὶ γάρ τινα τῶν θαυματοποιῶν ἐπὶ τῆς Ἀλεξάνδρου πόλεως ἀσκήσαντα πύθονα διὰ τινος εὐστροφίας ὀρχηστικῶς σχηματίζεσθαι, καὶ περιθεῖναι αὐτῷ πρόσσιπον ὀρχηστικόν, καὶ ἐσθῆτα τῷ ἐπιτηδεύματι πρόσσιπον. καὶ χρόνῳ αὐτῷ περιστῆσαντα, ἐνευδοκμεῖν τῷ πιθήκῳ πρὸς τὸν τοῦ μέλους βυθὸν αὐτὸν ἐκλυγίζοντι, καὶ διὰ πάντων ἐπικρυπτομένῳ τὴν φύσιν, ὥς ἐποίησε τε καὶ ἐφαίνετο. Κατεχομένου δὲ τοῦ θεάτρον πρὸς τὸ καινοπρεπὲς τοῦ θεάματος, παρόντα τινὰ τῶν ἀστείωτέρων παιδίζεσθαι δεῖξαι τοῖς προσεχγνόσι τῷ θεάματι, πύθονα ὄντα τὸν πύθονα. Ἐπιθεόντων γὰρ πάντων, καὶ ἐπικροτούντων ταῖς τοῦ πιθήκου περιστροφαῖς, εὐρύθμιος πρὸς τὴν φύσιν καὶ τὸ μέλος συγκινουμένου, ῥίψαι φασὶν αὐτὸν ἐπὶ τῆς ὀρχήστρας τῶν τραγημάτων ἐκείνα ὅσα τὴν λιχνείαν τῶν τοιοῦτων θηρίων ἐφέλκεται. τὸν δὲ μηδὲν μελλήσαντα, ἐπειδὴ διασπαρέντα εἶδε πρὸ τοῦ χοροῦ τὰ ἀμύγδαλα, ἐκλαθόμενον τῆς τε ὀρχήστρας, καὶ τῶν



κρότων, καὶ τῶν τῆς ἐσθλότητος καλλωπισμῶν, ἐπιώρα-  
μεν τε αὐτοῖς, καὶ ταῖς τῶν χειρῶν παλάμαις συλλέ-  
γειν τὰ εὐρισκόμενα· καὶ ὥς ἂν μὴ ἐμποδὼν εἴη τὸ  
προσωπεῖον τῇ σόματι, περιαιρεῖσθαι κατὰ σπουδὴν  
ἑαυτοῖς τοῖς ὄντι τὴν σεσοφισμένην μορφήν περιθρύ-  
ποντα, ὥστε αὐτὸν ἄθρόως γέλωτα κινῆσαι τοῖς  
θεαταῖς, ἀντὶ τῶν ἐπαίνων τε καὶ θαύματος, εἰδ-  
εχθῶς καὶ γελοῖως ἐκ τῶν τοῦ προσωπεύου λευφάνων  
διαφαινόμενον. Ὡς περ οὖν οὐκ ἐξήρχεσεν ἑκείνῃ τὸ  
σεσοφισμένον σχῆμα πρὸς τὸ νομιεῖσθαι ἄνθρωπον,  
ἀπελεγχθείσης ἐν τῇ λιχνείᾳ τῶν τραχημάτων τῆς  
φύσεως· οὕτως οἱ μὴ ἀληθῶς αὐτὴν τὴν φύσιν ἑαυτῶν  
τῇ πίστει μορφώσαντες, ῥαδίως ἐν ταῖς τοῦ διαβόλου  
λιχνείαις ἀπελεγχθίσονται ἄλλοι τι ὄντες παρ' ὃ ἐπαγ-  
γέλλονται. Ἀντὶ γὰρ ἱσχύος, ἢ ἀρυγῶδης, ἢ τῶν  
τοιούτων τινὸς, τὸ κενόδοξον καὶ φιλότιμον, καὶ τὸ  
φιλοκερδὲς καὶ φιλήδοιον, καὶ ὅσα ἄλλα τοιαῦτα ἢ  
κακῇ τοῦ διαβόλου ἀγορᾷ, τοῖς λίγνοις τῶν ἀνθρώπων  
ἀντὶ τραχημάτων προσιεῖσα, ῥαδίως εἰς ἐλεγχθῆναι  
τὰς πειθικώδεις ψυχὰς, οἷ' ὅτι μιμησέως ἐσχηματι-  
σμένης τὸν Χριστιανισμόν ὑποκρίνονται, τὸ τῆς σω-  
φροσύνης ἢ τὸ τῆς πραότητος, ἢ τινος ἄλλης ἀρετῆς  
προσωπεῖον ἐν τῷ καιρῷ τῶν πειθικώδων ἑαυτοῖς  
ἀφανίζοντες. Οὐκοῦν ἀναγκαῖον ἂν εἴη νοῆσαι τοῦ  
Χριστιανισμοῦ τὸ ἐπάγγελμα· τάχα ἂν τοῦτο γενοί-  
μεθα, ὅπερ τὸ ὄνομα βούλεται, ἵνα μὴ ψιλῇ τῇ ὁμο-  
λογίᾳ, καὶ τῷ προσήκῃ τῷ ὀνόματος μόνου κατα-  
μορφούμενοι, ἄλλο τι παρὰ τὸ φαινόμενον ὄντες, τῷ  
τὰ χρυστὰ καθορῶντι ἐπιδειχθῆμεν.

C id quod nomen illud sibi vult, ne dum nulla pro-  
fessione ac specie prætactaque solius nominis insignimur, aliud atque videamur esse ab eo qui occulta  
intuetur<sup>1</sup> demonstratur.

Τί τοίνυν ὁ Χριστιανισμὸς ἐξ αὐτῆς τῆς προσηγο-  
ρίας νοεῖται, πρῶτον ἐπισκεψόμεθα. Ἔστι μὲν οὖν  
παρὰ τῶν σοφωτέρων μεζονά τινα καὶ μεγάλους-  
στέραν πάντως ἐξευρεθῆναι διάνοιαν, συνεπηρμένην  
τῷ ὑψηλῷ τοῦ ὀνόματος. Ἄ δε ἡμεῖς χωροῦμεν περὶ  
τοῦτου τοῦ ὀνόματος, ταῦτά ἐστι· Τὸ τοῦ Χριστοῦ  
ὄνομα, εἰ πρὸς τὸ σαφέστερόν τε καὶ γνωριμώτερον  
ῥῆμα μετενεχθείη, τὸν βασιλεῖα σημαίνει, τῆς ἀγίας  
Γραφῆς τὴν βασιλικὴν ἀξίαν τῇ τοιαύτῃ φωνῇ κατὰ  
τινα ἰδιόζουσαν χρῆσιν ἐνδεικνυμένης. Ἄλλ' ἐπειδὴ,  
καθὼς φησιν ἡ Γραφή, ἄφραστον ἐστὶ τὸ Θεῖον καὶ  
ἀκατάληπτον, πάσης ὑπερκειμένου καταληπτικῆς  
ἐπινοίας, ἀναγκαῖως οἱ τῷ ἁγίῳ Πνεύματι θεοφορού-  
μενοι προφηταὶ καὶ ἀπόστολοι, πολλοὺς ὀνόματί τε  
καὶ νοήμασιν ἐπὶ τὴν σύνεσιν τῆς ἀφάρτου φύσεως  
ἡμᾶς χειραγωγῶσιν· ἄλλου πρὸς ἄλλο τι τῶν θεο-  
πρεπῶν νοημάτων ἡμᾶς διευθύνοντος, ὥστε τὴν μὲν  
ἐπὶ πάντων ἐξουσίαν τῇ τῆς βασιλείας ὀνόματι πα-  
ραδελούσθαι· τὸ δὲ πάθος παντὸς καὶ κακίας πάσης  
ἀμιγῆς καὶ ἐλευθερον τοῖς τῆς ἀρετῆς ὀνόμασιν ὀνο-  
μάζεσθαι, ἐκάστης πρὸς τὸ χρεῖστον νοουμένης τε  
καὶ λεγομένης· ὥστε τὸ αὐτὸ δικαιοσύνην τε εἶναι, καὶ  
σοφίαν, καὶ δύναμιν, καὶ ἀληθείαν, ἀγαθότητά τε,  
καὶ ζωὴν, καὶ σωτηρίαν, καὶ ἀφθαρσίαν, καὶ τὸ ἀμε-  
τάβλητόν τε καὶ ἀναλλοίωτον, καὶ πᾶν ὃ τί πέρ ἐστιν

Alium bestiarum ingluviem attrahunt atque invitant;  
illam vero nihil cunctatam, ut viderit ante eorum  
dispersa amygdala, oblitam et saltationis, et plau-  
sum, et vestis ornamentorum, accurrisse ad ea,  
et manuum palmis collegisse quae inveniret, et ne  
impedimento esset, personam ori detraxisse cele-  
riter, atque unguibus suis assimilata formam cor-  
rupisse atque dilacerasse, atque ita pro laudibus  
et admiratione risum abunde spectatoribus movis-  
se, ut quae turpis ac ridicula ex personae reliquiis  
se conspiciendam praeberet. Quemadmodum igitur  
illi non satis fuit fida atque assimilata adscitataque  
forma, ad hoc ut homo existimaretur, deprehensa  
per ingluviem bellariorum natura: ita qui non vere  
ipsam naturam suam fide formaverint, facile per  
diaboli escam et ingluviem convinceantur, quod  
aliud sint atque prae se ferant ac profiteantur. Pro  
caricis enim vel amygdalis, aut huiusmodi aliquo  
cibo, vana gloria, ambitio, lucri voluptatisque stu-  
dium et quaecunque sunt alia huiusmodi mala, dia-  
boli annona loco bellariorum avidis hominibus  
proposita, simiarum similes animos facile produnt,  
qui per fictam imitationem Christianismum simul-  
lant, temperantiae, mansuetudinis, aut alicujus al-  
terius virtutis personam in tempore afflictionum et  
calamitatum sibi detrahentes et amoventes. Igitur  
necesse fuerit considerare et intelligere Christiani-  
smi professionem: fortassis enim fieri possumus

C id quod nomen illud sibi vult, ne dum nulla pro-  
fessione ac specie prætactaque solius nominis insignimur, aliud atque videamur esse ab eo qui occulta

Quamobrem imprimis quid ex ipsa appellatione  
per Christianismum intelligatur consideremus.  
Fieri igitur potest, ut a sapientioribus quidem  
major plane et amplior intellectus, qui sublimitati  
nominis respondeat, excogitetur. Quae autem nos  
capere et intelligere de hoc nomine possumus,  
haec sunt: Christi nomen, si ad dilectius magisque  
perspicuum et intellectu facilius verbum transfe-  
ratur, regem significat, quippe cum sancta Scriptura  
huiusmodi voce peculiari quodam usu regiam in-  
diciet dignitatem. Sed quoniam, ut ait Scriptura,  
numen divinum verbis explicari ac percipi non po-  
test, quippe cum omnem superet excogitationem et  
comprehensionem, necessario qui Spiritus sancti  
nomine divinitus rapiebantur prophetae atque apo-  
stoli, multis nominibus, notionibus et considera-  
tionibus ad intelligendum incorruptibilem naturam  
nos quasi manu ducunt, alius ad aliam considera-  
tionem et intellectum Deo convenientem nos diri-  
gentes, ut ipsa quidem omnibus imposita potestas  
regni nomine declaretur; ea vero vis quae omnis  
affectus perturbationisque experta, et ab omni vi-  
tiositate ac malitia vacua ac libera est, virtutis  
nominibus designetur; ita ut unaquaeque virtus de  
natura excellentiore tum dicatur, tum intelligatur;

<sup>1</sup> Matth. vi, 6.

atque idem sit et justitia, et sapientia, et potentia, et veritas bonitasque et vita, tum salus, incorruptibilitas immortalitasque, tum immutari ac variari nescia virtus, et quicumque sublimis est intellectus, qui per hæc nomina declaretur, omnia nihil aliud quam Christus et sint et dicantur. Si igitur omnis sublimis intellectus in Christi nomine comprehendi intelligitur (sublimiori enim significatione reliqua quoque continentur, ita ut cæterorum unumquodque nomen in notione et intellectu regni consideretur), fortasse per consequentiam aliquo modo quid per Christianismum significetur, animadvertere et intelligere possimus. Si enim ejus quod excellit inter ea nomina quibus incorruptibilis et immortalis natura explicatur, nominis participes sumus, qui per fidem in eum cum ipso conjungimur: omnino necesse est, ut quicumque una cum hoc nomine circa immortalem illam naturam considerantur intellectus, per consequentiam cum illis quoque nobis communio nominis sit. Ut enim participatione Christi, Christiani appellationem adepti sumus: ita per consequens convenit omnium quoque sublimium nominum nos asciscere communionem ac societatem. Ac quemadmodum in catena qui eam, quæ in extremitate est, curvaturam attraxerit, eas quæ continenter inter se cohererent, per unam attraxerit: ita quoniam Christi nomini reliqua quoque quibus ineffabilis ac multiformis illa beatitudo explicatur, natura cohererent atque conjuncta sunt, necesse fuerit eum qui unum arripuerit, una cum ipso reliqua quoque attrahere.

Si quis igitur nomen quidem Christi sumat, quæ vero una cum hoc nomine considerantur, vita non exprimat neque representet: is nomen ementitur, juxta propositam a nobis similitudinem personam inaniam humanæ figuræ conformatam et assimilatam simæ apponens. Fieri enim non potest quin Christus sit et justitia, et puritas, et veritas, atque ejusvis mali vitio, neque Christianus esse potest (qui quidem vere Christianus sit), qui non illorum nominum quoque communionem et societatem in sese ostendat. Quocirca sicut definitione aliquis quid per Christianismum significetur, declaraverit: dicemus quod Christianismus sit imitatio divinæ naturæ. Ac nemo definitioni tanquam immodicæ nostræque humilitatem naturæ superanti obtrechet: non enim excessit ea naturam. Nam si quis primam hominis conditionem et statum consideraverit, deprehendet ex documentis Scripturæ, quod definitio extra modum nostræ naturæ egressa non sit. Nam et primo hominis fabricatio ad imitationem Dei similitudinis erat, Moyse de homine ita philosophante, dum ait, «Fecit Deus hominem, secundum imaginem Dei fecit eum<sup>1</sup>»: et Christianismi professio est, ut homo reducat ad pristinam et antiquam felicitatem.

Si igitur antiquitus homo Dei similitudo erat, forsitan haud absurdam et a proposito alienam fecimus definitionem, qui imitationem divinæ naturæ Christianismum esse pronuntiamus. Professio

ὑψηλὸν νόημα διὰ τῶν τοιούτων ὀνομάτων ὁηλούμενον, πάντα τὸν Χριστὸν καὶ εἶναι καὶ λέγεσθαι. Εἰ τοίνυν περίληψις παντὸς ὑψηλοῦ νοήματος ἐν τῷ τοῦ Χριστοῦ νοεῖται ὀνόματι (τῇ γὰρ ὑψηλοτέρῳ τῶν σημανομένων καὶ τὰ λοιπὰ περιέχεται, ὥς ἕκαστον τῶν ἄλλων τῇ ἐννοίᾳ τῆς βασιλείας ἐνθεωρεῖσθαι), τάχα δι' ἀκολούθου γένοιτο ἂν τις ἡμῖν τῆς τοῦ Χριστιανισμοῦ ἐρμηνείας ἢ κατανόησις. Εἰ γὰρ τῇ ὑπερέχοντι τῶν τῆς ἀφθάρτου φύσεως ἐρμηνευτικῶν ὀνομάτων συνονομαζόμεθα οἱ διὰ τῆς εἰς αὐτὸν πίστεως πρὸς αὐτὸν συναπτόμενοι, ἀνάγκη πᾶσά ἐστι, καὶ ὅσα μετὰ τοῦ ὀνόματος τούτου περὶ τὴν ἀφθαρτον ἑκείνην θεωρεῖται φύσιν νοήματα, καὶ πρὸς ἑκείνα ἡμῖν τὴν ὁμωνυμίαν κατὰ τὸ ἀκόλουθον γίνεσθαι. Ὡς γὰρ τῇ μετοχῇ τοῦ Χριστοῦ τὴν τοῦ Χριστιανοῦ προσγορίαν ἐσχίζαμεν, οὕτω προσήκει κατὰ τὸ ἀκόλουθον, καὶ πάντων ἡμῶς τῶν ὑψηλῶν ὀνομάτων τὴν κοινωνίαν ἐφέλκεσθαι. Καὶ καθάπερ ἐπὶ ἀλύσει ὁ τὴν κατὰ τὸ ἄκρον ἀγκύλην ἐπισπασάμενος, τὰς συμφωτῶς ἐχομένας ἀλλήλων διὰ τῆς μιᾶς ἂν ἐφελκύνεται· οὕτως, ἐπειδὴ τῇ τοῦ Χριστοῦ ὀνόματι συμφωτῶς ἔχει καὶ τὰ λοιπὰ τῶν ἐρμηνευτικῶν τῆς ἀφθάρτου καὶ πολυειδοῦς ἑκείνης μακάριότητος, ἐπάναγκες ἂν εἴη τὴν τοῦ ἐνὸς δραξάμενον, καὶ τὰ λοιπὰ τῇ ἐνὶ συνεφέλκεσθαι.

Εἰ τοίνυν τὸ μὲν ὄνομα τῆς τοῦ Χριστοῦ ὑποδύοιτο, ὅσα δὲ τῇ ὀνόματι τούτῳ συνθεωρεῖται μὴ δεκνύοι τῷ βίῳ, καταψεύδεται τοῦ ὀνόματος ὁ τοιοῦτος, κατὰ τὸ προτεθὲν ἡμῖν ὑπόδειγμα, προσωπεῖον ἄψυχον, ἀνθρωπίνῳ χαρακτῆρι μεμορφωμένον, περιβέει τῇ πλοήκῳ. Οὕτε γὰρ τὸν Χριστὸν ἐστὶ μὴ δικαιοσύνην εἶναι, καὶ καθαρότητα, καὶ ἀλήθειαν, καὶ κακοῦ παντὸς ἀλλοτρίωσιν, οὕτε Χριστιανὸν ἔστιν εἶναι (τὸν γε ἀληθῶς Χριστιανόν), μὴ κακείνων τῶν ὀνομάτων τὴν κοινωνίαν ἐν ἑαυτῷ δεκνύοντα. Οὐκοῦν, ὥς ἂν τις ὅριον τοῦ Χριστιανισμοῦ τὴν διάνοιαν ἐρμηνεύσειεν, οὕτως ἐροῦμεν, ὅτι Χριστιανισμός ἐστὶ τῆς θείας φύσεως μίμησις. Καὶ μηδεὶς ὥς ὑπέρογκον καὶ υπερβαίνοντα τὴν τῆς φύσεως ἡμῶν ταπεινότητα διαβάλλετω τὴν ὅρον· οὐ γὰρ ἐξέβη τὴν φύσιν ὁ ὅρος. Εἰ γὰρ τις τὴν πρώτην κατάστασιν τοῦ ἀνθρώπου λογίσατο, εὐρήσει διὰ τῶν Γραφικῶν διδασμάτων, ὅτι οὐκ ἐξῆλθε τὰ μέτρα τῆς φύσεως ἡμῶν ὁ ὅρος. Ἢ τε γὰρ πρώτη τοῦ ἀνθρώπου κατασκευὴ κατὰ μίμησιν τῆς τοῦ Θεοῦ ὁμοιότητος ἦν (οὗτο τοῦ Μωϋσεὺς περὶ τοῦ ἀνθρώπου φιλοσοφῆσαντος, ἐν οἷς φησιν, ὅτι «Ἐποίησεν ὁ Θεὸς τὸν ἄνθρωπον κατ' εἰκόνα Θεοῦ ἐποίησεν αὐτόν»), καὶ ἡ τοῦ Χριστιανισμοῦ ἐπαγγελία ἐστὶ τὸ εἰς τὴν ἀρχαίαν εὐκλείαν ἐπαναχθῆναι τὸν ἄνθρωπον.

Εἰ δὲ τὸ ἀρχαῖον Θεοῦ ὁμοίωμα ὁ ἄνθρωπος ἦν, τάχα οὐκ ἐξω τοῦ σκοποῦ τὸν ὁρισμὸν πεποιήμεθα, μίμησιν θείας φύσεως τὸν Χριστιανισμὸν εἶναι ἀποφηνάμενοι. Ἢ μὲν οὖν ὑπόσχσεις τῆς προσγορίας

<sup>1</sup> Gen. 1, 27.

οὕτω μεγάλη. Καίριος δ' ἂν εἴη διασκοπῆσαι, εἰ τὸ ἄ  
μὴ οὕτως ἔχειν κατὰ τὸν βίον, ἀκίνδυνόν ἐστι τῷ  
προβαλλομένῳ τὸ ὄνομα. Γένοιτο δ' ἂν ἐξ ὑποδείγμα-  
των σαφὲς τὸ ζητούμενον· Ὑποκείμεθα τις γραφικὴν  
ἐπαγγελλόμενος τέχνην, γενέσθω δὲ τούτῳ πρόσταγμα  
τοῦ κρατοῦντος, τοῖς πόρρωθεν ἀπικρισμένοις χαρά-  
ξαι τὴν τῆς βασιλείας μορφήν. Εἰ τοίνυν εἰδεχθῆς τι  
καὶ δύσμορφον εἶδος ἐπὶ τοῦ πίνακος διαχαράξας, εἰ-  
κόνα βασιλείας τὴν ἀσχήμονα ταύτην μορφήν ὀνομά-  
σειεν· ἄρα οὐκ εἰκὸς ἀγανακτῆσαι τὴν ἐξουσίαν, ὡς  
τοῦ ἀρχετύπου κάλλους διὰ τῆς κακῆς ἐκείνης γραφῆς  
ἐν τοῖς ἀγνοοῦσιν ὑβριζομένους; Οἷον γὰρ ἐπὶ τῆς  
εἰκόνης τὸ εἶδος δαίκνυται, τοιαύτην ἀνάγκη καὶ τὴν  
ἀρχετύπον νομισθῆναι μορφήν. Εἰ οὖν Θεοῦ μίμησιν  
τὴν Χριστιανισμὸν ὁ ὅρος φησὶν, ὁ μήπω δεξιόμενος  
τοῦ μυστηρίου τὸν λόγον, οἷον ἂν ἡμῖν εἶη τὸν βίον  
τὸν κατὰ μίμησιν Θεοῦ κατοροῦσθαι πεπιστευμένον,  
τοιοῦτον ἡμῶν καὶ τὸ Θεῖον οἰήσεται. Ὡστε εἰ μὲν  
παντὶς ἀγαθοῦ ὑποδείγματα βλέπει, ἀγαθὸν τὸ Θεῖον  
εἶναι πιστεύσει τὸ παρ' ἡμῶν σεθαζόμενον· εἰ δέ τις  
ἐμπαυθὲς εἴη καὶ θηριώδης, ἄλλοτε πρὸς ἄλλα πᾶθη  
μεμορφωμένος θηρίων ἐν τῷ ἦθι μορφᾶς (θηρία γὰρ  
ἀντικρὺς ἔστιν ἰδεῖν ταῖς τῆς φύσεως ἡμῶν παρατρο-  
παῖς ἐμμορφούμενα), ἔπειτα Χριστιανὸν ἑαυτὸν ὁ  
τοιοῦτος ὀνομάξει, φανεροῦ πᾶσιν ὄντος, ὅτι ἡ ὑπό-  
σχους τοῦ ὀνόματος μίμησιν Θεοῦ ἐπαγγέλλεται·  
φεκτὸν ἐν τῷ ἰδίῳ βίῳ, τὸ πεπιστευμένον παρ' ἡμῶν  
Θεῖον ἐν τοῖς ἀπίστοις ποιήσει. Διὸ καὶ ἀπειλὴν τινα  
φοβερωτέραν ἢ Γραφὴ τοῖς τοιοῦτοις ἐπαγγέλλεται,  
λέγουσα· « Οὐαὶ, δι' οὗς τὸ ὄνομά μου βλασφημεῖται  
ἐν τοῖς ἔθνεσι! » Καὶ μοι δοκεῖ πρὸς ταύτην μάλιστα  
τὴν διάνοιαν ὀδηγῶν ἡμᾶς ὁ Κύριος, τοῦτο πρὸς τοὺς  
ἀκούσας δυναμένους εἰπεῖν, ὅτι· Ἐγίνεσθε τέλειοι, ὡς  
καὶ ὁ Πατὴρ ὑμῶν ὁ οὐράνιος τέλειός ἐστιν. » Ὁ γὰρ  
Πατέρα τῶν πεπιστευκότων, τὸν ἀληθινὸν ὀνομάσας  
Πατέρα, βούλεται πρὸς τὴν ἐν ἐκείνῳ θεωρουμένην τῶν  
ἀγαθῶν τελειότητα καὶ τοὺς δι' αὐτοῦ γεννηθέντας  
ὁμοίως ἔχειν. Ἐρεῖς οὖν μοι· Καὶ πῶς ἂν γένοντο ἀν-  
θρωπίνην ταπεινότητα πρὸς τὴν ἐν τῷ Θεῷ καθορωμέ-  
νην μακαριότητα ἐπεκτείνεσθαι, ὡς αὐτόθεν τῷ πρὸς-  
τάγματι τῆς ἀμύχανίας προβαίνομένης; Ἡὼς γὰρ ἂν  
γένοντο δυνατὸν, πρὸς τὴν ἐν οὐρανοῖς ὁμοιωθῆναι τὸν  
γῆϊνον, αὐτῆς τῆς κατὰ τὴν φύσιν διαφορᾶς δει-  
κνύουσης τὸ ἀνέφικτον τῆς μιμήσεως; Ἐπ' ἔσθης γὰρ  
εἶναι ἀμήχανον, τῷ τε οὐρανίῳ μεγέθει καὶ τοῖς ἐν  
αὐτῷ κάλλεσι τὴν θῦσιν παριστάζεσθαι, καὶ τὸν ἐκ γῆς  
ἀνθρωπον τῷ οὐρανίῳ ὁμοιοῦσθαι Θεῷ. Ἀλλὰ σαφὲς  
ὁ περὶ τοῦτου λόγος· ὅτι οὐ τῇ φύσει τῇ θεῇ τὴν  
φύσιν τὴν ἀνθρωπίνην συγκρίνεσθαι κελεύει τὸ Εὐ-  
αγγέλιον, ἀλλὰ τὰς ἀγαθὰς ἐνεργείας, καθὼς ἂν ἡ  
δυνατὸν, μιμεῖσθαι τῷ βίῳ. Τίνες οὖν εἰσιν αἱ παρ'  
ἡμῶν ἐνεργεῖαι πρὸς τὰς τοῦ Θεοῦ ἐνεργείας ὁμοίως  
ἔχουσαι; Τὸ πάσης κακίας ἀλλοτριοῦσθαι, καθὼς ἂν  
ἡ δυνατὸν, ἔργῳ τε καὶ λόγῳ καὶ διανοίᾳ τῶν παρ'  
αὐτῆς μολυσμῶν καθαρεύοντας· τοῦτο μίμησις ἐστὶν  
ὡς ἀληθῶς τῆς θεῆς τε καὶ τῆς περὶ τὸν οὐράνιον  
Θεὸν τελειότητος.

igitur appellationis ita magna est. Non alienum  
autem et intempestivum jam fuerit dispicere, an  
nihil in hoc periculi sit ei qui hoc nomen preten-  
dit, si ejus vita talis non sit. Ex similitudinibus  
autem planum nobis ac perspicuum fuerit id quod  
querimus. Ponatur aliquis esse, qui artem pin-  
gendi profiteatur, atque huic imperari a magi-  
stratu, ut iis qui procul habitant, regis imaginem  
sculpat. Si igitur turpem aliquam ac deformem  
speciem in tabula sculptam imaginem regis inde-  
coram eam formam nominaverit, an non verisimile  
est indignaturam esse potestatem, quod pulchri-  
tudo principalis propter malam illam picturam  
vituperetur inter ignaros? Qualis enim in imagine  
species ostenditur, talem etiam formam principalem  
existimari necesse est. Quocirea si definitio  
Christianismum Dei imitationem esse dicit, qualem  
vitam, quam juxta imitationem Dei traduci creditum  
est, inter nos viderit is qui nondum mysterii rationem  
acceperit, tale nostrum quoque numen esse  
existimabit. Itaque siquidem omnis boni exempla  
viderit, bonum credet esse numen, quod venera-  
mur; sin autem aliquis affectibus obnoxius ac  
bestiarum similis fuerit, atque alias in alios identi-  
dem affectus transformetur, multasque ferarum  
formas morum atque ingenii immanitate induat  
et representet (feras enim plane videre licet natu-  
ræ nostræ depravatæ vitiis informari), deinde  
Christianum is se nomet, nemine ignorante,  
quod ejus nominis professio imitationem Dei pol-  
liceatur, per vitam suam efficiet, ut quod a nobis  
creditur esse numen, vituperetur ac reprehendatur  
inter infideles. Quamobrem Scriptura quoque tali-  
bus acriores ac terribiliores quodammodo minas  
denuntiat, dum dicit : « Vae, propter quos nomini  
meo obtrectatur inter gentes ». » Ac mihi videtur  
ad hanc maxime sententiam et intellectum nos ducens  
Dominus illud dixisse ad eos qui audire pote-  
rant : « Sitis perfecti, sicut et Pater vester cœlestis  
perfectus est ». » Qui enim Patrem eorum qui cre-  
diderunt, verum patrem nominavit, vult etiam eos  
qui per ipsum geniti sunt, bonorum perfectioni quæ  
in illo spectatur similes esse. Dices igitur mihi, Et  
qui fieri possit, ut humilitas humana ad eam, quæ  
in Deo conspicitur beatitudinem emittatur, quasi  
in ipso videlicet præcepto, rei quæ fieri nequeat,  
perplexitas atque difficultas emineat et appareat?  
Qui enim fieri possit, ut terrenus similis fiat ei qui  
in cœlis est, cum ea quæ in natura consistit dif-  
ferentia ostendat fieri non posse, ut imitando quis  
eo usque evadat? Æque enim fieri non posse, ut  
vel cœlesti magnitudini, et ei quæ inibi est, pul-  
chritudini facie quispiam adæquetur, vel homo ter-  
renus cœlesti Deo assimiletur. Sed perspicua hæc  
de re oratio est, nimirum quod non cum natura  
naturam, humanam inquam, cum divina comparari  
jubeat Evangelium, sed bonas actiones, quoad ejus

<sup>1</sup> Isa. liii, 5. <sup>2</sup> Matth. v, 48.



fieri possit, vivendo imitari. Quenam igitur a nobis proficiscuntur actiones, quæ Dei actionum similes sunt? Ab omni vitiositate atque malitia, quoad ejus fieri possit, esse alienos, atque ab ejus inquinamentis, tum opere, tum sermone, tum mente vacuos ac puros esse, id revera divinæ et ejus quæ circa cœlestem Deum spectatur, perfectionis imitatio est.

Non enim mihi videtur Evangelium elementum cœli tanquam separatam quoddam domicilium Dei dicere, dum jubet nos ita perfectos esse sicut cœlestis Pater perfectus est, quippe cum numen divinum in omnibus ex æquo sit, et per omnem itidem creaturam permeet atque pervadat, et nihil, quod ab ente separatam sit, in essentia manere possit, sed æqualiter parique ratione ac modo unamquamque rem natura divina amplectatur et attingat, omnia vi comprehensiva intra se continens atque coercens : quemadmodum Propheta quoque hoc docet, dicens : Sive mente fuero in cœlo, sive subterranea cogitatione penetrans scrutatus fuero, sive ad terminos rerum vim animæ cogitativam et imaginativam extendero, omnia video dextera tua comprehendendi. Dictio autem ad hunc modum sese habet : « Si ascendero in cœlum, tu illie es ; si descendero in infernum, præsto es ; si sustulero alas meas ad diluculum, et divertero ad extrema maris, etenim illie manus tua deducet me, et dextera tua me detinebit <sup>1</sup>. » Igitur ex his discere possumus quod non peculiariter cœlestis habitatio Deo separata ac destinata sit. Sed quoniam superna natura a vitiositate et malitia pura esse solet (multis in locis hoc Scriptura sancta nobis significante per ambages et involuera), et ab hac inferna, quæ ex erassiori materia conflata est vita, ea quæ ex vitiositate existunt mala designantur, cum hic inventor vitiositatis anguis circa vitam terrenam serpat atque volvatur, quemadmodum de eo per verba tecta involutaque dicit Scriptura, quod super pectus ac ventrem ambulet, et terra vescatur semper <sup>2</sup> ( hoc autem tum figura motus, tum genus cibi nobis explicat, quod hæc terrena et inferna vita sit, quæ reptationem multiformis vitiositatis in sese admittit, et cibis irrepentis in eam bestie fit) : igitur qui cœlestem Patrem jubet imitari, a terrenis affectibus vacare ac purum esse jubet : quorum vitatio non mutatione loci, sed ex libera voluntate ac sola animi destinatione fit. Quocirca si natura ita comparatum est, ut solo motu mentis et appetitu a malo alienemur, nihil laboriosum nobis præcipit evangelicus sermo. Neque enim labor conjunctus est affectioni et ardori mentis, sed licet nobis absque ullo negotio quocunque velimus per cogitationes accedere. Itaque volenti facile est, cœlestem vite traductionem vel in terra habere, si quemadmodum Evangelium præscribit, celestia sapiamus, cœlestibus afficiamur, et in thesauris cœlestibus virtutis divitias deponamus. Inquit enim. « Ne congerite vobis thesauros in terra, sed congregate thesauros in cœlis ubi neque timea neque aerugo corrumpit, neque fures perfodiunt et furantur <sup>3</sup>. »

Οὐ γάρ μοι δοκεῖ τὸ στοιχεῖον τοῦ οὐρανοῦ, καθάπερ τι χωριζόμενον ἐνδιαίτημα Θεοῦ γέγειν τὸ εὐσγ. γέλιον, ἐν οἷς προστάσσει τελειοῦσθαι ἡμᾶς, κατὰ τὸν ἐπουράνιον Πατέρα· διότι τὸ Θεῖον κατὰ τὸ ἴσον ἐν πᾶσιν ἐστι, καὶ διὰ πάσης ὡσαύτως διήκει τῆς κτίσεως, καὶ οὐδὲν ἂν χωρισθὲν τοῦ ὄντος ἐν τῷ εἶναι μέντοι, ἀλλ' ὁμοτίμως ἐκάστου τῶν ὄντων ἢ θεῖα φύσις ἐφάπτεται, πάντα τῇ περιεκτικῇ δυνάμει ἐντός ἐαυτῆς περιεργουσα· καθάπερ καὶ Προφήτης τοῦτο παιδεύει λέγων, ὅτι ὅταν ἐν τῷ οὐρανῷ γένωμαι τῇ διανοίᾳ, ὅταν τὰ ὑπόγεια τῷ λογισμῷ καταδυεῖς ἐξετάσῃ, ὅταν ἐπὶ τὰ πέρατα τῶν ὄντων τὸ διανοητικὸν τῆς ψυχῆς ἐπικτείνῃ, πάντα ὁρῶ τῇ δεξιᾷ σου περικρατούμενα. "Ἐχει δὲ ἡ λέξις τοῦτον τὸν τρόπον· "Ἐὰν ἀναθῶ εἰς τὸν οὐρανόν, οὐ εἰ ἔχει· εἰ καταθῶ εἰς τὸν ἄδην, πάρεστι. Εἰ ἀναλάβοιμι τὰς πτέρυγάς μου κατ' ὄρθρον, καὶ κατασκηνώσω εἰς τὰ ἔσχατα τῆς θαλάσσης· καὶ γὰρ ἔκει ἡ χεὶρ σου δὴρήσει με, καὶ καθέξει με ἡ δεξιὰ σου. » Οὐκοῦν ἐκ τούτων ἐστι μαθεῖν, τὸ μὴ ἀφωρίζεσθαι κατ' ἐξαιρέτην τῷ Θεῷ τὴν οὐράνιον οἴκησιν. "Ἀλλ' ἐπεὶ γε ἐπίσταται καθαρεύειν κακίας ἡ ἄνω λῆξις (τοῦτο πολλὰ τῆς ἁγίας Γραφῆς παρασημασμένης ἡμῖν δι' αἰνίγματος), καὶ τῇ κάτω ταύτῃ τῇ ὑλωδέστερᾳ ζωῇ τὰ κατὰ κακίαν ἐνεργεῖται πάθη, ὧδε τοῦ εὐρέτους τῆς κακίας ὅπως περὶ τὸν γῆινον βίον ἰλυσπώμενου καὶ ἐρποντος, καθὼς φησὶν ὁ λόγος περὶ αὐτοῦ ἐν αἰνίγματι, ὅτι ἐπὶ τὸ στήθος καὶ τὴν κοιλίαν πορεύεται, καὶ γῆν σιτεῖται διαπαντός. Τοῦτο δὲ τό τε σχῆμα τῆς κινήσεως ἡμῖν ἐρμηνεύει, καὶ τὸ τῆς βρώσεως εἶδος· ὅτι γῆινος οὗτος καὶ κατωκισμένος βίος ἐστίν, ὃς τὴν ἐρηθδὸνα τῆς πολυτρόπου κακίας ἐφ' ἑαυτοῦ δέχεται, καὶ τροφὴ τοῦ ἐφύρποντος αὐτὸν θηρίου γίνεται. Οὐκοῦν ὁ τὸν οὐράνιον μιμεῖσθαι κλεῖων Πατέρα, τῶν γῆινον παθῶν καθαρεύειν κλεῖται, ὧν ἡ ἀπόστασις οὐ διὰ τοπικῆς μεταβάσεως, ἀλλὰ διὰ προαιρέσεως ἐνεργεῖται μόνης. Εἰ οὖν ἐν μόνῃ τῆς διανοίας ὁρμῇ κατορθοῦσθαι πέφυκεν ἡ τοῦ κακοῦ ἁλλοτρίωσις, οὐδὲν ἐπίπνον ἡμῖν ὁ εὐαγγελικὸς ἐγκαλεῖται λόγος. Οὐδὲ γὰρ συνέξουσιν ἀκόπως τῇ τῆς διανοίας ὁρμῇ, ἀλλ' ἐξεστὶν ἡμῖν ἀπαρχματεύτως, ὅπου περ ἂν θέλοιμεν, δι' ἐνθυμήσεων παραγίνεσθαι· ὥστε τὴν οὐράνιον διαγωγὴν ῥάδιον εἶναι τῷ βουλομένῳ καὶ ἐπὶ γῆς ἔχειν, καθὼς ὑφηγεῖται τὸ Εὐαγγέλιον, ἐν τῷ φρονεῖν τὰ οὐράνια, καὶ τοῖς ἐκεῖ θησαυροῖς τὸν τῆς ἀρετῆς πλοῦτον ἐναποτίθεσθαι. « Μὴ θησαυρίζετε » γὰρ, φησὶ, « θησαυροὺς ἐπὶ τῆς γῆς, ἀλλὰ θησαυρίζετε θησαυροὺς ἐν οὐρανῷ, ὅπου οὐτε σῆς, οὐτε βρώτης ἀφανίζει, οὐτε κλέπτει διαρύσσουσι καὶ κλέπτουσιν. » Ἐνδεκνται δὲ διὰ τούτων, τὸ μηδεμίαν τῇ ἄνω ζωῇ φθαρτικὴν τῆς μακαριότητος ἐμπολιτεύεσθαι δύναμιν. Ὁ γὰρ ἐπὶ λύμῃ τοῦ τῆδε βίου πολυετῶς τὴν ποικίλην ἑαυτοῦ κακίαν κατὰ τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς

<sup>1</sup> Psal. cxxxviii, 8 sqq. <sup>2</sup> Gen. iii, 14. <sup>3</sup> Matth. vi, 19 ; Luc. xii, 33.

ἐνεργῶν, ἥτοι τητὸς τρόπον ταῖς διανοαῖς ἐντίκτεται, ἀχρεῶν τὸ μέρος ὥπερ ἄν ἐμφυῇ· ἥτοι διὰ τῆς βρωτικῆς τε καὶ ἀφανιστικῆς δυνάμεως, εἰ μὴ ταχέως ἀποτιναχθεῖ τοῦ μέρους, πρὸς τὰ παρακείμενα μεθέρπων, διαφθορᾶς ἔχονος, οἷς ἄν ἐμπελάσῃ, διὰ τῆς κινήσεως ἐνσημαίνεται· ἢ, εἴπερ τὰ ἐντὸς ἀσφαλῶς ἔχοι, διὰ τῶν ἐξωθεν περιστάσεων ἐπιβουλεύει. Ἡ γὰρ δι' ἡδονῆς τὸν θησαυρὸν τῆς καρδίας ἐτοιχωρύχησεν, ἢ δι' ἐτέρου πάθους κενὸν τῆς ἀρετῆς τὸ τῆς ψυχῆς δοχεῖον ἐποίησε, θυμῷ ἢ λύπῃ ἢ ἄλλῃ τινὶ τοιοῦτῃ πάθει τὸν λογισμὸν ὑποκλέψας. Ἐπεὶ οὖν ἐν ταῖς ἁνθ' ἡμεῶν θησαυροῖς, οὔτε σῆτά φησιν, οὔτε βρώσιν ὁ Κύριος γίνεσθαι, οὔτε τὴν ἀπὸ τῆς κλεπτικῆς κακίαν διδάσκουσιν ταῦτα, ἅπερ ὑπενοήσαμεν· ἐκεῖ μεταθετέον τὴν ἐμπορίαν, ἐν ᾗ τὸ θησαυρίσαι οὐ μόνον ἄτυλόν τε καὶ ἀμείωτον εἰς ἀεὶ διαμένει, ἀλλὰ καὶ σπερμάτων δίκην, ἐπὶ τὸ πολλὰπλάσιον κατεργάζεται τὴν ἐπαύξησιν. Χρὴ γὰρ πάντως τῇ φύσει τοῦ τὴν παρακαταθήκην δεχομένου μεγαλύνεσθαι τὴν ἀντίδοσιν. Ὡς περ γὰρ ἡμεῖς κατὰ τὴν ἑαυτῶν ἐνεργουμένη φύσιν, πτωχὰ προσάγοντες διὰ τὸ πεφυκέναι τοιοῦτοι· οὕτως εἰκός, τὸν ἐν παντὶ πλούσιον ὄντα, ἃ πέφυκεν ἔχειν, ταῦτα τοῖς προδεδωκόσιν ἀντιχαρίζεσθαι. Μηδεὶς οὖν ἀθυμεῖτω, τὰ κατὰ τὴν ἑαυτοῦ δύναμιν τοῖς θεοῖς θησαυροῖς συνεισφέρων, ὡς πρὸς τὸ μέτρον, ὧν δέδωκε, κομιούμενος, ἀλλ' ἀναμνέστω, κατὰ τὴν ἐπαγγελίαν τοῦ εἰπόντος ὅτι μεγάλη τῶν μικρῶν ἀντικαταλλάσσεται, οὐράνια μὲν τῶν γῆινων, αἰδία δὲ τῶν ὠκυμέρων διαμειθόμενος· ἃ τοιαῦτα τῇ φύσει ἐστίν, ὡς μήτε διανοία δυνατὴν εἶναι ληφθῆναι, μήτε εἰς ἐρμηνείαν λόγου ἔλθεῖν, περὶ ὧν ἡ θεόπνευστος διδάσκει Γραφή, ὅτι « οὔτε ὁ ὀφθαλμὸς εἶδεν, οὔτε οὖς ἤκουσεν, οὔτε ἐπὶ καρδίαν ἀνθρώπου ἀνέβη, ἃ ἡτοίμασεν ὁ θεὸς τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτόν. » Ταῦτά σοι, ὦ τιμία κεφαλὴ, οὐ μόνον ὑπὲρ τῶν ἐλλειψθέντων γραμμάτων ἀνεπληρώσαμεν, ἀλλὰ καὶ τὰ μετὰ ταῦτα γινόμενα ἐλλείμματα προσεξητάσαμεν. Σὺ δέ μοι πράττοῖς ἐν Κυρίῳ καταθυμῶς. Τοῦτο δέ σοι εἶη διαπαντὸς καταθύμιον, ὃ καὶ τῷ Θεῷ κεχαρισμένον ἐστὶ, καὶ ἡμῖν καταθύμιον.

Quibus verbis ostendit quod nulla vis, quæ beatitudinem illam corrumpere possit, in superna vita versetur. Nam ille qui ad corruptelam et perniciem hujus vite multifariam multisque modis variam suam malitiam adversus humanam vitam exercet, vel tinea in modum mentibus innascitur, partem cuiusque inhaerit inutilem reddens; vel per vim corrosivam et corruptivam, nisi celeriter de parte quam invaserit excussus fuerit, ad proxima quæque serpendo progrediens, quæcunque movendo se contigerit, iis vestigium corruptionis imprimit; vel si interiora firma ac tuta sint, per externas circumstantias insidiatur. Aut enim voluptate perfodiendo cordis thesaurum invadit, aut per alium affectum ex anima receptaculo virtutem eximit, vel ira, vel tristitia et augore, vel alia simili quapiam perturbatione et affectu rationem subducens. Quoniam igitur Dominus in supernis thesauris neque tinea neque aruginem innasci dicit, neque ab arte furandi malitiam inesse, quæ doceat ea quæ commemoravimus, illuc transferenda negotiatio est, ubi non modo compilationi atque diminutioni non obnoxii thesauri semper permanent, verum etiam seminum in modum multiplex efficiunt incrementum. Oportet enim prorsus ex natura depositarii magnam fieri remunerationem. Quemadmodum enim nos ex natura nostra facimus, ut tennia offeramus, quippe cum natura simus tales, ita consentaneum est cum qui in omni re dives est, iis quæ ex natura habet eos qui sua ante dederint, esse remuneratum. Ne quis igitur se animo demittat, dum quæ pro viribus suis potest, divinis infert thesauris, quasi pro modo eorum quæ dedit recepturus; sed speret juxta sollicitationem ejus qui dixit, quod magna parvis sit comparaturus, celestibus quidem terrena, sempiternis vero cito peritura permutans, quæ talia natura sunt, ut neque mente percipi, neque sermone explicari possint, de quibus divina docet Scriptura, quod neque oculus viderit, neque auris audiverit, neque in cor hominis ascenderint, quæ præparaverit Deus diligentibus se <sup>7</sup>. His tibi, o charum caput, non solum prætermisissas litteras resarcivimus et compensavimus, verum etiam quæ posthac prætermittentur ac reliqua fient, per argumentum querere anticipavimus. Tu vero mihi vivas in Domino ex animi tui sententia. Hoc autem semper tibi cordi sit atque probetur, quod et Deo gratum et nobis jucundum est.

<sup>7</sup> I Cor. 13, 9.

# ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΠΕΡΙ ΤΕΛΕΙΟΤΗΤΟΣ,

ΚΑΙ ΟΜΟΙΟΝ ΧΡΗ ΕΙΝΑΙ ΤΟΝ ΧΡΙΣΤΙΑΝΟΝ,

ΠΡΟΣ ΟΛΥΜΠΙΟΝ ΜΟΝΑΧΟΝ.

EJUSDEM

DE PERFECTIONE

ET QUALEM OPORTEAT ESSE CHRISTIANUM,

AD OLYMPIUM MONACHUM.

Francisco Zino interprete.

Quæris qua ratione vita ex virtute possit institui, ut omnibus officiorum numeris absoluta atque perfecta nullis reprehensionibus sit obnoxia; digna profecto professione tua postulatio. Mihi vero nihil esset optatius quam ut eorum quæ cupis exempla possem ex mea vita tibi depromere, ut doctrinam abs te quesitam factis potius quam verbis explicarem. Ea enim demum bene vivendi institutio digna est, cui fides habeatur, cum docentis vita congruit orationi. Ceterum quoniam me id quod opto nondum assecutum video, ut orationis loco possim vitam ostendere, ne imperfectus omnino videar et a signo præ insectia penitus aberrare, brevem tibi recte vivendi formulam tradam; atque illius quidem hinc jam nascitur exordium. Bonus Dominus noster Jesus Christus nos, qui in ipsum credimus, adorandi nominis sui participes fecit, ut sive divites, sive nobiles, sive obscuros, sive inopes, sive doctrinæ aut dignitatis insignibus exornati simus, nulla tamen ex re quæ nobis adsit nominemur, sed his omnibus rejectis, de uno nomine ipsius proprie appellemur Christiani. Cum igitur hanc nobis e caelo gratiam attulerit, operæ pretium est ut prius muneris magnitudinem consideremus, quo meritis largitori Deo gratias habeamus. Deinde tales in omni vita nos præstemus, quales requirit hujusce nominis excellentia. Quanta sit hujus muneris magnitudo, quod illius qui vitæ nostræ Dominus est nomine nuncupemur, nobis perspicuum fiet si quid nomen ipsum a Christo deductum significet animadvertemus, ut intelligamus quando universi Dominum in nostris preceationibus hac voce nominamus, quam animis nostris notionem concipiamus, aut quid per hoc nomen cogitantes apte credamus ipsum appellare. Id ubi compertum habuerimus,

Α Πρέπουσα τῇ προαιρέσει ἡ σπουδὴ περὶ τοῦ γνω-  
ναι πῶς ἂν τις διὰ τοῦ κατ' ἀρετὴν βίου τελειωθείη,  
ὥστε διὰ πάντων κατορθωθῆναι σου τῇ ζωῇ τὸ ἀμώ-  
μητον. Ἐγὼ δὲ περὶ παντὸς μὲν ἂν ἐποιησάμην, ἐν  
τῷ ἐμῷ βίῳ τῶν σοι σπουδαζομένων εὐρεθῆναι τὰ  
ὑποδείγματα, ὥστε τοῖς ἔργοις πρὸς τῶν λόγων ἐπι-  
ζητουμένην ὑπὸ σοῦ παρασχεῖν διδασκαλίαν. Οὕτω  
γὰρ ἂν ἀξιόπιστος ᾦν τῶν ἀγαθῶν ἡ ὑπήγησις, τοῦ  
βίου τοῖς λόγοις συμφθεγγομένου. Ἐπειδὴ δὲ τοῦτο  
μὲν εὐχομαι γενέσθαι ποτὲ, νῦν δὲ οὕτω τοιοῦτον  
ἐμαυτὸν βλέπων, ὡς ἀντὶ τοῦ λόγου προδεικνύειν  
τὸν βίον, ἵνα μὴ καθόλου δοκοῖν ἀσυντελὲς εἶναι  
σοὶ τις πρὸς τὸν σκοπὸν καὶ ἀνόνητος, ἐφ' ὃ δεῖ συν-  
τείνειν τὸν ἀκριβῆ βίον, ὑποθέσθαι διανοηθῆναι, ἐντεῦ-  
θεν τοῦ λόγου τὴν ἀρχὴν ποιησάμενος. Τοῦ ἀγαθοῦ  
Δεσπότης ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ χαρισαμένου τὴν  
κοινωνίαν ἡμῖν τοῦ προσκυνουμένου δυνάματος, ὥστε  
ἡμᾶς ἐκ μηδενὸς ἄλλου τῶν περὶ ἡμᾶς ὀνομάζεσθαι,  
κἂν πλούσιός τις ὦν τύχη, καὶ εὐπατρίδης, κἂν δυσ-  
γενὴς ᾦ ἢ πένης, καὶ ἐξ ἐπιτηδευμάτων τινῶν ἢ  
ἀξιομάτων τὸ γνωρίζον ἔχη, πάντων τῶν τοιούτων  
ὀνομάτων ἀργούντων, μίαν εἶναι κυρίαν κλησὶν τοῖς  
εἰς αὐτὸν πεπιστευκόσι δεδορῆται, τὸ Χριστιανούς  
ὀνομάζεσθαι. Ταύτης ἄνωθεν ἡμῖν ἐπικυρωθείσης  
τῆς χάριτος, ἀναγκαῖον ἂν εἴη πρῶτον τῆς δωρεᾶς  
νοῆσαι τὸ μέγεθος, ὥστε κατ' ἀξίαν εὐχαριστῆσαι τῷ  
τὰ τῆλικαῦτα δωρησαμένῳ Θεῷ. Ἐπειτα δὲ τοιούτους  
ἑαυτοὺς διὰ τοῦ βίου δεῖξαι, οἷον ἐπιζητεῖ ἡ τοῦ με-  
γάλου τούτου δυνάματος δύναμις. Τὸ μὲν οὖν μέγεθος  
τῆς δωρεᾶς, ἧς διὰ τοῦ συνονομασθῆναι τῷ Δεσπότη  
τῆς ζωῆς ἡμῶν ἡξιώθημεν, οὕτως ἂν γένοιτο ὄχλον  
ἡμῖν, εἰ αὐτὸ τὸ σημαίνον τὸ κατὰ τὸν Χριστὸν  
δύνατος ἐπιγνοίημεν, ὥστε συνεῖναι, ὅταν διὰ ταύ-  
της τῆς φωνῆς τὸν τοῦ παντὸς Κύριον ἐν ταῖς εὐχαῖς  
προσκαλόμεθα, ποῖαν ταῖς ψυχαῖς ἡμῶν ἀναλαμ-  
βάνομεν ἔννοιαν, ἢ τί διὰ τοῦ δυνάματος τούτου κα-



τανοῦντες, εὐσεβῶς αὐτὸν ἐπικαλεῖσθαι πιστεύομεν. Ἀπειδὴν δὲ τοῦτο νοήσωμεν, τότε δι' ἀκολούθου, καὶ οἷους προσήκει ἡμῶς διὰ τῆς περὶ τὸν βίον σπουδῆς ἐπιδειχθῆναι, σφῶς μαθησόμεθα, διδασκάλῳ καὶ ὁδηγῷ πρὸς τὸν βίον τῷ ὀνόματι χρώμενοι. Οὐκοῦν τὸν ἄγιον Παῦλον πρὸς τὰ δὴ ταῦτα καθήγουμένον ποιοῦμενοι, ἀσφαλές ἐστιν εἶναι ὁδηγίαν πρὸς τὴν τῶν ζητουμένων σαφήνειαν. Οὗτος γὰρ μάλιστα πάντων ἀκριβῶς, καὶ τί ἐστὶν ὁ Χριστὸς κατενόησε, καὶ οἷον εἶναι χρὴ τὸν ἐπονομαζόμενον αὐτῷ, δι' ὧν ἐποίησεν, ὑφ' ἡγήσατο· οὐ ὡς ἐναργῶς αὐτὸν μιμησάμενος, ὡς ἐν ἑαυτῷ δεῖξαι τὸν ἑαυτοῦ Δεσπότην μεμρφωμένον, διὰ τῆς ἀκριβοστάτης μιμήσεως, μεταβληθέντος τοῦ τῆς ψυχῆς αὐτοῦ εἶδους πρὸς τὸ πρωτότυπον, ὡς μένει Παῦλον εἶναι δεῖν τὸν ζῶντά τε καὶ φθεγγόμενον, ἀλλ' αὐτὸν τὸν Χριστὸν ἐν αὐτῷ ἔχει· καθὼς φησιν ὁ καλὸς τῶν ἰδίων ἀγαθῶν ἐπαισθόμενος, ὅτι « Εἰ δοκιμῇ ζητεῖτε τοῦ ἐν ἐμοὶ λαλοῦντος Χριστοῦ. » Καὶ, ὅτι « Ζῶ δὲ ἐγὼ οὐκ ἔτι, ἔτι δὲ ἐν ἐμοὶ Χριστός. »

Οὗτος οὖν τοῦ κατὰ Χριστὸν ὀνομαζόμενου ἐγνώρισεν ἡμῖν τὸ σημαινόμενον, εἰπὼν, ὅτι Χριστός ἐστι Θεοῦ δύναμις καὶ Θεοῦ σοφία, ἀλλὰ καὶ εἰρήνην αὐτὸν ἐκάλει, καὶ φῶς ἀπρόσιτον, ἐν ᾧ οἰκεῖ ὁ Θεός· ἀγιασμόν τε καὶ ἀπολύτρωσιν, ἀρχιερέα τε μέγαν, καὶ Πάσχα, ἱλαστήριον ψυχῶν, ἀπαύγασμα δόξης, χαράκτηρα ὑποστάσεως, καὶ ποιητὴν αἰώνων, βρῶμα πνευματικὸν καὶ πόμα, καὶ πέτραν, καὶ ὕδωρ, θεμέλιον πίστεως, καὶ γωνίαν κεφαλῆν, καὶ Θεοῦ τοῦ ἀοράτου εἰκόνα, καὶ μέγαν Θεόν, κεφαλὴν τε τοῦ τῆς Ἐκκλησίας σώματος, καὶ τῆς καινῆς κτίσεως πρωτότοκον, καὶ ἀπαρχὴν τῶν κεκοιμημένων, πρωτότοκον ἐκ νεκρῶν, καὶ πρωτότοκον ἐν πολλοῖς ἀδελφοῖς, καὶ μεσίτην Θεοῦ καὶ ἀνθρώπων, καὶ Ἰὺν μονογενῆ δόξῃ καὶ τιμῇ ἐστεφανωμένον, καὶ Κύριον τῆς δόξης, καὶ ἀρχὴν τῶν ὄντων (οὗτοις εἰπὼν περὶ αὐτοῦ· Ὅς ἐστιν ἀρχὴ), βασιλέα τε δικαιοσύνης πρὸς τοῦτοις, βασιλέα εἰρήνης, καὶ βασιλέα τῶν ἀπάντων, ἀπερίγραπτον ἔχοντα τῆς βασιλείας τὸ κράτος. Καὶ ἄλλα τοιαῦτα πολλὰ, ὧν οὐκ ἔστι τὸ πλήθος ῥαδίως ἐξαριθμησάσθαι· ἅπερ πάντα συντεθέντα πρὸς ἄλληλα, τῆς ἐκάστου τῶν ἐπωνύμων διανοίας, τὸ παρ' ἑαυτῆς εἰς ἐνδειξὴν τοῦ σημαινομένου συνεισφερούσης, ἔμψαίν τινα τῆς σημασίας τοῦ κατὰ Χριστὸν ὀνόματος ἡμῖν ἐμποιεῖ, ὅσον χωροῦμεν τῇ ψυχῇ κατανοῆσαι, τοσοῦτον τὰ τῆς ἀφράστου μεγαλειότητος ἡμῖν ἐνδεικνύμενα. Ἐπειδὴ τοίνυν πάσης ἀξίας τε καὶ ἐξουσίας καὶ δυναστείας ὑπέρκειται τὸ τῆς βασιλείας ἀξίωμα, τῇ δὲ τοῦ Χριστοῦ προσηγορίᾳ κυρίως καὶ πρώτως τὸ βασιλικὸν διασημαίνεται κράτος (προηγέτο γὰρ, καθὼς ἐν ταῖς ἱστορίαις ἐμάθομεν, τῆς βασιλείας ἡ χρίσις), τῇ δὲ βασιλείᾳ πάντα ἡ τῶν λοιπῶν ἐμπεριέχεται δύναμις, τοῦτου χάριν ὁ τὰ περιέχοντα κατανοήσας, καὶ τὴν περιεκτικὴν τῶν κατὰ μέρος συγκατενόησε δύναμιν. Αὕτη δὲ ἐστὶν ἡ βασιλεία, ἥς ἐνδεικτικὸν ὄνομα ἡ τοῦ Χριστοῦ κλήσις ἐστίν. Οὐκοῦν ἐπεὶ δὴ

ipso nomine ut magistro et duce ad bene beateque vivendum utentes, quæ nobis vite studia sequenda sint, facile cognoscemus. Ad hæc autem duo quæ investigamus percipiendi tutissimum aditum habebimus, si nobis D. Paulum itineris ducem propòserimus. Ille enim maxime omnium exquisitus, et qui Christus sit novit, et qualem esse oporteat, qui ab eo nomen accepit, ex iis quæ gessit ipse, declaravit: nam adeo accurate illum imitatus est, ut in se Dominum ipsum expressum ostenderit, quippe qui diligentissima imitatione formam animi sui ita transtulit in ipsum exemplar, ut non amplius, qui loquebatur, Paulus, sed Christus esse videretur, quemadmodum ipsemet dicit, qui propria bona pulchre sentiebat: « Quoniam experimentum, » inquit <sup>1</sup>, « queritis ejus qui in me loquitur Christus. » Et, « Vivo ego jam non ego, vivit autem in me Christus <sup>2</sup>. »

Ille igitur nobis et quam vim nomen hoc Christus habeat patefecit, cum diceret Christum esse Dei virtutem et Dei sapientiam, eumque et pacem ipsum nominaret et lucem inaccessibilem, in qua Deus inhabitat, expiationem, et redemptionem, et sacerdotem magnum, et Pascha, et propitiationem animarum, splendorem gloriæ et figuram substantiæ, et effectorem sæculorum, cibum ac potum spiritualem, petram et aquam, fundamentum fidei, et anguli caput, et Dei invisibilis imaginem, et magnum Deum, caput corporis Ecclesiæ, et novæ creature primogenitum, et primitias eorum qui dormierunt, et primogenitum ex mortuis, et primogenitum in multis fratribus, et mediatorem Dei et hominum, et Filium unigenitum gloria et honore coronatum, et Dominum gloriæ, et rerum principium, et regem justitiæ, ad hæc et regem pacis, et regem omnium, imperium regni nullis terminis circumscriptum obtinentem. His et aliis id genus nominibus eum appellavit, quæ tam multa sunt ut præ multitudine hand facile numero comprehendi possint. Quæ quidem omnia si inter se componantur, et singulorum colligantur significationes, mirabilem nobis hujus nominis Christi vim aperient, et majestatis illius quæ verbis explicari nequit, tantum ostendent, quantum animis et cogitatione capere valuerimus. Verum, quoniam omni dignitati, et potentia, et principatui regia præcellit amplitudo, Christi autem nomine regium significatur imperium (nam ut ex historiarum libris didicimus, prius unguuntur, qui futuri sunt reges), regno autem omnis reliquorum nominum vis continetur; eo fit ut qui ea quæ comprehenduntur cognoscit, simul etiam illa complectentem intelligat potestatem. Hoc autem regnum est, quod quidem regnum Christi appellatione indicatur. Quamobrem cum omnium maximum et divinissimum, et primum nomen Domini

<sup>1</sup> II Cor. xiii, 5.    <sup>2</sup> Galat. ii, 20.

nostrā bonitas nobis impertiverit, ut Christi cognomine decorati appellemur Christiani, necesse est ut omnia nomina, quae vocem hanc interpretantur, in nobis item conspiciantur expressa, ne falso vocati Christiani videamur, sed ex vita testimonium habeamus. Neque enim ex appellatione res fiunt, sed earum subiecta natura, quaecunque tandem illa sit, apti nominis significatione declaratur. Exempli gratia, si arbori, aut p'trae hominis vocabulum tribuamus, ideoque planta, aut lapis erit homo? Minime vero; sed oportet ut homo sit prius, deinde congrua ipsius naturae appellatione nominetur: ac ne illis quidem, quae similitudinem aliquam habent inter se, idem nomen proprie convenit, ut si quis statuum hominem dicat, aut equum, illius imaginem, sed ut aliquid proprie et vere nuncupetur, germanam omnino appellationem natura demonstrabit. Si quid autem ars in aere, aut marmore, aut alio ejusmodi subiecto imitabitur, id ipsius materiae nomen obtinebit.

ἂν ὅσα τύχη, τοῦτο καὶ ὀνομάζεται, χαλκός, ἢ λίθος, ἢ πρὸς τὸ δοκοῦν σχηματίζεσθαι.

Quapropter qui se nominant Christianos, id prius oportet ut sint, quod exigit ipsum nomen, deinde eam sibi appellationem accommodent. Ac quemadmodum si quis verum hominem ab homine sculpto velit sejungere, ex utriusque proprietatibus id faciet, alterum asserens animal rationale atque judicio praeditum, alterum vero materiam inanimatam, quae imitatione formam induerit: sic etiam vere Christianum hominem ab eo qui Christiani tantum speciem habet, ex propria utriusque forma distinguemus. Veri Christiani formam expriment illa omnia, quae de Christo commemoravimus. Ex quibus ea, quae capere possumus, imitatur: quae vero in naturam nostram ad imitandum non cadunt, ea veneramur et colimus. Quamobrem, ut aliquis sit perfectus homo Dei, ut inquit Apostolus<sup>3</sup>, nullo modo per malitiam perfectionem imitaneas, oportet, ut omnia nomina, quae Christi significationem explicant, in ejus vita partim imitatione, partim veneratione colluceant. Quemadmodum enim qui commentitia fabularum monstra vel oratione vel pictura confingunt, bucephalos quosdam, aut hippocentaurus, aut anguipedes, aut quidpiam aliud ex diversis generibus componentes, non ad exemplar naturae dirigunt imitationem, sed perversa illa inventione naturam praetereuntes, non hominem, sed aliud quiddam effingunt; quippe qui ex eo quod videtur, id formant quod non est, cujus licet aliqua pars enipiā humani corporis parti similis videatur, nemo tamen id quod absurda illa compositione conflatum est, hominem dicat: eodem pacto haud recte perfectus Christianus appellabitur, qui vel a ratione abhorrens caput obtineat, id est ipsum universi corporis caput, quod Verbum est, fide non habeat, quamvis

τοῦ μεγίστου τε καὶ θειοτάτου καὶ πρώτου τῶν ὀνομάτων γέγονε παρὰ τοῦ ἀγαθοῦ Δεσπότης ἡμῶν κοινωνία, ὥστε τοὺς τῇ ἐπωνυμίᾳ τοῦ Χριστοῦ τιμηθῆντας Χριστιανούς ὀνομάζεσθαι· ἀναγκαῖον ἂν εἴη, πάντα τὰ ἐρμηνευτικὰ τῆς τοιαύτης φωνῆς ὀνόματα καὶ ἐν ἡμῶν καθορᾶσθαι, ὥς μὴ ψευδώνυμον ἐφ' ἡμῶν εἶναι τὴν κλήσιν, ἀλλ' ἐκ τοῦ βίου τὴν μαρτυρίαν ἔχειν. Οὐ γὰρ ἐκ τοῦ καλεῖσθαι τι τὸ εἶναι γίνεται· ἀλλ' ἡ ὑποκειμένη φύσις, ὅσα δ' ἂν ὅσα τύχη, διὰ τῆς προσφυσῆς τοῦ ὀνόματος σημασίας γνωρίζεται. Οἷόν τι λέγω· Εἰ δένδρῳ τις ἢ πέτρᾳ προσγορίαν ἀνθρώπου χαρίζαιτο, ἄρα ἄνθρωπος ἔσται διὰ τὴν κλήσιν, ἢ τὸ φυτόν, ἢ ὁ λίθος; Οὐκ ἔστι ταῦτα· ἀλλὰ χρὴ πρῶτον εἶναι ἄνθρωπον, εἴθ' οὕτως ὀνομασθῆναι τῇ προσγορίᾳ τῆς φύσεως. Οὐδὲ γὰρ ἐπὶ τῶν ὁμοιωμάτων αἱ κλήσεις ἔχουσι τὸ κύριον, ὥς εἰ τις ἄνθρωπον λέγει τὸν ἀνδρίαντα, ἢ ἵππον τὸ μίμημα· ἀλλ' εἰ μέλλοι τι κυρίως καὶ ἀψευδῶς ὀνομάζεσθαι, ἀληθῆ δεῖξει πάντως τὴν προσγορίαν ἢ φύσιν. Ἡ δὲ ἀναβεβημένη τὴν μίμησιν ὕλη, ὅπερ τι τοιοῦτον ἕτερον, ὢ ἐπέβαλεν ἢ τέχνη τὸ εἶδος

Οὐκοῦν τοὺς ἀπὸ τοῦ Χριστοῦ ἑαυτοὺς ὀνομάζοντας, πρῶτον γενέσθαι χρὴ ὅπερ τὸ ὄνομα βούλεται, εἴθ' οὕτως ἑαυτοῖς ἐφαρμόσας τὴν κλήσιν. Καὶ ὡς περ εἴ τις διακρίνοι ἀπὸ τοῦ ὄντος ἀνθρώπου τὸν ὁμωνύμως ἐπὶ τῆς εἰκόνος λαγόμενον, ἐκ τῶν ἰδιωμάτων ποιήσεται τὴν διάκρισιν (τὸ μὲν γὰρ ζῶον λογικὸν διανοητικὸν ὀνομάσει, τὸ δὲ ἕτερον ὕλην ἄψυχον διὰ μιμήσεως ὑπελθοῦσαν τὸ εἶδος). οὕτως καὶ τὸν Χριστιανὸν, τὸν τε ἀληθῶς ὄντα καὶ τὸν δοκούντα, διὰ τῶν ἐπιφανομένων τοῖς χαρακτῆρσιν ἰδιωμάτων ἐπιγνωσόμεθα. Χαρακτῆρες δὲ τοῦ ὄντος Χριστιανοῦ πάντα κακείν' ἐστίν, ὅσα περὶ τὸν Χριστὸν ἐνοήσαμεν. Ὡν ὅσα μὲν χωροῦμεν, μιμούμεθα· ὅσα δὲ οὐ χωρεῖ ἡ φύσις πρὸς μίμησιν, σεβόμεθα τε καὶ προσκυνούμεν. Οὐκοῦν πάντα τὰ ἐρμηνευτικὰ τῆς τοῦ Χριστοῦ σημασίας ὀνόματα ἐπιλάμπειν χρὴ τῷ Χριστιανῷ βίῳ, τὰ μὲν διὰ μιμήσεως, τὰ δὲ διὰ προσκυνήσεως, εἰ μέλλοι ἄρτιος εἶναι ὁ τοῦ Θεοῦ ἄνθρωπος, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος, μηδ' αὐτὸν διὰ τῆς κακίας ἀκρωτηριάξω τὴν ἀριστετήτα. Ὡς περ γὰρ οἱ τὰς μυθικὰς τερατείας ἢ διὰ τῶν λόγων ἢ διὰ τῆς γραφικῆς πλάσσοντες τέχνης, βουκεφάλους τινάς, ἢ ἵπποκενταύρους, ἢ δρακοντόποδας, ἢ ἄλλο τι τοιοῦτον ἐξ ἑτερογενῶν συντιθέντες, οὐ πρὸς τὸ τῆς φύσεως ἀρχέτυπον τὴν μίμησιν ἄγουσιν, ἀλλὰ διὰ τῆς παραλόγου ταύτης ἐπινοίας τὴν φύσιν ἐμφαίνοντες, ἄλλο τι πλάσσουνσι, καὶ οὐκ ἄνθρωπον, σχηματίζοντες πρὸς τὸ δοκοῦν τὸ ἀνύπαρκτον· καὶ οὐκ ἂν τις ἄνθρωπον εἴποι τὸ πεπλασμένον διὰ τῆς ἀλλοκίτου ταύτης συνθέσεως, καὶ μέρει τινὶ τοῦ ἀνθρωπίνου σώματος προσκεικὸς τύχη τὸ μέρος τοῦ πλάσματος· οὕτως οὐδ' ἂν Χριστιανὸς ἀκριβῶς ὀνομασθεῖν ὁ τὴν κεφαλὴν ἄλογον ἔχων, τουτέστιν, ὁ τὴν τοῦ παντὸς κεφαλὴν, ἥτις ὁ Λόγος ἐστίν, ἐν τῇ πίστει μὴ ἔχων, καὶ ἐν τοῖς ἄλλοις ἄρτιος ἢ, ἢ ὁ τῇ κεφαλῇ τῆς πί-

<sup>3</sup> II Timoth. iii, 17.

στειος μὴ κατὰλληλον ἐνδεικνύμενος τῆς πολιτείας τὸ σῶμα, ἢ δρακόντιον θυμοῖς συμφορῶμενος, καὶ καθ' ὁμοιότητα τῶν ἐρπετῶν τούτων ἐκθρησκούμενος, ἢ τὸ θηλυμανές τῶν ἵππων τῷ ἀνθρωπίνῳ χαρακτῆρι συμβάλλον, καὶ διφυῆς τις ἱπποκένταυρος ἐκ λογικοῦ τε καὶ ἀλόγου γινόμενος. Τοιούτους δὲ πολλοὺς ἔστιν ἰδεῖν ἐν μόσχου κεφαλῇ, τοιούτους ἐν τῷ τῆς εἰδωλολατρείας δόγματι, τὸν εὐσχήμονα κατορθοῦντας βίον (οἷον τὸν Μινώταυρον γράφουσιν), οἱ ἐν Χριστιανῷ προσώπῳ θρησιδῶς ὑφαρμόζοντες τῷ βίῳ τὸ σῶμα, οἷους τοὺς κενταύρους ἢ τοὺς δρακοντόπιδας πλάττουσιν. Ὡς ἂν τοῖνυν, καθάπερ ἐπὶ σώματός ἀνθρώπου, ὁ Χριστιανὸς γνωρίζοιτο, πάντων προσηλίου τῶν κατὰ τὸν Χριστὸν νοουμένων ἀγαθῶν τὸν πιστὸν ἐνσημαίνεσθαι τῷ βίῳ τοὺς χαρακτῆρας. Τὸ γὰρ ἐν τινι μὲν εἶναι τοιοῦτον οἷον τὸ ὄνομα βούλεται, ἐν ἑτέροις δὲ πρὸς τὰ ἐναντία βίπειν, οὐδὲν ἕτερόν ἐστιν, ἢ εἰς πολεμίου τάξιν αὐτὸν πρὸς ἑαυτὸν διατέμνεσθαι, δι' ἀρετῆς καὶ κακίας ἐν αὐτῷ στασιάζοντα, ἀσπονδὸν αὐτὸν αὐτῷ καὶ ἀσύμβατον τῷ βίῳ γινόμενον. « Τίς γὰρ κοινωνία φωτὶ πρὸς σκότος; » φησὶν ὁ Ἀπόστολος.

tui vicem obtinens in teipsum dividaris, quod eam nulla ratione tibi ipse in vita placari conciliari que ut inquit Apostolus <sup>1</sup>.

Ἐπεὶ οὖν ἄμικτος τῷ φωτὶ καὶ ἀμείτερος ἐστὶν ἡ ἐναντίωσις· ὁ ἀμφοτέρων ἐχόμενος, καὶ μὴ θάτερον αὐτῶν μεθεῖς, τῇ τῶν ἀντιστοιχοῦντων ἀλλήλοις ἐναντιόητι καὶ αὐτὸς κατ' ἀνάγκην συνδιασχίζεται, φῶς κατὰ ταῦτὸν καὶ σκότος ἐν τῷ συμμίκτῳ βίῳ γινόμενος· τῆς μὲν πίστεως τὸν φωτισμὸν ἐνείσθη, τοῦ δὲ σκοτεινοῦ βίου τὴν ἐκ τοῦ λόγου λαμπρότητα καταμελαίνοντας. Ἐπεὶ οὖν ἄμικτός ἐστι καὶ ἀσύμβατος τῷ φωτὶ πρὸς τὸ σκότος ἡ κοινωνία, ὁ ἐκαστέρος τῶν ἐναντίων περιεχόμενος, αὐτὸς ἑαυτῷ πολέμιος γίνεται, διχῇ μερισθεὶς πρὸς ἀρετὴν καὶ κακίαν, καὶ ἑαυτῷ πρὸς ἀντίπαλον τάξιν ἀντικαθιστάμενος. Ὡς περὶ δὲ οὐκ ἔστιν ἐν δύο πολεμίοις ἀμφοτέρους νικητὰς κατ' ἀλλήλων γενέσθαι (ἢ γὰρ τοῦ ἐνὸς νίκη θάνατος τοῦ ἀντικειμένου πάντως ἐργάζεται), οὕτω καὶ ἐπὶ ταύτης τῆς ἐμφυλίου μάχης, τῆς διὰ τοῦ συμμίκτου βίου συνισταμένης, οὗ πως ἔστι νικῆσαι τὴν κρείττονα παράταξιν, μὴ πανωλεθρίᾳ τῆς ἄλλης διαφθορείσης. Ὡς γὰρ ὁ τῆς εὐσεβείας στρατὸς κρείττων τῆς κακίας γενήσεται, τῆς πονηρᾶς φάλαγγος τῶν ἐναντίων ἀντιβαίνουστος; ἄλλ' εἰ μέλλοι νικᾶν τὸ κρείττον, φανευθήσεται πάντως τὸ ἀντικείμενον. Καὶ οὕτως ἡ ἀρετὴ κατὰ τῆς κακίας ἔξει τὰ νικητήρια, ὅταν πᾶν τὸ πολέμιον αὐτῇ διὰ τῆς τῶν λογισμῶν συμμάχιας μεταχωρήσῃ πρὸς τὸ ἀνύπαρκτον. Καὶ τότε πληροῦται τὸ ἐκ προσώπου τοῦ Θεοῦ διὰ τῆς προφητείας λεγόμενον, ὅτι « Ἐγὼ ἀποκτενῶ, καὶ ζῆν ποιήσω. » Οὐ γὰρ ἔστι ἄλλως τὸ ἐν ἐμοὶ ἀγαθὸν ζῆσαι, μὴ τῷ θανάτῳ πολεμίου ζωοποιούμενον. Ἐως δ' ἂν τῶν δύο περιεχόμεθα, ἐλαττέραν χειρὶ τῶν ἐναντίων ἀπτόμενοι, ἀδύνατον κατὰ ταῦτὸν τῶν ἀμφοτέρων ἔχειν τὴν μετουσίαν.

A ceteris partibus absolutus sit, vel eo capite praeditus reliquas corporis partes aut capiti aut inter se minime convenientes possideat, hoc est vivendi rationem a fide alienam instituat, cum et draconum furis imbutus ira exardescat, atque instar horum serpentium humi repat, et equinam rabiem apponens humanae formae feminarum amoribus insaniat, et ex duplici natura, humana videlicet et ferina, veluti hippocentaurus coalescat. Ejusmodi autem hominum genera passim licet intueri, qui vel in vituli capite, in idololatriae videlicet disciplina, decore vitam officii excultam agunt (qualem simulant esse minotaurum), vel Christianae personae belluae corpus, id est flagitiosum vivendi genus adjiciunt, quales hippocentaurus, aut anguipedes fingunt. Consentaneum igitur est ut, quemadmodum in corpore humano singulae partes conveniunt, sic tota Christiani vita omnibus, quae in Christo ex fide considerantur, bonis insigniatur. Nam si una quidem ex parte talis sis qualem Christianum requirit nomen, ex altera vero in contrarium declines, nihil aliud facias, quam si hostis seditionem in te per virtutem et vitium concites, ut possis. « Etenim quae societas luci ad tenebras? »

Cum igitur luci adeo contrariae sint tenebrae ut nullo modo commisceri nulloque medio conjungi possint: qui in utrisque versatur, nec alterutram negligit partem, illis inter se contrariis pugnantibus, ipse quoque necessario scinditur, siquidem eodem tempore in ea permistus confusione et lux et tenebrae ellicitur, cum et fides lucem immittat, et vitae malitia rationis splendori tenebras offundat. Quoniam igitur nulla inter lucem et tenebras amicitia, nulla potest esse conjunctio, qui utrumque contrarium suscipit, ipse sibi hostis evadit, cum ad virtutem et vitium ut duas in partes divisus inclinet, et more hostili tanquam instructa acie se ipsum oppugnet. Ac quemadmodum illi, qui capitali odio dissidentes dimicant, utrique victores esse nequeunt; unius enim victoria alteri victo prorsus interitum aërit: sic in domestico intestinoque dissidio, quod ex vitae permistione nascitur, pars melior sine alterius interneccione victrix esse non potest. Qui enim fiet ut pietatis exercitus superior sit, vitiorum multitudine veluti phalange hostium contra pugnante, nisi haec uti debiliior a praestantiore penitus deleatur? Tunc autem virtus de malitia victa triumphabit, cum rationis auxiliis superati omnes tibi cedent adversarii; tunc implebitur id quod ex persona Dei in prophetia dictum est, « Ego occidam et vivere faciam <sup>2</sup>. » Nullo enim pacto id quod in nobis est bonum potest vivere, nisi ex adversarii morte vita illi comparetur. Quandiu autem duobus inhaeremus, alterutra manu contraria complectentes, fieri nequit ut utrumque consequamur. Quantum enim ex una

<sup>1</sup> II Cor. vi, 14. <sup>2</sup> Deut. xxxii, 59.



parte malitiæ capimus, tantum ex altera virtutis amittimus. Sed, ut eo unde digressa est, revertatur oratio, una est ad puram divinamque vitam, virtutem amantibus via, ut cognoscant quid Christi vocabulum significet, eique vivendi rationem ex vi sanctorum nominum virtute expolitam et concinnam accommodent. Quæcunque igitur verba ex sancta Pauli doctrina Christi significationem explicantia orationis initio recensimus, ea si nobis ita proponamus, ut partim, quemadmodum diximus, imitemur, partim colamus, tutissimum nobis ad bene beateque vivendum aditum munemus. A primis igitur, eum servantes ordinem, quem series eorum, quæ jam enumeravimus, suggerit, incipiamus: Christus Dei virtus et sapientia <sup>6</sup>. Ex his discimus ea quæ divinitati conveniunt, ex quibus Christi nomen nobis venerandum efficitur. Etenim quia res omnes, quæ vel sensu percipiuntur, vel sensus superant cognitionem, per ipsum effectæ sunt, et in ipso consistunt, necessario ad definiendam nominis illius, qui cuncta procreavit, significationem, sapientia et virtus conjunguntur. Nam ex duabus his vocibus ita copulatis id intelligimus; neque enim essent hæc magna et quæ nulla ratione explicari possunt creaturarum miracula, nisi et sapientia eorum procreationem excogitasset, et virtus, quæ per sapientiam excogitata fuerant, confecisset; per virtutem enim ipsius sapientiæ cogitationes opera sunt.

μεως δὲ τῇ σοφίᾳ παρομαρτούσης πρὸς τὴν τῶν νοηθέντων τελείωσιν, δι' ἧς ἔργα τὰ νοήματα γίνονται. Christum igitur significatione in hanc duplicem vim, sapientiam scilicet virtutemque, dividitur, ut, quando rerum universitatis magnitudinem aspicimus, ex ea immensam Dei virtutem cognoscamus. Quando autem consideramus quonam modo ea quæ nulla fuerant, genita sint, tam multiformi natura in rebus per divinum Spiritum existente, incredibilem ipsius qui illa excogitarit sapientiam adoremus et suspiciamus, cujus cogitata ipsa sunt facta: neque vero ignava erit hæc fides, qua Christum esse virtutem et sapientiam credimus, sed ad boni dijudicationem nobis erit adjumento. Quod enim quis supplicans appellat, id ad seipsum obsecrando trahit et ducit; atque interiori hominem virtute ita corroborat, ut Apostolus ad virtutem respiciens dicit: Christus autem est Dei virtus. Et sapiens fit, ut in Proverbiis patet, qui sapientiam invocat, quæ omnino Dominus esse intelligitur <sup>7</sup>. Quare ille, qui nomen habet a Christo, qui virtus est et sapientia, virtus etiam cum eo appellatur, cum adversus peccatum strenue ac fortiter pugnat: dum vero id quod melius est eligit, in seipso sapientiam ostendit. Qua quidem sapientiæ virtutisque conjunctione vita perfecta constituitur; altera enim, quæ recta honestaque sunt, perspicimus: altera, quæ perspecta habemus, exsequimur et confirmamus. Jam vero Christum esse pa-

Α Τοῦ γὰρ περιδραξάμενου τῆς κακίας, ἡ ἀρετὴ τῆς λαθῆς ἐξωλέισθησεν. Οὐκοῦν πάλιν τὸν ἐξ ἀρχῆς ἀναλῶμεν λόγον, ὅτι μία πρὸς τὴν καθαρὰν τε καὶ θεϊαν ζωὴν ἐστί τοις φιλαρίτοις ὁδὸς, γινῶναι τί σημαίνει τοῦ Χριστοῦ τὸ ὄνομα, ἢ χρῆ καὶ τὸν ἡμέτερον συμμορφωθῆναι βίον, διὰ τῆς τῶν λοιπῶν ὀνομάτων ἐμφάσεως εἰς ἀρετὴν ρυθμιζόμενον. Ὅσα τοῖνον ἐν τοῖς προοιμίοις τοῦ λόγου βήματά τε καὶ ὀνόματα παρὰ τῆς ἁγίας τοῦ Παύλου φωνῆς ἐρμηνευτικά τῆς τοῦ Χριστοῦ σημασίας συνελεξάμεθα, ταῦτα προειότες εἰς τὴν προκειμένην ἡμῖν σπουδὴν, ἀσφαλεστάτην ὁδηγίαν εἰς τὸν βίον τὸν κατ' ἀρετὴν ποιησόμεθα, τὰ μὲν μιμούμενοι, καθὼς ἐν τοῖς φράσαις ἐφίηται, τὰ δὲ προσκυνούμεντες καὶ σεβασόμενοι. Γενέσθω δὲ ἡμῖν τάξις τῶν εἰρημένων ἡ ἀπαριθμήσις. Οὐκοῦν ἀπὸ τῶν πρώτων ἀρξόμεθα· Χριστὸς δὲ, φησὶ, Θεοῦ δύναμις καὶ Θεοῦ σοφία. Διὰ τοῦτον πρῶτον μὲν τὰς θεοπροπετεῖς ἐννοίας διὰ τῆς τοῦ Χριστοῦ προσηγορίας μαυόνομεν, δι' ὧν σεβάσμιον ἡμῖν τὸ ὄνομα γίνεται. Ἐπειδὴ γὰρ πᾶσα ἡ κτίσις, ὅση τε τῇ αἰσθησίᾳ γινώσκειται, καὶ ἡ τῆς αἰσθητικῆς ὑπερκειμένη κατανοήσεως, δι' αὐτοῦ γέγονε, καὶ ἐν αὐτῷ συνέστηκεν, ἀναγκαίως πρὸς τὸν ὀρισμὸν τῆς τοῦ Χριστοῦ παρουσίας τοῦ τὰ πάντα ποιήσαντος, ἡ σοφία τῇ δυνάμει συμπλέκεται. Τοῦτο νοούντων ἡμῶν διὰ τῆς τῶν δύο τούτων φωνῶν συζυγίας, τῆς δυνάμεως τε λέγω καὶ τῆς σοφίας, ὅτι οὐκ ἂν ἦν τὰ μεγάλα ταῦτα καὶ ἄφραστα τῆς κτίσεως θαύματα, μὴ σοφίας μὲν τὴν γένεσιν αὐτῶν ἐπινοούσης, δυνά-

Γ Μεριζέται τοῖνον καταλήξιως εἰς διπλὴν ἔμφασιν τὸ τοῦ Χριστοῦ σημαίνόμενον, εἰς τὴν σοφίαν τε καὶ τὴν δύναμιν, ἢ ὅταν μὲν πρὸς τὸ μέγεθος τῆς τῶν ὄντων συστάσεως ἀποβλέψωμεν, τὴν ἄφραστον αὐτοῦ δύναμιν διὰ τῶν καταλαμβανόμενων νοήσωμεν. Ὅταν δὲ λογιζόμεθα ὅτι τὰ μὴ ὄντα παρῆλθεν εἰς γένεσιν, τῆς πολυειδοῦς ἐν τοῖς οὐσι φύσεως διὰ Θεοῦ νεύματος οὐσιωθείσης, τότε τὴν ἀκατάληπτον σοφίαν τὸν Χριστὸν πιστεύειν. Ὁ γὰρ τις ἐπικαλεῖται προσευχόμενος, καὶ πρὸς ὃ βλέπει τῷ τῆς ψυχῆς ὀφθαλμῷ, τοῦτο πρὸς ἑαυτὸν διὰ τῆς εὐχῆς ἐπισπάται· καὶ οὕτω δυνάμει τε κραταιοῦται πρὸς τὸν ἐν ἑαυτῷ ἄνθρωπον, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος, ὁ πρὸς τὴν δύναμιν βλέπων (Χριστὸς δὲ ἐστὶν ἡ δύναμις), καὶ σοφὸς γίνεται, καθὼς ἡ Παροιμία φησὶν, ὁ τὴν σοφίαν ἐπικαλούμενος, ἥτις πάλιν νοεῖται ὁ Κύριος. Οὐκοῦν ὁ τῷ Χριστῷ συνονομαζόμενος, ὃς ἐστὶ δύναμις τε καὶ σοφία, καὶ τῇ δυνάμει συνονομάζεται, δυναμωθείς κατὰ τῆς ἁμαρτίας, καὶ τὴν σοφίαν ἐν ἑαυτῷ δείξει, τῇ ἐκλογῇ τοῦ βελτιονος. Σοφίας δὲ καὶ δυνάμεως ἐν ἡμῖν δεικνυμένων, τῆς μὲν τὸ καλὸν αἰρουμένης, τῆς δὲ δυνάμεως τὸ νοητὸν βεβαιούσης, κατορθοῦται τοῦ βίου τὸ τέλειον δι' ἁμφοῖν συμπλεκόμενον. Οὕτω καὶ εἰρήνην τὸν Χριστὸν νοήσαντες, ἀληθῆ τοῦ Χριστοῦ τὴν κλήσιν ἐφ' ἑαυτῶν ἐπιδείξομεν, ἂν διὰ τῆς ἐν ἡμῖν εἰρήνης τὸν Χριστὸν τῷ βίῳ ἐπιδείξωμεθα. Ἐκεῖνος τὴν ἐχθρὰν ἀπέκτεινε,

<sup>6</sup> 1 Cor. 1, 24. <sup>7</sup> Prov. 11, 2 sqq.

καθώς φησιν ὁ Ἀπόστολος. Οὐκοῦν μηδὲ ἡμεῖς ἐν αὐτοῖς ταύτην ζωοποιήσωμεν, ἀλλὰ νεκρὰν αὐτὴν ἐν τῇ ἡμετέρῳ δεῖξωμεν βίῳ. Μήποτε τὴν καλῶς ἐπὶ σωτηρίᾳ ἡμῶν παρὰ τοῦ Θεοῦ νεκρωθεῖσαν, ἡμεῖς ἐπὶ ἐλέθρῳ τῶν ψυχῶν ἡμῶν, δι' ὀργῆς καὶ μνησι-καχίας καθ' ἑαυτῶν ἀναστήσωμεν, πονηρὰν ἀνάστα-σιν τῆς καλῶς ἀποθανούσης κατεργασάμενοι. Ἀλλ' εἰ τὸν Χριστὸν ἔχομεν, ὅς ἐστιν ἡ εἰρήνη, καὶ ἡμεῖς ἐν αὐτοῖς τὴν ἔχθραν νεκροποιήσωμεν, ἢ ὅπερ ἐν ἐκείνῳ πιστεύομεν, τοῦτο καὶ ἐν τῇ ἡμετέρῳ κατορθώσωμεν βίῳ. Ὡς γὰρ ἐκεῖνος τὸ μεσότοιχον τοῦ φραγμοῦ λύσας, τοὺς δύο ἔκτισεν ἐν αὐτῷ εἰς ἓνα καὶνὸν ἄνθρωπον, ποιῶν εἰρήνην· οὕτω καὶ ἡμεῖς εἰς καταλλαγὰς ἀγάθωμεν οὐ μόνον τοὺς ἔξωθεν ἡμῖν προσμαχομένους, ἀλλὰ καὶ τοὺς ἐν ἡμῖν αὐτοῖς στα-σιζόντας, ἵνα μηκέτι ἡ σὰρξ ἐπιθυμῇ κατὰ τοῦ πνεύματος, τὸ δὲ πνεῦμα κατὰ τῆς σαρκὸς· ἀλλ' ὑποταγέντος τοῦ σαρκώδους φρονήματος τῷ θεῷ νόμῳ, εἰρηνεύωμεν ἐν ἑαυτοῖς, εἰς ἓνα τὸν καὶνόν τε καὶ εἰρηνικὸν ἄνθρωπον ἀναστοιχειωθέντες, καὶ εἰς οἱ δύο γενόμενοι. Εἰρήνης γὰρ ὅρος, ἡ τῶν διεστηχό-των ἐστὶν ὁμοφωνία. Ὅταν οὖν ἐξαίρεθῇ τῆς φύσεως ἡμῶν ὁ ἐμφύλιος πόλεμος, τότε καὶ ἡμεῖς, ἐν ἑαυτοῖς εἰρηνεύσαντες, εἰρήνην γινόμεθα, ἀληθῆ καὶ κυρίαν ἐφ' ἡμῶν τοῦ Χριστοῦ τὴν ἐπωνυμίαν ἐπιδεικνύοντες. Φῶς δὲ ἀληθινὸν καὶ τῷ ψεύδει ἀπρόσβλεπτον νοήσαντες τὸν Χριστὸν, τοῦτο μανθάνομεν, ὅτι χρὴ καὶ τὸν ἡμέτερον βίον ταῖς τοῦ ἀληθινοῦ Πατρὸς ἀκτίσι κατα-φωτίζεσθαι. Ἀρεταὶ δὲ εἰσιν αἱ ἀκτῖνες τοῦ ἡλίου τῆς δικαιοσύνης, εἰς φωτισμὸν ἡμῶν ἀπορρέουσai, δι' ὧν γίνεται τὸ ἀποθέσθαι τὰ ἔργα τοῦ σκότους, καὶ ὡς ἐν ἡμέρᾳ περιπατεῖν εὐσχημόνως, καὶ ἀπειπάμενον τὰ κρυπτὰ τῆς αἰσχύνης, καὶ πάντα ἐν φωτὶ ποιεῖν-τα, καὶ αὐτὸν φῶς γενέσθαι, ὥστε καὶ ἄλλοις λάμ-πειν διὰ τῶν ἔργων, ὅπερ φησὶ ἐστὶν Ἰδιον. Κἂν ἀγίασμὸν τὸν Χριστὸν εἶναι νοήσωμεν, τῷ πάσης βε-βήλου καὶ ἀκαθάρτου πράξεως καὶ ἐννοίας, οὐχὶ βή-ματι τοῦ ἀγιάσμου τὴν δύναμιν ὁμολογοῦντες, ἀλλὰ τῷ βίῳ.

nominis vere participes ostendemus, quippe qui

Ἀπολύτρωσιν δὲ εἶναι τὸν Χριστὸν μαθόντες, τὸν ἑαυτὸν δόντα λύτρον ὑπὲρ ἡμῶν, τοῦτο διὰ τῆς ποι-αύτης φωνῆς παιδευόμεθα, τὸ μαθεῖν ὅτι καθάπερ τιμὴν τινα τῆς ἐκάστου ψυχῆς παρασχομένους ἡμῖν τὴν ἀθανάσιαν, κτήμα ἴδιον τοὺς ἐκ τοῦ θανάτου παρ' αὐτοῦ διὰ τῆς ζωῆς ἐξαγοραζόμεντας ἐποίησεν. Εἰ τοί-νυν δοῦλοι τοῦ λυτρωσαμένου γεγόναμεν, πρὸς τὸν κυριεύοντα πάντως ὀφώμεθα, ὡς μηκέτι ἡμᾶς ἑαυ-τοῖς ζῆν, ἀλλὰ τῷ κτησαμένῳ ἡμᾶς διὰ τοῦ τῆς ζωῆς ἀνταλλάγματος. Οὐκέτι γὰρ ἑαυτῶν ἐσμεν κύριοι, ἀλλ' ὁ ὠνησάμενός ἐστι Κύριος, ἡμεῖς δὲ αὐτοῦ τὰ κτήματα. Οὐκοῦν νόμος ἐστὶ τῆς ἡμετέρας ζωῆς, τὸ τοῦ κυριεύοντος ὀβήημα. Ὡς περ γὰρ τοῦ θανά-του κρατοῦντος ἡμῶν, ὁ τῆς ἀμαρτίας ἐν ἡμῖν νόμος ἐπολιτεύετο· οὕτως ἐπειδὴ τῆς ζωῆς κτήμα γεγό-

cem cogitantes, veram Christiani appellationem ostendemus, si per eam pacem, quæ in nobis est, Christum vita nostra expresserimus. Ille interfecit inimicitiam, ut inquit Apostolus<sup>8</sup>. Ne igitur eam in nobis ullo modo reviviscere patiamur, sed plane mortuam esse declaremus. Ne præclare pro salute nostra interfectam a Deo, nos in nostrorum perniciem animorum irascentes, et injuriarum reminiscences excitemus, eam, quæ bene mortua jacet, improbe in vitam revocantes. Sed cum habeamus Christum, qui est pax, nos item inimicitiam occi- damus, ut, quod in ipso credimus, id in nostra vita prosequamur. Ut ille enim medium parietem maceræ solvens duos condidit in semetipso in uno homine faciens pacem<sup>9</sup>, sic et nos reconciliemus non eos tantum qui nos extrinsecus oppugnant, sed illos etiam qui in nobis ipsis seditiones com- movent, ut ne concupiscat amplius adversus spi- ritum caro, et spiritus adversus carnem; sed pru- dentia carnis legi divinæ subjecta, in unum novum et pacificum hominem reedificati, et ex duobus unus effecti in nobis ipsis pacem habeamus. Hæc enim est pacis definitio, ut dissidentium concordia esse dicatur. Quamobrem, quando nature nostræ bellum intestinum sublatum est, in nobis pacem colentes, pax ellicimur, et veram ac propriam in nobis hanc Christi appellationem declaramus. At Christum esse lucem veram<sup>10</sup>, et a mendacio re- motissimam considerantes, discimus vitam quoque nostram veræ lucis radiis illustrari oportere. Solis autem justitiæ radii sunt ipsæ virtutes, quæ ad nos illuminandos emanant, ut abiciamus opera tene- brarum, et tanquam in die honeste ambulemus<sup>11</sup>, et repudiantes abscondita turpitudinis, atque om- nia in luce facientes, ipsi quoque lux evadamus, et quod proprium est lucis, aliis per opera splen- deamus. Quodsi Christum ut sanctificationem con- siderabimus<sup>12</sup>, ab improbis et impuris omnibus tum factis tum cogitationibus abstinentes, nos ejus non verbis, sed vitæ nostræ actionibus sanctifica-

Porro cum redemptionem esse Christum disci- mus, qui seipsum ut nos redimeret, pretium de- dit, ea voce intelligimus, eum tanquam mercedem ejusque animi, præbendo nobis immortalitatem, nos e morte a se per vitam coemptis propriam sibi possessionem effecisse<sup>13</sup>. Quodsi ejus qui nos rede- mit effecti sumus, Dominum ita sequamur, omnino ut non amplius nobis vivamus, sed illi, qui nos vitæ suæ pretio comparavit<sup>14</sup>: non enim amplius nostri ipsorum domini sumus, sed ille qui nos coemit Dominus est, nos autem ejus dominio mancipati. Illius ergo voluntas nobis pro lege vivendi propo- sita sit. Ut enim cum mors impotenti dominatu nos premeret, peccati lex in nobis omnia administra- bat, sic, quando vitæ jam addicti sumus, par uti-

<sup>8</sup> Ephes. II, 14. <sup>9</sup> ibid. <sup>10</sup> Joan. I, 9. <sup>11</sup> Rom. XIII, 12, 13. <sup>12</sup> I Cor. I, 30. <sup>13</sup> I Timoth. II, 6. <sup>14</sup> I Cor. VI, 20.

que sit, ut ipsius rerum potentis arbitrio gubernemur, ne quando a vitæ voluntate per peccatum recedentes, rursus ad improbum mortis in animos nostros dominatum ultro delabamur. Illa vero cogitatio nos astringet Domino <sup>15</sup>, si cum a Paulo tum Pascha <sup>16</sup>, tum sacerdotem appellatum esse audiverimus: pro nobis enim vere Pascha immolatus est Christus, sacerdos autem sacrificium obtulit Deo idem ipse Christus. « Scipsum enim, » inquit, « tradidit oblationem et hostiam pro nobis <sup>17</sup>. » Quæ quidem nobis documento sunt, ut qui Christum Deo se oblationem et hostiam dedisse, et factum esse Pascha videt, ipse quoque corpus suum Deo hostiam viventem, sanctam, beneplacentem exhibeat, rationabile obsequium factus <sup>18</sup>: sacrificandi autem modus est, ut ne conformetur huic sæculo, sed transformetur in renovationem mentis suæ, ut probet quæ sit voluntas Dei bona, et beneplacens, et perfecta <sup>19</sup>. Neque enim in carne, bona Dei voluntas ostendi potest, nisi ex spiritus lege sacrificata sit: quandoquidem prudentia carnis inimica est Deo, et legi Dei non est subjecta <sup>20</sup>. Quocirca, nisi prius caro mortificatis membris, quæ sunt super terram <sup>21</sup>, quibus obsequimur appetitui, per hostiam viventem sacrificetur, beneplacens et perfecta Dei voluntas sine impedimento non potest in vita credentium observari. Sic etiam dum Christus in proprio sanguine propitiatio consideratur, edocemur, ut nos item nobis ipsis propitiatio simus, et membra mortificantes animos reddamus immortales. Quando autem gloriæ splendor et figura substantiæ Christus dicitur <sup>22</sup>, his verbis adorandam ejus majestatem mente concipimus. Paulus enim divino Spiritu afflatus, et vere doctus a Deo, qui in altitudine divitiarum et sapientiæ et scientiæ Dei divinorum mysteriorum arcana et recondita scrutatus fuerat <sup>23</sup>, cum ad divinitus sibi ostensos splendores earum rerum quæ indagari investigarique nequeunt declarandis lingua imbecillior esset, quatenus suam ipsius in mysterio intelligentiam aures excipientium caperent, significationibus quibusdam subindicavit, tantum videlicet loquens, quantum cogitationi serviens oratio poterat explicare. Nam cum omnia quæ in naturam et potentiam humanam cadunt de natura divina cognovisset, supremæ illius essentiae rationem nullis humanis cogitationibus capi comprehendique posse demonstrat.

Itemque eum ea quæ de ipsa considerantur, pacem nimirum, virtutem, et vitam, et justitiam, et lucem, et veritatem, et id genus alia persequeretur, rationem ipsius omnino posse concipi negavit: Denum enim nec visum unquam fuisse, nec visum iri. « Quem nullus » inquit, « hominum

ναμεν, ἀναγκᾶν ἂν εἴη, πρὸς τὴν κρατοῦσαν μεθοαρμοσθῆναι ἡμῶν τὴν πολιτείαν, μή ποτε τῆς ζωῆς παρατραπέντες θελήματος, πάλιν πρὸς τὸν πονηρὸν τῶν ψυχῶν ἡμῶν τύραννον, τὸν θάνατον λέγω, διὰ τῆς ἁμαρτίας αὐτομολήσωμεν. Ἡ δὲ αὕτη διάνοια προσοικειώσει ἡμᾶς τῷ Χριστῷ, καὶ Πάσχα αὐτὸν εἶναι, καὶ ἀρχιερέα, παρὰ τοῦ Παύλου ἀκούσωμεν. Ἐτύθη γὰρ ὡς ἀληθῶς ὑπὲρ ἡμῶν τὸ Πάσχα Χριστός· ἀλλ' ὁ ἱερεὺς, προσάγων τῷ Θεῷ τὴν θυσίαν, οὐκ ἄλλος τίς ἐστι παρ' αὐτὸν τὸν Χριστόν. « Ἐαυτὸν γὰρ, » φησὶ, « ἀνῆνεγκε προσφορὰν καὶ θυσίαν ὑπὲρ ἡμῶν. » Οὐκοῦν τοῦτο διὰ τούτων μανθάνομεν, ὅτι πρὸς ἐκεῖνον βλέπων, τὸν ἑαυτὸν προσαγαγόντα προσφορὰν καὶ θυσίαν, Πάσχα γενόμενον, καὶ αὐτὸς ἑαυτὸν παραστήσει τῷ Θεῷ θυσίαν ζῶσαν, ἁγίαν, εὐάρεστον, λογικὴ λατρεία γενόμενος· ὁ δὲ τρόπος τῆς ἱερουργίας ἐστὶ, τὸ μὴ συσχηματίζεσθαι τῷ αἰῶνι τούτῳ, ἀλλὰ μεταμορφοῦσθαι εἰς ἀνακαινώσει τοῦ νοῦς αὐτοῦ, ἐν τῷ δοκιμάζειν, τί τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ τὸ ἀγαθόν, καὶ εὐάρεστον, καὶ τέλειον. Οὐ γὰρ ἐστὶ ζώσης τῆς σαρκὸς, καὶ μὴ κατὰ τὴν πνευματικὴν ἱερουργηθείσης νόμον, τὸ ἀγαθὸν τοῦ Θεοῦ θέλημα ἐν αὐτῇ δευχθῆναι· διότι τὸ φρόνημα τῆς σαρκὸς, ἐχθρὰ εἰς Θεόν, καὶ τῷ νόμῳ τοῦ Θεοῦ οὐχ ὑποτάσσεται. Οὐδὲ γὰρ δύναται, ἕως ἂν ζῇ ἡ σὰρξ, ἥς διὰ τῆς ζωοποιου θυσίας ἱερουργηθείσης, διὰ τοῦ νεκρῶσαι τὰ ἐπὶ γῆς μέλη, δι' ὧν ἐνεργεῖται τὰ πάθη, ἀνεμποδίστως τὸ εὐάρεστον καὶ τέλειον θέλημα τοῦ Θεοῦ ἐν τῇ ζωῇ αὐτῷ πεπιστευκότων κατορθωθήσεται. Οὕτως καὶ ἱλαστήριον ἐν τῷ ἰδίῳ αἵματι ὁ Χριστὸς νοοῦμενος, διδάσκει τὸν ταῦτα νοήσαντα, αὐτὸν ἕκαστον γενέσθαι ἑαυτῷ ἱλαστήριον, διὰ τῆς τῶν μελῶν νεκρώσεως τὴν ψυχὴν ἀπαγγίζοντα. Ὅταν δὲ δόξης ἀπαύγασμα, καὶ χαρακτὴρ ὑποστάσεως ὁ Χριστὸς λέγῃται τῆς προσκυνουμένης αὐτοῦ μεγαλωσύνης διὰ τῶν ῥημάτων τούτων τὰς ἐννοίας ἀναλαβάνομεν. Ὁ γὰρ θεόπνευστος ὡς ἀληθῶς καὶ θεοδιδάκτος Παῦλος, ὁ ἐν τῷ βᾶθει τοῦ πλοῦτος τῆς σοφίας καὶ τῆς γνώσεως τοῦ Θεοῦ, τὰ ἄδρα καὶ τὰ κρύφια τῶν θείων μυστηρίων διερευνοῦμενος, τὰς γινόμενας αὐτῷ θεόθεν ἐλλάμψεις περὶ τῆς τῶν ἀνεξερευνήτων τε καὶ ἀνεξιχνίασας κατανοήσεως, ἀτονωτέραν ἔχων τῆς διανοίας τὴν γλῶτταν, καθὼς ἐχώρει ἡ ἀκοή τῶν δεχομένων τὴν σύνεσιν αὐτοῦ, τὴν ἐν τῷ μυστηρίῳ, δι' αἰνιγμάτων τινῶν ὑπέδειξεν· ὅσον ὑπουργεῖν εἰς διανοίας δυνατῶς εἶχεν ὁ λόγος, τοσοῦτον φθειγγόμενος. Πάντα γὰρ ὅσα χωρεῖ ἡ ἀνθρωπίνη δύναμις, κατανοήσας, ἀνεφικτόν τε καὶ ἀνεπὶληπτον ἀνθρωπίνους λογισμοῖς τὸν τῆς ὑπερκειμένης οὐσίας προσφέρεται λόγον.

. Διὸ τὰ περὶ αὐτῶν θεωρούμενα λέγων, εἰρήνην, καὶ δύναμιν, καὶ ζωὴν, καὶ δικαιοσύνην, καὶ φῶς, καὶ ἀλήθειαν, καὶ τὰ τοιαῦτα· τὸν περὶ αὐτῆς ἐκείνης λόγον, ἀληπτον εἶναι παντελῶς διωρίστα, εἰπὼν μήτε ἐωραῖσθαι ποτε τὸν Θεόν, μήτε ὁφθῆσεσθαι. « Ὅν εἶδε » γὰρ, φησὶν, « οὐδεὶς, οὐδὲ ἰδεῖν δύνα-

<sup>15</sup> I Cor. v, 7. <sup>16</sup> Hebr. vii, 41 sqq. <sup>17</sup> I Timoth. ii, 6; Ephes. v, 2. <sup>18</sup> Rom. xii, 1. <sup>19</sup> ibid. 5, 20 Rom. viii, 6. <sup>21</sup> Coloss. iii, 5. <sup>22</sup> Hebr. i, 5. <sup>23</sup> I Cor. xii, 4.



ται. » Διὰ τοῦτο ζητῶν, πῶς ὀνομάσει τὸ μὴ δυνά-  
μενον λογισμοῖς ληφθῆναι, ὡς οὐχ εὖρεν ἐμφαντικὸν  
ὄνομα τῆς τῶν ἀκαταλήπτων ἐρμηνείας, ὅλξαν καὶ  
ὑπόστασιν ὀνόμασε τὸ ὑπερκειμένον παντὸς ἀγα-  
θοῦ, τὸ μῆτε νοούμενον ἀξίως, μῆτε φραζόμενον.  
Τὴν μὲν οὖν ὑπερκειμένην τῶν ὄντων οὐσίαν ἀφῆκεν  
ἀκατονόμαστον· τὸ δὲ συναφές τε καὶ ἀδιάστατον  
τοῦ Υἱοῦ πρὸς τὴν Πατέρα διερχομένην, καὶ τὸ τῷ  
ἀορίστῳ τε καὶ αἰδίῳ Πατρὶ ἀορίστως τε καὶ αἰδίως  
συνθεωρούμενον, ἀπαύγασμα ὁλῆς καὶ χαρακτῆρα  
ὑποστάσεως προσαγορεύει· τῷ μὲν ἀπαυγασματι,  
τὸ συμφυές ἐνδοικνύμενος· τῷ δὲ χαρακτῆρι, τὸ  
ἰσοστάσιον. Οὕτε γὰρ αὐτῆς πρὸς τὴν ἀπαυγάζουσαν  
φύσιν ἐπινοεῖται· τι μέσον, οὔτε τις τοῦ χαρακτῆρος  
ἐλάττωσις πρὸς τὴν ὑπ' αὐτοῦ χαρακτηριζομένην  
ὑπόστασιν. Ἀλλὰ καὶ ὁ τὴν ἀπαυγάζουσαν φύσιν  
νοήσας, καὶ τὸ ἀπαύγασμα ταύτης πάντως κατε-  
νόησε. Καὶ ὁ τὸ μέγεθος τῆς ὑποστάσεως ἐν νῷ  
λαβὼν, τῷ ἐπιφανισμῷ χαρακτηρὶ πάντως ἐμμετρῶς  
τὴν ὑπόστασιν. Διὸ καὶ· μορφῇ τοῦ Θεοῦ λέγει τὸν  
Κύριον, οὐ κατασμικρύνει τῇ τῆς μορφῆς ἐννοίᾳ τὸν  
Κύριον, ἀλλὰ τὸ μέγεθος τοῦ Υἱοῦ διὰ τῆς μορφῆς  
ἐνδοικνύμενος, ᾧ ἐνθεωρεῖται τοῦ Πατρὸς ἡ μεγα-  
λειότης, οὐδαμοῦ τῆς ἰδίας μορφῆς ὑπερπίπτουσα,  
οὐδὲ ἔξω τοῦ περὶ αὐτὴν χαρακτῆρος εὐρισκόμενη.  
Ἀμορφον γὰρ καὶ ἀκαλλῆς περὶ τὸν Πατέρα οὐδὲν,  
ὃ μὴ τῇ ὁραϊκότητι τοῦ Μονογενοῦς ἐπαγγέλλεται· διό  
φησιν ὁ Κύριος, ὅτι· «Ὁ θεοπαῖς ἐγὼ, ἐώρακε καὶ  
τὸν Πατέρα,» σημαίνον διὰ τοῦτο, μῆτε ἑλλειψίν  
αὐτοῦ εἶναι, μῆτε ὑπέρπεσιν. Ἀλλὰ καὶ φέρειν  
αὐτὸν λέγων τὰ πάντα τῷ τῆς δυνάμεως ῥήματι,  
λύει τῶν τὰ ἀνεξερευνήτα πολυπραγμονούντων τὴν  
ἀμνηχανίαν, αἱ τὸν περὶ τῆς ὕλης ἀναζητούντες λό-  
γον, οὐδαμοῦ τῆς πολυπραγμοσύνης ἴστανται, Πῶς,  
λέγοντες, τῷ αὐτῷ ἡ ὕλη; καὶ πῶς τὸ ποσὸν ἐκ τοῦ  
ἀπόσου, καὶ ἐκ τοῦ ἀσχηματίστου τὸ σχῆμα, καὶ  
ἐκ τοῦ ἀοράτου τὸ χρώμα, καὶ ἐκ τοῦ ἀορίστου  
τὸ τοῖς ἰδιοῖς μέτροις ἐμπερατούμενον; Καὶ εἰ μη-  
δεμία ποιότης περὶ τὸ ἀπλόον καὶ ἀτόνθετον, πό-  
θεν ἐμπλέκεται ταῖς περὶ αὐτὴν ποιότησιν ἡ ὕλη;  
Πάντα γὰρ ταῦτα καὶ τὰ τοιαῦτα τῶν ζητούμε-  
νων λύει ὁ εἰπὼν, ὅτι τὰ σύμπαντα τῷ ῥήματι τῆς  
δυνάμεως αὐτοῦ φέροι· ὁ λόγος ἐκ τοῦ μὴ ὄντος  
εἰς γίνεσιν. Πάντα γὰρ, ὅσα τὴν αὐτὴν εἴληχε φύ-  
σιν, μίαν αἰτίαν ἔχει τῆς ὑποστάσεως, τὸ ῥῆμα  
τῆς ἀφράστου δυνάμεως. Ἐκ δὲ τούτων παιδεύ-  
μεθα τὸ πρὸς αὐτὸ βλέπειν, ἀφ' οὗ τῶν ὄντων  
ἐστὶν ἡ γένεσις. Εἰ γὰρ ἐκείθεν εἰς τὸ εἶναι παρ-  
ήχθημεν, καὶ ἐν αὐτῷ συνστίχημεν, ἀνάγκη πᾶσι,  
μηδὲν ἔξω τῆς γνώσεως πιστεύειν εἶναι τοῦ ἐν ᾧ ἔσμεν,  
καὶ ἀφ' οὗ γεγόναμεν, καὶ εἰς ὃν ἀναλύομεν. Ταύτη  
δὲ τῇ διανοίᾳ συγκατορθοῦται, κατὰ τὸ εἰκός, τὸ  
κατὰ τὴν ζωὴν ἀναμάρτητον. Τίς γὰρ ἔξ αὐτοῦ καὶ  
δι' αὐτοῦ καὶ ἐν αὐτῷ ᾧ πιστεύομεν, μάρτυρα τῆς  
ἀπεμφανιστῆς ζωῆς τολμήσαι ποιήσασθαι τὸν ἐν  
αὐτῷ τὴν ἐκάστου ζωὴν περιέχοντα; Βρῶμα δὲ καὶ  
πόμα πνευματικὸν ὀνομάζων τὸν Κύριον ὁ θεός

vidit, nec potest videre <sup>24</sup>. Idcirco querens quo-  
modo quem cogitatio non assequitur nominaret,  
quia non invenit nomen quo ejus excellentiam ex-  
primeret, gloriam et substantiam appellavit id  
quod omnibus partibus superat omne bonum, quod  
neque oculis cerni, nec mente percipi, nec veritas  
explicari potest, atque ita præstantissimam illam  
rerum substantiam sine nomine præterivit. Arcetis-  
simam autem necessitudinem, qua cum Patre nullis  
terminis circumscripto et sempiterno Filius ipse  
sine terminis perpetuo conjunctus consideratur,  
splendorem gloriæ et figuram substantiæ appellat;  
splendore naturalem unionem ostendens, figura  
autem indicans æqualitatem. Etenim neque inter  
splendorem et splendentem naturam medium intel-  
ligitur, nec figura minor illa substantia, quæ sub  
ipsa signatur. Sed qui naturam splendentem cogi-  
tat, simul etiam omnino splendorem intelligit. Et  
qui substantiæ magnitudinem animo concepit, eam  
figuræ in ipsa conspiciæ prorsus dimittitur æqua-  
lem. Qua de causa et formam Dei Dominum vocat,  
formæ notione non imminuens Dominum, sed per  
formam ostendens magnitudinem Filii, qua intel-  
ligitur Patris amplitudo, quæ propriam formam  
non excedit, neque extra figuram, quæ circa ip-  
sam est, invenitur. Nihil enim informe, nihil non  
pulehrum in Patre, nihil, quod non Unigeniti de-  
claret pulchritudinem. Quare, « Qui vidit me, » in-  
quit Dominus, « vidit Patrem <sup>25</sup>, » ex his nihil  
desse, nihil superesse significans. Quinetiam cum  
omnia dicat enim portare verbo virtutis suæ <sup>26</sup>,  
solvit dubitationem eorum qui nimis diligenter et  
anxie vestigant ea quæ sciri non possunt: si-  
quidem hi de materia requirentes rationem, nullo  
modo præ nimia curiositate consistunt aut con-  
quiescunt. Unde enim, inquit, materia sit illi  
qui a materia sejunctus est? Aut quonam  
pacio ducatur quantum ex eo qui caret quan-  
titate? aut ex illo figura, qui figuram non ha-  
bet? aut color ab eo qui videri non potest? aut  
ab illo qui sine vacat, id quod propriis finibus in-  
cluditur? Quod si nulla adest qualitas simpliciter et in-  
composito, unde materia suis qualitatibus est impli-  
cita? Has enim omnes et alias ejusmodi questiones  
solvit, qui dicit sic verbo virtutis suæ Verbum  
omnia portare, ut generentur ex nihilo. Quæcumque  
enim materiæ vel participem vel expertem naturam  
acceperunt, unam substantiæ causam habeant, ver-  
bum virtutis illius quæ nullis verbis dici potest.  
Ex quo admonemur, ut eum, unde res omnes or-  
te generatæque sunt, intueamur. Etenim si ab illo  
procreati sumus, atque in eo consistimus, omnino  
necesse est ut nihil esse credamus, quod ejus qui  
nos procreavit, in quo simus, in quem resolvamur,  
cognitionem effugiat. Qua quidem cogitatione, ut  
æquum est, innocentia vitæ conservatur. Quis enim  
ex ipso, et per ipsum, et in ipso <sup>27</sup> se vivere cre-

<sup>24</sup> 1 Tim. vi, 16. <sup>25</sup> Joan. xiv, 10. <sup>26</sup> Hebr. i, 3.

<sup>27</sup> Rom. vi, 55.

dens, turpis et flagitiose vitæ testem habere velit eum, quem unusquisque vitam in se continere sciat? Escam autem et potum spiritualem Dominum appellans divus Apostolus<sup>29</sup> nos commonefacit, ut naturam humanam non simplicem, sed ex mente sensuque compositam cogitemus, cujus quidem utrique parti sit proprius cibus; solida enim esca corpus nutritur; spiritali alimento valetudo animi conservatur. Ac quemadmodum in corpore solida et humida alimenta inter se mista naturam nutriunt et tuentur, dum mutuo concocta singulis partibus, quæ in nobis ex elementis concretæ sunt, commiscantur: sic mentis alimentum ex proportionem dividens Paulus, escam et potum vocat eandem rem, prout apte et proprie ad accipientium usum accommodatur. Nam imbecillis afflictiisque panis fit, cor hominis confirmans; ægris autem et hujus vitæ miseria laborantibus, ac propterea sitientibus fit vinum cordi lætitiæ afferens<sup>30</sup>.

Oportet autem per ea quæ dicta sunt vim orationis intelligere, qua animus ex præsentis usu gratiam accipiens alitur, ut indicat ænigma Prophetæ, qui loco pascuæ, et aqua reflectionis consolationem significat<sup>31</sup>, quæ oratione laborantibus et afflictis adhibetur. Sin aliquis etiam ad mysterium respiciens dicat cibum et potum proprie Dominum nominari, ne id quidem a germana significatione recesserit: vere enim caro ipsius est cibus, et sanguis ejus vere est potus<sup>31</sup>. Atque memorata quidem significatione, omnibus cum potestate facultas datur ut participes sint Verbi, quod ab iis qui requirunt illud acceptum, fit cibus et potus sine discrimine gustatus. In altera autem significatione non sine probatione aut sine dilectu sit ejusmodi cibi potusque participatio, cum Apostolus ita definierit: « Probet autem, inquit, se ipsum quisque, et sic de pane illo edat, et de calice bibat. Qui enim indigee manducat et bibit, judicium sibi manducat et bibit<sup>32</sup>. » Huc autem respiciens evangelista plane videtur eandem significationem confirmasse, eum mysticæ passionis tempore nobilis ille senator immaculata mundaque sindone involvens Domini corpus in novo et puro monumento posuit<sup>33</sup>. Quamobrem et Apostoli præcepto et evangelistæ observatione commone- mur, ut sacrosanctum Domini corpus pura conscientia suscipiamus. Quod si aliqua peccati macula infecta sit, eam aqua lacrymarum alluamus et expurgemus. Verum quia etiam petra dicitur Christus<sup>34</sup>, eam nobis id nomen afferet utilitatem, ut rectam vivendi rationem firmam ac stabilem teneamus, et in rebus adversis fortiter perferendis constantes simus, adversusque omnem peccati impetum strenuos atque invictos animos præstemus: ex his enim rebus et aliis ejusmodi

A Ἀπόστολος, ταῦτα διὰ τῶν λεγομένων νοεῖν ὑποτίθεται, ὅτι οὐ μονοειδὴς ἐστὶν ἡ ἀνθρωπίνη φύσις, ἀλλὰ τοῦ νοητοῦ πρὸς τὸ αἰσθητὸν συγκεκραμένου, ἰδιόζουσα καθ' ἑαυτὴν τῶν ἐν ἡμῖν θεωρουμένων ἐστὶν ἡ τροφή· τῆς μὲν αἰσθητῆς βρώσεως τὸ σῶμα διακρατούσης, τῆς δὲ πνευματικῆς τροφῆς τὴν ψυχικὴν ἐμπούσης ἡμῖν εὐξίαν. Ἀλλ' ὥσπερ ἐπὶ τοῦ σώματος, τὸ στερεὸν τε καὶ ὑγρὸν τῆς τροφῆς, μετ' ἄλλων μινύμενα, συντηρητικὰ τῆς φύσεως γίνονται, διὰ τῆς καταλλήλου πέψεως ἐκίπτει τῶν ἐν ἡμῖν στοιχειωδῶς συγκεκραμένων καταμινύμενα· κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον ἀναλογικῶς ὁ Παῦλος καὶ τὴν νοητὴν καταμερίζει τροφήν, βρώσιν ὀνομάζων καὶ πόσιν τὸ αὐτὸ πρᾶγμα, πρὸς τὴν χρείαν τῶν προσφερομένων οἰκείως μεθαρμοζόμενον. Τοῖς μὲν γὰρ ἀπονοῦσι καὶ ἐκκληρυμένοις ἄρτος γίνεται, στηρίζων καρδίαν ἀνθρώπου· τοῖς δὲ κακηγόσι διὰ τὴν πρὸς τὸν βίον τοῦτον ταλαιπωρίαν, καὶ διὰ τοῦτο γενομένοις διψήδεσιν, οἶνος γίνεται, τὴν καρδίαν εἰς εὐφροσύνην ἄγων.

Β Νοεῖν δὲ χρὴ διὰ τῶν εἰρημένων τοῦ λόγου τὴν δύναμιν, δι' οὗ τρέφεται ἡ ψυχὴ καταλλήλως τῇ χρεῖᾳ, τὴν ἀπ' αὐτοῦ χάριν προσδεχομένη, κατὰ τὸ αἶνιγμα τοῦ προφήτου, ὅς τόπω γλῶσς καὶ ὕδατος ἀναπαύσεως τὴν ἐκ τοῦ λόγου γινομένην τοῖς κακηγόσι παραμυθίαν διασημαίνει. Εἰ δὲ πρὸς τὸ μυστήριόν τις βλέπων, βρώμα καὶ πόμα κυρίως ὀνομάζεσθαι λέγοι τὸν Κύριον, οὐδὲ τοῦτο τῆς κυρίας ἐμφάσεως ἀπεξένονται· ἀληθῶς γὰρ ἡ σὰρξ αὐτοῦ βρωσίς ἐστι, καὶ τὸ αἷμα αὐτοῦ ἀληθῶς ἐστὶ πόσις. Γ Ἀλλ' ἐπὶ τῆς προβόλῃ τῆς μὲν διανοίας, πᾶσι κατ' ἐξουσίαν ἐστὶν ἡ μετουσία τοῦ Λόγου, ὅς γίνεται βρώμα καὶ πόμα προσφερόμενον ἀδιακρίτως, ὑπὸ τῶν ἐπιζητούντων οὕτων λαμβανόμενος. Ἐπὶ δὲ τῆς ἐτέρας ἐννοίας, οὐκ ἐστὶν ἀνεξέταστος καὶ ἀδιακρίτος ἡ τῆς τοιαύτης τροφῆς τε καὶ πόσεως μετουσία, οὕτως τοῦ Ἀποστόλου προσδιορισάντος, ὅτι· « Δοκιμαζέτω δὲ ἕκαστος ἑαυτὸν, καὶ οὕτως ἐκ τοῦ ἄρτου ἐσθιέτω, καὶ ἐκ τοῦ ποτηρίου πινέτω. Ὁ δὲ ἀναξίως ἐσθίων καὶ πίνων, εἰς κρίμα ἑαυτῷ ἐσθίει καὶ πίνει. » Πρὸς ὅ μοι δοκεῖ οὐ εὐαγγελιστῆς βλέπων, ἡτρητισμένως τὸ τοιοῦτο παρασημαίνεισθαι, ὅτι ἐν τῇ καιρῷ τοῦ μυστικοῦ πάθους οὐ εὐσχημὸν ἐκείνος βουλευτῆς, ἀσπίδω καὶ καθαρᾷ τῇ συνδόνι τὸ σῶμα τοῦ Κυρίου διαλαβὼν, καινῷ τε καὶ καθαρῷ μνήματι ἐναπέθετο· ὥστε νόμον πᾶσιν ἡμῖν τὸ τε τοῦ Ἀποστόλου παραγγέλημα γενέσθαι, καὶ τὸ τοῦ εὐαγγελιστοῦ παρατήρημα, τοῦ καθαρᾷ τῇ συνειδήσει τὸ ἅγιον ὑποθέσθαι σῶμα· εἰ ποῦ τις ἐξ ἀμαρτίας εἴη κηλὶς, τῷ ὕδατι τῶν ὀφθαλμῶν ἀπορροῦψαντας. Ἀλλὰ πέτρα λεγόμενος ὁ Χριστὸς, ὠφελεῖ διὰ τοῦ ὀνόματος τοῦτου ἡμᾶς, ἐν τῇ παγίῳ τε καὶ ἀμεταβάτῳ τῆς κατ' ἀρετὴν ζωῆς, καὶ ἐν τῇ στερέῳ ἔχειν πρὸς τὴν τῶν παθημάτων ὑπομονήν, καὶ διὰ τοῦ πρὸς πᾶσαν προσβολὴν ἀμαρτίας ἀντίτιπον καὶ ἀένδοτον τὴν ψυχὴν ἐπιδείκνυσθαι· διὰ τούτων γὰρ καὶ τῶν τοιού-

<sup>29</sup> 1 Cor. x, 16 sqq. <sup>30</sup> Psal. ciii, 15. <sup>31</sup> Psal. cxii, 2. <sup>32</sup> Joan. vi, 56. <sup>33</sup> 1 Cor. xi, 28. <sup>34</sup> Luc. xxiii, 55. <sup>35</sup> 1 Cor. x, 4.

των πέτρα καὶ ἡμεῖς ἐσθμεθα, μνησόμενοι. καθὼς ἔστι θανάτων, ἐν τῇ τραπεσίῃ φῦσαι τὸ ἀτρεπτον τοῦ Δεσπότου καὶ ἀμετάβλητον. Εἰ δὲ ὁ αὐτὸς παρὰ τοῦ σοφοῦ ἀρχιτέκτονος καὶ θεμελίου πιστεύουσ, καὶ γωνίας κεφαλὴ ὀνομάζεται, οὐδὲ τοῦτο πρὸς τὴν τοῦ κατ' ἀρετὴν βίου συνεισφορὰν ἀσυνεπὲς ἡμῖν ἐπιδεικνύσεται. Διδακόμεθα γὰρ διὰ τούτων, ὅτι πάσης ἀγαθῆς πολιτείας, καὶ παντὸς ἀγαθοῦ μαθήματας τε καὶ ἐπιτηδεύματος, καὶ ἀρχὴ καὶ τέλος ἐστὶν ὁ Κύριος. Ἢ τε γὰρ ἐλπίς (ἣν ἀντὶ κεφαλῆς νοοῦμεν, πρὸς ἣν πάντα βλέπει, τὰ κατ' ἀρετὴν σπουδαζόμενα) ἐκεῖνός ἐστιν, οὕτως ὡνομασμένος παρὰ τοῦ Παύλου, καὶ ἡ ἀρχὴ τῆς ὑψηλῆς ταύτης τοῦ βίου πυργοποιίας. ἡ εἰς αὐτὸν γίνεται πίστις, ἐφ' ἧς οἶον τινα θεμελίον τὰς ἀρχὰς τοῦ βίου καταβαλλόμενον ἡμῶν, καὶ διὰ καθήμερινων κατορθωμάτων τὰς καθαρὰς ἐννοίας τε καὶ ἐνεργείας νομοθετούντων, οὕτως ἡ τοῦ παντὸς κεφαλὴ καὶ ἡμετέρα γίνεται κεφαλὴ, τοῖς δύο τῆς ζωῆς ἡμῶν τοίχοις, τοῖς τε κατὰ τὸ σῶμα καὶ τὴν ψυχὴν, δι' εὐσχημοσύνης καὶ καθαρότητος ἐποικοδομουμένοις, διὰ τῆς ἀγωνίου συμφύτας ἐαυτὴν ἐφαρμόζουσα. Ὡς ἐὰν ἐλλείπη τὸ ἕτερον τῶν οἰκοδομημάτων, ἦτοι τῆς κατὰ τὸ φαινόμενον εὐσχημοσύνης τῇ τῆς ψυχῆς καθαρότητι· μὴ συνοικοδομουμένης, ἢ τῆς ψυχικῆς ἀρετῆς τῷ φαινόμενῳ μὴ συμβαινύσης, οὐκ ἂν γένοιτο τοῦ ἡμιτελοῦς τούτου βίου κεφαλὴ ὁ Χριστὸς, ὁ μόνῃ τῇ διπλῇ τε καὶ διαγωνίᾳ οἰκοδομῇ ἐαυτὸν ἐφαρμόζων· οὐδὲ γὰρ ἔστι θανάτων, χωρὶς τῆς τῶν δύο τοίχων συμβολῆς, γωνίας γενέσθαι. Τότε οὖν ἐπιτελεῖσθαι τῷ οἰκοδομηματι ἡμῶν τοῦ ἀκρογωνιαίου τὸ κάλλος, ὅταν ἀμφο-

τέρωθεν τὴν ὀρθὴν τοῦ βίου κανόνα τῇ τῶν ἀρετῶν σπάρτῃ ἀποταθῇ ἐναρμονίως ὁ διπλοῦς βίος, ὁρθός τε καὶ ἀδιάστρεφος, καὶ οὐδὲν ἔχων ἐν ἐαυτῇ σκολὴν ἢ κατηγγυλωμένον.

Εἰκόνα δὲ τοῦ Θεοῦ τοῦ ἀοράτου τὴν Χριστὸν ὀνομάζων ὁ Παῦλος, τὸν ἐπὶ πάντων Θεὸν καὶ μέγαν Θεόν· καὶ ταῦταις γὰρ ταῖς φωναῖς ἀνακηρύττει τοῦ ἀληθινοῦ Δεσπότου τὸ μεγαλεῖον, λέγων· «Τοῦ μεγάλου Θεοῦ καὶ Σωτῆρος ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ· » καὶ, « Ἐξ ὧν ὁ Χριστὸς, τὸ κατὰ σάρκα, ὁ ὢν ἐπὶ πάντων Θεός, εὐλογητὸς εἰς τοὺς αἰῶνας· » ταῦτα οὖν λέγων πού, παιδεύει διὰ τῶν λεγομένων ἡμᾶς, ὅτι αἱ ὡν ὕπερ ἐστὶν (ἐστὶ δὲ ἐκεῖνο, ὕπερ ὁ ὢν ἐπίσταται μόνος), τῆς δὲ ἀνθρωπίνης καταλήψεως, καὶ αἱ ἐν ᾗ διὰ προκοπῆς προεγγίξῃ ὁ τὰ ἄνω φρονῶν, πάντοτε τῷ ἴσῳ μέτρῳ ὑπερανέστηκεν. Οὕτως τοίνυν ὑπερέκεινα πάσης γνώσεώς τε καὶ καταλήψεως, ὁ ἀφραδὸς τε καὶ ἀνεκλήητος καὶ ἀδιήγητος, ἵνα σε τοῖσιν πάλιν εἰκόνα Θεοῦ, καὶ αὐτὸς ὑπὲρ φιλανθρωπίας ἐγένετο εἰκὼν τοῦ Θεοῦ τοῦ ἀοράτου· ὥστε τῇ ἰδίᾳ μορφῇ, ἣν ἀνέλαθεν, ἐν σοὶ μορφοῦσθαι, καὶ σὲ πάλιν δι' ἐαυτοῦ πρὸς τὴν χαρακτῆρα τοῦ ἀρχετύπου συσχηματισθῆναι· κάλλους, εἰς τὸ γενέσθαι, ὕπερ ἧς ἐξ ἀρχῆς. Οὐκ οὖν εἰ μέλλομεν γίνεσθαι καὶ ἡμεῖς εἰκὼν τοῦ Θεοῦ τοῦ ἀοράτου, πρὸς τὸ ἐκείμενον ἡμῖν τοῦ βίου ὑπόδειγμα τυποῦσθαι ζωῆς προσήκει τῆς ἡμῶν τὸ εἶδος· τοῦτο δὲ ἐστὶ· τὸ σαρκὶ ζῶν-

A nos item erimus petra, in natura fragili firmum et immutabile Domini robur pro viribus imitantes. Quod autem a sapiente architecto <sup>35</sup> fundamentum filii <sup>36</sup> et anguli caput <sup>37</sup> nuncupatur, id quoque nobis ad vitam ex virtute instituendam expedit. Sic enim bonarum omnium et administrationum civilium, et disciplinarum, et institutorum tum principium, tum etiam finem esse Dominum discimus. Nam et spes, quam pro capite accipimus, ad quam recte honestaeque actiones nostrae omnes tendunt, ille nominatus est a Paulo <sup>38</sup>; et in principio huiusce vitae aedificii quod ad ipsum dirigitur, fides <sup>39</sup>, in qua vitae principia tanquam fundamenta iacimus, et quotidianis officiis puras tum cogitationes tum actiones nostras moderamur, atque ita, quod universi est caput, nostrum etiam caput efficitur, cum duobus vitae nostrae, corporis videlicet atque animi, muris per honestatem et puritatem constructis angulari conjunctione apte cohaeret. Quod si altera pars desit aedificio, ut vel animi puritas conspicuam extrinsecus honestatem non habeat, vel haec quae videtur animi virtute vacet, ejus manere inchoataeque vitae caput non erit Christus, quippe qui duplici angularique fabrica tantummodo quadrat; neque enim, nisi duo concurrant parietes, angulus fieri potest. Quare tunc imponetur aedificio nostro summi angularis fastigii pulchritudo, cum ex utraque parte ad rectam virtutis normam duplex vita et recta, et constans, et nihil obliqui curvique habens, perpendiculari concinne erit accommodata.

C At vero cum Dei invisibilis imaginem Paulus Christum appellat <sup>40</sup>, et in omnibus Deum et magnum Deum (his enim vocibus veri Domini magnitudinem praedicat, « Magni, » inquit, « Dei, » et « Salvatoris nostri Jesu Christi <sup>41</sup>; » et, « Ex quibus Christus secundum carnem, qui est in omnibus Deus benedictus in saecula <sup>42</sup> »), nos docet, eum semper esse, qui est. Est autem ille major, quam ut humana mente comprehendi possit, si secum ipse versetur, per felicitatem caelestia sentiens, et aequalem undique mensuram. Hic igitur longe praestantior, quam ut humana cognitione comprehendatur, qui nullis verbis, nulla oratione, nulla vi dici, enarrari, declarare potest, ut te prorsus faceret imaginem Dei, ipse pro sua erga hominem benevolentia factus est imago Dei invisibilis, hoc est, ad humanae naturae mensuram sese demisit, ut nos ad divinitatis mensuram extollamur. Ea enim fuerit negotiatio Filii Dei, ut propria forma, quam sumpsit, eūctes homo, se rursus ad exemplaris pulchritudinis figuram effligeret, ut esset id quod initio fuerat. Proinde ut nos item sinus

<sup>35</sup> 1 Cor. iii, 10. <sup>36</sup> Ephes. ii, 20. <sup>37</sup> Luc. xv, 17. <sup>38</sup> 1 Cor. i, 7. <sup>39</sup> Gal. iii, 5 seq. <sup>40</sup> Col. i, 15, 41 1 Tim. ii, 15. <sup>42</sup> Rom. ix, 5.



imago invisibilis Dei, ad propositum nobis exemplar vite nostra vivendi ratio exprimenda est : eo nimirum pacto, ut in carne viventes, minime vivamus secundum carnem<sup>43</sup>, siquidem et princeps illa Dei invisibilis imago, quæ ad nos per Virginem appropinquavit, per omnia ad humanæ naturæ similitudinem eatenus tentata est, ut nullum peccati experimentum suscepit. « Qui peccatum non fecit, nec inventus est dolus in ore ejus<sup>44</sup>. » Quem admodum igitur si pingendi artem disceremus, magister aliquam nobis pulcherrime depictam formam in tabula proponeret, cujus in sua quemque pictura oporteret pulchritudinem imitari, ut omnium tabule ad propositum pulchritudinis exemplar expolirentur : sic, quoniam sue quisque vite pictor existit, artifex autem hujusce operis voluntas est, colores vero ad exprimendam imaginem virtutes sunt, non medioere periculum est, ne a pulchritudinis exemplari ad turpem ac deformem aliquam personam recedat imitatio, et pro Domini forma effigiem vitii sordidis coloribus adumbremus. Itaque pro nostra virili nobis enitendum est, ut virtutum colores puri sint, et scienter periteque ad excipiendam imaginem commisceantur, ut imaginis imago simus, et quoad ejus fieri potest, imitatione perspicua pulchritudinis exemplum exprimamus, ut faciebat Paulus, qui ex virtute vitam instituens, Christi imitator fuit<sup>45</sup>. » Quod si clarius ea sigillatim oratione persequi volumus, quibus imitando imaginem representamus, unus color est humilitas. « Discite, » inquit, « a me, quia mitis sum et humilis corde<sup>46</sup> : » alter est patientia, quæ quot modis in imagine invisibilis Dei conspicitur ? ubi gladii, et fustes, et vincla, verbera, alapis maxillæ percussæ, facies sputis oblita, humeri verberibus traditi, iudicium impium, crudelis sententia, milites subsannationibus, irrisionibus, contumeliis et calami percussioibus innitem sententiam per delicias exacerbantes, clavi, et fel, et acetum, et gravissima quæque ipsi sine causa illata, imo vero pro innumerabilibus beneficiis redita : tunc ille quo modo ista patrautes ultus est ? « Pater, » inquit, « ignosce illis, quia nesciunt quid faciunt<sup>47</sup>. » Nonne poterat contra eos superius vel cælum perfringere, vel ipsos terræ hiatibus aboleri, vel dimovere ex propriis terminis mare, et voraginibus terram submergere, vel Sodomitici ignis imbrem demittere unico verbo, vel aliquid aliud acerbum supplicium irrogare ?

Attamen hæc omnia miti patientique animo pertulit, vitæque suæ per seipsum leges patientiæ dedit. Sic alia omnia in principe Dei imagine licet intueri, ad quam qui respicit, et ad ejus similitudinem formam exornat suam, ipse quoque fit imago Dei invisibilis per tolerantiam expressa. Qui autem Ecclesiæ caput Christum esse didicit<sup>48</sup>,

Α τας, μή κατὰ σόρακα ζῆν. Καὶ γὰρ ἡ πρωτότυπος ἐκείνη τοῦ ἀοράτου Θεοῦ εἰκὼν, ἡ διὰ τῆς Παρθένου ἐπιδημήσασα, ἐπειράθη μὲν κατὰ πάντα, καθ' ὁμοίότητά τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως, μόνῃς δ' οὐ παρεδέξατο τῆς ἀμαρτίας τὴν πείραν. « Ὅς ἀμαρτίαν γὰρ οὐκ ἐποίησε, » φησὶν, « οὐδ' εὐρέθη δόλος ἐν τῷ στόματι αὐτοῦ. » Ὡς περ τοίνυν, εἰ τὴν ζωγραφικὴν ἐπιειδυόμεθα τέχνην, προθέντος ἡμῖν τοῦ διδασκάλου κεκαλλωπισμένην τινὰ μορφήν ἐπὶ πίνακος· ἔδει πάντως τὸ ἀπ' ἐκείνης κάλλος ἐπὶ τῆς ἰδίας ἑκαστον ζωγραφίας μιμῆσασθαι, ὥστε τοὺς πάντων πίνακας κατὰ τὸ ἐκκαίμενον τοῦ κάλλους ὑπόδειγμα καλλωπισθῆναι· κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον, ἐπειδὴ τῆς ἰδίας ἑκαστός ἐστι ζωῆς ζωγράφος, τεχνίτης δὲ τῆς δημιουργίας ταύτης ἐστὶν ἡ προαίρεσις, χρώματα δὲ πρὸς τὴν ἀπεργασίαν τῆς εἰκόνος αἱ ἀρεταί· κίνδυνος οὐ μικρὸς, μεταχρᾶξαι τοῦ πρωτοτύπου κάλλους τὴν μίμησιν εἰς εἰδεχθῆς τι καὶ ἄμορφον προσωπεῖον, διὰ τῶν ὀυπαρῶν χρωμάτων, ἀντὶ τοῦ δεσποτικοῦ εἶδους τὴν τῆς κακίας χαρακτῆρα σκιογραφῆσαντας. Ἀλλὰ ὡς ἐστὶ δυνατόν, καθαρὰ τῶν ἀρετῶν τὰ χρώματα, κατὰ τινὰ τεχνικὴν μέτρην πρὸς ἀλλήλα συγκεκρομένα, πρὸς τὴν τοῦ κάλλους μίμησιν παραλαμβάνειν, ὥστε γενέσθαι ἡμᾶς τῆς εἰκόνος εἰκόνα, δι' ἐνεργουῶς ὡς οἶδον τε μιμήσεως ἐκμαζαμένους τὸ πρωτότυπον κάλλος, ὡς ἐποίει ὁ Παῦλος, μιμητῆς τοῦ Χριστοῦ διὰ τοῦ κατ' ἀρετὴν βίου γινόμενος. Εἰ δὲ γρηὶ καὶ τὰ καθ' ἑκαστον διευκρινῆσαι τῷ λόγῳ, δι' ὧν ἡ τῆς εἰκόνος μίμησις γίνεται, ἐν χρώμα ἡ ταπεινοφροσύνη. « Μάθετε, » γὰρ, φησὶν, « ἀπ' ἐμοῦ, ὅτι πραῖός εἰμι, καὶ ταπεινὸς τῇ καρδίᾳ. » Ἑτέρον χρῶμα, ἡ μακροθυμία, ἡ πῶς τῇ εἰκόνι τοῦ ἀοράτου Θεοῦ ἐπιφανέστα· Μάχαιρά τε καὶ ξύλα, καὶ δεσμὰ καὶ μάστιγες, σιαγόνες βραχιζόμεναι, πρόσωπον ἐμπυούμενον, νῶτον πληγαῖς ἐκδεδομένον, χροτῆριον ἀσβεῖς, ἀπόφατις ἀπηνῆς, στρατιῶται τῆς σκυθρωπῆς ἀποφάσεως κατατρυφῶντες, ἐν χλευασμοῖς καὶ εἰρωνείαις καὶ ταῖς ἐκ καλέμου πληγαῖς, ἥλοι, καὶ χολή, καὶ ὄξος καὶ πάντα τὰ θεινόμενα, ἀνευ αἰτίας αὐτῷ προσαγόμενα, μάλλον δὲ ὑπὲρ τῆς πολυτρόπου εὐεργεσίας ἀντιδιδόμενα. Τίς οὖν κατὰ τῶν ταῦτα ποιοῦντων ἡ ἄμυνα; « Πάτερ, συγχώρησον αὐτοῖς· οὐ γὰρ οἴδασιν τί ποιοῦσι. » Μὴ οὐκ ἦν δυνατόν ἀλῶθαι αὐτοῖς αὐτὸν ἐπιβρόχῃαν τὸν οὐρανόν, ἢ χάσματι γῆς ἐξαφανίσαι τοὺς ὑβριστάς, ἢ ἐκπῆλαιν ἐξω τῶν ἰδίων ὄρον τὴν θάλασσαν, καὶ τοῖς βυθοῖς ποιῆσαι τὴν γῆν ὑποβρύχιον, ἢ τὴν Σοδομικὴν αὐτοῖς ἐπιβαλεῖν τοῦ πυρὸς ἐπομβρίαν, ἢ ἄλλο τι ποιῆσαι τῶν σκυθρωπῶν διὰ προσταγματος;

Ἀλλὰ ταῦτα ἤνεγκεν ἐν πραότητι καὶ μακροθυμίᾳ, ὁ τῷ σῶ βίῳ δι' ἑαυτοῦ νομοθετῶν τὴ μακροθυμον. Οὕτω καὶ τὰ ἄλλα πάντα περὶ τὴν πρωτότυπον τοῦ Θεοῦ εἰκόνα ἐστὶν ἰδεῖν, πρὸς ἣν ὁ βλέπων, καὶ κατ' ἐκείνην ἐναργῶς καλλωπίζων τὴν ἑαυτοῦ μορφήν, εἰκὼν καὶ αὐτὸς γίνεται τοῦ Θεοῦ τοῦ ἀοράτου, διὰ τῆς ὑπομονῆς ζωγραφούμενος. Ὁ δὲ κατὰ

<sup>43</sup> Rom. viii, 12 sq. <sup>44</sup> I Pet. i, 22. <sup>45</sup> I Cor. iv, 16. <sup>46</sup> Matth. xi, 29. <sup>47</sup> Luc. xxi, 54. <sup>48</sup> Eph. v, 23.

λὴν τῆς Ἐκκλησίας τὴν Χριστὸν εἶναι· μαθὼν, τοῦτο πρὸ πάντων διανοεῖσθαι, ὅτι πᾶσα κεφαλὴ τῷ ὑποκει-  
 μένῳ σώματι ὁμοφυῆς ἐστὶ καὶ ὁμοούσιος, καὶ μία  
 τὴς ἐστὶ τῶν καθ' ἕκαστον μελῶν πρὸς τὸ ὅλον συμ-  
 φυῖα, διὰ μιᾶς συμφυσίας κατεργαζομένη πρὸς τὰ  
 μέρη τῷ παντὶ τὴν συμπάθειαν. Οὐκοῦν εἴ τι τοῦ  
 σώματος ἐστὶν ἐκτὸς, τοῦτο καὶ πρὸς τὴν κεφαλὴν  
 πάντως ἀλλοτριῶς ἔχει. Παθεῖναι τοίνυν διὰ τούτων  
 ὁ λόγος ἡμᾶς, ὅπερ ἐστὶν ἡ κεφαλὴ κατὰ τὴν φύσιν,  
 τοῦτο καὶ τὰ καθ' ἕκαστον γίνεσθαι μέλη, ἵνα πρὸς  
 τὴν κεφαλὴν οἰκείως ἔχη. Ἡμεῖς δὲ ἐσμεν τὰ μέλη,  
 οἱ εἰς τὸ σῶμα τοῦ Χριστοῦ συντελοῦντες. Εἰ τοίνυν  
 εἴδον τινα μαχαίαν ἐμβάλλων τὴν ἀκίαντον λύσαν,  
 διὰ τοῦ πονηροῦ τούτου πάθους τὸ μέλος πάντως τῆς  
 κεφαλῆς ἡλλοτριῶσεν. Οὕτω δὲ καὶ τὰ λοιπὰ τῆς κα-  
 κίας ὄργανα, μάχαιραι γίνονται, δι' ὧν τὰ μέλη τοῦ  
 συμφοῦς ἀποτέμνεται σώματος, καὶ τῆς κεφαλῆς  
 ἀφορίζεται πάντα, καθὼς ἂν τὴν τομὴν ἐνεργήσῃ τὰ  
 πάθη. Ἴνα οὖν τοίνυν ἐν τῷ κατὰ φύσιν ὅλον διαμένῃ  
 τὸ σῶμα, πρὸς τὴν κεφαλὴν οἰκείως ἔχειν προσήκει  
 καὶ τὰ καθ' ἕκαστον μέλη, ὅσον καθαρὰν τῷ λόγῳ τῆς  
 οὐσίας τὴν κεφαλὴν συντελοῦντα. Εἰ ἀφθαρσίαν νοοῦ-  
 μεν τὴν κεφαλὴν, ἐν ἀφθαρσίᾳ χρή πάντως συνεστάναι  
 τὰ μέλη. Οὕτω καὶ τὰ ἄλλα νοήματα, ὅσα ἡ κε-  
 φαλὴ νοεῖται, καὶ ἐπὶ τῶν μελῶν ἀλόλουθόν ἐστι  
 καθορᾶσθαι, τὴν εἰρήνην, τὸν ἀγιασμόν, τὴν ἀλήθειαν,  
 καὶ πάντα τὰ τοιαῦτα. Διὰ γὰρ τοῦ Ἰησοῦ ταῦτα καὶ  
 τὰ τοιαῦτα ἐν τοῖς μέλεσι δείκνυνται, τῷ συμφοῦς  
 ἔχον αὐτὰ πρὸς τὴν κεφαλὴν μαρτυρεῖσθαι· οὕτως  
 εἰπόντος τοῦ Ἀποστόλου, ὅτι ἐκείνους μὲν ἐστὶν ἡ κε-  
 φαλὴ, ἐξ αὐτοῦ δὲ πᾶν τὸ σῶμα συναρμολογούμενον  
 καὶ συμβιβασόμενον διὰ πάσης ἀφῆς, τῆς κατ' ἐνέρ-  
 γειαν ἐν μέτρῳ ἐνὸς ἐκάστου μέρους, τὴν αὖξησιν  
 τοῦ σώματος ποιεῖται. Καὶ τοῦτο προσήκει διὰ τοῦ  
 τῆς κεφαλῆς ὀνόματος παιδεύθηναι, ὅτι ὥσπερ ἐπὶ  
 τῶν ζώων ἐκ τῆς κεφαλῆς ἐστὶ τῷ σώματι τὸ πρὸς  
 τὰς ἐνεργείας ἐνδοσίμῳ· δι' ὀφθαλμοῦ γὰρ καὶ ἀκοῆς  
 τὰ καθ' ἕκαστον εὐθύνεται, ἥ τε διὰ ποδῶν κίνησις  
 καὶ ἡ διὰ χειρῶν ἐνέργεια· οὗ γὰρ ἐστὶν ἡ ὀφθαλμοῦ  
 μὴ ἐπιστατούντος τῶν σπουδαζομένων, ἢ μὴ δεχο-  
 μένης τῆς ἀκοῆς τὴν ὑφήγησιν, δεόντως τι τῶν  
 προκειμένων γενέσθαι· οὕτω χρὴ κατὰ τὴν ἀληθινὴν  
 κεφαλὴν καὶ ἡμᾶς τὸ σῶμα καταλλήλως κινεῖσθαι  
 πρὸς πᾶσαν ὁρμὴν καὶ ἐνέργειαν, ὅπου περ ὁ πλάσας  
 τὸν ὀφθαλμόν, ἢ ὁ φτεύσας τὸ οὖς κατηγγέσταται.  
 Ἐπεὶ οὖν ἡ κεφαλὴ τὰ ἄνω βλέπει, καὶ τὰ μέλη δεῖ  
 πάντως, τὰ ὑψεροστεύμενα τῇ κεφαλῇ, ἔπεσθαι τῇ τῆς  
 κεφαλῆς ὁδηγίᾳ, καὶ πρὸς τὰ ἄνω τὴν ῥοπὴν ἔχειν.  
 Ὅταν δὲ πρωτότοκον τῆς κτίσεως εἶναι αὐτὸν ἀκού-  
 σωμεν, καὶ πρωτότοκον ἐκ νεκρῶν, καὶ πρωτότοκον  
 ἐν πολλοῖς ἀδελφοῖς, πρῶτον μὲν τὰς αἰρετικὰς ὑπο-  
 λήψεις ἀποπεμπώμεθα, ὡς οὐδεμίαν συναγορίαν τῆς  
 πονηρᾶς αὐτῶν δογματιστοῦς ἐκ τῶν προκειμένων  
 ῥημάτων ἔχουσας. Μετὰ ταῦτα δὲ καὶ τὰ πρὸς τὸν  
 ἐθικὸν βίον διὰ τούτων ἡμῶν συντελοῦντα κατανοήσω-  
 μεν. Ἐπειδὴ γὰρ τὸν Μονογενῆ Θεὸν τὸν τοῦ παντός

illud in primis cogitet, unam esse capitis et sub-  
 jecti corporis naturam, et singula membra cum  
 toto naturali quadam necessitudine conjuncta  
 esse, quæ partes toti ita conciliat, ut miro con-  
 sensu inter se convenient. Ex quo fit ut, si quid  
 extra corpus est, id etiam a capite omnino sejun-  
 ctum sit. Ex hoc igitur intelligimus, quod natura  
 caput est, idem fieri singula membra, ut cum ipso  
 capite proprie amiceque consentiant. Nos autem  
 membra sumus, qui in Christi corpus coalescimus.  
 Quare si quis membrum Christi tollens, efficiat  
 membrum meretricis<sup>49</sup>, hic rabiem improbe illius  
 libidinis tanquam gladium arripiciens, per hanc  
 pravam perturbationem membrum prorsus absein-  
 dit a capite. Sic item reliqua malitiæ instrumenta  
 sunt veluti gladii, quibus membra a proprio cor-  
 pore amputantur, et omnia sejunguntur a capite,  
 quorum sectionem perturbationes efficiunt. Ut igitur  
 totum corpus in naturali amicitia cum capite  
 permaneat, æquum est ut mutua concordia singula  
 item membra inter se conjungantur. Quonobrem  
 cum ipsum caput non modo purum, integrum  
 castumque sit, sed ipsa quodam modo puritas,  
 integritas et castitas existimetur, quæ sub ejus-  
 modi caput membra concurrunt, ea item pura,  
 incorrupta castaque sint consentaneum est. De-  
 nique quidquid de capite cogitamus, ut pacem,  
 sanctimoniam, veritatem, et alia omnia ejusdem  
 generis, in membris quoque conspicienda sunt.  
 Per Filium enim hæc et talia in membris demon-  
 strantur, quod ea naturali necessitudine cum ca-  
 pite coherere sit testimonio comprobatum: cum  
 sic Apostolus dixerit, Christum esse caput, ex  
 quo totum corpus compactum et comexum per  
 omnem juncturam secundum operationem in men-  
 suram uniuscujusque membri augmentum corporis  
 facit<sup>50</sup>. Illud præterea ex hoc capitis nomine  
 discere debemus: quemadmodum in animalibus ex  
 capite provenit corpori ad agendum occasio atque  
 incitatio, siquidem et pedum et manuum motus  
 atque opera omnia ocalorum et aurium ope diri-  
 guntur; etenim nisi oculi præsent satagenti, et au-  
 ris imperium excipiat, nihil eorum quæ proposita  
 sunt recte fieri potest: sic ex veri capitis senten-  
 tia corpus in rebus omnibus modo ad hoc, modo  
 ad illud agendum dirigi et moveri oportet, quo-  
 cumque ille qui fluxit oculum et plantavit aurem<sup>51</sup>,  
 ducet. Quando igitur caput quæ supra sunt res-  
 picit, opus est ut quæ capiti apte subnexa sunt  
 membra, ipsius capitis ductum sequantur, et ad ea  
 quæ supra sunt tendant. Verum quoniam cum  
 esse primogenitum creaturæ discimus<sup>52</sup> et primo-  
 genitum ex mortuis<sup>53</sup>, et primogenitum in multis  
 fratribus<sup>54</sup>, primum quidem hæreticas opiniones  
 refutemus, utpote quæ nullum ex propo-itis verbis  
 pravo suo dogmati quarere patrocinium possint;  
 deinde vero quæ nobis ad vitam et mores ex his

<sup>49</sup> 1 Cor. vi, 13. <sup>50</sup> Ephes. iv, 16. <sup>51</sup> Psal. xciii, 9. <sup>52</sup> Coloss. i, 13. <sup>53</sup> illi 1. 18. <sup>54</sup> Rom. viii, 23.

conducunt consideremus. Hostes igitur Dei si unigenitum Deum, universi effectorem, ex quo et per quem et in quo omnia<sup>55</sup>, factum esse dicunt et creatum a Deo, ideoque ut creaturae fratrem dici creaturae primogenitum asserunt, cum temporis jure tantummodo praeceat, quemadmodum Ruben non natura, sed temporis prerogativa propriis fratribus praeponebatur: illud imprimis contra istos dicendum est, eundem non posse et unigenitum et primogenitum credi: aut enim unigenitus est, aut ex fratribus primogenitus: si unigenitus, fratres non habet; si fratrum primogenitus, unigenitus neque esse, neque dici potest omnino.

Quare cum haec nomina in eodem convenire coniungique nequeant, quod fieri non possit ut idem et unigenitus et primogenitus nominetur, in Scriptura autem de Verbo illo, quod erat in principio, dicatur, unigenitus Deus, et rursus apud Paulum, Primogenitus omnis creaturae: veritatis iudicio sic oportet haec nomina separare et distinguere diligenter, ut Unigenitum intelligamus id Verbum, quod est ante saecula; omnis autem creaturae in Christo factae, Verbum carnem factum esse Primogenitum. Quodsi, quo modo ille et primogenitus ex mortuis, et primogenitus in multis fratribus intelligatur, didicerimus, simul etiam quo modo sit creaturae primogenitus, cognoscemus. Est igitur ex mortuis primogenitus aut primitiae dormientium<sup>56</sup> factus, ut omni carni ad resurrectionem iter aperiret<sup>57</sup>. Cumque nos, qui natura eramus filii irae, coelesti generatione per aquam et Spiritum filios lucis et dei filios esset effecturus, ejusmodi generatione in Jordanis flumine dux ipse praecessit, ut ad naturae nostrae primitias Spiritus gratiam attraheret, id est ut omnes ex spiritali regeneratione ad vitam generatos fratres ipse per aquam et Spiritum antegenitus constitueret. Ad eundem modum creaturae in Christo generate ipsi primogenitum cogitantes, ab opinione pia minime recesserimus. Quoniam igitur vetus creatura transit, per peccatum inutilis reddita, necessario post transitum eorum quae deleta sunt, successit nova vitae creatura, quae per regenerationem et resurrectionem ex mortuis constituitur, cuius princeps auctorque vitae primogenitus est et appellatur. Atque haec quidem pauca studiosis ad repellendos adversarios, et ad perspicendam veritatem satis erunt. Quare jam quam utilia sint haec verba ad virtutem et vitam, breviter percurramus. Ruben eorum qui post se geniti sunt fratres, primogenitus fuit<sup>58</sup>: cognationem autem, qua cum ipso conjuncti erant, signum quoque in eis perspicuum primogenito simile testabatur, ut fraterna sanguinis conjunctio formae similitudine declarata ignorari non posset. Quapropter si nos item eodem modo per regenerationem aquae et spiritus Domini fratres geniti sumus, qui propter nos factus est

δημιουργόν, τὸν ἐξ οὗ, καὶ δι' οὗ, καὶ ἐν ᾧ τὰ πάντα, ἔργον εἶναι τοῦ Θεοῦ, καὶ κτίσμα, καὶ ποίημα, λέγουσιν αἱ θεολογίαι, καὶ διὰ τοῦτο πάσης τῆς κτίσεως πρωτότοκον αὐτὸν λέγεσθαι, διορίζονται· ἤ, ὡς ἀδελφὸν ὄντα τῆς κτίσεως, μόνους τοῖς τοῦ χρόνου προσθετοῖς αὐτὸν προτερεύοντα, ὡς τὸν Ῥουβὶμ τῶν ἰδίων ἀδελφῶν, οὗ φύσει προτεταγμένον, ἀλλὰ τοῖς ἐκ χρόνου προσθετοῖς προτερεύοντα· πρῶτον μὲν τοῦτο πρὸς ἐκείνους ῥητέον, ὅτι οὐκ ἔστι τὸν αὐτὸν καὶ μονογενῆ καὶ πρωτότοκον πιστεύεσθαι. Οὕτε γὰρ ὁ μονογενὴς μετὰ ἀδελφῶν νοεῖται· οὕτε χωρὶς ἀδελφῶν ὁ πρωτότοκος, μονογενὴς πάντως οὕτε ἔστιν, οὕτε λέγεται.

Οὐκοῦν ἀσύμβατά ἐστι καὶ ἀκοινώνητα ταῦτα πρὸς ἄλληλα ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ τὰ νοήματα, ὡς ἀδύνατον εἶναι, τὰ δύο τὸν αὐτὸν ὀνομάζεσθαι, καὶ μονογενῆ καὶ πρωτότοκον. Ἀλλὰ μὴν εἴρηται παρὰ τῆς Γραφῆς περὶ τοῦ ἐν ἀρχῇ ὄντος Λόγου, ὅτι ὁ Μονογενὴς Θεός, Πρωτότοκος πάσης κτίσεως. Οὐκοῦν ἐπιμερίσαι προσήκει τῷ μυστηρίῳ τῆς ἀληθείας, ἐκάτερον τούτων τῶν ὀνομάτων εὐσεβῶς διαστειλάντα· ὥστε Μονογενῆ μὲν εἶναι τὸν προαιώνιον Λόγον, τῆς δὲ μετὰ ταῦτα ἐν τῷ Χριστῷ γενομένης κτίσεως πρωτότοκον γενέσθαι τὸν Λόγον, σάρκα γενόμενον. Καὶ ὅπερ ἂν ἡμῖν ἐγγένηται νόημα, πρωτότοκον αὐτὸν ἐκ νεκρῶν εἶναι μαθόντες, καὶ πρωτότοκον ἐν πολλοῖς ἀδελφοῖς· ἐκείνῳ καὶ ἐπὶ τῷ πρωτοτόκῳ τῆς κτίσεως ἀκολουθῶς νοήσομεν. Οὐκοῦν ἐκ νεκρῶν μὲν πρωτότοκος γίνεται, ὁ ἀπαρχὴ τῶν κεκοιμημένων γενόμενος, ἵνα ὁδοποιήσῃ σαρκὶ τὴν ἀνάστασιν. Καὶ μέλλων ἡμᾶς διὰ τῆς ἀνιούσης γεννήσεως, δι' ὑδατος καὶ Πνεύματος, υἱὸς ἡμέρας καὶ υἱὸς πρωτῆς ἀπεργάζεσθαι, τοὺς πρότερον ὄντας τέκνα φύσει ἑργῆς, αὐτοὺς καθηγείται τῆς τοιαύτης γεννήσεως, ἐν τῷ βεῖθρῳ τοῦ Ἰορδάνου, ἐπὶ τὴν ἀπαρχὴν τῆς φύσεως ἡμῶν, τὴν τοῦ Πνεύματος χάριν ἐπισπασάμενος. Ὡστε πάντας τοὺς ἐκ τῆς πνευματικῆς ἀναγεννήσεως εἰς ζωὴν γεννημένους, ἀδελφοὺς χρηματίζει τοῦ προγεννηθέντος διὰ τοῦ ὑδατος τε καὶ Πνεύματος. Κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον, καὶ τῆς ἐν Χριστῷ γενομένης κτίσεως πρωτότοκον αὐτὸν νοούντες, οὐκ ἔξω γινόμεθα τῆς εὐσεβοῦς ὑπολήψεως. Ἐπειδὴ γὰρ ἡ ἀρχαία κτίσις παρῆλθε διὰ τῆς ἀμαρτίας ἀφρευθεῖσα, ἀναγκάως τὴν τῶν ὀφανισθέντων πάροδον διεδέξατο ἡ καινὴ τῆς ζωῆς κτίσις, διὰ τῆς ἀναγεννήσεως καὶ τῆς ἐκ νεκρῶν ἀναστάσεως συνισταμένη· ἥς ὁ ἀρχηγὸς τῆς ζωῆς ἡγούμενος, πρωτότοκος τῆς ζωῆς γίνεται καὶ ὀνομάζεται. Ἀλλ' ὅπως χρὴ πρὸς τοὺς ἀντιτεταγμένους ἔχειν, δι' ὀλίγων τῶν εἰρημένων ῥάδιον ἂν γένοιτο τοῖς φιλοσοπωτέροις, αὐτάρχη συμπαχίαν πρὸς τὴν ἀλήθειαν ἔχειν. Ὅπως δ' ἂν φανερὴ συνελοῦντα πρὸς τὴν κατ' ἀρετὴν βίον τὰ ῥήματα ταῦτα, διὰ βραχείων ἐπιλευσόμεθα· Πρωτότοκος ἦν τῶν μετ' αὐτὸν διὰ γεννήσεως παραχθέντων ὁ Ῥουβὶμ· ὡς ἐμαρτύρει τοῖς μετ' αὐτὸν γεννηθεῖσι τὴν πρὸς αὐτὸν συγγενεῖαν ὁ ἐμφαινόμενος αὐτοῖς χαρακτήρ, οἰκειὸς πρὸς τὸν πρωτότοκον ἔχων, ὥστε μὴ ἀγνοεῖσθαι τὴν ἀδελ-

<sup>55</sup> Rom. xī, 36. <sup>56</sup> I Cor. xv, 20. <sup>57</sup> I Thess. iv, 15. <sup>58</sup> Gen. xlix, 52.



φώτητα, διὰ τῆς κατὰ τὴν μορφὴν ὁμοιότητος μαρτυρουμένην. Οὐκοῦν εἰ διὰ τῆς ὁμοιότητος ἀναγεννήσεως, τῆς δι' ὑδατος καὶ πνεύματος, καὶ ἡμεῖς ἀδελφοὶ τοῦ Κυρίου γεγόμεθα, τοῦ δι' ἡμᾶς γενομένου πρωτότοκου ἐν πολλοῖς ἀδελφοῖς· ἀκόλουθον ἂν εἴη, διὰ τῶν τοῦ βίου χαρακτήρων ἐπιδεικνύειν τὴν πρὸς αὐτὸν ἀγχιστείαν· ἐμμορφωμένον τῇ ζωῇ ἡμῶν τοῦ πρωτότοκου τῆς κτίσεως. Τίνα δὲ χαρακτηριστὰ τῆς ἐκείνου μορφῆς παρὰ τῆς Γραφῆς μακαθήκαμεν; Ὅν πολλοῖς εἰρήκαμεν, ὅτι « Ἀμαρτιανὸν ἐποίησεν, οὐδὲ εὗρεθ' ὁδὸς ἐν τῷ στόματι αὐτοῦ. » Οὐκοῦν εἰ μέλοιμεν ἀδελφοὶ χρηματίζειν τοῦ καθηγγησαμένου ἡμῶν τῆς γεννήσεως, τὸ ἀναμάρτητον τῆς ζωῆς ἡμῶν πιστώσεται τὴν πρὸς ἐκεῖνον συγγένειαν, μηδὲν δὲ βύπτου τῆς πρὸς τὴν καθαρότητα συναφείας ἡμᾶς ἀφορίζοντος. Ἀλλὰ καὶ δικαιοσύνη καὶ ἀγιασμός ὁ πρωτότοκός ἐστι, καὶ ἀγάπη, καὶ ἀπολύτρωσις, καὶ τὰ τοιαῦτα. Οὐκοῦν εἰ διὰ τῶν τοιούτων καὶ ὁ ἡμέτερος χαρακτήριζοιτο βίος, ἐναργεῖ παρεξήμεθα τῆς εὐγενείας ἡμῶν τὰ γνωρίσματα, ὥστε τὸν ταῦτα ἐν τῇ ζωῇ καθορῶντα τῇ ἡμετέρᾳ, προσημαρτυρεῖν ἡμῖν τὴν πρὸς τὸν Χριστὸν ἀδελφότητα. Αὐτὸς γὰρ ἐστὶν ὁ ἀνοίξας ἡμῖν τὴν θύραν τῆς ἀναστάσεως, καὶ διὰ τοῦτο ἀπαρχὴ τῶν κεκοιμημένων γενόμενος. Ὅτι μὲν οὖν πάντες ἀναστησόμεθα ἐν ἀτόμῳ, ἐν ῥοπῇ ὀφθαλμοῦ, ἐν τῇ ἐσχάτῃ σάλπιγγι· τοῦτο ἔδειξεν, οἷς τε ἐφ' ἑαυτοῦ καὶ οἷς ἐπὶ τῶν λοιπῶν, τῶν ὑπὲρ τοῦ θανάτου κρατηθέντων, ἐποίησεν.

Οὐ μὴν ἴση κατάστασις ἐν τῷ μετὰ ταῦτα βίῳ πάντας τοὺς ἐκ τοῦ τῆς γῆς χώματος ἀναστάντας ἐκδέχεται, ἀλλὰ « Πορευσάμεθα, » φησὶν, « οἱ μὲν τὰ ἀγαθὰ ποιήσαντες, εἰς ἀνάστασιν ζωῆς· οἱ δὲ τὰ φαῦλα πράξαντες, εἰς ἀνάστασιν κρίσεως. » Ὡστε εἴ τινος πρὸς τὴν φοβερὰν ἐκείνην κατάκρισιν ὁ βίος βλέπει· οὗτος, καὶ διὰ τῆς ἀνωθεν γεννήσεως τοῖς ἀδελφοῖς τοῦ Κυρίου συναριθμούμενος τύχη, καταψεύδεται τοῦ ὀνόματος, ἐν τῇ μορφῇ τῆς κακίας τὴν πρὸς τὸν πρωτότοκον ἀγχιστείαν ἀρνούμενος. Ὁ δὲ μεστὴς Θεοῦ καὶ ἀνθρώπων, ὁ δι' ἑαυτοῦ συνάπτων τῷ Θεῷ τὸ ἀνθρώπινον, ἐκεῖνο συνάπτει μόνον, ὅπερ ἂν τῆς πρὸς Θεὸν συμφύσεως ἄξιον ᾖ. Ὡσπερ οὖν τὸν ἑαυτοῦ ἀνθρώπων τῇ δυνάμει τῆς θεότητος ἑαυτῷ προσωκίωσις, μέρος μὲν τῆς κοινῆς φύσεως ὄντα, οὐ μὴν τοῖς πάθεσιν ὑποπεπαιστωχότα τῆς φύσεως τοῖς εἰς ἀμαρτίαν ἐκκαλουμένοις (« Ἀμαρτίαν » γὰρ, φησὶν, « οὐκ ἐποίησεν, οὐδὲ εὗρεθ' ὁδὸς ἐν τῷ στόματι αὐτοῦ »)· οὕτω καὶ τοὺς κατ' ἑκάστον προσάξει τῇ συναφείᾳ τῆς θεότητος, εἰ μηδὲν ἐπ' αὐτοῦ τῆς πρὸς τὸ Θεῖον συναφείας ἀνάξιον. Ἀλλ' εἴ τις ἀληθῶς εἴη Θεοῦ ναὸς, μηδὲν κακίας εἰδωλὸν καὶ ἀφίδρυμα ἐν ἑαυτῷ περιέχον, οὗτος ὑπὸ τοῦ μεστίου πρὸς μετουσίαν τῆς θεότητος παραληφθήσεται, καθαρὸς γενόμενος πρὸς τὴν ὑποδοχὴν τῆς αὐτοῦ καθαρότητος. Οὕτε γὰρ εἰς κακότεχνον ψυχὴν εἰσελεύσεται σοφία, καθὼς ὁ λόγος φησὶν, οὕτε ὁ καθαρὸς τῇ καρδίᾳ ἄλλο τι παρὰ τὸν Θεὸν ἐν ἑαυτῷ βλέπει· ὃ διὰ τῆς ἀφθαρσίας προσκολληθείς, ἐντὸς ἑαυτοῦ πᾶσαν τὴν ἀγαθὴν βασιλείαν ἐδέξατο. Μᾶλλον δ' ἂν γένοιτο ἡμῖν καταφανὲς τὸ λεγόμενον, εἰ τὴν τοῦ Κυρίου φωνήν, ἣν διὰ τῆς Μαρίας πρὸς τοὺς ἀποστόλους πεποίηται, πρὸς

A primogenitus in multis fratribus, æquum est ut vite signis nostram cum ipso necessitudinem ostendamus: vite enim nostre formam impressit primogenitus creaturæ. Quæ autem sit ejus formæ nota, ex Scriptura sæpe commemoravimus. « Qui peccatum, » inquit, « non fecit, nec inventus est dolus in ore ejus<sup>59</sup>. » Proinde utrum illius qui generatione præcessit appellari fratres debeamus, innocentia vite testimonium dabit, si nulla macula a puritatis conjunctione nos separaverit. Præterea justitia est primogenitus, et sanctificatio, et charitas, et redemptio, et alia ejusmodi. Quibus si vita item nostra fuerit insignita, adeo præclara præbebitur nostræ nobilitatis indicia, ut, qui illa conspexerint in nostra vita, ipsi quoque nos Christi fratres esse, sint testes futuri. Ipse enim est qui resurrectionis nobis aditum patefecit, et ob id primitiæ dormientium factus est. Nos igitur omnes resurrecturos in ictu oculi in novissima tuba<sup>60</sup> per ea demonstravit, tum quæ in seipso, tum quæ in cæteris qui a morte tenebantur, effecit.

Verum in ea quæ futura est vita non idem omnes et terræ tumultu surgentes excipit status, sed « Ibunt, » inquit, « qui bona fecerunt, in resurrectionem vite, qui vero mala egerunt, in resurrectionem judicii<sup>61</sup>. » Quamobrem si ejus vita ad fundandam illam spectat condemnationem, is tamen per regenerationem ad fratrum Domini numerum forte ascriptus sit, nomen ementitur, in malitiæ forma nullam cum primogenito cognationem præ se ferens. Mediator autem Dei et hominum, qui per seipsum genus humanum conjungit Deo, solum illud conjungit quod ea conjunctione sit dignum. Quemadmodum virtute divina hominem induit, eatenus quidem humanæ naturæ participem, ut nullis naturæ perturbationibus ad peccatum excitantibus subjaceret: « Peccatum » enim, inquit, « non fecit, nec inventus est dolus in ore ejus: » sic homines singulos ad divinitatis communionem adducet, si nihil ea divinitatis conjunctione indignum afferant. Si quis nimium vere sit templum Dei, nullumque malitiæ simulacrum aut statuum continet, is a mediatore, ut divinitatis particeps fiat, admittetur, cum purus sit et ad puritatem ipsius suscipiendam idoneus. Neque enim in malevolam animam, ut scriptum est<sup>62</sup>, introibit sapientia, et qui mundus est corde, nihil in seipso præter Deum videns, incorrupteque ipsi coherens, omne bonum regnum in se accepit. Ceteram id quod dico, magis perspicuum fiet, si verba quæ Dominus apostolis per Mariam nuntiari voluit, considerabimus: « Ascendo, » inquit, « ad Patrem meum et Patrem vestrum, et Deum meum et Deum

<sup>59</sup> 1 Petr. ii. 22. <sup>60</sup> 1 Cor. xv. 52. <sup>61</sup> Joan. v. 29. <sup>62</sup> Sap. i. 4.

vestrum <sup>63</sup>. » Ille enim ait mediator inter Patrem et abdicatos filios, qui inimicos Dei reconciliavit veræ et soli Divinitati. Nam quia per peccatum juxta propheticum sermonem alienati sunt homines a vivifica vulva, et erraverunt ab utero in quo formati fuerant, pro veritate mendacium loquentes <sup>64</sup>, ideirco naturæ communis primitias per corpus et animam assumens, easque nulla malitia niistas aut contaminatas in se conservans sanctas effecit : ut eas incorruptas dedicans Patri, simul etiam iraheret quicquid eis natura et genere cognatum esset, et eos, qui abdicati rejectique fuerant, filios redderet, et inimicos Dei divinitatis ejus participes faceret. Ut ergo massæ primitiæ puritate atque innocentia vero Patri et Deo conciliatæ sunt : sic etiam nos, qui massa sumus, iisdem rationibus cum veritatis Patre conjungemur, si mediatoris innocentiam et constantiam pro viribus imitabimur. Sic enim erimus unigeniti Dei corona ex lapidibus pretiosis, honor et gloria per vitam effecti. Nam Paulus dicit, quoniam « Minuisti eum paulo minus ab angelis <sup>65</sup>, » propter cruciatum mortis. Majores enim nostros in spinæ naturam ob peccatum conversos sibi ipse ex mortis dispositione coronam fecit, et spinam in honorem et gloriam patiundo commutavit. Quocirca cum semel mundi peccatum sustulerit, et capiti coronam de spinis acceperit, ut ex honore et gloria coronam contexeret, non parvum periculum est, ne aliquo modo propter improbam vitam tribuli esse et spinæ deprehendamus : atque ita in media Domini corona, quæ per communionem corporis ejus fit, inserti, vocem illam justam omnino exaudiamus : « Amice, quomodo huc intrasti, non habens vestem nuptialem <sup>66</sup>? » quomodo te, cum esses spina, inter eos qui ad coronam meam ex honore et gloria conficiendam apti sunt, contexuisti? « Quæ conventio Christo ad Belial? Quæ pars fideli cum infideli? Quæ societas luci ad tenebras <sup>67</sup>? »

γάρου; » Πῶς συνεπλάκης τοῖς διὰ τιμῆς καὶ δόξης κοινωνία Χριστῷ πρὸς Βελίαν; Τίς μερὶς πιστῶ μετὰ ἀπίστου; Τί κοινωνὸν τῷ φωτὶ πρὸς τὸ σκότος; » Ὡς ἀν οὖν μὴ τ[ο]ιαῦτα ποτε ῥήματα καθ' ἡμῶν ὁ βίος ἡμῶν ἐκκαλέσαιο, ἐπιμελητέον ἂν εἴη τοῦ πᾶν ἀκानθῶδες ἔργον τε καὶ ῥῆμα, καὶ νόημα, διὰ πάσης τῆς ζωῆς τοῦ βίου ἡμῶν ἀποσκευάσασθαι, ἵνα τῇ καρτῇ τε καὶ ἀπαθεί πολιτεῖα τιμὴ καὶ δόξα γενόμενοι, τὴν τοῦ παντὸς κεφαλὴν δι' ἐκωτῶν στεφανώσωμεν, ὥσπερ τι κειμήλιον καὶ κτήμα τῷ Δεσπότῃ γενόμενοι. Οὐδενὸς γὰρ ἀτίμου καταδέχεται Κύριος εἶναι τε καὶ λέγεσθαι ὁ τῆς δόξης Κύριος. Οὐκοῦν ὁ πάσης ἀσχημοσύνης τε καὶ βδελυρίας ἀλλότριος, κατὰ τὴν κρυπτὴν καὶ φαινόμενον ἀνθρώπον, δεσπότην ἑαυτοῦ ποιεῖται τὴν δόξης καὶ οὐκ ἀτιμίαν Κύριον ὄντα τε καὶ λεγόμενον. Ἦστοι καὶ ἀρχὴ· ἀρχὴ δὲ παντὸς πράγματος οὐκ ἀλλοτρίως πρὸς τὰ μεθ' ἑαυτὴν ἔχει. Εἰ γὰρ ζῶν τὴν ἀρχὴν εἶναι τις ὀρίσαιο.

Α τὴν σαφῆνειαν τῶν εἰρημένων συμπαραλάβοιμεν· «Πορεύομαι, » φησὶ, « πρὸς τὸν Πατέρα μου καὶ Πατέρα ὑμῶν, καὶ Θεὸν μου καὶ Θεὸν ὑμῶν. » Ταῦτα γὰρ ὁ μεσότης μεταξὺ τοῦ Πατρὸς καὶ τῶν ἀποκηρύκτων φησὶν. ὁ δὲ ἑαυτοῦ τοὺς ἑθρούς τοῦ Θεοῦ καταλλάξας τῇ ἀληθινῇ καὶ μόνῃ Θεότητι. Ἐπειδὴ γὰρ, κατὰ τὸν προφητικὸν λόγον, ἀπηλλοτριώθησαν τῆς ζωοποιου μήτρας διὰ τῆς ἀμαρτίας οἱ ἄνθρωποι, καὶ ἀπὸ τῆς γαστρὸς ἐπλανήθησαν, ἐν ᾗ ἐπλάσθησαν, τὸ ψεῦδος ἀντὶ τῆς ἀληθείας λαλήσαντες, τοῦτου χάριν τὴν ἀπαρχὴν τῆς κοινῆς φύσεως ἀναλαβὼν, διὰ ψυχῆς τε καὶ σώματος, ἀγίαν ἐποίησε, πάσης κακίας ἀμιγῆ τε καὶ ἀπαράδεκτον αὐτὴν ἐν ἑαυτῷ διασώσας· ἵνα ταύτην ἀναθεί, διὰ τῆς ἀφθαρσίας, τῷ Πατρὶ τῆς ἀφθαρσίας, συνεπισπάσῃται δι' αὐτῆς πᾶν τὸ συγγενὲς κατὰ τὴν φύσιν αὐτῇ καὶ ὁμοφύλον, καὶ προσδίδῃται τοὺς ἀποκηρύκτους εἰς τὴν υἱοθεσίαν, καὶ τοὺς ἑθρούς τοῦ Θεοῦ εἰς τὴν τῆς Θεότητος αὐτοῦ μετουσίαν. Οὐκοῦν, ὥσπερ ἡ ἀπαρχὴ τοῦ φεράματος, διὰ καθαρότητος τε καὶ ἀπαθείας ὡκειώθη τῷ ἀληθινῷ Πατρὶ καὶ Θεῷ· οὕτω καὶ ἡμεῖς τὸ φέραμα, διὰ τῶν ὁμοίων ὁδῶν τῷ Πατρὶ τῆς ἀφθαρσίας κολληθώμεθα, διὰ τοῦ μιμήσασθαι, καθὼς ἂν ᾖ δυνατόν, τοῦ μεσίτου τὸ ἀπαθὲς τε καὶ ἀναλλοίωτον. Οὕτω γὰρ ἐσόμεθα τοῦ Μονογενοῦς Θεοῦ στεφανος ἐκ λίθων τιμίων, τιμὴ καὶ δόξα διὰ τοῦ βίου γενόμενοι. Φησὶ γὰρ ὁ Παῦλος, ὅτι· «Βραχύ τι αὐτὸν ἐλαττώσας, » διὰ τὸ πάθημα τοῦ θανάτου, « παρὰ τοὺς ἀγγέλους. » Τοὺς πρότερον εἰς ἀκάνθης φύσιν μετατεθέντας διὰ τῆς ἀμαρτίας, στεφανον ἑαυτῷ διὰ τῆς κατὰ τὸν θάνατον οἰκονομίας ἐποίησεν, εἰς τιμὴν καὶ δόξαν μεταστοιχειώσας διὰ τοῦ πάθους τὴν ἀκανθάν. Κίνδυνος οὖν οὐ μικρὸς, ἅπασι τοῦ αἵροντος τὴν ἀμαρτίαν τοῦ κόσμου, τὴν ἐξ ἀκανθῶν στεφανον ἀναλαβόντος τῇ κεφαλῇ, ἵνα ποιῇ τὸν ἐκ τιμῆς τε καὶ δόξης συμπλεκόμενον στεφανον, εὐρεθῇναί τινα τριβόλους ὄντας διὰ τοῦ κακοῦ βίου καὶ ἀκανθῶν, εἴτα ἐν μέσῳ τῷ Δεσποτικῷ στεφάνῳ διὰ τῆς τοῦ σώματος αὐτοῦ κοινωνίας παρενειρόμενον. Ἡρὸς ὅν ἐρεῖ πάντως ἡ δικαία φωνή· « Πῶς εἰσῆλθες ὧδε, μὴ ἔχων ἐνδύμα διαπύλαι; » Ὡς ἀν οὖν μὴ τ[ο]ιαῦτα ποτε ῥήματα καθ' ἡμῶν ὁ βίος ἡμῶν ἐκκαλέσαιο, ἐπιμελητέον ἂν εἴη τοῦ πᾶν ἀκानθῶδες ἔργον τε καὶ ῥῆμα, καὶ νόημα, διὰ πάσης τῆς ζωῆς τοῦ βίου ἡμῶν ἀποσκευάσασθαι, ἵνα τῇ καρτῇ τε καὶ ἀπαθεί πολιτεῖα τιμὴ καὶ δόξα γενόμενοι, τὴν τοῦ παντὸς κεφαλὴν δι' ἐκωτῶν στεφανώσωμεν, ὥσπερ τι κειμήλιον καὶ κτήμα τῷ Δεσπότῃ γενόμενοι. Οὐδενὸς γὰρ ἀτίμου καταδέχεται Κύριος εἶναι τε καὶ λέγεσθαι ὁ τῆς δόξης Κύριος. Οὐκοῦν ὁ πάσης ἀσχημοσύνης τε καὶ βδελυρίας ἀλλότριος, κατὰ τὴν κρυπτὴν καὶ φαινόμενον ἀνθρώπον, δεσπότην ἑαυτοῦ ποιεῖται τὴν δόξης καὶ οὐκ ἀτιμίαν Κύριον ὄντα τε καὶ λεγόμενον. Ἦστοι καὶ ἀρχὴ· ἀρχὴ δὲ παντὸς πράγματος οὐκ ἀλλοτρίως πρὸς τὰ μεθ' ἑαυτὴν ἔχει. Εἰ γὰρ ζῶν τὴν ἀρχὴν εἶναι τις ὀρίσαιο.

Ὡς ἀν οὖν μὴ τ[ο]ιαῦτα ποτε ῥήματα καθ' ἡμῶν ὁ βίος ἡμῶν ἐκκαλέσαιο, ἐπιμελητέον ἂν εἴη τοῦ πᾶν ἀκानθῶδες ἔργον τε καὶ ῥῆμα, καὶ νόημα, διὰ πάσης τῆς ζωῆς τοῦ βίου ἡμῶν ἀποσκευάσασθαι, ἵνα τῇ καρτῇ τε καὶ ἀπαθεί πολιτεῖα τιμὴ καὶ δόξα γενόμενοι, τὴν τοῦ παντὸς κεφαλὴν δι' ἐκωτῶν στεφανώσωμεν, ὥσπερ τι κειμήλιον καὶ κτήμα τῷ Δεσπότῃ γενόμενοι. Οὐδενὸς γὰρ ἀτίμου καταδέχεται Κύριος εἶναι τε καὶ λέγεσθαι ὁ τῆς δόξης Κύριος. Οὐκοῦν ὁ πάσης ἀσχημοσύνης τε καὶ βδελυρίας ἀλλότριος, κατὰ τὴν κρυπτὴν καὶ φαινόμενον ἀνθρώπον, δεσπότην ἑαυτοῦ ποιεῖται τὴν δόξης καὶ οὐκ ἀτιμίαν Κύριον ὄντα τε καὶ λεγόμενον. Ἦστοι καὶ ἀρχὴ· ἀρχὴ δὲ παντὸς πράγματος οὐκ ἀλλοτρίως πρὸς τὰ μεθ' ἑαυτὴν ἔχει. Εἰ γὰρ ζῶν τὴν ἀρχὴν εἶναι τις ὀρίσαιο.

<sup>63</sup> Joan. xx, 17. <sup>64</sup> Psal. lvi, 4. <sup>65</sup> Hebr. ii, 7.

<sup>66</sup> Matth. xxii, 12. <sup>67</sup> II Cor. vi, 15. <sup>68</sup> Psal. xliii,

ζωὴ πάντως καὶ τὸ μετὰ τὴν ἀρχὴν ἔσται νοοῦ- A  
μενον· καὶ εἰ φῶς ἡ ἀρχή, φῶς καὶ τὸ μετὰ τὴν  
ἀρχὴν νοηθήσεται. Τί οὖν διὰ τοῦ πιστεύειν αὐτὸν  
εἶναι ἀρχὴν ὠφελοῦμεθα; Τὸ γενέσθαι τοιοῦτους  
ἡμῖς, οἷον εἶναι τὴν ἀρχὴν ἡμῶν πεπιστεύκαμεν. Οὐ  
γὰρ σκοτούς ἀρχὴ τὸ φῶς ὀνομάζεται· οὐδὲ τῆς ζωῆς  
εἰς ἀρχὴν τεταγμένης, τὸν θάνατον τὸ συνεχὲς τῆς  
ζωῆς ἐνοήσαμεν. Ἄλλ· εἰ μὴ τις ὁμοφυῶς πρὸς τὸ  
καθηγούμενον ἔχοι, δι' ἀπαθείας καὶ ἀρετῆς τῇ ἀρχῇ  
συναπτόμενος, οὐκ ἂν γένοιτο τοῦτου ἀρχή, ἡ τῶν  
ἔντων ἀρχή. Σκοτεινοῦ βίου, ὁ κοσμοκράτωρ τοῦ  
σκοτούς, ἀρχή· τῆς θανατηφόρου ἀμαρτίας, ὁ ἔχων  
τοῦ θανάτου τὸ κράτος. Οὐκ ἔστιν οὖν διὰ μοχθηρᾶς  
ζωῆς ὑπὸ τὴν τοῦ σκοτούς ἀρχὴν τεταγμένον, τὴν  
παντὸς ἀγαθοῦ ἀρχὴν ἑαυτοῦ εἶναι λέγειν ἀρχὴν· τῆς  
δὲ αὐτῆς ἔχεται διανοίας, τοῖς πρὸς τὸ ἴδιον ἀγαθόν B  
τὰς θείας φωνὰς ἐκλαμβάνουσι, τὸ καὶ βασιλέα δι-  
καιουσύνης τε καὶ εἰρήνης αὐτὸν ὀνομάζεσθαι. Ὁ γὰρ,  
κατὰ τὴν διδασκαλίαν τῆς προσευχῆς, ἐλθεῖν ἐπ' αὐ-  
τὸν τὴν τοῦ Θεοῦ βασιλείαν ἐρχόμενος, μαθὼν ὅτι  
δικαιουσύνης τε καὶ εἰρήνης ἔσθι βασιλεὺς ὁ ἀληθινὸς  
βασιλεὺς, κατ' ὁμολογίαν πάντως τῷ ἰδίῳ βίῳ τὴν  
δικαιουσύνην τε καὶ εἰρήνην, ἵνα βασιλεύσῃ, αἰτῶν, ὁ  
τῆς δικαιοσύνης βασιλεὺς καὶ τῆς εἰρήνης. Οὐκοῦν  
στρατὴς μὲν νοεῖται τοῦ βασιλέως, πάντα ἀρετῇ· διὰ  
γὰρ τῆς δικαιοσύνης τε καὶ εἰρήνης πάσας οἶμαι  
δεῖν τὰς ἀρετὰς νοεῖν· εἰ τις οὖν λειποτακτήσας ἀπὸ  
τῆς τοῦ Θεοῦ στρατείας, τῇ παρατάξει τῶν ἀλλοφύ-  
λων ἑαυτὸν καταλέξει, τοῦ εὐρέτου τῆς κακίας  
ὀπλίτης γενόμενος, καὶ ἀποδυτάμενος τὸν θώρακα C  
τῆς δικαιοσύνης, καὶ πᾶσαν τὴν εἰρηνικὴν παντευ-  
χίαν· πῶς οὕτως ὑπὸ τὴν βασιλεία τῆς εἰρήνης ταχί-  
σεται, ῥέψασις τῆς ἀληθείας γενόμενος; Διὸ γὰρ,  
ὅτι τὸ ἐπίσημον αὐτοῦ τῆς ὀπλίσεως δείξει τὸν βασι-  
λεύοντα, ἀντὶ τῆς ἐνστικτογραφουμένης τοῖς ὅπλοις εἰ-  
κόνης ἐν τῷ χαρακτῆρι τοῦ βίου δεικνύων τὸν καθ-  
ηγούμενον. Ὡς μακάριος ἐκεῖνος, ὁ ὑπὸ τὴν θείαν  
στρατηγίαν τεταγμένος, καὶ τοῖς τάγμασι τῶν ἐν  
μυριάδῃ ἀριθμουμένων κατεσκευασμένος, καὶ μετὰ τῆς  
κακίας διὰ τῶν ἀρετῶν ὀπλιζόμενος, αἱ τὴν εἰκόνα  
τοῦ βασιλέως, τοῦ ἐνδυσσάμενου αὐτὰς, ἐνσημαίνονται.  
Καὶ τί χρὴ περαιτέρω τὸν λόγον προάγειν, πάσας τὰς  
φωνὰς, αἷς τὸ τοῦ Χριστοῦ διερμηνεύεται ὄνομα,  
προτιθέντα τῇ ἀκολουθίᾳ τῆς ἐξετάσεως, δι' ὧν ἔστι  
πρὸς τὸν κατ' ἀρετὴν βίον ὁδηγηθῆναι, ἐκάστου ὀνό- D  
ματος, διὰ τῆς οἰκίας ἐμφάσεως, συνεργούντος τε  
πάντως ἡμῖν πρὸς τὴν τοῦ βίου τελείωσιν; ἀλλὰ  
καλῶς ἔχειν φημι τὴν τῶν μνημονευθέντων ἀναγε-  
φαλιώσασθαι μνήμην· ὥστε τινὰ γενέσθαι χειρ-  
αγωγίαν ἡμῖν πρὸς τὸν τοῦ λόγου σκοπὸν, ἐν ἧς ἀρχῆς  
ὑποθέμεθα· ζητούντες, πῶς ἂν τις τὴν τέλειον ἐν  
ἑαυτῷ κατορθώσεται. Οἶμαι γὰρ, εἰ ἀπὸ τοῦτο λογι-  
ζοιτο, ὅτι κοινωνὸς ἔστι τοῦ προσκυνουμένου ὀνόμα-  
τος, κατὰ τὸ ὄγμα τῶν ἀποστόλων Χριστιανὸς χρη-  
ματιζόμενος, ἀναγκάως καὶ τῶν ἄλλων ὀνομάτων, οἷς ὁ  
Χριστὸς νοεῖται, καὶ ἐπ' ἑαυτοῦ δεῖξαι τὴν δύναμιν,  
κοινωνὸς ἐκάστης κατήσεως διὰ τοῦ βίου γινόμενος.

Christus nuncupatur, arbitror in se ipso ostensurum esse potestatem.

<sup>63</sup> Apoc. vii, 1 sqq.

tam principium definierit, vita omnino post prin-  
cipium intelligetur. Si lux est principium, et ea  
post principium cogitabitur. Quid igitur cum prin-  
cipium esse credentes assequimur? Id nimirum,  
ut tales simus, quale principium nostrum esse  
credidimus. Neque enim tenebrarum principium  
lux dicitur; neque, cum ad principium vita sit  
instituta atque directa, eum ordinem et vite con-  
tinationem mortem esse didicimus. Quod si quis  
naturæ similitudine non sequatur principium, quod  
præcedit, eique apte innocentia virtuteque collee-  
reat, ejus principium esse non poterit ille qui  
rerum principium est. Obscuræ tenebrosæque  
vitæ principium est mundi istius ac tenebrarum  
princeps; mortiferi peccati principium est ille, B  
qui mortis habet potestatem. Ideirco non potest  
eum, qui honorum omnium principium est, prin-  
cipium suum esse dicere, qui sub tenebrarum prin-  
cipio flagitiose vitam instituit; qui voces divinas  
ad propriam utilitatem excipuit, eodem modo ani-  
mis afflicteret, cum justitiæ pacisque regem no-  
minari Christum intelligent. Etenim qui ex pre-  
candi disciplina obsecrat, ut in seipsum veniat  
regnum Domini, cum eum qui vere est rex, justiti-  
æ et pacis regem esse cognoverit, justitiam  
prorsus et pacem in propria vita complectetur,  
ut in se rex justitiæ et pacis regnet. Quod si hujus  
regis exercitus virtutes faciunt (nam justitia et  
pace arbitror virtutes omnes intelligi), qui Dei  
militiam deserens se tanquam malitiæ inventor  
militem, abjecto justitiæ thorace et omni armatura  
pacificæ, in acie adversariorum constituet, quo-  
modo hic a veritate alienus sub justitiæ rege col-  
locabitur? Ejus enim armaturæ insigne plane regem  
ipsius indicabit, quippe qui vivendi ratione tan-  
quam impressa armis imagine ducem ostendat  
suum. Quare beatus ille, qui in divina militia  
constitutus est, et ordinibus eorum qui in millibus  
millium numerantur adscriptus <sup>63</sup>, contra malitiam  
virtutibus armatur, quæ in eo qui ipsas induerit  
imaginem regis demonstrant. Caterum, quid est  
necesse ut eas voces, quibus Christi nomen ex-  
plicatur et ad rectam ex virtute vivendi rationem  
pervenitur, cum ea nominis propria sit vis, ut  
nobis omnino ad vitæ perfectionem conducatur, pro-  
ponentes, atque ordine declarantes, longius pro-  
grediamur? cum satis mea quidem sententia sit,  
si ea, quæ commemoravimus, memoria breviter  
repetentes in summam redigamus, quæ nobis ad  
eum finem tanquam dux existat, quem orationis  
initio proposuimus, cum abs te quæreretur, quo-  
modo quis in seipso perfectum vivendi genus as-  
sequi posset. Si quis enim assidue meditetur et  
cogitet, se adorandi nominis esse participem,  
et ex apostolorum instituto Christianum dici, cum  
ego singularum vitæ appellationum compotem fa-  
ctum, necessario etiam aliorum nominum, quibus





τοῦ βίου εὐσχημοσύνης τοῖς κατὰ Χριστὸν κινουμένοις A et eadem est, quæ in Christo, et quæ in mentibus nostris conspicitur puritas. Sed illa in fonte nasci-

tur, hæc inde manat et in nos derivatur : eam notionum pulchritudinem ad vitam secum trahens, et a se conditi manifestique hominis convenientia et tanquam concentus quidam appareat, cum vitæ modestiam et honestatem notionēs ex Christo provenientes moderentur et moveant.

Τοῦτο τοίνυν ἐστὶ, κατὰ γὰρ τὴν ἐμὴν κρίσιν, τὸ ἐν τῷ Χριστιανῷ βίῳ τίλειον, ὃ πάντων τῶν ὀνομάτων εἰς τὸ τοῦ Χριστοῦ διαπραχίνεται ὄνομα, τὸ κοινωνίαν ἔχειν ἐν ψυχῇ τε καὶ λόγῳ, καὶ ἐν τοῖς τοῦ βίου ἐπιτηδεύμασιν, ὥστε ἐλοσσεῖ τὴν ἀγίασιν, κατὰ τὴν εὐλογίαν τοῦ Παύλου, ἐφ' ἑαυτοῦ, ἐν ὁλοκλήρῳ τῷ σώματι καὶ τῇ ψυχῇ καὶ τῷ πνεύματι, ἔξω τῆς πρὸς τὸ κακὸν ἐπιμελίας διηγεκῶς φυλασσόμενον. Εἰ δέ τις λέγοι δυσκατέρθετον εἶναι, ἐπειδὴ ἀνθρώπου μόνος ὁ τῆς κτίσεως Κύριος, τραπετὴ δὲ ἡ ἀνθρωπίνη φύσις, καὶ πρὸς τὰ μεταβολὰς ἐπιτηδεύων ἔχει, πῶς οὖν ἐστὶ δυνατὸν, τὸ ἐν τῷ ἀγαθῷ πάγιον B τε καὶ ἀμετάσταντον ἐν τῇ τραπετῇ κατορθωθῆναι φύσει· πρὸς τοίνυν τὸν τοιοῦτον λόγον, ἐκεῖνός φησιν, ὅτι οὐκ ἐστὶ στεφανωθῆναι τινα τὸν μὴ νομίμως ἀλλήλιστα· οὐκ ἂν δὲ γένοιτο νομίμως ἄλληλεις, μὴ ὅντος τοῦ προσπαλαίουτος. Εἰ οὖν μὴ ἦν ὁ ἀντίπαλος, οὐδ' ἂν ὁ στέφανος ἦν· ἡ νίκη γὰρ καὶ ἐαυτὴν οὐκ ἐστίν, ἐκ μὴ ἦν τὸ ἡττώμενον. Οὐκοῦν πρὸς αὐτὸ τὸ τραπετὴν τῆς φύσεως ἡμῶν ἀγωνισώμεθα, οἷον τινι ἀντιπάλῳ διὰ τῶν λογισμῶν συμπλεκόμενοι, οὐ διὰ τοῦ καταθλάειν αὐτὴν νικητὰν γινόμενοι, ἀλλὰ διὰ τοῦ μὴ ταχχωρῆσαι πεσεῖν. Οὐδὲ γὰρ μόνον πρὸς τὸ κακὸν ὁ ἀνθρώπος τῇ τροπῇ χρῆται (ἡ γὰρ ἂν ἀμύχανον ἦν αὐτὸν ἐν ἀγαθῷ γενέσθαι, εἰ πρὸς τὸ ἐναντίον μόνον τὴν ῥοπὴν εἶχεν ἐκ φύσεως)· οὐκ δὲ τὸ C καλλίστον τῆς τροπῆς ἔργον, ἢ ἐν τοῖς ἀγαθοῖς ἐστὶν αὐξήσεις, πάντως τῆς πρὸς τὸ κρεῖττον ἀλλοιούμενος ἐπὶ τὸ θεϊότερον μεταποιούσης τὸν καλῶς ἀλλοιούμενον. Οὐκοῦν τὸ φρεσὶν εἶναι δοκοῦν (λέγω δὲ τὸ τραπετὴν ἡμῶν εἶναι τὴν φύσιν), οἷον τι περὶ πρὸς τὴν ἐπὶ τὰ μέζω πτῆσιν ὁ λόγος ὑπέδειξεν· ὡς ζημίαν εἶναι ἡμῖν τὸ μὴ δύνασθαι τὴν πρὸς τὸ κρεῖττον ἀλλοίωσιν δεξέσθαι. Μὴ τοίνυν λυπεῖσθω ὁ βλέπων ἐν τῇ φύσει τὸ πρὸς τὴν μεταβολὴν ἐπιτηδεύον, ἀλλὰ πρὸς τὸ κρεῖττον πάντως ἀλλοιούμενος, καὶ ἀπὸ δόξης εἰς δόξαν μεταμορφούμενος, οὕτω τραπεσθῶ, διὰ τῆς καλ' ἡμέραν αὐξήσεως πάντως κρεῖττων γινόμενος, καὶ ἀεὶ τελειούμενος, καὶ μηδέποτε πρὸς τὸ πέρας φθάνων τῆς τελειότητος. Αὐτίκα γὰρ ἐστὶν ὡς διηκῶς τελειότης τὸ μηδέποτε στέχειν πρὸς τὸ κρεῖττον αὐξανόμενον, μηδὲ τινι πέρατι περιορίζαι τὴν τε- D λειότητά.

In hoc igitur (meo quidem iudicio) Christianæ vitæ perfectio sita est, ut nominum quibus Christi nomen significatur participes, eorum vim et animo, et oratione, et vivendi institutis exprimamus, ut absolutam illam a Paulo commendatam sanctitatem suscipientes <sup>72</sup>, nos integro et corpore, et animo, et spiritu nulla mali permixtione contaminatos conservemus. Quod si quis ad perfectam virtutem assequendam difficillimam esse vitam obijciat, cum ex omni creatura solus immutabilis sit Christus, inconstans autem natura humana et ad B mutationes proclivis, ideoque fieri non posse, ut ad eam perveniamus, ibique firmi et immutabiles consistamus, huic respondebimus, athletam nullum coronari, qui non legitime certaverit <sup>73</sup>; certamen porro non esse legitimum, si nullus quorum pugnes adversarius. Quamobrem si adversarius non est, corona non erit; victoria enim, nisi aliquid victum sit, esse non potest. Cum illo igitur, quod in natura nostra mutabile est, tanquam cum adversario ea ratione compositi decertemus, ut ipsa non deficientes, sed cadere non permittentes, victores simus. Neque vero ad malum tantummodo propensionem habet homo: nam si ad eam partem duntaxat natura proclivis esset, ad bonum sese non posset convertere. Nunc autem pulcherrimum motionis opus est, ipsum in bonis incrementum, cum impetu illo, quo ad melius trahimur, is qui recte movetur, assidue transfertur ad ea que diviniora sunt. Id ergo, quod formidandum videbatur, nempe naturam nostram mutabilem esse, nobis tanquam alas, quibus ad maiora volumus, præbere demonstravimus: damno enim id nobis futurum fuisse, si mutationem ad melius suscipere non possemus. Ne quis igitur vim in natura mutationibus aptam et idoneam cernens doleat aut conquerratur, sed sese continenter in melius promovens et de gloria in gloriam transferens, quotidianis incrementis ita vertatur, ut in dies melior et perfectior fiat, nec unquam se ad perfectionis metam pervenisse sibi persuadeat. Ea enim vere perfectio est, ut qui augetur in melius, nunquam consistat, neque terminis ullis perfectionem existimet esse conclusam.

<sup>72</sup> 1 Th. 5, v. 25. <sup>73</sup> 1 Tim. 4, 5.

## ΤΟΥ ΕΝ ΑΓΙΟΙΣ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΚΑΤΑ ΘΕΟΝ ΣΚΟΠΟΥ

ΚΑΙ ΤΗΣ ΚΑΤΑ ΑΛΗΘΕΙΑΝ ΑΣΚΗΣΕΩΣ · ΚΑΙ ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΑΠΑΙΤΗΣΑΝΤΑΣ ΑΣΚΗΤΑΣ ΠΕΡΙ  
ΤΗΣ ΕΥΣΕΒΕΙΑΣ ΣΚΟΠΟΥ · ΚΑΙ ΤΟΥ ΟΠΩΣ ΧΡΗ ΣΥΝΕΙΝΑΙ ΑΔΕΛΦΟΙΣ ΚΑΙ ΣΥΝΑΓΩΓΗ-  
ΖΕΣΘΑΙ, ΥΠΟΤΥΠΩΣΙΣ.

S. P. N. GREGORII

## DE PROPOSITO SECUNDUM DEUM

ET EXERCITATIONE JUXTA VERITATEM; ET AD RELIGIOSOS QUI PROPOSUERANT  
QUESTIIONEM, DE PIETATIS SCOPO, ET DE RATIONE QUA INTER SE CONVERSA-  
RENTUR ET UNA CONCERTARENT, DESCRIPTIO SUMMARIA.

Ex interpr. Frederici Morelli, Profess. Reg. Decani.

Si quis, cogitatione paululum a corpore se-  
juncta, et a perturbationum servitute et stultitia  
plane liberatus, perspicaci ac sincera mentis acie  
suum ipsius animum intuitus fuerit, in ejus natura  
cum Dei erga nos charitatem, tum opificii illius  
voluntatem pure conspiciet. Hoc enim modo con-  
siderans appetitus impetum ad id quod praeclarum  
optimumque est, homini cognatum, et quasi cohæ-  
rentem et insitum comperiet; et intelligibilis illius  
ac beatae imaginis, ejus homo simulacrum  
est, imperturbatum ac felicem amorem naturæ copu-  
latum. Verum error quidam harum aspectabilium  
rerum et quæ semper fluunt per rationis expertem  
affectum, et voluptatem amaram, instrenuum et  
ineantum præ ignavia animum decipiens atque in-  
cantans, ad nefarium vitium trahit e vitæ deliciis  
procreatum et mortem suis amatoribus gigneus.  
Propterea veritatis notitiam, quod salutare medi-  
camentum est animis, Salvatoris nostri gratia iis  
qui cum desiderio percipiunt, largita est, qua sol-  
vitur sane fraus quæ hominem incantat; et igno-  
bilis fastus carnis exstinguitur et comprimitur,  
anima quæ tam aretam copulam nacta est per veri-  
tatis lucem ad munus divinum et salutem suam  
deducta. Par est igitur, ut is qui corpus et animum  
juxta pietatis legem adducere Deo cogitat, atque  
inærentem et purum ipsi cultum exhibere, vitæ  
duccem instituendo piam fidem, quam sanctorum  
voces per omnem nobis Scripturam clamant, ad o-  
morigerum et obsecundantem animum virtutis  
curriculis exhibere, seipsum a vinculis vitæ  
exsolvendo, totum vero se fidei et vitæ Dei tantum  
tradendo, dum penitus cognitum planeque perspec-  
tum habet, ei apud quem pietatis fides et incul-

Εἰ τις σμικρὸν ἀποστήσας τοῦ σώματος τὴν δι-  
νοῖαν, καὶ τῆς τῶν παθῶν δουλείας τε καὶ ἀφροσύνης  
ἔξω γινόμενος, εὐδὴλως καὶ εὐλαχρινεῖ λογισμῷ τὴν  
αὐτοῦ ἐκαστοῦ κατῆδοι ψυχὴν· ὁψεται καθαρῶς ἐν τῇ  
ταύτης φύσει τοῦ Θεοῦ τὴν τε περὶ ἡμᾶς ἀγάπην καὶ  
τὸ βούλημα τῆς ἐκείνου δημιουργίας. Εὐρήσει γὰρ,  
τοῦτον τὸν τρόπον ἐπιπυσιπῶν, συνουσιουμένην τε καὶ  
συμπεφυκυῖαν τῷ ἀνθρώπῳ τὴν ἐπὶ τὸ καλὸν τε καὶ  
ἄριστον τῆς ἐπιθυμίας ὁρμήν· καὶ τῆς νοητῆς ἐκεί-  
νης καὶ μακαρίας εἰκότος. ἥς ὁ ἀνθρώπος μέμηρα,  
τὸν ἀπαθῆ καὶ μακάριον ἔρωτα συνημμένον τῇ φύσει.  
Ἀλλὰ πλάνη τις τῶν ὁρατῶν τούτων καὶ βεβήτων ἀεὶ  
διὰ πάθος ἀλόγως καὶ πικρᾶ ἡδονῆς τὴν ἀμελεῖ καὶ  
ἀφύλακτον ὑπὲρ βῆθυσιας ψυχὴν ἀπατώσα καὶ γοη-  
τεύουσα, πρὸς κακίαν ἔλκει δεινὴν, γεννωμένην τε  
ἐκ τῶν ἡδονῶν τοῦ βίου, καὶ γεννώσαν θάνατον τοῖς  
ἐαυτῆς ἔρασταίς. Διὰ τοῦτο τὴν γινώσκει τῆς ἀληθείας,  
τὸ σωτήριον ταῖς ψυχαῖς φάρμακον, ἢ τοῦ Σωτῆρος  
ἡμῶν τοῖς πόθῳ δεχομένοις ἐδωρήσατο χάρις· ὅψ-  
ῃς λύεται μὲν ἡ ἀπάτη ἢ τὸν ἀνθρώπον γοητεύουσα·  
τὸ δὲ τῆς σαρκὸς ἄτιμον κατασθέννεται φρόνημα, τῷ  
τῆς ἀληθείας φωτὶ πρὸς τὸ Θεῖόν τε καὶ τὴν ἐαυτῆς  
σωτηρίαν ὁδηγουμένης τῆς ψυχῆς, ἢ τὴν ἔνωσιν ἐδέ-  
ξατο. Δεῖ τοίνυν τὸν μέλλοντα ψυχὴν καὶ σῶμα κατὰ  
τὴν τῆς εὐσεβείας νόμον προτάγειν Θεῷ, καὶ τὴν ἀναλ-  
μακτον αὐτῷ καὶ καθαρὰν ἀποδοῖναι λατρείαν, ἡγε-  
μόνα τε τοῦ βίου τὴν εὐσεβῆ πίστιν ποιούμενον, ἣν αἱ  
τῶν ἁγίων φωναὶ διὰ πάσης ἡμῖν βοῶσι Γραφῆς, οὖ-  
τως εὐπειθῆ καὶ εὐχνοῖεν τὴν ψυχὴν τοῖς τῆς ἀρετῆς  
ἐπιδοῖναι δρόμοις· λύοντα μὲν ἐαυτὸν τῶν τοῦ βίου  
δεσμῶν, ὅλον δὲ τῇ πίστει καὶ τῷ βίῳ τοῦ Θεοῦ μέ-  
νον γινόμενον, εἰδὼτα σαφῶς, ὡς ἐν ᾧ πίστις εὐσεβείας  
καὶ βίος ἄμεμπτος, ἐκεῖ καὶ Χριστοῦ πάρεστι δύναμις·  
ἐν ᾧ δὲ Χριστοῦ δύναμις, ἐκεῖ καὶ κακίας ἀποφυγῇ.



Μέγα δὴ, μέγα πρὸς κατῆσιν τῶν νοσητῶν τοῖς φθόρῳ A  
δεχομένοις τὸ ἅγιον βάπτισμα. Τὸ γὰρ πλούσιον καὶ  
ἄφθονον Πνεῦμα τὸ ῥέον ἀεὶ τοῖς δεχομένοις τὴν χά-  
ριν, ἧς οἱ ἅγιοι πληρωθέντες ἀπόστολοι, ταῖς τοῦ Χρι-  
στοῦ Ἐκκλησίαις τοὺς καρποὺς ἐπεδείξαντο τοῦ πλη-  
ρώματος. τοῦτο, τοῖς τὴν δωρεάν ἐλκερινῶς δεξαμέ-  
νοις κατὰ τὸ μέτρον τῆς ἐκάστου τῶν μεταληφύτων  
πίστεως, συνεργῶν καὶ σύνοικον παραμένει, οἰκοδο-  
μοῦν ἐν ἐκάστῳ τὸ ἀγαθὸν πρὸς τὴν τῆς ψυχῆς ἐν  
τοῖς τῆς πίστεως ἔργοις σπουδῇ. Χρὴ οὖν ἕκαστον  
ἡμῶν δι' ἀρετῆς προκόπτοντα ἀεὶ προσάγειν ἑαυτὸν  
εἰς ἄνδρα τέλειον, κατὰ τὸν Ἀπόστολον, « Μέχρι  
καταντήσωμεν οἱ πάντες εἰς τὴν ἐνότητά τῆς πίστεως  
καὶ τῆς ἐπιγνώσεως τοῦ Υἱοῦ τοῦ Θεοῦ, εἰς ἄνδρα τέ-  
λειον, εἰς μέτρον ἡλικίας τοῦ πληρώματος τοῦ Χρι-  
στοῦ. » Ἡ μὲν τοῦ σώματος πρὸς τὸ ἀνελθεῖν ἐπί-  
δουσι, οὐδὲν ἐφ' ἡμῖν. Οὐ γὰρ τῇ τοῦ ἀνθρώπου γνώμῃ  
καὶ ἡδονῇ μεταρρεῖ τὸ μέγεθος ἡ φύσις, ἀλλὰ τῇ αὐτῆς  
ὀρμῇ καὶ ἀνάγκῃ. Τὸ δὲ τῆς ψυχῆς ἐν τῇ τῆς γεννή-  
σεως ἀνανεώσει μέτρον καὶ κάλλος, ἅπερ δίδωσι διὰ  
τῆς τοῦ δεχομένου σπουδῆς ἡ τοῦ Πνεύματος χάρις,  
τῆς ἡμετέρας ἡριετίας γυνήσεως, ὅσον γὰρ ἐκτείνεις  
τοὺς ὑπὲρ τῆς εὐσεβείας ἀγῶνας, τοσούτον καὶ τὸ  
τῆς ψυχῆς συνεκτείνεται μέγεθος. Καὶ τὴν μὲν αἰδίων  
ζωὴν, καὶ τὴν ἄρρόγητον ἐν οὐρανοῖς εὐφροσύνην, ἡ τοῦ  
Πνεύματος δίδωσι χάρις, τὴν δὲ ἀξίαν τοῦ διέξασθαι  
τὰ ὄντα, καὶ ἀπολαῦσαι τῆς χάριτος, ὃ διὰ τῆς πί-  
στεως παρὰ τοὺς πόρους ἔξωσι.

Προελθοῦσαι δὲ εἰς ταύτην δικαιοσύνην ἔργων καὶ  
Πνεύματος χάρις, εἰς ἣν συνῆλθον ψυχὴν, ταύτην  
ζωὴς μακαρίας μετ' ἀλλήλων ἐνέπλησαν· διαζυ-  
γεῖται δὲ ἀπ' ἀλλήλων οὐδὲν τῇ ψυχῇ κέρδος παρ-  
έχουσιν. Ἡ τε γὰρ τοῦ Θεοῦ χάρις ψυχῆς φεγγού-  
σαις τὴν σωτηρίαν οὐκ ἔχει ἐπιφοιτῶν, ἡ τε τῆς  
τοῦ ἀνθρώπου ἀρετῆς δύναμις, οὐκ ἐξαρκεῖ καθ' ἑαυ-  
τὴν πρὸς τὸ τῆς ζωῆς εἶδος ἀναβιβάσαι ψυχῆς ἀμοι-  
ρούσας τῆς χάριτος. « Ἐὰν μὴ Κύριος οἰκοδομήσῃ  
οἶκον, καὶ φυλάξῃ πόλιν, εἰς μάτην οἱ περὶ ταῦτα  
πονοῦσι. » Κάντεσθαι διδασκόμεθα, μὴ δεῖν φρονεῖν  
τοῖς ἀνθρωπίναις σπουδαῖς ὅλον καίεσθαι τὸν στέφανον·  
ἀλλ' ἀναφέρειν ἐπὶ τὸ τοῦ Θεοῦ θέλημα τὰς περὶ τοῦ  
τέλους ἐλπίδας. « Ἔστι δὲ θέλημα Θεοῦ τὸ καθάριαι διὰ  
τῆς χάριτος τὴν ψυχὴν, καθαρίων αὐτὴν προσαγαγεῖν  
τῷ Θεῷ. Τοὺς γὰρ τοιούτους ὁ Κύριος μακαρίζει, λέ-  
γων· « Μακάριοι οἱ καθαροὶ τῇ καρδίᾳ, ὅτι αὐτοὶ τὸν  
Θεὸν ὁρῶνται. » Ὁρᾷ τὸ βραβεῖον τῆς καθαρότητος;  
Τί χρεῖται τοῦ ἰδεῖν τὸν Θεόν, καθὼς ἡμῖν ἐγγωρεῖ;  
Διὸ καὶ ὁ Δαβὶδ αἰτεῖ τοῦτο, λέγων· « Γενέσθω ἡ  
καρδία μου ἄμωμος τοῖς δικαίωμασί σου, ὅπως ἂν μὴ  
αἰσχυθῶ. » Φοβεῖσθαι κελεύει τὴν αἰσχύνην· καὶ  
ἀποβέσθαι κελεύει ταύτην, ὡς ἐσθῆτα ῥυπῶσαν. Πάλιν  
δὲ φησι· « Τὸ τε οὐ μὴ αἰσχυθῶ ἐν τῷ μὲ ἐπιβλέπει  
ἐπὶ πάσας τὰς ἐντολάς σου. » Ἐν γὰρ τῷ πληρώματι  
τῶν ἐντολῶν τίθεται τὸ Πνεῦμα τὴν παρῴρησιν. Καὶ  
πάλιν· « Καρδίαν καθαρὰν κτίσον ἐν ἐμοί, ὁ Θεός· »  
καὶ, « Πνεύματι ἡγεμονικῷ στηρίξόν με. » Ἀλλαχού

pata vita existit, etiam Christi potentiam adesse :  
ulii vero Christi virtus est, illi viti fuga est. Magni  
perfecto momenti, magni, inquam, est ad rerum  
intelligibilium comparationem in iis qui cum timore  
sancto baptismo tincti sunt. Nam dives et opulen-  
tus Spiritus, qui semper infunditur in eos qui gra-  
tiam acceperunt, qua sancti apostoli referti, Christi  
Ecclesiis fructus complementi ostenderunt iis qui  
munus sincere admisierunt, pro mensura ejusque  
eorum qui fidei participes fuere, adjuvans et una  
habitans permanet, et bonum in unoquoque con-  
struit, ad animæ studium in fidei operibus. Ergo  
par est, ut quisque nostrum semper se in virtute  
proficientem ad virum perfectum adducat, juxta  
Apostoli dictum, « Quousque oecurramus omnes ad  
unitatem fidei, et agnitionis Filii Dei, ad virum per-  
fectum, ad mensuram ætatis plenitudinis Christi <sup>1</sup>. »  
Corporis certe augmentum ad increndum non  
in nobis situm est. Handquaquam natura ex homi-  
nis sententia et libidine statumur metitur, sed suo  
ipsiusmet impetu et necessitate. Animæ vero in or-  
tus renovatione modus et decus, quæ Spiritus gra-  
tia largitur, per ejus qui acceptus est, studium, a  
consilio nostro pendent : nam quanto magis labores  
pro pietate extendis, tanto etiam magis animi magni-  
tudo simul extenditur. Et sempiternam vitam atque  
ineffabilem quæ in cælis est lætitiā ejusdem Spiritus  
gratia concedit : accipiendi vero munera dignitatem  
et gratia fruendi, amor per fidem laboribus obtinet.

Jam vero ad idem progressæ operum justitia et  
Spiritus gratia, in qua anima concurrerunt, eam  
beata vita certatim complent ; sed a se invicem dis-  
junctæ, nullum animæ emolumentum exhibent.  
Etenim Dei gratia in animis qui salutem fugiunt,  
non potest frequenter adesse. Hominis vero virtu-  
tis vis per se non sufficit ad animos gratiæ exper-  
tes, ad vite formam absolutam extollendos. « Nisi  
Dominus ædificaverit domum, et custodierit civita-  
tem, in vanum laboraverunt qui ædificant eam <sup>2</sup>. »  
Hinc edocemur non esse in mentem induendum,  
in humano studio totam sitam esse coronam ; verum  
ad Dei voluntatem referendam esse spem de fine  
obtinendo : porro Dei voluntas est, ut anima per  
gratiam purgetur et pura ac munda Deo offeratur.  
Nam Dominus ejusmodi beatos prædicat, cum ait,  
« Beati mundo corde, quia ipsi Deum videbunt <sup>3</sup>. »  
« Videsne puritatis præmium ? Quid melius est quam  
Deum videre, quatenus nobis concessum est ? Idcirco  
etiam David hoc postulat dicens : « Fiat cor meum  
ineulpatum in justificationibus tuis, ut non con-  
fundar <sup>4</sup>. » Jube dedecus metueri, et hoc exuere  
præcipit, tanquam vestem sordidam. Rursus autem  
ait : « Tunc non confundar, cum perspexero in om-  
nibus mandatis tuis <sup>5</sup>. » Nam in mandatorum  
effectu Spiritus libertatem ac fiduciam collocat.  
Iterum ait idem : « Cor mundum crea in me,  
Deus <sup>6</sup> ; » et, « Spiritu principali confirma me <sup>7</sup>. »

<sup>1</sup> Ephes. iv, 13.<sup>2</sup> Psal. cxviii, 1.<sup>3</sup> Mt. th. v, 8.<sup>4</sup> Psal. cxviii, 80.<sup>5</sup> ibid. 6.<sup>6</sup> Psal. l, 42.<sup>7</sup> ibid. 14.

Alibi vero interrogat : « Quis ascendet in montem Domini ? » deinde respondet, « Innocens manibus et mundo corde <sup>8</sup>. » Par est ergo cum qui appetit adungi alicui, mores illius imitari. Igitur necesse est ut anima quae Christi sponsa fieri desiderat, pulchritudini Christi quoad ejus fieri poterit similis fiat : oportet, inquam, ut anima quae ad volare ad Numen cogitat, et adherere Christo, omne peccatum a se expellat, furtum dico, et rapinam, et adulterium, et avaritiam, et scortationem, et lingue virus, et omne manifestum delictorum genus, atque etiam occultum, cuiusmodi est invidia, dilidentia, malignitas, fraus, et quaecunque alia latentia vitiorum examina, quae aequae ac apertum errorum genus odit Scriptura, et abominatur. Quorum dissipavit ossa Dominus <sup>9</sup> ? nonne hominibus placere studentium ? Quem abominatur Dominus ut facinorosum et sanguinolentum ? nonne subdolum virum et fraudulentum ? nam, « Virum sanguinum et dolosum abominatur Dominus <sup>10</sup>. » Nonne aperte David iis « qui loquuntur pacem cum vicinis suis, mala vero in cordibus suis <sup>11</sup>, » imprecatur ? Idcirco etiam in mandatis habemus, ut neque ab hominibus laudes aucupemur, neque ignominiarum ab ipsis acceptarum pudeat : etenim eos qui per ostentationem virtutem aliquam exercent Scriptura sacra mercede quae in caelis est privat, utpote qui hic laudationem hominum accipiunt <sup>12</sup>.

Sed inquit, Et quomodo dicit Dominus : « Sic luceat lux vestra coram hominibus, ut videant opera vestra bona, et glorificent Patrem vestrum qui in caelis est <sup>13</sup> ? » Ergo hoc tibi dicimus, hunc sermonem praecipere, ut is qui Dei mandatis obtemperat, quidquid facit, in illum intuenso faciat, atque huic soli placere studeat, nullam ab hominibus gloriam venando : verum fugiat quidem laudes ab his tributas, necnon ostentationem, per vitam autem et opera cognoscatur, ut spectatores horum effecti, non dixit, ostentantem se admirentur, sed Patrem vestrum qui in caelis est glorificent. Nam ex gloriam omnem referri jubet, atque ad illius voluntatem actionem omnem perfici, apud quem etiam merces proposita est virtutis operum. Cupidus esto laudum, quae in superis consistunt, dicens illud Davidis : « Apud te laus mea <sup>14</sup>. » Et, « In Domino laudabitur anima mea <sup>15</sup>. » Eum qui honoris hic collati appetens est, Dominus inter infideles recesset. Etenim, « Quomodo vos potestis, » inquit, « credere, quae ab hominibus gloriam accipitis, et gloriam, qui a Deo solo est, non queritis <sup>16</sup> ? » Odium etiam ex occultis erratis est. Proinde audi Dominum dicentem : « Qui odit fratrem suum, homicida est. Et scitis quoniam omnis homicida non habet vitam aeternam <sup>17</sup>. » Itaque expellit a vita eum qui odit fratrem suum, tanquam homicidam. Jam vero quod nullum discrimen sit inter mala intus abdita et ea quae patent, audi Apostolum : « Et sicut non probaverunt, » inquit, « Denm ha-

Δὲ ἔρωτα· « Τίς ἀναθήσεται εἰς τὸ ὄρος τοῦ Κυρίου ; » εἶτα ἀποκρίνεται· « Ἀθῶος χερσὶ, καὶ καθαρὸς τῇ καρδίᾳ. » Δεῖ οὖν τὸν ἐπιθυμῶντα οἰκαιοθῆναι τινι, τὸν ἐκείνου τρόπον μιμεῖσθαι. Οὐκ οὖν ἀνάγκη καὶ τὴν Χριστοῦ ποθοῦσαν γενέσθαι νύμφην ψυχὴν, τῇ τοῦ Χριστοῦ ὁμοιωθῆναι καλλεὶ τὸ κατὰ δὺ. σμιν. Δεῖ τὴν μέλλουσαν ἀνίστασθαι πρὸς τὸ θεῖον ψυχὴν, καὶ κολλᾶσθαι Χριστῷ, πᾶσαν ἐξελαύνειν ἁμαρτίαν ἀφ' ἑαυτῆς, κλοπὴν λέγω, καὶ ἀρπαγὴν καὶ μοιχείαν, καὶ πλεονεξίαν, καὶ πορνείαν καὶ γλώττης νόσον, καὶ πᾶν ὅσον ἐμφανὲς ἁμαρτημάτων γένος, καὶ ὅσον λαθροῦ, τοῦτο ἐστὶ φθόνος, ἡπιστείας, κακοήθειας, δόλους, καὶ ὅσον ὑποουλὸν τῆς κακίας σμῆνός, ὅπερ ἐξ ἑσού τῇ φανερώ γένει τῶν ἁμαρτημάτων ἡ Γραφή μιτεῖ καὶ βδελύσσεται. Τίνος ἐσχόρπισεν ὁσπὶς ὁ Κύριος ; οὐ τῶν ἀνθρωποπαρέστων ; Τίνα βδελύσσεται ὁ Κύριος, ὡς τὸν ἐναγὴ καὶ μαιφόνον ; οὐ τὸν ὑποουλὸν ἄνδρα καὶ δόλιον ; « Ἄνδρα » γὰρ « αἰμάτων καὶ δόλιον βδελύσσεται Κύριος. » Οὐ φανερώς ὁ Θεὸς τοῖς λαλοῦσιν εἰρήνην μετὰ τῶν πλησίον αὐτῶν, κακὰ δὲ ἐν ταῖς καρδίαις αὐτῶν, καταρᾶται ; Διὰ τοῦτο καὶ παραγγελλόμεθα, μῆτε τὰς παρὰ ἀνθρώπων εὐφημίας διώκειν, μῆτε τὰς παρ' αὐτῶν ἀτιμίας αἰσχύνεσθαι· τοὺς γὰρ ἐπειδεικτικῶς οἶαν τινὰ ἄρετὴν ποιοῦντας, ἀποστρεφῇ τῶν ἐν οὐρανοῖς μισθῶν ἡ Γραφή, ὡς ἐνταῦθα τὸν τῶν ἀνθρώπων ἀπολαμβάνοντας ἔπαινον.

Ἄλλὰ φασί· Καὶ πῶς λέγει ὁ Κύριος, « Λαμψάτω τὸ φῶς ὑμῶν ἐμπροσθεν τῶν ἀνθρώπων, ὅπως ἴδωσι τὰ καλὰ ἔργα ὑμῶν, καὶ δοξάσωσι τὸν Πατέρα ὑμῶν τὸν ἐν τοῖς οὐρανοῖς ; » Λέγομεν οὖν σοι, ὅτι κελεύει ὁ λόγος τὸν ἐπόμενον ταῖς ἐντολαῖς τοῦ Θεοῦ, πᾶν ὅπερ ἂν ποιῇ, πρὸς ἐκείνον βλέποντα ποιεῖν, καὶ τούτῳ μόνῳ ὀφείσκειν, μηδενίαν παρὰ τῶν ἀνθρώπων δόξαν θηρώμενον· ἀλλὰ ψεύγειν μὲν τοὺς παρὰ τούτων ἐπαίνους, καὶ τὴν ἐπίδειξιν, διὰ δὲ τοῦ βίου καὶ τῶν ἔργων γνωρίζεσθαι πᾶς· ὅπως θεαταὶ τούτων γενόμενοι, οὐκ εἴπω, θαυμάσωσι τὴν ἐπίδεικτικὴν αὐτῶν, ἀλλὰ, « Δοξάσωσι τὸν Πατέρα ὑμῶν τὸν ἐν τοῖς οὐρανοῖς. » Ἐκεῖ γὰρ κελεύει πᾶσαν ἀναφέρεισθαι δόξαν, καὶ πρὸς τὸ ἐκείνου θέλημα προᾶξιν ἀπαρτίζεσθαι πᾶσαν, παρ' ᾧ καὶ μισθὸς ἀπόκειται τῶν τῆς ἀρετῆς ἔργων. Ὅρέγομαι οὖν ἅνθρωποι, τὸ τοῦ Θεοῦ λέγων· « Παρὰ σοὶ ὁ ἔπαινός μου. » Καί, « Ἐν τῷ Κυρίῳ ἐπαινεθῆσεται ἡ ψυχὴ μου. » Τὸν τῆς ἐνταῦθα τιμῆς ἐπιέμενον τοῖς ἀπίστοις ἐγκαταλέγει ὁ Κύριος. « Πῶς » γὰρ « δύνασθαι, » φησὶν, « ὑμεῖς πιστεύειν, δόξαν παρὰ ἀνθρώπων λαμβάνοντες ; καὶ τὴν δόξαν τὴν παρὰ τοῦ μόνου Θεοῦ οὐ ζητοῦντες ; » Τῶν ἀφάντων ἐστὶ καὶ τὸ μῖστος ἁμαρτημάτων. Καὶ ἄκουσον τοῦ Κυρίου λέγοντος· « Ὁ μισθὸν τὸν ἀδελφῶν αὐτοῦ, ἀνθρωποκτόνος ἐστὶ. Καὶ οἰδατε ὅτι πᾶς ἀνθρωποκτόνος οὐκ ἔχει ζωὴν αἰώνιον. » Ἐκθάλλου οὖν τῆς ζωῆς τὸν μισθόντα τὸν ἀδελφόν, ὥσπερ τὸν ἀνδροφόνον. Ὅτι δὲ οὐδεμία διαφορά τῶν ἐνδον κειρομένων κακῶν πρὸς τὰ ἐμφανῆ, ἄκουσον τοῦ Ἀποστόλου· « Καθὼς οὐκ ἐδοκί-

<sup>8</sup> Psal. xxiii, 5, 4. <sup>9</sup> Psal. v, 7. <sup>10</sup> ibid. <sup>11</sup> Psal. xxviii, 5. <sup>12</sup> Matth. vi, 1. <sup>13</sup> Matth. v, 16. <sup>14</sup> Psal. xxi, 26. <sup>15</sup> Psal. lxxiii, 5. <sup>16</sup> Joan. v, 41. <sup>17</sup> I Joan. iii, 15.

μασίαν, » φησί, « τὸν Θεὸν ἔχειν ἐν ἐπιγνώσει. παρ- A  
 ἔδωκεν αὐτοὺς εἰς ἀδόκιμον νόον, ποιεῖν τὰ μὴ  
 καθήκοντα, πληρωμένους πάσῃ ἀδικίᾳ, πορνείᾳ,  
 πονηρίᾳ, πλεονεξίᾳ, κακίᾳ· μεστοὺς φθόνου, φόνου,  
 ἔριδος, δόλου, κακοηθείας· ψευδοῦς, καταλάλους,  
 θορυγητοῦ, ὕβριστος, ὑπερηφάνους, ἀλλοτρίων, ἐφευ-  
 ρέτας κακῶν, γονεῦν ἀπειθεῖς, ἀνυπακούους, ἀνυπα-  
 γάτους, ἀσέβους, ἀσπύλους, ἀνελεῖνους. Οἷονες τὸ  
 δικαίωμα τοῦ Θεοῦ ἐπιγινώσκοντες, ὅτι οἱ τὰ τοιαῦτα  
 πράττοντες ἄξιοι θανάτου εἰσίν. » Ὁρᾷς ὅπως τὴν  
 κακοηθειαν καὶ τὴν ὑπερηφάνειαν καὶ τὴν δόλον καὶ  
 τὰ λοιπὰ τῶν κρυπτῶν, τῷ φόνῳ καὶ τῇ πλεονεξίᾳ  
 καὶ τοῖς τοιοῦτοις πᾶσι συντάξιν. Οὕτω δὲ ἐστὶ πο-  
 νηρὰ καὶ δυσίατα τὰ τοῖς ψυχαῖς ἐγκυκλυμένα  
 κακὰ, ὥστε μὴ δυνατόν εἶναι διὰ μόνης τῆς ἀνθρω-  
 πίνης σπουδῆς καὶ ἀρετῆς ἐκτρεῖσθαι καὶ ἀνελθεῖν, εἰ B  
 μὴ τις τὴν τοῦ Πνεύματος δύναμιν σύμμαχον προσ-  
 λάβῃ. Δὲ καὶ ὁ Δαβὶδ φησιν· « Ἐκ τῶν κρυφίων  
 μου καθάρισόν με, καὶ ἀπὸ ἀλλοτρίων φείσται τοῦ δού-  
 λου σου. » Ἐκ δύο γὰρ οἱ εἶς ἀνθρώπος ἔρροται,  
 ψυχῆς τε καὶ σώματος. Καὶ τὸ μὲν, αὐτοῦ ἔξωθεν  
 ἐστίν· ἡ δὲ, ἐνδον παρὰ τὸν βίον μένει. Χρὴ οὖν τὸν  
 ἀνθρώπον τὸ μὲν ἔξωθεν παρακρυπνίσαι, τηροῦντα  
 μὴ τι τῶν σφαλερῶν ἀμαρτημάτων προσπερὶν, κατα-  
 σείσθαι καὶ διαψοεῖσθαι. Περί οὗ καὶ ὁ Ἀπόστολος  
 ἀπειλεῖ λέγων· « Τὸν φθείροντα τὸν ναὸν τοῦ Θεοῦ,  
 φθερεῖ ὁ Θεός. » Τὴν δὲ ἐνδον διὰ πάσης φρουρεῖν  
 φυλακῆς, μὴ τις λόγος κακίας ἐκ βάθους ποθεῖν ἀνα-  
 κύψας, καὶ τὴν τῆς εὐσεβείας λογισμὸν διαφθείρας,  
 δουλώσεται τὴν ψυχὴν, πληρώσας τῶν διεκδόντων  
 αὐτὴν λάθρα παθῶν. « Οὐ ζεύξεαι, » φησὶν ὁ μακάριος  
 Μωϋσῆς, « ἐν τῇ ἀλωγνίᾳ σου ζῶα ἀλλογενῆ ἐπὶ τὸ αὐτό-  
 σιον, βρῶν καὶ θῶν. Οὐδὲ συνφανεῖς ἐν ἱματίῳ ἑξίον  
 κίμφι. Οὐ γεωργήσεις, ἐν τῇ χώρᾳ τῆς γῆς σου δύο  
 καρποὺς ἐπὶ τὸ αὐτό. Οὐδὲ δευτέρον τοῦ ἐνταυτοῦ. »  
 Οὐκ ἐπιθαλεῖς ἐτερογενὲς ζῶον ἐπὶ ἑτερον εἰς γονὴν.

Τὶ ταῦτα βούλεται τὰ αἰνίγματα; τὸ μὴ δεῖν ἐν τῇ  
 αὐτῇ ψυχῇ κακίαν καὶ ἀρετὴν συμφυεῖν ἀλλήλῃαις.  
 Ποία φίλια συμφροσύνης πρὸς ἀκρασίαν; ποία δικαιο-  
 σύνης πρὸς ἀδίκιον ἐμόνηται; ἀεὶ τὸ ἕτερον ὑπεξίσταται  
 τῷ ἑτέρῳ. Δεῖ οὖν τὸν σφρὺν γεωργῶν, καθάπερ ἐκ  
 τῆς περγῆς ποτίμου καὶ ἀγαθῆς, καθαρὰ παραπέμ-  
 πειν τοῦ βίου τὰ νόματα· μόνᾳ τὰ τοῦ Θεοῦ γεωργία  
 εἰδῶτα, καὶ τούτοις ποιοῦντα διὰ βίου, καὶ παραμέ-  
 νοντα· ὅπως κὴν ὑποφύγῃ τις ξένος λογισμὸς ἐν τῇ  
 κρυφίᾳ τῆς ἀρετῆς, τοὺς σοὺς ἰδῶν πόνους ὁ πᾶντα  
 ὀρῶν, ταχέως τῇ ἐαυτοῦ δυνάμει τὴν ὑπουλον ῥίξῃ  
 τῶν λογισμῶν πρὸ τῆς βλάβης ἐκτεμεῖν. Οὐδὲ γὰρ  
 ἐστὶν ἀμαρτεῖν τῆς ἐλπίδος, οὐδὲ ἀνεκδίκητον μεῖναι  
 τὸν ἀεὶ παρεδρεύοντα τῷ Θεῷ. Εἰ δὲ τὴν ἐν τῷ Εὐαγ-  
 γελίῳ χήραν, ἣ προστρεῖ μὲν οὐ φιλανθρώπων κριτῇ  
 τὸ τῆς ἀδικίας μέγεθος, ἡ δὲ πολλὴ περὶ τὴν ἐξέσιν  
 σχολὴ καὶ καρτερίᾳ νικήσασα τοῦ δικαστοῦ τὸν τρό-  
 πον, ἐκκαλεῖ πρὸς τὴν τοῦ ἀδικήσαντος τιμωρίαν·  
 μὴ τοίνυν μηδὲ σὺ προσευχόμενος ἀπείπης. Εἰ γὰρ

bere in notitia, tradidit illos Deus in reprobum  
 sensum, ut faciant ea quae non conveniunt, reple-  
 tos omni iniquitate, malitia, fornicatione, avaritia,  
 nequitia; plenos invidia, homicidio, contentione,  
 dolo, malignitate; susurriones, detractores, Deo  
 odibiles, contumeliosos, superbi s, elatos, invento-  
 res malorum, parentibus non obediētes, insipientes,  
 incompósitos, sine affectione, absque federe,  
 sine misericordia. Qui cum justitiam Dei cognov-  
 issent, non intellexerunt, quoniam qui talia agunt,  
 morte digni sunt<sup>18</sup>. » Vides ut malignitatem, et  
 superbiam, et fraudem et cetera occulta vitia credi  
 et avaritiae, atque ejusmodi malis omnibus adjun-  
 xerit? Ita porro pravae et sanatu difficiles sunt  
 animis absconditae labe, ut nefas sit solo humano  
 studio ac virtute deteri atque eximi, nisi si quis  
 Spiritus potentiam opitulatricem assumpserit. Id-  
 circo ait David, « Ab oculis meis munda me, et  
 ab alienis parce servo tuo<sup>19</sup>. » Nam ex duobus  
 unus homo connexus est, ex animo videlicet et  
 corpore. Atque hoc quidem extra ipsum est:  
 animus autem intus propter vitam manet. Qua-  
 propter hominem oportet foris quidem evigilare,  
 observando ne quid ex periculosis delictis incidens  
 concutiat et corrumpat. De quo etiam Apostolus  
 minuitur, cum ait: « Si quis templum Dei viola-  
 verit, disperdet eum Deus<sup>20</sup>. » Par est etiam  
 animi sensus intimos omni cautione custodire, ne  
 qua vitiositatis ratio alienunde emergens e profundo,  
 depravato pietatis iudicio, animam ad servitutem  
 redigat, cum affectibus ipsam occulte divellentibus  
 repleverit. « Non junges, » inquit beatus Moyses,  
 « in area tua diversi generis animalia simul, veluti  
 bovem et asinum<sup>21</sup>. Neque contexes in pallio laam  
 lino. Non coles in solo terre tue duo simul fructuum  
 genera. Neque bis per annum<sup>22</sup>. » Animal alterius  
 generis non facies coire cum altero ad procreandum<sup>23</sup>.

Quid haec sibi volunt aigmata? quod in eodem  
 animo vitium et virtutem censetere inter se non  
 oporteat. Quae temperantiae amicitia est cum in-  
 continentia? Quae justitiae concordia est cum in-  
 justitia? Alterum semper decedit altero accedente.  
 Quocirca prudentem agricolam tanquam e potabili  
 et bono fonte puros transmittere vitae rivos oportet,  
 quippe qui sola Dei novalia culta novit, at-  
 que in his per vitam, laborem impendere perseve-  
 rat, ut quantum vis externa et aliena quaedam  
 cogitatio subreperet in oculo virtutis, qui videt  
 omnia, tuos intus labores, cito sua ipsius pote-  
 state latentem cogitationum radicem ante germen  
 excindat. Neque enim fas est a spe aberrare, ne-  
 que in altum manere cum qui semper Numini adhae-  
 ret. Quod si viduam, quae in Evangelio memora-  
 tur<sup>24</sup>, ad iudicem non benignum adduxit injuriae  
 magnitudo, et multa mulierculae in preccatione  
 sedulitas ac perseverantia, iudicis moribus supe-

<sup>18</sup> Rom. i, 28-32. <sup>19</sup> Psal. cxviii, 15, 14. <sup>20</sup> I Cor. iii, 17. <sup>21</sup> Deut. xxii, 10. <sup>22</sup> Levit. xix, 19.  
<sup>23</sup> Deut. xxii, 9. <sup>24</sup> Luc. xlviii, 5 seqq.



ratis, ipsum ad punitionem ejus qui injurius fuerat excitavit : ne vero tu quoque in orando Deo animum despondeas. Nam si illius vidue invectantia in precando magistratus immitis sententiam flexit, qui nos in studio cultus Dei desperare convenit ? Cujus misericordiam saepe poscentes antevertere nosti. « *Emulamini*, » inquit Apostolus, « *spiritualia charismata*. Et adhuc his excellentiorem viam vobis ostendo <sup>25</sup>. Si linguis hominum loquar et angelorum, charitatem autem non habeam, factus sum velut aes sonans, aut cymbalum tinniens <sup>26</sup>. » Quod vero charitatis lucrum sit, hic declarat : « *Charitas non amulatur, non perperam agit, non inflatur, non est ambitiosa, non quarit quae sua sunt, non irritatur, non cogitat malum, non gaudet super iniquitate, congaudet veritati, omnia suffert, omnia credit, omnia sperat, omnia sustinet*. Charitas nunquam exiit <sup>27</sup>. » Quid hoc rei est ? Tametsi alia quis obtineat dona, quae Spiritus praebeat, linguas dico gentium, et prophetiam, et scientiam et sanationum munera, nondum vero pure liberatus fuerit, Spiritus auxilio, ab affectionibus, quae intus perturbant, neque salutis perfectum in animo medicamentum acceperit ; in timore casus adhuc consistit, quia charitatem non habet, quae stabilit et confirmat in virtutis statu. Quando igitur ad te venerit precationis illius opulencia, tunc sensu pauper esto, submittens te semper, et charitatis ornamentum tanquam fundamentum aliquod thesauri gratiae animo comparans, et adversus omnem affectum certans, quousque ad pietatis metam ventum erit. Rursus inquit Apostolus : « *Si quae in Christo nova creatura, vetera transierunt* <sup>28</sup>. » Ceterum novam creaturam appellavit Spiritus sancti inhabitationem, in puro et inculpato corde omnique malitia atque improbitate ac dedecore libero. Nam quando animus peccatum odio prosecutus fuerit, ac se pro viribus virtutis administrationi tradiderit, atque cum vita commutatus Spiritus in se gratiam acceperit, novus effectus est totus, et reparatus atque instauratus. Quinetiam istud, « *Expurgate vetus fermentum, ut sitis nova conspersio* <sup>29</sup>, » et hoc quoque, « *Epulemur, non in fermento veteri, sed in azymis sinceritatis et veritatis* <sup>30</sup>, » haec, inquam, cum iis, quae de nova creatura dieta sunt, consonant. Enimvero multos tentatur animae nostrae faucos tendit : infirmior autem est per se humana natura quam ut victoriam ex illo reportare possit. Ideo etiam Apostolus armare nos jubet membra armis caelestibus : « *Induite*, » inquit, « *loricam justitiae, et calceate pedes in praeparatione Evangelii pacis ; et state succincti lumbos vestros in veritate*. In omnibus sumentes scutum fidei, in quo possitis omnia tela nequissimi ignea extingui <sup>31</sup>. » (Haec vero sunt impotentes animi moeris.) Deinde galeam salutis assumere hortatur,

τὸ ἐκείνης περὶ τὴν δέησιν ἀναιδὲς, ἀρχόντος ἀν-  
ηλεοῦς ἐκλίνε γνώμην, πῶς ἡμᾶς χρὴ τῆς περὶ τὸν  
Θεὸν ἀπογνῶναι σπουδῆς ; Οὐ τὸ ἔλεος φθάνειν οὐδὲς  
πολλάκις τοῦς αἰτοῦντας. « *Ζηλοῦτε, »* φησὶν ὁ Ἀπό-  
στολος, « *τὰ πνευματικὰ χαρίσματα· καὶ ἐτι καθ'*  
*ὑπερβολήν, ὅδιν ὑμῖν δεῖν νοῦμι*. Ἐὰν ταῖς γλώσσαις  
τῶν ἀνθρώπων λαλῶ καὶ τῶν ἀγγέλων, ἀγάπην δὲ  
μὴ ἔχω, γέγονα χαλκὸς ἔχων, ἢ κύμβαλον ἀλαλάζον. »  
Τί δὲ τὸ κέρδος τῆς ἀγάπης, ἐντεῦθεν δηλοῖ· « *Ἢ*  
*ἀγάπη οὐ ζητοῖ, οὐ περπερεύεται, οὐ φυσιοῦται, οὐκ*  
*ἀγχιμονεῖ, οὐ ζητεῖ τὰ ἑαυτῆς, οὐ παροξύνεται, οὐ*  
*λογίζεται τὸ κακόν, οὐ χαίρει τῇ ἀδικίᾳ· συγχαίρει*  
*τῇ ἀληθείᾳ, πάντα στέγει, πάντα πιστεύει, πάντα*  
*ἐλπίζει, πάντα ὑπομένει· ἡ ἀγάπη οὐδέποτε ἐκπί-*  
*πτει*. » Τί τοῦτο ἔστιν ; Εἰ καὶ τῶν ἄλλων τις τύχῃ  
χαρισμάτων, ὡς τὸ Πνεῦμα παρέχει (γλώσσας λέγω  
γενῶν, καὶ προφητεῖαν, καὶ γνῶσιν. καὶ χαρίσματα  
ἰσχύων), μηδέπω δὲ λυτρωθῇ καθαρῶς ἀπὸ τῶν ἐν-  
δον ἐνοχλοῦντων παθῶν τῇ τοῦ Πνεύματος βοηθείᾳ,  
μηδὲ τὸ τέλειον τῆς σωτηρίας ἐν τῇ ψυχῇ δέξεται  
φάρμακον· ἐν φόβῳ καθέστηκεν ἐν τῇ πτώσει,  
τὴν στηρίζουσιν καὶ βεβαιοῦσιν ἐν τῇ τῆς ἀρετῆς  
στάσει μὴ ἔχον ἀγάπην. Ὅταν οὖν εἴθῃ πρὸς σὲ  
τῆς δεήσεως ἐκείνης ὁ πλοῦτος, τότε γίνου τῷ φρο-  
νῆματι πένης, ὑποπίπτων ἀεὶ, καὶ τὸ τῆς ἀγάπης  
καλὸν, ὥσπερ τινὰ κρηπίδα τοῦ τῆς χάριτος θησαυ-  
ροῦ, προσδοκῶν τῇ ψυχῇ, καὶ πρὸς πᾶν ἀγωνιζόμε-  
νος πάθος, μέχρι τοῦ ἐφικέσθαι τοῦ τῆς εὐσεβείας  
σκοποῦ. Πάλιν φησὶν ὁ Ἀπόστολος· « *Εἴ τις ἐν Χριστῷ*  
*καινὴ κτίσις, τὰ ἀρχαῖα παρήλα*. » Καινὴν δὲ κτίσιν  
ἐκάλεσε τὴν ἐν καθαρᾷ καὶ ἀμώμῳ καρδίᾳ, καὶ πάσης  
ἀπηλλαγμένῃ κακίας καὶ πονηρίας καὶ αἰσχρότης,  
ἐνοίκησιν τοῦ ἁγίου Πνεύματος. Ὅταν γὰρ μετήσῃ  
μὲν ἡ ψυχὴ τὸ ἁμαρτάνειν, οἰκείωσῃ δὲ αὐτὴν κατὰ  
δύναμιν τῇ τῆς ἀρετῆς πολιτείᾳ, καὶ δέξεται μετα-  
ποιηθεῖσα τῷ βίῳ τὴν τοῦ Πνεύματος εἰς ἑαυτὴν χά-  
ριν, καινὴ γέγονεν ὦλη, καὶ ἀνεκτίσθη. Ἀλλὰ καὶ τὸ,  
« *Ἐκκαθάρατε τὴν παλαιὰν ζύμην, ἵνα ᾗτε νέον*  
*φύραμα*. » καὶ τὸ, « *Ἐορτάζωμεν, μὴ ἐν ζύμῃ πα-*  
*λαιᾷ, ἀλλ' ἐν ἀζύμοις εὐκρινείας καὶ ἀληθείας,* »  
τοῖς περὶ τῆς καινῆς κτίσεως εἰρημένους συμφωνεῖ.  
Πολλοὺς μὲν γὰρ ἴστησιν ὁ πειρατὴς τῇ ψυχῇ βρό-  
χους· ἐλάττων δὲ καθ' ἑαυτὴν ἡ ἀνθρωπίνη φύσις  
τῆς κατ' ἐκείνου νίκης. Διὸ καὶ ὀπλίξειν ἡμᾶς ὁ  
Ἀπόστολος κελεύει τὰ μέλη τοῖς οὐρανίοις ὅπλοις,  
τὴν θώρακα τῆς δικαιοσύνης λέγων· « *Ἐνδύσασθε,*  
καὶ ὑποδύσασθε ἐν ἔτοιμασίᾳ τῆς εἰρήνης, καὶ περι-  
ζώσασθε τὴν ὁσπρὶν ἐν ἀληθείᾳ. Ἐπὶ πᾶσι δὲ τὸν θυ-  
ρεὸν τῆς πίστεως ἀναλαβόντας, δυνήσεσθε πάντα τὰ  
βέλη τοῦ Πονηροῦ τὰ πεπορωμένα σβέσαι· » ταῦτα  
δὲ ἐστὶ τὰ ἀκόλαστα πάθη. Καὶ τὴν περικεφαλαίαν  
δέξασθαι τοῦ σωτηρίου παρεγγυᾶ, καὶ τὴν ἁγίαν μά-  
χαιραν τοῦ Πνεύματος. Ταύτην δὲ λέγει τὸν ἐν δυνάμει  
Θεοῦ Λόγον, ᾧ χρὴ τὴν δεξιάν τῆς ψυχῆς ὀπλίσαντα  
τὰς τοῦ Ἐχθροῦ μηχανὰς ἀποκρούεσθαι. Ὅρᾳς πόσους  
ὑπέδειξε σοὶ τῆς σωτηρίας τρόπους ὁ Ἀπόστολος, εἰς  
μὴν τείνοντας ὅδιν, καὶ σκοπὸν ἔχον· ἐν οἷς καὶ πλη-

<sup>25</sup> I Cor. xii, 31. <sup>26</sup> I Cor. xii, 31 ; xiii, 1. <sup>27</sup> I Cor. xiii, 4-8. <sup>28</sup> II Cor. v, 17. <sup>29</sup> I Cor. v, 7.

<sup>30</sup> ibid. 8. <sup>31</sup> Ephes. vi, 15 sqq.

ροῦται· ῥαδίως ὁ πρὸς τὸ ἄκρον τῶν ἐντολῶν τοῦ βίου A ac sanctum Spiritus gladium. Hunc autem dicit, δρόμος.

Verbum in virtute Dei, quo decet animæ dextram armatam hostis fabricas discutere. Videsne quot salutis modos Apostolus tibi subindicarit, qui ad unam viam, eandemque metam tendunt; in quibus facile vite curriculum, quod ad mandatorum Dei apicem spectat, expletur.

Ὁ μὲν οὖν σκοπὸς τῆς εὐσεβείας τοιοῦτος. Δεῖ δὲ τοὺς φιλοσοφεῖν ἐγνωκότας, ἀκριβῶς εἰδέναι αὐτὸν, ὅπως ῥίψωσι μὲν πάντες τὴν αὐθάδειαν, καὶ τὸ μέγα φρονεῖν ἐπὶ τοῖς κατορθώμασι· τὴν τε ἑαυτῶν ψυχὴν μετὰ τοῦ βίου ἀρνησάμενοι, πρὸς ἓνα βλέπωσι πλοῦτον· ὃν τῆς εἰς Χριστὸν ἀγάπης ἄλлон τοῖς ἀγαπῶσιν ἔδωκεν ὁ Θεὸς, καθὼς φησιν ὁ αὐτὸς Ἁπόστολος· « Δι' ὑπομονῆς τρέχουμεν τὸν προκειμένον ἡμῖν ἀγῶνα, ἀφορῶντες εἰς τὸν τῆς πίστεως ἀρχηγὸν καὶ τελειωτὴν Ἰησοῦν. » Μὴ οὖν τοῖς τοῦ Πνεύματος δωρήμασιν ἐπαίρωμεθα, καὶ τῷ κατορθώσαί τι δι' ἀρετῆν, ἀφορμὴν λάβωμεν εἰς τὴν φρονεῖν καὶ σεμνύνεσθαι, πρὶν ἔλθειν εἰς τέλος τῶν ἐλπιζομένων· ἵνα μὴ ἐκπέσωμεν τῆς ὁρμῆς, ἀχρεῖον ἑαυτοῖς τὸν προλαβόντα πόνον τῇ αὐθαδεῖα ποιήσαντες, καὶ ἀνάξιοι φανέντες τῆς τελειότητος, εἰς ἣν ἡ τοῦ Πνεύματος ἡμᾶς εἴλκε χάρις. Τοῦτό ἐστι· κατορθώμα μέγα φιλοσοφίας τὸ μέγα ὄντα... τοῖς γὰρ... σθαι τῇ καρδίᾳ, καὶ καταγινώσκειν τοῦ βίου, μὴ ἔχειν ἐν τῷ συνειδότη ἄξιον ἑαυτὸν πεποιηκέναι Θεῷ. vitam condemnet, neque conscius fuerit, quod seipsum Deo dignum reputaverit.

Τὰ μὲν δὴ κατὰ τὴν ἐλπίδα τοῦ σκοποῦ τοῖς φιλοσόφως ἔξιν αἰρουμένοις ἱκανῶς εἰρησθαι νομιζομεν. Δεῖ δὲ λοιπὸν προσθεῖναι τοῖς εἰρημένοις, ὅπως μὲν χρῆ συνεῖναι τοὺς τοιοῦτους ἀλλήλοις· ὅπως δὲ τρέχειν μετ' ἀλλήλων, ἕως ἂν ἐπὶ τὴν ἄνω πόλιν ἀφίκωνται. Χρὴ τοίνυν τὸν τὰ τοῦ βίου τούτου σεμνὰ καθαρῶς ἀτιμάζοντα, καὶ ἀρνούμενον πᾶσαν τὴν κάτω δόξαν, ἀρνήσασθαι μετὰ τοῦ βίου καὶ τὴν οἰκίαν ψυχὴν. Ἀρνησὶς δὲ ψυχῆς, τὸ μηδ' αὐμὸ ζῆτεῖν τὸ ἑαυτοῦ θέλημα, ἀλλὰ τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ· καὶ τούτῳ κεχρησθαι· καθάπερ ἀγαθῷ κυβερνήτῃ, τῷ τὸ κοινὸν πλήρωμα τῆς ἀδελφότητος μεθ' ὁμονοίας ἐπὶ τὸν λιμένα τοῦ Θεοῦ θελημάτων ἀπευθύνοντι· κεκτῆσθαι δὲ οὐδὲν παρὰ τὸ κοινὸν, πλὴν τοῦ τὸ σῶμα καλύπτοντος ἱματίου. Οὕτω γὰρ ἐτοιμότερον ἔσται, τὸ παρὰ τῶν προεστώτων ἐπιτασσόμενον μεθ' ἡδονῆς καὶ ἐλπίδος προθυμῶς μὲν τελεῖν, ὡς δοῦλον Χριστοῦ καὶ ἡγορασμένον εἰς τὴν κοινὴν τῶν ἀδελφῶν χρεῖαν. Τοῦτο γὰρ καὶ ὁ Κύριος βούλεται, λέγων· « Ὁ Θεὸς ἐν ὑμῖν πρῶτος καὶ μέγας », ἔστω πάντων ἔσχατος, καὶ πάντων δοῦλος. » Χρὴ δὲ τὴν τοιαύτην δουλείαν παρὰ τοῖς ἀνθρώποις ἄριστον εἶναι, καὶ ὀφείλει ὁ τοιοῦτος ὑποτατάσθαι πᾶσι, καὶ καθάπερ δανείου χρεώτης θεραπεύει τοὺς ἀδελφούς. Χρὴ δὲ καὶ τοὺς προεστώτας τοῦ πνευματικοῦ τούτου χοροῦ, τότε μέγας τῆς αὐτῶν σκοποῦντας φροντίδος, καὶ τῆς ἐφεδρευούσης τὴν πίστιν κακίας· λογιζομένης τὰς τέχνας ἀξίως τῆς ἐπιστασίας ἀγωνίζεσθαι, καὶ μὴ πρὸς τὴν ἐξουσίαν αἵρειν τὴν φρόνημα. Δεῖ γὰρ ἐν τῇ ἐπιστάτῃ μεζῶνα μὲν τῶν ἄλλων τοὺς προεστώτας πονεῖν, ταπεινωτέως δὲ τῶν ἀρχομένων φρονεῖν, καὶ τύπον δοῦλου τὸν ἑαυτῶν βίον παρέχειν

Itaque ejusmodi est pietatis scopus. Eos porro qui veræ sapientiæ studio incumbere decreverunt, probe hanc metam scire oportet, ut omnem fastum et arrogantiam abjiciant, neque ob recte facta superbiant; et cum animam suam cum vita abnegaverint, ad unam opulentiam oculos conjiciant, quam Deus præmium charitatis in Christum concessit amantibus, sicut Apostolus ipse dicit, « Per patientiam curramus propositam nobis certamen, aspicientes in auctorem fidei, et consummatorem Jesum <sup>32</sup>. » Ne igitur Spiritus sancti muneribus extollamur, et ex eo quod recte egerimus per virtutem, occasionem fastus et superbie sumamus, priusquam ad finem eorum quæ sperantur veniamus, ut ne exidamus a proposito, labore prius exhausto nobis per arrogantiam inutili reddito, cum indigni visi fuerimus perfectione, ad quam nos Spiritus gratia trahebat. Hoc ingens est opere pretium studii sapientiæ, si is qui recte facit magnus est, submisso et puro corde sit, et

Quæ igitur pertinent ad spem scopi attingendi iis qui pie sapienterque vivere proposuerunt, abunde explicata esse censemus. Jam vero reliquum est, ut iis quæ dicta sunt addamus, quomodo tales conversari inter se oporteat, et quomodo certatim currere, donec ad supernam civitatem pervenerint. Quocirca opus est eum qui hujus vitæ res præclaras plane despiciat, et omnem mundanam gloriam abnegat, etiam cum vita animam propriam abnegare. Animæ vero abnegatio est, voluntatem suam nusquam quærere, sed Dei voluntatem, eaque veluti bona gubernatrice uti; quæ communem fraternitatis cœtum cum concordia ad portum divine voluntatis dirigit; deinde nihil nisi id quod commune est possidere, præterquam vestimento u, quod corpus tegat. Sic namque expeditius erit, quod a præpositis injunctum erit, cum jucunditate et spe alacriter perficere, ut servum Christi, et ad communem fratrum usum redemptum. Hoc enim vult etiam Dominus, cum ait: « Qui vult inter vos primus et magnus esse, omnium sit postremus, et omnium servus <sup>33</sup>. » Verum ejusmodi servitutem apud homines gratuitam esse oportet, et qui talis est, omnibus debet subjici, ac veluti usura delictor fratribus inservire. Ad hæc eos qui huic spirituali eboro præficiuntur, magnitudinem sue cure considerantes, et malitiæ quæ fidei insidiatur, et dolosas artes meditatur, pro dignitate suæ præfecturæ sollicitos esse convenit, et non ratione potestatis magnos spiritus gerere. Etenim decet in præfectura constitutos, majorem quidem quam

<sup>32</sup> Hebr. xii, 1, 2. <sup>33</sup> Matth. xxv, 11.

alii laborem suspicere, submissius vero quam subditi se gerere, ac pro servi imagine exemploye vitam suam aliis exhibere, dum illos reputant depositum esse Dei, qui fidei suae commissi sunt. Sic igitur praepositos oportet fratrum curam habere, ut **probi** tenerorum educatores puerorum, qui ipsis a parentibus traditi sunt. Enimvero hi puerorum habitus considerantes, huic verbera, illi monita, alteri laudem, alteri aliquid ejusmodi admovent; ac nihil horum ad gratiam, neque ad odium praestant, quemadmodum spirituales quoque praepositi facere debent. Si ita invicem affecti fueritis, eum subiecti tum magistri, illi quidem cum gaudio jussis ac mandatis obtemperantes, hi vero cum voluptate fratres ad perfectum statum provehentes; et si honoribus invicem praeveniant, angelorum in terris vitam degetis. Inducat vero sibi quisque in mentem, se non fratre solum cum quo versatur inferiorem infirmioreque esse, sed quovis etiam homine; hoc enim cognoscens, discipulus revera Christi erit. Cum ergo humilitatis fructus sciatis, et fastus damnum, imitamini Dominum, et uno in corpore atque anima una ad supernam vocationem currite, diligentes Deum et vos invicem. Nam amor et timor Domini primum legis clementum est. Verumtamen non simpliciter, neque fortuito nobis adversus Deum charitas indi atque inseri solet, sed per labores multos et magnas curas, et cooperationem Christi, prout dixit Sapientia, « Si enim, » inquit, « quaesieris eam, » quasi pecuniam, et sicut thesauros effoderis illam, tunc intelliges timorem Domini, et scientiam Dei invenies<sup>34</sup>. » Agnitione vero Dei inventa, etiam metum facile comprehendes, et quod sequitur recte perficies, charitatem dico in vicinum; nam cum primum et magnum labore comparatum est, sciscindum quod minus est, levioris laboris est: quandoquidem qui Deum non amat ex toto corde, et ex tota mente, quinam sincere et sedulo charitatis in fratres curam haberet?

Verumenimvero cum malitiae artifex nactus est eum qui totam animam Deo non tradit, et vacuus est a dilectione illius, facile mancipat et pravis cogitationibus praecipitem dat, dum nunc facit ut gravia videantur Scripturae mandata, et onerosum ministerium fratribus exhibitum, modo ad superbiam et fastum extollit ab ipso in consensu officio, ut gloriam ab hominibus quaerat, et honorem a fratribus exigit, itaque infidelium acta ambiat et praestet. Etenim infidelis est qui humanos pro caelestibus honores venatur, quemadmodum Dominus ipse alicubi dicit: « Quomodo vos credere potestis, qui gloriam a vobis invicem accipitis et honorem a Deo solo non quaeritis<sup>35</sup>? » Quapropter si charitas a Deo adfuerit, necessum est reliqua etiam huic adherere, et fraternum amorem, et lenitatem et candorem absque fictione, perseverantiam et sedulitatem in precibus, omnemque in genere virtutem. Quoniam autem quando magna

Α τοῖς ἄλλοις, παρακαταθήκην Θεοῦ νομιζοντας ἔχειν, οὕς ἐπιστεύθησαν. Οὕτως οὖν χρή τοὺς προσεστώτας ἐπιμελεῖσθαι τῶν ἀδελφῶν, ὡς ἂν χρηστοὶ παιδαγωγοὶ παίδων ἀπαλῶν, οὗς ἐπιστεύθησαν παρὰ τῶν πατέρων αὐτῶν. Ἐκεῖνοι γὰρ τῶν παίδων τὰς ἑξεις σκοποῦντες, τῷ μὲν πληγὰς, τῷ δὲ νοουθεσίαν, τῷ δὲ ἔπαινον, τῷ δὲ ἄλλο τι τῶν τοιούτων προσάγουσιν, οὐδὲν οὕτε πρὸς χάριν, οὕτε πρὸς ἀπέχθειαν τοῦτων ποιοῦντες, καθὼς καὶ οἱ πνευματικοὶ προσεστώτες ποιεῖν ὀφείλουσιν. Ἐὰν οὕτως ἔχητε πρὸς ἀλλήλους, οἳ τε ὀφειστώτες καὶ οἱ διδάσκαλοι, οἱ μὲν πειθόμενοι μετὰ χαρᾶς τοῖς ἐπιταττομένοις, οἱ δὲ μεθ' ἡδονῆς τοὺς ἀδελφούς ἐπὶ τὸ τέλειον προαγόμενοι, καὶ ταῖς τιμαῖς ἀλλήλους προηγῆσθε· τὸν τῶν ἀγγέλων ἐπὶ τῆς γῆς ζήσεσθε βίον. Πειθέτω δὲ ἕκαστος ἑαυτὸν, ὡς οὗ τοῦ συνόντος ἀδελφοῦ μόνον ἐστὶ καταδεέστερος, ἀλλὰ καὶ παντὸς ἀνθρώπου· τοῦτο γὰρ γινώσκων, μαθητὴς ἔσται ὄντως Χριστοῦ. Εἰδότες οὖν τῆς ταπεινότητος τοὺς καρπούς, καὶ τὴν ζημίαν τοῦ τύφου, μιμήσασθε τὸν Δεσπότην, καὶ ἐν σώματι καὶ μετὰ ψυχῇ χωρεῖτε πρὸς τὴν ἄνω κλήσιν, ἀγαπῶντες τὸν Θεὸν καὶ ἀλλήλους. Ἀγάπη γὰρ καὶ φόβος ὁ πρὸς Κύριον, τὸ πρῶτον τοῦ νόμου ἐστὶ πληρωμα. Πλὴν οὐχ ἀπλῶς, οὐδὲ αὐτομάτως ἡμῖν ἡ πρὸς Θεὸν ἀγάπη ἐγγίνεσθαι πέφυκεν, ἀλλὰ διὰ πολλῶν πόνων καὶ μεγάλων φροντίδων, καὶ συνεργίας τῆς τοῦ Χριστοῦ, καθὼς εἴρηκεν ἡ Σοφία. « Ἐὰν γὰρ ζητήσης αὐτήν, » φησὶν, « ὡς ἀργύριον, καὶ ὡς θησαυροὺς ἔξερευνησῃς, τότε συννοήσεις φόβον Κυρίου, καὶ ἐπίγνωσιν Θεοῦ εὐρήσεις. » Θεοῦ δὲ ἐπίγνωσιν εὐρὼν, καὶ φόβον συννοήσεις βῆδω, καὶ τὸ ἐφεξῆς κατορθώσεις, τὸ ἀγαπᾶν, λέγω, τὸν πλησίον· τοῦ γὰρ πρώτου καὶ μεγάλου πόνου κτηθέντος, τὸ δεύτερον ἕλαστον ὂν, ἀπονώτερόν ἐστιν· ἐπεὶ ὁ τὸν Θεὸν μὴ ἀγαπῶν ἐξ ὅλης καρδίας, καὶ ἐξ ὅλης διανοίας, πῶς ἂν ὑγιῶς καὶ ἀδόλως ἐπιμελοῖτο τῆς τῶν ἀδελφῶν ἀγάπης;

Τὸν δὲ μὴ τὴν ψυχὴν ὅλην ἀποδοῦντα Θεῷ, μηδὲ πρὸς τὴν ἐκείνου κεισενωμένην ἀγάπην, εὐρὼν ὁ τῆς κακίας τεχνίτης χειροῦται βῆδω, ὡς λογισμοῖς πονηροῖς ὑποσκειλίζων, νῦν μὲν βαρέα φαίνεσθαι ποιῶν τὰ τῆς Γραφῆς ἐπιτάγματα, καὶ ἐπαχθὴ τὴν εἰς τοὺς ἀδελφούς θεραπείαν· νῦν δὲ ἐπαίρων εἰς ἀλαζονείαν καὶ τυφὸν ἀπ' αὐτῆς τῆς εἰς τοὺς ὁμοδόλους διακονίας, ὡς τὴν παρὰ τῶν ἀνθρώπων δόξαν ζητεῖν, καὶ τιμὴν παρὰ τῶν ἀδελφῶν ἐπαίτεῖν· καὶ οὕτω τὰ τῶν ἀπίστων πραγματευόμενος καὶ ποιῶν. Ἀπίστος γὰρ ὁ τῆς ἀνθρωπίνης ἀντὶ τῶν οὐρανίων θηρεῖων τιμὰς, ὡς αὐτὸς ποῦ φησιν ὁ Κύριος· « Πῶς θύνασθε ὑμεῖς πιστεῦσιν, δόξαν παρ' ἀλλήλων λαμβάνοντες, καὶ τὴν δόξαν τὴν παρὰ τοῦ μόνου Θεοῦ οὐ ζητοῦντες; » Ἀγάπης οὖν ἡμῖν παρούσης τοῦ Θεοῦ, ἀνάγκη καὶ τὰ λοιπὰ ταύτῃ συνέπεσθαι, καὶ τὸ φιλοῦν ἀδελφόν, τὸ πρᾶον, τὸ ἀνυπόκριτον, τὸ περὶ τὰς εὐχὰς διαρκὲς καὶ σπουδαῖον, καὶ ἀπλῶς πάντα ἀρετήν. Ὡς δὲ μέγιστον τοῦ κτήματος ὄντος, μεγάλων

<sup>34</sup> Prov. II, 4, 5. <sup>35</sup> Joan. V, 44.



δεῖ πόνων περὶ τὴν κτῆσιν, οὐ πρὸς ἐνδείξιν ἀνθρώπων γινομένων, ἀλλ' εἰς τὸ ἀρέσκει Θεῷ τῷ τὰ κρυπτὰ εἰδότει. Τοῖς δὲ ἀγαπῶσι τὸν Θεὸν εὐχολός καὶ ἡδὺς ὁ πόνος τῶν ἐντολῶν, ἐλαφρόν καὶ ἐπιείκτοστον ἦμῖν τὸν ἀγῶνα τῆς πρὸς Θεὸν ἐκείνον ἀγάπης ποιούσης. Διὸ καὶ ὁ Πονηρὸς πάντα ἀγωνίζεται τρέπον ἐκβαλεῖν τὸν τοῦ Κυρίου φόβον ἐκ τῶν ψυχῶν ἡμῶν, καὶ διαλῦσαι τὴν πρὸς ἐκείνον ἀγάπην ἡδοναῖς παρὰ νόμοις. Δεινὸς γάρ ἐστιν, εἰ βραθυμοῦντας εὖροι τοὺς φύλακας, κλέψαι· καὶ ὁ Θεὸς ἐπεισελοῦν τοῖς τῆς ἀρετῆς πόνοις, καὶ κατασπεῖραι τῷ σίτῳ τὰ αὐτοῦ ζιζάνια· λοιδορίαν, λέγω, τῶνον, κενοδοξίαν, τιμῆς ἐπιθυμίαν, καὶ τὰ λοιπὰ τῆς κακίας δημιουργήματα. Δεῖ οὖν ἐργηγορέειν, καὶ τηρεῖν πάντοθεν τὸν Ἐχθρόν, ὅπως κἂν προσβάλῃ τινὰ μηχανὴν ὑπ' ἀναισχυντίας, πρὶν ἄψασθαι τῆς ψυχῆς ἀποκρουσθῆναι. Μνημονεύετε δὲ μοι συνεχῶς καὶ τούτου, ὅτι Ἀβὲλ μὲν προσέφερε τῷ Κυρίῳ θυσίαν ἀπὸ τῶν πρωτοτόκων προσβάτων καὶ ἀπὸ στεάτων· Κάιν δὲ ἀπὸ μὲν τῶν καρπῶν τῆς γῆς, ἀλλ' οὐκ ἀπὸ τῶν προσβάτων· «Καὶ ἐπέθεε,» φησὶν, «ὁ Θεὸς ἐπὶ ταῖς θυσίαις τοῦ Ἀβὲλ· ἐπὶ δὲ τοῖς δώροις τοῦ Κάιν οὐ προσέτεχεν.» Ἔστι τοίνυν μαθεῖν ἐκ τῆς ἱστορίας, ὡς εὐάρεστον τῷ Κυρίῳ πᾶν τὸ μετὰ φόβου καὶ πίστεως, οὐ τὸ πολυτελεῶς ἄνευ ἀγάπης γινόμενον. Οὐδὲ γὰρ Ἀβραάμ ἄλλως ἐδέξατο τὴν εὐλογίαν παρὰ τοῦ Μελchisedec, ἀλλ' ἢ τὰς ἀπαρχὰς καὶ τὰ καίρια προσήνεγκε τῷ ἱερεὶ τοῦ Θεοῦ. Καίρια δὲ λέγει καὶ ἀκριβία τῶν ὑπαρχόντων, αὐτὴν τὴν ψυχὴν καὶ τὸν νοῦν, καλεῶν ἡμῖν μὴ μικροπρεπῶς θύειν τῷ Θεῷ τὰς αἰνέσεις καὶ τὰς εὐχὰς, μηδὲ τὰ τυγχόντα τῷ Δεσπότην προσάγειν, ἀλλ' εἴ τι καίριον τῆς ψυχῆς, μᾶλλον δὲ αὐτὴν τὴν ὅλην ἀνατιθέναι Θεῷ. Περὶ μέντοι τῶν τῆς ἀρετῆς μερῶν, ποῖον κρεῖττον ἡγεῖσθαι, καὶ πρὸ τῶν ἄλλων ἐπιτηδεύειν, καὶ ποῖον τούτου δεύτερον, καὶ τὰ λοιπὰ ἐφεξῆς, οὐκ ἔστιν εἰπεῖν. Ἀλλήλων γὰρ ὁμοίως ἔχονται, καὶ δι' ἀλλήλων ἐπὶ τὴν κορυφὴν τοὺς χρωμέ- νους ἀνάγουσιν. Ἢ μὲν γὰρ ἀπλότης τῇ ὑπακοῇ παραδίδωσιν· ἢ δὲ ὑπακοῇ, τῇ πίστει· αὐτὴ δὲ τῇ ἐλπίδι· καὶ ἢ ἐλπίς, τῇ δικαιοσύνῃ· κἀκεῖνη, τῇ δικαιοσύνῃ· καὶ αὐτὴ, τῇ ταπεινότητι· παρὰ δὲ ταύτης ἢ πραότης· πραγαμβάνεται· ἢ δὲ, τῇ χαρᾷ προσάγει· ἢ δὲ χαρὰ, τῇ ἀγάπῃ· ἐκεῖνη, τῇ εὐχῇ· καὶ οὕτως ἀλλήλων ἐξηρτημένοι, καὶ ἐξατρεῖσασαι τὸν ἐχόμενον, ἐπ' αὐτὴν ἀνάγουσι τοῦ ποθομένου τὴν κορυφὴν, καθάπερ ἀπειναντίας ἢ πονηρίας τοὺς ἐαυτοῦ φίλους, διὰ τῶν οἰκισίων αὐτοῦ μερῶν, ἐπὶ τὴν ἐσχάτην κατὰγει κακίαν. Δεῖ δὲ ἡμᾶς τῇ εὐχῇ πλεον προσκαρτερεῖν· οἷον γὰρ κορυφαῖός τις τοῦ χοροῦ τῶν ἀρετῶν αὐτὴ τυγχάνει, καὶ συνάπτει δι' ἀγιότητος μυστικῆς καὶ πνευματικῆς ἐνεργείας καὶ διαθέσεως ἀρρήτου Θεῷ τὸν τῇ εὐχῇ προσκαρτεροῦντα· ὅς ἔξω τῷ πόθῳ, κόρον τῆς εὐχῆς οὐκ εὐρίσκει· ἀεὶ δὲ τῷ πόθῳ τοῦ ἀγαθοῦ εὐρίσκειται, κατὰ τὸ εἰρημένον· «Οἱ τρώγοντές με, ἔτι πεινᾶντοσι· καὶ οἱ πίνοντές με, ἔτι διψήσουσι.» Καὶ ἀλλὰ τοῦ· «Ἐδωκας εὐφροσύνην εἰς τὴν καρδίαν μου.» Καὶ ὁ Κύριος· «Ἢ βασιλεῖα τῶν οὐ-

est possessio, magnis etiam ad eam acquirendam laboribus opus est : non qui ad ostentationem hominum suscipiuntur, verum ad placendum Deo, qui occulta novit. Atqui Deum amantibus facilis et jucundus est labor mandatorum, eum leve et gratum nobis certamen efficiat charitas erga Deum. Quapropter malus omni ratione contendit ut Dei metum ex animis nostris expellat, et amorem in Deum voluptatibus illegitimis dissolvat. Enimvero subtilis est, si torpentes socordia invenerit custodes, in rapienda opportunitate, et sensim invadendis virtutis laboribus, atque inserendis zizaniis suis frumento : convicium dico, fastum, inanem gloriam, honoris cupiditatem, et alia vitii effecta. Itaque vigilare oportet, et undique inimicum observare, ut etiamsi fabricam admoverit aliquam pre impudentia sua, antequam animam attingat, excutiat. Hoc quoque frequenter in memoriam revocate, quod Abel quidem obtulit Domino sacrificium de primogenitis ovium, et de adipibus : Cain autem ex fructibus quidem terræ, sed non ex ovibus. « Et respexit, » inquit, « Deus ad victimas Abel, ad munera autem Cain non attendit <sup>36</sup>. » Igitur ex historia sacra discere licet quam acceptum sit Domino omne quod cum timore et fide fit, non quod sumptuose absque charitate. Neque enim aliter Abraham accepisset benedictionem a Melchisedec, nisi primitias et præcipua obtulisset sacerdoti Dei <sup>37</sup>. Præcipua vero dicit, et primitias manubiarum, animam ipsam et mentem, dum præcipit nobis non sordide sacrificare Deo laudationes et preces ; ac neque Domino quævis offerre, sed si quid in anima primum fuerit, imo ipsam totam Deo consecrare. Cæterum quæ virtutis partes præstantiores censendæ sint, et quibus primo ante alias incumbendum sit, et reliquis deinceps, dici non potest. Nam virtutes inter se connexæ sunt : ac per se invicem cultores ad eacumen extollunt. Etenim simplicitas obedientiæ tradit, obedientia fidei : hæc vero spei, et spes justitiæ ; justitia ministerio, et ministerium humilitati ; ab hac autem elementa assumitur, quæ gaudio admovet ; gaudio charitati ; hæc precatiori : et sic a se invicem pendent, et sublimem eum qui appensus adhaeret ad ipsum verticem optatæ rei velunt, sicuti ex adverso improbitas amicos suos per proprias partes suas ad extremam deprimit nequitiam. Nobis vero amplius orationi insistendum est : siquidem hæc veluti chori virtutum antistita quedam est, et per sanctitatem arcanam et spiritualem actionem et affectum inenarrabilem, Deo conjungit eum qui in prece perseverat ; qui desiderio fervens, satietatem precatiori non invenit : imo semper a boni appetitu corripitur juxta id quod dictum est : « Qui edunt me, adhuc esurient, et qui bibunt me, adhuc sitient <sup>38</sup>. » Atque alibi : « Dedisti lætitiā in corde meo <sup>39</sup>. » Et Dominus, « Regnum cælorum

<sup>36</sup> Gen. iv, 4, 5.<sup>37</sup> Gen. xiv, 18 sqq.<sup>38</sup> Eccl. xlix, 20.<sup>39</sup> Psal. iv, 7.

intra vos est<sup>90</sup>. Regnum appellavit gaudium desuper insitum animis per spiritum : quod est arrhabo sempiterni gaudii, quo tunc fruuntur sanctorum animæ.

Igitur quoniam declaratum est quis sit pietatis scopus, quem iis propositum esse convenit, qui Deo charam instituunt vitam, quæ est animæ purgatio, et Spiritus sancti per bonorum operum profectum inhabitatio : quisque vestrum anima eo quo demonstratum est modo preparata, ac referta amore divino, ita seipsum precibus et jejuniis tradat, memor ejus qui ad assidue orandum cohortatur, et ad non segniter agendum. Etenim sedulitas in precatione, magna nobis largitur : duntaxat intenta et recta conscientia faciat hoc quisque ; nusquam cogitatione sponte circumvagans, neque ut necessitate exortum debitum exsolvens, sed animi desiderium atque amorem complens. Suggestet etiam Dominus ipse petentibus, quomodo precandam sit, juxta id quod dictum est : Qui precem dat precanti. Igitur et petere oportet, et scire eum qui in precatione, quæ tanti momenti est, perseverat, magno studio magnaque virium contentione, certamen subire. Quoniam vitium insidiatur ejusmodi potissimum, undique studium honesti quærens evertere. Hinc corporis et animi labes, inde mollitia, et incuria et negligentia, et cetera, quibus anima profligatur, per partes direpta, et ad hostem suum transfuga. Quamobrem par est rationem, tanquam prudentem gubernatorem, animæ præsidere, ut ipsam compareret ad recta navigandum, et appellendum ad portum qui sursum est ; et eandem integram reddat Deo, qui fidei commisit et repetit. Porro præpositos una opitulari huic decet, atque omni studio et admonitione precantis cupiditatem in proposito suo alere. Etenim eorum qui vere precantur virtutum fructus intelligentibus ostensus, non iis mole qui progressi fuerint, sed et infantibus adhuc, et discipline egentibus utilis existit, dum ipsos ad ea quæ vident imitanda concitat. Cæterum puræ ac sincere precationis fructus est, simplicitas, charitas, humilitas, tolerantia, innocentia : aliaque ejusmodi, quæ æternis fructibus antecunt, per studiosi vitam... hic pullulant. Hisce fructibus decoratur precatio : quibus si destituatur, inanem sumit laborem ; neque ipsa duntaxat, sed etiam omnis philosophiæ via et ratio, quæ germen habet ejusmodi, exitiæ reapse est semita et ad rectum ducit iustitiam ; his autem privata, nomen inane relinquatur. Equis est usus vitis excultæ, nisi fructus adsint, quorum gratia labores exantlavit agricola ? Quod lucrum est jejunii et orationis et pervigilii, si pax et gaudium et charitas, et reliqui fructus gratiæ spiritus non adfuerint ? quapropter labores jejunii et orationis et cæterorum operum, cum multa jucunditate et charitate et spe consi-

ρανῶν ἐντὸς ὑμῶν ἐστὶ. Βασιλείαν δὲ τὴν ἄνωθεν ταῖς ψυχαῖς διὰ τοῦ Πνεύματος ἐγγινομένην εὐφροσύνην ἐκάλεσεν, ἣτις ἐστὶν ὁρᾶδων τῆς αἰωνίου χαρᾶς, ἥς ἀπολαύσουσι τότε αἱ τῶν ἀγίων ψυχαί.

Ἐπεὶ τοίνυν δέδεικται, τίς ὁ τῆς εὐσεβείας σκοπὸς, ὃν χρὴ προκείμεθα τοῖς τὸν Θεοφιλεῖ βίον αἰρουμένοις, ὅς ἐστι ψυχῆς καθαρismus, καὶ τοῦ Πνεύματος δι' ἔργων ἀγαθῶν προκοπῆς ἐνοίκησις. Ἐκαστος ὑμῶν κατὰ τὸν ἀποδειχθέντα τρόπον παρασκευάσας τὴν ψυχὴν, καὶ μεστήν θεοῦ ποιήσας ἔρωτος, οὕτως ἀποδότω ἑαυτὸν ταῖς εὐχαῖς καὶ νηστεαῖς, μεμνημένος τοῦ παρακαλοῦντος, τὸ ἀδιαλείπτως προσεύχεσθαι, καὶ μὴ ἐκκακεῖν. Ἢ γὰρ περὶ τὴν εὐχὴν σπουδῇ, μετὰ ἡμῖν χαρίζεται. μόνον συντόνῳ καὶ ὀρθῇ συνειδήσει τοῦτο ποιεῖτω ἕκαστος, μηδ' αὖ κατὰ τὴν διάνοιαν ἐκουσίως περιπλανώμενος. μηδὲ ὥσπερ ὕπ' ἀνάγκης ἀκούσιον χρέος ἀποδιδούς, ἀλλ' ἔρωτα καὶ πόθον ἀποπληρῶν τῆς ψυχῆς. Δώσει δὲ καὶ αὐτὸς ὁ Κύριος τοῖς αἰτούσιν ὅπως εὐχεσθαι δεῖ, κατὰ τὸ εἰρημένον. Ὁ διδοὺς εὐχὴν τῷ εὐχομένῳ. Δεῖ οὖν αἰτεῖν, καὶ εἰδέναι τὴν τῇ εὐχῇ προσκατεροῦντα πρᾶγματι τοσούτῳ, μετὰ πολλῆς σπουδῆς καὶ θυνάμειος ἐναθλεῖν τῷ ἀγῶνι. Ἐπεὶ μάλιστα ἡ κακία τοῖς τοιούτοις ἐφεδρεύει, πάντοθεν ζητοῦσα περιτρέψαι τὴν σπουδὴν. Ἐκείθεν ἄνεσις σώματος καὶ ψυχῆς. ἐνταῦθεν μολακία, καὶ ἀκηδία, καὶ ὀλιγοψύχια, καὶ τὰ λοιπὰ, δι' ὃν ἀπόλλυται ψυχὴ κατὰ μέρος ἀρπάζομένη, καὶ αὐτομολοῦσα πρὸς τὸν ἐχθρὸν αὐτῆς. Χρὴ οὖν ἐφεστάναι τῇ ψυχῇ καθάπερ σοφὸν κυβερνήτην τὸν λογισμὸν, παρασκευάζοντα εὐθυπολεῖν πρὸς τὸν ἄνω λιμένα, καὶ τὴν ψυχὴν ἀκέραιον ἀποδιδόντα τῷ πιστεύσαντι Θεῷ. Καὶ τοὺς προσεστώτας δὲ χρὴ συναντιλαμβάνειν τῷ τοιούτῳ, καὶ διὰ πάσης σπουδῆς καὶ νοουσιᾶς τρέφειν τὴν περὶ τὸ προκείμενον τοῦ εὐχομένου ἐπιθυμίαν. Τῶν γὰρ ὄντως εὐχομένων ὁ καρπὸς τῶν ἀρετῶν τοῖς συνιούσιν ἐπιδοκνῶμενος, οὗ τῷ προκόψαντι μόνῳ, ἀλλὰ καὶ τοῖς ἑτι νηπίοις καὶ δεομένοις διδασκαλίᾳς, χρήσιμος γίνεται, προτρέπων αὐτοὺς εἰς μέγιστον ὄν ὁρᾶσι. Καρπὸς δ' εἰλικρινοῦς εὐχῆς ἀπλότης, ἀγάπῃ, ταπεινοφροσύνῃ, καρτερία, ὁκακία, καὶ τὰ τοιαῦτα, ἃ πρὸ τῶν αἰωνίων καρπῶν, παρὰ τὸν βίον ὁ τοῦ σπουδαίου .... ἐνταῦθα βλαστάνει. Τοῦτοις εὐχὴ καλωπιᾶται τοῖς καρπῶν. ἀποροῦσα δὲ τούτων, μάταιον ἔχει πόνον. καὶ οὐκ αὕτη μόνον, ἀλλὰ καὶ πᾶσα φιλοσοφίας ὁδὸς τοιαύτην μὲν ἔχουσα βλάστην, δικαιοσύνης ὄντως ἐστὶν ὁδὸς, καὶ πρὸς ὀρθὴν ἀγει τέλος. τούτων δὲ ἐστερημένη, κενὸν ὄνομα καταλείπεται. Τί ὄφελος ἀμπελίου πεποιημένης, καρπῶν μὴ παραόντων, ὃν ἔνεκα ὁ γεωργὸς τὸν πόνον ὑπέμεινε ; Τί κέρδος νηστείας καὶ προσευχῆς καὶ ἀγρυπνίας, εἰρήνης ἀπουσίας καὶ χαρᾶς καὶ ἀγάπης, καὶ τῶν λοιπῶν τῆς τοῦ Πνεύματος χάριτος καρπῶν ; Δεῖ οὖν τοὺς μὲν πόνους τῆς νηστείας καὶ τῆς εὐχῆς καὶ τῶν λοιπῶν ἔργων μετὰ πολλῆς ἡδονῆς καὶ ἀγάπης καὶ ἐλπίδος ὑφίστασθαι. τὰ δὲ ἄνθη τῶν πόνων καὶ τοὺς καρπούς, τῇ τοῦ Πνεύματος εἶναι πιστεύειν ἐνεργεῖ.

<sup>90</sup> Luc. xvii, 21.

stere convenit. Flores vero laborum et fructus, A Spiritus sanctissimi operatione adesse credendum est.

Εἰ δ' ἂν ἐαυτοῦ τις λογίζοιτο ταῦτα, καὶ τὸ πᾶν ἀνατιθεῖν τοῖς πόνοις, ἀντὶ τῶν ἀκηράτων ἐκείνων καρπῶν, ἀλαζονείας τῷ τοιοῦτῳ φρόνημα φύεται. Διὸ χρὴ τοὺς μὲν ὑπὲρ τῆς ἀρετῆς ἀγῶνας μεθ' ἡδονῆς ὑπομένειν· τὴν δὲ λύτρωσιν τῆς ψυχῆς, ἐκ τῶν παθῶν τῷ Θεῷ ἀνατιθεῖναι· ὥς ἂν οὕτω κρείττων ἐαυτῆς ἢ ψυχῇ γενομένη, καὶ τῆς τοῦ Ἐχθροῦ δουλωτάτης κακίας, οἰκητήριον ἀγαθὸν ἐαυτῇ παρέξει τῷ προσκυνητῷ καὶ ἀγίῳ Πνεύματι, παρ' οὗ τὴν ἀθάνατον τοῦ Χριστοῦ λαβοῦσα εἰρήνην, συνάπτεται δι' αὐτῆς, καὶ προσκολλᾶται τῷ Κυρίῳ. Εἰ δὲ τινες μήπω τὸν τῆς ἀκρας εὐχῆς νόμον ἔχοντες, μηδὲ τὴν ὀφειλομένην τῷ πράγματι σπουδὴν τε καὶ δύναμιν, ἀπολιμπάνονται ταύτης τῆς ἀρετῆς, ἐν τοῖς ἄλλοις πληροῦτως τὴν ὑπακοήν, κατὰ δύναμιν διακονοῦντες, προθύμως ἐργαζόμενοι, σπουδαίως θεραπεύοντες μεθ' ἡδονῆς, μὴ ἐπὶ μισθῷ τινι, μηδὲ τῆς ἀνθρωπίνης δόξης ἕνεκα, μηδὲ ὡς ἄλλοις τοῖς σώμασι καὶ ψυχαῖς ὑπηρετούμενοι, ἀλλ' ὡς Χριστοῦ δούλοις, ὡς ἡμετέροις σπλάγχνοις, καθαρὸν ἡμῶν καὶ ἁδολὸν τὸ ἔργον ἀποφανθῇ τῷ Κυρίῳ. Προφασίζεσθω δὲ μηδεὶς ἀδυναμίαν εἰς τὴν τῶν καλῶν ἔργων σπουδὴν· οὐδὲν γὰρ ὁ Θεὸς ἀδύνατον ἐπιτάττει· «Ὅς ἐάν,» φησὶ, «ποιήσῃ ποτήριον ψυχροῦ εἰς ὄνομα καθηγοῦ, ἀμὴν λέγω ὑμῖν, οὐ μὴ ἀπολέσῃ τὸν μισθὸν αὐτοῦ.» Τί τῆς ἐντολῆς ταύτης εὐχερέστερον; καὶ ὁ μισθὸς τοῦ εὐχεροῦς ἔργου, ἐπουράνιος. Καὶ πάλιν· «Ἐφ' ἐνὶ τούτων ἐποιήσατε, ἐμοὶ ἐποιήσατε.» Τὸ μὲν ἐπίταγμα μικρόν· τὸ δὲ τῆς ὑπακοῆς κέρδος, πολὺ. Ὡστε οὐδὲν ὑπὲρ δύνάμιν ἀπαιτεῖ· ἀλλὰ καὶ μικρόν, καὶ μέγα ποιῆς, ἐπεταί σοι κατὰ τὴν προαίρεσιν ὁ μισθός. Ἐάν μὲν γὰρ εἰς ὄνομα καὶ φόβον Θεοῦ, λαμπρὰ καὶ ἀναψαίρετος ἦλθεν ἡ δουραὶ· ἐάν δὲ εἰς ἐπίδειξιν, ἀκούσων ὁμνούντος αὐτοῦ τοῦ Κυρίου· «Ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ἀπέχρουσι τὸν μισθὸν αὐτῶν.» Ἰνα δὲ μὴ τις τοῦτο πάθῃ, παραγγέλλει τοῖς μαθηταῖς, καὶ δι' ἐκείνων ἡμῖν· «Βλέπετε μὴ ποιήσητε τὴν ἐλεημοσύνην ὑμῶν, ἢ τὴν εὐχὴν, ἢ τὴν νηστείαν, ἔμπροσθεν τῶν ἀνθρώπων· εἰ δὲ μὴ γε, μισθὸν οὐκ ἔχετε παρὰ τῷ Πατρὶ ὑμῶν, τῷ ἐν τοῖς οὐρανοῖς.» Αὐτῷ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας. Ἀμήν.

Quod si quis hae sibi ipsi imputaverit, et omnia laboribus suis tribuerit, vice aeternorum fructuum illorum, arrogantiae spiritus huic homini inseritur. Ideo ob virtutem suscepta certamina cum iucunditate par est sustinere, et animi liberationem ab affectibus Deo acceptam ferre, ut sic anima semetipsa melior effecta, et potentissimi hostis malitia superior, domicilium bonum praebeat se adorando sanctoque Spiritui, a quo immortalis Christi paece accepta copulatur per eam, et agglutinatur Domino. Quod si quidam, qui nondum perfectae precationis vigorem tenent, neque debitum huic negotio studium, et vim obtinent, privati sunt hac virtute; in ceteris compleant obedientiam, pro viribus ministrantes, alacriter operantes, sedulo enim voluptate cultum independentes, non ob mercedem ullam, neque humane glorie causa, neque ut alienis corporibus et animis inservientes, sed tanquam Christi servis, et nostris visceribus, ut purum et fraudis expers opus nostrum Domino pateat. Nemo autem imbecillitatem praetextat ad honestarum actionum studium. Nihil enim Deus praecipit, quod fieri non possit; quippe cum dicat: «Siquis prebuerit poculum aque frigide in nomine discipuli, amen dico vobis, non amittet mercedem suam<sup>41</sup>.» Quid hoc mandato facilius? Atqui merces tam levis et expeditae operae, caelestis est. Et rursus: «Quandiu fecistis uni de his, mihi fecistis<sup>42</sup>.» Jussum quidem exiguum est; obtemperantiae vero questus ingens. Quare nihil praeter vires exposcit. Verum sive parvum, sive magnum quid facias, sequitur te merces ex proposito. Nam si in nomine et timore Dei fiat, illud et quod eripi non possit donum venit; sin autem ad ostentationem, audi jurantem ipsum Dominum: «Amen dico vobis, receperunt mercedem suam<sup>43</sup>.» Jam ne quis hoc experiatur, praecipit discipulis, et per illos nobis<sup>44</sup>: «Videte ne eleemosynam vestram, aut preces aut jejunium faciatis coram hominibus: alioquin mercedem non habebitis apud Patrem vestrum, qui in caelis est.» Huic gloria in saecula. Amen.

<sup>41</sup> Matth. x, 42; Marc. ix, 40. <sup>42</sup> Matth. xxv, 40. <sup>43</sup> Matth. vi, 2, 5. <sup>44</sup> ibid.



# ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ

ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΑΝΘΩΜΕΝΟΥΣ ΤΑΙΣ ΕΠΙΤΙΜΗΣΕΣΙ.

## EJUSDEM

ADVERSUS EOS QUI CASTIGATIONES ÆGRE FERUNT.

(Gentiano Herveto Interprete.)

Sermo Dei ac ratio vere divina res est et sacra, A eximia possessio, non aliunde aduata, sed cum natura commista, homini munus pretiosissimum ab opifice in eum descendens. Itaque et ad similitudinem Dei fieri dicitur. Etenim hoc etiam ab aliis animantibus differt, et divina quadam prerogativa peculiariter insignitur, valde alioqui aliis in rebus magna cum pecundibus eommunicatione praeditus. Nam oculorum figura, et corporis compositio, eorumque et quae ad cutem exstant, et in ventre latitant, hominem non nobilitant: quandoquidem et terrestres, et aquatiles, et volucres, et omnes denique animantes illorum participes cernantur. Hoc vero principem omnium facit, et beatissimum demonstrat: quo copiose Deus ditatus ejus paulum nobis impertivit, in primis ut illum intueamur, et agnoscamus sermonem sermonis ac rationis largitorem, et religiose serviamus ei qui tam bene nos sua ipsius gratia exornaverit. Sermone rationeque nos longe corpore imbecilliores, fortiores fortioribus existimus, et omnia servituti mancipamus, ac usui nostro jubemus obsecundare. Ita tauros domamus, et jugo subjuicimus, terramque atratis proscindere apparatus, ac celerem equum frenis comprimantes obedientem habemus, et tardum asinum fustibus compellentes facimus celeriore, durasque mulas vehicula trahere onerisque bajulare cogimus; elephantorum vero effusam corporis molem, ac camelorum magnitudinem ad id quod placet facili arte traducimus. Hinc C etiam maris profundum trajicimus, et exiguo ligno ratione gubernante pelagus immensum lustramus, et eum itineris illius indicibus amotis e conspectu terrae abimus, caelestibus signis tuto proficiscimur, ac nauta ea duce iter facit, ut stella Magi ducebantur. Coeli autem latitudines et conformationes repertae sunt, et stellarum multitudo, et quaeque sit magnitudine, quoque intervallo, itemque lunae figura, et quid soli accidat, quod certis quibusdam temporibus radium abscondat; jam vero de terra quoque commota philosophamur, quique fiat ut naturalibus soluta firmamenti ipsa-

Θεῶν ἀληθῶς καὶ ἱερὸν χρῆμα ὁ λόγος Θεοῦ, κτῆμα ἐξαίρετον, οὐκ ἄλλοθεν προσγενόμενον, ἀλλὰ συγκεκραμένον τῇ φύσει, ἀνθρώπῳ δῶρον τιμιώτατον παρὰ τοῦ δημιουργήσαντος εἰς αὐτὸν ἐλθόν. Διὸ καὶ καθ' ὁμοίωσιν Θεοῦ γεγενῆσθαι λέγεται. Τοῦτ' ἔστιν ἔχει καὶ πρὸς τὰ ἄλλα ζῶα τὴν διαφορὰν, καὶ τῷ Θεοειδέϊ πλεονεκτήματι ἰδιαζόντως χαρακτηρίζεται, σφόδρα τοῖς ἄλλοις πολλὴν ἔχων τὴν κοινωνίαν πρὸς τὰ βροτήματα. Ὀφθαλμῶν γὰρ τύπος, καὶ σαρκῶν διάπλασις, τῶν τε ἐπὶ τῆς ἐπιφανείας, καὶ τῶν ἐν γαστρὶ κρυπτομένων, οὐ σεμνύνει τὸν ἄνθρωπον· ἐπειδὴ καὶ ἐν χειρταίοις, καὶ ἐν ὕδρῳ, καὶ πετηνοῖς, καὶ πᾶσιν ἀπλῶς ζῴοις ἡ ἐκείνων μετουσία βλέπεται. Τοῦτο δὲ ἡγεμόνα τῶν πάντων ποιεῖ, καὶ μακαριστὸν ἀποδείκνυσιν· ὅπερ Θεὸς ἔχων πλουσίως, ὀλίγον ἡμῖν B ἔχρισται, ἵνα πρῶτον ἐκεῖνον βλέπωμεν, καὶ γνωρίζωμεν λόγον τοῦ λόγου δοτῆρα, καὶ λατρεύωμεν τῷ οὕτως ἡμᾶς καλῶς τῇ ἰδίᾳ κατακοσμήσαντι χάριτι. Διὰ λόγους ἰσχύομεν τῶν ἰσχυρῶν πλέον ἀσθενεῖς δυνατοὺς τὸ σῶμα, καὶ πάντα δουλούμεθα, καὶ ταῖς ἡμετέραις ὑπηρετεῖσθαι χρεῖαις κελεύομεν. Οὕτω ταύρους δαμάζομεν καὶ ὑπάγομεν τῷ ζυγῷ, καὶ γῆν ἄρτροις ἀνατέμνειν παρασκευάζομεν, καὶ ἵππον ταχύν τοῖς φάλαις κατὰ γγοντες ἔχομεν εὐπειθῆ, καὶ τὸν βραδύν δυνον τοῖς ῥοπάλαις ἐπιείγοντες ποιοῦμεν δξύτερον, καὶ τὰς σκληρὰς ἡμιόνους ὀχήματα ἔλκειν καὶ ἀχθοφορεῖν ἀναγκάζομεν· ἐλεφάντων δὲ τὴν ἐκκεχυμένην πολυταρχίαν, καὶ καμῆλων τὸ μέγεθος εὐμηγάνως πρὸς τὸ δοκοῦν μεταχειρίζομεθα. Ἦντε ὕθεν καὶ βάθος περαιούμεθα, καὶ μικρῷ ζύλῳ διὰ κυβερνητικῆς τὰ ἄρματα τῶν πτελαγῶν ἐφοδεύομεν, καὶ τῆς πορείας ἐκείνης οὐκ ἔχοντες σύμβολα, ὅταν γῆν ἀποκρύψωμεν, τοῖς κατ' οὐρανὸν σημείοις ἀσφαλῶς ὀδηγούμεθα, καὶ ὀδηγεῖ τὸν ναύτην ὡς τοὺς Μάγους ἀστήρ. Οὐρανοῦ δὲ πλάτη καὶ σχήματα ἐξευρέθη καὶ πλῆθος ἀστέρων, καὶ ὅπως ἕκαστος μεγέθους ἔχει, καὶ διαστήματος, καὶ τῆς σελήνης σημείωσις, καὶ τί πάσων ὁ ἥλιος κατὰ τινὰς χρόνους τὴν ἀκτῖνα καλύπτεται· ἥδη δὲ καὶ κατὰ γῆς κινουμένης φιλοσοφούμεν, ὅπως λυομένη τῶν φυσικῶν ἐρεισμάτων αὐτῇ τε ἀναθράσσεται, καὶ τοὺς ἐποίκους μετὰ τῶν ἐπικειμένων κλονεῖ. Συμβόλοις δὲ τοῖς παρατετηρημένοις καὶ ἀχρῶς

παραθεωρούμεν, καὶ ἐπομβρίας προμαντεύμεθα, Α καὶ τοῖς ἐκ γῆς φουμένοις τὸν λόγον προσάγοντες, τὰς φύσεις τῶν βοτανῶν ἐξετάζομεν, καὶ τὴν μὲν τῷ τραυματικῷ σωτήριον ἀποφαίνομεν, ἄλλην ἐπιτηδεύοντες πρὸς ὕπνον τῷ μὴ καθεύδοντι, ἐτέραν ἕπατος ἱατικῆν, καὶ ἄλλην τὰς ἐπαναστάσεις τοῦ σπληνὸς καταστέλλουσιν. Ἐὖ τὰς ἐπιτηδίας, ἀφίημι τὰς τέχνας τὰς ἀναγκαίας, τὰς πρὸς τροφὴν πᾶσαν, τὴν ποικίλην τῶν ἐπιτηδεύματων περίοδον. Τὸ δὲ τοιοῦτον ζῶον, τὸ σοφόν, τὸ πρακτικόν, τὸ δραστήριον, τὸ μνημονικόν, τὸ ἐνταῦθα ὅν καὶ τὰ ἀλλαχὺ βλέπον, διὰ τὸ ποικίλαις ἡδοναῖς καὶ διαψύχοις πάθεισι περιέλκεσθαι, ἐνὸς ὀλιγώρου ἔχει, τῆς ἀληθοῦς ζωῆς καὶ τῆς οἰκείας σωτηρίας. Καὶ ὁ προβλέπων τροπὰς ἀέρων, τὴν ἀνάστασιν οὐχ ὀρᾷ· ὁ τὰς μεταβολὰς τῶν ἐνιαυτῶν εἰδὼς, τὴν μεταβολὴν οὐ βλέπει· τοῦ βίου ὁ τὴν ἴδιον δούλον ἀπαιτῶν τὰς εὐθύνας ὧν διαπράττεται, τοῦ σοῦ χριστοῦ καὶ Κυρίου τῆς ἐξουσίας καταφρονεῖς.

Ταῦτα οὐκ ἔστι τοῦ λογικοῦ, ἀλλ' εἰς μωρίαν τὸ λογικὸν παρατρέποντος. Δικαιοσύνην οὐκ ἀσκεις, τὴν ἀρετὴν οὐ μακθάνεις, εὐχῆς ἀμελεῖς. Καὶ τοῦτο ἐδῆλυσεν ἡ χριστὴ ἡμέρα. Ποίους γὰρ ὀφθαλμοὺς τὴν Κυριακὴν ὀρᾷ, ὁ ἀτιμάτας τὸ Σάββατον; Ἡ οὐκ εἶδας ὡς ἀδελφαὶ αὐταὶ αἱ ἡμέραι; καὶ εἰς τὴν ἐτέραν ἐξουσίαν, τῇ ἐτέρᾳ προσκρούεις; Ἐχων νοῦν καὶ λόγον, οὐ προσωρᾷς τὸ πρέπον καὶ συμφέρον, οὐδὲ ἐμμελῶς ποιῇ τῆς σαυτοῦ ἀθανασίας τὴν ἐπιμέλειαν, οὐδὲ δια[τ]έλει τὴν σαυτοῦ φύσιν ὅστις εἶ, καὶ τί γένεσθαι δύναιται· γαστρὶ δὲ καὶ λαγνεύεις, καὶ ἀργίᾳ, καὶ ὕπνῳ τοῦ Θεοῦ καὶ εὐεργέτου προδίδως τὸ δῶρον, ἵνα σοι ἀχρεῖον καὶ ἀνωφελὲς καὶ μάταιον γένηται. Αἰσχιστον τοῦτο, καὶ νηπίας φρενὸς, καὶ τῆς ἐπαχθοῦς κατηγορίας ἄξιον. Ἦτον δ' ἂν ἦν κακὸν, εἰ μὴ νοῦντες οἴκοθεν καὶ παρ' ἑαυτῶν τὸ συμφέρον, ἅλου γούν εἰσηγουμένου τὴν χρῆσιν, ἐπειθόμεθα. Τὸ δὲ οὐχ οὕτως ἔχει, ἀλλὰ καὶ σφόδρα τοῖς διδασκάλοις ἀχρόμεθα, καὶ γαλεπῶς αὐτῶν τὴν νοουσίαν φέρομεν, καὶ ταῖς συμβουλαῖς βαρυνόμεθα. Ναυτιῶμεν δὲ πρὸς τὴν παιδείαν τῶν καλῶν, ὡς οἱ κακότεροι τῶν ἀρρώστων πρὸς τὰ ὕψα τὰ παρὰ τῶν ἱατρῶν αὐτοῖς ὀρεγόμενα. Καὶ ἐπίπληξις γένηται, γαλεπαίνομεν· καὶ τραχυτέρου ἀκούσωμεν ῥήματος, δυσανασχετοῦμεν· καὶ ἀποκλεισθῶσιν ἡμῖν ἀφορισμῶ αἱ θύραι τῆς ἐκκλησίας, βλαστηρούμεν. Οὗτος δὲ οὐκ ἔστι μακθάνωντων τρόπος, οὐδὲ ὑπακοὴ μαθητῶν, ἀλλὰ στασιαστῶν καὶ μαχομένων φιλονεικία. Παιδείῳ γὰρ τάξιν ὁ μαθητὴς ἐπέχειν ὀφείλει, ὅς τέχνης ἢ ἐπιτηδίας ἐπιθυμῇ· μετὰ τῶν ἐξωθεν· ὁ δὲ εὐσέβειαν ἀσκούμενος, μετὰ πλείονος τῆς προσθήκης εἶναι βρέφος ὀφείλει· ἐπειδὴ καὶ ὁ Κύριος ἐκείνην τὴν ἡλικίαν ὡς εὐπειθῇ τοῖς παρ' ἑαυτοῦ παλαιοῖς ἐπέμυνε. Τὸ παιδίον τοίνυν οὐκ ἐμβαίνει τοὺς χαρακτήρας καὶ τὰς γραμμὰς ἅππερ ἂν ὁ διδασκαλὸς τῷ κηρῷ ἐνσημῇνηται· οὐδὲ στοιχεῖα καινοτομεῖ, ὅπ' ἐξουσίας ἐμπλήκτου νεωτερίζον περὶ τὰ γράμματα· ἀλλὰ πρῶτην μὲν τῇ γραφίδι τοῖς τοῦ διδασκαλοῦ τύποις ἐνατκεῖ τὴν χεῖρα· ἐνόμενα δὲ οὐκ ἄλλα τοῖς στοιχείοις ἐπι-

uat, ex signis observatis et æstus perspicimus, et imbres futuros prædicimus. Præterea ad ea quæ terra parit rationem admoventes, naturas herbarum perquirimus, et hanc saculo salutarem decernimus, alteram somno non dormienti conciliando idoneam, aliam jeciori sanando, et aliam lienis tumoribus comprimendis. Omitto scientias, artes relinquo, tum necessarias, tum quæ ad delicias omnigenas attinent, varium quoque studiorum orbem. Cæterum tale animal, sapiens, ad agendum idoneum, laboriosum, memoria valens, quodque quod hic et quæ alibi sunt cernit, quia variis voluptatibus ac diversis affectibus circumagitur, unius rei penuria laborat, veræ vivendi rationis, et sue ipsius salutis; atque qui aeris commutationes intueris, resurrectionem non vides; qui annorum conversiones nosti, vitæ mutationem non cernis; qui a famulo tuo administrati rationem exigis, iudicis et Domini potestatem contemnis.

Hæc ejus non sunt qui ratione præditus est, sed ejus qui rationem in insaniam convertit. Justitiam non meditaris, virtutem non addiscis, precationem negligis: ejus rei hesternus indicio dies est. Quibus enim oculis diem Dominicum intueris, qui Sabbatum dedecorasti? An hos nescis dies germanos esse? Ac si in alterum injurius sis, te in alterum impingere? Tu mentis et rationis compos non provides quid deceat et conducat, nec concinne tue curam geris immortalitatis, nec tuam interpellas naturam quisnam sis, et quid de te fieri possit, sed ventre, libidine, otio, ac somno, Dei et benefactoris donum prodas, ut sit inutile tibi, incommodum et inane. Turpissima hæc res est, et juvenilis, id est stulti animi, et gravi accusatione digna. Minus autem malum esset, si nos intrinsecus et a nobis ipsis quid expediret non intelligentes, cum alius quod usui sit adducit, ei credemus. Id vero non habet ita, sed etiam valde nos magistris et doctoribus indignamur, ac eorum admonitionem ægre ferimus, et consiliis gravamur. Nauseamus vero ad rerum honestatium disciplinam, perinde ac ægroti cibum fastidientes ad opsonia quæ illis medici porrigunt. Ac si quis increpet, exacerbamur; si asperius verbum audiamus, indignamur; sique nobis ad separationem ecclesiæ fores obserantur, ad convicia ferimur, ac blasphemamus. Si non sunt discipulorum mores, neque obediencia discipulorum, sed seditiosorum et pugnacium contentio. Puelli enim vicem discipulus subire debet, qui artem vel scientiam aliquam de externis desideraverit: qui vero pietatem meditatur, majori cum accessione infans esse debet: præsertim cum etiam Dominus illam ætatem veluti ad obediendum paratam suis ipsius laudibus ornaverit. Atqui puellus non insurgit in characteres et lineamenta quæ præceptor in cera inscripserit, neque nova molitur clementa, aliquid novi in litteris licentia

stolidi attentans, sed primam graphio in notis A  
praeceptoris manum exercet, nomina vero non alia  
ex elementis colligit quam ea quae audivit, sed  
omni modo, ratione ac opera magistri traditionem  
imitatur. Quod si quando negligentius quid egerit,  
cutis ejus verberibus alliciatur, plagis contumax  
non efficitur, neque perfractis tabellis a magistro  
abit, sed aliquandiu dolori amarus instillans lacry-  
mas, disciplinis adhereseit, versaturque acrior in  
meditatione, non autem negligentior evadit. Alias  
rursum si tanquam juvenis ac novus parum rem  
euret, a cibis abstinere jubetur, et famis poena  
propter socordiam damnatur: permanet vero in  
ludo etiam solus, aliis ad prandium discedentem  
pueris, praeceptum religiose observans. Christianus  
autem non sic, qui audivit tamen, « Nisi conver- B  
tamini, et quasi puelli fiatís, non intrabitis in  
regnum caelorum <sup>1</sup>. » Sed si quando asperius sa-  
cerdotem specie ac voce corrigentem erratum per-  
ceperit, palam contradicit, et inter dentes mur-  
murat, et circumiens forum ac plateas conviciatur.  
Et si ab ecclesia excludatur, orationem contemnit,  
se cum a populo, tum a mysteriis sine ulla dissi-  
mulatione abducens; aut forte ne huic quidem  
supplicio addictus, se ab ecclesia submovet, ira  
contra episcopum commotus, ac Deum et Dominum  
aversatus. Sed ejusmodi homini dicendum est  
quod Paulo, cum adhuc Saulus esset, dictum est,  
« Durum tibi est, o homo, contra stimulos calcit-  
trare <sup>2</sup>: » sive a teipso Deum dimiseris, reputato  
quod qui a sole sejunctus est, in tenebris et cali-  
gine vitam degit; sive orationibus ut indignus C  
interdictus sis, per poenitentiam primum statum  
revocato.

Nihil falsi aut mendacii scriptum est in Evange-  
liis, neque Christi praedictio exitum fallacem habet.  
Per Petrum episcopis dedit clavem caelestium ho-  
norum; agnoscet quod solutus, solutus es, et li-  
gatus vinculis invisibilibus constrictus es. Si oculi  
tibi essent quibus cerneres animi substantiam,  
ostenderem tibi qui a communione abactus es,  
speciem condemnati, gravissimis vinentis cervice  
depressi, nullum membrorum liberum aut solutum  
habentis. Atque utinam cum vita supplicium ter-  
minaretur! Nunc vero si quid humanum evenit,  
et derepente mors accesserit, aut latro de nocte, D  
scito tibi ocella quae illie sunt esse. Diligentes  
sunt et qui non ludant illius regni janitores; vi-  
dent animam separationis notas ferentem. Quasi  
quemdam fetore et sordibus carceris notatum,  
eligunt eam semita quae ad bona ducit. Non con-  
cedunt ut ordines justorum cernat, et angelicam  
laetiam; misera vero iam suae se temeritatis ve-  
hementer accusans, lugensque, ac plorans, et  
ceteros in locum quemdam tristem tanquam an-  
gulum abjecta permanebit, luctu nunquam finituro  
ac insolabili in aeternum poenas luens. « Nolite  
fieri, » inquit, « sicut equus et mulus, quibus non

λέγει, ἀλλ' ἄπειρ ἤκουσε· παντὶ δὲ τρόπῳ καὶ λόγῳ  
καὶ ἔργῳ μιμεῖται τοῦ καθηγγητοῦ τὴν παράδοσιν.  
Ἄν δέ που καὶ ῥαθυμῆσαν ἀποτυμπανισθῇ τῷ σκύ-  
τει, οὐ θρασύνεται τῇ πληγῇ, οὐδὲ τὰς δέλους τῷ  
διδασκαλίῳ περιβρῆξεν ἀποροῖτα· ἀλλ' ἐπ' ὀλίγον τῇ  
ἀληθείᾳ πικρὸν ἐπιστάξαν τὸ δάκρυον, ἔχεται τῶν  
μαθημάτων, καὶ συντονώτερον περὶ τὴν μελέτην, ἀλλ'  
οὐκ ἀμελέστερον γίνεται. Ἄλλοτε πάλιν ὀλιγορήσας  
ὡς νέος, καλεῖται μένειν ἀπόσιτος, καὶ τῷ λιμῷ τὴν  
ῥαθυμίαν καταδικάζεται. Παραμένει δὲ τῷ διδασκα-  
λείῳ καὶ μόνος, τῶν ἄλλων παιδῶν ἀναχωρησάντων  
ἐπ' ἄριστον, τηρῶν τὸ πρόσταγμα σὺν εὐλαθείᾳ  
πολλῇ. Ὁ Χριστιανὸς δὲ οὐχ οὕτως, ὁ ἀκούσας,  
« Ἄν μὴ στεναγῇ καὶ γέννηθε ὡς τὰ παῖδες, οὐ  
μὴ εἰσέλθῃτε εἰς τὴν βασιλείαν τῶν οὐρανῶν· » ἀλλ'  
ὅταν αὐστηρήσῃ τὸν ἱερὰ στήθεα καὶ ψυχὴν  
διορθούμενον τὸ πλημμέλημα, προφανῶς ἀντιλέγει,  
καὶ ὅπ' ὀδόντα γογγύζει, καὶ περινοσῶν τὴν ἀγορὰν  
καὶ τὰ ἄμφοτα λοιδορεῖται. Κἂν τῆς ἐκκλησίας ἀπο-  
κλεισθῇ, καταφρονεῖ τῆς εὐχῆς, ἀπροσπονήτως τοῦ  
λαοῦ καὶ τῶν μυστηρίων ἀποστεμνόμενος· ἡ τυχὼν  
οὐδὲ ὑποβλήθῃς ταύτῃ τῇ τιμωρίᾳ, ἑαυτὸν τῆς ἐκ-  
κλησίας ἀπάγει, διὰ τὴν ὀργὴν τὴν πρὸς τὸν ἐπίσκο-  
πον, καὶ τὸν Θεὸν καὶ Δεσπότην ἀποστρεφόμενος.  
Λεκτέον δὲ τῷ τοιούτῳ τὸ πρὸς Παῦλον λεγθὲν, ἦνίκα  
ἔτι Σαῦλος ἐτύγγανε· « Σκληρὸν σοι, ἀνθρώπε, πρὸς  
κέντρα λακτίζειν. » Εἴτε ἀπὸ σαυτοῦ τὸν Θεὸν ἀψή-  
κας, λόγισαι ὅτι ὁ τοῦ ἡλίου χωριζόμενος, ἐν σκότει  
καὶ ζόφῳ διάγει τὸν βίον· εἴτε ἀπεβλήθῃς τῶν εὐχῶν  
ὡς ἀνάξιος, ἀνακάλῃσαι τῇ μετανοίᾳ τὴν πρώτην C  
κατάστασιν.

Οὐδὲν ψεύδους ἐν Εὐαγγελίοις γέγραπται, οὐδὲ  
πρόβησις τοῦ Χριστοῦ ἐσφαλμένην ἔχει τὴν ἐκβα-  
σιν. Διὰ τῆτρον ἔδωκε τοῖς ἐπισκόποις τὴν κλεῖδα  
τῶν ἐπουρανίων τιμῶν· γίνωσκε ὅτι λυθεὶς λήλυσαι,  
καὶ δεθεὶς τοῖς ἀοράτοις δεσμοῖς κατασφίγγῃ. Εἰ  
ὀφθαλμοὺς εἶχες πρὸς τὴν οὐσίαν τῆς ψυχῆς, εἰδεί-  
αν σοι τῷ ἀφωρισμένῳ σχῆμα κατακεκριμένου, βαρυ-  
τάτοις δεσμοῖς τὸν αὐχένα πιεζομένου, οὐδὲν τῶν  
μελῶν ἐλεύθερον ἢ ἄνετον ἔχοντος. Καὶ εἴθε τῷ βίῳ ἡ  
τιμωρία περιωρίζετο! νυνὶ δὲ [ἀν]θρώπων νόμι συμβῆ,  
καὶ ὁ θρόνος παρστέῃ ἡ τελευτῇ, ὡς κλέπτῃς ἐν νυκτὶ,  
D γίνωσκε κεκλεισθαί σοι τὰ ἐκεῖ. Ἐπιμελεῖς εἶσι καὶ  
μὴ παιζόμενοι οἱ τῆς βασιλείας θυρωροὶ ὁρώσι τὴν  
ψυχὴν τὰ τοῦ ἀφορισμοῦ φέρονταν σύμβολα. Ὡς τινα  
τὸν δεσμοτηρίου τῇ κόμῃ καὶ τῷ ῥύπῳ καταγορού-  
μενον, ἀπελευθύνουσιν αὐτὴν τῆς ἐπὶ τὰ καλὰ φερού-  
σης ὁδοῦ· οὐ συγχωρήσουσιν ἰδεῖν τὰ τάγματα δι-  
καίων, καὶ ἀγγελικὴν εὐφροσύνην. Ἢ δὲ ἀθλία τότε  
πολλὰ τῆς ἀβουλίας ἑαυτὴν καταμεμφομένη, οἰμώ-  
ζουσα δὲ καὶ ὀδυρομένη, καὶ στένονσα, καὶ σκυθρω-  
πῷ τῷ τόπῳ, ὅσον γωνίᾳ προσεβρίμμένη διατελεῖται,  
τὸν ἀληχρὸν ὀδυρμὸν καὶ ἀπαραμύθητον εἰς αἰῶνα  
ἐκτείνουσα. « Μὴ γίνεσθε, » φησὶν, « ὡς ἔππος καὶ  
ἡμίονος, οἳ οὐκ ἔστι σύνεσις· ἐν κηρῷ καὶ χαλινῷ

<sup>1</sup> Matth. xviii, 5.    <sup>2</sup> Act. ix, 5.



τῆς σιαγόνας αὐτῶν ἄγξεις. » Τὸν σκλήρην ὁ ψαλμὸς Α ἀπαλύνων ταῦτ' αἶψι, καὶ ὅλον ἐλαίῳ ἐκμαλάττειν αἰς παραινέσει. Κάμψον οὖν τὴν αἰχένα, εἴξον ὡς ξυγῇ τοῖς προσταγμάσι· τὸ σκλήρην ἀπορῥήγνυται, τὸ εἶκον καὶ καμπτόμενον ὀρθοῦται· καὶ διδάσκει σε τοῦτο ἡ ἐπὶ τοῖς φυτοῖς πεῖρα. Μὴ τὸν χαλκὸν ἐνδοκὸν ὀρυκτῆς ἐπὶ τὸν κρημνὸν, ἡ τὸ βῆραθρον, ἀλλὰ περιχρὺς τὸν αἰχένα τῇ χειρὶ τοῦ ἀναβάτου, ἐπὶ τὴν σώζουσαν ὁδὸν κατευθύνῃται· ὅταν ἐπιτίμησιν δέξῃ, εἰπὲ ἀπὸ εὐλαθεῶς ψυχῆς τὸ Δαυιδικόν, « Ἀγαθόν μοι, ὅτι ἐταπείνωσάς με, ὥπως ἂν μάθω τὰ δικαιοματὰ σου. » Μὴ ἐπισκοπικῆς αὐθαδεῖας εἶναι τὸν ἀφορισμὸν νομίσῃς· πατρὸς ὁ νόμος, παλαιὸς τῆς Ἑκκλησίας κανὼν ἀπὸ τοῦ νόμου ὀρεξάμενος καὶ κρατυνθεὶς ἐν τῇ χάριτι. Θεώρησον τὸν ἄγιον Παῦλον δι' ἐπιστολῶν τὰς ἀποφάσεις τοῦ ἀφορισμοῦ κατὰ τῶν ὑπευθύνων ἐκπέμποντα, καὶ τὸν Κορίνθιον νεανίσκον τῷ τοιοῦτῳ ἱατρυνόντα φαρμάκῳ, τὸν τῇ μητρικῇ σατανικῷς ἐπιμανέντα· « Ὅν γὰρ ἀγαπᾷ Κύριος παιδεύει, μαστιγοῖ δὲ υἱὸν ὃν παραδίδεται. » Οὐ γὰρ εἰσιν αἱ ρίζαι τῆς παιδείας γλυκεῖαι, ἀλλὰ πικραὶ· καρπὸν δὲ εἰς ὕστερον βλαστάνουσι κηρίων ἡδύτερον. Καὶ διὰ τοῦτο χρεῖα τῷ μὲν ἀκούμένῳ τοῦ μοχλοῦν, τῷ δὲ ἀκούοντι καὶ πληγῆς καὶ τραχύτητος. Καὶ τῷ μὲν Μωσαϊκῷ νόμῳ αἱ τέσσαρες δεκάδες μέχοι οὖν αἱ νομικαὶ τῶν πληγῶν παραμένουσιν, οὐ τῷ εὐαγγελικῷ δὲ βίῳ· ἐπειδὴ πάντων ὁ λόγος ἐστὶ, καὶ ἔλεος, καὶ βλάβος, καὶ παράκλησις, καὶ πληγὴ. Οὐ γὰρ τύπτομεν σε ὡς οἰκίτην, ἀλλὰ παιδεύομεν σε ὡς ἐλευθέρων· σοὶ γὰρ ἐκ τῆς Σάρβας τῆς ἐλευθερίας τὸ γένος, οὐκ ἐκ τῆς Ἁγὰρ τῆς δούλης. Αἰδοῦμεθα σε ὡς υἱὸν τῆς ἐλευθερίας, οὐκ ἀτιμάζομεν ὡς γέννημα τῆς παιδείας. Διὰ τοῦτο ταῖς ἐλευθερίοις ἐπιτιμήσεις λυποῦμέν σε πλημμελοῦντα, οὐ σῶμα ξαίνοντες, ἀλλὰ ψυχὴν ἀνιώντες. Ἄν δὲ καὶ τοῦτου φειδόμεθα, πῶς σε παιδεύσομεν; Δυσμεταχειριστός ἐστιν ὁ διδασκαλικὸς λόγος, καὶ ἡ ἀγωγή τῆς ἀρετῆς, καὶ ποικίλην ἐπιζητεῖ τὴν τῆς ἐπιστασίας οἰκονομίαν, τοῖς ὑποκειμένοις ἕβειν ἐκαστὴν προσταγμίζουσα. Ἔστι τις εὐπειθὴς καὶ τὴν γνώμην εὐάγωγος· τοῦτ' οὐ πρὸς καὶ ἀπαλὸς ἀρμῶζει λόγος. Ἄλλος σκληρὸς καὶ ἀνάγωγος· μαστίγων χρήζει. Τί οὖν ποιήσομεν, ἐπειδὴ βλάβος οὐ μεταχειριζόμεθα; καταλείψομεν αὐτὸν ἀπρονόητον; Οὐχ οὕτως. Ἀλλὰ τὸν αὐτὸν λόγον μεταρρυθμιζόμεν εἰς ἄλλο σχῆμα ὑποκειμένην χρεῖα κατέλληλον· καὶ ὥσπερ τὰ ὄψα τῇ μικρᾷ προσθέσει τῶν ὀρυμάτων πρὸς τὰς ἐναντίας ποσότητας διαμείβεται, ἀπὸ τοῦ στυφοντος εἰς τὸ γλυκὺ, καὶ ἀπὸ τοῦ γλυκέος εἰς τὸ στυφόν μεταβαλλόμενα· οὕτως καὶ ὁ ἡμέτερος λόγος τῇ προσθήκῃ τῶν σχημάτων πρὸς διαφόρους χρεῖας μετατυπῶται, ἵν' ἐπινοηθῇ ἐκάστου τὸ τρέφειμον.

Μὴ οὖν ἐν ταῖς γωνίαις μου καταλάλει, τραχὺ ὄνομάζων τὸ διδασκαλικόν, μηδὲ τοὺς κοινωνοὺς τῶν ἀκαρτημάτων κοινωνοὺς τῶν κατ' ἐμοῦ ποιούμενος μέντοι, καθέξῃ κρίνον ἐπίσκοπον μετὰ τοῦ συν-

Α est intellectus : in campo et freno maxillas eorum constringes<sup>3</sup>. » Durum et contumacem psalmus emolliens hæc ait, et veluti oleo adhortationibus mitigans. Incurva ergo cervicem, præcepta tanquam jugum subi. Quod durum est confringitur; quod cedit et flectitur, rectum efficitur; quod te etiam in plantis experientia docet. Ne freno dentibus compresso rapiaris in præcipitium, aut harathrum, sed accommodata manui sessoris cervice, ad viam quæ te servet recta ducaris; cum increparis, die animo religioso Davidicum illud : « Bonum mihi est, quod humiliaveris me, ut discam justificationes tuas<sup>4</sup>. » Ne segregationem arbitreris esse ab episcoporum audacia profectam; paterna lex est, antiqua Ecclesiæ regula, quæ a lege traxit originem, et in gratia obtinuit. Contemplare sanctum illum Paulum per Epistolas separationis pœnas in obnoxios pronuntiandas mandantem, et Corinthium juvenem ejusmodi medicamento sanantem, qui satanicae rabie percitus, noverex se commiscuerat : « Quem enim Dominus diligit, castigat; flagello autem ferit quem suscipit<sup>5</sup>. » Non sunt enim radices eruditionis dulces, sed amare; fructum autem in posterum germinant favis suaviorum. Et ideo labore quidem ei qui exerceatur opus est; ei autem qui exeret, et verbere, et asperitate. Ac in lege Mosaica decades quatuor hucusque plagarum permanent, non autem in evangelica vita : siquidem omnium sermo est, misericordia et virga, adhortatio et plaga. Non enim tibi verbera inferimus ut servo, sed te castigamus ut liberum : tibi enim ex Sara libera genus est, non ex Agar serva. Reveremur te ut libera filium, non dedecoramus ut ancillæ progeniem : ob id liberis increpationibus te angimus peccantem, non corpus pungentes, sed animum eruciantes. Quod si ab hac re abstineamus, quo te parto castigabimus? Docendi ratio est tractatu difficilis, institutioque virtutis, ac variam requirit administrationis dispensationem, quæ se moribus ut sese offerunt accommodet. Estne quispiam obediens et ad instituendum animo facilis? Huic lenis et mitis congruit sermo. Alius durus et indocilis? Verberibus eget. Quid igitur faciemus, cum virge non conceduntur? D Eumne nulla cura, nulla providentia dignabimur? Non ita sane. Sed cum verbis ad aliam accommodam rei subjectæ formam concinne traducemus : ac quemadmodum opsonia condimentorum, exiguo additamento ad contrarias qualitates permittantur, ex acri in dulce, et ex dulci in acre conversa : ita et noster sermo figurarum adjectione ad varios usus transformatur, ut quod cujusque educationi congruit intelligatur.

Ne igitur in angelis de me obloquaris, asperum nominans docendi genus, neque cum tuorum scelerum participibus communes mei reprehensiones faciens, assideas episcopum cum vanitatis consensu

<sup>3</sup> Psal. xxi. 9. <sup>4</sup> Psal. cxviii. 71. <sup>5</sup> Hebr. xii. 6.

judicans. Equidem non ægre feram quasi animo novum quid passus, si e discipulis meis contumaciores indignantur. Est enim ea hominum peculiaris quedam affectio, quæ ab initio ad finem usque vitam comitatur; ac qui aliis imperat, parentibus in totum is molestus et gravis est, imo etiam sceleratis et iniquis odiosus: quisquis enim peccatum prohibet, ægritudinem parit. Ac me id præter eas res quæ extrinsecus occurrunt, satæ historia ecclesiastica docet. Quis Moyse pastor præstantior? Quis princeps ita moderatus ac lenis? qui omnia in populi gratiam factus, nutritor, imperator, sacerdos, verus pater, in bello servans, in deserto nusquam aut sata, aut aratro culta bona suppetitans, jus apte dicens, sine errore dux viæ; et tandem tamen seditionibus ut injurius agitatus est, conviciis ut kedens petitus, ut latrones et fraudatores murmure turbatus, maledictis ut imperitus imperator ac malus præfectus lacessitus, periclitatus etiam est ne ipso fungendi sacerdotii officio privaretur, quando Dathan et Abiron filiique Core seditiosam secum plebem una rupto fœdere ex populo abducentes, profani se sacerdotes sanctorum magno conatu esse contenderunt, ac feminas qui suffirent elegerunt, et non multo post sancta attigerunt, ignemque mysticum accenderunt, quod ante incensum sufficientes exussit. Usque adeo populi præfectura docendique munus res est offendiculis obnoxia, ut Mosi ne fratres quidem pepercerint: quin et Maria obloquebatur, et Aaron conviciabatur: ac imperii onus importunum naturalem contexit benevolentiam, et amicissimos quosque viro laborioso ut insurgerent fecit. Verum nihil ad hoc ille, siquidem erat perpetuo Moyses, et nihil seipso deterior evadebat. Ab illis vero peccatorum in duem Deus poenas exegit, quas luerunt. Quid qui post eum præfuerunt? Nonne religionem docens Isaias serra dissectus est? Nonne Jeremias contra cultum idolorum concionans clamore fatigatus est, et lacus eum et catarrhaetarum supplicia exceperunt? Num Zacharias inter templum et altare bello petitus est et trucidatus? Dominus quoque noster ipse nonne pro ovibus pastor occisus est? nonne pro iis quos erudiebat, odio habitus cruci suffixus est? Quid Paulo caput abscidit? Quid Petrum ad crucem sustulit? Quid singulos discipulos variis tormentis tradidit? Nonne quod prohiberent peccatum, et docerent justitiam? Semper enim discipulis quos reprehendunt, invisi sunt veritatis amatores et magistri. Nos autem nondum veritatis numine colaphum ullum passi sumus, neque adhuc corporis periculum subimus. Ac quid magni murmuremas, qui crucifixi ministri sumus? Veluti pater aut mater tuas insolentias exacerbationesque amplexor.

**A** εδρίου τῆς ματαιότητος. Ἐγὼ δὲ οὐ παραχθῆσομαι τὴν ψυχὴν κακῶν τι πάσχων, εἰ ἄθρονται μου τῶν μαθητῶν οἱ σκληρότεροι. Πάθος γὰρ ἐστὶ τοῦτο ἀνθρώπινον ἐξ ἀρχῆς εἰς τέλος τῷ βίῳ παρακλόουθον· καὶ βάρὺς μὲν ὁ ἄρχων ὡς ἐπὶ πᾶν τοῖς ἀρχομένοις· τοῖς δὲ μιαιοῖς καὶ παρανόμοις καὶ μίστους ἄξιος. Αὐταὶ γὰρ τὴν ἀμαρτίαν κολῶν· καὶ με τοῦτο μετὰ τῶν ἐξωθεν πραγμάτων ἱκανῶς καὶ ἡ ἐκκλησιαστικὴ ἱστορία διδάσκει. Τίς κρείττων ποιμὴν Μωσῆς; τίς δὲ ἄρχων ἐμμελής οὕτω καὶ ἥπιος, πάντα γινόμενος τῷ λαῷ, τροφεὺς, στρατηγός, ἱερεὺς, αὐτοπατήρ, ἐν πολέμοις σώζων, ἐν ἐρήμῳ ἄσπαρτα καὶ ἀνήροτα χορηγῶν ἀγαθὰ, δικάζων ἐμμελῶς, ἀπλάνως ὁδηγῶν; καίτοι ἐπὶ τοῦτων κατεστασιάζθῃ ὡς ἀδικῶν, ὑβρισθῇ ὡς βλάπτων, κατεγογγύσθῃ ὡς οἱ κλέπτοντες καὶ νοστιζόμενοι, ἐβλασφημήθῃ ὡς ἀνεπιστήμων στρατηγός καὶ προστάτης οὐκ ἀγαθός, ἐκινδύνευσεν καὶ αὐτῆς τῆς ἱερωσύνης ἀπελαθῆναι, ἤνίκα Δαθὴν καὶ Ἀβειρών καὶ υἱοὶ Κορὲ δῆμον στασιώδῃ μεθ' ἑαυτῶν τοῦ λαοῦ ἀπορῥήξαντες, βέβηλοι τῶν ἁγίων ἱερεῖς ἐφιλονεῖουσιν εἶναι, καὶ τὰς θυμιατρίδας μεταχειρίζοντο, καὶ ὅσον οὐδέπω τῶν ἁγίων ἤπτοντο, καὶ τὸ πῦρ ἀνῆπτον τὸ μυστικόν, ὃ πρὸ τοῦ θυμιάματος τοὺς θυμιῶντας κατέφλεξε. Καὶ τοσοῦτόν γε ἐστὶν εὐπρόσκριστον προστασίᾳ λαοῦ καὶ τῷ διδασκαλικῶν ἐπιτηδεύματι, ὥστε οὐδὲ οἱ ἀδελφοὶ τοῦ Μωυσέως ἐφείσαντο· ἀλλὰ καὶ Μαρία κατελόλει, καὶ Ἀαρὼν ἐλοιδορεῖ, καὶ τὸ φορετικὸν τῆς ἀρχῆς τὴν φυσικὴν παρῶξυνεν εὐνοίαν, καὶ τοὺς οἰκαιοτάτους τῷ πολυμόχθῳ ἀνδρὶ ἐπανάστησεν. Ἀλλ' οὐδὲν περὶ τοῦτο· ὁ μὲν γὰρ ἦν Μωυσῆς, καὶ οὐδὲν αὐτοῦ χεῖρων ἐγένετο· οἱ δὲ τῶν εἰς τὴν ἡγεμονίαν πλημμελημάτων παρὰ Θεοῦ τὰς δίκας καὶ ἀπήτηθησαν, καὶ ἀπέτισαν. Τί οἱ μετὰ τοῦτον; Οὐχ Ἰσαΐας τὴν εὐσθέειαν διδάσκων ἐπείσθη; Οὐχ Ἱερεμίας τὴν εἰδωλολατρείαν ἀποκηρύττων κατεβόηθη, καὶ λάκκοι αὐτὸν καὶ τιμωρίαι καταβράχτων διεδέξαντο; Οὐ Ζαχαρίας μεταξὺ τοῦ ναοῦ καὶ τοῦ θυσιαστηρίου ἐπολεμήθη καὶ ἐφονεύθη; Ὁ Κύριος ἡμῶν [ὁ] αὐτὸς οὐ περὶ τῶν προβάτων, ὁ ποιμὴν, ἐσφάγη; οὐ περὶ τῶν παιδευσμένων μισθολογῶν ἐσταυρώθη; Τί Παῦλον τῆς κεφαλῆς ἀπέτεμε; τί Πέτρον ἐπὶ τὸν σταυρὸν ὕψωσε; τί τοὺς καθ' ἕκαστον τῶν μαθητῶν ταῖς ποικίλαις τιμωρίαις παρέδωκεν; Οὐ τὸ κολῶσαι τὴν ἀμαρτίαν, καὶ παιδεύειν δικαιοσύνην; Ἀεὶ γὰρ ἔχροσι τῶν ἐλεγομένων μαθητῶν οἱ τῆς ἀληθείας φίλοι τε καὶ διδάσκαλοι. Ἡμεῖς δὲ οὐδέπω ὑπὲρ τῆς ἀληθείας ἐρῶς ἀπείσθημεν, οὐδέπω τῇ σαρκὶ τὸν κίνδυνον ἐδεξάμεθα. Καὶ τί μέγα ἂν γογγυσθῶμεν, οἱ τοῦ σταυρωθέντος διάκονοι; Ὡς πατήρ ἢ μήτηρ δεῖχμαί σου τὰς σκληρότητας καὶ παροξυσμούς.

**D** murmuremas, qui crucifixi ministri sumus? Veluti

## ΤΟΥ ΕΝ ΑΓΙΟΙΣ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ

## ΠΕΡΙ ΠΑΡΘΕΝΙΑΣ

ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΠΡΟΤΡΕΠΤΙΚΗ ΕΙΣ ΤΟΝ ΚΑΤ' ΑΡΕΤΗΝ ΒΙΟΝ.

S. P. N. GREGORII

## DE VIRGINITATE.

EPISTOLA EXHORTATORIA AD FRUGI VITAM.

(Petro Galesinio interprete.)

Ὁ μὲν σκοπὸς τοῦ λόγου ἐστίν, ἐπιθυμίαν τῆς κατ' Ἀρετὴν ζωῆς τοῖς ἐντυγχάνουσιν ἐμποιῆσαι· πολλῶν δὲ τῷ κοινωτέρῳ βίῳ, καθὼς ὠνόμασεν ὁ θεὸς Ἀποστόλος, τῶν περισπασμῶν ἐγκειμένων, ἀναγκάει· ὁ λόγος, ὥσπερ τινὰ θύραν καὶ εἴσοδον τῆς σεμνοτέρας διαγωγῆς, τὴν τῆς παρθενίας ὑποτίθεται· βίον, ὡς οὔτε τοῖς ἐμπλακείοις τῇ τοῦ βίου κοινότητι ῥᾶδιον τὸ καθ' ἡσυχίαν προσφιλοσοφεῖν τῇ θεωτέρᾳ ζωῇ, καὶ τοῖς ἀποταξάμενοις πάντῃ τῇ ταραχῇ καὶ βίῳ, πολλῆς εὐκολίας οὔσης ταῖς ὑψηλοτέραις ἀσχολίαις προεδρεύειν ἀπερισπάστως. Καὶ ἐπειδὴ καθ' ἑαυτὴν πῶς ἀργότερα πρὸς τὸ πείθειν ἐστὶν ἡ συμβουλὴ, καὶ οὐκ ἂν τις ῥαδίως ὑπαχάγοιτο· τινὰ ψιλῶ τῷ λόγῳ πρὸς τῶν ὠφελούντων ἐγκαλεσόμενος, εἰ μὴ πρότερον ἀποσιμνύειεν ἐκεῖνοι, πρὸς δὲ τὴν ἀκροατὴν παρορμᾷ· τοῦτου χάριν ἀπὸ τῶν ἐγκωμίων τῆς παρθενίας ἀρξάμενος, οὕτως εἰς τὴν συμβουλὴν καταλήγει. Μᾶλλον δὲ πῶς τοῦ ἐν ἐκίστῳ καλοῦ, καὶ διὰ τῆς παραθέσεως τῶν ἐναντίων φανερούμενου, ἀναγκάει καὶ τῆς δυσχερείας τοῦ κοινωτέρου βίου μνήμη τις γέγονεν. Εἴτα εὐμεθῶς ὑπογραφεῖ τις παρσιδήχῃ τοῦ κατὰ φιλοσοφίαν βίου, καὶ τὸ μὴ δύνασθαι τοῦτου τυχεῖν τὸν ἐν κοσμικαῖς ὄντα φροντίσιν, κατεσκευάσθη. Τῆς δὲ σωματικῆς ἐπιθυμίας ἀργούσης ἐν τοῖς ἀποταξάμενοις, ἀκολούθως ἐπεξητήθη τί τὸ ἀληθὲς ἐπιθυμητόν. Οὐ χάριν καὶ τὴν ἐπιθυμητικὴν δύναμιν παρὰ τοῦ Δημιουργοῦ τῆς φύσεως ἡμῶν ἐλάβομεν. Τοῦτου δὲ καθ' ὅσον οἶόν τε ἦν ἐκκαλυφθέντος, ἐφάνη ἀκολούθως καὶ τινὰ μέθοδον πρὸς τὸ τυχεῖν τοῦτου ἐπινοῆσαι τοῦ ἀγαθοῦ. Εὐρέθη τοίνυν ἀληθὲς παρθενία, ἡ παντὸς τοῦ ἐξ ἀμαρτιῶν μολυσμοῦ καθαρῆς οὐσα, πρὸς τὴν τοιαύτην ἐπινόαν ἐπιτηδεύειν ἔχουσα· ὥστε πάντα τὴν διὰ μέσου λόγον, καὶ πρὸς ἑτερά τινὰ βλάβειν δοκῇ, πρὸς τὸ τῆς παρθενίας συντείνειν ἐγκώμιον. Τὰς δὲ μερικὰς ὑποθήκας τοῦ τοιοῦτου βίου, ὅσαι τοῖς ἀκριβῶς μετριοῦσι τὴν σεμνότητα ταύτην ἐπετηδεύθησαν, φεύγων τὴν ἀμετρίαν ὁ λόγος παρέδραμε, καθολικῶς τε διὰ τῶν γενικωτέρων παρ-

Oratio hæc omnis eo spectat, ut, qui ejus vim assequuntur, iis profecto vite honesta, et quæ virtuti maxime conveniat, allatura sit cupiditatem; permulte enim cum sint, ut divini Apostoli verbum utar, distractiones, quæ communi hominum vite impendent; necessario hæc quidem oratio, quasi quosdam sanctioris disciplinæ aditus, atque fores virginalis vite rationes constituit: tanquam neque iis, qui in hac vitæ vulgaris societate occupati sunt, facile sit otioso animo se diviniore vite institutis tradere, et illis, qui ab omni turbulente vite consuetudine se removerunt, valde promptum sit ac facile, in gravioribus rerum divinarum studiis sine ulla interpellatione ac libere versari. Et quoniam aliquo modo consilium per se non multam ad persuadendum vim habet, neque qui ad res aliquas utiles et salutares adhortatur, facile quempiam simplici verborum ratione flectit, nisi illud unum ante graviter, et ample exornaverit, ad quod auditorem ipsum impellere studet: propterea oratio hæc, quæ consilio concluditur et terminatur, a virginitatis laudibus exorsa est. Quæ autem cuique rei laus attribuitur, ea quia rerum inter se pugnantium appositione, quasi contentione quadam, illustrior fit, non sine causa a nobis molestiarum, ac difficultatum, quibus humana vita afficitur, mentio facta est. Deinde explicatio quædam, et illa quidem brevis est introducta vitæ illius, quæ philosophiæ consentanea est, illudque sane conclusum est, non posse eam vitæ rationem quemquam assequi, qui in humanis negotiis omnino versatur. Sed cum eorum, qui rerum humanarum curam abjecerunt, corporis cupiditas debilitata sit, et quasi languescat appetitio, illud item ordine quesitum est, quæ a nobis res sit vere appetenda. Cujus rei gratia ab eo qui naturæ nostræ effector est, ipsam appetitionis vim naturamque nos accepimus. Qua quidem re, quoad fieri potuit, plane explicata, neque etiam



præpostere visum est, rationem quandam, atque viam indagare, qua hoc sane bonum assequeremur. Vera igitur, et solida virginitas cum nullis peccatorum sordibus obsolescat, ea ad hanc ipsam indagationem inventa est valde accommodata. Quamobrem quæcunque hac oratione exposita sunt, etsi alio spectare videntur, omnia tamen ad hanc virginalem laudem plane referuntur. Singula enim hujus vitæ præcepta atque instituta, quæ diligenter sunt et accurate exulta ab iis, qui sanctæ vitæ hujus participes sunt, nimiam verborum copiam effugiens, hæc percurrit oratio: ac generatim per communia præcepta adhortatione producta, res singulas ita quodam modo comprehendit, ut neque res ulla necessarias prætereat, neque extra modum vageatur. Cum autem in more atque hominum consuetudine illud positum sit, ut omnes iis potissimum sese studiis dent, quorum laude viros illustres existisse viderint, necessario qui exlibatus gloria floruerunt, eos pie commemoravimus. Et quoniam neque rebus narrandis exempla ad virtutis perfectionem tantum quidem momenti habent, quantum certe habet tum vox viva, tum maxime exempla, quæ res salutare signant: idcirco jure et merito, hæc prope extrema oratione, religiosissimi episcopi, maxime possit hæc ipsa quæ quærimus docere. Mentio autem ejus non nominatim facta est, sed ex quibusdam signis oratio ipsa ostendit eum esse, quem nos significamus: ut ne qui postea in hoc sermone versantur, id consilium iis videatur inutile, si, qui in hanc vivendi viam ingrediuntur, se ad juvenes conferre juberentur. At vero hoc solum hi intuendo, nempe qualem esse deceat hujus vitæ moderatorem, deligant eos sibi duces, qui munere ac benignitate Dei instituti sunt, ut honestæ vitæ hujus rationibus præsent: ita enim aut inventient id quod quærent; aut, quale hoc esse debeat non ignorabunt.

## CAP. I.

*Omni laude præstantior virginitas.*

Augusta illa virginitatis quædam quasi facies, quæ cum in pretio est apud omnes qui de bono sincero judicent, tum iis solis contingit, quibus ad præclarum hoc studium Dei gratia benigne opituletur, vel ex nomine quo compellatur, insignem laudem habet: nam incorruptum, quæ vox in virginitate de multorum consuetudine dicitur, ejus integritatem significat. Itaque ex eo nomine quod tantumdem valeat, intelligere est hujus doni præstantiam: siquidem, cum multa sint quæ cum virtute gerantur, solum hoc incorrupti appellatione ornatum est. Sin autem beneficium hoc Dei Optimi Maximi etiam prædicandum est, sufficit ad ejus commendationem divinus Apostolus, qui paucis verbis omnem laudem amplificationem obseuret, sanctam atque inculpatam eam appellans, quæ hoc munere ornata sit. Quod si enim augustæ hujus virginitatis ea est perfectio, ut inculpatum ac sanctum efficiare: eæ autem voces proprie ac primo ad incorrupti Dei gloriam usurpantur: æquænam major esse potest laus virginitatis, quam ostendi eam iis rebus castorum suorum arcanorum participes quasi deos efficere, ut socii quidam sint gloriæ solius vere sancti atque inculpati Dei, necessitudine cum eo puritate atque integritate contra-

αγγελημάτων προσαγαγών τὴν παραινέσιν, ἐμπεριέληψε τρόπον τινὰ τὰ καθέκαστον ὡς μήτε τι παρθεῖν τῶν ἀναγκαίων, καὶ τὴν ἀμετρίαν φυλέξασθαι. "Εθούς δὲ πᾶσιν ὄντος, προθυμότερον ἀντιλαμβάνεσθαι πάντως ἐπιτηδεύματος, εἴ τινας ἐν ἐκείνῳ προσευδοκῆσαντας ἴδοι, ἀναγκαίως καὶ τῶν ἐν ἀγαμίᾳ διαλαμφάντων ἀγίων μνήμην ἐποιήσάμεθα. Καὶ ἐπειδὴ μὴ τοσοῦτον τὰ ἐν τοῖς διηγήμασιν ὑποδείγματα δύνανται πρὸς κατόρθωσιν ἀρετῆς, ὅσον ἡ ζῶσα φωνή, καὶ τὰ ἐνεργούμενα τῶν ἀγαθῶν ὑποδείγματα· ἀναγκαίως πρὸς τῷ τέλει τοῦ λόγου, τοῦ θεοσεβεστάτου ἐπισκόπου καὶ Πατρὸς ἡμῶν ἐπερνήθημεν, ὡς μόνου δυνατῶς ἔχοντος τὰ τοιαῦτα παιδεύειν. Ἡ δὲ μνήμη οὐκ ἐπ' ὀνόματος γέγονεν, ἀλλὰ διὰ τινων γνωρισμάτων τὸ ἐκείνου εἶναι τὴν δηλούμενον ὁ λόγος ἤνιστατο· ἵνα μὴ τοῖς μετὰ ταῦτα καθομιλοῦσι τῷ λόγῳ ἀνάνητος ἡ συμβουλὴ εἶναι δόξῃ, τῷ παρελθόντι τὸν βίον προσφορεῖν τοὺς νέους ἐγκλεπούσας· ἀλλὰ πρὸς τοῦτο βλέποντες μόνον, ὅσον εἶναι προστῇται τὸν τοιοῦτον βίου καθηγγητὴν, ἐκλέγονται ἐαυτοῖς εἰς ὁδηγίαν τοῖς ἀεὶ παρὰ τῆς τοῦ Θεοῦ χάριτος εἰς προστασίαν τῆς κατ' ἀρετὴν πολιτείας ἀναδεικνυμένοις· ἥ γὰρ εὐρήσουσι τὸν ζητούμενον, ἢ ὅσον χρὴ εἶναι οὐκ ἀγνοήσουσιν.

et Patris nostri meminimus, quasi unus omnium

## C

## ΚΕΦΑΛ. Α'.

*"Ὅτι κρείττων ἐγκωμίων ἡ παρθερία.*

Τὸ σεμνὸν τῆς παρθενίας εἶδος, ὃ πᾶσι μὲν τίμιον ἐστὶ τοῖς τὸ καλὸν ἐν καθαρότητι κρίνουσι· παραγίνεται δὲ μόνους οἷς ἂν ἡ τοῦ Θεοῦ χάρις εὐμενῶς πρὸς τὴν ἀγαθὴν ταύτην ἐπιθυμίαν συναγωνίστηται· αὐτόθι μὲν ἔχει τὸν πρέποντα ἔπαινον, ἀπὸ τῆς προσηγορίας τῆς συνονομαζομένης αὐτῇ. Τὸ γὰρ ἀφθόρον κατὰ τὴν συνήθειαν τῶν πολλῶν ἐπὶ τῆς παρθενίας λεγόμενον, σημαντικόν ἐστὶ τῆς ἐν αὐτῇ καθαρότητος. Ὡστε διὰ τοῦ ἰσοδυναμοῦντος ὀνόματος ἔστιν ἐπιγινώσκειν τὴν ὑπερβολὴν τοῦ τοιοῦτου χαρίσματος, εἴπερ πολλῶν ὄντων τῶν κατ' ἀρετὴν ἐπιτελουμένων, μόνον τοῦτο τῇ ἐπωνυμίᾳ τοῦ ἀφθάρτου τετίμηται. Εἰ δὲ χρὴ καὶ δι' ἐγκωμίων ταύτην τοῦ Μεγάλου Θεοῦ δωρεὰν ἀποσιμῶμεν, ἀρκεῖ πρὸς εὐφημίαν αὐτῆς ὁ θεὸς Ἀπόστολος, δι' ὀλίγων ῥημάτων πᾶσαν ἐγκωμίων ὑπερβολὴν ἀποκρύψας, ὅς ἀγίαν καὶ ἁμωμον τὴν κεκοσμημένην διὰ τῆς χάριτος ταύτης ὀνόμασεν. Εἰ γὰρ τὸ κατόρθωμα τῆς σεμνῆς ταύτης παρθενίας ἐστὶ, τὸ ἁμωμόν τινα γενέσθαι καὶ ἅγιον· ταῦτα δὲ τὰ ὀνόματα κυρίως καὶ πρῶτως εἰς δόξαν παραλαμβάνεται τοῦ ἀφθάρτου Θεοῦ· τίς μείζων ἔπαινος παρθενίας, ἢ τὸ ἀποδείχθῃναι διὰ τούτων θεοποιούσαν τρόπον τινὰ τοὺς τῶν καθαρῶν αὐτῆς μυστηρίων μετασχρότας, εἰς τὸ γενέσθαι αὐτοὺς κοινωνοὺς τῆς δόξης τοῦ μόνου ὡς ἀληθοῦς ἁγίου καὶ ἁμώμου Θεοῦ,

διὰ καθαρότητος αὐτῶ καὶ ἀφθαρσίας οὐκ ἐκινουμένων. Α Ὅσοι δὲ μακροὺς ἐπαίνους ἐν διεξοδικαῖς κατατείνουσι λόγοις, ὡς διὰ τούτων προσθίσοντές τι τῷ θαύματι τῆς παρθενίας, λεληθασιν ἑαυτοὺς, κατὰ γὰρ τὴν ἐμὴν κρίσιν, ἐναντιούμενοι τῷ ἰδίῳ σκοπῷ δι' ὧν ἐξαίρουσιν εἰς μέγεθος, ὑποποτρύνοντες διὰ τῶν ἐγκωμίων τὸν ἐπαινον. "Ὅσα γὰρ ἐν τῇ φύσει τὸ μεγαλεῖον ἔχει, οὐκ ὅθεν τὸ θαῦμα ἐπάγεται, οὐδὲν τῆς ἐκ τῶν λόγων συνηγορίας δεόμενα· καθάπερ ὁ οὐρανός, ἢ ὁ ἥλιος, ἢ ἄλλο τι τῶν τοῦ κόσμου θαυμάτων· τοῖς δὲ ταπεινοτέροις τῶν ἐπιτηδεύματων ἀντὶ ὑποθέσεως ὁ λόγος γινόμενος, μεγέθους τινὰ φαντασίαν διὰ τῆς τῶν ἐπαίνων περινοίας προστίθῃσιν. "Ὅθεν πολλάκις τὸ ἐκ τῶν ἐγκωμίων κατασκευαζόμενον θαῦμα, ὡς σεσοφισμένον καθυποπεύεσθαι ὑπὸ τῶν ἀνθρώπων. Ἐπαινος δὲ μόνος ἱκανὸς τῆς παρθενίας ἐστὶ, τὸ κρείττονα τῶν ἐπαίνων εἶναι τὴν ἀρετὴν ἀποφύνασθαι, καὶ τῷ βίῳ θαυμάσαι μᾶλλον ἢ τῷ λόγῳ τὴν καθαρότητα· ὁ δὲ ὑπόθεσιν ἐγκωμίων ταύτην ὑπὸ φιλοτιμίας ποιούμενος, εἰκοι τὴν σταγόνα τῶν οὐκ εἰς τὸν ἰδριώτην ἀξιόλογον εἰς προσθήκην νομίζειν τῷ ἀπειρῷ πελάγει γενήσεσθαι, εἴγε ἀνθρώπινῳ λόγῳ δυνατόν εἶναι τὴν τοσαύτην χάριν ἀποσεμνῶσαι πεπίστευκεν. "Ἢ γὰρ τὴν ἑαυτοῦ δύναμιν ἀγνοεῖ, ἢ δὲ ἐπαινεῖ οὐκ ἐπίσταται.

posse illustrari atque ornari. Aut enim is suarum virium ignarus est, aut id quod laudat non intelligit.

## ΚΕΦΑΛΑ. Β'.

"Ὅτι ἴδιον τῆς θείας τε καὶ ἀσωμάτου φύσεως κατέρθωμά ἐστιν ἡ ἀφθαρσία.

Συνέσεως γὰρ ἡμῖν χρεῖα πολλῆς, δι' ἧς ἐστὶ γνωῖναι τὴν ὑπερβολὴν τῆς χάριτος ταύτης, ἥτις συνεπιννοῖται μὲν τῷ ἀφθάρτῳ Πατρὶ· ὁ δὲ καὶ παράδοξον, ἐν Πατρὶ παρθενίαν εὐρίσκεισθαι, τῷ τε Υἱὸν ἔχοντι, καὶ διὰ πάθους γεννήσαντι· τῷ δὲ Μονογενεῖ θεῷ τῷ τῆς ἀφθαρσίας χορηγῷ συγκαταλαμβάνεται, ὁμοῦ τῷ καθαρῷ καὶ ἀπαθεῖ τῆς γεννήσεως αὐτοῦ συνεκλάμψατα. Πάλιν τὸ ἴσον παράδοξον, Υἱὸς διὰ παρθενίας νοούμενος. Ἐνθεωρεῖται δὲ ὡσαύτως καὶ τῇ τοῦ ἁγίου Πνεύματος φυσικῇ καὶ ἀφθάρτῳ καθαρότητι. Τὸ γὰρ καθαρὸν καὶ ἀφθαρτον ὀνομάσας, ἄλλῃ ὀνόματι τὴν παρθενίαν ἐστήμανας. Πᾶσι δὲ τῇ ὑπερκοσμίῳ φύσει συμπολιτεύεται, διὰ τῆς ἀπαθείας συμπαροῦσα ταῖς ὑπερεχούσαις δυνάμεσιν, οὔτε τινὸς τῶν θεῶν χωρίζομένη, καὶ οὐδενὸς τῶν ἐναντίων προσεπαπομένη. Πάντα γὰρ ὅσα καὶ φύσει [καὶ] προαιρέσει πρὸς ἀρετὴν νέενευσεν, τῷ καθαρῷ πάντως ἐνωρχίζεται τῆς ἀφθαρσίας· καὶ ὅσα πάντα εἰς τὴν ἐναντίαν ἀποκρίνεται τάξιν, τῇ ἀποπτύσει τῆς καθαρότητος τοιαῦτά ἐστι καὶ ὀνομάζεται. Τίς οὖν ἐξαρκέσει δύναμις λόγων τῇ τοσαύτῃ χάριτι παριστῶσθαι; "Ἢ πῶς οὐ φοβεῖσθαι χρὴ, μὴ διὰ τῆς τῶν ἐπαίνων σπουδῆς λυμῆνται τις τὸ μεγαλεῖον τοῦ ἀξιώματος, ἐλάττω τὴν περὶ αὐτοῦ δόξαν τῆς προσελθιμένης τοῖς ἀκροαταῖς ἐμπειήσας; Οὐκοῦν καλῶς ἔχει, τοὺς μὲν ἐγκωμιστικούς λόγους ἐπὶ ταύτης ἔξῃ, ὡς ἀμύχανον ταῖς ὑπερβολαῖς τῆς ὑποθέσεως συνεπαῖραι τὸν λόγον· ὡς καὶ ἐστὶ δυνατόν ἀεὶ μεμνησθαι τοῦ θεοῦ χάρισματός, καὶ ἐπὶ

henda. Quicumque vero longius orationis digressionibus hujus rei latius explicant laudes, quasi ex hoc aliquid admirabili huic virginali studio sint addituri, hi profecto mihi seipsos ignorare videntur, cum suae sententiae magnopere ipsi repugnent: quibus enim encomiis se rei magnitudinem amplificare arbitrantur, iisdem suspectam faciunt laudem. Nam quae natura excellunt, admirationem secum afferunt, neque orationum patrocinio indigent: qualia sunt caelum, sol, caeteraque id generis, quae in omni caelo, et terra aliquid admirabile habent: humilioribus autem studiis oratio pro fundamento proposita aliquam magnitudinis opinionem laudum artificio adjungit. Itaque fit plerumque ut admiratio quae encomiis comparatur, veluti commentitia ab hominibus suspecta habeatur. Ergo haec laus virginitatis egregia est, ut scilicet statuatur quis virtutem ipsam omni esse laude praestantiorē, atque ex ipso potius vitae genere, quam ex aliqua oratione castitatem suspiciat atque admiretur; nam qui in hoc virginitatis laudande argumento gloriae cupiditate adductus versatur, non ab eo plane dissimilis est qui aliquam sudoris sui stillam, quam is magni faciat, immenso mari putet fore additamentum, si modo hominum sermone crediderit tantum munus

## CAPUT II.

*Divinae et incorporeae naturae proprium, et perfectum virginitatis officium.*

Intelligentia non parva egemus, ut cognitionem capere possimus hujus excellentis gratiae, quae cum incorrupto patre comprehenditur. Res admirabilis est, atque inusitata, ut virginitas in Patre inveniat, qui et Filium habet, et Filium absque affectu genuit. Cum unigenito autem Deo, qui omnis pudicitiae, et incorruptae virginitatis auctor est, simul cognoscitur, cum in ejus pudica, atque incorrupta generatione pariter eluxerit. Rursusque mirum, eque est Filium in virginitate comprehendi. Eademque ratione in Spiritus sancti naturali atque incorrupta puritate spectantur. Cum enim purum nominas, atque incorruptum, virginitatem alio nomine significas: quae in universa denique coelesti natura simul versatur, quia cum ab affectibus vacua sit, sublimibus illis potestatibus inhæret. Neque vero, etsi a nullis rebus divinis sejuncta est virginitas, contrariis tamen est rebus adjuncta. Cuncta enim, quae et natura et consilio ad virtutem propensa sunt, omnino incorruptae virginitatis, pudicitiaeque splendore decorantur; quae vero in contrariam virtutis partem proclivia feruntur, castitatis lapsu ea talia et sunt, et nominantur. Quamobrem quae tanta erit dicendi facultas et copia, quae tam magni muneris dignitatem laudibus aequare possit? Quove pacto non pertimescendum, ut ne studio laudum quis dignitatis amplitudinem kedat, si minorum iis, qui audiunt, quam ipsi antea conceperant, opinio-

nem in laudando afferat? Præclare itaque agitur, si quæ in alicujus rei laudibus versantur orationes, in hac prætereantur: quasi difficile sit orationis vim et copiam comparare, quæ gravissimo huic argumento respondeat: quemadmodum contra illud facile est, divinum hoc munus perpetua memoria colere, atque id bonum in ore semper habere, quod incorporeæ divinæque naturæ proprium quidem ac præcipuum est; Dei tamen benignitate iis etiam, qui e carne et sanguine effecti hujus vitæ usura fruuntur, datum et tributum est, ut virginitas quasi manum munditiæ participationem porrigens, hominum naturam vitiosa affectione abjectam rursus erigat, et ad cælestium contemplationem perducatur. Ob eam enim causam mihi Dominus noster Jesus Christus, a quo veluti fonte quodam omnis castimonia manat, non nuptiarum via quesita, in hanc vitam ingressus videtur, ut ex eo modo, quo carnem humanam assumpsit, admirabile hoc, et magnum plane mysterium patefieret: quoniam, quæ Dei adventum demonstraret, sola castitas idonea est: quam aliter perfecte omnino præstare nemo potest, nisi qui ab omni carnis affectu se etiam atque etiam totum averterit. Quod enim in Mariæ Virginis inviolatæ corpore effectum est, perfecta Christi divinitate, quæ in ipsa Virgine eluxerat: hoc ipsum in omni animo contingit, qui sit castitate ornatus, rationemque ducem in virginali vita sequatur. Quoniam non amplius, ut corporis humani formam habitumque induat, venturus est Dominus; non enim etiam novimus, inquit, secundum carnem Christum; sed in spiritu veniet, et Patrem secum ducet, ut quodam loco testatur Evangelium. Quoniam igitur tanta vis virginitatis est, ut et in cælis apud spirituum Patrem maneat, et cum cælestibus illis mentibus una exsultet, et salutem humanam attingat; cumque Deum ipsum sua vi ad humanæ vitæ communionem ducat, hominemque rursus ad cælestium rerum cupiditatem excitet; atque adeo hominum cum Deo familiaritatis vinclum quoddam hæc cum sit; et ea, quæ vicissim natura valde distant, ipsa concilians in consensum concordiamque redigat: quæ dicendi vis inveniri posset, quæ mirabilis hujus rei magnitudinem assequatur? Sed quia absurdum plane est mutarum rerum, et earum, quæ sensu carent, similem se esse videri, e duobusque alterum est, ut aut quis virginales laudes non agnovisse videatur, aut ad harum cognitionem non commotum se neque affectum ostenderit: nos hoc ipso de genere toto pauca quedam commemorare proposuimus, quoniam illius, qui nobis præcepit, imperio omnibus in rebus parendum erat. Neque vero magnificam verborum ostentationem quis a nobis requirat: quandoquidem etiam si nos expeteremus hoc fortasse nobis, id orationis genus negligentibus, præstare non liceret. Sin autem facultas nobis hujus ostentationis, quæ generatim minus expedit, inesset, in concionum genere eam approbari, hoc nos antiquius habuimus. Nam qui ratione præditus est, ei potissimum querendum esse arbitror, non quibus rebus maximam præter cæteros admirationem sui excitaverit, sed quibus cum sibi, tum cæteris adjumentum sit allaturus.



Μνήμη τῶν ἐκ τοῦ γάμου δυσχερῶν, καὶ ἐνδει-  
ξεις τοῦ τὸν γεγραμμένου τὸν λόγον μὴ ἀγαπῶν  
εἶναι.

Εἴθε πως οἶδόν τε ἦν κάμοι τι γενέσθαι πλέον ἐκ  
τῆς τοιαύτης σπουδῆς· ὥς μετὰ πλείονος ἂν τῆς  
προθυμίας τὸν περὶ τούτων λόγον ἀνεστηράμην, εἴ-  
περ κατὰ τὸ γεγραμμένον, ἐπ' ἐλπίδι τοῦ μετασχεῖν  
τὸν ἐκ τοῦ ἀρότρου καὶ ἀλοητοῦ γεννημάτων, ἐπιλο-  
πόνουν τὸν λόγον. Νυνὶ δὲ τρόπον τινὰ ματαῖα καὶ  
ἀνόητος ἢ γνῶσις ἐμοὶ τῶν τῆς παρθενίας καλῶν,  
ὥς τῷ βοῖ τὰ γεννήματα, τῷ μετὰ κημῶν ἐπιστρέ-  
φομένῃ τὴν αἰώναν· ἢ ὥς τῷ διψῶντι τὸ ἀπορρέον  
τῶν κρημνῶν ὕδωρ, ὅταν ἀνέφικτον ᾖ. Μακάριοι δὲ  
οἷς ἐν ἐξουσίᾳ τῶν βελτιόνων ἐστὶν ἡ αἴρσις, καὶ  
οὐκ ἀπεισιχίσθησαν τῷ κοινῷ προληφθέντες βίῳ, καθά-  
περ ἡμεῖς οἶδόν τινα χάσκατι πρὸς τὸ τῆς παρθενίας  
καύχημα διεργόμεθα, πρὸς ἣν οὐκ ἔστιν ἐπανελθεῖν  
ἔτι τὴν ἅπασι τῷ κοσμητικῷ βίῳ τὸ ἔχνος ἐναπερεί-  
σασθαι. Διὰ τοῦτο θεατὰ μόνον τῶν ἀλλοτριῶν ἔσμεν  
καλῶν ἡμεῖς, καὶ μαρτυρὸς τῆς ἐκατέρων μακαριό-  
τητος· κἄν τι δεξιὸν περὶ παρθενίας νοήσωμεν, ταύ-  
την πάσχομεν τοῖς ὀφιοποιῖς τε καὶ ὑπηρεταῖς, οἱ  
τὴν ἐπιτραπέζιον τῶν πλουσίων τρυφὴν ἀλλοις ἡδύ-  
νουσιν, οὐθενὸς αὐτοῖς τῶν παρεσκευασμένων με-  
τέχοντες· ὥς μακαριόν γε ἂν ἦν, εἰ μὴ οὕτως εἶχε,  
μηδὲ τῇ ὑπεροβολῇ τὸ καλὸν ἐγνωρίσαμεν. Νυνὶ  
δὲ ζηλωτοὶ μὲν ὄντως, καὶ πάσης εὐχῆς καὶ ἐπιθυ-  
μίας ἐπέκεινα πράττοντες, οἷς ἡ δύναμις τῶν ἀπο-  
λύσεων τῶν ἀγαθῶν τούτων οὐκ ἀποκλείσται.  
Ἡμεῖς δὲ καθάπερ οἱ τῇ πολιτείᾳ· τοῦ πλούτου τὴν  
ἐκ τῶν παραθεωρουμένων πενίαν, πλείον ἀνιῶνται τοῖς  
παροῦσι καὶ δυσχεραίνουσι· τὸν αὐτὸν τρόπον ὅσῳ  
πλέον τὸν τῆς παρθενίας πλούτον ἐπιγινώσκουμεν,  
τοσούτῳ μᾶλλον οἰκτείρομεν τὸν ἄλλον βίον, διὰ τῆς  
τῶν βελτιόνων παρεξέτασως, οἷον καὶ ὅσον πτωχεύει  
καταμνησθέντες. Οὐ λέγω μόνον ὅσα ὕστερον τοῖς  
κατ' ἀρετὴν βελτιωκόσιν ἀπόκειται, ἀλλὰ καὶ ὅσα τῆς  
παρούσης ἐστὶ ζωῆς. Εἰ γὰρ τις ἀκριβῶς ἐξετάζειν  
ἐθέλοι τοῦ βίου τούτου τὸ πρὸς τὴν παρθενίαν διά-  
φορον, τοσαύτην εὐρήσει τὴν διαφορὰν, ὅση σχεδὸν  
πρὸς τὰ οὐράνια τῶν ἐπιγείων ἐστίν· ἔξεστι δὲ γνῶ-  
ναι τὴν τοῦ λόγου ἀλήθειαν, αὐτὰ διασκεψάμενους τὰ  
πράγματα. Πᾶσιν δὲ τῶν ἀρξάμενος ἐπαξίας ἂν τὸν  
βίον τοῦτον ἐκτραγῶδῃσαι; Ἡ πῶς ἂν τις τὰ  
κοινὰ τοῦ βίου ὑπ' ὅσῳ ἀγάγοι κακῶς, ἃ πάντες μὲν  
οἱ ἄνθρωποι διὰ τῆς πείρας γινώσκουσιν, οὐκ οἶδα  
δὲ ὅπως ἐν αὐτοῖς τοῖς εἶδοσιν αὐτὰ λανθάνειν ἢ φύ-  
σις ἐμνησθήσεται, ἐκουσίως τῶν ἀνθρώπων ἐν οἷς  
εἰσιν ἀγνοούντων; Βούλει ἀπὸ τῶν ἡδέιστων ἀρξά-  
μεθα; Οὐκοῦν τὸ κεφάλαιον τῶν ἐν τῷ γάμῳ σπου-  
δαζομένων τὸ κεχαρισμένης ἐπιτυχεῖν ἐστὶ συμβίω-  
σεως. Καὶ δὴ ταῦθ' οὕτως ἐχέτω, καὶ διὰ πάντων  
μακαριστὸς ὑπογεγραμμένος ὁ γάμος· γένος εὐδόκιμον,  
πλούτος ἀρχὸν, ἡλικία συμβαίνουσα, τῆς ὥρας αὐτὸ  
τὸ ἄνθος, φίλτρον πολὺ, καὶ οἶον ἔστιν ἐν ἐκατέρῳ  
ὑπὲρ τοῦ ἄλλου ὑπονοεῖσθαι· γλυκεῖα ἐκείνῃ φιλο-  
νεκία τὸ ἐκ αὐτὸν βούλεσθαι νικᾶν ἐν τῇ ἀγάπῃ ἐκά-

*Commemoratio difficultatum, ac molestiarum, quæ  
e nuptiis existunt : qua in re demonstratur item  
is, qui orationem hanc conscripsit, caelebs non  
fuisse.*

Utinam aliquo modo fieri posset, ut ex hac stu-  
dio mihi quoque aliquid amplius contingeret, quo  
propensiore animi voluntate, ego in hoc studii  
genere laborem posuissem : quoniam si ea spe  
ducerer, ut, quemadmodum litteris proditum est,  
frugum quæ ex aratione tritura percipiuntur,  
partem ego quoque aliquam ferrem ; accurate  
sane in hac oratione elaborassem. Nunc vero  
mihi virginalium laudum cognitio quodam modo  
inanis est ac minime fructuosa, quales solent esse  
terrarum fruges bovi, qui ore frenis impedito ad  
aream convertitur : id quod accedit item ei qui  
aquam sitit e præruptis saxis defluentem, neque  
eam capere potest. Præclare quidem cum iis agi-  
tur, quibus integrum et liberum est meliora deli-  
gere : quippe cum communi se vitæ dederint,  
quasi vallo aliquo circumsepti non tenentur :  
quemadmodum nos, qui veluti quodam terrarum  
hiatu prohibemur, quominus ad hanc virginalē  
gloriam accedamus, quam attingere illis amplius  
non licet, qui in humanæ vitæ curriculo vesti-  
gium semel impresserint. Quare nos alienarum  
laudum spectatores, beatæque aliorum vitæ te-  
stes, licet magnum aliquid, et præclarum de vir-  
ginitate cogitemus : tamen idem nobis contingit,  
quod conditoribus administrisque convivii usu  
venire solet, qui conquisitisimis cibis ad ali-  
orum voluptatem divitum mensas coniungunt ; ipsi  
vero earum rerum, quæ apparatæ sunt, nullam  
omnino partem habent : quam beati essemus,  
nisi res ita se haberet, neque nos præpostero  
consilio seroque malo cognosceremus. Certe  
hujusce laudis hi æmulationem revera profitentur,  
ac plus sane, quam cupiunt et optant, illi qui-  
dem agunt, quibus ad bona hæc perfrenda  
non est obstructus aditus. Nos vero jam in ea  
porro conditione sumus in qua ii, qui divitia-  
rum, atque opum amplitudine suam cum ipsi  
contemplentur paupertatem, majores ex rerum  
suarum statu sibi struunt sollicitudines, vehe-  
mentiusque torquentur : ita nos quo magis virgi-  
nitatis divitias cognoscimus, eo gravius, rebus  
melioribus indagatis, aliud vitæ genus lugemus ;  
cum animadvertamus quibus quantisque bonis ca-  
reat, neque iis solum, quæ illos manent, qui ho-  
neste casteque vixerunt, sed illis etiam quæ  
hujus vitæ propria sunt. Si quis enim diligenter  
exquirere velit, quæ sit hujus a virginali vita  
dissimilitudo, tantam profecto inveniet, quanta  
ferme est terrenarum rerum a coelestibus : hujus-  
que orationis veritatem cognitam, exploratamque  
ii habere possunt, qui res ipsas ratione animo-  
que lustraverint. Unde igitur quis initium fa-  
ciendo, acerbam hanc vitam tragice satis deplo-

raret? Aut quomodo hæc communia vite incommoda ob oculos poneret, cum ex usu satis hæc ipsa omnes intelligant? Ac nescio quomodo natura effecit, ut hæc ipsa ignota sint iis, qui ea perspiciunt, cum homines, in quibus hæc res insunt, ultro ignorent. Sed lubetne ut a rebus jucundissimis exordiamur? Igitur rerum omnium quas in nuptiis homines expetunt, caput illud est, ut convictum, viteque societatem jucundissimam assequantur. Atque hæc quidem ita se habeant, nuptiæque omni ex parte quam beatissimæ describantur: generis nobilitas, divitiarum satis, apta utriusque ætas, pulchritudinis flos, charitas summa, et quanta maxima cogitari potest utriusque erga alterum: dulcis illa contentio, cum alter alterum in amore studet vincere. Accedant ad hæc gloria, opes, potentia, splendor, et omne denique, quod addi lubet. Attamen tu velim videas ægritudinem quandam, quæ sensim hominem conficit, unaque necessario iis rebus inest, quæ in bonis numeratæ sunt.

Prætereo invidiam, quæ concitari in eos solet, qui gloriæ assecuti sunt splendorem, neque commemoro, quam facile hominum insidiis illud expositum sit, cum quis in vita rebus secundis uti videtur, quamve paratus sit omnis, cui bonorum æquatio non contingit, naturale quoddam odium habere in eum, qui plus adeptus est: atque propterea iis, qui optima animi constitutione esse videntur, propter suspicionem quamdam molestiarum plus vita hæc, quam voluptatum affert. Missa hæc facio, quasi contra eos omnis languescat invidia. At non facile invenire quænam licet, in quo hæc duo simul convenerint, ut secundioribus, quam multi, rebus utatur, et invidiam declinet. Sed tamen faciamus esse ut ab his omnibus, si videtur, vacua sit, et libera hominum vita; videamusque an fieri possit, ut qui hoc secundo rerum cursu utuntur, tranquillo rectoque animi statu sint. Quid igitur erit, inquires, quod molestiam afferat, nisi florentissimus homines attigerit invidia? Hoc ipsum dixerim, cum illorum vita omnibus circumfluit bonis, quod est doloris incitamentum. Nam quam diu homo res mortalis est, et caduca; sepulcraque eorum, a quibus ortus est intuetur; si paululum modo rationis est particeps, in dolore est, qui cum hac vita conjunctus separari et avelli non potest. Nam assidua, quotidianaque mortis expectatio nullis certis, neque definitis signis cognita, sed propter incertos casus semper, veluti præsens, perterrefaciens, hanc vite jucunditatem perpetuo turbat, atque rerum, quæ sperantur, metu lætities omnes pervertit. Si enim fieri posset, ut ante periculum rerum, quas postea quis est expertus, disceret; aut aliqua alia conjectura is, qui in hac vita versatur, res perspicere posset, quantus profecto fieret illorum concursus, qui ad virginitatem a nuptiis confugerent? Quanta cautio provisioque animi adhiberetur, ut inexplicabilibus iis laqueis nunquam se irretissent, quorum difficiles nodos non potest alius accurate cognoscere, nisi qui retibus ipsis illaqueatus tenetur? Cerneret enim, si hoc tamen sine periculo liceret, multam rerum inter se dissimilium perturbationem, risum luctu admistum, marem cum lætitia confusum, semperque iis, qui nati sunt, propter spes, quas sibi proponunt, mortem impen-

Α τερων. Προσέσω τούτοις δόξα καὶ δυναστεία καὶ περιφάνεια, καὶ πᾶν ὃ τι βούλει. Ἄλλ' ὅρα καὶ τὴν τοῖς ἀπρηριθμημένοις χρηστοῖς ἀναγκαιῶς συμπαροῦσαν καὶ ὑποσπύχουσαν λύπην.

Οὐ λέγω τὸν τοῖς εὐδοκίμοις ἐπιφύμενον φθόνον, καὶ τὸ, πρόχειρον εἶναι πρὸς ἐπιβουλὴν τῶν ἀνθρώπων τὸ δοκοῦν εὐημερεῖν ἐν τῷ βίῳ, καὶ ὅτι πᾶς ὁ μὴ ἰσομοιρῶν ἐν τῷ χρεῖτονι, φυσικὸν τι πρὸς τὸν ὑπερέχοντα τὸ μῖσος ἔχει· καὶ διὰ τοῦτο δι' ὑποψίας τοῖς δοκοῦσιν εὐθυμεῖν ὁ βίος ἔστιν, πλείω τῶν ἡδέων τὰ λύπηρά παρεχόμενος. Παρίημι ταῦτα, ὡς καὶ τοῦ φθόνου κατ' ἐκείνων ἀργοῦντος. Καίτοι γε οὐ ῥᾶδιόν ἐστιν εὐρεῖν ὅτι τὰ δύο κατὰ ταῦτόν συνηρέχθη, καὶ ὑπὲρ τοὺς πολλοὺς εὐδαιμονεῖν, καὶ διαφεύγειν τὸν φθόνον. Πλὴν ἀλλὰ πάντων τῶν τοιούτων ἔλευθεραν αὐτῶν τὴν ζωὴν, εἰ δοκεῖ, ὑποθώμεθα. Καὶ ἴδωμεν εἰ δυνατόν ἐστιν εὐθυμεῖν τοὺς ἐν τοιαύτῃ διαγόντας εὐημερίᾳ. Τί οὖν ἔσται τὸ λυποῦν, ἐρεῖς, εἰ μὴδὲ ὁ φθόνος τῶν εὐδαιμονούντων καθ' ἑαυτῷ; Τοῦτο αὐτὸ φημι τὸ διὰ πάντων αὐτοῖς τὸν βίον καταγλυκαίνεσθαι, τοῦτο ἔστι τὸ τῆς λύπης ὑπέκκρυμα. Ἐως γὰρ ἄνθρωποι ὦσι, τὸ θνητὸν τοῦτο κατ' ἐπὶ τὴν πρᾶξιν, καὶ τοὺς τάφους τῶν ἀφ' ὧν γεγόνاسι βλέπωσιν, ἀχώριστον ἔχουσι καὶ συνεζευγμένην τῇ ζωῇ τὴν λύπην, εἰ καὶ μικρὸν μετέχοιεν τοῦ λογίζεσθαι. Ἢ γὰρ διηγεῖται τοῦ θανάτου πρὸς δόξαν, οὐκ ἐπὶ ῥήτοσι τιαι σημείοις ἐπιγινώσκόμενῃ, ἀλλὰ διὰ τὴν ἀδελφίαν τοῦ μέλλοντος, πάντοτε ὡς ἐνεστηκυῖα φοβοῦσα, τὴν αἰεὶ παροῦσαν εὐφροσύνην συγγεῖ, τῷ φόβῳ τῶν ἐπιζομένων τὰς εὐθυμίας ἐπιταράσσουσα. Εἰ γὰρ ἦν δυνατόν πρὸ τῆς πείρας τὰ τῶν πεπειραμένων μαθεῖν, εἰ γὰρ ἐξῆν δι' ἄλλης τινὸς ἐπινοίας ἐντὸς τοῦ βίου γενόμενον, ἐποπτεῦσαι τὰ πράγματα· πόσος ἂν ἦν ὁ δρόμος τῶν αὐτομολούντων πρὸς τὴν παρθενίαν ἀπὸ τοῦ γάμου! Πόση φυλακὴ καὶ προμήθεια τοῦ μήποτε ἀφύκτοις πάγαις ἐγκρατεῖσθαι, ὧν τὴν δυσκολίαν οὐκ ἔστιν ἄλλως δι' ἀκριβείας μαθεῖν, μὴ ἐντὸς τῶν ἀρχῶν γενόμενον! Εἴδες γὰρ ἂν, εἴπερ ἴδειν ἀκινδύνως ἐξῆν, πολλὴν τῶν ἐναντιῶν τὴν σύγχυσιν, γέλωτα δακρύοις ἐμπεφυρμένον, καὶ λύπην εὐφροσύναις συμμειγμένην, πανταχοῦ τοῖς γινομένοις συμπαρόντα διὰ τῶν ἐλπίδων τὸν θάνατον, καὶ ἐκάστου τῶν καθ' ἑδονὴν ἐπαπτόμενον. Ὅταν ἴδῃ ὁ νομφίος τὸ ἀγαπώμενον πρόσωπον, εὐθὺς πάντως καὶ ὁ φόβος τοῦ χωρισμοῦ συνεισέρχεται· καὶ ἀκούσῃ τῆς ἡδίστης φωνῆς, καὶ τὸ μὴ ἀκούεσθαι ποτε ἐννοῇ· καὶ ὅταν εὐφρανθῇ τῇ θεωρίᾳ τοῦ κάλλους, τότε μάλιστα φρίττει τὴν προσδοκίαν τοῦ πένθους· ἐκ τὰ τίμια τῇ νεότητι, καὶ ὅσα παρὰ τῶν ἀνδρῶν σπουδάζεσθαι κατανοῇ.

ὄν ὀφθαλμὸν τοῖς βλεφάροις λάμποντα, καὶ ὄφρυν A  
περικεχυμένην τῷ ὄμματι, καὶ παρειὰν ἐν ἥδῃ καὶ  
γλαφυρῇ μειδιάματι, καὶ χεῖλος ἐπηνθισμένον τῷ  
φυσικῷ ἐρυθρίματι, κόμην τε χρυσομυγῇ καὶ βαθεῖαν  
τῷ ποικίλῳ τῆς ἐμπλοκῆς τῇ κεφαλῇ περιστελλήουσαν,  
καὶ πᾶσαν τὴν πρό-καιρον ἀγλαίαν ἐκείνην, τότε  
πάντως, καὶν μικρὸν αὐτῇ προσῆ τοῦ λογιζέσθαι,  
κάκεινο τῇ ψυχῇ ἐννοεῖ, ὅτι τοῦτο τὸ κάλλος οὐχ ἴσ-  
ταί ποτε διαρρῦναι, καὶ εἰς τὸ μὴ ὂν περιστήσεται,  
ὅσα βδελυρὰ τε καὶ εἰδεχθῇ ἀντὶ τοῦ νῦν φαινομέ-  
νου γενόμενον, οὐδὲν ἔχουσ, οὐδὲν μνημόσυνον, οὐδὲν  
λεῖψανον τοῦ παρόντος ἄνους ἐπιμερόμενον.

naturali rubore suffusum, comam auro intextam, capitis verticem variis coloribus gemmisque reful-  
gentem, et omnem illum denique venustatis splendorem qui ad tempus manet : tum omnino, si vel  
paullulum rationis in eo sit, illud simul mente intuetur, omnem illam venustatem aliquando pror-  
sus interitura esse, ad ossa deformia, turpia ac

Eἰ ταῦτα καὶ τὰ τοιαῦτα διανοοῖτο, ἄρα ἐν εὐφρο- B  
σύνῃ βιώσεται ; ἄρα πιστεύσει τοῖς παροῦσιν αὐτῇ  
χρηστοῖς, ὡς αἰεὶ παραμένουσιν ; Ἡ δὲ ὄλον ἐκ τοῦ-  
των, ὅτι καθάπερ ἐν ταῖς τῶν ὀνείρων ἀπάταις ἀμυ-  
χρήσει, καὶ ἀπίστω πρὸς τὸν βίον ἔξει, ὡς ἄλλοι-  
χροῖς προσέχων τοὺς φαινομένους. Συνεῖς πάντως,  
εἴπερ ἔχεις τινὰ τῶν ὄντων ἐπίσκεψιν, ὅτι οὐδὲν τῶν  
ἐν τῷ βίῳ φαινομένων, ὡς ἔστι φαίνεται, ἀλλὰ κατὰ  
τὰς ἀπατηλὰς φαντασίας, ἕτερα ἀνθ' ἑτέρων ἡμῶν  
προδείκνυσσι, διαπαίζουσ τοὺς ἐλπίσι πρὸς αὐτὸν κε-  
χρηνότες : καὶ διὰ τῆς τῶν φαινομένων πλάνης συγ-  
καλύπτων αὐτοῦ ἑαυτὸν, ἕως ἂν ἄρρόως ἐν ταῖς  
μεταβολαῖς ἐλεγχθῇ ἄλλο τι : ὢν παρὰ τὴν ἀνθρωπίν-  
ην ἐλπίδα, τὴν διὰ τῆς ἀπάτης τοῖς ἀνοήτοις ἐγγι-  
νομένην. Ποίας οὖν ἡδονῆς ἄξια τῷ ταῦτα λογιζο-  
μένῳ φαίνεται τὰ ἡδῆα τοῦ βίου ; Ὅτε αἰσθάνεται C  
κατὰ ἀληθειαν ὁ ταῦτα φρονῶν, καὶ τοῖς δοκοῦσιν  
αὐτῷ παρῆναι χρηστοῖς εὐφρανθήσεται ; Οὐκ αἰεὶ τῷ  
φύλῳ τῆς μεταβολῆς παρατηρούμενος, ἀνεπαίσθητον  
ἔχει τῶν τῶν παρόντων ἀπόλαυσιν ; Ἐὼ σημεῖα, καὶ  
ὀνείρους, καὶ κληρόνας, καὶ τοὺς τοιούτους λήρους,  
πάντα ὑπὸ ματαίᾳς συνθεσίας παρατηρούμενα, καὶ  
πρὸς τὸ χεῖρον ὑποπευόμενα. Ἀλλὰ καιρὸς ὠδίνων  
τὴν παῖδα καταλαμβάνει : καὶ οὐχὶ παιδὸς γένεσις,  
ἀλλὰ θανάτου παρουσία τὸ πρᾶγμα νομίζεται, καὶ  
θάνατος τῆς κρυφορρύσεως διὰ τοῦ τόκου ἐλπίζεται :  
πολλάκις δὲ καὶ τῆς πονηρᾶς ταύτης μαντείας οὐ  
διεψεύσθησαν, ἀλλὰ πρὶν ἑορτάσαι τὴν γενέθλιον  
ἑορτήν, πρὶν τινος τῶν κατ' ἐλπίδα ἀγαθῶν ἀπογεύ-  
σασθαι, εὐθὺς εἰς θρήνον τὴν χαρὰν μεθωρμόσαντες.  
Ἐν τῷ φίτρει ζῶντες, εἰ τοῖς πόθοις ἀκμάζοντες, D  
οὕτω τῶν κατὰ τὸν βίον ἡδίστων λαβόντες τὴν αἰ-  
σθησιν, ὥσπερ τινὸς ἐνοπιῶς φαντασίᾳ, πάντων  
εὐθὺς τῶν ἐν χερσὶν ἔχωρίσθησαν. Τὰ δὲ ἐπὶ τοῦ-  
τοις οἶα ; Ὁρθεῖται μὲν ὑπὸ τῶν οἰκείων ὡς ὑπὸ  
πολεμίων ὁ θάλαμος : καλλωπίζεται δὲ ἀντὶ τοῦ θα-  
λάμου διὰ τοῦ τάφου ὁ θάνατος : ἀνακλήσεις ἐπὶ  
τούτων ἀνάνητοι, καὶ μάταιοι χειρῶν χρότοι ἀναμνή-  
σεις τοῦ προτέρου βίου, κατάραι κατὰ τῶν συμβου-  
λευσάντων τὸν γάμον, μέμψεις κατὰ τῶν μὴ κωλυ-  
σάντων φίλων : ἐν αἰτίᾳ πολλῇ οἱ γονεῖς, ἂν τε περι-  
όντες τύχουσιν, ἂν τε καὶ μὴ ἀγανακτεῖς κατὰ τῆς

ac singula quae in voluptate posita sunt  
attingere. Sponsus honestam faciem, et amabilem  
cum cernit, continuo cum metus invadit, ne a se  
disjungatur ; cum suavissimam vocem auribus per-  
cipiet, ei in mentem statim venit, a se nunquam  
amplius auditum iri ; formoso et liberali aspectu  
cum delectatus est, tum luctus expectationem  
horret : ac denique quae adolescentes in pretio et in  
honore habent, quaeve insani expetunt, si ea intue-  
bitur, verbi causa, oculum palpebrarum venustate  
insignem, supercilium oculi decore circumfasum,  
genas forma et lepore eleganti affluentes, labrum  
capitis verticem variis coloribus gemmisque reful-  
gentem, et omnem illum denique venustatis splendorem qui ad tempus manet : tum omnino, si vel  
paullulum rationis in eo sit, illud simul mente intuetur, omnem illam venustatem aliquando pror-  
sus interitura esse, ad ossa deformia, turpia ac  
fœda redactam, amissa pristina specie, nullum  
hujus floris reliquias afferentem.

Si igitur hæc, cæteraque hujusmodi secum quis  
animo reputarit, num jucunde vivet ? Num in iis  
quæ ipse bona possidet fiduciam spemque ponet,  
quasi illa perpetuo maneant ? Nonne ex his explora-  
tum habet, se veluti insomniorum fallaciis incer-  
tum fore, nihil in iis, quæ ad hanc vitam pertinent,  
se fidei habiturum, cum in eas res, quæ videntur  
esse, tanquam in alienas incumbat ? Jam plane in-  
telligis, si rerum, quæ sunt, aliquam rationem tenes,  
nihil eorum quæ in hac vita speciem aliquam  
præbent ita, ut est, videri, sed omnia ex opinionis  
errore diversa sese nobis ostendere ; spe eos illu-  
dendo, qui illis intenti sunt, occultandoque sese  
specie quadam eorum quæ videntur, dum evestigio  
in commutationibus aliquid aliud compertum  
sit præter hominum spem, quæ stultis errore quo-  
dam immascitur. Ergo qua voluptate ei, qui hæc ra-  
tione secum cogitat, digna videntur ? Num vitæ ju-  
cunditates is vere sentiet, qui hæc intelligit, et iis  
rebus, quas putat in bonis habere, omnino gaude-  
bit ? non vicissitudinis perpetuo metu affectus,  
gustum, qui ex his rebus capitur, sine sensu volu-  
ptatis habebit ? Præterco signa, prodigia, somnia,  
vaticinationes, cæterasque id generis ineptias : quæ  
omnia stulta hominum consuetudine observata in  
pejorem partem conjecturam trahunt. Sed, tempus  
pariendi instat, laborat puella e dolore ; neque  
pueri ortus, sed quia mors tum imminet, hoc ne-  
gotium putatur : mors enim prægnantis propter in-  
certum partus exitum timetur ; eosque sæpe hæc  
mala divinatio non fecellit : ante vero quom die in  
natalem egerint, bonumque ullum, quod in spe  
esset, degustarint, omne gaudium in mærorem re-  
pente commutarunt. Præterea qui amore flagrant  
neque dum rerum, quæ in vita jucundissimæ sunt,  
quasi specie voluptatis aliqua in somnis oblata,  
sensum ceperunt : hi ab omnibus, quæ in manibus  
tenent, subito divelluntur. Ad hæc illud etiam, quod  
eorum cubiculum a domesticis, ut ab hostibus, li-  
ripitur : cubiculique loco funeris exsequiæ exor-  
nantur : insanæ in his lamentationes ac plangoies,  
inanes manuum percussiones antractæ vitæ com-



memorationes, diræ detestationes eorum qui nuptias suaserunt : querelæ gravissimæ de amicis, qui non prohibuerunt : in magna culpa parentes, si adsunt, sin minus, stomachatio et deploratio humanæ vitæ, natureque omnis reprehensio, et contra Dei ipsius providentiam criminationes et accusationes multæ : seculum pugna, bellum cum iis qui adhortati sunt : nullis aut verbis aut rebus insulsissimis abstinere. Quos enim perturbatio mentis superaverit, et qui præ dolore sæpe mente deseruntur, pejori termino consistere minus potuerint.

Sed hæc mittamus, ponamus meliora, laborum in pariendo periculum fugit, natus est ei seitus puer, imago ipsa parentum formæ. Vides profecto quanto in bono tibi ex argumento ratione gratificetur oratio. Quid? Estne propterea deplorandi materia imminuta, an non potius adaugeta? Nam cum superiores illi formidines sustinent, tum hæc etiam filii causa assumperunt; metuunt enim, ne quid in educatione rei acerbi accidat, ne qua communis mala fortuna impendeat, neve fortuitus aliquis casus aut morbum, aut febrim, aut periculum ei aliquid importet. Atque hæc quidem utriusque communia; illa vero, quæ uxoris sunt propria, quis commemoret? ut prætereamus ea quæ in promptu sunt, atque omnibus notissima, veluti prægnantis molestias, pariendo periculum, educationis labores, et quamdam denique cordis ipsius præ amore filii quasi convulsionem. Si vero complurium liberorum mater est, ejus animus in totidem curas distrahitur, quot illi numero sunt, tantam, quæ illis accidit, ipsius visceribus indixta plane hæreant. Hæc autem, quæ perspecta omnes habent, quis oratione complectatur? Sed quando illa ex divino præcepto non est sui juris, verum ab ejus voluntate, in ejus arbitrio propter nuptias est, omnino pendet : si exiguo tempore est ab eo relicta, quasi capite a se convulso solitudinem ferre non potest, et tanquam vitæ solitudinem, viduitatemque exiguum viri separationem interpretatur, continuo metus ellicit, ut in nulla sit rerum expectatione meliorum. Atque cum ob causam oculis ejus plenus perturbationis ac formidinis in ædium aditum ostiumque conjectus est; aures autem susurrations obloquentium observant; rerumque terribilium metu percussus cor ejus disrumpitur : ante vero quam rerum novarum aliquid allatum sit, ostii vel solus concupiscit, sive factus, sive cogitatione comprehensus, quasi malarum rerum nuntius evestigio ejus animum commovit : fortasseque nihil absenti marito adversi accidit, aut metu dignum; sed animi consternatione, nullo accepto nuntio, mentem a jucundis rebus ad contraria convertit. Hæc est felicium hominum vita, non valde scilicet digna : non enim cum virginali libertate comparatur. Atqui multa, quæ graviora sunt, pereurrens præterit oratio. Nam sæpe illa enim adolescentula est, atque in sponsæ splendore elucet, fortasseque adhuc sponsi adventu rubet, et pudens limis aspe-

Α ἀνθρωπίνης ζωῆς, κατηγορία πάσης τῆς φύσεως, κατ' αὐτῆς τῆς θείας οἰκονομίας μέμψεις πολλάι καὶ ἐγκλήματα, μάχη πρὸς αὐτὸν, πόλεμος κατὰ τῶν νοουθετούντων· οὐδεὶς τῶν ἀποποτάτων ἕκνος, οὕτε βημάτων, οὕτε πραγμάτων. Πολλὰκις δὲ, οἷς ἂν ὑπερσχή τὸ πάθος, καὶ περισσοτέρως καταποθῇ ὁ λογισμὸς ὑπὸ τῆς λύπης, εἰς πικρότερον πέρας ἢ τραγῳδία κατέληξεν, οὐδὲ τοῦ περιλειφθέντος ἐπιθιδῶναι τῇ συμφορᾷ δυνήθεντος.

eorum tragœdia sæpe conclusa est, cum dolori re-

Ἄλλ' οὐχὶ τοῦτο· ὑποθώμεθα δὲ τὰ βελτίω, ὅτι καὶ διέφυγε τῶν ὀδίνων τὴν κίνδυνον, καὶ γέγονεν αὐτοῖς παῖς, αὐτὸ τῆς ὥρας τῶν γεννησαμένων τὸ ἀπεικόνισμα. Τί οὖν; ἤλαττώθη διὰ τούτων ἡ τοῦ λυπεῖσθαι ὑπόθεσις; ἢ οὐχὶ καὶ προσθήκας μᾶλλον ἐδέξατο; Τοὺς τε γὰρ προτέρους ἔχουσι φόβους, καὶ τὸν ὑπὲρ τοῦ τέκνου προσέλαβον, μὴ τι συμβῇ περὶ τὴν ἀνατροφὴν ἀγῶές· μὴ τις πονηρὰ συντυχία· μὴ τι σύμπτωμα τῶν ἀδουλήτων, ἢ πάθος, ἢ πῆρωσιν, ἢ κίνδυνον ἐπαγάγῃ τινά. Καὶ ταῦτα μὲν ἀμφοτέρων κοινά· τὰ δὲ τῆς γαμετῆς ἴδια, τίς ἂν ἐξαριθμῆσται; Ἴνα γὰρ ἐάσωμεν τὰ πρόχειρα ταῦτα καὶ πᾶσι γινώριμα, τὸ τῆς κυστορίας ἄχθος, τὸν ἐν ταῖς ὥδισι κίνδυνον, τὸν ὑπὲρ τῆς ἀνατροφῆς πόνον, τὴν τὴν καρδίαν αὐτῆς τῇ τεχνῇ συναποσχίζεσθαι· καὶ πλειόνων γενήσεται μήτηρ, εἰς τσαῦτα κατατέμενεσθαι αὐτῆς τὴν ψυχὴν, ὅσος ὁ ἀριθμὸς τῶν τέκνων ἐστίν· τὸ τῶν συμβαινόντων ἐκείνοις τὴν αἰσθησιν ἐν τοῖς ἰδίοις σπλάγχχνις δέχεσθαι· καὶ πάντα τὰ τοιαῦτα γινώριμα πᾶσιν ὄντα εἰ ἂν τις λέγοι; Ἄλλ' ἐπειδὴ κατὰ τὸ θεῶν λόγιον, οὐχ ἑαυτῆς ἐστὶ κυρία, πρὸς δὲ τὸν διὰ τοῦ γάμου κυριεύσαντα τὴν ἀποστροφὴν ἔχει, καὶ πρὸς ὀλίγον αὐτοῦ μονωθῇ, ὥς τῆς κεφαλῆς διεξευγμένη, οὐ φέρει τὴν μόνωσιν, ἀλλὰ μελέτην τινὰ τῆς ἐν τῇ χηρείᾳ ζωῆς, καὶ τὴν ἐν ὀλίγῳ τοῦ ἀνδρὸς ἀναχώρησιν εἰσινιζεται. Εὐθὺς ὁ φόβος ἀπογινωσκὶν ἐμποεῖ τῶν χρηστοτέρων ἐλπιδῶν. Καὶ διὰ τοῦτο ὁ μὲν ὀφθαλμὸς περὶ τὴν εἴσοδον πέπηγε, γέμιον παραγῆς καὶ πτοήσεως· ἡ δὲ ἀκοὴ τοὺς ὑπολαλῶντας περιεργάζεται· συγκρίπτεται δὲ ἡ καρδία μαστιζομένη τῇ φόβῳ, καὶ πρὶν τι προσαγγελῆσθαι νεώτερον· καὶ μόνον φόβος πρὸς τῶν θυρῶν ἢ ὑπονηθεὶς, ἢ γυνόμενος, ὥσπερ τις ἄγγελος κακῶν ἐξαίφνης τὴν ψυχὴν διεκλόνησεν. Καὶ τὰ μὲν ἔξω, δεξιὰ τυχὸν καὶ οὐδεὶς ἀξία φόβου· φθάνει δὲ ἡ λειποθυμία τὴν ἀγγελίαν, καὶ ἀναστρέφει πρὸς τὸ ἐναντίον ἀπὸ τῶν ἡδέων τὴν γινώμην. Τοιοῦτος τῶν εὐθυμούντων ὁ βίος, οὐ πάνυ γε ἀξιός· οὐ γὰρ τῇ ἐλευθερίᾳ τῆς παρθενίας ἀντεξιστάζεται. Καίτοι πολλὰ τῶν σκυθρωποτέρων ὁ λόγος ἐπιτρέχων κατέλιπε. Πολλὰκις γὰρ κἀκεῖνη ἐτι νῆα τῇ σώματι, ἐτι τῇ νυμφικῇ ἀγάλᾳ στίλβουσα, ἐτι τυχὸν ἐρυθριῶσα τοῦ νυμφίου τὴν εἴσοδον, καὶ μετὰ αἰδοῦς ὑποβλέπουσα, ὅτε καὶ θερμότερους εἶναι συμβαίνει τοὺς πόθους, ὑπ' αἰσχύνῃς πρὸς τὸ ἐκφανῆναι κωλυομένους, ἐξαίφνης χῆρα, καὶ ἀθλίη, καὶ ἔρημος, καὶ πάντα τὰ φευκτὰ μεταλαμβάνει ὀνύματα, καὶ τὴν τέως λαμπρὰν καὶ λευχέμονα καὶ περιβλεπτον, ἀθρόως καταμελαίνει

προσπεσοῦσα ἡ συμφορὰ, καὶ περιβάλλει τῇ πένθει, ἅ τιν νομιζόντων κόσμον ὑποσπύσσασα· εἴτα ζῆφος ἀντὶ τῆς ἐν παστᾷ λαμπρότητος, καὶ ὀρηγνῶσι τὰς σιμωγὰς ἐπιτείνουσαι, καὶ μῖσος κατὰ τῶν ἐπιχειροῦντων πραῖναι τὰ πάθη, ἀπέχθεια σιτίων, τηκεδὼν σώματος, κατάρφεια ψυχῆς, ἐπιθυμία θανάτου, καὶ μέχρις αὐτοῦ τοῦ θανάτου πολλάκις ἰσχύσασα. Ἐάν δὲ καὶ παυσθῇ πως τῇ χρόνῳ ἡ συμφορὰ, πάλιν ἄλλη συμφορὰ, εἴτε ὑπάρχει τέκνα, εἴτε καὶ μὴ. Ὅντα μὲν γὰρ, ὀρφανὰ πάντως ἐστὶ, καὶ διὰ τοῦτο ἐλεεινὰ, καὶ δι' αὐτῶν τὸ πάθος ἀναγκαινίζονται· εἰ δὲ μὴ εἴη, πρόβριζον οἴχεται τὸ τοῦ κατοικομένου μνημόσυνον, καὶ τὸ κακὸν ὑπὲρ παραμυθίαν ἐστίν. Ἐὼς τὰ ἄλλα τὰ τῆς χηρείας ἴδια. Τίς γάρ ἂν πάντα μετὰ ἀκριθείας ἀπαριθμῆται; τοὺς ἐχθροὺς, τοὺς οἰκείους· τοὺς μὲν ἐπεμβαίνοντας τῇ συμφορᾷ· τοὺς δὲ φαιδρυνομένους τῇ ἐρημίᾳ, καὶ μεθ' ἡδονῆς βλεπόντας ἐν πικρῷ ὀφθαλμῷ τὴν διαπίπτοντα οἶκον, καὶ τοὺς καταφρονούντας οἰκέτας, καὶ πάντα τὰ ἄλλα ὅσα πάρεστιν ἀφθόνοις ἐπὶ τῶν τοιούτων δυστυχημάτων ὀρεῖν· δι' ὧν αἱ πολλαὶ καὶ δευτέραι ὑπ' ἀνάγκης πρὸς τὴν τῶν ὁμοίων κακῶν παρεβέλλοντο πείραν, οὐκ ἐνεγκῆσαι τῶν ἐπεγγελόντων τὴν πικρίαν, ὥσπερ ἀμυνόμεναι τοὺς λυπήσαντας τοῖς ἰδίοις κακοῖς· πολλάκι δὲ τῇ μνήμῃ τῶν συμβεβηκότων, πᾶν ὁτιοῦν ὑπέστησαν μᾶλλον, ἢ ἐμπεσεῖν ἐκ δευτέρου τῇ τῶν συμφορῶν ὁμοιότητι. Καὶ εἰ βούλει μαθεῖν τὰ δυσχερῆ τοῦ κοινωτέρου βίου, ἀκούσον ὅσα λέγουσιν αἱ τῇ πείρᾳ τὸν βίον γνωρίζουσαι, ὥπως μακαρίζονται τὴν ζωὴν τῶν ἐξ ἀρχῆς τὴν ἐν παρθενίᾳ βίον προελθόντων, καὶ μὴ διὰ συμφορᾶς μεταμαθόντων τὸ κάλλιον, ὅτι πάντων τῶν τοιούτων κακῶν ἀνεπίδεκτός ἐστιν ἡ παρθενία· οὐκ ὀρφανίαν ὀρηγεῖ, οὐ χηρείαν ἐδύρεται· ἀεὶ σύνεστι τῇ ἀφθάρτῳ νομίῳ· ἀεὶ ἐπαγγέλλεται τοῖς τῆς εὐσεβείας γεννήμασι· τὸν τε οἶκον τὸν ἀληθῶς ἴδιον πᾶσι καλλίστοις ὀρεῖ διηγεκῶς εὐθυνοῦμενον, διὰ τὸ παρτεῖναι καὶ ἐνοικεῖν ἀεὶ τὸν τοῦ οἴκου Δεσπότην· ἐφ' ἧς ὁ θάνατος οὐ χωρισμὸν, ἀλλὰ συνάφειαν τοῦ ποθομένου ποιεῖ· ὅταν γὰρ ἀναλύσῃ, τότε σὺν Χριστῷ γίνεται, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος.

ab omnibus his malis vacua est virginitas; non orbitatem lugeat, non viduitatem lamentatur, unaque semper est cum incorrupto sponso, et fructibus pietatis perpetuo gaudet, ac domum vere propriam omnium optimarum genere continenter institutam videt, propterea quod harum ædium Dominus una semper est atque incolit, ubi non sejunctionem, sed conjunctionem cum eo, ejus desiderio tenetur, mors efficit; cum enim dissolvitur, inquit Apostolus <sup>1</sup>, tum est cum Christo.

Ἄλλα καιρὸς ἂν εἴη, ἐπειδὴ τὰ τῶν εὐθυμούντων ἐκ μέρους ἐξήτασται, καὶ τοὺς ἑτέρους ἐποπτεῦσαι βίους τῇ λόγῳ, οἷς καὶ πενίαι, καὶ δυσκληρίαι; καὶ λοιπαὶ τῶν ἀνθρωπίνων παθῶν συμφοραὶ παραπλήγασιν· ὅσων πηρώσεις τε καὶ νόσοι, καὶ ὅσα τοιαῦτα τῇ ἀνθρωπίνῃ ζωῇ συγκατέκληρωται· ἐν οἷς ἅπασιν ὁ μὲν καθ' ἑαυτὴν ζῶν, ἢ διαφεύγει τὴν πείραν, ἢ ῥῶον διαφέρει τὴν συμφορὰν, συγκακροτημένην ἔχων περὶ αὐτὴν τὴν διάνοιαν, καὶ πρὸς οὐδὲν ἄλλο κτὶς φροντίζει περιελκόμενος. Ὅ δὲ πρὸς γυναῖκα καὶ τέκνα μεμερισμένος, οὐδὲ σχολὴν ἄγει πολλάκις

et at : quandoquidem cum animi cupiditates pudore quodam comprimuntur, quo minus sese ostendant, aeriores fieri contingit : tum de improvviso viduitas, ærumna, solitudo : quæve horribilia sunt, nomina sibi imponit, et ecce, quæ lauta modo erat amictu candido ornatuque insigni, repente quæ incidit calamitas eam pulla veste, atroque habitu induit, dilaceratoque sponsæ ornatu, in luctum illam et squalorem conjicit; deinde pro luce in nuptiali cubiculo caligo et tenebræ, luctus, lamentabiles ploratus atque odium in eos qui dolorem lenire conantur; cibusque abstinentia, corporis tabes, contractio demissioque animi, mortis cupiditas, quæ sæpe ad ipsam usque mortem perdurat. Sin autem aliquo modo fit ut tempore mitigetur calamitas,

B rursum alia exoritur ærumna, sive liberis habet, sive caret. Etenim si habet, orbi omnino sunt, propterea commiseratione digni, atque ex his ipsis doloris affectus renovatur; sin omnino caret, mortui memoria funditus tollitur, graviusque est solatio malum. Reliqua, quæ sunt viduitatis propria incommoda, omitto. Quotus enim quisque est, qui omnia accurate enumeret? ut inimicos domesticos, tum eos qui in calamitatem incidunt, tum illos qui ea solitudine gaudent, sensuque quodam oculorum iniquo, et cum voluptate labentem domum, servosque omnia negligentes aspiciunt, cunctasque alias res adversas, quas multas in iis quidem cernere licet : quarum causa non paucæ mulieres, cum eas deridentium iniquitatem non ferrent, ex necessitate iterum se similium malorum periculo objecerunt, quasi malis suis pœnas petierint ab iis, a quibus dolorem acceperint. Complures vero superiorum malorum recordatione quidvis sustinere, ac perpeti maluerunt, quam in similes rursus calamitates incurrere. Sin autem communes hujus vitæ difficultates cognoscere cupis, velim audias quæ commemorent mulieres, quæ illud vitæ genus experte cognoscunt, quam beatissimas eas esse quæ virginalis vitæ rationem elegerunt, neque ex ulla calamitate, quid melius esset, didicerunt, quoniam

C Sed quoniam quæ ad lætos homines pertinent, sunt aliqua ex parte a nobis indagata, tempus jam est, ut hac oratione cæteras vitæ rationes persequamur, quæ paupertatibus, rebus adversis, reliquisque malorum humanorum sunt implicatæ pestibus : quales omnino sunt febres, morbi, et quæcumque id generis humanæ vitæ acciderunt : quorum omnium periculum aut declinat, aut eorum calamitatem æquius fert is, qui sibi vivit, utpote cum omnis ejus mentis cogitatio in ipso hæreat, neque alienarum rerum curis abstrahatur. Qui vero uxo-

<sup>1</sup> Philippp. 1, 25.

ris ac liberorum cogitatione detinetur, propter rerum sibi charissimarum curam, quæ in alienis malis animum occupat, sæpe nec otium quidem is habet ut suis ipse doleat incommodis. Sed fortasse supervacaneum est hæc commemorare, quæ exploratissima sunt: etenim si tantus labor, tantæ miseria cum iis conjuncta est, quæ in rebus optimis esse videntur, quid aliquis de rebus contrariis opinabitur, quandoquidem est veritate inferior omnis illa sermonis explicatio, qua quis hanc vitam ob oculos omnium ponere conatur? Attamen multas fortasse hujus vitæ injucunditates ex paucis demonstrari licet: quoniam quibus hoc vitæ genus contingit, si comparentur cum iis, qui beati esse videntur, e rebus contrariis dolorem ac mœstiam capiunt. Nam his qui gaudenti sunt animo, aut expectata, aut quæ jam instat mors perturbationem affert; illis vero calamitas est dilatio mortis: vitæque eorum inter se contraria est, quasque interjecto diametro distat: utriusque tamen inbecillitas animi eodem termino commiscetur. Quamobrem multiplex et varia est copia malorum, quæ a nuptiis existunt: dolorem enim liberi nati æque important, ac non nati; et rursus tam vivi, quam mortui. Hic enim liberorum multitudine gaudet, cum non satis habeat unde aliat; ille vero hærede caret facultatum suarum, in quibus maxime elaboravit: atque unius quidem bona fortuna alterius calamitatem efficit, cum sibi uterque illud evenire velit, quo alterum cruciari videt. Ac huic mortuus est suavissimus puer: illi superat prodigus. Uterque sane commiseratione dignus: unus quidem filii mortem, alter vero vitam luget. Prætereo quibus affectibus et calamitatibus suspiciones, et rixæ, vel ex rebus veris, vel e falsis cogitationibus exorte terminentur. Quis enim omnia diligenter narrare posset? Tu vero si scire vis, ut his rebus vita sit hominum implicata, ne mihi repetas antiquas narrationes, quæ poetis fabularum argumenta præbuerunt; nam propter incredibilem quamdam insulsiatatem fabulæ illæ quidem putantur: in his enim liberorum caedes, ac voracitates, fratrum trucidationes, virorum neces, matrum interemptiones, nefarii coitus, et varia denique nature perturbatio, cujus commemorationem ii, qui vetera narrant, a nuptiis exordiantur, hujusmodi calamitatibus narrationem ipsam concludunt. Verum omnibus his prætermisiss, tu velim in hujus vitæ theatro tragœdias spectes, quarum omnino ministræ hominibus nuptiæ sunt. Veni ad judicia, pertracta de his leges, invenies in illis res de nuptiis nefarias: quemadmodum enim, cum medicos de variis morbis disserentes audieris, animadverterisque quibus, quotve morbis corpus humanum affici potest, illius miserias cognoscis: ita ex legibus, cum perspicias multa, et varia, quæ in nuptiis scelera committuntur, quorum poenæ legibus ipsis definiuntur, accurate intelligis, quæ sunt nuptiarum propria: neque enim aut medicus eos, qui non sunt, morbos curat, nec delicta item, quæ non committuntur, leges puniunt.

Α τοῖς ἰδίοις ἐπιστενάζει κακοῖς, τῆς τῶν φιλικῶν φροντίδος τὴν καρδίαν περιεχοῦσης. Ἡ τάχα περιτὸν ἔστι τοῖς ὁμολογουμένοις ἐνδιατρίβειν τῷ λόγῳ· εἰ γὰρ τοῖς δοκοῦσι καλοῖς τοσοῦτος πόνος καὶ ταλαιπωρία συνέξουσται, τί ἄν τις περὶ τῶν ἐναντίων στοιχάσταιτο; Ἦπου πᾶσα λόγῳ ὑπογραφή τῆς ἀληθείας ἐλάττων ἔστι, τὸν βίον αὐτῶν ὑπὲρ ἑψιν ἀγαγεῖν ἐπιχειροῦσα. Ἀλλ' ἔστιν ἴσως δι' ὀλίγου τὸ πολὺ τῆς κατὰ τὴν ζωὴν ἀγρίας ἐνδείξασθαι, ὅτι ἐναντίως πρὸς τοὺς εὐημερεῖν δοκοῦντας συγκεκληρωμένοι τῷ βίῳ, καὶ τὰς λύπας ἀπὸ τῶν ἐναντίων ἔχουσι. Τοῖς μὲν γὰρ εὐθυμοῦσι ταράσσει τὸν βίον ὁ προσδοκώμενος ἢ καὶ παραγινόμενος θάνατος, τοῦτοις δὲ συμφορά ἔστιν ἡ ἀναβολὴ τοῦ θανάτου· καὶ ὁ μὲν βίος αὐτοῖς πρὸς τὸ ἐναντίον διέστηκεν, ἡ δὲ ἀθυμία πρὸς τὸ αὐτὸ πέρας ἀμφοτέροις συμφέρεται. Οὕτω πολὺτροπὸς ἔστι καὶ ποικίλη τῶν ἐκ τοῦ γάμου κακῶν ἡ χορηγία· λυποῦσι γὰρ ὁμοίως καὶ γινόμενοι παῖδες καὶ μὴ ἐλπιδόμενοι· καὶ πάλιν ζῶντες καὶ ἀποθνήσκοντες. Ὁ μὲν γὰρ εὐθηνεῖται παιστίν, οὐδὲ τροφῆς ἔχων ἱκανῶς· τῷ δὲ οὐχ ὕπερτιν ὁ τοῦ κλήρου διάδοχος ἐπὶ πολλοῖς οἷς ἐμάρχησεν, καὶ ἐν ἀγαθῶν μοίρᾳ τὴν τῶν ἀλλοτρίων ποιεῖται συμφορὰν· ἐκάτερος αὐτῶν ἐκεῖνο γενέσθαι βουλόμενος, ἐφ' ᾧ δυσφοροῦντα βλέπει τὸν ἑτερον. Ἦ μὲν γὰρ τέθηγεν γυγαπημένους παῖς, ᾧ δὲ ἐπεβίω ὁ ἄνωτος· ἐλασινὸς δὲ ἀμφοτέροι· ὁ μὲν τὸν θάνατον τοῦ παιδὸς, ὁ δὲ τὴν ζωὴν δδυρόμενος. Ἐὼ ζήλοτυπίας καὶ μάχης, εἴτε ἐξ ἀληθῶν πραγμάτων, εἴτε ἐξ ὑπονοιῶν συνισταμένας, εἰς οἷα πάθη καὶ συμφορὰς καταλήγουσι. Τίς γὰρ ἂν πάντα μετὰ ἀκριθείας ἀπαριθμήσαιο; Σὺ δὲ εἰ βούλῃ μαθεῖν, ὅπως ἐμπεπλησται τῶν τοιούτων κακῶν ἡ ἀνθρωπίνη ζωὴ, μὴ μοι ἀναλάβῃς τὰ παλαιὰ διηγήματα, ἃ τοῖς ποιηταῖς τῶν δραμάτων τὰς ὑποθέσεις ἔδωκε· μῦθοι γὰρ ἐκεῖνα διὰ τὴν ὑπερβολὴν τῆς ἀτοπίας νομίζονται, ἐν οἷς παιδοφονίαι, καὶ τεκνοφονίαι, φόνοι τε ἀνδρῶν, καὶ μητροκτονίαι, καὶ ἀδελφῶν σφαγαί, καὶ μίξεις παράνομοι, καὶ ἡ παντοδαπὴ τῆς φύσεως σύγχυσις· ἦν οἱ τὰ ἀρχαῖα διηγούμενοι ἀπὸ γάμων ἀρχόμενοι τῆς ἀφηγήσεως, εἰς τὰς τοιαύτας συμφορὰς καταλήγουσιν. Ἀλλ' ἐκεῖνα πάντα καταλιπὼν, θεώρησον ἐπὶ τῆς παρούσης τοῦ βίου σκηνῆς τὰς ἐν αὐτῷ τραγωδίας· ὧν χορηγὸς γίνεται τοῖς ἀνθρώποις ὁ γάμος. Ἐλθεῖ ἐπὶ τὰ δικαστήρια, ἀνάγκωθι τοὺς περὶ τούτων νόμους, ἐκεῖ κατόψῃ τὰ τῶν γάμων ἀπόρρητα. Ὡς περ γὰρ ὅταν ἱατρὸν ἀκούσῃς τὰ ποικίλα πάθη διεξιόντων, τὴν ἀολιότητά μακρόναις τοῦ ἀνθρωπίνου σώματος, ὧν καὶ ὅτων κακῶν δεκτικόν ἔστι διδασκόμενος, οὕτως ἐπειδὴν τοῖς νόμοις ἐντύχῃς, καὶ γνῶς τὰς πολυτρόπους τῶν γάμων παρανομίας, καθ' ὧν ἐκεῖνοι τὰς τιμωρίας ὀρίζουσιν, ἀκριθῶς διδάσκη τοῦ γάμου τὰ ἴδια. Οὕτε γὰρ ἱατρὸς τὰ μὴ ὄντα θεραπεύει πάθη, οὔτε νόμος τὰ μὴ γινόμενα θεραπεύει κακά. )



ΚΕΦΑΛ. Δ'.

A

CAPUT IV.

\*Οτι πάντα τὰ κατὰ τὴν βίαν ἄτοπα, τὴν ἀρχὴν ἀπὸ τοῦ γάμου ἔχει· ἐν τῷ καὶ εἰς ἑ κατὰ ἀλήθειαν ἀποταξάμενος τῷ βίῳ ἐστίν.

Quæcumque in hac vita eveniunt absurda, initium ab nuptiis habent. Qualis item esse debeat is qui hujus se vitæ societate abduxerit.

Μᾶλλον δὲ τί χρη μικρολόγως τοῦ τοιοῦτου βίου τὴν ἀτοπίαν ἐλέγγειν, ἐν μόναις μοιχαίαις, καὶ διαστάσει, καὶ ἐπιβουλαῖς περιουρίζοντας τὴν τῶν συμφροῶν ἀριθμῆσιν; δοκεῖ γάρ μοι τῷ ὑψηλοτέρῳ καὶ ἀληθεστέρῳ λόγῳ, πᾶσα ἡ τοῦ βίου κακία, ἡ πᾶσι πράγμασι καὶ ἐπιτηδεύμασιν ἐνθωορουμένη, μηδεμίαν εὐρίσκειν ἀρχὴν κατὰ τῆς τοῦ ἀνθρώπου ζωῆς, εἰ τις ἑαυτὴν μὴ ὑπαγάγοι τῇ ἀνάγκῃ τοῦ βίου τούτου. Οὕτω δὲ ἡμεῖς ἡ ἀλήθεια τοῦ λόγου φανερωθήσεται. Ὁ τὴν τοῦ βίου τούτου ἀπάτην κατανοήσας καθαρθὲς τῷ τῆς ψυχῆς ὀφθαλμῷ, καὶ ὑψηλότερος τῶν ἐνταῦθα σπουδαζομένων γενόμενος καὶ, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος, καθάπερ τινὰ δυσώδη σκύβαλα πάντα περιουρῶν, καὶ τρέπον τινὰ τοῦ βίου παντὸς διὰ τῆς τοῦ γάμου ἀναχωρήσεως ἑαυτὸν ἐξοικίσας, οὐδεμίαν ἔχει κοινωνίαν πρὸς τὰ κακὰ τὰ ἀνθρώπινα· πλεονεξίαν λέγω καὶ φθόνον, ὀργὴν τε καὶ μῖσος, καὶ κενῆς δόξης ἐπιθυμίαν, καὶ τὰ ἄλλα ὅσα τοιοῦτον γένους ἐστίν. Πάντων δὲ τῶν τοιούτων τὴν ἀτίλειαν ἔχων, καὶ διὰ πάντων ἐλευθεριάζων καὶ εἰρηνεύων τῷ βίῳ, οὐκ ἔστιν ἐφ' ᾧτα φιλονεικῆσαι τοῖς γειννωσὶ τὸν φθόνον, οὐδενὸς τῶν τοιούτων ἀπτόμενος, οἷς ὁ φθόνος ἐν τῇ ζωῇ περιφύεται· παντὸς γὰρ τοῦ κόσμου τὴν ἑαυτοῦ ζωὴν ὑπεράρας, καὶ μόνον τίμωσιν ἑαυτοῦ κτήμανομίῳ τὴν ἀρετὴν, ἄλυστον τινα καὶ εἰρηνικὸν καὶ ἄμαχον βιοτεύσει βίον. Τῆς γὰρ ἀρετῆς ἡ κτήσις, καὶ πάντες μετέχουσιν αὐτῆς ἄνθρωποι, κατὰ τὴν ἑαυτοῦ δύναμιν ἕκαστος, ἀεὶ πληρὴς τοῖς ἐπιθυμοῦσιν ἐστίν· οὐ κατὰ τὴν ἐπὶ γῆς κτήσιν, ἣν διακροῦντες εἰς τιμῆματα, ὅσον ἂν προσθῶσι τῇ μιᾷ μερίδι, τοσοῦτον ὑπεβλήνουν τῆς ἐτέρας, καὶ πλεοναχμοὺς τὸ ἐνός, ἐλάττωσις ἐστὶ τοῦ συμμετέχοντος. Ὅθεν καὶ αἱ περὶ τοῦ πλείονος μάχαι, διὰ τὸ πρὸς τὸ ἐλαττωθῆσαι μῖσος τοῖς ἀνθρώποις συνίστανται· ἐκείνου δὲ ἀναπείφονός ἐστιν ἡ πλεονεξία τοῦ κτήματος, καὶ ὁ τὸ πλεῖον ἀρπάσας, οὐδεμίαν ἡνεγκεν ζημίαν τῷ μετασχεῖν ἀξιοῦντι τῶν ἔσων· ἀλλ' ὅσον ἐστὶ τις χωρητικὸς, αὐτὸς τε πληροῦται τῆς ἀγαθῆς ἐπιθυμίας, καὶ ὁ πλοῦτος τῶν ἀρετῶν ἐν τοῖς προλαβοῦσιν οὐ καταναλίσσεται. Ὁ τοίνυν πρὸς τοῦτον ἀποβλέπων τὸν βίον, καὶ τὴν ἀρετὴν ἑαυτῷ θησαυρίζων, ἦν οὐδεὶς ὅρος ἀνθρώπινος περιγράφει, ἅρα καταδέξεται ποτε πρὸς τι τῶν ταπεινῶν καὶ πεπατημένων τὴν ἑαυτοῦ ψυχὴν ἐπικλίνει; Ἄρα θαυμάζεται τὸν γῆινον πλοῦτον, ἢ δυναστεῖαν ἀνθρωπίνην, ἢ ἄλλο τι τῶν ὑπ' ἀνόας σπουδαζομένων; Εἰ μὲν γὰρ τις ἐστὶ περὶ ταῦτα διάκειται ταπεινῶς, ἔξω τοῦ τοιοῦτου ἂν εἴη χοροῦ, καὶ οὐδὲν πρὸς τὸν ἡμέτερον ἔξει λόγον· εἰ δὲ τὰ ἄνω φρονεῖ, καὶ συμμετεωροπορεῖ τῷ Θεῷ, ὑψηλότερος πάντως τῶν τοιούτων ἐστίν, οὐκ ἔχων τὴν κοινήν ἀφορμὴν τῆς περὶ ταῦτα πλάνης, τὴν γάμον λέγω· τοῦ γὰρ ὑπὲρ τοὺς ἄλλους θέλει εἶναι, τὸ χαλεπὸν τοῦτο πάθος, ἡ ὑπερηφανία, ὃ δὲ μάλιστα σπέρμα

At vero quid hujus vitæ absurditatem brevi oratione præstringere nos oportet, qui adulteriis, dissidiis, dissensionibus, atque insidiis calamitatum enumerationem terminemus? veriori enim ratione mihi omnis vitæ improbitas, quæ et enutrit in rebus, et studiis cernitur, nullum in hominum vita imperium habere videtur, nisi quis hujusmodi vitæ necessitatem sibi ipse imponat. Atque hoc quidem modo hujus orationis veritas nobis aperietur. Qui hujus vitæ fraudes puro mentis sensu animadvertit, et altius a rebus, quæ hic expetuntur, se tollit, omniaque, ut est apud Apostolum, quasi putida stercora despicit<sup>2</sup>, atque ab omni vitæ consuetudine, repudiatis nuptiis, quodam modo se removet; nullum omnino habet cum humanis vitiis, avaritia, inquam, invidia, odio, gloriæque cupiditate commercium, neque cum cæteris, quæ id generis sunt. Qui enim ab omnibus his vacuus atque omnino liber est, et quiete vivit, nihil sane est, in quo plus habere contendat, aut contra se alienius rei gratia vicinorum invidiam commoveat, cum nihil earum sit rerum assecutus, ex quibus in hac vita concitetur invidia; nam qui ab omnibus humanis rebus animum suum superando abduxit, et virtutem solam, quæ magno a se aestimetur, possessionem sibi statuit, hic ab omni certe dolore vacuam, quietam, atque otiosam vitam deget: virtutis enim possessio, etsi homo pro virili quisque aliquam ejus partem tenet, appetitum tamen cupiditates semper explet, non ut aliqua soli possessio, quam qui in partes dividunt, quantum uni parti addunt, tantum de altera detrahunt, atque ita quod uni redundat, id plane deest alteri, qui socius est. Unde de majori cumulationisque parte contentiones existunt; ex eo enim, quod imminutio facta est, conflatum est odium, virtutis vero si quis majorem partem occupavit, ab invidia vacuus est, neque vero qui plus ab ea rapuit, ullum ei detrimentum importavit, qui æquas partes ferre dignum se esse ducit; sed, ut quisque eapax est, ita et recta cupiditate expletur, et rebus iis, quas supra meminimus, non exhauriuntur virtutum divitiæ. Itaque hanc vitam qui intuetur, atque in virtute, quæ nulla hominum definitione describitur, omnes sibi thesauros constituit, an unquam ad res ulla humiles, et caducas animum suum proclivem ferri patietur? An terrenas divitiis, an hominum opes, et potentiam, an aliud quidpiam eorum, quæ præ stultitia expetuntur, est admirabitur? Etenim si quis ita humili est, et abjecto animo, ut ad hæc ipsa afficiatur, is nūquid est ab hoc cœtu alienus, nihilque ad nostrum sermonem, sin

<sup>2</sup> Philipp. iii, 8.

autem cœlestia cogitat, divinaque simul cum Deo A contemplantur, ad sublimiores hic omnino res relictis humilibus contuetur, cum minime nuptiis vincetus sit, unde communis existit occasio cur in ejusmodi rerum errore quis versetur; nam cum quis vult se aliis preponere, gravissimus est hic superbi affectus: quem si quis semen, vel potius radicem dixerit omnis spine, quæ e peccato est, non a recto is aberrabit. Hic sane affectus a nuptiarum causa initium maxime habet.

Non enim potest plerumque avarus hujus vitii liberos accusare, neque item is, qui præ gloriæ aviditate insanit, neque qui honoris studio tenetur, ne hujus mali causam ad progeniem ipsam referat, ut ne iis, qui ante se nati sunt, ipse inferior videatur, et ut a posteris, aliquam de se commemorationem liberis suis relinquendo, magnus omnino existimetur: eodemque modo reliquæ, quæ sunt animi ægritudines, invidia, et odium, injuriarum recordatio, si quæ aliæ sunt, ab hac sane causa proficiscuntur. Hæc enim omnia in his una insunt, qui hanc vitam attigerunt: a quibus quidem rebus qui remotissimus est, tanquam ex alta aliqua specula hominum perturbationes longe prospiciens, eorum dolet cecitatem, qui rebus his fallacibus sese manciparunt, rerumque humanarum prosperitatem magnam aliquid esse putarunt. Cum enim hic quempiam hominem rebus, quæ in vita eveniunt, secundis florentem, honoribusque, aut opibus, aut potentia ornatum videt, eorum quidem, qui harum rerum studio efferuntur, ridet insaniam, humanæque vitæ tempus, ut a Psalmorum auctore terminus ejus certus dictus est, quam brevissimum numerat: deinde infinitis illis sæculis cum exiguo hoc vitæ spatio collatis, mollitiem ejus luget, qui ad res hujusmodi sordidas, humiles, quæque ad tempus manent, animum extollit. Quid enim cause est, cur in iis ipsis rebus honos, quem plerique expetunt, sit beatitudine dignus? Quoniam quid iis, qui honore affecti sunt, addit honor? Atqui ea conditione natus est ut moriatur, mortalis hic manet, sive honos ei tribuatur, sive non. Aut multa jugera terræ possedisse? Ad quem optimum finem hoc perducit eos, qui ista possederunt, nisi quis demens arbitretur sua esse ea, quæ nullo pacto ad se pertinent; præ multa enim inexhausta aviditate, ut verisimile est, hoc ignorat, quod Domini est terra, et plenitudo ejus<sup>3</sup>. Rex enim omnis terræ Dominus; hominibus vero ut rerum, quas possident, domini appellentur, falso hoc illis tribuit avaritie affectus. Terra enim, inquit sapiens Ecclesiastes<sup>4</sup>, in æternum stetit, omnibus ætatibus suppedians, aliosque subinde e se natos nutriens. Neque vero homines sui potestatem habent, sed ex voluntate, nutuque summi rectoris pendent: cum enim ne-  
<sup>3</sup> Psal xxiii, 1. <sup>4</sup> Eccle. i, 1.

Οὗ γὰρ ἔστιν ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ, τὸν πλεονέκτων μὴ τοὺς πέλους ἐπαυτῶσθαι, ἢ τὸν δοξομανῆ καὶ φιλότιμον μὴ εἰς τὸ γένος ἀνενεγκεῖν τοῦ κακοῦ τὴν αἰτίαν· ὡς ἂν μὴ ἐλάττων δοκοῖ τῶν πρὸ αὐτοῦ γεγονότων, καὶ ἵνα μέγας τοῖς μετὰ ταῦτα νομιζοίτο, καταλιπὼν τινὰ τοῖς ἐξ αὐτοῦ διηγῆματα· ὡσαύτως δὲ καὶ τὰ λοιπὰ ὅσα ψυχῆς ἔστιν ἀβύσσημα, φθόνος, καὶ μνησικακίας, καὶ μίσος, καὶ εἴ τι τοιοῦτον ἕτερον, τῆς αὐτῆς αἰτίας ἤρρηται. Πάντα γὰρ ταῦτα τοῖς περὶ τὸν βίον τοῦτο[ν] ἐποτημένοις συμπολιτεύεται· ὧν ὁ ἕξω γενόμενος, καθάπερ ἐπὶ τινος ὑψηλῆς σκοπιᾶς πόρρωθεν ἐποπτεύων τὰ ἀνθρώπινα πάθη, οἰκτερεῖ τῆς τυφλότητος τοὺς τῇ τοιαύτῃ ματαιότητι δεδουλωμένους, καὶ μέγα κρίνοντας τὴν τῆς σαρκὸς εὐπραγίαν. Ὅταν γὰρ τινὰ τῶν ἀνθρώπων ἐπὶ τινι τῶν κατὰ βίον ἰδῇ περιβλεπτον, ἀξιωμασιν, ἢ πλούτοις, ἢ δυναστείαις κομῶντα, καταγελᾷ τῆς ἀνοίας τῶν διὰ ταῦτα περυστημένων, καὶ ἀριθμεῖ τὴν μνησκτον χρόνον τοῦ ἀνθρωπίνου βίου, κατὰ τὴν εἰρημέτην ὑπὸ τοῦ Ψαλμοῦ προθεσμίαν· εἴτα παραμετρῶν τοὺς ἀείρους αἰῶσι τὸ ἀκαριαῖον τοῦτο διάστημα, ἔλεει τῆς χανούτης τὸν ἐπὶ τοῖς οὕτω γλίσχροις καὶ ταπεινοῖς καὶ προσκαίροις τὴν ψυχὴν ἐπαυρόμενον. Τί γὰρ ἀξίον ἐστὶ μακαρισμοῦ τῶν ἐνταῦθα ἢ τιμῆ, τὸ παρὰ πολλοῖς σπουδαζόμενον; Ἐπεὶ δὴ τί πλέον τοῖς τετιμημένοις προστίθῃσι; διακρίνει γὰρ θνητὸς ὁ θνητὸς, κἂν τιμᾶται, κἂν μὴ. Ἦ τὸ πολλὰ πλεόρα κακῆσθαι γῆς; Τοῦτο δὲ εἰς τί πέρας χρηστὸν καταλήγει τοῖς κτησαμένοις, ἐκτὸς τοῦ οἴεσθαι τὸν ἀνθρώπον ἑαυτοῦ εἶναι τὰ μηδὲν προσήκοντα; ἀγνοεῖ γὰρ, ὡς εἰκεν, ὑπὸ πολλῆς λαίμαργίας, ὅτι τοῦ Κυρίου μὲν ἔστιν ἡ γῆ ἀληθῶς, καὶ τὸ πλήρωμα αὐτῆς. Βασίλειος γὰρ πάσης τῆς γῆς ὁ Θεός· τοῖς δὲ ἀνθρώποις τὸ τῆς πλεονεξίας πάθος ψευδώνυμον τῆς κυριότητος τὴν προσήγορίαν δίδωσι τῶν οὐδὲν προσήκόντων. Ἦ μὲν γὰρ γῆ, καθὼς φησιν ὁ σοφὸς Ἐκκλησιαστής, εἰς τὸν αἰῶνα ἔστηκε, πάσαις ὑψηροῦσιν αἰετὶς γενεαῖς, καὶ ἄλλοτε ἄλλους τοὺς κατ' αὐτὴν γινόμενους ἐκτρέφουσα. Οἱ δὲ ἄνθρωποι οὐδὲ ἑαυτῶν ὄντες κύριοι, ἀλλὰ πρὸς τὸ τοῦ ἀγοντος βούλημα, ὅτε οὐκ ἔσται, εἰς τὴν ζωὴν περιόντες, καὶ ὅτε μὴ βούλονται, πάλιν αὐτῆς χωριζόμενοι, ὑπὸ τῆς πολλῆς ματαιότητος κυριεύειν οἴονται αὐτῆς, οἱ κατὰ καιροὺς γινόμενοι τε καὶ ἀπολλύμενοι, τῆς αἰετῆς μενούσης. Ὁ οὖν ἐπισκεμμένος ταῦτα, καὶ διὰ τοῦτο περιφρονῶν ὅσα τίμια τοῖς ἀνθρώποις νομίζονται, μόνης δὲ τῆς οὐκ ἐκ τῆς ζωῆς ἔχων τὴν ἔρωτα, ὁ εἰδὼς ὅτι πᾶσα σὰρξ ὁρτός, καὶ πᾶσα θόζα ἀνθρώπου ὡς ἄνθρωπος ὁρτός, πότε σπουδῆς ἀξίον τὸν ὁρτὸν οἰήσεται τὸν σήμερον ὄντα, καὶ αὐριον οὐκ ἐσόμενον; Οἷδε

γὰρ ὁ ἐπισκεμμένος τὰ θεῖα καλῶς, ὅτι οὐ τὰ ἀν-  
θρώπινα μόνον οὐκ ἔχει τὸ πάγιον, ἀλλ' ὡς οὐδὲ τοῦ  
κόσμου παντὸς εἰς τὸ διηνεκές ἡρεμήσοντας, διὰ  
τοῦτο ὡς ἀλλοτρίας καὶ προσκαίρου ταύτης ὑπεροχῆς  
τῆς ζωῆς· ἐπειδὴ ὁ οὐρανὸς καὶ ἡ γῆ παρελεύσεται,  
κατὰ τὴν τοῦ Σωτῆρος φωνὴν, καὶ πάντα τὴν μετα-  
στοιχείωσιν ἀναγκάως ἐκδέχεται. Διὰ τοῦτο, ἕως  
ἔστιν ἐν τῇ σκῆνῃ, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος, τὸ  
προσκαίρου ἐνδεικνύμενος, βαρούμενος τὴν παρούσαν  
ζωὴν, τῇ μακρύνεσθαι αὐτῇ τὴν παροικίαν ταύτην  
δόξεται, ὥσπερ καὶ ὁ Ἰακωβὸς ἐν ῥῥαῖς θεαίῳ λέγων  
πεποιήται. Ὅντως γὰρ ἐν σκότει βιοτεύουσιν οἱ μετὰ  
τῶν σκηνωμάτων τούτων τῇ ζωῇ παροικούντες. Οὗ  
χάριν στενάζει ὁ Προφήτης πρὸς τὴν παράτασιν τῆς  
παροικίας, « Οἱ μοι, » φησὶν, « ὅτι ἡ παροικία μου  
ἐμακρύνθη! » Σκότει δὲ τὴν αἰτίαν τῆς κατηφείας  
ταύτης ἀνέθηκε. Τὸ γὰρ σκότος τῇ Ἑβραϊδὶ φωνῇ  
κηδὺρ ὀνομάζεσθαι μεμαθηκάμεν· ἡ γὰρ ὡς ἀληθῶς,  
καθ' ἅπαν ἀρακάει τιλ νυκτερινῇ κερκατημένοι οἱ  
ἀνθρώποι, οὕτω πρὸς τὴν τῆς ἀπάτης ἐπίγνωσιν  
ἀμβλυωποῦσιν· οὐκ εἰδότες ὅτι πάντα ὅσα τίμια ἐν τῇ  
ζωῇ ταύτῃ νεόμονται, ἢ καὶ ὅσα πρὸς τὸ ἐναντίον ὑπ-  
είληπται, ἐν μόνῃ τῇ ὑπολήψει τῶν ἀνοήτων ὑφέστη-  
κεν· αὐτὰ δὲ ἐφ' ἑαυτῶν ἔστιν οὐδαμῇ οὐδέν· οὐ  
δυσγένειά τις, οὐκ εὐδοκίμησις γένους, οὐ δόξα, οὐ  
περιφάνεια, οὐ τὰ παλαιὰ διηγῆματα, οὐχ ὁ ἐπὶ τοῖς  
ἐνεστώσι τύφος, οὐ τὸ κρατεῖν ἐτέρων, οὐ τὸ ὑπο-  
χεῖριον εἶναι· πλοῦτοί τε καὶ πρυφαί, καὶ πονταί  
καὶ ἀπορίαι, καὶ πᾶσαι αἱ τοῦ βίου ἀνωμαλίαι, τοῖς  
μὲν ἀπαιδεύτοις πᾶμπλου διαφέρειν δοκοῦσιν, ὅταν  
ἡδονὴν ποιῶνται τῶν τοιούτων χρητῆριον.

solum insana quadam hominum opinione talia existisse: ea vero per se nihil omnino sunt: nulla  
ignobilitas, nullum illustre genus, nulla gloria, nullus splendor, nullae de maioribus commemora-  
tiones, nulla rerum presentium animi elatio, nihilque est in alios dominari, nihilque aliorum im-  
perio teneri: non divitiæ, non paupertas, non egestas, nullae denique hujus vite inaequabiles va-  
rietates, quæ imperitis quidem hominibus, cum hi voluptatem suis sensibus metiantur, nullum  
eminere videntur.

Τῷ δὲ ὑψηλῷ τὴν διάνοιαν πάντα ὁμοτίμα φαίνε-  
ται, καὶ οὐδὲν προτιμώτερον τοῦ ἑτέρου τὸ ἕτερον,  
τῷ ὁμοίως διὰ τῶν ἐναντίων τὴν τῆς ζωῆς ὁρμήν  
ἀνύεσθαι, καὶ ἴσῃ ἐν ἑκατέρῃ τῶν λήξεων τὴν πρὸς  
τὸ εὖ ἢ κακῶς ζῆν δύναμιν ἐνυπάρχειν, διὰ τῶν δε-  
ξιῶν ὅπλων καὶ ἀριστερῶν, φησὶν ὁ Ἀπόστολος, διὰ  
δόξης καὶ ἀτιμίας· δι' ὧν ὁ μὲν κκαθαρχμένος τὴν  
νοῦν καὶ ἐπισκεμμένος τὴν τῶν ὄντων ἀλήθειαν, ὁρ-  
θῶς ὁδεύσει τὴν πορείαν, ἀπὸ γενέσεως μέχρι τῆς  
ἐξόδου τὴν τεταγμένον αὐτῷ χρόνον διεξέρχόμενος·  
ἀλλὰ κατὰ τὴν τῶν ὁδοιπόρων συνήθειαν τοῦ πρώτου  
ἐχόμενος, ὀλίγον ποιεῖται τῶν προφανομένων τὴν  
λόγον. Σωτηθεὶς γὰρ τοῖς ὁδοιποροῦσιν ἐπὶ τὸ τῆς  
ὁδοῦ πέρας ὁμοίως ἐπειγέσθαι, ἄν τε διὰ λειμῶνων  
καὶ συμφύτων χωρίων, ἄν τε δι' ἐρημοτέρων καὶ τρα-  
χυτέρων τόπων διέρχωνται, καὶ οὕτε τὸ ἡδὺ παρα-  
κατέσχειν, οὕτε τὸ ἀηδὲς ἐνεπόδισεν. Οὕτω καὶ αὐτὸς  
ἀμεταστρεπτὸς πρὸς τὴν προκαείμενον σκοπὸν ἐαυτῷ  
ἐπιχειρῆσεται, πρὸς οὐδὲν τῶν παροδίων ἐπιστρέφόμε-  
νος· ἀλλὰ πρὸς μόνον οὐρανὸν βλέπων διαπεράσει τὴν

A se terra dominari credunt, quæ semper maneat.  
Ergo qui hæc mente intuetur, hæcque de causa pro  
nihilò ea putat, quæ hominum vulgus in pretio,  
atque in honore habet, quique celestis vite solum  
amore ducitur, fenumque esse omnem carnem,  
quasique feni florem omnem hominis gloriam vi-  
det, studione dignum fenum nunquam putabit, quod  
hodie est, cras non futurum? Qui enim divina re-  
cte contemplatur, hic animadvertit non solum res  
humanas nihil firmi solidique habere, sed, quasi  
neque universus hic mundus in perpetuum sit fu-  
turus, propterea vitam hanc quasi alienam, eam-  
que caducam negligit: quoniam, ut voce Domini  
significatum est <sup>6</sup>, cœli et terra transibunt, cun-  
ctaque formæ commutationem necessario exspe-  
ctant. Quamobrem quandiam aliquis, inquit Apo-  
stolus <sup>5</sup>, in hoc habitaculo est, mortalitatem præ-  
se ferens, hæcque vita gravatus, prorogari sibi  
hunc incolatum dolet, ut in divinis cantibus Psal-  
mistes eccinit; vere enim in tenebris vivunt ii, qui  
in his tabernaculis vitam degunt: itaque hujus  
incolatus prorogationem Propheta his verbis luget:  
« Vae mihi, quoniam incolatus meus prolonga-  
tus est <sup>6</sup>! » Tenebris porro domicilii, et incolatus  
hujus causam tribuit: Hebræorum enim voce Cedar  
tenebras appellari a sapientibus didicimus; aut id  
quidem revera: ut enim quædam noctis caligo  
mortalibus offunditur, sic hi ad erroris cogniti-  
onem obcecantur, utpote cum minime videant, quæ  
in hac vita summa magnificaque existimata sunt,  
quæve in contrariis sunt rebus habita, omnia hæc

At vero qui magno altoque est animo, omnia  
hæc paria esse, neque rem unam alteri præstare  
putat, quoniam ex rebus inter se contrariis vite  
cursus æque conficitur, æqualisque in utraque  
vitæ conditione et bene et male vivendi inest  
facultas; tam ex rebus dextris, inquit Aposto-  
lus, quam sinistris, et æque ex gloria, atque  
ex aliqua ignominia: in quibus quidem rebus  
is, qui pura mente fuit et incorrupta, rerum  
veritatem intuitus est, ab ortu usque ad obitum  
præfinitum sibi tempus percurrendo, recta hunc  
ipsam vitæ cursum conficit, cum neque volupta-  
tum blanditiis molliatur, neque rebus gravibus  
debilitetur ac deprimatur, sed viorum more lon-  
gius progressus, parvam earum rerum, quæ se  
illis ostendunt, rationem habet. Illud enim in  
consuetudine eorum est qui peregrinantur, ut  
sive pratis, sive cultis agris, sive vastis deser-  
tisque locis iter faciant, neque rei ullius oblecta-  
tione, neque re aliqua molesta impediti, itineris

<sup>4</sup> Matth. xxiv, 35. <sup>5</sup> II Cor. v, 4. <sup>6</sup> Psal. cix, 3.



cursum conficere maturent. Parique ratione hic A nec diverticula, neque viarum flexiones respiciendo, ad illud quod sibi maxime propositum est, omnino perveniet, sed in cælum solum con-  
tuedo, hunc vitæ cursum, tanquam aliquis op-  
timus gubernator, conficiet, qui cœleste aliquod  
sidus intuent ad id navis cursum dirigit. Ille  
vero, cui obtusior est mentis acies, inferiora  
respicit, et ad corporis voluptates, tanquam ad  
pabulum pecudes, animum adjicit, ventrique  
soli, cæterisque ventris vitium consequentibus  
rebus deditus vivit; quive a vita divina aversus,  
et a testamentorum promissis alienus, nihil aliud  
in bonis esse putat, nisi cum quis in corporis  
voluptate est, hic profecto, et omnis homo, qui  
in eo numero est, in tenebris, ut divinis Litteris  
scriptum est<sup>6</sup>, ambulat, cum in vita hujus-  
modi mala introducat: in his enim avaritia,  
animi impotentia, immodica ad voluptates affectio,  
imperii cupiditas, inanis gloriæ appetitio, ac reliqua  
inest earum quæ sunt hominibus contumeliales,  
perturbationum multitudo. Ex his enim morbis,  
alter quodam modo alterius vinculo tenetur,  
et cui unus ex his accedit, reliqui quasi naturali  
quodam necessitate compulsi, ad eum concurrunt:  
id quod in catena fieri videmus: ejus enim  
principio attracto, neque reliqui illius orbis  
consistere possunt, sed ultimus catene orbis  
cum primo simul motus est, cum ex eorum  
perpetuo ordine qui simul annexi sunt circulis,  
a primo motio ipsa progrediatur: ita humani  
affectus impliciti inter se atque connexi sunt,  
sepeque fit, ut, cum unus imperaverit, reliqua  
item morborum turba animum invadat. Atque si  
hæc quidem ipsa quasi malorum catena tibi explicetur  
necesse est, fac esse quempiam, qui præ  
voluptate quadam sit inanis gloriæ affectu  
superatus; est huic sane inanis gloriæ cupiditati  
adjuncta etiam appetitio quadam, ut plus is assequatur:  
quoniam non potest quis plus habendi cupiditate teneri,  
nisi hujus affectus dux et comes quadam sit gloriæ  
aviditas; deinde appetitio hæc, qua quis afflictitur,  
ut et opum, et dignitatis amplitudine cæteris ipse  
antistat, vel in æquales concitat iram, vel superbiam  
in inferiores, vel in superiores invidiam, cujus socia  
est simultas: hujus vero comes acerbitas, quam  
odium quoddam hominum consequitur: at horum  
omnium postremum est damnatio, in gehennam,  
tenebras, atque ignem desinens.

Vides horum omnium malorum quasi viam, D quemadmodum videlicet ab uno voluptatis affectu  
cuncta proficiscuntur? Quamobrem ubi ejusmodi  
malorum conjuncta multitudo in hanc vitam se-  
mel sese conjecit, una est, ut ab his liberemur,  
ratio, quam in divinis Litteris contemplerur: ea  
autem est, ut ab illa vitæ disciplina nos avocemus,  
quæ rebus gravibus est atque molestis as-  
tricta; neque enim, cui Sodomam incolere cordi  
est, ignis imbrem declinare hic potest: nec qui  
Sodomis egressus, iterum ad urbis excidium se  
convertit, in statuam salis non concreescere, ne-

βίον, καθάπερ τις κυβερνήτης ἀγαθὸς πρὸς τὸν ὄντο  
σκοπὸν διευθύνων τὸ σκάφος. Ὁ δὲ παχὺς τὴν διά-  
νοιαν, καὶ κάτω βλέπων, καὶ συγκεκυφὼς τῇ ψυχῇ  
πρὸς τὰ ἡδῆα τοῦ σώματος, καθάπερ πρὸς τὴν νομὴν  
τὰ βοσκήματα, μόνῃ τῇ γαστρὶ καὶ τοῖς μετὰ γαστέ-  
ρα ζῶν, ἀπηλλοτριωμένος τοῦ Θεοῦ τῆς ζωῆς, καὶ  
ξένος τῶν διαθηκῶν τῆς ἐπαγγελίας, οὐδὲν ἕτερον  
ἀγαθὸν εἶναι νομίζων, ἢ τὸ ἡθελῆναι διὰ τοῦ σώματος,  
οὗτός ἐστιν, καὶ πᾶς ὁ τοιοῦτος, ὁ ἐν σκότει δια-  
πορευόμενος, καθὼς φησιν ἡ Γραφή, ὁ τῶν ἐν τῇ βίῳ  
τούτῳ κακῶν εὐρέτης· ἐν τούτοις γὰρ καὶ πλεονεξία,  
καὶ παθὼν ἀκολασία, καὶ ἡ πρὸς τὰς ἡδονὰς ἀμε-  
τρία, φιλαρχία τε πᾶσα, καὶ κενῆς ὁρῆς ἐπιθυμία,  
καὶ ὁ λοιπὸς ὄμιλος τῶν συνοικούντων παθῶν τοῖς  
ἀνθρώποις. Ἐξέται γὰρ πῶς ἐν τοῖς κακοῖς τοῦ  
B ἐτέρου τὸ ἕτερον, καὶ ὥστερ ἂν τὸ ἐν παραγένηται,  
καὶ τὰ λοιπὰ καθάπερ ὑπὸ τινος φυσικῆς ἀνάγκης  
ἐλκόμενα, συνεισέρχεται πάντως. Οἷον ἐν ἀλύσει γίνε-  
ται, τῆς ἀρχῆς ἐπισπασιείσης, οὐδὲ τὰς λοιπὰς ἡρε-  
μεῖν τῆς ἀλύσεως ἀγκύλας δυνατόν ἐστιν, ἀλλ' ἡ  
κατὰ τὸ ἕτερον πέρας τῆς ἀλύσεως ἀγκύλη συνεκ-  
νῆθη τῇ πρώτῃ, κατὰ τὸ ἀκόλουθον αἰεὶ καὶ προ-  
εχθὲς ἀπὸ τοῦ πρώτου διὰ τῶν παρακειμένων τῆς κ-  
ινήσεως προτύσεως· οὕτως ἐμπέπλεται καὶ συμπέ-  
φυκεν ἀλλήλοις τὰ ἀνθρώπινα πάθη, καὶ δι' ἐνὸς τοῦ  
ἐπικρατήσαντος, καὶ ὁ λοιπὸς τῶν κακῶν ὅλης συν-  
εισέρχεται τῇ ψυχῇ. Καὶ εἰ χρή σοι διαγράψαι τὴν  
πονηρὰν ταύτην ἄλυσιν, ὑπόθου τινα διὰ τινος ἡδο-  
νῆς τοῦ κατὰ τὴν κενοδοξίαν ἡτηθῆναι πάθος·  
ἀλλὰ τῇ κενοδοξίᾳ καὶ ἡ τοῦ πλείονος ἔφεσις συνηκα-  
C λούθηται· οὐ γὰρ ἔστι πλεονέκτην γενέσθαι, μὴ  
ἐκείνης ἐπὶ τὸ πάθος χειραγωγούσης. Εἴτα ἡ τοῦ  
πλεονεκτηῖν καὶ προέχειν ἐπιθυμία, ἢ ὀργὴν ἐξάπτει  
πρὸς τὸ ὁμόφυλον, ἢ πρὸς τὸ ὑποχείριον τὴν ὑπερη-  
φανίαν, ἢ πρὸς τὸ ὑπερέχον τὸν φθόνον· φθόνου δὲ  
ἀκόλουθος ἡ ὑπόκρισις γίνεται· ἐκείνης ἡ πικρία,  
ταύτης ἡ μισανθρωπία· τούτων ἀπάντων τὸ τέλος  
κατάκρισις, εἰς γένωναν καὶ σκότος καὶ πῦρ κατα-  
λήγουσα.

Ὁρᾷς τὸν ὅλον τῶν κακῶν, ὅπως ἐνὸς τὰ πάντα  
τοῦ κατὰ τὴν ἡδονὴν ἐξέρχεται πάθος; Ἐπειδὴ οὖν  
ἅπαξ εἰσῆλθεν εἰς τὸν βίον ἡ ἀκολούθια τῶν τοιούτων  
παθῶν, μίαν ὁρῶμεν ἐκ τῆς τῶν θεοπνευστῶν Γρα-  
φῶν συμβουλῆς τὴν διέξοδον τούτων, τὴ χωρισθῆναι  
τοῦ τοιούτου βίου. τοῦ συνημμένῃν ἔχοντος ἐν ἑαυτῷ  
τὴν τῶν ἀναρῶν ἀκολούθησιν· οὐκ ἔστι γὰρ, ἐν Σο-  
δόμοις φιλοχωρήσαντα, διαφυγεῖν τὴν τοῦ πυρὸς  
ἐπομβρίαν· οὐδὲ τὴν ἐξῆι Σοδόμων γενόμενον, εἴπο  
πάλιν ἐπιστραφέντα πρὸς τὴν ἐρήμωσιν ταύτης, μὴ  
παγῆναι στήλην ἀλόγ· ἀλλ' οὕτῃ τῆς Αἰγυπτίων δου-  
λείας ἀπαλλαγῆσθαι, ὁ μὴ καταλείπων τὴν Αἴγυ-

<sup>6</sup> Joan. xii, 35.

πτον, τὴν ὑποθρύχιον λέγω ταύτην ζωὴν, καὶ δια- A  
 βὰς οὐχὶ τὴν Ἐρυθρὰν ἐκείνην, ἀλλὰ τὴν μέλαιναν  
 ταύτην καὶ ζοφώδη τοῦ βίου ὀλλασσαν· εἰ δέ, καθὼς  
 φησιν ὁ Κύριος, ἐν μὴ ἐλευθερώσῃ ἡμᾶς ἡ ἀλθθεια,  
 τῷ κακῷ τῆς δουλείας ἐναπομένον, πῶς ἔστιν ἐν  
 τῇ ἀλθθειᾷ γενέσθαι τὸν ζητούντα ψεύδος, καὶ ἐν τῇ  
 πλάνῃ τοῦ βίου ἀναστρεφόμενον; πῶς δέ τις τὴν δου-  
 λείαν ἀποδράσκει, ὁ ταῖς ἀνάγκαις τῆς φύσεως ὑπο-  
 χεῖριον δοὺς τὴν ἰδίαν ζωὴν; Γνωριμώτερος δ' ἂν  
 γένοιτο ἡμῖν διὰ τινος παραδείγματος ὁ περὶ τούτων  
 λόγος. Ὡς περ τις ποταμὸς χειμέριος βέβηκεν τραχυό-  
 μενος, καὶ κατὰ τὴν ἑαυτοῦ φερόμενος φύσιν, ξύλα  
 τε καὶ λίθους, καὶ πᾶν τὸ παρατυχὸν ὑπολαμβάνων  
 τῷ βειβρῇ, μόνους τοὺς κατ' αὐτὸν γινόμενους σφαλε-  
 ρὸς καὶ κινδυνώδης ἔσται, τοὺς δὲ πόρρωθεν αὐτὸν  
 φυλασσομένους εἰκὴ βεῖ· οὕτω καὶ τὴν τοῦ βίου τα- B  
 ραχὴν ὁ κατ' αὐτὴν γεγονὼς μόνος ὑφίσταται, καὶ  
 μόνος ἀναδέχεται καθ' ἑαυτοῦ τὰ πᾶθη, ἅπερ ἂν ἡ  
 φύσις ἀκολούθως ἑαυτῇ βέβηκεν τοὺς δι' αὐτῆς πορευο-  
 μένους ἀναγκάσις ἐπάγεται, διὰ τῶν τοῦ βίου κακῶν  
 ἐπικλύζοντα. Εἰ δέ τις καταλίποι τὸν χειμαρρῶν τοῦ-  
 τον, ὡς φησιν ἡ Γραφή, καὶ τὸ ὕδωρ τὸ ἀνυπόστατον,  
 ἔξω πάντως ἔσται, κατὰ τὴν τῆς φύσεως ἀκολουθίαν, τῆς  
 θήρας τῶν ἐδόντων τοῦ βίου, καθάπερ στρουθίον τῷ  
 τῆς ἀρετῆς περὶ διαπύκνους τὴν παγίδα. Ἐπειδὴ γὰρ,  
 κατὰ τὸ βρῆθὲν ἡμῖν ἐπὶ τοῦ χειμαρρῶν ὑπόδειγμα,  
 παντοίας ταραχαῖς καὶ ἀνωμαλίαις πλημμύριον ὁ  
 ἀνθρώπινος βίος ἀεὶ φέρεται, κατὰ τοῦ πρανοῦς τῆς  
 φύσεως προχεόμενος, καὶ οὐδὲν ἔστωκε τῶν ἐν αὐτῷ  
 σπουδαζομένων, οὐδὲ ἀναμένει τὴν πλησμονὴν τῶν  
 ἐπιθυμούντων αὐτῶν· πάντα δὲ τὰ προσπίπτοντα C  
 ὁμοῦ τε προσήγγισε, καὶ θίγοντα παρέδραμε, καὶ τὰ  
 ἀεὶ παρὼν τῷ σφοδρῷ τῆς παρόδου διαφεύγει τὴν αἴ-  
 σθησιν, ὑπὸ τῆς κατόπιν ἐπιβρότης τῶν ἐμφαλμῶν ἀρ-  
 παζομένων· διὰ τοῦτο λυσιτελεῖς ἂν εἴη πόρρω τοῦ  
 τοιοῦτου βέβηκεν· ἑαυτοῦς ἀνέχειν, ὡς ἂν μὴ τῶν  
 ἀστάτων περιεχόμενος, τῶν ἀεὶ ἐσώτων ἐλιγωρῆσαι-  
 μεν. Πῶς γὰρ ἔστι τὸν προσπαθοντά τινι τῶν ἐν  
 τῷ βίῳ τούτῳ, διὰ τῶν ἐχθρῶν τὸ ποθοῦμενον; Τί  
 τῶν μέλιστα σπουδαζομένων εἰσαεὶ παραμένει τοι-  
 οῦτον; ποία νεότητος ἀκμῆ; τίς δυνάμειος ἡ μορφῆς  
 εὐμορφία; τίς πλοῦτος; ποία δόξα; τίς δυναστεία; Οὐ  
 πάντα τὰ τοιαῦτα μικρὸν ἀνθήσαντα χρόνον, πάλιν  
 ἀπερβύθη, καὶ πρὸς τὴν ἐναντίαν ἐπωπυμίαν μετ-  
 έπεσε; Τίς ἐνεβίω διαπαντὸς τῇ νεότητι; τίνι διήρ- D  
 κασε διατέλους ἡ δυνάμεις; Τὸ δὲ τοῦ κάλλους ἄνθος  
 ἄρ' οὐχὶ καὶ αὐτῶν τῶν κατὰ τὸ ἔαρ προφανομένων  
 ὡκυμορώτερον ἢ φύσις ἐποίησε; Τὰ μὲν γὰρ τῆς  
 ὥρας ἐπιλαθούτης ἐβλάστησε, καὶ μικρὸν ἀπανθῆ-  
 σαντα χρόνον, πάλιν ἀνέζησε· καὶ πάλιν ἀπερβύθη,  
 καὶ πάλιν ἐκόμισε, καὶ τὸ νῦν κάλλος καὶ εἰς νεότητα  
 ἔδειξε. Τὸ δὲ ἀνθρώπινον ἄνθος ἀπαξ ἡ φύσις κατὰ  
 τὸ ἔαρ τῆς νεότητος δείξαται, εἴτα ἀπέσθασε, τῷ  
 χειμῶνι τοῦ γήριος ἐναφανίσασα· ὥσαυτως καὶ τὰ  
 ἄλλα πάντα πρὸς καιρὸν τὴν τῆς σαρκὸς αἰσθησιν  
 ἀπαθῆσαντα, εἴτα παρέδραμε καὶ συνεκαλύφθη τῇ  
 λήθῃ. Ἐπεὶ οὖν αἱ τοιαῦται μεταβολαὶ κατὰ τινὰ τῆς

que ab Ægyptiorum servitute se quis vindicabit,  
 nisi Ægyptum, id est hanc submersam vitam  
 deserat, et non Rubrum illud, sed nigrum hoc et  
 obscurum vitæ mare transeat; si autem nisi li-  
 beraverit nos, ut inquit Dominus<sup>1</sup>, veritas, in malo  
 servitutis permanebimus, quomodo potest, qui  
 falsum quærit, quive in hujus vitæ erroribus est,  
 in veritate versari? Quove pacto quis hoc jugum  
 servitutis deiecerit, qui vitam suam, quasi ser-  
 vam, in naturæ necessitates conjicit? Sed notior  
 quidem nobis proposito aliquo exemplo erit de  
 his plane oratio. Quemadmodum amnis aliquis,  
 qui sua natura satis profluens, incitatis aquarum  
 profluxionibus rapidior fertur, lignaque et  
 lapides, et omnia, quæ sibi obviam fiunt, in al-  
 veum rapit, calamitatem hic et periculum his im-  
 portat, qui prope incolunt, illis vero frustra de-  
 fluit, qui longe remoti eum vitant: ita, qui sibi  
 hujus vitæ perturbationem peperit, eam solus  
 sustinet, et solus eos sua sponte recipit affectus,  
 in quos natura, quæ suo quodam cursu fertur,  
 cum his vitæ malis circumfluat, illos impellit,  
 qui ejus cursum tenent. Sed si quis, ut est in sacris  
 Litteris, torrentem hunc, intolerabilemque aquam  
 relinquit, hic plane liber erit, ut in Psalmo se-  
 quitur<sup>2</sup>, a captione dentium hujus vitæ, ac veluti  
 passer e laqueis aliis virtutis evolabit. Quoniam igitur,  
 ut illo ipso torrentis exemplo patet, variis per-  
 turbationibus inæquabilibusque rerum varietatibus  
 referta mortalium vita, ad naturæ declinationem ef-  
 fusa semper fertur; ac quidquam consistit rerum  
 quæ in ea ambiuntur, neque exspectat, dum ii, qui  
 cupiditate aliqua tenentur, satietate expleantur,  
 eumque omnia, quæ impetu quodam feruntur prope  
 simul accesserint, et quæ attingunt, cursum con-  
 fecerint, quodque semper præsens adest, fluxu  
 quodam clandestino ex oculis effugiat, cum sen-  
 su nostro celeri transitu effugiat: propterea  
 utile sane esset extra hunc vitæ fluctum longe se  
 tenere, ut ne rebus his caducis nos impediti ea quæ  
 sempiterna sunt omnino despiciamus. Quo enim  
 modo potest his vitæ rebus addictus assidue id ha-  
 bere, quod in rebus, quæ maxime expetuntur, op-  
 tabile est ut perpetuo maneat? Quod adultæ æta-  
 tis robur, quæ virium aut formæ integritas, quæ  
 opes, quæ gloria, quæ potentia? nonne omnia hæc  
 vel exiguo tempore cum floruerint, rursus dif-  
 fluunt, atque in contrariam nominis appellationem  
 defluxa concederunt? Quis omni tempore in adole-  
 scentia? Cui perpetuo suppeditant vires? Annon  
 pulchritudinis florem citius vel illis ipsis floribus,  
 qui se primo ostendunt, interiturum natura efficit?  
 Quæ sane tempore suo natura consevit, cum brevi  
 tempore floruerint, rursus surgunt, rursus diffluunt,  
 rursus frondescunt, atque hanc quidem pulchritu-  
 dinis speciem adulta in ætate natura ostendit.  
 Quam vero hominum pulchritudinem in adolescen-

<sup>1</sup> Joan. viii, 32. <sup>2</sup> Psal. cxxiii, 7.

tia, quasi primo vere, plane demonstravit, senectutis postea hieme exstinxit; eodemque modo reliqua omnia, quæ ad quoddam tempus carnis sensum deceperunt, posteaquam cursum ea perfecerunt, oblivione simul occultata sunt. Quoniam igitur ejusmodi commutationes, quæ quadam naturæ necessitate eveniunt, dolore illum afficiunt qui in affectione versatur, una certe est horum malorum declinatio, ut ne ullis rebus, quæ animum concitent, sese adjungat, sed, quantum fieri potest, se ab omni vitæ consuetudine avocet, quæ ad vitiosam disciplinam, carniq[ue] deditam adducat, vel potius ab ea convenientia, conjunctioneque naturæ se removeat, qua suo quisque corpori strictus tenetur, ut ne vita, quæ e carne est, sit earnis obnoxia calamitatibus: hoc autem est, soli animæ vivere, ut quis, quantum in se est, institutum imitetur illarum potestatum, quæ corporis expertes sunt: ille enim neque nubunt, neque nubuntur; sed hoc est ipsis propositum munus, studium, atque perfectum officium, ut incorruptæ integritatis patrem contemplantur, atque, quantum imitatione assequi possunt, ad ipsius pulchritudinis exemplar contuendo, suam ipsi ornent formam.

## CAPUT V.

*Animi integritatem, ejusque ab omnibus affectibus vacuitatem, corporis munditiam antequam oportet.*

Hujus igitur mentis, summæque cupiditatis adiutorium, ut in divinis Litteris appellari solet, homini virginitatem tributam esse diximus: ut enim reliquorum studiorum artes quædam ad illorum qui earum studio tenentur, perfectam disciplinam inventæ sunt: sic virginitatis studium mihi ars quædam et facultas diviniore vitæ videtur esse, quæ doceat, quemadmodum ii, qui his corporis vineulis stricti tenentur, earum rerum, quæ corpore carent, naturæ similes efficiantur. Vitæ enim hujus omne studium, atque institutum illud est, ut ne voluptatum impetu animi deprimatur altitudo, neve nos, qui cœlestia contemplari, quive divina animo contueri debemus, ad corporis affectiones delapsi cadamus. Quo enim modo animus noster, qui inferiori huic carnis voluptati mancipatus est, atque in humanorum affectuum appetitionem totus incumbit, potest cognatum illud lumen, quodque mente ipsa cernitur, vacuo et libero sensu aspicere, cum is prava quadam atque inerudita anticipatione ad humiles has res, et lutulentas aciem intendat? Nam ut porcorum oculi natura in terram conversi, mirificarum rerum cœlestium aspectum non habent, sic animus corporis luxu perditus, cum ad humilia, et ad ea quæ sunt pecudum inclinatus sit, non cœlum amplius, neque reliquarum rerum convenientiam, et decorem cernere poterit. Quare ut ad voluptatem divinam illam quidem, et beatam animus noster quietus, ac liber maxime respiciat, ad nullas omnino res caducas, et terrenas se ipse convertet, neque earum voluptatum particeperit, quæ ad communis vitæ indulgentiam comparate sunt, sed omnem potius amoris vim a rebus corporeis ad eam traduet pulchritudinis contemplationem; quæ et corporis expertis est, et mente cernitur: atque ad hanc quidem animi affec-

A φύσεως ἀνάγκην συμβαίνουσαι, λυποῦσι πάντως τὸν ἐν προσπαθείᾳ γενόμενον, μὴ τῶν τοιούτων κακῶν ἐστὶν ἀποφυγῇ, τὸ κηδεῖν τῶν μεταβαλλομένων τῇ ψυχῇ προστεθῆναι, ἀλλ' ὥς ἐστι δυνατόν, χωρισθῆναι τῆς πρὸς πάντα τὸν βίον τὸν ἐμπαθῆ τε καὶ σάρκινον ὁμιλίας· μᾶλλον δὲ καὶ τῆς πρὸς τὸ σῶμα τὸ ἑαυτοῦ συμπαθείας ἔξω γενέσθαι, ὥς ἂν μὴ κατὰ σάρκα βίους, ὑπεύθυνος γένηται ταῖς ἐκ τῆς σαρκὸς συμφοραῖς· τοῦτο δὲ ἐστὶ τὸ μόνῃ τῇ ψυχῇ ζῆν, καὶ μιμῆσθαι κατὰ τὸ δυνατόν τὴν τῶν ἀσωμάτων δυνάμεων πολιτείαν· ἐν ᾗ οὐτὲ γαμοῦσιν οὔτε γαμίσκονται· ἀλλ' ἔργον αὐτοῖς καὶ κατόρθωμα τὸ θεωρεῖν τὸν Πατέρα τῆς ἀφθαρσίας ἐστὶ, καὶ πρὸς τὸ ἀρχέτυπον ἀλλος τὴν ἰδίαν καλλωπίζειν μορφὴν διὰ τῆς ἐνδοχόμενης μιμήσεως.

## B

## ΚΕΦΑΛ. Ε'.

*Ὅτι προηγεῖσθαι χρὴ τὴν τῆς ψυχῆς ἀπάρθειαν τῆς ἐν σώματι καθάρσεως.*

Ταύτης οὖν τῆς διανοίας καὶ τῆς ὑψηλῆς ἐπιθυμίας συνεργόν, καθὼς τῇ Γραφῇ δοκεῖ, καὶ βοηθὸν τῷ ἀνθρώπῳ τὴν παρθενίαν εἶναι φάμεν. Καὶ ὥσπερ τῶν λοιπῶν ἐπιτηδευμάτων τέχνηαι τινὲς πρὸς τὴν ἐκάστου τῶν σπουδαζομένων ἐπεργασίαν ἐπενοήθησαν· οὕτω μοι δοκεῖ καὶ τὸ τῆς παρθενίας ἐπιτηδεῦμα τέχνη τις εἶναι καὶ δυνάμεις τῆς θεοιτέρας ζωῆς, πρὸς τὴν ἀσωματον φύσιν τοὺς ἐν σαρκὶ ζῶντας ὁμοιοῦσθαι παρασκευάζουσα. Πᾶσα γάρ ἐστι σπουδὴ τοῦ τοιούτου βίου, ὅπως μὴ τὸ ὑψηλὸν τῆς ψυχῆς διὰ τῆς ἐπαναστάσεως τῶν ἡδονῶν ταπεινωθῇ, καὶ ἀντὶ τοῦ μεταωροποιεῖν, καὶ εἰς τὰ ἄνω βλέπειν τὴν διάνοιαν ἡμῶν, πρὸς τὰ σαρκὸς καὶ αἵματος κατενεχθεῖσαν πάθῃ πεσεῖν. Πῶς γὰρ ἔτι δύναται πρὸς τὸ συγγενές τε καὶ νοητὸν φῶς ἐλευθέρῳ ἀναβλέπειν τῷ ὅμῃ καὶ προσκλωθεῖσα κάτω τῇ ἡδονῇ τῆς σαρκὸς, καὶ τὴν ἐπιθυμίαν πρὸς τὰ ἀνθρώπινα πάθῃ ἀπασχολήσασα, ὅταν πρὸς τὰ ὑλῶδη σχῇ τὴν ῥοπὴν ἐκ μοθηρᾶς τινος καὶ ἀπαιδεύτου προσλήψεως; Καθάρπερ γὰρ οἱ τῶν συνῶν ἐμβολμοὶ εἰς τὸ κάτω παρὰ τῆς φύσεως ἐστραμμένοι τῶν οὐρανίων θαυμάτων ἀπείρως ἔχουσιν, οὕτως ἡ τῷ σώματι συγκατασπασθεῖσα ψυχὴ οὐκέτι πρὸς τὸν οὐρανὸν καὶ τὰ ἄνω κάλλη βλέπειν δυνήσεται, πρὸς τὸ ταπεινὸν καὶ κτηνωδὲς τῆς φύσεως ἐπικύπτουσα. Ὡς ἂν οὖν μάλιστα ἡμῖν ἐλευθέρῃ καὶ ἄνετος ἡ ψυχὴ πρὸς τὴν θείαν τε καὶ μακαρίαν ἡδονὴν ἀναβλέποι, πρὸς οὐδὲν τῶν γήινων ἑαυτὴν ἐπιστρέψῃ, οὐδὲ τῶν νενομισμένων κατὰ τὴν τοῦ κοινοῦ βίου συγχώρησιν ἡδονῶν μεταλήψεται, ἀλλὰ μεταθήσει τὴν ἐρωτικὴν δύναμιν ἀπὸ τῶν σωματικῶν ἐπὶ τὴν νοητὴν τε καὶ ἄβυσσον τοῦ καλοῦ θεωρίαν, πρὸς τὴν τοιαύτην τῆς ψυχῆς διάθεσιν ἡ παρθενία τοῦ σώματος ἡμῖν ἐπενοήθη· ὥς ἂν μάλιστα λήθῃ καὶ ἀμνηστῇαν ἐμποιήσῃ τῇ ψυχῇ τῶν ἐμπαθῶν τῆς φύσεως κινήματων, μηδεμίαν ἀνάγκην ἐπάγουσα πρὸς τὰ ταπεινά τῆς σαρκὸς ὀφλήματα καταγίνεσθαι.



Ἐλευθερωθεῖσα γὰρ ἄπαξ τῶν τοιοῦτων χρηθῶν, ἂν οὐκέτι κινδυνεύει μὴ τῷ κατ' ἐλπίγον προσθεισμῷ περὶ τὰ δοκοῦντα νόμῳ τινὶ φύσει συγκαχωρήσθαι, ἐν ἀποστρεφῇ καὶ ἀγνοίᾳ τῆς θείας τε καὶ ἀκηράτου γένεταί· ἡδονῆς, ἣν μόνῃ ἡ καρδίας καθαρότητος, τοῦ ἐν ἡμῖν ἡγεμονικοῦ, θηρεύειν πέφυκον.

sae videntur, veram illam atque immortalem voluptatem aversetur atque fugiat, quam cor solum, pura ejus, qui nos regit, animi integritate adhibita, capere solet.

## ΚΕΦΑΛ. Γ'.

Ὅτι Ἠλίας καὶ Ἰωάννης τῆς ἀκριβοῦς τοῦ βίου τούτου ἐπεμελήθησαν.

Διὰ τοῦτό μοι δοκεῖ καὶ ὁ μέγας ἐν προφήταις Ἠλίας, καὶ ὁ ἐν πνεύματι καὶ δυνάμει Ἠλίου μετ' ἐκείνων ἐπιδημήσας τῷ βίῳ, οὗ μείζων οὐδεὶς ἐν γεννητοῖς γυναικῶν. Εἴπερ τι καὶ ἕτερον ἢ κατ' αὐτοὺς ἱστορία παραδεδωκέναι δι' αἰνίγματος, τοῦτο μάλιστα τῷ λόγῳ δογματίζειν βίῳ, τὸ χωρισθῆναι τῆς τοῦ ἀνθρωπίνου βίου ἀκολουθίας τὴν τῇ θεωρίᾳ τῶν ἀσφαλέων σχολάζοντα· ὥς ἂν μὴ ταῖς τοιαύταις ἀπάταις ταῖς διὰ τῶν αἰσθήσεων γινόμεναις προσθεισθεῖς, σύγχυσιν τινα καὶ πλάνην πάθοι περὶ τὴν τοῦ ὄντος ἀγαθοῦ κρίσιν. Ἀμφότεροι γὰρ εὐθύς ἐκ νέων ἀπεξενώθησαν τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς, καὶ οἷον ἔξω τῆς φύσεως ἑαυτοὺς ἕστησαν τῇ περὶ τὴν βρωσιν καὶ πόσιν ὑπεροφίᾳ τῆς συνήθους καὶ νουμισμένης τροφῆς, καὶ τῇ κατὰ τὴν ἔρρημον διαγωγῇ, ὥς καὶ τὴν ἀκοήν ἀπερήχητον, καὶ ἀπλάνητον αὐτοῖς φυλαχθῆναι τὴν ὕψιν, καὶ τὴν γεῦσιν ἀπλὴν τε καὶ ἀπραγματεύτων διαμεῖναι, ἐκ τοῦ προστηγόντος ἐκατέρου πληρουμένης τῆς χρείας. Ἐντεῦθεν εἰς πολλὴν εὐδίαν καὶ γαλήνῃ ἀπὸ τῶν ἔξωθεν θορύβων κατέστησαν, καὶ διὰ τοῦτο εἰς τοσοῦτον μέγεθος τῶν θείων χαρισμάτων ἐπήρθησαν, ὅσον περὶ ἐκατέρου τούτων μνημονεύει ὁ λόγος. Ἠλίας μὲν γὰρ καθάπερ ταμίης τις τῶν τοῦ Θεοῦ δωρεῶν καταστάς, τὰς ἐκ τοῦ οὐρανοῦ χρεῖας κατ' ἐξουσίαν καὶ ἀποκρίσειν τοῖς ἁμαρτάνουσιν, καὶ ἀνέναι τοῖς μετανοοῦσι κύριος ἦν. Τὸν δὲ Ἰωάννην τοιοῦτον μέντοι θαυματοποιεῖσαι οὐδὲν φησιν ἡ θεία Ἱστορία· περισσώτερον δὲ ἢ κατὰ πάντα προφήτην τὸ ἐν αὐτῷ χάρισμα παρὰ τοῦ τὰ κρυπτὰ βλέποντος μεμαρτύρηται· τάχα ὅτι καθαράν τε καὶ ἀμύγη πάσης ὕλικῆς προσπαθείας τὴν ἑαυτοῦ ἐπιθυμίαν ἀπ' ἀρχῆς εἰς τέλος τῷ Κυρίῳ ἀνέθηκεν, οὔτε εἰς τέκνων στοργὴν, οὔτε εἰς γυναικὸς φροντίδα, οὔτε εἰς ἄλλο τι τῶν ἀνθρωπίνων ἀσχολήσαντες· οἳ γε μὴδὲ τῆς καθ' ἡμέραν ἀναγκαίας τροφῆς πρέπειν ἑαυτοῖς ὑπολαβόντες τὴν μέριμναν, τῆς τε τῶν ἐνδυνάτων σεμνότητος κρείττους ἐπιδειχθέντες, ἐκ τῶν ἐπιτυγόντων ἑαυτοῖς τὰς χρεῖας ἀπεσχηδίζον, ὁ μὲν δέρουσιν αἰγίοις, ὁ δὲ καμήλου θριβὶ σκεπαζόμενος· οὐκ ἂν εἰς ἐκεῖνο τὸ μέγεθος, ὥς οἴμαι, φθάσαντες, εἰ ταῖς τοῦ σώματος ἡδυσπασίαις ὑπὲρ τοῦ γάμου κατεμαλᾶχθησαν. Ταῦτα δὲ οὐχ ἁπλῶς, ἀλλὰ, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος, εἰς νοουθεσίαν ἡμῶν ἀναγέγραπται, ἵνα πρὸς τὸν ἐκείνων βίον καὶ τὸν ἑαυτῶν κατασβύναμεν. Τί οὖν ἐκ τούτων μαθαίνομεν; Τὸ καθ' ὁμειότητα τῶν ἁγίων ἀνδρῶν, μὴδὲν τῶν βιωτικῶν πραγμάτων προσασχολεῖν τὴν διάνοιαν τὸν ἐπιθιμούντα τῷ Θεῷ συναφῇ.

ctionem, studiumque est corporis inventa virginitas, ut, cum affectionum, quae a natura tributa videntur, oblivionem animo maxime attulerit, nullam inducat necessitatem sordidis carnis debitis vacandi. Nam ubi semel hisce liberata est debitis, non jam amplius periculum est, ne assuetudine tandem rerum, quae naturae quadam lege permis-

## CAPUT VI.

Elias et Joannes diligentem harum curam adhibuerunt.

Ob eam causam magnus in prophetis mihi videtur Elias, et is qui postea in spiritu et virtute Eliae in vitam venit, quo sane in natis mulierum nemo major exortus est. Quae porro de his ipsis narratur historia, etsi quid aliud obscure, illud tamen maxime indicat, quod vitae rationem docet, ut, qui scilicet contemplandis rebus, quae minime sub aspectum cadunt, se dedit, hic ab humanae vitae consuetudine alienus fiat, ne hujusmodi fraudibiles, quae sensibus concipiuntur, addictus, perturbatione atque mentis errore in illius judicio afficiatur, quod re vera bonum est. Hi ambo ab adolescentia sese statim ab humanae vitae societate removerunt: cum enim potioni, atque cibi, qui ceteris ad vitae sustentationem est datus, despicientia, tum vita, quam in solitudine egerunt, se quasi a naturae alienarunt instituto, ut et aures a strepitu et oculos ab errore tuerentur, et gustatu simplici essent, et ad nullam rem parato, nimirum etiam necessitatem victus ex quibusvis rebus, quae utrique obviam fierent, sane explerent. Quamobrem ab externis perturbationibus remoti, in summa vitae tranquillitate atque otio sese constituerunt indeque ad tantam divinorum munerum altitudinem elati sunt, quantam haec de utroque commemorat oratio. Elias enim quasi Dei munerum quæstor aliquis, cum ex potestate quadam caeli administrationem haberet, illius et peccatoribus obstruendi, et iis, qui poenitentiam agendo respiscerent, aperiendi potestatem habuit. Joannem vero tale aliquid miraculum fecisse, nihil divinis est Litteris proditum: at is, qui res occultas perspicit, testatum reliquit, majus illi munus esse tributum, quam ceteris omnibus prophetis. Haec fortasse his duobus contigerant, quoniam puram, omnisque materialis expertem affectionis suam in Deo cupiditatem posuerunt, neque liberorum amoribus, neque conjugum curis, neque ceteris ullis rebus humanis intenti, ne quotidiani quidem, ac necessarij victus curam ad se pertinere censuerunt: vestiumque luxu abjecto, ex iis quae offerebantur, facile sibi necessaria parabant: unus enim quidem caprinis pellibus, alter pilis cameli amictus erat: neque profecto, ut arbitror, ad eam magnitudinem pervenissent, si nuptiae eos corporis oblectamentis delinquit molliuissent. Haec porro non sine causa, sed, ut est apud Apostolum, ad nostram sane

doctrinam scripta sunt, nempe ut ad illorum vitam institutum nos item vitam nostram dirigamus. διαχεόμενον, πρὸς Θεοῦ κατανόησιν καὶ ἐπιθυμίαν. Ergo quid ex his documenti percipimus? Id sane, εὐθυπορῆται. ut, proposito sanctorum virorum exemplo, iis rebus quæ ad hanc vitam pertinent, animam ne adiciat is qui se cum Deo junctum esse studet: fieri enim non potest, ut ejus animus multarum rerum curis distrahitur, is in Dei contemplationem, cupiditatemque plane totus incumbat.

## CAPUT VII.

## ΚΕΦΑΛΑ. Ζ'.

*Qui multis rerum curis distinetur, fieri non potest ut hic animo sit perfectio.*

*"Οτι τὸν εἰς πολλὰ μεριζόμενον τελειωθῆναι τὴν ψυχὴν ἀδύνατον.*

Mihi sane videtur, quod de his præceptum est, exemplo illustrius fieri posse. Ponamus igitur aquam, quæ a fonte aliquo manat, in diversas fluxiones, ac rivos, ut sit, dispergi atque dissipari. Quando certe ita fertur, ad nullas eas res, quæ agriculturæ expediant, erit accommodata; cum illius aquæ in multas partes dissipatio exiguum id efficiat, quod in singulis partibus tenne est, vixque præ tenuitate movetur: sin autem quis omnes ejus dispersos rivos colligat, quodve passim dissipatum est, in unum alveum concedat, ad multas vitæ commoditates, et eas quidem necessarias uberiore uteretur aqua, quæ in unum sit locum derivata. Ita hominum mens, si passim diffunditur, eoque potissimum, quo sensuum illecebris rapitur, perpetuo diffuit ac dissipatur, nullam plane mihi magnam vim habere videtur ad eum cursum, qui ad verum bonum pertinet; sed si undique sese collegerit, atque in se receperit, totaque ad eam, quæ sibi propria est, ac naturalis muneris functionem impellatur, nihil quidem impedimento erit, quominus ad superiora feratur, atque rerum, quæ vere sunt, veritatem attingat. Ut enim magna aquæ vis aquæ ductibus obiecta et conclusa, sæpe, cum vis illa erumpat, in sublime fertur, quoniam non habet qua diffundatur, idque cum motus ejus naturalis ille sit, ut deorsum feratur: sic humana mens quasi angusto quodam aquæ ductu, cum undique continentia ipsa comprimitur, neque habeat unde erumpat, agitatione ipsa naturali ad rerum coelestium quodam modo excitabitur appetitionem. Nam neque animus, qui perenni agitatione movetur, consistere potest, cum ab eo, qui illum effecit, hujusmodi motus naturam sortitus sit: neque, si prohibetur, quominus ad res inanes eo motu utatur, dubium est, quin cum undique a rebus absurdis repellatur, ad veritatem recta omnino contendat: in multis enim itineribus viatores maxime videmus recta via non aberrare, cum reliquorum itinerum errore ante instructi omnino caveant, ne aberrent, veluti is, qui in itinere faciendo eum se ab incertis, transversisque semitis abduxerit, magis in recta se via conservabit: ita animus noster a rebus inanibus aversus, in rebus quæ sunt, veritatem plane agnoscat. Itaque de summis illis prophetis commemoratio nos ad hoc erudire videtur, ut iis rebus, quæ in hac vita expetuntur, ne implicemur: in quarum rerum numero sunt nuptiæ, quæ studiorum inanimum semen potius sunt atque principium.

Δοκεῖ δὲ μοι δι' ὑποδείγματος ἐναργέστερον ἂν παραστῆσαι τὸ περὶ τούτων δόγμα. Ἰ' ποθὲν μεθ' ἡμῶν ἐκ πηγῆς προγεόμενον, εἰς διαφόρους ἀποβροαὺς κατὰ τὸ συμβῆναι διασχιζέσθαι. Οὐκοῦν ἕως ἄν οὕτω φέρεται, εἰς οὐδὲν τῶν πρὸς τὴν γεωργικὴν χρήσιν ἐπιτῆδαιον ἔσται, τῆς εἰς πολλὰ διαχύσεως ἐλπίγον τὸ ἐν ἐκάστῳ, καὶ ἀδρανὲς, καὶ δυσκίνητον ὑπὸ ἀτονίας ποιούσης· εἰ δὲ τις πάσας αὐτοῦ τὰς ἀτάκτους ἀποβροαὺς συναγάγοι, καὶ εἰς ἓν βεῖθρον τὸ πολλαχῇ τῶς ἐσκεδασμένον ἀθροίσαιεν, εἰς πολλὰ ἂν τῶν βιωφελῶν καὶ χρησίμων ἀθρόω καὶ συνεταγμένω τῷ ὕδατι χρῆσαιτο. Οὕτω μοι δοκεῖ καὶ ὁ νοῦς ὁ ἀνθρώπινος, εἰ μὲν πανταχοῦ διαχέοιτο, πρὸς τὰ ἀρέσκον ἀεὶ τοῖς αἰσθητηρίοις βέων καὶ σκεδαννύμενος, μηδεμίαν ἀξιόλογον δύναμιν ἴσχειν πρὸς τὴν ἐπὶ τὸ ὄντως ἀγαθὸν πορεῖαν· εἰ δὲ πανταχοῦ ἀνακλιθεῖς, καὶ περὶ ἑαυτὸν ἀθροισθεῖς, συνηγμένος καὶ ἀδιάχυτος πρὸς τὴν οἰκίαν ἑαυτοῦ καὶ κατὰ φύσιν ἐνέργειαν κινῶν, οὐδὲν τὸ κωλύον αὐτὸν ἔσται πρὸς τὰ ἀνω φέρεσθαι, καὶ τῆς ἀληθείας τῶν ὄντων ἐφάπτεσθαι. Καθ' ἑπὶ γὰρ τὸ περισσεύεσθαι διὰ σωλήνος ὕδωρ ὕρδισιν πολλάκις ὑπὸ τῆς ἀνακλιθεῖσθαι βίας ἐπὶ τὰ ἀνω φέρεται, οὐκ ἔχον ὅπῃ διαχυθῇ, καὶ ταῦτα, καταφεροῦς αὐτῷ τῆς κατὰ φύσιν οὔσης κινήσεως· οὕτω καὶ ὁ νοῦς ὁ ἀνθρώπινος, ὅσον τινος σωλήνος στεγανὸς τῆς ἐγκρατείας αὐτὸν ἀπανταχθὲν περιφυγγούσης, ἀνακλιθεῖσθαι πῶς ὑπὸ τῆς τοῦ κινεῖσθαι φύσεως πρὸς τὴν τῶν ὑψηλοτέρων ἐπιθυμίαν, οὐκ ἔχον ὅπου παραβῇ. Οὕτε γὰρ στῆναί ποτε δυνατόν ἐστι τὴν αἰκίνητον ὑπὸ τοῦ πατοῦ καὶ ἐπιθυμίας τὴν φύσιν, καὶ εἰς τὰ μάταια χρῆσθαι τῇ κινήσει κωλύμενον, ἀμύχανον μὴ πρὸς τὴν ἀλήθειαν πάντως εὐθυπορῆσαι, τῷ πανταχοῦ ἀπὸ τῶν ἀτόπων ἀπεργεσθαι· καὶ γὰρ ἐν ταῖς πολυβοαῖς οὕτω μάλιστα τοὺς ὀδοιπόρους ὁρῶμεν τῆς εὐθείας οὐκ ἀμαρτάνοντας, ὅταν τὴν ἐν ταῖς ἄλλαις ὁδοῖς πλάνην προμαθόντες, ἐκκλίνωσιν. Ὡς ὁ τῶν πεπλανημένων τριβὼν ἐν τῷ ὁδεύειν ἀναχωρήσας, ἐπὶ τῆς εὐθείας μᾶλλον ἑαυτὸν φυλάξει· οὕτως ἡμῶν ἡ δίκαια τῇ ἀποστροφῇ τῶν ματαίων τὴν ἐν τοῖς ὁδοῖς ἀλήθειαν ἐπιγινώσκει. Ἐοικεν οὖν ταῦτα παιδεύειν ἡμᾶς τῇ μνήμῃ τῶν μεγάλων προφητῶν ἐκείνων, τὸ μηδενὶ τῶν ἐν τῷ κόσμῳ σπουδαζομένων ἐμπλέκεσθαι· ἐν δὲ τῶν σπουδαζομένων ὁ γάμος ἐστίν· μᾶλλον δὲ ἀρχὴ καὶ ῥίζα τῆς τῶν ματαίων σπουδῆς.

## ΚΕΦΑΛ. ΙΡ.

## Α

## CAPUT VIII.

"Οτι οὐδὲ ὁ γάμος τῶν κατεργασμένων ἐστίν.

*Nec matrimonium esse in rebus damnatis.*

Μηδεὶς δὲ διὰ τούτων ἡμᾶς ἀθετεῖν οἰσθῶ τὴν οἰκονομίαν τοῦ γάμου· οὐ γὰρ ἀγνοοῦμεν ὅτι καὶ αὐτός τῆς τοῦ Θεοῦ εὐλογίας οὐκ ἡλλοτριώται· ἀλλ' ἐπειδὴ τούτου μὲν αὐτάρκεις συνήγορος καὶ ἡ κοινὴ τῶν ἀνθρώπων φύσις ἐστίν, αὐτόματον τὴν πρὸς τὰ τοιαῦτα ῥοπὴν ἐντιθεῖσα πᾶσι τοῖς διὰ γάμου προϋῶσιν εἰς γέννησιν· ἀντιβαίνει δὲ πως ἡ παρθενία τῇ φύσει· περιττὸν ἂν εἴη περὶ γάμου προτροπὴν καὶ παρακλήσεις φιλοπόνως συγγράφειν, τὴν δυσανταχώνιστον αὐτοῦ προβαλλομένους συνήγορον τὴν ἡδονὴν, πλὴν εἰ μὴ τάχα διὰ τοὺς τὰ δόγματα τῆς Ἐκκλησίας παραχαράσσοντας τῶν τοιοῦτων χρεῖα λόγων ἂν εἴη· οὐ· κακουργησάμενους τὴν ἰδίαν συνεῖδεν ὁ Ἀπόστολος ὀνομάζει· καὶ καλῶς ὀνομάζει· ὅτι καταλιπόντες τὴν ὁδηγίαν τοῦ ἁγίου Πνεύματος, διὰ τῆς τῶν δαιμόνων διδασκαλίας οὐλὰς τινὰς καὶ ἐκκαύματα ταῖς καρδίαις αὐτῶν ἐγχαράσσουσι, τὰ τοῦ Θεοῦ κτίσματα βέλυσσόμενοι ὡς μίσματα, καὶ εἰς κακὸν φέροντα, καὶ κακίῳ αἵτια, καὶ τὰ τοιαῦτα προσαγορεύοντες. Ἀλλὰ τί μοι τοὺς ἔξω κρίνειν, φησὶν ὁ Ἀπόστολος; ἔξω γὰρ εἰναι ὡς ἀληθῶς ἐκείνου τῆς τοῦ λόγου τῶν μυστηρίων αὐλῆς, οὐκ ἐν τῇ σκέπῃ τοῦ Θεοῦ, ἀλλ' ἐν τῇ μάντρᾳ τοῦ Πονηροῦ αὐλιζόμενοι· οἱ ἔξωγρημένοι εἰς τὸ ἐκείνου θέλημα, κατὰ τὴν τοῦ Ἀποστόλου φωνήν, καὶ διὰ τοῦτο μὴ συνιέντες, ὅτι πάσης ἀρετῆς ἐν μεσότητι θεωρουμένης, ἡ ἐπὶ τὰ παρακείμενα παρτροπὴ κακία ἐστίν· ὑφέσεως γὰρ καὶ ἐπιτάσεως πανταχοῦ τις τὸ μέσον ἐπιλαθὼν, τὴν ἀρετὴν ἐκ τῆς κακίας διεκρίνει. Σαφέστερος δ' ἂν ἡμῖν ὁ λόγος γένοιτο ἐπ' αὐτῶν τῶν πραγμάτων δεικνύμενος· Δειλία καὶ θράσος δύο κακίαι κατὰ τὸ ἐναντίον νοούμεναι, ἡ μὲν κατὰ ἑλλειψίν, ἡ δὲ κατὰ πλεονασμὸν πεπονήσεως, μέστην περιέχουσιν αὐτῶν τὴν ἀνδρείαν. Πάλιν ὁ εὐσεβὴς οὔτε ἄσθεος, οὔτε δεισιδαίμων ἐστίν· ἴσον γὰρ ἐπ' ἀμφοῖν τὸ ἀσέθημα, καὶ τὸ μηδὲνα Θεὸν, καὶ τὸ πολλοὺς εἶναι οἶσθαι. Βούλει καὶ δι' ἐτέρων ἐπιγνώναι τὸ δόγμα; Ὁ φυγὼν τὸ φεῖδωλὸς εἶναι καὶ ἄνωτος, ἐν τῇ τῶν ἐναντίων παθῶν ἀναχωρεῖται τὴν ἑλευθερίαν τῷ ἥθει· κατώρθωσε· τοιοῦτον γὰρ τι ἡ ἑλευθερία ἐστίν, τὸ μήτε πρὸς τὰς ἀμέτρους καὶ ἀνωφελεῖς δαπάνας εἰκὴ διαχεῖσθαι, μήτε πρὸς τὰ ἀναγκαῖα μικρολόγως ἔχειν. Οὕτω καὶ ἐπὶ τῶν λοιπῶν πάντων, εἴνα μὴ τοῖς ἀθέκαστον ἐπεξιώμεν, τὴν μεσότητά τῶν ἐναντίων ἀρετῆν ὁ λόγος ἐγγυρίαν. Οὐκοῦν καὶ ἡ σωφροσύνη μεσότης ἐστίν, καὶ φανερὰς ἔχει τὰς ἐφ' ἐκάτερα πρὸς κακίαν παρτροπὰς. Ὁ μὲν γὰρ ἑλλείπων κατὰ τὴν τῆς ψυχῆς τόνον, καὶ διὰ τοῦτο εὐκαταχώνιστος τῷ τῆς ἡδονῆς πάθει γινόμενος, καὶ μηδὲ προσεγγίσας τῇ ὁδῷ τοῦ κατ' ἀρετὴν βίου καὶ σώφρονος, εἰς πάθῃ τῆς ἀτιμίας κατώλισθεν· ὁ δὲ παρελθὼν τῆς σωφροσύνης τὸ βᾶσιμον, καὶ ὑπερπεσὼν τοῦ μέσου τῆς ἀρετῆς, οἷον κρημνῷ τινι τῇ διδασκαλίᾳ τῶν δαιμόνων ἐγκατηνέχθη, καυτηριάζων, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος, τὴν ἰδίαν συνεῖδεν. Ἐν ᾧ γὰρ

Nemo vero ex iis, quae diximus, in opinionem veniat, nos matrimonii improbare institutionem: non enim ignoramus, neque illud a benedictione Dei fuisse alienum. Sed quoniam hoc ipsum satis accurate defendit communis hominum natura, quae sua sponte ad huiusmodi res vim inserit iis qui matrimonii via quæsita ad liberorum procreationem accedunt: naturae enim quodam modo resistit virginitas; supervacaneum utique esset, admonitiones atque hortationes de matrimonio diligenter conscribere, cum voluptas ipsa ostendat, se acerrimum illius patrocinium suscipere, nisi fortasse tamen his sermonibus opus esset propter eos, qui Ecclesia praecepta atque instituta corrumpunt: quos cauteriatam suam conscientiam habentes vocat Apostolus<sup>9</sup>, et recte vocat, propterea quod, spiritum ducem relinquendo, demoniorum doctrinis cicatrices quasdam, atque inunctiones cordibus suis imprimunt, res a Deo creatas detestantes, quasi impure illae sint, ad malumque trahant, atque in causa sint malorum, et haec atque alia ejusmodi dicentes. At quid ad me extraneos judicare, inquit Apostolus<sup>10</sup>? Extranei enim, et alieni re vera sunt illi a sese domicilioque, in quo mysteriorum sermo positus est, qui non in Dei presidio, sed in spelunca diaboli ad ejus voluntatem commorantur, secundum vocem Apostoli: proptereaque non intelligunt, cum virtus omnis in mediocritate consistat, id, quod in contrarias partes convertitur, esse vitium. Qui enim in omnibus rebus et ejus, quod parum, et illius, quod nimium est, mediocritatem capit, hic vitium a virtute distinxit. Quaestio haec illustrior erit, si rebus ipsis demonstretur. Metus et audacia, duo e regione posita vitia putantur, hic quidem, quoniam confidentiae modum deserit, illa quia superat, mediocritatem continent, quae in fortitudine cernitur. Rursus, qui pietatem colit, is neque impius est, neque superstitiosus; in utroque enim aeque inest impietas: alter, quia Deum negat; alter quoniam multos esse opinatur. Visne hoc ipsum ex aliis cognoscere? Qui in avaris ac profligis esse recusat, contrariis inter se affectibus remotis, liberalitatem habitu quodam recte coluit; liberalitas enim in eo eluceat, ut ne quis in sumptibus immoderatos minimeque utiles temere profuseque eroget, neve in rebus necessariis parcus sit ac remissus. Atque ita in ceteris omnibus, ne singula nos persequamur, rerum inter se pugnantium mediocritatem in virtute positam esse ratio definivit: itaque temperantia item mediocritas est, atque in utraque parte conversiones ad vitium habet perspicuas. Qui enim animi firmitate deseritur, voluntatisque affectu facile vincitur, eamque ob causam

<sup>9</sup> I Timoth. iv, 2. <sup>10</sup> I Cor. v, 12.



ad incorruptae temperataeque vitae viam prope non accessit, in ignominiosas hie affectiones delapsus incidit: qui vero temperantiae fines transit, et a virtutis mediocritate recedit, hie conscientiam suam, inquit Apostolus, cauteriatam habens, in aliquas demoniorum doctrinae salebras compulsus incurrit. Nam quod matrimonium detestabile esse statuit, matrimonium ipsum vituperando, se ipse in Evangelio <sup>11</sup>, fructus ejus item est arbore plane dignus, matrimonii quasi alienius plantae germen est, atque fructus homo. Quae igitur ipse in matrimonium convicia conjicit, in eum illa ipsa recidunt.

At illi quidem, qui conscientiam notis inustam habent, atque ex sententiae absurditate sunt eicatrice quadam affecti, ejusmodi rebus convincentur. Nos vero de matrimonio ita sentimus, oportere nos rerum divinarum studium curamque huic matrimonii officio anteferre, neque tamen eum despiciere, qui temperate illo, ac moderate uti potest: qualis patriarcha Isaac fuit, qui non floescente aetate, ut affectioni conjugium serviret, sed exhausta jam adolescentia, ob Dei in semine benedictionem, Rebecca in matrimonium duxit: cui cum usque ad unum partum operam dedisset, rursus in rebus, quae oculis non cernuntur, totus fuit, clausis corporis sensibus. Id enim significare mihi videtur historia, quae gravem illius patriarchae oculorum obtutum commemorat. Atque hanc quidem ita se habeant, quemadmodum iis ita se habere videntur, qui ejusmodi res perspicere plane sciunt. Nos vero, quae ad orationis perpetuitatem pertinent, persequamur. Quid ergo illud est quod dicitur, si licuerit, neque a divina voluntate discedat, neque nuptias fugiat? quae porro naturae institutionem aspernetur, crimineturve id, cui honos attribui solet, nulla est oratio: nam ut in eo, quod a nobis expositum est, aquae et fontis exemplo patet: cum in regionem aliquam agricola canalibus aquam derivat, in medioque cursu contingit, ut exiguo rivulo opus sit: tantum ille aquae diffluere concedet, quantum usus ille moderate exigere videtur, rursusque paratus est, ut id cum reliquo iterum aquae cursu commisceatur. Sin autem, aquae nihil reservando, aditum illi incaute aperiet, periculum erit, ne tota aquae vis, rectum cursum relinquendo, paludibus ex transverso omnia occupet. Pari ratione, quoniam in vita opus est mutua successione, si quis hoc, quod jam contractum est, matrimonio ita utetur, ut rebus spiritualibus praepositis, tenui ad ejusmodi res ac remissa cupiditate usus sit propter temporis brevitatem, hie temperans est, ex Apostoli praecepto, agricola, qui seipsum sapientiae praeceptis excolit, nec in retribuendis illis frigidis debitis sordide semper, abjecteque occupatus est, sed ex convenientia quadam munditiam animi in orationum studio constituit: timet enim, ne ex hac affectione totus efficiatur caro, et sanguis, in quibus non permanet Spiritus Dei. Qui vero ita infirmus est, ut

ἄλλ' ἐκείνοι μὲν στιγματίζονται τὴν συνείδησιν καὶ καταμεμωλωπισμένοι τῇ ἀτομίᾳ τοῦ δόγματος διὰ τῶν τοιούτων ἐλέγχονται. Ἡμεῖς δὲ ταῦτα καὶ περὶ τοῦ γάμου γινώσκουμεν, ὡς δεῖ προηγουμένην μὲν εἶναι τὴν περὶ τὰ θεῖα σπουδὴν τε καὶ ἐπιμέλειαν, τῆς δὲ τοῦ γάμου λειτουργίας μὴ ὑπερῶραν τὸν σωφρόνως τε καὶ μεμετρημένως κεκρῆσθαι δυνάμενον. ὅς τις ἦν ὁ πατριάρχης Ἰσαὰκ, ὃς οὐκ ἐν ἀκμῇ τῆς ἡλικίας, ἵνα μὴ πάθους ἔργον ὁ γάμος γένηται, ἀλλ' ἤδη τῆς νεότητος ὑπαναλωθείσης αὐτοῦ δέχεται τὴν τῆς Ρεβέκκας συνοίκησιν, τῆς διὰ τὴν ἐπὶ τῷ σπέρματι τοῦ Θεοῦ εὐλογίαν· καὶ μέχρι μιᾶς ὥδιος ὑπηρετήσας τῷ γάμῳ, πάλιν τῶν ἀοράτων ὅλος ἦν, μύσας τὰ σωματικὰ αἰσθητήρια· τοῦτο γὰρ ἡ ἱστορία δοκεῖ σημαίνειν, τὴν βαρύτερα τῶν ὀφθαλμῶν τοῦ πατριάρχου διηγούμενην. Ἀλλὰ ταῦτα μὲν ἔχέτω, ὅπως ἂν ἔχῃν δοκῇ τοῖς τὰ τοιαῦτα καθορᾶν ἐπιστημοσιν. Ἡμεῖς δὲ πρὸς τὰ συνεχῆ τοῦ λόγου προΐωμεν. Τί οὖν ἦν τὸ λεγόμενον; Ὅτι ἂν ἐξῇ, μήτε τῆς θειοτέρας ἐπιθυμίας ἀφίστασθαι, μήτε ἀποφεύγειν τὸν γάμον. Οὐδεὶς ἐστὶ λόγος ὁ ἀθετῶν τὴν οἰκονομίαν τῆς φύσεως, καὶ ὡς βδελυκτὸν διαβάλλων τὸ τιμίον. Καθάπερ γὰρ ἐπὶ τοῦ προῤῥηθέως ἡμῖν τοῦ κατὰ τὸ ὕδωρ καὶ τὴν πηγὴν ὑποδείγματος, ὅταν ἐπὶ τι χωρίον διοχετεύων ὁ γεωργὸς τὸ ὕδωρ ἐφέλκεται, γένηται δὲ τις καὶ διὰ μέσου χρεῖα βραχείας ἀπορρόης, τοσοῦτον μόνον δώσει παραρρύθηναι, ὅσον τῇ ἐπιζητούσῃ χρεῖᾳ σύμμετρον γενόμενον, πάλιν ἐκὼς συναναμιχθῆναι τῷ ὅλῳ· εἰ δὲ ἀπειρώς καὶ εὐταμιεύτως ἀνοίξῃς τῷ ὕδατι τὴν ἀπόρροϊαν, κινδυνεύσει τῆς εὐθείας ἀφέμενον ἅπαν ἐκχαραδρωθῆναι κατὰ τὸ πλάγιον· τὸν αὐτὸν τρόπον, ἐπειδὴ χρεῖα τῷ βίῳ καὶ τῆς ἐξ ἀλλήλων διαδοχῆς, εἰ μὲν τις οὕτω χρήσεται τῷ γινόμενῳ, ὡς προηγουμένων τῶν πνευματικῶν, φειδωλῇ καὶ ὑπεσταλμένη κεκρῆσθαι τῇ περὶ τὰ τοιαῦτα ἐπιθυμίᾳ, διὰ τὴν τοῦ καιροῦ συστολήν, οὗτος ὁ σώφρων ἂν εἴη γεωργός, κατὰ τὸ παράγγελμα τοῦ Ἀποστόλου, οὐκ αἰετὶ περὶ τὰς ἀποδόσεις τῶν ψυχρῶν ἐκείνων ὀφλημάτων μικρολογούμενος, ἀλλὰ τὴν ἐκ συμφώνου καθαρότητα τῇ σχολῇ τῶν προσευχῶν ἀφορίζων, ὁ δεδοικώς μὴ διὰ τῆς τοιαύτης προσπάθειας ὅλος γένηται σκρῆ καὶ αἶμα, ἐν οἷς οὐ καταμένει τοῦ Θεοῦ τὸ Πνεῦμα. Ὁ δὲ ἀσθενῶς διακείμενος, ὡς μὴ δύνασθαι πρὸς τὴν τῆς φύσεως φορὰν ἀνδρικῶς στήναι, κρείττων ἂν εἴη πόρρω τῶν τοιούτων ἑαυτὸν μᾶλλον ἀνέχων, ἢ εἰς ἀγῶνα κατιῶν μείζονα τῆς δυνάμεως. Κίνδυνος γὰρ

<sup>11</sup> Matth. vii, 18.

οὐ μικρὸς παρακρουσθέντα τὸν τοιοῦτον ἐν τῇ πεύρῃ τῆς ἡδονῆς, μηδὲν ἕτερον ἀγαθὸν οἰσθῆναι, ἢ τὸ διὰ σαρκὸς μετὰ προσπαθείας τινὸς λαμβανόμενον, καὶ ἀποστρέφοντα παντελῶς τὸν ἑαυτοῦ νοῦν ἀπὸ τῆς τῶν ἀσωμάτων ἀγαθῶν ἐπιθυμίας, ὅλον σαρκικὸν γινέσθαι, τὸ ἐν τοῦτοις ἡδὺ διαπαντὸς τρόπου θηρεῦντα· ὡς φιλήδονον εἶναι μᾶλλον αὐτὸν ἢ φιλόθεον. Ἐπειδὴ τοίνυν διὰ τὸ τῆς φύσεως ἀσθενές, οὐ παντὸς ἐστὶ τῆς εἰς τὰ τοιαῦτα συμμετρίας ἐπιτυχάνειν, ἐπικίνδυνον δὲ τὸ ἔξω τοῦ μέτρου παρενεχθέντα εἰς ἵλυν βυθοῦ, κατὰ τὸν Ὑαλμωδὸν, ἐμπαγῆναι· λυσιστέλης ἂν εἴη, καθὼς ὑφηγεῖται ὁ λόγος, ὁπεύρατον τῶν τοιούτων διαβιῶναι· ὡς ἂν μὴ τῇ προσφάσει τῶν συγκαχωρημένων εἴσοδον λάβοι κατὰ τῆς ψυχῆς τὰ πάθη.

figantur : illud maxime expedit, huiusmodi vite genus, uti hæc oratio monet, minus experiri, ne rerum, quæ permixtæ sunt excusatione adhibita, animi affectionibus aditus pateat.

## ΚΕΦΑΛ. Θ'.

Ὅτι ἐνυμετάθετο ἐπὶ παντὶς ἡ συνήθεια.

Ἄμαχον γὰρ ἐστὶν ἐπὶ παντὸς ἡ συνήθεια, πολλὴν ἔχουσα δύναμιν πρὸς ἑαυτὴν ἐκλύσαι καὶ ἐπισπάσασθαι τὴν ψυχὴν, καὶ τινα καλοῦ παρασχεῖν φαντασίαν, ἐν ᾗ ἂν τις σχέσιν καὶ προσπάθειαν διὰ τοῦ προσοπισμοῦ τινα κτήσεται· καὶ οὐδὲν οὕτω τῇ φύσει ψευκτὸν ἐστίν, ὡς ἐν συνθειᾷ γενόμενον μὴ καὶ σπουδῆς ἄξιον καὶ αἰρετὸν νομισθῆναι. Ἀπόδειξις τοῦ λόγου ὁ ἀνθρώπινος βίος, ἐν ᾧ τοσούτων ὄντων ἔθνων, οὐ τὰ αὐτὰ πᾶσι σπουδάζεται, ἅλλα δὲ παρ' ἑτέροις ἐστὶ καλὰ τε καὶ τίμια, τῆς παρ' ἑκάστου συνθείας τὴν περὶ τοῦ σπουδῆν τε καὶ ἐπιθυμίας ποιοῦσης. Καὶ οὐ μόνον κατὰ τὰ ἔθνη τὴν τοιαύτην παραλλαγήν ἐστιν ἰδεῖν, τῶν αὐτῶν ἐπιτηδεύματων παρὰ τοῖς μὲν θαυμαζομένων, διαβαλλομένων δὲ παρ' ἑτέροις· ἅλλα καὶ ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ ἔθνους καὶ τῆς αὐτῆς πόλεως καὶ γένους, ἐν οἷς πολλὴν ἐστὶ διαφορὰν ἰδεῖν ἐκ τῆς συνθείας ἑκάστοις ἐγγινομένην. Οὕτως ἐκ μιᾶς ὁδῶνος ἀδελοῖ προελθόντες εἰς γένεσιν τοῖς ἐπιτηδεύμασι τῷ βίῳ πλεῖστον ἀπ' ἀλλήλων ἐσχίσθησαν· καὶ οὕτω τοῦτο θαυμαστόν· ἐπεὶ καὶ ὁ καθ' ἑκάστον ἀνθρώπος οὐ τὴν αὐτὴν ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ περὶ τοῦ αὐτοῦ πράγματος κρίσιν ἔχει, ἀλλ' ὡς ἂν περὶ ἑκάστου ἀπὸ τῆς συνθείας διατεθῇ. Καὶ ἵνα μὴ τὰ πόρρω τοῦ πράγματος λέγωμεν, πολλοὺς ἡμῖν ἐγνωρίσαμεν ἑρατὰς μάλιστα τῆς σωφροσύνης εὐθὺς παρὰ τὴν πρώτην ἡλικίαν φανέντας, ἀρχὴν δὲ βυπαρκοῦ βίου ποιησασμένους τὴν δοκοῦσαν ἐννομὸν τε καὶ συγκαχωρημένην τῶν ἡδονῶν μετουσίαν. Ἐπεὶ γὰρ ἅπασι τὴν τοιαύτην παρεδέξαντο πεῖραν, κατὰ τὸ ῥηθὲν ἡμῖν ἐπὶ τοῦ βέλους ὑπόδειγμα, ὅλον πρὸς ταῦτα τὸ ἐπιθυμητικὸν μεταστρέψαντες, καὶ τὴν ὁρμὴν ἀπὸ τῶν θεσιτέρων πρὸς τὰ ταπεινὰ καὶ ὑλώδη μετοχευέσαντες, πολλοὶ ἐν ἑαυτοῖς τὴν εὐρυχωρίαν τοῖς πάθεσιν ἔνοιζαν· ὡς παντελῶς τῆς ἐπὶ τὸ ἄνω φορᾶς λήξει καὶ ἀποστραφῆναι τὴν ἐπιθυμίαν, ὅλην πρὸς τὰ πάθη μεταβῶσιν. Διὰ τοῦτο λυσιστέλης εἶναι νομίζομεν τοῖς ἀσθενεστέροις εἰς τὴν παρθενίαν

Λ nature onus sustinere nequeat, melius agetur, si ab iis procul se abducatur, quam in certamen descendat impar viribus. Periculum enim non leve est, ne hic voluptatum usu, quasi esca, decipias, nihil aliud in bonis esse putet, quam illud quod cum suavitate quadam carnis percipitur sensibus, neve, cum a rerum corpore vacantium cupiditate suam mentem plane averterit, in rebus sane corporeis totus omnino sit, rerumque harum voluptatem omni tempore indaget, quasi potius voluptatis sit, quam Dei amator. Et quoniam præ nature imbecillitate non cuiusvis hominis est, harum rerum moderationem assequi, pericolosumque est, qui extra modum positi sunt, ne hi, ut est in Psalmorum auctore <sup>12</sup>, in limo profundi iungens, uti hæc oratio monet, minus experiri, ne

B

## CAPUT IX.

In omni re non facile commutari potest consuetudo.

In omni re difficilis est, quæ expugnetur, consuetudo : quoniam cum multam ad attrahendum in se animum, afficiendumque vim obtineat, tum in eo valet, ut aliquam honesti opinionem afferat ; nam si quis ex consuetudine, usuque habitum, et aliquam animi affectionem sibi comparaverit, nihil vel ipsa natura sic fugiendum est : quod si in consuetudinem alierit, non omni studio dignum extendendumque videatur. Atque huius sententiae testis est hominum vita, in qua cum infinite existant nationes, non omnes tamen uno eodemque studio ducuntur, sed apud diversas, ex earum cuiusque consuetudine, quæ studium in aliqua re et cupiditatem gignit, res in honore atque pretio sunt. Neque apud diversas solum nationes ejusmodi hominum studiorum variam commutationem cernere licet, ut apud quasdam gentes in pretio illa sint, apud alias improbentur, sed in eadem natione, eademque civitate, et familia hæc, quæ e singulorum consuetudine nascitur, dissimilitudinem plane cognoscere possumus. Eodemque modo sæpe gemelli fratres diversis vitæ studiis ex usu consuetudineque affecti sunt, neque hoc sane mirabile est : quoniam singuli homines non sæpe idem de una eademque re sentiunt, sed ita ut quisque est consuetudine affectus. Et ne, quæ a re ipsa valde remota sunt, commemoremus, multos nos quidem amatores cognovimus, qui ab ineunte prope ætate se omnis temperantiae maxime studiosos ostenderunt ; impuræ vero vitæ initium quoddam jecerunt, quod justum permisum videtur esse voluptatum consortium, postea vero quam hoc semel experti sunt, omnem, ut in alvei nos exemplo diximus, appetitionis vim cum ad hæc ipsa converterint, et a rebus divinis ad humiles, caducasque mentem, et cupiditatem traduxerint ; ita valde sibi patentem ad animi affectiones aditum apparue-

<sup>12</sup> Psal. lvm, 5.

sunt, ut caelestia petere omnino desierint; peneque illarum ardore arefacti sint, cum omnis eo confluit appetitio. Quamobrem iis qui iunius firmi sunt, conducere arbitramur, ut ad virginitatem tanquam ad tutissimum quoddam praesidium confugiant, neque ad hujus vitae consuetudinem descendentes, contra se tentationes provocent, neque ut prepter hos carnis affectus, illis se maxime rebus implicent, quae summopere mentis nostrae repugnant rationi, periclitenturque non de praedii finibus, non de pecuniarum jactura, non de ullis denique ceteris rebus, quae in hac vita expetuntur, sed de ea spe, quae praelucet. Non enim qui ad res humanas mente, animoque se convertit, atque omnem illuc curam rejicit, animumque suum in eo occupat, ut hominibus placeat, is potest primum illud, et maximum Dei praeceptum explorare, quod monemur, ut toto corde, totis viribus Deum diligamus. Quo enim pacto fiet, ut toto quis animo Deum diligat, cum suum hic animum modo in Deum, modo in res humanas impellat, debitamque illi soli pietatem, ac benevolentiam quodam modo eripiens, in humanis affectibus exhauriat? caelebs enim ea, quae Dei sunt, curat: qui vero matrimonio vinculus est, in his, quae et mundi et hominum sunt, curam studiumque adhibet. Sin autem laboriosa contra voluptates ac difficilis videtur pugna; fidenti animo quisque sit et forti; non enim parum in eo consuetudo valet, ut vel iis quae difficillima esse videntur, voluptatem quamdam, eamque honestissimam et maxime puram ex aliqua perseverantia pariat, cuius quidem voluptatis amore is, qui mente praeditus est, potius est detinendus, quam a rebus vere magnis, quae omnem mentem excedunt, alienandus ex demissione quadam animi, quae in rebus humilibus cernitur.

## CAPUT X.

*Quid re vera expetendum.*

Quanta enim jactura fiat, cum quis veri honesti possessione cadit, quae orationis vis hoc explicaret? quantave mentis esset adhibenda praestantia? Quo enim modo quis id explicando assequeretur, quod neque oratione exprimi, neque mente comprehendere potest? Nam si quis ita mentis aciem purgaverit, ut aliquo pacto intueri possit, quod in beatitudinibus factum est nobis a Deo promissum, is omnem hominum vocem reprehendet, quasi nullam vim habeat ad rei intellectus explicationem; si quis autem corporis ita est irretitus affectibus, ut mentis suae acies affectione mala, quasi lippitudine quadam obscurata sit, inanis huic est et minime fructuosa omnis vis et orationis copia, quoniam in illis qui sine sensu sunt, perinde est, elevare verbis an amplifices miracula: ut in solis radiis, inanis est, atque minime utilis de his sermonis explicatio ei, qui lumen ab ortu non aspexit, quoniam luminis radios auribus percipere non potest: ita in vero lumine, quod mente cernitur, suis cuique oculis opus est, ut illam pulchritudinem aspiciat, quam qui munere Dei, ac providentia cernit, incredibili mentis stupore tenetur in eo quod exprimi non potest; qui vero non aspexit, is

ὥς εἰς ἀσφαλές τι φρούριον καταφεύγειν, καὶ μὴ πρὸς τὴν ἀκολουθίαν κατιόντας τοῦ βίου, προσκαλεῖσθαι καθ' ἑαυτῶν πειρασμούς, καὶ τοῖς ἀντιστρατευομένοις τῷ νόμῳ τοῦ νοῦς ἡμῶν διὰ τῶν τῆς σαρκὸς παθημάτων συμπλέκεσθαι, καὶ κινδυνεύειν οὐ περὶ γῆς ὅρων, ἢ χρημάτων ἀποβολῆς, ἢ ἄλλου τινὸς τῶν κατὰ τὴν ζωὴν ταύτην σπουδαζομένων, ἀλλὰ περὶ τῆς προηγουμένης ἐλπίδος. Οὐκ ἔστι γὰρ τὸν εἰς τὸν κόσμον τοῦτον ἀποστρέφοντα τὴν διάνοιαν καὶ τὴν ἐνθάδε μέριμναν ἀναλαβόντα, καὶ εἰς ἀνθρωπίνην ἀρέσκειαν ἀσχολουντα ἑαυτοῦ τὴν καρδίαν, πληρωτὴν γενέσθαι τῆς πρώτης καὶ μεγάλης ἐντολῆς τοῦ Κυρίου, ἢ φησιν ἐξ ὅλης καρδίας καὶ δυνάμειος τὸν Θεὸν ἀγαπᾶν. Πῶς γὰρ ἀγαπήσει τις ἐξ ὅλης καρδίας καὶ δυνάμειος τὸν Θεόν, ὅταν καταμερίσῃ τὴν καρδίαν ἑαυτοῦ πρὸς Θεὸν καὶ κόσμον, καὶ κλέπτων τρόπον τινὰ τὴν ἐκείνῳ μόνῳ χρεωστομένην ἀγάπην, ἀνθρωπίνους αὐτὴν πάθεσι προσαναλίσκη; ὁ γὰρ ἄγχιμος μεριμνᾷ τὰ τοῦ Κυρίου, ὁ δὲ γαμήτας μεριμνᾷ τὰ τοῦ κόσμου. Εἰ δὲ ἐπίπονος ἡ πρὸς τὰς ἡδονὰς μάχη δοκεῖ, θαρβύειτω πᾶς· οὐδὲ γὰρ πρὸς τοῦτο μικρὰ ἡ συνήθεια καὶ τοῖς δυσκολωτάτοις εἶναι δοκούσιν, ἡδονὴν τινὰ διὰ τῆς ἐπιμονῆς ἐνεργάσασθαι· καὶ ἡδονὴν τὴν καλλίστην καὶ καθαρωτάτην, ἧς ὁξὺόν ἔστι τὸν γε νοῦν ἔχοντα περιέχεσθαι μᾶλλον, ἢ τῇ περὶ τὰ ταπεινὰ μικροπραπεῖν, τῶν μεγάλων κατ' ἀλήθειαν καὶ πάντα νοῦν ὑπερεχόντων ἀλλοτριῶσθαι.

C

## ΚΕΦΑΛ. I.

*Τί τὸ ἀληθὲς ἐπιθυμητόν.*

"Ὅση γὰρ ἔστιν ἡ ζημία ἐν ἀποπτώσει γενέσθαι τῆς τοῦ ὄντως καλοῦ κτήσεως, εἰς ἃν παραστήσεις λόγος; ποῖα δ' ἂν τις χρῆσταιτο διανοίας ὑπερβολῇ; πῶς ἂν ἐνδείξαίτο καὶ εἰς ὑπογραφὴν ἀγάγει τὸ καὶ λόγῳ ἄρρητον καὶ νοήματα ἀκατάληκτον; Εἰ μὲν γὰρ τις ἐπὶ τοσοῦτον τὸ τῆς καρδίας ὅμῃα κεκάραται, ὥς δυναθῆναι πῶς ἰδεῖν τὸ ἐν τοῖς μακαρισμοῖς ὑπὸ τοῦ Κυρίου ἐπηγγελμένον, πάσης καταγνώσεται ἀνθρωπίνης φωνῆς, ὥς οὐδεμίαν ἐχούσης δύναμιν εἰς τὴν τοῦ νοηθέντος παράστασιν· εἰ δὲ τις ἔτι τοῖς ὕλικοις ἐγκαθήμενος πάθει, καθάπερ ὑπὸ λήμης τινὸς τῆς ἐμπαθοῦς διαθέσεως τὸ διορατικὸν τῆς ψυχῆς ἐπιπέπλασται, ματαία καὶ τούτῳ πᾶσα λόγων ἰσχὺς· ἐπὶ γὰρ τῶν ἀναισθητῶς ἐχόντων, ἐν τῷ ὁμοίῳ καθέστηκε τὸ τε ἐλαττοῦν διὰ τοῦ λόγου καὶ τὸ ὑπεραίρειν τὰ θάματα· ὥς καὶ ἐπὶ τῆς ἡλιακῆς ἀκτίνος, τῷ μὴ τεθεαμένῳ τὸ φῶς ἀπὸ πρώτης γενέσεως ἀργὴ καὶ ἀνόνητος γίνεται ἢ διὰ τῶν λόγων τοῦ φωτὸς ἐρμηνεία· οὐ γὰρ ἔστι δυνατόν τὴν τῆς ἀκτίνος λαμπρότητα δι' ἀκοῆς ἐναυγάσαι. Οὕτω καὶ ἐπὶ τοῦ ἀληθινοῦ καὶ νοητοῦ φωτὸς, ἰδὼν ὀφθαλμῶν ἐκείτῃ χρεῖα, ὅτι τὸ κάλλος ἐκείνο ὁράσθαι, ὅπερ ὁ μὲν ἰδὼν κατὰ τινα θείαν δωρεάν τε καὶ ἐπίνοιαν ἀνερμήνευτον ἐν τῷ ἀπορρήτῳ τῆς συνειδήσεως ἔχει



τὴν ἐκπληξιν· ὁ δὲ μὴ τεθεσμενός, οὐδὲ γινώσκειται ἅνθρωπος τὴν ζημίαν ὧν ἀπεστέρηται. Πῶς γὰρ ἂν τις αὐτῷ διαπεφυγὼς αὐτῷ ἀγαθὸν παραστήσει; πῶς δ' ἂν τις ὑπὲρ ὅψιν ἀγάγοι τὸ ἀρραστόν; Ἰδίως φωνὰς σημαντικὰς ἐκείνου τοῦ κάλλους οὐ μεταθήκαμεν· ὑπόδειγμα τοῦ ζητουμένου ἐν τοῖς οὖν οὐκ ἔστιν οὐδέν· ἐκ συγκρίσεως γε μὴν αὐτὸ δηλωθῆναι ἀμύχανον. Τίς γὰρ ὀλίγῳ σπινθῆρι προσεικάζει τὴν ἥλιον, ἢ βανίδα βραχεῖαν πρὸς τὴν τῶν ἀθύστων ἀπειρίαν ἀνθίστησιν; Ὅν γὰρ ἔχει λόγον πρὸς τὰς ἀθύστους ἢ ὀλίγῳ σταγῶν, ἢ πρὸς τὴν μεγάλην ἀκτίνα τοῦ ἡλίου τὸ μικρὸν σπινθηράκιον· οὕτω δὲ καὶ πάντα τὰ παρὰ τῶν ἀνθρώπων ὡς καλὰ θαυμαζόμενα πρὸς ἐκεῖνο τὸ κάλλος, ὃ περὶ τὸ πρῶτον ἀγαθὸν καὶ τὸ ἐπέκεινα παντὸς ἀγαθοῦ θεωρεῖται. Τίς οὖν ἐπίνοια τὸ μέγεθος τῆς ζημίας τῷ παθόντι τὴν ζημίαν ταύτην ἐνδείξεται; Καλῶς μοι δοκεῖ ὁ μέγας Δαυὶδ τὴν ἀμύχανιαν ἐνδείχῃται ταύτην· ὅς ἐπειδὴ ποτε δυνάμει τοῦ Πνεύματος ὑψωθείς τὴν διάνοιαν, καὶ ὅσον ἐκθλῆς αὐτὸς ἐαυτὸν, εἶδεν ἐκεῖνον τὸ ἀμύχανον καὶ ἀπερινόητον κάλλος ἐν τῇ μακαρίᾳ ἐκστάσει (εἶδε δὲ πάντως ὡς ἀνθρώπων γε δυνατὸν ἰδεῖν, ἔξω τῶν τῆς σαρκὸς προκαλυμμάτων γενόμενος, καὶ εἰσελθὼν διὰ μόνης διανοίας εἰς τὴν τῶν ἀσωμάτων καὶ νοητῶν θεωρίαν)· ἐπειδὴ τι καὶ εἰπεῖν ἄξιον τοῦ ὁφθέντος ἐπεπόθησεν, ἐκείνην ἐξεδόξασεν τὴν φωνήν, ἣν πάντες ἄδουσιν, ὅτι *Πᾶς ἄνθρωπος ἡθεύστης*· τοῦτο δὲ ἔστιν, ὡς γε ὁ ἐμὸς λόγος, ὅτι πᾶς ἄνθρωπος φωνῇ ἐπιτρέπων τὴν τοῦ ἀρράστου φωτὸς ἐρμηνείαν, ὅντως ψεύστης ἔστιν· οὐχὶ τῷ μισεῖν αὐτὴν, ἀλλὰ τῷ ἀσθενεῖν περὶ τὴν τοῦ νοηθέντος παράστασιν. Τὸ μὲν γὰρ αἰσθητὸν κάλλος, ὅσον καὶ περὶ τὸν ἡμέτερον ἀναστρέφεται βίον, εἴτε ἐν ἀφύχοις ὕλαις, εἴτε καὶ ἐν σώματι ἐμφύχοις διὰ τινος εὐχροίας ἐμφανταζόμενον, αὐτάρκης ἡμῶν ἢ κατὰ τὴν αἰσθησιν δυνάμει καὶ θαυμάσαι, καὶ ἀποδέξασθαι, καὶ γινώριμον ἐτέρῳ ποιῆσαι, διὰ τῆς τῶν λόγων γραφῆς ὡς περ ἐν εἰκόνι τινὶ τῷ λόγῳ τοῦ τοιοῦτου κάλλους ἐγγραφομένου· οὗ δὲ τὸ ἀρχέτυπον κάλλος διαφεύγει τὴν κατανόησιν, πῶς ἂν ὁ λόγος ὑπὲρ ὅψιν ἀγάγοι, οὐδεμίαν μηχανὴν ἐξευρίσκων ὑπογραφῆς, οὐ χροῖαν ἔχων εἰπεῖν, οὐ σχῆμα, οὐ μέγεθος, οὐ μορφῆς εὐμοιρίαν, οὐδὲ τινα ὅλως ψυαρίαν τοιαύτην; Τὸ γὰρ αἰετὸς πάντη, καὶ ἀσχημάτιστον, καὶ πηλικότῃος πάσης ἀλλότριον, καὶ πάντων ὅσα περὶ σῶμα καὶ αἰσθησιν θεωρεῖται, πόρρωθεν ἰδόμενον, πῶς ἂν τις διὰ τῶν μόνῃ τῇ αἰσθήσει καταλαμβανομένων γνωρίσειεν; Οὐ μὴν διὰ τοῦτο γε ἀπογνωστέον ἡμῖν τῆς ἐπιθυμίας ταύτης, ὅτι ὑψηλοτέρα φαίνεται τῆς καταλήψεως· ἀλλ' ὅσοι μέγα τὸ ζητούμενον ὁ λόγος ἀπέδειξεν, τοσοῦτον μᾶλλον ὑψοῦσθαι χρὴ τὴν διάνοιαν καὶ συνεπαίρεσθαι τῷ μεγέθει τοῦ ζητουμένου, μὴ παντελῶς ἔξω γενέσθαι τῆς τοῦ ἀγαθοῦ μετουσίης· κίνδυνος γὰρ οὐ μικρὸς, μὴ τῷ λίαν ὑψηλῷ τῷ καὶ ὀρθῷ, παντάπασιν τῆς περὶ αὐτοῦ ἐννοίας ἀπολισθῆσθαι, μηδενὶ γνωρίμῳ τὴν κατανόησιν αὐτῶν ἐπερεῖδοντες. Δεῖ τοίνυν τῆς ἀσθε-

neque earum rerum damnum sentiet, quibus orbat<sup>us</sup> est. Quomodo enim illi quisquam bonum exponeret, quod ab ejus sensu refugit? qua ratione rem ob oculos poneret, quæ sub aspectum non cadit? nos propria verba, quæ illius pulchritudinis speciem significarent, non didicimus: non ullum ejus, de quo queritur, exstat exemplum: comparatione vero aliqua hoc ipsum illustrari difficile sane est. Quis enim parvæ scintillæ solem comparat, aut parvam stillam cum immensa aquarum voragine confert? nullam enim comparationem habet neque cum voragine gutta, neque cum solis radiis minima scintilla. Eodem modo se habent omnia, quæcumque homines tanquam pulchra admirantur, comparatione facta cum eo quod omne pulchrum atque bonum excedit. Itaque quæ mentis vis est, ut ei, qui hoc damno afficitur, illud ipsum demonstret? Recte mihi quidem hanc difficultatem summus ille David demendas videretur: qui Spiritus vi aliquando mente elatus, quasique extra se posuit, cumque in beata illa mentis elatione esset, pulchritudinem illam difficilem, quæ non mente comprehenditur, ipse vidit, ut homini saltem potest contingere, corporis velut exutus involueris, sola mente animoque cum ad rerum, quæ corpore vacant, menteque solum intelliguntur, contemplationem se conferret, quoniam aliquid dicere cupierat eo dignum, quod a se conspectum erat, ejusmodi verbum protulit, quod vulgo dici solet: « Omnis homo mendax »: hoc est, ut mea fert opinio, homo omnis, qui ineffabilis luminis interpretationem sermoni permittit, hic est re vera falsus: non quia veritatem odit, sed quoniam ad ejus quod mente comprehenditur, explicationem infirmus est. Pulchritudinem enim, quæ sensibus percipitur, quæve in terris in nostra hac vita cernitur, sive illa sit in rebus inanimis, sive in corporibus animatis, homo aliquo colore excogitata, vis sensuum nostrorum per se satis est, ut illam nos aspicimus, admiremur, demonstramus aliis, ac sermone, quasi in tabella quadam sit hujus pulchritudinis expressa species, notam illam ceteris faciamus, neque enim ejus exemplar intelligentiam fugit: quo modo fiet, ut ob oculos rem ponat oratio, quæ nullam describendi artem comperit, non dicendi colorem, non figuram, non magnitudinem, non integritatem formæ, neque ulla plane id generis longas habet? quod enim ab omni parte obscurum est, neque ulla forma expressum, quodve ab omni magnitudine alienum, longeque ab his omnibus positum est, quæ corporis sensibus cernuntur, id quo modo aliquis cognitum ex his rebus laboret, quæ solo sensu comprehenduntur? Non propterea tamen hujus cognitionis, cupiditatisque nos spem deponere debemus, quoniam altior ea apparet, quam ut mente comprehendi possit; sed, quo ma-

<sup>11</sup> Psal. cxy, 11.

ius est id, quod quaeritur, eo altius animo mente-  
que elerri, reique ipsius magnitudine magis atque  
magis nos excitari oportet, ut ne ab ipsius boni  
societate alieni nos plane efficiamur. Periculum enim non parvum est, ne, cum nullius rei cogni-  
tione huius intelligentiam capi posse affirmaverimus, propter magnam quamdam et inexplicabi-  
lem magnitudinem nos ejus omnino cognitionem amittamus. Itaque propter hanc ipsam imbecillita-  
tem, ex rebus sensu cognitis mentis vim nos quodammodo ad id traducere oportet, quod sub ocu-  
los non cadit. Atque in hac quidem contemplatione nos ita versemur.

## CAPUT XI.

*Quemadmodum quis in consideratione vere honesti  
versari debet.*

Qui exteriores tantum res nulla penitiori con-  
templatione intuentur, cum hominem, aut rem  
aliquam aspiciunt, quæ speciem aliquam præ se  
ferat, nihil sane amplius exquirunt, quam id quod  
sub oculis cadit. Nam dum corporis molem con-  
templantur, iis satis est, si totam corporis con-  
stitutionem comprehendisse se putent. At vero  
qui mente est acuta et perspicaci, scientiarumque  
disciplinis instructus, non solum satis habet oculo-  
rum sensu res, quæ sunt, intueri; neque rebus,  
quæ videntur, simpliciter acquiescit; neque id  
quod non cernitur, in iis rebus, quæ nullæ sunt,  
numerat; sed omnem etiam animi naturam dili-  
genter investigat, corporumque qualitates, quæ  
apparent, et universe, et sigillatim considerat: et  
clarum unam ab altera præcipue ratione distin-  
guat: rursusque illarum communem concursum et  
conspirantem quandam consensum in corporis  
constitutione contemplatur. Eadem igitur ratio est  
in huius honesti pulchrique indagatione. Qui enim  
mente minus perfecta est, cum aliquid cernit,  
quod speciem pulchritudinis aliquam præ se fert,  
illud ipsum pulchrum sua natura esse opinabitur,  
quod voluptate quadam ejus sensus affecerit: ni-  
hilque præter eam requirit. Sed qui integerrimo  
est animi sensu ejusmodique res inspicere potest,  
is materiam relinquens pulchri formæ subjectam,  
eo, quod oculis cernitur, quasi fundamento aliquo,  
utetur ad illius pulchritudinis contemplationem,  
quod mente comprehenditur, ejus communione  
cum reliqua honesta pulchraque sunt, tum etiam  
habentur. Mihi vero difficile videtur, cum plerique  
obtusæ mentis acie sint, eos, qui sermone mate-  
riam disjungunt, et a pulchritudine illa secernunt,  
quæ aspicitur, posse ipsam per se pulchritudinis  
naturam cognitam habere. Ac si quis malaram  
opinionum in erroreque versantium causam accu-  
rate perspicere velit, non aliam sane eum inve-  
nire arbitror, nisi quod non accurate nos hos  
nostri animi sensus in hoc exercuimus, ut hone-  
stum pulchrumve ab eo internosceremus, quod  
neque honestum, neque sane pulchrum est. Quan-  
tohrem cum ab hoc studio, quod in vero bono  
consistit, se abduxerint homines, partim in carnis  
amorem delapsi sunt, partim in inanimatam pec-  
uniarum vim honoribus prolapsi inciderunt:  
plerique vero in honoribus, in gloriæ splendore,  
in opibus et potentia honestum posuere; nonnulli

Α νείας ἐνεκεν ταύτης διὰ τῶν τῇ αἰσθήσει γνωρίμων  
χειραγωγεῖν πρὸς τὸ ἀόρατον τὴν διάνοιαν. Ἡ δὲ  
ἐπινοία γένοιτο ἂν ἡμῖν τοιαύτη.

## ΚΕΦΑΛ. ΙΑ'.

*Πῶς ἂν τις ἐν περιτολῇ γένοιτο τοῦ ὄντως καλοῦ.*

Ὡς περ τοίνυν οἱ μὲν ἐπιπολαίωτερον εἶχα διανοίας  
τὰ πράγματα βλέποντες, ἐπειδὴν εἶδωσιν ἄνθρωπον  
ἢ ὅπερ ἂν τύχη τῶν φαινομένων, πλέον οὐδὲν τοῦ ὁρι-  
μένου περιεργάζονται. ἀρκεῖ γὰρ αὐτοῖς θεασαμέ-  
νους τὸν ὄγκον τοῦ σώματος, ἔλιν νομίσαι τὸν τοῦ  
B ἀνθρώπου λόγον κατελιγμένον. ὁ δὲ διορατικὸς τὴν  
ψυχὴν, καὶ πεπαιδευμένος μὴ μόνοις ὀφθαλμοῖς ἐπι-  
τρέψει[ν] τὴν τῶν ὄντων ἐπίσχεψιν, οὐ μέγρι τῶν φαι-  
νομένων στήσεται, οὐδὲ τὸ μὴ βλέπόμενον ἐν τοῖς  
μὴ οὖσι λογίζεται, ἀλλὰ καὶ ψυχῆς φύσιν περινοεῖ,  
καὶ τὰς τῇ σῶματι ἐμφυομένης ποιότητας, καὶ κοινῇ  
καὶ καθ' ἑαυτὰς ἐπισκέπτεται. Ἰδίᾳ τε γὰρ αὐτῶν  
ἐκάστην χωρίζει τῇ λόγῳ, καὶ πάλιν τὴν κοινὴν αὐ-  
τῶν συνδρομὴν τε καὶ σύμπτουσαν περὶ τὴν τοῦ ὑπο-  
κειμένου σύστασιν θεωρεῖ. οὕτως οὖν καὶ ἐν τῇ τοῦ  
καλοῦ ζητήσει, ὁ μὲν ἀτελής τὴν διάνοιαν, ἐπειδὴν  
ἴδῃ τι πρᾶγμα ἢ κάλλους τινὸς περιέχεται φαν-  
τασία, αὐτὸ ἐκεῖνο καλὸν εἶναι τῇ ἑαυτοῦ φύσει οἰή-  
C σεται, ὅπερ ἂν τὴν αἰσθησιν αὐτοῦ δι' ἡδονῆς ἐπισπά-  
σεται, καὶ οὐδὲν ὑπὲρ τοῦτο πλέον περιεργάζεται. Ὁ  
δὲ καθαρθμένος τὸν τῆς ψυχῆς ὀφθαλμὸν, καὶ δυνα-  
τὸς τὰ τοιαῦτα βλέπειν, χαίρειν ἔσας τὴν ὕλην τὴν  
ὑποθεθλημένην τῇ τοῦ καλοῦ ἰδέᾳ, ὅσον ὑποθάρα-  
τὴν τῇ ὁρωμένῳ χρήσεται, πρὸς τὴν τοῦ νοητοῦ κάλ-  
λους θεωρίαν. οὗ κατὰ μετουσίαν τὰ ἄλλα καλὰ γί-  
νεται τε καὶ ὁνομάζεται. Δοκεῖ δέ μοι χαλεπὸν εἶναι,  
τῶν πλείστων τῇ τοιαύτῃ παχύτητι τῆς διανοίας συ-  
ζώντων, τὸ διαπερνέσθαι τῇ λόγῳ καὶ χωρίσαντας τὴν  
ὕλην ἀπὸ τοῦ ἐπιθεωρουμένου κάλλους, αὐτὴν ἐρ-  
ἔαυτης τοῦ καλοῦ τὴν φύσιν κατανοῆσαι. Καὶ εἴ τις  
ἀκριβῶς ἐθέλοι τὴν αἰτίαν σκοπεῖν τῶν πεπλανημέ-  
νων καὶ μοχθηρῶν ὑπολήψεων, οὐκ ἂν μοι δοκεῖ ἕλλην  
εὐρεῖν, ἢ τὸ μὴ ἀκριβῶς ἡμῶν γενομνάσθαι τὰ τῆς  
D ψυχῆς αἰσθητήρια πρὸς τὴν τοῦ καλοῦ καὶ μὴ τοιοῦ-  
του διάκρισιν. διὰ τοῦτο ἀποστάντες οἱ ἄνθρωποι τῆς  
περὶ τὸ ὄντως ἀγαθὸν σπουδῆς, οἱ μὲν εἰς ἔρωτα  
σαρκῶν καταωλεσθησαν, οἱ δὲ ἐπὶ τὴν ἀψυχὸν τῶν  
χρημάτων ὕλην ταῖς ἐπιθυμίαις ἐρεψαν. ἄλλοι ἐν τι-  
μαῖς καὶ δόξαις καὶ δυναστείαις τὸ καλὸν ὥρισαντο·  
εἰσὶ δὲ τινες οἱ περὶ τέχνας καὶ ἐπιστήμας ἐποτήθη-  
σαν· οἱ δὲ ἀνδραποδοῦστέροι τούτων, λαίμην καὶ  
γαστέρα τοῦ ἀγαθοῦ ποιοῦνται κριτήρια. Οἱ δὲ ἀπο-  
στάντες τῶν ὕλικῶν νοημάτων, καὶ τῶν περὶ τὰ φαι-  
νόμενα προσπαθειῶν, ἀνεξήτουν τὴν ἀπλήν τε καὶ  
ἄβυσσον καὶ ἀσχημάτιστον τοῦ καλοῦ φύσιν, οὐκ ἂν  
περὶ τὴν αἴρεσιν τῶν ἐπιθυμητῶν ἐπλανήθησαν, οὐδ'  
ἂν τοσοῦτον ὑπὸ τῆς τοιαύτης ἀπάτης παρηγέχθησαν,  
ὥς μηδὲ τὸ πρόσκαιρον τῆς ἐν τούτοις ἡδονῆς θλέ-

ποντας, πρὸς τὴν ὑπεροψίαν τῶν τοιούτων ὁδηγῇ. A autem sunt, qui in artium scientiarumque disciplinis stupore quodam affecti tenentur: qui vero sunt his abjectiores vilioresque, hi in gula, ac ventre sedem honesti collocant. Verum qui a rebus sub sensum cadentibus, et ab animi affectionibus ad eas res propensis, quæ speciem aliquam præbent, sese abduxerint, hi simplicem ipsius honesti indagant naturam, quæ materie expers est, nullaque figura exprimitur; neque in deligendis iis aberrant, quæ maxime optabilia sunt; neque ejusmodi sunt erroribus ita circumventi, ut neque perspecta voluptatis, quæ in iis est, brevitate, ad ejusmodi rerum despicientiam deducti venerint.

Οὐκοῦν αὐτῇ ἂν γένοιτο ἡμῶν ὁδὸς εἰς τὴν τοῦ καλοῦ εὐρεσιν ἄγουσα, τὸ πάντα τὰ ἄλλα, ὅσα τὰς ἐπιθυμίας τῶν ἀνθρώπων ἐφέλκεται, καλὰ εἶναι νομιζόμενα, καὶ διὰ τοῦτο σπουδῆς τινας καὶ ἀποδοχῆς ἀξιούμενα, ταῦτα ὑπερβαίνοντες ὡς ταπεινὰ τε καὶ πρόσκαιρα, μηδενὶ τούτων προσαναλίσκουν τὴν ἐπιθυμητικὴν ἡμῶν δύναμιν, μήτε μὴν ἀρχὴν καὶ ἀκίνητον ἐν ἑαυτοῖς κατακλίσσαντας ἔχειν, ἀλλ' ἐκκαθάραντας αὐτὴν ἀπὸ τῆς τῶν ταπεινῶν προσπάθειας, ἐκεῖ ἀνάγειν, ὅπου οὐκ ἐφικνεῖται ἢ ἀισθησις· ὡς μήτε οὐρανὸν [ἀνθρώπων] κάλλος θαυμάσαι, μήτε φωστῆρος αὐγὰς, μήτε ἄλλο τι τῶν φαινομένων καλῶν· ἀλλὰ διὰ τοῦ πᾶσι τούτοις ἐπιθεωρουμένου κάλλους χειραγωγῆσθαι πρὸς τὴν ἐκείνου τοῦ κάλλους ἐπιθυμίαν, ἧς καὶ οἱ οὐρανοὶ διηγοῦνται τὴν ὁδόν, καὶ στερεώμα, καὶ πᾶσα ἡ κτίσις ἀναγγέλλει τὴν γνώσιν. Οὕτω γὰρ ἀνοῦσα ἡ ψυχὴ, καὶ πᾶν τὸ καταλαμβάνομενον ὡς μικρότερον τοῦ ζητουμένου καταλιμπάνουσα, γένοιτο ἂν ἐν περινοίᾳ τῆς μεγαλοπρεπείας ἐκείνης, τῆς ὑπεράνω τῶν οὐρανῶν ἐπηρμένης. Ἀλλὰ πῶς ἂν τις τῶν ὑψηλῶν ἐφίκοιτο, περὶ τὰ ταπεινὰ τὴν σπουδὴν ἔχων; πῶς δ' ἂν τις πρὸς τὸν οὐρανὸν ἀναπτῇ, μὴ πετρωθεὶς τῷ οὐρανῷ πετρῷ, καὶ ἀνοφερῆς καὶ μετέωρος διὰ τῆς ὑψηλῆς πολιτείας γενόμενος; Τίς δὲ οὕτως ἔξω τῶν εὐαγγελικῶν μυστηρίων ἐστίν, ὡς ἀγνοεῖν ὅτι ἐν ὄχημα τῇ ἀνθρωπίνῃ ψυχῇ τῆς ἐπὶ τοῖς οὐρανῶς πορείας ἐστὶ, τὸ τῷ εἶδει τῆς καταπτώσεως περισσεῶς ἑαυτὴν ὁμοιωσαί, ἧς τὰς πτέρυγας γενέσθαι αὐτῇ καὶ λαθεῖν ὁ προφήτης ἐπόθησεν; Οὕτω γὰρ ἐν αἰνίγματι τὴν τοῦ Πνεύματος δύναμιν τῇ Γραφῇ σύνηδες ὀνομάξουσιν· εἴτε διότι ὁλῆς ἐστὶν ἄμορον τοῦτο τὸ ὅρεον, ἢ ὅτι ὁσιωθεὶς ἐχθρόν, καθὼς φασιν οἱ τὰ τοιαῦτα παρατηρήσαντες. Οὐκοῦν ὁ πάσης πικρίας καὶ σαρκικῆς δυσωδίας ἑαυτὸν ἀποστήσας, καὶ πάντων τῶν ταπεινῶν τε καὶ χαμαιζήλων ὑπεραρθεὶς, μάλλον δὲ παντὸς τοῦ κόσμου γεγονώς ὑψηλότερος ἐν τῷ προεξημένῳ πετρῷ, ἐκεῖνος εὐρήσει τὴν μόνον ἐπιθυμίαν ἀξίαν, καὶ γενήσεται καὶ αὐτὸς καλὸς, τῷ καλῷ προσπελάσας· καὶ ἐν αὐτῷ γεγονώς, λαμπρὸς τε καὶ φωτεινός ἐν τῇ μετουσίᾳ τοῦ ἀληθινοῦ φωτὸς καταστήσεται. Ὡς περὶ γὰρ ἐν νυκτὶ τὰς ἀθρόας τοῦ ἀέρος ἐκλάμψεις, οὓς τινες διὰ τὸντας καλοῦσιν ἀστέρας, οὐδὲν ἄλλο φασὶν οἱ ταῦτα φιλοσοφῆσαντες, ἢ ἄερα εἶναι ὑπὸ βίας πνευμάτων τινῶν εἰς τὴν αἰθέριον τόπον ὑπερχόμενον· λέγουσι γὰρ τὸν πυροειδῆ τοῦτον ὀλκόν, ἐκφλογωθέντος ἐν τῷ αἰθέρι τοῦ πνεύματος, τῷ οὐρανῷ ἐγγερασσεσθαι· ὥς περὶ οὖν ὁ ἐπίγειος οὗτος ἀήρ ἀνωθεὶς ὑπὸ τῆς βίας τοῦ πνεύματος, φωτεινὸς γίνεται, τῷ καθαρῷ τοῦ αἰθέρος ἐναλλοούμενος· ταύτη τε δὴ καὶ ὁ νοῦς ὁ ἀνθρώπινος, καταλιπὼν τὸν θολερὸν τοῦ-

Hæc igitur nobis quidem via est, qua ad ipsius honesti inventionem ducimur, ut cætera omnia, quibus hominum trahuntur cupiditates, quæve honesta putantur, ea cum pro nihilo habeamus, quasi humilia sint, ad tempusque mancant, nullam in his sane appetitionis nostræ vim nos consumamus; neque tamen, ut, cum in nobis ipsis eam concluderimus, otiosam, ab omni agitatione vacuum habeamus, sed cum ab omni rerum vilium abjectarumque cupiditate nos illam liberaverimus, eo plane referamus oportet, quo sensus ipse pervenire non potest, ita ut neque cæli pulchritudinem, neque luminum radios, neque res cæteras admiretur ac suspiciat, quæ aliquam præbeant pulchri speciem. At ex ipsa, quæ in his omnibus spectatur, pulchritudine animus noster ad pulchri illius cupiditatem ducatur oportet, ejus gloriam et cæli et firmamentum enarrant, omnisque creatura cognitionem ejus annuntiat. Cum enim animus sic ascenderit, et quidquid comprehensum sit, velut inferius eo quod inquitur reliquerit, tum in illius majestatis, quæ supra cælos se extulit, contemplatione versabitur. Sed quia ratione fiet, ut qui rerum humilium studio tenetur, res sublimes divinasque assequatur? quove modo circa cælum pervolaret is, qui non alis cælestibus sublatus, neque soblinia petit, neque ex sublimi quodam instituto ecclesia contemplatur? Quis ita ab Evangelii mysteriis aversus est, qui ignoret illud munus esse itineris vehiculum, quo hominum animus ad cælos vehitur, cum quis scilicet seipsum efficit similem columbe devolantis, cujus quidem alas sibi effici summus etiam propheta David valde expetivit. Ita enim Spiritus sancti vim mos est in divinis Litteris subobscurè appellari; sive quoniam avis hæc felle caret, sive quia est inimica fetori, ut tradunt hi, qui hæc ipsa investigarunt. Is igitur qui ab omni acerbitate, et carnis fetore longe refugit, quive a rebus humilibus terrenisque altius fertur; vel ab omnibus potius rebus mundanis se illis ipsis, quas diximus, alis sublimius tollit, is profecto inveniet, quod est solum appetitione dignum, cumque ad pulchritudinem ipsam prope accesserit, pulcher etiam ipse efficietur, splendidusque in ea, ac luminosus factus in veri luminis societate constituetur. Ut enim nocte frequentes cæli ignes, quos micantes stellas vocant, nihil aliud esse dicunt hi, qui in hoc studio versati sunt, quam aerem qui spirituum quorumdam vi in ætherem cælestemque illum sit locum effusus: dicunt enim inflammato in æthere spiritu,



igneum tunc tractum cœlo imprimi: ut igitur aer hic, qui omnem terram complectitur, vi spiritali in sublime pulsus, cum ætherisque puro splendore commutatus, luminosus existit: ita hominum ens, cum turbulentam hanc vitam, ac cœnosam deseruit, quoniam spiritus vi jam pura effecta est, cum sublimi illo veroque et puro splendore commissa, in illo quodammodo perfluit, radiorumque conuersione impleta est, atque ex Domini promisso lumen quodammodo efficitur: promiserat enim is justos viros ad solis similitudinem refulgentes fore. Atque id ipsum quidem in terris fieri videmus, vel in speculo, vel in aqua, vel in cæteris rebus, quæ præ tenuitate relucendi vim habent. Cum enim res aliqua ejusmodi radios solis excipit, alias rursus in se radios ipsa efficit: quod utique non factum esset, si pura illius rei splendorque superficies sordibus quibusdam esset inutilis facta. Ergo nos sive terrenis relictis his tenebris in sublimi versemur, ibi jam lucidi efficiemur veræ Christi luci appropinquantibus; seu lux illa vera, quæ vel in tenebris lucet, ad nos descendat, etiam ait<sup>15</sup>: Nisi quibusdam malitiæ impuritatisque sordibus propius cordi admotis, luminis nostri observabitur gratia.

Atque fortasse quidem hæc quæ in exemplis consistit oratio sensum eo nos adduxit, ut putemus nos in id commutatum iri, quod melius est: demonstratamque est, non aliter fieri posse, ut animus cum immortalis incorruptoque Deo junctus sit, nisi ipse, quantum fieri potest, integritatis, castitatisque praesidio purus, atque incorruptus fiat, ut hæc similitudine id, quod simile est, apprehendat; tanquam aliquo speculo adhibito Dei puritati se ipse subjiciat, quæ pulchritudinis ipsius exemplari sibi demonstrato, ad illius similitudinem, formam suam exprimat. Sin autem quispiam talis est, qui noverit hæc humana deserere, aut corpora, aut pecunias, aut scientiarum, artiumque studia, aut quæcumque moribus legibusque præclara putantur, quoniam in his rebus, quarum sensus iudex est, de honesto opinionis error versatur; hic profecto et amore, et cupiditate ad illud ipsum solum honestum, pulchrumve trahetur, quod non aliunde existere potest, neque aliquando, neque ad aliquid ejusmodi refertur, sed quod ex se, et per se, et in se honestum est, hoc sane est semper honestum, neque aliquando non fuit, aut aliquando non futurum, sed perpetuo se uno eodemque modo habet, neque omnino augeri, neque amplificari, neque ulla permutatione mutari potest. Atqui cum tas animi sui potestates omnium vitiorum sordibus qui absternerit, illud ausim dicere, affirmareque, perspicuum ei omnino esse id quod natura est solum honestum, a quo cum honesti omnis, tum boni principium, atque causa existit: ut enim oculus, qui lippitudinis morbo liberatus est, aperte ea cernit, quæ in cœlo appa-

τον καὶ θουὼς βίον, ἐπειδὴν καθαρὸς γενόμενος ἐν τῇ δυνάμει τοῦ πνεύματος, φωτισθεὶς γένηται καὶ ἐμμιχθεὶς τῇ ἀληθινῇ καὶ ὑψηλῇ καθαρότητι, διαφανέσθαι πως καὶ αὐτὸς ἐν ἐκείνῃ, καὶ ἀκτίνων ἐμπιπλάσθαι, καὶ φῶς γίνεσθαι, κατὰ τὴν τοῦ Κυρίου ὑπόσχεσιν, ὅς τοὺς δικαίους λάμψειν καθ' ὁμοιότητα τοῦ ἡλίου καταπηγγεῖλατο. Τοῦτο καὶ ἐπὶ τῆς γῆς ὁρῶμεν γινόμενον ἐπὶ κατόπτρου, ἢ ὕδατος, ἢ ἄλλου τινὸς τῶν ἀποστῆλθαι διὰ λειότητος δυναμένων. "Ὅταν γάρ τι τοῦτων δέξῃται τὴν τοῦ ἡλίου ἀκτῖνα, καὶ ἄλλην ἀφ' ἑαυτῶν ἀκτῖνα ποιεῖ· οὐκ ἂν ποιεῖσαντα, εἰ ῥύτιον τινὲ τὸ καθαρὸν τε καὶ στιλπνὸν τῆς ἐπιφανείας ἀχρειωθεῖ. Εἴτε οὖν ἡμεῖς ἄνω γενόμεθα, καταλιπόντες τὸ περίγειον σκότος, ἐκεῖ φωτισθεῖς γενήσόμεθα, τῷ ἀληθινῷ φωτὶ τοῦ Χριστοῦ ἐμπελάσαντες· εἴτε τὸ φῶς τὸ ἀληθινὸν τὸ καὶ ἐν τῇ σκοτίᾳ λάμπον καὶ μέγρις ἡμῶν καταβαίη, καὶ ἡμεῖς φῶς ἐσόμεθα, καθὼς φησὶ πού τοις μαθηταῖς ὁ Κύριος· Εἰ μὴ τις κακίας ῥύπος τῇ καρδίᾳ προσπεπλάσμενος τὴν χάριν τοῦ ἡμετέρου φωτὸς ἀμαυρώσει.

nos lux erimus, ut Dominus quodam loco discipulis  
Τὰχα τοίνυν ἡμῶς ἑρέμα διὰ τῶν ὑποδειγμάτων ὁ λόγος προσήγαγε τῇ ἐπινοίᾳ τῆς πρὸς τὸ κρείττον ἡμῶν ἀλλοιώσεως· καὶ ἐδείχθη μὴ δυνατὸν ἐτέρως εἶναι συναρῆσθαι τὴν ψυχὴν τῷ ἀβύρῳ Θεῷ, μὴ καὶ αὐτὴν ὡς οἶόν τε καθαρὴν γενομένην διὰ τῆς ἀφθαρσίας· ὡς ἂν διὰ τοῦ ὁμοίου καταλάβῃ τὸ ὅμοιον, οἶον εἰ κατόπτρον τῇ καθαρότητι τοῦ Θεοῦ ἑαυτὴν υποθεῖσιν· ὥστε κατὰ μετοχὴν καὶ ἐμφάνειαν τοῦ πρωτοτύπου ἀάλλους καὶ τὸ ἐν αὐτῇ μορφωθῆναι. Εἰ δέ τις τοιοῦτός ἐστιν, οἷος ἦδη πάντα καταλιπεῖν τὰ ἀνθρώπινα, εἴτε σώματα, εἴτε χρήματα, εἴτε τὰ ἐν ἐπιστήμας ἢ τέχναις ἐπιτηδύματα, ἢ καὶ ὅσα ἐν ἔθελαι καὶ νόμοις δεξιὰ θεωρεῖται (περὶ τὰ τοιαῦτα γὰρ ἡ πλάνη τῆς τοῦ καλοῦ κατανοήσεως, ἐν οἷς ἡ αἰσθησις κρεττέρον γίνεσθαι), ὁ τοιοῦτος πρὸς ἐκεῖνο μόνον ἐρωτικῶς τε καὶ ἐπιθυμητικῶς ἔξει, ὃ οὐχ ἐτέρωθεν ἔχει τὸ καλὸν εἶναι, οὐδὲ ποτέ, ἢ πρὸς τι τοιοῦτόν ἐστιν· ἀλλὰ ἐξ ἑαυτοῦ καὶ δι' ἑαυτοῦ καλὸν, καὶ ἐν ἑαυτῷ τοιοῦτον καλὸν ὂν, καὶ οὐδὲ ποτέ καλὸν γενόμενον, ἢ ποτὲ οὐκ ἐσόμενον, ἀλλὰ πάντοτε ὡσαύτως ἔχον, προσθήκης τε καὶ αὐξήσεως ὑπεράνω, καὶ ἀνεπίδεκτον πάσης τροπῆς τε καὶ ἀλλοιώσεως. Τῷ τοίνυν πάσας ἑαυτοῦ τὰς τῆς ψυχῆς δυνάμεις ἐκ παντὸς εἶδους κακίας ἀποκαθάραντι, τολμῶ καὶ λέγω, ὅτι ἐμφανὲς γίνεσθαι τὸ μόνον τῇ φύσει καλὸν, ὅπερ ἐστὶ τὸ παντὸς καλοῦ τε καὶ ἀγαθοῦ αἴτιον. Καθάπερ γὰρ ὀφθαλμῷ τὴν λήμην ἀπορροφάμενον τὰ ἐν τῷ οὐρανῷ τηλαυγῶς καθορᾶται· οὕτως καὶ τῇ ψυχῇ διὰ τῆς ἀφθαρσίας παραγίνεται ἡ δύναμις τῆς τοῦ φωτὸς ἐκείνου κατανοήσεως, καὶ ἡ ἀληθινὴ παρθεσία, καὶ ἡ περὶ τὴν ἀφθαρσίαν σπουδὴ εἰς τοῦτον τὸν σκοπὸν καταλγῇ, τὸ δι' αὐτῆς δυνήθηναι τὸν Θεὸν ἰδεῖν. "Ὅτι γὰρ τὸ κυρίως καὶ πρώτως καὶ μόνως καλὸν τε

<sup>15</sup> Matth. v, 14,

καὶ ἀγαθὸν καὶ καθαρὸν ὁ τῶν ὧλων ἐστὶ Θεός, οὐδεὶς οὕτω τυφλὸς τὴν διάνοιαν, ὥς μὴ ἀφ' ἑαυτοῦ συνιθεῖν. Ἀλλὰ τοῦτο μὲν ἴσως οὐδεὶς ἀγνοεῖ· ἐπιζητεῖν δὲ εἰκός τινας, εἰ δυνατόν ἐστιν εἶναι τινα μέθοδον καὶ ἀγωγὴν τὴν πρὸς τοῦτο χειραγωγοῦσαν ἡμᾶς ἐξευρεῖν. Μεταί μὲν οὖν αἱ θεαὶ βιβλίοι τῆς τοιαύτης εἶσιν ὑφηγήσεως· πολλοὶ δὲ τῶν ἀγίων καθάπερ τινὰ λύχνον τῶν ἑαυτῶν βίον τοῖς κατὰ Θεὸν πορευομένοις προφάνουσιν. Ἀλλὰ τὰς μὲν ἐκ τῆς θεοπνεύστου Γραφῆς εἰς τὴν προκαείμενον σκοπὸν ὑποθήκας ἐξεστὶν ἐκάστη πλουσίως ἐξ ἀμφοτέρων τῶν Διαθηκῶν ἀναλέσθαι· πολλὰ μὲν γὰρ ἐν προφῆταις καὶ νόμῳ, πολλὰ δὲ ἐν εὐαγγελικαῖς τε καὶ ἀποστολικαῖς παραδόσεσι πάρεστιν ἀφθόως λαβεῖν. Ὅσα δ' ἂν καὶ ἡμεῖς ὑπονοήσαιμεν, ταῖς θεαῖς ἀκολουθοῦντες φρονεῖς, ταῦτ' ἐστίν.

copiose satis colligere licet; nam cum multa evangelicis, et apostolicis traditionibus abunde percipi possunt. Quae vero nos, divinos imitati ser-

## ΚΕΦΑΛ. ΙΒ'.

"Ὅτι οὐδ' ἐξ ὑρχῆς, οὐδὲ κατὰ φύσιν συγκρατωμέ-  
ρον, ἀλλ' αὐτεξεύρετον ἔχει ὁ ἀνθρώπος τὸ πα-  
θητικόν.

Τὸ λογικὸν τοῦτο καὶ διανοητικὸν ζῶον, ὁ ἀνθρω-  
πος, τῆς θείας τε καὶ ἀκηράτου φύσεως ἔργον καὶ  
μίμημα γεγονώς· οὗτω γὰρ ἐν τῇ Κοσμογενεῖα περὶ  
αὐτοῦ ἀναγέγραπται, ὅτι « Κατ' εἰκόνα Θεοῦ ἐποίη-  
σεν αὐτόν »· τοῦτο οὖν τὸ ζῶον, ὁ ἀνθρώπος, οὐ κατὰ  
φύσιν οὐδὲ συνουσιωμένον ἔσχεν ἐν ἑαυτῷ παρὰ τὴν  
πρώτην γένεσιν τὸ παθητικὸν τε καὶ ἐπὶ ληρον. Οὐδὲ  
γὰρ ἦν δυνατόν τὸν τῆς εἰκόνης διασωθῆναι λόγως, εἰ  
ὑπεναντίως εἶχε τὸ ἀπεικονισμένον κἄλλος πρὸς τὸ  
ἀρχέτυπον. Ἀλλ' ὕστερον ἐπιστήχθη τὸ πάθος αὐτῷ  
μετὰ τὴν πρώτην κατασκευὴν· ἐπιστήχθη δὲ οὕτως·  
Εἰκὼν ἦν καὶ ὁμοίωμα, καθὼς εἴρηται, τῆς πάντων  
τῶν ὄντων βασιλευσούσης δυνάμεως· καὶ διὰ τοῦτο  
καὶ ἐν τῷ οὐτεξουσίῳ τῆς πρὸς τὸν ἐξουσιάζοντα  
πάντων εἶχε τὴν ὁμοιότητα, οὐδεμιᾶ τινι τῶν ἐξωθεν  
ἀνάγκῃ δεδουλωμένος· ἀλλὰ τῇ γνώμῃ τῇ ἰδίᾳ πρὸς  
τὸ δοκοῦν διοικούμενος, καὶ τὸ ἀρέσκον αὐτῷ κατ'  
ἐξουσίαν αἰρούμενος, τὴν συμφορὰν ταύτην, ἣ νῦν  
κεκράτηται τὸ ἀνθρώπινον, αὐτὸς ἐθελοντὴς ἀπάτη  
παρνευχθεὶς ἐπεσπάτατο, αὐτὸς τῆς κακίας εὐρέτης  
γενόμενος, οὐχὶ παρὰ Θεοῦ γενομένην εὐρών· Θεὸς  
γὰρ θάνατον οὐκ ἐποίησεν, ἀλλὰ τρόπον τινὰ κρίσεως  
καὶ δημιουργοῦ τοῦ κακοῦ κατέστη ὁ ἀνθρώπος.  
Καθάπερ γὰρ τοῦ ἡλιακοῦ φωτὸς κοινὴ μὲν πρόκει-  
ται πᾶσιν ἡ μετουσία, οἷς ἡ τοῦ ὁρᾶν δύναμις πάρε-  
στι· δύνανται δὲ τινες, εἰ βουληθεῖν, μύσας τὸν ὀφθαλ-  
μὸν, ἔξω γενέσθαι τῆς τοῦ φωτὸς ἀντιλήψεως, οὐ τοῦ  
ἡλίου ἀποχωροῦντος· ἐτέρωθεν, καὶ οὕτως ἔκείνῳ τὸ  
σκότος ἐπάγοντας, ἀλλὰ τοῦ ἀνθρώπου διὰ τῆς ἐπι-  
μύσεως τῶν βλεφάρων τὸν ὀφθαλμὸν ἐκ τῆς ἀκτίνος  
διατεινόμενος· τῆς γὰρ ὁρατικῆς δυνάμεως ἐν τῇ  
ἐπιμύσει τῶν ὁματίων ἀργεῖν ἀδυνατούσης, ἀνάγκη  
πᾶσα τὴν ἐνέργειαν τῆς ὁράσεως, σκότους ἐνέργειαν  
γίνεσθαι, ἐκουσίως ἐν τῷ ἀνθρώπῳ διὰ τῆς ἀφρασίας

rent : sic animo ex pura integritate, castitateque  
facultas accedit lucis illius contemplandae. Atque  
vera quidem virginitas incorruptaeque castitatis  
studium eo sane refertur, ut illius ipsius ope adhi-  
bita, Deum quis possit intueri. Nam proprie, et  
primum, et solum honestum, parumque Deum  
esse, nemo ita mente caeca est, quin per se intelli-  
gat. Sed hoc ipsum fortasse nemo ignorat; at  
aequum tamen est, ut nonnulli, si fieri potest, o-  
mnino indagent, quae sane ratio sit ac via, quae nos  
ad illud ipsum honestum ducat. Plene igitur hu-  
jusce narrationis divinae Litterae, compluresque  
sanctissimi viri vitam suam, quasi lumen aliquod,  
illis ostendunt, qui cum Deo ambulant. Verum  
praecepta quidem multa, quae ad hoc propositum

B pertinent, ex divinis utriusque Testamenti scriptis  
et prophetis, atque lege, tum pleraque sane, et ex  
percipi possunt. Quae vero nos, divinos imitati ser-

## CAPUT XII.

Neque a principio, neque natura mutatae sunt ho-  
mini affectiones, sed ex consilio sibi erunt.

Homo, qui rationis particeps, mentisque com-  
pos animal est, et divinae incorruptaeque naturae  
opus, atque simulacrum effectum : in mundi enim  
constitutione de eo his verbis scriptum est : « Ad  
imaginem Dei fecit eum <sup>15</sup> », hoc, inquam, animal  
homo, principio non illud sibi natura ingentum  
habuit, ad affectibus esset, mortique expositus.  
Neque enim fieri poterat, ut similitudinis conser-  
vata esset ratio, si contra se id haberet, quod ad  
exemplaris imaginem, similitudinemque expres-  
sum est. Sed post primam hominis fabricationem  
affectionum vis in eum introducta est; introducta  
est autem hoc modo : Imago erat homo, similitudo-  
que, ut dictum est, ejus potestatis, ejus imperio,  
quaeque sunt, omnia tenentur, ac reguntur :  
idque propterea in hominis libero consilio, volun-  
tateque positum fuit, se illius similitudinem te-  
nere, ejus potestate res universae complectantur;  
neque illa sane rerum externarum necessitate  
servus effectus est, sed sua ipse sententia ad id,  
quod sibi visum est, sese affecit : cumque ex po-  
testate id elegisset, quod sibi placuerat; calamita-  
tem hanc, qua hominis genus jam oppressum te-  
netur, sponte ipse fraude circumventus contraxit :  
et ita omnis mali auctor fuit, non a Deo facti in-  
ventor : mortem enim Deus non effecit, sed mali  
conditor quodammodo, fabricatorque homo existi-  
tit : quemadmodum enim solis lux communis pro-  
posita est omnibus qui cernendi vim habent; po-  
tens enim quis, si voluerit, clausis oculis efflere  
ne lucem illam excipiat : non quia sol alio migret,  
atque ex eo tenebras offundat, sed quia homo ipse,  
clausis palpebris, oculum a radiis sepiet : nam  
cum videndi vis, operis oculis, suo munere ferebat

non possit, necesse est omnis hæc aspectus cessatio tenebras efficiat, quas homo sibi sponte ex eo offundit, quia videre recusat: aut veluti si quis domum sibi edificans, nullum luci aditum patefaciat ad ea, quæ domi sunt, is certe cum ingrediendi viam radiis sponte obstruxerit, in tenebris ipse vitam deget: pari ratione primus homo de terra, vel potius is, qui malum in homine peperit, unum quidem natura honestum et bonum indique sibi propositum in potestate habuit: per se tamen ultro est ea molitus, quæ contra naturam sunt: cum mali, vitiique usum, repudiata virtute, suo ipse consilio introduxerit. Malum enim extra consilium positum, ac per se constans, in omni natura nullum est. Nam Dei opus omne bonum, neque detestandum, cunctave, quæ Deus effecit, sunt admodum bona; sed posteaquam eo, quem diximus, modo in vitam hominum non sine maxima perniciæ irrepsit peccandi consuetudo, atque ex parva causa, quæ in infinita hominum mala latius manavit, divina illa animi pulchritudo, quæ ad exemplaris imitationem fuerat expressa; quasi ferrum, rubigine vitii est consumptum, non tantum quidem, quanta certe sibi ex natura inerat, conservavit imaginis gratiam, sed ad peccandi turpitudinem sese tota convertit. Itaque magnum illud et pretiosum homo, ut a Scriptura est appellatus, cum a dignitate sua excidisset, quod accidit iis qui in ætænum illapsi sunt, facie omni limo oblita, ne a familiaribus quidem agnoscerentur: eodem modo ille in peccati sordes præcipitatus incorrupti Dei imaginem perdidit, mutatoque habitu corruptam quandam peccatiq[ue] labæ inquinatam imaginem induit, quam ratio deponere suadet ei qui incorrupta vitæ disciplina se quasi aqua quadam abluerit: ut hoc sane terreno abjecto integumento, animi rursus appareat pulchritudo. Aliena vero abjicere, in eo est, ut ad sua quisque atque ad naturam redeat: quod profecto assequi non aliter licet, nisi talis rursus quis fiat, qualis principio effectus est. Non enim nostrum est, neque facultatis hominum officium, ut divinitatis similes fiant; sed hoc sane contingit maximo munere Dei, qui a largitus.

At hominum studii tantum illud sane est, ut quas sibi sordes postea ex peccato ipsi contraxerant, eas omnino eluant, pulchritudinemque illam illustrent, quæ in animo occultata est. Ejusmodi autem præceptum in Evangelio Dominum docere arbitror, cum loquitur ad eos qui sapientiam in mysterio loquentem audire possunt. Regnum Dei, inquit <sup>16</sup>, intra vos est. Id enim, opinor, Scriptura significat, non esse divinum bonum a natura nostra aliunctum; nec procul ab iis abesse, qui illud indagare instituant. At in singulis illud est, incognitum tamen atque obscurum, cum et curis, et vitæ voluptatibus compressum sit: rursus autem

συνισταμένην· ἢ ὥσπερ εἴ τις οἰκίαν ἑαυτοῦ κατασκευάζων, μηδεμίαν ἐντέμνοι τῷ φωτί τὴν ἐπὶ τὰ ἔσω πύλοισιν, ἀναγκασίως ἐν σκότῳ βιώσεται, ἐκὼν ἀποκλείσας ταῖς ἀκτίσι τὴν εἰσοδὸν· οὕτω καὶ ὁ πρῶτος ὁ ἐκ γῆς ἄνθρωπος, μᾶλλον δὲ ὁ τὴν κακίαν ἐν τῷ ἀνθρώπῳ γεννήσας, ἐν μὲν τῇ φύσει τὸ καλὸν τε καὶ ἀγαθὸν κατ' ἐξουσίαν ἔσχευεν πανταχόθεν προκείμενον· ἐθέλοντός δὲ παρ' ἑαυτοῦ τὰ παρὰ φύσιν ἐναυνοῦν, τὴν τοῦ κακοῦ πείραν ἐν τῇ ἀποστρεφῇ τῆς ἀρετῆς τῇ ἰδίᾳ προαιρέσει· δημιουργήσας. Καὶ οὕτως γὰρ ἐξω προαιρέσεως κείμενον, καὶ κατ' ἰδίαν ὑπόστασιν θεωρούμενον, ἐν τῇ φύσει τῶν ὄντων ἐστὶν οὐδέν. Πᾶν γὰρ κτίσμα Θεοῦ καλόν, καὶ οὐδὲν ἀπόβλητον, καὶ πάντα ὅσα ἐποίησεν ὁ Θεὸς καλὰ λίαν· ἀλλ' ἐπειδὴ κατὰ τὴν βρωθέντα τρόπον εἰσέφθαρται τῇ ζωῇ τῶν ἀνθρώπων ἢ τοῦ ἁμαρτάνειν ἀκολουθία, καὶ ἐκ μικρᾶς ἀφορμῆς εἰς ἅπειρον τῆς κακίας ἐν τῷ ἀνθρώπῳ χωρίσθη, καὶ τὸ θεοειδὲς ἐκείνο τῆς ψυχῆς κάλλος τὸ κατὰ μίμησιν τοῦ πρωτοτύπου γενόμενον, οἷόν τις σιδήρος κατεμελάνθη τῷ τῆς κακίας ἰὼ· οὐκ ἐτι τηρικαῦτα τῆς οἰκείας αὐτοῦ κατὰ φύσιν εἰκόνος· τὴν χάριν διέσωσεν, ἀλλὰ πρὸς τὸ αἴσχος τῆς ἁμαρτίας μετεμορφώθη. Ὅθεν τὸ μέγα καὶ τίμιον τοῦτο, ὁ ἄνθρωπος, ὡς ὑπὸ τῆς Γραφῆς ὀνομάσθη, ἐκπεσὼν τῆς οἰκείας ἀξίας, οἷον πάσχουσιν οἱ ἐξ ὀλισθήματος ἐγκατενεχθέντες βορβόρῃ, καὶ τῷ πλητῇ τὴν μορφὴν αὐτῶν ἐξολείψαντες, ἀνεπίγνωστοι καὶ τοῖς συνήεσι γίνονται· οὕτως ἀκαίτως ἐμπεσὼν τῷ βορβόρῳ τῆς ἁμαρτίας, ἀπώλεσε μὲν τὸ εἶκόν εἶναι τοῦ ἀφθάρτου Θεοῦ, τὴν δὲ φθορτὴν καὶ πληγὴν εἰκόνα διὰ τῆς ἁμαρτίας μετεμυρίαστο· ἦν ἀπολείσθαι συμβούλευσι ὁ λόγος, οἷον τινι ὕδατι τῷ καθαρῷ τῆς πολιτείας ἀποκλυσάμενον· ὡς ἂν περιαιρεθέντος τοῦ γηίνου καλύμματος, πάλιν τῆς ψυχῆς φανερωθῇ τὸ κάλλος. Ἀποθέσις δὲ τοῦ ἁλλοτρίου ἐστὶν ἢ εἰς τὸ οἰκεῖον ἑαυτοῦ καὶ κατὰ φύσιν ἐπάνοδος· οὗ τυχεῖν ἄλλως οὐκ ἐστι, μὴ οἷος ἐξ ἀρχῆς ἐκτίσθη, τοιοῦτον πάλιν γενόμενον. Οὗ γὰρ ἡμέτερον ἔργον, οὐδὲ δυνάμεις ἀνθρωπίνης ἐστὶ κατέρθεμα· ἢ πρὸς τὸ Θεῖον ὁμοιωσις· ἀλλὰ τοῦτο μὲν τῆς τοῦ Θεοῦ μεγαλοδωρεᾶς ἐστὶν, εὐθύς ἅμα τῇ πρώτῃ γενέσει χαρισματινοῦ τῇ φύσει τὴν πρὸς αὐτὸν ὁμοιότητα.

primo statim ortu nobis sui est similitudinem

Τῆς δὲ ἀνθρωπίνης σπουδῆς τοσούτον ἂν εἴη, ὅσον ἐκκαθῆραι μόνον τὴν ἐπιγενόμενον ἀπὸ κακίας ρύπον αὐτοῦ, καὶ τὸ κεκαλυμμένον ἐν τῇ ψυχῇ κάλλος διαφωτίσαι. Τὸ δὲ τοιοῦτον δόγμα καὶ ἐν τῷ Εὐαγγελίῳ διδάσκειν οἶμαι τὸν Κύριον, λέγοντα τοῖς ἀκούουσιν δυνάμενοις τῆς ἐν μυστηρίῳ λαλουμένης σοφίας, ὅτι « Ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ ἐντὸς ὑμῶν ἐστίν· ἐνδεδυκότες γὰρ, οἶμαι, ὁ λόγος αὐτοῦ, ὅτι τὸ τοῦ Θεοῦ ἀγαθὸν οὐ διώριστα τῆς φύσεως ἡμῶν, οὐδὲ πάθῳθεν τοῦ τῶν ζῴων αὐτὸ προαιρουμένον ἀπφίσταται· ἀλλὰ ἐν ἐκάστῳ ἐστίν, ἀγνωστούμενον μὲν καὶ λαθάνον, ὅταν ὑπὸ τῶν μεριμνῶν τε καὶ ἡδονῶν τοῦ βίου συμπνίγηται· εὐρίσκόμενον δὲ πάλιν, ὅταν εἰς ἐκείνο τὴν διανοίαν

<sup>16</sup> Luc. xvn, 21.



ἡμῶν ἐπιστρέφωμεν· εἰ δὲ χρὴ καὶ δι' ἐτέρων τὸν λόγον πιστώσασθαι, τοῦτο καὶ ἐν τῇ ἀναζητήσει τῆς ἀπολλυμένης δραχμῆς ἡμῖν ὑποτίθεται οἶμαι τὸν Κύριον, ὡς οὐδὲν ἕφελος ἐκ τῶν λοιπῶν ἀρετῶν, ἅς δραχμῆς ὁ λόγος ὠνόμασε, καὶ πᾶσαι παρῶσαι τύχωσι. τῆς μὲν ἐκείνης ἀπούσης τῇ χρηρευοσῇ ψυχῇ. Διὰ τοῦτο πρῶτον μὲν ἄπτειν λύχον ἐλαίου κελεύει, τὸν λόγον τάχα σημαίνων τὸν τὰ κεκρυμμένα φωτίζοντα· εἶτα ἐν τῇ ἰδίᾳ οἰκίᾳ, τοῦτέστιν, ἐν ἑαυτῷ, ζητεῖν τὴν ἀπολλυμένην δραχμὴν. Διὰ δὲ τῆς ζητουμένης δραχμῆς τὴν εἰκόνα πάντως τοῦ βασιλέως αἰνίσσεται, τὴν οὐχὶ παντελῶς ἀπολλυμένην, ἀλλὰ ὑποκεκρυμμένην τῇ κόπρῳ. Κόπρον δὲ χρὴ νοεῖν, ὡς οἶμαι, τὴν τῆς σαρκὸς ῥυπαρίαν· ἥς ἀποσπαραθίσσης καὶ ἀνακαθαρθείσης διὰ τῆς ἐπιμελείας τοῦ βίου, ἐκδηλῶν τὸ ζητούμενον γίνεσθαι, ἐφ' ᾧ εἰκότως αὐτὴν τε τὴν εὐροῦσαν χαίρειν ψυχῇ, καὶ εἰς κοινωνίαν τῆς εὐφροσύνης συμπαλαμβάνειν τὰς γείτονας. Τῷ ὄντι γὰρ πᾶσαι αἱ σύνοικοι τῆς ψυχῆς δυνάμεις, ἅς γείτονας νῦν προσηγόρευσε, ἐπειδὴ ἀνακαλυφθῇ καὶ ἐκλάμψῃ αὕτη ἡ τοῦ μεγάλου βασιλέως εἰκόνα, ἣν ἐξ ἄρχῆς ἐνεσφηνάτω ἡμῶν τῇ δραχμῇ ὁ πλάσας κατὰ μόνας τὰς καρδίας ἡμῶν, τότε ἐπὶ τὴν θείαν ἐκείνην χαρὰν τε καὶ εὐφροσύνην ἐπιστραφήσονται, τῷ ἀφράστῳ κάλλει τοῦ εὐρεθέντος ἐνατενίζουσαι. « Συγχαίρετε » γάρ « μοι, » φησὶν, « ὅτι εὗρον τὴν δραχμὴν ἣν ἀπώλεσα, » Διὰ δὲ γείτονες, ἥτοι σύνοικοι τῆς ψυχῆς δυνάμεις ἐπὶ τῇ εὐρέσει τῆς θείας δραχμῆς εὐφρανόμεναι, ἡ λογικὴ τε καὶ ἐπιθυμητικὴ, καὶ ἡ κατὰ λύπην τε καὶ ὀργὴν ἐγγινομένη διάθεσις, καὶ εἴ τινας ἄλλαι δυνάμεις εἰσὶ περὶ τὴν ψυχὴν θεωρούμεναι, εἰκότως ἂν καὶ φίλαι εἶναι νομίζονται, ἅς πᾶσας τότε χαίρειν ἐν Κυρίῳ εἰκός, ὅταν αἱ πᾶσαι πρὸς τὸ καλὸν τε καὶ ἀγαθὸν βλέπωσι, καὶ πάντα εἰς δόξαν Θεοῦ ἐνεργῶσι, μηκέτι τῆς ἀμαρτίας ὄπλα γινόμεναι.

Εἰ οὖν αὕτη ἐστὶν ἡ ἐπίνοια τῆς τοῦ ζητουμένου εὐρήσεως, ἡ τῆς θείας εἰκόνας εἰς τὸ ἀρχαῖον ἀποκατάστασις, τῆς νῦν ἐν τῷ τῆς σαρκὸς ῥύπῳ κεκαλυμμένης, ἐκεῖνο γενόμεθα ὃ ἦν παρὰ τὴν πρώτην ἑαυτοῦ ζωὴν ὁ πρωτόπλαστος. Τί οὖν ἐκεῖνος ἦν; Γυμνὸς μὲν τῆς τῶν νεκρῶν θερμάτων ἐπιβολῆς, ἐν παρρησίᾳ δὲ τὸ τοῦ Θεοῦ πρόσωπον βλέπων, οὐπω δὲ διὰ γένεσως καὶ ὀρέσεως τὸ καλὸν κρίνων, ἀλλὰ μόνον τοῦ Κυρίου κατατρυφῶν, καὶ τῇ δοθείσῃ βοτῇ πρὸς τοῦτο συγχρόμενος, καθὼς ἐπισημαίνεται ἡ οἰα Γραφή, ὅτι οὐ πρότερον αὐτὴν ἔγνων, πρὶν ἐξορισθῆναι τοῦ παραδείσου, καὶ πρὶν ἐκείνην ἀντὶ τῆς ἀμαρτίας ἦν ἀπαχθῆῖσα ἐξ ἡμερτε, τῇ τῶν ὀδίνων τιμωρίᾳ κατακριθῆναι. Δι' ἧς τοίνυν ἀκολουθίας ἔξω τοῦ παραδείσου γεγόναμεν, τῷ προπάτορι συνεκθληθέντες, καὶ νῦν διὰ τῆς αὐτῆς ἔξεστιν ἡμῖν παλινδρομήσασιν ἐπανελθεῖν ἐπὶ τὴν ἀρχαίαν μακαριότητα. Τίς οὖν ἡ ἀκολουθία; Ἡδὴ τότε δι' ἀπάτης ἐγγενομένης τῆς ἐκπτώσεως ἤρξατο. Εἶτα αἰσχύνῃ καὶ φόβῳ τῷ πάθῃ τῆς ἡδονῆς ἐπηκολούθησε, καὶ τὸ, μηκέτι λοιπὸν ἐν

invenitur cum mentem, animumque nostrum ad illud converterimus; sin autem ex aliis quoque hoc, quod dicimus, confirmatum iri oportet, in amissa drachmæ indagatione, hoc ipsum nobis Dominum præcipere censeo, quasi e cæteris virtutibus, quas drachmas ille vocavit, etiam omnes adsint, illa tamen una remota sit ab animo viduo, nulla existat utilitas. Propterea lucernam primum quidem accendi jubet: rationem enim fortasse significat, quæ res occultas, atque obscuras illustrat: deinde suæ quemque domi, nempe in seipso amissam drachmam exquirere vult. Hæc sane drachmæ indagatione summi regis imaginem tacite intelligi oportet, quæ non plane amissa, sed sub fimo occultata est. Finum vero, ut arbitror, carnis est interpretanda immundities, cujus sordibus purgatis atque ablutis perspicuum id fit, quod queritur: quo invento, par est et ipsum, qui invenit, animum gaudere, atque ad ipsius gaudii societatem vicinas asciscere. Omnes enim re vera contubernales animi potestates, quas nunc vicinas appellavit, cum ipsa magni regis patefacta imago refulsit, quam initio nostra drachma is significavit, qui separatim nostra corda effecerat: tum incredibilem rei inventæ pulchritudinem ille attente aspicientes, ad divinum illud gaudium letitiamque convertentur. « Congratulamini, » inquit, « mihi, quia iaveni drachmam, quam perdideram »<sup>17</sup>. Vicinæ enim, hoc est, contubernales animi potestates, quæ divina drachma inventa gaudent, hæc merito esse putantur, ratio scilicet, appetitio, doloris inæque affectiones; et si quæ aliae intelliguntur animæ facultates, merito amicæ etiam creduntur, quas quidem omnes æquum est in Domino tum gaudere, cum et ad honestum, et ad bonum omnes contuentur: neque peccati amplius arma sunt, sed cuncta efficiunt quæ ad Dei gloriam maxime spectant.

Quamobrem si ratio hæc est inveniendi id quod queritur, ut divinam imaginem, quæ carnis sordibus demersa sit in integrum restituamus: nos illud sane efficiamus, quod principio is fuerat, qui primum fabricatus est homo. Quid igitur illud erat? Nudus quidem is, necdum mortuis pellibus amictus, libere autem Dei faciem cernens, neque adhuc ex gustatu et aspectu suavitatem sentiens, sed Domino solum delectatus, adjutorioque, quod ad hoc, ut divinæ ostendant Litteræ, datum ei erat, simul utens. Non enim prius Evam cognovit, quam e paradiso expulsus est<sup>18</sup>, illaque dolorum pectus supplicio damnata esset ob peccatum, quod dolo circumventa admiserat. Ergo qua sane via e paradiso primi nostri parentis causa nos ejecti sumus, eadem profecto nobis licet, si rursus in cursu erimus, ad pristinam beatitudinem redire. Quæ igitur via est? Voluptas tamen quidem fraude, doloque inducta, a peccato, lapsive initium habuit: deinde pudor, et metus, voluptatis affectum consecuti sunt, ut non

<sup>17</sup> Luc. xv, 9. <sup>18</sup> Gen. iv, 1.

auderent porro in conspectu amplius illius esse, qui eos procreavit, sed foliis, umbrisque sese occultarent, ac mortuis deinde pellibus se contegerent. Atque ita in pestiferam hanc regionem laborumque plenam, in qua moriendi solatium est conjugium inventum, incole ambo, atque habitatores mittuntur. Quamobrem si futurum est, ut nos hinc dissolvamur, atque cum Christo simus, ab ultima rursus dissolutione expedit nos exordiri. Ut enim qui a patria procul peregrinanti sunt, cum ad eum ipsum locum revertuntur, unde profecti sunt, primo illum locum relinquunt, quo postremo pervenerunt: ita quoniam nostrae in paradiso vitae separationis postremum est conjugium, hoc ipsum primum, quasi postremum aliquod diversorium, relinquere, haec oratio monet eos qui ad Christum redeunt: deinde a miseria excolendae terre segregari, in qua post peccatum homo est collocatus; deinde ut carnis involucra removeamus, et vestes pelliceas, hoc est carnis prudentiam exuamus, et omnia occulta dedecoris abdicemus, non acerbæ amplius hujus vite, quasi fici umbris sese occultent, sed depositis abjectisque hujus caducæ vite foliorum integumentis, in oculis versentur ejus, qui illos procreavit; ac frandem, quæ ex gustatu aspectuque concipitur, eam plane repellant; in consiliumque non amplius venenosum serpentem, sed Dei præceptum solum adhibeant. Illud enim est, ut honesta dumtaxat attingamus: gustum vero malarum rerum aspernemur, quasi hujusmodi rerum, quæ in malis sunt, usus ex eo initium habeat, quoniam malum nos ignorare volumus. Itaque illud primis parentibus præceptum est, ut ne una cum bono rerum contrariarum cognitionem caperent, sed a scientia et boni, et mali abstinerent, paroque et simplici, neque cum ulla mali parte conjuncto bono fruenterur: quod sane, ut mea levi sententia, perinde est, ac solum cum Deo esse, perpetuamque et sempiternam hanc delectationem habere, nec quæ ad contrariam partem spectant, cum hac ipsa suavitate communicare. Atque si confidenti animo loqui decet, fortasse hoc ita est, ac si quis a mundo hoc, qui in maligno positus est, in paradysum rursus rapiatur, quod Paulus sublatus audivit et vidit quæ neque exprimi, neque cerni possunt, neque fas est hominem loqui<sup>10</sup>.

## CAPUT XIII.

*Virginitatem exemptam esse mortis dominio.*

Ei quoniam viventium quidem domicilium est ac sedes paradysus, neque eos recipit, qui ob peccatum morti addicti sunt; et nos e carne sumus, mortalesque peccato venundati: quomodo in viventium loco esse is potest, qui mortis vi et potestate tenetur? Quem modum, quodve consilium hic inveniet, ut hac ipsa potestate solutus ac liber fiat? At vero ad hoc vel satis omnino est Evangelii doctrina. Quin etiam Dominum audivimus, qui Nicodemum

ὀφθαλμοῖς τολμᾶν εἶναι τοῦ κτίσαντος, ἀλλὰ φύλλοις καὶ σκιαῖς ὑποκρύπτεσθαι· δέρμασι νεκροῖς μετὰ ταῦτα περικαλύπτονται. Καὶ οὕτως εἰς τὸ νοσῶδες τοῦτο καὶ ἐπιπικνον χωρίον ἄποιναί πέμπονται, ἐν ᾧ ὁ γάμος παραμυθία τοῦ ἀποθνήσκον ἐπενοήθη. Εἰ οὖν μέλλομεν ἀναλῦσιν ἐντεῦθεν, καὶ σὺν Χριστῷ γίνεσθαι, πάλιν ἐκ τοῦ τελευταίου προσήκει τῆς ἀναλύσεως ἄρξασθαι· ὥσπερ οἱ τῶν οἰκείων ἀποξενωθέντες, ἐπειδὴν ἐπιτρέψωσιν ὅθεν ὠρμήθησαν, πρῶτον ἐκεῖνον καταλείπουσι τὸν τόπον, ᾧ τελευταῖον προσδόντες ἐνέτυχον. Ἐπεὶ οὖν τοῦ χωρισμοῦ τῆς ἐν τῷ παραδείσῳ [διατριβῆς] ζωῆς τῆς τελευταῖας ὁ γάμος ἐστὶ, τοῦτον πρῶτον καταλιπεῖν, ὥσπερ τινὰ σταθμὸν ἔσχατον, τοῖς πρὸς τὸν Χριστὸν ἀναλῦουσιν ὑφ' ἡγεῖται ὁ λόγος· εἶτα τῆς περὶ τὴν γῆν τάλαιπωρίας ἀναχωρήσει, ἣ ἐνιδρύσθη μετὰ τὴν ἁμαρτίαν ὁ ἄνθρωπος· ἐπὶ τούτῳ ἔξω τῶν τῆς σαρκὸς προκαλυμμάτων γενέσθαι, τοὺς θερηατίνους γιγνώσκειν, τοῦτέστι, τὸ φρόνημα τῆς σαρκὸς ἀπεκδοσάμενους· καὶ πάντα ἀπειπαμένους τὰ κρυπτὰ τῆς αἰσχύνης, μηκέτι τῇ συκῇ τοῦ πικροῦ βίου ὑποσκιάζεσθαι, ἀλλ' ἀποβρίψαντας τὰ ἐκ τῶν προσκαίρων τούτων φύλλων τῆς ζωῆς προκαλύμματα, ἐν ὀφθαλμοῖς γίνεσθαι πάλιν τοῦ κτίσαντος, τὴν τε κατὰ γῆσιν καὶ ὕψιν ἀπάτην ἀπόσασθαι, σύμβουλον οὐκέτι τὸν ἰσθόλον ὅφιν, ἀλλὰ τὴν ἐντολὴν τοῦ Θεοῦ μόνην ἔχειν. Αὕτη δέ ἐστι, τὸ μόνου τοῦ καλοῦ ἅπτεσθαι· τὴν δὲ τῶν πονηρῶν γεῖσιν ἀπόσασθαι· ὥς ἐκείθεν ἤμιν τῆς τῶν κακῶν ἀκολουθίας ἀρχὴν λαβούσης, ἐκ τοῦ μὴ θελήσει τὸ κακὸν ἀγνοῆσαι. Διὸ καὶ ἀπεβρίθη τοῖς πρωτοπλάστοις τὸ μὴ μετὰ τοῦ καλοῦ καὶ τὴν τῶν ἐναντίων γινώσκειν λαβεῖν· ἀλλ' ἀποσχέσθαι μὲν τοῦ γνωστοῦ καλοῦ τε καὶ πονηροῦ, καθαρὸν δὲ καὶ ἀμειγρὸς καὶ ἀμέτοχον τοῦ κακοῦ τὸ ἀγαθὸν καρποῦσθαι. Ὅπερ οὐδὲν ἄλλο ἐστίν, ὥς γε ὁ ἐμὸς λόγος, ἣ μετὰ τοῦ Θεοῦ εἶναι μόνον, καὶ ταύτην ἄπαστον ἔχειν καὶ διηνεκῇ τὴν τρυφήν, καὶ μηκέτι συγκαταμινύσειν τῇ ἀπολαύσει ταύτῃ τὰ πρὸς τὸ ἐναντίον ἀφελκνυντα. Καὶ εἰ χρὴ τολμῆσαντας εἰπεῖν, τάχα οὕτως ἂν τις ἀπὸ τοῦ κόσμου, ὅς ἐν τῷ πονηρῷ κεῖται, ἀρπαγείῃ πάλιν εἰς τὸν παράδεισον, ἐν ᾧ καὶ Παῦλος γενόμενος, ἤκουσέ τε καὶ ἶδε τὰ ἄρρητα καὶ ἀθέατα, ἃ οὐκ ἐξὼν ἀνθρώπῳ λαλῆσαι.

## ΚΕΦΑΛΑ. II'.

"Ὅτι ἡ παρθερία κρείττωρ τῆς τοῦ θανάτου ἐνταστείας ἐστίν."

Ἄλλ' ἐπειδὴ ὁ παράδοτος ζώντων ἐστὶν οἰκητήριον, τοὺς διὰ τῆς ἁμαρτίας νεκρωθέντας οὐ προσδεχόμενος· ἡμεῖς δὲ σάρκιναι ὄντες καὶ θνητοὶ, πεπραμένοι ὑπὸ τῆς ἁμαρτίας· πῶς ἐστὶν ἐν τῇ χῶρᾳ τῶν ζώντων γενέσθαι τὸν τῇ δυναστείᾳ τοῦ θανάτου κρατούμενον; Ποῖον τρόπον καὶ ποίαν ἐπίνοιαν ἐξεύροι τις ἂν, ὅπως τῆς ἐξουσίας ταύτης ἐξω γενήσεται; Ἄλλ' ἀρκεῖ πάντως καὶ πρὸς τοῦτο ἡ τοῦ Εὐαγγελίου ὑφήγησις. Οὐκοῦν ἤκουσαμεν τοῦ Κυρίου πρὸς τὸν Νικόδημον

<sup>10</sup> II Cor. xii, 2 sqq

λέγοντος, ὅτι « Τὸ γεγεννημένον ἐκ τῆς σαρκὸς, σὰρξ ἔστιν· τὸ δὲ γεγεννημένον ἐκ τοῦ πνεύματος, πνεῦμα ἔστιν. » Οἶδμεν δὲ τὴν μὲν σάρκα θανάτῳ διὰ τὴν ἁμαρτίαν οὕσαν ὑπόδικον, τὸ δὲ Πνεῦμα τοῦ Θεοῦ καὶ ἀφθαρτον, καὶ ζωοποιόν, καὶ ἀθάνατον. Ὡς περ τοίνυν κατὰ σάρκα γενέσκει συναποκρίνεται πάντως καὶ ἡ διαλύουσα τὸ γεννόμενον δύναμις· οὕτω δηλαδὴ καὶ τὸ Πνεῦμα τοῖς δι' αὐτοῦ γεννιόμενοις τὴν ζωοποιὸν ἐναποτίθεται· δύναμιν. Τί οὖν ἀνακούπτει διὰ τῶν εἰρημένων; Ἀποστάντας ἡμᾶς τῆς κατὰ σάρκα ζωῆς, ἥ πάντως τοιοῦτος ἐπακολουθεῖ καὶ ὁ θάνατος, τοιοῦτον ἐπιζητήσαι βίον, ὃς οὐκ ἐστὶ τοῦ θανάτου τὴν ἀκολουθίαν ἐφέλκεται. Οὗτος δὲ ἔστιν ὁ ἐν παρθενίᾳ βίος. Καὶ ὡς ἀληθῆ ταῦτα, μικρῶν προστεθέντων ἔσται καταφανέστερον. Τίς γὰρ οὐκ οἶδεν, ὅτι τῆς μὲν σωματικῆς συναφείας τὸ ἔργον σωμάτων ὀνητῶν ἔστι κατασκευή, τῆς δὲ πρὸς τὸ πνεῦμα κοινωνίας ζωῇ καὶ ἀφθαρσίᾳ τοῖς συναφθεῖσιν ἀντὶ τέκνων προσγίνεται; Καὶ καλῶς ἔστι τὸ ἀποστολικὸν εἶπεῖν ἐπὶ τούτου, ὅτι « Σώζεται διὰ τῆς τεκνογονίας ταύτης » ἡ τῶν τοιούτων τέκνων μήτηρ εὐφραينوμένη, καθὼς ἐν θεοῖς ὕμνοις ὁ Ψαλμῶδης ἀνευφήμησεν, εἰπὼν· « Ὁ κατοικίζων στείραν ἐν οἴκῳ μητέρα ἐπὶ τέκνοις εὐφραينوμένην. » Εὐφραίνεται γὰρ μήτηρ ὡς ἀληθῶς ἡ παρθένος μήτηρ, ἡ τὰ ἀθάνατα τέκνα κυοφοροῦσα διὰ τοῦ Πνεύματος, στείρα διὰ τὴν σωφροσύνην ὑπὸ τοῦ Προφῆτου ὀνομασμένη. Οὐκοῦν ὁ τοιοῦτος βίος προσιμητέος τοῖς γε νοῦν ἔχουσιν, ὃς κρείττων τῆς τοῦ θανάτου δυναστείας ἔστιν. Ἡ γὰρ σωματικὴ παιδοποιία (καὶ μηδὲς δυσχεράνη τῇ λόγῳ) οὐ μᾶλλον ζωῆς ἢ ἀλλὰ θανάτου τοῖς ἀνθρώποις ἀφορμὴ γίνεται· ἀπὸ γὰρ γενέσεως ἡ φθορὰ τὴν ἀρχὴν ἔχει, ἥς οἱ παυσάμενοι διὰ τῆς παρθενίας, ἐν ἑαυτοῖς ἔστησαν τὴν τοῦ θανάτου περιγραφὴν, παραιτέρω προσελθεῖν αὐτὴν δι' ἑαυτῶν κωλύσαντες, καὶ ὥς περ τι μεθόριον θανάτου καὶ ζωῆς ἑαυτοῖς στήσαντες, ἐπέσχον αὐτὴν τῆς ἐπὶ τὸ πρόσω φορᾶς. Εἰ οὖν οὐ δύναται παρελθεῖν τὴν παρθενίαν ὁ θάνατος, ἀλλ' ἐν αὐτῇ καταλήγει καὶ καταλύεται, σκφῶς ἀποδείκνυνται τὸ κρείττον εἶναι τοῦ θανάτου τὴν παρθενίαν· καὶ καλῶς ἔφθονον ὀνομάζεται σῶμα, τὸ μὴ ὑποοργήσαν τῇ τοῦ φθορῶν βίῳ ὑπηρεσίᾳ, μηδὲ τῆς θνητῆς διαδοχῆς ὄργανον γενέσθαι καταδεχόμενον.

Ἐν τούτῳ γὰρ διεκόπη τὸ συνεχὲς τῆς τοῦ φθειρεσθαι καὶ ἀποθνήσκειν ἀκολουθίας, ὅπερ ἀπὸ τοῦ πρωτοπλάστου καὶ μέχρι τῆς τοῦ παρθενεύοντος ζωῆς διὰ μέσου γέγονεν. Οὐδὲ γὰρ ἦν δυνατόν ἀρχήσai ποτε τὸν θάνατον, ἐνεργουμένης διὰ τοῦ γάμου τῆς ἀνθρωπίνης γενέσεως· ἀλλὰ πάσαις ταῖς προλαθούσαις γενεαῖς συμπαροδεύον, καὶ τοῖς ἀεὶ παραγομένοις εἰς τὸν βίον συνδιερχόμενος, ὅρον τῆς ἐνεργείας ἑαυτοῦ τὴν παρθενίαν εὑρεν, ὃν παρελθεῖν τῶν ἀμυγλῶν ἔστιν. Ὡς περ γὰρ ἐπὶ τῆς Θεοτόκου Μαρίας ὁ βασιλευσας ἀπὸ Ἀδάμ μέχρις ἐκείνης θάνατος, ἐπειδὴ καὶ κατ' αὐτὴν ἐγένετο, καθάπερ τινὶ πέτρῃ τῷ καρπῷ τῆς παρθενίας προσπατάσας, περὶ αὐτὴν συνεπίβη· οὕτως ἐν πάσῃ ψυχῇ τῇ διὰ παρθενίας τὴν ἐν σαρκὶ

his verbis alloquitur : « Quod e carne natum est, caro est; quod e spiritu natum est, spiritus est <sup>20</sup>. » Et nos novimus, carnem propter peccatum morti subjectam; Dei vero Spiritum et incorruptum et vivificum et immortalem esse. Atqui ut quod e carne genitum est, inhaeret ei omnino vis quaedam, quae id dissolvit, quod est carne coneretur : sic Spiritus vim quandam vitalem scilicet his rebus attribuit, quae a se gignuntur. Quo spectant haec quae diximus? Ut sane ab hac nos mortali vita abalienati, cui omnino comes adjuncta mors est, illud vitae genus queramus, quae nullam moriendi necessitatem secum trahat, vita autem ejusmodi in virginitate consistit. Atque haec quidem quam vera sint, paucis sane propositis, apertiora fient. Quotus enim quisque est, qui ignoret, corporeae conjunctionis opus esse mortalium corporum constitutionem? ex spiritali vero congressu liberorum loco vitam et immortalitatem acquiri : recteque ad hoc illud Apostoli quadrat : « Salvabitur autem per filiorum generationem <sup>21</sup> » mater, quae his filiis gaudet, ut in divinis hymnis Psalmorum vates his verbis cecinit : « Qui habitare facit sterilem in domo matrem filiorum letantem <sup>22</sup>. » Vere enim ac solide virgo mater gaudet, quae spiritus opere immortales liberos parit, sterilis ob temperantiam a Propheta appellata. Certe ejusmodi vita, quae vim mortis superat, potior est ab his habenda, qui mente praediti sunt. Corporea enim liberorum procreatio non vite magis (pace omnium dictum sit) quam mortis occasio hominibus existit : siquidem ab orto initium habet interitus, a quo virginitatis causa qui immunes futuri sunt, mortis in se terminum constituerunt, cum ultra in se illam progredi prohibuerint, et vitae et mortis se quasi terminos aliquos cum statuerint, eam sane continuerunt, ne ultra prorumperet. Ergo si virginitatem mors superare non potest, sed ejus potius praesidio illa concluditur ac dissolvitur, illud manifesto compertum est, morte ipsa virginitatem esse potentiorum : unde recte corpus incorruptum vocatur, quoniam eadem hujus vite muneris neque operam praestitit, neque hoc etiam admisit, se mortalis posteritatis instrumentum fieri.

Hoc enim pacto perpetuum illum et corumpendi et moriendi cursum interrupit, qui a primo parente usque ad virginalem vitam nunquam est intermissus. Neque enim fieri poterat, ut hominum genere e nuptiis procreato, mors unquam cessasset, sed superiores omnes hominum aetates praetergressa, cum his etiam qui hanc vitam ingrediuntur, simul jam illa pereurrens, virginitatem muneris sui terminum invenit, quem porro transilire difficile est : tanquam Dei matris Mariae tempore ab Adamo usque ad eam regnum mors obtinuerit : posteaque sola efficit, ut, cum tanquam ad lapidem aliquem virginitatis fructum mors offenderit, in ea contrita sit : ita omni animo, qui virginitatis praesidio

<sup>20</sup> Joan. iii, 6. <sup>21</sup> I Timoth. ii, 15. <sup>22</sup> Psal. cxii, 9.



hanc carnis vitam cohibet, atteritur quodam modo ac dissolvitur potentia mortis, quasi non habeat quibus ipsius stimulus infigatur. Ut enim igni nisi subiecta sint ligna, stramenta, fenum, aut aliud id generis, quod igne consumitur, non potest ejus vis ac natura consistere: sic neque mortis vis quidquam elliciet, nisi ei materiam conjugium supeditaverit, moriturosque quasi damnatos paraverit. Si vero dubitas, id velim animadvertas, unde proficiantur calamitatum nomina, quæ mortis causa hominibus imponuntur, ut orationis initio dictum est. Num viduitatem, aut orbitatem, aut filiorum jacturam lugere licet nuptiis non ante contractis? Exoptatæ enim animi voluptates, et latitæ, et oblectationes, cunctave, quæ in nuptiis jucunda expetuntur, his dolorum cruciatibus concluduntur, ac terminantur. Nam ut gladii capulus polius ille quidem, tactu facilis, et ornatu undique cinctus arparet: reliquum vero ferrum mortis est instrumentum (formidolosum hoc certe est videre: illud tamen formidolosius multo est, si ad aliquem vel pugna, vel cadis usum adhibetur): hoc in genere nuptiæ sunt, quæ quasi capulum aliquem artificioso opere illustratum, politam quamdam voluptatis speciem gustui contrectationique nostræ præ se ferunt. Cum vero in manibus ejus sumi, qui illas attigerit, luctus, miseriarumque ipsæ mortalibus cum electrices existant; rerum omnino gravium, quæ secum connexæ sunt, aditum aperuerunt.

Hæc miserabilispectacula, lacrynarumque plena edidere. Videmus enim sæpe liberos innumera ætate solos relictos, potentiumque hominum prædæpropositos, qui ob malorum imperitiam plerumque in rebus adversis rident. Viduitatis vero principium et causa quæ alia est? An non nuptiæ? divortium igitur ab innumerabilibus his omnibus malis vacationem habet, idque non injuria. Cum enim dissolvitur pœna, quæ contra eos, qui deliquerunt, imtio statuta est, tum etiam, quemadmodum scriptum est, non matrum ærummæ multiplicantur, neque dolor hominis ortum præcedit: simul sublata est penitus calamitas, lacryma ex vultibus est ablata, ut inquit Propheta: neque in iniquitatibus amplius conceptio, neque in peccatis partus, neque ex sanguine, neque ex voluntate viri, neque ex voluntate carnis, sed voluntate Dei procreatio fit<sup>23</sup>. Etenim cum incorruptam spiritus integritatem vivo corde quis concipit, sapientiam hic, justitiam, sanctimoniam parit, eodemque modo redemptionem. Cuique enim licet, se matrem esse ejus qui hæc sit, ut quodam loco ait Dominus; quoniam, inquit, « Qui facit voluntatem meam, hic et frater, et soror, et mater mea est<sup>24</sup>. » Quem igitur locum in his partibus mors habet? Re vera in illis a vita mors est absorpta: virginalisque vita illius futuri ævi beatitudinis imago quædam esse videtur, cum multa secum signa illorum bonorum

παρουσία ζωῆς, συντριβήσεται πῶς καὶ καταλύεται τοῦ θανάτου τὸ κράτος, οὐκ ἔχοντος τίσι τὸ ἑαυτοῦ κέντρον ἐναπερείσθαι. Καὶ γὰρ τὸ πῦρ, εἰ μὴ ἐπι-  
 εληθείη ξύλα, καὶ καλάμη, καὶ χόρτος, καὶ ἄλλο τι τῶν ὑπὸ πυρὸς θαπνωμένων, οὐκ ἔχει φύσιν ἐφ' ἑαυτοῦ μένειν· οὕτως οὐδὲ ἡ τοῦ θανάτου δύναμις ἐνεργήσῃ, μὴ τοῦ γάμου τὴν ὕλην ὑποτιθέμενος αὐτῇ, καὶ τοὺς τεθνηξομένους ὡς καταδίκους τινὰς ἐτοιμάζοντος. Εἰ δὲ ἀμφιβάλλεις, ἐπίσχεψαι τῶν συμφορῶν τὰ ὀνόματα, ὅσα ἐκ τοῦ θανάτου τοῖς ἀνθρώποις ἐπάγεται, καθὼς ἔβη κατ' ἀρχὰς τοῦ λόγου προεῖρηται, πόθεν τὴν ἀρχὴν ἔχει. Ἄρα ἔστι χηρείαν ἢ ὀρφανίαν ὀδύρεσθαι, ἢ τὴν ἐπὶ παισὶ συμφορὰν, μὴ προλαβόντος τοῦ γάμου; Αἱ γὰρ περισπούδαστοι θυμηδίαί, καὶ εὐφροσύναι, καὶ ἡδοναί, καὶ πάντα ὅσα περὶ τὸν γάμον σπουδάζεται, ταῖς τοιαύταις ὀδύναϊς ἐναπολήγουσιν. Ὡς περ γὰρ τοῦ ξίφους ἡ μὲν λαβὴ λεία καὶ εὐαφής, καὶ περιεξεσμένη, καὶ στιλβουσα, καὶ τῇ τύπῃ τῆς παλάμης ἐμφυομένη· τὸ δὲ λοιπὸν σιδηρὸς ἔστι, θανάτου ὄργανον, φοβερὸν μὲν ἰδεῖν, φοβερώτερον δὲ εἰς πεῖραν ἔλθειν· τοιοῦτόν τι καὶ ὁ γάμος ἔστι, καθάπερ λαβὴν τινα δι' εὐμαχάνου τορείας ὠραῖσμένην, τὸ λεῖον καὶ ἐπιπύλαιον τῆς ἡδονῆς προτεινὼν τῇ ἐπαφῇ τῆς αἰσθητικῆς· ἐπειδὴν ἐν χειρὶ γένηται τοῦ ἀψαμένου, καὶ τὴν τῶν ἀλγεινῶν παρουσίαν συντημένως μεθ' ἑαυτοῦ συνήγαγε, πένθος καὶ συμφορῶν δερμιουργὸς τοῖς ἀνθρώποις γινόμενος.

Οὗτος ἔδειξε τὰ ἐλεεινὰ καὶ πλήρη θακρῶν θεάματα, παίδας ἐν ἀωρίᾳ τῆς ἡλικίας ἡρηκωμένους, καὶ λάφυρον προκειμένους τοῖς δυναστεύουσιν, ἐπιμειδιῶντας πολλὰκις ὑπὸ τῆς τῶν κακῶν ἀγνοίας τῇ δυστυχίᾳ. Χηρείας δὲ γένεσις τίς ἄλλος, καὶ οὐχὶ γάμος ἔστιν; Οὐκ οὐν ἡ ἀναχίρρητις τοῦτου, πάντων ἀθρόως τῶν κακῶν τούτων λειτουργημάτων τὴν ἀτέλειαν ἔχει· καὶ οὐδὲν ἀπεικός. Ὅπου γὰρ ἀναλύεται ἡ ἐξ ἀρχῆς ὀρισθεῖσα κατὰ τῶν πεπλημμεληκότων κατὰκρισις (οὐκέτι δὲ θλίψεις τῶν μητέρων, κατὰ τὸ γεγραμμένον πληθύνονται), οὐδὲ λύπη τῆς ἀνθρωπίνης προηγείται γενέσεως, συνανήρηται πάντως ἡ ἀπὸ τοῦ βίου συμφορὰ, καὶ ἀφῆρηται τῶν προσώπων τὸ δάκρυον, καθὼς φησὶν ὁ Ἠροφῆτης. Οὐ γὰρ ἐν ἀνομίαις ἔστιν ἡ σύλληψις ἔτι, οὐδὲ ἐν ἀμαρτίαις ἡ κύησις· οὐδὲ ἐξ αἱμάτων, οὐδὲ ἐκ οὐλῆματος ἀνδρὸς καὶ ἐκ οὐλῆματος σαρκὸς, ἀλλ' ἐκ Θεοῦ μόνου ἡ γέννησις γίνεται. Τοῦτο δὲ γίνεται, ὅταν συλλαμβάνῃ μὲν τις ἐν τῇ ζωτικῇ τῆς καρδίας τὴν ἀφθαρσίαν τοῦ πνεύματος· τίχτει δὲ σοφίαν καὶ δικαιοσύνην, ἀγιασμὸν ὡσαύτως καὶ ἀπολύτρωσιν. Πάντι γὰρ ἔξεστι μητέρα γενέσθαι τοῦ ταῦτα ὄντος, καθὼς φησὶ πού ὁ Κύριος, ὅτι « Ὁ τὸ θέλημά μου ποιῶν, καὶ ἀδελφὸς καὶ ἀδελφὴ καὶ μήτηρ μου ἔστιν. » Τίνα χώραν ἔχει ἐπὶ τούτων κυημάτων ὁ θάνατος; Οὕτως κατεπόθη ἐν ἐκείνῳ ὁ θάνατος ὑπὸ τῆς ζωῆς· καὶ ὅμοιον εἰκὼν τις εἶναι τῆς ἐν τῇ μέλλοντι αἰῶνι μακαριότητος ὁ ἐν παρθενίᾳ βίος, πολλὰ φέρων ἐν ἑαυτῷ

<sup>23</sup> Joan. i, 13. <sup>24</sup> Matth. xii, 50.

τῶν δι' ἐλπίδος ἀποκειμένων ἀγαθῶν γνωρίσματα. Ἄφε-  
 ρετο δὲ ἐπιγινῶναι τὴν τῶν εἰρημένων ἀλήθειαν τὸν  
 λόγον κατεξετάζοντας· πρῶτον μὲν ὅτι τῇ ἀμαρτίᾳ  
 καθάπαξ ἀποθανόν, ἤτ' τὸ λοιπὸν τῷ Θεῷ οὐκέτι καρ-  
 ποφορῶν τῷ θανάτῳ, καὶ ὅσον τὸ ἐφ' ἑαυτῷ συντέ-  
 λειαν τῆς κατὰ σάρκα ζωῆς ἐν ἑαυτῷ ποιήσας, ἀνα-  
 μένει λοιπὸν τὴν μακαρίαν ἐλπίδα καὶ ἐπιφάνειαν  
 τοῦ μεγάλου Θεοῦ, οὐδὲν διάστημα μεταξὺ αὐτοῦ τε  
 καὶ τῆς παρουσίας τοῦ Θεοῦ διὰ τῶν διὰ μέσου γε-  
 νειῶν ἐργαζόμενος. Ἔτα ὅτι ἐξαίρετον τῶν ἐν τῇ ἀνα-  
 στάσει καλῶν, καὶ ἐν τῷ παρόντι καρποῦται βίῳ. Εἰ  
 γὰρ ἱσάγγελος ἡ ζωὴ ἡ μετὰ τὴν ἀνάστασιν παρὰ τοῦ  
 Κυρίου τοῖς δικαίοις ἐπηγγελται· τῆς δὲ ἀγγελικῆς  
 φύσεως ἴδιον τὸ ἀπληλῆλθαι τοῦ γάμου ἐστίν· ἥδη  
 δεδεκται· τὰ τῆς ἐπαγγελίας καλὰ, ταῖς λαμπρότεσι  
 τῶν ἁγίων ἀναμειγνύμενος, καὶ τῷ ἀμολύντῳ τῆς  
 ζωῆς τὴν καθαρότητα τῶν ἀσωμάτων μιμούμενος.  
 Εἰ οὖν τούτων καὶ τῶν τοιούτων ἡ παρθενία γέγονε  
 πρόξενος, τίς μὲν λόγος ἐπαξίως τὴν χάριν ταύτην  
 θαυμάσεται; Τί δὲ ἄλλων τῶν τῆς ψυχῆς ἀγαθῶν  
 οὕτω φανήσεται μέγα καὶ τίμιον, ὥς τῇ τελειότητι  
 ταύτῃ παρισωθῆναι διὰ συγκρίσεως;

## ΚΕΦΑΛ. ΙΔ'.

Ὅτι ἡ ἀληθὴς παρθενία ἐν παντὶ ἐπιτηδεύματι  
 θεωρεῖται.

Ἄλλ' εἰ καταβλεπται ἡμῶν ἡ ὑπερβολὴ τοῦ χαρί-  
 σματος, συνιδεῖν προσήκει καὶ τὸ ἀκλόουλον, ὅτι οὐχ  
 ἀπλοῦν, ὡς ἂν τις οἰήσει, τὸ καθόρθωμα τοῦτο ἐστίν,  
 οὐδὲ μέχρι τῶν σωμάτων ἱστάμενον, ἀλλ' ἐπὶ πάντα  
 διήκον καὶ διαβαῖνον τῇ ἐπινοίᾳ, ὅσα κατορθώματα  
 ψυχῆς ἐστὶ καὶ νομίζεται. Ἦ γὰρ τῷ ἀληθινῷ νομ-  
 φίῳ προσκολληθεῖσα διὰ παρθενίας ψυχῇ, οὐ μόνον  
 τῶν σωματικῶν μολυσμάτων ἑαυτὴν ἀποστήσει, ἀλλ'  
 ἐντεῦθεν μὲν ἄρξεται τῆς καθαρότητος, ἐπὶ πάντα  
 δὲ ὁμοίως καὶ μετὰ τῆς ἱσῆς ἀτφαλείας πορεύεται,  
 καὶ δεδουκυῖα μήπου τῆς καρδίας παρὰ τὸ δέον ἐπι-  
 κλιθεῖσης, πονηροῦ τινος κοινωνίᾳ μοιχικόν τι πάθος  
 κατὰ τὸ μέρος ἐκεῖνο προσδέχεται. Οὐδὲν τι λέγω  
 (πάλλιν γὰρ τὸν λόγον ἐπαναλήψομαι)· Ἦ τῷ Κυρίῳ  
 προσκολληθεῖσα ψυχῇ εἰς τὸ γενέσθαι πρὸς αὐτὸν ἐν  
 πνεύμα, καθάπερ ὁμολογίαν τινα συμβιωτικὴν κατα-  
 θεμένη τὸ μόνον ἐκεῖνον ἀγαπῶν ἐξ ὅλης καρδίας τε  
 καὶ δυνάμεως, οὕτε τῇ πορνείᾳ προσκολληθήσεται,  
 ἵνα μὴ γένηται σῶμα ἐν πρὸς αὐτὴν· οὕτε ἄλλο τι  
 τῶν ἀντικειμένων τῇ σωτηρίᾳ προσδέχεται, ὡς μιᾶς  
 οὔσης ἐν ἅπασι τῆς τῶν μαρτύρων κοινωνίας· καὶ  
 εἰ δι' ἐνός τινος μολυνθεῖν, μηκέτι τὸ ἀσπίλον ἔχειν  
 ἐν ἑαυτῇ δυναμένη. Ἔσται δὲ καὶ δι' ὑποδειγμάτων  
 τεκμηριῶσαι τὸν λόγον. Ὡς περὶ τὸ ἐν τῇ λίμνῃ ὕδωρ  
 τῶς μὲν λεῖδον ἐστὶ καὶ ἀκίνητον, εἰ μηδεμίαν τῶν  
 ἐξωθεν παραχῇ προσπεσούσα τὸ σταθιρὸν τοῦ τόπου  
 διακινήσει· λίθον δὲ τινος ἐμπεσόντος τῇ λίμνῃ, ὅλον  
 συνεκινήθη τῷ μέρει· ὁ μὲν γὰρ ὑπὸ τοῦ βάρους εἰς  
 τὸν βυθὸν καταδύεται· τῶν δὲ περὶ αὐτὸν κυμάτων  
 κυκλοτερεῶς ἐν ἄλλοις ἐγειρομένων, καὶ ἐπὶ τὰ ἄκρα  
 τοῦ ὕδατος ὑπὸ τῆς ἐν τῷ μέτρῳ κινήσεως ἐξωθουμέ-

afferat, quae ex spe nobis proposita et parata sunt.  
 Ac veritatem eorum quae diximus, perspicere est  
 oratione examinanda: primum enim quidem qui  
 peccato prorsus moritur, Deo is porro vivit, cum  
 nullum amplius morti fructum pariat; cumque vitae  
 huius, quae secundum carnem traducitur pro viri-  
 li consummationem perfererit, beatam porro spem  
 atque adventum magni Dei expectat, nec ullum  
 inter se Deique adventum per interjectas generatio-  
 nes constituit intervallum. Deinde quae in resur-  
 rectione maxime praecipua bona sunt, iis in hac  
 vita fruitur. Si enim vita angelorum similis post  
 resurrectionem a Deo iustis viris promittitur, illud  
 angelorum naturae proprium est, ut sint a nuptiis  
 alieni. Jam promissionis pramia is accepit, qui  
 sanctorum virorum splendoribus simul eluxit,  
 quive nullis vitae sordibus eorum, qui corpore car-  
 rent, puram est naturam imitatus. Quamobrem si  
 harum ceterarumque huiusmodi rerum virginitas  
 conciliatrix est, quae sane oratio huius muneris ad-  
 mirationem satis excitabit? Quae reliqua animi bona  
 ita magna, atque adeo perfecta videbuntur, ut com-  
 paratione facta, perfectioni huic adequata sint?

## CAPUT XIV.

*In omnibus studiis vera virginitas spectatur.*

Sed si huius muneris praestantia a nobis com-  
 perta est, illud sane etiam, quod sequitur, expedit  
 ut intelligamus, quoniam non simplex est, ut alicui  
 forte videatur, hoc perfectum virginitatis officium,  
 neque in corpore solum consistit, sed opinione  
 etiam ad omnia pervenit ac pertinet, quaecumque  
 recta animi officia et sunt et habentur. Nam virgi-  
 nitatis praesidio animus cum vero sponso conjun-  
 ctus non a corporeis modo sordibus se ipse remo-  
 vehit, sed inde etiam profectus ad munditiam ag-  
 greditur, ad omniaque pari item securitate ibat:  
 illud tamen pertimescendo, ne aliquo modo ad rei  
 pravae societatem corde plus, quam par est, incli-  
 nato, affectionem aliquam ex ea parte adulterinam  
 capiat. Verbi gratia (sermonem enim rursus repe-  
 tam), animus qui cum Domino junctus est, ut  
 unus ad eum spiritus efficiatur, cumque tanquam  
 aliquid communis vitae pactum cum eo fecerit, ut  
 toto corde viribusque eum solum diligat, non cum  
 fornicatione sese conglutinabit, ne unum cum illa  
 corpus fiat; neque cum ullis rebus, quae salutem re-  
 pugnent, societatem inibit, quasi una sit omnibus  
 in rebus impuritatum communitas (a): sicque  
 unius alicujus sceleris labe contaminatus est, non  
 possit eam in se contractam labem amplius eluere.  
 Atqui exemplis id quod dicimus aperte indicare  
 licet: veluti in stagno aqua pura atque immobilis  
 manet, nisi aliqua extrinsecus perturbatio ineidit,  
 quae illum motum agitet; si autem lapis inciderit  
 aliquis, totum una cum parte commovetur; nam  
 praegravitate, et pondere in immum gurgitem ille

(a) Hic locus corruptus est in codice Graeco.

fertur : eumque aquæ flactus circa eum in gyrum A  
mutuo dicantur, medioque motu impulsus in sum-  
mum aque æstum erumpant, omnis summa stagni  
aqua, cum ima pars mota sit, æstum ambitu agi-  
tatur; pari ratione tranquillitas et animi quies, si  
unus aliquis affectus in eum invadat, tota simul  
concutitur, et partis detrimentum una etiam sen-  
tit. Commemorant enim ii, qui hæc ipsa inda-  
garunt, virtutes inter se minime disjunctas esse;  
neque fieri posse, ut qui unius rationem diligenter  
accurateque perecurrerit, ceteras quoque non attingat;  
sed eni una ex virtutibus inest, reliquas ne-  
cessario eum consequi dicunt. Quin etiam contra  
alienius rei, quæ nos attingit, vitium ad omnem  
honestam vitam pertinet, vereque, ut est apud  
Apostolum<sup>25</sup>, totum cum partibus adiecitur; sive  
gloria allicitur, totum una gaudet.

## CAPUT XV.

*Ut aliquid est a virtute remotum, ita in periculo  
versatur.*

Sed innumerabiles in nostra vita sunt peccandi  
vici, variosque hos delinquendi modos multitudinis  
nomine divinæ Litteræ ostendunt. « Multi enim sunt,  
inquint, qui persequuntur me, et tribulant me<sup>26</sup>; »  
et, « Multi bellum gerunt adversus me ex alto<sup>27</sup>. » At-  
que alia quidem multa ejusmodi sunt. Fortasse igitur  
apre commemorare licet multos esse, qui adulte-  
rando insidias struant, ut honorabile hoc vere conu-  
bium, et immaculatum torum deturpent; sique  
hos adulteros nominatim enumerare oportet, adul-  
ter ira, adulter avaritia, adulter invidentia, inju-  
riarum recordatio, iniunctia, invidia, et omnia  
denique, quæ ab Apostolo colliguntur, tanquam  
adulterorum enumeratio ea omnia sint, quæ salu-  
tari doctrinæ repugnant. Atqui faciamus in feminis  
unam esse forma integra, quæve digna sit ut ame-  
tur; ideoque quoniam regis conjugio conveniret,  
a quibusdam impudicis hominibus egregiam ob-  
formam ei insidias poni: hæc sane quandiu in eos  
omnes, qui sibi vitium offerre student, inimico est  
animo, remque ipsam vero marito indicat, mulier  
est pudica, quæque solius viri sui honori servit,  
nullumque propterea cum ea locum habent petu-  
lantium hominum insidire. Sin autem ex iis qui  
insidiantur uni consenti, non sane a pœna illam  
liberat pudicitia, quam in aliis præ se fert. Ad  
damnationem enim sat est vel minus labe cubile  
deturpatum. Eodem modo animus is, qui Deo vivit,  
non ullis rebus se oblectaverit, quæ sibi ex errore  
quodam non veram honesti speciem præbent; sin  
ex aliqua affectione vitii maculam eordi contraxerit,  
spiritualis ipse matrimonii jura rescidit; atque, ut  
in divinis Litteris scriptum exstat, « In animam  
malevolam non intrabit sapientia<sup>28</sup>. » Pari ratione  
nos vere dicere possumus, in animo irarum in-  
vidiæque pleno, quive ejusmodi aliquo peccato irre-  
titus tenetur, fieri non posse ut in eo bonus spon-

νων, πᾶσα ἐν κύκλῳ περιτραχύνεται τῆς λήμνης ἡ  
ἐπιφάνεια, συνδιατιθεμένη τῷ βάθει· οὕτω καὶ τὸ τῆς  
ψυχῆς γαληναῖον καὶ ἡσυχον, δι' ἐνός τινος παρεμπε-  
σόντος εἰς αὐτὴν πάθους ὅλον συνδιεστρίβηται, καὶ τῆς  
τοῦ μέρους βλάβης συνήθηται. Φασὶ δὲ καὶ οἱ τὰ τοι-  
αῦτα ἐξηρακύντες, μὴ ἀπεσχέσθαι τὰς ἀρετὰς ἀλλή-  
λων, μηδὲ θανάτων εἶναι μιᾶς τινος ἀρετῆς κατὰ τὸν  
ἀκριβῆ περιδράξασθαι λόγον, τὸν μὴ καὶ τῶν λοιπῶν  
ἐφαψάμενον· ἀλλ' ἢ ἂν παραγένηται μία τῶν ἀρετῶν,  
ἀναγκαιῶς ἐπακολουθεῖν καὶ τὰς λοιπὰς. Οὐκ οὖν ἐξ  
ἀντιστροφῆς καὶ ἡ περὶ τὴν βλάβην τῶν ἐν ἡμῖν εἰς  
ὅλον τὴν κατ' ἀρετὴν διαστρίβει βίον, καὶ ὅντως, καθὼς  
φησιν ὁ Ἀποστόλος, ταῖς μέρεσι τὸ ὅλον συνδιατί-  
θεται, ὅν τε πάσῃ μέλῳς ἐν, συναλγούντος τοῦ παν-  
τός, ἂν τε καὶ δεδράξηται, τοῦ ὅλου συγκαίροντος.

enim una pars patitur, totum simul dolet; sive

B

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ.

*Ὅτι τὸ ἐπωσοῦν ἔξω γενέσθαι τῆς ἀρετῆς τὸν  
ἴσον κινδυνὸν ἔχει.*

Ἄλλα μυρία κατὰ τὸν βίον ἡμῶν αἱ πρὸς τὴν  
ἀμαρτίαν παρατροπαί, καὶ πολυτρόπως αἱ Γραφαὶ  
τὸ πλήθος τοῦτο διασημαίνουσι· « Πολλοὶ γὰρ οἱ ἐκ-  
διώκοντές με καὶ θλιβόντές με· » καὶ, « Πολλοὶ οἱ πο-  
λεμοῦντές με ἀπὸ ὕψους· » καὶ ἄλλα τοιαῦτα πολλά.  
Τὰχα τοίνυν κυρίως ἔστιν εἰπεῖν ὅτι πολλοὶ οἱ μοιχι-  
κῶς ἐπιβουλεύοντες, πρὸς τὸ διαφθεῖραι τὸν τιμίον  
τοῦτον ὡς ἀληθῶς γάμον καὶ τὴν ἀμίαντον κοίτην·  
εἰ δὲ χρὴ καὶ τῷ ὀνόματι τοὺς [τοι]οῦτους ἀπαριθμήσα-  
σθαι, μοιχὸς ἡ ὀργή, μοιχὸς ἡ πλεονεξία, μοιχὸς ὁ  
φθόνος, ἡ μνηστεικασία, ἡ ἔχθρα, ἡ βασκανία, τὸ μί-  
σος, πάντα ὅσα παρὰ τοῦ Ἀποστόλου καταλείκονται ὡς  
ἀντικείμενα τῇ ὑγιαινούσῃ διδασκαλίᾳ, μοιχῶν ἔστιν  
ἀπαριθμηταί. Ὑποβώμεθα τοίνυν εἶναι τινα ἐν γυ-  
ναίξιν εὐπρεπῆ τε καὶ ἀξίεραστον, καὶ διὰ τοῦτο βα-  
σιλεῖ πρὸς γάμον συναρμολογεῖσθαι· ἐπιβουλεύεσθαι  
δὲ διὰ τὴν ὥραν ὑπὸ ἀκολάτων τινῶν. Οὐκ οὖν ἡ  
τοιαύτη βίωσις μὲν ἂν πρὸς πάντας τοὺς ἐπὶ φθορᾷ παρ-  
εορεῦντας ἔχθρῶς ἔχη καὶ κατηγορεῖ τούτων ἐπὶ τοῦ  
νομίμου ἀνδρός, σώφρονος ἐστί, καὶ πρὸς μόνον τὸν  
νομίμον ὀρεῖ, καὶ οὐδεμίαν ἔχουσι χώραν κατ' αὐτῆς  
αἱ τῶν ἀκολάτων ὁπάται. Εἰ δὲ τινα πρόσθαιτο τῶν  
ἐπιβουλεύοντων, οὐκ ἐξαιρεῖται αὐτὴν τῆς τιμωρίας·  
ἡ ἐπὶ τῶν λοιπῶν σωφροσύνη. Ἀρχεῖ γὰρ εἰς κατὰ-  
κρίσιν καὶ τὸ δι' ἐνός μιανθῆναι τὴν κοίτην. Οὕτως  
καὶ ἡ τῷ Θεῷ ζῶσα ψυχὴ, οὐδὲν τῶν δι' ἀπάτης αὐτῇ  
προφανεσμένων καλῶν ἀρεσθῆσεται· εἰ δὲ παραδέ-  
ξαιτο διὰ τινος πάθους τὸν μισαμὸν τῇ καρδίᾳ, ἔλυσσε  
καὶ αὐτὴ τοῦ πνευματικοῦ γάμου τὰ δίκαια· καὶ ὡς  
φησιν ἡ Γραφή, εἰς κακότεχνον ψυχὴν μὴ εἰσελεύ-  
σεσθαι σοφίαν· οὕτως ἔστιν ἀληθῶς εἰπεῖν, μηδὲ  
εἰς θυμῶδὴ καὶ βέλτανον, ἢ ἄλλο τι ἔχουσαν ἐν ἑαυτῇ  
πληγμμελὲς, δυνατόν εἶναι τὸν ἀγαθὸν νομικὸν εἰσε-  
κισθῆναι. Τίς γὰρ ἐπίνοια συναρμῶσει τὸ τῇ φύσει  
ἀλλότριόν τε καὶ ἀκρινόντην; Ἀκουσον τοῦ Ἀπο-  
στόλου, μηδεμίαν εἶναι κοινωνίαν φρενὶ πρὸς σκότος  
διδάσκοντος, ἢ δικαιοσύνη πρὸς ἀνομίαν, ἢ συνέλθουτι

<sup>25</sup> I Cor. xii, 26. <sup>26</sup> Psal. cxviii, 37. <sup>27</sup> Psal. iii, 2. <sup>28</sup> Sap. i, 4.



φάναι, πάντα ὅσα ἐστὶν ὁ Κύριος κατὰ τὴν διαφορὰν αὐτῶν ἐν αὐτῷ θεωρουμένων νοοῦμενός τε καὶ ὁνομαζόμενος, πρὸς πάντα τὰ ἐν κακίᾳ κατὰ τὸ ἐναντίον νοοῦμενα. Εἰ οὖν ἀμήχανος τῶν τῇ φύσει ἀμείκτων ἢ κοινωνία, ἀλλοτρία πάντως καὶ ἀνεπίδεκτος τῆς τοῦ ἀγαθοῦ συνοικίσεως ἢ ὑπὸ κακίας τινὸς κατελιγμένη ψυχὴ. Τί οὖν ἐκ τούτων μαυθάνομεν; Τὸ δεῖν τὴν σὺφφωνα καὶ λελογισμένην παρθένον παντὸς πάθους κατὰ πάντα τρόπον τῆς ψυχῆς ἀποτομένου χωρίζεσθαι, καὶ φυλάσσειν ἑαυτὴν ἀγνὴν τῷ ἀρμολογούμενῳ αὐτῇ νυμφίῳ, μὴ ἔχουσαν σπῖλον ἢ βυτίδα ἢ τι τῶν τοιούτων.

virtutis capax est is animus, qui aliquo vitio irretitus est. Ergo quid ex iis documenti nos acceperimus? Hoc sane, quod pudicam virginem, quæ affectionibus se omnino abducere oportet: ac sponso, qui eam adornabit, integram se atque adeo puram conservare, ut aut sordes, aut rugas, aut aliquid

## ΚΕΦΑΛ. ΙΖ'.

"Ὅτι ἀτελής εἰς τὸ ἀγαθὸν ὁ καὶ ἐπὶ τινὶ τῶν κατ' ἀρετὴν ἐκλείπων.

Μία γάρ ἐστιν ὁδὸς εὐθεία, στενὴ τε ὡς ἀληθῶς καὶ τεθλιμμένη, καὶ τὰς ἐφ' ἑκάτερα παρατροπὰς οὐκ ἐπιδεχομένη, καὶ τὸ ὁπωσοῦν ἔξω ταύτης γενέσθαι ἴσον ἔχει τὸν τῆς ἀποτομῆσεως κίνδυνον. Εἰ δὲ ταῦτα οὕτως ἔχει, διορθωτέον ὡς οἶόν τε τῶν πολλῶν τὴν συνήθειαν, ὅσοι πρὸς μὲν τὰς αἰσχυρότερας τῶν ἡδονῶν ἰσχυρῶς ἀπομάχονται, ἄλλως δὲ τὴν ἡδονὴν ἐν τιμαῖς καὶ φιλαρχίαις θηρεύουσι· παραπλήσιον ποιοῦντες, ὥσπερ ἂν εἰ τις οἰκέτης ἐλευθερίας ἐπιθυμῶν, μὴ ὅπως τῆς δουλείας ἔξω γενήσεται σπεύδον, ἀλλ' ἐναμύβῃ τοὺς κεκτημένους, τὴν ἐναλλαγὴν τῶν κεκτημένων ἐλευθερίαν οἰόμενος. Δούλοι γὰρ εἰσιν ἐπίσης πάντες, ὧν μὴ ὑπὸ τῶν αὐτῶν κυριεύονται, ἕως ἂν ὅπως ἐπικρατῇ τις αὐτῶν μετὰ δυναστείας ἀρχή. Εἰσὶ δὲ πάλιν οἱ τῇ πολλῇ πρὸς τὰς ἡδονὰς μάχη, εὐκαταγώνιστοί πως τῷ ἀντικειμένῳ πάθῳ γεγόνασαι, καὶ ἐν τῇ ἐπιτεταμένῃ τῆς ζωῆς ἀκριθείᾳ, λύπαις, καὶ παροξυσμοῖς, καὶ μνησικαίαις, καὶ τοῖς λοιποῖς πᾶσιν, ὅσα πρὸς τὸ ἐναντίον τοῦ κατὰ τὴν ἡδονὴν πάθους ἀντικαθέστηκεν, εὐκόλως τε ἀλλοσκονται, καὶ δυσχερῶς διακθύνουσι· τοῦτο δὲ γίνεται, ὅταν μὴ ὁ λόγος ὁ κατ' ἀρετὴν, ἀλλὰ τι πάθος τῆς κατὰ τὸν βίον πορείας ἡγεμονεύῃ. Ἡ μὲν γὰρ ἐντολὴ τοῦ Κυρίου σφόδρα τηλαυγής, ὡς καὶ νηπίων ὀφθαλμοῖς φωτίσαι, μόνῳ τῷ Θεῷ προσκολληῖσθαι ἀγαθὸν εἶναι λέγουσα· ὁ δὲ θεὸς οὕτε λύπη ἐστίν, οὕτε ἡδονή, οὕτε δειλία, ἢ θράσος, ἢ φόβος, ἢ ὀργή, ἢ ἄλλο τι τοιοῦτον πάθος, ὃ τῆς ἀπαιδεύτου κυριεύει ψυχῆς· ἀλλ' ὡς φησιν ὁ Ἀπόστολος, αὐτοσφία καὶ ἀγιασμός, ἀληθεία τε καὶ χαρὰ, καὶ εἰρήνη, καὶ ὅσα τοιαῦτα. Πῶς οὖν ἔστι τῷ ταῦτα ὄντι προσκολληθῆναι τὴν ὑπὸ τῶν ἐναντίων κρατούμενον; Ἡ πῶς οὐκ ἄλογον τὸν τῷ ἐνί τινι τῶν παθῶν ὥπως μὴ ὑπαχθεῖν σπουδάζοντα, ἀρετὴν μαχίεσθαι τὸ ἀντικείμενον; Οἶον, ἡδονὴν μὲν φυγόντα, λύπην κατέχεσθαι· τὸ δὲ θρασὺ καὶ προσητὲς διακλίοντα, δειλίᾳ ταπεινῶν τὴν ψυχὴν· ἢ θυμῶς ἀνάλωτον μένειν ἐσπουδακῶτα, κατεπευχέναι τῷ φόβῳ. Τί γὰρ διαφέρει οὕτως ἢ ἄλλως τῆς ἀρετῆς ἐκπεσεῖν,

A sus inhabitet. Quæ enim consilii ratio conciliabit id, quod natura inter se alienum non coheret, neque ullo societatis jure illigatum est? Tu velim audias Apostolum, qui docet, nihil esse luci cum tenebris commune, neque æquitati justitiæque cum iniquitate<sup>29</sup>; atque, ut summam breviterque dicam, omnia quibuscumque et mente comprehensus et vocatus est Dominus, ex earum rerum differentia, quæ in eo cernuntur, hæc omnibus iis, quæ in vitio posita sunt, contraria intelligi. Si igitur difficilis est rerum inter se dissimilium societas, remotus omnino est a virtutis contubernio, neque plane rationem vitæ ducem sequitur, ab omnibus animi qui eam adornabit, integram se atque adeo puram ejusmodi minus contrahat.

B

## CAPUT XVI.

Ad bonum minime aptus est is, qui aliqua ex parte in virtutis officio peccat.

Via est una recta, angusta illa quidem, et trita, quæ neque alterius viæ flexiones, et diverticula comprehendit; atque ex hac aliquo sane modo deflectere fortasse periculum est, ne quis labatur et concidat. Si hæc ita se habent, multorum nos consuetudinem, quoad ejus fieri potest, moderari oportet: qui enim contra foedissimas voluptates pugnacissime se defendunt, eas vero, quæ in honoribus atque imperii appetitionibus existunt, voluptates consuecantur, hi nihil omnino dissimile faciunt ac si quis servus libertatis avidus, mature operam det, non ut a servitute vindicetur, cum in eo libertatem esse putet, si ab eo, in cuius potestate fuit, ad alium dominum transferatur. Servi enim pari conditione omnes sunt, quamvis non eorumdem dominorum imperio potestateve teneantur, cum unus aliquis illis domineatur, atque cum potestate imperet. Rursusque sunt plerique qui multo contra has voluptates certamine, facile quodammodo sunt ab adversario superati, atque in accurata beneque constituta vivendi ratione, doloribus et animi concitationibus, et malorum recordationibus, et cæteris denique omnibus quæ contra hunc voluptatis affectum restiterunt, cum facile expugnantur, tum difficilius ab iis liberantur: hocque tum accidit, cum non ratio virtutis consentanea, sed animi affectio quæpiam vitæ cursum dirigit. Preceptum enim Domini lucidum valde est<sup>30</sup>, ut vel infantium oculos illuminet, eademque dicit soli Deo adherere bonum esse<sup>31</sup>: siquidem neque dolor est Dominus, non voluptas, non formido, non audacia, aut ira, aut aliquis huiusmodi affectus, qui in animo rudi dominatur; at sapientia ipsa est, inquit Apostolus, sanctificatio, veritas, pax, et gaudium, omniaque alia id generis<sup>32</sup>. Quo igitur modo huic junctus esse potest is, qui contrariis affectibus tenetur<sup>33</sup>? Aut quo modo non absurdum est, cum qui studium in

<sup>29</sup> II Cor. vi, 14. <sup>30</sup> Psal. xviii, 9. <sup>31</sup> Psal. lxxii, 28. <sup>32</sup> I Cor. i, 50. <sup>33</sup> Rom. xiv, 17.

eo ponit, ut nulla affectionum vi impellatur, putare in eo quod contrarium est, esse virtutem? Verbi causa, si qui voluptatem fugit, dolore hic vincatur: quive audaciam ac temeritatem declinat, prae timiditate is animum prosternat atque abjiciat, aut qui invicto esse animo studuit, is metu fractus ceciderit. Quid enim interest, hoc an illo modo quis a virtute calat, vel potius se a Deo ipso removeat, qui virtus absoluta est, ac perfecta? Nam in corporalibus agrotationibus nihil referre quis dixerit, utrum morbi tabes a nimia cibi tenuitate sit, an ab immoderata ingurgitatione, cum utriusque immoderatio eodem termino concludatur. Itaque qui et animi vitae, et salutis curam habet, in moderata quadam animi aequitate versabitur, quoniam in eo permanet, ut nullam cum ea repugnantia societatem habeat, quae sit utrinque virtuti opposita. Non mea quidem haec est, sed vocis ipsius divinae oratio. Aperte Domini doctrinae hoc praeceptum est, in iis quae discipulos docet velut agnos inter lupos versantes, ut non solum columbae sint, sed aliquid etiam serpentis in moribus habeant. Hoc sane est, ut neque quod in simplicitate hominibus laudandum videatur, impensius consecantur, quod is habitus ad extremam dementiam propius accedat, neque rursus calliditatem ac vafricitatem, quam plerique homines praedicant, meram atque impermixtam contrario virtutem credant, sed ex adversariis rebus unum aliquid temperatum morum genus conficiant, hinc dementia, illinc malitiosa sapientia recisa, quasi ex utroque contrario unum perfectum sit honestum, quod et ex animi simplicitate et solertia conflatum est. « Estote » enim, inquit <sup>34</sup>, « prudentes ut serpentes, simplices ut columbae.

## CAPUT XVII.

*Omnes animi potestates virtutem spectare debent.*

Quod igitur eo loco dictum est a Domino, commune sit omnis vitae praeceptum, iis praesertim, qui virginitatis studio ad Deum accedunt, ut, cum ad unum aliquod rectum officium respiciant, non modo res contrarias caveant, sed quod bonum est undique sibi colligant, ut omnibus querendis vitam in tuto collocant. Neque enim miles, qui armis partem aliquam corporis munierit, reliquum corpus armis nudum periculo objiciet. Quid enim ei lucri est ex parte corporis armata, si in partibus nudis lethalem plagam accipiat? Quis formosum cum dixerit, cui ex iis, quae ad formae speciem attinent, aliquid est calamitate rescissum? Turpitudine enim ac deformitas partis illius truncea, venustatem integram corrumpit. Quod si, ut quodam loco scriptum est <sup>35</sup>, ridiculus est, qui turris aedificium aggressus, atque in fundamentis omne quidem studium suum cum posnerit, extremam aedificii partem non est exsecutus, qui ex hac nos parabola aliud cognoscimus, quam ut, proposita re aliqua sublimi, finem assequi studeant, qui variis mandatorum quasi structuris Dei opus perficiunt? Neque enim lapis unus tota est turris aedificatio,

μαλλον δὲ αὐτοῦ τοῦ Θεοῦ ἔξω γενέσθαι, ὅς ἐστιν ἡ παντελὴς ἀρετὴ; Καὶ γὰρ ἐπὶ τῶν τοῦ σώματος ἀβήρωσσι μάλιστα, οὐκ ἂν διαφέρειν τὸ κακὸν τις εἴποι δι' ὑπερβαλλούσης ἐνδεείας, ἢ ἀπὸ πληθύνουσης ἀμέτρον διαφθαρῆναι, εἰς τὸ αὐτὸ πέρας τῆς ἐν ἐκατέροις ἀμετρίας ληγούσης. Οὐκοῦν καὶ ὁ τῆς κατὰ ψυχὴν ζωῆς τε καὶ ὑγιείας ἐπιμελούμενος, ἐπὶ τοῦ μέσου τῆς ἀληθείας ἑαυτὸν τηρήσει, ἀμειγῆς καὶ ἀμέτοχος διαμένων τῆς ἐκατέρωθεν τῇ ἀρετῇ παρακειμένης ἐναντιότητος. Οὐκ ἐμὸς ὁ λόγος, ἀλλ' αὐτῆς τῆς θείας φωνῆς. Φανερώς γὰρ τῆς τοῦ Κυρίου διδασκαλίας τὸ δόγμα τοῦτο ἐστίν, ἐν οἷς διδάσκει τοὺς μαθητάς, ὡς ἄρχας λύκοις συναναστρεφόμενους, μὴ περιστρεφῆς εἶναι μόνον, ἀλλ' ἔχειν τι καὶ τοῦ ὕψους ἐν τῇ ᾗθει. Τοῦτο δὲ ἐστὶ, τὴ μῆτε τὴν ἀπλότην δοκοῦν ἐπαίνειν τοῖς ἀνθρώποις εἰς ἄκρον ἐπιτηδεύειν, ὡς τῇ ἐσχάτῃ ἀνοίᾳ τῆς τοιαύτης ἔξωος πλησιαζούσης· μῆτε τὴν ἐπανουμένην ὑπὸ τῶν πολλῶν δεινότητα καὶ πανουργίαν, ἀμειγῆ τῶν ἐναντίων καὶ ἄκρατον ἀρετὴν νομίζειν· ἐκ δὲ τῆς δοκούσης ἐναντιότητος μίαν τινὰ συγκεκραμένην ἡθους κατὰστασιν ἀπεργάζεσθαι, τῆς μὲν τὸ ἀνήκον, τῆς δὲ τὸ ἐν ποιηρίᾳ σοφὸν περιχόψαντας· ὡς ἐξ ἐκατέρων ἐν ἀποτελεσθῆναι καλὸν ἐπιτηδεύμα, ἀπλότῃ γνῶμῃ καὶ ἀγχινοίᾳ συγκεκραμένον. « Γίνεσθε » γὰρ, φησὶ, « φρόνιμοι ὡς οἱ ἕφεις, καὶ ἀκέραιοι ὡς αἱ περισσοραὶ. »

C

## ΚΕΦΑΛ. ΙΖ'.

*Ἵτι χρὴ πάσας τὰς τῆς ψυχῆς δυνάμεις πρὸς ἀρετὴν βλέπειν.*

Οὐκοῦν ὅπερ ἐνταῦθα εἴρηται παρὰ τοῦ Κυρίου, κοινὴν ἔστω δόγμα τοῦ βίου παντός, καὶ μάλιστα ἐπὶ τῶν διὰ παρθενίας τῷ Θεῷ προσούντων, τὸ μὴ πρὸς ἓν τι κατάρθωμα βλέποντας, τῶν ἐναντίων ἀφυλάκτως ἔχειν, ἀλλὰ πανταχόθεν ἑαυτοῖς τὸ ἀγαθὸν ἐξευρίσκειν, ὡς ἂν διὰ πάντων τὸ ἀσφαλὲς ὑπάρχῃ τῷ βίῳ. Οἷός γὰρ στρατιώτης μέρη τινὰ τοῖς ὅπλοις φραξέμενος, γυμνῷ κινδυνεύει τῷ λοιπῷ σώματι. Τί γὰρ κέρδος αὐτῷ τῆς ἐπὶ μέρους ὀπλίσεως, εἰ κατὰ τῶν γυμνῶν τὴν καίριαν δέξαιτο; Τίς δ' ἂν εὐμορφον ὀνομάσειεν ἐκεῖνον, ὃ τῶν εἰς εὐμορφίαν τι συντελούντων ἔκ τινος συμμορφῆς περιέκοπται; Ἡ γὰρ περὶ τὸ λεῖπον ἀσφύνη καὶ τὴν τοῦ ὑγιαίνοντος χάριν διελυμῆναι. Εἰ δὲ καταγέλαστός ἐστι, καθὼς φησὶ που τὸ Εὐαγγέλιον, ὁ ἐγγειοῦσας μὲν τῇ τοῦ πύργου κατασκευῇ, ἐν θεμελίῳ δὲ τὴν σπουδὴν ἑαυτοῦ στήσας, καὶ τοῦ τέλους οὐκ ἐφικόμενος· τί ἄλλο ἐκ τῆς παραβολῆς ταύτης μανθάνομεν, ἢ τὸ πάσης ὑψηλῆς προθέσεως ἐπὶ τὸ πέραν φθάνειν ἐσπουδακέναι, ταῖς ποικίλαις τῶν ἐντολῶν οἰκοδομαῖς τὸ ἔργον τοῦ Θεοῦ τελειοῦντας; Οὕτε λίθος εἰς ἡ πᾶσα οἰκοδομὴ τοῦ πύργου ἐστίν, οὕτε ἐντολὴ μία πρὸς τὸ ἐπιζητούμενον μέτρον ἄγει τὴν τῆς ψυχῆς τελειότητα· ἀλλὰ καὶ τὸν θεμέλιον,

<sup>34</sup> Matth. x, 16. <sup>35</sup> Luc. xiv, 28 sqq.

ὑποβεβλησθαι δεῖ πάντως, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος, Α  
[καὶ] τὴν ἐκ χρυσοῦ καὶ λίθων τιμίον οἰκοδομήν ἐπι-  
θεσθαι. Οὕτω γὰρ τὰ ἔργα τῶν ἐντολῶν ὀνομάζεται,  
κατὰ τὸν εἰπόντα Προφήτην, ὅτι « Ἠγάπησα τὰς ἐν-  
τολάς σου ὑπὲρ χρυσοῦ, καὶ λίθων τιμίον πῶλον. » Ὑπο-  
κείσθω τοίνυν ἀντὶ θεμελίου τινὸς τῷ κατ' ἀρετὴν βίῳ  
ἢ περὶ τὴν παρθενίαν σπουδῇ· ἐποικοδομείσθω δὲ  
τῷ θεμελίῳ τούτῳ πάντα τὰ ἔργα τῆς ἀρετῆς. Εἰ γὰρ  
καὶ σφρόδρα τοῦτο τίμιον καὶ θεοπρεπὲς εἶναι πιστεύε-  
ται· ὥσπερ οὖν καὶ ἔστι καὶ πεπιστεύεται· ἀλλ' εἰ  
μὴ καὶ ὁλος ὁ βίος τοῦτῳ συμβαίνει τῷ κατορθώματι,  
ἐπιμολύνουτο τῇ λοιπῇ τῆς ψυχῆς ἀταξίᾳ, τοῦτό ἐστι  
τὸ ἐνώστιον ἐκείνῳ τὸ ἐν τῇ βίῳ τῆς σὺς, ἢ ὁ μαργα-  
ρίτης ὁ ἐν τοῖς ποσὶ τῶν χοίρων καταπατούμενος.  
Ἀλλὰ περὶ μὲν τούτων τσαῦτα.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Γ.

Μόνη ἡ ἀρετὴ, κἄν τέλειος, οὐδὲν ὠφελεῖ τῷ ἐν  
παύσῃ τὴν ἀρετὴν οὐκ ἀσχομένῳ.

Εἰ δέ τις παρ' οὐδὲν ποιεῖται τὸ μὴ συνηρμόσθαι  
τινὲ διὰ τῶν καταλλήλων τὸν βίον, τὰ ἐν τῷ οἴκῳ ἑαυ-  
τοῦ θεασάμενος παιδευθῆτω περὶ τοῦ λόγου. Δοκεῖ  
γάρ μοι, καθάπερ ἐπὶ τῆς ἰδίας οἰκῆσεως ὁ τοῦ οἴκου  
δεσπότης οὐκ ἀποδέξεται, ἀπρεπῇ καὶ ἀτρίχητον τὰ  
ἐν τῇ οἰκίᾳ βλέπειν, ἢ κλίνην ἀνατετραμμένην, ἢ  
πλήρη κόπρου τὴν τράπεζαν, ἢ τὰ μὲν τίμια τῶν  
σκευῶν ἐν ῥυπαρίῳ τισι τόποις ἀπεβριμέναν· ὅσα δὲ  
πρὸς τὰς ἀτιμωτέρας ὑπηρεσίας ἐστίν. ἐν ὀφθαλμοῖς  
προκειμένα τῶν εἰσιόντων· ἀλλὰ πάντα εὐσχημόνως  
καὶ κατὰ τάξιν τὴν πρέπουσαν διαθεῖς, καὶ ἐκάστην  
ἀρμόζουσαν ἀποδοῦναι χίαν, θαρρῶν ἀποδέχεται τοὺς  
ἐπιξενουμένους· ὡς οὐδεμίαν αἰσχύνην ὀφλήσων εἰ  
φανερὰ γένοιτο, ὅπως αὐτῷ τὰ κατὰ τὴν οἰκίαν ἔχει·  
οὕτως οἶμαι χρῆναι καὶ τὸν τοῦ σκηνώματος ἡμῶν  
οἰκαδεσπότην καὶ οἰκονόμον, τὸν νοῦν λέγω, πᾶν τὸ  
ἐν ἡμῖν εὖ διατίθεσθαι, ἐκάστην τε τῶν τῆς ψυχῆς δυ-  
νάμεων, ἃς ἀντὶ ὀργάνων καὶ σκευῶν ὁ δημιουργὸς  
ἡμῖν ἐνετεκνήνατο, οἰκείως καὶ πρὸς τὸ καλὸν κεχρη-  
σθαι. Εἰ δὲ μὴ φλυαρίαν τινὰ καὶ ἀδολοσχίαν τοῦ λό-  
γου τις καταγινώσκει, εἰρήσεται καὶ καθ' ἕκαστον,  
ὅπως ἂν τοῖς παροῦσιν αὐτῷ χρώμενος, πρὸς τὸ συμ-  
φέρειν αὐτῷ τὸν βίον οἰκονομήσει. Φαμὲν τοίνυν τὴν  
μὲν ἐπιθυμίαν δεῖν ἐν καθαρῷ τῆς ψυχῆς ἰδρυσάμε-  
νον ἔχειν, ὥσπερ τε ἀνάστημα ἢ ἀπαρχὴν τῶν ἰδίων  
ἀγαθῶν ἐξελθόντα θεῷ, ἀφιερῶσαντά τε αὐτὴν ἅπασι,  
ὀνέσασθαι τε καὶ καθαρὰν διαφυλάττειν, μηδ' αὖτ' ἐπὶ  
κατὰ τὸν βίον ῥυπαρίᾳ μολυνομένην. Τὸν δὲ θυμὸν,  
καὶ τὴν ὀργὴν, καὶ τὸ μῆτος, καθάπερ κύνας τινὰς  
πυλωρούς, πρὸς μόνην ἐργηγορέναι τὴν τῆς ἀμαρ-  
τίας ἀνίστασιν, καὶ κατὰ τοῦ κλέπτου καὶ πολεμίου  
κεχρησθαι τῇ φύσει, ὅς ἐπὶ λύμῃ τοῦ θεοῦ θησαυ-  
ροῦ παρεισδύεται, καὶ διὰ τοῦτο ἔρχεται, ἵνα κλέψῃ  
καὶ θύσῃ καὶ ἀπολέσῃ· τὴν δὲ ἀνδρείαν καὶ τὸ θάρρος,  
ἀντὶ ὅπλου τινὸς διὰ χειρὸς φέρειν, πρὸς τὸ μὴ πτοη-  
θῆναι ποτε πτότην ἐπελθοῦσαν, καὶ ὁρμὰς ἀσεβῶν  
ἐπὶρχομένης· ἐλπιδί δὲ καὶ ὑπομονῇ ἀντὶ βακτηρίας,

A neque preceptum sane unum perfectionem animi  
ad eum ducit, quem nos quarimus, modum; sed  
jactum esse oportet plane fundamentum, atque su-  
per aurum, ut ait Apostolus, et lapides pretio os  
aedificium struendum est <sup>36</sup>: ita enim mandato-  
rum opera Propheta appellavit his verbis: « Dilexi  
mandata tua super aurum, et lapidem pretiosum  
multum <sup>37</sup>. » Atque pro aliquo quidem fundamento  
sit honeste vitæ propositum studium virginitalis;  
et super hoc fundamentum cuncta virtutis opera  
extruantur. Etsi enim valde honestum hoc et Deo  
conveniens esse creditur, ut sane et est, et credi-  
ditur: nisi tamen huic præclaro officio vita omnis  
respondeat, aut si reliqua animi perturbatione in-  
quinetur; illud aurum ornamentum est, quod in  
B rostro suis, aut margarita, quæ sit porcorum pe-  
dibus proculcata. Sed de his quidem hæcenus.

## CAPUT XVIII.

*Sola virtus, etiam perfecta, nihil omnino prodest ei,  
qui in omnibus virtutem non colit.*

Si vero quis pro nihilo putat vitæ suæ rationem  
cuiquam invicem accommodare, res suas domesti-  
cas contemplatus ad hoc præceptum eradiatur. Ut  
enim paterfamilias domi suæ passurus mihi non  
videtur, ut res fædas, ac turpes cernat, veluti non  
stratum lectum, aut mensam sordium plenam, aut  
vasa pretiosa quæ aliquo conjecta sint, ubi sor-  
dium situs est; quæ vero sunt ad usus minus ho-  
nestos accommodata in oculis aduenatum illa posita  
sint; sed apte ille atque ordine recto cuncta collo-  
cando, summeque cuique rei locum tribuendo; cum  
exploratum habeat quo ordine res domi suæ sint,  
tum fidenti animo, quasi nullo pudore prohibitas,  
hospites ac peregrinos excipiet: eodem modo do-  
micilii nostri domino ac moderatori, nempe ratio-  
ni, agendum esse arbitror; ut, quæ in nobis sunt  
omnia recte instituat, singulisque animi potestati-  
bus, quas et pro instrumentis et vasis summus  
nostre nature opifex fabricatus est, iis apte et ad  
honestatem utatur. At vero jam, nisi quis nugaci-  
tatis et garrulitatis nos condemnet, sigillatim ex-  
plicabimus, quo pacto usus quis insitis sibi rebus  
vitam quam utilissime componat. Itaque dicimus  
oportere eum appetitum in animi puro dedica-  
D tum, velut donarium quoddam ac bonorum suo-  
rum primitias Deo segregare, et semel consecra-  
tum intactum porro atque integrum servare nullis  
vitæ sordibus contaminatum. Excandescantiam vero  
et iram et odium quasi canes aliquos ostii custo-  
des ad solam peccati repugnantiam in vigilia, et  
statione manere, adversusque furem et hostem  
natura eum usum esse, qui in divini thesauri per-  
niciem aditum sibi facit, atque ob eam causam ve-  
nit, ut furetur, et mactet, et perdat; pro telo ali-  
quo audaciam, et fortitudinem afferat oportet, ne  
ulla formidine, quæ incidat, aut subitis impierum  
affectibus animus consterneretur; spe autem et tole-

<sup>36</sup> I Cor. iii, 12. <sup>37</sup> Psal. cxviii, 127.



rautia quasi baenlo inniti, si quando quis tentationibus defatigatur; in peccatis vero penitentiae tempore si usu venerit, doloris remedium parare, atque adhibere, quasi neque hoc alias utile sit, ac salutare, nisi ad solum huiusmodi penitentiae usum. Tum vero recta horum regula iustitia erit, quae docet, quid in omnibus et dictis et factis sit a peccato alienum, quove modo animi partes institui oporteat, quave ratione, quod cuiusque proprium sit, pro dignitate tribuatur. Cupiditatem autem, quae in plus habendo posita est, multam illam quidem et immensam in singulorum animis, si quis ad eam, quae a Deo est, appetitionis vim addiderit, is in hac ipsa plus habendi cupiditate beatissimus erit, illic vim faciens, ubi laudabile est vim facere. Atqui sapientiam, prudentiamque rerum omnium, quae expedit, consultrices vitaeque suae contubernales adhibebit, ut nullo unquam tempore aut imperitia, aut imprudentia in errorem abducatur; sin autem iis, quas commemoravi, virtutibus neque ut par est, neque ut earum natura postulat, quis usus est, ad idque, quod minime decet, earum usum convertit, vel quia ad res turpissimas cupiditatem adjicit, vel quia in vicinos odium concipit, vel quia iniquitatem colit, vel quia se contra parentes acrem ostendit, atque absurda quaeque audet, inaniaque sperat; hic certe cum prudentiam et sapientiam a contubernio suo repellat, ingluviem quandam, atque intemperantiam sibi socias adiungit: qui si in reliquis eodem modo facit, insulsus utique est, et monstri similis, ita ut ejus absurditas declarari pro dignitate non possit. Ut enim si quis perturbate armatus galeam invertat, ut et faciem tegat, et conum in posteriorem partem inclinaverit, pedesque in thorace

habeat, ocreas pectori accomodet, quave a laeva ad dexteram commutet, dexterae vero partis armaturam laevae apponat: quod igitur verisimile sit in militia ut huic eveniat, qui ita praepostere est armis instructus, hoc ipsum consentaneum est illi in vita accidere, qui mente ita perturbata est, ut animi virtutum usum pervertat.

Quin adhibenda est a nobis quardam diligens in his convenientiae decorique ratio, quam in animis nostris vera temperantia inserere solet. Sique perfecta absolutaque huius virtutis definitio consideranda est, fortasse quidem proprie dicitur omnium animi motuum bene constituta quedam, et cum sapientia, prudentiaque conjuncta moderatio. Atque huiusmodi animi constitutio non ullo amplius labore, neque studio ad rerum sublimium celestiumque societatem indigebit, sed nullo sane negotio, rebus contrariis rejectis, cum id, quod quaeritur, naturaliter teneat, perficiet id, quod assequi difficile videtur: qui enim extra tenebras longe positus est, eum et in luce omnino versari, et qui mortuus non est, illum vivere necesse est. Et profecto, nisi quis animam suam in vano acceperit, in veritatis via plane erit: quoniam prudentia, ac scientia, quam quis adhibet, ne a via declinet, dux sane aliquis diligens est recti itineris. Ut enim servi, jam servituti liberati, cum operam iis navare desierint, quorum potestate tenebantur,

Α εἴποτε τοῖς πειρασμοῖς χάμοι, ὑποστηρίζεσθαι· τὸ δὲ τῆς λύπης κτῆμα κειρὼ μετανοίας ἐπὶ ἀμαρτήμασιν, εἰ πύχοι, ποτὲ συμβῆναι, προχειρίζεσθαι, ὡς οὐδέποτε χρήσιμον ὂν ἢ πρὸς τὴν τοιαύτην μόνην ὑπηρεσίαν. Ἦ δὲ δικαιοσύνη αὐτῇ κανὼν εὐθύτητος ἔσται, τὸ ἐν παντὶ ἀπαιτῶν λόγῳ τε καὶ ἔργῳ ὑψηλοῦμένη, ὅπως τε χρὴ τὰ ἐν τῇ ψυχῇ διακρίεσθαι, καὶ πῶς ἂν τις τὰ κατ' ἀξίαν ἐκάστην νέμῃ. Τὴν δὲ τοῦ πλεόντος ἔφεσιν, ὃ πολὺ τε καὶ ἀμέτρητον ἔγκειται τῇ ἐκάστου ψυχῇ, τῇ κατὰ Θεὸν ἐπιθυμίᾳ προσθεῖς, μακάριος ἔσται τῆς πλεονεξίας, ἐκεῖ βιαζόμενος, ὅπου ἐπαίνετον τὸ βιάζεσθαι. Σοφίαν δὲ καὶ φρόνησιν συμβούλους ἔξει τῶν συμφερόντων, καὶ συνδιανούσας αὐτῇ τὴν ζωὴν, ὡς μηδ' αὐτὸ ὑπὸ ἀμαθείας ἢ ἀφροσύνης παρὰ βλάβην· εἰ δὲ μὴ κατὰ τὸ οἰκεῖον χρῆτο ταῖς εἰρημέναις δυνάμεσιν, ἀλλ' ὑπαλλάσσοι παρὰ τὸ δέον, τὴν μὲν ἐπιθυμίαν προστιθεῖς τοῖς αἰσχίστοις, τὸ δὲ μέσος ἐπὶ τοῖς ὁμοφύλοις προχειρίζμενος· ἀγαπῶν δὲ τὴν ἀδικίαν, καὶ ἐπὶ τοῖς γονέας ἀνδριζόμενος, καὶ θαρσύν τὰ ἄτοπα, καὶ ἐλπίζων τὰ μάταια, φρόνησιν δὲ καὶ σοφίαν ἀπελαύνων τῆς μετ' αὐτοῦ συνοικῆσεως, λαιμαργίαν καὶ ἀφροσύνην προσεταρίζοιτο· καὶ περὶ τῶν λοιπῶν ὡσαύτως ποιών, ἄτοπος ἂν εἴη τις καὶ ἀλλόκοτος, ὡς μηδ' ἂν εἰπεῖν ἀξίως τινὰ δυσηθῆναι τὴν ἀτοπίαν. Καθάπερ γὰρ ἂν εἰ τις ἐναλλὰξ ὀπλιζόμενος, ἀναστρέφοι μὲν τὸ κράνος, ὥστε καλύπτειν τὸ πρόσωπον, καὶ ὀπίσω νενευκέναι τὴν λόφον, τοὺς δὲ πόδας ἔχοι ἐν ὠρακί, καὶ τὰς κνημίδας ἐφαρμόζοι τῇ στήθει, καὶ ὅσα τὰ τῆς ἀρσιτερείας ἐστί τῇ δεξιᾷ μεταλαμβάνοι, τὴν δὲ τῶν δεξιῶν ὀπλισιν τῇ εὐωνύμῳ προσρίπτοι. Ὅπερ οὖν παθεῖν εἰκὸς ἐν πολέμῳ τὸν τοιοῦτον ὀπλίτην, τοῦτο καὶ παρὰ τὸν βίον πάσχειν εἰκὸς τὸν συγκεχυμένον τὴν γνώμην, καὶ τὴν γρῆσιν τῶν δυνάμεων τῆς ψυχῆς ὑπαμεῖθοντα.

Β

Οὐκ οὖν προνοήσαν ἡμῖν τῆς ἐν τοῖς τοῖς εὐαρμοστίας, ἣν ἢ ἀληθὴς σωφροσύνη πέφυκεν ἐμπαιεῖν ταῖς ἡμετέραις ψυχαῖς. Καὶ εἰ χρὴ τὴν τελειότατον τῆς σωφροσύνης ὅρον ἐπισκοπεῖν, τάχα τοῦτο σωφροσύνη κυρίως ἂν λέγοιτο, ἢ πάντων τῶν ψυχικῶν κινήματων μετὰ σοφίας καὶ φρονήσεως εὐτακτος οἰκονομία. Καὶ ἡ τοιαύτη κατάστασις τῆς ψυχῆς οὐκέτι πόνου τινὸς οὐδὲ πραγμάτων πρὸς τὴν τῶν ὑψηλῶν τε καὶ οὐρανίων μετουσίαν δεῖται, ἀλλ' ἐν πολλῇ ῥαυτῶν τὸ τέως δυσέφικτον εἶναι δοκοῦν κατορθώσαι φυσικῶς, τῇ ὑπεξαίρεσει τοῦ ἐναντίου τῇ ζητούμενον ἔχουσα· τὴν τε γὰρ ἔξω τοῦ σκότους γενόμενον, ἐν φωτὶ πάντως εἶναι ἀνάγκη· καὶ τὸν μὴ τεθνηκότα, ζῆν. Καὶ τοίνυν εἰ τις μὴ ἐπὶ ματαίῳ λάθοι τὴν ἑαυτοῦ ψυχὴν, ἐν τῇ ὁδῷ τῆς ἀληθείας πάντως ἔσται· ἢ γὰρ τοῦ μὴ παρατραπῆναι πρόνοιά τε καὶ ἐπιστήμη, ὁδηγία τις ἐστὶν ἀκριβὴς τῆς ἐπὶ τὴν εὐθεῖαν πορείας· καὶ ὥσπερ οἱ ἐλευθερωθέντες οἰκέται παυσάμενοι τοῦ τοῖς κρατοῦσιν ὑπηρετεῖν, ἐπειδὴν ἑαυτῶν γίνωνται κύριοι, τρέπουσι πρὸς ἑαυτοὺς τὴν σπουδὴν· οὕτως οἶμαι καὶ τὴν ψυχὴν ἐλευθερωθεῖσαν

Γ

ἀπὸ τῆς σωματικῆς λατρείας, ἐν ἐπιγνώσει γενέσθαι τῆς οἰκειᾶς ἑαυτῇ καὶ κατὰ φύσιν ἐνεργείας· ἡ δὲ ἐλευθερία ἐστὶ, καθὼς καὶ παρὰ τοῦ Ἀποστόλου ἐμάθομεν, τὸ μὴ ζυγῷ δουλείας ἐνέχεσθαι, μηδὲ καθάπερ δραπέτην ἢ κακοῦργον γενόμενον, πεδωθῆναι τῷ τοῦ γάμου δεσμῷ. Ἀλλὰ μοι πάλιν ὁ λόγος ἐπὶ τὴν αὐτὴν ἀρχὴν ἀνατρέχει, ὅτι οὐκ ἐν τούτῳ μόνῳ τὸ τέλειον τῆς ἐλευθερίας ἐστίν, ἐν τῷ ἀποστῆναι τοῦ γάμου (μὴ τις οὕτω μικρὸν τε καὶ εὐωνον τὸ τῆς παρθενίας οἰσθῶ, ὥστε ἐν ὀλίγῳ παρατηρήματι σαρκὸς κατορθοῦν νομίζειν τὸ τοσοῦτον πρᾶγμα)· ἀλλ' ἐπειδὴ πᾶς ὁ ποιῶν τὴν ἀμαρτίαν δούλος τῆς ἀμαρτίας ἐστίν, ἢ ἐν παντὶ πρᾶγματι καὶ ἐπιτηδεύματι πρὸς κακίαν παρατροπῇ, δουλοῦται τὸν ἄνθρωπον καὶ σιγματίαν ποιεῖ, μὴ ὡς αὐτῷ καὶ ἐκ καύματα διὰ τῶν τῆς ἀμαρτίας πληγῶν ἐμποιοῦσα· ὥστε τὸν τοῦ μεγάλου σκοποῦ τοῦ κατὰ τὴν παρθενίαν ἀφάμενον, ἐν πᾶσι προσήκειν ἑαυτῷ εἶναι ὅμοιον, καὶ πάτῃ τῇ ζωῇ συνεμφανίζειν τὴν καθαρότητα. Εἰ δὲ χρὴ καὶ διὰ τινος τῶν θεοπνευστῶν συνηγορήσαι τοῦ λόγου, ἀρκεῖ πρὸς τὴν αὐτὴν ἀληθείαν βεβαίως αὐτῇ ἡ ἀλήθεια, διὰ παραβολῆς καὶ αἰνίγματος ἐν τῷ Εὐαγγελίῳ τὸ τοιοῦτον ἡμῖν δογματίσασα· τοὺς γὰρ χρηστοὺς καὶ ἐδωδίστους τῶν ἰχθύων ἀπὸ τῶν πονηρῶν τε καὶ δηλητηρίων ἢ ἀλειυτικῇ τέχνῃ ἀποχωρίζει, ὡς ἂν μὴ τινος τῶν ἐναντίων συνεισπεσόντος τοῖς ἀγγείοις, καὶ ἡ τῶν χρησίμων ἀπόλαυσις ἀχρειωθεῖν. Τοῦτο καὶ τῆς ἀληθείας σωφροσύνης ἔργον ἐστὶ, τὸ ἐκ πάντων τῶν ἐπιτηδεύματων τὸ καθαρὸν τε καὶ ὠφέλιμον ἐκλεγομένην, ἐν παντὶ τὸ ἀπεμφανῖον ἀποποιεῖσθαι ὡς ἄχρηστον, καὶ ἐναφιέναι τοῦτο τῷ κοινῷ καὶ κοσμικῷ βίῳ, θαλάσῃ τροπικῶς ὑπὸ τῆς παραβολῆς ὀνομασμένῃ· ἐπεὶ καὶ ὁ Παλμυρὸς διδάσκαλον ἐξομολογήσας ἐν τινι τῶν ψαλμῶν ἡμῖν ὑφ' ἡγουμένου, τὸν ἄστατον τοῦτον καὶ ἐμπαθεῖ καὶ παραχρῶν βίον, ὕδατα ψυχῆς ἀπτόμενα, καὶ βάθη θαλάσσης καὶ καταιγίδα καλεῖ· ἐν ἧ πᾶσα μὲν ἀποστατικῇ διάνοιᾳ, καθ' ὁμοιότητα τῶν Αἰγυπτίων, ὡς λίθος εἰς τὸν βυθὸν καταδύεται. "Ὅσον δὲ Θεῷ φίλον καὶ διορατικὸν τῆς ἀληθείας ἐστίν, ὅπερ Ἰσραὴλ παρὰ τῆς ἱστορίας ὀνόμασται, τοῦτο μόνον ὡς ξηρὰν αὐτὴν διεξέρχεται, οὐδαμῷ τῆς πικρίας καὶ τῆς ἄλμης τῶν βιοτικῶν κυμάτων συνεφαπτόμενον· οὕτω τυπικῶς ὑπὸ κατηγεμένη τῷ νόμῳ· τύπος δὲ ἦν ὁ Μωσῆς τοῦ νόμου· καὶ ὁ Ἰσραὴλ τὴν θάλασσαν διεπέρασεν ἄβροχος, καὶ τοῦτο συνδιαπερῶν ὁ Αἰγύπτιος ὑποβρύχιος ἦν, ἐκότερος ὑπὸ τῆς συμπαρούσης αὐτῇ διαθέσεως, ὁ μὲν κοῦφος διεξῶν, ὁ δὲ εἰς βυθὸν καθελκόμενος· κοῦφον μὲν γὰρ τι καὶ ἀνωφερὲς πρᾶγμα ἢ ἀρετὴ. Πάντες γὰρ οἱ κατ' αὐτὴν ζῶντες ὡς νεφέλαι πέτονται, κατὰ τὸν Ἡσάϊαν, καὶ ὡς περιστεραὶ σὺν νεοσοῖς· βαρὺ δὲ ἡ ἀμαρτία, καθὼς φησὶ τις τῶν προφητῶν, ἐπὶ τάλαντον μόλιθδον καθέζομένη. Εἰ δὲ τινι βεβιασμένη καὶ ἀπροσκόλλητος ἢ τοιαύτῃ τῆς ἱστορίας ἐκδοχῇ φαίνεται, καὶ οὐ δέχεται πρὸς ὠφέλειαν ἡμῶν τὴν διὰ τῆς θαλάσσης θαυμαστοποιῶν ἀνταγγρα-

A postquam sui juris sunt, omne studium atque operam in se ipsi convertunt. Sic animum servili corporis obsequio liberatum in illius versari arbitror actionis cognitione, quæ sibi propria est ac naturalis: siquidem libertas, ut ab Apostolo didicimus, in eo est, ut ne quis rursus servitutis iugo illigetur, neque tanquam servus fugitivus, aut veterator factus, nuptiarum compedibus vincetus sit. Sed ad ipsum initium hæc mea redit oratio, quoniam non in eo solum perfecta est libertas, ut a nuptiis absteineatur: ne quis ita exiguum et vile putet hoc virginittis officium, tanquam parvo carnis solum reprimendæ præcepto se perfecte agere arbitretur. Sed quoniam quisquis peccatum facit, servus est peccati<sup>1</sup>; illa in omni re studioque prava ad vitium propensio hominem quodam modo servituti subiecit, vitiiq; notam ei inurit, cum cicatrices atque inustiones peccati plagis illi obducit. Quare qui summum hoc virginale institutum assequi vult, cum et omnibus in rebus sui similem esse, et puram in omni vita integritatem castitatemque præ se ferre oportet. Atque si ex illis, quæ a divino Spiritu sunt, litteris huic orationi patrociniū quærere oportet, ad veritatis confirmationem per se satis est veritas ipsa, quæ in Evangelio aliquid huiusmodi ex parabola quadam nobis præcipit<sup>2</sup>: optimos atque esui aptos pisces a malis ac venenatis ars piscandi secernit, ut ne, cum pestiferi ex illis aliqui in vasculum irrepserint, optimorum piscium usus inutilis fiat. Hoc item veræ temperantiæ munus est, ex omnibus studiis, quod purum utileve est, id in omni re deligere; quod vero obscurum est an expediat, hoc tanquam inutile rejicere, illudque communi et mundanæ vitæ relinquere, quæ mare quoddam est parabolarum modo appellata, quandoquidem Psalmistes etiam psalmo quodam nobis confessionis doctrinam eum exponat, caducam hanc, et affectionibus expositam, turbulentamque vitam, aquas animam attingentes, et profundum maris, et præcellas appellat<sup>3</sup>: in qua sane vita omnis perversa mens ad Ægyptiorum similitudinem, quasi lapis aliquis demergitur. Quod vero est Deo gratum, et ad veritatem perspicendam vim habet, quod Israelis nomine est ab historia appellatum, hoc solum, quasi exsiccatis aquis, mare transit, cum nullam rerum humanarum acerbittatem, quasi salsuginem, lege duce attingat<sup>4</sup>: adumbratio enim legis Moses erat. Atque populus quidem Israeliticus mare exsiccatis aquis transivit, Ægyptii vero eum illud ipsum transirent, omnes summersi sunt: horum uterque populus, sua quisque affectione ducebatur. Ille quidem facile et eceleriter mare transmittit, ille aquis imis demergitur: celer enim atque expedita aliqua res quæ in sublime fertur, virtus est, quandoquidem omnes, qui virtuti congruenter vivunt,

<sup>1</sup> Joan. viii, 34. <sup>2</sup> Matth. xiii, 47 sqq. <sup>3</sup> Psal. lxxviii, 16. <sup>4</sup> Exod. xiv, 21 sqq.

quasi nebulae volant, juxta Isaiam<sup>8</sup>, et quasi co-  
lumbæ cum pullis : peccatum vero grave est, et  
ut unus ex prophetis ait, plumbi talento insidet<sup>6</sup>. Sed si culpam difficilis hæc historie explicatio,  
et quasi vi quadam ad id sententia adducta videtur neque quod in maris illa transmissione fac-  
tum est miraculum, id ad utilitatem nostram litteris consignatum esse putat, Apostolum hic in con-  
siliis adhibent : quod enim illis evenit, et adumbrationem nostræ disciplinae habuit, et ad no-  
stram institutionem conscriptum est<sup>7</sup>.

## CAPUT XIX.

*Mentio Mariæ Aaronis sororis quasi ejus, quæ  
hujus perfecti officii rationem iniecit.*

Nobis vero, ut hæc ipsa commentaremur, oc-  
casionem dedit prophetissa Maria, quæ exsiccatæ  
mari transmissæque, mulierum choro stipata cum  
esset, canoro tympano præcinit<sup>8</sup> : fortasse enim  
illa historie commemoratio tympano tacite signi-  
ficare videtur virginitatem, quæ primum a Maria  
exculta est. per quam crediderim Dei genitricem  
Mariam præsignatam. Nam tympanum omni aquæ  
lucore purgatum, aridumque, magnum sonum  
emittit : ita virginitas cum nullum hujus vite hu-  
morem in se colligat, clara et illustris existit. Si  
itaque mortuam quidem corpus illud tympanum  
fuit, quod manibus Maria tractabat, corporisque  
affectum interitus quidem virginitas est : fortasse  
signum hoc non valde remotum est, prophetissam  
hanc virginem esse. Sed hæc nos quidem conje-  
cturis quibusdam et opinionibus, non certa de-  
monstratione ita esse putavimus, prophetissam  
Mariam virginum cœtui præfuisse, licet vtri docti  
multi eam coelibem fuisse aperte pronuntiarint,  
quoniam in nullis historiarum monumentis de  
ejus matrimonio, aut liberorum procreatione me-  
morie profuturum est. Alioquin non a fratre ejus  
Aarone, sed a viro, si habuisset, nominata esset :  
quia non frater, sed vir uxoris caput nominatur.  
At vero si a quibus in benedictionis parte libe-  
rorum procreatio expetebatur, iis etiam legitima  
fuit et honesta virginitatis gratia ; quomodo nos,  
qui secundum carnem divinas benedictiones non  
exaudivimus, erga illam affectos esse decet ? Di-  
vinis enim sermonibus apertum et patefactum  
est, quando et concipere et parere salutare sit,  
quodve multæ proles genus a sanctissimis Dei viris  
expeteretur. Nam et propheta Isaias, et divinus  
Apostolus hæc ipsa aperte sapienterque significa-  
runt : unus quidem his verbis : « A timore tuo,  
Domine, in utero accepimus, et parturivimus, et  
peperimus<sup>9</sup> : » alter vero de sobole omnium nu-  
merosissima se jactans, ut et civitates integras  
et nationes pepererit : cum non Corinthios solum  
Galatasque suis laboribus ad lucem adduxe-  
rit et ad Dei religionem informaverit, sed ab Je-  
rosolyma undique illas omnes continentis regio-  
nes usque in Illyricum suis liberis expleverit<sup>10</sup>,  
quos Evangelii virtute Domino genuit. Ita beatus  
in Evangelio prædicatur sanctæ Virginis venter,  
qui immaculato partui ministravit : quia neque

## ΚΕΦΑΛ. ΙΘ'.

*Μνήμη Μαρίας τῆς ἀδελφῆς Ἀαρὼν, ὡς ἀρετῆς  
τῆς τοῦτον τοῦ κατορθώματος.*

Ἡμεῖς δὲ διδόντες τὰ τοιαῦτα ὑπονοεῖν καὶ ἡ προφη-  
τις Μαριάμ, εὐθὺς μετὰ τὴν θάλασσαν ξηρὴν καὶ  
εὐχρον μεταχειριζομένη τὸ τύμπανον, καὶ τοῦ χοροῦ  
τῶν γυναικῶν προπομπεύουσα· τάχα γὰρ διὰ τοῦ  
τύμπανου τὴν παρθενίαν ἔοικεν ὁ λόγος αἰνιττεσθαι,  
ὑπὸ τῆς Μαρίας πρώτης κατορθωθείσαν, δι' ἧς οἶμαι  
καὶ τὴν θεοτόκον προδιατυπώσθαι Μαρίαν. Ὡς περ  
γὰρ τὸ τύμπανον πολλὴν τὴν ἤχον ἀφίησι πάσης  
ἐκμάδος κεχωρισμένον, καὶ ξηρὸν εἰς ἄκρον γένόμε-  
νον· οὕτω καὶ ἡ παρθενία λαμπρά τε καὶ περιβόητος  
γίνεται, μηδὲν ἐν ἑαυτῇ τῆς ζωτικῆς ἐκμάδος κατὰ  
τὸν βίον τοῦτον προσδεχομένη. Εἰ οὖν νεκρὸν μὲν  
σῶμα τὸ τύμπανον, ὅπερ ἡ Μαρία μεταχειρίζετο·  
νέκρωσις δὲ σώματος ἡ παρθενία ἐστὶ· τάχα οὖν πολὺ  
τοῦ εἰκότος τὸ παρθένον εἶναι τὴν προφήτιν ἀπ-  
εσχοίνισται. Ἀλλὰ ταῦτα μὲν στοχασμαῖς τισι καὶ  
ὑπονοαῖς, οὐκ ἐκ φανερῆς ἀποδείξεως οὕτως ἔχειν  
ὑπονοήσαμεν, τὸ τὴν προφήτιν Μαρίαν τοῦ χοροῦ  
τῶν παρθένων ἡγήσασθαι· εἰ καὶ πολλοὶ τῶν ἐπ-  
εσευχόμενων ἄγαγον αὐτὴν σαφῶς ἀπειρήναντο, ἐκ τοῦ  
μηδαμοῦ τῆς ιστορίας γόμον καὶ παιδοποιῶν αὐτῆς  
μνημονεύσαι. Ἡ γὰρ ἂν οὐκ ἐκ τοῦ ἀδελφοῦ αὐτῆς  
Ἀαρὼν, ἀλλ' ἐκ τοῦ ἀνδρός, εἴπερ ἦν, ὀνομάζετο τε καὶ  
ἐγνωρίζετο· ἐπειδὴ κεφαλὴ γυναικὸς, οὐχ ὁ ἀδελφός,  
ἀλλ' ὁ ἀνὴρ προσηγόρευται. Καίτοι παρ' οἷς ἐν εὐλο-  
γίας μέρει τὸ παιδοποιεῖν ἐσπουδάζετο καὶ νόμιμον  
ἦν, εἰ φανερὴ τίμιον τὸ τῆς παρθενίας χάρισμα, πῶς  
ἡμεῖς προσήκει καὶ περὶ ταύτης ἔχειν τοὺς μὴ κατὰ  
σάρκα τῶν θεῶν εὐλογῶν ἐξακούοντας ; Ἀπεικα-  
λύφθη γὰρ διὰ τῶν θεῶν λογίων πότε, τὴν κυφορεῖν  
τε καὶ τίκτειν ἀγαθὸν ἐστὶ, καὶ πότεν εἶδος τῆς  
πολυτεχνίας· παρὰ τοῖς ἀγίοις τοῦ Θεοῦ ἐσπουδάζετο.  
Ὅτε γὰρ προφήτης Ἠσαΐας, καὶ ὁ Θεὸς Ἀπόστολος  
ἐναργῶς ταῦτα καὶ σαφῶς διεσήμαναν· ὁ μὲν λέγων·  
« Ἀπὸ τοῦ φόβου σου, Κύριε, ἐν γαστρὶ ἐλάβομεν· »  
ὁ δὲ καυχώμενος ἐπὶ τῇ πάντων γενέσθαι πολυ-  
γωνώτατος, ὡς πόλεις θλάς καὶ Ἰουδα κυφορεῖται· οὐ  
μόνον Κορινθίους καὶ Γαλάτας διὰ τῶν οἰκείων ὠδί-  
ων εἰς εὐφροσύνην, καὶ ἐν Κυρίῳ μορφώσας, ἀλλὰ  
καὶ ἀπὸ Ἰερουσαλὴμ κύκλῳ, καὶ μέχρι τοῦ Ἰλλυρικῶς  
καταπληρώσας τῶν ἰδίων τέκνων τὴν οἰκουμένην,  
ὅπερ ἐν Χριστῷ διὰ τοῦ Εὐαγγελίου ἐγέννησε. Τοῦτο  
μακροχρόστιον καὶ ἐν τῷ Εὐαγγελίῳ ἡ τῆς ἀγίας Παρ-  
θένου κοιλία, ἡ τῷ ὀφθέντι τόκῳ ὑπερετήσατο· ὡς  
οὕτε τοῦ τόκου τὴν παρθενίαν λύσαντος, οὕτε τῆς  
παρθενίας τῇ τοιαύτῃ κυφορίᾳ ἐμπεδῶν γενομένης.  
Ὅπου γὰρ πνεῦμα σωτηρίας γεννᾶται, καὶ οἷς

<sup>1</sup> Isa. lx, 8.<sup>6</sup> Zachar. v, 7.<sup>7</sup> Rom. xv, 4.<sup>8</sup> Exod. xv, 20.<sup>9</sup> Isa. xlvii, 18.<sup>10</sup> Rom. xv, 19.



Ἡσαΐας φησὶν, ἔχρηστα πάντως τῆς σαρκὸς θελή-  
ματα. Ἔστι δέ τις καὶ παρὰ τῷ Ἀποστόλῳ τοιοῦτος  
λόγος, ὡς ἄρα διπλοῦς ἡμῶν ἔστιν ὁ καθ' ἑκάστον ὁ-  
μοιωσις· ὁ μὲν ὁρώμενος ἐξώθεν, ὃ τὸ διαφθίρεισθαι  
κατὰ φύσιν ἔστιν· ὁ δὲ κατὰ τὸ κρυπτόμενον τῆς  
καρδίας νοοῦμενος, ὃς ἐπιδέχεται τὸ ἀνακαινισθῆναι.  
Εἰ οὖν ἀληθὴς ὁ λόγος (πάντως δὲ ἔστιν ἀληθὴς διὰ  
τὴν ἐν αὐτῷ λαλοῦσαν ἀλήθειαν), οὐδὲν ἀπεικὴς, καὶ  
γάμον διπλοῦν ἔννοεῖν, ἐκατέρῳ τῶν ἐν ἡμῖν ἀνθρώ-  
πων πρόσφορόν τε καὶ κατάλληλον· καὶ τάχα ὁ πολυή-  
σας εἰπεῖν τὴν σωματικὴν παρθενίαν τοῦ ἐνδοθεν καὶ  
πνευματικοῦ γάμου συνεργόν τε καὶ πρόξενον γενέ-  
σθαι, οὐ πόρρω τοῦ εὐχότος ἀποτολμήσει.  
fortassequē qui dicere audebit, corporis virginitatem spiritalis atque interioris matrimonii adju-  
tricem atque hospitem esse, is a recto non aberrabit.

## ΚΕΦΑΛ. Κ'.

Ὅτι ἀδύνατον ἑμοῦ ταῖς σωματικαῖς ἐπηγετεῖν  
ἡδοναῖς, καὶ τὴν κατὰ Θεοῦ εὐφροσύνην κα-  
πεύουσαι.

Ὡς γὰρ οὐκ ἔστι κατὰ ταῦτόν δύο τιτὶ τέχναις  
ὑπηρετεῖν διὰ τῆς τῶν χειρῶν ἐνεργείας· αἷον γεωρ-  
γοῦντα καὶ ναυτιλλόμενον, ἢ χαλκεύοντά τε καὶ τε-  
κταίνουσιν· ἀλλ' εἰ μέλλει μιᾷ ὑγιᾶς ἀντιλήψεσθαι,  
τῆς ἐτέρας ἀφεκτεῖν αὐτῇ· οὕτως ἡμῖν καὶ δύο  
προκειμένων γάμων, τοῦ μὲν διὰ σαρκὸς ἐπιτελου-  
μένου, τοῦ δὲ διὰ πνεύματος, ἡ περὶ τὴν ἑνα σπουδὴ  
τὴν τοῦ ἐτέρου χωρισμὸν ἀναγκαῖον ποιεῖ. Οὕτε γὰρ  
δύο κατὰ ταῦτόν ὀφθαλμὸς ἰδεῖν ἱκανός ἐστιν, εἰ μὴ  
ἀνὰ μέρος καὶ ἰδίᾳ ἐκατέρῳ τὴν ὀφθαλμὸν ἐπερεί-  
σαιεν· οὕτε ἡ γλῶσσα διαφόροις ὑπηρετῆται φωναῖς,  
Ἑβραίων τε ῥήματα καὶ Ἑλλήνων ἐν τῷ αὐτῷ φθι-  
γομένη· οὕτε ἡ ἀκοὴ διεγρήσεως τε πραγμάτων καὶ  
διδασκικῶν λόγων κατὰ ταῦτόν ἀκροάζεται. Ἡ γὰρ  
διαφορὰ τῆς φωνῆς, εἰ μὲν ἀνὰ μέρος ἀκούοιτο,  
ἐνσημαίνεται τοῖς ἀκροωμένοις τὴν ἔννοιαν· εἰ δὲ  
κατὰ ταῦτόν μιγεῖσθα περιτοχίῃ τὴν ἀκοήν, σύγ-  
χυσίς τις ἀδιάκριτος τὴν διάνοιαν λήψεται, τῶν ση-  
μαινομένων ἐν ἀλλήλοις συγχεομένων. Κατὰ τὴν αὐ-  
τὴν λόγον καὶ τὸ ἐπιθυμητικὸν ἡμῶν φύσιν οὐκ ἔχει  
ἑμοῦ ταῖς σωματικαῖς ἐξυπηρετεῖν ἡδοναῖς, καὶ τὴν  
πνευματικὴν μετεῖναι γάμον. Οὐδὲ γὰρ διὰ τῶν  
ὁμοίων ἐπιτηδεύματων δυνατόν ἐστιν ἐκατέρῳ τῶν  
σκοπῶν λαβεῖσθαι· τοῦ μὲν γὰρ ἐγκράτεια, καὶ σώ-  
ματος νέκρωσις, καὶ τῶν κατὰ σάρκα πάντων ὑπερ-  
οφία πρόξενος γίνονται· τῆς δὲ σωματικῆς συναφείας  
πάντα τὰ ἐναντία. Οὐκοῦν ὡς περ δύο κυρίον ἐν αἰρέ-  
σει προκειμένων, ἐπειδὴ κατὰ ταῦτόν οὐκ ἔστιν ἀμ-  
φοτέρων γενέσθαι ὑπόχρον (οὐδεὶς γὰρ δύναται δυσὶ  
κυρίοις δουλεύειν), τὴν ὠφελιμώτερον ὁ εὖ φρονῶν  
ἐπιλέξειται· οὕτως ἡμῖν καὶ δύο προκειμένων γάμων,  
ἐπειδὴ οὐκ ἔστιν ἐν ἀμφοτέροις εἶναι (ὁ γὰρ ἄγαμος  
μερικυῖα τὰ τοῦ Κυρίου, ὁ δὲ γαμήσας μερικυῖα τὰ  
τοῦ κόσμου), εὐφροσύνην ἂν φημι μὴ διαμαρτεῖν  
τῆς ἐκλογῆς τοῦ συμφέροντος· ἀλλὰ μήτε τὴν ἐπὶ  
τοῦτον ἄγουςσαι ὁδὸν ἀγνοῆσαι, ἣν οὐκ ἔστιν ἄλλως ἢ  
διὰ τινος ἀναλογίας λαβεῖν. Ὡς γὰρ ἐν τῷ σωματικῷ  
γάμῳ ὁ μὴ ἀποβλητέος γενέσθαι· σπουδάζων, καὶ

partus virginitatem dissolvit, neque virginitas huic  
partui impedimento fuit. Cum enim spiritus salu-  
tis nascitur, ut inquit Isaias, inutiles omnino  
sunt carnis voluntates. Atque in hanc senten-  
tiam est aliquis apud Apostolum sermo. No-  
strum quisque duplex homo est<sup>11</sup>, unus quidem  
qui extrinsecus definitur, cui a natura est datum  
ut corrumpatur; alter vero qui ex occulto cordis  
intelligitur, qui renovationem capit. Si igitur  
verus sermo (is autem verus est propter verita-  
tem quæ in eo loquitur), minime absurdum est,  
duplex in utroque, qui in nobis est, homine pu-  
tare matrimonium mutuum et conveniens esse:  
putare matrimonium mutuum et conveniens esse:

## B

## CAPUT XX.

*Fieri non potest, ut corporis voluptatibus simul  
quis serviat, et temperantiam, quæ Deo grata sit,  
assequatur.*

Quemadmodum non possumus manuum mungere  
actioneque duas simul artes exercere, veluti et  
agriculturarē et navigationi simul operam dare,  
ferrariamque simul et lignariam facere, sed si  
quis uni recte sese daturus est, alteram deserat  
necesse est: ita cum binæ nobis propositæ sint  
nuptiæ, quarum unæ carnis opere conficiuntur,  
alteræ vero in spiritu consistunt, studium, quod  
in unis ponitur, ab alteris nos necessario sepa-  
rat. Neque enim oculus satis est, qui res duas  
simul videat, nisi separatim ac per se in earum  
rerum alteram, quæ cerni possunt, se conjiciat:  
neque lingua diversarum vocum sonis simul ser-  
viret, ut Hebræas et Græcas voces eodem tem-  
pore simul exprimat: nec aurium item sensus  
et rerum explicationem, et verborum, quæ ad  
docendum appositæ sunt, orationem una perci-  
piet. Dissimilis enim sermo est, qui si sepa-  
tim auditur, sententiam auditori imprinat: si  
vero confuse exprimitur, aurium sensum per-  
turbat, atque iis, quæ significantur, confuse pro-  
latis, quædam non distincta confusio mentem  
occupabit. Pari ratione appetitio nostra naturam  
non habet, ut corporeis simul voluptatibus ser-  
viret et spirituales nuptias ambiat. Neque enim  
similibus studiis utriusque rei propositum asse-  
qui licet: unius enim ratione et continentia, et  
corporis affectuum interitus, et eorum omnium,  
quæ e carne existunt, despicientia nobis concil-  
iantur: e corporea autem coitione omnia hæc  
contraria apparent. Veluti igitur cum de duobus  
dominis ad deliberandum propositum est, quo-  
niam fieri non potest, ut utriusque imperio quis  
simul pareat: nemo enim potest duobus dominis  
servire: is, qui recte sapit, utiliore ex his do-  
minum deliget: ita si binæ propositæ sunt nu-  
ptiæ, quia in utrisque esse non licet: carlebs enim,  
quæ divina sunt, curat, qui vero nuptiis junctis

<sup>11</sup> II Cor. iv, 10.

est, in rebus mundanis studium ponit: temperantium hominum est, non aberrare in eo deligendo, quod utile est, neque viam ignorare quæ ad bonum ducit: quam quidem viam nemo aliter, nisi aliquo ejusmodi exemplo cognoscere potest. Ut enim qui in corporeis nuptiis cupit non vilis et abjectus esse, cum appetat optimum corporis habitum, decorum ornatum, divitiarum copias, et omnem aut ex vita, aut ex genere turpitudinem vitet, magnamque in hoc curam ponat: hoc enim pacto id assequitur, quod maxime vult: ita qui spirituale matrimonium contrahere cupit, primum quidem mentis renovatione juvenem se et ab omni senectute remotum, deinde divitem se ostendat, et copiosum earum rerum, quibus abundare maxime beatum est, non his terrenis opibus extolli, sed cœlestibus thesauris ornari. Generis vero nobilitatem non ex fortuna quadam, quæ casu advenit, qualis plerisque vel pessimis hominibus contingit, ille se habere contendet, sed eam, quæ et labore et studio ex suis recte factis comparatur, quam ii soli ostentant, qui sunt lucis et Dei filii, et a solis ortu nobiles ob splendidas suas res gestas vocantur. Fortitudinem autem atque optimum corporis habitum, neque corpus exercendo, neque carnem saginando efficiet: sed contra potius vim spiritus imbecillitate corporis perficiet. Quæ vero harum nuptiarum sponsalia munera adhibentur, non ea sunt quæ his fallacibus hominum sunt pecuniis elaborata, sed quæ ex animi divitiis dono data sunt. Si numerum horum nomina audire cupis, audi Paulum optimum nuptiarum instructorem de quibusdam, qui divites in omnibus facti sunt, in quibus cum alia multa et magna dicat, illud etiam, « In castitate, » addit. Rursusque quæcumque alibi in spiritualibus fructibus numerantur, omnia harum nuptiarum dona sunt. Ac si quis Salomoni fidem adhibiturus est, ut et contubernalem sibi et vite sociam veram sapientiam adjungat, de qua is ait: « Dilige eam, et custo lier te, honora eam ut <sup>12</sup> compleetatur te, » hic pro hujus cupiditatis dignitate stola pura ornatur, cum iis, qui nuptiis his gaudent diem festum agendo, ut ne foras ejiciatur: qui enim festi diei celebritatis participem se esse dignum putat, nuptialem vestem non induit. Perspicuum vero est, et in viris et in feminis communem ad hujusmodi nuptiarum studium esse rationem: quia ut est apud Apostolum <sup>13</sup>: « Non est masculus, neque femina, sed omnes et in omnibus Christus, » merito qui sapientiæ amore ducitur, hic in omni cupiditate propositum sibi divinum scopum habet, qui vera sapientiæ est, atque animus is qui cum incorrupto sponso sese jungit, veræ sapientiæ, quæ Deus est, amore tenetur. Quid sit autem spirituale matrimonium, quoque purus cœlestisque amor spectet, ex iis sane quæ commemoravimus, satis est a nobis demonstratum.

## CAPUT XXI.

*Qui accuratam hanc vivendi rationem tenere instituit, ab omni corporis voluptatum genere se abdicare debet.*

Quoniam sane manifesto compertum est, non

<sup>12</sup> Prov. iv, 6. <sup>13</sup> Coloss. iii, 11.

Α τῆς τοῦ σώματος εὐεξίας, καὶ τοῦ πρέποντος καλλωπισμοῦ, καὶ πλοῦτου περιουσίας, καὶ τοῦ μηδὲν, μήτε ἐκ τοῦ βίου, μήτε ἐκ τοῦ γένους ἐπάγεσθαι τι ἐνεδόξας, πολλὴν ποιήσεται πρόνοιαν (οὕτω γὰρ ἂν τύχη μάλιστὰ τῶν κατὰ γνώμην)· τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ ὁ τὸν πνευματικὸν γάμον ἑαυτῷ μετιῶν, πρῶτον μὲν νέον ἑαυτὸν καὶ πάσης παλαιότητος κεχωρισμένον τῇ ἀνακαινίσσει τοῦ νοῦς ἐπιδείξει· εἶτα πλούσιον γένος, ὃ τὸ πλουτεῖν ἐστὶ περισπούδαστον· οὐ τοῖς ἀπὸ γῆς σεμνυνόμενον χρήμασιν, ἀλλὰ τοῖς οὐρανίοις θησαυροῖς κομῶντα. Γένους δὲ σεμνότητα, οὐ κατὰ τὴν αὐτόματον συντυχίαν, πολλοῖς καὶ τῶν φαύλων προσοῦσαν, κἀκεῖνους ἔχιν φιλοτιμῆσται, ἀλλὰ τὴν πόνην καὶ σπουδὴν δι' οἰκείων κατορθωμάτων προστινόμενῃν, ἣν μόνῃ αὐχοῦσιν οἱ τοῦ φωτὸς υἱοὶ, καὶ τέκνα Θεοῦ, καὶ τῶν ἀρ' ἡλίου ἀνατολῶν εὐγενεῖς διὰ τῶν ἔργων τῶν φωτεινῶν χρηματίζοντες· ἰσχύον δὲ καὶ εὐεξίαν, οὐ σῶμα ἀσκήν, οὐδὲ καταπαίων τὴν σάρκα περιποιήσεται, ἀλλὰ πᾶν τοῦναντίον, ἐν τῇ τοῦ σώματος ἀσθενείᾳ τελειῶν τὴν τοῦ πνεύματος δύναμιν. Οἶδα δὲ καὶ τὰ ἔθνα τοῦ γάμου τοῦτου οὐκ ἀπὸ φθαρτῶν χρημάτων πεποιημένα, ἀλλ' ἐκ τοῦ ἰδίου πλοῦτου τῆς ψυχῆς ὁωροφουμένα. Βούλει μαθεῖν τὰ τῶν δώρων ὀνόματα; ἄκουσον Παύλου τοῦ καλοῦ νυμφοστόλου, ἐν τίσιν πλουτοῦσιν οἱ ἐν παντὶ συνιστῶντες ἑαυτούς· ἐν οἷς ἄλλα τε πολλὰ καὶ μεγάλα εἰπὼν, « Καὶ ἐν ἀγνόητῃ » φησίν. Καὶ πάλιν ὅσα ἐτέρωθεν ἐν τοῖς τοῦ πνεύματος καρποῖς ἀπαριθμεῖται, πάντα τοῦ γάμου τοῦτου δῶρά ἐστι· καὶ εἴ τις μέλλει παθεῖσθαι τῷ Σολομώντι, καὶ τὴν ἀληθινὴν σοφίαν σύνοικόν τε καὶ βίον κοινωνῶν ἑαυτῷ λαμβάνειν (περὶ ἧς φησιν, ὅτι « Ἐράσθητι αὐτῆς, καὶ τηρήσει σε· τίμησον αὐτήν, ἵνα σε περιλάβῃ »)· ἐπαξίως τῆς ἐπιθυμίας ταύτης παρασκευάζεται ἐν καθαρᾷ τῇ στολῇ τοῖς ἐν τῷ γάμῳ συνευφραίνουμένοις συνεορτάζειν· ἵνα μὴ ἀπόβλητος γένηται, τῆς μὲν ἑορτῆς συμμετασχεῖν ἀξίων, τὸ δὲ ἔνδυμα τοῦ γάμου μὴ περισκεῖμενος. Ἀἴηλον δὲ ὅτι κοινὸς ὁ λόγος ἐστίν, ἐπὶ τε ἀνδρῶν καὶ γυναικῶν ὁμοίως, εἰς τὴν περὶ τῶν τοιοῦτων γάμων σπουδὴν· ἐπειδὴ γὰρ, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος, « Οὐκ ἔνε ἄρσεν καὶ θῆλυ· πάντα δὲ καὶ ἐν πᾶσι Χριστός· » εἰκότως ὁ τῆς σοφίας ἐραστῆς τὸν ἔνθεον ἔχει τῆς ἐπιθυμίας σκοπόν, ὅς ἐστιν ἡ ἀληθὴς σοφία· καὶ ἡ τῷ ἀφθάρτῳ νυμφίῳ προσκολληθεῖσα ψυχὴ, τῆς ἀληθινῆς σοφίας ἔχει τὴν ἔρωτα, ἥτις ἐστὶν ὁ Θεός. Ἀλλὰ τί μὲν ὁ πνευματικὸς γάμος ἐστὶ, καὶ πρὸς τίνα βλέπει σκοπόν ὁ καθαρὸς τε καὶ οὐράνιος ἔρωας, μετρίως ἡμῖν ἐκ τῶν εἰρημένων ἀνακεκάλυπται.

## ΚΕΦΑΛΑ. ΚΑ'.

*"Οτι χρὴ τὸν ἀκριβῶς ἔχον προεξιόμενον, πρὸς πᾶν εἶδος σωματικῆς ἡδονῆς ἀλλοτριῶς ἔχειν."*

Ἐπειδὴ δὲ τῇ καθαρότητι τοῦ Θεοῦ προσεγγίται,

μὴ αὐτὸν τινα πρότερον τοιοῦτον γενόμενον, ἀδύνατον καταφάνη· ἀναγκαῖον ἂν εἴη μεγάλῳ τινι καὶ ἰσχυρῷ διατειγίσματι πρὸς τὰς ἡδονὰς ἐκαστὸν διαστῆσαι· ὥς ἂν μηδαμοῦ τῷ προσεγγισμῷ τοῦτο τοῦ καθαρῶν τῆς καρδίας ἐπιμολύνοντο. Τεῖχος δὲ ἐστὶν ἀσφαλές, ἡ τελεία πρὸς πᾶν τὸ ἐμπροσθὺς ἐπιτελούμενον ἀλλοτριώσις. Μία γὰρ οὕσα τῷ γένει ἡ ἡδονή, καθὼς ἀκούειν ἐστὶ τῶν σωφῶν, ὥσπερ τι ὕδωρ ἐκ μιᾶς πηγῆς εἰς διαφόρους ὁχετούς μεριζόμενον, δι' ἐκάστου τῶν αἰσθητηρίων τοῖς φιληδόνοις ἐγκαταμίγνυσται. Οὐκοῦν ὁ διὰ μιᾶς τινος τῶν αἰσθήσεων τῆς ἐγγυνομένης αὐτῷ ἡδονῆς ἡττηθεὶς, ἐκείθεν ἐτρώθη τὴν καρδίαν· καθὼς διδάσκει τὸ τοῦ Θεοῦ φωνή, ὅτι τῶν ὀφθαλμῶν τὴν ἐπιθυμίαν ὁ πληρώσας, ἐν τῇ καρδίᾳ τὴν βλάβην ἐδέξατο. Οἴμαι δὲ ἀπὸ μέρους ἐνταῦθα περὶ παντὸς αἰσθητηρίου προσηρχέσθαι τὸν Κύριον· ὥστε ἀκολουθοῦντας ἡμᾶς τῷ εἰρημένῳ, καλῶς ἂν προσθεῖναι, ὅτι ὁ ἀκούσας πρὸς τὸ ἐπιθυμῆσαι, καὶ ὁ ἀψήμενος, καὶ ὁ πᾶσαν τὴν ἐν ἡμῖν δύναμιν εἰς ὑπερσίαν ἡδονῆς κατασπάσας, τῇ καρδίᾳ ἐξήμαρτεν. Ἰνα οὖν μὴ τοῦτο γένηται, κανὼν χρηστῶν τοῦτο πρὸς τὴν ἰδίον βίον τῷ σώματι, τῷ μήποτε προσθεῖσθαι τινὶ κατὰ ψυχὴν, ᾧ δέλεαρ τι ἡδονῆς καταμέμικται· πρὸ γὰρ πάντων τὴν ἐπὶ τῆς γούσεως ἡδονῆς διαφερόντως φυλάττειν, διότι προσχευτέρᾳ πῶς αὕτη δοκεῖ εἶναι, καὶ οἶονε μήτηρ τῆς ἀπηγορευμένης· αἱ γὰρ κατὰ βρῶσιν καὶ πόσιν ἡδοναί, πλεονάζουσαι τῶν ἐδωδόμενων τὴν ἀμετρίαν, ἀνάγκην ἐμποιοῦσι τῷ σώματι τῆς τῶν ἀβουλήτων κακῶν πλητμονῆς, ὡς τὰ πολλὰ τοῖς ἀνθρώποις ἐντικτούσης τὰ τοιαῦτα πάθη. Ὡς ἂν οὖν μάλιστα γαληνιαστὸν ἡμῖν διαμένειν τὸ σῶμα, μηδενὶ τῶν ἐκ τοῦ κόρου παθημάτων ἐπιθολούμενον, προνοητέον τῆς ἐγκρατεστείας διαγωγῆς, μέτρον μὲν καὶ ὅρον τῆς ἀπολαύσεως οὐ τὴν ἡδονήν, ἀλλὰ τὴν ἐν ἐκάστῳ χρείαν ὀρίζειν. Εἰ δὲ τῇ χρεΐᾳ καὶ τὸ ἥδος πολλάκις συγκαταμέμικται (πάντα γὰρ οἶδεν ἐφρηύνειν ἡ ἐνδοξα, τῷ σφοδρῷ τῆς ὀρέξεως τὸ τῇ χρεΐᾳ παρευρεθὲν ἅπαν καταγλυκαίνουσα), οὐκ ἀπωστέον τὴν χρείαν διὰ τὴν ἐπακολουθοῦσαν ἀπόλαυσιν· οὔτε μὴν κατὰ προηγούμενον μεταδιωκτέον τὴν ἡδονήν· ἀλλ' ἐκ πάντων ἐκλεγομένους τὸ χρησίμον, ὑπερορᾶν προσήκει τοῦ τὰς αἰσθήσεις εὐφραίνοντος.

oblectationem quae consequitur, necessitatem rejicere, neque voluptatem principaliter persequi, sed ex omnibus id quod utile est deligendo, quae sensus

## ΚΕΦΑΛ. ΚΒ΄.

Ὅτι οὐ δεῖ πέρα τοῦ δεόντος ἀσκεῖν τὴν ἐγκράτειαν.

Ὁρῶμεν δὲ καὶ τοὺς γεωργοὺς ἀναμεμιγμένον τῷ σίτῳ τὸ ἄχυρον τεχνικῶς διακρίνοντας· ὡς ἂν ἐκάτερον αὐτῶν εἰς προσήκουσαν χρείαν παραλφθῇ, τὸ μὲν εἰς τὴν τῶν ἀνθρώπων ζωὴν, τὸ δὲ εἰς καύσιν τε ἄμα καὶ εἰς τὴν τῶν ἀλόγων τροφήν. Οὐκοῦν καὶ ὁ τῆς σωφροσύνης ἐργάτης διακρίνων τῆς ἡδονῆς τὴν χρείαν, ὥσπερ ἀχύρου τὸν σίτον, τὴν μὲν ἀπορρέψαι τοῖς ἀλωγυτέροις, ὧν τὸ τέλος εἰς καύσιν, ὡς φησιν ὁ Ἀπόστολος· τῆς δὲ χρεΐας αὐτῆς κατὰ τὸ ἐνδόν εὐ-

A posse quempiam ad Dei puritatem accedere, nisi talis ipse prius factus est, illud certe necessarium est, ut se magno aliquo firmoque interjecto muro, a voluptatibus removeat: ut nullo quidem pacto hac appropinquatione cordis inquinetur mundities: murus vero firmissimus est quaedam ab affectuum imperio abalienatio. Cum enim voluptas, ut a sapientibus intelligi licet, genere una sit, veluti aqua aliqua, quae ab uno fonte manans in varios rivulos partitur: sic illa per singulas sensuum vias sese in voluptatum amatores infundit. Igitur qui ex uno aliquo ejus voluptatis sensu, quae sibi inharet, victus est, ex ea parte, ut voce Dei moneatur, plagam in corde accepit, quoniam qui oculorum sensu cupiditatem explevit, corde is peccati labem concepit. Quod vero de parte illie est a Domino praedictum, id de universis sensibus intelligi arbitror, quasque nos illud, quod dictum est imitando, recte haec addamus: Qui ad concupiscendum audit, qui tetigit, qui denique omnem, quae in nobis est, facultatem ad aliquem voluptatis usum dissolvit, is corde peccavit. Quare ut ne hoc eveniat, regula est haec adhibenda ad vitae temperantiam accommodata, ut animum ne ad aliquid unquam quis adjungat, in quo aliqua permista est voluptatis cupiditas, atque imprimis voluptatem eam maxime caveat, quae gustatu percipitur, quoniam antiquior quodam modo quasque vitii mater videtur. Quae enim e cibo atque potione existunt voluptates, cum modum plus justo excedant, gravium malorum necessitatem corpori imponunt, quoniam immoderata cibi satietas multos admodum hujusmodi morbos mortalibus parit. Ergo, ut nulla potissimum horum malorum turba corpus perturbatum in nobis tranquillum maneat, continentior vitae disciplina quaedam est diligenter procuranda adhibendaque, ut non voluptatem, sed necessarium in singulis usum delectationis modum et terminum constituamus. Quamvis autem cum necessitate jucunditas saepe commista sit: quoniam solet indigentia cuncta condire, quae vehementi cibi appetitione id quod ad necessarium usum inventum est, suavitate condit: non tamen oportet propter oblectant, negligere debemus.

## D

## CAPUT XXII.

Continentiam exercere non debemus plus quam oportet.

Videmus autem quemadmodum et agricolae paleas frumento commistas artificiose secerant, ita ut ex his utrumque ad usum suum, hoc quidem ad hominum vitam, illas vero et ad combustionem et ad bestiarum pastum assumant. Igitur et qui temperantiam colit, a voluptate necessitatem, quasi a paleis frumentum sejungit, ut voluptatem quidam bardis objiciat, quorum consummatio est, ut ait Apostolus, in combustionem<sup>11</sup>; necessitatem vero

<sup>11</sup> Hebr. vi, 8.



rerum sua iura, quatenus oportet, ipse sumet: sed quoniam plerique in alterum immoderationis genus delapsi inciderunt, studiumque in eo, quod sibi propositum habent, ipsi adhibentes, ex nimia quadam diligentia in res contrarias venerunt, atque alio quidem modo a rebus cœlestibus ac divinis animum removentes, in occupationes et curas humiles ceciderunt, cum ita ad harum rerum, quæ corporeæ sunt, observationes mentem adjecerint, ut neque cœlestia illis, neque divina liberum sit animo contemplari, sed ad hoc inclinati sint ut carnem exagitant atque affligant: præclare certe ageretur hujus etiam rei curam adhibere, atque hanc utramque immoderationem æqualiter refugere, ut neque corporis obesitate mentem quasi ægeribus circumsepiant, neque rursus inductis imbecillitatibus tenuem illam et humilem efficiant, et ad corporis labores prorsus inutilem, meminerintque illud præceptum sapientis viri, qui prohibet, ut ne quis ad dexteram, neque ad sinistram declinet. Audivi equidem medicum quempiam artis suæ præcepta disserentem dicere, corpus nostrum quatuor non ejusdem generis elementis, sed diverse inter se affectis coneretur esse, calidumque frigido misceri ac temperari, humidæque nature temperationem quamdam ex arida sieraque præter opinionem fieri, mediaque quadam rerum, quæ conveniunt, cognitione adhibita cum contrariis coherere. Atque subtili hujusmodi arte ille, qui in hoc indagandæ naturæ studio versatur, rationem demonstrat, atque singula hæc ab oppositis naturaliter, quasi medio interjecto, disjuncta, quadam qualitate propinquarum affinitate cum contrariis convenire. Cum enim frigus et calor æqualiter cum humore siccitate cohercant, rursusque humor et ariditas aequali caloris et frigoris temperatione componentur: hæc qualitatibus eadem æqualitas, quæ in contrariis apparet, rerum inter se contrariarum convenientiam per se gignit. Sed quid ad me singula diligenter explicare attinet, et quomodo hæc ob naturæ repugnantiam invicem disjungantur, et rursus ob qualitatibus cognitionem mutuo temperata conjungantur? Verum eam ob causam nos de iis, quæ diximus, mentionem fecimus, quoniam, qui his rebus animadversis corporis naturam commentaturus est, hic monuit æqualem eam qualitatibus potentiam omni ratione curari oportere, quia in hoc sita est bona valetudo, ut nihil eorum, quæ in nobis insunt, ab aliis superetur. Igitur nos hujusmodi corporis constitutionem, si quid veri earum rerum commemoratio habet, ad valetudinem perpetuo tuendam curare debemus, ut ad nullam partem eorum, ex quibus compacti sumus, neque nimium neque parum ex inæquali victus ratione adiciamus. Ut enim vehiculi rector si forte equos non consentientes concordare regit, neque celestem verberibus incitat, neque tardum habenis reprimat, neque rursus perversum, effrenatum et indomitum suis illam incitationibus in ordinis pertur-

A χαριστῶν μεταλήψεται. Ἄλλ' ἐπειδὴ πολλοὶ ἐπὶ τὸ ἕτερον εἶδος τῆς ἀμετρίας κατὰ τὴν φύσιν ἐπέκεινται, διὰ τῆς ὑπερβολῆς ἀκριβοῦς, ἔλαθον ὑπεραντὶ τὸν ὀρθόν, ἀλλοτρίως τὴν φύσιν ἀποστήσαντες, εἰς ταπεινὰς φροντίδας καὶ ἀσχολίας κατήγαγον, πρὸς τὰ σωματικὰ παρατηρήματα τὴν διάνοιαν αὐτῶν κλίναντες· ὥς μὲν αὐτοῖς ἐν ἐλευθερίᾳ μεταστροφῆς τὸν νοῦν, καὶ τὰ ἄλλα βλέπειν, ἀλλ' ἐπὶ τὸ πονοῦν καὶ συντηρῶμενον τῆς σαρκὸς ἐπικλίνεσθαι· καλῶς ἂν ἔχοι καὶ τοῦτο ποιεῖσθαι τὴν ἐπιμέλειαν, καὶ τὰς ἐξ ἐκατέρων ἐπιμετρίας ἐπίσης παραφυλάττεσθαι, μήτε διὰ πολυσυρχίας κατακοννύοντας τὸν νοῦν, μήθ' αὖ πάλιν ταῖς ἐπιστάκτοις ἀσθενείαις ἐξίτηλον αὐτὸν καὶ ταπεινὸν ποιεῖν, καὶ περὶ τοὺς σωματικοὺς

B πόνους ἡσυχάζον· μεμνησθαι δὲ τοῦ σοφοῦ παραγγέλματος, τοῦ ἐπίσης ἀπειρηκτοῦ τὴν τε ἐπὶ τὰ δεξιὰ καὶ τὰ ἐναντία παρατροπῆν. Ἦκουσα δὲ τινος ἱατρικοῦ τὰ ἐκ τῆς τέχνης διεξιόντος, ὅτι ἐκ τεσσάρων ἡμῖν οὐχ ὁμοειδῶς στοιχείων, ἀλλ' ἐναντίως κειμένων, τὸ σῶμα συνέστηκε· θερμὸν τε καὶ ψυχρὸν συγκεκράσθαι· καὶ ὑγροῦ πρὸς ξηρὸν εἶναι τὴν μίξιν παράλογον, τῇ δὲ μέσῃ τῶν συσχυτῶν οἰκειότητι πρὸς τὰ ἐναντία συναπτομένῳ. Καὶ τινι λεπτουργίᾳ τοιαύτῃ τὸν λόγον φυσιολόγων ἀπεδείκνυε, φάσκων ἐκάστου τούτων ἐκ διαμέτρου πρὸς τὸ ἀντικείμενον ἀφεστῶς τῇ φύσει διὰ τῆς συγγενείας τῶν παρακειμένων ποιότητων τοῖς ἐναντίοις συνάπτεσθαι. Τοῦ γὰρ ψυχροῦ καὶ τοῦ θερμοῦ κατὰ τὸ ἴσον ὑγροῦς τε καὶ ξηροῦς ἐγγιγμένῳ, καὶ τὸ ἐμπλῆν τοῦ ὑγροῦ τε καὶ ξηροῦ ἐν τοῖς θερμοῖς τε καὶ ψυχροῖς ὁμοίως

C συνσταμένῳ· ἡ τῶν ποιότητων ταυτοῦ ἐπίσης τοῖς ἐναντίοις ἐμφαινόμενη, δι' αὐτῆς ποιεῖ τῶν ἀντικειμένων τὴν σύνθεσιν. Ἀλλὰ τί μοι τὰ καθ' ἕκαστον δι' ἀκριβοῦς ἐξίεναι, ὅπως ταῦτα καὶ τέμνεται ἀπ' ἀλλήλων τῇ ἐναντιότητι τῆς φύσεως, καὶ πάλιν ἡνωταί τῇ συγγενείᾳ τῶν ποιότητων ἀλλήλοις συνανακρινόμενα; Πλὴν οὗ χάριν τῶν εἰρημένων ἐμνήσθην, ὅτι συνεβούλευεν ὁ τὴν τοῦ σώματος φύσιν τῇ θεωρίᾳ ταύτῃ κατανοήσας προνοεῖν, ὥς οἶδ' ἐγὼ, τῆς ἰσοκρατείας τῶν ποιότητων· ἐν τούτῳ γὰρ εἶναι τὸ ὑγιαίνειν, ἐν τῷ μὴδὲν ὑπὲρ τοῦ ἑτέρου πῶν ἐν ἡμῖν δυναστεύεσθαι. Οὐκ οὖν ἐπιμελητέον ἡμῖν τῆς τοιαύτης καταστάσεως πρὸς τὴν τῆς φύσεως διαμονήν, εἴπερ τι ἀληθὲς αὐτῶν ὁ λόγος ἔχει, μηδενὶ μέρει τῶν ἐξ ὧν συνεστήκαμεν ἢ πλεοναυτῶν ἢ ἐλάττωσιν ἐκ τῆς κατὰ τὴν δίκαιαν ἀνωμαλίας ἐπάρχοντες· ὥσπερ γὰρ ὁ τοῦ ἄρματος ἐπιστάτης, εἰ μὴ συμφωνούτων ἐπιστατοῦ τῶν πόλων, οὕτως τὸν ὅλῳ ἐπισπέρχει τῇ μάστιγι, οὕτως τὸν βραδὺν κατὰ ταῖς ἡνίκαις, οὐδ' αὖ πάλιν τὸν ἐνδιὰστροφον ἢ ῥυσήνιον ἄνετον ἐκ ταῖς οἰκείαις ὁρμαῖς εἰς ἀταξίαν ἐκφέρεισθαι, ἀλλὰ τὸν μὲν εὐθύνει, τὸν δὲ ἀνακλίνει, τοὺς δὲ καθιναίεται διὰ τῆς μάστιγος, ὥς μίαν ταῖς πᾶσι τὴν πρὸς τὸν ὁρμὸν σύμπνοιαν ἐμπιπλήσῃ· τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ ὁ ἡμέτερος νοῦς ὁ τὰς τοῦ σώματος ἡνίκαις ἐφ' ἑαυτὸν ἔχων, οὕτως πλεονάζοντι τῷ θερμῷ κατὰ τὸν κελὶν τῆς νεότητος τὰς τῆς πρεσβύτης προσθήκας ἐπινοήσῃ, οὕτως κατεφυγμένῳ διὰ πάθος ἢ χρόνον, τὰ

ψύχοντα καὶ τὰ μαραίνοντα πλεονάσει· καὶ ἐπὶ τῶν λοιπῶν ποιότητων ὁμοίως τῆς Γραφῆς ἀκούσεται· "ἵνα μήτε ὁ τὸ πολὺ πλεονάσῃ, μήτε ὁ τὸ ὀλίγον ἐλαττονήσῃ· ἀλλὰ τὸ ἐν ἑκατέρῳ ἄμετρον περικόπτων, τῆς τοῦ ἐνδθέντος προσθήκης ἐπιτελήσεται, καὶ ἐπίσης τὴν ἐφ' ἑκάτερα τοῦ σώματος ἀχρηστίαν φυλάσσει· μήτε δι' ὑπερβαλλούσης εὐπαιθείας ἀτακτον καὶ δυστήνιον τὴν σάρκα ἑαυτοῦ ἐπασκήσας, μήτε διὰ τῆς ἀμέτρου κακοπαθείας νοσώδη καὶ λευμένην καὶ ἀτονον πρὸς τὴν ἀναγκαίαν ὑπηρεσίαν παρασκευάσας· οὗτος ὁ τελειότατος τῆς ἐγκρατείας σκοπὸς, οὐχὶ πρὸς τὴν τοῦ σώματος βλέπειν κακοπάθειαν, ἀλλὰ πρὸς τὴν τῶν ψυχικῶν διακονημάτων εὐκολίαν. corporis incommoditatem æqualiter in utroque cavebit, ne vel præ abundantia deliciarum ita perturbata sit caro, ut regi non possit, vel præ immoderata afflictatione male affecta, tenuis et ad usus vite necessarios infirma efficiatur: hac ratione illud perfectissimum est continentiae propositum, ut non ad corporis afflictationem, sed ad commodas animi functiones spectet.

## ΚΕΦΑΛ. ΚΓ'.

"Ὅτι ἐμοίως ἐναντιοῦται τῇ ψυχῇ πρὸς τὴν τελείωσιν, ἣ τε πολυσυγκία καὶ ἡ ἄμετρος κακοπάθεια.

Τὰ δὲ καθ' ἕκαστον, ὅπως τε χρὴ βιοτεύειν τὸν ἐν φιλοσοφίᾳ ταύτῃ ἔξῃ προελόμενον, καὶ τίνα φυλάττεσθαι, καὶ τίςιν ἐπιτηδεύμασιν ἀσκεῖν ἑαυτὸν, ἐγκρατείας μέτρα, καὶ διαγωγῆς τρόπον, καὶ πάντα τὸν ἐπιβάλλοντα τῷ τοιοῦτῳ σκοπῷ βίον, ὅτε φίλον δι' ἀκριθείας μαθεῖν, εἴτε μὲν καὶ ἐγγραφοὶ διδασκαλίαι ταῦτα διδάσκουσι· ἐνεργεστέρα δὲ τῆς ἐκ τῶν λόγων διδασκῆς ἢ διὰ τῶν ἔργων ἐστὶν ὑφήγησις· καὶ οὐδεμία πρόσσει δυσκολία τῷ προστάγματι, ὡς δεῖν ἢ μακρὰν ὁδοπορίαν, ἢ ναυτιλίαν πολλὴν ὑποστάντας, ἐπιτελεῖν τοῦ παιδεύοντος· ἀλλ' ἐγγύς σου τὸ ῥῆμα, φησὶν ὁ Ἀπόστολος· ἀπὸ τῆς ἐστίας ἡ χάρις· ἐν ταῦθα τὸ τῶν ἀγαθῶν ἐργαστήριον, ἐν ᾧ τὸ ἀκρόατον τῆς ἀκριθείας ὁ τοιοῦτος βίος προῦν ἐκκεκῆσθαι· καὶ πολλὴ ἐστὶν ἐξουσία καὶ σιωπώντων ἐν ταῦθα καὶ φεγγομένων τὴν οὐράνιον ταύτην πολιτείαν διὰ τῶν ἔργων διδάσκεισθαι· ἐπεὶ καὶ πᾶς λόγος θίχα τῶν ἔργων θεωρούμενος, καὶ ὅτι μάλιστα κεκαλλωπισμένος τύχη, εἰκόνη ἔοικεν ἀψύχῃ, ἐν βαφαῖς καὶ χρώμασιν εὐανθῇ τινα χαρακτῆρα προδεικνυσούσῃ· ὁ δὲ ποιῶν καὶ διδάσκων, καθὼς ποῦ φησι τὸ Εὐαγγέλιον, οὗτος ἀληθῶς ὧν ἐστὶν ἄνθρωπος, καὶ ὥρατος τῷ κάλλει, καὶ ἐνεργὸς, καὶ κινούμενος. Οὐκοῦν τοῦτῳ προσφορητέον ἐστὶ τὸν μέλλοντα κατὰ τὸν ἔρῳντα λόγον τῆς παρθενίας ἀνελέξεσθαι· καθάπερ γὰρ ὁ φωνὴν ἔθωνος τινὸς ἐκμαθεῖν προθυμούμενος, οὐκ ἐστὶν αὐτάρκης ἑαυτοῦ διδάσκαλος, ἀλλὰ παρὰ τῶν ἐπισταμένων παιδεύεται, καὶ οὕτω γίνεται τοῖς ἀλλοτρίωσις ὁμόφωνος. Οὕτως εἶμαι καὶ τοῦ βίου τοῦτου μὴ κατὰ τὴν ἀκολουθίαν προθέντος τῆς φύσεως, ἀλλ' ἀπεξενωμένου τῇ κακότητι τῆς διαγωγῆς, μὴ ἄλλως τινὰ μαθεῖν τὴν ἀκριθείαν, ἢ παρὰ τοῦ κατορθωκότος χειραγωγούμενον· καὶ τὰ ἄλλα δὲ πάντα ὅσα κατὰ τὸν βίον ἐπιτηδεύμεν, μᾶλλον κατορθωθείη τῷ μετιόντι, εἰ παρὰ διδασκάλους τις ἐκείνου τῶν σπουδαζομένων ἐκμάθῃ τὴν ἐπιστήμην, ἢ εἰ

bationem effert sinit, sed hunc dirigit, illum refrenat, et alium flagello impellit, quoad unam omnibus ad currendum conspirationem effecerit: eodem modo mens nostra, quæ corporis habenas in se habet, non ignis additamenta excogitabit ardori, qui adulta ætate vehementior sane est, quam oportet: neque quod aut tempore, aut affectu refraxerit, magis ea accendit, quæ frigida et exstincta sunt: atque in reliquis quidem qualitatibus pariratione id audiet, quod divinis litteris scriptum est: Ne qui multum, abundet; qui parum, minus habeat: sed quod in utroque immoderatum est, amputans, augere id curabit, in quo deest: et

## B

## CAPUT XXII.

Ad animi perfectionem tam impedit corporis obesitas, quam afflictatio immoderata.

Qui vero philosophiæ deditus est, quem vitæ eursum in singulis rebus tenere eum oporteat, et in quibus versari, et quæ cavere, et ad quæ studia animum adjungere, quæve sit continentiae ratio, qui disciplinæ modus, qui denique vitæ cursus omnis, qui ad hoc propositum spectat, cuiusque gratum est diligenter cognoscere, præcepta quidem multa litteris consignata sunt, quibus hæc ipsa tradantur: sed minorem vim habet illa præceptorum explicatio, quæ verbis potius, quam factis demonstratur, nullaue rei difficultas inest, ut aut longinquum iter, aut multam navigationem nos subire oporteat, ut præceptorem huiusque disciplinæ magistrum assequamur, sed prope te verbum est, inquit Apostolus<sup>15</sup>, et in presenti gratia. Hoc loco virtutum officina est, in qua huiusmodi vita ad summam quamdam integritatem progressa, sordibus purgata est. Multa etiam hoc loco cum iis qui tacent, tum illis, qui loquuntur, proposita est facultas, ut ex factis ipsis cœlesti hoc vitæ instituto erudiantur, quoniam oratio omnis, quæ nullis factis perspicua est, etsi ornatu multo perpolita, ad inanimatæ imaginis similitudinem prope accessit, lineamentisque et coloribus quasi florentem aliquam formam præ se feret. Namque qui facit et docet, ut quodam loco est in Evangelio<sup>16</sup>, hic vere homo et pulchritudine insignis. Itaque hic ei frequentandus est, qui, ut litteræ loquuntur, virginitatem sit apprehensurus. Ut enim qui alicujus nationis sermonem discere instituit, minime per se satis est, ut a se ipse erudiatur, sed ab iis, qui illius sermonis periti sunt instituitur, atque hoc pacto brevi ex audiendi consuetudine progressus, peregrini sermonis particeps efficitur: sic opinor, si hæc vita non naturæ via progreditur, sed novo quodam instituto aberrat, eam perfecte

<sup>15</sup> Rom. x, 8. <sup>16</sup> Matth. v, 19.

a nemine posse percipi, nisi optimo viro duce A  
 matur: atque alia omnia, quaecunque huic vitæ  
 studia proposita sunt, rectius ab eo perficerentur,  
 qui illis deditus est, si a doctoribus magistrisque  
 scientiam illarum rerum perciperet, quarum studio  
 tenetur, quam si per se ad rem aggredieretur.  
 Non enim perspicuum est institutum istud, sic ut  
 necesse sit iudicium eorum quæ in rem nostram  
 futura sunt, nobis permittere: quandoquidem rerum  
 ignotarum experientiam tentare periculo non  
 caret. Quemadmodum enim medicinam prius inco-  
 gnitam ex usu rerum homines invenerunt, quibus-  
 damque observationibus ejus præcepta brevi pate-  
 fecerunt, ut cum rerum, quarum periculum factum  
 est, exemplo esset cognitum quid prodesset, quid-  
 ve noceret, id hoc modo in artis rationem reda-  
 ctum sit, quodve a majoribus ea de re præceptum  
 fuit, id sit postea diligenter observatum, nunc vero  
 qui ad hanc artem se contulit, non necesse habet  
 suo periculo medicamentorum vim cognoscere,  
 num venenum sit, an remedium, sed cognitæ res  
 cum ab alio discat, ipse medendi munere perfecte  
 fungetur: pari ratione de animorum medicina di-  
 cendum est. Hæc autem philosophia est, ex qua  
 omnis affectionis, quæ animum attingit, curatio-  
 nem cognovimus. Non necesse igitur est, conje-  
 cturis quibusdam atque commentationibus scien-  
 tiam persequi, sed cognitionis ejus facultas multa  
 in eo est, qui diuturna multave consuetudine  
 adeptus est habitum. Periculosa est enim plerum-  
 que vel in omni negotio consiliorum moderatrix  
 adolescentia, neque facile quispiam aliquid earum  
 rerum quæ studio dignæ sunt, recte ab eo  
 factum comperit, a quo non est senectus in con-  
 siliis societatem adhibita: quanto enim quod nobis  
 propositum est, reliquis studiis gravius majusque  
 apparet, tanto diligentius nos periculum cavere  
 debemus. Nam adolescentia quidem, quæ non con-  
 silio regitur, in reliquis rebus aut facultatibus  
 suis damnum importavit, aut aliquo mundanæ  
 laudis splendore aut dignitate spoliata est: in hæc  
 vero cupiditate magna illa quidem ac divina, non  
 pecunie in periculum veniunt, non gloria mun-  
 dana, unius diei spatio deficiens, non aliæ denique  
 ullæ res, quæ aliunde nos consequuntur: quas  
 quidem res ego sane despicio, exiguamque harum  
 tanquam extrinsecus venientium rationem moderati  
 ac temperantes homines habent: sed consilii te-  
 meritas ipsum animum commovet: atque hujus  
 detrimenti periculum est, non illius sane, quo  
 cum quis afflictit, fortasse fieri posse videtur, ut  
 illud ipsum resarciat, sed illud quidem, ut ne se  
 ipsum quis perdat, atque animæ suæ damnum im-  
 portet. Qui enim patria bona consumpsit, non  
 fortasse desperat, quandiu in vita est, quibusdam  
 adhibitis cogitationibus, se ad pristinas rursus  
 posse pervenire bonorum copias: qui vero a vita  
 ipsa cecidit, omnem simul spem abjicit posse se  
 ad meliora redire. Quæque, quoniam adolescentes et

ἀφ' αὐτοῦ κατεπιχειροῖται τοῦ πράγματος· οὐ γὰρ  
 ἐναργές ἐστι τὸ ἐπιτηδεύμα τοῦτο, ὥστε κατ' ἀνάγκην  
 αὐτοῖς ἐπιτρέπειν τῶν λυσιτελοῦντων τὴν κρί-  
 σιν· ὅτε δὴ καὶ τὸ κατατολμᾶν τῆς τῶν ἀγνοουμένων  
 πείρας οὐκ ἔξω κινδύνου καθίσταται. Καθάπερ δὲ τὴν  
 λατρικὴν πρότερον ἀγνοουμένην διὰ τῆς πείρας ἐξ-  
 εὔρον οἱ ἀνθρώποι, παρατηρήμασι τισι κατ' ὀλίγον  
 ἐκκαλυφθεῖσαν, ὥστε καὶ τὸ ὠφελοῦν καὶ τὸ βλάπτον  
 διὰ τῆς τῶν πεπειραμένων μαρτυρίας ἐπιγνωσθῆναι,  
 οὕτως εἰς τὴν τῆς τέχνης λόγον παραληφθῆναι, καὶ  
 παράγγελμα πρὸς τὸ μέλλον τὸ παρατηρηθῆναι τοῖς  
 προλαβοῦσι γίνεσθαι· νῦν δὲ ὁ πρὸς τὴν τέχνην ταύ-  
 την ἐσπουδακώς, οὐκ ἔχει ἀνάγκην τῇ καθ' αὐτὸν  
 πείρᾳ διαγινώσκειν τῶν φαρμάκων τὴν δύναμιν, εἴτε  
 δηλητήριον, εἴτε ἀλεξίτηρόν τι ἐστίν· ἀλλὰ τὰ ἐγνω-  
 σμένα παρ' ἐτέρων μαθὼν, αὐτὸς τὴν τέχνην κατώρ-  
 θωσκει· τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ τῆς τῶν ψυχῶν λατρικῆς,  
 τῆς φιλοσοφίας λέγω, δι' ἧς παντὶς πάθους τοῦ τῆς ψυ-  
 χῆς ἀποτολέου τὴν θεωρασίαν μαθησόμενος, οὐκ ἐστίν  
 ἀνάγκη στοχασμοῖς τισι καὶ ὑπονοήσεσιν μετεῖναι τὴν  
 ἐπιστήμην, ἀλλ' ἐξουσία πολλὴ τῆς μαθήσεως παρὰ  
 τοῦ διὰ μακρᾶς τε καὶ πολλῆς τῆς πείρας κτηταμέ-  
 νου τὴν ἔξιν. Ἔστι μὲν γὰρ ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ καὶ ἐπὶ  
 παντὸς πράγματος σύμβουλος ἡ νεότης, καὶ οὐκ ἂν  
 τις εὔροι βράδυν καταωρθωμένον τι τῶν σπουδῆς ἀξίων,  
 ᾧ μὴ πολὺ συμπαραλήφθῃ πρὸς κοινωνίαν τοῦ σκέμ-  
 ματος· ὅσῳ δὲ μεῖζον τῶν λοιπῶν ἐπιτηδευμάτων ὁ  
 προκείμενος τοῖς μετιούσιν ἐστὶ σκοπός, τοσούτῳ  
 καὶ μᾶλλον προνοήσεων ἡμῖν τῆς ἀσφαλείας ἐστίν.  
 Ἐπὶ μὲν γὰρ τῶν λοιπῶν ἡ νεότης οὐ κατὰ λόγον  
 διοικουμένη εἰς χρήματα πάντως τὴν ζημίαν κινεῖ-  
 κεν, ἢ τινος κοσμητικῆς περιφανείας, ἢ καὶ ἀξιώματος  
 ἐκπεσεῖν κατηνάγκασεν· ἐπὶ δὲ τῆς μεγάλης τε καὶ  
 ὑψηλῆς ταύτης ἐπιθυμίας, οὐ χρήματα τὸ κινδυνεύ-  
 μένον ἐστίν, οὐδὲ ὁδὸς κοσμητικῆ καὶ ἐφήμερος, οὐδ'  
 ἄλλο τι τῶν ἐξωθεν ἡμῖν παρεπομένων, ὧν καὶ κατὰ  
 γνώμην, καὶ ὡς ἐτέρως διοικουμένων ὀλίγος τοῖς  
 σωφρονοῦσιν ὁ λόγος· ἀλλ' αὐτῆς ἀπτεται τῆς ψυχῆς  
 ἡ ἀβουλεία, καὶ ὁ κίνδυνος τῆς τοιαύτης ζημίας ἐστίν,  
 οὐ τὸ ἄλλο τι ζημιωθῆναι, οὐ τυχὼν καὶ δυνατὴ εἶ-  
 νεται ἡ ἐπανάληψις, ἀλλὰ τὸ, αὐτὸν ἀπολέσθαι καὶ  
 ζημιωθῆναι τὴν ψυχὴν τὴν ἰδίαν. Ὁ μὲν γὰρ τὴν  
 πατριᾶν καταναλίσκας οὐσίαν, οὐκ ἀπελπίζει τυχὼν  
 ἐπινοήσεσιν τισὶ πάλιν ἐπὶ τὴν ἀρχαίαν ἐπανελθεῖν  
 εὐπορίαν, ἕως ἂν ἐν τοῖς ζώσιν ᾗ· ὁ δὲ τῆς ζωῆς  
 ταύτης ἐκπεσὼν, πᾶσαν ἐλπίδα τῆς πρὸς τὸ χρεῖτεον  
 μεταβολῆς συναφῆρηται. Οὐκ οὖν ἐπειδὴ νέοι ἔτι καὶ  
 ἀτελεῖς τὴν διάνοιαν οἱ πολλοὶ τῆς παρθενίας ἀντι-  
 λαμβάνονται, τοῦτο πρὸ πάντων αὐτοῖς ἐπιτηδευτέον  
 ἂν εἴη, τὸ ζητῆσαι τῆς ὁδοῦ ταύτης καθηγούμενον τε  
 καὶ διδάσκαλον ἀγαθόν, μὴ που διὰ τὴν ἀγνοίαν τοῦ  
 οὔσαν ἐν αὐτοῖς, ἀνοδίας τινὰς καὶ πλάνας αὐτοῖς  
 ἀπὸ τῆς εὐθείας καينوτομήσων. Ἀγαθὸν γὰρ δύο  
 ὑπὲρ τὸν ἕνα, φησὶν ὁ Ἐκκλησιαστής· εὐκαταγώ-  
 νιστος δὲ ὁ εἰς τῷ ἐχθρῷ τῷ κατὰ τὰς θείας ὁδοὺς  
 ἐνεδρεύοντι· καὶ ὅτως· «Ὁὐαὶ τῷ ἐν ὅταν πέσῃ, ὅτι  
 οὐκ ἔχει τὸν ἀνορθοῦντα.» Ἡδὲ γὰρ τινες ὁρμῇ μὲν  
 δεξιᾷ πρὸς τὴν τοῦ σεμνοῦ βίον ἐπιθυμίαν ἐχρήσαντο·  
 ὡς δὲ ἑμοῦ τῷ προσέλεσθαι, καὶ τῆς τελειότητος ἐφ-



αψάμενοι, ἐτέρῳ πτώματι διὰ τοῦ τύφου ὑπεσκέλι-  
σθησαν, διὰ τινος φρενοβλαθείας ἑαυτοὺς ἐξαπατή-  
σαντες ἐκεῖνο ἡγεῖσθαι καλὸν, ἐφ' ὅπερ αὐτῶν  
ἡ διάνοια ῥέψῃ. Ἐκ τούτων εἰσὶν οἱ παρὰ τῆς  
σοφίας ὀνομασθέντες ἀεργοί, οἱ τὰς ὁδοὺς αὐτῶν  
ἀκάνθαις στρώσαντες· οἱ βλάβῃν ἡγοῦμενοι τῆς ψυ-  
χῆς τὴν περὶ τὰ ἔργα τῶν ἐντολῶν προθυμίαν· οἱ  
παραχαρψάμενοι τὰς ἀποστολικὰς παραίνεσεις, καὶ  
μὴ τὸν ἴδιον ἄρτον ἐσχημύνως ἐσθίοντες, ἀλλὰ τῷ  
ἀλλοτρίῳ προστετηκότες, τέχνην βίου τὴν ἀργίαν  
ποιούμενοι· ἐντεῦθεν οἱ ἐνυπνιασται, οἱ τὰς ἐκ τῶν  
ὀνείρων ἀπάτας πιστοτέρως τῶν εὐαγγελικῶν διδασ-  
καλῶν ποιούμενοι, καὶ ἀποκαλύψεις τὰς φαντασίας  
προσαγορεύοντες (ἀπὸ τούτων εἰσὶν οἱ ἐνδύνοντες εἰς  
τὰς οἰκίας)· καὶ πάλιν ἄλλοι οἱ τὸ ἄμικτόν τε καὶ θηριώ-  
δες ἀρετὴν νομίζοντες, οὐδὲ τῆς μακροθυμίας τε καὶ  
ταπεινοφροσύνης τὴν καρπὸν ἐπιστάμενοι. Καὶ τίς  
ἂν διεξέλθοι πάντα τὰ τοιαῦτα πτώματα, εἰς ὅσα  
ἐκφέρεται, τῷ μὴ θέλῃν τοῖς κατὰ Θεὸν εὐδοκίμοις  
προστίθεσθαι; Ἐκ τούτων γὰρ ἐγνωμεν καὶ τοὺς  
τῷ λιμῷ μέχρι θανάτου ἐγκατεροῦντας, ὡς τοῦ Θεοῦ  
ταῖς τοιαύταις εὐαρεστουμένους θυσίαις· καὶ πάλιν  
ἄλλους ἐκ διαμέτρου πρὸς τὸ ἐναντίον ἀποστατήσαν-  
τας· οἱ μέχρις ὀνόματος τὴν ἀγαμίαν ἐπιτηδεύσαν-  
τες, οὐδὲν διαφέρουσι τοῦ κοινοῦ βίου· οὐ μόνον τῇ  
γαστρὶ τὰ πρὸς ἡδονὴν χαρίζονται, ἀλλὰ γυναιξὶ  
κατὰ τὸ φανερὸν συνοικοῦντες, καὶ ἀδελφότητα τὴν  
τοιαύτην συμβέβωσιν ὀνομάζοντες, ὡς δὴ τὴν πρὸς τὸ  
χεῖρον ὑπόνοιαν ὀνόματι σεμνοτέρως περικαλύπτοντες.

Δι' ὧν καὶ σφόδρα τὸ σεμνὸν τοῦτο καὶ καθαρὸν  
ἐπιτηδεῦμα βλασφημεῖται παρὰ τῶν ἔξωθεν,  
quos aliquis fertur, cum ad eos se conferre recusat, qui  
Deo probati sunt? Cognovimus enim nos ex his  
nonnullos, qui famem usque ad obitum patienter tulerunt, quasi  
his sacrificiis placetur Deus: rursusque  
alios, qui quasi e regione oppositi ad contrariam rem se  
adjunxerunt, nomineque duntaxat ex libatū  
proficientes, a communi vivendi consuetudine non longe  
absunt, utpote qui non ventris solum voluptati  
indulgeant, sed etiam cum feminis aperte contubernii  
societatem habeant: hancque cum iis familiarem  
vivendi consuetudinem fraternæ cognationis nomine  
appellant, nempe honestiori nomine suam occul-  
pantes mentem, quæ ad peiora proclivis est. Atque ab  
his quidem grave hoc admodum purumque virgi-  
nitatis studium vituperatur apud gentiles.

#### ΚΕΦΑΛ. ΚΔ'.

Ὅτι γρηὶ τὸν τὴν ἀκρίθειαν τοῦ βίου μαθεῖν  
βουλόμενον, πρὸς τοῦ κατορθώσαντος διδά-  
σκεσθαι.

Οὐκοῦν λυσιτελεῖς ἂν εἴη μὴ νομοθετεῖν ἑαυτοῖς·  
τοὺς νέους τὴν τοῦ βίου τούτου ὁδὸν οὐ γὰρ ἐπιλέ-  
λοιπε τὴν ζωὴν ἡμῶν τὰ τῶν ἀγαθῶν ὑποδείγματα·  
ἀλλὰ καὶ σφόδρα νῦν, εἴπερ ποτὲ, ἡ σεμνότης ἤν-  
θησε, καὶ ἐπιχωριάζει τῷ βίῳ ἡμῶν, πρὸς τὸ ἀκρί-  
τατον ταῖς κατ' ὀλίγον προσθήκαις ἀκριβοῦσαι· ἥς  
ἔξεστι μετασχεῖν τὴν τοῖς τοιοῦτοις ἔχουσι περιπα-  
τοῦντα, καὶ τῆς ὁσμῆς τοῦ μύρου τούτου κατόπιν  
ἐπόμενον, τῆς εὐωδίας τοῦ Χριστοῦ ἀναπληρασθαι.  
Καθάπερ γὰρ μιᾷς ἐξαφθείσης λαμπάδος, εἰς πάντας  
τοὺς προσεγγίζοντας λύχνους ἡ τῆς φλογὸς διάδοσις  
γίνεται, οὕτε τοῦ πρώτου φωτὸς ἐλαττωμένου, καὶ  
τοῖς διὰ μεταλήψεως φωτιζομένοις κατὰ τὸ ἴσον  
προσγινόμενον· οὕτω καὶ ἡ τοῦ βίου τούτου σεμνό-

A mente infirma plerique se ad virginis studium  
conferunt, illud in primis studiose eis curandum  
est, ut optimum hujus vitæ ducem ac magistrum  
querant, ne quando propter rerum ignorationem,  
quæ in illis est, transversas quasdam sibi vias at-  
que a recta aberrantes muniant. Boni enim duo  
supra unum, inquit Ecclesiastes: facile vero vin-  
citur unus ab adversario, qui Dei via cursum ten-  
net: reque vera « Væ soli, quando cadit, quoniam  
non habet, qui eum erigat »<sup>17</sup>. Jam enim nonnulli  
ad gravis vitæ cupiditatem laudabili impetu ala-  
criter usi sunt, et hoc consilio simul perfectionem  
assecuti, ex superbia altero lapsu in terram dejecti  
sunt, cum ipsi dementia sua decepti, illud puta-  
verint honestum, ad quod eorum mens vergeret.

B Ex his illi sunt, qui pigri atque inertes homines a  
Sapientia vocati sunt: qui suas vias spinis strave-  
runt; qui illam ad mandatorum Dei opera propen-  
sionem, animæ existimant detrimentum; qui  
apostolorum præcepta traditionesque abrogarunt,  
nec suo pane honeste vescuntur, sed ad alienum  
intendunt, cum vivendi artem in desidia ignaviaque  
ponant: unde somniores sunt, qui somniorum  
deceptiones probabiliores faciunt, quam evange-  
lica præcepta, revelationesque species rerum in  
sommis oblatas putant: ab his existunt qui domos  
ingrediuntur: rursusque alii qui immanem ei fe-  
ram virtutem opinantur, dilectionisque præceptum  
ignorant, neque beneficentiæ, neque animi mode-  
sticiæ fructum cognoscunt. At sane quis omnes hu-  
jusmodi casus prolapsionesque perecurreret, in  
quos aliquis fertur, cum ad eos se conferre recusat,  
qui Deo probati sunt? Cognovimus enim nos ex his  
nonnullos, qui famem usque ad obitum patienter tulerunt,  
quasi his sacrificiis placetur Deus: rursusque  
alios, qui quasi e regione oppositi ad contrariam rem se  
adjunxerunt, nomineque duntaxat ex libatū  
proficientes, a communi vivendi consuetudine non longe  
absunt, utpote qui non ventris solum voluptati  
indulgeant, sed etiam cum feminis aperte contubernii  
societatem habeant: hancque cum iis familiarem  
vivendi consuetudinem fraternæ cognationis nomine  
appellant, nempe honestiori nomine suam occul-  
pantes mentem, quæ ad peiora proclivis est. Atque ab  
his quidem grave hoc admodum purumque virgi-  
nitatis studium vituperatur apud gentiles.

#### CAPUT XXIV.

Qui accuratam hanc vitæ rationem assequi vult, a  
perfecto viro erudiatur necesse est.

C Utile igitur est adolescentes hujus sibi vitæ  
modum non præscribere, quoniam nostra hæc ætas  
bonorum exemplis abundat: quin etiam si unquam  
alias, morum gravitas hoc tempore floret, atque in  
vita versatur, paulatim ita aucta ut ad summum  
pervenerit. Cujus quidem morum sanctitatis fieri  
participem ei contingit, qui in ipsius curriculo  
vestigia imprimit: illum autem, qui hujus unguenti  
odorem secutus sit, optimo Jesu Christi odore per-  
fundi. Ut enim, lampade una accensa, in reliquas  
omnes propinquas lucernas flamma derivatur,  
neque tamen primus ignis immittitur, etsi cum  
iis æqualiter adjungitur, qui ex illa luminis deri-  
vatione elucet: ita hujus vitæ gravitas ab eo qui

<sup>17</sup> Eccl. iv, 10.

illam recte peregit, in eos derivatur, qui proximi sunt. Verus est enim is Prophete sermo<sup>13</sup>: Qui cum sancto et innocenti homine egregioque versatur, taleni unumquemque fieri. Sin autem documenta quaeris, quorum praesidio non licet ab optimo exemplo aberrare, facilis haec est explicatio; nam si hominis vitam perspicias, quae in medio mortis et vitae cursu sit, quodque utrinque est ad sapientiae studium utile deligat, ut neque quod in morte est actionis expers et otiosum in studio exsequendi mandata in se recipiat, neque in vivendi statu pleno gradu incedat, quod a secularibus cupiditatibus sit alienus, in quibus carnis vita deprehendatur, in his minus agat quam mortui; ad virtutis autem opera, ex quibus qui sunt spiritu ferventes agnoscuntur, vere animatum et efficacem et valentem se praebeat: hunc sane virum tuae vite amissim intueri: hic tibi divinae vitae scopus sit propositus, ut gubernatoribus, quae semper apparent stellae: hujus et senectutem et adolescentiam imitare, vel potius hujus in adolescentia senectutem, contraque in decursa aetate illius adolescentiam imitari debes; neque enim ejus animi virtutem cursumque ingravescente jam aetate tempus restinxit, neque hujus adolescentia in iis rebus actiosa fuit, in quibus adolescentia, quia versatur, cognoscitur; sed in utraque illius aetate quaedam fuit contrariarum rerum temperatio, vel potius aliqua proprietatum permutatio, utpote cum ad bonum agendum aetate aetate vis et natura in eo juveniliter posset, florescente vero aetate ad pravas actiones minime valeret. Sin autem illius aetatis amores investigas, tu velim tibi proponas summum illum et ferventem divinum sapientiae amorem, cui ab infanzia addictus usque ad senectutem perman- sit. At si ad hunc minime contueri potes, quales ii qui infirmiore sunt oculorum obtutu ad aspiciendum solem, in sanctorum illorum hominum intueri caelum, qui ab eo institutus est, atque illos imitare, qui vitae splendore illustres singularum aetatum hominibus ad imitandum propositi sunt. Hunc vitae nostrae scopum proposuit Deus. Multi in his adolescentes in simplici temperantia consenserunt, rationeque cum senectutem praepruerint, et moribus temporis cursum anteverterint, hi solum sapientiae amorem cognoverunt: non quod natura dissimiles essent (in omnibus enim caro adversus spiritum concupiscit<sup>14</sup>), sed quoniam recte cum audierunt, qui recte dixit, vitae lignum quoddam temperantiam esse iis qui in illius studium incumbunt: hoc ligno, quasi navi aliqua, illi fluctuosum adolescentiae mare praevertecti, ad portum divinae voluntatis appulerunt: jamque animo tranquillo sunt, otioso atque ab omnibus fluctibus remoto, haecque felici navigatione illi beatissimi quidem, quoniam cum in optima spe, quasi in tutissimo aliquo portu, anchoris jactis res suas

της ἀπὸ τοῦ κατωρθωκότος αὐτὴν ἐπὶ τοὺς προσεγ-  
γίζοντάς διαδίδεται· ἀληθὴς γὰρ ὁ προφητικὸς λόγος,  
τὸν μετὰ θείου καὶ ἀθώου καὶ ἐκλεκτοῦ διέγοντα,  
τοιοῦτον γίνεσθαι. Εἰ δὲ ζητεῖς τὰ γνωρίσματα, δι'  
ὧν οὐκ ἔστιν ἁμαρτεῖν τοῦ ἀγαθοῦ ὑποδείγματος,  
εὐκόλος ἡ ὑπογραφή. Ἐκὼν ἰδὼς βίον ἀνδρὸς ἐν μέτρῳ  
θανάτου καὶ ζωῆς ἑστῶτα τὸ ἐκατέρωθεν χρήσιμον  
εἰς φιλοσοφίαν αἰρούμενον, οὕτε τὸ ἀπρακτόν τοῦ  
θανάτου καταδεχόμενον ἐν τῇ περὶ τὰς ἐντολάς προ-  
θυμία, οὕτε ὅλη τῇ ποδὶ ἐπὶ τῆς ζωῆς βεβηκότα διὰ  
τὴν τῶν κοσμικῶν ἐπιθυμιῶν ἀλλοτρίωσιν, ἐν οἷς μὲν  
σκληρὴς ζωὴ δοκιμάζεται, τῶν νεκρῶν ἀπρακτότερον  
μένοντα, πρὸς δὲ τὰ τῆς ἀρετῆς ἔργα, δι' ὧν οἱ τῷ  
πνεύματι ζῶντες ἐπινυνώσκονται, ἀληθῶς ἐμψυχον  
καὶ ἐνεργὸν καὶ ἰσχύοντα, πρὸς τοῦτον βλέπε τὴν κα-  
νὼνα τοῦ βίου· οὗτος ἔστω σοι σκοπὸς τῆς θείας  
ζωῆς, καθάπερ τοῖς κυβερνήταις οἱ ἀειφανεῖς τῶν  
ἀστέρων, μίμησαι τοῦτου καὶ πολὺν, καὶ νεότητα·  
μᾶλλον δὲ μίμησαι αὐτοῦ τὴν ἐν μερικαίῳ γῆρας, καὶ  
τὴν ἐν τῷ γῆρα νεότητα· οὕτε γὰρ τὸ βιωμαλέον αὐ-  
τοῦ τῆς ψυχῆς δραστήριον ἦδη πρὸς γῆρας ἐπικλι-  
θεὶς τῆς ἡλικίας ὁ χρόνος ἡμαρῶσεν, οὕτε ἡ νεό-  
της ἐνεργῆς ἦν ἐν οἷς νεότης ἐνεργῆς γνωρίζεται·  
ἀλλὰ τις ἦν μίξις θαυμαστῇ τῶν ἐναντίων ἐν ἐκατέρᾳ  
ἡλικίᾳ, μᾶλλον ὑπαλλαγῇ τῶν ιδιωμάτων. Ἐν γῆρα  
μὲν τῆς δυνάμεως πρὸς τὸ ἀγαθὸν νεάζουσας, ἐν  
μερικαίῳ δὲ τῆς νεότητος πρὸς τὸ κακὸν ἀπρακτού-  
σης. Εἰ δὲ καὶ τοὺς ἔρωτας τῆς ἡλικίας ἐκείνης ἀνα-  
ζητήσεις, μίμησαι τὸ σφοδρὸν καὶ διάπυρον τοῦ θεοῦ  
τῆς σοφίας ἔρωτος, ᾧ ἐκ νηπίας συνηξήθη, καὶ  
μέχρι γῆρας διήρκεσεν. Εἰ δὲ ἀδυνατεῖς πρὸς αὐτὸν  
ὄρεσιν, καθάπερ πρὸς τὸν ἥλιον οἱ τοὺς ὀφθαλμοὺς  
ἐμπαθέστεροι· σὺ δὲ ἀποβλέψων εἰς τὸν ὑπ' αὐτῷ  
τεταγμένον τῶν ἁγίων χορὸν, τοὺς πρὸς μίμησιν τῶν  
καθ' ἡλικίαν γενομένων τῷ βίῳ λάμποντας. Τοῦτου  
τέθεικε σκοπὸν ὁ θεὸς τῇ ἡμετέρᾳ ζωῇ. Ἐν  
οἷς πολλοὶ ταῖς ἡλικίαις νεάζοντες, ἐν τῷ καθαρῷ  
τῆς σωφροσύνης ἐπολιώθησαν, φθάσαντες τῷ λογισμῷ  
τὸ γῆρας, καὶ τῷ τρώπῳ παρελθόντες τὸν χρόνον·  
οἱ τὸν τῆς σοφίας ἔρωτα μόνον ἐγνώρισαν, οὐχ ὅτι  
φύσειας ἐτέρως εἶχον (ἐν ἅπασι γὰρ ἡ σὰρξ ἐπιθυ-  
μεῖ κατὰ τοῦ πνεύματος), ἀλλ' ἐπειδὴ καλῶς ἤκουσαν  
τοῦ εἰπόντος, ὅτι ἡ σωφροσύνη ἐξύλον ἐστὶ ζωῆς πᾶσι  
τῶν ἀντερχομένων αὐτῇ· ἐπὶ τοῦτου τοῦ ἐξύλου τὴν  
τῆς ζωῆς κλύδωνα ὥσπερ ἐπὶ σχεδίας τινὲς διαπλεύ-  
σαντες, εἰς τὸν λιμένα τοῦ θελήματος τοῦ θεοῦ καθ-  
ωρμίσθησαν. Καὶ νῦν ἐν εὐδίᾳ καὶ γαλήνῃ τὴν ψυ-  
χὴν ἀκρύμαντον ἔχουσι, μακαριστοὶ τῆς εὐπλοίας· οἱ  
τὸ καθ' ἑαυτοὺς ἐπὶ τῆς ἀγαθῆς ἐλπίδος, ὥσπερ ἐπὶ  
τινὸς ἀσφαλὸς ἀγκύρας βεβαιωσάμενοι, πόρρω τῶν  
κυμάτων τῆς παραγῆς ἀτρεμοῦντες, καθάπερ πυρ-  
σὸς τινὰς ἀπὸ ὑψηλῆς φρυκτωρίας, τὴν τῶν ἰδίων  
βίων λαμπρότητα τοῖς ἐπομένοις προσέηκαν. Οὐκοῦν  
ἔχουμεν πρὸς τὸν ἀποβλέποντας ἀσφαλῶς τὴν κλύδωνα  
τῶν πειρασμῶν διαφυγεῖν. Τί μοι πολυπραγμονεῖς εἰ  
τινες τῶν ταῦτα διανοηθέντων ἡττήθησαν, καὶ διὰ  
τοῦτο ἀπογινώσκεις ὡς ἀμυγᾶναι τοῦ πράγματος;

<sup>13</sup> Psal. xlviii. 26. <sup>14</sup> Galat. v. 17.

Ἡρὸς τὴν κατωρθωκότα βλέπει, καὶ θαρρύνων καταπόλ-  
 ῃσον τῆς ἀγαθῆς ναυτιλίας τῇ ἐπιπνοίᾳ τοῦ ἁγίου  
 πνεύματος, ὑπὸ κυβερνήτῃ τῷ Χριστῷ ἐν τῷ πηδα-  
 λίῳ τῆς εὐφροσύνης εὐθυσόμενος. Οὐδὲ γὰρ οἱ κατα-  
 θαίνοντες εἰς θάλασσαν ἐν πλοίοις, καὶ ποιοῦντες ἐρ-  
 γασίαν ἐν ὕδασι πολλοὶς, τὸ συμβᾶν τινι νυχάριον  
 κώλυμα τῶν ἐλπίδων παροίηται· ἀλλὰ τὴν ἀγαθὴν  
 ἐλπίδα ἐκυτῶν προβάλλόμενοι, ἐπὶ τὸ πέρας τοῦ κατω-  
 ρθώματος σπεύδουσιν. Ἡ οὐχὶ πάντων ἀτοπώτατον  
 ἂν εἴη, τὸ μὲν σφαλῆναι τινα ἐν τῷ ἡκριθωμένῳ πο-  
 νηρὸν τίθεσθαι, ὅλον δὲ τὸν βίον καταγερῶντας ἐν  
 σφάλματι ἀμεινον ἡγεῖσθαι βουλεύεσθαι; Εἰ γὰρ  
 δεινόν ἐστιν ἅπασι προσεγγίσει τῇ ἀμαρτίᾳ, καὶ διὰ  
 τοῦτο ἀσφαλὲς εἶναι νομίζεις τὸ μὴδὲ ἐγγίρειν τῷ  
 ὑψηλοτέρῳ σκοπῷ· πόσω χαλεπώτερόν ἐστιν ἐπιτή-  
 δευμα βίου τὴν ἀμαρτίαν ποιήσασθαι, καὶ διὰ τοῦτο  
 ἀμέτοχον καθέλου τῆς καθαρωτέρας διαμείναι ζωῆς;  
 Πῶς ἀκούεις τοῦ σταυρωμένου, ὁ ζῶν, τοῦ ἀποθανόν-  
 τος τῇ ἀμαρτίᾳ, ὁ κατ' αὐτὴν ὑγιαίνων, τοῦ κα-  
 λεύοντος τὴν ἀκολουθήσιν ὀπίσω αὐτοῦ, ὥσπερ τι  
 τρέπαιον κατὰ τοῦ Ἀντικειμένου τὸν σταυρὸν ἐπὶ  
 τοῦ σώματος φέροντος, ὁ μὴ σταυρούμενος τῷ κό-  
 σμῳ, καὶ τὴν νέκρωσιν τῆς σαρκὸς μὴ δεχόμενος;  
 Πῶς παύθῃ τῷ παρακαλοῦντί σε Παῦλον, παραστή-  
 σαι τὸ σῶμά σου θυσίαν ζῶσαν, ἁγίαν, εὐάρεστον τῷ  
 Θεῷ, ὁ συστηματοζόμενος τῷ αἵματι τούτῳ, καὶ μὴ  
 μεταμορφούμενος τῇ ἀνακαινίσσει τοῦ νοῦ σου, μὴδὲ  
 περιπτῶν ἐν τῇ καινότητι τῆς ζωῆς ταύτης, ἀλλ'  
 ἐτι τὴν ἀκολουθίαν τῆς τοῦ παλαίου ἀνθρώπου ζωῆς  
 περιέπων; Πῶς ἱερατεύεις Θεῷ, καίτοι εἰς αὐτὸ  
 τοῦτο χρισθεὶς, εἰς τὸ προσφέρειν ὄρωρον τῷ Θεῷ,  
 ὄρωρον δὲ οὐκ ἁλλότριόν τι πάντως, οὐδὲ ὑποβολι-  
 μάτιον ἐκ τῶν ἐξωθέν σοι παρεπομένων, ἀλλὰ τὴ ἀλη-  
 θῶς σὴν, ὅπερ ἐστὶν ὁ ἔσω ἄνθρωπος, τέλειός τε καὶ  
 ἁμωρός εἶναι ὀφείλων, κατὰ τὴν περὶ τοῦ ἁγίου νό-  
 μον, πάσης κηλίδος τε καὶ λώθης ἀπηλλαγμένος;  
 Πῶς οὖν ταῦτα προσοίσεις Θεῷ, ὁ μὴ ἀκούων τοῦ  
 κωλύεσθαι ἱεράσθαι τὸν ἄνθρωπον; Εἰ δὲ καὶ τὸν Θεὸν  
 ἐπιφανῆναι σοι ποθεῖς, τί οὐκ ἀκούεις τοῦ Μωσέως,  
 καθαρθεύειν ἀπὸ γάμου τῷ λαῷ παραγγέλλοντος, ἵνα  
 χωρήσῃς τοῦ Θεοῦ τὴν ἐμφάνειαν; Εἰ δὲ μικρὰ σοι  
 ταῦτα δοκεῖ, τὸ συσταυρωθῆναι Χριστῷ, τὸ παρα-  
 στήσαι ἑαυτὸν θυσίαν Θεῷ, τὸ ἱερέα γενέσθαι τοῦ  
 Θεοῦ τοῦ ὑψίστου, τὸ τῆς μεγάλης τοῦ Θεοῦ ἐπι-  
 φανείας ἀξιοῦσθαι· τί σοι τούτων ἐπινοήσωμεν ὑψη-  
 λότερον, εἴπωρ σοι μικρὰ καὶ τὰ ἀπὸ τούτων ὀδῶσι;  
 Ἐκ μὲν γὰρ τοῦ συσταυρωθῆναι, καὶ συζῆσαι, καὶ  
 συνδοξασθῆναι, καὶ συμβασιλεύσαι προσγίγνεται· ἐκ  
 δὲ τοῦ ἑαυτὸν παραστήσαι τῷ Θεῷ, ἀπὸ τῆς ἀνθρω-  
 πίνης φύσεως καὶ ἄξιαι, εἰς τὴν ἀγγελικὴν ἐστὶ με-  
 τατέλλεσθαι. Οὕτω γὰρ φησι καὶ ὁ Δαυὶδ, ὅτι «Χί-  
 λιαί χιλιᾶδες παραιστέχουσιν αὐτῷ.» Ὁ δὲ τῆς ἀλη-  
 θινῆς ἱερωσύνης λαβόμενος, καὶ τῷ μεγάλῳ ἀρχιε-  
 ρεῖ ἑαυτὸν συντάξας, μένει πάντως καὶ αὐτὸς ἱερεὺς  
 εἰς τὸν αἰῶνα, οὐκέτι θανάτῳ παραμένειν εἰς τὸ δι-  
 γνητικὸν κωλυόμενος. Τοῦ δὲ τὸν Θεὸν εἰπεῖν καταξιο-  
 ῦσθαι ἰδεῖν, οὐκ ἕλλος τίς ἐστιν ὁ καρπὸς, ἢ αὐτὸ

constituerint, ab omni fluctuum perturbatione longe  
 positi secure quiescunt, suaeque vite lumen se-  
 quentibus tanquam aliquas caelestis splendoris  
 flammās protendant. Igitur habemus, quo nos cum  
 respexerimus, tentationum fluctuationes tuto per-  
 transibimus. Quid curiose a me queris, an il, qui  
 haec ipsa animal verterunt, aliquando superati sint?  
 atque propterea desperas, quasi res haec difficilis  
 sit? Contuere ad eum qui perfectus est, fortique  
 ac silenti animo te optime huic navigationi, gu-  
 bernatore Christo, Spiritus sancti afflato, tempe-  
 rantique navigio vectus committe. Neque enim  
 qui mare navigant, mercaturamque mari exerceant,  
 hi ab instituto spei cursu desistant, naufragio de-  
 territi, quod quispiam fecerit: sed bona sua spe  
 ipsi excitati ad perfecti muneris finem festinant.  
 Annon maxime omnium absurdum esset, qui in  
 errorem incidat in exquisitissima vivendi ratione  
 improbum eum putare, qui vero in omni vita in  
 vitiis consenescit, opinari eum melius consulere?  
 Si enim grave est semel peccatum admittere, pro-  
 ptereaque tutissimum esse statuis, sublimius ali-  
 quod institutum non aggredi: quanto peius  
 est, si quis vitae studium in peccato adhibeat,  
 eamque ob causam puriorem vitam omnino non  
 experiat? Quomodo qui vivit, crucifixum, qui  
 peccato vegetus est, peccato mortuum audiet præ-  
 cipientem ut ipsum sequatur, crucem velut hostile  
 tropæum corpore ferentem, is qui neque mundo  
 crucifixus, neque carnem mortificare dignatus  
 est? Quomodo Paulo, qui te his verbis adhorta-  
 tur<sup>20</sup>: «Exhibe corpus tuum hostiam viventem,  
 sanctam, Deo placentem, » obtemperas, qui hujus  
 sacerdotii habitum induis; qui neque mentis tue re-  
 novatione immutatus, neque novam hujus vitae  
 viam ingressus veteris hominis viam institutum  
 persequeris? Quomodo Dei sacerdotio funderis,  
 qui ad hoc ipsum, ut munus offerres, unctus es?  
 Munus sane non omnino alienum, neque suppositum  
 ex iis, quæ tibi extrinsecus eveniunt, sed revera  
 tuum, quod est homo tuus interior, qui tan-  
 quam agnus innocens, et perfectus esse debet, ab  
 omni macula ac sordibus remotus. Quomodo  
 hæc ipsa Deo offeres, qui legi non obtemperas  
 prohibenti, ne sacra impurus faciat? Ac si Deum  
 tibi apparere expetis, quid cause est, cur Moysen  
 tibi aspectum expetis, quid populo edicit, ut a nuptiis purus  
 sit, quo Dei aspectum comprehendat? Sin exigua  
 hæc tibi videntur, cum Christo simul crucifixum  
 esse, se ipsum hostiam Deo exhibere, sacerdotem  
 fieri Altissimi, magnoque illo Dei splendore di-  
 gnum haberi: quæ altiora nos tibi commentabimur,  
 si quæ ex iis consequantur, levia etiam putabis?  
 Ex eo enim quod simul crucifigere, una etiam vi-  
 vere ac gloria florere et regnare acquiritur; ex  
 eo autem, quod seipsum Deo quis exhibuit, ab  
 humana natura dignitateque licet in angelicam



commutari. Ita enim Daniel : « Millies <sup>21</sup> mille asterunt ei. » Qui autem est ab eo acceptus, qui verum sacrificium est, summoque sacerdotum principi se ipsum constituit, manet omnino et ipse sacerdos in aeternum, nec a morte in sempiternum permanere prohibetur. Illius vero, qui dignum se Deum videre putavit, non aliquis alius fructus est, quam hoc ipsum, nempe quod Deum videre dignus habitus est. Omnis enim spei summa, omnis cupiditatis perfectio, omnis et beneficentiae, et promissi divini, et ineffabilium honorum, quae neque sensu, neque cognitione percipi posse credita sunt, finis hic est atque caput. Hoc Moyses expetivit, hoc multi prophetae, hoc et reges videre cupierunt : soli vero hi digni putantur, qui corde puri, qui ob hoc ipsum beati sunt et habentur, quoniam ipsi Deum videbunt <sup>22</sup> ; ex quibus te unum fieri volumus, qui cum Christo una crucifixus, te purum sacerdotem Deo exhibeas : quive omni pura integritate sacrificium purum factus castitatis, ipsius praesidio te ad adventum Domini pares, ut tu quoque puro corde Deum aspicias, ut promissio nobis facta est a Deo Servatoreque nostro Jesu Christo, cum quo gloria omnipotenti Deo, una cum Spiritu sancto in sempiterna saecula. Amen.

<sup>21</sup> Daniel. vii, 10. <sup>22</sup> Matth. v, 8.

Α τοῦτο τὸ καταξιοθῆναι τὸν Θεὸν ἰδεῖν. Πάσης γὰρ ἐλπίδος ἡ κορυφή, καὶ πάσης ἐπιθυμίας, εὐλογίας τε Θεοῦ, ἐπαγγελίας πάσης, καὶ τῶν ἀρρήτων ἀγαθῶν, τῶν ὑπὲρ αἰσθησίν τε καὶ γνώσιν πεπιστευμένων, τὸ πέρας καὶ τὸ κεφάλαιον τοῦτό ἐστιν, ὃ καὶ ὁ Μωσῆς ἰδεῖν ἐπεπόθησε, καὶ πολλοὶ προφῆται καὶ βασιλεῖς ἐπεθύμησαν· ἀξιοῦνται δὲ μόνοι οἱ καθαροὶ τῇ καρδίᾳ, οἱ διὰ τοῦτο ὄντως μακάριοι καὶ ὄντες καὶ ὀνομαζόμενοι, ὅτι αὐτοὶ τὸν Θεὸν ὁρῶνται· ὧν ἕνεκα καὶ σὲ βουλόμεθα γενέσθαι συσταυρωθέντα Χριστῷ, παραστάντα τῷ Θεῷ ἀγνὸν ἱερέα, καὶ καθαρὸν θῆμα γερόμενον, ἐν πάσῃ καθαρότητι διὰ τῆς ἀγνείας ἑαυτὸν ἐτοιμάσαντα τῇ τοῦ Θεοῦ παρουσίᾳ· ἵνα καὶ αὐτὸς ἴδῃς τὸν Θεὸν ἐν καθαρᾷ τῇ καρδίᾳ, κατὰ τὴν ἐπαγγελίαν τοῦ Θεοῦ καὶ Σωτῆρος ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ᾧ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

## ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΒΡΑΔΥΝΟΝΤΑΣ ΕΙΣ ΤΟ ΒΑΠΤΙΣΜΑ.

### EJUSDEM S. GREGORII ADVERSUS EOS QUI DIFFERUNT BAPTISMUM ORATIO.

*Gentiano Herveto interprete.*

Hujus mundi reges, cum leges scripserint, quae hominum vitae certam regulam constituunt, eas tradentes magistratibus, per illos eas jubent publicari civibus, ut quae jussa fuerint, sic serventur inviolata. Dedit autem magnus quoque Deus leges Ecclesiarum ducibus, quas singulis annis certis temporibus proferentes, vobis legimus, et quae scripta sunt jubemus servare pro viribus. Ecce ergo bonus universorum dispensator, qui annos revocat et temporum gubernat ambitum, diem adduxit salutarem quo solemus vocare hospites ad adoptionem in filios, egenos ad gratiae participationem, ad peccatorum emundationem eos qui sunt inquinati sordibus peccatorum. Et haec est vetus illa praedicatione, quae fuit paulo antequam appareret Servator : « Vox clamantis in deserto : Parate viam Domini, rectas facite semitas ejus <sup>23</sup>. » Quod si

Οἱ τῆς οἰκουμένης ταύτης βασιλεῖς, ἡλίκα ἂν νόμους συγγράψωσι τοὺς τῶν ἀνθρώπων βίους καλῶς κανονίζοντας, τοῖς ἀρχουσιν αὐτοὺς ἐγγχειρίζοντας, δι' ἐκείνων κελεύουσι τοῖς ὑπηκόοις δημοσιεύεσθαι, ἵν' οὕτως ἀπαράβατα τὰ προστεταγμένα φυλάττοιτο. Ἐδῶκε δὲ ὁ μέγας Θεὸς νόμους τοῖς τῶν Ἐκκλησιῶν ἡγεμόσιν, οὓς καθ' ἕκαστον ἐνιαυτὸν ἐν τοῖς καθήκουσι χρόνοις προσφέροντες, ὑπαναγινώσκωμεν ὑμῖν, καὶ τηρεῖν εἰς δύναμιν τὰ γεγραμμένα κελεύομεν. Ἰδοὺ τοίνυν ὁ τῶν ὅλων ἀγαθὸς οἰκονόμος, ὁ τοὺς ἐνιαυτοὺς ἀνακυκλῶν καὶ κυβερνῶν τὴν τῶν χρόνων περίοδον, ἤγαγεν ἡμέραν σωτήριον, καθ' ἣν σύνθηες ἡμῖν καλεῖν εἰς υἱοθεσίαν τοὺς ξένους, εἰς χάριτος μετουσίαν τοὺς πενομένους, εἰς καθαρσιν ἁμαρτιῶν τοὺς ἐρβύπωμένους τοῖς πλημμελήμασι. Καὶ τοῦτό ἐστι τὸ ἀρχαῖον ἐκείνο κήρυγμα, τὸ προλαβὼν ὀλίγον τοῦ Σωτῆρος τὴν ἐπιφάνειαν· « Φωνὴ βοῶντος

<sup>23</sup> Isa. xl, 3 ; Matth. iii, 3 ; Marc. i, 3 ; Joan. i, 23.

ἐν τῇ ἐρήμῳ· Ἐτοιμάσατε τὴν ὁδὸν Κυρίου, εὐ-  
 θείας ποιεῖτε τὰς τρίβους αὐτοῦ. » Εἰ δὲ μήτε Ἰωάν-  
 νης, μήτε Δαβὶδ ἐγὼ, ἀλλὰ ἡ ταπεινότης τοῦ ὑπ-  
 ηρέτου μὴ βλαπτέτω τοῦ δεσποτικοῦ νόμου τὴν δύνα-  
 μιν. Οὕτε γὰρ τοὺς γραμματεῖας τῶν νόμων αἰδούμε-  
 νοι τοῖς διηγορευμένοις περὶ ὁδοῦ· ἀλλὰ δεδοικότες  
 τοῦ Νομοθέτου τὴν ἐξουσίαν, ὑποκύπτομεν τοῖς προ-  
 τάγμασιν. Ἦλθε χάρις βασιλικὴ δυσὶ τάγμασι θλι-  
 θεμένοις χριζομένη τὴν ἄνεσιν· τοῖς δεσμώταις λύ-  
 σιν, τοῖς ὑφειλέταις συγχώρησιν. Καὶ διὰ τοῦτο καὶ γὰρ  
 ἀμφοτέροις τοῖς τάγμασιν, τὰ κατάλληλα ἱατρεῖα  
 ἀνοίγω· καὶ μετὰ πολλῆς πεποιθήσεως ὑπισχνούμαι  
 τὴν ἐκ τῆς ἐπιμελείας βοήθειαν.

Ἵνα δὲ μὴ νομίσῃ τις πολυδάπανον τὴν θεραπείαν,  
 αὐτὰ προλέγω τὰ φάρμακα οἷς ἐξιώμαι τοὺς κάμνον-  
 τας. Τοῖς μὲν γὰρ δι' ὕδατος καὶ λουτροῦ ἐγγυώμαι  
 τὴν ὑγίαν, τῶν δὲ δι' ὀλίγων δακρύων ἐξαλείφω τὴν  
 νόσον. Ἀπλὴ γὰρ ἡ μεταχείρησις, καὶ θεόπεμπτος  
 ἡ δωρεὰ, καὶ μεγάλη ἀληθὺς ἡ ἐπιτυχία, χωρὶς καύ-  
 σεως ἢ τομῆς χρόνιων ἀπαλλαγῆναι τραυμάτων, ἃ  
 κακῶς ἐπάθομεν ἐκ τῶν δηγμάτων τοῦ ὄφως. Ἐλ-  
 θετε οὖν, οἱ κεκακωμένοι, πρὸς τὴν ἑαυτῶν ἐπιμέ-  
 λειαν, καὶ μὴ βῆθυσθε ὅτι τὸ πρᾶγμα. Νόσος γὰρ  
 παλαιωθείσα καὶ ἐγγροῖσασα, τέχνης θεραπείας γί-  
 νεται· κρείττων. Οἱ πένητες καὶ ἐνδεεῖς, σπεύσατε  
 πρὸς τὴν διανομήν τῶν βασιλικῶν χαρισμάτων· τὰ  
 πρόβατα, πρὸς τὴν σφραγίδα καὶ τὸ σημεῖον τοῦ σταυ-  
 ροῦ τῶν κακῶν ἀλεξήτηριον. Δότε μοι τὰ δόγματα,  
 ἵνα ἐγὼ μὲν αὐτὰ ταῖς αἰσθηταῖς ἐγχαράξω βίβλοις,  
 καὶ γράψω τῷ μέλανι· Θεὸς δὲ ταῖς ἀφθάρτοις πλα-  
 γαῖς ἐν στήθεσιν ἡμῶν, δακτύλῳ γράψας ἰδίῳ, ὥς ποτε  
 τοῖς Ἑβραίοις τὸν νόμον.

« Προσέλθετε πρὸς αὐτὸν καὶ φωτισθήτε, καὶ τὰ  
 πρόσωπα ὑμῶν οὐ μὴ κατασχυρῶθῃ. Αὐτίσασθε,  
 ἀφέλσθε τὰς ἁμαρτίας ὑμῶν. » Ταῦτα ἐγράφη πρὸ  
 πολλοῦ· οὐκ ἐπαλειψήθη δὲ τῶν γραμμάτων ἡ δύνα-  
 μις, ἀλλ' ἀκμάζει καὶ καθ' ἡμέραν ἰσχύει. Ἐξέλθετε  
 τοῦ δεσποτηρίου, παρακαλῶ. Μισήσατε τὰ τῆς ἁμαρ-  
 τίας σκοτεινὰ οἰκητήρια. Φεύγετε τὸν διάβολον, ὡς  
 πικρὸν δεσμοφύλακα, ἐκ τῆς συμφορᾶς τῶν ἁμαρ-  
 τῶν τρεφόμενον καὶ κερδαίνοντα. Ὡς γὰρ Θεὸς  
 εὐφραίνεται ταῖς δικαιοσύναις ἡμῶν, οὕτως ἐφῆδεται  
 τοῖς παραπτώμασιν ὁ τῆς ἁμαρτίας αἷτιος. Ἐξω  
 τοῦ παραδείσου τυγχάνεις, ὁ κατηγούμενος, κοινω-  
 νῶν τῆς ἐξορίας τῷ Ἀδὰμ τῷ προπάτορι. Νῦν δὲ σοι  
 τῆς θύρας ὑπανοιγομένης, εἴσελθε ὅθεν ἐξῆλθες, καὶ  
 μὴ βραδύνῃς, μήπου θάνατος παρεμπιπὼν ἀπορρά-  
 ξῃ τὴν εἴσοδον. Ἡ κεφαλὴ λοιπὸν λευκαίνεται, τοῦ  
 βίου τὸ θέρος ἐγγύς, τάχα ἀκονᾷται καθ' ἡμῶν ἡ  
 δρεπάνη, καὶ δέδοικα, μὴ καθευδόντων ἡμῶν καὶ  
 ἐνασχολουμένων ταῖς ματαιαῖς ματαιότησιν, ἀθρόον  
 ἐπιστῇ φοβερός ὁ τέμνων. Ἀλλ' ἐρεῖς ὁ νέος· Οὐδέ-  
 πω γεγήρακα. Μὴ τοίνυν ἀπατηθῇς· θάνατος γὰρ  
 προδοσιμαῖς ἡλικιῶν οὐχ ὀρίζεται, οὐδὲ φοβεῖται τοὺς  
 ἐν ἀκμῇ, κατὰ δὲ γερόντων μόνον ἔχει τὸ κράτος.  
 Καὶ τούτου μᾶθ' ἐπὶ τὴν καθημερινὴν πείραν διδάσκα-  
 λον. Ὅρξ γὰρ τὴν κλίνην τῆς ἐκφορᾶς, ὅπως ἀνο-

ego nec sum Joannes, nec David : at servi humi-  
 litas legi Dominice non afferat detrimentum. Neque  
 enim legum scriptores reveriti, paremus iis quæ  
 ab ipsis jubentur ; sed legislatoris timentes pote-  
 statem, jussis nos submittimus. Venit gratia regis,  
 duobus afflictis ordinibus concedens remissionem,  
 nempe vinctis liberationem, debitoribus debiti re-  
 missionem. Et ideo ego quoque ambobus ordinibus  
 convenientem aperio medicinam ; et cum magna  
 fiducia polliceor quod ex diligentia procedet auxi-  
 lium.

Ne quis autem existimet, medicinam esse magnæ  
 impense, prædico ipsa medicamenta, quæ sunt  
 adhibenda laborantibus. Nam illis quidem promitto  
 sanitatem per aquam et lavacrum, horum autem  
 per paucas lacrymas deleo morbum. Est enim sim-  
 plex applicatio, et a Deo missum donum, et ma-  
 gnus revera eventus, absque ustione et sectione a  
 diuturnis liberari vulneribus, quæ passi sumus a  
 morsu serpentis. Venite ergo, qui malis affecti  
 estis, ad vestram curationem, neque rem negligatis.  
 Morbus enim diuturnus et inveteratus artem  
 sperat et curationem. Pauperes et egentes, festi-  
 vate ad distributionem donorum regaliū ; oves,  
 ad signaculum et signum crucis, quod malis opem  
 fert et remedium. Date mihi nomina, ut ego ea  
 imprimam libris sensilibus, et scribam atramento ;  
 Deus autem ea signet in tabulis, in quas non cadit  
 interitus, scribens proprio digito ut olim legem  
 Hebræis.

« Accedite ad eum et illuminamini, et vultus vestri  
 minime pudore afficiantur <sup>24</sup>. Lavamini, auferte pec-  
 cata vestra <sup>25</sup>. » Hæc quidem longo tempore antesc-  
 ripta sunt : scriptorum autem vis minime est anti-  
 quata, sed viget et in dies invalescit. Exite e car-  
 cere, vos rogo. Odio habete tenebrosa vitii habi-  
 tacula. Fugite diabolum, tanquam acerbum eorum  
 qui sunt in vinculis, custodem, qui ex peccatorum  
 calamitate nutritur et questum facit. Quomodo  
 enim iustitiis nostris letatur Deus, ita gaudet de-  
 lectis is, qui est auctor peccati. Es extra paradisi-  
 sum, catechumene, socius exsilii Ade primi nostri  
 parentis. Nunc autem ostio tibi aperto ingredi  
 unde es egressus, et ne tardes, ne si forte mors  
 inciderit, ea tibi obstruat aditum. Caput jam can-  
 nescit : prope est ætas vitæ : in nos forte falx  
 acuitur, et timeo, ne nobis dormientibus, et in una  
 spe occupatis, repente aecedat messor terribilis.  
 Sed, dices tu, qui es juvenis : Nondum consenni.  
 Noli ergo decipi. Non definitur mors certo tempore  
 ætatis, neque timet eos qui sunt in ipso flore ætatis,  
 in solos autem senes obtinet dominatum. Hujus  
 autem accipe magistrā quotidianā experientiam.  
 Vides enim, quo mortui efferuntur, feretrum, quam  
 inæqualiter, et ut contigit, omnem effert ætatem,

<sup>24</sup> Psal. xxxiii, 6. <sup>25</sup> Isa. i, 16.

hodie senem, cras florentem et elegantem adolescentem, paulo post eum cui coeperat apparere lanugo : rursus virum robustum et valentem viribus, et rursus vetulam simul et virginem. Ille aspicientes nos muniamus, ut non simus metu vacui. Non magno eveniet negotio ut exinaniamur uter spiritus, si os parum fuerit apertum, neque est difficile hominem momento temporis animam emittere.

Video, quando aliquis terræ motus in mundo exortus fuerit, aut fames pestisve sævierit, aut irruptio facta sit inimicorum, festinare omnes ad baptisterium, ne vacui gratia excedant ab hominibus. Quid vero? Annon alii varii et inopinati casus eandem vim habent quam illa mala? Apoplexie, syncope, inopinata suffocationes, ventorum irruentes procelle? Nonne videmus, eos qui currunt, cadere, et qui comedunt, plane cessare a nutrimento, et qui dormiunt duci ad mortem sonni sororem? Confirma et stabili vitæ instabilitatem et incertitudinem. Noli negotiari, aut cauponari gratiam, ne a dono excidas. Tantum debe, quantum possit condonari, et quod non possit excludere regis benignitatem. Terræ enim principes, quando aliquem acceperint, qui publica supra modum appetierit, et se regia pecunia etiam supra satietatem impleverit, desperant quidem fore ut reddat, acerbè autem puniunt, pœna contenti pro pecunia. Multum temporis dedisti voluptati, da etiam aliquid philosophiæ. Exue veterem hominem tanquam vestem sordidam, quæ est plena probro et dedecore, quæ ex peccatorum conflata est multitudine, et consarcinata ex miserabilibus pannis iniquitatis. Accipe autem indumentum incorruptionis, quod explicatum et extensum tibi Christus porrigit; nec repelle donum, ne injuria afficias eum, qui dedit. In luto diu es volutatus; festina ad meum Jordanem, non Joanne vocante, sed Christo adhortante. Fluvius enim gratiæ fluit ubique, non fontes habens in Palestina, et vicinam influens, sed totum orbem terrarum circumiens, et ingrediens paradysum, fluens ex adverso illorum quatuor, qui illinc effluunt, et in paradysum longe pretiosiora inferens, quam quæ illinc exportantur. Nam illi quidem ferunt aromata, agriculturam et germen terræ; hic autem infert homines a Spiritu generatos. Quocunque traxeris, illuc transfluit; derivatur in totum orbem terræ, et non consumit fluentum in iis in quæ dividitur. Fontem enim divitem habet Christum, et ex illo fluens inundat mundum universum. Ille est dulcis et potabilis, nihil injucunde salsuginis attrahens. Dulcis enim redditur adventu Spiritus, ut fons Mara tactu ligni <sup>26</sup>. Is a piis facile potest transmitti, profanis autem perprofundus, et nec ab iis quidem potest adiri. Imitare Jesum Nave. Porta Evangelium, sicut ille arcem; dimitte de-

A μάλως, καὶ ὡς ἔτυχε, πᾶσαν ἡλικίαν ἐξάγει, σήπρον τὴν πρεσβύτην, αὔριον τὸ ἀνθούον καὶ χαρίεν μειράκιον, μετ' ὀλίγον τὸν αὐξανόμενον τοῦ ἰούλου, πάλιν τὸν ῥωμαλέον, καὶ ἀκμάζοντα, αὔθις τὴν γραιὺν, ὁμοῦ τὴν κόρην. Ταῦτα ὀρώντες, τὴν ἀθλίαν ἀσφαλίσωμεθα· οὐ γὰρ ἐστὶν ἐργῶδες, ἵνα ἀσπίς κενωθῇ τοῦ πνεύματος, μικρὸν ὑπανοιγέντος τοῦ στόματος, οὐδὲ δούσκολον ἀνθρώπων ἐν ἀκαρεῖ τὴν ψυχὴν προσέθαι.

Ὁρῶ ὅταν ποτὲ σεισμός ἐπιγένηται τῷ βίῳ, ἢ λιμός, ἢ πολεμίων καταδρομὴ, πάντας ἐπειγμένως ἐπὶ τὸ βαπτιστήριον σπεύδοντας, ἵνα μὴ κενὸς τῆς χάριτος ἐξ ἀνθρώπων ἀπέλθωσιν. Τί οὖν; τὰ ἄλλα τὰ ποικίλα πάθη καὶ ἀπροσδόκητα οὐκ ἰσοδυναμεῖ τοῖς κακοῖς ἐκείνοις; Ἀποπληξία, παρακοπαί, πνίξεις ἀδόκητοι, πνευμάτων ἐνστάσεις, καὶ τὰ τοῦτων ἀκόλουθα; Οὐ βλέπομεν τοὺς ἐν τῷ τρέχειν πίπτοντας, ἐσθιόντας καὶ τελεῖως τῆς τροφῆς παυμένους, καθεύδοντας καὶ λανθανόντας τῷ ἀδελφῷ τοῦ ὕπνου τῷ θανάτῳ προσαγομένους; Ἀσφάλιται τὸ ἀσάθμητον καὶ ἀδῆλον τοῦ βίου. Μὴ ἐμπορεύου τὴν χάριν, ἵνα μὴ ἐκπέσης τῆς δωρεᾶς. Τοιαῦτα χρεώστησον, ὅσα θανάτῳ καὶ συγχωρηθῆναι, ὅσα καὶ τὴν φιλικωπῶσαν τοῦ βασιλέως οὐκ ἀποκλείσει. Καὶ γὰρ οἱ τῆς γῆς ἄρχοντες ὅταν τινὰ λάθωσιν ὑπεράγαν σπαθήσαντα τὰ δημόσια, καὶ τῶν βασιλικῶν χρημάτων ὑπὲρ κόρον κατατρυφήσαντα, τῆς μὲν ἀποδόσεως ἀπογινώσκουσι· κολάζουσι δὲ πικρῶς, ἀντὶ τῶν χρημάτων ταῖς τιμωρίαις ἀρκοῦμενοι. Πολλοὺς χρόνους ἐχάρισται τῇ ἡδονῇ· ὅς καὶ τῇ φιλοσοφίᾳ σχολήν. Ἀπόδυσται τὸν παλαιὸν ἄνθρωπον, ὡς ἱμάτιον ῥυπαρὸν, τὸ αἰσχρὸν, τὸ γέμον αἰσχύνης τὸ ἐκ τοῦ πλήθους τῶν ἁμαρτιῶν πολυκύλλητον, τοῖς οἰκτροῖς ῥαχίοις περικεκνημένον τῆς ἀνομίας. Δέξαι δὲ τὸ τῆς ἀφθαρσίας ἐνδύμα, ὅπερ ὁ Χριστὸς σοι διαπλώσας προτείνεται, καὶ μὴ ἀπόσῃ τὴν δωρεάν, ἵνα μὴ ὑβρίσης τὸν δωρησάμενον. Ἐπὶ μακρὸν ἐνεκυλίσω τῷ βορβόρῳ σπεύσον, ἄνθρωπε, ἐπὶ τὸν ἐμὸν Ἰορδάνην, οὐκ Ἰωάννου κλυόντος, ἀλλὰ Χριστοῦ προτρέποντος. Ὁ γὰρ τῆς χάριτος ποταμὸς δὲ πανταχοῦ, οὐκ ἐν τῇ Παλαιστίνῃ τῆς πηγῆς ἔχων, καὶ εἰς τὴν γαίτονα καλυπτόμενος θάλασσαν, ἀλλὰ πᾶσαν τὴν οἰκουμένην κυκλῶν, καὶ εἰσβάλλων εἰς τὸν παράδεισον· ἀντιπρόσωπος ῥέων τῶν τεσσάρων τῶν ἐκείθεν ἀπορρέοντων, καὶ πολλὰ τιμιώτερα εἰσάγων εἰς τὸν παράδεισον τῶν ἐκείθεν ἐκφερομένων. Οἱ μὲν γὰρ φέρουσιν ἄρώματα, γαιωρίαν, καὶ βλάστημα γῆς. Ὁ δὲ ἀνθρώπους εἰσφέρει γεννήματα πνεύματος. Ὅπου δ' ἂν ἐλικύσης, ἐκεῖ μεταρρέει, πρὸς πᾶσαν τὴν οἰκουμένην ἐξοχετούμεται, καὶ οὐ θαπανά ἐν τοῖς μερίζομένοις τὸ βεῖβρον. Πηγὴν γὰρ ἔχει· πλουσίαν τὴν Χριστὸν, καὶ ὅπ' ἐκείνου ῥέων, σύμπαντα πελαγίζει τὸν κόσμον. Πλοὺς οὗτος καὶ πόσιμος, οὐδὲν τῆς ἀηδοῦς ἄλμης ἐπισυρόμενος. Ἠδύναται γὰρ τῇ ἐπιφοιτήσει τοῦ πνεύματος ὡς ἡ Μετῆρα πηγὴ τῇ θῆξει τοῦ ξύλου, διαβατῆς τοῖς εὐσεβέσι, τοῖς δὲ βεβήλοις ἀγγιθαῖς καὶ ἀπρόσιτος. Μίμνται τὸν Ἰησοῦν τὸν Ναυή. Βλ-

<sup>26</sup> Exo l. xv, 25.



στασον τὸ Εὐαγγέλιον, ὡς ἐκεῖνος τὴν κιβωτὸν· ἄρες τὴν ἔρημον, τὴν ἀμαρτίαν· περιαιώρητι τὸν Ἰορδάνην· σπεύσον εἰς τὴν κατὰ Χριστὸν πολιτείαν, εἰς τὴν γῆν τὴν γόνιμον τῶν εὐφραίνοντων καρπῶν, τὴν βέουσαν, κατὰ τὴν ἐπαγγελίαν, μέλι καὶ γάλα· κατέλυτον τὴν Ἱερουσόλ, τὴν παλαιὰν συνθεσίαν, μὴ ἀφ᾽ ἧς αὐτῆς ὀχύρωμα· ἐκ θεμελίων λύσον τῶν ἀμαρτωλῶν λογισμῶν τὴν μετέρα· ποιήσον τοὺς δουλοῦς Γαββαονίτας οἰκέτας τοῦ Ἰσραὴλ, τουτέστι, δοῦλους τοὺς πονηροῦς λογισμοῦς τοῦ κατὰ τὸ Εὐαγγέλιον βίου· λιθοβολεῖσθω ὁ σοφιστὴς καὶ πλεονέκτης Ἀχαρ· ὁ τὴν γλῶσσαν τὴν χρυσοῦν ὑπελόμενος. Οὗτος δὲ ἐστὶν ἐκεῖνος ὁ τῆς τιμῆς ἐντολῆς ἀφανίσας τὴν τήρησιν. Πάντα ἐκεῖνα τύπος ἡμέτερος, πάντα προσηγνύματα τῶν νῦν φαινομένων πραγμάτων.

Ἀπόλυσον λοιπὸν τοῦ βίου σου τὴν γαστήρ σου γον κόρακα· ὁδὸς τῇ περισσεύῃ καρτὸν ἐπιπτηνά σοι· ἦν πρῶτος Ἰησοῦς τυπικῶς ἐξ οὐρανοῦ κατήγαγε, τὴν ὁδόν, τὴν πρᾶξιάν, τὴν πολυγόνον· ἦτις ἐπειδὴν εὐρη ἄνδρα κεκαθαρμένον ὡς πύρρον καλῶς ἤκατμενον, εἰσοικίζεται, καὶ ἐπωλίσσεται πυρὶ τὴν ψυχὴν, καὶ πολλὰ τίκται καὶ εὐχαρὶ τὰ αὐτῆς τέκνα. Ταῦτα δὲ εἰσὶν ἀγαθὰ πράξεις καὶ λόγοι τιμῆς, πίστεως, εὐσέβειας, δικαιοσύνης, σωφροσύνης, ἀγνείας, καθαρότης. Ταῦτα τέκνα τοῦ πνεύματος, κατήματα δὲ ἡμέτεροι. Μέχρι πότε μαθητῆς τῶν πρώτων στοιχείων; Ἀνοίσον σου τὴν ψυχὴν ὡς δέλτον, καὶ συγχώρησον ἡμῖν ἐγκαρῶσαι μέλημα τέλειον· μὴ δὲ μετὰ τῶν παιδῶν ψελλίζου· μὴ νηπιώδης τὴν φρένα. Ἐνθυμῶ ὑπὲρ σοῦ, ὅτι γηράσας λοιπὸν μετὰ τῶν κατηγρομένων ἐκβύλλῃ, ὡς παιδάριον ἄνον καὶ οὐκ ἐξέμυθον, μέλλοντος μυστηρίου λαλεῖσθαι. Ἐκώθητι τῷ μυστικῷ λῆρ καὶ μάθες λόγους ἀπορόρητους. Φυλάττω μεθ' ἡμῶν ἐκεῖνα, ἃ καὶ τὰ ἐξαπέρουγα Σεραφίμ μετὰ τῶν τελείων Χριστιανῶν ὑμνοῦντα λέγει. Ἐπιθύμησον τροφῆς ἐνδυναμούσης ψυχὴν· γεῦσαι πόματος καρδίαν εὐφραίνοντος· ἐράσθητι μυστηρίου εἰς νεότητα τοὺς παλαιούς ἀράτως ἀμείλιοντος. Μήμηται τὴν Αἰθίοπα τὴν εὐνοῦχον τῆς ἡσέως ἐπιθυμίας. Καὶ γὰρ ἐκεῖνος ἐπειδὴ τὴν Φίλιππον προταχέντα παρὰ τοῦ Πνεύματος συνέδρον ἐπὶ τοῦ ἁρματος ἔλαβεν, ἰδοὺ δὲ πάρεργον ἑαυτοῦ μὴ ἀναγινώσκειν μόνον, ἀλλὰ καὶ γινώσκειν τὴν σοφὴν Ἰσαΐαν· ἐγεύσατο δὲ διὰ τῆς ἐρμηνείας ὡς ἀγαθὸς σκύλας τοῦ αἵματος καὶ τοῦ σφαγέντος ἀμνός· σφοδρῶς τοῦ Φιλίππου καθυλάκτασεν, μέχρις οὗ πρὸς τὴν τελείαν αὐτοῦ θήραν τῆς ἐν χερσὶ προφτείας ὠδήγησεν· αὐτοσχεδόν δὲ τὸ βᾶπτισμα ζητήσας ἔλαβεν, οὕτε καταγογγίζαν ἀναμείνας, οὕτε πόλιν ἢ κόμην, ἢ τὴν τόπον ἀγιάσματος ἐκδεχόμενος, λογισάμενος δὲ σωφρόνως, ὅτι πᾶς τόπος τοῦ κοινῶς Δεσπότου, καὶ πᾶν ὄμιλος ἐπιτίθειται εἰς τὴν τοῦ βαπτίσματος γοργίαν, μόνον ἐν εὐρῇ πίστιν τοῦ λαμβάνοντος, καὶ εὐλογίαν τοῦ ἀγαθόντος ἱερέως. Μὴ παροξύνῃς τὸν βαπτιστὴν βορᾶν, μηδὲ παροργίσῃς αὐτὸν ἡμέραν ἢ ἡμέρας ἀναβαλλόμενος, καὶ δαπανῶν ἐν ὑποσχέ-

A sertum, nempe peccatum; transi Jordanem; festina ad vitæ institutionem, quæ est ex Christo, ad terram quæ fert fructus letitiam afferentis, quæ convenienter promissioni fuit melle et lacte. Everte Jericho, veterem nempe consuetudinem, ne dimittas eam munitam. Dirue a fundamentis matrem peccantium cogitationum. Dolosos Gabao-nitas fac servos Israelis, hoc est, malas cogitationes servas vitæ Evangelicæ: lapidibus obruatur qui sibi usurpabat, et alieni appetens erat Achar, qui linguam suffuratus est auream. Is autem ille est, qui honorandi præcepti delevit observationem. Omnia illa nostra sunt figura. Omnia sunt præsignificationes eorum, quæ nunc apparent.

B

A vita tua solve voracem corvum<sup>27</sup>. Da columbæ tempus ut ad te advolet, quam primus Jesus typice e caelo deduxit<sup>28</sup>, quæ est doli nescia, mansuetissima et fertilissima: quæ postquam invenerit vi-rum purgatum, ut argentum recte exercitum et expolitum, in eo lubenter habitat, et animam igne tanquam ova fovens, multos ei parit et donat filios. Hi autem sunt bonæ actiones, et honesti sermones, fides, pietas, justitia, temperantia, castitas, puritas. Hi sunt filii Spiritus, nostræ autem possessiones. Quousque eris discipulus primorum elementorum? Aperi animam tuam tanquam tabulam, et concede nobis, ut imprimamus perfectam disciplinam, non semper balbutiens cum pueris, non mente infans. Me tui pudet, quod cum consenueris, adhuc ejciarier cum catechumenis, tanquam insipiens puellus, et qui arcana non potest celare, cum dicendum sit mysterium. Unire populo mystico, et areanos disce sermones. Elo-quere nobiscum illa, quæ sex alas habentia Sera-phim cum perfectis Christianis dicunt hymnos canentia. Desidera cibum qui confirmat animam; gusta potum qui cor exhilarat; ama mysterium, quod eo modo, qui non cadit sub aspectum, vete-res transmittit ad juventutem. Imitare Æthiopem eunuchum ferventis desiderii. Etenim ille post-quam Philippum a sancto Spiritu adductum assumpsit in curru consessorem; in via autem aliud agens, non animadvertit, se sapientem Isaiam non solum legere, sed etiam intelligere. Gustavit autem interpretationem, tanquam bonus caudus sanguinis et agni occisi, vehementer allatravit Philippum, donec eum deduxit ad perfectam venationem prophetiæ, quam habebat in manibus, et minime operosum a se petitum baptisma accepit, nec expectans diversorium, neque civitatem aut vicum, aut locum sanctificationis<sup>29</sup>, prudenter autem reputans quod omnis locus est communis Domini, et omnis aqua est apta ad usum baptis-matis, si modo invenient fidem ejus, qui id accepit, et benedictionem sacerdotis sanctificantis.

D

<sup>27</sup> Gen. viii, 6, 7. <sup>28</sup> Matth. iii, 16; Marc. i, 10.

<sup>29</sup> Act. viii, 27 seqq.

Noli nimis tardando irritare baptizatorem, nec eum ad iram provocare, diem de die differens, et tempus quod effluit in promissis consumens, ne te iisdem vocibus insectetur, quibus Joannes, te fecit viperæ nominans<sup>30</sup>, et surdam aspidem, quæ effugerat ad vocem incantatoris<sup>31</sup>; vel acutam, vel splendenter tibi ostendat securim, sitam juxta arborem et minantem amputationem<sup>32</sup>. In electione malorum magis est eligendum, ut quis salutare lavacrum assecutus, rursus sit in peccato, quam ut gratiæ expers vitam finiat. Nam peccatum quidem veniam fortasse consequetur, aut elementiam, cujus magna est spes apud bonos; alteri autem est omnino vetita salus ex certa et definita sententia. Nam cum audiero vocem quæ non mentitur, dicentem: « Amen, amen dico vobis: nisi quis natus fuerit desuper, non potest videre regnum Dei<sup>33</sup>, » nihil boni possum expectare iis qui mysteriis non sunt initiati. Quamnam enim revera veniam æquum est eis impertiri, qui regis gratiam affecerunt contumelia, aeris alieni non admittentes rescissionem, nec amplectentes libertatem, quæ sua sponte ad eos e cælo descendit, per doni autem contemptum, eum qui donavit probro et dedecore afficientes? Animam minime illuminatam, et regenerationis gratia non ornatam, nescio an angeli suscipiant, postquam fuerit a corpore separata. Quomodo enim, eum non sit obsegnata, nec ullum ferat signum sui Domini? Imò est verisimile per aerem ferri errantem et vagantem, et minime quæsitam, ut quæ Domino careat, quærentem quietem et locum, in quo maneat, et non invenientem, frustra deflentem et inutiliter pœnitentem, non secus atque divitem qui induebatur purpura et bysso, quemque lautus et delicatus omnis generis cibis alebat, materiam ignis, qui non potest extinguī<sup>34</sup>.

Volo autem vobis etiam narrare quemdam sermonem viri infelicis, qui magnam spem non erat assecutus, et aquam quærebat in tempore, quo aqua deficiebat. Nuper enim, quando Seytharum nomadum incursio plurimum agri simul cum habitatoribus diripuit et evertit, in hac Comanorum civitate vicina suburbanis barbarorum, quidam juvenis nobili loco natus, Archias nomine, quem ego sciebam ægerrime ferre et privata et communia mala patriæ, egressus est ex civitate et ex presidio, ut diligenter specularetur, quot erant, qui prædas agebant barbari, et quænam erant ea quæ contingebant, et cum incidisset in hostes, sagittis fuit appetitus. Qui cum cecidisset et ad mortem properaret, quam maxima poterat voce exclamabat (erat enim baptismi sacramento nondum initiatus): Montes et silvæ, baptizate; arbores, et rupes, et fontes, date gratiam! Et has miserabiles voces edens, vitam finit. Quas cum resevisset civitas, eas magis deflexit, quam casum belli. Huic similes sunt ii quoque, qui a morbis repente

σσει τὸν βέοντα χρόνον, μήποτε σου ταῖς ὁμοίαις φωναῖς Ἰωάννου καθίχηται, γέννημά σε ὀνομάζων ἐχίδνης, ἢ ἀσπίδα κωφῆν, πρὸς τὴν φωνὴν τοῦ ἐπαδόντος ἀγριαίνουσας, ἢ τὴν ἀζίνην σοι δείξῃ τεθηγμένην καὶ στείλουσας, παρακειμένην τῷ δένδρῳ, καὶ τὴν τομὴν ἀπειλοῦσας. Αἰρετώτερον ἐν κακῶν ἐκλογῇ ἀξιοθῆντα τινὰ τοῦ σωτηρίου λουτροῦ, γενέσθαι πάλιν ἐν ἀμαρτήματι, ἢ τῆς χάριτος ἀμέτοχον τελευτῆσαι τὸν βίον. Τὸ μὲν γὰρ πλημμέλημα τυγῶν καὶ συγγνώμης ἢ φιλανθρωπίας ἀξιωθήσεται, ἧς πολλὴ παρὰ τῶν ἀγαθῶν ἐλπὶς· τὸ δὲ παντάπασιν ἀπγορευμένην ἔχειν τὴν σωτηρίαν ἐξ ἀποφάσεως ὀρισμένης· ὅταν γὰρ ἀκούσῃ τῆς ἀψευδοῦς φωνῆς λεγούσης, « Ἀμὴν, ἀμὴν λέγω σοι· ἐὰν μὴ τις γεννηθῇ ἄνωθεν, οὐ δύναται ἰδεῖν τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ, » οὐδὲν δύναμαι τοῖς ἀμύτοις προσδοκῆσαι χρηστόν. Τίνος γὰρ ἔντως συγγνώμης δίκαιον τοῖς τοιοῦτοις μεταδιδόναι, οἳ τὴν βασιλικὴν χάριν ἐνύθρισαν, μὴ δεξάμενοι τὰς ἀποκοπὰς τῶν χρεῶν, μὴδὲ προσκυνήσαντες τὴν ἐλευθερίαν καὶ ἀσπασάμενοι, αὐτεπάγγελτον πρὸς αὐτοὺς ἐλθοῦσαν ἐξ οὐρανῶν· διὰ δὲ τῆς καταφρονήσεως τοῦ δώρου, τὴν δωρησάμενον ἀτιμάζαντες; Ψυχὴν ἀφώτιστον καὶ τῇ χάριτι τῆς παλιγγενεσίας μὴ κοσμηθεῖσαν, οὐκ οἶδα οὐδὲ εἰ ἄγγελοι μετὰ τὸν χωρισμὸν τοῦ σώματος ὑποδέχονται. Ὡς γὰρ τὴν ἀσφράγιστον, τὴν μηδὲν τῆς δεσποτείας ἐπίσημον φέρουσαν; Ἡ εἰκὸς ἐμφέρεσθαι τῷ ἄερι πλανωμένην καὶ ἀλητεῦσαν, καὶ ἀζητήτητον, ὡς ἀδέσποτον· ἐπιθυμοῦσαν ἀναπαύσεως καὶ μονῆς, καὶ μὴ εὐρίσκουσαν ὀδυρομένην ἀνόνητα, καὶ μεταμελομένην ἀπρακτα· ὁμοίαν τῷ πλουσίῳ, ἐν πορφύρᾳ, καὶ βύσσος ἡμφιάζεν, τρυφὴ δὲ πάντοτε καὶ ἀπόλαυσις ἀθροδιαίτος ἔκρεφεν, ὕλην τοῦ ἀσθέτου πυρός.

Ἐθέλω δὲ ὑμῖν εἰπεῖν τινὰ καὶ λόγον ἀνδρὸς θάλλου, ἀποτυγχόντος τῆς μεγάλης ἐλπίδος, καὶ ζητούντος ὕδωρ ἐν ἀνύδρῳ καὶρῳ. Πρώτην γὰρ ἦν ἡ καταδρομὴ τῶν νομάδων Σκυθῶν, πολλὴν σὺν τοῖς οἰκοῦσι χώραν ἱφάνισεν, ἐπὶ τῆς Κομαναίων πόλεως ταύτης ἀστυγείτονος τὰ προάστεια τῶν βαρβάρων ληϊζόμενων, ἀνὴρ τις νέος τῶν εὐπατριδῶν, Ἀρχίας τοῦνομα, ὃν καὶ αὐτὸς ἀκριθῶς ἡπιστάμην περιελθεῖν τοῖς τε ἰδίῳις καὶ κοινοῖς τῆς πατρίδος κακοῖς. Ἐξῆλθε τῆς πόλεως καὶ τοῦ φρουρίου, ὡς κατοπεῦσαι ἀκριθῶς, πόσοι μὲν οἱ ληρῶντες βάρβαροι, τίνα δὲ τὰ συμβαίνοντα πάθῃ· καὶ περιπεσὼν τοῖς πολεμίοις κατετοξέσθη. Ἡσὼν δὲ καὶ πρὸς τὴν θάνατον ἐπιγόμενος, ὡς εἶχε δυνάμεις, ἀνεβόα (καὶ γὰρ ἦν τῶν ἀμύχτων)· Ὅρη καὶ νάπαι, βαπτίζετε· δένδρα, καὶ πέτραι, καὶ πηγαί, δότε τὴν χάριν. Καὶ ταῖς οἰκτραῖς φωναῖς ταύταις ἐπετελευτήσεν. Ἄς καὶ ἡ πόλις μαθοῦσα, πλεόν τῆς συμφορᾶς τῆς κατὰ τὸν πόλεμον ἀπεθρήνησεν. Παραπλήσιοι δὲ τούτῳ καὶ οἱ παρὰ τῶν νόσων ἀθρόως πιεζόμενοι. Ὅταν γὰρ ὁ χυλὸς ὑγιαίνων καὶ μακροῦς ἑαυτῷ τοὺς χρόνους τῆς

<sup>30</sup> Matth. iii, 7. <sup>31</sup> Psal. lvi, 5. <sup>32</sup> Luc. iii, 9. <sup>33</sup> I Joan. iii, 5. <sup>34</sup> Luc. xvi, 19.

ζωῆς διαγράφειν πάθῃ τὸ τοῦ παλαιοῦ καταλόγρονος. Α καὶ λαχθῇ πρὸς αὐτὸν ἐκ τῆς ἀπογνώσεως, ὅτι ταύτῃ τῇ νυκτὶ ἡ ψυχὴ σου τοῦ σώματος λύεται, τότε θόρυβος καὶ κραυγὴ· καὶ πάντα ἐν ῥοπῇ καιροῦ ἐξέως ζητεῖται, τὰ σκευὴ, τὸ ὄδωρ, ὁ ἱερεὺς, ὁ λόγος ὁ πρὸς τὴν χάριν προσυτρεπίζων, ὃν ἀπαιτεῖ μὲν ἡ χρεῖα, ἐπισκοπεῖ δὲ ἡ νόσος, σφοδρὸν καὶ ἀνένδοτον ἐργαζομένη τὸ ἄσθμα. Καὶ ποιεῖ τὸν θόρυβον τῆς κατὰ πόλεμον συνοχῆς οὐκ ἐλάττω· πάντες δὲ οἱ κατὰ τὴν οἰκίαν ἀλλήλοις ἀπαντῶντες ἐκρήγνυνται· καὶ ὠθισμός ἐστι, καὶ ταραχὴ, καὶ θρόος γοῶδης καὶ ἄσημος, ὥσπερ ἐν νυκτομαχίᾳ ἀλλήλοις ἐμπλεκόμενων, δοῦλων, συγγενῶν, φίλων, τῶν παιδῶν, τῆς γαμετῆς. Ὡς ἔτι τοῖνον καιρὸς εἰρήνης, τὰ καθ' ἑαυτοὺς σωφρόνως διαθώμεθα. Ἐν σχολῇ καὶ γαλήνῃ τοῦ βίου δέξασθε τὴν τοῦ Χριστοῦ δωρεάν, ὅτε καὶ ὁ λαμβάνων τὴν ὑψηλὴν καὶ ἀσύγκριτον εὐεργεσίαν μεθ' ἡδονῆς τῷ καταλόγῳ τῶν υἱοθετουμένων συναριθμεῖται, καὶ οἱ γνώριμοι πάντες τὴν ἐκείνου πρὸς τὸ κρεῖττον μεταποιήσιν ἐξαίρετον χάραν καὶ εὐφροσύνην ποιοῦνται.

Ἄλλὰ δέδοικα, φησὶ, τὸ τῆς φύσεως ἡμῶν εἰς ἁμαρτίαν εὐκόλον, καὶ διὰ τοῦτο πρὸς τὴν χάριν τῆς παλιγγενεσίας βραδύνω. Εὐπρόσωπον μὲν σου τῆς δεξιᾶς τὸ πρόσχημα, καὶ καλῶς σαυτὸν κατασκευατίζεις τῷ τῆς εὐλαθείας πλάσματι· ἀλλὰ σοι σύντομος ἐρώτησις προσαχθεῖσα ἀρκέσει προοιμνῶσαι τὴν σκηπὴν εὐκόλως. Ἐπεὶ γὰρ, ὁ δεδοικέναι λέγων τὴν ἁμαρτίαν, κατηχούμενος ὑπάρχεις, τίνα ἔρα ζῆς βίον ἀκατηγόρητον, ἢ τὸν ἀναμάρτητον, ἢ τὸν ἐν ἁμαρτίαις; Εἰ μὲν γὰρ τὸν ἀναμάρτητον, τί δειλῆς τὸ βάπτισμα, καὶ πρὸ ἐκείνου τηρῶν τὴν νομοθετημένην ἀκρίθειαν; Εἰ δὲ σοι ἀκάθαρτος καὶ ἀφύλακτος ἡ ζωὴ βραδύνων ἐν ἀνομίαις, καὶ τῇ μακροῦ συνθεῖσθαι ἔξιν κτώμενος τοῦ κακοῦ, πρόσθῃλον ὅτι τὴν ἐσχάτην ἀναμένεις ἀναπνοήν· ἵνα τῷ βαπτίσματι περὶ αὐτὸν κατὰ τὴν τελευταίαν ὥραν συντελεσθῇ ἡ ζωὴ. Τοῦτο δὲ ἐστὶ καὶνὴ καὶ παράδοξος ἐμπορία, οὐ χρυσοῦ καὶ ἐσθῆτος, ἀλλὰ πληθὺς ἀνομιῶν καπηλεῖα περίεργος τῆς κατὰ ψυχὴν καθάρσεως. Καὶ καθάπερ οἱ χοῖροι πηλὸν ἐκ πηλοῦ μετέρχονται, καὶ τὸν βόρβορον ἔχουσιν αὐτοῖς ἐνδοαίτημα· οὕτως οἱ ταῖς ἀκαθαρσίαις συζῶντες συνάπτουσιν ἐπαλλήλους τὰς ἀνομίας. Ἢ γὰρ τῇ πορνείᾳ μολύνονται, ἢ τὴν δυσώνυμον μοιχείαν τεχνάζουσιν, ἢ τὴν μέθην ἀσχοῦσι τὸ τῶν πονηρῶν ἐπιθυμιῶν ὑπέκκαυμα, ἢ τὰς ἀδελφὰς τούτων καὶ συγγενεῖς ἁμαρτίας ἐπιτεθεύουσι. Φοβοῦνται δὲ τὸ βάπτισμα, ὡς τῶν ἡδονῶν κώλυμα, καὶ τῶν μικρῶν ἀπολαύσεων ἀποχὴν. Ὅταν οὖν λέγει ὁ προφασίζόμενος προσφάσεις ἐν ἁμαρτίαις, ὅτι φοβοῦμαι, πρόσθῃλος ἐστιν οὐ τὴν ἁμαρτίαν εὐλαβούμενος, ἀλλὰ μακρὰν αὐτῷ γενέσθαι βουλόμενος, τὴν ἐν ταῖς ἁμαρτίαις ἀναστροφὴν. Οἱ δὲ ταύτην ἔχοντες ἐν τῷ βᾶθει τὴν πονηρὰν γνώμην, πρῶτον μὲν οὐδὲ ἀξιοῦνται τῆς χάριτος· ἀλλὰ ταῖς κεναῖς ἐλπίσιν ἐκαστοῖς

opprimuntur. Cum enim ei, qui heri erat sanus, et vitæ sibi longum tempus dimetiebatur, acciderit id quod illi qui olim vana cogitabat, et ei dictum fuerit ex desperatione: Hac nocte anima tua solvitur a corpore<sup>13</sup>, tunc magnus oritur tumultus et clamor; et omnia momento temporis acriter queruntur, vasa, aqua, sacerdos, sermo qui præparet ad gratiam, quem usus quidem postulat, interruptum autem morbus, qui efficit, ut vehemens et frequens sit anhelitus, et facit non minorem perturbationem, quam quæ est, cum urget bellum; omnes autem qui sunt domi, sibi invicem occurrentes erumpunt; estque protrusio, tumultus, murmurque et susurrus flebilis, et incertus tanquam in prælio navali, se invicem implicantibus servis, cognatis, amicis, filiis, uxore. Donec est ergo tempus pacis, in otio et vitæ tranquillitate res nostras componamus. Accipite Christi donum, quando is qui altum et incomparabile accipit beneficium, cum voluptate refertur in numerum eorum qui adoptantur in filios; et omnes noti et familiares, ex illa mutatione in melius summam voluptatem capiunt et letitiam.

Sed timeo, inquis, naturæ nostræ ad vitium proclivitatem, et ideo differo accedere ad gratiam regenerationis. Speciosus est quidem tuus prætextus timiditatis, et diligentis cautionis speciem recte præ te fers; sed brevis tibi proposita interrogatio sufficiet ad scenam facile aperiendam. Dic enim, qui dicis te timere peccatum, cum sis catechumenus, quemnam dicis vivere vitam, in quam nulla cadit reprehensio? eumne, qui non peccat, an eum qui est in peccatis? Si enim eum, qui non peccat, qui times baptismum, cum etiam ante eum diligenter observes id quod est lege constitutum? Sin autem tibi est vita immunda et nullam adhibens cautionem, cum diu moreris in iniquitatibus, et longa consuetudine mali habitum possideas, perspicuum est quod ultimum expectas anhelitum, ut cum baptismo ultima hora suscepto vita simul finiatur. Hoc autem est vana et mirabilis mercatura, non auri et vestium, sed multitudinis iniquitatum, et supervacanea ac curiosa canonizatio animæ purificationis; et quo modo porci a luto in lutum trans-eunt, et in luto jucunde et libenter vitam agunt: ita qui vivunt in immunditia, seclera ac flagitia invicem conjungunt. Aut enim polluantur scortatione, aut abominandum machinantur adulterium, aut exercent ebrietatem, fomitem malarum cupiditatum, aut his affinia, et cognatione conjuncta exercent peccata. Timeant autem baptismum, ut qui prohibeat voluptates, et abstinere faciat a nefariis deliciis. Cum ergo dixerit, qui querit excusationes in peccatis, timere, perspicuum est eum non vereri, aut cavere peccatum; sed velle se quam diutissime versari in flagitiis. Qui autem in profundo malam hanc habent mentem, primum qui-

<sup>13</sup> Luc. xii. 20.



dem nec gratiam assequuntur; sed vana spe se ipsos pascentes, præter opinionem abducuntur absque strepitu et repente, tanquam insidias struente fure, opprimente morte. Sin autem Deus suam verius effundens elementiam et bonitatem, in ultimo die eum, qui delectatur peccato, mysteriis sit dignatus, non est eis ex negotiatione tantum lucrī, quantum existimant. Putant enim futurum, ut eis regnum statim aperiatur, accipiant autem aliquem locum plenum bonis admirabilibus, et eosdem assecuturos esse honores quos iusti. Hoc autem est quædam spes inanis, falsa opinione præstringens oculos animæ. Nam, ut mihi videtur, trifariam dividuntur res hominum, in ea quæ expectatur vita, ut interim magis generatim ea persequar absque subdivisionibus. Et primus quidem erit ordo eorum qui sunt laudabiles et iusti; secundus autem, eorum qui neque honorantur nec puniuntur; tertius autem eorum qui pro peccatis dant pœnas. Ubi ergo eos ponemus qui in exsequiis acceperunt lavaeri beneficium? Num perspicuum est quod inter secundos, idque cum venia, ut sint heredes per Dei propriam benignitatem. Qui enim per sociordiam et negligentiam prodidit, quæ recte et ex virtute fiunt, non est liber a pœna et damnatione: siquidem velle malum est affine criminationi, et bona odisse, aperte insinuat improbitatis. Quid ergo magni lucraberis, si a regno excidas, et ab illis promissis quæ nec oculus vidit, nec auris audivit? Non punior, inquit, neque timeo minas; satis autem habeo, si neque grave quid patiar, neque præclarum aliquid fecisse renuntier. Hoc est mali servi institutum, qui pistrini et vinculorum et flagrorum autem gloriam et honorum splendorem ne tantillum quidem sibi vindicat. His est inimica et contraria vox omnium sanctorum, qui fuerunt ab ævo. Illi enim omnes pro fiducia in Deum et libera fidei confessione pericula dilexerunt, et præbuerunt corpus volentibus secandum et varie occidendum: nec ulla re aspera fracti sunt ac mollii, sanguinis et rerum præclare gestarum præmium expectantes, honorem, qui est in regno cælorum. Propter illum iussus Abraham filium sacrificavit; et Moses laboravit in asperis deserti difficultatibus; et Elias in solitudine vitam egit asperam et austeram; et omnes prophete vixerunt in ovinis et caprinis pelibus, afflicti et vexati. Pro illo evangeliste passi sunt stigmata pro Evangelio, et martyres decertarunt adversus tormenta tyrannorum. Et quicumque est vere ratione præditus, et Dei imago, et habens cognationem cum iis quæ sunt excelsa et celestia, ne vult quidem esse, neque simul suscitari cum hominibus, qui reviviscunt, nisi sit a Deo laudandus ut bonus servus, aliquibus dignus censendus honoribus. Propter hoc institutum David quoque cervi sitim accepit <sup>13</sup>, ut ostendat, quantum sit suum

Α ἀποθουκολοῦντες ἀδοκίῃως ἀπάγονται, ἀφορητὴ καὶ ἀθρόον ὡς ἐπιβούλου κλέπτου τοῦ θανάτου καταλαμβάνοντες. Ἀλλὰ καὶ πλεονάσας ὁ Θεὸς τὴν οἰκίαν μακροθυμίαν καὶ ἀγαθότητα, καταξιώσας τῶν μυστηρίων τὸν φιλαμάτητον ἐπὶ τῆς ἐσχάτης ἡμέρας, οὐκ ἔστιν αὐτοῖς τοσοῦτον τῆςπραγματείας τὸ κέρδος, ὅσον νομίζουσιν. Οἴονται γὰρ εὐθὺς μὲν ὑπανοιγῆσθαι τὴν βασιλείαν αὐτοῖς· λήψεσθαι δὲ τινα χώρον ἀγαθῶν γέροντα θυμαστῶν, καὶ τῶν ἰσῶν ἀξιοθῆσθαι τοῖς δικαίοις τιμῶν. Τὸ δὲ κενὴ τίς ἐστὶν ἔλπις, δόξη ψευδεῖ τὴν ψυχὴν γοητεύουσα. Ὡς γὰρ ἐμὸν φαίνεται, τριχῇ τὰ τῶν ἀνθρώπων διαίρεσθαι ἐπὶ τῆς προσδοκωμένης ζωῆς, ὡς γενικώτερον τῶς χωρὶς ὑπομερισμῶν διελεῖν. Καὶ τὸ μὲν πρῶτον ἐστὶ τάγμα τῶν ἐπαινετῶν καὶ δικαίων· δεῦτερον, τῶν οὔτε τιμωμένων, οὔτε κολαζομένων· τρίτον τῶν διδόντων δίκας ὑπὲρ ὧν ἐπλημμέλησαν. τοῦ τοίνυν τάξομεν τοὺς ἐντάξιον λαβόντας τοῦ λουτροῦ τὴν εὐεργεσίαν· Ἡ πρόδηλον, ὡς ἐν τοῖς δευτέροις, καὶ τοῦτο μετὰ συγγνώμης, ἵνα κατὰ τὴν οἰκίαν τοῦ Θεοῦ φιλανθρωπίαν κληροδοτήσωμεν. Ὁ γὰρ ὅκω προδοὺς τὰ τῆς ἀρετῆς κατορθώματα, οὐκ ἐλεῦθερος ζημίας καὶ καταγνώσεως, εἴ γε τὸ θέλωκακεῖν ὑπὸ κατηγορίαν ἄγεται, καὶ τὸ μισεῖν τὰ καλὰ πρόδηλον ἔχει τῆς πονηρίας τὸν ἔλεγχον. Τί τοίνυν μέγα κερδανεὶς ἔξω πίπτων τῆς βασιλείας, καὶ τῶν ἐπαγγελιῶν ἐκείνων, ἃς ὀφθαλμοὶ οὐκ εἶδε καὶ οὐς οὐκ ἤκουσεν; Οὐ κολάζομαι, φησὶν, οὐδὲ φοβοῦμαι τὰς ἀπειλὰς· ἀρκούμαι δὲ τῷ μὴ παθεῖν τι δεινόν, ἤγετῃ ὡς κατορθώσας τι γενναῖον ἀποδειχθῆναι. Ἀνδραπόδου πονηροῦ ἡ προαίρεσις· μύλωνος ἀξίου καὶ δασμοῦ καὶ μαστιγῶν, ἐκδύναί μόνον τὰς τιμωρίας σπουδάζοντος· ἐλευθερίου δὲ δόξης καὶ τῶν ἐκ λαμπρότης τιμῶν, οὐδὲ κατὰ μικρὸν ἀντιτιπούμενου. Ἐχθρὰ πάντων αὐτῇ τῶν ἀγίων φωνή, ἐναντία τῶν ἀπ' αἰῶνος ὁσίων. Ἐκεῖνοι γὰρ ὅπαντες τοὺς ὑπὲρ παρβρῆστας κινδύνους ἠγάπησαν, καὶ παρείχον τοῖς βουλομένοις τέμνειν καὶ φονεύειν ποικίλως τὸ σῶμα, καὶ πρὸς οὐδὲνα ὠδινόντων ἐμαλακίσθησαν θῆλον, τοῦ αἵματος καὶ τῶν ἀνδραγαθημάτων, τὴν ἐν τῇ βασιλείᾳ τῶν οὐρανῶν προσδοκῶντες τιμὴν. Δι' ἐκείνων Ἀβραὰμ τὸν υἱὸν προσταχθεὶς ἔθυσεν· καὶ Μωϋσῆς ἐνεμόλχρει τοῖς δεινοῖς τῆς ἐρήμου· καὶ Ἠλίας τὸν ἐρημον ἐξῆ βλὸν καὶ ἀθεράπευτον· καὶ πάντες προσήται διηγῶν ἐν μηλωταῖς, ἐν αἰγείοις δέρμασιν, θλιβόμενοι, κακουχούμενοι. Ὑπὲρ ἐκείνης εὐαγγελιστὰι τὰ ὑπὲρ τοῦ Εὐαγγελίου ἔπασχον στίγματα, καὶ μάρτυρες ταῖς κολάσεσι ταῖς παρὰ τῶν τυράννων ἐνηγωνίσαντο, καὶ πᾶς, εἴ τις ἀληθῶς λογικὸς καὶ εἰκὼν τοῦ Θεοῦ, καὶ συγγένειαν ἔχων πρὸς τὰ ὑψηλὰ καὶ οὐράνια, οὐδὲ εἶναι βούλεται οὐδὲ συνεγεροῦναι τοῖς ἀναθιωτομένοις ἀνθρώποις· εἴ μὴ μέλλοι ἐπαινεῖσθαι παρὰ τοῦ Θεοῦ ὡς ἀγαθὸς δοῦλος, καὶ τιμὴν ἀξιοῦσθαι γερωῶν. Ἐπὶ ταύτῃ τῇ προαίρεσει καὶ ὁ Δαυὶδ τῆς ἐλάφου τὴν δίσαν οἰκεῖον ὑπόδειγμα ποιεῖται τῆς ἑαυτοῦ πρὸς Θεὸν ἐπιθυμίας· καὶ ἰδεῖν εὐχεται τὸ πρόσωπον τοῦ Θεοῦ, ἵνα ταῖς

<sup>13</sup> Psal. xlii, 2.

νοηταῖς ἐνευφρανθῇ δεξιώσεσι. Καὶ Παῦλος εὐχεται ἅνθρωπον ἔχοντα τὴν σάρκα ὡς καὶ βαρὺ καὶ φορτικὸν ἱμάτιον, ἀναλῦσαι καὶ σὺν Χριστῷ εἶναι· πάντως ἀμφοτέρω φανταζόμενοι τὴν μακαρίαν εὐφροσύνην καὶ ἀμετάβλητον. Εἰ δὲ ἐκείνης ἔριως οὐδεὶς, πάντα ἀληθῶς τὰ ἄλλα, κατὰ τὸν Ἐκκλησιαστήν, ματαιώ-  
της ματαιότητων.

Φεύγετε τοίνυν, ἄνδρες Χριστιανοί, κλήσεως ἐπου-  
ρανίου μέτοχοι, πᾶσαν ἔννοιαν τοιαύτην ληστών καὶ  
κακούργων ἀξίαν, μηδὲ τοῦτο μακαρίστην ἡγήσασθε  
τὸ φεύγειν τιμωρίαν, ἀλλ' ἐράσθητε διωρῶν καὶ  
στεφάνων· οὗς ὁ Θεὸς τοῖς ἀθληταῖς τῆς δικαιοσύνης  
τύτρεπισεν· ἐπιθυμήσατε βαπτίσματος ἀδόλως· λά-  
βετε τὸ τάλαντον, καὶ πρόσθετε τὴν ἐργασίαν· οὕτως  
γὰρ κατὰ τὴν παραβολὴν ἡγεμόνες δέκα γενήσασθε  
πόλεων. Ὁ δὲ συνταφείς τῷ βαπτίσματι, ἔκρυψεν εἰς  
γῆν τὸ τάλαντον, καὶ πάντως ἐκείνους ἀκούσει τῶν  
πρὸς τὸν δοῦλον ἀργὸν λεχθέντων καὶ ῥάθυμον. Κα-  
λῶς ὁ νεοφώτιστος ἂν τῇ πίστει συνάψῃ τὴν ἐντολήν,  
ἐπὶ πλείον οὐδὲν ἔχει τοῦ ἀνεγκλήτου. Δεσμώτης  
ἐτύγχανεν μυρίοις ἐγκλήμασιν ὑπεύθυνος, δοδαικῶς  
τὸ κριτήριον, τρέμων τῶν εὐθυνῶν τὸν καιρὸν.  
Ἦλθεν ἀθρόον βασιλεὺς φιλανθρωπία, ἤνοιξε τὸ  
δεσμωτήριον, ἀφῆκε τοὺς πονηροὺς. Ὁ μὲν δούς  
τὴν χάριν, ὑμνεῖσθω καὶ προτινεῖσθω, ὡς ἀγαθό-  
τητος περισσὴν σώσας τοὺς τὴν ζωὴν οὐκ ἐλπίζον-  
τας· ὁ δὲ γνωρίζεται ἑαυτὸν, ἐν ταπεινότητι δι-  
αγέτω· μὴ ὡς κατορθώσας τι διακείσθω, ἐπειδὴ τῶν  
δεσμῶν ἐλύθη. Ἀφῆσιν γὰρ ἐγκλημάτων τὸν ἔλεον  
προσμεμετρημένον τῷ συγχωρήσαντι, οὐ μὴν εὐδοκμή-  
σειν τῷ ἀφελέντι. Ὁ λαθὼν τὸ τῆς παλιγγενεσίας  
λουτρόν, ὅμοιος στρατιώτῃ νέμῃ ὑπόγυιον ἐναριθμη-  
θέντι τοῖς ὀπλιτικαῖς καταλόγοις, μηδέπω δὲ μηδὲν  
ἐπιδοθεὶς γένηται στρατιωτικὴν ἢ γενναίαν. Ὡς περ οὖν  
ἐκεῖνος ἀνελόμενος τὴν ζώνην, καὶ τὴν χλαιδά ἐμ-  
πορησάμενος, οὐκ εὐθὺς ἑαυτὸν ἀριστεὰ νομίζει,  
οὐδὲ προτίων μετὰ παρόρσειας τῷ βασιλεῖ ὡς γνώρι-  
μος διαλέγεται, οὐδὲ χάριτας αἰτεῖ τὰς τῶν καμόντων  
καὶ πονεσάντων· οὕτως καὶ σὺ τυχὼν τῆς χάριτος,  
οἷου τοῖς δικαίοις συζήσεσθαι, καὶ πρὸς τὸν ἐκείνων  
ἀχθόμενος κληρὸν, ὃν μὴ πολλοὺς ὑπομείνης ὑπὲρ  
εὐσεβείας κινδύνους, καὶ πολέμησιν τῇ σαρκί, καὶ  
μετ' ἐκείνης τῷ διαβόλῳ, καὶ γενναίως ἀντισχῆς  
πρὸς πάντα τὰ τῶν πονηρῶν πνευμάτων τοξεύματα.  
Μᾶλλον δὲ εἰ δοκεῖ αὐτὴν τὴν τοῦ Κυρίου φωνὴν τὴν  
μέλλουσαν ἐπὶ τῆς κοινῆς ἐκφέρεσθαι κρίσεως, λά-  
θωμεν τοῦ προκειμένου διδάσκαλον. Τί γὰρ φησι;  
« Δεῦτε, οἱ εὐλογημένοι τοῦ Πατρὸς μου, κληρονο-  
μήσατε τὴν ἡτοιμασμένην ὑμῖν βασιλείαν. » Διὰ τί;  
Οὐκ ὅτι τὸ ἱμάτιον ἐνεδύσασθε τῆς ἀρεθρίας, οὐδὲ  
ὅτι τὰς ἀμαρτίας ὑμῶν ἀπελούσασθε, ἀλλ' ἐπειδὴ  
κατωρθώσατε τὴν ἀγάπην. Καὶ εὐθὺς ὁ κατάλογος  
ὑποτάσσεται τῶν τραφέντων, τῶν ποτισθέντων, τῶν  
ἐνδυσθέντων. Καὶ εἰκότως ὁ ἀπαράλογιστος κριτὴς  
οὕτως δικάζει. Ἡ χάρις μὲν γὰρ τοῦ Δεσπότου δῶρον·  
ἡ δὲ πολιτεία, τοῦ τιμηθέντος κατόρθωμα. Χάρις

in Deum desiderium; et optat videre Dei vultum,  
ut exilaretur amplexibus, qui cadunt sub intelli-  
gentiam. Et Paulus optat exuta carne tanquam  
gravi et molesta veste, dissolvi et esse cum  
Christo <sup>15</sup>:ambo omnino cogitantes beatam et  
immutabilem letitiam. Quod si nullas sit ejus  
amor, omnia alia, ut vere dicit Ecclesiastes, sunt  
vanitates vanitatum <sup>16</sup>.

Fugite ergo, viri Christiani, participes celestis  
vocationis, omnem hanc cogitationem, latronilus  
dignam et maleficis, neque beatum existimate fu-  
gere supplicium; sed dona amate et coronas, quas  
Deus paravit athleticis justitiæ; expetite baptismum  
sine fraude, accipite talentum, et curate ne sit  
otiosum: ita enim, ut vult parabola, efficiemini  
duces decem civitatum <sup>17</sup>. Qui ergo sepultus fuit  
simul cum baptismo, talentum abscondit in terra,  
et omnino illa audit, quæ dicta sunt servo otioso  
et negligenti <sup>18</sup>. Recte is, qui est recens illumina-  
tus, si fidei non amplius mandatum conjunxit, ni-  
hil habet quod non sit afflicte eriminationi. Fuit  
vinctus, innumerabilibus criminibus obnoxius,  
timens judicium, horrens tempus reddende ratio-  
nis. Venit repente regis benignitas, aperuit carce-  
rem, dimisit malos. Qui dedit quidem gratiam,  
laudibus celebretur, et qui sua bonitatis abun-  
dantia conservavit eos, qui non sperabant vivere.  
Ipse autem seipsum cognoscat, et degat in humi-  
litate: non ita sit affectus, tanquam aliquid præ-  
clarum gesserit, quoniam solutus est vinculis. Cri-  
minum enim remissio testatur misericordiam ejus  
qui concessit, non autem quod se recte gesserit is,  
qui fuit dimissus. Is qui lavacrum accepit regene-  
rationis, est similis novo militi, qui nuper fuit re-  
latus in numerum militum, nondum autem quid-  
quam egit præclarum aut forti milite dignum. Quo-  
modo ergo ille zona accinctus, et chlamyde indutus,  
non se statim existimat virum fortem, neque con-  
fidenter accedens ad regem, eum alloquitur tan-  
quam familiaris, neque petit beneficia, quæ qui  
laboraverunt, et se strenue gesserunt; ita nec tu,  
gratiam assecutus, putes fore ut vivas cum justis,  
et ad illorum ducaris hereditatem, nisi pro pietate  
multa adeas pericula, et cum carne bellum geras,  
et simul cum illa, cum diabolo fortiter resistas  
omnibus jaculis malignorum spirituum. Immo vero si  
videtur, accipiamus ipsam Domini vocem, quæ est  
proferenda in ipso communi judicio, et est magi-  
stra ejus quod proponitur. « Venite, benedicti Patris  
mei, estote heredes parati vobis regni a constitu-  
tione mundi <sup>19</sup>. » Quamobrem? Non quoniam in-  
duti estis veste incorruptionis, neque quoniam  
peccata vestra abluitis, sed quoniam in charitate  
vos recte gessistis. Et statim sequitur catalogus  
eorum qui sunt nutriti, potati, induti. Et jure qui  
falli non potest iudex ita judicat. Nam gratia qui-  
dem est donum Domini. Ex vite autem administra-

<sup>15</sup> Philipp. i, 23. <sup>16</sup> Eccl. i, 2. <sup>17</sup> Luc. xix, 16, 17. <sup>18</sup> Matth. xxv, 24 sqq. <sup>19</sup> Ibid. 51.

tione est recte factum ejus, qui est honoratus. Gratia autem quam accepit, nemo petit mercedem; sed contra est debitor. Et ideo quando baptismo fuerimus illuminati, benefactori debemus benevolentiam. Nostra autem in Deum benevolentia est, quam in conservos exerceamus liberalitas, salus nostra, et virtutis cura. Deponite ergo vestram inanem sententiam, qui baptismum reservatis ad exsequias, scientes quod fides suam requirit sororem, spem, nempe quæ est ex charitate vitæ institutionem. Qua quidem digni sumus Dei voluntate et ope : quem decet adoratio nunc et semper, et in sæcula sæculorum, Amen.

Ἄλλὰ τὸ ἐναντίον ὀφείλει. Καὶ διὰ τοῦτο, ὅταν τῷ βαπτίσματι φωτισθῶμεν, χρεωστούμεν τῇ εὐεργέτῃ τὴν εὐνοίαν. Εὐνοία δὲ ἡμετέρα πρὸς Θεὸν ἢ περὶ τοὺς ὁμοδόλους εὐγνωμοσύνη, ἡ σωτηρία ἡμῶν αὐτῶν, καὶ ἡ τῆς ἀρετῆς ἐπιμέλεια. Ἀπόθεσθε τοίνυν τὴν ματαίαν γνώμην, οἱ ἐντάφιον τηροῦντες τὸ βάπτισμα, εἰδότες, ὡς ἡ πίστις τὴν ἀδελφὴν ἑαυτῆς, τὴν ἀγαθὴν πολιτείαν ἐπιζητεῖ. Ἡς ἀξιώθειμεν ἀγαθῇ προαιρέσει καὶ βοηθεῖα Θεοῦ, ἧς πρέπει προσκύνησις νῦν καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας. Ἀμήν.

## PARS IV.

### ORATIONES ET EPISTOLÆ.

#### I. ORATIONES.

#### MONITUM IN ORATIONEM SEQUEM (a).

Primus hanc Orationem edidit ex uno codice Monacensi Jacob. Gretserus, Soc. Jesu Theol., in Appendice ad S. Gregorii Nysseni Opera, Paris. 1618, in-fol., p. 225-254. Paulo post repetita est in altera editione Paris. 1658, in-fol., tom. II, p. 225-254. Accuratius inspecta editione utraque, descriptisque verbis Græcis ex exemplari Gretserianæ Appendicis, orationem Græcam S. Patris erroribus omnis generis tam deformatam, versionemque Latinam tam parum accuratam esse reperi ut mihi ad codicem refugendum esset. Litteras dedi ergo ad J. G. Krabingerum, bibliothecæ Regiæ Monacensis eustodem, virum celeberrimum et de his nostris litteris egregie meritum, codicis illius collationem novam ab amico petens libere et candide. Annuit lubentissime precibus meis Krabingerus, dieque 10 Nov. 1859 Monachio ad me transmisit lectionum varietatem plenam et in minimis quoque accuratam, qua item hic in Adnotatione mea fidissime usus sum, neglectis tantum orthographicis vitiis apertis. Est autem codex ille Monacensis; quem litteris *Mon.* designavi, unicus in quo hæc homilia servatur; nec Vindobonæ, Venetiis, aut Florentiæ alterum reperiri Krabingerus mihi scripsit, nec ego Parisiis inveni, nec Matrili asservari puto. Contentus ergo esse debui codice illo Monacensi 47, chartaceo, sæculi xvi, in-fol., cujus ope emendare et supplere potui plurima. Mirum est Gretserum, uti Krabingero videtur, tam multa ascripsisse, correxisse, subinde corrupisse, ut ego quidem meo jure cum, præter Monacensem, alio codice usum fuisse putem. Plura egomet correxi, monito ubique lectore; quod an perverse egerim, me doctiores judicabunt; interpunctio autem tota mea est.

(a) Ludov. de Sinner, in fronte editionis suæ orationis sequentis, quæ anno 1858 apud Gæume fratres prodiiit in-12.



ΤΟΥ ΕΝ ΑΓΙΟΙΣ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ  
ΕΠΙΣΚΟΠΟΥ ΝΥΣΣΗΣ  
ΚΑΤΑ ΤΩΝ ΤΟΚΙΖΟΝΤΩΝ.

S. P. N. GREGORII

EPISCOPI NYSSENI

ORATIO CONTRA USURARIOS.

*Jacobo Gretsero Soc. Jesu theologo interprete.*

Τῶν φιλαρέτων ἀνθρώπων, τῶν ζῆν (1) κατὰ λό- **A**  
γον προαιρουμένων, νόμοις ἀγαθοῖς ὁ βίος καὶ προσα-  
τάγμασι κεκανόνισται· ἐν οἷς καθορᾶται τοῦ Νο-  
μοθέτου ἡ γνώμη πρὸς δύο γενικῶς ἀποτεινομένη  
σκοπούς· ἓνα μὲν, τῶν ἀπειρημένων τὴν ἀπαγόρευ-  
σιν ἔχοντα· ἕτερον δὲ, τὸν πρὸς τὴν ἐνέργειαν τῶν  
καλῶν κατεπείγοντα. Οὐ γὰρ ἔστιν ἄλλως εὐπολι-  
τευτον βίον κατορθωθῆναι καὶ σώφρονα, εἰ μὴ τις  
φεύγων ὡς ἔχει δυνάμει τὴν κακίαν, διώξειεν ὡς  
υἱὸς μητέρα (2) τὴν ἀρετὴν. Συναχθέντες τοῖνυν καὶ  
σήμερον (3) ἵνα Θεοῦ προσταγμάτων ἀκούσωμεν,  
ἡκροώμεθα τοῦ Προφήτου φωνεύοντος τὰ μοχθηρὰ  
τῶν δανεισμάτων τέκνα, τοὺς τόκους, ἐξαίρουντος δὲ  
τοῦ βίου τὴν ἐπ' ἐργασίᾳ χρῆσιν τῶν νομισμάτων·  
δεξιώμεθα δὲ εὐπειθῶς τὸ παράγγελμα· ἵνα μὴ ἡ  
πέτρα (4) ἐκείνη γενώμεθα, ἐφ' ἣν καταπεσὼν ὁ  
σπῆρος, ξηρὸς καὶ ἄγονος ἔμεινεν, μηδὲ λεχθῇ πρὸς  
ἡμᾶς ὅτι ποτε πρὸς τὸν θυγάτηρον Ἰσραὴλ· Ἀκοῇ  
ἀκούετε, καὶ οὐ μὴ συνῆτε, καὶ βλέποντες  
βλέψετε, καὶ οὐ μὴ ἴδῃτε.

Παραιτοῦμαι δὲ τοὺς ἀκουσόμενους μηδ' αὖθις θρα-  
σύητος μου ἢ ἀνοίας καταψηφίσασθαι, εἰ ἀνδρὸς  
λογάδος καὶ ὀνομαστοῦ κατὰ φιλοσοφίαν, πάντων δὲ  
λόγων ἀσκηθέντος παιδείαν, ἐπὶ τῆς ὑποθέσεως αὐ-  
τῆς εὐδοκίμησαντος, καὶ καταλιπόντος (5) τὸν κατὰ

Hominum virtutis studiosorum, et qui mores ex  
rationis præscepto formant, vita continetur bonis  
legibus et præceptis, in quibus videre est legisla-  
torem duo generatim spectare : alterum, ut mala  
vetet; alterum, ut ad honestas actiones singulos  
ineitet. Non enim fieri potest, ut quis in societate  
civili vitam ad recti et temperantiae normam com-  
ponat, nisi totis viribus improbitatem fugiat, vir-  
tutemque maximo studio persequatur. Coacti igitur  
hodie quoque in unum, ut divinis mandatis  
audiendis operam demus, audivimus quomodo  
propheta, pestifera senoris germina, usuras in-  
quam, succidat, et ex hominum consortio funditus  
evellat pecuniæ ad usuram elocationem. Nostrarum  
partium erit, morem gerere prophetae monitis, ne  
efficiamur illa petra, supra quam cum semen ceci-  
disset, exaruit, nullumque fructum protulit <sup>1</sup>, ne  
forte audiamus quod olim ad præfractos et intra-  
ctabiles Israelitas dictum est : *Auditu audietis, et  
non intelligetis, et videntes videbitis, nec tamen vi-  
debitis* <sup>2</sup>.

Rogo autem omnes, quicumque audituri sunt, ut  
me audaciæ et insipientiæ non condemnent, quod  
cum vir disertus, et in rebus ad divinam philoso-  
phiam spectantibus, magni nominis et in omni  
dicendi genere admodum exercitatus, et in hac

<sup>1</sup> Luc. viii, 13. <sup>2</sup> Isa. vi, 10.

(1) Ζῆν. Cod. Mon. ζῆν (sic). Πένας nescio cuius  
codicis qui servatur in libro ms. Suppl. bibl. Re-  
giæ n° 599, primanque tantum huius orationis  
exhibet lineam, discrete habet ζῆν. Ed. τῆν.

(2) Ὡς υἱὸς μητέρα. Ita Mon. Ὡς οὗτος μάλιστα  
Ed.

(3) Καὶ σήμερον. Ita Mon. Ἐπισήμερον, vocem  
inhili, dat Ed. Mox inter ἀκούσωμεν et ἡκροώμεθα  
lacunula est in Mon. Alludit noster ad Ezech. xxi,  
12 : τόκον καὶ πλεονασμὸν ἐλαμβάνουσιν ἐν σοί,  
κτλ., quæ lecta fuerant in ecclesia ante orationem.  
De forma Alexandrina ἐλαμβάνουσαν pro ἐλάμβαν-

ον v. Burnouf, § 241 ; Winer, Gramm. N. T. § 9,  
3 ; Buttmann, t. I, p. 346.

(4) Ἡ πέτρα. Articulum om. Ed., supplevit  
Mon. Locum ad quem hic alludit Nyssenus, S. Lu-  
cæ est in parabola de seminante, c. viii, 5 sqq.

(5) Καταλιπὼντος. Ex his fortasse inferes hanc  
Orationem a S. Gregorio Nysseno habitam esse  
post obitum S. Basilii dilectissimi fratris. Decessit  
enim Cæsareæ archiepiscopus anno 379, die primo  
mensis Januarii : S. Gregorius Nyss. autem, anno  
394. V. tamen infra, c. 40, in fine Orationis. Mon.  
καταλιπὼντος τῶν κατατοκιστῶν, unde articulum

ipsa materia praeclare versatus, orationem contra feneratores instruendae vitae reliquerit, ego in eamdem arenam descenderim, junctis hominum aut asinorum paribus, quibus contendam cum equis victoriae corona redimitis; semper enim cum grandioribus videntur nonnulla humiliora; nam sole splendente splendet nonnihil et luna: et onerariam navem, quae millenis mercibus referta, a ventis hinc inde impellitur, sequitur exigua quaedam cymbula, idem secans aequor: virisque athletico more et ritu depugnantibus, eadem lege digladiantur et pueri. Haec igitur nostra sit petitio.

Tu vero, quem alloquor, quisquis es, odio habito mores cauponum, cum homo sis. Ama homines, non pecuniam; obsiste tantisper peccato. Insona aliquando gratissimis tibi usuris vocem illam Joannis Baptistae: *Geminina viperarum*<sup>3</sup>, abite a me. Pernicies estis iis qui vos retinent, et accipiunt. Paululum oblectationis affertis; sed temporis progressionem virus a vobis sparsum, convertitur animae in acerbum maleficium. Viam vitae obsepitis; regni caelestis fores clauditis. Modicum quidem oculos aspectu, tinnituque vestro ames recreatis; interim aeterni doloris causa et origo estis. Haec ubi dicta, valedite superfluae rerum copiae et usuris, pauperumque amorem in te excita, *Et illum, qui mutuum petit, ne arceris*<sup>4</sup>. Ob inopiam tibi fit supplex, foribusque tuis assidet: cum egens sit, confugit ad tuas copias, ut ab eo egestatem depellat. At tu contrarium facis, opitulator verteris in hostem: non enim opem fers, ut ex illa qua premitur inopia evadat et ab usuris pendendis liberetur; sed seris afflicto mala, nudum exuens, vulneratumque demum vulnerans, curas curis accumulans, doloresque doloribus addens. Nam qui pecuniam cum fenore reddendam accipit, pignus et arrham paupertatis accipit, specie benefici exitium domum reportans. Quemadmodum enim is, qui precibus victus febricitanti, et quem vehementissimus calor, sitisque nimio exagitat, meri poculum porrigit, exhiberat quidem aegrum perbreve tempore, dum poculum exhaurit; sed non longe post acerbissimam et decuplo gravio-

Α τοκιστῶν λόγον κτῆμα τῷ βίῳ, κατὰ πρὸς τὴν αὐτὴν ἀμιλλαν καθῆκα, ὅντων ἡ βοῶν ἄριμα πρὸς τοὺς στεφανίτας ἵππους ζευζάμενος· παραφαίνεται γὰρ ἀπὸ τὰ μικρὰ τοῖς μεγάλαις· καὶ λαμπομένη σιλήνη, ἥλιου φαίνοντος· πλεούσης δὲ μυριοφόρου νηὸς, καὶ τῇ σφοδρότητι τῶν ἀνέμων ἐλαυνομένης, ἐπακολουθεῖ ἡ μικρὰ πορθμὶς τὸν αὐτὸν περαιουμένη βυθόν· ἀνδρῶν δὲ πάλιν ἀγωνιζομένων νόμοις ἀθλητικοῖς, ἐγκονίζονται τῷ αὐτῷ καὶ παῖδες. Ὡς δὲ μὲν οὖν ἐξέτω τῆς γνώμης ἡ αἵτησις.

Σὺ δὲ, πρὸς ὃν ὁ λόγος, ὅστις ποτ' ἂν ἦς, μίσησον τὸν καπηλικόν, ἀνθρώπος ὢν. Ἀγάπησον ἀνθρώπους, καὶ μὴ ἀργύριον· στήσον μέχρι τοῦτου τὴν ἁμαρτίαν. Εἰπέ τοῖς ποτέ σου φιλάτοις τόκοις τὴν Ἰωάννου τοῦ Βαπτιστοῦ φωνήν· Γεννήματα ἐχιδνῶν (6), πορεύεσθε ἀπ' ἐμοῦ. Ὁλεθροὶ τῶν ἐχόντων ὑμεῖς καὶ λαμβανόντων ἐστέ· τέρπετε πρὸς ὀλίγον, ἀλλὰ χρόνοις ὕστερον ὁ ἀπ' ὑμῶν ἰδὲ πικρὸν γίνεται δηλητήριον τῇ ψυχῇ· ἀποφράτετε ζωῆς ὁδόν· κλείετε τῆς βασιλείας τὰς θύρας· μικροὶν τέρψαντες τὴν ὕψιν, καὶ τὴν ἀκοήν περιτρίχσαντες, αἰωνίου λύπης γίνεσθε πρόξενοι. Ταῦτα εἰπὼν ἀπόταξι πλεονασμῷ (7) καὶ τόκοις, συντάξι δὲ φιλοπωχίᾳ, καὶ τὸν θέλοντα διασκεπασθαι μὴ ἀποστραφῆς. Διὰ πενίαν σε ἔκετεύει καὶ τοῖς θύραις προσκάθηται· ἀπορῶν καταφεύγει πρὸς τὸν σὸν πλοῦτον, ἵνα γένῃ αὐτῷ τῆς χρείας ἐπίκουρος. Σὺ δὲ τοῦναντίον ποιεῖς· ὁ σύμμαχος γίνῃ πολέμιος· οὐ γὰρ αὐτῷ συμπαράτεις, ὅπως ἂν (8) καὶ τῆς ἀνάγκης ἐλευθερωθεῖ τῆς ἐπικαιμένης, καὶ σοὶ ἀποπληρώσῃ τὸ δάνεισμα, ἀλλὰ σπεύρεις τῷ στενωμένῳ κακῷ, τὸν γυμνὸν ἀπεκδύων, τὸν τετρωμένον ἐπιτραυματίζων, φροντίδας ἐπισυνάπτων ταῖς φροντίσι, καὶ λύπας τῇ λύπῃ. Ὁ γὰρ ἔντοκον χρυσὸν ὑποδεχόμενος, ἀρράβωντα πενίας λαμβάνει ἐν προσχήματι εὐεργεσίας, ὀλεθρον ἐπεισάγων τῇ οἰκίᾳ. Ὡς περ γὰρ ὁ πυρεταίνοντι, καιομένῳ παρὰ τῆς θερμῆς, διψῇ δὲ σφοδρότατη συνεχομένῳ, καὶ ἡναγκασμένως αἰτοῦντι τὸ πόμα, διδοὺς οἶνον δῆθεν ὑπὸ φιλανθρωπίας, εὐφραίνει μὲν πρὸς ὀλίγον τὴν κύλικα ἐφελατόμενον, ὀλίγου δὲ χρόνου παρελθόντος, σφοδρὸν καὶ δεκαπλασίονα τῷ

<sup>3</sup> Matth. iii, 7. <sup>4</sup> Matth. v, 42.

τὸν inferni. — Loquitur de Basilio magno fratre suo, qui contra usurarios orationem habuit et edidit.

(6) *Γεννήματα ἐχιδνῶν*. Sunt ex S. Matth. iii, 7; S. Luc. iii, 7; cetera autem more suo παραφράζει noster.

(7) *Μον. ἀπόταξι πλεονασμῷ*. Ed. *ἀπόταξι πλεονασμῷ*. Recte quidem *πλεονασμῷ*: «Vox enim *πλεονασμῷ* in sacris Litteris significat id quod preter sortem accipitur. Vide cap. xvi Ezechielis.» Garnier. ad S. Basil. *Homil. in feneratores*, c. 5, supra, p. 11, l. 12. Ita noster infra, c. 9, μὴ μετὰ τῶων, μηδὲ πλεονασμῶν. De synonymia vocum *τόκος* et *πλεονασμός* hanc habet Biel *Thesaur. philol. in LXX*, s. v. *πλεονασμός*: «Balsamo ad Gregorii Nysseni Epistolam canonicam: *Πλεονασμός* οὖν ἐστίν, ὡς ὅταν τις δῶ τινα σῖτον, ἢ οἶνον, ἢ ἑλαιον,

ἢ ἄλλο τι, ἐπὶ τῷ λαβεῖν ὁμοιογενὲς πλεόν τοῦ δοθέντος. *Πλεονασμός* quidem est, cum, si quis alicui mutuo dederit frumentum, vel vinum, vel oleum, vel aliud quid, plus similis generis accipit, quam dedit. Subiicit paulo post: Ὁ δὲ τόκος λέγεται ἐπὶ νομισμάτων. Τόκος autem dicitur de usura pecuniae. Cf. Salmasium De mod. usur. p. 520, ubi verisimile esse putat, quod, ubicunque in sacra Scriptura duae hae voces *τόκος* et *πλεονασμός* simul posita reperiantur, altera pecuniae usura, altera frugum significetur. V. et Ez. Spanhemii *Not. ad Aristoph. Nub.* v. 1291. » (Aristoph. ed. Schütz., t. I, part. II, p. 445 sq.) Cf. Biel. l. l. s. v. *τόκος*. — Infra, καὶ τὸν .. ἀποστραφῆς S. Matthaei sunt, v. 42.

(8) «An addidi ex Mon., cui debetur etiam καὶ σὺ ἀποπληρώσῃ. Ed. καὶ μὴ ἀπ.

κλίνοντι τὸν πυρετὸν ἀπεργάζεται· οὕτως ὁ παρ- A  
έχων πένητι γέμοντα (9-10) [πενίας] χρυσὸν, οὐ  
παύει τὴν ἀνάγκην, ἀλλ' ἐπιτείνει τὴν συμφορὰν.

Μὴ τοίνυν ζήσης μισάνθρωπον βίον ἐν φιλανθρω-  
πίᾳ προσχέματι, μηδὲ γένῃ λατρὸς ἀνδροφόνος, τὸ  
πρόσχημα μὲν τοῦ σώζειν ἔχων διὰ τὸν πλοῦτον, ὡς  
ἐκείνος διὰ τὴν τέχνην· τῇ προαιρέσει δὲ κεχρημένος  
εἰς ἀπώλειαν τοῦ ἑαυτὸν σοὶ καταπιστεύσαντος. Ἀρ-  
γὸς καὶ ὁ πλεονεκτικὸς (11) βίος ὁ τοῦ τοκίζοντος.  
Οὐκ οἶδε πόνον γεωργίας, οὐκ ἐπίνοιαν ἐμπορίας·  
ἐφ' ἐνὸς δὲ τόπου κλῶνται, τρέφουσιν ἐπὶ τῆς ἐστίας  
θηρία. Ἀσπαρτα (12) αὐτῷ θούλεται τὰ πάντα καὶ  
ἀνήροτα φύεσθαι· ἄροτρον ἔχει τὸν κλάχμον· χώραν,  
τὸν χάρτην (13)· σπέρμα, τὸ μέλαν· ὕετον, χρόνον,  
αὐξάνοντα αὐτῷ λαυθάνοντως τὴν τῶν χρημάτων ἐπι-  
καρπίαν. Δρέπανόν ἐστιν αὐτῷ ἡ ἀπαίτησις· ἄλων,  
ἡ οἰκία, ἐφ' ἧς λεπτύνει τὰς τῶν οὐλομένων οὐσίας. B  
Τὰ πάντων ἴδια βλέπει. Εὐχεταὶ τοῖς ἀνθρώποις ἀνάγ-  
νας καὶ συμφορὰς, ἵνα πρὸς αὐτὸν ἠναγκασιμένως  
ἀπέλθωσι. Μισεῖ τοὺς ἑαυτοῖς ἀρκοῦντας, καὶ τοὺς  
μὴ δεδανεισμένους (14) ἐχθροὺς ἡγεῖται. Προσεδρεύει  
τοῖς δικαστηρίοις, ἵνα εὖρῃ τὸν στενούμενον τοῖς  
ἀπαιτήταις, καὶ τοῖς πράκτορσιν ἀκολουθεῖ, ὡς ταῖς  
παρτάξει καὶ τοῖς πολέμοις οἱ γυῖες. Περιφέρει  
τὸ βελάντιον, καὶ δείκνυσιν τοῖς πνιγομένοις τῆς θή-  
ρας (15) δέλεαρ, ἵν' ἐκείνῳ διὰ τὴν χρεῖαν περιγί-  
ναντες, συγκαταπίωσι τοῦ τόκου (16) τὸ ἄριστον.  
Καθ' ἡμέραν ἀριθμεῖ τὸ κέρδος, καὶ τῆς ἐπιθυμίας  
οὐκ ἐμπίπτεται. Ἀθροῖται πρὸς τὸν χρυσὸν τὸν ἐπὶ τῆς  
οἰκίας ἀποκειμένον, διότι κεῖται ἀργὸς καὶ ἄπρακτος. C  
Μιμεῖται τοὺς γεωργοὺς τοὺς ἀπὸ τῶν σωρῶν ἀεὶ  
σπέρματα αἰτοῦντας (17). Οὐκ ἀνίγει τὸν ἄλλον χρυ-  
σόν, ἀλλ' ἐκ χειρῶν εἰς χεῖρας μετᾷγει (18). Βλέπει  
γούν τὸν πλοῦτον καὶ πολὺχρυσον πολλάκις μηδὲ ἐν  
νόμισμα ἔχοντα ἐπὶ τῆς οἰκίας (19), ἀλλ' ἐν χάρταις  
τὰς ἐλπίδας, ἐν ὁμολογίαις τὴν ὑπόστασιν, μηδὲν  
ἔχοντα καὶ πάντα κατέχοντα· πρὸς τοῦναντίον τοῦ  
ἀποστολικοῦ γράμματος (20) κεχρημένον τῷ βέβρ,  
πάντα διδόντα τοῖς αἰτήσασιν, οὐ διὰ φιλόανθρωπον  
γνώμην, ἀλλὰ διὰ φιλάργυρον τρόπον. Αἰρεῖται γὰρ  
τὴν πρόσκαιρον πενίαν, ἵνα, ὡς δοῦλος ἐπιμοχθός, ὁ  
χρυσὸς ἐργασάμενος, μετὰ τῶν μισθῶν ἐπανέλθῃ.  
Ὁρᾷ, ὅπως ἡ τοῦ μέλλοντος ἐλπίς κενοῖ τὴν οἰκίαν,  
καὶ ποιεῖ τὸν πλοῦτον χρυτὸν ἀκτῆμονα πρόσκαιρον.  
Τούτου δὲ τίς ἡ αἰτία; Ἡ ἐν τῷ χάρτῃ γραφὴ, ἡ ὁμο-

tem febrim misero parit, sic et qui egeno pecuniam  
sub fenore commodat, necessitatem illius non sub-  
levat, sed calamitatem potius augeat.

Ne vixeris igitur specie humanitatis vitam in-  
humanam et efferatam, neque esto medicus, qui  
perimat, nomen quidem et formam prae te ferens,  
quasi serves ob divitias, sicut et ille propter ar-  
tem; voluntate autem tua et animo ad alterius,  
qui se tibi committit, perniciem abutens. Segnis  
et insatiabilis est vita usurarii. Nescit laborem  
agrorum colendorum, mercaturam non exerceat;  
sed uno in loco considens immanes domi suae  
feras nutrit. Vult omnia sibi sine satu, et inarata  
progigni, cui quidem aratrum est calamus; ager,  
charta; semen, atramentum; pluvia, tempus, B  
quod illi pecuniae fructus occultis incrementis  
adaugere et educat. Falx illi est repetitio; area,  
domus, in qua miserorum fortunas ventilat. Et  
quae omnium sunt, propria sui ipsius videt. Im-  
precatur hominibus calamitates, ut coacti ad  
ipsum confugiant; odit, quibus res suae sufficiunt,  
et quos multum sub usura petere non conspiciit,  
in hostium numero habet. Assidet curiae et foro,  
ut inveniat, quem sors adversa affligit; exactores  
et procuratores suos semper sequitur, ut vultures  
castra et acies. Circumfert autem foculos, ut mi-  
seris escam ostendat, ut ei ob necessitatem inhian-  
tes, devorent simul usurae haumum. Quotidie nume-  
rat lucrum, suamque cupiditatem minime explet.  
Dolet ob argentum domi repositum, quod otiosum  
est et infructuosum. Imitatur colonos, qui ex  
acervo frumenti semper sentem petunt. Non relin-  
quit miserandum aurum intactum, sed ex manu in  
manum transfert. Aspicis igitur opibus divitiisque  
abundantem saepe domi suae ne unum quidem  
nummum habere, sed omnes spes ejus in charta  
sitas, omnesque fortunas in pactis et conventis.  
qui nihil habet, et omnia possidet: contrario modo  
apostolicis monitis vitam instituens, qui omnia  
largitur petentibus, non humanitatis, sed cupidita-  
tis gratia. Eligat enim pauperiem ad nonnullum  
tempus, ut pecunia instar laboriosi servi operans,  
cum mercede ad ipsum revertatur. Vides, ut spes  
futuri lucri exiuniat domum, efficiatque ut inops  
sit, cui alioquin multum auri suppetit. Hujus vero

(9-10) *Γέμοντα*. Mon. γέμοντα, unde Ed. γεν-  
νῶντα; sed et sic regimen verbi deest. Accentus  
ratione ductus scripsi γέμοντα lacunulamque  
supplevi addito πενίας, e praecedentibus. Possis  
supplere τόκον seu τόκων, ex mente Gretseri; aut  
legere γελῶντα χρυσόν, sine ullo supplemento; sed  
accentus non convenit.

(11) *Ἀργὸς καὶ ὁ π.λ.* Articulus forsitan hic de-  
lendus, aut saltem post πλεονεκτικὸς transponen-  
dus est.

(12) *Ἀσπαρτα... ἀνήροτα*. Alludit ad Homer.  
*Odys.* ix, 109, ubi v. Boissonad., coll. Dupont.  
*Gnomologia Homerica*, p. 196 sq., vel, si mavis,  
notula mea ad Lucian. *De mercede conductis*, p. 6.

(13) *Τὸν χάρτην*. Ita Mon. Ed. τὴν χάρτην.

(14) Mon. μηδεδανεισμένους, una voce. Ed. μη-  
δὲν δανειζόμενους.

(15) *Τῆς θήρας*. Ita Gretseri Appendix. Ed. 1658  
τὰς θήρας, quod et Mon. habere videtur.

(16) *Συγκαταπίωσι τοῦ τόκου*. Sic Ed. Mon.  
συγκαταπίωσιν τῶν τόκων (e corr. τῷ τόκῳ, utro-  
que v. deleto). Mox Mon. καθ' ἡμέραν.

(17) *Ἀεὶ σπέρματα αἰτοῦντας*. Loco horum  
verborum, quae desunt in Mon., recentior manus  
asteriscum posuit ibidem.

(18) *Μετᾷγει*. Mon. μετεταίμ (sic?), in marg. a  
manu, ut videtur, Gretseriana, μετᾷγει.

(19) Verba πολλάκις μηδὲ ἐν (sic) νόμισμα ἔχοντα  
ἐπὶ τῆς οἰκίας (sic), utpote ommissa, alia manus in  
marg. Mon. supplevit.

(20) *Τοῦ ἀποστολικοῦ γράμματος*. Quo alludit  
hic noster, latere me fateor. Creilas, ad S. Matth.  
v, 42: τῷ αἰτοῦντί σε, δίδου. At non est apostoli-  
cum, sed ipsius Salvatoris hoc preceptum.



quam causa? Scriptura in papyro consignata, et pactio seu promissio afflicti. Reddam cum fenore. Restituam cum lucro sortem. Deinde insto et admonéo ut ne fidem fallat. Et debitor quidem, licet inops, fidem facit ob syngrapham. Deus autem, qui dives est, licet multa polliceatur clara et sonora voce, non tamen auditur. Da, et ego reddam, clamat in Evangelis, in publico totique terrarum orbi noto chirographo, quod quatuor, loco et vice unius scripserunt, cuius testes omnes Christiani a temporibus partæ salutis exstiterunt. Habes paradisum pignus, pignus utique dignum, quo fidenter nitaris. Quod si et hic aliquid quæris, totus mundus probi debitoris possessio est. Curiose circumspecte copiam, qua abundat is, qui beneficium abs te petit, et invenies ipsius divitias. Nam omnes auri argentique fœdinæ debitoris possessio sunt. Omne metallum argenti et æris, et id genus aliorum, dominio et imperio ipsius subijcitur. Respice in totum cælum, quia patet; mente concipe maris infinitatem; cogita terræ latitudinem; numera, quas nutrit feras; omnia subjecta sunt illius potentia, cuius tu paupertatem contemnis. Moderatus et æquus esto. Ne injuria affleceris Deum; neque æstimes Deum inferiore et inhonoriore loco esse quam trapezitas, quibus si spondeant, absque dubio credis. Da sponsori immortalis. Crede chirographo inaspectabili quidem, sed ejusmodi tamen, quod perdi nequeat. Ne quæstus, videbisque Deum non sine additamento

λογία τοῦ στενωθέντος. Δώσω μετὰ τῆς ἐργασίας, ὑποτελέσω μετὰ τοῦ γινομένου. Εἴτα, παρακαλῶ, ὁ μὲν χρεώστης, καὶ ἄπορος ὢν, διὰ τὴν συγγραφὴν (21) πιστεύεται· ὁ δὲ Θεὸς, πλούσιος ὢν καὶ ἐπαγγελλόμενος, οὐκ ἀκούσεται. Δὲς, καὶ ἐγὼ ἀποδώσω (22), βοᾷ γράψας ἐν Εὐαγγελίοις, ἐν χειρογράφῳ δημοσίῳ τῆς οἰκουμένης, ὃ τέσσαρες ἔγραψαν εὐαγγελισταί, ἀνθ' ἐνδὲς συμβολ[αι]ογράφου, οὗ μάρτυρες πάντες οἱ ἐκ τῶν χρόνων τῆς σωτηρίας Χριστιανοί. Ἔχεις ὑποθήκην τὸν παράδεισον, ἐνέχυρον ἀξιόπιστον. Εἰ δὲ καὶ ἐνταῦθα ζητεῖς, ὅλος ὁ κόσμος τοῦ εὐγνώμονος χρεώστου κτῆμα. Περιέργασαι σαφῶς τὴν εὐπορίαν τοῦ ζητούντος τὴν εὐεργεσίαν, καὶ εὐρήσεις (23) τὸν πλοῦτον. Πᾶσα γὰρ χρυσίτις τοῦ χρεώστου τούτου κτῆμα. Πᾶν μέταλλον ἀργυρίου καὶ χαλκοῦ καὶ τῶν ἑξῆς ὑλῶν τῆς ἐκείνου δεσποτίας μέρος. Ἀπόβλεψον εἰς τὴν μέγαν οὐρανόν· κατέμαθε τὴν ἄπειρον θάλασσαν· ἐστέρησον τὴν πλάτος τῆς γῆς· ἀρίθμησον τὰ ἐπ' αὐτῆς τρεφόμενα ζῶα· πάντα δοῦλα καὶ κτῆματα, οὗ σὺ ὡς ἄπορος (24) καταφρονεῖς. Σωφρόνησον, ἄνθρωπε. Μὴ καθυβρίσῃς τὸν Θεόν, μηδὲ ἡγήσῃ τῶν τραπεζιτῶν ἀτιμότερον, οἷς ἐγγυωμένοις ἀναμφιβόλως πιστεύσεις. Δὲς ἐγγυητὴν μὴ ἀποσυνήσκοντι. Πίστευσον χειρογράφῳ μὴ βλεπομένῳ μηδὲ σπαρασσομένῳ. Μὴ ἐπερωτήσῃς τὴν ἐργασίαν, ἀλλὰ δὲς ἀκατήλευτον τὴν εὐεργεσίαν, καὶ ὅψαι σοι τὸν Θεόν μετὰ προσθήκης ἀποδιδόντα τὴν χάριν.

exigas lucrum, sed impende beneficium sine spe rependere gratiam.

Quod si hæc oratio tibi peregrina et præter opinionem accidit, in promptu habeo testimonium, quo perspicuum sit Deum pie sumptus et impensas facientibus multis variisque modis reponere vicem. Petro enim interrogante et dicente: *Ecce nos reliquimus omnia et scruti sumus te, quid ergo erit nobis? Amen dico vobis, inquit, omnis qui reliquerit domos, aut fratres aut sorores, aut patrem, aut matrem, aut uxorem, aut filios, aut agros, centuplum accipiet, et vitam æternam possidebit* \*. Vides liberalitatem? Vides bonitatem? Et valde quidem impudens fenerator laborat, ut sortem duplicet; at Deus sponte sua, ei qui fratrem suum non opprimit, centuplum reddit. Obtemperato igitur Deo consulenti, usurasque peccato non obnoxias referes. Cur te hand sine scelere curis conficis, dies

Ἄν δὲ ξενίῃ σου τὴν ἀκοήν ὁ παράδοξος [ὁ] λόγος (25), πρόχειρον ἔχω τὴν μαρτυρίαν, ὅτι τοῖς εὐσεβῶς δαπανῶσι καὶ εὐεργετοῦσι πολυπλασιάζων ὁ Θεὸς τὴν ἀμοιβὴν ἀποδίδωσι. Πέτρον γὰρ ἐρωτῶντος καὶ λέγοντος· Ἰδοὺ ἡμεῖς ἀφήκαμεν πάντα, καὶ ἠκολουθήσαμεν σοι, τί ἔρα ἔσται ἡμῖν; Ἀμὴν λέγω ὑμῖν, φησὶ· Πᾶς ὅστις ἀφήκεν οἰκίαν, ἢ ἀδελφούς, ἢ ἀδελφάς, ἢ πατέρα, ἢ μητέρα, ἢ γυναῖκα, ἢ τέκνα, ἢ ἀγροὺς, ἐκατονταπλασίονα λήψεται, καὶ ζωὴν αἰώνιον κληρονομήσει. Ὁρᾷς τὴν φιλοτιμίαν; βλέπεις τὴν ἀγαθότητα; Ὁ σφόδρα ἀναίσχυντος δανειστής κάμνει, ἵνα διπλασιάσῃ (26) τὸ κεφάλαιον· ὁ Θεὸς δὲ αὐθαίρετως τῷ μὴ θλίβοντι τὸν ἀδελφὸν τὸ ἐκατονταπλάσιον δίδωσι. Πείθου (27) οὖν τῷ Θεῷ συμβουλευόντι, καὶ λήψῃ τόκους ἀναμαρτήτους. Ἵνα τί μετὰ ἁμαρτίας μερίμναις σαυτὸν ἐκτῆκεις, τὰς

\* Matth. xix, 27, 28.

(21) Verba διὰ τὴν συγγρ... πλούσιος ὢν ab alia manu in marg. habet Mon.

(22) Δὲς... ἀποδώσω Non ad certum locum Evangeliorum hic respiciere Nyssenum e plurali ἐν εὐαγγελίοις fere patet: cf. tamen S. Matth. vi, 3, 4.

(25) Εὐρήσεις. Εἰ. εὐρήσης Correxī barbarismum. Subjunctivus tamen verborum αὐθουποτάκτων, velut εὐρήης, λάβης, sim., pro futuro adhibetur a scriptoribus præcipitata Græcitatē, quo de usu vide præstantissimam notam C. B. Hase. Ind. in Leon. Diacon. s. v. *Conjunctivus*. De verbis αὐθουποτάκτοις, e verbis scilicet quæ fiunt subjunctiva per te, e interprete Boissonad. *Anecd. Gr.*, t. II p. 461, cf.

D Bast. *Lettre critique*, p. 90 sqq. (p. 127 sqq. vers. Wiedeburg.). — Mox Mon. χρεὼς τοῦ σου (sic).

(24) Ὡς ἄπορος. Inserui ὡς e Mon. Ante οὗ suppl. ἐκείνου scil. Θεοῦ.

(25) Ὁ παράδοξος ὁ λόγος. Vitiatam lectionem emenda scribendo οὗτος ὁ παράδοξος λόγος, aut ὁ παράδοξος οὗτος λόγος, coll. Woll. ad Demosth. *Leptin.* p. 526 ed. Bremi; aut ante λόγος dele articulum quem uncinis inclusi.

(26) Διπλασιάσῃ. Sic correxi editum διπλασιάσῃ.

(27) Πείθου. Mon. πείθντι (sic). Librarius forsā scripturus erat πείσθητι.

ἡμέρας ἀριθμῶν, τοὺς μῆνας ψηφίζων, τὸ κεφάλαιον ἄννοον, πὰς προσθήκας ὀνειροπολῶν, φοβούμενος τὴν προθεσίαν, μὴ ἄκαρπος παραγένηται ὡς θέρος χαλαζωθέν. Περιεργάζεται ὁ δανειστής τοῦ χρεώστου τὰς πράξεις, τὰς ἐκδημίας, τὰ κινήματα, τὰς μεταβάσεις, τὰς ἐμπορίας (28)· κἂν φήμῃ τις παραγένηται σκυθρωπῇ, ὅτι λησταίς ὁ δεῖνα περιέπεσεν, ἢ ἐκ τινος περιστάσεως εἰς πέναν αὐτῷ μετεβλήθη (29) ἡ εὐπορία, κἀθήται, τῷ χεῖρει συνδῆσας, στένει συνεχῶς, ὑποδαρύνει πολλά· ἀνελίττει τὸ χειρόγραφον, ὀρνεῖ ἐν τοῖς γράμμασι τὸν χρυσὸν, προκομίζων τὸ συμβόλαιον, ὡς ἱμάτιον υἱοῦ τελευτήσαντος· ἀπ' ἐκείνου θερμότερον ἐγείρει τὸ πάθος. "Ὁ δὲ καὶ ναυτικὴν ἢ τὸ δάνεισμα, τοῖς αἰγίλοις προσκἀθήται, τὰς κινήσεις μεριμνᾷ τῶν ἀνέμων, συνεχῶς διερωτᾷ τοὺς καταίροντας (30), μὴ πού ναυάγιον ἔχουσθῃ, μὴ πού πλέοντες ἐκινδύνευσαν. Παυνοῦται τὴν ψυχὴν ἐκ τῶν λευφάνων τῆς μεθήμερινης φροντίδος. Πρὸς δὲ τὸν τοιοῦτον λεκτέον· Παῦσαι, ἄνθρωπε, μερίμνης ἐπικινδύνου. Ἀνάπαυσαι ἀπὸ ἐλπίδος τηχοῦσης· μὴ τόκους ζητῶν σαυτῷ τὸ κεφάλαιον διαφείρῃς. Παρὰ πένητος ζητεῖς προσόδους καὶ προσθήκας πλούτου, παρὰ πλήσιον ποιῶν ὡς εἴ τις ἀπὸ χώρας αὐχμῇ θερμωτάτῃ ξηρανθείσης λαβεῖν θελήσειε σίτου θημωνίας (31), ἢ πλήθος βοτρυῶν ἐξ ἀμπελίου μετὰ νέφος χαλαζιφόρον, ἢ τέκνων τόκον ἀπὸ στείρας γαστέρας, ἢ γάλακτος τροφὴν ἐξ ἀτόκων γυναικῶν. Οὐδεὶς ἐγγχερεῖ τοῖς παρὰ φύσιν καὶ ἀδυνάτοις· ἐπεὶ πρὸς τῇ μηδὲν κατ' ὀρθοῦν, προσορλίσκῃ ἀγέλωτα. Μόνος ὁ Θεὸς παντοδύναμος, ὃς ἐκ τῶν ἀπύρων εὐρίσκει τοὺς ποτισμοὺς, καὶ τὰ παρ' ἐλπίδας καὶ προσδοκίαν δημιουργεῖ, νῦν μὲν κελεύων πέτρας πηγὴν ἀπορροεῖν, αὐθις δὲ βρέχων ἐξ οὐρανοῦ ἄρτον ἀσυνήθῃ καὶ ξένον, καὶ πάλιν γλυκαίνων (32) τὴν πικρὰν Μερόβαν ἐπαφῇ ἑύλου· καὶ τῆς στείρας Ἐλισάβετ εὐτοκον ποιῶν τὴν γαστέρα, καὶ διδοὺς τῇ Ἀννᾷ τὸν Σαμουὴλ, καὶ τῇ Μαρτᾷ τὸν ἐν παρθενίᾳ πρωτότοκον. Ταῦτα μόνῃ τῆς παντοδυνάμου χειρὸς ἔργα.

ligni: præterea Elisabethæ infecundum uterum primogenitum donans. Hæc solius Omnipotentis

Σὺ δὲ χαλκοῦ καὶ χρυσοῦ, τῶν ἀγόνων ὕλῶν, μὴ ζήτει τόκον, μηδὲ βιάζου πέναν τὰ τῶν πλουτούντων ποιεῖν, μηδὲ διδοῖναι πλεονασμοὺς τὸν τὸ κεφάλαιον προσαιτούντα. "Π (33) γὰρ οὐκ οἶδας, ὡς δύνως χρεῖα ἐμπρὸςωπὸς ἐστὶν ἑλέου αἰτησίς; Διὸ καὶ ὁ νόμος, τὸ εἰσπαγκινὸν τῆς εὐσεβείας γράμμα, παντα-

A numerans, menses computans, sortem animo revolvens, incrementum somnians, metuensque diem præstitutam, ne infructuosa veniat, instar illius æstatis, qua grando fruges contudit. Curiose et anxie inquit fenerator in omnes debitoris actiones, in peregrinationes, in egressum, mercaturam; et si fama oriatu infautior, quod scilicet quidam in latrones incidit, vel eventu aliquo inops ex opulento evaserit, sedet junctis manibus, assidue gemit, sæpius plorat, volvit chirographum, lamentatur in litteris illis aurum, efferens contractus tabulas, non secus atque vestem filii mortui, acerbioremque adhuc illarum aspectu resuscitat dolorem. Si autem mutuum fuerit nauticum, littoribus assidet, deflet ventorum procellas et tempestates, perpetuo examinat euntes et redeuntes, num quid alicubi de naufragio sit inauditum, num qui alicubi periculum audierint. Constrigit et angit quotidiana sollicitudine animum. Huic igitur dicendum est: Desiste, o homo, a periculosa cura. Abjice spem exervicantem, ne fenus querens amittas et sortem. A paupere exigis reditus et augmenta tuarum divitiarum: similiter facis ac si quis ex agro calore ingenti exsiccatto vellet frumenti acervum, aut uvarum multitudinem ex vinea post immissam grandinem, vel liberorum proventum ab infecundo ventre, vel lactis nutrimentum, a feminis quæ non pepererunt. Nullus conatur ea, quæ sunt præter naturam et impossibilia: nam præterquam quod nihil efficere, aliis etiam risui et ludibrio esset. Solus Deus adeo est omnipotens, ut ex rebus desperatis et depositis elicere possit non parum emolumenti, quippe qui facit ea quæ præter omnium spem et expectationem esse solent: modo quidem imperans, ut ex rupibus aqua profluat, rursus ex cælo, quasi pluviam, dimittens panem insolitum et novum: iterumque dulcem efficiens amaram illam Myrrham [Maran:] contactu fecundans, Annæque Samuelem, et Mariæ Virgini dexterae sunt opera.

Tu vero aeris et auri, rerum parere non solitarum, ne quere fetum, neque coge paupertatem ea quæ divitum sunt præstare, neque usuras pendere illum qui sortem petit. An nescis quam mutui exprocedi necessitas digna sit misericordia? Quapropter divina quoque Scriptura, quæ nos ad

(28) Ἐμπορίας. Mon. ἐμπορείας. At cf. *Thesaur.* Stephani Didot. s. v. ἐμπορία.

(29) Μετεβλήθη. Sic correxi editum μετεκλήθη. Litteræ enim θ et x sæpius confunduntur in codicibus. V. Bast. *Lettre critique*, p. 234 (p. 92 sq. vers. Lat.). Appendix p. 25 sq., *Commentat. palæograph.* ad calcem Gregorii Corinthii ed. Schæfer. p. 708. Cognitarius error deformabat olim Eupnap. Vit. *Ædesii*, p. 29, l. 20, ubi vitiosum Plautini μετεβλήθη, Junii conjectura et codicibus fretus, Boissonade (eujus v. annot. p. 229) mutavit in μετεκλήθη, quod lego etiam in Genevensi repetitione (1616) editionis Commelini, p. 45, l. 12. — Ad proximum τῷ χεῖρει notandum est dualem τὰ χεῖρε lere nunquam legi in codicibus (ed. Boissonad.

D *Anecd. Gr.* t. II, p. 253), quin duales τὰ et ταῖν et forsitan etiam ταύτα e grammaticis expellendus esse viros novuisse doctos quos exscripsi in nota mea ad Xenoph. *Mem. Socr.* 2, 5, 18, p. 15.

(30) Καταίροντας. Mon. κατέροντας, supra e scripto ai.

(31) Θημωνίας. El. θημωνίας. V. Biel. *Thesaur. philolog.* V. T. et *Thesaur.* Stephani Didot. s. v. θημωνία. Θημωνία acervi sunt manipulorum.

(32) Γλυκαίνων. Mon. πικραίνων. Sed manus Gretseri, ut videtur, margini adscripsit γλυκαίνων. De Μερόβη historiam legas in Exod. xv, 25-25.

(33) Ἡ. Ed. εἰ, vitio manifesto quod correxi. — De οἶδας, forma loquax et communis pro οἶδα, v. Sauppe et Kühner ad Xenoph. *Mem. Socr.* 4, 6, 6.



omnem pietatem informat, ubique usuras prohibet. Si fratri tuo mutuam dederis pecuniam, non urgebis illum<sup>6</sup>. Accedit quod ipsa gratia, quæ omnis omnino bonitatis abundantissimus fons est, remissionem debitorum lege sancit quam liberalissime his verbis: Non dabitis mutuum his a quibus speratis recipere vicem; et alibi sub specie parabole, durum et immitem servum graviter puniit, quod conservi precidentis non fuerit miseratus, neque remiserit centum denarios, exiguum videlicet debitum, qui decies mille talentorum condonationem consecutus<sup>7</sup>. Salvator porro noster omnisque honestatis magister, cum discipulis suis modum orandi nihil supervacanei continentem præscriberet, hunc etiam adjecit precandi formulæ articulum, quasi qui maxime valeat ad exorandum Deum: Et dimitte nobis debita nostra, sicut et nos dimittimus debitoribus nostris<sup>8</sup>. Hoc quomodo a

αὐτοῦ ἀπαγορεύει τὴν τόκον. Ἐν δανειῆτι ἀργύριον τῷ ἀδελφῷ σου, οὐκ ἔσθι αὐτὸν κατεπαίγων. Καὶ ἡ χάρις, τῇ πηγῇ τῆς ἀγαθότητος πλεονάζουσα, τῶν ὀφλημάτων νομοθετεῖ τὴν συγχώρησιν· ὅπου μὲν χρηστευομένη καὶ λέγουσα· Καὶ οὐ δανεῖστε παρ' ὧν ἐλπίζετε ἀπολαθεῖν (54)· καὶ ἀλλοχοῦ ἐν παραβολῇ τὴν σκληρὴν οἰκείτην πικρῶς κολάζουσα, ὅς τῷ ὁμοδούλῳ προσκυνοῦντι οὐκ ἐπεκλάσθη, οὐδὲ ἀφῆκεν ἑκατὸν δηναρίων εὐτελὲς χρέος, αὐτὸς τῶν μυρίων ταλάντων λαθὼν τὴν συγχώρησιν. Ὁ δὲ Σωτὴρ ἡμῶν, καὶ τῆς εὐσεβείας διδάσκαλος εὐχῆς κανὼν, καὶ τύπον ἀπέριττον τοῖς μαθηταῖς εἰσθηγόμενος, ἐν καὶ τοῦτο τῆς ἱκεσίας λόγοις ἐνέθικεν, ὡς μάλιστα δεῖν καὶ πρῶτον ἀρχοῦν δυσωπῆσαι Θεόν (55)· Καὶ ἄφες ἡμῖν τὰ ὀφειλόμενα ἡμῶν, καθὼς καὶ ἡμεῖς ἀφῆκαμεν τοῖς ὀφειλέταις ἡμῶν. Πῶς οὖν προσευχῇ, ὁ τοκογλύφος (56); Μετὰ τοῦτο συνειδότες αἰτήματα ἀγαθὸν ζητήσεις παρὰ Θεοῦ, ὁ πάντα λαμβάνων, καὶ

<sup>6</sup> Exod. xii, 25. <sup>7</sup> Matth. xviii, 28 sqq. <sup>8</sup> Matth. vi, 12.

(54) Καὶ... ἀπολαθεῖν. Alludit ad S. Luc. vi, 35: καὶ δανεῖστέ, μηδὲν ἀπελπίζοντες. — Ἐν παραβολῇ. Lege S. Luc. xxv, 14-30. — Juncturae et oppositionis ὅπου μὲν cum καὶ ἀλλοχοῦ nullum quidem possum afferre exemplum, sed ex sequentibus, ὁ δὲ Σωτὴρ, scribendi ratio Nostri patebit.

(55) Δεῖν... δυσωπῆσαι Θεόν. Ed. δυσωπῆσας, vitium manifestum. Placebat statim δεῖν mutare in δέον: at δεῖν pro δέον (ut πλεῖν pro πλέον) Atticismus est, testibus grammaticis veteribus, quos omnes attulit Dindorf in *Thesaur.* Stephan. Didot. s. v. δέω, p. 1056, BC, ubi consentit cum Kenoio, ad Gregor. Corinth. *De dialect.* Attic. § LXXII, statnente δεῖν in Atticorum scriptis saepe ab indoctis librariis oblitteratum fuisse; quamvis obloquatur Buttmann, *Gr. gr.* t. I, p. 492 sq. Usus quidem SS. Patrum non bene memini; at e homine note scriptoribus, posteriorum licet temporum, sæculi xiii et xiv, sed Atticismorum appetentissimis, Nicephoro Chummo et Theodoro Hyrtaceno, a Boissonadio primum vulgatis in *Anecdota Græcis*, exempla petam quibus hunc Atticismum abunde firmabo. Numeri mei hic sunt tomorum et paginarum libri Boissonadii. Dicitur δεῖν εἶναι (pro δέον εἶναι), subsequente aut præcedente alio infinitivo. Ita Niceph. Chum., t. II, p. 78, l. 1: δεῖν εἶναι νομίζω. Id. Epist. 25: δεῖν εἶναι ἐπαχριστέιν. Id. Epist. 60: δεῖν εἶναι κρίνειν. Id. Epist. 65, et t. V, p. 286, l. 20: δεῖν εἶναι φεύγειν. Id. t. V, p. 292, l. 15: δεῖν εἶναι θρηνεῖν. Id. t. II, p. 162, l. 15: εὐθύνειν δεῖν εἶναι. Id. t. V, p. 297: τοῦτο δεῖν εἶναι νομίζω, ubi ante τοῦτο præcesse aut infinitivi tres. Omittitur εἶναι. Theod. Hyrtac. t. III, p. 54, l. 5 et t. III, p. 46, l. 5: δεῖν εἰθίσθαι. Id. Ep. 74 med. πρὸς ταῦτα τίνα με δεῖν ψυχὴν ἔχειν; Id. Ep. 67, init.: ἀντιστηκοῦν δεῖν ἀλλήλοις τὰ φάρμακα. Dicitur δεῖν ἦν pro δέον ἦν. Theod. Hyrtac. Epist. 74: ἐσίγων μὲν ὅτε δεῖν ἦν. Et δεῖν ἐστὶν ἐρεῖν, id. t. III, p. 47, l. 1; id. t. I, p. 264, l. 11: ἀλλὰ νῦν δεῖν ἐστὶν... δούρεσθαι. Utriusque scriptoris exempla ex epistolis petita habes in notis Boissonadii ad t. II, p. 78; t. III, p. 47. — Restat ut ad illustrandum sensum verbi δυσωπῆσαι apud Patres Græcos afferam Tib. Hemsterhusii doctissimam annotationem quæ primum prodit ad calcem tomi II, Raphaeli *Annotationum in S. Scripturam*, ed. Lugd. Bat. 1747, qui liber cum ad manus mihi non sit, Dindorf. autem in *Thes.* Steph. Didot. Hemsterhusii verba detruncaverit, annotationem describam integram qualem Theob. Fix. exscripsit ad S. J. Chrysost. t. XI, p. 849 ed. Gaum. S. Chrysostomi, Homil. 2 in Epist. ad Philemonem, p. 119,

C, ed. Montfaucon., hæc sunt verba: Οὐδὲν οὕτω δυσωπεῖ, ὡς τὸ τὰς ἐτέρων εὐεργεσίας προφέρειν. Ad quæ Hemsterh. hæc: « Hic plurimisque aliis in locis Chrysostomus usurpat illud δυσωπεῖν, quod varie solet a recentioribus adhiberi præter morem veterum, ut monent Phrynichus [p. 190, ed. Lobeck], Herodianus [p. 475, ad calcem Phrynichi. Lob.], Harpocration et Thomas Magister in v. Saepè significat non tantum simpliciter Orare et Exorare, sed supplicando invidiam facere, sic ut præ pudore quis precibus concedere cogatur. Egregie Gregor. Nyss. t. II, p. 259, C [Append. Gretser: « Ὁ γὰρ φιλόκληρος [Σωτὴρ] ἔχρησεν αὐτοῖς τὸ ἴδιον πρόσωπον, ἵνα δι' ἐκείνου δυσωπῶσι τοὺς ἀσυμπαθεῖς καὶ μισοπτώχους, ὥσπερ οἱ τὰς βασιλικὰς εἰκόνας κατὰ τῶν βιαιομένων αὐτοὺς προβαλλόμενοι, ἐν' ἐκ τῆς μορφῆς τοῦ κρατούντος, τὸν καταφρονήτην δυσωπῆσιν. »] Schol. Apollon. Rhod. ad l. 5, 694, ἀντιτάσσει exponit παρακαλέσει, δυσωπήσει, ut Hesych. καταδυσωπῆσαι, παρακαλέσαι. Utraque junguntur ab Heliodoro, l. 1, c. 10, [p. 591, e]. Coray: ἔχειν οὖν ὑμᾶς εἰς τὸν εἰσθότα τόπον καὶ παρακαλῶ, καὶ δυσωπῶν, quemadmodum δυσωπεῖν et ἐντρέπειν a Chrysostomo, et Sexto Empirico *Pyrrhon Hypotypos*, 5, 16, p. 161, quanquam paulo diversa potestate: τοὺς Σκεπτικῶς ἐντρέπονσι μὲν οἱ λόγοι, δυσωπεῖ δὲ καὶ ἡ ἐνέργεια. Hinc infra, [Chrys. Homil. l. c. c. 2] δυσωπητικά, Quæ vim habent exorandi atque animum ad preces flecendi, et ἀδυσωπητος, Rigidus et Qui exorari se non patitur: Diogenian. *Centur.* 6, 79. Ephraem. Syr. p. 21: ὁ κριτὴς ἰσχυρὸς, καὶ τὸ δικαστήριον ἀδυσωπητον. Ideo Suidas interpretatur ἀπροσώπων-πραπτον. Sententia repugnat hoc vocabulum, prout quæ interpretationem peperit apud Joseph. *De bello Judaico*, l. vi, c. 2, § 10: nam quod mss. præbent ἀδυσωπητον omnino probandum. Nunquam ponitur pro Victum aliquem argumentis in ruborem dare, atque adeo refutare; quæ virtus in Sexto Empirico frequens: p. 262, l. 1; p. 286, l. 27; p. 355, l. 50; p. 644, l. 44. Hinc ἀδυσωπητοὶ ἑλεγχοί, Invieta documenta, Cyrill. Hierosol. *Catech.* p. 275, D. Interpretes si consulas, apparebit non raro, vim verbi parvi illis fuisse perspectam. » — Sequentia, Καὶ ἄφες... ὀφειλέταις ἡμῶν, S. Matthæi sent. vi, 12.

(56) Ὁ τοκογλύφος. De hoc Hebraismo, quo nominativo cum articulo utuntur pro vocativo scriptores sacri, vide exemplorum Novi Testamenti copiam congestam a Pasore, *Grammatica Græca sacra Novi Testamenti*, Groningæ, 1655, p. 664 sq.



μή μαθὼν τὸ διδόναι; "Ἡ οὐκ οἶδας, ὅτι ἡ προσευχή σου ὑπόμνησις μισανθρωπίας ἐστίν; Τί συνέχωρησας, καὶ συγγνώμην αἰτεῖς; Τίνα ἠλέησας, καὶ καλεῖς τὸν ἐλεήμονα; "Ἄν δὲ καὶ ὁῦς ἐλεημοσύνην, μισανθρώπου φορολογίας, οὐκ ἀπὸ συμφορῶν ἀλλοτρίων θακρῶν γέμοντα (57) καὶ στεναγμῶν; Εἰ ἐγνωρίζεν ὁ πέντης πόθεν ὀρέγεις τὴν ἐλεημοσύνην, οὐκ ἂν ἐδέξαστο, ὡς ἀδελφικῶν σαρκῶν γεύεσθαι μέλλον, καὶ αἵματος τῶν οἰκείων· εἶπε δ' ἂν πρὸς σὲ λόγον γέμοντα τῶφρονος παβήτσιας· Μὴ με θρέψῃς, ἄνθρωπε, ἀπὸ θακρῶν ἀδελφικῶν. Μὴ ὁῦς ἄρτον πέντητι γενόμενον ἀπὸ στεναγμῶν τῶν συμπτώγων. "Ἀνάλυσον πρὸς τὸν ὁμόφυλον ὃ κακῶς (58) ἀπήτησας, καὶ ὁμολογήσω τὴν χάριν. Τί ὠφελεῖς, πολλοὺς πτωχοὺς ποιῶν, καὶ ἓνα παραμυθούμενος; Εἰ μὴ πλῆθος ἦν τοκιστῶν, οὐκ ἂν ἦν τὸ πλῆθος τῶν πενομένων. Αὐτὸν σου τὴν φατρίαν (59), καὶ πάντες ἔξομεν τὴν αὐτάρκειαν. Πάντες τῶν τοκιστῶν κατηγοροῦσι, καὶ οὐκ ἔστι τοῦ κακοῦ θεραπεία νόμος, προσφῆται, εὐαγγελισταί. Οἶα γοῦν ὁ θεσπέσιος Ἄμω λέγει; "Ἀκούσατε (40), οἱ ἐκτρίβοντες εἰς τὸ πρῶτὸ πένητα, καὶ καταδιυναστέοντες πτωχοὺς ἐπὶ τῇ γῆς· οἱ λέγοντες, Πότε διελεύσεται ὁ μῆρ, καὶ ἐμπολήσομεν; Οὐδὲ γὰρ πατέρες οὕτω χαίρουσιν ἐπὶ τῇ γεννήσει τῶν παίδων, ὡς οἱ τοκίζοντες εὐφραίνονται τῶν μνητῶν πληρουμένων.

Καλοῦσι δὲ τὴν ἀμαρτίαν σεμνοῖς ὀνόμασι· φιλόανθρωπον τὸ λῆμμα προσαγορεύοντες, κατὰ μίμησιν Ἑλλήνων, οἱ (41) δαίμονες τινες μισανθρώπους καὶ φονάσας, ἀντὶ τῆς ἀληθοῦς κλήσεως, Εὐμενίδας (42) προσαγορεύουσιν. Φιλόανθρωπός γε; Οὐ γὰρ ἡ τόκου εἰσφορά οἴκους ἐκτρίβουσα, πλοῦτους δαπάνῳσα (43), τοὺς εὖ γεγονότας χεῖρον ζῆν τῶν δούλων παρασκευάζουσα, πρὸς ὀλίγον τέρπουσα ἐν ἀρχαῖς, καὶ πικρὸν τὸν ἐς ὕστερον βίον παρασκευάζουσα; Ὡς γὰρ τὰ πτηνὰ τὰ (44) παρὰ τῶν ὀρνιθευτῶν ἐπιβουλευόμενα ἤδεται, θανομένων τῶν περιμάτων αὐτοῖς, καὶ φίλην ποιεῖται καὶ συνήθη διαγωγὴν τὴν ἐν ἐκείνοις τοῖς τόποις, ἐν οἷς θαψίλης αὐτοῖς ἡ τροφή γίνεται, μικρὸν δὲ ὕστερον ἐν χειρὸν τοῖς θηράτορις διόλλυται· οὕτως οἱ τὰ ἔντοκα τῶν δανεισμάτων λαμβάνοντες, ὀλίγον εὐπορήσαντες χρόνον, ὕστερον αὐτῆς τῆς πατρικῆς ἐστίας ἐκπίπτουσιν. "Ἐλεος δὲ ἐξοικεῖται τῶν μιαιφῶν καὶ φιλαργύρων ψυχῶν (45), καὶ βλέποντες αὐτὴν τὴν οἰκίαν τοῦ ὑπείλλοντος ὧνιον προκειμένην, οὐκ ἐπικλῶνται, ἀλλὰ καὶ μάλλον τὴν πρᾶ-

A Deo postulabis, o fenerator? Qua conscientia voti tui a Deo particeps fieri cupis, qui omnia accipis, et nihil dare nosti? An nescis preces tuas nihil esse aliud quam inhumanitatis tuæ repetitionem? Quid remisisti, quod remissionem petis? Cujus misertus es, quod misericordiam imploras? Et si des elemosynam, inhumanitatis tuæ exactiones, an non plena est alienarum calamitatum, lacrymarum et gemituum? Quod si inops sciret, undenam largiaris elemosynam, utique non acceptaret, refugiens videlicet gustare fraternas carnes, et sanguinem suorum familiariam, teque sermone moderata quadam libertate pleno cohortaretur: Ne me, o homo, alas fraternis lacrymis. Ne dederis panem pauperi confectum ex gemitu egenorum meorum sodalium. Redde fratri tuo a quo injuste subripuisti, et grates agam. Quid utilitatis affers, dum multos ellicis inopes, et unum consolaris? Si non esset tanta multitudo usurariorum, non esset tanta copia pauperum. Dissolve tribum ei sodalium tuum, omnibusque suppetent res necessariae. Omnes accusant feneratores, nec malo huic morderi querunt: lex, prophetae, evangelistae. Qualia divinus Amos intonat: Audite, qui conteritis manes pauperem et opprimitis egenos terrae, dicentes: Quando transibit mensis, et vendabimus merces? Neque enim patres tantopere letantur generatione filiorum, quantum feneratores fine mensium.

C Quin et scelus suum pulchris obvelant nominibus, humanum censum seu quæstum appellantes Ethnicorum instar, qui deas quasdam odio in eunetos inflammatas, hominumque interfectrices, non vero sed miti nomine vocant Eumenides. Itane vero humanus census? An non exactio usurae est, quæ domos evertit, divitias dissipat, efficitque, ut qui honesto et nobili loco nati sunt, deteriorem vitam vivant quam servi, quæ quidem initio nonnihil delectat, posteriores vero vite partes acerbo dolore complet? Quemadmodum enim aves, quibus aucupes insidias tendunt, delectantur principio quidem sparsa illis esca, illaque loca frequentant, in quibus uberem et copiosum cibum reperiunt, paulo post autem retibus captae intereunt: sic et qui fenebreni pecuniam accipiunt, perbrevis temporis spatio abundant, postea vero paternis sedibus excidunt. Caterum omnis misericordia exsulat ab usurariorum perditis et scelertis animis, cumque ipsam debitoris domum vena-

<sup>9</sup> Amos viii, 4, 5.

(57) *Γέμοντα*. De hoc participio plur. neutr. v. Matthiae § 441.

(58) "Ο κακῶς ἀπήτησας. Mon. ὁ κακῶς ἀποτίσας.

(59) *Φατρίαν*. Ed. φατρίαν, scribitur autem φατρία, παροξύτως, teste Arcadio, p. 100, 6. Forma antiqua est φατρία. Φατρίαν, hic cum contemptu dictum, docte illustrat Coray ad Heliodor. i. II, p. 324.

(40) Ἀκούσατε. Verbum ἀκούσατε, omissum in Ed., suppeditat Mon. Vertit tamen Gretserus.

(41) Οἱ. Ita recte Mon. Ed. οἱ.

(42) *Εὐμενίδας*. V. Schol. ad Soph. *Æd. Col.* 42 et præsertim O. Müller. ad *Æschyl. Eumen.* 468 sqq. c. H. Stephan. *Thesaur.* s. v.

(43) *Πλοῦτους δαπάνῳσα*. Verberat hæc Græternus, sed omissa sunt in Ed. Supplevit Mon. — Intra Ed. χεῖρον, male.

(44) *Τὰ πτηνὰ*. Sic Mon. Ed. πτηνὰ. — Paulo post Mon. male διαγωγῶν.

(45) Ἐλεος... ψυχῶν. Mon. ἔλεος δὲ ἐξοικεῖται τὰς τῶν μιαιφῶν καὶ φιλαργύρων (leg. φίλ.) ψυχῶν. Quæ lectio forsân præstat. Dindorf. in *Thesaur.* Steph. Didot. de hoc loco silet prorsus.

tem prostare aspiciunt, non moventur ulla commiseratione, quin potius venditionem importunius adhuc urgent, ut citius argento accepto alium quemdam miserum fenoris nexibus astringant, more indefessorum et insatiabilium venatorum, qui una valle retibus circumdata, omnibus quae in eo latent feris captis, ad vicinas valles retia transferunt, et ab his ad alias, et ita deinceps, quoad omnia loca venatione sua peragravit. Quilibet ergo oculis tu qui talis es, in caelum respicis? Quomodo petis remissionem peccatorum? Num forte ob stuporem illud quoque oras, quod nos Salvator docuit: *Et dimitte nobis debita nostra, sicut et nos dimittimus debitoribus nostris*? Quam multi ob usuras laqueo sese interemerunt, vel praecipites in fluvios dejecerunt, tolerabiliorem rati mortem, quam feneratorum, relictis filiis orphanis, quibus paupertas noverca haud benigna et facilis esse coepit. At vero praecleari scilicet isti usurarii, ne orbae quidem domus miserentur, sed trahunt, rapiuntque haeredes, quibus forte praeter laqueum hereditatis nihil obtigit, aurumque possunt eos, qui vietum sibi ex aliorum liberalitate comparant. Cum autem debitoris mors illis, ut par est, exprobratur, cumque nonnulli ut erubescant laquei mentionem faciunt, nullo penitus pudore ob hoc facinus afficiuntur, neque animo expavescent, sed potius ex pectore exulcerato verba fundunt plena impudentiae: et num moribus nostris, aiunt, ascribetur, si miser ille et inops mentis, infelici sidere natus, necessitate fati compulsus, violentas manus sibi intulerit? Philosophantur enim usurarii quoque et mathematicorum Aegyptiorum discipuli fiunt, eum opus est ut apologiam instituant, pro piaculis et execrandis

Talis igitur hoc sermone compellendus est: Tu ille infaustus ortus es, et illa infelix siderum necessitas. Si enim curam levasses, et partem quidem partis dimisisses, partemque accepisses eum remissione, non utique odisset lucem tantquam odiosam, neque sui ipsius carnifex exstisset. Et quibusnam oculis tempore resurrectionis intueberis interfectum? venietis enim anibo ad Christi tribunal, ubi non usurae computabuntur, sed vitae ratio acta judicabitur. Ecquid respondebis accusatus incorrupto iudici, quando tibi dixerit: Habuisti legem, prophetas, evangelicas praeciputiones. Omnes audivisti simul ingenitantes una voce charitatem et humanitatem, his quidem monentibus: *Fratri tuo non feneraberis*<sup>10</sup>.

<sup>10</sup> Deut. xxiii, 11

(46) *ΟΙ*. Ita Mon. Ed. cl. — Infra, articulus τὰ post πάντα eadem Monacensi debetur.

(47) *Στάλικας*. Doricum esse στάλις pro σταλίζ affirmant Lexica, nescio quibus auctoribus. Noster certe Dorismum non aucupat.

(48) *Ὁ πόσοι*. Sic scripsi doctus a Monacensis lectione ὦ πόσοι. Ed. ὁπόσοι.

(49) *Ὁνειδίζόμενοι*. Ita Mon. Ed. *ὀνειδίζόμενος*.

(50) *Καὶ... θάρσεν*. Verba sunt ista feneratorum sese excusantium. Junge καὶ cum τοῦτο. Pro ἡμε-

σιν κατεπαίγουσιν, ἵνα θάρσεν τὸ χρυσίον ὑποδεξάμενοι, ἄλλον ἄθλιον θανείσμεν καταθήσωσιν· κατὰ τοὺς σπουδαίους καὶ ἀπλήστους τῶν θηρευτῶν, οἱ (46) μίαν κοιλίαν τοῖς δικτύοις κυκλῶσαντες, καὶ πάντα τὰ ἐν αὐτῇ σαγηνεύσαντες θηρία, πάλιν ἐπὶ τὴν γείτονα φάραγγα μεθίστασι τὰς στάλικας (47) καὶ ἀπ' ἐκείνης ἐπὶ τὴν ἄλλην, καὶ μέχρι τοσούτου, μέχρις ἂν τὰ θρη τῶν θηρευμάτων κενώσωσιν. Ποίους οὖν ὀφθαλμοὺς ὁ τοιοῦτος ἀναβλέπει εἰς οὐρανόν; Πῶς δὲ αἰτεῖς ἄφεσιν ἁμαρτήματος; "Ἡ τάχα ὑπ' ἀναισθησίας καὶ τοῦτο λέγεις εὐχόμενος, ὅπερ ἐδίδαξεν ὁ Σωτὴρ, "Ἄφεσ ἡμῖν τὰ ὀφειλόμενα ἡμῶν, ὡς καὶ ἡμεῖς ἀφήκαμεν τοῖς ὀφειλέταις ἡμῶν; "Ὁ πόσοι (48) διὰ τόκον ἀγχόνης ἠΐψαντο, καὶ βεύματι ποταμῶν ἑαυτοὺς ἐξέδωκαν, καὶ κουφότερον ἔκριναν τοῦ θανέσθαι τὸν θάνατον, ἀφήκαν δὲ παῖδας ὀρφανούς, κακὴν μητρειὰν ἔχοντας τὴν πενίαν! Οἱ δὲ χρηστοὶ τοκογλύφοι οὐδὲ τότε τῆς ἐρήμου φεῖδονται οἰκίας, ἀλλ' ἔλκουσι τοὺς κληρονόμους, τάχα τὴν σχολὴν μόνην τοῦ βρόχου κληρονομήσαντας, καὶ χρυσίον ἀπαιτοῦσι τοὺς τὸν ἄρτον ἐξ ἐράνου πορίζομένους. Ὁνειδίζόμενοι (49) δὲ, ὡς εἶκός, ἐπὶ τῷ θανάτῳ τοῦ χρεώστου, καὶ τινων πρὸς δυσωπίαν μεμνημένων τοῦ βρόχου, οὐδὲ ἐγκαλύπτονται πρὸς τὸ δρᾶμα, οὐδὲ πλῆττονται τὴν ψυχὴν ἀπὸ πικρᾶς δὲ γνώμης λόγους λέγουσιν ἀναίδεως. Καὶ (50) ἡθὺν ἀδίκημα τοῦτο ἡμετέρων, εἰ ὁ κακοδαίμων καὶ ἀγνώμων ἐκείνος, μοχλοηρᾶς γενέσσεως λαχὼν, τῇ ἀνάγκῃ τῆς εἰμαρμένης πρὸς τὸν βίαιον ἤχθη θάνατον; Καὶ γὰρ καὶ φιλοσοφοῦσιν οἱ τοκογλύφοι, καὶ τῶν μαθηματικῶν Αἰγυπτίων γίνονται μαθηταί, ὅταν δεήσῃ ὑπὲρ τῶν ἐναγῶν αὐτῶν πράξεων καὶ τῶν φόνων ἀπολογήσασθαι.

Λεπτέρον οὖν πρὸς ἕνα τῶν τοιούτων· Σὺ ἡ μοχλοηρὴ γένεσις, σὺ ἡ κακὴ τῶν ἀστέρων ἀνάγκη. Εἰ γὰρ ἐπεκουφίσας τὴν φροντίδα, καὶ μέρος μὲν ἀφήκας τοῦ μέρους, μέρος δὲ ἐκομίτω μετὰ ἀνέσεως, οὐκ ἂν τὴν ἐπίμοχλον ζωὴν ἐμίσησεν, οὐδὲ αὐτὸς ἑαυτοῦ ἐγένετο δῆμος. Ἄρα (51) ποίους ὀφθαλμοῖς κατὰ τὸν καιρὸν τῆς ἀναστάσεως ὄψει τὸν φονευθέντα (52); "Ἡέτε γὰρ ἀμφοτέροι πρὸς τὸ τοῦ Χριστοῦ βῆμα, ἐνθα οὐ τόκοι ψηφίζονται, ἀλλὰ βίαι κρίνονται. Τί δὲ λέξεις ἐγκαλοῦμένους τῷ ἀδεκάστῳ κριτῇ, ὅταν σοι λέγηται· Εἶχες νόμον, προφήτας, εὐαγγελικά παραγγέλματα. Πάντων ἥκουες ὁμοῦ βοώντων μὲτ' φωνῇ τὴν ἀγάπην, τὴν φιλανθρωπίαν· καὶ τῶν μὲν λεγόντων· *Οὐκ ἔπαυομαι* τῷ ἀδελφῷ σου (55)· τῶν δὲ, *Τὸ ἀργύριον οὐκ ἔδωκεν ἐπὶ τόκον*· ἄλλων, *Ἐὰν δα-*

τέρων Mon. ἡμέτερον.

(51) Ἄρα. Ed. ἄρα, quod correxi; malim tamen ποίους ἄρα, transpositis vocibus.

(52) *Τὸ φονευθέντα*. Articulum addidi e Mon.

(55) *Οὐκ ἔπαυομαι* τῷ ἀδελφῷ σου. Deuteronom. xxiii, 19. Quae sequuntur, τῶν δὲ... ἀδελφῶ σου, supplēvit Monac.; exciderant quidem in Ed., sed Gretserus verterat. Verba, *Τὸ ἀργύριον... τόκον*, sunt Psalm. xiv, 5; *Ἐάν... κατεπαίγων*, Exodi xii, 25.

νεῖσθης τῷ ἀδελφῷ σου, οὐκ ἔσῃ αὐτὸν καταπει-  
γων. Ματθαῖος δὲ ἐν παραβολαῖς ἔκραξεν λέγων,  
Δεσποτίζον λόγον ἀπαγγέλλον· Δοῦλε πορνῆς, πᾶσαν  
τὴν φρενὴν ἐκείνην ἀφῆλός σοι, ἐπεὶ παρκατέ-  
σας με. Οὐκ ἔδει καὶ σὲ ἐλεῆσαι τὸν σύνδουλόν  
σου, ὡς καὶ ἐγὼ σε ἠλέησα; Καὶ ἐργισθεὶς ὁ  
Κύριος παρέδωκεν αὐτὸν τοῖς βασανισταῖς, ἕως  
οὗ ἀποδοῦναι τὸ φρενολόμενον αὐτῷ. Τότε σε κα-  
ταλήψονται ἡ ἀνύπνοτος (51) μεταμέλεια· στεναγμοὶ δὲ  
καταλήψονται βαρεῖς, καὶ κλάσις ἀπαράιτητος. Οὐ-  
διμοῦ δὲ χρυσὸς βοτῶν, οὐκ ἄργυρος ἐπαμύνων.  
Πικροτέρα δὲ χολῆς ἢ τῶν τόκων ἀνάδοσις. Ταῦτα οὐ  
ῥήματα φοβοῦντα, ἀλλὰ πράγματα ἀληθῆ, πρὸ τῆς  
πεύρας τῷ κριτήριον διαμαρτυρόμενα, ἃ φυλάξασθαι  
τῷ σωφρονοῦντι καλὸν, καὶ ὃ τοῦ μέλλοντος πρόνοια.

Ἰνα δὲ μεταξὺ τῶν τοῦ Θεοῦ κριμάτων καὶ τι (55)  
τῶν ἐν τοῖς καθ' ἡμᾶς χρόνοις συμβάντων ἐν οἰκίᾳ το-  
κογλύφου διηγησάμενος ὡς πῶς τι τοὺς ἀκούοντας,  
ἀκούσατε τοῦ λόγου, καὶ τάχα οἱ πολλοὶ τὴν ὑπόθεσιν  
ὡς γινώριμον ἐπιγνώσεσθε.

Ἄνθρωποι τινες ἦν ἐπὶ τῆςδε τῆς πόλεως (οὐκ ἔρω δὲ  
τοῦνομα, κωμικοῦ δὲν ὀνομαστὴ τὸν τελευταῖον φυ-  
λαττόμενον), τέχνην ἔχων τὰ δανείσματα, καὶ τὴν ἐκ  
τῶν μισθῶν τόκων ἐπικαρπίαν. Τῷ πάθει δὲ συν-  
εχόμενος τῆς φιλαργυρίας, φειδωλὸς ἦν καὶ περὶ τὴν  
ιδίαν δαπάνην (τοιοῦτοι· (56) γὰρ οἱ φιλάργυροι), οὐ  
πράττειν αὐτάρκη παρὰ τὴν ἐξουσίαν, οὐκ ἱματίων συν-  
χείαν (57), ἢ κατὰ χρεῖαν, ἀμείβων, οὐ τέκνοις  
παρέχων τὴν ἀναγκαίαν τοῦ βίου διαγωγὴν, οὐ λου-  
τῶν ταχέως μεταλαμβάνων, φόβῳ τοῦ μισθοῦ καὶ  
τῶν τριῶν ὁβολῶν πάντα δὲ τρόπον ἐπινοῶν, ὅθεν ἂν  
πλέον τὸν ἀριθμὸν προαγαγοί τῶν χρημάτων. Οὕ-  
τῃ μὴν ἀξιοπίστον τινα φύλακα τοῦ βαλαντίου ἐνόμιζεν,  
οὐ τέκνον, οὐ δοῦλον, οὐ τραπέζιτην, οὐ κλεῖν, οὐ  
σφραγίδα, ταῖς δὲ τῶν τοίχων ὁπαις τὸ χρυσίον ἐμ-  
βάλλων, καὶ τὸν πηλὸν ἐξώθεν ἐπαλείφων, ἄγνωστον  
πᾶσιν εἶχεν τὸν θησαυρὸν, τόπους ἐκ τόπων ἀμείβων,  
καὶ τοίχους ἐκ τοίχων, καὶ τὸ λαμβάνειν πάντας σο-  
φιζόμενος εὐμηγάνως. Ἀθρόον ἀπῆλθε τοῦ βίου, οὐ-  
δενὶ τῶν οἰκείων ἐξαγορεύσας, ἐνθα ὁ χρυσὸς κατ-  
ώρυκετο (58). Κατωρύχθη μὲν οὖν κάκεῖνος τὸ κρύψαι  
κερδάνας. Οἱ δὲ παῖδες αὐτοῦ, πάντων ἐσσεσθαι τῶν  
ἐν τῇ πόλει λαμπρότεροι διὰ πλοῦτον ἐλπίσαντες,  
ἡρεῦναι πανταχοῦ, παρ' ἀλλήλων διεπυθάνοντο, τοὺς  
οἰκέτας ἀνέκρινον, τὰ ἐδάφη τῶν οἰκῶν ἀνώρυστον,  
τοὺς τοίχους ὑπεκένουν, τὰς τῶν γειτόνων καὶ γνω-  
ρίμων οἰκίας ἐπολυπραγμόνουν, πάντα δὲ λίθον (59),  
τὸ τοῦ λόγου, κινήσαντες, εὗρον οὐδ' ὄβολόν. Διόγουσι

Aliis vero : Pecuniam suam non dedit ad usuram <sup>11</sup>.  
Aliis : Si mutuum dederis fratri tuo, non urgebis  
illum <sup>12</sup>. At Matthaeus in parabolis clamans, Da-  
minique mandatum annuntians, ait : Serve nequam,  
omne debitum tibi remisi, quia rogasti me : nonne  
oportebat et te misereri conserri tui, ut et ego tui  
misertus sum? Et iratus Dominus tradidit illum  
tortoribus, quousque persolverit omne debitum <sup>13</sup>.  
Tunc sera et infructuosa poenitentia duceris, lu-  
ctusque gravissimus te incesset, et poena inevita-  
bili punieris. Nec tibi adjumento erit aurum, nec  
opem feret argentum. Amarior felle erit fenoris  
acceptio. Hæc non sunt nuda verborum terribilia-  
menta, sed ipsa rei veritas, quæ judicium futu-  
rum prius testatur, quam experientia cognosca-  
tur, quod proinde vir prudens, et cui cura futuri,  
sedulo cavere studebit.

Ut vero utilitatis aliquid audientibus asseram,  
narrando quiddam quod ævo nostro in ædibus eu-  
jusdam feneratoris ante illud Dei judicium con-  
tigit, attendite : etsi fortassis multi vestrum id,  
quod commemoraturus sum, jam exploratum ha-  
beatis :

Erat vir quidam in civitate N. ( nomen reticeo,  
ne videar mortuum nominatim traducere velle ) ;  
huic fenerare, lucrique aliquid ex detestandis  
usuris capere, unica ars erat. Correptus autem  
hoc avaritiæ morbo, tenax et sordidus in seipsum  
suosque evasis ( ut solent avari ), quippe qui in  
mensa neque satis cibi apponeret, neque vestes  
unquam nisi summa necessitate coactus mutaret,  
neque liberis suis necessaria ad victum suppedita-  
ret, nec balneis uteretur metu mercedis triobola-  
ris ; perpetuo in id unum intentus, quomodo  
semper magis atque magis pecuniæ numerum au-  
geret. Neque quemdam satis fidum crumene suæ  
custodem arbitrabatur, non filium, non servum,  
non trapezitam, non clavem, non sigillum, in  
parietum angulis et recessibus, luto superilito,  
invisas divitias, et ignotum asservabat thesaurum,  
deque loco ad locum et de pariete ad parietem,  
sine intermissione transferebat, ut hac ratione  
omnes lateret. Porro derepente ex hac vita de-  
cedens familiarium nemini indicavit, ubinam  
aurum defossus esset. Defossus igitur est et ipse,  
hoc unum scilicet lucratus, ut et ipse defossus  
occultaretur. At liberi ipsius cum sperarent, se  
omnium civium fore ditissimos, omnia perscruta-  
bantur, ex aliis sciscitabantur, famulos exa-  
minabant, pavimenta ædium fodiendo aperiebant,  
parietes evacuabant, vicinorum et familiarium

<sup>11</sup> Psal. xiv, 5. <sup>12</sup> Exod. xxii, 25. <sup>13</sup> Matth. xviii, 32 sqq.

(54) Ἀνόρητος. Sic correxi vitium Ed. ἀνώνη-  
τος.

(55) Καὶ τι. Ed. καὶ τι cum asterisco post τὸ,  
lacune sig. Mon. καὶ τῇ.

(56) Τοιοῦτοι. Mon. τοιοῦτο.

(57) Συνέχειαν. Mon. συνεχῶς.

(58) Κατωρύκετο. Mon. κατώρυκετο, inter ω et ρ  
suprascripto ρο a recentiore manu, Gretseri, ut  
videtur, qui emendabat κατωρύκετο. At v. Butt-  
mann. Gr. t. I, p. 327, et t. II, p. 260.

(59) Πάντα ἄνθρωπος... περιεσκεύετο. Proverbiu  
ecclie ad S. Basil. De leg. libr. Gentil. p. 36 tin.



domos frequentes obibant, omnemque lapidem, A δὲ τὸν βίον ἄοικον, ἀνέστιον, πένητες, ἐπαριύμενοι, ut dicitur, movebant, neque tamen vel obolum inveniebant. Vivunt autem in praesenti vitam extorrem, domusque et foci expertem, quotidie patris stultitiam detestantes.

Talis igitur, usurarii, vester amicus et socius fuit, qui digno moribus sine vitam conclusit, fenerator ventosus et levis, qui cum innumeris molestiis ipsaque fame conflictatus, sibi quidem aternas poenas, quasi hereditario jure comparavit, liberis autem suis inopiam reliquit. Nescitis, miseri, cui opes corradatis et congregetis. Eventus rerum varii sunt, impostores infiniti, insidiatores et praedones terram turbant et mare, videte ne amisso auro potissimum vestrum lucri sit peccatum. Sed oratio haec, aiunt, nobis odiosa est et gravis. Novi et ego vestrum murmur dentiumque B fremitum, etsi vos ex hoc loco superiore saepius in recta sententia firmare coner. Invidet, inquit, iis, qui beneficiis afficiuntur et egentibus. Ergo a mutuo dando supersedeamus. Et quam vitam agent inopes et afflicti? Digna profecto moribus istorum oratio, conveniensque obiectio iis qui divitiarum tenebris obnubilati sunt. Neque enim mentis iudicium satis firmatum habent, ut quae dicuntur intelligere possint. Hinc monita recte suadentium in contrariam partem accipiunt: ut enim me perorante minantur, se pauperibus non daturus mutuum, sic non sine murmure minantur, egens venientibus sese oclusuros januam. Ego quidem primum dandum et donandum esse praedico et annuntio. Deinde ad mutuum quoque exhortor. Altera enim donationis species est mutuum; sed addo hoc dandum esse sine lenore et exactione usuraria, eoque modo quo id divina oracula praecipiant. Aequae enim obnoxius est poenae, qui non dat mutuum, et qui dat sub conditione usurae. Illius namque inhumanitas, huius vero couponarius questus merito condemnatus est. At isti ultro ad alterum extremum sese conferunt, omni modo a dando abstinere volunt. Quod sane impudens est propositum, et contra jus fas- Deum. Vel enim non dabo, inquit, vel mutuum dans contractum faciam feneratitium.

Contra usurarios igitur satis hactenus dictum esto, et accusationis capita perspicue tanquam in foro et coram iudice demonstrata sunt. Deus largiatur eis poenitentiam malefactorum. Ad illos autem, qui prompte dant mutuum, usurarumque hamis sese affixerunt, nullum verbum faciam, sufficere ratus consilium, quod divinus dedit Basilii in propria de hoc argumento concione, pluribus cum illis agens, qui inconsulte dant mutuum, quam qui avaritiae causa id faciunt.

(60) Κατάσχητε. Ed. κατασχῆτε. At. v. Battmann. Gr. gr. t. II, p. 187 sqq.

(61) Ὑμᾶς. Mon. et Ed. anni 1658, ἡμᾶς minus bene, si quid video. Paulo ante, Mon. ὑπ' ὀδόντα.

(62) Ὡς... Δεγομένους. Haec verba a correctoris manu in margine habet Mon.

(63) Ἀποκλείειν. Mon. ἀπολέσειν. Mox id. ἐγὼ

πολλὰ καθ' ἐκάστην τῇ τοῦ πατρὸς ματαιότητι.

Ὁ μὲν δὲ φίλος ὑμῶν καὶ ἐταῖρος, ὦ τοκισταί, τοιοῦτος· ἀξίως τοῦ τρόπου καταστρέψας τὸν βίον, ἀναιμάτως χρηματιστής, ὀδύνη καὶ λιμῇ μοχθήσας, συναγαγὼν δὲ κληρονομίαν ἑαυτῷ μὲν τὴν αἰώνιον κόλασιν, τοῖς δὲ ἐξ αὐτοῦ τὴν πένιαν. Οὐκ ἔστε δὲ ὑμεῖς τίνι ἀθροίζετε ἢ μοχθεῖτε. Αἱ περιστάσεις πολ- λαί, οἱ συκοφάνται μυριοί, ἐνέδρευται καὶ ληστὰ γῆν διανοχλοῦσι καὶ θάλασσαν· ὁρᾶτε μὴ καὶ τὰς ἀμαρτίας καρθάνετε, καὶ τὸν χρυσὸν μὴ κατὰ- σχητε (60). Ἄλλ' ἐπαχθήσῃ ἡμῖν οὗτός ἐστι, φασιν (οἶδα γὰρ ὑμῶν τοὺς ὑπ' ὀδόντων γογγυσμούς, καὶ B συνεχῶς ὑμᾶς (61) στηριζῶν ἐπὶ τοῦ βήματος)· ἐπι- βουλευεῖ τοῖς εὐεργετούμενοις καὶ χρεῖζουσιν. Ἰδοὺ γὰρ οὐκέτι προηρόμεθα δάνεισμα. Καὶ πῶς διάξου- σιν οἱ στενοῦμένοι; Ἄξιον τῶν πραγμάτων οἱ λόγοι, πρέπουσα ἢ ἀντιρήσεις τοῖς τῷ ζῳῆ τῶν χρημάτων ἐσκοτωμένοις. Οὕτε γὰρ τὸ τῆς διανοίας κριτήριον ἔχουσιν ἐρρώμενον, ὥς συνίεναι τῶν λεγομένων (62). Πρὸς τούναντίον δὲ τῆς συμβουλῆς τῶν νοουθετούντων ἀκούουσιν· ὥς γὰρ, ἑμοῦ λέγοντος, ἀπειλοῦσι τοῖς δεομένοις μὴ χρῆναι δανείζειν, οὕτως ὑπογογγυζόντες ἀπειλοῦσι τοῖς δεομένοις ἀποκλείειν (63) τὰς θύρας. Ἐγὼ πρῶτον μὲν τὸ δωρεῖσθαι κηρύσσω καὶ παραγ- γέλλω. Ἐπειτα καὶ τὸ δανείζειν παρακαλῶ. Δεύτερον γὰρ εἶδος δωρεᾶς δάνεισμα. Ποιεῖν δὲ τοῦτο μὴ μετὰ τόκων μηδὲ πλεονατμῶν, ἀλλὰ καθὼς ἡμῖν ὁ θεὸς διετάξεται λόγος. Ὁμοίως γὰρ ἔνοχος τιμωρίᾳ, καὶ C ὁ μὴ διδοὺς δάνεισμα, καὶ ὁ μετὰ τόκων διδοὺς. Ἐπειδὴ τοῦ μὲν τὸ μισάνθρωπον, τοῦ δὲ τὸ κα- πηλικὸν κατακέχριται. Οἱ δὲ πρὸς τὴν ἐναντίαν αὐτομολοῦσιν ἀκρότητα, εἰς τὸ παντελὲς ἐφέξειν τὴν δάσιν ἐπαγγελλόμενοι. Ἔστι δὲ τοῦτο ἀναίδης ἔνστα- σις (64), πρὸς τὸ δίκαιον φιλονεικία μανιώδης, πρὸς θεὸν ἕρις καὶ πόλεμος. Ἡ γὰρ οὐ δώσω, φησὶν, ἢ δανείζων ἔντοκον ὀφίσσμαι τὸ συνάλλαγμα.

sane impudens est propositum, et contra jus fas- Deum. Vel enim non dabo, inquit, vel mutuum

Πρὸς μὲν οὖν τοὺς τοκογλύφους ἱκανῶς ὁ λόγος διηγωνίσαστο, καὶ αὐτάρκως μοι τὰ τῆς κατηγορίας, D ὥς ἐν δικαστηρίῳ, δείκνυνται. Καὶ δοίῃ ὁ θεὸς αὐτοῖς τοῦ κακοῦ μεταμέλειαν. Πρὸς δὲ τοὺς προχεῖρως δανειζομένους καὶ τοῖς ἀγκίστροις τῶν τόκων ῥιψο- κινδύνως ἑαυτοὺς περιπεύοντας, οὐδένα ποιήσομαι λόγον, ἀρκεῖν αὐτοῖς κρίνας τὴν συμβουλὴν, ἣν ὁ θε- σπέσιος Πατὴρ ἡμῶν Βασίλειος ἐν τῷ ἰδίῳ συγγράμ- ματι σοφῶς ἐξεπόνησε, πλείονα πρὸς τοὺς ἀθούλως δανειζομένους, ἢ τοὺς πλεονεκτικῶς δανειζόντας ποιησάμενος λόγον.

μὲν πρῶτον μὲν τὸ δ. De particula μὲν falso repe- ita v. Bast. Epist. crit. p. 125 sq. ed. Lips. Kr. Mox Mon. a prima manu διακηρύσσω. Quo deleto correctoris manus margini appropinquavit κηρύσσω.

(64) Mon. non post ἔνστασις, sed post δίκαιον distinguit.

ΤΟΥ ΕΝ ΑΓΙΟΙΣ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ  
ΠΕΡΙ ΦΙΛΟΠΤΩΧΙΑΣ ΚΑΙ ΕΥΠΟΙΑΣ

ΛΟΓΟΣ Α'.

S. P. N. GREGORII  
DE PAUPERIBUS AMANDIS

ET BENIGNITATE COMPLECTENDIS

ORATIO I (a).

*Petro Francisco Zino interprete.*

Ὁ τῆς Ἐκκλησίας ταύτης πρόεδρος, καὶ οἱ τῆς Α ἀπλانوὺς εὐσεβείας καὶ τῆς κατ' ἀρετὴν πολιτείας διδάσκαλοι, πολλὴν ἔχουσι πρὸς τοὺς γραμματιστάς καὶ τοὺς παιδευτάς τῶν πρώτων στοιχείων τὴν ὁμολογητά. Ὡς περὶ γὰρ ἐκεῖνοι τοὺς νηπίους καὶ ψελλίζομένους ἔτι ποῖδας παρὰ τῶν πατέρων δεξάμενοι, οὐκ εὐθὺς ἐπὶ τὰ τελειότερα τῶν μαθημάτων ἄγουσιν, ἀλλὰ πρότερον ἐν τῷ κηρῷ τὸ ἄλφα χαράξαντες, καὶ τὰ ἐξῆς τῶν στοιχείων, τὰ τε ὀνόματα αὐτῶν εἰδέναι διδάσκουσι, καὶ τοῖς τύποις τοῖς γραφεῖν ἐνασχοῦσι τὴν χεῖρα· μετὰ δὲ τοῦτο ταῖς συλλαβαῖς προθιθάζουσι, καὶ τῶν ὀνομάτων ἐξῆς παιδεύουσι τὴν ἐκφώνησιν· οὕτως καὶ τῆς ἐκκλησίας καθηγεμόνες τοῖς στοιχ[ει]ώδεσι πρῶτον τῶν μαθημάτων προσάγοντες τὴν ἀκροατὴν, παρέχουσι τῶν τελειωτέρων τὴν γνώσιν.

Ἐπειδὴ τοίνυν ἐν δύο ταῖς προλαβοῦσαις ἡμέραις, τῆς τάρυγος καὶ τῆς γαστροῦς τὴν φιληθονίαν ἐσωφρονίσταμεν, μὴ με οἰθῇτε καὶ σήμερον τὰ συνήθη λέξεσιν, ὡς καλὸν καταφρονῆσαι· κρεῶν, καὶ ἀποσχέσθαι τοῦ φιλογέλωτος οἴνου καὶ βακχευτοῦ· ἐπισχεῖν δὲ τοὺς μαγεῖρους, καὶ πᾶσαν τοῦ οἰνοχόου τὴν χεῖρα κάμνουσαν. Ταῦτα γὰρ ἡμεῖς ἱκανῶς εἴρηται, καὶ ὑμεῖς διὰ τῶν πραγμάτων ἐνεργῶν τὴν συμβουλὴν ἐπεδείξαθε. Τὸ δὲ πρῶτον μάθημα ἀσκηθεῖσιν [ἀσκούσιν] ὑμῖν, καλὸν ἐκ προσαγωγῆς μεταδόναι τῶν μειζύων καὶ ἀνδριχωτέρων λοιπὸν διδαγμάτων. hoc documentum excolitis, operæ pretium est, ut sunt, progrediamur.

Ἔστι τοίνυν καὶ ἀσώματος νηστεία, καὶ ἄλλος ἐγ- C κράτεια ἢ περὶ ψυχῇ στρεφόμενη ἀποχὴ τῶν κακῶν· καὶ δι' ἐκείνην ἡμῖν καὶ αὕτη ἐνομοθετήθη ἢ ἀποχὴ τῶν βρωμάτων. Νηστεύσατε τοίνυν ἀπὸ κακίας· ἐγ-

Qui huic Ecclesiae praesidet, atque adeo omnes, qui se veræ pietatis et ejus vivendi rationis, quæ ex virtute est, magistros profitentur, hominibus illis sunt admodum similes, qui grammaticam docent, et prima tradunt elementa litterarum. Etenim quemadmodum hi pueros e parentum manibus susceptos adhuc infantes et balbutientes non protinus abditis disciplinarum præceptionibus onerant, sed primo litterarum formas insculpunt in ceris, earumque nomina declarant, et ipsorum manus per impressos illos litterarum ductus agunt et exercent; mox eos ob syllabarum cognitionem provehunt, atque ita deinceps ad verborum expressionem perducunt; sic Ecclesiae duces initio documenta, quæ sint instar elementorum, auditoribus B proponunt, deinde gradatim ea, quæ perfectiora magisque recondita sunt, patefaciunt.

Quoniam igitur duobus superioribus diebus cupiditatem illam, quæ gulæ ventrisque voluptatem secatur, castigavimus, hodierna item die iisdem de rebus me verba facturum ne existimetis, quod videlicet conveniat et carne non vesci, et a vino, cujus fere risus, et insania comites sunt, abstinere, et cohibere coquorum studium; et pincernarum manus miscendis porrigendisque poculis fatigatas comprimere. De his enim et nos satis multa diximus, et vos consilium admonitionemque nostram reipsa et factis comprobavistis. Quare dum primum ad ea vobis tradenda quæ majora gravioraque

Est igitur jejunii et abstinence genus, quod a corpore et materia sejunctum est; cumque animam duntaxat respiciat, ea re perfitur, ut a vitiis temperemus; atque hujus quidem jejunii gra-

(a) Græce edita ex mss. Cæsareæ Viennens. bibliothecæ, et ex apographo ex Vaticana excerpto, cura P. Jac. Simonidi correctæ.

uia, illud indictum est, ut a cibis abstineamus. Quod cum ita sit, a malitia jejunate, cohibete rerum alienarum cupiditatem, a turpi et injusto quaestu vobis temperate. Avaritiam Mammonae fame interficite. Nihil domi reconditum habete, quod sit per vim et rapinas comparatum. Quid enim proderit ore carnem non attingere, si maledicentia fratrem laceras? Quenam erit utilitas, si, dum tua non comedis, quae pauperis sunt, per injuriam subriperis? Quae porro pietas ista, si aquam bibens struas fraudem, consuas dolos, et ex improbitate sanguinem sitias? Quid? Nonne Judas etiam cum undecim jejunabat? attamen quia mores avaritiae deditos non refrenavit, nihil ad salutem illi jejunium profuit. Quid? quod diabolus cum spiritus sit corporis expers, nihil unquam edit omnino, et tamen propter improbitatem e sublimi illo cecidit dignitatis grada. Eademque ratione nullus demonum est, qui, quod aut se obsoniis ingurgitet, aut immodice bibat, ebriosusve sit, accusari possit. Natura enim a bibendi edendique necessitate liberi sunt. Neque tamen ideirco vel die, vel nocte peracra oberrare unquam cessant, flagitiorum auctores et ministri. Nobis autem omni studio moliuntur

κρατεύσασθε ἀπὸ τῆς τῶν ἄλλοτρίων ἐπιθυμίας· ἀποσχεσθε κέρδους ἀδίκου· λιμοκτονήσατε τοῦ Μαμωνᾶ τὴν φιλαργυρίαν· μὴδὲν ἐπὶ τῆς οἰκίας ἔστω κερμῆλιον, ἐκ βίας καὶ ἀρπαγῆς. Τί γὰρ ὄφελος, ἂν κρέσῃς μὴ προσενέγκῃς τῷ στόματι, καὶ δάκνῃς τῇ κακίᾳ τὸν ἀδελφόν; ἢ τίς ὄνησις ἂν τὰ σὰ μὴ φάγῃς, καὶ λάθῃς τὰ τοῦ πένητος ἀδίκως; Τίς δὲ αὐτῇ εὐσέβεια, ἂν ὕδωρ πίνωι, ῥάβδῃς ὄδιον, καὶ αἵματος διψήσῃς ἐκ πονηρίας; Ἐνῆστευσε πάντως μετὰ τῶν ἑνδεκα καὶ Ἰούδας· ἀλλὰ τὸν φιλάργυρον μὴ θαμάσας τρόπον, οὐδὲν εἰς σωτηρίαν ὠφελήθη παρὰ τῆς ἀσιτίας. Καὶ ὁ διάβολος οὐκ ἐσθίει· πνεῦμα γὰρ ἐστὶν ἀσώματον· ἀλλὰ διὰ κακίαν τοῦ ὕψους ἀπέπεσεν. Ὁμοίως καὶ τῶν δαιμόνων ἕκαστος, οὕτε ὕψα προσφέρεται, οὕτε πολυποσίας, ἣ μέθης δέχεται κατηγήρημα. Φύσις γὰρ αὐτοῦς τῆς τῶν βρωμάτων μετουσίας ἐχώρισεν. Ἄλλ' ὅμως καὶ νύκτωρ καὶ μεθ' ἡμέραν, ἐμπλανώμενοι τῷ ἄερι, κακίας εἰσι ποιηταὶ καὶ ὑπηρέται, καὶ τὰς μεθ' ἡμῶν ἐπιβουλὰς ἐνεργοῦσι σπουδαίως. Φθόνῳ δὲ καὶ βασκανίᾳ τήχονται, ἀκαὶ φεύγειν καλὸν, εἰ μέλλοιμεν ἀνθρώποι πρὸς Θεὸν συγγενῶς ἔχειν, ἐκείνων ἐκπεσόντων τῆς πρὸς τὸ ἀγαθὸν οἰκειότητος.

insidias. Quippe livore liquefiunt, et tabescent conjunctionem cum ipso Deo, et felicitatis posses-

Honestis igitur ac bonis moribus instruat Christianorum vita. Eorum animi declinent et fugiant malitiae detrimentum. Nam si vino et carne temperantes, obstrictos vitii animos habuerimus, nihil quidquam nobis, cum aliter animo quam extrinsecus affecti simus, aut aquam, aut olera, aut mensas sine sanguine structas profutura praedico atque testificor. Propter munditiam animae sunt indicta jejunia. Quae si tum voluntate, tum factis coinquinantur, quid frustra, quam bibimus, aquam insumimus? Cur ingens hoc cenum, quod elui expurgarique non potest, excolitur? Quid confert jejunium corporis, nisi mens pura mundaque sit? Nihil enim prosit, currum validum ac strenuis quadrigis instructum esse, si auriga insanit: nulla erit bene fabricatae navis utilitas, si ebrius sit ipse gubernator. Jejunium virtutis fundamentum est. Quemadmodum autem navium carinae, et fundamenta domus licet ingentia subicias, inutilia vanaque sint, nisi reliquas item partes perite et scienter exedificaveris: sic istius abstinentiae nullum erit emolumentum, nisi aliae iustitiae partes accesserint. Timor Dei erudiat linguam ea quae decet loqui, tacere contraria, temporis occasionem animadvertere, modum observare: fari necessaria: apte respondere: modeste dicere, ne verborum veluti grandine colloquentes abruat. Ideirco enim et tenuis illa membranula, quae cum ipsa lingua mentum inferius devincit, frenum dicitur, ne inepte loquatur, et inconcinne. Laudibus igitur, non conviciis utatur; cantibus, non maledictis, commendationibus, non oblectationibus. Manus petulans Dei memoria tanquam catena vinceta cohibeatur.

Παιδαγωγείτω τοίνυν τὸν βίον τῶν Χριστιανῶν τρόπος φιλόσοφος. Καὶ ἡ ψυχὴ φευγέτω τῆς κακίας τὴν βλάβην. Ἄν γὰρ αἴνου καὶ κρεῶν ἀπεχόμενοι, τοῖς κατὰ πρόθεσιν ἀμαρτήμασιν ὤμεν ὑπεύθυνοι, προλέγω, καὶ προμαρτύρομαι, ὥς οὐδὲν ἡμᾶς ὀνήσει ὕδωρ καὶ λάχανα καὶ ἀναίμακτος τράπεζα, ἀνόμοιον τῆς ἔξωθεν ἐπιφανείας τὴν ἐνδοθεν διάθεσιν ἔχοντα. Διὰ καθαρότητα ψυχῆς ἐνομοθετήθη νηστεία. Εἰ δὲ ἐκείνῃ τῇ προαίρεσει καὶ ταῖς ἄλλαις ἐνεργείαις μόλυνεται, τί μάτην προσδαπανῶμεν τὸ πινόμενον ὕδωρ; Τί ἀνέκπλυτον καὶ πολλὴν γεωργοῦσι τὸν βόρβορον; Τίς ὄνησις τῆς σωματικῆς νηστείας, ἂν μὴ καθαρεύῃ ὁ νοῦς; Οὐδὲν γὰρ ὄφελος, ἐὰν τὸ ἀργύριον ἰσχυρὸν ὑπάρχῃ καὶ τὸ τέθριππον εὐτακτὸν, μαινομένου τοῦ ἡνιόχου. Τί δὲ ὄφελος τῆς εὐ ἡρμοσμένης νεώς, ἐὰν μεθύῃ ὁ κυβερνήτης; Νηστεία θεμέλιος ἀρετῆς. Ὡς περ δὲ θεμέλιος οἰκίας καὶ τρόπος πλοίου ἀχρηστα καὶ ἀνόνητα, καὶ σφόδρα καρτερῶς ὑποβληθῶσιν, ἂν μὴ τὰ ἐξῆς αὐτοῖς τῶν ἐπιστημόνως ἐποικοδομηθῇ· οὕτως καὶ τῆς ἐγκρατείας ταύτης οὐδὲν ὄφελος, ἂν μὴ τὴν ἄλλην δικαιοσύνην προσφυῇ καὶ ἀκόλουθον δέξηται. Φόβος Θεοῦ διδασκέτω τὴν γλῶτταν φθέγγεσθαι ἃ προσήκει, μὴ λαλεῖν τὰ μάταια, εἰδέναι καιροὺς καὶ μέτρα καὶ λόγον ἀναγκαῖον, καὶ ἀπόκρισιν εὐστοχόν· μὴ λαλεῖν ἀβρύθμῳ· μὴ χαλαροῦν τοὺς ἐντυχάνοντάς τῃ σφοδρότητι. Διὰ τοῦτο γὰρ καὶ ὁ λεπτότατος ἐκείνος ὕμνη, ὁ ὑποδεσμῶν αὐτῇ γλώττῃ τὴν κάτω γένυν, χαλινὸς λέγεται, ἵνα μὴ ἄτακτα καὶ ἀνοικονόμητα φθέγγηται. Εὐλογεῖτω καὶ μὴ λοιδορεῖτω ψαλλέτω καὶ μὴ βλασφημεῖτω εὐφρημεῖτω καὶ μὴ καταλαλεῖτω· ἢ χεῖρ ἢ προπετὴς τῇ μνήμῃ τοῦ Θεοῦ, ὥς ἀλύσει δεσμεῖσθαι. Διὰ τοῦτο νηστεύομεν, ὅτι τὸν ἀμύδον τὸν ἡμέτερον, λοιδορεῖται καὶ ῥαπίσματα, πρὸ



εὖν ἤλων, καθύβρισαν. Μὴ τοίνυν τὸν Ἰουδαϊζὸν τρέ- **A**  
πον ζηλώσωμεν, οἱ τοῦ Χριστοῦ μαθηταί.

Ἐν γὰρ οὕτως ὦμεν διακείμενοι, λέξει ἡμῖν  
Ἠσαΐας · *Ἦνα τί εἰς κρίσεις καὶ μάχας νηστεύετε,*  
*καὶ τύπετε πνευμῶντα πενῶν; Παρὰ τοῦ αὐτοῦ*  
*προφῆτου διδάσθητι τὰ τῆς ἀδόλου καὶ καθαρᾶς νη-*  
*στείας ἐνεργήματα· Ἀὐτὸ πάντα συνδεσθῶν ἀδι-*  
*κίας· Διὰ τὴν στραγγαλιὰς βιαιῶν συναλλαγμῶ-*  
*των· Διὰ τὸν πενῶντι τὴν ἄρτον σου, καὶ*  
*πτωχὸς ἀστέγους εἰσάγαγε εἰς τὸν οἶκόν σου.*  
Πολλὴν δὲ ἡμῖν ἀφονίαν τῶν γυνῶν καὶ τῶν ἀστέ-  
γων, ὁ νῦν ἤνεγκε χρόνος. Πλεῖθος γὰρ αἰχμαλώτων  
πρὸς ταῖς θύραις ἐκάστω.

Καὶ ὁ ξένος καὶ μετανάστης οὐ λείπει· καὶ τὴν  
ζητοῦσαν χεῖρα, πανταχοῦ τεταμένην ἔστιν ἰδεῖν.  
Τούτοις οἶκος μὲν ὑπαίθριος ὁ ἄρ. Καταγώγια δὲ  
στοαί, καὶ ἀμφοδα, καὶ τὰ τῆς ἀγορᾶς ἐρημότερα.  
Κατὰ δὲ τοὺς νυκτικόρακας καὶ τὰς γλαυκὰς ταῖς  
ὀπαῖς ἐμφωλεύουσιν. Ἐσθῆς αὐτοῖς τὰ περικεκεντη-  
μένα ῥάκια· γεωργία, τῶν ἐλεούντων ἡ γνώμη· τροφή,  
εἴ τι ἂν ἐκ τοῦ προστοχόντος ἐμπέσῃ· ποτὶν, ὡς τοῖς  
ἀλόγοις αἱ κρῆναι· ποτῆριον, τῶν χειρῶν ἡ κοιλότης·  
ταμιεῖον, ὁ κόλπος, καὶ οὗτος ἂν μὴ διεθρονηκὼς ᾖ,  
ἀλλὰ στέγων τὰ ἐμβαλλόμενα· τράπεζα, ἡ τῶν γο-  
νάτων συνέρσεις· κλίνη, τὸ ἔδαφος· λουτήριον, πο-  
ταμὸς ἡ λίμνη, ὃ ὁ Θεὸς κοινὸν πᾶσι καὶ ἀκατάσχετον  
ἔδωκεν. Ἀληθινὸς αὐτοῖς ὁ βίος καὶ ἄγιος, οὐ  
τοιούτος ὢν ἐξ ἀρχῆς, ἀλλ' ἐκ τῆς συμφορᾶς καὶ τῆς **C**  
ἀνάγκης γενόμενος.

Τούτοις, ὁ νηστευτῆς, ὑπάρκεσεν. Περὶ τοὺς ἀτο-  
χοῦντας τῶν ἀδελφῶν, γενοὺ φιλότιμος. Ὁ τῆς σῆς  
ὑπεῖλες γαστρὸς, τῶν πενῶντι πρόσθετος. Γενέσθω ὁ τοῦ  
Θεοῦ φρόνως δίκαιος ἐξισωθεῖς. Θεράπευτον ἐγκρατεῖα  
σώφρωνι δὴ πάθῃ ἐναντία ἀλλήλοις· τὸν τὸν κόρον, καὶ  
τοῦ ἀδελφοῦ τὸν λιμόν. Οὕτω γὰρ ποιοῦσι καὶ ἱατροί·  
τοὺς μὲν κενοῦσι· τοὺς δὲ πληροῦσι, ἵνα τῇ προσ-  
θήκῃ καὶ ὑπαρέσει ἡ περὶ ἕκαστον οἰκονομηθῇ ὑγεία.  
Πείσθητε καλῇ παρανέσει. Ἀνοιξάτω ὁ λόγος τῶν  
εὐπορούντων τὰς θύρας. Εἰσαγέτω ἡ συμβουλὴ τὸν  
πένητα πρὸς τὸν ἔχοντα. Μία δὲ λέξις μὴ πλουτι-  
σάτω τοὺς στένοντας. Δότω αὐτοῖς καὶ οἰκίαν, καὶ  
κλίνην, καὶ τράπεζαν ὁ τοῦ Θεοῦ λόγος ὁ προαιώνιος.  
Διὰ λόγου οἰκετικοῦ γεωργήσων τὰ πρὸς τὴν χρείαν  
τοῖς σοῖς κτήμασι. Πρὸς τοὺτους ἄλλοι πτωχοὶ ἀθε-  
νοῦντες καὶ κατακείμενοι. Ἐκαστος περιεργαζέσθω  
τοὺς γείτονας. Μὴ ἀφῆς παρ' ἑλλοῦ θεραπευθῆναι  
τὸν ἐγγὺς σου. Μὴ λάβῃ ἄλλος τὸν θησαυρὸν τὸν σοὶ  
παρακείμενον.

Περίπτωξε τὸν καχοῦμενον ὡς χρυσόν. Ἐναγκα-  
λίσαι τὸν κακωχόμενον ὡς σὴν ὑγείαν, ὡς σωτηρίαν  
γυναικὸς, τέκνων, οἰκετῶν, καὶ πάσης τῆς οἰκίας.

<sup>1</sup> Isa. LVIII, 4, 6-7.

(a) Uncis inclusa desunt in Græco textu.

Has enim ob causas jejunamus, quoniam Agnus  
noster priusquam clavis affigeretur cruci, contu-  
meliis affectus, et alapis cæsus est. Mores Judai-  
cos non imitemur, nos Christi discipuli.

Alioqui si eo pacto fuerimus affecti, verbis illis  
nos Isaias increpabit: *Cur ad lites et contentiones*  
*jejunatis, et pugnis pauperem percutitis?* Disce ab  
eodem propheta sinceri purique jejunii opera: *Solve*  
*omnem nexum iniquitatis. Dissolve obligationes vio-*  
*lentorum contractuum. Frange esurienti panem tuum;*  
*et egenos sine lecto induc in domum tuam.* (a) [*Cum*  
*videris nudum, operi eum, et carnem tuam ne de-*  
*spereris*] <sup>1</sup>. Multam nobis hoc tempus affert nudor-  
um vagorumque copiam. Magna enim ejusque  
fores frequentat captivorum multitudo.

**B** Hospites exsulesque non desunt. Ubique licet  
protensas opem implorantium manus aspicere. His  
aer sub dio tectum prebet. Portuens et bivia, et  
partes fori magis deserte sunt hospitia. Nycticora-  
cum et nocturnarum more in cavernis latitant. Pan-  
nosis, attritis et laceratis teguntur indumentis.  
Agriculturae fructus est illis miserantium animi  
benignitas. Cibum, si quid ab accedente quopiam  
impetraverint; potio eadem, quæ rationis experti-  
bus animantibus, nimirum fontes. Pocula manuum  
volæ. Penu, sinus ipse, nisi plane diffluat, sed  
possit ea quæ injiciuntur operire. Mensa, contracta  
genua; lectulus, solum; balneum, id quod Deus  
omnibus commune et sine industria constructum  
**C** dedit, flumen aut palus. Vagam et agrestem tradi-  
cunt vitam, non quod initio sic instituerint, sed quod  
ad eam calamitatibus et necessitate compulsi sint.

His necessaria victui suppelleta tu, qui jejunas.  
Erga fratres calamitosos benignus esto. Quod ventri  
subtrahis, tribue esurienti. Exaquet omnia justus  
Dei timor. Duas inter se contrarias affectiones, tuam  
videlicet satietatem, et fratris famem, modesta con-  
tinentia tempera atque moderare. Sic enim faciunt  
et medici: alios exinaniant, alios replent, ut acces-  
sione decessioneque uniuscujusque sanitas conser-  
vetur. Honestæ admonitioni obtemperate. Aperiat  
ratio pauperibus divitum fores. Consilium inopi ad  
locupletem aditum faciat. Egentes ne locupletet hu-  
mana ratiocinatio, sed illis et domum et lectum, **D**  
et mensam tribuat Dei verbum sempiternum. Dul-  
ci et humana oratione usui necessaria ex tuis fa-  
cultatibus subministra. Apud te multitudo paupe-  
rum atque languentium sibi profugium inveniat.  
Quisque diligenter vicinorum curam gerat. Studium  
promerendi de propinquis tibi ab alio præcipi ne  
permittas. Cave, ne capiat alius thesaurum reposi-  
tum tibi.

Calamitate affectum ut aurum complectere. In-  
firmam pauperis valetudinem ita fove, ut in ea et  
sanitatem tuam, et salutem uxoris, et filiorum,

servorum, et totius denique familiae positam putes. Nam cum omnes pauperes fovendi adjuvandeque sunt, tum illi qui aegrotant praecipue sunt complectendi. Qui enim egens et aeger est, duplici laborat paupertate. Inopes enim, qui valenti sunt corpore, ex hoc ad illud ostium accedentes, qui aliquid dent, aliquando tandem inveniunt. Praeterea sedent in triviis, et praetereuntes omnes interpellant, opeam implorantes. At illi pauperes, qui adversa praediti valetudine, angustoque hospitio, imo vero angustis hospitoli angulis conclusi sunt, uti Daniel in laeu, te benignum et pauperum studiosum atque amantem, tanquam flabiae expectant.

Quamobrem per eleemosynam prophetae socius efficere; celeriter et impigre ad alendum egentem accede. Nullam facies in promerendo jacturam. Ne verearis. Multiplex enim et copiosus gignitur fructus ex eleemosyna. Sere beneficium, ut metere possis fructum, et bonis manipulis domum replere.

At enim te queque pauperem dices. Fac sis; atamen dato. Da quod habes. Neque enim supra vires tuas quidquam abs te requirit Deus. Da tu panem, ille poculum vini, alius vestimentum dabit; atque ita ex multorum benignitate unius calamitas sublevabitur. Ne Moses quidem id, quod impendit in tabernaculum, ab uno tantum homine accepit, sed ab universo populo<sup>2</sup>. Alii enim aurum, argentum alii, ut magis minusve divitiis affluabant, obtulerunt. Pauperes vero vel pelles, vel etiam caprarum pilos, si quis gravius inopia premebatur. Nonne vides pauperis etiam illos viduae quadrantem divitum munera superasse? illa enim quidquid habebat, exhaustit; eum ex horum copiis vix pusillum quiddam exciderit<sup>3</sup>. Jacentes pauperes tanquam nullius pretii sint, ne despexeris. Considera quinam sint, et eorum cognosces dignitatem: Servatoris nostri personam induerunt.

Propriam enim benignus ille personam eis largitus est, ut, quemadmodum illi, qui adversus vim inferentes tanquam propugnaculum regias praetendunt imagines, quo principis effigie, irruentium impetus frangatur et retardetur; sic ipsi eos, qui nulla moventur commiseratione, quique pauperes odio prosequuntur, per illam flectant, mitigent et exorent. Illi bonorum quae et exspectamus sunt promicandi. Illi janitores regni caelorum, qui foras aperiant benignis et bonis, occludant malis et inhumanis. Illi et vehementes sunt accusatores, et optimi patroni. Accusant autem et defendunt, non oratione, sed aspectu ipso, dum conspiciuntur a iudice. Quae enim in eos fiunt, apud eum qui corda scrutatur, qui cogitationes hominum omnes atque intimos animi sensus novit, quovis praecone clarius, propter hos nobis et formidandum illud iudicium, quod saepe audivisti, perscriptum est.

Illic enim video Filium hominis venientem de caelis, per aera non secus atque per terram incedentem innumerabilibus stipatum millibus angelorum. Deinde gloriae thronum erectum in sublime, atque in eo consistentem Regem. Tunc omnis hominum tribus, omnes gentes, nationes omnes, quae

Ὁ πένης καὶ ἀρρώστως διπλοῦς ἐστὶ πτωχός. Οἱ μὲν γὰρ ὑγιαίνοντες ἄποροι, καὶ θύραν ἐκ θύρας ἀμείβουσι, καὶ βαδίζουσι πρὸς τοὺς ἔχοντας. Καὶ ταῖς τριβόδοις ἐπικαθήμενοι, πάντας ἀνακαλοῦσι τοὺς δι-  
οδεύοντας. Οἱ δὲ παρὰ τῆς νόσου πεπεδημένοι, ἐγκαθ-  
ειργμένοι τοῖς στενοῖς καταλύμασι καὶ ταῖς στεναῖς γωνίαις, ὡς ὁ Δανιὴλ τῷ λάκκῳ, σὲ τὸν εὐλαβῆ καὶ φιλόπτωχον ὡς τὸν Ἀμβροσίῳ ἀναμένουσι.

Γενοῦ τοῦ Προφήτου δι' ἐλεημοσύνης ἐταῖρος· ταχὺς τροφεὺς καὶ ἀκόπως τῷ δεομένῳ παράσθηθι. Οὐκ ἐστὶ ζημία ἡ δόσις. Μὴ φοβηθῇς· πολυχρὺς βλαστάνει ὁ τῆς ἐλεημοσύνης καρπός. Σπεῖρον διδοὺς, καὶ πλη-  
ρώσεις τῶν ἀγαθῶν δραγμάτων τὴν οἰκίαν.

Ἄλλ' ἐρεῖς· Πένης καὶ γὰρ. Ἔστω. Δεδόσθω. Δὲς ὃ ἔχεις. Οὐ γὰρ τὰ ὑπὲρ δύναμιν ζητεῖ ὁ Θεός. Σὺ ἄρ-  
τον, ἕτερος ποτήριον οἴνου, ἄλλος ἱμάτιον, καὶ οὕτως ἐκ συνεισφορᾶς ἢ τοῦ ἐνὸς λύεται συμφορά. Οὐδὲ Μωσῆς τὴν θάπαντν τῆς σκηνῆς παρὰ ἐνὸς ἔλαβε λειτουργοῦ, ἀλλὰ τοῦ δήμου παντός. Ὁ μὲν γὰρ χρυ-  
σὸν ἤνεγκεν ὁ πλουτὴν ἐκεῖνον, ἄλλος ἄργυρον, ὁ πέ-  
νης δέρματα, ὁ τοῦ πένιτος πένεστερος τρίχας. Ὁρᾷς, ὡς καὶ ὁ τῆς χήρας κοδράντης, ὑπερέβαλε τῶν πλου-  
σίων τὰ ἀναθήματα; Ἢ μὲν γὰρ ὃ εἶχεν ὅλον ἐκέ-  
νωσε· τῶν δὲ, ὀλίγον ἐξέπεσε. Μὴ καταφρονήσης τῶν κειμένων ὡς οὐδεὶς ἀξίων. Λόγισαι, τίνες εἰσὶ, καὶ εὐρήσεις αὐτῶν τὸ ἀξίωμα· τοῦ Σωτῆρος ἡμῶν τὸ πρόσωπον ἐνεδύσαντο.

Ὁ γὰρ φιλόανθρωπος ἔχρησεν αὐτοῖς τὸ ἴδιον πρό-  
σωπον, ἵνα δι' ἐκείνου δυσωπῶσι τοὺς ἀσυμπαθεῖς καὶ μισοπτώχους, ὥσπερ οἱ τὰς βασιλικὰς εἰκόνας κατὰ τῶν βιαζομένων αὐτοὺς προσβαλλόμενοι, ἔν' ἐκ τῆς μορφῆς τοῦ κρατοῦντος, τὴν καταφρονήτην δυσωπή-  
σωσιν. Οὗτοί εἰσιν οἱ ταμίαι τῶν προσδοκωμένων ἀγαθῶν· οἱ θυρωροὶ τῆς βασιλείας, οἱ ἀνοίγοντες τὰς θύρας τοῖς χρηστοῖς, καὶ κλείοντες τοῖς δυσκόλοις καὶ μισανθρώποις. Οὗτοι, καὶ κατήγοροι σφοδροὶ, καὶ συνήγοροι ἀγαθοί. Συνήγοροῦσι δὲ καὶ κατηγοροῦ-  
σιν, οὐ λέγοντες, ἀλλ' ὁρώμενοι παρὰ τοῦ Κριτοῦ. Τὸ γὰρ περὶ αὐτοὺς γινόμενον ἔργον παρὰ τῷ καρδιο-  
γνώστῃ βοᾷ, παντὸς κήρυκος εὐσημότερον. Διὰ τοῦ-  
τους ἡμῖν καὶ τὸ φοβερὸν ἀνεγράφη διὰ τῶν ἀγγέλων τοῦ Θεοῦ δικαστήριον, οὗ πολλάκις ἠκούσατε.

Εἶδον γὰρ ἐκεῖ τὸν Υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου ἐρχόμενον ἐξ οὐρανῶν, καὶ τὴν ἄερα ὡς γῆν πεζεύοντα, καὶ ταῖς πολλαῖς μυριάσι τῶν ἀγγέλων δορυφορούμενον. Ἐπειτα θρόνον δόξης ἀνυψούμενον, καὶ πᾶν φύλον ἀνθρώπων ὅσον παρῆλθεν εἰς γένεσιν καὶ ἡλίῳ κατε-  
λάμβον, καὶ τούτου τοῦ ἀέρος ἀνέσπασεν, ἐν ᾧ

<sup>2</sup> Exod. xxxvi, 3-7. <sup>3</sup> Marc. xii, 42-44.

μέρεσιν ἀποικισμένοι, καὶ προσεπὶ τοῦ κριτηρίου. A Ἐκάλουντο δὲ οἱ μὲν ἄρνεοι, ὅσοι ἐκ δεξιῶν ἔρι-  
ζουσ· δὲ τοὺς ἐπὶ ὀλίγον ἤκουσα, ἐκ τῆς ἁμινοῦτος  
τῶν τρώπων. ἐφ' ἑαυτοὺς τὰς προστηγορίας ἐκλύσαν-  
τα. Καὶ διαλέξεις ἐκεῖ τοῦ δικαστοῦ πρὸς τοὺς κρι-  
νομένους, καὶ ἀποκρίσεις τῶν εὐθυνομένων πρὸς τὴν  
Βασιλέα. Ἀπεκλήρωτο δὲ ἑκάστοις τὰ πρόσφορα.  
Τοῖς μὲν τὴν ἀρίστην βεβαιώσει βίον, βασιλείας ἀπό-  
λαυσις· τοῖς δὲ μισανθρώποις καὶ πονηροῖς τιμωρία  
πρὸς, καὶ αὕτη διακρίνουσα. Γράζει δὲ πάντα ἐπι-  
μελῶς, καὶ ἀκριβὲς ἡμῖν τὸ δικαστήριον ἀνεῳγχα-  
φῆθη παρὰ τοῦ λόγου, οὐκ ἄλλου τοῦ χάριν, ἢ τοῦ  
μαθεῖν ἡμᾶς εὐποιίας χρησιμότητα. Αὕτη γάρ ἐστιν,  
ἢ τὸν βίον συνέχουσα, μήτηρ τῶν πενομένων, διδά-  
σκαλος τῶν πλουσίων, ἀγαθὴ κοροπηφόρος, πρεσβυ-  
τέρων γηροκόμος, ταμεῖον τῶν δεομένων, κοινὸς τῶν  
ἀτυχεύοντων λιμὴν, πᾶσαις ἡλικίαις καὶ συμφοραῖς  
τὴν ἀφ' ἑαυτῆς μερίζουσα πρόνοιαν.

est pauperum mater, magistra divitum, bona pupillorum nutrix, conservatrix senum, egentium penn, com-  
munis miserorum portus, omnium aetatum eura gerens, omnibus aerumnis et calamitatibus consulens.

Ὡς γάρ οἱ ἀγωνοθέται τῆς ματαιότητος, ὑπὸ σάλ-  
πιγγος τὴν ἑαυτῶν φιλοτιμίαν σημαίνοντες, πᾶσι τοῖς  
τῆς παλαίστρας τὴν τοῦ πλούτου διανομήν ἐπαγγέ-  
λονται· οὕτως ἡ εὐποιία, ἅπαντας πρὸς ἑαυτὴν καλεῖ  
τοὺς ἐν δυσκολίαις καὶ περιστάσεσιν, οὐ πληγῶν τι-  
μᾶς τοῖς προσκυνοῦσιν, ἀλλὰ συμφορῶν θεραπείας με-  
ρίζουσα. Ἔστι δὲ αὕτη, πάσης ἐπανουμένης πράξεως  
ὑψηλοτέρα, Θεοῦ πᾶρεδρος, τοῦ ἀγαθοῦ φίλη, καὶ  
πολλὴν πρὸς αὐτὴν τὴν οἰκείωσιν ἔχουσα. Οὕτω τοι  
πρὸ πάντων τὰς ἀγαθὰς καὶ φιλανθρώπους πράξεις, C  
αὐτὴς ὁ Θεὸς ἡμῖν αὐτουργῶν ἀναφαίνεται· τὴν γὰρ  
κτίσιν τῆς γῆς, καὶ τὴν τοῦ οὐρανοῦ διακόσμησιν,  
καὶ τὴν εὐτακτον ἐναλλαγὴν τῶν ὥρων, καὶ ἡλίου  
θερμοότητα, καὶ χρυστάλλου γένεσιν ψύχουσαν, καὶ  
πάντα τὰ κατ' ἑκαστον, οὐκ αὐτὴς ἑαυτῇ ὁ Θεὸς  
(ἀπροσδοκῆς γὰρ τῶν τοιοῦτων ἐκείνης), ἀλλ' ὑπὲρ ἡμῶν  
διηγεκῶς ἐναργεῖ· γεωργὸς ἀόρατος τῆς τῶν ἀνθρώ-  
πων τροφῆς, σπορὸς εὐκαιρος καὶ ὀχνητοῦς ἐπιστή-  
μων. Οὕτως γὰρ, κατὰ τὴν Ἡσαΐαν, δίδωμι σπέρμα τῶν  
σπεύοντι, καὶ τὸ ὕδωρ ἐκ νεφελῶν, νῦν μὲν ἡρε-  
μαῖον ἐπιβρέθει τῇ γῇ, πάλιν δὲ λάθρον καταχεῖ  
τῶν ἀνέμων. Ὅταν δὲ ἀνέξῃ τὰ λῆϊα καὶ παρέλθῃ  
τὸ χλοαινόμενον, τὰς νεφέλας ἀποσκηδάζων τοῦ οὐ-  
ρανοῦ παντὸς, τότε προκαλύμματος γυμνὸν αὐτοῖς  
ἐφίστησι τὸν ἥλιον, θερμὴν καὶ ἔμπυρον διατείνοντα D  
τὴν ἀκτίνα, ἵνα ὥρατοι γένωνται πρὸς τομὴν οἱ στά-  
χυες.

iammittit solem, ut calidis atque ardentibus ipsis  
opportunas ad metendum spicas exhibeant.

Τρέφει καὶ ἄμπλον, ταῖς ὥραις τῶν διψῶντι τὸ πο-  
τὸν εὐτρεπίζων· καὶ ἀγέλας ἡμῖν τρέφει διαφόρων  
γενῶν, ἵνα ὑπάρχη τοῖς ἀνθρώποις σφόδρον ἔσθον, καὶ  
τῶν μὲν αἱ δοραὶ, ἔριον γεωργοῦσαι, τὴν σκέπην παρ-  
έχωσι, τῶν δὲ, τὰ ὑποδήματα ἡμῖν ἀπεργάζονται.  
Ὅραξ ὅτι πρῶτος ἐραστής εὐποιίας ὁ Θεός, οὕτω  
τρέφει τὸν πεινῶντα, καὶ ποτίζων τὸν διψῶντα, καὶ  
ἀμφιεννὸς τὸν γυμνόν, ὡς προσέφηται.

in hanc vitam ingressa sint, quæ hunc spiritu aera  
duxerint, quæ hanc solis lucem aspexerint, duas  
in partes segregatas ad tribunal iudicis astitisse.  
Audio eos, qui a dextra sunt, agnos vocari : herdos  
qui a sinistra. Nam ex morum similitudine sumunt  
appellationem. Audio illic eos interrogantem iudi-  
cem, et rationes conficientem. Audio quid ipsi re-  
spondeant Regi. Denique pro suis quemque meritis  
ornatum cerno. Illis qui boni benignique fuerint,  
atque optime vitam egerint, summa et perpetua  
quies tribuitur in regno caelesti : inhumanis autem  
et improbis ignis supplicium, idque sempiternum.  
Hæc omnia ibi diligenter, ut scitis, sunt explicata.  
Non alia autem de causa iudicium illud tam acce-  
rata oratione tanquam penicillo depictum nobis  
ante oculos positum esse crediderim, nisi ut per-  
discamus beneficentiam, et benignitatem comple-  
ctamur. Hæc enim est quæ continet vitam. Hæc

Quemadmodum enim illi, qui in vanitatis certa-  
minibus præmia proponunt, tuba liberalitatem  
suam significantes, omnibus in palestra decertan-  
tibus pecunie largitionem pollicentur atque denun-  
tiant : sic ipsa beneficentia omnes in miseris et  
calamitatibus positos ad se vocat, non vulnere  
et plagarum præmia, sed aerumnarum et incommo-  
dorum remedia et curationem accedentibus imper-  
tians. Hæc est omnium laudatarum actionum præ-  
stantissima. Hæc assidet Deo, et magna est cum  
ipso necessitudine conjuncta. Sic autem Deum  
ipsum nobis omnium, quæ recte benigneque faci-  
mus, imprimis auctorem effectoremque esse constat.  
Siquidem et terram procreavit et ornatum cæli fa-  
bricatus est, et temporum vicissitudines statuit, et  
solis calorem et glaciei refrigerantem naturam,  
omnia denique Deus ipse, non sibi, cum nullius  
horum indigeat, sed nobis continenter prestat et  
conservat : nam mirabili quadam ratione mortalium  
aciem effugiente præbet hominibus alimenta, se-  
minans opportune, et scienter irrigans. Ipse enim,  
ut scribit Isaias <sup>1</sup>, dat semen serenti, et ex nubi-  
bus nunc sensim imbrem emittit in terram, nunc  
autem sulcorum latera et toros abunde perfundit.

At ubi segetes creverint, et viriditas accesserit,  
tunc disiectis dissipatisque nubibus, ab omnibus  
integumentis nudum et apertum ipsis ostentat et  
radiis tepefactæ perveniant ad maturitatem. et

Quid ? quod vitem etiam enutrit, atque ita idoneo  
tempore sitientibus potum tribuit. Quid ? quod var-  
ia item alit animalium genera, ut hominibus et  
carnes ad vescendum, et pelles, quæ lanam sup-  
peditant ad protegendum, et ad vestes conficiendas,  
et ad consuendos calceos præbeant. Cernis quo-  
modo primus beneficentiæ auctor et origo sit Deus,  
esurientem nutriens, sitienti largiens potum, et  
nudum operiens, ut ante diximus.

<sup>1</sup> Isa. lv, 10.



Si vis autem intelligere, quomodo morbo laborantes, male affectos, atque afflictos curet, audi. Quis apem docuit ceras et mella conficere? Quis e pinu, quis e terebintho, quis e mastiches arbore pingues illos resinae succos destillare fecit? Quis ludorum regionem constituit siccorum atque fragrantium fructuum; et odorum suaviū matrem? Quis oleam corporis laboribus et doloribus opitulantem procreavit? Quis nobis radicem et herbarum notitiam, quis qualitatum et virium, quæ in ipsis sunt, peritiam tribuit? Quis effectricem conservatricemque sanitatis medicinam reperit? Quis calidarum aquarum fontes eduxit e terra, ut eorum vi tum frigidis et humidis, tum aridis et adustis affectionibus et morbis medeamur? Merito igitur et opportune poteram verba Baruch usurpare: *Hic adinvenit omnem viam disciplinæ, et tradidit illam Jacob puero suo, et Israel dilecto suo*<sup>B</sup>.

Per hunc artes omnes, quæ vel igne vel sine igne, vel in aquis exercentur, inventæ; per hunc scientiæ innumerabiles excogitatæ, ut nihil omnino desit hominibus, quod ad transigendæ vitæ necessitatem et commoditatem pertineat. Ac Deus quidem hoc modo beneficentiæ et liberalitatis inventor et fons omnia quæ nobis necessaria sunt ditissimus ipse benigne subministrat.

Nos autem, qui singulis divinæ Scripturæ verbis ad Poninum et procreatorem nostrum imitandum (quatenus mortalis beatum et immortalem imitari potest) instituimur, ad utilitatem nostram omnia rapimus, omnia voluptatibus nostris metimur, et alia quidem vitæ nostræ deliciis elargimur, alia recondimus hæredum aviditati. Miserorum vero nulla habetur ratio, nulla pauperum idonea cura, nulla sollicitudo. O crudeles animos! O mentes ab omni misericordia alienas!

Homo hominem videt egentem panem, non habentem alimenta vitæ necessaria, neque tamen illi prompto alacrique animo subvenit, et salutem præbet; sed illum despicit, et tanquam virentem plantam aquarum penuria sinit arescere: præsertim cum maximis inundet ipse, atque circumfluat copiis, ut ex sua abundantia facile multorum inopiam reficere et recreare possit. Quemadmodum enim ex uno fonte profuens aqua multas camporum longe lateque protensas planities fecundas et uberes reddit; sic unus domus opulentia multitudinem pauperum ex egestatis angustiis eripere potest et sustentare, modo ne parcus et avarus animus veluti prolapsus lapis venas et rivulos e benignitate, tanquam e

fonte publicæ deluentes, avertat atque intercipiat. Ne vivamus carni in rebus omnibus: in aliqua vivamus et Deo. Deliciæ enim epularum, quæ in ventrem ingrediuntur, tantulum voluptatis carniduntaxat afferre possunt, quantulum est illud spatium, quo fauces continentur. Nam simul atque in ventrem delapsæ sunt, putrescunt, et per inferiores partes secedunt. Misericordia vero et beneficentia

Εἰ δὲ θέλεις ἀκοῦσαι, πῶς καὶ θεραπεύει τὸν κεκα-  
κωμένον, μάνθανε· Τίς ἐδίδαξε τὴν μέλισσαν ἐργά-  
ζεσθαι τὸν κηρὸν, καὶ σὺν ἐκείνῳ τὸ μέλι; Τίς τὴν  
πίτυν καὶ τερέβινθον, καὶ τῆς μαστίχης τὸ δένδρον,  
τὸν λιπαρὸν ἐκείνον χυμὸν ἀποστᾶζειν ἐποίησεν; Ἡ  
τίς τὴν Ἰνδῶν χώραν ἐδημιούργησε ξηρῶν καρπῶν  
καὶ εὐδῶν μητέρα; Τίς τὴν ἑλαίαν ἔφυσε, πόνων σω-  
ματικῶν καὶ ἀλγηδόνων ἐπικούρου; Τίς ἔδωκεν  
ἡμῖν ῥιζῶν καὶ βοτανῶν διάγνωσιν, καὶ τῶν ἐν αὐ-  
ταῖς ποιότητων μάθησιν; Τίς τὴν ποιητικὴν τῆς  
ὕψους ἱατρικὴν συνεστήσατο; Τίς ἀνῆκεν ἐκ τῆς γῆς  
θερμῶν ὑδάτων πηγὰς, τὰς μὲν τὸ ψυχρὸν καὶ ὑγρὸν  
ἡμῶν ἰωμένας· τὰς δὲ τὸ ξηρὸν ἢ πεπυκνωμένον  
λυούσας; Καὶ προσῆκεν εὐκαίρως εἰπεῖν καὶ τὸ τοῦ  
Βαρούχ· *Οὗτος ἐξεῦρε πᾶσαν ὁδὸν ἐπιστήμης,*  
*καὶ ἔδωκεν αὐτὴν Ἰακώβ τῷ παιδί αὐτοῦ, καὶ*  
*Ἰσραὴλ τῷ ἡγαπημένῳ ὑπ' αὐτοῦ.*

Διὰ τοῦτο τέχνηαι ἔμπυροί, καὶ πυρὸς χωρὶς, καὶ  
ἄλλαι ἐνυδροί, καὶ μυρία τῶν ἐπιτηδευμάτων εὐ-  
ρέσεις, ἵνα ταῖς τοῦ βίου χρεῖταις ἀνευδής ἢ διακονία  
γένηται. Καὶ ὁ μὲν Θεὸς οὕτως, ὁ πρῶτος τῆς εὐ-  
ποιίας εὐρετής καὶ τῶν ἡμῖν ἀναγκαίων πλούσιος  
ὁμοῦ καὶ συμπαθὲς χορηγός.

Ἡμεῖς δὲ οἱ καθ' ἑκάστον γράμμα τῆς Γραφῆς  
παίδευόμενοι, ζητοῦν τὸν ἑαυτῶν Κύριον καὶ Δη-  
μιουργόν, καθ' ὅσον τῷ θνητῷ ἢ τοῦ μακαρίου καὶ  
ἀθανάτου μίμησις ἐφικτὴ, πάντα παρασύρομεν πρὸς  
τὴν οἰκίαν ἀπόλαυσιν· καὶ τὰ μὲν τῇ ἑαυτῶν ἀπο-  
κληροῦμεν ζωῇ, τὰ δὲ κληρονόμοις ταμιεύμεθα. Τῶν  
δὲ δυσπραγούντων λόγος οὐδεὶς, οὐδὲ τῶν πενομένων  
ἀγαθὴ μέριμνα. Ὡς τῆς ἀνηλεοῦς γνώμης!

Ἀνθρώπος ἀνθρώπον ὄρξ, ἄρτου πενόμενον, καὶ  
τὴν ἀναγκαίαν ζωπύρῃσιν τῆς τροφῆς οὐκ ἔχοντα·  
οὐκ ἐπαρκεῖ δὲ προθύμως, καὶ ὀρέγει τὴν σωτηρίαν,  
ἀλλὰ περιῶξ, οἶδν τι φυτὸν εὐθάλῃς ὑδάτων ἀπορίᾳ  
ἐλκείνῳς ξηραίνόμενον· καὶ ταῦτα πλημμυρούσαν  
ἔχων τὴν ἀπὸ τῶν ὑπαρχόντων παραμυθίαν. Ὡς γάρ  
μιάς πηγῆς ἐπιβρόη, πολλὰς πεδιάδας ἀνηπλωμένας  
πιαίνει· οὕτως καὶ μιᾶς οἰκίας εὐπορία, δήμους  
πενήτων ἐξαρκεῖ διασώσασθαι, μόνον ἂν μὴ γνώμῃ  
φειδωλῇ καὶ ἀκονιόνῃ, ὥς λίθος ἐμπεσοῦσα τῇ  
διεξόδῳ, τὴν ἐπιβρόην ἀνακρούσθαι.

Μὴ πάντα τῇ σαρκὶ· ξήσωμέν τι καὶ τῷ Θεῷ. Τρο-  
φῆς μὲν γὰρ αἰσθηταὶ καὶ ἀπόλαυσις, ὀλίγον τῆς  
σαρκὸς μέρων θεραπεύει, τὴν φάρυγγα· τῇ γαστρὶ  
δὲ τὰς ὕλας ἐνστήψασα, τέλος ἔχει τὸν ἀφεδρῶνα.

Ἔλεος δὲ καὶ εὐπορία, Θεῷ τέ εἰσι πράγματα φίλα,  
καὶ ὅπερ ἂν ἐνοικήσωσιν ἀνθρώπων, Θεοῦσιν αὐτὸν,  
καὶ πρὸς μίμησιν ἀποτυποῦσι τοῦ ἀγαθοῦ, ἵνα

<sup>B</sup> Baruch. iii, 57.

ὕπαρξιν εἰκὼν τῆς πρώτης καὶ ἀκηράτου καὶ πάντα  
νοῦν ὑπερβαίνουσας οὐσίας. Τῆς δὲ σπουδῆς τὸ πέρας  
ἁποτὼν ἐγγυῶνται ;

illius atque immortalis et mentem omnem superantis naturae decoretur imagine. At qualem studii laborisque finem pollicentur ?

Ἐνταῦθα μὲν καλὴν ἐλπίδα, καὶ προσδοκίαν εὐ-  
φραίνουσιν · ἐν δὲ τοῖς ἔπειτα, ὅταν τὴν βέουσαν  
ταύτην ἀποσκευασάμενοι σάρκα, τὴν ἀφθαρσίαν με-  
τενδυσάμεθα, μακαρίαν ζωὴν, ἀληκτον καὶ ἀνώλε-  
θρον, ἐν θαυμασταῖς τιτα καὶ νῦν οὐ γινωσκομέναις  
ἡμῖν εὐπαθείαις τῷ τραπεπισμένῃ.

Οὐκοῦν οἱ λογικοὶ κτισθέντες, καὶ τὸν νοῦν ἔχοντες  
τῶν θεῶν ἐρμηγνέα καὶ παιδευτὴν, μὴ τοῖς προσκαί-  
ροις δελεασθῇτε. Κτῆσασθε δὲ τὰ μηδέποτε καταλει-  
πόμενα τὴν κτησάμενον · ὁρίσασθε μέτρα τῇ χρῆσει  
τοῦ βίου. Μὴ πάντα ὑμέτερα · ἀλλὰ μέρος ἔστω καὶ  
τῶν πανήτων τῶν ἀγαπητῶν τοῦ Θεοῦ. Πάντα γὰρ  
τοῦ Θεοῦ τοῦ κοινού Πατρός. Ἡμεῖς δὲ ἀδελφοὶ ὡς  
ὁμόφυλοι ἀδελφοὺς δὲ, τὸ μὲν ἄριστον καὶ δικαιοτέρον,  
καὶ ἰσομοίραν λαγχάνειν τοῦ κλήρου. Ἐν δὲ τάξει  
δευτέρᾳ, καὶ τὸ πλέον εἰς ἡ δευτέρος σφετερίσθαι,  
τὸ γοῦν μέρος κερδανέτωσαν οἱ λοιποῖμοι. Εἰ δὲ τις  
καθόλου κύριος εἶναι τῶν πάντων ἐθέλοι, καὶ αὐτῆς  
τῆς τρίτης ἡ πέμπτης μοίρας ἐξείργειν τοὺς ἀδελ-  
φοὺς, οὗτος πικρὸς τύραννος, βάρβαρος ἀδιάλλακτος,  
θηρίων ἄπληστον, μόνον ἡδέως περιγαῖνον τῇ θοῇ,  
μᾶλλον δὲ καὶ αὐτῶν ἀγριώτερος τῶν θηρίων · εἴγε  
λύκος μὲν τὸν λύκον εἰς βορὰν παραδέχεται, καὶ κύνας  
ἐν ταύτῃ πολλοὶ ἐν σπαράττουσι σῶμα · ὁ δὲ ἄπλη-  
στος οὐδένα τῶν ὁμοφύλων εἰς τὴν μετουσίαν παρα-  
λαμβάνει τοῦ πλοῦτου Ἀρκεῖ σοι ἡ σύμμετρος τρά-  
πεζα. Μὴ πρὸς τὸ πέλαγος τῆς ἀκολάστου πανδα-  
σίας ἐκπέσης. Καλεπὴν γὰρ τὸ ἐπικειμένον ναυάγιον,  
οὐ πέτραις περιβόρηνον ὑφάλους, ἀλλ' εἰς τὸ σκότος  
ἐξωθοῦν τὸ βαθύτατον, ὅθεν οὐποτε ὁ ἐμπετὼν ἐκ-  
θήσεται.

iam pelagus demittas, ut convivia omni genere ciborum instructa velis. Illic enim grave naufragium fit, quo non scopulis sub salo latentibus collideris, sed in altissimam et obscurissimam voraginem detruderis, in quam qui semel incidit, nunquam emerget.

Χρῆται, μὴ παραχρήσῃ · τοῦτο γὰρ σε καὶ Παῦ-  
λος ἐδίδαξεν. Ἄνεε σαρτὸν ἀπολαύσει μεμετρημένη.  
Μὴ βακχεύσης ταῖς ἡδοναῖς. Μὴ πάντων ἀπλῶς ζῶων  
ἐλευθρος ἔσο, τετραπλόων, μεγάλων, μικρῶν, ὀρνί-  
θων, ἰχθύων, τῶν εὐπορίστων, τῶν σπανίων, τῶν εὐ-  
δῶνων, τῶν πολυτίμων. Μὴ πολλῶν θηρευτῶν ἰδρῶτι  
μίαν πλήρου γαστέρα, ὥσπερ τι φρέαρ βαθύτατον  
πολυχειρὶ τῶν χωνυόντων μὴ γεμίζουμένην. Διὰ τοὺς  
τρυφῶντας οὐδὲ ὁ βυθὸς τῆς θαλάσσης ἀνενόητος  
μένει. Οὐδὲ τῷ ὕδατι νηχόμενοι ἰχθύες, μόνον ἀγρεύου-  
νται, ἀλλὰ καὶ ὅσα ἄλλα ζῶα τῇ ὑποστάσει τῶν  
ὕδατων ἐμφέρεται, καὶ ταῦτα πρὸς τὴν ἡπειρον καὶ  
τὸν αἶρα τοῦτον ἐξέλκεται. Οὕτως τὰ γέννη τῶν  
δατρίων οὐκ ἔλαθε, καὶ ὁ ἔχινος ἀγρεύεται, καὶ ἡ  
σιγία ἔρπουσα σαγηνεύεται, καὶ ὁ πολύπους ταῖς  
πέτραις προσπεφυκὼς ἀποσπᾶται, καὶ οἱ κοχλῆαι τῶν  
κατωτάτων βυθῶν ἀποσύρονται · καὶ πάντα γέννη

tia virtutes sunt Deo gratissimae: quae si cujus ani-  
mum incoluerint, cum divinum efficiunt, et summo  
illi hono quam simillimum reddunt, adeo ut pri-  
mae illius atque immortalis et mentem omnem superantis naturae decoretur imagine. At qualem stu-  
dii laborisque finem pollicentur ?

Nunc quidem praecelaram spem, et laetiae plenam

expectationem; post autem quando istius assidue  
fluentis carnis spoliis exuti immortalitatem induer-  
imus, vitam beatam, nullum finem habituram,  
nullis malis obnoxiam, in summis et admirandis,  
quaeque hic a nobis cognitione comprehendendi non  
possunt, versantem gaudiis et voluptatibus.

Vos igitur, qui ratione praediti, et mente rerum  
divinarum interprete ac magistra decorati estis, ne  
(quiesco) vos rerum fluxarum et caducarum blan-  
ditibus deliniri, et tanquam esca illici et capi patia-  
mini. Complectimini eum, qui possidentem se  
nunquam est derelicturus; usui vitae modum im-  
ponite. Ne omnia vestra existimate. Sit pars etiam  
pauperum, et amicorum Dei. Illius enim vere sunt  
omnia, quem habemus Patrem. Nos autem fratres  
sumus. Quapropter ut genere conjunctos ac fratres  
melius quidem ac justius erat aequis partibus  
cernere hereditatem: verum quando id factum  
non est, sed unus aut alter plus intervertit, reliqui  
partem unam saltem accipiant: quod si quis om-  
nium prorsus esse dominus et universam vult ha-  
reditatem avertere, et tertia aut quinta parte fra-  
tres excludere, ille frater non est, sed acerbus  
tyrannus, immitis barbarus, imo vero inexplebilis  
fera, quae hianti ore sola suaves devoret dapes, vel  
potius ipsis etiam feris saevior et agrestior; siqui-  
dem et lupus ad devorandam praedam lupum sibi  
socium adjungit, et canes multi nonnunquam simul  
idem dilanant corpus. At iste divitiarum suarum  
nullum ejusdem generis hominem participem facit.  
Moderata mensa sufficit tibi. Ne te in illud luxu-

Ut utere igitur, utere, ne abutaris: sic enim Paulus  
etiam edocuit. Modesta oblectatione te recrea.  
Temperanter animum relaxa. Ne te deliciae sic  
obruant, ut nimia letitia gestias, et insanis volu-  
ptatibus debaceheris. Ne sis animalium plane  
omnium perniciēs, ingentium, medioerium, minu-  
torum, gradientium, volantium, natantium, sive  
inventu facilia, sive difficilia sint, seu magno seu  
vili pretio veneant. Multorum venantium sudore  
ventrem nonnū repleras. Ne sint fauces tuae ve-  
luti vorago, aut gurgēs, aut vastissimus ac pro-  
fundissimus puteus, ad quem obruendum multo-  
rum laborent manus. Propter hominum luxuriam  
atque delicias, non modo mare profundum turba-  
tur; non aquis solum innatantes capiuntur pisees;  
sed alia, quaecunque animalia in aquis degunt,  
inde in terram et caelum hoc extrahuntur. Sic

ostreorum genera non latuerunt; sic captus echi- A nus; sic serpentes irretite sunt sepiae; sic polypus saxis quibus inhærebat avulsus; sic ex locis altissimis extracta conchyliâ. Nullum denique est animalium genus, quod vel summas, vel infimas partes maris incoget, quod non humana fraus deceptum, ad hanc cœli lucem aspiciendam eduxerit. Adeo hominum voluptates undique captantium ingenia ad varias insidias et dolos reperiendos elaborarunt.

Sed qualianam delicias ejusmodi consequuntur? Necesse est ut luxuria, ubi semel radices egerit, et coahuerit, reliquam secum nequitiae materiam trahat. Quamobrem, qui molliter et delicate vivere instituerunt, necessario ad excogitandos magnificos ædificiorum apparatus alliciuntur. In his construendis et exornandis maxima vis pecuniarum profunditur. Ad hæc cœtus hominum libenter convocant, et invitant, splendidam vestem et variam suppellectilem studiose comparant. Mensas pretiosissimas ex argento conflandas curant, alias lævitate politissime exæquatas, alias vero artificio sculptas et fabrefactas, ut liceat convivis simul et gulam epulis dehinire, et oculos intuendis et legendis historiis oblectare. Hic mihi deinceps tute reliqua considera, crateras, tripodas, cados, gutturnia, lances, innumerabilia poculorum genera, scurras, mimos, citharistas, poetas, oratores, cantores, cantatrices, saltatores, saltatrices, totum denique petulantiae ludum; pueros comis effeminatos, puellas inverecundas, quas propter immodestiam merito sorores Herodiadis appelles, Joannem, id est divinum in unoquoque, sapientiæque studiosum animum e medio tollentes.

Atque dum hæc intus geruntur, assident ad vestibuli fores innumerabiles Lazari, partim ulceribus pleni, partim oculis orbat, partim pedibus mutili. Quidam ipsorum, quamvis sint omnibus fere membris spoliati, serpere tamen audent, et utcumque progrediuntur. Conclamant autem, nec tamen exaudiuntur. Impedit enim tibiarum strepitus et carmina, quæ ab ipsis cantoribus concinuntur, et solute ridentium cachinnatio. Quod si pauperes paulo vehementius fores pulsaverint, immittis ac sævus alienunde prosiliens domini janitor, eos baculo propellit, et canes appellans, verberibus plagas infligit et vulnere. Abiunt igitur Christi amici, in quibus sita est mandatorum summa, cum nec panis frustum, nec obsonii quidquam acceperint; sed potius contumelias et verbera lucrati sint. Intus autem in officina Mammonæ, alii, tanquam nimis onusta navigia, revolvunt cibum, alii, præsentibus poculis, indormiunt mense. Duplex autem in turpi domo exercetur peccatum: unum propter ebriorum satietatem, alterum propter expulsorum pauperum famem.

Si Deus hæc aspicit, uti plane aspicit, quam vitæ commutationem, quem exitum fore cogitatis vos pauperum inimici? Dicite, quæso, vos, an nescitis, horum causa in sacro Evangelio poni et commemorari exempla omnia horrenda et terribilia? Nonne graves illius cruciatus et gemitus recensentur, qui in bysso fuerat enutritus, et in

ζώνω, ὅσα τοῖς τῆς ἐπιφανείας κύμασιν ἐπινύχτειν, καὶ ὅσα τὸν πυθμένα τῆς θαλάσσης ἔλαχε κατοικεῖν, πρὸς τὸν ἀέρα τοῦτον ἐκφέρεται, τῆς τῶν φιληδόνων μηχανῆς ποικίλα κατ' ἐκείνων σοφιστομένης τὰ θύρατρα.

ad hanc cœli lucem aspiciendam eduxerit. Adeo hominum voluptates undique captantium ingenia ad varias insidias et dolos reperiendos elaborarunt.

Οἷα δὲ καὶ τὰ ἐξῆς τῶν τρυφόντων; Ἐπάναγκες γὰρ τὴν κακίαν, ὅπου ποτ' ἂν ἡ νόσος ἐνσκήψῃ, τὰς ἀκολούθους ὕλας ἐφέλκεσθαι. Διὸ καὶ οἱ τὴν ἀθροδίατον καὶ Σοβαριτικὴν παρατιθέμενοι τράπεζαν, ἔλκονται πρὸς ἀνάγκην εἰς κατασκευὰς μεγαλοφυῶν οἰκοδομημάτων, καὶ τὴν πολλὴν εὐπορίαν δαπανῶσιν εἰς μέγεθος οἴκων καὶ κόσμον περιέργου. Ἐπὶ τούτοις, τὰς κλισίας φιλοκαλοῦσιν, ἐσθῆτος ἀνθιῆς καὶ πάσης πεποικιλμένης πληροῦντες. Τραπεζὰς πολυτάλαντους ἀργύρου χαλκεύονται, τὰς μὲν εἰς λειότητας ἐλθλαμέναις· τὰς δὲ πεποικιλμένας τῇ γλυπτικῇ, ὥς ἐξεῖναι ὁμοῦ τῇ φάρυγγι καὶ τὴν ὄψιν εὐωχεῖσθαι ταῖς ἱστορίαις. Ἐπιλόγισταί μοι τὰ ἐξῆς, κρατῆρας, τρίποδας, κάδους, τὰ πρόχρα σκευή, τὰ ὀφροφόρα, ἐκπωμάτων γένη μυρία, γελωτοποιούς, μίμους, κιθαριστάς, ὠδοὺς, κομφολόγους, μουσικούς, μουσικάς, ὀρχηστρίδας, πάντα τῆς ἀσελγείας τὸν ὄρμαθόν, παιδὰς θηλυνομένους ταῖς κόμαις, κόρας ἀναιδεῖς, ἀδελφὰς τῆς Ἡρωδιάδος εἰς ἀκοσμίαν, ἀναιρούσας Ἰωάννην, τὸν ἐν ἐκάστῳ θεοειδῇ καὶ φιλόσοφον νοῦν.

divinum in unoquoque, sapientiæque studiosum

Τούτων πάντων ἐπὶ τῆς οἰκίας τελουμένων, προσεδρεύουσι τῷ πυλῶνι μυριοὶ Λάζαροι· οἱ μὲν ἡλκωμένοι χαλεπῶς, ἄλλοι τὸν ὀφθαλμὸν ἐκκεκομμένοι, ἕτεροι λῶθην στένοντες τῶν ποδῶν· τινὲς δὲ αὐτῶν ἔρποντες παντελῶς, καὶ πάντων τῶν μελῶν σέρρησιν ὑπομείναντες. Βωῶντες δὲ οὐκ ἀκούονται. Κωλύει γὰρ αὐλῶν ἡ ἰχὴρ, καὶ τὰ μέλη τῶν αὐτομάτων ὠδῶν, καὶ ὁ τοῦ πλατέος γέλωτος καγχασμός. Ἄν δέ ποῦ καὶ ἐπιπλέον διολλήτωσι τὰς θύρας, ἀναπηδῆσας πυθὲν ἀνηλεοῦς δεσπότης θρασὺς πυλωρὸς ἀπελαύνει βέβηδους, ἀναιδεῖς κόρας ἀποκαλῶν, καὶ μάστιγι ἐπιείκων τὰ τραύματα. Ἀπέρχονται δὲ οἱ τοῦ Χριστοῦ φίλοι, τῶν ἐντολῶν τὸ κεφάλαιον, οὐκ ἄρτου βραχέως, οὐκ ὕψου μετατρόντες, ὕβρεις δὲ καὶ πληγὰς προσκερδάναντες. Ἐνδόν δὲ ἐν τῷ ἐργαστηρίῳ τοῦ Μαμμωνᾶ, οἱ μὲν ὥς ὑπέραντλα πλοῖα τὴν τροφὴν ἀποβλύζουσιν· ἄλλοι τῇ τραπέζῃ ἐπικαθεύδουσι παρεστῶτων τῶν ἐκπωμάτων. Διπλῇ δὲ ἀμαρτίᾳ κατὰ τὴν ἀτχήμονα οἰκίαν ἐμποικιτεύεται· ἡ μὲν, ἐπὶ τῇ κόρῃ τῶν μεθυσόντων, ἡ δὲ ἐπὶ τῷ λιμῷ τῶν ἐλθόντων πτωχῶν.

Ταῦτα εἰ ἐποπτεύει Θεός, ὥσπερ οὖν ἐφορᾷ, τίνα τοῦ βίου καταστροφὴν ἐννοεῖτε, οἱ μισόπτωχοι; Εἰπατε, ἢ οὐκ ἴστε, ὅτι πάντα τὰ φρικιῶδη καὶ φοβερά ὑποδείγματα τῶν τοιοῦτων χάριν τὸ ἱερὸν Εὐαγγέλιον ἐκβοᾷ καὶ μαρτύρεται; Καὶ ἀναγέγραπται μὲν, βράττα βρυγόμενος καὶ στένων ὁ ἐν τῇ βύσσῳ τραφεὶς, καὶ ἐν τῇ ἀβύσσῳ τῶν κακῶν συνεχόμενος· ἄλλως



ὁ δὲ πάλιν ὁμότεροπος τούτου, κατεδικάσθη θάνατον ἀπροσδόκητον, ἐν τῇ ἐσπέρᾳ τὴν ἐωθινήν τροφὴν βουλευόμενος, καὶ τοῦ ὁρθροῦ μὴ καταλαβὼν τὴν ἀκτῖνα. Μὴ θνητοὶ τὴν πίστιν, καὶ ἀθάνατοι τὴν ἀπόλαυσιν. Οὕτως γὰρ ἔχομεν γνῶμης, οἱ τὰ πάντα θέλοντες τῇ τῆς στερῆς κολακείᾳ χαρίζεσθαι, ὥς ἀδιάδοχοι οἰκοδομεῖσθαι, ὥς διηνεκτεῖς τῶν ἐπὶ γῆς κύριοι, ἐν τῷ θέρει τὴν σπορὰν μεριμνῶντες, καὶ ἐν τῇ σπορᾷ τὴν τοῦ θερισμοῦ θυμηδίαν ἐλπίζοντες· φυτεύοντες τὴν πλάτανον, καὶ τοῦ ὑψηλοῦ δένδρου τὴν σκιὰν ἐλπίζοντες· καταπηγνύοντες τὸν πυρῆνα τοῦ φοίνικος, καὶ τὴν γλυκύτητα τῶν καρπῶν ἀναμένοντες. Καὶ ταῦτα πολλάκις ἐν πολιᾷ, ὅτε ἐγγὺς τοῦ θανάτου χειμῶν· λείπουσι δὲ τῇ ζωῇ, οὐ κύκλος ἐνικυτῶν, ἀλλὰ τρεῖς ἢ τέτταρες ἡμέραι.

Hæc autem fere in ipsa senectute, quando venit, et vite residuum tempus est non series annorum, sed tres aut quatuor dies.

Λογισόμεθα τοίνυν ὡς λογικοὶ, ὅτι παροδικὸς ὁ βίος ἡμῶν, καὶ ῥῆμα ὁ χρόνος, ἄστατός τε καὶ ἄγχετος, ὥσπερ τι βεῦμα ποταμοῦ, πῶν τὸ ἐν αὐτῷ τυγχάνον ἐλαύνων πρὸς τὸ τῆς φθορᾶς τέλος· καὶ εἴθις, βραχύς ὢν καὶ ἐπίκηρος, ὑπῆρχεν ἀνεύθυνος! Τοῦτο δὲ ἐστὶ τὸ ἐπικλίνονον, τὸ ἐκάστης ὥρας, οὐ μὴν ἀλλὰ καὶ τῶν λόγων, ὧν φθεγγόμεθα, τῷ ἀδεκάστῳ δικαστηρίῳ τὴν ἀπολογίαν ὀφείλειν. Διὸ καὶ ὁ μακάριος Ψαλμῶδης, πρὸς ὁμοίαν τῶν νῦν λεγομένων ἐννοιαν ἐκυτὼν ἀναφέρων, ἐπιθυμεῖ γινῶναι τοῦ ἰδίου τέλους τὴν προθεσμίαν. Ἐκλιπαρεῖ δὲ τὸν Θεὸν τῶν ἐπιλοίπων ἡμερῶν διδασθῆναι τὸν ἀριθμὸν, ἵνα πρὸς τὰ ἔργα τῆς ἐξόδου παρασκευάσεται. Μὴ παραχθῇ δὲ ἁθρόως ὡς ἀνέτοιμος ὁδοιπὸρος μεταξὺ βαδίζων, καὶ τὰ ἀναγκαῖα τῶν ἐφοδίων περιζήτων. Φησὶν οὖν·

Γνώρισόν μοι, Κύριε, τὸ πέρας μου, καὶ τὸν ἀριθμὸν τῶν ἡμερῶν μου, τίς ἐστίν· ἵνα γινῶ, τί ὑστερῶ ἐγώ. Ἰδοὺ πάλαιστίς ἐθου τὰς ἡμέρας μου, καὶ ἡ ὑπόστασις μου ὥσπερ οὐδὲν ἐνώπιόν σου. Βλέπε ψυχῆς συνεισῆς μερίμναν ἀγαθὴν, καὶ ταῦτα ἐν βασιλικῷ ἀξιώματι. Ἐνοπριζέται γὰρ τὸν βασιλέα τῶν βασιλέων καὶ τὸν Κριτὴν τῶν κριτῶν καὶ ζητεῖ, τὸν τέλειον κόσμον τῶν ἐντολῶν κομισάμενος, ἀπελθεῖν ἄριος τῆς ζωῆς τῆς ἐκείσε πολίτης· ἥς γένοιτο πάντας ἡμᾶς ἐπιτυχεῖν χάριτι καὶ φιλοανθρωπείᾳ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ᾧ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

diseedat integer et perfectus coelestis illius patriæ civis, quam nos item omnes ut assequamur et opto et spero, per gratiam et benignitatem Domini nostri Jesu Christi, cui gloria in æternum. Amen.

malorum abyssu describitur coerceri? Quid? Huic alter ille similis, nonne cum vesperi de matutinis deliciis cogitaret, tam inexpectata, et repentina damnatus est morte, ut ne orientis quidem solis radium potuerit intueri? Proinde cum mortales simus, fidem ne abjiciamus, neve fruamur voluptatibus ut immortales. Sic enim fere affecti sumus, quicumque genio indulgere, et carni in omnibus obsequi volumus. Tanquam patresfamilias successorem nunquam habituri, et perpetui rerum humanarum domini, messis tempore seementem facimus, et quando seminandum est, speramus letitiam messis. Platanum serimus, et proceræ arboris umbram speramus. Palmæ semen terræ committimus, et fructuum dulcedinem exspectamus. Jam adest ætatis autumnus, et mortis hiems adveniat, sed tres aut quatuor dies.

Cogitemus igitur nos, qui ratione præditi sumus, quam fragilis floxque sit vita nostra, quam velociter labatur tempus, ut sisti cohiberique non possit, ut fluminis cursus omnia quæ metitur, ad interitum ducat et trahat. Atque utinam breve tantum esset spatium vite, modo reddendæ rationi non essemus obnoxii. Nunc autem illud merito torquere nos debet, quod et singulis horis instat periculum, et incorruptus atque integer adeundus est iudex, apud quem non solum eorum, quæ fecimus, sed omnium, quæ diximus, reddenda nobis ratio. Quamobrem hæc secum ipse animo volvens beatus ille vates avet intelligere præfinitum terminum vitæ. Itaque Deum precatur, ut sibi numerum dierum, qui reliqui sunt, annuntiet, quo accingat sese ad ea, quæ ad exitum pertinent, ne tanquam viator improvidus, dum iter facit, et viaticum necessarium quærit, repente turbetur. Sic igitur inquit: *Notum fac mihi, Domine, finem meum, et numerum dierum meorum, quis est, ut sciam quid desit mihi. Ecce mensurabiles posuisti dies meos, et substantia mea tanquam nihilum ante te*<sup>9</sup>. Cernis animæ bonæ prudentem sollicitudinem, idque in homine in regia dignitate constituto. Mire mirum: intuetur enim Regem regum, et iudicem iudicem. Illud autem obsecrat, ut absoluta mandatorum observantia decoratus

ut absoluta mandatorum observantia decoratus

<sup>7</sup> Luc. xvi, 19 sqq. <sup>8</sup> Luc. xii, 20. <sup>9</sup> Psal. xxxviii, 5, 6.

ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ  
ΠΕΡΙ ΦΙΛΟΠΤΩΧΙΑΣ

ΛΟΓΟΣ Β΄.

EJUSDEM S. GREGORII  
DE PAUPERIBUS AMANDIS

ORATIO II.

Francisco Zino interprete.

In ea Evangelii verba : Quatenus uni ex hisceistis<sup>61</sup>, Ὁ Λόγος εἰς τὸ φητὸν τοῦ Εὐαγγελίου· Ἐφ' ὅσον  
et quæ sequuntur. ἐποιήσατε ἐνὶ τούτων, καὶ τὰ ἐξῆς.

Adhuc in formidolosi magni illius regis adventus nobis ab Evangelio descripti contemplatione detineor. Adhuc attente consideranti metum, quem iniecit ea commemoratio, refugit horretque animus. Nam cœlestem ipsum regem in throno majestatis, ut ibi describitur, terribili quodam modo præsidentem mihi videor intueri. Magnificum illum thronum, quicumque thronus ille sit, cum qui nullo coercetur loco, continentem cerno. Innumerabilia angelorum regem constipantium millia video. Magnum quin etiam ipsum ac formidandum regem aspicio, ex immensa gloria in naturam humanam despicientem, et universa genera hominum, quicumque ex eo tempore, quo primum generari homines cœperunt, usque ad metuendi illius adventus diem reperiantur, ad se congregantem, singulisque ex institutæ et antea vite ratione et meritis, vel præmia dantem, vel irrogantem supplicia, illis qui recte sancteque viverint, ad dexteram partem, ut dictum est, collocatis : qui vero flagitiose et improbe, ad sinistram positis, et condemnatis. Utrosque autem diversa tamen ratione appellentem audio. Alios enim dulcissimis illis ac faustissimis verbis alloquitur : *Venite, benedicti Patris mei* ; alios horribili ac metuenda illa comminatione : *Ite, maledicti, in ignem æternum*. Sic autem mihi hæc legenti et consideranti affectus et perterrefactus est animus, ut [ ea non legi, sed fieri, non pronuntiari, sed agi quodammodo existimem, jamque non audire, sed ] plane rebus ipsis interesse mihi videor. Itaque præsens nihil amplius sentio, nec menti vacat respicere ad aliud quidquam eorum, quæ mihi ad explorandum et contemplandum proposita sunt,

Ἐτι πρὸς τῷ θεάματι τῆς φοβερᾶς τοῦ βασιλέως ἐπιφανείας εἰμὶ, ἣν ὑπογράφει τὸ Εὐαγγέλιον. Ἐτι κατέπηγεν ἡ ψυχὴ, πρὸς τὸν φόβον τῶν εἰρημένων ἐνατενίζουσα· ὥς καθορώσα τρόπον τινὰ αὐτὸν τε τὸν οὐρανῶν βασιλέα, καθὼς ἦσιν ὁ λόγος, ἐπὶ τοῦ θρόνου τῆς δόξης φοβερῶς προκαθήμενον· καὶ τὸν μεγαλοπρεπῆ θρόνον ἐκείνον· ὅστις ποτὲ καὶ ὁ θρόνος ἐστὶν ὁ χωρῶν ἐν αὐτῷ τὸν ἀχώρητον· τὰς τε ἀπείρους τῶν ἀγγέλων μυριάδας ἐκείνας, ἐν κύκλῳ τὸν βασιλέα περιεστώσας· αὐτὸν τε τὸν μέγαν καὶ φοβερὸν βασιλέα, ἐκ τῆς ἀφράστου δόξης ἐπὶ τὴν ἀνθρωπίνην κατακύπτοντα φύσιν, καὶ πᾶν γένος ἀνθρώπων τῶν ἀφ' οὗ γεγόνασιν ἄνθρωποι, καὶ μέχρι τῆς φοβερᾶς ἐμφανείας ἐκείνης εὐρισκομένον, ἀθροίζοντά τε πρὸς αὐτὸν, καὶ κατὰ τὴν ἀξίαν τῶν βεβιωμένων ἐκάστη τὴν κρίσιν ἐπάγοντα, τοῖς μὲν δεξιᾷ τῇ προαιρέσει συζήσασιν τὰ δεξιὰ, καθὼς εἴρηται, χαρίζόμενον, τοῖς δὲ σκαιοῖς τε καὶ ἀποβλήτοις, τὴν κατὰ τὸν τοῖς βεβιωμένοις ἀποκληροῦντα ψῆφον· ἐπιλέγοντα ἐκατέρους, τοῖς μὲν τὴν γλυκεῖαν καὶ ἀγαθὴν ἐκείνην φωνὴν, ὅτι Δεῦτε, οἱ εὐλογημένοι τοῦ Πατρὸς μου· τοῖς δὲ τὴν φοβερὰν καὶ φοβερὰν ἀπειλὴν, ὅτι Πορεύεσθε, οἱ καταραμένοι. Οὗτοι δὲ μοι τῆς ψυχῆς πρὸς τὸν τῶν ἀνεγνωσμένων φόβον διατεθείσας, ὥς··· πρὸς αὐτοῖς δοκεῖν εἶναι τοῖς πράγμασι. Καὶ τῶν παρόντων ἐπισθάνεσθαι μηδενὸς, οὐδεμίαν ὁ νοῦς ἀγει σκολὴν, πρὸς ἄλλο τι βλέπειν τῶν προκειμένων εἰς ἐξέτασιν τε καὶ θεωρίαν τῷ λόγῳ· καίτοι γε οὐ μικρὰ ταῦτά ἐστιν, οὐδὲ ὀλίγης ζητήσεως ἄξια, τὸ γινῶναι πῶς ἔρχεται ὁ αἰὶ παρών. Ἰδοὺ γάρ, φησὶ, μεθ' ὑμῶν εἰμι πάσας τὰς ἡμέρας· καὶ εἰ μεθ' ἡμῶν εἶναι πιστεύεται, πῶς ἤξειν ὡς οὐ παρὼν ἐπαγγέλλεται ; εἰ

<sup>61</sup> Matth. xxv, 40 sqq.

γὰρ ἐν αὐτῷ ζῶμέν τε καὶ κινούμεθα καὶ ἐσμέν, ὡς καὶ ὁ Ἀπόστολος, οὐδεμία μηχανὴ τοῦ περιδεσραγμένου τῶν πάντων τοὺς ἐν αὐτῷ κατεχομένους τοπικῶς ἀποστήσει· ὥστε ἢ νῦν μὴ παρῆναι τοῖς ἐμπειροχομένοις, ἢ χρόνις ὑστερον παρέσθαι ποτε προσδοκῆσαι. Τίς δὲ καὶ ἡ τοῦ ἀσωμάτου καθέδρα; καὶ ἡ τοῦ ἀοράτου ἐμφάνεια; καὶ ἡ τοῦ ἀσχηματίτου μορφή; καὶ ἡ τοῦ ἀχωρήτου ἐν τῷ θρόνῳ περιγραφὴ; καὶ πάντα τὰ τοιαῦτα, ὡς μέλζοντα ἢ κατὰ τὸν παρόντα καιρὸν, ἐπερβήσονται. Ὅπως δ' ἂν μὴ εἰς τὴν τῶν ἀποθνήσκων ἀπωστήμην τάξιν, πρὸς τοῦτο, καθὼς ἂν οἶός τε ᾖ, πρὸς τὸ κοινὸν κέρδος τρέψω τὸν λόγον. Σφόδρα γὰρ, ἀδελφοί, σφόδρα πρὸς τὴν ἀπειλὴν κατεπτόμεθα· καὶ οὐκ ἄρνούμεθα τῆς ψυχῆς μου τὸ πάθος. Ἐβουλόμην δ' ἂν καὶ ὑμεῖς μὴ καταφρονητικῶς ἔχειν τῶν φόβων. Μακάριος γὰρ ὅς καταπτήσσει πάντα δι' εὐλάβειαν. Ὁ δὲ καταφρονῶν πράγματός, καταφρονηθήσεται ὑπ' αὐτοῦ, φησί που τῆς σοφίας ὁ λόγος. Οὐκοῦν πρὸ τῆς ὥρας τῶν κακῶν, τὸ μὴ ἐν πεῖρᾳ τῶν σκυθρωπῶν γενέσθαι φροντισόμεν. Τίς δὲ ἡ ἀπαλλαγὴ τῶν φοβερῶν; Τὸ ταύτην τοῦ βίου τὴν ὁδὸν ἐλέσθαι, ἣν νῦν ὑπέδειξεν ἡμῖν ὁ λόγος, τὴν πρόσφατον ὄντως καὶ ζῶσαν.

minatione conterritus sum. Hoc autem timore vos item affici velim neque enim ulla ratione despicere. Beatus enim vir qui veretur omnia per nictum, ut quodam loco inquit Sapiens <sup>67</sup>; qui autem contemnit rem, contemnetur ab ea. Priusquam igitur irruant mala, demus operam diligenter, ne nobis hæc tristitia necesse sit experiri. Verum quonam modo ea declinabimus? hoc nimirum, ut eam vivendi rationem et viam, quam in presentia Scriptura nobis ostendit, quæ nunc viget, et vere vivit, ingrediamur.

Τίς δὲ ἡ ὁδός; Ἐπεινῶν, ἐδίψων, ξένος ἦμην, καὶ γηινός καὶ ἀσθενής, καὶ ἐν φυλακῇ. Ἐφ' ὅσον ἐποιήσατε ἐν τούτοις τῶν ἐλαχίστων, ἡμεῖς ἐποιήσαμεν. Καὶ διὰ τοῦτο, φησὶ, δεῦτε, οἱ ἐμὲ λογιζόμενοι τοῦ Πατρὸς μου. Τί διὰ τούτων μαθάνομεν; Ὅτι εὐλογία μὲν ἐστίν, ἡ τῶν ἐντολῶν ἐπιμέλεια· κατάρχα δὲ, ἡ περὶ τὰς ἐντολὰς ῥαθυμία. Ἀγαπήσωμεν τὴν εὐλογίαν, καὶ φύγωμεν τὴν κατάρχα. Ἐφ' ἡμῖν γὰρ ἐστὶν ἐλέσθαι ἢ μὴ ἐλέσθαι κατ' ἐξουσίαν ἐκάτερον· πρὸς δὲ τι γὰρ ἂν τῇ προθυμίᾳ βέψωμεν, ἐν ἐκείνῳ ἐσόμεθα. Οὐκοῦν οἰκισώμεθα τὸν τῆς εὐλογίας Κύριον, τὸν ἑαυτῷ τὴν περὶ τοὺς δεομένους σπουδὴν λογιζόμενον· καὶ μάλιστα νῦν, ὅτε πολλὴν ἔχει κατὰ τὸν παρόντα βίον ὕλην ἡ ἐντολή. Καὶ πολλοὶ μὲν οἱ τῶν ἀναγκαίων ἐνδεεῖς· πολλοὶ δὲ καὶ αὐτοῦ τοῦ σώματος ἔχουσιν ἐνδεῶς, ἐκ τῆς πονηρῆς ἀρρώστιας δαπανηθέντες. Οὐκοῦν ἐν τῇ περὶ τούτους σπουδῇ, τὴν ἀγαθὴν ἐπαγγελίαν ἑαυτοῖς κατορθώσωμεν· λέγω δὲ σαφῶς οὕτως περὶ τῶν ἐκ τῆς χαλεπῆς νόσου διαλυθηθέντων. Ὅση γὰρ μέλζον ἐστὶ τούτων ἡ ἀρρώστια, τοσούτω δηλονότι καὶ πλείων ἡ εὐλογία τοῖς τὸ ἐπίπνον τῆς ἐντολῆς κατορθώσεται. Τί οὖν χρὴ πράττειν; Μὴ ἀντιθίσκειν τῇ διατάξει τοῦ Πνεύματος. Αὕτη δὲ ἐστὶ, τὸ μὴ ἀλλοτριοῦσθαι τῶν κοινωνούντων τῆς φύσεως· μηδὲ μιμῆσθαι τοὺς ἐν τῷ Εὐαγγελίῳ κατηγορηθέντας ἐκείνους, τὸν Ιερέα λέγω καὶ τὸν Λευίτην, ἀσυμπάθως παραδρα-

quamvis ea profecto nec parva sint, nec exiguan indagationem requirant; quomodo videlicet venire intelligatur, qui semper adest, præsertim cum ipse dicat: *Eccce vobiscum sum omnibus diebus* [usque ad consummationem sæculi <sup>68</sup>]; et si nobiscum esse creditur, quomodo venturus, tanquam non adsit, existimetur? Si enim *in ipso* (ut inquit Apostolus) *vivimus, movemur, et sumus* <sup>69</sup>, nullo modo fieri potest, ut ab illo, qui complectitur omnia, ii, quos ipse comprehendit, loco discludantur, ita ut aut nunc minime adsit his qui ab ipso continentur, aut post aliquod tempus adfuturus expectetur. Præterea, quæ possit esse illius aut sedes, aut præsentia, aut forma, aut in throno circumscriptio, qui et corpore caret, et videri non potest, et formam nullam habet, et ubique sic adest, ut nusquam concludi secludive possit. Hæc igitur et cætera id genus tanquam majora, quam ut a nobis in præsentia explicari valeant, omitemus, et communis utilitatis gratia illuc orationem nostram convertemus, ut, quo pacto fieri possit, ne redigamur in reprobum ordinem, pro viribus ostendamus. Equidem, ut ingenue fatear perturbationem animi mei, vehementer, o fratres, vehementer illa com-

menam est hæc ratio? quonam hæc via? *Esurivi, sitivi, hospes eram, et nudus, et infirmus, et in carcere. Quatenus unicorum fecistis, mihi fecistis.* Idcirco, *Venite*, inquit, *benedicti Patris mei.* Quid ex his discimus? Benedictionem ac summum bonum in diligentia, et observantia mandatorum positum esse; maledictionem et malorum extremum ex desidia mandatorumque desipientia proficisci. Illam igitur amplectamur, hanc fugiamus, quando in nostra manu situm est, ut, utram volumus, adipiscamur. Ad quod enim egregia animi alacritate propenderimus, in eo futuri sumus. Quare benedictionis Dominum, qui perinde nobis acceptum laturus est quicquid studii et officii in pauperes contulerimus, ac si in ipsum contulissemus, conciliemus nobis et obstringamus, præsertim hoc tempore, quo nobis, dum vivimus, magna exsequendi mandati facultas præbatur, multique sunt, qui rebus necessariis, multi, qui et ipso corpore indigeant, ab ipsa vi morbi confecti atque consumpti. Sic igitur nos in hac re, hoc est, ut planius loquar, in iis qui morbo gravissimo mutilati sunt, fovendis curandisque studiose diligenterque geramus, ut præclarum illud promissum premium assequamur. Quo enim gravior in iis morbus reperitur, eo majus premium laboriosum illud mandati munus obeuntes manet. Quid igitur faciendum est? illud atque

<sup>65</sup> Matth. xxviii, 20. <sup>66</sup> Act. xvii, 28. <sup>67</sup> Prov. xxviii, 11.



ut sancti Spiritus voluntati ne resistamus; ea autem est, ut eos, qui eadem natura praediti sunt, tanquam alienos non evitemus, neque imitemur reprehensos illos in Evangelio, sacerdotem et levitam dico, qui miserabilem illum, quem historia a latronibus semimortuum relictum tradit, nulla commoti commiseratione praeterierunt<sup>69</sup>. Nam si coarguantur illi quod ad plagas in nudo corpore intumescerent non respexerint, quomodo nos, qui reos illos imitamur, non in eandem reprehensionem incurremus? neque enim profecto tam miserandum spectaculum praebuit ille, qui in latrones incidere, ut praebent hi, qui ejusmodi oppressi sunt calamitate. Vides hominem ex improbitate morbi in quadrupedis formam commutatum, et ungulae atque unguum loco ligna manibus induisse, atque ita novum vestigii genus humanis semitis imprimimentum. Quis ex ea forma queat agnoscere, hominis gressu ejusmodi esse facta vestigia? Homo eo corporis habitu et figura formatus, ut rectus in caelum aspiciat, cui manuum instrumentum ad res agendas natura dedit, incurvatur in terram, et quadrupes fit, et parum abest quin rationis expers esse videatur. Cum difficultate spiritum trahit, irrucescit, et ex intimis visceribus fremitus elicit, ipsis etiam rationis expertibus animalibus effectus (liceat audacter id dicere) calamitosior: siquidem illa, quam ab ipso ortu formam acceperunt, eam ad finem usque conservant; nec ullum ex iis propter aliquem morbum ex ea forma in aliam convertitur. Hic autem, tanquam commutata natura, non id amplius, quod erat, sed aliud quoddam animal videtur esse. Pedum illi munere funguntur manus; genua praebent plantarum usum. Nam ipsae plantae naturales, et tali, aut plane deficient, aut veluti scaphae quaedam extrinsecus temere navibus admotae, fortuito trahuntur. In his tu hominem cernis, nec sanguinis conjunctionem revereris? nec miseris propinquum? sed aversaris calamitatem, et odio supplicem prosequeris? Hominis accessum tanquam ferae alicujus impetum declinas? Atqui, ne id faceres, debebas vel ea cogitatione prohiberi: nempe angelum a corpore materiaque liberum, te, quamvis sis homo, tamen attingere, nec carne et sanguine mistum atque concretum aspernari. Quid autem angelos dico? cum ipse Dominus angelorum, ipse celestis beatitudinis rex propter te factus sit homo, et sordidas istas abjectas carnis exuvias una cum anima, quae ipsis erat induta, sibi circumdederit, ut actu suo tuis aegritudinibus moderetur? Tu vero, qui natura idem es cum aegrotante, fugis ejusdem generis hominem. Ne tibi, frater, ne, obsecro, placeat tibi consilium pravam. Qui sis, et de quibus consulas, considera: homo nimirum, de hominibus, qui nihil in te proprium, et a natura communi se junctum obtines. Futuris de rebus ne praedictum facias. Dum enim affectionem in alieno corpore conspiciam damnas, incertam de tota natura sententiam pronuntias. Ejus autem naturae tu quoque particeps es, ut reliqui omnes. Quapropter tanquam communi de re consulatur.

<sup>69</sup> Luc. x, 30 sqq.

Διὰ τί τοίνυν οὐδεὶς σοι τῶν φαινομένων οἶκτος εἰσέρχεται; Ὅρξῃ ἀνθρώπους νομάδας ὥσπερ εἰ τὰ βοσκήματα πρὸς τὴν τῆς τροφῆς χρεῖαν ἐσκαδαρμένους· βακία περικεκτημένα, τοῦτο ἡ ἐσθλὴ· βακτηρία ἐν ταῖς χερσὶ, τοῦτο ὄπλον, τοῦτο ὄχημα· οὐδὲ αὐτῇ δακτύλοις κατεχομένη, ἀλλὰ τισὶν ὀχάνοις πρὸς τὰς παλάμας συνδεσμένη· πῆρα βωγαλέα, καὶ ἄρτου τρύφος· εὐρωῖται καὶ σπηθῶν διεφθαρμένον· ἡ ἐστία, ὁ οἶκος, ἡ στιβάς, ἡ κλίνη, τὸ ταμίειον, ἡ τράπεζα, πᾶσα ἡ τοῦ βίου περὶ αὐτοῦ, ἡ πῆρα ἐστίν. Εἴτα, οὐ λογίζῃ, τίς ὁ ἐν τούτοις ὢν; Ὅτι ἄνθρωπος, ὁ κατ' εἰκόνα Θεοῦ γεγονὼς, ὁ κυριεύειν τῆς γῆς τεταγμένος, ὁ ὑποχείριον τὴν τῶν ἀλόγων ὑπηρεσίαν ἔχων· οὕτως εἰς τοῦτο συμφορὰς καὶ μεταβολῆς προτλήσεν, ὥστε ἀμφίβολον τὸ φαινόμενον εἶναι, οὔτε ἀνθρώπου καθαροῦ, οὔτε τινὸς ἄλλου τῶν ζώων ἐναργῆ φέρων ἐφ' ἑαυτοῦ τὰ γνωρίσματα. Ἐὰν πρὸς ἄνθρωπον εἰκάσῃ, ἀρνεῖται τὴν ἀμορφίαν ὁ χαρακτήρ ὁ ἀνθρώπινος· ἐὰν πρὸς τὰ ἄλογα τρέψῃ τὴν εἰκασίαν, οὐδὲ ἐκείνα τὴν ὁμοιότητα τοῦ φαινομένου προσέεται. Μόνοι τοιοῦτοι πρὸς μόνους ἑαυτοὺς βλέποντες, καὶ μετ' ἀλλήλων ἀγελαζόμενοι, διὰ τὴν ὁμοιοτροπίαν τοῦ πάθους· οἱ τοῖς μὲν ἄλλοις βδελυκτοὶ γινόμενοι, ἀλλήλους δὲ ὕπ' ἀνάγκης οὐ βδελυσόμενοι. Πανταχόθεν γὰρ ἐξαιργόμενοι, ἴδιος γίνεται ὄψις, πρὸς ἀλλήλους συρρόντες. Ὅρξῃ τοὺς ἀτερπεῖς χορευτὰς, τὸν γορδὸν καὶ κατεστραγγισμένον τοῦτον γορδόν; Πῶς ἐμπομπέουσι τοῖς ἑαυτῶν δυστυχίμασι; Πῶς θεατριζοῦσιν ἐν αὐτοῖς ἀσχημονοῦσαν τὴν φύσιν, ὥσπερ τινὲς θαυματοποιοὶ τὰς πολυτρόπους ἀβρῶστίας τοῖς συνοῦσιν ἐπιδεικνύμενοι; Ποιηταὶ γορδῶν μελωδημάτων, μελοποιοὶ τῶν πονηρῶν ἐκείνων ἁμαρτῶν· τραγωδοὶ τῆς κενῆς ταύτης καὶ δυστυχῆς τραγωδίας, οὐκ ἄλλοι τοῖς τραγωδημασι πρὸς τὴν πᾶσιν χρώμενοι· ἀλλὰ διὰ τῶν οἰκείων κακῶν τὴν σκηνὴν πληροῦντες. Οἷα τὰ σχήματα! οἷα τὰ διηγήματα! Τί δὲ λεγόντων ἀκούομεν; Πῶς παρὰ τῶν γεννησαμένων ἀπόσθησαν ἐπ' οὐδενὶ ἀδικήματι; Πῶς ἀπελευνόνται συλλόγων κοινῶν, ἐορτῶν τε καὶ πανηγύρεων, ὥσπερ ἀνδροφόνου τινὲς, ἢ πατραλοῖται, τῇ ἀειφυγίᾳ καταχρίτοι, μᾶλλον δὲ κακείνων παραπολὺ δυστυχέστεροι· εἴγε τοῖς ἀνδροφόνου μὲν ἔξοστιν, ἀλλὰ γὰρ μεταστᾶσιν μετὰ ἀνθρώπων ζῆν· οὗτοι δὲ μόνου τῶν πάντων ἀπανταχόθεν ἀπείργονται, ὥς κοινοὶ τινες ἀποδοθεῖσθαι πολέμοις· οὐ στέγγει μίξις, οὐ τραπέζης κοινωνία, οὐ χρήσιμος σκευὴν ἀξιοῦμενοι. Καὶ οὕτω τοῦτο δεῖνόν· ἀλλ' οὐδὲ πηγὰς βρῶσιν τοῦτοισι πρὸς τοὺς ἀνθρώπους κοινὰ, οὐδὲ ποταμοὶ πιστεύονται οὐδὲν ἐφέλκεσθαι τοῦ τῆς ἀβρῶστίας μολύσματος. Κἂν κύων λάψῃ τοῦ ὕδατος τῇ αἰμοθόρῳ γλώσσῃ, οὐκ ἐνομιέσθην βδελυκτὸν διὰ τὸ θηρίον τὸ ὕδωρ· ἐὰν ὁ ἀβρῶστος προσεγγίσῃ τῷ ὕδατι, εὐθὺς ἀπεκρηγύχθῃ καὶ τὸ ὕδωρ διὰ τὸν ἄνθρωπον. Ταῦτα διεξέρχονται, ταῦτα ὀδύρονται· διὰ τοῦτο ῥίπτουσιν ἑαυτοὺς κατ' ἀνάγκην πρὸς τῶν ἀνθρώπων οἱ δεικταί, ἰκέται παντὸς τοῦ παρατυγχάνοντος γινόμενοι. Πολλὰκις ἐπέδακρυσα τῷ σκυθρωπῷ τούτῳ θεάματι, πολλὰκις πρὸς αὐτὴν τὴν φύσιν ἀπεδυσπέτησα· καὶ νῦν πρὸς τῇ

Cur igitur, quæ in aliis vides misera et calamitosa, non ea te æque ad commiserandum adducunt, ac si in te ipso conspiceres? Vides homines nomades et vagos, tanquam pecora ad comparanda cibaria dissipatos. His vestimenta sunt lacerata, ex attritis centonibus consuta, in manibus baculus, non ab ipsis digitis comprehensus, sed loris quibusdam ad palmas alligatus. Hoc illi pro gladio, hoc pro vehiculo utuntur: sacculus adest, et frustum panis situ carieque confectum. Pera rimosa; in hac illis et focus, et domus, et stragulum, et lectulus, et penu, et mensa, omnis denique suppellex vite in hac pera consistit. At tu hæc aspicias, et quis in illis sit, minime cogitas. Hic enim, si nescis, est homo, factus ad imaginem Dei. Huic, ut terræ dominetur concessum est; huic in reliqua animalia datum imperium. Eo tamen calamitate redactus est, atque sic inversus est, ut, quidnam sit, ambigatur. Nam neque hominis plane, neque aliorum animantium cujusquam indicia præ se fert. Si cum homine conferas, effigies humana respuit eam deformitatem; si cum rationis expertibus animalibus, ea quoque similitudinem ejusmodi non admittunt. Soli igitur ad se ipsos solos respiciunt, et miseriæ similitudine inter se congregantur. Qui ab aliis despiciuntur, se ipsi præ necessitate non despiciunt. Undique expulsi confluent unum in locum, et proprium quemdam populum conficiunt. Vides homines injucundos flebilem tristemque chorum efficientes. At vero ut ipsis sese quodammodo jaectant calamitatibus? Ut in se ipsis naturam ostendant deterpatam? Ut varios convenientibus tanquam præstigiatores quidam morbos demonstrant? Poetæ carminum luctuosorum, tristem narrationum inventores, gravium illarum modulatores cantionum, auctores novæ istius miseriæque tragœdiæ, in qua non ex alienis, sed ex propriis calamitatibus exempla sumunt ad permovendos animos, atque ita sibi audientiam faciunt: O quæ figuræ, bone Deus, quæ narrationes! quid ipsos dicentes audimus? Quomodo ab illis, qui ipsos procrearunt, nulla sua culpa rejecti sunt? Quomodo expelluntur e civitatibus? Quomodo ex colloquiis communibus, ex publicis festisque conventibus extruduntur, tanquam homicidæ, tanquam parricidæ exsilio perpetuo muletati, imo quam illi longe infeliciores! Siquidem homicidis solum vertentibus licet alibi cum hominibus vivere. At isti omnium soli tanquam communes declarati hostes undique exturbantur ut canes. Quid? quod eodem tecto, eadem mensa, eodem vasorum usu judicantur indigni? Quid? quod quasi hæc satis gravia non sint, arcantur a fontibus, qui reliquis hominibus sunt communes? Ipsa quin etiam flumina creduntur ipsorum aegritudine coinquinari. Si lingua cruenta canis aquam lamberit, non eam ideo respiciunt homines: at si ad illam æger accesserit, continuo propter hominem ipsa quoque aqua detestabilis præ-

dicatur. Hæc enarrant, hæc deplorant : ob hæc necessario se ad hominum pedes abiciunt miseri, et omnibus occurrentibus supplicant. Sæpe tristi spectaculo illacrymavi ; sæpe de natura conquestus sum, et ea me recordatio memoriaque nunc etiam movet atque perturbat. Vidi agritudinem miserandam ; vidi spectaculum plenum lacrymarum ; juxta vias celebres, et a præterentibus frequentatas jacent homines, imò ne homines quidem, sed infelices hominum reliquæ, signis et indicibus quibus indigentes, ut se homines esse fidem faciant. Neque enim ex naturæ notis quidquam est reliquum, ut agnosci possint. Hi soli ex omnibus se ipsos oderunt, soli diem suum natalem exsecrantur, ac jure quidem detestantur illum diem, qui talis vitæ principium fuit. Homines qui se communi appellatione nominare erubescunt, ne ex ipsa nominis communione naturam communem dedeorent. Semper in miseriis vitam degunt ; perpetuam luctus materiam habent. Quandiu enim se ipsos aspiciunt, tandiu lugendi habent occasionem. Dubitant autem quas magis deplorent corporis partes, easne, quæ non adsunt amplius, an illas, quæ supersunt. Quas morbus absumpsit, an quæ morbo relictæ sunt absumentæ. Dolendumne magis sit, quod in se ipsis eas miseras cernant, an quod eas adempta etiam morbo videndi facilitate, intueri non possint. Quod talia de se narrare queant, an quod sibi ab ipso morbo erepta etiam voce, ne illa quidem valeant explicare. Quod tali vescantur cibo, an quod ne illo quidem commode vesci possint, impedita propter oris corruptas a morbo particulas edendi potestate. Quod sentiendo ea quæ mortuorum sunt propria, perpetiantur, an quod ipsis etiam sensibus spoliati sint. Ubi enim illis aut videndi, aut odorandi, aut tangendi vis ? Ubi reliquorum sensuum sedes, quas paulatim depascente morbo ulcus arrodit ? Per omnia igitur vagantur loca, ad uberiores pastum, ut animalia rationis expertia, identidem se transferentes. Occasionem ad negotiandum comparandaque cibaria circumferunt calamitatem, et supplicationis loco morbum omnibus ostendunt. Propter agritudinem autem ministris egent, a quibus manu ducantur, sed ob inopiam sese vicissim confirmant. Sic enim alter alterius utitur membris pro iis quæ sibi desunt, ut, qui per se singuli sunt imbecilli, mutua illa accessione fulciantur. Itaque in hominum conspectum sigillatim non veniunt, sed (adeo egestas etiam ad parandum victum ingeniosos et solertes facit) universi atque inter se congregati conspici volunt. Inde fit, ut, cum singuli miserabiles sint, hominibus ita conjuncti magis miserandi eadjuvandique videantur. Aliquid enim quisque in commune confert, et alius ex alia calamitate misericordiam comparat. Hic præterdit mutilatas manus ; ille tumidum ventrem ostendit, alius dilaniatam faciem : erus putrescens alias. Qua denique quisque agrotat corporis parte, eam denudat, et suam miseriam ostentat.

Quid ergo faciendum est nobis, ut nihil in naturæ legem peccasse videamur ? satisne sit, eorum affectiones deplorare, et oratione morbum extollere

A μνήμη συγχέομαι. Εἶδον πάθος ἔλσεινδον, εἶδον θέαμα δακρυῶν πλήρες· πρόκεινται κατὰ τὰς ὁδοὺς τῶν περιόντων ἄνθρωποι· μᾶλλον δὲ οὐκέτι ἄνθρωποι, ἀλλὰ τῶν ποτε ἀνθρώπων ἀθλία λείψανα, συμθόλων τινῶν καὶ γνωρισμάτων εἰς τὸ πιστευσθῆναι δεόμενοι. Οὐ γὰρ ἔχουσιν ἀπὸ τῶν τῆς φύσεως χαρακτῆρων ἐπιγινώσκεισθαι ἄνθρωποι, μόνου τῶν πάντων ἐαυτοὺς μιτοῦντες, μόνου τὴν γενέθλιον ἡμέραν διὰ κατάρκας ἄγοντες, μισοῦσι γὰρ εἰκότως τὴν ἡμέραν ἐκείνην, τὴν ἄρξασαν αὐτοῖς τῆς τοιαύτης ζωῆς. "Ἀνθρώποι, οἳ καὶ ὀνομάζειν ἑαυτοὺς ἀπὸ τῆς κοινῆς προσθηγοῦρας αἰσχύονται· ὥς ἂν μὴ τῇ κοινωνίᾳ τοῦ ὀνόματος τὴν κοινὴν φύσιν δι' ἑαυτῶν καθυβρίσειαν· οἰμωγᾷ δὲ συζῶντες, ἀπαυστον τῶν ὀρηγῶν τὴν ὑπόθεσιν ἔχοντες. "Εως γὰρ ἂν ἑαυτοὺς βλέπωσιν, αἰεὶ τὰς τοῦ ὀρηγεῖν ἔχουσιν ἀφορμὰς· ἀποροῦντες, ὅτι καὶ μᾶλλον ὀδυρόνται, τὰ μηκέτι ὄντα τοῦ σώματος, ἢ τὰ λειπόμενα· ὅσα προσηλῶσαν ἢ νόσος, ἢ ὅσα τῇ νόσῳ λείπεται· ὅτι βλέπουσιν ἐφ' ἑαυτῶν τὰ τοιαῦτα, ἢ ὅτι οὐδὲ βλέπειν ἰσχύουσιν, ἀμυρωθεῖσθαι ἐν τῷ πάθει τῆς βλάβης· ὅτι τοιαῦτα ἔχουσιν περὶ ἑαυτῶν διηγεῖσθαι, ἢ ὅτι οὐδὲ διηγέσθαι τὰ πάθη δύνανται, τὴν φωνὴν ἐκ τοῦ πάθους ἀφῆρημένοι· ὅτι τοιαύτη χρῶνται τροφῇ, ἢ ὅτι οὐδὲ ἐκείνην εὐκόλως ἢ νόσος τῇ διαφθορᾷ τῶν περὶ τὸ στόμα μορίων ἐμποδίζουσης τῆς βρώσεως· ὅτι ἐν αἰσθήσει τὰ τῶν νεκρῶν δυστυχοῦσιν, ἢ ὅτι καὶ τῶν αἰσθητέων αὐτῶν προσαφῆρηνται. Ποῦ γὰρ παρ' ἐκείνοις ἡ ὄρασις ; Ποῦ ἡ ὁσφρησις ; Ποῦ δὲ ἡ ἀφῆ ; Ποῦ δὲ τὰ λοιπὰ τῶν αἰσθητηρίων, ἃ κατ' ὀλίγον νεμομένου τοῦ πάθους ἡ σηπιδὼν ἐπιθόσκειται ; Διὰ ταῦτα κατὰ πάντας ἀλῶνται τοὺς τόπους, καθὰ περὶ τὰ ἄλλα πρὸς τὴν ἀψθονωτέραν νομὴν μετεξαισπτάμενοι· ἐφόδιον τῆς κατὰ τὴν τροφὴν ἐμπορίας, τὴν συμφορὰν περιφέροντες, καὶ πᾶσι τὴν νόσον ἀνθ' ἑκστηρίας προτείνοντες. Καὶ τῶν χειραγωγούντων δι' ἀρρώστιαν δεόμενοι, καὶ ἀλλήλους διὰ τὴν ἀπορίαν ὑποστηρίζοντες. Καθ' ἑαυτὸν γὰρ ἕκαστος ἀσθενοῦντες, ἔρεισμα τῷ ἑτέρῳ γίνονται τοῖς ἀλλήλων μέλεσιν ἀντὶ τῶν λειπόντων χρώμενοι. Οὐ γὰρ καθ' ἓνα φαίνονται· ἀλλὰ τι ἔχει καὶ ἡ ταλαιπωρία σοφὸν εἰς τὴν τοῦ βίου ἐπίνοιαν, τὸ μετ' ἀλλήλων αὐτοὺς θέλειν ὁρᾶσθαι. "Οντες γὰρ καὶ καθ' ἑαυτοὺς ἕκαστος ἔλσεινδον, ὥς ἂν μᾶλλον συμπαθεστέρους τοὺς ἀνθρώπους ποιήσειαν, προσθήκη τοῦ πάθους ἀλλήλοις γίνονται, τὸν πονηρὸν τῷ κοινῷ συνεισφέροντες ἔρανον, ἄλλος δι' ἄλλης τινὸς συμφορᾶς ἔλεον ἑαυτοῖς ἔρανίζοντες. "Ο μὲν χεῖρας ἡκρωτηριασμένας προτείνουσιν, ἄλλος γαστέρα προδεκνύων φλεγμαίνουσαν, καὶ πρόσωπον ἡκρωμένον ἑτερος, καὶ ἄλλος τὸ σκέλος ἀποσχηπόμενον· ὁ δὲ ὅ ἂν τυχὸς τοῦ σώματος ἀπογυμνώσας, ἐν ἐκείνῳ τὸ πάθος ἔδειξεν.

D Τὸ οὖν ; ἄρα ἐξαρχεῖ τοσούτον πρὸς τὸ μηδὲν εἰς τὴν τῆς φύσεως νόμον ἐξαμαρτεῖν, αὐτὸ τοῦτο τὸ τραγυθεῖν τὰ πάθη τῆς φύσεως, καὶ λόγῳ διασχευάζειν τὴν νόσον,



καὶ πρὸς τὴν μνημὴν παθαίνεσθαι; Ἡ τινος ἡμῖν καὶ Ἀ  
 ἔργου χρεῖα τοῦ ἐπιδοικνυμένου πρὸς τοὺς τοιοῦτους  
 τὸ συμπαθεῖς καὶ φιλάλληλον; Ὁ γὰρ εἰσὶν αἱ σκιογρα-  
 φίαι πρὸς τὰ ὄντως πράγματα, τοῦτο οἱ λόγοι διεξeu-  
 γμένοι τῶν ἔργων. Οὐ γὰρ ἐν τῇ λέξειν φησὶν ὁ  
 Κύριος εἶναι τὴν σωτηρίαν· ἀλλ' ἐν τῇ ποιεῖν τὰ  
 ἔργα τῆς σωτηρίας. Οὐκοῦν ἀντιληπτέον ἡμῖν αὐτοῖς  
 τῆς ὑπὲρ αὐτὸν ἐντολῆς. Μὴ γὰρ δὴ τοῦτο λεγέτω  
 τις, ὡς ἱκανόν ἐστι πόρρω που τῆς ἡμετέρας ζωῆς,  
 ἐπὶ τινος ἐσχατιᾶς ἀποικισθεῖσι τὴν τροφὴν χορηγεῖν.  
 Ἡ γὰρ τοιαύτη γνώμη, οὐχ' ἐλέου τινὸς καὶ συμπα-  
 θείας ἀποδείξιν ἔχει· ἀλλὰ τις εὐπρόσωπός ἐστιν ἐπί-  
 νοια, τοῦ παντελῶς τοὺς ἀνθρώπους τῆς ἡμετέρας  
 ἐξορισθῆναι ζωῆς. Εἴτα οὐκ αἰσχυρόμεθα τὸν ἡμῶν  
 αἰτῶν βίον, εἰ χοίρους, καὶ κύνας ὁμωροφίους ποιοῦ-  
 μεθα; Οὐδὲ τῆς κοίτης ἑαυτοῦ πολλάκις ἀπειργεῖ ὁ Β  
 κυνηγέτης τὸν σκύλακα. Οἶδε καὶ φιλήματι τὸν μό-  
 σχον ὁ γεωργὸς δεξιούσασθαι. Καὶ οὐπω τοῦτο πολὺ·  
 ἀλλὰ ταῖς ἰδίαις χερσὶ νίπτει τοὺς πόδας τοῦ θύου ὁ  
 ὀδοπόρος, καὶ βάλλει τὴν χεῖρα, καὶ ὑποκαθαίρει τὴν  
 κόπρον, καὶ τῆς εὐνῆς ἐπιμελεῖται· τὸν δὲ ὁμογενῆ  
 καὶ ὁμόφυλον, ἀτιμότερον καὶ τῶν ἀλόγων αὐτῶν  
 ποιησόμεθα; Μὴ ταῦτα, μὴ, ἀδελφοί· μὴ κυρωθῇτω  
 αὕτη κατὰ τῶν ἀνθρώπων ἡ ψῆφος. Μνησθῆναι προσ-  
 ῆκει, τίνες ὄντες περὶ τίνων βουλευόμεθα· ὅτι περὶ  
 ἀνθρώπων, ἀνθρωποι, οὐδὲν ἰδιάζον παρὰ τὴν κοινὴν  
 φύσιν ἐφ' ἑαυτῶν ἔχοντες. *Μία πᾶσιν ἐπὶ τὸν βίον*  
*ἢ εἰσόδος·* εἰς ὁ τῆς ζωῆς ἅπανι τρόπος, βρώσις καὶ  
 πόσις· ἡ τοῦ ζῆν ἐνέργεια ὁμοιότροπος· ἡ κατασκευὴ  
 τῶν σωμάτων, μίξα, καὶ ἡ καταστροφὴ τοῦ βίου ἅπαν  
 τὸ σύνθετον εἰς διάλυσιν ἔρχεται. Οὐδὲν τῶν συνεστώ-  
 των παγίαν ἔχει τὴν σύστασιν· πομφόλυγος δίκην  
 ἐπ' ὀλίγου ἡμῶν τῷ πνεύματι περιτεθέντος τοῦ σώ-  
 ματος· εἴτα ἀπέσθηνεν, οὐδὲν ἔχονς τοῦ προσκαίρου  
 τοῦτου φυχίσματος καταλιπόντες τῷ βίῳ. Ἐν στήλαις  
 καὶ λίθοις καὶ ἐπιγραφαῖς τὰ μνημόσυνα· καὶ οὐδὲ  
 ταῦτα εἰσαεὶ διαρκούντα. Ταῦτα τοῖνον ἐπὶ σεαυτοῦ  
 λογιζόμενος, *Μὴ ὑβρίζῃς*, καθὼς φησὶν ὁ Ἀπό-  
 στὸλος, *ἀλλ' ἰλάσσο·* ἄθλον εἰ μὴ σαυτῷ νομοθετεῖς  
 τὴν ἀπῆλειαν. Φεύγεις, εἰπέ μοι, τὸν ἀρρώστησαντα;  
 Τὴν ἐγκαλεῖν ἔχον; Ὅτι διεφθάρται τὸ ὑγρὸν ἐν ἐκείνῳ,  
 καὶ τις σηπεδονώδης χυμὸς ἐγκατεσπάρη τῷ αἵματι,  
 τῆς μελαίνης γολῆς τῷ ὑγρῷ παρεγγχεῖσθαι; Ταῦτα  
 γὰρ ἔστιν ἱατρῶν ἀκούειν, φυσιολογούντων τὰ πάθη.  
 Τί οὖν ἀδικεῖ ὁ ἀνθρωπος, εἰ ῥευστὴ οὐσία οὕσα ἡ  
 φύσις καὶ ἄστατος, ἐπὶ τὸ εἶδος τοῦτο τῆς ἀρρώστιας  
 παρωλισθῆσεν; Σὺ δὲ οὐχ ὀρᾷς καὶ ἐπὶ τῶν ὑγιαίνον-  
 των σωμάτων, ὅτι τᾶλλα τις εὐπαθῶν, φλυκτὶδι πολ-  
 λάκις ἢ ἀνθρακίῳ, ἢ τινι τοιοῦτῳ συνηνέχθη πάθει,  
 ἐκθερμανθείσης πέρα τοῦ θέοντος περὶ τὸ μέρος τῆς  
 ὑγρασίας, καὶ διὰ τοῦτο φλεγμονὴν τε καὶ ῥευθὸς  
 καὶ τινα πυλωδὴ διαφθορὰν παθούσης; Τί οὖν; Μὴ  
 πολεμοῦμεν τῷ ἀρρώστησαντι τῆς σαρκὸς μέρει; Τὸ  
 ἐναντίον μὲν οὖν, ἅπαν τὸ ὑγιαῖνον τοῦ σώματος πρὸς  
 τὴν τοῦ νενοσηκότος τρέπομεν θεραπείαν. Οὐκοῦν οὐ  
 τὸ πάθος βδελύκνται. Ἡ γὰρ ἔν καὶ ἐφ' ἡμῶν αὐτῶν,  
 τοῦ μέρους πονέσαντος, τὸ ὑγιαῖνον ἡλλοτριούτο τῆς

atque ipsa commemoratione commoveri? an necesse  
 est, ut facto etiam aliquo misericordiam et bene-  
 volentiam erga illos nostram declaremus? Sic est  
 profecto. Nam quæ proportio est inter res veras et  
 adumbratas picturas, eandem obtinent verba, si  
 ab operibus sejungantur. Non enim in verbis sa-  
 litem consistere dicit Dominus, sed in salutaris  
 operibus faciendis<sup>69</sup>. Quamobrem, quod nobis  
 ipsorum causa mandatum est, id oportet ut ipsi nec  
 exsequamur. Neque enim illud omnino quispiam  
 dicat, esse satis, si procul a nobis in extremam  
 aliquam nostræ regionis partem, tanquam in colo-  
 niam deductis alimenta suppedientur. Ea namque  
 sententia nullam veræ elementæ et commiseratio-  
 nis significationem habet, sed sub ea misericordiæ  
 specie illud consilium latet, ut homines e vita no-  
 stra prorsus exterminetur. Deinde nostræ nos vi-  
 vendi consuetudinis non pudet? qui sues, et canes  
 contubernales habeamus, adeo ut ne suo quidem  
 lectulo venator catellum arceat, et agricola vitulum  
 exosculetur: et propriis manibus viator asini pedes  
 lavet, et curandis vulneribus medicas manus adhi-  
 beat, stercusque auferat, et cubile substernat, eos  
 autem, qui generis necessitudine nobis conjuncti  
 sunt, ipsis etiam rationis expertibus animalibus  
 postponamus? Ne fiant hæc, quæso, ne fiant, o  
 fratres. Ea sententia adversus homines rata ne ha-  
 beat. Operæ pretium est meminisse, qui sumus,  
 de quibus consilium capiamus. Neque de homini-  
 bus homines, qui nihil proprium, et a natura com-  
 muni sejunctum possidemus. *Unus omnibus in hanc*  
*vitam introitus,* idem omnibus vitæ modus edendi,  
 bibendi, vivendi similis ratio, eadem corporum  
 constructio, *idem e vita exitus*<sup>70</sup>. Omnia enī com-  
 posita dissolvuntur, et ad interitum veniunt. Nihil  
 eorum quæ mista coneretaque sunt, semper eodem  
 statu manet. Exiguum ad tempus bullarum instar  
 spiritui nostro circumjectum est corpus. Mox autem  
 extinguimur, nullo hujus tumoris in vita relicto  
 vestigio, in columnis, et lapidibus, et titulis monu-  
 mentis, ac ne illa quidem sempiterna. Hæc igitur  
 tecum ipse reputans, *Noli altum sapere*, scripsit  
 Apostolus, *sed time*<sup>71</sup>. Incertum est, an in te ipsum  
 statuas sævitie legem. Ægrotantemne fugis? Dic,  
 amabo, ecquid pratexens, id facis? An quia in illo  
 corruptus est humor, et putridus quidam succus,  
 atra bile cum ipso humore confusa, sanguinem in-  
 fecit? Has enim causas medici, cum de morbis dis-  
 serunt, afferre solent. Quodnam igitur est hominis  
 crimen, si naturæ materia mobilis et inconstans  
 ad illud ægritudinis genus defluxit? Tu vero non  
 cernis in ipsis etiam valentium corporibus sepe  
 contingere, ut qui cætera sanus est, inflammatione,  
 aut carbunculo, aut ejusmodi aliquo morbo corripiat-  
 ur, incensa supra quam opus sit, circa membrum  
 aut partem aliquam materia humida et ideoque in  
 tumorem, et ruborem, et putridum saniem con-

<sup>69</sup> Matth. ii, 22; Luc. vi, 46. sqq. <sup>70</sup> Sap. vii, 6. <sup>71</sup> Rom. xi, 20.

versa? Quando igitur sic affecti sumus, eamne carnis A partem aegrotantem aversamur, an contra potius reliquas corporis partes sanas omnes ad illius laborantis curationem, convertimus? Non igitur detestabilis est morbus; alioquin in nobis etiam ipsis ab ea parte curanda, quae morbo affecta est, sanae partes abhorrent. Quid ergo nos ab illis disjungit? quid tandem est? Illud profecto, quod non timemus minas illius, qui dicit: *Discedite a me in ignem aeternum: quatenus enim uni ex his non fecistis, nec mihi fecistis*. Si enim haec ita habere arbitrantur, nunquam adduci in eam sententiam possent, ut aegrotantes a se repellerent, nec studium, quod in calamitosos impenderetur, vitae nostrae contagium existimarent. Quamobrem si fidelem eum qui promisit, arbitramur, mandatis illius, sine quibus digni promissis ejus esse non possumus, obtemperemus. Hospes, nudus, indigens cibo, infirmus, in carcere clausus, et omnia quae commemorantur in Evangelio, in hoc misero tibi proposita sunt. Vagus oberrat et nudus, infirmus, et propter inopiam, quae morbum ipsum consequitur, rerum egens necessariorum. Qui enim nec domi habet unde alatur, nec aliunde labore potest quaestum facere, huic utique desunt ea, quae vitae usus requirit. Vinculus autem propterea est, quoniam morbi vinculis constringitur. Itaque mandatorum omnium summam in hoc expletam habes, et ipsum omnium Dominum ob ea quae benigne ipsi praestiteris, obstrictum et obligatum<sup>72</sup>. Curigitur in tuae vitae perniciem niteris? Qui enim rerum omnium Dominum amicum habere non vult, is sibi ipse gravis est inimicus. Quemadmodum autem mandati observantia conciliatur, sic abalienatur crudelitate. *Tollite (inquit) jugum meum super vos*<sup>73</sup>. Mandatorum observantiam jugum appellat; jubenti pareamus. Efficiamur jumentum Christi, induentes vincula charitatis. Tale jugum ne detrectemus, ne excutiamus, suave est, leve est. Subeuntis cervicem non atterit, sed demulcet. *ut etiam in benedictionibus metamus*<sup>74</sup>. Multiplex

Vis intelligere, in quantum altitudinem extollatur harum stirpium incrementum? Ipsos caeli vertices attingunt. Quidquid enim in hos contuleris, in caeli thesauris conditum invenies. Ne diffidas iis quae dicta sunt, neve horum amicitiam contemnendam putes. Manus quidem ipsorum sunt mutilatae, sed ad ferendum auxilium non imbecillae. Pedes inutiles effecti sunt, sed currere ad Deum non prohibentur. Effluit lux oculorum, sed animo cernunt illa bona quae oculorum acies intueri non potest. Quamobrem corporis deformitatem ne despicias. Parumper expecta, et quod superet omnis miraculi fidem, intueberis. Non enim quaecunque materiae fluxie contingunt, eadem in perpetuum manent; sed quando anima hujus caduci terrenique carceris nexu soluta est, tunc propria splendet pulchritudine. Hec au-

θεραπειάς τοῦ κάμνοντος. Ἀλλὰ τίς ἐστιν αἰτία, ἡ τῶν τοιούτων ἡμᾶς ἀφιστῶσαι. Τίς αὖτις; Τὸ μὴ φοβεῖσθαι τὴν ἀπειλὴν τοῦ εἰπόντος, ὅτι *Πορεύεσθε ἀπ' ἐμοῦ εἰς τὸ πῦρ τὸ αἰώνιον· ἐφ' ὅσον γὰρ οὐκ ἐποιήσατε ἐν τούτῳ, φησὶν, οὐδὲ ἐμοὶ ἐποιήσατε*. Εἰ γὰρ ταῦτα οὕτως ἔχειν ὥντο, οὐκ ἂν τοιαύτην ἔσχον περὶ τῶν ἀρρώστούντων γνώμην, ὥστε ἀποθεῖσθαι ἀφ' ἑαυτῶν, καὶ μολυσμὸν οἶσθαι τοῦ ἡμέτερου βίου, τὴν περὶ τοὺς ταλαιπωρουμένους σπουδὴν. Οὐκοῦν εἰ πιστὸν ἡγοῦμεθα τὸν ἐπαγγεῖλαμενον, ἀντιληπτέον ἂν εἴη τῶν ἐντολῶν, ὧν ἄνευ οὐκ ἔστι τῶν ἐλπιζομένων ἀξιωθῆναι. Σένος, καὶ γυμνός, καὶ τροφοῆς ἐνδεής, ἀποθνέων καὶ κατὰ κλειστός, καὶ πάντα σοι οὗτός ἐστιν, ὅσα ἐν τῷ Εὐαγγελίῳ προεῖρηται ἀλήτης καὶ γυμνός περιέρχεται, γυμνός δὲ καὶ τῶν ἀναγκαίων ἐπιδεής, διὰ τὴν ἐπακολουθοῦσαν τῇ πάθει πενίαν. Ὁ γὰρ μήτε τι τῶν οἴκοθεν ἔχων, μήτε μισθωτὸς γενέσθαι θυνάμενος, ἐξ ἀνάγκης πάντως ἄπορος τῶν πρὸς τὴν ζωὴν ἐπιτηδεύων ἐστίν· δεσμών τες τε ὑπὸ τῆς ἀρρώστιας πεπεδημένος. Οὐκοῦν ὅλον τὸ πλήρωμα τῶν ἐντολῶν ἐν τοῦτοις ἔχεις πληρούμενον, καὶ αὐτὸν τὸν τῶν ὅλων Κύριον ὑπόχρῳόν σοι διὰ τῆς εἰς τοῦτον φιλανθρωπίας· γινόμενον. Τί οὖν φιλονεικεῖς κατὰ τῆς ἰδίας ζωῆς; Τὸ γὰρ σύνοικον ἑαυτῷ τὸν Θεὸν τῶν ὅλων μὴ θελήσῃς ἔχειν, οὐδὲν ἄλλο ἐστίν, ἢ καθ' ἑαυτοῦ τινα ἰσχυρὸν γενέσθαι. Ὡς γὰρ διὰ τῆς ἐντολῆς εἰσὶν κίττειται, οὕτω διὰ τῆς ἀπηγείας ἀποχωρίζεται. *Ἀρατε, φησὶ, τὸν ζυγὸν μου ἐφ' ὑμᾶς*· ζῦ ὃν δὲ λέγει, τὴν τῶν ἐντολῶν ἐργασίαν. Ὑπακούσμεν τῷ κελεύοντι, γενόμεθα τοῦ Χριστοῦ ὑποζύγιον. ταῖς ζευγαῖς τῆς ἀγάπης ἑαυτοὺς ἐνδύσαντες. Μὴ ἀποπεισώμεθα τὸν τοιοῦτον ζυγόν· χρηστός ἐστίν, ἐλαφρὸς ἐστίν· οὐ τριβεί τὴν αὐχένα τοῦ ὑπελθόντος, ἀλλὰ λειάνει. *Σπειρώμεν ἐπ' εὐλογίαίς, φησὶν ὁ Παῦλος, ἵνα καὶ ἐπ' εὐλογίαίς θερίσωμεν*. Πολύχοις στάχυς ἐκ τῆς τοιαύτης ἀναδύσασθαι σποράς. Βαθὺ τῶν ἐντολῶν τοῦ Κυρίου τὸ λήϊον· ὑψηλὰ τὰ τῆς εὐλογίας γεννήματα.

*Seminemus in benedictionibus*, inquit Apostolus, spica ex tali semente pullulabit. Ampla est Domini

Βούλει μαθεῖν εἰς ὅσον ἀνατείνεται ὕψος τῶν γεννημάτων ἡ αὐξησις; Αὐτῶν τῶν οὐρανίων ὕψωμάτων ἐφάπτεται. Ὅσα γὰρ ἂν τοῦτοις ποιήσης, τοῖς οὐρανίοις θησαυροῖς καρποφορεῖς. Μὴ ἀπελπίσης τῶν λεγομένων· μὴ εὐκαταφρόνητον λογισθῇ τῶν τοιούτων τὴν φιλίαν. Ἡ χεὶρ ἡκροτηρίασται, ἀλλ' οὐ πρὸς συμμαχίαν. Ὁ ποὺς ἡχρεῖται, ἀλλὰ πρὸς τὴν Θεὸν οὐ κωλύεται τρέχειν. Ὁ ὀφθαλμὸς ἐξεῖρήνη, ἀλλὰ βλέπει διὰ τῆς ψυχῆς τὰ ἀγαθὰ καὶ ἀθέατα. Μὴ τοίνυν τὴν ἀμορφίαν κατανόει τοῦ σώματος. Μικρὸν ἀνάμεινον, καὶ ὅψει τὸ παντὸς θαύματος ἀπιστότερον. Οὐ γὰρ ὅσα περὶ τὴν βευστήν φύσιν συμβέβηκε, ταῦτα καὶ εἰσαεὶ παραμένει. Ἀλλ' ὅταν ἐλευθερωθῇ τῆς πρὸς τὸ φθορτὸν τε καὶ γήϊνον συμπλοκῆς ἡ ψυχὴ, τότε τῷ ἰδίῳ κάλλει ἐνωραίζεται. Τεκμηρίων δὲ, οὐκ ἐβδολύετο τοῦ πτωχοῦ τὴν χεῖρα μετὰ τὸν βίον τοῦτον ὁ τρυφή-

<sup>72</sup> 1<sup>ου</sup> Cor. xiv, 17. <sup>73</sup> Matth. xi, 29. <sup>74</sup> II Cor. ix, 6.

τῆς ἐκεῖνος πλούσιος· ἀλλ' ἤξιον γενέσθαι αὐτῶν τὸν ποτε διεφθορότα τοῦ πτωχοῦ δάκτυλον, τῆς τοῦ ὕδατος σταγόνας διάκονον· ἐπιθυμῶν αὐτῇ τῇ γλώττῃ τὴν περὶ τὸν δάκτυλον ἱμάδα τοῦ πτωχοῦ περιλῆψαι· οὐκ ἂν τοῦτο ἐπιθυμήσας, εἰ τὴν ἐκ τοῦ σώματος ἀγρίαν τῇ χαρὰκτῆρι τῆς ψυχῆς ἐνείωρα. "Ὅσα εἰκόδες ἦν μάτην παλιννοθεῖν ἐν τῇ μεταβολῇ τοῦ βίου τὸν πλούσιον· πόσα μακαρίζειν τῆς ἐν τῇ ζῳῇ ταύτῃ δυσκληρίας τὸν πένητα· πόσα καταμέμψεσθαι τὴν ἐαυτοῦ λῆξιν, ὡς ἐπὶ κακῇ τῆς ψυχῆς ἀποκληρωθεῖσαν τῇ πλούτῃ· εἰ δὲ δὴ καὶ ἀναβιώσκει πάλιν ἐξῆν, ἐν τίσιν ἂν ἐδέξατο πάλιν γενέσθαι; "Ἄρ' ἐν τοῖς κατὰ τὸν βίον τοῦτον εὐδαίμονουσιν, ἢ δυσκληρούσιν; "Ἀλλ' οὐκ ἄθρολον ὅτι προσέτιμῃσε τῶν δυσημερούντων τὸν κληρον. "Ἀξιὸν γὰρ γενέσθαι μνηστῆρ τῶς ἀδελφοῖς ἐκ τῶν νεκρῶν τινά· ὡς ἂν μὴ κακένοι τῇ ὑπερφανείᾳ τοῦ πλούτου βλαβέντες, ἐν τῇ τρυφῇ τῆς σαρκὸς ἐπὶ τῇ αὐτῇ χάσμα τοῦ ἁδου κατενεχθῶσι, διὰ τοῦ λείου τῆς ἡδονῆς ὀλισθήσαντες. Τί οὖν οὐ σωφρονίζομεθα τοῖς τοιούτοις τῶν διηγημάτων; Τί οὐκ ἐμπορῶμεθα τὴν καλὴν ἐμπορίαν, ἣν συμβουλεύει ὁ θεὸς "Ἀπόστολος; Τὸ ὑμῶν περίσσευμα, φησὶν, εἰς τὸ ἐκείνων ὑστέρημα· ὡς ἂν τὸ περισσὸν τῆς ἐκείνων ἀνέσεως, ἐν τῇ μετὰ ταῦτα βίῳ καὶ ὑμῶν πρὸς σωτηρίαν ἀρκέσειεν. Εἰ τοίνυν βουλόμεθα λαβεῖν τι χρηστὸν, προλαβόντες παράσχουμεν εἰ ἀνελθῆναι μετὰ ταῦτα, νῦν ἀναπαύσμεν· εἰ δεχθῆναι παρ' αὐτῶν εἰς τὰς αἰωνίους σκηνάς, νῦν αὐτοὺς ἐν ταῖς ἡμετέραις καταδεξώμεθα· εἰ θεραπευθῆναι τῶν ἀμαρτιῶν τὰ τραύματα, τοῦτο καὶ αὐτοὶ τοῖς σώμασι τῶν κακωμένων ποιήσωμεν. Μακάριοι γὰρ οἱ ἐλεήμονες, ὅτι αὐτοὶ ἐλεηθήσονται.

strorum vulnera curari, illorum corporum plagis ipsi misericordiam consequuntur<sup>75</sup>.

"Ἀλλ' ἴσως ἔρει τὸς, ἀγαθὴν μὲν εἰς ὕστερον εἶναι τὴν ἐντολὴν· νυνὶ δὲ μετὰδοσίν τινα καὶ κοινωνίαν τοῦ πάθους διευλαβεῖται· καὶ διὰ τὴν μὴ παθεῖν τι τῶν ἀβουλήτων, φεύγειν οἴεται χρῆναι τὸν προσεγγισμὸν τῶν τοιούτων. Λόγοι ταῦτα, καὶ προγράσεις, καὶ πλάσματα, καὶ τῆς περὶ τὰς ἐντολὰς τοῦ θεοῦ ῥαθυμίας ἐμπρόσωπα τινα προκαλύμματα. Τὸ δ' ἀληθές, οὐχ οὕτως ἔχει. Οὐδεὶς γὰρ ὑπαστὶ φόβος τῇ τῆς ἐντολῆς ἐργασίᾳ. Μηδεὶς κακῇ τῇ κακῇ θεραπεύετω. Πόσους γὰρ ἔστιν ἰδεῖν ἐκ νεότητος καὶ μέχρι γῆρας ταῖς θεραπεύσεως τούτων ἀποσχολάζοντας, καὶ οὐδὲν τι τῆς κατὰ φύσιν εὐεξίας τοῦ σώματος διὰ τῆς τοιαύτης σπουδῆς ἀμαρύνσαντας; Οὐδὲ γὰρ εἰκόδες ἐστὶ γενέσθαι ταῦτα. "Ἀλλ' ἐπειδὴ τινα τῶν νοσημάτων, οἷον αἱ λοιμώδεις ἐπιφοραὶ, καὶ ὅσα τοιαῦτα τῆς ἐξωθεν αἰτίας ἡρτημένα, ὅταν ἐκ διαφθορᾶς ἄερος ἢ ὕδατος γίνηται, ὑποπτα τοῖς πολλοῖς ἐστίν, ὡς ἐκ τῶν προεαλωκότων καὶ πρὸς τοὺς προσεγγίζοντας διαβαίνοντα, οὐδὲ ἐκεί τοῦ πάθους, ὡς οἶμαι, τῇ ὑγιαίνουντι τὴν ἀβρωσίαν ἐκ διαδόσεως ἐμποιοῦντος· ἀλλὰ τῆς κοινῆς ἐπιφορᾶς τὴν ὁμοίηται καὶ τὸν ἀβρωστήματος ἐπαγοῦσης, ἔσθην αἰτίαν ἢ νόσος ἐκ τῶν προεαλωκότων καὶ εἰς τοὺς λοιποὺς διαβαίνουσα. Ἐνταῦθα δὲ ἐνδο-

tem vel inde conjicito, quod post hanc vitam non despexit pauperis manum voluptarius ille dives, quin etiam optavit, ut, qui olim corruptus erat, pauperis digitus, sibi aque guttam ministraret, cupiens ipsa lingua stillantem ipsius digitum circumlambere<sup>76</sup>, id neququam desideraturus, si ex corpore provenientem tristem illam turpitudinem in animæ quoque forma conspexisset. Quam multa in ea vite commutatione verisimile est divitem recantasse? Quam multis nominibus beatum existimasse pauperem illum propter angustias, quibus oppressus fuerat in hac vita? Quot modis fortunam suam, cui in perniciem animæ divitiæ date fuerant, incusasse? Quod si reviviscere licuisset, quidnam data optione fuisse creditis electurum? In eorum esse numero, qui in hac vita beati censentur, an in eorum potius, qui miseri judicantur? Non est dubium, quin infeliciū conditionem fuerit accepturus; erat enim, ut ad fratres nuntius ex mortuis mittatur aliquis, ne ipsi quoque divitiarum splendore elati ac tumidi, et propter lubricum voluptatis prolapsi, in eundem inferni hiatum atque voraginem detrudantur. Cur igitur ejusmodi exemplis admoniti nondum respiscimus? Cur præclarum illud negotiationis genus, ut consulti Apostolus, non exerceamus? *Vestra*, inquit<sup>76</sup>, *copia eorum inopiam sustentet, ut eorum opes in ea quæ post secutura est vita, vobis ad salutem opitulentur*. Si quid igitur benignitatis percipere volumus, bene merendo antevertamus; si posthæc relinqui eos in præsentia recreemus; si ab illis in æterna recipi tabernacula<sup>77</sup>, nunc eos in nostra recipiamus; si peccatorum nomine præstemus. *Beati enim misericordes, quoniam*

At aliquis fortasse dicet, utile quidem in posterum esse mandatum: sed hoc tempore sibi adhibendam esse cautionem, ne ejusdem morbi contagione contaminetur. Atque ita ne temeritatis poenas det, et aliquid eorum, quæ nollet, perpetiatur, sibi eorum congressum ac consuetudinem vitandam putat. Nugæ sunt hæc, et excusationes fictæ ac commentitiæ, quibus veluti quibusdam integumentis inertia ad conficienda mandata Dei protegitur. Non autem ita se res habet. Nullus enim in exsequendo mandato timor inest. Nemo malo malum curet. Quot enim homines licet videre, qui jam inde a pueritia ad ipsam usque senectutem suam in ejusmodi curatione operam collocarunt, neque tamen ob id studium bona ipsorum habitudo corporum naturalis est ullo modo facta deterior? Neque vero ulla probabili ratione id fieri potest. Ceterum quoniam aliquando sæviunt quedam morborum genera, ut pestilentia, et alia ejusmodi, quæ ex causis externis pendent, quæ videlicet aere aquave corrupta generantur; hæc autem tanquam ab illis, qui prius correpti sunt, eos qui appropinquant, invadant atque coinquinant, multis suspecta sunt: quanquam

<sup>75</sup> Luc. xvi. 19 sqq. <sup>76</sup> I Cor. viii. 14. <sup>77</sup>

Luc. xvi. 9. <sup>78</sup> Matth. v. 7



meo quidem iudicio neque affectio illa ex successione sanis morbum disperditur, sed communis pestilentiae scævitia morbi similitudinem afferente morbus inde generatus est, et ab illis qui primi correpti sunt ad reliquos serpsit. At hic quoniam affectionis vis intus contrahitur et consistit, et ex tabificorum humorum permistione quodammodo sanguis corrumpitur, in aegrotante solum haeret et circumscribitur affectio. Hoc autem sic habere, illud indicium sit. Qui morbo laborant, aliquidne melioris habitudinis acquirunt ex consuetudine et familiaritate eorum, qui comoda feruntur valetudine, quamvis curentur ab eis diligentissime? Nihil omnino. Sic igitur e contrario fieri par est, ut nihil ex aegrotantibus ad recte valentes incommodi perveniat. Quare, cum tanta mandati utilitas sit, ut inde regnum coelorum comparatur; in eo autem exercendo nullum periculum, ut corpus detrimenti nus ipsum charitatis mandatum excolatur?

Difficile, et magni laboris est, inquires, ut homines ad haec, a quibus naturaliter et instinctione quadam animi abhorrent, amplectenda pertrahantur. Belle, rationem admitto, et laboriosum esse confiteor. Verum quidnam eorum quae ex virtute perficiuntur, a labore vacuum ostendes? Sudores et labores multos rerum caelestium spei lex divina proposuit, arduamque ad vitam ducentem viam hominibus demonstravit, eamque laboriosissimis ac difficillimis quibusque documentis peranguste referens undique coarctavit. *Angusta enim est porta, et arcta*, inquit, *est via quae ducit ad vitam*<sup>79</sup>. Quid ergo? Illamne summi boni spem ideo contemnemus, quod ad illud ignavis et inertibus aspirare non licet? Interrogemus adolescentes, utrum laboriosius sit, sobrie, caste et continenter vivere, an relaxare habenas cupiditati, et solute ac libere conquisitis undique voluptatibus frui; et haec an illa vivendi ratio suavior, et magis optanda videatur. Quid ipsi sint responsuri nemini dubium est. Nos ergo propterea id, quod jucundum et facile est complectemur; virtute autem, quod difficilis laboriosaque sit, per ignaviam deliciemus? Atqui illi qui vitae leges tulit, ista non probantur. Proinde spatiosa illa deorsum ad perniciem tendente nobis interdicta via. *Intrate*, inquit, *per angustam et arctam portam*. Unum igitur ex illis institutis, quae recte per laborem exercentur, et hoc existimemus, ut rejectum e vita atque exoletum mandatum in consuetudinem inaleamus, et naturalem offensionem, atque fastidium animi, quo ab illo abhorremus, exercitationis assiduitate leniamus, et emendemus. Magna enim est consuetudinis vis, et rebus etiam difficilioribus solet voluptatem quamdam aspergere. Quamobrem ne quis amplius mandatum esse difficile ac laboriosum objiciat; sed potius omnes utile ac fructuosum illud recte olentibus lateantur. Et quoniam apparet lucri magnitudo, labor omnis alacriter suscipiatur. Nam quod prin-

θεν συνισταμένης τῆς τοῦ τοιοῦτου πάθους κατασκευῆς, καὶ τινὰ τοῦ αἵματος ἐκ τῆς παρεγγύσεως τῶν φθοροποιῶν χυμῶν διαφθορὰν ὑπομένοντος, ἐν τῷ κάμνοντι τὸ πάθος περιορίζεται· καὶ ὅτι ταῦτα οὕτως ἔχει, πάρεστι καὶ ἀπὸ τοῦτου μαθεῖν. Μὴ τις ἀπὸ τῶν εὐεκτοῦντων τοῖς ἀβρώστοις κοινωνία τῆς κρείττονος ἕξεως γίνεται, κἂν σφόδρα λιπαρῶς τῇ θεραπείᾳ προσμένωσιν; Οὐκ ἔστι ταῦτα. Οὕτως οὖν εἰκὸς καὶ τὸ ἐμπαλιν, μηδὲ ἀπὸ τῶν ἀσθενούντων πρὸς τοὺς εὐεκτοῦντας μεταβαίνειν τὸ πάθος. Εἰ τοίνυν τὸ μὲν κέρδος τῆς ἐντολῆς τοσοῦτον, ὥστε βασιλεῖαν οὐρανῶν δι' αὐτῆς ἐτοιμάζεσθαι, ζημία δὲ πρόσεστιν αὐτοῖς οὐδεμία τῷ σώματι τοῦ θεραπεύοντος· τί τὸ κωλύον ἐστὶ λοιπὸν, ἐνεργὸν εἶναι τὴν ἐντολὴν τῆς ἀγάπης;

ut inde regnum coelorum comparatur; in eo autem quidquam accipiat, quid impedimento est, quominus

B 'Ἄλλ' ἐπίπονον λέγεis εἶναι τὸ βιάσασθαι φυσικῶς τὰ τοιαῦτα μυστατομένην τῶν πολλῶν τὴν ἔξιν; Καλῶς· συντίθεμαι τῷ λόγῳ, ὅτι ἐπίπονον. Τί δὲ ἄλλο τῶν κατ' ἀρετὴν τελουμένων ἄπονον δεῖξει; πολλοὺς ἰδρῶτας καὶ πόνοον τῶν οὐρανίων ἐλπίδων προστάτας νόμος, καὶ δυσπόρευτον τὴν ἐπὶ τὴν ζωὴν ὁδὸν τοῖς ἀνθρώποις ὑπέδειξε, τοῖς ἐπιπόνοις καὶ τραχυτέροις τῶν ἐπιτηδευμάτων ἀπανταχθὲν ἀποστενωσας. *Στενὴ γὰρ καὶ τεθλιμμένη*, φησὶν, *ἡ ὁδὸς ἡ ἀπάγουσα εἰς τὴν ζωὴν*. Τί οὖν; Διὰ τοῦτο τῆς ἐλπίδος ἐκείνης τῶν ἀγαθῶν ἀμελήσωμεν, ὅτι μὴ μετὰ ῥαστώνης ἔξεστι κτήσασθαι; Ἐρωτήσωμεν τὴν νεότητα, εἰ μὴ ἐπίπονος ἡ σωφροσύνη δοκεῖ, ἢ τὸ ἀναλίδην ταῖς ἐπιθυμίαις κερηθῆσθαι, τῆς ἐγκρατοῦς διαγωγῆς μὴ πολλὰ ποθεινότερον. Ἄρ' οὖν διὰ τοῦτο τὸ μὲν ἡδὺ τε καὶ

C εὐπετὲς ἀνθεξόμεθα, πρὸς δὲ τὸ τραχὺ τῆς ἀρετῆς ἀποκνήσωμεν; Οὐ ταῦτα δοκεῖ τῷ τῆς ζωῆς νομοθέτῃ, τῷ τὴν πλατεῖαν καὶ κατωφερῇ καὶ εὐρύχωρον ὁδὸν κατὰ τὸν βίον κωλύσαντι. *Εἰσελθετε γὰρ, φησὶ, διὰ τῆς στενῆς καὶ τεθλιμμένης*. Οὐλοῦν καὶ ἐνταῦθα ἐν τῶν διὰ πόνοον κατορθουμένων καὶ τοῦτο νομίσωμεν, τὸ ἀγαγεῖν εἰς συνήθειαν ἀποξενουμένην τοῦ βίου τὴν ἐντολὴν, καὶ τὴν φυσικὴν τῶν ὑγιαίνοντων ἀποστροφήν τῇ ἐπιμονῇ τοῦ πράγματος θεραπεύωμεν. Δεινὴ γάρ ἐστιν ἡ συνήθεια καὶ τοῖς δυσκόλοις εἶναι δοκοῦσιν ἡδονὴν τινὰ διὰ τῆς ἐπιμονῆς ἐνεργάσασθαι. Μὴ τοίνυν λεγέτω τις, ὡς ἐπίπονον, ἀλλ' ὅτι ἐπωφελὲς τοῖς μετιοῦσι τὸ κατορθούμενον. Καὶ ἐπειδὴ μέγα τὸ κέρδος, ὑπεροπτεῖον τοῦ πόνου, διὰ τὸ κέρδος. Πῶς δὲ τῷ χρόνῳ τὸ τέως ἐπί-

D πονον διὰ τῆς συνήθειας γενήσεται. Εἰ δὲ δεῖ καὶ τοῦτο προσθεῖναι τοῖς εἰρημένοις, ὅτι καὶ παρ' αὐτὸν τοῦτον τὴν βίον ἐπωφελὲς ἐστὶ τοῖς ὑγιαίνουσιν ἢ πρὸς ἀτυχοῦντας συμπάθει· καλὸς γάρ ἐστι τοῖς νοῦν ἔχουσιν ἔρως ἐλέου, ἐν ταῖς ἐτέρων δυσπραγίαις προαποκείμενος. Ἐπειδὴ γὰρ μιᾷ φύσει διοικεῖται πᾶν τὸ ἀνθρώπινον, καὶ οὐδὲν ἔχει οὐδεὶς τῆς διηγενοῦς εὐπραγίας βεβαίον τι παρ' ἑαυτῷ τὸ ἐνέχυρον· διὰ παντὸς προτρέπει μεμνηθῆσθαι τοῦ εὐαγγε-

<sup>79</sup> Matth. vii, 14 sqq.

λικοῦ παραγγέλματος, τοῦ συμβουλευόντος, ἅπερ ἂν ἡμεῖς ποιοῦμεν ἵνα ποιῶσιν ἡμῖν οἱ ἄνθρωποι, ταῦτα ποιεῖν. Ἔως τοίνυν εὐπλοεῖς, ὄρεξον χεῖρα τῷ ναυαγῇ. Κοινή ἡ θάλασσα, κοινὸν τὸ κλυδώνιον, κοινή τῶν κυμάτων ἡ ταραχή· ὕψαλοι καὶ σπυλάδες καὶ σκόπελοι, καὶ τὰ λοιπὰ τῆς τοῦ βίου ναυαγίας κατὰ ἴσον παρέχει τοῖς ναυτιλλομένοις τὸν φόβον. Ἔως ἀπαθῆς εἶ, ἔως ἀκινδύνως διαπλέεις τοῦ βίου τὴν θάλασσαν, μὴ παρέλθῃς ἀνηλεῶς τὸν προσπταίσαντα. Τίς ἐγγυητής σοι τῆς διηγεκοῦς εὐπλοεῖς; Οὐπω κατῆρας εἰς τὸν λιμένα τῆς ἀναπαύσεως· οὐπω τῶν κυμάτων ἐκτός ἐστηκας· οὐπω σοι βέβηκεν ἐπὶ σταθεροῦ ἡ ζωή. Ἐτι φέρῃ διὰ τοῦ βίου πελάγιος. Οἶον σεαυτὸν δείξεις τῷ δυστυχήσαντι, τοιοῦτους παρασκευάσεις σεαυτῷ τοῖς συμπλέοντας. Ἀλλὰ πάντες καταντήσαιμεν εἰς τὸν λιμένα τῆς ἀναπαύσεως, τῷ ἁγίῳ Πνεύματι πρὸς τὴν προκειμένην τοῦ βίου ναυτιλίαν διευδιάζοντες. Παρεῖη δὲ ἡμῖν ἡ διὰ τῶν ἐντολῶν ἐργασία, καὶ τὸ τῆς ἀγάπης πηδάλιον· δι' ὧν εὐθυνόμενοι, καταλάβομεν τὴν γῆν τῆς ἐπαγγελίας, ἐν ᾗ ἡ πόλις ἐστὶν ἡ μεγάλη, ἥς τεχνίτης καὶ δημιουργός ἐστιν ὁ Θεός ἡμῶν, ᾧ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

listi <sup>80</sup>. Nondum extra fluctuum periculum es constitutus. Tibi nondum in loco tuto constitit vita. Adhuc in vitæ pelago jactaris obnoxius tempestati. Qualem erga naufragum te præstiteris, tales erga te eos, qui simul navigant, experieris. Omnes igitur in quietis portum secundo sancti Spiritus afflatu provehi contendamus. Adsit diligens mandatorum exercitatio, et gubernaculum charitatis! Quibus adjuti tandem promissionis terram assequamur, in qua sita est magna illa civitas, cuius architectus et aedificator est Christus Deus noster, cui gloria in æternum. Amen.

<sup>80</sup> Psal. cvi, 19.

## ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ

ΕΙΣ ΤΟ,

Ο ΔΕ ΠΟΡΝΕΥΩΝ, ΕΙΣ ΤΟ ΙΔΙΟΝ ΣΩΜΑ ΑΜΑΡΤΑΝΕΙ (1).

## EJUSDEM S. GREGORII

IN ILLUD

QUI FORNICATUR, IN PROPRIUM CORPUS PECCAT.

*Gentiano Herveto interprete.*

Φοβερά τῆς ἀποστολικῆς παραγγέλιας ἡ σάλπιγξ, ἡ πολλὰ μὲν καὶ ἄλλα τῆς εὐσεβείας μαρτυρουμένη στρατὸν, μάλιστα δὲ τῶν τῆς ἀσχυρότητος βαρὰθρον

Terribilis tuba apostolici præcepti, multa quidem etiam alia testificans exercitum pietatis, et maxime eos expellens a barathro turpitudinis, et

(1) Græcus textus editus est ex apographo Cæsareæ Bibliothecæ cum altero Patricii Junii oblato

nunc et emendato, ejus variæ lectiones in textu inter uncas inclusæ.

in hac etiam addens militare praeceptum : *Fugite*, inquit, *fornicationem. Omne peccatum, quod fecerit homo, est extra corpus*<sup>1</sup>. Sensibilium enim bellorum milites, nunc quidem adversis frontibus pugnam capessentes, nunc autem fuga utentes, acies instrunt. Est etiam animarum bellum, quod et resistendo et fugiendo prudenter geritur. Hoc sciens Paulus, qui per utramque instruendae aciei artificiosam rationem ducit exercitum, nunc quidem praecipit ut ad pugnam committendam stent fortiter. *State accincti lumbos vestros in veritate*<sup>2</sup>; nunc autem fuga consulit decipere inimicos, *Fugite*, inquit, *fornicationem*. Si irruat bellum incredulitatis, utile est illi resistere. Sed si dolo nobis minetur acies, contra hos adversarios pulchrum est locare insidias.

Tenditur arcus calumniae: utile est adversa fronte congregari cum mendacio. Quando autem jactat telum forma meretricia, honestum est tergum vertere, et adversum vultum fugere. In oculos enim telum dirigit fornicatio: et oportet meminisse praecepti imperatoris: *Fugite fornicationem*. Habet enim aliquid magis timendum, quam alia scelera. Nam alia quidem peccata videntur abstinere a carne eorum qui ipsa admittunt: et quod actum est, in eo solo se sistit, quod suscipit actionem: ut in rapinis, eorum est solum damnum, quibus est raptum. In vitio invidiae, id erumpit in eos solum quibus invidetur. In sycophantiis et calumniis, si eis fides habeatur, is solus vocatur in periculum, qui eis appetitur. In iis quoque similiter, qui eadem fecerunt, ejus est, in quem facta est, infortunium. Si quis nefariorum factorum persequatur actiones, inveniet eorum quidem, qui faciunt injuriam, partem lucrari; eorum autem, quibus fit injuria, damnum accipere. Fornicatio autem non suscipit ejusmodi divisionem: nec ejus, qui passus est, actionem separat ab eo qui egit, sed utrumque simul evertit, et colligat communi vinculo pollutionis. Possunt avari, cum alium damno affecerint, ipsi nullo damno affici. Fornicatores autem non possunt corpus probro et dedecore afficere, qui etiam simul cum eo qui probro est affectus, ipsi quoque probro afficiantur. [Ii qui occidunt, eadem facientes, fieri potest, ut non simul autem, si carnem inquinaverint, non licet esse mundis ab inquinamento.

Considera autem mihi hac in re Pauli subtilitatem. *Fugite*, inquit, *fornicationem*. Cur? quoniam *omne peccatum, quod fecerit homo, est extra corpus* (nempe corporis non corrumpens naturam, et non consistens ad membrorum ignominiam, et non completum inquinamento corporis, sed effectum extra damnum corporis, quod id egit); qui autem fornicatur, in proprium corpus peccat, in-

ελαύνουσα, καὶ δὴ καὶ στρατιωτικὸν ἐν τῷ τέλει παραγγέλλει [στρατιωτικὴν πρὸς τῷ τέλει παραγγέλλειαν] προστιθεῖσα. *Φεύγετε* γάρ, *φησὶ, τὴν πορνείαν. Ἡὐρ ἀμάρτημα, ὃ ἐστὶν ποίησις ἀνθρώπου, ἐκτὸς τοῦ σώματος ἐστιν*. Οἱ καὶ [γὰρ] τῶν αἰσθητῶν στρατιῶται πολέμων, νῦν μὲν ἀντιπροσώπῳ συμβολῇ, νῦν δὲ φυγῇ κεκρημένοι, τὰς παρατάξεις σοφίζονται. Ἔστι καὶ πόλεμος ψυχῆς, ἀντιτάσσει καὶ φυγῇ σοφίζομενος. Τοῦτο ὁ Παῦλος εἰδὼς, ὁ τῆς εὐσεβείας τακτικῶν δι' ἀμφοτέρων ἄγων τὸν στρατὸν ἐντεχνίας [εὐτεχνίας], νῦν μὲν τὴν [πρὸς τὴν] μάχην ἐπιμονὴν παραγγέλλει· *Στήτε, περιέχασάμενοι τὴν ὀσφύν ἐν ἀληθείᾳ*· νῦν δὲ φυγῇ σοφίζεσθαι τὸ πόλεμον συμβουλεύει· *Φεύγετε τὴν πορνείαν*. Εἰ πόλεμος ἀπιστίας προσβάλλῃ, χρῆσιμος πρὸς ἐκείνον ἀντίστασις. Εἰ δὲ δολερὰ [ἢν δόλων] ἀπειλεῖται παράταξις, καλὴ ἡ πρὸς τοὺς ἀνταγωνιστὰς προσέδρα [προσεδρεία].

Ἄν οὖν συκοφαντιῶν ἐπιφέρεται τόξον, λυσίτελεϊ ἢ ἀντιπρόσωπος συμβολὴ πρὸς τὸ ψεῦδος. Ὅταν δὲ μορφὴ πορνικὴ τοξοῦν, νῶτα διδόναι καὶ τὴν ἀντιπρόσωπον φεύγειν. Κατατοξεύει γάρ κατ' ὀφθαλμῶν ἡ πορνεία· διὸ μαινῆσθαι δεῖ τοῦ στρατηγοῦ παραγγέλλοντος· *Φεύγετε πορνείαν*. Ἔστι γάρ τι τῶν ἄλλων πονηρευμάτων φοβερώτερον [φευκτότερον]. Τὰ μὲν γὰρ ἄλλα τῆς ἀμαρτίας κακὰ φεῖδεσθαι δοκεῖ τῆς τῶν πραττόντων σαρκὸς, καὶ τὸ πραχθὲν εἰς μόνον τὴν πρᾶξιν ἐνδεχόμενον ἴσθαι· οἷον ἐν ἀρπαγαῖς, τῶν ἀρπασθέντων τὸ ζημίωμα μόνον· ἐν τῇ τῶν φθονουμένων ἰσχύϊ, περὶ τοὺς φθονουμένους τὸ πάθος ἐκρήγνυται· ἐν ταῖς συκοφανταῖς, ὅταν τύχῃσι πίστει, μόνος [μόνων] αὖθις τοῦ συκοφαντουμένου [τῶν συκοφαντουμένων] ὁ κίνδυνος· ἐν δὲ φονεῦσι, τοῦ φονευθέντος τὸ δυσπράγημα· καὶ πᾶσαν τῶν ἔργων ἀδίκων ἐπερχόμενος πρᾶξιν, εὐρήσει τις [ἂν τις] τοὺς μὲν ἀδικούντας, κερδαίνοντας, ζημιουμένους δὲ τοὺς ἀδικουμένους. Πορνεία δὲ τὴν τοιαύτην οὐκ οἶδε διαίρειν· οὐδὲ χωρίζει τὴν τοῦ παθόντος ἐκ τοῦ δράσαντος πρᾶξιν, ἀλλὰ συγκαταστρέφει μὲν πρὸς ζημίαν ἐπικολῶν συνάπτουσα [ἐπικολῶν· συνάπτει δὲ] δεσμῷ μολυσμοῦ τὴν πόρνον καὶ τὴν πόρνην, καὶ καταισχύνας τὸ σῶμα, τῷ καταισχυνθέντι συγκαταισχύνεται· τοὺς φονεύοντας, ἐν τῷ κτείνειν, ἐνδέχεται μὴ συναποθνήσκειν τοῖς φονευθεῖσιν· ὁ δὲ μολύνας τὴν σάρκα, συναπολαύει τοῦ μολυσμοῦ.

[occiduntur cum iis qui sunt interfecti.] Fornicatoribus

Καὶ σκόπει μοι τὴν εἰς τοῦτο τοῦ Παύλου λεπτολογίαν. *Φεύγετε*, *φησὶ, τὴν πορνείαν*. Διὰ τί; ὅτι *Ἡὐρ ἀμάρτημα, ὃ ἐστὶν ποίησις ἀνθρώπου, ἐκτὸς τοῦ σώματος ἐστὶ* (τῇ τοῦ σώματος μὴ λυμαινόμενον εἴς τι· ἀλλ' ἔξω τοῦ τὴν βλάβην πράξαντος σώματος ἐνεργεῖται)· ὁ δὲ πορνεύων, εἰς τὸ ἴδιον σῶμα ἀμρανται· οὐχ ὥσπερ ὁ φονεὺς εἰς ἄλλότριον, ἀτρωτον ἑαυτοῦ σῶμα συντηρῶν· οὐχ ὥσπερ ὁ πλεονέκτης εἰς

<sup>1</sup> 1 Cor. vi, 18. <sup>2</sup> Ephes. vi, 14.



ἑτερον, τὴν τῆς ἰδίας σαρκὸς φυλαττόμενος βλάβην· ἀλλ' αὐτὸς ἑαυτοῦ διαφθορεὺς ὁ πόρνος, αὐτὸς ἑαυτῷ τὸ τῆς ἀτιμίας περιπέριει βέλος. Ὁ κλέπτῃς ἕνα θρέφει τὸ σῶμα, τοῖμα τὴν κλοπὴν· ὁ πόρνος δὲ τῇ τῆς ἰδίας σαρκὸς προσεδρεύει ληστείᾳ. Τὴν πλεονέκτην, πρὸς ἀρπαγὴν ἐρεοῖζει φιλοκερδ[ε]ίας [φιλοκερδ[ε]ίας] λογιζόμενος· πορνεία δὲ, ζημία περὶ τοῦ [καὶ τοῦ] σώματος σεμνότητος. Τῷ βασιλῆϊ κατασκευάζει τὸ πάθος δοξαζόμενος ἕτερος· ὁ πόρνος δὲ τὴν ἰδίαν αὐτουργείᾳ ἀδοξάζει [τῆς ἰδίας ἐστὶν αὐτουργὸς ἀδοξίας]. Τί γὰρ ἀτιμότερον σκευοφόρου πορνείας; Πᾶσα μὲν ἀδοξία τῆς ἀμαρτίας δουλεία· ἀτιμοὶ γὰρ [τῆς] ψυχῆς τὴν εὐγένειαν. Ὁ δὲ πόρνος ἀμαρτίας ἀδοξότερος δούλος. Βόρβορον γὰρ ἀντλεῖν παρ' αὐτῆς τεταγμένος, μολυσμοῦ συνάγει σωρὸν, καὶ ἀκάθαρτον λειτουργείᾳ ἐργασίαν. Ἦ οὐ δεῖνὸν ἐγκυλίεσθαι πηλῷ, αἰσχρότερι τριβεσθαι, βράκος ἔχειν τὸ σῶμα οὐ διαλλάττον; Ποία γὰρ βράκος καὶ πόρνου διαφορά; Τοῦ τῆς Ἐκκλησίας ἀποσχίζεται σώματος· φθείρεται καθημερινῇ σηπιδόνι ταῖς τῆς ἀμαρτίας ἡδοναῖς, ὡς ἄχρηστον ἐναποβρίπτειται βράκος, κεῖται πᾶσι καταπάτημα τοῖς δαίμοσιν. Εἰς αὐτὸν ὁ διάβολος τὴν ἰδίαν ἀπομάσσειται σήψιν.

quam pannus inutilis, et ab omnibus conculcatur demonibus. In eo diabolus suam subigit et imprimit putrefactionem.

Τῆς δὲ νοητῆς τοῦ πόρου κακοπραγίας ἡ πρόδηλος οὐκ ἐλάττων. Ἔστι γὰρ φευκτός οικίας [φευκτός οικίας], ἀπεικνός συντυχίας, τοῖς πλησιάζουσιν ὕβρις, τοῖς ἐχθραίνουσιν ὕνειδος, συγγενέσιν αἰσχύνη, συνόικοις ἐπάρατος, ἀθυρία γονεῦσιν, οἰκέταις θεατρισιμὸς, γέλως καὶ διήγημα [γελώμενον διήγημα] γέισσιν, γῆμαι σπουδάζων ἀπόβλητος, ὑποπτος μετὰ γάμον νομήσις. Τοσούτου πλῆθους τὴν πορνείαν μητέρα ὁ Παῦλος θεώμενος, τὴν νικητήριον φυγὴν ἐγκαλεῖται· *Φεύγετε τὴν πορνείαν*.

consiliarius, largiens ingratus, petens ingrator, multitudinis matrem videns Paulus fornicationem, victricem nobis modo præcipiens fugam, clamabat: *Fugite fornicationem*.

Αὕτῃ ἡ φωνὴ νεανίσκου με νῦν ἀνέμνησε σώφρονος, κατ' Αἰγυπτιακῆς πορνείας διὰ φυγῆς ἀριστεύσαντος. Καίτοι πολλὰ τῷ νεανίσκῳ τὴν παιθῷ κατεσκεύαζεν, ἡλικία φιλήδονος, δουλείας ζυγὸς, δεσποίνης ἐρωτικῆς κολακεία. Ἐγένετο γὰρ τοιαύτη τις ἡμέρη, φησὶ, καὶ εἰσῆλθεν Ἰωσήφ εἰς τὴν οἰκίαν ποιεῖν τὰ ἔργα αὐτοῦ, καὶ οὐδεὶς ἦν τῶν ἐν τῇ οἰκίᾳ ἔσω, καὶ ἐπεσπάσατο ἡ κυρία τῶν ἡματιῶν αὐτοῦ, λέγουσα· *Κοιμήθητι μετ' ἐμοῦ*. Μέγα τὸ τῆς σωφροσύνης ἀξίωμα· τοῦ δούλου τὴν δεσποίναν κατεσκεύασε δούλην. Πεπυρωμένον τῆς πορνείας τὸ βέλος, ἀλλ' ὕλην ψυχῆς καιομένης οὐκ εὔρε, εἰς ἐσθλὰ δὲ τὴν διάλυσιν ἔσχεν [καιομένην]. Ἦ μὲν ἔλεγε· *Κοιμήθητι μετ' ἐμοῦ*· ἀντεκλήρυσσε δὲ ἡ σωφροσύνη τῷ νέῳ· Γρηγόρητον μετ' ἐμοῦ· καὶ τοῖς ἔργοις ἐκεῖνος ἐσθλόν τὸ ἄγρυπνον. Οὐ γὰρ ἐνύσταξε ταῖς κολακείαις ὁ πόρνος. Οὐχ ὕπνωσεν ἡ γνώμη ταῖς ἐπιδόξαις· ἀλλὰ ἦν αὐτῷ πικροτέρα λοιδορίας τῆς

A sicut homicida in alienum, invulneratum suum corpus conservans: non sicut avarus in alterum, suae carnis cavens offensionem: sed ipse sui corruptor, fornicator configitur ipse telo suae infamiae. Fur ut alat corpus, audet aggredi facinus. Fornicator autem suae carni parat insidias, ut eam deprædetur. Avarum ad rapinam incitat lucri appetens cogitatio: fornicatio autem damnum honestatis corporis. Invidia struit facinus, et gloriam alteri affert: fornicator autem sibi suam operatur ignominiam. Quid est enim fornicatione, quæ tanquam lixa fert impedimenta, turpius et ignominiosius? Omnis enim servitus peccati turpis est et ignominiosa: allicit enim ignominia animæ nobilitatem. Fornicator autem peccati servus turpior et ignominiosior cui datum est ab eo negotium, ut cœnum hauriat, et sordium congerit cumulum, atque immundo munere fungitur. An non est res gravis, et tetra, volutari in cœno, turpitudine atteri, habere corpus non differens a panno? Quænam enim est panni et fornicatoris differentia? Eo quod ab Ecclesiæ sit abscissus corpore, quotidiana corrumpitur putredine; projectus jacet tanquam

Ea autem, quæ cadit sub intelligentiam fornicatoris miseria et infelicitate, non est major ea quæ est aperta et manifesta. Est enim in ædibus fugiendus, in congressibus abominandus, contumelia appropinquantibus, inimicis opprobrium, cognatis probum, ac dedecus iis qui simul habitant, execrandum, dolor parentibus, famulis publicum ludibrium, vicinis ridicula narratio. Si velit uxorem ducere, rejiciendus. In matrimonio suspectus sponsus. Pater filiis odiosus, despicibilis mortuus magis laborans infamia. Tante malorum victricem nobis modo præcipiens fugam, clamabat:

Vox Pauli nunc nobis revocavit in memoriam pudicum adolescentem qui se fortiter gessit adversus Ægyptiacam fornicationem. Atqui multa erant quæ adolescentem facile movere poterant, ut persuaderetur: atas libidini obnoxia, jugum servitutis, dominæ amatoris blanditiæ, de impudico amore perpetuus sermo, ad concubitum clam facta adhortatio. Fuit enim inquit, quidam dies, et ingressus est Joseph in domum, ut faceret opera sua, et nemo erat ex iis qui domi erant, intus; et vestes ejus attraxit domina, dicens: *Dormi mecum* 2°. Magna est dignitas temperantiæ: dominam reddit servam servi. [Nam illi quidem supplicabatur, hæc vero supplicabat: *Dormi mecum*] Ignitum est telum fornicationis; sed quæ cremaretur, non invenit materiam, imo vero in veste fractum fuit et dissolutum. [Quæ fornicationis circumdata impudentia, clamabat: *Dormi mecum*. Fornicatorii desi-

derii mugit famem; sed pudici magis obstruebat A aures (2).] Nam illa quidem dicebat, *Dormi mecum*; ἐμοῦ.

adolescenti autem contra proclamabat temperantia: *Vigila mecum*: et reipsa ostendit vigilantiam. Non enim blanditiis cedens, dormitavit robur constantiæ. Non fuit mens sopita incantationibus; non fuit somno oppressa temperantiæ sobrietas; non iis quæ implicatum tenebant incommodis fuit dissoluta, non elegantis formæ capta est illecebris; non amatoriorum verborum fracta fuit blanditiis: sed omni calumnia ipsi erat acerbior vox dominæ blandientis et dicentis: *Dormi mecum*.

Paratus stabat diabolus adulterii pronubus, et simul cum fornicatrice stringebat vestem, et socius erat ansarum quas ipsa apprehendebat; sed nesciebat, se luctari cum veterano athleta pudicitiae, et qui ab illius ansis se facile exuebat. *Relictis* enim, inquit,  *suis vestibus in manibus ejus, fugit, et foras exiit*. O nudatis sanctior indumentis! Quid igitur Ægyptiacæ impudicitiae rabies? sua ipsius mala in Iosephum confert. Et ad maritum accurrens, inquit: *Adduxisti nobis puerum Hebræum, ut nobis illuderet, et dixit uxori tuæ, quæ hucusque pulvere conservavit tuum cubile: Dormiam tecum. Postquam autem sustuli vocem, et exclamavi, dimisit apud me vestes suas, fugitque et egressus est foras*.

Rursus Ioseph per vestem appetitur calumnia. Fratres prius accepta ejus veste, per illam improbe calumniabantur, fuisse eum a fera devoratum: nunc autem ipsa tunica ejus accepta accusat tanquam fornicatorem. Iosepho convenit vox Domini, *Diriserunt sibi vestimenta mea, et supra vestem meam miserunt mendacium*<sup>3</sup>. Pudicorum exercitui dulce est id quod dicitur a pudicitia; sed id imbecillitati carnis durum est et laboriosum. O justam, quam Deus Iosephi curam gessit! Ante tentationes Iosephum non honoravit, sed per somnia ostendit futurum, docens quod longo ante tempore justis paravit gloriam: permisit autem tentationibus probare adolescentem, aures ocludens iis qui delectantur probis ac maledictis. Si enim non dedisset Iosepho probationem, dixissent maledici, a cæca hæc fieri fortuna. Inter Ægyptios regnat Ioseph, barbaris dominatur adolescentulus. Quamnam ostendit virtutem? Pro quam est virtute hoc assecutus? Ne ergo hæc de Iosepho dicerentur, in eum permittit tentationes, ut ex justo viro ferrent testimonium, et obstruerent ora maledicorum. Aversemur ergo, quæ a forma meretricia in nos jaciuntur jacula. Claudamus oculos lasciviae, a nobis rideantur voluptates inordinatae, carnem custodiat temperantia, in membris inhabitet puritas. Versemur in cogitationibus honestis, bonorum operum splendamus fulgoribus: expurgata vita eniteamus; conservemus mundum corpus habitationi sancti Spiritus, ei ascribamus hoc præceptum formidabile iis qui sunt impudici: *Si quis templum Dei perdit, perdet eum Deus*<sup>4</sup>. [Verum a nobis ne tantillum quidem sejungi vult. Quid enim patri est jucundius, quam versari cum charis filiis? Sed quoniam nos vocat Verbum ad certamina pietatis, oportet nos currere ad septa Ecclesiae, ascitis preeum auxiliis. Cæterum illud vestram adhortor charitatem, ecclesiasticum ordinem conservate, et si aliqui irruant tumultus, eos patientia vinceite, et lenitate. Futurum enim est, ut pro-

Ετοιμος εἰστήκει τῆς μοιχείας νυμφαγωγὸς ὁ διάβολος, καὶ συνέσφιγγε τὴν ἐσθῆτα τῇ πόρνῃ, καὶ τῶν παρ' ἐκείνης συνεκινῶναι λαβῶν· οὐκ ᾔδει δὲ τεχνίτη παλαιῶν ἀθλητῇ σωφροσύνης, καὶ καλῶς τὰς ἐκείνης ἀπεκδυομένην λαβᾶς. Καταλιπὼν γάρ, φησί, τὰ ἱμάτια αὐτοῦ εἰς τὰς χεῖρας αὐτῆς, ἔφυγε, καὶ ἐξῆλθεν ἔξω. Ὁ γυνότης [ἀγιωτέρα] δικαιοτέρα ἐνδύσεως! Τί γοῦν τῆς Αἰγυπτιακῆς ἀκολασίας ἠλύσσα; Τὰ αὐτῆς κακὰ τῷ Ἰωσήφ παρατίθησι· καὶ δραμοῦσα πρὸς τὸν ἄνδρα, φησί· Εἰσῆλθα εἰς τὴν αὐτῆς ἑβραῖον ἐμπαίζειν ἡμῖν· εἰπέ μοι γὰρ· Κοιμηθῆσομαι μετὰ σοῦ. Ὡς δὲ ᾤψωσα τὴν φωνὴν καὶ ἀνεβόησα, ἀφῆκε τὰ ἱμάτια παρ' ἐμοῦ, καὶ ἔφυγε.

Πάλιν Ἰωσήφ δι' ἐσθῆτος συκοφαντεῖται. Ἀδελφοὶ πρότερον αὐτοῦ τὸν χιτῶνα λαβόντες ὡς θηρίῳ βρωτὸν αὐτὸν δι' ἐκείνου ἐσυκοφάντουν κακούργως· νῦν αὐτὸν τὸν χιτῶνα λαβοῦσα διαβάλλει πορνείας. Πρὲς ποῦσα τῷ Ἰωσήφ ἡ τοῦ Δεσπότου φωνή, *Διμερίσαντο τὰ ἱμάτιά μου ἐαυτῆς [ἐαυτοῖς]*. Ἀλλ' ὦ τῆς δικαίας ἐπὶ τῷ Ἰωσήφ παρὰ Θεοῦ προστασίας! Πρὸ γὰρ τῶν πειρασμῶν τὸν Ἰωσήφ οὐκ ἐτίμησεν, ἀλλ' ἔδειξε δι' ὀνειράτων τὸ μέλλον, διδάσκων ὅτι πόρρωθεν δικαίους τὴν ὁλάν ηὑρέτισε· συνεχώρησε δὲ τοῦ πειρασμοῦ δοκιμάσαι τὸν νέον, τὰς τῶν φιλοσόφων ἀποκλείων φωνάς. Δοκιμῇ γὰρ μὴ δεδωκότος τοῦ Ἰωσήφ, οἱ φιλόσοφοι ἂν ἔλεγον, συντυχίας εἶναι τυφλῆς τὰ πράγματα Αἰγυπτίων. Ἰωσήφ βασιλεύει, καὶ βαρβάρων δεσπόζει παιδάριον. Ποίαν ἀρετὴν ἐνδείξάμενον; ὕπερ ποίας τούτου ἔτυχεν ἀρετῆς; Ἵνα οὖν ταῦτα περὶ τοῦ δικαίου μὴ λέγεται, προλαμβάνων ὁ Θεὸς τοὺς ἐπ' αὐτὸν πειρασμοὺς συγχωρεῖ, ὥστε τὴν ἐπ' ἐκείνῳ τῷ δικαίῳ μαρτυρίαν γενέσθαι, καὶ ῥάψαι τῶν φιλοσόφων τὰ στόματα. Ἀποστρεφώμεθα τοίνυν τὰς ἐκ μορφῆς πορνικῆς ἐπερχομένας βολάς. Κλείωμεν ἀσελήγημασι τὸ βλέμμα, φρουραρχεῖτω τὴν σάρκα σωφροσύνη, καθαρότης ἐνοικεῖτω τοῖς μέλεσιν, ἵνα οὕτως εἴη τὸ σῶμα τοῦ Πνεύματος οἰκητήριον· ἐπιγράφωμεν αὐτὸ ἐπιγράμμα [ἐπιγράμματι], τὴν φοβερὰν τοῖς ἀκολάστοις παραγγέλιαν βῶν [βῶντι]. *Εἴ τις τὸν ναὸν τοῦ Θεοῦ φθειρεῖ, φθειρεῖ τοῦτον ὁ Θεός*.

<sup>3</sup> Joan. xix, 24. <sup>4</sup> I Cor. iii, 17.

(2) Uncis inclusa non sunt in Græco cod. Vienn.

pediem corrigantur istæ turbæ. Nolite perturbari rumoribus, nugis ne moveamini, sed nobiscum, qui sumus in via eomites, preces ad Deum emittite, ut vestris confirmati precibus, dicamus omni tempore, divinis adjuti viribus : *Omnia possum in Christo, qui me corroborat* \*. Cui gloria in sæcula sæculorum. Amen.]

\* Philip. iv, 13.

## ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΛΟΓΟΣ

ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΠΕΝΘΟΥΝΤΑΣ ΕΠΙ ΤΟΙΣ ΑΠΟ ΤΟΥ ΠΑΡΟΝΤΟΣ ΒΙΟΥ ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΑΙΔΙΟΝ  
ΜΕΘΙΣΤΑΜΕΝΟΙΣ.

## EJUSDEM ORATIO

QUA DOGET, NON ESSE DOLENDUM OB EORUM OBITUM QUI IN FIDE OBDORMIERUNT.

*Petro Francisco Zino interprete.*

Οἱ τὴν ἀναγκαίαν τῆς φύσεως ἡμῶν ἀκολουθίαν ἐν Α  
τοῖς ἐξιοῦσιν ἀπὸ τοῦ βίου συμφυρᾶν ποιοῦμενοι, καὶ  
βαρυπενθουῦντες ἐπὶ τοῖς μεθισταμένοις ἀπὸ τοῦ τῆδε  
βίου πρὸς τὸν νοερὸν καὶ ἀσώματον, οὗ μοι δοκοῦσιν  
ἐπεσκέψθαι τὴν ζωὴν ἡμῶν ἥτις ἐστίν, ἀλλὰ τὸ τῶν  
πολλῶν πάσχειν, οἱ διὰ τινος ἀλόγου συνηθείας τὸ  
παρὸν αὐτοῖς ὡς καλὸν ἀγαπῶσιν, οἷον δ' ἂν εἴη. Καί-  
τοι γε τὴν λόγῳ καὶ διανοίᾳ τῆς ἀλόγου φύσεως προ-  
τεταγμένον, πρὸς τοῦτο μόνον τὴν ῥοπὴν ἔχειν προσ-  
ῆκεν, ἐν ᾗ τῇ τοῦ λόγου κρίσει καλὸν τε καὶ αἰρετὸν  
ἀναφαίνεται, καὶ μὴ τοῦτο πάντως αἰρεῖσθαι, ὅπερ  
ἂν αὐτοῖς ἐκ συνηθείας τινὸς καὶ ἀκρίτου προσπα-  
θείας ἦδύ τε καὶ καταθύμιον φαίνεται. Διὸ μοι δοκεῖ  
καλῶς ἔχειν ἐπινοῖα τινὴ τῆς πρὸς τὸ σύνθηρες αὐτοῦς  
διαθέσεως ἀποστῆσαντας, μεταγαγεῖν, ὥς ἔστι δυνά-  
τουν, ἐπὶ τὴν ἀμείνω τε καὶ πρέπουσαν τοῖς λελογι-  
σμένοις διάνοιαν. Οὕτω γὰρ ἂν ἐξορισθεῖη τῆς ἀνθρω-  
πίνης ζωῆς ἡ σπουδαζομένη περὶ τὰ πάθη τοῖς πολλοῖς  
ἀλογία. Γένοιτο δ' ἂν ἡμῖν ἀκόλουθος ἡ τοῦ λόγου  
σπουδὴ πρὸς τὴν προκειμένην ὑπόθεσιν, εἰ πρῶτον  
μὲν τὸ ἀληθῶς ἀγαθὸν, οἷόν ἐστιν, ἐξετασθεῖη. Ἐπειτα  
δὲ τὸ ἴδιον τῆς ἐν σώματι ζωῆς θεωρήσαιμεν· πρὸς  
τούτοις δὲ εἰ διὰ συγκρίσεως ἀντιπαρατεθείη τοῖς  
παροῦσι τὰ δι' ἐλπίδος ἡμῖν ἀποκείμενα. Οὕτω γὰρ ἂν  
προέλθοι πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦ λόγου ἡ θεωρία, ὥστε  
μετατεθῆναι τῶν πολλῶν ἀπὸ τοῦ συνήθους ἐπὶ τὸ  
καλὸν τὴν διάνοιαν. Ἐπειδὴ γὰρ πᾶσιν ἀνθρώποις  
φυσικὴ τις πρὸς τὸ καλὸν ἔγκειται· σχέσις, καὶ πρὸς  
τοῦτο κινεῖται πᾶσα προαίρεσις, τὸν τοῦ καλοῦ σκο-  
πὸν πάσης τῆς κατὰ τὸν βίον σπουδῆς προβαλλομένη·  
τούτου χάριν ἢ περὶ τὸ ὄντως καλὸν ἀκρισία, τὰ  
πολλὰ τῶν ἀμαρτανομένων εἴωθεν ἐξεργάζεσθαι. Ὡς  
εἴ γε πρόδηλον πᾶσιν ἦν τὸ ἀληθῶς ἀγαθὸν, οὐκ ἂν  
ἐκείνου ποτὲ δημάρτομεν, ᾧ φύσις ἡ ἀγαθότης ἐστίν·  
οὐδ' ἂν ἐκουσίως τῇ τῶν κακῶν συντηγῆθιμεν πείρᾳ,

Qui necessarium naturæ nostræ ordinem in iis  
qui e vita discedunt, calamitatem existimant, et  
eos qui ex hoc mundo migrant ad cœlestem patriam,  
dolore et lacrymis prosequuntur, non videntur  
mihî hujusce vitæ conditionem considerasse, sed  
ita affecti esse, ut plerique e vulgo, qui consuetu-  
dine quadam homine indigna, quæcunque illis  
adsunt, ut bona diligunt, qualiacunque sint. Quos  
tamen ut ratione cogitationeque cæteris animanti-  
bus præstantes, ad ea tantum propensos esse oport-  
eret, quæ rationis judicium honesta expetendaque  
proponeret, nec illa prorsus appetere, quæ con-  
suetudine, et inconsiderata quadam affectione ju-  
cunda ac suavia videntur. Quamobrem operæ pre-  
tium mihî videor esse facturus, si operam dabo,  
ut eos liberem ab hoc opinionis errore, quo soli  
sunt perturbari, et ad meliorem homineque di-  
gniorum cogitationem pro viribus traducam. Quod  
quidem si erimus assecuti, temerarium illud do-  
lendi mœrendique studium, quo multi tenentur,  
ex hominum vita depelletur. Recte autem atque  
ordine quod proposuimus, persequemur, si primum,  
quid vere sit bonum, exquiremus; deinde propriam  
vitæ, quam in corpore agimus, conditionem consi-  
derabimus; postremo res præsentis conferemus  
enim iis quas per spem nobis reconditas exspe-  
ctamus. Sic enim disputatio finem propositum as-  
sequetur, ut multorum animi ab opinione vulgari  
ad rectam de vero bono sententiam traducantur.  
Nam cum omnibus hominibus insita sit  
naturalis quædam ad bonum propensio, ad il-  
ludque consequendum semper omni studio con-  
tendant, sit ut ex veri boni ignorantia omnia fecerit  
peccata committant. Quod si cuncti verum bonum  
perspectum et cognitum haberent, nunquam ab eo,



in quo natura bonitatem sitam esse seirent, aberrantes, malis, quæ falsam boni speciem præ se ferunt, experiendo ultro sese implicarent. In primis igitur hac oratione, quid vere bonum sit, explicemus; ne illius inscitia malum unquam pro bono complectamur. Oportet enim illius, quod quarimus, definitionem ac descriptionem quamdam proponi, cuius tanquam indicio tuta veri boni sit nobis investigatio. Eequod autem erit indicium veri boni? Illud nimirum, mea quidem sententia, ut quod non ad unam tantum aliquam rem utilem, neque quod alio tempore commodum, alio incommodum, neque quod ita cuiuspiam prosit, ut alii obsit, sed quod et per se ac propria natura sua, et omnibus et semper bonum sit, id sine ulla dubitatione verum bonum esse judicemus. Quod enim nec omnibus, nec semper, nec per se sine ulla externa alterius adjunctione bonum est, proprie boni naturam non habet. Quamobrem multi minus considerate res explorantes, in elementis mundi bonum falso esse sunt suspicati; si quis enim diligenter consideret, nihil eorum nec per se, nec semper, nec omnibus bonum inveniet. Nam quod in unoquoque eorum utile est, contrarium aliquid admistum habet. Ut aqua salutaris quidem est animalibus in ipsa degentibus, perniciofa autem mediterraneis, si demergantur. Aer contra in ipso natura viventibus prodest, aquatilibus autem in eo expositis exitium affert. Sic etiam ignis aliquem nobis usum præbet, sed longe plura involvit detrimenta. Quid? quod ne ipse quidem sol utentibus, ubique aut semper, aut in omnibus prodest: quippe qui et nimio nonnunquam ardore vehementer noceat, et, quæ sibi objecta sunt, immoderatus exsiccat, et morborum persæpe causa sit, et Eppientibus, atque oculis imbecillioribus officiat, et ex humidorum corruptione damna molestiamque viventibus importet.

Proinde, quemadmodum diximus, id solum ex omnibus bonum oportet existimare, quod semper et omnibus æque exhibet naturam boni, nec pro ratione eorum quæ extrinsecus obijciuntur, immutatur. Nam quæ ex prava quadam opinione videntur hominibus bona, ut quæ ad corpus, ad res externas, ad robur, ad pulchritudinem, ad splendorem, ad opes, ad potentiam et gloriam pertinent, et alia ejusdem generis, cum per se perspicua sint, silentio prætereunda censeo, ne tot rebus ex se claris enumerandis frustra laborem insuam. Quis enim ignorat, quam celeriter formæ dignitas deflorescat, quam brevi corporis robur extinguatur, quam facile principatus dominium mutent, quam caducus et fragilis sit gloriæ splendor, quam stultum ac vanum hominum in cumulanda pecunia studium, qui ob inanem quamdam raramque speciem, in tam abjectis rebus bonum esse positum arbitrentur? His ita constitutis, considerandum

A εἴπερ μὴ ἐπεκέχρωστο τὰ πράγματα διεφυσμένην τινὲ τοῦ καλοῦ φαντασίᾳ. Οὐκοῦν περὶ πάντων τούτων τῷ λόγῳ κατανοήσωμεν, τί τὸ ἀληθῶς ἀγαθόν, ὡς ἂν μὴ τῇ περὶ τοῦτου πλάνῃ σπουδασθεῖη ποτὲ τὸ χεῖρον ἀντὶ τοῦ κρείττονος. Φημὶ τοίνυν γρῆναι καθάπερ ὀρισμὸν τινα καὶ χαρακτῆρα τοῦ ζητουμένου προὔποθέσθαι τῷ λόγῳ, δι' οὗ γένοιτο ἂν ἡμῖν ἀσφαλὲς ἡ τοῦ καλοῦ κατανόησις. Τίς οὖν ὁ χαρακτὴρ τῆς ἀληθινῆς ἀγαθότητος; Τὸ μὴ μόνον πρὸς τι τὸ ὠφέλιμον ἔχειν, μηδὲ κατὰ καιροὺς τινας, ἢ ἐπωφελὲς ἢ ἀχρηστον φαίνεσθαι· μηδὲ τινὲ μὲν εἶναι καλὸν, ἐτέρῳ δὲ οὐ τοιοῦτον· ἀλλ' ὅπερ καὶ ἐφ' αὐτοῦ κατὰ τὴν ἰδίαν φύσιν ἐστὶ καλὸν, καὶ παντὶ, καὶ πάντοτε ὡσαύτως ἔχει, οὕτως ἐστὶ, κατὰ γε τὴν ἐμὴν κρίσιν, τῆς τοῦ καλοῦ κρίσεως ὁ χαρακτὴρ ἀπλανὴς τε καὶ ἀψευστος. "Ο γὰρ B μῆτε πᾶσι, μῆτε πάντοτε, μῆτε ἐφ' αὐτοῦ διχα τῆς ἔξωθεν περιστάσεως ἐστὶ καλὸν, οὐκ ἂν κυρίως ἐν τῇ τοῦ καλοῦ κρίνοιτο φύσει. Διόπερ πολλοὶ τῶν ἀνεξετάστως προσεχόντων τοῖς οὖσιν, ἐν τοῖς τοῦ κόσμου στοιχείοις εἶναι τὸ καλὸν ἐφαντάσθησαν· ὧν οὐδὲν εὖροι τις ἂν διεξετάζων καὶ ἐφ' αὐτοῦ, καὶ πάντοτε, καὶ παντὶ καλὸν εὐρισκόμενον. Μέμικται γὰρ τῷ ἐφ' ἐκάστου τούτων χρησίμῳ, καὶ ἡ πρὸς τὸ ἐναντίον ἐνέργεια. Οἷον, τὸ ὕδωρ σωτήριον μὲν τοῖς ἐν αὐτῷ τρεφομένοις ἐστίν, ἀλλήριον δὲ τοῖς χειρσαίοις, εἰ ἐπικλύσειεν. Ὡσαύτως δὲ καὶ ὁ ἀήρ, τοῖς μὲν ἐν αὐτῷ ζῆν πεφυκόσιν, ἐστὶ σωτήριος, τοῖς δὲ τὸν ἐνὸνδρον εἰληχόσι βίον, φθαρτικὸς εὐρίσκεται καὶ ἀλλήριος, ὅταν ἐν αὐτῷ τις γένηται τῶν ὑποθρυχίων. Οὕτω καὶ τὸ πῦρ πρὸς τι χρησίμῳ ἡμῖν γινόμενον, φθαρτικόν C ἐστὶ τοῖς πλείοσι. Καὶ αὐτὸν δὲ τὸν ἥλιον εὖροι τις ἂν, οὔτε παντὶ, οὔτε πάντοτε, οὔτε κατὰ πάντα καλὸν τοῖς μετέχουσιν. Ἔστι γὰρ ἐν οἷς καὶ σφόδρα γίνεται βλαπτικὸς, ὑπερξέων τε τοῦ καθήκοντος μέτρου, καὶ ξηραίνων ἐν ἀμετρίᾳ τὸ ὑποκείμενον, καὶ νοσώδεις αἰτίας πολλὰς ἐξεργαζόμενος, καὶ τοῖς ἐμπαθεστέροις τῶν ὀφθαλμῶν προσεπιτρίβων τὴν νόσον, καὶ διὰ τῆς σήψεως τῶν ὕγρων, βλαβερά τε καὶ ἀγρῆ τινα ζωογονῶν ἐν τῇ κατεφθαρμένῃ τῶν ὕγρων σηπεδόνι.

Οὐκοῦν, καθὼς εἴρηται, μόνον ἐκ πάντων ὡς καλὸν προαιρεῖσθαι χρὴ, ὃ πάντοτε καὶ πᾶσιν ὁμοίως ἐν τῇ τοῦ καλοῦ καθορᾷται φύσει, ἀεὶ τοιοῦτον ὂν, καὶ οὐ πρὸς τὰς ἔξωθεν περιστάσεις μεταβαλλόμενον. Περὶ D γὰρ τῶν ἄλλων ὅσα κατὰ τινα πρόληψιν ἀλογωτέραν καλὰ τοῖς ἀνθρώποις δοκεῖ, περὶ σώμα τέ φημι καὶ τὰ ἔξωθεν, οἷον ἰσχυρὸς τε καὶ κάλλος καὶ γένους λαμπρότης, χρήματά τε καὶ δυναστεία καὶ περιφάνεια, καὶ πάντα τὰ τοιαῦτα, ὡς αὐτόθεν πᾶσιν ὄντα φανερά, σιωπῶν εἶμαι γρῆναι, καὶ μὴ μάτην διὰ τῶν ὁμολογουμένων ὄχλον ἐπεισάγειν τῷ λόγῳ. Τίς γὰρ οὐκ οἶδε τοῦ κάλλους τε καὶ τῆς δυνάμεως τὸ ἀκύμωρον, ἢ τῆς δυναστείας τὸ εὐμετάπτωτον, ἢ τῆς δόξης τὸ ἀνυπόστατον, ἢ τὴν ματαιὰν πρὸς τὰ χρήματα τῶν ἀνθρώπων προσπάθειαν, παρ' ὧν διὰ τὸ εὐχρουν τε καὶ τὸ σπάνιον, ἐν ποιαῖς ὕλαις τὸ καλὸν ἐνομισθῇ; Τούτων δὲ οὕτως ἡμῖν διηρθρωμένην, σεμπτέον ἂν εἴη περὶ τῆς παρούσης ζωῆς, ταύτης φημὶ ὅῃ διὰ σαρκὸς ἐνεργουμένης, εἴτε τοιούτων ἐστὶν ὡς ἐν τῷ χαρα-





Eodem pacto et contrariam huic exinanitionem reperies periculosam iis qui a moderato ejus usu recesserint, non inutilem tamen, si prudenter adhibeatur, et eatenus fiat, quatenus ratio quantitatis, et qualitatis, et temperis postulabit. Constat igitur ex iis quae dicta sunt, eum boni nota non congruere vitam istam, quam vivimus: ex quo sequitur, discesum ab ea non esse sejunctionem ab ullo bono. Nam id, quod vere, et proprie, et primo bonum dicimus, nec repletio est, nec inanitio, quas aliquando, et ad aliquid, et in quibusdam tantum utiles demonstravimus, quibus vere boni nota non convenit.

κένωσις ἐστίν, οὔτε πλήρωσις· ἅπερ καὶ ποτε, καὶ ἔπειτα ὁ τοῦ ἀληθινῶς ὄντος ἀγαθοῦ χαρακτήρ.

Quamobrem cum vere bonum ei quod non est vore bonum, ita contrarium sit, ut nullum inter ea medium detur, consentaneum est eos qui a non vero discedunt bono, ad verum illud bonum accedere, quod semper, et omnibus, et omnino sit bonum, nec pro tempore, aut aliqua ex parte, aut in quibusdam, aut propter aliquid, sed semper, in eisdem, et eodem modo sese habeat. Ad hoc igitur anima humana a vita corporea proficiscitur, et a praesenti diversum vitae statum assequitur: quem nos, qui cum carne conjuncti sumus, plane intueri non possumus, ex comparatione tamen istius vitae, conjectura quaedam illius fieri potest. Neque enim erit concreta aliqua corporis crassitudo, nec ulla contrariorum concurrentis aequalitas elementorum, quorum aequalis ac mutua pugna constitutionem nostram, valetudinemque conservat. Nam si eorum aliquod vel redundet, vel deficiat, natura perturbatur, ac morbis afficitur. Illa autem vita nec inedia laborat, nec eruditate, nec frigore, caloresve aut alias aeris injurias sentit, et illic agitur, ubi ab omnibus istis laboribus necessariis liberi erimus. Neque enim aut agro colendo, aut navigando defatigabimur; non mercatura, non ullo quaestu coinquinabimur: sed ab aedificandi, texendi, omnique sordidarum artium miseria vacui tranquillam, ut Paulus ait, ac quietam agemus vitam; non terra, non mari pugnabimus; non equitatu, non peditatu manus conseremus; in apparitibus bellicis non occupabimur, non exigemus tributa; non fessa, non muro nos muniemus; sed ab omnibus ejusmodi laboribus et molestiis remotissimi, nec habebimus ullum ipsi negotium, nec exhibebimus alteri. Illie enim nec servitus, nec dominatus, nec paupertas, nec divitiae, nec generis splendor, aut obscuritas, nec privatorum humilitas, nec dignitas magistratum, nec ulla talis fortunae, conditionis, et ordinis differentia locum habet. Et enim omnium ejusmodi rerum necessitatem excludit illa vita, quae materiae expers nulla re eget, in qua naturam animi non ex siccio humidoque constare, sed ex divinae naturae cognitione, et hujusce spiritus aeris loco, vero illo sanetoque Spiritu frui non ambigimus. Quae quidem bona non

οὕτω δ' ἂν τις εὖροι καὶ τὸ ἐξ ἐναντίου νοοῦμενον, τὸ κατὰ τὴν κένωσιν λέγω, καὶ κινδυνώδες τοῖς ὑπομένουσιν, εἰ παρέλθοι τῇ ἀμετροῖα τὸ χρήσιμον, καὶ πάλιν οὐκ ἀνονήτως γινόμενον, εἰ πρὸς τι τῶν ὠφελούντων συμβαίνει, τοῦ τε καιροῦ καὶ τοῦ ποσού καὶ τοῦ ποιοῦ συμπαραλαμβάνομένου πρὸς τὸ τῆς κενώσεως χρήσιμον. Ἐπειδὴ τοίνυν οὐ συμβαίνει πρὸς τὸν τοῦ καλοῦ χαρακτήρα τὸ τῆς ζωῆς ταύτης εἶδος, ὃ βιοτεύομεν· ὁμολογοῦμενον ἂν εἴη διὰ τῆς τῶν εἰρημένων ἀκολουθίας, ὅτι οὐδενὸς ἀγαθοῦ χωρισμὸς ἐστίν ἢ ἐκ τοῦ τοιοῦτου βίου μετὰστασις. Φανερόν γάρ ὅτι τὸ ἀληθινῶς καὶ κυρίως καὶ πρώτως ἀγαθόν, οὔτε πρὸς τι, καὶ ἐπὶ τινων ἀποδίδεσθαι χρήσιμα, οἷς οὐκ

Ἐπεὶ οὖν τῷ ἀληθῶς ἀγαθῷ πρὸς τὸ μὴ ἀληθῶς ἀγαθόν ἐστίν ἡ ἀντίθεσις, ἄμεσος δὲ τῶν δύο τούτων ἡ ἐναντιώσις· ἀκόλουθον ἂν εἴη τοῖς χωριζομένοις τοῦ μὴ ἀληθῶς ὄντος καλοῦ, πρὸς τὸ τῇ φύσει καλὸν ἐνθένδε πιστεύειν τὴν μετὰστασιν γίνεσθαι, ὃ πάντοτε καὶ παντὶ καὶ διὰ πάντων ἐστίν ἀγαθόν, οὔτε κατὰ καιροῦς, οὔτε ἐπὶ τινων, οὔτε διὰ τι, ἀλλ' αἰεὶ κατὰ τὰ αὐτὰ καὶ ὡσαύτως ἔχον. Πρὸς τοῦτο τοίνυν μέτευσιν ἀπὸ τῆς σαρκώδους ζωῆς ἡ ἀνθρωπίνη ψυχὴ, ἀλλήν τινὰ βίου κατὰστασιν ἀντὶ τῆς παρουσίας μεταλαμβάνουσα, ἣν δι' ἀκριθείας μὲν ἰδεῖν, ἥτις ἐστὶ, τῇ σαρκὶ συγκεκραμένοις ἀμήχανον· ἐκ δὲ τῆς κατὰ τὸν βίον τοῦτον γνωριζομένων ὑπεξαιρέσεως δυνατόν ἐστι στοχασμὸν τινα δι' ἀναλογίας ἀναλαβεῖν. Οὐκ ἐτι γὰρ ἔσται σωματικὴ παχύτης συμπεπλεγμένη, οὔτε τῇ ἰσοκρατεῖα τῶν ἀντιστοιχοῦντων ἐμβιοτεύουσα, ὧν ἡ ἰσότης πρὸς ἀλλήλα μάχη, τὴν σύστασιν τε ἡμῶν καὶ τὴν ὑγίειαν ποιεῖ. Ὁ γὰρ πλεονασμὸς τῶν ἐναντίων τινὲς καὶ ἡ ἑλλειψίς, πάθος καὶ ἀρρώστημα τῆς φύσεως γίνεται· ἐν ᾧ οὐδὲν οὔτε συστέλλεται κενούμενον, οὔτε δυσφορεῖ φορτιζόμενον· ἀλλὰ καὶ τῶν ἐκ τοῦ ἀέρος ἀηδῶν ἕξω παντάπασιν γίνεται, κρύους τε λέγω καὶ θάλλπους, καὶ πάντων τῶν κατὰ τὸ ἐναντίον νοοῦμένων ἀπηλλαγμένη· ἐν ἐκείνῳ δὲ γινόμενη, ὅπου πάντων τῶν ἀναγκαίων καμάτων ἐλευθέρα τε καὶ ἀνετός ἐστίν ἡ ζωὴ· οὐ διὰ γεωργίας κακοπαθοῦσα, οὐ τοὺς διαποντίους ὑπομένουσα πόνοους, οὐ διὰ τῆς ἐμπορικῆς καπηλείας ἀσχημονοῦσα· οἰκοδομικῆς τε καὶ ὑφαντικῆς, καὶ τῆς τῶν βαναύσων τεχνῶν ταλαιπωρίας κεχωρισμένη, ἥρεμόν τινα καὶ ἡσύχιον διάγει βίον, καθὼς ὁ Παῦλος φησιν, οὐκ ἱππομαχοῦσα, οὐ ναυμαχοῦσα, οὐ συστάδην διὰ τῆς πεζικῆς παρατάξεως συμπελομένη, οὐ πρὸς κατασκευὴν ὀπλῶν ἀσχολουμένη, οὐ φόρους ἐκλέγουσα, οὐ τάφρους καὶ τελεῖα κατασκευάζουσα, ἀλλὰ πάντων τῶν τοιοῦτων ἀτελεῖς τίς ἐστι καὶ ἐλευθέρα. Μῆτε ἔχουσα πρᾶγμα, μῆτε παρέχουσα, ἐν ᾧ δουλεία τε καὶ κυριότης καὶ πενία, εὐγένεια τε καὶ δυσγένεια, καὶ ἰδιωτικὴ ταπεινότης, καὶ ἄξιωματικὴ δυναστεία, καὶ πᾶσα τοιαύτη ἀνωμαλία χώρον οὐκ ἔχει. Παραίρεται γὰρ πάντων τούτων καὶ τῶν τοιοῦτων τὴν ἀνάγκην, τὸ ἀνευδὲς τῆς ζωῆς ἐκείνης καὶ αἶψον, ἐν ᾧ τὸ διακρατοῦν τῆς ψυχῆς τὴν ὑπόστασιν, οὐ ξηροῦ τε καὶ ὑγροῦ τινός ἐστι μετουσίαι, ἀλλ' ἡ τῆς θείας φύσεως κατανόησις, ἀντὶ δὲ τοῦ ἐναερίου πνεύματος,



τοῦ ἀληθινοῦ τε καὶ ἀγίου Πνεύματος εἶναι τὴν κοινονίαν οὐκ ἀμφιβάλλομεν. Ὡν ἡ ἀπόλαυσις οὐκ ἐν ἡλλαγμένη καὶ ὁμοιότητα τοῦ τῆδε βίου διὰ τῆς ἕξεως καὶ στερήσεως γίνεται, εἰσκρινομένη τε καὶ ἀποποιουμένη, ἀλλ' ὥς πληρουμένη καὶ οὐδέποτε περιγράφουσα κόρῃ τὴν πλήρωσιν. Ἀδαρὴς γὰρ ἡ νοερά τρυφή, καὶ ἀπλήρωτος πάντοτε ταῖς ἐπιθυμίαις τῶν μετεχόντων ἀκορέστως ἐπιπλημμυρίζουσα. Διὰ τοῦτο μακαρία τίς ἐστιν ἐκείνη ἡ ζωὴ καὶ ἀκήρατος, μηκέτι ταῖς τῶν αἰσθητηρίων ἡδοναῖς πρὸς τὴν τοῦ καλοῦ κρίσιν ἐμπλανωμένη. Τί τοίνυν ἐστὶ σκυθρωπὸν ἐν τῇ πράγματι, δι' ὃ τῇ μεταστάσει τῶν ἐπιτηδείων ἐπιστυγνάζομεν; εἰ μὴ τοῦτο τις ἄρα λυπηρὸν ἡγείται, ὅτι πρὸς τὸν ἀπαθῆ τε καὶ ἀνενόηλητον βίον αὐτοῖς ἡ μετέστασις γίνεται, ὥς οὕτως πληγῶν ὀδύνας προσέεται, οὐ πρὸς δέδοικεν ἀπειλὴν, οὐ τὰ διὰ σιδήρου τραύματα, οὐκ ἀπὸ σεισμῶν καὶ ναυαγίων καὶ αἰχμαλωσιῶν συμφορὰς, οὐ τὰς τῶν ὁμοθρύων θηρίων προσβολὰς, οὐ τὰ τῶν ἐρπυστικῶν τε καὶ ἰοδόλων κέντρα καὶ ἔγχεα. Ἐν ᾧ οὐδεὶς οὕτε ἐξογκοῦται τῷ τύφῳ, οὕτε πατεῖται ἐν ταπεινότητι, οὕτε ὑπὸ θράσους ἐκθηρεῖται, οὕτε ὑπὸ δειλίας καταπτοῖται, οὕτε τῇ ὀργῇ περιοιδάινει, ζέων τῷ θυμῷ καὶ μαινόμενος, οὕτε κλονεῖται ὑπὸ τοῦ φόβου, ἀντισχεῖν πρὸς τὴν τοῦ κρατοῦντος ὁρμὴν οὐ δυνάμενος. Ἐν ᾧ φροντὶς οὐκ ἐστὶν οἷα τῶν βασιλείων τὰ ἥθη· τίνας αἱ νομοθεσίαι, οἷοι τῶν τρόπων οἱ ἐπὶ τῶν ἀρχῶν τεταγμένοι, οἷα τὰ διαγράμματα, πόσος ὁ ἐτήσιος φόρος· οὕτε εἰ πολλὴ γέγονεν ἐπομβρία, κατακλύζουσα τῇ ἀμετρίᾳ τὸ γεωργούμενον, οὕτε εἰ χύλας τὰς ἐλπίδας τῶν γεωπόνων ἤκρειψεν, οὕτε εἰ αὐχμὸς ἐπικρατήσας ἀποξηραίνει πᾶν τὸ φυόμενον. Ἀλλὰ καὶ τῶν λοιπῶν τοῦ βίου κακῶν πᾶσαν ἄδειαν ἔχει. Ὁρφανίας τε γὰρ τὸ σκυθρωπὸν οὐ λυπεῖ τὴν ζωὴν ἐκείνην, τὰ ἐκ χηρείας κακὰ χώραν οὐκ ἔχει· ἀργοῦσι δὲ καὶ αἱ πολύτροποι τοῦ σώματος ἀβρώσται, οἳ τε κατὰ τῶν εὐημερούντων φρόνοι, καὶ αἱ κατὰ τῶν δυσπραγούντων ὑπερφύαι, καὶ πάντα τὰ τοιαῦτα τῆς ζωῆς ἐκείνης ἐξώρισται ἰσχυροῖα δὲ τις καὶ ἰσωνομία διὰ πάσης ἐλευθερίας εἰρηνικῆς, αὐτῶν τῶν ψυχῶν δῆμῳ συμπολιτεύεται· ἐκεῖνο ἐκείνου ἔχοντος, ὅπερ ἀνεαυτῷ ἐτοιμάσῃ ἐκ προαιρέσεως.

Εἰ δέ τι χεῖρον ἐκ τίνος ἀδουλείας τιμὴ παρασκευασθῇ ἀντὶ τοῦ κρείττονος, ἀνάτιος τῶν τοιούτων ὁ θάνατος· ἐξουσίαν τὸ δοκοῦν ἐλόμενος τῆς προαιρέσεως. Ὑπὲρ τίνος οὖν δυσχεραίνουσιν οἱ θρηνοῦντες τὴν ἀποικύμενον; Καὶ μὴν εἰ παντάπασιν ἐκαθάρευεν πάσης ἐμπαθεῖς διαθέσεως ὁ συναποδυσάμενος τὴν ἡδονὴν τε καὶ τὴν λύπην μετὰ τοῦ σώματος· ἐκείνος ἂν δικαίωτερον τοὺς περιόντας ἐθρήνησεν, οἳ ταύτην πάσχουσι τοῖς ἐν δεσποτηρίῳ διαγούσιν· οὗς ἡ πρὸς τὰ σκυθρωπά συνήθεια, καὶ ἡ συντροφία τοῦ ζόφου, προστηνὲς τε καὶ ἄλυτον τὸ παρὸν νομίζειν ἐποίησεν. Καὶ τυχὸν κάκεινοι τοῖς τῆς φυλάκῃς ἐκβαλλομένοις ἐπιστυγνάζουσιν, ἀγνοῖα τῆς φαιδρότητος τῆς ἐκδεχομένης τοὺς ἀπαλλαγέντας τοῦ ζόφου. Εἰ γὰρ ᾔδεισαν τὰ ἐν τῇ ὑπαίθρῳ θεάματα, τὸ τε αἰθρίων κάλλος, καὶ τὸ οὐράνιον ὕψος, καὶ τὰς τῶν φωστῆρων αὐγάς, τὴν τε τῶν ἀστέρων χορείαν, καὶ περιόδους ἡλιακάς, καὶ τὸν σεληναῖον δρόμον, καὶ τὴν πολυειδῆ

A immutantur ad similitudinem eorum quæ sunt in hac vita, dum ea vel assequimur, vel amittimus, dum injicimus, vel ejicimus; sed nunquam explent, nunquam satiant. Animi namque deliciae non sunt graves, nec fruentium desiderio ullam unquam afflerunt satietatem. Ideoque beata est illa vita, atque immortalis, quippe quæ sensuum libidine non fallitur in bonis dijudicandis. Quid igitur est in ipsa re mali, quamobrem amicorum et familiarium obitu doleamus? nisi quis dolendum existimat, quod ad vitam perturbationum ac miseriarum expectem proficiscuntur, in qua plagarum dolores non metuunt, non ignis minas, non ferri vulnera, non terræ motus, aut naufragii, aut servitutis calamitates, non immanium ferarum impetus, non venenatos ac pestiferos serpentium aculeos morsusque reformidant. In qua nemo inflatur superbia, nemo humilitate deprimitur, nemo effertur audacia, nemo timore concutitur, nemo nec iracundia æstuans et insaniens excandescit, nec superantibus impetum sustinere non valens metu contremiscit. In qua nulla sollicitudo est, quales sint regum mores, a quonam ferantur leges, quibusve magistratus committantur, quæ decreta fiant, quæ quotannis imponantur tributa, aut ne immoderata inebrium multitudo sata deprimat, grandove laborum susceptorum spem auferat, aut siccitate, quæ nata sunt, exarescant. Aliorum item malorum, quæ hic sunt, apud eos nullus est timor. Neque aut orbitatis tristitia, aut viduitatis molestia perturbantur. Illic ex tam multis morborum generibus quibus corpora nostra vexantur, nullus adest. Illic nec felicibus invidetur, nec despicuntur calamitosi. Omnes hæc denique, et id genus aliæ miseriæ absunt ab illa vita quam longissime. Contra vero juris et legum æquabilitas cum summa libertate et pace in eo animorum populo versatur, cum illud quisque habeat, quod cujusque voluntas exoplat.

Quod si quis ob inopiam consilii, ac stultitiam suam pro bono malum amplexus sit, nullam ejus rei mors culpam sustineat, cum liberum cuique fuerit, quod vellet eligere. Cur igitur morrent, qui obcutes lamentationibus prosequuntur? Certe nisi ab omni perturbatione liberi essent, qui una cum corpore voluptatem et dolorem exuerunt, æquius illi superstites miserarentur, cum non aliter affecti sint, quam ii qui in carcere conclusi vivunt. Multa enim res asperas perpetiendi, in tenebrisque vivendi consuetudine devincti, deceptique, molesta et injucunda non putant, quæ perferunt. Itaque si qui ejiciantur e carcere, eorum vicem fortasse reliqui dolent, ignorantia splendoris illius ad quem veniunt, qui ab eorum tenebris discedunt. Etenim si quæ sub die spectacula cernuntur, cognovissent, si pulchritudinem ætheris, si cæli sublimitatem, si nitorem siderum, stellarum choreas, solis ambi-

tum, lunæque cursum; si eorum, quæ terra gignit, A  
tam varia pulchraque genera, si jucundum maris  
aspectum, cum nullis ventorum flatibus turbatur,  
sed leniter crispatur, et tanquam pulchre depictum  
splendet: si pulchra tum privata tum publica ædifi-  
cia, quibus magnificæ ac splendide civitates ex-  
ornantur: hæc, inquam, et his similia si cogno-  
vissent, qui in carcere continentur, non dolerent  
vicem eorum, qui priores e custodia dimissi sunt,  
tanquam a bono aliquo discessissent: contra potius,  
qui egressi essent, miseram infelicium inclusorum  
vitam commiserarentur. Eodem modo qui istius  
vitæ carcere liberati sunt, si fieri potest, ut dolendo  
lacrymandoque suam erga calamitosos misericor-  
diam ostendant, videntur mihi lamentationibus et  
lacrymis commiserari conditionem illorum, qui in  
istius vitæ molestiis ac doloribus detinentur, quod  
res illas pulcherrimas, et a materia remotissimas,  
quæ supra mundum hunc sunt, non conspiciant,  
nempe thronos, principatus, dominationes, ange-  
lorum exercitus, piorumque cætus, ac supremam  
illam civitatem, celeberrimumque supra cælum  
conventum illorum, qui in ea descripti sunt. Nam  
illa, quæ his omnibus præstat, pulchritudo, quam  
ab iis, qui mundo sunt corde <sup>1</sup>, perspicui asseruit  
qui non mentitur, major est, quam ulla spe con-  
jecturave concipi valeat. Neque vero id solum in  
nobis gemitu, doloreque dignum putant, qui hinc  
decesserunt, sed multo magis, quod cum tam multis  
ærumnis miseriisque referta sit mortalium vita,  
tamen eas perferendi consuetudine sic affecti sunt,  
ut vivendi moram non jam sibi ut necessariam  
tolerandam existiment, sed omni studio contem-  
dunt, et exoptant, ut perpetua sit. Nam cupiditas  
principatus, et opum, et voluptatum, et si quid  
aliud præterea est, quamobrem arma capiantur,  
gerantur bella, cædes fiant, omnesque miseriæ vo-  
luntariæ contingant, et fraudes admittantur, quid  
aliud sunt, nisi cumulus quidam calamitatum,  
quem vitæ per se miseriæ voluntate, studio, ac  
libidine sua infelices adiungunt? Caterum nec la-  
crymandi vis, nec ulla ejusmodi affectio adest iis  
qui ex hac vita migrarunt: et qui a carne et san-  
guine sejuncti sunt, non mole, sed mente consi-  
stunt. Itaque non ea jam est ipsorum natura, ut  
nos oculis cernere, aut per se monere mortales  
queant, quo a falsa, quam de rebus habent, opi-  
nionē desistant. Quamobrem eorum munere niens  
nostra fungatur, nosque commoneat. Ab ipsis cor-  
poribus, quoad fieri potest, cogitatione atque ani-  
mo recedamus, exuentesque nos ea affectione, qua  
carnem complectimur, ita nos ipsi compellemus:  
O homo, qui naturæ particeps es, quemadmodum  
Moses præcepit, attende tibi, nosce te ipsum, ani-  
moque diligenter considera, quinam vere sis tu,  
et quæ circa te videantur, ne quando, quæ extra  
te sunt, aspiciens, putes te ipsum intueri. Disce a

τῆς γῆς ἐν τοῖς βλαστήμασιν ὤραν, καὶ τὴν ἡδεῖαν  
τῆς θαλάσσης ὄψιν, ἐν λειοσιδεῖ τῇ αὐγῇ δι' ἡρεμαίου  
τοῦ πνεύματος γλαφυρῶς ἐπιφρίσσουσιν, τῶν τε  
κατὰ τὰς πόλεις οἰκοδομημάτων τὰ κάλλη, τὰ τε ἴδια  
καὶ τὰ δημόσια, δι' ὧν αἱ λαμπραὶ τε καὶ πολυτελεῖς  
τῶν πόλεων καλλυπίζονται· εἰ ταῦτα τοῖνυν ᾔδεσαν  
καὶ τὰ τοιαῦτα οἱ ἐνταχθέντες τῷ δεσμωτηρίῳ, οὐκ  
ἂν τοὺς ἐκ τῆς φυλακῆς προαγομένους ὡς ἀγαθοῦ  
τινος χωρίζομένους ἀπωλοφύροντο· ὑπὲρ οὖν εἰκὸς  
τοὺς ἔξω τοῦ δεσμωτηρίου περὶ τῶν ἐτι καθεργαμέ-  
νων διανοεῖσθαι, ὡς ἐλασιν ὑποσταλαπυρρούντων τῇ  
ζυγῇ. Οὕτω μοι δοκοῦσι καὶ οἱ τῆς τοῦ βίου τούτου  
φυλακῆς ἔξω γινόμενοι, εἴπερ ὅλως δυνατὸν ἦν αὐ-  
τοῖς διὰ θαυρῶν ἐνδείξασθαι τὴν πρὸς τοὺς κακο-  
παθοῦντας συμπάθειαν, θρηνεῖν καὶ θαυρῶν τὸν ἐν  
ταῖς ὁδύνασι τοῦ βίου τούτου παρατεινόμενον, ὅτι μὴ  
ὄρωσι τὰ ὑπερκύσματά τε καὶ ἄβυσσά κάλλη, θρόνους τε  
καὶ ἀρχάς, ἔξουσίας, καὶ κυριότητας, καὶ στρατιὰς  
ἀγγελικὰς καὶ ἐκκλησίας, καὶ τὴν ἄνω πόλιν, καὶ τὴν  
ὑπερουράνιον τῶν ἀπογεγραμμένων πανήγυριν. Τὸ  
γὰρ ὑπερκαίμενον τούτων κάλλος, ὃ τοὺς καθαρῶς  
τῇ καρδίᾳ βλέπειν ὁ ἀψευδὴς ἀπεφάνετο λόγος, κρεῖτ-  
τόν τε πάσης ἐλπίδος ἐστὶ, καὶ τῆς ἐκ στοχασμῶν  
εἰκασίας ἀνώτερον. Οὐ τοῦτο δὲ μόνον στεναγμῶν τε  
καὶ λύπης ἄξιον ἐφ' ἡμῖν τοῖς μεταστᾶσιν ἂν ἐνο-  
μίσθῃ, ἀλλ' ὅτι τοσούτων ἀλγεινῶν περικαίμενων τῷ  
βίῳ, τοσαύτη τις ἐντέτηκεν αὐτοῖς ἡ περὶ τὰ μοχθηρὰ  
συνδιαθέσεις, ὅτι οὐκ ὡς ἀναγκάσαν τινὰ λειτουργίαν  
τὴν προσβολὴν αὐτῶν φέρουσιν, ἀλλ' ὅπως ἂν εἰς τὸ  
C διηνεχὲς παρκαίμενοι ταῦτα, τὴν σπουδὴν περιποιού-  
νται. Ἢ γὰρ περὶ τὰς δυναστείας τε καὶ πλεονεξίας,  
καὶ τὰς ἀπολαυστικὰς ταύτας λαίμαργίας ἐπιθυμίας,  
καὶ εἴ τι ἄλλο τοιοῦτον σπουδάζεται, ὧν χάριν καὶ  
ὄπλα, καὶ πόλεμοι, καὶ ἀλλήλοφονοί, καὶ πᾶσα ἡ  
ἐκουσίως ἐνεργουμένη ταλαιπωρία καὶ δολιότης, οὐ-  
δὲν ἄλλο, ἢ σωρεῖα τίς ἐστι συμφορῶν, ἐκ προαιρέ-  
σεως μετὰ σπουδῆς τε καὶ προθυμίας ἐπισταγομένη τῷ  
βίῳ. Ἀλλὰ θαυρῶν μὲν ἐν τοῖς κατοιχομένοις πάθος  
οὐκ ἐστίν, ὅτι μὴδ' ἄλλο τι πάθος, νοῦς δὲ καὶ πνεῦμα  
τυγχάνοντες, οἷα σαρκὸς ἀπηλλαγμένοι καὶ αἵματος,  
τοῖς τῇ παχύτητι τοῦ σώματος ἐγκλωσμένοις ὀφθῆ-  
ναι φύσιν οὐκ ἔχουσιν, οὐδὲ νοουθετῆσαι δι' αὐτῶν  
τοὺς ἀνθρώπους ἀποστήναι τῆς πεπλανημένης περὶ  
τῶν ὄντων κρίσεως. Οὐκοῦν ὁ νοῦς ἡμῖν ὁ ἡμέτερος  
D ἂντ' ἐκείνων διαλεχθήτω, καὶ εἴπωμεν ὡς ἐστὶ δυνα-  
τὸν ἔξω τῶν σωμάτων τῇ διανοίᾳ γενόμενοι, καὶ τῆς  
πρὸς τὴν ὕλην προσπάθειας τὴν ψυχὴν ἀποστήσαν-  
τες, ὅτι Ὡς ἀνθρώποι, πᾶς ὁ μετέχων τῆς φύσεως,  
πρόσεχε σεαυτῷ, κατὰ τὸ Μωϋσεὺς παράγγελμα, καὶ  
γινῶθι σεαυτὸν ἀκριβῶς, τίς εἶ, διαστελλας τῷ λογι-  
σμῷ, τί μὲν ἀληθῶς εἶ σὺ, τί δὲ περὶ σὲ καθορᾶται·  
μήποτε τὰ ἔξω σοῦ βλέπων, σεαυτὸν καθορᾶν νομί-  
σῃς· μάθε παρὰ τοῦ μεγάλου Παύλου τοῦ δι' ἀκρι-  
θείας ἐπισκευαμένου τὴν φύσιν, ὅς φησι, τὸν μὲν  
ἔξωθεν ἡμῶν εἶναι ἄνθρωπον, τὸν δὲ ἔσωθεν, χάκειν  
φθειρόμενον τοῦτον ἀνακαίνιζεσθαι. Μὴ τοῖνυν τὸν  
φθειρόμενον βλέπων, σεαυτὸν οἰκθῆς βλέπειν. Ἔσται

<sup>1</sup> Matth. v, 8.



μὲν γὰρ ποτε κάκεινον φοροῦν ἐλευθερον, ὅταν ἐν τῇ παλιγγενεσίᾳ τὸ θνητὸν τε καὶ εὐδιόλυτον μετασκευασθῇ πρὸς τὸ ἀθάνατον τε καὶ ἀδιόλυτον. Ἀλλὰ τὸ γε νῦν βέει καὶ διαπίπτει καὶ φθεύεται τὸ ἐξωθεν ἡμῶν προφαινόμενον. Οὐκοῦν οὐ πρὸς τοῦτο χρὴ βλέπειν, ὅτι μὴ πρὸς ἄλλο τι προσήκει τῶν βλεπομένων ὁρᾶν. Οὕτως εἰπόντος τοῦ Παύλου, ὅτι μὴ σκοποῦντων ἡμῶν τὰ βλεπόμενα· τὰ γὰρ βλεπόμενα πρόσκαιρα, τὰ δὲ μὴ βλεπόμενα αἰώνια· ἀλλ' ἐπὶ τῶν ἀοράτων ἐν ἡμῖν τρέψαντας τὴν θεωρίαν, ἐκείνο πιστεύειν ἀληθῶς εἶναι ἡμᾶς, ὃ διαφύγει τὴν αἰσθητικὴν κατανόησιν.

Ἰνὼς μεθὰ τοίνυν, κατὰ τὴν παροιμιώδη λόγον, ἐαυτῶν γινώσκοντες. Τὸ γὰρ ἐαυτὸν γινῶναι, καθάρσιον τῶν ἐκ τῆς ἀγνοίας πλημμελημάτων γίνεται. Ἀλλ' οὐκ ἔστι ῥᾶδιον ἐαυτὸν κατεῖν βουλόμενον, μὴ τινος ἐπινοίας θανάτου ποιοῦσης ἡμῖν τὸ ἀδύνατον. Ὅπερ γὰρ ἐπὶ τῶν σωματικῶν ὀφθαλμῶν ἡ φύσις ἐποίησεν, οἷον πάντα τὰ ἄλλα βλέποντες, ἐαυτὸν ἀθέατον μένουσιν τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ ἡ ψυχὴ, πάντα τὰ ἄλλα διερευνομένη, καὶ τὰ ἐξω ἐαυτῆς πολυπραγμονοῦσα καὶ ἀνιχνεύουσα, ἐαυτὴν ἰδεῖν ἀδυνατῶς ἔχει. Οὐκοῦν ὅπερ ἐπὶ τῶν ὀφθαλμῶν γίνεται, τοῦτο καὶ ἡ ψυχὴ μιμησάσθω. Καὶ γὰρ κάκεινος, ἐπειδὴ οὐκ ἔστιν αὐτοῖς ἐκ φύσεως δύναμις πρὸς τὴν ἐαυτῶν θεωρίαν τὴν ὀπτικήν ἐνέργειαν ἀναστρέψαι, καὶ ἐαυτοὺς κατεῖν, κατόπρην τὸ εἶδος τε καὶ τὸ σχῆμα τοῦ ἰδίου θεασάμενοι κύκλου, διὰ τῆς εἰκόνης ἐαυτοὺς καθορῶσιν. Οὕτω χρὴ καὶ τὴν ψυχὴν πρὸς τὴν ἰδίαν ἀπιδεῖν εἰκόνα, καὶ ὅπερ ἂν ἰδῇ ἐν τῇ χαρακτῆρι, ἢ ἀφωμοίωται, ὥς ἴδω ἐαυτῆς τοῦτο θεάσασθαι. Ἀλλὰ μικρὸν ὑπαλλάξει τι προσήκει τοῦ ὑποδείγματος, ἵνα οἰκνωθῇ τῷ λόγῳ τὸ νόημα. Ἐπὶ μὲν γὰρ τῆς ἐν τῷ κατόπρην μορφῆς, ἡ εἰκὼν πρὸς τὸ ἀρχέτυπον σχηματίζεται· ἐπὶ δὲ τοῦ τῆς ψυχῆς χαρακτῆρος, τὸ ἐμπλῖν νενοήκαμεν· κατὰ γὰρ τὸ θεῖον κάλλος, τὸ τῆς ψυχῆς εἶδος ἀπεικονίζεται. Οὐκοῦν ὅταν πρὸς τὸ ἀρχέτυπον ἐαυτῆς βλέπῃ ἡ ψυχὴ, τότε δι' ἀκριβοῦς ἐαυτὴν καθορᾷ. Τί τοίνυν ἐστὶ τὸ θεῖον, ἢ ἡ ψυχὴ προσωμοιωται; Οὐ σῶμα, οὐ σχῆμα, οὐκ εἶδος, οὐ πληρότης, οὐκ ἀντιτυπία, οὐ βῆρος, οὐ τόπος, οὐ χρόνος, οὐκ ἄλλο τι τοιοῦτον οὐδὲν, δι' ὧν ἡ ὕλη κατεῖς γνωρίζεται· ἀλλὰ πάντων τούτων καὶ τῶν τοιούτων ὑφαίρεθέντων, νοερὸν τι καὶ αὔλον, καὶ ἀναφῆς, καὶ ἀσώματον, καὶ ἀδιάστατον χρὴ πάντως νοεῖν τὸ λειπόμενον. Εἰ τοίνυν τοιοῦτος ὁ χαρακτῆρ τοῦ ἀρχέτυπου καταλαμβάνεται, ἀκλόουον πάντως κατὰ τὸ εἶδος ἐκείνο μεμορφωμένην τὴν ψυχὴν διὰ τῶν αὐτῶν χαρακτῆρων ἐπιγνωσθῆναι· ὥστε καὶ ταύτην αὔλον τε εἶναι καὶ αἰετὴ καὶ νοερὰν καὶ ἀσώματον. Λογιώμεθα τοίνυν πότε μᾶλλον τῷ ἀρχέτυπῳ κάλλει προσεγγίζει ἡ ἀνθρωπίνη φύσις, ἐν τῷ διὰ σαρκὸς ἔξῃ, ἢ ὅταν ἐξω ταύτης γενώμεθα. Ἀλλὰ παντὶ ὀφλόν τὸ τοιοῦτόν ἐστιν, ὅτι ὥσπερ ἡ σὰρξ

A magno Paulo, qui naturam hominis plane perspectam et cognitam habebat. Ait enim, unum hominem exteriorem, alterum interiorem, eumque corrumpi, hunc renovari<sup>2</sup>. Quare enim illum, qui corrumpitur, cernis, teipsum aspicere ne arbitreris. Et ille quidem aliquando erit a corruptione liber, cum in regeneratione mortalis et qui dissolvitur homo, cum immortalis, et qui non dissolvitur, conjungetur. Nunc autem qui extra nos videtur, fluit, concidit, atque corrumpitur. Ille ergo spectandus non est, quando ne reliqua quidem, quæ cernuntur, spectanda sunt. Quoniam, ut Paulus inquit, neque oportet considerare quæ videntur; quæ enim videntur temporaria sunt, quæ autem non videntur, æterna<sup>3</sup>. Oportet autem, ut cogitationem ad ea, quæ in nobis non videntur, convertamus, idque nos vere esse credamus, quod sensus cognitionem effugit.

B Nos igitur ipsos, ut proverbium jubet, cognoscamus. Hæc enim cognitione expiantur peccata, quæ ab ignorantia proficiscuntur. At non est facile, et etiam is, qui vere atque ex animo cupit seipsum cognoscere, id assequatur. Nulla enim ratio tribuit, ut, quod fieri nequit, effici possit. Nam quod natura corporeis oculis datum est, ut cum reliqua videant, seipsi nequeant intueri, idem animo contingit, ut, cum cætera omnia exploret, et quæ extra se sunt, diligenter inquirat, et pervestiget, se ipse videre non possit. Itaque hæc in re animus oculos imitetur, ac quemadmodum illi, cum a natura non habeant eam facultatem, ut semetipsum in se convertentes aspiciant, speciem ac formam proprii orbis in speculo conspiciat, per imaginem imaginem se convertat, et quod in exemplari, ad ejus similitudinem factus est, viderit, idipsum ut proprium complectatur, et sumi. Ab exemplo tamen hoc paululum est discedendum, ut res ipsa proposito congruat. Nam imago, quæ in speculi forma conspicitur, ad oculi exemplar effingitur; in animi vero imagine contra fit. Ipsius enim species ad divinæ pulchritudinis formam efficta, expressaque est. Itaque tum vere seipse perspicit animus, cum exemplar intuetur sui. Quid igitur Deus est, ejus similitudinem animus refert? non corpus, non figura, non species, non qualitas, non moles aspera, non pondus, non locus, non tempus, non aliud quidpiam eorum, ex quibus ea quæ ex materiis sunt procreata, cognoscuntur. Sed his omnibus earumque similibus rebus submotis, est quiddam, quod mente constat, materiæque est expers, nec tangi potest, et corpore vacat, et omni dimensione caret. Quocirca cum exemplar sit ejusmodi, consequens est, ut, qui ad ejus similitudinem formatus est animus, eisdem cognoscatur notis. Expers igitur materiæ est, cerni non potest, mente sola percipitur, caretque corpore. Quæ cum ita sint, age, consideremus quando propius ad exemplaris pulchritudinem accedat humana natura, cum in carne vivimus, an cum ab illa separati sumus. Ne-

<sup>2</sup> II Cor. iv, 16. <sup>3</sup> Ibid. 18.



mini dubium est, quin ut caro ex materia coacta concretaque vitæ isti crassæ conjunctior est, sic animus tunc vere vivat vitam illam a materia remotam, quæ mente solâ comprehenditur, quando materiam sibi circumjectam excusserit, et abjecerit. Quod si in corpore verum ipsum bonum consisteret, nobis profecto dolendum esset, cum a carne distrahimur, quoniam discedentes a corpore, ab ipsa boni conjunctione discederemus. Nunc autem quoniam bonum illud, quam cogitari possit, longe præstantius, ad cujus similitudinem facti sumus, corporis expers est, menteque sola perspicitur: nobis autem persuasum esse debet, quando per mortem corpus relinquimus, ad naturam illam, quæ ab omni corporea crassitudine remota est, appropinquare, et carnis exuvias tanquam personam quamdam nobis impositam deponentes, ad eam redire pulchritudinem, quam initio, cum ad exemplaris imaginem creati sumus, habuimus. Ea cogitatio lætitiæ nobis, non tristitiæ deberet afferre, cum intelligimus hominem necessario peregrinationis perfunctum munere, non amplius in alienis regionibus vivere, sed singulis elementis, quod ab utroque ipsorum mutuaverat, reddito, ad propriam sibi naturalemque domum, puram, ac cælestem illam sedem revertisse. Hospitium enim profecto, alienumque domicilium est naturæ illi materia carenti corpus hoc, cui mens in ista vita a conditione ipsius prorsus abhorrenti necessario conjuncta, conflictatur. Nam mutua hæc elementorum conjunctio est veluti hominum variis et linguis et moribus utentium, qui ex diversis gentibus in unum confluerint, violenta quædam societas atque dissentiens, cum a sua unumquodque natura ad propriam cognatumque genus distrahatur. Animus autem, qui non est compositus, sed simplici atque unius generis natura constat, inter hæc tanquam hospes ac peregrinus vivit, nec cum elementorum, ut ita dicam, populo potest congruere. Is enim necessitate quadam ex multiplicibus corporeisque particulis coactus naturam suam cogit, et ex contrariis generibus copulatur, atque unum efficitur.

Verum cum elementa naturaliter inter se dissentiant, ac dissolvantur, et ad suum propriumque genus singula contendant, in ea concentus dissolutione sensus angitur necessario, et una cum ipso sensu cruciatur animus: qui licet ab ipso corpore semper afficiatur molestia, in illud tamen ob consuetudinis necessitudinem propensus est. Quamobrem tunc animus angitur cruciatque desinit, cum a pugna, quæ ex contrariorum elementorum conjunctione consurgit, evaserit. Etenim cum vel frigidum ab exsuperante calido victum fuerit, vel calidum vi frigidi superatum, vel siccæ potentie humidum succubuerit, contrave siccum ipsum, humiditatis copia dissolutum, cesserit, tunc bello per mortem confecto, animus, relicto dimicationis campo, id est, ipso corpore, pace utitur, et extra acies instructas egressus, viribusque suis, quæ complexu corporis afflicte la-

ύλωδης οὖσα τῇ ὕλικῇ ταύτῃ ζωῇ προσωκείσεται, οὕτω καὶ ἡ ψυχὴ τότε μετέχει τῆς νοερᾶς καὶ ἀόλου ζωῆς, ὅταν τὴν περιέχουσάν αὐτὴν ὕλην ἀποτινάξῃται. Τί οὖν ἐν τούτοις συμφορᾷς ἐστὶν ἄξιον; εἰ μὲν γὰρ σῶμα ἦν τὸ ἀληθῶς ἀγαθόν, δυσχεραίνειν ἡμᾶς ἔδει πρὸς τὴν τῆς σαρκὸς ἀλλοτριώσιν, ὡς ἐκπιπτόντων ἡμῶν ἐκείνου, συναποβαλλομένης πάντως μετὰ τοῦ σώματος καὶ τῆς πρὸς τὸ ἀγαθὸν οἰκειότητος. Ἐπειδὴ δὲ νοερόν τε καὶ ἀσώματον τὸ ὑπὲρ πᾶσαν ἔνονοιαν ἀγαθόν, οὗ κατ' εἰκόνα γαγόμεν· ἀκόλουθον ἂν εἴη πεπεισθαι, ὅταν διὰ τοῦ θανάτου πρὸς τὸ ἀσώματον μεταβαίνωμεν, προσεγγίζειν ἐκείνῃ τῇ φύσει, ἣ πάσης σωματικῆς παχυμερείας κεχωρίσται, καὶ οἶόν τι προσωπεῖον εἰδεχθῆς τὴν σαρκώδη περιβολὴν ἐκδυομένους, εἰς τὸ οἰκεῖον ἐπανέναι κάλλος, ἐν ᾧ κατ' ἀρχὰς ἐμορφώθημεν, κατ' εἰκόνα τοῦ ἀρχετύπου γεγόμενοι. Ἡ δὲ τοιαύτη διάνοια, εὐφροσύνης, οὐ κατῆρας γένοιτο· ἂν τοῖς λεγομένοις ὑπόθεσις, ὅτι τὴν ἀναγκασίαν ταύτην λειτουργίαν ἀποπληρώσας ὁ ἀνθρώπος, οὐκ εἶναι ἀλλοτριότης ζῆ, ἀποδοῦς μὲν ἐκάστῳ τῶν στοιχείων τὸ ἴδιον, ὃ παρ' αὐτῶν ἡρανίστατο, εἰς δὲ τὴν οἰκίαν αὐτῶ καὶ κατὰ φύσιν ἐπανελθὼν ἐστίαν, τὴν καθαρὰν καὶ ἀσώματον. Ξένη γὰρ τίς ἐστὶν ὄντως καὶ ἀλλοδαπῆς τῇ ἀσωμάτῳ φύσει ἡ τοῦ σώματος ὕλη, ἥ κατ' ἀνάγκην ὁ νοῦς ἐν τῇ ζωῇ ταύτῃ συμπεπλεγμένος, ἐνταλαίπωρεϊ τῷ ἀλλοφύλῳ βίῳ συνδιαιτώμενος. Τῆς γὰρ τῶν στοιχείων πρὸς ἄλληλα συμπλοκῆς, ὥσπερ τινῶν ἀλληλογλώσσων τε καὶ ἀπεξενωμένων τοῖς ἡβῆσιν ἀνθρώπων, ἐκ διαφόρων ἐθνῶν ἓνα δῆμον ἀνακληροῦντων, βεβιασμένη τε καὶ ἀσύμφωνος γίνεται ἡ κοινωνία, ἐκάστου πρὸς τὸ συγγενὲς καὶ οἰκεῖον ὑπὸ τῆς ἰδίας φύσεως ἀφελομένου. Ὁ δὲ νοῦς ὁ τούτοις ἐγκεκραμένος, ἀσύνθετος ὢν ἐν ἀπλῇ τε καὶ μονοειδεῖ τῇ φύσει, ἐν ξένοις καὶ ἀλλοτρίοις ζῆ, ἀσύμφωνος ὢν τῷ περιέχοντι αὐτὸν ἐκ τῶν στοιχείων δῆμι, ὃς τῇ πολυμερείᾳ τῇ σωματικῇ δι' ἀνάγκης τινὸς ἐνσπειράμενος τὴν ἐαυτοῦ φύσιν βιάζεται, τοῖς ἀλλοφύλοις ἐνούμενος.

Τῶν δὲ στοιχείων πρὸς τὴν τῶν ἀπ' ἀλλήλων διάλυσιν φυσικῶς ἐπὶ τὸ συγγενὲς τε καὶ οἰκεῖον ἀφελομένων, ἀνιᾶται, κατ' ἀνάγκην λυομένης τε καὶ σχιζομένης τῆς συμφύσεως, ἡ αἴσθησις· συνίσταται δὲ τῇ αἰσθήσει τὸ διανοητικὸν τῆς ψυχῆς πρὸς τὸ ἀελυποῦν ἐκ συνηθείας ἐπικλινόμενον. Τότε οὖν ὁ νοῦς δυσφορῶν τε καὶ ἀνιόμενος παύεται, ὅταν ἔξω γένηται τῆς μάχης τῆς ἐν τῇ συμπλοκῇ τῶν ἀντιστοιχοῦντων συνιστάμενης. Ἐπειδὴ γὰρ ἡ τὸ ψυχρὸν ἡττηθῇ τοῦ θερμοῦ κατισχύσαντος, ἡ τὸ ἔμψαλον φεύγῃ τὸν πλεονασμὸν τῆς φύσεως ἡ θερμότης, τῷ τε ξηρῷ διὰ τῆς ἐπικρατήσεως τὸ ὑγρὸν ὑποχωρήσῃ, ἡ διαλυθῇ τοῦ ξηροῦ τὸ πάχινον ἐν τῷ πλεονασμῷ τῆς ὑγρότητος, τότε τοῦ ἐν ἡμῖν πολέμου διὰ τοῦ θανάτου λυθέντος, εἰρήνην ὁ νοῦς ἄγει, καταλιπὼν τὸ τῆς μάχης μεταίχιμον, τὸ σῶμα λέγω, καὶ τῆς τῶν στοιχείων πρὸς ἄλληλα παρατάξεως ἔξω γεγόμενος, καθ' ἑαυτὸν ζῇ, πεπονηκυῖαν ἐν τῇ τοῦ σώ-

ματος συμπλοκή τὴν ἰσχύϊν ἐαυτοῦ δι' ἡσυχίας ἀνα-  
 λαμβάνων. Ταῦτα τοίνυν καὶ τὰ τοιαῦτα τοῖς ἐν τῷ  
 σώματι ζῶσιν ὁ νοῦς διαλείγεται, μονονουχὶ φωνὴν  
 ἀφίεις, ὅτι Ὡ ἀνθρώποι, οὕτε ἐν οἷς ἐστέ, ἀκριβῶς  
 οἴδατε, καὶ εἰς ὃ τι μεταχωρήσετε, οὐπω ἐπίστασθε.  
 Τὸ μὲν γὰρ παρὸν οἶον τῇ φύσει ἐστίν, οὐπω ἐξευρεῖν  
 ὁ λόγος δεδύνεται, ἀλλὰ πρὸς μόνην τὴν τοῦ ζῆν  
 συνθέσθαι βλέπει, μὴ δυνάμενος γινῶναι, τίς ἡ τοῦ  
 σώματος φύσις· τίς ἡ τῶν αἰσθήσεων δύναμις· τίς  
 ἡ τῶν ὀργανικῶν μελῶν διασκευή· τίς ἡ τῶν σπλάγ-  
 χων οἰκονομία· τίς ἡ αὐτοκίνητος τῶν νεύρων  
 ἐνέργεια· πῶς τῶν ἐν ἡμῖν, τὸ μὲν εἰς ὁστέου πῆ-  
 γνυται φύσιν, τὸ δὲ εἰς τὴν φωτεινὴν τοῦ ὀφθαλμοῦ  
 αὐγὴν οὐσιῶται, πῶς ἐκ τῆς αὐτῆς τροφῆς καὶ τοῦ  
 αὐτοῦ πύματος, τὸ μὲν εἰς τρίχας λεπτύνεται, τὸ δὲ  
 εἰς ὄνυχας τοῖς ἄκροις τῶν δακτύλων ἐπιπλατύνεται,  
 ἢ πῶς ἀεὶ τὸ ἐγκάρδιον ἀναφλέγεται πῦρ, διὰ τῶν  
 ἀρτηριῶν ἐφ' ἅπαν τὸ σῶμα διαφερόμενον· ἢ  
 πῶς τὸ πινόμενον, ἐπειδὴ ἐν τῷ ἥπατι γένηται·  
 μεταβάλλει καὶ τὸ εἶδος καὶ τὴν ποιότητα διὰ τινος  
 ἀλλοιώσεως αὐτομάτως ἐξαματουμένου. Ὡν ἀπάν-  
 των ἡ γινώσις, μέγχι τοῦ παρόντος ἐστὶν ἀπόρρητος·  
 ὥς ἀγνοεῖν ἡμᾶς τὴν ζωὴν ἐν ᾗ βιοτεύομεν. Τὸν δὲ  
 τῆς αἰσθήσεως κειχωρισμένον βίον, οἱ τῇ αἰσθήσει  
 συζῶντες, ἀδυνατοῦσι καθόλου θεάσασθαι· πῶς γὰρ  
 ἂν τις δι' αἰσθήσεως ἴδῃ τὸ ἔξω τῆς αἰσθήσεως; Ἀμ-  
 φότερων τοίνυν τῶν βίων ὁμοίως ἀγνοούμενον, τοῦτου  
 μὲν διὰ τὸ πρὸς μόνον τὸ φαινόμενον βλέπειν ἡμᾶς·  
 ἐκείνου δὲ, διὰ τὸ μὴ καθικνεῖσθαι τὴν αἰσθησιν. Τί  
 πεπόνθατε, ὄνθρωποι, τοῦτου μὲν ὡς ἀγαθοῦ περιεχό-  
 μενοι, καίτοι ἀγνοούμενοι· ἐκείνου δὲ δεδοικότες  
 καὶ φρίττοντες, ὡς χυλὸν καὶ φόβου ἄξιον· δι'  
 οὐδὲν ἄλλο, ἢ διὰ τοῦτο μόνον, ὅτι ἀγνοεῖτε οἶόν ἐστι;  
 Καίτοι πολλὰ καὶ ἄλλα καὶ τῶν κατ' αἴσθησιν ἡμῖν  
 προφαινομένων καὶ ἀγνοουμένων οὐ δεδοίκαμεν. Τίς  
 γὰρ ἡ φύσις τῶν κατ' οὐρανὸν φαινομένων, ἢ τί τὸ  
 περιάγον τὸν πόλον ἐξ ἐναντίας τὴν κίνησιν, ἢ τί τὸ  
 ἐρεῖθον τὴν τῆς γῆς παγίωτα· πῶς δὲ ἡ ῥευστή  
 τῶν ὑδάτων φύσις ἀεὶ γίνεται ἐκ τῆς γῆς, καὶ οὐ  
 δαπανᾷται ἡ γῆ· καὶ ἄλλα τοιαῦτα πολλὰ οὕτε ἐγνώ-  
 καμεν, οὕτε φόβον ἀξίαν τὴν ἀγνοίαν κρίνομεν.  
 Ἀλλὰ καὶ αὐτὴν τὴν πάντα νοῦν ὑπερβαίνουσαν  
 φύσιν, τὴν θεῖαν τε καὶ μακαρίαν καὶ ἀκατάληπτον,  
 ὅτι μὲν ἔστι, πεπιστεύκαμεν, ἐν τίνι δὲ αὐτῆς τὸ  
 εἶναι καταλαμβάνεται, οὐπω τις εὐρέθῃ διὰ στοχα-  
 σμοῦ κατανόησις, καὶ ὁμῶς ἀγαπῶμεν τὸ ἀγνοούμε-  
 νον ἐξ ὅλης καρδίας τε καὶ ψυχῆς καὶ δυνάμειος τὸ  
 καταληφθῆναι τοῖς λογισμοῖς οὐ δυνάμενον. Διὰ τί  
 τοίνυν ἐπιπόνου τοῦ μετὰ τὴν ζωὴν ταύτην ἐκδεχο-  
 μένου ἡμᾶς βίου, ὁ ἄλλοτος οὗτος συνίσταται φόβος,  
 διὰ μόνην τὴν ἀγνοίαν δεδοικῶτων ἡμῶν ὃ οὐκ οἶδα-  
 μεν, καθάπερ ἐπὶ τῶν νηπίων γίνεται τῶν πρὸς τὰς  
 ἀνυποστάτους ὑπονοίας δειματουμένων; Ὁ γὰρ πρὸς  
 τὴν ἀλήθειαν τῶν ὄντων ἐθέλων βλέπειν, πρῶτον ἐν  
 περινοίᾳ τοῦ πράγματος γίνεται· εἴτα οἶόν ἐστι κατὰ  
 τὴν φύσιν ἐπιλογίζεσθαι, εἴτε τι χρῆσιμον καὶ εὐ-  
 πρόσινον, εἴτε χαλεπὸν τι καὶ ἀποτρόχαιον. Τὸ δὲ  
 ἀδελφον καθόλου καὶ ἀγνοούμενον, πῶς ἂν τις τῶν  
 νοῦν ἔχόντων χαλεπὸν εἶναι κρίνῃ, τὴν τῆς συνθησίας

borabant, per otium recuperatis, secum ipse vi-  
 vit. His igitur mens ac similibus verbis in corpore  
 viventes alloquitur, talemque propemodum vocem  
 emittens : Vos, inquit, homines, nec plane nostis  
 ubinam sitis ; et, quo proficiscendum sit vobis,  
 nondum intelligitis : nam et eorum, quæ hic sunt,  
 naturam nulla adhuc ratio potuit indagare : ita-  
 que solam vivendi consuetudinem spectatis, nec  
 intelligere potestis, quæ sit corporis natura : quæ  
 sensuum vis : quæ membrorum, quibus ut instru-  
 mentis utimini, structura : quæ nervorum per se  
 moventium actio, quo modo eorum, quæ in nobis  
 sunt, aliud in ossis naturam, aliud in lucidum oculi  
 splendorem coalescat ; quo modo ejusdem cibi,  
 potusque pars extenuetur in capillos, pars in un-  
 gues ad summos digitos dilatetur ; quo modo,  
 qui semper in præcordiis ardet ignis per arterias  
 in totum corpus emanet ; quomodo id, quod bibi-  
 tis, cum ad hepar accesserit, speciem qualita-  
 temque commuet, et in sanguinem convertatur.  
 Horum vos omnium ad hoc usque tempus cognitio  
 latuit, ut eam ipsam, in qua versamini, vitam  
 ignoretis, nedum illam, quæ a sensibus est re-  
 motissima, cum sensibus conjuncti cernere valea-  
 tis. Quomodo enim quispiam per sensum, id  
 quod sensu superius est, intuebitur ? Utraque igi-  
 tur vita a vobis pariter ignoratur, et præsens hæc,  
 quoniam id solum, quod apparet, inspicitis : et  
 altera illa, quia sensus ad eam vestigando perve-  
 nire non potest. Quæ cum ita se habeant, cur,  
 o mortales, sic affecti estis ? cur hanc, licet in-  
 cognitam, ut bonam complectimini, illam autem  
 ut horribilem ac metuendam formidatis ? non aliam  
 utique ob causam id agitis, nisi quia, qualis ipsa  
 sit, non cognoscitis. Quæ tamen non est justa  
 causa metuendi, cum multa sint vel sensibus  
 exposita, vel ab eis remota, quæ licet ignoretis,  
 non pertimescitis. Nam et quæ sit eorum natura,  
 quæ in cælo conspiciatis, et quid circa polam  
 cursu contrario motum cieat, quidve terræ soli-  
 ditatem sustentet, aut quo modo fluxa aquarum  
 natura assidue gignatur e terra, nec ipsa terra  
 deficiat, ignoratis, nec tamen ob inscitiam hanc  
 exhorrescitis. Quid ? quod divinam ac beatam il-  
 lam naturam rerum omnium præstantissimam,  
 D quæ nec cogitatione, nec animo, aut mente plene  
 comprehendi potest, esse quidem creditis, in quo  
 autem consistat, quidve ipsa sit, nulla adhuc ra-  
 tione conjicere potuistis, atque eam tamen, quam  
 nullis rationibus valetis intelligere, toto corde,  
 animo, virtuteque diligitis ? Cur igitur hæc stulta  
 timoris ratio valet in illa sola, quæ nos post  
 hanc exceptura est, vita, ut, quæ non novimus  
 puerorum instar, qui inanibus opinionum figmen-  
 tis deterrentur, formidemus ? Qui enim rem ali-  
 quam habere cupit perspectam et cognitam, pri-  
 mum operam dat, ut, quæ sit ejus natura, dili-  
 genter consideret, atque ita, utrum commoda,  
 et admittenda, an gravis avertendaque sit, intelli-



gat. Quod autem incertum omnino, et incognitum est, quis eorum, qui sapiunt, ob id solum quod ab usu et consuetudine remotum sit, fugiendum putet, et ut ignis, aut ferre cujuspiam impetum suspicetur? cum ipsa nos vita doceat, ne semper usum et consuetudinem attendamus, sed ad ea, quæ recta honestaque sunt, animos ac studia nostra convertamus. Neque enim eadem semper hominibus est vita, sed, dum in visceribus fetus formantur, propriam illis et convenientem in utero vitam natura tribuit. Nec cum ex utero egressi fuerint, semper inherere mammæ, sed quandiu imperfectæ illorum ætatis id congruit et prodest; post autem ad alia convertuntur, nec ubera semper ob consuetudinem appetunt. Post autem, cum infantiam exuerint, alia adolescentuli, alia jam ætate provectione sequuntur studia, et sine molestia simul cum ætate consuetudinem mutant.

Quemadmodum igitur qui in materno ventre nutritur fetus, si vocis usum haberet aliquem, dum in ipso ortu e visceribus expellitur, conquerebatur, seque gravia pati clamaret, quod a jucunda distraheretur vivendi consuetudine, id quod etiam facit, dum simul ac primum respirat in hanc vitam ingressus, lacrymas fundit, et quodam modo indignatur, et dolet, quod a solita vita discesserit: sic mihi videntur facere, qui morientur in istius vite commutatione, dum instar eorum, qui in utero sunt, volunt semper in angustis ac tetrus ipsius in materia demersæ vitæ locis versari. Posteaquam enim mortis tanquam partus dolores quasi obstetricem acciverint, ut in alteram vitam homines educantur, ipsi quidem, cum ad illam lucem processerint, et parum illum spiritum hauserint, experimento cognoscunt, quantum illa vita ab ista differat. At illi, qui in humida putridaque istius vitæ fœditate relinquuntur, ut plane fetus quidam in utero, non autem homines, dolent vicem illius, qui prior ex istis, quæ nos ambiunt, angustiis egreditur, tanquam ab aliquo bono discedat, nescientes ei, ad similitudinem infantis, qui per partum in lucem hanc editur, oculos aperiri, oculos, inquam, animi, quibus veritatem rerum intuetur; aurium sensum patet fieri, quo exaudit arcana verba, quæ non licet, ut ait Apostolus, homini loqui<sup>4</sup>; os patet fieri, quo purum, a materieque alienum haurit spiritum, per quem ad verba cælestia, verumque sermonem edendum confirmatur, cum sanctorum canentium, et chorus celebrantium numero admistus fuerit: divinum item gustandi sensum tribui, quo, ut in Psalmis proditum est<sup>5</sup>, percipit, bonum esse Dominum: odoratum præterea talem dari, quo Christi fruatur suavitate: canique tangendi vim, qua veritatem animus apprehendit, et Verbum ipsum contrectat, ut Joannes testatur<sup>6</sup>. Quod si hæc, et alia ejusmodi post mortis partum hominibus

**A** ἀναχώρησιν μόνην, ὡς πυρὸς τινος, ἢ θηρίου προσβολὴν ὑποπέσων; Καίτοι παιθευόμεθα διὰ τοῦ βίου σαφῶς, μὴ πάντοτε πρὸς τὴν συνήθειαν βλέπειν, ἀλλὰ πρὸς τὸ καλὸν ταῖς ἐπιθυμίαις αἰεὶ μετατίθεσθαι. Οὕτε γὰρ διὰ παντὸς ἐν ἐμβρύῳ τοῖς πλαστομένοις ἐστὶν ἡ ζωὴ, ἀλλ' ἔως ἂν ἐν τοῖς σπλάγχχνοις ᾖσιν, ἡδεῖαν αὐτοῖς καὶ κατὰλληλον ἡ φύσις ποιεῖ τὴν ἐν τῇ νηδύϊ ζωὴν· οὕτε ἐπειδὴν ἔξω γένωνται, τῇ θηλῇ διὰ παντὸς παραμένουσιν, ἀλλ' ἐφ' ὅσον τῷ ἀτελεῖ τῆς ἡλικίας καλὸν τὸ τοιοῦτόν ἐστι καὶ κατὰλληλον. Μετὰ τοῦτο δὲ, πρὸς ἄλλην ἀκολουθεῖαν βίου μετέρχονται, οὐδὲν ὑπὸ τῆς συνήθειας πρὸς τὸ μαζῶ συμπαράμειναι ἀναπειθόμενοι. Εἴτα μετὰ τὴν νηπιώδη κατάστασιν, ἄλλα τῶν μεριαιῶν, καὶ ἄλλα τῶν παρηλικιστέρων ἐπιτηδεύματα γίνεται, πρὸς ἃ μεταβαίνει δι' ἀκολουθοῦ ο ἄνθρωπος, ἀλύτως συμβεβαδύλων ταῖς ἡλικίαις καὶ τὴν συνήθειαν.

"Ὡς περ τοίνυν εἰ φωνῇ τις ἦν τῷ τρεφομένῳ ἐν τῇ μητρὶ νηδύϊ, ἡ γυνάκτις ἂν διὰ γεννήσεως τῶν σπλάγχχνων ἐξοικιζόμενος, καὶ δευνὰ πάσχειν ἐβόα τῆς καταθυμίου διαγωγῆς ἀποσπώμενος, ὅπερ δὴ καὶ ποιεῖ, τῇ πρώτῃ ἀναπνοῇ συνεκδύλλων ἅμα τῇ γεννήσει τὸ δάκρυον, ὥς περ ἀγανακτῶν τε καὶ ὀδυρόμενος ἐπὶ τῷ χωρισμῷ τῆς συνήθους ζωῆς· οὕτω μοι δοκοῦσιν οἱ πρὸς τὴν μεταβολὴν τοῦ παρόντος δυσχεραίνοντες βίου, τὸ τῶν ἐμβρύων πάσχειν, ἐν τῷ διὰ παντὸς ἐθέλειν τῷ χωρισμῷ τῆς ὕλικῆς ταύτης ἀηδίας ἐμβιοτεύειν. Ἐπειδὴν γὰρ ἡ ὥδς τοῦ θανάτου πρὸς ἕτερον βίον τοὺς ἀνθρώπους μαieύεται, αὐτοὶ μὲν ὅταν εἰς τὸ φῶς ἐκείνο μετέλθωσιν, καὶ τοῦ καθαροῦ σπᾶσι πνεύματος, τῇ πείρᾳ γινώσκουσιν ὅσον ἐστὶ τῆς ζωῆς ἐκείνης πρὸς τὴν νῦν τὸ διάφορον. Οἱ δὲ ὑπολειφθέντες τῷ ὕγρῳ τούτῳ καὶ κλαδῶντι βίῳ, ἐμβροα ὄντες ἀτεχνῶς, καὶ οὐκ ἄνθρωποι, ταλανίζουσι τὸν προεξιπύοντα τῆς περιεχούσης ἡμᾶς συνοχῆς, ὡς ἀγαθοὶ τινος ἔξω γενόμενον· οὐκ εἰδότες ὅτι καὶ ὁμαίοντα τοῦ τεχθέντος βρέφους, ἀνοίγεται μὲν ὁ ὀφθαλμὸς, ὅταν ἔξω τοῦ νῦν συνέχοντος γένηται (νοεῖν δὲ χρὴ πάντως τὸν ὀφθαλμὸν τῆς ψυχῆς, ᾧ διορᾷ τὴν τῶν ὄντων ἀλήθειαν)· ἀνοίγεται δὲ τὸ ἀκουστικὸν αἰσθητήριον, δι' οὗ τῶν ἀρρήτων ἐπακούει ῥημάτων, ἃ οὐκ ἐξὸν ἀνθρώπῳ λαλῆσαι, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος· ἀνοίγεται δὲ τὸ σῶμα, καὶ ἔλκει τὸ καθαρὸν τε καὶ ἄβλον πνεῦμα, δι' ὃ τοιοῦται πρὸς τὴν νοητὴν φωνὴν καὶ τὴν ἀληθινὴν λόγον, ὅταν καταμειχθῇ τῷ ἥχῳ τῶν ἑορταζόντων ἐν τῷ τῶν ἁγίων χορῷ· οὕτω δὲ καὶ γεύσεως ἀξιούται θείας, δι' ἧς γινώσκει κατὰ τὴν ψαλμοῦδιαν, ὅτι χρηστὸς ὁ Κύριος· καὶ διὰ τῆς ὁσφραντικῆς ἐνεργείας τῆς τοῦ Χριστοῦ εὐωδίας ἀντιλαμβάνεται· καὶ τὴν ἀπικτὴν προσλαμβάνει δύναμιν, ἐραπτομένη τῆς ἀληθείας ἢ ψυχῇ, καὶ ψιλαφῶσα τὸν Λόγον, κατὰ τὴν Ἰωάννου μαρτυρίαν. Εἰ ταῦτα τοίνυν καὶ τὰ τοιαῦτα μετὰ τὸν διὰ τοῦ θανάτου τῶν τοῖς ἀνθρώποις ἀπόκειται, τί βούλεται τὸ πένης, καὶ ἡ σκυθρωπότης, καὶ ἡ κατάρφεια; Νῦν ἡμῖν ὁ πρὸς τὴν τῶν πραγμά-

<sup>4</sup> II Cor. xii, 4. <sup>5</sup> Psal. cxvii, 2, 3. <sup>6</sup> I Joan. i, 1.



των φύσιν βλέπων ἀποκρινέσθω, εἰ προτιμότερον ἂν οἴσται τὸ τοῖς σωματικαῖς αἰσθητηρίοις περὶ τὴν τοῦ καλοῦ κρίσιν διαπλανᾶσθαι, τοῦ γυμνῷ τῷ τῆς ψυχῆς ὀφθαλμῷ πρὸς αὐτὴν τὴν τῶν πραγμάτων βλέπειν ἀλγίθειαν. Ἐνταῦθα γὰρ ἀνάγκη τις ἔπασσι τῇ ψυχῇ ἀλλοτριᾶ κρίσει δουλεύειν ἐν τῇ περὶ τοῦ καλοῦ ὑπονοίᾳ. Ἐπειδὴ γὰρ ἡ τελεία τῆς ψυχῆς δύναμις ἀχωρητός ἐστιν ἐπὶ τῷ νηπιᾶζοντι σώματι, ἡ δὲ τῶν αἰσθητηρίων ἐνέργεια εὐθὺς τελεία τῷ βρέφει συναποτίκεται· τοῦτου χάριν προλαμβάνεται ὑπὸ τῆς αἰσθησεως ἡ διάνοια ἐν τῇ τοῦ καλοῦ κρίσει, καὶ τὸ τοῖς αἰσθητηρίοις φανὲν ἤδη καὶ νομισθὲν εἶναι καλὸν, καὶ διὰ συνηθείας προσειλημμένον, ἀβαπανίστως δέχεται ἡ ψυχὴ ἐκεῖνο, καλὸν εἶναι πεισθεῖσα, ὅπερ ἂν προλαβούσα προσμαρτυρήσῃ ἡ αἰσθησις, ἐν χρώμασι τῶν καλῶν θεωροῦσα· ὧν μὴκέτι προφανομένον μετὰ τὴν ἐκ τοῦ σώματος ἔξοδον, ἀνάγκη πᾶσα τὰ ἀληθῶς ἀγαθὰ τῇ ψυχῇ φανῆναι, πρὸς δὲ κατὰ φύσιν ὀκνεῖται. Οὕτε γὰρ πρὸς τὸ εὐχρουν ἔτι ἡ ὕψις δελεασθήσεται, τοῦ ὀφθαλμοῦ τοῦτου μὴκέτι ὄντος· οὕτε πρὸς ἄλλο τι τῶν καταγλυκαίνοντων τὰ αἰσθητήρια ἡ ἰσορροπία τῆς προαιρέσεως ἔσται, πάσης σωματικῆς αἰσθησεως ἀποσθεσθείσης· μόνῃς δὲ τῆς νοεράς ἐνεργείας ὁλῶς τε καὶ ἀσωμάτως τοῦ νοητοῦ χάλλους ἐφαπτομένης, ἀκωλύτως ἡ φύσις τὸ ἴδιον ἀπολήψεται ἀγαθόν, ὃ μῆτε χρῶμα, μῆτε σχῆμα, μῆτε διάστασις, μῆτε πηλικότης ἐστίν, ἀλλ' ὃ πᾶσαν στοχαστικὴν εἰκασίαν παρέρχεται. Τί οὖν, ἴσως ἐρεῖ τις δυσχεραίνων πρὸς τὴν παροῦσαν ζωὴν; ἵνα τί τὸ σῶμα, καὶ ἀντὶ τίνος ἡμῖν, ἔπερ ἄμεινον ὁ χωρὶς τοῦτου βίος ἀπεδείχθη τῷ λόγῳ; Πρὸς δὲ ἐροῦμεν, ὅτι οὐ μικρόν ἐστι τὸ ἐκ τοῦτων κέρδος τοῖς δυναμένοις εἰς πᾶσαν βλέπειν τὴν οἰκονομίαν τῆς φύσεως. Μακάριος μὲν γὰρ ὄντως ἐκεῖνος τῶν ἀγγέλων ὁ βίος, ὃ μὴδὲν τοῦ σωματικοῦ προσδεόμενος βάρους. Οὐ μὴν οὐδὲ οὗτος ἀσυντελής ὡς πρὸς ἐκείνόν ἐστιν. Ὅθως γὰρ πρὸς τὸ ἐλπίζόμενον ὁ παῶν γίνεται βίος. Καθ' ὅπερ ἐπὶ τῶν βλαστημάτων ἐστὶν ἰδεῖν· ἐφ' ὧν ὁ καρπὸς ἀπὸ τοῦ ἀνθους ἀρᾷμενος, δι' αὐτοῦ πρόεισιν εἰς τὸ γενέσθαι καρπὸς, καὶ μὴ καρπὸς ἦ τὸ ἄνθος. Ἀλλὰ καὶ τὰ λήϊα τῶν σπερμάτων ἐκφυόμενα, οὐκ εὐθὺς ἐν τῷ στάχυϊ φαίνονται, ἀλλὰ χρότος τὸ πρῶτον γίνεται βλάστημα, εἶτα ἀπὸ τοῦτου καλὰ μὴ συνίσταται, περιφθαρέντος τοῦ χρότου· καὶ οὕτω τῇ κεφαλῇ τοῦ ἀστάχυος ὁ καρπὸς ἐμπεπαίνεται.

Πλὴν οὐκ αἰτιάται τὴν ἀναγκαίαν ταύτην περίοδον τε καὶ ἀκολουθίαν ὁ γεγηπὸνος, διὰ τί, λέγων, πρὸ τοῦ καρποῦ καὶ ἄνθος; ἢ ὑπὲρ τίνος ὁ ἐκ τοῦ σπερματος προανατέλλων χρότος, εἴ γε καὶ τὸ ἄνθος ἀπορῥέει, καὶ ὁ χρότος μάλιστα ξηραίνεται, πρὸς οὐδὲν συντελῶν τῇ ἀνθρωπίνῃ τροφῇ; Οἶδεν γὰρ ὁ πρὸς τὴν θαυμασιότητα βλέπων τῆς φύσεως, ὅτι οὐκ ἂν ἄλλως ἐκ τῶν σπερμάτων τε καὶ βλαστημάτων ὁ καρπὸς τελειωθείη, μὴ τῆς τεχνικῆς ταύτης ἀκολουθίας ὁδοποιούσης αὐτοῦ τὴν τελείωσιν. Οὐ γὰρ ἐπειδὴ πρὸς ἀπόλαυσιν ἡμετέραν ὁ προεκβαλλόμενος ἐκ τῶν σπερμάτων χρότος ἀχρήστως ἔχει, διὰ τοῦτο περιττόν τε καὶ παρέκκοντον τὸ γινόμενον. Ὁ μὲν γὰρ τῆς τρο-

reposita sunt, quid sibi vult luctus, et mæror, et squalor? Respondeant hic nobis qui rerum naturam explorant, utrum melius putent, in bono dijudicando corporeis sensibus decipi, an oculis animi veritatem ipsam aspicere. Hic enim, ni bonum ipsum animus discernat, alieno iudicio cogitur inservire. Etenim cum perfectam ipsius vim corpus recens compactum, ac pueriliter agens capere nequeat, perfecta autem sensuum actio simul cum infante nascatur, fit ut in iudicando bono sensus animus prævertant, et, quod sensibus bonum apparuerit, animo quoque videatur. Haque propter institutam consuetudinem animus inconsiderate ut bonum amplectitur id, quod sensus colore, et succo, et aliis ejusmodi illecebris bonum dimetiens testimonio suo comprobavit. Quibus post discessum a corpore sublati, necesse est, ut animus id vere bonum existimet, quod proprium ipsi et natura conjunctum est. Neque enim amplius pulchra coloris specie illicietur obtutus, adeptis jam oculis: nec aliud quidquam eorum, quæ sensum demulcent, eligitur, omnibus corporeis sensibus ablatis, relictaque sola mentis actione materiæ et corporis experte, divinam pulchritudinem comprehendente, sine ullo impedimento natura proprium bonum percipiet, quod nec color est, nec figura, nec intervallum, nec quantitas, sed omnem conjecturæ similitudinem superat. Cur igitur, inquiet aliquis præsentis vitæ miseria dolens, factum est corpus, aut cur nobis datum, siquidem, ut ostendit oratio tua, vita ab illo sejuncta præstantior est? Huic respondebimus, non parvum ex illo luerum accedere, si quis omnem naturæ ordinem consideret. Beata quidem est illa angelorum vita, quæ nullo eget corporis pondere. Attamen neque hæc, quatenus ad illam dirigitur, est imperfecta. Est enim præsens vita tanquam via quædam nos ducens ad id quod speramus. Ut in arboribus videmus: in quibus cum fructus a flore principium ducat, per ipsum florem eo progreditur, ut fructus fiat, licet flos non sit fructus. Et ipsæ segetes, quæ ex seminibus proveniunt, non statim spicam ostentant, sed herba primum enascitur, deinde culmus herba corrupta consurgit, tum in summa spica granum perlicitur.

Quæ cum fiunt, necessarium hunc ordinem, et seriem non accusat agricola, nec ait, Quorsum flos ante fructum? aut cur herba nascitur prius, quam ipsum granum, cum et flos desinat, et herba inaniter exarescat, humanoque victui nihil prosit? Novit enim, qui mirabile naturæ artificium intuetur, aliter fieri non posse, ut ex seminibus plantisque fructus gignatur, nisi ad ejus perfectionem artificioso hoc ordine natura viam muniat. Neque enim, quoniam herba, quæ prius emittitur, inutilis est, eaque non vescimur, ideo id quod fit est inane ac supervacuum. Nam qui indiget cibo, nihil aliud nisi utilitatem considerat suam: naturæ

vero unum illud propositum est, ut instituto ordine fructum ad absolutionem perducatur. Ita multiplex primum e jacto semine radix emittitur, quæ ex humore nutrimentum attrahatur. Tum herba pullulat, quæ radicem operit, ne ab aere detrimentum accipiat; ac licet ipsa fructus non sit, viam tamen præbet quodammodo, et affert auxilium quo fructus perficiatur. Etenim cum insitam semini vim sic expurgat natura, herbam tanquam fructus excrementum projiciens, tum ea radicem protegit defenditque ab aeris injuriis, quæ vel ex frigore, vel ex calore proveniunt. At cum radicibus in imo firmitus munitum est semen, neglecta deinceps herba, quod radix non eget amplius defensione, tota vis ad culmum extollendum ac perficiendum incumbit. Natura enim artificiosa quadam sapientia sublimem fabricam machinatur, qua germen directum mutuis in circuito distinguitur tunicis: in quibus principio culmus humidus, ac tener indolescat necesse est, et, quo tutior sit, geniculis per medium tanquam vinculis muniatur: ubi autem ad congruentem altitudinem ascendit, ita frugem emittit, ut extrema tunica ex se spicam edat, quæ aristarum multitudine tanquam capillorum vallo distincta frugem tegit, et imis aristarum receptaculis innutritur. Cum igitur non indigne agricola nec ob stirpium fibras, nec propter herbam, nec propter spicarum aristas, quæ quidem omnia proveniunt ex semine, sed in his singulis usum quemdam perspicit necessarium, quo natura artificiose progrediens, et abiciens quæ sunt inutilia, frugem perficit et absolvit; ne tibi quidem iniquo ferendum est animo, quod natura nostra necessarias persequens vias ad proprium finem perveniat. Sed ut in exemplo seminum cernis, debes existimare, quod præsens est, ad utile et necessarium aliquid omnino referri ac dirigi, neque illud esse cujus gratia geniti sumus. Neque enim fetum creator noster formavit, ut in matris utero permaneremus; neque inde nos educit, ut in infantia, aut iis, quæ deinceps subsequuntur ætatibus, natura semper aliam post aliam inducente, et formam corporis commutante, degeremus; neque ut corpus ipsum accedente morte dissolveretur, sed ut per hæc et alia ejusmodi, quæ sunt tanquam partes illius viæ, per quam incedimus, ad statum nostrum pristinum, hoc est, ad similitudinem Dei perveniamus. Ac quemadmodum ad perficiendum spicam ex naturæ instituto herbam ostendimus esse necessariam; nec tamen propter ipsam herbam, nec propter tunicas, aut aristas, aut culmum instituitur agricultura, sed propter frugem victui accommodatam, ad cujus perfectionem natura per illa progreditur: sic expectatus huius vitæ finis est beatitudo. Quæ vero nunc corpori eveniunt, ut mors, senectus, juvenis, infantia, formatio fetus in utero, ut herba, et aristæ, et culmi, sunt veluti viæ, per quas ad perfectionem speratam contendimus. Quam tibi ipse pro-

Α φῆς χρήζων, πρὸς τὴν ἑαυτοῦ χρεῖαν ὄρᾳ· ὁ δὲ τῆς φύσεως λόγος οὐ πρὸς ἄλλο τι βλέπει, ἀλλ' ὅπως ἂν προσαγάγοι τὴν καρπογονίαν διὰ τῆς τεταγμένης ἀκολουθίας ἐπὶ τὸ τέλειον. Διὸ πρῶτον πολυμερῶς διὰ ῥιζῶν τοῦ ὑποκειμένου ἐμφύεται, δι' ὧν ἕλκει τὴν κατάλληλον ἑαυτῷ διὰ τῆς ἰκμάδος τροφήν· εἶτα, χόρτον βλαστάνει, διὰ τὴν ἐκ τοῦ ἀέρος βλάβην, προκαλύμμα τῆς ῥίζης τὴν πᾶσαν ποιοῦμενος· ὕπερ καρπὸς μὲν οὐκ ἔστι, συνεργία δὲ τις καὶ ὁδὸς γίνεται τῆς τοῦ καρποῦ τελειώσεως. Πρῶτον μὲν ἐκκαθαίρων δι' ἑαυτοῦ τὴν ἐγκειμένην τῇ σπέρματι δύναμιν, οἶόν τι περίττωμα τοῦ καρποῦ τὸν χόρτον προαποσκευαζομένης τῆς φύσεως, σκέπασμα γίνεται τῇ ῥίζῃ πρὸς τὰς ἐκ τοῦ ἀέρος βλάδας, τὰς καὶ κρύους τε καὶ θάλπους ἐγγινομένηνας. Εὐτονότερον δὲ ῥῆθ' διὰ βάθους ἐν ταῖς ῥίζαις ὑποσκευασθέντος τοῦ σπέρματος, τότε τοῦ χόρτου λοιπὸν ἀμεληθέντος, διὰ τὸ μηκέτι δεῖσθαι τὴν ῥίζαν τοῦ προκαλύμματος, πρὸς τὴν τῆς καλᾶμης ἀναθρομὴν πᾶσα συνδίδοται δύναμις, μηχανικῇ τινι σοφίᾳ τὴν αὐλοειδῆ κατασκευὴν φιλοτεχνούσης τῆς φύσεως, ἥς εὐθυτενῆς μὲν ἡ βλάστη, χιτῶσιν ἐπαλλήλοις ἐν κύκλῳ διεληγμένη. Χρὴ γὰρ τοῦτοις ὕγραν οὔσαν καὶ ἄτονον τὴν καλᾶμην παρὰ τὴν πρῶτην ἐντρέφεσθαι, τοῖς διὰ μέσου συνδέσμοις ἀσφαλείας χάριν ὑπεξωσμένην. Εἰ δὲ πρὸς τὸ σύμμετρον ἀναδράμει μήκος, τότε κομᾷ ἡ καλᾶμη, τοῦ τελευταίου χιτῶνος ἀφ' ἑαυτοῦ τὸν στόχον προδείξαντος, ἥς εἰς πολλοὺς ἀθέρους τριχοειδῶς διαιρούμενος, κρύπτει τὴν κόμην κατὰ τὴν βάσιν τῶν ἀθέρων τοῖς ἐλύτροις ὑποτρεφόμενος. Εἰ τοίνυν οὔτε πρὸς τὰς ῥίζας τῶν σπερμάτων ὁ γεωργὸς δυσχεραίνει, οὔτε πρὸς τὸν προσεκαλλόμενον ἐκ τοῦ σπέρματος χόρτον, οὔτε εἰς τοὺς ἀθέρους τοῦ στόχους, ἀλλ' ἐν ἐκάστῳ τούτων ἐνθωρεῖ τινα χρεῖαν ἀναγκαίαν, δι' ἣς τεχνικῶς ἡ φύσις ὀδεύουσα, προάγει τὸν καρπὸν εἰς τελείωσιν, διὰ τῆς τῶν ἀγγέλων ἀποποιήσεως τὴν γόνιμον ἐκκαθαίρουσα δύναμιν· ὥρα καὶ σοὶ μὴ δυσχεραίνειν διὰ τῶν ἀναγκαίων ὁδῶν προϊούσης ἡμῶν τῆς φύσεως ἐπὶ τὸ ἴδιον τέλος, ἀλλ' ἡγεῖσθαι κατὰ τὴν ἐν τοῖς σπέρμασιν ἀναλογίαν, τὸ ἀεὶ παρὸν πρὸς τι πάντως χρησίμους τε καὶ ἀναγκαίως ἔχειν, οὐ μὴν τοῦτο εἶναι οὐ χάριν εἰς γένεσιν ἡλλομεν. Οὐ γὰρ ἐπὶ τὸ ἐμβρυον γενέσθαι παρὰ τοῦ δημιουργήσαντος ἡμᾶς ὑπέστημεν, οὐδὲ πρὸς τὸν βρεφώδη βίον ὁ σκοπὸς τῆς φύσεως βλέπει, οὐδὲ πρὸς τὰς ἐφεξῆς ἡλικίας ὄρᾳ, ἥς ἀεὶ διὰ τῆς ἀλλοιώσεως μετενδύεται τῷ χρόνῳ τὸ εἶδος συνεξαλλάσσουσα, οὐδὲ πρὸς τὴν ἐπιγιννομένην διὰ τοῦ θανάτου λύσιν τῷ σώματι· ἀλλὰ πάντα ταῦτα καὶ τὰ τοιαῦτα τῆς ὁδοῦ δι' ἣς πορευόμεθα μέρη ἐστίν· ὁ δὲ σκοπὸς καὶ τὸ πέρας τῆς διὰ τούτων πορείας, ἡ πρὸς τὸ ἀρχαῖον ἀποκατάστασις, ὕπερ οὐδὲν ἕτερον, ἢ ἡ πρὸς τὸ θεῖον ἐστὶν ὁμοίωσις. Καὶ ὥσπερ ἐπὶ τῆς κατὰ τὸν στόχον εἰκόνος, ἀναγκαῖος μὲν ἐφάνη τῷ λόγῳ τῆς φύσεως καὶ ὁ προσεκαλλόμενος χόρτος· οὐ μὴν δὲ δι' ἐκείνων ἐστὶν ἡ γεωργία, οὐδὲ χιτῶνας, καὶ ἀθέρους, καὶ καλᾶμη, καὶ ὑποζώματα· πράκνεται τῇ τῆς γεωργίας σπουδῇ, ἀλλ' ὁ τρέφειμος καρπὸς ὁ διὰ τούτων προεὶδὼν εἰς τελείωσιν· οὕτω καὶ τῆς ζωῆς τὸ μὲν προσδοκώ-

D



μενον πέρας μακαριότης ἐστίν. Τὰ δὲ ὅσα περὶ τὸ ἄ-  
σῶμα νῦν καθορᾶται, θάνατος, καὶ γῆρας, καὶ νεό-  
της, καὶ νηπιότης, καὶ ἡ ἐν ἐμβρύῳ διάπλασις,  
πάντα ταῦτα οἷόν τινες χρότοι καὶ ἀθέρες καὶ κάλα-  
μοι, ὁδὸς καὶ ἀκολουθία καὶ δύναμις τῆς ἐπιζομένης  
ἐστὶ τελειώσεως· πρὸς τὴν βλέπων, ἐὰν εὐφρονῇς,  
οὔτε ἀπεχθὼς ἔξεις πρὸς ταῦτα οὔτε μὴν ἐμπαθῶς  
τε καὶ ἐπιθυμητικῶς διατεθῇς, ὥς ἡ χωριζόμενος  
αὐτῶν ἀνίσταται, ἢ αὐτομολεῖν πρὸς τὸν θάνατον. Εἰ  
δὲ χρὴ προσθεῖναι καὶ τοῦτο τῷ λόγῳ, οὐκ ἀχρηστον  
ἴσως ἐστὶ, καὶν ἔξω τῆς ἀκολουθίας εἶναι δοκῇ, ὅτι  
ἐμμελεῖται τῷ θανάτῳ διὰ παντὸς ἡ φύσις, καὶ συμ-  
πέφυκε διὰ τοῦ χρόνου προϋούσῃ τῇ ζωῇ πάντως ὁ  
θάνατος. Πρὸς γὰρ τὸ μέλλον τοῦ παρωχηκότος τῆς  
ζωῆς πάντοτε κινουμένης, καὶ οὐδέποτε πρὸς τὸ  
κατόπιν ἀναλυσούσης, θάνατός ἐστι τὸ πάντοτε τῇ  
ζωτικῇ ἐνεργείᾳ συνημμένως ἐπόμενον. Ἐν γὰρ τῷ  
παρωχηκῶτι τοῦ χρόνου, παύεται πάντως πᾶσα κίνη-  
σις ζωτικὴ καὶ ἐνεργεῖα. Ἐπεὶ οὖν ἰδίῳ ἐστὶ τοῦ  
θανάτου τὸ ἀπρακτόν τε καὶ ἀνενέργητον· τοῦτο δὲ  
κατόπιν αἰετὶ τῇ ζωτικῇ ἐνεργείᾳ πάντως ἐφέπεται·  
οὐκ ἔξω τῆς ἀληθείας ἐστὶ τὸ συμπλεῖσθαι τῇ ζωῇ  
ταύτῃ τὸν θάνατον λέγειν. Καὶ ἄλλως δ' ἂν τις εὖροι  
τὸ τοιοῦτον νόημα διὰ τῆς ἀληθείας ἡμῖν κρατυνόμε-  
νον, αὐτῆς τῆς πείρας μαρτυρούσης τῷ ὄγκῳ, ὅτι οὐχ ὁ αὐτός ἐστι τῷ χρόνῳ ὁ σήμερον ἄνθρωπος κατὰ  
τὸ ὕλικῶς ὑποκείμενον, ἀλλὰ τι πάντως αὐτοῦ διὰ παντὸς νεκροῦται, καὶ ἔξει, καὶ διαφθείρεται, καὶ  
ἐκβάλλεται, καθάπερ οἰκίας τινὸς τῆς τοῦ σώματος λέγω κατασκευῆς τὴν νεκρῶν ὡσεὶ δὴν ἐκφερούσης  
τῆς φύσεως, καὶ τῇ γῇ παραδιδούσης τὸ ἔθῃ τῆς ζωτικῆς δυνάμεως ἔξω γινόμενον.

Διὸ κατὰ τὴν τοῦ μεγάλου φωνῆν Παύλου καθ' ἡμέραν ἀπονηύσκωμεν, οὐχ οἱ αὐτοὶ διὰ παντὸς ἐν  
τῷ αὐτῷ διαμένοντες οἶκῳ τοῦ σώματος, ἀλλ' ἐκά-  
στοτε ἄλλοι ἐξ ἄλλου γινόμενοι διὰ προσθήκης τε καὶ  
ἀποποιήσεως, ὥς πρὸς καινὸν σῶμα διὰ παντὸς ἀλ-  
λοιοῦμενοι. Τί οὖν ξενιζόμεθα πρὸς τὸν θάνατον, οὗ  
ἀπεδείχθη μελέτη διηνεκής, καὶ γυμνάσιον ἡ διὰ σαρ-  
κὸς οὔσα ζωή; Καὶν τὸν ὕπνον εἴπης καὶ τὴν ἐγρή-  
γορσιν, ἄλλην θανάτου λέγεις πρὸς τὴν ζωὴν συμ-  
πλοκὴν, κατασβεννυμένης ἐν τοῖς καθυδούσοι τῆς  
αἰσθήσεως, καὶ πάλιν τῆς ἐγρηγόρσεως ἐνεργοῦσης  
ἡμῖν ἐν αὐτῇ τὴν ἐπιζομένην ἀνάστασιν; Ἀλλ' οὕτω  
τὸ προκείμενον ἡμῖν εὐσαφηνίσθη διὰ τῶν εἰρημέ-  
νων, τοῦ ἐπεισοδίου νοήματος πρὸς ἐτέραν θεωρίαν  
παράγοντος τὸν λόγον.

Πάλιν τοῖσιν τὸ προτεθὲν ἀναλάβωμεν, ὅτι οὐκ  
ἀχρηστῶς πρὸς τὴν προσδοκωμένην τῶν ἀγαθῶν ἐλ-  
πίδα, οὐδὲ ἡ τοῦ σώματος φύσις ἔχει. Εἰ μὲν γὰρ  
ἤμεν ὅπερ ἐξ ἀρχῆς ἐγενόμεθα, οὐκ ἂν πάντως τοῦ  
δερματίνου χιτῶνος προσδεθῆμεν, ἐπιλαμπούσης  
ἡμῖν τῆς πρὸς τὸ θεῖον ὁμοιώσεως. Ὁ δὲ θεὸς χα-  
ρακτήρ ὁ ἐπιφανόμενος ἡμῖν τὸ κατ' ἀρχάς, οὐ ποιοῦ  
σχῆματός τινος ἢ χρώματος τὴν ιδιότης, ἀλλ' οἷς τὸ  
θεῖον θεωρεῖται κάλλος, τοιοῦτοις ἐκαλλωπίζετο καὶ  
ὁ ἄνθρωπος, δι' ἀπαθείας τε καὶ μακαριότητος καὶ  
ἀφθαρσίας, τὴν ἀρχέτυπον χάριν ἀπομιμούμενος.  
Ἐπειδὴ δὲ δι' ἀπάτης τοῦ ἐχθροῦ τῆς ζωῆς ἡμῶν,  
πρὸς τὸ κτηνώδες καὶ ἄλογον ἐκουσίως τὴν ῥοπήν  
ἔσχεν ὁ ἄνθρωπος, τὸ μὲν ἀκόντας ἀποστῆναι τοῦ

ponens, si sapis, nec propter hæc indignaberis,  
nec ullo modo sic animo afficeris, ut vel ab hæc  
vita decedens angaris, vel sponte mortem præri-  
pias. Jam illud, licet a proposito nostro alienum  
esse videatur, fortasse non erit inutile ut adjunga-  
mus, nempe naturam assidue in mortem incum-  
bere, vitæque tempore antecedenti mortem pro-  
sperius instare atque inherere. Etenim cum vita præ-  
teriens semper ad futurum contendat, neq. ad præ-  
teritum unquam revertatur, quid aliud est, quam  
mors, id, quod vitalem actionem usque subsequi-  
tur? Quare cum in tempore, quod ante fluxit, desi-  
nat motus omnis et actio vitalis, mortisque pro-  
prium sit, res ad interitum, nihilumque redigere;  
quod quidem semper actioni præteritæ omnino  
contingit, non mentitur, qui huic vitæ mortem  
dicit esse conjunctam. Hoc autem res ipsa verum  
esse confirmat, quandoquidem, quod ad subje-  
ctam materiam pertinet, homo non est idem hodie,  
qui heri fuit. Aliquid enim ex eo momentis  
singulis moritur, et fetet, et corrumpitur, et abji-  
citur: cum tetrum natura feterem ex corpore,  
tanquam funus ex aliqua domo, efferat, et quod  
vitalem facultatem jam exuit, terræ tradat.

Quamobrem, ut Paulus ait, quotidie morimur: quippe qui non iidem semper manemus in ipso corporis domicilio, sed acceSSIONE DECESSIONEQUE CONTINUA alii ex alio reddimur, et in novum assidue corpus immutamur. Quid igitur cum morte nos ut hospites peregrinosque gerimus, cum demonstratum sit, vitam hanc quam in carne degimus, nihil aliud esse, nisi perpetuam mortis commentationem ac studium? Quid? ipse somnus atque vigilia, quid aliud sunt, nisi mortis vitæque complexus atque conjunctio? cum et dormientes tanquam extinctos sensus nos deserat, et excitatos vigilia sperate resurrectionis admoneat? Verum digressionem hac ad alia considerata nos adducente, quod propo-  
suimus nondum explicavimus.

Quare ad propositum revertamur, ostendamus-  
que ne corporis quidem naturam inutilem esse ad  
spem bonorum, quæ a nobis exspectantur. Etenim  
si tales mansissemus, quales initio fuimus procre-  
ati, Dei similitudine in nobis elucente, pellicea  
tunica neutiquam indignissemus. Divina enim quæ  
principio in nobis cernebatur nota, non in qua-  
lieunque figuræ colorisve proprietate consistebat,  
sed quibus insignibus Dei pulchritudo conspicitur,  
iisdem homo decoratus per beatitudinem aegri-  
tudinis et corruptionis expertem exemplaris gra-  
tiam exprimebat. Sed posteaquam a vitæ nostræ  
inimico dolis decipius ad bestiarum rationique  
contrariam vitam amplectendam voluntate sua

<sup>7</sup> 1 Cor. xv. 51.



propensior evasit, inconsideratius fortasse rem expendentibus videretur utile, ut a malo discederemus inviti, coactique ad bonum revertemur. At humanæ naturæ effectori inutile visum est atque iniquum, ut ob eam dispositionem natura maximi boni jacturam faceret. Nam enim Deo similis, beatusque ea re esset homo, quod libera præditus erat voluntate (juris enim esse sui, et nullius subiectum imperio, divine est beatitudinis proprium), si necessitate illum, et vi ad aliquid impulsisset, ea spoliasset ipsum dignitate. Qui enim sponte motuque voluntario naturam suam ad aliquid eorum, quæ non conveniunt, converterunt, si per vim ab iis, quæ sibi ipsi delegerunt, desistere cogantur, bonum illis adimitur, quod habebant prius: eaque res est privatio divini honoris. Liberum enim voluntatis arbitrium est honor divino æqualis. Quamobrem ut simul et humanæ naturæ relinqueretur dignitas liberæ voluntatis, et ipsum auferretur malum, hanc divina sapientia rationem excogitavit, ut in iis hominem esse sineret, quæ sibi ipse elegisset, quo gustatis malis, quæ concupiverat, experiendoque discens, quæ quibus commutasset, ea cupiditate rursum incenderetur, ut vitiorum perturbationumque, quæ rationi inimicæ sunt, onere deposito, et vel in præsentī vita precibus sapientiæque studio purgatus, vel post obitum per expurgantis ignis fornacem expiatus, ad pristinam vellet redire felicitatem. Ut enim si quis medicæ facultatis, et eorum quæ valetudini vel prosint vel obsint, peritissimus, adolescentulo quidem consuleret salutaria, sed ei tamen propter ætatis prudentiæque imbecillitatem consilio suo persuadere non posset, quominus a fructu, aut herba aliqua perniciosa temperaret, is cum omne remedium genus in promptu haberet, permitteret filio, ut re noxia vesceretur, quo morbi molestia aut dolore aliquo affectum, reque ipsa paterui consilii utilitatem agnoscentem, valetudinisque cupidiorum medicamentis suis in pristinum reduceret statum, unde propter stultam cibi pestiferi cupiditatem excidisset: sic humanæ naturæ dulcissimus atque optimus pater, quæ salutaria, quæve perniciosa essent homini, plane noverat: itaque illum admonuit, ne perniciosa contingeret. Verum cum rei deterioris cupiditate victus esset, medicamentis non indiguit, quibus enim ad pristinam sanitatem revocaret. Etenim cum corpoream istam voluptatem animi lætitiæ prætulisset, visus est quodammodo Deus permittere, hominem eo impetu ferri, propter tunicam illam pelliceam, quam ob ejus propensionem ad malum induit illum, qua quidem tunica naturæ ratione vacantis proprietates homini admiste sunt. Sapientia enim illa quæ per contraria, quod melius est, disponit, naturæ ratione prædite bestiarum indumentum confecit. Nam tunica illa pellicea secum ferens omnes proprietates, quas ex bestiarum natura continet, nempe voluptatem, iracundiam, gutturis ven-

A χείρονος, καὶ πρὸς τὸ χρεῖτετον ἀναγκαστικῶς μεταθεῖναι, τοῖς μὲν ἀνεξετάστοις χρήσιμον εἶναι δοκεῖ· τῷ δὲ πλάστῃ τῆς φύσεως ἀλυσιτελὲς ἐφάνη καὶ ἄδικον, τὴν τοῦ μεγίστου τῶν ἀγαθῶν ζημίαν διὰ τῆς τοιαύτης οἰκονομίας ἐμποιῆσαι τῇ φύσει. Ἐπειδὴ γὰρ θεοειδὴς ὁ ἄνθρωπος ἐγένετο, καὶ μακάριος τῷ αὐτεξουσίῳ τετιμημένος (τὸ γὰρ αὐτοκρατέες τε καὶ ἀδέσποτον ἰδύν ἐστι τῆς θείας μακαριότητος), τὸ δι' ἀνάγκης αὐτὸν ἐπὶ τι μεταχθῆναι βιάως, ἀφαιρέσεις τοῦ ἀξιώματος ἦν. Εἰ γὰρ ἐκουσίως τὴν ἀνθρωπίνην φύσιν κατὰ τὴν αὐτεξουσίαν κίνησιν ἐπὶ τι τῶν οὐ δεόντων ὁρμήσασαν, βιάως τε καὶ καταναγκασμένως τῶν αἰρεσάντων ἀπέστησεν, ἀφαιρέσεις ἂν ἦν τοῦ προέχοντος ἀγαθοῦ τὸ γινόμενον, καὶ τῆς ἰσοθέου τιμῆς ἀποστέρησις. Ἰσθόουν γὰρ ἐστι τὸ αὐτεξουσίαν. Ὡς ἂν οὖν καὶ ἡ ἐξουσία μένοι τῇ φύσει, καὶ τὸ κακὸν ἀπαγένοιτο, ταύτην εὗρεν ἡ σοφία τοῦ Θεοῦ τὴν ἐπίνοιαν, τὸ ἔδσαι τὸν ἄνθρωπον ἐν οἷς ἐβουλήθη γενέσθαι, ἵνα γευσάμενος τῶν κακῶν, ὧν ἐπεθύμῃσεν, καὶ τῇ πείρᾳ μαθὼν, ὅλα ἀνθ' ὧν ἡλλάξατο, πάλινδρμήσῃ διὰ τῆς ἐπιθυμίας ἐκουσίως πρὸς τὴν πρῶτην μακαριότητα, ἅπαν τὸ ἐμπαθές τε καὶ ἄλογον, ὥσπερ τι ἄχθος ἀποσκευάσας τῆς φύσεως, ἥτοι κατὰ τὴν παρούσαν ζῴην, διὰ προσευχῆς τε καὶ φιλοσοφίας ἐκκαθαρθέας, ἥ μετὰ τὴν ἐνθύνδε μετανάστασιν, διὰ τῆς τοῦ καθαρῶς πυρὸς χονείας. Ὡσπερ γὰρ εἴ τις ἰατρικὸς ὢν, καὶ πᾶσαν ἐπιστήμην τῶν τε σωτηρίων, καὶ τῶν δηλητηρίων ἐκ τέχνης ἔχων, συμβουλεύων τῷ μεριχαίῳ τὰ δέοντα, μὴ δυνηθεῖν διὰ συμβουλῆς καλῶσαι τὸν ἀτελεῖ κατὰ τὴν ἡλικίαν τε καὶ τὴν φρόνησιν, ἐπιθυμητικῶς πρὸς τινα φθοροποιὸν καρπὸν ἢ πόνον διατεθέντα, ἔχων δὲ παντοίαν τῶν ἀλεξίφαρμάκων παρασκευὴν, ἐπιτρέψει τῷ παιδί μετασχεῖν τῶν βλαπτόντων, ἐφ' ᾧ τε διὰ τῆς τῶν ἀλγεινῶν πείρας τὸ χρήσιμον τῆς πατρῴας συμβουλῆς μαθόντα, καὶ ἐν ἐπιθυμίᾳ τῆς ὑγείας γενόμενον, πάλιν διὰ τῶν ἀλεξητηρίων ἐπαναγάγῃ πρὸς εὐεξίαν τὸν παῖδα, ἥς διὰ τῆς ἀτόπου τῶν δηλητηρίων ἐπιθυμίας ἐξέσπεσεν· οὕτως ὁ γλυκὺς τε καὶ ἀγαθὸς τῆς φύσεως ἡμῶν πατήρ, ὁ εἰδὼς καὶ δι' ὧν σωζόμεθα, ἐγνώρισε μὲν τῷ ἀνθρώπῳ τὸ δηλητηρίον, καὶ τὸ μὴ μετασχεῖν συνεβούλευσεν· κρατησάσης δὲ τῆς ἐπιθυμίας τοῦ χείρονος, οὐκ ἠπόρησε τῶν ἀγαθῶν ἀντιφαρμάκων, δι' ὧν ἐπαναγάγῃ πάλιν πρὸς τὴν τῆς ἀρχῆς εὐεξίαν τὸν ἄνθρωπον. Τὴν γὰρ ὕλικὴν ταύτην ἔδον ἡν πρὸ τῆς ψυχικῆς εὐφροσύνης τοῦ ἀνθρώπου προσιλημένου, συντρέχειν μὲν πως ἔδοξεν αὐτῷ τῇ ὁρμῇ διὰ τοῦ δερματίνου χιτῶνος, ὃν διὰ τὴν πρὸς τὸ χεῖρον αὐτῷ βόηην περιέθηκεν, δι' οὗ τῆς ἀλόγου φύσεως ἐπεμίχθη τῷ ἀνθρώπῳ τὰ ἰδιώματα, ὧν τῶν ἀλόγων ζῶων τῆς λογικῆς φύσεως ἐνδύμα κατεσκευάσθη τῇ σοφίᾳ τοῦ διὰ τῶν ἐναντίων οἰκονομοῦντος τὰ χρεῖτετον. Πάντα γὰρ φέρων ἐν αὐτῷ τὰ ἰδιώματα ὁ δερματίνος χιτῶν, ὅσα εἶχε περιέχων τὴν ἄλογον φύσιν, ἔδον ἡν τε καὶ θυμὸν καὶ γαστριμαργίαν, καὶ ἀπλησίαν, καὶ τὰ ὅμοια, ἐδὼν δίδωσι τῇ ἀνθρωπίνῃ προαιρέσει τῆς καθ' ἑκάτερον βόηης, εἰς ἀρετὴν τε καὶ κακίαν ὕλη γινόμενος. Τοῦτοις γὰρ ἐμβροτεύων κατὰ τὸν τῆδε βίον ὁ ἄνθρωπος

τῇ αὐτεξουσίᾳ κινήσει, εἰ μὲν διακρίνονται τοῦ ἀλλο-  
 γου τοῦ ἴδιου, καὶ πρὸς αὐτὸν βλέπει διὰ τῆς ἀπει-  
 τέρως ζωῆς, καθάρσιον τῆς ἐμμιχθείσης κακίας τὸν  
 παρόντα βίον ποιῆσεται. κρατῶν διὰ τοῦ λόγου τῆς  
 ἀλογίας· εἰ δὲ πρὸς τὴν ἄλλογον τῶν παθημάτων ῥο-  
 πὴν ἐπικλιθεῖ, τῷ τῶν ἀλόγων δέσματι συνεργῶ  
 χρησάμενος πρὸς τὰ πάθη, ἄλλως μετὰ ταῦτα βου-  
 λεύσεται πρὸς τὸ κρεῖττον, μετὰ τὴν ἐκ τοῦ σώμα-  
 τος ἔξοδον γνοὺς τῆς ἀρετῆς τὸ πρὸς τὴν κακίαν διά-  
 φορον. ἐν τῷ μὴ δύνασθαι μετασχεῖν τῆς θεϊότητος,  
 μὴ τοῦ καθαροῦ πυρὸς τὸν ἐμμιχθέντα τῇ ψυχῇ  
 ῥύπον ἀποκαθῆραντος.

ter virtutem et vitium differentia est, non poterit

Ταῦτά ἐστιν ἡ τὴν τοῦ σώματος χρεῖαν ἀναγκαίαν  
 ἡμῖν ἐποίησεν, δι' οὗ τό τε αὐτεξούσιον σώζεται, καὶ  
 ἡ πρὸς τὸ ἀγαθὸν πάλιν ἐπάνοδος οὐ κωλύεται· ἀλλὰ  
 τῇ περιοδικῇ ταύτῃ ἀκολουθεῖ, διὰ τοῦ ἐκουσίου γί-  
 νεται ἡμῖν ἡ πρὸς τὸ κρεῖττον ῥοπή, τῶν μὲν ἐντε-  
 θεν ἡδὴ διὰ τῆς ἐν σαρκὶ ζωῆς τὸν πνευματικὸν ἐν  
 ἀπαθείᾳ κατορθύνων βίον, οἷους γεγενῆσθαι τοὺς  
 πατριάρχας τε καὶ τοὺς προφήτας ἀκούομεν, καὶ  
 τοὺς σὺν αὐτοῖς τε καὶ μετ' ἐκείνους δι' ἀρετῆς τε  
 καὶ φιλοσοφίας ἀναδραμόντας ἐπὶ τὸ τέλειον, μαθη-  
 τὰς λέγω καὶ ἀποστόλους καὶ μάρτυρας, καὶ πάντας  
 τοὺς τὴν ἐνάρκτον ζωὴν πρὸ τοῦ ὕλικου τετιμηκότας  
 βίου, οἳ καὶ ἐλάττους ὦσι τῷ ἀριθμῷ τοῦ πλῆθους  
 τῶν πρὸς τὸ χεῖρον ἀπορρέοντων, οὐδὲν ἥττον τὸ  
 δυνατὸν εἶναι διὰ σαρκὸς τὴν ἀρετὴν κατορθῶσαι  
 μαρτυροῦνται· τῶν δὲ λοιπῶν διὰ τῆς εἰς ὕστερον  
 ἀγωγῆς ἐν τῷ καθαροῦ πυρὶ ἀποβαλόντων τὴν πρὸς  
 τὴν ὕλην προσπάθειαν, καὶ πρὸς τὴν ἐξ ἀρχῆς ἀπο-  
 κληρωθεῖσαν τῇ φύσει χάριν, διὰ τῆς τῶν ἀγαθῶν  
 ἐπιθυμίας ἐκουσίως ἐπανιόντων. Οὗ γὰρ εἰς αἰεὶ πα-  
 ραμένει τῶν ἁλλοτρίων ἡ ἐπιθυμία τῇ φύσει· διότι  
 πλήσιον ἐκάστη καὶ προσκορὲς ἐστὶ τὸ μὴ ἴδιον, οὗ  
 μὴ κατ' ἀρχὰς ἔσχεν ἐν αὐτῇ τὴν κοινωνίαν ἡ φύ-  
 σις· μόνον δὲ τὸ συγγενὲς καὶ ὁμόφυλον ποθεῖνδον  
 καὶ ἐράσμιον εἰς αἰεὶ διαμένει, ἕως ἂν ἐφ' αὐτῆς ἡ  
 φύσις ἀπαράτρεπτος μένῃ· εἰ δὲ τινα ἐκτροπὴν πά-  
 θαι διὰ μοθηρᾶς προαιρέσεως, τότε αὐτῇ τῶν ἁλλο-  
 τρίων ἡ ἐπιθυμία ἐγγίνεται, ὣν ἡ ἀπόλαυσις ἡδύνηι,  
 οὐχὶ τὴν φύσιν, ἀλλὰ τὸ πάθος τῆς φύσεως· ἐκχω-  
 ρήσαντος δὲ τοῦ πάθους, καὶ ἡ τῶν παρὰ φύσιν ἐπι-  
 θυμία συνανευώρησεν, καὶ γίνεται πάλιν αὐτῇ τὸ  
 οἰκεῖον ποθεῖνδον καὶ κατὰλληλον. Τοῦτο δὲ ἐστὶ τὸ  
 καθαρὸν τε καὶ αὔλον καὶ ἀσώματον, ὅπερ ἴδιον τῆς  
 ὑπερκειμένης τῶν πάντων θεότητος εἰπὼν τις οὐχ  
 ἀμικρῶνται. Ὡς γὰρ τοῖς σωματικοῖς ὀφθαλμοῖς  
 βεβύματός τινος ὀριμυτέρου τοῦ ὀπτικῶν πνεῦμα θολώ-  
 σαντος, ἡδύων ὁ ὄψος γίνεται, διὰ τὴν τῆς παχύτη-  
 τος πρὸς τὸ σκότος συγγένειαν. Εἰ δὲ διαπανθεῖ διὰ  
 τινος θεραπείας τὸ διοχλήσαν τῷ πνεύματι, πάλιν  
 τὸ φῶς οἰκεῖον καὶ κατὰλληλον γίνεται, τῷ καθαρῷ τε  
 καὶ αὐγοειδεῖ τῆς κόρης καταμυγνύμενον· τὸν αὐτὸν  
 τρόπον ἐπειδὴ βεβύματός τινος δέχτην δι' ἀπάτης τοῦ  
 Ἀντικειμένου ἐπερρώτῃ τῷ ὀπτικῷ τῆς ψυχῆς ἡ κακία,  
 ἐκουσίως πρὸς τὸν σκοτεινὸν βίον ὁ λογισμὸς ἐπ-  
 εκλίθη, διὰ τοῦ πάθους οἰκειωθεὶς τῷ ὄψει. Πᾶς γὰρ

A trisque vitia, et alia ejusdem generis, homin's  
 proposito præbet occasionem, ut, ad utrum velit,  
 sese convertat, cum virtutis et vitii materia sit,  
 in quibus, dum hic vivit, pro arbitrato suo ver-  
 satur. Si neglecto, quod bestiarum est, urbanus  
 vivendi genus complectetur, ratione vincens, quod  
 rationi contrarium est, præsentī hac vita vitium  
 sibi admistum expiabit. Sin quo perturbationum  
 impetus ducet, inclinabit, bestiarumque pellem ad  
 vitia ministram et adjutricem adhibebit, aliud ei  
 deinde inendum erit consilium, ut ad bonum per-  
 veniat cum e corpore egressus, cognita, quæ in-  
 divinitatis particeps fieri, nisi maculas animo im-

B Illis de causis corporis usus nobis est neces-  
 sarius. Eo namque et liberum nobis adest arbi-  
 trium, et reditus non intercluditur, sed ordine et  
 versu volentes ad bonum provehimur, aliis qui-  
 dem jam inde ab eo tempore, quo vivunt hic spi-  
 ritalem, et a vitiiis ac perturbationibus alienam  
 vitam instituentibus, quales intelligimus patriar-  
 chas et prophetas existisse, et qui una cum ipsis,  
 et post ipsos per virtutem et sapientiæ studium ad  
 perfectionem reverterunt, discipulos, et apostolos,  
 et martyres dico, et quicumque corporeo in mate-  
 riaque demerso honestum, et cum virtute conjun-  
 ctum vivendi genus anteposuerunt: qui licet nu-  
 mero pauciores fuerint, quam illi, qui ad deteriora  
 deflexerunt, exemplo tamen ac testimonio suo vir-  
 tutem in carne coli compararique posse testan-  
 tur; aliis autem post hanc vitam purgatorio igne  
 materie labes et propensionem ad malum abster-  
 gentibus, et ad gratiam initio nature concessam  
 voluntaria bonorum cupiditate redeuntibus. Ali-  
 enorum enim cupiditas in natura perpetuo non  
 inhæret. Quoniam quod nature non est proprium,  
 quodque nullam principio cum ipso societatem  
 habebat, unicuique satietatem et fastidium affert,  
 solumque id, quod illi cognatum ac simile est,  
 optandum ipsi semper amandumque relinquitur.  
 Quod si vitio depravatae voluntatis aliquo modo  
 degeneravit, tunc inest illi cupiditas rerum exter-  
 narum, quibus fruentis non ipsa natura, sed  
 nature affectio delectatur: qua quidem affectione  
 D depulsa, rerum etiam externarum cupiditas discedit;  
 et quod illi suum ac proprium est, rursum  
 amabile manet et expetendum: id autem est  
 purum et a materia corporeque sejunctum, quod  
 si quis præstantissimæ rerum omnium divinitatis  
 proprium dicat, non errabit. Quemadmodum enim  
 corporis oculis, si acutior aliqua distillatio ner-  
 vos, videndi spiritum subministrantes, perturba-  
 verit, amice sunt tenebræ, propter similitudinem,  
 quam obtusi jam atque hebetes cum illis habent:  
 at si curatione aliqua conficiatur, ac deleatur id,  
 quod nervis illis officiebat, lucem oculi rursum ut  
 propriam sibi congruentem amant, quæ pupillæ  
 puræ, et per se videnti commisceatur: eodem  
 modo, posteaquam inimici fraude vitium instar



eiusdam distillationis defluxit in oculos animi, vitam tenebrosam ut sibi propter ægritudinem convenientem adamarunt. Quisquis enim male agit, odit lucem, ut vox divina testatur<sup>a</sup>. Malo autem consumpto, et rursus ad nihilum redacto, natura eo depulso, quod animi oculos hebetabat, eum voluptate lucem iterum intuetur. Ex his igitur quæ dicta sunt, patet, carnis naturam iniquo animo prosequi, stultum esse. Neque enim ab illa pendet malorum causa. Nam si sic esset, eandem haberet in omnes vim, qui corpoream sortiti sunt vitam.

Verum cum ii, quos commemoravimus, sic ex virtute vixerint, ut cum in carne essent, nullis tamen se vitiis obstringerent, perspicuum est corpus non esse vitiorum causam, sed propriam eiusque voluntatem, quæ se vitiis contaminat. Corpus enim naturæ suæ convenienter movetur, ad eamque, quibus statum suum tuetur atque conservat, impulsu proprio fertur et trahitur. Exempli gratia, cibo potioneque indiget, ut, quod deperditur vitium, instaretur itaque cibum portionemque appetit. Rursus natura corporis, quæ mortalis est, procreationis serie fit immortalis: idcirco conveniens illi procreandi appetitus insitus est. Ad hæc cum idoneo pilorum præsidio corpora nostra munita non sint, vestimentis extrinsecus admotis indigemus; cumque caloris, et frigoris, et imbrum vim perferre nequeamus, domos et tecta nobis construimus. Qui prudenter necessitatem considerat, ejus habita ratione, hæc et alia ejusmodi sine sollicitudine comparat, appetitionique terminum constituit, usum necessarium: domum igitur, vestimentum, conjugium cibumque naturæ suppeditat, ut rebus necessariis sustentetur. Qui vero voluptatum est servus, per necessarios usus vitiis aditum aperit, alimentique loco delicias quærit; pro vestimento sectatur elegantiam ornamentorum; pro ædium usu colit amplissima magnificentissimaque palatia; pro legitima liberorum susceptione, legibus contrarias atque nefarias libidines aucupatur. Quibus de causis latius portis ingressa est in hominum vitam avaritia, molities, et otium, et superbia, et ostentatio, et venationes, et alia res ejusmodi in tunicis et indumentis ab artificibus describuntur. Quæ quidem luxuria semper avaritiam comitem habet. Nam ut vires sibi ad hæc parent, rerum cupita-

A ὁ τὰ ψαῦλα πράττων, μισεῖ τὸ φῶς, καθὼς φησιν ἡ θεία φωνή· ἐκδοπανθηθέντος δὲ τοῦ κακοῦ ἐκ τῶν ὄντων, καὶ εἰς τὸ μὴ ὂν αὖθις μεταχωρήσαντος, πάλιν μεθ' ἡδονῆς ἀναβλέπει πρὸς τὸ φῶς ἢ φύσιν, τοῦ ἐπιθολοῦντος τὸ καθαρὸν τῆς ψυχῆς ἐκχωρήσαντος. Μάταιον τοίνυν δέδεικται διὰ τῶν εἰρημένων τὸ δυσμενὲς πρὸς τὴν τῆς σαρκὸς ἔχειν φύσιν. Οὐ γὰρ ταύτης ἡρτηται τῶν κακῶν ἡ αἰτία. Ἦ γὰρ ἂν κατὰ πάντων ἐπίσης ἔσχε τὸ κράτος τῶν τὸν σωματικὸν εἰληχτῶν βίον.

Ἄλλ' ἐπειδὴ τῶν ἐπ' ἀρετῆς μνημονευομένων ἔκαστος καὶ ἐν σαρκὶ ἦν, καὶ ἐν κακίᾳ οὐκ ἦν, φανερὸν διὰ τούτων ἐστίν, ὅτι οὐ τὸ σῶμα τῶν παθημάτων αἴτιον, ἀλλ' ἡ προαίρεσις ἡ δημιουργοῦσα τὰ πάθη. Τὸ μὲν γὰρ σῶμα καταλλήλως τῇ ἰδίᾳ κινεῖται φύσει, δι' ὧν συντηρεῖται πρὸς τὴν ἑαυτοῦ σύστασιν καὶ διαμονήν· πρὸς ταῦτα ταῖς ἰδίαις ὁρμαῖς διοικούμενον. Ὅθεν τὸ λέγω· Βρώσεώς ἐστιν αὐτῷ χρεῖα καὶ πόσεως, ὥστε τὸ διαπνευσθὲν τῆς δυνάμεως πάλιν ἀντεισαχθῆναι τῷ λείποντι· πρὸς τοῦτο κινεῖται ἡ ὁρεξις. Πάλιν διὰ τῆς τῶν γινομένων διαδοχῆς, θνητὴ οὖσα ἡ τοῦ σώματος φύσις ἀθανατίζεται· διὰ τοῦτο καὶ πρὸς ταύτην τὴν ὁρμήν ἐπιτηδεύει ἔχει. Ἐτε πρὸς τοῦτους γυμνὸν τοῦ ἐκ τῶν τριῶν σκεπάσματος τὸ σῶμα πεποιήται, οὗ χάριν τῆς ἐξωθεν περιβολῆς ἐδεήθημεν. Ἀλλὰ καὶ πρὸς φλογμὸν τε καὶ κρύος καὶ ἐπομβρίαν ἀντισχεῖν οὐ δυνάμενοι, τὴν ἐκ τῶν οἰκιῶν σχέπην ἐπέζητήσαμεν. Ταῦτα καὶ τὰ τοιαῦτα ὁ μὲν λελογισμένως πρὸς τὴν χρεῖαν βλέπων, δέχεται τούτων ἔκαστον ἀπραγμόνως ὁρῶν, τῆς ὁρέξεως τὸν σκοπὸν τῆς χρεῖας ποιούμενος, οἶκον, ἱμάτιον, συζυγίαν, τροφήν, δι' ἐκάστου τούτων θεραπεύων τὸ ἐνδόν τῆς φύσεως. Ὁ δὲ τῶν ἡδονῶν ὑπηρέτης, ὁδοῦς παθημάτων τὰς ἀναγκαίας χρεῖας ἐπείησεν· ἀντὶ μὲν τῆς τροφῆς, τὴν τροφήν ἐπιζητῶν· ἀντὶ δὲ τῆς περιβολῆς, τὸν καλλωπισμὸν προαιρούμενος· ἀντὶ δὲ τῆς τῶν οἰκιῶν χρεῖας τὴν πολυτέλειαν· ἀντὶ δὲ τῆς παιδοποιίας, πρὸς τὰς παρανόμους τε καὶ ἀπηγορευμένας ἡδονὰς βλέπων. Διὰ τοῦτο ἡ τε πλεονεξία πλατείαις ταῖς πύλαις τῇ ἀνθρωπίνῃ ζωῇ εἰσεκκώμασεν, καὶ ἡ μαλακία, καὶ ὁ τυφρος, καὶ ἡ χυνότης, καὶ ἡ πολυειδὴς ἀσωτία. Ταῦτα καὶ τὰ τοιαῦτα, ὥσπερ τινὲς ὄζοι καὶ ξηράδες τῶν ἀναγκαίων χρεῶν παρεβλάστησαν, διὰ τὸ παρελθεῖν τοὺς τῆς χρεῖας ὅρους τὴν ὁρεξίν, καὶ τοὺς ἐπ' οὐδενὶ χρησίμῳ σπουδαζομένους ἐπιπλατύνεσθαι. Τί γὰρ κοινὸν ἔχει πρὸς τὸ τῆς τροφῆς χρήσιμον ὁ διάγλυφος ἄργυρος, χρυσῷ, καὶ λίθοις ἐπανθιζόμενος; Ἦ τίνος χάριν ἐπεδεήθη τὸ ἱμάτιον τοῦ χρυσοῦ νήματος, καὶ τῆς εὐανθοῦς πορφυρίδας, καὶ τῆς ὑφαντικῆς ζωγραφίας, δι' ἧς πόλεμοι, καὶ θῆρες, καὶ τὰ τοιαῦτα τοῖς χιτῶσι τε καὶ τοῖς ἐνδύμασι παρὰ τῶν ὑφανόντων ἐνζωγραφοῦνται; Οἷς συμμαχούσα ἡ τῆς πλεονεξίας ἐνεφύη νόσος. Ἰνα γὰρ ἐπιτύχωσι πρὸς ταῦτα παρασκευῆς καὶ δυνάμεως, τὰς τῶν ἐπιθυμούντων ὕλας παρὰ τῆς πλεονεξίας πορίζονται. Ἦ δὲ

<sup>a</sup> Joan. iii, 30.



πλεονεξία τῇ ἀπειρίᾳ τὴν εἴσοδον ἤνοιξεν, ἥτις ἐστὶ κατὰ τὸν Σολομῶνα, ὁ τετρημένος πίθος, αἰ τοῖς ἀπαντλοῦσι λείπῳ, καὶ κενὸς εὐρισκόμενος. Οὐκοῦν οὐ τὸ σῶμα τὰς τῶν κακῶν ἀφορμὰς, ἀλλ' ἡ προαίρεσις ἐμποιεῖ, τὸν σκοπὸν τῆς χρείας εἰς τὴν τῶν ἀτόπων ἐπιθυμίαν ἐκτρέπουσα. Μὴ τοίνυν κακίζέσθω παρὰ τῶν ἀπεριτρίπτων τὸ σῶμα, ὃ μετὰ ταῦτα διὰ τῆς παλιγγενεσίας μεταστοιχειωθέντι· πρὸς τὸ θεϊότερον ἡ ψυχὴ καλλωπίζεται, τὰ περιττὰ τε καὶ ἀχρηστα, ὡς πρὸς τὴν ἀπόλαυσιν τῆς μελλούσης ζωῆς, τοῦ θανάτου ἀποκαθάρσαντος. Οὐ γὰρ πρὸς ἃ νῦν ἐπιτηδεύεις ἔχει, τὰ αὐτὰ καὶ ἐν τῷ μετὰ ταῦτα χρησιμεύσει· βίον, ἀλλ' οἰκεία καὶ κατάλληλος ἔσται τῇ ἀπολαύσει τῆς ζωῆς ἐκείνης ἢ τοῦ σώματος ἡμῶν παρασκευῇ, ἀρμοδίως πρὸς τὴν τῶν ἀγαθῶν μετουσίαν διαθεῖται. Οἶον τι λέγω (κρείττον γὰρ ὑποδείγματι τῶν γνωρίμων τινὲ διασαφηνίσαι τὸ νόημα). Ἡ τοῦ σιδήρου βῶλος χρησιμεύει τῇ χαλκευτικῇ τέχνῃ, ἀκατέργαστος ἄκμων γενομένη τοῦ τεχνιτεύοντος. Ἄλλ' ὅταν δεῖ πρὸς τι λεπτότερον μετεργασθῆναι τὸν σίδηρον, τότε δι' ἐπιμελείας τὴν βῶλον τοῦ πυρὸς ἐκκαθήραντος, ἅπαν ἀποτίθεται τὸ γεῶδες καὶ ἀχρηστον, ὃ δὴ σκωρίαν οἱ τεχνίται τῆς ἐργασίας ταύτης κατονομάζουσι· καὶ οὕτως ὁ ποτὲ ἄκμων λεπτοεργηθεὶς, ἡ θώραξ, ἢ ἄλλο τι τῶν λεπτῶν κατασκευαζμάτων ἐγένετο, τοῦ τοιοῦτου περιττώματος ἐκκαθαρθεὶς διὰ τῆς χωνείας, ὅπερ ἔως ποτὲ ἄκμων ἦν, οὐκ ἐνομιζέτο πρὸς τὴν τότε χρείαν εἶναι περιττώμα. Συνετέλει γάρ τι καὶ ἡ σκωρία πρὸς τὸν ὄγκον τοῦ σιδήρου ἐγκαταμειγμένη τῇ βῶλῳ. Ἡδὴ νενόηται ἡμῖν τὸ ὑπόδειγμα· μετακτείνῃς ἡδὴ πρὸς τὸ προκείμενον νόημα τὴν ἐν τῷ ὑποδείγματι θεωρηθεῖσαν διάνοιαν. Τί οὖν ἐστὶ τοῦτο; Πολλὰς ἔχει νῦν σκωρεώδεις ποιότητας ἢ τοῦ σώματος φύσις, αἱ κατὰ μὲν τὴν παρούσαν ζωὴν, πρὸς τι χρήσιμον συντελοῦντι, ἀχρηστῶς δὲ παντάπασι καὶ ἄλλοτρίως ἔχουσι πρὸς τὴν μετὰ ταῦτα προσδοκωμένην μακαριότητα. Ὅπερ οὖν ἐν τῷ πυρὶ περὶ τὸν σίδηρον γίνεται, τὸ ἀχρηστον ἅπαν τῆς χωνείας ἀποποιούσης, τοῦτο διὰ τοῦ θανάτου κατορθοῦται τῷ σώματι, παντὶς περιττώματος ἀποποιουμένου διὰ τῆς ἐν τῇ νεκρότητι λύσεως. Φανερὰ μὲν οὖν ἐστὶ πάντως τοῖς ἐπισκευασμένοις ποῖα ταῦτά ἐστιν, ὧν ἀποκαθαίρεται τὸ σῶμα εἰς ὕστερον· ἄπερ εἰ μὴ παρείη κατὰ τὴν παρούσαν ζωὴν, ζημία γίνεται τοῦ βίου τούτου. Πλὴν ἀλλὰ καὶ παρ' ἡμῶν σαφηνείας χάριν δι' ὁλίγων εἰρήσεται.

"Ἔστω, καθ' ὑπόθεσιν, ἀντὶ μὲν τῆς βῶλου, ἡ ὄρεξις ἢ φυσικῶς ἐπὶ πάντων ἐνεργουμένη· ἀντὶ δὲ τῆς σκωρίας ταῦτα, πρὸς ἃ νῦν τὰς ὀρμὰς ἔχει ἡ ὄρεξις, ἡθοναί, καὶ πλοῦτοι, καὶ φιλοδοξίαι, καὶ δυναστεῖαι, καὶ θυμοί, καὶ τυροί, καὶ τὰ τοιαῦτα. Τούτων ἀπάντων καὶ τῶν τοιούτων, καθάρσιον ἀκριβὲς ὁ θάνατος γίνεται· ὧν γυμνωθεῖσά τε καὶ καθαρθεῖσα πάντων ἡ ὄρεξις, πρὸς τὸ μόνον ὀρεκτὸν τε καὶ ἐπιθυμητὸν καὶ ἐράσιμον τῇ ἐνεργείᾳ τραπήσεται, οὐκ ἀποσβέσεται

A rum materiam avaritia subministrat : eademque avaritia infidelitati aditum patefacit : est enim, ut ait Solomon<sup>9</sup>, dolium pertusum, quod qui conantur implere, frustra laborant, et vacuum semper inveniunt. Corpus ergo non avert malorum causas, sed ipsa voluntas, quæ necessarium usum ad absurdas et inutiles cupiditates detorquet. Nemo igitur temere et inconsiderate nostrum accuset corpus, quo postea per regenerationem in statum diviniorem commutato animus decorabitur, cum ab inutilibus illud et supervacaneis sordibus et incommotis mors expurgaverit, ut vita futura perfruatur. Nam quæ illi nunc congruentia sunt, iis non utetur in altera vita, ad ejus fruenda bona fiet apta accommodataque corporis nostri constitutio. Non alienum autem erit, ut quod dicimus notæ pervulgataque rei ejuspiam exemplo declaremus. Arti ærarie utilis est ferri infecti illaboratique massa, dum ea pro incude faber utitur. At cum opus est ferro ad opus aliquod subtilius et magis elaboratum conficiendum, tunc igne diligenter expurgantur massæ illius terreæ atque inutiles fæces, quas, qui artis ejus periti sunt, scoriam appellant. Atque ita quod olim erat incus rudisve ferri massa, subtiliter elaboratum lorica fit, aut aliquod aliud opus egregium et expositum, supervacaneis in fornace excoctis abjectisque sordibus, quæ tamen in ipsa incude aut massa consideratæ supervacue non putabantur. Confert enim aliquid ad ferri molem etiam scoria in massa permista. Perspicuum hoc nobis est exemplum : accommodemus nunc præsentem considerationem ad eam quæ in exemplo conspicitur intelligentiam : quidnam igitur istud est? hoc nimirum. Multas nunc habet natura corporis sordes, ac veluti scoriam, quamdam præsentī vitæ non inutilem illam quidem aliquo modo, sed tamen alienam prorsus ab ea felicitate, quam exspectamus. Quemadmodum igitur in fornace ignis aufert et absorbit quidquid in ferro est inutile, sic in ipsa morte corpus ab omni re supervacanea atque inutili per mortalitatis solutionem liberatur. Quæ autem sint ea, a quibus corpus in posterum expurgabitur, quæ nisi hic adessent, præsens hæc vita damnum faceret, licet cuivis studiose consideranti facile intelligere : tamen quo planius etiam constet, ut a proposito exemplo non recedamus, breviter a nobis etiam recensebuntur.

Massa igitur sit appetitio, quæ naturaliter est omnibus insita, scoria autem, et fæces, ea, ad quæ nunc impetu ducitur et trahitur appetitio, nempe voluptates, divitiæ, gloria, principatus, iracundia, tumor, arrogantia, et id genus alia, a quibus omnibus nos expiatus mors ac plane liberos reddit. Illis enim exuta vacuaque appetitio ad id quod solum expetendum, optandum, amandumque est, vim transfert suam, non exstinguens penitus insitos

<sup>9</sup> Ecch. xxi, 17.

ad hæc impetus a natura, sed eos convertens ad illa bona perfruenda, quæ a materia sejuncta sunt. Nam illic viget veræ pulchritudinis amor, qui nunquam exstinguitur. Illic laudabilis adest sapientiæ divitiarum cupiditas, et præclarum ac bonum gloriæ studium, quod in Dei regni societate consumitur, honestumque divinarum epularum desiderium, quæ degustatæ nullam unquam afferunt satietatem. Quamobrem qui novit totius orbis auctorem et opificem Deum opportuno tempore corporis molem ac massam in arma bonæ voluntati suæ grata acceptaque conflaturum, et loriceam justitiæ, ut inquit Apostolus <sup>10</sup>, gladiumque spiritus, et galeam spei, atque omnem divinam armaturam perfecturum, diligit corpus suum ex præscripto legis, quam tulit Apostolus, *nemo*, inquit, *proprium corpus odit* <sup>11</sup>. Purum igitur ac mundum corpus oportet diligere, non autem sordidum ejus scoriæ, quæ repudiatur et abjicitur. Verum enim, quod continet divina Scriptura <sup>12</sup>, nos, si terrestris domus nostra hujus tabernaculi destruat, tunc ipsam inventuros ædificationem a Deo factam, domum non manu constructam, æternam in cœlis dignam quæ Dei sit domicilium in spiritu. Ac domus quidem illius non manufactæ figuram, et formam, et exemplum mihi nemo describat ad similitudinem earum, quibus proprietate distinguimur. Etenim cum divinis oculis non solum prædictum sit nobis, nos in vitam esse revocandos, et resurrecturos, verum etiam promittatur in ipsa divina Scriptura per ipsam resurrectionem, immutari atque renovari nos oportere, omnino necesse est, ut, in quid immutandi sumus, ideo prorsus ignoremus, quod nullum eorum quæ speramus, exemplum in hæc vita simile contuemur. Nunc enim, quæ crassa et solida sunt, natura deorsum feruntur. Tunc autem sic immutabuntur, ut sursum tendant. Nos enim, ut scriptum est, posteaquam natura per resurrectionem in omnibus in vitam revocatis fuerit commutata: *Rapiemur in nubibus obviam Domino in aera atque ita semper cum Domino erimus* <sup>13</sup>. Si igitur qui immutantur, corporis pondus non retinent, sed diviniorem in statum translatis simulcum natura incorporea in sublimi versantur; plane consentaneum est, ut color, figura, circumscriptio, et reliquæ corporis proprietates aliqua ratione divinitus commutentur. Idcirco tametsi videmus non esse necessarium, ut in iis, qui resurrectione immutabuntur, ulla ejusmodi appareat differentia, qualem propter eorum, qui succedunt, ordinem, necessario natura nunc habet, non tamen possumus explicare quales futuri sint in illa commutatione. Unum quidem fore omnium genus, unumque Christi corpus futuros omnes, atque unam omnibus formam imprimendam, divina in cunctis imagine æqualiter elucente, non ambigimus. Idque, quod talium proprietatum loco in naturæ immu-

A καθόλου τὰς ἐγκειμένους φυσικῶς ἡμῖν ἐπὶ τὰ τοιαῦτα ὁρμᾶς, ἀλλὰ πρὸς τὴν αὐτὴν τῶν ἀγαθῶν μετουσίαν μεταποιήσασα. Ἐκεῖ γὰρ ὁ ἔρως τοῦ ἀληθινοῦ κάλλους, ὁ ἄπαιστος· ἐκεῖ ἡ ἐπαινετὴ τῶν τῆς σοφίας θησαυρῶν πλεονεξία, καὶ ἡ καλὴ τε καὶ ἀγαθὴ φιλοδοξία ἡ τῇ κοινωνίᾳ τῆς τοῦ Θεοῦ βασιλείας κατορθουμένη, καὶ τὸ καλὸν πάθος τῆς ἀπληστίας, οὐδέποτε κόρην τῶν ὑπερκειμένων πρὸς τὸν ἀγαθὸν πόθον ἐπικοπτόμενον. Οὐκοῦν μαθὼν, ὅτι τοῖς καθήκουσι χρόνοις ὁ τοῦ παντὸς τεχνίτης τὴν τοῦ σώματος βῶλον εἰς ὄπλον εὐδοκίμιας μεταχαλκεύσει, θώρακα δικαιοσύνης, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος, καὶ μάχαιραν πνεύματος, καὶ περικεφαλαίαν ἐλπίδος, καὶ πᾶσαν τὴν τοῦ Θεοῦ πανοπλίαν κατεργασάμενος, ἀγαπᾷ τὸ ἴδιον σῶμα κατὰ τὴν τοῦ Ἀποστόλου νόμον, ὅς φησιν, *ὅτι Οὐδεὶς τὸ ἑαυτοῦ σῶμα ἐμίσησεν*. Τὸ σῶμα δὲ τὸ κεκαθαρμένον ἀγαπᾶσθαι χρὴ, οὐ τὴν ἀποποιουμένην σκωρίαν. Ἀληθὲς γὰρ φησιν, ὡς φησιν ἡ θεία φωνή, ὅτι ἐάν ἡ ἐπίγειος ἡμῶν οἰκία τοῦ σκλήρους καταλυθῇ, τότε αὐτὴν εὐρήσομεν οἰκοδομὴν ἐκ Θεοῦ γενομένην οἰκίαν ἀχειροποίητον, αἰώνιον ἐν τοῖς οὐρανοῖς, ἀξίαν τοῦ εἶναι αὐτὴν Θεοῦ κατοικητήριον ἐν πνεύματι. Καὶ μοι μηδεὶς χαρακτηῖρα, καὶ σχῆμα, καὶ εἶδος ὑπογραφέτω τῆς ἀχειροποίητου ἐκείνης οἰκίας, καθ' ὁμοίότητά τῶν νῦν ἐπιφανομένων ἡμῖν χαρακτηρῶν, καὶ διακρινόντων ἡμᾶς ἀπ' ἀλλήλων τοῖς ἰδιώμασιν. Οὐ γὰρ μόνως τῆς ἀναστάσεως ἡμῖν παρὰ τῶν θείων λογίων κεκηρυγμένης, ἀλλὰ καὶ τὸ δεῖν ἀλλαγῆναι τοὺς ἀνακαινισθέντας διὰ τῆς ἀναστάσεως, τῆς θείας διεγγυωμένης Γραφῆς, ἀνάγκη πᾶσα κεκρῆσθαι παντάπασι καὶ ἀγνοεῖσθαι πρὸς ὃ τι ἀλλαγησόμεθα, τῷ μηδὲν ὑπόδειγμα τῶν ἐλπιζομένων ἐν τῷ νῦν καθορᾶσθαι βίῳ. Νῦν μὲν γὰρ πᾶν τὸ παχὺ καὶ στερέμιον, ἐκ φύσεως ἔχει τὴν ἐπὶ τὸ κάτω φοράν. Τότε δὲ πρὸς τὸ ἀνωφερὲς ἡ μεταποίησις τοῦ σώματος γίνεται, οὕτως εἰπόντος τοῦ λόγου, ὅτι μετὰ τὸ ἀλλαγῆναι τὴν φύσιν, ἐν πᾶσι τοῖς ἀναθεωρηκόσι διὰ τῆς ἀναστάσεως, *Ἀρπαγησόμεθα ἐν νεφέλαις εἰς ἀπάντησιν τοῦ Κυρίου εἰς ἀέρα* καὶ οὕτω πάντοτε σὺν Κυρίῳ ἐσόμεθα. Εἰ τοίνυν ἐπὶ τῶν ἀλλαγόντων τὸ βῆρος οὐ παραμένει τῷ σώματι, ἀλλὰ συμμετεωροποροῦσι τῇ ἀσωμάτῳ φύσει οἱ πρὸς τὴν θειοτέραν μεταστοιχειωθέντες κατὰστασιν· πάντως ὅτι καὶ τὰ λοιπὰ τῶν ἰδιωμάτων τοῦ σώματος, πρὸς τι τῶν θειοτέρων συμετατίθεται, τὸ χρῶμα, τὸ σχῆμα, ἡ περιγραφή, καὶ τὰ καθ' ἕκαστον πάντα. Τοῦτου χάριν οὐδεμίαν ἀνάγκην ὀρῶμεν τοῖς ἀλλαγεῖσι διὰ τῆς ἀναστάσεως ἐνθεωρεῖσθαι τὴν τοιαύτην διαφορὰν, ἣν νῦν διὰ τὴν τῶν ἐπιγινωσκόντων ἀκολουθίαν ἀναγκαίως ἔσχεν ἡ φύσις. Ὅστε μὴν, ὅτι οὐκ ἔσται, σαφῶς ἔστιν ἀποφῆνασθαι, ἀγνοούντων ἡμῶν εἰς ὃ τι ταῦτα διὰ τῆς ἀλλαγῆς μεταβήσεται. Ἀλλ' ὅτι μὲν γένος ἔσται τῶν πάντων ἐν, ὅταν ἐν σῶμα Χριστοῦ οἱ πάντες γενώμεθα, τῷ ἐνὶ χαρακτηρὶ μεμερφωμένοι, οὐκ ἀμφιβάλλομεν, πᾶσι κατὰ τὸ ἴσον τῆς θείας εἰκόνης ἐπιλαμπούσης. Τί δὲ ἡμῖν ἀντὶ τῶν τοιούτων ἰδιωμάτων ἐν τῇ ἀλλαγῇ τῆς φύσεως προσγενήσεται, κρεῖττον

<sup>10</sup> Ephes. vi, 13 sqq. <sup>11</sup> Ephes. v, 29. <sup>12</sup> II Cor. v, 1. <sup>13</sup> I Thess. iv, 16.



εἶναι πάσης στοχαστικῆς ἐννοίας ἀποφαινόμεθα. Ὡς ἂν μὴ καθ' ὅλου ἀγρύμναστος ἡμῖν ὁ περὶ τούτου λόγος καταλειφθεῖ, τοῦτο φάμεν, ὅτι εἰς οὐδὲν ἕτερον τῆς κατὰ τὸ ἄλλο καὶ ὅθλι διαφορᾶς συνεργοῦσθαι τῇ φύσει, πλὴν τῆς παιδοποιίας, τάχα τινὰ στοχασμὸν ἔστιν ἀναλαβεῖν τῆς ἐπηγγελμένης τοῦ Θεοῦ τῶν ἀγαθῶν εὐλογίας ἐπαξίαν ἐν τῇ περὶ τούτου λόγῳ, ὅτι εἰς τὴν ἐκείνου τοῦ τόκου ὑπερσείαν μεταβάλλεται ἡ γεννητικὴ τῆς φύσεως δύναμις, οὗ μετέσχευ ὁ μέγας Ἰσαΐας εἰπὼν, ὅτι: Ἀπὸ τοῦ φόβου σου, Κύριε, ἐν γαστρὶ ἐλάτουμεν, καὶ ὠδινῇσιν καὶ ἐτέκμεν· πνεῦμα σωτηρίας σου ἐποίησαμεν ἐπὶ τῆς γῆς. Εἰ γὰρ ἀγαθὸς ὁ τοιοῦτος τόκος, καὶ σωτηρίας αἰτία γίνεται ἡ τεκνογονία, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος, οὐδέποτε τὸ πνεῦμα τῆς σωτηρίας γεννῶν τις παύεται, ὁ ἀπαξ διὰ τοῦ τοιοῦτου τόκου τὸν πληθυσμὸν τῶν ἀγαθῶν ἐκαστῷ τεκνωτάμενος. Ἀλλὰ καὶ τὸν χαρακτῆρα λέγει τις, ὃ μισορφώμεθα, πάλιν ἡμῖν ἐν τῇ ἀναθίῳσι τὸν αὐτὸν συμπαρέσθαι, οὐδὲ πρὸς τοῦτο πρόχειρος ἡμῶν ἐστὶν ἡ διάνοια, οὕτως ἡ ἐτέρως ἔχειν ὑπονοῆσαι. Εἴτε γὰρ ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ λέγοι τις εἶδους τὴν ἀναθίῳσιν ἔσσεσθαι, εἰς πολλὴν ἀμηχανίαν ἐκπεσέτω ὁ λόγος, διὰ τὸ μὴ τὸν αὐτὸν ἐκαστῷ κατὰ τὸ εἶδος τοῦ χαρακτῆρος πάντοτε διαμένειν τὸν ἀνθρώπον, ὑπὸ τε τῶν ἡλικιῶν καὶ τῶν παθημάτων ἄλλοτε πρὸς ἄλλο εἶδος μεταπλασόμενον. Ἄλλως γὰρ μορφοῦται τὸ νῆπιον καὶ τὸ μεῖράκιον· ἄλλως ὁ παῖς, ὁ ἀνὴρ, ὁ μεσήλικς, ὁ γηραιός, ὁ πρέσβυς. Οὐδὲν τούτων ὡσαύτως ἔχει πρὸς τὸ ἕτερον· ἀλλὰ καὶ ὁ τῷ ἑτέρῳ κατωθεὶς, καὶ ἐξυφεικῶς τῷ ὑδέρῳ, ὃ τε ξηρανθεὶς ἐν τηχεδόνι, καὶ ὁ πολυσαρκής ἔκ τινος δυσκρατίας, ὁ κατάχολος, ὁ αἱματώδης, ὁ φλεγματίας· ἐκαστοῦ τούτων πρὸς τὴν ἐπικρατοῦσαν δυσκρασίαν συμμορφούμενου, οὕτε παραμένειν ταῦτα μετὰ τὸ ἀναθίῳσαι καθὼς ἔχει λογίσασθαι, τῆς ἀλλαγῆς πάντα σκευαζούσθαι πρὸς τὸ θεῖον, οὕτε ὅσον ἡμῖν ἐπανθίσσει τὸ εἶδος εὐκολόν ἐστιν ἀναλογίσασθαι, τῶν κατ' ἐλπίδα ἡμῖν προκειμένων ἀγαθῶν, ὑπὲρ ὁφθαλμῶν, καὶ ἀκοῆν, καὶ διάνοιαν εἶναι πεπιστευμένων. Ἡ τάχα γνωριστικὴν εἶδος ἐκαστοῦ τὴν ποίαν ιδιότητα τῶν ἡθῶν εἰπὼν τις, οὗ τοῦ παντὸς ἀμαρτῆσαι. Καθὰπερ γὰρ νῦν ἡ κατὰ τι παραλλαγὴ τῶν ἐν ἡμῖν στοιχείων τὰς τῶν χαρακτῆρων ἐν ἐκάστῳ διαφορὰς ἐξεργάζεται, κατὰ πλεονασμὸν ἢ ἐλάττωσιν τῶν ἀντιστοιχοῦντων τινὸς σχηματισμένου τε καὶ χρωννυμένου τοῦ κατὰ τὴν μορφήν ιδιώματος· οὕτω μοι δοκεῖ τὰ εἰδοποιούντα τότε τὴν ἐκαστοῦ μορφήν οὗ ταῦτα τὰ στοιχεῖα γίνεσθαι, ἀλλὰ τὰ τῆς κακίας ἢ τῆς ἀρετῆς ιδιώματα, ὧν ἡ ποία πρὸς ἄλληλα μίξις, ἢ οὕτως ἢ ἐτέρως τὸ εἶδος παρασκευάζει χαρακτῆριζεσθαι. Ὅσον δὲ τι σχεδὸν καὶ ἐπὶ τοῦ παρόντος γίνεται βίου, ὅταν ἡ ἐξέωθεν τοῦ προσώπου διαθήσει τὴν ἐν τῷ κρυπτῷ τῆς ψυχῆς καταμνησὴ διαθήσειν ὅθεν βραδίως ἐπιγινώσκουμεν τὸν τε τῇ λύπῃ κρατούμενον, καὶ τὸν τῷ θυμῷ διανεστηχότα, καὶ τὸν ἐν ἐπιθυμίᾳ λυόμενον· καὶ ἐκ τοῦ ἐναντίου, τὸν φαιδρὸν, τὸν ἀόργητον, τὸν τῷ σεμνῷ χαρακτῆρι τῆς σωφροσύνης καλλωπιζόμενον.

tatione sumus habituri, præstantius esse dicimus, quam ut ulla cogitatione conicere valeamus. Ac ne tali in re nostra plane rudis oratio deprehendatur, dicimus, maris et femine differentiam nullum naturæ usum præbitorum; nisi quamdam veluti filiorum susceptionis similitudinem promissa illa a Deo bonorum copia dignam intelligamus, ut ejusmodi partui gignendi vis naturalis inserviat, qualem sentiebat Isaias, cum diceret: *Ex timore tuo, Domine, concepimus, et parturivimus, et peperimus, spiritumque salutis tuæ fecimus in terra*<sup>13</sup>. Nam si bonus est partus hujusmodi, salutisque causa est procreatio filiorum, ut ait Apostolus<sup>14</sup>, nullus unquam illic gignendi salutis spiritum finem faciet, qui tali partu sibi copiam bonorum semel pepererit. Si aliquis eandem formam nobis reviviscentibus futuram dicat, ego, nec ut ejus sententiæ subseribam, facile adduci queam, nec utrum res aliter habeat, cogitare. Multa enim absurda illius, qui ita sentit, opinionem consequuntur, cum non eadem semper in eodem homine species formaque maneat, sed pro ætatum affectionumque varietate assidue commutetur. Etenim qui nunc est adolescens, infans puerque fuit, mox erit vir, deinde ad vitæ medium terminum veniet, post illum transibit, fietque jam ætate proventus et senex. Et qui horum in aliquo sunt ætatis gradu, non sunt inter se similes, sed alius regio morbo squalidus est, alius aqua intereunte inflatus, alius confectus tæbe, alius prava carnis redundantia corpulentus, alius bilis, alius sanguinis, alius pituitæ nimia laborat copia: qui quidem omnes, ut tales reviviscant, et iisdem cum morbis maneant, minime putandum est; cum omnia tunc in meliorem divinioremque statum immutatione sint convertenda, nec facile rursum est explicare, qualis futura sit præclara illa forma, qua decorabimur, cum spe nobis proposita sint ea bona, quæ nec oculis, nec auribus, nec cogitatione possumus comprehendere. Quod si quis formam, qua dignosci valeamus, in certa morum qualitate diceret sitam collocatamque fore, is non prorsus forsitan aberraret. Ut quemadmodum nunc quadam elementorum in nobis mutatione differentes in unoquoque notas impressas cernimus, prout alienius eorum majore minoreve copia, propria ejusque forma colorque fingitur: ita quæ tunc propriam singulorum formam expriment, non elementa futura sint, sed vitiorum aut virtutum quedam inter se hoc aut illo modo commisto: qua expressa uniuscujusque species apparebit. Cujus rei simile quiddam propemodum hic etiam contigit, cum ipse vultus intimam animi affectionem indicat, ut hunc mœrore vinci, illum effleri iracundia, alium flagrare cupiditate, aut contra hunc naturæ letum, illum minime iracundum, alium insigni quadam modestia præditum, facile cognoscamus.

<sup>13</sup> Isa. xlvii, 18. <sup>14</sup> 1 Tim. ii, 45.



Quemadmodum igitur in hac vita animi affectio est veluti forma quædam in vultu, atque oculis expressa, qua, quo modo se intus habeat homo, declaratur: sic mihi videtur, cum natura hominis diviniorem, adepta sit statum, ex moribus quisque suis effingi, nec aliud esse, aliud videri, sed qualis est, talis omnino cognosci, ut qui castus, qui justus, qui mansuetus, qui purus, qui benignus, qui pius, atque inter hos qui bonis omnibus, aut qui uno tantum aut pluribus ornatus, quique in uno quidem inferior sit, in alio autem superior constet. Ex his enim similibusque magis minusve præstantibus proprietatibus, quæ in ipsis conspicuæ sunt, variæ singulorum differentie distinguuntur, donec novissima tandem, ut Paulus ait <sup>16</sup>, inimica morte destructa, maloque cunctis e rebus penitus exturbato atque deleta, una in omnibus divina pulchritudo fulgebit, ad cujus exemplar initio formati sumus. Hæc autem est lux, puritas, immortalitas vita et veritas, et alia ejusdem generis. Neque enim dedecet, diei lucisque filios et esse et videri. Lucis autem, et puritatis, et immortalitatis nulla mutatio differentiae in eodem genere reperietur, sed una gratia in omnibus elucebit, cum filii lucis effecti fulgebunt ut sol, quemadmodum voce sua verissima Dominus ipse demumtiat <sup>17</sup>: cumque ex divina promissione perfecti erunt, idemque sentient, una eademque in omnibus gratia sic effulgente, ut proximo quisque suo letitiam impertiatur. Ex quo fiet, ut aliorum alii pulchritudinem contuentes, mutuis inter se gaudiis vicissim afficiantur, nulla mali, aut vitii, aut turpitudinis macula deus illud in deformem speciem commutante. Hæc nobis mens nostra pro decedentibus ex hac vita, voces eorum nobis, ut fieri potest, indicans, disseruit. Nos autem Pauli verbis utentes, consilium nostrum ad eos qui in squalore luctuque versantur concludimus: *Nolo vos ignorare, fratres, de dormientibus, ne contristemini, sicut et cæteri, qui spem non habent* <sup>18</sup>.

Si quid ergo studio dignum de iis qui dormierunt, didicimus, degenerem istum servilemque mœrorem amplius ne suscipiamus; aut si lugendum est, laudabilem illum complectamur luctum, qui cum virtute conjunctus est. Ut enim voluptas alia pecudibus convenit rationibus adversatur, alia pura est, et a materiæ sordibus remota; sic id, quod voluptati contrarium est, in vitium virtutemque dividitur. Est igitur lugendi genus unum, quod beatum vocatur, et in excolenda parandaque virtute non abijcitur, quod quidem ab insana ista servilique mœstitia longe diversum est. In hac enim quicumque versatur, in posterum poenitebit, quippe qui e constantiae gradu depulsus se a perturbatione superari permiserit. At beatus ille luctus minime repudiandam pudendamve tristitiam præbet iis, qui per illum ex virtute vitam suam instituunt.

A "Ὡςπερ τοίνυν κατὰ τὴν ἐνεστῶσαν ζωὴν μορφὴ γίνεται ἡ ποίᾳ διάθεσις τῆς καρδίας. καὶ πρὸς τὸ ἐγ-  
κεῖμενον πάθος τὸ τοῦ ἀνθρώπου εἶδος ἀπεικονίζεται·  
οὕτως ἡμεῖς πρὸς τὸ θεϊότερον ὑπάλλαγες τῆς  
φύσεως, εἰδοποιεῖσθαι διὰ τοῦ ἡθους ὁ ἄνθρωπος, οὐκ  
ἄλλο τι ὢν καὶ ἄλλο φαίνόμενος, ἀλλ' ὅπερ ἐστὶ τοῦτο  
καὶ γινωσκόμενος, ὡς ὁ σώφρων, ὁ δίκαιος, ὁ πρῶτος,  
ὁ καθαρὸς, ὁ ἀγαπητικὸς, ὁ φιλόθεος, καὶ πάλιν ἐν  
τούτοις, ἢ ὁ πάντα ἔχων τὰ ἀγαθὰ, ἢ ὁ ἐν ἐνὶ μόνῳ  
κοσμούμενος, ἢ ὁ ἐν τοῖς πλείοσιν εὐρισκόμενος, ἢ ὁ  
ἐν τῷδε μὲν ἐλαττούμενος, πλεονεκτῶν δὲ κατὰ τὸ  
ἕτερον. Ἐκ τούτων γάρ καὶ τῶν τοιούτων τῶν τε κατὰ  
τὸ κρεῖττον καὶ τῶν κατὰ τὸ ἐναντίον ἐπιθεωρουμένων  
ιδιωμάτων, εἰς διαφόρους ἰδέας οἱ καθ' ἕκαστον ἀπ'  
ἀλλήλων μερίζονται. ὥς ἂν τοῦ ἐσχάτου 'Εχθροῦ  
B καταργηθέντος, ὡς γρηγορεῖ ὁ 'Απόστολος, καὶ τῆς κα-  
κίας καθόλου πάντων τῶν ὄντων ἐξοικισθείσης, ἐν τῷ  
θεοειδὲς κάλλος ἐπαστράψῃ τοῖς πᾶσιν, ᾧ κατ' ἀρχὰς  
ἐμορφώθημεν. Τοῦτο δὲ ἐστὶ φῶς, καὶ καθαρότης,  
καὶ ἀφθαρσία, καὶ ζωὴ, καὶ ἀλήθεια, καὶ τὰ τοιαῦτα.  
Οὐδὲ γὰρ ἀπεικός ἐστιν ἡμέρας τέκνα καὶ φωτὸς εἶναί  
τε καὶ φαίνεσθαι· φωτὸς δὲ καὶ καθαρότητος καὶ  
ἀφθαρσίας, οὐδεμία παραλλαγή οὐδὲ διαφορά πρὸς τὸ  
ὁμογενὲς εὐρεθῆσεται· ἀλλὰ μία χάρις ἐπιλάμψει  
τοῖς πᾶσιν, ὅταν οὐδὲ φωτὸς γινόμενοι λάμψωσιν ὡς  
ὁ ἥλιος, κατὰ τὴν ἀφειδὴ τοῦ Κυρίου φωνήν· ἀλλὰ  
καὶ τὸ πάντας ἔσεσθαι τετελειωμένους εἰς τὸ ἐν κατὰ  
τὴν ἐπαγγελίαν τοῦ Θεοῦ Λόγου, τῆς αὐτῆς ἔχεται  
διανοίας, τὸ μίαν καὶ τὴν αὐτὴν τοῖς πᾶσιν ἐπιφανή-  
σεσθαι χάριν, ὡς τὴν αὐτὴν εὐφροσύνην ἕκαστον τῷ  
C πέλας ἀντιχρίζεσθαι. Δι' ὧν ἕκαστος καὶ εὐφραίνει-  
ται τοῦ ἑτέρου τὸ κάλλος βλέπων, καὶ ἀντεφραίνεται,  
μηδεμιᾶς κακίας μεταμορφώσεως τὸ εἶδος εἰς εἰδεχθῆ  
χαρακτῆρα. Ταῦτα ἡμῖν ὁ νοῦς ὁ ἡμέτερος ἀντὶ τῶν  
κατοιχομένων διεῖλεται, τὰς φωνὰς ἐκείνων ὡς δυ-  
νατὸν ἡμῖν ὑποκρινόμενος. Ἡμεῖς δὲ τῇ τοῦ μεγάλου  
Παύλου φωνῇ τὴν πρὸς τοὺς βαρυνουμένους συμβου-  
λὴν περιγράφωμεν, ὅτι Οὐ θέλω ὑμῶς ἀνηρεῖν,  
ἀδελφοί, περὶ τῶν κεκοιμημένων, ἵνα μὴ ἀναψῇ-  
σθε, ὡς καὶ οἱ λοιποὶ, οἱ μὴ ἔχοντες ἐλπίδα.

Εἰ οὖν τι μεμαθήκαμεν σπουδῆς ἄξιον περὶ τῶν  
κεκοιμημένων, δι' ὧν ἡμῖν ὁ λόγος τὰ περὶ τούτων  
ἐφιλοσόφησε, μηκέτι τὴν δυσγενὴ ταύτην καὶ ἀν-  
δραποδῶδη λύπην παραδεξώμεθα. Ἀλλ' εἰ χρὴ καὶ  
D λυπεῖσθαι, ἐκείνην ἐλώμεθα τὴν λύπην, τὴν ἐπαινε-  
τὴν καὶ ἐνάρετον. Ὡς γὰρ τῆς ἡδονῆς τὸ μὲν ἐστὶ  
κηρυκὸς καὶ ἄλογον, τὸ δὲ καθαρὸν τε καὶ αἴalon·  
οὕτω καὶ τὸ ἀντικείμενον τῇ ἡδονῇ πρὸς κακίαν καὶ  
ἀρετὴν διατελλεται. Ἔστιν οὖν τι καὶ πένθους εἶδος  
μακαρίζομενον, καὶ πρὸς κτήσιν ἀρετῆς οὐκ ἀπόβλη-  
τον, ὅπερ ἐναντίως ἔχει πρὸς τὴν ἄλογον ταύτην καὶ  
ἀνδραποδῶδη κατῆφταιν. Ὁ μὲν γὰρ ἐν ταύτῃ γενό-  
μενος, ἑαυτοῦ μετὰ ταῦτα διὰ μεταμελείας καλῶφε-  
ται, ὡς ἔξω τοῦ καθεστῶτος παρενεχθεῖς, ὅτε τοῦ  
πάθους ἥττων ἐγένετο. Τὸ δὲ μακαρίζομενον πένθος,  
ἀμεταμέλητον καὶ ἀνεπαίσχυντον ἔχει τὴν σκυθρω-  
πότητα, τοῖς δι' αὐτοῦ τὸν ἐνάρετον κατορθοῦσι βίον.

<sup>16</sup> I Cor. xv, 26. <sup>17</sup> Matth. xiii, 45. <sup>18</sup> I Thess. iv, 12.

Πενθεῖ γὰρ ὡς ἀληθῶς ὁ ἐν συναισθήσει τῶν ἀγαθῶν Ἀ  
 ἐκείνων γενόμενος, ὧν ἀποπέπτωκεν, ἀντιπαρθεῖς  
 τὴν ἐπὶ κήρον ταύτην καὶ ρυπῶσαν ζῶην τῇ ἀκηράτῳ  
 ἐκείνῃ μακαριότητι, ἥς ἐν ἐξουσίᾳ ἦν, πρὶν τῇ ἐξου-  
 σίᾳ εἰς κακὴν ἀποχρήσασθαι · καὶ ὅτῳ πλέον ἐπὶ τῷ  
 τοιούτῳ βίῳ βαρύνει τὸ πένθος, τοσοῦτον μᾶλλον ἐπι-  
 ταχύνει ἑαυτῷ τὴν τῶν ποθομένων ἀγαθῶν κτήσιν.  
 Ἡ γὰρ τῆς τοῦ καλοῦ ζημίας συναίσθησις, τῆς περὶ  
 τὸ ποθοῦμενον σπουδῆς ὑπέκκαυμα γίνεται. Οὐκοῦν  
 ἐπειδὴ πῆρ ἐστὶ καὶ σωτήριον πένθος, καθὼς ὁ λόγος  
 ὑπέδειξεν, ἀκούσατε οἱ πρὸς τὸ τῆς λύπης πάθος εὐ-  
 κλόως καταφερόμενοι, ὅτι οὐ κωλύομεν τὴν λύπην,  
 ἀλλ' ἀντὶ τῆς κατεγνωσμένης τὴν ἀγαθὴν συμβου-  
 λεύομεν. Μὴ λυπεῖσθε τοίνυν τὴν τοῦ κόσμου λύπην  
 τὴν κατεργαζομένην τὸν θάνατον, καθὼς φησιν ὁ  
 Ἀπόστολος, ἀλλὰ τὴν κατὰ Θεὸν, ἥς τὸ πέρας ἢ τῆς  
 ψυχῆς ἐστὶ σωτηρία. Τὸ γὰρ εἰκὴ καὶ μάτην τοῖς  
 κεκοιμημένοις ἐπιχεόμενον δάκρυον, τάχα καὶ κατα-  
 κρίσεως αἴτιον γίνεται τῷ κακῶς οἰκονομοῦντι τὸ  
 χρήσιμον. Εἰ γὰρ ἐπὶ τούτῳ λυπηρὰν ταύτην διέθε-  
 σιν ἐνστεκτέηνατο τῇ φύσει ὁ πάντα ἐν σοφίᾳ ποιήσας,  
 ἐφ' ᾧ τε καθάρσιον μὲν αὐτὴν εἶναι προκατασχούσης  
 κακίας, ἐφ' ᾧ δὲ τῆς τῶν ἐλπίζοντων ἀγαθῶν  
 μετουσίας · τάχα ὁ μάτην καὶ ἀνωφελῶς ἐκχέων τὸ  
 δάκρυον, διαβληθήσεται τῷ ἰδίῳ δεσπότη, κατὰ τὸν  
 εὐαγγελικὸν λόγον, ὡς κακὸς οἰκονόμος διασπείρων  
 ἀχρήστως τὸν πιστευθέντα πλοῦτον. Πᾶν γὰρ τὸ ἐπ'  
 ἀγαθῷ χρησιμεῖον, πλοῦτός ἐστι τοῖς τιμίοις τῶν  
 κειμηλίων ἐναριθμούμενος. Οὐ θέλω οὖν ὑμᾶς ἀγνοεῖν,  
 ἀδελφοί, περὶ τῶν κεκοιμημένων, ταῦτα ἁμαρτηθῆκα-  
 μεν, καὶ εἴ τι ἄλλο πρὸς τούτοις παρὰ τοῦ Πνεύματος  
 τοῦ ἁγίου τοῖς τελειωτέροις ἀποκαλύπτεται μᾶθημα,  
 ἵνα μὴ λυπῆσθε, ὡς καὶ οἱ λοιποὶ οἱ μὴ ἔχοντες ἐλ-  
 πίδα. Μόνων γὰρ ἐστὶ τῶν ἀπίστων τὸ τῷ παρόντι  
 βίῳ τὰς τοῦ ζῆν ἐλπίδας περιορίζειν, καὶ διὰ τοῦτο  
 συμφορᾶς ἄξιον ποιοῦνται τὸν θάνατον, ὅτι αὐτοῖς τὸ  
 πιστευόμενον παρ' ἡμῶν οὐκ ἐλπίζεται. Ἡμεῖς δὲ  
 τῷ μεγάλῳ ἐγγυητῇ τῆς ἐκ νεκρῶν ἀναστάσεως πε-  
 πιστευότες, αὐτῷ τῷ δεσπότη πᾶσης τῆς κτίσεως,  
 ὅς διὰ τοῦτο καὶ ἀπέθανε καὶ ἀνέστη, ἵνα τῷ ἔργῳ τὸν  
 περὶ τῆς ἀναστάσεως λόγον πιστώσῃται, ἀναμφιβό-  
 λως ἔχωμεν τῶν ἀγαθῶν τὴν ἐλπίδα, ἥς παρούσης ἢ  
 ἐπὶ τοῖς κατοικοιμένοις λύπη χώραν οὐχ ἔξει. Ὁ δὲ  
 Θεὸς ἡμῶν καὶ Κύριος Ἰησοῦς Χριστὸς, ὁ παρακα-  
 λῶν τοὺς ταπεινοὺς, παρακαλέσθι ὑμῶν τὰς καρδίας,  
 καὶ στηρίξῃ εἰς τὴν ἑαυτοῦ ἀγάπην διὰ τῶν οἰκτιρ-  
 μῶν αὐτοῦ, ὅτι αὐτῷ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν  
 αἰώνων. Ἀμήν.

Dolet enim ex animo, vereque luget is qui illa bona  
 considerat, a quibus excidimus, dum mortalem  
 istam ac sordidam vitam comparat cum immortal  
 illa beatitudine, qua potiebatur antequam potestate  
 ad bonum abuteretur, quantoque magis in hac vita  
 ejusmodi luctum intendit, tanto celerius ad opta-  
 tum bonorum possessionem aspirat. Nam qui boni  
 jacturam animadvertit, ad illud recuperandum ar-  
 dentiore studio concitatur. Proinde, cum salutare  
 lugendi genus, ut ostendimus, inveniatur, animad-  
 vertite, qui ad mœrorem et luctum estis propen-  
 siores, nos non interdicerе, quo minus mœreatis  
 et lacrymetis, sed vobis consilare, ut pro malo  
 damnatoque luctu bonum et laudabilem complecta-  
 mini. Itaque nolite mundi luctum tristitiamque  
 suscipere, quæ, ut inquit Apostolus <sup>19</sup>, mortis cau-  
 sam affert, sed eam mœstitiā sumite, quæ Deo  
 placet, cujus finis est animi salus. Etenim inanes  
 temereque effusæ pro defunctis lacrymæ fortasse  
 causa damnationis erunt illi, qui re abutitur bona.  
 Nam si tristem hanc animi affectionem ideo  
 nobis inservit is qui cuncta sapienter egit, ut a  
 malo, quod nos invasit, expiaret, et ad ea bona,  
 quæ speramus, fruenda perduceret : forte qui fru-  
 stra atque inaniter lacrymas fundunt, vocabuntur  
 in crimen apud dominum suum, ut malus ille villi-  
 cus, qui, ut in Evangelio legimus <sup>20</sup>, divitias sibi  
 creditas inutiliter dissipaverat. Quæcumque enim  
 ad bonos usus referri possunt, divitiæ sunt in the-  
 sauris cœlestibus enumeratæ. Nolo igitur ignorare  
 vos, fratres, quæ de iis qui dormierunt, didicimus,  
 et si quid præterea Spiritus sanctus perfectioribus  
 patefacit, ne tristitia mœroreque afficiamini, ut  
 ceteri qui spem non habent. Soli enim, qui a fide  
 alieni sunt, præsentis vite finibus vivendi spem  
 terminant et circumseribunt, ideoque mortem de-  
 plorandam putant, quod ea, quæ nos credimus,  
 non sperant. Nos autem, qui magno locupletique  
 resurrectionis a mortuis sponsori vadique credi-  
 mus, ipsi rerum omnium procreatore Domino,  
 qui ob id mortuus est et resurrexit, ut re ipsa  
 resurrectionis rationem confirmaret et comprobaret,  
 certam atque exploratam bonorum spem habeamus,  
 qua præsentē luctus in eorum obitu, qui ex hac  
 vita decedunt, nullum habebit locum. Deus autem  
 noster, Dominus Jesus Christus, qui afflictos atque  
 humiles consolatur, consoletur animos vestros, et  
 misericordia benignitateque sua vos ad se diligendum  
 inflammet atque corroboret, quoniam ipsi est gloria  
 in sæcula sæculorum. Amen.

<sup>19</sup> II Cor. vii, 10. <sup>20</sup> Luc. xvi, 1, sqq.

ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ  
ΠΡΟΤΡΕΠΤΙΚΟΣ ΠΕΡΙ ΜΕΤΑΝΟΙΑΣ.

EJUSDEM S. GREGORII  
ADHORTATIO AD PŒNITENTIAM.

*Est Asterii Amaseni, quem vide tom. XL, col. 551.*

ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ  
ΛΟΓΟΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΑΡΧΗΝ ΤΩΝ ΝΗΣΤΕΙΩΝ.

EJUSDEM  
IN PRINCIPIUM JEJUNIORUM.

*Etiam ad Asterium pertinet. Vide ibid., col. 570.*

ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ  
ΕΙΣ ΠΡΩΤΑΠΟΣΤΟΛΟΥΣ ΠΕΤΡΟΝ ΚΑΙ ΠΑΥΛΟΝ.  
EJUSDEM  
IN PRIMOS APOSTOLOS PETRUM ET PAULUM.

*Hunc sermonem sub nomine Gregorii Nysseni edidit Gretserus Ingolstadii, 1620, in-8 (Opera omnia, XIV. 359); sed est Maximi Planckæ. Cf. Fabricium initio tomi I hujus editionis.*



## ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΚΑΤΑ ΜΑΝΙΧΑΙΩΝ ΛΟΓΟΣ

Δώδεκα συλλογισμῶν, ὅτι τὸ κακὸν, φθαρτὸν καὶ γεννητὸν καὶ ἀνύπαρκτον, καὶ ὁ τοῦτου δὲ πατὴρ  
διάβολος οὐκ ἀγέννητος.

### EJUSDEM

## CONTRA MANICHÆOS ORATIO

*Decem constans syllogismis, qua probatur, Malum corruptibile esse et creatum et non subsistens, ejusque patrem diabolum increatum non esse (I).*

Εἴ τι ἂν κακὸν, κολαπτέον· οὐδὲν δὲ κολαζόμενον Α  
ἄφθαρτον. Οὐδὲν ἄρα κακὸν ἄφθαρτον.

Οὐδὲν φθαρτὸν ἀγέννητον· ἔστι δὲ τὸ κακὸν φθα-  
ρτόν. Τὸ ἄρα κακὸν οὐκ ἀγέννητον.

Οὐδὲν κατ' οὐσίαν κακόν· τῷ τὸ κακὸν ποιεῖν εἶναι.  
Οὐδὲν δὲ ποιὸν οὐσία. Τὸ ἄρα κακὸν οὐκ οὐσία.

Πάντα τὰ ἐναντία ἀλλήλων φθορτά· τὰ δὲ ἀγέννητα  
ὄντα οὐ φθορτά. Τὰ ἄρα ἐναντία οὐκ ἄφθαρτα.

Οὐδὲν ἀγέννητον τρεπτόν· τρέπεται δὲ τὸ ἀγαθὸν  
κρατηθὲν ὑπὸ τοῦ κακοῦ. Τὸ ἄρα ἀγαθὸν οὐκ ἀγέν-  
νητον.

Τὸ ἀγέννητον οὐκ ἔστιν ὀρεκτικὸν φθορᾶς τινος,  
οὐδὲ γὰρ φθορτικόν· τὸ δὲ γὰρ κακὸν ὀρεκτικὸν φθορᾶς. Β  
Τὸ ἄρα κακὸν οὐκ ἀγέννητον.

Αἱ θεαὶ Γραφαὶ ταῖς κολάσει παραδίδεσθαι οὐ  
τοὺς ἄλλους μόνους κακοὺς, ἀλλὰ καὶ αὐτὸν τὸν  
διάβολον λέγουσι· πᾶν δὲ τὸ κολάσει παραδιδόμενον  
τρεπτόν· οὐδὲν δὲ τρεπτὸν ἀγέννητον. Οὐδὲν ἄρα τῶν  
κακῶν ἀγέννητον.

Τῶν δι' ὅλου ἐναντιουμένων, οὐδὲν κοινόν. Ὡστε  
πῖσα ἀνάγκη τὸ [ἀγαθόν] ὑπάρχει, μὴ ἂν ἄρα τὸ  
κακόν.

Πᾶς ὁ εὐλόγως ὀρεγόμενός· τινος ἐπιτεταυγμένην  
ἔχει τὴν ὄρεξιν, ἣ εὐλόγως ὀρέγεται· τῶν φθορῶν  
ἄρα ἔστιν ἡ κακία· τῶν φθορῶν οὖσα ἀφανισθήσε-  
ται. Ἀφανιζομένη δὲ, οὐκ ἔστιν ἀγέννητος.

Ἀγέννητον τὸ κακὸν, κατὰ φύσιν αὐτῷ ὑπάρχει  
τὸ κακὸν εἶναι. Οὐδεὶς δὲ κατὰ φύσιν ἐνεργῶν ἀμαρ-  
τάνει· τὸ ἄρα ἀγέννητον οὐχ ἀμαρτάνει. Τὸ μὴ  
ἀμαρτάνον οὐχ ὑπαίτιον· ὑπαίτιος δὲ ὁ Σατανᾶς. Οὐκ  
ἄρα ἀγέννητον.

Si quid sit malum, puniendum est : nihil autem  
quod punitur incorruptibile est. Nihil igitur malum  
est incorruptibile.

Nihil corruptibile est increatum : malum autem  
est corruptibile. Ergo malum non est increatum.

Nihil secundum substantiam malum est : quod  
malitia sit qualitas. Nulla porro qualitas est sub-  
stantia, malum igitur non est substantia.

Omnia contraria a se invicem corrumpuntur :  
quæ autem increata sunt, non sunt corruptibilia.  
Ergo contraria non sunt incorruptibilia.

Nihil increatum immutabile est : bonum autem  
a malo superatum mutatur. Bonum igitur non est  
increatum.

Quod increatum est, non est ejusmodi, ut inter-  
itum appetat, aut interitum afferre possit : atqui  
malum interitum appetit. Malum ergo non est in-  
creatum.

Suppliciis plecti non alios tantum malos, sed  
ipsum diabolum Scripture sacræ testantur : quid-  
quid autem supplicio plectitur est mutabile; nihil  
porro mutabile increatum est. Nihil igitur ex malis  
increatum est.

Nihil commune est iis, quæ penitus sunt con-  
traria. Hæque necessarium omnino est, ut cum  
bonum existat, id quod malum est non existat.

Quicumque eum ratione appetit appetitum suum  
expleri ac perfici videt, quatenus eum ratione ap-  
petit : eum autem corruptibilium appetito teneatur  
malitia, delebitur. Si autem deleatur, non est in-  
creata.

Increatum si sit malum secundum naturam, eo  
ipso existit quod malum est. Atqui nemo secun-  
dum naturam agens peccat : quod ergo increatum  
est, non peccat : quod non peccat, non est obno-  
xium supplicio. Satanas autem est supplicio obno-  
xius. Non ergo res est increata.

(I) Fragmenta hæc S. Gregorio Nyss. abjudicanda  
videntur, quandoquidem integra nec nullo verbo  
mutato in libro Didymi Alex. *Contra Manichæos*

contineri detexi. FESSLER *Instit. Patr.* I, 595,  
not. — Vide *Patrologiæ* hujusce tom. XXXIX,  
col. 1087 C.

ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ  
ΕΠΙΣΚΟΠΟΥ ΝΥΣΣΗΣ  
ΕΙΣ ΤΗΝ ΕΑΥΤΟΥ ΧΕΙΡΟΤΟΝΙΑΝ.

—  
EJUSDEM S. GREGORII  
EPISCOPI NYSSENI  
IN SUAM ORDINATIONEM.

Fr. Ducuo interprete.

Ad nos etiam spiritualis instruendi convivii sors et officium devolutum est, tametsi idonei potius simus, ut alienorum participes fiamus bonorum, quam ut ipsi nostra largiamur. Equidem omni ope conatuque contendī, ut ab ejusmodi pendendis tributis propter meam in dicendo penuriam immunis essem, prout etiam fert lex quæpiam conviviorum. Sic enim accepi homines, qui lauta et magnifica victus ratione utuntur, cum communibus compransoribus omnibus in orbem convivia instruxerunt, si quis ex numero convivarum sit angustioris fortunæ, solitos cum a communi symbola conferenda immunem mensæ socium non repudiare. Ita quoque optabam ipse ditiorum epulis tanquam mensarum assecla adhiberi. Quando autem eximius et opulentus hic convivii dominus ne nobis quidem vult parcere, sed et ministrare nos jubet: sic agam cum illo, *Amice, commoda mihi aliquot ex panibus tuis*<sup>80</sup>, panes autem appello, quod precibus fertur auxilium. Quid enim attinet aures vestras, quæ spiritualibus istis favis sese oblectarunt, jejuna egenaque excipere oratione? Ac fortasse melius se habeat, si quemadmodum in gymniciis certaminibus illorum est stadium, qui viribus corporis in illis valent, ceteri vero decertantium fiunt spectatores: ita in hoc spirituale stadium illi soli, qui virtute sanctorum ac robore pollent, adversus athletas prodeant: si quis autem sit ex iis, quorum unus ego sum, cui cani sint erines, fractæ autem ob ætatem vires, tremula etiam et nonnihil claudicans oratio, huic permittatur, ut se athletarum contentionibus spectandis oblectet. Ne igitur longius vobis, fratres, sermonis exordium protrahamus, cum mirificis eorum qui ante nos dixerunt orationibus operam dederitis. Jam saturati estis, jam divites facti estis; a rebus quippe dulcibus satiety gigni-

Ἡλθε καὶ ἐφ' ἡμᾶς ἡ τῆς πνευματικῆς ἐστίασεως λειτουργία, μετέχειν μᾶλλον ἐτέρων, ἢ ἑαυτοὺς παρέχειν ἄλλοις, ὄντας ἐπιτηδεύουσιν. Καίτοι γε ἔγωγε καὶ παντελῶς ἡξίου ἀτελῆς εἶναι τῶν τοιούτων φόρων, διὰ τὴν τοῦ λέγειν πενίαν, κατὰ τινὰ νόμον συμποτικόν. Ἀκούω γὰρ τοὺς ἀκροτέρους τὴν διαίταν, ὅταν ἐκ περιόδου τῷ κοινῷ συσσιτίῳ τὰς εὐωχίας παρασκευάσωσιν, εἴ τις ἐκ τοῦ καταλόγου τῶν θαυμαίων πενέστερος εἴη, τοῦτον κοινῆς συνθήκης ἀτελῆ σύνδειπνον ἔχειν. Οὕτω καὶ αὐτὸς ἐβουλόμην ἐπισίτιος εἶναι τῆς τῶν πλουσίων τροφῆς· ἀλλ' ἐπειδὴ ὁ καλὸς τε καὶ πλούσιος ἐστιάτωρ οὗτος οὐδὲ ἡμῶν φείδεται, διακονεῖν δὲ προστάττει, ἐρῶ πρὸς αὐτόν, *Φίλε, χορῆσόν μοι τῶν σῶν ἄρτων*· ἄρτους δὲ λέγω τὴν διὰ τῶν εὐχῶν συμμαχίαν. Πῶς γὰρ ἔστι τοῖς πνευματικοῖς τοῦτοις κηρίοις τὴν ἀκοὴν ὑμῶν ἐντροφήσασαν, πενιχρῶ καὶ πτωχεύοντι δεξιῶσασθαι λόγῳ; Καὶ τάχα καλῶς εἶχεν, ἐν' ὧσπερ ἐπὶ τῶν γυμνικῶν ἀγώνων· μένων γὰρ τῶν ἰσχυρόνων ἐν ἐκείνοις ἐστὶ τὸ στάδιον, οἱ δὲ λοιποὶ θεαταὶ γίνονται τῶν ἀγωνιζομένων· οὕτω καὶ εἰς τὸ πνευματικὸν τοῦτο στάδιον μόνους τοὺς σφριγώντας ἐν τῇ δυνάμει τῶν ἁγίων πρὸς τοὺς ἀγωνιστὰς ἀποδύεσθαι· εἰ δέ τις εἴη τῶν οἶος ἐγώ, ᾧ πολιτὰ μὲν ἡ θρηξ, νοθρὰ δὲ ὑπὸ τοῦ χρόνου ἡ δύναμις, ὑπότρομος δὲ καὶ ὑποσκάτων ὁ λόγος, τοῦτον ἔξω τοῖς ἰδρωσὶ τῶν ἀγωνιστῶν ἐπευφραίνεσθαι. Οὐκ οὖν μηκύνωμεν ὑμῖν, ἀδελφοί, τὸ προσόμιον, ἐναχολούμενοι τῷ θαύματι τῶν προλαβόντων. Ἦδη κικρορσμένοι ἐστέ, ᾗδὲ ἐπλουτήσατε· ὁ δὲ κόρος ἀπὸ γλυκασμάτων ἐστίν· τοῦτοις γὰρ ὑμᾶς ὁ προλαβὼν λόγος ἐτιθήνατο. Τάχα οὖν ἀχρηστον κόρον ἐπέβαλλε κόρη ἐπάνω τῶν χρυσῶν λόγων, οἷόν τισι μολυβδίνους νομίσματα τὴν μνήμην ἐπιφορτίζοντα· πλὴν ὅτι συντελεῖ πολλάκις εἰς συνέργειαν κάλλους καὶ ἡ χεῖρων ὕλη καταμιχθεῖσα τῇ κρείττει, ἐγγὺς ἡ ἀπόδειξις. Ὅρθῳ τὴν ὑπὲρ κεφαλῆς τοῦτον ὄρυγον, ὡς καλὸς

<sup>80</sup> Luc. xi, 5.

ἰδεῖν, ὡς γλαφυρὸς ταῖς γλυφαῖς ἐπανοῖε τὸ χρυσεόν; Ὁὗτος χρύσεος ὢν ὅλος τὴν ἐπιφάνειαν, κύκλοις τισὶ πολυγωνίοις κυανῷ διακεχρισμένος ὑποκεχάραται. Τί οὖν βούλεται τῷ τεχνίτῃ ἡ κυανός; Ὡς ἂν, οἶμαι, τῷ ἐναλλάσσοντι τὰς χροὰς ἀντιπαραθεωρούμενος ὁ χρυτὴς πλέον ἐκλάμπῃ. Εἰ οὖν ἡ κυανὸς ἐμμιχθεῖσα τῷ χρυσῷ περικαλλεστέραν τὴν αὐγὴν ἀποδείκνυσιν, οὐκ ἄκαιρον ἴσως τῇ λαμπρόνι τῶν προῤῥηθέντων λόγων καὶ τὴν ἡμετέραν παραγραφῆναι μελάνην. Ἔτι ὅμιν ἐν προοιμίῳις ἀδολεσχοῦμεν, ἀλλ' ἀκούσατε.

deatur aurea, circulis quibusdam multorum angulorum caeruleis picta distinguitur. Quodnam igitur fuit consilium artificis, dum caeruleum colorem adiecit? ut efficeret, opinor, dum colores variantur, ut aurum alteri collatum illustrius effulgeret. Si ergo color caeruleus immistus auro efficit ut multo pulchrior ejus splendor emicet, non incommodum, opinor, fuerit, si jam pronuntiatorum sermonum fulgori nostrorum color hic niger appingatur. Adhuc procemiis garruli vos detinemus, sed audite.

Ἀκούω Μωϋσέα τὸν μέγαν, ὅτε τὴν σκηνὴν τοῖς Ἰσραηλίταις ἐπέγυνυτο, καὶ τὸν Βεζελεὴλ ἐκείνον, ὃς Πνεύματι θεῷ τὴν σοφίαν ἔσχεν τῆς ἀρχιτεκτονικῆς αὐτοδιδάκτον, κοινῇ προθεῖναι τὴν φιλοτιμίαν· πλουσίαις καὶ πένησι, τὴν μὲν πλουσίῳν χρυσόν, καὶ πορφύραν καὶ τοὺς τιμίους τῶν λίθων ἐκλέγοντας, τῶν δὲ πενήτων ξύλα καὶ δέρματα καὶ τὰς τῶν αἰγῶν τρίχας οὐκ ἀποβάλλοντας. Ἀλλ' οὐκ ἄκαιρος τῆς ἱστορίας ἴσως ἡ μνήμη· ὁ γὰρ μου τὴν καρδίαν ἐπέδραμε νόημα, βούλομαι καὶ τῷ κοινῷ παραθέσθαι. Πνεύματι θεῷ ὁ Βεζελεὴλ σοφὸς ἐξ ἰδιοῦτος ἐγένετο· οὕτω γὰρ ἡ ἱστορία φησὶν. Ἀκούετω τοίνυν ὁ πνευματομάχος· ὁ θεῖον εἰπὼν τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον, οὗ ἡ ἐπίθεσις οἷόν τι ἔχονς τὴν τῆς σοφίας χάριν τῇ ψυχῇ ἐνστηκίναται, ἄρα καθυβρίζει τῇ τοῦ θεοῦ προσηγορίᾳ τὴν ἀξίαν τοῦ Πνεύματος; Ἄρα μικρὸν τι καὶ ταπεινὸν περὶ αὐτοῦ νοεῖν ὑποτίθεται; Τί τῶν ἐν τῇ κτίσει τῷ ὀνόματι τούτῳ σημαίνεται; Μὴ ἐπικτητὸν οἶσται τῷ Πνεύματι τὴν θεότητα; Μὴ διπλόην τινα καὶ σύνθεσιν περὶ τὸ ἀπλοῦν καὶ ἀσύνητον ἐννοεῖ; τάχα οὐκ ἔστι ταῖς τοιαύταις ὑπονοήσιν συνεχθῆναι. Ἀλλ' ὁμολογεῖ πάντως θεῖον ὂν τὸ Πνεῦμα τῇ φύσει τοιοῦτόν τε εἶναι καὶ λέγεσθαι. Ὁρᾷς ὡς αὐτομάτως ἐκκαλύπτεται σοι ἡ ἀλήθεια; πολλὰς γὰρ θείας φύσεις τὸ τῶν Χριστιανῶν οὐκ ἐπίσταται κήρυγμα· ἐπεὶ ἀνάγκη πᾶσα καὶ πολλοὺς θεοὺς ἀναπλάττεσθαι. Οὐ γὰρ ἔστι δυνατόν πολλοὺς νοηθῆναι θεοὺς, μὴ τῆς κατὰ φύσιν ἐπερότητος τὸ τῶν θεῶν πλήθος διαγγελλούσης. Εἰ οὖν μία παρὰ πάντων θεία φύσις εἶναι πιστεύεται, θεῖον δὲ τῇ φύσει τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον· τί διατέμνεις τῷ λόγῳ τὸ συνημμένον τῇ φύσει; Ἀλλὰ τίς μοι δώσει τὴν δύναμιν τοῦ λόγου ἐκείνου, οὗ τὸ τέλος σωτηρία τῶν ἀκούοντων ἦν; Μίαν προφηκατο φωνὴν Ἱεροσολυμίταις ὁ Πέτρος, καὶ τοσαῦται χιλιάδες ἀνθρώπων τῇ περιβολῇ τοῦ λόγου ὑπὸ τοῦ ἀλιεύς ἐσαρχηγεύθησαν. Τοσοῦτοι δὲ καὶ τοιοῦτοι παρὰ τῶν διδασκάλων ἐν ἡμῖν τρίβονται, τίς γέγονε τῶν τωζομένων προσθήκη; Τὸ ἐκλεῖπον ἐκλεῖπει, φησὶ τις τῶν προφητῶν, τὸ ἀποθνήσκον ἀποθνήσκει· τὸ πεπλανημένον οὐκ ἐπιστρέφει· λελυται τῆς ἀγάπης ὁ σύνδεσμος· ῥηπασται τῶν θησαν-

tur: quibus nimirum vos abunde praecedens tractatus enutrivit. Itaque jam nihil aliud fortasse agetur, quam ut satietas satietati adjiciatur, ac veluti post aureos sermones memoriam vestram plumbeis numismatibus oneremus; nisi forte, quoniam sarpe nonnihil ad conciliandam pulchritudinem confert etiam materia deterior admista meliori, ejus rei demonstratio non longe peti potest. Vides hanc concamerationem, quae capitibus nostris imminet? quam pulchra sit adpectu, quam afflabre factis sculpturis aurum intersplendeat? Haec cum tota vi-

Magnum illum Moysem audio, quo tempore tabernaculum Israelitis erigebat, ac Bezeleem illum, qui divino Spiritu partam sapientiam architectonicae non ab alio edoctus sed a se habebat, communi quadam emulatione divites simul ac pauperes provocari voluisse, dum divitum quidem aurum et purpuram, lapidesque pretiosos seligerent, egenorum vero ligna pellesque ac pilos caprarum non rejicerent. Enimvero haud importuna fuerit aut a proposito aliena fortassis historiae hujus commemoratio: libet enim quod mihi in mentem venit, in medium proferre. Spiritu divino Bezeleel ex imperito sapiens est factus: ita enim narrat historia<sup>50</sup>. Audiat ergo qui Spiritui sancto bellum indixit; is qui Spiritum sanctum dixit divinum, ejus ingresus et quasi vestigium sapientiae gratiam in anima designat, num Spiritus dignitatem seu deitatem divini appellatione traducit? num suadet, ut aliquid exiguum aut humile de ipso concipiamus? Quid, quaeso, ex rebus creatis hoc nomine significari solet? num acquisitam et ascititiam esse putat Spiritui divinitatem? num duplicitatem aliquam aut compositionem simplici et incomposito attribuit? Fortasse non licet ejusmodi opinionibus fidem adhibere. Atqui plane confitetur Spiritum, qui divinus est, natura talem dici ac praedicari. Vides ut tibi veritas ultro reveletur? plures enim divinas naturas Christiana nescit religio, quandoquidem ita omnino necesse esset plures quoque deos con-

finger. Non enim fieri potest, ut multos intelligamus deos, nisi haec deorum multitudo per diversitatem secundum naturam enuntiatur. Si ergo una ab omnibus natura divina esse creditur, Spiritus porro sanctus natura divinus, quid oratione dividis quod natura conjunctum est? Verum quis illam mihi sermonis virtutem concedet, ejus finis salus exstitit auditorum? Unam emisit Hierosolymitanis vocem Petrus, et tot hominum millia nuda sermonis sagena ab illo piscatore sunt capta<sup>51</sup>. Tam multi vero tantique a doctoribus in nos impenduntur sermones: quae vero ex iis qui salvantur facta est

<sup>50</sup> Exod. xxxi, 2 sqq. <sup>51</sup> Act. ii, 41.



accessio? *Quod deficit deficit*, ait quispiam ex prophetis<sup>82</sup>, *quod moritur moritur*: quod aberravit, non revertitur; solum est vinculum charitatis, abrepta est pax ex thesauris nostris. O rem calamitosam! cogit enim me mali ac doloris magnitudo ingemiscere; nostra erat olim possessio charitas; paterna nostra hæc hæreditas, quam per discipulos suos nobis Dominus thesaurizaverat dicens, *Mandatum novum do vobis, ut diligatis invicem*<sup>83</sup>: istam autem hæreditatem ii quidem, qui deinde secuti sunt, successores filii a patribus ordine excipientes usque ad patres nostros conservarunt. At hæc prodiga generatio illam minime custodivit. Quomodo e manibus nostris elapsæ hæ institutionis divitiæ pereunt? nos charitatis indigi sumus, et alii bonis nostris luxuriant et gloriantur. *Zelavi super iniquos*: sic ait Psalmista<sup>84</sup>. Ego vero nonnihil quasi per parodiam inflectens dictum illud ita legam, Zelavi super iniquos, zelavi pacem peccatorum videns. Illi inter se junguntur, et nos ab invicem separamur. Illi quasi testudine facta coeunt inter se, at nos testudinem nostram cuneumque dissipamus. Furto surreptam possessionem nostram animarum prædo ad hostes veritatis delatam projecit, non ut beneficio eos afficeret, nemo sic arbitretur: non enim potest afficere beneficio inventor malorum: verum, efficeret.

Sed quid mihi de iis qui foris sunt judicare? ut inquit ille<sup>85</sup>. At ego qui possim alienationem fratrium sine lacrymis ferre? quomodo paterna substantia derelicta junior hic frater discessit? alter ille in Evangelio descriptus, licet canitie corporis animi juvenilitatem occultet, quomodo fugitivus a fide in longinquam regionem secessit? quomodo abit et ipse paternis bonis in duas dimidias partes divisus, qui dum sublimia dogmata ad humiles et suillas opiniones dejecit, cum meretricibus hæreticis suas divitias dissipavit<sup>86</sup>? Meretrix enim est hæresis, quæ voluptatibus quasi præstigiis attrahit. Quod si quando in seipsum, ut ille, reversus fuerit: si quando rursus ad paternorum ciborum cupiditatem exarserit, si ad divitem mensam recurrerit, in qua multus supersubstantialis est panis, qui Domini mercenarios alit; mercenarii quippe sunt Dei omnes isti qui ob spem repromissionis in vinea Dei operantur: qualis ad eum fiet non unius parentis, sed tam multorum patrum concursus, qui obviam illi prohibunt, qui amplectentur, qui osculis illum excipient? Prolata est stola fidei prima, quam trecentæ octodecim animæ præclara textrina Ecclesie contexuerunt. Unde annulus in manu expressum fidei sigillum habens, choreæ, vitulus, symphonia, cætera omnia quæ in Evangelio commemorantur, excepta fratris invidia. Verumenimvero quid frustra nobis ipsis somnia fingimus? Obdurata sunt corda fratrum, et contraria ratione sunt affecti; communes patres obijciunt, et acceptam ab illis hæreditatem non admittunt; communem sibi vindicant nobilitatem, et a nostra cognatione alienantur;

A ρὼν ἡμῶν ἡ εἰρήνη. "Ω τῶν κακῶν! Προάγομαι γὰρ ἐπιστενάζων τῷ πάθει· ἡμέτερον κτήμα ἦν ἀγάπη· ποτὲ πατὴρ ἡμῶν οὗτος ὁ κληρὸς, ὃν διὰ τῶν μαθητῶν ἡμῶν ὁ Κύριος ἐθησαύρισε· εἰπὼν, Ἐντολὴν καὶ ἡν εἶδωμι ὑμῖν, ἵνα ἀγαπᾶτε ἀλλήλους· ἀλλὰ ταύτην τὴν κληρονομίαν οἱ μὲν ἐφεξῆς διδόντες πατρὸς ἐκδεχόμενοι μέχρι τῶν πατέρων ἡμῶν διεσώσαντο· ἡ δὲ ἄσιτος αὕτη γενεὰ οὐκ ἐφύλαξε. Πῶς οἴχεται τῶν χειρῶν ἡμῶν διαβήσεις τῆς ἀγωγῆς ὁ πλοῦτος; ἡμεῖς τῆς ἀγάπης πτωχεύομεν, καὶ ἄλλοι ἡμετέροις ἀγαθοῖς ἐναθρόνουνται. Ἐξήλωσα ἐπὶ τοῖς ἀνόμοις, οὕτως φησὶν ὁ Παλμωδός. Ἐγὼ δὲ μικρὸν τι παρηγόησας τὸ ῥηθὲν ἀναγνώσκωμαι, Ἐξήλωσα ἐπὶ τοῖς ἀνόμοις, ἐξήλωτα εἰρήνην ἀμαρτωλῶν θεωρῶν. Ἐκεῖνοι ἀλλήλοις συνίστανται, καὶ ἡμεῖς ἀπ' ἀλλήλων διατεμνόμεθα. Ἐκεῖνοι ἑαυτοῖς συνασπίζουσι, καὶ ἡμεῖς τὸν ἡμέτερον συνασπισμὸν διαλύομεν. Κλέψας τὸ ἡμέτερον κτήμα ὁ τῶν ψυχῶν λωποδότης τοῖς ἐχθροῖς τῆς ἀληθείας φέρων προσέρχεται, οὐκ ἐκείνους εὐεργετῶν, τοῦτο μὴδεὶς οἶσθω· ὁ γὰρ τῶν κακῶν εὐεργετῆς εὐεργετὴς γενέσθαι οὐ δύναται· ἀλλ' ἵνα χεῖρους αὐτοὺς ἐν τῇ περὶ τὸ κακὸν συμποσίᾳ παρασκευάσῃ.

B Ἄλλὰ τί μοι τοὺς ἔξω κρίνειν; φησὶν ὁ εἰπὼν. Ἐγὼ δὲ πῶς ἀδακρυπῶ βαστάσω τὴν τῶν ἀδελφῶν ἀλλοτριότητα; Πῶς ὄρχετο καταλιπὼν τὴν πατρίαν οὐσίαν ὁ ἀδελφὸς ὁ νέος οὗτος; Ἄλλος ἐκεῖνος ὁ ἐν τῷ Εὐαγγελίῳ δηλούμενος, καὶ ὑποκρύπτει τῇ πολιτείᾳ τοῦ σώματος τῆς ψυχῆς τὴν νεότητα, πῶς ἀνεχώρησεν εἰς χώραν μακρὰν δραπέτευσας ἀπὸ τῆς πίστεως; Πῶς οἴχεται καὶ αὐτὸς ἡμισεύσας τοῦ πατρὸς τὴν οὐσίαν ἐν τῷ καθελκύσει τὰ ὑψηλὰ τῶν δογμάτων πρὸς τὰ ταπεινὰ καὶ χοιρῶδη νοήματα, ταῖς αἰρετικαῖς θόροναις προσδραπνήσας τὸν πλοῦτον; Μόνη γὰρ ἐστὶν ἡ αἵρεσις, ταῖς ἡγαπημέναις ἡθοναῖς γοητεύουσα. Εἰ γὰρ ἔλθοι ποτὲ εἰς αὐτὸν, ὥστε ἐκεῖνος· εἰ γὰρ ἐπιθυμῆσαι πάλιν τῆς πατρὸς τροφῆς· εἰ γὰρ ἐπαναδράμῃ πρὸς τὴν πλουσίαν τράπεζαν, ἐν ἣ πολλὸς ὁ ἐπιούσιος ἄρτος, ὁ τρέφων τοὺς τοῦ Κυρίου μισθίους· μισθιοὶ δὲ τοῦ Θεοῦ πάντες οὗτοι, οἱ ἐπ' ἐλπίδι τῆς ἐπαγγελίας τὸν ἀμπελῶνα τοῦ Θεοῦ ἐργαζόμενοι· οἷος ἂν ἐγένετο πρὸς αὐτὸν ὁ δρόμος, οὐχ ἐνδὲς πατρὸς, ἀλλὰ τοσοῦτων πατέρων προσεπαπνώνων, περιπλεκόμενων, ἀσπάζομένων φιλήματιν; Ἡνέχθη στολὴ τῆς πίστεως ἡ πρώτη, ἦν αἱ τριακῆσθαι ὀκτὼ καὶ δέκα ψυχὰς καλῶς ἐριθέουσιν τῇ Ἐκκλησίᾳ ἐξύψηναν. Ἐκεῖθεν τῇ χειρὶ δακτύλιος ἐκτετυπωμένην ἔχων ἐν αὐτῷ τὴν σφραγίδα τῆς πίστεως, οἱ χοροὶ, ὁ μῦσχος, ἡ συμφωνία, τὰ ἄλλα πάντα ὅσα ἐν τῷ Εὐαγγελίῳ κατελέκται, πλὴν τῆς τοῦ ἀδελφοῦ ζηλοτυπίας. Ἀλλὰ τί μάτην ὀνειρούμεθα ἑαυτοῖς ἀναπλάττομεν; Ὡσκληρύνονται καρδίαι τῶν ἀδελφῶν, καὶ ἀντιτύπως ἔχουσι, τοὺς κοινούς πατέρας προβάλλοντες, καὶ τὴν κληρονομίαν τὴν ἀπ' αὐτῶν οὐ προσδέχονται, τῆς κοινῆς εὐγενείας

<sup>82</sup> Zachar. vi, 9. <sup>83</sup> Joan. xi, 34. <sup>84</sup> Psal. lxxxiii, 2. <sup>85</sup> I Cor. iii, 11. <sup>86</sup> Luc. xv, 11 sqq.

ἀντιποιοῦνται, καὶ τῆς πρὸς ἡμᾶς συγγενείας ἄλλο-  
 τριοῦνται· τοῖς ἐχθροῖς ἡμῶν ἀντικαθίστανται, πρὸς  
 δὲ ἡμᾶς θυσιμενῶς ἔχουσιν· ὥσπερ τι μεθόριον ἡμῶν  
 τε καὶ τῶν πολεμίων γενόμενοι, καὶ ἀμφοτέρᾳ εἰσι  
 καὶ οὐδέτερον· οὕτε τὸν ὀρθὸν λόγον ὁμολογοῦσι, καὶ  
 αἰρετικοὶ ὀνομάζεσθαι ἀπαξιοῦσιν. "Ω καινοῦ πρᾶ-  
 γματος· καὶ πρὸς τὴν ἀλήθειαν καὶ πρὸς τὸ ψεῦδος  
 ἐπίσης ἐκπεπολῆμται, οἷόν τι δένδρον ἄρριζον, ὧδε  
 καὶ ὧδε πρὸς τὰς ἐναντίας ὁρμᾶς εὐκόλως μετακλι-  
 νόμενοι. "Πικρὰ τοῦ εὐαγγελιστοῦ Ἰωάννου ἐν  
 ἀποκρύφους πρὸς τοὺς τοιοῦτους δι' αἰνίγματος λέ-  
 γοντος· ὡς δέον ἀκριβῶς ξεῖν μὲν πάντως τῷ πνεύ-  
 ματι, κατεψύχθαι δὲ τῇ ἀμαρτίᾳ· "Ὡς εἶλον γῆρ  
 ἦσθα, φησὶ, ψυχρὸς, ἢ θερμὸς· τὸ δὲ μεθύτερον  
 τοῦτων, ἀμφοτέρων δὲ ἐφαπτόμενον ναυτιῶδες ἐστὶ,  
 καὶ πρὸς ἕμετον ἐπιτῆδυν. Τί οὖν τὸ αἴτιον, πάλαι  
 μὲν ἐπὶ τῶν μαθητῶν διὰ τοῦ Κυρίου πολὺ πλῆθος  
 τῇ Ἐκκλησίᾳ προσάγεσθαι, νυνὶ δὲ τοὺς μακρὸς  
 καὶ περικαλλεῖς τῶν διδασκάλων λόγους παρατρέχειν  
 ἀπράκτους;

Ἡρεῖ τις ἔως, ὅτι τότε συνήργει τοῖς ἀποστόλοις  
 τὰ ἐκ τῶν ἔργων θαύματα, καὶ τὸ ἀξιόπιστον ὁ λό-  
 γος διὰ τῶν χαρισμάτων εἶχε. Φημι καὶ γὰρ μεγάλην  
 εἶναι πρὸς τὸ πείθειν ῥοπήν τὴν ἐκ τῶν ἔργων ἰσχύ·  
 νυνὶ δὲ τί χρὴ τὰ γινόμενα ἠγεῖσθαι; Καὶ οὐχ ὄρῳ  
 τὰ ὅμοια τῆς πίστεως θαύματα; Οἰκτιροῦμαι γὰρ τῶν  
 ὁμοδοῶλων ἡμῶν τὰ κατορθώματα, τῷ αὐτῷ πνεύ-  
 ματι στοιχοῦντες ἐν τῇ δυνάμει τῶν ἰσχύων. Μαρτυ-  
 ροῦσι τῇ ἀληθείᾳ τοῦ λόγου ἄνδρες ἐξ ὑπερορίας  
 ἥκοντες, πολλοὶ τοῦ πατρὸς ἡμῶν Ἀβραάμ, ἐξ Μεσο-  
 ποταμίας ὠρμηθέντες, ἐξελθόντες καὶ οὕτοι ἐκ τῆς  
 γῆς καὶ ἐκ τῆς συγγενείας αὐτῶν καὶ τοῦ κόσμου  
 παντὸς, πρὸς οὐρανὸν βλέποντες, ἐκδημούντες τρό-  
 πον τινὰ τῆς ἀνθρωπίνης, ἄνω τῶν τῆς φύσεως πα-  
 θημάτων ἰστάμενοι, τοσοῦτον ἐφαπτόμενοι τῆς ζωῆς  
 ταύτης ὅσον ἐπάναγκες, τῷ δὲ πλεόνι μέρει ταῖς  
 ἀσωμάτοις συμμετεωροποροῦσι δυνάμει, γηραιὸν τὸ  
 εἶδος, σεμνοὶ πρὸς ἰδέαν, πολλὰ στείλθοντες, σιωπῇ  
 κατηφαλισμένοι τὰ στόματα, λογομαχεῖν οὐκ εἰδόν-  
 τες, συζητεῖν οὐ μαθόντες· τοσαύτην ἔχουσι κατὰ  
 τῶν πνευμάτων τὴν ἐξουσίαν, ὡς θαύματα μόνῳ τῷ  
 δοκοῦντι κατεργάζεσθαι, καὶ ὑποχωρεῖν τὰ δαιμόνια,  
 οὐ συλλογισμῶν τέχνην, ἀλλ' ἐξουσίᾳ τῆς πίστεως,  
 οὐκ εἰς ἀπορίαν ἀντιφάσεως περιαγόμενα, ἀλλ' εἰς  
 τὸ σκότος τὸ ἐξώτερον ἀπελαυνόμενα. Οὕτως οἶδεν ὁ  
 Χριστιανὸς συλλογίζεσθαι· ταῦτα τῆς πίστεως ἡμῶν  
 τὰ κατορθώματα. Διὰ τί οὖν οὐ πείθομεν, εἰ πλεονάζει  
 τῶν ἰσχύων ἡ χάρις; εἰ περισσεύει ἡ διδασκαλία  
 τοῦ λόγου; Πάντα δὲ ταῦτα ἐνεργεῖ ἐν καὶ τὸ αὐτὸ  
 Πνεῦμα, διαφωρῶν ἰδίᾳ ἐκάστῳ καθὼς βούλεται.  
 Διὰ τί οὐ γίνεται ἡ τῶν σωζομένων προσθήκη; Καὶ  
 μηδεὶς ὑπονοεῖται μικρὰν τὴν παροῦσαν ἠγεῖσθαι  
 χάριν. Ὅρῳ κομῶσαν τὴν ἀμπέλιν, εὐθιγομένην  
 ταῖς κληματίσι, καὶ τῷ κορπῷ πλεονάζουσαν· ὁρῶ  
 κυμαίνουμένην τῷ πλῆθει τῶν ἀσταχῶν τὴν ἀρουραν·  
 βαθὺ τὸ λῆθρον, ἄδρῶν τὸ δράγμα, πολὺς ὁ σπόρος.  
 Ἀλλὰ τί πάθω; Ἀπλήρωτον ἔχων ἐν τοῖς τοιοῦτοις  
 τὴν φύσιν τῷ πάθει τῶν φιλοπλούτων κατέχομαι.

A hostibus nostris se opponunt, et hostili animo in  
 nos affecti sunt: tanquam confinium inter nos et  
 hostes facti, et utraque sunt et neutrum; neque  
 rectum sermonem confitentur, et heretici appellari  
 recusant. O rem inauditam! et veritati simul et  
 mendacio pariter bellum indixerunt, tanquam arbor  
 quapiam radicibus carens huc et illuc levi momento  
 contrariis impulsibus inclinati. Joannem Evangeli-  
 stam audiui hujusmodi homines ænigmatica ora-  
 tione in apocryphis alloquentem: cum oporteret  
 exacte fervere quidem omnino spiritu, frigere au-  
 tem peccato. *Utinam enim esses, inquit, frigidus aut  
 calidus* <sup>87</sup>! quod vero neutrum est horum, sed  
 utrumque attingit, nauseam excitat, et ad vomitum  
 est idoneum. Quid igitur causæ est, cur olim qui-  
 dem temporibus discipulorum ad Ecclesiam plurima  
 multitudo a Domino aggregaretur, jam vero longæ  
 et ornatæ doctorum conciones sine ullo effectu  
 prætervolent?

Fortasse dicet quispiam, quod tum apostolos  
 miracula ex operibus adjuvarent, et illa divina dona  
 orationi fidem conciliarent. Ego vero magnum af-  
 ferre ad persuasionem momentum vim operum non  
 diffiteor. Verum quid, queso, de iis quæ nunc ge-  
 runtur arbitrandum est? nonne paria fidei vides  
 miracula? conservorum enim nostrorum præclara  
 facinora nostra reputo, qui eodem in virtute cura-  
 tionum spiritu nobiscum ducuntur. Hujus orationis  
 veritati testimonium dicunt viri ab exteris et lon-  
 ginqvis regionibus advecti, patris nostri Abraham  
 cives ex Mesopotamia profecti, qui et ipsi de terra  
 et eognitione sua, atque adeo ex toto mundo  
 egressi, oculis ad cælum conversis, et extra hu-  
 manam quodammodo peregrinantes naturam, extra  
 omnem perturbationum aleam constituti, tantum ex  
 hac vita delibant, quantum necesse est; potiori vero  
 sui parte cum incorporeis virtutibus in excelsis  
 versantur, senili specie, atque aspectu veerando,  
 eantie splendentes, et obsignata silentio tenentes  
 ora, qui decertare verbis nesciunt, neque disquirere  
 aut disceptare didicerunt, tantamque adversus spir-  
 itus obtinent potestatem, ut miracula sola volun-  
 tate perficiant, et daemonia abscedant non syllogi-  
 smorum artificio, sed fidei potentia, non in eas re-  
 ducti angustias, ut nihil contradicant, sed in tene-  
 bras exteriores abacti. Sic novit syllogismos texere  
 Christianus: ea sunt fidei nostræ præclara faci-  
 nora. Cur ergo non credimus, si abundat gratia  
 sanitatum, si exuberat doctrina verbi? *Hæc autem  
 omnia operatur unus atque idem Spiritus, dividens  
 singulis prout vult* <sup>88</sup>: cur non sit eorum qui sal-  
 ventur accessio? Neque vero in mentem veniat cui-  
 quam exiguum presentem gratiam existimare. Video  
 comantem vitem, pampinis et sarmentis silvescen-  
 tem, ac racemis exuberantem, agrum spicis luxu-  
 riantem, densam segetem, amplum manipulum,  
 multam sementem. Quid ergo est quod me male

<sup>87</sup> Apoc. iii, 15.<sup>88</sup> 1 Cor. xii, 11.



habet? Inexplebili quadam in ejusmodi rebus natura præditus, eodem cum avaris morbo laboro: nullus copiae et redundantiae terminus cupiditatem cohibet; id quod in dies accedit, ad plura provocat appetitum, et in fomitem desiderii majorum opum convertitur. Me quidem oblectant ea quæ versantur ob oculos; præsentibus torqueor; novum perturbationis genus ex contrariis commistum animum meum occupavit, tanquam voluptate cum tristitia contemperata. Atque in vos quidem si convertam oculos, in vobis desiderium nostrum acquiescit; si vero quod deest in memoriam redeat, non habeo quo pacto calamitatem deplem. Homines enim omittentes in Domino gaudere, et ex Ecclesiae pace animo capere voluptatem, de substantiis nescio quibus arguantur, et magnitudines dimetiuntur, Filium ex comparatione cum Patre metiuntur, et quod excedit mensuram, Patri largiuntur. Quis hoc dixerit illis: Quod quantum non est, non mensuratur; quod incorporeum est, non ponderatur; quod infinitum est, non comparatur; quod non comparatur, pluris aut minoris rationem non admittit: siquidem ex rerum inter ipsas comparatione excessum colligimus. Ejus autem, cujus finis comprehendi non potest, excessum mente contingere nemo potest? Memini ego illius psalmi, quem succincentes ac simul hymnos personantes ingrediebamur, *Magnus Dominus et magna virtus ejus; et sapientiae ejus non est numerus*<sup>59</sup>. Quid hoc ergo est? Enumera quæ dicta sunt, et mysterium intelligis. *Magnus Dominus*, non dixit, quanta sit magnitudo: neque enim fieri poterat ut diceret quantus esset: sed hoc ipso quod ita eam designat, ut non circumseribat aut terminet, sensim eo mentem provehit, ut immensam esse cognoscat. Pari modo, *Magna*, inquit, *virtus ejus*: virtutem vero cum audis, potentiam intellige. Christus autem Dei potentia est et Dei sapientia, sed et sapientiae ejus non est finis. Sapientiam Isaias interpretatur aperte dicens, *Spiritus sapientiae et prudentiae*<sup>60</sup>. Audiavi inter beatitudines eos beatos prædicari, qui sitiunt Dominum: attendite ergo atque accipite non alienum fortasse a tempore, id quod menti meae nunc observatur, tametsi ab eo in quo versamur, videtur quodammodo dependere.

Si quis sub meridiem, sole radiis ardentioribus capiti imminente omnemque corporis humorem sua flamma torrente, iter habeat, subjecta vero sit ejus calceis tellus aspera, via difficilis et admodum arida, deinde occurrat ejusmodi homini fons aliquis, ejus limpidi sunt ac perlucida fluentia, et affatim refrigerantia, copioseque profluentia: nunquid ante aquam considerebit, deque ejus natura philosophabitur, unde, et quo modo, quaque ex causa, cæteraque ejusmodi perquirens, quæ ab illis tractari solent, qui in ejusmodi nugis occupantur, vaporem scilicet quemdam in profundis terræ partibus dispersum et prosilientem atque compressum, aquam fieri, aut venas, quæ in concavitatibus terræ diffusæ sunt, si eis ora laxentur aquam profundere: an vero cunctis ejusmodi valedicens incumbit

Α Οὐδείς περιουσίας ὄρους τὴν ἐπιθυμίαν ἵστασι. Τὸ αἰεὶ προσγιγνόμενον πρὸς τὸ πλεόν ἐρεθίζει τὴν ὄρεξιν, ὑπέκκαυμα τῆς τοῦ πλείονος ἐπιθυμίας γινόμενον. Εὐφραίνει με τὰ ὀρώμενα. Τοῖς παροῦσιν ἀγάλλομαι, καὶ τοῖς ἀπουσιν ἀλγύνομαι· κοινόν τι πάθος ἐκ τῶν ἐναντίων σύμικτον τὴν ψυχὴν περιέχει, ἡδονῆς πρὸς λύπην συγκεκραμένης. Ἐάν πρὸς ὑμᾶς ἀναβλέψω, ὑμῖν ἐπαναπαύω τὸν πόθον· ἐάν τὸ λεῖπον λογίσωμαι, οὐκ ἔχω ὅπως στενάξω τὴν συμφορὰν. Καὶ γὰρ ἀφέντες οἱ ἄνθρωποι τὸ καταρρυφθῆναι τοῦ Κυρίου, καὶ ἐπὶ τῇ εἰρήνῃ τῆς Ἐκκλησίας εὐφραίνεσθαι, οὐσίας τινὰς τεχνολογοῦσι, καὶ μεγέθη καταμετροῦσιν, γίνον Πατρὶ παραμετροῦντες, καὶ περισσώτερον τοῦ μέτρου τῷ Πατρὶ χαριζόμενοι. Τίς εἴποι αὐτοῖς· Τὸ ἅπσον Β οὐ μετρεῖται· τὸ αἰεὶδὲς οὐ δοκιμάζεται· τὸ ἀσώματον οὐ σταθμίζεται· τὸ ἀόριστον οὐ συγκρίνεται· τὸ μὴ συγκρινόμενον τοῦ πλείονος καὶ ἐλάττονος οὐκ ἐπιδέχεται λόγον. Ἐκ γὰρ τῆς τῶν πραγμάτων πρὸς ἄλληλα παραθέσεως τὸ πλεόν ἐπιγινώσκωμεν. Οὗ δὲ τὸ τέλος ἀλλήπτων, τοούτου τὸ πλεόν ἀνεπινόητον; Ἦκουσα τὸ ὑποψάλλματος, ὃ κοινῇ πάντες ὑμνολογοῦντες ἐπηΐμεν· *Μέγας Κύριος καὶ μεγάλη ἡ ἰσχὺς αὐτοῦ, καὶ τῆς συνέσεως αὐτοῦ οὐκ ἔστιν ἀριθμός*. Τί οὖν τοῦτο ἐστίν; Ἀρίθμησον τὰ εἰρημένα, καὶ νοεῖς τὸ μυστήριον. Μέγας Κύριος, οὐκ εἶπε πόσον μέγεθος· οὐδὲ γὰρ ἦν δυνατόν εἰπεῖν τὸ πόσον, ἀλλὰ τῷ ἀορίστῳ τῆς σημασίας ἐπὶ τὸ ἄπειρον ὁδηγεῖ τὴν διάνοιαν. Ὁμοίως, *Μεγάλη*, φησὶν, ἡ *ἰσχὺς αὐτοῦ*· ἰσχὺν δὲ ἀκούσας, τὴν δύναμιν νόησον. Χριστὸς δὲ Θεοῦ δύναμις καὶ Θεοῦ σοφία· ἀλλὰ τῆς συνέσεως αὐτοῦ οὐκ ἔστιν ἀριθμός. Ἐρμηνεύει τὴν σύνεσιν Ἰσαΐας σαφῶς λέγων· *Ἦνεν ἡ σοφία καὶ συνέσεως*. Ἦκουσα ἐν τοῖς μακαρισμοῖς μακαριζομένους τοὺς διψῶντας τὸν Κύριον. Τάχα οὖν οὐκ ἔξω τοῦ καιροῦ τὸ ἐνθυμίον· καὶ μοι δέξασθε τὸν λόγον, καὶ ἀπηρτησθαι τῶν παρόντων δοκεῖ.

Δ Εἴ τις διὰ μεσημβρίας ὁδεύων τοῦ ἡλίου θερμοτέραις ταῖς ἀκτῖσι τῆς κεφαλῆς ὑπερξέοντος, καὶ πᾶν τὸ ἐν σώματι ὑγρὸν τῇ φλογὶ καταφρύσσοντος· προκείμεθω δὲ τῷ ὑποδήματι γῇ τραχεῖα καὶ δυσπρόρευτος καὶ διψώδης· εἴτα ἐπιτύχοι πηγῆς ὁ τοιοῦτος, ἥς καλὸν καὶ διαφανὲς τὸ νᾶμα, καὶ προστηνὸς καταψύχον, καὶ ἀφθόνως ὑπερρεόμενον· ἄρα προσκαθεδεῖται τῷ ὕδατι, καὶ φιλοσφύσει περὶ τῆς φύσεως, ὅθεν, καὶ ὅπως, καὶ διὰ τίνος, καὶ τὰ τοιαῦτα διεξετάξων, οἷα δὴ τοῖς ματαιολογοῦσι σύνθεσις λέγεται· ὅτι ἱκμάς τις ἐγκατεσπασμένη τῷ βάθει τῆς γῆς, καὶ διαπηθῶσα, καὶ συνθλιβομένη, ὕδωρ γίνεται, ἥ ὅτι φλέβας ἐκκεχυμέναι ταῖς κάτω κοιλότησιν, εἴπερ ἀναστομωθῶσι, τὸ ὕδωρ προχέουσιν· ἥ πάντα τὰ τοιαῦτα χαίρειν ἑάσας ἐπικλύπτει τῷ νάματι, καὶ προσθεῖς τὰ χεῖλη, θεραπεύει τὴν δίψαν καὶ ἀναψύχει τὴν γλῶσσαν.

<sup>59</sup> Psal. CXLVI, 5. <sup>60</sup> Isa. xl, 2.



σαν, καὶ καταπαύει τὸν πόθον, καὶ εὐχαριστεῖ τῷ Ἀ  
δεδομένῳ τὴν χάριν; Μίμησαι τοίνυν καὶ σὺ τὸν δι-  
ψῶντα. Εἰπέ, Καὶ εἴρηται, καθὼς εἴρηται· *Μακάριοι  
οἱ διψῶντες, καὶ καταμαθὼν ὅσα καὶ ὅσα ἀγαθὰ  
πηγάξει τὸ ἅγιον· ποιήσουν τοῦτο τοῦ Ἡεροφύτου, τὸ  
στόμα σου ἄνοιξον καὶ ἐλκυσσον πνεῦμα· πλι-  
τυνον τὸ στόμα καὶ πλῆρωσον, ἔχων τὴν ἐξουσίαν  
τῶν χαρισμάτων. Βούλει μαθεῖν ὅσα προχεῖται τῆς τοῦ  
Πνεύματος πηγῆς ἀγαθὰ; Ἀφθαρσία ψυχῆς, αἰδιότης  
ζωῆς, οὐρανῶν βασιλεία, εὐφροσύνη ἁληκτος, χαρὰ  
τέλος οὐκ ἔχουσα. Ἀλλὰ γὰρ εἰς τὰ παρόντα βλέπων  
ὀλίγην ποιῶμαι τὴν ζήτησιν τοῦ λείποντος. Πεπλή-  
ρωταί μοι τῶν ἀγαθῶν ὁ οἶκος· πλήρεις οἱ θησαυροὶ  
τοῦ χρυσίου τῆς Ἀραβίας· ἤξουσιν δὲ τάχα μετ' ὀλί-  
γον καὶ πρέσβεις ἐξ Αἰγύπτου, καὶ προσθίσωσι χεῖρα  
αὐτῶν Θεῷ, καὶ βασιλεύει τῆς γῆς μεθ' ἡμῶν τὸν  
βασιλείαν καλοῦντι. Ὡς ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος εἰς τοὺς  
αἰῶνας. Ἀμήν.*

buento, et admotis labiis sitim sedat, lioguam re-  
frigerat, cupiditatem exsatiat, et gratias agit ei,  
qui tale donum largitus est? Imitare igitur tu quo-  
que sitientem: die esse dictum, sicut et dictum  
est a Domino, *Beati qui sitiunt* <sup>61</sup>: et cum didiceris  
qualia quantaque bona e Spiritu sancto velut ex  
fonte manent, fac quod jubet Propheta, *Aperi os  
tuum, et attrahe spiritum* <sup>62</sup>: *dilata os tuum, et  
imple* <sup>63</sup>, cum donorum habeas potestatem: visne  
intelligere quanta ex Spiritus sancti fonte bona  
profluant? Immortalitas animæ, aternitas vitæ, re-  
gnum cœlorum, lætitia sempiterna, gaudium nullo  
fine conclusum. Verumenimvero dum presentia  
contemplor, exiguum ejus quod deest duco jactu-  
ram. Referta mihi bonis est domus; pleni sunt  
auro Arabiæ thesauri: quamprimum autem venient  
ex Ægypto legati, et prævenient manus ipsorum  
Deo, ac regna terræ triumphalem nobiscum hym-  
num concinent ei, qui omnes ad suum regnum invi-  
tat. Cui gloria et potestas in secula. Amen.

<sup>61</sup> Matth. v, 6. <sup>62</sup> Psal. cxviii, 151. <sup>63</sup> Psal. lxxxv, 11.

\* In hoc sermone Gregorius summum animi dolor-  
rem de Christianorum discordia testatus, potissim-  
um refutat eos, qui Spiritus sancti divinitatem ne-  
gabant et Personarum divinarum æqualitatem non  
admittebant. Oratio hæc de ipsius ordinatione nul-  
lum omnino verbum continet: unde potius inscriptio  
ejusdem, quam olim adhibuit S. Joannes Damascē-  
nus, *Περὶ τῆς ἐν Κωνσταντινουπόλει καταστάσεως  
τοῦ ἁγ. Γρηγ.*, approbanda videtur. Ex antiquo hoc  
titulo conicere licet, eam probabiliter habitam fuisse  
in concilio Constantinopolitano a. 581, postquam  
ipse centrum unitatis constitutus fuerat. Cf. Tille-

mont l. c. art. 3. et 16 (p. 566 et 606), cum nota  
4 (p. 755-54); Ceillier l. c. § 9, n. 6, 7 (p. 250,  
251); D. Papebroch. in *Actis SS.* l. c. n. 54, 55.  
Nec quod Tillemont (l. c.) alique eum seenti contra  
hanc temporis notam opponunt, Gregorium scilicet  
a. 581 nondum adeo propecta ætate fuisse, ut ear-  
nos gestaret (quod tamen de se ipse testatur initio  
istius Orationis), nullam habet vim, cum idem S.  
doctor lib. ii Contra Eunomium (edit. 1615, t. II,  
p. 65) pariter de *senili canitie* sua loquatur, quem  
tamen certissime a. 581 jam scripserat. (S. Hier.  
*De Script. eccl.* c. 128.) FESSLER, *Instit. Patr.*, I, 613.

ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ

ΠΕΡΙ ΘΕΟΤΗΤΟΣ ΥΙΟΥ ΚΑΙ ΠΝΕΥΜΑΤΟΣ ΛΟΓΟΣ

Και ἐγκώμιον εἰς τὸν δίκαιον Ἀβραάμ.

—

EJUSDEM

ORATIO DE DEITATE FILII ET SPIRITUS SANCTI

Cui inserta est laudatio constantis fidei justī Patriarchæ Abrahami.

Laurentio Sifano interprete.

—

Οἷόν τι πάσχουσι πρὸς τοὺς πολυανθεῖς τῶν λειμῶ-  
νων οἱ τῶν τοιούτῶν φιλοθεάμονες, οἷς σὺ πρὸς ἐν τι  
τῶν φαινόμενων διὰ τὸ τῆς ὥρας ὁμότιμον ὁ ὀφθαλμὸς  
ἐπερείδεται, ἀλλ' ἐπὶ πάντα ταῖς ἐπιθυμίαις χερόμε-  
νοι τῷ μηδενὸς ἐθέλουν διαμαρτεῖν, πολλάκις τοῦ  
παντὸς ἀποπίπτουσι· τοιοῦτόν τι πέποιθε κάμοῦ ἡ  
PATROL. Gn. XLVI

C Quale quiddam in florentibus pratis accidere  
solet iis qui earum rerum spectandarum studio  
tenentur, quorum oculus propter pulchritudinis  
deus æquale non in uno aliquo flore, qui in con-  
spectu sit, desiguitur, sed dum nullo non potiri vo-  
lunt, in omnes cupiditate fusi, id quod in eo nego-  
18

tio summum est sarpenumero non assequuntur : tale quiddam etiam animo meo pratum Scripturae spectantis usu venit. Sententiarum enim pulchritudinis varietas ad omnia pariter animum attrahens, efficit ut cupiditas ejus, dum in pari decore praeditis haud facile quod potius sequatur reperire potest, inconstans sit, et ab aliis ad alia properet atque festinet. Ecce enim quomodo per prophetiam magni Davidis flores emittit? qualis vero flos divinus Apostolus, paradisi culturae pulchritudinem ostendens, ac multam odoris Christi redolens suavitatem? Nam Evangelicorum pulchritudinem pratorum quanam oratio explicet humana?

Verum mihi haud alienum esse videtur, in tempore proverbialis illius mentionem facere laudationis, et apem imitari : quam dicit Scriptura viribus quidem infirmam esse<sup>1</sup> (nunquam enim visa est totum colligere florem, et super dorsum ad alvearia portare), sed tenuem illum qui in medio floris quasi lumbigini adheret, alis excussim pulverem curvatis suscipiens erutibus, per illa scitum illud efficit opus senis pedum curvaturis numero pares in directum excitans angulos, ac per medium levitate alarum, quasi quibusdam uncturis, tenues illos in modum membranae parietum ordines expolians. Quod si futurum est ut nostra quoque oratio et regibus et privatis hominibus, ut inquit Solomon, ad sanitatem conducat, precibus et votis eam gratiam nobis pariter conciliemus et ego et vos. Luctum enim commune est, imo major pars ejus vestra est : quandoquidem accipere aliquid boni plus adest luctui, quam aliquid praebere. Vetat Evangelium in utres veteres vinum novum infundere<sup>2</sup> : forsitan ad haec tempora spectat sermonis tecti involucrium. Nam vinum recens expressum, propter eum qui naturaliter exsistit in eo liquoris fervorem, flatu plenum est, naturali motu limosas ab sese per spiritum exhalans atque rejiciens sordes. Hoc autem nihil aliud est, ut mea quidem fert opinio, nisi ea quae de Spiritu sancto traditur doctrina, quemadmodum dicit Apostolus, *Spiritu ferrentes*<sup>3</sup>, quam putres perfluentesque utres ac praecredulitate inveterati non continent, sed doctrinae majestate rumpuntur. Uleireo si qua sublimis eis ex doctrina ingenerata fuerit sententia, scinduntur circa amplitudinem doctrinae : ac enim ipsi quidem per rupturam inutiles redduntur, tum efficiunt ut in vanum ac frustra effluat gratia Spiritus sancti. In animum enim malitiosum sapientia non ingreditur, quemadmodum inquit Scriptura<sup>4</sup>. Imo agite, permittite mihi pauperum consuetudinem imitari : nam et illi solent, cum aliquis eos epipara mensa fuerit dignatus, remoto pudore de epulis sibi apposis etiam in posterum diem cibos providere. Proinde ego quoque ex hesterni magnificentia exiguis quibusdam depromptis reliquiis, illine pro viribus meis conficiam orationem, pleraque eorum, quae hodie proposita sunt, perfectioribus

διάνοια πρὸς τὸν λειμῶνα τῆς Γραφῆς ἀποβλέποντος. Τὸ γὰρ ποικίλον τῆς ὥρας τῶν νοημάτων ὁμοτίμως ἐπὶ πάντα τὴν ψυχὴν ἐφελκόμενον, ἀτακτεῖν ποιεῖ τὴν ἐπιθυμίαν, τῷ μὴ δύνασθαι ῥαδίως εὐρεῖν ἐν τοῖς ὁμοτίμοις τὸ προτιμότερον. Ἰδοὺ γὰρ πῶς ὑπολάμπει διὰ τοῦ μεγάλου Δαβὶδ τῆς προφητείας τὰ ἄνωθι ὅσον δὲ ἄνωθι ὁ θεὸς Ἀπόστολος τῆς τοῦ παραθεῖσου γεωργίας ὑποσημαίνων τὸ κάλλος, καὶ πολλὴν ἀποπνέων τοῦ Χριστοῦ τὴν εὐωδίαν! Τῶν δὲ εὐαγγελικῶν λειμῶνων τὸ κάλλος τίς ἂν ὑπεξέλθοι λόγος ἀνθρώπινος;

Ἀλλὰ μοι δοκεῖ καλῶς ἔχειν ἐν καιρῷ μνησθῆναι τῆς παροιμιακῆς ἐπιανέσεως, καὶ ζῆλωσαι τὴν μέλισσαν ἣν φησιν ἡ Γραφή τῇ ῥώμῃ μὲν εἶναι ἀσθενῆ (οὐ γὰρ ὥφθη ποτὲ ὅλον θρῆψαμένη τὸ ἄνθος, καὶ ὑπὲρ νῶτον ἐπὶ σίμβλα κομίζουσα), ἀλλὰ τὸ λεπτόν καὶ χνοῶδες τῆς ἐν τῷ μέσῳ κόμης ἐκτιναχθῆν διὰ τὸν περὶ γων ταῖς ἀγκύλαις ὑποκαθούσα, δι' ἐκείνῳ ἐργάζεται τὴν σοφὴν ἐργασίαν ἐκείνην, ταῖς δὲ ἀγκύλαις ἰσαριθμούς γωνίας εἰς ὄρθιον ἀναγεύρουσα, καὶ διὰ μέσου τῇ λειότητι τῶν περὶ γων, ὅσον τισιν ἀλοιφαῖς, τοὺς λεπτοὺς ἐκείνους καὶ ὑμενῶδεις [σ]τοιχείους ἐπιλαίονουσα. Εἰ δὲ μέλλοι καὶ ὁ ἡμέτερος λόγος βασιλεῦσάι τε καὶ ἰδιώταις, καθὼς φησιν ὁ Σολομών, εἰς ὑγίειαν ἐπιτήδεος γίνεσθαι, εὐχῇ τὴν χάριν ἐπισπασώμεθα ἐγὼ τε καὶ ὑμεῖς παραπληρώσας. Κοινὸν γὰρ τὸ κέρδος, μᾶλλον δὲ τὸ πλεόν ὑμέτερον ἑστέπειρ τὸ λαθεῖν τι καλὸν τοῦ παρασχεῖν τι κερδελιώτερον. Ἀπαγορεύει τὸ Εὐαγγέλιον παλαιοὺς ἀσκήεις οἶνον νέον ἐναποτίθεσθαι ἵνα πρὸς τὸν παρόντα καιρὸν βλέπει τὸ αἶνιγμα. Ὁ γὰρ νεοβλιβῆς οἶνος, διὰ τὴν φυσικὴν ἐγγινομένην τοῦ ὕγρου ζέσιν, Πνεύματος πλήρης ἐστὶ, διὰ τῆς φυσικῆς κινήσεως ἐξαφρίζων τὸν ἱλυώδη ῥύπον ἀφ' ἑαυτοῦ. Τοῦτο δὲ οὐδὲν ἄλλο ἐστὶ, κατὰ γε τὴν ἐρὸν λόγον, ἥ ἡ περὶ τοῦ ἁγίου Πνεύματος διδασκαλία, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος, ὅτι τῷ Πνεύματι ζῶοντες, ἣν οἱ σαθροὶ τε καὶ διεβρώρηκτες ἀσχοί, καὶ ὑπὸ τῆς ἀπιστίας πεπαλαιωμένοι οὐ στέγουσιν, ἀλλὰ περιβρόγγυνονται τῇ μεγάλῳφρῳ τῷ δόγματος. Διὰ τοῦτο ἐάν τι ὑψήλων αὐτοῖς ἐκ διδασκαλίας ἐγγίνηται νόημα, σχίζονται περὶ τὸν ὄγκον τοῦ δόγματος καὶ αὐτοὶ γε ἀχρειοῦνται διὰ τοῦ ῥήγματος, τὴν τε τοῦ Πνεύματος χάριν εἰκὴ βέειν παρασκευάζουσιν. Εἰς γὰρ κακότεχνον ψυχὴν οὐκ εἰσδεδύσεται σοφία, καθὼς φησιν ἡ Γραφή. Μᾶλλον δὲ συγχωρήσατέ μοι μιμῆσθαι τὴν τῶν πενήτων συνήθειαν ἑπεὶ κακείνους σύνθηες, ὅταν ποτὲ πλουστίας ὀξυωθῶσι τραπέζης, ἀνεπαίσχυντως ἐκ τῶν προτεθέντων αὐτοῖς, καὶ εἰς τὴν ὑστεραίαν ἐπισιτίζεσθαι. Κἀγὼ τοίνυν ἐκ τῆς χθιζῆς πολυτελείας μικρόν τι προχειριστάμενος λείψανον, ἐκείθεν κατὰ τὴν ἑμαυτοῦ δύναμιν ὀφιστοιῶσω τὸν λόγον, τὰ πολλὰ τῶν σήμερον προτεθέντων τοῖς τελειότεροις τῶν δαιτυμόνων ταμιευσάμενος. Τί τοίνυν ἦν τὸ τῆς χθιζῆς πανθοισίας ὀβρωτόν τε καὶ ἀκατέργαστον; Ἦ τῶν ἀποστολικῶν πράξεων ἱστορία τὴν ἐν Αὐθι-

<sup>1</sup> Eccli. xi, 5. <sup>2</sup> Matth. ix, 17. <sup>3</sup> Rom. xii, 11.

<sup>4</sup> Sap. i, 4.

ναὶς ἐπιδημίαν τοῦ Παύλου διηγῆσται ἡμῖν, πῶς A  
εἰδωλομανοῦντος τοῦ τῆδε λαοῦ, καὶ ταῖς ἐπιθεωμίαις  
κρίσταις προστετηκότος, τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον ἐν τῇ  
μακαρίῳ παριούντος Παύλῳ, οἷόν τι βεῦμα πλημ-  
μύρον ἐν τῇ ψυχῇ τοῦ Ἀποστόλου στενοχωρούμενον,  
καὶ μὴ εὐρίσκον ἐν τοῖς ἀναξίοις τὴν διεξόδον. Διὰ  
τοῦτο Στωϊκοῖς τε καὶ Ἐπικουρεῖσι συμπλέκεται,  
καὶ εἰς Ἄρειον καταστὰς πάγον, ἐκ τῶν συνήθων  
αὐτοῦς πρὸς τὴν θεογνωσίαν προάγεται· βωμὸς γάρ  
ἐστὶν αὐτῷ καὶ ἐπιγράμμα, τὸ τοῦ λόγου προοίμιον.  
Εἰς τί τοίνυν ἐμνήσθην τοῦ ἀναγνώσματος; Ὅτι καὶ  
νῦν εἶσι κατ' ἐκείνους τοὺς Ἀθηναίους, εἰς οὐδὲν  
ἕτερον εὐκαιροῦντες, ἢ λέγειν τι καὶ ἀκούειν καινό-  
τερον, χθιζοῖ τινες καὶ πρωῒζοι ἐκ τῶν βαναύσων ἐπι-  
τηδευμάτων ὀρμυόμενοι, αὐτοσχέδιοι τινες τῆς θεο-  
λογίας δογματισταί, τάχα τινὲς οἰκίται καὶ μαστι-  
γίται, καὶ τῶν θουλικῶν διακονημάτων δραπέται,  
σεμνῶς ἡμῖν περὶ τῶν ἀληπτῶν φιλοσοφῶσιν. Οὐκ  
ἄγνωστε πάντως, πρὸς τίνες ὁ λόγος βλέπει. Πάντα  
γὰρ τὰ κατὰ τὴν πόλιν τῶν τοιούτων πεπληρωται,  
οἱ στενωποὶ, αἱ ἀγοραὶ, αἱ πλατεῖαι, τὰ ἀμφοδᾶ·  
οἱ τῶν ἱματίων κάπηλοι, οἱ ταῖς τραπέζαις ἐφεστη-  
κότες, οἱ τὰ ἐδωδία ἡμῖν ἀπεμπολοῦντες. Ἐάν  
περὶ τῶν ὁσολῶν ἐρωτήσης, ὁ δὲ σοι περὶ γεννητοῦ  
καὶ ἀγεννήτου ἐφίλοσόφῃσε· ἅν περὶ τιμῆματος  
ἄρτου πύθοιο, Μείζων ὁ Πατήρ, ἀποκρίνεται, καὶ ὁ  
Υἱὸς ὑποχέριος. Εἰ δὲ. Τὸ λουτρόν ἐπιτηδεῖον ἐστίν,  
εἴποις, ὁ δὲ ἐξ οὐκ ὄντων τὸν Υἱὸν εἶναι θεωρίαστο.  
Οὐκ οἶδα τί χρητὸ κακὸν τοῦτο ὀνομάσαι, φρονεῖν  
ἢ μανίαν, ἢ τι τοιοῦτον κακὸν ἐπιδημίον, ὃ τῶν λογι-  
σμῶν τὴν παραφορὰν ἐξεργάζεται.

Filius subjectus : quod si lavacrum commodum esse dixeris, ille ex non entibus Filium esse censet. Nescio quo nomine hoc malum oporteat appellare, phrenesin an furorem, aut aliquod ejusmodi malum quod in populo grassetur, quod efficiat mentis perversionem.

Διὰ τοῦτο φημι πρὸς τοὺτους βλέπειν τὴν κατὰ  
τὴν Ἀπόστολον ἱστορίαν· ἃ γὰρ περὶ τῶν Ἀθηναίων  
ἡ Γραφὴ διεξέρχεται, ταῦτα νῦν ἔστιν ἐπὶ τοῦτων  
ἰδεῖν· μᾶλλον δὲ εἰ χρητὴ τάληθι λέγειν, κάκεινων  
ἐστὶ τὰ κατὰ τοὺτους ἀσυγγνωστότερα. Οἱ μὲν γὰρ  
οἰοῦναι λήμνη τινὲ τῇ περὶ τὰ εἰδωλα πλάνη τοῦς  
ὀφθαλμοὺς τῆς ψυχῆς κατεχόμενοι, ἰδεῖν αὐτοπροσ-  
ώπως τὴν εὐσεβεῖ περὶ τῶν ὄντων ἀδυνατοῦντες  
ἀλθῆσαν· ὁμῶς οἷον ἐπαψῇ τινι τῶν λογισμῶν τοσοῦ-  
τον ἐνανόησαν, ὅτι οὐ πάντῃ καταληπτὸν τὸ Θεῖόν  
ἐστίν, οὐδὲ οἷον ὁ λογισμὸς οἴεται, τοιοῦτον τῇ φύσει  
τὸ ὑπερκαίμενον. Διὰ τὸν ὄντως Θεὸν ἄγνωστον εἶναι  
ὁμολογῆσαντες, βωμῷ καὶ γράμματι τιμῶσι τὸν  
ἀγνωστὸν· ὅτι γὰρ πρὸς τὸν ὄντως ὄντα Θεὸν  
ἔβλεπεν αὐτῶν ἡ διάνοια, μαρτυρεῖ αὐτὸς ὁ Ἀπό-  
στολος, ἐκείνον καταγγέλλων αὐταῖς τὸν Θεόν, εἰς ὃν  
εὐσεβεῖν ἐκείνοι διὰ τῆς τοῦ βωμοῦ τιμῆς ᾤοντο.  
Πῶς οὖν οὐ χυλεπιοῦνται τῶν μνημονευθέντων οἱ  
νῦν ματαιάζοντες; οἱ μὴ συγχωροῦντες ὑπὲρ τὴν  
κατάληψιν αὐτῶν εἶναι τὸ Θεῖον, ἀλλ' οὕτω τὸν Θεὸν  
γινώσκουσιν μεγαλαυχῶντες ὡς αὐτοὺς ἑαυτοὺς; Πῶς  
ἂν τις κατ' ἀξίαν τὴν πῆρσιν τῶν δευλαίων κατα-  
θρησκείαν, οἱ τοσοῦτου φωτὸς τῆς ἀλθειᾶς τὴν  
οἰκουμένην πᾶσαν ἐν τῇ καθ' ἡμᾶς ζωῇ διὰ τῆς εὐ-  
σεβοῦς πίστεως περιλάμπουσιν, μόναι πρὸς τὴν αὐ-

convivis reservans. Quae sunt igitur hesterni epuli reliquiae, quas convivae non comederunt neque concoxerunt? Historia actorum apostolicorum, quae nobis narrabat ut Athenis hospes Paulus sese gereret, quemadmodum populo illius urbis insano simulacrorum cultui dedito, et sacrificiorum nidoribus addicto, Spiritus sanctus in beato Paulo concitatur, tanquam flumen quoddam inundans in animo Apostoli coangustatus, et inter indignos non inveniens locum erumpendi. Quapropter cum Stoicis et Epicureis conflictatur, et in colle Martio stans, ex illorum institutis occasione sumpta, ad Dei agnitionem eos adducere conatur : nam pro orationis proœmio sumit altare quoddam, ejusque titulum et inscriptionem. Quorsum igitur illius memini lectionis? Quoniam nunc quoque sunt, qui, sicuti Athenienses illi, nulli alii rei vacant, nisi ut dicant et audiant aliquid novi, qui vel heri vel paulo ante ab sellulariis, plebeis et servilibus opificiis prodierant, subitarii atque tumultuarii quidam theologicarum sententiarum auctores, forsitan famuli quidam et verberones a servilibus ministeriis profugī, magnifice nobis de rebus incomprehensibilibus philosophantur. Prorsus haud ignoratis ad quos oratio spectet. Omnia namque loca orbis talibus repleta sunt, angiporta, bivia, fora, plateae : vestimentorum instiores, mensis argentarii praefecti, qui esculenta nobis vendunt. Si quem eorum de obolis interrogas, ille tibi de geniti et non geniti natura philosophatur; quod si de pretio et aestimatione panis scisciteris, Pater major est, inquit, et

Quapropter Apostoli historiam ad hos dico pertinere; nam quae de Atheniensibus narrat Scriptura, haec nunc in his licet videre: imo vero si oportet vera dicere, horum peccatum minore quam illorum error, venia dignum est, atque his minus quam illis ignoscere debet. Quanquam enim illi, quod eorum animi oculos tanquam lippitudinem quaedam simulacrorum cultus error invaserat, recta facie sua piam de rebus quibusque veritatem videre non poterant; tamen rationum quasi quadam attractione tantum intellexerunt, quod numen divinum penitus comprehendere non possit, nec quale eam ratio esse putat natura talis supera divina majestas sit. Quamobrem verum Deum cognosci non posse fatentes, ara atque titulo honorant quem ignorant: nam mentem illorum eum, qui revera Deus est, spectasse, Apostolus testatur, dum illum Deum eis annuntiabat, quem pie se colere per honorem altaris existimabant. Qui igitur memoratis non gravius peccant, qui nunc stultitiam suam produnt? qui non concedant supra captam suam esse nuncio divinum, sed ita Deum sese cognoscere gloriantur, ut ipso sese cognoscit? qui possit aliquis digne talem miserorum mentis cecitatem deplorare? qui tanta luce universum terrarum orbem in vita nostra per rectam



fidem collustrante, soli ad splendorem, quod attinet ad veritatis agnitionem, cæcitant? an ignoratis quam lucem in vita nostra dicam abundare? Numerate mihi regia luminaria, quæ evangelicis luminariis numero paria universum propemodum complexa mundum in pace atque pietate illustant: quando factor rerum universarum Deus primum illud mundi originis opus mirificum imitatur, qui non solum magnam luminare constituit in principatu rerum quæ videntur, verum etiam ei simul conjunxit luminare quoque minus, quod a paternis radiis accepto lumine una collueat. Et ejusmodi nobis in communi propositis commodis, quasi a dæmonibus accepta plaga in furem acti, impudenter adversus veritatem sententiarum sese opponunt? quemadmodum Stoici et Epicurei illi, cum quibus Paulus apud Athenienses conflictatur. Ac ne potestis per calumniam decurrere orationem, ipsas sententias memoratorum consideremus. Materiale numen divinum esse Stoici suspicantur, creatum etiam hi unigenitum Filium esse fingunt; prorsus autem scitis quanta creato cum materiali cognatio sit. Item Epicurei opinantur nullam supernam potestatem præesse nec constitutioni nec administrationi rerum, sed omnia temere casuque fortuito ferri, nulla providentia res pervadente: et, ut concisius ac brevius errorem eorum indicemus, ad ἀθεϊαν, id est, negationem numinis divini eorum spectant opiniones. Videamus igitur an non sint imitatores Epicureorum, qui Filium (Dei) ignominia afficiunt? Ac nemo orationi ex adverso opponat: Epicurus neque Patrem novit, neque deitatem ejus confitetur; et quomodo æque impii sunt hi atque illi, qui Patris deitatem non negant nec rejiciunt? Paululum enim moratus atque cunctatus, reperies Anomæum alterum quoque esse Epicurum. Sic autem rem consideremus. Splendorem gloriæ Christum esse dixit Apostolus, et expressam imaginem substantiæ<sup>5</sup>, et potentiam Dei, et sapientiam<sup>6</sup>, et quæcunque sunt talia, quorum unumquodque tanquam in conjunctionibus quibusdam necessariis nullo modo per sese solum ac separatim intelligitur, sed utraque conjunctim et unum cum altero comprehenditur. Splendor enim prorsus alicujus rei splendor est, item effigies et imago alicujus rei prorsus effigies est. Quemadmodum igitur ex lumine splendor existere non possit non exstante causa collustrante: ita splendorem edens natura per sese nisi simul intelligatur splendor, intelligi non possit. Similiter item effigies quoque et imago substantiam ostendit, et substantia per imaginem cognoscitur: ita Dei quoque potentia absque Deo esse non potest, ac Deus absque potentia intelligi naturaliter non potest. Qui igitur unum aliquid eorum, quæ per hanc copulationem significantur, esse negat, una cum potentia prorsus etiam id quod reliquum est tollit. Atqui dicunt impietatis propugnatores Filium aliquando non fuisse. Ergo si Filius non erat, omnino neque Pater erat; si non

ἡν ἀμύλωτοῦσιν; ἢ ἀγνοεῖτε ποῖον λέγω πλεονάζειν φῶς ἐν τῇ ἡμετέρᾳ ζωῇ; Ἀριθμήσατέ μοι τοὺς βασιλικοὺς φωστῆρας, οἳ τοῖς Εὐαγγελικοῖς ἰσάριθμοι πάντα μικροῦ δεῖν τὸν κόσμον διαλαθόντες, δι' εἰρήνης καὶ εὐσεβείας καταφωτίζουνσιν· ὅτε μιμεῖται ὁ Θεός, ὁ τοῦ παντὸς ποιητῆς, τὴν πρώτην τῆς κοσμογενείας θαυματουργίαν, οὐ μόνον τὸν μέγαν φωστῆρα εἰς τὴν τῶν ὁρωμένων τάξιν ἀρχῆν, ἀλλὰ καὶ συμπαραξέστας αὐτῷ καὶ τὸν ἐλάσσονα φωστῆρα, τὸν ταῖς πατρικαῖς ἀκτίσι συμπαραλαμπόντα. Εἴτα τοιούτων ἡμεῖν ἐν τῷ κοινῷ τῶν ἀγαθῶν προκειμένων, ὥσπερ ὑπὸ δαιμόνων πληγῆς ἐνθουσιῶντες, ἀνατιδὼς πρὸς τὴν ἀλήθειαν τῶν δογμάτων ἀντιπαθίστανται, κατὰ τοὺς Στωϊκοὺς τε καὶ Ἐπικουρείους ἐκείνους, πρὸς οὓς ὁ Παῦλος παρ' Ἀθηναίοις συμπλέκεται; Καὶ ἵνα μὴ νομίσῃτε κατατρέχειν ἐν συκοφαντίᾳ τὸν λόγον, αὐτὰ τὰ δόγματα τῶν μνημονευόντων ἐπισκοπήσωμεν· Ὑλικὸν τοῖς Στωϊκοῖς τὸ Θεῖον εἶναι ὑπονοεῖται, κτιστὸν καὶ οὗτοι τὸν μονογενῆ Υἱὸν εἶναι κατασκευάζουσιν. Ἰστε δὲ πάντως, ὅση ἐστὶ τοῦ κτιστοῦ πρὸς τὸ ὕλικόν ἡ συγγένεια. Πάλιν τοῖς Ἐπικουρείοις οὐδὲν ὑπερκεῖσθαι δοκεῖ τῆς τῶν ὄντων συστάσεως τε καὶ διοικήσεως, ἀλλ' αὐτομάτως τὰ πάντα φέρεσθαι, μηδεμιᾶς προνοίας διὰ τῶν πραγμάτων ἡκούσης; καὶ ὡς ἂν συκομώτερον εἴποιμεν τὴν πλάνην αὐτῶν, πρὸς ἀθεϊαν αὐτοῖς βλέπει τὰ δόγματα. Σκοπήσωμεν τοίνυν εἰ μὴ μιμεῖται τῶν Ἐπικουρείων οἱ τὸν Υἱὸν ἀθετοῦντες εἰσὶ. Καὶ μηδεὶς ἀνθυπενέγκῃ τῷ λόγῳ, ὅτι Ἐπίκουρος οὐδὲ τὸν Πατέρα οἶδεν, οὐδὲ ὁμολογεῖ αὐτοῦ τὴν θεότητα, καὶ πῶς κατὰ τὸ ἔσον ἀσεβοῦσιν οὗτοι, οἱ μὴ ἀθετοῦντες τοῦ Πατρὸς τὴν θεότητα; Μικρὸν γὰρ ἐπισχών, εὐρήσεις καὶ τὸν Ἀνόμοιον ἄλλον Ἐπίκουρον. Οὕτως δὲ σκοπήσωμεν· Ἀπαύγασμα τῆς δόξης εἶπε τὸν Υἱὸν ὁ Ἀπόστολος, καὶ χαρακτηῖρα τῆς ὑποστάσεως, καὶ δύναμιν Θεοῦ καὶ σοφίαν, καὶ ὅσα τοιαῦτα· ὧν ἕκαστον καθάπερ ἐν συζυγαῖς τισὶν ἀναγκαίαις, οὐδὲν ἀπ' ἐαυτοῦ καταμόνας νοεῖται, ἀλλὰ συνημμένως ἀμφοτέρᾳ, καὶ μετ' ἀλλήλων καταλαμβάνεται. Ἐν γὰρ ἀπαύγασμα πάντως τινὸς ἐστὶν ἀπαύγασμα, καὶ ὁ χαρακτηρ, τινὸς χαρακτηρ πάντως ἐστίν. Ὡςπερ τοίνυν οὐκ ἂν ἀπαύγασμα εἴη τὸ φῶς, μὴ οὐσης τῆς καταυγαζούσης αἰτίας, οὕτως ἡ ἀπαυγάζουσα φύσις οὐκ ἂν καθ' ἐαυτὴν νοηθεῖη, μὴ συνεπινοουμένου τοῦ ἀπαυγάσματος. Ὁμοίως δὲ καὶ ὁ χαρακτηρ τὴν ὑπόστασιν δείκνυσιν, καὶ ὑπόστασις διὰ χαρακτηρὸς γνωρίζεται· οὕτω καὶ ἡ τοῦ Θεοῦ δύναμις χωρὶς Θεοῦ εἶναι οὐ δύναται, καὶ ὁ Θεὸς χωρὶς τῆς δυνάμεως νοηθῆναι φύσιν οὐκ ἔχει. Ὁ τοίνυν ἐν τι τῶν κατὰ τὴν συζυγίαν ταύτην σηματομενῶν μὴ εἶναι λέγων, συνανείλε πάντως τῇ δυνάμει καὶ τὸ λειπόμενον. Ἀλλὰ μὴν λέγουσιν οἱ τῆς ἀσεβείας προστάται, ὅτι ὁ Υἱὸς ποτε οὐκ ἦν· Εἰ οὖν οὐκ ἦν ὁ Υἱὸς, πάντως οὐδὲ ὁ Πατὴρ ἦν· εἰ οὐκ ἦν τὸ ἀπαύγασμα, οὐδὲ τὸ ἀπαυγάζον ἦν· εἰ οὐκ ἦν ὁ χαρακτηρ, πάντως οὐδὲ ἡ ὑπόστασις ἦν· εἰ οὐκ ἦν ἡ δύναμις, οὐκ ἦν ἡ σοφία· εἰ δὲ ταῦτα

<sup>5</sup> Hebr. 1, 3. <sup>6</sup> 1 Cor. 1, 24.

οὐκ ἦν, ὃν ἄνευ Θεοῦ οὐκ ἔστιν, ὁ ἐπὶ πάντων Θεός A  
 πῶς ἦν; κατασκευάζεται γὰρ διὰ τούτων τὸ εἶναι  
 Θεόν. Οὐ γὰρ ἔστιν ἰννοῆσαι δόξαν ἀλαμπῆ, οὐχ  
 ὑπόστασιν ἀχαρακτήριστον, οὐκ ἄνευ σοφίας σοφόν,  
 οὐκ ἄνευ δυνάμεως δυνατὸν, οὐκ ἀπειθα Πατέρα.  
 Οὐκοῦν ἀποδείδειται διὰ τῶν εἰρημένων, ὅτι ὁ τὸν  
 Υἱὸν ἀθετῶν, συναθετεῖ καὶ τὸν Πατέρα· ὅπου δὲ  
 οὕτως ὁ Υἱὸς δοξάζεται, οὕτως ὁ Πατὴρ εἶναι πιστεύεται,  
 καθόλου ἢ θεότης ἡθέτηται· τὸ δὲ ἀθετεῖν τὴν θεό-  
 τητα, οὐδενὸς ἄλλου ἢ Ἐπικουροῦ ἐστίν.

negat, simul etiam negare Patrem? ubi autem neque Filius glorificatur, nec Pater esse creditur, Deitas prorsus reprobat: reprobat vero deitatem

Οὐκοῦν Ἐπικουροῖται οἱ νῦν δογματισταὶ τῆς ἀπά-  
 της ἀναπεψήσαντι, οἱ διὰ τῆς εἰς τὸν μονογενεῖ Υἱὸν  
 ὕδρευς, τὰς ὑπεροχὰς τῷ Πατρὶ χαριζόμενοι, καὶ B  
 λέγοντες ὅτι ὁ μὲν μεῖζων, ὁ δὲ ἐλάττω· ὁ μὲν πέμ-  
 πει, ὁ δὲ ἀποστέλλεται, εἰ καὶ τινὰς ῥήσεις ἐκ τῆς  
 Γραφῆς περὶ τούτου παράγοντες οἱ ἀνόητοι προτείν-  
 νονται, καὶ φασιν αὐτὸν ὁμολογεῖν τὸν Κύριον, ὅτι  
 ἐπέμψθη παρὰ τοῦ Πατρὸς. Εἶτα ὅτι μὲν ἐπέμψθη  
 γνώσκεις, ὅτι δὲ ὁ πέμψας μετ' αὐτοῦ ἔστιν οὐ  
 ἀγνώσκεις; Ὁ πέμψας με, φησὶ, μετ' ἐμοῦ ἔστιν·  
 καὶ οὐκ ἐδιδάχθης διὰ τῶν εἰρημένων, ὅτι καὶ ἀπο-  
 στέλλεται καὶ οὐ χωρίζεται; ἀποστέλλεται μὲν γὰρ  
 διὰ φιλανθρωπίαν, οὐ χωρίζεται δὲ διὰ τὸ τῆς φύ-  
 σεως ἁμνητον. Φασὶ δὲ πάλιν παρὰ τοῦ Μονογενοῦς  
 ὁμολογήσθαι, τὸ μεῖζον εἶναι αὐτοῦ τὸν Πατέρα, ἐν  
 τῷ λέγειν, ὅτι Ὁ Πατὴρ μου μεῖζων μου ἐστίν. Οὐκο-  
 ῦν ἐξετάσωμεν, ἀδελφοί, ἅρα μὴ ψεύδεται ὁ εἰπὼν,  
 ὅτι Ἐγὼ ἐν τῷ Πατρὶ, καὶ ὁ Πατὴρ ἐν ἐμοί. Εἰ C  
 μεῖζων ὁ Πατὴρ τοῦ Υἱοῦ, πῶς χωρεῖται τὸ μεῖζον ἐν  
 τῷ ἐλάττω; Εἰ ἐλάττω ὁ Υἱὸς τοῦ Πατρὸς, πῶς  
 πληροῦται τὸ μεῖζον ὑπὲρ τοῦ λείποντος; Ὅτι γὰρ  
 μεῖζον στενωχωρεῖται πάντως ἐν τῷ ἐλάττω, καὶ ὁ  
 ἐλάττω ἐπεκταθῆναι πρὸς τὸ ὑπερβάλλον οὐ δύνα-  
 ται· ὥστε ἀνάγκη εἶναι λείπειν μὲν ἐν τῷ Πατρὶ  
 τὸν Υἱὸν, περιστεύειν δὲ ἐν τῷ Υἱῷ τὸν Πατέρα. Καί,  
 ψεύδεται ὁ εἰπὼν, ὅτι Ἐγὼ ἐν τῷ Πατρὶ (θέον  
 εἶπεν, εἴπερ ἐλάττω ἐστίν, ὅτι Ἐγὼ ἐν τῷ μέρει  
 τοῦ Πατρὸς), καὶ Ὁ Πατὴρ ἐν ἐμοί. Ἀληθέστερον  
 γὰρ ἦν εἰπεῖν, εἴπερ μεῖζον ὁ Πατὴρ, ὅτι Μέρος τι  
 τοῦ Πατρὸς ἐν ἐμοί· εἰ δὲ ὅλος ὁ Πατὴρ ἐν ὅλῳ τῷ  
 Υἱῷ, καὶ ὅλος ὁ Υἱὸς ἐν ὅλῳ τῷ Πατρὶ, ποῦ τὸ πλέον  
 καὶ ποῦ τὸ λείπον; καὶ τί χορὴ πολλὰ λέγειν, θέον D  
 μετ' ἐμὲ πᾶσαν αὐτὸν περιγράψαι τὴν φουαρίαν;  
 «Ὅς ἐν μορφῇ Θεοῦ ὑπάρχων, οὐχ ὀρατὸν ἡγήσατο  
 τὸ εἶναι ἴσα Θεῷ.» Εἰπέ μοι, τὸ ἴσον ἀκούσας τὸ μὴ  
 ἴσον ἐνόησας; Ὡ κακῆς διδασκαλίας διὰ τοῦ ἴσου τὸ  
 ἀνίσον ἐρμηνεύουσης! Ἄλλ' ἴσως εἰκός ἐστι καὶ τῶν  
 πολυμαθεστέρων τινὰ τὸν περὶ τούτων λόγον ἐπιζη-  
 τεῖν, Πῶς καὶ μεῖζον ὁ Πατὴρ τοῦ Υἱοῦ, καὶ ἴσος ὁ  
 Υἱὸς τοῦ Πατρὸς; Δοκεῖ γὰρ πῶς μὴ συμβαίνειν ἀλ-  
 λήλοισ ταῦτα. Οὐκοῦν ἀρεῖς τὸ πρὸς τοὺς πολλοὺς  
 ἀντιπάλους διαπληκτίζεσθαι, πατρικῶς ὑμῖν περὶ  
 τῶν προκειμένων διαλεχθῆσθαι. Οὐ πάσας ὁμοτί-  
 μους οἶδα τὰς τοῦ Εὐαγγελίου φωνὰς, ὅσαι τὰ περὶ  
 τοῦ Κυρίου διδάσκουσιν, οὐδὲ ἀπὸ τῆς αὐτῆς ὁρῆου-

A erat splendor, neque id quod splendorem edit, erat; si non erat effigies et imago, omnino neque substantia erat; si non erat potentia, non erat sapientia: quod si hæc non erant sine quibus Deus non est, is qui est super omnia, Deus qui erat? per hæc enim efficitur Deum non esse. Non enim cogitari potest nec gloria sine splendore, nec substantia sine effigie, nec sine sapientia sapienter, nec absque potentia potens, nec absque Filio Pater. Annon per modo dicta demonstratum est, eum qui Filium nullius alterius atque Epicuri est.

Ergo Epicurei nobis esse demonstrati sunt fraudis doctores, qui per contumeliam, qua Filius afficitur, præstantiam Patri largiuntur, ac dicunt hunc quidem majorem, illum vero minorem esse: hunc quidem mittere, illum vero mitti: atque etiam dicta quædam ex Scriptura hæc de re proferentes, stulte prætendunt, et aiunt Dominum ipsum confiteri se missum esse a Patre. Et quod missum quidem esse intelligis, eum autem qui misit eum illo esse non audisti? Qui misit me, inquit, mecum est? et non per ea dicta edoctus es quod et mittitur et non separatur? Nam mittitur quidem propter humanitatem, non separatur autem propter naturæ individuitatem. Aiunt item rursus Filium unigenitum confessum esse quod ipso major sit Pater, dum dicit, *Pater meus major me est*<sup>8</sup>. Igitur excutiamus, fratres, nanquid mentitur qui dixit, *Ego in Patre sum, et Pater in me est*<sup>9</sup>. Si major Filio Pater est, qui capitur et locum habet id quod majus est in minore? si minor Patre Filius est, qui completur id quod majus est a minore? Nam et major coarctatur prorsus in minore, et minor ex- tendi ad exsuperantiam et exaggerationem non potest: a leo ut necesse sit deesse quidem in Patre Filium, redundare autem in Filio Patrem. Ac mentitur qui dixit, *Ego sum in Patre* (cum oporteret dicere, si quidem minor est, *Ego sum in parte Patris*), *et Pater in me est*: verius enim erat dicere (si quidem major est Pater), pars quædam Patris est in me. Quod si totus Pater in toto Filio est, et totus Filius in toto Patre, ubi id quod plus, et ubi id quod minus est? Et quid opus est multa dicere, cum una voce omnem eorum circumscribere oporteat verborum petulantiam atque garrulitatem? qui cum esset in forma Dei, non existimavit rapinam esse quod Deo par esset<sup>10</sup>. Die mihi cum audisti id quod par est, id quod impar est intellexisti? O novam doctrinam, quæ per id quod par est, id quod impar est interpretatur. Sed forsitan consentaneum est etiam aliquem discendi cupidum harum rerum requirere rationem, qui fiat ut et Pater Filio major, et Filius Patri equalis et par sit? Videntur enim hæc inter sese nullo modo convenire. Igitur omnia decertatione cum vulgo adversariorum, de rebus propositis disseram

<sup>7</sup> Joan. viii, 29. <sup>8</sup> Joan. xiv, 28. <sup>9</sup> ibid. 10. <sup>10</sup> Philipp. ii, 6.

volis more paterno. Non omnes Evangelii voces, A quæcunque res a Domino gestas (nos) docent, ejusdem arbitror esse conditionis, neque ab eadem proferri dignitate; nam aliæ quidem altitudinem Filii Dei divinitatis cum verborum majestate declarant; aliæ vero sese dimittunt et accommodant ad humilitatem humanæ naturæ. Nam ubi Dominus quidem dicit: *Ego præcipio tibi*<sup>11</sup>; et, *Volo, mundus esto*<sup>12</sup>; et, *Pater in me est, et ego sum in Patre*<sup>13</sup>; et, *Qui vidit me, vidit Patrem*<sup>14</sup>; et, *Ego et Pater unum sumus*<sup>15</sup>; et, *Nemo Filium novit nisi Pater*<sup>16</sup>; et, *Omnia mea tua sunt, et tua mea*<sup>17</sup>; et, *Glorificatus sum in eis*<sup>18</sup>, et quæcunque sunt ejusmodi, indicant eam potentiam, quæ supra omnem est et naturam et potestatem. Sed cum ad infirmitatem nostræ naturæ sermonem inclinat, illa B pronuntiat: *Pertristis est anima mea; si fieri potest, transeat calix iste*<sup>19</sup>: *Filius non potest a sese facere quidquam*<sup>20</sup>. *Mandatum accepi quid dicam et quid loquar*<sup>21</sup>. *Vado ad Patrem meum et Patrem vestrum, et ad Deum meum et ad Deum vestrum*<sup>22</sup>. In his pone etiam lacrymæ super Lazaro profusas, et lassitudinem ex itinere contractam, et cibi appetitionem, et aquæ petitionem, et cursum ad finem, et quod Dominus ignorabat arborem illam fructu carere, et in navigio somnum. Hæc enim omnia et quæcunque sunt talia non ejus, quod erat in principio, Verbi Dei dignitatem, sed ejus nostræ imbecillitatem declarant accommodationem atque demissionem.

Dictum est igitur: *Qui misit me, major me est*<sup>23</sup>. C Igitur videamus a quo hæc oratio proferatur. Quomodo missus est? An forma Dei præditus, an forma servi accepta? In plena deitate manens, an cum seipsum in forma servili exinanivisset? Penitus enim perspicuum esse arbitror, divinam potentiam atque naturam, cum ubique sit ac per omnia pertineat atque pervadat, et res universas amplexa sit, mitti hand recte dici; non enim extra eam aliquid vacuum et inane est, quo, cum prius ibi non esset, postea quam missa fuerit accedat: sed cum conservatrice vi sua res universas coercet atque contineat, non habet quo transeat, cum ipsa sit rerum universitatis plenitudo.

Descensus igitur Filii Dei ad nostram humilitatem et infirmitatem, qui voluntate Patris accidit, missio D dicitur. Nam ab immortalis naturæ ad nostram vitam migratio non de loco ad locum motum Domini significat, sed ab altitudine gloriæ ad humilitatem carnis indicat descensum. Descendit igitur et apparuit non nudum Verbum, sed caro factum: non Dei forma per sese, sed in forma servi apparens. Ille igitur est qui dixit se non posse facere quidquam à seipso, videlicet, in quantum caro factus est; nam non posse, imbecillitatis est. Ut enim luci tenebræ, et vitæ mors, ita potentie opponitur infirmitas: atqui Christus Dei potentia atque Dei

μένας ἀξίας· αἱ μὲν γὰρ τὸ ὕψος τῆς θεότητος τοῦ Υἱοῦ τοῦ Θεοῦ μεγαλοφύωνως κηρύττουσιν· αἱ δὲ πρὸς τὸ ταπεινὸν τῆς ἀνθρωπίνης συγκαταβαίνουσι φύσεως. "Ὅταν μὲν γὰρ λέγῃ ὁ Κύριος· Ἐγὼ ἐπιτάσσω σοι· καὶ, Θέλω, καθαρῶς ῥηθῇ· καὶ, Ὁ Πατήρ ἐν ἐμοί, καὶ ἐγὼ ἐν τῷ Πατρί· καὶ, Ὁ ἐως αὐτῶς ἐμὲ, ἐώρακε τὸν Πατέρα· καὶ, Ἐγὼ καὶ ὁ Πατήρ ἐν ἑσμεν· καὶ, Οὐδεὶς οἶδε τὸν Υἱὸν, εἰ μὴ ὁ Πατήρ· καὶ, Πάντα τὰ ἐμὰ σὰ ἐστί, καὶ τὰ σὰ ἐμὰ· καὶ, Δεδόξασμαι ἐν αὐτοῖς· καὶ ὅσα τοιαῦτα τὴν ἐπέκεινα πάσης φύσεως τε καὶ ἐξουσίας ἐνδείκνυνται δυνάμιν. Ἐπειδὴν δὲ πρὸς τὸ ἀσθενὲς τῆς ἡμετέρας φύσεως ἐκινῆθη τὸν λόγον, ἐκείνη φθέγγεται· *Ἡερίλυτός ἐστιν ἡ ψυχὴ μου· Εἰ δύναται, παρελθέτω τὸ ποτήριον*. Οὐ δύναται ὁ Υἱὸς ἀφ' ἑαυτοῦ τι ποιεῖν· Ἐρτολὴν ἔλαβον τί εἶπω, καὶ τί λαλήσω· Πορεύομαι πρὸς τὸν Πατέρα μου καὶ Πατέρα ὑμῶν, καὶ Θεὸν μου καὶ Θεὸν ὑμῶν. Ἐν τοῦτοις τίθει καὶ τὸ ἐπὶ Λαζάρου δάκρυον, καὶ τὸν ἐκ τῆς ὁδοπορίας κόπον, καὶ τὴν τῆς τροφῆς ἔφεσιν, καὶ τὴν τοῦ ὕδατος αἵτησιν, καὶ τὸν ἐπὶ τῆς συκῆς δρόμον, καὶ τῆς τοῦ φυτοῦ ἀναρπίας τὴν ἀγνοίαν, καὶ τὸν ἐπὶ τῷ πλοῦτι ὕπνον. Ταῦτα γὰρ πάντα, καὶ ὅσα τοιαῦτα, οὐχὶ τοῦ ἐν ἀρχῇ ὄντος Λόγου Θεοῦ τὴν ἀξίαν, ἀλλὰ τοῦ ταπεινώσαντος ἑαυτὸν ἐν τῇ τοῦ δούλου μορφῇ τὴν πρὸς τὸ ἀσθενὲς τῆς φύσεως ἡμῶν παραδόχῳ συγκατάβασιν.

qui sese in forma servi humiliaverat, ad naturæ

Εἴρηται τοίνυν, ὅτι Ὁ πέμψας με, μετῴω μου ἐστίν. Οὐκοῦν σιοπήσωμεν παρὰ τίνος ὁ λόγος. Ὡς ἐπέμψθη; Ἐν μορφῇ Θεοῦ ὑπάρχων, ἢ μορφῇ τοῦ δούλου λαθὼν; Ἐν τῷ πληρώματι ὡς τῆς θεότητος, ἢ κενώσας ἑαυτὸν ἐν τῇ τοῦ δούλου μορφῇ; Πάντη γὰρ οἶμαι πρόδηλον εἶναι, ὅτι ἡ θεία δύναμις τε καὶ φύσις πανταχοῦ οὔσα, καὶ διὰ πάντων διήκουσα, καὶ τοῦ παντός περιεδραχμένη, οὐκ ἂν εἰκότως πέμπεσθαι λέγοιτο. Οὐ γὰρ ἐστὶ τι κενὸν ἔξω ταύτης, ἐν ᾧ πρότερον μὴ οὔσα, ὅταν πεμψθῇ, παραγένηται· ἀλλὰ τῇ συντηρητικῇ δυνάμει διακρατοῦσα τὸ πᾶν, οὐκ ἔχει εἰς ὃ μεταχωρήσει, αὐτὴ τοῦ παντός οὔσα πλήρωμα.

Ἢ τοίνυν πρὸς τὸ ἡμέτερον ταπεινὸν τε καὶ ἀσθενὲς τοῦ Υἱοῦ τοῦ Θεοῦ κάθοδος, κατὰ γνώμην τοῦ Πιτρὸς γεγεννημένη, ἀποστολὴ λέγεται. Ἢ γὰρ ἐκ τῆς ἀκηράτου φύσεως πρὸς τὴν ἡμετέραν ζωὴν μεταστάσις οὐ τοπικὴν ποιεῖται τοῦ Κυρίου τὴν κίνησιν, ἀλλὰ τὴν ἀπὸ τοῦ ὕψους τῆς δόξης πρὸς τὸ ταπεινὸν τῆς σαρκὸς ἐνδείκνυνται κάθοδον. Κατέβη τοίνυν καὶ ἐφάνη οὐ γυμνὸς ὁ Λόγος, ἀλλὰ σὰρξ γενόμενος· οὐχ ἡ τοῦ Θεοῦ μορφὴ καθ' ἑαυτὴν, ἀλλ' ἐν τῇ τοῦ δούλου μορφῇ θεωρούμενος. Οὗτος οὖν ἐστίν, ὁ εἰπὼν μὴ δύνασθαι τι ἀφ' ἑαυτοῦ ποιεῖν, ἔηλον ὅτι καθὼς γέγονε σὰρξ· τὸ γὰρ μὴ δύνασθαι, ἀσθενείας ἐστίν. Ὡς γὰρ τῷ φωτὶ τὸ σκότος, καὶ ὁ θάνατος τῇ ζωῇ, οὕτω τῇ

<sup>11</sup> Marc. ix, 24. <sup>12</sup> Marc. i, 41. <sup>13</sup> Joan. xiv, 10. <sup>14</sup> ibid. 9. <sup>15</sup> Joan. x, 30. <sup>16</sup> Matth. xi, 27. <sup>17</sup> Joan. xvi, 10. <sup>18</sup> ibid. 10. <sup>19</sup> Matth. xxvi, 38, 39. <sup>20</sup> Joan. v, 19. <sup>21</sup> Joan. xii, 49. <sup>22</sup> Joan. xv, 47. <sup>23</sup> Joan. xiv, 28.



δυνάμει ἀντιδιαστέλλεται ἡ ἀσθενεία· ἀλλὰ μὴν Χρι-  
 στός Θεοῦ δύναμις, καὶ Θεοῦ σοφία· οὐκ ὁδοναται· οὐκ  
 πάντως ἡ δύναμις. Εἰ γὰρ ἡ δύναμις ἀσθενοίη, τί τὸ  
 δυνάμενον; Ὅταν οὖν ἀποφθνήσκει ὁ Λόγος, ὅτι οὐ  
 δύναται ποιεῖν, ὁρῶν ὅτι οὐχὶ τῇ θεότητι τοῦ Μονο-  
 γενοῦς τὴν δυνάμειαν προστίθουσιν, ἀλλὰ τῇ ἀσθενείᾳ  
 τῆς ἡμετέρας φύσεως προσμαρτυρεῖ τὸ ἀδύνατον.  
 Ἀσθενής δὲ ἡ σὰρξ, καθὼς γέγραπται, ὅτι τὸ μὲν  
 Πνεῦμα πρόθυμον, ἡ δὲ σὰρξ ἀσθενής. Οὐκοῦν δι'  
 ἀμφοτέρων ἀληθεύει ἡ θεία Γραφή, καὶ τὸ μεῖζον  
 ὁμολογοῦσα, καὶ τὸ ἴσον μὴ ἀρνούμενη. Ὅταν γὰρ  
 πρὸς τὸ ἀνθρώπινον ὁ Λόγος βλέπῃ, μεῖζονα ὁμολο-  
 γεῖ τοῦ διὰ σαρκὸς ἐρωμένου τὴν μὴ ἐρώμενον· ὅταν  
 δὲ πρὸς τὸ θεῖον χειραγωγῇ τὴν διάνοιαν, ἀργεῖ τοῦ  
 μεῖζονος καὶ τοῦ ἐλάττονος ἡ συγκριτικὴ αὐτῇ ἀντι-  
 παρθέσις, καὶ ἀντὶ τούτων ἐνόητος κερύττεται, Ἐγὼ  
 καὶ ὁ Πατήρ ἓν ἐσμεν. Τὰ δὲ παρελλοιμένα κατὰ τὸ  
 ἔνισον, ἓν εἶναι οὐ δύναται. Ἄρα ὁμῶν ὁ λόγος ἡμῶν  
 ἱκανῶς ἀποκλείεται, τὴν αἰρετικὴν ἀνισότητά των  
 τῆς εὐσεβείας ἀφορίζων δογματίων; Ἢ ζητεῖτε,  
 καθάπερ ἐν δικαστηρίῳ, διὰ πλείονων μαρτύρων βε-  
 βαιωθῆναι τὴν λόγον; Οὐκοῦν ὅτε μοι κατ' ἐξουσίαν  
 ὑπανέιναι τοῦ λόγου τὸ σύντομον, μνήμη τινὸς τῶν  
 κατὰ τὴν παλαιάν ιστορίαν. Ἔσται δὲ ἡμῖν ἵσως οὐκ  
 ἀπὸ σκοποῦ τὸ διηγῆμα. Ἀκούσατε τῆς ἀποστολι-  
 κῆς ἀναγνώσεως τὴν κατὰ τὴν Ἀβραάμ ιστορίαν ἐν  
 ὀλίγῳ διηγουμένης, ἐν οἷς φησι· Τῷ Ἀβραάμ ἐπαρ-  
 χεὶ λήμενος ὁ Θεός, ἐπεὶ κατ' οὐδενὸς εἶχε μεῖζονος  
 ἰμῶσαι, καὶ ἑαυτοῦ ὥμοσε λέγων ἃ εἶρηκεν.

Ἐπειδὴ τοίνυν εἰκὸς ἄγνωστα εἶναι τοῖς πολλοῖς τὰ  
 τῆς ιστορίας, δι' ὀλίγων ὁμῶν, ὡς ἂν οἷός τε ᾖ, δι-  
 ηγήσομαι. Ἀποικίζει τὴν Ἀβραάμ τῶν οἰκείων συγ-  
 γενῶν τε καὶ τέκνων διὰ προστάγματος ὁ Θεός· καὶ  
 ἦν ἐπὶ τῆς ἀλλοδαπῆς ὁ πατριάρχης, ἐγκατεργῶν τῇ  
 ἐλπίδι τῆς ὑποσχέσεως. Βάσανος προσάγεται τῷ ἀν-  
 ὄρῳ τῆς πρὸς τὸν Θεὸν βεβαιότητος, ἡ χρονία τῶν ἐλ-  
 πιζομένων παράτασις· ἡ δὲ ὑπόσχεσις ἦν, πατέρα  
 ἔχοντος γενέσθαι τὴν Ἀβραάμ. Χρόνος διέβη πολὺς,  
 καὶ ἡ φύσις τὸ ἴδιον ἔπασχεν, ἥδη πρὸς τὸ γηραιὸν  
 αὐτῷ τῆς ηλικίας ἐπικυλισθεῖς, καὶ ἔτι ἡ ἐλπίς παρ-  
 εστίνετο· ἀπέσθη κατὰ τὸ εἰκὸς ἐν τῷ γηραιῷ τῆς  
 ηλικίας αὐτῷ τε καὶ τῇ ὁμοζύγῳ ἡ πρὸς παιδοποιίαν  
 ἰσχὺς. Καὶ τοῦτο ἀνεπαισχύντως ἡ ιστορία παραση-  
 μαίνεται, ἐκλειπομένη φάσκουσα τῆς Σάρρας τὰ  
 γυναικεῖα, δι' ᾧ ἐνεργεῖται ἡ σύλληψις. Καὶ τὸ μὲν  
 σῶμα τῇ φύσει ὑπῆκουε τῆς νεότητος ὑπαναλω-  
 ούσης καὶ τῷ γήρῳ ἐκάμπετο, ἡ δὲ πρὸς τὸν Θεὸν  
 ἐλπίς ἀγήρως τις ἦν ἐν αὐτοῖς καὶ ἀκαμάζουσα. Ἐν  
 τούτῳ τέκεται αὐτοῖς ὁ Ἰσαὰκ ἕνα φανή οὐχὶ φύσεως  
 ἔργον ὁ τόκος, ἀλλὰ θείας δυνάμεως ἀποτέλεσμα. Ἐμ-  
 περιχρεῖς ἦσαν, ὡς εἰκὸς, τῇ τοῦ Θεοῦ δωρεᾷ·  
 ἀνέβησαν αὐτοῖς διὰ τοῦ παιδὸς πάλιν ἡ πολιὰ, θα-  
 ψιλῆς αἰ τοῦ γάλακτος πηγὰς τῇ παρήλκῃ πρὸς τὴν  
 χρεῖαν ἐπιβρέουσαι· ἐπέτεχεν ἡ γεγενηκυῖα τῷ παιδί  
 τὴν θηλὴν πλημμυροῦσαν. Ἐπηγάλλετο τῷ παρὰ φύ-  
 σιν θαύματι λέγουσα· Τίς εἶπεν τῷ Ἀβραάμ ὅτι θη-

A sapientia est: ergo potentia prorsus potentia non  
 caret. Nam si potentia imbecilla est, quid est id  
 quod potens sit? Cum igitur Verbum dicit se non  
 posse, perspicuum est non deitati unigeniti Filii  
 impotentiam attribuere: sed imbecillitatem nostrae  
 naturae impotentem esse testari. Infirma autem  
 caro est, quemadmodum scriptum est: *Spiritus*  
*quidem promptus est, caro autem infirma*<sup>25</sup>. Ergo  
 per utraque vera dicit divina Scriptura, dum et  
 majoritatem confitetur, et aequalitatem non negat.  
 Nam ubi Verbum humanam spectat naturam, cum  
 qui non videtur majorem eo dicit esse qui per  
 carnem videbatur: sed ubi mentem ad divinitatem  
 ducit, cessat hae majoris et minoris ex adverso  
 opposita comparatio, atque pro his unitas predi-  
 catur, *Ego et Pater unum sumus*, at ea quae per  
 inequalitatem variant, unum esse non possunt.  
 Utrum oratio nostra respondendo vobis satisfecit,  
 haereticam inaequalitatem a pietatis sentiis certis  
 segregans atque discernens? au, quemadmodum in  
 judicio requiritis per plures testes confirmari ora-  
 tionem? Igitur permittite mihi ut commemoratione  
 ejusdam rei gestae, quae in historia vetere conti-  
 netur, libere ad arbitrium meum nonnihil exten-  
 dam et amplificem orationis brevitatē, forsitan  
 autem nobis narratio non erit a proposito aliena.  
 Audite apostolicam lectionem, Abrahami historiam  
 paucis exponentem, dum dicit: *Abrahamo pollici-*  
*tus Deus, quoniam per neminem majorem poterat*  
 C *jurare, per seipsum jurat dicens*<sup>26</sup> quae dixit.

Quoniam igitur verisimile est incognita plerisque  
 esse ea quae continet historia, paucis vobis, quoad  
 ejus potero, exponam. Deus jubet Abrahamum  
 patria sua, cognatis atque propinquis relictis,  
 alibi quaerere sedes; et erat ille patriarcha in terra  
 aliena durans in fide promissionis. Constantia fidei  
 viri adversus Deum probatur per diuturnam proro-  
 gationem earum rerum, quas sperabat; promissio  
 autem erat, Abrahamum patrem et auctorem fore  
 gentis. Multum temporis intercesserat, et jam ad  
 senectutem aetate ejus inclinata, naturae id quod  
 par est accidebat, atque adhuc spes prorogabatur:  
 sicuti consentaneum ac verisimile est in senili  
 aetate, vires ad procreandum liberos tum ipsius,  
 tum conjugis ejus erant extinctae. Atque id  
 amoto pudore historia significat, dum dicit desiisse  
 Saræ fieri muliebria per quae conceptio fit:  
 ac corpus quidem consumpta juvenili aetate naturae  
 parebat ac senectute incurvabatur, sed erga Deum  
 spes quasi senectutis experta in eis vigeat. Inter  
 ea nascitur eis Isaac, ut ipse partus non naturae  
 opus, sed effectus divinae potentiae videretur. Dono  
 Dei admodum laeti erant, ut par est: eani eorum  
 per filium rursus quasi refoverant, largiter lactis  
 scaturigines ad usum decrepitaē affluebant: quae  
 senio confecta erat, lacte abundantem mammam  
 filio admovebat. Laetabatur et exultabat miraculo

quod acciderat præter naturam, dicens: *Quis dixisset Abrahamo Saram filium lactare*<sup>26</sup>? Deinde infans grandis evadebat, et ad adolescentulorum tendebat ætatem, ac jam puer erat in flore ætatis, in summo pulchritudinis vigore, jucundum parentibus spectaculum pulchritudine proficiens, ad summum progrediens ætatis vigorem, una cum corporis pulchritudine virtutes augens. Quomodo propter eum affectos fuisse parentes verisimile sit, vos rem cogitationibus subiectam intra vosipsi perpendite atque judicate: ut afficiatur pater ludentem videns filium, et palestræ, litteris, disciplinis, jucundissimis aequalium cœtibus operam dantem? Interea exploratur atque periculum fit, utrum dilectioni erga Deum patriarcha plus tribueret, an propensioni erga naturam. Horresco dum expono tentationis vehementiam atque periculi atrocitatem. Deus rursus colloquitur cum illo, ac nominatim appellat eundem; atque ille haud cunctanter dicto audiens est vocanti, ex iis quæ jam consecutus erat, secundi doni additamentum prorsus expectans. Sed jubetur, quid?

*Accipe mihi, inquit, filium tuum*<sup>27</sup>. Nondum fortasse cor patris oratio percutit: plane enim ejusmodi quid suspicatur, nimirum quod nuptiis filium copulare jussurus esset et matrimonium accelerare, ut eventum sortiretur benedictio super semine facta. Sed videamus quid adjiciatur orationi: *Accipe mihi, inquit, filium tuum istum dilectum, istum unigenitum*. Vide stimulos orationis, quemadmodum pungat viscera patris. Ut eliciat flammam naturæ; ut excitet incendium amoris, et filium dilectum et unigenitum vocaus; ut per ejusmodi nomina effervesceret erga eum amoris vis. Et ubi accepero, quid faciam? *Offer mihi, inquit*. An sacerdotem constituere jubes, quem offerre præcepisti? Non sacerdotem, sed hostiam et victimam, quæ per sacrificium igni tota absumatur. *Offer mihi, inquit, in sacrificium holocausti in monte, quemcumque tibi monstravero*. Quomodo affecti estis narrationem audientes, quicumque patres estis et amoris erga liberos affectionem ab natura acceptam habetis? Nostis plane ut accipiant aures paternæ unigeniti filii maetationem. Quis non obstupuisse et attonitus fuisse ad hanc vocem? Quis aures non avertisset? Quis in jussu accipiendo potius emortuus non esset, quam in cor admitteret orationem? An non merito ac jure cum eo expostulasset, ipsam naturam pro se patronam opponens, ac dixisset, Cur hæc, Domine, jubes? idcircone patrem fecisti, ut filii percussorem redderes? idcircone me hujus doni dulcedinem gustare fecisti, ut mundo fabulam me efficeres? Meis ipsius manibus filium trucidabo, et cognatum sanguinem tibi libabo? Et tu hæc jubes, et talibus victimis delectaris? Interficiam filium a quo me sepultum iri speravi? Ejusmodine ei construam thalamum? Talemne ei lectitium nuptiarum prepa-

αἰθερὶ τέκνον· ἢ Σάρρα; Εἴτα ἡδρύνετο τὸ νήπιον κατ' ἐλάχιστον, καὶ εἰς τὴν τῶν μεираκίων ἡλικίαν ἔτρεχεν, καὶ ἡδὴ παῖς ἦν ἐν ἄνθει τῆς ἡλικίας, ἐν ἀκμῇ τῆς ὥρας, γλυκὺ θέαμα τοῖς γεννησαμένοις, εἰς ὥραν ἐπιδιδούς, εἰς ἀκμὴν προΐον, τὰς τῆς ψυχῆς ἀρετὰς συναύξων τῷ κάλλει τοῦ σώματος. "Ὅπως ἔχειν εἰκὸς ἐπ' αὐτῷ τοὺς γεννήσαντας, ὑμεῖς τὸ πρᾶγμα τοῖς λογισμοῖς ὑποθίντες, ἐν ἑαυτοῖς ἐξετάσατε· ὅπως διατίθεται πατὴρ παίζοντα βλέπων υἱόν, καὶ σπουδάζοντα ἐν παλαίστραις, ἐν παιδιαῖς, ἐν μαθήμασιν ἢ ἐν ταῖς ἡδίσταις τῶν ἡλικιωτῶν συνουσίαις. Ἐν τούτοις πείρα προσάγεται τῷ πατριάρχῃ καὶ βάσανος, τίνοι τὸ πλεόν νέμει, τῇ πρὸς τὸν Θεὸν ἀγάπῃ, ἢ τῇ περὶ τὴν φύσιν βοήθῃ. Φρίττει μετὰς διηγουμένου τὸ τῆς πείρας ἀποτόμον. Χρηματίζει πάλιν ὁ Θεὸς, καὶ προσκαλεῖται τὸν αὐτὸν ἐξ ὀνόματος· ὁ δὲ προθύμως ὑπακούει τῇ κλήσει, ἐξ ὧν ἡδὴ τετυγχάνει πάντως προσθήκην δευτέρας χάριτος ἐκδεχόμενος. Ἀλλὰ τὸ ἐπιτάγμα, τί;

Ἰαμ consecutus erat, secundi doni additamentum prorsus expectans. Sed jubetur, quid? *Accipe mihi, inquit, filium tuum*. Οὕτω πᾶσαι τάχα τοῦ πατρὸς τὴν καρδίαν ὁ λόγος· πάντως γὰρ τοιοῦτον ὑπολογίζεται, ὅτι γάμῳ συναρμόσαι διακελεύεται καὶ ἐπισπεῦσαι τὸν θάλαμον, ὡς ἂν εἰς πέρας ἔλθοι· ἢ ἐπὶ τοῦ σπέρματος εὐλογία. Ἀλλ' ἴδωμεν τὴν προσθήκην τοῦ λόγου· *Ἀλλε μοι, φησὶ, τὸν υἱόν σου τὸν ἀγαπητόν, τὸν μονογενῆ*. "Ὅρα τὰ κέντρα τοῦ λόγου, πῶς κεντεῖ τοῦ πατρὸς τὰ σπλάγχνα· πῶς ἀναρρίπτει τὴν τῆς φύσεως φλόγα· πῶς ἀνεγείρει τὸ φίλτρον, καὶ υἱὸν ἀγαπητὸν καὶ μονογενῆ καλῶν· ὡς ἂν διὰ τῶν τοιούτων ὀνομάτων τὸ φίλτρον τὸ πρὸς αὐτὸν ἀναξέσειεν. Εἴτα λαθὼν τί ποιήσω; Ἀνένεργκέ μοι, φησὶ. Μὴ ἱερέα καταστήσαι κελεύεις, ὃν ἀνένεργκεν προσέταξας; Οὐχ ἱερέα, ἀλλὰ θύμα καὶ ἱερῶν διὰ θυσίας ὀλοκαυτούμενον. Ἀνένεργκέ μοι, φησὶν, εἰς ὀλοκάρπωσιν ἐπὶ τοῦ ἔρους, οὗ ἐάν σοι δεῖξω. Τί πεπόνθατε ἀκούοντες τοῦ διηγήματος, ὅσοι πατέρες ἐστέ, καὶ τὴν πρὸς τοὺς παῖδας στοργὴν παρὰ τῆς φύσεως ἐδιδάχθητε; Οἴδατε πάντως ὅπως δέχεται πατὴρ ἀκοὴ μονογενοῦς τέκνου σφαγῆν. Τίνος οὐκ ἦν καταπλαγῆναι πρὸς τὴν φωνήν; ἀποστρέφαι τὴν ἀκοήν; ἐναποθανεῖν τῷ προστάγματι μᾶλλον ἢ τῇ καρδίᾳ τὸν λόγον δέξασθαι; Οὐκ ἂν ἐδικαιολογήθῃ πρὸς αὐτόν, αὐτὴν τὴν φύσιν συνήγορον ἑαυτοῦ προστησάμενος, Τί ταῦτα προστάτεις, λέγων, ὦ Κύριε; Διὰ τοῦτο πατέρα ἐποίησας, ἵνα παιδοκτόνον ἀπεργάσῃ; Διὰ τοῦτό με τῆς γλυκειᾶς ταύτης ἔγχευας ὠρεᾶς, ἵνα μῦθόν με ποιήσης τῷ βίῳ; Ταῖς ἐμαυτοῦ χερσὶ κατασφάζω τὸν παῖδα, καὶ τοῦ συγγενοῦς αἵματος σπείρω σοι; Καὶ σὺ ταῦτα κελεύεις, καὶ τοιαύταις ἐπιτέρηθαι θυσίαις; Ἀποκτείνω τὸν υἱόν, ὅφ' οὗ ταφῆσέ σοι προσεδόκησα; Τοιοῦτον αὐτῷ πῆξω τὸν θάλαμον; Τοιαύτην αὐτῷ τὴν εὐφροσύνην παρασκευάσω τοῦ γόμου; Καὶ ἄψω ἐπ' αὐτῷ οὐχὶ λαμπράα γαμήλιον, ἀλλὰ πῶρ ἐπιτάφιον; Οὐκ ὦν ἐπὶ τούτοις καὶ στεφανώσομαι; Οὕτως ἔσομαι

<sup>26</sup> Gen. xxi, 7. <sup>27</sup> Gen. xxii, 2 sqq.

πατήρ ἐθνῶν, ὁ μὴδὲ παίδος συγχωρούμενος; Ἄρα Α  
 τι τοιοῦτον εἶπεν ὁ Ἀβραάμ, ἢ ἐνενόησεν; Οὐ μὲν-  
 ουν. Ἄλλ' ἐπειδὴ τὸν σκοπὸν εἶδε τοῦ ἐπιτάγματος,  
 πρὸς τὴν θεῖαν ἀναβλέψας ἀγάπην, εὐθὺς τὴν φύσιν  
 ἡγνόησεν, καὶ οἶόν τι γέσθους ἄχθος τὰς ἐμπαθεῖς τῆς  
 φύσεως διαθέσεις ἀποδυάμενος, ὅλον ἔδωκεν ἑαυτὸν  
 τῷ Θεῷ, καὶ τοῦ προστάγματος ἦν· καὶ οὕτε τῇ  
 γαμετῇ περὶ τοῦτου ἀνεκοινώσατο, καλῶς γε ποιῶν  
 καὶ λυσitelῶς ἑαυτῷ, ἀναξινόπιστον εἰς συμβουλὴν  
 κρίνας τὸ θῆλυ. Οὐδὲ γὰρ τῷ Ἀδὰμ συνήνεγκε τὴν  
 συμβουλὴν δεξαμένῳ τῆς Εὐας. Διὰ τοῦτο ὡς ἂν μὴ  
 πάθῃ τι γυναικεῖον καὶ μητρικόν ἢ Σάρρα, καὶ τὸ  
 σφοδρὸν τε καὶ ἀκραγυνὲς τῆς πρὸς τὸν Θεὸν ἀγάπης  
 τοῦ Ἀβραάμ ἐπικλάσειεν, λαθεῖν ἐπετίδευσε τὴν  
 ὁμῶζον Πόσα γὰρ ἦν εἰκὸς, εἰ τι τοιοῦτον ἔγνω  
 γινόμενον, ἢ δρᾶσαι τὴν Σάρραν, ἢ πρὸς αὐτὴν ἀπο-  
 δύρασθαι; οἷα δ' ἂν ἐπαθε περιγυθεῖσα τῷ παιδί καὶ  
 ταῖς ἀγκάλαις ἐμπλεξαμένη, εἰ πρὸς τὴν σφογὴν  
 ἔβλεπεν αὐτὸν βιαίως ἐλκόμενον; οἷος δ' ἂν ἐχρή-  
 σατο λόγους; Φεῖσαι τῆς φύσεως, ἄνερ, μὴ γένη πο-  
 νηρὸν τοῦ βίου διήγημα· μονογενὴς μοι ὁ τόκος οὗ-  
 τος, μονογενὴς ἐν ὧδ' ἐστιν ὁ Ἰσαάκ, ἐν ἀγκάλαις μό-  
 νος· οὗτός μοι τόκος καὶ πρῶτος καὶ ὕστατος. Τίνα  
 μετὰ τοῦτον ἐπὶ τραπέζης ὀφύμεθα; Τίς προσερεῖ  
 μοι τὴν γλυκεῖαν φωνήν; Τίς ὀνομάσει μητέρα; Τίς  
 θαρπεύσει τὸ γῆρας; Τίς περιστέλει μετὰ τὸν θά-  
 νατον; Τίς ἐπικύσει τάφον τῷ σώματι; Ὁρᾷς τὸ  
 ἄνθος τοῦ νέου, ὃ καὶ ἐν ἐλθρῷ τις βλέπων, πάντως  
 ἂν τὴν ὥραν ἠλέησεν. Οὗτος τῆς μακαρῆς εὐχῆς ὁ  
 καρπός, οὗτος τῆς διαδοχῆς ὁ κλάδος, οὗτος τοῦ γέ-  
 νους τὸ λείψανον, οὗτος ἡ βακτηρία τοῦ γῆρας. Εἰ  
 κατὰ τοῦτου φέρεις τὸ ξίφος, ταύτην μοι δὸς τῇ δε-  
 λαῖα τὴν χάριν· κατ' ἐμοῦ πρῶτον χρῆσαι τῷ ξίφει,  
 καὶ τότε ποιήσον τὸ δοκοῦν ἐπὶ τοῦτου· κοινὸν ἀμ-  
 φότερον ἔστω τὸ χῶμα, κοινὴ κόνις ἐπικαλυψάτω τὰ  
 σώματα, κοινὴ στήλη διηγείσθω τὰ πάθη· μὴ ἴδῃ  
 Σάρρας ὁ ὀφθαλμός μήτε Ἀβραάμ παιδοκτονοῦντα,  
 μήτε Ἰσαάκ χερσὶ πατρῷαις παιδοκτονούμενον.

Si in hunc gladium fers, hanc mihi misere  
 veniam da, in me primum utere gladio, et  
 tunc fæ quod videtur in hoc: communis amborum  
 tumulus esto, communis contegat corpora pulvis,  
 communis titulus utriusque eladem prodet, ne videat  
 oculus Sarre nec Abrahamum filium suum  
 interficere, nec Isaacum filium manibus paternis  
 trucidari.

Ταῦτα πάντως ἂν καὶ τὰ τοιαῦτα παρὰ τῆς Σάρ-  
 ρας ἐγένετο τῷ Ἀβραάμ τὰ ῥήματα, εἴπερ τῶν γινο-  
 μένων προήχθετο. Ἄλλ' ὡς ἂν μὴδὲν ἐμπόδιον πρὸς Β  
 τὴν ἐγχείρησιν γένοιτο, θυρὰς σχιδάκας ἐπιβείας, καὶ  
 τινὰς τῶν παίδων ἐπαγόμενος, ὅλος τοῦ θεοῦ θελή-  
 ματος ἦν· εἶτα καταλιπὼν τοὺς παῖδας, ὡς ἂν μὴ τι  
 ἀγανέστερον καὶ ἀνδραποδῶδες ἔκεινοι βουλευόμενοι,  
 κωλύσαντες τοῦ παιδὸς τὴν ἐκουργίαν, μόνον ἐπ-  
 ἀγεται τὸν υἱόν, ἱκανῶς ἤδη πρὸς τὰ βαρύτερα τῶν  
 ἔργων ὑπ' ἡλικίας ἀνδραζόμενον. Μετατάξας γὰρ ἀπὸ  
 τῆς ὁδοῦ ἐπὶ τὸν παῖδα τὸ ἄχθος, ἔδεινον ὑπήγαγε  
 τῷ φόρτῳ τῶν ξύλων. Πάλιν δριμύττει τὰ τοῦ πα-  
 τρὸς σπλάγχνα ἢ φωνὴ τοῦ παιδός· ἄλλος οὗτος περ-  
 ραμὸς οὐδὲν τοῦ προλαθόντος φιλανθρωπότερος.  
 Προσκαλεῖται τὸν πατέρα ὁ Ἰσαάκ τῇ γλυκεῖᾳ ταύτῃ  
 φωνῇ, καὶ φησι, Πάτερ. Ὁ δὲ οὐ καταπνίγεται δα-  
 κρυσι· τῇ μικρῇ ὕστερον μικρὲν ἀκούσασθαι τῆς

Arabo? Et ejus nomine accendam non tadem nup-  
 tialem, sed regum sepulcralem? Ergo super his  
 etiam coronabor? Itane ero pater gentium, cui  
 neque filii minus esse patrem concessum sit? Nun-  
 quid ejusmodi quippe Abraham dixit aut cogitavit?  
 Nihil minus. Sed ubi quo præceptum spectaret  
 animadvertit, Dei respiciens dilectionem, statim  
 natura oblitus est, et tanquam terrenum pondus  
 vitiosos naturæ excutiens et exuens affectus, totum  
 Deo sese permisit, et id quod jubebatur exsequi  
 parabat: ac ne eum uxore quidem hac de re  
 communicavit, recte sane sibi quæ utiliter faciens,  
 qui feminam non idoneam judicaret, quam in  
 consilium adhiberet. Nam nec Adamo utile atque  
 conducibile fuit, quod consilium Evæ secutus est.  
 Quamobrem ne quid Sara muliebrium atque ma-  
 ternorum affectuum impulsione committeret, et  
 sinceræ adversus Deum dilectionis Abrahami vehe-  
 mentiam infringeret, conjugem suam studio fefel-  
 lit, ut ea quod agebatur ignoraret. Nam si quid  
 tale agi Sarra rescivisset, quam multa verisimile  
 est eam vel facturam, vel apud illum conquestu-  
 ram ac deploraturam fuisse? Quam vero misera-  
 bilibus affectibus circumfusa filio atque ulnis impli-  
 cita fuisset, si eum violenter trahi ad necem anim-  
 advertisset? Quibus item usa verbis esset? Par-  
 ce naturæ, o vir, ne prava de te narrandi mundo  
 præbeas occasionem: unicus hic mihi partus est,  
 unicus in pariendo Isaac, in ulnis solus: hic mihi  
 partus et primus et postremus. Quem post hunc  
 in mensa conspiciemus? Quis me dulci illa voce  
 appellabit? Quis matrem nominabit? Quis colet  
 atque curabit senectutem? Quis mortuam obvolvæ  
 ad sepulturam? Quis corpori addet sepulcrum?  
 Vides florem juvenis, quem si quis in inimico vi-  
 deret, pulchritudinis omnino miseretur. Ille  
 longarum precum fructus, hic ramus est succes-  
 sionis, hæ generis sunt reliquæ, hic baculus est

His prorsus et ejusmodi verbis Sarra adversus  
 Abrahamum usa fuisset, si quidem quod agebatur  
 præsensisset. Sed ne quid rem quam agebat im-  
 pediret, cum asinum lignis onerasset, et servos  
 aliquot assumpsisset, totus divinæ voluntati dedi-  
 tus erat: deinde relictis servis, ne quod illi ser-  
 vili suæ conditioni conveniens sordidum consilium  
 caperent, prohibitori filii immolationem, solum fi-  
 lium secum ducit, qui jam ætate satis firmus erat  
 ad opera graviora subeunda. Ab asioa enim onere  
 in filium translato, illum humeris subire onus li-  
 gnorum jussit. Rursus patris viscera filii vulne-  
 rat vox: alia hæc est tentatio nihilo mitior priore.  
 Appellat patrem Isaac dulci hac voce et ait, *Pater*.  
 At ille non suffocatur lacrymis, ut qui cogitare  
 fore ut paulo post talem non amplius vocem audi-  
 ret, neque orationi ingemiscit, nec lamentabile ac



Rebile verbum illud profert, sed sedato, constanti atque tranquillo animo cum filii vocem accipit, tum suam invicem reddit. Ait enim ad eum, *Fili, quid est?* Hic mihi considera intelligentiam simul et prudentem juvenis moderationem, quo pacto cum se negligi a patre putaret, ejus rei absque ulla animi offensione illum commonefacit, neque dementiam patri neque oblivionem exprobrans, sed simulando sese velle scire quid ageretur, negligentiae sui atque desipientiae commonefaciens. *Ece enim*, inquit, *lingua, ignis, gladius, sed victima ubi est?* At ille sive animum addere filio volens, sive tanquam vates id quod futurum erat spondens, *Deus*, inquit, *fili, providebit sibi orem in holocaustum*. Et super his etiam nunc tentatio atque exploratio animi patriarchae prorogatur. Pervenit tandem ad locum sibi praemonstratum, adificat Deo altare, filius juxta patrem lingua ponebat, parabatur rogos, ac nondum opus prohibetur ne quis pusillanimitis dicat, si hucusque tentationem consistere ac permanere contigisset, non sui similem in studio sacrificandi Abrahamum permansurum fuisse, si discrimini magis appropinquasset.

Post haec pater filium tangit, nec rei gerendae natura adversatur: tradit sese patri filius tractandum, quemadmodum ille vellet. Utrum illorum duorum plus admirer? hunc qui propter dilectionem erga Deum filio manus injectit, an illum qui patri usque ad mortem parebat et obediebat? Certant inter sese, hic quidem super naturam sese tollens, ille vero morte gravius et atrocius esse ducens adversari atque resistere patri. Deinde prius viventis filium pater constringit. Saepenumero miserabilis hujus rei imaginem in pictura vidi, nec absque lacrymis spectaculum praeteriti, adeo perspicue atque evidenter ars pingendi oculis rem gestam subiecit. Procuñhit Isaac ante patrem propter ipsum altare flexis genibus nixus, et manus retrorsum habens adductas: ille vero post genuum curvaturam pedibus insistens, et sinistra manu capillum ejus ad sese adducens, inclinato capite intuetur vultum miserabiliter ad ipsum oculos attollentis, ac dexteram armatam gladio dirigit ad eundem faciendam, ac jam gladii numero corpus tangebatur, et tunc demum divinitus ad eum editur vox quae rem agendam prohiberet, vox autem ejusmodi quaedam erat. Vix enim quemadmodum pullum quemdam equinum contumacem et indomitum frenisque et habenis minus obtemperantem, ac de recto itinere declinantem, multisque gyris et anfractibus ex transverso exsultantem rursus in viam rectam reduximus orationem. Hoc enim nobis propositum erat ut ostenderemus Apostolum orationi testimonium perhibere, nempe Patrem Filio majorem non esse. Ille enim Scriptura cum angelum orationi Dei praeponisset, subiecit vocem: *Vocavit enim eum angelus Domini et dixit: Propterea quod fecisti verbum hoc, et non peperci sti*

Α τοιαύτης φωνῆς ἐννοήσας, οὐδ' ἐπιποιμώζει τῷ λόγῳ οὐδέ τι θρηνηδὲς καὶ γοερόν ἀποφθέγγεται, ἀλλ' ἐστώσῃ καὶ ἀκλινεῖ τῇ ψυχῇ, καὶ δέχεται τοῦ παιδὸς τὴν φωνήν, καὶ τὴν ἰδίαν προτίειναι. Φησὶ γὰρ πρὸς αὐτόν· *Τί ἐστὶ, τέκνον;* Ἐνταῦθα μοι κατανόησον τὴ συνετὸν ἄμα καὶ λελογισμένον τοῦ νέου, πῶς τὸ δοκοῦν παρῶσθαι παρὰ τοῦ πατρὸς, ἀπροσχερούτως εἰς ὑπόμνησιν ἄγει, οὔτε παρόνοιαν, οὔτε λήθην τῷ πατρὶ δυνειδίζων· ἀλλ' ἐν προσωποίῃσι δῆθεν τοῦ θελήσθαι μαθεῖν, τοῦ παροράματος ὑπομιμνήσκων. Ἰδοὺ γὰρ, φησὶ, τὰ ξύλα, τὸ πῦρ, ἡ μίμναια· τὸ ἔρεδον ποῦ; Ὁ δέ, εἶτε παραθάρβυνον τὸν παῖδα, εἶτε ὡς προφήτης τὸ μέλλον διεγγυώμενος, Ὁ Θεός, φησὶν, *ῥέγεται ἐάντεψ ἀρέσθαιον εἰς Δολοκάρπωσιν, τέκνον*. Καὶ ἐπὶ τούτοις ἐπὶ ἡ πεῖρα τῆς τοῦ πατριάρχου ψυχῆς παρατείνεται. Καταλαμβάνει τὸν προῤῥηθέντα χώρον αὐτοῦ, οἰκοδομεῖ τῷ θεῷ τὸ θυσιαστήριον, ὁ παῖς παρατίθῃ τῷ πατρὶ τὰς ὕλας· ἡτοιμάζετο ἡ πυρὰ, καὶ οὕτω τὸ ἔργον κωλύεται· ὡς ἂν μὴ τις τῶν μικροψυχωτέρων εἴποι, εἰ μέχρις ἐκείνου συνέβη στήναι τὴν πεῖραν, οὐκ ἂν αὐτοῦς διέμεινεν ὁμοίως, εἰ μᾶλλον τῷ πάθει ἡγήσεν.

"Απτεται μετὰ ταῦτα τοῦ παιδὸς ὁ πατήρ, καὶ οὐκ ἀντιβαίνει τῷ γινόμενῳ ἢ φύσις· διδωσιν ἑαυτὸν τῷ πατρὶ ὁ παῖς, χρήσασθαι ὅ τι βούλεται. Τίνα πλέον ἐξ ἀμφοτέρων θαυμάσω; τὸν ἐπιβαλόντα διὰ τὴν πρὸς θεὸν ἀγάπην τῷ παιδί τὰς χεῖρας, ἢ τὸν μέχρι θανάτου τῷ πατρὶ ὑπακούσαντα; Φιλοτιμούνται πρὸς ἀλλήλους, ὁ μὲν τῆς φύσεως ἑαυτὸν ὑπεραίρων, ὁ δὲ χαλεπώτερον τοῦ θανάτου τὸ ἀντιτείνειν τῷ πατρὶ λογιζόμενος. Ἐντεῦθεν δεσμοῖς πρότερον διαλαμβάνει ὁ πατήρ τὸν παῖδα. Εἶδον πολλάκις ἐπὶ γραφῆς εἰκόνα τοῦ πάθους, καὶ οὐκ ὀδραρυτὴ τὴν θέαν παρῆλθον, ἐναργῶς τῆς τέχνης ὑπ' οὗτον ἀγούσης τὴν ἱστορίαν. Πρόκειται ὁ Ἰσαὰκ τῷ πατρὶ παρ' αὐτοῦ τῷ θυσιαστηρίῳ, ἐκλάσας ἐπὶ γόνο, καὶ περιηγμένας ἔχων εἰς τοῦπίσω τὰς χεῖρας· ὁ δὲ ἐπιθετικῶς κατόπιν τῷ πάθει τῆς ἀγκύλης, καὶ τῇ λαιᾷ χειρὶ τὴν κόμην τοῦ παιδὸς πρὸς ἑαυτὸν ἀνακλάσας, ἐπικύπτει τῷ προσώπῳ, ἐκείνῳ πρὸς αὐτὸν ἀναθιέποντι, καὶ τὴν δεξιὰν καθωπλισμένην τῷ ἔϊπει πρὸς τὴν σφαγὴν κατευθύνει, καὶ ἄπτεται ἤδη τοῦ σώματος ἢ τοῦ ἔψους ἀκμῇ, καὶ τότε αὐτοῦ γίνεται θεόθεν φωνὴ τὸ ἔργον κωλύουσα· Ἡ δὲ φωνὴ τοιαύτη τις ἦν. Μόγεις γὰρ καθάπερ πῶλον τινα δυσπεπαιγμένον, τῆς εὐθείας πατατραπέντα, καὶ πολλοῖς κύκλοις ἐκ πλαγίων διασκιρτήσαντα, πάλιν εἰς τὴν εὐθεῖαν τὸν λόγον ἡγάγομεν. Τοῦτ' γὰρ ἦν τὸ προκειμένον ἡμῖν, δεῖξαι τὸν Ἀπόστολον μαρτυροῦντα τῷ λόγῳ, ὅτι μείζων τοῦ Υἱοῦ ὁ Πατήρ οὐκ ἔστιν. Ἐνταῦθα γὰρ ἀγγέλου τοῦ λόγου τοῦ Θεοῦ ἡ γραφὴ προτάσσεται, ἐπάγει φωνήν· ἐφώνησε γὰρ αὐτὸν ἄγγελος Κυρίου καὶ εἶπεν, ὅτι Ἄνθ' ὧν ἐποίησας τὸ βῆμ' τοῦτο, καὶ οὐκ ἐφείσω τοῦ νείδ' σου τοῦ ἀγαπητοῦ, κατ' ἐμ' αὐτοῦ ὧμεσα, ποιῆσαι ἄπερ καὶ ἐν τῇ παρρησίᾳ τοῦ λόγου ἐστὶ μαθεῖν. Τίς οὖν ἔστιν ὁ χρηματίζας τῷ Ἀβραάμ; Ἄρα μὴ ὁ Πατήρ; Ἀλλ' οὐκ ἂν εἴποις ἀγγέλου τινος

εἶναι τὸν Πατέρα. Οὐκοῦν ὁ μονογενὴς Θεὸς, περὶ ᾧ ἡ Προφῆτης φησὶν, ὅτι *Καλεῖται τὸ ὄνομα αὐτοῦ με-γάλης βουλῆς Ἀγγελοῦ*. Τοῦτο δὲ οὐκ ἀγνοεῖ πάντως ὁ Παῦλος ὃ ἐν παραδείσῳ μυθεῖς τὰ ἀπόρρητα, ὅτι παρὰ τοῦ Μονογενοῦς ἡ ἑνωρικός αὐτῇ ὑπόστασις. Λέγει δὲ ὁ Παῦλος, ὅτι *Τῷ Ἀβραάμ ἐπαγγελίαι με-ντες*, ὁ Θεὸς Λόγος, ἐπεὶ κατ' οὐδενὸς εἶχε μεζόντες ἐμίσαι, ὥμοσε κατ' ἑαυτοῦ.

institutus est, prorsus hand ignorat, nempe ab etiam esse promissionem. Dicit autem Paulus, *Abrahamo pollicitus Deus* (id est, Deus Verbum), *quan-* *doquidem per neminem majorem poterat jurare, juravit per semetipsam*<sup>29</sup>.

Πῶς οὖν οὗτοι λέγουσι μεζονα τοῦ Υἱοῦ τὸν Πα-τέρα, τοῦ Παύλου λέγοντος ὅτι οὐκ ἔχει τὸ μεζόν; Ἀλλ' ἐπανελέσθωμεν πάλιν ἐπὶ τὸν εὐαγγελικὸν οἶνον τὸν νέον, ὡς ἂν δεξιόμενοι διὰ τῆς διδασκαλίας καὶ αὐτοὶ τὴν ξέπιν τοῦ Πνεύματος, ἐπιτήδεια δοχεῖα τοῦ τοιοῦτου οἴνου γενοίμεθα, μήτε αὐτοὶ διασχιδόμενοι, μήτε τὴν ἐγκεκρυμμένην ἡμῖν χάριν ἐκλείνουσι. Πικρὸν τῆς ψαλμωδίας περὶ τῶν παρόντων, οἶμαι, κακῶν προφητευσούσης· λέγει γὰρ περὶ τῶν ἀμαρτωλῶν, ὅτι *Ἀπληροτρώθησαν ἀπὸ μήτρας, καὶ ἐπλανήθησαν ἀπὸ γαστρὸς*. Μήτηρ οἶμαι τῶν κατὰ Θεὸν γενομένων, τὴν Ἐκκλησίαν λέγεσθαι· αὕτη γὰρ κυοφοροῦσα τῇ ἰδίᾳ νηδύϊ τοὺς ἐν αὐτῇ τε-λεσφορομένους, εἰς τῷ διὰ τῆς πίστεως ἄγει. Ἀλλ' οἱ ἀμαρτωλοὶ κατὰ τὰ ἀμβλωθρίδια τῶν γεννημάτων, τῆς μήτρας ἡλλοτρώθησαν, καὶ τῆς γαστρὸς τῆς γνησίας ἀπεπλανήθησαν· οὐχ ὥρῳ γὰρ ἐν τοῖς μη-τρίοις κόλποις τοὺς ἀποστάτας τῆς πίστεως, καὶ λέγω τὴν προφητείαν περὶ τούτων λέγειν, τὼν διὰ τῆς ἀπάτης πεπλανημένων, ὅτι ἐπλανήθησαν ἀπὸ γαστρός· ἐπλανήθησαν τῷ λαλήσει ψευδῇ. Θιμὸς αὐτοῖς, φησὶ, *κατὰ τὴν ἐμίσωσιν τοῦ ὄψεως*, οὐχ ἁπλῶς ὄψεως, ὡς ἂν μὴ πρὸς τὸ θηρίον τοῦτο τὴν εἰκασίαν σχοῖεν· ἀλλ' ἡ τοῦ ἄρθρου προσθήκη τὸ ἀρ-χέτυπον κακὸν δι' αἰνιγμάτων δεῖκνυσιν. Ἀλλ' οὐκ ἀκαιρὸς ἵσως ἡμῖν ἡ μνήμη τοῦ ὄψεως, εἰς ἐλεγχον τῶν θρασυστομούντων κατὰ τοῦ Πνεύματος. Ἐπειδὴ γὰρ οἴονται ταύτην ἰσχυρὰν ἔχειν κατὰ τοῦ Πνεύμα-τος λαβὴν, τὸ μὴ προσειρηθεῖαι Θεὸν τὸ Πνεῦμα παρὰ τῆς ἀγίας Γραφῆς (ὡς αὐτοὶ γε νομίζουσιν· οὐ γὰρ ἡμεῖς συντιθέμεθα)· καὶ φασὶ φύσεως μὲν εἶναι ση-μαντικὴν τὴν θεότητα, τοῦ δὲ ὀνόματος τοῦτου μὴ ἐπικειμένου τῷ Πνεύματι, τὸ μὴ τῆς αὐτῆς φύσεως εἶναι τῷ Πατρὶ καὶ τῷ Υἱῷ τὸ Πνεῦμα κατασκευά-ζουσιν· λαβέτωσαν τῆς ἀνοήτου αὐτῶν βλασφημίας τὸν ὄφιν κατήγορον. Ὡς γὰρ ἡμεῖς φάμεν ὅτι ἡ θεία φύσις ὄνομα σημαντικὸν ἢ οὐκ ἔχει ἑαυτῆς ἢ ἡμῖν οὐκ ἔχει· ἀλλ' εἴ τι καὶ λέγεται εἴτε παρὰ τῆς ἀν-θρωπίνης συνηθείας, εἴτε παρὰ τῆς ἀγίας Γραφῆς, τῶν τι περὶ αὐτὴν ἀποσημαθέντων ἑστίν· αὕτη δὲ ἡ θεία φύσις ἀφραστός τε καὶ ἀνεκφώνητος μένει, ὑπερβαίνουσα πᾶσαν τὴν διὰ φωνῆς σημάτιον· εὐ-καιρὸν οἶμαι τοῦτο τῆς Γραφῆς ὑμῖν παραθέσθαι τὸ μέρος, ὃ πρὸς τὴν Εὐὰν διεξῆλθεν ὁ ὄφιν, δεῖκνύς ὅτι τὸ τῆς θεότητος ὄνομα τῆς ὁρατικῆς ἐνεργείας τὴν σημάτιον ἔχει. Συμβούλειον γὰρ ὑφ' αὐτῆς τῶν ἀ-

*filio tuo dilecto, per me juravi, facturum me esse omnia haec, quae etiam in orationis promissione co-* *gnosci possunt. Quis igitur est qui cum Abrahamo* *collocutus est? Numquid Pater? At nequaquam di-* *xeris alicujus angelum esse Patrem. Ergo Filius* *unigenitus is erat, de quo propheta dicit, Vocatur* *nomen ejus magni consilii Ange'us*<sup>28</sup>. Hoc autem *Paulus, qui arcanis sacris in paradiso initiatus et* *unigenito filio jurejurando confirmatam hanc fa-* *ctam esse promissionem. Dicit autem Paulus, Abrahamo pollicitus Deus* (id est, Deus Verbum), *quan-* *doquidem per neminem majorem poterat jurare, juravit per semetipsam*<sup>29</sup>.

Qui igitur isti dicunt Patrem Filio majorem esse, cum Paulus neget eum habere (aliquid) majus? Sed redeamus rursus ad evangelicum illud vinum novum, ut et ipsi per doctrinam spiritus accepto fervore, idonea vasa atque receptacula talis vini fiamus, neque ipsi rumpentes, neque reconditam et abditam in nobis gratiam effundentes. Audivi scriptorem Psalmorum de praesentibus, opinor, malis vaticinantem ac praedicentem; dicit enim de peccatoribus his verbis: *Abalienati sunt ab utero peccatores, et aberraverunt a ventre*<sup>30</sup>. Uterum opinor eorum qui secundum Deum nascuntur, Ecclesiam dici. Haec enim in utero suo gestans eos qui ad perfectionem in ea perveniunt, in lucem per fidem pro-lucit. Sed peccatores quemadmo-dum fetus abortivi ab utero abalienati sunt, et a vero atque germano ventre aberraverunt: non enim in materno sinu gremioque video fidei deserte-tores, et aio prophetiam de his loqui qui per fraudem seducti errant, nempe a ventre illos aberrasse, erraverunt eo quod locuti sunt falsa, *Furor eis, inquit, ad similitudinem illius serpentis*<sup>31</sup>, non plane atque simpliciter serpentis, ne cum bestia hac comparari atque assimilari videantur: sed adjectio articuli origmate atque principale malum per aenigmata verborumque involucra ostendit. Sed fortasse non intempestive a nobis serpentis est mentio facta, ad coarguendum eos qui temere et inconsiderate adversus Spiritum sanctum lo-quantur. Quoniam enim hanc firmam ac validam adversus Spiritum sanctum habere se putant re- prehensionem, quod a sancta nimirum Scriptura Spiritus sanctus non appelletur Deus (ut ipsorum saltem opinio fert: non enim nos cum illis con- cordamus), et aiunt naturae quidem significatricem esse vocem deitatis; et quod hoc nomen Spiritui sancto impositum non sit, non ejusdem cum Patre ac Filio naturae Spiritum sanctum esse fingunt, accipiant serpentem illum stultae suae vituperatio- nis ac maledicentiae accusatorem: quandoquidem enim nos dicimus divinam naturam nomen quo significetur, aut non habere, aut nobis non ha- bere; sed si quod etiam dicitur sive a consuetu- dine humana, sive a sancta Scriptura aliquid esse eorumque circa eam notantur et esse animadvertuntur, ipsam vero divinam naturam inexplicabilem et

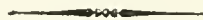
<sup>29</sup> Isa. ix, 6    <sup>30</sup> Hebr. vi, 15.    <sup>31</sup> Psal. lxxv, 4.    <sup>32</sup> ibid. 5.

ineffabilem manere, et omnem quæ per vocem fit, superare significationem : tempestivum videtur hanc vobis Scripturæ partem proponere, quod ad Evam loquitur ille serpens, ostendens deitatis nomen videndi efficientiæ continere significationem. Suadens enim eis ut vetulos fructus gustarent, hoc ipsos ex inobedientia commodum ac lucrum consecuturos esse pollicetur. *Aperientur*, inquit, *oculi vestri, et eritis sicut dii*<sup>21</sup>. Vides quod vocem deitatis in sese cernendi efficientiæ significationem continere testatur. Non enim potest aliquid cerni nisi oculis apertis. Ergo non naturam, sed facultatem videndi significat appellatio deitatis. Nonne igitur confitentur Spiritum sanctum videre? An etiam de hoc contendunt? Nam si quidem videt, ab efficientia prorsus cognominatur : sin autem hoc etiam ratione atque oratione sese doceri desiderant, etsi supervacuum quidem est confessis iisque rebus de quibus constat immorari, verumtamen hanc quoque cum animi lenitate ignorantibus adjiciamus orationem. Quis Ananiæ sacrilegium deprehendit? Qui Petrus rescivit Ananiam ipsum rei suæ furem fuisse, quod sacrilegium una cum conjuge solus in occulto commiserat? Nonne Spiritus sanctus et in Petro erat, Ananiæ Satanas aderat? Idcirco dicit Petrus, *Cur implevit Satanas cor tuum, ut mentireis Spiritui sancto? non mentitus es hominibus, sed Deo*<sup>22</sup>. Quemadmodum igitur is qui dicit : Qui animal ratione præditum contumelia afficit, hominem contumelia afficit, non ad duos quosdam refert contumeliam, sed ad unam personam quæ diversis proprietatibus cognoscitur

**A** ηγορευμένων, τοῦτο τῆς παρακλήσεως αὐτοῖς τὸ κέρλος κατεπαγγέλλεται, ὅτι Ἀνοιγήσονται ὁμῶν οἱ ὀφθαλμοί, καὶ ἔσεσθε ὡς θεοί. Ὁρᾷς ὅτι θεατικὴν ἐνέργειαν προσμαρτυρεῖ τῇ φωνῇ τῆς θεότητος. Οὐ γὰρ ἔστι θεάσασθαι τι μὴ τῶν ὀφθαλμῶν ἀνοιγέντων. Οὐκοῦν οὐχὶ τὴν φύσιν, ἀλλὰ τὴν θεατικὴν δύναμιν ἢ τῆς θεότητος προστηγορία παρίστησιν. Ἄρ' οὖν οὐχ ὁμολογοῦσι θεάσασθαι τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον; ἢ καὶ περὶ τούτου ζυγομαχήσουσιν; Εἰ μὲν γὰρ τεθέσται, τῇ ἐνεργείᾳ πάντως ἐπονομάζεται· εἰ δὲ καὶ τοῦτο ζητοῦσι λόγῳ μαθεῖν, περιτετὸν μὲν τοῖς ὁμολογουμένοις ἐνδιατρίβειν· πληρὴν ἀλλὰ προσθώμεν τοῖς ἀγνοοῦσι καὶ τοῦτον ἐν μακροθυμίᾳ τὸν λόγον· τίς τοῦ Ἀνανίου τὴν ἱεροσυλίαν ἐφώρασεν; Πῶς ἔγνω Πέτρος αὐτὸν ἑαυτοῦ τὸν Ἀνανίαν κλέπτειν γενόμενον, ἦν ἐν παραβύσσει μετὰ τῆς ὁμοζύγου μόνος εἰργάσατο; Οὐ τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον καὶ ἐν Πέτρῳ ἦν, καὶ τῷ Ἀνανίᾳ ὁ Σατανᾶς παρῆν; Διὰ τοῦτό φησιν ὁ Πέτρος· *Εἰς τί ἐπληρώσεν ὁ Σατανᾶς τὴν καρδίαν σου ψεύεσθαι σε τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον; Οὐκ ἐψεύσω ἀνθρώποις, ἀλλὰ τῷ Θεῷ*. Ὡς περ τοίνυν ὁ λέγων ὅτι τὸ λογικὸν ὑβρίσας, τὸν ἀνθρώπου ὑβρίσεν, οὐκ εἰς δύο τινὰς φέρει τὴν ὕβριν, ἀλλὰ πρὸς ἓν ἔστι πρόσωπον ἢ ἀναφορὰ διαφόροις ἰδιώμασι γνωριζόμενον· αὐτῷ καὶ ὁ Πέτρος, καὶ Πνεῦμα καὶ Θεὸν εἰπὼν παρὰ τοῦ Ἀνανίου διεψευσμένον, ταῦτ' ἐν τὰ δύο τοῖς νοῦσιν εὐσεβῶς ἀποδείκνυσιν. Ἀλλὰ γενοίμεθα καὶ ἡμεῖς διωρατικοὶ τῆς ἀληθείας, καὶ μέτοχοι τῆς θεότητος, κατὰ τὴν δωρεάν τοῦ ἁγίου Πνεύματος ἐν Χριστῷ.

**C** Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν, ᾧ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

<sup>21</sup> Gen. iii, 5. <sup>22</sup> Act. v, 3.





# ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΕΙΣ ΤΗΝ ΗΜΕΡΑΝ ΤΩΝ ΦΩΤΩΝ,

Ἐν ᾗ ἐβαπτίσθη ὁ Κύριος ἡμῶν.

## EJUSDEM IN DIEM LUMINUM

In quo baptizatus est Dominus noster.

Laurentio Sifano interpr.

Νῦν γνωρίζω τὴν ἐμὴν ἀγέλην, σήμερον βλέπω <sup>A</sup> σχῆμα τῆς Ἐκκλησίας τὴ συνήθειαν, ἡνίκα καὶ τῶν σαρκικῶν φροντίδων τὴν ἀσχολίαν μισήσαντες, ἀκέραια τῷ πληρώματι πρὸς τὴν θεραπείαν τοῦ Θεοῦ συνεδράματε· καὶ στενοχωρεῖ μὲν ὁ λαὸς τὸν οἶκον, εἶσω τῶν ἱερῶν ἀδύτων γινόμενος· πληροὶ δὲ τὸν ἔξω χώρον ἐν τοῖς προτεμενίσμασιν, ὅσον οὐ χωρεῖται παρὰ τῶν ἔνδον, κατὰ τὴν εἰκόνα τῶν μελισσῶν. Αἱ μὲν γὰρ ἔνδον ἐργάζονται, αἱ δὲ ἔξωθεν περιβομβοῦσι τὸ σμήνος. Οὕτως οὖν ποιεῖτε, ὦ παῖδες, καὶ μήποτε ταύτην τὴν σπουδὴν ἀπολίπητε. Πάθος γὰρ ὁμολογῶ πάσχον ποιμαντικόν, καὶ βούλομαι ἐπὶ τῆς ὑψηλῆς ταύτης καθήμενος σκοπιάς, κύκλῳ περὶ τοὺς πρόποδας τῆς κορυφῆς βλέπειν ἡθροισμένον τὸ ποίμνιον· καὶ οὕτως μοι συμβαίνει, προθυμίας τε ἐμπίπλωμαι θαυμαστῆς, καὶ κάμνω τὸν λόγον ἡδέως, ὥς οἱ ποιμένες τὰ μέλη τὰ νομαῖα. Ὅταν δὲ ἐτέρως ἔχη, καὶ τὴν ἔξω πλάνην ᾗτε πλανώμενοι, ὥς ὑπόγειον ἐπὶ τῆς παρελθούσης Κυριακῆς πεποήκατε, σχετιάζω πολλὰ, καὶ τὴν σιωπὴν ἀσπάξομαι· βουλεύομαι δὲ τὴν ἐνθόνδε ζυγὴν, καὶ ζητῶ τὸν Ἰησοῦ τοῦ προφήτου Κάρμηλον, ἡ τινα πέτραν αἰκίητον. Φίλον γάρ πωις τοῖς ἀθυροῦσι τὸ ἀμικτον καὶ φιλέρημον. Νῦν δὲ βλέπων ὑμᾶς σὺν αὐτοῖς τοῖς γένεσιν ἁλόπως πανηγυρίζοντας, ὑπομιμνήσκομαι λογίου προφητικοῦ, ὃ πόρρωθεν Ἰσαΐας ἀνύμνησε, τὴν εὐτεχνον καὶ πολυταῖα προαναφωνῶν Ἐκκλησίαν. Τίτες, φησὶν, οἶδε· ὡς νεφέλαι πέτονται, καὶ ὡς περισσεύει σὺν νεοσσοῖς ἐπ' ἐμέ. Οὐ μὴν ὅλλὰ πρὸς τοὺς κακίους, Στενέ μοι ἐ τέρας· ποίησόν μοι τόπον, ἵνα κατοικήσω. Ταῦτα γὰρ ἡ <sup>C</sup> τοῦ Πνεύματος δύναμις εἰς τὴν πολυάνθρωπον τοῦ Θεοῦ Ἐκκλησίαν ἐθέσπισεν, ἥ χρόνους ὕστερον ἐμελλεν ἐπ' ἄκρων τῆς γῆς εἰς ἄκρα πληρῶσαι τὴν οἰκουμένην ἅπαντα. Ἦκε τοίνυν ἄγων καὶ περιφέρων ὁ χρόνος μνήμην ἁγίων μυστηρίων, καθαιρόντων τὸν ἀνθρώπον, ἃ καὶ τὴν δυσέκνιπτον ἁμαρτίαν ἀπαρβύπτει τῆς ψυχῆς καὶ τοῦ σώματος· ἐπανάγει δὲ πρὸς

Nunc agnosco meum gregem; hodie video formam Ecclesiae consuetam, quando etiam carnalium curarum posthabito negotio, iusta plenitudine ad cultum Dei concurristis, atque eadem quidem populus angustam reddit, intra sacra adyta penetrans et irrupens: quotquot autem ab iis qui intus sunt non admittuntur, apud in modum locum externum in vestibulis implent. Nam apud aliae quidem intus in opere occupatae sunt: aliae vero foris alveare circumstrepunt. Sic igitur facite, o filii, et nunquam hoc studium deseratis. Affectu enim me pastoralis affici fateor; ac volo in hac sublimi specula sedens circa subjectos vertici colles undique congregatum gregem contueri; et ubi id mihi contigerit, cum mira impleor animi alacritate, tum sicuti pastores circa rusticas cantilenas, ita circa orationem operam sumo lubenter. Cum autem aliter se res habet, et externo gentilium errore occupati estis, sicut non ita pridem (nempe) praeterita Dominica fecistis: magna molestia afficior, et silentium teneo: atque hinc fugere cupio, ac quaero Eliae prophetae Carmelum, aut aliquam petram inhabitatam. Amica enim quodammodo animi agritudine affectis fuga consuetudinis et captatio solitudinis est. Nunc vero cum video vos una cum ipsis familiis et cognationibus catervatim conventum celebrare, venit mihi in mentem oraculi prophetici: quod olim a longe praedicavit Isaias, felicitatem Ecclesiae in numerosa atque egregia sohle procreanda praedicens. Qui sunt, inquit, isti? ut nubes volant, et ut columbae cum pullis ad me<sup>1</sup>. Quin etiam his adjicit illud: Angustus est mihi locus, fac mihi locum ut inhabitem<sup>2</sup>. Haec enim virtus Spiritus de populo Ecclesia Dei vaticinata est: quae posterioribus temporibus ab extremitatibus terrae ad extremitates omnem terrarum orbem repletura erat. Venit igitur agens et in orbem revolvens tempus

<sup>1</sup> Isa. LX, 8. <sup>2</sup> Isa. XLIX, 20.

memoriam sanctorum initiorum, quæ hominem A purgant, quæ etiam peccatum, quod difficulter elaiunt, tum ab anima, tum a corpore abstergunt atque depellunt: quæ item ad pristinam pulchritudinem, quam optimus artifex Deus in nobis effluerat, reducunt. Atque ideo vos quidem, qui ex hoc populo initiati estis, bona fidei nostræ experti convenistis, atque adducitis etiam expertem adhuc et imperitam harum rerum multitudinem, tanquam boni patres cura atque conciliatione non initiatos ad perfectam pietatis comprehensionem deducentes. Ego vero gratulor utrisque: initiatis quidem, quod magno dono ditati estis; non initiatis vero, quod bona futura speratis, iudicii scilicet et pœnæ remissionem, vinculorum solutionem, conciliationem et conjunctionem cum Deo, fiduciam ingenuam et aditum liberum loco servilis humilitatis, parem cum angelis honoris conditionem. Hæc enim nobis, ac si quid his simile est ac affine, lavacri gratia spondet et dat. Quamobrem aliis Scripturarum materiis et argumentis in alia tempora rejectis in proposito argumento permaneamus, pro viribus convenientia atque accommodata diei festo dona offerentes: suum enim et proprium cuique celebritati gratum et acceptum est. Ita nuptias quidem epithalamis cantilenis celebramus; luctu vero funebribusque lamentationibus justa mortuis et inferias damus; in negotio serio loquimur; in conviviis contractionem et contentionem animi solvimus, unumquodque tempus ab alienarum rerum confusione atque perturbatione integrum servamus.

Natus igitur est Christus, velut ante paucos dies qui ante omnem naturam, tam sensilem quam spiri- C tuallem, natus est. Baptizatur hodie ab Joanne, ut sordidatum et contaminatum expurgaret, spiritumque superne adduceret, et hominem in celos extolleret: ut lapsus erigeretur, et qui dejecerat, confunderetur et dehonestaretur. Ac ne admireris quod Deo res nostræ tanto studio ac euræ fuerint, ut etiam ipse per sese hominis salutem præstaret ac representaret. Sollicitudine enim adhibita maleficus nobis insidiatus est, cum cura item creatoris servamur. Atque ille quidem invidus et nequam, cum peccatum adversus nos introduceret, dignum suo consilio velamentum serpentem nactus est: impurus in similem sese insinuans, voluntate ac studio terrenus et subterraneus reptili inhabitans. Christus vero, cum illius nequitiam et improbitatem corrigeret, hominem perfectum assumit, et D servat hominem, et omnium nostri forma atque figura existit, ut uniuscuiusque actionis primitias sanctificaret, et studium traditionis hand ambiguum servis relinqueret. Baptisma igitur peccatorum expiatio est, remissio delictorum, renovationis et regenerationis causa. Regenerationem autem intellige eam quæ cogitatione cernitur, oculis non videtur. Non enim vere quemadmodum Hebraeus ille Nicodemus dixit, atque vero crassius intellexerat, senem mutabimus in puerum; neque rugosum et eam in tenerum et juvenem transformabimus, sed iterum hominem in utero matris reducemus, sed compunctum notis peccatorum et malis moribus inveteratum gratia

τῇ ἐξ ἀρχῆς; κάλλος, ὅπερ ὁ ἁριστοτέλης Θεὸς ἐφ' ἡμῖν διεπλάσματο. Καὶ διὰ τοῦτο ὁ μύστης λαὸς. οἱ πεπειραμένοι τῶν ἀγαθῶν τῆς ἡμετέρας πίστεως, ἡθροίσθητε· ἐπαγασθε δὲ καὶ τὸν ἄπειρον ἔτι, οἷα πατέρες χρηστοί, μελέτη καὶ προσαγωγῇ ὁδηγούντες τοὺς ἀμυήτους πρὸς τὴν τελείαν τῆς εὐσεβείας κατὰληψιν. Ἐγὼ δὲ ἀμφοτέροις συνῆδομαι· τοῖς μὲν τελεσθεῖσιν, ὅτι μεγάλην δωρεάν ἐπλουτήσατε· τοῖς δὲ ἀμυήτοις, ὅτι καλὴν προσδοκίαν ἐλπίζετε, ἄφεςιν εὐθυνῶν, λύσιν δεσμῶν, οἰκείωσιν πρὸς Θεὸν, παρρησίαν ἐλευθέρων, ἀντὶ δουλικῆς ταπεινότητος ἰσοτιμίαν τὴν πρὸς ἀγγέλους. Ταῦτα γὰρ ἡμῖν, καὶ εἴ τι τοῖς αὐτοῖς ἀκόλουθον, ἡ τοῦ λουτροῦ χάρις ἐγγυῶται καὶ δίδωσι. Διὰ τὰς ἄλλας τῶν Γραφῶν ὑποθέσεις ἑτέροις καίροισι ἀναθέμενοι, τῷ προκειμένῳ σκοπῷ παρακρίνομεν, τὰ οἰκεία καὶ πρόσφορα τῇ ἐρητῇ δωροφοροῦντες εἰς δύναμιν· φίλον γὰρ ἐκάστη πανηγύρει τὸ ἔδιον. Οὕτω γάμον μὲν ταῖς ἐπιθαλαμίοις ὥσπερ δεξιούμεθα· πένθει δὲ τὰ νενομισμένα τοῖς ἐπικηρ[ε]ῖσι θρήνοις εἰσφέρομεν· ἐν πράγματι σπουδασιολογούμεθα· ἐν εὐχαρίαις λύομεν τῆς ψυχῆς τὸ πεπικνωμένον καὶ σύντονον· ἕκαστον δὲ καιρὸν τηροῦμεν τῶν ἀλλοτρίων ἀνεπιβόλων.

Ἐγεννήθη τοίνυν Χριστὸς, ὡς πρὸ ὀλίγων ἡμερῶν, ὁ πρὸ πάσης οὐσίας αἰσθητῆς τε καὶ νοητῆς γεννηθεὶς. Βαπτίζεται σήμερον παρὰ Ἰωάννου, ἵνα τὴν ἐρρύπωμένον ἀποκαθάρσῃ. Πνεῦμα δὲ ἀνωθὶν ἀγάγῃ, καὶ τὴν ἀνθρωπὸν εἰς οὐρανοὺς ἀνυψώσῃ· ἵνα ὁ πᾶσιν διεγερθῇ, καὶ ὁ βίβας κατασχυνθῇ. Καὶ μὴ θαυμάσῃς, εἰ τοσοῦτον ἐγένετο τῷ Θεῷ τὸ καθ' ἡμᾶς περισπούδαστον, ἵνα καὶ αὐτοσυγχρῆσιν τοῦ ἀνθρώπου τὴν σωτηρίαν. Μετὰ μερίμνης γὰρ τῆς τοῦ κακουργοῦτος ἐπιβουλεύθουσαν, μετὰ φροντίδος δὲ τοῦ Δημιουργοῦ σωζόμεθα. Καὶ ὁ μὲν μοχθηρὸς καὶ βάνκανος κατὰ τοῦ γένους ἡμῶν τὴν ἀμαρτίαν καινοτομῶν, ἄξιον τῆς ἑαυτοῦ γνώμης προκάλυμμα τὴν ὄψιν ἐσύρετο, ὁ ἀκάθαρτος τῷ ὁμοίῳ ἐπεισελθὼν, ὁ γένιος καὶ χλόνιος τὴν προαίρεσιν ἐνοικήσας τῷ ἑρπετῇ. Χριστὸς δὲ ὁ τὴν ἐκείνου πονηρίαν ἐπανορθῶν, τέλειον ἀναλαμβάνει τὸν ἀνθρωπὸν, καὶ σώζει τὸν ἀνθρωπὸν, καὶ γίνεται πάντων ἡμῶν τύπος καὶ χαρᾶς, ἵν' ἐκάστης πράξεως ἀρίστη τὴν ἀπαρχὴν, καὶ τὸν ἔθλον τῆς παραδόσεως ἀναμψίβολον καταλήπῃ τοῖς δοῦλοις. Βάπτισμα τοίνυν ἐστὶν ἀμαρτιῶν καθάρσις, ἄφεςις πλημμελημάτων, ἀνακαινισμοῦ καὶ ἀναγεννήσεως αἰτία. Ἀναγέννησιν δὲ νόησον, ἐννοίᾳ θεωρουμένην, ὀφθαλμοῖς οὐ βλέπομένην. Οὐ γὰρ ὄντως κατὰ τὸν Ἑβραῖον Νικόδημον, καὶ τὴν ἐκείνου παχυτέραν διάνοιαν τὴν προσεῦθεν ἐναλλάξομεν εἰς παιδίον· οὕτε τὴν ῥυτὴν καὶ πεπολιωμένον εἰς ἀπαλὴν καὶ νόον μετασκευάσομεν, ἢ πάλιν εἰς τὴν γαστέρα τῆς μητρὸς τὸν ἀνθρωπὸν ἐπανάξομεν· ἀλλὰ τὴν κατεστειγμένον ταῖς ἀμαρτίαις, καὶ κακοῖς ἐπιτηρδεύμασιν ἐμπαλαυνθέντα χάριτι βαπτιστικῇ ἐπανάγομεν εἰς τὸ τοῦ βρέφους ἀνεύθυνον. Ὡς γὰρ τὸ εὐθύτοκον παι-

διόν ἐλεόθερόν ἐστιν ἐγκλημάτων καὶ τιμωριῶν, Α οὕτως καὶ ὁ τῆς ἀναγεννήσεως παῖς οὐκ ἔχει περὶ τίνος ἀπολογίσασθαι, βασιλικῇ δωρεᾷ τῶν εὐθυνῶν ἀφθεῖς. Γαυτήν δὲ τὴν εὐεργεσίαν οὐ τὸ ὕδωρ χαρίζεται (ἦν γὰρ ἂν πάσης τῆς κρίσεως ὑψηλότερον), ἀλλὰ Θεοῦ πρόσταγμα, καὶ ἡ τοῦ Ἡνεύματος ἐπιφοίτησις, μυστικῶς ἐρχομένη πρὸς τὴν ἡμετέραν ἐλευθερίαν. Ὑδωρ δὲ ὑπερετεῖ πρὸς ἐνδειξιν τῆς καθάρσεως. Ἐπειδὴ γὰρ εἰκόθαμεν ῥύπον καὶ βορβόρον τὸ σῶμα καθυδροισθὲν ὑδατι νίπτοντες καθαρὸν ἀποφαίνειν, διὰ τοῦτο καὶ ἐπὶ τῆς μυστικῆς πράξεως αὐτὸ προσω- λαμβάνομεν, τῇ αἰσθητῇ πράγματι τὴν ἀσώματον δηλοῦντες λαμπρότητα. Μᾶλλον δὲ, εἰ δοκεῖ, καὶ λε- πτότερον προσκατερέθωμεν τῇ περὶ τοῦ λουτροῦ ζητῆται, οἷον ἐκ πηγῆς τίνος ὀρεζόμεναι τοῦ Γραφι- κοῦ παρὰγγέλλματος· Ἐὰν μὴ τις γειτηγῇ, φητὶν, ἐξ Β ὕδατος καὶ Ἡνεύματος, εὐ δύναται εἰσελθεῖν εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ. Διὰ τί τὰ δύο, καὶ οὐχὶ μόνον τὸ Ἡνεῦμα αὐταρχεῖς ἐνομισθῇ πρὸς τὴν συμπλή- ρωσιν τοῦ βαπτίσματος; Σύνθετος ὁ ἀνθρώπος, καὶ οὐχ ἄπλοῦς, ὡς ἀκριβῶς ἐπιστάμεθα· καὶ διὰ τοῦτο τῷ διπλῷ καὶ συνεζευγμένῳ τὰ συγγενῇ καὶ ὅμοια φάρ- μακῳ πρὸς θεραπείαν ἀπεκληρώθη· σῶματι μὲν τῷ φαινομένῳ, ὕδωρ τὸ αἰσθητόν· ψυχῇ δὲ τῇ ἀοράτῳ, Ἡνεῦμα τὸ ἀφανές, πιστεῖ καλούμενον, ἀρρήτως πα- ραγινόμενον. Τὸ γὰρ Ἡνέσμα, ἔπον θέλει, πνεῖ· καὶ τὴν φωτὴν αὐτοῦ ἀποθεῖς· ἀλλ' οὐκ ἴδεις πόθεν ἐρχεται, καὶ ποῦ ὑπάγει. Εὐλογεῖ τὸ σῶμα τὸ βαπτιζόμενον, καὶ τὸ ὕδωρ τὸ βαπτίζον. Διὸ μὴ καταφρονήσης τοῦ Θεοῦ λουτροῦ, μηδὲ ὡς κοινὸν αὐτὸ ἐξευτελίσης, διὰ τὴν χρῆσιν τοῦ ὕδατος. Τὸ γὰρ Γ ἐνεργεῖν μέγα, καὶ ὅπ' ἐκείνου θαυμαστὰ γίνεται τὰ τελούμενα. Ἐπεὶ καὶ τὸ θυσιαστήριον τοῦτο τὸ ἅγιον, ὃ παρεστήκαμεν, λίθος ἐστὶ κατὰ τὴν φύσιν κοινός, οὐδὲν διαφέρον τῶν ἄλλων πλாகῶν, αἱ τοὺς τοίχους ἡμῶν οἰκοδομοῦσι, καὶ καλλωπίζουσι τὰ ἐδάφη. Ἐπειδὴ δὲ καθιερώθη τῇ τοῦ Θεοῦ θεραπείᾳ, καὶ τὴν εὐλογίαν ἐδόξατο, ἔστι τράπεζα ἁγία, θυσιαστή- ριον ἄχραντον, οὐκέτι παρὰ πάντων φηλαφώμενον, ἀλλὰ μόνον τῶν ἱερέων, καὶ τούτων εὐλαθουμένων. Ὁ ἄρτος πάλιν ἄρτος ἐστὶ τέως κοινός· ἀλλ' ὅταν αὐ- τὸν τὸ μυστήριον ἱερουργήσῃ, σῶμα Χριστοῦ λέγεται· τε καὶ γίνεται. Οὕτως τὸ μυστικὸν ἔλαιον, οὕτως ὁ οἶνος· ἐλίγου τινὸς ἄξια ὄντα πρὸ τῆς εὐλογίας, μετὰ τὴν ἁγιασμὸν τὸν τοῦ Ἡνεύματος, ἐκότερον αὐτῶν ἐνεργεῖ διαφύρωσις.

pretii ante benedictionem, post sanctificationem, leuter operatur.

Ἡ αὐτὴ δὲ τοῦ λόγου δύναμις, καὶ τὸν ἱερέα ποιεῖ σιμῶν καὶ τίμιον, τῇ καινότητι τῆς εὐλογίας τῆς πρὸς τοὺς πολλοὺς κοινότητος χωριζόμενον. Χθὲς γὰρ καὶ πρῶτον εἰς ὑπάρχων τῶν πολλῶν καὶ τοῦ δήμου, ἀθρόον ἀποδείκνυνται καθηγεμένων, πρῶτος, διδά- σκαλος εὐσεβείας, μυστηρίων λαμβανόντων μυσταγω- γάς· καὶ ταῦτα ποιεῖ, μηδὲν τοῦ σώματος ἢ τῆς μορ- φῆς ἀμειψθεῖς· ἀλλ' ὑπάρχων κατὰ τὸ φαινόμενον ἐκεῖνος ὃς ἦν, ἀοράτῳ τὸν δυνάμει καὶ χάριτι τὴν

regia eo redigimus, ut innocens sit sicuti infans. Et enim modo natus puerulus a criminibus et panis liber est, ita etiam regenerationis puer non habet, cuius nomine causam dicat, ut qui regio dono cause dictioni exemptus, et a rationibus vite reddendis liberatus sit. Hoc autem beneficium non aqua largitur (esset enim omni creatura sublimior) sed Dei praeceptum et Spiritus, qui mystice ad nostram libertatem venit, accessus. Aqua vero subservit ad ostendendam purgationem. Quoniam enim sordibus et cæno factatum corpus aqua lavantes purum reddere solemus, propterea etiam in mystica actione eam adhibemus, re sub sensum cadenti incorporeum splendorem significantes. Imo vero, si videtur, etiam subtilius explicando perse- veremus in quaestione lavacri, tanquam a fonte quodam initium praecepti Scripturae facientes. *Nisi quis, inquit, natus fuerit ex aqua et Spiritu, non potest intrare in regnum Dei*<sup>3</sup>. Quare bina illa, et non solus Spiritus sufficiens existimatus est ad completionem baptismatis? Compositus est homo et non simplex, ut certo scimus. Atque ideo duplici conjunctioque cognata similiaque medica- menta ad curationem destinata atque attributa sunt: corpori quidem, quod apparet; aqua, quae sub sensum cadit; animae vero, quae visum effugit, Spiritus, qui non apparet, qui fide vocatur, qui ineffabiliter accedit. *Spiritus, enim, ubi vult, spirat, et vocem ejus audis, sed nescis unde veniat, et quo vadit*<sup>4</sup>: corpus quod baptizatur, et aquam quae baptizat, benedicit. Quare ne contempnas divinum lavacrum, neque id tanquam commune propter usum aquae parvi facias, et levi momento ducas. Nam id, quod operatur, magnum est, et ab illo mirabiles existunt effectus. Nam et altare hoc sanctum, cui assistimus, lapis est natura commu- nis, nihil differens ab aliis crustis lapideis, ex quibus parietes nostri exstruuntur, et pavimenta exornantur. Sed quoniam Dei cultui consecratum atque dedicatum est, ac benedictionem accepit, mensa sancta, altare immaculatum est, quod non amplius ab omnibus, sed a solis sacerdotibus iis- que venerantibus contrectatur. Panis item, panis est initio communis; sed ubi eum mysterium sacer- fificaverit, corpus Christi fit et dicitur. Sic mys- terium oleum, sic vinum, cum sint res exigui quae a Spiritu procedit, utrumque eorum excel-

Edam item verbi vis etiam sacerdotem aug- stum et honorandum facit, novitate benedictionis a communitate vulgi segregatum. Cum enim heri ac tempore superiori unus e multitudine ac plebe esset, repente redditur praeceptor, praeses, doctor pietatis, mysteriorum latentium praesul: eaque contingunt ei, cum nihil vel corpore, vel forma mutatus, sed quod ad speciem externam attinet, ille sit, qui erat, invisibili quadam vi ac gratia,

<sup>3</sup> Joan. iii, 5.

<sup>4</sup> iild. 8.



invisibilem animam in melius transformatam gerens. Atque ita ad multas res animum advertens, contemnenda quidem videbis ea, quæ apparent, magna vero, quæ ab illis efficiuntur: ac maxime cum ex veteri historia cognata atque similia ejus, de quo queritur, argumenti exempla collegeris. Virga Moysis, virga erat e nuce seu corylo. Etenim quid aliud atque lignum commune, quod a ejusque manu eaditur et portatur, et concinnatur ad optaturque ad id quod visum fuerit, et igni ad arbitrium traditur? Ubi autem Deus voluit per illam efficere sublimia illa, quæque nulla vi dicendi exprimi possunt, miracula, mutabatur lignum in serpentem<sup>5</sup>. Et item alibi percuteus aquas, alias quidem in sanguinem aquam redigebat<sup>6</sup>: alias vero ranarum fetum infinitum edebat ac producebat<sup>7</sup>: et rursus mare scindebat, quod usque ad imum fundum diducebatur, et non confluebat<sup>8</sup>. Similiter unius prophætæ indumentum, quod erat ex pelle caprina, Elisæum per totum terrarum orbem fama celebratum effecit. Lignum autem crucis omnibus hominibus salutare est, cum sit pars, ut audio, arboris vilis, contemptiorisque quam alie multe sint. Et frutex rubi Moysi divinas apparitiones ostendit<sup>9</sup>. Item Elisæi reliquæ mortuorum excitaverunt<sup>10</sup>; et lutum cæcum ex utero matris natum illuminavit. Atque hæc omnia cum materiæ sint inanimatæ atque sensus expertes, posteaquam vim Dei accepissent, magnis miraculis media intercesserunt. Ac simili consequentia rationum, etiam aqua, cum nihil aliud sit quam aqua, superna gratia benedicente ei, in eam quæ mente percipitur, hominem renovat regenerationem. Quod si quis mihi rursus dubitando et ambigendo negotium exhibeat, continenter interrogans et sciscitans, qua ratione aqua, ea quæ per illam peragitur, initiatione regeneret, dicam optimo jure ad eum: Ostende mihi modum nativitatis, quæ fit secundum carnem; et ego tibi vim regenerationis, quæ secundum animam fit, exponam. Dices fortasse quasi quamdam rationem reddens: Semen causa hominis effectrix est. Audi igitur contra a nobis, quod aqua quæ benedicatur, purgat et illuminat hominem. Quod si mihi rursus contra subicias, quomodo? Clamabo contra te vehementius, quomodo humida atque informis natura homo fit? Atque de omni creatura ita oratio progrediens, in unaquaque re exercebitur, qui cælum? qui terra? qui mare? qui res singulares? Ubique enim ratio hominum ad inventionem perplexa hæsitans ad hanc syllabam confugit, sicuti ad sellam, qui ingredi et ambulare non possunt. Et ut rem paucis absolvam, ubique divina vis et efficacitas incomprehensibilis est, nullaque vel ratione, vel arte explorari potest, creans quidem atque produciens facile quæcunque vult, subtilem vero cognitionem efficientie nos celans. Quare etiam beatus David cum aliquando animum et mentem adhibuisset ad magnificentiam creature, animique per-

<sup>5</sup> Exod. iv, 2 sqq.<sup>6</sup> Exod. vii, 17.<sup>7</sup> Exod. viii, 6.<sup>8</sup> Exod. xiv, 20 sqq.<sup>9</sup> Exod. iii, 2 sqq.<sup>10</sup> IV Reg. xiii, 21.

plexitate ob inscrutabilia mīraacula repletus esset, illud quod ab omnibus canitur notabile dictum pronuntiavit : *Quanta magnificentia perfecta sunt opera tua, Domine ! omnia cum sapientia fecisti* <sup>11</sup>. Nam sapientiam quidem animo concepit, artem vero sapientiæ non invenit.

Καταλιπόντες τοίνυν τὸ ὑπὲρ δύναμιν ἀνθρωπινῇν πολυπραγμονεῖν, ἐκεῖνον μᾶλλον ζητήσωμεν, ὃ καὶ μερικὴν ὑποφαίνει κατὰληψιν· Τίνος ἔνεκεν δι' ὕδατος ἢ καθαρσίς; καὶ πρὸς ποῖαν χρεῖαν αἱ τρεῖς καταδύσεις παραλαμβάνονται; Ὁ τοίνυν καὶ οἱ Πατέρες ἐδίδαξαν, καὶ ὁ ἡμέτερος νοῦς συντιθέμενος κατεδέξατο, τοῦτο τυγχάνει· Τέσσαρα στοιχεῖα γνωρίζομεν, ἅ' ὧν ὁ κόσμος, ἔχει τὴν σύστασιν, γινώριμα πᾶσι, καὶ σιωπηρῇ τὰ ὀνόματα. Εἰ δὲ προσῆκε, διὰ τοὺς ἀπλουτέρους, καὶ τὰς προσηγορίας εἰπεῖν· πῦρ καὶ ἄηρ, γῆ καὶ ὕδωρ. Ὁ τοίνυν Θεὸς ἡμῶν καὶ Σωτὴρ, τὴν ὑπὲρ ἡμῶν οἰκονομίαν πληρῶν, τὸ τέταρτον τούτων ὑπέηλθε τὴν γῆν, ἵν' ἐκείθεν τὴν ζωὴν ἀνατείλῃ. Ἡμεῖς δὲ τὸ βάπτισμα παραλαμβάνοντες, εἰς μίμησιν τοῦ Κυρίου καὶ διδασκάλου καὶ καθηγεμόνος ἡμῶν, εἰς γῆν μὲν οὐ θαπτόμεθα (αὐτὴ γὰρ τοῦ νεκρωθέντος παντελῶς σώματος γίνεται σκέπη, τὴν ἀσθένειαν καὶ φθορὰν τῆς φύσεως ἡμῶν περιστέλλουσα), ἐπὶ δὲ τὸ συγγενὲς τῆς γῆς στοιχεῖον, τὸ ὕδωρ, ἐρχόμενοι, ἐκεῖν' ἑαυτοὺς ἐγκρύπτομεν, ὡς ὁ Σωτὴρ τῇ γῇ· καὶ τρίτον τοῦτο ποιήσαντες, τὴν τρίτημερον ἑαυτοῖς τῆς ἀναστάσεως χάριν ἐξιχνυόμεν· καὶ ταῦτα ποιοῦμεν οὐ σιωπῇ παραλαμβάνοντες τὸ μυστήριον, ἀλλὰ τῶν τριῶν ἁγίων ὑποστάσεων ἐπιλεγόμενον ἡμῖν, εἰς ἃς ἐπιστεύσαμεν, ἅ' αἷς καὶ ἐλπίζομεν, ἐξ ὧν ἡμῖν καὶ τὸ νῦν εἶναι, καὶ τὸ πάλιν ἕσθαι· περιγίνεται. Τὰχα δυσχεραίνεις ὁ πρὸς τὴν δόξαν τοῦ Πνεύματος τολμηρῶς μαχόμενος, καὶ ζηλοτυπεῖς τὸν Παράκλητον τοῦ θεάσματος, ὃ παρὰ τῶν εὐσεβῶν σέβεται. Καταλιπὼν δὲ ἐμὸι συμπλέκεσθαι, ἀντίστηθι ταῖς τοῦ Κυρίου φωναῖς, εἰ δύνασαι, αἱ τὴν ἐπίκλησιν τοῦ βαπτίσματος τοῖς ἀνθρώποις ἐνομοθέτησαν. Τί δὲ φησι τὸ τοῦ Δεσπότης παράγγελμα; *Βαπτίζετε αὐτοὺς εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ ἁγίου Πνεύματος*. Πῶς εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς; Ἐπειδὴ ἀρχὴ τῶν πάντων. Πῶς εἰς τὸν Υἱόν; ἐπειδὴ δημιουργὸς τῆς κτίσεως. Πῶς εἰς τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον; Ἐπειδὴ τελειωτικὸν τῶν πάντων. Ὑποκύπτομεν οὖν τῷ Πατρὶ, ἵνα ἁγιασθῶμεν· ὑποκύπτομεν καὶ Υἱῷ, ἵνα αὐτὸ τοῦτο γένηται· ὑποκύπτομεν καὶ ἁγίῳ Πνεύματι, ἵνα τοῦτο γενώμεθα ὅπερ ἐστὶ καὶ λέγεται. Οὐκ ἔστι τοῦ ἁγιασμοῦ διαφορὰ, ὡς πλεόν τοῦ Πατρὸς ἁγιάζοντος, ἔλαττον δὲ τοῦ Υἱοῦ, ἥττον δὲ τῶν δύο τοῦ ἁγίου Πνεύματος. Διὰ τί οὖν τὰς τρεῖς ὑποστάσεις κατακερατιζοῖς εἰς διαφόρους φύσεις, καὶ τρεῖς ἐργάζῃ Θεοὺς ἀνομοίους ἀλλήλων, μίαν παρὰ πάντων καὶ τὴν αὐτὴν χάριν δεχόμενος;

postases concilias ad dividis in diversas naturas, ac et eandem ab omnibus etiam gratiam accipias ? Ἐπειδὴ δὲ τὰ ὑποδείγματα ἐμφυρότερον αἰετὸς πρὸς τοὺς ἀκούοντας τὴν λόγον ἐργάζεται, εἰκόνη βούλομαι παιδεῦσαι τῶν βλαστημούντων τὴν γνώμην, ἐκ τῶν γῆνιων καὶ ταπεινῶν σαφηνίζων τὰ μεγάλα, καὶ κατ' αἰσθησιν μὴ βλέπομενα. Εἰ γὰρ σοι συνέβη συμφορὰν

A Omittentes igitur inquirere atque scrutari ea quæ vires superant humanas, illud potius quæramus, quod etiam particularem ostendit comprehensionem, ejus rei gratia per aquam purgatio fiat ? et cur ternæ immersiones adhibeantur ? Quod igitur et Patres docuerunt, et nostra mens assensum præbens accepit, hoc est : Quatuor elementa nota habemus, ex quibus mundus constitutus est : quæ etiam si nomina silentio prætereantur, omnibus nota sunt. Quod si propter simpliciores etiam nomina (eorum) edere ad rem pertinet : ignis (est) et aer, terra et aqua. Cum igitur Deus et servator noster pro nobis susceptam administrationem implet, unum ex his quatuor, terram (scilicet) subit, ut illinc vitam excitaret. Nos vero baptismâ assumentes ad imitationem Domini et doctoris et præceptoris nostri, in terra quidem non sepelimur (hæc enim infirmitatem et corruptionem naturæ nostræ cooperiens morte penitus perempti corporis tegumentum existit), sed ad terræ cognatum elementum aquam venientes, in illa, sicuti Servator in terra, nos abscondimus, idque cum ter simul fecimus, triduo peractam nobis resurrectionis gratiam effingimus, eaque facimus, non silentio mysterium assumentes, sed trium sanctorum hypostaseon, in quas credidimus, in quas etiam speramus, ex quibus nobis contingit, ut et nunc simus, et rursus futuri simus, nominibus super nos pronuntiatis. Forsitan offenderis, qui adversus gloriam Spiritus confidenter pugnas, et invides Paracleta venerationem, qua pii eum venerantur. Sed omitte mecum configere, et oppone te, si potes, Domini vocibus, quæ invocationem et eognominationem baptismatis hominibus instituerunt <sup>12</sup>. Et quæ sunt verba Domini præcepti ? *Baptizantes eos in nomen Patris et Filii et Spiritus sancti*. Quomodo in nomen Patris ? quia principium est omnium rerum. Qua ratione in Filium ? quoniam conditor creaturæ est. Quomodo in Spiritum sanctum ? quia vim omnia absoluta reddendi habet. Submittimus igitur nos Patri, ut sanctificemur ; submittimus item nos Filio, ut hoc ipsum fiat ; submittimus nos Spiritui quoque sancto, ut id efficiamur, quod (ille) est ac dicitur. Non est differentia sanctificationis, quasi Patre amplius, Filio minus, et minus quam uterque Spiritu sancto sanctificante. Cur igitur trinas illas hy-

tres efficit Deos inter se dissimiles, cum unam

Quoniam autem similitudines semper orationem apud auditores magis vividam reddunt : simulacro volo maledicentium mentem erudire, per terrena atque humilia, magna, quæque sensu non cernuntur, declarans. Nam si ejusmodi tibi calamita-

<sup>11</sup> Psal. ciii, 24. <sup>12</sup> Matth. xxviii, 19.  
PATROL. GR. XLV. I.



tas accidisset ut captivus esses apud hostes; servus autem et afflictus cum gemitu antiquam libertatem, quam habuisses, desiderares; atque repente noti et cives tres, qui in regionem tuorum dominorum ac tyrannorum advenissent, ex aequis partibus dato pretio, quo redimereris, sumptuque pecuniario aequaliter inter se diviso, liberassent te ab urgente necessitate: an non hoc beneficium consecutus, similiter illos tres pro benefactoribus haberes, et pretii quo redemptus esses compensationem ex aequis partibus tribueres: cum et studium pro te commune, sumptusque communis fuisset, si modo justus beneficii aestimator esses? Atque haec quidem quatenus per exempla rem demonstrare conveniebat: non enim nunc nobis propositum est, rectae fidei tradere rationem. Sed ad praesens tempus ac propositum argumentum recurramus. Nam invenio, quod non solum post crucem, Evangelia gratiam baptismatis praedicaverunt, sed et ante incarnationem Domini ubique vetus Scriptura regenerationis nostrae imaginem praefiguravit: non aperte et evidenter formam ostendens, sed aenigmatibus et involucris humanitatem Dei prae monstrans. Et ut agnus ante praedicabatur, et crux prophetabatur, ita etiam baptismus, et verbis et re ipsa indicabatur. At redigamus honestarum rerum studiosis in memoriam figuras; exigit enim tempus feriarum (eam) tanquam necessariam commemorationem. Agar ancilla Abrahami<sup>13</sup>, cujus etiam Paulus ad Galatas verba faciens, allegoricam mentionem facit<sup>14</sup>, ab domo domini sui propter iram Sarrae ablegata (molesta enim legitimus uxoris res est, propter dominum suspecta ancilla), deserta ac destituta ferebatur ad terram desertam, lactantem secum habens puerum Ismaelem<sup>15</sup>. Cum autem redacta esset ad inopiam rerum necessariorum, ipsaque prope mortem, et ante eam adeo puer venisset (quam enim in utero aquam habuerat, consumpta erat: quoniam ne fieri quidem poterat, ut Synagoga, quae olim in figuris perennis fontis versabatur, sufficientiam vitae haberet), angelus in insperato apparet, et ostendit ei puteum aquae viventis: atque inde cum hausisset, servat Ismaelem. Vide igitur figuram mysticam, quemadmodum statim ab initio per aquam viventem, quae non prius esset, sed per angelum dono data esset, pereunti salus contigerit. Item posteriori tempore nuptiis conjungi oportebat Isaacum<sup>16</sup>, propter quem etiam Ismael una cum matre paterna sede pulsus erat. Missus autem servus Abrahami promubus et nuptiarum conciliator, ut domino suo sponsam adduceret, invenit Rebecam ad puteum: ac nuptiae, quae Christi genus effecturae erant, ad aquam initium ac primam pactionem conventionemque habuerunt. Quin etiam ipse quoque Isaac eum gregibus praefectus esset, in omnibus locis solitudinis, puteos fodie-

A αἰχμαλωτίας ὑπομείναντι εἶναι παρὰ τοῖς πολεμίοις· δουλεῦν δὲ καὶ ταλαιπωρεῖσθαι, καὶ στένειν τὴν παλαιὰν ἐλευθερίαν ἣν εἶχες· ἀθρόον δὲ τρεῖς γνώριμοι καὶ πολῖται ἐν τῇ χώρᾳ τῶν σὺν δεσποτῶν καὶ τυράννων γενόμενοι ἡλευθέρωσάν σε τῆς ἐπικειμένης ἀνάγκης, ὑτέρα δόντες ἐξίσες, καὶ τὴν δαπάνην τῶν χρημάτων ἐξ ἰσομοιρίας πρὸς ἑαυτοὺς διελόμενοι· ἄρα τῆς χάριτος ἐκείνης τυχὼν, οὐκ ἂν ὁμοίως τοὺς τρεῖς ὡς εὐεργέτας ἐώρας, καὶ τῶν λύτρων τὴν ἀμοιβὴν ἐξ ἰσομοιρίας εἰσέφερες, κοινῆς ὑπὲρ σοῦ καὶ τῆς σπουδῆς καὶ τῆς δαπάνης γεγεννημένης, ἂν περ δίκαιος ὡπάρχης τῆς εὐεργεσίας κριτῆς; Καὶ ταῦτα μὲν ὅσον ἐν ὑποδείγμασιν· οὐ γὰρ νῦν ἡμῖν σκοπὸς τὸν τῆς πίστεως ἀπειθῆναι λόγον. Πρὸς δὲ τὸν ἐνεστώτα καιρὸν καὶ τὴν προκειμένην ὑπόθεσιν ἀναδράμωμεν. Εὐρίσκει γὰρ ὅτι τὴν τοῦ βαπτίσματος χάριν οὐ μόνον τὰ μετὰ τὸν σταυρὸν ἐκήρυξεν Εὐαγγέλια, ἀλλὰ καὶ πρὸ τῆς ἐνανθρωπήσεως τοῦ Κυρίου πανταχοῦ ἡ Παλαιὰ Γραφή τῆς παλιγγενεσίας ἡμῶν προσετύπωσε τὴν εἰκόνα· οὐ τηλαυγῶς τὴν μορφήν ἐμφανίζουσα, αἰνίγμασι δὲ τοῦ Θεοῦ τὴν φιланθρωπῖαν προὑποφαίνουσα. Καὶ ὡς ὁ ἀμνὸς προσκηρύττετο καὶ ὁ σταυρὸς προσηρτυεῖτο οὕτω καὶ τὸ βάπτισμα πρακτικῶς καὶ λογικῶς ἐμνηνύετο. Ἀναμνήσωμεν δὲ τοὺς φιλοκάλους τῶν τύπων· ἀπατεῖ γὰρ ὁ τῆς ἐορτῆς καιρὸς ὡς ἀναγκαίαν τὴν μνήμην. Ἡ Ἀγαρ ἡ παιδίσκη τοῦ Ἀβράμ, ἣν καὶ Παῦλος ἀλληγορεῖ πρὸς Γαλάτας διαλεγόμενος, ἐκπεμφθεῖσα τῆς οἰκίας τοῦ κυρίου, διὰ τὴν ὀργὴν τῆς Σάρρας (χαλεπὸν γὰρ ταῖς νομίμοις γυναῖξιν ὑποπεινυμένη δούλη πρὸς τὸν δεσπότην) ἔρημος ἐφέρετο πρὸς ἔρημον γῆν, ὑπομάζειν ἔχουσα βρέφος τὸν Ἰσμαήλ. Ἐπειδὴ δὲ ἐν ἀπορίᾳ τῶν ἀναγκῶν γέγονεν, αὐτὴ τε ἐγγὺς ἦλθε θανάτου, καὶ πρὸ γε αὐτῆς τὸ παιδίον (τὸ γὰρ ὄν ἐν τῇ ἀσκήῳ ὕδωρ ἐδαπανήθη· ἐπεὶ μηδὲ οἶόν τε τὴν Συναγωγὴν αὐτάρκειαν ἔχειν ζωῆς, τὴν τέως ἐν τοῖς τύποις διαγοῦσαν τῆς ἀενάου πηγῆς)· ἄγγελος ἐκ τοῦ παραδόξου φαίνεται, καὶ δείκνυσιν αὐτῇ φρέαρ ὕδατος ζώντος· κάκειθεν ἀρυσάμενη, σὺζει τὸν Ἰσμαήλ. Ὅρα τοίνυν τύπον μυστικόν· ὅπως εὐθὺς ἐξ ἀρχῆς οἱ ὕδατος ζώντος τῇ ἀπολλύνοντι ἡ σωτηρία, οὐ πρότερον ὄντος, ἀλλὰ δι' ἀγγέλου κατὰ χάριν δοθέντος. Χρόνοις δὲ ὕστερον πάλιν γάμοις ἔδει κατασκευθῆναι τὸν Ἰσαάκ, δι' ὃν καὶ ὁ Ἰσμαήλ σὺν τῇ μητρὶ τῆς πατρικῆς ἐστίας ἠλάθη. Ἀποσταλεῖς δὲ ὁ οἰκέτης τοῦ Ἀβραάμ προμνήστωρ, ὥστε τῷ κυρίῳ νυμφεύσασθαι, εὐρίσκει τὴν Ρεβέκκαν ἐπὶ τοῦ φρέατος· καὶ γάμος, ὁ μέλλων ποιεῖν τὸ γένος Χριστοῦ, ἐπὶ ὕδατος ἔλαβε τὴν ἀρχὴν καὶ τὴν πρώτην συνθήκην. Οὐ μὴν ἀλλὰ καὶ αὐτὸς ὁ Ἰσαάκ, ἡνίκα ταῖς ἀγέλαις ἐφαστῆκει, πανταχοῦ τῆς ἐρημίας ὥρυσσε φρέατα, ἅπερ ἐνέφραττον καὶ κατεχώνοντο οἱ ἀλλόφυλοι· εἰς τύπον τῶν εἰς ὕστερον ἀσέβων, ὅσοι τὴν τοῦ βαπτίσματος χάριν ἐκώλυον καὶ ἀνεστέμουν, ζυγομαχοῦντες πρὸς τὴν ἀλήθειαν. Ἀλλ' ὅμως οἱ μάρτυρες καὶ οἱ ἱερεῖς φρεωρυχοῦντες ἐνίκησαν, καὶ πᾶσαν τὴν

<sup>13</sup> Gen. xvi, 15. <sup>14</sup> Galat. iv, 22 sqq. <sup>15</sup> Gen. xxi, 9 sqq. <sup>16</sup> Gen. xxiv, 5 sqq.



οικουμένην τὸ τοῦ βαπτίσματος ὄωρον ἐπέκλυσε. **A** Κατὰ τὴν αὐτὴν δὲ τοῦ λόγου δύναμιν σπεύδον καὶ ὁ Ἰακώβ ἐπὶ μνηστειάν, ἀδοκῆτως ἐπὶ τοῦ φρέατος συνήντησε τῇ Ῥαχὴλ. Ἐπέκειτο δὲ λίθος μέγας τῇ φρέατι, ὃν πλῆθος ποιμένων συνὸν ἀπεκύλισεν· εἴθ' οὕτως ἑαυτοῖς καὶ τοῖς προβάτοις ὕδρευόντο. Ὁ δὲ Ἰακώβ μόνος ἀποκυλίζει τὸν λίθον, καὶ ποτίζει τῆς μνηστῆς τὰ πρόβατα. Αἰνίγμα, οἶμαι, τὸ πρᾶγμα καὶ σκιὰ τοῦ μέλλοντος. Τίς γὰρ ὁ ἐπικείμενος ἴθος, ἢ αὐτὸς ὁ Χριστός; Περὶ οὗ φησιν Ἠσαΐα· *Καὶ ἔμβαλῶ εἰς τὰ θεμέλια Σιών λίθον πολυτελεῖν, ἔντιμιον, ἐκλεκτόν. Καὶ Δανιὴλ ὁμοίως· Ἐγμύθη λίθος ἄνευ χειρὸς· τουτέστιν, Ἐγενήθη Χριστὸς ἄνευ ἀνδρός.* Ὡς γὰρ καινὸν ἐστὶ καὶ παράδοξον, λίθον πέτρας ἀποσηθῆναι ἄνευ λιθοτόμου καὶ ὀργάνων λιθοργικῶν· οὕτω παντὸς ἐπέκεινα θαύματος, ἐξ ἀνυμφεύτου παρθένου τόκον δυνάται. **B** honoratum, electum<sup>17</sup>. Et Daniel similiter: *Sectus est lapis absque manu*<sup>18</sup>, id est, Natus est Christus absque viro. Ut enim novum, inauditum et inusitatum est, lapidem ab rupe abscindi sine opera latomi, atque instrumentis latomicis: ita superat omne miraculum, videri partum ex virgine innopta.

Ἐπέκειτο τοίνυν τῷ φρέατι ὁ λίθος ὁ νοητὸς Χριστὸς, κρύπτων ἐν βῆθει καὶ μυστηρίῳ τὴν παλιγγενεσίαν· οὕτως, ἔτι χρόνον πολλοῦ δεόμενον εἰς ἀποκάλυψιν ὡς σχοινίου μακροῦ. Οὐδέ τις δὲ τὸν λίθον ἀπεκύλισεν, εἰ μὴ Ἰσραὴλ, ὅς ἐστι νοῦς ὁρῶν Θεόν. Ἀλλὰ καὶ ἀνιμᾶται τὸ ὕδωρ, καὶ ποτίζει τὰ πρόβατα τῆς Ῥαχὴλ, τουτέστι, μυστήριον κεκρυμμένον ἀποκαλύπτει διδωσι ζωτικὸν ὕδωρ τῇ ἀγέλῃ τῆς Ἐκκλησίας. Καὶ τὸ τῶν τριῶν βῆθων τοῦ Ἰακώβ πρόσθιος. Ἀφ' οὗ γὰρ αἱ τρεῖς βῆθοι τῇ πηγῇ παρετέθησαν, ἐκ τότε **C** ὁ Λάβαν ὁ πολυθέος, πένης ἐγένετο, πλούσιος δὲ καὶ πολύαρκος Ἰακώβ. Ἀλληγορηθῆτω δὲ ὁ Λάβαν εἰς τὸν διαβόλον, καὶ ὁ Ἰακώβ εἰς τὸν Χριστόν. Μετὰ γὰρ τὸ βάπτισμα, Χριστὸς πᾶσαν ἤρε τὴν ἀγέλην τοῦ Σατανᾶ, καὶ αὐτὸς ἐπολύτησε. Μωσῆς δὲ ὁ μέγας, βρέφους ὑπάρχων ἀστεῖον καὶ ὑπομάζιον, ὑποπεσόν τῇ κοινῇ καὶ σκυθρωπῇ ψήφῳ, ἦν ὁ σκληρὸς Φαραὼ κατὰ τῶν βρεφῶν τῶν ἀρρένων ἐξήνεγκεν, ἐξετέθη πρὸς ταῖς ὕχθαις τοῦ ποταμοῦ, οὐ γυνὸς, ἀλλ' ἐμβληθεὶς λάρνακι. Ἔδει γὰρ εἶναι τυπικῶς τὸν νόμον ἐν κιβωτῷ. Ἐγγὺς δὲ κατετέθη τοῦ θάνατος. Γετνιᾶ γὰρ ὁ νόμος τῇ χάριτι· καὶ τὰ ἐφῆμερα τῶν Ἑβραίων ῥαντίσματα, ἃ μικρὸν ὕστερον ἐμελλε τῷ τελείῳ καὶ θαυμαστῷ βαπτίσματι καλυφθῆσθαι. Ὡς δὲ Παῦλος τῷ Θεοπεσίῳ δοκεῖ, καὶ ὁ λαὸς αὐτοῦ τὴν **D** Ἐρυθρὰν περαιοθεὶς θάλασσαν, τὴν ἐξ ὕδατος σωτηρίαν εὐηγγελίστατο. Παρῆλθεν ὁ λαὸς, καὶ βασιλεὺς ὁ Αἰγύπτιος μετὰ τῆς στρατιᾶς ἐβύλισθη, καὶ τοῦτο τὸ μυστήριον διὰ τῶν ἔργων προσφητεύετο. Καὶ νῦν γὰρ, ἡνίκα ἂν ὁ λαὸς ἐν τῷ τῆς παλιγγενεσίας ὕδατι γένηται, φεύγων τὴν Αἰγύπτου, τὴν μοχθηρὰν ἀμαρτίαν, αὐτοῦς μὲν ἐλευθεροῦται καὶ σώζεται, ὁ δὲ διαβόλος μετὰ τῶν ἰδίων ὑπηρετῶν (λέγω δὴ τῶν πνευμάτων τῆς πονηρίας) ἀποπνίγεται τῇ λύπῃ καὶ φθειρεται, συμφορὰν ἰδοὺ τὴν τῶν ἀνθρώπων σωτηρίαν

bat, quos alienigenae obstruebant, et aggere obstruebant et occultabant, ad figuram eorum, qui postea fuerunt, impiorum, qui domum baptismatis prohibebant et impediabant, veritati sese opposcentes. Verumtamen martyres et sacerdotes puteos fodientes vicerunt, omnemque terrarum orbem baptismatis donum inundavit. Per eandem item Scripturae vim festinans ad sponsalia etiam Jacob, inopinato ad puteum obviam factus est Rachel<sup>17</sup>. Impositum autem erat puteo saxum magnum, quod ubi cunctus pastorum convenisset, revolvere. ac sic deinde et sibi et ovibus aquam haurire solebant. At Jacob solus amovet saxum, ac potu sponse suae reficit oves. Aenigma, opinor, ea res (erat), et umbra futuri. Quis enim impositus lapis alius atque ipse Christus? De quo dicit Isaias: *Et immitam in fundamenta Sion lapidem pretiosum, honoratum, electum*<sup>18</sup>. Et Daniel similiter: *Sectus est lapis absque manu*<sup>19</sup>, id est, Natus est Christus absque viro. De quo dicit Isaias: *Et immitam in fundamenta Sion lapidem pretiosum, honoratum, electum*<sup>19</sup>, id est, Natus est Christus absque viro. Ut enim novum, inauditum et inusitatum est, lapidem ab rupe abscindi sine opera latomi, atque instrumentis latomicis: ita superat omne miraculum, videri partum ex virgine innopta.

Impositus igitur erat puteo lapis, qui mente cernitur Christus, abscondens in profundo atque mysterio lavae regenerationis, quod adhuc multo tempore, tanquam longo fune, ad revelationem opus habebat. Nemo autem lapidem amovebat, nisi Israel, quae est mens videns Deum. Quin etiam haurit aquam, et potum praebet ovibus Rachelis, hoc est, mysterio, quod absconditum erat, revelato, dat aquam vitalem Ecclesiae gregi. Adde huc trium virgarum Jacobi rem gestam. Ex quo enim tres ille virgae fonti appositae sunt, ex eo tempore Laban ille multorum deorum superstitione implicitus, pauper evasit; Jacob autem ditari et agnis abundare coepit<sup>20</sup>. Allegorico autem sensu Laban ad diabolum, Jacob ad Christum referatur. Nam post baptismum Christus omnem diaboli gregem abstulit, et ipse ditatus est. Moyses autem ille magnus, cum puer scitus et elegans, atque etiam nunc sub uberibus esset, communi ac tristi sententiae, quam durus ille Pharaon adversus infantes masculos tulerat, subjectus, expositus est ad ripas amnis, non nudus, sed cistae impositus<sup>21</sup>. Oportebat enim legem typicam et allegoricam esse in arca. Prope aquam autem depositus est. Vicina enim gratiae lex est, et quotidiana Hebraeorum aspersiones: quae, paulo post futurum erat ut perfecto atque admirando baptismo obtegerentur. Atque ut divinus Paulo videtur<sup>22</sup>, etiam populus ipse, qui Rubrum mare transivit, eam, quae ex aqua contingit, salutem annuntiavit. Transivit populus, et rex Aegyptius cum exercitu submersus est<sup>23</sup>, et mysterium per opera praedicebatur. Etenim nunc quando populus fugiens Aegyptum, improbum (scilicet) peccatum, in aqua regenerationis versatur, ipse quidem liberatur et servatur; diabolus vero cum

<sup>17</sup> Gen. xxix, 9 sqq. <sup>18</sup> Isa. xxviii, 16. <sup>19</sup> Dan. ii, 45. <sup>20</sup> Gen. xxx, 27 sqq. <sup>21</sup> Exod. xxi, 3 sqq. <sup>22</sup> I Cor. x, 1 sqq. <sup>23</sup> Exod. xiv, 22 sqq.

suis ministris (de spiritibus nimirum improbis loquor) animi dolore suffocatur, et conficitur, pro sua calamitate hominum salutem ducens. Atque etiam hæc quidem nobis ad confirmationem propositi tractatus suffecerint. Verumtamen ne sequentia quidem honestarum rerum studioso negligenda sunt. Multis enim incommodis conflictatus, quemadmodum didicimus, Hebræorum populus, et laborioso atque molesto solitudinis confecto circuitu, non prius terram promissionis recepit, quam ducente Jesu, vitamque ejus gubernante ad Jordannem pervenit <sup>24</sup>. Perspicuum est autem, quod etiam Jesus, qui duodecim saxa in flumine deposuit, duodecim discipulos ministros baptismatis præparabat ac prædestinabat. Porro sacrificium illud admirabile, quodque omnem humanam superat mentem, Thesbitæ illius senis, quid aliud tandem atque re ipsa præsignificat fidem in Patrem et Filium et Spiritum sanctum, atque redemptionem? Posteaquam enim universus Hebræorum populus patria conculcata pietate, in errorem multorum deorum cultus prolapsus erat: et rex Achab ab simulacrorum cultu deludebatur, cum malam vite sociam scelestissimamque impietatis magistram haberet infaustam et execrandam Jezabelem: repletus propheta gratia spirituali, et cum Achabo congressus, teste rege, omni populo sacerdotibus Baal se opposuit ad certamen ingens et admirabile; atque illos, qui proposuerant atque professi erant, quod absque igni bovem sacrificaturi essent, ridiculos ac miseros ostendit, frustra preecantes et invocantes deos, qui nulli sunt. Tandem ipse suo ac vero Deo invocato, excessibus pluribus et adjectionibus mirabiliter propositum certamen peregit <sup>25</sup>. Non enim simpliciter precatus, lignis, quæ arida essent, ignem e caelo superinduxit, sed cum ministros hortatus esset ac jussisset, ut multam aquam afferrent, ac ter in ligna fissa aqua, ut ex repugnantia naturali elementorum, mutuum adjumentum concurrerant, cum magna tentiam demonstraret.

Hoc moelo Elias quidem aperte cam, quæ in posterum peragenda erat, baptismatis institutionem et initiationem, per admirabile illud sacrificium nobis prædixit. Aqua enim ter superinfusa accensus est ignis, ut significaretur, quod ubi aqua mystica est, illic etiam spiritus est ille vivificans, ardens, igneus, qui impios comburit, et fideles illuminat. Quinetiam hujus quoque discipulus Elisæus, cum ad eum supplex venisset Naaman Syrus <sup>26</sup>, qui lepræ morbo laborabat, cum lavisset in Jordane, purgat ægrotum, et generali usu aquæ, et speciali amnis illius immersione aperte præmonstrans futurum. Ex annibus enim solus Jordanis, cura in se recepisset sanctificationis et benedictionis primitias, tanquam ex quodam fonte sue figure in totum mundum donum baptismatis, quasi

ἀγνούμενος. Ἰκανὰ μὲν οὖν καὶ ταῦτα εἰς βεβαίωσιν τῆς προκειμένης πραγματείας ἦν. Πλὴν οὐδὲ τῶν ἐξῆς ἀμελητέον τῷ φιλοκλίῳ. Πολλὰ γὰρ παθὼν, ὡς ἐδιδάχθημεν, ὁ τῶν Ἑβραίων λαὸς, καὶ τὴν μοχθηρὰν διανύσας τῆς ἐρήμου περίου, οὐ πρότερον τὴν γῆν τῆς ἐπαγγελίας ἀπέλαθε, πρὶν ὁδηγοῦντος Ἰησοῦ, καὶ τὴν ζωὴν αὐτοῦ κυβερνῶντος, εἰς τὴν Ἰορδάνην ἐπεραιώθη. Ἰησοῦς δὲ καὶ τοὺς δώδεκα λίθους ἀποθέμενος ἐν τῷ βέβρυγματι, πρὸς τὸν ὅτι τοὺς δώδεκα μαθητάς, τοὺς ὑπηρέτας τοῦ βαπτίσματος, προηγουμένους. Ἡ δὲ θαυμαστὴ ἱερουργία καὶ πάντα νοῦν ἀνθρώπων ὑπερβαίνουσα τοῦ Θεοῦ τοῦ γέροντος, τί ποτε ἄλλο, ἢ πρακτικῶς προμηνύει τὴν εἰς Πατέρα καὶ Υἱὸν καὶ ἅγιον Πνεῦμα πίστιν, καὶ ἀπολύτρωσιν; Ἐπειδὴ γὰρ ἅπας ὁ τῶν Ἑβραίων λαὸς τὴν πατρίαν πατήσας εὐσέβειαν, εἰς τὴν πολυθεον πλάνην ἐξέπεσε, καὶ ὁ βασιλεὺς Ἀχαάβ παρὰ τῆς εἰδωλολατρίας ἐπαίξετο, κακὴν τοῦ βίου κοινωνὸν καὶ παμμίανον τῆς ἀσεβείας ἔχων διδάσκαλον τὴν δυσώθυμον Ἰεζάβελ· πληθύνει δὲ Προφήτης τῆς πνευματικῆς χάριτος, ἐλθὼν δὲ εἰς συντυχίαν τῷ Ἀχαάβ, ὑπὸ μάρτυρι τῷ βασιλεὶ καὶ παντὶ τῷ λαῷ, τοῖς τῆς Βάαλ ἱερεῦσιν ἀντικατέστη πρὸς ἀγῶνα θαυμαστὸν καὶ ἐξαισίον. Καὶ προβαλλόμενος αὐτοῖς τὸ χωρὶς πυρὸς ἱερουργῆσαι τὸν βοῦν, καταγελάστους ἔδειξε καὶ ἀθλοῦς, μάτην εὐχομένους καὶ κράζοντας τοῖς οὐκ οὔσι θεοῖς. Τέλος, ἐπικαλεσάμενος αὐτὸς τὸν ἴδιον καὶ ἀληθινὸν Θεὸν, ὑπερβολαῖς πλείοσι καὶ προσθήκαις, θαυμαστῶς ἐξετέλεσε τὸ προβληθὲν ἀγώνισμα. Οὐ γὰρ ἀπλῶς εὐξάμενος ἤγαγε τὸ πῦρ ἐξ οὐρανοῦ κατὰ τῶν ἐξύλων ξηρῶν ὑπαρχόντων, ἀλλὰ τοῖς ὑπηρέταις ἐγκελευτάμενος καὶ προστάξας ὕδωρ κομίσει πολύ. Τρίτον δὲ τῶν σχιδάκων καταχέας τοὺς ἀμφορίσκους, εὐχῇ τὸ πῦρ ἀνῆψεν ἐξ ὕδατος· ἵνα ἐκ τῆς φυσικῆς τῶν στοιχείων ἐναντιότητος, ἐκ τοῦ παραδόξου συνδραμόντων εἰς ἑλίαν καὶ συνερίαν, μετὰ πολλῆς ὑπερβολῆς τοῦ ἰδίου Θεοῦ τὴν δύναμιν ἐνδείξηται.

amphoriseos effudisset, oratione ignem accendit ex exsuperantia atque excessu nature, sui Dei potentiam demonstraret.

Ταῦτα μὲν ὁ Ἰλίας σαφῶς τὴν ἐς ὕστερον μέλουσαν τελεῖσθαι τοῦ βαπτίσματος μυσταγωγίαν διὰ τῆς θαυμαστῆς ἐκείνης ἱερουργίας ἡμῖν προανεφώνησεν. Ὑδαὶ γὰρ ἀνῆψθη τὸ πῦρ τρίτον ἐπαντηληθέντι· ὥστε δηλοῦσθαι, ὅτι ὅπου ὕδωρ τὸ μυστικόν, ἐκεῖ καὶ πνεῦμα τὸ ζωοποιόν, τὸ θερμὸν, τὸ πυροειδές, τὸ τοὺς ἀσεβεῖς καίον καὶ τοὺς πιστοὺς φωτίζον. Οὐ μὴν ἀλλὰ καὶ ὁ τοῦτου μαθητῆς Ἐλισαῖος, ἐλθόντος πρὸς αὐτὸν Ἰεζάβελ τοῦ Σύρου τοῦ τὴν λέπραν νοσήσαντος, λούσας ἐν τῷ Ἰορδάνῃ, καθάραι τὸν ἀρρώστον· καὶ τῇ γενικῇ χρήσει τοῦ ὕδατος καὶ τῷ ἰδικῷ τοῦ ποταμοῦ βαπτίσματι σαφῶς προὑποφαίνειν τὸ μέλλον. Μόνος γὰρ Ἰορδάνης ποταμὸν ἐν ἑαυτῷ δεξάμενος τοῦ ἁγιασμοῦ καὶ τῆς εὐλογίας τὴν ἀπαρχήν, ὥσπερ ἐκ τινος πηγῆς τοῦ ἰδίου τύπου τῷ κόσμῳ παντὶ τὴν τοῦ βαπτίσματος ἐπωχέ-

<sup>24</sup> Jos. iii, 1 sqq. <sup>25</sup> III Reg. xvi, 21 sqq. <sup>26</sup> IV Reg. v, 1 sqq.

τευσε χάριν. Ταῦτα μὲν οὖν ἐνεργὰ καὶ πρακτικὰ ἄμνημάτα τῆς διὰ τοῦ λουτροῦ παλιγγενεσίας. Κατ-  
 ίδωμεν δὲ λοιπὸν τὰς διὰ λόγων καὶ φωνῶν προφη-  
 τείας. Ὁ μὲν οὖν Ἰσαίας κέκραγε, λέγων· Λούσα-  
 σθε, καθαροὶ γένεσθε· ἀφέλετε τὰς ποτηρίας ἀπὸ  
 τῶν ψυχῶν ὑμῶν. Ὁ δὲ Δαβὶδ· Ἠροσέσθε πρὸς  
 αὐτὸν, καὶ φωτίσθητε, καὶ τὰ πρόσωπα ὑμῶν οὐ  
 μὴ κατασχυρθῇ. Ἰεζεκιήλ δὲ τῶν δύο σαφέστερον  
 καὶ λευκότερον γράφει, ὑπισχνέσθαι τὴν καλὴν ἐπαγ-  
 γέλιαν· Καὶ ἴστω ἕρ' ὑμᾶς καθαρὸν ὕδωρ, καὶ  
 καθαρισθήσεσθε ἀπὸ πασῶν τῶν ἀκαθαρσιῶν  
 ὑμῶν, καὶ ἀπὸ πάντων τῶν εἰδῶλων ὑμῶν καθα-  
 ριω ὑμᾶς, καὶ δώσω ὑμῖν καρδίαν κενήν, καὶ  
 πνεῦμα κενὸν δώσω ὑμῖν· καὶ ἀφελῶ τὴν καρ-  
 διαν τὴν λιθίνην ἐκ τῆς σαρκὸς ὑμῶν, καὶ δώσω  
 ὑμῖν καρδίαν σαρκίνην· καὶ τὸ πνεῦμά μου δώσω  
 ἐν ὑμῖν. Ἐναργέστερα δὲ καὶ ὁ Ζαχαρίας τὸν τε  
 Ἰησοῦν προφητεύει τὸν ἐνδεδυμένον τῷ ῥυπαρῶν ἱμά-  
 τιον, τὴν δουλικὴν καὶ ἡμετέραν σάρκα, ἐκδύων δὲ  
 αὐτὸν τῆς σκυθρωπῆς ἐσθίτης, κοσμεῖ τῇ καθαρᾷ  
 καὶ λαμπρῇ στολῇ· διδάσκων ἡμᾶς διὰ τοῦ εἰκονι-  
 κοῦ ὑποδείματος, ὅτι δὴ ἐν τῷ βαπτίσματι τοῦ Ἰη-  
 σοῦ πάντες ἡμεῖς ἐκδυόμενοι τὰς ἀμαρτίας ὡς χι-  
 τῶνα πτωχικόν τε καὶ πολυκόλλητον, τὸν ἱερὸν καὶ  
 κάλλιστον τὸν τῆς παλιγγενεσίας μετενδύμεθα. Ποῦ  
 δὲ θῆσομεν κάκεινο τοῦ Ἠσαίου τὸ λόγιον, πρὸς τὴν  
 ἔρημον κράζον· Εὐφρανθήτω, ἔρημος διψῶσα ἀγα-  
 λιάσθω ἔρημος, καὶ ἠρβώτω ὡς κρίνον, καὶ ἐξαν-  
 θήσκει καὶ ἀγαλλιάσεται τὰ ἔρημα τοῦ Ἰορδάνου.  
 Πρὸδῃλον γὰρ ὡς οὐ τόποις ἀψύχοις καὶ ἀναισθητοῖς  
 τὴν εὐφροσύνην εὐαγγελίζεται· ἀλλὰ τροπολογεῖ διὰ  
 τῆς ἐρήμου τὴν αὐχμώδη ψυχὴν καὶ ἀκόσμητον. Ὡς-  
 περ δὴ καὶ ὁ Δαβὶδ, ὅταν λέγῃ· Ἡ ψυχὴ μου ὡς  
 γῆ ἀνυδρὸς σοι. Καὶ πάλιν· Ἐδίψησεν ἡ ψυχὴ  
 μου πρὸς τὸν Θεόν ἰσχυρὸν τὸν ζῶντα. Καὶ αὖτις  
 ἐν Εὐαγγελίῳ· ὁ Κύριος· Ἐάν τις διψᾷ, ἐρχέσθω  
 πρὸς με, καὶ πινέτω. Καὶ πρὸς τὴν Σαμαρεῖτιν·  
 Πᾶς ὁ πίνων ἐκ τοῦ ὕδατος τούτου, διψήσει πά-  
 λιν· ὃς δ' ἂν πῖνῃ ἐκ τοῦ ὕδατος, οὗ ἐγὼ δώσω  
 αὐτῷ, οὐ μὴ διψήσει εἰς τὸν αἰῶνα. Καὶ ἡ τιμὴ  
 δὲ τοῦ Καρμηλίου δίδεται τῇ ψυχῇ τῇ ἐχούσῃ τὴν  
 ὁμοίωσιν πρὸς τὴν ἔρημον· τουτέστιν, ἡ διὰ τοῦ  
 Πνεύματος χάρις. Ἐπειδὴ γὰρ Ἠλίας μὲν ὄκει τὸν  
 Κάρμηλον (ὀνομαστὸν δὲ τὸ ὄρος ἐγένετο διὰ τὴν τοῦ  
 ἐποικοῦντος ἀρετὴν καὶ αἰδέμενον), ὁ δὲ γὰρ Ἰωάννης  
 ὁ Βαπτιστὴς ἐν τῷ πνεύματι Ἠλίου διαλάμπων, τὸν  
 Ἰορδάνην ἠγίαζε· διὰ τοῦτο ὁ Προφῆτης ἐθέσπισε,  
 τὴν τιμὴν τοῦ Καρμηλίου τῷ ποταμῷ δοθῆσεσθαι. Καὶ  
 τὴν δόξαν δὲ τοῦ Λιβάνου, ἐκ τῆς παραβολῆς τῶν  
 ὑψηλῶν δένδρων, ἐπὶ τὸν ποταμὸν μετένεγκεν. Ὡς  
 γὰρ ἐκεῖνος ὁ Λιβάνος ἱκανὴν ἔχει θαύματος ἀφορ-  
 μὴν, αὐτὰ τὰ δένδρα αὐτοῦ καὶ τρέφει· οὕτως ὁ  
 Ἰορδάνης δοξάζεται, ἀνθρώπους ἀναγεννῶν καὶ φυ-  
 τεύων ἐν τῷ τοῦ Θεοῦ παραδείσῳ ὧν, κατὰ τὴν ψαλ-  
 μικὴν φωνήν, ἀνθούστων ἀει καὶ ταῖς ἀρεταῖς κομῶν-  
 των, τὸ μὲν φύλλον οὐκ ἀπορρύθνεται, τὸν δὲ καρπὸν

per rivum et aqueductum transfudit. Atque haec  
 quidem opere atque re ipsa designata sunt indicia  
 regenerationis, quae per lavacrum contingit. Videam-  
 us autem deinceps eas, quae per sermones ac  
 voces editae sunt, prophetias. Igitur Isaias quidem  
 clamat dicens : *Lavamini, puri estote, auferte ne-  
 quitias ab animabus vestris* <sup>27</sup>. David autem : *Acce-  
 dite ad eum, et illuminamini, et vultus vestri non  
 confundentur* <sup>28</sup>. Ezechiel autem utroque aper-  
 tius, clarius et candidius scribens, pollicetur bo-  
 nam promissionem : *Et spargam super vos aquam  
 puram, et purgabimini ab omnibus immunditiis ve-  
 stris, et ab omnibus simulacris vestris mundabo vos,  
 et dabo vobis cornutum, et spiritum novum dabo  
 vobis, et auferam cor lapideum de carne vestra ; et  
 dabo vobis cor carneum, et spiritum meum in vobis  
 dabo* <sup>29</sup>. Evidentissime autem etiam Zacharias et  
 Jesum prophetat indutum pallio sordido <sup>30</sup>, servili  
 scilicet, nostraque carne ; et exuens eum tristi veste,  
 pura splendidaque stola exornat, docens nos per  
 imaginariam similitudinem, quod nimirum in ba-  
 ptismate Jesu, omnes nos exuentes peccata, tan-  
 quam tunicam mendici vilem et ex multis pannis  
 consutam, sacram atque pulcherrimam, nempe  
 regenerationis (vestem) invicem induimus. Ubi  
 vero ponemus etiam illud Isaiae oraculum, ad soli-  
 tudinem clamantis : *Latare, solitudo sitiens ; exsul-  
 tet solitudo, ac floreat ut litium : et efflorescent et  
 exultabunt deserta Jordanis* <sup>31</sup>. Perspicuum est  
 enim, quod non locis inanimatis et sensu carentibus  
 laetitiam annuntiat : sed per solitudinem tropice  
 et allegorice squalidam et inornatam animam sig-  
 nificat. Quemadmodum sane etiam David, cum  
 dicit : *Anima mea sitit, sicut terra aquarum penu-  
 ria laborans* <sup>32</sup>. Et rursus : *Sitit anima mea ad  
 Deum fortem, vivum* <sup>33</sup>. Itemque Dominus in Evan-  
 geliiis : *Si quis sitit, veniat ad me, ut bibat* <sup>34</sup>. Et ad  
 Samaritanam : *Quicumque bibit ex aqua hac, sitiet  
 rursus : ut qui biberit ex aqua quam ego dabo ei,  
 non sitiet in aeternum* <sup>35</sup>. Atque honor etiam Car-  
 meli <sup>36</sup> datur animae habenti similitudinem cum  
 deserto : hoc est donum, quod contingit per Spiritum.  
 Quoniam enim Elias quidem Carmelum incole-  
 bat (clarus autem mons propter virtutem inhabi-  
 tantis et fama celebratus est), Joannes autem  
 Baptista in spiritu Eliae resplendens <sup>37</sup>, Jordanem  
 sanctificabat : ideoque propheta vaticinabatur ho-  
 norem Carmeli illi fluvio datum iri. Atque etiam  
 gloriam Libani ex similitudine procerarum arborum  
 transtulit ad amnem. Ut enim Libanus ille satis  
 magnam causam admirationis ipsas arbores habet,  
 quas producit et alit : ita Jordanis celebratur, quod  
 homines regeneraret ac plantaret in paradiso Dei,  
 quorum, juxta vocem psalmi, semper florentium et  
 virtutibus quasi frondentium folium quidem non  
 delluet <sup>38</sup> : fructu autem in tempore percepto Deus

<sup>27</sup> Isa. I, 16. <sup>28</sup> Psal. xxxiii, 6. <sup>29</sup> Ezech. xxvi, 25 sqq. <sup>30</sup> Zach. iii, 5. <sup>31</sup> Isa. xxxv, 12. <sup>32</sup> Psal. cxliii, 6. <sup>33</sup> Psal. li, 5. <sup>34</sup> Joan. vii, 37. <sup>35</sup> Joan. iv, 15. <sup>36</sup> Isa. xxxv, 2. <sup>37</sup> Luc. i, 17. <sup>38</sup> Psal. i, 5.



letabitur, tanquam bonus plantator suis operibus A  
gaudens. Porro divinus David etiam vocem prædi-  
cens, quam de cœlis Pater super Filium, dum bapti-  
zaretur, emisit, ut ad naturalem deitatis dignitatem  
deduceret audientes, qui prius ad eam, quæ sub  
sensum cadebat, humanam vilitatem respiciebant,  
libro Psalmorum suo dictum illud inscripsit : *Vox*  
*Domini super aquas, vox Domini in magnificentia* <sup>39</sup>.  
Verum testimoniis quidem, ex divina Scriptura in  
medium afferendis, hic finis esto : (progredietur  
enim oratio ad infinitam prolixitatem, si quis volue-  
rit omnia sigillatim electa uni libro mandare.)

Vos autem omnes, qui dono regenerationis vo-  
bis placetis, ac pro gloria salutarem renovationem  
habetis, ostendite mihi post mysticam gratiam  
morum immutationem, et in melius transformatio-  
nis differentiam puritate vitæ instituti indicate.  
Nam nihil quidem ex iis rebus, quæ sub oculos  
eidunt, immutatur, corporis item signa integ-  
ra manent, ejusque quæ videtur naturæ figura non  
mutatur. Sed opus est aliqua prorsus evidenti  
demonstratione, per quam agnoscamus hominem  
recens natum, signis quibusdam manifestis, no-  
vum a vetere discernentes : hæc autem signa esse  
opinor eos, qui secundum propositum sunt, ani-  
mæ motus, per quos sese segregans a vetere con-  
suetudine, ac novum vitæ instituti iter ingrediens,  
aperte familiares docebit, quod alia quedam ex  
alia facta sit, nullum post se veteris nequitie ve-  
stigium ac signum relinquens. Est autem hic trans-  
formationis modus, si mihi credentes orationem  
pro lege servaveritis : Erat ante baptisma homo  
protervus, avarus et fraudator, raptor rerum alie-  
narum, convitiator et maledicus, mendax, calum-  
niator, ac si quod his simile (vitium) est et affine.  
Sit nunc modestus, sobrius, suis contentus, et ex  
his paupertate conflictantibus impartiens, veritatis  
studiosus, honorem libenter aliis deferens, comis  
et affabilis : ut summum dicam, omnem laude di-  
gnam actionem exercens. Ut enim adventante luce,  
tenebræ discutuntur, et albo colore illito atramen-  
tum aboletur : ita etiam vetus homo justitiæ ope-  
ribus exornatus aboletur. Vides ut etiam Zachæus  
mutatione vitæ instituti publicanum occidit, iis,  
qui damnum injuria acceperant, quadruplum ejus  
quod amiserant, reponens : distribuit item paupe-  
ribus reliqua, quæ prius a pauperibus male extorta  
collegerat <sup>40</sup>. Evangelista Matthæus alius publica-  
nus <sup>41</sup> eundem eum Zachæo quæstum faciens,  
eamdemque artem exercens, statim post vocatio-  
nem tanquam personam quamdam vitæ mutavit  
institutum. Persecutor (erat) Paulus, sed post  
gratiam Apostolus <sup>42</sup>, graves (illas) ferens pro  
Christo catenas ad poenitentiam et purgationem in-  
justorum vincentium, quæ cum aliquando accepis-  
set a lege, adversus Evangelia portabat. Talem  
convenit esse regenerationem, ita abolere oportet

ἐν καιρῷ δεξιόμενος ὁ Θεὸς εὐφρανθήσεται, ὡς ἀγα-  
θὸς φυτοκόμος τοῖς ἰδίῃς ἔργοις ἐπαγαλλόμενος. Ὁ  
δὲ Θεοπέσιος Δαβὶδ καὶ τὴν φωνὴν προφητεύων, ἣν  
ἐξ οὐρανῶν ὁ Πατὴρ ἐπαφῆκε τῷ Ἰησοῦ βαπτιζομένῳ,  
ἵνα πρὸς τὸ φυσικὸν τῆς θεότητος ἀξίωμα τοὺς ἀκούον-  
τας ὁδηγήσῃ, πρὸς τὴν αἰσθητὴν τέως τὴν κατὰ τὸν  
ἄνθρωπον εὐτέλειαν βλέποντας, ἐνέγραψεν ἐκεῖνο τῇ  
βίβλῳ, τὸ, Φωτὴ Ἰησοῦ ἐπὶ τῶν ὑδάτων, φωνὴ  
Κυρίου ἐν μεγαλοπρεπείᾳ. Ἀλλὰ τὰς μὲν ἐκ τῶν  
θεῶν Γραφῶν μαρτυρίας, μέχρι τοῦτου παυστέον·  
χωρήσει γὰρ ὁ λόγος εἰς πλήθος ἄπειρον, εἴ τις βου-  
λήθῃ τὰ καθέκαστον ἐκλέγων ἐνὶ παραθέσει βιβλίῳ.

Ἵμεῖς δὲ πάντες, ὅσοι τῷ δώρῳ τῆς παλιγγενεσίας  
ἐγκαλλωπιζέσθε, καὶ καύχημα φέρετε ἀνακαινισμὸν  
τὸν σωτήριον, δεῖξτέ μοι μετὰ τὴν μυστικὴν χάριν  
τὴν τῶν τρόπων ἐναλλαγὴν, καὶ τῆς ἐπὶ τὸ κρεῖττον  
μετακοσμήσεως τὴν διαφορὰν καὶ ἀπορίητι τῆς πο-  
λιτείας γνωρίσατε. Τῶν μὲν γὰρ ὑποπιπτόντων τοῖς  
θῦναλμοις οὐδὲν ἀλλοιοῦται, οἱ δὲ τοῦ σώματος χα-  
ρακτῆρες μένουσιν ἀμετάβλητοι, καὶ ἡ τῆς ὀρεώμενης  
φύσεως διάπλασις οὐκ ἀμείβεται. Χρεῖα δὲ πάντως  
τινὸς ἐναργεῶς ἀποδείξεως, δι' ἧς ἐπιγνωσόμεθα τὸν  
ἀρίστοκον ἄνθρωπον, συμβόλοις τισὶ φανεροῖς τὸν  
νέον ἀπὸ τοῦ παλαιοῦ διακρίνοντες. Ταῦτα δὲ οἶμαι  
τυγχάνειν τὰ κατὰ πρόθεσιν τῆς ψυχῆς κινήματα,  
ἀφ' ὧν ἐαυτὴν χωρίζουσα τῆς παλαιᾶς συνηθείας,  
νεωτέραν δὲ τέμνουσα τῆς πολιτείας ὁδὸν, διδάξει· σα-  
φῶς τοὺς γνωρίμους, ὡς ἄλλη τις ἐξ ἄλλης γεγένη-  
ται, οὐδὲν τῆς παλαιᾶς ἐφελκομένη γνώρισμα. Ἔστι  
δὲ οὗτος τῆς μεταποιήσεως ὁ τρόπος, ἂν μοι πεισθέν-  
τες τὸν λόγον ὡς νόμον φυλάξῃτε· Ἦν ὁ πρὸ τοῦ βα-  
πτίσματος ἄνθρωπος ἀκόλαστος, πλεονέκτης, ἄρπαξ  
τῶν ἀλλοτρίων, λοιδόρος, ψεύστης, συκοφάντης, καὶ  
εἴ τι τοῦτοις ὅμοιον καὶ ἀκόλουθον. Γενέσθω νῦν κό-  
σμιος, σώφρων, ἀρκούμενος τοῖς ἰδίῃς, καὶ ἐκ τοῦ-  
των τοῖς ἐν πενίᾳ μεταδιδούς, φιλαλήθης, τιμητικὸς,  
εὐπροσῆγορος, πᾶσιν ἀπλὸς ἐπαινουμένην πράξιν  
ἀσκῶν. Ὡς γὰρ τῷ φωτὶ τὸ σκότος λύεται, καὶ ἀφα-  
νίζεται τὸ μέλαν ἐπιχρωσθείσης λευκότητος· οὕτω  
καὶ ὁ παλαιὸς ἄνθρωπος τοῖς τῆς δικαιοσύνης ἔργοις  
ἐπισκομηθεὶς ἀφανίζεται. Ὅρξῃς ὅπως καὶ ὁ Ζακχαῖος  
τῇ μεταβολῇ τοῦ βίου τὸν τελώνην ἀπέκτεινε, πρὸς  
μὲν τοὺς ζημιωθέντας ἀδίκως τετραπλὴν ἐπανάγων  
τὴν ἀπόδοσιν· ἐμέριξε δὲ τοῖς πτωχοῖς τὰ κατάλοιπα,  
καὶ πρότερον παρὰ τῶν πτωχῶν θλιβομένων κακῶς  
ἐθησαύρισεν. Εὐαγγελιστὴς ὁ Ματθαῖος ἄλλος τελώ-  
νης, ὁμότεχνος τοῦ Ζακχαῖου, εὐθὺς μετὰ τὴν κλή-  
σιν ὥσπερ τι προσωπεῖον ἤμειψε τὸν βίον. Διόκτης ὁ  
Παῦλος, ἀλλὰ μετὰ τὴν χάριν Ἀπόστολος, βαρεῖας φέ-  
ρων τὰς ἀλύσεις ὑπὲρ Χριστοῦ, εἰς ἀπολογία καὶ μετά-  
νοιαν τῶν ἀδίκων δεσμῶν, ἀ παρὰ τοῦ νόμου ποτὲ  
λαβὼν κατὰ τῶν Εὐαγγελίων ἐβάστασε. Τοιαύτην  
προσῆκεν εἶναι τὴν ἀναγέννησιν· οὕτως ἐξαλείφειν  
τὴν πρὸς τὴν ἁμαρτίαν συνήθειαν· οὕτω πολιτεύε-  
σθαι τοὺς υἱοὺς τοῦ Θεοῦ· τέκνα γὰρ ἐκεῖνου μετὰ  
τὴν χάριν ἀκούμεν. Καὶ διὰ τοῦτο προσῆκεν ἀκρι-  
βῶς ἐπισκοπῆσθαι τὰ τοῦ γεννητορὸς ἡμῶν ἰδιώ-

<sup>39</sup> Psal. xxviii, 3, 4. <sup>40</sup> Luc. xix, 8. <sup>41</sup> Matth. ix, 9. <sup>42</sup> Act. ix, 1 sqq.

ματα, ἵνα πρὸς ὁμοιότητα τοῦ πατρὸς ἑαυτοὺς μορ-  
φῶντες καὶ σχηματίζοντες, γνήσιοι φαινόμεθα παῖ-  
δες τοῦ πρὸς τὴν εἰσποίησιν ἡμᾶς τὴν κατὰ χάριν  
καλέσαντος. Φαῦλον γὰρ κατηγορήμα ὁ νόθος καὶ  
ὑποβολιμαῖος, τὴν πατρικὴν εὐγένειαν ἐπὶ τῶν ἔργων  
ψευδόμενος. Διὸ μοι δοκεῖ καὶ αὐτὸς ὁ Κύριος ἐν Εὐαγ-  
γελίοις τοὺς τοῦ βίου κανόνας διατάττων ἡμῖν, ἐκεί-  
νοις χρῆσθαι πρὸς τοὺς μαθητευομένους τοῖς λόγοις,  
καὶ τῷ ποιεῖτε τοῖς μυστοῦσιν ὑμᾶς, προσεύχεσθε  
ὑπὲρ τῶν ἐπηρεαζόντων ὑμᾶς καὶ διωκότων,  
ὥπως γέννησθε υἱοὶ τοῦ Πατρὸς ὑμῶν τοῦ ἐν οὐ-  
ρανῶς, ὅτι τὸν ἡλιον αὐτοῦ ἀνατέλλει ἐπὶ ποιε-  
ροῦς καὶ ἀγαθοῦς, καὶ βλάπτει ἐπὶ δικαίους καὶ  
ἀδίκους. Υἱοὺς γὰρ τότε γίνεσθαι λέγει, ὅταν τῆς  
πατρικῆς ἀγαθότητος τὴν ὁμοίωσιν ἐν τῇ πρὸς τοὺς  
ὁμοφύλους φιλανθρωπίᾳ τοῖς οἰκείοις λογισμοῖς ἐν-  
τυπώσωνται.

cum similitudinem paternae bonitatis, humanitatem  
suis et cogitationibus impresserint.

Διὰ τοῦτο καὶ μετὰ τὸ τῆς υἰοθεσίας ἀξίωμα, καὶ  
ἡ διάβολος ἡμῖν ἐπιβουλεύει σφοδρότερον· βασιάνῃ  
τηκόμενος ὀφθαλμῷ, ὅταν βλέπῃ τοῦ νεογενούς ἀν-  
θρώπου τὸ κάλλος, σπεύδοντος πρὸς τὴν ἐπουράνιον  
πολιτείαν, ἀφ' ἧς ἐκεῖνος ἐξέπεσε· καὶ πυρώδεις ἡμῖν  
ἐπαγείρει τοὺς πειρασμοὺς, συλῆσαι σπουδαίων καὶ  
τὴν δευτέραν ἐπικόσμησιν, ὡς τὸν κόσμον τὸν πρὶ-  
τερον. Ἄλλ' ὅταν αἰσθώμεθα τῶν ἐκεῖνου προσβολῶν,  
προσῆκε τὴν ἀποστολικὴν βῆσιν ἑαυτοῖς ἐπιλέγειν·  
Ὅσοι εἰς Χριστὸν ἐβαπτίσθημεν, εἰς τὸν θάνατον  
αὐτοῦ ἐβαπτίσθημεν. Εἰ δὲ σύμμορφοι τοῦ θανάτου  
γενόμεναι, νεκρὰ πάντως λοιπὸν ἐν ἡμῖν ἢ ἀμαρ-  
τία, τῷ σειροῦμένῳ διελαθεῖσα τοῦ βαπτίσματος, ὡς  
ὁ πρόνος ἐκεῖνος παρὰ τῆλω τοῦ τοῦ Φινεῆς. Φεῦγε  
τοῖνον ἀφ' ἡμῶν, δυσώνυμε· νεκρὸν γὰρ θέλεις συ-  
λευεῖν, τὸν πάλαι σοι συνταξάμενον, τὸν ἀπολέσαντα  
πάλαι πρὸς τὰς ἡδονὰς τὰς αἰσθησεῖς. Νεκρὸς σω-  
μάτων οὐκ ἐρᾷ, νεκρὸς οὐχ ἀλλοκεῖται πλοῦτι, νε-  
κρὸς οὐ σοκοφαντεῖ, νεκρὸς οὐ ψεύδεται, οὐχ ἀρπά-  
ζει τὰ μὴ προσήκοντα, οὐ λοιδορεῖται τοῖς προστυχά-  
νους. Πρὸς ἄλλην μοι ζῶν ὁ βίος ἐκανονίσθη·  
ἐπαυθεύθη τῶν ἐγκοσμίων καταφρονεῖν, τὰ γῆϊνα  
παρatreχεῖν, καὶ σπεύδειν πρὸς τὸ οὐράνιον, καθὼς  
καὶ Παῦλος διαβόηδην μαρτύρεται, ὅτι κόσμος  
ἐκεῖνός ἐσταύρωται, καὶ ἐκεῖνος τῷ κόσμῳ. Ταῦτα ψυ-  
χῆς ἀληθῶς ἀναγεννηθείσης τὰ ῥήματα· αὐτὰ τοῦ  
νεοτελοῦς ἀνθρώπου φωναί, τοῦ μεμνημένου τῆς οἰ-  
κείας ὁμολογίας, ἣν ἐν τῇ παραδόσει τοῦ μυστη-  
ρίου πρὸς Θεὸν ἐποιήσατο, πάσης καὶ τιμωρίας καὶ  
ἡδονῆς ὑπὲρ τῆς εἰς αὐτὸν ἀγάπης καταφρονεῖν  
ὑποχρέμενος. Ταῦτα μὲν οὖν αὐτάρακως πρὸς τὴν  
ἐσθλὴν τῆς ἡμέρας ὑπόθεσιν, ἣν ὁ κυκλωθεὶς ἐναυτοὺς  
τεταγμέναις πρὸς ἡμᾶς ἤνεγκε περιόδοις. Καλὴν δὲ  
λοιπὸν τῷ φιλανθρώπῳ τῆς τοσαύτης δωρεᾶς χορηγῶ  
προσαναπαύσαι τὸν λόγον, φωνὴν ὀλίγην ὑπὲρ πρα-  
γμάτων μεγάλων τὴν ἀμοιβὴν ἀντισφύροντας. Σὺ  
γὰρ ἀληθῶς ὑπάρχεις, δέσποτα, καθαρὰ καὶ ἀένναος  
τῆς ἀγαθωσύνης πηγὴ, ὥς ἀπεστράψης ἡμᾶς, δικαίως,

consuetudinem eum peccato, ita filios Dei in vita  
sese gerere decet: filii enim illius post gratiam voca-  
mur. Atque ideo exacte convenit inspicere gen-  
itoris nostri proprietates, ut ad similitudinem pa-  
tris nosmet formantes et elligentes, veri, justique  
ac legitimi filii fiamus ejus, qui nos ad adoptionem,  
quae per gratiam contingit, vocavit. Grave enim  
probrum est, adulterinus, spurius et subditi-  
tius, qui factis suis paternam nobilitatem fallat  
atque indificetur: propterea mihi videtur etiam  
ipse Dominus in Evangeliiis vivendi regulas nobis  
praescribens, illis ad discipulos uti verbis: Bene-  
facite odio prosequentibus vos, orate pro iis qui  
ledunt ac persequuntur vos, ut sitis filii Patris  
vestri, qui est in caelis, quoniam solem suum exoriri  
sinit super malos et bonos, et pluviam mittit super  
justos et injustos <sup>43</sup>. Filios enim tunc fieri dicit,  
erga populares et proximos praestando, sensibus

Ideoque etiam post adoptionis dignitatem, dia-  
bolus nobis vehementius insidiatur, invido oculo  
contabescens, dum recens nati hominis festinan-  
tis ad caelestem rempublicam, unde ille exedit,  
pulehritudinem intuetur, et acerbis nobis ac velle-  
mentis excitat tentationes, secundum quoque orna-  
mentum sicuti priorem ornatum auferre studens.  
Verum ubi senserimus ejus incursus, convenit apo-  
stolicum dictum nobismetipsis subicere: *Quicumque  
in Christum baptizati sumus, in mortem ipsius bapti-  
zati sumus* <sup>44</sup>. Quod si conformes morti facti su-  
mus, mortuum prorsus deinceps in nobis peccatum  
est, lancea baptismatis, sicut ille scortator a Phi-  
neeso zelote, qui studio atque amore Dei flagrabat,  
expulsum <sup>45</sup>. Fuge igitur a nobis, execranda atque  
infauste, mortuum enim spoliare vis, qui olim se  
tibi conjunxerat, qui propter voluptates olim sen-  
sum amiserat. Mortuus corpora non amat, mor-  
tuus non capitur divitiis, mortuus non calumniat-  
ur, mortuus non mentitur, non rapit ea quae ad  
se non pertinent, non conviciatur sibi obviam fac-  
tis. Aliam vitae regulam, aliam morum institui  
normam; didici res mundanas contemnere, terrena  
praetercurrere, et ad caelestia festinare, quem-  
admodum etiam Paulus palam ac diserte testat-  
or <sup>46</sup>, quod mundus sibi, et ipse mundo cruci-  
fixus esset. Haec animae vere regeneratae verba; haec  
recens initiati hominis voces, proprium pactum  
mysterii cum Deo fecit, cum omnem poenam, cru-  
ciatum et voluptatem pro illius dilectione se negle-  
cturum esse promisit. Atque haec quidem ad sacrum  
diei argumentum, quem diem in orbem statis cir-  
cuitibus annus actus ad nos retulit, dicta suffi-  
ciant. Haud alienum deinceps fuerit, ut ad eum,  
qui tantum nobis donum benigne largitus est, con-  
verso sermone, hoc modo finem dicendi faciamus,  
exiguam vocem magnarum rerum compensationis

<sup>43</sup> Matth. v, 44, 45.

<sup>44</sup> Rom. vi, 3.

<sup>45</sup> Num. xxv, 8 sqq.

<sup>46</sup> Galat. vi, 14.

loco proferentes. Tu enim revera, Domine, purus ac perennis fons bonitatis es, qui iuste nos aver-  
satus, ac benigne nostri misertus es; odio pro-  
secutus, et reconciliatus es; execratus es, et bene-  
dixisti; exterminasti ex paradiso, et iterum revo-  
casti; exuisti nos foliis lieulneis, indecoro illo  
tegumento, et circumdediti pallio pretioso; aper-  
uisti carcerem, ac dimisisti condemnatos; asper-  
sisti aqua pura, et a sordibus mundasti. Non si  
posthac a te vocetur Adam, erubescet, neque con-  
scientia coarguente, sub luo paradisi latens præ  
pudore se obvelabit. Neque vero flammeus gladius  
paradisum circumdabit, qui aditu accedentes pro-  
hibeat, et locum efficiat inaccessum, sed omnia  
nobis hæredibus peccati ad letitiam traducta sunt,  
ac paradisos quidem atque ipsum adeo cælum ho-  
mini patet: creatura autem tam mundana quam  
supramundana olim inter se dissidens ad amicitiam  
coiit, atque reconciliata est, et homines cum an-  
gelis illorum colentes theologiam concordēs facti  
sumus atque consensimus. Propter hæc igitur om-  
nia, gaudii hymnum Deo canamus, quem os Spi-  
ritu obsessum olim prophetice magna voce pronun-  
tiavit: *Exsultet anima mea in Domino; induit enim me  
pallia salutari, et tunica lætitiæ circumdedit me; ut  
sponsus adaptaret mihi mitram, et ut sponsam orna-  
vavit me ornamento* <sup>47</sup>. Ornator autem sponsæ prorsus  
est Christus, qui est, et ante erat, et futurus est, benedictus nunc et in sæcula. Amen.

<sup>47</sup> Isa. Lxi, 10.

## ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΕΙΣ ΤΟ ΑΓΙΟΝ ΠΑΣΧΑ

ΚΑΙ ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΤΡΙΗΜΕΡΟΥ ΠΡΟΘΕΣΜΙΑΣ ΤΗΣ ΤΟΥ ΧΡΙΣΤΟΥ ΑΝΑΣΤΑΣΕΩΣ ΛΟΓΟΙ ΠΕΝΤΕ.

## EJUSDEM IN SANCTUM PASCHA

ET DE TRIDUANO FESTO RESURRECTIONIS CHRISTI ORATIONES QUINQUE.

[Quarum interpretes fuerunt, primæ Petrus Fr. Zimius, secundæ, tertie et quartæ Laurentius Sifanus, quintæ  
Federicus Morellus.]

### ORATIO PRIMA.

Si qua patriarcharum benedictio divino Spiritu C  
confirmata est, si quod in lege præmium vitam ex  
virtute instituentibus promissum, si quid veritatis  
veterum historiarum ænigmata portenderunt, si  
quid boni quod supra naturam sit, prophetarum  
oracula prænuntiarunt, ea omnia hodierno munere  
conferuntur. Quo nobis non aliter quam si specta-

### ΛΟΓΟΣ Α'.

Εἰ τις πατριαρχῶν εὐλογία θεῷ Πνεύματι τὸ βέ-  
βαιον ἔχουσα, εἴ τι τῆς πνευματικῆς νομοθεσίας  
ἀγαθὸν δι' ἐπαγγελίας τοῖς κατορθοῦσιν ἐλπίζεται, εἴ  
τις διὰ τῶν ιστορικῶν αἰνυγμάτων τῆς ἀληθείας  
προδιατύπωσις εἶναι πιστεύεται, εἴ τις προφητικῇ  
φωνῇ τὰ ὑπὲρ φύσιν εὐαγγελίζεται, πάντα ἐκείνα  
τῆς παρούσης χάριτός εἰσι. Καὶ ὡς περ κατὰ τὸ



προκειμένον τοῖς ὀφθαλμοῖς ἡμῶν θάλαμα, ἐν φῶς **A** περιεστράπτει· τὸ τὰς ὀφθαλμοῖς ἐκ μυρίων λαμπάδων ἐραυρίζον· οὕτω πᾶσα ἡ τοῦ Χριστοῦ εὐλογία, πυρσοῦ δίκην καθ' ἑαυτὴν λάμπουσα, τοῦτο ἡμῖν τὸ μέγα φῶς ἀπεργάζεται, τὸ ἐκ πολλῶν τε καὶ ποικίλων τῆς Γραφῆς ἀκτίνων συγκεραυνούμενον. "Εξέσται γὰρ λαβεῖν ἀφ' ἐκάστου τῶν θεοπνευστῶν ἀποδείγμα-  
των τὸ τῆς παρουσίας ἱερομηνίας κατέλληλον. Ζητεῖς τὴν τοῦ Ἀβραάμ εὐλογίαν; "Εχεις τὴν ζητούμενον, εἰς τὰ παρόντα βλέπων. Ὁρᾷς τὰ ἄστρα τοῦ οὐρανοῦ, ταῦτα λέγω τὰ ἄστρα, τὰ ἐκ τοῦ Πατρὸς ἡμῶν ἀρ-  
τίως ἀνατείλαντα, καὶ οὐρανὸν ἀθρόως τὴν Ἐκκλη-  
σίαν ποιήσαντα, ὧν ἡ τῆς ψυχῆς ἀστράπτουσα χάρις, ταῖς τῶν πυρσῶν ἀκτίνι διασημαίνεται; καὶ ταυτὰ  
εἰπὼν ὁντως τοῦ Ἀβραάμ εἶναι τέκνα ἐξ ἐπαγ-  
γελίας αὐτῷ γεγεννημένα, τὰ τοῖς ἄστροις τοῦ οὐρα-  
νοῦ ὁμοιούμενα, τῆς ἀληθείας οὐχ ἀμαρτῆσται. Καὶ  
θαυμάσεις τὸν ὑψηλὸν Μωϋσέα, τὸν πᾶσαν τὴν τοῦ  
Θεοῦ κτίσιν διαλαβόντα τῇ δυνάμει τῆς γνώσεως;  
Ἰδοὺ σοι τῆς πρώτης κοσμογενείας τὸ εὐλογημένον  
Σάββατον. Γινώρισον δι' ἐκείνου τοῦ Σαββάτου  
τοῦτο τὸ Σάββατον, τὴν τῆς καταπαύσεως ἡμέραν,  
ἣν εὐλόγησεν ὁ Θεὸς ὑπὲρ τὰς ἄλλας ἡμέρας. Ἐν  
ταύτῃ γὰρ κατέπαυσεν ἀληθῶς ἀπὸ πάντων τῶν  
ἔργων αὐτοῦ ὁ Μονογενὴς Θεός, διὰ τῆς κατὰ τὸν  
θανάτου οἰκονομίας τῇ σαρκὶ σαββατίζας· καὶ εἰς ὃ  
ἦν πάλιν ἐπανελθὼν, διὰ τῆς ἁναστάσεως ἅπαν τὸ  
καίμενον ἑαυτῷ συνανέστησε, ζωῇ, καὶ ἀνάστασις,  
καὶ ἀνατολῇ, καὶ ἡμέρα τοῖς ἐν σκότει καὶ σκιᾷ  
θανάτου καθημένοις γενόμενος. Πλήρης τοι ἡ ἱστο-  
ρία τῆς συγγενεῖς εὐλογίας· ὁ πατὴρ τοῦ Ἰσάκ  
ἐκείνου τοῦ ἀγαπητοῦ μὴ φειδόμενος, καὶ ὁ μονογε-  
νὴς προσφορά καὶ θυσία γενόμενος, καὶ ἀμνὸς ἀντὶ  
τούτου σφαγιαζόμενος. "Εξέσται γὰρ ἰδεῖν ἐν τῇ ἱστο-  
ρίᾳ πᾶν τὸ τῆς εὐσεβείας μυστήριον. Ὁ ἀμνὸς τοῦ  
ξύλου ἐξήρτηται, ἐκ τῶν κεράτων κατασχόμενος· ὁ δὲ  
μονογενὴς βασιλεύς ἐφ' ἑαυτοῦ τὰ τῆς ὀλοκαυτώσεως  
ξύλα. Ὁρᾷς, ὁ πάντα φέρων τῷ ῥήματι τῆς δυνά-  
μειος, ὁ αὐτὸς καὶ τὸ φορτίον φέρει τῶν ἡμετέρων  
ξύλων, καὶ ὑπὸ τοῦ ξύλου ἀναλαμβάνεται, βασιλεύων  
ὡς Θεός, καὶ ἀμνὸς βασιλεύς· οὕτω τοῦ ἁγίου  
Πνεύματος τὸ μέγα μυστήριον τυπικῶς ἀμφοτέροις  
ἐπιμερίσαντος, τῷ τε ἡγαπημένῳ Ὑῖῳ, καὶ τῷ συμ-  
πραδευχθέντι προβάτῳ· ὥστε δειχθῆναι ἐν μὲν τῷ  
προβάτῳ τὸ τοῦ θανάτου μυστήριον, ἐν δὲ τῷ μο-  
νογενεῖ τὴν ζωὴν, τὴν μὴ διακοπτομένην τῷ θανάτῳ.  
Εἰ δὲ βούλει καὶ αὐτὸν τὸν Μωϋσέα λαβεῖν, τῇ τῶν  
χειρῶν ἐκτάσει τὸν σταυρὸν διαγράφοντα, καὶ ὡς  
τῷ σχήματι τούτῳ τὸν Ἀμαλὴχ καταστρεφόμενον,  
ἔξεστί σοι βλέπειν ἐν τῇ ἀληθείᾳ τὸν τύπον, καὶ τῷ  
σταυρῷ τὸν Ἀμαλὴχ ὑποπίπτοντα. "Εχεις καὶ τὸν  
Ἰσαΐαν, οὐ μικρά σοι πρὸς τὴν παρούσαν συνεισ-  
φέροντα χάριν. Παρ' αὐτοῦ γὰρ προεδιόχθη τὴν  
ἀνύμρευτον μητέρα, τὴν ἀπάτορα σάρκα, τὴν ἀνώδυ-  
νον ὄδον, τὸν ἀμόλυντον τόκον· οὕτως εἰπόντος  
τοῦ Προφήτου· Ὑδοὺ ἡ παρθένος ἐν γαστρὶ ἀνύψε-  
ται, καὶ τέξεται υἱόν· καὶ καλέσουσι τὸ ὄνομα αὐτοῦ

culo nobis aliquo proposito lumen unum ex innum-  
merabilibus facibus conflatum praestingeret aciem  
oculorum, omnis Christi benedictio tanquam lux  
per se fulgens, magnum hunc animis nostris splen-  
dorem ex multis et variis Scripturae radiis prove-  
nientem emittit. Licet enim ex singulis ejus divinis  
exemplis mutuum hujusce celebritatis testimonium  
colligere. Queris Abrahæ benedictionem? Praesen-  
tia contemplare, et habebis id quod requiris. Caeli  
stellas non vides? Has, inquam, stellas, quæ nup-  
per ex spiritu nobis exortæ, statim cælum Eccle-  
siam reddiderunt: stellarum enim radiis præclara  
virorum virtute pietateque præstantium gratia si-  
gnificatur: quos si quis Abrahæ filios ex promissio-  
ne natos cæli sideribus similes dixerit, a veritate  
non aberrabit. Mosem illum eximium admira-  
ris, qui scientiæ cognitionisque præstantia res  
omnes a Deo procreatas comprehendit? Ecce tibi  
primæ mundi procreationis Sabbathum, cui bene-  
dixit Deus. Ex illo Sabbatho præsens hoc Sabba-  
tum agnosce, quietis hunc diem, cui supra dies  
alios Dominus benedixit. In hoc enim vere ab om-  
nibus operibus suis Deus Unigenitus conquivit,  
qui divino salutis humanæ curandæ consilio, cum  
per mortem carni quietem præbuisset, et in id,  
quod erat, per resurrectionem revertisset, quid-  
quid jacebat seculum exsuscitans, vita, et resurre-  
ctio, et aurora, et mane, et dies in tenebris et  
umbra mortis degentibus factus est<sup>2</sup>. Simili bene-  
dictione historia item referta est<sup>3</sup>. Pater Isaac dile-  
cto filio non parcens suo, et unigenitus oblatio, et  
victima factus, et agnus loco illius qui immolaba-  
tur. Licet enim totum in hac historia pietatis my-  
sterium intueri. Agnus e ligno cornibus hærens  
pendebat. Unigenitus autem holocausti ligna gesta-  
bat. Cernis quo modo qui cuncta fert verbo virtu-  
tis suæ, is et lignorum nostrorum fert onus, et super  
lignum extollitur, ferens quidem ut Deus, sub-  
latus autem tanquam agnus? Sic enim Spiritus  
sanctus utraque re magni mysterii figuram parti-  
tus est, tum dilecto filio, tum simul ostenso agno;  
ut per agnum mortis sacramentum significaret, per  
unigenitum autem vitam morte non creptam osten-  
deret. Si vis et Mosem ipsum considerare, ma-  
num extensione crucem describentem, eaque  
forma Amalecitas in fugam vertentem, veritate  
figuram expressam, et Amalech cruci cedentem  
animadvertes<sup>4</sup>. Habes et Isaïam, qui gratiam ho-  
diernam non parum illustrat. Ab ipso enim ma-  
trem inuuptam, sine patre carnem, sine dolore  
puerperium, sine labe partum ante didicisti. Sic  
enim loquitur propheta: *Ecce virgo in utero concipiet, et pariet filium: et vocabunt nomen ejus Emmanuel*, quæ vox significat, *Nobiscum Deus*<sup>5</sup>. Et  
enim sine dolore partum exstitisse, ipsa rei æqui-  
tas te docebit. Nam cum omnis voluptas dolorem  
conjunctum habeat, necesse est, ut in iis, quæ ita

<sup>1</sup> Gen. xxvi, 4.<sup>2</sup> Isa. ix, 2.<sup>3</sup> Gen. xxi, 1 sqq.<sup>4</sup> Exod. xvi, 11.<sup>5</sup> Isa. vii, 14.

copulata sunt, cum unum abest, alterum etiam A

aluit. *Ἐπειδὴ γὰρ πᾶσα ἡδονὴ συντημμένον ἔχει τὸν πόνον, ἀνάγκη πᾶσα ἐπὶ τῶν συντημμένως θεωρουμένων, τοῦ ἑνὸς μὴ ὄντος, μηδὲ τὸ ἕτερον εἶναι.*

Itaque cum nulla concipiendi voluptas antecesserit, ne pariendi quidem dolor est consecutus. Hoc autem prophetae verbis etiam comprobatur, quæ sic habent : *Antequam veniret dolor partus ejus, effugit, et peperit masculum*<sup>6</sup>. Aut, quemadmodum alius interpretes ait : *Antequam dolores sentiret, peperit*<sup>7</sup>. Ex hac, inquit, Virgine matre Puer natus est nobis, et filius datus est nobis. Cujus imperium super humerum ejus, et vocatur nomen ejus magni consilii angelus, Deus fortis, potens, princeps pacis, pater futuri sæculi. Ille puer, hic filius, *Ut oris ad occisionem ductus est, et tanquam agnus coram tondente se, obmutuit*<sup>8</sup>. Vel potius, inquit Jeremias, *Hic est agnus ille mansuetus, qui ad victimam ducitur*<sup>9</sup>. Ille est ille panis cui lignum injiciunt, qui panis lignique sunt hostes<sup>10</sup>. Imo vero illud e propheta, quod apertissimum et clarissimum est, et quo mysterium planissime declaratur, accipiamus, Jonæ nimirum exemplum<sup>11</sup>, qui sine offensione in cetum ingressus, et sine molestia rursum egressus, cum in ejus visceribus tribus diebus et totidem noctibus permansisset, Domini apud inferos commemorationem indicavit<sup>12</sup>. Hæc et horum similia oportet ex singulis Scripturæ locis indagare, atque seligere. Omnia enim illa ex præsentibus cernis. Et ex hodierna ketitia, ut in Evangelio legimus, *Tota lex pendet, et prophetæ*<sup>13</sup>. Et, quemadmodum Paulus ait<sup>14</sup>, omnis Scripturæ, divino Spiritu dictante exarata, legisque summa in hac gratia concluditur. Hæc enim et malorum est finis, et bonorum principium. Nam exempli causa, *Mors regnavit ab Adam*<sup>15</sup>, imperii pestiferi ducens initium, et impotens illius dominatus ad Mosem usque permansit, cum ejus vis a lege minime reprimeretur. Venit vitæ regnum, et solutum est mortis imperium. Apparuit alia generatio, alia vita, alius vivendi modus, ipsius naturæ nostræ commutatio. Quænam generatio? *Quæ non ex sanguinibus, neque ex voluntate viri, neque ex voluntate carnis, sed ex Deo facta est*<sup>16</sup>. Quinam, inquires, hoc fieri potest? Audi, nam paucis explicabo. Fetus hic per fidem concipitur, per baptismatis regenerationem in lucem editur, nutricem habet Ecclesiam, hujus doctrinam et instituta sugit tanquam ubera, illi cælestis panis est cibus : ætatis perfectio est sublimis vivendi ratio, nuptiæ consuetudo sapientiæ : liberi, spes ; domus, regnum ; hæreditas et opulentia, deliciæ paradisi ; finis non mors, sed vita illa, quæ dignis parata est, beatissima et sempiterna. Hoc in melius commutationis initium, videns magnus ille Zacharias ambigit, quod illi nomen imponat, quomodo præsentem gratiam appellet. Etenim, cum ea quæ

*Ἐμμανουήλ, ὃ ἐστὶ Μεθ' ἡμῶν ὁ Θεός.* "Οπι δὲ ἀπό-  
τως γέγονεν ἡ ὠδὸς, πρῶτον μὲν σε τὸ εἰκὸς διδασκᾶτω.

"Οπου τοίνυν ἡδονὴ τοῦ πόνου οὐ καθηγῆσται, οὐδὲ ὁ πόνος ἐπηκολούθησεν. Ἐπειτα δὲ καὶ ἡ τοῦ Προφήτου λέξις βεβαιού τὸν λόγον, ἔχουσα οὕτω· *Ἡρὶν εἰσελθεῖν τὸν πόνον τῶν ὠδίνων αὐτῆς, ἐξέφυγε, καὶ ἔτεκεν ἄρσεν.* "Η, ὡς φησιν ἕτερος τῶν ἐρμηνέων, *Ἡρὶν ὠδινήσει, ἔτεκεν.* Ἐκ ταύτης, φησὶ, τῆς παρθένου μητρὸς *Παιδίον ἐγεννήθη ἡμῖν, καὶ υἱὸς ἐδόθη ἡμῖν.* οὗ ἡ ἀρχὴ ἐγενήθη ἐπὶ τοῦ ὅμιου αὐτοῦ, μεγάλῃς βουλῇς Ἀγγελοῦ, καὶ τῶ ἐξῆς. Τοῦτο τὸ παιδίον, οὗτος ὁ υἱός, Ὡς πρῶτατον ἐπὶ σφαγῇν ἤχθη, καὶ ὡς ἀμνὸς ἐναντίον τοῦ κείροντος αὐτὸν ἄρσενος· μᾶλλον δὲ, ὡς φησιν Ἱερειμίας, *Τοῦτό ἐστι τὸ ὑγιὲν τὸ ἀκακον, τὸ ἀγόμενον τοῦ θύεσθαι.* Οὗτος ὁ ἄρτος, ὃ τὸ ξύλον ἐμβάλλουσιν οἱ καὶ τοῦ ἄρτου καὶ τοῦ ξύλου πολέμιοι. Μᾶλλον δὲ τὸ πάντων γνωριμώτερόν τε καὶ φανερώτερον ἐκ τοῦ Προφήτου λάβωμεν, δι' οὗ προ-  
γράφεται σαφῶς τὸ μυστήριον, τὸν Ἰωάνν λέγω, τὸν ἀπαθῶς κατὰ τοῦ κήτους καταδιδόμενον, καὶ διχα πά-  
θους ἐκ τοῦ κήτους ἀναδύόμενον, τὸν καὶ τρισὶν ἡμέ-  
ραις καὶ τοσαύταις νυξὶν ἐν τοῖς κητέοις σπλάγχνοις ἐν ἡδονῇ διατριβὴν τοῦ Κυρίου προδιαγράφαντος. Ταῦτα καὶ τὰ τοιαῦτα δεῖ σε παρ' ἐκάστης Γραφῆς ἀναζητεῖν καὶ ἐκλέγεσθαι. Πάντα γὰρ ἐκεῖνα, διὰ τῶν παρόντων ὀρέξ· καὶ ἐν τῇ παρούσῃ φαιδρότητι, C  
"Ολος ὁ νόμος κρέμαται καὶ οἱ προσφῆται, καθὼς φησὶ πού τὸ Εὐαγγέλιον καὶ πᾶς θεόπνευστος λόγος καὶ νόμος ἐν ταύτῃ ἀνακεφαλαιούται τῇ χάριτι, κατὰ τὴν τοῦ Παύλου φωνήν. Τοῦτο γὰρ ἐστὶ, καὶ τῶν σκυθρωπῶν τὸ πέρας, καὶ τῶν ἀγαθῶν ἡ ἀρχὴ. Οἶδόν τι λέγω· Ἐκαστὸν ἐλευσεν ὁ θάνατος ἀπὸ Ἀδάμ, τῆς φθοροποιού δυνάμεως λαβὼν τὴν ἀρχὴν, ἀλλὰ καὶ μέχρι Μωϋσέως αὐτοῦ τὸ πονηρὸν κράτος διέμεινεν, οὐδὲν τοῦ νόμου τὴν κακὴν τοῦ θανάτου δυναστείαν ἀμβλύναντος. Ἦλθεν ἡ τῆς ζωῆς βασιλεία, καὶ κατελύθη τοῦ θανάτου τὸ κράτος. Καὶ γέγονεν ἄλλη γέννησις, βίος ἕτερος, ἄλλο ζωῆς εἶδος, αὐτῆς αὐτῆς φύσεως ἡμῶν μεταστοιχείωσις. Τοῦτο ἡ γέννησις, D  
οὐκ ἐξ αἱμάτων, οὐδὲ ἐκ θελήματος ἀνθρώπου, οὐδὲ ἐκ θελήματος σαρκὸς, ἀλλ' ἐκ Θεοῦ γενομένη. Πῶς τοῦτο; Σαφῶς σοι παραστήσω διὰ τοῦ λόγου τὴν χάριν. Οὗτος ὁ τόκος διὰ πίστεως κυοφορεῖται· διὰ τῆς τοῦ βαπτίσματος ἀναγεννήσεως εἰς φῶς ἄγεται· τροφὸς τοῦτο ἡ Ἐκκλησία γίνεται· μαζὸς, τὰ διδάγματα· τροφή, ὁ ἄνωθεν ἄρτος· ἡλικίας τελείωσις, ἡ ὑψηλὴ πολιτεία· γάμος, ἡ τῆς σοφίας συμβίωσις· τέκνα, αἱ ἐλπίδες· οἶκοι, ἡ βασιλεία· κληρὸς καὶ πλοῦτος, ἡ ἐν τῷ παραδείσῳ τρυφή· τέλος δὲ, ἀντὶ θανάτου, ἡ αἰδώς ζωῆς, ἐν τῇ ὑποκειμένη τοῖς ἀγίοις μακαριότητι. Ταύτην ὀρεῖ καὶ ὁ μέγας Ζαχαρίας τὴν ἀρχὴν πρὸς τὸ ἀγαθὸν ἀλλοιώσεως, καὶ ἀμφοβάλλει περὶ τῆς τοῦ ὀνόματος κλήσεως, τί χρὴ κυρίως προσεπειν τὴν

<sup>6</sup> Isa. LXVI, 7. <sup>7</sup> Isa. Ix, 6. <sup>8</sup> Isa. LIII, 7. <sup>9</sup> Jerem. xi, 19. <sup>10</sup> Ibid. <sup>11</sup> Jon. ii, 1 sqq. <sup>12</sup> Matth. xii, 40. <sup>13</sup> Matth. xxii, 40. <sup>14</sup> II Timoth. iii, 16. <sup>15</sup> Rom. v, 14. <sup>16</sup> Joan. i, 13.

ἐνεστῶσαν χάριν. Τὰ γὰρ ἄλλα τὰ περὶ τὸ πάθος Α θαύματα διεξελθὼν, καὶ τοῦτο φησι περὶ τοῦ καιροῦ τοῦτου, ὅτι Οὐχ ἡμέρα, καὶ οὐχὶ νύξ. Δι' ὧν ἐνδεικνύται, ὅτι ἡμέρα μὲν κληθῆναι οὐ δύναται, ἥλιος μὴ ὄντος, νύξ δὲ οὐκ ἔστι τῷ μηδὲ σκότος εἶναι. Τὸ γὰρ σκότος ἐκάλεισεν ὁ Θεὸς νύκτα, καθὼς φησι Μωϋσῆς.

Ἐπεὶ οὖν κατὰ μὲν τὸν χρόνον, νύξ, κατὰ δὲ τὸ φῶς, ἡμέρα· τοῦτου ἕνεκέν φησιν ὁ Προφήτης· Καὶ Οὐχ ἡμέρα, καὶ οὐχὶ νύξ. Εἰ οὖν μήτε νύξ, κατὰ τὸν Προφήτου λόγον, ὁ καιρὸς οὗτός ἐστιν, ἄλλο τι παρὰ ταῦτα πάντως ἢ παροῦσα χάρις ἐστὶ καὶ ὀνομάζεται. Βούλεσθε εἶπω ὃ ἐνεπαύμηναι; Αὕτη ἐστὶν ἡμέρα ἣν ἐποίησεν ὁ Κύριος· ἄλλη παρὰ τὰς ἐν ἀρχῇ ἐστὶν αὕτη. Ἐν ταύτῃ γὰρ ποιεῖ ὁ Θεὸς τῇ ἡμέρᾳ οὐρανὸν καὶ γῆν καὶ ἡμέραν, καθὼς φησιν ὁ Προφήτης. Ποῖον οὐρανόν; τὸ στερέωμα τῆς εἰς Χριστὸν πίστεως· ποῖαν γῆν; τὴν ἀγαθὴν καρδίαν φησὶ, καθὼς εἶπεν ὁ Κύριος, τὴν γῆν τὴν πίνουσαν τὴν ἐπ' αὐτῇ ἐρχόμενον ὕετον, καὶ τὸν πολύχουν στάχυν ἀδρύνουσαν. Ἐν ταύτῃ τῇ κτίσει, ἥλιος μὲν ἐστὶν ὁ καθαρὸς βίος· ἄστρα δὲ αἱ ἀρεταί· ἄηρ δὲ, ἡ διαφανὴς πολιτεία· θάλασσα δὲ, τὸ βάθος ἐστὶ τοῦ πλούτου τῆς σοφίας τε καὶ γνώσεως· πόσι καὶ βλαστήματα, ἡ ἀγαθὴ διδασκαλία καὶ τὰ θεῖα δόγματα, ἅπερ ὁ λαὸς τῆς νομῆς, τουτέστιν ἡ ποίμνη τοῦ Θεοῦ ἐπαινέμεται· δένδρα δὲ ποιοῦντα καρπὸν, ἡ τῶν ἐντολῶν ἐργασία. Ἐν ταύτῃ κτίζεται ὁ ἀληθινὸς ἄνθρωπος, ὁ κατ' εἰκόνα γενόμενος Θεοῦ καὶ ὁμοιωσιν. Ἄρα σοὶ οὐ κόσμος γίνεται ἡ ἀρχὴ αὕτη, ἡ ἡμέρα, ἣν ἐποίησεν ὁ Κύριος; Περὶ τῆς φησιν ὁ προφήτης Ζαχαρίας, ὅτι οὔτε ἡμέρα κατὰ τὰς ἄλλας ἡμέρας, οὔτε νύξ κατὰ τὰς ἄλλας νύκτας. Καὶ οὕτω τὸ ἐξαίρετον τῆς παρουσίας χάριτος ὁ λόγος ἐκήρυξεν. Αὕτη ἔλυσεν τὴν τοῦ θανάτου ὥδιν. Αὕτη τὴν τῶν νεκρῶν πρωτότοκον ἐμαυεύσατο. Ἐν ταύτῃ συνετρίβησαν αἱ σιδηραί τοῦ θανάτου πύλαι. Ἐν ταύτῃ οἱ χαλκοὶ τοῦ ἄδου μοχλοὶ συνελάσθησαν. Νῦν ἀνοίγεται τοῦ θανάτου τὸ δεσμωτήριον. Νῦν κηρύσσεται τοῖς αἰχμαλώτοις ἡ ἄρεσις. Νῦν γίνεται τοῖς τυφλοῖς ἡ ἀνάβλεψις. Νῦν τοῖς ἐν σκότει καὶ σκιᾷ θανάτου καθημένοις, ἡ ἐξ ὕψους ἀνατολὴ ἐπισκέπτεται. Βούλεσθέ τι καὶ περὶ τῆς τριτμέρου προφητείας μαθεῖν; Ἀρκεῖ τοσούτον μαθεῖν, ὅτι ἐν οὕτῳ ὀλίγῳ τῷ χρονικῷ διαστήματι, ἤρκεσεν ἡ παντοδύναμος σοφία ἐν τῇ καρδίᾳ τῆς γῆς γενομένη ὁ Κύριος, τὸν μέγαν ἐκείνον νοῦν τὸν ἐν αὐτῇ διακείμενον καταμωρᾶναι. Οὕτω γὰρ ὁ Προφήτης αὐτὸν κατονομάζει, μέγαν νοῦν αὐτὸν ἀποκαλῶν καὶ Ἀττύριον. Ἐπεὶ οὖν ἐνταῦθα τίς ἐστὶ τοῦ νοῦ ἡ καρδία (ἐν ταύτῃ γὰρ τὸ ἡγεμονικὸν εἶναι πιστεύεται), διὰ τοῦτο γίνεται ἐν τῇ καρδίᾳ τῆς γῆς ὁ Κύριος, ἥτις ἐστὶ τοῦ νοῦ ἐκείνου οὐράνιον ἐνδιαίτημα· ὥστε τὴν βουλὴν αὐτοῦ μωρᾶναι, καθὼς ὁ Προφήτης φησὶ, καὶ δράξασθαι τὸν σοφὸν ἐν τῇ πανουργίᾳ αὐτοῦ καὶ περιτρέψαι αὐτῷ πρὸς τὸ ἐναντίον τὰ σοφὰ ἐγχειρήματα. Ἐπειδὴ γὰρ ἀμήχανον ἦν τὸν ἀρχοντα τοῦ σκότους

ad cruciatus mortemque pertinent, percurrisset, de tempore hoc, *Neque dies, inquit, neque nox*<sup>17</sup>. Quibus verbis ostendit, neque diem, cum sol non adsit, vocari posse, neque noctem, cum absint tenebrae, quas Deus, ut Moses scribit, noctem nominavit<sup>18</sup>.

Quamobrem, cum et nox tenebris, et dies sole praescribatur, propheta, *Neque dies, inquit, neque nox*. Quod si neque nox, neque dies, tempus hoc dici potest, alio nomine profecto praesens gratia est appellanda. Vultis exponam vobis, quid ipse sentiam? *Hae est dies illa, quam fecit Dominus*<sup>19</sup>, a diebus illis longe diversa, qui mundi procreationis initio sunt constituti, [ quos temporis cursus dimittit. Alterius haec est procreationis initium. ] In hac enim die caelum novum facit Deus et terram novam, ut ait Propheta<sup>20</sup>. Ecquod caelum? firmamentum ejus quae in Christo est fidei. Equam terram? cor bonum, inquam, ut dixit Dominus, terram quae bibit super se venientem imbrem, et spicam multiplicem parit<sup>21</sup>. In hac creatione, sol quidem est vita munda, stellae, virtutes; aer, praeclara conversatio; mare, altitudo divitiarum, sapientiae et scientiae; herbae et germina, bona doctrina, divinaeque documenta, quae populus pascuae, hoc est, Dei, grex carpit, atque depascitur; arbores ferentes fructum, mandatorum observatio. In hac die verus homo procreatur ad imaginem et similitudinem Dei. Annon mundus tibi sit hoc principium, *Hae dies, quam fecit Dominus*? Quam neque diem esse dicit propheta diebus aliis, neque noctem aliis noctibus similem? Sed quod in hac gratia praestantissimum est, nondum explicavimus. Haec mortis dolores dissolvit. Haec mortuorum primogenitum edidit. In hac ferreae mortis portae fractae sunt. In hac aerei inferorum veetes comminuti. Nunc mortis carcer aperitur. Nunc captivis libertas denuntiatur. Nunc caecis videndi facultas praebetur. Nunc oriens ex alto invisit eos qui in tenebris et umbra mortis considebant. Vultis etiam de tridui praefinito termino aliquid intelligere? Illud dixisse contenti simus, tam exiguum temporis spatium fuisse satis, ut omnipotens sapientia in corde terre existens magnam illam mentem in eo habitantem stultam redderet. Sic enim illum nominat Propheta, magnam mentem illum et Assyrium appellans<sup>22</sup>. Quoniam igitur domicilium quoddam mentis est cor; in eo enim principatus animi esse creditur: idcirco Dominus manet in corde terrae, ubi est mentis illius caeleste domicilium, ut consilium ejus stultum reddat, ut ait propheta, et apprehendat sapientes in astutia eorum<sup>23</sup>, et sapientes ipsorum conatus in contrarium vertat. Nam quia fieri non poterat ut princeps tenebrarum meram lucis praesentiam

<sup>17</sup> Zach. xiv, 7. <sup>18</sup> Gen. i, 5. <sup>19</sup> Psal. cxvii, 24. <sup>20</sup> Isa. xlix, 14. <sup>21</sup> Job v, 15.

<sup>22</sup> Isa. lxxv, 17. <sup>23</sup> Isa. lxi, 11. <sup>24</sup> Isa. x, 12;



attingeret, nisi partem aliquam carnis in ipsa A  
conspexisset, ideoque, posteaquam divinam car-  
nem vidit, et res admirandas quæ per ipsam a  
divinitate effieciuntur, aspexit, speravit, se, si  
morte carnem affecisset, omnem etiam virtutem,  
quæ in ipsa erat, superaturos. Itaque dum in-  
hians ad carnis escam aspirat, divinitatis hamo  
transfixus est, atque ita draeco per hamum ductus  
est, ut ait Job, qui per se, quod futurum erat,  
prænuntians, *Hamo*, inquit, *draconem duces*<sup>25</sup>.  
Audiamus autem a propheta, quamnam erant ea,  
quæ cor istud terre adversus universum inibat  
consilia, cum adversus Domini carnem fauces  
aperuit. Quid in eum dicit Isaias, illius redar-  
guens cogitata? *Tu dixisti in corde tuo: In cælum*  
*ascendam, super astra cæli ponam solium meum*  
*(sedebo in monte excelso supra nubes consedam),*  
*et ero similis Altissimo*<sup>26</sup>. Hæc secum sceleratum  
cor cogitabat. Ante vero, quid magna illa mens  
in malitia, quid improbus ille Assyrius secum  
ipse loqueretur, ex Isaiæ itum verbis intelligamus:  
*Diri, Fortitudine manus meæ faciam, et prudentia*  
*sapientiæ meæ terminos gentium auferam, et forti-*  
*tudinem eorum prædabor, et concutiam urbes ha-*  
*bitatas, et orbem terrarum universum tanquam ni-*  
*dum comprehendam, et tanquam ova derelicta tol-*  
*lam, et non erit qui effugiat me, aut contradicam*  
*mihî*<sup>27</sup>. Hæc ille spe deceptus, cum qui propter  
suam erga genus humanum benevolentiam in terris  
nobiscum versabatur, in se suscepit. Verum quan-  
nam illi eorum loco, quæ sperabat, eveniunt,  
propheta calamitatem ipsius declarans aperte si-  
gnificat, *Quomodo*, inquit, *cecidit e cælo Lucifer,*  
*qui mane oriebatur? Quomodo contritus est in ter-*  
*ram? Super eum strata est putredo, indumentum*  
*ipsius est vermium operimentum*<sup>28</sup>, et cætera, qui-  
bus interitus ejus describitur, quæ cuilibet licet  
ex prophetæ scriptis intelligere; mihi enim ad  
propositum redeundum est.

Ob id igitur vera sapientia in arroganti corde  
terre versatur, ut magnam illam in malitia mentem  
deleat, ut tenebræ discutiantur a luce, ut, quod  
mortale est, absorbeatur a vita<sup>29</sup>, et extremo ini-  
mico, morte nimirum, destructo, malum evertatur.  
Hæc tibi præscripto tridui spatio confecta sunt. D  
Num tarda videtur hæc gratia? Num nimis longo  
intervallo tantum bonum partum est? Vis eximiam  
virtutem agnoscere, qua tam exiguo temporis spa-  
tio hæc gesta sunt? Omnes mihi hominum ætates  
enumera, quæ jam inde ab ipso primo malorum  
ortu usque ad eorum interitum exstiterunt, quot  
singulis ætatibus homines, quam multa cunctis  
ætatibus hominum millia fuerunt. Iniri non poterit  
numerus multitudinis eorum, per quos malitia jure  
quodammodo hæreditario sic propagata est, ut  
male improbitatis divitiæ in singulos disperdite  
singulorum studio et opera auctæ sint, atque ita

ἀκράτῳ προσμῖξαι τῇ τοῦ φωτὸς παρουσίᾳ, μὴ σαρ-  
κὸς τινα μοῖραν θεωρήσαντα ἐν ἑαυτῷ· διὰ τοῦτο  
ὡς εἶδε τὴν θεοφόρον σάρκα, εἶδε δὲ καὶ τὰ παρ' αὐ-  
τῆς ἐνεργούμενα τῆς θεότητος θαύματα, ἤλπισεν. εἰ  
τῆς σαρκὸς διὰ τοῦ θανάτου κρατήσεις, καὶ πάσης  
τῆς ἐν αὐτῇ κρατήσῃ δυνάμεως. Καὶ τοῦτου χάρι-  
τι τὸ τῆς σαρκὸς δέλεαρ περιγανῶν, τῷ τῆς θεότητος  
ἀγκίστρῳ περιεπάρη, καὶ οὕτως ἤχθη ὁ δράκων διὰ  
τοῦ ἀγκίστρου, καθὼς φησιν ὁ Ἰὼβ, ὁ προαναφωνή-  
σας δι' αὐτοῦ τὸ ἐσόμενον, λέγων, ὅτι Ἄξεῖς τὸν  
δράκοντα ἐν ἀγκίστρῳ. Ἀκούσωμεν δὲ παρὰ τῆς  
τοῦ Προφήτου φωνῆς, τίνα ἦν, ἃ ἡ καρδία τῆς γῆς  
αὐτῇ κατὰ τοῦ παντὸς ἐβουλεύσατο, ὅτε κατὰ τῆς  
σαρκὸς τοῦ Κυρίου τὸ στόμα ἤνοιξε. Τί λέγει πρὸς  
αὐτὸν Ἰσαΐας ἐλέγχων αὐτόν; Σὺ εἶπας ἐν τῇ καρ-  
δίᾳ σου· Εἰς τὸν οὐρανὸν ἀναβήσομαι, ἐπάνω  
τῶν νεφελῶν θήσω τὸν θρόνον μου, καὶ ἔσομαι  
ὡμοῖς τῷ Ὑψίστῳ. Ταῦτα ἡ πονηρὰ καρδία καθ'  
ἑαυτῆς ἐβουλεύσατο. Καὶ ἐτι πρὸς τοῦτων, ὁ μέγας ἐν  
κακίᾳ νοῦς, ὁ πονηρὸς Ἀσσύριος, οἷα πρὸς αὐτὸν δι-  
εξῆι, ἀκούσωμεν πάλιν ἐκ τῆς Ἰσαΐου φωνῆς· Ἄ  
εἰπε· Τῇ ἰσχύϊ τῆς χειρὸς μου ποιήσω, καὶ τῇ  
σοφίᾳ τῆς συνέσεως ἀφελῶ ἔθνη ἐθνῶν, καὶ τὴν  
ἰσχύϊν αὐτῶν ἀπορομύσω, καὶ σείσω πόλεις κατ-  
οικονυμένας, καὶ τὴν οἰκονυμένην ὅλην καταλή-  
ψομαι ὡς νοστίαν, καὶ ὡς καταλειμμένα ὠὰ  
ἀφῶ, καὶ οὐκ ἔστιν ὃς διαφεύξεταί με, ἢ ἀντείστη  
μοι. Μετὰ ταύτης τῆς ἐλπίδος δέχεται ἐν ἑαυτῷ τὸν  
διὰ φιλανθρωπίαν τοῖς κάτω ἐπιδημήσαντα. Τί δὲ  
αὐτῷ ἀντὶ τῶν ἐλπισθέντων γίνεται, διηγείται σαφῶς  
ἡ προφητεία τὸ κατ' ἐκείνου πάθος λέγουσα· Ἦως  
ἐξέπεσεν ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ὁ ἑωσφόρος; Ἦως συν-  
ερίβη ἐπὶ τὴν γῆν, ᾧ ὑπεστρώθη ἡ σῆψις, ᾧ  
ἐνδιψα γίνεται ἡ περιβολὴ τῶν σκολιῶν; καὶ  
ὅσα ἄλλα περὶ τοῦ ἀφανισμοῦ αὐτοῦ διεξέρχεται,  
ἅπερ ἔξεστι τῷ βουλομένῳ ἐξ αὐτῶν τῶν γεγραμμέ-  
νων δι' ἀκριβείας μαθεῖν. Ἐμοὶ δὲ πρὸς τὸν σκοπὸν  
ἐπανακτεόν τὸν λόγον.

Διὰ τοῦτο γίνεται ἡ ἀληθινὴ σοφία, ἐν τῇ μεγα-  
λοβόρῃ μοι ταύτῃ καρδίᾳ τῆς γῆς, ἵνα ἐξαφανίσῃ ἐξ  
αὐτῆς τὸν μέγαν ἐν κακίᾳ νοῦν, καὶ φωτισθῇ τὸ σκό-  
τος, καὶ καταποθῇ τὸ θνητὸν ὑπὸ τῆς ζωῆς, καὶ τὸ  
κακὸν εἰς ἀνυπαρξίαν μεταχωρήσῃ. τοῦ ἐσχάτου  
ἐχθροῦ καταργηθέντος, ὅς ἐστιν ὁ θάνατος. Ταῦτά  
σοι ἡ τριήμερος πορεία σου κατεργασταί. Μὴ βρα-  
δείᾳ ἡ χάρις; μὴ δι' ἄκρας περιόδου τοσοῦτον ἀγα-  
θὸν κατορθώσῃ; Βούλει γυνῶναι τὸ ὑπερβάλλον τῆς  
δυνάμεως, τῶν ἐν οὕτῳ βραχεὶ χρόνῳ κατορθωθέν-  
των; Ἀριθμήσον μοι πάσας τὰς μεταξὺ γενεὰς τῶν  
ἀνθρώπων, ἀπὸ τῆς πρώτης τῶν κακῶν εἰσόδου καὶ  
μέχρι τῆς ἀναλύσεως, πόσοι καθ' ἑκάστην γενεάν ἄν-  
θρωποι ἐν πόσει ἀριθμούμενοι μυριάτιν. Ἀδύνατόν  
ἐστιν ἀριθμῶν διαλειφθῆναι τὸ πλῆθος, ὧν ἐν ταῖς δια-  
δοχαῖς ἡ κακία συνεπλάτυνετο. καὶ ὁ κακὸς τῆς  
πονηρίας πλοῦτος εἰς τοὺς καθ' ἑκάστον μεριζόμε-  
νος, δι' ἑκάστου μείζων ἐγίνετο, καὶ οὕτω πολυγο-

<sup>25</sup> Job xl, 19. <sup>26</sup> Isa. xiv, 13, 14. <sup>27</sup> Isa. x, 14.

<sup>28</sup> Isa. xiv, 12 sqq. <sup>29</sup> II Cor. v, 3.

νοῦσα συνδιεξήκει ταῖς ἀεὶ ἐπιγενομέναις γενεαῖς ἡ κακία χρομένη τῷ πλήθει· πρὸς ἄπειρον, ἕως εἰς τὸ ἀκρῦστατον τοῦ κακοῦ προσέλθοῦσα, πάσης κατεκράτησε τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως· οὕτω τοῦ Προφήτου καθολικῶς ἀποφρηναμένου, *οἱ ἄνθρωποι ἐξέκλιραν, ἅμα ἡχρειώθησαν, καὶ οὐκ ἦν ἐν τοῖς οὖσιν οὐδὲν, ὃ μὴ κακίας ἔργανον ἦν*. Τὴν οὖν τσαούτην τοῦ κακοῦ σωρεῖαν τὴν ἀπὸ καταβολῆς κόσμου μέχρι τῆς κατὰ τὸ πάθος τοῦ Κυρίου οἰκονομίας συναθροισθεῖσαν, ὃ ἐν τρισὶ διαχέας ἡμέραις, μικρὰν σοι πεποίηται τῆς ὑπερβάλλουσας δυνάμεως τὴν ἐπίδειξιν; ἢ οὐκ ἅπασι τῶν ἐν ταῖς ἱστορίαις θαυμαστοποιῶν ἰσχυροτέραν; Ὡς περ γὰρ πλεονάζει τοῦ Σαμψὼν τὸ θαῦμα, οὐ κατὰ τὸ κατισχύσαι μόνον τοῦ λέοντος, ἀλλὰ καὶ τὸ ἀπόνως αὐτὸν διαχειρίσασθαι γυμναῖς καὶ ἀόπλοις χερσὶ τὸν θῆρα καταπαλίζοντα διασπᾶσθαι· οὕτω καὶ τοῦ διχα πάσης ἐργωδίας τὸν Κύριον τὴν τσαούτην ἀφανίσαι κακίαν, ἀνόδοιξις μεῖζων ἐστὶ τοῦ τῆς δυνάμεως ὑπερβάλλοντος. Οὐχ ὕδατων ἀπείρων ἐπιρροαὴ ἐκ τῶν ἠνωθεν καταραχτῶν τῷ ὑποκειμένῳ ἐγκαταπίπτουσαι, οὐδὲ ἄβυσσοι τῶν ἰδίων ὕδων ὑπερροαίνουσαι, καὶ τοῖς πελάγεσι τὴν γῆν ἐπικλύζουσαι, οὐδὲ πᾶσα ἡ οἰκουμένη νηὶς οἶκην αὐτανόρους τῷ βυθῷ καλυπτομένη, οὐδὲ ὅρη γινόμενα βύθια, καὶ κορυφαὶ τῶν ὀρέων ὑποβρύχιοι· οὐδὲ καθ' ὁμοίότητα Σοδόμων αἱ τῆς φλογὸς ἐπομβρίαι τῷ πυρὶ τὸ διεφθορὸς ἐκκαθαίρουσαι· οὐδὲ ἄλλο τι τοιοῦτον οὐδὲν· ἀλλὰ ἀπλῆ τις καὶ ἀκατάληπτος ἐπιδημία μόνῃ ζωῆς, καὶ φωτὸς παρουσία, τοῖς ἐν σκότει καὶ σκιᾷ θανάτου καλυμμένοις, ἐκλείψιν παντελῆ καὶ ἀφανισμὸν τοῦ τε σκότους καὶ τοῦ θανάτου πεποίηται. Εἴπω τι πρὸς τοῖς εἰρημένους καὶ ἑτερον; Ἐφύη τὸ κακὸν ἐν τῷ ὄρει· ἤστῃθι ἡ γυνὴ τῆς πείρας τοῦ δράκοντος· ἤστῃθι μετὰ ταῦτα τῆς γυναικὸς ὁ ἄνθρωπος. Διὰ τριῶν ἔσχε τὸ κακὸν τὴν γένεσιν. Πρὸς τί μοι βλέπει τοῦτων ἡ μνήμη; Ἔστι τινὰ τοῦ ἀγαθοῦ τάξιν διὰ τῆς ἐν τῷ κακῷ τάξεως κατανοῆσαι. Τρία βλέπω ταῦτα τοῦ κακοῦ δοχεῖα· πρῶτον μὲν, ἐν ᾧ τὸ πρῶτον συνέστη· δεῦτερον, εἰς ὃ μετεβόλῃ· τρίτον, ἐν ᾧ μετὰ ταῦτα ἐπεγένετο. Ἐπειδὴ τοίνυν ἐν τοῖς τρισὶ τοῦτοις ἡ κακία ἐπλήμμυρε, τῇ διαβολικῇ, λέγω, φύσει, καὶ τῷ τῶν γυναικῶν γένει, καὶ τῷ πληρώματι τῶν ἀνδρῶν· τοῦτου χάριν ἀκολούθως ἐν τρισὶν ἡμέραις ἡ νόσος ἐξαφανίζεται, ἐκάστη γένει τῶν ἐν κακίᾳ νενοσηκώτων μιᾷς ἡμέρας ἀποκληρωθείσης πρὸς ἴασιν· ἐν μιᾷ ἡμέρᾳ οἱ ἄνδρες τῆς νόσου καθαίρονται· ἐν τῇ δευτέρᾳ, τὸ τῶν γυναικῶν θεραπεύεται γένος· ἐν τῇ τελευταίᾳ, ἔσχατος ἐχθρὸς καταργεῖται ὁ θάνατος, καὶ περὶ αὐτὸν ἀρχαί τε, καὶ ἐξουσίαι, καὶ δυνάμεις τῶν ἀντικειμένων δυνάμεων τῶν τε προκαθήμενων συναφανίζονται. Μὴ θαυμάσης δὲ εἰ χρονικῶς διαστήμασιν ἡ τοῦ ἀγαθοῦ κτίσις ἐπιμερίζεται. Καὶ γὰρ παρὰ τὴν πρώτην τοῦ κόσμου γένεσιν, οὐκ ἤτόνει ἡ θεία δύναμις ἅπαντα ἐν ἀκαρεῖ τελειῶσαι τὰ ὄντα, ἀλλ' ὅμως συμπαραλαμβάνει τῇ δημιουργίᾳ τῶν ὄντων καὶ τὰ χρονικὰ διαστήματα· ὥς τῶς μὲν τι κατὰ τὴν πρώτην ἡμέραν

fecunda malitia aetatibus ordine succedentibus perfusa creverit in infinitum, donec ad summum mali cumulum perveniens totam naturam humanam occupavit? Sic enim sine exceptione Propheta sententiam tulit, *Omnes, inquit, declinaverunt, simul inutiles facti sunt*, adeo ut nihil inveniretur, quod malitiae non esset instrumentum. Tantum igitur malorum acervum, ab ipsa mundi constitutione ad mortem usque Domini cumulatum et auctum, qui tribus diebus dissolvit, et evertit, parvumne tibi praestantibus potentiae, virtutisque suae significationem dedit? Nonne vis ejus, rerum omnium, quae monumentis historiarum admirande commemorantur, apparuit excellentissima? Quemadmodum enim Samsonis facinus eo magis admiramur, quod non solum leonem vicit, sed eum sine labore superavit, quodque nuda inermique manu tantam feram, tanquam ludens occidit et dilaceravit<sup>29</sup>: sic ea re Domini virtus excelluit, quod nullo negotio malitiam delevit. Neque enim superioribus cataractis patefactis, abyssisque proprios terminos transilientibus, et tumefactis, aquarum immensa vis ingruit, quae terram obruens universam, montes quaque transcendens, et montium fastigia superans, orbem tanquam navigium simul cum ipsis nautis atque vectoribus demerserit. Neque, ut Sodomitarum temporibus contigit, ignis, et flammarum imber, quod corruptum erat, purgans expiavit. Neque aliud quidquam accidit ejusmodi. Sed simplex quaedam et incomprehensa peregrinatio, sola vitae lucisque praesentia in tenebris, et regione umbrae mortis considentibus tenebras omnes dispulit, et mortem ipsam interfecit. Aliudne quidquam adjungam iis quae dicta sunt? In serpente malum exortum est. Mulier draconis insidiis decepta fuit. Mulieris illecebris vir ipse cessit. Tribus hisce gradibus malum emersit. Quorsum haec spectat commemoratio? Licet ex hoc mali ordine quemdam boni ordinem illi respondentem animadvertere. Haec tria cerno mali receptacula: primum, in quo primo constitit; alterum, in quod defluxit; tertium, in quo postea inhæsit. Quare eum in his tribus malitia redundarit, nempe in natura diabolica, et in genere mulierum, et in virorum plenitudine; consentaneum fuit, ut trium dierum spatio morbus expelleretur, singulis generibus malitia laborantibus tributo curationis die, ut uno quidem viri curarentur, altero feminarum genus, extremo autem extremus hostis, mors, destrueretur, et qui mortis ministri sunt principes, et potestates virtutum adversariorum et imperantium profligarentur. Nec admireris boni proventum fieri temporis intervallo. Nam et in prima mundi procreatione momento poterat divina virtus cuncta perficere, attamen rerum fabricationi tempora distribuit; ut primo quidem die pars earum una constitueretur, secundo autem altera, atque ita deinceps reliquæ, donec

<sup>29</sup> Psal. xiii, 3. <sup>30</sup> Judic. xiv, 6.

omnia perfecta sunt, et absoluta, eo dierum numero, qui scriptus est, Deo cuncta perficiente: sic etiam hic ea sapientiae ratione, quae verbis explicari non potest, tribus diebus malum ejicitur, et excluditur ab hominibus, mulieribus, et a serpentinum genere, in quibus primis natura vitii ortum habuit.

Haec de trium dierum numeri causa cogitavimus: recte, necne, auditorum iudicium esto. Neque enim verba nostra certam demonstrationis rationem habere volumus, sed ita querendo nos exercemus. Quod si re ipsa praefinitum horum dierum numerum plane vis perspicere (neque enim illi parum deest, si post horam nonam paraseeve tempus consideres, qua quidem hora Dominus Patris manibus spiritum commendavit), paulisper attende, et fortasse, quod quaeris, invenies. Quoniam, inquires, pacto? Divinae potentiae magnitudinem considera, et quod scire cupis, intelliges. Recordare, quid de se Dominus pronuntiari, et eam ipsius esse virtutem cognoscas, ut voluntate, non autem naturae necessitate animam a corpore disjungat. *Nemo enim, inquit, tollit animam meam a me, sed ego pono illam a meipso. Potestatem enim habeo ponendi eam, et potestatem habeo iterum assumendi*<sup>20</sup>. Hoc nobis ita constituto, perspicue patebit id quod quaesitum est.

Qui enim potestate sua cuncta disponit, non ex proditione sibi impendentem necessitatem, non Iudaeorum quasi praedonum impetum, non iniquam Pilati sententiam expectat, ut eorum malitia sit communis hominum salutis principium et causa; sed consilio suo antevertit, et arcano sacrificii genere, quod ab hominibus cerni non poterat, se ipsi pro nobis hostiam offert, et victimam immolat, sacerdos simul existens, et agnus Dei, ille qui mundi peccatum tollit. Quando id praestitit? cum corpus suum discipulis congregatis edendum, et sanguinem libendum praebuit, tunc aperte declaravit agni sacrificium iam esse perfectum. Nam victimae corpus non est ad edendum idoneum, si animatum sit. Quare cum corpus edendum, et sanguinem libendum discipulis exhibuit, iam arcana et non aspectabili ratione corpus erat immolatum, ut ipsius mysterium peragentis potestati colliberat. Et anima in illis erat, in quibus eadem ipsa potestas illam deposuit, simulque cum divina virtute, quae cum illa erat conjuncta, in ea regione cordis versata est. Itaque si quis inde tempus incipiat dimetiri, cum sacrificium Deo factum est a magno illo Principe sacerdotum, qui ratione, quae nec verbis explicari, nec oculis perspicui potuit, se ipsam pro communi hominum salute tanquam agnum obtulit, non recedet a veritate. Erat enim ves-pera, cum sacrum illud corpus comederunt: quam quidem vesperam nox, quae paraseeven an-

Α τελειωθῆναι τὸ μέρος τῆς κτίσεως, ἐν δὲ τῇ δευτέρᾳ τῷ ἑτερον· καὶ ἐφεξῆς ὁμοίως ἐπεραιώθη τὰ ὄντα, ῥήταις ἡμέραις τοῦ Θεοῦ τὴν κτίσιν ἅπασαν συναρμόσαντος. Οὕτω καὶ ἐνταῦθα κατὰ τὸν ἀρρήτον αὐτοῦ τῆς σοφίας λόγον, ἐν τρισὶν ἡμέραις τῶν ὄντων τὸ κακὸν ἐξοικίζεται, ἐξ ἀνδρῶν, ἐκ γυναικῶν, καὶ τοῦ γένους τῶν ὕφρων, ἐν οἷς πρῶτοις ἡ τῆς κακίας φύσις ἔσχε τὴν γένεσιν.

Ἄλλὰ περὶ μὲν τῆς τοῦ ἀριθμοῦ τῶν ἡμερῶν αἰτίας, ταῦτα ὑπεινόησαμεν· εἶπε δὲ ὁρθῶς, εἶτε καὶ μὴ, ἐν τῇ κρίσει τῶν ἀκρατῶν καταλείψομεν. Οὐ γὰρ ἀπόφασις ὁ λόγος ἐστίν, ἀλλὰ γυμνασία καὶ ζήτησις. Εἰ δὲ ζητεῖς δι' ἀκριθείας ἰδεῖν ἐν τῷ πάθει τῶν ἡμερῶν τούτων τὴν προθεσίαν (λείπει γὰρ τῷ ἀριθμῷ οὐκ ὀλίγον, εἰ μετὰ τὴν ἐνάτην τῆς παρασκευῆς ὦραν ἀριθμοῖς τὸν χρόνον, ἀφ' ἧς ταῖς πατρικαῖς χερσὶ τὸ πνεῦμα παρέθετο), μικρὸν ἐπίσχε, καὶ παρέξει σοι τυχὸν ὁ λόγος τὴν περὶ τούτου σαφήνειαν. Τίς οὖν ὁ λόγος; Ἀνάβλεψον εἰς τὸ μέγαλειον τῆς θείας δυνάμεως, καὶ οὐκ ἀγνοήσεις τὸ ἐν τόπῳ ζητούμενον. Μνήσθητι τῆς δεσποτικῆς ἀποφάσεως, τί περὶ αὐτοῦ ἀποφαίνεται ὁ τοῦ παντὸς ἐξηγούμενος τὸ κράτος· πῶς αὐτοκρατορικῇ ἐξουσίᾳ, καὶ οὐ φύσεως ἀνάγκῃ διαξεδύνηται τὴν ψυχὴν ἐκ τοῦ σώματος, ἐν οἷς φησιν, ὅτι Οὐδεὶς αἴρει τὴν ψυχὴν μου, ἀλλ' ἐγὼ τίθωμι αὐτὴν ἀφ' ἑαυτοῦ. Ἐξουσίαν ἔχω θεῖναι αὐτήν, καὶ ἐξουσίαν ἔχω αἰεῖν λαβεῖν αὐτήν. Τοῦτό μοι στήτω, καὶ τὸ ζητούμενον σεσαφηνίσται.

Οὐ γὰρ πάντα κατὰ τὴν δεσποτικὴν αὐθεντίαν οἰκονομοῦν, οὐκ ἀναμένει τὴν ἐκ τῆς προδοσίας ἀνάγκην, καὶ τὴν ληστρικὴν ἔξοδον τῶν Ἰουδαίων, καὶ τὴν τοῦ Πιλάτου παράνομον κρίσιν, ὥστε τὴν ἐκείνων κακίαν ἀρχηγὸν καὶ αἰτίαν τῆς κοινῆς τῶν ἀνθρώπων σωτηρίας γενέσθαι· ἀλλὰ προλαμβάνει τῇ οἰκονομίᾳ τὴν ἔξοδον, κατὰ τὸν ἀρρήτον τῆς ἱερουργίας τρόπον, καὶ τοῖς ἀνθρώποις ἀόρατον, καὶ ἑαυτὸν προσήνεγκε προσφορὰν καὶ θυσίαν ὑπὲρ ἡμῶν, ὁ ἱερεὺς ἅμα, καὶ ὁ ἄμνός τοῦ Θεοῦ, ὁ αἴρων τὴν ἁμαρτίαν τοῦ κόσμου. Πότε τοῦτο; Ὅτε βρωτὸν ἑαυτοῦ τὸ σῶμα εἰς βρωτὸν σαφῶς ἐνδείκνυται τῷ ἡδῇ γεγενῆσθαι ἐντελεῖ τοῦ ἄμνου τὴν θυσίαν. Οὐ γὰρ ἂν ἦν τὸ σῶμα τοῦ ἱερέως πρὸς ἐδωδὴν ἐπιτίθειον, εἴπερ ἐμψυχον ἦν. Οὐκοῦν ὅτε παρέσχε τοῖς μωθηταῖς ἐμφαγεῖν τοῦ σώματος, καὶ τοῦ αἵματος ἐμπιεῖν, ἡδῇ κατὰ τὸ θελητὸν τῇ ἐξουσίᾳ τοῦ τὸ μυστήριον οἰκονομοῦντος ἀρρήτως τε καὶ ἀόρατως τὸ σῶμα ἐπέθετο. Καὶ ἡ ψυχὴ ἐν ἐκείνοις ἦν, ἐν οἷς αὐτὴν ἡ ἐξουσία τοῦ οἰκονομοῦντος ἐναπέθετο μετὰ τῆς ἐγκεκραμένης αὐτῇ θείας δυνάμεως, τὸν ἐν καρδίᾳ ἐκείνῳ χιῶρον περιπολοῦσα. Οὐκοῦν ἀφ' οὗ προσήχθη τῷ Θεῷ ἡ θυσία παρὰ τοῦ μεγάλου Ἀρχιερέως, τοῦ τὸν ἑαυτοῦ ἄμνον ὑπὲρ τῆς κοινῆς ἁμαρτίας ἀρρήτως τε καὶ ἀόρατως ἱερουργήσαντος, ἀπὸ τότε τις ἀριθμῶν τὸν χρόνον τῆς ἀληθείας οὐχ ἁμαρτήσεται. Ἐσπέρα μὲν γὰρ ἦν ὅτε ἐβρώθη τὸ ἱερὸν ἐκεῖνο καὶ ἅγιον σῶμα. Νῦν δὲ τὴν ἐσπέραν ἐκείνην ἡ πρὸ τῆς παρασκευῆς διεδέξατο. Εἶτα ἡ τῆς παρασκευῆς ἡμέρα, τῇ ἐπεισάκτῳ

<sup>20</sup> Jo. x, 18.



νυκτὶ διατμηθεῖσα, εἰς μίαν νύκτα καὶ εἰς ἡμέρας Ἀ  
 δύο καταψηφίζεται. Εἰ γὰρ τὸ σκότος ὁ Θεὸς ἐκάλεσε  
 νύκτα, ἐν δὲ ταῖς τρισὶν ὥραις ἐγένετο σκότος ἐπὶ  
 πᾶσαν τὴν οἰκουμένην· αὕτη ἐστὶν ἡ κατὰ τὸ μέσον  
 τῆς ἡμέρας καινοτομηθεῖσα νύξ, τὰ δύο τμήματα  
 τῶν ἡμερῶν δι' αὐτῆς περιγράφουσα, τὸ μὲν ἀπὸ  
 τοῦ ὁρθρου ἐπὶ τὴν ἔκτην ὥραν, τὸ δὲ ἀπὸ τῆς ἑννά-  
 τῆς ἐπὶ τὴν ἑσπέραν. Ὡστε εἶναι μέχρι τοῦτου, δύο  
 νύκτας καὶ ἡμέρας δύο. Εἴτα, πρὸ τοῦ Σαββάτου νύξ,  
 καὶ μετὰ ταύτην ἡ τοῦ Σαββάτου ἡμέρα, ἔχεις τὰς  
 τρεῖς νύκτας. Ζήτησόν μοι λοιπὸν τὴν ἀναστάσιμον  
 ὥραν, καὶ εὐρήσεις τὴν ἐν τοῖς εἰρημένοις ἀλήθειαν.  
 Πότε οὖν τοῦτο; Ὁψὲ Σαββάτου, Ματθαῖος βοᾷ. Αὕτη  
 τοι ἡ ὥρα τῆς Ἀναστάσεως κατὰ τὴν τοῦ ἀγγέλου φωνήν.  
 Οὗτος ὅρος τῆς ἐν καρδίᾳ τῆς γῆς διαγωγῆς τοῦ  
 Κυρίου. Ἐσπέρας γὰρ ᾗδ' βαθείας γεγεννημένης (ἀρχὴ  
 δὲ ἦν τῆς νυκτὸς ἐκείνης ἡ ἑσπέρα, ἣν διαδέχεται ἡ  
 μία τῶν Σαββάτων ἡμέρα), τότε ὁ σεισμὸς γίνεται.  
 Τότε ὁ καταστράπτων τοῖς ἐνδύμασιν ἄγγελος ἀπο-  
 κλύει τὸν λίθον τοῦ μνημείου. Αἱ δὲ γυναῖκες μικρὸν  
 ἐπορροῖσασαι, ὑποφαινούσης ᾗδ' τῆς ἡμέρας τὸ φέγ-  
 γος, ὡς καὶ τινα ἡλιακὴν αὐγὴν τῆς ἀνατολῆς ὑπερ-  
 φαίνεσθαι, τότε ἱστοροῦσι τὴν ᾗδ' γεγεννημένην ἀνά-  
 στασιν· αἱ τὸ μὲν θαῦμα ἔγνωσαν, τὴν δὲ ὥραν οὐκ  
 ἐδιδάχθησαν. Ὅτι μὲν γὰρ ἠγέρθη, εἶπε πρὸς αὐτάς  
 ὁ ἄγγελος· τὸ δὲ πότε, τῷ ῥήματι οὐ προσέθηκεν.  
 Ἄλλ' ὁ μέγας Ματθαῖος μόνος τῶν εὐαγγελιστῶν  
 πάντων τὸν καιρὸν δι' ἀκριθείας ἐπισημήνατο, εἰπὼν  
 τὴν ἑσπέραν εἶναι τοῦ Σαββάτου, τὴν ὥραν τῆς Ἀνα-  
 στάσεως.

lus ex omnibus evangelistis tempus accurate descripsit, dicens Resurrectionis horam fuisse Sab-  
 bati vesperam.

Εἰ δὲ ταῦτα τοῦτον ἔχει τὸν τρόπον, ἔστηκεν ἡμῖν  
 ἡ προθεσμία, ἀπὸ τῆς μετὰ τὴν πέμπτην ἑσπέρας,  
 εἰς τὴν τοῦ Σαββάτου ἑσπέραν διαμετρούμενου τοῦ  
 χρόνου, τῆς ἐμβολίου νυκτὸς, καθὼς εἴρηται, τὴν  
 παρασκευὴν εἰς ἡμέρας δύο καὶ νύκτα μίαν κερμα-  
 τιζούσης. "Εδεῖ γὰρ ἐπὶ τοῦ δεσπόζοντος ἐν τῇ δυνα-  
 στεῖα αὐτοῦ τοῦ αἰῶνος, μὴ τοῖς συντεταγμένοις τοῦ  
 χρόνου μέτροις τὰ ἔργα κατ' ἀνάγκην συμπαρατεί-  
 νεσθαι· ἀλλὰ πρὸς τὴν τῶν ὄντων χρείαν καινοτομεῖ-  
 σθαι τοῦ χρόνου τὰ μέτρα, καὶ συντομώτερον τὴν τῶν  
 ἀγαθῶν ἐνέργειαν τῆς θείας δυνάμεως ἐπιτελοῦσης,  
 κολοβώτερα τοῦ χρόνου σχεδιασθῆναι τὰ μέτρα· ὡς  
 μήτε ἐλάττωνα τῶν τριῶν ἡμερῶν καὶ τῶν τοσούτων  
 νυκτῶν ἀριθμηθῆναι τὸν χρόνον. Ἐπειδὴ τοῦτον τὸν  
 ἀριθμὸν ὁ μυστικὸς καὶ ἀπόρρητος ἐπιζητεῖ λόγος,  
 μήτε τὰ συνήθη τῶν ἡμερῶν τε καὶ νυκτῶν ἀναμέ-  
 νουσιν διαστήματα πρὸς τὸ τάχος τῆς ἐνεργείας τὴν  
 θεῖαν ἐμποδίζεσθαι δύναμιν. Ὁ γὰρ ἐξουσίαν ἔχων  
 καὶ θεῖναι ἀφ' αὐτοῦ τὴν ψυχὴν καὶ ἀναλαβεῖν ὅτε  
 ἐθούλετο, ἐξουσίαν εἶχεν ὡς ποιητῆς τῶν αἰώνων,  
 οὐχὶ δουλεύσαι διὰ τῶν ἔργων τῷ χρόνῳ, ἀλλὰ ποιῆ-  
 σαι κατὰ τὰ ἔργα τὸν χρόνον. Ἄλλ' οὕτω τοῦ μεγί-  
 στου τῶν κεφαλαίων ὁ λόγος ἤψατο. Ζητεῖν γὰρ τοὺς  
 φιλομαθεστέρους εἰκόθ', πῶς ἐν τῷ χρόνῳ τρισὶν ἑαυ-  
 τὸν ὁ Κύριος δίδωσι, τῇ τε καρδίᾳ τῆς γῆς καὶ τῷ

tecedit, exceptit. Huic successit Parascève dies, quæ  
 nocte illa propter solis obscurationem interjecta in  
 dies duos et noctem unam divisa est. Nam, si  
 Deus noctem tenebras appellavit<sup>31</sup>, tribus autem  
 horis tenebrae factæ sunt super universam terram<sup>32</sup>,  
 spatium illud in diei medio constitutum nox fuit,  
 quæ singulis illius ex utraque parte sectionibus  
 binos dies definiuit : unum quidem ab ortu solis  
 usque ad sextam horam, alterum autem ab hora  
 nona usque ad vespem. Atque ita duas jam noc-  
 tes habemus, et totidem dies. Hinc Sabbati nox  
 est subsequenta, et Sabbati dies. Ex quibus tres dies,  
 et noctes itidem tres conficiuntur. Reliquum est  
 ut resurrectionis horam inquiremus : qua quidem  
 inventa, veritas exstabit. Quando igitur surrexit  
 Dominus? *Vespere Sabbatorum*, tibi Matthæus cla-  
 ra voce denuotat<sup>33</sup>. Hæc est resurrectionis hora,  
 secundum angeli vocem. Hic terminus fuit com-  
 morationis Domini in corde terre. Vespera enim  
 jam profunda, quæ quidem vespera noctis, quam  
 una Sabbatorum dies consequitur, principium erat,  
 terremotus factus est. Tunc angelus in vestimen-  
 tis fulgens revolvit lapidem monumenti. Mulieres  
 autem mane surgentes, cum diei jam lux appareret,  
 et orientis solis splendor cerneretur, tum visum  
 pergunt resurrectionem, quæ jam facta erat : et  
 miraculum quidem cognoverunt, horam autem qua  
 contigisset, non didicerunt. Angelus enim surre-  
 xisse quidem Dominum nuntiavit ; quando autem  
 surrexerit, non patefecit. At magnus Matthæus so-  
 lus ex omnibus evangelistis tempus accurate descripsit, dicens Resurrectionis horam fuisse Sab-  
 bati vesperam.

Que cum ita se habeant, constat nobis præflui-  
 tum tridui spatium a vespera post quintam usque  
 ad vesperam Sabbati tempus resurrectionis ita  
 dimetientibus, ut interjecta nox, quemadmodum  
 dictum est, connumeretur, quæ parasceven in dies  
 duos et noctem unam partitur. Decebat enim, ut  
 in ejus imperio, qui sæculis dominatur, nova ra-  
 tione spatia temporis accommodarentur ad rerum  
 utilitatem, non autem res necessario statutis tem-  
 poris terminis extenderentur, et divina potentia  
 celerius bona nobis ab exitum perducante, termini  
 temporis ita contraherentur, ut non pauciores ta-  
 men, quam tres dies et totidem noctes contine-  
 rent. Hunc enim numerum mystica et arcana ratio  
 postulabat, ne solita dierum et noctium spatia cele-  
 rem divine virtutis actionem retardarent. Qui  
 enim et ponendæ et rursus sumendæ animæ, cum  
 vellet, habebat potestatem, poterat etiam, tanquam  
 sæculorum auctor, efficere, ut actionibus suis tem-  
 pus inserviret, non autem actiones temporì. Sed  
 rerum maximarum caput nondum attigimus. Illud  
 enim a studiosis oportuit investigari, quomodo uno  
 eodemque tempore Dominus se tribus his dederit,  
 cordi terræ, paradiso cum latrone, Patrisque ma-  
 nibus. Nam ad pharisæos quidem, *quemadmodum*,

<sup>31</sup> Gen. 1, 5. <sup>32</sup> Matth. xxvii, 45. <sup>33</sup> Matth. xxviii, 1.

inquit, *Jonas fuit in ventre ceti tribus diebus: sic erit et Filius hominis in corde terrae triduoano temporis spatio*<sup>35</sup>. Ad latronem autem, *Hodie mecum eris in paradiso*<sup>36</sup>; ad Patrem vero, *In manus tuas commendo spiritum meum*<sup>36</sup>. Nemo enim aut paradysum apud inferos esse dixerit, aut inferos in paradiso, ut eodem tempore utrobique fuerit, aut his Patris manus indicari. At hæc pie considerantibus ne questione quidem fortasse videantur digna. Qui enim divina potentia sua ubique est, is et rebus adest omnibus, et nullo excluditur loco. Verum ego rationem aliam præterea memini me didicisse, quam vobis, si placeat, breviter explicabo. Quando Spiritus sanctus in Virginem venit, eique Altissimi virtus obumbravit<sup>37</sup>, ut homo novus in ipsa gigneretur, qui propterea vocatus est novus, quod a Deo præter hominum consuetudinem creatus est, ut Dei esset domicilium non manufactum; neque enim in manufactis, hoc est, hominum opera constructis Altissimus habitat<sup>38</sup>, tunc Sapientia sibi domum edificante<sup>39</sup>, obumbratione tanquam signi forma intus ædificio constituto, duabus illis partibus, ex quibus humana constat natura (animum et corpus intelligo), potentia divina conjuncta est, sese utrique pariter commiscens. Oportebat enim, ut, cum utraque pars propter peccatum supplicio mortis esset obnoxia (siquidem animæ mors est a vera vita sejunctio, corporis autem mors est ipsa corruptio et dissolutio), oportebat, inquam, ut vite conjunctio ab utraque parte mortem expelleret. Itaque divinitate utrique hominis parti copulata, in utraque perspicua excellentis naturæ indicia patuerunt. Corpus enim tactu suo morbos curans, divinitatem præ se ferebat; animus autem potenti illa voluntate divinam virtutem indicabat. Quemadmodum enim tangedi sensus est corporis proprius, sic animi proprius est voluntatis motus. Accedit leprosus corpore jam dissolutus atque confectus. Quomodo curatur a Domino? Animus vult, corpus [ attingit. Utroque modo expellitur morbus. Statim enim, ut scriptum est<sup>40</sup>, discessit ab eo ] lepra. Rursum cum tot hominum millia apud se considerent in solitudine, noluit eos jejunos dimittere. Manibus igitur panes fregit.

Ἡ ψυχὴ θέλει καὶ τὸ σῶμα . . . ἡ λέπρα. Ἄλλιν τοὺς ἐν πολλαῖς χιλιάσι κατὰ τὴν ἔρημον αὐτῷ προσεδρεύσαντας, ἀπολύσαι μὲν νήστευσι οὐ θέλει· ταῖς χερσὶ δὲ διακλῆσται τοὺς ἄρτους.

Vides quomodo divinitas utrique parti conjuncta per utramque declaratur, cum et corpus agat, et animus velit? Verum non est necesse ut res omnes admirandas eodem pacto perfectas recensamus. Sunt enim omnibus notæ. Quamobrem ad id, cujus gratia hæc commemoramus, revertemur. Quomodo eodem tempore et apud inferos, et in paradiso Dominus fuerit, quaeritur. Cujus quidem questionis una solutio est, ut dicamus, nihil avium aut inaccessum esse Deo, in quo omnia consistunt.

ἀπαρδεῖσθαι σὺν τῷ ληστῇ καὶ ταῖς πατρίσιν χερσὶ. Πρὸς τοὺς Φαρισαίους μὲν γὰρ φησιν, ὅτι Ὡσπερ Ἰωνᾶς μὲν ἦν ἐν τῇ κοιλίᾳ τοῦ κήτους, οὕτως ἔσται καὶ ὁ Υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ἐν τῇ καρδίᾳ τῆς γῆς, κατὰ τὸ τριήμερον τοῦ χρόνου διάστημα· πρὸς τὸν ληστὴν, ὅτι Σήμερον μετ' ἐμοῦ ἔσῃ ἐν τῷ παραδείσῳ· πρὸς δὲ τὸν Πατέρα, ὅτι Εἰς χεῖράς σου παρατίθωμι τὸ πνεῦμά μου. Οὕτε γὰρ ἐν ὑποχθονίοις τις ἂν τὴν παρὰδεδισόν, οὔτε ἐν παραδείσῳ τὰ ὑποχθόνια· ὥστε κατὰ ταῦτόν ἐν ἀμφοτέροις εἶναι, ἢ χεῖρα τοῦ Πατρὸς λέγεσθαι ταῦτα. Ἀλλὰ τοῦτο μὲν, ἐν τοῖς εὐσεβῶς λογιζομένοις τυγχόν οὐδὲ ζητήσεως ἄξιον. Ὁ γὰρ πανταχοῦ ὢν διὰ τῆς θείας δυνάμεως, καὶ παντὶ πάρεστι καὶ οὐδενὸς ἀπολείπεται. Ἐγὼ δὲ καὶ ἔτερον οἶδα λόγον περὶ τούτου μαθόν, ὃν βουλομένοις ὑμῖν δι' ὀλίγων ἐκλήσσομαι. Ὅτε ἦλθεν ἐπὶ τὴν Παρθένον τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον, καὶ ἡ τοῦ Ὑψίστου δύνამις αὐτῇ ἐπεσκήασεν, ἐπὶ τῷ τὸν καινὸν ἄνθρωπον ἐν αὐτῇ συστήναι (τὸν διὰ τοῦτο καινὸν ὠνομασμένον, ὅτι κατὰ θεὸν ἐκτίσθη, οὐ κατὰ ἀνθρωπίνην συνήθειαν, ὥστε γενέσθαι Θεοῦ δοχεῖον ἀχειροποίητον· οὐ γὰρ κατοικεῖ ἐν χειροποιήτοις, τοῖς ὑπὸ ἀνθρώπων, λέγω, κατασκευασμένοις, ὁ Ὑψίστος)· τότε αὐτοῖς τὸν οἶκον τῆς Σοφίας οἰκοδομοῦσθαι, καὶ τῷ τῆς δυνάμεως ἀποσπασμάτι οἰοῦναι τύπῳ σφραγίδος ἐνδοθεν καταμορφωθέντος, τότε ἀμφοτέροις, δι' ὢν ἡ ἀνθρωπίνη φύσις συνέστηκε (ψυχῇ τε, λέγω, καὶ σῶματι), ἡ θεία κατακρινῶνται δυνάμεις, ἐκατέρῃ καταλλήλως ἑαυτὴν καταμίσχουσα. Ἐδεῖ γὰρ τῶν δύο τούτων διὰ τῆς παρακοῆς νεκρωθέντων (ἐπειδὴ νέκρωσις ἦν, τῆς μὲν ψυχῆς ἡ τῆς ὄντως ζωῆς ἀλλοτριώσεως· τοῦ σώματος δὲ ἡ φθορά τε καὶ διάλυσις), ἀμφοτέρων τούτων τῇ ἐπιμίσχῃ τῆς ζωῆς ἐξοικισθῆναι τὸν θάνατον. Πρὸς ἑκάτερον τολῶν τῶν τοῦ ἀνθρώπου τμημάτων καταλλήλως τῆς θεότητος ἐμμιχθεῖσας, δι' ἀμφοτέρων ἐπιδήλια τῆς ὑπερεχούσης φύσεως τὰ γνωρίσματα ἦν. Τὸ μὲν γὰρ σῶμα τὴν ἐν αὐτῷ θεότητα διὰ τῆς ἀφῆς τὰς ἰάσεις ἐνεργούσας ἐπεσκήμαινε· ἡ δὲ ψυχὴ τῷ δυνατῷ ἐκείνῳ θελήματι τὴν θείαν ἐνεδείκνυτο δύναμιν. Ὡσπερ γὰρ ἡ κατὰ τὴν ἀφῆν αἰσθησις τοῦ σώματος ἐστὶν ἰάρα, οὕτω καὶ τῆς ψυχῆς ἡ κατὰ προαίρεσιν κίνησις. Προσέρχεται ὁ λεπρὸς διεβρύχικώς ἤδη καὶ ἡχραιωμένος τῷ σῶματι. Πῶς γίνεται ἐπὶ τούτου παρὰ τοῦ Κυρίου ἡ ἴασις;

Ὁρᾷς πῶς δι' ἀμφοτέρων ἡ ἐν ἑκατέρῃ συμπαραμορτοῦσα θεότης δημοσιεύεται, τῇ τε ἐνεργούντι σῶματι, καὶ τῇ ὁρμῇ τοῦ ἐν τῇ ψυχῇ γινομένου θελήματος. Καὶ τί χρὴ πάντα διεξιέναι αὐτὰ θαύματα ὁμοιοτρόπως ἐπιτελούμενα, τοῖς προδῆλοις ἐνασχολοῦντα τὸν λόγον; Ἀλλ' οὐ χάριν τῶν εἰρημένων ἐμνήσθην, πρὸς ἐκεῖνο καὶ μεταθέσομαι. Πῶς κατὰ ταῦτόν καὶ ἐν τῷ ᾄδῃ καὶ ἐν τῷ παραδείσῳ ὁ Κύριος; Οὐ ζητήματος λύσις ἐστὶ μία, τὸ μηδὲν ἄδατον εἶναι· Θεῷ, ἐν ᾧ τὰ πάντα συνέστηκεν. Ἐτέρα δὲ

<sup>35</sup> Matth. xii, 40. <sup>36</sup> Luc. xxiii, 43. <sup>37</sup> ibid., 46. <sup>38</sup> Luc. i, 35. <sup>39</sup> Act. xvii, 24. <sup>40</sup> Prov. ix, 1.

<sup>42</sup> Matth. viii, 3. <sup>41</sup> Matth. xv, 52 sqq.

πρὸς τὴν νῦν ὁ λόγος βλέπει· ὅτι ὅλον τὸν ἄνθρωπον Α τοῦ Θεοῦ διὰ τῆς πρὸς αὐτὸν ἀνακραΐσεως εἰς τὴν θείαν φύσιν μετασκευάσαντος, ἐν τῷ καιρῷ τῆς κατὰ τὸ πάθος οἰκονομίας οὐ θατέρου μέρους τὸ ἅπαξ ἐγκραθὲν ἀνεχώρησεν (ἀμεταμέλητα γὰρ τοῦ Θεοῦ τὰ χαρίσματα)· ἀλλὰ τὴν μὲν ψυχὴν τοῦ σώματος, ἡ θεότης ἐκουσίως διέξυξεν, αὐτὴν δὲ ἐν ἀμφοτέροις μένουσαν ἔδειξεν. Διὰ μὲν γὰρ τοῦ σώματος, ἐν ᾧ τὴν ἐκ τοῦ θανάτου καταφθόρην οὐκ ἔδειξεν, κατήργησε τὴν ἔχοντα τοῦ θανάτου τὴν κράτος, διὰ δὲ τῆς ψυχῆς ὡδοποίησε τῷ ληστῇ τὴν ἐπὶ τὸν παράδεισον εἰσοδόν· καὶ τὰ οὗ κατ' αὐτὸν ἐνεργεῖται, δι' ἀμφοτέρων τῆς θεότητος τὸ ἀγαθὸν κατορθούσης· διὰ μὲν τῆς τοῦ σώματος ἀφθαρσίας, τὴν τοῦ θανάτου κατάλυσιν· διὰ δὲ τῆς ψυχῆς πρὸς τὴν ἰδίαν ἐστίαν ἐπειγομένης, τὴν ἐπὶ τὸν παράδεισον τῶν ἀνθρώπων ἐπαύουσαν. Ἐπεὶ οὖν διπλοῦν μὲν τὸ ἀνθρώπινον σύγκραμα, ἀπλὴ δὲ καὶ μονοειδὴς ἡ τῆς θεότητος φύσις, ἐν τῷ καιρῷ τῆς τοῦ σώματος ἀπὸ τῆς ψυχῆς διαξύξεως, οὐ συνδιασχίζεται τῷ συνθέτῳ τῷ ἀδιαίρετον, ἀλλὰ τὸ ἔμπαινον γίνεται. Τῇ γὰρ ἐνότητι τῆς θείας φύσεως τῆς κατὰ τὸ ἴσον ἐν ἀμφοτέροις οὐσης, πάλιν πρὸς ἄλληλα τὰ διεστῶτα συμφύεται. Καὶ οὕτω γίνεται, ὁ θάνατος μὲν, ἐκ τῆς τῶν συμπεφυκότων διαιρέσεως· ἡ ἀνάστασις δὲ, ἐκ τῆς τῶν διαιρεθέντων ἐνώσεως. Εἰ δὲ ζητεῖς πῶς ἐν τῷ παραδείσῳ ὢν, ἐν ταῖς χερσὶ τοῦ Πατρὸς αὐτὸν παρατίθεται, ἐρμηνεύσει σοι ὁ ὑψηλὸς Ἡσαΐας τὸ περὶ τούτων ζητούμενον. Εἶπε γὰρ ἐκεῖνος ἐκ προσώπου τοῦ Θεοῦ περὶ τῆς ἄνω Ἱερουσαλὴμ, ἣν οὐκ ἄλλην παρὰ τὸν παράδεισον εἶναι πιστεύομεν, ὅτι Ἐπὶ τῶν χειρῶν μου ἐξωγρήψωσά σου τὰ τείχη. Εἰ οὖν ἐν ταῖς χερσὶ τοῦ Πατρὸς περιγέγραπται ἡ Ἱερουσαλὴμ, ἥτις ἐστὶν ὁ παράδεισος, δηλονότι ὁ ἐν παραδείσῳ γενόμενος ταῖς πατρίαις πάντως ἐνδιατίθεται παλάμαις, ἐν αἷς ἡ θεία πόλις τὴν περιγραφὴν ἔχει. Καὶ ταῦτα μὲν εἰς τοσοῦτον.

Ὅσα δὲ τῶν Ἰουδαίων ἀκούομεν κατατρεχόντων ἐν σφοδρᾷ κατηγορίᾳ τοῦ δόγματος, ἄξιον ἂν εἴη προσθεῖναι διὰ βραχέων τῷ λόγῳ. Λέγουσι γὰρ ἐν τῷ περὶ τοῦ Πάσχα λόγῳ τοῖς Ἰουδαίοις νενομοθετηθῆαι παρὰ τοῦ Μωϋσέως τὴν τεσσαρεσκαίδεκάτην τοῦ σεληνίου δρόμου περίοδον, καὶ τῶν ἐπτα ἡμερῶν τὴν ἄζυμοφαγίαν, καὶ ὅλον ἐπὶ τοῖς ἄζυμοις ποιεῖσθαι τῶν πικριδίων τὴν πᾶν. Εἰ οὖν ἐπιμελής ὑμῖν ἡ τῆς τεσσαρεσκαίδεκάτης ἐστὶ παρατήρησις, συμπαραφυλαττέσθω, φησὶν ὁ Ἰουδαῖος, καὶ ἡ πικρὶς καὶ τὸ ἄζυμον. Εἰ δὲ ταῦτα τοῦ παρορᾶσθαι ἀξία, τίς ἡ περὶ ἐκείνης σπουδὴ; Οὐ γὰρ δὴ τοῦ αὐτοῦ νομοθετοῦ, τὸ μὲν τι δίκαιον καὶ ψυχωφέλες, τὸ δὲ ἄχρηστον κρίνεται; καὶ ἀπὸβλητὸν· ὥς ἐπάναγκας εἶναι, ἢ πάντα κατορθοῦσθαι παρ' ἡμῶν, ὅσα περὶ τοῦ Πάσχα διηγέρεται, ἢ μηδενὸς ἡμᾶς περιέχεσθαι. Τί οὖν ἡμεῖς; Μηνοσῶμέν τοῦ παραγγεῖλαντος, μὴ φοβεῖσθαι τὸν ὀνειδιζόμεν τῶν ἀνθρώπων, καὶ τῷ φρυαγισμῷ οὐτῶν μὴ ἡττᾶσθαι. Οἴδαμεν γὰρ τῶν ἄζυμων τὴν ψυχωφέλην παρατήρησιν, καὶ τῶν πικριδίων τὴν κέρ-

Α Altera solutio est illa, ad quam nunc oratio nostra spectat: nempe Deum qui totum hominem per suam cum illo conjunctionem in naturam divinam mutaverat, mortis tempore a neutra illius, quem semel assumpserat, parte recessisse. Nunquam enim illum suorum munerum penitet<sup>41</sup>. Divinitas ergo voluntate quidem animum a corpore disjunctit, sed in utroque tamen se manere demonstravit. Nam per corpus, in quo corruptionem ex morte proveniente non admisit<sup>42</sup>, evertit eum, qui habebat mortis imperium<sup>43</sup>: per animum autem latroni patefecit aditum in paradisum: utrumque autem eodem tempore perfectum est, divinitas per utramque hominis partem hæc bona prestante, ut per corporis incorruptionem mortem ipsam dissolveret, per animi vero in sede propria constitutionem hominibus aditum in paradisum aperiret. Quoniam igitur duplex est hominis concretio, simplex autem atque una divinitatis natura, cum homo dirimatur atque distrahatur, divinitas ipsa quæ individua est, non separatur, sed contra potius propter unitatem naturæ divinæ, quæ utrique hominis parti ex æquo inest, quæ se juncta separataque erant, rursus coeunt et conjunguntur. Atque ita ex partium conjunctarum divisione mors sequitur, ex divisarum autem conjunctione resurrectionis. Quod si quaeris quomodo in paradiso se Patris manibus commendarit, tibi sublimis Isaias respondebit de cælesti Jerusalem, quam nihil aliud nisi paradisum esse credimus ex Dei persona: *Descripti muros*, inquit, *tuos in manibus meis*<sup>45</sup>. Quare si Jerusalem, hoc est, paradisus, in manibus Patris descripta est, constat eum, qui in paradiso sit, in Patris manibus, in quibus descriptionem habet divina civitas, commemorari. Ac de his quidem haec tenus.

Verum quia Judæi vehementer institutum nostrum accensant, non alienum erit, ut, quæ nobis objiciunt, breviter refellamus. Dicunt igitur in Paschate celebrando sic a Mose quartumdecimum lune cursus circuitum in lege prescriptum esse, ut septem diebus pane sine fermento, et herbis amaris pro obsonio vescerentur<sup>46</sup>. Quapropter, si quartumdecimum, inquit, diem observatis, simul etiam hos cibos comedite. Sin illos respuitis, cur in die observando studium ponitis? Neque enim dicendum est, quæ ab eodem legislatore sunt constituta, partim esse tanquam justa atque animis utilia comprobanda, partim ut injusta et inutilia repudianda. His argumentis concludunt, aut omnia, quæ in Paschate celebrando jussa sunt, aut nihil observare nos oportere. Quid autem nos ad hæc? Meminerimus nobis esse mandatum, ne hominum maledictis et contumeliis succumbamus<sup>47</sup>. Novimus utilem panis sine fermento confecti observationem, nec amararum herbarum lucrum, aut

<sup>41</sup> Rom. xi, 29. <sup>42</sup> Act. ii, 27. <sup>43</sup> Hebr. ii, 14. <sup>44</sup> Isa. xlv, 12. <sup>45</sup> Exod. xii, 8. <sup>46</sup> Matth. v, 59 sqq.



diei quartædecimæ usum ignoramus. Lex, ut paucis rationem hanc explicemus, futurorum bonorum umbram continens<sup>48</sup>, unum illud propositum habet, ut variis mandatis homo ab innata naturæ suæ malitia purgetur. Huc spectat circumcisio, huc Sabbati, huc ciborum, huc variae animalium immolationis, huc omnium denique legis caeremoniarum et institutorum observatio. Longum autem esset, ea quæ lex per ænigmata præscribit, munditiam animi significantia, sigillatim recensere. Quemadmodum igitur per circumcisionem, quæ spiritu peragitur, natura cupiditatis abiecit, vitam carni obnoxiam amputans et circumcidens, per Sabbatum autem instituimus, ut quiescentes a peccatis abstinemus, et animalium mactatio nos docet, ut perturbationes et vitia mactemus, et ciborum immundorum interdictio nos monet, ut ab impura immundaque vita recedamus: sic et hæc celebritas illam indicat celebritatem, ad quam animus per azyma præparatur, dum septem diebus a fermento jubet abstinere. Septem enim dierum numerus prætereuntem hunc temporis cursum significat, qui per Lebdomas circumvolvitur. Diligenter enim quotidie cavendum est, ne dies instans ulla besternæ malitiæ reliquias conservet, ne quid acerbitalis aut amaritudinis hodierno fermento veteris improbitalis mistio pariat. *Sol ne occidat super iracundiam vestram*, inquit Apostolus<sup>49</sup>, qui præcipit, ut diem festum celebremus, *non in fermento veteri, nec fermento malitiæ et nequitiae, sed in azymis sinceritalis et veritalis*<sup>50</sup>. Quod autem de uno malitiæ genere didicimus, id simili ratione de reliquis malitiæ generibus dictum existimemus. Amaritudo enim e vita torporem et ignaviam expellit, et illius loco fortem et duram et asperam vivendi rationem introducit, siquidem omnis disciplina principio videtur non letitiam, sed molestiam afferre.

Quare qui vitæ totius hebdomadem nulla veteri malitia commistam, sed ab ipsius fermento liberam transigit, temperantiam in victu tanquam obsonium adhibens, is ab omni tenebrosa missionem se ipsum avocet. Hoc enim quartædecimæ lunæ cursus significat. Nam cum totum ipsius cursum novem et viginti dies cum dimidio conficiant, quo quidem spatio luna tum crescendo circumlum perficit, tum decrescendo minuitur, ut omni prorsus luce deficiat, sit, ut horum dierum dimidium numeri quatuordecim dies et paulo amplius contineat. Cum igitur proprio cursu progrediens nocturno spatio sic orbem suum luce compleverit, ut diei splendori nitorem adjungat suum, sequitur, ut neque vesperi, neque mane tenebras ulla sinat interponi, quibus continua lucis series interrumpatur, cum in elementis perpetua luminis

Α δος, καὶ τῆς τεσσαρεσκαίδεκάτης τὸ χρήσιμον. Ὁ δὲ λόγος οὗτός ἐστιν, ὅν δι' ὀλίγων ἐπισκεψόμεθα· Ὁ τὴν σκιάν τῶν μελλόντων ἀγαθῶν ἔχων νόμος, πρὸς ἕνα κατὰ τὸ προηγούμενον βλέπει σκοπὸν, ὅπως ἂν διὰ τῶν ποικίλων παραγγελμάτων καθαρθεῖ τῆς ἐμμιχθείσης κακίας ὁ ἄνθρωπος. Τοῦτο ἐν τῇ περιτομῇ, τοῦτο ἐν τῷ Σαββάτῳ, τοῦτο ἐν τῇ τῶν ἐσωδύμων παρατηρήσει, τοῦτο ἐν τῇ ποικίλῃ ζωουσίᾳ, τοῦτο ἐν τοῖς καθ' ἕκαστον παρατηρήμασι κατορθοῦται τοῦ νόμου. Καὶ μακρὸν ἂν εἴη τὰ περὶ ἑκάστου ἡμῖν ἀνιγματοδῶς εἰς τὸ τοῦ βίου καθάριστον παρὰ τοῦ νόμου δηλούμενα δι' ἀκριβείας ἐκτίθεσθαι. Ὡς περ τοίνυν διὰ τῆς περιτομῆς τῆς πνευματικῆς ἐπιτελουμένης ἡ φύσις τὸ ἐμπαθὲς ἀποτίθεται, περιαιρουμένη τὸν σαρκώδη βίον· διὰ δὲ τοῦ Σαββατισμοῦ, τὴν ἐν τῷ κακῷ ἀπραξίᾳ διδασκείται· ἡ δὲ ζωουσία κατασφάζει τὰ πάθη, καὶ ἡ νεομισμένη περὶ τὰ βρώματα τῶν ἀκαθάρτων διάκρισις συμβουλεύει σοὶ τοῦ ρυποῦντός τε καὶ ἀκαθάρτου βίου τὴν ἀλλοτριώσιν· οὕτω καὶ ἡ ἐορτὴ σοὶ αὕτη τὴν ἐορτὴν ἐκείνην ἐνδείκνυται, πρὸς ἣν ἡ ψυχὴ διὰ τῶν ἀζύμων παρασκευάζεται, ἐν ἑπτὰ ἡμέραις τῆς τοῦ ζυμοῦ τοῦ βρώσεως καθαρεύουσα, ὧν τὸ ἀνίγμα τοιοῦτόν ἐστιν· Ὁ τῶν ἐπτὰ ἡμερῶν ἀριθμὸς τὸν παροδικόν σοι τοῦτον χρόνον ἐκδείκνυται, τὴν δι' ἑβδομάδων ἀνακυκλούμενον. Ἐν ᾧ χρὴ δι' ἐπιμελείας εἰς τὴν ἐνεστώσαν ἡμέραν μηδὲν τῆς χλιζῆς κακίας λείψανον διασωῆσθαι, ὥς ἂν μὴ τινα στύψιν καὶ ὀξίδα τῷ σημερινῷ φυράματι ἡ τῆς ἐώλου κακίας ποιήσῃεν. Ὁ ἥλιος μὴ ἐκτινέτω ἐπὶ τῷ παροργισμῷ ἡμῶν, φησὶν ὁ Ἀπόστολος, ὃ μὴ ἐν ζύμῃ παλαῖῃ, μηδὲ ἐν ζύμῃ κακίας καὶ πονηρίας, ἀλλ' ἐν ἀζύμοις εὐακριθείας καὶ ἀληθείας ἐορτάζειν ἐγκαλεσόμενος. Ὁ δὲ περὶ τοῦ ἐνὸς τῆς κακίας εἶδους ἔγνωμεν, ἀναλόγως τοῦτο περὶ τῶν λοιπῶν τῆς κακίας εἰδῶν διδάσκει· ἡ δὲ πικρὴ ἐκβάλλει τὸ καταβεβληκευμένον ἐν τῷ βίῳ καὶ ἔκλυτον· ἀντεισάγει δὲ τὴν ἐγκρατὴ καὶ κατεστημένην, καὶ τῇ αἰσθησει δύσλητον βίον. Ἐπειδὴ πᾶσα παιδεία οὐ δοκεῖ πρὸς τὸ παρὸν χαρὰς εἶναι, ἀλλὰ λύπης.

Ὁ τοίνυν διὰ πάσης τῆς τοῦ βίου τούτου ἑβδομάδος ἀνεπίμικτον παλαῖας κακίας καὶ ἄζυμον τὴν αἰὲ ἐνεστώσαν κατορθῶν ἡμέραν, ὅψον τῆς ζωῆς ποιούμενος τὴν ἐγκράτειαν, οὗτος ἑαυτὸν πάσης σκοτεινῆς ἐπιμιξίας χωρίζει. Τοῦτο γὰρ ἡ τεσσαρεσκαίδεκάτη τοῦ σεληναίου ὁρόμου ἐνδείκνυται. Ἐπειδὴ γὰρ ἐννέα εἰσὶν αἱ πᾶσαι τοῦ σεληναίου ὁρόμου, καὶ εἴκοσι καὶ ἡμίσεια, ἐν αἷς ἐκ νεομηνίας ἡ σελήνη δι' αὐξήσεως τελειωθείσα τῷ κύκλῳ, πάλιν διὰ μειώσεως εἰς τὴν παντελὴ τοῦ φωτὸς ἔκλειψιν ἐπανέρχεται, δηλονότι τὸ ἥμισυ τοῦ μηνιμονεσθέντος ἀριθμοῦ τεσσαρεσκαίδεκάτῃ ἐστὶ, καὶ μικρὸν ἔτι πρὸς. Οὐκοῦν, ὅταν ἐν τούτῳ τύχῃ οὕσα ἡ σελήνη τῷ σχήματι, ἐπειδὴ συμμορφοῦσα κατὰ τὴν ἴδιον ὁρόμον τῷ νυκτερινῷ διαστήματι, προστίθῃσι τὸ λεῖπον τῷ κύκλῳ, ὥστε πληρωθεῖσαν φωτὸς ταῖς αὐγαῖς τῆς ἡμέρας τὰς παρ' ἑαυτῆς λαμπηδόνως συμπαρκαταμίξαι, ὥς μήτε κατὰ τὴν ἐσπέ-

<sup>48</sup> Hebr. x, 1. <sup>49</sup> Ephes. iv, 26. <sup>50</sup> 1 Cor. v, 8.

ραν, μήτε κατὰ τὸν ὄρθρον, σκότους τινὰ παρηνθῇ· ἅπαν διακόψαι τοῦ φωτὸς τὴν συνέχειαν, ἐν τῇ διαδοχῇ αὐτῶν στοιχείων, ἀδικιᾶς τοῦ αὐτοῦ μενούσης. Πρὶν γὰρ ἀκριβῶς τὴν ἡλιακὴν ἀκτῖνα καταδύναι, ἀντιφαίνεται δι' εὐθείας ἡ σελήνη τῷ ἡλίῳ κατὰ τὸ διάμετρον, καὶ τῷ ἰδίῳ φωτὶ καταλαμβάνει τὸ ὑποκείμενον. Καὶ πάλιν πρὶν πάντως τὸν κύκλον αὐτῆς ὑπελθεῖν τὸν ὀρίζοντα, τοῖς λευκάνοις τοῦ σεληναίου φωτὸς ἡ τῆς ἡμέρας αὐγὴ κατακρινᾷται. Καὶ οὕτω τῆς πανσελήνου ἐκείνης ἡμέρας τὸ σκότος ἐξαφανίζεται, κατὰ τε τὸν ὄρθρον καὶ τὴν ἐσπέραν, τῇ τῶν φωστῆρων διαδοχῇ λαμπρυνόμενον. "Ὅπερ τοῖνυν τῷ αἰσθητῷ φωτὶ κατὰ τὴν τεσσαρεσκαίδεκάτην συμβαίνει, τὸ διὰ πάσης νυκτὸς καὶ ἡμέρας ἀπαράδεκτον εἶναι τῆς ἐπιμιξίας τοῦ σκότους, τοῦτο βούλεται ὁ πνευματικὸς νόμος, σύμβολον γενέσθαι τοῖς πνευματικῶς ἐορτάζουσιν, ὥστε διὰ πάσης τῆς κατὰ τὴν ζωὴν ἐθδομάδος, ἐν Πάσχα φωτεινὸν καὶ ἀσκήτιστον εἶναι τὸν χρόνον αὐτοῖς τῆς ζωῆς ἐργάζεσθαι. Αὕτη γὰρ τῶν περὶ τὸ Πάσχα παραγγελμάτων τοῖς Χριστιανοῖς ἡ κατάστασις. Διὰ τοῦτο πρὸς τὴν τεσσαρεσκαίδεκάτην βλέπομεν, διὰ τοῦ αἰσθητοῦ τούτου καὶ ὕλικου φωτὸς, τοῦ αὐτοῦ τε καὶ νοητοῦ τὴν φαντασίαν ἀναλαμβάνοντες, ὡς τὸ μὲν δοκεῖν σελήνην πληθύνειν ἐπιζητεῖν, τὸ παρ' αὐτῆς φέγγος διαρκῆς παρεχομένην ἡμῖν παννύχιον, τῇ δὲ ἀληθείᾳ, νόμον ἡμῖν εἶναι τὸ παρατήρημα τοῦ πάντα τὸν χρόνον, τὸν νυκτὶ καὶ ἡμέρᾳ διαμετρούμενον, λαμπρὸν ἡμῖν διαρκῶς εἶναι, καὶ τῶν ἔργων τῶν σκοτεινῶν ἀντιμικτον. Καὶ περὶ μὲν τούτων, τσαῦτα.

"Ὅσα δὲ ὁ σταυρὸς ἐμπεριέχει νοήματα, δι' οὗ τελειοῦται τὸ περὶ τὸ πάθος μυστήριον, τίς ἂν βραδύως τῷ λόγῳ σαφηνίσαι; Μὴ γὰρ οὐκ ἦσαν μυρίοι τρόποι πρὸς θάνατον φέροντες, δι' ὧν ἦν δυνατόν πληρωθῆναι τὴν ὑπὲρ ἡμῶν τοῦ θανάτου οἰκονομίαν; Ἀλλ' ἐκ πάντων οὗτος ὁρίσθη παρ' αὐτοῦ τοῦ αὐτοῦ κατ' ἐξουσίαν τὸ πάθος ὁρίσαντος. Δεῖ γάρ, φησὶ, τὸν Ἰδὲν τοῦ ἀνθρώπου. Οὐκ εἶπε, Δὲ καὶ τὰ πεῖσται ὁ Υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου, ὡς ἂν τις ἀπλῶς εἴποι προαγορεύων τὸ λεγόμενον, ἀλλὰ τὸ ἀναγκαῖον κατὰ τινὰ λόγον ἀπόρρητον γενέσθαι ὑπεῖλον δογματίζει τῷ ῥήματι, ἐν τῷ εἰπεῖν, ὅτι Δεῖ τὸν Υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου πολλὰ παθεῖν καὶ ἀποδοκιμασθῆναι, καὶ σταυρωθῆναι, καὶ τῇ τρίτῃ ἡμέρᾳ ἀναστῆναι. Κατανόησόν μοι γὰρ τοῦ Δεῖ τὴν διάνοιαν, δι' ἧς εὐρίσκεται τὸ μὴ δεῖν ἄλλως ἢ διὰ τοῦ σταυροῦ γενέσθαι πάντως τὸ πάθος τὸ δογματιζόμενον. Τίς οὖν ὁ περὶ τούτου λόγος; Μόνου τοῦ μεγάλου Παύλου ἐστὶ, τοῦ ἐκ τῶν ἀρρήτων ῥημάτων παιδευσθέντος, ἃ ἐν τοῖς ἀδούτοις τοῦ παραδείσου μυθεῖς ἠχοράζατο, καὶ τὸ περὶ τούτου μυστήριον διασαφῆσαι, καθὼς ἐν μέρει διὰ τῶν πρὸς Ἐφεσίους λόγων τὸν χρυπτὸν ὑπηνίχιστο λέγων· "Ἰνα ἐξισχύσητε καταλαβέσθαι σὺν πᾶσι τοῖς ἁγίοις, τί τὸ πλάτος καὶ μήκος, καὶ βάθος καὶ ὕψος, γινώσκειν τὴν ὑπερέχουσαν ἀγάπην τῆς γνώσεως τοῦ Χριστοῦ, ἵνα πληρωθῆτε εἰς πᾶν τὸ πλῆρωμα τοῦ Θεοῦ. Οὐ γὰρ ἀργῶς ὁ Θεὸς ἐκείνους ὀφθαλμοῦ τοῦ Ἀποστόλου, τὸ

A successio maneat. Priusquam enim solis occidentis radii plane deficiant, e regione cernitur luna, quæ luce sua mundum illustrat. Et rursum antequam hinc cursu confecto luna discedat, lucis ejus reliquiis diei splendor adjungitur. Atque ita ex illa nocte, qua luna plena est, tenebræ penitus excluduntur, mutua solis et lune tum vesperitum mane successione. Quod igitur luci sensibus expositæ quartadecima die contingit, ut per totam noctem atque diem nullam tenebrarum mistionem admittat, id spiritualis lex vult esse documentum, ut per totam vitæ hebdomadam præclarum munus Pascha et a tenebris remotissimum celebrantes, omne temporis spatium in luce transigamus. Hæc est celebrandi Paschatis apud Christianos institutio atque observatio. Ideirco quartadecimam hanc diem attendimus, ut ex hac luce, quæ sensu percipitur et in materia sita est, lucem a materia sejunctam et quæ sola mente comprehenditur, intelligamus, et, dum videmur lunam plenam inquirere, quæ perpetuum ex se lumen tota nocte præbeat, nihil aliud nobis ea re legem præscribere existinemus, nisi ut omne tempus, quod nox diesque dimittitur, virtutibus illustratum et splendidum, et nullis tenebrosis actionibus permistum inquinatumve traducamus. Ac de his quidem satis.

Quæ vero ad crucem pertinent, per quam passionis mysterium perficitur, quis ea facile dicendo queat explicare? Annon enim innumerales erant moriendi rationes, quibus mortis pro nobis obeundæ consilium expleri poterat? Hanc tamen ex omnibus unam is, qui mortis, quam vellet, opinionem habebat, sibi delegit atque præscripsit. Oportet enim, inquit, *Filium hominis*. Non dixit, hæc et hæc Filius hominis patietur, ut aliquis futura prænuntians simpliciter dixisset, sed necessarium arcana quadam ratione ac debitum esse significat, dum, *Oportet*, inquit, *Filium hominis multa pati, et reprobari, et crucifigi, et tertia die resurgere*<sup>51</sup>. Vim enim illius verbi, *oportet*, mihi considera, et invenies id in ea contineri, ut significet, fieri aliter non oportere, nisi ut per crucem mors oppetatur. Quæ hujusce rei causa? Pauli solius est eam exponere, per arcana illa verba, quæ in adytis paradisi constitutus audivit: solius inquam, Pauli est, hoc crucis mysterium explanare, quemadmodum etiam ex parte aliqua in epistola ad Ephesios facit, dum arcanum hoc patefaciens, *Ut possitis*, inquit, *comprehendere cum omnibus sanctis, quæ sit latitudo, et longitudo, et sublimitas, et profundum, scire etiam supereminentem scientiæ claritatem Christi, ut impleamini in omnem plenitudinem Dei*<sup>52</sup>. Neque enim frustra divinus ille Apostoli oculus crucis figuram excogitavit. Sed ea item re

<sup>51</sup> Matth. xvi, 21; Marc. viii, 31; Luc. ix, 22; Joan. xii, 31 sqq. <sup>52</sup> Ephes. iii, 18, 19.

facile ostendit, se omnibus ignorantiae squamis ab oculis mentis excussis, ipsam rerum veritatem clare perspexisse. Novit enim, ea figura, quatuor cornibus e medio provenientibus descripta, potentiam per omnia commentem et providentiam illius, qui in ipsa manifestatus est, significari, et ideo partes illius singulas propriis nominibus appellavit. Eam enim, quæ a medio deorsum vergit, profundum vocat; quæ autem sursum, sublimitatem; latitudinem vero et longitudinem illas, quæ utrinque transversæ protenduntur, ut, quæ hinc a medio producit, latitudo, quæ autem illine, longitudo nominetur: quibus aperte mihi videtur sermone declarare, nihil in rebus creatis esse, quod non divina natura incolume taceatur, quod est supra cælos, quod sub terra, quodque ad extrema mundi transversum undique protenditur. Nam per altitudinem, id quod est sursum; per profundum, quod subterraneum; per longitudinem et latitudinem in medio posita extrema significat, quæ a virtute totum hoc universum tuente continentur. Potes autem ex iis quæ in anima tua sunt, ea quæ de Deo cogitanda sunt declarata contemplari. Cælum enim suspice, et partes infimas animo complectere, extremosque ac summos orbis terminos cogitatione comprehende, atque considera, quænam potentia tanquam universitatis vinculum hæc omnia devinciat atque contineat: videbisque sponte sua in ea divine potentie contemplatione crucis figuram exprimi in animo ac mente tua, a superis ad infera, ab extremis ad extrema protentam atque descriptam.

Figuram hanc magnus etiam David de se loquens expressit: *Quo ibo, inquit, a spiritu tuo, et quo a facie tua fugiam? Si ascendero in cælum (hæc est sublimitas), tu illic es. Si descendero in infernum (hoc est profundum), ades. Si sumpsero pennas meas diluculo, id est, ad ortum solis (hæc est latitudo), et habitavero in extremis maris*<sup>52</sup>: sic enim occasum appellat (hæc est longitudo). Cernis quo modo crucis figuram describat? Tu es, inquit, qui per omnia commeas, qui cuncta devineis, qui in teipso comprehendis universa. Tu supra es, tu es infra. In hac extrema parte manus est tua, et in altera vice dux est dextera tua. Ob id magnus item Apostolus, cum omnia fide et cognitione repleta fuerint, fore dicit, ut is, qui super omnia est, in nomine Jesu Christi adoretur, et a cælestibus, et a terrestribus, et ab infernis<sup>53</sup>: quibus verbis per crucis figuram dividit Christi adorationem. Cælestis enim regio in sublimi crucis parte adorationis cultum exhibet, mundana in mediis, inferna ad profundum pertinet. Idem mea quidem sententia significat etiam *iota* illud, si cum apice conjunctum consideretur, quod et cælo stabilius, et terra firmius, et omni rerum constitutione certius est. *Cælum enim et terra transibunt*<sup>54</sup>, et, *Hujus mundi*

σχῆμα τοῦ σταυροῦ κατανόησεν· ἀλλ' ἐδείξε καὶ διὰ τούτου σαφῶς, ὅτι πᾶς τῆς ἀγνοίας λεπίδας ἀποβαλὼν τῶν ὁμμάτων, πρὸς αὐτὴν ὁρᾷ καθαρῶς τὴν ἀλήθειαν. Οἶδε γὰρ ὅτι τὸ σχῆμα τοῦτο τέτταρσι προβολαῖς ἀπὸ τῆς ἐν τῷ μέσῳ συμβολῆς μερίζμενον, τὴν διὰ πάντων ἡκουνσαν τοῦ ἐν αὐτῇ φανεύοντος δύναμιν τε καὶ πρόνοιαν διασημαίνει, καὶ τούτου χάριν ἐκάστην προβολὴν ἰδιαζούσαις κατονομάζει φωναῖς· βάθος λέγων τὸ ἐκ τοῦ μέσου κάτω, καὶ ὕψος τὸ ὑπερκειμένον· πλάτος δὲ καὶ μήκος, τὸ ἐκ πλαγίου παρατεινόμενον μετὰ τὴν συμβολὴν ἐκατέρωθεν· ὡς τὸ μὲν ἐνθεν τοῦ μέσου, πλάτος, τὸ δὲ ἐτέρωθεν, μήκος προσ-αγορεύεται· δι' ὧν τοῦτο μοι δοκεῖ σαφῶς διασημαίνειν τῇ λόγῳ, ὅτι οὐδὲν τῶν ὄντων ἐστίν, ὃ μὴ τῇ θεῇ διακρατεῖται φύσει, τὸ ὑπερουράνιον, τὸ ὑποχθόνιον, τὸ ἐπὶ τὰ πέρατα τῶν ὄντων πάντοθεν ἐκ πλαγίου παρατεινόμενον. Σημαίνει γὰρ διὰ μὲν τοῦ ὕψους, τὸ ὑπερκειμένον· διὰ δὲ τοῦ βάθους, τὸ ὑποχθόνιον· τῇ μήκει δὲ καὶ τῇ πλάτει, τὰ διὰ μέσου πέρατα, τὰ ὑπὸ τῆς πᾶν διακρατούσης δυνάμεως συνεχόμενα. Ἔστω δὲ διὰ τῶν ἐν τῇ σῇ ψυχῇ γινομένων ἐν τῇ περὶ Θεοῦ ἐννοίᾳ ἡ τῶν λεγομένων ἀποδείξις. Ἀνάδελφον γὰρ εἰς τὸν οὐρανὸν, καὶ τὰ κάτω βάθῃ τῇ λογισμῷ κατανόησον, ἐκτεινον ἐπὶ τὰ πλάγια καὶ τὰ ἄκρα τῆς τοῦ παντὸς συστάσεως τὴν διάνοιαν, καὶ λόγιαί τις ἐστίν ἡ ταῦτα συνέχουσα δύναμις, οἷόν τις σύνδεσμος τοῦ πάντος γινομένη. Καὶ ὅψει ὡς αὐτομάτως ἐν τῇ διανοίᾳ ἡ περὶ τῆς θαλάσσης δυνάμεως ἐννοία τὸ σχῆμα τοῦ σταυροῦ ἐγγρατίζεται, ἐκ τῶν ὑψηλοτέρων ἐπὶ τὰ βάθῃ καθήκον, καὶ ἐπὶ τὰ πέρατα τῶν ἄκρων ἐγκαρσίως παρατεινόμενον.

Τοῦτο τὸ σχῆμα καὶ ὁ μέγας Δαβὶδ ἐν τῇ καθ' ἑαυτὸν ὕμνῳσι λόγῳ· *Ποῦ πορεύθω ἀπὸ τοῦ Ἡρεμάτης σου, καὶ ἀπὸ τοῦ προσώπου σου ποῦ εὐώ;* Ἐὰν ἀναβῶ εἰς τὸν οὐρανόν (τοῦτο τὸ ὕψος). Ἐὰν καταβῶ εἰς τὸν ᾗδην (τοῦτο τὸ βάθος). Ἐὰν ἀναλάβωμι τὰς πτέρυγας μου κατ' ἔρπον, ὃ ἐστίν ἡ ἀνατολὴ τοῦ ἡλίου (τοῦτο τὸ πλάτος). Εἰ κατασκηνώσωμι εἰς τὰ ἔσχατα τῆς θαλάσσης (οὕτω γὰρ τὰς δυσμὰς ὀνομάζει)· τοῦτο τὸ μήκος. Ὅρξῃ πῶς διαζωγραφεῖ τὸ τοῦ σταυροῦ σχῆμα διὰ τῶν λεγομένων; Σὺ εἶ, φησὶν, ὁ διὰ πάντων ἡκων, καὶ σύνδεσμος τῶν γινομένων, καὶ πάντα ἐν ἐκότητι διαλαμβάνων τὰ πέρατα. Ἄνω σὺ εἶ, κάτω σὺ πάρε, ἐν τῷ πέρατι τοῦτῃ ἡ χεὶρ σου ἐστίν, καὶ ἐν τῷ ἐτέρῳ ἡ δεξιὰ σου ὁδηγεῖ. Διὰ τοῦτο καὶ ὁ μέγας Ἀπόστολος, ἐνθα πληρωθῇ τὰ πάντα τῆς πίστεως καὶ ἐπιγνώσεως, προσκυνεῖσθαι λέγει τὸν ὑπὲρ πᾶν ὄνομα ὄντα ἐν τῷ ὀνόματι Ἰησοῦ Χριστοῦ, ὑπὸ τοῦ τῶν οὐρανίων καὶ τῶν ἐπιγείων καὶ τῶν καταχθονίων· πάλιν καὶ διὰ τούτων κατὰ τὸ σχῆμα τοῦ σταυροῦ μερίζει· τοῦ σταυροῦ τὴν προσκύνησιν. Ἢ μὲν γὰρ ὑπερκόσμιος λῆξις ἐν τῷ ὄνω τοῦ σταυροῦ μέρει τῇ Δεσπότῃ πληροῇ τὴν προσκύνησιν· ἡ δὲ ἐγκόσμιος, ἐν τοῖς μέσοις ἡ δὲ ὑποχθόνιος, τοῦ βάθους ἔχειται. Τοῦτο καὶ τὸ Ἰωτά ἐστὶ κατὰ τὸν ἐμὸν λόγον, τὸ

<sup>52</sup> Psal. cxxxviii, 7 sqq. <sup>53</sup> Philipp. ii, 10. <sup>54</sup> Matth. xxiv, 35.



μετὰ τῆς κεφαλῆς θεωρούμενον, ὃ καὶ τῶν οὐρανῶν ἁ  
μονιμώτερον, καὶ τῆς γῆς σταθερώτερον, καὶ πάσης  
τῆς τῶν ὄντων συστάσεως διαρκέστερον. Ὁ οὐρανὸς  
καὶ ἡ γῆ παρελήσεται· καὶ, "Ὁλον τοῦ κόσμου  
παράγει τὸ σχῆμα· τὸ δὲ ἰῶτα ἐκ τοῦ νόμου, καὶ  
ἡ κεφαλή οὐ παρ' αὐδέχεται. Ἡ ἐγκάθετος γραμμή, ἡ  
ἀνωθεν ἐπὶ τὸ βάθος καθήκουσα, ἰῶτα λέγεται· ἡ δὲ  
ἐγκαρτίως ἀγομένη διὰ πλάγιον, κεφαλή ὀνομάζεται,  
καθὼς ἐστὶ καὶ παρὰ τῶν ναυτιλλομένων τοῦτο μα-  
θεῖν. Τὸ γὰρ ξύλον τὸ διὰ πλάγιον τῷ ἱστικῷ ἐπιχειμέ-  
νον, οὗ καὶ τὴν ὁδόνην ἐξαπλοῦσι, κεφαλὴν λέγουσιν,  
ἐκ τοῦ σχήματος ὀνομάζοντες. Διὸ μοι δοκεῖ πρὸς τοῦτο  
βλέπειν ἡ θεία τοῦ Εὐαγγελίου φωνή· ὅτι ἐκεῖνός ἐστιν  
ἐν ᾧ τὰ πάντα συνέστηκε, τὸ τῶν ἐν αὐτῷ περικρα-  
τουμένων ἀδιώτερον, ὃ τὴν ἑαυτοῦ δύναμιν τὴν συν-  
τηρητικὴν πάντων τῶν ὄντων, οἷον δι' αἰνίγματα  
καὶ ἐσόπτρου τινὸς τοῦ κατὰ τὴν σταυρὸν σχήματος  
ὑποδείκνυσιν. Διὰ δὴ τοῦτ' φησιν, ὅτι δεῖ τὸν ὕμνον  
τοῦ ἀνθρώπου, οὐχ ἀπλῶς ἀποθανεῖν, ἀλλὰ σταυρω-  
θῆναι, ἵνα γένηται τοῖς διορατικωτέροις θεολόγος ὁ  
σταυρὸς τὴν παντοδύναμον ἐξουσίαν τοῦ ἐπ' αὐτῷ  
δειχθέντος, καὶ πάντα ἐν πᾶσιν ὄντος, ἀνακηρύσσων  
τῷ σχήματι. Μὴ παρασιωπήσωμεν, ἀδελφοί, μηδὲ τὴν  
εὐσχέμονα βουλευτὴν ἐκεῖνον, τὸν ἀπὸ Ἀριμαθείας  
Ἰωσήφ, ὃς ὥρων τὸ ἄχραντον καὶ ἅγιον ἐκεῖνο σῶμα  
λαβὼν, καθάραν περιτίθῃσιν αὐτῷ σινδόνα, καὶ καθα-  
ρῷ μνημείῳ ἐναποτίθεται. Νόμος ἡμῖν ἔστω τὸ τοῦ  
εὐσχήμονος ἐκεῖνου βουλευτοῦ ἔργον τοῦ καὶ ἡμᾶς  
ὁμοίως βουλεύεσθαι, ὅταν λάβωμεν ἐκεῖνο τὸ ὥρον  
τοῦ σώματος, μὴ ἐρήρῃσιν αὐτῷ τῆς συνειδήσεως  
σινδόνη λαμβάνειν, μηδὲ ὁδοῦναι ἐξ ὁστέων νεκρῶν  
καὶ πάσης ἀκαθαρσίας τῷ μνηματι τῆς καρδίας  
ἐναποτίθεσθαι· ἀλλὰ, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος,  
δοκιμάζειν ἑαυτὸν ἵνα μὴ κρίμα ἢ χάρις  
γένηται τῷ ἀναζήτῳ δεχομένῳ τὴν χάριν. Ἀλλὰ γὰρ  
μεταξὺ λέγειν αἰσθάνομαι τῇ φωταίνῃ στολῇ τοῦ ἀγ-  
γέλου καταστραπτόμενος, καὶ μου διαστείλει ὑπ' ἡδονῆς  
τὴν καρδίαν ὁ γλυκὺς ἐκεῖνος σεισμὸς, ὁ τὸν βαρὺν  
λίθον τοῦ ἀνθρωπίνου μνημῆτος ἀποκυλίων, δι' οὗ  
ἀνοίγεται πᾶσιν ἡ θύρα τῆς ἀναστάσεως. Δράμωμεν  
καὶ ἡμεῖς ἐπὶ τὴν θέαν τοῦ παραδόξου θαύματος·  
διαχέγοντες γὰρ ἡδὴ τὸ Σάββατον· μὴ κατόπιν τῶν  
γυναικῶν ἀπαντήσωμεν. Ἔσται καὶ ἐν ταῖς ἡμετέ-  
ραις χερσὶ τὰ ἁρώματα, ἡ πίστις καὶ ἡ συνείδησις.  
Αὕτη γὰρ τοῦ Χριστοῦ ἐστὶν ἡ εὐδοκία. Μηκέτι μετὰ  
τῶν νεκρῶν τὴν ζῶντα ζητήσωμεν. Τὸν γὰρ οὕτως  
αὐτὸν ζητοῦντα, ἀποθίσεται ὁ Κύριος, λέγων· Μὴ μου  
ἴπσων· ἀλλ' ὅταν ἀναθῶ πρὸς τὸν Πατέρα, τότε σοι  
ἔξεστιν ἴπτεσθαι. Ἀκούσωμεν τί εὐαγγελίζεται καὶ  
ἡ γυνὴ ἡ προλαβούσα τὸν ἄνδρα διὰ τῆς πίστεως, καὶ  
καλῶς τοῦτο ποιήσασα, ἵνα διὰ τοῦ κατάρξεσθαι  
πρὸς τὸ ἀγαθὸν περὶ τῆς τοῦ κακοῦ αἰτίας ἀπολογη-  
σῃται. Τί οὖν ἐστὶ τὸ τῆς γυναικὸς Εὐαγγέλιον; Ὅν-  
τως οὐκ ἐξ ἀνθρώπων, οὐδὲ δι' ἀνθρώπων, ἀλλὰ διὰ  
Ἰησοῦ Χριστοῦ. Ἀκούε γὰρ, φητίν, ὃ ἐνέταλται  
ἡμῖν ὁ Κύριος πρὸς ὑμᾶς εἰπεῖν, ὑμᾶς οὖς καὶ ἀδελ-  
φοὺς αὐτοῦ κατονομάζει, ὅτι *Πορεύομαι πρὸς τὸν*

*figura præterit* <sup>56</sup>, *iota autem ex lege, et apex unus*  
*non præterit* <sup>57</sup>. Linea recta e sublimi in immo de-  
scendens iota dicitur. Oblique autem ad latera  
pertingens apex nominatur, id quod ab ipsis na-  
vigantibus licet discere, qui lignum illud transver-  
sum malo adjacens, cui vela suspendunt, Græce  
eodem nomine quo apicem nominant, nempe ce-  
ream. Quamobrem divina hæc Evangelii verba mihi  
videntur in crucis figura tanquam ænigmatē et spe-  
culo quodam illud ostendere, in quo omnia con-  
stituerunt, quod omnibus, quæ in ipso continentur,  
stabilis est, atque æternum, ejus potentia eun-  
cta moderatur. Proinde Dominus ait, oportere Fi-  
lium hominis, non simpliciter mori, sed crucifigi,  
ut crux Deum gestans adversariis omnipotentem illius,  
qui in ipsa penderet, vim, quique omnia in omni-  
bus est <sup>58</sup>, figura sua patefaceret. Nobilis ille senator  
Joseph, fratres, ab Arimathæa non est nobis silen-  
tio prætereundus, qui cum immaculati sanctique  
illius corporis munus acceperisset, sindone mundo  
illud involvit, et in monumento novo ac puro col-  
locavit. Quod ab honesto hoc senatore gestum est,  
nobis sit tanquam lex, ut idem nos quoque præ-  
stemus, cum illud corporis munus suscipimus, ne  
id sordido conscientie linteo involvamus, neve in  
cordis monumento mortuorum ossibus omnique  
immunditia pleno reponamus. Sed unusquisque, ut  
scribit Apostolus, se ipsum probet, ne munus in-  
digne suscipienti sit in judicium <sup>59</sup>. Verum, dum hæc  
loquor, lucida angeli stola mentis aciem mihi per-  
stringit, et dulcis ille terræ motus, quo gravis ille  
humani monumenti lapis revolutus est, omnibus-  
que resurrectionis fores patefactæ sunt, præ volu-  
ptate cor meum concutit. Curramus et nos ad con-  
spiciendum spectaculum hoc novum et admirabile.  
Sabbatum enim jam illuxit. Ne permittamus, ut  
mulieres antevertant. Sint etiam in manibus nostris  
aromata fidei puræque conscientie. In his enim  
consistit bonus odor Christi. Ne queramus amplius  
viventem cum mortuis. Dominus enim cum a quo  
sic requiritur, rejicit et arceat, dicens: *Noli me*  
*tungere* <sup>60</sup>. Cum autem ascendero ad Patrem, tunc  
me licebit attingere. [Id est, cum non corpoream  
amplius servilemque formam, sed eum, qui est in  
gloria Patris, qui est in forma Dei, et Deum Ver-  
bum, fide conceperitis, tunc me, non autem sim-  
plicem servi formam, adoretis.] Audiamus bonum  
nuntium, quem nobis mulier affert, quæ fide prior,  
quam vir, accedit, ac merito quidem, ut incipiens  
ipsa ad bonum currere, diluat erimen, in quod in-  
cidit, cum ante eueurit ad malum. Eequod igitur  
est hoc mulieris Evangelium? Non ex hominibus  
profecto, neque per homines, sed per Jesum Chri-  
stum. Audite, inquit, quod mihi Dominus, ut vo-  
bis quos fratres etiam nominat, nuntiarem, ipse  
mandavit. *Ascendo, inquit, ad Patrem meum, et*  
*Patrem vestrum, Deum meum, et Deum vestrum* <sup>61</sup>.

<sup>56</sup> I Cor. vii, 31. <sup>57</sup> Matth. v, 18. <sup>58</sup> I Cor. xv, 28. <sup>59</sup> I Cor. xi, 28. <sup>60</sup> Joan. xv, 17. <sup>61</sup> *ibid.*

O nuntium præclarum et bonum! Qui pro nobis factus est homo, is cum sit Unigenitus, quo nos fratres efficiat suos, se hominem ad verum Patrem adducit, ut per se ipsum omnes cognatos secum trahat, ne possit illis amplius objici, quod eos, qui natura dii non sunt, adoraverint. Etenim cum ad viventem et verum Deum adorandum revocati sint, ab hereditate paterna tanquam rejecti reprobati non possunt excludi, quoniam Filium verum ipsi per adoptionem filii secuti sunt. Qui multis in fratribus primogenitum creaturæ se per carnem efficiens, omnem naturam humanam, cuius particeps esse voluit, assumptæ carnis necessitudine sibi coniunxit. Sed quia panis azymus ante Pascha pro obsonio herbas amaras habet, videamus qua iucunditate post resurrectionem panis efficiatur dulcis. Cernis in manibus Domini Petro piscante panem et favum mellis? Inde considera, in quid amaritudo vite commutetur. Quare nos item ex piscatu verborum Dei jam ad panem illum cælestem accurramus, quem spei favus dulcem reddit in Christo Jesu Domino nostro, cui gloria et potentia una cum Patre et Spiritu sancto, nunc et semper, et in sæcula sæculorum. Amen.

## ORATIO II.

*De resurrectione Domini nostri Jesu Christi, et quod nullo modo inter se contrarii evangelistæ diversis modis memoriæ prodiderint ea quæ acciderunt in resurrectione Emmanuelis.*

Quoniam omnes quidem propemodum, dilecti, eam quæ a nobis in Dominica nocte commode atque competenter introducta est, Evangeliorum approbant lectionem de resurrectione magni Dei et Servatoris nostri Jesu Christi: nonnulli tamen utilitatem quidem se sensisse non negant, sed quod putent se aliquando lectius et obscurius doctos esse, de eadem re non eadem, sed contraria et auditorem magis ad incredulitatem inducentia dicentibus evangelistis, perturbari se aiunt. Cui enim credendum est? Matthæo, qui vesperi Sabbatorum resurrectionem accidisse scribit? an Joanni, qui hoc idem mane, cum adhuc tenebræ essent, contigisse memoriæ prodidit? An Lucæ et Marco: quorum hic ortum solis, ille profundum diluculum eundem articulum temporis, quo illa contigerint, nominavit? Ad solutionem igitur propositi dubii, aliarumque circa scrutationem dictorum exorientium questionum, excitari nos, licet infirmos, a Deo, qui resurrexit, et planam adhibere interpretationem oportet. Etenim eum qui semen lectionis dejecit, eamque in auribus universorum sparsit, æquum est inde quoque ortarum questionum reddere rationem. Hoc itaque facere etiam, atque ex illis ipsis, quæ super his dubitantes dicebant, rationem inferre conabor. Neque enim sacri Evangeliorum scriptores, vel vesperi Sabbatorum, vel majori parte noctis præterita, vel diluculo rursus, vel post solaris radii emergentium, resurrexisse Dominum di-

**A** Πατέρα μου, καὶ Πατέρα ὑμῶν, καὶ Θεὸν μου, καὶ Θεὸν ὑμῶν. Ὁ καλῶν τε καὶ ἀγαθῶν εὐαγγελίων! Ὁ δι' ἡμᾶς γενόμενος καθ' ἡμᾶς, ἵνα διὰ τοῦ γενέσθαι ἡμῖν ὁμογενὴς, ἀδελφούς ἡμᾶς ἑαυτοῦ ποιήσῃ, προσάγει τὸν ἑαυτοῦ ἀνθρωπίνον τῷ ἀληθινῷ Πατρὶ, ἵνα δι' αὐτοῦ ἅπαν τὸ ὁμογενὲς ἐρελκυσθῇται, ὡς μηκέτι θνητὸς εἶναι τοῖς δουλεύσασιν τοῖς μὴ φύσει οὖσι θεοῖς. Διὰ τὸ προσαχθῆναι πάλιν τῷ ζῶντι καὶ ἀληθινῷ Θεῷ, μηδ' ἀποβλήτους καὶ ἀποκηρύκτους τῆς πατρῴας κληρονομίας γενέσθαι, τοὺς τῷ ὕψι διὰ τῆς υἱοθεσίας ἀκολουθήσαντας· ὁ ἐν πολλοῖς ἀδελφοῖς πρωτότοκον διὰ τῆς σαρκὸς ποιήσας ἑαυτὸν, πᾶσαν τὴν κτίσιν ἥς ἐκοινώνησε διὰ τῆς ἀνακραθείσης αὐτῷ σαρκὸς ἐπεσπάσατο. Ἄλλ' ἐπειδὴ ὁ πρὸ τοῦ Πάσχα σίτος ὁ ἄζυμος, ὕψον τὴν πικρίδα ἔχει, ἴδωμεν τίνι ἡδύσματι ὁ μετὰ τὴν ἀνάστασιν ἄρτος ἡδύνεται. Ὁρᾷς τοῦ Πέτρου ἀλιεύοντος ἐν ταῖς χερσὶ τοῦ Κυρίου ἄρτον καὶ κριθὸν μέλιτος; νόησον τί σοι ἡ πικρία τοῦ βλου κατασκευάζεται. Οὐκοῦν ἀναστάντες καὶ ἡμεῖς ἐκ τῆς τῶν λόγων ἀλείας, ἥδη τῷ ἄρτῳ προσδράμωμεν, ὃν καταγλυκαίνει τὸ κριθὸν τῆς ἀγαθῆς ἐλπίδος, ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν, ᾧ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος σὺν τῷ Πατρὶ καὶ τῷ ἁγίῳ Πνεύματι, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

## ΛΟΓΟΣ Β'.

*Περὶ τῆς ἀναστάσεως τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, καὶ ὅτι κατὰ μὴδὲν ἀλλήλοις ἐναντιωθέντες οἱ εὐαγγελισταὶ, διαφέρως τὴ συμβεβηκότα τῇ ἀναστάσει τοῦ Ἐμμανουὴλ ἰστέρησαν.*

**C** Πάντες μὲν, ἀγαπητοί, ὡς εἶπεν, ἀπειδέγονται τὴν ἐν τῇ Κυριακῇ νυκτὶ παρ' ἡμῶν εἰσηγηθεῖσαν ἀρμοδίως τῶν ἱερῶν Εὐαγγελίων ἀνάγνωσιν, περὶ τῆς ἀναστάσεως τοῦ μεγάλου Θεοῦ καὶ Σωτῆρος ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ. Τινὲς μέντοι τὸ μὲν ὠφελῆσθαι ὁμολογοῦσι· πυκνότερον δὲ πως ἀκροᾶσθαι δοκούντες, ταράττεσθαι φασί, τῶν εὐαγγελιστῶν μὴ τὰ αὐτὰ λεγόντων περὶ τοῦ αὐτοῦ πράγματος, ἀλλ' ἐναντία, καὶ τὴν ἀκροατὴν μᾶλλον πρὸς τὴν ἀπίστίαν ἐναγόντων. Τίνι γὰρ πιστευτέον; Μαθηαίῳ γράφοντι τὴν ἀνάστασιν ὅψε γεγενῆσθαι Σαββάτων, ἢ Ἰωάννῃ ταῦτ' οὗτο συμβεβηκέναι πρῶτ' ἐστὶ σκοτίας οὐσης, ἱστορηκότι, ἢ Λουκᾷ καὶ Μάρκῳ· τῷ μὲν ὄρθρου βαθύν, τῷ δὲ ἀνατολὴν ἡλίου τὸν αὐτὸν καιρὸν ὀνομάσαντι; Πρὸς οὖν τὴν τοῦ ὑποκειμένου προβλήματος λύσιν, καὶ τῶν ἄλλων τῶν κατὰ τὴν ἐξέτασιν τῶν ῥητῶν ἀναρυσμένων ζητήσεων, διεγερθῆναι δεῖ παρὰ τοῦ ἀναστάτος Θεοῦ, καίπερ ἀσθενεῖς ὄντας ἡμᾶς, καὶ τὴν ἐρημνίαν παραστήσαι σαφῆ. Καὶ γὰρ ὁ τὸ σπέρμα τῆς ἀναγνώσεως καταβαλόμενος, καὶ ταύτην πλατύνας ἐν ταῖς ἀπάντων ἀκοαῖς, δίκαιός ἐστι καὶ τῶν φύντων ἐντεῦθεν ἐρωτημάτων ἀποδοῦναι τὴν λόγον. Τοῦτο δὲ καὶ ποιῆσαι πειράσομαι, ἐξ αὐτῶν ὧν οἱ ἐπαπορήσαντες ἔφασαν τὴν λύσιν ἐπαγαγεῖν. Οὐδὲ γὰρ εἶπον οἱ τῶν Εὐαγγελίων ἱεροὶ συγγραφεῖς, ὅψε Σαββάτων, ἢ παρρηχότος τοῦ πλείονος τῆς νυκτός, ἢ ὄρθρου πάλιν, ἢ μετὰ τὴν τῆς ἡλιακῆς ἀκτίνος βολὴν ἐγγεγέρθαι τὸν Κύριον· οὕτω γὰρ ἂν ἐναντιώσις ᾖ, τὸ ἐν πρᾶγμα τῶν συγγεγραμμένων οὐχ ἐνὶ μῶλ-

λον, ἀλλ' ἐν διαφόροις ιστορησάντων γεγενῆσθαι· καὶ ἄλλοις· ἀλλὰ τὰς γυναῖκας ἔγραψαν, ἄλλοτε ἄλλως ἐπιπαραγενέσθαι τῷ τάφῳ, καὶ οὐ κατὰ τὸν αὐτὸν καιρὸν· πῶς γὰρ τὰς διαφόρους ἐλθοῦσας, πάσας δὲ ὁμοίως ἀκηροῦσαι παρὰ τῶν ἀγγέλων περὶ τοῦ Σωτῆρος, ὅτι Ἠγέρθη, οὐκ ἔστιν ὧδε, μὴ προστεθέντος τοῦ πότε· ὡς κατ' ἐκείνην μὲν ὁμολογουμένως καὶ συμφώνως τὴν θείαν νύκτα τῆς ἀναστάσεως γενομένης· μηδενὸς δὲ τὴν ὥραν ἐπισημησμένου, τὴν πᾶσιν ἄγνωστον, πλην τοῦ ἀναστάντος Θεοῦ, καὶ τοῦ Πατρὸς τοῦ μόνου γινώσκοντος οὕτω τὸν ὕδιν, ὡς αὐτὸς ἐγνωσται τῷ Πατρὶ.... Καὶ τοῦ Πνεύματος τοῦ πάντα ἐρευνῶντος, καὶ τὰ βάθη τοῦ Θεοῦ. Ματθαῖος γὰρ ἔφη Μαρίαν τὴν Μαγδαληνὴν καὶ τὴν ἄλλην Μαρίαν ὅψ' Σαββάτων ἐπὶ τὴν θείαν ἐληλυθέναι τοῦ τάφου· σεισμένον τε γεγενῆσθαι μέγαν· ἀγγελοῦ δὲ καταθεσθῆναι ἐξ οὐρανοῦ, τὸ μὲν εἶδος ἀστραπῆς, χιόνι δὲ τὴν στολὴν παραπλήσιον· ἵνα τῇ μὲν φοβερῇ καταπλήξῃ τοὺς φύλακας (οἳ καὶ τὴν θῆαν οὐκ ἐνεγκόντες, μικροὺ καὶ ἀπώλοντο καταστάντες τῷ ὄρει νεκροῖ), τῷ παιδρῷ δὲ προσκαλέσεται τὰς γυναῖκας, καὶ ὕκρσος ἐμποίησεν ταῖς τὴν φύσιν εὐποσίτοις καὶ δειλαῖς, καὶ τὴν ἀνάστασιν δι' αὐτοῦ τοῦ σχήματος ἀναγγεῖλην περιχαρῶς. Ἐπεὶ καὶ τούτων χάριν ἀπέσταλτο. Τὸν γὰρ λείπον ἀποκυλίσας, εὗρεν ἐγγεγεμένον τὸν Κύριον, κεκλεισμένον τὸν τάφον, καὶ ταῖς σφραγίσαι κατησφαλισμένον, καὶ τῇ στρατιωτικῇ φρουρᾷ περὺλαγμένον, ἀπολιπόντα θεοπρεπῶς, ὅν τρόπον καὶ τῶν θυρῶν κεκλεισμένων εἶπον τοῦ θωμάτιου γενόμενος τοῖς μαθηταῖς ἐπεφοίτησε. Δὲ καὶ ἔλεγεν· Οὐκ ἔστιν ὧδε, ἀλλ' ἡγέρθη· μηνύων ὁ ἄγγελος τῆς οικείας ἀφίξεως προτεθναυματουρηγῆσθαι τὴν τοῦ Σωτῆρος ἀνάστασιν, ἣν ὡς Θεὸς ἰδίᾳ δυνάμει πληρώσας, τὴν οἰκονομίαν ἐνήργησεν, ἀγγελικῆς συμμαχίας οὐ δεηθεῖς. Εἰ γὰρ τοῦτο μὴ ἦν, εἶπεν ἂν, Ἰδοὺ ἐγείρεται, δηλῶν τὸ παρυσίτικα γινόμενον· ἐπειδὴ δὲ προερχόμενος τῷ παρεληλυθέντι χρόνῳ χρησάμενος, ἔφησεν· Οὐκ ἔστιν ὧδε, ἀλλ' ἡγέρθη.

esset, dixisset : Ecce resurgit, significans id, quod statim fieret ; sed quoniam ante factum erat, præterito tempore utens dixit : *Non est hic, sed surrexit.*

Κἀκεῖ δὲ ἐκ τούτου δείκνυνται σαφῶς, ὡς οἱ ἀπόστολοι κηρύττοντες τὸ Εὐαγγέλιον, ἔλεγον τὸν Χριστὸν ἐγγιγέρθαι ὑπὸ τοῦ Πατρὸς, διὰ τὸ τῶν ἀκούοντων ἀσθενῆς, εὐπαράδεκτον τὸν λόγον ταύτης κατασκευάζοντες. Ὁ δὲ ἄγγελος τὴν εὐαγγελιζομένην τὴν ἀνάστασιν ῥήξας φωνὴν, γυμνὴν ἐκφαίνων τὴν θεοπρεπιστάτην ἐξουσίαν τοῦ ἀναστάντος ἔθλα· Οὐκ ἔστιν ὧδε, ἀλλ' ἡγέρθη. Καὶ τὸ ἐγγιγέρθαι δὲ αὐτὸν ὑπὸ τοῦ Πατρὸς λέγεσθαι, τῶν μὲν ἀκούοντων, ὡς ἔφη, οἰκονομῶν τὸ ἀσθενῆς· τὸν δὲ αὐτὸν ἔχει νοῦν, καὶ οὐχ ἕτερον. Ἐν τίνι γὰρ ὁ Πατὴρ ἐνεργεῖ; Ἐν τῇ οἰκείᾳ δυνάμει δηλονότι. Τίς δὲ ἐστὶν ἡ δυνάμις τοῦ Πατρὸς; Οὐδεὶς ἄλλος, ἢ ὁ Χριστός· Χριστὸς γὰρ Θεοῦ δυνάμις, καὶ Θεοῦ σοφία. Οὐκοῦν ἐαυτὸν ἀνέστησεν ὁ Σωτὴρ, εἰ καὶ ὑπὸ τοῦ Πατρὸς ἐγγιγέρθαι λέγεται. Τὸ δὲ Ἠγέρθη Σαββάτων, οὐ τὴν ἐσπέραν τὴν κατὰ τὴν δύσιν τοῦ ἡλίου δηλοῖ· οὐδὲ γὰρ ἐνικῶς

xerunt. Sic enim contrarietas esset, si unum factum, non in uno potius, sed in diversis temporibus accidisse scriptores memoriae prodidissent. Sed mulieres scripserunt, alio tempore alias ad sepulcrum venisse, et non circa eundem temporis articulum, (quomodo enim eas, quæ diversis temporibus venerunt?) omnes vero similiter audivisse ab angelis de Servatore, *Surrexit, non est hic* <sup>1</sup> : non adjecto quando. Quasi in illa divina nocte absque controversia, et in hoc omnibus consentientibus resurrectio quidem acciderit, nemo vero horam notaverit, quæ omnibus ignota erat, præterquam cum Deo, qui resurrexit, tum Patri, qui solus ita noscit Filium, ut ipse cognitus est a Filio : tum Spiritui, qui omnia scrutatur, etiam profunditates Dei. Matthæus enim dixit <sup>2</sup> Mariam Magdalenam et aliam Mariam vesperi Sabbatorum venisse ad videndum sepulcrum : terre motum autem factum esse magnum : atque angelum de caelo descendisse, ejus aspectus quidem fulguri, stola vero nivi haud dissimilis fuerit, ut ipso terribili quidem habitu perterrefaceret custodes, qui etiam non ferentes visionem, parum abfuit quin perirent, mortui facti metu : candore vero invitaret mulieres, et fiduciam injiceret natura timidis ac formidolosis, resurrectionemque per ipsum habitum cum ingenti letitia annuntiaret. His enim de causis missus erat. Cum enim lapidem revolvisset, reperit resurrexisse Dominum, sepulcro quod sigillis munitum fuerat, ac presidio militum custodiebatur, sicut Deum decebat, clauso relicto, quemadmodum clausis quoque januis penetrans in domicilium ad discipulos accessit. Quare etiam dicebat : *Non est hic, sed surrexit* : significans angelus ante suum adventum admirabiliter accidisse resurrectionem Servatoris, quam ut Deus propria virtute exsequens in iis, quæ disposita ac destinata erant, peragendis nullum angelorum auxilium desideravit. Nisi enim hoc ita

Atque illud etiam ex hoc aperte demonstratur, quod apostoli, cum prædicarent Evangelium, propter infirmitatem audientium dicebant Christum resuscitatum esse a Patre, acceptabilem et commendabilem hoc modo sermonem reddentes. Sed angelus, qui primus resurrectionis annuntiatricem vocem rumpit, nudam designans ac majestatis plenissimam ideoque maxime convenientem ejus, qui resurrexerat, potestatem, clamabat : *Non est hic, sed surrexit.* Itaque quod dicitur eum resuscitatum esse a Patre, audientium quidem, ut dixi, disponebat atque moderabatur infirmitatem, eundem vero continet, et non alium intellectum. Nam in quo operatur Pater? In propria potentia videlicet et virtute. Quenam est autem virtus ac potentia Patris? Nemo alius præterquam Christus : Christus enim Dei virtus ac potentia, Deique sapientia est. Ergo seip-

<sup>1</sup> Matth. xxviii, 6    <sup>2</sup> ibid. I seqq.



sum resuscitavit Christus, etsi a Patre dicitur esse resuscitatus. Cæterum ὥς Σαββάτων, id est, sero vel *vesperi Sabbatorum*, non significat vesperrum, qui post occasum solis fuit: neque enim singulariter dixit, sero Sabbati, sed pluraliter, sero Sabbatorum. Sabbata vero omnem septimanam vocare solent Hebræi. Nam ne longius ab eas, evangelistæ, uno *Sabbatorum*, inquit: cum dicendum fuisset, Primo die septimanæ. Sic nimirum etiam in communi consuetudine utimur, secundum Sabbatorum et tertium Sabbatorum appellantes secundum et tertium diem septimanæ. Non dixit igitur, sero Sabbati, aut *vesperi Sabbati*, ut vesperrum illius diei significaret: sed *Sero Sabbatorum*, ut tardius, et multum distans indicaret. Etenim aliquando nos quoque ita dicere solemus, ὥς τοῦ καιροῦ παραγέγονας, id est, sero vel tardius ad tempus venisti: ὥς τῆς ὥρας, id est, sero vel tardius ad horam: ὥς τῆς χρείας, id est, sero ac tardius, quam usus et necessitas postulasset: non vesperram, neque tempus, quod post occasum solis est, significantes, sed tardius, et post quam usus et necessitas postulaverit aut post tempus commodum et opportunum factum esse quippiam hoc modo indicantes. Atque ὥς Σαββάτων, id est, sero vel *vesperi Sabbatorum*, longius et tardius præterite septimanæ tempus significat. Impletur qualibet septimana occasu solis Sabbatum excipiente. Nam etiam Matthæus cum temporis articulum, qui multum distabat a fine expletæ septimanæ, significaret, et quasi seipsum interpretaretur, adjecit, *Quæ illucescit in unam Sabbatorum*. Præterierat, inquit, in tantum nox ut esset tempus gallorum cantus, qui cantus lucem futuri diei præcedit. Tunc nimirum atque in hoc articulo temporis, non autem vespera quæ Sabbatum insequitur, finientes jejunia, incipimus nos omnes obtinuit, hanc rem comprobante.

Cum igitur hic temporis esset articulus, Maria Magdalena atque altera ejusdem nominis ad sepulcrum venerunt, et angelum, qui de cælo descendebat, quemadmodum dictum est, viderunt: qui, revoluti lapide, super eum sedebat: a quo etiam invitate viderunt locum, ubi positus erat Dominus: et currere jussæ, quæque acceperant, mandata discipulis edere, egressæ celeriter e monumento currebant: itaque currentibus obviam factus Jesus appellavit eas, dicens, *Arete*<sup>3</sup>. Etenim oportebat primum muliebrem sexum et ab angelo bonum resurrectionis accipere nuntium, et Dominum videre, et primam ab eo vocem audire, *Arete*. Quoniam mulier quoque prima audiverat fraudem serpentis, et contra præceptum viderat ligni interdicti fructum, et pena tristicæ ac doloris condemnata fuerat. Quapropter etiam adorare Servator et pedes apprehendere et contrectare permittebat, ut iis quæ primæ desciverant et alienatæ erant ab eo, et discipulis gaudium annuntiare jubebat, cum mulierem, quæ tristitiæ ministra Adamo fuerat, gaudii nuntiam viris esse vellet, contrariis contraria curans. *Euntibus autem illis,*

Α εἶπεν Ὁς Σαββάτου, ἀλλὰ πληθυντικῶς, Ὁς Σαββάτων. Σάββατα δὲ τὴν πᾶσαν ἑβδομάδα καλεῖν Ἑβραίοις ἔθος. Αὐτίκα γοῦν οἱ εὐαγγελισταὶ τῇ Μιᾷ τῶν Σαββάτων· φασὶ δὲ, Τῇ πρώτῃ ἡμέρᾳ τῆς ἑβδομάδος, εἰπεῖν. Οὕτω δὴ καὶ ἐν τῇ συνηθείᾳ κεχρήμεθα, δευτέραν Σαββάτων, καὶ τρίτην Σαββάτων προσαγορεύοντες τὴν δευτέραν καὶ τρίτην τῆς ἑβδομάδος ἡμέραν. Οὐκ εἶπεν οὖν, Ὁς Σαββάτου, ἢ, Ἑσπέρας Σαββάτου, ἵνα τὴν ἑσπέραν τῆς ἡμέρας ἐκείνης δηλώσῃ· ἀλλ', Ὁς Σαββάτων, ἵνα τὸ βράδιον καὶ πολλὴ διεστηκὸς ἐμφάνῃ. Καὶ γὰρ πού καὶ οὕτως ἡμῖν σύνηθες λέγειν· Ὁς τοῦ καιροῦ παραγέγονας, ὥς τῆς ὥρας, ὥς τῆς χρείας· οὐχὶ τὴν ἑσπέραν, καὶ τὸν μετὰ ἡλίου δυσμὰς χρόνον δηλοῦσιν· ἀλλὰ τὸ βράδιον, καὶ κατόπιν τῆς χρείας, ἢ τοῦ καιροῦ γενέσθαι τὸν τρόπον τοῦτον μὴ νοῦσι. Καὶ τὸ Ὁς Σαββάτων, τὸ πόρρω καὶ βράδιον τῆς περαιομένης ἑβδομάδος δηλοῖ. Πληροῦται δὲ ἑβδομάς ἐκάστη, ταῖς μετὰ τὸ Σάββατον ἡλίου δυσμαῖς. Ἀμέλει καὶ τὸ πολλὴ διεστηκὸς τοῦ καιροῦ πρὸς τὸ τέλος τῆς πληρωθείσης ἑβδομάδος ὁ Ματθαῖος δηλῶν, καὶ ὥσπερ ἐρμηνεύων ἑαυτὸν, ἐπήγαγε, Τῇ ἐπιρωσκούσῃ εἰς μίαν Σαββάτων. Μαρωχήκει, φησὶν, ἢ νῦν τοσούτον, ὥς εἶναι τὸν καιρὸν τῆς τῶν ἀλειτουργούντων βοῆς, ἥτις τὸ φῶς τῆς μελλούσης ἡμέρας προανακρούεται. Ταύτῃ τοι, καὶ τῷ καιρῷ τούτῳ, καὶ οὐ τῇ μετὰ τὸ Σάββατον ἑσπέρᾳ καταλύοντες τὰς νηστείας, τῆς εὐφροσύνης ἀρχόμεθα, τῆς κατὰ πάντων κρατησάσης συνηθείας συνηγορούσης τῷ πράγματι.

Τοῦ καιροῦ τοίνυν ὄντος τούτου, ἡ Μαγδαληνὴ Μαρία καὶ ἡ ὁμώνυμος ἐπὶ τάφον ἦλθον, καὶ τὸν ἄγγελον τὸν ἐξ οὐρανοῦ καταβηθῆντα τὸν προειρημένον ἐθεάσαντο τρόπον, ἀποκυλίσαντα τὸν λίθον καὶ ἐπ' αὐτὸν καθεζόμενον, ὅφ' οὗ καὶ προκληθεῖται, τὸν τόπον εἶδον, ὅπου ἔκειτο ὁ Κύριος, καὶ προσταχθεῖσαι τοῖς μαθηταῖς δραμεῖν καὶ ἀπαγγεῖλαι, ἐξεληθοῦσαι ταχὺ τοῦ μνήματος ἑδραμον· καὶ δὴ τρεχούσαις προσαπαντήσας ὁ Ἰησοῦς προσεφώνησε· Χαίρετε. Καὶ γὰρ ἔδει πρῶτον τὸ γυναικῶν γένος καὶ τὴν ἀνάστασιν εὐαγγελισθῆναι παρὰ τοῦ ἀγγέλου, καὶ τὸν Κύριον ἰδεῖν, καὶ πρώτῃ παρ' αὐτοῦ φωνῇ ἀκοῦσαι, τὸ, Χαίρετε. Ἐπεὶ καὶ γυνὴ πρώτη τῆς ἀπάτης τοῦ ὄψεως ἤκουσε, καὶ εἶδε παρανόμως τὸν τοῦ ἀπηγορευμένου ξύλου καρπὸν, καὶ λύπη κατεδικάζετο· διὸ καὶ προσκυνοῦν ὁ Σωτὴρ καὶ κρατεῖν τοὺς πόδας συνεχώρει, ὥς πρώταις ἀποπεσούσαις καὶ ἁλλοτριωθείσαις αὐτοῦ, καὶ τοῖς μαθηταῖς τὴν χάριν διαγγέλλειν ἐκέλευσε, χαρὰς ἄγγελον ἀνδράτι γυναικᾷ γενέσθαι βουλόμενος, τῆς λύπης τῷ Ἀδὰμ γενομένην διάκονον, τὰ ἐναντία διὰ τῶν ἐναντίων ἰώμενος. Περιγενομένων δὲ αὐτῶν, φησὶν, ἀπαγγεῖλαι τοῖς μαθηταῖς, ἰδοὺ τινες τῆς κουστωδίας ἐλθόν-

<sup>3</sup> Matth. xxviii, 9 sqq.

τες εἰς τὴν πόλιν, ἀπήγγελλον τοῖς ἀρχιερεῦσιν ἅπαντα τὰ γενόμενα. Καὶ συναθροέντες μετὰ τῶν πρεσβυτέρων, συμβούλιόν τε λαβόντες, ἀργύρια ἰκανὰ ἔδωκαν τοῖς στρατιώταις λέγοντες· Ἐλπίζετε ὅτι οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ νυκτὶς ἐκλόντες ἐκλείψωσιν αὐτὸν ἡμῶν κοιμωμένῳ, καὶ ἐὰν ἀκούσῃ τοῦτο ἐπὶ τοῦ ἡγεμόνος, ἡμεῖς πείσομεν αὐτὸν, καὶ ὑμεῖς ἀμερίμους ποιήσομεν· οἱ δὲ λαβόντες τὰ ἀργύρια, ἐποίησαν ὡς ἐδιδάχθησαν, καὶ διεφθάρθη ὁ λόγος οὗτος παρὰ Ἰουδαίοις μέχρι τῆς σήμερον.

Ἡ μὲν οὖν ἅλλη Μαρία (ταύτην δὲ εἶναι τὴν Θεοτόκον πιστεύειν ἀκόλουθον, ὅτι μὴδὲ ἀπελείφθη τοῦ πάθους, ἀλλ' ἔστατο παρὰ τῷ σταυρῷ, ὡς Ἰωάννης ἱστορεῖ, ἥ καὶ ἔπρεπε τὰ τῆς χαρᾶς εὐαγγελίσασθαι, ῥίξῃ τῆς χαρᾶς οὕτῃ, καὶ καλῶς ἀκουσάσθαι τὴν Χαίρε, κεχαριτωμένη, ὁ Κύριος μετὰ σοῦ), τὸ πρόσταγμα τοῦ Κυρίου πληροῦσα, τοῖς μαθηταῖς πάλιν ἀπήγγειλεν. Οὐ γὰρ ἦν θέμις μὴ πληρωθῆναι τὸ οὕτω σωφῶς οἰκονομηθέν τε καὶ προσταχθέν, εἰ καὶ ἠπίστεσαν οἱ ἀκούσαντες. Ἐπεὶ καὶ ἔπεται τοῦτο πολλάκις τῇ τῶν ἀπαγγελλομένων θαυμάτων ὑπερβολῇ. Οὐ γὰρ ἂν ἀργοὶ διέμειναν, εἰ ἐπίστευσαν. Ἡ δὲ Μαгдаληνὴ συμπορευομένη τῇ Θεοτόκῳ, καὶ πρὸς τὴν ἀπαγγελλαν ὁμοίως ἐπαιγομένη, πέπονθέ τι καὶ ἀνθρώπινον· καὶ ὥσπερ ὁ Πέτρος ὑπὸ Ἠρώδου συλληφθεὶς, καὶ διὰ τοῦ ἀγγέλου τῶν ἀλύσεων λυθεὶς αὐτομάτως, καὶ τῆς φυλακῆς ἕξω γενόμενος, καὶ ἐπιπολὶ βαδίσας, ὡς καὶ τὴν τῆς πόλεως πύλιν διελθεῖν, ἀληθὲς οὐκ ᾔσχετο τὸ γινόμενον, ἀλλ' ἐνόμιζεν ὄραμα βλέπειν· οὕτω καὶ αὕτη τὴν ὑπερβολὴν τοῦ θαύματος οἶονεὶ ἀκαιρὸν τινα λογισαμένη, καὶ ἅμα τῶν φυλάκων ἐπιφασάστων καὶ ἀρξαμένων μετὰ τῶν ἀρχιερέων τὴν συκοφαντίαν ὑφάειν κατὰ τῆς ἀναστάσεως· αἰσθημένη πάντως τοιοῦτου τινὸς ἐπιψευδομένου, τοὺς τῆς ἀμφιβολίας παρεδέξατο λογισμοὺς, καὶ τῆς ἀπαγγελίας ὀλιγορήτας, καὶ τοῦ σωτηρίου προστάγματος, πρὸς τὴν τάφον ἐχρήσθη πρῶτον, σκοτίας ἔτι οὖσης, ὡς Ἰωάννης φησὶν· Ὅσπερ γὰρ συνεχώρησεν ὁ Κύριος τὴν θωμᾶν ἐξ ἀπιστίας εἰπεῖν, Ἐὰν μὴ ἴδω ἐν ταῖς χειρὶν αὐτοῦ τὸν τύπον τῶν ἡλῶν, καὶ βάλω τὸν δάκτυλόν μου εἰς τὸν τύπον τῶν ἡλῶν, καὶ βάλω τὴν χεῖρά μου εἰς τὴν πληρὴν αὐτοῦ, οὐ μὴ πιστεύσω καὶ διὰ τῆς ἐκείνου πολυπράγμονος ἀπιστίας καὶ ἐπαφῆς, ἡμεῖς εἰς τὴν πίστιν ἐθεοαἰώθημεν, ἐν ᾧ σώματι πέπονθεν, ἐν αὐτῷ καὶ ἐγγεῖραι πιστεύσαντες τὸν Ἐμμανουὴλ, τοὺς τῆς δοκίσεως μύθους ἀποπεμπόμενοι· τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ τὴν Μαгдаληνὴν Μαρίαν πρὸς ἀπιστίας ὑπονοστήτησαν, καὶ μεγαλειοφῶς τοῦτο παθοῦσαν (οὐκ ἄδελφον γὰρ τὸ τῆς γυναικείας εὐόλισθον φύσεως), συνεγώρει διὰ τῆς περιέργου ζητήσεως, πιστότερον ἐργάσασθαι τὸ θαῦμα τῆς ἀναστάσεως, πῆστεως ὑπάρχον πέρα καὶ παντὸς λογισμοῦ. Καὶ μετὰ ταῦτα τῆς ἀμφιβόλου διανοίας ἐλθούσα, καὶ ἰδοῦσα μόνον τὸν λίθον ἀποκυλισθέντα

inquit, ut mandata referrent discipulis, ecce quidam de custodia in urbem venerunt, ac renuntiaverunt principibus sacerdotum omnia, quae acciderunt. Atque illi concti, unaque cum senioribus habito consilio satis magnam pecuniam dederunt militibus dicentes : Dicite, quod discipuli ejus nocte venerint, et subripuerint eum vobis dormientibus. Et si hoc delatum fuerit ad praesidem, nos persuadebimus ei, et vos securos reddemus. Illi autem accepta pecunia, fecerunt quemadmodum erant edocti : et divulgatus est hic rumor apud Judaeos usque in hodiernum diem \*.

Atque altera quidem Maria (hanc autem Deiparam fuisse credere consentaneum est : quoniam nec a passione quidem abfuit, sed stabat juxta crucem, ut Joannes memoriae prodidit<sup>6</sup>, quam etiam decebat ea, quae ad gaudium pertinebant, annuntiare, ut quae radix gaudii esset, ac praecclare audivisset illud, Ave, gratia plena, Dominus tecum<sup>6</sup>), mandatum Domini exsequens discipulis omnino exposuit. Non enim fas erat non adimpleri id, quod ita clare dispositum, administratum, et praeceptum erat, tametsi non crederent qui audiebant. Quoniam hoc quoque saepe accidere solet, dum immensa miracula annuntiantur. Neque enim otiosi permansissent, si credidissent. At Magdalene una cum Deipara abeunt et similiter ad annuntiandum properanti accidit quiddam more humano : et quemadmodum Petrus ab Herode comprehensus, et per angelum solutis ultrocatenis ex custodia eductus, multumque spatii progressus, quo ad portam quoque urbis transisset, non putabat verum esse quod agebatur, sed visionem se videre existimabat : ita etiam haec cum excellentiam miraculi veluti importunum et intempestivum quiddam esse reputaret, et simul, posteaquam custodes antevertissent, et cum pontificibus coepissent texere calumniam adversus resurrectionem, prorsus tale quiddam subsurrari sursisset, ambiguitatis ac dubitationis cogitationes admixit : neglectaque renuntiatione atque salutari mandato, ad sepulcrum tendebat mane, Cum adhuc tenebrae essent, ut Joannes ait<sup>7</sup>. Quemadmodum enim permisit Dominus, ut ex incredulitate Thomas diceret, Nisi videro in manibus ejus vestigium clavorum, et mittam digitum meum in vestigium clavorum, mittam item manum meam in latus ejus, non credam<sup>8</sup> : ac per curiosam illius incredulitatem et contrectationem, nos in eam fidem confirmati sumus, ut omissis opinionum ac suspitionum fabulis, quo corpore passus est, eodem etiam resuscitatum esse credamus Emmanuelem : eodem modo Mariam quoque Magdalenam ad incredulitatem reversam, cum hoc etiam facilius ei accidisset (non ignota est enim muliebris sexus fragilitas et facilitas ad lapsum), per curiosam et supervacuam inquisitionem, miraculum resurrectio-

\* Matth. xxviii, 11-13. <sup>6</sup> Joan. xix, 25. <sup>6</sup> Luc. i, 28. <sup>7</sup> Joan. ix, 1. <sup>8</sup> ibid. 25.

nis, quod omnem fidem cogitationemque superat atque excedit, credibilis efficere permittebat. Cum haec igitur ambigua mente accedens, cum lapidem duntaxat ab ostio monumenti revolutum vidisset, angelum autem non amplius super eo, ut paulo ante, sedentem; ab incredulitate vinci se passa est, imaginationem et alienationem mentis ex pavore repentino contractam esse existimans id, falso docebat: eumque accurrisset ad Petrum et ad alium discipulum, quem diligebat Jesus, clamabat, dicens: *Sustulerunt Dominum ex monumento, et nescio ubi posuerint eum*<sup>9</sup>.

Vides quod cum ex iis quae post relationem eustodum noctu apud Iudeos confecta erant, aliquid tale ad aures ejus pervenisset, mente immutata atque depravata est: ac putavit adversarios furatos esse corpus Jesu, ut furtum in apostolos conferrent. At Petrus et Joannes sine mora surrexerunt, et ad sepulcrum eucurrerunt. Non enim novum et inopinatum erat quod dicebatur, ut, quod ad resurrectionem attinet, fidem non haberent: imo vero etiam credibile et non discordans et alienum erat a malitia Judaica. Intrepide autem et absque metu id agebant, cum silentium esset, tenebris nondum discussis, Deoque fiduciam eis atque animi praesentiam subministrante. Sed cum eo venissent, manifesta atque evidenter signa resurrectionis invenerunt. Vident enim in sepulcro lintamina jacentia: quod nequaquam accidisset, si corpus furto sublatum fuisset. Primum enim furibus mos est vestes detrahare atque spoliare: deinde admodum eceleriter committere furtum, ne in ipso facinore deprehensi pessime mulcentur. De corpore autem Jesu in hunc fere modum scripsit Joannes: *Obvinxerunt cum linteis cum aromatibus, prout mos erat Judaeis sepelire*<sup>10</sup>. Quomodo igitur non multi negotii res furantibus fuisset vincula solvere, corpusque nudare linteaminibus, quae jam adhaesissent, et facile avelli non potuissent, ac priusquam detracta essent rumperentur? Mistura enim aloes et myrrinae, quam attulerat Nicodemus, conserta et implicata erant. Quin etiam sudarium, quod fuerat in capite ejus, non cum linteaminibus positum, sed separatim involutum in unum locum, nullius trepidationis, quasi furto sublatum corpus fuisset, indicium erat. Qui enim otium, talisque securitas furibus fuisset, ut tegumentum etiam capitis apte involverent, et separatim deponerent? Haec quoque etiam manifesto veritate resurrectionis ostendebat: simul autem etiam mysterium a divina maiestate hand alienum innuebat: nimirum quod caput deitatis locum obtinens (juxta illud, *Caput Christi Deus*<sup>11</sup>) et qui de eo exsunt sermones, manent circa carnis humanae assumptionem quasi involuti atque indissolubiles: etiamsi inferiora, quae circa dispositionem et administrationem, quam in carne peregit, et circa eam, quam cum hominibus in terra conversationem habuit (quarum rerum figura, lintamina

τῆς θύρας τοῦ μνήματος, οὐ μὴν ἄγγελον ἐπ' αὐτῷ καθάπερ ᾗδ' ἐκαθήμενον, δέδωκε τῇ ἀπιστείᾳ τὸ κρατεῖν, φαντασίαν οὐκ ὀφείσασθαι τὴν θέαν καὶ ἐκστασιν, καὶ οὐχ ὡς ἀληθῆ, ἀλλ' ὡς ψευδῆ· καὶ δραμοῦσα πρὸς τὸν Πέτρον καὶ τὸν ἄλλον μαθητὴν, ὃν ἐφίλει Ἰησοῦς, ἐβόα λέγουσα· Ἦσαν τὸν Κύριον ἐκ τοῦ μνημείου, καλοῦν οἶδα ποῦ ἐθηκεν αὐτόν.

quod prius viderat, idque non pro vero, sed pro ad alium discipulum, quem diligebat Jesus, cla-

Ἵδ' ὡς ἐκ τῶν λογοποιθέντων νύκτωρ παρὰ Ἰουδαίους μετὰ τὴν τῶν φυλάκων παραγγελίαν περιηγήθη· ἰσά τι τοιοῦτον, παρηνέχθη τὴν λογισμὸν· καὶ ᾗδ' ἔτι τοὺς ἐναντίους κλέψαι τὸ σῶμα τοῦ Ἰησοῦ, ἵνα τὴν κλοπὴν τοῖς ἀποστόλοις ἐπιφημίωσι. Πλὴν ὁ Πέτρος καὶ Ἰωάννης ἐτοιμῶς διανέστησαν, καὶ ἐπὶ τὸν τάφον ἔδραμον. Οὐ γὰρ ἦν παράδοξον τὸ λεγόμενον, ἔν' ὡς ἐπὶ τῆς ἀναστάσεως ἀπιστήσωσι· μᾶλλον δὲ καὶ πιστὸν καὶ οὐκ ἀπῆχον τῆς Ἰουδαϊκῆς κακουργίας. Ἀφ' ὁμοῦ δὲ τοῦτο ἐποίουν, καὶ ἡσυχίας ὑπαρχούσης καὶ ἔτι σκότους ὄντος, καὶ πρὸς τοῦ Θεοῦ τὸ θαρρῆν λαθόντες. Ἀλλὰ ἐλθόντες εὗρον ἐναργῆ τὰ σημεῖα τῆς ἀναστάσεως. Ὁρῶσι γὰρ ἐν τῷ μνήματι τὰ ὀθονία κεῖμενα· τοῦτο δὲ οὐκ ἂν ποτε ἐγένετο, κλαπέντος τοῦ σώματος. Πρῶτον μὲν γὰρ τοῖς κλέπταις φίλον τὸ λαποδοτεῖν· ἔπειτα δὲ, τὸ ταχέως ἐνεργεῖν ἄγαν τὴν κλοπὴν, ἵνα μὴ φωραθῶσι καὶ τὰ πάνθ' ἐκείνα πάθωσι. Περὶ δὲ τοῦ σώματος τοῦ Ἰησοῦ γέγραπεν ὁ Ἰωάννης ὡς πω· Ἔδειξαν αὐτὸ ἐν ὀθονίοις μετὰ τῶν ἀρωμάτων, καθὼς ἔθος ἦν τοῖς Ἰουδαίοις ἐνταφιάζειν. Πῶς οὖν οὐκ ἐργώδες τοῖς κλέπτουσι τὸ λύειν τοὺς δεσμούς, καὶ τὸ σῶμα τῶν ὀθονίων ἀπογυμνῶν, προσκεκολλημένων καὶ δυσσποσπάτως ἐχόντων, καὶ πρὶν ἀπαμφισθῆναι ῥηγνυμένων; Μίγματι γὰρ ἀλόγως καὶ σμύρνης συνεπλέκυσαν, ὅπερ ἐκόμισε Νικόδημος. Ἀλλὰ καὶ τὸ σουδάριον, ὃ ἦν ἐπὶ τῆς κεφαλῆς αὐτοῦ, οὐ μετὰ τῶν ὀθονίων κεῖμενον, ἀλλὰ χωρὶς ἐντετυλιγμένον εἰς ἓνα τόπον, οὐδένα θόρυβον ὡς ἐπὶ κλεπτῶν ἐδήλου· λαθόντων τὸ σῶμα. Ποῦ γὰρ σχολὴν εἶχον οἱ κλέπται καὶ τοιαύτην ἄδειαν, ὡς καὶ τὸ τῆς κεφαλῆς κάλυμμα κατὰ τάξιν εἰεῖν καὶ τιθέναι χωρὶς; Ὡστε καὶ τοῦτο συνίστησι σαφῶς τῆς ἀναστάσεως τὴν ἀλήθειαν· ἅμα δὲ καὶ μυστήριον παρεδήλου θεοπροπέδως, ὅτι ἡ κεφαλὴ τῆς θεότητος τάξιν ἐπέχουσα (κατὰ τὸ, Ἦ κεφαλὴ τοῦ Χριστοῦ ὁ Θεός), καὶ οἱ περὶ αὐτῆς λόγοι μένουσι καὶ μετὰ τὴν ἐνανθρωπήσιν αἰονεῖ· ἐντετυλμ[ε]μένοι καὶ ἀδιόλυτοι· κἂν τὰ κάτω τὰ περὶ τὴν ἔνσαρκον οἰκονομίαν, καὶ τὴν ἐπὶ γῆς μετὰ ἀνθρώπων ἀνατροπὴν (ὣν τύπος ἦν τὰ ὀθονία), κατὰ τὸ δυνατόν ἡμῖν διαλέλυται τε καὶ ἐψηλάφηται. Καὶ ταῦτα ἰδόντες οἱ περὶ τὸν Πέτρον ἐπίστευσαν, οὐχ ἀπλῶς μόνον, ἀλλὰ καὶ κρείττονι νῷ καὶ ἀποστολικῷ θεασάμενοι. Πλήρης γὰρ ἦν ὁ τάφος φωτὸς, ὥστε καὶ νυκτὸς οὕσης ἔτι, διπλῶς θεάσασθαι τὰ ἐνδόν, καὶ αἰσθητῶς καὶ πνευματικῶς. Εἰ γὰρ φῶς δικαίους, κατὰ τὸ γεγραμμένον, διὰ παντός, πολλῶ μᾶλλον

<sup>9</sup> Joan. xx, 15. <sup>10</sup> Joan. xix, 40. <sup>11</sup> I Cor. xi, 5.



τῶν τῶν δικαίων Θεῶν. Οὐκ ἐπίστευσαν δὲ, φησὶν, Ἀ  
ἐπεὶ μηδέπω ᾔδεισαν τὴν Γραφὴν, ὅτι δεῖ αὐτὸν  
ἐκ νεκρῶν ἀναστῆναι. Καὶ μὴν ᾔδεισαν τοῦ Σωτῆ-  
ρος αὐτοῖς πολλὰκις προειρηκότος, ὡς ἀναστῆσαι·  
ἀλλ' οὐχ ὡς ἀπὸ τῆς Γραφῆς πεπιστεύοντο· καὶ τῶν  
ἐκείθεν φερομένων χρησίων (ὡς μὴ ἐκθῆναι τῶν  
ἀδύνατων ἦν), ἀλλ' ἔτι περὶ τὴν πίστιν ὀλβάζοντες.  
Non crediderunt autem, inquit, quia nondum uoverant Scripturam, quod oporteret eum a  
mortuis resurgere<sup>12</sup>. Atqui sciebant, quia Servator eis saepe prädixerat, quod resurrecturus esset :  
sed non tanquam a Scriptura, atque inde petitis oraculis (quæ fieri non poterat, quin evenirent)  
adducti, sed tanquam circa fidem adhuc labascentes atque claudicantes.

Παρίστησι δὲ τὸ γυνὸν τὸν Ἰησοῦν ἀναστῆναι,  
τῶν θούλων χωρὶς, τὸ μηδαμῶς αὐτὸν εἶναι κατὰ  
σάρκα γνωσθῆσθαι τροφῆς ἢ ποτοῦ δεηθῆναι, ὡς  
ἔνδυμάτων περιβολῆς. Εἰ καὶ τὴν οἰκονομίαν πλη-  
ρῶν, τοῦτοις ἐκὼν ὑπέβηκεν ἑαυτὸν, ὡς τῆς αὐτῆς  
φύσεως κοινωνήσας ἡμῖν, ἔπειτα δὲ δηλοῖ καὶ τὴν  
τοῦ Ἀδὰμ εἰς τὸ ἀρχαῖον ἀποκατάστασιν, ὅτε γυνὴς  
ἦν ἐν τῷ παραδείσῳ καὶ οὐκ ἡγχύνετο. Λοιπὸν γὰρ  
ὡς Θεός. εἰ καὶ σεσαρκωμένος, ὁδῆν τῇ θεοπροπε-  
σίτῃ περιεβλήθητο, αὐτὸς ὢν ὁ ἀναβαλλόμενος φῶς  
ὡς ἱμάτιον, ἧ φησιν ὁ προφῆτης Δαβὶδ. Ἀλλ' ὁ μὲν  
Πέτρος καὶ Ἰωάννης πιστωθέντες ἐκ τῶν θεοαμέ-  
νων, ἀνεχώρουν οἵκαδε· τῇ Μαρίᾳ δὲ εἶπον οὐδέν.  
Ἀκονόμεναι γὰρ ὁ μόνος σοφός, ὡς ἀπιστοῦσαν ἐκ  
θέας αὐτὴν προσάγεσθαι μᾶλλον, ἢ ἀκοῆς. Εἰ-τῇκει  
τοῖνον πρὸς τῷ μνημείῳ ἔξω κλινοῦσα, καὶ πα-  
ρακύψασα εἶδεν ἀγγέλους δύο λευκοὺς καὶ φαι-  
δροὺς τῇ στολῇ, καθεζομένους ἔνθα πρὸς τῇ κε-  
φαλῇ, καὶ ἔνθα πρὸς τοῖς ποσίν, ἔπον ἔκειτο τὸ  
σῶμα τοῦ Ἰησοῦ· καὶ δὸν τὸν ὀδυρμὸν εἰς εὐ-  
φροσύνην μεταβαλεῖν, τῶν δακρῶν οὐκ ἔληγεν, ὥστε  
τοὺς ἀγγέλους οἶονε μετ' ἐπιτιμῆσεως εἰπεῖν· Γύ-  
ναι, τί κλυαίεις; ὡσανεῖ ἔλεγον· Γυναικεῖα ταῦτα  
τὰ δάκρυα, οὐκ εὐφρονος νοῦ. Ποῦ γὰρ χώραν ἔχει  
τὸ μετὰ τοιαύτην θέαν ὀδυρεσθαι; Κάκειναι τῆς αὐ-  
τῆς ἀπιστίας ἐχομένη (παρετίεινετο γὰρ τὸ πᾶθος,  
ἵνα τοῖς κατὰ μικρὸν προτιθεμένοις εἰς πίστιν τε-  
λειῶς ἐκκαθαρθεῖ), πρὸς αὐτοὺς εἶπεν ὅτι Ἦσαν  
τὸν Κύριόν μου ἐκ τοῦ μνημείου, καὶ οὐκ εἶδα  
ποῦ ἔθηκαν αὐτόν. Καὶ ταῦτα εἰποῦσα ἐστράφη  
εἰς τὴν ἐπίστω, καὶ θεωρεῖ τὸν Ἰησοῦν ἐστῶτα,  
καὶ οὐκ ᾔδει ὅτι Ἰησοῦς ἐστί· τοῦτο μὲν ἐκ τῶν  
δακρῶν ἐπισκοτούμενη, καὶ ὅσον ἀγλὺ βεβαρημένη,  
τοῦτο δὲ τοῦ Ἰησοῦ οἰκονομοῦντος τὸ μὴ γνωσθῆναι  
αὐτῇ· διὸ καὶ εἶπε· Γύναι, τί κλυαίεις; Τίνα ζη-  
τεῖς; Ἐκείνη δοκοῦσα ὅτι ὁ κηπουρός ἐστί, λέ-  
γει αὐτῇ· Κύριε, εἰ σὺ ἐδωκασας αὐτόν, εἰπέ  
μοι ποῦ ἔθηκαν αὐτόν, καὶ γὰρ αὐτόν ἠρώ. Τάχα  
δὲ οὐκ ἔξω τοῦ πρέποντος κηπουρὸν ὑπέλαθεν εἶναι·  
τὸν Ἰησοῦν· τῷ ὄντι γὰρ ἦν αὐτὸς ὁ τοῦ παραδείσου  
γεωργὸς ἀληθὴς καὶ ἀθάνατος, ἐν τῷ τοῦ μνημείου  
κῆπῳ καθάπερ ἐν τῷ παραδείσῳ τὴν γυναῖκα, τὴν  
ἐξ ἀπιστίας τὸν Ἀδὰμ τὸν πρῶτον κηπουρὸν ἀπατή-  
σαν, διορθούμενος. Οὕτως οὖν ἅπαντα μυστηριώδη,  
καὶ λόγων ἔμπλεα θεοτερέων καὶ ὑψηλῶν.  
disi erat, in horto monumenti, sicut in paradiso mulierem, quæ Adamum primum hortulanum per-

erant) acciderunt, quantum ejus fieri potuit a no-  
bis dissoluta atque contractata sint. Atque his  
visis Petrus et comes ejus crediderunt, cum non  
simpliciter solum, verumetiam præstantiori mente  
ac sensu apostolico rem spectassent. Plenum enim  
luminis erat sepulcrum, ut etiamsi nox adhuc es-  
set, dupliciter tamen, tum sensibiliter, tum spiri-  
tualiter viderent ea quæ intus erant. Nam si lux justis perpetuo, prout scriptum est, multo magis  
justorum Deo. Non crediderunt autem, inquit, quia nondum uoverant Scripturam, quod oporteret eum a  
mortuis resurgere<sup>12</sup>. Atqui sciebant, quia Servator eis saepe prädixerat, quod resurrecturus esset :  
sed non tanquam a Scriptura, atque inde petitis oraculis (quæ fieri non poterat, quin evenirent)  
adducti, sed tanquam circa fidem adhuc labascentes atque claudicantes.  
Ceterum quod nudus Jesus absque linteaminibus  
resurrexit, significat eum nequaquam posthac cibi  
potusve, aut indumentorum gestaminis atque ope-  
rimenti egentem in carne cognitum iri. Et si id,  
quod decretum, dispositum ac destinatum erat,  
exsequens et administrans sponte sua se his rebus  
subjecit, ut qui ejusdem nobiscum nature parti-  
cipes esset : deinde significat etiam Adami in pri-  
stinum statum restitutionem, in quo nudus erat in  
paradiso, et non erubescerebat. Nam de cætero tan-  
quam Deus, licet incarnatus, gloria, quæ Deum  
maxime decet, circumdatus erat, cum ipse sit is,  
qui lumine tanquam pallio induitur, ut inquit pro-  
pheta David<sup>13</sup>. Ac Petrus quidem et Joannes, fide  
ipsis ex iis quæ viderant facta, domum reverten-  
tunt; Mariæ vero nihil dixerunt. Corabat enim et  
operam dabat is, qui solus sapiens est, ut fidem  
non habens per ea quæ videret potius, quam quæ  
audiret, ad credendum adduceretur. Stabat igitur  
juxta monumentum foris plorans, et cum inclinasset  
se, vidit angelos duos veste candida insignes et illu-  
stres, sedentes unum ad caput, alterum ad pedes,  
ubi jacuerat corpus Jesu<sup>14</sup> : et cum lamentationem  
lætitia commutare oporteret, lacrymari non desi-  
stebat, adeo ut angeli quasi cum increpatione di-  
cerent : Mulier, quid fles? perinde ac si dicerent :  
Muliebres hæc sunt lacrymæ, non læti animi.  
Qui enim locum habet lamentatio post tale spe-  
taculum? Atque illa in eadem incredulitate per-  
severans (prorogabatur enim et extendebatur per-  
turbatio, ut per ea quæ paulatim adjiciebantur, ad  
credendum perfecte expurgaretur) ad eos dixit :  
Sustulerant Dominum meum ex monumento, et ne-  
scio ubi posuerint eum. Atque hæc locuta conversa  
est retrorsum, et videt Jesum stantem, nec sciebat  
quod Jesus esset. Partim quod præ lacrymis offusa  
tenebris, et quasi caligine gravata esset ; partim  
quod etiam Jesus interea rem ita disponderet, ut  
ab ea non agnosceretur. Quamobrem etiam dixit :  
Mulier, quid ploras? Quem queris? Illa existimans  
quod hortulanus esset, dicit ei : Domine, si tu  
asportasti eum, dic mihi, ubi posueris eum, atque  
ego eum tollam. Forsitan autem non abs re, neque  
extra decorum, hortulanum esse putabat Jesum :  
sane enim ipse verus et immortalis agricola para-  
disi erat, in horto monumenti, sicut in paradiso mulierem, quæ Adamum primum hortulanum per-

<sup>12</sup> Joan. xx, 9. <sup>13</sup> Psal. ciii, 2. <sup>14</sup> Joan. xx, 41 sqq.

incredulitatem deceperat, lapsam corrigens atque emendans. Sic igitur universa mysteriorum plena, rationibusque divinis ac sublimibus referta sunt.

Ceterum cum hæc dixisset Maria, et circa scrutationem corporis sollicita hæreret, ac jam etiam magis conversa esset ut abiret, sâlis territam et exanimatam conspicatus is, qui penetrat usque ad divisionem animæ atque spiritus, artum quoque ac medullarum <sup>15</sup>, qui judicare quoque scit de cogitationibus cordis ac mentis agitationibus, unica voce incredulitatem exemit, visumque mulieris acuit ad agnitionem, cum divisisset solum ut ipse sciebat, cum redargutione et motu ad reverentiam, Maria. Atque illa extemplo conversa, et *Rabouni*, quod dicitur *magister*, cum appellabat, et divinos illos pedes conabatur apprehendere: et audivit, *Ne me tangas. Nondum enim ascendi ad Patrem meum*: hoc, inquit, donum jam consecuta, quæ una cum altera Maria et contrectasti me et adoravisti, pedesque tenuisti, contempsisti adeo ut etiam non credideris, ac nihil magnum de me in animo concepisti, sed adhuc circa monumentum quærebas, qui divinitus supra apud Patrem eram. Ac nunc me me attinges, si eadem mentis agitatione ad Patrem ascensionem deesse mihi existimas. *Nondum enim, ut tu cogitas, ascendi ad Patrem meum; sed vade ad fratres meos, et dic eis: Ascendo ad Patrem meum, et Patrem vestrum, et Deum meum, ac Deum vestrum.* Quoniam, inquit, secundum carnem primogenitus fui inter multos fratres, non mihi nunc, sed vobis fratribus, corporaliter ascendam ad Patrem meum, et Patrem vestrum, et Deum meum, ac Deum vestrum. Nisi enim Deus meus appellatus esset, cum innocentiam humanæ naturæ, propterea quod, sicut in principio generis, peccatum ignorabam, in me vidit: vester Pater vel Deus, utpote eorum qui ab eo abalienati eratis, appellatus non esset. Quapropter etiam Paulus Hebræis scribens dicebat: *Non enim in manufacta sancta introivit Christus, ad similitudinem facta verorum: sed in ipsum celum, ut appareat nunc in conspectu Dei pro nobis* <sup>16</sup>. Venit igitur Magdalena Maria, et annuntiat discipulis, quod vidisset Dominum qui hæc dixisset sibi. Cum venisset autem, atque ea annuntiasset, rursus invenit Mariam Jacobi, et Joannam, et alias nonnullas cum ipsis, cum apparuit aromatum et unguentorum ad sepulcrum properantes <sup>17</sup>, discussis tenebris, ac profundo diluculo (hoc est, justo ac vero, et nunc primum incipiente), ut inquit Lucas <sup>18</sup>, et adjungens se una cum eis ibat, ac propter ardens erga Jesum desiderium dux earum videbatur, ac propter hanc claritatem, quam ex facto adepta est, prima apud evangelistas numeratur. Cupiebat enim etiam illis non ex iis, quæ ab sese et ab altera Maria audivissent, sed ex illis, ipsis, quæ vidissent, vel angelorum præsentia fidem fieri resurrectionis: et erat cum eis prudenter ac dedita opera tacens, nihilque di-

A 'Ἀλλὰ ταῦτα τῆς Μαρίας εἰπούσης, καὶ περὶ τὴν ἔρευναν ἐπιτηγμένης τοῦ σώματος, καὶ μᾶλλον ἐπιστραφεύσης, ὥστε καὶ πορευθῆναι, βασιανισθεῖσαν ἱκανῶς θεασάμενος ὁ δικινούμενος ἄχρι μερισμοῦ ψυχῆς καὶ πνεύματος, ἀρμῶν τε καὶ μυελῶν, καὶ κριτικῆς ἐνθυμήσεων καὶ ἐννοιῶν καρδίας· φωνῇ μὲν τὴν ἀπίστιαν ἐξέκοψε, καὶ τὸ βλέμμα τῆς γυναικὸς ὥρυνε πρὸς ἐπίγνωσιν, εἰπὼν μόνον, ὡς αὐτὴς ἐγίνωσκε, ἐντροπικῶς· *Μαρτάρι. Καὶ παρὰ χρῆμα ἐπιστραφεῖσα, καὶ, 'Ραβουνί, προστηγρόρευσε, ὃ λέγεται, Διδάσκαλε, καὶ τῶν θεῶν ποδῶν ἐκεῖνων ἐζήτει λαβέσθαι, καὶ ἤκουσε· Μὴ μου ἅπτου. Οὕτω γὰρ ἀναβέβηκα πρὸς τὸν Πατέρα μου. Ταύτης, φησίν, ἡδὴ τῆς φωνῆς τυχούσα τῆς θωρεᾶς, καὶ ἀψαμένη μου μετὰ τῆς ἄλλης Μαρίας, καὶ προσκυνήσασα, καὶ τοὺς πόδας κρατήσασα κατηφρόνησας, ὡς καὶ ἀπιστῆσαι, καὶ οὐδὲν μέγα διανοήθης περὶ ἐμοῦ, ἀλλ' ἔτι περὶ τὸ μνημα ἐζήτει· τὸν ἄνωθεν θετικῶς πρὸς τὸν Πατέρα ὑπάρχοντα. Καὶ νῦν μὴ μου ἅπτου, εἰ μετὰ τῆς αὐτῆς διανοίας τὸ πρὸς τὸν Πατέρα ἀναβῆναι νομίζεις ἡλείπειν μοι. Οὕτω γὰρ ἀναβέβηκα κατὰ σὲ πρὸς τὸν Πατέρα μου· πλήν πορεύου πρὸς τοὺς ἀδελφοὺς μου, καὶ εἰπὲ αὐτοῖς· 'Ἀναβῦντω πρὸς τὸν Πατέρα μου, καὶ Πατέρα ὑμῶν, καὶ Θεὸν μου, καὶ Θεὸν ὑμῶν. 'Επειδὴ γέγονα, φησὶ, κατὰ σάρκα πρωτότοκος ἐν πολλοῖς ἀδελφοῖς, οὐκ ἔμνησθ' νῦν, ἀλλ' ὑμῖν τοῖς ἀδελφοῖς, σωματικῶς ἀναβήσομαι πρὸς τὸν Πατέρα μου, καὶ Πατέρα ὑμῶν, καὶ Θεὸν μου, καὶ Θεὸν ὑμῶν. Εἰ μὴ γὰρ ἐμοῦ Θεὸς ἔχρημάτις, ἐν ἐμοὶ τὸ ἄμωμον τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως διὰ τὸ ἀγνωστὴν ἁμαρτίαν, ὡς ἐν ἀπαρχῇ τοῦ γένους ἰδὼν, οὐκ ἂν ὑμῶν ἐκλήθην Πατὴρ, ἢ Θεὸς τῶν ἀπηλλοτριωμένων αὐτοῦ. Διὸ καὶ Παῦλος 'Εβραίοις ἐπιστήλων ἔλεγεν· Οὐ γὰρ προσείλητα ἄγνα εἰσῆλθε· ὁ Χριστὸς ἀντίτυπα τῶν ἀληθινῶν, ἀ.λ.' εἰς αὐτὸν τὸν οὐρανὸν ἦν ἐν[ε]φανισθῆναι τῷ προσώπῳ Θεοῦ ὑπὲρ ἡμῶν. 'Ερχεται οὖν ἡ Μαγδαληνὴ Μαρία ἀπαγγέλλουσα τοῖς μαθηταῖς, ὅτι ἑώρακε τὸν Κύριον, καὶ ταῦτα εἶπεν αὐτῇ. Παρὰ χρονομίαν δὲ καὶ ἀπαγγέλλασα, πάλιν εὐρίσκει Μαρίαν τὴν 'Ιακώβου, καὶ 'Ιωάνναν, καὶ ἄλλας σὺν αὐταῖς μετὰ παρασκευῆς ἀρομάτων καὶ μύρων πρὸς τὸν τάφον ἐπειγομένας, τοῦ σκότους ὑποχωρήσαντας, καὶ ἡρώρου βαθέος ὄντος (τουτέστιν, ἀκριβῶς, καὶ ἄρτι πρῶτον ἀρξάμενος), καθὼς φησιν ὁ Λουκᾶς, καὶ ἀναμίξασα ἑαυτὴν σὺν αὐταῖς, ἐπορεύετο, διὰ τὸ θερμὸν τοῦ πόθου τοῦ περὶ τὸν Ἰησοῦν, ἐξάρχειν αὐτῶν δοκούσα, καὶ πρώτη παρὰ τοῖς εὐαγγελισταῖς ἀριθμουμένη, διὰ τὸ ἐντεῦθεν ἐπίστημον. 'Επεθύμει γὰρ καὶ αὐτὰς, οὐκ ἐξ ὧν παρ' αὐτῆς καὶ τῆς ἄλλης Μαρίας ἤκουον, ἀλλ' ἐξ αὐτῆς τῆς Θείας, ἢ ἀγγέλων ἐπιστασίας πιστωθῆναι πρὸς τὴν ἀνάστασιν· καὶ συνῆν αὐταῖς συνετῶς σιωπῶσα, καὶ μηδὲν λέγουσα διαπορευομένης, ἀλλὰ τὴν τῶν πραγμάτων ἀναμείνουσα Μαρίαν, καὶ πιστεύουσα καὶ αὐταῖς αὐτοῖς ὁμῶς ἰδῆναι τινὰ πληροφορίαν δοθήσεσθαι. Καὶ δὴ τὸν λίθον ἀποκεκλισμέ-*

<sup>15</sup> Hebr. iv, 12. <sup>16</sup> Hebr. ix, 24. <sup>17</sup> Luc. xxiv, 10 sqq.; Marc. xvi, 1 sqq. <sup>18</sup> Luc. xxiv, 1.

νεν ἰδοῦσαι τοῦ μνήματος, ἔνθεν ἐγένοντο, καὶ οὐχ εὐροῦσαι τὸ σῶμα τοῦ Ἰησοῦ, καὶ ἀπορούμεναι, βλέπουσιν ἐπιστάνας αὐταῖς ἄνδρας δύο ταῖς στολαῖς ἐξασπράττοντας, καὶ ἔχουσιν παρ' αὐτῶν · *Τί ζητεῖτε τὸν ζῶντα μετὰ τῶν νεκρῶν; Οὐκ ἔστιν ὧδε, ἀλλ' ἠγέρθη, καὶ τὰ ἐξῆς.* Καὶ ὑποστρέψασαι, φησὶν, ὅπου τοῦ μνημεῖου, ἀπήγγειλαν ταῦτα πάντα τοῖς θυδοκα, καὶ πᾶσι τοῖς λοιποῖς.

audiverunt; *Quid queritis viventem cum mortuis? non est hic, sed surrexit* <sup>19</sup>, etc. Et reversæ, inquit,

Ἄλλ' ὡς πληθος ὄντες, μᾶλλον ἐπίστησαν καὶ τὸ ἀπαγγελθὲν ἑσκόψαν καὶ διέπτυσαν. Ἐξάνησαν γὰρ ὡσεὶ λῆρος τὰ ῥήματα αὐτῶν, καὶ ἐπίστουν αὐταῖς, ὥστε τὸν Πέτρον πρὸς τὴν ἐκείνων ἀπιστίαν διαναστάνα, καὶ ἱρέμα πῶς καὶ αὐτὸν θεωρηθὲντα καὶ σαλευθέντα, πάλιν ἐπὶ τὸ μνημεῖον δραμεῖν καὶ παρὰ κρύβαι, καὶ ἰδεῖν πάλιν τὰ δόλυντα κείμενα, ἅπερ εἰσελθὼν ἤδη καὶ θεασάμενος ἀκριβέστερον, ὅθεν ἀρκεσθεῖς τῇ παρακύβαι μόνον, καὶ μηδὲν ἰδὼν ἀλλοιότερον, ἀπῆλθε θαυμάζων καὶ ἐκπληκτόμενος τὸ γεγονός, καὶ δοξάζων τὸν ταῦτα οἰκονομήσαντα. Καὶ πάλιν ἡ Μαγδαλὴν ἡ Μαρία, καθάπερ ταῖς περὶ Ἰωάννην ὁρθοῦ βαθέως συνεπορεύθη φερούσας ἃ ἦσαν ἐτοιμάσασαι πρὸ τοῦ Σαββάτου μόρα τε καὶ ἀρώματα · τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ τῇ Σαλώμῃ, ξένη γυναικὶ παρὰ τὰς ἄλλας τὰς ὀνομασμένας, βραδέως μὲν, ὠνηταμένη δὲ ὁμῶς ἀρώματα, ἀλλὰ μετὰ τὸ Σάββατον, ἀόκνως μετὰ τῆς αὐτῆς διανοίας συνετρέχε, παραλαβοῦσα καὶ Μαρίαν τὴν Ἰακώβου μεθ' αὐτῆς, ὥστε καὶ τῇ ἀγοραστῇ τῶν ἀρωμάτων κοινωνηκεῖναι δοκεῖν. Κοινωνήσασαι γὰρ τῆς ὁδοῦ, τὸ πᾶν κοινῶς ἐλογίζαντο σπουδασμα · *Καὶ Μαρ πρῶτ' τῆς μιᾶς Σαββάτου ἐρχονται ἐπὶ τὸ μνήμη.* Ἐπὶ τοῖς ἀκριβεστέροις τῶν ἀντιγράφων ἐμφέρεται διηλοῦν, ὡς πρὸς ταῖς ἡδὴ γεγεννημέναις, καὶ αὐτῇ τῶν γυναικῶν ἡ ἐπὶ τὸ μνήμη ἄφ' ἑξὺς γέγονεν. Τὸ δὲ, *Μαρ πρῶτ', ταπεινὸν Μάρκος, Ἀνατελλαντος τοῦ ἡλίου,* προσέθηκεν. *Καὶ ἔλεγον, φησὶ, πρὸς αὐτάς· Τίς ἀποκυλίσει ἡμῖν τὸν λίθον ἀπὸ τῆς ὁδοῦ τοῦ μνημεῖου; Καὶ ἀναβλέψασαι θεωροῦσιν ὅτι ἀποκεκλιςται ὁ λίθος.* Ἦν γὰρ μέγας σφῶδρα. Τῆς γὰρ Σαλώμης δικαίως ἀπορουμένης, ὡς τὸ παράπαν μὴ ἐπιδημησάσης τῷ τάφῳ, καὶ ταῦτα πρὸς τὸς συμβαδίζοντας λεγούσας, ἐκείναι σιωπῇ ἀγοῦσαι κατὰ τὸν εἰρημένον ἀνωτέρω τρόπον, καὶ τοὺς ὀφθαλμοὺς ἔρασαι, τῷ βλέμματι τὴν ἀπόκρισιν ἐποιήσαντο · καὶ γὰρ ὁ λίθος ἀποκεκλιςμένος ὑπ' ὕψιν ἐφαίνετο. Διὰ δὲ τὴν κοινὴν καὶ μίαν ὁδοποιρίαν πρὸς ἀλλήλας αὐτὰς ἵπορηκεῖναι καὶ διελέχθαι γέγραπται, τῇ ἀληθείᾳ τῆς ἱστορίας καὶ τῇ ψύτει τῶν πραγμάτων ἡμῶν προσεχόντων, καὶ διακρινόντων τίνος ἔδου ὑπῆρχε τὸ διαπορεῖν. Τὰς γὰρ ἡδὴ πολλάκις ἀποκεκλιςμένον θεασάμενας τὸν λίθον, περὶ τούτου φροντίζειν ἀπὸθανον. Ἄλλ' ἐπειδὴ ταῖς παρὰ τῷ Μάρκῳ ταῦταις γυναιξίν, ἀγνοοῦν τὴ τῆς Σαλώμης ἐμφέρεται παρὰ τοῖς ἄλλοις, ἀμάχως ὁ λόγος ἔχει τὸ πιθανόν. Ἐπεὶ κακείνων οὐκ ἀκόλουθον τὸ λέγειν· *Τίς ἀποκυλίσει*

aens, cum admirantes atque dubitantes eam interrogaret; sed expectabat rerum gestarum testimonium, et credebatur fore ut etiam illis sigillatim certa fides plenaque persuasio per oculorum fieret inspectionem. Itaque eum lapidem a monumento revolutum vidissent, ingressæ sunt, et non invento corpore Jesu, anxie atque hesitantes vident astantes sibi viros duos stolis quasi effulgurantes; a quibus non est hic, sed surrexit <sup>19</sup>, etc. Et reversæ, inquit, illis viris, et cæteris omnibus.

Sed ut erant vulgus et multitudo confusa, magis ad incredulitatem deflexerunt, atque id quod relatum erat, cavillabantur, respuebant et aversabantur. Videbantur enim verba earum quasi deliramenta, neque fidem illis habebant, adeo ut Petrus etiam ipse paulatim propter illorum incredulitatem aliquo modo perturbatus et fluctuans surrexerit, ac rursus ad monumentum cucurrerit, atque prospiciens iterum quoque viderit linteamina jacentia, quæ jam antea ingressus plenius et exactius inspexerat, unde solum prospexisse contentus, ac nihil a priore statu immutatum conspicuas, abiit consternatus et admirans id quod acciderat: ac glorificans eum qui hæc ita ordinasset et administrasset. Ac Maria Magdalena rursus, quemadmodum una cum iis, quæ cum Joanna erant, mulieribus portantibus quæ ante Sabbatum præparaverant, unguenta atque aromata, profundo diluculo profecta erat: ita cum Salome quoque muliere peregrina, quæ præter nominatas licet tarde, emerat tamen aromata, sed post Sabbatum, eadem mente impigre currebat, assumpta secum etiam Maria Jacobi, ita ut etiam in coemptione aromatum sociæ fuisse videantur. Cum enim sociæ essent itineris, totam rem gestam commune studium esse existimabant: *Et valde mane una Sabbatorum veniunt ad monumentum* <sup>20</sup>. Præterea in exactioribus ac plenioribus exemplaribus continetur id, quod significatur, præter jam factas visitationes etiam hunc mulierum ad monumentum contigisse accessum. Quid autem λίαν πρῶτ', id est, *valde mane*, hic explicans Marcus, adjecit, *orto sole. Et dicebant, inquit, ad invicem: Quis revolvat nobis lapidem ab ostio monumenti? et sublati oculis vident lapidem revolutum.* Erat enim magnus valde. Cum enim Salome merito dubitaret, ut quæ omnino ad sepulcrum non accessisset, atque hæc ad comites suas diceret, illæ tacentes, prout superius dictum est, eum sustulissent oculos, aspectu ipso responsum dederunt: etenim lapis revolutus in conspectu apparebat. Quoniam autem una ibant, et commune eis iter erat, ideo inter se dixisse ac dubitasse scriptum est, si rerum naturam atque historie veritatem consideremus, ac discernamus, ejus earum proprium fuerit dubitare. Nam eas, quæ jam sæpe lapidem revolutum vidissent, de hoc sollicitas esse, probabile non erat. Sed quoniam inter has mulie-

<sup>19</sup> Luc. xxiv, 5. <sup>20</sup> Marc. xvi, 2 seq.



res, de quibus est apud Mareum, persona Salome A ignara infertur, absque controversia, oratio probabilis ac verisimilis est. Nam nec illas consentaneum est dixisse, *Quis revolvat nobis lapidem*, propterea quod Judei obsignassent aditum sepulchri, adhibita custodia militum, et tertius dies instaret. Dixerant enim scelerati illi ad Pilatum: *Recordati sumus, quod impostor ille dixit, cum adhuc viveret: Post tres dies resurgam*<sup>21</sup>. Si mulieres igitur sciebant miraculum, quod per angelum factum erat, et quod lapis remotus esset, et custodes expavescere mortuisque similes facti recessissent, quomodo sollicitae et anxie de revolutione lapidis erant? Sin autem miraculum ignorabant, custodiam militum considerare ac non de aperiendo monumento cogitare oportebat. Verum, ut dixi, Salome et hoc ignorabat, et ipsius solius ea verba erant. Nam Maria Magdalena atque altera Maria cum sedissent e regione sepulchri, quemadmodum memoriae prodidit Matthaeus<sup>22</sup>, magnoque studio atque industria assidentes id egissent, tum signacula Judeorum, tum armorum custodiam oculis suis conspexerant. Ingressa autem Salome cum utraque Maria, viderunt juvenem sedentem a dextris, amictum stola candida, et expaverunt omnes<sup>23</sup>: haec quidem, quod fide indigeret, ac magis humano more affecta esset: illae vero quod sapius ad monumentum venissent, carioseque ac supra quam necesse atque opus esset, deinceps explorare atque investigare resurrectionem viderentur. Nam ideoque etiam juvenis apparuit, qui magnitudine perterrefacere ac metum injicere posset, ac terrori alacritatem et laetitiam miscens, per candorem stolae, cum propter diem scilicet festum, tum ne metu obticescerent, acerbius eas alloquitur, castigans verbis et admonens, ne post tot spectationes curiosae essent, sed potius firmæ manerent in iis, quae vidissent: *Ite enim, inquit, dicite discipulis ejus et Petro* (discipulis quidem, utpote iis qui saepe non crediderunt: Petro vero, ut qui iterum eadem vobiscum curiositate adductus ad monumentum venit) *quod praecedet vos in Galilaeam: ibi eum videbitis sicut dixi vobis*<sup>24</sup>, vobis mulieribus sero Sabbatorum, ea die quae lucescit in primam Sabbatorum, ut Matthaeus<sup>25</sup> conscripsit. Discipulis enim nunquam apparet eum dixisse, quod post resurrectionem ipsis in Galilaea appariturus esset, nisi forte quis illud dixerit, quod mysticam exeuntibus ipsis dicto hymno in montem Olivarum, ab Servatore sic quodammodo dictum, *Postquam autem resurrexero, praecedam vos in Galilaeam*<sup>26</sup>.

Egressae autem e monumento Mariae et Salome, tremore atque terrore correptae profugiebant, ac nemini quidquam dicebant: *timebant enim*, partim quidem propter terrorem adolescentis, partim vere quod jam dies progressus esset, et Judaei (ut est verisimile) sursum deorsum obambulantes ad eadem parati essent. In exemplaribus paulo diligen-

Α ἡμῖν τὴν λίθον, τῶν Ἰουδαίων σφραγισάντων τὴν εἵσοδον τοῦ τάφου, καὶ τὴν τῶν στρατιωτῶν παρακαταστήσαντων φρουρὰν, καὶ τῆς τρίτης ἡμέρας ἐνεστῶσης. Πρὸς γὰρ τὸν Πιλάτον εἶπον οἱ μισροί· Ἐμφέσηθημεν ὅτι ὁ πλάτος ἐκεῖνος εἶπεν ἔτι ζῶν· Μετὰ τρεῖς ἡμέρας ἐγείρομαι. Εἰ μὲν οὖν ᾔδεισαν αἱ γυναῖκες τὸ διὰ τοῦ ἀγγέλου γενόμενον θαῦμα, τὴν τε ἀποκίνησιν τοῦ λίθου, καὶ τὴν τῶν φυλάκων ἐκ τοῦ φόβου νέκρωσιν τε καὶ ἀναχώρησιν, πῶς διεπόρουσαν περὶ τοῦ ἀποκυλισθῆναι τὸν λίθον; Εἰ δὲ ἠγνόουν τὸ θαῦμα, τὴν στρατιωτικὴν φρουρὰν ἔννοεῖν ἔδει, καὶ τὴν ἀνοξίαν τοῦ μνήματος μὴ φαντάζεσθαι. Ἀλλ', ὡς ἔφην, ἡ Σαλώμη καὶ τοῦτο ἠγνόει, καὶ αὐτῆς μόνης τὰ ῥήματα ἦν. Μαρία γὰρ ἡ Μαгдаληνὴ καὶ ἡ ἄλλη Μαρία, καθεστῆσαι τοῦ μνήματος ἐξ ἐναντίας, ὡς ὁ Ματθαῖος ἰστορήσει, καὶ φιλοπόνως προσθερεύσασθαι, καὶ τὰς σφραγίδας τῶν Ἰουδαίων, καὶ τὴν τῶν ὁπλιτῶν φυλακὴν ὤψαι παρέλαθον. Εἰσελθούσα δὲ ἡ Σαλώμη σὺν ταῖς Μαρίαις ἀμφοῖν, νεανίσκον εἶδον καθήμενον ἐν τοῖς θεσίοις, περιβεβλημένον στολὴν λευκὴν, καὶ ἐπτοήθησαν ἅπανται· ἡ μὲν, ὡς ἐνδεῶς ἔχουσα πίστεως καὶ ἀνθρωπινώτερον διακειμένη· αἱ δὲ, ὡς ἐπιχωριάζουσαι συχνῶς τῷ μνήματι, καὶ πολυπραγμονεῖν δοκοῦσαι λοιπὴν πέρα τοῦ δέοντος τὴν ἀνάστασιν. Διὰ γὰρ τοῦτο καὶ νεανίσκος ὦφθη καταπλήξαι τῷ μεγέθει καὶ φόβον ἐμποῦησαι δυνάμενος, καὶ μινυῖς τῷ φοβερῷ τῷ φαιδρῶν, διὰ τοῦ λευκοῦ τῆς στολῆς, καὶ ὡς ἐν ἑρτῇ, καὶ ἵνα μὴ παγῶσι τῷ δέει, σφοδρότερον αὐταῖς διαλέγεται, παιδεύων αὐτὰς δι' ὧν ἔλεγε μετὰ τσαύτας θέας μὴ περιέργως διακίεσθαι, βεβαίως δὲ μάλιν ἐπ' οἷς εἶδον ἐστάναι. Ὑπάγετε γάρ, φησίν, εἰπατε τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ καὶ τῷ Πέτρῳ (τοῖς μὲν μαθηταῖς, ὡς πολλάκις ἱπιστηκόσι· τῷ δὲ Πέτρῳ, ὡς μετὰ τῆς αὐτῆς ὑμῖν πολυπραγμοσύνης δεύτερον ἐπὶ τὸ μνῆμα ἐλθόντι), ὅτι προάγει ὑμᾶς εἰς τὴν Γαλιλαίαν, ἐκεῖ αὐτὸν ὄψεσθε, καθὼς εἶπεν ὑμῖν· ὑμῖν ταῖς γυναῖξιν, Ὅψεσθε καθέσθαι, τῇ ἐπιφωσκούσῃ εἰς μίαν Σαββάτων ἐπιφανεί, ὡς ὁ Ματθαῖος συνέγραψεν. Τοῖς γὰρ μαθηταῖς οὐδέποτε φαίνεται φήσας, ὡς μετὰ τὴν ἔγερσιν αὐτοῖς ἐν τῇ Γαλιλαίᾳ φανήσεται· εἰ μὴ γὰρ ἐκεῖνον ἔρεῖ τις, ὅπερ ὁ Ματθαῖος, καὶ Μάρκος ἔγραψε, μετὰ τὸ δεῖπνον τὸ μυστικὸν ἐξεληθόντων αὐτῶν εἰς τὸ ὄρος τῶν Ἑλαιῶν μετὰ τὸ ὑμνησαι, ὑπὸ τοῦ Σωτῆρος εἰρημένον ὡδὲ πως· Μετὰ δὲ τὸ ἐγερθῆναι μετὰ προάξω ὑμᾶς εἰς τὴν Γαλιλαίαν. Et Matthaeus, et Mareus scripserunt post eamam

<sup>21</sup> Matth. xxvii, 65. <sup>22</sup> Matth. xxviii, 1 sqq. <sup>23</sup> Matth. xxvii, 52; Marc. xiv, 21.

<sup>24</sup> Marc. xvi, 5.

<sup>25</sup> ibid. 7.

<sup>26</sup> Matth. xxviii, 1.

Εὐαγγέλιον μέχρι τοῦ, Ἐξοδοῦντο γάρ, ἔχει τὸ τέλος. Ἐν δέ τισι πρόσκειται καὶ ταῦτα· Ἀναστὰς δὲ πρῶτῃ πρωτῇ Σαββάτων ἐξῆν πρῶτον Μαρίῃ τῇ Μαγδαληνῇ, ἃς ἦν ἡ ἐκθεελημένη ἐπὶ δαίμονι. Τοῦτο δὲ ἐναντιώσιν τινα δοκεῖ ἔχειν πρὸς τὰ ἐμπροσθεν ἡμῖν εἰρημένα. Τῆς γὰρ ὥρας τῆς νυκτός ἀγνώστου συγχανούσης, καὶ ἦν ὁ Σωτὴρ ἀνέστη, πῶς ἐνταῦθα ἀναστῆναι πρῶτῃ γέγραπται; Ἀλλ' οὐδὲ ἐναντίον φανήσεται τὸ ῥητόν, εἰ μετ' ἐπιστήμης ἀναγνώσμεθα. Καὶ γὰρ ὑποστίζει χρὴ συνετώς, ἀναστὰς δὲ, καὶ οὕτως ἐπαγαγεῖν, Ἡρῶτ Σαββάτων ἐξῆν πρῶτον Μαρίῃ τῇ Μαγδαληνῇ, ἥνα τὸ μὲν Ἀναστὰς, ἔχη τὴν ἀναφορὰν συμφώνως τῷ Ματθαίῳ πρὸς τὸν προλαβόντα καιρὸν· τὸ δὲ, Ἡρῶτ, πρὸς τὴν τῇ Μαρίᾳ γενομένην ἐπιφάνειαν ἀποδοθεῖν, πρώτη σὺν τῇ ἄλλῃ Μαρίᾳ, καὶ πάλιν μόνῃ θεασαμένη τὸν Κύριον· πρῶτ' γὰρ ἔστιν ἅπαν τὸ διάστημα, τὸ μετὰ τὴν τῶν ἀλεκτρυνῶν βοήν. Τεσσαρίων τοίνυν ὄντων καιρῶν, καὶ τοσοῦτων ἀφίξεων, καὶ ἂς αἱ γυναῖκες ἐπὶ τὸ μνημα ἦλθον, ἔκαστον εὐαγγελιστὴν ἓνα καιρὸν ὡκονόμησε γράψαι τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον. Καὶ ὁ μὲν Ματθαῖος, τὰς ὁψὲ Σαββάτων παραγενομένης ἐπὶ τὸ μνημα ἱστορήσας, καὶ ἄγγελον ἓνα καταθεθεῖν κατὰ οὐρανοῦ καὶ τὸν λίθον ἀποκυλίσαντα· ὁ δὲ Ἰωάννης, Μαρίαν τὴν Μαγδαληνὴν ἐληλυθῆναι μόνην ἐν τῷ σκότει πρὸ τῆς ἡορᾶς συγγέγραφε, καὶ δύο ἀγγέλους ἐνδὸν τοῦ τάφου θεάσασθαι· Λουκᾶς δὲ, ἄλλας κατὰ ταύτην τὸν ὄρθρον· Μάρκος δὲ, ἑτέραν ἀνίσχοντος ἡλίου, συναναμειγμένων τινῶν καὶ τῶν ἡδὴ παραγενομένων. Καὶ τοῖς μὲν δύο ἄνδρας ἐπιστάνας αὐταῖς· ταῖς δὲ καθήμενον ἐν τοῖς δεξιῶς νεανίσκον ἰδεῖν· στολαῖς δὲ ἅπαντας ἡμφιεσμένους λευκαῖς. Ὡστε δύνασθαι τινα κατὰ τὴν τῶν καιρῶν τάξιν τὰ παρ' ἐκάστου γεγραμμένα συνθέντα, μίαν ἁρμονίαν καὶ ἐν σῶμα πάσης τῆς ἱστορίας ἐργάσασθαι· καθάπερ ἐνδὲς τὸ πᾶν γεγραφέντος καὶ οὐ πολλῶν. Εἰ μὲν γὰρ μιᾶς ἀφίξεως τῶν γυναικῶν ἐν ἐνὶ καιρῷ γενομένης οἱ τέσσαρες ἐμνημόνευσαν, καὶ οὐ τοὺς αὐτοὺς εἶπον ἀγγέλους ἐπιφανῆναι, ἢ μίαν καὶ τὴν αὐτὴν ἐπιφάνειαν, ἤγουν ὁπτασίαν, ἅπαντες εἰπόντες, ταύτην ἔφασαν ἐν διαφόροις γεγενῆσθαι καιροῖς, οὐχ ἐνδὲς μνημονεύσαντες ἕκαστος χρόνον, διαφωνίας εἶχε μέμψιν ὁ λόγος. Εἰ δὲ καὶ οἱ καιροὶ διάφοροι καὶ τὰ πρόσωπα, καὶ αἱ τῶν ἐπιφανέντων ὕψεις οὐχ αἱ αὐταὶ ( τοῦ Θεοῦ βουλευθέντος διὰ πολλῶν τρόπων πιστώσασθαι τὸ ἀπίστον θαῦμα τῆς ἀναστάσεως ) καὶ τὸ τῷ ἄλλῳ μὴ λεχθῆν ἕτερος ἱστορήσας εὐαγγελιστῆς· πῶς οὐκ ἔστιν ἡ διήγησις ὅλη καθαρὰ καὶ ἐλευθέρᾳ πάσης λαβῆς;

edita, hanc in diversis temporibus accidisse dixissent, et non unius quisque temporis mentionem fecissent, discrepantiæ atque dissensionis reprehensionem effugere narratio non posset. Sin autem et personæ et tempora diversa fuerunt, et eorum qui apparuerunt, facies non eadem: cum Deus compluribus modis fidem facere voluerit incredibili miraculo resurrectionis; et quod unus pratermisit, alius historia persecutus est evangelista: qui fieri potest, ut non tota narratio pura et ab omni reprehensione libera sit?

Ἐπειδὴ δὲ πολλῶν Μαρτῶν ἐν τοῖς Εὐαγγέλοις φέρεται μνήμη, τρεῖς εἶναι τὰς πάσας γινώσκουσιν

tius et exactius scriptis Evangelium secundum Marcum hactenus, *Timebant enim*, finem habet. In nonnullis adjecta sunt etiam hæc, *Cum surrexisset autem mane primo die Sabbatorum apparuit primum Mariæ Magdalene, ex qua eiecerat septem demonia*. Hoc autem contrarium quiddam iis, quæ a nobis supra dicta sunt, continere videtur. Cum enim hora noctis, qua Servator surrexit, ignota sit, qui sit, ut in hoc loco, *mane* cum resurrexisset, scriptum sit? Sed hoc dictum nullo modo contrarium apparebit, si apte atque scienter legerimus. Et enim subnotare et subdistinguere docte atque intelligenter oportet. Cum surrexisset autem: atque ita subjungere consequenter, *mane primo die Sabbati apparuit primum Mariæ Magdalene*: ut verbum quidem ἀναστὰς, id est, *cum surrexisset*, convenientem cum Matthæo ad superius tempos relationem habeat: verbum vero, *πρῶτ*, id est, *mane*, ei quæ Mariæ facta est, apparitioni attribuitur: quæ prima cum altera Maria, atque iterum sola viderat Dominum: *πρῶτ* enim, id est, *mane*, vel *dilucula*, universum illud spatium est, quod post gallosum cantum intercedit. Cum igitur quaternæ temporum sint vices, totidemque accessus, quibus mulieres ad monumentum venerunt, Spiritus sanctus rem ita dispensavit atque ordinavit, ut singuli evangelistæ singulos temporum articulos conscriberent. Ac Matthæus quidem illas, quæ vesperti Sabbatorum venerunt ad monumentum, historia comprehendit, et angelum unum descendisse de cælo, qui lapidem revolvisset<sup>27</sup>; Ioannes autem, Mariam Magdalenam venisse solam in tenebris ante lucem conscripsit, atque angelos duos intra monumentum vidisse<sup>28</sup>: Lucas alias circa ipsam diluculum<sup>29</sup>; Marcus vero aliam oriente sole, adjunctis nonnullis, quæ jam etiam antea ad monumentum fuissent<sup>30</sup>. Atque illas quidem duos viros qui ipsis astitissent; has vero sedentem a dextris juvenem vidisse; atque omnes stolis albis indutos fuisse memoriæ prodiderunt. Itaque si quis ea, quæ singuli secundum ordinem temporum scripserunt, composuerit, possit unam consonantiam, concordantiamque et unum corpus historiae totius efficere: perinde ac si unus totam rem gestam, et non complures scripserint. Nam si unius quidem adventus mulierum, qui in uno temporis articulo accidisset, omnes quatuor mentionem fecissent, et eosdem angelos dixissent apparuisse: vel una atque eadem apparitione sive visione ab universis

Quoniam autem multarum Mariarum in Evangelii mentio fit, tres numero omnes esse statuere

<sup>17</sup> Matth. xxviii, 1 sqq. <sup>28</sup> Joan. xx, 1 sqq. <sup>29</sup> Luc. xxiv, 1 sqq. <sup>30</sup> Marc. xvi, 1 sqq.

debemus : quas Joannes comprehensim numeravit, A cum diceret : *Stabant autem juxta crucem Jesu mater ejus, et soror matris ejus, Maria Cleophae, et Maria Magdalena*<sup>31</sup>. Nam Mariam Jacobi et Josæ matrem apud alios evangelistas nominatam, Deiparam et non aliam esse credimus. Quoniam enim ita dispositum et destinatum erat, ut et divinus partus obumbraretur, et sanguinariis Judæis non manifestaretur, quod circa ipsum tempus, quo ad lectum jugalem ducenda erat, virgo ex Spiritu sancto concepisset : quemadmodum Litteris mandatum est, quod et vir hujus et pater Jesu<sup>32, 33</sup> vocatus sit Joseph : eodem modo Josæ et Jacobi filiorum Joseph fabri ex prioribus nuptiis et præ mortua uxore puerilem ætatem agentium mater Deipara et appellabatur et nominabatur : hæc nimirum obtreectantes etiam Judæi de Servatore dicebant : *An non hic est filius fabri ? Nonne mater ejus vocatur Maria, et fratres ejus Jacobus, et Josès, et Simon, et Judas*<sup>34</sup> ? Atque ideo Joannes quidem, ut qui libere divinam historiam conscriberet, eam, quæ stabat juxta crucem, id quod re ipsa erat, matrem Jesu appellavit : cæteri vero evangelistæ, qui multum circa dispositionem laboraverunt, certo consilio matrem eam Jacobi et Josæ appellaverunt ( hi enim primi erant, et insignes, filii Josephi ) hoc aperte significante Scriptura, quod hac dispositione et ordinatione atque inde concepta opinione absque periculo Maria passioni salutari intererat. Nam si vulgus eam esse virginem scrivisset, perditam forsitan fuisset ab invidis Judæis. Reperias autem eam etiam unius solius filiorum Josephi matrem apud evangelistas nominatam esse Mariam Jacobi, et Mariam Josæ. Marcus autem Jacobi parvi, et Josæ matrem eam vocavit, quoniam alter erat Jacobus Alphæi, magnus ideo, quia duodecim apostolis connumeratus erat. Nam parvus non erat de numero eorum.

De illo autem aliquis fortassis haud immerito addubitaverit : quo pacto Servator discipulis partim per angelos, partim sua ipsius voce pollicitus, quod profectus in Galileam eis appariturus esset<sup>35</sup>, visus sit Jerosolymis quoque promissum præstare. Nam secundum Lucam quidem in ipsa die resurrectionis ipsis undecim congregatis<sup>36</sup> : ut Joannes autem scribit, et in hoc ipso, et octavo die præstat apparitionem stans in medio ac dicens, *Pax vobis*<sup>37</sup>, atque etiam Thomæ se contrectandum præbens. Verum hoc liberalitatis et humanitatis divitiis ostendit, non mendacii erimen continet. Non enim dixit In Galileam duntaxat me videbunt, neque verò Jerosolymis visus, non apparuit in Galilea sicuti promiserat ( hoc enim esset suos sermones falsos reddere mentiendo ), sed si et in Jerusalem

ὁφείλομεν, ἅς ὁ Ἰωάννης συλλέβδην ἡριθμήσε φήσας· *Ἐστῆκεισαν δὲ παρὰ τῷ σταυρῷ τοῦ Ἰησοῦ, ἡ μήτηρ αὐτοῦ, καὶ ἡ ἀδελφὴ τῆς μητρὸς αὐτοῦ, Μαρία ἡ τοῦ Κλεόφα καὶ Μαρία ἡ Μαγδαληνῇ. Μαριάμ γὰρ τὴν Ἰακώβου, καὶ Ἰωσὴ μητέρα παρὰ τοῖς ἄλλοις εὐαγγελισταῖς ὀνομασμένην, τὴν Θεοτόκον εἶναι, καὶ οὐκ ἄλλην, πεπιστεύκαμεν. Καθάπερ γὰρ διὰ τὴν οἰκονομίαν καὶ τῷ ἐπισκιασθῆναι τὸν θεῖον τέκον, καὶ μὴ φανερωθῆναι τοῖς μαιφόνους Ἰουδαίοις παρ' αὐτὸ τὸ μέλλειν ἐπὶ τὴν παστὰδα ἄγεσθαι τὴν Παρθένον ἐκ Πνεύματος ἁγίου συλλαβεῖν ἀναγέγραπται· ὡς ἄνδρα ταύτης χρηματίζει τὸν Ἰωσήφ, καὶ πατέρα τοῦ Ἰησοῦ· τὸν αὐτὸν τρόπον τοῦ Ἰωσὴ καὶ τοῦ Ἰακώβου παίδων ὄντων τοῦ τέκτονος Ἰωσήφ, παιδικὴν ἀγόντων τὴν ἡλικίαν ἐκ προηγησάμενων γάμων καὶ προτετελευτηκυίας γυναικὸς, μήτηρ ἡ Θεοτόκος προσηγορεύετο τε καὶ ὀνομάζετο. Ταῦτά τοι καὶ βλασφημούντες κατὰ τοῦ Σωτῆρος ἔλεγον οἱ Ἰουδαῖοι· Οὐχ οὗτός ἐστιν ὁ τοῦ τέκτορος υἱός; οὐχ ἡ μήτηρ αὐτοῦ λέγεται Μαρία, καὶ ὁ ἀδελφεὸς αὐτοῦ, Ἰάκωβος, καὶ Ἰωσὴ, καὶ Σίμων, καὶ Ἰούδας; Καὶ διὰ τοῦτο ὁ μὲν Ἰωάννης, καὶ παρὰ τῷ σταυρῷ ἐστῶσαν, οἷα δὴ μετὰ παύσεως Θεολογῶν, ἐκ τῆς ἀληθείας αὐτῆς μητέρα τοῦ Ἰησοῦ προσηγόρευσεν· οἱ δὲ λοιποὶ τῶν εὐαγγελιστῶν τὰ πολλὰ περὶ τὴν οἰκονομίαν ἀσχοληθέντες, οἰκονομικῶς αὐτὴν μητέρα Ἰακώβου καὶ Ἰωσὴ προσηγόρευσαν (οὗτοι γὰρ ἦσαν οἱ πρῶτοι καὶ ἐπίσημοι παῖδες τοῦ Ἰωσήφ)· τοῦτο δηλοῦντος τοῦ λόγου σαφῶς, ὅτι μετὰ ταύτης τῆς οἰκονομίας, καὶ τῆς ἐντεῦθεν ὑπονοίας, ἀκινδύνως ἡ Μαρία τῷ σωτηρίῳ πάθει παρήν. Εἰ γὰρ παρθένος ὑπεγινώσκετο τοῖς πολλοῖς, ὑπὸ τῶν βασιάνων Ἰουδαίων ἀπώλετο ἂν. Ἔστι δὲ αὐτὴν παρὰ τοῖς εὐαγγελισταῖς καὶ τοῦ ἐνὸς μόνου τῶν παίδων τοῦ Ἰωσήφ ὀνομασμένην εὐρεῖν Μαρίαν τὴν Ἰακώβου, καὶ Μαρίαν τὴν Ἰωσὴ. Ὁ δὲ Μάρκος, Ἰακώβου τοῦ μικροῦ καὶ Ἰωσὴ μητέρα αὐτὴν εἶπεν, ἐπεὶ περ ἦν ἄλλος Ἰάκωβος ὁ τοῦ Ἀλφαίου, διὰ τοῦτο μέγας, ὅτι τοῖς ἀποστόλοις τοῖς δώδεκα συνηριθμητο. Ὁ γὰρ μικρὸς οὐκ ἦν αὐτοῖς ἐναριθμῖος.*

Ἐκεῖνο δὲ ἂν τις εἰκότως ἐπαπορήσειεν, πῶς ὁ Σωτὴρ ὑποσχόμενος τοῖς μαθηταῖς, τοῦτο μὲν καὶ διὰ τῶν ἀγγέλων, τοῦτο δὲ καὶ διὰ τῆς οικείας φωνῆς, ὅτι εἰς τὴν Γαλιλαίαν ἀφικόμενος ὁφθήσεται, ἐφάνη τὴν ἐπαγγελίαν καὶ ἐν Ἱερουσαλὴμ πληρῶν. Κατὰ μὲν τὸν Λουκᾶν ἐν αὐτῇ τῇ ἡμέρᾳ τῆς ἀναστάσεως συνηθροισμένοις τοῖς ἑνδεκά· κατὰ δὲ τὸν Ἰωάννην, καὶ ἐν αὐτῇ καὶ ἐν τῇ ὀγδόῃ ἡμέρᾳ ποιεῖται τὴν ἐπιφάνειαν, σὺν ἐν μέσῳ, καὶ λέγων, *Ἐλθὲν ἡμῖν*, καὶ τῷ Θωμᾷ ψηλαφῆν ἐνδιδοῦς αὐτόν. Ἀλλὰ τοῦτο φιλοφρόντου φιλοτιμίας πλοῦτον παρέστησιν, οὐ ψεύδους ἔχει κατηγορίαν. Οὐ γὰρ εἶπεν, Ἐν τῇ Γαλιλαίᾳ με ὑφονταί· μόνον, οὕτως μὲν ἐν Ἱερουσαλὴμ φανείς, οὐκ ὤφθη κατὰ τὴν Γαλιλαίαν ὥς ἐπηγγέλλετο ( τοῦτο γὰρ ἦν τὸ τοὺς οικείους ψεύσασθαι λόγους )· εἰ δὲ καὶ ἐν Ἱερουσαλὴμ ἀποκεκλεισμένοις ἐν ζωα-

<sup>31</sup> Joan. xix, 25. <sup>32, 33</sup> Matth. xvi, 19; Luc. ii, 48. <sup>34</sup> Marc. vi, 3. <sup>35</sup> Matth. xxvii, 7. <sup>36</sup> Luc. xxiv, 36 sqq. <sup>37</sup> Joan. xx, 21 sqq.



τις διὰ τὸν φόβον τῶν Ἰουδαίων ἐπεφάνη δεομένοις Ἀ  
 τὴν αὐτοῦ παρουσίαν, καὶ τὴν ἐπαγγελίαν ἐπλήρω-  
 σεν ἐν τῇ Γαλιλαίᾳ φανεῖν, ἐκφυγεῖν ἔστι πᾶσαν κατ-  
 ηγορίαν, ἀμειψότερα γινόμενα φιλικανθρώπως ἅμα καὶ  
 ἀληθῶς. Ἐμοὶ δὲ δοκεῖ πολλὴν ἔμφρασιν ἔχειν τὸ εἰ-  
 ρημένον παρὰ τῷ Ματθαίῳ περὶ τῶν μαθητῶν, τὸ,  
 "Ἰνα ἀπέλθωσιν εἰς τὴν Γαλιλαίαν, κακεῖ με εὑρο-  
 νται. Πολλῶν γὰρ αὐτοῖς ἔσεσθαι ἐπιφανείων, πρὸς  
 μίαν ὡς ἐξαίρετον παρὰ τὰς ἄλλας ἀποβλέπει τὰ  
 τῆς ἐπαγγελίας, καθ' ἣν ἐμελλεν αὐτοῖς ἐπὶ τοῦ ὄρους  
 φανεῖσθαι. Τότε γὰρ προσεληλυθόντων αὐτῷ καὶ προσ-  
 κευνηκόσι, τινῶν ἀμειβαλλόντων, μετ' ἐξουσίας  
 ἔφη θεοπρεπῶς, Ἐδόθη μοι πᾶσα ἐξουσία ἐν οὐ-  
 ρανῷ καὶ ἐπὶ γῆς. Ἀ γὰρ εἶχε φυσικῶς ὡς Θεὸς,  
 ταῦτα λέγεται λαμβάνειν ὡς γενόμενος ἀνθρωπος  
 οἰκονομικῶς. Διὸ καὶ ἔλεγε· Δόξα σοι με σὺν, Πάτερ, B  
 παρὰ σεαυτῷ τῇ δόξῃ, ἣ εἶχον πρὸ τοῦ τὸν κό-  
 σμον εἶναι παρὰ σοί. Εἰ γὰρ μὴ εἶχεν αὐτὴν ἰδίαν  
 ὡς Θεός, τῶν ἀδυνάτων ἦν αὐτὸν ταύτην, ὡς ἄλλο-  
 τριαν λαβεῖν, τοῦ Θεοῦ καὶ Πατρὸς διὰ τοῦ Προφήτου  
 λέγοντος, Τὴν δόξαν μου ἐτέρῳ οὐ δώσω. Καὶ ἐπι-  
 φέρει λοιπὸν τὰ ῥήματα, δι' ὧν ἐμελλον τὴν οἰκουμέ-  
 νην ὅλην σακηνεύειν, καὶ ἐν οἷς ἐστὶν ἅπαν τὸ τῆς  
 εὐθεβείας μυστήριον. Πορευθέντες γὰρ, φησὶ, μα-  
 θεύετε πάντα τὰ ἔθνη, βαπτίζοντες αὐτοὺς εἰς  
 τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς, καὶ τοῦ Υἱοῦ, καὶ τοῦ ἁγίου  
 Πνεύματος, διδάσκοντες αὐτοὺς τηρεῖν πάντα  
 ὅσα ἐνετείλαμαι ὑμῖν. Καὶ προστίθησι λοιπὸν τὰ  
 τὸ τέλος τῶν ῥημάτων τούτων καὶ τὴν ἐκδοσιν ἐγ-  
 γράμμενα· Καὶ ἰδοὺ ἐγὼ μεθ' ὑμῶν εἰμι πάσας τὰς  
 ἡμέρας, ἕως τῆς συντελείας τοῦ αἵματος. Ἀμήν. C  
 Διὰ ταῦτα ἔλεγεν· Ἀπαγγέilate τοῖς ἀδελφοῖς  
 μου, Ἰνα ἀπέλθωσιν εἰς τὴν Γαλιλαίαν, κακεῖ με  
 εὑρῶνται. Πρὸς ταύτην τὴν ὄψιν, ὡς ἰδίαν τινα καὶ  
 ἐξαίρετον, ὡς ὕψην, ἀποτεινόμενος, ἦν αὐτοῖς μᾶλλον  
 καὶ δι' ἐτέρων ῥημάτων προσημύσεν, ἃ τοῖς εὐαγγε-  
 λικοῖς γράμμασιν οὐκ ἐμφέρεται. Εἰ γὰρ μὴ τοῦτο  
 ἦν, οὐκ ἂν εἶπεν ὁ Ματθαῖος· Οἱ δὲ ἐνδεκα μυηταὶ  
 ἐπορεύθησαν εἰς τὴν Γαλιλαίαν εἰς τὸ ὄρος, οὗ  
 ἐτάξατο αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· οὐδαμοῦ τῶν Εὐαγγελίων  
 ἐπὶ τοῦ ὄρους ὑποσχομένου τοῦ Κυρίου ποιεῖσθαι τὴν  
 ἐπιφάνειαν. Ἐπεὶ πρὸ ταύτης τῆς θέας τῆς ἐν τῷ  
 ὄρει, καὶ ἐπὶ τῆς θαλάττης αὐτοῖς τῆς Τιβεριάδος,  
 ἥτις ἐστὶ τῆς Γαλιλαίας, ἐφάνη τὸν ἀριθμὸν οὖσιν  
 ἑπτὰ· Πέτρον καὶ Θωμᾶ, καὶ Ναθαναὴλ, καὶ τοῖς  
 υἱοῖς Ζεβεδαίου, καὶ ἄλλοις δύο τῶν μαθητῶν, ὡς  
 Ἰωάννης συνέγραψεν. Ἀλλὰ πρὸς τὸ ὄρος ἀπέβλεπεν,  
 οὗ ἐτάξατο αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς, τὸ, Κακεῖ με εὑρῶνται,  
 δηλαδὴ θεοπρεπῶς ἐντελλόμενος, Πορευθέντες μα-  
 θεύετε πάντα τὰ ἔθνη, βαπτίζοντες αὐτοὺς εἰς  
 τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ ἁγίου  
 Πνεύματος. Καὶ γὰρ οὐδὲ ἀπὸ σκοποῦ μοι δοκεῖ τὸ  
 ἐν τῷ ὄρει τῆς Γαλιλαίας καὶ μὴ ἐτέρωθι ποῦ ταῦτα  
 εἰρησθαι τὰ ῥήματα. Γαλιλαία γὰρ, ἣ κατακλινομένη  
 τῇ Ἑλλάδι· γλώττῃ ἐρμηνεύεται. Διὸ καὶ Γελγὴλ ὁ  
 τροχὸς ὀνομάζεται. Καθ' ἅπερ οὖν ἐξ ὄρους ὑψηλοῦ

propter metum Judaeorum conclusis in domicilio  
 adventuque et presentia sua opus habentibus ap-  
 paruit, et promissum praestitit in Galilaea quoque  
 visus, cum utraque benigne juxta ac vere accide-  
 rint, effugere licet omnem criminationem. Mihi au-  
 tem magnam ac latentem videtur in se continere  
 significationem, quod apud Matthaeum dictum est  
 de discipulis, nempe, *Ut abeant in Galileam, atque  
 ibi me videbunt*<sup>38</sup>. Cum enim futurum esset, ut sae-  
 pius eis appareret, ad unam tanquam praecipuam  
 et praeter ceteras eximiam apparitionem spectant  
 verba promissionis, juxta quam appariturus erat  
 eis in monte. Nam tunc cum accessissent et ado-  
 rassent eum, quibusdam ambigentibus, cum au-  
 thoritate plena majestatis divinae dixit : *Data est  
 mihi potestas omnis in caelo et in terra*<sup>39</sup>. Nam quae  
 naturaliter habebat tanquam Deus, haec dicitur  
 accipere tanquam homo certo consilio factus.  
 Quamobrem etiam dicebat : *Glorifica me, Pater,  
 apud te ipsum gloriam quam habebam antequam  
 mundus esset apud te*<sup>40</sup>. Nisi enim hanc propriam  
 haberet, ut Deus, fieri non posset, ut eam tan-  
 quam alienam acciperet, Deo et Patre per prophe-  
 tiam dicente : *Gloriam meam alteri non dabo*<sup>41</sup>. Ac  
 deinde adjungit verba, quibus totum orbem terra-  
 rum habitatum capturi et quasi irretituri erant, et in  
 quibus consistit universum mysterium pietatis. *Euntes  
 enim, inquit, docete omnes gentes, baptizantes eos  
 in nomine Patris, et Filii, et Spiritus sancti, docentes  
 eos servare omnia, quae praecepi vobis*<sup>42</sup>. Ac dein-  
 ceps adjicit ea quibus finem horum verborum et  
 eventum spondet. *Et ecce ego vobiscum sum omni-  
 bus diebus usque ad consummationem saeculi. Amen.*  
 Propterea dicebat : *Renuntiate fratribus meis ut  
 abeant in Galileam, atque ibi me videbunt*<sup>43</sup>. Ad  
 hanc apparitionem, tanquam propriam quamdam  
 atque praecipuam, ut dixi, respiciens : quam magis  
 etiam eis per alia verba praedixerat, quae in evan-  
 gelicis scriptis non continentur. Nisi enim hoc ita  
 esset, non dixisset Matthaeus : *Undecim autem apo-  
 stoli abierunt in Galileam, in montem ubi consti-  
 tuerat eis Jesus*<sup>44</sup> : cum nusquam in Evangeliiis  
 pollicitus sit Dominus in monte se facturum esse  
 apparitionem. Nam ante hanc apparitionem quae in  
 monte accidit, etiam ad mare quoque Tiberiadis,  
 quod est Galilaeae, apparuit illis, qui septem nu-  
 mero una erant, Petro nimirum, Thomae, Nathanaeli,  
 et filiis Zebedaei, aliisque duobus ex discipulis,  
 ut Joannes scriptum reliquit. Verum ad  
 montem, ubi constituerat eis Jesus, respiciebat illud  
 verbum, *Ibi me videbunt*, divinae majestatis plena  
 videlicet oratione mandans et praecipiens. *Euntes,  
 docete omnes gentes, baptizantes eos in nomine Patris,  
 et Filii, et Spiritus sancti.* Etenim nec abs re qui-  
 dem mihi, nec extra propositum videtur, quod in  
 monte Galilaeae, et non aliquo alio loco haec verba

<sup>38</sup> Matth. xxviii, 7. <sup>39</sup> ibid. 18. <sup>40</sup> Joan. xvii, 5. <sup>41</sup> Isa. xlii, 8. <sup>42</sup> Matth. xxviii, 19, 20. <sup>43</sup> ibid. 7.

<sup>44</sup> ibid. 16.

dieta fuerunt. Nam Galilæa lingua Græca κατακο- A λιστή, id est, *devoluta*, sive *derolubilis* interpreta- tur, unde etiam Gelgel *Rota* nominatur. Igitur velut ex monte excelso, Salvatoris videlicet ore prolata hæc verba, rotæ in modum, in orbem terrarum habitatum devoluta sunt, et omnem percurrerunt; atque universi baptizati sunt, et gentes, et civitates in nomine Patris, et Filii, et Spiritus sancti.

Cæterum his verbis auditis, discipuli ad nullam gentem statim profecti sunt, sed manserunt Jerusalem usque ad Pentecosten, exspectantes adven- tum et præsentiam Spiritus sancti, qui in igneis linguis ad eos accessit. Nam cum ita variis modis eis ad quadraginta dies appareret, et congregaret in unum, quemadmodum Lucas ait in principio libri Actorum <sup>45</sup>, præcipiebat et mandabat ne ab *Jerosolymis* discederent, sed ut exspectarent promissum Patris, de quo (inquit) audistis ex me, quoniam *Joannes* quidem aqua baptizavit, vos autem baptizabimini Spiritu sancto. Admodum autem pulchre, μή χωρίζεσθαι (id sonat Latine *ne separarentur* vel *disjungerentur*), hoc est, ne longe distarent, neu procul abessent, non autem dixit, ne prorsus exirent ex Jerusalem. Nam qua ratione hoc dicturus fuisset, qui præceperat eis, ut in Galilæam venirent? Quod autem in fine Evangelii Lucae dictum est: *Et accidit dum benediceret eis, discessit ab eis, et tollebatur in cælum* <sup>46</sup>. Itemque quod apud Marcum scriptum est: *Ac Dominus quidem, postquam locutus fuisset eis, assumptus est in cælum, et sedit a dextris Dei* <sup>47</sup>: intelligendum est, accidisse quadagesimo die, secundum id quod in Actis memorie proditum est. Quæ enim breviter et concisim in Evangeliiis dixerunt, hæc latiore narra- tione explicantur et declarantur. Hæc sunt, quæ in evangelicis lectionibus Dominicæ noctis continen- tur, quæ ignorantem perturbare possint, quæ etiam vobis tanquam debitum dependimus: vos autem quæ facturi sitis hæc audientes, erubescio dicere, con- siderans concursum ad spectaculum, rabiemque multitudinis. Præbeat autem nobis Dominus virtutem ad declinandum a malo et ad bonum facien- dum per gratiam atque benignitatem Domini et Dei et Servatoris nostri Jesu Christi: cui gloria et imperium cum [Patre et] Spiritu sancto, nunc et semper, et in sæcula sæculorum. Amen.

### ORATIO III.

*De sacro festo Pasche et de Resurrectione, habita in magna die Dominica.*

Pauperes homines, qui dies festos amant, et cum lubenti ac parato animo, tum habitu cultique splen- dido conventus ac celebritates frequentant, etsi de suo sibi suppeditare sumptus ad eam, cui stude- rent, elegantiam non possunt, a notis tamen atque propinquis omnem magnificum ac pretiosum or- natum corrogantes, efficiunt, ut nihil sibi desit ad præsentem usum. Quod mihi quoque presenti

τοῦ Σωτηρίου στόματος προσνεχθέντα ταῦτα τὰ ῥή- ματα, δίκην τροχῶν κατὰ τῆς οἰκουμένης ἐκυλίσθη, καὶ πᾶσαν ἐπέδραμεν· καὶ ἐθαπτίσθησαν ἅπαντες, καὶ τὰ ἔθνη καὶ πόλεις, *Εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ ἁγίου Πνεύματος*.

Ἄλλὰ τούτων ἀκούσαντες τῶν ῥημάτων οἱ μαθη- ταί, πρὸς οὐδὲν ἔθνος ἐπαρνούθησαν εὐθέως, ἀλλ' ἔμεινον ἐν Ἱερουσαλὴμ μέχρι τῆς Πεντηκοστῆς, ἀναμένοντες τὴν ἐνδημίαν τοῦ ἁγίου Πνεύματος, ἥτις αὐτοῖς ἐν πυρίναῖς ἐπεφοίτησε γλώσσαις. Οὕτω γὰρ αὐτοῖς ἐπὶ τεσσαράκοντα ἡμέρας διαφόρως φαινόμε- νος καὶ συναλιζόμενος, ἦ ᾤησιν ἐν ἀρχῇ τοῦ βίου τοῦ Πράξεων ὁ Λουκᾶς Ἐνετέλλετο καὶ παρήγγελλε λέγων, Ἀπὸ Ἱερουσαλὴμ μὴ χωρίζεσθαι, ἀλλὰ περιμένειν τὴν ἐπαγγελίαν τοῦ Πατρὸς, ἣν ἠκού- σατέ μου, ὅτι Ἰωάννης μὲν ἐβάπτισεν ὕδατι, ὑμεῖς δὲ βαπτισθήσεσθε ἐν Πνεύματι ἁγίῳ. Καλῶς δὲ ἄγαν τὸ μὴ χωρίζεσθαι, τοῦτό ἐστι μὴ μακρὰν ἀφ- ἵστασθαι, μηδὲ πόρρω γίνεσθαι, καὶ οὐκ εἶπε μὴ ἐξιέναι τὴν παράπαν τῆς Ἱερουσαλὴμ. Πῶς γὰρ ἔμελλε τοῦτο εἰπεῖν, ὁ προστάξας αὐτοῖς εἰς τὴν Γαλιλαίαν ἐλθεῖν; Καὶ τὸ εἰρημένον δὲ ἐν τῷ τέλει τοῦ Εὐαγγελίου τῷ Λουκᾷ· Καὶ ἐγένετο ἐν τῷ εὐ- λογεῖν αὐτὸν αὐτοὺς, διέστη ἀπ' αὐτῶν, καὶ ἀν- εφέρετο εἰς τὸν οὐρανόν. Ὁμοίως δὲ καὶ τὸ παρὰ τῷ Μάρκῳ γεγραμμένον· Ὁ μὲν οὖν Κύριος μετὰ τὸ ἀλῆσαι αὐτοῖς, ἀνελήσθη εἰς τὸν οὐρανόν, καὶ ἐκάθισεν ἐκ δεξιῶν τοῦ Θεοῦ· νοητέον ἐν τῇ C τεσσαρακοστῇ ἡμέρᾳ γεγενῆσθαι, κατὰ τὸ ἐν ταῖς Πράξεσιν ἱστορημένον. Ἄ γὰρ ἐπιτεμόντες ἐν Εὐαγ- γελίοις εἰρήκασι, ταῦτα τῷ πλάτει τῆς ἱστορίας ἐξαπλοῦσαι καὶ σαφηνίζεσθαι. Ταῦτά ἐστι καὶ τοῖς εὐαγγελικοῖς ἀναγνώσμασι τῆς Κυριακῆς νυχτὸς περιεχόμενα, καὶ θορυβεῖν τὸν ἀγνοῦντα δυνάμενα, ἃ καὶ ὡς χρέος ὑμῖν κατεθέμεθα· ὑμεῖς δὲ τίνα ποιεῖν ὀφείλετε τούτων ἀκούοντες, ἐρυθριῶ λέγειν, τὸν ἐπὶ τὰς θέας δρόμον καὶ τὴν λύσσαν τῶν πολλῶν λογιζόμενος. Παράσχοι δὲ ἡμῖν ὁ Κύριος δύναμιν, εἰς τὸ ἐκκλίπειν ἀπὸ κακοῦ, καὶ ποιεῖν ἀγαθόν. χάριτι καὶ φιλανθρωπίᾳ τοῦ Κυρίου καὶ Θεοῦ καὶ Σωτῆρος ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ· ᾧ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος σὺν τῷ ἁγίῳ Πνεύματι, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

D

### ΛΟΓΟΣ Γ'

*Εἰς τὸ ἅγιον Πάσχα, καὶ περὶ τῆς ἀναστάσεως, ἐλέγχῃ τῇ μεγάλῃ Κυριακῇ.*

Οἱ πένητες τῶν ἀνθρώπων, φιλέστοι τε καὶ προ- θύμοι τῇ ψυχῇ, καὶ γάρῳ τῷ σχήματι, τὰς πανη- γύρεις κατασπαζόμενοι, καὶ ἑαυτοὺς μὴ ἐπαρκῶσιν εἰς τὴν σπουδαζομένην φαιδρότητα, παρὰ τῶν οἰκείων καὶ γνωρίμων πᾶσαν πολυτέλειαν ἐρανιζόμενοι, ἀνευ- δεῖς ἑαυτοὺς εἰς τὴν προκειμένην χρεῖαν παρασκευά- ζουσιν. Ὅπερ δοκῶ πρὸς τὴν παρούσαν ἡμέραν πά- σchein ἐγώ. Οὐδὲν γὰρ ἔχω μεγαλοπρεπὲς ἐν ταῖς

<sup>45</sup> Act. i, 4, 5. <sup>46</sup> Luc. xxiv, 51. <sup>47</sup> Marc. xvi, 19.



προκειμέναις εὐφημίαις παρ' ἑμαυτοῦ συντελεῖν πρὸς τὴν ἱερὰν ᾠδὴν, ἣν ἀρτίως ἤσαμεν, καταπεύξομαι. Ἐκεῖθεν δὲ, ταῖς ἀφορμαῖς χρητάμενος, ἀποτίσω τὸ χρέος τῇ Γραφικῇ λέξει προσκυφῆναι καὶ τὰ ἐμὰ, εἴ τινα ἄρα καὶ τυγχάνει παρὰ τῷ πένητι δοῦλῳ τῆς εἰς τὸν Δεσπότην εὐχαριστίας ἐγκώμια. Ἐλεγε τοίνυν ἀρτίως ὁ Δαβὶδ, καὶ ἡμεῖς μετ' ἐκείνου· *Aliteite τὸν Κύριον, πάντα τὰ ἔθνη, ἐπαινέσατε αὐτὸν, πάντες οἱ λαοί*. Πάντα τὸν ἐξ Ἀδὰμ ἄνθρωπον πρὸς τὸν ὕμνον καλεῖ, μηδένα καταλιμπάνων ἔξω τῆς κλήσεως· ἀλλὰ τοὺς Ἑσπερίους, τοὺς Ἑφύους, τοὺς παρ' ἐκάτερα, εἴ τις ἄρκτου γείτων καὶ τῆς μεσημβρίας ἔνοικος, ὅμοῦ πάντας δημαγωγεῖ τῷ ψαλμῷ. Καὶ ἀλλαχὺ μὲν ἀπὸ μέρους τὰ τῶν ἀνθρώπων προσδιαλέγεται, ἣ τοὺς ὁσίους καλῶν, ἢ τοὺς παῖδας πρὸς ὕμνον ἐγείρων· ἐπὶ δὲ τοῦ παρόντος ἔθνη καὶ λαοὺς τῷ ψαλτηρίῳ συνάγει. Ὅταν γὰρ, κατὰ τὸν Ἀπόστολον, παρελθῇ τὸ σχῆμα τοῦ κόσμου τούτου, βασιλεὺς δὲ καὶ Θεὸς ἐπεσφάνη πᾶσιν ὁ Χριστὸς, πᾶσαν ψυχὴν ἄπειτον πληροφρήσας, καὶ γλώσσαν βλάττονον χαλινώσας, στήσῃ δὲ Ἑλλήνων τὴν ματαιότητα, καὶ Ἰουδαίων τὴν πλάνην, καὶ τῶν αἰρέσεων τὴν ἀδόγματον γλωσσαιγίαν· τότε δὴ, τότε πάντα τὰ ἔθνη καὶ οἱ ἀπ' αἰῶνος λαοὶ ὑποκύψαντες, ἄμαχον τὴν προσκύνησιν ἀναπέμψουσιν, καὶ θαυμάστῃ τις ἔσται συμφωνία δοξολογίας, τῶν μὲν ὁσίων συνήθως ὑμνούντων, τῶν δὲ ἀσεβῶν, ἐξ ἀνάγκης ἐκτευνούντων. Καὶ τότε ἀληθῶς ὁ ἐπινίκιος ὕμνος συμφώνως παρὰ πάντων ἀσθῆσεται, καὶ τῶν κρατηθέντων καὶ τῶν νικησάντων· τότε καὶ ὁ τῆς ταραχῆς ὑπαίτιος ὁ τὴν τοῦ Δεσπότης φαντασίαις ἄξιαν, μαστιγίας οἰκείτης ὑποθήσεται πᾶσι, παρ' ἀγγέλων πρὸς τὴν τιμωρίαν συρόμενος, καὶ πάντες οἱ τῆς ἐκείνου παχίας ὑπέρκειται καὶ συνεργοί, ταῖς προεπουταῖς κολλάσσι καὶ δίκαις ὑποβληθήσονται· εἰς δὲ φανήσεται βασιλεὺς καὶ κριτὴς, κοινὸς Δεσπότης παρὰ πάντων ὁμολογούμενος· ἡσυχία δὲ ἔσται κατεσταλμένη, ὥσπερ ὅταν ἄρχοντος ἐπὶ βήματος καθημένου, ὁ μὲν κήρυξ ὑποσημαίνῃ τὴν σιωπὴν, οἱ λαοὶ δὲ καὶ ὕψιν καὶ ἀκοὴν συντείναντες, τὴν τῆς δημηγορίας ἀκρόασιν ἀναμένωσιν. Διὰ τοῦτο, *Aliteite τὸν Κύριον, πάντα τὰ ἔθνη, ἐπαινέσατε αὐτὸν, πάντες οἱ λαοί*. Αἰνέσατε ὡς δυνατὸν, ἐπαινέσατε ὡς φιλόανθρωπον· ὅτι πεσόντας καὶ νεκροὺς ὄντας αἰῶσις ἔξωσωποίησε, καὶ τὸ πονῆσαν σκεῦος ἀνενεώτατο πάλιν, καὶ τὴν ἐν τοῖς τάφοις τῶν λειψάνων ἀπῆλκε εἰς ζῶον ἀφθαρτον φιλανθρώπως ἐμβόρψωσε, καὶ ψυχὴν τὴν πρὸ τεισάρων χιλιάδιον ἔτων καταλιπούσαν τὸ σῶμα, ὡς ἐκ μακρῆς ἀποδημίας, εἰς ἰδίαν οἰκίαν ἐπανήγαγεν, οὐδὲν ἀπὸ χρόνου καὶ λήθης ξενηζομένην πρὸς τὸ ἴδιον ὄργανον, ἀλλὰ θάπτον ἐπ' αὐτὸ χωροῦσαν, ἣ ὅρως ἐπὶ τὴν καλὴν τὴν οἰκίαν καθίσταται.

Ἐπόμεν γὰρ τὰ οἰκία τῆς ἐορτῆς, ἵνα ἀκολούθως

die accidere videtur. Cum enim ipse nihil praclarum atque magnificum a me ipso possim ad propositas laudes concelebrandas conferre, ad sacram cantionem, quam paulo ante concinimus, confugiam : atque inde argumento atque occasione sumpta dictioni Scripturae mea quoque coniungens et quasi attexens, solvam aēs alienum : si modo etiam aliquae pauperi servo ex animi gratitudine erga dominum suum profectae laudes suppetunt. Dicebat igitur paulo ante David, et nos una cum illo : *Laudate Dominum, omnes gentes, laudate eum, omnes populi* <sup>1</sup>. Omnem hominem ab Adamo usque, neminem praetermittens quem non invitet, ad hymnum vocat ; sed occidentales, orientales, et si quis circa alternos, vel septentrionibus vicinus, vel meridianarum partium incolae est, simul omnes allicit et invitat hoc psalmo. Atque alias quidem speciatim nonnullos homines appellat, aut sanctos vocans, aut pueros ad hymnum excitans : in praesenti vero gentes ac populos psalterio cogit in unum. Cum enim, ut Apostolus ait <sup>2</sup>, figura huius mundi transierit, rex vero ac Deus Christus, omni anima incredula ad plenam fidem ac certam cognitionem traducta, linguaque maledica cohibita atque frenata, omnibus apparuerit ; inhibuerit item Graecorum vanitatem, et Iudaeorum errorem, et haereseon indomitum linguae morbum. Tunc nimirum, tunc omnes gentes, et qui a saeculo usque sunt populi procumbentes consentientem et concordem adorationem praestabunt, et admirabilis quidam concentus et consensus glorificationis erit, sanctis quidem more solito laudes dicentibus, impiis autem ex necessitate supplicanti-  
bus. Et tunc revera victoriae carmen consentienter ab omnibus canetur tam victis, quam victoribus, tum etiam servus ille verbero turbae auctor, qui sibi domini sui dignitatem imaginatione sumpserat et arrogaverat, videbitur omnes admonens, dum ab angelis ad supplicium trahetur, et omnes illius nequitiae ministri et socii debitis suppliciis ac poenis afficientur : unus autem rex ac iudex apparebit, quem omnes communem Dominum esse confiteantur : quies item erit atque silentium, quemadmodum fieri solet, cum pro tribunali sedente praetore praeco silentium indicit, et populi auribus et oculis simul intenti concionantis vocem expectant. Idcirco, *Laudate Dominum, omnes gentes, laudate eum, omnes populi*. Laudate tanquam potentem, laudate tanquam benignum et humanum : quoniam eos qui ceciderant et mortui fuerant, rursus vitae restituit, vas fractum de integro renovavit, situm atque in iocunditatem incorruptibile benigne redegit, animam quae ante quatuor millia annorum corpus reliquerat, veluti ex longa peregrinatione ad suum domicilium reduxit, eamque non praespatio temporis et oblivione quasi peregrinam erga suum instrumentum affectam, sed devolat.

Dicamus enim ea quae proprie ad festum per-

<sup>1</sup> Psal. cxvi, 1. <sup>2</sup> I Cor. vii, 51.



inient, ut ad ipsas res accommodate et convenienter feriemur. Nam quod improprium est et alienum, præterquam quod nihil prodest, res est inordinata, incompressa atque absurda, non solum in iis orationibus, quæ de religione ac pietate habentur, verum etiam in externis, et iis quæ ad mundanam pertinent sapientiam. Quis enim est orator ita stultus adeoque ridiculus, qui ad nuptias hilaritate et iucunditate plenas vocatus, relicto apto et iucundo genere orationis, quod accommodatum sit, ac quasi congratuletur hilaritati ac festivitati conventus, tristitia quædam carmina atque iugubria pronuntiet, et ex tragœdia petitas calamitates in convivio nuptiali et in thalamo occinat? Aut ex contrario mortuo alicui justa exsequi et orationem funebrem habere iussus, oblitus præsentis casus, iucundum se præbeat et hilarem apud mæstitia plenum conventum? Quod si in rebus mundanis res decora est ordo atque scientia, multo profecto magis eam observari convenit in rebus magnis atque cœlestibus. Christus igitur nobis resurrexit hodie Deus, calamitatis et casibus amplius non obnoxius, immortalis (Ac subsiste parumper tu, ethnice, omisso petulanti ac protervo risu, quoad omnia audiveris) non ad necessitatem casuum, vel de cœlo descendere coactus, vel resurrectionem tanquam inexpectatum inopinatumve beneficium præter spem adeptus, sed qui novisset omnium rerum finem, atque ita initium fecisset, ut qui in oculis divinitatis haberet propositorum cognitionem, et priusquam de cœlo descenderet, videret et gentium perturbationem et duritiam Israelis, et Pilatum pro tribunali sedere, et Caipham vestem sibi discindere, et seditiosam plebem ira inflammari, et Judam prodere, et Petrum propugnare, et paulo post seipsum per resurrectionem ad gloriam immortalitatis transformare: ac quidquid futurum erat, cognitione præscriptum habens, non distulit beneficium homini præstare, neque in longiorem diem contulit earum rerum administrationem, sed quemadmodum illi, qui debilem aliquem ab impetu torrentis et voraginis rapi vident, licet haud ignorantes quod fieri possit, ut cœno torrentis ipsi quoque involvantur, et lapidum, quos secum aqua rapit atque provehit, ictibus lædantur, tamen præ misericordia periclitantis ingredi non gravantur: ita Servator noster humanus ultro ac sponte sua contumeliosa et ignominiosa suscepit, ut eum qui fraude perierat, servaret, descendit in mundum, quoniam prævidebat etiam gloriosum ascensum. Mori se generi humano permisit, quoniam resurrectionem quoque præsentiebat, et animo prævidebat. Non enim sicuti unus ex vulgaribus hominibus temere sese periculis obiciebat, incertitudinii futuri eventus rem committens, sed tanquam Deus

καὶ προσφυῶς τοῖς πράγμασιν ἐφορτάσμεν. Τὸ γὰρ ἀνοίκειον καὶ ἀλλότριον πρὸς τῷ μηδὲν ὠφελεῖν, ἀτακτὸν ἐστὶ καὶ ἀλλόκοτον, οὐκ ἐν τοῖς περὶ θρησκείας καὶ εὐσεβείας λόγοις, ἀλλὰ καὶ ἐπὶ τῶν ἐξωθεν καὶ τῆς τοῦ κόσμου σοφίας. Τίς γὰρ οὕτως ἀνόητος ἢ ὑπεργελοῦς ῥήτωρ, ὡς κληθεὶς εἰς φαειρότητα γάμου ἀποστήναι μὲν τῶν ἀρμυδίων λόγων καὶ γλαφυρῶν συνευπαθούντων ταῖς τῆς πανηγύρεως χάρισι, γοερά δὲ μέλη θορυβεῖν καὶ τὰ ἐκ τραχυδίας κακὰ τῶν παστᾶδων κατολοφύρεσθαι; ἢ τὸ ἐμπαλιν ἐπιταχθεὶς ἐν τῶν τετελευτηκότων τὰ νενομισμένα τελεῖν, ἐπιλαθέσθαι μὲν τοῦ πάθους, φαειρόνυεσθαι δὲ πρὸς τὴν κατηφείας γέμοντα σύλλογον; Εἰ δὲ ἐν ταῖς ἐγκοσμοῖς καλὸν ἡ τάξις καὶ ἐπιστήμη, πολλῶ δῆπου πλέον ἐν τοῖς μεγάλαις καὶ οὐρανίοις ἀρμυδιώτερον. Χριστὸς τοίνυν ἀνέστη σήμερον ὁ Θεὸς, ὁ ἀπαθὴς, ὁ ἀθάνατος (καὶ μικρὸν ἐπίσχεας ὁ ἐθνικὸς, παρεῖς τὸν προπατὴ γέλωτα, μέχρις ἂν πάντων ἀκούσῃς), οὐ πρὸς ἀνάγκην παθὼν, οὐδὲ τὴν ἐξ οὐρανῶν καθόδον βιασθεὶς, οὐδὲ τὴν ἀνάστασιν ὡς ἀπροσδόκητον εὐεργεσίαν παρ' ἐλπίδας εὐρών, ἀλλ' εἰδὼς πάντων τῶν πραγμάτων τὸ τέλος, καὶ οὕτω τὴν ἀρχὴν ποιησάμενος, ἔχων ἐν ὀφθαλμοῖς τῆς θεότητος τῶν προκειμένων τὴν γνῶσιν, καὶ πρὶν ἐξ οὐρανῶν κατελθεῖν, βλέπων καὶ τῶν ἐθνῶν τὴν τραχήν, καὶ τοῦ Ἰσραὴλ τὴν σκληρότητα, καὶ Πιλάτον προκαθήμενον, καὶ Καϊάφαν αὐτῷ τὴν ἐσθῆτα περισπαράσσοντα, καὶ τὴν στασιώδη δῆμον φλεγμαινόντα, καὶ Ἰούδαν προδιδόντα, καὶ Πέτρον ὑπερμαχόμενον, καὶ μετ' ὀλίγον ἑαυτὸν τῇ ἀναστάσει εἰς θόξαν ἀφωρασίας μεταμορφούμενον· καὶ πᾶν τὸ μέλλον ἔχων ὑπογεγραμμένον τῇ γνῶσει, οὐκ ἀνεβάλετο τὴν εἰς τὸν ἄνθρωπον χάριν, οὐδὲ ὑπερέθετο τὴν οἰκονομίαν· ἀλλ' ὥσπερ αἱ τὴν ἀσθενή παρὰ χαράδρας συρόμενον βλέποντες, εἰδότες ὡς ἔστι καὶ βορῆς τοῦ χειμάρρους ἐνεικθῆναι, καὶ τῆς πληγῆς ἀνασχέσθαι τῶν λίθων τῶν συνωθυμένων παρὰ τοῦ ὕδατος, ὅμως διὰ τὸ συμπαθὲς τὸ περὶ τὸν κινδυνεύοντα οὐκ ὀκνοῦσι τὴν εἴσοδον· οὕτω καὶ ὁ φιλόανθρωπος ἡμῶν Σωτὴρ, ἐθελοντὴς ὕδριστικὰ καὶ αἵματα κατεδέξατο, ἵνα τὸν ἐξ ἀπάτης ἀπολλύμενον σώσῃ, κατήλθεν εἰς τὴν βίον, ἐπειδὴ προῆδει καὶ τὴν ἀνοδὸν ἐνδοξόν. Ἀποθανεῖν τῷ ἀνθρωπίνῳ ἑαυτὸν συνεχώρησεν, ἐπειδὴ καὶ τὴν ἔγερσιν προεγίνωσκεν. Οὐ γὰρ ὡς εἰς τῶν κοινῶν ἀνθρώπων, βίψοκινδύνους ἐτόλμα τῇ ἀδελφῇ τοῦ μέλλοντος ἐπιτρέπων τὴν ἐκθασιν, ἀλλ' ὡς Θεὸς ὁκονόμει τὸ προκείμενον, ἐπὶ ῥητῷ καὶ ἐγνωσμένῳ τῷ τέλει.

*Hæc igitur est dies, quam fecit Dominus, exultemus et latemur in ea*<sup>3</sup>, non ebrietatibus et comensationibus, non choris et debaculationibus insanis, sed divinis ac Deo convenientibus cogitationibus. Hodie universum orbem terrarum videre

*Αὕτη τοίνυν ἡ ἡμέρα, ἣν ἐποίησεν ὁ Κίριος· ἀγαλλιασώμεθα καὶ εὐφρανθῶμεν ἐν αὐτῇ, μὴ μέθαις καὶ κώμοις, μὴ χοροῖς καὶ παροιναῖς, ἀλλὰ ταῖς θεοτεδέσιν ἐννοαῖς. Σήμερον ἄπασαν τὴν οἰκουμένην ἔστιν ἰδεῖν ὡς ἰάαν οἰκίαν εἰς συμφωνίαν ἐνός*

<sup>3</sup> Psal. cxvii, 24.

πράγματος συγχυθεῖσαν τοῦ κατὰ συνήθειαν πρά-  
 γματος, μετασκευασθεῖσαν δὲ ἐνὶ συνήματι εἰς τὴν  
 σπουδὴν τῆς εὐχῆς. Αἱ λεωφόροι τοὺς ὁδοιπόρους οὐκ  
 ἔχουσι· θάλασσα σήμερον ναυτῶν καὶ πλωτῶρων  
 ἔρημος· γεωργὸς τὴν σκαπάνην καὶ τὸ ἄροτρον βέβας,  
 εἰς τὸ τοῦ ἑορτάζοντος σχῆμα ἐκαλλωπίσαστο· αἱ κα-  
 πηλεῖαι τῆς ἐμπορίας σχολάζουσιν· αἱ ὀχλήσεις ἐλύ-  
 θησαν, ὡς χειμῶν ἐπιφανέντος ἔαρος· θόρυβοι καὶ  
 παραχαῖ καὶ ζῆλαι τοῦ βίου, τῇ εἰρήνῃ τῆς ἑορτῆς  
 ὑπεξέστησαν· ὁ πένης ὡς πλούσιος καλλωπίζεται· ὁ  
 πλούσιος τῆς συνθηλαίας περιφανέστερος δείκνυται· ὁ  
 πρεσβύτερος ὡς νέος τρέχει· πρὸς τὴν μετουσίαν τῆς  
 εὐφροσύνης· ὁ ἀσθενής, καὶ τὴν νόσον βιάζεται· τὸ  
 παῖδιον τῇ ἐξαλλαγῇ τῆς ἐσθῆτος αἰσθητῶς ἑορτά-  
 ζει, ἐπειδὴ νοσητῶς οὐδέπω δύναται. Ἡ παρθένος  
 ὑπεργάννυται τὴν ψυχὴν, ὅτι τῆς ἰδίας ἐλπίδος λαμ-  
 πρὰν καὶ οὕτω τιμωμένην τὴν ὑπόμνησιν βλέπει·  
 ἡ ἔγγαμος ὅλην τὴν πληρώματι τῆς οἰκίας ἑορτάζουσα  
 χαίρει· νῦν γὰρ αὕτη, καὶ ὁ σύνοικος, καὶ οἱ παῖδες,  
 καὶ οἱ οἰκέται, καὶ πάντες ἐφέστιοι ἀγάλλονται. Καὶ  
 ὥσπερ τὸ σμῆνος τῶν μελισσῶν τὸ νέον καὶ ἀρτί-  
 τοκον, πρῶτον τῆς καταδύσεως ἢ τῶν καλοῖστων  
 πρὸς τὸν ἀέρα καὶ τὸ φῶς ἐξεπτάμενον, ἄθρουν ὁμοῦ  
 καὶ συνηγμένον ἐνὶ κλάδῳ δένδρου προσπλάσσεται·  
 οὕτως ἐπὶ ταύτης τῆς ἑορτῆς ὁλόκληρα τὰ γένη  
 πρὸς τὰς ἐστίας συντρέχει. Καὶ ἀληθῶς τῇ μιμήσει  
 πρὸς τὴν μέλλουσαν ἡμέραν ἡ παρούσα καλῶς ἀνα-  
 φέρεται. Ἀθροιστικὰ γὰρ ἀνθρώπων ἀμφοτέραι,  
 ἐκείνη τῶν καθόλου, αὕτη τῶν ἐπὶ μέρους· ἵνα δὲ  
 τὸ ἀληθέστερον εἰπωμεν, ὅσον εἰς φαιδρότητα φέρει  
 καὶ εὐθυμίαν, αὕτη τῆς προσδοκωμένης χαριεστέρα,  
 ἐπειδὴ τότε μὲν ἐπάναγκας καὶ τοὺς ὀδυρομένους  
 ὀρᾶσθαι, ὧν αἱ ἁμαρτίαι ἀποκαλύπτονται· νῦν δὲ  
 ἀνεπίδεκτος τῶν σκυθρωπῶν ἐστὶν ἡ εὐπάθεια. Ὁ τε  
 γὰρ δίκαιος εὐφραίνεται, καὶ ὁ τὸ συνειδὸς μὴ καθα-  
 ρῶν ἀναμένει τὴν ἐκ τῆς μετανοίας διόρθωσιν, καὶ  
 παῖτα ἡ λύπη ἐπὶ τῆς παρούσης ἡμέρας κοιμίζεται·  
 οὐδεὶς δὲ οὕτω κατὰδύων, ὡς ἀνεστὶν μὴ εὐρέσθαι τῇ  
 μεγαλοπρεπεῖα τῆς ἑορτῆς· νῦν ὁ δεσμώτης λύεται·  
 ὁ χρεώστης ἀφίσταται· ὁ δοῦλος ἐλευθεροῦται τῷ ἀγαθῷ  
 καὶ φιλανθρώπῳ τῆς Ἐκκλησίας κηρύγματι, οὐ βίπι-  
 ζόμενος ἀσχημόνους κατὰ τῆς παρειᾶς, καὶ πληγῇ  
 τῆς πληγῆς ἀφιέμενος, οὐδὲ ὥσπερ ἐν πομπῇ τῷ  
 δήμῳ δεικνύμενος ἐφ' ὕψι γῆ βήματι, ὕθριν δὲ ἔχων  
 καὶ ἐρυθριασμὸν τὴν ἀρχὴν τῆς ἐλευθερίας· ἀλλ'  
 οὕτω κοσμίως ἀφιέμενος, ὡς γινώσκειται, εὐεργε-  
 τεῖται καὶ ὁ μένων ἐπὶ τῆς δουλείας ἔτι. Εἰ γὰρ καὶ  
 πολλὰ καὶ βραδὴ τὰ ἁμαρτημάτων, παραιτήσιν ὑπερ-  
 βαίνοντα καὶ συγγνώμην, αἰδοῦμενος ὁ Δεσπότης τὸ  
 τῆς ἡμέρας γαλήνην καὶ φιλάνθρωπον, δέχεται τὸν  
 ἀπερρίμμενον, καὶ ἐν τοῖς ἀτίμοις ὀρώμενον, ὡς ὁ  
 Φαραὼ τὴν οἰνοχόον ἐκ τοῦ δεσποτηρίου. Οἶδε γὰρ  
 ὡς κατὰ τὴν προθεσμίαν τῆς ἀναστάσεως, ἥς καθ'  
 ὁμοιότητα τὴν παρούσαν τιμώμεν, χορῆζει καὶ αὐτὸς  
 τῆς ἀνεξιχνίας καὶ τῆς ἀγαθότητος τοῦ Δεσπότη, καὶ  
 δανείζων ἐνταῦθα τὸν ἔλεον, προσδοκᾷ τὴν ἀπόδοσιν  
 ἐν καιρῷ. Ἰκονῶντες, οἱ δεσπότης; Φυλάξατε τὸν  
 λόγον ὡς ἀγαθόν, μὴ διαβῆλητέ με παρὰ τοῖς δούλοις  
 ὡς ψευδῶς τὴν ἡμέραν ἐγκοιμίζοντα· ἀφῆλτο τὴν

lect, perinde ac si una domus esset, in unius rei  
 de more fieri solite consensum ac quasi conso-  
 nantiam colisse atque coaluisse, unoque signo,  
 quasi tessera accepta ad studium orationis tra-  
 ductum. Vie publicæ viatoribus carent, mare ho-  
 die a nautis et vectoribus desertum: agricola ara-  
 tro ac ligone projecto in habitum feriantis com-  
 positus et exornatus est, caupone a questu vacant:  
 strepitus tanquam hiems appetente vere cessant:  
 tumultus, turbæ, vitæ procellæ paci et quieti diei  
 festi decesserunt, pauper ut dives exornatur,  
 dives solito splendidior conspicitur; senex perinde  
 ac juvenis accurrit, ut particeps letitiæ fiat, in-  
 firmus quoque vim morbo affert: puellus infans  
 mutatione vestis sensu externo festum colit, quando-  
 quidem interiori animi sensu nondum potest. Virgo  
 in animo suo vehementer letatur, quod suæ spei  
 recordationem adeo splendide honorari cernit;  
 materfamilias cum toto grege domus, nemine fa-  
 miliarium atque domesticorum absente, festum  
 celebrans letatur: nunc enim ipsa atque maritus  
 et liberi, et servi, omnesque domestici letantur.  
 Ac veluti novum ac recens editum examen apum  
 ex latibulis primum et alvearibus simul coactum  
 atque confertum in aerem ac lucem evolans ramo  
 alienius arboris sese applicat et considit: haud  
 aliter in hoc festo integræ familiæ ad sedes quæ-  
 que suas conflunt. Ac profecto ipsa imitatione  
 præsens dies ad futurum recte refertur atque com-  
 paratur. Uterque enim hominum congregator est:  
 ille universorum, hic singularium: ut autem verius  
 dicamus, quantum ad letitiam pertinet et hilari-  
 tatem: hæc quam illa, quæ expectatur, gratior  
 ac jucundior est, quippe tunc quidem necesse  
 est etiam lamentantes videri, quorum videlicet pec-  
 cata deteguntur; præsentis vero diei juvenilitas  
 malos admittit tristes et animo demissos. Nam et  
 justus letatur, et is qui conscientiam puram non  
 habet, ex resipiscentia sui correctionem sperat,  
 atque omnis in præsentis die tristitia sopita est:  
 nullus autem adeo agritudine pressus et obnoxius  
 est, quin per hujus festi magnificentiam mali  
 sui remissionem sentiat atque levamen: hoc die  
 nexi solvantur: debitor dimittitur; servus bono  
 et humano præconio atque edicto Ecclesiæ manu-  
 mittitur, nec tamen alapis fœde os ejus caditur,  
 plagaque a plaga liberatur: nec, quemadmodum  
 in pompa fieri solet, in edito atque sublimi sug-  
 gesto populo ostentatur, a rubore et contume-  
 lia libertatem suam exorsus: sed ita decore ac ho-  
 neste dimittitur, ut notum est; beneficio item  
 afficitur is, qui adhuc in servitute manet. Nam  
 etiamsi multa ac gravia sint delicta, quæ veniam  
 ac deprecationem excedant, hujus diei serenitatis  
 et humanitatis veneratione Dominus recipit alje-  
 ctum, et inter viles et ignominiosos conspicuum,  
 quemadmodum Pharaon ex carcere pincernam. No-  
 vit enim ipse tempore resurrectioni destinato, ad  
 ejus similitudinem præsentem diem coonestaturus,



etiam seipsum opus habere lenitate ac bonitate Domini, et quasi mutuo misericordiam hic dans expectat in tempore suo relationem et compensationem. Audistis, domini : Custodite sermonem pro bono, ne traduceatis me apud servos, quasi falso ac non sincere laudibus celebrem diem, dimittite ægritudinem afflicti et anxii animi, quemadmodum Dominus corporibus mortificationem : traduceite infames ad honestatem; restituite ignominia notatos in fama integritatem; traduceite ad gaudium afflicti, ad libertatem sermonis fiducia ac libertate carentes. Educite ex angulo tanquam ex sepulcris projectos. Efflorescat et emineat in omnibus sicuti flos, decor diei festi. Nam si natalis dies hominis regis carcerem aperit : dies victoria celebris et illustris, Christus resurgens

afflictos, oppressos et constrictos non dimittet? Pauperes, amplectimini vestram nutricem : qui oblata, vitata, corrupta mutilataque corpora habetis, curatricem vestrarum calamitatum (diem) salutem, quippe propter spem resurrectionis virtuti studetur, et vitium odio habetur, quoniam sublata resurrectione unus apud omnes obtinens sermo reperitur. *Edamus et bibamus : cras enim moriemur*<sup>4</sup>.

Ad hunc diem respiciens Apostolus temporariam vitam contemnit, et futuram desiderat et affectat, extennans autem ea, quæ videntur, Si in hac, inquit, vita spem posuimus, maxime omnium hominum miserabiliores sumus<sup>5</sup>. Propter hanc diem homines hæredes Dei et cohæredes Christi existunt. Propter hunc diem pars corporis, quam ante mille annos carnivoræ aves comederint, integra reperitur, et quam vel canes, vel cete cæteraque animalia marina devoraverint, una cum homine suscitato resurget : quinetiam quod ignis concremaverit, quod vermis in sepulcris assumpserit; et ut rem in summam conferam, omnia denique corpora, quotquot post generationem corruptio aboleverit et e medio sustulerit, integra nulla-que sui parte carentia reddentur e terra, et ut Paulus docet<sup>6</sup>, in momento oculi perficietur resurrectio. Ictus autem seu momentum oculi clausio palpebrarum est. Atque hac velocitate nulla res alia celeriter esse possit. Neque humano more pro capto tuo reputans describeris in animo tuo quot sint temporum intervalla, primum ut ossa putrefacta et in terram redacta in pristinam duritiem et levitatem compingantur : unita vero ex ipsa fractione rursus in aptam et convenientem compagem et naturalem coeant juncturam et commissuram; neque vero deinde animadvertentes carniū obductionem, et nervorum productas conjunctiones, venarum arteriarumque tenues et exiles ductus, et quasi alveos sub cute explicatos; animarum innarrabilem et innumerabilem multitudinem ex arcanis quibusdam habitationibus (evolantem) earumque unamquamque suum corpus tanquam vestem peculiarem agnoscentem, et in hac rursus celeriter inhabitantem, certoque discrimine utentem in tanta multitudine spirituum generis ejusdem. Cogita enim ab Adam animas, et ab illo

λύπην τῶν θλιβομένων ψυχῶν, ὡς ὁ Κύριος τῶν σωμάτων τὴν νέκρωσιν· μεταμορφώσατε τοὺς ἀτίμους εἰς ἐπιτιμίαν, τοὺς θλιβομένους εἰς χαρὰν, τοὺς ἀπαβήρσιάστους εἰς παβήρσιαν. Ἐξαγάγετε τῆς γωνίας τοὺς ῥιφέντας, ὡς τάριον· ἐπανθήσατω τὸ τῆς ἐορτῆς κάλλος ὡς ἄνθος τοῖς πᾶσιν. Εἰ γὰρ βασιλέως ἀνθρώπου γενέθλιος ἡμέρα ἀνοίγει δεσποτήριον, ἡ ἐπινίκιος ἡμέρα Χριστοῦ ἀναστὰς οὐκ ἀφήσει τοὺς τεθλιμμένους; Οἱ πτωχοί, τὴν ὑμετέραν τροφὴν ἀσπάζασθε· οἱ διεβρώηκότες καὶ λελωθήκενοι τὰ σώματα, τὴν ἰωμένην ὑμῶν τὰς συμφοράς. Διὰ γὰρ τὴν ἀπὸ τῆς ἀναστάσεως ἐλπίδα καὶ ἀρετὴ σπουδάζεται καὶ κακία μισεῖται, ἐπεὶ ἀναστάσεως ἀνηρημένης, εἷς παρὰ πᾶσι κρατῶν εὐρεθήσεται λόγος· *Φάγωμεν καὶ πίωμεν· αὔριον γὰρ ἀποθνήσκειμεν*.

Πρὸς ταύτην βλέπων ὁ Ἀπόστολος τὴν ἡμέραν, τῆς ζωῆς τῆς ἐπιχαίρου καταφρονεῖ· ἐπιθυμεῖ δὲ τῆς μελλούσης, ἐξευτελίζων δὲ τὰ ὀρώμενά φησιν· *Εἰ ἐπὶ τῇ ζωῇ ταύτῃ ἡλιπικότες ἐσμέν, ἐλευσινότεροι πάντων ἀνθρώπων ἐσμέν*. Διὰ ταύτην τὴν ἡμέραν κληρονόμοι Θεοῦ ἄνθρωποι, καὶ συγκληρονόμοι Χριστοῦ. Διὰ ταύτην τὴν ἡμέραν ὅπερ οἱ σαρκολόγοι ὄρνιθες ἔφαγον πρὶ χιλίων ἐνιαυτῶν μέρος τοῦ σώματος, εὐρεθήσεται μὴ λαῖπον· καὶ ὅπερ κήτη, καὶ κύνες, καὶ τὰ ἐνάλια ζῶα κατεσφαγήθησαν, ἐγειρομένη τῇ ἀνθρώπῳ συνασπάζεται· καὶ ὅπερ διέφλεξε πῦρ, καὶ σάωλξ ἐν τάφοις καταδαπάνησε, καὶ ἀπλῶς πάντα τὰ σώματα, ὅσα μετὰ τὴν γένεσιν ἠφάνισαν ἡ φθορὰ, ἀνελλιπὴ καὶ ἀκέραια δοθήσεται· ἐν τῆς γῆς, καὶ ὡς Παῦλος διδάσκει, ἐν ῥοπῇ ὀφθαλμοῦ τελεσθήσεται ἡ ἀνάστασις. Ῥοπή δὲ ὀφθαλμοῦ, ἐπίμυσις βλεφάρων ἐστὶ. Καὶ τοῦτου τοῦ τάχους οὐκ ἂν ἕτερον ὀξύτερον γένοιτο· οὐδὲ ἀνθρωπικῶς κατὰ τὴν δύναμιν τὴν αὐτοῦ λογιζόμενος, πόσα διαστήματα χρόνων διαγράψεις ἐν τῇ ψυχῇ σου· πρῶτον, ἵνα τὰ διασαπέντα τῶν ὀστέων καὶ γεωθέντα εἰς τὴν σκληρότητα καὶ λειότητα συμπαγῇ, ἐνωθέντα δὲ ἐκ τῆς ὀρύψεως πάλιν εἰς ῥυθμὸν ἀρμονίας, καὶ τὴν φυσικὴν συνέλθῃ συνάψαιαν. Ἐῖτα ἐπινσεῖς τὴν τῶν σαρκῶν περίπλασιν, καὶ νεύρων ἀποτεταμένas συνδέσεις, καὶ φλεβῶν καὶ ἀρτηριῶν λεπτοὺς ὀχετοὺς ὑψηλωμένους τῇ δέρματι· ψυχῶν δὲ ἀμύθητον καὶ ἀναρίθμητον πλῆθος ἐκ τινων ἀποβήρτων οἰκήσεων· γνωρίζουσαν δὲ ἐκάστην ὡς ἱμάτιον ἐξαίρετον τὸ ἴδιον σῶμα, καὶ τοῦτω πάλιν ἐνοικοῦσαν ὀξείως, ἀπλανῇ δὲ ἔχουσαν τὴν διέκρισιν κατὰ πλῆθος τοσούτου ὁμοφύλου πνευματόν. Ἐννόησον γὰρ τὰς ἀπὸ Ἀδάμ ψυχὰς, καὶ τὰ ἀπ' ἐκείνου σώματα πλῆθος τοσούτων οἰκίων λυθαιτῶν, καὶ οἰκοδεσποτῶν ἐκ μακρᾶς τῆς ἀποδημίας ὑποστρεφόντων, πάντα δὲ παραδόξως τελούμενα· οὔτε γὰρ οἰκία ἀνακτιζομένη βραδύνει, οὔτε ὁ ἐνοικὸς πλανᾶται καὶ θυραυλεῖ, ζη-

<sup>4</sup> I Cor. xv, 52. <sup>5</sup> ibid. 10. <sup>6</sup> ibid. 52.



τῶν ποῦ τὰ ἴδια καὶ ἐξάρεστα· εὐθὺς δὲ ἐπ' αὐτὴν Ἀ  
 γιωρεῖ, ὥστε περισσεύει πρὸς τὸν ἴδιον πύργον, καὶ πολ-  
 λοι καὶ συνεχεῖς περὶ τὴν αὐτὴν τόπον ὧσιν δι' ὁμοίων  
 σχημάτων ἐκλάμπουσιν. Πόθεν πάλιν ἡ ἀνάμνησις  
 καὶ ὁ ἀναλογισμὸς τοῦ προτέρου βίου, καὶ ἐκάστης  
 πράξεως ἔννοια, οὕτως ὁξέως συναπαρτιζομένη τῷ  
 ζῳῇ πρὸ τασούτων αἰώνων διαλυθέντι; Καίτοι γε  
 καὶ ἐξ ὕπνου ἄνθρωπος ἀνεγερθεὶς βαθύτερου, ἐπ'  
 ὀλίγον ἀγνοεῖ ὅστις ἐστὶ καὶ ὅποι διάγει, καὶ τῶν  
 συνήθιων ἐπιλανθάνεται, μέχρις ἂν ἡ ἐγρήγορσις τὴν  
 νάρκην ἀποσκηδάσῃ, πάλιν τὸ μνημονικὸν καὶ  
 ἐνεργὲς ἀναζωπυρήσῃ. Ταῦτα καὶ τὰ τοιαῦτα τοὺς  
 λογισμοὺς τῶν πολλῶν ὑποτρέχοντα θαύματος ὑπερ-  
 βάλλοντος πληροῖ τὴν διάνοιαν, συνεισάγει δὲ τὴν  
 ἀπιστίαν τῷ θαύματι. Ἐπειδὴ γὰρ ὁ νοῦς οὐχ εὐρί-  
 σκει τῶν ἀπορουμένων καὶ ζητουμένων τὴν λύσιν,  
 οὐδὲ δύναιται τὴν ἐαυτοῦ πολυπραγμοσύνην εὐρήσει  
 καὶ καταλύσει προσαναπαύσαι, χωρεῖ πρὸς ἀπιστίαν  
 λοιπὴν ἐν τῇ ἀσθενείᾳ τῶν ἰδίων λογισμῶν, ἐκβάλλων  
 καὶ ἀθετῶν τὴν τῶν πραγμάτων ἀλήθειαν. Μᾶλλον  
 δὲ ἐπειδὴ ὁδῷ προβαίνων ὁ λόγος πρὸς τὸ συνεχῶς  
 λαλούμενον ἀφίκετο ζήτημα, καὶ τῆς παρουσίας ἐορ-  
 τῆς ὑπόθεσις οἰκεία καὶ συγγενής, φέρε μικρὸν εἰς  
 ἀρχὴν πρέπουσαν ἀναγαγόντες τὸ προκείμενον, πλη-  
 ροφορίαν ἐμποιῆσαι περὶ αὐτῶν τοῖς πρὸς τὰ φα-  
 νερά κακῶς ἀμφιβάλλουσιν. Ὁ τῶν ὄλων δημιουργὸς  
 θελήσας κτίσαι τὴν ἀνθρωπίνον, οὐχ ὡς εὐκαταφρό-  
 νητον ζῶν, ἀλλ' ὡς τιμιώτερον πάντων εἰς τὸ εἶναι  
 παρήγαγε, καὶ τῆς ὑπ' οὐρανὸν κτίσεως ἀνέδειξε  
 βασιλεία. Τοῦτο προσεχόμενος, καὶ τοιοῦτον ἀπαρτίσας  
 σοφὸν καὶ θεοειδῆ, καὶ πολλῇ κατακοσμήσας τῇ χάριτι,  
 ἄρα μετὰ γνώμης τοιαύτης εἰς τὸ εἶναι παρήγαγεν,  
 ἵνα γεννηθεὶς φθαρτῇ, καὶ τελείαν ὑποστῇ τὴν ἀπ-  
 ὤλειαν; Ἀλλὰ μάταιος ὁ σκοπός, καὶ σφόδρα ἀνάξιον  
 τὴν τοιαύτην ἔννοιαν εἰς θεὸν ἀναφέρειν. Παιδοῖς  
 γὰρ οὕτως ἀπεικάζεται, οἰκοδομοῦσι σπουδῇ, καὶ  
 λύουσι ταχέως τὸ κατασκευάσμα, πρὸς οὐδὲν πέρας  
 εὐχρηστον τῆς διανοίας αὐτῶν καταληγουσῆς. Πᾶν  
 δὲ τούαντίον διδιδάχθημεν· ὅτι τὸν πρωτόπλαστον  
 ἀθάνατον ἔκτισεν. Ἐπισυμβάσης δὲ τῆς παραβάσεως  
 καὶ τῆς ἀμαρτίας, εἰς δίκην τοῦ πλημμελήματος  
 τῆς ἀθανασίας ἐστέρησεν· εἴτα ἡ πηγὴ τῆς ἀγαθό-  
 τητος ὑπερβλύζουσα τὴν φιλανθρωπίαν, καὶ πρὸς τὸ  
 ἔργον ἐπικλασθεῖσα τῶν ἰδίων χειρῶν, σοφίᾳ καὶ  
 ἐπιστήμῃ κατεκόσμησεν, ὅς εἰς τὴν ἀρχαίαν ἡμᾶς  
 εὐδόκησεν ἀνακαλινῆσαι κατὰστασιν.

Προσέτι καὶ ἡμεῖς οὐκ ἀποφρονέμεθα τὴν αὐτὴν  
 ἀποφύγεω ἀξία. Προσπαροῦρεῖ γὰρ αὐτῷ μετὰ τῆς  
 ἀγαθότητος καὶ τὴν δύναμιν. Τὸ δὲ ἀπαθὲς ἔχειν  
 καὶ σκληρῶς πρὸς τὰ ἀρχαῖά τε καὶ ποιμαίνόμενα,  
 οὐδὲ ἀνθρώπων ἐστὶ χρηστῶν καὶ βελτίστων. Οὕτως  
 ὁ ποιμὴν βοῦλεται ἐρῶσθαι τὸ ποιμῆνον αὐτοῦ, καὶ

usque corpora tot numero domibus solutis ac de-  
 sertis, patribusque familias ex longa quasi peregre-  
 natione revertentibus, eaque omnia perfici admi-  
 rabiliiter et extra communem captum : neque enim  
 vel domus tarde renovatur et instauratur, vel in-  
 cola oberrat, ac quasi sub dio manet, dum propria  
 ac peculiaria quaerit, sed protinus ad eam tendit,  
 tanquam columba ad suam turrin, etiamsi multae  
 atque frequentes circa eundem locum fuerint iis-  
 dem notis insignes. Unde rursus recordatio et  
 prioris vitae expansio retractatioque, atque ejus-  
 que actionis cogitatio, quae adeo celeriter una cum  
 animali ante tot saecula dissoluto absolvitur atque  
 perficitur? Atqui vel ex somno profundiori excita-  
 tus homo paulisper ignorat qui sit, et ubi degat;  
 familiarumque et consuetarum rerum obliviscitur,  
 donec vigilia discusso torpore rursus vim memo-  
 riae conservatricem et efficaciam recreaverit, et  
 redintegraverit. Haec et similia cogitationes vulgi  
 subeuntia ingenti mentem implent admiratione, et  
 una cum admiratione inducunt incredulitatem.  
 Quoniam enim mens eorum de quibus dubitat et  
 quaerit, solutionem non invenit, neque suam curio-  
 sitatem inventione ac dissolutione sedare potest,  
 deinceps propter infirmitatem suarum cogitatio-  
 num et sensuum tendit ad ineruditatem, ejiciens  
 et reprobans rerum veritatem. Enimvero quoniam  
 cursu suo progrediens oratio ad eam, quae fre-  
 quenter tractatur, quaestionem pervenit, atque ar-  
 gumentum non alienum, sed proprium hujus dici  
 festi est; age paululum ad initium huius disputa-  
 tionis aptum atque conveniens quaestionem proposi-  
 tam revocantes, certam persuasionem inducere ac  
 fidem facere conemur iis, qui perperam ambigunt  
 de rebus manifestis. Creator rerum universarum  
 cum statuisset hominem creare, non quod facile  
 contemni posset, sed quod caeteris omnibus digni-  
 tate praestaret, animal in rerum naturam produ-  
 xit, ejusque quae sub caelo est, creaturae reg-  
 gem designavit. Hoc cum animo destinasset, et  
 talem perfecisset sapientia formaque divina praedi-  
 tum, ac multa gratia atque decore ornatum, num-  
 quid eo consilio illum in rerum naturam produ-  
 xit, ut genitus corrumperetur, et extremum subi-  
 ret interitum? At vanum id consilium, ineptum  
 propositum et absurda fuisset intentio : ac vehem-

enter sane indigna res est talem cogitationem ad Deum referre, et hujusmodi quidquam de eo sentire.  
 Puerulis enim hac ratione assimilatur studiose aedificantibus, et celeriter structuram solventibus : quippe  
 nullum finem utilem mente eorum spectante. Contrarium autem prorsus edocti sumus, quoniam eum quem  
 primum finxit, immortalem creavit; verum cum postea accidisset transgressio atque peccatum, in penam  
 delicti eum immortalitatem privavit : deinde fons bonitatis exundans humanitate, et ad opus manuum  
 suarum flexus, sapientia atque scientia adornavit, donec ita factu commodum ei visum est esse, ut in  
 pristinum nos statum restitueret ac renovaret.

Haec et vera sunt, et digna ea quam de Deo ha-  
 bere par est opinione. Testantur enim ejus non  
 bonitatem solum, verum etiam potentiam. Nam  
 non moveri ac durum esse adversus subjecta na-  
 straeque curae commissa, nec hominum quidem be-  
 nignorum et optimorum est. Ita opilio vult valere





Διὸ εὐγνωμόνων καὶ σωφρονούντων ἐστὶ πιστεῦειν Ἀ τοῖς παρὰ τοῦ Θεοῦ λεγομένοις· τοὺς δὲ τρόπους καὶ τὰς αἰτίας τῶν ἐνεργειῶν, ὡς ὑπερβαίνουσας, μὴ ἀπαιτεῖν. Ἐπεὶ λεγθήσεται ἐνὶ τῶν πολυπραγμόνων· Δεῖδόν μοι τῇ λόγῳ σου τὴν τῶν ὀρωμένων οὐσίωσιν. Εἰπέ ποῖα τέχνη τὴν πολύμορφον ταύτην ἐργασίαν ἐδημιούργησεν. Ἄν γὰρ ταῦτα ἐξεύρης, εἰκότως ἀμυχανεῖς καὶ ἀσχάλλεις, διότι τὴν τῆς παλιγγενεσίας μετακόσμησιν ἀγνοεῖς, ὁ τῆς γενέσεως τὸν λόγον εἰδώς. Εἰ δὲ ὅναρ σοι ἐκείνα καὶ φαντασία, καὶ πανταχόθεν ἡ ἐπίγνωσις ἄπορος, μὴ ἀγανάκτει, εἰ τὸν λόγον τῆς κατασκευῆς ἀγνοῶν, καὶ τὴν διόρθωσιν τοῦ φθορέντος οὐ συνορᾷς. Ὁ αὐτὸς τεχνίτης ἐστὶ καὶ τῆς πρώτης κτίσεως, καὶ τῆς δευτέρας μετακοσμήσεως. Οἶδεν ὅπως τὸ ἴδιον ἔργον διαλύσιν ὑπομείναν συναρμόσει πάλιν εἰς τὴν ἀρχαίαν κατάστασιν. Εἰ σοφίας χρεῖα, ἡ πηγὴ τῆς σοφίας παρ' ἐκείνῳ· εἰ δυνάμειος, οὐ χρεῖται συνεργοῦ καὶ συλλήπορος. Οὗτός ἐστιν ὁ κατὰ τὴν φωνὴν τοῦ σοφωτάτου Προφῆτου μετρήσας τῇ χειρὶ τὸ ὕδωρ, καὶ τὸν μέγαν καὶ ἄπλετον οὐρανὸν σπιθαμῇ, καὶ τὴν γῆν ὅρακι. Θεώρητον εἰκόνας, ἐνεργείας σημεῖα παρεχομένας τῆς ἀρρήτου δυνάμεως, ἀπόγνωσιν ἐμποιοῦσας τοῖς λογισμοῖς ἡμῶν, τοῦ μηδὲν δύνασθαι ἄξιον τῆς τοῦ Θεοῦ φύσεως φαντασθῆναι. Παντοδύναμος καὶ ἐστὶ καὶ λέγεται. Τάχα γὰρ οὐ ζυγομαχίσεις πρὸς τοῦτο, ἀλλὰ δώσεις ὡς συγκαχωρημένον κρατεῖν. Τῷ δὲ πάντα δυναμένῳ, οὐδὲν ἄπορον ἢ ἀμύχανον. Ἔχεις πολλὰ τῆς πίστεως ἐνέχυρα ἀναγκαστικῶς σε συνελκύοντα πρὸς τὴ συντίθεσθαι τοῖς παρ' ἡμῶν λεγομένοις· πρῶτον μὲν πᾶσαν τὴν ποικίλην καὶ πολυσύνθετον κτίσιν βοῶσαν παντὸς κηρύγματος εὐσημότερον, ὅτι ὁ μέγας καὶ σοφὸς τεχνίτης, ὁ πάντα τὰ βλεπόμενα τεχνισάμενος. Πρὸς δὲ ταύτην προμηθεὺς ὢν ὁ Θεὸς, καὶ τὰ τῶν ἀπίστων ψυχάρια πόρρωθεν καθορῶν, ἔργῳ τὴν τῶν νεκρῶν ἔγερσιν ἐθεθεῖωσεν, πολλὰ σώματα τῶν τετελευτηκότων ψυχώσας. Διὰ τοῦτο Ἀδάμας τετραήμερος νεκρὸς τῆς θήκης ἐξήλατο· καὶ τῆς χήρας ὁ μονογενὴς ἀπεδόθη τῇ μητρὶ, ἐκ τῆς κλίνης καὶ τῆς ἐκφορᾶς πρὸς τοὺς ζῶντας ἀναλυθεὶς, καὶ ἄλλοι μυρίοι οὓς ἀπαριθμεῖσθαι νῦν ὀκλήρην. Τί λέγω περὶ τοῦ Θεοῦ καὶ Σωτῆρος, ὅπως, ἵνα ἐπιπλέον δυσωπηθῶσιν οἱ ἀμφιβάλλοντες, καὶ τοῖς δούλοις αὐτοῦ τοῖς ἀποστόλοις τὴν τοῦ ἐγείρειν νεκροὺς ἐχαρίσατο δύναμιν; Ἔστιν οὖν ἡ ἀπόδειξις ἐναργής. Καὶ διὰ τί, οἱ φιλόνοικοι, πράγματα ἡμῖν παρέχετε, ὡς ἀναποδείκτων λόγων ἐξηγηταί; Ὡς εἰς ἡγήρθη, οὕτω καὶ δέκα· ὡς οἱ δέκα, καὶ τριακόσιοι· ὡς τριακόσιοι, καὶ πολλοί. Ὁ γὰρ ἐνὸς ἀνδριάντος τεχνίτης, ἔσται ῥαδίως καὶ μυρίων δημιουργός. Οὐκ εἰδότε τοὺς μηχανικούς, ὅπως τῶν μεγάλων καὶ ἐξαισίων οἰκοδομημάτων ἐν ὀλίγῳ κηρῷ τὰς μορφὰς καὶ τοὺς τύπους προσαναπλάττουσιν; Καὶ ἐν τῷ μικρῷ λόγῳ τὴν αὐτὴν ἔχει δύναμιν ἐν ταῖς πολλαῖς καὶ μεγάλαις κατασκευαῖς. Μέγας ὁ οὐρανός, τεχνικὸν τοῦ Θεοῦ δημιούργημα. Ἐπειδὴ δὲ λογικὸν ζῶον ὁ Θεὸς τὸν ἄνθρωπον

Quocirca candidos, gratos et sanos homines fidem habere decet iis, quae a Deo dicuntur: modos autem et causas actionum et operum, tanquam nostram intelligentiam excedentes, exquirere non oportet. Dicitur enim cuilibet istorum curiosorum: Ostende mihi ratione atque oratione tua, quomodo haec res, quas videmus, ad essentiam productae sint. Dic qua arte multiforme opus hoc creaverit. Nam si haec excogitaveris et compereris, merito perplexus et implicitus hasitas, et succenses et indignaris, quod regenerationis transformationem nescis, qui generationis rationem haud ignores. Quod si illa tibi nihil aliud quam somnium et imaginatio sunt atque undique cognitio perplexa, inexplicabilis et investigabilis est, ne indigneris, si cum rationem fabricationis ignores, etiam correctionem atque reparationem corrupti non intelligis. Idem artifex est et primae creationis et secundae transformationis. Novit quomodo suum opus dissolutum rursus concinet, et ad pristinum statum reducat. Si sapientia opus est, fons sapientiae est apud illum: si potentia et viribus opus est, non indiget socio atque adiutore. Ille est qui juxta vocem sapientissimi prophetae<sup>7</sup>, manu sua dimensus est aquam, et magnum et immensum caelum palmo, et terram pugno. Contemplare imagines, evidentia signa praebentes ineffabilis potentiae, cogitationibus nostris desperationem inducentes, nihil dignum Dei natura posse nos imaginari. Omnipotens et est et dicitur. Forsitan enim non adversaberis in hoc, sed dabis tanquam concessum obtinere, atque ita se habere. At ei qui omnia potest, nihil est perplexum, nihil quod explicari aut expediri perficere non possit. Multa fidei pignora habes, quae necessario te compellant, ut assentiaris iis, quae a nobis dicuntur: primum quidem universam creaturam variam et multiplicem, cujusvis praeconis voce clarius et significantius proclamantem, quod et magnus et sapiens artifex sit is, qui ea quae videntur, fabricatus est. Cum autem adversus hanc creaturam Deus providus sit, atque etiam procul infidelium animulas intueatur, ipso opere resurrectionem mortuorum confirmavit, multis corporibus mortuorum anima restituta. Hae de causa Lazarus quartum jam diem mortuus exsinit e sepulchro<sup>8</sup>. Unicus item ille viduae filius ex lectica, qua efferebatur, ad vivos revocatus matri suae redditus est<sup>9</sup>: atque alii sexcenti, quos enumerare nunc molestum fuerit. Quid dico de Deo ac Servatore? quandoquidem, ut magis flectantur et moveantur illi qui ambigunt, etiam servis suis apostolis mortuos excitandi virtutem largitus est. Demonstratio igitur evidens est ac manifesta. Et cur nobis negotium exhibetis, contentiosi, quasi sermonum, qui demonstrari non possint, auctoribus? Quemadmodum unus excitatus est, eodem modo decem, ita et trecenti; et trecenti, ita etiam plures. Unius enim statuæ arti-

<sup>7</sup> Isa. XL, 12. <sup>8</sup> Joan. XI, 15. <sup>9</sup> Luc. VII, 15.



fex vel sexcentarum facile opifex erit. Annon videtis mechanicos, quemadmodum magnorum et ingentium edificiorum formas et figuras in exigua cera speciminis loco effingunt atque designant? Ac ratio quæ in parvo est, eandem vim habet in multis ac magnis structuris. Magnum cælum, artificiosum Dei opificium est. Ac quoniam Deus hominem animal rationale fecit, ut comprehensione operum glorificet sapientem et solertem eorum fabricatorem, videas astronomi sphaeram parvam quidem, sed in manu scientis ita moveri, quemadmodum a Deo cælum movetur. Ac minima structura magni illius opificii simulacrum est: et ratio, quæ in parvis est, declarat immensa, quæ nostrum sensum et intellectum exsuperant et excedunt. Sed cur hæc exposui? ut intelligas, quod si me quoque interrogaveris, quomodo corporum, quæ ab sæculo usque fuerunt, resurrectio futura erit, contra statim audies: quomodo Lazarus, qui quantum iam diem sepultus erat, resuscitatus est? Perspicuum enim est, quod eam fidem et probationem quæ in uno fit, etiam in multis similiter homo sanus admiserit. Posito quod Deus sit, qui faciat, nihil dixeris esse, quod fieri non possit: neque tua cogitatione percipi posse putes illius, qui comprehendi non potest, sapientiam. Neque enim illi quidquam infinitum: at tibi ea, quæ pertinent ad infiniti quaestionem, inscrutabilia et investigabilia sunt.

Videbimus autem hanc rationem pulchre, si præter ea quæ dicta sunt, scrutemur et exquiramus modum generationis nostræ, non primum et antiquissimum illum, a Deo proditum et institutum, de quo in superioribus dicta sunt hæc; sed eum qui usque ad hoc tempus consimiliter a natura perficitur. Inexplicabilis enim hic est, et cogitationi humane inaccessus. Nam qua ratione, cum res humida, rudis et informis sit, semen in caput conerescit, tibiae et costas durescit et consolidatur, cerebrum efficit tenerum rarumque, et os quo continetur, adeo durum ac rigidum, variam denique animalis fabricationem et compositionem, ut breviter dicam, ac nimis ne sim minutatim singula persequendo. Quemadmodum igitur semen, quod initio informe est, dum occulta et ineffabili arte Dei tractatur, in speciem redigitur, et in corpora grandescit et adolescit: ita non modo non est absorum et absurdum, verum etiam admodum consentaneum atque probabile materiam quæ est in sepulchris, quæ quondam erat in forma, rursus in pristinam renovari figuram ac rursus pulverem fieri hominem: quemadmodum nimirum etiam initio nactus est inde generationem. Concedamus Deo, quod tantum possit, quantum valet figulus: et quid hic faciat, consideremus. Rude atque informe lutum acceptum ad formam vasis redigit, idque radiis solis expositum siccatur ac durat. Est autem, verbi gratia, id quod fingitur atque formatur urceolus, vel scutella, vel dolium, sed si quid temere inciderit et subverterit, collapsum confringitur, et rudis et informis terra fit, suamque speciem amittit. At artifex, si voluerit, celeriter corrigit ac reficit id quod casu corruptum est, ac rursus

Ἀ ἐποίησεν, ἵνα τῇ καταλήψει τῶν ποιημάτων δοξάσῃ τὸν σοφὸν καὶ εὐμήχανον ποιητὴν, ὅψι τὸ τοῦ ἀστρονόμου σφαιρίον μικρὸν μὲν, ἐν δὲ τῇ χειρὶ κινούμενον τοῦ ἐπιστημονοῦς οὕτως ὡς οὐρανὸς παρὰ τοῦ Θεοῦ, καὶ τὸ ἐλάχιστον κατασκευάσμα τοῦ μεγάλου δημιουργοῦ γήματος εἰκόνη γίνεται· καὶ ἐν ταῖς μικροῖς ὁ λόγος ἐρμηνεύει τὰ ὑπέροχα καὶ τὰ τὴν αἴσθησιν ἡμῶν ὑπερβαίνοντα. Ταῦτα δὲ πρὸς τί διεήλθον; ἵνα γινώσκῃς ὅτι κἂν ἐρωτήσῃς με πῶς ἔσται τῶν ἀπ' αἰῶνος σωμάτων ἡ ἀνάστασις, ἀντακούσῃ ταχέως, Πῶς ὁ τετραήμερος ἡγήρῃ Λάξαρως; Πρόδηλον γὰρ ὡς τὴν ἐπὶ τῷ ἐνὶ πληροφορίαν, κἂν τοῖς πολλοῖς ὁμοίως σωφρονῶν παραδέξεται. Θεὸν ὑποτιθέμενος τὴν ποιούντα, μηδὲν εἰπὴς ἀδύνατον, μηδὲ τῇ σαυτοῦ ἐννοίᾳ καταλήπτῃ νομίσει τὴν τοῦ ἀκαταλήπτου σοφίαν. Οὕτε γὰρ ἐκείνῳ τι ἀπειρον, καὶ σὸς τὰ τοῦ ἀπείρου ἀνεξερευνήτα.

Ὁψόμεθα δὲ τοῦτον τὸν λόγον καλῶς, ἂν πρὸς τοῖς εἰρημένοις καὶ τὸν τρόπον τῆς γενέσεως ἡμῶν δοκιμάσωμεν, οὗ τὴν πρῶτον καὶ πρεσβύτατον ἐκείνον τὸν παρὰ Θεοῦ, περὶ οὗ ἐν τοῖς ἔμπροσθεν εἰρηναίως ταῦτα, ἀλλὰ τὸν μέχρι νῦν ἀκολούθως παρὰ τῆς φύσεως ἐκτελούμενον. Ἀπορος γὰρ οὗτος καὶ λογισμῷ ἀνθρωπίνῳ ἀπρόσιτος. Πῶς γὰρ τὸ σπέρμα οὐσία οὐσα ὑγρὰ καὶ ἀπλαστος καὶ ἀνειδίη, εἰς κεφαλὴν πήγνυται, καὶ εἰς ἀντικίνημα καὶ πλευρὰς στερεοῦται, καὶ ποιεῖ ἐγκέφαλον ἀπαλὸν καὶ μανὸν, καὶ τὸ περιέχον αὐτὸν ὅστέον οὕτω σκληρὸν καὶ ἀντιτυπὲς, καὶ τὴν ποικίλην τοῦ ζώου κατασκευὴν, ἵνα συντόμως εἴπω, καὶ μὴ παρέλκω λεπτομερεῶς ἐπεξίων τοῖς καθ' ἑκάστα; Ὡς οὖν τὸ σπέρμα ὑπάρχον ἀμορφον ἐν ἀρχαίς, εἰς σχῆμα τυποῦται, καὶ εἰς ὕγκους ἀδρύνεται, τῇ ἀπρόβρῃ τοῦ Θεοῦ κατασκευαζόμενον τέχνῃ· οὕτως οὐδὲν ἀπεικὸς, ἀλλὰ καὶ πάντῃ ἀκόλουθον, τὴν ἐν τοῖς τάφοις ὕλην, τὴν ποτε οὖσαν ἐν εἰδει, αὐτοῖς εἰς τὴν παλαιὰν ἀνακαινισθῆναι διάπλασιν, καὶ πάλιν γενέσθαι τὸν χοῦν ἀνθρωπινόν· ὥσπερ δὴ καὶ τὸ πρῶτον ἐκείθεν ἔσχε τὴν γένεσιν. Συγχωρήσωμεν τῷ Θεῷ δύνασθαι τοσοῦτον, ὅσον ὁ κεραμεὺς ἰσχύει· τί γὰρ οὗτος ποιεῖ, λογιώμεθα. Πηλὸν λαβὼν ἀμορφον, εἰς σκεῦος ὁδοποιεῖ, καὶ τοῦτο πρὸς τὴν ἀκτίνα τὴν ἡλιακὴν προθέμενος ξηραίνει καὶ στερεὸν ἀπεργάζεται. Ἔστι δὲ ἀμορφίσκος, ἢ πίναξ, ἢ πῖθος τὸ πλατύνμενον· ἀλλ' ἔμπροσθεν τινὸς ἀτάκτως καὶ ἀνατρέψαντος, συντρίβεται καταπεσὼν, καὶ γίνεται ἀμόρφωτος γῆ. Ὁ δὲ τεχνίτης βουλῇθεῖς δεξιῶς ἐπανορθοῖ τὸ συμβῆναι, καὶ πάλιν πηλὸν σχηματίζας τῇ τέχνῃ, οὐδὲν χεῖρον τοῦ ποτε ὅπως ἀπεργάζεται τὸ σκεῦος. Καὶ ὁ μὲν κεραμεὺς οὕτως, μικρὸν τῆς τοῦ Θεοῦ δυνάμεως κτίσμα, ὁ δὲ Θεὸς ἀπιστεῖται ὑπ-

ιτρουόμενος ἀνακαινίζειν τὸν τεθνηκότα ; Πολλῆς ἂν  
ταῦτα τῆς ἀνοίας ἐστὶ.

Θεωρήσωμεν καὶ τὸ τοῦ σίτου ὑπόδειγμα, ᾧ Παῦ-  
λος ὁ πάνσοφος παιδεύει τοὺς ἄφρονας, λέγων, Ἄφρον,  
σὺ δὲ σπείρεις, σὺ τὸ σῶμα τὸ γενησόμενον σπεί-  
ρεις, ἀλλὰ γυμνὸν κόκκον, εἰ τῷχει, σίτου, ἢ  
τινος τῶν λοιπῶν σπερμάτων · ὁ δὲ Θεὸς δίδωσιν  
αὐτῷ σῶμα, καθὼς ἡθέλησεν. Ἀκριβὺς προσ-  
έχωμεν τῇ γενέσει τοῦ σίτου, καὶ τάχα τὸν ἀναστά-  
σεως λόγον διδαχθισόμεθα. Ὁ σίτος ῥίπτεται εἰς  
τὴν γῆν. Διασπαλὲς δὲ ἐν τῇ νοτίῃ, καὶ ὡς ἂν εἴποι  
τις τελευτήσας, ἀπολήγει εἰς τινα γαλακτώδη οὐσίαν,  
ἥτις παγεῖσα μικρὸν, ὅζῳ καὶ λευκὸν γίνεται κέν-  
τρον, αὐξηθεῖσα δὲ ὅσον προκύβει τῆς γῆς, ἐκ τοῦ  
λευκοῦ πρὸς ἡμέρα χλοαινόμενον μεταβάλλεται. Εἴτα,  
γίνεται πᾶσα καὶ κόμη τῶν βῶλων · ἐξαπλωθεῖσα δὲ  
αὐτοῖς καὶ σκεδασθεῖσα μετρίως, πολυσχιδῇ κάτωθεν  
ὑπερφέρει τὴν ῥίζαν, τῇ μέλλοντι βᾶρει τὴν ὑποβά-  
θραν προευνερίζουσα. Καὶ ὥσπερ οἱ ἱστοὶ τῶν  
πλοίων πλείστοις πανταχόθεν διατείνονται κάλυξ, ἵνα  
πάγοι μένωσιν ἰσορροποῖς ταῖς ὁλκαῖς ἀντισπώμενοι,  
οὕτως αἱ σχοινοειδεῖς ἀποφύσεις τῆς ῥίζης, ἀντιλα-  
βαί τῶν ἀσταχύων γίνονται καὶ ἐρείσματα. Ἐπειδὴν  
εἰς κάλαμον ὁ σίτος διαναστῇ, καὶ πρὸς τὸ ὕψος ἐπιεί-  
γεται, γόνασιν αὐτὸν καὶ κόμβοις ὁ Θεὸς ὑπερέδιδε,  
οἷον οἰκίαν τινὰ συνδέσμοις ἀσφαλιζόμενος διὰ τὴν  
προσδοκωμένην τῆς κόμης βραύτητα. Εἴτα, τῆς ἰσχύος  
ἐτοιμασθείσης, τὴν κάλυκα σχίσας, προσάγει τὸν  
ἀσταχυν. Καὶ πάλιν ἐκεῖ θαύματα κρείττονα. Στοιχη-  
δὸν γὰρ ὁ σίτος αὐτῷ περιφύεται, καὶ τῶν κόκκων  
ἕκαστος ἐξαίρετον ἔχει τὴν ἀποθήκην · καὶ τελευταῖοι  
προθέβληνται οἱ ἀνθέρικες ὀξεῖς καὶ λεπτοί, ὅπλα,  
οἷμαι, κατὰ τῶν σπερμολόγων ὀρνίθων, ἵνα ταῖς  
ἐκείνων ἀκμαῖς νουτόμενοι, τῇ καρπῷ μὴ λυμαίνων-  
ται. Ὅρᾳ ὅσην εἰς κόκκος διασπαλὲς θαυματουργίαν  
ἔχει, καὶ μόνος πεσὼν μεθ' ὅσων ἐγείρεται ; Ἀν-  
θρώπος δὲ οὐδὲν προσλαμβάνει πλέον · ὁ δὲ εἶχεν  
ἀπολαμβάνει, καὶ διὰ τοῦτο τῆς γεωργίας τοῦ σίτου,  
ὁ ἡμέτερος ἀνακαινισμὸς εὐκολώτερος ἀναφαίνεται.  
Ἐντεῦθεν μετέβηθι πρὸς τὴν ἔννοιαν τῶν δένδρων,  
ὅπως ὁ χειμὼν αὐτοῖς καθ' ἕκαστον ἔτος ἀντὶ θανά-  
του γίνεται. Ἀπορρύνεται γὰρ ἡ ὀπώρα, καὶ τὸ φύλ-  
λον πίπτει, καὶ ξηρὰ μένει τὰ ξύλα πάσης χάριτος  
ἐπτερημένα. Ἐπειδὴν δὲ τοῦ ἔαρος ὁ καιρὸς ἐπιλάβοι,  
ἄνθος αὐτοῖς χαριέστατον ὑπερφύεται, καὶ μετὰ τὸ  
ἄνθος ἐπιγίνεται τῶν φύλλων ἡ σκέπη, καὶ τότε ὡς  
εὐεσθὲς θέαμα ἀνθρώπων τε πᾶς ὕψει ἐφάλαται, καὶ  
ὀρνίθων ὀδικῶν ἐργαστήρια γίνεται, τοῖς πετάλοις  
ἐγκαθημένων, καὶ θαυμαστὴ τις περὶ αὐτὰ χάρις  
ἐκλάμπει· ὥστε πολλοὶ καὶ οἶκον ἀφῆκαν χροστῷ  
κεκοσμημένον, καὶ λίθῳ τῷ Θεσσαλῷ καὶ Λάκωνι,  
τερπνὴν δὲ μέλλον ἐαυτοῖς ἔθεντο τὴν ὑπὸ δένδρα  
διαγωγὴν. Δὴ καὶ ὁ πατριάρχης Ἀβραάμ ὑπὸ ὄρυτ'  
τὴν σκηνὴν ἐπέφετο, οὐκ οἰκίας πᾶντως ἀπορώς,  
ἀλλὰ τῆς ἐπὶ τῶν κλάδων ἐπαγαλλόμενος τέρψεως.

arte lutum fingens nihilo priore deterius vas efficit.  
Atque hic quidem figulus parva potentiae Dei crea-  
tura est, et Deo non creditur pollicenti se mortuos  
renovaturum? Multum amentis est ista pronuntiare.

Consideremus item similitudinem tritici, qua sa-  
pientissimus Paulus insipientes corripit et instituit,  
dicens, *Stulte, tu quod seminas, non id quod nascer-  
tur corpus seminās, sed nudum granum, exempli  
gratia, tritici aut alicujus reliquorum seminum* :  
*Deus autem dat ei corpus, quemadmodum voluit* <sup>9</sup>.  
Diligenter attendamus generationi tritici, et cele-  
riter resurrectionis rationem discemus. Triticeum  
in terram projicitur, computrefactum autem hu-  
more, et ut ita dicam, mortuum desinit in lacteam  
quamdam naturam, quæ paulatim concreta atque  
coalita, quasi stimulus quidam fit albus et acutus ;  
aucta deinde in eam magnitudinem, ut terra pro-  
minere et exstare possit, ex albo sensim in herbe-  
scentem viriditatem mutatur ; postea lit herba et  
coma glebarum : quibus infusa et leviter sparsa  
compluribus nixam fibris radicem subtus alit, fu-  
turo ponderi sustentaculum et adminiculum præ-  
parans ; ac quemadmodum navium mali plurimis  
undique funibus distenduntur, ut firmi stabilesque  
permaneant, æquilibrius tractibus obnixi : ita  
funium in modum ex radice enatae fibre sustenta-  
menta spicarum et retinacula fiunt. Postquam au-  
tem in culmum erectum triticum in altum tendere  
cœperit, geniculis et nodis Deus id firmat, veluti  
domum aliquam conjuncturis muniens, propter  
eam, quæ speratur comæ gravitate : post hæc  
maturis jam viribus, diductis vaginis, quibus in-  
cludebatur, producit spicam. Atque illic rursus mi-  
racula majora. Ordine enim porrecto structam un-  
dique videre licet ei frugem adnascendo quasi cir-  
cumfudi ; et singula grana peculiarem et proprium  
folliculum et quasi cellam habent ; postremo præ-  
tenduntur aristæ graciles quedam et acutæ, arma,  
opinor, adversus aviculas seminibus insidiari soli-  
tas, ut dum illarum quasi spiculis punguntur, fru-  
gem carpere atque vastare desinant. Vides quantum  
unum granum putrefactum miraculorum effectum  
in se contineat, ac cum solum ceciderit, quam mul-  
tiplex resurgat. At homo nihil insuper accipit ami-  
plius ; sed recipit id quod habebat, ac propterea  
nostri renovatio videtur esse faciliior, quam id  
quod in agricultura accidit frumento. Transi hinc  
ad considerationem arborum, ut hiems eis omnibus  
annis loco mortis sit. Decidunt enim poma, folia  
defluunt, arida remanent ligna omni decore spo-  
liata. Postquam autem tempus veris appetierit,  
flos eis gratissimus innascitur : florem foliorum  
tegumentum excipit : at tunc veluti pulchrum et  
amœnum spectaculum cum hominum oculis in se  
convertit, tum avium cantatricum frondibus in-  
sidentium quasi officinæ existunt, et admirabilis  
quedam circa eas amœnitas ac gratia reluet, adeo

<sup>9</sup> I Cor. xv, 36-38.

ut multi aedes auro et lapide tum Thessalico, tum Laconico exornatas deseruerint, et iucundiores sibi sub arboribus habitationem esse duxerint. Idcirco patriarcha quoque Abraham sub quereu tabernaculum fixit, non prorsus inopia domicilii, sed quia tenebatur ea, quae ex ramis edebatur, voluptate. Etiam vita serpentium me deducit ad probationem propositae rationis. Illorum enim vivida virtus hierno tempore mortificatur, ac menses sex in cavernis delitescunt penitus immobiles. Cum autem statutum tempus advenerit, et tonitrua in mundo exaudita fuerint, quasi quoddam signum fragorem (tonitruum) accipientes, celeriter exsiliunt, et longo intervallo consueta agunt. Quenam huius rei ratio est? Dicat mihi quæsitior arbiter et explorator operum Dei, doceatque me, qua ratione concedat angues quidem fragore tonitruum mortuos resuscitari, homines vero non admittat tuba Dei de caelo resonante animam recipere et vivificari, quemadmodum divina Scriptura dicit, *Canet enim tuba, et mortui resurgent*<sup>10</sup>. Et alibi apertius, *Et emittet angelos suos cum tubæ voce magna, et congregabit electos suos*<sup>11</sup>.

Ne igitur fidem detrahamus mutationibus et renovationibus. Etenim plantarum et animalium diversorum, atque ipsorum adeo hominum vita nos edoceat, quod nihil eorum, quae generationi et corruptioni obnoxia sunt, in eodem statu subsistat, sed in alium subinde vertatur atque mutetur. Ac primum quidem, si placeat, eam, quae in aetatibus nostris fit, mutationem perpendamus et consideremus. Puerum lactentem, qualis sit, hand diffidenter agnoscimus. Exiguo spatio temporis præterito, vires ad rependum adipiscitur, ac nihil a parvulis catulis differt, nisi quatenus sese sustentans. Circa annum tertium accidit, ut erectus et ardens ingrediatur, et vocem aliquo modo vel balbutientem vel blasphemam et titubantem impeditamque emittat: deinde articulate atque perfecte verba pronuntiat, et lepidus adolescentulus et pusio fit: ex illa ætate in impuberem adolescentem evadit: lanugine vero maxillas ac mentum vestiente, barbatus et hirsutus paulatim, et alius ex alio: deinde jam plene adultus vir, asper laboriosusque existit. Cum autem præterierint anni quadraginta, initium flexionis adest, canitiesque paulatim caput dealbat, et robur ad infirmitatem declinat, et tandem senectus aecedit, extrema virum abolitio. Corpus autem flectitur et ad terram curvatur, quemadmodum spicae, quæ nimium exaruerunt: quod exporrectum ac leve fuerat, rugosum et contractum efficitur, et is qui quondam vigore ætatis ac virum præstabat, infans rursus evadit, balbutiens, ineptiens, delirans, manibus ac pedibus similiter, ut olim, repens. Hæc omnia quid tibi esse videntur? Annon alteratio? Num variae mutationes? Num diversae novitates, quæ mortale animal etiam ante mortem transformant? Quin etiam somnus noster et vigilia quomodo sapienti

Ἰδὲ γὰρ με πρὸς συγκατάθεσιν τοῦ προκειμένου λόγου καὶ τῶν ἐρπετῶν ἡ ζωὴ. Νεκροῦται γὰρ ἐκείνων ὄρεα χειμῶνος ἡ ζώπυρος δύναμις, καὶ τὸν χρόνον τῶν ἐξ μηνῶν ἐν τοῖς ψυλοῖς κατὰκειται, παντελῶς ἀκίνητα. Ἐπειδὴν δὲ ὁ τεταγμένος ἔλθῃ καιρὸς, καὶ βροντὴ κατηχηθῇ τοῦ κόσμου, ὥσπερ τι σύνθημα τῆς ζωῆς τὸν κτύπον δεχόμενα ὀξέως ἀναπηδᾷ, καὶ διὰ μακροῦ τοῦ χρόνου ἐνεργεῖ τὰ συνήθη. Τίς ὁ λόγος οὗτος; Λεγέτω μοι ὁ τῶν πράξεων τοῦ Θεοῦ βασιανστής καὶ ἐπιγνώμων, καὶ διδασκῆτω με, πῶς βροντῇ μὲν τοὺς ὄρεας διεγείρεσθαι συγχινεῖ νεκροὺς ὑπάρχοντας, ἀνθρώπους δὲ οὐ διδῶσι ψυχῶσθαι, τῆς τοῦ Θεοῦ σάλπιγγος ἐξ οὐρανῶν ἐπηχούσης, καθὼς ὁ Θεὸς λόγος φησὶ· *Σαλπίσει γὰρ, καὶ οἱ νεκροὶ ἀναστήσονται*. Καὶ ἀλλὰ καὶ πάλιν σαφέστερον, *Καὶ ἀποστελεῖ τοὺς ἀγγέλους αὐτοῦ μετὰ σάλπιγγος φωνῆς μεγάλης, καὶ ἐπισυνάξει τοὺς ἐκλεκτοὺς αὐτοῦ*.

Μὴ τοίνυν ταῖς ἀλλοιώσεσι καὶ τοῖς ἀνακινισμοῖς ἀπιστῶμεν. Καὶ γὰρ φυτῶν καὶ ζώων διαφόρων ὁ βίος, καὶ αὐτῶν γε τῶν ἀνθρώπων ἡμῶς ἐκπαιδεύει, ὥς οὐδὲν ἐν ταυτοτάτῃ τῶν ἐν φθορᾷ, καὶ γενέσει, ἐν ἀλλοιώσει δὲ καὶ τροπῇ. Καὶ πρῶτόν γε, εἰ δοκεῖ, τὴν ἐν ταῖς ἡλικίαις ἡμῶν μεταβολὴν καταμάθωμεν. Τὸ παιδίον τὸ ὑπομάζιον, οὗ ἐστι γνωρίζομεν. Ὀλίγου χρόνου παρελθόντος, τὴν ἐρπυστικὴν λαμβάνει δύναμιν, καὶ οὐδὲν διαφέρει τῶν μικρῶν σκυλάκων, τέταρσιν ἐρειδόμενον βάσειν. Περὶ τὸν τρίτον ἐνιαυτὸν ὄρθιον γίνεται, καὶ φωνὴν ὑποτραυλιζομένην καὶ ψελλιζομένην προῖεται· εἶτα διαθροῖ τὸν λόγον, καὶ χάριν ἀποτελεῖται μετράκιον· ἀπὲρ ἐκείνης τῆς ἡλικίας πρὸς τὸν ἐφθρον καὶ νεανίσκον ἐκβαίνει· ἰούλου δὲ τὴν παρεῖαν καλύψαντος, γενεῖας λάνθους μετ' ὀλίγον. καὶ ἄλλος ἐξ ἄλλου· εἶτα, ἀνὴρ ἀκμάζων, τραχὺς καὶ τληπαθής. Ἐπειδὴν δὲ παρέλθωσι τέσσαρες δεκάδες ἐνιαυτῶν, ἀρχὴ τῆς ὑποστροφῆς καίνει· τὴν κεφαλὴν, καὶ ἡ ῥώμη πρὸς ἀσθένειαν ἀποκλίνει, καὶ παραγίνεται τελευταῖον τὸ γῆρας, τέλειος ἀφανισμὸς τῆς ἰσχύος. Κλίνεται δὲ τὸ σῶμα καὶ κυρτοῦται πρὸς γῆν, ὥς οἱ λίαν ὑπερξηρανθέντες τῶν ἀσταχυῶν, καὶ τὸ λεῖον ἀποτελεῖται βυσθὴν, καὶ πάλιν βρέφος ὃ ποτε νεανίσκος καὶ ἀρίστευς, ψελλιζόμενος, ἀνοηταίνων, ἐπὶ χειρῶν καὶ ποδῶν ὁμοίως ἔρπον, ὥς πάλαι. Ταῦτα πάντα τί σοι δοκεῖ; Ὅκ' ἀλλοιώσεις; Οὐ μεταβολαὶ πάντοτε; Οὐ διάφοροι καινότητες τὸ θνητὸν ζῶον μεταμορφοῦσαι καὶ πρὸ θανάτου; Ὁ δὲ ὕπνος ἡμῶν καὶ ἡ ἐγρήγορσις, πῶς οὐκ ἂν τῷ σφῶν γένοιτο διδασκάλιον τοῦ ζητουμένου; Ὁ μὲν γὰρ, εἰκὼν ἐστὶ τοῦ θανάτου· ἡ δὲ, τῆς ἀναστάσεως μίμημα. Διὸ καὶ τινες τῶν ἐξωθεν σφῶν, ἀδελφὸν προσεῖπον τοῦ θανάτου τὸν ὕπνον, διὰ τὴν ὁμοιότητα τῶν ἀπ' ἐκατέρου συμβαινόντων παθῶν. Λήθη γὰρ ὁμοίως ἐπ' ἀμφοτέρων καὶ ἀγνοία τῶν

<sup>10</sup> I Cor. xv, 52. <sup>11</sup> Matth. xxiv, 31.



παρελόντων καὶ τῶν μελλόντων, καὶ τὸ σῶμα καίται· ἅνασθητον, φίλον οὐκ εἰδὼς, ἐχθρὸν οὐ γινώσκον, τοὺς περιστάσας καὶ θεωροῦντας μὴ βλέπον, παρειμένον, νεκρὸν, πάσης ἀμοιροῦν ἐνεργείας, οὐδὲν διαφέρον τῶν ἀποκειμένων ἐν τάφοις καὶ θήκαις. Οὕτω τοι συλᾷς ὡς νεκρὸν, εἰ θέλοις, τὸν καθεύδοντα, κενὸς τὴν οἰκίαν, δεσμὰ προσάγεις, καὶ οὐδεμία τῶν πρατομένων αἰσθησις ἐπιγίνεται. Ὀλίγον δὲ ὕστερον, ὅταν ἀνοχὴ τις καὶ λύφῃσι γένηται τοῦ πάθους, ὥσπερ ἄρτι ζωοποιηθεὶς ὁ ἄνθρωπος διανίσταται, κατὰ μικρὸν εἰς συναίσθησιν ἑαυτοῦ καὶ τῶν πραγμάτων ἐρχόμενος, καὶ σχολῇ τὰς ἐνεργείας ἀναλαμβάνων, καὶ οἷον ψυχούμενος τῇ ζωοφυρῇσι τῆς ἐγρηγόρευσης. Εἰ δὲ ὕπερτωτος ἔτι τοῦ ζῶον καὶ περιόντος τῷ σώματι νύκτωρ καὶ μεθ' ἡμέραν ἐκστασεις, ἀλλοιώσεις, μεταβολαί, λήθαι καὶ μνήμαι τῷ βίῳ παραπεπῆγασι, λίαν ἀνόητον καὶ φιλόνηκον, Θεῷ μὴ πιστεύειν τὸν ἔσχατον ἀνακαινισμὸν ἐπαγγελλομένον, τῷ καὶ τὴν πρώτην πλάσιν δημιουργήσαντι. Ὁ δὲ μάλιστα φράττει τοὺς ἀντιλέγοντας, καὶ ἀπιστεῖν παρασκευάζει, τοῦτο πρὸ πάντων, ὡς οἴμαι, τὸ νομίζειν ἀφανισμὸν παντελῆ γίνεσθαι τῶν σωματίων. Ἦρχε δὲ οὕχ οὕτως. Οὐ γὰρ τίλειον ἀφανίζεσθαι, ἀλλὰ διαλύεσθαι εἰς τὰ ἐξ ὧν συνετέθη· καὶ ἔστιν ἐν ὕδατι, καὶ ἀέρι, καὶ γῇ, καὶ πυρὶ. Τῶν δὲ πρωτοτύπων στοιχείων μενόντων, καὶ τῶν ἀπ' ἐκείνων μετὰ τὴν διάλυσιν ἐκείνοις προσχωρησάντων, ἐν οἷς καθόλου σώζεται καὶ τὰ μέρη· Θεῷ δὲ μάλιστα μὲν εὐπορον ἔξ οὐκ ὄντων δημιουργεῖν (καὶ γὰρ οὕτως ἐν ἀρχαῖς ἔλαβεν τὰ πάντα τὴν γένεσιν)· τὸ δὲ ἐξ ἀρχῶν τῶν οὐτῶν γενεσιουργεῖν πολλὴν δὴ πρὸς βῆσιν καὶ εὐκολώτατον. Μὴ τοίνυν τὴν καλὴν ἐλπίδα τῶν ἀνθρώπων ἀνέλωμεν, τὴν ἐπανόρθωσιν τῆς ἀσθενείας ἡμῶν, καὶ τὴν δευτέραν, ὡς ἂν εἴποι τις, γένεσιν τὴν ἐλευθέραν θανάτου, μηδὲ φιληθονίας ὑπερβολῇ τὴν ἀγαθὴν καὶ φιλόανθρωπον τοῦ Θεοῦ ὑπόσχασιν καθυβρίσωμεν. Ἐμοὶ γὰρ δοκοῦσιν οἱ τῆς προκειμένης υποθέσεως ἐναντίοι, ἄνδρες εἶναι κακίας ἐταῖροι καὶ ἀρετῆς ἐχθροί, λάνθαι καὶ πλεονέχται, καὶ ἀκρατεῖς ὀφθαλμοῖς, καὶ ἀκοῇ καὶ ὀσφρῇσι, καὶ πάσαις ταῖς αἰσθησεσιν ῥέουσιν ἐπ' αὐτοῖς τὴν ἡδονὴν εἰσδεχόμενοι. Ἐπειδὴ δὲ ὁ τῆς ἀναστάσεως λόγος προκειμένην ἔχει τὴν κρίσιν, καὶ τῶν ἱερῶν βιβλίων ἀκούουσι λεγουσῶν διαρρήδη, ὡς οὐκ ἀνεύθυνος ἡμῶν ὁ βίος· ἀλλ' ὅταν πρὸς τὴν δευτέραν ἀνακαινισθῶμεν ζωὴν, πάντες παραστήσμεθα τῷ βῆματι τοῦ Χριστοῦ, ὡς ὑπ' ἐκείνου κριτῇ τὰς πρὸς ἄξιαν ἀμοιβὰς τῶν βεβιωμένων κομίσασθαι· συνειδότες ἑαυτοῖς πράξεις αἰσχίστας, πολλῶν ἀξίας τιμωρίων, μίσει τῆς κρίσεως ἀναιροῦσι καὶ τὴν ἀνάστασιν. Ὡςπερ οἱ πονηροὶ τῶν δούλων, οἱ τὴν οὐσίαν τοῦ κυρίου δαπανήσαντες, θανάτου δὲ τοῦ δεσπότου καὶ ἀπωλείας ἑαυτοῖς υπογράφοντες, καὶ πρὸς τὴν ἰδίαν ἐπιθυμίαν διακένους λογισμοῦς ἀνατιλάσσοντες.

Amittentes. Quoniam autem tractatus resurrectionis iudicium propositum habet, et sacros libros audiunt, in quibus expresse ac diserte continetur, quod nostra vita questioni et examinationi exempta non sit, sed cum ad alteram vitam renovati fuerimus, futurum, ut omnes ad tribunal Christi sistamur, ut illo iudice dignas actæ vitæ retributiones et compensationes recipiamus : quod sibi conscii sunt turpissimarum ac foedissimarum actionum, quibus multas pœnas meriti sunt, odio iudicii tollunt etiam resurrectionem : quem-

et acuto homini documentum propositæ questionis esse non possunt? Ille enim mortis imago, hæc resurrectionis initamentum est. Quocirca etiam nonnulli externi sapientes germanum mortis somnum vocarunt, propter similitudinem eorum, qui in utroque accidunt, affectus et perturbationes. Oblivio namque pariter et ignorantia præteritorum et futurorum in utroque contingit, corpus sine sensu jacet, amicum non novit, inimicum ignorat, circumstantes et spectantes non videt, tabidum, fractum, languidum, solutum, remissum, modo non mortuum, omnis expers efficaciar, nihil differens ab iis, quæ in localis et sepulcris reposita sunt. Perinde nimirum dormientem, si velis, compilas, ac si mortuus esset, evacuas et exhauris aedes, vincula injicis, ac nullus eorum quæ fiunt sensus intervenit. Paulo post ubi intermissio aliqua aut laxamentum affectus advenerit, quasi modo vitæ redditus homo surgit, paulatim ad sui ipsius rerumque rediens sensum, pedetentim efficaciar recipit, tanquam animatus vigiliæ recreatione. Quod si exstante etiam nunc in rerum natura atque superstite animali, tam multæ nocte et interdum mentis alienationes, alterationes, mutationes, obliviones et memorie vitæ conjunctæ sunt : valde stultum et contentiosum est Deo non credere ultimam renovationem promittenti, cum etiam primæve formationis auctor sit. Quod autem maxime contradicentes armat, et incredulitatis eorum causa efficiens est : hoc, ut opinor, præcipuum est, quod corporum extremam fieri abolitionem et interitum existimant. Sed res ita se non habet. Non enim omnino intereunt et abolentur, sed dissolvuntur in eas res, ex quibus composita sunt : et sunt in aqua, in aere, in terra et in igne. Manentibus autem principalibus elementis, et iis, quæ ex illis constant, post dissolutionem ad ea accedentibus, in quibus prorsus salvæ manent etiam partes : cum Deo maxime quidem facile est vel ex iis, quæ non sunt, creare (etenim sic in principiis rerum universa naturam et originem sumpserunt) tum ex principiis suppetentibus naturam efficere longe certe facillimum et expeditissimum. Ne igitur præclaram spem hominum, correctionem et emendationem videlicet infirmitatis ac fragilitatis nostræ, et secundam, ut ita dicam, generationem a morte liberam tollamus, neque nimio studio voluptatis benignam, studioque et amore hominum factam promissionem Dei sigillumus atque dehonestemus. Mihi enim presentis argumenti adversarii videntur esse homines vitii atque nequitie amici, virtutis inimici, libidinosi, avari, et oculis intemperantes, tum auditu et olfactu, omnibus denique sensibus influentem et obrepentem ipsis voluptatem in sese

admodum servi mali, qui facultates et bona domini consumpserunt, et mortem et interitum (interim) domini sibi proponunt, et pro eo quod cupiunt et optant, vanas cogitationes sibi fingunt.

Verum nemo sanus ita sentit. Quae est enim A utilitas justitiae? Quod commodum veritatis, honestatis et omnis honestatis? Cujus rei gratia homines laborant, et studio sapientiae dediti sunt? Ventris voluptatem sibi subjugantes, continentiam temperantiamque amplexantes, somno ad exiguum tempus indulgentes, tempestatem et aestum tolerantes, si resurrectio non est? Dicamus juxta verba Pauli: *Etiamus et bibamus, cras enim morimur* <sup>12</sup>. Si resurrectio nulla, finis vero vitae mors est, tolle mihi accusationes atque reprehensiones; permitte homicide, ut absque impedimento sua licentia utatur; sine adulterum libere insidiari matrimonii; insultet adversariis dives avarus et alieni usurpator, nemo conviciatorem coerceat, juret assidue perjurus: manet enim mors etiam justum, religiosum, ac pium, jurisque jurandi observantem. Mentiatu quivis alius quantum velit: nullus enim veritatis fluctus, nemo pauperis misereatur; expers enim misericordia mercedis est. Hujusmodi sensus et cogitationes pejorem diluvio inducunt confusionem, et omnem sanam quidem rationem expellunt; furiosorum autem et latronum quolibet cogitationes et consilia acuunt atque confirmant. Nam si resurrectio non est, ne judicium quidem erit; sublato autem judicio, etiam timor Dei simul ejicitur. Ubi autem timor non cohibet, nec in officio homines continet, ibi cum peccato diabolus tripudiat, atque choreas ducit. Atque admodum convenienter et apte adversos tales David illum psalmum scripsit: *Dixit amens in corde suo: Non est Deus. Corrupti et abominabiles facti sunt in studiis et exercitiis suis* <sup>13</sup>. Quod si resurrectio non est, fabula Lazarus et dives ille est: item formidabilis et horrendus ille hiatus; et ille intolerabilis ardor ignis et inflammatio; lingua item ardens: ad haec desiderata gutta aquae, digitusque mendici. Palam enim est, quod haec omnia nobis futuram significant resurrectionem. Lingua enim ac digitus non incorporea: membra animae intelliguntur, sed partes corporis. Ac nemo putet haec jam contigisse, sed praedictionem esse futuri: evenient autem tunc, cum renovatio animam mortuis reddiderit, et ad reddendam actae vitae rationem uniuersumque redderit, compositum eodem modo quo prius, ex anima et corpore constantem. Porro Ezechiel divino spiritu raptus <sup>14</sup>, et magnarum visionum spectato, ad quam utique sententiam et intellectum deducebatur, cum vidit magnam illum, ac longe lateque patentem campum humanis ossibus completum, de quibus jubebatur prophetare? Carnes quidem illis statim obducebantur: quae autem soluta ac temere nulloque ordine disiecta erant, in aptum convenientemque sibi invicem ordinem et compagem redigebantur atque coalescebant. Annon perspicuum

Ἄλλ' οὐδεὶς οὕτω φρονήσει τῶν σωφρονούντων. Τί γὰρ ὕψελος δικαιοσύνης, καὶ ἀληθείας, καὶ χρηστότητος, καὶ παντὸς τοῦ καλοῦ; ὑπὲρ τίνος δὲ μοχθοῦσι καὶ φιλοσοφοῦσιν ἄνθρωποι, γαστρὸς ἡδονὴν δουλαγωγούντες, καὶ ἀγαπῶντες ἐγκράτειαν, καὶ ὕπνου πρὸς ὀλίγον μεταλαγχάνοντες, καὶ παρταττόμενοι πρὸς χειμῶνα καὶ πνίγος, εἰ ἀνάστασις οὐκ ἔστιν; Εἴπωμεν πρὸς αὐτὰ, τὰ ῥήματα Παύλου; *Φάγωμεν καὶ πῶμεν· αὔριον γὰρ ἀποθνήσκειμεν*. Εἰ ἀνάστασις οὐκ ἔστιν, ἀλλὰ πέρας τοῦ βίου θάνατος, ἀνελέ μοι κατηγορίας καὶ ψόγους· ὁδὸς ἀκόλυτον τῷ ἀνδροφόνῳ τὴν ἐξουσίαν· ἄφες τὴν μοιχὴν μετὰ παῖδός τας ἐπιβουλεύειν τοῖς γάμοις, τρυφάτω κατὰ τῶν ἐναντίων πλεονέκτης, μηδεὶς ἐπικοπτεῖτω τὸν λοιδορὸν, ὁμνῶτω συνεχῶς ὁ ἐπίορκος· μένει γὰρ θάνατος καὶ τὸν εὐορκον. Ψευδέσθω ἄλλος ὅσα βούλεται· οὐδεὶς γὰρ τῆς ἀληθείας καρπὸς. Μηδεὶς ἐλεείτω τὸν πένητα· ἄμισθος γὰρ ἐστὶν ὁ ἔλεος. Ταῦτα τὰ φρονήματα, χεῖρωνα ποιεῖ τοῦ κατακλισμοῦ σύγχυσιν· καὶ πάντα μὲν ἐκβάλλει σώφρονα λόγον, πᾶν δὲ νόημα μακινὸν καὶ ληστρικὸν ἐπιθήγει. Εἰ γὰρ ἀνάστασις οὐκ ἔστιν, οὐδὲ κρίσις· εἰ δὲ κρίσις ἀνήρηται, καὶ φόβος Θεοῦ συνεκβάλλεται. Ὅπου δὲ φόβος οὐ σωφρονίζει, ἐκεῖ χορεύει μετὰ τῆς ἁμαρτίας ὁ διάβολος. Καὶ λίαν ἄρμοδιως πρὸς τοιοῦτους ὁ Δαβὶδ ἐκεῖνον ἀνέγραψε τὸν ψαλμὸν· *Εἴπεν ἄφρων ἐν καρδίᾳ αὐτοῦ· Οὐκ ἔστι Θεός. Διεφθάρησαν καὶ ἐδεδύθησαν ἐν ἐπιτηδεύμασιν*. Εἰ ἀνάστασις οὐκ ἔστι, μῦθος ὁ Λάζαρος, καὶ ὁ πλούσιος, καὶ τὸ φρικτῶδες χάσμα, καὶ ἡ τοῦ πυρὸς ἀσχετος φλόγῳσις, καὶ ἡ διακαὴς γλῶσσα, καὶ ἡ ποθουμένη σταγὼν τοῦ ὕδατος, καὶ ὁ δάκτυλος τοῦ πτωχοῦ. Πρὸδῃλον γὰρ ὅτι ταῦτα πάντα, τὸ μέλλον ἐξεικονίζει τῆς ἀναστάσεως. Γλῶσσα γὰρ καὶ δάκτυλος, οὗ τῆς ἀσωμάτου μέλῃ ψυχῆς νοεῖται, ἀλλὰ μέρη τοῦ σώματος. Καὶ μηδεὶς οἰεσθῶ ταῦτα ἤδη πεπράχθαι, ἀλλὰ προαναφώνησιν εἶναι τοῦ μέλλοντος· ἔσται δὲ τότε, ὅταν ἡ μετακόσμησις, ψυχῶσας τοὺς νεκροὺς, πρὸς τὰς εὐθύνas ἕκαστον τῶν βεβιωμένων ἀναγάγῃ, σύνθετον ὄντα καθὼς πρότερον, καὶ διὰ ψυχῆς καὶ σώματος συνεστῶτα. Ὁ δὲ θεοφορούμενος Ἰεζεκιήλ, καὶ τῶν μεγάλων ὁπτασιῶν θεωρὸς, πρὸς ποῖαν ἔρα διάνοιαν ὀδηγούμενος ἔβλεπε τὸ μέγα καὶ ἀνηπλωμένον ἐκεῖνο πεδίον, τὸ γέμον τῶν ἀνθρωπίνων ὀστέων, καθ' ὧν ἐκελεύετο προφητεῖν; Καὶ σὰρκες μὲν ἐκείνης εὐθὺς περιεφύοντο, τὰ δὲ λελυμένα καὶ ἀτάκτως διεῖρημένα, εἰς τάξιν καὶ ἁρμονίαν ἀλλήλοις συνεκολλᾶτο. Ἢ πρὸδῃλον, ὡς διὰ τῶν τοιούτων λόγων τὴν τῆς σαρκὸς ταύτης ἀνοσίῳσιν ἡμῖν ἱκανῶς ὑποδείκνυσιν; Ἐμὲ δὲ δοκοῦσιν οἱ πρὸς τοῦτον τὸν λόγον ἐριστικῶς ἔγοντες, οὐ δυσσεβεῖς μόνον, ἀλλὰ καὶ παραπαίοντες εἶναι. Ἀνάστασις γὰρ καὶ ἀνασίῳσις καὶ μετακόσμησις καὶ πάντα τὰ τοιαῦτα ἐνόνματα, πρὸς τὸ σῶμα τὸ τῇ φθορᾷ ὑποκειμένον τοῦ ὀφρωμένου φέρει τὴν ἐννοιαν. Ὡς ἡ γε ψυχὴ αὐτῇ καθ'

<sup>12</sup> 1 Cor. xv, 32. <sup>13</sup> Psal. xiii, 1. <sup>14</sup> Ezech. xxxvii, 1 sqq.



ἐαυτὴν ἐξεταζομένη, οὐποτε ἀναστῆσεται, ἐπειδὴ μὴ τελευτᾷ, ἀλλ' ἀφθαρτός ἐστι καὶ ἀνύθλητος. Ἀθάνατος δὲ ὑπάρχουσα, θνητὸν ἔχει τὸ κοινωνῶν τῶν πραγμάτων· καὶ διὰ τοῦτο παρὰ τῷ δικαίῳ κριτῇ ἐν τῷ καιρῷ τῶν εὐθυνῶν ἐνοικίησιν πάλιν τῷ συνεργῷ, ἵνα μετ' ἐκείνου κοινὰς δέξηται τὰς κολάσεις ἢ τὰς τιμὰς. Μᾶλλον δὲ ἵνα καὶ πλέον ἤμῃν ὁ λόγος ἀκολούθως γένηται, οὕτω σκοπήσωμεν· Τὸν ἀνθρώπου τί φάμεν; τὸ συναμφοτέρον, ἢ τὸ ἕτερον; Ἀλλὰ πρόδηλον ὡς ἡ συζυγία τῶν δύο χαρακτηρίζει τὸ ζῶον. Οὐ γὰρ προσήκειν ἐν τοῖς ἀναμφισβήτητοις καὶ γνωρίμοις παρελθεῖν. Τοῦτου δὲ οὕτως ἔχοντος, κακίῳ προσλογισώμεθα, πότερον, ἃ πράττουσιν ἄνθρωποι, οἷον μοιχεύειν, φόνον, κλοπὴν, καὶ πᾶν εἴ τι τοῦτοις ἐπόμενον, ἢ τοῦναντίον, σωφροσύνην, ἐγκράτειαν, καὶ πᾶσαν τὴν ἀντίθετον τῆς κακίας ἐνέργειαν, τῶν δύο φάμεν ὑπάρχειν ἀποτελέσματα, ἢ τῇ ψυχῇ μόνῃ τὰς πράξεις περιορίζομεν;

junctio amborum designat animal. Non enim convenit in rebus notis, ac nihil controversae in se continentibus, superfluo uti sermone. Cum hoc ita sit, illud quoque insuper consideremus, utrum ea, quæ committunt ac perpetrant homines, verbi gratia, adulterium, eadem, furtum ac quidquid his affine est: aut ex contrario, sobrietatem, continentiam, et omnem vitio oppositam actionem, utriusque dicimus esse effectus, an animæ solum circumscribimus actiones?

Ἀλλὰ καὶ οὕτω πρόδηλος ἡ ἀλήθεια. Οὐδαμῷ γὰρ ἀποσχίζουσα τοῦ σώματος ἡ ψυχὴ, ἢ τὴν κλοπὴν ἐπιτηδεύει, ἢ τὴν τοιχωρυχίαν ἐργάζεται· οὐδ' αὖ μόνῃ τῷ πεινῶντι τὸν ἄρτον διδῶσιν, ἢ ποτίζει τὸν διψῶντα, ἢ πρὸς τὸ δεσποτήριον ἀκόνης ἐπέιγεται, ἵνα θεραπεύσῃ τὸν δεσποτηριῷ κεκακωμένον· ἀλλ' ἐπὶ πάσης πράξεως ἀλλήλοις ἀμφοτέρα συνεργάττεται καὶ συναποτελεῖ τὰ γινόμενα. Πῶς τοίνυν τοῦτον οὕτως ἔχόντων, καὶ χρῆσιν τῶν βεβιωμένων ἔσεσθαι συγχωρῶν, ἀποσπᾶς τοῦ ἑτέρου τὸ ἕτερον; Καὶ κοινῶν ὄντων τῶν εἰργασμένων, τῇ ψυχῇ μόνῃ περιορίζεις τὸ δικαστήριον; Εἰ δέ τις ἀκριβὲς γένοιτο δικαστῆς τῶν ἀνθρωπίνων πλημμελημάτων, καὶ σκοπήσεις ἐπιμελῶς, πόθεν εὐρίσκει αἱ πῶται τῆς ἁμαρτίας αἰτίαι, τάχα πρῶτον ἀτακτοῦν ἐν τοῖς ἐγκλήμασιν εὐρήσει τὸ σῶμα. Ἡρεμούσης γὰρ πολλάκις τῆς ψυχῆς, καὶ γαλήνης ἔχουσης ἀτάραχον, εἶδεν ὁ ὁρθολογὴς ἐμπαθῶς ἂ μὴ θεάσασθαι βέλτερον ἦν, καὶ τῇ ψυχῇ παραπέμψας τὴν νόσον, εἰς χειμῶνα καὶ κλύδωνα τὴν ἥσυχίαν μετέβαλεν. Ὅμοιως αἱ ἀκαὶ ἀσχημολογίαι τινῶν ἢ παροξυντικῶν ἐπακούσασαι λόγων, οἷον διὰ τινος σολήνων ἐαυτῶν τὸν τῆς παραχῆς, ἢ τὸν τῆς ἀκοσμίας βόρβορον τοῖς λογισμοῖς ἐπεισέρουσιν. Ἔστι δὲ ὅτε καὶ ἡ βίς διὰ τῆς αἰσθητικῆς καὶ τῶν αἰσθῶν μεγάλα τε καὶ ἀνείκαστα κακὰ διατίθηται τὸν ἔσωθεν ἀνθρώπου. Οἶδαι καὶ χεῖρες διὰ τῆς ἐπαφῆς καρτερὰς ψυχῆς ἐκθιλύνειν στερόβητα. Καὶ μοι κατὰ μικρὸν οὕτως ἐπίονται καὶ σκοπούμεν ὑπάτιον ἐύρισκεται τῶν πολλῶν ἁμαρτιῶν τὸ σώματιον. Φέρει δὲ καὶ τοὺς ὑπὲρ ἀρετῆς πόνους, καὶ τοὺς ἀγῶνι ἐμμοχθεῖ τῶν καλῶν, τεμνόμενον σιδήρῳ, καὶ πυρὶ φλεγόμενον, καὶ ξαινόμενον μάστιγι, καὶ βαρυνόμενον ἀργαλέοις δεσμοῖς, καὶ πᾶσαν ὑπομένον λῶθην, ἵνα μὴ προδῇ τὴν ἱερὰν φιλοσοφίαν, ὥσπερ τινὰ πόλιν καλίπυργον κεκυκλωμένην τῷ τῆς κακίας πολέμῳ. Εἰ τοίνυν ἐν κατορθώματι συμμοχθεῖ τῇ ψυχῇ, καὶ

A est quod per huiusmodi nobis scripta carnis huius resurrectionem abunde satis demonstrat? Mibi vero qui adversus hunc sermonem pertinaciter contendunt, non impii solum, verumetiam insani esse videntur. Resurrectio enim et reditus ad vitam, et transformatio, et omnia talia vocabula ad corpus corruptioni obnoxium cogitationem audientis ducunt. Nam anima quidem, si ipsa per sese examinatur et excutitur, nunquam resurget, quando quidem non moritur, sed interitus et corruptionis est expertus. Cum autem sit immortalis, mortale corpus socium habet actionum: atque idcirco apud justum judicem, tempore reddendarum rationum, rursus socio suo inhabitabit, ut cum illo communes recipiat vel pœnas vel præmia. Enim vero quo magis nobis oratio consentanea sit, hoc modo rem consideremus.

B Hominem quid esse dicimus, utrumque simul, an alterum separatim? At manifestum est, quod con-

At etiam in hoc manifesta veritas est. Nusquam enim a corpore separata anima vel furtum committit, vel parietes perumpit; neque contra sola vel panem esurienti dat, vel potum sitienti præbet, vel in carcerem haud gravatim concedit ut officium et ministerium præstet ei qui carcere affligitur; sed in C omni actione ambo sibi invicem conjuncta simul et capessunt et perficiunt ea quæ aguntur. Quæ ratione igitur cum hæc ita sint, et ante actorem iudicium fore concedas, alterum ab altero divellis? et cum alterum alteri in commissis et perpetratis socium esse des, anima sola iudicium determinas atque circumscribis? Quod si quis verus delictorum humanorum iudex fuerit, et diligenter perpenderit, unde primæ peccati causæ oriantur, fortasse prius in culpa atque crimine corpus inveniet officii et honestatis fines excedere. Nam quiescente serpennicro anima, et in tranquillo statu sine ulla perturbatione constituta, oculos commotus videt ea quæ non conspexisse melius fuisset, et in animam morbum transmittens, in tempestatem ac turbinem D quietem ac tranquillitatem convertit. Similiter aures inverecundis quibusdam atque exacerbantibus verbis exceptis, per quasdam quasi sui ipsatum fistulas, perturbationis aut inverecundiæ cœnum cogitationibus inferunt atque inducunt. Nonnunquam etiam nasus olfactu et attractu vaporum magnis et inconcessis vitiis hominem inficit interiorem. Solent item manus contractatione valide animæ robur effeminare. Atque ego paulatim ita progrediens atque considerans, magnæ peccatorum partis corpusculum esse causam invenio. Tolerat autem etiam pro virtute labores, et in certaminibus honestarum rerum laborat et affligitur, dum vel ferro secatur, vel igni crematur, vel flagris caditur, vel gravibus vinculis oneratur, et omnem sus-



tinet adversitatem et afflictionem, ne sacram prodatur philosophiam, tanquam egregiis turribus ornatam urbem quamdam bello vitiorum atque nequitiae circummissam. Si igitur in praeclaris factis una cum anima laborat et affligitur, et in peccatis non abest : quibus rationibus et argumentis motus solam incorpoream in iudicium adducis? At neque justa neque sanorum hominum oratio est. Si sola et nuda peccavit, solam etiam puniet : sin autem manifestum habet adiutorem, non hunc justus iudex dimittet. Ego autem etiam hoc Scripturam audio prodentem, quod condemnati iustis afflicti sunt supplicii, igne, tenebris, verme. Quae omnia compositorum, ac materialium corporum poenae cruciatibusque sunt : animam vero per sese separatim ignis nunquam attigerit : nec tenebrae quidem ei molestae fuerint, utpote quae oculis caret, et videndi instrumentorum expertis est. Quid autem vermis effecerit, qui corporum non spirituum corruptricem vim habet? Atque ideo consentaneis his considerationibus et ratioeinationibus undique compellimur, ad comprobendam resurrectionem mortuorum, quam convenientibus temporibus Deus perficiet, rebus ipsis suas promissiones confirmans. Credamus igitur dicenti : *Canet enim tuba, et mortui resurgent* <sup>15</sup>; ac rursus, *Venit hora, in qua omnes qui in monumentis sunt, audient vocem ejus, et prodibunt, hi qui bona fecerunt, in resurrectionem vitae; qui autem mala faciunt, in resurrectionem iudicii* <sup>16</sup>. Non enim promittit solum, verum etiam operibus, quae quotidie facit, aperte docet quod sit omnipotens. Neque enim in initio dum crearet, laboravit ac defatigatus est, neque in transformando sapientia indigebit. Praesentia consideremus, et rei futurae fidem non detrahemus. Cum enim omnis efficacia divina comitem habeat stuporem et consternationem : tum magnum et inexplicabile miraculum est, cum patrum et proavorum similitudines plene transire animadvertimus in formas liberorum, ac posteros majorum suorum quasi exprimere atque referre figuras. Tunc nimiram artem praestantissimi opificis ac servatoris Dei omnem solertiam in sese complexam cum ingenti stupore admiror, quomodo eorum, quae nec exsunt, nec appareant, primorum illorum exemplarium imitamenta arcano mysterio creentur et effingantur, quasi alteros quosdam eos, qui mortui sunt, per efficaciam formarum excitantia. Saepe autem multarum etiam personarum proprietates simul in uno corpore exprimuntur et effinguntur. Patris nasus, avi oculus, patris incessus, matris sonus vocis et loquelae. Atque unus homo spectatur tanquam planta quaedam, quae multarum arborum surculis insitit in se receptis innumera quoque fructuum genera decerpentibus et colligentibus prebet. Haec omnia admirabilia quidem sunt, sed quo pacto fiant, nobis ignotum est : opifici autem facilia atque expedita, et ab eo nullo negotio, ut scimus, perficiuntur.

**A** ἐν ἀμαρτήματι οὐκ ἀπολαμβάνεται· πόθεν ὁρμώμενος μόνῃ τῇ ἀσώματον ἐπὶ τὸ δικαστήριον ἄγεις; Ἄλλ' οὐκ ἔστιν οὔτε δίκαιος οὔτε σωφρονούντων ὁ λόγος. Εἰ μόνῃ καὶ γυμνῇ διήμαρτε, μόνῃ καὶ κολάσει· εἰ δὲ φανερόν ἔχει τὸν συνεργόν, οὐκ ἀφήσει τοῦτον ὁ κριτὴς δίκαιος ὢν. Ἐγὼ δὲ καὶ τοῦτο τῆς Γραφῆς ἀκούω λεγούσης, ὅτι τοῖς κατεγνωσμένοις ἐπιτεθίσκονται δίκαιαι τιμωρίαι, πῦρ, καὶ σκότος, καὶ σκώληξ. "Α πάντα τῶν συνθέτων καὶ ὑλικῶν σωμάτων κολάσεις εἰσὶν· ψυχῆς δὲ καθ' ἑαυτὴν οὐποτ' ἂν ἄψαιτο πῦρ· οὐδ' ἂν σκότος αὐτὴν λυπήσειεν ἀμοιροῦσαν ὀφθαλμῶν καὶ τῶν βλεπτικῶν ὀργάνων. Τί δ' ἂν καὶ σκώληξ πράξειε, σωμάτων ὑπάρχων ψυχρῆς, οὐ πνευμάτων; Καὶ διὰ τοῦτο τοῖς ἀκολουθοῦσι λογισμοῖς πανταχόθεν συνελαυνόμεθα πρὸς συγκατάθεσιν τῆς ἐγέρσεως τῶν νεκρῶν, ἣν τοῖς καθήκουσι χρόνοις ἐκτελέσει ὁ Θεός, ἔργοις βεβαιῶν τὰς ἰδίας ἐπαγγελίας. Πιστεύσαμεν τῶνιν τῇ λέγοντι· Σαλπίσει γάρ, καὶ οἱ νεκροὶ ἀναστήσονται· καὶ πάλιν· "Ερχεται ὥρα, ἐν ᾗ πάντες οἱ ἐν τοῖς μνημείοις ἀκούσονται τῆς φωνῆς αὐτοῦ, καὶ ἐκπορεύσονται οἱ τὰ ἀγαθὰ ποιήσαντες εἰς ἀνάστασιν ζωῆς, οἱ δὲ τὰ φαῦλα πράσσοντες εἰς ἀνάστασιν κρίσεως. Οὐ γὰρ ὑπισχνεῖται μόνον, ἀλλὰ καὶ τοῖς ἔργοις, οἷς ἐκτελεῖ καθ' ἡμέραν, διδάσκει σαφῶς ὡς ἔστι παντοδύναμος. Οὕτε γὰρ ἐν ἀρχῇ δημιουργῶν ἔκαμεν, οὔτε μεταμορφῶν ἀπορήσει σοφίας. Τὰ παρόντα θεωροῦμεν, καὶ τῷ μέλλοντι οὐκ ἀπιστήσαμεν. Πάσης γὰρ ἐνεργείας τοῦ Θεοῦ ἀκόλουθον ἐχούσης τὴν ἐκκλήξιν, καὶ πολλὴ τὸ θαῦμα καὶ ἄφραστον, ὅταν τὰς τῶν πατέρων καὶ προπάππων ὁμοιότητα κατιδῶμεν μεταβαινούσας ἀκριβῶς εἰς τὰς τῶν ἀπογόνων μορφάς, καὶ ἐκμαγεῖα γινόμενους τοὺς παῖδας ἀπὸ τῶν προπατόρων. Τότε δὴ τὴν πάνσοφον τέχνην τοῦ ἀριστοτέχνου Θεοῦ καὶ Σωτῆρος ὑπερεκπλήττομαι, πῶς τῶν μῆτε ὄντων μῆτε φαινομένων ἀρχετύπων αἱ μιμήσεις ἐν ἀπορρήτῳ μυστηρίῳ δημιουργοῦνται καὶ ἀναπλάσσονται, ἄλλους τινὰς τοὺς τελοῦντας διὰ τῆς ἐνεργείας τῶν τύπων ἐγείρουσαι. Πολλάκις δὲ καὶ πολλῶν ὁμοῦ προσώπων τὰ ἰδιώματα ἐν ἐνὶ ἐξεικονίζεται σώματι· τοῦ πατρὸς ἡ βίς, τοῦ πάππου ὁ ὀφθαλμός, τοῦ θεοῦ τὸ βάδισμα, τῆς μητρὸς τὸ φθέγμα· καὶ εἴς ἄνθρωπος θεωρεῖται καθάπερ τι φυτὸν πολλῶν δένδρων τὰς ἐπιβολὰς δεξιόμενον, καὶ μυρία καρποφοροῦν γένη τοῖς ὁπωρίζουσιν. Ταῦτα πάντα θαυμαστά μὲν, καὶ ὅπως γίνεται ἡμῖν ἀγνωσμένα, πρόχειρα δὲ τῷ Δημιουργῷ καὶ μετὰ πολλῆς, ὡς ἔσμεν, τῆς βραστόνης ἐπιτελούμενα. Ἀποπνὸν δὲ λίαν καὶ ἀκαθάρ, τὰ μὲν τῶν σαπέντων καὶ φθαρέντων ἡδὴ σωμάτων γνωρίσματα ἐν τοῖς νῦν καθ' ἡμέραν φουμένοις ἐγείρεσθαι, καὶ τὰ ἀλλότρια μεταβάλλειν εἰς ἄλλους, τὰ δὲ ἴδια καὶ ἐξείρετα, περὶ αὐτῶν τῶν ποτε κερτημένων ἀνανεοῦσθαι καὶ ἀναβιώσκεισθαι μὴ συνομολογεῖν, ἀλλὰ τοὐναντίον ἀκυροῦν καὶ διαμάχεσθαι, καὶ μῦθον, οὐ λόγον τὴν ἐπαγγελίαν νομίζειν, τοῦ πᾶν τῶδε τὸ ὁρῶμενον συστησαμένου καὶ

<sup>15</sup> 1 Cor. xv, 52. <sup>16</sup> Joan. v, 28, 29.

κοσμήσαντος ὡς ἡβλήθησαν. Ἀλλ' ἡμεῖς μὲν πεπι-  
στεύκαμεν τῇ ἀναστάσει, δόξαν ἀναπέμποντες τῷ  
Πατρὶ καὶ τῷ Υἱῷ καὶ τῷ ἁγίῳ Πνεύματι, νῦν καὶ  
εἰ, καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰῶνων. Ἀμήν.  
transire in alios; propria autem ac pecuniaria in iis qui alias ea habuerunt, renovari ac reviviscere, non  
etiam simul assentiatur, sed contra improbet atque impugnet, ac fabulam, non verum sermonem  
existimet esse promissionem ejus, qui hoc omne quod videtur, constituit, et ut voluit, ornavit. Nos  
vero credimus resurrectioni, gloriam reddentes Patri et Filio et Spiritui sancto, nunc et semper et in  
saecula saeculorum. Amen.

## ΛΟΓΟΣ Δ'.

Εἰς τὸ ἁγίον καὶ σωτήριον Πάσχα.

Ἡ μὲν ἀληθινὴ τοῦ Σαββάτου κατάπαυσις, ἣ τὴν  
εὐλογίαν τοῦ Θεοῦ δεξαμένη, ἐν ᾗ κατέπαυσεν ἀπὸ  
τῶν ἐκτουῶ ἔργων ὁ Κύριος ὑπὲρ τῆς τοῦ κόσμου σω-  
τηρίας τῇ ἀπραξίᾳ τοῦ θανάτου ἐνσαρκωτάς, ἥδη  
πέρας ἔχει, καὶ τὴν ἰδίαν ἐδειξε χάριν καὶ ἐφθαλμοῖς  
καὶ ἀκοαῖς καὶ καρδίᾳ διὰ πάντων τούτων τῆς ἐορτῆς  
ἡμῖν τελεσθεῖσης, οἷς εἶδομεν, οἷς ἤκούσαμεν, οἷς τῇ  
καρδίᾳ τὴν εὐφροσύνην ὑπέδεξάμεθα. Τὸ μὲν γὰρ  
ὁρώμενον τοῖς ἐφθαλμοῖς, ὥς ἦν τῇ τοῦ πυρὸς νε-  
φέλῃ διὰ τῶν λαμπάδων ἡμῖν ἐν τῇ νυκτὶ δαδουχοῦ-  
μενον. Ὁ δὲ παννύχιος ταῖς ἀκοαῖς προσηγῶν λόγος  
ἐν ψαλμοῖς καὶ ὕμνοις καὶ ᾠδαῖς πνευματικαῖς, οἶδον  
ῥεῦμα χροῦ δι' ἀκοῆς εἰς τὴν ψυχὴν εἰσρέων, πλη-  
ρεις ἡμεῖς τῶν ἀγαθῶν ἐλπιδῶν ἐποίησεν. Ἡ δὲ καρ-  
δίᾳ τοῖς λεγομένοις τε καὶ βλεπομένοις εὐφρανομένη,  
τὴν ἄφραστον ἐκτουστὸν μακαριότητα, διὰ τῶν φαινο-  
μένων χειραγωγουμένη πρὸς τὸ ἄραστον. Ὡστε τῶν  
ἀγαθῶν ἐκείνων, ἃ οὔτε ἐφθαλμὸς εἶδεν, οὔτε οὖς  
ἤκουσεν, οὔτε ἐπὶ καρδίᾳ ἀνθρώπου ἀνέβη, εἰκόνα  
εἶναι τὰ τῆς καταπαύσεως ταύτης ἀγαθὰ, δι' ἐκτῶν  
τὴν ἀνεκρῶνθησαν ἐλπίδα τῶν ἀποκειμένων πιστού-  
μενα. Ἐπειδὴ τοίνυν φωτεινὴ νύξ αὕτη, τὰς ἐκ τῶν  
λαμπάδων αὐγὰς ὀρριναῖς ἀκτῖσι τοῦ ἡλίου συμμί-  
ξασα, μίαν κατὰ τὸ συνεχὲς ἡμέραν ἐποίησε, μὴ δια-  
μερισθεῖσα τῇ παρενθήκῃ τοῦ σκότους, νοήσωμεν,  
ἀδελφοί, τὴν προφητείαν τὴν λέγουσαν, ὅτι· Αὕτη  
ἔστί· ἡ ἡμέρα, ἣν ἐποίησεν ὁ Κύριος. Ἐν ᾗ ἔργον  
ἔστιν, οὐ βάρύ τι καὶ δυσκατάρθωτον, ἀλλὰ χαρὰ καὶ  
εὐφροσύνη καὶ ἀγαλλίαμα· οὕτως εἰπόντος τοῦ λόγου·  
ὅτι· Ἀγαλλιασώμεθα καὶ εὐφρανθώμεν ἐν αὐτῇ.  
Ἡ καλῶν πραγμάτων ὡ γλυκαῖς νομοθεσίαις! Τίς  
ὑπερτίθεται πρὸς τὸ ὑπακούσαι τοιούτοις προστα-  
γμασι; τίς δὲ οὐχὶ ζημίαν ἡγείται καὶ τὴν ἐν ὀλίγῳ  
τῶν πραγμάτων ἀναβολὴν; Εὐφροσύνη τὸ ἔργον, καὶ  
ἀγαλλίαμά ἐστι τὸ ἐπίταγμα· δι' ὧν ἀναλύεται ἡ  
ἐπὶ τῇ ἀμαρτίᾳ κατάκρισις, καὶ εἰς χαρὰν τὰ λυπηρὰ  
μετατρέσσεται.

Τοῦτό ἐστι τὸ τῆς σοφίας ἀπόφθεγμα, ὅτι ἐν ἡμέρᾳ  
εὐφροσύνης, ἀμνηστία κακῶν. Αἰθρὴν ἐποίησε τῆς  
πρώτης καθ' ἡμῶν ἀποφάσεως, ἡ ἡμέρα αὕτη· μὲλ-  
λον δὲ ἀφανισμὸν, οὐχὶ λήθη. Ἐξήλειψε γὰρ καθό-  
λου πᾶν μνημόσυνον τῆς καθ' ἡμῶν κατακρίσεως.  
Τότε ἐν λύπῃς ὁ τοκοῦς· νῦν χωρὶς ὀδίνων ἡ γέννη-  
σις. Τότε ἐκ σαρκὸς ἐγεννήθημεν σάρκες· νῦν τὸ γεν-  
νηθὲν πνεῦμά ἐστιν ἐκ πνεύματος. Τότε υἱὸς ἀνθρώ-  
που· νῦν τέκνα Θεοῦ ἐγεννήθημεν. Τότε εἰς γῆν ἀπ'

tur. Valde autem absurdum et cum multa imperitia  
conjunctum fuerit, si quis putrefactorum quidem et  
corruptorum jam corporum insignia concedat in  
iis, qui nunc quotidie nascuntur, excitari, et aliena  
transire in alios; propria autem ac pecuniaria in iis qui alias ea habuerunt, renovari ac reviviscere, non  
etiam simul assentiatur, sed contra improbet atque impugnet, ac fabulam, non verum sermonem  
existimet esse promissionem ejus, qui hoc omne quod videtur, constituit, et ut voluit, ornavit. Nos  
vero credimus resurrectioni, gloriam reddentes Patri et Filio et Spiritui sancto, nunc et semper et in  
saecula saeculorum. Amen.

## ORATIO IV.

De sancto et salutari festo Paschæ.

Vera quidem Sabbati requies, quæ benedictionem  
Dei accepit, in qua requievit Dominus ab operibus  
suis, pro salute mundi mortis efficacia fracta feriat, jam  
finem habet, et gratiam suam cum oculis, tum  
aurebus, tum cordi demonstravit, per hæc omnia,  
quæ vidimus, quæ audivimus, per quæ corde lætitiā  
recepimus, a nobis festo peracto. Nam quod oculis  
cernitur, lumen nocte nobis per lampades in nube  
ignis præferebatur. Sermo autem per totam noctem  
aures nostras circumsonans in psalmis, hymnis  
cantionibusque spiritualibus tanquam flumen quod-  
dam gaudii per aures in animum influens, nos op-  
tima spe replevit. Cor vero, dum et iis quæ diceban-  
tur et videbantur oblectaretur, inexplicabilis beati-  
tudinis figuram accipiebat, dum per ea quæ appare-  
bant, quasi manu duceretur ad eum, qui videri non  
potest. Itaque hujus requietis bona per sese fidem fa-  
cientia ineffabili spei eorum, quæ destinata atque  
reposita sunt, imago sunt illorum honorum, quæ ne-  
que oculus vidit, neque auris audivit, neque in cor  
hominis ascenderunt<sup>1</sup>. Quoniam igitur hæc lucida  
nox enimistis lampadum luminibus cum matutinis  
radiis solis unum continuum nullarum interpositio-  
ne tenebrarum diremptum diem effecit, considere-  
mus et intelligamus, fratres, prophetiam quæ di-  
cit<sup>2</sup>: *Hic est dies, quem fecit Dominus*. In quo opus  
propositum est non grave aliquod et effectu difficile,  
sed gaudium, sed lætitia, sed exultatio, ita dicente  
Scriptura, *Exsultemus et lætemur in eo*. O mandata  
præclara! O dulcem constitutionem! Quis sine  
mora atque proerastinatione talibus præceptis non  
obtemperabit? Imo quis non in damno ponet vel  
exiguam jussorum dilationem? Lætitia est opus, et  
exultatio est id quod præcipitur, per quæ propter  
peccatum facta condemnatio rescinditur, et in gau-  
dium tristitia convertitur.

Hoc est sapientiæ notabile dictum, in die lætitiæ  
oblivio atque abolitio malorum. Oblivionem primæ  
contra nos sententiæ pronuntiæ dies hic induxit:  
imo vero abolitionem, non oblivionem. Delevit  
enim et quasi erasit omnem penitus memoriam  
contra nos factæ condemnationis. Tunc in dolori-  
bus partus edebatur: nunc absque parturitionis  
cruciatibus nativitas existit. Tunc ex carne carnes  
nati sumus: nunc quod natum est spiritus est ex

<sup>1</sup> 1 Cor. ii, 9. <sup>2</sup> Psal. cxvii, 24.

spiritu. Tunc filii hominum, nunc filii Dei nati sumus. Tunc in terram de caelis relegati sumus : nunc is qui caelestis est, etiam nos caelestes fecit. Tunc per peccatum mors regnabat : nunc invicem justitia per vitam recipit imperium. Tunc unus morti locum introeundi dedit : per unum etiam nunc contra vita introducit. Tunc per mortem vita excidimus : nunc a vita mors deletur. Tunc prae pudore sub sicu occultati fuimus : nunc per gloriam ligno vitae appropinquamus. Tunc propter inobedientiam ex paradiso expulsi sumus : nunc per fidem in paradisum admittimur. Rursus fructus vitae ad delicias nobis propositus est ad arbitrium. Rursus fons paradisi quadripartito diductus per evangelicos amnes universam Ecclesiae faciem irrigat, adeo ut etiam sulci animarum nostrarum inebrientur, quos is qui sementem sermonis facit aratro doctrinae prosedit, ac multiplicentur germina fructusque virtutis. Quid igitur ob haec facere convenit? Quid aliud, quam initari montes propheticos et colles exultationibus? Montes enim, inquit, *exultaverunt ut arietes, et colles sicut agni orium* <sup>2</sup>. Venite igitur, exsultemus Domino, qui fregit vires et potentiam hostis et magnum pro nobis crucis trophaeum in ruina adversarii crexit. Ἀλαλάζωμεν, id est, jubilemus, ἀλαλαγμός autem, sive jubilus, est in victoria fausta ac laeta acclamatio, quae a victoribus adversus victos excitatur. Quoniam igitur prostrata est acies hostis, atque ille ipse, qui imperium nefarii exercitus demonum obtinebat, periit, deletus et ad nihilum jam redactus est : dicamus quod Deus sit magnus Dominus, et rex magnus super omnem terram, qui benedixit coronae anni benignitatis suae, et conduxit nos in hunc eorum et caetum spiritualem per Christum Jesum Dominum nostrum, cui gloria in saecula. Amen.

## ORATIO V.

*In illustrem et sanctam Domini Deique nostri resurrectionem.*

Benedictus Deus. Dicamus bona verba, et celebremus hodie unigenam Dei Filium, verum caelestium procreatorem : qui ex occultis terrae sinibus emersit, et clarissimis radiis orbem terrarum operuit. Celebremus hodie sepulturam Unigeniti, resurrectionem victoris, gaudium mundi et vitam gentium mundi. Celebremus hodie eum qui peccatum induerat. Celebremus hodie Dei Verbum, quod mundi sapientiam arguit, prophetarum praedictionem confirmavit, apostolorum vinulum connexit, Ecclesiae vocationem, Spiritus gratiam explicavit. Ecce enim nos qui olim alieni a Dei notitia eramus, Deum agnovimus, et olim scriptum perfectum est : *Remiscentur, et convertentur ad Dominum omnes fines terrae : et adorabunt in conspectu ejus universa familiae gentium* <sup>1</sup>. Cujus rei me-

οὐρανῶν ἀπελύθημεν, νῦν ὁ ἐπουράνιος καὶ ἡμᾶς οὐρανίους ἐποίησε. Τότε διὰ τῆς ἁμαρτίας ὁ θάνατος ἐβασίλευσε· νῦν ἀντιμεταλαμβάνει διὰ τῆς ζωῆς ἡ δικαιοσύνη τὸ κράτος. Εἰς ἤνοιξε τότε τοῦ θανάτου τὴν εἴσοδον· δι' ἐνὸς καὶ νῦν ἡ ζωὴ ἀνταισάγεται. Τότε διὰ τοῦ θανάτου τῆς ζωῆς ἐξεπέσαμεν· νῦν ὑπὸ τῆς ζωῆς ἀναιρεῖται ὁ θάνατος. Τότε ὑπ' αἰσχύνῃς τῇ συκῇ ὑπεκρύβημεν· νῦν διὰ δόξης τοῦ ξύλου τῆς ζωῆς προσεγγίζομεν. Τότε διὰ τῆς παρακοῆς τοῦ παραδείσου ἐξωκίσθημεν· νῦν διὰ πίστεως τοῦ παραδείσου εἰσω γινόμεθα. Πάλιν ὁ καρπὸς τῆς ζωῆς εἰς τρυφὴν ἡμῖν πρόκειται κατ' ἐξουσίαν. Πάλιν ἡ τοῦ παραδείσου πηγὴ, ἡ τετραχὺ διὰ τῶν εὐαγγελικῶν ποταμῶν μεριζομένη, ἅπαν ποτίζει τὸ πρόσωπον τῆς Ἐκκλησίας· ὥς καὶ μεθύσκειν ἡμῶν τὰς αὐλακὰς τῶν ψυχῶν, αἱ ὁ σπεῖρων τὸν λόγον τῷ ἀρότρῳ τῆς διδασκαλίας ἀνέτεμε, καὶ πληθύνειν τῆς ἀρετῆς τὰ γενήματα. Τί οὖν ἐπὶ τούτοις προσήκει ποιεῖν; Τί ἄλλο, ἢ μιμεῖσθαι τὰ ὄρη τὰ προφητικά καὶ τοὺς βουνοὺς τοῖς σκιρτήμασι; Τὰ ὄρη γὰρ, φησὶν, ἐσκήρτησαν ὥστε κριοί, καὶ οἱ βουνοὶ ὥς ἀρρία προεβύων. Οὐκοῦν δεῦτε, ἀγαλλιασώμεθα τῷ Κυρίῳ, τῷ καθελόντι τοῦ πολεμίου τὴν δύναμιν, καὶ τὸ μέγα τρόπαιον τοῦ σταυροῦ ὑπὲρ ἡμῶν ἀναστήσαντι ἐν τῷ πτώματι τοῦ ἀντικειμένου. Ἀλαλάζωμεν. Ἀλαλαγμός δέ ἐστιν ἐπινίκιος εὐφημία, παρὰ τῶν κεκρατηκότων ἐγείρομένη κατὰ τῶν ἡττημένων. Ἐπεὶ οὖν πέπτωκεν ἡ τοῦ πολεμίου παράταξις, καὶ αὐτὸς ἐκεῖνος ὁ τὸ κράτος ἔχων τῆς πονηρᾶς τῶν δαιμόνων στρατιᾶς οἴχεται καὶ ἡφάνισται, καὶ εἰς τὸ μὴ ὂν ἤδη μετακωχώρηκεν· εἴπωμεν, ὅτι Θεὸς μέγας Κύριος, καὶ βασιλεὺς μέγας ἐπὶ πᾶσαν τὴν γῆν, ὁ εὐλογήσας τὴν στέφανον τοῦ ἐνισχυτοῦ τῆς χρηστότητος αὐτοῦ· καὶ συναγαγὼν ἡμᾶς εἰς τὴν πνευματικὴν ταύτην χοροστασίαν, ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ, ᾧ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας. Ἀμήν.

## ΛΟΓΟΣ Ε'.

*Εἰς τὴν φωτοζέρον καὶ ἀγίαν ἀνάστασιν τοῦ Κυρίου καὶ Θεοῦ ἡμῶν.*

Εὐλόγητος ὁ Θεός. Εὐφημήσωμεν τήμερον τὸν Μονογενῆ Θεόν, τὸν τῶν οὐρανίων γεννήτορα, τὸν τῶν κρυφίων λαγόνων τῆς γῆς ὑπεκλύψαντα, καὶ ταῖς φασγάνοις ἀκτίσι τὴν ὅλην οἰκουμένην ἐπισκιάσαντα. Εὐφημήσωμεν τήμερον τὴν ταρῆν τοῦ Μονογενοῦς, τὴν ἀνάστασιν τοῦ νικητοῦ, τὴν χαρὰν τοῦ κόσμου, τὴν ζωὴν τῶν θινῶν τοῦ κόσμου. Εὐφημήσωμεν τήμερον τὸν τὴν ἁμαρτίαν ἐνδυσάμενον. Εὐφημήσωμεν τήμερον τὸν Θεὸν Λόγον, ὃς τὴν τοῦ κόσμου σοφίαν ἤλεγε· τῶν προφητῶν τὴν πρόβλεπτον ἐκύρωσε· τῶν ἀποστόλων τὴν σύνδεσμον συνήθροισε· τῆς Ἐκκλησίας τὴν κλήσιν, τοῦ Πνεύματος τὴν χάριν ἐφῆλπισε. Ἰδοὺ γὰρ ἡμεῖς οἱ ποτε ξένοι τῆς τοῦ Θεοῦ ἐπιγνώσεως, τὸν Θεὸν ἐπέγνωμεν· καὶ τὸ γεγραμμένον πεπληρώται· *Μνησθήσονται καὶ ἐπιστραφήσονται πρὸς Κύριον πάντες τὰ πέρατα τῆς γῆς*.

<sup>1</sup> Psal. cxxxiii, 4. <sup>2</sup> Psal. xxi, 28.



καὶ προσκυνήσουσιν ἐνώπιον αὐτοῦ πῦσαι αἱ πατριαὶ τῶν ἐθνῶν. Τί μνησθήσονται; Τὴν παλαιὰν πεῶσιν, τὴν νέαν ἀνάστασιν, τὴν ἀρχαίαν παράβασιν, καὶ τὴν ὑστερον διόρθωσιν· τὴν θνήσιν τῆς Εὐας, τῆς Παρθένου τὴν γέννησιν, τῶν ἐθνῶν τὴν ἐπανόρθωσιν, τῶν ἀμαρτωλῶν τὴν ἄφεσιν, τῶν προφητῶν τὴν πρόβρῃσιν, τῶν ἀποστόλων τὸ κήρυγμα, τῆς κολυμβήθρας τὴν ἀναγέννησιν, τοῦ παραδείτου τὴν εἰσέκκῃσιν, τῶν οὐρανῶν τὴν ἐπάνοδον, τὸν διημιουργὸν ἀνιστάμενον, τὸν τὴν ἀπρέπειαν ἀποδοτάμενον, τὸν τῇ θεϊκῇ μεγαλοουρίᾳ τὸ φορτὸν εἰς ἀφθαρσίαν μεταλλάξαντα. Καὶ ποίαν ἀπρέπειαν ἀπέθετο; "Ἦν Ἡσαΐας εἶπε, Καὶ εἶδομεν αὐτὸν, φησὶν, καὶ οὐκ εἶχεν εἶδος οὐδὲ κάλλος. Ἀλλὰ τὸ εἶδος αὐτοῦ ἄτιμος, ἐκλείπειν παρὰ τοὺς υἱοὺς τῶν ἀνθρώπων. Πότε ἦν ἄτιμος; "Ὅτε τοῖς ἀλιτρηρίοις Ἰουδαίοις προσωμίλει καὶ Σαμαρείταις, καὶ δαιμόνιον ἔχων ἐκαλεῖτο· ὅτε Ἰούδας ὁ Ἰσκαριώτης καὶ τὰ τοῦ σκότους γεννήματα, πρὸς φόνον ἐκράτουν τὸν ἀχώρητον. Οὐκ ἀσκόπως ἔλαχεν αὐτοῖς Ἰωάννης· Γεννήματα ἐχιδνῶν, τίς ὑπέδειξεν ὑμῖν φυγεῖν ἀπὸ τῆς μελλούσης ἐργῆς; "Ὅτως γὰρ ἡ ὀργὴ τοῦ Θεοῦ μενεῖ ἐπ' αὐτούς. Πότε ἦν ἄτιμος; "Ὅτε τὸ πλάσθημα τῆς ἐπεικειᾶς ῥάπισμα διελάμβανεν, καὶ μεθ' ὅρκων ἱρώτων τῶν ὅρκων δικαστὴν ὑπάρχοντα. Πότε ἦν ἄτιμος; "Ὅτε ἐδικάζετο ὁ δικαστής, καὶ ἐκρίνετο ὁ κριτής τοῦ κόσμου· ὁ οἰκίτης ἱρώτα, δεσπότης ἐσιώπα, καὶ τὸ φῶς ἡσύχαζε, καὶ σκότος ἐγαυρία· τὸ πλάσμα ἐθρασύνετο, καὶ ὁ δημιουργὸς ἐκαρτέρει. Πότε ἦν ἄτιμος; "Ὅτε οἱ ταῦροι ἐκεράτιζον, καὶ ὁ μόσχος παρίστατο· ὅτε ὁ λέων ὠρυῖτο, καὶ οἱ ταῦροι ἐγαυρόνουντο, καθὼς γέγραπται· *Periclytawer me moshay polloy, tauroi aloues perieeschon me.* "Ἦναι ἐπ' ἐμὲ τὸ στέγμα αὐτῶν, ὡς λέων ἀγπαῖων καὶ ὠρυόμενος. Πότε ἦν ἄτιμος; "Ὅτε οἱ κύνες ὑλάτουν, καὶ ὁ δεσπότης ἠνείχετο· ὅτε οἱ λύκοι ἔρπαζον, καὶ τὸ πρόβατον παρίστατο· ὅτε ληστὴς εἰς ζωὴν ἐκαλεῖτο, ἡ δὲ ζωὴ τοῦ κόσμου εἰς θάνατον εἴχετο· ὅτε ἐθῶν ἐκείνην τὴν ἀτακτον καὶ ὀλέθριον φωνήν, Ἄρον, ἄρον, σταιρώσουσιν αὐτὲν. Τὸ αἷμα αὐτοῦ ἐφ' ἡμᾶς καὶ ἐπὶ τὰ τέκνα ἡμῶν. Οἱ Κυριοκτόνοι, οἱ προφροκτόνοι, οἱ θεομάχοι, οἱ μισόθεοι, οἱ τοῦ νόμου ὀφειστές, οἱ τῆς χάριτος πολέμιοι, οἱ ἀλλότριτοι τῆς πίστεως τῶν πατέρων, οἱ συνήγοροι τοῦ διαβόλου, τὰ γεννήματα τῶν ἐχιδνῶν, οἱ ψιθυρισταί, οἱ κατάλαλοι, οἱ ἐσκοτισμένοι τῇ διανοίᾳ, ἡ ζύμη τῶν φαρισαίων, τὸ συνδριον τῶν δαιμόνων, οἱ ἀλάστορες, οἱ πᾶμφαυλοι, οἱ λιθασταί, οἱ μισόκαλοι. Εἰκότως γὰρ ἔκραζον· Ἄρον, ἄρον, σταιρώσουσιν αὐτόν. Ἐβάρι γὰρ αὐτοὺς ἡ ἐπιδημία τῆς θεότητος μετὰ σαρκὸς, καὶ ἐλύπει τῶν ἐλέγχων ὁ τρόπος· ἔθος γὰρ ἀμαρτωλοῖς μισεῖν τὴν τῶν δικαίων συντυχίαν.

Πότε ἦν ἄτιμος; "Ὅτε αὐτὸν ἐφραγγέλωσαν, καὶ τὸ σῶμα αὐτοῦ τὸ ἅγιον ἐθασάνουν, φέροντα ἐκουσίως πάθος, ἵνα τοὺς παλαιούς μόλωπας τῶν ἡμετέρων ἀμαρτημάτων θεραπεύσῃ· ὅτε τὸ ξύλον τοῦ

mores erunt? Antiqui lapsus, et novae resurrectionis, et emendationis quae postea secuta est: Eva interitus, virginis ortus, gentium restitutionis, delinquentium absolutionis, prophetarum praedictionis, apostolorum praedicationis, piscinae regenerationis, in paradisum introductionis, reditus in caelos, rerum Opificis ad vitam redeuntis, cum indecentiam exuisset, ac divina magnificentia quod erat mortale et corruptum, in immortale et incorruptum commutasset. Qualem vero indecentiam deposuit? eam quam dixit Isaias his verbis: *Et vidimus ipsum, et non erat species, nec decor. Sed facies ejus erat ignobilis, inferior forma prae filiis hominum*<sup>2</sup>. Quando ignobilis erat? quando cum sceleratis Judaeis conversabatur, et Samaritanus et demonio exagitatus dicebatur. Quando Judas Iscariotes et tenebrarum progenies tenebant ad eadem eum, quem nullus locus capere potest. Non abs re dicebat ipsis Joannes; *Genimina viperarum, quis ostendit vobis fugere a futura ira*<sup>3</sup>? Vere enim ira Dei manebit super ipsis. Quando fuit ignobilis? Tum cum nobile germen aequitatis gravi colapho caesum est, et cum verum jurisjurandi praesidem, cum sacramento juramenti interrogarent. Quando sine honore fuit? Cum judicaretur iudex, et arbiter mundi damnaretur; cum servus inquireret, et herus conticesceret; cum lux quiesceret, et caligo exsultaret; cum figmentum audaciam prae se ferret, et rerum opifex perpetueretur. Quando fuit inglorius? Cum tauri cornibus impeteret, et juvenis se submitteret; cum rugiret leo, et superbirent tauri: sicut scriptum est: *Circumdederunt me vituli multi, tauri pingues obsederunt me. Aperuerunt super me os suum, sicut leo rapiens et rugiens*<sup>4</sup>. Quando fuit inhonoratus? Cum canes latrarent; et Dominus patienter ferret; cum lupi diriperent, et ovis consisteret; cum latro vocaretur ad vitam, at vita mundi traheretur ad mortem; cum inconcinna et exitiosa voce clamarent: *Tolle, tolle, crucifige eum*<sup>5</sup>. *Sanguis ipsius super nos et super filios nostros*<sup>6</sup>. Domini caesores, prophetarum occisores, Dei hostes; Dei osiores, in legem injurii, gratiae adversarii, alieni a fide parentum, patroni diaboli, progenies viperarum, susurriones, blaterones, mente involuta tenebris, fermentum Pharisaeorum, consessus demonum. Facinorosi, deterrimi, lapidatores, honestatis osiores. Atenim merito clamabant: *Tolle, tolle, crucifige eum*. Gravis enim ipsis erat divinitatis cum carne conversatio; et consuetudo reprehendendi, infesta erat: nam in morte positum est peccatorilais, odisse justorum coetum et successum.

Quando fuit ignobilis? Cum ipsum flagris insectati sunt, et sanctum ejus corpus torserunt, qui libenter cruciatum perferebat, ut antiquos vilius nostrorum animi vulnere sanaret; quando

<sup>2</sup> Isa. lxi, 2, 3. <sup>3</sup> Luc. iii, vii. <sup>4</sup> Psal. xvi, 12, 15. <sup>5</sup> Luc. xxiii, 19. <sup>6</sup> Matth. xxvii, 25.

lignum crucis super humeris gestabat, ut tropaeum adversus diabolum; cum coronam e spinis impesuerunt ei, qui corona donat eos qui confidunt in ipso; quando purpura induerunt eum, qui immortalitatem largitur iis, qui regenerantur ex aqua et Spiritu sancto<sup>7</sup>; quando sufflaverunt ligno vitae necisque Dominum<sup>8</sup>. Quando fuit inglorius? Cum milites, caelestis exercitus imperatorem illudentes triumpharent. Quando fuit ignominiosus? Cum adjuncta arundini spongia, eaque aceto madefacta potum ei dederunt, et fel obtulerunt ei qui manna abunde ipsis infuderat; quando petrae diruptae sunt, et velum templi scissum est, quasi flagitiosorum audaciam stuperent; quando luxit sol, et caliginem tanquam saccum induit, Judaeorum ruinam deplorans: dies enim ipse lamentator Judaeorum aërumnas; cum in medio latro-  
num vita penderet: altero quidem conviciante, et obloquente, altero vero poenitentia paradisi depraedante. Quando fuit inglorius? Quando corpus ejus sepulturae traditum est. Quando fuit ignobilis? Cum milites ipsum custodierunt, et terra eum abscondit, qui super aquis terram fundaverat: et cum apostoli occultarent se, et tentationum magnitudinem ferre non possent. Sed vide, charissime, Dei miracula, et post passionem, ketitiae successus profectusque. Ignobilis in claritatis decus mutatus est, et mundi gaudium immortale excitatum est cum corpore. Tunc parturit terra, et dies concepit, et mors regessit omnium vitam. Non enim fieri poterat ut is a morte detineretur, qui verbo tenet omnia. Celebremus igitur resurrectionem tertio die factam, aeternae vitae conciliatricem. Ut enim Maria Dei parens, virginalibus atque inuuptis partibus non solotis, Dei voluntate et sancti Spiritus gratia genuit saeculorum opificem, ex Deo Deum Verbum: sic etiam terra ex propriis penetralibus, fetu mortis edito, herum Judaeorum jussa est exserere. Etenim detinere non poterat corpus, quod immortalitatis vehiculum exsilerat. Quocirca cum propheta David decentis status constitutionem, mortis solutionem, et quondam servorum libertatem consideraret, exclamat et enuntiat, *Dominus regnavit, decorem indutus est*<sup>9</sup>. Qualem cado decorem induit? Perpetuum integritatem, atque immortalitatem, apostolorum caetum, Ecclesiae coronam. Non amplius Judas prodit. Non amplius Caiphas minuitur. Non amplius Herodes ad puerorum caedem armatur. Non judicat amplius Pilatus; neque amplius Israelite ipso potiuntur. Enimvero quod fragile et caducum erat, factum est incorruptum. Tum qui apud eos censebatur homo nudus, Deus verus est demonstratus. Idcirco nos etiam clamamus: *Ubinam tuus est, o mors, aculeus? Ubi tua est, inferne, victoria*<sup>10</sup>? *Decorem induit: Induit Dominus potentiam, et accinxit se*<sup>11</sup>. Potentiam diei salutis dispensationem per carnem fac-

σταυροῦ ἐπὶ τῶν ὤμων ἐβάστασε τὸ κατὰ τοῦ δια-  
βόλου τρόπαιον· ὅτε στέφανον ἐξ ἀκανθῶν περιέβα-  
λον τῷ στεφανοῦντι τοὺς πεποιοῦτάς ἐπ' αὐτόν· ὅτε  
πορφύραν ἐνέδυσαν τὴν ἀφθαρσίαν τοῖς ἀναγεννωμέ-  
νοις δι' ὕδατος καὶ Πνεύματος ἁγίου χαριζόμενον·  
ὅτε προσήλωσαν τῷ ὕλῳ τὸν ζωῆς καὶ τοῦ θανάτου  
Κύριον ὑπάρχοντα. Πότε ἦν αἰτιμος; "Ὅτε ἐθριάμ-  
θευον ἐμπαίζοντες οἱ στρατιῶται τὴν τῆς στρατιᾶς  
τῶν οὐρανῶν δεσπότην. Πότε ἦν αἰτιμος; "Ὅτε κα-  
λῶ περιθύντες σπόγγον, ἐμπλήσαντες ὕδους ἐπό-  
τιζον αὐτόν, καὶ χολὴν ἐδίδουν τὸν τὸ μάννα αὐτοῖς  
ἐπομώρῃσαντα· ὅτε αἱ πέτραι ἐρήγγυντο, καὶ τὸ  
καταπέτασμα τοῦ ναοῦ ἐσχίζετο, τῶν ἀλιτηρίων τὴν  
τόλμαν ἐκκληττόμενα· ὅτε ὁ ἥλιος ἐπένθει καὶ τὸ  
σκότος ὡς σάκκον ἐνεδύετο, πενθῶν τὴν τῶν Ἰουδαίων  
ἀπόπτωσιν. Ἐθροῖνε γὰρ ἡ ἡμέρα τὰς Ἰουδαίων  
συμφορὰς, ὅτε ἐν μέσῳ ληστῶν ἡ ζωὴ ἐκρέματο·  
τοῦ μὲν οὐνεδίζοντος καὶ καταλαλοῦντος, τοῦ δὲ τῇ  
μετανοίᾳ ληστεύοντος τὸν παρόδδισον. Πότε ἦν αἰτι-  
μος; "Ὅτε τὸ σῶμα πρὸς ταφὴν ἐτίθετο. Πότε ἦν αἰτι-  
μος; "Ὅτε στρατιῶται ἐφύλαττον, καὶ ἡ γῆ κατέκρυ-  
πτεν τὴν τὴν γῆν ἐπὶ τῶν ὕδατιν ἐδράσαντα· ὅτε αἱ  
ἀπόστολοι ἐκρύπτοντο, τῶν πειρατῶν τὸν ὄγκον οὐ  
δυνάμενοι φέρειν. Ἀλλὰ ὅρα, ἀγαπητέ, τοῦ Θεοῦ τὰ  
θαύματα, καὶ μετὰ τὸ πάθος τῆς χαρᾶς τὰ κατορθώ-  
ματα. Ὁ αἰτιμος εἰς ἐδοξίαν μετεβάλλετο, καὶ ἡ  
τοῦ κόσμου χαρὰ ἀφθαρτος ἐγγίγερται μετὰ τοῦ σώ-  
ματος. Τότε ὠδινεν ἡ γῆ, καὶ ἐκυσφόρησεν ἡ ἡμέρα,  
καὶ ἀπέπτυσεν ὁ θάνατος τὴν πάντων ζωὴν. Οὐ γὰρ  
ἦν δυνατόν κρατεῖσθαι ὑπὸ τοῦ θανάτου τὸν πάντα  
λόγῳ κρατοῦντα. Ἐορτάζομεν τοίνυν τριήμερον ἀνά-  
στασιν, ζωῆς αἰωνίου πρόξενον. Ὡς περ γὰρ Μαρία  
ἡ Θεοτόκος, παρθενικὰς καὶ ἀνυμφεύτους ὠδύνας οὐ  
λύσασα βουλῆσει Θεοῦ καὶ Πνεύματος χάριτι ἐγέν-  
νησε τὸν τῶν αἰώνων ποιητὴν, τὸν ἐκ Θεοῦ Θεὸν Λό-  
γον· οὕτως καὶ ἡ γῆ, ἐκ τῶν οἰκείων λαγόνων τὰς  
ὠδύνας τοῦ θανάτου λύσασα, ἀπέπτυσσε κελυθοῦσα  
τὸν τῶν Ἰουδαίων δεσπότην· οὐ γὰρ ἡδύνατο κατ-  
έχειν σῶμα, φορεῖον ἀθανασίας γενόμενον. Σκοπῶν  
τοίνυν ὁ προφήτης Δαβὶδ τῆς εὐπρεπείας τὴν διόρ-  
θωσιν, τοῦ θανάτου τὴν λύσιν, τῶν ποτε δούλων τὴν  
ἐλευθερίαν, ῥῶ καὶ λέγει· Ὁ Κύριος ἐβασίλευσεν,  
εὐπρέπειαν ἐνεδύσατο. Ποίαν εὐπρέπειαν ἐνεδύ-  
σατο; Τὴν ἀφθαρσίαν, τὴν ἀθανασίαν, τῶν ἀποστόλων  
τὴν σύγκλητον, τῆς Ἐκκλησίας τὸν στέφανον. Οὐκέτι  
Ἰούδας προδίδωσιν· οὐκέτι Καίφας ἀπειλεῖ· οὐκέτι  
Πιλάτος δικάζει, οὔτε Ἰσραηλῖται κρατοῦσι. Τὸ γὰρ  
φθαρτὸν γέγονεν ἀφθαρτον, καὶ ὁ παρ' αὐτοῖς νομι-  
ζόμενος ἄνθρωπος φίλης, Θεὸς ἀποδείδειται ἀληθινός.  
Δὴ καὶ ἡμεῖς βοῶμεν· *Ποῦ σου, θάνατε, τὸ κέν-  
τρον; ποῦ σου, ἡδῆ, τὸ νῆκος; Ὁ Κύριος ἐβα-  
σίλευσεν, εὐπρέπειαν ἐνεδύσατο· ἐνεδύσατο  
Κύριος δύναμιν, καὶ περιεβύσατο. Δύναμιν λέγει  
τὴν διὰ σαρκὸς οἰκονομίαν. Ὅτε γὰρ ἐκείνης δυνα-  
τώτερον οὐδὲν, διὰ σώματος ὁ ἀσώματος δαίμονας  
κατέβαλε· διὰ σταυρὸν τὰς ἀντικειμένας δυνάμεις  
ἐξεπολύρρησεν. Ἐπειδὴ γὰρ τὰ πρῶτα ἐκλόνη τὴν*

<sup>7</sup> Tit. iii, 5. <sup>8</sup> Act. iii, 15. <sup>9</sup> Psal. xvi, 1. <sup>10</sup> I Cor. xv, 55. <sup>11</sup> Psal. xvi, 1.

γῆν ἡ ἀμαρτία, ἀναστὰς ὁ Κύριος ἡμῶν Ἰησοῦς Χριστός, καθὼς προείπεν, ἑσπερέωσεν αὐτὴν τῷ ξύλῳ τοῦ σταυροῦ, μηκέτι πρὸς ὄλισθον ἀπωλείας, βαδίζειν, μήτε χειμῶσι τῆς πλάνης ριπίζεσθαι. Μάρτυρα δὲ τοῦ λόγου τὸν μακάριον Παῦλον ἀγάγωμεν, λέγοντα ἀπλῶς· Δεῖ γάρ τὸ φθαρτὸν τοῦτο ἐνδύσασθαι ἀφθαρσίαν. Δὴ καὶ ὁ Παύλῳ δὲ λέγει· "Ετοιμος ὁ θρόνος σου ἀπὸ τότε· ἀπὸ τοῦ αἰῶνος σὺ εἰ· καὶ, Ἡ βασιλεία σου, βασιλεία αἰῶνος, ἣτις οὐ διαφθαρήσεται. Καὶ πάλιν· Ἡ βασιλεία σου, βασιλεία πάντων τῶν αἰώνων. Καὶ πάλιν· Ὁ Κύριος ἐβασίλευσεν, ἀγαλλιασθήτω ἡ γῆ, ἐξφρανθήτωσαν ῥῆσοι πολλὰ. Ὅτι αὐτῷ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος. Ἀμήν. regnum omnium sæculorum<sup>16</sup>; ac rursus, Dominus regnavit, exsultet terra; letentur insulæ multæ<sup>17</sup>; Quia ipsi gloria et fortitudo convenit. Amen.

<sup>12</sup> 1 Cor. xv, 55. <sup>13</sup> Psal. xcii, 2. <sup>14</sup> Psal. cxliv, 15. <sup>15</sup> Dan. xii, 14. <sup>16</sup> Psal. cxliv, 15. <sup>17</sup> Psal. xcvi, 1.

## ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΕΙΣ ΤΗΝ ΤΟΥ ΧΡΙΣΤΟΥ ΑΝΑΛΗΨΙΝ

ΤΗΝ ΛΕΓΟΜΕΝΗΝ Τῷ ΕΠΙΧΩΡΙῳ ΤΩΝ ΚΑΠΠΑΔΟΚΩΝ ΕΘΕΙ

ΤΗΝ ΕΠΙΣΩΖΟΜΕΝΗΝ.

## EJUSDEM IN ASCENSIONEM CHRISTI QUÆ DIES FESTA CAPPADOCIBUS DICTA EST

CONSECRATA.

Francisco Zino interprete.

Ὡς γλυκὺς συνέμπορος τοῦ ἀνθρωπίνου βίου ὁ C προφήτης Δαβὶδ, ἐν πάσαις ταῖς ὁδοῖς τῆς ζωῆς εὐρισκόμενος, καὶ πάσαις ταῖς πνευματικαῖς ἡλικίαις προσφόρως καταμινύμενος, παντὸς τάγματος τῶν προκοπτόντων συνεφαπτόμενος! Τοῖς κατὰ Θεὸν νηπίοις συμπαίζει, τοῖς ἀνδράσι συναγωνίζεται, παιδαγωγεῖ τὴν νεότητα, ὑποστηρίζει τὸ γῆρας, τοῖς πᾶσι πάντα γίνεται, στρατιωτῶν ὄπλον, ἀθλητῶν παιδο-τριβὴς, γυμναζομένων παλαίστρα, νικούντων στέφανος, ἐπιτραπέζιος εὐφροσύνη, ἐπιμήδειος παραμυθία. Οὐκ ἔστι τι τῶν κατὰ τὸν βίον ἡμῶν τῆς χάριτος ταύτης ἀμέτοχον. Τίς προσευχῆς δύναμις, ἥς μὴ Δαβὶδ συνεφέπτεται; τίς ἑορτῆς εὐφροσύνη, μὴ τοῦ Προφήτου ταύτην φαιδρύνοντος; Ὁ δὲ καὶ νῦν ἔστιν ἰδεῖν· ὅτι καὶ ἄλλως μεγάλην ἡμῖν οὖσαν τὴν ἑορτὴν, μεῖζονα δι' ἐαυτοῦ ὁ Προφήτης ἐποίη-σεν, προσφόρως τῇ ὑποθέσει τὴν ἐκ τῶν ψαλμῶν

Quam dulcis hominum comes propheta David in omnibus vitæ itineribus! quam aptus spiritualibus cunctis ætatibus! quam omni proficientium ordini conditionique commodus invenitur! Cum illis, qui apud Deum pueri infantesque sunt, colludit. Viris in certamine et pugna se socium præbet, juventutem erudit, senectutem confirmat, omnibus omnia fit, militum arma, magister pugilum, palæstra certantium, corona victorum, in conviviis hilaritas, in funere lugentium consolatio. Nulla denique pars humanæ vitæ illius munere et gratia vacat. Quanam est precationis facultas quam David non subministret? Quæ celebritas lætitiæ, quam non exornet Propheta? id quod in præsentia quoque licet intueri. Hodiernam enim celebritatem, satis per se magnam, ipse majorem efficit, dum illi gaudium e psalmis apposite adjungit. In uno enim



illorum ovem te jubet esse, quæ a Deo pascaris, et omnibus bonorum copiis affluas, ut cui et herba, et pabulum, et aqua refrigerii suppetat<sup>1</sup>. Tibi et cibum, et tabernaculum, et viam, et ducem, et omnia se præbet pastor egregius, gratiamque suam ad omnem usum apte distribuit. Ex quibus omnibus Ecclesiam instruit, oportere te primum boni pastoris ovem fieri per bonam catechesim et initiationem ad divinæ doctrinæ pascua fontesque deductum, ut cum illo sepeliaris per baptismum in mortem, neque tamen mortem ejusmodi reformidare. Non enim mors est ista, sed mortis umbra et similitudo. *Nam si ambulavero, inquit, in medio umbræ mortis, non timebo, ut malum, id quod acciderit, quoniam tu mecum es*<sup>2</sup>. Deinde spiritus virga consolatur. Spiritus enim consolator est. Tum mensam mysticam proponit ex adverso mense dæmonum instructam. Per idololatriam enim hominum vitam afflixerunt demones, quibus contraria est Spiritus mensa. Ad hæc oleo spiritus caput ungit, et vinum, quod lætitia cor afficit<sup>3</sup>, addens, sobriam illam animo ebrietatem injicit, et e caducis fluxisque rebus mentem trahit ad sempiternas. Etenim qui tali est affectus ebrietate, brevem vitam cum immortalitate commutat, et in longitudine dierum habitat in domo Domini. Hæc nobis in uno Psalmorum elargitus, ad majorem et perfectiorem in altero, qui proxime sequitur, voluptatem animum excitat, ejus sententiam vobis, si videtur, paucis explicabo. *Dominus est terra et plenitudo ejus*<sup>4</sup>. Quid igitur nevi contingit, homo, si Deus noster in terra visus est, si cum hominibus vixit? Ipse terram creavit et condidit. Quare nec inusitatum nec absurdum est, ut ad propria Dominus veniat. Neque enim in orbe versatur alieno, sed in eo quem ipse constituit et fabricatus est, qui super maria terram fundavit et effecit, ut secus fluminum decursum optime collocata esset. Quam autem ob causam advenit, nisi ut te ex peccati voragine liberatum, et regni currum, id est, virtutis institutum in ipso ascensu adhibentem, in montem adduceret? Neque enim licet in montem illum ascendere, nisi virtutes tibi comites adjunxeris, et innocens manibus fueris, et nullo scelere coinquinatus, sed mundo corde ad nullam vanitatem animum tuum applicueris, nec dolo proximum tuum deciperis. Istius ascensus præmium est benedictio, huic repositam Deus misericordiam largitur. *Hæc est generatio quærentium eum*, per virtutem in sublime conscendit, *et quærentium faciem Dei Jacob*.

plηροῦν ἐξαρτυόμενος. Ταύτης τῆς ἀναβάσεως ἐπαθλὸν ἐστὶν ἡ ἐλθροσύνη ὁ Κύριος· Ἀὐτὴ ἐστὶν ἡ τῶν ζητούντων αὐτὸν γενεὰ, τῶν δι' ἀρετῆς πρὸς ὕψος ἀναβαίνόντων, καὶ ζητούντων τὸ πρόσωπον τοῦ Θεοῦ Ἰακώβ.

Hujusce psalmi pars reliqua forsitan evangelica etiam voce doctrinaque sublimior est. Nam Evangelium Domini consuetudinem et vitam, quam egit in terra, et ejus reditum in cælum narrat. Ille

συνεισενεγκὼν εὐφροσύνην. Ἐν μὲν γὰρ τῷ ἐνὶ, πρὸ-  
θატὸν σε καλεῖται γενέσθαι· παρὰ τοῦ Θεοῦ ποιμαίνον-  
μενον, καὶ οὐδενὸς τῶν ἀγαθῶν ὑστερούμενον· ὃ καὶ  
πᾶσα νομῆς, καὶ ὕδωρ ἀναπαύσεως, καὶ τροφή, καὶ  
σκηνή, καὶ τρίβος, καὶ ὁδηγία, καὶ πάντα γίνεται  
ὁ ποιμὴν ὁ καλὸς, πρὸς πᾶσαν χρείαν τὴν ἑαυτοῦ  
χάριν προσφέρως καταμερίζων. Δι' ὧν ἀπάντων  
παιδεύει τὴν Ἐκκλησίαν, ὅτι χρὴ σε πρὸθωτον  
πρῶτον γενέσθαι τοῦ καλοῦ ποιμένου, διὰ τῆς ἀγαθῆς  
κατηχήσεως πρὸς τὰς θείας τῶν διδασκάλων νομάς  
τε καὶ πηγὰς ὁδηγούμενον, εἰς τὸ συνταφῆναι αὐτῷ  
διὰ τοῦ βαπτισμοῦ εἰς τὸν θάνατον, καὶ μὴ φοβηθῆναι  
τὸν τοιοῦτον θάνατον. Οὐ γὰρ θάνατος οὗτός ἐστιν,  
ἀλλὰ θανάτου σκιά καὶ ἐκτύπωμα. Ἐὰν γὰρ περυσθῶ,  
ζητήσιν, ἐν μέσῳ σκιάς θανάτου, οὐ φοβηθήσονται  
ὡς κακὸν τὸ γινόμενον· ὅτι σὺ μετ' ἐμοῦ εἶ.  
Μετὰ ταῦτα παρακαλῶν τῇ βακτηρίᾳ τοῦ Πνεύ-  
ματος· ὁ γὰρ παράκλητος τὸ Πνεῦμά ἐστι· τὴν  
μυστικὴν προτίθησι τράπεζαν, τὴν ἐξ ἐναντίου τῆς  
τῶν δαιμόνων τραπέζης ἐτοιμαθεῖσαν. Ἐκεῖνοι γὰρ  
ἦσαν οἱ διὰ τῆς εἰδωλολατρίας τὴν ζωὴν τῶν ἀνθρώ-  
πων ἐκθλίβοντες· ὧν ἐξ ἐναντίου ἡ τοῦ Πνεύματος  
τράπεζα. Εἴτα μυρίζει τὴν κεφαλὴν τῷ ἐλαίῳ τοῦ  
Πνεύματος, καὶ προσθεῖς αὐτῷ οἶνον τὸν τὴν καρδίαν  
εὐφραίνοντα, τὴν νήφουσαν ἐκείνην μέθην ἐμποιεῖ  
τῇ ψυχῇ, στήσας τοὺς λογισμοὺς ἀπὸ τῶν προσκαίρων  
πρὸς τὸ αἰδιον· ὁ γὰρ τῆς τοιαύτης γευσάμενος μέθης,  
διαμείβεται τοῦ ὠκυμόρου τὸ ἀτελεύτητον, εἰς μα-  
κρότητα ἡμερῶν τὴν ἐν τῷ οἴκῳ τοῦ Θεοῦ διαγωγὴν  
παραινέων. Τοιαῦτα ἡμῖν ἐν τῷ ἐνὶ τῶν ψαλμῶν  
χαρισάμενος, πρὸς μείξονα καὶ τελειωτέραν εὐφροσύ-  
νην ἐν τῷ ἐξῆς ψαλμῷ τὴν ψυχὴν ἐπεγείρει· καὶ, εἰ  
δοκεῖ, καὶ τούτου τὴν διάνοιαν ὑμῖν παραθώμεθα,  
δι' ὀλίγων ἐπιτεμόμενοι. Τοῦ Κυρίου ἡ γῆ καὶ τὸ  
πλήρωμα αὐτῆς. Τί οὖν ξενίζῃ, ὦ ἄνθρωπε, εἰ ὁ  
Θεὸς ἡμῶν ἐπὶ γῆς ὤφθη, καὶ τοῖς ἀνθρώποις συναν-  
εστράφη; κτίσμα γὰρ ἐκείνου ἡ γῆ, διότι καὶ ποίημα.  
Οὐκοῦν οὐδὲν καινόν, οὐδὲ ἔξω τοῦ πρέποντος, τὸ  
εἰς τὰ ἴδια ἐλθεῖν τὸν Δεσπότην· οὐ γὰρ ἐν ἀλλοτρίῳ  
γίνεται κόσμος, ἀλλ' ὅν αὐτοῦ συνεστήσατο, ὁ ἐπὶ  
θαλάσσης θομελιώσας τὴν γῆν, καὶ πρὸς τὴν τῶν  
ποταμῶν διόδον εὐθέως αὐτὴν εἶναι πηρασκευάσας.  
ὑπὲρ τίνος οὖν ἡ παρουσία; ἵνα σε τῶν βαρύνων  
τῆς ἀμαρτίας ἐκβαλὼν, ἐπὶ τὸ ὄρος ἀγάγῃ, βασιλείας  
δοχήματι πρὸς τὴν ἄνοιον τῇ κατ' ἀρετὴν πολιτείᾳ  
χρησάμενον. Οὐ γὰρ ἐστὶν ἀνελθεῖν ἐπὶ τὸ ὄρος  
ἐκείνο, εἰ μὴ ταῖς ἀρεταῖς συνοδῶσαι· ταῖς μὲν  
χρστὶν αἰῶνος γενόμενος, καὶ μηδεμιᾶ πονηρᾷ πράξει  
βυπτούμενος, καθαρὸς δὲ τῇ καρδίᾳ, πρὸς οὐδὲν μά-  
ταιον τὴν ψυχὴν ἑαυτοῦ φέρων, μηδὲ τινά ὄλον τῷ

Τὸ δὲ ἐφεξῆς τῆς ψαλμῳδίας, καὶ αὐτῆς τάχα τῆς  
εὐαγγελικῆς διδασκαλίας ἐστὶν ὑψηλότερον. Τὸ μὲν  
γὰρ Εὐαγγέλιον, τὴν ἐπὶ γῆς τοῦ Κυρίου διαγωγὴν,  
καὶ τὴν ἀνατροπὴν διηγῆσατο. Ὁ δὲ ὑψηλὸς οὗτος

<sup>1</sup> Psal. xxii, 1 sqq. <sup>2</sup> Psal. xxii, 4. <sup>3</sup> Psal. ciii, 15. <sup>4</sup> Psal. xxiii, 1 sqq.

προφήτης. ἐκθὺς αὐτὸς ἑαυτὸν, ὡς ἂν μὴ βαρύνουτο τῷ ἐφορκίῳ τοῦ σώματος, καὶ ταῖς ὑπερκοσμίαις δυνάμεσιν ἑαυτὸν καταμίξας, τὰς ἐκείνων ἡμῖν φωνὰς διεξέρχεται, ὅτε προπομπεύουσαι τοῦ Δεσπότη ἐπὶ τὴν κάθοδον, ἐπαρθῆναι καλεῖσυσσι τῶν περιγεῶν ἀγγέλων, τῶν τὴν ἀνθρωπίνην ζωὴν πεπιστευμένων, τὰς εἰσόδους, λέγουσαι· Ἄρατε πύλας, εἰ ἄρχοντες, ἡμῶν, καὶ ἐπάρθητε, πύλαι αἰώνιοι, καὶ εἰσελεύσεται ὁ Βασιλεὺς τῆς δόξης. Καὶ ἐπειδὴ εἰς τὸ γένηται ὁ τὸ πᾶν ἐν ἑαυτῷ περιέχων, σύμμετρον ἑαυτὸν τῷ δεχομένῳ ποιεῖ· οὐ γὰρ μόνον ἐν ἀνθρώποις ἀνθρώπος γίνεται, ἀλλὰ κατὰ τὴν ἀνάστασιν πάντως καὶ ἐν ἀγγέλοις γινώμενος, πρὸς τὴν ἐκείνων φύσιν ἑαυτὸν συγκατάγει· διὰ τοῦτο χρῆται· οἱ πυλῶν τοῦ δεσπότητος· τίς ἐστὶν οὗτος ὁ Βασιλεὺς τῆς δόξης; Οὐ χάριν τὸν κραταῖον αὐτοῖς καὶ δυνάτην ἐν πολέμῳ ὑποδεικνύουσι, τὸν μέλλοντα πρὸς τὴν αἰχμαλωτίζαντα τὴν ἀνθρωπίνην φύσιν συμπλέκεσθαι, καὶ καταλύειν τὸν ἔχοντα τοῦ θανάτου τὸ κράτος· ἵνα τοῦ ἐσχάτου ἐθροῦ ἀφανισθῆντος, εἰς ἐλευθερίαν τε καὶ εἰρήνῃν ἀνακληθῇ τὸ ἀνθρώπινον. Ἡλὲν διεξέρχεται τὰς ὁμοίας φωνὰς· πεπλήρωται γὰρ ἡδὴ τὸ τοῦ θανάτου μυστήριον, καὶ κατῶρθωται κατὰ τῶν πολεμίων ἡ νίκη, καὶ ἐγγίγεται τὸ κατ' αὐτῶν τρόπαιον ὁ στευρός· Καὶ πάλιν ἀνέδει εἰς ὕψος, αἰχμαλωτεύων τὴν αἰχμαλωτῆν, ὁ δοὺς τὴν ζωὴν τε καὶ τὴν βασιλείαν, τὰ ἀγαθὰ ταῦτα δόματα τοῖς ἀνθρώποις. Καὶ δεῖ πάλιν ἀνοιγθῆναι τὰς ὑπερκειμένους πύλας αὐτῶν. Ἀντιμεταλαμβάνουσι τὴν προπομπὴν οἱ ἡμέτεροι φύλακες, καὶ ἀνοιγθῆναι αὐτῷ τὰς ὑπερκειμένους πύλας παρακαλεῖσονται, ἵνα πάλιν ἐν αὐταῖς δοξασθῇ. Ἀλλ' ἀγνοεῖται ὁ τὴν ρυπαρὰν στολὴν τοῦ ἡμετέρου βίου περιβαλλόμενος, ὃς τὸ ἐρύθημα τῶν ἱματίων ἐκ τῆς ληνοῦ τῶν ἀνθρωπίνων κακῶν. Διὰ τοῦτο παρ' ἐκείνων ἡ ἐρωτηματικὴ αὕτη φωνὴ πρὸς τοὺς προπομπεύοντας γίνεται· Τίς ἐστὶν οὗτος ὁ Βασιλεὺς τῆς δόξης; εἶτα, ἡ τοῦτων ἀπόκρισις, οὐκέτι, Ὁ κραταῖος καὶ δυνατός ἐν πολέμῳ, ἀλλὰ, Κύριος τῶν δυνάμεων, ὁ τοῦ παντὸς ἐξηγμένος τὸ κράτος, ὁ ἀνακεφαλαιώσας τὰ πάντα ἐν ἑαυτῷ, ὁ ἐν πᾶσι πρωτεύων, ὁ εἰς τὴν πρώτην κτίσιν ἀποκαταστήσας τὰ πάντα, αὐτὸς ἐστὶν ὁ Βασιλεὺς τῆς δόξης. Ὁρᾷτε ὅπως ἡμῖν γλυκυτέραν τὴν ἐορτὴν ὁ Δαβὶδ ἀπειργάσατο, τὴν ἰδίαν χάριν τῇ φαίδρότητι τῆς Ἐκκλησίας ἐγκαταμίξας. Οὐκοῦν μιμησώμεθα καὶ ἡμεῖς τὸν Προφήτην, ἐν οἷς δυνάτην ἐστὶ κατὰ τὴν μέλειν, ἐν τῇ πρὸς Θεὸν ἀγάπῃ, ἐν τῇ τοῦ βίου ἵνα γένηται ἡ τοῦ Προφήτου διδασκαλία τῆς κατὰ Θεὸν πολιτείας χαιρεγωγία, ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν, ᾧ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

A autem excelsus Propheta supra se ipsum egrediens, tanquam corporis onere nihil prematur, infert se caelestibus potestatibus, et voces earum nobis exponit, cum in caelum redeuntem Dominum ipsae comitantes, angelis, qui versantur in terris, quibusque in humanam vitam ingressus commissus est, imperant ad hunc modum : *Tollite portas, principes, vestras, et elevamini, portae aeternales, et introibit Rex gloriae.* Et quoniam, ubicunque fuerit ille, qui in seipso omnia continet, pro suscipientium captu se ipsum dimittitur ; neque enim solum inter homines homo fit, verumetiam, dum inter angelos versatur, ad illorum naturam sese demittit : ideoque narrantem janitores interrogant : *Quis est iste Rex gloriae ?* Respondent ipsis demonstrantque fortem et potentem in praelio, qui pugnaturus erat contra illum, qui naturam humanam in servitute captivam detinebat, et eversurus eum qui mortis habebat imperium, ut gravissimo hoste superato, genus hominum in libertatem et pacem vindicaret. Rursum repetit easdem voces. Completum enim jam est mortis mysterium, et victoria de hostibus reportata, et contra ipsos excitatum crucis tropaeum. *Ascendit in altum, captivam duicens captivitatem*, qui vitam, et regnum, et preclara haec dona hominibus tribuit. Impositae illi rursus patefaciendae sunt portae. Occurrunt ei nostri custodes, et portas jubent recludi, ut in ipsis rursus gloriam assequatur. Verum non agnoscunt eum, qui sordida vitae nostrae stolam indutus est, cujus rubra sunt vestimenta ex humanorum malorum torculari. Itaque rursus comites ejus vocibus illis interrogantur. *Quis est iste Rex gloriae ?* Respondetur autem non amplius : *Fortis, et potens in praelio* : sed Dominus virtutum, qui mundi principatum obtinuit, qui summam omnia in se collegit, qui in omnibus primas tenet, qui pristinum in statum cuncta restituit, ipse est Rex gloriae. Cernitis, quomodo dulciorem nobis celebritatem David effecerit, dum Ecclesiae hilaritati gratiam immiscet suam. Proinde nos item, quantum possumus, imitemur Prophetam in charitate erga Deum, in mansuetudine vitae, in tolerantia erga illos qui nos odio prosequuntur, et Prophetae doctrina nobis ad bene beateque vivendum dux magistraque sit, in Christo Jesu Domino nostro, cui gloria in saecula saeculorum. Amen.

πραότητι, ἐν τῇ πρὸς τοὺς μισοῦντας μακροθυμίᾳ·

<sup>a</sup> Heb. II, 14. <sup>b</sup> Psal. LXXII, 19. <sup>c</sup> Isa. LXIII, 2.

# ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΛΟΓΟΣ ΕΙΣ ΤΟ ΑΓΙΟΝ ΠΝΕΥΜΑ.

## EJUSDEM ORATIO DE SPIRITU SANCTO

SIVE IN PENTECOSTEN (1).

Interprete et scholiaste Laurentio Zacagnio V. ..

Quodlibet festivæ celebritatis argumentum per se A ipse illustrius efficit David, dum suavissimam illam citharam ad id, quod usui est, apte semper accomodat. Quapropter sapientiæ fidibus Spiritus pleetro pulsatis, cantum edens, idem nobis Propheta magnam quoque Pentecostes celebritatem illustret. Dicit proinde ex divina illa modulatione sua psallum illum hodierno Dei beneficio congruum: *Venite, exsultemus Domino*<sup>1</sup>. Primum autem nosse oportet quodnam sit hoc Dei beneficium, deinde orationis argumento aptanda sunt verba prophetiæ; perque vos mihi liceat, quæ ad hæc pertinent, aliquo ordine pro viribus explicare. Initio aberraverant homines a cognitione Dei, relictoque rerum omnium Domino, alii mundi colebant elementa, alii dæmones venerandos censebant, plerisque vero manufactæ etiam simulacrorum imagines numina esse videbantur, quibus colendis aras, et templa, et sacra, et victimas, et fana, et delubra aliæque id genus dedicaverant. Benignis igitur oculis naturæ Dominus corruptam hominum naturam respexit, et humanam vitam ab errore ad veritatis cognitionem quibusdam quasi gradibus revocavit. Quemadmodum enim qui diuturna fame confectos ex medicæ facultatis præscripto reficiunt, eorumdem imbecillitati prospicientes, haud illico eis ad satietatem cibos suppeditant; sed posteaquam victu moderato vires recuperarunt, tum demum ipsis ad arbitrium sese explendi, potestatem faciunt: sic etiam cum horrenda veluti fame humanum genus absumptum esset, mysteriorum escam divina illis providentia hæc ratione dispensavit, ut in dies paulatim, atque

Πᾶσαν ἐφορτῆς ὑπόθεσιν φαειροτέραν ὁ Δαβὶδ δι' αὐτοῦ ἀπεργάζεται, τὴν πολυαρμόνιον ἐκείνην κιθάραν προσφόρως ἀεὶ τῇ χρυσῇ μεθαρμυζόμενος. Οὐκ οὖν καὶ τὴν μεγάλην τῆς Πεντηκοστῆς ἐφορτὴν φαειδρυνέτω ἡμῖν ὁ αὐτὸς Προφήτης, τῷ πληκτέρῳ τοῦ Πνεύματος ἐν ταῖς χορδαῖς τῆς σοφίας τὸ μέλος ἀνακρουόμενος. Εἰπάτω τοίνυν ἐκ τῆς ἐνθέου μελωδίας ἐκείνης, τὸ τῇ παρουσίᾳ χάριτι πρόσφορον (2), ὅτι Δεῦτε, ἀγαλλιασώμεθα τῷ Κυρίῳ. Πρώτερον χρὴ γνῶναι τὴν χάριν, ἥτις ἐστίν, εἴθ' οὕτως τὴν κατὰλληλον ἐκ τῆς προφητείας ἐφαρμοῶσαι τῇ υποθέσει φωνήν· καὶ μοι δόξε, καθὼς ἂν ᾗ δυνατόν, διὰ τινος ἀκολουθοῦν τάξεως διασαφῆσαι τὸν περὶ τούτων λόγον· Περὶ πάντων κατ' ἀρχὰς τὸ ἀνθρώπινον, πρὸς τὴν τοῦ Θεοῦ κατανόησιν, καὶ καταλιπόντες τὸν τῆς κτίσεως Κύριον, οἱ μὲν τοῖς τοῦ κόσμου στοιχείοις δι' ἀπάτην (3) ὑπέκυντον, ἄλλοι δὲ τὴν τῶν δαιμόνων φύσιν ἐποιοῦντο σεβάσιμον, πολλοῖς δὲ τὸ Θεῖον ἐδόκει καὶ ἡ χειροποίητος τῶν εἰδώλων μορφή, οἷς βωμοὶ τε, καὶ ναοὶ, καὶ τελεταὶ, καὶ θυσίαι, καὶ τεμένη, καὶ ἀφιθρύματα, καὶ πάντα τὰ τοιαῦτα παρ' αὐτῶν ἀνέστητο ἐκ τῆς ὀρασίαν τῶν ψευδωνύμων οὐσίας. Εἶδε τοίνυν τῷ τῆς φιλανθρωπίας ὀφθαλμῷ τὴν τῆς φύσεως τῶν ἀνθρώπων διαφθοράν ὁ Δεσπότης τῆς φύσεως, καὶ διὰ τινος ἀκολουθίας ἀπὸ τῆς πλάνης ἐπανάγει τὴν ἀνθρωπίνην ζωὴν πρὸς τὴν τῆς ἀληθείας ἐπίγνωσιν. Ὡς περ γὰρ οἱ τοὺς ἐν λιμῷ χρονίῳ συντετηγμένους, μετὰ τινος ἱατρικῆς ἐπιστήμης ἀναλαμβάνοντες, οὐκ ἀθρόως ἐπὶ τὸν κόρον προάγουσι (4), φεῖδοι τῆς ἀσθενείας αὐτῶν· ἀλλὰ διὰ τῆς συμμέτρου τροφῆς ἀναληφθείσης αὐτοῖς τῆς δυνάμεως, τότε συγχωροῦσι κατ' ἐξουσίαν ἐμφορεῖσθαι

<sup>1</sup> Psal. xciv, 1.

(1) Galland., VI, 601. — Editæ est hæc oratio Latine tantum ex versione Francisci Zini: cum autem Græce haberetur in tribus perantiquis Vaticanæ bibliothecæ codicibus signatis num. 564, 1155 et 1907, in quibus omnia fere Gregorii Nysseni opera continentur, opportunum nobis visum est, eam quoque Græce edere ex codice 1155, ad

alios codices collato, addita insuper versione nostra, ut melius eruditi dignoscere possint, an genuinus sit Nysseni fetus.

(2) Alius codex, πρόσφορα.

(3) Alius codex, δι' ἀπάτης.

(4) Alius codex, προάγουσι.



τοῦ κόρου· κατὰ τὴν αὐτὴν τρόπον τῷ φοβερῷ λιμῷ ἅ ὁ ἄνθρωπινος φύσεως θαυμασιότης, τεταλαιωμένη γίνεται αὐτοῖς παρὰ τῆς οἰκονομίας ἢ τῆς τῶν μυστηρίων τροφῆς μετουσίᾳ· ὥστε διὰ τινος ἀκολούθου τάξεως ἀεὶ τὸ τέλειον προσικαμβάνοντα, οὕτως ἐπὶ τὸ πέρας φοβεῖται τῆς τελειότητος. Τὸ μὲν γὰρ αἰζὼν ἡμᾶς ἡ ζωοποιός ἐστι δύνამις, ἐν δυνάμει Πατρὸς, καὶ Υἱοῦ, καὶ ἁγίου Πνεύματος πιστευομένη. Οἱ δὲ τοῦ παντὸς ἀχώρητοι διὰ τὴν γεγεννημένην αὐτοῖς ἐκ τοῦ λιμοῦ τῶν ψυχῶν ἀσθένειαν, πρότερον ἐκ τῆς πολυθεῖας ὑπὲρ τῶν προφητῶν τε, καὶ τοῦ νόμου μεταθεθέντες, εἰς μίαν θεότητα βλέπουν ἐθίζονται, καὶ ἐν τῇ μιᾷ θεότητι μόνην τὴν τοῦ Πατρὸς δύναμιν κατανουοῦσιν, ἀχώρητοι, καθὼς εἶπον, ὄντες τῆς τελείας τροφῆς. Εἴτα διὰ τοῦ Εὐαγγελίου καὶ ὁ μονογενὴς Υἱὸς (5) τοῖς διὰ τοῦ νόμου προτεταλαιωμένοις ἀποκαλύπτεται, μετὰ τοῦτο παραγίνεται ἡμῖν ἡ τελεία τῆς φύσεως ἡμῶν τροφή, τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον, ἐν ᾧ ἐστὶν ἡ ζωή. Αὕτη τῆς ἐορτῆς ἡ ὑπόθεσις· διὰ ταῦτα καλῶς ἔχει, χορευτὰς ἡμᾶς γενομένους τοῦ Πνεύματος, πείθεσθαι τῷ κορυφαίῳ τῆς πνευματικῆς ταύτης (6) χοροστασίας Δαυὶδ τῷ λέγοντι· Δεῦτε, ἀγαλλιασώμεθα τῷ Κυρίῳ· Ὁ δὲ Κύριος τὸ πνεῦμά ἐστι, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος.

Σήμερον γὰρ κατὰ τὴν ἐτήσιον τοῦ ἔτους περίοδον τῆς πεντηκοστῆς συμπληρουμένης, κατὰ τὴν ὥραν ταύτην, εἶγε περὶ τὴν τρίτην ὥραν τῆς ἡμέρας ἐσμέν, ἐγένετο ἡ ἀνταχθήγητος χάρις. Κατεμύθη γὰρ πάλιν τοῖς ἀνθρώποις τὸ Πνεῦμα, ὅπερ (7) πρότερον διὰ τὸ γενέσθαι σάρκα τὸν ἄνθρωπον τῆς φύσεως ἡμῶν ἀπεφοίτησε· καὶ διὰ τῆς βιαιᾶς ἐκείνης πνοῆς, τῶν πνευματικῶν τῆς πονηρίας δυνάμεων, καὶ πάντων τῶν ῥυπαρῶν δαιμονίων ἀποσκηδασθέντων ἀπὸ τοῦ ἄερος, ἐν τῇ καθόδῳ τοῦ Πνεύματος, πλήρεις τῆς θείας δυνάμεως, ἐν εἶδει πυρὸς, οἱ ἐν τῷ ὑπερφῶ καταλειφθέντες ἐγένοντο· οὐδὲ γὰρ ἐστὶ δυνάτην ἄλλως μέτρον Πνεύματος ἁγίου γενέσθαι τινὰ, μὴ τῷ ὑπερφῶ τῆς ζωῆς ταύτης ἐνδοικτώμενον. Ὅσοι γὰρ τὰ ἄνω φρονοῦσι, μεταθέντες ἑαυτῶν ἀπὸ γῆς εἰς οὐρανὸν τὸ πολιτεύμα, τοῦ ὑπερφῶ τῆς ὑψηλῆς πολιτείας ὄντες οἰκητορες, ἐν μετουσίᾳ τοῦ ἁγίου Πνεύματος γίνονται. Οὕτω γὰρ φησιν ἡ ἱστορία τῶν Πράξεων, ὅτι συνηγμένων αὐτῶν ἐν τῷ ὑπερφῶ, τὸ καθαρὸν ἐκείνο καὶ ἄβυσσον πῦρ εἰς εἶδη γλωσσῶν, κατὰ τὴν ἀριθμὸν τῶν μαθητῶν, διασπίζετα· Ἐκείνοι μὲν οὖν Πάρθοις, καὶ Μήδοις, καὶ Ἑλαμίταις, καὶ τοῖς λοιποῖς ἔθνεσι διελέγοντο, κατ' ἐξουσίαν πρὸς πάντας ἐθνικὴν γλῶσσαν τὰς ἑαυτῶν φωνὰς μεθαρμόζοντες· Ἐγὼ δὲ, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος, θέλω πάντες λόγους ἐν Ἑκκλησίᾳ τῷ ροί μου λαλῆσαι, ἵνα καὶ ἄλλοις ὠφεληθῶ, ἢ μὴ τοῖς λόγοις ἐν γλῶσσῃ. Τότε μὲν χρήσιμον τὸ ὁμόφωνον γίνεσθαι τοῖς ὁμογλώσσους, ὥς ἂν μὴ ἀνευρέγητον εἴη τὸ κήρυγμα τοῖς ἀγνωστοῖς, τῇ φωνῇ τῶν κηρυσσόντων ἐμποδιζόμενον· νῦν μέντοι τῆς κατὰ τὴν γλῶσσαν ὁμοφωνίας

ordine proficientes, ad perfectionis tandem apicem pervenirent. Quod enim nobis salutem impertit, vitalis est illa virtus, in quam in nomine Patris, et Filii, et Spiritus sancti credimus. At cum propter animarum imbecillitatem, ex quadam veluti fame contractam, ad percipiendum mysterium illud homines nequaquam essent idonei, a multorum prius deorum cultu per prophetas, et legem sic revocati sunt, ut unam cernere divinitatem, et in una divinitate solam Patris potentiam agnoscere assuescerent, quippe qui solidiori, ut diximus, cibo non essent idonei. Deinde quos ad pleniorē divinitatis cognitionem lex praepraverat, iis revelatus est per Evangelium unigenitus Filius: ac postremo datus est nobis perfectus naturae nostrae cibus, in quo vita est, Spiritus sanctus. Hoc hodiernae celebritatis est argumentum; quamobrem aequum est, ut cum ad choros in sancti Spiritus festivitate celebrandos convenimus, spiritualis hujus chori principi Davidi pareamus, dicenti, *Venite, exsultemus Domino; Dominus autem, ut inquit Apostolus, Spiritus est* <sup>2</sup>.

Hodie enim transactis, juxta annui orbis stata tempora, quinquaginta a Paschatis festivitate diebus, hac ipsa, tertia scilicet diei hora, donum illud hominibus largitus est Deus, quod omnem dicendi vim superat. Rursus enim homini admistus est ille Spiritus, qui antea, propterea quod homo esset caro, a natura nostra recesserat, et spiritualibus nequitie potestatibus per vehementem illum spiritum disjectis, cunctisque foedis demonibus ejusdem adventu ex aere expulsis, divina virtute, speciem ignis prae se ferente, repleti sunt, qui in superiore domus parte degebant; neque enim fieri potest, ut quis sancti Spiritus particeps fiat, nisi in sublimiori hujus vite instituto versetur. Nam qui ea, quae sursum sunt, sapiunt, et vite conversatione et terra in caelum translata, in cenaculo sublimis illius vite rationis habitant, hi sancti Spiritus participes fiunt. Congregatis enim in cenaculo discipulis, ut in Actuum apostolorum historia narratur, ignis ille divinus omnisque materiei expers, ad linguarum instar, pro eorundem discipulorum numero, divisus est. Illi ergo Parthos, Medos, et Elamitas, ac reliquas gentes alloquebantur, ad quarumlibet earum linguas voces suas pro libitu accommodantes. At ego, ut inquit Apostolus, *malo, sensu meo quinque verba loqui in Ecclesia, ut aliis etiam prosim, quam decem milia verborum in lingua* <sup>3</sup>. Verum tunc quidem multum profuit, apostolorum vocem aliarum gentium linguis aptari, ne praekonum linguam ignorantibus Evangelii promulgatio incassum fieret; nunc autem quoniam una

<sup>2</sup> II Cor. iii, 17. <sup>3</sup> I Cor. xiv, 19.

(5) Zinus legit Θεός, aique ita etiam alter Vatie. codex legit.

(6) Pronomen ταύτης non erat in Zini codice,

nec exstat in uno ex Vaticanis, in ejus tamen margine additur manu diversa.

(7) Alius codex, 2.

eademque lingua utimur, igneam debemus Spiritus A linguam exquirere, qua eos qui per errorem in tenebris versantur, illuminemus. Et hic etiam nobis preceat David, sociumque sibi adjungat Apostolum. In hoc enim psalmo, ejus initium nobis exsultandi in Domino formam suppeditat, inquit, *Venite, exsultemus Domino*, non solum ad Spiritus sancti laudes celebrandas adducimur; sed potius ex iis, quæ postea sequuntur, de ejusdem divinitate edocemur. Ipsa autem Prophetæ verba vobis proferam, quibus magnus item Apostolus adstipulatur, sunt autem hæc: *Hodie si vocem ejus audieritis, nolite obdurare corda vestra, sicut in exacerbatione secundum diem tentationis in deserto, ubi tentaverunt me patres vestri*<sup>4</sup>. Horum quippe mentionem faciens divinus Apostolus, sic ait, *Quapropter sicut dicit Spiritus sanctus*<sup>5</sup>; atque ita præfatus, hæc Prophetæ verba statim affert, Spiritus sancti personæ illa attribuens. Quis igitur est, quem patres ipsorum tentaverunt in deserto? Quis est, quem irritaverunt? Disce ab eodem Prophetâ dicente, *Tentaverunt Deum excelsum*<sup>6</sup>. Atqui Apostolus cum Spiritus personæ mentionem iniecit, has easdem illi voces tribuit, inquit: *Quapropter, sicut dicit Spiritus sanctus: Secundum diem tentationis in deserto, ubi tentaverunt me patres vestri*.

Quem igitur Deum excelsum nuncupavit Prophetâ, hunc divinus Apostolus sanctum esse Spiritum assertit. Quod si autem verum id esse non credis, rursus que dicta sunt considera: *Quapropter, sicut dicit Spiritus sanctus, Nolite obdurare corda vestra, sicut in exacerbatione secundum diem tentationis in deserto, ubi tentaverunt me patres vestri*. Si ergo Spiritus sanctus dicit, *Tentaverunt me patres vestri in deserto*; Prophetâ vero testatur, eum qui tentatus est, excelsum esse Deum; obstructa ergo sunt illorum ora, qui Spiritum sanctum temere oppugnant, et loquuntur iniquitatem adversus Deum, cum perspicue tum Apostolus, tum Prophetâ, in iis quæ diximus, Spiritus sancti divinitatem prædicent. Prophetâ quidem dum ait, *Tentaverunt Deum excelsum*, et tanquam Dei personam indutus Israelitis verbis illis alloquitur, *In deserto tentaverunt me patres vestri*: magnus vero Paulus, dum hæc eadem verba Spiritui sancto attribuit; ut ex his evidenter pateat, Spiritum sanctum esse Deum excelsum. Videntne ergo qui gloriæ Spiritus adversantur, igneam sacrorum eloquiorum linguam, quæ obscura erant, illustrantem? An nos, ut musto

οὐσης, ἐπιζητῆσαι χρὴ τὴν πυρίνην γλῶσσαν τοῦ Πνεύματος εἰς φωτισμὸν τῶν δι' ἀπίστης ἐσκοτισμένων. Οὐκοῦν καὶ πρὸς τοῦτο ἡμᾶς ὁδηγήσάτω Δαβὶδ, συγχωρεῖντα λαθῶν ἐαυτῶ τὸν Ἀπόστολον. Ἐν γὰρ τῇ ψαλμῳδίᾳ ταύτῃ, ἥς ἡ ἀρχὴ τὸ ἀγαλλίαμα ἡμῖν τὸ ἐπὶ τῷ Κυρίῳ χαρίζεται, λέγουσα· Δεῦτε, ἀγαλλισώμεθα τῷ Κυρίῳ, οὐ διὰ τοῦτο πρὸς τὴν τοῦ ἁγίου Πνεύματος ὁδηγοῦμεθα δοξολογίαν· ἀλλὰ πολὺ μᾶλλον ἐν τοῖς ὑπολοίποις τὰ περὶ τῆς θεότητος αὐτοῦ διδασκόμεθα. Λέξω δὲ ὑμῖν σὺτὰ τοῦ Προφήτου τὰ ῥήματα, οἷς συντίθεται καὶ ὁ μέγας Ἀπόστολος· ἔχει δὲ ἡ ῥῆσις οὕτως· Σήμερον ἐν τῇς φωνῇς αὐτοῦ ἀκούσῃτε, μὴ σκληρόνητε τὰς καρδίας ὑμῶν, ὡς ἐν τῷ παραπικρασμῷ κατὰ τὴν ἡμέραν τοῦ πειρασμοῦ ἐν τῇ ἐρήμῳ, οὗ ἐπειρασάν με οἱ πατέρες ὑμῶν. Τοῦτων μεμνημένοις ὁ θεὸς Ἀπόστολος, οὕτω φησὶ· Διὸ καθὼς λέγει τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον· καὶ τοῦτο εἰπὼν, ταύτας τοῦ Προφήτου τὰς ῥήσεις ἐπήγαγεν, ἐφαρμύζων αὐτὰς τῷ προσώπῳ τοῦ Πνεύματος. Τίς οὖν ἐστιν, ὃν ἐπειρασάν οἱ πατέρες αὐτῶν ἐν τῇ ἐρήμῳ; τίς, ὃν παρώργισαν; Μάθε παρ' αὐτοῦ τοῦ Προφήτου, ὅς φησιν, ὅτι· Ἐπειρασάν τὸν Θεὸν τὸν Ὑψίστον. Ἀλλὰ μὴν ὁ Ἀπόστολος προτάξας τὸ πρόσωπον τοῦ ἁγίου Πνεύματος, ἐκείνῳ ταύτας τὰς φωνὰς ἀνατίθησι, λέγων· Διὸ καθὼς λέγει τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον, ὅτι κατὰ τὴν ἡμέραν τοῦ πειρασμοῦ ἐν τῇ ἐρήμῳ, οὗ ἐπειρασάν με οἱ πατέρες ὑμῶν.

Οὐκοῦν ὃν ὕψιστον Θεὸν ὁ Προφήτης κατωνόμασε, τοῦτον ὁ θεὸς Ἀπόστολος τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον εἶναι λέγει. Εἰ δὲ ἀπιστεῖς, πάλιν τὸ εἰρημνέον ἐπισκεψάμεθα, καθὼς λέγει τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον· Μὴ σκληρόνητε τὰς καρδίας ὑμῶν, ὡς ἐν τῷ παραπικρασμῷ κατὰ τὴν ἡμέραν τοῦ πειρασμοῦ ἐν τῇ ἐρήμῳ, οὗ ἐπειρασάν με οἱ πατέρες ὑμῶν. Εἰ οὖν τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον λέγει, ὅτι· Ἐπειρασάν με οἱ πατέρες ὑμῶν ἐν τῇ ἐρήμῳ· ὁ δὲ Προφήτης διαμαρτύρεται, ὅτι ὁ ἐν τῇ ἐρήμῳ πειρασθεὶς, ὕψιστός ἐστι Θεός (8)· ἐνεργάχῃ τὰ στόματα τῶν Πνευματομαχῶν, τὰ λαλῶντα (9) κατὰ τοῦ Θεοῦ ἀδικίαν, σαφῶς τοῦ τε Ἀποστόλου καὶ τοῦ Προφήτου διὰ τῶν εἰρημνέων τὴν θεότητα χρυσάζοντων τοῦ Πνεύματος· τοῦ μὲν εἰπόντος, ὅτι, Ἐπειρασάν τὸν Θεὸν τὸν Ὑψίστον, καὶ ὡς παρὰ τοῦ Θεοῦ τοῖς Ἰσραηλίταις προφέροντος τὴν ῥῆσιν ἐκείνην (10), ὅτι, Ἐν τῇ ἐρήμῳ ἐπειρασάν με οἱ πατέρες ὑμῶν· τοῦ δὲ μεγάλου Παύλου τῷ ἁγίῳ Πνεύματι ταύτας τὰς φωνὰς ἐφαρμόσαντος, ὡς διὰ τούτων ἐναργῶς ἀποδείχθῃναι, ὅτι Θεὸς ὕψιστος τὸ Πνεῦμά ἐστι τὸ ἅγιον. Ἄρα βλέπουσιν οἱ ἐχθροὶ τῆς δόξης τοῦ Πνεύματος (11) τὴν πυρίνην γλῶσσαν τῶν θεῶν λογίων τὴν τὰ κεκρυμ-

<sup>4</sup> Psal. xciv, 8, 9. <sup>5</sup> Heb. iii, 7. <sup>6</sup> Psal. lxxvii, 56.

(8) Hæc est vera hujus loci lectio, quam Vaticanus codex num. 564 exhibet. In altero Vaticano idem Bibliothecæ codice num. 1097 male legitur, οὗ ἐπειρασάν με οἱ πατέρες ὑμῶν· ὁ δὲ Προφήτης διαμαρτύρεται, ὅτι ὁ ἐν τῇ ἐρήμῳ πειρασθεὶς ὕψιστός ἐστι Θεός. Hæc autem lectio in Zini quoque codice reperiebatur; vertit enim, *Propheta vero testatur, eum qui tentatus est in deserto, esse Deum excelsum*. Male etiam in altero Vaticano codice

scribitur, Εἰ οὖν τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον λέγει, ὅτι ἐπειρασάν με οἱ πατέρες ὑμῶν ἐν τῇ ἐρήμῳ, ὁ πειρασθεὶς Ὑψιστός ἐστι Θεός.

(9) Alius codex, τῶν λαλούντων.

(10) Zinus aliter legit; nam interpretatus est, *Ipsa Deo verbis illis Israelitis alloquente: In deserto, etc.*

(11) Verbum τοῦ Πνεύματος omisit Zinus, nec habetur in alio codice.

μένα φωτίζουσιν, ἢ ὡς πεπληρωμένων τοῦ γλεῦ-  
 κους καταγέλαστοςιν; Ἐγὼ δὲ καὶ ταῦτα λέγωσι  
 καθ' ἡμῶν, συμβούλευσθε ὑμῖν, ἀδελφοί, μὴ φρονηθῆ-  
 ναι τὴν ἐνεδιδόμεν τῶν τοιοῦτων, μηδὲ τῷ φανλισμῷ  
 αὐτῶν ἡττηθῆναι. Εἴθε γὰρ γένοιτο (12) ποτε καὶ  
 ἐκείνοις τὸ γλεῦκος τοῦτο, ὁ νεοθιθῆς οὗτος οἶνος, ὁ  
 ἐκ τῆς ληνοῦ προχέουσις, ἣν ἐπάτησε διὰ τοῦ Εὐαγ-  
 γελίου ὁ Κύριος, ἵνα σοι πότιμον τοῦ ἰδίου βότρου τοῦ  
 αἵμα ποιήσῃ (13). Εἴθε γὰρ ἐπληρώθησαν καὶ οἱ  
 τοῦ νέου τοῦτου οἶνου, ὃν γλεῦκος ἐνόμασαν, ὅς τὴν  
 διὰ τοῦ αἰρετικοῦ (14) ὕδατος ἐπιμιξίαν παρὰ τῶν  
 καπνίων οὐκ ἐπαθε· πάντως γὰρ καὶ τοῦ Πνεύματος  
 πληρεῖς ἐγένοντο, δι' οὗ τὸ παχὺ τε καὶ ἰλυώδες τῆς  
 ἀπιστίας οἱ Πνεύματι ζῶντες ἀφ' αὐτῶν ἐξαφρί-  
 ζουσιν (15). Ἀλλ' οὐ δύνανται οἱ τοιοῦτοι ἐν αὐτοῖς  
 τὸ γλεῦκος δεῖσθαι, ἐτι τὴν παλαιὰν ἀσχήν περιφέ-  
 ροντες, ὅς περικρατεῖν τὴν τοιοῦτον μὴ θυνάμενος οἶ-  
 νον, αἰρετικῶς ἀποβόρῃγνυται. Ἀλλ' ἡμεῖς (16),  
 ἀδελφοί, καθὼς φησιν ὁ Προφήτης, Δεῦτε, ἀγαλλια-  
 σάμεθα τῷ Κυρίῳ, πίνοντες, καὶ τὰ τῆς εὐσεβείας  
 γλυκίσματα, καθὼς ὁ Ἐδρας διακελεύεται, καὶ  
 ταῖς τῶν ἀποστόλων τε καὶ προφητῶν χοροστασίαις  
 ἐμψαιδουρόμενοι, κατὰ τὴν δωρεάν τοῦ ἁγίου Πνεύ-  
 ματος ἀγαλλιασάμεθα καὶ εὐφρανθώμεν ἐπὶ τῇ (17)  
 ἡμέρᾳ ταύτῃ, ἣν ἐποίησεν ὁ Κύριος, ἐν Χριστῷ  
 Ἀμὴν.

<sup>7</sup> Isa. LXIII, 3. <sup>8</sup> III Esdr. IX, 52.

(12) Zinus videtur legisse, γένοιτο, refraganti-  
 bus Vaticanis omnibus codicibus; vertit enim, *At-*  
*que utinam ipsi quoque degustent hoc mustum.*

(13) Videtur aliam lectionem secutus esse Zinus,  
 qui interpretatur, *Ut nobis tanquam racemi proprii*  
*corporis sanguinem propinaret.*

(14) Omisit Zinus vocem, τοῦ αἰρετικοῦ.

A plenos, irridebunt? Ego vero, quamvis hæc contra  
 nos dicant, nihilominus auctor vobis sum, fratres,  
 ut eorum dieteria nil timeatis, neve eorundem de-  
 risionibus succumbatis. Utinam enim et ipsis ali-  
 quando foret hoc mustum, recens, inquam, effusum  
 hoc vinum, ac ex torculari profusum, quod per  
 Evangelium Dominus calcavit<sup>7</sup>, ut tibi proprii ra-  
 cemi sanguinem potandum daret. Utinam et ipsi  
 repleti fuerint novo hoc vino, quod mustum appel-  
 laverunt, quod hæreticæ aquæ admistione non est  
 a camponibus adulteratum: prorsus enim Spiritu  
 etiam repleti fuissent, cujus opera, qui eo fervent,  
 crassam perfidiæ fecerunt ex ipsorum animis despu-  
 mant. Verum istius generis homines in se ipsis mu-  
 stum illud capere non possunt, cum adhuc veterem  
 B utrem circumferant, qui cum ejusmodi vinum con-  
 tinere non valeat, hæreticæ fracturæ dirumpitur.  
 Nos autem, fratres, ut ait Propheta, *Venite, exultemus*  
*Domino.* Bibamus pietatis dulecedinem, ut  
 Esdras præcipit<sup>8</sup>, et in apostolorum et propheta-  
 rum choris gaudentes, pro sancti Spiritus dono  
 exultemus, et letemur in hac die quam fecit Do-  
 minus, in Christo Jesu Domino nostro, cui gloria  
 in sæcula. Amen.

<sup>7</sup> Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν, ὃ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας.

(15) Videtur aliter legisse Zinus, vel potius vim  
 Græci textus non esse assecutus; nam vertit, *Quo-*  
*quidem ferventes, crassam limosamque perfidiæ*  
*spumam ex animis suis effunderent, et abjicerent.*

(16) Zinus legit, ὡμεῖς.

(17) Alius codex Vaticanus. ἐν τῇ.

## ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ

ΕΓΚΩΜΙΟΝ

ΕΙΣ ΤΟΝ ΑΓΙΟΝ ΣΤΕΦΑΝΟΝ ΤΟΝ ΠΡΩΤΟΜΑΡΤΥΡΑ.

## EJUSDEM

ENCONIUM

IN SANCTUM STEPHANUM PROTOMARTYREM.

Laurentio Sifano interprete.

Ὡς καλὴ τῶν ἀγαθῶν ἡ ἀκολουθία! ὡς γλυκεία  
 τῆς εὐφροσύνης ἡ διαδοχή! Ἰδοὺ γὰρ ἐσθλὴν ἐξ  
 ἐσθλῆς, καὶ χάριν ἀντιλαμβάνομεν χάριτος. Χθὲς  
 ἡμεῖς ὁ τοῦ παντὸς Δεσπότης εἰστάσατο, σήμερον, ὁ

Quam pulchra bonorum consequentia est! Quam  
 jucunda letitiæ successio! Ecce enim diem festum  
 ex die festo, et gratiam pro gratia accipimus. Neri  
 Dominus universi nos pavit, hodie Domini imitator.



Quomodo hic, aut quomodo ille? Ille hominem pro nobis induens, hic pro illo hominem exuens. Ille vitæ speluncam propter nos subiens, hic propter illum ex spelunca excedens. Ille pro nobis fasciis involutus, hic pro illo lapidatus. Ille mortem interimens, hic morti jacenti insultans. Enim vero, fratres, concurramus etiam nos sermone ad theatrum, quo magnus ille athleta laborat, et adversus improbum humanæ vitæ adversarium ad certamen accingitur in stadio confessionis. Revera enim, juxta vocem Pauli<sup>1</sup>, mundo et angelis et hominibus spectaculo fuit magnus ille Stephanus, qui primus Stephano, id est, *corona* confessionis redimitus et ornatus est, martyrum cœtui aditum fecit; qui primus usque ad sanguinem peccato adversatus est. Ac mihi videtur supramundanorum exercitus omnis, et omnes angelorum legiones, tam ministrantium quam assistentium: ac si quid aliud dignitate præditum in supernis partibus audimus, quod in principatibus, et virtutibus et thronis et potestatibus et dominationibus versetur, et omnis cœlestis conventus tunc athletam cum adversario configentem spectaculo sibi proponuisse. Patebat enim veluti stadium quoddam decertantibus humana vita, tendebant autem uterque alter alteri infesti, hinc quidem improbus humanæ vitæ adversarius, jam inde a lapsu primo conditorum hominum, usque ad tempora Stephani, victoriis de hominibus partis exercitatus: illinc vero magnus ille fidei athleta, nihili faciens adversarii incursum. Arma autem ambobus alteri adversus alterum erant; inventori quidem mortis, mortis terror; discipulo autem vitæ, confessio fidei. Quis enim non admiratus esset novam hanc certaminis formam, cum veritas vita ac morte diducabatur, ac documentum veritatis mors fuit? Nam præco fidei absconditæ ac vitæ, quæ ignorabatur, reipsa prædicationem hominibus divulgabat: per hoc enim quod haud gravate neque cunctanter hanc vitam deseruit, recte rem æstimantibus demonstrabatur, quod ea, quæ relinquebatur vita, præstantiori commutaretur. Verum haud incommodum fuerit, tanquam in tabula, oratione exacte quasi depingere concertationem, ut per rerum gestarum seriem commode miraculorum ratio demonstraretur. Nuper enim violentus ille ac vehemens flatus superne delatus, dissipatis atque disiectis omnibus aeris ac fallacibus demonum copiis, domicilium apostolorum repleverat; et linguarum in modum ignearum divisus pro numero domum accipientium Spiritus in unoquoque resederat. Ac jam ad inopinatum et inauditum vocis ac lingue miraculum eos qui ex omni gente profecti, Jerosolymis versabantur, consternatio confusioque invaserat, omnibus qui in varias ac diversas linguarum formas divisi fuerant, repente cum discipulis ejusdem lingue factis; cum nulla præcedente disciplina atque exercitatione, sed ex

Α μιμητῆς τοῦ Δεσπότης. Πῶς οὗτος, ἢ πῶς ἐκεῖνος; Ἐκεῖνος, τὸν ἄνθρωπον ὑπὲρ ἡμῶν ἐνδυσάμενος, οὗτος, τὸν ἄνθρωπον ὑπὲρ ἐκείνου ἀποδυσάμενος. Ἐκεῖνος, τὸ τοῦ βίου σπήλαιον δι' ἡμᾶς ὑπερχόμενος, οὗτος, τοῦ σπηλαίου δι' ἐκείνου ὑπεξερχόμενος. Ἐκεῖνος, ὑπὲρ ἡμῶν σπαρχανόμενος, οὗτος, ὑπὲρ ἐκείνου καταλιθεύμενος. Ἐκεῖνος ἀναιρῶν τὸν θάνατον, οὗτος ἐπεμβαίνων τῷ θανάτῳ κειμένῳ. Ἀλλὰ γὰρ συνδράμωμεν, ἀδελφοί, καὶ ἡμεῖς τῷ λόγῳ πρὸς τὸ θέατρον, ὡς ὁ ἀθλητὴς ὁ μέγας ἐναγωνιστήται, πρὸς τὸν πονηρὸν ἀντίπαλον τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς ἐν τῷ σταδίῳ τῆς ὁμολογίας ἀποδυσόμενος. Ἀληθῶς γὰρ, κατὰ τὴν Παύλου φωνήν, θέατρον ἐγενήθη τῷ κόσμῳ καὶ ἀγγέλοις καὶ ἀνθρώποις ὁ μέγας Στέφανος, πρῶτος τὸν στέφανον τῆς ὁμολογίας ἀναδρασκόμενος, πρῶτος τῷ χορῷ τῶν μαρτύρων ὁδοποιήσας τὴν εἴσοδον, πρῶτος ἀντικαταστὴς πρὸς τὴν ἀμαρτίαν μέχρις αἵματος. Καὶ μοι δοκεῖ πᾶσα τῶν ὑπερχοσμήνων ἡ στρατιὰ, καὶ πᾶσα τῶν ἀγγέλων αἱ μυριάδες τῶν τε λειτουργούντων καὶ τῶν περσευόντων, καὶ εἴ τι κατὰ τὴν ἄνω λήξιν τῶν τιμίων ἀκούομεν, ἐν ἀρχαῖς τε καὶ δυνάμεσι καὶ θρόνοις καὶ ἐξουσίαις καὶ κυριότησι, καὶ πᾶσα ἡ οὐρανία πανήγυρις, θέαμα τοιεῖσθαι τότε τὸν ἀθλητὴν, τῷ ἀνταγωνιστῇ συμπλερόμενον. Ἐφηπλώσατο μὲν γὰρ οὐδὲν τι στάδιον τοῖς ἀνταγωνιζομένοις ὁ ἀνθρώπινος βίος ἀντεφώρμειν δὲ ἀλλήλοις ἀμφοτέροις· ὅτε πονηρὸς ἀντίπαλος τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς ἀπὸ τοῦ πτώματος τῶν πρωτοπλάστων μέχρι τῶν κατὰ Στέφανον χρόνων εἴη κατὰ τῶν ἀνθρώπων ἐγγυμναζόμενος νίκη, καὶ ὁ μέγας τῆς πίστεως ἀγωνιστῆς, ἀντ' οὐδενὸς κρίνων τοῦ ἀντιπάλου τὴν ἐφοδον. "Ὅπλα δὲ κατ' ἀλλήλων ἀμφοτέροις ἦν, τῷ μὲν εὐρετῇ τοῦ θανάτου ἀπειλὴ, τῷ δὲ μαθητῇ τῆς ζωῆς, ἡ ὁμολογία τῆς πίστεως. Τίς γὰρ οὐκ ἂν ἠγάσθη τὸ καίνον τοῦτο τῆς ἀγωνίας εἶδος, ὅτε ζωὴ καὶ θάνατος ἡ ἀλήθεια διεκρίνετο, καὶ ἀπόδειξις ἐγένετο τῆς ἀληθείας ὁ θάνατος; Ὁ γὰρ κήρυξ τῆς κεκορυμένης πίστεως καὶ ἀγνωσομένης ζωῆς, ἔρχιν δι' ἡγγελλε τοῖς ἀνθρώποις τὸ κήρυγμα· τὸ γὰρ ἐτοιμῶς τοῦτον καταλιπεῖν τὸν βίον, ἀπόδειξις τοῖς ὀρθῶς κρίνουσιν ἦν, τοῦ τὴν προτιμωτέραν ζωὴν ἀντὶ τῆς καταλειπομένης ἀλλάξασθαι. Ἀλλὰ καλὸν ἂν εἴη καθάπερ ἐπὶ πίνακος ἀκριβῶς τῷ λόγῳ διαζωγραφεῖσθαι τὴν ἀθλήσιν, ὡς ἂν καθ' ὅσον ἡμῖν διὰ τῆς τῶν γεγονόντων ἀκολουθίας ἡ τῶν θαυμάτων τάξις ἐπιδεικνύται. Ἄρτι μὲν γὰρ ἡ ἀνωθεν βία πνοή, πᾶσαν τὴν ἐναέριον καὶ ἀπατηλὴν τῶν δαιμόνων διασκαδάσασα δύναμιν, ἐπλήρωσε τῶν ἀποστόλων τὸν οἶκον· καὶ πυροειδῶς εἰς γλώσσας διαμερισθὲν τὸ Ἡεὺμα, κατὰ τὸν ἀριθμὸν τῶν ὁεχομένων τὴν χάριν ἐν ἐκαστῇ ἐγένετο. Ἦδη δὲ, πρὸς τὸ παράδοξον τοῦ κατὰ τὴν φωνὴν καὶ τὴν γλῶσσαν θαύματος, τοὺς ἐκ παντὸς ἔθνους Ἱεροσολύμοις ἐπιδημοῦντας, ἐκπληξίς τε κατελήφει καὶ σύγχυσις· τῶν εἰς ποικίλας τε καὶ διαφόρους γλωσσῶν ἰδέας διεσχιζμένων, πάντων ἀθρόως ὁμολογῶσων τοῖς μαθηταῖς γεγεννημένων· ὅτε οὐκ ἐκ προαιδεύσεως καὶ μελέτης τινὲς, ἀλλ' ἐξ ἐπιπνοίας

<sup>1</sup> 1 Cor. iv, 9.

τοῦ Πνεύματος, ἁθρόως τοῖς ἀποστόλοις ταύτης ἐν-  
σχεδασθείσης τῆς χάριτος, ἣ τοῦ φθέγγεσθαι δυνάμεις  
προσαγέμετο. Ἐδίδε γὰρ τοὺς ἐπὶ τῇ γῇ τὴν πυργο-  
ποιίαν τὴν ὁμοφωνίαν λύσαντας, ἐπὶ τῇ πνευματικῇ  
πάλιν τῆς Ἐκκλησίας οἰκοδομήν, εἰς ὁμοφωνίαν ἔλθεῖν·  
καὶ διὰ τοῦτο καλῶς ἐντεθεὶς ἡ τοῦ ἁγίου Πνεύματος  
οἰκονομία τῆς χάριτος ἄρχεται· ὥστε τὴν κοινὴν τῶν  
ἀνθρώπων εὐεργεσίαν, εἰς πᾶσαν διάνοιαν τῆς ἀν-  
θρωπίνης καταμερίζει φωνῆς, ἵνα μὴ μὴ γλώσση  
μόνη τὸ κήρυγμα τῆς εὐσεβείας ἐναποκλείμενον,  
ἄπρακτον τοῖς ἀλλογλώσσοις μείνῃ καὶ ἀνενέργητον.

"Πῶς τοίνυν τῶν μὲν Φαρισαίων καὶ ταῖς ἰδίαις  
ἀκοαῖς ἀπιστούντων, καὶ τοὺς ἐκπεπληγμένους τὴν  
Θαυματουργίαν διεσφάλλαι καταχλευαζόντων, ὡς  
γλυκύους αὐτοῖς τὴν τοιαύτην παραφορὰν ἐμποιή-  
σαντος· τοῦ δὲ Πέτρου μὴ τοῦ λόγου περιβολῇ τρι-  
χίλις ψυχὰς τῷ Χριστῷ σαγηνεύσαντος, καὶ κα-  
θεξῆς ἀεὶ τῇ προσθήκῃ τῶν σωζομένων τῆς Ἐκκλη-  
σίας εἰς πλήθος ἐπιδιόδοις· καὶ τοῦ ἐκ γενετῆς χω-  
λοῦ πάλιν τὴν ὥραιαν τοῦ ἱεροῦ πύλιν τοῖς σωζομέ-  
νοις ἀνοίξαντος, ἥ προσκαθήμενος τῷ κατ' ἐαυτὸν  
Θαύματι τῆς ἰάσεως, τοὺς κατὰ ψυχὴν χωλεύοντας  
ἐπὶ τὴν πίστιν ἐκτραγώγησε. Πολλῶν τοίνυν πρὸς τὸ  
κήρυγμα τῆς πίστεως συρρέοντων, καὶ τῆς χρείας  
πλείονα τὴν πολυχρησίαν ἐπιζητούσης τῶν διακονούν-  
των τῇ χάριτι· τότε καλεῖται πρὸς ἐπικουρίαν τῶν  
ἀποστόλων ὑπὸ τοῦ Πνεύματος ὁ πολὺς τῇ σοφίᾳ καὶ  
τῇ χάριτι Στέφανος. Καὶ μηδὲς τῶ τῆς διακονίας  
ὄνματι, δευτερεύειν αὐτὸν παρὰ τὴν ἀποστολικὴν  
ἄξιαν ὑπονοεῖτω· ἐπεὶ καὶ Παῦλος ἐαυτὸν οἶδε διάκον-  
ον μυστηρίων Χριστοῦ, καὶ ὁ τοῦ παντὸς Κύριος, ὁ  
διὰ παρκῆς τὴν ἀνθρωπίνην σωτηρίαν οἰκονομῶν, οὐκ  
ἐπησχύνθη τῷ τῆς διακονίας ὄνματι, εἰπὼν· ἐν  
μέτοις εἶναι, ὡς ὁ διακονῶν, ὁ τὰς διαιρέσεις τῶν  
διακονῶν ἐνεργῶν, ὡς φησιν ὁ Ἀπόστολος. Καθάρ-  
γὰρ τὸ πῦρ τῆς ἐπιτηδείας ὕλης δραξάμενον, εἰς  
ὑψος αἶρει τὴν φλόγα, καὶ περιφανεστέραν τὴν αὐγὴν  
ἀπεργάζεται· οὕτω τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον, ἐν τῇ τοῦ  
Στεφάνου μεγαλοφυῇ γενόμενον, ἐκδηλοτέρας ἐποίη-  
σε τὰς ἀκτίνας τῆς χάριτος. Διὸ πάντες πρὸς αὐτὸν  
ἀφώρων, ἐν ὅσοις ἦν γνώσεως τινας μετουσίαι καὶ  
παιδεύσεως· καὶ κατὰ συστάσεις οἱ τῶν λοιπῶν δο-  
κοῦντες πλέον ἔχειν, οἷον εἰς φάλαγγάς τινας δι' ἁλ-  
λῆλων καταπυκνούμενοι, οὕτως ὑπομένειν ἐπειρώντο  
τοῦ Στεφάνου τὴν προσβολήν. Ὁ δὲ πᾶσιν ἐπίσης  
ἄμαχος ἦν, καὶ πολλοῖς συμμείττων κατ' αὐτὸν καὶ  
ἐλάττωσιν. Ἐν τούτῳ τοίνυν, τὸ μὲν φαινόμενον,  
Ἀλεξανδρεῖς καὶ Αἰθεριῖνοι καὶ Κυρηναῖοι καὶ οἱ  
πανταχόθεν ἦσαν ἄνθρωποι πρὸς τὸν τῆς ἀληθείας  
ἀγωνιστὴν συμπλεκόμενοι· ὁ δὲ διὰ τοῦ φαινομένου  
νοούμενος, ὁ πατήρ τοῦ ψεύδους ἦν, δι' ἀνθρωπίνων  
προσώπων πρὸς τὴν ἐν τῷ Στεφάνῳ λαλούμενην ἀλή-  
θειαν ἐαυτὸν ἀντεγείρων. Ἀλλ' ἡ μὲν ἀλήθεια κατὰ  
τοῦ ψεύδους τροπαιοφόρος ἦν, καλῶς τρεψάμενου  
τοῦ ἀριστεύει πάντας τοὺς προαγωνιστὰς τῆς ἀπά-  
της· ὁ δὲ διάκονος τῆς ἀληθείας παρὰ τοῦ ἐχθροῦ

in inspiratione Spiritus atque repente ex tempore hoc  
dono representato, facultas loquendi apostolis ac-  
cessisset. Oportebat enim eos, qui in terrene turris  
extruptione communionem linguarum, vocisq; con-  
cordiam solverant, in spirituali Ecclesie aedifica-  
tione rursus ad commercium linguarum venire, atque  
idecirco sancti Spiritus dispensatio recte gratiam  
hinc orditur, ut commune hominum beneficium in  
omnem intellectum humane vocis dispertiretur,  
ne si in unam linguam solam prædictio pietatis  
includeretur, inefficax et inutilis hominibus diversæ  
linguæ maneret.

Jam igitur cum Pharisei quidem suis etiam ip-  
sorum auribus non crederent, ac miraculo rei ob-  
stupescerent ceteros errare contenderent irridentes,  
quasi mustum talem vecordiam atque furorem apos-  
tolis ingenerasset? Petrus autem uno orationis  
complexu, animarum millia tria quasi verriculo  
captas Christo iherificasset<sup>2</sup>, ac deinceps semper  
adjectione eorum, qui salvi fierent, Ecclesia numero  
ac multitudine cresceret: itemque is, qui a nati-  
vitate claudus fuerat, speciosam portam templi  
rursus iis, qui salvi fierent, aperuisset<sup>3</sup>, cui assi-  
dens sue sanationis miraculo anima claudicantes  
ad fidem adduxerat. Cum multi igitur ad prædica-  
tionem fidei confluerent, atque majorem manuum  
gratiæ ministrantium res postularet, tunc sapientia  
aegritia abundans Stephanus a Spiritu in auxilium  
apostolorum vocatur<sup>4</sup>. Ac nemo nomine ministerii  
motus, secundum eum ab apostolica dignitate lo-  
cum obtinere suspicetur: quoniam etiam Paulus  
sese ministrum mysteriorum Christi agnoscit<sup>5</sup>: nec  
universarum rerum Dominum qui per carnem hu-  
manam salutem administrabat, ministerii nominis  
puduit, cum diceret sese in medio esse tanquam  
ministrum, qui divisiones ministeriorum efficit, ut  
inquit Apostolus<sup>6</sup>. Quemadmodum enim ignis apta  
comprehensa materia, flammam in altum tollit, et  
illustriorem splendorem efficit: ita etiam Spiritus  
sanctus, cum in magna illa Stephani animi indole  
versaretur, gratiæ radios clariores efficiebat. Quam-  
obrem omnes, in quibus eruditionis atque scientiæ  
nonnihil inerat, in sese convertebat: ex iis qui cæ-  
teris præstare videbantur, coitione atque conspira-  
tione facta, veluti in phalangeas quasdam constipati,  
sic impetum Stephani sustinere nitebantur. At ille  
omnibus pariter invictus erat, sive cum multis so-  
lus, sive cum paucis congregaretur. Tunc igitur  
in speciem quidem Alexandrini, Libertinique et  
Cyrenenses, quique undique convenerant homines,  
cum veritatis athleta confligebant. Qui autem per  
id quod apparebat intelligitur, is pater mendacii  
erat, per figuras humanas adversus eam, quæ a  
Stephano proferebatur, veritatem insurgens. Sed  
veritas quidem de mendacio tropeum reportabat,  
cum vir ille strenuus omnes propugnatores fraudis  
in fugam egregie vertisset: minister autem veri-

<sup>2</sup> Act. II, 41. <sup>3</sup> Act. III, sqq. <sup>4</sup> Act. VI, 5. <sup>5</sup> I Cor. IV, 1. <sup>6</sup> Ephes. IV, 11; I Cor. XII, 4 sqq.

tatis ab hoste veritatis insidiis petebatur, quasi non patefaceret eam, quæ revera esset, sed eam, quæ non esset, fingeret veritatem. Quid hæc moliris adversus præcenem, ad diabolum dixerim? Si tibi aliquæ sunt vires, incommoda veritati, quæ in Stephano elucet; sin autem illa tuis machinationibus sublimior est, quid circa veritatis vas malignitatem exerceas, atque omisso eo quod continetur, tollis e medio id quod continet, non secus ac facere solent canes, qui lapides quibus petuntur rictu invadunt, et eum a quo petuntur, non attingunt? Posteaquam igitur mendacium per ea quæ opponebantur, confutatum atque convictum erat, nec quemquam alium improbus ille postea propugnatores fraudis invenire poterat, omnibus ad patefactam veritatem respicientibus, non obliviscitur sui certaminis, atque efficaciam suam tam in accusatores quam in iudices parit, cum utrisque sese insinuasset, hos quidem, ut falsa adversus Stephanum dicerent, impulit, illos vero, ut animo irato calumniam admitterent, induxit. Cumque variis modis etiam Judæis sese inseruisset, omnium adversus Stephanum fungitur officio, accusatoris, iudicis, carnificis, et reliqui totius ministerii mortis, ignorans cum quanta ruina post talem adversus Stephanum sententiam, præceps abiturus esset. Quemadmodum enim periti athleta subnantes corpus adversariorum per quamdam artificiosam agilitatem atque habilitatem, graviores lapsus eis struunt: ita magnus quoque Stephanus humi prostratus<sup>7</sup>, gravem illam contusionem adversarii confecit.

Hinc enim in orbem terrarum apostoli currere cœperunt, hoc in omnes partes sermonis divulgationis initium est. Nam nisi ab illius eade populus Judæorum in apostolos sævisset<sup>8</sup>; forsitan solis Jerosolymis Evangelii gratia inclusa esset, nunc vero agitati a Judæis, alius alio gentium per orbem terrarum dispersi sunt, undique per mysteriorum doctrinam diabolus exturbantes. Hoc modo Samaria sermonem recipit: hoc modo obiter in via salus eunuchi a Philippo conficitur<sup>9</sup>: ita magnum illud Ecclesiæ instrumentum Paulus ira mihiisque a diabolo armatus adversus ipsum armatorem tela vertit<sup>10</sup>, ex omni eum exterminans orbe terrarum, ut nullum relinqueret locum fidei Christi inaccessum. Hinc

τῆς ἀληθείας ἐπεβουλεύετο, ὡς οὐχὶ φανερῶν τὴν οὖσαν, ἀλλὰ ποιῶν τὴν μὴ οὖσαν ἀλήθειαν. Τί ταῦτα συσκευάζῃ κατὰ τοῦ κήρυκος, πρὸς τὸν διάβολον, εἰ ποίμῃ ἂν; Εἰ σοὶ τίς ἐστὶ δύναμις, τὴν ἐν τῷ Στεφάνῳ βλάψων ἀλήθειαν· εἰ δὲ ἐκείνη τῶν σὼν μηχανημάτων ὑψηλοτέρα, τί περὶ τὸ σκεῦος τῆς ἀληθείας ἀπασχολεῖς τὴν κακόννοιν, καὶ ἀναιρεῖς τὸ περιέχον, καταλιπὼν τὸ ἐγκείμενον; οἷόν τι ποιοῦσιν οἱ κύνες, τοὺς λίθους οἷς βάλλονται περιχαλίνοντες, τοῦ βάλλοντος οὐχ ἀπτόμενοι; Ἐπειδὴ τοίνυν ἀπηλέγχθη διὰ τῶν ἀντισταμένων τὸ ψεῦδος, καὶ οὐκέτι οἷός τε ἦν ὁ Πονηρὸς ἄλλον τινὰ προαγωνιστὴν τῆς ἀπάτης εὐρεῖν, πάντων πρὸς τὴν φανέρωσιν τῆς ἀληθείας ἀποβλεπόντων, ἀναμέμνηται τοῦ ἰδίου παλαίσματος, καὶ καταμερίσας ἑαυτοῦ τὴν ἐνέργειαν εἰς τε τοὺς κατηγόρους καὶ τοὺς δικαστάς· καὶ ἐν ἀμφοτέροις γενόμενος, τοὺς μὲν λέγειν τὰ ψευδῆ κατὰ τοῦ Στεφάνου προήγετο, τοὺς δὲ μετ' ὀργῆς τὴν συκοφαντίαν προσδέχεσθαι. Καὶ ποικίλως ἑαυτὸν τοῖς Ἰουδαίοις ἐγκατασπείρας, πάντα γίνεται τῷ Στεφάνῳ, καὶ κατηγόρος καὶ δικαστής, καὶ δῆμιος, καὶ πᾶσα ἡ λοιπὴ τοῦ θανάτου ὑπηρεσία· οὐκ εἰδὼς οἷῳ πτόματι μετὰ τὴν τοιαύτην ἐπὶ Στεφάνῳ φῆρον κατενεχθήσεται. Καθάπερ γὰρ οἱ ἔμπειροι τῶν ἀθλητῶν ὑποβάντες τῷ σώματι τῶν προσπαλαιόντων, χαλεπώτερον αὐτοῖς διὰ τινος τεχνικῆς εὐστροφίας τὸ πτόμα κατασκευάζουσιν· οὕτω καὶ ὁ μέγας Στέφανος, εἰς γῆν κλιθεὶς, τὸ χαλεπὸν σύντριμμα τοῦ ἀντικειμένου εἰργάσατο.

Ἐντεῦθεν γὰρ γίνεται τοῖς ἀποστόλοις ἐπὶ τὴν οἰκουμένην ὁ δρόμος· αὕτη τῆς πανταχοῦ τοῦ λόγου διαφορῆσεως ἡ ἀρχή. Εἰ γὰρ μὴ τῇ κατ' ἐκείνου μαιφονίᾳ ὁ δῆμιος τῶν Ἰουδαίων κατὰ τῶν ἀποστόλων ἐμάνη, μόνοις ἂν τάχα Ἱεροσολύμοις ἡ τοῦ Εὐαγγελίου χάρις ἐναπεκλειετο· νυνὶ δὲ ἀνωθρόντες παρὰ τὸν Ἰουδαίων, ἄλλος ἀλλαχῇ τῶν κατὰ τὴν οἰκουμένην ἔθνων διεσπάρη, πανταχόθεν τὸν διάβολον διὰ τῆς τῶν μυστηρίων διδασκαλίας ἐξείργοντες. Οὕτω δέχεται τὴν λόγον ἡ Σαμαρεία· οὕτως ὁδοῦ πάρεργον ἡ τοῦ εὐνοῦχου σωτηρία παρὰ τοῦ Φιλίππου γίνεται· οὕτω τὸ μέγα σκεῦος τῆς Ἐκκλησίας Παῦλος, θυμῷ καὶ ἀπειλῇ παρὰ τοῦ διαβόλου καθοπλισθεὶς, ἐπ' αὐτὸν τρέπει τὸν ὀπίστην τὰς ἀκίδας, πάσης αὐτὸν ὑπερορρίζων τῆς οἰκουμένης, ὡς μηδὲνα τόπον καταλιπεῖν τῇ πίστει τοῦ Χριστοῦ ἀνεπίθασιν. Ἐντεῦθεν Λιγύπτιοι, Σύροι, Πάρθοι καὶ Μεσοποταμίται, Ἰταλοὶ καὶ Γαλάται, Ἰλλυριοὶ, Μακεδόνες, καὶ τὰ πανταχόθεν ἔθνη προσάγει τῇ πίστει διατρέχων ὁ λόγος. Ὁρᾷς τοῦ Στεφάνου τὴν ἀθλητικὴν ἐπιστήμην; πόσοις συνετρίβη πτόμασιν ὁ ἀντίπαλος, δόξας διὰ τῆς συκοφαντίας ὑπέρτερος τοῦ προσπαλαιόντος γενέσθαι; Ἀλλ' ἐπανέλθωμεν πάλιν ἐπὶ τὸ στάδιον. Τίσι λόγοις ἀνακινουσι τὸν δῆμον οἱ συκοφάνται; Ὅθ παύεται, φασὶ, λαλῶν ῥήματα βλάσφημα κατὰ τοῦ τόπου τοῦ ἁγίου τούτου καὶ τοῦ νόμου· ἀκηκόαμεν γάρ

<sup>7</sup> Act. vii, 59. <sup>8</sup> Ibid. <sup>9</sup> Act. viii, 27 sqq. <sup>10</sup> Act. vii, 57. <sup>11</sup> Ibid. 41 sqq.



αὐτοῦ λέγοντες, ὅτι Ἰησοῦς ὁ Ναζωραῖος οὗτος ἀκαταλύσει τὸν τόπον τοῦτον, καὶ ἀλλιάξει τὰ ἔθνη ἃ παρέδωκεν ἡμῖν Μωϋσῆς. Ἡ μὲν οὖν κατηγορία τῶν τοῦ διαβόλου ῥητόρων τοιαύτη. Ἡ δὲ τῶν ἀκούστων ἀνοία τίς; Ἐπὶ τίνι χαλεπαίνουσι τῷ κατηγορηθέντι; τίνα κακίαν ἐν τοῖς εἰρημένοις ἐφώρασαν; Τὰ μὲν γὰρ προφερόμενα κατ' αὐτοῦ, τῶν ἐσύστερον ἐκθητομένων ἦν. Ἐψαν γὰρ αὐτὸν εἰρησίου τοῦ Μωϋσέως μετατεθῆσθαι. Τί οὖν ἐν τοῦτοις ἐστὶ τὸ ἀδίκημα, καὶ ἀληθεύει, καὶ ψεύδεται; Εἰ μὲν γὰρ ψεύδεται, τὸ λυποῦν οὐκ ἐκδύσεται· εἰ δὲ ἀληθεύει, τί ἀδικεῖ ὁ λόγος προμηνῶν τὴν ἐκδοσιν; Τὰ γὰρ γινόμενα, πάντως ἐκδύσεται καὶ σωπώντων, καὶ μή· ὁ δὲ φόνος τοῦ προμηνύσαντος, τίνα φέρει τῶν λυποῦντων διόρθωσιν; Εἴτα, κατηγορεῖται μὲν Ἰησοῦς ὁ Ναζωραῖος· ἡ δὲ τῆς τιμωρίας ψῆφος, ἐπὶ τὸν Στέφανον φέρεται. Καὶ τοι εἰ ὁ ἀδικῶν κινεῖ τὴν ὀργήν, ἀδίκημα δὲ ἐστίν, ἡ τοῦ τόπου καὶ τῶν ἐθνῶν μεταποίησις· ταῦτα δὲ οὐ παρὰ Στεφάνου, ἀλλὰ παρὰ Ἰησοῦ γίνεσθαι φησὶν ὁ κατηγορῶν, ἐπὶ τὸν κατηγορηθέντα πάντως ἔδει συγκινεῖσθαι τὸ δικαστήριον. Ὡς τῆς ἀδικίης τῶν ἀκούστων ψῆφον! Ἐπειδὴ, φησὶν, ὁ Ἰησοῦς μεταποιεῖ τοὺς νόμους, καταλειψθήτω ὁ Στέφανος. Πῶς δὲ καταλύσει τὸν νόμον ὁ Ἰησοῦς, ὁ οὕτως ἔχων περὶ τὸν νόμον, ὁ πάντα πρὸς βεβαίωσιν τῶν ἀρχαίων νομοθετήσας, ὁ εἰπὼν· Οὐκ ἦλθεν καταλύσαι τὸν νόμον, ἀλλὰ πληρῶσαι· ὁ τὸν περὶ τοῦ μὴ φονεῦσαι νόμον, διὰ τοῦ μηδὲ τὴν ἀρχὴν ὀργισθῆναι τοῖς μαθηταῖς βεβαίως, ὁ τῇ ἐπιθυμίᾳ συνεκβαλὼν τὴν μοιχείαν, ὁ διὰ τοῦ μὴ ἀμύνεσθαι τὸν προκληυπηγὸν καλεῖσθαι, τὸ μηδὲ ἄρχειν χειρῶν ἀδικῶν νομοθετήσας, ὁ διὰ τῆς τῶν προσόντων μεταδόσεως τὸ κατὰ πλεονεξίαν πάθος ὑπερορίας;

Πῶς οὖν οὕτε ἐμνημονεύθη ταῦτα, οὕτε συνεξητάσθη τῇ κρίσει; Ἐθουλόμην νῦν παρεῖναι μοι τῶν μοιφόνων ἐκείνων δικαστῶν τὸ συνέδριον, καὶ μαθεῖν περὶ τῶν τόπων ὑπὲρ ὧν χαλεπαίνουσι, ποῦ ὁ δῶνυμος ἐκεῖνος ναὺς, ποῦ τὰ ἀπιστούμενα τῶν λίθων μεγέθη, ποῦ τὸ χρυσίον ἐκεῖνο τὸ τῇ λοιπῇ ὕλῃ περὶ τὸν ναὺν μικροῦ δεῖν ἰσοστάσιον, ποῦ αἱ νόμιμοι ἱερουργίαι, ὁ κρήνη, ὁ μόσχος, ὁ ἀμνός, ἡ δάμαλις, ἡ περισσεῖα, ἡ τρυφὴ, ὁ ἀποπομπαῖος χίμαρος; Εἰ διὰ τοῦτο θάνατον τοῦ Στεφάνου καταψήφισται, ἵνα μηδὲν τῶν σκυθρωπῶν ἐκείνων εἰς πέρας ἔλθοι, δεῖ ξάττωσαν ὅσα διὰ τῆς μοιφονίας ἑαυτοῖς διεσώσαντο. Εἰ δὲ οὐδὲν τούτων ἐστίν, ὑπὲρ οὗ τὴν ψῆφον ἐκείνην ἐξήνεγκαν· ἀντὶ τίνος ὁ φόνος; εἰπάτωσαν. Ἀλλ' ἴδωμεν ἐν τοῖς ἐφεξῆς τῶν ἀγώνων, ὅπως ἀμύνεται τοὺς μοιφόνους, ὁ ταῖς νηφάσι τῶν λίθων καταχωννύμενος· ποίας ἀντιπέμψει βολὰς κατὰ τῶν ἀφέντων τὰς τῶν λίθων βολίδας. Μαθέτωσαν Ἰουδαίων παῖδες τὰ τῶν Χριστιανῶν ὅπλα, οἷς πρὸς ἀμύναν τῶν λυποῦντων χρησάμενος ὁ μέγας Στέφανος, νόμον τῷ βίῳ τὸ ἔργον ποιοῦνται. Οἱ μὲν γὰρ θηριώδει τὸν καὶ ἀπηνεῖ τῇ λύσει κύκλῳ περιστάντες τὸν ἄγιον, πρὸς ἓνα σκοπὸν οἱ πάντες ἔθηκετον, πᾶν τὸ ὑπὸ χεῖρα

ensatio quidem diaboli oratorum talis est. Sed quænam est audientium amentia? Cujus criminis nomine in accusatum sæviunt? quam nequitiam in his verbis deprehenderunt? Nam quæ quidem adversus eum proferebantur, in posterum eventura erant. Aiebant enim eum dixisse locum eversum iri, et instituta Mosis commutatum iri. Quod igitur malefium in his verbis continetur, sive vera, sive falsa loquatur? Nam si quidem mentitur, id quod angit et male habet, non eveniet: sin autem vera dicit, quænam inest injuria sermoni, quo prædicatur id quod eventurum sit? Nam quæ sunt, prorsus evenient, sive sileamus, sive loquamur: at cædes prædicentis quam affert incommodorum correctionem? Deinde accusatur quidem Jesus Nazarenus: sententia autem, qua pena atque supplicium decernitur, adversus Stephanum fertur. Atqui si is, qui delinquit, iram movet et crimini datur loci et institutorum mutatio; atque hæc accusator non a Stephano, sed ab Jesu fieri dicit: adversus accusatum prorsus commoveri iudices oportebat. O injustam audientium sententiam! Quoniam, inquit, Jesus mutabit leges, lapidetur Stephanus. Quomodo autem legem Jesus abrogabit, qui ita affectus erat erga legem, qui omnia ad confirmationem antiquarum legum instituit, qui dixit: *Non veni dissoluturus legem, sed impleturus*<sup>12</sup>? qui legem de non interficiendo, per hoc, quod nec prorsus quidem irasci quemquam voluit, discipulis confirmavit? qui adulterium una cum libidine atque concupiscentia ejecit? qui per id, quod noluit, ut quisquam ulciscatur eum, a quo ante Jesus esset, ne lacessendum quidem injuria quemquam esse sanxit? qui per comminationem facultatum, avaritiæ vitium exterminavit?

Qui fit igitur, ut hæc neque commemorata, neque in cognoscendo simul quæsitæ atque examinatæ sint? Vellem nunc adesse mihi sanguinariorum illorum iudicii consilium, ac de locis, quorum nomine sæviunt infensi, sciscitari, ubi celebre illud templum, ubi incredibiles lapidum magnitudines, ubi aurum illud, quod reliquam templi materiam pretio propemodum æquabat, ubi legitima sacrificia, aries, vitulus, agnus, juvenca, columba, turtur, avertendis malis sacrificari solitus caper? Si ideoque Stephanum capitis condemaant, ut ne quid tristem illarum rerum eveniat, ostendant quæcumque per eandem illam nefariam sibi conservarint. Quod si nihil horum reliquum est, quorum nomine sententiam illam tulerunt, dicant cujus rei gratia cædes ab ipsis perpetrata sit? Verum videamus in reliquo certamine, qua ratione sanguinarios ulciscatur is, qui veluti nivalibus floccis erebris incidentibus, ita lapidum quasi grandinis imbre obruebatur, quibus contra jaculis petat eos, qui lapidum in eum tela emittebant. Cognoscant Judei arma Christianorum, quibus injuriæ ulciscendo magnus Stephanus usus, sui facti exemplo legem vitæ

<sup>12</sup> Matth. v, 17.

sauxit. Nam illi quidem ferina quadam atque immani rabie undique sanctum circumstantes, in unum illum tanquam scopum omnes intenti erant, quidquid ad manum esset, eo vice teli adversus Stephanum utentes : hic vero tanquam sacerdos quidem, juxta legem spirituales, puram hostiam immolans, non alienum, sed suum altaribus admouens corpus, et loco libaminis sanguinem spargens, per sese Deum, quem in caelestibus adytis cernebat, delinquentibus placabat, beneficio nefariam eadem eorum compensans, clamans audientibus homicidis, ac dicens : *Domine, ne imputes eis hoc peccatum*<sup>12</sup>. Atque hic quidem oratione peccatum eorum, quod sceleralis manibus suis sanguinarii quasi exarabant, delebat; illi vero etiam ad orationem exasperabantur : ac non prius cum impetere remiserunt, quam magnus Stephanus veluti teneris floribus vel rore quodam levi circumfusus in dulcem simul ac beatum somnum delatus est. Verum victoria certamen praevenit, et ante certamen athletam corona victoriae decoratum videmus. Antequam enim certamen spectaverimus, ad finem certaminis oratione proveci sumus. Oportebat enim, opinor, oratione non praeterire ea, per quae maxime martyris virtus ostendebatur, qualis ad eadem propensorum consensus, et quomodo omnibus ex aequo animus ad eadem concitatus, quanta congregatis ad malum conspiratio, qualis cujusque obtutus, qualis habitus, qualis dentium motus et affectus esset, sicut divina Scriptura significat, quod dissecarentur cordibus suis, et frenderent dentibus suis in eum<sup>13</sup> : qui in medio tot ac talium stans, contraque omnem vim adversariam, quae a sanguinariis illis representabatur, sese contra exsuscitans, per omnia magnitudine animi atque indolis excellebat, irae quidem lenitatem : minis vero, despicientiam; mortis terrori, vitae contemptum; odio, dilectionem; malevolentiae, benevolentiam; calumniae, veritatis predicationem opponens. Non enim uno modo victor declarabatur, sed adversus omnem malitiae speciem, quae tunc ab Iudaeis representabatur, sese per varias virtutes distribuens cum omnibus et conflixit et omnes superavit. Ita audio in gymniciis quoque certaminibus eos, qui viribus ceteros antecedunt, adversus totum saepe stadium gymnicum sese certamini offerentes et accingentes, de omnibus victoriae premia reportare. Talis martyrum stadii princeps erat : qui adversus omnes adversarii copias cum se opposuisset, adversus omnes victoria clarus designatur. Nam falsam sapientiam per Libertinos, Cyrenenses, et Alexandrinos sapientes adversus se luctantem, per veram sapientiam devicit; terrorem, per libertatem loquendi, et ingenuam increpandi fiduciam; minas, per despicientiam; sevitiam, per beneficentiam; mendacium, per veritatem. Illi quidem ad eadem spectabant, et jam manus lapidibus armabant,

Α γενόμενον, ὅπλον κατὰ τοῦ Στεφάνου ποιοῦμενοι· ὁ δὲ, καθάπερ τις ἱερεὺς, κατὰ τὴν πνευματικὴν νόμον εὐαγγῆ θυσίαν ἱερουργῶν, οὐκ ἀλλότριον, ἀλλὰ τὸ ἴδιον προσάγων σῶμα, καὶ ἀντὶ τῆς σπονδῆς ἀποθρᾶίνων τοῦ αἵματος, δι' ἑαυτοῦ τὸν Θεόν, ὃν ἐν τοῖς οὐρανίοις ἀδούτοις ἔθλεπεν, ὑπὲρ τῶν πληρμελοῦντων ἐξήλεούτο. Εὐεργεσεὶς τὴν μαιφονίαν αὐτῶν ἀμειψόμενος, βοῶν ἐν ταῖς τῶν φρονετῶν ἀκοαῖς, καὶ λέγων· Κύριε, μὴ στήσης αὐτοῖς τὴν ἁμαρτίαν ταύτην. Καὶ ὁ μὲν, ἐξήλειπεν αὐτῶν δι' εὐχῆς τὴν ἁμαρτίαν, ἦν ταῖς παρανόμοις αὐτῶν χερσὶν οἱ μαιφόνοι ἐχειρογραφᾶσαν· οἱ δὲ καὶ πρὸς τὴν εὐχὴν παρωξύνοντο, καὶ οὐ πρότερον ἀνέισαν βῆλλοντες, ἕως οὗ ὁ μέγας Στέφανος καθάπερ ὄνθεσιν ἀπολοῖς, ἢ ὀρόσω τινὶ κοῦφῃ περιρρέμενος εἰς τὸν γλυκὺν καὶ μακάριον ὕπνον ἐκλίθη. Ἀλλ' ἐφθασεν ἡ νίκη τοῖς ἀθλοῦς, καὶ πρὸ τῶν ἀγώνων ὀρώμεν τὸν στεφανίτην. Πρὶν γὰρ θεωρῆσαι τὴν ἀγωνίαν, πρὸς τὸ πέρας τῶν ἀθλων ὑπὸ τοῦ λόγου παρήχθημεν. "Εἴδει γάρ, οἶμαι, μὴ παραδραμεῖν ἑκείνα τῷ λόγῳ, δι' ὧν μάλιστα ἡ τοῦ μάρτυρος ἀρετὴ διεδείκνυτο· οἷον ἦν τὸ τῶν φρονῶντων συνέδριον, καὶ πῶς κατὰ τὸ ἴσον πᾶσι, πρὸς τὴν φόνον ὁ θυμὸς διεγίγχετο· ὅτι πρὸς τὸ κακὸν ἦν τοῖς συνελεγμένοις ἡ σύμπνοια· οἷον ἐκάστον τὸ βλέμμα, οἷον τὸ σχῆμα, οἷον τὸ περὶ τοὺς ὀδόντας πάθος, καθὼς παρασημαίνεται ἡ θεία Γραφή, ὅτι διεπρίοντο ταῖς καρδίαις αὐτῶν, καὶ ἔθρυγον τοὺς ὀδόντας ἐπ' αὐτόν. Καὶ ἐν μέσῳ τοιούτων καὶ τοσούτων ἐστῶς, καὶ πάσῃ τῇ ἀντικειμένῃ δυνάμει τῇ ἐν τοῖς μαιφόνοις ἐνεργουμένη ἑαυτὸν ἀντεγείρων, διὰ πάντων ὑπερέσχε τῷ μεγαλοφυεῖ τοῦ φρονήματος· ἀντιτιθεῖς τῷ μὲν θυμῷ τὴν μακροθυμίαν, ταῖς δὲ ἀπειλαῖς τὴν ὑπεροψίαν, τῷ δὲ τοῦ θανάτου φόβῳ τὴν τῆς ζωῆς καταφρόνησιν, τῷ δὲ μίσει τὴν ἀγάπην· τῇ δυσμενείᾳ, τὴν εὐμένειαν· τῇ συκοφαντίᾳ, τὴν τῆς ἀληθείας φανέρωσιν. Οὐ γὰρ δι' ἐνὸς τρόπου νικητῆς ὁ τῆς ἀληθείας ἀγωνιστῆς ἀπεδείκνυτο· ἀλλὰ πρὸς πᾶν εἶδος κακίας τῆς τότε τοῖς Ἰουδαίοις ἐνεργουμένης ἑαυτὸν διὰ τῆς ποικίλης ἀρετῆς καταμερίσας, καὶ πᾶσι συνεπλάκη, καὶ καθυπερέσχε τῶν πάντων. Οὕτως ἀκούει καὶ ἐν τοῖς γυμνικοῖς ἀγῶσι τοὺς πλεονεκτοῦντας κατὰ τὴν δύναμιν, πρὸς ὅλον πολλάκις ἀποδομένους τὸ γυμνικὸν στάδιον, κατὰ πάντων φέρεσθαι τῶν ἀντιπάλων τὰ νικητήρια. D Τοιοῦτος ὁ τοῦ σταδίου τῶν μαρτύρων καθηγγησάμενος· ὃς πρὸς πᾶσαν τοῦ ἀντικειμένου τὴν δύναμιν ἑαυτὸν ἀντιτάξας, λαμπρὸς τῇ κατὰ πάντων ἀναδείκνυται νίκη. Τὴν γὰρ ψευδόμενον σοφίαν, τὴν διὰ Λιθερτίνων καὶ Κυρηναίων καὶ τῶν ἀπὸ τῆς Ἀλεξανδρου πόλεως σοφῶν αὐτῷ προσπαλαιοῦσαν, διὰ τῆς ἀληθοῦς σοφίας κατηγωνίσαστο· τὸν φόβον, διὰ τῆς παρῴρησίας· τὴν ἀπειλὴν, διὰ τῆς ὑπεροψίας· τὴν πικρίαν, διὰ τῆς εὐποιίας· τὸ ψευδός, διὰ τῆς ἀληθείας. Οἱ μὲν πρὸς τὸν φόνον ἔθλεπον, καὶ ἥδη τὰς χεῖρας τοῖς λίθοις ἐξώπλιζον, καὶ τῷ βλέμματι καὶ τῷ ἄσθματι καὶ τῇ τῶν ὀδόντων συμπτώσει τὴν πικρίαν ἐπιστημαί-

<sup>12</sup> Act. vii, 59. <sup>13</sup> Ibid. 54.

νοντες· ὁ δὲ ὡς ἀδελφούς ἐώρα, καὶ ὡς πατέρας Ἀ  
ῥισπάζετο.

Ἄνδρες γάρ, φησίν, ἀδελφοὶ καὶ πατέρες, ἀκούσατέ μου. Οἱ μὲν τὴν συκοφαντίαν πιθανῶς συνέπλεκον· τῷ δὲ τὸ τῶν φρονούντων συνέδριον, τῆς ἀληθείας φροντιστήριον ἦν. Οὐκ ἀπέκοπτε φόβῳ τὸν λόγον, οὐδὲ πάρετος πρὸς τὴν ἐλπίδα τῶν κινδύνων ἐγίνετο, οὐδὲ πρὸς τὸν θάνατον ἔβλεπεν· ἀλλ' ἐπὶ τὸ ὕψος τὴν ψυχὴν ἔχων, καὶ τὰ ἐν ποσὶ πάντα περι-  
ορῶν, ὡς παιδίᾳ μάτην ἀφραίνοντα, ἐπαιδαγωγεῖ τῷ λόγῳ, τοῖς παρ' αὐτῶν ἐκείνων πιστευομένοις εἰς ἀπόδειξιν τοῦ πεπλανησθαι αὐτοὺς περὶ τῶν δογμα-  
των συγχρόμενος. Ἀβραάμ τῷ λόγῳ παράγεται καὶ ἡ κατ' αὐτὴν ἱστορία πάντα δι' ἐλίγων ὑπ' ἑβλ' ἀγε-  
ται· εἶτα ἡ τῶν ἐφεξῆς ἀγίων διαδοχὴ. Μωϋσῆς ἐπὶ  
τοῖς τοῖς τικτόμενος, ἀνατρεφόμενος, παιδευόμενος, ἐπὶ τοῦ ὅρους μυσταγωγούμενος· μαστίζων τὴν Αἴγυπτον, τὸν Ἰσραὴλ διασώζων, τὸ κατὰ τὸν Κύ-  
ριον προμηνύων μυστήριον. Ὁ καὶ μάλιστα συγκινεῖ τὸ συνέδριον, καὶ ἀναθερμαίνει τὴν νόστον, ὅτι καὶ Μωϋσῆς, οὗ δὴ προσεποιούντο ὑπερσπουδάζειν, συν-  
ήγορος τοῦ δόγματος ἀπεδείκνυτο. Ἐφ' ᾧ καὶ διανα-  
στάντες, τὸ πέρας ἐπάγουσιν ἕξιον καὶ τῆς ἰδίας πι-  
κρίας, καὶ τῆς τοῦ Στεφάνου ἐπιθυμίας. Ὁ μὲν γὰρ ἐκβάς τὴν φύσιν, καὶ πρὶν ἐκβῆναι τοῦ σώματος βλέπει τοῖς καθαροῖς ὀφθαλμοῖς τὰς οὐρανίας αὐτῷ  
πύλας δισταμένας, καὶ τὸ ἐντὸς τῶν ἀδύτων διαφαι-  
νόμενον, αὐτὴν τε θεῖαν δόξαν, καὶ τὸ τῆς δόξης ἀπαύγασμα· καὶ τῆς μὲν Πατρικῆς δόξης, οὐδεὶς ὑπο-  
γράφεται χαρακτήρ διὰ τοῦ λόγου· τὸ δὲ ἀπαύγασμα,  
ἐν τῷ ὕψει τοῖς ἀνθρώποις εἶδει, τῷ ἀλλήτῃ καθο-  
ραῖται, ὡς ἦν χωρητὸν τῇ ἀνθρωπίνῃ φύσει, οὕτω φαινόμενον. Ὁ μὲν οὖν ἔξω γεγονὼς τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως, καὶ πρὸς τὴν ἀγγελικὴν μεταποιηθεὶς χάριν,  
ὡς καὶ αὐτοῖς εἶναι τοῖς μαιφύνοις ἐν θαύματι, πρὸς τὴν τῶν ἀγγέλων ἄξιαν τὸ περὶ τὸ πρόσωπον εἶδους ἀλλοιωθέντος, καὶ εἶδε τὰ ἀθέατα, καὶ τὴν ὀρθοῦσαν αὐτῷ χάριν ἐξέβόησεν. Οἱ δὲ συνέσχον τὰ ὅσα, καὶ τὸ διηγήμα τῆς ὁπτασίας οὐ παρεδέχοντο, καλῶς τοῦτο γοῦν ἐν πᾶσι ποιήσαντες· οὐδὲ γὰρ ἦν ἄξια βεβήλων ἀκοή, θείας ἐμφανείας διηγήματα δεῖξασθαι. Ἐκεῖνος μὲν οὖν ἐκονώνησε τοῖς παροῦσι τῆς χάριτος, εἰς τὸ κοινὸν ἐκεῖνα προστιθεὶς τῷ δι-  
ηγήματι, ὧν κατὰ μόνας ἤξιωτο, θεωρῶ, λέγων, τοῖς οὐρανοῖς ἀνεφωγμένοις, καὶ τὸν Υἱὸν τοῦ ἀν-  
θρώπου ἐκ δεξιῶν ἑστῶτι τοῦ Θεοῦ. Οἱ δὲ, κράξαν-  
τες φωνῇ μεγάλῃ, καὶ συχόντες τὰ ὅσα, ὥρμησαν ὁμοθυμαδὸν ἐπ' αὐτόν. Καλῶς προσέθηκεν ἡ περὶ αὐτῶν ἱστορία τὴν κραυγὴν τοῖς ἔργοις, ἵνα δείξῃ τῆς προαιρέσεως αὐτῶν τὴν πρὸς τοὺς Σοδομίτας συγγένειαν. Καὶ γὰρ τὸ ἐκείνων ἀνόμημα κραυγὴ παρὰ τοῦ κρίνοντος ὠνομάσθη. Κραυγὴ γὰρ, φησὶ, Σοδόμων καὶ Γομόρρας ἀνέβη πρὸς με. Ἐκραζάν τοῖσιν καὶ αὐτοῖς, ἵνα ἀκουσθῇ καὶ αὐτῶν ἡ ἐπὶ Στε-  
φάνου κραυγὴ. Οὐ μὲν ἰγνώνει ὁ ἀλλήτης διὰ τῆς πικρίας τῶν υἱαιφονούντων εὐεργετούμενος. Τῷ γὰρ

obutu, anhelatione, dentium collisione savitiam præ se ferentes : hic vero tanquam fratres aspiebat, et tanquam patres salutabat.

Viri enim fratres, inquit, et patres, audite <sup>15</sup>. Ili quidem calumniam probabiliter congingebant : huic vero consilium ad eadem propensiorum pro curia veritatis erat. Non metu præcidebat orationem, non languidis fractusque ac remissus metu periculorum erat, non mors ei ante oculos versabatur ; sed erecto animo omnia quæ ante pedes erant contem-  
nens, tanquam puerulos misere insipientes regebat ac moderabatur oratione, ad demonstrandum eos in errore doctrinarum versari, simul etiam iis docu-  
mentis, quibus ab illis ipsis fides derogari non poterat, utens. Abraham orationi adhibetur, totaque illius historia paucis ante oculis ponitur : deinde ceteri sancti, qui successerunt. Ad hæc Moyses ut natus, ut educatus, ut eruditus et institutus, ut in monte sacris initiatus et instructus sit, ut Ægyptum flagellaret, Israel servaret, mysterium Domini prædiceret. Quod etiam maxime concitat concilium, et morbum incendit, quod etiam Moyses, cuius se nimirum vehementer studiosos esse videri volebant, patronus doctrine huius demon-  
stratur : quomobrem etiam surgentes finem imponunt, qualem et Stephanus desiderabat, et illo-  
rum crudelitatem decebat. Nam ille quidem naturam egressus, etiam antequam corpore excessisset, puris oculis cælestes sibi portas apertas videt et id quod intra adyta apparebat, cum ipsam divinam glori-  
am, tum gloriæ splendorem conspiciatur, ac paternæ quidem gloriæ nulla describitur oratione figura : splendor vero in ea, qua ab hominibus visus erat, forma ab athleta conspiciatur, sic apparens, ut hu-  
mana capere poterat natura. Atque hic quidem extra naturam humanam constitutus, et in angelicum decorem transformatus, ut ipsis, etiam nefariis homi-  
cidis miraculo esset, in angelicam dignitatem forma faciei mutata, cum vidit effluentis aspectum, tum eam, quæ sibi apparebat, gratiam sublato cla-  
more significavit. Illi vero continuerunt aures, et narrationem visionis non admiserunt, hoc saltem ex omnibus recte facientes ; neque enim dignæ erant profanorum et impurorum aures, quæ divinæ ap-  
partitionis acciperent narrationes, atque ille quidem gratiam presentibus communicabat narrando, in commune proponens ea quorum contemplatione solus dignus iudicatus erat, *Video*, inquit, *cælos apertos, et Filium hominis stantem a dextris Dei* <sup>16</sup>. Illi vero exclamantes voce magna, et continentes aures suas, impetum unanimiter in eum fecerunt. Recte adjecit eorum factis historia clamorem, ut ostenderet destinatæ voluntatis eorum cum Sodo-  
mitis cognationem. Etenim illorum scelus clamor a iudicante nominatus est. *Clamor enim*, inquit, *Sodomorum et Gomorrhæ ad me ascendit* <sup>17</sup>. Clama-  
verunt igitur hi quoque, ut etiam eorum adversus

<sup>15</sup> Act. vii, 2 sqq. <sup>16</sup> ibid. 55. <sup>17</sup> Gen. xviii, 20.



Stephanum clamor audiretur. Non ignorabat autem A athleta sepe crudelitatem eadem nefariam perpetrantium beneficium accipere. Nam orbe lapides undique coniecientium quasi corona cinctus, ita accepit id quod agebatur, quasi corona victoriae premium in manibus adversariorum neceretur. Quare etiam benigna precatione sanguinarios compensat, rogans ne in contrarios eventus facinus, quod in ipso perpetrabatur, divideretur, ut sibi quidem vitam, adversariis autem exitium afferret: sed quibus ipse dignus iudicatus esset, ab iis ne hostes quidem, quasi bonorum sibi aliqua ex parte auctores, excluderentur. Sic is, qui Christum cernit, adversus hostes sese gerere novit. Quoniam enim patientiæ legislatorem videbat, recordatus est legum ab eo latarum inimicos diligere iubentium, et benefacere odio prosequentibus, et pro hostilia facientibus orare<sup>18</sup>. Verum athleta quidem non humanis laudibus celebratur, neque in certando gloriam ex hominibus conflata sibi propositam habebat: sed cum magnificentia facinoris quoque virium modos simul prætergressus est,

igitur ille quidem in omni humano sermone victorie præmia obtineat; nos autem historia sua adjuvet ad animarum salutem. Quemadmodum enim inter corporeos athletas ii, qui in publicis certaminibus contendere desierunt, juvenes athleticis exercitationibus per artificiosam quamdam agilitatem et habilitatem assuefaciunt, prehensiones adversariorum frustrari atque eludere docentes: ita nos quoque opinari oportet per magnum Stephanum exerceri et assuefieri ad pietatem, ut per eum fugiamus atque evitemus Pneumatomachorum, id est, *Spiritus sancti hostium*, correptiones atque vexationes. Aiunt enim illi qui adversus gloriam sancti Spiritus insaniant, suæ absurditati et importunitati Stephanum patrocinari, qui cælum intentis oculis contuitus, vidit gloriam Dei et Jesum stantem a dextris Dei<sup>19</sup>. Ad eversionem igitur pietatis doctrinæ in hunc modum dicunt: Si cum Patre et Filio Spiritum omnino numerari oportet, qui sit ut Stephanus in apparitione una cum Filio Spiritum quoque non viderit? Quomodo igitur iis, qui per hæc ipsa verba supplantantur, manum Stephanus porriget? Quo pacto certandi arte labescentes eriget? Sane ex eodem loco existit auxilium quod evertat adversarii incredulitatem. Queris, o pneumatomache, si gloria Patris apparuit, et Filius a dextris stationem obtinens, ubi Spiritus? Quod si in te Spiritus esset, non propositum de eo verbum te præterisset: quemadmodum ii, qui capti sunt oculis, aurum ante pedes obiectum ignorantes prætereunt. At nunc saltem audi, nisi aures forte contines, senti Iudæi faciebant: Quomodo Stephanus supercœlestem gloriam vidit? Quis ei portas cœlorum patefecit? Nunquid humanarum virium id opus erat? Num quis ex angelis ad illam subli-

perὶ αὐτὸν τῶν καταλευόντων κύκλῳ στεφανωθείς, οὕτως ἐδέξατο τὸ γινόμενον, ὡς στέφανον νικητήριον ἐν ταῖς χερσὶ τῶν ἐναντίων πλεχόμενον. Διὸ καὶ εὐλογίᾳ τοὺς μισαίνοντας ἀμύνεται, οὐκ ἀξίων πρὸς τὰς ἐναντίας ἐκβάσεις τὴν ἐπ' αὐτῷ πρᾶξιν καταμερίζεσθαι, ὡς ἐκεῖν μὲν τὴν ζωὴν, τοῖς δὲ ἀντικειμένοις φέρειν τὸν ὄλεθρον· ἀλλ' ὧν αὐτὸς ἤξιωτο καὶ τοὺς πολεμίους ὡς ἀγαθῶν αὐτῷ συναιτίους μὴ ἐκπεσεῖν. Οὕτως οἶδεν ὁ Χριστὸν βλέπων τοῖς πολεμοῦσι προσφέρεισθαι. Ἐπειδὴ γὰρ εἶδε τῆς μακροθυμίας τὸν νομοθέτην, ὑπεμνήσθη τῶν νόμων τῶν ἀγαπᾶν τοὺς ἐχθροὺς κελυόντων, καὶ καλῶς ποιεῖν τοῖς μισοῦσι, καὶ ὑπὲρ τῶν πολεμούντων προσεῦχεσθαι. Ἄλλ' ὁ μὲν ἀθλητῆς, οὐκ ἐξ ἀνθρωπίνων ἐπαίνων δοξάζεται. Οὐδὲ γὰρ ὁ σκοπὸς αὐτῷ τῆς ἀθλήσεως πρὸς τὴν ἐξ ἀνθρώπων ἔβλεπε δόξαν· ἀλλ' ὑπερβάς πάντα τὸν κόσμον τῇ μεγαλοφυίᾳ τοῦ κατορθώματος, καὶ τὰ μέτρα τῆς ἀνθρωπίνης δυνάμεως συμπαρέδραμε, πᾶσαν ἐγκωμιστικὴν δύναμιν κατόπιν ἑαυτοῦ ῥίψας.

sed cum magnificentia facinoris quoque virium modos simul prætergressus est,

οὐκ οὖν, ὁ μὲν ἐχέτω κατὰ παντὸς ἀνθρωπίνου λόγου τὰ νικητήρια· ἡμῖν δὲ συναγωνιζέσθω τῇ κατ' αὐτὸν ἱστορίᾳ πρὸς τὴν τῶν ψυχῶν σωτηρίαν. Καθάπερ γὰρ ἐν τοῖς σωματικαῖς ἀθληταῖς, οἱ τῶν ἀγώνων πυσσάμενοι, παιδοτριβοῦσι τοὺς νέους ταῖς ἀθλητικαῖς γυμνασίαις, διὰ τινος τεχνικῆς εὐστροφίας ἐκδύνειν τὰς λαβὰς τῶν ἀντιπαλαίωντων διδάσκοντες· οὕτως οἴμαι δεῖν καὶ ἡμᾶς διὰ τοῦ μεγάλου Στεφάνου παιδοτριβεῖσθαι τὴν εὐσέβειαν, ὡς ἂν δι' αὐτοῦ φύγωμεν τὰς τῶν Πνευματομάχων λαβὰς. Φασὶ γὰρ οἱ λυσσῶντες κατὰ τῆς δόξης τοῦ Πνεύματος, συνήγορον εἶναι τῆς ἐκείνων ἀτοπίας τὸν Στέφανον, ὃς ἐναντενίσας τῷ οὐρανῷ εἶδε δόξαν Θεοῦ καὶ Ἰησοῦν ἐστῶτα ἐκ δεξιῶν τοῦ Θεοῦ. Λέγουσι τοίνυν ἐπ' ἀνατροπῇ τῶν τῆς εὐσεβείας δογμαμάτων, ὅτι, Εἰ μετὰ Πατρὸς καὶ Υἱοῦ δεῖ πάντως ἀριθμεῖσθαι τὸ Πνεῦμα, πῶς οὐκ εἶδεν ὁ Στέφανος ἐν τῇ ὁπτασίᾳ μετὰ τοῦ Υἱοῦ καὶ τὸ Πνεῦμα; Πῶς οὖν ὁρᾷ τὴν χεῖρα τοῖς διὰ τῶν τοιούτων λόγων ὑποκαλιζόμενοις ὁ Στέφανος; πῶς ἀνυρθῶσι τῇ ἀγωνιστικῇ τέχνῃ τοὺς ὑποκλῆζοντας; Ἡ αὐτοῦ ἐστὶν ἡ βοήθεια ἡ ἀνατρέπουσα τὴν ἀπιστίαν τοῦ προσπαλαίουτος. Ζητεῖς, ὦ Πνευματομάχε, ὅτι, Εἰ ἡ δόξα τοῦ Πατρὸς ὥφθη, καὶ ὁ Υἱὸς τὴν ἐκ δεξιῶν στάσιν ἔχων, ποῦ τὸ Πνεῦμα; Εἰ ἦν ἐν σοὶ τὸ Πνεῦμα, οὐκ ἂν προαίμενον τὸν περὶ αὐτοῦ λόγον παρέδραμες, ὥσπερ οἱ πηροὶ τὰς ὕψεις, τὸ πρὸ τῶν ποδῶν κείμενον χρυσίον ἀγνοοῦντες παρέρχονται. Ἀλλὰ νῦν γοῦν ἀκουσον, εἴ γε μὴ συνέχεις κατὰ τοὺς Ἰουδαίους τὴν ἀκοήν. Πῶς εἶδε τὴν ὑπερουράνιον δόξαν ὁ Στέφανος; τίς αὐτῷ τὰς πύλας τῶν οὐρανῶν διεπέτασεν; Ἄρ' ἀνθρωπίνης δυνάμεως ἦν τὸ κατορθώμα; Ἄρα τινος τῶν ἀγγέλων πρὸς τὸ ὕψος ἐκεῖνο τὴν κάτω κειμένην φύσιν ἀναβιβάσαντος; Οὐκ ἐστὶ ταῦτα· οὐ γὰρ οὕτως ἡ κατ' αὐτὸν ἱστορία φησὶν, ὅτι Στέφανος δὲ πολλὰ κατὰ τὴν δύ-

<sup>18</sup> Matth. v, 44. <sup>19</sup> Act. vii, 55.

ναμιν ὧν, ἡ τῆς ἀγγελικῆς βοήθειας πλήρης γενόμενος, εἶδεν ἃ εἶδεν. Ἀλλὰ τί λέγει; *Στέφανος δὲ, πλήρης ὢν Πνεύματος ἁγίου, εἶδε τὴν δόξαν τοῦ Θεοῦ καὶ τὸν μορφογενῆ τοῦ Θεοῦ Υἱόν*. Οὐ γὰρ ἔστι, καθὼς φησιν ὁ Προφήτης, τὸ φῶς ὀφθῆναι, μὴ ἐν τῷ φωτὶ καθορώμενον. Ἐν γὰρ τῷ φωτὶ σου, φησὶν, *ἀνέμεθα* φῶς. Εἰ οὖν οὐκ ἐνδύχεται μὴ ἐν τῷ φωτὶ γενέσθαι τὴν τοῦ φωτὸς θεωρίαν· πῶς γὰρ ἔστιν ἀπειδὴν εἰς τὸν ἥλιον ἔξω τῶν ἀκτίνων γενόμενος; ἐπεὶ οὖν ἐν τῷ φωτὶ τοῦ Πατρὸς, τουτέστιν ἐν τῷ Πνεύματι τῷ ἁγίῳ τῷ ἐκείθεν ἐκπορευομένῳ, τὸ Μονογενὲς καθορᾶται φῶς· διὰ τοῦτο προκαταυγασθεὶς τῇ δόξῃ τοῦ Πνεύματος, ἐν περινοίᾳ τῆς τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ δόξης γίνεται. Ἐπεὶ, πῶς τὴν εὐαγγελικὴν ἀπόφασιν ἀληθεύειν φήσομεν, ὅτι *Θεὸν οὐδεὶς ὥρακε πρότερον*; Πῶς δὲ τὸν Ἀπόστολον μὴ ἐναντία τοῖς ἱστοριθεῖσι βῶν, ὅταν λέγει· *Οὐτε τις εἶδεν αὐτὸν ἀνθρώπων, οὔτε ἰδεῖν δύναται*; Εἰ γὰρ ἀνθρωπίνῃ φύσει τε καὶ δυνάμει, ἡ τοῦ Πατρὸς τε καὶ τοῦ Υἱοῦ δόξα χωρητὴ κατέστη· ψευδὴς πάντως, ὁ ἀχώρητος ἀνθρώποις ἀποφηνάμενος εἶναι τὸ θεῖον θέαμα. Ἀλλὰ μὴν οὕτε ἐκεῖνον ψεύδεσθαι, καὶ τὴν ἱστορίαν ἀληθεύειν ἐπάναγκες. Ἄρα φανερώς ἡ κακογρία τῶν Πνευματομάχων πεφύκεται, ὅτι τῷ ὁμοίῳ καθορᾶσθαι τὰ ὅμοια παρὰ τῆς Γραφῆς μακρτύρηται. Ὁ γὰρ Στέφανος οὐκ ἐν τῇ ἀνθρωπίνῃ φύσει τε καὶ δυνάμει μένων τὸ θεῖον βλέπει· ἀλλὰ πρὸς τὴν τοῦ ἁγίου Πνεύματος χάριν ἀνακραθεὶς, δι' ἐκεῖνου ὑψώθη πρὸς τὴν τοῦ Θεοῦ κατανόησιν. Οὐκοῦν εἰ χωρὶς τοῦ Πνεύματος οὕτε Κύριον Ἰησοῦν ἔστιν εἰπεῖν, καθὼς φησὶν ὁ Ἀπόστολος, οὕτε τὴν Πατρικὴν δόξαν κατανοῆσαι· δίδεικται σαφῶς, ὅτι ὅπου τὸ Πνεῦμα ἔστιν, ἐκεῖ καὶ ὁ Υἱὸς καθορᾶται, καὶ ἡ Πατρικὴ δόξα καταλαμβάνεται. Ἀλλ' ἕτερον ἡμῖν ἐκ τῶν ἱστορηθέντων ὕπλον ἀσθεῖας παρὰ τῶν Χριστομάχων προβάλλεται. Φασὶ γὰρ τὸ καταδεῆς τοῦ Μονογενοῦς διὰ τούτου σημαίνεσθαι. Τὸ γὰρ παρεστάναι αὐτὸν τῇ δεξιᾷ τοῦ Πατρὸς, ἀπόδειξιν ποιοῦνται τοῦ ὑποχέριον εἶναι τῇ τοῦ Πατρὸς ἐξουσίᾳ. Τί οὖν ὁ Παῦλος, πρὸς αὐτοὺς εἴποιμι ἄν; τί δὲ καὶ πρὸ ἐκείνου ὁ προφήτης Δαβὶδ, ἀμφοτέροι τῇ διδασκαλίᾳ τοῦ Πνεύματος τὴν τοῦ Μονογενοῦς δόξαν ἐκδιηγούμενοι; Ὁ τε γὰρ Δαβὶδ φησιν, *Εἴπεν ὁ Κύριος τῷ Κυρίῳ μου· Κάθου ἐκ δεξιῶν μου*. Ὁ δὲ Ἀπόστολος ἐν δεξιᾷ τοῦ θρόνου τοῦ Θεοῦ κεκαθικέναι λέγει τὸν Κύριον. Εἰ οὖν ἡ στάσις τῆς ἐλαττώσεως, ἡ καθόδρα πάντως τῆς ὁμοτιμίας ἐστὶ σημεῖον, ἡ τοῖνυν παραχαρφέσθων τὰς θεοπρεπεῖς μαρτυρίας, δι' ὧν τὸ ὑψηλὸν τῆς δεξιᾶς διασημαίνεσθαι, ἡ καὶ ταύτην εὐσεβῶς ἐκδεχέσθων. Εἰς γὰρ ἐν' ἐκάστου τῶν εἰρημένων διδάσκαλος, ἡ τοῦ Πνεύματος χάρις. Ὁ μὲν γὰρ Στέφανος, πλήρης ὢν Πνεύματος ἁγίου, εἶδε τε ἃ εἶδε· καὶ ἃ εἶδεν, ἐφθέγγετο. Ὁ δὲ Δαβὶδ, ἐν Πνεύματι αὐτὸν καλεῖ Κύριον, καθὼς λέγει τὸ Εὐαγγέλιον. Παῦλος δὲ, καθὼς αὐτὸς ἐκεῖνός φησιν, ἐν Πνεύματι λαλεῖ τὰ μυστήρια. Εἰ οὖν εἴς ὁ διδάσκαλος, οὐδεμίαν πρὸς ἑαυτὸν διαφωνίαν ἔχων

A mitatem infernam naturam exexit? Non haec ita sunt, non enim ita de eo historia dicit, nempe: Stephanus autem cum viribus polleret, aut cum abunde ei suppeteret angelicum auxilium, vidit ea quae vidit. Sed quid dicit? *Stephanus autem cum esset plenus Spiritu sancto, vidit gloriam Dei et unigenitum Dei Filium* <sup>20</sup>. Non enim fieri potest, ut inquit Propheta, ut lumen videatur, nisi per lumen conspiciatur. *In lumine enim*, inquit, *tuo videbimus lumen* <sup>21</sup>. Si igitur non nisi per lumen fieri luminis contemplatio potest, quomodo si quis extra radios versetur, solem contueri potest? Quoniam igitur per lumen Patris, hoc est, per Spiritum sanctum illine procedentem Unigenitum conspiciatur lumen: idcirco gloria Spiritus prius illuminatus lumen: idcirco gloria Spiritus prius illuminatus plena mentis comprehensio, et Patris et Filii gloriam percipit et animadvertit. Nam quomodo alioqui dictum evangelicum, *Deum nemo vidit unquam* <sup>22</sup>, verum esse dicemus? qua ratione item Apostolum non contraria iis quae memoriae prodita ac litteris mandata sunt, clamare? cum dicit, *Nec quisquam hominum vidit, neque videre potest* <sup>23</sup>? Nam si ab humana vi atque natura, et Patris et Filii gloria percipi posset, mendax et vanus prorsus esset is, qui dixit, homines divini spectaculi capaces non esse. Atqui neque illum mentiri et historiam veram esse necesse est. Ergo malitia Spiritus sancti hostium manifesto deprehensa apparet, quia testimonio Scripturae probatum est a simili similia cerni. Nam non in humana natura ac vi manens Stephanus numen divinum cernit: sed cum gratia sancti Spiritus permistus et contemperatus, per illum sublatus et evectus est ad Dei contemplationem. Quocirca si absque Spiritu neque Dominum Jesum dicere licet, ut inquit Apostolus <sup>24</sup>, neque paternam gloriam contemplari: demonstratum est aperte, quod ubi Spiritus sit, illic etiam Filius cernitur, et paterna gloria comprehenditur. Verum aliud nobis ex iis, quae in historia continentur, impietatis telum a Christomachis, id est *Christi hostibus*, objicitur. Aiunt enim inferiorem Unigeniti dignitatem per haec significari. Nam per hoc, quod assistat ad dexteram Patris, demonstrare conantur, cum subditum esse Patris potestati. Quid igitur Paulus? Dicam ad eos: Quid item ante illum etiam propheta David, ambo per doctrinam sancti Spiritus Unigeniti gloriam exponentes? Nam et David ait: *Dixit Dominus Domino meo: Sede a dextris meis* <sup>25</sup>: et Apostolus in dextera solii Dei sedere Dominum dicit <sup>26</sup>. Si igitur statio diminutionis, sessio prorsus ejusdem sortis, conditionis et honoris signum est. Aut igitur augusta ac divina rejiciant testimonia, per quae sublimitas dextrae significatur: aut etiam hoc pie recipiant. Una enim ejusque dicti magistra ac doctrix gratia sancti Spiritus est. Nam Stephanus <sup>27</sup> quidem cum plenus esset Spiritu sancto, et vidit ea, quae vidit,

<sup>20</sup> Act. vii, 55. <sup>21</sup> Psal. xxxv, 10. <sup>22</sup> Joan. i, 8. <sup>23</sup> Coloss. iii, 1; Hebr. i, 5. <sup>24</sup> Act. vi, 8 seqq.

<sup>25</sup> I Timoth. vi, 16. <sup>26</sup> I Cor. xii, 5. <sup>27</sup> Psal. cix, 4.



et quæ vidit, locutus est: David autem in spiritu Dominum cum vocat, ut inquit Evangelium<sup>29</sup>, Paulus vero, sicut ille ipse dicit, per spiritum loquitur mysteria<sup>30</sup>. Si igitur unus magister est, qui nullam secum discrepantiam habet (magister enim spiritus veritatis est, qui fuit in iis qui numine afflati atque divinitate rapti fuerunt), qua ratione quis diversitatem et discrepantiam doctrinarum suspicari possit? At aliam sessio, inquit, et aliam statio, prout in promptu ac facile est intelligere, sententiam indicat. Nec ego nego. Verum non id quod in corporibus verborum significatio ostendit, hoc etiam in incorporea natura fas est existimare. Nam in homine quidem sessio, in natibus corporis positionem designat, ne semper contentio genuum ac poplitum in sese corporis pondus sustinens laboret: et contra statio, arduum et erectum super genua hominem significat, non in natibus sedendo quiescentem. In superna autem et eccellente natura ab huiusmodi intellectibus et sessio et statio vacua atque aliena est, utraque pariter ab ea, quam expedite atque in promptu est, intelligere, significatione separata. Neque enim in poplitibus stationem ejus, quod incorporeum est neque in natibus sessionem ejus, quod expers figuræ est, accipimus: sed per utramque vocem id quod in omni bono stabile, et in omni bono immutabile est, pie intelligemus. Nam tam is qui stare, quam qui sedere numen divinum dicunt, nihil, quod ad sententiam attinet, diversitate verborum inter se differunt: ille quidem firmiter stare, hic vero immutabiliter constitutum et in bono fundatum esse numen divinum censentes. Quemadmodum autem propheta David<sup>31</sup> et apostolus Paulus<sup>32</sup> in suis uterque scriptis Unigeniti sessionem memorantes, non indicant, quod Patre stante Filius in sede sit, licet solius sessionis Filii mentionem fecissent: eodem modo cum etiam in Stephani historia filii stationem audiveris<sup>33</sup>, nulla de causa nec recte de Patris sessione suspicatus fueris. Quemadmodum enim in Paulo atque Davide sedere Patrem ex eo quod Filius sedeat a dextris simul constat: tametsi sermo nihil ante de Patre docuisset: ad eundem modum etiam in historia Stephani, Filii statio idem etiam in gloria Patris simul indicat. Sic enim imaginis ratio conservari possit, ut quidquid in hac tam intelligitur quam conspicitur, idem etiam in originali ac principali forma esse credatur, et ut in bono bonum, et in lumine lumen, et in omnibus primitiva ac principalis pulchritudo per proprias notas in imagine designatur: ita etiam in sessione Filii, quemcumque tandem hoc nomen intellectum præbet, Patris quoque sessio comprehenditur, similiter et in statione statio, ne ratio imaginis per abolitionem proprietatum ab originali ac primitivo alienata intercidat atque dilabatur. Hæc a nobis, fratres, ad propositam questionem, cum visio Stephani talem speculationem in orationem intu-

A (ὁ γὰρ διδάσκαλός ἐστι τὸ Πνεῦμα τῆς ἀληθείας τὸ ἐν τοῖς θεοφορομένοις γενόμενον)· πῶς ἂν τις διαφωτίαν τινὰ τῶν δογματικῶν καθυποπτεύσειεν; Ἀλλ' ἕτερον ἢ καθέδρα, φησὶ, καὶ ἕτερον ἢ στάσις ἐνδείκνυται νοῦν, κατὰ τὴν προχειρίως νοούμενον. Φημὶ γὰρ· ἀλλ' οὐχ ὅπερ ἐπὶ τῶν σωμάτων ἢ τῶν ῥημάτων ἐμφασίς δεικνύται, τοῦτο καὶ ἐπὶ τῆς ἀσωμάτου φύσεως εὐαγές ἐστι λογίζεσθαι. Ἐπὶ ἀνθρώπου μὲν γὰρ ἡ καθέδρα, τὴν ἐπὶ τῷ ἱσχύϊ τοῦ σώματος ὑπογράφει θέσιν· ὡς ἂν μὴ διὰ παντὸς κάμναι τῆς ἀγκύλης ὁ τόνος, ἔφ' ἑαυτοῦ τὸ βάρος ἀνέχων τοῦ σώματος. Καὶ τὸ ἐμπάλιν ἡ στάσις, ὅριον ἐπὶ γονάτων ἐρμηγνέει τὸν ἄνθρωπον, οὐκ ἐπ' ἱσχύϊ διὰ καθέδρας ἀναπαυόμενον. Ἐπὶ δὲ ὑπερεχούσης φύσεως, καθαρεῖται τῶν τοιοῦτων νοημάτων ἡ καθέδρα τε καὶ ἡ στάσις, ἐπίσης ἐκατέρα τῆς κατὰ τὴν πρόχειρον νοουμένης ἐμφάσεως κεχωρισμένη. Οὕτε γὰρ τὴν ἐπ' ἀγκύλῃ στάσιν τοῦ ἀσωμάτου, οὕτε τὴν ἐπὶ ἱσχύϊ καθίδρυσιν τοῦ ἀσχηματίστου παραληψόμεθα. Ἀλλὰ δι' ἐκατέρας φωνῆς τὸ ἐν παντὶ ἀγαθῷ στάσιμον, καὶ ἐν παντὶ ἀμετάθετον, εὐσεβῶς νοήσομεν. "Ὅ τε γὰρ ἐστάναι καὶ ὁ καθίσθαι τὸ θεῖον λέγων, οὐδὲν πρὸς ἀλλήλους ἐν τῇ τῶν ῥημάτων ἐτερότητι περὶ τὸν νοῦν διαφέρονται· ὁ μὲν βεβηκέναι παλίως, ὁ δὲ καθιδρῦσθαι ἀμεταθέτως τὸ θεῖον ἐν τῷ ἀγαθῷ δογματίζοντες. "Ὡς περ δὲ ὁ προφήτης Δαβὶδ, καὶ ὁ ἀπόστολος Παῦλος, τὴν τοῦ Μονογενοῦς καθέδραν ἐν τοῖς καθ' ἑαυτὸν ἐκείτερος λόγους διηγούμενοι οὐκ ἔδωκαν νοεῖν, ὅτι τοῦ Πατρὸς ἐστῶτος, ὁ Υἱὸς ἐν καθέδρᾳ ἐστὶ, καίτοι γε μόνης μνησθέντες τῆς τοῦ Υἱοῦ καθιζήσεως· τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ ἐπὶ τοῦ Στεφάνου, τοῦ Υἱοῦ τὴν στάσιν ἀκούσας, οὐκέτι ἂν εὐλόγως περὶ τῆς τοῦ Πατρὸς καθέδρας ὑπονόησας. "Ὡς γὰρ ἐπὶ τοῦ Παύλου καὶ τοῦ Δαβὶδ τὸ καθίσθαι τὸν Πατέρα, διὰ τοῦ καθίσθαι τὸν Υἱὸν ἐκ δεξιῶν συνωμολόγηται, καίτοι τοῦ λόγου μὴδὲν περὶ τοῦ Πατρὸς προδιδάζαντος· κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ ἐπὶ τοῦ Στεφάνου, ἡ τοῦ Υἱοῦ στάσις τὸ ἴσον καὶ ἐπὶ τῆς δόξης τοῦ Πατρὸς συνενδείκνυται. Οὕτω γὰρ ἂν ὁ τῆς εἰκόνης διασωθῇ λόγος, εἰ πᾶν ὃ τί πέρ ἐστὶν ἐν τοῦτῃ νοούμενόν τε καὶ καθορώμενον, τὸ αὐτὸ καὶ ἐν τῷ ἀρχετύπῳ πιστεύοιτο. Καὶ ὡς ἐν τῷ ἀγαθῷ τὸ ἀγαθόν, καὶ ἐν τῷ φωτὶ τὸ φῶς, καὶ ἐν πᾶσι τὸ πρωτότυπον κάλλος διὰ τῶν οἰκείων ἐν τῇ εἰκόνι χαρακτηρίζεται· οὕτω καὶ ἐν τῇ καθέδρᾳ τοῦ Υἱοῦ, ὃ τί ποτε νοεῖν τοῦτο τὸ ὄνομα δίδωσι, καὶ ἡ τοῦ Πατρὸς καθέδρα καταλαμβάνεται, ὁμοίως καὶ ἐν τῇ στάσει· ὡς ἂν μὴ διαπέσοι τῆς εἰκόνης ὁ λόγος, ἐν τῇ ἀπαλλάξει τῶν ἰδιωμάτων τοῦ ἀρχετύπου ἀλλοτριούμενος. Ταῦτα ἡμῖν, ἀδελφοί, κατὰ πάροδον πρὸς τὸ προκείμενον ζήτημα θεωρηθῆθω, τῆς τοῦ Στεφάνου ὕψιας τὴν τοιαύτην θεωρίαν ἐπεισενεγκούσης τῷ λόγῳ. Γένοιντο δὲ ἡμεῖς, μὴ θεατὰς μόνον γενέσθαι τῆς τοῦ Στεφάνου ἀολήσεως, ἀλλὰ καὶ μετόχους τῆς χάριτος, πληρωθέντας τοῦ ἁγίου Πνεύματος, εἰς καθάρσεις τῶν ἀντιδίων, εἰς δόξαν τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ᾧ ἡ δόξα

<sup>29</sup> Matth. xii, 44 seqq. <sup>30</sup> I Cor. xiv, 2. <sup>31</sup> Psal. cix, 1. <sup>32</sup> Hebr. i, 13. <sup>33</sup> Act. vii, 55.



καὶ τὸ χάριτος εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν. lisset, obiter considerata, discussa atque explicata sit. Contingat autem nobis, ut non solum spectatores Stephani certaminis, verumetiam repleti Spiritu sancto gratiæ participes simus, ad eversionem adversariorum, ad gloriam Domini nostri Jesu Christi, cui gloria, potentia atque imperium in sæcula sæculorum. Amen.

## ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ

ΕΤΕΡΟΝ ΕΥΚΩΜΙΟΝ

ΕΙΣ ΤΟΝ ΑΓΙΟΝ ΣΤΕΦΑΝΟΝ ΤΟΝ ΠΡΩΤΟΜΑΡΤΥΡΑ.

EJUSDEM

LAUDATIO ALTERA

## S. STEPHANI PROTOMARTYRIS <sup>(1)</sup>.

Interprete et scholiaste Laurentio Zacagnio V. C.

Ἐπεδήμησε Χριστὸς τῷ κόσμῳ εἰς σωτηρίαν, καὶ αὐτὸν ἐβλάστησαν οἱ καρποὶ τῆς Ἐκκλησίας. Ἐλαμψεν ὁ μάρτυς τῆς ἀληθείας, καὶ συνέλαμψαν οἱ μάρτυρες τῆς μεγάλης οἰκονομίας. Ἰκολούθησαν οἱ μαθηταὶ τῷ Διδασκάλῳ, τοῖς Κυριακοῖς ἔχουσιν δόξουσιν· μετὰ Χριστὸν οἱ Χριστοφόροι· μετὰ τὸν ἥλιον τῆς δικαιοσύνης οἱ φωστῆρες τῆς οἰκουμένης· καὶ πρῶτος μὲν ἦμιν ὁ Στέφανος ἔκλυεν, οὐκ ἐκ τῶν Ἰουδαϊκῶν ἀκανθῶν πλακεῖς, ἀλλ' ἐκ τῆς ἐκκλησιαστικῆς εὐθηνίας πρῶτος καρπὸς τῷ Κυρίῳ προσενοχλεῖς. Ἰουδαῖοι μὲν γὰρ στέφανον ἐξ ἀκανθῶν πλέξαντες, τῇ κεφαλῇ τοῦ Σωτῆρος ἐπέθηκαν, ἀξίους τῆς κακῆς γεωργίας αὐτῶν τοὺς καρποὺς ἐπιδειξάμενοι τῷ Δεσπότη τῷ ἐμπελόντος, ὡς διὰ τῆς προφητείας προανεφώνει, λέγων· Ἀμπελὼν Κυρίου Σαβωῶν, οἶκος τοῦ Ἰσραὴλ ἐστὶ, καὶ ὁ ἄνθρωπος Ἰούδα, νεόφυτος ἡγαπημένον. Ἐμεῖνα τοῦ ποιῆσαι σταφυλὴν, ἐποίησε δὲ ἀκάνθος. Οἱ δὲ τῆς εὐαγγελικῆς ἀληθείας ἐργάται πρῶτον προσομιῶν εὐσεβείας, καὶ πρῶτην ἀπαρχὴν τῆς γεωργίας, Στέφανον τὸν ἅγιον ἄνδρα προσφέρουσι τῷ Δεσπότη, οἷα δὲ τινα στέφανον ἀληθῶς ἐκ πολλῶν καὶ διαφόρων ἀρετῶν συνηρμοσμένον. Πρῶτον μὲν γὰρ ὁ θαυμάσιος οὗτος ἄνθρωπος τῶν χερῶν ἐπιμέλειαν ἐπιστεύετο, μαρτυ-

Christus in mundi salutem advenit, et illico Ecclesie fructus prodierunt. Refulsit testis veritatis, simulque magnæ dispensationis testes eoruscant. Seenti sunt Magistrum discipuli, Domini vestigiis insistentes; post Christum, Christiferi; post solem justitiæ, terræ lumina: et primus quidem nobis Stephanus, *corona* scilicet, floruit, non ex Judaicis spinis contexta, sed primus Ecclesie fertilitatis fructus Deo oblati. Quippe Judæi spineam coronam Salvatoris capiti imposuerunt, mala sua dignos agricultura fructus Domino vineæ ostentantes, quemadmodum per prophetas olim locutus est, dicens: *Vinea Domini Sabaoth, domus Israel est, et homo Juda, novella plantatio dilecta. Expectavi ut faceret uvas, fecit autem spinas*<sup>1</sup>. At evangelicæ veritatis operarii, primum pietatis exordium et agriculturæ suæ primitias, Stephanum virum sanctum Domino offerunt, veluti coronam quamdam ex multis diversisque virtutibus vere contextam. Primum siquidem huic admirabili viro viduarum cura demandata est, cum ipse tanquam fidelis vir, ac Spiritu sancto plenus, et apostolorum iudicio atque delectu, et postea spiritualis sapientiæ virtute, comprobatus fuisset. Et sane tanti studii atque conatus

<sup>1</sup> Isa. v, 7.

(1) Galland, *Vet. Patrum Biblioth.*, tom. VI, p. 593. Hæc oratio his eadem manu describitur in Vaticano codice, num. 446, semel quidem in eadem ejusdem codicis, iterum vero inter alias Gregorii Nysseni orationes, post celebre ejusdem eponimium sancti Stephani, typis jam editum, et quod in festo sancti Stephani publice in Ecclesia Græca recitari testatur *Typicum monasterii S. Sabæ*. Hinc itaque factum est ut "Ἐτερον ἐγκώμιον εἰς τὸν ἅγιον Στέφανον in eo codice inseribatur, licet sequenti die festo habitum a Nysseno fuisse ex ejus lectione

liquido constet, quia, nempe, a S. Stephani laudibus incipiens, mox ad celebrandum SS. Petrum, Jacobum, et Joannem, apostolos transitum facit. Nos autem utramque orationis hujus editionem, in Vaticano codice representatam, difficilioribus in locis consulimus, et ex ea nostram expressimus, locis tamen, ubi utraque inter se discrepat, indicatis. Caterum hanc orationem genuinum Nysseni fectum esse, tum stylus ipse, tum nonnulli antiqui mores in ea memorati, satis superque demonstrant.

specimen in propagando promulgandoque Evan- A gelio præbuerat, ut et magna divinæ virtutis miracula ejus prædicationem comitarentur. *Stephanus enim*, inquit, *plenus fide et fortitudine faciebat signa magna*<sup>2</sup>. Neque enim viduarum curam ullo sibi impedimento fore putavit, sed et hoc onere alacriter suscepto, a verbi ministerio nunquam cessavit; et hoc ipsum in eo magnæ admirationi erat, quod animi ad subeundos labores propensi singularem plane abundantiam ostenderet. Viduarum curam gerebat, et animarum negotiationi incumbebat, illas quidem pane nutriens, has vero sermonibus instruens; illis quidem corporalem mensam apponens, his vero spirituale epulum parans. Erat enim vir probus, et plenus Spiritu sancto, animi quidem probitate pauperes alendi munus sustinens, loquendi vero libertate, et Spiritus sancti virtute, veritatis hostibus ora præcludens. Omnibus itaque resistebat, et adversus omnes veritatis prædicatione decertabat, adversariorum consilia destruens, et omnem altitudinem extollientem se adversus scientiam Dei<sup>3</sup>. Tanta autem dicendi vi atque efficacia præditus erat, ut sacra pagina testante, nemo poterit resistere sapientiæ et spiritui, quo loquebatur<sup>4</sup>. Sed ad concilium impietatis ductus fuit præco veritatis; oportet enim nos ita in transcurso, debitas Protomartyri laudes reddere, quas heri (2) adimplere propter corporis infirmitatem non licuit, et hodie debitam sanctis apostolis commemorationem peragere. Primum siquidem neque diebus, neque temporibus sanctorum laudes circumscribendæ sunt; nam *In memoria*, ait, *æterna erit justus*<sup>5</sup>. Deinde vero quibus una eademque fuit mens atque sententia (3), ii utique laudum quoque debent esse consortes. Non itaque laudandi sunt sine apostolis martyres, nec sine istis apostoli. Magistri enim martyrum apostoli, imagines vero apostolorum sunt martyres. Illorum itaque imaginem atque insigne, crucem videlicet, beatus præ se ferens Stephanus, primus quoque per mortem martyrii corona redimitus fuit. Quin et martyrii tolerantia magistris gloriam decoremque comparavit; et factus est vere Stephanus, hoc est, *corona*; nam magistrorum egregiorum corona, non ex celebritate nominis ortus honor, sed Ecclesie incrementum erat, quemadmodum etiam ad Corinthios (4) scribens divinus Apostolus inquit: *Fratres mei charissimi, gaudium meum, et corona mea, sic state*<sup>6</sup>. Sed ad propositum redeamus.

Ingressus est in Christi occisorum concilium vir Christum ferens, ovis in luporum synagoga

ρηεῖς κρίσει καὶ ἐκλογῇ τῶν ἀποστόλων ἀνὴρ εἶναι πιστὸς, καὶ πλήρης Πνεύματος ἁγίου, ἔπειτα δυνάμει πνευματικῆς σοφίας. Καὶ γὰρ τῷ θεῷ λόγῳ τοσαύτην ὑπὲρ τοῦ κηρύγματος συνηγορίαν ἐπέδεικνυτο, ὥς καὶ μεγάλα τὰ θαύματα τῆς θείας ἐνεργείας συντρέχειν αὐτοῦ ταῖς διδασκαλίαις. Στέφανος γὰρ, φησὶ, πλὴρης πίστεως καὶ δυνάμεως, ἐποίει σημεῖα μεγάλα. Οὗ γὰρ ἐδικαίωσεν ἐμπόδιον αὐτῷ τι γενέσθαι τῇ περὶ τὰς χήρας σπουδῇ, ἀλλὰ καὶ ταύτης εἵχετο προθύμως, ἀκείνης οὐκ ἀπειμύναντο· καὶ ἦν ἐπ' αὐτῷ μέγα τὸ θαῦμα, καὶ φιλοπόνοιο διανοίας πλεονέκτημα. Χήρας ἐπιστεύετο, καὶ ψυχὰς ἐνεπορεύετο, τὰς μὲν ἄριστ' ἀρέφων, τὰς δὲ λόγῳ παιδεύων, καὶ ταῖς μὲν σωματικῇν τράπεζαν προστιθεὶς, ταῖς δὲ πνευματικῇν ἐστὶν ἀποδοδύμενος. Ἦν γὰρ ἀνὴρ ἀγαθός, καὶ πλήρης Πνεύματος ἁγίου· ἀγαθότητι μὲν τῆς γνώμης, τῶν πενήτων τὴν λειτουργίαν ὑφιστάμενος· παρρησίᾳ δὲ καὶ δυνάμει τοῦ Πνεύματος, τοὺς ἐχθροὺς τῆς ἀληθείας ἐπιστομίζων. Πᾶσι γοῦν ἀντέκρουε, καὶ πάντας τῷ λόγῳ τῆς ἀληθείας κατηγονίζετο, λογισμοὺς καθαιρών, καὶ πᾶν ὕψωμα ἐπαυρόμενον κατὰ τῆς γνώσεως τοῦ Θεοῦ. Τοσαύτη δὲ αὐτῷ ἰσχὺς τοῦ λόγου παρήν, ὥς κατὰ τὴν μαρτυρίαν τῆς ἁγίας Γραφῆς, μηδένα δύνασθαι ἀντιστῆναι τῇ σοφίᾳ καὶ τῷ πνεύματι, ὃ ἐλάλει. Ἀλλ' ἐπὶ τὸ συνέδριον ἦγετο τῆς ἀπιστίας, ὃ κήρυξ τῆς ἀληθείας· δεῖ γὰρ ἡμᾶς οὕτω παραδραμόντας τῷ Πρωτομάρτυρι τὴν ὀφειλομένην ἀποδοῦναι, ἣν χθὲς ἀποπληρῶσαι τὸ ἀσθενὲς τοῦ σώματος οὐκ ἐπέτρεψε, καὶ σήμερον τοῖς ἁγίοις ἀποστόλοις τὴν οἰκίαν μνήμην ἀποπληρῶσαι. Πρῶτον μὲν γὰρ οὐχ ἡμέραις, οὐδὲ χρόνοις, τὰ τῶν ἁγίων ἐγκώμια περιορίζεται· Εἰς μνημόσυνον γὰρ, φησὶν, αἰώνιον ἔσται δίκαιος· ἔπειτα δὲ, οἷς οὐ διαίρεται τὰ τῆς γνώμης. Οὕτε τοίνυν μάρτυρες ἄνευ ἀποστόλων, οὔτε πάλιν ἀπόστολοι χωρὶς ἐκείνων. Διδάσκαλοι μὲν γὰρ μαρτύρων, ἀπόστολοι· εἰκόνες δὲ τῶν ἀποστόλων, οἱ μάρτυρες. Εἰκόνα γοῦν τὴν ἐκείνων καὶ τὸν χαρακτῆρα φέρων ὁ μακάριος Στέφανος, σταυρὸν (5), καὶ διὰ τοῦ θανάτου πρῶτος τοῦ μαρτυρίου τὸν στέφανον ἀνεδήσαστο. Ἀλλ' ὅμως διὰ τῆς ὑπομονῆς τοῦ μαρτυρίου τοὺς διδασκάλους ἀπεσέμνυνε, καὶ γέγονεν ἀληθῶς στέφανος· στέφανος γὰρ τῶν καλῶν διδασκάλων οὐκ ἦν τιμὴ τῆς εὐφημίας, ἀλλ' ἦν προκοπὴ τῆς Ἐκκλησίας, ὥς περ γοῦν Κορινθίους γράψων ὁ Θεός· Ἀπόστολός φησιν· Ἀδελφοί μου ἀγαπητοί καὶ ἐπιπόθῃται, χαρὰ καὶ στέφανός μου, οὕτω στήκετε. Ἀλλ' ἐπὶ τὸ προκείμενον ἐπανέλθωμεν.

Εἰσῆλθεν εἰς τὸ συνέδριον τῶν Χριστοφόνων ὁ Χριστοφόρος· εἰσῆλθ' ἔθεν εἰς τὴν συναγωγὴν τῶν λύκων

<sup>2</sup> Act. vi, 8 sqq. <sup>3</sup> II Cor. x, 15. <sup>4</sup> Act. vi, 10. <sup>5</sup> Psal. cxi, 7. <sup>6</sup> Philipp. iv, 1.

(2) Habita est igitur hæc oratio postridie festi S. Stephani.

(3) Hic nonnulla deesse videntur in textu Græco, quæ ad antecedentium et subsequentium verborum sensum in versione nostra supplevimus.

(4) Memoria habetur Nysseus, nisi veteris libra-

rii error sit; nam hæc verba non in Epistolis ad Corinthios, sed in Epistola ad Philippenses leguntur.

(5) Vide an verbum σταυρὸν supervacaneum sit; certe sine illo sensus constare potest.

τὸ πρόβατον· ἀλλ' ἦν οὐχ ὡς ἀπλῶς πρόβατον θηρι-  
 ἀλωτον, ἀλλὰ πρόβατον ὑπὸ Χριστοῦ ποιμαινόμενον,  
 καὶ πρὸς τοὺς λύκους ἀγωνιζόμενον. Οἱ μὲν γὰρ ἐλύτ-  
 σων καὶ διεπρόντο, ταῖς κατηγορίαις καὶ ταῖς ἀπει-  
 λαῖς τὸ ποίμνιον καταδύκοντες· ὁ δὲ μᾶλλον αὐτοὺς  
 τοῖς ἐλέγχοις διεσπάρταεν, ἢ ταῖς ἀπειλαῖς καὶ ταῖς  
 κατηγορίαις, ὡς ἐκεῖνοι. Μὴ ψιλῶς, μηδ' ἐπιπολαιῶς  
 παραδράμωμεν τὰ λεγόμενα. Οὗτος γὰρ πρὸς τοσαύ-  
 τήν συναγωγὴν πονηρευομένων, καὶ πρὸς τοσαύτην  
 λύκων ἔφοδον κατὰ τῆς ἀδικίας ἐθάρσσε παρρησιά-  
 σασθαι, καὶ εἰπεῖν μετὰ τὴν πολλὴν ἐκείνην διδασκα-  
 λίαν· *Σκληροτράχηλοι, καὶ ἀπερίτμητοι τῇ καρδίᾳ*  
*καὶ τοῖς ὤσιν, ὑμεῖς αἰετὶ τῷ ἡνεύματι τῷ ἁγίῳ*  
*ἀντιπλήτετε, καθὼς οἱ πατέρες ὑμῶν, καὶ τὰ ἐξῆς.*  
 Οὕτως ὁ ἐπὶ μὲν γῆς φαινόμενος, τὰ δὲ ἐν οὐρανῷ  
 κατόπτιζόμενος· καὶ ἀνθρώπου μὲν φύσιν ἐνδεδυ-  
 μένος, ἀγγέλου δὲ ὕψιν καὶ σχῆμα μεταμορφωσάμε-  
 νος (καὶ τούτων οὐδὲν ἀπεικός· ἔπρεπε γὰρ ἀληθῶς  
 ἐν τῷ Πρωτομάρτυρι δειχθῆναι τῶν μαρτύρων τὸ  
 ἀξίωμα, καὶ γινῶναι λοιπὸν ἅπαντας τῆς καινῆς χῆ-  
 ριτος τὰ ἔργα)· ὁ τοῦ μαρτυρίου πόθος οὐ μόνον  
 ἀγγελικὴν ἀξίαν χαρίζεται, ἀλλὰ καὶ οὐρανῶν ἀνοίγει  
 πύλας· οὐκέτι θανάτῳ τὰς ψυχὰς παραπέμπων, ἀλλ'  
 εἰς χεῖρας Χριστοῦ τὸ πνεῦμα παρατιθέμενος. Ὁ μὲν  
 γὰρ Κυριακὸς ἀνθρώπος τοῦ Σωτῆρος τῷ ἑαυτοῦ Πα-  
 τρι ἐν τῷ σταυρῷ προσψύνει, λέγων· *Πάτερ, εἰς*  
*χεῖράς σου παρατίθω τὸ πνεῦμά μου· ὁ δὲ τοῦ*  
*Χριστοῦ δοῦλος Στεφάνος, ἀνατείνας εἰς τὸν δεσπότην,*  
*Κίριε, φησὶν, Ἰησοῦ, δέξαι τὸ πνεῦμά μου·* ταύτη  
 τῇ φωνῇ τὴν ψυχὴν ἀποθέμενος. Ἀγγελοὶ τὸν ἑαυτοῦ  
 χορευτὴν ἀπελάμβανον, μᾶλλον αὐτὸν ἄνωθεν βάλλον-  
 τες ταῖς εὐφημαῖς, ἢ ἐν τοῖς λίθοις κάτωθεν Ἰου-  
 δαῖοι. Ἀλλ' ὁ μὲν Στεφάνος οὕτω τὸν καλὸν ἀγωνι-  
 σάμενος ἀγῶνα, τὸν ἐν οὐρανοῖς κληρὸν ἐδέξατο. Τῷ  
 Στεφάνῳ δὲ τούτῳ πάντες ἐξαίφνης οἱ τίμιοι λίθοι  
 συνεπλάκησαν, οἱ θεῖοι τῶν Εὐαγγελίων κήρυκες,  
 μεθ' οὓς οἱ μάρτυρες, καὶ μετ' αὐτοὺς πάλιν οἱ σω-  
 τηρίῳ ἀρετῇ διαλάμπαντες· προηγουμένως δὲ οἱ  
 ἐπὶ τοῦ παρόντος μνημονεύμενοι, πολὺ καὶ λαμπρὸν  
 ἀπαστρέποντες τὸ κάλλος τῆς εὐσεβείας, λέγων δὴ  
 Πέτρος, καὶ Ἰάκωβος, καὶ Ἰωάννης, οἱ καὶ τῆς ἀπο-  
 στολικῆς ἀρμονίας ἑσχατοὶ, καὶ τῆς ἐκκλησιαστικῆς  
 εὐδοξίας στέφανοι. Οὐκ ἀρίσταται γὰρ τῆς τοῦ Στε-  
 φάνου προσηγορίας· ἀλλὰ πολλάκις καὶ μυριάκις  
 λέγων, ἔτι διψῶν ἐπαναλαμβάνω· Στεφάνου γὰρ κό-  
 ρος οὐκ ἔστι τοῖς τῷ μακάρῳ τέλος τῶν στεφάνων  
 ἐκδεχομένοις. Οὐκοῦν, εἰ δεῖ φιλαλήθως εἰπεῖν, ἀπὸ  
 Στεφάνου πάλιν στεφάνοις εὐωχοῦμεν, καὶ κοινωνοῦ-  
 μεν αὐτῶν ταῖς μνήμας, ἐπειδὴ περ ἐλπίζομεν κοι-  
 νωνεῖν, καὶ μένειν, καὶ συνδοξάζομεν (6)· βεβαιούσης

A insuluit, non tanquam omnino ovis a lupo rapta,  
 sed tanquam ovis e Christi grege cum lupis dimi-  
 cans. Nam illi furebant atque dissecabantur, ac-  
 cusationum atque uninarum morsibus gregem di-  
 lacerantes; at hic diverso prorsus more eos argu-  
 mentationibus potius suis, quam minis et acusa-  
 tionibus discerpebat. At non leviter atque summa-  
 tim, quæ de ipso narrantur, percurramus. Hic  
 enim in tanto malignantium concilio et tot lupo-  
 rum incursu audacter adversus impietatem loqui,  
 et post egregiam illam fidei prædicationem dicere  
 non timuit: *Dura cervice, et incircumcisis cordibus,*  
*et auribus, ros semper Spiritui sancto resistitis,*  
*sicut patres vestri*<sup>7</sup>, et quæ sequuntur. Hæc ille,  
 qui in terra quidem esse videbatur, cœlestia vero  
 speculabatur, non exuta hominis natura, in angeli  
 faciem, speciemque transformatus; idque non im-  
 merito: decebat enim, ut in Protomartyre, mar-  
 tyrum dignitas vere appareret, omnesque deinceps  
 novæ gratiæ opera in eo dignoscerent. Martyrii  
 quippe desiderium non angelicam modo dignitatem  
 impertit, sed et cœlorum aperit portas; non tra-  
 dens animas morti, sed in Christi manus spiritum  
 commendans. Nam Dominicus quidem homo Sal-  
 vator noster ad Patrem suum in cruce clamabat,  
 dicens: *In manus tuas commendo spiritum meum*<sup>8</sup>.  
 Stephanus vero Christi servus extensis ad Domi-  
 num manibus ait, *Domine Jesu, suscipe spiritum*  
*meum*<sup>9</sup>. Et hæc verba proferens, animam exhalavit.  
 Angeli autem cœlestis chori socium susceperunt,  
 C pluribus e cœlo laudibus ipsum cumulant, quam  
 quibus in terra cum Judæi lapidibus obruerint. Sed  
 Stephanus quidem bonum hoc pacto certans cer-  
 tamen, cœlestis gloriæ consors est factus. Huic  
 autem Stephano, hoc est, *coronæ*, illico pretiosi  
 lapides agglutinati sunt, divini videlicet Evangelio-  
 rum præcones, quos subsecuti sunt martyres, et  
 rursus, qui salutarî deinceps virtute cornuscarunt;  
 præ cæteris vero omnibus ii, quorum in præsentî  
 memoriam agimos, qui longe lateque pictatis  
 splendore effulserunt, Petrum aio, Jacobum, et  
 Joannem apostolici ordinis principes, et ecclesia-  
 sticæ gloriæ coronas (7). Neque enim mihi tempe-  
 rare, quominus Stephani (8) nomen usurpem, sed  
 quamvis frequentius ac millies Stephani mentionem  
 D fecerim, attamen propter inexhaustam hujus vocis  
 proferendæ aviditatem, Stephani nomen rursus ad-  
 hue repeto; Stephano enim commemorando satiare  
 nequaquam possunt, qui virorum Stephano simi-  
 lium felicem exitum expectant. Igîtur si vera lo-

<sup>7</sup> Act. vii, 51. <sup>8</sup> Luc. xxiii, 46. <sup>9</sup> Act. vii, 59.

(6) In alia editione hujus orationis quæ in uno eodemque Vaticano codice, num. 446 habetur, legitur καὶ μένειν συνδοξάζεσθαι.

(7) Nysseus Ecclesiæ et totius fortasse Cappadocum gentis instituto, una eademque die post S. Stephani solemnitatē, apostolorum Petri, Jacobi, et Joannis festum celebrabatur. Meminit enim

hujus moris non modo hoc in loco Nysseus nos-  
 ter; sed et initio alterius orationis funebris in  
 D. Basilium fratrem.

(8) Nysseus pluries per hanc orationem in voce  
 Græca, στεφάνος Indi, quæ Stephanum protomar-  
 tyrem, et coronam a quæ significat, nos autem Ste-



qui oportet, Stephano initium faciente, aliis rursus, Α γάρ τῆς ἐπαγγελίας, ἡ κοινωνία τῆς πίστεως πολυ-  
 et ita dicam, Stephanis lætamur, eorumque me-  
 moriæ communicamus, quia scilicet, et eorum nos gloriæ participes fieri, eumque ipsis manere spera-  
 mus, et revera cum ipsis aliquando glorificabimur; quandoquidem promissione confirmata, fidei  
 communio multiplicatur.

Sed et rursus nobis, fratres, spiritalibus bonis  
 fruendi datur occasio, dum una eum martyrum  
 commemoratione Dominicus quoque resurrectio-  
 nis dies refulget (9). In hac enim die illuminatio  
 gloriæ Evangelii Jesu Christi mentes nostras po-  
 tissimum illustravit, in qua lux illa, salutaribus  
 justitiæ radiis vigens, impietatis tenebras dispulit,  
 et animas cognitione veritatis illuminavit. Et vide  
 quam admirabile eximiumque sit istud beneficii  
 genus. Sol enim iste sensibilis, mane exoriens, et  
 radiorum fulgoribus adventus sui prænuntiis diem  
 exordiens, operit quidem, circumdatque suo lu-  
 mine terram; cæterorum vero astrorum omnium  
 choros obscurat atque obruit, ita ut ipsi solum  
 per cæli apsides vagari conspiciamus. At Dominus  
 noster Jesus Christus oriens nobis ex alto, juxta  
 Prophetam de ipso dicentem, *In quibus visitavit  
 nos Oriens ex alto*<sup>10</sup>; sanctos illos sui præcursores,  
 et qui ante adventum ejus stellarum instar reful-  
 serunt, non solum non obscuravit, sed illos potius  
 splendidiore reddidit, ac præterea ut nova alia  
 luminaria secum orirentur, effecit. Quippe prophe-  
 tiæ post ejus adventum coruscant; et quidem  
 majore quam antea fulgore. Nam cum obscuræ  
 adhuc essent prophetiæ ob ineptas Scribarum  
 digressiones in iis exponendis, quæ ad Evan-  
 gelium, Christique adventum pertinebant, Salvator  
 veniens in mundum, enectas, per eos qui in Evan-  
 geliiis narratur, eventus, illustravit, clarasque red-  
 didit, complementum legis et prophetarum factus.

<sup>10</sup> Luc. 1, 79.

phani vocem hic retinimus, cum ejus allusionis,  
 et æquivocationis leporem in interpretatione reti-  
 neri Latine lingue indeoles non patiat.

(9) Hinc colligitur Dominica die accidisse festum  
 Joannis apostoli eo anno, quo hanc orationem habu-  
 it Nyssenus.

(10) 'H ὑπ' οὐρανόν, phrasis est S. Scripture,  
 quæ terram, vel sublunares regiones significat, ut  
 videre est in libro Job, cap. 1. 7: Περιελθὼν τὴν  
 γῆν, καὶ ἐμπεριπατήσας τὴν ὑπ' οὐρανόν, πάρεμι.  
 Idem cap. 11, 2: Διαπορευθεὶς τὴν ὑπ' οὐρανόν, καὶ  
 ἐμπεριπατήσας τὴν σὺμπασαν, πάρεμι. Nobilior  
 utrobique vertit, *Eam, quæ sub cælo est*, sed in  
 veteri editione Latina secundum LXX Interpretes  
 a doctissimis Benedictinis apud Gallos ordinis alu-  
 mini nuper vulgata in primo S. Hieronymi operum  
 tomo, vertitur, *Ea quæ sub cælo sunt*.

(11) Particulam ἡ, sensu postulante, nos addi-  
 dimus, licet in Vaticano codice non habeatur.

(12) Locus obscurus, et corruptionis fortasse  
 suspectus; nos tamen nihil mutare ausi, commo-  
 dum aliquem sensum ex his Nysseni verbis erere  
 conati sumus. Vult enim Nyssenus Christum ad-  
 ventu suo prophetias adhuc obscuras illustrasse.  
 Earum autem obscuritatis causam in Judæorum  
 Scribas conjicit. Scribæ autem primum quidem  
 Scripturas in eum, quem videmus, ordinem rede-  
 gerunt; deinde vero easdem publice in synagogis

Πάλιν δὲ ἡμῖν, ἀδελφοί, τῶν ἀγαθῶν ἡ ἀπόλαυσις,  
 τῷ τὴν Κυριακὴν τῆς ἀναστάσεως ἡμέραν συλλάμψαι  
 τῇ μνήμῃ τῶν μαρτύρων. Ἐν ταύτῃ γὰρ προηγου-  
 μένως ἡμῶν τὰς διανοίας κατηύγαγεν ὁ φωτισμὸς  
 τῆς δόξης τοῦ Εὐαγγελίου τοῦ Χριστοῦ, ἐν ᾗ τὰς σω-  
 τηρίους ἀκτίνας τῆς δικαιοσύνης ἀνθήσας, τὸ μὲν σκό-  
 τος τῆς ἀσεθείας ἠφάνισε. τὰς δὲ ψυχὰς τῇ ἐπιγνώ-  
 σει τῆς ἀληθείας ἐλάμπρυνε. Καὶ ὅρα μοι τὸ θαυμα-  
 στὸν τῆς ἐνεργείας καὶ μέγιστον. Ὁ μὲν γὰρ αἰσθη-  
 τὸς οὗτος ἡλὸς ἀνίσχων ἔωθεν, καὶ ταῖς προδρομοῖς  
 τῶν ἀκτίνων αὐγαῖς τὴν ἡμέραν προσημαζόμενος,  
 καλύπτει μὲν καὶ περιβάλλει ταῖς μαρμαρυγαῖς τὴν  
 ὑπ' οὐρανόν (10)· ἀποκρύπτει δὲ καὶ ἀμυροὶ πάν-  
 τας ὁμοῦ τοὺς τῶν ἀστέρων χοροὺς, ὡς μόνον αὐτὸν  
 ὁρᾶσθαι περιπολοῦντα ταῖς οὐρανίαις ἀψίδιν. Ὁ δὲ  
 γε Κύριος ἡμῶν Ἰησοῦς Χριστὸς, ἀνατείλας ἡμῖν ἐξ  
 ὕψους, κατὰ τὴν λέγουσαν περὶ αὐτοῦ προφητείαν,  
 Ἐν ᾧ ἐπεσκέψατο ἡμᾶς Ἀνατολὴ ἐξ ὕψους, οὐ  
 μόνον οὐκ ἀπέκρυψε τοὺς πρὸ τῆς ἐπιδημίας αὐτοῦ  
 δίκην ἀστέρων ἀναλάμψαντας ἁγίους, καὶ προδρόμους  
 αὐτοῦ γενόμενους, ἀλλὰ καὶ κείνους λαμπροτέρους  
 ἐποίησε, καὶ ἐτέρους ἐαυτῷ φωστῆρας συνανέλαμψε.  
 Προφῆται μὲν γὰρ διέλαμψαν μετὰ τὴν ἐκείνου πα-  
 ρουσίαν· μᾶλλον δὲ ἡ (11) πρὸ ἐκείνης. Ἀμυδρὰς γὰρ  
 οὖσης ἔτι τῆς προφητείας τοῖς εὐαγγελικαῖς τῶν  
 Γραμματέων ἐκβάσειν (12), ὁ Σωτὴρ ἐλθὼν εἰς τὸν  
 κόσμον, πάντας ἐλάμπρυνε, καὶ διεσέφηνε, πληρῶμα  
 νόμου καὶ προφητῶν γενόμενος. Οὐ γὰρ ἦλθε κατα-  
 λῦσαι τὸν νόμον καὶ τοὺς προφῆτας, ἀλλὰ πληρῶσαι.  
 Ἐπὶ δὲ τῆς νέας χάριτος περὶ ἐαυτοῦ λέγων ὁ Σωτὴρ,

interpretari consueverunt. Porro censere potuit  
 Nyssenus, tenebras aliquas in prophetarum scrip-  
 ta a Scribis inductas fuisse, vel cum diffusis et  
 interdum nugacibus explicationibus ea in synago-  
 gis publice explicabant, vel cum eadem in unum  
 corpus digesserant nonnulla, scilicet, partim ad-  
 dendo, partim tollendo, ut in historicis sacre Scrip-  
 turæ libris ab eisdem Scribis factum fuisse pu-  
 tant. Sane antiquos Judæorum Scribas nonnulla,  
 quæ emendatione aliqua aut majore claritate in-  
 digebant, in sacris paginis, præsertim prophetarum  
 libris, mutasse, atque interpolasse, constat ex  
 paucis illis Scripture locis in quibus Scribarum  
 correctiones continentur, quique ex rabbinorum  
 scriptis late præter alios enumerantur a Raymundo  
 Martini in *Pugione fidei adversus Judæos*, par. 11,  
 cap. 3, num. 19, et par. 11, dist. 3, cap. 4, num.  
 11, et cap. 16, num. 26; et a Voisino in *Notis ad  
 ejusdem operis Proœmium* pag. 83, et ad caput  
 tertium partis secundæ. Sed nihilominus cum non  
 satis constet, an correctiones istæ Nysseni ætate  
 antiquiores sint, licet Judæi in magna synagoga  
 Esdræ temporibus habita, illas factas fuisse asso-  
 rant; et aliqui cum Nyssenus non correctionis,  
 aut lectionis, sed ἐκβάσεως nomine utatur; verosi-  
 milius mihi visum est, cum ad prolixas potius,  
 longeque petitas Scribarum interpretationes, quam  
 ad eorundem correctiones biblicas respexisse.

Ἐγὼ εἰμι τὸ φῶς τοῦ κόσμου τούτου, οὐκ ἀπηξέκωσεν ἡ πηγὴ τῆς ἀγαθότητος ἐξ ἀγαθοῦ Πατρὸς προσελθὼν, τοῖς αὐτῷ δουλεύουσιν μεταδοῦναι τῆς ἑαυτοῦ προσηγορίας· ἀλλὰ φησι πρὸς τοὺς ἑαυτοῦ μαθητάς· Ὑμεῖς ἐστέ τὸ φῶς τοῦ κόσμου· καὶ, λαμψάτω τὰ ἔργα ὑμῶν ἔμπροσθεν τῶν ἀνθρώπων. Ὁ δὲ μείζων παραγαγεῖν ἔχουμεν εἰς ὑπόμνησιν τῶν εἰρημένων, τοῦτο, χάριτι Θεοῦ, πάλιν ἐκθροσόμεθα· Ἰωάννης Βαπτιστῆς, λύχνος ὀνομασθεὶς, καὶ ἐν τοῖς Ὑαλμοῖς προαναπέφωνημένος, καὶ ὑπὸ Κυρίου μαρτυρημένος. Ὁ μὲν γὰρ Προφήτης, ἐκ προσώπου τοῦ Πατρὸς, φησὶ περὶ αὐτοῦ διὰ τῆς ὑμνήσεως· *Ἰστοίμασα ὁ λύχνος τῷ Χριστῷ μου, τοῦτέστιν, Ὑπερέτην καὶ πρόδρομον ἡτοίμασα τοῦ φωτός· ὁ δὲ Κύριος τὴν Πατρικὴν βεβαιῶν φωνήν, Ἐκεῖνος ἦν, φησὶν, ὁ λύχνος ὁ καίόμενος*. Ἀλλ' ὅμως ὁ λύχνος ὢν, τοσοῦτον ἀπέσχε τοῦ ἀκαυρωθῆναι τῇ τοῦ Κυρίου παρουσίᾳ, ὥς ἦν ἕλιος δικαιοσύνης, ὥστε καὶ μάλλον διέλαμψε, κήρυξ ὁμοῦ καὶ θεολόγος αὐτοῦ τοῦ Σωτῆρος ὁ Βαπτιστῆς γενόμενος. Ἰωάννης μὲν οὖν διὰ τὸ ἓνα μόνον φωτίζειν οἶκον τὸν τοῦ Ἰσραὴλ, λύχνος (13) ὀνομάσθη. Οἱ δὲ τοῦ Σωτῆρος ἀπόστολοι, οὐ λύχνοι, οὐδὲ ἀστῆρες, ἀλλὰ φωστῆρες ἀνηγορεύθησαν, οὐκ ἐν ἐνὶ κλίματι, οὐδὲ μιᾷ γωνίᾳ λάμποντες, ἀλλ' ἅπαντες τὴν ὑπὸ οὐρανὸν κατακυράζοντες. Ἐξαρχοὶ δὲ τούτων καὶ κορυφαῖοι ὁ Πέτρος, καὶ ὁ Ἰάκωβος, καὶ ὁ Ἰωάννης, οἱ σήμερον ταῖς ὑπὲρ Χριστοῦ μαρτυρίαις σεμνυνόμενοι, συμφώνως μὲν πρὸς τὸ τέλος τοῦ βίου δραμόντες, διαφόροις δὲ τοῦ μαρτυρίου τρόποις ἐναλλήσαντες. Ὁ μὲν γὰρ πρωτοστάτης καὶ κορυφαῖος τῆς ἀποστολικῆς χορείας ἀναδειχθεὶς, οἰκεῖαν τῷ ἀξιώματι τὴν δόξαν ἀπηνέγκαστο, τῇ τοῦ Σωτῆρος ὁμοιοπαθεῖα τετιμημένος· ὁ σταυρῷ (14) γὰρ προσηλωθεὶς, τὴν Δεσποτικὴν εἰκόνα τοῦ βασιλείως ἐξετύπωσεν (εἰκόνα δὲ λέγω βασιλικὴν τὸν σταυρόν)· οὐκ αἰσχυνόμενος ἐπὶ τῷ πάθει, ἀλλὰ σεμνυνόμενος ἐπὶ τῷ μεγάλῳ τροπαίῳ. Μῆτε γὰρ αὐτοῖς, μῆτε ἡμῖν, μῆτε τοῖς μεθ' ἡμᾶς, μῆτε τινὲς ἐτέρω, τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, καθὼς καὶ ὁ Παῦλος φησιν (15)... οὕτω γὰρ καὶ Πέτρος φαίνεται διὰ τιμῆς ἔχων τὴν σεβάσμιον (16)... Ἠξίου γὰρ κατὰ κεφαλῆς κρεμασθῆναι ὑπὸ τῶν σταυρουμένων διὰ πολλὴν εὐλάβειαν, ἵνα μὴ ἴσος εἶναι τῷ Σωτῆρι δόξη, τῷ ὑπὲρ πάσης τῆς ἀνθρωπότητος σταυρωθέντι, καὶ πλατείαις, ὥστε ταῖς διὰ τοῦ σταυροῦ, χερσὶ τὴν οἰκουμένην περιβαλόντι. Ἰάκωβος δὲ τὴν κεφαλὴν ἀπετέμενετο, τὴν ὄντως αὐτοῦ κεφαλὴν, τὸν Χριστόν, ἀπολαθεῖν ἐπιειγόμενος. Κεφαλὴ γὰρ ἀνδρὸς ὁ Χριστὸς, κατὰ τὸν Ἀπόστολον, καὶ πάσης ὁμοῦ κεφαλὴ τῆς Ἐκκλησίας. Ὁ δὲ μακάριος Ἰωάννης ἐν πολλαῖς καὶ διαφόροις κατὰ τὸν βίον ἀθλήσας ἀγῶσι, καὶ ἐν πᾶσι διατρέψας τοῖς κατορθώμασι τῆς εὐσεβείας, κενὸν μὲν εἰς ὕδωρ τοῦτο

Neque enim venit solvere legem aut prophetas, sed adimplere <sup>11</sup>. At vero novae legis tempore, cum de se ipso Salvator dicat: *Ego sum lux mundi hujus* <sup>12</sup>, non dedignatus est fons ille bonitatis, e bono Patre emanans, servos suos nominis hujus sui participes facere. Sed ad discipulos suos inquit: *Vos estis lux mundi*; et, *Luceant opera vestra coram hominibus* <sup>13</sup>. Sed quod ad ea quae divinus, confirmanda adduci potest, id, juvante Deo, rursus proferamus: Joanni Baptiste impositum fuit lucernae nomen, juxta id quod in Psalmis de eo antea praenuntiatum, et Christi deinceps testimonio comprobatum fuit. Propheta enim, Patris personam sustinens, de ipso inter canendum ait, *Paravi lucernam Christo meo* <sup>14</sup>, hoc est, lucis ministrum et praecursorem. At Dominus paternae voci robur addens, *Ille, inquit, lucerna erit ardens* <sup>15</sup>. Sed quantumvis lucerna solummodo esset, tantum absuit, ut in Domini adventu, qui sol erat justitiae, obscuraretur, ut clariori potius lumine refulserit, ipsius Salvatoris, ejusdemque divinitatis praeo simul, ac testis effectus. Joannes igitur propterea quod unam solam Israelis domum illuminavit, lucernae nomen accepit. At nostri Salvatoris apostoli, non lucerna, non lampades, nec sidera, sed luminaria nuncupati fuere, utpote qui non in una regione, nec in uno terrarum angulo fulsere, sed quidquid sub caelo est illuminarunt. Horum vero duces ac principes sunt Petrus, Jacobus, et Joannes, ob toleratum pro Christi fide martyrium hodiernae festivitatis honorem consecuti, qui uno quidem eodemque proposito ad mortem properarunt, diverso autem martyrii genere decertarunt. Nam ille, quem Dominus apostolici chori principem et coryphaeum designavit, convenientem dignitati suae gloriam obtinuit, martyrii genere, Dominicae passioni haud absimili, decoratus, quippe qui cruci suffixus regiam Domini nostri imaginem expressit. Regiam autem imaginem crucem voco, non quod passionem erubescam, sed quia de magno, quod ab ipsa pependit, trophaeo potius glorier. Nam nec ipsis, nec nobis, nec posteris nostris, nec alii cuiquam Domini nostri Jesu Christi, quem admodum Paulus ait... ita enim et Petrum in honore habuisse apparet venerandam.... siquidem propter summam venerationem rogavit, ut a crucifigentibus inverso capite suspenderetur in cruce, ne Salvatori pro universo hominum genere crucifixo, et expansis, ut erat in cruce manibus, totum terrarum orbem complectenti aequalis esse videretur. Jacobus vero capite truncatus fuit, Christo, qui vere caput ejus erat, potiendi cupidus. Caput enim viri Christus secundum Apostolum <sup>16</sup>,

<sup>11</sup> Matth. v, 18. <sup>12</sup> Joan. viii, 12. <sup>13</sup> Matth. v, 15.

<sup>14</sup> Psal. cxxxi, 17. <sup>15</sup> Joan. v, 54. <sup>16</sup> I Cor. xi, 5.

(15) Vox λύχνος in Vaticano codice deerat; sed nos eam, sensu palam poscente, supplevimus.

(14) Fortasse legendum, τῷ σταυρῷ.

(15) Hic lacuna est in codice Vaticano. Fortasse deest, δόξα συνέβη, Gloria contigit, vel quid simile.

(16) Et hic in Vaticano codice lacuna est, qua fortasse impleri posset his verbis, τὴν σεβάσμιον ἐκείνην σταυρόσιν, Venerandum illud crucifixionis genus.



atque itidem, totius Ecclesiae caput<sup>17</sup>. Beatus denique Joannes multa atque diversa per totam vitam certans certamina, et in omnibus pietatis officiis emicans, ferventi quidem in aqua hunc finem... judicatus, in martyrum choris annumeratur (apud aquos enim rerum aestimatores non ex passionis evento, sed ex desiderio libere eligentis voluntatis de martyrio existimatur); et quidem hujusmodi fuit illorum mortis genus, qui per mortem apud Ecclesias quoque immortalem sui memoriam reliquerunt. Enimvero maxime decebat uno eodemque tempore istorum virorum memoriam celebrari, non ea tantum de causa, quod in profitenda pietate una et mente, et voce consenserint, verum etiam quod aequali in honore a Christo habiti fuerint. Si etenim soli cum Christo ubique versati sunt, ac praeterea tum agendi loquendique libertatem, tum eminentiorem quodammodo praeter ceteris apostolis locum obtinere, non humanae amicitiae ratione, sed divino iudicio ad id dignitatis evecti.

Ipsos itaque solos a Domino, dum praecipua miracula patravit, tanquam fidelissimos et veracissimos gestorum testes secum assumptos fuisse comperimus. Hoc sane factum fuit in visione montis<sup>18</sup>. Soli enim ibi Petrus, Jacobus, et Joannes aderant, cum corpus suum transformans Dominus, in gloriosam ac splendidiorem divinitatem transmutavit, et Moyse, atque Elia sibi adstantibus, lucisque nebula obumbrante, eximiam illam aeterni regni imaginem ostendit. Hoc etiam factum est, cum Jairi filiam a mortuis suscitavit<sup>19</sup>; tunc enim hos tantum miraculi illius spectatores habuit. Quia et sub ipsum passionis tempus, ne in singulis quibusque narrandis diutius morer, eosdem viros secum assumpsit, eisque tanquam fidelibus constantissimisque discipulis non est veritus dicere, *Nunc anima mea turbata est*<sup>20</sup>. Haec autem a nobis dicta sunt, non ut ceteris apostolis detrahamus, sed in eorum virtutis testimonium, quorum hodie memoriam celebramus; et ut verius dicam in communem quoque apostolorum omnium laudem: nam de sanctorum excellentia, deque eorum sanctimoniae gradibus quidpiam statuere, humanae cognitionis non est, sed iudicii divini. Nos autem qui digni facti sumus, ut tot tantorumque virorum memoriae communicemus, gratias ipsis agere necesse est, non quantas debemus, hoc enim fieri nequit, sed quantas possumus; nam et hoc acceptum est. Siquidem sancti hos a nobis honores exposcunt, non ut quid commodi nostris e laudibus sibi accedat, sed ut nos ex hac commu-

πέρας... κεκριμένος (17), τῷ χορῷ τῶν μαρτύρων συνηριθμηται. ([18] παρὰ γὰρ δικάζουσιν, οὐκ ἀπὸ τῆς ἐκβάσεως (19) τοῦ πάθους, ἀλλὰ παρ' αἰρέσεως τοῦ πάθους κρίνεται τὸ μαρτύριον). Ἄλλ' ὁ μὲν τοῦ θανάτου τρίτος τοιοῦτος ἦν, τοῖς διὰ θανάτου τὴν ἀθάνατον μνήμην καὶ ταῖς Ἐκκλησίαις χαρισταμένοις. Ἐπρεπε δὲ ὡς ἀληθῶς ἐπὶ τὸ αὐτὸ τῶν προειρημένων ἀνδρῶν τὰς μνήμας ἐπιτελεῖσθαι, οὐ μόνον διὰ τὸ σύμφωνον τῆς εὐσεβείας, ἀλλὰ καὶ διὰ τὸ ὁμότιμον τῆς ἀξίας. Οὗτοι γὰρ μόνοι τῷ Κυρίῳ πάντοτε συττοχολάζοντες, καὶ ἐξαίρετον ὥσπερ παρὰ τοὺς λοιποὺς τῶν ἀποστόλων χόρον ἔχοντες, καὶ παρῶρησιαν, οὐ κατὰ τὴν τῆς ἀνθρωπίνης φιλίας πρόσληψιν, ἀλλὰ κατὰ θεϊκὴν ἀληθείας ἐπὶκρίναι.

et eminentiorem quodammodo praeter ceteris apostolis locum obtinere, non humanae amicitiae ratione, sed divino iudicio ad id dignitatis evecti.

B "Ἐστι γοῦν εὐρεῖν ἐν ταῖς μεγίστοις τῶν θαυμάτων μόνους αὐτοὺς παρὰ τοῦ Κυρίου παραληφθέντας, ὡς πιστοτάτους καὶ ἀληθεστάτους τῶν γιγνομένων μύθων· τοῦτο μὲν ἐπὶ τῆς ἐν τῷ ὄρει θεωρίας (μόνος γὰρ ἦν ἐκεῖ Πέτρος, καὶ Ἰάκωβος, καὶ Ἰωάννης, ὅτε τὸ σῶμα τὸ αὐτοῦ μεταμορφώσας ὁ Κύριος, εἰς ἔνδοξον καὶ λαμπροτέραν θεότητα μετέβαλε, Μωϋσέα καὶ Ἠλίαν ἐν αὐτῷ (20) παραστήσάμενος, καὶ τῇ νεφέλῃ τοῦ φωτὸς ἐπισκιάσας, τὴν μεγάλην ἐκείνην εἰκόνα τῆς βασιλείας ὑπέδειξε). τοῦτο δὲ ἐπὶ τῆς Ἰαίρου θυγατρὸς, ἣν θανοῦσαν διήγειρε· καὶ γὰρ ἐκεῖ τοὺτους εἶχεν ἐπόπτας τῆς γενομένης θαυματουργίας. Ἐτι γε μὴν, ἵνα μὴ τὰ καθ' ἕκαστον λέγων διατρίβω, καὶ κατ' αὐτὴν τὸν καιρὸν τοῦ σωτηρίου πάθους τοὺς αὐτοὺς ἀνδρας παραλαβὼν, ἐθάμβησεν εἰπεῖν, ὡς πιστοῖς ἀνδράσι καὶ βεβαιωτάτοις· Νῦν ἡ ψυχὴ μου τετίραται. Ταῦτα δὲ ἡμῖν εἰρηται, οὐκ εἰς καθάρειαν τῶν λοιπῶν ἀποστόλων, ἀλλ' εἰς μαρτύριον τῆς τῶν μνημονευομένων ἀρετῆς· εἰ δὲ δεῖ φιλαλήθως εἰπεῖν, καὶ εἰς κοινὸν τῶν ἀποστόλων ἐγκώμιον· τὸ γὰρ ὑπεροχὰς καὶ ἐπιβάσεις ἐν τοῖς ἁγίοις ὀρέξεσθαι, οὐκ ἀνθρωπίνης ἀν' ἧ δοκιμασίας, ἀλλ' ἐπικρίσεως καὶ ἀληθείας Θεοῦ. Ἡμᾶς δὲ μνήμας τοιοῦτων καὶ τηλικούτων ἀνδρῶν κοινωνεῖν ἀξιοθέντας, εὐχαριστεῖν ἀναγκαῖον, οὐχ ὅσον ὀφείλομεν, τοῦτο γὰρ ἀδύνατον, ἀλλ' ὅσον ἰσχύομεν, τοῦτο γὰρ εὐαπόδεκτον. Ἀπαιτοῦσι δὲ ταῦτα οἱ ἅγιοι παρ' ἡμῶν τὰς τιμὰς, οὐχ ἵνα τι κερδάνωμεν εὐφημούμενοι, ἀλλ' ἵνα ἡμεῖς κοινωνήσωμεν εὐεργετούμενοι. Ἐκείνο δὲ πάλιν οὐδένα τῶν εὐσεβῶν ἀγνοεῖν ὀφθαί, ὡς οὐ μόνον Πέτρον, καὶ Ἰακώβον,

<sup>17</sup> Ephes. v, 25. <sup>18</sup> Matth. xvii, 1 sqq. <sup>19</sup> Marc. v, 57. <sup>20</sup> Joan. xii, 27.

(17) Etsi nullum scriptorem legerim, qui Joannem apostolum in ferventis aquae dolium immisum fuisse narraverit; nihilominus id aperte, nullo, colligitur ex corrupto isto Vaticani codicis loco, qui commodiorem nullum sensum recipere posse videtur, et fortasse ita restituendus est, ut legamus, ζεόμενον, vel καίόμενον εἰς ὕδωρ τοῦτου πέρας βίον ἔχειν vel λαβεῖν, κεκριμένος, hoc est, Et serventi in aqua, ut mortalem hanc vitam terminaret, tyranni decreto jussus, in martyrum choris

annumeratur. Sed de hac conjectura nostra eruditum iudicium esto.

(18) Quae semicirculis comprehenduntur, desunt in posteriori hujus orationis editione, quam unus idemque Vaticanus codex exhibet.

(19) Ita corrigendum censeo Vaticanum codicem, in quo, manifesto librarii errore, perperam scribitur, οὐκ ἀποτίσεις ἐκ βάσεως.

(20) Alia hujus orationis editio, quae in fine Vaticanus codicis exstat, habet ἐν αὐτῷ.



καὶ Ἰωάννου, ἀλλὰ καὶ πάσης ὁμοῦ τῆς ἀποστολικῆς Ἀ  
 ἁρμονίας τὰς μνείας ἐπιτελοῦμεν. Εἰ γὰρ κατὰ τὴν  
 τῶν δογματικῶν ἀληθειαν, μελῶν τάξιν ἐπέχοντες, ἐνδὺς  
 σώματος ἀποπληροῦσι σχῆμα, δηλονότι δοξαζομένου  
 μου (21) μέρους ἐνδὺς, ὡς φησιν ὁ Ἀπόστολος, *Συν-*  
*δοξάζεται πάντα τὰ μέλη, καὶ μάλιστα ἐπ' ἐκεί-*  
*νων τῶν μακαρίων καὶ τελειοτάτων ἀνδρῶν, οἷς*  
*πάντα συμφωνεῖ πρὸς ἀλήθειαν, καὶ ὁ τρόπος ὁμό-*  
*γνωμος, καὶ ἡ πίστις ὁμόδοξος, καὶ ὡς κοινὰ τὰ*  
*τῆς εὐσεβείας πλεονεκτήματα τούτων, κοινὰ καὶ τὰ*  
*παρὰ τῆς ἀληθείας σεμνολογήματα.* Τίς δὲ οὐκ ἂν  
 εὐλόγως ἡσθεῖη, καὶ αὐτοῦ τοῦ ἁγίου Πνεύματος  
 πληρωθεῖν, ἀποστολικῶ χορῶ κοινωνεῖν ἡξιωμένους,  
 τῇ πᾶσαν τὴν οἰκουμένην πρὸς τὴν ἐπίγνωσιν τῆς  
 ἀληθείας ὁδηγήσαντι, τῇ κατὰ πάσης τῆς οἰκουμέ-  
 νης ἀπλώσαντι τὰ τῆς εὐσεβείας δίκτυα, καὶ παντα-  
 χού πῆξαντι τὰ τῆς ἀληθείας θήρατρα, ἵνα συλλαβόμε-  
 νοι πᾶσαν ὁμοῦ τὴν ἀνθρωπότητα, τὴν ὑπὸ τῆς  
 κακίας ἡγριωμένην προσαγάγῃσι τῇ ἐξημεροῦντι  
 καὶ σώζοντι; *Εἰς πᾶσαν γοῦν τὴν γῆν ἐξῆλθεν ὁ*  
*φθόγγος αὐτῶν. Οἱ θεμέλιοι τῆς Ἐκκλησίας, οἱ*  
*στύλοι καὶ τὰ θεμελίωματα τῆς ἀληθείας, οὗτοί εἰσιν αἱ*  
*ἀένναοι πηγαὶ τοῦ σωτηρίου, αἱ πολὺ, καὶ πλούσιοι,*  
*καὶ θεοειδὲς νᾶμα τὸ τῆς διδασκαλίας προχέουσιν.*  
 Ἐπὶ τούτους ἡμᾶς καὶ ἡ προφητικὴ παραπέμπει  
 φωνή, λέγουσα· *Ἀντιλίσσατε ὕδωρ μετ' εὐφροσύ-*  
*νης ἐκ τῶν πηγῶν τοῦ Σωτηρίου.*  
 fluunt. Ad hosce nos ire jubet propheta cum  
 Salvatore<sup>21</sup>.

Μνημονεύεται Πέτρος ἡ κεφαλὴ τῶν ἀποστόλων, C  
 καὶ συνδοξάζεται μὲν αὐτῷ τὰ λοιπὰ μέλη τῆς Ἐκ-  
 κλησίας· ἐπιστηρίζεται δὲ ἡ Ἐκκλησία τοῦ Θεοῦ.  
 Οὗτος γὰρ ἐστὶ κατὰ τὴν δοθεῖσαν αὐτῷ παρὰ τοῦ  
 Κυρίου δωρεὰν ἡ ἀρβραγὴς καὶ ὀχυρωτάτη πέτρα,  
 ἐφ' ἣν τὴν Ἐκκλησίαν ὁ Σωτὴρ ὠκοδόμησε. Μνημο-  
 νέυεται πάλιν Ἰάκωβος καὶ Ἰωάννης, καὶ ὡς υἱοὶ  
 βροντῆς ὑπὸ τοῦ Σωτῆρος προσαγορευόμενοι, πάσης  
 ἑαυτοῖς τὰς ὁμβροτόκους νεφέλας συνεπιφέρονται·  
 βρηνυμένης γὰρ τῆς βροντῆς, ἀνάγκη καὶ τὰς νε-  
 φέλας συναθροῖσθαι. Νεφέλας μὲν οὖν τοὺς ἀπο-  
 στολικούς καὶ προφητικούς λόγους ὑποληπτέον, ὧν  
 εἰ καὶ διάφοροι τοῦ κηρύγματος οἱ χρόνοι, ἀλλὰ σύμ-  
 φωνοὶ τῆς εὐσεβείας οἱ νόμοι· ἐξ ἐνδὺς γὰρ αὐτοῖς  
 καὶ τοῦ αὐτοῦ πνεύματος ὥρμηται τὰ χαρίσματα.  
 Ἀλλὰ τί τοῖς ἀδυνάτοις ἐπεξιέναι τολμᾶν, καὶ τῆς  
 ἀποστολικῆς ἀρετῆς ἐπαξίως περᾶσθαι μνημονεύειν;  
 Οὐ πρὸς Σίμωνα ἡμῖν, τὸν ἀπὸ τῆς ἀλείψας γνωριζό-  
 μενον, ἢ τῶν ἐπαίων φιλοτιμία, ἀλλὰ πρὸς τὴν ἐκεί-  
 νου πίστιν τὴν στερεάν, καὶ πάσης ὁμοῦ τῆς Ἐκκλη-  
 σίας τὸ στήριγμα. Οὐδὲ πάλιν πρὸς τοὺς υἱοὺς Ζε-  
 βεδαίου τὸν λόγον ἔχοντες, ἀλλὰ πρὸς τοὺς Βοανερ-  
 γεῖς, τοὺς ἐρμηνευμένους, υἱοὺς βροντῆς. Ποῦ νῦν  
 φανήσεται ἡ βραχυτάτη τοῦ λόγου φωνή, τοσαύτης  
 καὶ τηλικαύτης βροντῆς τὰς πάντων ἀκοὰς περι-  
 ηχούσης; Οὐκοῦν αὐτὸ τοῦτο μόνον τὴν πρὸς τοὺς  
 ἁγίους εὐγνωμοσύνην ἀποπληρῶσαι σπεύσαντες, ἐπὶ

nione beneficiis prosequantur. Porro neminem piūm  
 ignorare arbitror, nos hac die non solum Petri,  
 Jacobi et Joannis, sed et omnium simul apostolo-  
 rum memoriam celebrare. Si enim quod ad do-  
 gmatum veritatem attinet, membrorum iustar dis-  
 positū, unius corporis formam exprimunt, et, si  
 unum membrum gloriatur, ut ait Apostolus<sup>21</sup>, *omnia*  
*simul membra gloriantur*, id utique in beatis quo-  
 que illis atque sanctissimis viris præcipue locum  
 habet, in quibus cuncta cum veritate concordant,  
 morum nempe similitudo, et in una eademque fide  
 mira consensio; et quemadmodum communia sunt  
 eorum egregia pro pietate gesta, ita et communes  
 sunt, qui ipsis ob veræ fidei prædicationem imper-  
 tituntur honores. Ecquis lætitia non merito per-  
 fundetur et Spiritus sancti gaudio plenus non  
 exsultabit, dum se dignatum cogitat apostolorum  
 choro communicare, qui orbem totum ad veritatis  
 cognitionem perduxere, qui per totum terrarum  
 orbem pietatis retia explicarunt, et ubicunque lo-  
 corum veritatis fixere venabula, ut omne simul  
 humanum genus malitia efferatum, ad eum qui  
 mansuefacit illud atque salvat, adducerent: *In*  
*omnem itaque terram exiit sonus eorum*<sup>22</sup>. Hi sunt  
 Ecclesiæ fundamenta, et veritatis columnæ atque  
 fuleimenta. Hi sunt perennes salutis fontes, e  
 quibus abundantissimi divinæ doctrine latites pro-  
 inquit, *Haurietis aquam cum gaudio de fontibus*

Celebratur Petri memoria, qui apostolorum est  
 caput, et una quidem cum ipso cætera Ecclesiæ  
 membra glorificantur; Dei vero Ecclesia in ipso  
 solidatur. Hic enim, juxta prærogativam sibi a  
 Domino concessam, firma et solidissima petra est,  
 super quam Salvator Ecclesiam edificavit. Memo-  
 ria denique celebratur Jacobi, et Joannis, et ut  
 filii tonitru, quemadmodum eos Dominus appel-  
 lavit, omnes secum imbriferas nubes trahunt;  
 tonitru enim aerem rumpente, necesse est nubes  
 congregari. Nubes itaque apostolicas, et prophe-  
 ticas sermones significare censendum est, quorum  
 etsi præconii diversa sunt tempora, concordēs ta-  
 men, ac plane similes pietatis sunt leges, eum ex  
 uno eodemque spiritu ipsis charismata promana-  
 rint. Sed quid opus nobis est ea, quæ explicari  
 nequeunt, audacter prosequi, atque eniti ut di-  
 gnā apostolica virtute commemorationem facia-  
 mus? Non ad Simonem piscatione notum nostra-  
 rum laudum studia pertinent; sed ad firmam  
 ejusdem fidem, et totius simul Ecclesiæ firmamen-  
 tum. Nec rursus Zebedæi filios alloquimur; sed  
 Boanerges, quod interpretatum sonat, *tonitru fil-*  
*ios*. Qualem nam exilis noster sermo sonum edet,  
 dum tale tantumque tonitru omnium aures cir-  
 cumsonat? Quapropter quantumvis nostrum erga  
 sanctos studium ac bonam nostram erga illos vo-

<sup>21</sup> 1 Cor. xii, 26. <sup>22</sup> Psal. xviii, 5. <sup>23</sup> Isa. xli, 3.

lautatem explere, ea saltem ratione magnopere A cuperemus, ad silentium tamen periculi expers confugimus, quippe qui optime novimus, nos tum demum dignos fore, qui sanctorum memoriae communicemus, si eorum virtutes imitemur atque æmulemur; non ipsorum gesta sermonibus celebrantes, sed eorum mores ita animo complectentes, ut eos elabi nunquam, ac excidere patiamur. Nos enim veros eorum discipulos esse non festa inconsiderate et pro consuetudine celebrata; sed religiosa pietas, eademque vivendi ratio, et morum similitudo demonstrabit. Veneraris martyrum memorias, eorundem quoque propositum venerare: tunc namque sanctorum memoriis vere communicamus, cum eorum vite instituta sectamur. Non enim illis solis illuminatio scientiæ claritatis Evangelii Jesu Christi refulsit<sup>25</sup>. Non illis tantummodo gratiam largitus est Deus: præcepta communia sunt, communis quoque lex morum; unus est, qui certantibus laborum præmia distribuit, unum veritatis præmium, cuius faxit Deus, ut nos omnes digni efficiamur, precibus et intercessionibus sanctorum, quorum memoriam celebramus, et gratia Domini nostri Jesu Christi, cui gloria et potentia in sæcula sæculorum. Amen.

<sup>25</sup> II Cor. iv, 4, 6

(22) In alia hujus orationis editione, quæ habetur in fine Vaticani codicis legitur, ὡς ἐν τούτων.

## ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ

ΕΓΚΩΜΙΟΝ

## ΕΙΣ ΤΟΝ ΜΕΓΑΝ ΜΑΡΤΥΡΑ ΘΕΟΔΩΡΟΝ.

### EJUSDEM

ORATIO LAUDATORIA

## SANCTI AC MAGNI MARTYRIS THEODORI.

Eodem Sifano interprete.

Vos, qui populus Christi, qui grex sanctus ac C regate estis sacerdotium, qui undique et ex urbibus et ex agris catervatim confluxistis, unde signo itineris accepto ad hunc sacrum locum venistis? Quis vobis huc veniendi adeo seriam ac quasi præstitutam necessitatem imposuit? Hocque tempore hiemis, quo et a bello quies est, et miles armaturam amovet, et nauta gubernaculum supra fumum ponit, et agricola aratores boves in præsepio curans quiescit? An palam est, quod sanctus martyr ex militaribus ordinibus tuba cecinit, et multos ex diversis regionibus excitatos ad suæ requietis locum ac sedem vocavit, non ad bellicum instruens apparatus,

τὴν ἀκίνδυνον σιωπὴν καταφεύγομεν, ἐκεῖνο καλῶς εἰδότες, ὡς ἐν τούτῳ (22) ταῖς μυσταῖς τῶν ἁγίων κοινωνεῖν ἀξιούμεθα. ἐν τῇ τὰς ἐκείνων ἀρετῶν μιμεῖσθαι καὶ ζηλοῦν· οὐκ ἐν τῷ λόγῳ περιφέροντες αὐτῶν τὸν βίον, ἀλλ' ἐν τῇ γνώμῃ διασώζοντες αὐτῶν τὸν τρόπον. Ἀποδείξει γὰρ ἡμᾶς ἐκείνων γνησίους μαθητὰς, οὐ συνήθεια μετὰ ἀλογίας, ἀλλ' εὐσέθεια μετὰ εὐλαβείας, καὶ ὁ βίος ὁμοδόξος, καὶ ὁ τρόπος ὁμοζήλος. Τιμᾶς μαρτύρων τὴν μνήμην; τίμησαι καὶ τὴν γνώμην· κοινωνία γὰρ τῆς μνήμης ἡ συμφωνία τῆς γνώμης. Μὴ γὰρ ἐκείνοις μόνοις ἐπέλαμψεν ὁ φωτισμὸς τῆς γνώσεως τῆς δόξης τοῦ Εὐαγγελίου τοῦ Χριστοῦ; μὴ γὰρ ἐκείνοις μόνοις ἡ χάρις ἐξαπεστάλη; Αἱ ἐντολαὶ κοιναὶ, ὁ τρόπος κοινὸς, εἷς ὁ τῶν πόνων ἀγωνοθέτης, ἐν τῷ βραβεῖον τῆς ἀληθείας, οὗ γένοιτο πάντας ἡμᾶς ἀξιοθῆναι, εὐχαῖς καὶ πρεσβείαις τῶν μνημονευόντων ἁγίων, χάριτι τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ᾧ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

veritatis præmium, cuius faxit Deus, ut nos omnes digni efficiamur, precibus et intercessionibus sanctorum, quorum memoriam celebramus, et

Ὑμεῖς ὁ τοῦ Χριστοῦ λαὸς, ἡ ἁγία ποίμνη, τὸ βασίλειον ἱεράτευμα, οἱ παντοχόρον ἄστικοί τε καὶ χωρικοὶ συνῆρθεύσαντες ὅτλημοι, πάλθεν λαθόντες τὸ σύνθημα τῆς δόξης, πρὸς τὸν ἱερὸν τοῦτον ἐδημαρχήθητε τόπον; Τίς ὑμῖν τῆς ἐνοβδὲ σπουδαίας οὕτω καὶ ἐμπρόθεσμον ἀνάγκην ἐπέθηκεν; καὶ ταῦτα ὥρᾳ χειμῶνος, ἡνίκα καὶ πόλεμος ἡρεμεῖ, καὶ στρατιώτης τὴν πανοπλίαν ἀποσκηυάζεται, καὶ πλωτὴρ ὑπὲρ καπνοῦ πλῆσσι τὸ πηδάλιον, καὶ γεωργὸς ἡσυχάζει τοὺς ὀροστέρας βοῦς θεραπεύων ἐπὶ τῆς φάτνης; Ἡ πρόδηλον, ὡς ἐσάλπισε μὲν ἐκ τῶν στρατιωτικῶν καταλόγων ὁ ἄγιος μάρτυς· κινήσας δὲ πολλοὺς ἐκ διαφόρων περὶ τὸν πρὸς τὴν οἰκίαν ἀνάπυσσιν καὶ

ἐστὶν ἐκάλεσαν, οὐκ εἰς πολεμικὴν εὐτρεπίῳ πα-  
ρασκευὴν, ἀλλὰ πρὸς τὴν γλυκεῖαν καὶ μάλιστα δὴ  
Χριστιανῶς πρέπουσαν συνάγωγην· Οὗτος γάρ,  
ὡς πιστεύομεν, καὶ τοῦ παρελθόντος ἐναιουτοῦ τὴν  
βαρβαρικὴν ἑλὴν ἐκοίμισε, καὶ τὸν φρικτῶς τῶν  
ἀγρίων Σκυθῶν ἔστησε πόλεμον, δεινὸν αὐτοῖς ἐπισεί-  
σας καὶ φοβερὸν ἦδη βλεπομένοις καὶ πλησιάζουσιν,  
οὐ κρᾶνος τρίλοφον, οὐδὲ ξίφος εὖ τεθηγμένον, καὶ  
πρὸς τὸν ἥλιον ἀποστῆλθαι, ἀλλὰ τὸν ἀλεξίνακον καὶ  
παντοδύναμον σταυρὸν τοῦ Χριστοῦ, ὑπὲρ οὗ καὶ αὐ-  
τὸς παθὼν, τὴν δόξαν ταύτην ἐκτίσαστο. Καὶ μοι λοι-  
πὸν τὸν νοῦν ἐπιστήσαντες διασκέψασθε, οἱ τῆς κα-  
θαρᾶς ταύτης θρησκείας ὑπὸνέται καὶ φιλομάρτυρες,  
ἡλίον χορῆμα δίκαιος, καὶ ὅσον ἀξιοῦται τῶν ἀμοι-  
βῶν (τῶν ἐγκοσμίῳν τε, λέγω, καὶ τῶν παρ' ἡμῖν·  
τῶν γὰρ ἀοράτων οὐδεὶς ἱκανὸς λογισσάσθαι τὴν με-  
γαλοπρέπειαν)· καὶ διορίσαντες τὸν τῆς εὐσεβείας  
καρπὸν, ζηλώσατε τῶν οὕτω προσιμωμένων τὴν γνῶ-  
μην. Ἐπιθυμήσατε δὲ τῶν γερῶν ἃ Χριστὸς πρὸς  
ἄξιαν διανέμει τοῖς ἀθλήταις. Καὶ τέως, εἰ δοκεῖ, τῆς  
ἀπαιτούμενης τῶν μελλόντων ἀγαθῶν σχολαστοῦσης, ἣν  
ἐλπίς ἀγαθὴ ταμιεύεται τοῖς δίκαιοις, ἥνικα ἂν ὁ  
τῶν ἡμετέρων βίῳ δικαστὴς ἐπιφοιτήσῃ, τὴν παρ-  
οῦσαν ἰδῶμεν τῶν ἀγίων κατάστασιν, ὅπως καλλίστη  
ἐστὶ καὶ μεγαλοπρεπής. Ψυχὴ μὲν γὰρ ἀνελθοῦσα  
περὶ τὸν ἴδιον κλῆρον ἐμφιλοχωρεῖ, καὶ ἀσωμάτως  
τοῖς ὁμοίοις συνδιατίτται· σῶμα δὲ τὸ σεμνὸν καὶ  
ἀκλήιδωτον ἐκείνης ὄργανον, οὐδαμῶς τοῖς ἰδίῳις πά-  
θεσι βλάψαν τῆς ἐνοικησάσης τὴν ἀφθαρσίαν, μετὰ  
πολλῆς τιμῆς καὶ θεραπείας περισταλὲν, σεμνῶς ἐν  
Ιερῷ τόπῳ κατὰκειται, ὥσπερ τι κειμήλιον πολυτί-  
μητον τῷ καρπῷ τῆς παλιγγενεσίας τηρούμενον, πολὺ  
τὸ ἀσύγκριτον ἔχον πρὸς τὰ ἄλλα τῶν σωμάτων, ἃ  
κοινῷ καὶ τῷ τυχόντι διελεύθῃ θανάτῳ, καὶ ταῦτα ἐν  
ὁμοίᾳ ὕλῃ τῆς φύσεως. Τὰ μὲν γὰρ ἄλλα τῶν λειψά-  
νων, καὶ βδελυκτὰ τοῖς πολλοῖς ἐστί, καὶ οὐδεὶς ἡδέως  
παρέρχεται τάφον, ἧ καὶ ἀνεωγῶτι τυχὼν ἐκ τοῦ πα-  
ραδόξου, ἐπιβαλὼν δὲ τὴν ὕβιν τῇ ἀμορφῇ τῶν ἐγ-  
κειμένων, πάσης ἀηδίας πληρωθεὶς, καὶ βαρέα κατα-  
στενάζας τῆς ἀνθρωπότητος παρατρέχει. Ἐλθὼν δὲ  
εἰς τι χωρίον ὅμοιον τούτῳ, ἔνθα σήμερον ὁ ἡμέτερος  
σύλλογος, ὅπου μνήμη δικαίου καὶ ἁγίου λείψανον  
πρῶτον μὲν τῇ μεγαλοπρεπείᾳ τῶν ὁρωμένων ψυχ-  
αγωγεῖται, οἶκον βλέπων ὡς Θεοῦ ναὸν, ἐξησχημένον  
λαμπρῶς τῷ μεγέθει τῆς οἰκοδομῆς, καὶ τῷ τῆς  
ἐπισκοπῆσεως κάλλει, ἔνθα καὶ τέκτων εἰς ζῶων  
φαντασίαν τὸ ξύλον ἐμόρφωσε, καὶ λιθοζῆρος εἰς ἀρ-  
γύρου λεύκετα τὰς πλάκας ἀπέξεσεν. Ἐπέχρωσε δὲ  
καὶ ζωγράφος τὰ ἄνθη τῆς τέχνης ἐν εἰκόνι διαγρα-  
ψάμενος, τὰς ἀριστείας τοῦ μάρτυρος, τὰς ἐνστά-  
σεις, τὰς ἀληγιθῆνας, τὰς θηριώδεις τῶν τυράννων  
μορφὰς, τὰς ἐπηρείας, τὴν φλογοτόρφον ἐκείνην κά-  
μινον, τὴν μακαριωτάτην τελείωσιν τοῦ ἀθλήτου,  
τοῦ ἀγωνοθέτου Χριστοῦ τῆς ἀνθρωπίνης μορφῆς τὸ  
ἐκτύπωμα, πάντα ἡμῶν ὡς ἐν βιβλίῳ τινὶ γλωττο-  
φόρῳ διὰ χρωμάτων τεχνουργητάμενος, αὐτῶς δι-  
ηγόρευσε τοὺς ἀγῶνας τοῦ μάρτυρος, καὶ ὡς λειμῶνα  
λαμπρὸν τὸν νεῶν κατηγάγει· οἶδε γὰρ καὶ γραφῇ  
σιωπῶσα ἐν τοίχῳ λαλεῖν, καὶ τὰ μέγιστα ὠφελεῖν·

sed ad duleem ac maxime Christianos utique de-  
centem pacem cogens? Ille enim, ut credimus,  
etiam anno præterito barbaricam tempestatem se-  
davit, et horrendum ferorum et immanium Scytharum  
bellum inhibuit atque repressit, terribilem  
atque formidabilem illis jam visis et appropin-  
quantibus obviabans non galeam trinīs cristis et  
conis insignem, neque gladium bene acutum et ad  
solem resplendentem, sed malorum propulsatricem  
et omnipotentem crucem Christi, pro qua et ipse  
mortem perpassus hanc gloriam acquisivit. Ac  
mibi deinceps animum attendentes considerate, qui  
hujus puri cultus ministri ac martyrum studiosi  
estis, quanta res sit justus, quamque multas con-  
sequatur remunerationes (de iis loquor remunera-  
tionibus, quæ in mundo, et apud nos præstantur:  
nam earum, quæ visum effugiunt, magnificentie  
nemo satis idoneus aestimator est), et cognito pie-  
tatis fructu, imitamini consilium, et aspirate ad  
animum et voluntatem eorum, qui ita præ cæteris  
honorantur, atque concupiscite et affectate ea præ-  
mia, quæ Christus athletic pro merito ejusque  
distribuit. Atque in præsentia si placet, cessante  
fatorum bonorum fructu, quem bona spes justis  
in illud rejicit tempus, quo rerum in vita nostra  
actarum judex advenerit: præsentem sanctorum  
statum inspiciamus, quam præclarus magnificus-  
que sit. Nam anima quidem ex quo sublimis abiit,  
in suo loco acquiescit, et corpore soluta cum sui  
similibus una vivit; corpus vero venerandum et  
immaculatum illius instrumentum, quod suis vitiis  
et affectibus illius inhabitantis incorruptibilitatem  
non lesit, cum multo honore et cultu compositum  
atque ornatum in augusto sacroque loco situm est:  
quod veluti res cara magnique æstimata atque  
recondita in tempus regenerationis reservatur, mul-  
tis singularibus et eximiis rebus præditum, propter  
quas ad alia corpora, quæ communi ac vulgari  
morte dissoluta sunt, ne comparandum quidem est,  
idque in simili materia naturæ. Nam cæteræ quidem  
reliquiæ etiam abominabiles plerisque sunt: ac  
nemo lubenter sepulcrum præterit, aut si ex in-  
opinato apertum ostendit, deformitate nimirum  
earum rerum quæ inibi jacent, faciem operiens  
omni injucunditate repletus, et humanæ nature  
conditioni graviter ingemiscens prætereurret. Quod  
si venerit ad aliquem locum similem huic, ubi ho-  
die noster conventus habetur, ubi memoria justī,  
sanctæque reliquiæ sunt: primum quidem earum  
rerum magnificentia, quas videt, oblectatur, dum  
adem ut templum Dei et magnitudine structuræ,  
et adjecti ornatus decore splendide elaboratum  
intuetur, ubi et faber in animalium figuram lignum  
formavit, et latomus ad argenti levitatem crustas  
lapideas expolivit. Induxit autem etiam pictor  
flores artis in imagine depictos, fortia facta mar-  
tyris, repugnantias, cruciatus, efferatas et imma-  
nes tyrannorum formas, impetus violentos, flam-  
meum illum fornacem, beatissimam consumma-



tionem athletæ, certaminum præsidis Christi hu-  
mane formæ effigiem, omnia nobis tanquam in li-  
bro quodam, qui linguarum interpretationes contineat, coloribus artificiose depingens, certamina  
atque labores martyris nobis expressit, ac tanquam pratum amœnum et floridum templum exornavit;  
solet enim etiam pictura tacens in pariete loqui, maximeque prodesse; lapillorum item concinnator  
historiæ par opus in pavimento, quod pedibus calcatur, effecit.

His igitur arte elaboratis operibus quæ sensui  
exposita sunt, ubi oculos oblectavit, cupit deinceps  
etiam ipsi conditorio appropinquare, sanctificatio-  
nem ac benedictionem, contrectationem ejus  
esse credens. Quod si quis etiam pulverem,  
quo conditorium, ubi martyris corpus quie-  
scit, oblitum est, auferre permittat, pro munere  
pulvis accipitur, ac tanquam res magni pretii con-  
denda terra colligitur. Nam ipsas attingere reli-  
quias, si quando aliqua ejusmodi prospera fortuna  
contingat, ut id facere liceat, quam id sit multum  
desiderandum et optandum, ac summarum precum  
donum, sciunt experti, et ejus desiderii compotes fa-  
cti. Quasi corpus enim per se vivens et florens, qui  
intuentur, amplectuntur, oculis, ori, auribus, omni-  
bus sensuum instrumentis adhibentes, deinde officii  
et affectionis lacrymas martyri, quasi integer esset  
et appareret, superfundentes, ut pro ipsis depre-  
cator intercedat, supplices preces offerunt tanquam  
satellitum Dei orantes, quasi accipientem donacum  
velit, invocantes. Ex his omnibus, o popule pie,  
discite, quod *pretiosa* ac honorata *coram Domino*  
*sit mors sanctorum ejus*. Nam unum quidem et idem  
corpus omnium hominum est, ex una massa con-  
flatum: verum id, quod simplici morte dissolutum  
est, ut res quælibet vilis projicitur. At quod mar-  
tyrii affectione gratiosum effectum est, ita est ama-  
bile, jucundum, et a multis desideratum et expe-  
ditum, ut superior oratio demonstravit. Quocirca  
propter ea, quæ apparent, iis, quæ visum effugiunt,  
propter experimentum earum rerum, quæ in mundo  
visuntur, futurarum rerum promissioni credamus.  
Nam multi qui ventrem et vanam gloriam, et has  
mundanas paleas omnibus rebus anteferebant, nihil  
putant esse futurum: sed cum vitæ line terminari  
omnia arbitrantur. Verum qui ita sentis, ex par-  
vis magna discas: ex umbris principales formas,  
quales esse sint intellige. Cui regum talis honor  
habetur? Quis ex iis, qui supra modum inter ho-  
mines excellere visi sunt, tali memoria celebratur?  
Quis imperatorum qui urbes munitas ceperunt,  
nationes innumeras subegerunt, adeo decantatus et  
fama celebratus est, ut hic miles pauper, modo  
conscriptus et tyro: quem Paulus armavit, quem  
angeli ad certamen unxerunt, quem victorem  
prope ad certamina atque labores martyris accessi,

Α καὶ ὁ τῶν ψυχίδων συνθέτης, ἱστορίας ἄξιον ἐποίησε  
τὸ πατούμενον ἔδαφος.

Καὶ τοῖς αἰσθητοῖς οὕτω φιλοτεχνήμασιν ἐνευπα-  
θήσας τὴν ὕψιν, ἐπιθυμῶν λοιπὸν καὶ αὐτῇ πλησιάζει  
τῇ θήκῃ· ἀγασσάμενος καὶ εὐλογίαν τὴν ἐπαφὴν εἶναι  
πιστεύων. Εἰ δὲ καὶ κόνιν τις δοίη φέρειν τὴν ἐπι-  
καιμένην τῇ ἐπιφανείᾳ τῆς ἀναπαύσεως, δῶρον ὁ  
χοῦς λαμβάνεται, καὶ ὡς κειμήλιον ἡ γῆ θησαυρί-  
ζεται. Τὸ γὰρ αὐτοῦ τοῦ λευάνου προσάψασθαι, εἴ  
ποτέ τις ἐπιτυχία τοιαύτη παράσχοι τὴν ἐξουσίαν,  
ὅπως ἐστὶ πολυπόθητον, καὶ εὐχῆς τῆς ἀνωτάτω τὸ  
δῶρον, ἴσασιν οἱ πεπειραμένοι, καὶ τῆς τοιαύτης  
ἐπιθυμίας ἐμφορηθέντες. Ὡς σῶμα γὰρ αὐτὸ ζῶν  
καὶ ἀνθρῶν οἱ βλέποντες κατασπάζονται, τοῖς ὀφ-  
θαλμοῖς, τῷ στόματι, ταῖς ἀκοαῖς, πάσαις προσ-  
άγοντες ταῖς αἰσθήσεσιν, εἴτα τὸ τῆς εὐλαθείας καὶ  
τὸ τοῦ πάθους ἐπιχέοντες δάκρυον, ὡς ὁλοκλήρῳ καὶ  
φαινομένῳ τῷ μάρτυρι τὴν τοῦ πρεσβεύειν ἐκείνῳ  
προσάγειν, ὡς δоруφύρον τοῦ θεοῦ παρακαλοῦντες,  
ὡς λαμβάνοντα τὰς δωρεὰς ὅταν ἐθέλῃ ἐπικαλούμε-  
νοι. Ἐκ τούτων πάντων, ὁ εὐσεβὴς λαὸς, καταμάθετε,  
ὅτι *Τίμιος ἐν ἁγίοις Κυρίου ὁ θάνατος τῶν ἁγίων*  
*αὐτοῦ*. Ἐν μὲν γὰρ καὶ τὸ αὐτὸ σῶμα πάντων ἀνθρώ-  
πων, ἐξ ἐνὸς φουράματος ἔχον τὴν σύστασιν· ἀλλὰ  
τὸ μὲν ἀπλῶς ἀποθανόν, ῥίπτεται ὡς τὸ τυχόν· τὸ  
δὲ τῷ πάθει τοῦ μαρτυρίου χαριτωθὲν, οὕτως ἐστὶν  
ἐράσμιον καὶ ἀμφοισθητήσιμον, ὡς ὁ προλαβὼν λόγος  
ἐδίδαξεν. Διὰ τοῦτο πιστεύσωμεν ἐκ τῶν φαινομένων  
τοῖς ἀοράτοις, ἀπὸ τῆς ἐν τῷ κόσμῳ πείρας τῆς τῶν  
μελλόντων ἐπαγγελίας. Πολλοὶ γὰρ οἱ τὴν γαστέρα,  
καὶ τὴν κενοδοξίαν, καὶ τὸν ἐνθάδε συρφετὸν πάντων  
ἐπιπροσθεν ἄγοντες, οὐδὲν ἤγουνται τὸ μέλλον· τῷ  
τέλει δὲ τοῦ βίου συμπαισίσθαι τὰ πάντα νομίζου-  
σιν. Ἀλλ' ὁ φρονῶν οὕτως, ἐκ τῶν μικρῶν τὰ με-  
γάλα κατὰμαθε, ἐκ τῶν σικιῶν τὰ ἀρχέτυπα νόησον.  
Τίς τῶν βασιλέων τοιαύτην τιμᾶται τιμὴν; τίς τῶν  
καθ' ὑπερβολὴν ἐν ἀνθρώποις φανέντων τοιαύτη  
μνήμη δοξάζεται; τίς τῶν στρατηγῶν τῶν πόλεις  
τειχίρεις ἐλόντων, καὶ ἔθνη δουλωσαμένων μυρία,  
οὕτως ἐστὶν ἀοιδίμος, ὡς ὁ στρατιώτης οὗτος, ὁ πεί-  
νης, ὁ νελέκτορος, ὃν Παῦλος ὥπλισεν, ὃν ἄγγελοι  
πρὸς τὸν ἀγῶνα ἤλειψαν, καὶ νικήσαντα Χριστὸς  
ἐστεφάνωσεν; Μᾶλλον δὲ ἐπειδὴ ἐγγὺς ἐγενόμην τῷ  
λόγῳ τῶν ἀγώνων τοῦ μάρτυρος, φέρε, τὰ κοινὰ κα-  
ταλιπόντες, τὸν ἐξαίρετον τοῦ ἀγίου λόγον ποιήσωμεν·  
φίλον γὰρ ἐκάστην τὸ ἴδιον.

Christus coronavit? Eminvero quoniam oratione  
age communibus relictis peculiarem sancti sermo-  
nem et acceptum.

Patria igitur præclaro ac strenuo huic viro est  
ea regio, quæ ad solem spectat orientem: nam  
etiam hic, sicuti Job, ex partibus orientalibus no-  
bilis est, cuiusque patriam cum illo communem ha-  
beret, ejusdem imitatio morum ingeniique ei non  
defuit. Nunc vero quilibet martyr totius soli sub-

Πατρίς τοίνυν τῷ γενναίῳ, ἡ πρὸς ἥλιον ἀνίσχουσα  
χώρα· εὐγενὴς γὰρ καὶ οὗτος κατὰ τὸν Ἰωβ τῶν ἀπ' ἡλίου ἀνατολῶν, καὶ τῆς πατρίδος ἐκείνῳ κοινωνῶν,  
οὐκ ἀπελείφθη τῆς τοῦ ἥθους μιμήσεως. Νῦν δὲ  
πάσῃ τῇ οἰκουμένῃ ἐστὶ μάρτυς κοινὸς τῆς ὑπ' ἡλίῳ  
πολίτης· ληφθεὶς δὲ ἐκείθεν πρὸς ὀπλιτινοὺς κατα-

λόγους, οὕτω μετὰ τοῦ ἰδίου τάγματος πρὸς τὴν ἡμετέραν διέβη χώραν, τῆς χειμερινῆς ἀναπαύσεως τοῖς στρατιώταις ἐνθάδε παρὰ τῶν κρατούντων διαταχθείσης. Πόλεμον δὲ κινηθέντος ἀθρόον, οὐκ ἐξ ἐρόδου βαρβαρικῆς, ἀλλ' ἐκ νόμου Σατανικοῦ, καὶ δόγματος θεομάχου (πᾶς γὰρ Χριστιανὸς ἠλαύνετο τῷ θυσσεβεῖ γράμματι, καὶ πρὸς θάνατον ἤγετο)· τότε δὲ, τότε ὁ τρισμακάριος οὗτος, γνώριμος ὢν ἐπ' εὐσεβεῖα, καὶ τὴν πίστιν τὴν εἰς Χριστὸν πανταχοῦ περιφέρων, μόνον οὐκ ἐπὶ τοῦ μετώπου τὴν ὁμολογίαν γραψάμενος, οὐκ ἐτι νεόλεκτος ἦν τὴν ἀνδρείαν, οὐδὲ ἀπειρος πολέμου καὶ μάχης· ἀλλὰ γενναῖος τὴν ψυχὴν, ἰσχυρὰν ποιησάμενος πρὸς τοὺς κινδύνους τὴν ἐνστάειν, οὐκ ὑπειμένος, οὐ δειλιῶν, οὐ λόγον ἀπαρρήσιαστον προβαλλόμενος. Ὡς γὰρ ἐκάθισε τὸ πονηρὸν ἐκεῖνο δικαστήριον, ὃ τε ἡγεμῶν καὶ ὁ ταξιαρχὸς εἰς ταῦτ' ἐκτελέσαντες, ὡς Ἠρώδης ποτὲ καὶ Πιλάτος, τὴν δοῦλον τοῦ σταυρωθέντος, εἰς κρίσιν ἐμολὴν τοῦ Δεσπότης κατέστησαν. « Καὶ λέγε, » φησὶ, « πόθεν σοι θρασυτήτος καὶ τόλμης ἐγγινομένης, εἰς τὴν βασιλικὸν ἐξυθριζεῖται νόμον, οὐκ ὑποκύπτεις δὲ τρέμων τοῖς τοῦ Δεσπότης προστάγμασιν, οὐδὲ προσκυνεῖς κατὰ τὸ δοκοῦν τοῖς κρατοῦσιν; » Οἱ γὰρ ἀμφὶ Μαξιμιανὸν τότε τῆς βασιλείας ἡγοῦντο. Ὡς στεβρῶ τῷ προσώπῳ καὶ ἀκαταπλήκτῳ τῇ γνώμῃ, εὐστοχον τὴν ἀπόκρισιν τοῖς λεχθεῖσιν ἐπέθηκεν· « Θεοὺς μὲν οὐκ οἶδα (οὐδὲ γὰρ εἰσὶ κατὰ τὴν ἀλήθειαν)· δαίμονας δὲ ὑμεῖς ἀπατεῶνας πλανᾶσθε τῇ τοῦ Θεοῦ τιμῶντες προσηγορίᾳ· ἐμοὶ δὲ Θεὸς ὁ Χριστὸς, ὁ τοῦ Θεοῦ μονογενὴς Υἱός. Ὑπὲρ τῆς εὐσεβείας τοίνυν καὶ τῆς ὁμολογίας τῆς εἰς ἐκεῖνον, καὶ ὁ τιτρώσκων τεμνέτω, καὶ ὁ μαστιζὼν ξανέτω, καὶ ὁ καίων προσαγέτω τὴν φλόγα, καὶ ὁ ταῖς φωναῖς μου ταύταις ἀχθόμενος ἐξαίρετω τὴν γλῶσσαν· καθ' ἕκαστον γὰρ μέλος, τὸ σῶμα τῷ κτίσαντι χρεωστῆται τὴν ὑπομονήν. » Ἠτήθησαν τῶν λόγων οἱ τύραννοι· καὶ τὴν πρώτην προσβολὴν τοῦ ἀριστέως οὐκ ἤνεγκαν, νεανίσκον βλέποντες πρὸς τὸ πάθος σφριγῶντα, καὶ ὡς ἥδ' τι πόμα τὴν τελευτὴν ἐφελκόμενον. Ὡς δὲ ἐκεῖνοι μικρὸν ἐπέχον ἡπορημένοι, καὶ βουλεύόμενοι τὸ πρακτέον· εἰς τίς τῶν ἐν τελείᾳ στρατιωτικῇ κομψὸς εἶναι οἰόμενος, ἐπιχλευάζων ὁμοῦ τὴν ἀπόκρισιν τὴν τοῦ μάρτυρος, « Ἔστι γὰρ, » ἔφη, « Υἱὸς, ὦ Θεόδωρε, τῷ σῷ Θεῷ; καὶ γεννᾷ ἐκεῖνος, ὡς ἀνθρώπος ἐμπαθῶς; » — « Ἐμπαθῶς μὲν ὁ ἐμὸς, » ἔφη, « Θεὸς οὐκ ἐγέννησεν· ἀλλὰ καὶ Υἱὸν ὁμολογῶ, καὶ θεοπρεπῆ λέγω τὴν γέννησιν· σὺ, ὦ νηπιώδῃ τὸν λογισμὸν καὶ ἄλλοις, οὐκ ἐρυθρίξ οὐδὲ ἐγκαλύπτῃ καὶ θήλειαν ὁμολογῶν θεόν, καὶ ὡς μητέρα δώδεκα παίδων τὴν αὐτὴν προσκυνῶν, πολυτοχὸν τινα δαίμονα κατὰ τοὺς λαγῶους ἢ τὰς εὐχάδως κατ' ἐγκυστομένην καὶ ἀποτίκτονταν; »

Οὕτως δὲ τοῦ ἁγίου διπλοῦν ἀντιστρέψαντος τῷ εἰδωλολάτρῳ τὸν καταγέλωτα, σχῆμα πλασάμενοι φιλανθρωπίας οἱ τύραννοι, « Ὀλίγος, » φασί, « πρὸς διασκέψιν ἐνδοθῆναι τῷ μαινομένῳ καὶρός· ἔσως κατὰ

A jectæ regionis civis universo terrarum orbi communis est; sumptus autem illinc ad armatos ordines militares, cum duces militum eos hic in hibernis collocassent, ita cum ea legione, in quam conscriptus erat, ad nostram regionem transivit. Bello autem repente moto non ex incursione barbarorum, sed ex lege Satânica decretoque, quo Deus oppugnaretur (quicumque enim Christianus esset, impio scripto exagitabatur, et ad mortem ducebatur), tunc nimirum, tunc hic ter quaterque beatus Theodorus, quod insigni pietate præditus esset, fidemque in Christum ubique circumferret, propemodum in fronte confessionem inscriptam gerens, non jam amplius virtute tyro modo conscriptus erat, neque rei bellicæ et pugnæ rudis, sed animo strenuus, fortiter sese periculis objiciens, non remissus et languidus, non trepidans, non formidans et metu fractus, non verbum minus liberum proferens. Ut enim præses et tribunus in unum convenerunt, sicut olim Herodes et Pilatus, atque consedit sceleratum et improbum illud concilium servum crucifixi simili ratione, atque Domino ejus acciderat, ad judicium sistunt, « Ae die, » inquit, « unde tibi innata audacia atque temeritate, adversus legem imperatoris contumax es? Nec te tremens domini jussis submittis? Nec quemadmodum placet iis, qui rerum potimur, adoras? » Maximianus enim cum consorte tunc imperium tenebat. Ille vultu confirmato atque imperterrito animo, scilicet et acutum dictis adiecit responsum: Deos quidem nescio (neque enim revera sunt). Vos autem erratis, qui demonas fallaces et impostores Dei appellatione honoratis, mihi vero Deus est Christus, Dei unigenitus Filius, pro pietate igitur atque confessione istius, et qui vulnerat, inedit: et qui verberat, laceret: et qui cremat, flammam admoveat; et qui bis vocibus meis offenditur, linguam eximat: per singula enim membra corpus Creatori patientiam debet. Fracti sunt his verbis tyranni: ac primum impetum viri fortis non sustinerunt, adolescentem videntes ad passionem exultantem, ac veluti suavem potum mortem appetentem. Ut autem illi paulisper cunctabantur hæsitantes ac deliberantes quid facto opus esset: unus quidam ex iis qui ordines ducebant, miles, qui sibi lepidus et urbanus esse videbatur, simul responsum martyris irridens: « Estne, » inquit, « o Theodore, Filius tuo Deo? et generat ille carnis affectibus, ut homo, obnoxius? » — « Humano quidem more affectibus carnis obnoxius meus, » inquit, « Deus non generavit: verum et Filium confiteor, et nativitatem talem esse dico, quæ Deum deceat: tu vero, o miser et imperite, quod ad sensum et rationem attinet, an non erubescis, ac pudore vultum demittis, qui etiam feminam Deum confiteris, et ut matrem duodecim liberorum eandem adoras secundam quamdam leporum summe modo damona, quæ facile et concipiat et partum edat?

Cum autem hoc modo duplicem sanctus irrisionem simulacrorum cultori reposuisset, humanitatis et elementæ specie facta tyranni, « Exiguam, » inquit, « ad considerandum insanienti tempus



concedatur, fortasse per otium re secum perpensa atque deliberata mutabitur in melius. Insaniam enim dementes sanitatem mentis vocabant : alienationem vero mentis et recordiam, pietatem : quemadmodum fit, cum ebrii suam affectionem sobriis obijciunt. At homo pius Christique miles dato sibi spatio ad forte ac virile facinus abutitur. Quodnam autem id fuerit, tempus est vobis cum letitia narrationem accipiendi : Ei quæ fabulis celebratur, matri deorum templum erat in metropoli Amasea, quod illi, qui tunc errabant, inibi alicubi circa ripas amnis vanitate adducti exstruxerant : hoc iste vir strenuus in tempore datæ sibi securitatis capta occasione, et aura secunda incensum concremavit, re ipsa responsum, quod post deliberationem prorsus expectabant, impiis atque scelestis dans. Cum ea res celeriter omnibus patefieret ( quippe in urbe media clarissimus ignis accensus erat), non occultabat audax incœptum, neque laborabat, ut hoc a se factum lateret, sed palam ac vehementer quidem significabat sese propter præclarum facinus et rem bene gestam exsultare et efferrî, atque tumultu impiorum, quo templi atque statuarum nomine dolentes perturbabantur, supra modum gaudere; quin etiam iæagistratibus indicatum est, quod ipse suis manibus incendium fecisset : ac rursus iudicium priori terribilius, ut nimirum etiam par erat, cum tanta res, quæ exacerbaret et irritaret eos, incidisset. Atque illi quidem in iudiciale tribunal ascenderunt : Theodorus vero in media eorum (erat) magna loquendi libertate utens, in statu causam dicentis iæagistratus confidentia præditus cum interrogaretur, celeritate confessionis interrogationem antevitens. Posteaquam autem et imperterritus erat, et ad nihil eorum quæ gravia atque aspera cum minis ei nstentabantur supplicia, se submitteret, nec confidentius loqui desineret, in contrariam rationem mutati sunt, ac benigne cum eo sermoneantes promissis justum subtrahere tentabant. « Et scito, » inquit, « quod si consilium nostrum obedienter admittere volueris, protinus te ex obsenro nobilem, ex humili despectoque et inglorio honoratum efficiemus : ac tibi pontificatus dignitatem promittimus. » Ut autem pontificiam dignitatem nominari audivit, ter quaterque beatus ille, cum diu multumque irrisisset (tandem) dixit : « Ego etiam sacerdotes simulacrorum ærumnosos esse iudico, et ut vane actionis ministros miseror; pontificum vero multo magis et miseret, et abominor eosdem : inter malos enim qui maior est, ac primum locum tenet, miserior est; ut inter injustos, injustior; ut inter homicidas, qui crudelitate ceteros præcedit; ut inter lascivos et libidinosos, qui petulantior atque protervior est : propterea perniciose promittendi delinæ finem facite; non enim, heus vos animadvertitis, neque sentitis caput et summum malorum mihi promittentes : at ei, qui pie ac recte vivere statuit, præstat in domo Domini abjectum esse, quam habitare in

σχολῇν δοῦς ἑαυτοῦ γνώμην, μετρίηται πρὸς τὸ βέλτιον. » Μανίαν γὰρ οἱ ἔκφρονες τὴν σωφροσύνην ἐκάλουν· ἔκστασιν δὲ καὶ παραφροσύνῃν, τὴν εὐλάβειαν· ὥσπερ ὅταν οἱ μεθύοντες, τὸ ἴδιον πάθος τοῖς νήφουσιν ὀνειδιζώσιν. Ἄλλ' ὁ εὐσεβὴς ἄνθρωπος καὶ τοῦ Χριστοῦ στρατιώτης, εἰς ἀνδρικὴν προῆξιν τῇ δουλείᾳ σχολῇ κατεχρήσατο. Ποία ταύτῃ; Καίριος ὑμῖν μετ' εὐφροσύνης ὑποδείξασθαι τὸ διήγημα· Τῇ μυθευομένῃ μητρὶ τῶν θεῶν, ναὺς ἦν ἐπὶ τῆς μετροπόλεως Ἀμασειᾶς, ὃν οἱ τότε πλανώμενοι, αὐτοῦ που περὶ τὰς ὄχθας τοῦ ποταμοῦ τῇ ματαιότητι κατεσκεύαζαν. Τοῦτον ὁ γενναῖος, ἐν τῷ τῆς δουλείας ἀδείας καιρῷ ἐπιτηρήσας εὐκαιρον ὦραν, καὶ αὐρὰν ἐπίφροναν, ἐμπρήσας κατέβλεψεν, ἔργῳ τοῖς ἀλιτηρίοις δοῦς τὴν ἀπόκρισιν, ἣν πάντως ἀνέμενον μετὰ τὴν διάσχεσιν. Β' Ἐπιδήλου δὲ τοῦ πράγματος ταχέως ἅπασι γενομένου (καὶ γὰρ ἐν τῷ μέσῳ τῆς πόλεως φανερώτατον ἐξήφθη τὸ πῦρ), οὐκ ἐπεκρύφατο τὴν ἐγγείρησιν, οὐδὲ ἐποσώδασε τὸ λαθεῖν· ἀλλ' ἐνδύτης ἦν, καὶ σφόδρα γε τῷ κατορθώματι γαυριῶν, καὶ ὑπερχαίρων τῇ ταραχῇ τῶν ἀθέων, ἣν ἐταράττοντο. τῷ ναῦ περιαλγούντες καὶ τῷ ξράνῳ. Καὶ μέντοι κατεμηνύθη τοῖς ἄρχουσιν, ὡς αὐτοῦργήσας τὸν ἐμπροσμίον· καὶ πάλιν κριτήριον φοβερότερον τοῦ προτέρου· ὥσπερ ὅν καὶ εἰκός, ἐπισυμβάντος τηλικούτου τοῦ παροξύναντος. Καὶ οἱ μὲν ἐπὶ τὸν δικαστικὸν ἀνέβησαν ὁρόνον. Θεόδωρος δὲ εὐπαρήρησιςτος ἐν τοῖς μέσοις ἄρχοντος θάρσος ἔχων ἐν τῇ στάσει τοῦ κρινομένου ἐρωτώμενος, καὶ τῷ τάχει τῆς ὁμολογίας τὴν ἐρώτησιν ἐπικύπτων. Γ' Ἐπειδὴ δὲ ἀκατάπηκτος ἦν, καὶ πρὸς οὐδὲν ἐφείδετο τῶν ἀπειλουμένων δεινῶν, εἰς τοῦναντίον μετεβλήθησαν τρόπον· καὶ φιλανθρωπῶς διαλεγόμενοι, ἐπαγγελίαις ὑποσύρειν ἐπειρῶντο τὸν δίκαιον. « Καὶ γίνωσκε, » φασίν, « ὡς εἰ βουλήθεις εὐπειθῶς τὴν συμβουλὴν τὴν ἡμετέραν προσδέξασθαι, εὐθὺς σε καταστήσομεν ἐξ ἀφανῶν γνώριμον, ἐξ ἀδόξων ἔντιμον· καὶ σοι τῆς ἀρχιερωσύνης ἐπαγγελλλόμεθα τὴν ἀξίαν. » Ὡς δὲ τοῦ τῆς ἀρχιερωσύνης ἀξιώματος ἤκουσεν, ἐγγελάσας μακρὸν ὁ τρισμακάριος εἶπεν· « Ἐγὼ καὶ τοὺς ἱερέας τῶν εἰδωλῶν ἀθλίους κρίνων, καὶ ὡς ματαίως πράξεως ὑπηρέτας, οἰκτείρω· τοὺς δὲ ἀρχιερέας ἐπὶ πλεῖον ἐλεῶ καὶ βδελύσσομαι· ἐπὶ γὰρ τῶν χειρόνων, ὁ μείζων καὶ πρωτοστατῶν ἀθλιώτερος· ὡς ἐν τοῖς ἀδίκοις, ὁ ἀδικιώτερος· ὡς ἐν τοῖς φονεῦσιν, ὁ μᾶλλον ὠμός· ὡς ἐν τοῖς ἀκολάστοις, ὁ ἀσελγέστερος· καὶ διὰ τοῦτο ἐντεύθεν ἤδη διὰ τῶν ὁλεθρίων ἐπαγγελιῶν καταβάλατε· λελήθατε γὰρ μοι, ὦ οὗτοι, τὴν κορυφὴν τῶν κακῶν ὑποσχόμενοι· τῷ δὲ εὐσεβῶς καὶ ὁρθῶς ἔξῃ προαιρουμένῳ, παραβρίπτεισθαι καλὸν ἐν τῷ οἴκῳ τοῦ Θεοῦ μᾶλλον, ἢ οἰκεῖν ἐν σκηνώμασιν ἀμαρτωλῶν. Ἐγὼ καὶ τοὺς βασιλέας τούτους, ὧν τὸν ἄνομον συνεχῶς ὑπαναγινώσκετε νόμον, ἐλεῶ, ὅτι αὐταρκες ἐν ἀνθρώποις ἀξίωμα τὸ κράτος τῆς βασιλείας ἔχοντες, τὴν τοῦ ἀρχιερέως ἑαυτοῖς προσηγορίαν ἀνέθεσαν, καὶ τὴν πενθήρη καὶ σκοτεινὴν πορφύραν ἐκείθεν ἀμπισχονται, κατὰ μίμησιν τῶν κακοδαίμων ἀρχιερέων, ἀξιώματι φαίδρῳ σκυθρωπὸν περιφέροντες ἐνδομα· ἔστι δὲ ὅτε καὶ μικρῷ βωμῷ πλησιάζοντες, ἀντὶ βασιλέων γίνονται



μάγειραι ὄρνεις θύοντες, καὶ βοσκημάτων ἀθλίων A tabernaculis peccatorum. Me etiam imperatorum  
 πλάγχθη διερευνώμενοι, καὶ τῷ λύθρῳ τοῦ αἵματος, horum, quorum legem iniquam continenter recita-  
 ὡς κρωπιῶναι τινες τὴν ἐσθῆτα μολύνοντες. » tis, miseret, quod cum per se satis magna inter  
 homines dignitate ob regium imperium præditi sint, pontificis appellationem sibi sumpserunt, et  
 lugubri obscuraque purpura huius indignitatis nomine induuntur, ad imitationem infelicium pontifi-  
 cum, in dignitate splendida atque illustri, triste et inamicum gestantes indumentum, nonnunquam  
 autem impuro altari appropinquantes pro imperatoribus coqui fiunt, aves occidentes, et miserorum  
 peccorum viscera rimantes ac perscrutantes, et spurcitie sanguinis tanquam macellarii quidam  
 lani carnium venditores vestem fedantes. »

Μετὰ ταύτας τῆς φωνῆς τοῦ δικαίου, οὐκέτι οὐδὲ  
 τὴν πλαστὴν φιλανθρωπίαν καὶ ἐσχηματισμένην οἱ  
 ἄρχοντες ἐπέδεικνυντο· ἀλλὰ καὶ ἀσεβέστατον πρὸς  
 τοὺς Θεοὺς καλοῦντες, καὶ ἐπὶ τῶν βασιλέων ὕβριστήν  
 καὶ βλάσφημον, πρῶτον μὲν ἐπὶ τοῦ βασιανιστηρίου B  
 ἑὸν κρεμάσαντες, τὸ σῶμα κατέβηνον· ὁ δὲ, τῶν  
 ὁρμηίων σφοδρῶς ἐνεργούντων, καρτερὸς ἦν καὶ ἀνέν-  
 δυνος, καὶ στήχον ἐκ τῆς Ὑαλμωδίας ταῖς βατάνοις  
 ἐπῆρεν· Εὐλογῶ τὴν Κύριον ἐν παντὶ καιρῷ,  
 διὰ παντὶς ἡ αἰρεσις αὐτοῦ ἐν τῷ στόματι μου.  
 Καὶ οἱ μὲν τῶν σαρκῶν ἀπέβησαν· ὁ δὲ ἐψάλλεν, ὡς  
 ἄλλου τινὸς ὑψισταμένου τὴν τιμωρίαν. Διδέξατο  
 τὴν κόλασιν ταύτην τὸ δεσποτήριον, καὶ πάλιν ἐκεί  
 θαῦμα ἐτελεῖτο περὶ τὸν ἅγιον, καὶ νύκτωρ φωνὴ  
 πλήθους ψαλλόντων ἤκουετο, καὶ λαμπάδων ἐπαι-  
 νουσῶν, ὡς ἐν παννυχίδι αὐτῇ ἑώρατο τοῖς ἔξωθεν.  
 ὡς καὶ τὸν δεσποφύλακα πρὸς τὴν παράδοξον ὕψιν  
 καὶ ἀκρόν παραχθέντα, εἰσπηδῆσαι εἰς τὸν οἰκίσκον,  
 καὶ μηδὲνα εὐρεῖν πλὴν τοῦ μάρτυρος ἡτυχάζοντος,  
 καὶ τῶν ἄλλων δεσποτῶν καθυδόντων. Ἐπειδὴ δὲ C  
 πολλῶν γινομένων ἤμαρζε πρὸς τὴν ὁμολογίαν καὶ  
 τὴν εὐσέθειαν, ἦλθεν ἐπ' αὐτὸν ἡ κατακρίνουσα ψῆ-  
 φος, καὶ πρὸς τελειωθῆσαι κελευσθεῖς, αὐτοῖς μὲν  
 ἀπῆλθε τὴν καλὴν καὶ μακαρίαν πρὸς Θεὸν πορείαν·  
 ἡμῖν δὲ τὴν μνήμην τοῦ ἁγίου διδασκάλου κατέλι-  
 πε, λαοὺς ἁθροίζων, ἐκκλησίαν παιδεύων, δαίμονας  
 ἀπελαύνων, ἀγγέλους εἰρηνικοὺς κατέχων, ζήτων  
 ὑπὲρ ἡμῶν παρὰ Θεοῦ τὰ συμφέροντα, ἱερεῖων νό-  
 στον ποικίλων τὴν τέχνην τοῦτον ἀπεργασάμενος, λι-  
 μένα τῶν χειμαζομένων ταῖς ὀλιψαῖσι, παντῶν εὐ-  
 θηγούμων ταμιαῖον, ὁδοιπόρων ἀνεκτὴν καταγώνιον,  
 πανήγυριν τῶν ἐορταζόντων ἄληκτον. Εἰ γὰρ καὶ  
 ἐνιαυσιαίαις ἐορταῖς τὴν ἡμέραν ταύτην τελοῦμεν,  
 ἀλλ' οὐδέποτε λήγει τῶν κατὰ σπουδὴν ἀρκενουμέ-  
 νων τὸ πλήθος, τῶν μυρμηκίων δὲ σάζει τὴν ὁμοιότητα D  
 ἢ ἐπὶ τῷδε φέρουσα λεωφόρος, τῶν μὲν ἀνιόντων,  
 τῶν δὲ ὑποχωρούντων τοῖς ἐρχομένοις.

studiose advenientium multitudo, ac fornicarem similitudinem servat ea quæ huc pertinet via pu-  
 blica, cum alii quidem ascendant, alii vero venientibus cedant.

Ἦμεῖς μὲν οὖν, ὦ μακάριε, τὸν τοῦ ἐνικοῦ κύ-  
 κλον καταλαβόντες φιλανθρωπίαν τοῦ κτίσαντος,  
 ἡγροισαμένοι τὴν πανήγυριν, τὴν ἱερὴν τῶν φιλο-  
 μαρτύρων σύλλογον, τὸν τε κοινὸν προσκυνούντας  
 δεσπότην, καὶ τὴν ἐπὶ νίκῃν πληρώσαντας τῶν σῶν  
 ἁγίων ὑπόληψιν· σὺ δὲ, δεῦρο δὴ πρὸς ἡμᾶς, ὅπου  
 ποτ' ἂν ᾖς, τῆς ἐρετῆς ἑφορᾶς (καλέσαντα γὰρ τε  
 ἀντικαλοῦμεν)· καὶ εἰπε τῷ ὑψηλῷ αἰθέριον διακτῆ,  
 αἶψα τινὰ ἐπουράνιον ὑψίδα περιπόλεις, ἢ χοροῖς

Post has justi istius voces, ne fictam quidem et  
 assimilatam jam amplius benignitatem magistra-  
 tus pre se ferebant, sed et impiissimum adversus  
 deos vocantes, præterea in imperatores quoque  
 contumeliosum et maledicum, primum quidem in  
 ligno ad torquendos homines parato suspensum  
 corpus lacerabant : ille vero lictoribus vehementer  
 in opere occupatis, constans erat, nihilque de pri-  
 stina animi magnitudine remittebat, ac versum ex  
 libro Psalmorum tormentis accinebat : *Benedicam*  
*Domini in omni tempore, semper laus ejus in ore*  
*meo*. Atque illi quidem carnes cadendo diminuabant ;  
 hic vero, quasi alius quis pœnam subiret, psallebat :  
 hoc modo punitum carcer excepit, ac rursus illic  
 miracula circa sanctum edebantur, ac noctu vox  
 multitudinis psallentium audiebatur et facium allu-  
 centium, ut in nocturna pervigilatione, splendor ab  
 his qui foris erant conspiciebatur, adeo ut etiam  
 carceris custos insolita atque admirabili visione et  
 auditione turbatus insiliret in domunculam, et  
 neminem inveniret præter martyrem quiescentem  
 et ceteros vinetos dormientes. Posteaquam autem,  
 cum multa fierent ac tentarentur in eo, ad confes-  
 sionem et pietatem obfirmatus erat, prolata est in  
 eum sententia condemnatoria, et igni confici et  
 consummari jussus, ipse quidem præclaro ac  
 leato itinere abiit ad Deum : nobis vero memoriam  
 certaminis pro doctrina reliquit, populos congregans,  
 Ecclesiam erudiens, damonas arcens et fugans,  
 angelos pacificos reducens, rogans a Deo pro nobis  
 utilia, variorum morborum medicinæ officinam  
 hunc locum efficiens, portum eorum qui afflictio-  
 nam tempestatibus jactantur, pauperum abundans  
 et copiosum ararium, viatorum quietum diversori-  
 um, locum celeberrimo conventus ac dies festos  
 continenter agentium. Etsi enim anniversariis fe-  
 riis hunc diem celebramus ; at nunquam cessat

Ac nos quidem, o beate, benignitate Creatoris an-  
 niversariam circuli vicissitudinem assecenti co-  
 egimus tibi publicum conventum, sacrum, inquam,  
 martyribus addictum, et communem Dominum a-l-  
 orantes, et tuorum certaminum victoria commemo-  
 rationem peragentes : tu vero, huc jam ades ad nos,  
 ubicunque tandem fueris, ut dici festo præsis ; vo-  
 cantem enim te contra vocamus : ac sive in subli-  
 mi æthere habitas, sive per cœlestem aliquem cir-

<sup>1</sup> Psal. XXXIII, 1.

culum versaris, aut in choros angelorum cooptatus Domino assistis, aut cum virtutibus et potestatibus ut servus fidelis adorationis officio fungeris : parumper ab iis officiis vacationem deprecatus, veni ad hos qui te honorant, invisibilis amicus : cognosce ac vise serias quæ celebrantur, ut gratiarum adversus Deum conduplices actionem, qui pro una passione, et una pia confessione tot tibi remunerationes largitus est : ac lateris ob sanguinem effusum, et ignis cruciatus toleratos. Quot enim tunc supplicii spectatores populos habebas, tot nunc habes honoris ministros. Multorum beneficiorum indigemus ; intercede ac deprecare pro patria apud communem regem et Dominum : nam patria martyr est etiam locus passionis, cives item et fratres et cognati, qui et habent eum et tuentur et ornant atque honorant ; timemus afflictiones, expectamus pericula ; non longe absunt scelesti Seythæ bellum adversum nos parturientes ; ut miles propugna (pro nobis), ut martyr pro conservis utereliberitate loquendi. Etiam si superasti sæculum, at nosti affectus et usus necessitatesque humanæ conditionis : pete pacem, ut hi publici conventus non desinant : ne debacchetur atque grassetur adversus templa altariave rabiosus et sceleratus barbarus : ne conculcet sancta profanus et impius. Nos enim etiam, quod incolumes et integri conservati sumus, tibi beneficium acceptum referimus. Petimus autem etiam futuri temporis præsidium atque securitatem. Quod si majori etiam opus fuerit advocacione ac deprecatione, fratrum tuorum martyrum coge chorum, et cum omnibus una deprecare : multorum justorum preces multitudinis ac populorum peccata luant ; admone Petrum, excita Paolum, Joannem item Theologum ac discipulum dilectum, ut pro Ecclesiis quas constituerunt solliciti sint, pro quibus catenas gestaverunt, pro quibus pericula ac mortes tulerunt, ne simulacrorum cultus adversum nos caput tollat ; ne hæreses sicut spinæ vineæ succrescant, ne zizanium edituxa suffocet triticum. Ne quæpetra veri roris pinguedine carens adversum nos exsistat, et sermonis ac verbi fertilitatis vim radicis expertem efficiat, sed virtute tuæ sociorumque tuorum deprecationis, o vir mirande atque inter martyres eminens et excellens, Christianorum respublica campus segetum reddatur, qui campus ad finem usque maneat in pingui fertilique arvo fidei in Christum, semper fructum edens æternæ

Α ἀγγέλων συντεταγμένους τῷ Δεσπότην παρέστηκας, ἡ μετὰ δυνάμεων καὶ ἐξουσιῶν, ὡς δοῦλος πιστῆς προσκυνεῖς· μικρὸν τὰ αὐτόθι παραιτησάμενος, ἤκε πρὸς τοὺς τιμῶντάς σε ἀόρατος φίλος· ἐστέρησον τὰ τελοῦμένα, ἵνα τὴν εἰς Θεὸν εὐχαριστίαν διπλασιάῃς, τὸν ἀντὶ πάθους ἐνός, καὶ μιᾶς εὐσεβοῦς ὁμολογίας, τοσαύτας σοὶ τὰς ἀμοιβὰς χαρισάμενον· εὐφρανθεῖς δὲ τῷ αἵματι καὶ τῇ τοῦ πυρὸς ἀληθδύνῃ. Ὅσους γὰρ εἶχες τότε λαοὺς τῆς τιμωρίας θεατὰς, τοσούτους νῦν τῆς τιμῆς ἔχεις ὑπηρέτας. Χρῆζομεν πολλῶν εὐεργεσιῶν· πρέσβευσον ὑπὲρ τῆς πατρίδος πρὸς τὸν κοινὸν βασιλέα· πατὴρ γὰρ μάρτυρος, τοῦ πάθους ἡ χώρα· πολῖται δὲ καὶ συγγενεῖς, οἱ περιστείλαντες καὶ ἔχοντες καὶ τιμῶντες. Ὑπορώμεθα θλίψεις, προσδοκῶμεν κινδύνους, οὐ μακρὰν οἱ ἀλιτῆριοι Σκῦθαι τὸν καθ' ἡμῶν ὠδίνοντες πόλεμον· ὡς στρατιώτης ὑπερμάχησον· ὡς μάρτυς ὑπὲρ τῶν ὁμοδοῦλων χρησάσαι τῇ παρῆσίᾳ. Εἰ καὶ ὑπερέβης τὸν βίον, ἀλλ' οἶδας τὰ πάθη καὶ τὰς χρεῖας τῆς ἀνθρωπότητος· αἵτησον εἰρήνην, ἵνα αἱ πανηγύρεις αὐταὶ μὴ λήξουσιν, ἵνα μὴ κομώσῃ κατὰ ναῶν ἡ θυσιαστηρίων λυσσῶν καὶ ἄθεσμος βάρβαρος, ἵνα μὴ πατήσῃ τὰ ἅγια βέβηλος. Ἡμεῖς γὰρ καὶ ὑπὲρ ὧν ἀπαθείς ἐφυλάχθημεν, σοὶ λογιζόμεθα τὴν εὐεργεσίαν· αἰτοῦμεν δὲ καὶ τοῦ μέλλοντος τὴν ἀσφάλειαν. Ἄν χρεῖα γένηται καὶ πλειόνος δυσωπίας, ἄθροισον τὸν χορὸν τῶν σὺν ἀδελφῶν τῶν μαρτύρων, καὶ μετὰ πάντων δεξιθῇ· πολλῶν δικαίων εὐχαί, λαῶν καὶ δῆμων ἀμαρτίας λυσάτωσαν· ὑπόμνησον Πέτρον, διέγειρον Παῦλον, Ἰωάννην ὁμοίως τὸν θεολόγον καὶ φιλοῦμενον μαθητὴν· ἐν ὑπὲρ τῶν Ἐκκλησιῶν ἅς συνεστήσαντο μεριμνήσωσιν, ὑπὲρ ὧν τὰς ἀλύσεις ἐφόρεσαν, ὑπὲρ ὧν τοὺς κινδύνους καὶ τοὺς θανάτους ἤνεγκαν· μὴ εἰδωλολατρεῖα ἄρῃ καθ' ἡμῶν κεφαλὴν, μὴ αἰρέσεις ὡς ἄκανθαὶ τῷ ἀμπελῶνι ὑποβλαστήσωσι, μὴ ζιζάνιον ἐγερθὲν πνίξῃ τὸν σῖτον· μὴ τις πέτρα γένηται καθ' ἡμῶν λειπομένη τῆς πισότητος τῆς ἀληθινῆς δόξης, καὶ ἄριζον ἀποδείξῃ τῆς εὐκαρπίας τοῦ λόγου τὴν δύναμιν· ἀλλὰ τῇ δυνάμει τῆς σῆς πρεσβείας καὶ τῶν σὺν σοί, θαυμαστὲ, καὶ ὑπερλάμπον ἐν τοῖς μάρτυσι λήϊον ἀποδειχθεῖν τὸ τῶν Χριστιανῶν πολίτευμα μέχρι τέλους μένον, ἐν τῇ λιπαρᾷ καὶ εὐκάρπῳ τῆς ἐν Χριστῷ πίστεως ἀρούρα ἀεὶ καρποφοροῦν τὴν αἰώνιον ζωὴν, τὴν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ

Δ Κυρίῳ ἡμῶν. Μεθ' οὗ τῷ Πατρὶ ἅμα τῷ ἁγίῳ Πνεύματι, δόξα, κράτος, τιμὴ, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

vite, quæ contigit per Christum Jesum Dominum nostrum. Cum quo Patri simul et Spiritui sancto gloria, imperium et honor nunc et semper, et in sæcula sæculorum. Amen.

## ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ

EIKEMION

ΕΙΣ ΤΟΥΣ ΑΓΙΟΥΣ ΤΕΣΣΑΡΑΚΟΝΤΑ ΜΑΡΤΥΡΑΣ.

EJUSDEM

IN LAUDEM

SS. QUADRAGINTA MARTYRUM.

Eodem interprete.

ΛΟΓΟΣ Α'.

A

ORATIO I (a).

Οἷς ἀνίστασθαι τοὺς πολλοὺς στοχάζομαι, τούτοις αὐτοῖς ἀγάλλομαι τὴν διάνοιαν. Ἀγδὲς γὰρ, ὡς εἰκὲς, τοῖς πολλοῖς τὸ ἐν ἀλλήλοις συνθλίβεσθαι, ἐμοὶ δὲ τοῦτο κεφάλαιον εὐφροσύνης ἐστίν. Εὐφραίνεται γὰρ ὀφθαλμὸς τοῦ ποιμένου, τὸ ποιμνιον βλέπων ὑπὸ πλήθους στενοχωρούμενον, καὶ τῆς μάνδρας ὑπερχεόμενον· καίτοι γε οὐ μικρὰ τῶν προβάτων ἡ ἔπαυλις, ἀλλὰ στενὴν ποιεῖ τὴν εὐρυχωρίαν εὐθυνοῦμενον τῷ πλήθει τὸ ποίμνιον. Τοιοῦτόν τι καὶ περὶ τὸν Κύριον ὁ Πέτρος ἰδὼν ἀπεκρίνατο λέγων, ὅτι, Ἐπιστάτα, οἱ ὄχλοι συνέχουσιν σε καὶ ἀπολλύουσιν. Ὅντως, καθὼς φησί που ὁ θεὸς Ἀπόστολος, τὸ θλίβεσθαι καὶ μὴ στενοχωρεῖσθαι τοῦτό ἐστι. Παντὶ γὰρ, φησὶ, θλιβόμενοι, ἀλλ' οὐ στενοχωρούμενοι. Ἐγὼ δὲ τίνα προχειρίζομαι λόγον ἐπὶ τοῦ τοιοῦτου συλλόγου; Τίς δώσει μοι φωνὴν σάλπιγγος ὑψηλοτέραν, ὥστε ὑπερηχῆσαι τὸ πλήθος, καὶ ταῖς ἀκοαῖς τῶν συνελεγεμένων ἐναποθέσθαι τὰ ῥήματα; Πρὸς τί τῶν ἀνεγνωσμένων τρέψας ἑμαυτοῦ τὴν διάνοιαν, πρόσφορον ἐξεύρω τοῖς παροῦσι τὸν λόγον; Πολλὺς ὁ ἰὼν παιδεύων εἰς ἀνδρείαν τὴν βίαν τοῖς καθ' ἑαυτὸν υποδείγμασι, πολλὺς ὁ Παροικιαστὴς τοῖς αἰνίγμασι. Τί δ' ἂν τις εἴποι περὶ τοῦ ἱεροῦ Ἀποστόλου, ὃς ἐκ τῶν ἀρβύλων ῥημάτων ἐκείνων ἃ ὑπὲρ τὴν ἀνθρωπίνην εἶναι φησι κατανόησιν, τάχα διὰ τῆς πρὸς Ἐφεσίους διδασκαλίας καὶ ἡμῖν ὑπέσχετο τὴν ἀπαρβύρτον ἐν τῷ σταυρῷ λόγον, δι' αἰνιγμάτων ἀνακαλύπτων. Ταῦτα δὲ ἔτερα καὶ τὰ ἐκ τῆς ψαλμωδίας μυστήρια, ἀνάμνησις, καὶ στηλογραφία, καὶ ἐπιλήνιος. Ταῦτα γὰρ ἐν ταῖς ἐπιγραφαῖς τῶν ὑπαναγνωσθέντων ἡμῖν ψαλμῶν κατανοήσαντες, οὐ μικρὰν ὀρώμεν ἀφορμὴν τῷ λόγῳ διὰ τῶν αἰνιγμάτων διδομένην. Ἀλλ' ἐμοὶ τὸ μὲν τοῖς εἰρημένους ἐπεξελθεῖν, εὐκαιρον εἶναι δοκεῖ δευτέρῳ ταμιεύσασθαι χρόνῳ· ἐπιθυμῶ δὲ τῆς παρούσης χάριτος πρόσφορόν τινα καὶ κατάλληλον ἐξευρεῖν τὴν φωνήν. Τίς οὖν ἐστὶν αὕτη; Οἶδά τινα

Quas res existimo plerisque graves ac molestas esse, his ipse animo lætor. Molestum enim nimirum plerisque est comprimi inter sese et constipari: hoc vero mihi summæ lætitiæ est. Lætatur enim oculus pastoris, cum gregem præ multitudine coarctari, et ovile superfundit videt, quamquam non exiguum ovium stabulum est, sed laxitatem angustam effecit multitudine grex abundans. Hujusmodi quid etiam circa Dominum Petrus conspicatus respondit his verbis: *Præceptor, turbæ te comprimunt et coarctant*<sup>1</sup>. Hoc plane est, ut alicubi inquit divinus Apostolus, premi, et non in angustias redigi. Dum in omni re, inquit, urgemini, et non in angustias redigimini. Ego vero quam promam orationem in ejusmodi conventu? quis dabit mihi vocem tubæ clariorem et magis sonoram, ut resonantia strepitum multitudinis superet, et in auribus congregatorum verba recondat? ad quidnam eorum quæ (publice) lecta sunt, mente mea conversa rebus presentibus convenientem et accommodatum excogitabo sermonem? Multum valet Job in instituenda vita ad fortitudinem suis exemplis, multus in ænigmatibus et verborum involueris scriptor Proverbiorum. Quid item de sacro Apostolo dixerit aliquis? Qui ex arcanis illis verbis quæ supra captum et intellectum humanum esse ait, fortasse per doctrinam, qua instituit Ephesios, etiam nobis suggerit arcanum in cruce per ænigmata atque involuera verborum detegens sermonem. Hujusmodi item alia psalmodiæ quoque mysteria, recordatio, et tituli inscriptio, et ad toreularia celebrata cantio. His enim in inscriptionibus psalmorum, qui nobis prælecti sunt, animadversis, haud parvam videmus per ipsa ænigmata atque involuera verborum materiam dari orationi. Sed mihi quidem commodum vi-

<sup>1</sup> Luc. viii, 45.

(a) Est autem principium potius orationis: nam cum tumultu ac strepitu certatim confluentis et sese constipantis in templo multitudinis exaudiri

præterquam a proxime adstantibus non posset, in posterum diem rem distulit, et proxima oratione absolvit.



detur, ut explicationem eorum quæ dicta sunt in alterum tempus rejiciamus: cupio autem presenti festivitati convenientem et accommodatam aliquam vocem excogitare. Quæ igitur est hæc? Novi quamdam legem naturæ propriam, ipsis divinis tabulis inculptam a conditore legis naturæ, quæ jubet ut omnibus bonis et officiis, quæcunque præstari possint, beneficia parentum suorum quisque compenset. *Honora, inquit, patrem tuum et matrem tuam: quod est mandatum primum in promissionibus, ut tibi bene sit*<sup>2</sup>. Quod si primum locum, quod attinet ad promissionem, obtinet hæc lex, et exsecutio hujus proprium lucrum servantis eam existit (honor enim parentibus habitus revertitur ad eum qui legem impleverit), haud alienum fuerit, quemque ordatum quidem certe ad hanc legem, cujus finis beneficium et gratia ejus qui eam exsecutus fuerit, existit, respicere, eamque observare. Ac carnis quidem nostræ parentes ætati suæ juxta destinatum sibi ab initio tempus ministerio præstito, honoris nostri debito officio non amplius opus habent, cum jampridem excesserint e vita, adeo ut non exstantibus iis qui beneficium accipiant, ejusmodi lex impleri non possit. Lex vero jubet nos in opere versantes consequi promissionem. Neque enim fieri potest ut cessantes in opere versantium præmia obtineant. Quid igitur agere oportet, parentibus non exstantibus, cum qui et promissionem assequi cupiat, et rationem excogitare non possit, qua ratione id quod expetit, obtineat? Profecto solvunt nobis prorsus hanc perplexitatem ea quæ oculis exposita sunt. Vos enim cum video, nullos alios opus habeo inquirere parentes. Vos enim estis patres mei, qui etiam ipsorum mihi patrum patres. Patria enim parentum, in se continet etiam parentum dignitatem. Quo igitur facto legem honoris vobis implevimus? Gratus enim quilibet et pius filius senilem patris ætatem suis officiis recreans et refocillans, sustentat atque confirmat vitium imbecillitatis, ipse patri omnium vicem præstans. Unde rejuvenescentem in filio patrem videri licet. Ac nonnunquam etiam manus senilis ac tremula juventutis vigore ac robore se reficiens et refocillans, fructus ex viribus juvenis quodammodo caput, et motus pedum, incurvatis jam membris labascens, filii studio sufficientis sublevatus suam recipit efficaciam et vigorem. Quod si tempore visus obscuratus sit, per filium senex, dum manu ducitur ad res vitæ necessarias, visus acumen recipit, et perspicax evadit. Vos autem, qui mihi pro patria estis, non ii estis qui aliqua harum

νόμον τῆς φύσεως ἴδιον, αὐταῖς ταῖς θεαῖς πλαξὶν ἐντετυπωμένον παρὰ τοῦ νομοθέτου τῆς φύσεως· ὅς πᾶσαν ἀγαθὴν ἀμοιβὴν τοῖς ἰδοῖς γονεῦσιν ἐκτινύει· καλεῖται, ὅτην ἂν ἡ δύναμις φέρει. *Τίμα γάρ, φησὶ, τὸν πατέρα σου καὶ τὴν μητέρα σου, ἧτις ἐστὶν ἐντελὴ πρώτη ἐν ἐπαγγελίᾳ, ἵνα εὖ σοι γένηται*. Εἰ δὲ πρωτεύει κατ' ἐπαγγελίαν οὗτος ὁ νόμος, καὶ τὸ κατόρθωμα τοῦτου ἴδιον κέρδος τοῦ φυλάσσοντος γίνεται (ἐπαναστρέφει γὰρ ἡ εἰς τοὺς γονεάς τιμὴ εἰς τὸν πεπληρωκότα τὸν νόμον). καλῶς ἂν ἔχοι πάντα τὸν γε νοῦν ἔχοντα πρὸς ταύτην βλέπειν τὴν ἐντολὴν, ἥς τὸ πέρας εὐεργεσία καὶ χάρις τοῦ ποιήσαντος γίνεται. Οἱ μὲν οὖν τῆς σαρκὸς ἡμῶν πατέρες, τῇ κατ' αὐτοὺς γενεᾷ κατὰ τὸν ἐξ ἀρχῆς αὐτοῖς ἀφορισθέντα χρόνον ὑπηρετήσαντες, ἀπροσδεεῖς εἶσι τῆς ἡμετέρας τιμῆς, ἔξω τοῦ βίου πάλαι γεγόμενοι, ὥς μὴ δυνατόν εἶναι τὸν τοιοῦτον πληροῦσαι νόμον, τῶν ὑποδεχομένων τὴν εὐποιαν οὐκ ὄντων. Ὁ δὲ νόμος ἐνεργούντας ἡμᾶς ἐπιτυγχάνειν τῆς ἐπαγγελίας καλεῖται. Οὐδὲ γὰρ δυνατόν τοὺς ἀργούντας ἔχειν τῶν ἐνεργούντων τὰ ἐπαθλα. Τί οὖν χρὴ πράττειν, τῶν γονέων οὐκ ὄντων, τὸν καὶ τῆς ἐπαγγελίας ἐρῶντα, καὶ ὅπως ἂν τύχῃ τῆς σπουδῆς ταύτης ἀδυνατοῦντα; Καὶ λύει πάντως τὴν ἀμυχάναν ταύτην ἡμῖν τὰ δρώμενα. Ὑμᾶς γὰρ βλέπων, οὐδὲν θεομαίω πατέρα ἀλλοῦς περιορᾶσθαι. Ὑμεῖς γὰρ ἐστέ μου πατέρες, οἱ καὶ αὐτῶν μοι τῶν πατέρων πατέρες. Ἡ γὰρ πατρὶς τῶν γεννησαμένων ἐν αὐτῇ περιέχει καὶ τὸ τῶν γεγεννηκότων ἀξίωμα. Τί οὖν ποιήσαντες τὸν τῆς τιμῆς ὑμῖν νόμον ἀποκληρώσομεν; Εὐγνώμων μὲν γὰρ τις παῖς καὶ φιλόστοργος, τὸ γρηαιὸν τῆς τοῦ πατρὸς ηλικίας διὰ τῆς παρ' αὐτοῦ θεραπείας ἀνανεούμενος, ὑπηρετεῖ τὸ σαθρὸν τῆς ἀσθενείας, αὐτὸς τῷ πατρὶ τὰ πάντα γεγόμενος. Ὅθεν ἐστὶν ἰδεῖν ἀνηθάσκοντα ἐν τῷ παιδί τὸν πατέρα. Καὶ που καὶ χεῖρ πρεσβυτικὴ καὶ ὑπότρομος, τῷ σθενάρῳ τῆς νεότητος αὐτὴν ἀναπαύουσα, ἐκκαρποῦται τοῦ νέου τὴν δύναμιν, καὶ ἡ τῶν ποδῶν κίνησις ἦδη τῇ δυνάμει τῶν μελῶν ἐποικιλίζουσα, ἐνεργὸς διὰ τῆς τοῦ τέκνου σπουδῆς γίνεται, ὑπορθομένη τῷ ὑπηρετῶντι. Κἂν ἀμαρτωβὴ διὰ τὸν χρόνον ἡ βίσις, πάλιν διὰ τοῦ παιδὸς ὁ πρεσβυτὴς ὁσυνδερκὴς γίνεται, πρὸς τὰ τῆς ζωῆς ἀναγκαῖα χειραγωγούμενος. Ὑμεῖς δὲ ἡ πατρὶς, οὐχ οὕτως ἔχετε ὡς τούτων ἐπιθεῖσθαι τινος.

Τί οὖν πράττοντες τὴν εὐλογίαν τῆς ἐντολῆς καρπώμεθα; Τί τῶν καυχισμένων ὑμῖν δωροφορήσομεν, μηδενὸς τῶν ἀγαθῶν ὑμῖν λείποντος; Ἡ καὶ αὐτὸ τὸ διηγήσασθαι τὰ προσόντα καλὰ, τιμῆς ἐν εἴῃ τῆς χρεωστουμένης ὑμῖν; Οὐκοῦν καιρὸς ἂν εἴῃ ταῦτα λέγειν, οἷσι καὶ ὅσοις ὁ ὑμέτερος βίος ἐγκαλλωπίζεται. Μᾶλλον δὲ οὐχὶ λέγειν, ἀλλὰ καὶ δεικνύειν πάρεστιν. Ἡ που δὲ οἶσθε τὰ κοινὰ ταῦτα καὶ πρόχειρα λέγειν; Ἰᾶς εὐφορίαν, καὶ καρπῶν ἀφθονίαν,

<sup>2</sup> Ephes. vi, 2.

καὶ ποταμὸν διαιροῦντα τὴν οἰκησιν· Τουτοὺν λέγω ὁ  
 τὸν τῷ κύκλῳ τοῦ πεδίου τὸ βεῖθρον ἑαυτοῦ κατα-  
 κλείοντα, καὶ λίμνην γινόμενον, ὅς καὶ πρὸ τοῦ λιμνάζ-  
 ειν καὶ μετὰ τοῦτο πρὸς τὴν ἐκάστου χρεῖαν τῶν  
 ἐνοικούντων τεχνόμενος, ἅσθ τε καὶ λειμῶνας φιλο-  
 τεχνῶν διεξέρχεται, καὶ μυρίας παρέχει τοῖς οἰκοῦσι  
 τὰς χάριτας, πρὸς πᾶσαν ἐπιθυμίαν τῶν οἰκητόρων  
 τῆς πόλεως ἑαυτὸν διασχίζων. Ἄλλοι ταῦτα λεγέτω-  
 σαν, οἷς καὶ ὁ λόγος ὑπηρετεῖ πρὸς τὸν ἔγκον, καὶ  
 τινα φέρει φιλοτιμίαν τοῖς γεγευμασμένοις, ἐκ τῶν  
 τοιούτων αὖξιν τῇ πατρίδι τὴν ἔπαινον. Κοσμικὸς  
 δὲ τις ἄνθρωπος, καὶ τῇ ζωῇ ταύτῃ τὰ καλὰ κρίνειν εἰδώς,  
 προστιθέτω τοῖς ἑπαίνοις, εἰ δοκεῖ, καὶ τὸν ἕτερον  
 τῶν ποταμῶν. Τοῦτον λέγω τὸν γαίτονα, ὅς διὰ τὸ  
 μέγεθος τοῖς ὀνομαστοῖς τῶν κατὰ τὴν οἰκουμένην  
 ποταμῶν ἐναρίθμιος ὢν, ἀπὸ τῆς ἡμετέρας ἀρχόμε-  
 νος ἐν χρόνῳ παραμαίβει τὴν πόλιν, οὐ μικρὰν τὴν  
 παρ' ἑαυτοῦ χάριν εἰς προσθήκην κάλλους τε καὶ τῆς  
 συνεργίας τοῦ βίου δι' ἑαυτοῦ συνεισφέρων. Κἂν οἰ-  
 κιστὰς καταλέγειν δέη, κἂν ἐξ ἀποικίας τὰ γένη τῶν  
 οἰκητόρων ἀποσεμνύνειν, κἂν τινα χειρὸς πολεμικῆς  
 κατορθώματα τοῖς καθ' ἡμᾶς προσδιηγῆμασι· τρύ-  
 παια, καὶ μάχαι, καὶ τὰ ἐξ ἀριστείας θαύματα, ὅσα  
 συγγράφειν παῖδες βίβλοις ἐναπεθήκαντο, πόρρω  
 ταῦτα τοῦ ἡμετέρου χοροῦ. Δισχύνεται γὰρ χριστιαν-  
 οὺς λόγος ἀπὸ τῶν ἔξω τῆς πίστεως τοῖς φιλοχρίστοις  
 τὰς εὐφημίας χαρίζεσθαι, ὥσπερ οἱ τὴν σκιάν τοῦ  
 ἀριστεῖος πρὸ τῶν τροπαίων σεμνύνοντες. Οὐκοῦν τε-  
 τράφθω πρὸς τὰ παρόντα ὁ λόγος, καὶ ὑπ' ὅψιν ἡμῖν  
 ἀγαγέτω τὸν καρπὸν τὴν ὑμέτερον. Σιγάσθω δὲ τὰ  
 τοῦ κόσμου καλὰ, κἂν ἐκ περιουσίας πλεονάζῃ τῷ  
 λόγῳ καὶ ἡ τοιαύτη τῶν ἐγκωμίων ὑπόθεσις. Οὐδὲ  
 γὰρ ὁ οὐρανὸς ὅλος, ὃ δὴ κάλλιστόν τε καὶ μέγιστον  
 τῶν ἐν τῇ κτίσει πάντων ἐστίν, οὔτε αἱ τῶν φωστή-  
 ρων αὐγαί, οὔτε τῆς γῆς τὸ πλάτος, οὔτε ἄλλο τι  
 τῶν στοιχειωδῶς τῷ παντὶ ὑποκειμένων μέγα τι καὶ  
 θαύματος ἄξιον ἰδεῖν ὁ θεόπνευστος λόγος. Πεπαιδευ-  
 μαι τῷ θεῷ προστάγματι πρὸς μηδὲν τῶν παρερχο-  
 μένων θαυμαστικῶς διατίθεσθαι.

luminarium fulgores, neque terre latitudinem, neque quidpiam eorum quæ per elementa univer-  
 sitati subjecta sunt, magnam quiddam et admiratione dignum novit divinus sermo. Divino enim

præcepto eruditus sum, nihil earum rerum quæ prætereunt, admirans.  
 Et ὁν πᾶς οὐρανὸς καὶ ἡ γῆ παραλεύσεται, καὶ ὅ  
 ἅπαν τοῦ κόσμου παράγει τὸ σχῆμα, καθὼς φησιν ὁ  
 Ἀπόστολος· πῶς ἂν τις εὐπρεπὲς εἶναι νομίσει,  
 γῆς ἡμῖν καὶ ὕδατος εὐφορίαν εἰς ἀφορμὴν ἐπαίνου  
 προβάλλεσθαι; Εἰ γὰρ καὶ πρόσκειται τῷ καθ' ὑμᾶς  
 τόπῳ πλεόν, ἢ καὶ ἐν ἄλλοις, τὰ τοιαῦτα τῆς γῆς προ-  
 τερήματα, ἀλλὰ συγκρίσει τῶν ὑμετέρων καλῶν ἀντ'  
 οὐδενὸς ἰδεῖν ἐκείνα παρατρέχειν ὁ λόγος. Οὐκοῦν  
 πρὸς τὰ προστιμότερα τῇ φύσει ταῖς εὐφημαῖς τρε-  
 πύμεθα. Ταῦτα δὲ οὐκ ἐστὶ διὰ λόγων ἡμῖν δεικνύσε-  
 ται, ἀλλ' εἰς αὐτὸ πάρεστι βλέπειν τῶν ὑμετέρων  
 ἀγαθῶν τὴ κεφαλάν. Τίς γὰρ οὐκ εἶδε τὸν καρπὸν  
 τὸν ὑμέτερον, ὅτι ὑμεῖς τὸν τῶν μαρτύρων ἐβλαστή-  
 σατε στάχυν, τὸν πολύχουν τοῦτον, καὶ ὑπὲρ τοὺς  
 τριᾶκοντα τῷ πληθύνει τῶν καρπῶν πλατυνόμενον;

cenda esse? Terræ fertilitatem, et fructuum copiam  
 et abundantiam? Item annem, qui dividit sedes  
 vestras? Hunc dico, qui circulo atque ambitu campi  
 fluentum suum includit, et lacus evadit: qui et ante  
 et postquam restagnet, et ad ejusque incolentium  
 usum divisus et memora et prata quasi de industria  
 efficiens, cursum suum peragit atque erumpit, in-  
 numeraque habitantibus munera præbet et ameni-  
 tates, ad omnem cupiditatem et desiderium urbis  
 incolarum sese dividens et scindens. Alii hæc com-  
 memorent, quorum etiam oratio ad gravitatem et  
 amplitudinem accommodata est, atque exercitatis  
 quamdam affert opinionem magnificentis atque  
 splendoris, ab ejusmodi rebus patriæ laudem exag-  
 gerans et augens. Mundanus autem aliquis vir, qui-

que ad hanc vitam accommodate bona judicare no-  
 vit, laudibus, si videtur, adjiciat etiam alterum am-  
 nem, hunc dico vicinum, qui propter magnitudinem  
 annumeratus iis qui per orbem terrarum clari  
 amnes habentur, a nostra (regione) exoriens urbem  
 proxime præterlabitur, haud parum gratiæ suæ at-  
 que commoditatis ad augendam pulchritudinem et  
 vitæ adjumenta per sese conferens. Sive conditores  
 urbis enumerare oportet, sive genera colonie in-  
 colarum celebrare, sive bellicæ manus res bene  
 gestas nostris narrationibus adjicere: tropæa,  
 prælia, fortiumque facinorum miracula, quæ scri-  
 ptores libris inserere solent, procul hæc absint a  
 nostro cœtu. Erubescit enim Christianus sermo ab

iis rebus, quæ a fide alienæ sunt, Christi fidelibus  
 amicis famæ tribuere commendationem, quem-  
 admodum qui umbra viri fortis celebrant ante  
 tropæa. Proinde ad præsentia sermo convertatur,  
 et fructum vestrum nobis ante oculos ponat. Mun-  
 dana vero bona, et ejusmodi argumentum laudan-  
 di, etiamsi magna dicenti copia suppeditari ex his  
 possit, silentio prætereantur. Neque enim totum  
 cælum, quæ utique enim pulcherrima, tum maxima  
 pars est in creatura rerum universarum, neque

Si igitur totum cælum et terra præteribunt, et

omnis mundi species et habitus transit, ut inquit  
 Apostolus<sup>3</sup>: qui possit aliquis decerum existima-  
 re, si terræ vobis et aque fertilitatem laudandi  
 causa afferam in medium? Nam etiam locus vester  
 plura habet ejusmodi commoda terræ quam alibi  
 reperiantur: attamen comparatione vestrorum ho-  
 norum, tanquam res nullius pretii præterire illa  
 novit oratio. Quare ad res natura præstantiores lau-  
 dationem convertamus. Hæc autem vobis non am-  
 plius per verba ostendentur, sed licet in ipsam caput  
 intueri vestrorum honorum. Quis enim ignorat ve-  
 strum fructum, quod vos martyrum produxeritis  
 spicam, secundam hanc et copiosam, quæ ultra  
 trigenarium numerum multitudine et copia frugum

<sup>3</sup> 1 Cor. vii, 31.

datatur? Videte sacrum hoc arvom, hinc martyrum manipuli collecti sunt. Quod si seire desideras de quo arvo dicam, ne procul ab eo, quod adest, circumspicias. Quis est iste locus qui amplectitur conventum? Quid tibi dicit anniversarius circuli ambitus? Quales hujus diei recordatio atque commemoratio refert tibi narrationes? Annon loquelae quaedam sunt, ut inquit Propheta<sup>4</sup>, et sermones, quorum tantum non audiuntur voces eorum quovis sermone clarius miracula enarrantes? Si locum intuearis, ipse martyr stadium esse ait: si diem consideraveris, tanquam praeco quidam magnae vocis et sonorus martyrum coronam pronuntiat. Haec mihi videor ex die (ipsa) clamante audire; alius quidem dies luminarium creatione gloriatur; alius vero, caelo; item alius letatur et sibi placet propter fabricationem terrae. Mihi autem ad ornatum miracula martyrum sufficiunt; sufficit coronarum decore atque pulchritudine exornari; sufficit tropaeis adversus diabolum erectis honestari atque decorari. Quales in me fuerunt narrationes? Qualis angelis per me facta est accessio? Qualem dedit terra fructum Deo? qualem Dominus in me consensionem consevit? Unde omnis etiam propemodum orbis terrarum hinc enatorum palmitum et sureulorum propaginibus consitus est: tanquam vitis quaedam copiosa, atque abundans, cum alias per sese vites ellicit, tum ipsa non deficiens in suo permanet vigore. Haec et ejusmodi nimirum cum diei festivitas, tum locus in quem convenistis, altera Italia laeta annuntiare videtur. Sed quid agam ad tantum populum, cum exili sim voce, linguaque tarda, qui superante sonitu ac fremitu sermonem vix astantibus in loco ita commodo loquar, ut exaudiri possit? Nam alioquin immoratus essem atque perseverassem in bonis narrationibus, quo pacto praelari contubernas quadraginta cum commune certamen, tum communem ubique coloniam inhabitationemque fecerunt, et quoquo versus disperitiuntur, et in variis locis conjuncti hospitio recipiuntur. Quocirca nemo qui particularem reliquiarum gratiam suscepit, non ex toto martyrum apparitionem recepit. Unus enim in Christo cum fuerint universi, per unum cum toto suo grege recipiuntur. Sed qui fieri potest ut oratio non injuriam faciat, quae initium narrandi res ab iis gestas silentio praetermiserit? Quod est igitur initium? Adolescentia egregia, atque spectata, fides optima, cujus gratia electi omnes, decore ac pulchritudine insignes, ad ramos magnitudine proxime accedentes, in flore aetatis constituti. Videtisne vocem tumultu turbari, et strepitu sermonem interrumpi, ut nobis veluti pelago quodam aestuante, vocibus populi, inquam, jactatis necessario ad tranquillum silentii portum confugiendum sit? Quod si per gratiam Dei nobis etiam silentio auscultantibus reliqua, quae nunc praetermissa sunt ad narrationem pertinentia, auxilio Dei supplebuntur. Ei gloria in saecula saeculorum. Amen.

<sup>4</sup> Psal. xviij, 5.

Ὁρᾶτε τὴν ἱερὰν ταύτην ἄρουραν· ἐντεῦθεν τῶν μαρτύρων τὰ δράγματα. Εἰ ζητεῖς καθεῖν τίνα λέγω τὴν ἄρουραν, μὴ πόρβω τοῦ παρόντος περισκοπήσης. Τίς ὁ τόπος ὁ περιέχων τὸν σύλλογον; Τί σοι λέγει ἡ ἐνιαύσιος τοῦ κύκλου περίοδος; Ποῖά σοι διηγήματα ἢ τῆς ἡμέρας ταύτης ὑπόμνησις ἔχει κομίζουσα; Ἄρ' οὐ χάλιαί τινες εἰσι, καθὼς φησιν ὁ Προφήτης, καὶ λόγοι, ὧν οὐχὶ μόνον ἀκούονται αἱ φωναί, αὐτῶν παντὸς λόγου εὐτονώτερον διηγούμεναι τὰ θαύματα; Ἄν εἰς τὸν τόπον ἀπίδῃς, αὐτὸς εἶναι φησι τῶν μαρτύρων τὸ στάδιον· ἂν τὴν ἡμέραν λογίσῃ, οἶόν τις κήρυξ μεγαλόφωνος ἀνακηρύττει τῶν μαρτύρων τὴν στέφανον. Ταῦτά μοι δοκῶ τῆς ἡμέρας ἐμβοώσης ἀκούειν· ὅτι ἄλλη μὲν τῇ δημιουργίᾳ τῶν φωστῆρων σεμνύνεται, ἄλλη δὲ τῷ οὐρανῷ, καὶ ἑτέρα τῇ κατασκευῇ τῆς γῆς ἐπαγγέλλεται. Ἐμοὶ δὲ ἀρκεῖ πρὸς κόσμον τὰ τῶν μαρτύρων θαύματα· ἀρκεῖ τῷ κάλλει τῶν στεφάνων ἐγκαλλωπίζεσθαι· ἀρκεῖ τοῖς κατὰ τοῦ διαβόλου τροπαίοις ἐπισεμνύνεσθαι. Οἷα γέγονεν ἐν ἐμοὶ διηγήματα! Οἷα γέγονε δι' ἐμοῦ τοῖς ἀγγέλοις προσθήκη! Οἷον ἔδωκεν ἡ γῆ τῷ Θεῷ τὴν καρπὸν! Οἷαν ἐφύττυσε φυτεῖαν ἐν ἐμοὶ ὁ Κύριος! Ὅθεν καὶ πᾶσα σχεδὸν ἡ οἰκουμένη ταῖς παραφυσίαις τῶν ἐντεῦθεν κλημάτων καταπεφύτευται, καθάπερ τις ἄμπελος εὐθηνούσα, καὶ ἄλλας δι' ἑαυτῆς ἀμπέλους ἐργάζεται, καὶ αὕτη διαμένει ἀνέκλειπτος. Ταῦτά τοι καὶ τὰ τοιαῦτα δοκεῖ τῆς ἡμέρας ἡ χάρις εὐαγγελίζεσθαι, καὶ ὁ τοῦ συλλόγου τόπος τοιαῦτα ἔσσει. Ἀλλὰ τί πάθω πρὸς λαὸν τοσοῦτον, ἱσχνόφωνός τις ὧν ἐγὼ καὶ βραδυγλωσσός, καὶ μόγις τοῖς παρεστῶσιν ἐν ἐπηκόῳ φεγγάμενος, ὑπερηχούντος τοῦ ἤχου τὸν λόγον; Ἢ γὰρ ἂν ἐνδιέτριψα τοῖς ἀγαθοῖς διηγήμασιν, ὅπως ἡ καλὴ συσχηνία τῶν τεσσαράκοντα, κοινήν μὲν τὴν ἄσλησιν, κοινήν δὲ πανταχοῦ τὴν ἀποικίαν πεποιήνται, καὶ πανταχοῦ καταμερίζονται, καὶ μετ' ἀλλήλων ἐπιξενούνται τοῖς τόποις. Οὐκοῦν οὐδεὶς μερικὴν τῶν λειψάνων χάριν ὑποδεξάμενος, οὐκ ἐκ τοῦ παντὸς τὴν ἐπιφάνειαν τῶν μαρτύρων ἐδέξατο. Εἴς γὰρ ἐν Κυρίῳ γεγονότις οἱ πάντες, δι' ἐνὸς μετὰ παντὸς τοῦ πληρώματος ἑαυτῶν εἰσοικίζονται. Ἀλλὰ πῶς ἔστι μὴ ἀδικῆσαι τὸν λόγον, τὴν ἀρχὴν τῶν κατ' αὐτοὺς διηγμάτων σιγήσαντα; Τίς οὖν ἐστὶν ἡ ἀρχή; Νέστις ἀγαθὴ καὶ περιβλεπτος, πίστις ἀρίστη, δι' ἣν οἱ πάντες ἐξείλεγκάμενοι, κάλλει διαπρεπεῖς, ἔρνεσι τὸ μέγεθος παραπλήσιοι ἐν ἄνθει τῆς ὥρας. Ὁρᾶτε τὴν φωνὴν τῷ θορύβῳ παρασπομένην, καὶ τὸν λόγον τῷ ἤχῳ διακοπτόμενον, ὥστε ἡμᾶς οἷον τινι πελάγει κυμαινόμενῳ ταῖς φωναῖς τοῦ λαοῦ χειμασθέντας, ἀναγκάτως ἐπὶ τὸν ἀκύμαντον τῆς σιωπῆς καταφύγειν λιμένα; Εἰ δὲ γένοιτο ἡμῖν κατὰ Θεοῦ χάριν, καὶ τὰ δεύτερα τοῦ λόγου σχολῇ ἐν ἡσυρίᾳ τῆς ἀκροάσεως, τὰ νῦν ἑλλειψθέντα συνερίξῃ τοῦ Θεοῦ πληρωθήσεται. Αὐτῇ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

ad alteram partem orationis otium contigerit, cum



## ΛΟΓΟΣ Β.

## Α

## ORATIO II.

Χθές οἱ μάρτυρες πρὸς αὐτοὺς τὸν λαὸν ἐκάλουν· νῦν τῷ καταγωγῇ τῆς Ἐκκλησίας ἐπιξενούνται αὐτοκλήτοι. Νόμος δὲ τίς ἐστὶ συμποτικὸς, τὰς ἐγκυπλίους τάτας ἐστιάσεις παρὰ τῶν δαιτυμόνων ἀλλήλοις ἐκ περιτροπῆς ἐπιδίδουσαι. Οὐκ οὖν ἀνάγκη καὶ ἡμᾶς τὸν αὐτὸν ἀντιπληρῶσαι τοῦ δεῖπνου τοῖς μάρτυσιν ἔρανον. Ἀλλ' ἐπειδὴ πένεται ἡμῖν ἡ χορηγία τοῦ λόγου, καλῶς ἔχει τοῖς παρ' αὐτῶν ἐκείνων λειψάνοις ἡμᾶς δεξιούσθαι, τοὺς χθὲς μὲν ἐστιάτορας, σήμερον δὲ δαιτυμόνας. Ἀρκεῖ γὰρ καὶ βραχὺ τι μέρος ἐκ πλουσίας τραπέζης, μεγάλης εὐωχίας γε- νέσθαι παρασκευῇ, ὅταν τοιοῦτον λείψανον ᾖ. Τί οὖν τοῦτο τὸ λείψανον; Μέμνησθε πάντως ἐν τῇ ἡμέρᾳ τοῦ λόγου, ὅτε ὁ εὐκταῖος ἐκείνος καὶ ἡδὺς ἡμῖν ἐκ τοῦ πληθους τῶν συνειλεγμένων θόρυθος συνέχεε τὴν τῶν λεγομένων ἀκρόατιν, ὅτε ἡ ἐμψυχὸς ἐκείνη τῆς ἐκκλησίας θάλασσα τῷ πληθεὶ τῶν ἐπιστρέφοντων πλημμυρούσα, πρὸς τὴν βόπτην τῶν αἰετῶν βιαζομένων ἐκύμαινε, μιμουμένη καὶ τῷ ἥχῳ τὴν ὄντως θάλασσαν, ὅσον αὐταῖς ταῖς ἀκοαῖς ἡμῶν προσρηγγύσα τῶν κυμάτων τὸν ψόφον. Ἐν τίσιν τοῖσιν κατελίπομεν χειμασθέντα τῷ θορύβῳ τὸν λόγον, μέμνησθε πάντως οὓς μεμελέτηται διὰ μνήμης ἔχειν τοὺς μάρτυρας. Ἦν δὲ, ὡς οἶμαι, ἡ ἀκολουθία τοῦ λόγου αὕτη, ὅτι οὐ τῶν τυχόντων ἦσαν τινες οἱ εἰς τὸν ἀγῶνα τοῦτον ἐξειλεγμένοι, οὐδὲ τις σύμμικτος καὶ ἀνώνυμος ὄχλος, ἐκ ταπεινῶν ἐπιτηδεύματων ὀρμηθέντες, πρὸς τὸ ἀξίωμα τοῦτο ἐπήρθησαν· ἀλλὰ πρῶτον μὲν δι' εὐφροσύνης σώματος, κάλλει καὶ δυνάμει καὶ βίῃ πε- ρισυῖα τῶν λοιπῶν διανεγκόντες, τοῖς στρατιωτικαῖς καταλόγοις ἐνγριμθῆσαν· μετὰ ταῦτα δὲ τῷ κατ' ἀρετὴν βίῳ καὶ πολιτείᾳ σώφρονι διαπρέψαντες, ὥσπερ τι γέρας καὶ ἀριστεῖον τὴν χάριν τῆς μαρτυρίας τελεσιωθέντες ἐδέχοντο. Καὶ εἰ δοκεῖ ὡς ἂν ἡδύως γενόμεθα, πάντα τὰ τῶν μαρτύρων ἐφεξῆς ἀναλά- θωμεν, ὅσον ὑπ' ὅψιν ἄγοντες τῷ παρόντι θεάτρον τὴν ἀθλήτην.

cum excellissent, tanquam præmium quoddam martyrii consummati acceperant. Ac si videtur, quo oratio nostra magis jucunda efficiatur, omnem rem gestam a martyribus deinceps ordine repetamus, tanquam in conspectu huic theatro ipsam certationem adducentes.

Ἦν τι τάγμα στρατιωτικὸν πάλαιον κατὰ τὴν γει- τωνα πόλιν παντὶς τοῦ ἔθνους πρὸς τὰς τῶν βαρβάρων ὁρμὰς προκαθήμενον· ἐκείνοισι ἐκ τινος προὔπαρχούσης θεόθεν ἐπιφανείας, πλείον ἢ πίστις τῶν τα- κτικῶν ἐσπούδαζετο. Καὶ ἴσως οὐκ ἄχαρον ἔν τι κατ- ὄρωμα τῆς πίστεως τῶν ἀνδρῶν ἐκείνων ἐν παρα- ὁρμῇ διηγήσασθαι. Συστάντος γὰρ αὐτοῖς ποτε τοῦ πρὸς τοὺς βαρβάρους πολέμου, καὶ τῶν ἐπικαίρων πάντων προκαταληφθέντων ὑπὸ τῆς τῶν ἐναντίων στρατιᾶς, καὶ τῶν ὁδῶν ἐν τῇ τῶν ἐχθρῶν ἐξουσίᾳ γεγεννημένων, εἰς ἔσχατον ἐλθόντες κίνδυνον, εἴτε δι' ἀπειρίαν τῶν τὰ ἡμέτερα στρατηγούντων, εἴτε διὰ τινα κρείττονα καὶ θειοτέραν οἰκονομίαν, ὡς ἂν μά- λιστα καὶ διὰ τοῦτου φανείη τῶν Χριστιανῶν τὸ πρὸς τοὺς ἀλλοφύλους διάφορον· ἐπειδὴ οὐκ εἶχον ὃ τι χρῆ- σονται τοῖς παρόντι, καὶ πολλὴ τις ἦν ἡ ἀμηχανία, οὐδεμίαν αὐτοῖς πίδακος ἢ ἀπορροίας ὁδόντων ἐμφαι- νομένην τῷ τόπῳ, καὶ κίνδυνος ἦν ἐποκῆσαι τοῖς

Heri martyres ad sese populum vocabant; nunc hospitio Ecclesiæ ipsi sese offerentes excipiuntur. Lex autem quedam convivialis est, ut circulares et vulgares istas epulas alii aliis convivis certa vi- cissitudine præbeant in orbem. Igitur necesse est, ut etiam nos contra martyribus parem cœnæ gra- tiam referamus, et idem officium præstemus. Sed quoniam nostra facultas orationis inops et exigua est, haud incommodum fuerit, si ab illis ipsis sum- ptis reliquiis excipiamus eos qui heri quidem convivatores et epuli præbitores erant, hodie vero convivæ sunt. Sufficit enim vel exigua quedam de divite mensa pars, cum tales reliquiæ fuerint, ad magni epuli apparatus. Quæ sunt igitur hæ reli- quiæ? Meministis prorsus in qua parte orationis hærebamus, cum optatus ille et jucundus nobis ex multitudine congregatorum tumultus confunde- bat eorum quæ dicebantur auscultationem: cum ani- matum illud Ecclesiæ mare multitudine aliorum super alios confluentium et ingruentium inundans, ad impetum et impulsionem eorum qui semper vi irrumperent, fluctuaret et æstuar, sonitu quo- que ipso verum imitans mare, veluti rapibus li- toralibus auribus nostris undarum strepitum in- fringens et illidens. In quibus igitur tumultu quasi tempestate jactatam reliquerimus orationem, me- ministis prorsus, quibus recordatio martyrum curæ est. Erat autem continuatio, opinor, et contextus orationis hic, quod non ex gregariis et vilibus quidam essent, qui ad hoc certamen electi sunt, neque promiscuum quoddam et obscurum vulgus ex humilibus exercitiis et studiis profecti ad hæc dignitatem evecti essent; sed primum quidem pro- pter bona atque commoda corporis decore et viri- bus et robore superante reliquos præcedentes mi- litaribus numeris ascripti essent: deinde vero so- brio atque cum virtute conjuncto vitæ instituto decorandæ et honestandæ virtutis ergo gratiam

D barbarorum. Illis ex quadam ante oblata divinitus apparitione, majori studio fides erat, quam res ac disciplina militaris. Ac forsitan non intempesti- vum fuerit unum quoddam fidei virorum illorum facinus egregium obiter commemorare. Bello enim eis adversus barbaros aliquando conflato, cum omnibus locis opportunis ab exercitu hostium præoc- cupatis, aquæ quoque in eorum potestate essent, ad extremum periculum redacti, sive imperitia nostrorum ducum, sive meliore et divino magis consilio atque dispositione, ut vel per hoc maxime appareret quid interesset inter Christianos atque externos et a fide alienos: cum nulla ratione rebus presentibus mederi possent, magna que trepidatio atque desperatio esset, cum nullus fons in eo loco, aut aliunde provenientis aquæ facultas eis appa-

reret, periculumque esset ne siti expugnati ab adversariis subigerentur: tunc præclari illi atque egregii, omisso armorum præsidio, invictum enive resisti non posset auxilium in formidabilibus ejusmodi implorandum sibi statuerunt. Relictis enim in castris iis qui nondum fidem receperant, ac per se separati, imitantur id quod tempore Eliæ prophete factum est miraculum, communi atque conjuncta voce precibus petentes, ut ex rebus desperatis in quas incidissent, eriperentur. Atque illi quidem precabantur; preces vero exemplo in opus convertebantur. Cum enim adhuc ipsi in oratione genibus flexis perseverarent, flatu violento nubes alicunde coacta sublimis in aere castris hostium imminabat: deinde fragoribus ingentibus superintonsans, et fulgurum in subiectos incendia immittens, aquam fluminibus abundantiorē præcipitabat, adeo ut adversariis quidem tum continentia fulmina, tum continuationis imbrum vis extremi exitii causa existeret; his vero, qui preceum aciem opposuerant, ad utraque sufficeret, tam ad vincendos hostes quam ad sitis levamen, quippe defluentibus torrentibus abunde potum ipsis suppeditantibus. His igitur adjunctus est etiam noster cælus eorum, qui de exercitu narrationibus illis etiam ipsi circa fidem confirmati, et in iisdem studiis et exercitiis innutriti in tantam animi indolem ac magnitudinem evecti sunt, ut excellentia virtutis adversus sese invidiam excitaverint. Quemadmodum enim didicimus ex iis quæ nunc nobis ex historia Jobi prælecta sunt, quod adversarius humane vite injuriis sibi fieri putaret quod Job virtutis nomine clareret ac bene audiret, et idcirco eum deposceret ad tormentum, quod offenderet ac molestia afficeret eum Job, qui verax, justus et inculpatus esset: eodem modo hostis et invasor honorum, improbo oculo vidit magnos hos pugiles, et non tulit canitiem morum, quam in juvenili ætate animadvertibat. Vidit corporum florem continentia atque sobrietate ornari: vidit armatum quemdam eorum, per exercitum eos Deo choreas ducentes, pulchros aspectu, oculis terrore et terribiles, excelsam animum, et spiritus continentes, pedum velocitatem, vires excellentes, convenientem, aptam et commodam membrorum compactionem, in omnibus, quæ ipsis adessent, commodis animi virtutem suo splendore corporis bona superantem. Inambulat etiam per illos in invidia, qui per orbem terrarum obambulat. Vidit non unum hominem veracem, sed catervam divinam tot virorum, qui omnes veraces, justi, Dei cultores erant, deponit etiam illos ad suum arbitrium. Ac primum quidem duci copiarum insano simulacrorum cultui dedito persuadere conatur, esse, nisi prius mactaret eos qui Christi nomen alorarent.

His autem propter egregiam confessionem quamprimum designatis, et ultro ad consummationem passionis confugientibus, statim eos gladio interficere (quasi mite quoddam ac benignum genus mortis id esset) inimicus recusavit, sed vinculis

ἐναντίους ἐκπολιορκηθέντας τῷ δέψει· τότε καταλιπόντες οἱ γενοῦντο τὴν ἐκ τῶν ὕπλων βοήθειαν, ἐγνωσαν τὴν ἄμαχον καὶ ἀκαταγώνιστον ἐν τοῖς φοβεροῖς ἐπικαλέσασθαι συμμαχίαν. Ἀφέντες γὰρ ἐπὶ τοῦ στρατοπέδου τοὺς μήπω παραδεγμένους τὴν πίστιν, καὶ ἐφ' ἑαυτῶν ἰδιάσαντες, μιμοῦνται τὴν ἐπὶ Ἠλίου τοῦ προφήτου γενομένην θαυματουργίαν, κοινῇ τῇ φωνῇ καὶ συνεσταγμένῃ λύσιν αὐτοῖς ἐξ ἀμηγάνων γενέσθαι τῆς συμφορᾶς αἰτησάμενοι. Καὶ οἱ μὲν ἤβχοντο· ἡ δὲ εὐχὴ παραχρῆμα ἔργον ἐγένετο. Ἐτι γὰρ αὐτῶν τῇ γονυκλισίᾳ προσκαρτερούντων, πνεύματι βιαίῳ νεφέλη ποτὲν ἀποληφθεῖσα, μετώπῳ ὑπὲρ τῶν πολεμίων στρατοπέδον ἵστατο· εἶτα βροντᾶς ἐξαισίους ἐπιτυπήσασα, καὶ ἀστραπῆς φλογώδεις κατὰ τῶν ὑποκειμένων ἐξάψασα, κατερρόγγυσεν ὕδωρ ποταμῶν ἀφρονώτερον ὥστε τοῖς μὲν ὑπεναντίοις, καὶ τῶν σκηπτῶν τὴν συνέχειαν, καὶ τὸ πλῆθος τῆς ἐπομβρίας αἰτίον γενέσθαι παντελοῦς καταφθορᾶς· τοῦτοις δὲ τοῖς διὰ τῶν εὐχῶν παραταξαμένοις, ἰκανὸν πρὸς ἀμψότερα γενέσθαι, πρὸς τε τὴν νίκην τῶν ἀντιτεταγμένων, καὶ πρὸς τὴν παραμυθίαν τῆς δόξης, τῆς τῶν χειμάρρων ἀπορροῆς ἀφρόνως αὐτοῖς τὸν πότον χορηγούσης. Τοῦτοις τοίνυν συνετάχθη ὁ ἡμέτερος τῆς στρατιᾶς χορὸς, ἀπ' ἐκείνων τῶν διηγημάτων καὶ αὐτοὶ περὶ τὴν πίστιν κυρωθέντες, καὶ τοῖς ὁμοίοις ἐντραφέντες ἐπιτηδεύμασιν, εἰς τοσοῦτον μεγαλοφυΐας ἐπήρθησαν, ὥστε τῷ περιόντι τῆς ἀρετῆς καὶ ἑαυτῶν ἀναστήσαι τὸν φόβον. Καθ' ἕνα γὰρ ἐπὶ τῶν νῦν ὑπαναγνωσθέντων ἡμῖν ἐκ τῆς τοῦ Ἰωβ ἱστορίας ἐμάθομεν, ὅτι ἀδίκημα ἑαυτοῦ ἐποίησε ὁ ἀντίπαλος τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς τὴν τοῦ Ἰωβ εὐδοκίμησιν, καὶ διὰ τοῦτο ἐξηγεῖτο πρὸς αἰκισμὸν, ὅτι ἐλύττει αὐτὸν ὁ Ἰωβ, ἀληθινὸς καὶ δικαίος καὶ ἀμεμπτος ὢν τὸν αὐτὸν τρόπον εἶδε πονηρῶ τῷ ὀφθαλμῷ ὁ τοῖς ἀγαθοῖς ἐπιφυόμενος τοὺς μεγάλους τούτους ἀγωνιστὰς, καὶ οὐκ ἦνεγκε πολιτὴν ἡθὺς ἐν ἡλικίας νεότητι βλέπων. Εἶδε σωμάτων ἄνθος, ἐν σωφροσύνῃ κοσμούμενον· εἶδεν ἐνόπλιον τινα χοροστασίαν, διὰ τῆς στρατιᾶς αὐτοῦ τῷ Θεῷ χορεύοντας, καλοὺς προσδίδειν, βλοσυροὺς τὸ ὄμμα, γαύρους τὸ φρόνημα, τάχος ποδῶν, περιουσίαν δυνάμεως, συμμετρίαν μελῶν, ἐν πᾶσι τοῖς προσοῦσιν αὐτοῖς προτερήματι τὴν τῆς ψυχῆς ἀρετὴν τῆς σωματικῆς εὐκληρίας ὑπεραστράπτουσαν. Ἐμπεριπατεῖ καὶ δι' ἐκείνων τῷ φόβῳ, ὁ ἐμπεριπατῶν τὴν οἰκουμένην. Εἶδεν οὐκ ἓνα ἄνθρωπον ἀληθινόν, ἀλλὰ σύστημα θεῖον τοσοῦτων ἀνθρώπων, πάντων ἀληθινῶν, δικαίων, θεοσεβῶν· ἐξαιτεῖται καὶ κἀκείνους εἰς τὸ ἔθιον βούλημα. Καὶ πρῶτον μὲν εἰδωλομανοῦντι τῷ τῆς στρατιᾶς ἄρχοντι σύμβουλος γίνεται, μὴ ἂν ἄλλως ὑπερσχεῖν τῆς κατὰ τῶν βαρβάρων νίκης, εἰ μὴ τοὺς τὸ ὄνομα τοῦ Χριστοῦ προσκυνοῦντας προθύσαστο.

Ἀναδείχθέντων δὲ τούτων ὡς τάχιστα διὰ τῆς ἀγαθῆς ὁμολογίας, καὶ αὐτομολούντων πρὸς τὴν διὰ τοῦ πάθους τελείωσιν, τὴ μὲν εὐθὺς ἐπαγαγεῖν τὸν διὰ τοῦ ξίφους θάνατον (ὡς τι φιλόδηρον) ὁ Τυχὸρς παρητήσατο, δεσμοῖς δὲ τοῖς ἐκ σιδήρου καταπέσας,

ταύτην ἐποιεῖτο τὴν τῆς τιμιότητος ἀρχήν. Τοῖς δὲ ἦν ἄρα καὶ ὁ δεσμός ἐγκαλλώπιμα, καὶ θάμα γλαφυρὸν καὶ ἡδὺ Χριστιανῶν ὀφθαλμοῖς, νεότες ἐξεύε-  
 γμένη ἀριθμῷ τοσούτῳ, κάλλει διαπρεπής, ἡλικία  
 ὑπὲρ τοὺς ἄλλους, πάντες κατὰ ταύτην μετ' ἀλλήλων  
 τῷ δεσμῷ συνηρμώζοντο, ὥσπερ τις στέφανος ἢ ὄρμος  
 περιουχένιος ἰσομεγέθεις μαργαρίτας ἐν κύκλῳ διε-  
 λημμένους ἔχων· τοιοῦτοι ἦσαν οἱ ἄγιοι, καὶ διὰ  
 πίστεως ἠνωμένοι, καὶ διὰ τῶν δεσμῶν πρὸς ἀλ-  
 λήλους σφιγγόμενοι. "Οντες γὰρ καὶ καθ' ἑαυτὸν  
 ἕκαστος καλοὶ, προσθήκη τοῦ κάλλους ἀλλήλοις ἐγί-  
 νοντο. Οἷον ἐπὶ τῶν οὐρανίων συμβαίνει θαυμάτων,  
 ἔταν δι' αἰθρίας καὶ καθαρᾶς ἡ τῶν ἀστέρων  
 χάρις δι' ἀλλήλων ποικίλλεται, ἐκάστου τὴν οἰκειάν  
 αἰγλήν εἰς τὸν κοινὸν κόσμον τοῦ οὐρανοῦ συνεισ-  
 φέροντος. Τοιοῦτον ἦν τῶν ἁγίων τὸ θάμα, ὅντως,  
 καθὼς φησί που Ἰεζεκιήλ ὁ προφῆτης, ὅρασις  
 λαμπάδιων συστροφόμενων. Ἐμφιλογηρεὶ ὁ λόγος  
 τῷ κάλλει τῆς ὥρας. Οἶδεν γὰρ, καθὼς ἡ Σοφία  
 φησιν, ἐκ μεγέθους καὶ καλλονῆς κτισμάτων καὶ τὸ  
 ἐν κρυπτῷ κάλλος ἀναλογίζεσθαι, ἐπειδὴ καὶ ἡ  
 τῆς ψυχῆς καθαρότης διὰ τοῦ φαινομένου διέλαμ-  
 πε, καὶ ὁ φαινόμενος ἄνθρωπος ἄξιον ἦν τοῦ ἀφα-  
 νοῦς οἰκητήριον. Ὡς καλὸν τοίνυν ἦν τότε τοῖς  
 ὁρώσι τὸ θάμα! καλὸν λέγω τοῖς τὰ καλὰ βλέ-  
 πειν ἐθέλουσι, καλὸν ἀγγέλοις, καλὸν ταῖς ὑπερκο-  
 σμίαις δυνάμεσι· πικρὸν δὲ τοῖς δαίμοσι, καὶ ὅσοι τὰ  
 τῶν δαιμόνων ἡσυχάζοντο, ἄνθρωποι (εἴπερ ἄνθρω-  
 ποι, οἱ τοσούτον ἀνεστηκότες τῷ μεγαλείῳ τῆς φύσεως)  
 στρατιῶται τοῦ Χριστοῦ, τοῦ ἁγίου Πνεύματος ὀπλί-  
 ται, τῆς πίστεως πρόμαχοι, πύργοι τῆς θείας πόλεως·  
 οἱ πᾶσαν αἰκισμῶν τιμιότητα, πᾶσαν φθῶν ἐπανά-  
 στασιν, πᾶσαν ἀπειλῆς προσβολήν, ὧς τινα παιδίων  
 ἄνοιαν καταγελεύζον· καθάπερ οὐχὶ τὰ σώματα ταῖς  
 σικιαῖς ἐκδόντες, ἀλλὰ τὰς τῶν σωματίων σικιάς· οἱ σαρκί  
 τὴν σάρκα καταπαλαίσαντες, καὶ τῇ πρὸς τὸν θάνατον  
 ὑπεροψίᾳ πάντων τῶν τυραννικῶν φθῶν ὑπερρω-  
 νήσαντες, ὑψηλότεροι τῶν ἀνθρωπίνων μέτρων ἐδεί-  
 χθησαν. Ὡς καλῶς τοῖς σωματικαῖς τροπαῖαις ἐμμε-  
 λετήσαντες! Ὡς καλῶς μετενεγκόντες τὴν τοῦ πολε-  
 μῆν ἐμπειρίαν εἰς τὴν κατὰ τοῦ διαβόλου παράταξιν·  
 οὐ ξίφει τὰς χεῖρας ὀπλίσαντες, οὐδὲ τὴν ἐκ τοῦ  
 ξύλου θυρεὸν προβαλλόμενοι, οὐδὲ χαλκῇ περιεφα-  
 λαίᾳ, καὶ κνήμῃ περιφραζόμενοι, ἀλλὰ τὴν τοῦ  
 Θεοῦ πανοπλίαν ἀναλαβόντες, ἣν διαγράφει ὁ στρα-  
 τηγὸς τῆς Ἐκκλησίας, ὁ θεὸς Ἀπίστολος, θυρεὸν,  
 καὶ θώρακα, καὶ περιεφασαίαν, καὶ μάχαιραν· οὕτως  
 ἐχώρουσαν κατὰ τῆς ἐναντίας δυνάμεως. Ἐστρατήγει  
 δὲ τοῦτων μὲν ἡ οὐρανία χάρις· τῆς δὲ τοῦ διαβόλου  
 παρατάξεως, ὃ ἔχον τοῦ θανάτου τὸ κράτος. Τόπος δὲ  
 τῆς παρατάξεως αὐτοῖς, τὸ τῶν μακρόνων δικαστή-  
 ριον ἦν· ἐν ἐκείνῳ συστάντες διηγωνίζοντο, οἱ μὲν  
 ἀπειλῆς ἀκροβολιζόμενοι, οἱ δὲ διὰ τῆς ὑπομονῆς  
 ἀμυνόμενοι.

quidem minis pugnam laessentes: hi vero per  
 Πρόταξις ἦν παρὰ τῶν ὑπεναντιῶν, ἐξάμυνσθαι  
 τὴν εἰς τὸν Κύριον πίστιν, ἣ ζημιῶσθαι θανάτῳ.

ferreis affligens, hinc supplicii initium fecit. At il-  
 lis sane etiam vincula ornamento erant, et elegans  
 atque jucundum Christianorum oculis spectaculum  
 juvenus electa in tanto numero, pulchritudine in-  
 signis, ætate ceteris præstans, omnes simul eodem  
 inter se nexu copulabantur, veluti corona quedam  
 aut torques et monile circum collum magnitudine  
 paribus undique margaritis digestis atque distin-  
 ctis insigne: tales erant sancti, qui et per fidem  
 uniti, et per vincula inter se constricti erant. Cum  
 enim unusquisque per se pulchri essent, accessio  
 atque incrementum pulchritudinis alter alteri  
 erant. Quale in cælestibus accidit miraculis, cum  
 serena ac pura nocte stellarum decet alius p r  
 alium distinguitur et ornatur, unaquaque earum  
 suum splendorem ad communem ornatum cæli  
 simul contribuent: tale erat sanctorum spectacu-  
 lum, vere, ut alicui inquit Ezechiel propheta<sup>6</sup>,  
 visio lampadum discurrentium. Labenter pulchri-  
 tudini formæ et ætatis oratio immoratur. Solet  
 enim, ut inquit Sapientia<sup>6</sup>, ex magnitudine pul-  
 chritudinis creaturarum etiam ea quæ est in oc-  
 culto, pulchritudo æstimari, quoniam et animi  
 puritas per id quod apparebat, clucescebat: et is  
 qui apparebat homo, dignum domicilium erat ejus  
 qui latebat, et visum effugiebat. Quam pulchrum  
 igitur tunc intuentibus erat spectaculum? pulchrum,  
 inquam, iis qui pulchra atque præclara contueri  
 volunt, pulchrum angelis, pulchrum supramanda-  
 nis virtutibus; acerbum vero dæmonibus, et quot-  
 quot dæmonum cultum amplectebantur, homines  
 (si modo homines dicendi, qui tanta magnitudine  
 indolis excelluerunt), milites Christi, sancti Spi-  
 ritus armigeri, fidei antesignani, turres divine  
 civitatis, qui omnem tormentorum pœnam atque  
 contumeliam, omnes terrores inguentes, omnem  
 minarum vim, tanquam puerilem quamdam amen-  
 tiam deridebant. Perinde ac si non corpora verbe-  
 ribus præberent, sed corporum umbras: qui cum  
 carne carnem devicissent, et contemptum mortis,  
 omnes tyrannorum terrores magnitudine animi  
 superassent, humana conditione superiores visi  
 sunt. O qui præclare exercitati sunt, qui peritiam  
 bellandi in aciem adversus diabolum instructam  
 transtulerunt! non gladio manus armantes, neque  
 clypeum ligneum objicientes, neque area galea,  
 æreisque muniti, sed armaturam Dei sumentes:  
 quam prætor et dux Ecclesie, divinus ille Aposto-  
 lus describit<sup>7</sup>, scutum et loriceam, et galeam, et gla-  
 dium, ita tendebant adversus copias adversario-  
 rum. Dux autem erat horum quidem celestis  
 gratia, diaboli autem aciei, is qui mortis imperium  
 tenet. Locus eis aciei, nefariorum et sanguinario-  
 rum tribunal erat: illie congressi decertabant, illi  
 patientiam propulsantes et resistentes.

Proponebatur ab adversariis, ut vel fidem in  
 Dominum abjurarent, vel morte multarentur; et

<sup>6</sup> Ezech. i, 15. <sup>6</sup> Sap. xiii, 5. <sup>7</sup> Ephes. vi, 11 sqq.



respondebatur a viris fortibus, se velle usque ad mortem permanere in sermone. Ignis sub hac intendebatur, et gladius et barathrum, et quaecumque sunt alia nomina suppliciorum. Una vox ad hæc omnia audiebatur, Christus, quem ore sancti illi confitebantur. Hoc erat adversariorum vulnus, hanc cuspidem adversarii obiciebant, per hanc vocem in medio corde vulnus adversarius acceperat, hic est lapis, qui per manum Davidis funda emittebatur, qui a galea adversarii, quo destinatus erat, non aberravit. Nam Christi confessio, boni militis funda existit: cadit inimicus, et caput amittit<sup>6</sup>. Verum quasi habenis excussis oratio præterlapsa est, et terminos transiit, et ad audendum non dicenda proferre provehitur, quasi spectatrix fuerit earum rerum quæ visum effugiunt, quod ob ejusmodi vocem, quæ Christum libere confitebatur, supra plausus erat et laus a sanctis angelis, item acclamatio fausta cœlestis urbis civium applaudentium rei bene gestæ, ad hæc gaudium universi cœlestis conventus. Quale enim angelis in mundo hominum conflatum est spectaculum? qualem conflictum diaboli et hominum viderunt nostræ vitæ spectatores? Quam contrarium priori pugnae congressum habuit, cum serpens Adamum devieit? Ne unum quidem homo tunc sustinuit impetum mali, quo per quemdam speciosum pretextum et escam petitus erat: sed simul atque ille irruit, etiam hic ruina eversus est. In his vero omnibus vani et inefficaces erant inimici conatus. Spem ostendebat, hi vero respuebant: terrores intendebat, hi vero deridebant. Unus eis metus solus erat, ne a Christo sejungerentur; unum bonum, esse cum Christo solo; cætera vero omnia, risus et umbra, nugæque et somniorum visis similia. Propterea oratio de iis quæ aspectum effugiunt, loqui sustinet, et ait quod omnis supramundanus exercitus ob rem quæ egregie ab athletic istis gerebatur, letaretur. Ad hæc oratio in rebus non tentandis sese effert et auleat: adhuc supramundana sustinet narrare, quod cum hæc res nimirum hic prospere gererentur in conflictu contra adversarios, justus certaminis institutor ac præses coronas victoribus destinatas proferebat, et imperator divini exercitus premia victoribus præparabat, et Spiritus sanctus variis

**A** Ἀποκρισὶς παρὰ τῶν ἀριστέρων, μέχρι θανάτου παραμένειν τῷ λόγῳ. Ὡς ἐπὶ τοῦτοις ἠπειλήτο, καὶ ξίφος, καὶ βάραθρον, καὶ ὅσα ἄλλα τῶν κολαστηρίων ὀνόματα. Μία φωνὴ πρὸς ταῦτα πάντα ἠκούετο, Χριστὸς ἐν τοῖς στόμασι τῶν ἁγίων ὁμολογούμενος. Αὕτη ἦν ἡ τῶν ἐναντίων πληγὴ. Ταύτην προσέτεινον κατὰ τοῦ ἐχθροῦ τὴν αἰχμὴν. Διὰ ταύτης τῆς φωνῆς μέσσην ἐτρώθη τὴν καρδίαν ὁ Ἀντικείμενος. Οὗτος ὁ λίθος ἐστὶν ὁ ἐν τῇ χειρὶ τοῦ Δαβὶδ σφενδονούμενος, ὁ τυγχὼν τῆς περικεφαλαιᾶς τοῦ Ἀντικειμένου. Ἡ γὰρ τοῦ Χριστοῦ ὁμολογία, σφενδὼν γίνεταί τοῦ καλοῦ στρατιώτου. Ἡσπεῖ ὁ Ἐχθρὸς, καὶ ἀκέφαλος γίνεταί. Ἀλλὰ παρηνέχθη ἀφηνείας ὁ λόγος, καὶ ὑπὲρ τοὺς ὅρους ἐξάλλεται, καὶ τῶν ἀβήρων κατατολμᾷ, καὶ λέγειν προάγεται, ὡς παρείθεα τῆς τῶν ἀοράτων γενόμενος, ὅτι ἐπὶ τῇ τοιαύτῃ φωνῇ τῇ τῶν Χριστῶν ἐν παρόρσει ὁμολογούσῃ, κρότος μὲν ἦν ἄνω καὶ ἔπαινος παρὰ τῶν ἁγίων ἀγγέλων, εὐφημία δὲ τῶν πολιτῶν τῆς οὐρανίας πόλεως ἐπικροτούντων τῷ κατορθώματι, χαρὰ δὲ πάσης τῆς ἐν οὐρανῷ πανηγύρεως. Οἷον γὰρ συνέστη τότε τοῖς ἀγγέλοις ἐν τῷ κόσμῳ τῶν ἀνθρώπων τὸ θέατρον! ὅταν εἶδον συμπλοκὴν τοῦ διαβόλου καὶ τῶν ἀνθρώπων, οἱ θεαταὶ τῆς ἡμετέρας ζωῆς! Ὡς ἀπεναντίον τῇ πρώτῃ πάλῃ τὴν σύστασιν ἔσχω, ὅτε ὁ ὕψις τὸν Ἀδὰμ κατεπάλασεν! Οὐκ ἦνεγκε τότε ἀνθρωπος μίαν τοῦ Πονηροῦ προσβολὴν, διὰ τίνος εὐχρηστα καὶ θελεάσματος αὐτῷ προσαχθεῖσαν ἄλλ' ὁμοῦ τῇ προσέπεσε, καὶ ἀντεπάτη τῷ πτώματι. Ἐπὶ τούτων δὲ πάντων ἦν ἀρχὴ καὶ ἄπρακτα τοῦ Ἐχθροῦ τὰ παλάσματα. Ἐλπίδας προσέτεινον, οἱ δὲ κατεπάτουν· φόβους ἠπέλει, οἱ δὲ κατεγέλων. Ἐν φοβερῶν ἦν μόνον αὐτοῖς, τὸ τοῦ Χριστοῦ χωρισθῆναι· ἐν ἀγαθῶν, τὸ μετὰ Χριστοῦ εἶναι μόνον· τὰ δὲ ἄλλα πάντα, γέλως καὶ σκῆκ, καὶ φλυαρία καὶ ὀνειρώδη φαντάσματα. Διὰ ταῦτα κατατολμᾷ τῶν ἀθεάτων ὁ λόγος, καὶ φησὶν ἐπαγγέλλεσθαι πᾶσαν τὴν ὑπερκόσμιον δύναμιν τῷ τῶν ἀθλητῶν κατορθώματι. Ἐτι ὁ λόγος κατὰ τῶν ἀτολήμων θρασύνεται· ἔτι τοιμᾷ διηγέσθαι τὰ ὑπερκόσμια, ὅτι τούτων ἐνταῦθα κατορθουμένων, ἐν τῇ πρὸς τοὺς ἐναντίους συμπλοκῇ ὁ δίκαιος ἀγωνοθέτης τοὺς ἐπὶ τῇ νίκῃ στεφάνους προσέτεινον, καὶ ὁ ἀρχιστράτηγος τῆς θείας δυνάμεως τὰ ἀριστεῖα τοῖς νικηταῖς παρесеύαζεν, καὶ τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον τοῖς παντοδαποῖς ἐδεξιοῦτο χαρίσματα. Ἐπειδὴ γὰρ εἰς τὴν Τριάδα ἡ πίστις ὁμολογεῖτο, διὰ τοῦτο καὶ ἡ χάρις αὐτοῖς παρὰ τῆς Τριάδος ἀντεμετρεῖτο. Τίς δὲ ἡ χάρις ἦν; Αὐτὸ τοῦτο τὸ ὑψηλοτέρους ἐπιδειχθῆναι τῶν πρώτων ἀγωνιστῶν, τοῦ Ἀδὰμ λέγω, καὶ τῆς Εὕας. Ἐκεῖνοι ἐστῶσαν τὴν ἀνθρωπίνην φύσιν διὰ τῆς ἁμαρτίας κατήνεγκαν· οὗτοι κειμένην ἐν τῷ πτώματι τῶν προλαβόντων διὰ τῆς ὑπομονῆς πάλιν ἀνθρώπων. Ἐκεῖνοι ἐκ τοῦ παραδείσου ἐπὶ τὴν γῆν ἀπόσθησαν· οὗτοι ἐντεῦθεν ἐπὶ τὸν παράδεισον ἀνικισθῆσαν· ἐκεῖνοι καθ' ἑαυτῶν τὸν θάνατον ὤπισσαν (ὅπλον γὰρ θανάτου ἡ ἁμαρτία, φησὶν)· οὗτοι καθωπλισμένοι τῇ ἁμαρτίᾳ τὸν θάνατον διὰ τῆς ἑαυτῶν ἀνδρείας ἠχρεώσαν, τῇ ὑπομονῇ τῶν

<sup>6</sup> I Reg. xviii, 25 sqq.

παθημάτων τοῦ κέντρον τὴν ἀκμὴν ἀπαμβλύναντες· ὥστε εἰπεῖν καλῶς, *Ποῦ σου, θάνατε, τὸ κέντρον; Ποῦ σου, ᾧδε, τὸ νίκης; Καρποῦ ξύλου τί ἀθλιώτερον; Τί εὐτελέστερον ξύλου; Καρπὸς εὐχρόϊα τινὲ καὶ ἡδονὴ γεύσεως ἐπικεχρωσμένος, ἀτιμασθῆναι τοῦ παραδείσου τὴν χάριν ἐποίησεν.*

Τοῖς δὲ μεγάλαις τούτοις ἀγωνισταῖς οὐδὲ αὐτοὶ ὁ ἥλιος ἐφάνη γλυκύς· ἀλλὰ καὶ τούτου ἐκουσίως ἠλλοτριοῦντο, ἵνα μὴ τοῦ ἀληθινοῦ φωτὸς ἀποπέσωσι. Τί λέγει περὶ τῆς Εὕας ὁ λόγος (προάγομαι γὰρ καὶ πέρα τοῦ δέοντος καταδραμεῖν τῶν πρωτογόνων); *Εἶδεν, φησὶν, ὅτι ἀρεστὸν τοῖς ὀφθαλμοῖς καὶ ὥριον εἰς γεῦσιν.* Εἶτα τὴν ἐν τούτοις χάριν ἀντὶ τοῦ παραδείσου ἠλλάξαντο. Τούτοις δὲ ἄρα καταγεύσεως ἡδονὴν τὰ ὀρώμενα ἦν· οὐρανός, ἥλιος, γῆ, ἀνθρωποι· πατέρες, μητέρες, ἀδελφοί, φίλοι, συγγενεῖς, ἑλικοῦται· ὧν τί μὲν ὀφθαλμὶ γλυκύτερον; τί δὲ εἰς γεῦσιν ἐλλεῖν τιμιώτερον; Οἶδατε, οἱ παῖδες, τὴν εἰς τοὺς γονεάς στοργήν. Οἶδατε, οἱ πατέρες, τὴν πρὸς τὰ τέκνα διαίθεσιν. Οἶδατε, ὁ βλάπτων τὸ ἐν ἡλίῳ γλυκύ· οὐκ ἀγνοεῖς, ὁ φιλόδελφος, τὴν φυσικὴν πρὸς τὴν ἀδελφότητα σχέσιν· ἐπίστασαι, ὁ νέος, τὴν ἐκ τῶν ἡλικιωτῶν χάριν, ὅσον σοι τὸν βίον ἡδύνουσιν. Ἄλλ' ἐκείνοις πάντα ἐχθρὰ, πάντα ἀλλότρια ἦν. Ἐν μόνον ἀγαθόν, ὁ Χριστός. Πάντα ἠρνήσαντο, ἵνα τοῦτον κερδήσωσιν. Χρόνος ἦν τῶν δεσμῶν οὐκ ὀλίγος, καὶ τοῖς ἀγίοις τῇ παρατάσει τῆς τιμωρίας ἡ πρὸς τὴν τελείωσιν ἐπιθυμία συνήκμαζεν. Καὶ ὥσπερ οἱ τὴν σωματικὴν εὐεξίαν μελετῶντες, ἐπειδὴν ἱκανὴν ἐν παιδοτρίβῳ τὴν δύναμιν κτήσονται, οὕτω θαρβύοντες ἐπὶ τοὺς ἀγῶνας χωροῦσιν· τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ οὗτοι διὰ τῶν δεσμῶν καὶ τῆς φυλακῆς ἱκανὸς παιδοτρίβηθέντες πρὸς τὴν εὐτέθειαν, οὕτως ἐπὶ τὸν στέφανον τῶν ἀγώνων προήχθησαν. Ἦλθεν ἡ ἀκολουθία τοῦ λόγου ἐπὶ τὴν τελευτήν, μάλλον δὲ ἐπὶ τὴν κορυφὴν οἴλου τοῦ κατορθώματος. Οὗτος ἦν ὁ καιρός· αὐταὶ τοῦ ἀγῶνος αἱ ἡμέραι· τοῦτο τὸ τοῦ Πάσχα προοίμιον, τὸ τῆς ἀγίας τεσσαρακοντάδος μυστήριον. Τεσσαράκοντα ἐξίλασμοι ἡμῖν αἱ ἡμέραι, ἱσάριθμοι καὶ τῶν ἀγίων οἱ στέφανοι. Ἦ που περιττὸς ὕμνιν εἶναι δοκῶ καὶ ἀδόλεσχος, τὰ ὑμέτερα θαύματα ἐν ὑμῖν διηγούμενος, καὶ τοῖς ὑμετέροις τὴν ἀκοήν δεξιούμενος; Πλὴν ὥς ἂν μὴ ἀτελεῖς ὑμᾶς παραδράμοι ὁ λόγος, πρὸς τὸ πέρας τῶν ἀγώνων τοῖς ἀγίοις καὶ ἡμεῖς συνδραμούμεθα. Κρυμὸς ἦν κατὰ τὴν ἡμέραν ἐκείνην. Πάντως δὲ οὐδὲν δεῖ μαθεῖν ὑμᾶς ὅς ὁ κρυμὸς, ἐκ τῆς παρουσίας ἡμέρας στοχαζομένους, κρυμὸς καὶ αὐτῶν τῶν τριχῶν διακούμενος. Ἰστε τὴν ὑπερβολήν, οἱ τε ἐπὶ ἡλῶδες τῶν τόπων καὶ οἱ αὐτόχθονες, καὶ οὐδὲν δεῖσθε λόγῳ μαθεῖν· ἀλλὰ κἄν ἕτερος εἴποι τὴν θαυμασιότητα τῶν ὑμετέρων χειμῶνων· ὅπως πταχμὶ μὲν ἀέννα βρόντες ἴστανται, ἀντιβαινούσης τῇ βεῖθρῳ τῆς πῆξεως, καὶ ἀπολίθοποιούσης τὰ κύματα· ἡ δὲ γαίτων λίμνη σημειῶν τινῶν πρὸς τὸ ἐπιγινώσθῃαι λίμνη οὕσα προσδέεται, χερσὶν

A commodis, stimuli aciem obtundentes, frustrati sunt atque fregerunt: adeo ut recte dici possit, *Ubi est, mors, victoria tua? Ubi stimulus tuus, inferne? Fructu ligni quid miserius? Ligno quid vilius? Fructus coloris quadam bonitate et suavitate saporis commendatus, effecit ut amonitas*

At magnis istis certatoribus ne sol quidem ipse dulcis visus est, sed ab hoc etiam sponte sua alienati sunt, ne vero lumine excederent atque privarentur. Quid dicit Scriptura de Eva (provehor enim longius etiam quam res postulat percurrere facta primorum parentum)? *Vidit, inquit, quod esset gratum oculis, et maturum ad gustum*<sup>10</sup>; deinde istorum gratiam et illecebram cum paradiso commutavit. At his pro degustationis voluptate erant ea quæ sub visum cadunt, cælum, sol, terra, homines, patria, mater, fratres, amici, cognati, æquales, quibus rebus quid visu quidem dulcius? Quid vero magis expetendum, quam ad gustum et fructum istarum rerum pervenire? Nostis, liberi, amorem adversus parentes; nostis, patres, erga filios affectionem; nosti, qui intueris dulce lumen solis; non ignoras, qui fratrum studiosus es, naturalem erga fratrem necessitudinem, affectionem; scis, juvenis, quam grata atque jucunda consuetudo æqualium sit, quantopere vitam tuam delectent. At illis omnia inimica, omnia aliena erant. Unum illis bonum videbatur, Christus; omnia repudiaverunt, ut hunc lucrificarent. Tempus erat vinculorum hand exiguum, et quo diutius supplicium prorogabatur, eo sancti vehementius et ardentius consumptionem desiderabant. Ac quemadmodum illi qui corporis bonam habitudinem curant, posteaquam apud pedotribam satis virium acquisiverunt, tum demum audacter ad certamina procedunt: eodem modo etiam hi vinculis et carcere satis ad pietatem exercitati, ita tandem ad coronam certaminum producti sunt. Pervenit ad exitum, imo vero ad verticem totius rei bene geste continuatio orationis. Hoc erat tempus: hi certaminis dies: hoc Paschæ proœmium, sanctæ quadragesimæ mysterium. Quadraginta placationis nobis sunt dies, totidem etiam sanctorum coronæ. Nunquid supervacuum vobis et nugator esse videor, qui vestra inter vos miracula exponam, vestrisque bonis aures vestras demulceam? Verumtamen ne imperfecta vos prætervehatur oratio, ad finem certaminum cum sanctis etiam nos una curremus. Frigus erat in illo die. Prorsus autem nihil opus est vos doceri, quale frigus esset, cum ex præsentī die conjecturam facere possitis, frigus quod vel ipsos pilos pervadit. Nostis nimiam intensionem et asperitatem tam advenæ locorum, quam indigenæ: ac nihil opus habetis oratione doceri, sed vel quivis alius exponere possit, quam mirificæ apud vos hiemes esse so-

<sup>9</sup> 1 Cor. xv, 55. <sup>10</sup> Gen. iii, 6.





αὐθιγείας αὐτοῖς διαρκούσης, ἔμειναν ἐφ' ἧς ἐξ ἀρχῆς ἐτάχθησαν τάξεως, διὰ πάντων νικηταὶ κατὰ τοῦ ἐναντίου γινόμενοι. Ἀλλὰ τίς ἂν μοι τὰ ἐπὶ τοῦτοῖς πρὸς ἄξιαν ἐκδιηγῆται; Τίς ὑπογράψει λόγος τὴν θείαν ἐκείνην πομπήν, ὅτε τὰ ἅγια σώματα δι' ἀμαξίων ἐπὶ τὸ πῦρ ἐπομπεύετο; Πῶς ἀντὶ τοῦ κλαπέντος ὑπὸ τοῦ διαβόλου ἀντεστάθη τῷ ἀριθμῷ ὁ δεσμοφύλαξ ὑπὸ τῆς χάριτος; Τίς μοι διηγῆσεται τὴν μητέρα ἐκείνην τὴν ἄξιαν τοῦ μάρτυρος ῥίξαν, ἣ καταλειφθέντα ὑπὸ τοῦ δημίου τὴν ἐξ αὐτῆς, ὡς ἐμψυκτοὺς ἦν, καὶ διὰ τοῦτο μὴ ἀναληφθέντα μετὰ τῶν ἄλλων ἐπὶ τὴν ἄμαξαν, ἐπειδὴ εἶδε τὴν φιλανθρωπίαν τοῦ δημίου ἐπὶ τὸν ἀριστέα, τὴν ὕβριν οὐκ ἔνεγκεν· ἀλλ' ἐκείνον μὲν ἐλευθέρει, ὅτι τῶν συναγωνιστῶν τὸν ἀθλητὴν ἀπασχολῶν· αὕτη δὲ παρασάσα τῷ μάρτυρι, ἥρῃ νεναρκηκότε καὶ ἐκινήτως ὑπὸ τῆς πῆξεως ἔχοντι, καὶ ἰδοῦσα ψυχρῷ καὶ ἀπονεῖ τῷ ἀσθματι· συνεγόμενον, τοσοῦτον ζῶντα μόνον, ὅσον τῶν ἀλγεινῶν ἐπιστάνεσθαι, ἀμυδρῷ καὶ μεμαρσμένῳ τῷ βλεμματι τὴν μητέρα ἐκείνου ὑποβλέποντα, νεκρῶ καὶ ἀτονούσῃ τῇ χειρὶ διανεύοντά τε καὶ παραμυθούμενον, ὑποφέρειν γενναίως παρεγγυῶντα; Ἐπειδὴ ταῦτα εἶδεν ἡ μήτηρ, ἄρ' αὖ τι ἔπαθε μητρικόν; Ἄρα συνεκινήθη τὰ σπλάγχνα, ἣ τὴν χιτῶνα περιεβρόχαστο, ἣ περιεχύθη τῷ τέκνῳ, θερμαῖς ταῖς ὤλαις τὸν μαρσμὸν ἐπιθάλπουσα; Ἄπαγε. Καὶ τὸ εἰπεῖν τι τοιοῦτον, τῶν ἀτόπων ἐστίν. Ὅντως ἐκ τοῦ καρποῦ τὸ δένδρον ἐπιγινώσκωμεν· οὐ δύναται δένδρον σαπρὸν καρποὺς καλοὺς ποιεῖσαι.

fovens et refocillans? Remove isthaec. Etiam dicere vera arborem cognoscimus: non potest arbor putris et vitiosa bonos fructus producere.

Ἐπεὶ οὖν ὁ καρπὸς τῆς μαρτυρίας καλὸς, ἐπαίνε-  
C  
σον τὴν ἀριστοτόκον μητέρα, τὴν διὰ τῆς τεκνογονίας  
σώζομένην, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος. Ἐπειδὴ γὰρ  
τοιοῦτον παρέστητε τῷ Θεῷ τὸν καρπὸν, ὑπὲρ τῆς  
κοινῆς τῶν γυναικῶν ἀπλοτήσατο φύσεως. Οὐκ ἔργον,  
φησὶ, τέκνον σύ· οὐ τῆς ἐμῆς ὥλης βλάστημα· τὸν  
Θεὸν δεξιόμενος, κατὰ Θεὸν ἐγεννήθης. Ἐλαθὲς ἐξου-  
σίαν τέκνον Θεοῦ γενέσθαι. Δρόμος πρὸς τὸν σὸν  
Πατέρα, μὴ καταλειφθῆς παρὰ τῶν ὁμηλικῶν, μὴ  
δεύτερος ἐπὶ τὸν στέφανον ἔλθῃς, μὴ ἀτελῇ ποιήσης  
μητρίαν εὐχὴν· οὐ λυπήσεις μητέρα, στεφανίτης  
καὶ νικητῆς καὶ τροπαιοφόρος γινόμενος. Ταῦτα λέ-  
γουσα, καὶ ὑπὲρ τὴν φύσιν ἐκείνην τονώσασα, μᾶλλον  
δὲ τονωθείσα ὑπὸ τοῦ Πνεύματος, αὕτη τὴν ἐξ αὐτῆς  
μετὰ τῶν λοιπῶν ἐπὶ τὴν ἀπήνην ἀπέβητο, φαιδρῶ  
τῷ προσώπῳ τοῦ ἀθλητοῦ προπομπεύουσα. Τὰ δὲ ἐπὶ  
τούτοις οἶα; Ἐνθιβήσαν τῷ ἀέρι οἱ ἄγιοι, ἤγιστα  
καὶ τὸ πῦρ τῇ ἐκείνῃ προσθήκη, ὅλη τῇ φλογὶ γινώ-  
μενοι. Ἦνεγκαν καὶ ἐπὶ τὸ ὕδωρ τὴν εὐλογίαν. Διὰ  
πάντων ἐπληροῦτο τὰ θεῖα λόγια. Οἱ πρεῖς παῖδες  
συμπαραλαμβάνουσιν εἰς τὴν κοινὴν ἐυλογίαὶ ψύ-  
χος καὶ καύμα· τὸ ψύχος, διὰ τῆς πῆξεως· τὸ καύμα,  
διὰ τῆς καύσεως· ἔτα διήλθον διὰ πυρὸς καὶ ὕδατος.  
Ἀλλ' ἐπιθυμεῖ ταῦτα ὡς γνωσμένα παραδραμεῖν ὁ  
λόγος, καὶ περὶ τίνος τῶν πρῶτην ζητουμένων ἐν καιρῷ

bantur. Atque ita mors eis paulatim ac sensim  
progrediens protrahatur, tribus diebus durans.  
Nam ad id usque spatium sensu eorum durante,  
manserunt in eo loco in quo ab initio collocati  
erant, per omnia adversarii victores evalescentes.  
Sed quis mihi ea, quae consecuta sunt, pro di-  
gnitate exponere possit? Quoniam oratio divinam  
illam pompam describet cum sancta illa corpora  
planstris ad ignem velerentur? Qua ratione pro  
eo qui ab diabolo subductus erat, ad supplendum  
numerus custodis carceris a gratia introductus  
et reliquis adjunctus sit? Quis mihi exponet de  
matre illa, digna qua martyrem produxerit ra-  
dice, quae ex sese nato a carnifice relicto, pro-  
pterea quod etiam nunc spiraret, et idcirco cum cæ-  
teris in plastrum sublatus non esset, ut vidit hu-  
manitatem carnificis erga virum fortem, contume-  
liam non tulit: sed illa quidem increpabat, quod  
a commilitonibus et collegis athletam segregasset;  
ipsa vero martyri assistens torpentem iam et pro  
congelatione immobili, ac conspicua enim frigido  
atque infirmo anhelitu coarctari, tantum duntaxat  
viventem, ut cruciatus sentiret, obscuro ac langu-  
ido obtutu matrem suam aspicientem, emortua ac  
languida manu innuentem et consolantem, et ut  
fortiter ferret hortantem? Ut haec mater vidit, nun-  
quid ejusmodi aliquid, quale matribus accidere  
solet, admisit? Nunquid viscera ejus commota  
sunt, aut tunicam circumscidit, aut filio circum-  
fusa est, calidis ulnis torporem ac defectionem re-

Quoniam igitur fructus martyrii bonus est, lauda  
optimae proles matrem, quae per filii procreationem  
servatur, ut inquit Apostolus<sup>13</sup>. Quoniam enim  
talem Deo fructum produxit, communem feminei  
sexus causam defendit. Non meus, inquit, filius  
es tu: non mei partus germen: quoniam Deum  
recepisti, secundum Deum natus es. Accepisti po-  
testatem ut filius Dei fias. Curre ad Patrem tuum,  
ne relinquareis ab tuis coevis, ne secundus ad e-  
tionam venias, ne irritum facias votum maternum;  
non offendas, non molestia afficias matrem, si vi-  
ctor coronatus, si victor et triumphator evaseris.  
Haec dicens et ultra (sexus) naturam sese obli-  
mans, imo vero roborata a Spiritu, ipsa ex se  
natum ad reliquos in vehiculum imponit, alacri  
vultu prosequens ac deducens athletam. Quae con-  
secuta sunt qualia? Certaverunt in aere sancti,  
sanctificaverant etiam ignem sui adfectione, ma-  
teria flammæ facti. Tulerunt etiam ad aquam be-  
nedictionem; per omnia implebantur divina ora-  
cula. Tres illi pueri ad comunem laudum de-  
cantationem una assumunt figas et astum: figus  
per congelationem, astum per combustionem: de-  
inde transierunt per ignem et aquam. Verum haec  
linguam nota praetervehit cupit oratio, ac de aliqua

<sup>13</sup> 1 Tim. ii, 15.

eorum questionum quæ nuper motæ sunt, nunc in tempore disserere atque tractare. Posteaquam homo ejectus esset a paradiso, gladius flammeus, qui verteretur, destinatus et collocatus est ad custodiendum aditum. Et causa talis providentiæ Dei est, ne homo irrumperet ad lignum vite, ac degustaret, et permaneret immortalis. Meministis prorsus eorum quæ quesita fuerunt : recordamini item, ut par est, etiam eorum quæ a nobis ad id quod quærebatur inventa sunt : sed si omnia ab initio denno persequi, totamque de integro questionem tractare et explicare velimus, ultra quam præsens ratio temporis patiatur, res protrahetur. Ac quæstio quidem hæc erat : an etiam sanctis propter gladium, qui vertitur, paradisi inaccessus sit? Et an athletæ paradiso excludantur? Quænam promissio deinceps sit, cuius respectu pro pietate certamina suscipiunt? Item, an deteriori conditione futuri sint, quam latro, ad quem Dominus dixit, *Hodie mecum eris in paradiso*<sup>14</sup>? Quamquam non sponte sua latro ad crucem accessit; sed posteaquam prope salutem fuit, animadvertit acutus et ingeniosus fur thesaurum, et nactus occasionem vitam rapuit arte furandi pulchre atque solerter abusus. *Domine, memento mei*, inquit, *in regno tuo*<sup>15</sup>. Tunc ille quidem paradysum consequitur : quod autem ad sanctos attinet, flammeus cuius aditum impeditum reddit? Sane a seipsa quæstio solutionem habet. Nam propterea non semper ingredientibus ex adverso stantem gladium Scriptura demonstrat, verum etiam verti lingit; ut indignis quidem adversus appareat : dignis vero versus a tergo exsistat, expeditum eis aditum patefaciens ad vitam, intra quam illi fiducia certaminum illasi flammam transgressi penetrarunt : qua etiam nos intrepide superata, intra paradysum perveniamus, per illorum intercessionem confirmati ad bonam

Λ νῦν ἐξετάσαι· Ὅτε ἐξωρίσθη τοῦ παραδείσου ὁ ἄνθρωπος, ἐτάχθη φρουρεῖν τὴν εἴσοδον φλογίνῃ ῥομφαίᾳ ἢ στρεφομένῃ. Καὶ ἡ αἰτία τῆς τοιαύτης τοῦ Θεοῦ προμηθείας, τὸ μὴ παρελθεῖν ἐπὶ τὸ τῆς ζωῆς ξύλον τὸν ἄνθρωπον, καὶ ᾗψασθαι, καὶ διαμεῖναι ἀθάνατον. Μνήσθητε πάντως τῶν ἐξηγημένων· μέμνησθε δὲ, ὡς εἰκὸς καὶ τῶν πρὸς τὸ ζητούμενον ἡμῖν εὐρημένων· ἀλλ' εἰ μέλλοιμεν πάλιν ἀπ' ἀρχῆς ἐπεξεῖναι, καὶ ὅλον διαλαμβάνειν τὴν λόγον, ὑπὲρ τὴν παρόντα ἔσται καιρὸν ἢ παράτασις. Τὸ μὲν οὖν ζητούμενον τοῦτο ἦν· Εἰ καὶ τοῖς ἁγίοις ἀθάτὸς ἐστὶν ὁ παράδεισος διὰ τῆς στρεφομένης ῥομφαίας· καὶ εἰ τοῦ παραδείσου οἱ ὀλλήγται ἀποκλείονται· τίς ἡ ἐπαγγελία λοιπὸν ὑπὲρ ἧς ἀναδέχονται τοὺς τῆς εὐσεβείας ἀγῶνας, καὶ εἰ τοῦ ληπτῶν ἑλαττον ἔξουσι, πρὸς ὃν εἶπεν ὁ Κύριος, ὅτι *Σήμερον μετ' ἐμοῦ ἔσση ἐν τῷ παραδείσῳ*; Καίτοι γε οὐκ ἐκουσίως ὁ λήστης τῷ σταυρῷ προσήλθεν· ἀλλ' ἐπειδὴ ἐγγὺς τῆς σοιτηρίας ἐγένετο, εἶδεν ὁ ῥῆξ καὶ εὐφυῆς κλέπτῃς τὸν θησαυρὸν, καὶ ἐπιτυχὸν καιροῦ τὴν ζωὴν ἐληΐσατο, καλῶς τῇ κλεπτικῇ καὶ εὐστοχῶς ἀποχρησάμενος, *Κύριε μνήσθητί μου*, εἰπὼν, *ἐν τῇ βασιλείᾳ σου*. Εἶτα ἐκεῖνος μὲν ἀξιούται τοῦ παραδείσου· ἐπὶ δὲ τῶν ἁγίων ἡ φλογίνῃ ῥομφαίᾳ διακωλύει τὴν εἴσοδον; Ἡ αὐτὸθεν ἔχει τὴν λύσιν τὸ ζήτημα. Διὰ τοῦτο γὰρ οὐκ αὖ ἐστῶσαν ἀντιπρόσωπον τοῖς εἰσιούσι τὴν ῥομφαίαν ὁ λόγος ἔδειξεν, ἀλλὰ καὶ στρεφομένην ἐποίησεν, ἵνα τοῖς μὲν ἀναξίοις κατὰ στόμα προφείνηται, τοῖς δὲ ἀξίοις στρεφομένη κατὰ νότου γίνηται, ἀκώλυτον αὐτοῖς τὴν εἴσοδον ἐπὶ τὴν ζωὴν ὑπανοίγουσα· ἧς ἐντὸς ἐκεῖνοι γεγόνاسι, τῇ παρῥησίᾳ τῶν ἀγῶνων ἀπαθῶς τὴν φλόγα περάσαντες· ἦν καὶ ἡμεῖς ἀδεῶς περάσαντες, τοῦ παραδείσου ἐντὸς γενοίμεθα, διὸ τῆς πρεσβείας αὐτῶν δυναμωθέντες πρὸς τὴν ἀγαθὴν ὁμολογίαν τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ᾧ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

confessionem Domini nostri Jesu Christi, cui gloria

<sup>14</sup> Luc. xxiii, 43. <sup>15</sup> ibid. 42.

# ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΕΙΣ ΤΟΥΣ ΤΕΣΣΑΡΑΚΟΝΤΑ ΜΑΡΤΥΡΑΣ

ΛΟΓΟΣ ΕΥΚΩΜΙΑΣΤΙΚΟΣ

PHΘΕΙΣ ΕΝ Τῷ ΜΑΡΤΥΡΙῳ.

EJUSDEM

IN QUADRAGINTA MARTYRES

ORATIO LAUDATORIA

Dicta in eorum Martyrio.

Jacobo Gretsero Soc. Jesu Theol. interprete.

Οἱ μὲν ὀπλῆται Ῥωμαίων κατὰ νόμον πάτριον, καὶ Ἀ  
συνήθειαν παλαιάν, ἣν παῖδες παρὰ προγόνων διαδε-  
ξάμενοι, καὶ μέχρι τοῦ παρόντος φυλάττουσιν, ἐν τῇ  
ἀρχῇ τοῦ ἐνεστώτος μηνὸς τὴν πανοπλίαν ἐνσκευαζό-  
μενοι, καὶ χωροῦντες ἐπὶ τι πεδίου ἡπλωμένον ἰκα-  
νῶς καὶ ὑπτιον, ἐνθαπερ ἔξεσσι καὶ δρόμον ἔκπει-  
ναι, καὶ μελετῆσαι τὰ τακτικά, καὶ πᾶσαν γυ-  
μνασθῆναι τὴν ἐνὸπλιον ἀσκήσιν, ἀνάμνησιν τε τοῦ  
ἔτους ποιοῦνται, καὶ τὴν ἡμέραν ἐπίσημον ἄγουσιν.  
Ἐγὼ δὲ μνήμην μαρτύρων τελῶν, καὶ ταύτην τῇ  
προτεραίᾳ κηρύξας ὑμῖν, τοὺς τοῦ Χριστοῦ στρατιώ-  
τας τοὺς μ', τοὺς πᾶσαν προθυμίαν ὑπερβαλομένους,  
ἐν τοῖς ἀγῶσιν ὀπίστας διὰ τῆς μνήμης σήμερον  
θαυμαστοὺς τοῖς δυναμένοις βλέπειν προῖστημι· κό-  
σμον τῆς Ἐκκλησίας, καὶ λαὸν εὐφροσύνης, καὶ Θεοῦ  
δόξαν τοῦ ἐνισχύσαντος. Ἀριστον δὲ πάντως, καὶ Β  
ἄγαν λυσίτελές τοῖς τῆς ἀρετῆς διηγήμασι, τοὺς τε  
νέους ἐντρέφεσθαι, καὶ συνακμάζειν τοὺς ἄνδρας.  
Ἡ ἀκοή, μέρος καίριώτατόν ἐστι τῶν αἰσθήσεων,  
καὶ τῆς ὀφείας οὐχ ἥττον διδασκλικόν. Διὰ γὰρ τῶν  
ῶτων ἐναργῶς ἐπεισάγει τὴν μάθησιν ταῖς ψυχαῖς·  
καὶ κίνδυνος οὐ μικρὸς καλῶς τυγχάνειν, ἢ φαῦλα τὰ  
διηγήματα. Οἷα γὰρ ἐκεῖνα λέγεται, τοιαύτην ἐπάναγ-  
κας τοῖς λογισμοῖς φαντασίαν ἐγγίνεσθαι· ἔννοια δὲ,  
καὶ θεωρία τοῦ νοῦ συνεχής, εἰς ἐπιθυμίαν ἄγει τὸν  
ἄνθρωπον τοῦ ποιεῖν & λογίζεσθαι. Διὸ μοι τὴν ἀκρία-  
σιν γαληνῶσαν καὶ ἀμεταώριστον εὐτρέπιστατε· ἵνα  
καὶ οἱ μακάριοι μάρτυρες τιμηθῶσι τὰ πρόποντα,  
καὶ ὑμεῖς διὰ τῆς μνήμης παιδευθῆτε τὸ εὐσεβές καὶ  
φιλόθεον.

Ἐμοὶ δὲ πρόκειται διπλοῦς ἀγὼν, καὶ δέος μὴ καθ-  
υβρίσω μὲν τὴν ὑπόθεσιν τῇ ἀσθενείᾳ τῆς ἐξηγή-  
σεως. Εἴτε γὰρ ἐννοήσαί τις αὐτοῦ τοῦ ἐν χειρὶ  
πράγματος τὴν μεγαλοπρέπειαν, κατὰ παντὸς λόγου

Romanorum milites more patrio, et antiqua con-  
suetudine, quam a majoribus acceperunt, et usque  
ad hoc tempus conservant, initio instantis mensis,  
armis induti ad campum satis plantam et aquabilem  
se conferunt, ubi et equorum cursum extendere, et  
res militares instruere, et omnia pugnae genera  
obire illis licet: simul etiam anni commemorationem  
faciunt, totumque illum diem splendide agunt.  
Ego vero memoriam martyrum celebrans, quam pri-  
die etiam vobis indixi, quadraginta Christi milites,  
omni animi alacritate superiores, ad certamen  
armare, et quam admirabiles sint, per memo-  
riam iis qui cernere queunt representare consti-  
tui, qui vere sunt ornamentum Ecclesiae, laetitia  
populorum, et gloria Dei, qui illis robur suppedit-  
avit. Optimum autem est et fructuosissimum  
narrationibus virtutis et rerum praeclare gestarum  
juvenes innutiri, et ad virilem aetatem educari.  
Nam auditus opportunissima pars est inter sensus,  
nec minus ad discendum quam visus confert:  
auditus enim doctrinam in animos per aures per-  
spicere introduxit, nec parum interest quales  
sint narrationes, bonae an male, probae an im-  
probae: nam quales illae sunt, tales in phantasia  
quoque imagines produci necessarium est: cogi-  
tatio autem et continua mentis contemplatio, ho-  
minem desiderio incendunt ad agenda ea quae  
cogitatione apprehendit. Quocirca cupio ut quiete  
et absque strepitu me dicentem audiat, ut et  
beati martyres, prout decet, honorentur, vosque  
C per martyrum recordationem ad pietatem Deique  
cultum informemini.

Me vero duplex lueta et metus manet, ne di-  
cendi tenuitate argumentum deteram: sive enim  
quis rei, quae prae manibus versatur, magnitudi-  
nem et majestatem perpenderit, ea tanta est, ut





εὖρεν ἐναέριον κίνδυνον, ὃν πρόχειρον αὐτῷ παρεῖχεν ἡ καίριος, καὶ ἡ χώρα. Ὁ μὲν γὰρ καιρὸς, ἦν χειμῶν· ὁ δὲ τόπος, Ἀρμενία, ἡ πρόστοιχος χώρα, ὡς ἔστε, δυσχαίμερος· οὐδὲ τὴν τοῦ θέρους ὥραν ἀλλετὴν τοῖς ἐνοικοῦσι παρέχουσα, ἀλλὰ τοσοῦτον ἀγαπητῶς θαλαπομένη, ὅσον ἐκτρέφει τὴν ἀσταχυν· ἀμπέλου δὲ τὸ φυτὸν παρ' αὐτοῖς καὶ ἤγνῃται· καὶ ὁ μὴ μακρὰν ἐκδημήσας, βέτρυν οὐκ οἶδεν· ἐρωτᾷ δὲ περὶ σταφυλῆς οὗτος, ὡς ἡμεῖς περὶ τῶν παρ' Ἰνδοῖς γινόμενων. Ἐκεῖ χιόνος οὕσης ἀνατέμνει τὴν γῆν ὁ σπείρων, καὶ τὴν ἄμνητον καταλαμβάνει νιφάς· καὶ τὸν θεριστὴν ἀποδύουσιν ἀνεμοί, ἂν μὴ σφόδρα καταδήσας ἑαυτὴν τοῖς ἱματίοις, πρὸς τὴν βίαν τῶν πνευμάτων διαγωνίστηται. Μετόπωρον δὲ καὶ ἕαρ σχεδὸν οὐκ εἰσιν, ὡς παρὰ κακοῦ γειτόνος τοῦ χειμῶνος πρὸς τὴν ἐκείνου δυναστείαν παρατυρόμενα.

Autumnus et ver propemodum ibi nullamuniat, propemodum ibi nulla sunt, utpote a malo vicino, hiemis scilicet inel-

Επ' ἐκείνης τοίνυν τῆς χώρας καὶ τοῦ ἐνεστώτος μηνὸς ἀποδύσας τοὺς ἁγίους, ὑπαίθριους ἔστησεν ἐν ὀλοφύμναις τοῖς σώμασιν ἐξ ἐναντίας τοῦ βασιλείως τῶν Ἀσσυρίων καὶ τῆς Βαβυλωνίας καμίνου, τοὺς τῆς εὐσεβείας μαθητὰς ἀμυνόμενος. Οὐδὲν δὲ παραπλήσιον εἰς ἀληθῆνα, πῦρ φλέγον, καὶ κυμῶς συμπηγνὺς καὶ μαραινὼν· τὸ μὲν γὰρ τῷ σιδήρῳ προσήκειν, ὁ δὲ πρὸς τὸν θάνατον· τὸ δὲ τὴν ὁδὴν ἔχον ἰσθρῶπον, παρατείνει τὴν τελευτήν. Ἀργότερα γὰρ καθόλου τὰ ὑπὲρ ψυχρῶ γινόμενα πάθη, οἷον τεταρταῖοι, καὶ καρκίνοι, καὶ ἀνθρακες, καὶ ὅσα φιλοσοφούντες λατρικοὶ τὴν ψυχρὰν ὕλην ἀπεφάναντο τοῖς σώμασιν ἐμποιεῖν. Οὕτως οἱ ψυχρότεροι καὶ τιμωλῶδεις, νοθρότεροι καὶ δυσχρηστοὶ ἔχοντες τὸ σωματίον· καὶ τὰ ἅλογα δὲ τῶν ζώων ὁμοίως. Τὰ μὲν θερμότερα, ταχέως καὶ πρὸς τὴν ἐπιείγουσαν χρεῖαν εὐκίνητα· τὰ δὲ ἐναντίως ἔχοντα, βραδέως, καὶ νάρκη πεπεδημένα. Οὕτως ἵππος ταχύς, συριγγῶ πρὸς τῆς μάστιγος διεγειρόμενος πρὸς τὸν δρόμον· βραδὺς ὁ ὄνος, καὶ μάλιστα διὰ τῶν βοπάλων τὴν ὁδοιπορίαν ἀνύων. Ὅξαια ἢ πάροδαλις, ξηρὴ καὶ θερμὴ τῷ σώματι διπταμένη τὰς νάτας· ἡ ἄρκτος, τὸ ἀνάπαλιν παχυτέροις τοῖς μέλεσιν ἐμβραδύνουσα. Ταῦτα δὲ ὅμιν οὐκ ἀπὸ καιροῦ ἐψυσιολόγησα, ἀλλ' ἵνα τὴν καρτερίαν τῶν ἀνδρῶν καταμάθῃτε, τὸν τρόπον τῆς τιμωρίας ἐπισκεψάμενοι. Χειμῶν ποιεῖ ποταμούς ναυσίπορους περὶεσθαι, καὶ ὕδωρ τὸ βέον εἰς τὴν τῶν λίθων μεταβάλλει σκληρότητα· καὶ πέτρας διαλύει, ὅταν τοῦ βάρους καθίστηται· καὶ τοῖς ἐναντίως σώμασιν ἐξίστης λυμάνεσται, τὰ μὲν ἀπαλὰ λιθοποιῶν, τὰ δὲ σκληρὰ διαλύων. Οὕτως ὁ οἶνος ὅταν παγῇ μορφοῦται πρὸς τὸν περιέχοντα πῖθον, καὶ τὸ ἀπαλὸν ἔλαιον ὑσταται σπερὲν πρὸς τὸν τόπον τοῦ ἀγγείου σχηματισθέν· ἡ ὕλη δὲ καὶ ὑπερακὸν περιῶραγέντα τοῖς ὕλοις διαθροπύεται. Ζῶα δὲ τὰ τὴν θρεῖον ζῶην λαχόντα καὶ ὑπαίθριον, τὰ μὲν διόλυται, τὰ δὲ τῇ ὑπερβολῇ τοῦ κακοῦ ἐπιλυθάνεσται καὶ τῆς ἀγριότητος. Ἐλαφοί γὰρ καὶ δορκάδες ἐν μάνδραις αὐλίζονται· οὔτε κύνας τότε δειλιώσαι, οὔτε τοὺς ἐγγίζοντας ἀποφεύγουσαι. Τὸ γὰρ μεῖζον αἰὲ δεινὸν τῶν ὑποδεστέρων φόβον τὴν δειλίαν

et tempore satis longo duret. Quid igitur consilii contra sanctos cepit malorum iste repertor et artifex? Sollicite circumspectiens invenit quasi aerium supplicium, quod ei suppeditebat tempus et regio. Tempus, hiems erat; locus, Armenia, finitima nobis provincia, quae neque aestatem incolis sine frigoris afflictione praebet, sed eo calore fovetur, qui ad frumentum progènerandum sufficit: at vitis apud illos incognita est, et qui non longius peregrinatus est, botrum seu uvam nunquam vidit: de uva autem talis non aliter querit, ac nos de illis quae nascuntur apud Indos. Ibi nive nondum liquefacta terram proscindit agricola: et messem bruma excipit, ventorumque violentia messorem vestibus exiit, nisi contra ventorum

vehementiam fortiter vestimenta colligando sese sunt, utpote a malo vicino, hiemis scilicet inele-

In hac igitur regione, instante mense, sanctos omnibus indumentis spoliens, sub dio nudos toto corpore constituit, contrario supplicio, quam rex Assyriorum cum sua Babylonica fornace discipulos pietatis afficiens. Nihil vero simile ad cruciatum inferendum habet, ignis ardens, frigusque compingens et tabefaciens; nam ignis ferro competit, celeremque mortem parit, frigus vero cum dolori procreando parem vim habeat, mortem tamen protelat. Nam durabiliores sunt generatim omnes illae affectiones, quae a frigore efficiuntur, ut sunt febres quartanae, cancer, carbunculi, et id genus alia, quae a frigida materia in corporibus nasci medicorum filii tradunt. Quo fit ut qui frigidior et obsiore constitutione sunt, sint quoque tardiores et pigriores, corpore ad usum non usque adeo habili. Quod etiam in animalibus rationis expertibus cernere licet: nam calidiora, celeriora et ad urgentem necessitatem expeditiora sunt; quae vero contraria complexione constant, tarda sunt et torpore quasi vineta. Ita equus celer est solo flagelli sonitu ad cursum incitari solitus; tardus autem est asinus, et vix fastibus adigi potest, ut coeptum iter teneat: pernix est pardalis, siccus et calido corpore saltus pervolitans; ursus et contrario densioribus membris constans, tardus est. Haec autem ex naturae adytis petita non abs re vobis proposui, sed ut intelligatis, quodnam supplicii genus generosi isti pugiles subierint. Hiems facit, ut flumina navigabilia pedibus pertranseantur, utque aqua alioqui fluere solita in lapidum duritiem concreseat: quin et petras dissolvit, quando ad profundum usque penetraverit: et contrariis corporibus similiter officit; nam tenebrae in lapides vertit, dura autem dissolvit. Sic vinum, quando congelascit, formam dolii in quo continetur, induit, oleumque liquidum firmiter consistit ad figuram vasis conformatum; vitrum porro et testa humore confringuntur. Animalia, quae in montibus et sub dio degunt, partim quidem intereunt, partim magnitudine mali, feritatis naturalis obliviscunt-

tur. Cervi enim et capreae in mandris seu ovilibus stabulantur, neque canes tunc metuntur; neque accedentiam formidine aufugiunt: semper enim gravius malum minorum malorum timorem expellit. Aves autem cum hominibus habitant, et sub eodem tecto manent. At homines mare fodiunt, et instrumentis quibus alioqui lapides cadunt, aquam percutiunt: et vicinis quoque sedibus dissiti, se mutuo adire nequeunt. Ejusmodi tempus tyranno arma adversus martyres suppeditavit. Oportebat enim, ut apparet, beatam istam cohortem cum novo supplicii genere depugnare, ut prae multis aliis martyribus singularem et eximiam gloriam adipiscerentur. Stabant igitur tremantes, et membra congelabantur, at mente immota et imperturbata angelis, hominibus et daemonibus spectaculum exhibebant. Angeli enim separationem animarum a corporibus expectabant, ut illas in propriam sortem et stationem deducerent. Homines autem praestolabantur finem, communis naturae robur et potentiam probantes; quae propter timorem et spem futuri tot ac tantis cruciatibus superior esse posset. At daemones, curiose ad ea, quae gerebantur, intendebant, cum magno desiderio videndi ruinam athletarum et periculorum detrectationem. Sed spes illorum confusa est, propter illum, qui martyres intus confirmabat. Intuebatur enim mutilationes quilibet proprias, et aliorum, omnes. Et hic quidem jacebat pede aut digitis diffluentibus; alius jacebat insito calore jam penitus refrigerato et exstincto. Quemadmodum autem violentissimi venti cum locum sibi idoneum perflant, postea arborum culmina concutientes, radicitus exstirpant et in terram prosternunt: sic ab hac hieme nobilis ista beatorum pugilum cohors dejecta est, nobiles videlicet paradisi plantae, societatis humanae decus, radices nostrae germinationis, Pauli milites, Christi satellites, eversores altarium (ethnicorum), Ee-

ἐκβάλλει. "Ορνίθεις δὲ παρ' ἀνθρώποις εἰσιοικίζονται, καὶ μένουσιν ὑπαρῶντες. "Ανθρώποι δὲ πόντον ὀρύττουσι, καὶ λιθουργοῖς ὀργάνοις τὸ ὕδωρ κόπτουσι· καὶ οἱ πλησίον ἀλλήλοις οὐκ ἐπιμίσγυνται. "Ο τοιοῦτος καιρὸς ὅπλον τῷ τυράννῳ κατὰ τῶν μαρτύρων ἐγένετο. "Εδεῖ γάρ, ὡς ἔοικε, τὴν μεγάλην καὶ σύμφωνον τῶν μακαρίων ἐπάλλαγμα καὶ τῷ τρώπῳ τιμωρίας ἐναγωνίσασθαι, ἵνα πρὸς τοὺς πολλοὺς τῶν μαρτύρων ἀσύγκριτον κτήσιονται τῆς εὐσεβείας τὴν δόξαν. "Εστησαν οὖν, καὶ ἐπήγνυντο τὰ μέλη τρέμοντες, καὶ τὴν γνώμην ἀκλόνητον ἔχοντες, θείαν παρέχοντες ἐναγώνιον, ἀγγέλοις, ἀνθρώποις καὶ δαίμοσι... "Αγγελοὶ μὲν τὸν χωρισμὸν τῶν ψυχῶν ἀνέμενον, ἵνα παραλαβόντες αὐτάς πρὸς τὴν ἰδίαν ἀναγάγῃσι κληρὸν. "Ανθρώποι δὲ τὸ τέλος ἐκαραδύκουν, τῆς κοινῆς φύσεως τὴν δύναμιν δοκιμάζοντες· εἰ διὰ φόβον καὶ ἐλπίδα τοῦ μέλλοντος τηλικούτων κατευμεγεθεῖν ἀληθῶνων ἵσχυοίμεν. Δαίμονες δὲ σφόδρα πρᾶσειχον τοῖς γινομένοις, ἐπιθυμοῦντες ἰδεῖν τὴν πτώσιν τῶν ἀθλητῶν, καὶ τὴν πρὸς τοὺς κινδύνους ἀνάνδρῳ ἀπαγόρουσιν. "Η δὲ ἐλπίς αὐτῶν κατασχύνθη, διὰ τὸν ἐνδυναμοῦντα Θεόν. "Εὐλοπον γὰρ τοὺς ἐκρηκτικισμοὺς, καὶ τοὺς ἰδίους ἕκαστος, καὶ τοὺς ἀλλήλων οἱ πάντες. "Ο μὲν ἔκειτο ποδὸς ἢ δακτύλων περιρρέοντων· ἄλλος ἔκειτο τῆς ἐμφύτου θερμότητος καταψυχθεῖστος εἰς τέλος. "Ὡς περ δὲ οἱ σφοδρότατοι τῶν ἀνέμων, τόπον ἐπιπνεύσαντες σύμφυτον, εἶτα τὰ ὑψηλὰ τῶν δένδρων κατασίσαντες, εἰς γῆν καταφέρουσι πρόρριζα· οὕτως ἔστωρξ[ε]σθι παρὰ τοῦ χειμῶνος ἢ τῶν μακαρίων παράταξις· τὰ εὐγενῆ φυτὰ τοῦ παραδείσου, τοῦ γένους τὸ ἐγκαλλώπισμα, αἱ ρίζαι τῆς ἡμετέρας βλαστήσεως, οἱ Παῦλοι ὁπλίσκονται, οἱ Χριστοῦ δορυφόροι, οἱ τῶν βωμῶν καταλύται, οἱ τῶν "Εκκλησιῶν οἰκοδόμοι, οἱ κατὰ βαρβάρων ὁπλιτεύειν ἀπογραφάμενοι, καὶ πρὸς τὸν κοινὸν ἐχθρὸν τῆς ἀνθρωπότητος τὸν ἀγῶνα τελέσαντες.

satellites, eversores altarium (ethnicorum), Ee-

Ἐγένετο δὲ αὐτοῖς οὐ πρὸς βίαν καὶ ἀπαράτητον ἀνάγκην ὁ θάνατος, ἀλλὰ καὶ μάλα πρόχειρος ἦν καὶ ἐπ' ἐξουσίας ἡ σωτηρία, εἰ καὶ μαλακισθῆναι πρὸς τὴν ἔνστασιν ἡθουλήθησαν. Λουτρὸν γὰρ ἦν ἐκ τοῦ σύνεγγυς, ὅπερ ἐγένετο κατ' ἐπίνοιαν τῷ τόπῳ τῆς τιμωρίας· καὶ ἡ θύρα ἠνέγκτο, καὶ παρεστῶτες ἐκάλουν. Σοφιστὴς γὰρ ὢν διωγμῷ καὶ ποικίλης βραδυουργίας ὁ τυράννος, ἐγγὺς τὸ δέλεαρ τῆς παραβάσεως τοῖς πηγνυμένοις παρέθηκε, καὶ συνεβούλευε πρὸς τὴν θεραπείαν αὐτομολῆσαι, ὡς ὁ πατὴρ αὐτοῦ τοὺς πρωτοπλάστους εἰς τὴν γεῦσιν τοῦ ξύλου. Οἱ δὲ τότε καὶ μᾶλλον τὴν ἀνδρείαν ἐπείτεινον, εἰδότες ὡς καρτερία τῇνικαῦτα παρέχει· τὴν βίασαν, ἥνικα ἀνπροκειμένης ἐν ἐξουσίᾳ τῆς ἀπολύσεως φέσσηται· ὅπερ ἐν τοῖς ἀνωτέροις χρόνοις Δανιὴλ ὁ θεσπέσιος πεποικηῶς ἐπιδείκεται. Παρακαλοῦμενος γὰρ ἀψύχονα καὶ ἡβέα σῖτα καὶ ποτὰ προσφέρεισθαι, μίσει καὶ ἀποστροφῇ τῶν εἰδυλοῦντων, τὴν σπερμυφαγίαν ἡγά-

<sup>1</sup> Gen. iii, 1 sqq.



πρὸς καὶ νηστεύων ἔνθαι, καὶ ἀπειτῶν ὑπὲρ τοὺς τρυφῶντας· εὐσαρκὸς ἦν· Θεοῦ γὰρ τοῦτο δῶρον ἐξαιρέτον, τοῖς πιστοῖς δούλοις ἐν ταῖς ἀπορίαις τὰ παρ' ἐλπίδα χαρίζεσθαι.

Πλὴν ἐπειδὴ τοῖς ὑψηλοῖς τῶν πραγμάτων οἱ φθόνοι παραπεπτήσιν, ἐκινδύνευσε λωβηθῆναι τὸ μακάριον σύνταγμα, καὶ μικροῦ δέοντος, ἀπωλέταμεν τῆς τετάρτης δεκάδος τὸ πλήρωμα. Εἷς γὰρ ἀπαγορεύσας διὰ τὴν χρυμὸν, πρὸς αὐτῷ τῷ τέλει τῆς νίκης, ὦμοι! τοὺς μὲν συστρατιώτας ἀφῆκε, τῇ τέχνῃ δὲ τοῦ τυράννου προσεχώρησε τῷ λουτρῷ, ἥδη τῆς σαρκὸς μαρνανθείσης φεισάμενος ὁ φιλόζωος· τῆς τε γὰρ ἐλπίδος ἐξέπεσε, καὶ τῆς προσκαίρου ζωῆς οὐκ ἐπέτυχεν, εὐθύς ἐπιτελευτήσας τῇ παραβάσει· Ἰουδας ἄθλιος ἐν τοῖς μάρτυσιν, οὔτε μαθητῆς, οὔτε πλούσιος, καὶ πρὸς γε τὸν βρόχον ἐφελκυσσόμενος· καὶ μὴ θαυμάζη μηδεὶς. Σύνθηες γὰρ τῷ διαβόλῳ κατὰ τῶν ὑποκυντόντων αὐτῷ τὸ τοιοῦτότροπον ῥαδιούργημα· ἀπατᾷ καὶ κολακεύει ποικίλως, ἵνα ῥίψῃ· ῥίψας δὲ, εὐθύς ἐπεμβαίνει, καὶ τοῦ κειμένου καταγελᾷ. Ἐπικωμάζει δὲ τῇ συμφορᾷ τὴν αἰσχύνην, καὶ τῇ αἰσχύνῃ τοῦ δελεασθέντος εὐφραίνεται. Διὸ καὶ ὁ Ψαλμῶδης ἐχρόν καὶ ἐκδικητὴν προσηγόρευσε, τὸ τοῦ τρόπου παλίμβολον ἐκ τῆς τῶν ὀνομάτων σημαίνων ἐναντιότητος. Ἀνθρώπων γὰρ ἐκεῖνος οὐδέποτε γίνεται ἔνσπονδος τε καὶ φίλιος· ὑποκρίνεται δὲ τότε τὸ φίλιον, ὅταν αὐτῷ θελήσῃ προσωπεῖον ἀπάτης ἐνδύσασθαι. Ἀλλ' ὁ τῆς ἀσθενείας τῆς ἡμετέρας ἐπίκουρος, καὶ τῶν ἀγαθῶν, καὶ λόγων, καὶ πράξεων γεωργός, εὖρε κατὰ τὸν Ἀβραάμ ἑαυτῷ πρόβατον εἰς θυεῖαν ἐκ τῶν πολεμούντων οἰκτεῖον, ἐκ τῶν βλασφημούντων ὁμολογητὴν, καὶ ἐκ τοῦ συντάγματος τῶν διωκόντων μάρτυρα. Εἷς γὰρ τῶν τῆς τυραννίδος δημίων, ὅπταις ἀγγέλων ἀξιώσει τῶν ἐλθόντων ἐπὶ τοὺς μάρτυρας, καὶ περιλαμφθεὶς τῇ ἐπιφανείᾳ τῶν ἁγίων πνευμάτων, ὥς ποτε Παῦλος τῇ δόξῃ Χριστοῦ, ἤνικα τὴν ἐπὶ Δαμασκῶν ἐπορεύετο, εὐθύς τὴν γνώμην μετέθετο, καὶ γυμνώσας ἑαυτὸν τῆς ἐσθίτης, τοῖς πηγνυμένοις συνανέμιχθη. Πάντα δὲ ἐν ὀλίγῃ καιροῦ ῥοπῇ συνάψας ἐγένετο, προσήλυτος, ὁμολογητῆς, μάρτυς, λουσάμενος ἐν τῷ ἰδίῳ αἵματι τὸ τῆς παλιγγενεσίας λουτρὸν, αἵματι τῷ νεκρωθέντι, καὶ μὴ βεύσαντι· ἀνὴρ στεφανίτης, ἀνὴρ τοῦ παντὸς ἀξίος· τῇ τοῦ Θεοῦ Ἐκκλησίᾳ δι' ἐκείνον ἔχω τοὺς μ'. Διὰ τὴν γενναίαν οὐ κολοβὴς ἦ τῶν μαρτύρων παράταξις. Διὰ τὸν προσήλυτον τελείαν ἄγομεν ἐπ' ἀριθμῷ τελείῳ πανήγυριν. Ὁ δὲ διάβολος χάριεν ἔπαθεν πρᾶγμα καὶ γέλωτος ἀξίον· ὥς γὰρ ἐκίλεπε τὸν στρατιώτην, ἐσπλήθη τὸν διώκτην καὶ δῆμιον.

Εἶτα τί τὰ ἐπὶ τοῦτοις; Οἱ μὲν τρισμακάριοι ἐφθασαν, ὅπου ἔσπευδον. Ὁ δὲ τῆς τιμωρίας κύριος, οὐκ ἐνεγκὼν ἀνεκτὸς τῶν μαρτύρων τὴν νίκην, τοῖς νεκροῖς ἐπολέμει σώματι· καλεῦσας πῦρ παραδεδῶναι τὰς οἰκίας τῶν ἁγίων ψυχῶν, καὶ δι' ἐνὸς πρᾶγματος ἐμιμῆτο ἄγρια θηρία καὶ μικροὺς ἀνδρας. Τὰ μὲν

A eorum, quae idolis immolata fuerant, leguminum esum elegit, jejunansque florebat et vigeat, et cili expers habitior et corpulentior apparebat, quam illi, qui in deliciis vivebant<sup>2</sup>: Dei enim est fidelibus servis suis talia dona praeter spem conferre.

Caterum, quia grandibus ceptis livor adherere solet, periculum erat, ne beata ista cohors truncaretur, et jam mihi res erat, ut quartae decadis complemento privaretur. Unus enim sub ipsum victoriae articulum, impatientia frigoris succubuit. Hei mihi! Comilitones suos deseruit, et subdola tyranni arte accessit ad balneum, carni jam labefactae parcens amore hujus vitae: nam et spe sua exeidit, et mortalem hanc vitam non est adeptus, in ipsa transgressione animam exhalans, miserandus Judas inter martyres, et neque discipulus, neque opulentus, et ad laqueum tractus: nec est quod quis miretur. Usitatum est diabolo hujusmodi artificium contra illos, quos sibi subjugat. Decipit ac vane blanditur, ut prosternat; cum prostravit, evestigio inequitat, jacentemque irridet, et insultabundus calamitati pudorem et confusionem superaddit, et ignominia per escam circumventi exsultat. Quare a Psalmographo quoque inimicus et ultor appellatus est<sup>3</sup>, ingenii mutabilitatem diversitate nominum significans: ille enim cum hominibus nunquam foedus serio init, aut amicitiam colit. Tunc vero animum amicum simulat, quando sibi larvam fallendi gratia induit. Verum nostrae infirmitatis adjutor, bonorumque et sermonum et actionum plantator, reperit sibi ad Abrahami exemplum oviculum ad sacrificium domesticam: ex blasphemantibus confitentem, et ex eorum ordine, qui persecutores erant, martyrem. Quidam enim ex tyrannidis administris, visione angelorum ad martyres venientium dignatus, et circumfusus sacrorum spirituum apparitione, ut olim Paulus majestate Christi, quando Damascum proficiscebatur, statim mentem mutavit, et vestimentis seipsum exuens frigore concretis sese admiscuit<sup>4</sup>. Et exiguo temporis momento omnia factus est, proselytus, confessor, martyr, ablucens proprio sanguine regenerationis lavaerium, proprio, inquam, sanguine mortuo, non fluido. Vir coronam promeritus, vir omni honore dignus: per illum habet Ecclesia Dei quadraginta; per hunc generosum non est mutila martyrum caterva. Propter hunc proselytum perfectam agnus perfectio numero pauegyrim. Et diabolo res lepida et risu digna accidit: dum enim militem suffuratus est, amisit persecutorem et carnificem.

Quid vero post haec? Ter beati illi pervenerunt, quo properabant. At supplicii praeses impatienter ferens martyrum victoriam, cum cadavere bellum gerebat, mandans ut sanctarum animarum habitacula igni traderentur, hac in re et efferas belluas, et truculentos homines imitatus, quarum illae effu-

<sup>2</sup> Dan. ii, 4 sqq. <sup>3</sup> Psal. viii, 5. <sup>4</sup> Act. ix, 1 sqq.

gientium vestes abjectas lacerant, isti vero hostium recedentium domos incendunt et evertunt. Merito martyrum quispiam eum sic compellaverit: Non amplius, o fatue, crudelitatem tuam pertimesco: timebam enim, quamdiu animæ congelatis aderant et inerant, ne magnitudo cruciatuum superaret fortitudinem piorum. Hac autem formidine dilapsa, utere luto relicto prout voles: etiamsi carnem voraveris, susque deque habeo: quanto enim rabiem majorem exeris, eo plus abeuntium victoriam coronas: nam adversariorum validæ impressiones victorum fortitudinem perspicuo arguunt.

At quid longis verborum ambagibus utimur? Combusta sunt corpora, eaque flamma excepit. Cineres vero illi et incendii reliquæ in orbem terrarum ita divise sunt, ut ferme quælibet provincia benedictionem inde participet. Habeo et ego particulam hujus sacri muneris: et corpora parentum meorum juxta horum militum reliquias posui, ut tempore resurrectionis cum opitulatores spei et fiduciæ plenis resurgant. Scio enim illos posse, et qua libertate et fiducia apud Deum valeant, dilucida argumenta vidi: ex quibus unum commemorare lubet, clarum videlicet testimonium, quid ellicere queant. Est ad me pertinens vicus, in quo beatissimorum martyrum reliquæ requiescunt. Non procul abest parva civitas, quam Iboram vocitant. In hac cum ex recepta Romanorum consuetudine census militum institueretur, quidam ex militibus ad prædictum vicum venit, a tribuno ad custodiam vici destinatus, ut commilitonum suorum invasiones et injurias propulsaret, quas milites rusticanis audacter inferre solent. Ægrotabat autem iste altero pede, et claudicabat: eratque affectio diuturna et immedicabilis. Porro postquam in martyrio et in loco requietionis Sanctorum fuit, precesque ad Deum fudit, Sanctorum quoque intercessionem imploravit, et ecce noctu apparet ei vir veneranda specie, et post alia, quæ dixit, Claudicas, ait, o miles, et curatione egres: sed da, ut tangam pedem. Et apprehensum in sonnis pedem fortiter attraxit. Et cum nocturna visio hoc faceret, vigilantibus talis excitatus est sonitus, qualis existere solet, osse ex naturali sua sede revulso, deinde violenter restituto; ut et illi, qui una dormiebant, expergefierent, et ipse etiam miles confestim somno solveretur, sanusque more aliorum incederet. Hoc miraculum ego ipse vidi, cum ipso milite versatus, qui ubique et apud omnes hoc beneficium a martyribus acceptum divulgabat, et prædicabat, et commilitonum suorum benignitatem celebrabat.

Si vero quid, quod me peculiari modo attingat, apponere oportet, hand omittam. Quando enim primum festum diem ob reliquias acturi eramus, et urnam in sanctam ecclesiam illaturi, mater mea,

A γὰρ τῶν διωκομένων ἀνθρώπων φυγόντων τὴν προσ[ο]-  
ριψθεῖσαν αὐτοῖς ἐσθῆτα σπαράττει· οἱ δὲ τῶν δυσ-  
μενῶν ἀναχωρησάντων τὰς οἰκίας ἐμπιπρῶσι καὶ  
καταλύουσι. Καὶ τις ἂν τῶν μαρτύρων εἶπεν ἐνδι-  
κως πρὸς αὐτόν· Οὐκέτι σου, μάταιε, δειλῶ τὴν ὁμό-  
τητα. Ἐφροσύμην γὰρ μέχρις αἱ ψυχαὶ συμπαρήσαν  
τοῖς πηγνυμένοις, μὴ τὸ ὑπερβῆλλον τῆς βασιάνου νι-  
κήσῃ τὴν ἀνδρείαν τῶν εὐσεβῶν· τούτου δὲ παρελ-  
θόντος τοῦ θεοῦς, χρῆσαι τῷ ἀπομείναντι πληρῷ, κα-  
θὼς βούλει· κἂν ἀπογεύσῃ τῶν σαρκῶν, οὐ φρονεῖτω.  
Ὅσῳ γὰρ λυσσῶσαν δεικνύεις τὴν ὁμότητα, τοσ-  
ούτῳ πλέον στεφανοῖς τῶν ἀπελθόντων τὴν νίκην.  
Αἱ γὰρ γενναῖαι προσβολαὶ τῶν ἀντιτεταγμένων,  
ἀποδείξεις ἀκριβεῖς τῆς ἀνδρείας τῶν κρατησάντων  
B γίνονται.

Ἀλλὰ τί μακρὰ διατρίβωμεν; Ἐρλήθῃ τὰ σώ-  
ματα, καὶ τὸ πῦρ αὐτὰ διεδέξατο. Τὴν δὲ κόνιν ἐκεί-  
νην, καὶ τῆς καμίνου τὰ λείψανα ὁ κόσμος ἐμερίσθη·  
καὶ πᾶσα γῆ σχεδὸν τοῖς ἀγιάσμασι τούτοις εὐλο-  
γεῖται. Ἔχω καὶ ἡμεῖς μερίδα τοῦ δώρου, καὶ τῶν ἐμῶν  
πατέρων τὰ σώματα τοῖς τῶν στρατιωτῶν παροθέ-  
μην λειψάνοις· ἵνα ἐν τῷ καιρῷ τῆς ἀναστάσεως μετὰ  
τῶν εὐπαρόρρησισταῶν βοηθῶν ἐγερεθῶσιν. Οἶδα γὰρ,  
ὡς ισχύουσι, καὶ τῆς παρόρρησις αὐτῶν τῆς πρὸς  
Θεὸν ἐναργεῖς ἐθεασάμην τὰς ἀποδείξεις· καὶ δὴ  
βούλομαι ἐν τι τῶν εἰς θαῦμα τελούντων τῆς ἐκείνων  
ἐνεργείας εἰπεῖν· Κώμης τῆς ἐμοῦ προστηκούσης, ἐν  
ἧ τὰ τῶν τρισμακαρίων τούτων ἀναπέπαιται λείψανα,  
ἔστι τις πολίχνη ἡ γείτων, Ἴθωρα καλοῦσιν αὐτήν.  
C Ἐν δὲ ταύτῃ, κατὰ τὴν συνήθη Ῥωμαίοις νόμον,  
καταλόγου στρατιωτῶν διάγοντος, εἷς τις τῶν ὀπλι-  
τῶν ἐπὶ τὴν κώμην τὴν προλεχθεῖσαν ἀφίκετο, πρὸς  
φυλακὴν τοῦ χωρίου παρὰ τοῦ ταξιάρχου δοθεῖς·  
ἵνα τῶν συστρατιωτῶν ἑαυτοῦ τὰς ὁρμὰς καὶ τὰς  
ὑβρεῖς ἀνεργῇ, ἃς εἰκόσασιν ἐπάγειν τοῖς ἀγροίκοις  
ὑπὸ θράσους οἱ ὀπλιτεύοντες. Ἐνόσει δὲ οὗτος τὸν  
ἕτερον τοῦ ποδοῖν, καὶ ἐχώλευε· καὶ τὸ πάθος αὐτῷ  
χρόνιον καὶ δυσίατον ἦν. Ἐπεὶ δὲ ἐντὺς ἐγένετο τοῦ  
μαρτυρίου καὶ τῆς ἀναπαύσεως τῶν ἁγίων, καὶ Θεῷ  
προσευξάμενος, τὴν τῶν ἁγίων πρεσβείαν ἐπεκαλέ-  
σατο· νύκτωρ αὐτῷ φαίνεται τις ἀνὴρ ἄξιοπρεπής,  
καὶ τινα ἄλλα διαλεχθεὶς, «Χωλεύεις, » εἶφη, « ὦ  
στρατιώτα, καὶ δεῖ σοι θεραπείας; ἀλλὰ δὸς μοι  
ψηλαφῆσαι τὴν πόδα. » Λαθόμενος δὲ ὄναρ αὐτοῦ,  
D σφοδρῶς ἐφειλικύσατο. Τῆς δὲ νυκτερινῆς ὕψεως τοῦτο  
ποιούσης, ὕπαρ τηλικούτος ἐγένετο φῶς, οἷος ἂν  
γένοιτο, ὁστέου τῆς φυσικῆς ἀρμονίας ἐξολιπθῆσαντος,  
εἶτα βιαίως ἐναρμυσθέντος· ὥστε ἀφυπνίσαι καὶ τοὺς  
συγκαθεύδοντας καὶ αὐτὴν τὴν στρατιώτην, διεγερ-  
θῆναι δὲ τὸν ἀνθρώπον εὐθύς, καὶ βαδίζειν ὀγιῶς  
κατὰ φύσιν, ὡς· εἶωθεν. Ταύτην τὴν θαυματουργίαν  
εἶδον ἐγὼ, αὐτῷ τῷ ἀνθρώπῳ περιτυχόν ἐξαγγέλ-  
λονται πρὸς πάντας, καὶ κηρύττονται τὴν μαρτύρων  
ἐνεργείαν, καὶ τὴν τῶν στρατιωτῶν φιλανθρωπίαν  
ἀνυμνοῦντι.

Εἰ δέ τι χρὴ προσθεῖναι καὶ τῶν κατ' ἐξαίρετόν  
μοι προστηκόντων, ἐρῶ. Ἦνίκα γὰρ τὴν ἐπὶ τοῖς λει-  
ψάνοις πανήγυριν τὴν πρώτην τελεῖν ἐμέλλομεν, κἂν  
τῷ ἀγίῳ σιγῇ ἀναπαύειν τὴν λάρνακα, ἡ μήτηρ ἡ

ἐμῇ· αὐτῇ γὰρ ἦν ἡ τῷ Θεῷ συνάγουσα καὶ κο-  
 σμοῦσα τὴν ἑορτήν· ἥ δὲ ἦκειν με πρὸς τὴν μετουσίαν  
 τῶν ὁρῶμένων ἐκείνους, πόρρω τε διάγοντα, καὶ ἔτι  
 νέον ὄντα, καὶ τοῖς λαϊκοῖς ἀραιοπούμενον. Οἷα δὲ φιλεῖ  
 γίνεσθαι ἐπὶ πράγμασι καταπεύγουσιν, ἄσυχλος ὢν,  
 βαρύτερον ὁ ἀνθρώπος ἐδεξάμην τὴν κλήσιν, ὑπομεμ-  
 φάμενος τῇ μητρὶ, ὅτι μὴ εἰς ἄλλον καιρὸν ὑπερέθετο  
 τὴν πανήγυριν, ἀλλὰ με πολλῶν ἀποκινήσασα φρον-  
 τίδων, μετέβλεψα ταύτῃ, καὶ πρὸ μιᾶς τῆς συνόδου.  
 Ἀφικόμεν εἰς τὸ χωρίον· παννυχίδος δὲ οὔσης ἐν  
 κήπῳ, ἐνθα καὶ τὰ λεβάντα τῶν ἁγίων ἐπύργων  
 ψαλμοῖς τιμώμενα, ἐμοὶ πλησίον ἐπὶ τινος δω-  
 ματίου καθέδοντι φαίνεται ὄναρ ἕξις τοιαύτη·  
 Ἐδῶκον βουλευθείσιν ἐν τῷ κήπῳ, ἐνθα ὕπαρ ἡ  
 παννυχὶς ἐτελείτο. Γενομένων δὲ μοι περὶ τὴν θύραν,  
 πληθὺς ὤφθη στρατιωτῶν προσκαλούμενον τῇ εἰσόδῳ·  
 ἀθρόον δὲ οἱ πάντες διαναστάντες, βλάβδους ἐπανατει-  
 νόμενοι, καὶ ἀπειλητικῶς ἐφορμῶντες, οὐ συνεχώ-  
 ρουν τὴν εἴσοδον· Ἐλαθον δ' ἂν καὶ πληγὰς, εἰ μὴ με  
 εἰς, ὡς ἐδόκουν, φιλανθρωπότερος ἐξήρτησατο. Ὡς δέ με  
 ὁ ὕπνος ἀφῆκε, καὶ ἤλθον εἰς ἀναλογισμὸν τῆς ἐπὶ  
 τῇ κλήσει πλημμελείας, ἡσθόμην μὲν εἰς τί ἔφερεν  
 ἡ τῶν στρατιωτῶν ἐπίεστος ὀπασία· πολλοῖς δὲ  
 θρήνοις ὠδυρόμην τὴν ἐμαυτοῦ ματαιότητα· καὶ αὐτῇ  
 γὰρ τῇ θήκῃ τῶν λεβάνων περικλῶν ἐπέβρευστα δάκρυον,  
 ἵνα μοι ὁ Θεὸς τε εὐμενῶς ἔχῃ, καὶ οἱ ἄγιοι στρατιώ-  
 ται τὴν ἀμνησίαν χαρίσωνται.

Ταῦτα εἶπον, ἵνα πεισθῶμεν, ὅτι ζῶσιν οἱ μάρτυ-  
 ρες, καὶ εἰσὶ Θεοῦ δορυφόροι, καὶ πάρεδροι, οἱ σῆ-  
 μερον ἡμῶν τὴν Ἐκκλησίαν ὠφελήσαντες καὶ κοσμή-  
 σαντες· λαμπρότερα δὲ καὶ μεζῶν αὐτῇ ἡ τεσσα-  
 ρακοστὴ τῶν μ' μαρτύρων τὴν μνήμην ἔχουσα, καὶ ὁ  
 μὴν ἐπιφανέστερος τῶν μηνῶν, καὶ ὁ μοχθηρὸς χει-  
 μῶν οὐκέτι μοι δοκεῖ χαλεπός· οὐδὲ σχετιάζω κατὰ  
 τῆς ἐνεστώτος καιροῦ ἀγριότητος. Οὗτος γὰρ ὕπλον  
 τοῦ διώκτου γενόμενος, ταύτην μοι τὴν ἱερὰν ἐτε-  
 λείωτε φάλαγγα. Καὶ ὥσπερ τῶν ἐπὶ Μακκαθαίων  
 ἡ μήτηρ, διὰ τὸ ψυχὴν ἔχειν φιλόθεον μᾶλλον ἢ  
 φιλόσταχον, οὔτε τὴν Ἀντιόχου τοῦ τυράννου Συρίας  
 ὠμότητα κατεμέμψατο, οὔτε πρὸς τὰς κολάσεις καὶ  
 τὰς συμφορὰς τῶν υἱῶν ἐδυσχέρανεν· ἐδέξατο δὲ  
 τὴν ἐρημίαν, ὡς εὐεργεσίαν, καὶ τὴν ἀπειδίαν, ὡς  
 βοήθειαν· οὔτε μὴν ὁ Στέφανος λιθαζόμενος ἐνόμιζε  
 βλάβεσθαι, ἀλλὰ μᾶλλον ζωοποιεῖσθαι· οὕτως καὶ  
 ἡμεῖς τοῖς θεομάχοις ὑφειλομεν χάριν ἐκ τῆς ἀγαθῆς  
 ἀποβάσεως, ἀνθ' ὧν ἡμῖν τοσούτων ἀγαθῶν κατέστη-  
 σαν αἵτιοι, εἰ καὶ μὴ σκωπῇ εὐεργετούμενοι, ἀλλὰ  
 πολεμοῦντων ἐνέηρουν. Εὐεργετοῦσι γὰρ καὶ ἐχθροὶ  
 μὴ θέλοντες, τῶν γνησίων φίλων οὐκ ἀτιμότερα.  
 Ὁφείλουν δὲ διάβολος τὸν Ἰωὼ μᾶλλον, ἢ ἔβλαψεν.  
 Εὐεργέτης ὁ βασιλεὺς τῶν Ἀσσυρίων τοῦ Δανιὴλ  
 ἐγένετο. Καὶ οὐκ εἰς παίδος τῇ καμίνῳ χάριν ὁμο-  
 λογεῖσταν· καὶ προσθεῖς ὁ ἱστορίας τοῦ Ἑβραίου  
 ὑμνεῖτω. Καὶ Ζαχαρίας μεταξὺ τοῦ ναοῦ καὶ τοῦ  
 θυσιαστηρίου σφαγὰς τιμάτω τοὺς αὐτόχειρας· καὶ  
 Ἰωάννης τὴν κεφαλὴν ἀποσμηθεὶς, εὐεργέτην κηρυτ-  
 τέτω Ἠρώδην· καὶ οἱ ἀπόστολοι τοὺς δέξαντας καὶ  
 μαρτυροῦντας· καὶ πάντας μάρτυρας ἀγαπάτωσαν

(hujus enim vita cum Deo erat, quæ etiam omnem  
 diem festum eximie ornabat) jussit me ad rerum  
 gerendarum participationem venire. At cum pro-  
 cul abessem, adhuc juvenis, et in laicorum or-  
 dine, prout fieri consuevit in rebus urgentibus, oc-  
 cupationibus distentus, gravius vocationem insi-  
 piens accepi, subaccusans matrem, quod hanc cele-  
 britatem in aliud tempus non distulisset, sed me  
 a variis negotiis abstractum huc abduxisset, et  
 quidem ante ullam synodum. Veni ergo in pagum.  
 Et cum pervigilium obiretur in horto, ubi etiam  
 Sanctorum reliquæ psalmis honorabantur, mihi  
 in vicina sedicula dormienti hujusmodi secundum  
 quietem visio oblata est: Videbar intrare in hortum,  
 ubi pervigilium agebatur. Et cum ad fores essem,  
 apparuit multitudo militum ad introitum excen-  
 tianum, qui e vestigio assurgentes, virgasque  
 quatientes, et minabundi in me irruentes, aditum  
 non concedebant: quin et plagas acceperissem, nisi  
 deprecatione unius, qui, ut videbatur, cæteris hu-  
 manior erat, creptus fuisset. Ubi vero somnus  
 me reliquit, inque memoriam revocaui, quæ circa  
 vocat-onem deliqueram, tum quid terrifica mili-  
 tum apparitio sibi vellet, intellexi: multis autem  
 lacrymis dellevi meam insipientiam, ipsamque sa-  
 cerum reliquiarum thecam lacrymis amaris asper-  
 si, ut et Deum mihi propitiarem, et a sanctis mi-  
 litibus commissi oblivionem obtinerem.

Hæc recensuerim, ut credamus martyres vivere,  
 et Dei quasi stipatores et assessores esse, qui ho-  
 die Ecclesie et emolumento et ornamento sunt.  
 Ipsa vero Quadragesima, qua quadraginta marty-  
 rum memoria obitur, splendidior et major est, et  
 mensis mensibus aliis illustrior, neque mala hiems  
 amplius mihi difficilis apparet, neque affligor ob  
 temporis instantis inclementiam. Nam immitte tem-  
 pus, occasione persecutori subministrata, hanc sa-  
 cram catervam confecit. Et quemadmodum septem  
 Macchabeorum mater, eo quod animum haberet  
 magis Dei quam carnis amantem, neque Antiochi  
 tyranni Syriæ crudelitatem accusavit; neque sup-  
 plicia et calamitates filiorum indigne tulit, solitu-  
 dinem vero, ut beneficium, et orbitatem, ut auxi-  
 lium acceperit; neque Stephanus lapidatus arbitra-  
 batur se lædi, sed magis vivificari: ita et nos Dei  
 oppugnatoribus gratiam debemus, ob prosperum  
 eventum, cum nobis tantorum honorum causa  
 effecti sunt, etsi id quod agebant, non animo be-  
 nefaciendi, sed oppugnandi agebant. Nam et hostes,  
 licet nolentes, aliquando beneficia conferunt; nec  
 diabolus Jobo minus profuit, quam genuini amici  
 ejus. Benefactor Danielis fuit rex Assyriorum. Et  
 tres pueri incensæ fornaci gratias agant: et Isaias  
 serra dissectus Hebreos dilaudet. Et Zacharias  
 inter templum et altare maectatus suos interfecto-  
 res veneretur, et Joannes capite truncatus Hera-  
 dem cen benefactorem suum prædicet, et apostoli  
 eos, a quibus ligabantur et flagellabantur, et omnes  
 martyres eos, a quibus persecutionem patiebantur,



diligant: nisi enim illi stadium aperuissent, haudquaquam athletae fortitudinem suam palam demonstrassent. Quid vero quis ad laudem eorum, qui nobis pro argumento propositi sunt, magis admiratur, an multitudinem, an fortitudinem, an sinceram et non fucatam concordiam? Ne vero praetercamus ingratis primum numerum. Nam qui tantos intercessores habet, is nunquam inanis a precibus et oratione abibit, licet peccatis admodum onustus sit. Cujus sensus et spei testis est ipse Deus in colloquio eum Abrahamo, quando pro Sodomitis supplicabat, cum non quadraginta, sed decem solummodo justos ad civitatis jamjam periturae conservationem requisivit. Nos vero, juxta Apostolum<sup>5</sup>, tantam testium nubem circumfusam habentes, nos ipsos praedicemus beatos, spe gaudentes, orationi instantes, memoriis sanctorum communicantes: nam quadraginta martyres validi sunt contra adversarios propugnatores, et fide digni intercessionis apud communem Dominum advocati; horum praesidio tectus Christianus confidat, licet diabolus tentationes nectat, et homines improbi insurgant, et tyranni furore exardescant, et mare saeviat, et terra non ferat, quae hominibus ferre solet, tandemque coelum minas intentet: ad omnem enim necessitatem et eventum horum facultas et potentia sufficit, et uberem a Christo gratiam accipit, quem deest omnis gloria in secula. Amen.

<sup>5</sup> Hebr. xii, 1.

Λ τοὺς διώκοντας· εἰ μὴ γὰρ ἐκείνοι τὸ στάδιον ἤνοιξαν, οὐκ ἂν οἱ ἀθληταὶ τὴν ἀνδρείαν ἐδημοστέουσιν. Τί δ' ἂν τις πλεον ἁγασθεῖη τῶν προκειμένων ἡμῖν εἰς εὐφημίαν ἀνδρῶν; τὸ πλῆθος, ἢ τὴν ἀνδρείαν, ἢ τὴν ἀψευδῆ συμφωνίαν; Καὶ μὴ παρέλθωμεν ἀναισθητῶς, μηδὲ ἀχάριστως πρῶτον τὸν ἀριθμὸν. Ὁ γὰρ τοσούτους ἔχων πρεσβευτὰς, οὐποτ' ἂν ἄπρακτος ἀπέλθοι προσευχῆς καὶ δεήσεως, καὶν σφόδρα βεβαρημένος ὑπάρχει τοῖς ἁμαρτήμασι. Καὶ ταύτης τῆς διανοίας καὶ ἐλπίδος, μάρτυς ἐστὶν ὁ Θεὸς, ἐν τῇ πρὸς Ἀβραὰμ διαλέξει, ἥντινα τὴν ὑπὲρ Σοδομιτῶν ἱκετείαν ἐδέχετο, οὐ τεσσαράκοντα δικαίους, ἀλλὰ δέκα ζητήσας εἰς παραίτησιν πῶλεως μελλούσης ἐξαφανίζεσθαι. Ἡμεῖς δὲ, κατὰ τὸν Ἀπόστολον, τοσούτον ἔχοντες περικείμενον ἡμῖν νέφος μαρτύρων, μακαρίσωμεν ἑαυτοὺς τῇ ἐλπίδι χαίροντες, τῇ προσευχῇ προσκαρτεροῦντες, ταῖς μνήμαις τῶν ἁγίων κοινωνοῦντες. Τεσσαράκοντα γὰρ μάρτυρες, ἰσχυροὶ μὲν κατὰ τῶν ἐχθρῶν ὑπασπισται, ἀξιόπιστοι δὲ τῆς πρὸς τὸν Δεσπότην ἱκεσίας παράκλητοι· μετὰ τῆς τούτων ἐλπίδος καταθάρρῃτω Χριστιανὸς, καὶ τοῦ διαβόλου πειρασμοὺς ῥάπτωντος, καὶ ἀνθρώπων πονηρῶν ἐπανισταμένων, καὶ τυράννων τῷ θυμῷ ζεόντων, καὶ θαλάσσης ἀγριαινούσης, καὶ γῆς μὴ φερούσης, ἃ γεννᾷ ἀνθρώποις τέτακται, καὶ οὐρανοῦ συμφορὰς ἀπειλοῦντος. Πρὸς πᾶσαν γὰρ χρεῖαν, καὶ περίστασιν ἢ τούτων δύναμις ἐξαρκεῖ, καὶ πλουσίαν παρὰ Χριστοῦ λαμβάνει τὴν χάριν· ὃ πρέπει πᾶσα δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας. Ἀμήν.

## ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΕΠΙΤΑΦΙΟΣ ΛΟΓΟΣ

ΕΙΣ ΤΟΝ ΙΔΙΟΝ ΑΔΕΛΦΟΝ ΤΟΝ ΜΕΓΑΝ ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ.

## EJUSDEM ORATIO FUNEBRIS

QUA FRATRIS SUI BASILII MAGNI LAUDES ET MEMORIAM CONCELEBRAT.

Laurentio Sifano interprete.

Bonum imposuit Deus ordinem anniversariis his nostris feriis, quas per ordinatam quamdam vicissitudinem et seriem his diebus et jam celebravimus, et rursus celebramus. Ordo autem nobis spiritualium celebritatum atque conventuum is est, quem magnus etiam Paulus docuit, superne atque cœlitus ejusmodi rerum cognitionem adeptus. Ait

Καλὴν ἐπέσχεεν ὁ Θεὸς τὴν τάξιν ταῖς ἐτησίαις ταύταις ἡμῶν ἑορταῖς, ἃς διὰ τίνος τεταγμένης ὁκλουθίας κατὰ τὰς ἡμέρας ταύτας ἔδωκε τε ἡγάγομεν, καὶ πάλιν ἄγομεν. Ἦ δὲ τάξις ἡμῖν ἐστὶ τῶν πνευματικῶν πανηγύρεων, ἣν καὶ ὁ μέγας Παῦλος ἐδίδαξεν, ἀνωθεν τῶν τοιούτων τὴν γνώσιν ἔχων. Φησὶ γὰρ ἐκεῖνος, ἐν πρώτοις μὲν τοὺς ἀποστόλους τε καὶ

τοὺς προφῆτας τετάχθαι, μετ' ἐκείνους δὲ τοὺς ποιμένας καὶ διδασκάλους. Συμβαίνει τοίνυν τῇ αποστολικῇ ταύτῃ ἀκολουσίᾳ ἡ τάξις τῶν τοῦ ἐνιαυτοῦ πανηγύρεων. Ἀλλὰ τὴν πρώτην οὐ συναριθμῶ ταῖς ἄλλαις. Ἡ γὰρ ἐπὶ τῇ Θεοφανείᾳ τοῦ μονογενοῦς Υἱοῦ χάρις, ἡ δὲ καὶ τῆς ἐκ Παρθένου γεννήσεως ἀναδειχθεῖσα τῷ κόσμῳ, οὐκ ἀπλῶς ἐστὶν ἀγία πανήγυρις, ἀλλ' ἀγία ἀγίων, καὶ πανήγυρις πανηγύρεων. Οὐκοῦν τὰς μετ' αὐτὴν ἀριθμήσωμεν. Πρῶτον ἡμῖν ἀποστόλοι· τε καὶ προφῆται τῆς πνευματικῆς χοροστασίας κατήρξαντο. Τὰ δύο γὰρ πάντως περὶ τοὺς αὐτοὺς ἐστὶ· χαρίσματα, τὸ τε ἀποστολικὸν πνεῦμα, καὶ τὸ τῆς προφητείας. Εἰσὶ δὲ οὗτοι· Στέφανος, Πέτρος, Ἰάκωβος, Ἰωάννης, Παῦλος· εἰτα μετὰ τοὺς φυλάξας τὴν ἐκείνου τάξιν, ἐξάρχει τῆς παρουσίας ἡμῖν πανηγύρεως ὁ ποιμὴν καὶ διδασκαλός. Τίς οὗτος; Εἴπω τὸ ὄνομα, ἢ ἀρκεῖ ἡ χάρις ἀντὶ τοῦ ὀνόματος δεῖξαι τὸν ἄνθρωπον; Διδάσκων γὰρ καὶ ποιμένας μετὰ τοὺς ἀποστόλους ἀκούσας, ἐνῆλθας πάντως τὸν μετὰ τοὺς ἀποστόλους ποιμένας τε καὶ διδασκάλον· τοῦτον λέγω, τὸ σκεῦος τῆς ἐκλογῆς, τὸν ὑψηλὸν βίῳ τε καὶ λόγῳ Βασίλειον, τὸν ἀστειὸν τῷ Θεῷ ἐκ γεννήσεως, τὸν τοῖς ἡρώσι πολλὸν ἐκ νεότητος, τὸν παιδευθέντα μὲν κατὰ Μωϋσέα πάσῃ σοφίᾳ τῶν ἔξωθεν λόγων, τοῖς δὲ ἱεροῖς γράμμασιν ἐκ βρέφους καὶ μέχρι τῆς τελειώσεως συντραφέντα καὶ συναυξηθέντα καὶ συνακμάσαντα· ὅθεν διδάσκων πάντα ἀνθρώπων ἐν πάσῃ σοφίᾳ τῇ Θεῷ τε καὶ τῇ ἔξωθεν, οἶδόν τις ἀριστεὺς περιδέξιος δι' ἑκατέρας παιδεύσεως τοῖς ἀντιτεταγμένοις ἐαυτὸν ἀνοηπλίζων, ὑπεραίρει δι' ἀμφοτέρων τοὺς προσπαλαίοντας, ὑπερέχων ἐν ἑκατέρῳ τοὺς ἐν θατέρῳ τινὰ κατὰ τῆς ἀληθείας ἰσχυρὸν ἔχειν νομίζοντας, τοὺς μὲν ἐκ τῆς αἰρέσεως τῆς Γραφῆς προβαλλομένους, ταῖς Γραφαῖς ἀνατρέπων, Ἕλληνας δὲ καὶ τῆς ἰδίᾳς αὐτῶν συμποδίζων παιδεύσεως. Ἡ δὲ κατὰ τῶν ἀντιπάλων νίκη οὐ πτωσὶν ἐποίησεν τῶν ἡττημένων, ἀλλ' ἀνέστασιν. Οἱ γὰρ ἡττώμενοι τῆς ἀληθείας, νικητὰς καὶ σεφανῆται κατὰ τῆς πλάνης καὶ τοῦ ψεύδους ἐγένοντο.

tem ac gentiles per suam ipsorum irretiens atque illaqueans eruditionem. Sed victoria de adversariis non ruina[m] iis, qui victi essent, afferebat, sed resurrectionem. Qui enim veritati succumbebant victoriam et coronam de errore atque mendacio referebant.

Τοῦτον οὖν ἔχομεν καὶ ἡμεῖς νῦν τὸν διατεθέντα ἡμῖν τὴν παρουσίαν πανήγυριν, τὸν γνήσιον ὑποφῆτην τοῦ Πνεύματος, τὸν γενναῖον τοῦ Χριστοῦ στρατιώτην, τὸν μεγαλόφωνον κήρυκα τοῦ σωτηρίου κηρύγματος, τὸν ἀγωνιστὴν τε καὶ πρόμαχον τῆς ὑπὲρ Χριστοῦ παρρησίας· ὃ τὰ δεύτερα μετὰ τοὺς ἀποστόλους ὁ γρόντος δίδωσι μόνον. Εἰ γὰρ κατὰ τὸν αὐτὸν τῷ Παύλῳ χρόνον μετέσχεν τοῦ ἀνθρωπίνου βίου Βασίλειος, οὕτως ἂν πάντως συνεγράφη τῷ Παύλῳ ὡς Σύλουανός καὶ Τιμόθεος· καὶ οὐκ ἔξω τῆς ἀληθείας στοχάζεσθαι, οὕτως τὸν λόγον κατανοήσωμεν· Παρεῖσθω τὸ πρότερον τοὺς ἀγίους τῷ χρόνῳ. Ἡ γὰρ τοῦ χρόνου φύσις ἐν τῷ παρωχῇ καὶ τῷ μέλλοντι, πρὸς ἀρετὴν τε καὶ κακίαν ὁμοίως ἔχει, οὔτε τοῦτο οἶσα, οὔτε τὸ ἕτερον· ἐν γὰρ προαιρέσει

A enim ille, in primis quidem apostolos et prophetas constitutos et ordinatos esse, post illos vero pastores et doctores<sup>1</sup>. Convenit igitur ordo solennium conventuum et celebritatum cum apostolica hac ordinatione. Sed primam celebritatem una cum aliis non numero. Nam quæ propter divinam unigeniti Filii apparitionem, per partum Virginis a mundo festivitas instituta est, ea non simpliciter sancta celebritas est, sed sancta sanctorum, et celebritas celebritatum. Igitur eas quæ hanc consequuntur, numeremus. Primum nobis apostoli et prophete spiritualis cœtus initium fecerunt. Utraque enim prorsus circa eosdem sunt dona, et apostolicus spiritus, et spiritus prophetiæ. Sunt autem hi: Stephanus, Petrus, Jacobus, Joannes, Paulus; deinde post hos conservato ordine suo, pastor et magister præsentem nobis celebritatem auspicatur. Quis est hic? Dicam nomen, an nominis vicem gratia atque festivitas supplet ad virum ostendendum? Cum enim de magistro atque pastore post apostolos audiveris, intellexisti prorsus eum qui apostolos consequitur pastor et doctor. Hunc dico, qui vas est electionis, sublimem illum et vita et sermone Basilium, gratum et acceptum Deo a nativitate, qui moribus canus ab juventute, qui sicut Moyses<sup>2</sup>, eruditus fuit omni sapientia atque scientia externarum disciplinarum, sacris vero literis ab infantia usque ad perfectionem et consummationem innutritus, una crevit, in adulta atque confirmata etate una versatus est, unde docens omnem hominem in omni sapientia tam externa quam divina, veluti vir quidam fortis et strenuus bellator ambidexter, per utraque eruditionem in adversarios sese armans, per utramque disciplinam vincit reluctantes, utraque armatura præcedens et superans eos, qui per alterutram adversus veritatem aliquas vires habere se putabant, eos quidem qui de hæreticorum sententia scripturas proferrent.

Scripturis evertens atque confutans, Græcos autem resurrectionem. Qui enim veritati succumbebant

Hunc igitur habemus nunc etiam nos, qui constituat nobis præsentem celebritatem, genuinum et verum ministrum et interpretem spiritus, strenuum Christi militem, sonorum et vocalem salutaris præconii atque prædicationis præconem, libere pro Christo loquendo decertantem, et in principiis pugnam cientem: cui secundas post apostolos partes tempus solum dat. Nam si eodem tempore, quo Paulus, vitæ particeps humane fuisset Basilius, sicuti Sylvanus et Timotheus: ita prorsus una cum Paulo litterarum monumentis celebratus esset. Atque ut intelligatur, quod conjecturam faciendo a veritate non aberro, hoc modo rationem ineamus. Prætermittatur ea oratio, qua explicetur, qui sancti, quos sanctos tempore antecesserint (temporis

<sup>1</sup> 1 Cor. xii, 28. <sup>2</sup> Act. vii, 22.

enim natura in praeferito et futuro, quod ad virtutem et vitium attinet, eodem modo sese habet, cum neque hoc, neque contrarium sit: in libero enim arbitrio atque proposito voluntatis, non in tempore bonum consistit, at fides cum fide, cum oratione oratio conferatur. Nam si quis justus aestimator fuerit in conferendis inter se miraculis, reperiet unam in ambobus gratiam, quae ex eodem spiritu juxta convenientiam atque proportionem fidei existeret in utroque. Quod si tempore Paulus praecedit, et multis aetatibus post Basilium exhibitus ac designatus est: divinae administrationis quam hominum gratia suscepit, opus dieis, non affers probationem circa virtutem diminutionis. Nam et Moyses multis temporibus posterior Abrahamo: Samuel Moyse, et hoc Elias: et illo magnus Joannes, et post Joannem Paulus, et post hunc Basilus. Quemadmodum igitur in praecedentibus nihil tempus posterius, quod attinet ad gloriam quae cum Deo conjuncta est, sanctis incommodavit: ita etiam nunc in disceptatione virtutis, aetatis commodum silentio praeternittatur. Nam id, ut modo dicebamus, providentiae divinae, qua consulitur hominibus, continet demonstrationem. Ille enim, qui, ut inquit propheta, res omnes novit antequam existant<sup>3</sup>, et malitiam diaboli simul cum aetatibus hominum extendi atque traduci et ad finem pergere animadvertit, convenientem et accommodatam ad cujusque aetatis morbum medicinam parat, ne carationis expertem sinat esse morbum hominum, qui si desit, a quo sanetur, subigere solet et in potestatem suam redigere genus humanum. Hujus rei gratia, cum vigeret ac praevaleret aliquando philosophia Chaldaeorum, qui rerum causas a certo quodam motu siderum pendere statuebant, nec virtutem quamdam sideribus apparentibus praesidere ac praesae putabant, quae rerum quarumlibet effectrix esset: tum Abrahamum exhibet, qui quasi scala usus ejusmodi disciplina, investigavit illum, qui per res, quae videntur, intelligitur, ac (quasi) via fidei, quae est in eum qui revera Deus est, posteris exstitit, cum ipse relicto patrio errore, atque ea, quae sensuum instrumentis esse dicitur cum ea, quae apparet in astris creatura, cognatione, dux ad eam fidem fuisset. Deinde cum Aegyptii ex suggestione, opinor, ejus, qui per varias fraudes (homines) demergit, mirabilem quamdam et praestigiatricem calliditatem invenissent, exhibuit Moysen, qui sapientiae excellentia Aegyptiorum fraudem expelleret et aboleret. Agnoscit autem prorsus rem gestam, de qua loquor, qui Scripturam novit, quomodo cum praestigiatres illi divinis signis ex adverso suarum fraudum specimen preberent, Moyses omnibus modis superior fuerit, et superne auxilio misso omnes Aegyptias vires deleverit.

Intelligis autem hoc cum per alias res, tum per virgatum aenigma. Processu deinde temporis, cum etiam Israelitarum res per eum statum, quo nullius certi magistratus imperio continebantur, in promiscua

τὸ ἀγαθόν, οὐκ ἐν χρόνῳ. Ἄλλ' ἐξεταζέσθω πρὸς τὴν πίστιν ἢ πίστις, καὶ πρὸς τὸν λόγον ὁ λόγος· εὐρήσκει γὰρ ὁ γε δικαίως ἐκ παραλλήλου ἀντεξετάζων τὰ θαύματα, μίαν ἐπ' ἀμφοτέρων τὴν χάριν ἐκ τοῦ αὐτοῦ Ἡνεύματος ἐγγινομένην ἐν ἐκατέρῳ κατὰ τὴν ἀναλογίαν τῆς πίστεως. Εἰ δὲ προήκει τῷ χρόνῳ Παῦλος, καὶ πολλὰς ὕστερον γενεαὶς ἀνεδείχθη Βασίλειος, τῆς θείας ὑπὲρ τῶν ἀνθρώπων οἰκονομίας λέγεις τὸ ἔργον, οὐκ ἀπόδειξιν τῆς κατ' ἀρετὴν ἐλαττώσεως· ἐπεὶ καὶ Μωϋσῆς τοῦ Ἀβραάμ πολλοῖς χρόνοις μεταγενέστερος, καὶ Σαμουὴλ Μωϋσέως, καὶ τοῦτου Ἠλίας· καὶ αὐτοῦ ὁ μέγας Ἰωάννης, καὶ μετὰ Ἰωάννην Παῦλος· καὶ μετὰ τοῦτον Βασίλειος. Ὡσπερ οὖν ἐν τοῖς προάγουσιν οὐδὲν ὁ χρόνος δευτερεύων, εἰς τὴν κατὰ Θεὸν δόξαν τοὺς ἀγίους ἡλάττωσεν· οὕτω καὶ νῦν ἐν τῷ τῆς ἀρετῆς λόγῳ σιωπάσθω τὰ πρεσβεῖα τοῦ χρόνου. Τὸ γὰρ τοιοῦτον, καθὼς ἔφαμεν, τῆς ὑπὲρ τῶν ἀνθρώπων τοῦ Θεοῦ προμηθείας τὴν ἀπόδειξιν ἔχει. Ὁ γὰρ εἰδὼς τὰ πάντα πρὶν γενέσεως αὐτῶν, καθὼς φησιν ὁ προφήτης, καὶ τὴν συνδείξει· οὐσαν ταῖς ἀνθρωπίναις γενεαῖς τοῦ διαβόλου κακίαν κατανοῶν, πρόσφορόν τε καὶ κατάλληλον τῷ κατ' ἐκάστην γενεὴν ἀρρώστῳ τὴν ἰατρὴν ἐτοιμάζει, ὡς ἂν μὴ ἀθεράπευτον περιῖδαι τῶν ἀνθρώπων τὴν νόσον, δι' ἐρημίαν τῶν διορθουμένων κατακρατούσαν τοῦ γένους. Τοῦτου χάριν ἐπικρατούσης ποτὲ τῆς Χαλδαϊκῆς φιλοσοφίας, οἱ τὴν τῶν ὄντων αἰτίαν ἐν τῇ ποιᾷ κινήσει τῶν ἀστρῶν ὠρίζοντο, ὑπερχεῖσθαι δὲ τινα τῶν φαινομένων δύναμιν ποιητικὴν τῶν ὄντων οὐκ ὄντων· τότε τὸν Ἀβραάμ ἀναδείκνυσιν, ὃς ἐπιβάθρῳ τῇ τοιαύτῃ παιδεύσει χρησάμενος, ἀνεξήτησε τὸν διὰ τῶν ὁρωμένων νοσούμενον. Καὶ ὁδὸς τοῖς ἐφεξῆς ἐγένετο πίστεως τῆς εἰς τὸν ὄντως ὄντα Θεόν, αὐτοὺς πρὸς ταύτην καθηγγησάμενος, διὰ τοῦ καταλιπεῖν τὴν πατρῴαν ἀπάτην, καὶ τὴν τῶν αἰσθητηρίων πρὸς τὴν φαινομένην κρίσιν συγγένειαν. Εἰτα τῶν Αἰγυπτίων δαιμονίαν τινα καὶ γοητικὴν σοφίαν ἐξουρηγόντων, ἐξ ὑποθήκης, οἶμαι, τοῦ ποιητῆος δι' ἀπάτης καταβυθίζοντος, ἀνέδειξε τὸν Μωϋσέα τῷ υπερβάλλοντι τῆς σοφίας τὴν Αἰγυπτίαν ἀπάτην ἐξαφανίσοντα. Ἐπιγινώσκει δὲ πάντως τὸν λόγον ὁ τὴν Γραφὴν ἐπιστάμενος, πῶς, ἀντεπιδεικνυμένων τοῖς θεοῖς σημείοις τῶν γοήτων τῆς ἰδίας ἀπάτης, ὑπερέσχε κατὰ κράτος Μωϋσῆς, διὰ τῆς ἀνωθεν συμμαχίας τὴν Αἰγυπτίαν ἰσχὺν πᾶσαν ἐξαφανίσας. Νοεῖς δὲ τοῦτο διὰ τε τῶν ἄλλων, καὶ τῷ τῶν βίβλων αἰνίγματι. Προϊόντος δὲ τοῦ χρόνου, καὶ τῶν Ἰσραηλιτῶν δι' ἀναρχίας ἐν δημοκρατορικῇ συγχύσει πλημμελῶς διαχειμένων, ὁ Σαμουὴλ ἀναφαίνεται, κρατῶν δι' αὐτοῦ τὸ ὑπάρχον, καὶ τῆς πρὸς τοὺς ἀλλοφύλους ἐπιμιξίας ἀπεύρων· εἰτα πρὸς βασιλείας κατὰσταται τὴν ἀναρχίαν μετασκευάσας, συνήθροισεν αὐτὸ περὶ αὐτὸ τὸ ἀλλόφυλον, τῆς βασιλικῆς δυναστείας νομοθέτης γενόμενος.

<sup>3</sup> Dan. xiii, 42.



populi atque confusa potestate male sese haberent, Samuel exsistit, qui per sese subditos in officio contineret, et a consuetudine atque commercio alienigenarum prohiberet, deinde cum illum confusum statum, quo nullus certus magistratus erat, ad constitutionem regni traduxisset, duodecim tribus congregavit in unum, et regium imperium lege lata sanxit.

Μετὰ ταῦτα δὲ πολλὰς ὕστερον γενεάς, ὅτε Ἀχάθ Α ἐκεῖνος, τὸ γυναικεῖον ἀνδράποδον, αὐτὸς τε τῶν πατρῶν ἀπέστη θεσμῶν, γυναικὶ χλιδῶσθι δεδουλωμένος, καὶ τὴν τῶν εἰδῶλων πλάνην δι' ἐκεῖνης ἐπισπασάμενος, συναπέστησεν ἑαυτῷ τὸν Ἰσραηλίτην λαόν· τότε ἀναδείκνυσιν ὁ θεὸς τὸν Ἠλίαν ἀντίβροπον ἔχοντα τῷ μεγέθει τῆς νόσου τῶν ἀνθρώπων τὴν θεραπεύουσιν δύναμιν, ἄνδρα, ἐν ὑπεροφίᾳ τῆς θεοραπείας τοῦ σώματος, αὐχμῶντα τὸ πρόσωπον, καὶ τῷ πλήθει τῶν ἰδίων τριγύον σκιαζόμενον, ἰδαστὴν ἢ βίῳ, σερμὸν προσδεῖν ἐν ἀμειδίᾳ τῷ προσώπῳ, καὶ συννενομένην τῷ βλέμματι, δέρματι αἰγερῷ τοσοῦτον τοῦ σώματος σκέπτ[ε]ροντα, ὅσον εὐπρεπέστερόν ἐστι καλυπτόμενον, τῷ δὲ λοιπῷ διακκροτούντα πρὸς τὸν ἄερα, καὶ οὐδὲν πρὸς τὴν ἐκ τοῦ θάλλους τε καὶ κρύους ἀνωμαλίαν ἐπιστραφεόμενον. "Ὁς ἀναφανὲς τῷ λαῷ, τῇ τε διὰ τοῦ λιμοῦ μάστιγι σωφρονίζει τὸν Ἰσραὴλ, καθάπερ τινὶ σκυτάλῃ τῇ τοιαύτῃ πληγῇ τῆς ἀταξίας τοῦ λαοῦ καλυπτόμενος· μετὰ ταῦτα δὲ καὶ τῷ θεῷ πυρὶ τῷ περὶ τὴν ἱερουργίαν γεγεννημένῳ θεραπεύει τὴν περὶ τὰ εἰδῶλα νόσον. Εἴτα μετ' ἐκεῖνον ἄλλος ἐκεῖνος χρόνους ὕστερον πλείους ἀναφαίνεται, ὁ ἐν πνεύματι καὶ δυνάμει Ἠλίου διὰ Ζαχαρίου καὶ Ἐλισάβετ ἐπιδημήσας τῷ βίῳ, καὶ ἅπαν τὸ ἔθνος ἐξεκκλησιάζων ἐν τῇ ἐρήμῳ διὰ κηρύγματος, καὶ τὸ ἐπὶ τῷ αἵματι τῶν προφητῶν λύθρον, καὶ τὰ παντοδαπὰ μιάσματα, καὶ τὰ ποικίλα τῆς ἀμαρτίας δεσμά· οἷς ὑποδημάτων δίχην κατὰ τὸν χρόνον ἐκεῖνον ἅπας ὁ λαὸς ἐνεδέδετο· πάντα τὰ τοιαῦτα τῷ τε κηρύγματι τῆς μετανοίας ἐκλύων, καὶ τῷ περιβόαντῳ ὕδατι κατὰ τὸν Ἰορδάνην ἐκπλύων, ἐν οὐδενὶ τὸ ἕλαττον τῶν ἐν ἀρετῇ προωδευκότων ἐν τοῖς κατὰ θεὸν ἐπεδείξατο. Τί δὲ μετὰ τοῦτον ὁ Παῦλος πρὸς τὸ ἀκρότατον τῆς κατὰ θεὸν προκοπῆς ἀναδραμεῖν ἐκωλύθη δευτερεύων τῷ χρόνῳ; οὐκ εὐθὺς ἔραστο τὸ τοῦ θεοῦ κάλλους ἐγένετο, τοῦ τοῖς ὀφθαλμοῖς ἐναστράψαντος, ὁμοῦ τῷ τὰς λεπίδας ἀποβαλεῖν τῶν ὀφθαλμῶν, αἱ σύμβολον ἦσαν τοῦ περικαρδίου καλύμματος, ὃ περικεῖμενον τῷ διορατικῷ τῶν Ἰουδαίων ψυχῶν, τυφλώσκειν αὐτοὺς παρασκευάζει πρὸς τὴν ἀληθειαν; Οὐκ ἐπειδὴ τῷ μυστικῷ λουτρῷ τὸν τῆς ἀγνοίας τε καὶ ἀπάτης ῥύπον ἐναπέθετο, εὐθὺς πρὸς τὸ θεϊότερον μετασκευάσθη τὴν φύσιν, καὶ ὅσον ἐκδοὺς τὴν παχέαν ταύτην καὶ σαρκώδη περιβολήν, αὐτοῖς τοῖς οὐρανίοις ἄστροις ἐπεγεμνίαν, οὐδὲν βαρύνμενος τῷ ἐφελκίῳ τοῦ σώματος, καὶ ἐν τῷ ἐγένετο τῆς θέας τοῦ παραδείσου φωτεινός, ἐκεῖ τὴν ἁρόρητον μυσταγωγίαν παρὰ τῆς ἀληθείας τελειούμενος, κἀκεῖθεν λαμβάνων τοῦ λόγου τὴν δύναμιν εἰς ὑπακοὴν τῆς πίστεως ἐν πᾶσι τοῖς ἔθνεσιν; "Ὅθεν μικροῦ δεῖν τῆς οἰκουμένης πάσης πατὴρ γίνεσθαι, διὰ τῶν πνευματικῶν ὧδινων εἰς φῶς ἐνάγων τοὺς δι' αὐτοῦ μορφωμένους κατὰ Χριστὸν εἰς εὐσέθειαν. Εἰ τοίνυν ἐπὶ τῶν ἄλλων ἁγίων, ἢ κατὰ τὸν χρόνον τῆς οὐδὲν τῆς κατὰ θεὸν προκοπῆς ἡλάττω-

Secundum hæc multis post ætatis, cum Achaab, mulieris illud mancipium, et ipse patrius ritus sacrorum deseruisset, mulieri delicatæ ac molli obnoxius factus, et per illam ascito simulatorum errore, ad eandem secum defectionem Israeliticum populum traxisset, tunc Deus exhibet Eliam, qui magnitudini hominum morbi pares ad sanandum vires haberet, virum, qui curationem et cultum corpori despiceret, facie squalenti, qui multitudine suorum erinum obumbraretur, qui peculiari modo vivendi uteretur, aspectu venerandum, vultu tristi ac risus experti, obtutu oculorum recto et eodem quo intendisset vergenti, pelle caprina tantum de corpore tegentem, quantum abscondi magis decorum est, reliqua parte corporis ad æra perdurantem, et nihil iniquitatem et injuriam vel æstus vel frigoris eurantem, qui cum populo exhibitus esset, primum flagello famis Israellem ad sanitatem reducit, veluti sententia quadam ejusmodi plaga atque pœna insolentiam populi ac petulantiam incessens; deinde etiam, divino in sacrificio igni excitato, curat morbum simulatorum cultus. Deinde secundum illum alius ille compluribus temporibus post exsistit, qui in spiritu et virtute Eliæ per Zachariam et Elisabetam productus, et in vita versatus est, atque universam gentem in solitudine per prædicationem (ad se) evocans: et sordes ob sanguinem prophetarum (effusum) contractas, et multiplicia piacula, variosque peccati nodos, quibus calceamentorum in modum in illo tempore universus populus implicitus et illigatus erat: omnia ejusmodi mala, cum prædicatione penitentiae dissolveret, et aequè circumspersione ad Jordanem elueret, in nulla re divina minus præstitit, quam illi qui in exercitio virtutis ante eum fuerunt. Quid item post hunc Paulus, eo quod tempore posterior esset, ad summum gradum divini progressus et incrementi evadere prohibitus est? annon protinus divinæ pulchritudinis, quæ in oculis ejus refulserat, amator exstitit, simulatque ab oculis squamas rejecit: quæ squamæ signum erant tegumenti, quo cor (ejus) obductum fuerat: quo tegumento Judæorum animarum acies perspectiva obducta atque obligata, cæcos eos efferit ad veritatem? nonne posteaquam sordes quas ex ignorantia atque errore contraxerat, in mystico lavacro deposuit, protinus ad augustiorem conditionem natura transformatus est, et velut exuto hoc crasso atque carneo amictu in ipsis cælorum adytis versabatur? Et nihil corporei impedimenti pondere tardatus, etiam intra divinam paradisi consitionem perveniebat, et illic arcana sacrorum disciplina a veritate initiabatur, atque illinc ad obediendum fidei in omnibus gentibus vim sermonis accipiebat? Unde totius propemodum orbis ter-

rarum pater existit, per spirituales labores et par- A  
tus eos qui per ipsum ad Christianam pietatem  
formantur, in lucem producens. Si igitur ratio  
temporis in cæteris sanctis nihil quod pertineat ad  
divinum incrementum atque progressum immi-  
nuit, eo quod pariter et ex æquo gratia unum-  
quemque adjuvaret ad perfectionem: non imme-  
rito audemus etiam cum, qui nostra ætate fuit,  
hominem divinum, magnum illud veritatis æas Ba-  
silium, inclytis illis sanctis annumerandum esse  
dicere, quippe cum temporis vicissitudo nihil im-  
pediat vel sublime illius erga Deum studium atque  
desiderium, vel divinam gratiam ad animam per-  
fecte et absolute excolendam et exornandam, ne  
tentio atque propositum sugilletur, vel aliquid de  
considerabatur, propter temporis causam extenuetur,  
et leviori quam par est, momento æstimetur.  
Nemo autem prorsus ignorat, quo consilio in hoc tempore  
præceptor noster designatus et exhibitus sit.

Posteaquam enim hominum insania circa simula- B  
crorum cultum prædicatione Christi extincta est,  
et omnia jam delubra cæteræque res, quæ vano  
dementium cultu celebrari ac frequentari sole-  
bant, dirutæ atque e medio sublatae erant, cum  
per universum pene terrarum orbem habitatum  
prædicationis pietatis et veri Dei cultus atque religio-  
nis pervasisset, adeo ut is qui fraudis humanæ prin-  
cipatum et imperium tenet, ex omnibus partibus  
orbis terrarum Christi nomine expelleretur et ex-  
turbaretur: solerti et callido nimirum ad malliam  
inventori malitiæ atque nequitiae scelestum et  
improbum consilium non defuit, quo per fraudem  
denuo obnoxium sibi redderet genus humanum;  
sed sub prætextu ac specie Christianismi simula-  
crorum cultum latenter reduxit, cum suis commen- C  
tis et imposturis persuasisset iis, qui ad ipsum  
spectabant, ne deficerent a creatura, sed eam  
adorarent et venerarentur, Deumque creaturam esse  
putarent, quæ Filii nomine vocaretur. Quod si ex-  
clusus quæ non essent, creatura producta est, et a  
divina essentia, quantum ad propriam ipsius at-  
tinet naturam, aliena sit, neminem eam rem de-  
bere curare, sed Christi nomine creaturæ im-  
posito, hanc adorare, hanc colere, in hac spem sa-  
lutis fixam habere, ab hac iudicium expectare. Et  
ut rem summatim complectar, cum invasisset apo-  
stata homines totius malitiæ suæ capaces, Arium  
inquam et Aetium, Eunomium, Eudoxium, ac præ-  
ter hos multos etiam alios, per eos deficientem  
jam simulacrorum cultum, sicut dictum est, no-  
mine Christianismi denno reduxit, atque invale-  
scebat adversus homines morbus, qui creaturam  
magis quam creatorem colebant, adeo ut etiam il-  
lius temporis imperatorum auxilio fraus confirma-  
retur, et omnes excellentes magistratus et princi-  
patus pro hoc morbo propugnarent. Cumque omnes  
propemodum homines ad id quod vigeat et in-  
valescebat malum traducti essent: tunc magnus  
a Deo Basilius, quemadmodum tempore Achaabi  
Elias, exhibetur, ac sacerdotio, quod jam quo-  
dammodo collapsum atque neglectum erat, susce-

σεν, ὁμοτίμως ἐκάστῳ τῆς χάριτος πρὸς τὴν τελει-  
ότητα συνεργούσης· εἰκότως τολμῶμεν καὶ τὸν ἐν  
τῇ καθ' ἡμᾶς γενεᾷ τοῦ Θεοῦ ἄνθρωπον, τὸ μέγα  
σκεῦος τῆς ἀληθείας, Βασίλειον, τοῖς ὀνομαστοῖς ἐκεί-  
νοις ἀγίοις ἐναριθμοῦν εἶναι λέγειν, οὐδὲν τῆς χρο-  
νικῆς ἀκολουθίας οὔτε τὴν ὑψηλὴν ἐκείνου πρὸς τὸν  
Θεὸν ἐπιθυμίαν, οὔτε τὴν θείαν χάριν πρὸς τὴν τῆς  
ψυχῆς τελειώσιν ἐμποδιζούσης· ὥς ἂν μὴ τῆς θείας  
οἰκονομίας ὁ σκοπὸς τι παραβλαβείη, ἢ τι παρὰ τὴν  
τοῦ χρόνου αἰτίαν ἐλαττωθείη τῆς παρ' αὐτοῦ συνε-  
φερομένης συμμαχίας πρὸς τὸ μυστήριον. Πάντως  
δὲ οὐδεὶς ἀγνοεῖ τὸν σκοπὸν τῆς κατὰ τὸν χρόνον  
τοῦτον τοῦ διδασκάλου ἡμῶν ἀναδείξεως.

quo modo vel divini consilii dispositionisque in-

Ἐπειδὴ γὰρ ἡ περὶ τὰ εἰδωλα τῶν ἀνθρώπων μα-  
νία τῷ κηρύγματι τοῦ Χριστοῦ κατεσθῆσθαι, καὶ  
πάντα ἦν ἐν ἐρεϊπείοις ἤδη καὶ ἀφανισμῷ τὰ τῶν μα-  
ταίων σεβάσματα, διὰ πάσης σχεδὸν τῆς οἰκουμένης  
τοῦ κηρύγματος τῆς εὐσεβείας φοιτήσαντος, ὥστε  
τὸν ἐπικρατοῦντα τῆς ἀνθρωπίνης ἀπάτης πανταγό-  
θεν ἐξιργασθαι, τῷ τοῦ Χριστοῦ ὀνόματι τῆς οἰκου-  
μένης ἐξελαυνόμενον· σοφὸς δὲ εἰς κακίαν ὢν ὁ τῆς  
κακίας εὐρετής, οὐκ ἠπόρησεν πονηρᾶς ἐπινοίας,  
ὥστε πάλιν ὑποχείριον ποιῆσαι δι' ἀπάτης ἑαυτῷ  
τὸ ἀνθρώπινον· ἄλλ' ἐν προσχήματι Χριστιανισμοῦ  
τὴν εἰδωλολατρείαν κατὰ τὸ λεληθὸς ἐπανήγαγεν,  
παίσας τοῖς ἰδίαις σοφίσμασι τοὺς πρὸς αὐτὸν ὀρών-  
τας μὴ ἀποστῆναι τῆς κτίσεως, ἀλλὰ ταύτην προσ-  
κυνεῖν καὶ ταύτην σέβασθαι, καὶ Θεὸν τὸ ποίημα  
οἶσθαι, τῇ τοῦ Υἱοῦ κλήσει ὀνομαζόμενον. Εἰ δὲ ἐκ  
μὴ ὄντων ἐστὶν ἡ κτίσις, καὶ τῆς θείας οὐσίας κατὰ  
τὴν ἰδίαν ἡλλοτριῶται φύσιν, μηδένα ποιῆσθαι τοῦ-  
του λόγον, ἀλλὰ τὸ τοῦ Χριστοῦ ὄνομα ἐπιθειντας  
τῇ κτίσει ταύτην προσκυνεῖν, ταύτη λατρεύειν, ἐν  
ταύτῃ τὰς ἐλπίδας τῆς σωτηρίας ἔχειν, παρὰ ταύτης  
ἀναμένειν τὴν κρίσιν. Καὶ ὅλος ἔμπροσθεν ὁ ἀποστά-  
της ἀνθρώπων πάσαν αὐτοῦ τὴν κακίαν ἐκνοεῖ γω-  
ρῆσαι, Ἀρεῖον τε λέγω καὶ Ἀετίον, Εὐνομίον, Εὐδο-  
ξίον, καὶ πρὸς τοῦτοις καὶ πολλοῖς ἄλλοις, δι' ὧν  
ἐκλείπουσαν ἤδη τὴν εἰδωλολατρείαν πάλιν, καθὼς  
εἴρηται, τοῦ Χριστιανισμοῦ ἐπανήγαγεν, καὶ κατε-  
κράτει τῶν ἀνθρώπων ἡ νόσος, τῶν κτίσει λατρεύόν-  
των παρὰ τὸν κτίσαντα, ὡς καὶ τῇ συμμαχίᾳ τῶν  
τότε βασιλέων τὴν ἀπάτην κρατούμεναι, καὶ πάσας  
τὰς ὑπερεχούσας ἀρχὰς τῆς τοιαύτης ὑπερμάχεσθαι  
νόσου. Καὶ πάντων μικροῦ δεῖν ἀνθρώπων πρὸς τὸ  
ἐπικρατοῦν μετασθέντων, τότε παρὰ τοῦ Θεοῦ  
ἀναδείκνυσθαι ὁ μέγας Βασίλειος, καθάπερ ἐπὶ τοῦ  
Ἀγαθὸ ὁ Ἠλίας· καὶ τῆς Ιερουσλήνης ἤδη τρόπον  
τινὰ πεπτωκυίας ἀντιλαμβανόμενος, ὥσπερ τινὰ  
λύχνον ἐκλειοπύοντα τὸν τῆς πίστεως λόγον διὰ τῆς  
ἐνοικύσεως αὐτῷ χάριτος ἀναλῆμψαι πάλιν ἐποίησεν.  
Καὶ οἶόν τις πρὸς τοῖς νύκτωρ διαπλανωμένοις  
κατὰ τὸ πέλμαρος ὑπερφανεῖς τῆς Ἐκκλησίας, πάντας  
πρὸς τὴν εὐθείαν ὁδὸν ἐπέστρεψεν, ὑπάρχους συμ-  
πλοκόμενος, στρατηγῶν συμμίτριον, βασιλεῦσι

παρῶσιζόμενος, ἐπ' ἐκκλησίαις βοῶν, τοὺς πόρρωθεν ἀφεστηκότας, καθ' ὁμοιότητα Παύλου, δι' ἐπιστολῶν προσαγόμενος, ἐκφεύγων τὰς τῶν συμπλεκόμενων λαθῶς, οὐκ ἔχων ὅπου κρατηθῇ παρὰ τῶν ἀντιπάλων. Κρείττων μὲν γὰρ ἦν τῶν θυμωδούντων, αὐτὸς ἐαυτὸν διὰ τὴν ἐλπίδα τῆς βασιλείας δημιούσας. Τοῦ κατὰ τὴν ἐξορίαν φόβου ἀπὴλλαντο, μίαν παρὶθα ἀνθρώπων, τὸν παράδεισον εἶναι λέγων, πᾶσαν δὲ τὴν γῆν ὡς κοινὴν τῆς φύσεως ἐξορίαν βλέπων. Ὁ δὲ καθ' ἡμέραν ἀποθνῄσκων, καὶ πάντοτε διὰ νεκρώσεως ἐκὼν θάπτανόμενος, πότε ἂν ἐφοβήθη τὸν θάνατον τὸν παρὰ τῶν ἐχθρῶν ἀπειλούμενον; ὃ γὰρ συμφορὰ ἦν τὸ μὴ πολλὰκις δύνασθαι τοὺς τῶν μαρτύρων ἀγῶνας ὑπὲρ τῆς ἀληθείας μιμησασθαι, ἐνὶ θανάτῳ ὑπεξευγμένης τῆς φύσεως· ὅς ποτε, τῶν ὑπάρχων τινὶ τὸ ἥπαρ ἐξοίσειν αὐτοῦ τῶν σπλάγγων καταπληκτικῶς ἀπειλήσαντι, μεσιδιάματι τὴν ἀπαίδευτον ἀπειλὴν καταχλευσάων φησὶ· Χάριν εἶσομαί σοι τῆς προαιρέσεως. Καὶ γὰρ οὐ μετρίως ἀνιῇ τὸ ἥπαρ τοῖς σπλάγγνοις ἐγκείμενον. Ἐκβαλὼν οὖν αὐτὸς, καθὼς ἠπειλήσας, τοῦ λυποῦντος ἐλευθερώσεις τὸ σῶμα.

tyrum pro veritate certamina imitari, cum unī morti duntaxat natura obnoxia sit : qui praefecto cuiusdam aliquando se jecur ejus de visceribus sulsas atque protervas minas diludens, Gratiam tibi, inquit, hujus voluntatis atque propositi nomine habebō. Etenim haud medioeriter molestum est jecur visceribus incumbens. Si ejeceris ergo illud, ut minaris, re molesta atque odiosa corpus liberaveris.

Τί τοίνυν αὐτοῦ τὸ μεθ' ἐτέρους ἀγίους ἐπιθυμῆσαι τῷ βίῳ κατασμικρύνει τὴν κατὰ Θεὸν εὐδοκίμησιν, ὡς διὰ τοῦτο τῶν ἐπὶ τοῖς ἀγίοις ἑορτῶν ἐλάττω δοκεῖν εἶναι τὴν ἐπὶ τοῦτω πανηγυριν; Σκόπησον γὰρ, εἰ δοκεῖ, πρὸς ἕνα τινὰ τῶν προλαθόντων ἀγίων τὸν τοῦτου βίον ἀντεξετάζων. Ἠγάπησε τὸν Θεὸν ὁ Παῦλος· τοῦτο γὰρ δὴ τὸν ἀγαθὸν τὸ κεφαλαιῶν, τὸ τῆς ἀγάπης λέγω· ἀφ' ἧς πᾶσα πίστις, καὶ ἐλπίς, πᾶσα, καὶ τὸ ἐξ ὑπομονῆς προσδοκώμενον, καὶ τὸ ἐν παντὶ καλῷ ἀμετάπτωτον, καὶ τὸ μετὰ παντὸς πνευματικῶς χαρίσματος τὸ πλεόν ἔχειν. Ἀλλ' ἐξετάσωμεν πῶσον ἦν ἐν Παύλῳ τῆς πρὸς Θεὸν ἀγάπης τὸ μέτρον. Ἐρεῖς πάντως, ὅτι ἐξ ὅλης καρδίας καὶ ἐξ ὅλης ψυχῆς, καὶ ἐξ ὅλης τῆς διανοίας αὐτοῦ ἠγάπησε Θεόν. Τοῦτον γὰρ ἔδωκε τὸν ἀκρότατον τῆς πρὸς Θεὸν ἀγάπης ὄρον ὁ νόμος. Οὐκοῦν ὁ πᾶσαν ἐαυτοῦ τὴν καρδίαν τε καὶ τὴν ψυχὴν καὶ τὴν διάνοιαν ἀναθεῖς τῷ Θεῷ, καὶ πρὸς ἄλλο μηδὲν τῶν κατὰ τὸν βίον τοῦτον σπουδαζομένων ἐπιβρεπῶς διακείμενος, ἐν τῷ ἀκρότατῳ γίνεσθαι τῆς ἀγάπης ὄρον. Εἰ μὲν οὖν ἔχει τις δεῖξαι τὸν τοῦ διδασκάλου βίον περὶ τι τῶν κατὰ τὸν κόσμον τοῦτον σπουδαζομένων ἔχοντα τὴν ῥοπήν, ὅσον περὶ πλοῦτον, ἢ δυναστείαν, ἢ κενῆς δόξης ἐπιθυμίαν (τὰς γὰρ ἀνδραποδοθεστέρας ἐπ' αὐτῷ τῶν ἡθονῶν, οὐδὲ λέγειν ἄξιον εἰκός ἐστιν), ὃ τι ἂν τούτων εὐρεθῇ σπουδαζόμενον, ἐλαττωθῆναι λέγειν δεῖ κατ' ἐκείνου τῆς πρὸς τὸν Θεὸν ἀγάπης τὸ μέτρον, τῆς ἐπιθυμητικῆς αὐτοῦ διαθέσεως ἀπὸ τοῦ Θεοῦ πρὸς τὰ ὑλῶδη μεταβρεθείσης. Εἰ δὲ πάντων τούτων καὶ τῶν τοιούτων ἐχθρός τις ἦν καὶ πολέμιος, πρότερον μὲν τοῦ ἰδίου βίου πᾶσαν ἐξορίζων τὴν ἐμπαθῆ περὶ ταῦτα διάθεσιν, ἔπειτα δὲ καὶ τὴν κοινήν

A pto, tanquam lucernam, quæ defecisset, rationem fidei per inhabitantem in se gratiam relucere deum fecit. Et cum veluti fax noctu errantibus per mare, Ecclesiae bono apparuisset, omnes ad rectam viam convertit, cum praefectis et praesidibus couligens, cum ductoribus copiarum congregiens, apud imperatores libere loquens, in concionibus et ecclesiis clamans, eos, qui procul abessent, exemplo Pauli per epistolas concilians atque adjuungens, effugiens et evitans confligentium prehensiones, cum nihil in se haberet, quo teneretur et vinceretur ab adversariis. Fortior enim et firmiter erat, quam ut ab iis, qui bona ejus publicarant, vinci ac subigi posset, cum ipse se bonis propter spem futuri regni muletasset. Ab exsilii metu liber erat, quod unam patriam hominum censeret esse paradysum, atque omnem terram quasi commune naturae exsilium spectaret. Qui autem quotidie moretur, ac per mortificationem semper lubens absumeretur, quando tandem mortem, quam inimici minabantur, metnere potuisset? cui quidem clades atque calamitas erat, quod non saepe posset martyrum pro veritate certamina imitari, cum unī morti duntaxat natura obnoxia sit : qui praefecto cuiusdam aliquando se jecur ejus de visceribus sulsas atque protervas minas diludens, Gratiam tibi, inquit, hujus voluntatis atque propositi nomine habebō. Etenim haud medioeriter molestum est jecur visceribus incumbens. Si ejeceris ergo illud, ut minaris, re molesta atque odiosa corpus liberaveris.

Quid igitur illius in rebus divinis splendorem atque claritudinem imminuit, quod post alios sanctos in vita fuit? ut ideo celebritas atque conventus, qui illius nomine agitur, minor habeatur feriis, quæ sanctorum aliorum honoris atque memoriae gratia celebrantur? Considera enim, si videtur, atque perpende rem, eum uno aliquo superioris aetatis sancto hujus vitam comparans. Dilexit Deum Paulus. Id enim nimirum honorum caput est : dilectionis, inquam, bonum : a qua dilectione proficiscitur omnis fides et omnis spes, et id quod per patientiam exspectatur bonum, et in omni bono stabilitas atque constantia, et in omni spirituali dono commodum atque praestantia. Sed scrutemur, quantus in Paulo dilectionis erga Deum modus. Dicis omnino, quod ex toto corde, et ex tota anima, et ex tota mente sua diligeret Deum. Hunc enim summum dilectionis adversus Deum terminum dat lex. Ergo qui omne cor suum et animam et mentem Deo dicavit, et ad nullam rem aliam earum quæ per hanc vitam expetuntur, affectus atque propensus est, in supremo dilectionis gradu consistit. Enimvero si quis demonstrare potest, quod praceptor (noster) in vita ad rem aliquam earum quæ per hunc mundum expetuntur, propensus et inclinatus esset, ut ad divitias et potentiam, aut vanæ gloriae studium (magis enim serviles in eo voluptates ne commemorare quidem æquum esse, consentaneum est), quameuncumque harum rerum expetitis deprehenderetur, ea dicere re convenit imminui modum erga Deum dilectionis, quod ejus affectio cupiditatis a



Deo ad res materiales traducta esset. Sin autem harum et ejusmodi rerum inimicus et hostis erat, quod prius quidem e vita sua omnem vitiosum et mollem circa has res affectum egeret, deinde communem quoque vitam, tum sermone doctrinae, tum suo exemplo expurgaret: perspicuum fuerit, quod illum erga Deum dilectionis modum in sese habebat, quo amplius natura non capiebat. Qui enim ex toto corde, et ex tota anima atque mente Deum diligit, qui possit ad majorem dilectionis modum, qui locum non habeat, contendere atque eniti? Proinde si unum perfectae charitatis atque dilectionis terminum esse didicimus, nempe eum, qui ex toto corde Deo dicatus et consecratus sit: ac diligebant Paulus et Basilus toto corde Deo dicati atque addicti: si quis ausit dicere, quod unus esset in ambobus dilectionis modus atque mensura, a veritate non aberrabit. Enimvero quod charitas atque dilectio major sit omnibus bonis, cum Apostolus dicit<sup>4</sup>, tum sublimis Evangelii doctrina comprobatur atque confirmatur. Et Apostolus quidem prophetia atque scientia praestantior ac praeferranda eam esse dicit, fide vero solidiorem firmioremque, et spe durabiliorem magisque sufficientem, et semper in eodem statu permanentem, sine qua quicquid pro bono expectatur, inutile sit<sup>5</sup>: Dominus autem, omnem legem et omnia mysteria prophetica ex hoc dono pendere dicens<sup>6</sup>, charitatem omnia bonorum primas tenere etiam ipse censet<sup>7</sup>. Si igitur in eo quod inter res praeclaras et eximias eminet atque excellit, ac reliquias comprehendendi vim habet, Paulo non inferior est: nimirum etiam in aliis omnibus bonis, quorum charitas primas tenet, ac quaecumque ex hac pendent et existunt, omnino posteriores partes ferre et inferior esse non videbitur. Quemadmodum enim is qui humane naturae particeps est, omnes humane naturae proprietates habet: ita etiam is qui perfectam charitatem in sese confecit et assecutus est, omnes quaecumque una eum hae spectantur et comprehenduntur, bonorum formas eum primario principalique bono tenet. Sive enim fides est quae servat, sive per spem servamur, sive per patientiam gratiam expectamus, charitas omnia credit, et omnia sperat, et omnia suffert, ut inquit Apostolus<sup>8</sup>. Atque reliqua omnia ne singulatim omnia enumerando tempus teramus, charitatis radicis germen et surculus existunt, quaecumque ratione virtutis expetuntur: adeo ut qui hanc habeat, nullo alio bono careat.

Hanc igitur cum magnus Basilus haberet, per eam nullius boni expers erat. Quod si omnia habebat, in nulla re prorsus inferior erat. Sed dicit aliquis prorsus, quod tertium caelum viderit ille, et raptus sit in paradysum, et audiverit arcana verba, quae homini non liceat proferre<sup>9</sup>. At nec ille quidem, quod constet, per carnem hanc ejusmodi gratiam accepit: non enim celat ambiguitatem, dum dicit: Sive in corpore, nescio, sive extra corpus, ignoro; Deus novit. Etiam de hoc audacter aliquis dicere possit, quod in corpore quidem nihil ejusmodi viderit, sed in corporea et ea quae mente

ζῶν ἐκκαθαίρων τῷ τε διδασκαλικῷ λόγῳ καὶ τῷ καθ' ἑαυτὸν ὑποδείγματι· ὁ δὲ ἄνθρωπος ἂν εἴη, ὅτι ἐκείνο τῆς πρὸς τὸν Θεὸν ἀγάπης τὸ μέτρον εἶχεν ἐν ἑαυτῷ, οὗ τὸ πλεόν οὐκ ἐχώρει ἡ φύσις. Ὁ γὰρ ἐξ ὅλης καρδίας τε καὶ ψυχῆς καὶ διανοίας τὸν Θεὸν ἀγαπῶν, πῶς ἂν ὑπερβείη πρὸς τὸ πλεόν τῆς ἀγάπης μέτρον, ὃ χώραν οὐκ ἔχει; Οὐκοῦν εἰ ὅνα τῆς τελείας ἀγάπης ὅρον ἐμάθομεν, τὸν ἐξ ὅλης καρδίας τῷ Θεῷ ἀνακαίμενον, ἡγάπων δὲ Παῦλος καὶ Βασίλειος ἐν ὅλῃ καρδίᾳ τῷ Θεῷ ἀνακαίμενοι, ἐν μέτρον εἶναι τῆς ἀγάπης ἐν ἀμφοτέροις εἶπεν τις τοιμήσας, οὐκ ἂν ἀμάρτοι τῆς ἀληθείας. Ἀλλὰ μὴν πάντων τῶν ἀγαθῶν μεζίζονα τὴν ἀγάπην ὃ τε Ἀπόστολος λέγει, καὶ ἐπιφηφίζει τὸ ὑψηλὸν Εὐαγγέλιον. Ὁ μὲν οὖν Ἀπόστολος προφητείας αὐτὴν καὶ γνώσεως προτιμωτέραν λέγων, πίστεως δὲ παγιοτέραν, καὶ ἐλπίδος διαρκεστέραν, καὶ πάντοτε ἐν τῷ αὐτῷ διαμένουσαν, ἥς ἀνευ ἀνόνητον εἶναι πᾶν τὸ ἐπ' ἀγαθοῦ σπουδαζόμενον· ὃ δὲ Κύριος πάντα νόμον, καὶ πάντα τὰ μυστήρια τὰ προφητικά τοῦ τοιοῦτου ἐξάπτων χαρίσματος, πάντων πρωτεύειν τὴν ἀγάπην καὶ αὐτὸς ἀποφαίνεται. Εἰ οὖν ἐν τῷ ὑπερέχοντι καὶ περιήκτικῷ τῶν κατορθωμάτων οὐκ ἀπολείπεται τοῦ μεγάλου Παύλου· ἄρα καὶ ἐν τοῖς ἄλλοις πᾶσιν, ὧν ἡ ἀγάπη καθηγείται, καὶ ὅσα ἐκ ταύτης ἐκφύεται, πάντως οὐκ ἕλαττον ἔχουν ἀναφανήσεται. Ὡς περ γὰρ ὃ τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως μετέχων, ἐν πᾶσιν ἐστὶ τοῖς τῆς φύσεως ἰδιωμασιν· οὕτως καὶ ὃ τὸ τέλειον τῆς ἀγάπης ἐν ἑαυτῷ κατορθώσας, πάντα ὅσα συνθεωρεῖται ταύτῃ τῶν ἀγαθῶν εἶδη, μετὰ τοῦ πρωτοτύπου τῶν κατορθωμάτων ἔχει. Εἴτε γὰρ πίστις ἐστὶν ἡ σώζουσα, εἴτε διὰ τῆς ἐλπίδος σωζόμεθα, εἴτε δι' ὑπομονῆς τὴν χάριν ἀπεκδεχόμεθα, ἡ ἀγάπη πάντα πιστεύει, καὶ πάντα ἐλπίζει, καὶ πάντα ὑπομένει, καθὼς φησὶν ὁ Ἀπόστολος. Καὶ τὰ ἄλλα πάντα, ἵνα μὴ τὰ καθ' ἕκαστον λέγοντες διατριβώμεν, τῆς κατὰ τὴν ἀγάπην ῥίξης βλάβηται γίνεσθαι, ὅσα τῷ τῆς ἀρετῆς λόγῳ σπουδαζέται· ὥστε τὸν αὐτὴν ἔχοντα, μηδενὸς ἐνδεὲς ἔχειν τῶν ἄλλων.

est, omnes quaecumque una eum hae spectantur et comprehenduntur, bonorum formas eum primario principalique bono tenet. Sive enim fides est quae servat, sive per spem servamur, sive per patientiam gratiam expectamus, charitas omnia credit, et omnia sperat, et omnia suffert, ut inquit Apostolus<sup>8</sup>. Atque reliqua omnia ne singulatim omnia enumerando tempus teramus, charitatis radicis germen et surculus existunt, quaecumque ratione virtutis expetuntur: adeo ut qui hanc habeat, nullo alio bono careat.

Hanc igitur cum magnus Basilus haberet, per eam nullius boni expers erat. Quod si omnia habebat, in nulla re prorsus inferior erat. Sed dicit aliquis prorsus, quod tertium caelum viderit ille, et raptus sit in paradysum, et audiverit arcana verba, quae homini non liceat proferre<sup>9</sup>. At nec ille quidem, quod constet, per carnem hanc ejusmodi gratiam accepit: non enim celat ambiguitatem, dum dicit: Sive in corpore, nescio, sive extra corpus, ignoro; Deus novit. Etiam de hoc audacter aliquis dicere possit, quod in corpore quidem nihil ejusmodi viderit, sed in corporea et ea quae mente

<sup>4</sup> I Cor. xiii, 13. <sup>5</sup> ibid. I sqq. <sup>6</sup> Matth. xxii, 40. <sup>7</sup> Matth. xxv, 38 sqq. <sup>8</sup> I Cor. xiii, 7. <sup>9</sup> II Cor. xii, 2 sqq.

των ἀφῆκεν ἀθέατον. Μάρτυς δὲ τούτων ὁ παρ' αὐ-  
 τοῦ λόγος, ὃν τε ἐφ' ἑαυτοῦ διεξῆκε, καὶ ὃν κατέλιπε  
 ἐν συγγράμμασιν. Ἐκεῖνος ἀπὸ Ἱεροσολύμων ἐπὶ τὸ  
 Ἰλλυρικὸν ἐν κύκλῳ περιελθὼν, πᾶσι τοῖς διὰ μέσου  
 τὴν εὐαγγελικὴν ἐκῆρξε λόγον· καὶ ὁ τούτου λόγος  
 καὶ τὸ κήρυγμα πᾶσαν μικροῦ δεῖν τὴν οἰκουμένην  
 διέλαθεν, ἐπ' ἱσθῆος τοῖς Παύλου λόγοις παρὰ πάντων  
 καὶ αὐτὸ σπουδαζόμενον. Παρέσθω δὲ τὰ λοιπὰ δι'  
 ὧν ὁ βίος τούτου πρὸς τὸν ἐκείνου συμφέρεται, οἷον  
 ἐσταυρώθη τῷ κόσμῳ ἐκεῖνος, καὶ τούτῳ ὁ κόσμος.  
 Ἐνέκρωσε τὸ σῶμα ἐκεῖνος, ἐτελειώσε καὶ οὗτος ἐν  
 ἀσθενείᾳ τὴν δύναμιν. Χριστὸς ἦν τὸ ἕξιν ἀμφοτέροις,  
 καὶ ὁμοίως ἐκατέρῳ κέρδος ὁ θάνατος, καὶ προσι-  
 μοτέρα τοῦ πεπλανημένου βίου ἢ πρὸς τὴν Δεσπότην  
 ἀνάλυσις. Ἡ καὶ τὸν Ἰωάννην ἀντιπαραδείξει τῷ  
 διδασκάλῳ δοκεῖ· Ἄλλὰ τὸ μὲν προτερεῖεν ἐκεῖνον,  
 τῷ ἐν γεννητοῖς γυναικῶν καὶ περισσότερον ἔχειν  
 τοῦ προσφύτου τῆς θείας φωνῆς μαρτυρούσης, μα-  
 νίας ἂν εἴη καὶ ἀσεβείας ὅμα ἄλλον ἀντιπαρεξάγα-  
 γεῖν τῷ τοιοῦτῳ βίῳ διὰ συγκρίσεως· ἀλλὰ τοῦ το-  
 σοῦτου καὶ τοιούτου καὶ τὸ κατόπιν ἔλθειν, τῆς ἀνω-  
 τάτω μακαριότητος τὴν ἀπόδειξιν ἔχει. Οὕτως δὲ  
 τὸν λόγον κατανοήσωμεν· Οὐκ ἦν οὕτε ἐν μαλακοῖς  
 ἱματίοις ὁ Ἰωάννης, οὔτε κάλαμος ἦν ἀνέμοις ἐν-  
 σαλευόμενος. Ὡσπάζετο δὲ πρὸ τῶν οἰκουμένων τὴν  
 ἔρημον, καὶ πάλιν τοῖς οἰκουμένοις ἐπεχωρίαζεν. Μή-  
 τις ἄρα ἐπισκήψει τῷ λόγῳ, εἰ τοῦτο προσμαρτυρή-  
 σει καὶ τῷ διδασκάλῳ ἡμῶν ἡ ἀλήθεια, ὡς ἐν τούτοις  
 αὐτὸν τοῦ μεγάλου Ἰωάννου μὴ ἀπολείπεσθαι; Τίς  
 οὐκ οἶδεν ὅπως μαλακὴν τε καὶ τεθρομμένην τοῦ  
 βίου οἰκιστὰν πολέμιαν ἡγήσατο, ἐν παντὶ τὸ κατε-  
 ρικὸν καὶ ἀνδρωδὲς πρὸ τῶν ἡδῶν θηρώμενος, ἡλίῳ  
 θαλπόμενος, κρύει παραθαλλόμενος, νηστείας καὶ  
 ἐγκρατείας καταγυμνάζων τὸ σῶμα, ταῖς πόλεσιν  
 ὡς ἐν ἐρήμοις ἐνδιατρίβων (οὐδὲν εἰς ἀρετὴν ἐκ τῆς  
 συντυχίας παραβλαπτόμενος), καὶ πόλεις τὰς ἐρη-  
 μίας ἀπεργαζόμενος; Οὕτε γὰρ ἡ μετὰ τῶν πολλῶν  
 διαγωγή τῆς ἀκριβοῦς τε καὶ ἀσφαλοῦς πολιτείας  
 παρέτρεψεν· οὕτε, εἰ πρὸς ἑαυτὸν ἐπὶ τὴν ἐσχατιὰν  
 ἐχώρησεν, γυμνωθῆναι τῶν ἐπ' ὠφελείᾳ συνόντων  
 οἷός τε ἦν· ὥστε καὶ ἐπὶ τούτου, καθ' ὁμοιότητα τοῦ  
 Βαπτιστοῦ πόλιν τὴν ἔρημον γενέσθαι στενοχωρου-  
 μένην τοῖς ἐπιβρόουσιν. Τὸ δὲ μὴ κάλσμον αὐτὸν  
 εἶναι δι' εὐκολίας πρὸς τὰς ἐναντίας ὑπολήψεις  
 μετακλινόμενον, δείκνυσιν τὸ ἐν πᾶσι τοῖς παρὰ τὸν  
 βίον νεκρούμενος αὐτῷ ἀμετάπτωτον. Ἦρεσαν ἐξ ἀρ-  
 χῆς ἡ ἀκρημοσύνη· πέτρα τις ἀσειστος ἡ χρίσις ἐγέ-  
 νετο. Ἐπεθύμει διὰ καθαρότητος προσεγγίζειν τῷ  
 Θεῷ ἕως ἦν ἡ ἐπιθυμία αὕτη, οὐ κάλαμος. Οὐδέ-  
 ποτε γὰρ πρὸς τὰς ἀντιπολεις τῶν πειρασμῶν ὑπ-  
 ἐκλίνατο. Τῆς δὲ πρὸς τὸν Θεὸν ἀγάπης τὸ πάγιον  
 μόνον ἦν τοῦ Ἀποστόλου διὰ τῶν ἰδίων λόγων ἐνδεί-  
 ξασθαι, τῷ μήτε τὴν ζωὴν, μήτε τὸν θάνατον, μὴ  
 ἐνεστῶτα, μὴ μέλλοντα, μήτε τινὰ κρίσιν ἐτέραν  
 δύνασθαι αὐτοῦ τὴν καρδίαν ἀπὸ τῆς πρὸς τὸν Θεὸν  
 ἀγάπης παρῶσθαι. Οὕτως καὶ ἐν πᾶσι τοῖς κατ'  
 ἀρετὴν αὐτῷ χειριμένοις. οὐδαμῶς καλαμώδης τις  
 ἦν καὶ ἀθέβαιος τὴν διάνοιαν, ἀλλὰ διὰ πάντων ὁ  
 βίος εἶχε τὸ ἐν τοῖς καλοῖς ἀμετάπτωτον. Παρέρη-

peragitur, contemplatione nihil harum rerum sit,  
 quod contemplari atque considerare praetermiserit.  
 Testis harum rerum est ipsius oratio, tum ea,  
 quam ipse proferebat, tum ea quam reliquit in  
 scriptis. Ille ab Ierosolymis usque ad Illyricum in  
 orbem circumiens omnibus in medio habitantibus  
 Evangelicum sermonem praedicavit, et huius oratio  
 atque predicatio omnem propemodum terrarum or-  
 bem amplexa est, cum etiam ipsa aequae ac Pauli  
 sermones ab omnibus probaretur et expeteretur.  
 Omittantur reliqua, quibus huius vita cum illius  
 vita convenit atque concordat, videlicet mundo  
 emendatus est ille, et huic mundus. Corpus ille  
 mortificavit, consummavit atque perfecit etiam hic  
 vires per infirmitatem. Christus utrique vita erat:  
 et utrique similiter pro lucro mors, et ad Domi-  
 num resolutio falsae vitae praeferebatur. An etiam  
 Joannem cum magistro conferre atque comparare  
 placet? At cum divina vox testetur, quod ille prin-  
 cipatum teneat, propterea quod inter natos vir-  
 tuerum etiam amplius et excellentius quid habeat  
 quam propheta, insania simul et impietas facit  
 alium ex adverso comparando opponere ejusmodi  
 vitae. Sed tanti ac talis viri vel a tergo venisse, su-  
 premae beatitudinis continet demonstrationem. At-  
 que hoc modo rationem ineundo, rem considere-  
 mus atque perpendamus. Neque mollibus vestibus  
 Joannes erat amictus, neque arundo erat, quae ven-  
 tis agigaretur. Praeferebat item solitudinem locis  
 cultis et habitatis, et contra in habitatis et cultis  
 locis versabatur. Num quis igitur refellet orationem,  
 si veritas etiam hoc magistro nostro attestetur, ut  
 in his magno Joanne non inferior sit? Quis enim  
 ignorat, quemadmodum mollem et delicatum vitae  
 cultum noxium et infestum judicaret? in omni re  
 fortitudinem atque laborum et molestiarum tole-  
 rantiam magis quam res jucundas sectans, ad solis  
 aestum duratus, frigori se exponens, jejuniis et tem-  
 perantia corpus exercendo subigens, in urbibus  
 quasi in solitudinibus versans (quod hominum  
 congressus illius virtutem nihil laderet) et ex so-  
 litudinibus urbes efficiens. Neque enim idcirco,  
 quod cum multitudine conversaretur, quidquam de  
 exacto et tanto vitae instituto immutabat; neque  
 si seorsum in solitudinem secessisset, nudari ac  
 deseri poterat ab iis qui utilitatis gratia, consue-  
 tudine atque convictu ejus utebantur, adeo ut  
 etiam huius tempore, quemadmodum in vita Ba-  
 ptistae, ex solitudine urbs efficeretur, quae confluyente  
 multitudine coarctaretur. Quod autem arundo non  
 esset, quae facile ad contrarias opiniones impelle-  
 retur, argumento est ea, quam habuit in omnibus  
 rebus, quas per vitam cum judicio suscepisset et  
 instituisse, constantia atque firmitudo. Placnerat  
 ab initio nihil quidquam possidere, et pauperem  
 esse: tanquam petra immota atque inconcussa  
 stabile ac firmum id iudicium fuit. Concupiscebat  
 per puritatem appropinquare Deo: mons erat ea  
 cupiditas, non arundo. Nunquam enim ad tenta-

tionum spiritus adversos flecebatur. Porro dilectionis erga Deum (quæ in Basilio fuit) constantiam et firmitudinem solus Apostolus suis verbis exprimere et indicare posset, propterea quod neque vita, neque mors, neque presentia, neque futura, neque alia aliqua creatura a dilectione Dei eor ejus dimovere atque deturbare posset <sup>10</sup>. Adeo etiam in omnibus, quæ cum virtute instituisse, ac sibi sectanda esse judicasset, nequaquam arundineus quidam, et animo mobili ac mente inconstanti erat: sed per omnia vita (ejus) in rebus præclaris constantiam in se habebat et stabilitatem. Libere et ingenue loquitur apud Herodem Joannes, item hic apud Valentem. Comparemus autem ad invicem horum virorum dignitates. Ille quidem partis cujusdam Pæstinae decreto Romanorum permissum sibi principatum adeptus erat, hujus vero imperii terminus erat totus propemodum cursus solis a finibus Persidis ad Britannos usque pertinens et extremam Oceani oram. Ac linguæ quidem libertas adversus Herodem id agebat atque eo spectabat, ne contra leges ille peccaret in muliercula quadam, sed cupiditatem, utpote legibus vetitam, in se coaceret. At adversus Valentem præceptoris linguæ libertas quænam erat? Ut illasam, intactam et impollutam sineret esse fidem, cui si fieret injuria, totius orbis terrarum scelus atque piaculum existeret. Conferat igitur æquus rerum æstimator et principatum cum principatu, et linguæ libertatis hujus propositum cum illa comparet libertate. Nam illic quidem corpore Herodis scelus circumscribatur: hic vero violatio fidei ad totius humanæ naturæ injuriam redundabat. Ille ad mortem usque perseverat in libertate sermonis, et huic finis linguæ libertatis exsilium existit, cum imperator hanc poenam in eum loco mortiferæ sententiæ statuisset. At enim Joannes post mortem vivere credebatur: Basilio item ab inimicis ipsis sententia exsilii rescindunt, cum propter minas nihilo remissior et segnior factus esset ad resistendum. An etiam audebimus ad sublimem Eliam sermone ascendere, et ostendere nostrum doctorem suæ vitæ instituto illius gratiæ assimilari? Eniuvro ut in flammeo curru sedeat atque vehatur, et igneos equos moderetur, et ad eam potestatem, quæ superæ præsidet rerum naturæ, transmigret, nemo postulet ab humana natura (nam nec ille quidem intra terminos et limites naturæ manens illæsus in igni conservabatur, cum terreum hoc pondus divina vi ad eam levitatem, quæ in sublime ferretur, transformaret), neque (vero) quod suo verbo veluti clavi uteretur ejus facultatis, quæ de cælo suppeditabatur, et aperiens quando vellet, et rursus claudens, cum id facere commodius esse videretur. Quinetiam, quod ad multum ille tempus in ediam toleraret, uno cibo subeinericiū illius hordeacei panis in pari habitudine vires suas ad quadraginta usque dies conservans, prætermittitur etiam hoc, utpote majus, quam humana capiat

A σιάζεται πρὸς τὸν Ἡρώδην Ἰωάννης, καὶ οὗτος πρὸς Οὐάλεντα. Ἀντεξετάσωμεν δὲ πρὸς ἄλληλα τῶν ἀνδρῶν τούτων τὰ ἀξιώματα. Ὁ μὲν μέρους τινὸς τῆς Παλαιστίνης ψῆφω Ῥωμαίων τὴν δυναστείαν κεκλήρωτο· τούτου δὲ τῆς ἀρχῆς ὅρος ἦν ὅλος μικρὸν δεῖν ὁ τοῦ ἡλίου ὁρίζος, ἐκ τῶν τῆς Περσίδος ὅρων, εἰς Βρεττανούς τε καὶ τὰ ἔσχατα τοῦ Ὠκεανοῦ παρατείνων. Καὶ τῆς μὲν πρὸς τὸν Ἡρώδην παρῶν τῆς ἦν ὁ σκοπὸς, μὴ παρανομεῖν κατὰ γυναῖος τινὸς, ἀλλὰ κολάζειν ἐφ' ἑαυτοῦ τὴν ἐπιθυμίαν, ὡς ἀπειρημένην τῷ νόμῳ. Ἦ δὲ πρὸς Οὐάλεντα τοῦ διδασκάλου παρῶν τῆς εἰς ἦν; "Ασυλὸν τε καὶ ἀμίαντον τὴν πίστιν ἔχον, ἧς ἡ παρανομία πάσης τῆς οἰκουμένης ἄγος ἐγίνετο. Ἀντιθέτω τοίνυν ὁ δίκαιος τῶν πραγμάτων ἐξεταστὴς τὴν τε δυναστείαν τῇ δυναστείᾳ, καὶ τὸν σκοπὸν τῆς παρῶν τῆς ταύτης πρὸς τὴν παρῶν τῆς ἐκείνην. Ἐκεῖ μὲν γὰρ ἐν τῷ σώματι τοῦ Ἡρώδου τὸ ἄγος περιωρίζετο· ἐνταῦθα δὲ πάσης ἦν ἀδικία τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως, ἡ παρανομία τῆς πίστεως. Ἐκεῖνος μέχρι θανάτου ἐμμένει τῇ παρῶν τῆς καὶ τούτῳ πέρας τῆς παρῶν τῆς ἐξουρία γίνεται, τούτο τοῦ βασιλέως ἀντὶ τῆς ἐπιθανατίου ψήφου καταδικάσαντος. Ἀλλὰ καὶ Ἰωάννης ἀποθανὼν ζῆν ἐπιστεύετο· καὶ Βασιλεῖω παρ' αὐτῶν τῶν ἐχθρῶν ἡ τῆς ἐξουρίας ἀναλύεται ψήφος, οὐδὲν διὰ τῆς ἀπειλῆς μαλακισθέντι περὶ τὴν ἐνστασιν. Ἄρα τοιμήσαιμεν καὶ ἐπὶ τὸν ὑψηλὸν Ἠλίαν ἀναβῆναι τῷ λόγῳ, καὶ δεῖξαι τὸν καθ' ἡμᾶς διδασκάλον πρὸς τὴν ἐκείνου χάριν τῷ βίῳ τῷ καθ' ἑαυτὸν ὁμοιοῦμενον; Ἀλλὰ τὴν μὲν ἐπὶ τοῦ φλογίνου ἄρματος διεφρίαν, καὶ τὴν τῶν πυρίνων ἡνιόχῃσιν ἵππων, καὶ τὴν πρὸς τὸ ὑπερκεῖμενον τῆς ἄνω λήξεως μεταχώρησιν, μηδεὶς ἀπαιτεῖται τὴν ἀνθρωπίνην φύσιν. Οὐδὲ γὰρ ἐκεῖνος ἐν τοῖς ὅροις μένων τῆς φύσεως, ἀπαθὴς ἐν τῷ πυρὶ διεσώζετο, πρὸς τὸ ἀνωφερὲς τε καὶ κοῦφον θείᾳ δυνάμει μετασκευάζων τὸ ἐμβριθὲς τε καὶ γῆϊνον, μήθ' ὅτι τὸν ἑαυτοῦ λόγον οἶόν τινα κλεῖν ἐποιεῖτο τῆς ἐξ οὐρανοῦ χορηγίας, ἀνείς τε ὅτε βούλοιο, καὶ ἀποκλείων πάλιν κατ' ἐξουσίαν, ὅτε τοῦτο πράττειν ἄμεινον ᾔσεν. Ἀλλὰ καὶ τὸ εἰς πολλὴν αὐτὸν διαρκέσαι χρόνον ἀπόσιτον, μᾶλλον τῷ ἐγκρυφίῳ ἐκείνου ὀλυρίτῳ ἐν ὁμοίῳ τὴν δύναμιν αὐτοῦ διασώζοντα μέχρις ἡμερῶν τεσσαράκοντα· παρεῖσθαι καὶ τοῦτο, ὡς μεῖζον ἢ κατὰ ἀνθρώπων.

D "Απορὸς γὰρ τῇ ἀνθρωπίνῃ φύσει τῶν ὑπὲρ φύσιν ἡ μίμησις. Σιγάσθω δὲ μετὰ τούτων ὁ τε βραχὺς ἐκεῖνος τοῦ ἀλεύρου κέραμος, καὶ ὁ τοῦ ἐλαίου καμψάκης· διαρκῶν ἐλάτερος πρὸς τὴν χρῆσιν ἐν τῇ τῆς τροφῆς χορηγίᾳ, καὶ παντὶ τοῦ λιμοῦ τῷ χρόνῳ συμπαρτεῖναι τὴν χάριν, εἰς ἑτὴ τρία καὶ μῆνας ἔξ. Τὰ γὰρ τῆς ἀνωθεν ἐνεργείας θαύματα, ἰδιάζουσιν ἐπὶ τῶν ἔργων ἔχει τὴν δύναμιν. Καὶ οὐκ ἂν τις εὐλόγως ἀνθρωπίνῃ φύσει τὰς τοιαύτας θαυματοποιίας λογισαίτο.

<sup>10</sup> Rom. viii, 38.



ram, imitatio humane naturæ impedita est. Silentio prætereatur item cum his et exiguus ille farinæ mucus, et vas, quo oleum continebatur: quorum utrumque tam hoc, quam ille, quod ad suppeditationem attinet alimentum, ad necessitatem sufficiebat, per omne tempus famis beneficium simul prorogans et extendens ad annos tres et menses sex. Nam superæ operationis miracula peculiarem in operibus vim habent. Nec recte quis ejusmodi mirificas operationes assignaverit humane naturæ.

Τίνα οὖν ἔστιν ὅσα τοῦ διδασκάλου ἡμῶν πρὸς τὰ Α  
ἐν τῇ προφῆτῃ θεωρούμενα τὴν κοινωνίαν ἔχει; Ζῆλος πίστεως, δυσμένεια κατὰ τῶν ἀθετούντων, ἀγάπη πρὸς τὸν Θεόν, ἐπιθυμία τοῦ ὄντος ὄντως πρὸς οὐδὲν τῶν ὑλικῶν ἀπορρέουσα, ζωὴ διὰ πάντων ἐξηραμένη, βίος κατεσκληρὸς, βλέμμα τῷ τόνῳ τῆς ψυχῆς συντενόμενον, σεμνότης ἀνεπιτήδευτος· ἡσυχία λόγου ἐνεργεσττέρα, φροντίς περὶ τῶν ἐπιζομένων, καταφρόνησις τῶν ὁρωμένων, ὁμοτιμία πρὸς πᾶν τὸ φαινόμενον, εἴτε τις τῶν ὑπερόγκων ἐν ἀξιώματι τύχοι, εἴτε τῶν ταπεινῶν τε καὶ ἀπερρίμμένων προβαίνοιτο. Ταῦτά ἐστι καὶ τὰ τοιαῦτα, ἐν οἷς μιμεῖται ὁ τοῦ διδασκάλου βίος τὰ τοῦ Ἰησοῦ θαύματα. Εἰ δέ τις προσφέρει τῶν τεσσαράκοντα ἡμερῶν τὴν ἀστίαν, καὶ ἡμεῖς τοῦ διδασκάλου τὴν διὰ παντὸς τοῦ βίου ὀλιγοσιτίαν ἀντιπροσώσωμεν. Γεγονιάζει γάρ πως τῷ ἀστίῳ τὸ ὀλιγόσιτον, καὶ μάλιστα ὅταν τὸ μὲν ἐν ὀλίγῳ γένηται χρόνῳ, τὸ δὲ πρὸς πάντα διαρκέσῃ τὸν βίον. Ἄλλως τε καὶ καὶ μὲν ὁ ὀλιγίτης ἐκεῖνος ἐγκρυφίας διακράτει τοῦ προφήτου τὸν τόνον, ἔχων τι πάντως ἐν ἑαυτῷ τοιοῦτον, ᾧ συνετηρεῖτο τοῦ προσενεγκαιμένου τὴν τροφὴν ταύτην ἡ δύναμις. Τεκμήριον δὲ, ὅτι οὐχὶ τῶν ὁμορῶλων τις αὐτῷ σιτοποιήσας τὴν τροφὴν παρεθήκατο, ἀλλ' ἀγγελικῆς παρασκευῆς ἐνεφορέθη. Ὅθεν αὐτῷ πλήρης τε καὶ ἀδιάπνευστος ἦν ἡ διὰ τῆς τροφῆς ἐκεῖνης ἐγγινωμένη τῷ σώματι δύναμις. Ἐνταῦθα δὲ οὐδὲν καινοτομηθείσης τῆς συνθηκῆς, μέτρον τῆς τροφῆς ὁ λογισμὸς ἦν, τοσοῦτον παρέχων τῷ σώματι, οὐχ ὅσον ἡ φύσις ἐβούλετο, ἀλλ' ὅσον ὁ τῆς ἐγκρατείας ἐνεκελεύετο νόμος. Ἢ δὲ ἱερωσύνη τοῦ διδασκάλου, μιμεῖται τὰ τῆς ἱερωσύνης τοῦ προφήτου αἰνίγματα, διὰ τοῦ τρισευεῖν ἐν τῷ λόγῳ τῆς πίστεως, τὸ οὐράνιον πῦρ πρὸς τὰς ἱερουργίας ἐπελκομένη. Πῦρ δὲ τὴν τοῦ ἁγίου Πνεύματος δύναμιν καλεῖσθαι πολλὰ καὶ παρὰ τῆς Γραφῆς ἐδιδάχθημεν. Αὐχμὲν δὲ γῆς ὁ διδασκαλὸς οὕτε ἔλυσεν, οὕτε ἐπῆγαγεν. Ἐκεῖ δὲ ὁ μέγας προφήτης, πλήρης τῇ μάστιγι τῆς ἀνομβρίας τὴν γῆν, ὁ αὐτὸς καὶ ἱατρὸς τοῦ τραύματος γίνεσθαι, ἐφαμίλλον τῇ ἀλγυδόνι τῆς μάστιγος τὴν ἐκ τῆς θεραπείας ἄνσιν αὐτοῖς χαρίζομενος. Εἰ δὲ γρη τι καὶ πρὸς τοῦτο τοῦ καθ' ἡμᾶς Ἰησοῦ θαῦμα εἰπεῖν· ὁ εἰς βουλῇ τῆς τοιαύτης ποτὲ συμφορᾶς ἀπειληθείσης, καὶ ξηροῦ παντὸς τοῦ χειμερίου καιροῦ παραδραμόντος, καὶ μηδεμιᾶς καρπῶν ὑποφανομένης ἐλπίδος· τότε προσπεσὼν τῷ Θεῷ ὁ διδασκαλός, μέχρι τῆς ἀπειλῆς τὸν φόβον ἔστησεν, λιταῖς τὸ Θεὸν ἡλεωτάμενος, καὶ λύσας διὰ προσευχῶν τὴν τῆς ἀνομβρίας κατῆφειαν. Ἀλλὰ καὶ τῆς τοῦ λιμοῦ παραμυθίας, ἥν ἐν μιᾷ ἐνεδείξατο χήρας ὁ μέγας Ἰάκωβος, ἔχει τι καὶ ὁ καθ' ἡμᾶς βίος ἐπὶ τοῦ διδασκάλου ὁμοίωμα. Λιμοῦ γάρ ποτε χαλεποῦ καταπονούντος αὐτὴν τε τὴν πόλιν ἐν ᾗ διατώμενος ἐτόχχανεν, καὶ πᾶσαν τὴν ὑποτελούσαν τῇ πόλει γῶραν, τὰς ἑαυτοῦ κτήσεις ἀποδύμενος, καὶ

Quæ sunt igitur nostri præceptoris bona, quæ cum iis, quæ in propheta cernuntur, communionem et societatem habent? Amor et studium vehemens erga fidem, odium adversus aspernantes et reproban-  
tantes, dilectio erga Deum, studium et desiderium ejus, qui vere atque reipsa est, ad nullam rem materialem effluens atque deflectens; vita per omnia exacta atque exquisita, victus aridus, acies oculorum et obtutus animæ vigori par, gravitas non affectata, silentium sermone efficacius, cura atque contemplatio rerum earum quæ sperantur, contemptus earum quæ videntur, cum quisquis oblatus esset, sive in excellenti dignitate forte constitutus, sive ex humilibus et abjectis esse appareret, eadem dignatione exciperet, et in eodem honore haberet. Hæc et ejusmodi sunt, in quibus præceptoris vita  
miracula Eliæ imitatur. Quod si quis profert quadraginta dierum inedia, et nos per omnem vitam magistri in cibo parcimoniam contra in medium afferemus. Vicina enim quodammodo est inedia cibi exiguitas et parcimonia victus, ac maxime, cum illud quidem exiguo tempore factum sit, hoc vero per omnem vitam duraverit. Præterea etiam illic quidem hordeaceus ille subcinericius panis prophetae vigorem et vires conservabat, eo quod prorsus aliquid ejusmodi in sese haberet, quo quicunque cibum hunc sumpsisset, vires ejus conservarentur. Cujus rei argumentum est, quod non popularium aliquis ei panem confectum pro cibo apposuerat, sed ab angelis parato cibo satius est. Unde etiam plenæ atque integræ manebant, et non effluiebant atque exspirabant eæ, quæ per illum cibum corpori vires ingenerarentur. Hic vero cum nihil de consuetis inoovaretur et immutaretur, ratio cibum moderabatur, tantum corpori præbens, non quantum natura vellet, sed quantum temperantia lex jubet. Porro sacerdotium præceptoris prophetae sacerdotii ænigmata imitatur, per hoc quod tres personas in ratione fidei tradit, cœlestem ignem ad sacrificia eliciens. Ignem autem sancti Spiritus virtutem vocari in multis Scripturæ locis didicimus. Uredinem vero atque siccitatem terræ magister neque sustulit, neque induxit. Illic autem magnus propheta cum imbrum penuriæ flagello terram verberasset, ipse quoque medicus vulneris  
existit, cruciatui flagelli par et arquipollens largiens eis curationis levamen atque mitigationem. Quod si etiam adversus hoc nostri Eliæ aliquid miraculum proferre oportet, cum divina voluntate ejusmodi calamitas aliquando cœli minis significata immineret (quippe totum tempus hibernum per siccitatem præterierat) et nulla spes frugum appareret, tunc magister Deo supplicans ultra minas terrorem progredi passus non est, cum precibus

divinum numen placasset, et per orationes macrorem, qui propter imbrum penuriam (homines) invaserat, sustulisset. Quinetiam consolationis et levaminis in fame, quod in una vidua magnus praestitit Elias, habet etiam nostra aetas aliquam similitudinem in magistro. Nam cum fames aliquando gravis et saeva tam ipsam urbem, in qua habitabat, quam omnem ubique subditam regionem affligeret, venditis suis praediis et possessionibus, atque pecuniis in alimenta conversis, cum etiam rarum esset, ut illi, qui valde sibi providissent et instructi essent, ea quae ad mensam et victum pertinent, sibi tempus famae, cum eos qui undique confluerent, tum juventutem totius urbanae plebis alere perseveravit, adeo ut etiam Judaeorum liberos hujus benignitatis et liberalitatis ex aequo participes faceret. Nihil autem prorsus interest, utrum per vas olearium quis, an per aliquam aliam materiam et occasionem divinum mandatum exsequatur. Consolatio enim indigentium non quaerit unde (sumas), sed ad id, quod fit, spectat.

Quod si sublimis raptus est Elias, mirabile quidem est etiam hoc et majus miraculum, quam quis vel oratione explicare, vel ratione assequi possit. Verumtamen nec altera (quidem) species ad supera cursus repudianda atque contemnenda est: cum quis per spiritum virtutibus pro curru usus, per sublime vitae institutum e terra (sursum) in caelum migrat. Quod utique magistrum assecutum esse, quicumque rerum ab eo gestarum aequus fuerit aestimator, non negabit. An etiam adversus Samuellem oratione audendum est? Sane in aliis omnibus primas prophetae partes concedentes, cum duobus quibusdam, quae de illo dicuntur, etiam ea quae circa magistrum nostrum erant, convenire ostendimus. Divinitus data atque concessa utriusque nativitas erat. Ut enim illum mater, ita etiam hunc pater a Deo petito procreavit. Cumque letali morbo quondam correptus esset etiam nunc in aetate juvenili, per visionem in somnis pater vidit Dominum, qui in Evangelio regulo illi filium donavit, sibi apparere, et illa dicere ad se, quae ad illum Dominus dixerat, nempe, *Vade, filius tuus vivit*<sup>11-12</sup>. Cujus fidem et ipse imitatus, eundem quem ille fidei fructum percepit, benignitate Domini salute filii recepta.

Atque hoc quidem unum cum miraculis Samuelis comparamus. Alterum vero, quod forma sacrificii eadem ab ambobus instituta atque peracta est. Pacificas enim uterque Deo hostias obtulerunt, ut hostes prolligaretur, et interirent sacrificantes, hic quidem pro eversione haereseon, ille vero adversus alienigenas id agens. Porro magnus ille Moyses commune omnibus, qui ad virtutem spectant, propositum est exemplum. Nec deliquerit si quis virtutem legislatoris tanquam scopum sibi proponat, ad quem vitae suae dirigat actiones. Proinde nemo prorsus invidet, si ostendatur, quod magister noster, in quibus posset, legislatorem in vita imitaretur. In quibus igitur (rebus) imitatio consistebat? Mulier quaedam Aegyptios regens,

A εἰς τροφὰς διαμείψας τὰ χρήματα, ὅτε σπάνιον ἦν καὶ τοὺς σφόδρα παρεσκευασμένους τράπεζαν ἑαυτοῖς παραστήσασθαι, διήρκεσεν ἐκεῖνος ἐν παντὶ τῷ χρόνῳ τοῦ λιμοῦ τρέφον, τοὺς τε πανταχόθεν συβρέοντας, καὶ τὴν νεολέαν παντὸς τοῦ ὄχμου τῆς πόλεως, ὥς καὶ τοῖς τῶν Ἰουδαίων παισὶν ἐκ τοῦ ἔσου προτιθέναι τῆς φιλανθρωπίας ταύτης τὴν μετουσίαν. Διαφέρει δὲ πάντως οὐδὲν, ἢ διὰ καμψάκου τὴν θείαν ἐντολὴν, ἢ διὰ τινος ἄλλης ἀφορμῆς ἐκπληρῶσαι. Ἡ γὰρ παραμυθία τῶν δεομένων οὐ ζητεῖ τὸ πόθεν, ἀλλὰ πρὸς τὸ γινόμενον βλέπει.

B Εἰ δὲ ἀνοψερὴς ὁ Ἠλίας ἐγένετο, θαυμαστὸν μὲν καὶ τοῦτο, καὶ ὑπὲρ λόγον τὸ θαῦμα. Ἠλὴν οὐκ ἀπόκλητον καὶ τὸ ἕτερον εἶδος τῆς ἐπὶ τὸ ἄνω φορᾶς, ὅταν τις διὰ τῆς ὑψηλῆς πολιτείας ἀπὸ γῆς εἰς οὐρανὸν ἀνοικίχεται, διὰ τοῦ Ἡνεύματος ἄρμα τὰς ἀρετὰς πειρησάμενος. "Ὅπερ δὲ κατωρθῶσαι τῷ διδασκάλῳ πᾶς ὁ εὐγνωμόνως τὰ κατ' αὐτὸν ἐξετάζων σκευήσεται. Ἄρα γὰρ καὶ τοῦ Σαμουὴλ κατατολμήσαι τῷ λόγῳ; Ἄλλ' ἐν τοῖς ἄλλοις πᾶσι τῶν πρωτείων τῷ προφῆτῃ παραχωρήσαντες, πρὸς δύο τινὰ τῶν περὶ αὐτοῦ λεγομένων, καὶ τὰ περὶ τὸν διδασκαλὸν ἡμῶν οἰκείως ἔχοντα δεῖξομεν. Θεοδότος ἀμφοτέρων ἡ γέννησις ἦν. "Ὡς γὰρ ἐκεῖνον ἡ μήτηρ, οὕτω καὶ τοῦτον ἐξ αἰτήσεως θείας ὁ πατήρ ἐτεκνώσατο. Καὶ ἀρβωσιτὰ ποτὲ συσχεθέντος ἐπιθανατῶ ἔτι ἐν τῷ νέῳ τῆς ἡλικίας, εἶδεν ὁ πατήρ ἐπιφανέντα αὐτῷ C κατὰ τὴν ἐνύπνιον ὕψιν τὸν Κύριον, τὸν ἐν τῷ Εὐαγγελίῳ τὸν παῖδα τῷ βασιλικῷ χαρὶσάμενον, κάκεινα εἰπόντα πρὸς τοῦτον, ἃ πρὸς ἐκεῖνον εἶπεν ὁ Κύριος, ὅτι *Παρεῦθι, ὁ υἱὸς σου ζῇ*. Οὗ τὴν πίστιν καὶ αὐτὸς μιμησάμενος, τὸν αὐτὸν ἐπὶ τῇ πίστει καρπὸν ἐκομίσαστο, τὴν τοῦ υἱοῦ σωτηρίαν ἐκ τῆς φιλανθρωπίας τοῦ Κυρίου δεξάμενος.

"Ἐν μὲν δὴ τοῦτο τοῖς θαύμασι τοῦ Σαμουὴλ ἀνατίθεμεν. Ἐτερον δὲ, ὅτι τὸ εἶδος τῆς ἱερουργίας τὸ αὐτὸ τοῖς δύο συνεσπουδάσθη. Εἰρηνικὰς προσήγαγον ἀμφοτέροι τῷ Θεῷ τὰς θυσίας, ὑπὲρ τῆς τῶν πολέμιων ἀναιρέσεως ἱεουργοῦντες, ὁ μὲν ἐπὶ τῇ καταλύσει τῶν αἱρέσεων, ὁ δὲ κατὰ τῶν ἀλλοφύλων τοῦτο ποιών. Μωϋσῆς δὲ ὁ μέγας, κοινὸν πρόκειται πᾶσι τοῖς πρὸς ἀρετὴν ὁρῶσιν ὑπόδειγμα· καὶ οὐκ ἂν τις πληρμελοῖται, τοῦ ἰδίου βίου σκοπὸν τὴν ἀρετὴν τοῦ νομοθέτου ποιοῦμενος. Οὐκοῦν ἀνεπίφθονον πάντως εἶη δεῖξαι τὸν διδασκαλὸν ἡμῶν, ἐν οἷς οἷός τε ἦν, τὸν νομοθέτην ἐπὶ τοῦ βίου μιμούμενον. Ἴν τισι τοῖσιν ἡ μέριμνα ἦν; Ἀρχουᾶ τις τῶν Αἰγυπτίων, εἰσποιησαμένην τὸν Μωϋσεᾶ παιδεύει τὴν ἐγγώριον παιδευσιν, οὐκ ἀποστάντα τοῦ μητροφύου μαζοῦ, ἕως

<sup>11-12</sup> Joan. iv, 50.

ἔδει τὴν πρώτην ἡλικίαν τῇ τοιαύτῃ τροφῇ τιθῆναι· ἡ δὲ αὐτὴν ἐκ τῆς διδασκαλίας μαρτυρεῖ ἡ ἀλήθεια. Ἀνατρεφόμενος γὰρ ὑπὸ τῆς ἐξω σοφίας, αἰ τοῦ μαζοῦ τῆς Ἐκκλησίας εἴχετο, τοῖς ἐντεῦθεν διδάγμασι τὴν ψυχὴν αὖξων καὶ ἀδρυνόμενος. Πρῶτα μετὰ ταῦτα ὁ Μωϋσῆς τῆς ψευδονόμου μητρὸς τὴν σεσοφισμένην συγγένειαν. Οὐδὲ οὗτος παρέμεινεν ἐπιπολὺ νομίζεσθαι τοῦτο ὃ ἐπησχύνετο. Πῶς γὰρ τὴν ἐκ τῶν ἐξωθεν λόγων δόξαν ἀποσειστάμενος, ὥσπερ τὴν βασιλείαν ἐκεῖνος, πρὸς τὴν ταπεινὴν ἀπηυτομόλησε βίον, καθάπερ καὶ τοὺς Ἑβραίους ὁ Μωϋσῆς προτιμωτέρους τῶν Αἰγυπτίων θησαυρῶν ἐποιήσατο. Τῆς δὲ φύσεως ἐφ' ἐκάστου τὸ ἐκτελεῖ ἐνεργούσης (ἐκάστου γὰρ ἡ σὰρξ ἐπιθυμεῖ κατὰ τοῦ πνεύματος), οὐδὲ οὗτος ἐκτὸς ἦν τῆς τοῦ Αἰγυπτίου λογισμοῦ μάχης, ἣν ἐπῆγε τῷ καθαρεύοντι· ἀλλὰ συμμαχῶν τῷ βελτίονι, νεκρὸν ἐποίησε τὴν κακίαν τῷ Ἑβραίῳ ἐπεχειρόμενον. Ἑβραίους δὲ λογισμὸς, ὁ ἐκκεκαθαρμένος καὶ ἀμύλωντος. Ὁ γὰρ διὰ τοῦ νεκρῶσαι τὰ ἐπὶ τῆς γῆς μέλη τῇ ψυχῇ συμμαχῶν μιμεῖται τοῦ Μωϋσέως τὴν ἀριστείαν, ἣν κατὰ τοῦ Αἰγυπτίου ἐνέργησεν. Παραδραμεῖν δὲ προσήκει τὰ πολλὰ τῆς ἱστορίας, ὥς ἂν μὴ πολὺν ὄχλον ἐπάγοι τῇ ἀκοῇ, τὸ πάντα δι' ἀκριβείας θέλειν ἐκτίθεσθαι, ὅσα τε ἐπὶ Μωϋσέως ὁ λόγος κατέχει, καὶ ἐν οἷς ἐγένετο τοῦ διδασκάλου ἡ πρὸς τὴν νομοθέτην ὁμοίωσις. Κατέλιπε τὴν Αἴγυπτον μετὰ τὸν θάνατον τοῦ Αἰγυπτίου ὁ Μωϋσῆς, καὶ πολὺν ἐν τῷ μέσῳ διήγον χρόνον ἐφ' ἑαυτοῦ ἰδιάζων. Κατέλιπε καὶ οὗτος τοὺς ἐν ἁπτεῖ θορύβους, καὶ τὰς ὕλικας ταύτας περιγλήσσει, καὶ ἦν ἐπὶ τῆς ἐσχατιᾶς προσφιλοσοφῶν τῷ Θεῷ. Κατελάμβηθη τῷ φωτὶ διὰ τῆς βάρους ἐκεῖνος. Ἐχομέν τι συγγενὲς τῆς ὀπτασίας ταύτης καὶ ἐπὶ τούτου εἰπὲν· ὅτι νυκτὸς οὖσης, γίνεται αὐτῷ φωτὸς ἑλλαμψίς κατὰ τὸν οἶκον προσευχομένῳ· ἄλλον δὲ τι τὸ φῶς ἦν ἐκεῖνο, οὐδεὶς δύναται καταφωτίζον τὸ οἶκον, ὅπ' οὐδενὸς πράγματος ὕλικου ἐξαιπτόμενον. Σῶζει τὸν λαὸν ὁ Μωϋσῆς ἐκ τοῦ τυράννου ρυσάμενος. Μαρτυρεῖ τὰ ἱσα τοῦ καθ' ἡμᾶς νομοθέτου ὁ λαὸς οὗτος, οὗ διὰ τῆς ἱερωσύνης πρὸς τὴν ἐπαγγελίαν τοῦ Θεοῦ καθηγῆσθαι.

Servat illuminans, a nulla re materiali accensum. Servat

nostro legislatore testatur hic populus, quem per

Καὶ τί χρὴ τὰ καθ' ἑκάστον λέγειν, ὅσους διήγαγε καὶ οὗτος διὰ τοῦ ὕδατος, ὅσους διὰ τοῦ λόγου τὸν στόλον τοῦ πυρὸς ἐδοξοῦχησεν, ὅσους τῇ τοῦ Πνεύματος νεφέλῃ διέσωσεν, ὅσους ἔθρεψε τῇ οὐρανίᾳ τροφῇ, ὅπως ἐμιμεῖτο τὴν πέτραν ἣ ποτε τῷ ξύλῳ ἀνεστομώθη τὸ ὕδωρ, τωτέστιν, ἣ ποτε ὁ τοῦ σταν-  
ρου τύπος τοῦ στόματος ἔθιγεν, ὅπως ἐπότιζε τοὺς διψῶντας τοῦ ὕδατος ἐκεῖνου, τῷ πλήθει τῆς ἐπιβ-  
ροῆς τὰς ἀβύσσους μιμούμενος, οἷαν μαρτυροῦσι σκη-  
νὴν, καὶ σωματικῶς μὲν ἐν τῷ προαστείῳ κατε-  
σκευάσθαι, τοὺς πτωχοὺς τῷ σώματι, πτωχοὺς τῷ  
πνεύματι διὰ τῆς ἀγαθῆς διδασκαλίας εἶναι ποιήσας,  
ὥστε αὐτοῖς γενέσθαι μακαριστὴν τὴν πτωχείαν τῆς  
ἀληθινῆς βασιλείας προσενοῦσαν τὴν χάριν; Σκηνὴν  
δὲ ἀληθῆ πρὸς τὴν τοῦ Θεοῦ κατοίκησιν τὴν ἐκάστου

Moysem adoptatum domestica disciplina instituen-  
dum eurat, a maternis uberibus, quandiu primam  
aetatem ejusmodi alimento nutrirī conveniebat, non  
recedentem. Hoc item magistro veritas testatur.  
Cum educaretur enim ab externa sapientia, semper  
uberibus Ecclesiae adhaerebat, illius doctrinis animo  
erescens atque grandescens. Abuegavit atque re-  
pudiavit postea Moyses falso dietae matris fictam  
et commentitiam cognationem. Ne hic quidem diu  
permansit in eo statu, ut ejus studii nomine cele-  
braretur atque clareret, cujus eum pudebat. Cum  
enim omnem ex litteris et disciplinis externis par-  
tam gloriam repudiasset, quemadmodum ille regnum,  
ad humile vitae se transtulit institutum: quemadmo-  
dum etiam Moyses Aegyptiis thesauris praetulit He-  
braeos. Porro cum natura in unoquoque suum officium  
faciat (uniuscujusque enim caro concupiscit adversus  
spiritum<sup>13</sup>) ne hic quidem expers praelii erat, quo  
ratio pura ab Aegypto ratione petebatur, sed opem  
ferens meliori, mortuam faciebat eam, quae adver-  
sus Hebraeam haud recte insurgebat. Hebraea autem  
ratio, expurgata est et incontaminata. Nam qui per  
mortificationem membrorum terrenorum animae  
auxilium fert, excellentem fortitudinem atque vir-  
tutem Moysis quam adversus Aegyptium praestitit,  
imitatur. Praeterire autem magnam partem historiae  
convenit, ne si quis omnia plene atque exacte velit  
exponere, quae et de Moyse Scriptura continet<sup>14</sup>,  
et in quibus magistri fuit cum Moyse similitudo,  
C magnam auditoribus afferat molestiam. Reliquit  
Aegyptum Moyses post necem Aegyptii, multoque  
interjecto tempore seorsum per se privatus degebat.  
Reliquit etiam hic urbanos tumultus, et materiales  
hos strepitus undique circumsonantes, et erat in  
solitudine divinae philosophiae addictus<sup>15</sup>. Lumen  
illi per rubum alluxit. Habemus aliquid huic visioni  
cognatum etiam in hoc, quod dicamus. Nam cum  
nox esset, accidit ei illustratio atque afflugetia  
luminis domi oranti: expers autem materiae quod-  
dam lumen erat illud, divina virtute domicilium  
populum Moyses a tyranno liberatum. Paria de  
sacerdotium duxit ad Dei promissionem.

Et quid opus est omnia singulatim exponere,  
D quam multos etiam hic per aquam traduxerit, quam  
multis per sermonem columnam ignis praetulerit?  
quam multos nule spiritus conservaverit, quam  
multos caelesti cibo aluerit? quomodo imitaretur  
pitram, in qua quondam ligno aquae os et vena  
aperta est, hoc est, ejus quondam os crucis figura  
tetigit? quemadmodum sitientes aqua illa potaret,  
magnitudine abundantiae imitans abyssos, quale  
tabernaculum testimonii, et quidem corporaliter in  
suburbio fabricatus sit, pauperes corpore, pauperes  
spiritu ut essent, per bonam doctrinam efficiens,  
adeo ut eorum egestas ob beatitudinem memorabi-  
lis existeret, utpote veri regni donum gratiamque  
concilians! Tabernaculum autem verum, in quo

<sup>13</sup> Galat. v, 17. <sup>14</sup> Exod. ii, 1 sqq. <sup>15</sup> Exod. iii, 1 sqq.



Deus inhabitaret, uniuscujusque animam sermone efficiebat, etiam columnas quasdam extruens in eo: cogitationes et rationes dico columnas, quæ laboribus oppressam virtutem suffulceant atque sustentent, atque etiam pelves (conficiens) ad eluendum animæ pollutiones et inquinamenta, quibus aqua ex oculis emanante lituræ et maculæ abstergerentur. Quam multa candelabra in uniuscujusque anima imponebat, sermone illuminans occulta! Quales orationum acerras et thuribula efficiebat! quales extruebat ex puro auro, et in quo fraus adhibita non esset, hoc est, ex vera et pura affectione, ubi grave vanæ gloriæ plumbum nequaquam eorum, quæ fierent, splendorem obscuraret! Quid opus est commemorare mysticam arcam, qualem unicuique fabricatus sit, tabulas testamenti divino digito inscriptas animæ imponens? Hæc autem dico illo respiciens, quod uniuscujusque cor arcam efficiebat, quæ spiritualia mysteria comprehendere posset, continens legem scriptam, quæ Spiritus operatione per opera describeretur: id enim per digitum Dei significatur: in qua arca etiam sacerdotii virga suo semper fructu efflorescebat per participationem sanctificationum germinans et repululans, et urna a manna nunquam vacua fiebat. Tunc enim animæ vas a cœlesti cibo vacuum sit, cum peccatum se insinuans influentiam mannae prohibuerit. Manna autem panis cœlestis est. Quid opus est commemorare que pacto sacerdotali stola cum ipse exquisitè et caute se cirenadaret, tum ceteros suo exemplo exornaret, semper ferens in pectore illum ornatum, cui nomen est et oraculum, et decretum, et veritas, quæ omnia relinquo diligentioribus et magis industriis, ut ea per tropicam et allegoricam significationem præceptori accommodent: per quæ cum ipse talis erat, tum cum aliis ornatum eum communicabat. Sæpenumero animadvertimus eum etiam intra caliginem versari, ubi Deus erat. Nam quod alii cernere atque contemplari non poterant, illi doctrina spiritus qua in sacris institutis erat, comprehensibile efficiebat: adeo ut intra amplexum caliginis esse videretur, in qua sermo de Deo occultatur. Sæpenumero se opposuit Amalecitis pro scuto usus oratione. Quo manus tollente verus Jesus hostes devincebat. Multorum præstigatorum et incantatorum Balaam illius similitum imposturas discussit atque irritas inimicæ demonum doctrinæ obtemperantes erant, maledictionem convertentibus in benedictionem.

Ceterum hæc a nobis per transeursum et compendium dicuntur: quæ singulatum quicunque vitam Sancti non ignorat, accommodabit ad rerum gestarum veritatem, quam multi qui veneficiis et incantationibus adversus quosdam insidias instruxissent, inefficacem improbitatem habuerunt, cum non liceret eis per fidem præceptoris malum producere ad effectum. Sed relictis omnibus, quæ medio tempore acta sunt, de fine utriusque commemo- rabo. Reliqua quidem uterque sæculum,

ψυχὴν ἐδοκίμοῦργει τῷ λόγῳ, καὶ στύλους τινὰς ἐν αὐτῇ κατασκευάζων· λογισμοὺς λέγω τοὺς στύλους τοὺς τὸ ἐπίπονον τῆς ἀρετῆς ὑπερίδοντας· καὶ λουτήρας ὡσαύτως πρὸς τὸ ἐκπλύνειν τῆς ψυχῆς τὰ μιάσματα, τῷ ἐκ τῶν ὀφθαλμῶν ὕδατι τὸν μόλυσµον ἀποκλύζοντας. Ὅσας λυχνίας ἐνετίθει τῇ ἐκάστου ψυχῇ, καταρπύζων τῷ λόγῳ τὰ χρύσια! Ὅσα τὰ τῶν προσευχῶν θυμιατήρια τε καὶ οὐσιαστήρια κατεσκεύασεν, ἐκ καθαρῶν καὶ ὀδύλλων χρυσίου, τοῦτέστιν ἐξ ἀληθινῆς τε καὶ καθαρᾶς διαθέσεως, οὐ μὴδὲν ὁ βαρὺς τῆς κενοδοξίας μόλυθος τὴν λαμπρότητα τῶν γινομένων ἡμαρτύρουν! Τί δεῖ λέγειν τὴν μυστικὴν κιθῶτον, ὅταν ἐκάστῳ ἐτεκτῆναιτο, τὰς πλάκας τῆς διαθήκης, τὰς τῷ θεῷ δακτύλῳ ἐγγεγραμμένας ἐντιθεῖς τῇ ψυχῇ; Λέγω δὲ ταῦτα πρὸς ἐκεῖνον βλέπων, ὅτι τὴν ἐκάστου καρδίαν ἐποίει κιθῶτον, περιεκτικὴν τῶν πνευματικῶν μυστηρίων, γραπτὴν ἔχουσαν τὸν νόμον διὰ τῶν ἔργων καταγραφόμενον τῇ ἐνεργείᾳ τοῦ Πνεύματος (οὕτω γὰρ ὁ δάκτυλος τοῦ Θεοῦ ἐρμηνεύεται)· ἐν ᾗ καὶ τῆς ἱερωσύνης ἡ βλάβος ἀεὶ τὸν ἴδιον καρπὸν ἐξήνθει, διὰ τῆς μετουσίως τῶν ἁγιασμάτων ἀναβλαστάνουσα· καὶ ἡ στάμνος οὐκ ἐκενοῦτο τοῦ μάννα. Τότε γὰρ κενὸν γίνεται τῆς ψυχῆς τὸ ἀγχιτὸν τῆς οὐρανίας τροφῆς, ὅταν ἀμαρτία παρεμπεσοῦσα τὴν ἐπιβρόχην τοῦ μάννα καλύψῃ. Μάννα δὲ ἐστὶν ἄρτος οὐράνιος. Τί γὰρ λέγειν ὅπως δι' ἀκριθείας τὴν ἱερατικὴν στολὴν αὐτὸς τε περιετίθετο, καὶ κατεκόσμη τοὺς ἄλλους τῷ καθ' ἑαυτὸν ὑποδείγματι, ἀεὶ φέρων τὸν ἐπὶ τοῦ στήθους κόσμον, ᾧ ὄνομα λογείον τε καὶ δῆλωσις, καὶ ἀλήθεια; Ἄ πάντα παρήγμι τοῖς φιλοπονυτέροις κατὰ τὴν τροπικὴν σημασίαν ἐφαρμόζειν τῷ διδασκάλῳ· δι' ὃν αὐτὸς τε τοιοῦτος ἦν, καὶ τοῖς ἄλλοις ἐκοινώνει τοῦ κόσμου. Πολλὰκις ἐγνωμεν αὐτὸν καὶ ἐντὸς τοῦ γνόφου γενόμενον, οὗ ἦν ὁ Θεός. Τὸ γὰρ τοῖς ἄλλοις ἀθεώρητον, ἐκεῖνον ληπτὸν ἐποίει ἡ μυσταγωγία τοῦ Πνεύματος, ὡς δοκεῖν ἐντὸς τῆς περιοχῆς εἶναι τοῦ γνόφου, ᾧ ὁ περὶ τοῦ Θεοῦ λόγος ἐναποκρύπτεται. Πολλὰκις ἀντίστησεν ἑαυτὸν τοῖς Ἀμαληκίταις, ὅπλῳ χρησάμενος τῇ προσευχῇ. Οὐ τὰς χεῖρας ἐπαίρωντος, ὁ ἀληθινὸς Ἰησοῦς καταγωνίζετο τῶν πολέμων. Πολλῶν κατὰ τὸν Βαλαὰμ ἐκεῖνον γοήτων τὰς μαγανείας διέλυεν· οὐ γὰρ τοῦ ἀληθινοῦ λόγου ἀκούοντες, ἀλλὰ τῇ ὀνόδει διδασκαλίᾳ τῶν δαιμόνων πειθόμενοι, ἀνενέργητον εἶχον εἰς κακίαν τὸ στόμα, τῆς τοῦ διδασκάλου εὐχῆς εἰς εὐλογίαν τὴν κατὰραν μετατιθείσης.

fecit: qui vero sermoni non obediens, sed asineficax ad malitiam os habebant, magistri precibus

Ταῦτα δὲ παρ' ἡμῶν λέγεται δι' ἐπιδρομῆς τε καὶ συντομίας· ἐφαρμόζει δὲ τῇ ἀληθείᾳ τῶν γεγονότων τὰ καθ' ἑαυτὸν ὁ μὴ ἀγνοῦν τοῦ Ἀγίου τὴν βίαν, ὅσοι διὰ φαρμακείας τε καὶ γοητείας ἐπιβουλὰς κατὰ τινων συσκευάσαντες, ἀπραχτον ἔχον τὴν πονηρίαν, μὴ συγχωρηθέντες ὑπὸ τῆς τοῦ διδασκάλου κίστεως παραγαεῖν τὸ κακὸν εἰς τελείωσιν. Ἀλλὰ πάντα τὰ διὰ μέσου κατακλιπὼν, τοῦ τέλους ἀμφοτέρων ἐπιμνησθήσονται Ἀρχὴ μὲν τὴν βίαν ἐκείνη· μνημόσυνον δὲ τῆς ἰδίας περὶ τὴν σάρκα σχέσεως, οὐ

θέτερος αὐτῶν τῇ βίῳ κατέλειπεν. Οὕτε γὰρ Μωϋ-  
 σέως τάφος εὐρίσκεται, οὕτε οὗτος περιουσία τινὲ  
 ὑλικῇ ὑπεχώσθη· ἀλλ' ὁμοῦ τε παρῆλθε τὸν βίον, καὶ  
 συμπαρῆλθεν αὐτῷ πάντα, δι' ὧν ὁ βίος τῶν ἀνθρώ-  
 πων ἔχει τὴν σύστασιν, ὡς μηδὲν εὐρεθῆναι τοῦ ἀν-  
 δρός ὑλικὸν μνημεῖον ἐκ τῆς τῶν ὑπολειφθέντων  
 περιουσίας καταχωρῶν αὐτοῦ τὴν πρὸς τὸ χρεῖτον  
 ὑπόληψιν. Ὡς περ ἐπὶ τοῦ Μωσέως ἡ ἱστορία λέγουσα  
 τοῦτο, ὅτι οὐκ εὐρέθη αὐτοῦ τάφος ἕως τῆς σήμερον  
 ἡμέρας. Εἰ οὖν τοιοῦτος ἀπὸ τοῦ λόγου ἡμῶν ἀναδέ-  
 δεικται ὁ Μέγας Βασίλειος, ὥστε μὴ πόρρω τῶν  
 ἁγίων εἶναι αὐτὸν διὰ τοῦ βίου πρὸς ἕκαστον τῶν  
 μεγάλων παρατιθέμενον, καλῶς ἡμῶν ἡ ἀκολουθία τῶν  
 ἑορτῶν ἐπὶ τοῦτον ἄγει νῦν τὴν ἐνεστῶσαν παν-  
 ῆγυριν. Ἀλλὰ μὴν διὰ τῶν κεχαρισμένων ἐκείνῳ  
 προσταγαγεῖν πρέπον ἂν εἴη τὴν μνήμην. Οὐκοῦν  
 σκεπτέον ὅπως διαθέοντες τὴν ἑορτὴν, κεχαρισμένως  
 τῷ ἁγίῳ πανηγυρίζομεν. Ἄρα τις ἐπιζητήσει τὸν  
 ἐπιδεικτικὸν ἐπ' αὐτοῦ καὶ κομπώδη τῶν ἐγκωμίων  
 τρόπον; Πατρίδα καὶ γένος, καὶ τὴν ἐκ γονέων ἀνα-  
 τροφὴν, καὶ τὰ κατ' ἕκαστον τοῦ βίου ἐπιτηδεύματα,  
 οἷς συνηρῆθη τε καὶ συνήκμασε, καὶ δι' ὧν τὸ  
 περιφανές τε καὶ περιβλεπτόν ἔσχεν ἐν ἀνδράσι γε-  
 γονώς. Ἀλλὰ παρωθεῖται πᾶσαν τὴν κομπώδη ταύ-  
 τῃν ὑψηλορίαν τὸ μέγεθος τῶν περὶ αὐτὸν θεωρου-  
 μένων καλῶν, ὅτι πρὸς τούναντίον ἐκβαίνει τὸ σπου-  
 δάζομενον, τῷ μὴ εἶναι δύναμιν ἐν λόγοις τοιαύτην,  
 ἥ τις τοῦ μεγέθους τῶν θαυμάτων πρὸς ἀξίαν ἐφ-  
 ὄψεται. Ὡς ἂν οὖν μὴ τῇ μικροψύχῃ τοῦ λόγου συγ-  
 καθαιρεθεῖ τὸ θαῦμα, καὶ τῆς ἐν ἑκάστῳ νῦν περὶ  
 αὐτοῦ δόξης γένεσθαι τις διὰ τῶν ἐπαινεῖν ἐπιχειροῦν-  
 των ἐλάττωσις, χρεῖτον ἂν εἴη τῇ σωφῇ μᾶλλον  
 αὖξιν ἐν ἑαυτοῖς τὸ θαῦμα, ἢ διὰ τοῦ λόγου κατα-  
 σμικρύνειν τὸν ἐπαινον. Τί γὰρ ἂν τις τοιοῦτον εἰ-  
 πὼν, σεμνότερον αὐτὸν ἀπεργάσαιο; Ἄρα δέξαιτο  
 ἂν ἐκείνος τὴν διὰ σαρκὸς τε καὶ αἵματος λεγομένην  
 εὐγένειαν; Καὶ τίς οὐκ οἶδεν τοῦ μεγάλου τὴν περὶ  
 τὴν σάρκα διάθεσιν, ὡς ἐναντίας πρὸς αὐτὴν εἶχεν,  
 καὶ ἅπαν ἀνθρώπων τι δραπετικὸν αἰετοῖς ἐκ τῶν  
 λογισμῶν δεσμοῖς περιβάλλον, καὶ διὰ τῆς ἀκροτά-  
 τῆς κακοπαθείας τε καὶ ἐγκρατείας, μαστιζῶν τε καὶ  
 στρεβλῶν τὴν μαστιρίαν ἐκείνον δοῦλον τὸ σῶμα, οἶόν  
 τις ἀπαράκτετος δεσπότης, οὐδεμίαν ἀνεῖν ἐνδιούς  
 τῷ δεσμῷ; Τὸν οὖν οὕτως ἔχοντα περὶ τὴν σάρκα,  
 διὰ τῆς σωματικῆς εὐεργεσίας ἀποσεμνύνειν, τῶν  
 ἀλογωτάτων ἂν εἴη. Πῶς γὰρ ὑπὸ τούτου νῦν τιμη-  
 θήσεται, ᾧ παρὰ τὴν ζωὴν ἐπησχύνετο; Ὁμοίως δὲ  
 καὶ τῆς πατρίδος ἡ μνήμη, τῷ περὶ τοῦ γένους συν-  
 ἐκβάλλεται λόγῳ. Ὁ γὰρ παντὸς ὑπερβείς ἐαυτὸν  
 τοῦ κόσμου, καὶ οἷον στενωχωρούμενος ἐν πάσῃ τῇ  
 αἰσθητῇ τῶν στοιχείων φύσει, ὡς μηδὲ τὸν οὐρανὸν  
 φέρειν ἑαυτοῦ ὑπερκαίμενος· ἀλλ' εἰς τὸ ἐπέκεινα  
 ἵεσθαι τῇ ψυχῇ, καὶ ὑπερκόπτοντα τὴν αἰσθητὴν τοῦ  
 κόσμου περιολήναι αἰετοῖς νοητοῖς ἐμβατεύειν, καὶ  
 συμμετεωροπορεῖν ταῖς θεαῖς δυνάμεσι, μηδὲν τῷ  
 σωματικῷ ἐφοκίω πρὸς τὴν τοῦ νοῦ πορείαν ἐμποδι-  
 ζόμενος· πότε ἂν δέξαιτο μέραι τινὲς τῆς γῆς ἐαυτοῦ

monumentum vero sui circa carnem habitus neu-  
 ter eorum saeculo reliquit. Neque enim Moysis  
 sepulcrum exstat, neque hic copia quadam materiali  
 humatus est; sed simul et vitam transiit, et omnia,  
 quibus hominum vita conservatur, una dilapsa sunt:  
 adeo ut nullum exstet materiale viri monumentum  
 ex copia relictarum facultatum exstructum, quo  
 existimatio ejus ad speciem angustiores obruta  
 teneatur: quemadmodum historia de Moyse hoc  
 dicit, quod non inventum sit ejus sepulcrum usque  
 in hodiernum diem <sup>16</sup>. Si igitur talis oratione a  
 nobis demonstratus est esse Basilius Magnus, qui,  
 si cum unoquoque magnatum inter viros sanctos  
 vita ejus compareretur, non procul ab illis abfuturus  
 sit, recte a nobis feriarum vicissitudine propter  
 hunc praesens nunc agitur conventus. Proinde con-  
 veniens et commodum fuerit memoriam viri per  
 res illi gratas concelebrare. Itaque dispiciendum  
 et considerandum est, qua ratione festum hunc  
 diem constituentes ita conventum agamus, ut san-  
 cto cordi est. An aliquis demonstrativum in ee  
 dicendi genus atque inflatum laudationum morem  
 requireret? Quae patria fuerit, quo genere ortus, quo-  
 modo a parentibus educatus, quae singulatum vitae  
 studia fuerint, quibuscum simul et creverit et  
 vigerit, et inter viros clarus, spectabilis et illu-  
 stris evaserit? At magnitudo honorum quae circa  
 eum spectantur, omne hoc inflatum et sublime ge-  
 nus dicendi repudiat et aversatur, quia negotium  
 in contrarium redigitur, eo quod non sit ejusmodi  
 vis in verbis, quae miraculorum magnitudinem pro  
 dignitate assequatur. Ne igitur una cum orationis  
 exilitate miraculum deprimatur et extenuetur, ejus-  
 que quam nunc unusquisque de eo conceptam ha-  
 bet opinionem, per eos qui laudare conati fuerint,  
 aliqua diminutio fiat: commodius fuerit silentio  
 potius in nobis augere miraculum, quam oratione  
 laudem imminuere atque extenuare. Quali enim  
 oratione quis cum angustiores effecerit? An ille  
 eam, quae per carnem et sanguinem (contingere)  
 dicitur nobilitatem ac generis claritudinem appro-  
 baverit? Et quis ignorat magni illius erga carnem  
 affectionem, quam ei adversarius esset, tanquam  
 mancipio euidam fugitivo semper vincula rationum  
 injiciens, ac per summam afflictionem atque conti-  
 nentiam flagellans et torquens verberonem illum  
 servum corpus, quasi quidam inexorabilis dominus  
 nullam vineto relaxationem indulgens? Eum igitur,  
 qui ita affectus esset erga carnem, propter corporale  
 beneficium celebrare et verbis extollere, res  
 absurdissima fuerit. Nam qui nunc ab ea re hono-  
 rabitur, ejus eum in vita pudebat? Atque similiter  
 una cum quaestione generis, patriae quoque mentio  
 ejicitur et repudiatur. Qui enim se supra omnem  
 mundum posuerat, et quasi coarctabatur in omni  
 sensibili elementorum natura, adeo ut ne velum  
 quidem supra se positum, ferret, sed ad altiores





ηθεῖας βελτίονα. Καθάρπε γὰρ ἐπὶ θακτυλίου σφεν-  
 δόνης, καλλίστης τινὸς ἐν γλυφίδι προφανομένης μορ-  
 φῆς, ὁ ἐντυπωθεὶς τῇ σφραγίδι κηρὸς εἰς ἑαυτὴν τὴν  
 ἐγκείμενον τῇ γλυφίδι κάλλος μετανεγκεν, ὅλον τὸν  
 χαρακτήρα τῆς σφραγίδος ἰδίῳ τύποις ἀναμαζάμε-  
 νος· καὶ οὐκ ἂν τις οὕτω διὰ τοῦ λόγου τὴν εὐδιάθε-  
 τον τῆς γλυφῆς ὦραν εἰς ὑπογραφήν ἀγάγοι, ὥς ἐπὶ  
 τοῦ κηροῦ δεικνύων μεμορφωμένον τὸ κάλλος· τὴν  
 αὐτὴν τρόπον, εἰ ὁ μὲν λόγῳ ψιλῷ τοῦ διδασκάλου τὴν  
 ἀρετὴν ἀποσεμνύνει, ἕτερος δὲ τὴν ἑαυτοῦ βίον καλ-  
 λωπίσσει, διὰ τῆς πρὸς ἑκείνον μιμήσεως ἐνεργότερος  
 ἂν εἴη τοῦ ὑψηλοῦ λόγου, ὁ διὰ τοῦ βίου πληρούμενος  
 ἔπαινος. Οὕτως οὖν, ἀδελφοί, καὶ ἡμεῖς μιμησάμε-  
 νοι τῇ σωφροσύνῃ τὸν σώφρονα, οἷς ποιοῦμεν, κατ'  
 ἀξίαν τὴν ἀρετὴν ἐπαινεῶμεν, καὶ τὰ ἄλλα πάντα  
 ὡσαύτως τὸ θαῦμα τοῦ σοφοῦ ἐν τῇ μετουσίᾳ τῆς  
 σοφίας πληρούσθω· ὁ τῆς ἀκτημοσύνης ἔπαινος, ἐν  
 τῷ καὶ ἡμῶς γενέσθαι τῆς ὑλικῆς περιουσίας ἀκτῆ-  
 μονας· ἡ ὑπεροφία τοῦ κόσμου τούτου μὴ λεγέσθω  
 μόνον, οὐκ ἔστι τις ἐπαινετὴ καὶ ἐπίδοξος· ἀλλὰ μάρ-  
 τυς τῆς ὑπεροφίας τῶν κατὰ τὸν κόσμον σπουδαζο-  
 μένων ὁ βίος ἔστω. Μὴ λέγε μόνον ὅτι τῷ Θεῷ ἑκείνος  
 ἀνέκειτο, ἀλλὰ ἀνάθεος καὶ σὺ σεαυτὸν τῷ Θεῷ· μήθ'  
 ὅτι μόνον ἦν αὐτῷ κατῆμα ἡ ἐλπιζομένη ἀνάπαυσις,  
 ἀλλὰ καὶ σὺ θησαύρισον σεαυτῷ τοῦτον τὸν πλοῦτον  
 ὡςπερ ἑκείνος· ἔξεστι γάρ· μετέθηκεν ἑκείνος ἀπὸ  
 γῆς εἰς οὐρανὸν τὸ πολιτεῦμα, μετέθετο καὶ σὺ. Τοῖς  
 ἀσύλοις τοῦ οὐρανοῦ θησαυροφυλακείας τὸν ἔθιον ἐν-  
 ἀπέθετο πλοῦτον· μίμησαι διὰ τούτων καὶ σὺ τὸν δι-  
 δάσκαλον. Κατηρητισμένοι γὰρ ἔσται μαθητῆς ὡς ὁ  
 διδάσκαλος αὐτοῦ. Καὶ γὰρ ἐν τοῖς λοιποῖς ἐπιτηδεύ-  
 μασιν, ὁ ἱατρῷ μαθητεύσας, ἡ γεωμέτρῃ, ἡ ῥήτορι,  
 ἀναξιόπιστος ἐπαινετῆς τῆς τοῦ διδασκάλου τέχνης  
 γενήσεται, εἰ τῷ μὲν λόγῳ θαυμάζοι τοῦ καθηγητοῦ  
 τὴν ἐπιστήμην, ἐφ' ἑαυτοῦ δὲ δεικνύει μηδὲν τοῦ  
 θαύματος ἄξιον. Ἐρεῖ γάρ τις πρὸς αὐτόν· Πῶς λέ-  
 γεις ἱατρὸν τὸν ἑαυτοῦ διδάσκαλον, αὐτὸς ἀνιάτρευ-  
 τος ὢν; Ἡ πῶς μαθητὴν σεαυτὸν τῷ γεωμέτρῃ λέ-  
 γεις, ἀπειρώς τῆς γεωμετρίας ἔχων; Ἄλλ' εἴ τις ἐν  
 ἑαυτῷ δεικνύει τὴν τέχνην ἢ ἐμαθῆτευσε, σεμνύνει  
 τῇ καλῇ ἑαυτὴν ἐπιστήμῃ τὴν τῆς τέχνης καθηγητά-  
 μενον. Οὕτως καὶ ἡμεῖς οἱ Βασιλείου αὐχρύντες δι-  
 δάσκαλον, τῷ βίῳ δείξωμεν τὴν μαθητείαν, ἐκείνο  
 γινόμενοι, ὅπερ αὐτὸν ὀνομαστόν τε καὶ μέγαν Θεῷ  
 καὶ ἀνθρώποις ἐποίησεν, ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ  
 ἡμῶν, ᾧ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος, εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν  
 αἰώνων. Ἀμήν.

quam esse solet, efficiatur. Quemadmodum enim  
 cum in pala annuli optima quaedam insculpta  
 forma apparet, sigillo impressa cera insitum scul-  
 pturæ decorem in sese transfert, totam signaculi  
 effigiem suis expressam referens figuris; ac nea o  
 bene dispositum et artificiosum sculpturæ decorem  
 oratione ita descriptum exhibere possit, ut is qui  
 in cera effictam atque efformatam pulchritudinem  
 ostendit: eodem modo si alius quidem nuda ora-  
 tione celebret virtutem magistri, alius vero suam  
 ipsius vitam illius imitatione exornet, efficacior,  
 quam oratio sublimis, fuerit ea laus, quæ per vi-  
 tam representetur. Sic igitur, fratres, etiam nos  
 sobrietate sobrium imitantes factis nostris, virtu-  
 tem pro dignitate laudemus, et itidem in ceteris  
 omnibus miraculum sapientis participatione sa-  
 pientie representetur: laus paupertatis, per hoc,  
 ut etiam nos superfluarum facultatum materialium  
 expertes simus; contemptus mundi hujus non  
 modo dicatur quod sit laudabilis atque gloriosa  
 quaedam res: sed earum rerum, quæ per unum  
 probantur et expetuntur, contemptum ac des-  
 picientie testis sit vita. Ne dicas solum, quod  
 ille Deo dedicatus, et addictus esset, sed, tu  
 quoque, te ipsum Deo dedica atque addic, nec  
 quod solum ei bonum atque possessio esset, ea,  
 quæ speratur, requies: sed etiam ipse congrega  
 tibi has divitias, quemadmodum ille. Licet enim:  
 transtulit ille de terra vitæ institutum in cæ-  
 lum, transfer item tu. In sacrosanctis et a furum  
 injuria tutis cæli aerariis suas divitias deposuit:  
 imitare per hæc etiam tu magistrum. Perfectus  
 enim erit discipulus, si sit sicut magister ejus.  
 Etenim in reliquis quoque vitæ studiis atque exer-  
 citiis qui medici discipulus fuit, aut geometræ, aut  
 rhetoris, indignus cui fides habeatur magistri artis  
 laudator erit, si oratione quidem scientiam præ-  
 ceptoris admiretur; in seipso vero nihil admira-  
 tione dignum ostendat. Dicit enim aliquis ad eum:  
 Qui dicis medicum tuum fuisse magistrum, cum  
 ipse medicinæ ignarus sis? Aut quomodo te disci-  
 pulum geometræ dicis, cum geometriæ imperitus  
 sis? Verum si quis in seipso specimen artis, quam  
 didicerit, edat, sua scientia artis præceptorem or-  
 nat atque honestat. Ita etiam nos, qui Basilio  
 magistro nos jaetamus et gloriamur, vitæ discipli-  
 nam ostendamus: ad illud ententes et evadentes,  
 quod ipsum clarum et magnum Deo atque hominibus fecit, per Christum Jesum Dominum ue-  
 strum, cui gloria et imperium in sæcula seculorum. Amen.

# ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΕΓΚΩΜΙΟΝ

ΕΙΣ ΤΟΝ ΟΣΙΟΝ ΠΑΤΕΡΑ ΗΜΩΝ ΕΦΡΑΙΜ.

EJUSDEM

## VITA ATQUE ENCOMIUM

SANCTI PATRIS NOSTRI EPHRAËM SYRI(a).

Gerardo Vossio interprete.

Recondita in divinis Evangeliiis similitudo, me ad A propositum dicendi argumentum serio cohortatur, linguamque silentii freno constrictam solvit, ac cogitationum semitas velut spatiosos quosdam campos exaequat atque adornat, currumque orationis ad iter aggradiendum promptum reddit et expeditum, dum clara voce hisce quodammodo exclamat verbis: *Neque accendunt lucernam, et ponunt eam sub modio, sed super candelabrum, ut luceat omnibus qui in domo sunt*<sup>1</sup>. Quid vero ex iis intelligendum sit, subiungit dicens: *Sic luceat lux vestra coram hominibus, ut videant opera vestra bona*. Numquid igitur reprehendendi merito erimus, si negligentes atque ignavi silentio involverimus illud, in quo celebrando magnos sumere animos ipse mandavit Dominus? Cum enim sancti huius Patris vitam tanquam illustrem ac sole splendidiorem faciem orbis accenderit, exponendamque nobis proposuerit, non fert, ut illam silentio praetereuntes, sub modio occultemus: verum in sublimi potius Ecclesiae vertice reponamus, ut cunctis eluceat qui in hac totius orbis terrarum versantur domo: et qui ex illa lumen acceperint, caelestem Patrem glorificent, atque collaudent.

Quamobrem non sic paternum illius metuendum est vinculum, ut ipsius Domini mandatum spernatur: quin etiam ipsius laudationis initium inde capiendum fuit, tametsi in extremam orationis partem nos istud rejecerimus. Rem enim ipsam recte inspicienti, illud haud prorsus videatur vinculum, quod humanam gloriam aversantem vetet exornare laudibus: aut sane vinculum ad solvendum facile, obligatioque ejusmodi, quae ad hoc ipsum potius prestandum impellat amantes. Nam ex quibus ille laudes se evitaturum arbitratus est, interdicti vin-

Κινεῖ με πρὸς τὴν παροῦσαν ὑπόθεσιν ἡ ἐν τοῖς  
Θείοις Εὐαγγελίοις παραβολή, ἡ τοῦ λύχνου μυστα-  
γωγία, καὶ τὴν γλῶτταν κημῷ τῆς ἀφωνίας λύει δου-  
λεύουσας, καὶ τὰς ὁδοὺς τῶν νοσημάτων, ὡς ἱππηλά-  
τους τρίβους προσκαλλίξει, καὶ τὸ τοῦ λόγου πολυει-  
δέστατον ἄρμα ἐπὶ λεωφόρον τρέχειν ὁδὸν ἐτοιμάζεται,  
ὧδὲ πη διαπρυσιῶς βοῶσα· Οὐ καίονσι λῦχνον,  
καὶ τιθέασιν ὑπὸ τὸν μύδιον, ἀλλ' ἐπὶ τὴν λυ-  
χνίαν, καὶ λάμπει πᾶσι τοῖς ἐν τῇ οἰκίᾳ. Καὶ τὸ  
ἐκ τούτου ἐν βάθει νοούμενον ἐπάγει λέγουσα· Οὐ-  
τως λαμπράτω τὸ φῶς ὑμῶν ἐμπροσθεν τῶν ἀν-  
θρώπων, ὥπως ἴδωσι τὰ καλὰ ἔργα ὑμῶν. Οὐκ ἂν  
ὑπαίτιον γοῦν ἐγκαλύπτεσθαι, καὶ δευλιῖν, ἐν οἷς αὐ-  
τὸς ὁ Δεσπότης θαρρῆν παρηγγύησεν; "Ὅς οἰονεὶ  
φαιδρὰν καὶ τῆς ἡλιακῆς λαμπροτέραν ἀνάψας λαμ-  
πάδα, τὴν τοῦ προκειμένου Θεοῦ Πατρὸς ἡμῶν εἰς  
διήγησιν πολιτεῖαν, οὐχ ὑπὸ τὸν τῆς σιγῆς κατα-  
κρύπτεσθαι ταύτην βούλεται μόδιον, ἀλλ' ἄνω προ-  
κεῖσθαι ἐπ' αὐτῆς τῆς Ἐκκλησιαστικῆς κορυφῆς,  
ὥστε φαίνειν πᾶσι τοῖς ἐν τῇ κοσμικῇ περιστερομέ-  
νοισι οἰκίᾳ· ἐκ ταύτης τε τοὺς ὁρῶντας δοξάζειν τὸν  
Πατέρα τὸν ἐν τοῖς οὐρανοῖς.

Οὐκ ἄρα τὸν πατρικὸν εὐλαβητέον ἐκείνου δεσμὸν,  
ὅτι Δεσποτικὸς πατεῖται θεσμός· ἀνάγκη γὰρ ἐκείνῳ  
τῶν ἐπαίνων λαβεῖν τὰς ἀρχάς, καὶ ἡ νῦν παράληψις  
τῇ θέσει κατόπιν τῶν ἐγκωμίων ἀφώρισται. Ἐπει-  
δή περ τῷ καλῶς διακρίνειν εἰδότε τὰ πράγματα, οὐ  
δεσμὸς ἐκείνος ἀπλῶς, ἀπειργῶν ἐγκωμίοις καταστέ-  
φειν τὴν ἀνθρωπίνην δόξαν ἀποστερεφόμενον· ἀλλὰ  
δεσμὸς ἁδεσμος, καὶ κατοχὴ ἀκάθεκτος, πρὸς τὸ  
ἐναντίον τοὺς ἑραστὰς συνανοῦσα. Δι' ὧν γὰρ ἐκείνος  
τοὺς ἡμετέρους ἐκφυγεῖν ἐπαίνους κατεστοχάσατο,  
δεσμῷ τὴν ἐγχείρησιν ἀποτειχίσας, διὰ τούτων ἡμεῖς

<sup>1</sup> Matth. v, 15, 16; Luc. viii, 16.

(1) Hanc orationem frustra aliqui ut dubiam habuerunt; cf. Assemani Proleg. in tom. I, opp. Graec. S. Ephraem.

τὰς ἀφορμὰς τῶν ἐγκωμίων λαμβάνομεν. Ἐκαστον Ἀ μὲν οὖν αὐτοῦ πλεονέκτημα πρὸς ἀφορμὴν ἐπαίνου τελείου, μάλιστα δὲ τὸ μὴ χαίρειν ἐπαίνῳ. Ἐβούλετο γὰρ οὐ δοκεῖν, ἀλλ' εἶναι χρηστός. Δι' αὐτὸ τοιγαροῦν καὶ μόνον, καὶ μηδὲν ἕτερον ἄξιον πίπρασεν ἐπαινῶν, ἐγκωμιάζεσθαι δίκαιον, ὅτι τοσοῦτον χαίρειν εἶπε τοῖς ἐγκωμίοις, ὥς καὶ δεσμῷ σφραγίσται τὴν ἐπ' αὐτοῖς ἐπιστήμησιν. Ἦμῖν δὲ τοῦτο πρῶτον ἀνοίγει τοῦ λόγου τὸ σπᾶν, καὶ πληροφορεῖ μὴ βαίνειν ἀσκόπως, μηδὲ κατὰ κρηνοῦ φέρεσθαι, ἀλλὰ βασιλικὴν ὁδεύειν ὁδὸν, καλῶς ἀναλογιζομένους, ὅτι περ εἰ μὴ ἄξιον ἐπαίνων ἑαυτὸν ὁ θαυμαστός τοῦ Θεοῦ συν-εώρα, οὐκ ἂν εὐφημεῖν αὐτὸν ἀπέργε τοῖς θέλον-τας. Οὐδεὶς γὰρ μὴ θαυμαζόμενος, εἰ περιῶν, ἐπὶ μεγίστοις πλεονεκτημασι παρῃ γυνῇ τοῖς μετέπειτα, λήθης πτώματι τὴν ἑαυτοῦ μνήμην παραφανίζειν. Πρὸς δὲ τοῖς ἐστὶ καὶ τοῦτο εἰπεῖν· ὅτι καθάπερ Παῦλος ὁ ῥήτωρ τῆς χάριτος, ὁ νομοφύλαξ τῆς Ἐκκλησίας, τὸ τοῦ Χριστοῦ σπᾶν, οὐκ ἀπόλλεσε τὸ καλεῖσθαι Ἀπόστολος, διὰ τὸ εἰπεῖν, *ὅτι εἰμὶ ἄξιος καλεῖσθαι Ἀπόστολος*. μᾶλλον μὲν οὖν διὰ τοῦτο αὐτὸ τὸ μετριοφρονῆσαι, μεῖζον ἀπηνέγκαστο κλέος. Οὕτω δὲ καὶ ὁ μέγας Πατὴρ ἡμῶν, ἀνάξιον ἑαυτὸν ἐπαινῶν δι' εὐλάβειαν κρίνας, ἄξιός εὐρεθίσσεται κατὰ τὸ ἀκόλουθον.

Ἐπεὶ οὖν ἡμέτερος τῆς Ἐκκλησίας νόμος, τοῖς τῆς ἀρετῆς ζηλωταῖς ἐκ τοῦ ταύτης τὰ εἶδη μετέρ-χασθαι στεφανοῦν οἶδε· καὶ τούτων ὅσοι μάλιστα τῷ ταπεινῷ τοῦ φρονήματος μέτρῳ πνευματικῶς ἀνυψώθησαν, κατὰ τὸ τοῦ Κυρίου ἐν Εὐαγγελίοις ὡδέ πως εἰρημένον· *Ὁ ταπεινὸν ἑαυτὸν ὑψώθησεται*· ἔξω παντελῶς ψόγου καὶ σκώμματος καὶ αὐτῆς τυγχάνουσι κατακρίσεως, οἱ τοῦ παρόντος Θεοφύρου Πατρὸς τὰς ἀρετὰς ἀναγράφοντες, καὶ οἷον εἰς στή-λην ἔμπνουν καὶ ᾤωσαν τὸν ἐκείνου βίον ἡμῖν ἀνεγεί-ροντες. Καὶ τῶν ἐπαγγελομένων ὁ σοφὸς ἀκρατής ἐπόψις τὸ ὀφειδὲς, κατόπιν τοῦ λόγου τὰς ποικίλας αὐτοῦ τῶν ἀρετῶν ιδέας ἀναλεγκόμενος, ὅν ἡμεῖς καθάπερ ἓνα τινὰ χρυσόκόλλητον στέφανον, πολυτίμους καὶ διαφόρους περιρρυθμιμένον χρυσοργήσαντες λί-θοις, τῇ νόμῳ Χριστοῦ Ἐκκλησίᾳ δῶρον ποιοῦμενον προσκομίσομεν· χαίρει γὰρ τοῖς τοιοῦτοις φιλοφρο-νεῖσθαι χάρισμασιν, ὅτι μνήμη δικαίων ἀπαντήσῃ ἐτήσιος. Ἐφραῖμ δὲ νῦν εἰς εὐφημίαν περιήγαγε τρέχων ὁ χρόνος· καὶ πῶς οὐ περιχαρῶς τὸ τοῦτου μνημόσυνον ὑποδέξεται;

Ἐφραῖμ ἐκείνου, τὸν ἐν πᾶσι Χριστιανῶν περιφε-ρόμενον σπᾶσιν. Ἐφραῖμ λέγει τὸν Σύρον· οὐ γὰρ τὸ γένος ἐπαισχύνομαι, οὐ τοῖς τρόποις ἐγκαλλωπι-ζομαι. Ἐφραῖμ, οὐ εἰς πᾶσαν τὴν γῆν τὸ φέγγος τοῦ βίου καὶ τῆς θεωρίας ἐξέλαμψεν· ὁ πάτρι τῇ ὕψ' ἡλὲρ σχεδὸν γνωσκόμενος, παρὰ τοσοῦτοις τε ἀγνωσμέ-νοις, παρ' ὅσοις ὁ μέγας τῆς Ἐκκλησίας φωστὴρ Βα-

cule nostros conatus sulvertens atque inperuens, ea nobis ipsa laudandi occasionem suppeditant. Cum enim singulae praeclare animi ipsius dotes uberem ad laudandum materiam exhibeant, tum illud cum primis, quod laudibus non alliciat. Optabat quippe non videri, sed bonus potius esse. Ex quo quidem vel solo, licet aliud nihil laude dignum praestitisset, collaudari profecto mereret-ur: adeo enim laudibus se delectari ciebat, ut eo vineulo vituperationem ex illis manantem obvi-quare maluerit atque evitare. Istud vero primum nostrae orationi stadium aperit, et clare metam ostendit, ad quam dirigere cursum oporteat: ne temere progredientes seramur praecipites, sed per viam incedentes regiam, consideremus admirandam illam Dei virum prohibitorum non fuisse ne laudaretur, nisi laudibus se dignum cognovisset. Nam nullus, nisi valde insignis atque suspicien-dus, cum adhuc in vita maximis virtutibus prae-cellat, memoriam sui oblivione apud posteros de-leri jubeat. Et quemadmodum Paulus, predicator gratiae, auspex Ecclesiae, os Christi, licet de se ipse dixerit: *Non sum dignus vocari apostolus*; non tamen ideo effecit, cur minus apostolus voca-retur: imo quanto ipse submissius de se sensit, tanto majorem consecutus est gloriam. Sicque magnus noster hic Pater, quoniam prudenter ac caute laudibus celebrari promeretur.

Cum ergo ea Ecclesiae nostrae consuetudo sit at-que institutum, ut virtutis cultores, propterea quod ejus partes amplexi sint, coronentur; atque illi potissimum, qui ob humilem de seipsis existi-mationem spiritu sublimes evaserint; cum ipsum dicat Evangelium: *Qui se humiliat, exaltabitur*: hanc quaquam sane vituperandi, vel irridendi, aut reprehendendi sunt, qui sancti hujus Patris virtutes atque encomia describentes, ipsius nobis vitam tanquam spirantem, et animatam aliquam columnam erigunt. Quae vero commemoravimus, nequaquam falsa esse prudens auditor cognoscat, si ubi peroratum fuerit, varia ipsius virtutum ge-nera collegerit, ex quibus nos velut pretiosis ac diversis lapillis, auroque distinctam contexentes coronam, gratum atque optatum Christi Ecclesiae donum offeremus. Gestit quippe illa ac gaudet ejus-modi se muneribus decorari, quandoque solem-nis memoria justae celebranda occurrit. Quapropter cum ita circulus ferat anni, ut hodie collaudandus ac celebrandus sit nobis sanctus Ephraem, fieri ne-quit, quin ingenti cum gaudio monumentum istud, pignusque amoris suscipiat, et amplectatur.

Ephraem igitur ille mihi celebrandus est, qui cum-ctis Christianis versatur in ore. Ephraem, inquam, Syrus: neque enim illius nos pudet generis, cujus illustramur moribus. Ephraem, cujus vitae atque doctrinae splendor universo terrarum illuxit orbi: nam in omni lere loco, qui illustratur a sole, co-gnoscitur; illisque tantummodo inecognitus remanet,



qui magnum Ecclesiae lumen S. Basilium ignorant; A Ephraim, notus ille revera Ecclesiae Euphrates, ejus aquis irrigata Christianorum multitudo, centuplum fidei fructum producit. Ephraem, fertilis illa Dei vitis, quae dulcimum instar racemorum, doctrinae fructus afferens, Ecclesiae filios divina charitate nutriens explensque, reficit atque oblectat. Ephraim, bonus et fidelis Ecclesiae dispensator, qui virtutum rationes aequaliter conservis distribuens, Dei familiam prudentissime administrat. Cujus quidem genus atque nobilitatem tum ab ipso pariam, tum a majoribus susceptam, parentumque gloriam, ac ortum, et educationem, et aetatis incrementum, et corporis formam, et conditionem, et artes, et reliqua quae ab externis scriptoribus tanquam maximi momenti in laudibus recenseri solent, nos hic in medium proferre supervacaneum arbitramur: cum neque sanctos homines ab ejusmodi laudare rebus statutum sit. Et quanquam ad hunc collaudandum, inde etiam abunde nobis argumenta suppetant, non aliis tamen viis ac rationibus, quam quibus ipse vita et doctrina illustrem se reddidit, coronam orationis contexamus. Verae quippe laudes in iis consistunt, quae in nobis ipsis sunt posita; atque illis debentur praemia, quae ex nostra proficiscuntur voluntate. Earum autem rerum, quas commemoravimus et vituperationes sunt falsae, et laudes ineptae.

Quo enim pacto ex genere laudari volet, qui omnem mundi nobilitatem ac pompam despexit, et per optima opera, Dei filius fieri concupivit? Quomodo ob patriam se patiatur celebrari, qui totum mundum ad se pertinere non censuit, quique materiale creaturam tanquam inimicam avversatus est, propter immortalem quae in caelis reposita est, beatitudinem? Aut quomodo majorum parentumve celebritate delectetur, qui corporis affectionem, ipsamque animaleam carnis tuniculam, tanquam celerrimos ad virtutem cursus impredientem, prorsus pessumdedit? quo denique pacto, aut ex corporis incremento, aut educatione, aut ex artibus, aliisve ejus generis vitae studiis abjectis, se exornari sinat; qui jam inde a pueritia in sacrarum Scripturarum meditatione educatus, et exercecens, atque ex perennibus gratiae fontibus bibens, ad mensuram aetatis Christi, ut cum Apostolo loquar, pervenire studuit? Cum ergo noverimus magnum hunc nostrum Patrem ridiculis iis laudibus, quibus homines sensui ac corpori dediti capiuntur, cumulari nolle; ex propriis cum laboribus saltem mediocriter celebrare conabimur: neque enim oratio eam habet naturam, ut supra vires intendatur. Quamobrem admitemur, ut neque infantia praepediti, quae de eo dicenda sunt, silentio involvamus; neque per semitam aliquam a Patrum institutis alienam incedentes, a via deflectamus regia: verum inter utramque transcurrentes, conveniens orationi nostrae temperamentum adhibeamus.

Cujusmodi autem sunt illa, quae ad contemendam ejus laudationem nobis proposuimus atque subjecimus? Actio nempe et contemplatio, quas

σθελεως ἡ Ἐφραῖμ, ὁ νοητὸς ὄντως τῆς Ἐκκλησίας Εὐφράτης, ἐξ οὗ τὸ τῶν πιστῶν καταρρευόμενον πληρωμα εἰς ἑκατὸν ἀποδίδωσι τὴν σπόρην τῆς πίστεως ἡ Ἐφραῖμ, ἡ πολύφορος τοῦ Θεοῦ ἀμπελος, ἡ δίκην βοτρυῶν γλυκερῶν καρπὸς ἀνθοῦσα διδασκαλίας, καὶ τοὺς τῆς Ἐκκλησίας τροφίμους τῇ κόρῃ τῆς θείας ἀγάπης εὐφραίνουσα. Ἐφραῖμ, ὁ καλὸς καὶ πιστὸς οἰκονόμος τῆς χάριτος, ὁ τοὺς λόγους τῶν ἀρετῶν ἀναλόγως τοῖς ὁμοδόμοις σιτομετρῶν, καὶ τὴν δεσποτικὴν οἰκίαν οἰκονομοῦμενος ἀρίστα. Οὗ τὸ γένος καὶ τὴν ἐνεργαμένην καὶ προγόνων περιφάνειαν, καὶ γεννητῶν εὐκλειαν, καὶ γέννησιν, καὶ ἀνατροφὴν, καὶ αὐξησιν ἡλικίας, καὶ σωματικὴν ἐπιτηδεύτητα, καὶ τύχην, καὶ τέχνας, καὶ τὰ λοιπὰ τῶν ἔξω λογογράφων ἐραυρίζόμενα τοῖς ἐπαίνοις σεμνολογήματα, περιττὴν εἰς μέσον ἄγειν ὑποστοπήσαντες· οὐ μὴ τοὺς θεῖους ἄνδρας ἡμεῖς ἐκ τῶν τοιούτων ἐπαινεῖν παρελθῶμεν· κἂν ἐκ περιουσίας αὐτῇ κἀντεῦθεν ὑπάρχει τὸ ἀξιόπαινον, ἐξ ὧν αὐτὸς ἑαυτὸν περιφανῆ βίῃ τε καὶ λόγῳ κατεσκεύασεν, ἐκ τούτων καὶ ἡμεῖς αὐτῷ τὸν τοῦ λόγου στέφανον ἀναθήσωμεν. Τῶν ἑφ' ἡμῖν γὰρ οἱ ἐπαινοὶ, καὶ τῶν αὐτεξουσίῶν τὰ γέρεα. Τῶν ἀπηριθμημένων δὲ, καὶ ψόγοι· παράλογοι, καὶ εὐφημίαι ἀνάρμοστοι.

Πῶς γὰρ οὗτος ἀπὸ γένους ἐγκωμιάζεσθαι κατέδιδετο, ὁ πᾶσαν κοσμικὴν εὐγένειαν βδελυξάμενος, καὶ τέκνον Θεοῦ δι' ἀναλήψεως ἔργων ἀρίστων γενέσθαι κατασπασάμενος; Ἡ πῶς ἀπὸ πατρίδος σεμνύνεσθαι, ὁ πᾶσαν τὴν γῆν ἀλλοτρίαν ἑαυτοῦ λογίζόμενος, καὶ ὡς ἔχθραν τὴν ὑλικὴν κτίσιν ἀποστρεφόμενος, διὰ τὴν ἐν οὐρανῷ ἀποκειμένην αἰδίον μακαρίστηται; Πῶς δὲ πάλιν ἐπὶ προγόνων ἡ γεννητῶν ἡδυνθείη εὐκλεία, ὁ σωματικὴν ἀπλῶς καταπατήσας προσπάθειαν, καὶ αὐτὸ τὸ ψυχικὸν χιτῶνιον, ἥτοι σαρκίον βαρύνμενος, ὡς ἐμποδὼν αὐτῷ πρὸς τοὺς τῆς ἀρετῆς ἐξουτάτους εὐρισκόμενον δρόμους; Πῶς δὲ ὅλως ἐκ σωματικῆς αὐξήσεως καὶ ἀναστροφῆς, ἡ ἐπιτηδεύτητος, ἡ τέχνης, ἡ τινας ἄλλης καταπύσεως θελήσειεν ἐπαινεῖσθαι περὶ τὸν βίον ἀσχολίας, ὁ τραφεὶς μὲν ἐκ πρώτης ἡλικίας, καὶ αὐξηθεὶς ἐν τῇ τῶν θείων μελέτῃ Γραφῶν, ποτισθεὶς δὲ τοῖς τῆς χάριτος ἀενοῖς ὀχετοῖς, καὶ πρὸς μέτρον ἡλικίας, ἀποστολικῶς εἰπεῖν, φθάσας Χριστοῦ; Εἰδότες οὖν ἡμεῖς ὅς οὐ χείρει τοῖς τοιούτοις ὁ μέγας Πατὴρ ἡμῶν μεγαλύνεσθαι, οἷσπερ οἱ σωματικοὶ, καταχελιάτοις ἐπαίνοις, ἐκ τῶν οἰκείων αὐτὸν πόνων, κἂν γοῦν μετρίως πειραθῶμεν ἀποσεμνύναι· οὐ γὰρ ἔχει φύσιν ὁ λόγος τοῖς ὑπὲρ δύναμιν ἐπικτείνεσθαι. Ὡς ἂν οὖν μήτε τὸν ἡμέτερον πόθον ἡ ἀφωνία πεδῇ, μήτ' αὖ πάλιν ξένην τρίβον τῶν Πατέρων ὁδεύοντες, βασιλικῆς περασφαλῶμεν ὁδοῦ, τὰ παρεκτρέβια διαθέοντες, τῷ μετρίῳ τὸν λόγον φιλοτεχνήσωμεν.

Τί δὲ τὰ τούτου, δι' ὧν ἐξυφᾶναι τὸν ἐπαινον ὑποθέμεθα; Πρῶξις καὶ θεωρία, αἷς ὁ κατὰ μέρος τῶν ἀρετῶν ἐμπλὴς ἐπακολοθεῖ, πίστις, ἐλπίς, ἀγάπη,

εὐσεβεία εἰς Θεὸν, μελέτη τῶν θείων Γραφῶν, ἀγνισμός ψυχῆς καὶ σώματος, δάκρυα διηνεκῆς, ἐρημικὴ διαβίωσις, ἡ ἐκ τόπου εἰς τόπον ἀναχώρησις, φυγὴ τῶν ἐπιβλαβῶν, διδασκαλία ἀέναντος, προσευχὴ ἀκατάπαυστος, νηστεία καὶ ἀγρυπνία μέτρον οὐκ ἔχουσαι, χαμευνία καὶ σκληραγωγία λόγον ὑπερβαίνουσαι, ἀκτρημοσύνη καὶ ταπεινώσις εἰς ἄκρον ἐλάττωσαι, ἐλεημοσύνη τῆς φύσεως αὐτὸν τῆς ἀνθρωπίνης ἐξαίρουσα, ζῆλος ἐνθεος τῶν κατὰ τῆς εὐσεβείας λυτῶντων· καὶ, ἀπλῶς εἰπεῖν, πᾶν ὅ τι κατὰ Θεὸν οἶδε χαρακτηρίζειν ἀνθρώπον. Τοῖς τοιοῦτοις ἐπαίνους ὁ ἡμέτερος Πατὴρ ὠραῖζεται, καὶ γινώσκει τὰ λεγόμενα, καὶ τὰ οἰκεῖα ἐπίσταται· προτερήματα, καὶ στέργει τοὺς λόγους, ὡς ὠφέλειās προξένους, οὐκ αὐτῷ, ἀλλ' ἡμῖν· ἐπεὶ καὶ ψιλὴ τοῦτου προσηγορία, ὑπόθεσις ἀρετῆς τοῖς σπουδαίοις καθίσταται. Οὐ γὰρ ἄλλοθεν δεδιδαγμεθα ταῦτα, ἢ ἐξ ὧν αὐτὸς τὰ περὶ ἑαυτοῦ λόγοις κατέσπειρεν. Ἀρ' ὧν ἡμεῖς ὡς ἡ ἐπ' αὐτῇ μέλισσα, ἐκ πολλῶν ἀνθῶν συλλέξαντες τὰ χρησιμὰ, τὸ πνευματικὸν τοῦτο κηρίον καταεργασάμεθα. Καὶ οὐ χολανεῖ πάντως ἡμῖν διὰ τὴν ἐλγίστησιν, ὅτι μὴ δέδιεν ἔτι τὸν πονηρὸν δαίμονα, διὰ τὸ καὶ πρὸς αὐτῷ τῶν ἀγώνων τῷ τέλει πολλοὺς ὑποσκελίσαι, ἅπαξ καὶ εἰς τοὺς ἀκυράντους τῶν ἀσωμάτων φθᾶς λιμένας, ἔξω τυγχάνει καὶ ῥᾶλῃς καὶ κλυδωνός. Δεῦρο δὲ ὦν, καθ' ἓνα τῶν ἀπηριθμημένων μικρὸν ἐνδιατριψάντες τῷ λόγῳ, οἷος γέγονεν ὁ θαυμάσιος, καὶ εἰς ὅσον μέτρον πνευματικῆς ἐφθασεν ἀναβάσεως, τοῖς συνειλεγμένοις καθυποδείξωμεν.

In quem gradum spiritualis sanctimonie seipsum provexerit his qui convenerunt ostendamus. Πίστεις μὲν γὰρ εἶχε λίαν ὀρθῶς, οὐ πόρρω σου νεύων τῆς εὐσεβείας· καθὼς ἐκ τε τῶν αὐτοῦ συγγραμμάτων, ἐκ τε τῆς περὶ αὐτὸν ὑπὸ τῆς Ἐκκλησίας παρεληφθαι δόξης· ἐξ ἴσου καὶ ἐμυσάτετο τὴν τοῦ Σαβελλίου παράλογον σύγχυσιν, καὶ τὴν Ἀρείου μανιώδη διαίρεσιν. Ἰστατο δὲ τῶν τῆς εὐσεβείας ὅρων ἐντός· διαίρων μὲν τῷ ὁρίμῳ, συνάπτων δὲ τῇ οὐσίᾳ τὴν μίαν καὶ ἀσύγχυτον καὶ παναγίαν Τριᾶδα· ὡς ἂν μήτε πενίαν θεότητος Ἰουδαϊκῶς διανοοῖτο, μήτε δῆμῳ Θεῶν Ἑλληνικῶς ἐκδανκάζοιτο· ἃ παθεῖν οἱ περὶ τὴν ἀκατάληπτον Τριᾶδα παρονήσαντες ἐξελέγχονται. Ἀπολιναρίου δὲ τοσοῦτον τὸ ἄλογον ἀπεπέμπετο δόγμα, ὡς πᾶσαν θέσθαι σπουδὴν ἐκ πάσης αὐτὸ Χριστιανικῆς ἐξεῶσαι ψυχῆς.

Absurdissimam porro Apollinarii opinionem sic detestabatur, ut omni conatu atque sollicitudine eandem ex querumvis Christianorum animis evellere studeret.

Ἀλλὰ μὴν καὶ τῶν Ἀνομοίων διὰ πολλῶν ἀποδεικτικῶν τε καὶ Γραφικῶν λόγων, τὰ ἀπύλωτα ἐνέφραξε στόματα, μεγίστην ἀσφάλειαν ἡμῖν τὰ αὐτοῦ θεοδιδάκτα λιπὼν λόγια. Νουάτω δὲ εἰ βούλοιτό τις τοῦ θρασυτάτου ἡτήρημα κατιδεῖν, ἐν τῇ διὰ τῶν λόγων τοῦ Ἐφραίμ πάλῃ τὸ τοῦ ἐναντίου πῶμα βλέπω, ἐν ᾗ τοσοῦτον εὐρήσῃ τὸ περιὲν τῆς δυνάμεως τοῦ ἡμετέρου διδασκάλου ἐν τῇ τοῦ λόγου παραστάσει, ὅσην ἀνδρὸς παγκρατιστοῦ καὶ παιδὸς οὐκ εὐσθενοῦς δι' ἀπαλότητα. Οὐ μόνον δὲ τὰς κατ' ἐκεῖνο καιροῦ ἡ καὶ πρόσθεν ἀναφανείας ὑπὸ τοῦ τῆς κακίας σπορώς ζιζανιῶδεις αἰρέσεις, τῷ ὁρθῷ τῆς πίστεως ἐξήλεγξε λόγῳ· ἀλλὰ καὶ τὰς εἰς ὕστερον

A virtutum examen consequitur, fides, spes, charitas, pietas erga Deum, sacram Scripturarum meditatio, animi et corporis puritas, lacrymarum assiduitas, vite solitudo, e loco in locum secessio, malorum fuga, doctrina perpetua, precatio continua, jejunium et vigiliae immoderate, humi cubatio, et vite austeritas pene incredibilis, voluntaria paupertas cum humilitate singulari, misericordia humanam conditionem superans, zelus divinus in eos qui rabie adversus pietatem atque religionem inveherentur; cuncta denique, quibus ad Dei imaginem homo insignitur. Istis noster hic Pater decoratur laudibus; quae commemoramus agnoscit, prerogativas has esse proprias, eum non latet; ac sermones hosce, ut nobis, non sibi utiles, non contemnit. Nam vel exigua de ipso enarratio, studiosis causa complectenda existit virtutis. Atque ista non aliunde, sed ex iis, quae in variis ipse suis disseminavit scriptis, didicimus. Ex quibus, inquam, sedulae instar apes, ex plurimis floribus utilia colligentes, favum hunc spiritualem confecimus. Nobis vero haec ipse conantibus nequaquam subirasceat, quando scelestum demonem, qui multos vel in extremo agone supplantare solet, non pertimescit amplius; jam enim ad tranquillum pervenit incorporeorum portum, ubi nullas omnino procelas reformidat atque tempestates. Age igitur, singulis eorum, quae enumerata sunt, paululum immorantes, qualis eximius iste vir evaserit, et in

C Ad fidem ergo quod attinet, nulla ex parte procul a pietate deflectens, admodum recte sentiebat: quod cum ejus ex scriptis, tum ex Ecclesiae de ipso eximiatione probe cognovimus; nam aequae et falsae Sabellii confusionem, et insanam Arii divisionem abominabatur. Constitit autem in finibus pietatis atque religionis: sic quippe unam, non confusam, sacrosanctamque Trinitatem, et numero personarum dividebat, et unitate substantiae conjungebat: ut neque divinitatis inopiam Judaice contumelia afficeret, neque deorum multitudine, more gentilium ac paganorum debaecharetur. Quod illis contingere deprehendimus, qui in incomprehensibilem Trinitatem petulanter contumeliosi sunt.

D Quin et futiles, effrenatasque Anomaeorum linguas variis argumentis, Scripturaeque testimoniis penitus repressit, summeque utilia ac divina nobis adversum eos monumenta reliquit. Si quis vero in S. Ephraem disputationum cum Novato, conflictu, cupiat audacissimi ejus contineri stragem, adversarii casum respiciat oportet. Ibi enim usque adeo superiores in ipso certaminis congressu nostri doctoris vires inveniet, ut hunc paneratiastem atque certatorem invictum, illum autem mollem ac tanquam puerum nondum etate firmatum dixerit. Neque vero illas duntaxat, quae vel tunc, vel antea zizaniorum haereses ex malitiae semine fuc-

tant exortæ, fidei rectitudine propulsavit : verum et eas quæ in futurum perniciose pullulare poterant prophetiis oculis prævidens præcidit. Quotquot enim ab eo conscripta sunt volumina, demonstrationibus sunt plena. Nunquam ergo veritatis hic filius, ab ipsa deflexerit veritate : spem vero omnem in solo Deo defixam habuit, in quo qui suas spes constituunt, præmia referunt. Quapropter et illud Psalmi in cunctis suis factis dictisque usurparo solebat : *In ipso speravit cor meum, et adjutus sum*<sup>3</sup>. *Quoniam sperantem in Dominum misericordia circumdabit*<sup>4</sup>. Et fiducia in Dominum, monti Sion similem reddit : inque summam beatitudinem cum qui possidet, constituit, sicut ex ipsis addiscere licet prophetis, cum dicat David : *Beatus vir, cuius est nomen Domini spes ejus*<sup>5</sup>. Jeremias vero : *Benedictus vir qui confidit in Domino, et erit Dominus fiducia ejus*<sup>6</sup>. Et erit quasi lignum quod transplantatur super aquas, quod ad humorem mittit radices suas, et non timebit, cum venerit aestus<sup>7</sup>. Isaias autem : *Dominus rex noster, Dominus servator noster : ipse salvabit nos*<sup>8</sup>. *Ecce Deus Salvator meus, fiducialiter agam, et non timebo*<sup>9</sup>. Quin et Paulus nos admonet, dicens : *Teneamus spei nostræ confessionem : fidelis enim est, qui repromisit*<sup>10</sup>.

Divina igitur hac, et reposita spe nutritus S. Ephræm, humana ac transitoria quæcunque spernens, sempiternam assidue gloriam concupiscebat. Amorem vero in Deum et proximum adeo servavit studiosè, ut ex hoc decedens seculo, hæc inter postrema referret : par enim est ipsa verba sancti illius Patris, tanquam omni demonstratione potiora in medium producere. Nullo modo in iuta mea vita, inquit, adversus Dominum contumeliosus existi, nec sermo stultus e labiis meis egressus est. Neminem in omni vita mea maledictis oneravi ; nec cum ullo plane Christiano homine contentiosum me præbui. O felicem linguam, quæ confidenter ejusmodi vocem emisit, quæ solis potissimum angelis, propter vitam ab omni materia mutationeque remotam, congruit ! At nobis carni servientibus, hauri ita convenit, nostræque naturæ vires magis exsuerat, quam ut facile exæquari factis queat.

Et ut plurimum labores, vitasque illorum ex-plores, qui virtutibus clari fuerunt ; vix tamen ul-lum huic simile pure sinceræque charitatis indi-cium reperias. Si enim inter cunctas virtutes maxime præcellit charitas, hanc ita noster hic excoluit Ephræm, ut nullus alius magis ex Patri-bus. Sed quoniam digna quisque propriis factis ac-cepturus est præmia<sup>11</sup>, ne Patres Patribus videamur conferre, ista aliis considerata potius relin-quemus. Neque etiam hæc ipsa comparisonis cau-sa a nobis sunt dicta, sed ut populo clare constet, nostrum hunc, aut verius universæ Ecclesiæ do-ctorem S. Ephræm, ad supremum gradum in spi-rituali virtutum scala pervenisse.

κακῶς ἀναθάλῃσαι μελλούσας προφητικῶν βλέμματι κατιδὼν, προσξεθέρισεν. Καὶ τούτων πλήρης τῶν ἀποδείξεων πᾶσα τοῦτου συγγραφή τε καὶ ποιήσις. Οὕτως οὐ πάποτε τῆς ἀληθείας ὁ τῆς ἀληθείας υἱὸς ἐξεφρόνησεν· ἐλπίς δὲ τοῦτω ἡ εἰς Θεὸν μόνη, ἐξ ὅτου ἂν ἀποκειμένων ἐλπίδων τοῖς ἀξίοις αἱ χάριτες. Τὸ γὰρ ψαλμικὸν διὰ βίου λόγῳ τε καὶ πράξει μελετῶν ἐφασκεν· Ἐπ' αὐτῷ ἠ.λπισεν ἡ καρδία μου, καὶ ἐδοξηθήσῃ. Διὰ τοιούτου ἐλπίζοντος αὐτοῦ ἐπὶ Κύριον, ἔλεος αὐτὸν κυκλώσει. Καὶ ἡ εἰς αὐτὸν πεποίθσις, ὅρις τοῦτον Σιών ἀπεικάζει· ἀλλὰ καὶ ὑψηλοτάτου μακαρισμοῦ ἐντός τὸν κακῶς μετῶν καθίστησι, ὡς ἔστιν ἐξ αὐτῶν τῶν προφητῶν καταμα-θεῖν, Δαυὶδ μὲν λέγοντος· Μακάριος ἀνὴρ, οὗ ἐστι τὸ ὄνομα Κυρίου ἐλπίς αὐτοῦ. Ἰερεμίου δέ· Εὐλόγημέστος ἄνθρωπος, ὅστις ἀποιθεῖν ἐπὶ τῷ Κυρίῳ, καὶ ἔσται Κύριος ἐλπίς αὐτοῦ· καὶ ἔσται ὡς τὸ ξύλον ἐν θρόνῳ παρ' ὕδατα, καὶ ἐπὶ ἱερῶς βα-λεῖ ρίζαν αὐτοῦ. Καὶ Ἰσαίου· Κύριος Βασιλεὺς ἡμῶν, Κύριος Σωτὴρ ἡμῶν, αὐτὸς σώσει ἡμᾶς. Ἰδαὸν ὁ Θεὸς ὁ Σωτὴρ μου Κύριος, πεποιθὼς ἔσομαι ἐπ' αὐτῷ καὶ θαυμάσιος. Τοῦ μακαρίου δὲ Παύλου παρανοούντος καὶ λέγοντος· Κατέχομεν τὴν ἐπαγγελίαν τῆς ἐλπίδος· πιστὸς γὰρ ὁ ἐπαγγει-λάμενος ἡμῖν.

Ταύτη τῇ θεῇ καὶ ἀποκειμένη ἐλπίδι εἰσπρεφόμενος, τῶν κοσμικῶν ἀπάντων περιεφρόνει, καὶ τῆς αἰωνίου δόξης ἐκάστης ἱμεύετο. Ἀγάπην δὲ τὴν εἰς Θεόν τε καὶ τὸν πλησίον οὕτως ἀκριβῶς ἐφυλάττετο, ὡς αὐτὸν εἰπεῖν οὕτως, τοῦ βίου ἀπαίροντα· καλὸν γὰρ αὐτὰ τὰ ῥήματα τοῦ θεοφόρου Πατρὸς εἰς μέσον ἀγαγεῖν, κρείττονα πάσης ἀποδείξεως τυγχάνοντα. Οὐδὰμῶς, φησὶν, ἐν πάσῃ τῇ ζωῇ μου ἐλοιθόρησα Κύριον, καὶ λόγος ἄφρων οὐ παρεῖλε τῶν χειλέων μου. Ἐν πάσῃ τῇ ζωῇ μου κατηρασάμην οὐκ οὐδένα, καθ' ὅλου τε μετ' οὐδεὸς πιστοῦ ἐμαχησάμην. Ὁ μακαρία γλώσσα, ἥτις θαρβύησεν τοιαύτην ἐβ-βήσῃ φωνήν, ἥ μόνος τοῖς ἀγγέλοις περπωδεδότα τυγχάνει, διὰ τὸ ἄλλον καὶ ἀστασίαστον τῆς ζωῆς. Ἡμῖν δὲ τοῖς τῇ σαρκὶ δουλεύουσι, ξένη καὶ ὑπὲρ τὴν φύσιν, καὶ χαλεπὴν κατορθωθῆναι.

Καὶ πολλὰ μὲν χάμοις βίους ἀναρευνῶν τῶν ἐπ' ἀρεταῖς περιθότων, οὐδαμῶς δὲ τι τοιοῦτον εὗροις, οἷον ἐπὶ τῷ προκειμένῳ Πατρὶ, εἰς διήγησιν σημείου καθαρῶς καὶ ἀκηλιθώτου ἀγάπης. Εἰ οὖν μέζων πα-σῶν τῶν ἀρετῶν ἡ ἀγάπη· ταύτην δὲ ὡς οὐκ ἄλλος τις τῶν Πατέρων κατώρθωσεν Ἐφραίμ ὁ μακάριος· ἀπολήψεται δὲ ἕκαστος κατὰ τὰ ἔργα αὐτοῦ· τὸ ἐκ τούτων ἄλλοις συμπεραίνειν παραχωρήτομεν. ἵνα μὴ δόξωμεν παραβάλλειν Πατράσι Πατέρας. Οὐ γὰρ συγκρίσεως χάριν τὸ βῆθῃν παρελήφθαμεν, ὡς ἂν δὲ μόνον ὑπ' ὅψιν τοῖς πολλοῖς παραστήσωμεν, ὡς ἐπ' αὐτοῦ τοῦ ἄρκου ἐφασκε τῆς πνευματικῆς τῶν ἀρετῶν κλίμακος ὁ ἡμέτερος, μᾶλλον δὲ τῆς οἰκου-μένης διδάσκαλος Ἐφραίμ.

<sup>3</sup> Psal. xlvii. 7. <sup>4</sup> Psal. xxxi. 40. <sup>5</sup> Psal. cxiv. 4. <sup>6</sup> Psal. xxxix. 5. <sup>7</sup> Jer. xvi. 7; Psal. i. 5.

<sup>8</sup> Isa. xxiii. 22. <sup>9</sup> Isa. xli. 2. <sup>10</sup> Hebr. x. 23. <sup>11</sup> Matth. xvi. 27. Rom. ii. 16.



Εὐτέθειαν δὲ ἐν τῇ τῆς ὄντως κτήσῃ σοφίας ἐμπορευσάμενος (κατὰ τὸ ἐν Ἰωβ εἰρημένον· Ἰδοὺ εὐσέδειά ἐστι σοφία) δι' αὐτῆς, ὡς μικρὸν ἄνωθεν ἐδιδῶσθαι, τῆς πίστεως αὐτοῦ τὸ καθαρὸν διαγράφοντες, εἰς οὐρανὸν μὲν τρίτον, κατὰ Παῦλον, ἀνῆλθεν, ἁθάνατον δὲ τὴν μνήμην καὶ διαρκῆ τὴν εὐκλειαν παρὰ τῇ Ἐκκλησίᾳ πεποιούτηκεν· ἡ μελέτη δὲ τούτῳ τῶν θεῶν Γραφῶν ἐκ τῆς Δαβιδικῆς ἀνῆψε λαμπρόδος, Ἐν τῇ μελέτῃ μου, φάσκοντος, ἐκκαυθήσεται πῦρ. Ἐρως γὰρ αὐτὸν πολλήσας πνευματικῆς θεωρίας, εἰς φλόγα μετέωρον τὸν πῦθον ἀνῆγειρε. Πᾶσαν γὰρ Παλαιάν τε καὶ Καινὴν ἐκμελετήσας Γραφὴν, καὶ ὡς οὐκ ἄλλος τις τοῖς τοιοῦτοις θεωρήμασιν ἐμφιλοχρήσας, ὅλην ἀκριβῶς πρὸς λέξιν ἠρμήνευσεν, ἀπὸ τε τῆς κοσμογενείας, καὶ μέχρι τῆς τελευταίας τῆς χάριτος βίβλου, τὰ βάθη τῶν κεκρυμμένων εἰς τοῦφανὸς ἀγαθῶν θεωρημάτων, λύχνῳ κεκρυμμένος τῷ Πνεύματι.

Οὐ μόνον δὲ ταύτης τῆς ἡμετέρας καὶ θεοπνεύστου σοφίας ὅλον τὸν πνευματικὸν κρατῆρα ἐκπέπωκε, καὶ τοῖς ἄλλοις μετέδωκεν· ἀλλὰ καὶ τῆς ἕως κοσμοκτίης, ὅση τε περὶ τὸ κατεργαστισμένον τὸ ὄρθιν τοῦ λόγου, ὅση τε περὶ τὸ τῶν νοημάτων βάθος, ὅτι μᾶλα ἐξακρίσας, ὅσον μὲν χρήσιμον προσελάβετο· ὅσον δ' ἀνόνητον, ἀπεβάλετο, ζυγῷ δικαιοσύνης καὶ πρᾶξι καὶ θεωρίαν ἐμπορευσάμενος. Ἀγνεῖαν δὲ κατέωρωσε ψυχῆς τε καὶ σώματος, ὅσην ἡ φύσις ἐχέει· μᾶλλον δὲ καὶ ὑπὲρ τὴν φύσιν· χάριτος γὰρ τὸ εἶδος. Οὕτε γὰρ τὴν ψυχὴν τῆς κατὰ τὸν ὄρθιν λόγον ἕξως ἐνεθίδου παρασφαλῆναι, ἀλλ' ἦν ὡς ἀληθῶς, ψυχῇ μὲν βασιλεύων, σώματι δὲ ἀγλαφανῶς ἐξαστράπτων. Καὶ μαρτυρεῖ τοῖς λεγομένοις ἡ τῆς ιστορουμένης πόρνῃς μεταβολῇ, ἣν πρὸς κακίας διέλαρ ὁ βροτοκτόνος χρησάμενος Βελίαρ εἰς ἀπάτην τοῦ πεφωτισμένου ἀνδρός, τοσοῦτον ἀπέσχε τοῦ ἐλπίσθέντος, ὡς καὶ αὐτὴν τὴν μοιχαλιδὴν κατ' αὐτοῦ ἐκείνου τοῦ ὑπερβαλόντος παρατάξασθαι Πλοηροῦ, καὶ παραινέσει· καὶ τροπαῖς, ταῖς τε τῶν θεῶν λόγων ἐπιφθαῖς μεταβληθεῖσαν, καὶ πρὸς τὸ κρεῖττον μεταπλασθεῖσαν, σώφρονα μὲν ἀντὶ ἀκολάστου, σεμνὴν δὲ ἀντὶ ἀσέμνου, καὶ καθαρὰν ἀντὶ μεμολυσμένης ἀποδειχθῆναι.

Δάκρυον δὲ τὸ ἀένανον εἰπεῖν ἐκείνου ρεῖθρον προσημνηθέντι μοι, θαυρῶν ὄντως ἐπέρχεται· ὅτι μὴ δίχα τούτου, τὸ μὲν τῶν δακρύων αὐτοῦ πῆλαγος τῷ λόγῳ τις διαπλεύσειεν. Ὡς γὰρ πᾶσιν ἀνθρώποις σύμφυτον τὸ ἀναπνεῖν, καὶ ἀεὶ ἐνεργούμενον· οὕτως Ἐφραῖμ τὸ δακρυόρροον. Οὐ γὰρ ἡμέρα, οὐ νύξ, οὐ μεσονύκτιον, οὐχ ὥρα, οὐ στιγμής τὸ λεπτότατον, ὅτε ξηρὸς ὁ τούτου ἀνύστατος ὀφθαλμὸς καθωρᾶτο· πῇ μὲν τὰ κοινῇ, πῇ δὲ τὰ ἰδίως ἀποκλαιόμενος, ὡς ἔλεγεν, ἀτοπήματα· στεναγμαῖς δὲ τὰ τῶν ὀμμάτων σφῶς ἐποχρεταύει ρεῖθρα· μᾶλλον δὲ χεύμασιν ὀφθαλμῶν τοὺς στεναγμοὺς ἐξεκαλεῖτο. Καὶ ἦν παράδοξος ἀμφοτέρων ἡ πρόοδος, τοῦ ἐτέρου αἰτία τοῦ ἐτέρου φαινόμενον· ἔτικτον γὰρ ἐπ' αὐτῷ δάκρυα μὲν, στενα-

Pietatem vero atque religionem in vera sapientiae possessione comparavit, secundum illud Job : *Ecce cultus Dei est sapientia*<sup>12</sup>. Per illam, ut paulo ante, illius puritatem fidei describentes, ostendimus, quomodo S. Paulus in tertium ascendit eolum<sup>13</sup>, aeternamque sibi nominis gloriam in Ecclesiam paravit. Sacrarum quoque Scripturarum haec ex Davidica lucerna accensa est meditatio, secundum istud : *In meditatione mea exardescet ignis*<sup>14</sup>. Siquidem amor, coelestis contemplationis igne ipsum accendens, sublimium rerum ardorem excitabat. Nam omnem et Antiquam et Novam Scripturam assiduo studio, ut quivis alius, studiose versavit, accurateque ad verbum est interpretatus, et ab ipsa procreatione mundi, usque ad postremum gratiae librum, quae abdita, quaeque arcana ac recondita erant, spiritus adjutus lumine, commentariis illustravit.

Neque vero duntaxat hujus nostrae divinitus concessae sapientiae laticeas hausit, aliisque imperitus est, sed etiam eas, quae ad recte ornateque dicendi rationem, ac ad doctrinae subtilitatem pertinent, artes atque disciplinas quatenus ducebat utiles, rejectis vanis stultisque rebus, aequitatis lance actionem contemplationemque ponderans, exercevit. Animi porro corporisque munditia, pro hominis natura, imo et supra conditionem quasi humanam (eum sit gratiae donum) excellit. Revera enim animo quidem imperabat, corpore autem resplendebat, perturbationemque dominam circumferebat. Quod ex insidiis, quae ei, sicut memoriae est proditum, ab impudica structae sunt muliere, satis confirmatur. Nam cum ea tanquam esca quadam malitiae, ad fallendum insignem ac rarum hunc virum homicida Belial usus esset : tantum abfuit, ut quod sperarat, consequeretur, ut etiam adversus ipsum insidiatorem, eam ipse decertantem in conflictu constituerit : siquidem cohortationibus, atque admonitionibus, divinarumque rationum quasi incantationibus, ipsam conversam ad meliorem frugem perduxit : et ex impudica pudicam, ex lasciva gravem, ex inquinata puram castamque reddidit.

Jam vero diffuentes ac perpetuas ipsius lacrymas referre velenti, vere oboriuntur lacrymae, cum vix absque lacrymis ejus lacrymarum pelagus liceat transire : nam sicut cunctis hominibus citra intermissionem spiritum ducere est proprium : ita beato Ephraem assidue lacrymas profundere, natura quodammodo videbatur insitum. Nulla quippe dies, nulla nox, nulla diei noctisque pars, nullumque brevissimi temporis monumentum fuit, in quo non vigiles ipsius oculi lacrymis conspicerentur profusi : nunc enim communes, nunc privatas, ut aiebat, calamitates absurditatesque deplorabat : suspiriis porro oculorum flumina prudenter inhibebat, aut potius oculorum fluminibus suspiria

<sup>12</sup> Job vii, 15; xxviii, 28. <sup>13</sup> II Cor. xii, 2 sqq.

<sup>14</sup> Psal. xxviii, 4.

excitabat. Eratque rei utriusque progressus admirabilis, licet alioquin utrumque alterius videretur causa. Profluebant quippe ipsi lacrymæ, multisque incognita erat causa. Cum enim tempus illas non auferret, sed mutua quadam vicissitudine, et lacrymæ suspiria, et suspiria lacrymas exciperent, alterutrius causa latebat. Illud vero cognosceret, quisquis ipsius scripta evolverit. Neque enim tantummodo, ubi de pœnitentia, de moribus, de rebus vite institutis agit, ipsum plangentem ac suspirantem inveniet; verum et in ipsis laudationibus, quas plerumque omnes multa aspergere solent hilaritate. Ille vero eundem se ubique præbuit, assidueque lugendi munus, ut divitiis expetivit. Unde et nunc fere cunctos ipsius sermonum auditores ad veram amplectendam vitam revocat: tantam ipsius mista lacrymis vim continet oratio. Quis enim ita duro et adamantino est corde, qui ejus verba audiens, non mansuefiat, morumque asperitate abjecta, suis ipsius peccatis ex animo non doleat? Quis adeo ferus est et immitis, qui salutarem ejus doctrinam auribus percipiens (tempus non deploret quod perperam transegit? Quis adeo immanis atque crudelis: qui simul ac verba ejus quovis melle dulciora gustaverit), non se mox mitem amabilemque omnino exhibeat? Quis abhorrens a lacrymis, ita se tradidit voluptatibus, quin vel modicis illius verbis auditis, retributionem illam, quam pro vita non lamentetur ac lugeat?

In rebus fieri nequeuntibus, illud passim usurpant proverbii: Lapidem coquere niteris. At istud fieri posse nos experimento edocti didicimus. Sanctus quippe hic senex, animos quos ob malam obstinatamque duritiem lapides dixeris plane emoluit ac fregit, flexitque ut voluit. Quis enim ejus de humilitate orationem legens, non omnem mox de se estimationem, et stultam arrogantiam deponat, ac se omnium abjectissimum confiteatur? Quis ea, quæ de charitate conscripsit, lectitans, non sic accendatur, ut ad quodvis etiam subeundum periculum paratus sit? Quis illa evolvens, quibus virginitatem laudat, non se Deo castam corpore animoque offerre contendat? Quis audiens vel legens ejus sermones, quibus judicium extremum, sive secundum illum Christi adventum describit, non ita corde et animo afficiatur, quasi ad illud judicium jamjam sistendus esset? metuque repente se exhorrescat, ac si adversus ipsum sententia judicis leratur? Nam ita futurum istud Dei omnium statuit præclarus ac sanctus hic vir, ut ad ut res ipsa agatur ac coram fiat.

Cum ergo in talibus de judicio cogitationibus beatus ipse semper occuparetur, mundum et quæcunque in eo sunt, effugit. Procul vero recessit fugiens, sicut scriptum reperitur, et mansit in solitudine, Deo et sibi ipsi vacans, indeque virtutum præmia referens. Recte enim jam noverat, eos qui solitariam amplectuntur vitam, ex turbulentis sæculi hujus perturbationibus atque procellis liberari,

A γμοὺς, στεναγμοὶ δὲ πάλιν δάκρυα καὶ τὸ αἶτιον τοῖς πολλοῖς ἀγνοοῦμενον. Χρόνου γὰρ ταῦτα μὴ διαιροῦντος, ἀλλ' αἰετῶν στεναγμῶν δάκρυα διαδεχομένων, εἴτα πάλιν τούτων στεναγμοὺς, καὶ κύκλου τινὸς γιγνομένου, ἀόητος ἦν ἡ ἀρχή, καὶ θατέρου τὸ αἶτιον. Καὶ τοῦτό τις κατόψεται τοῖς αὐτοῦ προσομιλήσας συγγράμμασιν. Οὐ μόνον γὰρ ἀποκλαιόμενον αὐτὸν ἐν τοῖς περὶ μετаноίαις καὶ ἡθους καὶ πολιτείας χρηστικῆς εὐρήσει λόγοις, ἀλλὰ καὶ ἐν αὐτοῖς τοῖς πανηγυρικαῖς αὐτοῦ λόγοις, ἔνθα πολλὰν εἰώθασιν οἱ πλείστοι περιχάρειαν ἐν τοῖς λόγοις δεῖκνυσθαι. Ὁ δὲ πανταχοῦ ταύτῃς ἦν, καὶ τῆς κατανούσεως διηνεκῶς ἐπλοῦται τὸ χάρισμα. Ἐνθεν καὶ νῦν σχεδὸν πάντας αὐτοῦ τοὺς τῶν λόγων ἀκρατὰς πρὸς τὴν ὁπτιῶς ἀνακαλεῖται ζῶν. Τοσούτην ἰσχὺν ὁ τοῦτο κέντηται θεόπνευστος λόγος δάκρυσι συγκεκραμένος.

B Ποῖος γὰρ ἀμείλικτος, ἢ τῇ καρδίᾳ λιθώδης, τῶν τούτου ῥημάτων ἐπακούσας, οὐ μαλαχθῆσεται, καὶ τὸ σκληρὸν τοῦ ἥθους ἀποβαλὼν, ταῖς ἑαυτοῦ κακίαις ἐπιστυγνάσει; Ποῖος ἄγριος τὸ ἦθος, ἢ θηριώδης τὸν τρόπον τὴν ψυχωφελεῖ διδασκαλίαν αὐτοῦ ἐνωτισθεῖς, οὐκ εὐθὺς χρηστὸς καὶ ἐπεικὴς, καὶ τοῖς πρόποις ἔσται φιλόκαθος; Ποῖος χαίρειν ἐμμελετῶν ταῖς τοῦ βίου ἡδυσπαθείαις, καὶ τὸ δακρύειν ἀποστρεφόμενος, ὀλέγων ἀκούσας ἐκείνου ῥημάτων, οὐ θρηνησέτω καὶ κλαύσεται, καὶ εἰς ὑπόμνησιν ἑλθὼν τῶν βεβιωμένων μελλούσης ἀνταποδόσεως;

anteacta accepturi sumus, in memoriam reducens.

C Αἰθὼν ἐψείξ, ἡ τῶν ἔξω παροιμία ἐπὶ τῶν ἀδυνάτων παρεῖληφεν. Ἡμῖν δὲ τοῦτο ἐναργῶς ἡ πείρα παρέστησε. Τὰς γὰρ ἀτέγκτους καὶ ἀνυπείκτους ψυχὰς, καὶ φυλάττεσθαι καὶ ὑπῆκειν ὁ θεὸς οὗτος προσθύτης παρέπειθεν. Τίς ἐντυχὼν αὐτοῦ τῷ περὶ ταπεινοφροσύνης λόγῳ, οὐ πᾶσαν μὲν εὐθὺς αἴσιν ἐκμητῆσει, ἀλλ' οὐδὲ παντὸς ταπεινότερον ἑαυτὸν ἐκκηρύξει; Τίς τοῖς περὶ ἀγάπης ἐπιβαλὼν, οὐκ ὑπὲρ ἀγάπης προκινδυνεύσαι σπουδᾷσει; Τίς τοῖς περὶ παρθενίας προσομιλήσας, οὐκ ἀγνὸν ἑαυτὸν ψυχῇ τε καὶ σώματι θεῷ ἀγωνίσεται παραστήσει; Τίς τοῖς περὶ κρίσεως, ἥτοι δευτέρας Χριστοῦ ἐλεύσεως ἐγκυψας, οὐ παρίστασθαι τῷ ἐκείθεν κριτηρίῳ νομίζει, καὶ σύντρομος γενόμενος, τὴν τελευταίαν ἡδὴ ἀπόφασιν κατ' αὐτοῦ ἐξενεχθήσεσθαι δοκῆσει;

D Οὕτως γὰρ παρέστηκε τὸ μέλλον τοῦ θεοῦ δικαστηρίου ὁ ἀοίδιμος καὶ προφητικώτατος οὗτος ἀνὴρ, ὡς μηδὲν μὲν ἕτερον ὑπολείπεσθαι γνώσεως, μόνον δὲ τῷ ἔργῳ τοῦτῃ καὶ τῇ πείρᾳ καταμαθεῖν.

judicium accurate ac plene expressit, et ob oculis ejus cognitionem aliud nihil videatur deesse, ni.

Ταῖς τοιαύταις αἰετῶν περὶ κρίσεως ὁ μακάριος συνεχόμενος φαντασίαις, ἔφρουγε μὲν τὸν κόσμον καὶ τὰ ἐν κόσμῳ ἐμάκρυνε δὲ φυγαδεύων, ἢ φησι τὰ λόγια, καὶ ὑψίλιζετο ἐν τῇ ἐρήμῳ, αὐτῷ μόνῳ καὶ θεῷ προσέχων, καὶ ἐκείθεν τῶν ἀρετῶν τὰς ἐπιδόσεις δεχόμενος. Ἦδει γὰρ ἀκριβῶς ὡς ἐρημικῇ διαβίωσις τῶν κοσμικῶν μὲν ἐλευθεροῖ τὴν βουλόμενον θορύβων, τῇ ἐνυχίᾳ δὲ συνάμυνον τοῖς ἀγγέλοις ποιεῖ, καὶ ταῖς

περὶ Θεοῦ θεωρίας τὸν νοῦν ὅσον ἐστὶν ἐφικτὸν ἀν-  
 υψοῖ. Ἐκ τόπων δὲ τόπους ἀμείβειν, ὅτε κινουὺν αὐτὸν  
 Πνεῦμα πρὸς οἰκοδομὴν τῶν πολλῶν ὀφκονόμει, οὐκ  
 ἡπαίθει, οὐδ' ἀντέτεινεν. Ἦν γὰρ κελύσσει θείας  
 πασιθῆναι, εἰ καὶ τις ἄλλος. Ἐντεῦθεν τὴν ἐναγκαμέ-  
 νην, ὡς ὁ Θεὸς ἐκεῖνος κελύσσει τὴν Ἀβραάμ, τὴν  
 Ἐδессινῶν κατέλαθε πόλιν· δίκαιον γὰρ οὐκ ἦν ὑπὲρ  
 γῆν μέχρ' ὅσον τὸν ἥλιον κατακρύπτεσθαι. Δύο δὲ  
 χόριν αἰτιῶν, τοῦ τε τὰ ἐκεῖσε περιπτύχασθαι ἄγια,  
 καὶ πρὸ γε τούτου λογίῳ περιτυχεῖν, καὶ καρπὸν  
 γνώσεως ἢ λαβεῖν, ἢ μεταδοῦναι.

Hisce vero de causis eo concessit, ut loca ibi sancta  
 virum, ac cognitionis ipse fructum vel caperet, vel aliis præberet.

Ἐν οἷς, ὡς ἱστέρεται, τῇ πόλει παραβαλὼν, τὴν  
 τε πόλιν ὑπερχόμενος, πόρνη τινὲ συνανήτηκεν  
 ἀνθ' οὗ φιλολόγου ἐπηύχετο προστυχεῖν· ὡς δὲ τῆς  
 προσδοκίας ἕτερον ἦν τὸ φανέν, ὀλιγοῦρον αὐτῷ ἀπ-  
 ἔθη τὸ συνανήτηκεν. Διὸ καὶ προσατενίσας τῇ πορνι-  
 δίῳ, ὡς τῆς ἐλπίδος ψευθεῖς ἀπήγετο· ἡ δὲ τοῦτου  
 θεωμένη προσατενίζοντα ταῦτη, καὶ αὐτὴ ἐπιμελῶς  
 αὐτὸν βλέπουσα κατεσκόπει. Τῇ δὲ ὁ σοφός· Λέγε  
 μοι, γύναι, τίνας χάριν μικρὸν ἀπατενεῖς μοι. Ἦ  
 δὲ, Ἀκολούθως ἐγὼ καὶ προσέντω· ἐκ σοῦ γὰρ λέ-  
 λημμαι τοῦ ἀνδρός, σὺ δὲ μὴ με κατασκόπει, τὴν γῆν  
 δὲ μάλλον, ἐξ ἧς ἐλήφθης. Τοῦτο παρὰ προσδοκίαν ὁ  
 σοφὸς ἐπακούσας, μεγάλως μὲν ὠμολόγει ὠφελήθη-  
 ναι· τοῦ Θεοῦ δὲ τὴν ἀκατάληπτον ὑπερεδόξασε δύνα-  
 μιν, ὅς τε τῆς ἐλπίδος καὶ διὰ τῶν παρ' ἐλπίδα χα-  
 ρίζεται.

Δύσας τε ἐκεῖθεν ἐπὶ τὴν τῆς Καππαδοκίας Και-  
 σάρειαν, ὑπὲρ τοῦ Πνεύματος τοῦ ἁγίου ὁδηγηθεὶς,  
 τὸν μέγαν κατεῖδεν Βασίλειον, τὸ σῶμα τῆς Ἐκκλη-  
 σίας, τὴν τῶν δογμάτων χρυσὴν ἀγῶνα· ὃν θεασά-  
 μενος ὁ πρεσβύτερος, πολλὰς καταγεραίρειν ἤρξατο  
 εὐφημίας. Διορατικῷ γὰρ τῆς ψυχῆς ὅμματα, περι-  
 στερὰν ἀγλαοφανῆ ἐφεξομένην πρὸς τὸν δεξιὸν τού-  
 του ἔβλεπεν ὦμον, λόγους αὐτῷ διδασκαλίας χορηγοῦ-  
 σαν, κἀκεῖνον τοῦτους διαπορομέοντα τῷ λαῷ. Ὡς  
 ὑπὲρ τῆς διδασκαλίας αὐτῷ σεπτῆς μνηθεὶς περι-  
 στερᾶς, τῆς τε ἐπιδημίας ἤρθετο, καὶ Ἐφραίμ αὐτὸν  
 εἶναι τὸν Σύρον ἐπέγνωκε. Καὶ δὴ πνευματικῆς ἐπι-  
 καίρου ἁμῶν συναυλίας ἡξίωσαν· οὕτως οὐκ ἐπι-  
 ζήμους τῷ Ἐφραίμ ὁ σκυλὸς ἐχρημάτισεν.

Ἦ δὲ τοῦ βίου φυσικὴ ἀνεραϊστότης, τῶν ἐπιβλαβῶν  
 τὴν φυγὴν αὐτῷ παρεδείκνυε· τό τε τοῦ κρείττους  
 προρατικῶν, καὶ τὸ τοῦ χείρους φυλακτικῶν ἐκδιδά-  
 σκουσα, ἐκείνους τε τῶν λογισμῶν προσέειπεν, τοὺς  
 ἐγκρίτους καὶ καθαρούς, καὶ πρὸς αἴρεσιν λυσιτελε-  
 στέρους καλοῦ, ὅσοι μάλιστα πρὸς τὴν τῆς διδασκαλίας  
 ἐμποδίζουσι χρεῖαν. Δαψιλῶς γὰρ δέδοτο παρὰ Χρι-  
 στοῦ τῷ θεῷ πρεσβύτῃ τὸ τοῦ λόγου τάλαντον, ὃ  
 καταβάλλειν ἐν ταῖς τῶν πολλῶν τῆς καρδίας τραπί-  
 ζαῖς πρὸ πάντων αὐτῷ τῶν ἄλλων ἐπωφελετο. Καὶ  
 τοῦτο μὲν αὐτὸς περὶ ἑαυτοῦ φαίνεται λέγων, ὅτι περ  
 ἄρτι τῆς παιδικῆς ηλικίας τὸ ἀπάλιν ὑπερβᾶς, τεθέα-  
 ται μουσικῶς πρὸς τῇ γλώσσῃ ὡς ἀνῆλθεν αὐτοῦ λίαν  
 εὐκαρπὸς ἄμπλος, αὐξήθεισα τοσοῦτον, ὅσον πικρ-

et ad quietis tranquillitatisque portum feliciter  
 pervenire, ubi consuetudine perfuerant angelor-  
 um; mentibusque sublimes, quantum licet, rapi  
 ad contemplationem Dei. Quando porro Spiritus  
 illum commonefaciens, ad multorum ædificationem  
 sic disponebat, ut loca mutaret, non resistebat,  
 sed humiliter obsequabatur: erat enim jussis  
 mandatisque Dei, si quis alius, obtemperans. Unde  
 patriam, sicut magnus ille Abraham, relinquere  
 jussus<sup>15</sup>, Edessenorum urbem petiit: neque enim  
 conveniebat, ut sub terra diutius sol occultaretur.

inviseret, tum ut sapientem aliquem conveniret

Ad eam igitur dum appulisset civitatem, et jam  
 portam introiret, loco sapientis viri, quem optarat,  
 seortum sibi obvium habuit: in quod spectaculum  
 permolestum cum præter expectationem incidisset,  
 tanquam spe sua dejectus, oculos avertēbat. At  
 contra, improba femina defixis in eum oculis in-  
 spiciebat. Cui Ephraem: O mulier, inquit, die mihi,  
 cur me usqueadeo intueris? At illa promptē: Quo-  
 niam, inquit, ex te viro ego sum: tu autem me ne  
 respicis quidem, sed in terram ex qua sumptus es,  
 oculos tuos retorques. Quam quidem inexpecta-  
 tam responsionem vehementer sibi profuisse, vir  
 sanctus ac prudens confitebatur: quapropter infini-  
 tam Dei potentiam laudavit, qui interdum ea, quæ  
 speramus, præter spem nobis elargitur.

Inde Cæsaream Cappadociæ divino ductus spi-  
 ritu cum petivisset, ipsum ibi os Ecclesiæ, auream  
 scilicet illam doctrinæ lusciniā, Basilium vidit  
 atque cognovit: quem senex intuitus, multis fau-  
 stis cæpit venerari vocibus. Siquidem perspicaci  
 mentis oculo, conspexit refulgentem columbam  
 humero ipsius insidentem dextero, verbaque sa-  
 pientiæ subministrantem, atque ipsum ea populo  
 depromentem. Ex ea quidem ardua ac veneranda  
 columba instructus ille, sancti hujus Patris cognov-  
 erat peregrinationem, eumque esse Ephraem illum  
 Syrum. Peropportune igitur ambo mutua inter se  
 fruebantur consuetudine; ita ut laboriosa illa  
 peregrinatio ipsi Ephraem inutilis non existerit.

Naturalis porro vitæ innocentia, malorum ipsi  
 ostendebat fugam: nam ex ea discebat et meliora  
 prospicere et deteriora evitare, atque illas senten-  
 tias ac rationes eligere, quæ puræ essent, quæque  
 ad excolendam honestatem conferrent, et docendi  
 usum nequaquam impedirent. Abundanter quippe  
 sancto seni concessum a Christo erat sermonis  
 talentum, quod cum ad mensas cordium plurimis  
 impertiretur, ei tamen cum primis profuit. Fertur  
 autem hæc ipse de se divisisse: Sibi, cum primum  
 e tenera illa excederet ætate pueritiæ, arcana ejus-  
 modi contigisse visa. Ipsi etenim juxta linguam,  
 admodum fructifera enasci videbatur vitis, quæ  
 quidem ita exercebat, ut universum terrarum

<sup>15</sup> Gen. xii, 1 sqq.



repleret orbem. Cuncta autem cœli volatilia ad-  
ventabant, et de fructu ejus comedebant : ipsa au-  
tem vitis, quanto plures volucres decerpentes fru-  
ctus excipiebat, tanto amplius racemis abundabat.  
Illud præterea quod ad ipsum pertineret, alius qui-  
dam, homo perspicax, se conspexisse testatus est :  
angelorum scilicet copiam descendantem e cœlo,  
volumen intus ac foris conscriptum detinere ma-  
nibus. Sic vero sanctam illam colloqui visam esse  
aciem. Quis, putas, volumen istud in manus acci-  
piet ? Et hos quidem hunc, alios illum, alios vero  
aliium ex præstantioribus eo tempore hominibus  
respondisse. Deinde autem post omnium subjecisse  
prohibitionem : « Isti quidem sancti, ac ministri Dei  
sunt : sed hoc volumen in manus accipere ne-  
queunt. » Cumque jam varios ex tunc viventibus  
nominassent, neque quisquam ex iis placuisset,  
demum communi omnium consensu in eam pariter  
convenerunt sententiam, ut dicerent, a nullo alio  
istud volumen in manus posse sumi, præterquam  
ab Ephraem Syro. Tuncque cœlestes angelos idem  
conspexisse fertur, Ephraem volumen tradere, no-  
ctæque surgens ad ecclesiam, visum illud conspi-  
ciens, perrexisse, auditoque ipso Ephraem, qui  
tunc insignem gratiæ plenam habebat oratione-  
nem, quid visum illud designaret, cognovisse,  
Deumque collaudasse, et tam præclarum dicendi  
donum viro sancto datum admiratum fuisse. Tan-  
tam enim sapientiæ abundantiam largitus illi Deus  
fuerat, ut quantumvis ei perpetui quasi verborum  
fontes suppeterent, rebus tamen explicandis pares  
nequaquam essent. Illudque non tam lingue tardi-  
tate, quam cogitationis celeritate accidebat : lingua  
enim cogitandi aliorum vim exæquabat, attamen  
tardior erat quam ut ipsius sententias assequi pos-  
set. Unde magnus senex, singulare quoddam a Deo  
eloquendi donum ellagitabat, hisce verbis : Largire,  
Domine, flumina gratiæ tue. Siquidem doctrine  
profunditas, linguam ipsius absorbebat, ut sensa  
animi efferre nequirit, cum muneri concionandi  
instrumenta ad diserte dicendum opportuna defi-  
cerent.

Conciones porro ipsius, aliud nihil nisi precatio  
interpellabat : precationemque iterum conciones,  
has lacrymæ, lacrymas rursus preces excipiebant ;  
eratque sermo sermonis ; aut, ut magis proprie  
dicam, in sermone, assidue in divinarum rerum  
contemplatione occupatus. Nam ipsum quidem  
corpus ita confecerat, ut rationi quasi dominæ ob-  
temperans, non magis, quam si emortuum esset,  
voluptatis ullum sensum haberet. Cumque ad ea  
quæ non derent, obenda, inedia atque abstinentia  
prius domitum, immobile languesceret, illis tamen  
quæ animarum conferunt saluti, perficiendis robore  
præstabat. Quid ? quod ne noctes quidem, somnio-  
rum simulacris atque imaginibus sæpe decipien-  
tes, ei virtutis ac pietatis cursus in ullo interrup-  
pebant ? nam quævis aggredientes exceperant so-  
lertium, eamdem recedentes vigilantem relinque-

ρῶσαι τὴν γῆν, πᾶν δὲ πετεινὸν τοῦ οὐρανοῦ ἐρχόμε-  
νον ἐξ αὐτῆς ἐπιτίμλασθαι τροφῆς. Αὐτὴν δὲ τὴν  
ἄμπελον ἐν τῷ ἀποκείρεσθαι, καὶ πᾶν πτηνὸν δεξιου-  
σθαι, μᾶλλον πλουτεῖν τῶν βοτρυῶν. Τοῦτο δὲ καὶ  
ἄλλος περὶ αὐτοῦ τῶν πάντων διορατικῶν τότε προσ-  
εμαρτύρησεν· ἰδεῖσθαι λέγων ἀγγέλων πληθύν, κατ-  
ιοῦσαν ἐξ οὐρανοῦ, τόμον ἐπὶ χεῖρας βασιτάζουσαν,  
ἐξωθέν τε καὶ ἑσωθεν ἐγγεγραμμένον. Ἐλεγε δὲ ἡ  
φανείσα θεία ἐκείνη πρὸς αὐτὴν παράταξις. Τίς  
ἄρα ὑφείλει τόνδε τὸν τόμον ἐγχειριεῖσθῆναι ; Ἐξ ὧν  
ἀποκριθέντες, οἱ μὲν τόνδε προσέκρινον, οἱ δὲ τὸν. καὶ  
ἄλλοι ἕτερον, οὗς ὁ χρόνος ἐκείνος εἶχε λογάδας· Ἐἴτα  
μετὰ τὴν δοκιμὴν πάντας εἰπεῖν· « Ἀληθῶς ἅγιοι οὗτοι  
καὶ δοῦλοι Θεοῦ· πληρὸν οὐ δύνανται τόνδε τὸν τόμον  
ἐγχειριεῖσθῆναι. » Ὡς δὲ πολλοὺς τῶν τότε ἁγίων ἐπι-  
μνησθέντας, ἐν αὐτοῖς οὐκ εὐδόκησαν· τέλος, συμψω-  
νήσαντες εἶπον. Οὐδεὶς δύναται τοῦτον ἐγχειριεῖσθῆναι  
τὸν τόμον, εἰ μὴ Ἐφραίμ. Καὶ δὴ καὶ τοῦτο θεάσα-  
σθαι ὁ βλέπων ἐκείνος λέγεται τοὺς θεοὺς ἀγγέλους  
ἐπιδιδόντας τὸν τόμον τῷ Ἐφραίμ· Ἀναστάντα ἐν  
νοχαλίᾳ εἰς Ἐκκλησίαν ἀφικέσθαι τὸν μυσταγωγῆ-  
θέντα τὴν ὄρασιν, ἀκοῦσαι διδάσκοντος τοῦ Ἐφραίμ  
ἐν λόγῳ θαυμάει καὶ χάριτι ἡρτυμένῳ· τὴν δὲ ὄρα-  
θεῖσαν ὀπτασίαν ἐκείνον ἐπικρίνοντα, θαξάσαι τε τὸν  
θεόν, καὶ τὴν δοθεῖσαν τῷ ἁγίῳ ἐκπλαγῆναι πλουσίαν  
τοῦ λόγου θεωρεάν. Τοσούτον γὰρ τὸ περιὸν αὐτῷ τῆς  
σοφίας κεχάριστο, ὥς ἀενάους μὲν εἶναι τοὺς τῶν  
λόγων ὀχετοὺς· βραδεῖς δὲ πρὸς τὴν τῶν νοημάτων  
φανέρωσιν, οὐ τῇ τῆς γλώττης ναρχύτῃ, ἀλλὰ τῇ  
τῶν ἐνθυμημάτων πυκνότητι· ὥστε τὴν γλῶσσαν ἴσαν  
μὲν δύνασθαι τῷ τάχει τῶν παρ' ἄλλοις ἐνθυμημά-  
των, ἤττον δὲ τῶν οἰκείων θεωρημάτων. Διὸ καὶ αὐ-  
τὸς περὶ ἐκτουτοῦ ὁ μέγας πρεσβύτερος θεὸς ἐξαίτουμέ-  
νος, ἐπὶ τῇ ἀνογῇ τῆς ἀκατασχέτου τῶν λογάδων θεω-  
ρεῖς τοιαῦτα λέγεται φάναι· Ἄνεξ, ὦ Δέσποτα, τὰ τῆς  
χάριτός σου κύμματα. Ὑπὸ γὰρ τὴν γλῶσσαν ἡ τῆς  
διδακταλίας ἀβυσσος πελαγιζούσα, φέρειν αὐτῷ τὰ  
τῶν νοημάτων οὐκ ἐπέτρεπεν ἀλλεπάλληλα κύματα,  
τῇ κατεσπουδαμένῃ λειτουργίᾳ τῶν πρὸς τὸ λέγειν  
ἐργάνων οὐκ ὑπουργούντων.

Ἐπέκοπτεν δὲ τοὺς λόγους ἕτερον μὲν οὐδὲν, εὐχὴ  
δὲ μόνη, καὶ ταύτην οἱ λόγοι, καὶ τούτους τὰ δάκρυα,  
καὶ ταῦτα πάλιν εὐχὴ. Καὶ ἦν ὁ λόγος τοῦ λόγου,  
εἰπεῖν δὲ μᾶλλον οἰκειότερον, ἐν λόγῳ, ταῖς περὶ Θεοῦ  
διὰ πάντων τούτων θεωρίαις συνεχίως ἀσχολούμενος.  
Τὸ γὰρ σῶμα νεκρώσας μετὰ τῶν ἱδρονῶν, καὶ δοῦλον  
δὲ ἑγκρατείας τῷ ἡγεμόνι καταργατάμενος λογισμῷ,  
δολιγητὸν μὲν εἶχε πρὸς τὰ μὴ δέοντα ἀσίστη προδοκ-  
μασθέν, σεσβῆδον δὲ πρὸς τὰ λυσιστελῇ καὶ ψυχικῇ  
σωτηρίᾳ πορίζοντα. Ἄλλ' οὐδὲ νύκτες αὐτῷ τὸν τῆς  
ἀρετῆς δρόμον ἐνέκοπτον, ταῖς ἐξ ὕπνου φαντασίαις  
αὐτὸν φανακίζουσιν. Νήφοντα γὰρ ἐξ ἡμερῶν δεχό-  
μεναι, γρηγοροῦντα κατελείμπανον παρατρέχουσαι,  
τοῦτο πραγματευόμενον, ἵνα μὴ καταλάβῃ τοῦτον ἡ  
χείρ τοῦ ἄρχοντος τοῦ σκότους τοῦτου καθεδόντα.  
Ὑπνοῦ δὲ μεταλαμβάναντε τοσούτου, ὅσον πρὸς τὸ ζῆν  
ἐκείνῳ· ὅπως μὴ τῆς φυσικῆς παντελῶς ἀπολομένης

ἀνατραπείσης, λύσιν βίαιον ὑπομείνη τῇ σαρκί. Ἄνέστρεπε δὲ τοῦτον, καὶ τῶν ὀφθαλμῶν ἐξεδίωκε πολλά μὲν καὶ ἄλλα, μάλιστα δὲ χαμευνία καὶ σκληρ-  
ανωγία, καὶ ἡ παντοία τοῦ σώματος κάκωσις. Τού-  
τος γὰρ μάλιστα τὸ τοῦ ὕπνου πάθος ἐξορίζεσθαι  
πέφυκεν. Ἀκτιμοσύνην δὲ τοσαύτην ἐκτίσαστο, ὅσην  
ἔχειν τοὺς θεοὺς ἀποστόλους ἀκούεις. Διὸ καὶ εἴ τις  
τοῦτον ἀκτιμονοῦντων ὀρχέστυπον καλέσει, οὐχ ἁμαρ-  
τήσιν τοῦ θένοντος. Αὐτοῦ γὰρ ἐκείνου τὴν γλυκυτάτην  
καὶ μακαρίαν ἔχονεν φωνήν, ἥνπερ μέλλων ἀπαίρειν  
πρὸς τὰ οὐράνια, ἡμῖν ἀφῆκεν ἀκτιμοσύνης διδάσκα-  
λον, ὃδὲ πως ἔχουσαν. Οὐχ ὑπῆρξε τῷ Ἐφραίμ ποτε  
βαλάντιον, οὐ βρόδος, οὐ πῆρα. Οὕτε μὴν ἀργύριον,  
οὕτε χρυσίον, ἀλλ' οὐδὲ τινα κτήνην ἐτέραν ἐπὶ τῆς  
γῆς ἐκτεσάμεν. Τοῦ γὰρ ἀγαθοῦ Βασιλέως ἤκουσα ἐν  
τοῖς Εὐαγγελίοις φήσαντος τοῖς αὐτοῦ μαθηταῖς, <sup>B</sup>  
μηδὲν ἐπὶ τῆς γῆς κτήσασθαι. Ὅθεν οὐδὲ ἐμπαθῶς  
ἔσχον πρὸς τι τοιοῦτον. Οὕτως οὖν δόξης τε καὶ χρη-  
μάτων ὀλίγωρος, παντὸς δὲ μᾶλλον τοῦ ἀμείνονος  
ἐραστής, τῷ ἴσῳ κἀντεῦθεν τοῖς ἀποστόλοις ἀμιλλώ-  
μενος ὁρώμην.

discipulos audivi in Evangelio: Nihil in terra possederitis. Quamobrem nulla me rerum ejusmodi cepit cupiditas. Glorie igitur, et pecunie contemptor cum esset, ac præstantiora amaret; ad ipsos apostolos in eo suo cursu quam proxime accedere nitebatur.

Τὶ δὲ περὶ ταπεινοφροσύνης αὐτῷ προσμαρτυρή-  
σωμεν· ὅπου γε διαβρόχῃν ἅπας αὐτοῦ λόγος καὶ  
σύγγραμμα ταύτην ἔχει τὴν ἀρετὴν κηρυττομένην,  
καίπερ αὐτῷ διωκομένην ἐκ πολλοῦ τοῦ περιόντος;  
Πότε γὰρ ὁ δάκρυα προκαλούμενος δάκρυσι, σποδόν  
τε ὥστε ἄρτον ἐσθίειν, τὸ τραχὺ τῆς διαίτης, καὶ ἀνῆ-  
δονον, καὶ τὸ πόμα κινῶν μετὰ κλαυθμοῦ, ἢ φησι τὰ  
λόγια, πρὸς ἐπάρεσος ἢ οἰήσεως λίθῳ τὸν ψυχικὸν  
πόδα προσκρούσειεν; Ἢ ὁ τὴν ἀνθρωπίνην ἅπαντα  
ἀποστρεφόμενος δόξαν, καὶ περιὼν μὲν ἔτι κατὰ τὸν  
βίον, τινὸς ἐπαινοῦντος, ἀσχαλῶν, καὶ ἄλλο τε ἄλλην  
ἀλλάττειον χροιάν, κύπτων τε εἰς γῆν, καὶ στάζων  
ἰδρώτι· λεπτῷ, καὶ δεινῇ κρατούμενος ἀφωνίᾳ, ὥστε  
τῆς αἰσχύνης αὐτοῦ τὴν γλώσσαν ἀργούσης;

Ἀπαίρειν δὲ πρὸς τὴν μακαρίαν καὶ ἀληκτον  
ζωήν, αὐτὸ τοῦτο πάλιν μετὰ σφοδρᾶς ἀπειργων ἐπι-  
τιμίσσεως, καὶ λέγων· Μὴ ἄσπτες ὄσμα ἐπὶ Ἐφραίμ,  
μὴ ἐγκωμιάσσετε, μὴ με πολυτελεῖ ἐνθρόνῃτε ἱματί-  
σμων. μὴ ἰδίᾳ τῷ σώματι μου τάφον ἐργάστηθε·  
λόγον γὰρ ἔχω μετὰ Θεοῦ, αὐλισθῆναί με σὺν τοῖς  
ξένοις. Ξένος ἐγὼ καὶ παρεπίδημος, καθὼς πάντες  
οἱ πατέρες μου. Ἐχreis τοιγαροῦν ἐκ περιουσίας καὶ  
ταύτης τῆς ἀρετῆς, κατὰ δὴ καὶ τῶν λοιπῶν, ἐναργῇ  
τὰ τεκμήρια. Τῆς ἐλεημοσύνης δὲ καὶ συμπαθείας  
οὐ ποιητὴν μόνον, ἀλλὰ καὶ διδάσκαλον τοῦτον ἐπιτη-  
φείτῃ ὁ τῆς ἀληθείας ὄρος καὶ νόμος. Τῇ γὰρ τελείᾳ  
ἀκτιμοσύνῃ, τὸ παρέχειν τοῖς δεομένοις οὐκ ἔχων,  
ἐν τῷ τοῦς ἄλλους διεγείρειν πρὸς ἔλεον πικναῖς  
παραινέσεις, τὴν ἐλεημοσύνην μετῴχετο. Ἦν γὰρ  
ὡς ἀληθῶς ὁ τοῦτο λόγος, καὶ δῖχα τῆς δόξης, κατὰ  
θεοχάλευτος, τοὺς τῶν πλουσίων θησαυροὺς διανοί-

bant; illudque sedulo curantem, ne manus princi-  
pis istius tenebrarum ipsam somno oppressum deprehenderet. Tantum vero temporis quieti tri-  
buebat, quantum vitæ degendæ necessarium duceb-  
bat, ne naturali penitus sublata vicissitudine, caro  
violentam dissolutionem sustineret. Cum autem  
varia essent quæ ab oculis ejus somnum depelleb-  
bant, tum illud imprimis, quod asperam ac duram  
vitam agens, multisque modis somni affectum allig-  
gens, humi etiam cubaret: nam hisce potissimum  
rationibus, somni affectio excuti solet. Paupertatem  
perro tantam servabat, quantam vel sanctis  
ipsis audis fuisse apostolis. Quapropter si quis  
cum paupertatem colentium exemplar appellarit,  
laudquaquam a veritate aberrarit. Dulcissimam sane

prorsusque beatam illam nobis vocem, velut pau-  
pertatis magistratam, hinc in cælum emigraturus,  
reliquit, qua aiebat: Nec crumena, nec baculus,  
nec pera Ephraem unquam fuit<sup>16</sup>. Nunquam aurum,  
aut argentum, aut ullam rem aliam in terra  
possesti. Nam bonum regem ad suos dicentem di-

Quid vero animi ipsius submissionem commea-  
niorem atque humilitatem; cum ea ipsa virtus pas-  
sim in cunctis ejus sermonibus ac scriptis sese  
singulariter ab eo fuisse exultam quodammodo  
elamitet? Quando enim unquam ad arrogantiae,  
elationisque lapidem pes ejus offendit, qui lacry-  
mas lacrymis provocabat, ac cinerem tanquam pa-  
nem manducabat, et aspera atque inamœna vita  
ut sacra illa personant verba, poculum cum fletu  
miscebat<sup>17</sup>? Quique ab omni vana, atque mun-  
dana abhorrens gloria, cum in hac adhuc peregrina-  
retur vita, si a quoquam se laudari animadvertibat,  
agro animo ferens, aliumque alias colorem capiens,  
atque oculos in terram demittens, tenui ac subtili  
madebat sudore, altoque silentio tanquam verecun-  
dia linguam præpediente, corripiebatur.

Jam autem hinc ad beatam cœlestemque illam  
emigraturus vitam, gravi quodam interdicto illud  
ipsum vetans, dicebat: Nulla Ephraem cecineritis  
carmina, nullamque laudationem adhibueritis, ne  
me cum pretioso sepeliveritis vestimento, neve pri-  
vatim corpori meo constitueritis tumulum: mihi  
enim cum Deo convenit, ut inter peregrinos comi-  
noorer. Advena quippe sum ego, et peregrinus, sicut  
omnes patres mei<sup>18</sup>. Sicut ergo aliarum virtutum,  
ita hujus etiam eximia atque præclara habes indi-  
cia. Eorum enim quæ ad eleemosynam, et commi-  
serationis affectum pertinent, hunc non effectorem  
duntaxat, sed et doctorem exstitisse, veritatis præ-  
scriptio, lexque ipsa confirmat. Nam cum ex per-  
fecta, quam amplexus fuerat, paupertate, reliquum  
nihil haberet, quod egenis impertiretur; frequen-  
tibus tamen cohortationibus alios ad misericordie

<sup>16</sup> Matth. x, 9, 10; Luc. ix, 1. <sup>17</sup> Psal. ci, 10.<sup>18</sup> Psal. xxxviii, 15.

opera commovendo, eleemosynas erogabat. Erat A quippe ipsius oratio, licet vultus non conspiceretur, tanquam divinitus fabrefacta quaedam clavis, divitum thesauros recludens, et indigentibus necessaria suppeditans, aspectusque ejus angelicus sufficiens erat, qui per se absque ulla oratione influentes etiam agrestes et inhumanos ad commiserationem permoveret, tanta in eo conspiciebatur tum simplicitas, tum mansuetudo, tum probitas. Nullusque adeo reperiebatur impudens, qui non ipsum inspiciens, rubore quodam perfunderetur atque verecundia, ac seipso melior non redderetur atque modestior.

Et quamvis ita multa in hoc viro perfecta existerint, ne quis ob id existimet absolutam ei rerum ecclesiasticarum defuisse cognitionem. Quid enim otii suppeteret ipsi, diceret talis aliquis, ut ad tot virtutum studia divideretur? Sane quidem non leviter rerum divinarum cognitione erat imbutus. Neque enim eatenus duntaxat illam attigit, ut dicendo alios erudire posset; sed tam pietatis atque religionis instituta, quam ea, quæ illis repugnant, omnino assecutus est: illa quidem ad instruendum populum, hæc ad coarguendos hæreticos. Bono quippe zelo in illas pietatis inimicas bestias ferebatur. Siquidem sermone quodam, qui fama etiam potiusquam scriptis ad nos devenit, unde ipsum veritatis studiosissimum exstiteris, facile intelligi poterat; Apollinarium levem, imo dementem atque insanum nuncupabat, qui res novas moliens, multa impia, Scripturæque sacre adversantia duobus comprehensa libris, e suo eructans ventre, admodum insulse ac temere proloqueretur. Illos vero libros, cuiusdam quam in deliciis habuisse ferebatur, femine asservandos commiserat. Quæ cum magno innotuissent Ephræm, ipse ejusdem se opinionis esse confingens, feminam, quæ libros istos profanos custodiebat, adiit; et de se, quis sit, et quam fausta et ex eremo afferat, patefecit, nonnullaque forte id genus alia adjiciens. Tandem rogat, ut preceptoris sibi scripta publicæ utilitatis causa exhibeat, ut nobis scilicet, quos tunc hæreticos vocabat, repugnare commodius posset. Quibus capta verbis femina, cumque ex illis unum, qui Apollinarii sustinerent partes, reputans libros præbuit, ees tamen sibi celeriter restitui deprecans. Cæterum magnus hic Jacobus, dementem supplantans Esau, ac ilagittiosa illa primogenitum rapiens, prudenter oppressit; nam piscis glutino omnes illinens, ita folium folio connexuit, ut cum pars una ab altera ob firmam conjunctionem plane sejungi nequiret, in unam quasi tabulam singuli libri apparerent reducti. Sicque eos mulieri, a qua commodato acceperat, reddidit: quæ quidem artificii ejusmodi, ut mulier, ignara, cum formam eorumdem exteriorem inspicere neglexit.

Dies vero haud ita multi elapsi erant, cum orthodoxis quibusdam defert sanctus senex, ut Apollinarium acciderent, et cum eo sermones conferrent. In judicium itaque vocatus, impiis illis libris fre-

gion, καὶ τοῖς μετρίοις τὰ δέοντα χρρηγῶν· ἡ δὲ ἀγέλοισι δὴς θεωρία ἤρκει καὶ μόνῃ βλεπομένη πρὸς συμπάθειαν καὶ οἰκτιρμούς, καὶ τοὺς ἄγαν ἀμειλίχτους κινῆσαι, ἀπλότῃ, καὶ ἐπεισιεῖα, καὶ πολλῇ κεκραμένη καλοκάγαθία. Καὶ τίς οὕτως ἦν ἀναιδεῖα προ[σ]κείμενος, ὃς προσβλέψας αὐτὸν, οὐκ ἠρσυρία, καὶ πῶς αὐτοῦ ἑαυτοῦ κοσμιώτερος ἐγεγόνει;

tum simplicitas, tum mansuetudo, tum probitas.

Τάχα τοίνυν τοσοῦτόν τις πλῆθος ἀκούσας κατορθωμάτων, ὁδῆς ὡς οὐκ ἐν βάλει τῶν ἐκκλησιαστικῶν ἐχώρησε δογμάτων ὁ θεὸς οὗτος ἀνὴρ. Ποίαν γὰρ εἶχε σχολήν, φαίην ἂν, ὃ τοιοῦτος, τοσαύταις μεριζόμενος ἀρεταῖς; Τῷ δὲ οὐκ ἐπεπόλαζε τῶν θεῶν δογμάτων ἡ γνῶσις. Οὐ γὰρ ὅσον εἰπεῖν καὶ παραινέσαι τοῖς ἄλλοις, ταύτην μετρεῖ· ἀλλ' ἄμφω καλῶς ἐπαιδεύθη, τὰ τε δόγματα τῆς Ἐκκλησίας αὐτὰ, τὰ τε τοῦτοις ἀντιλεγείν ἐπιχειροῦντα· τὰ μὲν, ὅσον ἐπιτηδεύσει μαθῶν· τὰ δὲ πρὸς ἑλεγχον τῶν αἵρετικῶν. Ζῆλος γὰρ αὐτὸν κατὰ τῶν τῆς Ἐκκλησίας ἐκίνει ὀηρῶν· ὅθεν καὶ εἰς ἡμᾶς ἐφθασέ τε τις ἄγραφος λόγος, τὸν πρὸς τῇ ἀληθείᾳ τοῦτου ζῆλον ἡμῖν ἀποδεικνύς, ἔχον οὕτως, ὡς ὁ κουφόνους, μᾶλλον ἄνους καὶ ἄλογος Ἀπολινάριος, πολλὰ καινοτομήσας καὶ ἀπὸ κοιλίας ἐρευσζάμενος, ἄδικον τῆς εὐσεβείας Γραφὴν ἐσχεδίασεν, ἐν δυοῖ βιβλίοις ταύτην συντάξας. Ἐνεχείρισε δὲ ταύτας πρὸς φυλακὴν καὶ τινη, τῇ τὰς ἐκείνου ἡδονᾷ, ὡς ἐφημίσθη, θεραπευοῦσῃ. Ὡς δὲ τῷ Μεγάλῳ τὰ τῆς συγγραφῆς ἐγνωρίσθη, τῆς ἐκείνου ὁδῆς σχῆμα πλοσάμενος ὁ σοφὸς, προσέρχεται τῇ γυναικὶ τῇ τὰς βίβλους φυλαττοῦσῃ τὰς βεβήλους, ἀναγνωρίζόμενος, καὶ εὐλογίας αὐτῇ ὡς ἀπὸ τῆς ἐρήμου κομιζῶν, τάχα δὲ καὶ ἑτερά τινά τεχναζόμενος. Ὑστερον οὖν ἱκετεύει δοθῆναι αὐτῷ χάριν ὡφελείας, ὡς ἔλεγε, τὰ τοῦ διδασκάλου συγγραμματα, ὡς ἂν τοῖς αἵρετικοῖς, ἡμᾶς οὕτω διθὲν ἀποκαλῶν, ἀντιφέρεσθαι εὐπετῶς ἔχοι. Ἡ δὲ τὸν νοῦν οὐκ ἐμφω[τισ]θεῖσα, καὶ τῶν τῆς Ἀπολινάριου συμμορίας καὶ τοῦτον εἶναι φενοκισθεῖσα, τὰς βίβλους παρέσχετο, ταχινὴν ἀξιώσασα τὴν τούτων γενέσθαι ἀποστροφῇ. Ὅ δὲ μέγας οὗτος Ἰακώβ, τὸν βεβήλον περνίσας Ἰσαὺ, καὶ τὰ πονηρὰ πρωτότοκα τῶν τοῦτου νοημάτων λαβὼν, σοφῶς ὑπεξῆλθε· φύλλον γὰρ φύλλῳ προσπτεύξας, ἐχθρὸς τε κόλλῃ τὸ πᾶν καταχρίσας, ὡς ἐν πυκτὸν τὸ πᾶν τῆς βίβλου κατεργάσας, ὁ ἄτερον μέρος ὑατέρου διαπασύηναι ὑπὸ τοῦ σφοδροῦ συνδέσμου μὴ συγχωρούμενον. Οὕτως ταῖς δυοῖς τεχναζόμενος βίβλοις, τῇ χρησάσῃ πάλιν ἀνταπέδωκεν· ἡ, οἷα γυνή, καὶ τῶν σοφῶν ἄπειρος νοημάτων, τὴν πρόσφιν τούτων σῶαν θεασαμένη, περὶ τοῦ βιβλίου οὐκ ἤκριθολόγησεν.

salvam cerneret, quid intrinsecus esset, diligen-

<sup>19</sup> Gen. xxv, 25; xxvii, 1 sqq.



Οαρχῶν, εἰς τὴν κυρίαν ἀπήντησε, καὶ διαλέγεσθαι μὲν αὐτὸς ὡς γήρῃ τρυχωθείς, ἀπηνένητο· τὰς οἰκείας βίβλους προκομισθῆναι, καὶ δι' αὐτῶν ἀποκρίνασθαι καὶ ἀντιλέγειν ἡξίου. Ὡς οὖν οἱ τοῦτου συμμύσται τὰς βίβλους ἐκόμεσαν, μεγάλως ἐπ' αὐταῖς βρονθόμενοι· λαβὼν ἑκείνος ὁ πεπαλαιωμένος κακῶν ἡμερῶν τῆς ἀδικίας κριτὴς, τὴν μίαν βίβλων ἀναπτύξει ἐπιχειρεῖ. Ὡς δὲ οὐκ ἐνεδίδου τῇ κόλλῃ πιεσθεῖσα, περὶ τὸ μέσον ταύτης τὴν ὁρμὴν ἐποιεῖτο· ἡ δὲ ὁμοίως ἦν ἀνεπτυγμένη. Ὡς γοῦν τῆς πρώτης ἡσυχόησεν, ἐπὶ τὴν δευτέραν λοιπὸν ἐχώρησε, καὶ ὅη καὶ αὐτὴν ὅλην ἀδιαφύκτον καὶ πάντως ἀνύπαικτον κατιδὼν, τῇ μὲν αἰσχύνῃ τὸ πρόσωπον ἡλιοῦσθαι· τῇ ἀπορίᾳ δὲ, τὴν ψυχὴν ἐξεπλάγη, καὶ τοῦ συνδρίου χωριθεὶς ὁ παραπλήξ ἄθυρμα καὶ νόσφ, καὶ τέλος θανάτῳ προστήγγισε, τὴν ὕβριν οὐκ ἐνεγκών.

consilii inops, et exanimatus, in morbum prolapsus tulit, ut parum admodum abfuerit, quin tum mortem obiret.

Τοιοῦτος ἦν καὶ πρὸς τὸν τῆς εὐσεβείας ζῆλον ὁ μέγας πατὴρ ἡμῶν καὶ διδάσκαλος Ἐφραίμ· ἐν ἄλλοις μὲν τὸ πρῶον καὶ ἐπεικὲς ἐνδεικνύμενος, ὅτε μὴ χρεῖα πολέμου· ἐν ἄλλοις δὲ τὸ στυφόν καὶ αὐστηρὸν, ὅτε μέλιστα περὶ τὴν πίστιν ὁ κίνδυνος, πάντα σοφῶς μετεργόμενος, καὶ ὡς ὁ καίριος ἰδεῖτο. Καὶ γὰρ καὶ τοῦτο τῶν πολλῶν αὐτοῦ νηστειῶν καὶ θακρῶν, καὶ ἀκαταπαύστων οὐκ ἔλαττον προσευχῶν· ὁ κατὰ Θεὸν λέγων ζήλος, μέλλον δὲ, καὶ ὑπὲρ ἑκείνα· ὅσον αὐτὰ μὲν εἰς μόνον τὸν δρᾶσαντα περιορίζει τὴν ὕψιν· ἐκεῖνο δὲ πρὸς κοινὴν διαβαίνει ὠφέλειαν. Ἐπειδὴ τὸν καλὸν θηρευτὴν ὁ ἀληθὴς λόγος πρὸς τὰ μάχιστα δοκιμάζει θηρίᾳ, καὶ τὸν ἀγαθὸν κυβερνήτην πρὸς ἀντιπλέοντας τῷ πλοίῳ ἀνέμους, καὶ τὸν σοφὸν ἱατρὸν πρὸς τὰ δυσίατα πάθη, καὶ τὸν γενναῖον στρατιώτην πρὸς ἀντικειμένην βαρεῖαν παρτάξιν, καὶ τὸν σπουδαῖον καὶ ζηλωτὴν εὐσεβεῖας, ἐν ἀκμῇ κινδύνων καὶ δυσκολίας, ὅπως ἑαυτὸν τε καὶ τοὺς ἄλλους ἐκσπάσῃ ἐκ τῆς ἐπιβουλῆς. Οὐκ ἔστιν οὖν εἶδος εὐρεῖν ἀρετῶν παρὰ τις πάλαι φιλοπονηθὲν, τὸ μὴ καὶ ἐν τούτῳ κατορθωθῆναι. Εἰκάσαι δὲ τὴν αὐτοῦ ψυχὴν ἔστι πηγὴν παντοίῃς βρούσων νάμασιν, ὠφελείᾳ καὶ γλυκύτητι καὶ τέρψει καθωραϊσμένη· ἡ λειμῶνα κυπρίζοντα ποικίλοις ἀρωματίζουσιν ἄνθεσιν· ἡ οὐρανὸν ἐπείγουσι διαφόροις λαμπτήρσι πεποικιλμένον, ἡ παράδεισον· οἷον ἀκούεις τὸν τῆς Ὀδῆς ἀπαίρους ἐγκάρποις ἀγλαΐζόμενον δένδρον· πλὴν μὴ βατὸν ὕψει πονηροτάτῳ, καὶ τῆς ἐξορίας προξένῳ· ἢ εἰ ἄλλο τι τῶν καλῶν καὶ σεργιῶν πολλοῖς καὶ διαφόροις ἀγαθοῖς ἢ φύσις τετιμῆκε· τοιαύτην εἶναι λογίζου τὴν τοῦ μεγάλου Ἐφραίμ μακαρίαν ψυχὴν, πολλὰς ἀρετῶν ἰδέας πάντοθεν κυκλομένην. Μελέτην γὰρ ὁ θαυμάσιος διὰ βίου παντὸς θέμενος, τὴν ὀλικὴν κτήσασθαι ἀρετὴν, τὰ πάντα ἐσπούδασε μόνος περιλαβεῖν προτερήματα.

justis generis virtutum chorum possideret, ac quibus ipse assequeretur.

Τοῦ γὰρ ἐν δικαίοις πρώτου Ἀβὲλ τὴν θεόλεκτον ὡς ἱερεὺς ἐκμιμησάμενος προσφορὰν, οὐκ ἐκ ποιμνίων θύματα, οὐδὲ στέαρ Κυρίῳ προσήνεγκεν, ἀλλὰ θυσίαν ἀναψάσκον, τὴν λογικὴν λατρίαν. βίου καλῶς

tus, ad statum diem venit, ac dicere quidem pro se, quod gravi jam premeretur senio, renuit; postulavitque ideo sibi proferri libros, ut ex illis respondere posset, atque contradicere. Cum ergo istius delatoris socii frementes in medium libros produxissent, inveteratus ille dierum malorum injustitiae iudex, unum ex iis in manus sumens, aperire atque explicare nitelatur. Sed quod glutino unctus non cederet, ad partem ejus mediam aperiendam est aggressus; eamque ipsam eodem conglutinatum modo invenit. Quare sua illa ex prioro libro frustratus spe, ad alterum se contulit, quem quidem totum ita firmiter connexum cernens, ut prorsus explicari nequirit, tanto rubore atque pudore suffusus est, animoque usque adeo perturbatus, ut ex eo consessu abiens, quasi mentis atque

sit, illamque ignominie notam ita aegre ac moleste

Talis autem pietatis zelo existit magnus noster pater et doctor S. Ephraem, nam alias mansuetum se praebens ac mitem, cum nulla decertandi necessitas ingeret: alias acerbam ac gravem, cum fidei periculum immineret, cuncta prudenter pro temporis ratione moderabatur. Et ex hoc quidem erga Deum zelo, non minus quam ob multa jejunia, ac lacrymas, continuasque preces commendandus est: atque haud scio, an propterea etiam magis, quod ista in eo uno concluderentur, ille ad utilitatem quoque communem pertinebat. Quemadmodum enim verum insignis alienigenae venatoris specimen exhibetur, cum bellicosas insequitur feras, lonique gubernatoris virtus se prodit in tempestate adversa, medici prudentis in gravioribus morbis, militis strenui in ipso pugnae discrimine: ita quoque pietatis ac religionis studiosum virum, magno ac difficilia pericula ostendant, cum et se, et alios ex insidiis periculisque eximit. Nullum sane virtutis genus a veteribus excultum est, in quo hic etiam non excelluerit. Quare et animum ipsius, utilitate, dulcedine, jucunditate saturientem, fonti quacunque aquarum abundantia fluenti similem dicere possumus, vel prato diversis fragrantibus floribus resplendenti, vel caelo variis et harum lunas inebas distincto, vel paradiso, quem in eodem fuisse audis, innumerablem fructiferarum arborum copia decorato (ita tamen ut serpenti melleo, communis que exsilii auctori, nulus omnino in eam aditus detur): aut si quid aliud venustum, amoenumque multis variisque bonis coonestavit natura; talem quoque beatum illum magis Ephraem animum, plurimis undique virtutum generibus exornatum puta. Nam semper vir ille admiratione dignus, in eam invehit curam, ut perfectum absolutumque cuncti reliqui singulis antecellerent, ea cuncta solus

Si quidem ut sacerdos, eum qui inter justos primus recensetur, Abel imitatus, non ex ovium gregibus, neque ex adipe sacrificia Domino obtulit, veram absque sanguine, rationabile obsequium vite

puritate sacrificavit, ea duotaxat re Abel dissimilis, quod a nefario homicida ut ille peremptus non fuerit, sed inimici daemonis evitans laqueos, superatis insidiis, ad vitam omni fine carentem, sicut ille, pervenerit. Enoch porro spem sic amulatus est, ut non solum domini Dei sui nomen invocaverit, verum et alios, ut idem illud implorarent, edocuerit. Enoch autem ut similis redderetur, operam dedit, non quidem admirandam ejus e terra in paradysum translationem atque secessum, sed ex materie perturbatione in spiritum transitione, æmulando. Nec etiam similis existit, non quidem modicam in arca lignea generis conservationem, at suam potius animi incolunitatem procurans, ut vitæ procellas tutius subterfugiens, nullum virtutis naufragium pateretur. In plurimis quoque, Abraham B æmulator fuit; atque ut fidem, mansuetudinem, et amorem in Deum taceam, in eo potissimum, quod quemadmodum propriam terram atque cognationem ille, ita quoque hic noster Ephraim mundum effugit, et in suo corpore unigeniti sacrilegium expressit, Deo seipsum consecrans, et membra quæ super terram sunt, mortificans. Isaac vero imitator exstitit, propter mortem quam prompto tranquilloque subire paratus erat animo, non tamen inferente patre. Quin et quotidie, instar Apostoli, corpore quidem fructum, quod attinet ad propositum, percipiebat, spiritu autem Deo, ob eamdem corporis velut in ariete sacrificium, vivebat. Jacob porro æmulator fuit, supplantando ipsum Esau, hoc est, hæresum parentem, ac primogenita, id est, recta Ecclesie decreta, accipiendo. In eo præterea, quod non scalam a terra ad cælum usque pertinentem, sed ob longam ignis columnam pulchriorem mysterii profunditatem indicantem conspexerit, quodque hic discipulis, quemadmodum ille filiis, ex hac emigraturus vita, benedictiones impartitus sit, quas qui pronus excipiebat, magni illius Jacob esse arbitrabatur. Verum ipsius Joseph similitudinem, vel maxime expressit vitæ integritate et corporis castitate: multo autem magis per hoc, quod sicut ille triticum, ita hic verbum salutis communicavit.

In non paucis quoque Moysi simillimum sese præbuit: nam et ipse Pharaonem diabolum fugit, et commoratus est in solitudine, Deumque vidit, quatenus contemplatione videri potest; resque admirandas peregit, ac doctrina se duce atque magistrum populo exhibuit, Ægyptiosque decepit, eorum divitias surripiebat, hæreticorum scilicet libros, de quibus ipse triumphavit. Salsum quoque ac potui minime conveniens infidelitatis mare divisit, populumque fidelem in magno numero trajecit. Pharaonis vero exercitum, impiam nimium calumniarum progeniem, prostravit atque oppressit. Et Amalec (si quem hæreticorum eo nomine appellare velis) in fugam vertit, ac profligavit. Legem bene Christianeque vivendi a Deo accepit, et nobis universis eam tradidit. Tabernaculi exemplar in monte contemplatus est: non Moysis, sed horrendi illius judicii futuri. Sacer-

ρότης· ολοκαυτωμένην, τοσοῦτον ἐκείνῳ ἀμύληθεις, ὅσον μὴ ὑπὸ τοῦ πονηροῦ φονέως ἀναιρεθῆναι, ἀλλὰ διαδράντα τὰς παγίδας τοῦ μισανθρώπου δαίμονος ἐκφυγεῖν, καὶ πρὸς ἀσελεύτητον, ὡς ἐκεῖνος, μεταστῆναι ζωὴν, τῆς ἐπιθυλῆς φανέντα ἀνώτερον. Τοῦ δὲ Ἐνὼχ τὴν ἐλπίδα ζηλώσας, οὐκ ἐπικέλῃται μόνον τὸ ὄνομα Κυρίου τοῦ Θεοῦ, ἀλλὰ καὶ τοῖς ἄλλοις συνεπικαλεῖσθαι· ἐδίδαξεν. Ἐνὼχ, οὐ τὴν ξένην ἐκ γῆς πρὸς τὸν παρὰδεδωκένον μετὰδωκεν ἐπετηδευσεν, ἀλλὰ τὴν ἐξ ὕλης προσπαθείας ἐπὶ τὸ πνεῦμα μετὰδωκεν. Νῶε, οὐ τὴν ἐν φυλῇ Ἰάφρακι μικράν τοῦ γένους διάσωσιν, ἀλλὰ τοῦ τὴν ἑαυτοῦ ψυχὴν πανταχόθεν ἀσφαλίσασθαι, ὥστε παρελθεῖν ἀβλαβῶς τὸ τοῦ βίου κλυδώνιον. καὶ τὰ τῆς ὀρετῆς μὴ ζημιωθῆναι ἀγώγιμα. Τοῦ Ἀβραάμ ἐν πολλοῖς μὲν καὶ ἄλλοις γέγονε μιμητής, τῇ πίστει καὶ πραότητι, καὶ τῇ εἰς Θεὸν ἀγάπῃ, μάλιστα δὲ τῇ τοῦ κόσμου φυγῇ, ὡς τῆς οἰκειᾶς γῆς καὶ τῆς συγγενείας ἐκείνου ἡμεῖς θάνατον φέλον, καὶ τὴν τοῦ Μονογενοῦς θυσίαν εἰς τὴν τοῦ σώματος ἐκείνου προαιρετικὴν διὰ Θεὸν ἐκλαβέσθαι προσφορὰν, νεκρώσαντι· τὰ μέλη τὰ ἐπὶ τῆς γῆς. Τοῦ Ἰσαὰκ, ἐν τῷ ἐκουσίῳ καὶ ἀταράχῳ θανάτῳ, πατρὶν οὐκ ὑπὸ πατρὸς ἐκείνος. Οὗτος γὰρ ἱερουργῶν ἑαυτὸν ἐκάστωι ἀποστολικῶς, σίματι μὲν ὠλοκαυπούτο, ὅσον εἰς πρόθεσιν, πνεύματι δὲ ἔζη, καὶ ζῇ τῷ Θεῷ διὰ τὴν ὡς ἐν κυρίῳ τοῦ σώματος ἀγνὴν προσφορὰν. Τὸν Ἰακώβ, ἐν τῷ πετρνίστῳ τὸν βέβηλον Ἰσαὰκ, ἦτοι τὸν τῶν αἱρέσεων γεννήτορα, καὶ λαθεῖν τὰ πρωτότοκα, τὰ ὀρθὰ τῆς Ἐκκλησίας δόγματα, καὶ ἐν τῷ κατιδεῖν οὐ κλίμακα μὲν ἀπὸ γῆς εἰς οὐρανὸν ἐστηρικμένην, στύλον δὲ πυρὸς οὐρανομήκη, γλαφυρώτερόν πως μυστηρίου βάθος ἐμφαίνοντα. Ἐτι γε μὴν καὶ ἐν τῷ τοῖς μαθηταῖς ὡς τοῖς υἱέσιν ἐκείνος ἐν τῷ μέλλοντι ἀπαίρειν τοῦ σώματος, διανεῖμαι τὸς εὐλογίας· αἷς τις φίλοπνους ἐγκύψας, αὐτοῦ ἐκείνου τοῦ μεγάλου Ἰακώβ ταύτας εἶναι οἰηθήσεται. Τοῦ Ἰωσήφ, μάλιστα μὲν ἐν τῇ τοῦ σώματος ἀγνεῖα καὶ καθαρότητι· πολὺ δὲ πλέον ἐν τῇ τοῦ λόγου μεταδόσει, ὡς ἐκείνος τοῦ σίτου.

Τοῦ Μωσέως ἡ ἐν πᾶσιν ἡ ἐν πλείστοις παρόμοιος· ἔφυγε γὰρ καὶ οὗτος τὸν γοητὸν Φαραὼ, καὶ ἐν ἐρήμῳ ἠὐλίσθη, καὶ Θεὸν εἶδεν, ὅσον ἐφικτὸν θεωρεῖν, καὶ θαύματα ἐργάσατο, καὶ λαοὺ καθηγῆσατο χρηματίσας διδάσκαλος· καὶ τοὺς Αἰγυπτίους καταποτίσας, τὸν πλοῦτον ἐκείνων ἀρπάξας, τὰς τῶν αἱρετικῶν βίβλους αἰχμαλωτίσας καὶ ὀριαμβεύσας, καὶ τὴν θάλασσαν διέβηξεν, τὴν ἀλμυρὰν καὶ ἄπιστον ἀπιστίαν, καὶ τὴν λαὸν διεβίβασε, τὸν ὀρθόδοξον σύστημα. Καὶ τοὺς Φαραωνίτας ἐπόντισε, τὰ τῶν αἱρετικῶν ἄθεα γεννήματα. Καὶ τὸν Ἀμαλὴκ ἐτροπώσατο (εἴ τινα τῶν αἱρετικῶν τούτῳ θούλει καλεῖσαι τῷ ὀνόματι)· τὴν νόμον ἐκ Θεοῦ τῆς ὀρθοδοξίας ἔλαβε, καὶ τὴν πᾶσι μετέδωκε. Τῆς σκηνῆς ἐν τῷ ἔρει τὸν τύπον ἐθεάσατο, οὐ τῆς ἐπὶ Μωσέως, ἀλλὰ τῆς μελλούσης φρικτῆς κρίσεως τε καὶ καταστάσεως. Τοὺς ἱερεῖς ἐτελείωσε, τὰ περὶ ἱερουσῶνης νομοθετῶν. Ὑῶν ἐκ πέτρας ἐπήγαγε, τὰς ἡθώδεις καρδίας στήζειν δάκρυα

παρὰ σκευάσας. Ἄρτον ἐφώμισεν ὡς ἐκείνος οὐρά-  
νιον, τοὺς τῆς ἀγάπης λόγους πᾶσι προθεῖς, δι' οὗ  
μάλιστα στηρίζεται πᾶσα ψυχὴ, καὶ τῷ θεῷ καὶ  
μυστικῶ παραέρχεται ἄρτον θαλῶντα, τῷ ἐκ τῶν  
κ' ἡπών τοῦ Πατρὸς εἰς σωτηρίαν ἡμῶν παρὰ σκευ-  
σάμεν. Ὅπου γομῆσαν ἐδωκεν, κατέσθεν ἡμῶν τοῖς  
πιστοῖς τῇ περὶ Θεοῦ μνήμῃ οὐρανοπορεῖν ἐκδιδ-  
σκων, καὶ τὰ ἐκεῖ φαντάζεσθαι κάλλη. Καὶ ἀπλῶς  
οἷς ἂν βούλῃ θεωρίας λόγους τὰ τοῦ Πατρὸς τοῖς πα-  
λαιῶς ἐξιστῶν σεμνολογήματα, οὐδ' ὅλως εὐρήσεις  
καθυσταροῦντα.

contemplantur. Et hoc quidem modo atque ratione, si quæ Pater hic graviter ac strenue gessit, prisco-  
rum actionibus conferre lubuerit, illis nullatenus inferiorem comperies.

Ἐπεὶ καὶ Ἰησοῦς ὁ Ναυίτης Ἰορδάνην ἔσχισε,  
τὰς ἀποκαλειόμενας εἰς μετὰ δόξαν τῶν πλουσιῶν  
χεῖρας, πρὸς εὐποιάν διὰρας, καὶ τῷ λαῷ τὴν γῆν,  
οὗ τῆς κάτω ἐπαγγελίας, ἀλλὰ τῆς οὐρανίου βασι-  
λείας ἐκλήροδότησεν. Ὡς Σαμουὴλ ἐκ βρέφους ἀν-  
ετέθη τῷ θεῷ, καὶ φωνῆς θείας ἤκουσεν. Ὡς ὁ μέγας  
Ἰλίας, τοὺς τῆς αἰσχύνης παραδειγματίσεν ἱερεῖς,  
καὶ πῦρ νοτήν ἐπὶ τῇ λογικῇ θυσίᾳ, οὐ μίαν, ἀλλὰ  
πολλὰκις κατήγαγε· καὶ πυρίν τῶν ἀρετῶν ἄρματι,  
οὐκ αἰθέριος, ἀλλ' οὐράνιος ἀρματηλάτης ἀνέχθη.  
Ὡς Ἰησοῦς, διπλὴν τοῦ Πνεύματος τὴν χάριν  
πεπλοῦντο· καὶ ὡς οἱ προφῆται θεοφανείας πολλὰ-  
κις ἤξιώσαν. Τολμᾷ τοῦτον ὁ λόγος καὶ πρὸς τὸν ἐν  
γεννητοῖς γυναικῶν ἀνώτερον παραθεῖναι, τὸν μετ-  
εστην τοῦ νόμου καὶ τῆς χάριτος. Ὡς πρόδρομος ἐν  
ἐρήμῳ ἠγγέσθη· καὶ ῥῆμα Θεοῦ γέγονε καὶ πρὸς τοῦ-  
τον, καὶ μετανοίας κήρυξ ἐχημάτισε, καὶ τὰς ἀμαρ-  
τίας ἐξομολογεῖσθαι τοὺς προσερχομένους ἐδίδαξεν.  
Ὡς Παῦλος τὸ τῆς ἐκλογῆς σκεῦος, παντοῖους ὑπ-  
έμεινε πειρασμούς, καὶ τὰ τῆς μετανοίας καταβαλεῖν  
στέργματα, ὡς ἐκείνος τῆς πίστεως, οὐ κατενάρχησε.  
Καὶ τί δεῖ τοῖς κατὰ μέρος τοῦτον παραβάλλειν, ἔτι  
τῶν τούτου κατορθωμάτων πᾶσαν πληροῦντων τὴν  
οἰκουμένην; Φανερῶν δὲ τῶν ἔργων, περιτόν  
ἔστι μακρολογία· τό τε τοῦ λόγου μήκος εἰς ἀδοξίαν  
τῶν ἀρετῶν περιτρέπεται, ὡς οὐχ ἱκανῶν οὐσῶν ἐν-  
τάς ἀρκούντως δι' ἔργων μνηύσαι, ἀλλὰ τῆς ἐκ τῶν  
λόγων ἐπικουρίας δορυμέλων. Καλὸν δὲ οἷον τι τερ-  
πνύτατον ἔδωκε, προσθεῖναι τῷ λόγῳ καὶ τὸ περὶ τὴν  
ἐκείνου τελευτὴν ᾄδόμενον τραποῦργημα.

quam suavissimum quoddam condimentum huic  
oratiōi adjuungere, percelebrem nimium, prodi-  
giosaque similem ipsius ex hac mortali vita exitum.  
Μέλλων γὰρ ὁ θεοφόρος οὗτος ἀνὴρ ἀπαίρειν πρὸς  
τὰ οὐράνια, τοῖς παροῦσι παρηγγύητο, ὡς οὐκ ἐξὸν  
αὐτοῖς ἐσθῆτι πολυτελεῖ τὸ τούτου σῶμα ἐνταφιάσαι.  
Ἢ δὲ καὶ τις φιλοπάτωρ ὢν τοιοῦτόν τι προενόηκεν,  
ἢ παρηγόρησας, μηδ' αὖτως εἰς ἔργον τὴν βουλὴν ἀγα-  
γεῖν, ἀλλ' αὐτὸ ἐκεῖνο τὸ ὀρίσθαι εἰς τὴν ἐκείνου τα-  
φὴν δοθῆναι πτωχοῖς. Εἴς τοῦν τῶν παρεστῶτων, καὶ  
οὗτος τῶν ἐπιφανῶν, ἐσθῆτα πολυτελεῖ προσετραπί-  
σας, καὶ κἀκὴν συνθάπτειν τὸ τοῦ Θεοῦ προσέδωκε σῶ-  
μα προδολευθείς, ἀκούσας τῆς ἐπιτιμίας, ἤλγησε,  
καὶ δοῦναι πτωχοῖς τὸ προετοιμασθὲν ἱμάτιον ὑπερ-  
έθετο, ἄξιον τίμημα δοῦναι μέλλον τοῖς δορυμένοις κατὰ  
νοῦν ὁσιώτερον κρίνας. Ὡς αὐτίκα πληγῆς ὑπὸ δαι-  
μονος πονηροῦ, τῆς ἀνυπόστατος ἐπ' οὐκ τὰ πικρότατα

A dotes constituit, ac de sacrificio leges preceptaque  
tradidit. Aquam e petra eduxit, dum corda lapi-  
dea ad lacrymas fundendas commovit. Pane cœle-  
sti, sicut ille, abunde populum pavit, charitatis  
nobis sermones proponens, quibus maxime corro-  
borantur animi, et ad sumendum cum fiducia di-  
vinum ac sacrum hunc Panem, qui pro nostra  
salute huc e sinu Patris venit, accenduntur. Co-  
turnices quoque fidelibus, ut ille, exhibuit, osten-  
dens quonam pacto per Dei recordationem in cœ-  
lum sese tollant, ac quæ ibi sunt pulchra, con-  
templantur. Et hoc quidem modo atque ratione, si quæ Pater hic graviter ac strenue gessit, prisco-  
rum actionibus conferre lubuerit, illis nullatenus inferiorem comperies.

Ipse namque, ut Jesus Nave, Jordanem quoque  
divisit, cum clausas divitum manus benignitate  
aperuit, ac populo terram, non quidem abjectæ  
hujus promissionis, verum cœlestis regni distribuit.  
A sua infantia, ut Sannuel, consecratus est Deo,  
divinamque vocem, ut ille, audivit. Sicut Elias,  
sacerdotes turpitudinis coarguit, ignemque divi-  
num orationis sacrificio, non semel, sed sæpius  
deduxit, igneoque virtutum curru, non in athera,  
sed in ipsum cœlum sublatus est. Sicut Eli-  
seus, duplicem spiritus gratiam consecutus est.  
Sicut propheta, divinæ visionis munere ac gratia  
donatus est. Quin et ipsa me movet ratio, ut eum-  
dem hunc vel cum illo, quo inter natos mulierum  
nullus perhibetur existisse major, comparare audeam:  
cum illo, inquam, qui inter legem et gratiam  
fuit medius. Siquidem hic, ut præcursor ille,  
eremum coluit, et ad eum quoque factum est ver-  
bum Dei, ac præconem agens penitentiae docuit  
confiteri peccata accedentes ad se. Sicut Paulus  
autem vas electionis, varias tribulationes atque  
tentationes pertulit, poenitentiaque semina, ut ille  
fidei, sedulo sparsit. Sed quid necesse est, hunc  
cum sanctis sigillatim conferre, cum ejus recte fa-  
ctis totus terrarum orbis sit plenus? Prolixior au-  
tem oratio supervacanea sit, cum ipsa satis appa-  
reant opera, ipsaque verborum multitudo fidem  
confirmare videatur, quasi non satis ex ipsis rebus  
declarentur virtutes, sed sermonis adhuc auxilio  
indigeant. Quapropter operæ pretium fuerit, tan-  
to oratiōi adjuungere, percelebrem nimium, prodi-

In eadem ergo jam perfecturus sanctus hic vir,  
iis, qui tunc ibi aderant, mandabat, ne pretioso  
eum vestimento corpus summi sepelirent. Et si quis  
amantior patris tale quiddam cogitasset, aut præ-  
parasset, id ne exsequeretur, sed consilio in melius  
commutato, hoc ipsum quod sepulture collocan-  
standæ decrevisset, pauperibus impartiretur. Cum  
igitur unus eorum qui aderant, præcipua nobilita-  
tis vir, magni sane pretii vestimentum parasset,  
quo sancti senis corpus amictum sepulture trade-  
ret, increpatione illius audita doluit, et melius esse  
animo reputans, si tantum stipis, quantum vestis  
constiterat, ejus loco indigentibus dare, paratam  
vestimentum pauperibus clargiri distulit. Quam-



obrem mox a maligno correptus daemone, quod mandatis non parnisset, gravissimas poenas dabat, seque ante lectulum, in quo vir sanctus decubebat, ore ferventes agens spumas, dilaniabat. Ad quem vir Dei clementissimus calamitosum conversus : Quidnam, inquit, admisisti, o homo, ut in hoc periculum conjicereris? Ille vero senis mandato excitatus, licet ejus menti tenebras caecodemon offudisset, secretum, quod apud se conceperat non obtemperandi jussis ipsius, consilium patefecit. Quem confitentem benignissimus vir commiseratus, manuum sanctorum impositione et precibus hominem protinus ab illa affectione liberavit, et pristinae sanitati restituit, eumque sic est allocutus : Perfice, homo, quae dudum promisisti.

Quo quidem demonstrato miraculo, cum jam vite finis immineret, eos, qui tunc aderant, multis piis commonitionibus ad virtutis studium atque amorem cohortatus, ut postrema ejus declarant verba, ad tranquillum aeterni regni portum feliciter emigravit, sanctaque ac Deo grata accessione, numerum beatorum, qui ab initio fuerant saeculi, enumeravit. Nam in coelestibus anima ipsius consedit tabernaculis, ubi angelorum sunt ordines, ubi patriarcharum populi, ubi prophetarum echori, ubi apostolorum sedes, ubi martyrum gaudium, ubi piorum letitiae, ubi doctorum splendor, ubi celebres primogenitorum coetus, ubi purae exsultantium voces, ubi illa bona patent, quae angeli prospicere optant, in sanctum illum locum felicissima beati elarique patris Ephraem anima pervenit. Arbitror vero cum in caelum ipsa ascenderet, singulas quas in hae vita excoluerat virtutes praecessisse, ac res illas reconditas et speciosissimas, quae mortalibus cerni nequeunt oculis, demonstrasse; omniumque excellentissimam charitatem sic ad eam accedentem dixisse : Intuere, dilecta anima, pulchritudinem, quam tibi comparavi, simulque delicias ostendisse. Moxque accurrentem humilitatem, ita eam compellasse : Aspice, anima Deo chara, cujusmodi ego tibi locum quietis exornavi. Tum caeteras omnes sigillatim recensuisse, demonstrasseque praemia, quae jam inde, cum ab ipsa adhuc in corpore excolerentur atque exercebantur, in futurum comparabant. O decantanda, et imitatu dignissima emigratio! O mors, lacrymis non indigens! O separatio optatam societatem concilians! O transitus, cujus transcuntem minime poenitet! O funus, omnis doloris atque molestiae expert! Dum enim ipsius mores suspicimus, consolationem inde percipimus. Aliorum quippe hominum mors, illis qui relinquuntur, lacrymandi praebet causam : sanctorum autem letitiam nobis celebritatemque conciliat : quare ista non dicenda mors, sed potius transitus, et ad vitam hinc meliorem emigratio.

Haec sunt, quae tibi, Patrum optime, mundique doctor clarissime, laudum praeconia audax lingua, ut villia munuscula, offert : non ea quidem pro dignitate, neque ut indigenti tibi : quam enim afferre

δράγματα, ἐαυτὸν πρὸς τῆς κλίνης τοῦ ὁσίου σπαράττων, καὶ τὴν ἀφρὸν ἐκ τοῦ στόματος ἀναβράττων. Ὁ δὲ συμπαθέστατος τοῦ Θεοῦ ἄνθρωπος λέγει τῷ πεπονηθέντι· Ἐπειδὴ, ὦ ἄνθρωπε, τί σοι παράλογον πέπρακται, καὶ πρὸς τοῦτον τὴν κίνδυνον ἐβρίβην; Ὁ δὲ τῇ καλεῖσθαι διαναστῆς, καίπερ ὑπὸ τοῦ θαύματος τὴν νοῦν σκοτωθεὶς, τὴν κεκρυμμένον ἐξεῖπε λογισμὸν, καὶ τὴν παρακοὴν ἐφανέρωσεν. Ὁν ἐξομολογησάμενον ὁ συμπαθέστατος γέρων ὑγιῇ ἀποκατέστησεν, ἐπιθέσει ἁγίων χειρῶν καὶ εὐχῇ τοῦτον ἀπαλλάξας τοῦ πάθους· εἶτα καὶ προσειπὼν· Πλήρου σου τὴν ὑπόσχου, ἄνθρωπε, ἣν πάλαι προεννόησας.

Τοιοῦτο τεράστιον πρὸς [τὰ] τῷ τέλει τοῦ βίου κατεργασάμενος, πολλαῖς τε παραινέσεσι τοὺς συνόντας πρὸς τὸν τῆς ἀρετῆς ζῆλον διαναστήσας, ὡς ὁ τελευταῖος αὐτοῦ λόγος δηλοῖ, εἰς τὴν ἀκύμαντον λιμένα τῆς αἰωνίου βασιλείας ἐξέπνευσεν καὶ εὐαπδόετος. Ποῦ δὲ τὴν ἐκεῖνου ψυχὴν ἀλλαχοῦ εἰκάξειν χρή καταλῦσαι, ἣ δὴλον ἐν σιχηναῖς οὐρανίαις, ὅπου τάξεις ἁγγέλων, ὅπου χοροὶ προσφύτων, ὅπου θρόνοι ἀποστόλων, ὅπου χαρὰ τῶν μαρτύρων, ὅπου ὁσίων εὐφροσύνη, ὅπου διδασκάλων λαμπρότης, ὅπου πρωτοκόων πανήγυρις, καὶ ἦχος καθαρὸς τῶν ἐκείθεν ἐορταζόντων. Εἰς ἐκεῖνα τὰ ἀγαθὰ, ἃ ἐπιθυμοῦσιν ἄγγελοι παρακυΐει, εἰς ἐκεῖνον τὸν ἱερὸν ἐφοίτησε χώρον ἢ τοῦ μακαρίου καὶ αἰδιμοῦ Πατρὸς ἡμῶν πολυμακάριστος καὶ ἀγία ψυχὴ. Ἦγομαι δὲ τῇ πρὸς οὐρανὸν αὐτῆς ἀναβάσει ἡγεῖσθαι τὰς παρὰ τὸν βίον αὐτοῦ ἀρετὰς, καὶ δεῖκνυσιν αὐτῇ ἐκάστην τὰ ἄρρήτα ἐκεῖνα καὶ ἀθέατα κάλλη, καὶ προσελθοῦσαν τάχα τὴν μείζονα πατῶν τῶν ἀρετῶν ἀγάπην, οὕτως εἰπεῖν· Ὁρα, φιλότιτῃ ψυχῇ, οἶόν σοι προεξένησα κάλλος· καὶ σὺν τῷ λόγῳ καθυποδεῖξαι τὴν ἐντροφύμα. Καὶ τὴν ταπεινοφροσύνην ἐπιδραμοῦσαν φράσαι· Σκόπει, πεπονημένη Θεῷ ψυχῇ, οἶόν καὶ γὰρ σοι τόπον ἀναπαύσεως ἡτοίμασα. Καὶ κατὰ μέρος τὰς πάσας εἰπεῖν τε καὶ καθυποδεῖξαι, ὅας αὐτῇ τὰς ἀντιδόσεις πρότερον φιλοπονῆσαι προεξένησαν ὕστερον. Ὡ πολυμνήτου καὶ ζῆλωτῆς ἀποδημίας! ὦ θανάτου θαυρύων μὴ δεομένου! ὦ χωρισμοῦ, τὴν ποθυμῆν προξενούντος συνάφειαν! ὦ μεταστάσεως οὐ παρεχούσης τῷ μεταστάντι μετὰ μελόν! ὦ κηδεύσεως οὐ κεκτημένης μετὰ μελόν! Ἐξ ὧν γὰρ τοὺς ἐκεῖνον τρόπους θαυμάζομεν, ἐκ τούτων τὴν παραμυθίαν λαμβάνομεν. Ἐπὶ μὲν γὰρ τῶν ἄλλων ἀνθρώπων, ὁ θάνατος αἰτίας θαυρύων τοῖς περιλειπόμενοις γνωρίζεται· ἐπὶ δὲ τῶν ἁγίων, εὐφροσύνης καὶ πανηγύρεως καθίσταται πρόξενος· ὅτι οὐ θάνατος ὁ τοιοῦτος, ἀλλὰ μετὰστασις μᾶλλον καὶ πρὸς τὴν κρείττω μετὰβασις.

Ταῦτά σοι πρὸς ἡμῶν, τῶν Πατέρων ἄριστε, καὶ τῆς οἰκουμένης διδασκαλῆς, τομηρὰ γλώσση, ὡς διῶρα πρὸς ἡμῶν, προσάγεται τὰ ἐκώμια· οὐχ ὡς χερῶν (ποῖαν γὰρ εὐχέλαιαν χαρίζεται λόγος, ἐπίσω τῆς ὁξίας

τοῦ ἐπαινουμένου βαδίζων), πρὸς ὅντας δὲ μᾶλλον ἂν  
 τῶν ζώντων· ὅτι μεγίστη τοῖς πολλοῖς ἐπὶ τὰ βελτίω  
 παράκλησις τε καὶ προτροπή, ἡ τῶν ἀγαθῶν ἀνδρῶν  
 εὐφημία. Ἐκίνησες δὲ πρὸς τοὺτους ἡμᾶς τοὺς λό-  
 γους καὶ τολμηρίας εἰργάσατο, πολλὰ μὲν καὶ ἄλλα.  
 Ἐγὼ γὰρ ἐγὼ τὰ πολυειδῆ προτερήματα, καὶ τὴ τοῦ  
 βίου καὶ λόγου κόσμῳ παντὶ διαλάλῃτον· τούτων δὲ  
 πλέων ἡ θαυμαστί σου ἐπιστάσια, καὶ ἀπολύτρωσις  
 ἡ εἰς τὸν σὸι γεγεννημένον ὁμῶνυμον, τὸν καὶ πρὸς  
 τοὺτους ἡμᾶς ἀποδύσασθαι τοὺς ἀγῶνας προτρέψά-  
 μενον, ὅς ὑπὲρ βαρβάρων ἐκγόνων τοῦ Ἰσμαὴλ δορυ-  
 ἀλωτος ἀπαχθεῖς, καὶ τῆς ἐνεργητικῆς οὐ μικρὸν χρο-  
 νον χωριθεῖς, πρὸς τὰ οἰκεία παλιννοστῶν, καὶ τῆς  
 ὁδοῦ τὴν λυσιτέλειαν ἀγνοῶν, τῆς σῆς ἔτυχε παρα-  
 δόξῃ ἐπιστασίας, καὶ τὴν ὁδὸν ἐδοδόχθη τὴν πρὸς  
 διασώσιν μᾶλλον ἐπιτηδεῖαν, καὶ τοῦ σκοποῦ ὡς ἀλη-  
 θῶς οὐ διήμαρτε. Νῦν μὴν καὶ εἰς αὐτὸ καταντήσας  
 τῶν κινδύνων τὸ ἄκρον, καὶ θάνατον ἐκδεχόμενος, ὑπὲρ  
 ἐπηρεῖας κατὰ τὴν ὁδὸν βαρβαρικῆς στενωθεῖς, ὡς μόν-  
 ον τῆς σῆς ἐπεμνήσθη προσεγγορίας, ἐπειτὼν· Ἄγας  
 Ἐφραίμ, βοήθει μοι. Καὶ τὴν πλάνην τῶν κινδύνων  
 ἀβλαβῶς ὑπερέβη, καὶ τοῦ φόβου κατεργάσθη, καὶ  
 σωτηρίας ὑπὲρ νοῦν τετύχηκε, καὶ τῇ πατρίδι παρ'  
 ἐλπίδα ὑπὲρ τῆς σῆς προνοίας φρουρούμενος ἀπο-  
 δέδοται. Διὰ τοῦτο, εἰς τὰ προειρημένα προτείνει  
 ἐκτακτικώτερον ἐτολμήσαμεν, καὶ τῶν ἐπαινῶν ἐφ-  
 ἄψασθαι ἀκαθάρτοις ἐτολμήσαμεν χεῖρσιν. Καὶ εἰ  
 μὲν παρὰ πολλὸ τοῦ δέοντος ἤλθομεν ἐν τοῖς λόγοις,  
 αἴτιον σὲ γεγενῆσθαι τῆς ἐπιτυχίας στυλογραφῆσο-  
 μεν, καὶ σὸι τὴν χάριν ὁμολογήσομεν. Εἰ δὲ παρὰ  
 πολλὸ τῆς ἀξίας οἱ ἐπαινῶν, καὶ οὕτως πάλιν αἴτιον  
 σὲ τῆς ἀποτυχίας κατατακτικώμεθα, καὶ τολμηρὸς  
 πῶς ὁ λόγος. Σὺ γὰρ ψεύγειν τοὺς ἐπαινῶν βουλό-  
 μενος, καὶ ὡς ζῶν ἐν βίῳ, οὕτω καὶ μεταστὰς τα-  
 πεινοφρονεῖν ἀσπαζόμενος, παρεμποδίζεις τοὺς ἐγ-  
 κωμιάζειν σε θέλοντας. Πλὴν καὶ τοῦτο, καὶ τὸ  
 πρὸ αὐτῶν, ἡμεῖς τὸ χρέος, ὅταν εἰς δύναμιν, ἀφ-  
 οισιόμεθα, καὶ πιστεύομεν, ὡς οὐδ' ἀποστραφῆσθαι  
 ἡμᾶς τοὺς θερμούς φιλοπάτορας· ἀλλ' ὡς παίδων  
 προσφιλῇ γονεῦσι δέξῃ ψελλίσματα. Σὺ δὲ τῷ θεῷ  
 περιστάμενος θυσιαστηρίῳ, καὶ τῇ ζωαρχικῇ καὶ  
 ὑπεραγίᾳ λειτουργῶν σὺν ἀγγέλοις Τριᾷδι, μέμνησο  
 πάντων ἡμῶν, αἰτούμενος ἡμῖν ἁμαρτημάτων ἄφεσιν,  
 σικωρίου τε βασιλείας ἀπόλαυσιν, ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ  
 τῷ Κυρίῳ ἡμῶν, ᾧ ἡ δόξα σὺν τῷ ἀνάρχῳ Πατρὶ  
 καὶ τῷ θεῷ καὶ ζωοποιῷ Πνεύματι, νῦν καὶ ἀεὶ, καὶ  
 εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

queat gloriam oratio, quæ laudati meritis plane  
 superatur? Verum propter viventium potius utili-  
 tatem; nam bonorum atque præstantiorum viro-  
 rum encomia, maximam plerisque consolationem  
 et cohortationem ad meliora afferunt. Hanc vero  
 laudandi provinciam alacrius suscepimus, cum va-  
 riis aliis ad ducti rationibus, præter vitæ doctrinæ-  
 quæ tuæ famam toto terrarum orbe celeberrimam;  
 tum cura illa, quam in homine ejusdem nominis  
 liberando adhibuisti. Ille siquidem nos ad sub-  
 eundam hoc onus impulit, qui a posteris Ismael in  
 bello captus, et longius a patria diu commoratus,  
 cum jam ad eam redire desideraret, viamque com-  
 modam ignoraret, singulari ope tua aptam ad salu-  
 tem rationem invenit, et quod diu concupiverat,  
 adeptus est. Cum enim in maximum vitæ discrimen  
 adductus esset (quod omnes viæ barbarorum  
 interclasse copiis tenerentur), te nomine duntaxat  
 invocavit, dicens: Sancte Ephraem, succurre mihi.  
 Sicque tuto periculorum laqueos evasit, ac mortis  
 metum neglexit, inopinatumque consecutus salu-  
 tem, patriæ tuæ munitus presidio præter spem est  
 restitutus. Quare ad ista enarranda, audacius ag-  
 gressi, laudes tuas impuris attingere labiis non  
 sumus veriti. Quia quidem in re, si quid profece-  
 rimus, id tuo nos assecutos auxilio fatebimur, ti-  
 bique acceptum feremus. Sin vero tua dignitate  
 multo inferiores sint nostræ laudationes, te quo-  
 que (licet forte audacius hoc dictum videatur) in  
 causa fuisse dicemus, qui et vivens, et defunctus,  
 modestia humilitatisque studio, te collaudare en-  
 cupientes impedis. Verumtamen, sive istud sit, sive  
 illud, nos quantum tulerunt vires, pietatis officio  
 satisfacimus: teque hoc ipsum minime nobis suc-  
 censurum, neque tui amantissimos aversaturum;  
 verum a quo benevoloque animo filiorum balbutien-  
 tium laudes admissurum, confidimus. Tu autem  
 divino jam assistens altari, vitæque principi, ac  
 sanctissimæ una cum angelis sacrificans Trinitati,  
 omnium nostrum memineris, veniamque nobis  
 peccatorum impetra: ut sempiterna cælestis regni  
 beatitudine perfrui possimus. In Christo Jesu Do-  
 mino nostro: cui gloria cum Patre principio ca-  
 rente, et sancto ac vivificante Spiritu, nunc et  
 D semper, et in sæcula sæculorum. Amen.

# ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΕΠΙΤΑΦΙΟΣ ΛΟΓΟΣ

ΕΙΣ ΤΟΝ ΜΕΓΑΝ ΜΕΛΕΤΙΟΝ ΕΠΙΣΚΟΠΟΝ ΑΝΤΙΟΧΕΙΑΣ.

## EJUSDEM ORATIO FUNEBRIS

IN MAGNUM MELETIUM EPISCOPUM ANTIOCHIE.

Laurentio Siphiano interprete.

Auxit nobis numerum apostolorum novus apostolus, qui cooptatus est in ordinem apostolorum. Traverunt enim sancti ad se moribus, consimilem; athletam, athlete; coronatum, coronati; animo castum, corde puri; præconem sermonis, ministri sermonis. Verum pater quidem noster apostolici contubernii, et ad Christum resolutionis nomine beatus habendus est: nos vero miserabiles. Orbitas enim præmatura non sinit, ut eo nomine beatos nos dicamus, quod tam bonum et commodum patrem nacti eramus. Illi melius erat per resolutionem esse cum Christo: at nobis acerbum et molestum paterno presidio patrocinioque carere. Ecce enim tempus consilii est, et consilium dare solitus tacet. Bellum nos circumstat, bellum hæreticum; et qui ducem se præbeat, nobis non est. Laborat infirmitatibus commune corpus Ecclesie, et medicum non invenimus. Videte quo loco sint res nostræ: vellent, si quo modo fieri posset, confirmata mea debilitate una cum magnitudine calamitatis ascendere, et aliquam rumpere vocem, quæ incommodo responderet: quemadmodum isti viri egregii fecerunt, qui magna voce calamitatem amissi patris deploraverunt. Sed quid agam? qui cogam linguam ad inserviendum orationi tanquam gravi vinculo, calamitate impeditam? Quomodo aperiam os taciturnitate atque silentio captum? qua ratione vocem emittam ad calamitates et lacus ex consuetudine delabentem? quomodo animi oculis suspiciam, qui caligine calamitatis circumfusus sum? Quis mihi hæc densa atque obscura tristitiæ nebula discussa, rursus ex serenitate clarum pacis radium exhibebit? unde vero radius etiam eincrescet, cum stella nobis occiderit? O malum noctem obscuram, quæ ortum luminis non sperat! Quam contrario modo a nobis hoc loco et nunc verba limet, et nuper facta sunt! Tunc tanquam in nuptiis tripudiamus et choreas ducebamus: nunc miserabiliter lugentes ingemiscimus.

Ἡῦξησεν ἡμῖν τὸν ὀρθοὺν τῶν ἀποστόλων ὁ νέος ἀπόστολος, ὁ συγκαταψήφισθεις μετὰ τῶν ἀποστόλων. Ἐβόησαν γὰρ οἱ ἅγιοι πρὸς αὐτοὺς τὸν ὁμότροπον, τὸν ὁθητὴν τὸν στεφανίτην οἱ στεφανῖται, τὸν ἀγνὸν οἱ ἀθληταί, τῇ ψυχῇ οἱ καθαροὶ τῇ καρδίᾳ, τὸν κήρυκα τοῦ λόγου οἱ ὑπηρέται τοῦ λόγου. Ἀλλὰ μακαριστὸς μὲν ὁ Πατὴρ ἡμῶν, τῆς τε ἀποστολικῆς συσχηνίας, καὶ τῇ: πρὸς τὸν Χριστὸν ἀναλύσεως· ἔλθουσιν δὲ ἡμεῖς. Οὐ γὰρ ἐξ μακαρίσειν ἡμᾶς τοῦ Πατρὸς τὴν εὐκλείαν, ἡ ἀωρία τῆς ὀρφανίας. Ἐκείνῳ κρεῖττον ἦν τὸ σὺν Χριστῷ εἶναι διὰ τῆς ἀναλύσεως, ἀλλ' ἡμῖν χαλεπὸν τὸ διαξευχθῆναι τῆς πατρικῆς προστασίας. Ἴδού γὰρ βουλῆς καίριος, καὶ ὁ συμβουλευόμενος σιγᾷ. Πόλεμος ἡμᾶς περιεσφίχεται, πόλεμος αἰρετικὸς· καὶ ὁ στρατηγῶν οὐκ ἔστι. Κάμνει ταῖς ἀρρώσταις τὸ κοινὸν σῶμα τῆς Ἐκκλησίας, καὶ τὸν ἱατρὸν οὐχ εὐρίσκωμεν. Ὅρατε ἐν ποταποῖς τὰ ἡμέτερα. Ἐβουλήμην εἶπας οἶόν τε ἦν τονώσας ἑαυτοῦ τὴν ἀσθένειαν, συναναθῆναι τῷ ὄγκῳ τῆς συμφορᾶς, καὶ τινα ῥῆξαι φωνὴν κατ' ἀξίαν τοῦ πάθους· καθάπερ οἱ γενναῖοι πεποιθήκασιν οὗτοι, μεγαλοφώνως τὴν ἐπὶ τῷ Πατρὶ συμφορὰν ὀδυρόμενοι. Ἀλλὰ τί πάθω; Πῶς βιάσθαι; γλώσσαν εἰς ὑπηρεσίαν τοῦ λόγου, καθάπερ τινὲς πῆδη βαρεῖα τῇ συμφορᾷ πεδνηθεῖσαν; Πῶς ἀνοίξω στόμα τῇ ἀφασίᾳ κεκρατημένον; Πῶς πρόωμαι φωνήν, εἰς πάθῃ καὶ ὀργήνους κατὰ συνήθειαν κατολισθαίνουσιν; Πῶς ἀναθλέψω τοῖς τῆς ψυχῆς ὀφθαλμοῖς, τῷ τῆς συμφορᾶς γνώρῃ κεκαλυμμένῳ; Τίς μοι διασχίον τὴν βαθεῖαν ταύτην καὶ σκοτεινὴν τῆς λύπης νεφέλην, πάλιν ἐξ αἰθρίας λαμπρὰν ἀναδείξει τὴν τῆς εἰρήνης ἀκτῖνα; Ἦδὲν δὲ καὶ ἀναλάμψει ἡ ἀκτίς, τοῦ φωστῆρος ἡμῖν καταδύναντος; Ὡς κακῆς σκοτομῆνης, ἀνατολὴν φωστῆρος οὐκ ἐλπίζούσης! ὥς ἀπεναντίον ἡμῖν ἐν τῷ παρόντι τόπῳ, νῦν τε καὶ πρόωγ οἱ λόγοι γίνονται! Τότε γαμικῶς ἔχρησόμεν, νῦν ἔλθοντες ἐπὶ τῷ πένθει στενάζομεν. Τότε ἐπιθαλάμειον, νῦν ἐπιτάφιον ἄδομεν. Μήμενησθε γὰρ ὅτι τὸν πνευματικὸν ἡμᾶς γάμον εἰστιάσαμεν, τῷ καλῷ νυμφίῳ εἰσποικίζοντας τὴν παρθένον, καὶ



τὰ τῶν λόγων ἔδωκα κατὰ δύναμιν ἡμῶν εἰσηγαγόμεθα, εὐφραίνοντες ἐν τῇ μέρει καὶ εὐφραινόμενοι. Ἀλλὰ νῦν εἰς θρήνον ἡμῖν ἡ χαρὰ μετεργασθῆ, καὶ ἡ τῆς εὐφροσύνης περιβολή, σάκκος ἐγένετο. Πάχα ἰωπέην ἔδει τοὺς πάθος, καὶ ἔνθεν ἀποκλείειν τῇ σιωπῇ τὴν ἀλγυδῶνα, ὥς ἂν μὴ διοχλοῖται τοὺς οὐδὲς τοῦ νυμφῶνος, οὐκ ἔχοντες τὸ φαιδρὸν τοῦ γάμου ἔνδυμα, ἀλλὰ μελανεῖμονον τῇ λόγῳ; Ἐπειδὴ γὰρ ἀπὸ τῆς ἀφ' ἡμῶν ὁ καλὸς νυμφίος, ἀθρόως τῇ πένθει καταμελάνθημεν, καὶ οὐκ ἔστι συνήθως καταφαιδρύναι τὸν λόγον, τὴν κοσμοῦσαν ἡμᾶς στολὴν τοῦ φθόγου ἀποσπύλλαντες. Πλήρεις ἀγαθῶν πρὸς ὑμᾶς ἀπηντήκαμεν· γυμνοὶ καὶ πένητες ἀπ' ὑμῶν ὑποστρέφομεν· ὁρῶντες εἴχομεν ὑπὲρ κεφαλῆς τὴν λαμπάδα, πλουσίῳ τῷ φωτὶ καταλάμπουσιν· ταύτην ἐσθεσμεν ἄνακομιζόμενοι, εἰς καπνὸν καὶ κόκιν διαλυθέντος τοῦ φέγγους. Ἐσχομεν τὸν θησαυρὸν τὸν μέγαν ἐν ὀστράκινῳ σκεύει. Ἀλλ' ὁ μὲν θησαυρὸς ἀφανής· τὸ δὲ ὀστράκινον σκεῦος, κενὸν τοῦ πλοῦτου, τοῖς δεδοκῶσιν ἐπανασώζεται. Τί ἐροῦμεν οἱ ἀποστειλαντες; τί ἀποκρινόμενοι οἱ ἀπατιτούμενοι; Ὁ πονηροῦ ναυαγίου! Πῶς ἐν μέσῳ τῇ λιμένι τῆς ἐλπίδος ἡμῶν ἐναυαγήσαμεν; Πῶς ἡ κυριοφόρος ὁλκὴς αὐτῇ τῇ πληρώματι καταδύσα, γυμνοὺς ἡμᾶς τοὺς ποτε πλουτοῦντας κατέλειπεν; Ποῦ τὸ λαμπρὸν ἱστίον ἐκεῖνο, τὸ τῷ ἀγίῳ Πνεύματι διὰ παντὸς ἰσυνόμενον; Ποῦ τὸ ἀσφαλὲς τῶν ψυχῶν ἡμῶν πεδάλιον, δι' οὗ τὰς τρικυμίας τὰς αἰρετικὰς ἀπαθῶς παραπλέομεν; Ποῦ ἡ ἀμετάθετος τῆς γνώμης ἀγκυρα, ἥ μετὰ πάσης ἀσφαλείας πεπονηγότες ἀνεπαυόμεθα; Ποῦ ὁ καλὸς κυβερνήτης, ὁ πρὸς τὸν ἅνω σκοπὸν διευθύνων τὸ σκάφος; Ἄρα μικρὰ τὰ συμβάντα, καὶ μάτην παθαίνομαι; ἢ μᾶλλον οὐκ ἐφικνοῦμαι τοῦ πάθους, καὶ ὑπερβωήσω τῇ λόγῳ; Χρήσατε ἡμῖν, ἀδελφοί, χρήσατε τὸ ἐκ συμπαθείας δάκρυον. Καὶ γὰρ οἱ ὑμεῖς εὐφραίνεσθε, ἡμεῖς τῆς εὐφροσύνης ὑμῶν ἐκοινωνήσαμεν. Οὐκοῦν ἀπόδοτε ἡμῖν τὸ πονηρὸν τοῦτο ἀντάλλαγμα. Καίρει μετὰ χαίρει· τοῦτο ἡμεῖς ἐποιήσαμεν. Κλαίει μετὰ κλαίει· τοῦτο ὑμεῖς ἀνταπόδοτε. Ἐδάκρυε ποτε ξένος λαὸς ἐπὶ τοῦ πατριάρχου Ἰακώβ, καὶ τὴν ἀλλοτρίαν συμφορὰν ῥηκνίστατο, ὅτε τὸν Πατέρα ἐξ Αἰγύπτου οἱ ἀπ' ἐκείνου μετακομίσαντες, πανδημεὶ τὴν ἐπ' αὐτῇ συμφορὰν ἐπὶ τῆς ἀλλοτρίας καταπολύσαντο, ἡμέρας τριάκοντα καὶ τοσαύταις νύξιν τὴν ἐπ' αὐτῇ θρήνον συμπαρατείνοντες· μιμήσασθε τοὺς ἀλλοφύλους, οἱ ἀδελφοὶ καὶ ὁμόφυλοι. Κοινὸν ἦν τότε τῶν ξένων καὶ τῶν ἐγγωρίων τὸ δάκρυον· κοινὸν ἔστω καὶ νῦν· ἐπὶ καὶ τὸ πάθος κοινόν. Ὁρᾶτε τοὺς πατριάρχας τούτους· πάντες ὅσοι τέκνα τοῦ ἡμετέρου εἰσὶν Ἰακώβ. Ἐξ ἐλευθέρων οἱ πάντες. Οὐδεὶς νόθος οὐδὲ ὑπόβλητος. Οὐδὲ γὰρ ἦν θέμις ἐκείνῳ δουλικὴν συγγένειαν ἐπιστάγειν τῇ εὐγενείᾳ τῆς πίστεως. Οὐκοῦν καὶ ἡμετέρος ἐκείνος πατήρ, δίδει τοῦ Πατρὸς ἦν τοῦ ἡμετέρου πατρός.

populares estis, imitamini alienigenas et externos. Communes tunc erant peregrinorum indigenarumque lacrymæ; communes sint etiam nunc, quoniam

Tunc nuptiale, nunc sepulchrale carmen canimus. Meministis enim illius dici, cum in nuptiis spiritibus praeclaro sponso virginem domum deducentes convivio vos exceperimus, et verborum sponsalia munera pro viribus nostris intulimus, gaudii afficientes invicem et gaudentes. Verum nunc in luctum nobis gaudium conversum est, ac letitiae amictus saccus evasit. An forsitan reticere calamitatem atque silentio intus concludere maerorem oportebat, ne molestia filios thalami sponsalis afficiamus, cum non habeamus lautum ac splendidum nuptiale indumentum, sed atrum ac pullum orationis habitum afferamus? Posteaquam enim praeclarus sponsus a nobis discessit, luctu repente atrati sumus, nec licet more solito festivum et jucundum inferre sermonem, cum qua ornamur stola, nos invidia spoliavit. Pleni bonorum ad vos accessimus; nudi ac pauperes a vobis recedimus; erectam supra caput largo lumine resplendentem faciem habebamus, hanc extinctam in fumum et cinerem dissipato splendore reportamus. Habuimus magnum illum thesaurum in vase testaceo. At thesaurus quidem iste absconditus est, et visum fugit: vas autem testaceum ab opibus vacuum, ab iis qui dederant, reservatur. Quid dicemus qui emisimus? Quid respondebunt a quibus repetitur? O malum naufragium! Quomodo in medio portu spei nostrae naufragium fecimus? Quomodo innumeris mercibus onusta navis cum ipso onere demersa nos olim divites nudos destituit? Ubi splendidum illud velum quod Spiritu sancto semper dirigebatur? ubi tutum ac firmum animarum nostrarum gubernaculum, quo tempestates maximas haereticas nullo accepio incommodo praetervehebamus? Ubi immobilis et firma sententiae iudicii anchora, cui cum summa securitate post labores acquiescebamus? Ubi bonus ille gubernator, qui ad superum scopulam navigium dirigebat? Utrum modica sunt ea, quae acciderunt, ac nequiquam conqueor? aut potius calamitatem querendo non assequor, etiam si supra modum dicendo vocem intendam? Commodate nobis, fratres, commodate ex condolentia lacrymas profusas. Etenim quando vos letabimini, nos letitiae vestrae socii eramus. Proinde reddite nobis pravam istam officii vicissitudinem. Gaudentium una cum gaudentibus: hoc nos fecimus. Flendum cum flentibus: hoc vos invicem reddite. Lacrymatus est olim externus populus quo tempore patriarcha Jacob diem suum obierat, et alienam calamitatem suam esse duxit, cum parentem ex Aegypto liberi transportantes, vulgo omnes nullo vel sexus vel aetatis habito discrimine, casum ejus in regione aliena deplorabant, dies triginta totidemque noctes luctum ac lamentationem illius amissi nomine continuantes. Vos qui fratres et populares estis, imitamini alienigenas et externos. Communes tunc erant peregrinorum indigenarumque lacrymæ; communes sint etiam nunc, quoniam etiam calamitas communis est. Videte hosce patriarchas, omnes isti filii nostri Jacobi sunt. Ex libera procreati omnes. Nemo spurias et illegitimas,

nemo subditus. Neque enim illi fas erat ingenuitati fidei servilem inserere cognationem. Ergo etiam noster ille parens, propterea quod patris nostri pater erat.

Audistis paulo ante ex Ephraim et Manasse, A qualia, quaque multa de patre narrarent, adeo ut miracula oratio assequi non posset. Date mihi quoque ut de his rebus dicam. Etenim nullo periculo deinceps beatitudines exponere licet: nec invidiam metuo. Quoniam enim me malo maiore afficiet? Proinde cognoscite qui vir sit, generosus et nobilis ab ortu solis, inculpatus, justus, verax, pius et religiosus, abstinens ab omni malo facinore. Non enim utique invidet magnus ille Job, si iis testimoniis, quæ de ipso feruntur, etiam imitator illius ornatur. Sed quæ omnes res præclaras intuentur invidia, etiam nostrum bonum acerbo oculo contuita est: ac quæ per orbem terrarum ambulat, etiam per nos ambulavit, latum vestigium. Electionis rebus secundis nostris infixum relinquens. Non boum et ovium greges disperdidit: nisi si quis utique secundum mysticum sensum gregem ad Ecclesiam traducat. Verum non in his nobis invidia dampnum dedit, neque in asinis et camelis noxam commisit: neque ipso vulnere carnis sensus acerbo dolore affecit: sed nos capite privavit. Cum capite autem una adempta sunt honorata ac dignitate præstantia sensuum nostrorum instrumenta. Non amplius est oculus, qui cœlestia contueatur; neque auris, quæ vocem divinam exaudiat: neque lingua illa purum veritatis donarium. Ubi dulcis illa oculorum serenitas? ubi jucundus ille ac lepidus in labiis risus? ubi comis illa et ad salutandum facilis dextera, quæ una cum oris benedictione digitos intentare solebat? Provehor autem, sicut in scena, ad calamitatem clara voce proclamandam: Misereor tui, sancta Ecclesia; te alloquor, o civitas Antiochi! Misereor me tui, repentine ac subite hujus mutationis nomine. Ut ademptus est decor? ut detractus est ornatus? ut repente flos defluxit? plane gramen exaruit, et flos decidit. Quis oculus malus? quæ fascinatorix invidia mala in Ecclesiam illam debacchata atque grassata est? quæ quibus commutavit? Defecit fons. Exaruit annis. Rursus in sanguinem aqua conversa est. O infelicem nuntium illum, quo calamitas Ecclesie indicabitur! Quis filius dicet, quod parentibus orbatu ac destituti sint? Quis renuntiabit sponsæ, quod vidua facta sit? O mala! Quid emiserunt? et quid recipiunt? Arcam præmiserunt, et recipiunt sarcophagum. Arca, fratres, homo ille dei erat, arca continens in se divina mysteria: illic urna aurea plena mannae divinæ, plena cili illius cœlestis. In illa tabulae testamenti, in tabulis cordis spiritu Dei viventis, non atramento inscriptæ. Neque enim illi puritati cordis caliginosus et ater intellectus inustus et impressus erat. In illa columne, bases et sustentamenta, capitella, thuribulum, candelabrum, preputatorium, pelvis, ad aditus obtusa vela atque auleæ; in illa, virga sacerdotii quæ in manibus illius germinavit. Et si quid aliud

Μικροῦσατε ἀρτίως τοῦ Ἐφραίμ καὶ τοῦ Μανασσῆ, ὅσα καὶ ὅσα περὶ τοῦ Πατρὸς διηγήσαντο, ὡς ὑπερβαίνειν λόγον τὰ θαύματα. Δότε καὶ μοι περὶ τούτων εἰπεῖν. Καὶ γὰρ ἀκινδύνον τὸ μακαρίζειν τοῖσιν· ὥστε φοβοῦμαι τὸν φόβον. Τί γὰρ με χεῖρον ἐργάζεται; Οὐκοῦν γινώτε τίς ὁ ἀνὴρ· Εὐγενὴς τῶν ἀνθρώπων ἀνατολῶν, ἀμειπτος, δίκαιος, ἀληθινὸς, θεοσεβής, ἀπεχόμενος ἀπὸ παντὸς πονηροῦ πράγματος. Οὐ γὰρ ὁμολογήσει ὁ μέγας Ἰώβ, εἰ ταῖς περὶ αὐτοῦ μαρτυρίαις καὶ ὁ μιμητὴς ἐκείνου ἐγκαλιωπίζοιτο. Ἀλλ' ὁ τὰ κατὰ πάντα βλέπων φρόνως, εἶδε καὶ τὸ ἡμέτερον ἀγαθὸν πικρῷ τῷ ὀφθαλμῷ· καὶ ὁ ἐμπεριπατῶν τῇ οἰκουμένῃ, καὶ δι' ἡμῶν περιεπατήσεν, πλάτῃ τὸ ἔργον τῆς οὐσίως ταῖς εὐπραγίαις ἡμῶν ἐναπερείσας. Οὐ βοῶν καὶ προβάτων ἀγέλας διελυμήνατο· πλὴν εἰ μὴ ἄρα τις κατὰ τὸ μυστικὸν εἰς τὴν Ἐκκλησίαν μεταλλάξῃ τὸ ποίμνιον. Πλὴν οὐκ ἐν τούτοις ἡμῖν παρὰ τοῦ φόβου ἡ βλάβη· οὐδὲ ἐν ὄντι καὶ καμύλοις τὴν ζῆμιν εἰργάσατο· οὐδὲ τραύματι σαρκὸς τὰς αἰσθήσεις ἐδόρυμυξεν· ἀλλ' ἡμῶς τῆς κεφαλῆς ἀπεσύλητε. Τῇ δὲ κεφαλῇ συναπλήρωσε τὰ εἴματα ἡμῶν αἰσθητήρια. Οὐκέτι ἐστὶν ὀφθαλμός, ὁ τὰ οὐράνια βλέπων, οὐδὲ ἀκοή, τῆς θείας φωνῆς ἐπαίουςα, οὐδὲ ἡ γλῶσσα ἐκείνη, τὸ ἀγνὸν ἀνάλωμα τῆς ἀληθείας. Ποῦ ἡ γλυκεῖα τῶν ὁμμάτων γαλήνη; Ποῦ τὸ φαῖδρον ἐπὶ τοῦ χεῖλους μειδίημα; Ποῦ ἡ εὐπροσέγγυος δεξιὰ, τῇ τοῦ στόματος εὐλογίᾳ τοὺς δακτύλους συνεπισείουσα; Προσέγγυαι δὲ ὡς ἐπὶ σκηνῆς ἀναβοῆσαι τὴν συμφορὰν. Ἐλεῶ σε, ὦ Ἐκκλησία· πρὸς σὲ λέγω, τὴν Ἀντίοχον πόλιν. Ἐλεῶ σε τῆς ἀλγείας ταύτης μεταβολῆς. Πῶς ἀπεκοσμήθῃ τὸ κίλλος; Πῶς ἀπεσυλῇται ὁ κόσμος; Πῶς ἐξαίρῃται ἀπερρώτῃ τὸ ἄνθος; Ὅντως ἐξηράνθη ὁ χρότος, καὶ τὸ ἄνθος ἐξέπεσεν. Τίς ὀφθαλμὸς πονήσας, τίς βασιλευσὶν κακὴ κατὰ τῆς Ἐκκλησίας ἐκείνης ἐνώμασεν; Οἷα ἀνὸ οὐρανὸν ἥλάνθητο! Ἐξέλειπεν ἡ πηγὴ, ἐξηράνθη ὁ ποταμός. Πάλιν εἰς αἶμα μεταποιήθη τὸ ὕδωρ. Ὁ δυστυχὴς ἀγγελίᾳ ἐκείνῃ, τῆς διαγγελουμένης τῇ Ἐκκλησίᾳ τῇ πάθος! τίς ἔρεϊ τοὺς τέκνους, ὅτι ἀποφρανίσθησαν; Τίς ἀπαγγελεῖ τῇ νύμφῃ, ὅτι ἐχθρεύσεν; Ὁ τῶν κακῶν! Τί ἐξέπεμψαν, καὶ τί ὑποδέχονται; Κιθωτὸν προέπεμψαν, καὶ σὺν ὑποδέχονται. Κιθωτὸς ἦν, ἀδελφοί, ὁ τοῦ Θεοῦ ἀνθρωπος, κιθωτὸς περιέχων ἐν ἑαυτῷ τὰ θεῖα μυστήρια· ἐκεῖ ἡ στάμνος ἡ χρυσὴ πλήρης τοῦ θείου μένου, πλήρης τῆς οὐρανόθεν τροφῆς. Ἐν ἐκείνῃ αἱ πλάκες τῆς διαθήκης, ἐν ταῖς πλαξὶ τῆς καρδίας ἐγγεγραμμένοι πνεύματι Θεοῦ ζῶντος, οὐ μέλανι. Οὐδὲν γὰρ τῇ καθαρότητι τῆς καρδίας ζοφώδες καὶ μέλαν ἐνέκτανον νόημα. Ἐν ἐκείνῃ αἱ στύλοι, αἱ βάσεις, αἱ κεφαλίδες, τὸ θυμιατήριον, ἡ λυχνία, τὸ ἱλαστήριον, οἱ λουτήρες, τὰ τῶν εἰσόδων καταπατάσματα· ἐν ἐκείνῃ ἡ βάθρος τῆς ἱερουσύνης, ἡ ἐν ταῖς χερσὶ ταῖς ἐκείνου βλαστήσασα. Καὶ εἴ τι ἄλλο τὴν κιθωτὸν ἔχειν ἀκούομεν, πάντα τῇ ψυχῇ τοῦ ἀνδρὸς περιεληπτο.

quæ in manibus illius germinavit. Et si quid aliud

Ἄλλ' ἄντ' ἐκείνων τί; Σιωπάτω ὁ λόγος. Συνδύνας καθαρά, καὶ τὰ ἐκ σερῶν ὑφάσματα· μύρων καὶ ἀρωμάτων θαψίλεια, γυναικὸς φιλοτιμία κοσμίας τε καὶ εὐσχήμονος. Εἰρήσεται γὰρ ὡς ἂν καὶ ταῦτα γένοιτο εἰς μαρτύριον αὐτῇ, ὃ περὶ τὴν ἱερέα ἐποίησεν, θαψιλῶς τὴν ἀλάβαστρον τοῦ μύρου τῆς τοῦ ἱερέως κεφαλῆς καταθέσας. Ἀλλὰ τὸ ἐν τούτοις διασωζόμενον, τί; ὅστέα νεκρά, καὶ πρὸ τοῦ θανάτου μελετηγόντα τὴν νέκρωσιν· τὰ λυπηρὰ τῶν συμφορῶν ἡμῶν μνημόσυνα. Ὡς αὖ φωνὴ πάλιν ἐν Ῥαμὰ ἀκουσθήσεται! Ῥαχὴλ κλαίουσα οὐχὶ τὰ τέκνα αὐτῆς, ἀλλὰ τὴν ἀνδρα, καὶ οὐ προσιεμένη παράκλησιν. Ἄψετε, οἱ παρακαλοῦντες, ἄψετε. Μὴ κατισχύσητε παρακαλέσαι. Βαρὺ πονοῖται ἡ χήρα. Αἰσθάνω τῆς ζημίας ἧς ἐζημιῶται. Καίτοι οὐκ ἀμελήτητός ἐστι τοῦ χωρισμοῦ, ἐν τοῖς ἀγῶσι τοῦ ἀθλητοῦ προεπιθεῖσα φέρειν τὴν μόνωσιν. Μήμενηθε πάντας ὅπως ὑμῖν ὁ πρὸ ἡμῶν λόγος τοὺς ἀγῶνας τοῦ ἀνδρὸς διηγέσαστο, ὅτι διὰ πάντων τιμῶν τὴν ἀρίαν Τριάδα, καὶ ἐν τῇ ἀριθμῷ τῶν ἀγώνων τὴν τιμὴν διεσώσατο, τρισὶ πειρασμῶν προσβολαῖς ἐναθλήσας. Ἰκούσατε τὴν ἀκολοουθίαν τῶν πόνων, ὅσος ἐν πρώτοις, ὅσος ἐν μέσοις, ἐν τελευταίοις ὅσος ἦν. Περὶ τὴν κρίνω τὴν παράκλησιν τῶν εἰρημένων καλῶς. Ἀλλὰ τοσοῦτον εἰπεῖν ἵσως οὐκ ἄκαιρον. Ὅτε τὸ πρῶτον εἶδεν ἡ σώφρων Ἐκκλησία ἐκείνη τὸν ἀνδρα, εἶδεν πρόσωπον ἀληθῶς ἐν εἰκόνι Θεοῦ μεμορφωμένον· εἶδεν ἀγάπην πηγάζουσαν· εἶδεν χάριν περιεχυμένην τοῖς χεῖλεσι· ταπεινοφροσύνης τὸν ἀκρότατον ὅρον· μεθ' ἧν οὐκ ἔστιν ἐπινοῆσαι τὸν πλεόν· κατὰ τὸν Δαβὶδ, τὴν πραότητα· κατὰ τὸν Σολομῶντα, τὴν σύνεσιν· κατὰ τὸν Μωσέα, τὴν ἀγαθότητα· κατὰ τὸν Σαμουὴλ, τὴν ἀκρίθειαν· κατὰ τὸν Ἰωσήφ, τὴν σωφροσύνην· κατὰ τὸν Δανιὴλ, τὴν σοφίαν· κατὰ τὸν μέγαν Ἰλιάν, ἐν τῷ ζῆλῳ τῆς πίστεως· κατὰ τὸν ὑψηλὸν Ἰωάννην, ἐν τῇ ἀφθορίᾳ τοῦ σώματος· κατὰ τὸν Παῦλον, ἐν τῇ ἀνυπερβέτῳ ἀγάπῃ. Εἶδεν τοσοῦτον ἀγαθῶν συνδρομὴν περὶ μίαν ψυχὴν· ἐρωθὴ τῷ μακαρίῳ ἔρωτι, ἐν τῇ ἀγνῇ καὶ ἀγαθῇ φιλοφροσύνῃ τὴν νομικὴν ἐσωτῆς ἀγαπήσασα. Ἀλλὰ πρὶν τὴν ἐπιθυμίαν ἐμπληῖσαι, πρὶν ἀναπαῦσαι τὸν πόθον, εἴ τι φίλτερον ζήσουσα, κατελείφθη μόνῃ, τῶν πειρασμῶν τὴν ἀθλητὴν ἐπὶ τοὺς ἀγῶνας καλούντων. Καὶ ὁ μὲν ἐνήθλει τοῖς ὑπὲρ τῆς εὐσεβείας ἰδρώσιν· ἡ δὲ ὑπόμενου ἐν σωφροσύνῃ τὸν γάμον φυλάττουσα. Χρόνος ἦν ἐν μέσῳ πολὺς, καὶ τις μοιχικῶς κατεπεχειρεῖ τῆς ἀχράντου παστῆδος. Ἀλλ' ἡ νόμῳ οὐκ ἐμίαινετο, καὶ πάλιν ἐπάνοδος, καὶ πάλιν φυγὴ· καὶ ἐκ τρίτου ὡσαύτως, ἕως διασχῶν τὴν αἰρετικὴν ζόφον ὁ Κύριος, καὶ τὴν ἀκτεῖνα τῆς εἰρήνης ἐπιβαλὼν, ἔδωκεν ἀνάπαυσιν τινα τῶν μακρῶν πόνων ἐλπίζειν· ἀλλ' ἐπειδὴ πάλιν εἶδον ἀλλήλους, καὶ ἀνεσθῆθη τὰ τῆς σωφροσύνης, καὶ θυμηδαὶ πνευματικαί· καὶ πάλιν ἀνεφλέχθη ὁ πόθος· εὐθὺς διακόπτει τὴν ἀπόλαυσιν ἡ ἐσχάτη αὐτῇ ἀποδημία.

Atque, requietis aliquam a diuturnis laboribus spem fecit; sed posteaquam se mutuo rursus viderunt, et castus amor spiritualesque animi oblectationes renovatae sunt, ac rursus desiderium accensus est, statim percepti onem voluptatis hae ultima peregrinatio dirimit et interrompit.

Sed pro illis quid? Sileat oratio. Sindones munda, et panni serici; unguentorum et aromatum largitas et abundantia, liberalitas mulieris et ornatae et honestae. Dicitur enim, ut etiam haec ei testimonio sint, quae erga sacerdotem fecit, cum alabastrum unguenti largiter in caput sacerdotis effudit. Sed quod in his servatur, quid? ossa mortua, quae et ante mortem, mortalitatem meditata erant: molesta calamitatum nostrarum monumenta. O qualis vox rursus in Rama audietur! Rachel debens non filios suos, sed virum suum, et non admittens consolationem. Omittite, o consolantes, omittite: nolite contendere ut consolemini. Graviter ferat, et lugeat vidua. Sentiat damnum quod fecit. Quamquam non imperita discessionis est, ut quae jam antea in laboribus certaminibusque athletae solitudinem ac destitutionem ferre assuefacta sit. Menipnistis omnino, quemadmodum vobis ante hanc nostram habita oratio labores atque certamina viri exposuit, quod cum per omnia sanctam Trinitatem honoraret, etiam in numero certaminum honorem conservaverit, ut qui in tribus tentationum incursionibus decertavit. Audivistis continuationem, contextum et seriem laborum, qualis in primis, qualis in mediis, qualis esset in postremis. Super vacuum iudico repetitionem bene dictorum. Sed tantum dicere fortasse non intempestivum fuerit. Cum primum bene morata ac modesta illa Ecclesia virum vidit, faciem vidit ad imaginem Dei vere formatam; vidit dilectionem fontis modo scaturientem; vidit gratiam labiis circumfusam; animi demissionis summum gradum; post quem amplius quidquam cogitari non potest: vidit mansuetudinem atque clementiam, qualis in Davide fuit: qualis in Solomone, intelligentiam atque prudentiam; qualis in Moyse, bonitatem; qualis in Samuele, perfectionem; qualis in Iosepho, continentiam pudicitiamque; qualis in Daniele, sapientiam; quemadmodum magnus Elias, zelo fidei praeditum; sicuti sublimis Ioannes, integritate corporis ornatum; sicuti Paulus inexsuperabili praeditum dilectione. Vidit tot bonorum circa unam animam concursum: amore beato vulnerata est, casto bonoque sponsum suum amore atque benevolentia prosecuta dilexit. Sed priusquam cupiditatem expleret, antequam desiderium recrearet atque sedaret, etiam nunc amoris vi fervens, tentationibus athleticam ad certamina vocantibus, sola relicta est. Atque ille quidem in certaminibus pro pietate susceptis desudabat; haec vero durabat in castitate matrimonium conservans. Jam multum temporis intercesserat, cum quidam adulterandi animo immaculatum lectum conjugalem aggreditur. Sed sponsa non poterat corrumpi, ac denuo reditus, et rursus exsilium: idque tertium accidit, donec haeretica caligine discussa Dominus, et radio pacis ad-



Venit ut vos tanquam sponsam ornaret, et nuptias instrueret, nec id frustra suscepit. Præclaro conjugio benedictionis coronas imposuit; imitatus est Dominum, ut in Cana Galilææ Dominus, ita etiam hic imitator Christi. Judaicas enim hydrias hæretica aqua repletas, virtute fidei immutata natura, vini integri et incorrupti plenas fecit. Saepe dulci sua voce largiter affusa gratia, sobrium in vobis cratera statuit; sæpenumero vobis omnis generis rationalium ciborum epulum præbuit. Ille quidem benedicendo præibat, præclari autem isti discipuli sermonem minutatim exponentes turbis ministrabant. Ac nos latamur, generis vestri gloriam propriam ducentes. Quam præclaræ hætenus narrationes, quam beatum et optandum esset in his desinere atque finire sermonem! Sed postea quid? *Vocate lamentatrices*, inquit Jeremias<sup>1</sup>. Non enim aliter cor ardens ac præ dolore intumescens, leniri ac mitigari potest, nisi gemitibus et lacrymis sublevetur. Tunc discessionem spes redditus consolabatur: nunc extrema a nobis dissectione avulsus est. Magnus hiatus inter eum et Ecclesiam in medio firmatus est. Ille quidem in sinu Abrahæ requiescit; at qui guttam aquæ, qua eorum, qui cruciantur, lingua refrigeretur, transportet, non est. Perit ille decor, silet vox, oclusa sunt labia, avolvit gratia. Ut rei præteritæ narratio, felicitas evasit. Molestum erat olim etiam Israelitico populo, quod Elias a terra ad Deum subvolaret. Sed discessum Elisens, magistrî pallio pelliceo ornatus consolabatur. Nunc vero vulnus superat artem curandi: quoniam et Elias assumptus, et Elisens non est relictus. Audite ex Jeremia tristes ac flebiles quasdam voces, quibus ut desertam urbem Jerosolymitanorum deplorat, qui cum alia quadam eum commiseratione pronuntiat, tum hoc: *Via Sion*, inquit<sup>2</sup>, *lugent*. Hæc tunc quidem dicta, nunc autem impleta sunt. Nam ubi fama calamitatis divulgata fuerit, tunc viæ et plenæ lugentium erunt, et effundentur qui ab eo pasciebantur, Ninivitarum in calamitate vocem imitantes: imo vero etiam gravius et acerbius quam illi dolentes. Nam illorum quidem lamentatio metum solvit; his vero nullum remedium malorum ab lamentationibus speratur. Novî quendam etiam aliam Jeremiæ vocem, libris Psalmorum annumeratam, quam captivitatis Israeliticæ nomine edidit. Verba autem Scripturæ ita sese habent: *In salicibus suspendimus instrumenta nostra*<sup>3</sup>, silentio cum nosmetipsos, tum instrumenta condemnantes. Pro mea hanc usuppo cantilenam. Nam si videro hæreticam confusionem (Babylon autem *confusio* est), et si videro tentationes, quæ per confusionem fluunt: hæc illa esse aio Babylonia flumina, quibus assidentes flemus, quod non habeamus, qui per ea nos trajiciat. Quod si salices nominaveris, et in iis suspensa instrumenta, memum etiam hoc ænigma fuerit, vere namque salix est

Ἰλθε νομροστολίῳσιν ὑμᾶς, καὶ οὐ διήμαρτε τοῦ σπουδάσματος· ἐπέθηκε τῇ καλῇ συζυγίᾳ τοὺς τῆς εὐλογίας στεφάνους· ἐμυμήσατο τὴν Δεσπότην· ὡς ἐν Κανᾷ τῆς Γαλιλαίας ὁ Κύριος, οὕτως καὶ ἐνταῦθα ὁ μιμητὴς τοῦ Χριστοῦ. Τὰς γὰρ Ἰουδαϊκὰς ὑδρίας τοῦ αἰρετικοῦ ὕδατος πεπιληρωμένας, πλήρεις τοῦ ἀκηράτου οἴνου ἐποίησεν, ἐν τῇ δυνάμει τῆς πίστεως μεταποιήσας τὴν φύσιν. Ἔστηεν ἐν ὑμῖν πολλάκις κρατῆρα νηφάλιον, τῇ γλυκεῖᾳ αὐτοῦ φωνῇ δαψυλῶς οἰνοχοήσας τὴν χάριν· πολλάκις ὑμῖν προσθήκατο τὴν λογικὴν πανδοσίαν. Ὁ μὲν εὐλογῶν καθηγεῖται· οἱ δὲ καλὰ οὗτοι μαθηταί, διηκόνουν τοῖς ἔχλοις μυθοποιῶντες τὸν λόγον. Καὶ ἡμεῖς εὐφρανόμεθα, τὴν τοῦ γένους ὑμῶν δόξαν, οἰκείαν ποιοῦμενοι. Ὡς καλὰ μέχρι τούτου τὰ διηγήματα· ὡς μακάριον ἦν τοῦτοις ἐναπολιῆσαι τὸν λόγον. Ἀλλὰ μετὰ ταῦτα τί; *Καλέσατε τὰς θρηνηούσας*, ὁ Ἱερεμίας φησὶν. Οὐ γὰρ ἔστιν ἄλλως φλεγομένην καρδίαν καταπεφθῆναι, ὑπὸ τοῦ πάθους οἰδαίνουσιν, μὴ στεναγμοῖς καὶ δακρύοις κουφιζομένην. Τότε παρεμυθεῖτο τὸν χωρισμὸν ἡ τῆς ἐπανάθου ἐλπίς· νῦν δὲ τὸν ἔσχατον ἡμῶν χωρισμὸν ἀπεσπείσθη. Χάσμα μέγα μεταξὺ αὐτοῦ τε καὶ τῆς Ἐκκλησίας κατὰ τὸ μέσον ἐστήρικται· ὁ μὲν ἐν τοῖς κόλποις τοῦ Ἀβραάμ ἀναπαύεται· ὁ δὲ διακομίζων τὴν σταγὸνα τοῦ ὕδατος, ἵνα καταψύξῃ τὼν ὀδονωμένων τὴν γλῶσσαν, οὐκ ἔστιν. Οἴχεται τὸ κάλλος ἐκεῖνο, σιγῇ ἡ φωνή· μέμνηται τὰ χαίρη, ἀπέστη ἡ χάρις. Διήγημα γέγονεν ἡ εὐκληρία. Ἐλύπει ποτὲ καὶ τὸν Ἰσραηλῆτην λαὸν Ἠλίας ἀπὸ γῆς πρὸς Θεὸν ἀνιπτάμενος. Ἀλλὰ παρεμυθεῖτο τὸν χωρισμὸν Ἐλισσαῖος, τῇ μηλωτῇ τοῦ διδασκάλου κοσμοῦμενος. Νυνὶ δὲ τὸ τραῦμα ὑπὲρ θεραπείαν ἔστιν· ὅτι καὶ Ἠλίας ἀνελήφθη, καὶ Ἐλισσαῖος οὐκ ὑπέλειψθη. Ἰκούσατε τοῦ Ἱερεμίου φωνάς τινας σκυθρωπὰς καὶ γοῶδεις, ἃς ὡς ἐρημωθεῖσαν τὴν πόλιν Ἱερουσολομιτὴν κατεθόρῃνησεν· ὅς ἄλλα τέ τινα περιπαθῶς διεξέλεσεν καὶ τοῦτό φησιν· *Ὅδοι Σιών πενθεύουσιν*. Ταῦτα τότε μὲν εἰρηται, νῦν δὲ πεπλήρωται. Ὅταν γὰρ περιαγγελθῇ τοῦ πάθους ἡ φήμη, τότε πλήρεις ἔσονται αἱ ὁδοὶ τῶν πενθεύοντων, καὶ προχέθησονται οἱ ὑπ' αὐτῶν ποιμαίνοντες, τὴν τῶν Νινευιτῶν φωνὴν ἐπὶ τοῦ πάθους μιμνῶμενοι· μᾶλλον δὲ κἀκεῖνων ἀλγεινότερον ὀδυνόμενοι. Τοῖς μὲν γὰρ ὁ θρήνος τὸν φόβον ἔλυσεν· τοῖς δὲ λύσις οὐδεμία τῶν κακῶν ἀπὸ τῶν θρήνων ἐλπίζεται. Οἷδά τινα τοῦ Ἱερεμίου καὶ ἄλλην φωνὴν, ταῖς βίβλοις οὔσαν τῶν Ὑαλμῶν ἐναριθμῶν, ἣν ἐπὶ τῇ ἀιχμάλωσίᾳ τοῦ Ἰσραὴλ ἐποίησατο. Φησὶ δὲ ὁ λόγος, ὅτι *Ἐν ἱτέαις ἐκρεμάσαμεν ἑαυτῶν τὰ ὄργανα*, σωτῆρ ἑαυτῶν τε καὶ τῶν ὀργάνων καταδικάσαντες. Ἐμὴν ποιεῖναι τὴν ὥρην ταύτην. Ἐάν γὰρ ἴδω τὴν αἰρετικὴν σύγχυσιν (Βαβυλὼν δὲ ἐστὶν ἡ σύγχυσις), καὶ ἐάν ἴδω τοὺς πειρασμούς τοὺς διὰ τῆς συγχύσεως ῥέοντες· ταῦτα ἐκεῖνά φημι τὰ Βαβυλωνία ῥεύματα, οἷς προσκαθήμενοι κλαίμεν, ὅτι τὸν διάγοντα ἡμᾶς διὰ τούτων οὐκ ἔχομεν. Κάν τὰς ἱτέας εἴπη, καὶ τὰ ἐπὶ τούτων ὄργανα· ἐμὲν

<sup>1</sup> Jer. 15, 17. <sup>2</sup> Thren 1, 1. <sup>3</sup> Psal. lxxviii, 2 seqq.

καὶ τοῦτο τὸ εἶνιγμα. Ὅντως γὰρ ἐν ἱταίς ὁ βίος. Δ  
 Δένδρον γὰρ ἀκαρπον ἢ ἰτέα ἐστίν· ἡμῶν δὲ ἀπερ-  
 βύη τῆς ζωῆς ὁ γλυκὺς καρπός. Οὐκ οὖν ἱταί γε-  
 γόναιεν ἀκαρποι· ἀλλὰ καὶ ἀκίνητα τὰ τῆς ἀγάπης  
 ὄργανα ἐπὶ τῶν ξύλων κρεμάσαντες. Ἐὰν ἐπιλήθω-  
 μαι σου, φησὶν, Ἰερουσαλήμ, ἐπὶ τη-θεῖῃ ἡ δεξιὰ  
 μου. Δότε μοι μικρὸν ὑπαλλάξαι τὴ γεγραμμένον,  
 ὅτι οὐχ ἡμεῖς τῆς δεξιᾶς, ἀλλ' ἡ δεξιὰ ἡμῶν ἐπιλέ-  
 λησται· καὶ ἡ γλῶσσα τῷ ἰδίῳ λάρογγι κοληθεῖται,  
 πᾶς τῆς φωνῆς διεξόδους ἀπέφραξεν, ἵνα μηκέτι  
 ἡμεῖς τῆς γλυκείας ἐκείνης φωνῆς πάλιν ἀκούω-  
 μεν. Ἀλλ' ἀποψήρατό μοι τὰ δάκρυα· αἰσθάνομαι  
 γὰρ πέρα τοῦ δέοντος ἐπὶ τῷ πᾶθει γυναικιζόμενος.  
 Οὐκ ἀφηρέθη ἀπ' ἡμῶν ὁ νυμφίος· μέσος ἡμῶν  
 ἐστῆκεν, κἂν ἡμεῖς μὴ βλῆπωμεν. Ἐν τοῖς ἀδύτοις ὁ  
 ἱερεὺς· εἰς τὰ ἐνδότερα τοῦ καταπετάσματος, ὅπου  
 πρόδρομος ὑπὲρ ἡμῶν εἰσῆλθε Χριστός· κατέλιπε  
 τὸ τῆς σαρκὸς παραπέτασμα. Οὐκέτι ὑποδείγματι  
 καὶ σκιᾷ λατρεύει τῶν ἐπουρανίων, ἀλλ' εἰς αὐτὴν βλέ-  
 πει τὴν τῶν πραγμάτων εἰκόνα· οὐκέτι δι' ἐσόπτρου  
 καὶ αἰνίγματος, ἀλλ' αὐτοπροσώπως ἐντυγχάνει τῷ  
 Θεῷ· ἐντυγχάνει δὲ ὑπὲρ ἡμῶν καὶ τῶν τοῦ λαοῦ  
 ἀνομιμάτων. Ἀπέθετο τοὺς δερματίνους χιτῶνας·  
 οὐδὲ γὰρ ἐστὶ χρεῖα τοῖς ἐν παραδείσῳ διάγουσι, τῶν  
 τοιούτων χιτῶνων. Ἀλλ' ἐνδύματα, ἃ τῇ καθαρότητι  
 τοῦ βίου αὐτοῦ ἐξυψήνας, ἐπεκοσμήσατο. Τίμιος  
 ἐναντίον Κυρίου τοῦ τοιούτου ὁ θάνατος. Μᾶλλον δὲ  
 οὐχὶ θάνατος, ἀλλὰ βῆξις ἐστὶ μελῶν. Διέσσηξας  
 γὰρ, φησὶ, τοὺς δεσμούς μου. Ἀπελύθη ὁ Συμεὼν,  
 ἡλευθερώθη ἐκ τῶν δεσμῶν τοῦ σώματος. Ἡ παρὶς  
 συνετρίβη· τὸ δὲ στρούβιον ἀπέπηγ. Κατέλιπε τὴν  
 Αἴγυπτον, τὸν ὠλόδη βίον· ἐπέρασεν οὐχὶ τὴν Ἐρυ-  
 θρὰν καύτην, ἀλλὰ τὴν μέλαιναν ἐκείνην καὶ ζοφώδη  
 τοῦ βίου θάλασσαν· εἰσῆλθεν εἰς τὴν γῆν τῆς ἐπαγ-  
 γελίας· ἐπὶ τοῦ ὄρους προσφιλοσορεῖ τῷ Θεῷ· ἐλύ-  
 σατο τὸ ὑπόδημα τῆς ψυχῆς, ἵνα καθαρῇ τῇ βᾶσει  
 τῆς διανοίας τῆς ἀγίας γῆς ἐπιθετεύσειεν, ἥ καθο-  
 ρᾶται Θεός.

Ταύτην ἔχοντες, ἀδελφοί, τὴν παράκλησιν, ὡμεῖς  
 οἱ τὰ ὅσα τοῦ Ἰωσήφ ἐπὶ τὴν γῆραν τῆς εὐλογίας  
 μετακομίζοντες, ἀκούετε τοῦ Παύλου παρεγγυών-  
 τος· Μὴ λυπεῖσθε ὡς καὶ οἱ λοιποὶ, οἱ μὴ  
 ἔχοντες ἐλπίδα. Εἴπατε τῷ ἐκεῖ λαῷ, διηγῆσθε  
 τὰ καλὰ διηγήματα. Εἴπατε τὸ ἀπιστούμενον θαύ-  
 μα· πῶς εἰς θαλάσσης ὄψιν καταπυκνωθέντες ὁ μυ-  
 ριόθυρος δῆμος, ἐν ᾗσαν κατὰ τὸ συνεχὲς σῶμα  
 οἱ πάντες, ὅσιν τι ὕδωρ περὶ τὴν τοῦ σκηνώματος  
 πομπὴν πελαγίζοντες. Πῶς ὁ καλὸς Δαβὶδ πολυμερῶς  
 καὶ πολυτρόπως εἰς μυρίας τάξεις ἑαυτὸν καταμε-  
 ρίσας, ἐν ἑτερογλώσσους καὶ ὁμογλώσσους περὶ τὸ  
 σῆκος ἐχώρυσεν. Πῶς ἐκατέρωθεν οἱ τοῦ πυλῶς  
 ποταμοὶ τῇ συνεχεῖ τῶν λαμπάδων ὁλοῦς ἀδιάσπα-  
 στος βέοντες, ἕως οὗ δυνατόν ἦν ὀφθαλμῷ λαβεῖν,  
 παρεστίνοντο. Εἴπατε τοῦ λαοῦ παντὸς τὴν προθυ-  
 μίαν, τῶν ἀποστόλων τὴν συσκήριαν. Πῶς τὰ σου-  
 διάρια τῶν προσώπων αὐτοῦ, εἰς φυλάκτρια τῶν  
 πιστῶν διετίθητο. Προσκαίεθω τῷ διηγῆματι βασι-

vita. Nam arbor sterilis salix est : a nobis autem  
 dulcis vite fructus defluxit. Ergo salices infrangi-  
 fere facti sumus, ex quo otiosa atque immota in  
 lignis suspendimus dilectionis instrumenta. Si ob-  
 litus, inquit, fuero tui, Jerusalem, oblivioni tradat-  
 ur dextera mea. Concedite mihi, ut scriptum paul-  
 lulum invertam atque immanem, quod non nos  
 dexteræ, sed dextera nostri oblita est ; et lingua  
 gutturi suo adhaerescens meatus vocis obstruxit et  
 obturavit, ut ne amplius nos dulcem illam vorem  
 rursus audiamus. Verrum abstergite mihi lacrymas.  
 Nam sentio me ultra quam deceat, calamitatem  
 muliebriter deffere. Non ablatum est a nobis spon-  
 sus, in medio nostrum stat, etiamsi nos non videa-  
 mus. In adytis ac penetrabilibus sacerdos est, in in-  
 terioribus veli, quo precursor pro nobis ingressus  
 est Christus, reliquit carnis tegumentum. Non  
 amplius signo et umbræ cælestium servit, sed in  
 ipsam rerum imaginem intuetur ; non amplius  
 per speculum atque per transennam et ænigma, sed  
 ipse facie cum facie collata intercedit apud Deum.  
 Intercedit autem pro nobis, et populi erratis. De-  
 posuit tunicas pelliceas ; neque enim talibus tuni-  
 cis opus habent, qui in paradiso degunt. Sed habet  
 indumenta, quæ puritate vite suæ contextuit, iisque  
 sese exornavit. Honorata ac pretiosa coram Domi-  
 no talis (viri) mors est. Imo vero non mors, sed  
 ruptura vinculorum est. *Dirupisti* enim, inquit,  
*vincula mea* \*. Dimissus est Simeon, liberatus est  
 vinculis corporis. Laquens contritus est, et avicula  
 avolvit. Reliquit Ægyptum, materialem et cras-  
 sam vite rationem : transivit non Rubrum hoc, sed  
 atrum illud et caliginosum vite mare ; ingressus  
 est terram promissionis : in monte cum Deo phi-  
 losophatur ; solvit animæ calcamentum, ut pura  
 planta mentis terram sanctam \*\*, ubi conspicitur  
 Deus, conscenderet.

Hanc eum habeatis, fratres, consolationem, vos  
 qui ossa Josephi transportatis ad terram bene-  
 dictionis, audite Pauli verba præcipientis : *Ne*  
*contristemini sicut et cæteri, qui spem non habent* \*.  
 Dicite populo illi ; exponite bonas narrationes.  
 Dicite miraculum, cui fides derogeretur : quomodo  
 in maris modum condensati innumerorum homi-  
 num populus unum continuum corpus universi  
 erant, tanquam aqua quedam circa tabernaculi  
 pompam æstnantes. Quomodo præclarus David  
 multifariam multisque modis in innumeros ordi-  
 nes sese distribuens, inter diversa simul et ejus-  
 dem lingue homines, et circa tabernaculum tripu-  
 diabat. Quomodo utrinque (quasi) ignei animes  
 continentibus facibus, tractu continuo perpetuo-  
 que fluentes, quoad oculi longissime prospicere  
 possent, porrigebantur. Exponite studium populi  
 totius, apostolorum contubernium. Quomodo su-  
 daria faciei ejus ad præsidium atque custodiam

\* Psal. cxxxv, 17. \* 1 Cor. iii, 3. \* 1 Thess. iv, 12.

fidelium discerpebantur. Adjiciantur narrationi etiam imperator mœrens ob calamitatem, et e solo exurgens : totaque civitas una cum pompa sancti transiens : et consolamini vos invicem in sermonibus istis. Recte Solomon tristitiam curat. Jabet enim tristitia affectis vinum præberi : vobis autem hoc ego dico vinæ operariis. Date igitur vestrum vinum agitudine animi affectis, non quod ebrietatem inducat, aut menti insidiatur, corpusque corrumpat, sed quod lætificeet cor, quod nobis propheta indicabat dicens : *Vinum lætificat cor hominis*. Meraciori misto et fecundioribus ac largioribus eos excipite sermonis calcibus, ut vobis rursus in lætitiâ luctus convertatur, per gratiam unigeniti Dei Filii, per quem gloria Deo, et Patri in sæcula sæculorum. Amen.

Α λεὺς σκυθρωπάζων ἐπὶ τῷ πάθει, καὶ θρόνου ἐξανισταμένος· καὶ πόλις ὅλη τῇ σὺμπῃ τοῦ ἁγίου συµμεταβαίνουσα· καὶ παρακαλεῖτε ἀλλήλους ἐν τοῖς λόγοις τοῦτοις. Καλῶς Σολοµὼν ἱατρεῖαι τὴν λύπην. Κελεύει γὰρ τοῖς ἐν λύπῃ οἶνον διδόναι, πρὸς ἡµᾶς τοῦτο λέγων, τοὺς τοῦ ἀµπελῶνος ἐργάτας. Δός οὖν τὸν ὑµέτερον οἶνον τοῖς λυπουμένοις, οὐ τὸν τῆς μέθης ἐργάτην, καὶ τῶν φρενῶν ἐπιβούλον, καὶ φθορέα τοῦ σώματος, ἀλλὰ τὸν τὴν καρδίαν εὐφραίνοντα, ὃν ὁ Προφήτης ἡµῖν ἐπαδείκνυε λέγων· Οἶνος εὐφραίνει καρδίαν ἀνθρώπου. Μειζότερον τῷ κράματι, καὶ ἀφρονωτέραις δεξιούσθῃ τοῦ πνευµατικοῦ λόγου ταῖς κύλιξιν, ὥστε ἡµῖν πάλιν εἰς εὐφροσύνην καὶ ἀγαλλίασιν περιστραφῆναι τὸ πένθος, χάριτι τοῦ µονογενοῦς Υἱοῦ τοῦ Θεοῦ, δι' ὃν ἡ δόξα τῷ Θεῷ, καὶ Πατρὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

## ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΕΙΣ ΠΟΥΛΧΕΡΙΑΝ ΛΟΓΟΣ.

### EJUSDEM ORATIO CONSOLATORIA

IN FUNERE PULCHERÆ.

Eodem interprete

Equidem haud scio quo pacto accommodem orationem. Nam et duplex video argumentum, et utrinque triste et acerbum, ut utrumcunque oratio sumpserit, haud facile lacrymas evitare possit. Præsens temporis circuitus, quemadmodum id nobis heri a pastore nuntiabatur, acerbis rerum, quæ vicinæ aliquando urbi per terræmotum acciderunt, memoriam continet : quæ quis absque lacrymis commemorare possit? Magna autem hæc et illustris, totique qui soli subjectus est, terrarum orbi proposita, præclara urbs alium sustinuit terræmotum, atque haud parvum ornamentum amisit, luminari, quod ad augendam imperatoriam felicitatem in ea resplendebat, repente privata, atque idcirco una cum lugentibus imperatoribus mœrens ac condolescens. Quid autem dicatur, non ignoratis prorsus, qui conventum completis, cum et hunc ipsum locum, in quo congregati sumus, et mœrorem luctumque in eo videntis. Haud igitur scio, ad utrum terræmotum orationem convertam, ad eumne, qui nunc accidit, an qui olim? Sane haud alienum est adversus id quod excellit incommotum consistere, atque civitatis proprium dolorem mitigare, rationibusque quibusdam incommotum, quasi

Οὐκ οἶδα ὅπως τῷ λόγῳ χρῆσθαι. Διπλὴν τε γὰρ ὁρῶ τὴν ὑπόθεσιν, καὶ σκυθρωπὴν καθ' ἑκάτερον, ὡς μὴ βῆδιν ἐξω θακρύνει τὸν λόγον ἐλθεῖν, ὅτι οὖν ἐξ ἀμφοτέρων ἐλόμενον. Ἡ παρούσα τοῦ θρόνου περιόδος, καθὼς ἡµῖν χθὲς τοῦτο παρὰ τοῦ ποιμένου ἡγήετο, σκυθρωπῶν πραγμάτων τῶν τῇ γείτονι πόλει ποτὲ διὰ τοῦ σεισμοῦ συµπεπιτωκότων περιέχει τὴν μνήμην. Ἄ τίς ὀδακρυτὶ διεξέλθοι; ἢ δὲ μεγάλη καὶ περιφανὴς αὕτη καὶ τῆς ὑπ' ἡλίου πάσης προτεταγμένη καλλιπόλις ἄλλον σεισμὸν ὑπέστη, καὶ οὐ μικρὸν ἀπεσυλήθη κόσμον, τοῦ ἐν αὐτῇ λάμψαντος φωστῆρος εἰς προσθήκην τῆς βασιλικῆς εὐκλείας ἀθρόως ἀφαιρεθεῖσα, καὶ διὰ τοῦτο τῇ κατῆφει τῶν βασιλέων συσχυρωπάζουσα. Τὸ δὲ λεγόμενον, οὐκ ἀγνωστὴ πάντως, οἱ πληροῦντες τὸν σύλλογον, ὁρώντες αὐτόν τε τὸν τόπον τοῦτον ἐν ᾧ συνελέγμεθα καὶ τὴν ἐν τῷ τόπῳ κατῆφειαν. Οὐκ οἶδα τοίνυν πρὸς ποῖον σεισμὸν τρέψω τὸν λόγον, πρὸς τὸν νῦν ἢ τὸν πάλαι γεγόμενον; Ἡ καλῶς ἔχει πρὸς τὸ ὑπερβάλλον τοῦ πάθους στήναι, καὶ καταπραῦνειν τῆς πόλεως τὴν ἰδίαν ἀλγυδῶνα λογισμοῖς τιεὶ τὸ πάθος καταφάρμασσοντα. Εἰ γὰρ καὶ μὴ πάντες οἱ τοῦ κακοῦ συµμετέχοντες τῷ συλλόγῳ πάρειν· ἀλλὰ διὰ τῶν παρόντων ἴσως καὶ εἰς τοὺς μὴ παρόντας ὁ λόγος δια-



δοθήσεται. Καὶ γὰρ καὶ τῶν ἱατρῶν ἐκεῖνοι σοφοί, ἅA  
οἱ πρὸς τὸ πλεονάζον τῶν ἀλγυδόνων διὰ τῆς τέχνης  
ιστάμενοι, τῶν δὲ ἤττον ἰδυνηρῶν τὴν θεραπείαν  
ὑπεριβέβηκεν. "Ὅσπερ δὲ φασι οἱ περὶ ταῦτα δοκῶντες,  
εἰ δύο κατὰ ταῦτόν ἐστι σώματα πόνοι συμπέσσειν, μέ-  
νου τοῦ ὑπερβάλλοντος τὴν αἰσθησιν γίνεσθαι, ἐν τῷ  
πλεονάζοντι τῆς ἐπικρατούσης ἀλγυδόνος ἐκκατεπι-  
μένης τῆς ἥττονος· οὕτω καὶ ἐπὶ τοῦ παρόντος βλέπω.  
Τὸ γὰρ νέον τε καὶ ἡμέτερον ἄλγυμα, τῶν διὰ τῆς  
μνήμης ἀλγυνόντων ἡμᾶς ἐστὶν ἐπικρατέστερον. Πῶς  
γὰρ οὐκ ἂν τις ἐπὶ τοῖς συμβεβηκότι πάθοι; Τίς οὐ-  
τως ἀπαθὴς τὴν ψυχὴν; Τίς οὕτως τὸν τρόπον σιδή-  
ρεος, ὡς ἀναλγητὶ τὸ συμβᾶν δέξασθαι; "Ἐγνωστε  
πάντως τὴν νέαν ταύτην περισσεῶν τὴν ἐντροφεμέ-  
νην τῇ βασιλικῇ καλλιᾷ, τὴν ἄρτι μὲν περσομένην ἐν  
λαμπρῷ τῷ πετρῷ, ὑπερβᾶσαν δὲ τὴν ἡλικίαν ταῖς  
χάρισιν, ὅπως ἀφείστα τὴν καλιὰν οἷχεται· ὅπως ἔξω  
τῶν ὀφθαλμῶν ἡμῶν ἀπέπτη, ὅπως αὐτὴν ἀθρόως ὁ  
φθόνος τῶν χειρῶν ἡμῶν ἀφίρπαται· εἴτε περισσεῶν  
χρὴ λέγειν ταύτην, εἴτε νεοθαλὲς ἄνθος, ὃ οὕτω μὲν  
ὅλον τῶν καλῶν ἐξέλαμψεν, ἀλλὰ τὸ μὲν ἔλαμψεν  
ἔθῃ, τὸ δὲ λάμψεν ἡλιπίζετο· καὶ ὅμως ἐν τῷ μικρῷ  
τε καὶ ἀτελεῖ ὑπερέλαμπεν· ὅπως ἀθρόως ἐναπέσθη  
τῇ κάλῃ, καὶ πρὶν εἰς ἀκμὴν προσελθεῖν, καὶ ὅλον  
εὐωδίᾳ πετάσσει τὸ ἄνθος, αὐτὸ περὶ ἑαυτὸ κατέρβύη  
καὶ κόνις ἐγένετο, ὃ οὕτε ἐδρέψατό τις, οὕτε ἐστεφα-  
νώσατο· ἀλλὰ μάτην ἢ φύσις ἐπόνθησεν· οὐ τὸ μὲν  
ἀγαθὸν ἐν ἐλπίσιν ἦν, ὃ δὲ φθόνος ἕξινος οἶκον πλά-  
γῃς ἐμπεσὼν τὴν ἐλπίδα διέκοψεν. Σεισμὸς τις ἦν  
ἀντικρυς, ἀδελφοί, τὸ γινόμενον· σεισμὸς, οὐδὲν τῶν  
χλιπεῶν συμπτωμάτων φιλανθρωπώτερος. Οὐ γὰρ  
ἀψυχον οἰκοδομημάτων κάλλος διελυμήνατο· οὐδὲ  
εὐανθεῖς γραφῆς, ἢ λίθων περικαλλὲς θεῶματα εἰς γῆν  
κατέβαλεν· ἀλλ' αὐτῆς τῆς φύσεως τὸ οἰκοδόμημα  
λαμπρὸν τῷ κάλλει, ὑπεραττάπτον ταῖς χάρισιν,  
ἀθρόως προσπεσὼν ὁ σεισμὸς οὕτως διέλυσεν.

neque coronis adaptavit, sed frustra natura laboravit : ubi bonum quidem erat in spe et expecta-  
tione, invidia vero gladii instar ex transverso irruens spem interrupit. Terræmotus qui iam plane,  
fratres, erat id quod accidit, terræmotus acerbis casibus nihilo mitior. Non enim inanimum  
ædificiorum decus labefactavit : neque floridas picturas aut lapidum extimæ pulchritudinis specta-  
cula humi prostravit : sed ipsius nature ædificium pulchritudine splendidum, gratiarum ac virtutem  
fulgore excellens, repente impetu facto terræmotus hic dissolvit.

Εἶδον ἐγὼ καὶ τὸ ὑψηλὸν ἔρνος, τὸν ὑψίκρονον φοί- D  
νικα (τὸ βασιλικὸν φημι κράτος) τὸν καὶ βασιλικῶς  
ἀρεταῖς οἶόν τιτι· κλάδους πάσης ὑπεραντιστώτα τῆς  
οἰκουμένης καὶ πάντα διαλαμβάνοντα· εἶδον αὐτὸν  
τῶν μὲν ἄλλων κρατούντα, τῇ δὲ φύσει καμπεδόμενον,  
καὶ πρὸς τὴν ἀποβολὴν τοῦ ἄνθους ἐπικλινόμενον.  
Εἶδον καὶ τὴν εὐγενῆ κληματίδα τὴν περιετλημμένην  
τῷ φοίνικι, τὴν τὸ ἄθος ἡμῖν τοῦτο ὠδίνασαν, οὔτως  
ὑπέστη ἐκ δευτέρου πάλιν ὠδίναν ἐν ψυχῇ, οὐκ ἐν σώ-  
ματι, ὅτε αὐτῆς οὕτως ὁ βλαστὸς ἀπετίλλετο· Τίς  
ἀστενάκτως τὸ πάθος παρέδραμεν; Τίς τὴν τοῦ βίου  
ζημίαν οὐκ ὠλοφύρατο; Τίς οὐκ ἐπαφῆκε τῷ πάθει  
δάκρυα; Τίς οὐ κατέμιξε τῇ κοινῇ συνωδίᾳ τοῦ  
θρήνου τὰς ἰδίαις φωναῖς; Εἶδον θέαμα πιστὸν, ὃ οὐκ  
ἂν εἰς πίστιν ἔλθοι τοῖς ἀκούει παρὰδοχόμενοις τὰ θεύ-

quodam adhibito medicamento lenire. Etsi enim  
non omnes, ad quos incommodum simul pertinet,  
concinii intersunt : attamen per eos qui adsunt,  
forsitan etiam in absentes oratio divulgabitur. Et-  
enim etiam illi boni et commodi medici sunt, qui  
adversus excellentes et superantes dolores artem  
adhibendo consistunt, eorum, quæ minus doloris  
faciunt, malorum curationem differentes. Quemad-  
modum autem harum rerum periti aiunt, si duo  
simul uni corpori doctores acciderint, cum qui ex-  
superet ac dominetur solum sentiri, exsuperantia  
prevalentis cruciatus minorem dolorem quasi suf-  
furante : idem etiam in re presenti animadverto.  
Nam et novus nosterque proprius dolor, iis rebus,  
quarum memoria nobis æcerba est, acrior, atque  
vehementior est. Nam qui possit aliquis ob ea quæ  
acciderunt, non affici? Quis animo adeo alienus ab  
affectibus est? Quis adeo moribus ferreus est, ut  
absque dolore quod accidit, excipiat? Nostis pro-  
sum teneram hanc columbam, quæ in nido regio  
nutriebatur, quæ jam primum quidem nitidis pen-  
nis volucris evadebat, sed atatem gratiæ et virtu-  
tibus superabat, ut relicto nido discesseret, ut ex  
oculis nostris avolaverit, ut eam invidia repente de  
manibus nostris rapuerit, sive columbam hanc di-  
cere oportet, sive recens pullulantem florem, qui  
nondum quidem toto suo splendore ex gemmis ac  
vaginæ emersisset, sed partim quidem jam enituis-  
set, partim vero in lucem emersurus speraretur :  
nec eo minus in exigua atque imperfecta sui parte  
nirum in modum resplenderet : ut repente in  
gemma emarerit, ac priusquam ad suum vigorem  
pervenisset, ac summum incrementum nactus es-  
set, totumque cum suavi odore decorem panderet  
ac diffunderet, ipse circa se defluerit et in pulve-  
rem reductus sit, quem neque quisquam decerpit,

Vidi ego etiam sublime illud germen, alticromam  
palmam (imperatoriam dico potentiam) quæ impe-  
ratoriis virtutibus veluti ramis quibusdam supra  
omnem eminet orbem terrarum, et omnia ample-  
ctitur; vidi, inquam, cum ceteros quidem superan-  
tem atque vincentem, nature vero succumbentem,  
et ob amissum florem inclinari. Vidi item genero-  
sam illam vitem quam palma amplexa est, quæ  
florem hunc nobis pepererat, qualesnam iterum  
de integro quasi pariens dolores animo, non corpore  
sustinnit, cum hoc ab ea germen avelleretur?  
Quis absque lacrymis cladem præterii? Quis vitæ  
dammum non deploravit? Quis calamitati non illa-  
crymatus est? Quis communi concentui lamenta-  
tionis suas voces non admiscuit? Vidi spectaculum

certum et exploratum, quod qui auditione ac fama miracula accipiunt, non credant. Vidi pelagus hominum, quod frequentia congregatorum, tanquam aqua quaedam in omnes partes sese oculis offerret : plenum erat templum, plenum templi vestibulum, adjuncta platea, angiporta, livia, media, transversa, ampla tectorum spatia : quidquid videbatur, hominum plenum erat, quasi totos terrarum orbis propter eladem et infortunium illud in unum concurrisset. Spectaculum autem omnibus propositus erat sacer ille flos, qui in aurea lectica afferebatur. Ut omnium aspicientium vultus demissi ac maesti erant ! Ut lacrymis oculi oppleti, manus inter se collise, gemitus adhuc intimum cordis dolorem indicantes ! Non mihi in illo tempore (forsitan ne ceteris quidem, qui tunc aderant) visum est aurum naturali suo decore nitescere, quinetiam lapidum fulgores, et aurei panni, et argenti splendores, et lumen ignis, quod et multum et copiosum ex transverso utrinque continentibus cereis lampadibus praelebatur : omnia luctu simul nigrescebant, nihil omnium rerum communis maestitiae expers erat. Tunc etiam magnus David suos hymnos et laudum decantationes lamentationibus accommodavit, ac pro hilari choro sumpto invicem tristi ac lugubri cantilenis ad lamentationes invitavit. Atque omni per illum temporis articulum voluptate ab animis pulsa atque summoti, solae lacrymae hominibus voluptati erant.

Quoniam igitur tantopere a perturbatione ratio victa est : haud importunum fuerit mentem fatigatam cum ratione adhibito consilio, quoad ejus fieri potest, reficere atque confirmare. Periculum enim haud parvum est, ne si in hoc Apostoli dicto audientes non fuerimus, una cum spe destitutis condemnemur. Ait enim, quemadmodum ex eo, qui dudum recitabat, audivimus, non oportere tristitia nos afflicti nomine dormientium<sup>1</sup>. Eam enim perturbationem illorum duntaxat esse, qui spem non habeant. Sed dixerit, opinor, aliquis de grege pusillanimorum, ea quae fieri non possint, divinum Apostolum jubere, et suis praeceptis superare naturam. Qui enim fieri potest, ut affectuum perturbationem superet is qui vivit in natura, neu vincatur ab animi dolore, ob tale spectaculum contracto, cum non suo tempore in senectute mors contigerit, sed in prima ietate morte pulchritudo quidem aboleatur, palpebris vero radius oculorum tegatur, genarum item rubor in pallorem transmutetur, os quoque silentio defineatur, ac flos in labiis apparere solitus nigrescat : idque non parentibus modo acerbum videatur, verumetiam cuivis incommodum intuenti ? Quid igitur nos adversus hos ? Non nostrum verbum, fratres, dicemus, sed dictum ex Evangelio nobis recitatum in medium afferemus. Audi-tis Dominum dicentem : *Sinite parvos pueros, et ne prohibeatis eos venire ad me.*

ματα. Εἶδον ἐξ ἀνθρώπων πᾶλιν τοῦ πικρῶτος τῶν συνεισώτων, οἷον τι ὕδωρ κατὰ πᾶν μέρος τοῖς ἐφθαλμοῖς προφανόμενον, πλήρης ὁ ναὸς · πλήρης τοῦ ναοῦ τὸ προαύλιον, ἡ ἐκδοχομένη πλατεία, τὰ ἄμφω, ἡ μέση, τὰ πλάγια, ἡ ἐπὶ τῶν δομάτων εὐρυχωρία · πᾶν τὸ ὁρώμενον ἀνθρώπων πλήρωμα ἦν, ὥσπερ πάσης τῆς οἰκουμένης εἰς ταῦτον συνδρομούσης ἐπὶ τῷ πάλει. Θέσμη δὲ προέκειτο πᾶσι τὸ ἱερὸν ἄνθος ἐκεῖνο ἐπὶ κλίνης χρυσῆς κομιζόμενον. Πῶς κατηφῆ πάντων ἦν τῶν προσορῶντων τὰ πρόσωπα ! Πῶς δεδακρυμένα τὰ ὄμματα ! χεῖρες ἀλλήλαις συναρρασόμεναι ! στεναγμοὶ πρὸς τοῦτοισι τὴν ἐγκάρδιον ὀδύνην καταμηνύοντες ! Οὐ μοι ἔδοξε κατὰ τὴν ὥραν ἐκεῖνην (τάχα δὲ οὐδὲ τοῖς ἄλλοις τῶν τότε παρόντων) τὴν ἐκ φύσεως χάριν ὁ χρυσοῦς ἀποσιτίζειν, ἀλλὰ καὶ αἱ τῶν λίθων αὐγαί, καὶ τὰ ἐκ χρυσοῦ ὑψίσματα, καὶ αἱ τοῦ ἀργύρου μαρμαρυγαί, καὶ τὰ ἐκ τοῦ πυρρῆς φῶς, πολὺ τε καὶ ἄφρονον κατὰ τὰ πλάγια ἐκαστέρωθεν τῇ συνεχείᾳ τῶν ἐκ τοῦ κηροῦ λαμπάδων παρατεινόμενον · πάντα τῷ πένθει συνεμελαινέτο, καὶ πάντα μετέειχε τῆς κοινῆς κατηφείας. Τότε καὶ ὁ μέγας Δαυὶδ τὰς ἰδίας ὑμνωδίας τοῖς θρήνοις ἔχρησεν, καὶ ἀντὶ φαιδρῆς χοροστασίας μεταλαβὼν τὴν γοερὰν τε καὶ πένθιμον, ἐξεκαλεῖτο τοὺς θρήνους τοῖς μέλεσιν. Πάσης δὲ κατὰ τὴν καιρὸν ἐκεῖνον ἔδον τῶν ψυχῶν ἀπελαθείσης, μόνον ἦν ἐν ἡδονῇ τοῖς ἀνθρώποις τὸ δάκρυον.

Ἐπειδὴ τοίνυν τοσοῦτον ἡτήθη τοῦ πάθους ὁ λογισμὸς, καιρὸς ἂν εἴη τὸ κεκμηλὸς τῆς διανοίας διὰ τῆς τῶν λογισμῶν συμβουλῆς ὥς ἔστι δυνατόν ἀναρρόωνυσθαι. Κίνδυνος γὰρ οὐ μικρὸς, παρακούσαντας ἐν τούτῳ τῆς τοῦ Ἀποστόλου φωνῆς συγκατακριθῆναι τοῖς ἀνεπίστατοις. Φησὶ γάρ, καθὼς τοῦ ὑπαναγινώσκοντος ἀρτίως ἤκουσαμεν, μὴ δεῖν ἐπὶ τῶν κεκοιμημένων λυπεῖσθαι. Μόνον γὰρ τοῦτο τῶν οὐκ ἔχόντων ἐλπίδα τὸ πάθος εἶναι. Ἄλλ' εἴποι τις ἂν, οἶμαι, τῶν μικροψυχότερων, ἀδύνατα κελεύειν τὸν θεὸν Ἀπόστολον, καὶ υπερβαίνειν τὴν φύσιν τοῖς ἐπιτάγμασι. Πῶς γὰρ ἔστι δυνατόν υπεραρθῆναι τοῦ πάθους τὸν ἐν τῇ φύσει ζῶντα, καὶ μὴ κρατηθῆναι τῇ λύπῃ ἐπὶ τοιοῦτον θεάματι, ὅταν μὴ καθ' ὅραν ἐν γήρᾳ συμπέσῃ ὁ θάνατος, ἀλλ' ἐν τῇ πρώτῃ ἡλικίᾳ κατασθεσθῇ μὲν τῷ θανάτῳ ἡ ὥρα, καλυφθῇ δὲ τοῖς βλεφάροις ἡ τῶν ὀμμάτων ἀκτις, μεταπέσῃ δὲ εἰς ὠχρότητα τῆς παρειᾶς τὸ ἐρύθημα, κρατηθῇ δὲ τῇ σιωπῇ τὸ στόμα, μελαινέται δὲ τὸ ἐπὶ τοῦ χεῖλους ἄνθος, χαλεπὸν δὲ μὴ μόνον τοῖς γεννητῶσι τοῦτο δοκῇ, ἀλλὰ καὶ πᾶσι τῷ πρὸς τὸ πάθος βλέποντι ; Τί οὖν πρὸς τοὺτους ἡμεῖς ; Οὐχ ἡμέτερον ἐροῦμεν, ἀδελφοί, λόγον, ἀλλὰ τὴν ἀναγνωσθεῖσαν ἡμῖν ἐκ τοῦ Εὐαγγελίου βῆσιν παραλησόμεθα. Ἠκούσατε γὰρ λέγοντος τοῦ Κυρίου : Ἄρκετε τὰ παιδία, καὶ μὴ κωλύετε αὐτὰ ἔρχεσθαι πρὸς μέ · τῶν γὰρ τοιοῦτων ἐστὶν ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν. Οὐκ οὖν εἰ καὶ τοῦ ἀπεφρίχτη τοῦ παιδίου,

<sup>1</sup> 1 Thess. iv, 12 sqq.

ἀλλὰ πρὸς τὸν Δεσπότην ἀπιδόρυμεν· σὺ τὸν ὑφ' ὧν ἂν  
 μὴν ἐκλείσῃς, ἀλλὰ τῷ φωτὶ τῷ αἰωνίῳ διανοίξῃς· τῆς  
 σῆς ἀπείστη τραπέζῃς, ἀλλὰ τῇ ἀγγελικῇ προσετέθῃ·  
 ἔνθεν τὸ φῶς τὸν ἀνεσπάρθη, ἀλλὰ τῷ παρὰ δέσῃ  
 ἐνεφύεσθῃ, ἐκ βασιλείας εἰς βασιλείαν μετέστη· ἐξ-  
 εδύσατο τὸ τῆς πορφύρας ἄνθος, ἀλλὰ τῆς ἁγῆς βα-  
 σιλείας τὴν περιβολὴν ἐνεδύσατο. Εἴπω σοι τὴν ὕλην  
 τοῦ Θεοῦ ἐνδύματος· οὐ λίνον ἐστίν, οὐδὲ ἔριον, οὐδὲ  
 τὰ ἐκ σιρῶν νήματα. Ἀκούσον τοῦ Δαβὶδ, ὅθεν ἐξ-  
 υφαινεσθαι λέγει τῷ Θεῷ τὰ ἐνδύματα· *Ἐξομολόγη-  
 σιν καὶ μεγαλοπρέπειαν* ἐνεδύσω, ἀναβαλλόμενος  
 φῶς ὡς ἱμάτιον. Ὅρῃς οἷα ἀνθ' ὧν ἡλλάξατο; Αὐ-  
 πεῖ σε τὸ τοῦ σώματος κάλλος μηκέτι φαινόμενον, οὐ  
 γὰρ ὁρᾷς αὐτῆς τὸ ἀληθινὸν τῆς ψυχῆς κάλλος, ὅν ὅν  
 ἐν τῇ πανηγύρει τῶν οὐρανίων ἀγάλλεται. Ὡς καλὸς  
 ἐκεῖνος ὁ ὀφθαλμὸς ὁ τὸν Θεὸν ᾗ βλέπων! ὡς ἡδὺ τὸ  
 στόμα ταῖς θεαταῖς ὑμνωδαῖς καλλωπιζόμενον! *Ἐκ  
 στεῖματός γάρ, φησὶ, νηπίων καὶ θυλάστιον κατε-  
 ηρτίετο αἶνον*. Ὡς καλὰ αἱ χεῖρες αἱ μηδέποτε τὸ  
 κακὸν ἐνεργήσασαι! ὡς ὠραῖοι οἱ πόδες, οἱ μὴ ἐπι-  
 βάντες κακίας, μηδὲ τῇ ὁδοῦ τῶν ἀμαρτωλῶν τὸ  
 ἔχνος ἑαυτῶν ἐπιστήσαντες! ὡς καλὴ πάντα τῆς  
 ψυχῆς ἐκείνης ἡ ὄψις, οὐ λῖθον αὐγαῖς κεκοσμημένη,  
 ἀλλ' ἀπλότῃ καὶ ἀκακίᾳ ἐκλάμπουσα! Ἀλλὰ λυπεῖ  
 σε τυγὼν τὸ μὴ εἰς γῆρας ἔλθεῖν. Τί γάρ, εἰπέ μοι,  
 καλὸν ἐνορᾷς τῷ γήρῃ; Ἄρα καλὸν τὸ κνίσεσθαι τὰ  
 ὄμματα, τὸ ῥυσοῦσθαι τὴν πᾶρειάν, τὸ ἀπορῥεῖν τοὺς  
 ὀδόντας τοῦ στόματος, καὶ ψελλισμῶν ἐμποιεῖν τῇ  
 γλώσσῃ, τὸ ὑποστρέφειν τῇ χειρὶ, καὶ εἰς γῆν κύ-  
 πτειν, καὶ ὑποκαίειν τῷ ποδὶ, καὶ χειραγωγοῖς ἐπ-  
 εριδεσθαι, καὶ παρνοεῖν τῇ καρδίᾳ, καὶ παραφθέγ-  
 ησθαι τῇ φωνῇ, οἷα τῇ ἡλικίᾳ ταύτῃ κατ' ἀνάγκην  
 συμβαίνει· πάθῃ; Καὶ ὑπὲρ τούτου ἀγανακτοῦμεν,  
 ὅτι μὴ ἀφίκετο εἰς τὴν τῶν τοιούτων πείραν; Καὶ  
 μὴν συγχμῖρειν προσήκει ἐκεῖνοις, ὧν ἡ ζωὴ τὴν τῶν  
 σκυθρωπῶν πείραν οὐ παρεδέξατο, καὶ οὕτε ἐνταῦθα  
 τῶν λυπηρῶν ἦσθετο, οὕτε τι τῶν ἐκτὶ σκυθρωπῶν  
 ἐπιγνώσεται. Ἦ γὰρ τοιαύτῃ ψυχῇ ἡ οὐκ ἔχουσα ἐφ'  
 ὅτῳ εἰς κρίσιν ἔλθῃ. γέσιναι οὐ φοβέται, κρίσιν οὐ  
 δέδοικεν· ἀφ' ὅπου διαμένει καὶ ἀκατάπληκτος, οὐδε-  
 νος πονηροῦ συνειδότος τὸν τῆς κρίσεως φόβον ἐπ-  
 ἀγοντος. Ἀλλ' ἔδει, φησίν, αὐτὴν εἰς μέτρον ἡλικίας  
 ἔλθεῖν, καὶ νυμφικῷ θαλάμῳ ἐμπαρθῆναι. Ἀλλ'  
 ἔρεϊ σοι πρὸς τοῦτο ὁ ἀληθινὸς νυμφίος, ὅτι κρείττων  
 ἢ οὐρανία παστάς, προτιμότερος ἐκεῖνος ὁ θάλαμος,  
 ἐν ᾧ χηρείας φόβος οὐκ ἔστιν. Τίνος οὖν, εἰπέ μοι,  
 τῶν καλῶν ἀπεστέρηται τὸν σάρκινον τοῦτον ἐκδυ-  
 σαμένη βίον; Εἴπω σοι τὰ τοῦ βίου καλὰ· λύπαι  
 καὶ ἡδοναί, θυμοὶ καὶ φόβοι, ἐλπίδες καὶ ἐπιθυμίαι·  
 ταῦτά ἐστι καὶ τὰ τοιαῦτα οἷς κατὰ τὴν παρούσαν  
 ζωὴν συμπλεέμεθα.

*Taliū enim est regnū cœlorū*<sup>2</sup>. Proinde etiam si  
 a te discessit puella, attamen ad Dominum recur-  
 rit, tibi oculum elusit, sed lumen æterno aperuit;  
 a tua mensa remota est, sed angelicæ adhibita;  
 hinc planta revulsa est, at in paradiso sata est; de  
 regno ad regnū tracta est, purpure florem  
 exiit, at superi regnī amictum induit. Dicam tibi  
 materiam unde confectum est divinum indumen-  
 tum: non linum est, neque lana, neque fila serica.  
 Audi Davidem, unde Deo contexi indumenta dicat:  
*Confessionem et magnificentiam induisti*<sup>3</sup>, superia-  
 jiciens humen quasi pallium. Vides quæ quibus  
 commutaverit? Angit te atque molestum est tibi,  
 quod corporis decor non amplius apparet: non  
 enim vides ejus veram animi pulchritudinem, quæ  
 nunc in conventu cœlitum exsultat atque letatur:  
 quam speciosus ille oculus, qui Deum videt: quam  
 suave os divinarum laudum decantatione exorne-  
 tur: *Ex ore enim, inquit, infantium et lactentium  
 perfecisti laudem*<sup>4</sup>. Quam pulchræ manus, quæ  
 nunquam malum operate sunt! Quam decori pedes,  
 qui ad nequitiam atque malitiam non accesserunt,  
 neque in via peccatorum vestigium suum impres-  
 serunt! Quam speciosa tota animæ illius facies,  
 non lapidum fulgoribus ornata, sed simplicitate,  
 integritate et innocentia resplendens! Sed forsitan  
 angit te, quod ad senectutem non pervenit. Quid  
 vero, dic mihi, pulchri cernis in senectute? An  
 pulchrum prurire ac fricari oculos, corrugari ge-  
 nas, ex ore defluere dentes, et linguæ balbutiem  
 ingenerari, manibus subtremiscere, ad terram in-  
 curvari, titubare atque subelaudicare pedibus, du-  
 cibis inniti, desipere corde ac delirare, voce ab-  
 surda atque inepta pronuntiare? Qualia huic ætati  
 necessario accidunt incommoda. Et ideo indig-  
 namur et stomachamur, quod ad ejusmodi malo-  
 rum experientiam non pervenerit? Atqui gratulari  
 convenit illis quorum vita rerum acerbarum ac  
 tristium periculum non fecit, et cum hic nihil mo-  
 lestiæ senserit, tum nihil acerbitalis illie experie-  
 tur. Nam ejusmodi anima, cum nullum in se cri-  
 men habeat, cujus nomine in judicium veniat, ge-  
 hennam non metuit, judicium non timet: intrepida  
 atque imperterrita permanet, nulla prava conscien-  
 tia judicii terrorem ineutiente. At oportebat, inquit,  
 eam ad justum ætatis modum venisse, et in thalamo  
 nuptiali exillari. Verum ad hoc tibi verus spon-  
 sus dicet, quod melior in cœlo sit lectus genialis,  
 antefendus ille thalamus, ubi viduitatis metus  
 non est. Quo igitur, quæso te, bono privata est,  
 cum hanc carnalem vitam exiit? Dicam tibi vitæ  
 bona: animi aegritudines et molestiæ, voluptates,  
 ire, metus, spes, cupiditates et desideria: hæc et  
 ejusmodi sunt, quibus in præsentī vita implicati  
 atque connexi sumus.

Τί οὖν κακὸν πέπονθεν ἡ τοσοῦτον ἀπαλλαγείσα  
 τυράννῳ; Ἐκαστον γὰρ πάθος, ὅταν ἐπικρατῇ, τῆς  
 ψυχῆς τυράννος ἡμῶν γίνεται, τοὺς λογισμοὺς δου-  
 λωσάμενον. Ἦ λυπεῖ ἡμᾶς, ὅτι μὴ κατεπονθήθη διὰ

Quid igitur mali accidit ei, quæ a tot tyrannis  
 liberata sit? Unusquisque enim affectus ac pertur-  
 batio, cum prævalet ac dominatur, rationibus sibi  
 subjugatis, animi nostri tyrannus existit. An male

<sup>2</sup> Matth. xix, 14. <sup>3</sup> Psal. ciii, 1. <sup>4</sup> Psal. viii, 5.



nos habet, quod non doloribus patiendi confecta, quod non cura liberorum educandorum attrita est, quod non similes dolores exceperit, atque propter illam parentes sustinuerunt? At ejusmodi res felicitatis nomine prædicandæ, non deplorandæ sunt. Nam in nullo versatum esse malo, melior res est, quam humana capere possit natura. Ita sapiens etiam ille Solomon in suis Scripturis mortuum superstitæ beatiorē esse ducit. Item magnus David vitam quæ in carne degitur, lamentatione et gemitu dignam esse ait. Itaque cum ambo splendidi atque magnifici, utpote regia potestate præditi, essent, omnium rerum, quæ per vitam suaves atque jucundæ habentur, ad arbitrium compotes atque participes nihil ad præsentium rerum usum et oblectationem inclinati sunt, sed cum arcanorum bonorum, quæ in incorporea vita proposita sunt, desiderio tenerentur, calamitatis et infortunii loco habebant eam, quæ in carne transigitur, vitam. Audivi Davidem in multis locis sacrorum Psalmorum, cum cuperet evadere ex ejusmodi necessitate, ubi alias quidem, *Desiderat*<sup>5</sup>, inquit, ac desiderando deficit anima mea in atria Domini; alias vero, *Educ animam meam ex custodia*<sup>6</sup>. Similiter autem Jeremias<sup>7</sup> quoque maledictione et execratione dignum judicat diem illum, qui princeps ei fuisset ejusmodi vitæ. Ac multas ejusmodi priscorum sanctorum voces, quæ feruntur et exstant in divina Scriptura, licet invenire, cum desiderio veræ vitæ ea, quæ in carne degitur, vita gravis eis esset et molesta. Ita etiam magnus ille quondam Abrahamus libenter atque laud gravatum dilectum filium pro victima Deo offerebat, quod sciret atque laud dubitaret quin futurum esset, ut puer in meliorem et augustiorem formam transmutaretur. Ac quicumque historiæ cognitionem habetis, omnino non ignoratis, quæ de eo narrantur. Quid enim dicit Scriptura<sup>8</sup>? Quod cum juvenis quidem esset Abraham, a Deo facta sit ei promissio de futuro filio: cum autem summum incrementum ætatis ejus integritas et vigor præterisset, ac tempore jam emarcuisset atque absumptus esset, cum natura seipsam augere et propagare desivisset, senectute non amplius libidini obtemperante, tunc præter humanam spem promissio deducitur ad exitum et effectum; et nascitur puer Isaac: ac tempore justo præterito, cum veluti germen quoddam in pulchritudinem et magnitudinem exerevisset, jucundus erat oculis parentum, juvenilis ætatis decore nitens, tunc Abrahami animus quasi tormentis adhibitis probatur et exploratur, an plene atque exacte discerneret in rerum natura quid præstaret, an non ad præsentem vitam spectaret? Et ait ad eum Deus: *Offer filium tuum pro victima in holocaustum*. Nostis omnino quicumque patres estis et liberos habetis, et amorem erga liberos a natura didicistis, ut verisimile

ὁδῶν, ὅτι μὴ συνστρίβῃ διὰ φροντίδων παιδο-  
τροφίας· ὅτι μὴ τὰς ὁμοίας ἀλγυθόνας ἐδέξατο, ἅς ἐπ'  
αὐτῆς οἱ γεγεννημένοι ὑπέμειναν; Ἀλλὰ τὰ τοιαῦτα  
μακαρισμῶν, οὐκ ὀδυρμῶν ἐστὶν ἄξια. Τὸ γὰρ ἐν μη-  
δενὶ γενέσθαι κακῷ, κρείττον ἢ κατὰ τὴν ἀνθρωπίνην  
φύσιν ἐστίν. Οὕτως καὶ ὁ σοφὸς Σολομὼν ἐν τῇ ἰδίᾳ  
Γραφῇ μακαρίζει πρὸ τοῦ περιόντος τὸν κατοικοῦμε-  
νον. Καὶ ὁ μέγας Δαβὶδ ὁρῶν καὶ αἰμωγῆς ἄξιον  
τὴν ἐν σαρκὶ διαγωγὴν εἰναί φησιν. Καίτοι γε ἀμφο-  
τεροὶ λαμπροὶ κατὰ τὴν βασιλείαν ὑπάρχοντες, πάν-  
των κατ' ἐξουσίαν τῶν κατὰ τὸν βίον ἡδέων μετέχον-  
τες, οὐδὲν πρὸς τὴν παρούσαν ἀπόλαυσιν ἐπεκλιθε-  
σαν· ἀλλὰ τῶν ἀπορρήτων ἀγαθῶν τῶν ἐν τῇ ἀσω-  
μάτῳ ζωῇ προκειμένων τὴν ἐπιθυμίαν ἔχοντες, συμ-  
φορὰν ἐποιούντο τὴν ἐν σαρκὶ ζωὴν. Ἰκονοῦσα πολ-  
B λαχὴ τοῦ Δαβὶδ ἐν ταῖς ἱεραῖς Ψαλμοῖς ἐξω γενέ-  
σθαι τῆς τοιαύτης ἀνάγκης ἐπιθυμοῦντος, ἐν οἷς φη-  
σιν· νῦν μὲν, ὅτι· *Ἐπιποθεῖ καὶ ἐκλείπει ἡ ψυχὴ  
μου εἰς τὰς αὐλὰς τοῦ Κυρίου*. νῦν δὲ, ὅτι· *Ἐξ-  
άγαγε ἐκ φυλακῆς τὴν ψυχὴν μου*. Ταύτως δὲ  
καὶ ὁ Ἱερεμίας κατὰρας ἄξιαν κρίνει τὴν ἡμέραν  
ἐκείνην τὴν ὀρεξασάν αὐτῷ τῆς τοιαύτης ζωῆς. Καὶ  
πολλὰς ἐστὶ τοιαύτας τῶν παλαιῶν ἁγίων φωνὰς ἐν  
τῇ θεῇ Γραφῇ φερομένας εὐρεῖν, οἳ δὲ ἐπιθυμίαν  
τῆς ὄντως ζωῆς τὴν ἐν σαρκὶ διαγωγὴν ἐπαρόντων.  
Οὕτως καὶ ὁ μέγας ποτὶ Ἀβραάμ προθύμως τῷ Θεῷ  
διὰ θυσίας προτήγειν τὸν ἡγαπημένον υἱόν, εἰδὼς ὅτι  
πρὸς τὸ κρεῖττον τε καὶ θεϊότερον γενήσεται τῷ παιδί  
ἢ μετὰστασις. Ὅσοι δὲ τῆς ἱστορίας ἐμπείρως ἔχετε,  
πάντως οὐκ ἀγνοεῖτε τὰ περὶ αὐτοῦ διηγήματα. Τί  
C γὰρ φησιν ἡ Γραφή; Ὅτι νῆφ μὲν ὄντι τῷ Ἀβραάμ  
θεόθεν περὶ τοῦ παιδὸς ἐπαγγελία γίνεται· παρετη-  
λυότι δὲ τὴν ἀκμὴν, καὶ ἔξη καταμαρανθέντι ὑπὸ  
τοῦ χρόνου, ὅτε πάσεται ἡ φύσις ἐκυτὴν αὖξουσα,  
οὐκέτι τοῦ γήρεως τοῖς ὅρματι ὑπακούοντος, τότε  
παρὰ τὰς ἀνθρωπίνους ἐλπίδας εἰς πέρας ἡ ὑπόχεσις  
ἔγεται καὶ τέκεται παῖς ὁ Ἰσαάκ· καὶ συμμέτρου  
διαγεγονότος χρόνου, οἷόν τι ἔρνος ἀναδραμῶν εἰς  
κἄλλος καὶ μέγεθος, ἡδὺς ἦν τοῖς ὑψοῦσιν τῶν  
γονέων τῷ τῇ· νεότητος κἄλλος· λαμπρόμενος· τότε  
προσάγεται τῷ Ἀβραάμ ἡ τῆς ψυχῆς δοκιμασία καὶ  
βάσανος, εἰ ἀκριβὺς ἐν τῇ τῶν ὄντων φύσει διαγι-  
γνώσκει τὸ κἄλλιον, εἰ μὴ πρὸς τὴν παρούσαν βίαν  
ζωὴν. Καὶ φησι πρὸς αὐτὸν ὁ Θεός· Ἀνέστησε τὸν  
υἱόν σου διὰ θυσίας εἰς δολοφύωσιν. Οἴδατε πάν-  
τως ὅσοι πατέρες ἐστέ καὶ παῖδας ἔχετε, καὶ τὴν  
πρὸς τὰ τέκνα σφοδρὴν παρὰ τῆς φύσεως ἐκιδύχθητε,  
ὅπως εἰκὸς διατελεῖναι τὸν Ἀβραάμ, εἰ πρὸς τὴν  
παρούσαν μόνον ἀφώρα ζωὴν, εἰ δοῦλος τῆς φύσεως  
ἦν, εἰ ἐν τῷ παρόντι βίῳ τὸ γλυκὺ τῆς ζωῆς ἐλογί-  
ζετο. Τί δὲ περὶ ἐκείνου φημί, καταλιπὼν τὴν γυ-  
ναῖκα τὸ ἀσθενέστερον μέρος τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως;  
Εἰ μὴ πεπαίδευτο κάκειν ὑπὸ τοῦ ἀνδρὸς τὰ θεϊό-  
τερα, εἰ μὴ ἡπίστατο τὴν κεχυμένην ζωὴν εἶναι  
τῆς φανομένης ἄμεινον, οὐκ ἂν ἐπέτρεπε τῷ ἀνδρὶ  
τοιαῦτα κατὰ τοῦ παιδὸς ἐνεργῆσαι. Πάντως γὰρ τοῖς  
μητρικοῖς συγκληθεῖσα σπλάγγνις, περιεχύθη τῷ

<sup>5</sup> Psal. lxxviii, 2. <sup>6</sup> Psal. cxli, 8. <sup>7</sup> Jer. xv, 14 sqq. <sup>8</sup> Gen. xvi, 4 sqq.

τέκνῳ, καὶ ταῖς ὠλέναις αὐτὸν ἐμπλεξαμένη, πρὸ αὐτοῦ τὴν καίριον ἐδέχετο. Ἄρ' οὐκ εἶπεν ἂν πρὸς τὸν Ἀβραάμ ταῦτα τὰ ῥήματα; Φεῖσαι τοῦ παιδὸς, ἄνερ, μὴ πονηρὸν γένῃ τοῦ βίου διήγημα, μὴ μῦθος τῷ μετὰ ταῦτα χρόνῳ γενόμεθα, μὴ φθορῆς τῷ υἱῷ τῆς ζωῆς, μὴ στερήσης αὐτὸν τῆς γλυκειᾶς ἀκτίνος· θάλαμος τέκνοις, οὐ τάφος παρὰ πονέρων σπουδάσεται· στέφανος γαμινδός, οὐ ξίφος φονικὸν γαμήλιος λαμπάς, οὐ πῦρ ἐπιτάφιον. Ταῦτα λήσται καὶ πολέμιοι, οὐ πατέρων χεῖρες ἐπὶ τῶν τέκνων ἐργάζονται. Εἰ δὲ χρὴ πάντως γενέσθαι τὸ κακὸν, μὴ εἶδοι Σάρρας ὀφθαλμοὺς νεκρούμενον τὸν Ἰσαάκ. Ἰδοὺ δὲ ἀμφοτέρων ὥσον τὸ ξίφος, ἀπ' ἐμοῦ τῆς δειλαίας ἀρξάμενος· μία τοῖς δυσὶν ἀρκέσει πληγὴ. Κοινὸν ἐπ' ἀμφοτέρων γενέσθω τὸ χῶμα· μία στήλη τὴν κοινὴν συμφορὰν τραγυροῖτο.

cubiculum filiis, non sepulcrum a patribus curari atque institui solet; corona nuptialis, non eusis letalis; tæda conjugalis, non ignis sepulchralis. Hæc latrones et hostes, non patrum manus in filiis perpetrant. Quod si omnino malum perpetrari ac representari oportet: ne videat oculus Sarrae Isaacum necari, en per utrumque adige gladium, a me misera initio facto, una ambobus plaga satis titulus miserabilem utriusque casum prodatur.

Ταῦτα πάντως ἂν καὶ τὰ τοιαῦτα διεξῆεν ἡ Σάρρα, εἰ μὴ ἐκεῖνα τοῖς ὀφθαλμοῖς ἔβλεπεν, ἅπερ ἡμῖν ἐστὶν ἀθέατα. Ἦδε γὰρ ὅτι τὸ τέλος τῆς ἐν σαρκὶ ζωῆς ἀρχὴ τοῦ θεοσιτέρου βίου τοῖς μεταστᾶσι γίνεται· καταλείπει σκιάς, καταλαμβάνει ἀλήθειαν· ἀφίησιν ἀπάτας καὶ πλάνης καὶ θορύβους, καὶ εὐρίσκει ἐκεῖνα τὰ ἀγαθὰ, ἃ ὑπὲρ ὀφθαλμῶν τε καὶ ἀκοῆς καὶ καρδίας ἐστίν. Οὕτως ἔρωσ αὐτὸν ἀνιάσει, οὕτως ἐπιθυμία ῥυπαρὰ παραστρέψει· οὐκ ὑπερηφανία χαυνώσει· οὐκ ἄλλο τι πάθος τῶν λυπούντων τὴν ψυχὴν ἐνοχλήσει, ἀλλὰ πάντα γίνεται αὐτῷ ὁ θεός. Διὰ τοῦτο προθύμως δίδωσι τῷ θεῷ τὴν παῖδα. Τί δὲ ὁ μέγας Ἰωβ; Ὅτε αὐτῷ γυμνωθέντι πάντων τῶν περιόντων ἀδρός, πρὶν ἐπὶ ταῖς προλαβοῦσαις πληγαῖς τὴν ψυχὴν ἀναλίσσασθαι, ἡ τελευταία κατεμνησθῇ πληγὴ, ὅπως ἐδέξατο τὴν ἐπὶ τοῖς παισὶ συμφορὰν; Τρεῖς αὐτῷ θυγατέρες ἦσαν, καὶ παῖδες ἐπτά· μακαριστὸς ἦν τῆς εὐπαιδείας· τοσοῦτοι γὰρ ὄντες, εἰς ἦσαν οἱ πάντες τῇ μετ' ἀλλήλων στοργῇ· οὐ διηρημένως καθ' ἑαυτὸν ἕκαστος βιοτεύοντες, ἀλλὰ πάντες παρ' ἀλλήλοις φοιτῶντες, διὰ τῆς ἐγκυκλίου φιλοφροσύνης διετέλουν εὐφραίνοντες ἀλλήλους ἐν τῷ μέρει καὶ εὐφραίνόμενοι· καὶ ὅττα καὶ τότε κατὰ περίοδον παρὰ τῷ πρεσβυτέρῳ τῶν ἀδελφῶν ἦν τὸ συμπόσιον· πλήρεις οἱ κρατήρες, πλήρεις τῶν ἐδωδίων ἡ τράπεζα· ἐν χερσὶν αἱ κύλικες· θεάματα, ὡς εἰκός, ἐπὶ τούτοις καὶ ἀκροάματα, καὶ πᾶσαι θυμηδαὶ συμποτικά· τρόπος εἷς, φιλοφροσύναι, παίγνια, μευδιάματα· πάντα ὅσα εἰκός ἐν συνόδῳ νέων ἐφ' ἐστίας ἀδρύνεσθαι. Τί οὖν ἐπὶ τούτοις; Ἐν ἀμυγῇ τῆς ἀπολαύσεως τῶν ἡδίστων ἐπισσιθέντος αὐτοῖς τοῦ ὀρόφου, τάφος τῶν δέκα παιδῶν τὰ συμπόσιον γίνεται. Καὶ τοῖς αἵμασι τῶν νέων ὁ κρατὴρ καταμίνυται, καὶ τὰ ἐδώδη τῷ ἐκ τῶν σωμάτων λύθρῳ κατεμολύνετο. Τοιαύτης συμφορᾶς τῷ Ἰωβ ἀγγελείσης (θεάσαι μοι τῷ λόγῳ τὸν ἀθλητὴν, οὗ ἵνα θαυμάσης μόνον τὸν νικητὴν· μικρὸν γὰρ τὸ ἐκ τοῦ θαύματος κέρδος· ἀλλ' ἵνα ζηλώσης ἐν τοῖς ὁμοίοις τὸν ἄνδρα, καὶ σοι γένηται πνιδοτριβὴς

A atque consentaneum sit Abrahamum affectum et animatum futurum fuisse, si ad presentem solam vitam respiceret, si servus nature esset, si in presenti sæculo vite dulcedinem consistere existimaret. Sed quid de illo dico, ommissa muliere infirmiore parte humane nature? Nisi et illa a viro divina didicisset; nisi scivisset occultam vitam ea, que apparet, esse potiore, non commissura fuisset, ut vir ejusmodi quid adversus filium perpetraret. Prorsus enim maternis commota visceribus filio circumfusa fuisset, et ulnis cum amplexa pro ipso letale vulnus accepisset. An non ad Abrahamum ejusmodi verbis usura fuisset? Parce filio, mi vir, ne prave in vita narrationis materia fias, ne fabula insequenti tempori fiamus, ne filio vitam in-

B videas, ne privas eum dulci radio solari; nuptiale

Uae et ejusmodi Sarra prorsus dictura fuisset, nisi illa oculis vidisset quæ nostrum visum effluunt. Noverat enim quod finis vitæ carnalis initium angustioris vitæ instituti (hinc) translatis existat; relinquit umbras, assequitur veritatem, dimittit fraudes et errores et tumultus, et invenit illa bona, quæ sunt supra oculum, et auditum, et cor: neque amor eum anget, neque sordida cupiditas pervertet, atque depravabit, non superbia inflabit, non aliquis alius affectus animum angens molestus erit, sed omnia fit ei Deus. Idcirco libenter Deo filium dat. Quid item magnus Job? cum ei repente quasi uno impetu adverse fortune spoliato omnibus rebus ac copiis, quibus abundaverat, priusquam a superioribus plagis et calamitatibus animum collegisset, ultima nuntiata clades est: quo animo casum liberorum accepit? Tres ei filie erant, filii septem, nomine felicitatis in liberis procreandis; et ob egregiam indolem eorundem dignus erat qui prædicaretur ac beatus haberetur: nam cum tot essent, mutuo inter se amore quasi unus universi erant: non separatim ac divisim per se singuli viventes, sed omnes se mutuo frequenter inter se invisentes, quasi vicissitudinario quodam et usitato officio atque comitate invitandi atque excipiendi perpetuo alter alterum modo delectabat, medo invicem alter ab altero exhilarabatur, atque adeo etiam tunc vicissitudinis officii orbe decurso atque peracto, apud fratrem maximum natu convivium erat: pleni crateres, plena mensa esculentorum, in manibus calices, spectacula, ut verisimile est, ad hæc festivæ jucundæque narrationes, et omnia animi oblectamenta convivis adhiberi consuevit: mos unus, una ratio, una voluntas: comitas et hilaritas, ludicra, risus: omnia quæcumque par est in conventu juvenum domi suæ per hexum atque delicias agitari. Quid igitur consecutum est? Cum his rebus jucundis jam maxime

fruerentur, nihilque ad hilaritatem jam amplius addi posset: tecto super eos collapsio, sepulcrum omnium decem liberorum convivium existit. Ac sanguine juvenum erater commiscebatur, et esculenta obtritum corporum cruore coinquinabantur. Ubi ejusmodi clades Joho nuntiata est (considera, quaso, adhibita ratione athletam, non ut victorem duntaxat admireris: parum enim lueri existit ex admiratione, sed ut virum in similibus imiteris, et sit tibi athleta pro pædotriba, suo exemplo ad patientiam atque fortitudinem in tempore tentationum conflictus animum ungens, atque confirmans), quid igitur vir ille fecit? An aliquid abjectum et vile, qualia degeneris et exigui animi homines committere solent, aut verbo dixit, aut habitu gestuque corporis designavit, vel genas ungouibus lacerans, vel crines e capite excellens, vel pulverem inspergens, vel pectus manibus pulsans et tundens, vel humi corpus abiciens, vel lugubrium carminum decantatores sibi adhibens, vel nominatim mortuos illos implorans, memoriæque iugemiscens? Horum nihil est, sed nuntius quidam rerum adversarum easum liberorum narravit: ille vero simul atque audivit, statim de rerum natura philosophorum more disserebat: unde res existant docens, et a quo in naturam producantur, item quem par sit rebus universis præesse. *Dominus dedit, Dominus abstulit*<sup>10</sup>: ex Deo, inquit, hominibus est ortus, item ad illum reditus: unde productus est, ad illud etiam redit. Deus igitur, qui dandi potestatem habet, idem etiam auferendi jus habet. Bonus enim sit, bene consulit: sapiens cum sit, quid utile sit, novit. *Sicut Domino visum est ac placuit* (placuit autem recte prorsus, quidquid placuit), ita etiam fecit. *Sit nomen Domini benedictum*.

Vides quanta celsitudo animi magnitudinis athlete sit; tempestatem afflictionis transtulit ad studium rerum considerationis et contemplationis. Noverat enim exacte, quod vera vita per spem reposita atque recondita sit; præsens vero vita veluti semen futuræ sit. Longe autem præsentibus præstant ac potiora sunt ea que expectantur atque sperantur, quantum differt spica a grano, unde enascitur: præsens vita proportionem habet atque assimilatur ad granum; futura vero vita per pulchritudinem spicæ ostenditur ac designatur. *Oportet enim corruptibile hoc induere incorruptibilitatem*, item *mortale hoc induere immortalitatem*<sup>10</sup>. Ad hæc respiciens Joho gratulatur filiis ob felicitatem, ut qui citius vitæ vinculis exsoluti atque exempti essent. Cujus rei argumento est, quod cum promississet Deus duplicem omnium eorum quæ adempta essent restitutionem iri, in omnibus aliis duplicata restitutione, solorum liberorum duplicationem non requisivit; sed de cetero soli pro totidem amissis dati sunt. Nam quoniam animæ hominum in perpetuum permanent, idcirco alterum tantum, quantum amiserat, recipiunt. Quod ad liberos attinet qui post nati sunt, cum prius natis una connumerantur, quasi omnes Deo vivant, ac temporaria mors vita defunctis nihil, quo minus sint, impedimento sit. Neque enim aliud quidquam est in hominibus mors, nisi vitio-

ὁ ἀθλητής, τῷ καθ' ἑαυτὸν ὑποδείγματι πρὸς ὑπομονὴν καὶ ἀνδρείαν τὴν ψυχὴν ἀλείφων ἐν καιρῷ τῆς τῶν πειρασμῶν συμπλοκῆς), τί οὖν ἐποίησεν ὁ ἄνθρωπος; ἄρα τι δυσγενὲς καὶ μικρὸψυχον, ἢ εἶπε τῷ ῥήματι ἢ διὰ στήματος ἐνεδείξατο, ἢ παρεὶν ἀμύξας τοῖς θυξίν, ἢ τρίχας τῆς κεφαλῆς ἀποτίλας, ἢ κόμην καταπατάμενος, ἢ τὰ στήθη ταῖς χερσὶ μαστιγιώσας, ἢ ἐπὶ γῆν ἑαυτὸν ῥίψας, ἢ ὀργισθὲν ἑαυτῷ περιστήσας, ἢ ἀνακαλῶν τὰ τῶν κατοικομένων ὀνόματα, καὶ ἐποιμύζων τῇ μνήμῃ; Οὐκ ἔστι τούτων οὐδέν· ἀλλ' ὁ μὲν τῶν κακῶν μηνυτὴς τὴν κατὰ τοὺς πατέρας συμφορὰν διηγῆσάτο· ὁ δὲ ἑαυτοῦ τε ἤκουσεν, καὶ εὐθὺς περὶ τῆς τῶν ὄντων ἐφιλοσόφει φύσεως, πόθεν τὰ ὄντα λέγων, καὶ παρὰ τίνος εἰς γένεσιν ἄγεται, καὶ τίνα εἰκὸς τῶν ὄντων ἐπιστατεῖν· Ὁ Κύριος ἔδωκεν, ὁ Κύριος ἀφείλετο. Ἐκ Θεοῦ, φησὶ, τοῖς ἀνθρώποις ἡ γένεσις, καὶ πρὸς αὐτὸν ἡ ἀνάλησις· ὅθεν παρῆχται πρὸς ἐκείνους καὶ ἀναλύεται. Θεὸς οὖν ὁ τοῦ διδόναι τὴν ἐξουσίαν ἔχων, ὁ αὐτὸς ἔχει καὶ τοῦ ἀφαιρεῖσθαι τὴν ἐξουσίαν. Ἀγαθὸς ὢν ἀγαθὰ βουλεύεται, σοφὸς ὢν τὸ συμφέρον ἐπίσταται. Ὡς τῷ Κυρίῳ ἔδοξεν (ἔδοξε δὲ πάντως καλῶς), οὕτως καὶ ἐποίησεν. Εἴη τὸ ὄνομα Κυρίου εὐλογημένον.

Ὅρξας πόσον τὸ ὕψος τῆς τοῦ ἀθλητοῦ μεγαλοφυΐας, τὴν τῆς θλιψέως καιρὸν εἰς ἐπίσκεψιν τῆς περὶ τῶν ὄντων φιλοσοφίας μετέστησεν. Ἥξει γὰρ ἀκριβῶς, ὅτι ἡ ὄντως ζωὴ δι' ἐλπίδος ἀπόκειται, ἡ δὲ παρούσα ζωὴ οἰονεὶ σπέρμα τῆς μελλούσης ἐστὶ. Πολὺ δὲ διενηγόχε τῶν παρόντων τὰ προσδοκώμενα, ὅσον διεψέρει ὁ στάχυς τοῦ κόκκου ὅθεν ἐκφύεται. Ὁ νῦν βίος ἀναλογεῖ πρὸς τὴν κόκκον· ὁ δὲ προσδοκώμενος βίος, ἐν τῷ κάλλει τοῦ στάχυος δείκνυται, δεῖ γὰρ τὸ φθαρτὸν τοῦτο ἐνδύσασθαι ἀφθαρσίαν, καὶ τὸ θνητὸν τοῦτο ἐνδύσασθαι ἀθανασίαν. Πρὸς ταῦτα βλέπων ὁ Ἰωβ συγχαίρει τοῖς τέκνοις τῆς εὐκληρίας, ὡς θάπτον ἐκλυθείσης τῶν τοῦ βίου δεσμῶν τεκμήριον δὲ, ὅτι τῆς ἐπαγγελίας τοῦ Θεοῦ τὸ διπλάσιον ἀντὶ τῶν ἀφαιρεθέντων πάντων ὑποσχομένης, ἐν τοῖς ἄλλοις ἅπασι διπλασιασθείσης τῆς ἀντιδόσεως, μόνων τῶν τέκνων τὸν διπλασιασμὸν οὐκ ἐξῆτησεν, ἀλλὰ δέκα μόνον ἀντὶ τῶν ἀφαιρεθέντων δέκα δέδοται. Ἐπειδὴ δὲ αἱ τῶν ἀνθρώπων ψυχὰς εἰς αἰὶν διαμένουσιν, τούτου χάριν τῶν ἀπολλυμένων διπλάσιον δέχεται τὴν ἀντίδοσιν. Ἦπι δὲ τῶν τέκνων τὰ ἐπιγενόμενα τοῖς προγεννηθεῖσι συναριθμεῖται, ὡς πάντων τῷ Θεῷ ζώντων, καὶ οὐδὲν τοῦ προσκαίρου θανάτου τοὺς κατοικομένους πρὸς τὸ εἶναι κολλώντος. Οὐδὲ γὰρ ἄλλο τί ἐστὶν ἐπ' ἀνθρώπων ὁ θάνατος, εἰ μὴ κακίας καθάρσιον. Ἐπειδὴ γὰρ οἷόν τι σκευὸς ἀγαθῶν δεκτικὸν τὸ κατ' ἀρχὰς τῆ φύσεως ἡμῶν παρὰ τοῦ Θεοῦ τῶν ὄντων

<sup>10</sup> Job. i. 21 sqq. <sup>12</sup> I Cor. xv, 55.



κατεσκευάσθη, τοῦ δὲ ἐχθροῦ τῶν ψυχῶν ἡμῶν δι' ἀπάτης ἡμῖν τὴν κακὴν παρεγγέαντος, τὸ ἀγαθὸν χώραν οὐκ ἔσχεν· τοῦτου ἕνεκεν, ὡς ἂν μὴ διαιωνίζῃ ἡμῖν ἡ ἐμφυεῖσα κακία, προνοεῖ· κρεῖττονι θανάτῳ τὸ σκεῦος πρὸς καιρὸν διαλύεται, ἵνα τῆς κακίας ἐκρυσίσῃς ἀναπλασθῇ τὸ ἀνθρώπινον, καὶ ἀμιγὲς κακίας τῷ ἐξ ἀρχῆς ἀποκαταστῇ βίῳ. Τοῦτο γάρ ἐστιν ἡ ἀνάστασις, ἡ εἰς τὸ ἀρχαῖον τῆς φύσεως ἡμῶν ἀναστοιχίωσις. Εἰ οὖν ἀμήχανόν ἐστιν ἀναστοιχειωθῆναι πρὸς τὴν κρεῖττον τὴν φύσιν χωρὶς ἀναστάσεως· θανάτου δὲ προσηγγαμένου, ἀνάστασις γενέσθαι οὐ δύναται· ἀγαθὸν ἂν εἴη ὁ θάνατος, ἀρχὴ καὶ ὁδὸς τῆς πρὸς τὸ κρεῖττον μεταβολῆς ἡμῖν γινόμενος. Οὐχοῦν ἐκθάλωμεν, ἀδελφοί, τὴν λύπην περὶ τῶν κεκοιμημένων, ἦν μόνοι ὑπομένουσιν οἱ μὴ ἔχοντες ἐλπίδα. Ἐλπὶς δὲ ἐστὶν ὁ Χριστός· ᾧ ἡ δόξα καὶ

κράτος, τιμὴ καὶ προσκύνησις εἰς τοὺς αἰῶνας. Ἀμήν.  
tractum, quem soli sustinent, qui spem non habent. Spes autem est Christus : cui gloria et imperium, honos et adoratio in sæcula. Amen.

## ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΕΠΙΤΑΦΙΟΣ ΛΟΓΟΣ

Εἰς ΠΛΑΚΙΑΝ ΒΑΣΙΛΙΣΣΑΝ.

## EJUSDEM ORATIO FUNEBRIS

DE PLACILLA IMPERATRICE.

Eodem interprete.

Ὁ πιστὸς καὶ φρόνιμος οἰκονόμος (ἐκ γὰρ τῶν ἀνεγνωσμένων ἀπὸ τοῦ θεοῦ Εὐαγγελίου προσομιᾶμαι), ὃν κατέστησεν ὁ Κύριος ἐπὶ τῆς οἰκίας ταύτης, τοῦ διδόναι ἐν καιρῷ τοῖς οἰκονομουμένοις τὸ σιτομετρίον, καλῶς ἐν τῷ πρὸ τούτου χρόνῳ καταδικάσας τὴν ἄφωσίαν τῷ λόγῳ, ὁ καλῶς τοῦ μεγέθους τῆς συμφορᾶς ἐπισισθόμενος, καὶ τιμήσας τῇ ἡσυχίᾳ τὸ πένθος, οὐκ οἶδ' ὅπως ἐν τῷ παρόντι συλλόγῳ πάλιν ἐπανάγαι τῇ Ἐκκλησίᾳ τὴν λόγον, αὐτὸς ἀναλῶν τὴν ἰδίαν κατὰ τοῦ λόγου ψῆφον· καίτοι γε σφόδρα θαυμάζων τῆς συνέσεως ἐν πολλοῖς τὸν διδάσκαλον, ἐν τούτῳ μάλιστα πλέον ὑπερβαύμασα, ὡς καλῶς ἐν τῇ συμφορᾷ τὴν λόγον κατασιγάσαντα. Προσφεύς γάρ μοι δοκεῖ καὶ κατὰλληλον εἶναι τοῖς πενθοῦσι φάρμακον ἡ σιγὴ, τὸ διοιδοῦν τῆς ψυχῆς χρόνῳ καὶ κατηφείᾳ δι' ἡσυχίας ἐκπέπουσα. Ὡς εἰ γέ τις ἔτι τὴν

Fidelis et prudens dispensator (nam ab iis quæ ex divino Evangelio recitata sunt<sup>1</sup>, ordior), quem præfecit Dominus huic familie, ut det in tempore sibi commissis dimensa ac rata cibaria, cum antehac recte continentiam vocis orationi atque silentium indixisset : ut qui recte magnitudine cladis animadversa, luctum silentio honorare vellet : nescio quomodo in præsentī conventu denuo reducit Ecclesiæ sermonem, ipse suam adversus orationem sententiam rescindens : et quidem cum in multis rebus vehementer admiror prudentiam magistri, tum in hoc maxime supra modum admiratus sum, quod recenti clade orationi recte silentium indixerit. Aptum enim mihi et conveniens lugentibus remedium, silentium esse videtur, quippe dolore æstuantem et effervescentem ani-

<sup>1</sup> Matth. xxv, 20 sqq.

inun spatio temporis ac mœrore intercedente per A quietem et taciturnitatem mitigat. Nam si quis calamitate etiam nunc animum incendente sermonem inferat, mœroris vulnus curatu difficilior fiet, mentione rerum acerbarum veluti spinis quibusdam laceratum recrudescens. Ac nisi temerarium nimis est, si ego quoque præceptorem in aliqua re corrigere coner, forsitan haud incommodum fuisset, usque adhuc silentium nostrum obtinere atque durare, ne ad calamitatem oratio demissa auribus molesta esset. Nondum enim tantum temporis intercessit, quo mens ad malum assuescere potuerit. Adhuc recens in animo clades est : ac forsitan etiam semper recens erit ætati (nostræ) dolor : adhuc turbatur cor nostrum : ac veluti mare quoddam turbine calamitatis commotum ab imo fundo evertitur, adhuc æstuant cogitationes ad mentionem malorum effervescentes. Cum igitur ejusmodi tempestate animus commotus sit, qui fieri potest ut recto cursu oratio procedat veluti procella quadam, affectu doloris jactata? Sed quoniam jubenti obtemperare oportet, nescio quo genere utar orationis. Non enim excogitare possum quibus conjecturis assequar mentem præceptoris. An forsitan etiam aliquid ægritudini indulgere vult, ac verbis ad affectus concitandos accommodatis concioni lacrymas commovere? Ac si ita sentit, recte, meo quidem judicio, etiam hoc facit : oportet enim prorsus sicut oblectari cupimus, et commodis rebus fruiur libenter, ita ad B tristes et acerbos quoque casus nos accommodare. Id enim etiam consulit Ecclesiastes, *Tempus est inquit, ridendi, tempus est item flendi* <sup>2</sup>.

Per hæc enim discimus, quod ad rem præsen- C tem oporteat etiam animum accommodare. Prosperere res succedunt, tempestivum est letari : reducta est alacritas animi ad demissionem; converti etiam convenit letitiam in lacrymas. Quemadmodum enim risus signum in animo latentis alacritatis est : ita etiam dolor in corde delitescens per fletus et lamentationes significatur : ac vulnerum animi tanquam sanguinis lacrymæ sunt. Id etiam Proverbium Salomonis ait : *Cordis latentis vultus floret : animi vero tristitia affecti vultus mæstus ac demissus est* <sup>3</sup>. Proinde prorsus necesse est cum affectione cordis una contrahi atque demitti orationem. Atque utinam inveniri possent ejusmodi aliqua verba, quibus magnus quondam Jeremias Israelitarum cladem deflevit ! Illis enim præsentia magis digna sunt, quam si quid aliud ex antiquitate triste memoria tenetur. Res acerbæ atque atroces sunt, quæ narrantur de Job. At quid opus est cum hoc tanto incommodo unius domus numeratu faciles comparare ? Quin etiam si magna magisque communia mala commemoraveris, terre motus, bella, inundationes, hiatus ; parva sunt etiam hæc, si cum præsentibus comparentur. Quare ? Quia non ad universum statim orbem terrarum clades belli pertinet : sed alia quidem pars ejus

ψυχὴν τοῦ πάθους ὑποθερμαίνοντος ἀνακινῶν τὸν λόγον, δυσαλλέστερον τὸ τῆς λύπης τραῦμα γενήσεται, τῇ μνήμῃ τῶν ἀλγεῖνων ὅσον τισιν ἀκάνθαις ἐπιξινύμενον. Εἰ δὲ μὴ λίαν ἔσται τολημὴν κάμει τι τῶν τοῦ διδασκάλου προσδιορθώσασθαι, τάχα καλῶς ἔσται μέχρι τοῦ νῦν κατακρατεῖν ἡμῶν τὴν ἡσυχίαν, ὥς ἂν μὴ πρὸς τὸ πάθος ὁ λόγος καθελκυσθεῖς, τὴν ἀκοὴν ἀνιάσειεν. Οὕτω γὰρ τοσούτος ὁ ἐν τῷ μέσῳ χρόνος, ὥστε προσεθῆσαι τῷ καλῷ τὴν διάνοιαν. Ἔτι νέον ἐν τῇ ψυχῇ τὸ πάθος, τάχα δὲ καὶ αἰεὶ νέον ἔσται τῷ βίῳ τὸ ἄλγος· ἔτι ταρασσεται ἡμῶν ἡ καρδία, καὶ καθάπερ τις θάλασσα κυματουμένη τῇ λαίλαπι τῆς συμφορᾶς ἐκ θυτῶν ἀναστρέφεται· ἔτι διοιδοῦσιν οἱ λογισμοί, πρὸς τὴν μνήμην τῶν κακῶν ἀναξέοντες. Ἀστατούτης ὅν τῷ τοιούτῳ κλύδωνι τῆς ψυχῆς, πῶς ἔστι προαγαγεῖν ἐπ' εὐθείας τὸν λόγον, ὅσον τινα καταγίδοι τῷ πάθει τῆς λύπης ἐγγειμαζόμενον; Ἄλλ' ἐπειδὴ χρὴ καλεῖσθαι πειθισθαί, οὐκ οἶδα ὅπως τῷ λόγῳ χρῆσθαι. Οὐ γὰρ εὗρισκω τῆς διανοίας τοῦ διδασκάλου καταστοχάσασθαι. Ἡ τάχα βούλεται τι καὶ τῷ πάθει χαρίσασθαι, καὶ τοῖς ἐμπαθεστέροις τῶν λόγων ἀνακινῶσαι τῇ ἐκκλησίᾳ τὸ δάκρυον; Καὶ εἰ ταῦτα διανοεῖται, ὁρθῶς, κατὰ γε τὴν ἐμὴν κρίσιν, καὶ τοῦτο ποιεῖ· δεῖ γὰρ πάντως, ὥσπερ τὴν ἀπόλαυσιν τῶν ἀγαθῶν προθυμούμεθα, οὕτω καὶ πρὸς τὰ λυπηρὰ τῶν συμπιπτόντων οἰκτιρῶς ἔχειν. Τοῦτο γὰρ καὶ ὁ Ἐκκλησιαστής συμβουλεύει. Καίριός, φησί, τοῦ γελᾶσαι, καὶ καιρός τοῦ κλαῖναι.

et commodis rebus fruiur libenter, ita ad C Μανθάνομεν γὰρ διὰ τούτων, ὅτι δεῖ καταλλήλως τῷ ὑποκειμένῳ καὶ τὴν ψυχὴν διατίθεσθαι. Κατὰ βούλην τὰ πράγματα φέρεται; εὐκαιρὸν τὸ εὐφραίνεισθαι· μετέπεισε τὸ φαιδρῖον εἰς κατήφειαν; μεταβάλλειν προσήκει καὶ τὴν εὐθυμίαν εἰς δάκρυον. Ὡςπερ γὰρ ὁ γέλως σημεῖον τῆς ἔνδον φαιδρότητος γίνεται, οὕτω καὶ ὁ ἐν τῇ καρδίᾳ πόνος ὑπὸ τῶν θρήνων διεργιγνέσθαι, καὶ γίνεσθαι τῶν τῆς ψυχῆς τραυμάτων ὥσπερ αἷμα τὸ δάκρυον. Τοῦτο καὶ ἡ Παροιμία Σολομῶντος φησιν, ὅτι *Καρδίας εὐφραυνόμενης, πρόσσωπον θάλλει· τῆς ψυχῆς δὲ ἐν λύπαις οὕσης, σκυθρωπάει*. Οὐχοῦν ἀνάγκη πᾶσα τῇ διαθέσει τῆς καρδίας συσχυρωπάσαι τὸν λόγον. Καὶ εἴθε δυνατὸν ἦν τοιούτους ἐξευρεῖν τινὰς λόγους, οἷους ὁ μέγας Ἱερεμίας τῇ συμφορᾷ ποτε τῶν Ἰσραηλιτῶν ἐπεθρήνησεν. Ἐκείνων γὰρ ἄξια τὰ παρόντα μάλλον, ἢ εἰ τι τῶν ἀρχαίων ἐν σκυθρωποῖς μνημονεύεται. Χαλεπὰ τὰ τοῦ Ἰὼβ διηγήματα. Ἀλλὰ τί χρὴ πρὸς τοῦτο κακῶν ἀντεξαγαγεῖν μιᾶς οἰκίας εὐαρίθμητα πάθη; Κἂν τὰ μεγάλα καὶ κοινότερα τῶν κακῶν διεξέλοις, σεισμούς, καὶ πολέμους, καὶ ἐπικλύσεις, καὶ χάσματα, μικρὰ καὶ ταῦτα, εἰ πρὸς τὰ παρόντα κρίνοιντο. Διὰ τί; Ὅτι οὐ πάσης ἀθρόως τῆς οἰκουμένης ἡ κατὰ πόλεμον ἄπτεται συμφορά· ἀλλὰ τὸ μὲν τι πολεμεῖται αὐτῆς, τὸ δὲ εἰρηνεύεται μέρος. Τί πάλιν; Ἡ σιχητὸς ἐπέφραξεν, ἢ τὸ ὕδωρ ἐπ-

<sup>2</sup> Eccl. iii, 4. <sup>3</sup> Eccl. vii, 4.

ἐκλυσεν, ἢ κατεπόθη τῷ χάσματι. Τὸ δὲ παρὸν κακὸν πάσης ἀθρόως τῆς οἰκουμένης ἐπὶ πληγῇ. Οὐκ ἔστιν ἔθνος ἐν ᾗ πόλιν μίαν ἀπολοφύρασθαι· ἀλλ' ἀρμόζει τάχα τὴν τοῦ Ναβουχοδονόσορ προεῖσθαι φωνήν, ἣν πρὸς τοὺς ὑποχειρίους πεποίηται· Ὑψιὲ λέγω, λαῖοι, φυλαί, γλωσσάι. Μᾶλλον δὲ συγχωρήσατέ μοι, προσθεῖναι τι τῷ Ἀσσυρίῳ κηρύγματι, μεγαλοφρονότερον ἀνακηρύξαι τὴν συμφορὰν καὶ εἰπεῖν, ὥς ἂν τις ἐπὶ σκητῆς ἀναβοήσας εἴποι· Ὡ πόλεις καὶ δῆμοι, καὶ ἔθνη καὶ σύμπασα γῆ, καὶ τῆς θαλάσσης ὅσον τε πλώϊμον καὶ ὅσον οἰκούμενον· ὦ πάσης τῆς κατ' ἡμᾶς οἰκουμένης ὅσον τῷ σκήπτρῳ τῆς βασιλείας εὐθύνεται, ὦ πάντες οἱ πανταχόθεν ἄνθρωποι, κοινῇ τῷ πάθει ἐπιστενάξατε, κοινῇ τοῦ θορήνου τὴν συνουσίαν στήσαθε, κοινῇ τὴν πάντων ζημίαν ἀπολοφύρασθε. Ἡ βοῦλεσθε, καθὼς ἂν οἷός τε ὦ, καὶ τὴν ζημίαν ὑμῖν διηγήσωμαι· Ἦνεγκεν ἐν τῇ κατ' ἡμᾶς γενεᾷ ἡ ἀνθρωπίνη φύσις ἐκθῆτα τοὺς ἰδίους ὄρους, καὶ τὰ συνήθη μέτρα νικήσασα, ἡ φύσις, μᾶλλον δὲ ὁ τῆς φύσεως Κύριος, ἀνθρωπίνην ψυχὴν ἐν γυναικεῖν τῷ σώματι, ὑπὲρ πάντα σχεδὸν τὰ προλαβόντα τῆς ἀρετῆς ὑποδείγματα, ἐν ᾗ πᾶσα μὲν σώματος, πᾶσα δὲ ψυχῆς ἀρετὴ συνδρομοῦσα, θαῦμα ἄπιστον ἔδειξε τῇ ἀνθρωπίνῃ ζωῇ, πόσων ἀγαθῶν συνδρομὴν μιᾷ ψυχῇ ἐν ἐνὶ ἐγώρῃσε σώματι· Καὶ ὥς ἂν μάλιστα καταφανὲς ἅπασιν γένοιτο τῆς γενεᾶς τὸ εὐτύχημα, ἐπὶ τὸν ὑψηλὸν θρόνον τῆς βασιλείας ἀνάγεται, ὅπως ἡλίου δίκην ἐκ τοῦ ὑψηλοῦ ἀξιώματος πᾶσαν τὴν οἰκουμένην ταῖς ἀκτίσι τῶν ἀρετῶν καταλάμπυσεν, καὶ τῷ κατὰ θεῖαν ψήφον τῆς οἰκουμένης ἀπάσης προτεταγμένῃ εἰς βίου τε καὶ βασιλείας κοινωνίαν συναρμολογεῖσα, μακαριστεὺν ἐποίησε δι' ἑαυτῆς τὸ ὑπήκουον, ὅντως, καθὼς ἐζητιν ἡ Γραφῇ, βοτῆθς αὐτῷ πρὸς πᾶν ἀγαθὸν γινομένη. Εἰ φιανθρωπίας ἦν ὁ καιρὸς, ἢ συνέτρεχεν αὐτῷ πρὸς τὸ ἀγαθὸν τοῦτο, ἢ καὶ προέτρεχεν· Ἦτος ἦν ὁ ξυγὸς ἐκατέρωθεν τῇ τῆς φιανθρωπίας ῥοπῇ. Μαρτυρεῖ δὲ τῷ λόγῳ τὰ τε πρότερον ἀριθμὸν νικῶντα, καὶ τὰ ἐπὶ τοῦ παρόντος κηρύγματα, ἃ νῦν παρὰ τοῦ κήρυκος τῆς ἀληθείας ἤκουσμεν. Εἰ τὸ εὐσεβὲς ἐπιζητεῖς, κοινὸς ἦν ἀμφοτέρων ὁ πρὸς εὐσέθειαν δρόμος. Εἰ τὸ προνοητικὸν, εἰ τὸ δίκαιον, εἰ ἄλλο τι τῶν πρὸς τὸ κρεῖττον σπουδαζομένων· πάντα ἐν ἀμύλλῃ ἦν ἀλλήλους νικᾶν ἐν ταῖς εὐποιῖαις φιλονεικούντων, καὶ οὐκ ἦν ὁ ἡττώμενος. Ἰση τις ἀμφοτέρων ἡ ἐπὶ ἀλλήλοις χάρις, ἡ μὲν ἀρετῆς ἄθλον εἶχεν τὸν τῆς οἰκουμένης προτεταγμένον, ὁ δὲ μικρὰν ἤγειτο γῆς τε καὶ θαλάττης τὴν ἐξουσίαν συγκρίσει τοῦ κατ' αὐτὴν εὐτυχήματος· Ἦτος ἀλλήλοις ἀντιπαρεῖχον τὰς εὐφροσύνας, ἀλλήλους τε βλέποντες καὶ ὑπ' ἀλλήλων ὀρώμενοι· ὁ μὲν τοιοῦτος ὢν οἷός ἐστι (ποῖον γὰρ τις κάλλος ὑπὲρ τὸ φαινόμενον δεῖξειεν; καὶ εἴη γε διακρίεσθαι καὶ εἰς ἐκγόνων ζωὴν τὸ ὀρώμενον), τὴν δὲ, οἷα τις ἦν, οὐκ ἔστιν ὑποδείξαι τῷ λόγῳ· οὐ γὰρ περιλείπειται τι αὐτῆς δι' ἀκριβείας παρὰ τῆς τέχνης ὁμοίωμα· ἀλλ' εἰ καὶ τι γέγονεν ἐν γραφαῖς ἢ ἐν πλάσμασι, πάντα τῆς ἀληθείας ἐστὶν ἐνδείκτετα.

A bello infestatur, alia vero pars pace fruitur. Quid rursus? Aut fulmen aliquid concremavit, aut aquæ vis obruit, ab hiatu atque voragine alicubi absorptio facta est. Ac presens malum universi prorsus orbis terrarum vulnus est: fieri non potest ut una gens, aut urbs una lamentetur, sed convenit forsitan Nabuchodonosoris edere vocem, qua subditos appellat: *Vobis dico, populi, tribus, linguæ*. Imo vero permittite mihi ut adijciam aliquid Assyrio præconio, ut ampliori voce proclamem ac divulgem eadem ac dicam, ut aliquis in scena exclamans dixerit: O civitates et populi, et gentes et universa terra, et maris quidquid tum navibus pervium, tum (gentibus) habitatum est: o omnis nostri orbis quidquid imperii scepro regitur, o qui ex omnibus partibus confluxistis homines, communiter calamitati ingemiscite, communiter lamentationis concentum institute, communiter omnium jacturam deplorate! An vultis ut, prout potero, etiam detrimentum vobis exponam? Tulit ætate nostra humana natura extra suos terminos egressa, consuetisque modis superatis, tollit natura, imo vero naturæ Dominus humanam animam in femineo corpore supra omnia propemodum superiora virtutis exempla, in qua omnis tum corporis, tum animi virtutis concursu flecto, miraculum incredibile vite humane exhibitum est, quot bonorum concursus una anima in uno corpore continuit? Atque ut omnibus potissimum perspicua fiat ceteris nostræ felicitas, ad sublime solium regni evehitur, ut solis in modum virtutum radiis e sublimi dignitate universum orbem illustraret, atque ei, qui universo orbi terrarum divino arbitrio præpositus esset, ad vite pariter et imperii societatem copulata, subditos per sese beatos efficeret, cum revera, ut inquit Scriptura, auxiliatrix ei esset ad omne bonum. Si humanitatem res postulabat, aut concurrebat cum eo ad hoc bonum, aut etiam præcurrebat: par erat utrinque libra propensione humanitatis. Ac testimonio sunt orationi cum priora facta innumerabilia, tum presentis temporis præconia, quæ nunc audivimus a præcone veritatis. Si pietatem requiris, communis erat utrisque cursus ad pietatem: si providentiam, si justitiam, si quid aliud ex iis quæ virtutis nomine bonique consequendi causa expetuntur: omnia posita erant in certamine contendantium secum, uter ab altero benefactis et officiis vineeretur, nec alteruter erat inferior. Aequalis quædam ac par erat utrisque inter ipsos mutua gratia commoditasque, illa quidem præmium virtutis habebat orbi terrarum præpositum: hic vero parvi æstimabat terræ marisque arbitrium ac potestatem præ ea felicitate, qua illam nactus erat: pares invicem alter alteri oblationes præbebant, dum et alter alterum videret, et alter ab altero conspiceretur: hic quidem talis, qualis est (qualem enim pulchritudinem quis supra eam, quæ apparet, ostenderit? et quidem vel ad nepotum usque vitam duraverit ea, quæ videt-



tur, pulchritudo), illa vero qualis quaedam esset, non potest demonstrari oratione: non enim exstat ejus aliquod simulacrum, quod per artem exacte elaboratum sit, sed si quod etiam depictum vel effectum est, omnia a veritate procul absunt.

Ejusmodi etiam usque adhuc sunt ea quae narrantur: quæsequuntur qualia? Rursus clamare cogor. Ac mihi ignoscite propter incommodum clamando extra modum egredienti. O Thracia, fugiendum nomen! O infelix prædium, gens cladibus nobilitata! O prius quidem hostili igni barbarorum incursionis vastata, nunc vero caput ac summam communis calamitatis in te recipiens, illinc bonum abripitur, illic invidia adversus imperium grassata ac debacchata est, illic orbis terrarum naufragium factum est, illic tanquam turbine correpti ad scopulum impingentes in fundum tristitiæ atque mæroris demersi sumus! O malam illam peregrinationem, quæ reditum denegavit! O aquas amaras quarum fontes utinam non desiderasset! O prædium, in quo clades accidit, propter cladem ab obscura nocte cognomen sortitum! Audio enim, patria eorum lingua *Scotoumin*, a tenebris scilicet, locum illum cognominari: illic obtenebrata est lucerna, illic extinctus est splendor, illic radii virtutum obscurati sunt, periit imperii ornamentum, justitiæ gubernaculum, humanitatis imago, imo vero ipsa principalis humanitatis forma; maritalis amoris figura atque exemplum ablatum est, castum continentiae atque sobrietatis et pudicitiae donarium, facilis aditu gravitas, non contemnenda facilitas et mansuetudo: alta animi humilitas atque modestia, pudor ingenuus, promiscua bonorum harmonia: periit fidei zelus et studium, Ecclesie columna, altarium ornatus, pauperum divitiæ, multis subministrando sufficiens dextra, communis jactatorum et afflictorum portus. Lugeat virginitas, lamentetur viduitas, ploret orbitas, cognoscent quid habuerint, postquam habere desierunt. Imo vero quid attinet me in partes et ordines dividere lamentationem? Ingemiscat omnis ætas, profundum e medio corde gemitum edens: una lugeat etiam sacerdotium ipsum, quoniam invidia communem ornatum detraxit. Nunquid temerarium fuerit Prophete dictum illud proferre? *Quare repulisti, Deus, in finem? et concitatus est furor tuus adversus oves pascuæ tuæ?* Quorum peccatorum pœnas luimus? Qua de causa? Cujus rei nomine aliis super aliis cladibus affligimur et castigamur? An forsitan prepterea quod abundat impietas variarum hæreseon, hæc adversum nos sententia obtinuit? Vide enim quibus in exiguo tempore malis conflictati simus. Nondum a priore elade respiravimus, nondum lacrymas ab oculis abstersimus, rursus in tantam incidimus calamitatem. Tunc tenerum florem deploravimus, nunc ipsum ramum, unde flos germinavit et enatus est: tunc speratum decorem, nunc eum qui viguit: tunc bonum quod expectabatur, nunc id, cuius periculum fa-

A Τοιαῦτα καὶ μέχρι τούτου τὰ διηγήματα· τὰ δὲ ἐπὶ τούτοις οἷα; Πάλιν βοᾶν ἀναγκάζομαι. Καί μοι σύγγνωτε ὑπερβῶντι τὸ πάθος. Ὡ θράκη, τὸ φευκτὸν ὄνομα! Ὡ δυστυχὲς χωρίον, ἔθνος ἐκ συμφορῶν γνωρίζομενον! Ὡ πρότερον μὲν πολεμικῇ πυρὶ ταῖς τῶν βερβάρων ἐπιδρομαῖς δηλωθεῖσα, νῦν δὲ τὸ κεφάλαιον τῆς κοινῆς συμφορᾶς ἐν ἑαυτῇ δεξαμένη· ἐκεῖθεν τὸ ἀγαθὸν ἀναρπάσσεται, ἐκεῖ ὁ φθόνος κατὰ τῆς βασιλείας ἐκώμασεν, ἐκεῖ γέγονεν τὸ τῆς οἰκουμένης ναυάγιον, ἐκεῖ καθάπερ ἐν κλύδωνι τῷ προβόλῳ προσπταίσαντες, τῷ τῆς λύπης βυθῷ κατεδύμεν! Ὡ πονηρὰς ἐκδημίας ἐκείνης, ἥ τὴν ὑποστροφὴν οὐκ ἀπέδωκεν! Ὡ πικρῶν ὕδατων, ὧν τὰς πηγὰς ἐπεβόθησεν, ὥς οὐκ ὤφειλεν! Ὡ χωρίον, ἐν ᾧ τὸ πάθος ἐγένετο, διὰ τὸ πάθος τῇ σκοτομῇ ἐπώνυμον. Β Ἀκούω γὰρ κατὰ τὴν πάτριον αὐτῶν γλῶσσαν *Σκότουμιν* τὴν τόπον ἐπονομάζεσθαι· ἐκεῖ ἐσκοτίσθη ὁ λῦχνος, ἐκεῖ κατεσθέρθη τὸ φέγγος, ἐκεῖ αἱ ἄκτινες τῶν ἀρετῶν ἡμαρῶθησαν, οἴχεται τῆς βασιλείας τὸ ἐγκαλλώπισμα, τὸ τῆς δικαιοσύνης πεδάλιον, ἡ τῆς φιλανθρωπίας εἰκὼν, μάλλον δὲ αὐτὸ τὸ ἀρχέτυπον· ἀφηρέθη τῆς φιλανθρωπίας ὁ τύπος, τὸ ἀγνὸν τῆς σωφροσύνης ἀνάθημα, ἡ εὐπρόσιτος σεμνότης, ἡ ἀκαταφρόνητος ἡμερότης, ἡ ὑψηλὴ ταπεινοφροσύνη, ἡ πεπαρῶσις αἰδῶς, ἡ σύμμικτος τῶν ἀγαθῶν ἀρμονία· οἴχεται ὁ τῆς πίστεως ζήλος, ὁ τῆς Ἐκκλησίας στόλος, ὁ τῶν θυσιαστηρίων κόσμος, ὁ τῶν πενομένων πλοῦτος, ἡ πολυαρχὴς δεξιὰ, ὁ κοινὸς τῶν καταπονομένων λιμὴν. Πενθεῖται ἡ παρθενία, ὀργεῖται ἡ χηρεία, ὀδυρέσθω ἡ ὀρφανία, γνῶτωσαν τί εἶχον ὅτε οὐκ ἔχουσιν. Μάλλον δὲ τί χρὴ με κατὰ μέρη καὶ τάξεις διαιρεῖν τὸν θρῆνον; Στεναζέτω πᾶσα ἡ γενεὰ, βύθιον ἐκ μέσης καρδίας τὸν στεναγμὸν ἀναπέμψουσα· συμπενοεῖτω καὶ ἡ ἱερωσύνη αὐτῇ, τὸν κοινὸν κόσμον τοῦ φθόνου ἀποσυλῆσαντος. Ἄρα μὴ τολμηρὸν τὸ τοῦ Προφῆτου εἰπεῖν, τὸ, *Ἰνα τί ἀπόσω, ὁ Θεός, εἰς τέλος, καὶ διαωρίσθη ὁ θυμός σου ἐπὶ πρὸβλατι ρομῆς σου;* Ποίων ἡμαρτημάτων τὰς δίκας ἐκτινύομεν; Ὑπὲρ τίνος ταῖς ἐπαλλήλοις τῶν συμφορῶν μαστιζόμεθα; Ἡ τάχα διὰ τὸ πλεονάσαι τὴν ἀσέβειαν τῶν ποικίλων αἱρέσεων, αὐτὴ καθ' ἡμῶν ἡ ψῆφος ἐκράτησεν; Ὅρατε γὰρ οἷοις κακοῖς ἐν βραχεῖ συνηνέχθημεν χρόνῳ. Οὕτω ἐπὶ τῇ προτέρᾳ πληγῇ ἀναπνεύσαντες, οὕτω τὸ δάκρυον τῶν ὀφθαλμῶν ἀποψῆσαντες, πάλιν ἐν τοσαύτῃ γεγόναμεν συμφορᾷ. Τότε τὸ νεοθάλος ἄνθος ἀπωδυσάμεθα, νῦν αὐτὸ τὸ ἔρνος, ἀφ' οὗ τὸ ἄνθος ἐβλάσθησεν· τότε τὴν ἐλπίσθεῖσαν ὥραν, νῦν τὴν ἀκμάσαν· τότε τὸ προσδοκώμενον ἀγαθὸν, νῦν τὸ ἐν πεύρᾳ γενόμενον. Ἄρά μοι συγγνώσσετε, ἀδελφοί, εἴ τι διὰ τὸ πάθος παραληρήσωμι; Τάχα, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος, καὶ αὐτὴ ἡ κτίσις τῷ ἡμετέρῳ κακῷ συνεστέναξεν. Ὑπομνήσω δὲ τῶν γεγονότων ὑμᾶς, καὶ οἶμαι τοὺς πολλοὺς ταῖς λεγομένοις συνθήσεσθαι· Ὅτε χρυσὸν καὶ πορφυρεῖδι κακαλυμμένη ἐπὶ τὴν πόλιν ἡ βασιλὶς

ἐκομίζετο (κλίνη δὲ ἦν ἡ κομίζουσα), καὶ πᾶσα ἀξία, καὶ ἡλικία πᾶσα προχεθεῖσα τοῦ ἄστεως, ἀπεστενο-  
χώρει διὰ τοῦ πλήθους τὸ ὑπαίθρον· πάντων ἐκ  
ποδῶν, καὶ τῶν ὑπερερχόντων τοῖς ἀξιωμασιν, προ-  
πομπευόντων τοῦ πάθους· μέμνησθε πάντως ὅπως ὁ  
ἥλιος ταῖς νεφέλαις τὰς ἀκτῖνας ἑαυτοῦ συνεκάλυψεν,  
ὡς ἂν μὴ εἶδοι τάχα καθαρῶ τῷ φωτὶ μετὰ τοιοῦτου  
σχήματος εἰσελαύνουσαν τὴν βασιλίδα τῇ πόλει, οὐκ  
ἐπὶ ἄρματός τινος, ἢ χροστολέτου ἀπήνης, κατὰ τὸν  
βασιλεῖον κόσμον, τοῖς δορυφόροις ἀλλομενῇ, ἀλλ'  
ἐν σοφῇ νεκροκλυμένην, ἐπικυρπωμένην τὸ εἶδος  
ἔκειτο τῷ σκυθρωπῷ προκαλύμματι· θέαμα δεινόν  
τε καὶ ἐλεεινόν, δακρύων ἀφορμὴ προκειμένη τοῖς  
ἐντογχανούσιν· ἦν ἅπας τῶν συνειλεγμένων, ὁ ἐπὶ ἑλ-  
πιδος καὶ ἐγγώριος, οὐκ εὐφροσύνης, ἀλλὰ θρήνοις  
εἰσοῦσαν ἐδόχετο. Τότε καὶ ὁ ἄλλος πενθικῶς ἐστυ-  
θρόωπατο, ὅσον ἱμάτιόν τι πενθικὸν τὸν ζῶον περι-  
βαλλόμενος. Ἀλλὰ καὶ αἱ νεφέλαι, καθὼς δυνατόν  
αὐταῖς ἦν, ἐπεδάκρυον, ἀπαλὰς ψεκάδας ἀντὶ δα-  
κρύων ἐπαφίεσθαι τῷ πάθει.

laeymarum materies proposita esset : quam omnis populus qui confluerat, tam peregrinus quam home-  
sticus, non faustis acclamationibus, sed lamentationibus introentem exiciebat. Tunc etiam aer  
lugubrem in modum tristis fuit, tanquam pallio quodam lugubri, caligine se induens atque circumdans.  
Quin etiam nubes, prout ab ipsis fieri poterat, illaeymabantur, molles ac tenues pluviae guttaset rores  
luctui laeymarum loco superfundentes.

Ἡ ταῦτα μὲν ὄντως ληρὴς ἐστὶ, καὶ οὐδὲ λέγειν  
ἄξιον· Εἰ γὰρ τι καὶ γέγονεν ἐν τῇ κτίσει τοιοῦτον,  
ὅσον ἐπιστημῆναι τὴν συμφορὰν, οὐ παρὰ τῆς κτί-  
σεως γέγονεν πάντως, ἀλλὰ παρὰ τοῦ Ἀσποῦτος τῆς  
κτίσεως, τιμῶντος δι' ὃν ἐποίησε τῆς ὁσίας τὸν θάνα-  
τον. Τίμιος γὰρ, φησὶν, ἐναντίον Κυρίου ὁ θάνατος  
τῶν ὁσίων αὐτοῦ. Εἶδον δὲ ἐγὼ τότε ἕτερον θέαμα  
τῶν εἰρημένων παραδοξότερον. Εἶδον διπλοῦν ἔμ-  
θρον, τὸν μὲν ἐκ τοῦ ἀέρος, τὸν δὲ ἐκ τῶν δακρύων  
ἐπὶ τὴν γῆν καταρρέοντα, καὶ οὐκ ἦν ὁ ἐξ ὀφθαλμῶν  
ὑετὸς τοῦ ἐκ τῶν νεφῶν ἐνδεδέστερος. Ἐν γὰρ τοσ-  
αύταις μυριάσιν τῶν συμπρόντων, οὐκ ἦν ὀφθαλμὸς  
ὁ μὴ καταρρέοντα τὴν γῆν ταῖς τῶν δακρύων στα-  
γόναι. Ἀλλ' οὐ καλῶς τάχα τῆς τοῦ διαδοχάου  
γνώμης ἐστοχασάμεθα, πλεόν ἢ ἔδει τοῖς σκυθρωποῖς  
ἐμβαθύναντες. Ἰσως γὰρ βούλεται θεραπεῦσαι μάλ-  
λον ἢ ἀνιδᾶσαι τὴν ἀκοήν· ἡμεῖς δὲ τὸ ἐναντίον νῦν  
πεποιήκαμεν. Ὡςπερ ἂν εἴ τις ἱατρός τραυματίαν  
λαθὼν, μὴ μόνον ἀμελοῖν τῆς θεραπείας, ἀλλὰ καὶ  
βρωτικαῖς τιαι φαρμάκοις προσεπιτίθειν τὸν ὀδυνώ-  
μενον. Οὐκοῦν ἐπανηλητέον τὸν ἐλαϊώδη λόγον τῇ  
διοιδούσῃ πληγῇ. Οἶδεν γὰρ καὶ ἡ εὐαγγελικὴ ἱατρικὴ  
τῇ στύψει τοῦ οἴνου καταμιγνύειν τὸ ἐλαῖον. Ἐπικλί-  
νωμεν οὖν ὑμῖν, παρὰ τῆς Γραφῆς λαθόντες τὸν τοῦ  
ἐλαίου καμψάκην, ὡς ἔστι δυνατόν, τὸ σκυθρωπὸν  
τῶν εἰρημένων εἰς παραμυθίαν παλινφρόνους.  
Ἀλλὰ μοι μηδεὶς ὀπισσέτω τῷ λεγομένῳ, καὶ πα-  
ράδοξον ἦ· Ἔστιν, ἀδελφοί, τὸ ἀγαθόν, ὃ ζητοῦμεν,  
ἐστὶ, καὶ οὐκ ἀπόλλωλεν. Μᾶλλον δὲ μικρότερον εἶπον  
τῆς ἀληθείας. Οὐ μόνον γὰρ ἐστὶ τὸ ἀγαθόν, ἀλλὰ  
καὶ ἐν ὑψηλοτέροις ἢ πρότερον. Τὴν βασιλίδα ζητεῖς·  
Ἐν τοῖς βασιλείοις τὴν διαγωγὴν ἔχει. Ἀλλ' ὀφθαλμοῖ

etiam est. An ignoscetis mihi, fratres, si quo  
modo propter cladem ineptus sim et absurda lo-  
quar? Forsitan, ut inquit Apostolus<sup>6</sup>, etiam ipsa  
creatura nostro incommodo ingemuit. Atque eor-  
um quae acciderunt, vobis memoriam renovabo  
ac plerosque opinor iis, quae dicantur, assensuros  
esse. Cum auro purpureaque veste velata impera-  
trix in urbem portaretur (lectica autem erat, qua  
portabatur), atque omni ordine, omni aetate ex  
urbe profusa, quidquid soli aeri aperto expositum  
esset, pra multitudine nimis angustum videretur,  
atque omnes etiam dignitate excellentes pedibus  
funus prosequerentur : meministis prorsus, ut sol  
nebulis suos radios obtegeret, ne forsitan puro lu-  
mine videret imperatricem cum ejusmodi habitu in  
urbem ivectam, non in curru quodam, aut rheda  
auro revincta pro regio ornatu satellitibus stipan-  
tibus latam, sed in loculo tectam, formam illam  
tristi velamento occultatam, spectaculum acerbum  
pariter ac miserabile, quae omnibus occurrentibus

An haec quidem deliramenta ac nugae revera  
sunt, ac ne digna quidem, quae dicantur? Nam  
etiamsi ejusmodi quid accidit in creatura, quod  
cladem indicaret et insignem elliceret, prorsus a  
creatura factum non est ; sed a creatura Domino,  
per ea quae faciebat, sanctae mortem honorante.  
Honorata enim est, inquit ille, coram Domino mors  
sanctorum ejus<sup>7</sup>. Vidi autem ego tunc aliud spec-  
taculum modo dictis magis inopinatum admirabi-  
liusque : vidi duplicem imbrem, unum quidem  
ex aere, alterum vero ex oculis lacrymantium ad  
terram defluentem, ac non erat minor pluvia ocu-  
lorum, quam is qui e nubibus profluebat. In tot  
millibus enim qui simul aderant, nullus erat oculus  
qui terram laeymarum guttis non irrigaret.  
Verum hand recta fortasse conjectura ad mentem  
praeceptoris assequendam usi sumus, et ita a sen-  
tentia ejus aberravimus, quippe rebus acerbis ac  
tristibus diutius quam oportet immorati. Forsitan  
enim curare potius, quam molestia aures afficere  
vult, nos vero contrarium nunc fecimus. Veluti si  
quis medicus acceptum saucium non modo curare  
negligat, verum etiam exedentibus quibusdam et  
consumendi vim habentibus medicamentis insuper  
miserum doloribus affligat atque conficiat. Proinde  
intumescenti vulneri effundenda est oratio, quae  
sicut oleum, leniendi mitigandique vim habeat. Solet  
enim etiam evangelica medicina vini astrictivae  
naturae oleum admiscere. Convertamus igitur vobis,  
oleario a sacra Scriptura vase sumpto, quoad ejus  
fieri potest, prioribus contraria in medium afferen-  
tes, acerbitem atque maestitiam eorum quae dicta

sunt, in consolationem. Sed nemo, queso, fidem sermoni derogat, etiamsi præter opinionem accidat, a communi sententia discrepet, atque diversus sit. Salvum, fratres, est bonum, quod quaerimus, salvum est, et non perit. Imo vero minus dixi, quam veritas habet. Non modo enim salvum bonum est, verum etiam est in sublimioribus, quam prius. Imperatricem quaeris? In palatio domicilium habet. At oculo hoc cognoscere desideras. Non licet tibi supervacuum operam sumere in hoc, ut reginam spectes. Terribilis circum eam armigerorum custodia est: non horum, inquam, armigerorum, quibus ferrea sunt arma, sed eorum qui flammeo gladio armati sunt: quorum speciem visus hominum non sustinet, in quibus arcanis regni est magnificentia, tunc videbis, cum et ipse e corpore eminens prospexeris: non enim aliter intra adyta atque penetralia regni pervenire licet, nisi carnis velo diducto.

An præstabilius putas per carnem vita frui? Proinde doceat te divinus Apostolus, qui arcanorum paradisi mysteriorum particeps fuit<sup>8</sup>. Quid dicit de hac vita? forsitan ex communi hominum loquens persona? *Miser ego homo! quis me eripiet ex hoc corpore morti obnoxio*<sup>9</sup>? Quare hoc dicit? Quoniam resolvi, et esse cum Christo longe melius esse dicit<sup>10</sup>. Quid item magnus ille David, qui tanto principatu florebat, qui omnia, quæ pertinent ad voluptatem fruendam, abunde habebat? Non angitur vita? non custodiam nominat hanc vitam? An non clamat ad Dominum: *Educ e custodia animam meam*<sup>11</sup>? An non productione vitæ gravatur, et offenditur? *Heu mihi*, dicens, *quoniam inquietatus meus prolongatus est*<sup>12</sup>! An non noverant sancti discernere bonum a malo, et idcirco animæ præstabiliorem esse putabant exitum e corpore? Tu vero, quid boni, queso, in vita vides? Considera quibus in rebus vita spectetur. Non profero tibi vocem prophetæ dicentis: *Omnis caro fenum*<sup>13</sup>. Ornatus enim ille et honestatus magis ea similitudine miseriam naturæ: forsitan enim melius esset fenum eam esse potius quam id quod est. Quare? quia nullam a natura inconvulsum fenum habet; caro vero nostra tetri odoris est officina, quidquid acceperit corrumpendo inutile reddens. Quod vero supplicium est æque grave, atque omni tempore ministerio ventris obnoxium esse? Videte enim hunc perpetuum tributum exactorem, ventrem dico, quantam quotidie necessitatem afferat exactionis? Cui etiamsi aliquando amplius quam statutum et ordinatum sit, ante dependerimus, nihil de insequenti debito ante solvendo deduximus: quemadmodum animalia quæ in pistrino labore conficiuntur, tectis oculis vitæ molam circumimus, semper per similia obambulantes, et ad eadem revertentes. Dicam tibi hunc ambitum circulare: appetitus est, satietas, somnus, vigilia, evacuatio, repletio: semper ab illis hæc, et ab his illa, et rursus hæc, ac nunquam in orbem obambulare desinimus, donec extra molendinum evaserimus. Recte Salomon dolium perforatum, et domum alienam nominat hanc vitam. Vere enim aliena domus est, et non

Α γινῶναι τοῦτο ποθεῖς; Οὐκ ἐξεστὶ σοι βασιλίδος θέαν περιεργάζεσθαι. Φοβερά περὶ αὐτὴν ἢ τῶν δορυφόρων φρουρά· οὐ τοῦτων λέγω τῶν δορυφόρων, οἷς σιδήρος τὸ ὅπλον ἐστίν, ἀλλὰ τῶν τῇ φλογίνῃ ῥομφαίᾳ καλο-  
ωπλισμένων, τῶν τὸ εἶδος ἀνθρώπων ἔχεις οὐχ ὑποδέ-  
χεται. Ἐν οἷς ἀπορρήτοις τῆς βασιλείας ἡ οὐρανός, τότε ἔψει, ὅταν καὶ σὺ προκύψῃς τοῦ σώματος· οὐ γὰρ ἔστιν ἄλλως ἐντὸς τῶν ἀδύτων τῆς βασιλείας γενέσθαι, μὴ διασχόντα τὸ τῆς σαρκὸς παραπίετασμα.

Β Ἡ χρειττον οἷε τὸ διὰ σαρκὸς μετέχειν τοῦ βίου; Οὐκοῦν παιδεύσάτω σε ὁ θεὸς Ἀπόστολος, ὁ τῶν ἀρρήτων τοῦ παραδείσου μετεσχηκὼς μυστηρίων. Τί λέγει περὶ τῆς ὁδοῦ ζωῆς, τάχα ἐκ τοῦ κοινοῦ τῶν ἀνθρώπων φανερόμενος; *Talalaworos ἐγὼ ἀνθρώπος!* *Τίς με ῥύσεται ἀπὸ τοῦ σώματος τοῦ θανάτου τούτου;* Διὰ τί τοῦτο λέγει; Ὅτι τὸ ἀναλῦσαι, καὶ σὺν Χριστῷ εἶναι, πολλῷ χρειττόν φησιν. Τί δὲ ὁ μέγας Δαβὶδ, ὁ τοσαύτῃ δυναστείᾳ κομῶν, ὁ πάντα πρὸς ἡδονὴν καὶ κατ' ἐξουσίαν εἰς ἀπόλαυσιν ἔχων; Οὐ στενοχωρεῖται τῷ βίῳ; Οὐ φυλακὴν ὀνομάζει τὴν ὁδὸν ζωῆς; Οὐ βοᾷ πρὸς τὸν Κύριον· *Ἐξέλιγε ἐκ φυλακῆς τὴν ψυχὴν μου*; Οὐ πρὸς τὴν παράτασιν τῆς ζωῆς δυσχεραίνει, οἷμοι, λέγων, ὅτι ἡ *πυρομῖα μου ἐμακρύνθη!* Ἡ οὐκ ἤδεισαν διακρίναι οἱ ἅγιοι τὸ καλὸν ἐκ τοῦ χείρονος, καὶ διὰ τοῦτο προτιμότεραν ὦντο τῇ ψυχῇ τὴν ἀπὸ τοῦ σώματος ἐξοδόν; Σὺ δὲ, τί καλὸν, εἰπέ μοι, παρὰ τὸν βίον ὀρέῃς; Κατανόητον ἐν τίσιν ἢ ζωῇ θεωρεῖται. Οὐ λέγω σοι τὴν τοῦ προφῆτου φωνὴν, ὅτι *Πᾶσι σὺρξ χέρτος*. Σεμνύνει γὰρ ἐκείνος μᾶλλον τῷ ὑποδείγματι τὴν τῆς φώσεως ἀθλιότητα. Τάχα γὰρ χρειττον ἦν χόρτον εἶναι μᾶλλον, ἢ ὕπερ ἐστὶ. Διὰ τί; Ὅτι οὐδεμίαν ὁ χόρτος ἐκ φώσεως ἀρδῖαν ἔχει· ἡ δὲ σὰρξ ἡμῶν, ὅσμηξ ἐστὶν ἐργαστήριον, ἅπαν τὸ ληφθὲν εἰς διαφθορὰν ἀχρειοῦσα. Τὸ δὲ πῶν ἅπαντα χρόνον ὑποκεῖσθαι τῇ τῆς γαστρὸς λειτουργίᾳ, ποίας τιμωρίας οὐκ ἔστιν ἀνιάρωτερον; Ὅρατε γὰρ τοῦτον τὸν διγνεκὴ φορολόγον, τὴν γαστέρα λέγω, ὅσην ἐπάγει καὶ ἡμέραν τὴν ἀνάγκην τῆς ἀπαιτήσεως; ἢ καὶ ποτε πλέον τοῦ τεταγμένου προκαταβάλλωμεν, οὐδὲν τοῦ ἐφεξῆς χρέους προεξετίσκαμεν· καὶ ὁμοιότητα τῶν ἐν τῷ μύλωνι ταλαιπωρούντων ζώων κεκαλυμμένοις τοῖς ὀφθαλμοῖς, τὴν τοῦ βίου μύλην περιεργόμεθα, ἀεὶ διὰ τῶν ὁμοίων περιχωροῦντες, καὶ ἐπὶ τὰ αὐτὰ ἀναστρέφοντες. Εἰπω σοι τὴν κυκλικὴν ταύτην περίοδον, ἥρεξις, κίρος, ὕπνος, ἐγρήγορσις, κένωσις, πληρωσις. Ἀεὶ ἀπ' ἐκείνων ταῦτα, καὶ ἀπὸ τούτων ἐκείνων· καὶ πάλιν ταῦτα, καὶ οὐδέποτε κύκλῳ περιόμιτες παύομεθα, ἕως ἂν ἐξω τοῦ μύλωνος γινόμεθα. Καλῶς ὁ Σολομὼν πίθον τετριμένον καὶ οἶκον ἀλλότριον ὀνομάζει τὴν ὁδὸν βίου. Ὅντως γὰρ ἀλλότριος οἶκος, καὶ οὐχ ἡμέτερος, ὅτι οὐκ ἐφ' ἡμῖν

<sup>8</sup> II Cor. xii, 2 sqq. <sup>9</sup> Rom. vii, 24. <sup>10</sup> Philipp. i, 25. <sup>11</sup> Psal. cxli, 8. <sup>12</sup> Psal. xix, 5. <sup>13</sup> Isa. xl, 6.



ἔστιν ἢ ὅτε βουλόμεθα, ἢ ἐφ' ὅσον ἐπιποθοῦμεν ἐν αὐτῷ εἶναι· ἀλλὰ καὶ εἰσαχόμεθα ὡς οὐκ οἶδαμεν, καὶ ἐξυγιάζομεθα ὅτε οὐκ οἶδαμεν. Τὸ δὲ τοῦ πλοῦτος αἰνίγμα νοήσεις, ἐὰν εἰς τὸ ἀπλήρωτον τῶν ἐπιθυμιῶν ἀποθλέψῃς. Ὅρξῃ πῶς ἐπαναλοῦσιν ἑαυτοῖς οἱ ἀνθρωποι τὰς τιμὰς, τὰς δυναστείας, τὰς δόξας, καὶ πάντα τὰ τοιαῦτα; ἀλλ' ὑποβρέε' τὸ βαλλόμενον, καὶ οὐ παραμένει τῷ ἔγοντι· ἡ μὲν γὰρ περὶ τὴν δόξαν, καὶ τὴν δυναστείαν καὶ τὴν τιμὴν σπουδῇ πάντοτε ἐνεργεῖται· ὁ δὲ τῆς ἐπιθυμίας πῖθος μένει ἀπλήρωτος. Τί δὲ ἡ φιλοχρηματία; οὐκ ἀληθῶς πῖθος τετρομέμενος ἔστιν, ὅλῳ τῷ πυθμένι ῥέων, ὃ κἄν πᾶσαν ἐπαναλήψῃς τὴν θάλασσαν, πληρωθῆναι φύσιν οὐκ ἔχει;

Τί οὖν λυπηρὸν, εἰ τῶν τοῦ βίου κακῶν ἡ μακαρία κεχώριται, καὶ ὥσπερ τινὰ λήμνην τὸν τοῦ σώματος ῥύπον ἀποβαλοῦσα, καθαρὰ τῇ ψυχῇ πρὸς τὴν ἀκήρατον ζωὴν μετανίσταται, ἐν ᾗ ἀπάτη οὐ πολιτεύεται, διαβολὴ οὐ πιστεύεται, κολακεία χῶραν οὐκ ἔχει, ψεῦδος οὐ καταμύγνυται, ἡδονὴ τε καὶ λύπη, καὶ φόβος καὶ θάρος, καὶ πένια καὶ πλοῦτος, καὶ δουλεία καὶ κυριότης, καὶ πᾶσα ἡ τοιαύτη τοῦ βίου ἀνωμαλία ὡς πορρωτάτω τῆς ζωῆς ἐκείνης ἐξώριστα; Ἀπέθρα ἐκείθεν, καθὼς φησιν ὁ προφήτης, ὀδύνη, καὶ λύπη, καὶ στεναγμός. Ἀντὶ δὲ τούτων τί; Ἀπάθεια, μακαριότης, κακοῦ παθεῖς ἄλλοτερίως, ἀγγέλων ὁμιλία, τῶν ἀοράτων θεωρία, Θεοῦ μετουσία, εὐφροσύνη τέλος οὐκ ἔχουσα. Ἄρ' οὖν λυπεῖσθαι προσήκει περὶ τῆς βασιλείας, μαθόντας οἱ ἄνθ' οὓων ἱλλάζεσθαι; Κατέλιπε βασιλείαν γῆνιν, ἀλλὰ τὴν οὐράνιον κατέλαθεν· ἀπέθετο τὸν ἐκ λίθων στέφανον, ἀλλὰ τὸν τῆς δόξης περιεθήκατο· ἀπεδύσατο τὴν πορφύριδα, ἀλλὰ Χριστὸν ἐνδύσατο. Τοῦτό ἐστι τὸ βασιλικὸν ὄντως καὶ τίμιον ἔνδυμα. Τὴν ὥδε πορφύραν ἀκούω αἵματι κόχλου τινὸς θαλασσίας φοινίσσεσθαι· τὴν δὲ ἄνω πορφύραν, τὸ τοῦ Χριστοῦ αἷμα λάμπειν ποιεῖ. Εἶδες ὅσον ἐν τῇ ἐνθύματι τὸ διάφορον. Βούλει πεισθῆναι ὅτι ἐν ἐκείνοις ἔστιν; Ἀνάγνωθι τὸ Εὐαγγέλιον. Δεῦτε, οἱ εὐλογημένοι τοῦ Πατρὸς μου (φησὶν ταῦτα πρὸς τοὺς δεξιούς ὁ κοιτῆς), κληρονομήσατε τὴν ἡτοιμασμένην ὑμῖν βασιλείαν· τὴν παρὰ τίνος ἡτοιμασμένην; Ἦν ἑαυτοῖς, φησὶ, διὰ τῶν ἔργων προητοιμάσατε. Πῶς; Ἐπειῶν, ἐδίψων, ξένος ἦμην, γυμνός, ἀσθερής, ἐρρυλακῆ. Ἐπ' ὅσον ἐπορεύσατε ἐν τούτῳ τῶν ἐλαχίστων, ἐμοὶ ἐποιήσατε. Εἰ οὖν ἡ περὶ ταῦτα σπουδὴ βασιλείας πρόβλεπος γίνεται, ἀριθμήσατε, εἴπερ δυνατόν ἐστιν ἐξαριθμῆσθαι, πόσοι τοῖς ἐνδύμασι τοῖς παρ' αὐτῆς ἐσκεπάθησαν! πόσοι τῇ μεγάλῃ ἐκείνῃ δεξιᾷ διετράφησαν! πόσοι τῶν κατακλιεστων οὐκ ἐπισκέψεως μόνον, ἀλλὰ καὶ παντελοῦς ἀφέσεως ἡξιώθησαν! Εἰ δὲ τὸ ἐπισκέψασθαι τὸν κατακλιεστων προξενεῖ βασιλείαν· τὸ ἐλευθερωσθαι τῆς τιμωρίας δηλαδὴ πλειόνους τιμῆς αἷτιον, εἴπερ τι βασιλείας ἔστιν ἀνώτερον. Ἀλλ' οὐ μέχρι τούτων ἔστιν ἐκείνης ὁ ἔπαινος. Παρέρχεται γὰρ καὶ τὰ προσ-

nostra, quoniam in nostra potestate non est, vel quando volumus, vel quandiu desideramus, in ea esse: quin etiam nescimus quemadmodum introducamur, neque novimus quando migrare jubeamur. Porro dolii ænigma atque involutum intelliges, si ad inexplebiles et insatiabiles cupiditates respexeris. Vides, ut homines sibi semper affundant et aggerant honores, potentatus, glorias, et omnia ejusmodi? At quod immittitur, effluit, et non permanet in eo quo continetur; nam studium quidem gloriæ, potentatus et honoris semper exercetur et viget, sed cupiditatis dolium inexplebile manet. Quid item pecunie studium? An non vere dolium perforatum est, toto fundo perfluens? cui si vel totum mare affundas, ea natura est, ut expleri non possit.

Quid igitur molestum et acerbum est, si a vitæ malis beata ista segregata est, et veluti lena quadam, corporis sordibus abjectis, pura anima ad immortalem et incorruptam vitam transit? in qua fraus non exercetur: calumniæ non creditur: adulatio locum non habet; mendacium non immiscetur; voluptas item et ægritudo, metus et fiducia, paupertas et divitiæ, servitus et dominatio, omnisque talis vitæ inequalitas quam longissime ab illa vita remota est. Auspicat illuc, ut inquit propheta<sup>14</sup>, dolor et molestia, et gemitus. Pro his vero quid? Impatibilitas et malorum incommodorumque vacuitas, beatitudo, ab omni malo alienatio, angelorum consuetudo, invisibilium contemplatio, societas cum Deo, letitia finem non habens. Nunquid igitur morere convenit de regina edoctos quæ quibus commutaverit? Reliquit regnum terrestre, ac cæleste assecuta est: deposuit coronam lapidibus ornatam, at gloriæ corona se circumdedit: exuit vestem purpuream, at Christum induit. Hoc est vere regium ac pretiosum indumentum. Hanc terrenam porpuram audio sanguine conchæ ejusdam marinæ rubescere. At supernæ purpuræ Christi sanguis splendorem et florem addit. Vidisti quanta sit in indumento differentia atque præstantia. Vis tibi fidem fieri quod illis rebus fruat? Lege Evangelium: Venite, benedicti Patris mei, inquit (hæc ad dexteros Judex), possidete paratum vobis regnum<sup>15</sup>. Quod a quo paratum? Quod vobis ipsi, inquit, per opera præparavistis. Quomodo? Esuriebam, sitiebam, peregrinus eram, nudus, infirmus, in carcere. Quatenus fecistis uni de his minimis, mihi fecistis. Si igitur ejusmodi rerum studium regni conciliandi vim habet: numerate, si modo enumerari possunt, quot homines indumentis ab illa suppeditionis cooperti sint; quot a magna illa dextra alimenta acceperint; quot in carcerem conclusi non modo ab ea visitati, verum etiam penitus dimissionem assecuti sint! Quod si visitare conclusum, regnum conciliat: liberare pœna nimirum majori præmio dignum est, si modo

<sup>14</sup> Isa. xxv, 10. <sup>15</sup> Matth. xlv, 54 sqq.

aliquid regno præstantius et excellentius est. Verum non hic consistit illius laus. Nam etiam ultra mandata recte factis progreditur, quot propter illam resurrectionis gratiam in sese agnoverunt? qui legibus mortui, et capitis damnati, rursus per eam ad vitam revocati sunt? In oculis est dictorum testimonium. Vidisti juxta altare, qui salutem desperaverat, adolescentulum. Vidisti mulierculam ob damnationem fratris lamentantem. Audivisti ex eo, qui bona Ecclesiæ prædicabat, ut in memoriam reginæ tristis sententia mortifera in vitam resoluta sit. An etiam hæc sola? Animi vero demissionem ubi collocabimus? Quam Scriptura præfert omni præclaro atque eam virtute conjuncto facinori? Quæ cum tantum imperium una cum magno imperatore moderaretur, omni potentatu se submittente, tot gentibus subditis et tributariis, cum terra pariter ac mare suis utraque copiis stiparent eam atque foverent: superbire adversum se aditum non dedit, semper ad seipsam, non ad bona sua externa respiciens, propterea beatitudinis hæres humilitate vera celsitudine quæsita.

Dicam etiam aliquod maritalis amoris indicium et argumentum. Oportebat omnino, soluto corporali conjugio, etiam pretiosa bona quibus abundabat, venire in divisionem. Quomodo igitur fecit distributionem? Cum tres essent liberi (hæc enim bonorum capita sunt) qui virilis sexus essent, apud patrem reliquit, qui regno ejus præsidio essent: ad suam vero partem solum filiam pertinere existimavit. Vides quanto candore atque equitate animi pariter ac indulgentia sit usa, quæ in rebus pretiosis majorem partem viro concesserit? Cæterum quod maxime a nobis dici oportet, ubi adjecero, sermoni finem imponam. Simulacrorum odium commune est omnium qui fidei participes sunt: sed ejus præcipuum, quod Arianam infidelitatem similiter atque simulacrorum cultum abominabatur. Nam eos, qui in creatura numen divinum esse existimarent, nihilo minora colere atque venerari putabat, quam qui ex materia simulacra efficiunt: ac recte et pie ita judicabat. Nam qui creaturam adorat, etiamsi in nomine Christi id facit, simulacrorum cultor est, Christi nomen simulacro imponens. Idecirco, cum didicisset quod non sit Deus recens et novus, unam deitatem adorabat, quæ in Patre, et Filio, et Spiritu sancto glorificatur. In hac fide erevit, in hac vixit, apud hanc spiritum deposuit: ab hac oblata est sinui Patris fidei Abrahami juxta fontem paradisi: cujus humor et gutta ad infideles non manat: sub umbra ligni vite quod plantatum est juxta decursus aquarum, quibus rebus etiam nos digni habeamur, per Christum Jesum Dominum nostrum: cui gloria in sæcula. Amen.

ταταγμένα τοῖς κατορθώματιν. Ὅσοι δὲ ἐκεῖνην τὴν τῆς ἀναστάσεως χάριν ἐψ' αὐτῶν ἐγνώρισαν, οἱ τοῖς νόμοις ἀποθανόντες, καὶ τὴν ἐπὶ θανάτῳ ψῆφον δεξάμενοι, πάλιν δὲ αὐτῆς εἰς τὴν ζωὴν ἀνεκλήθησαν! Ἐνόφθαλμοις, τῶν εἰρημένων ἢ μαρτυρία. Εἶδες παρὰ τὸ θυσιαστήριον ἀπογόνοντα τὴν σωτηρίαν μετράκιον. Εἶδες γύναιον ἐπὶ κατακρίσει ἀδελφοῦ ὀδυρόμενον, τοῦ τὰ ἀγαθὰ τῇ Ἐκκλησίᾳ κηρύσσοντος, ὅπως τῇ μνήμῃ τῆς βασιλίδος ἡ σκυθρωπὴ τοῦ θανάτου ψῆφος εἰς ζωὴν ἀναλύεται. Ἄρα καὶ μόνον ταῦτα; τὴν δὲ ταπεινοφροσύνην τοῦ θήσομεν, ἣν προτιμωτέραν ἢ Γραφῇ ποιεῖται παντὸς τοῦ κατ' ἀρετὴν κατορθώματος; Ὅτις συνηγοροῦσα τῷ μεγάλῳ βασιλεῖ τὴν τοσαύτην ἀρχήν, πάσης δυναστείας ὑποκυπτούσης, τοιούτων ἐθνῶν ὑποτελούντων, γῆς τε καὶ θαλάττης ἐκ τῶν οἰκείων ἐκατέρως δορυφορούσης, οὐκ ἔδωκε καθ' αὐτῆς τῷ τύφῳ ἀεὶ πρὸς αὐτήν, οὐκ εἰς τὰ ἔξω αὐτῆς ἀποβλέπουσα: διὰ τοῦτο τοῦ μακαρισμοῦ γίνεται κληρονομία, διὰ τῆς προσκαίρου ταπεινοφροσύνης τὸ ἀληθινὸν ὕψος ἐμπορευσαμένη.

existit, pro temporaria animi demissione atque

Εἶπω τι καὶ τῆς φιλανδρίας τεκμήριον. Ἐδὲι πάντως, διαλυομένης τῆς σωματικῆς συζυγίας, καὶ τὰ τίμια τῶν προσόντων αὐτῆς ἀγαθῶν ἐλθεῖν εἰς διαίρεσιν. Ὡς οὖν ἐποιήσατο τὴν διανομήν; Τριῶν ὄντων τέκνων (ταῦτα γὰρ τῶν ἀγαθῶν τὰ κεφάλαια), τοὺς ἀρβένας τῷ πατρὶ προσκατέλιπεν, ὥστε εἶναι αὐτοῦ τῆς βασιλείας ἐρεσέματα: τῆς δὲ ἰδίας μερίδος μόνην τὴν θυγατέρα ἀποπεποιήται. Ὅρξας πῶς εὐγνώμων τε καὶ φιλόστοργος, ἐν τοῖς τιμίσις τὸ πλέον τῷ ἀνδρὶ συγχωρήσασα; Ἀλλ' ὃ μάλιστα παρ' ἡμῶν λέγεσθαι χρὴ, τοῦτο προσθεῖς καταπαύσω τὸν λόγον. Τὸ τῶν εἰδωλῶν μῖτος κοινὸν πάντων ἐστὶ τῶν μετεχόντων τῆς πίστεως: ἀλλ' ἐκείνης ἐξαίρετον, τὸ τὴν Ἀρειανὴν ἀπιστίαν ὁμοίως τῇ εἰδωλολατρείᾳ βδελύττεσθαι. Τοὺς γὰρ ἐν τῇ κτίσει τὸ θεῖον εἶναι νομίζοντας, οὐδὲν ἐλάττωνα σέβειν ᾔετο τῶν εἰδωλοποιούντων τὰς ὕλας, καλῶς καὶ εὐσεβῶς τοῦτο κρίνουσα. Ὁ γὰρ τὸ κτίσμα προσκυνῶν, καὶ ἐπ' ὀνόματι τοῦ Χριστοῦ τοῦτο ποιεῖ, εἰδωλολάτρης ἐστὶ, Χριστοῦ ὄνομα τῷ εἰδῶλι θέμενος. Διὰ τοῦτο μαθοῦσα, ὅτι οὐκ ἔστι θεὸς πρόβατος, μίαν προσεκύνει θεότητα, τὴν ἐν Πατρὶ καὶ Υἱῷ καὶ Πνεύματι ἀγίῳ δοξαζομένην. Ταύτη ἐνηυξήθη τῇ πίστει, ταύτη ἐνήχμασε, ταύτη τὸ πνεῦμα παρακατέθετο: ὑπὸ ταύτης προσήχθη τῷ κόλπῳ τοῦ πατρὸς τῆς πίστεως Ἀθανάσιος παρὰ τὴν τοῦ πραιβεῖτου πηγὴν (ἥς ἡ βῆλις ἐπὶ τοὺς ἀπίστους οὐκ ἔρχεται), ὑπὸ τὴν σκιάν τοῦ ξύλου τῆς ζωῆς τοῦ πεφυτευμένου παρὰ τὰς διεξόδους τῶν ὁδῶν, ὧν καὶ ἡμεῖς ἀξιωβεινῶμεν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν. ὧ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας. Ἀμήν.

# ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΕΙΣ ΤΟΝ ΒΙΟΝ ΤΟΥ ΑΓΙΟΥ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ

ΤΟΥ ΘΑΥΜΑΤΟΥΡΓΟΥ.

## EJUSDEM DE VITA BEATI GREGORII

MIRACULORUM OPIFICIS.

Eodem interprete.

Ὁ μὲν σκοπὸς εἷς ἐστὶ τοῦ τε ἡμετέρου λόγου, καὶ τοῦ παρόντος ἡμῶν συλλόγου. Γρηγόριος γὰρ ὁ Μέγας, ὁμῶν τε τῆς συνόδου, κάμολ τῆς διαλέξεως ὑπόθεσις πρόκειται. Ἐγὼ δὲ τῆς αὐτῆς οἶμαι χρῆναι δυνάμεως, ἔργῳ τε κατορθῶσαι τὴν ἀρετὴν, καὶ λόγῳ κατ' ἀξίαν τὰ καλὰ διηγήσασθαι. Ὡς τε αὐτὴν ἐπικληθέν ἂν εἴη τὴν συμμαχίαν, δι' ἧς ἐν τῷ βίῳ τὴν ἀρετὴν ἐκείνος κατορθώσεν. Ἔστι δὲ αὕτη, κατὰ γὰρ τὸν βίον καὶ πρὸς τὸν λόγον τοὺς περὶ ἐκάτερον τούτων ἐσπουδακότας δι' ἑαυτῆς ἐνισχύουσα. Ἐπεὶ οὖν ὁ λαμπρὸς ἐκεῖνος καὶ περιβλεπτός βίος τῇ δυνάμει κατορθώθη τοῦ Πνεύματος· εὐχῆς ἔργον ἐστὶ, τοσαύτην ἐλθεῖν ἐπὶ τὸν λόγον βοήθειαν, ὅση γέγονε παρὰ τὸν βίον ἐκείνῳ, ὥς μὴ κατόπιν εὐρεθῆναι τῆς ἀξίας τῶν κατορθωμάτων τὴν ἔπαινον, ἀλλὰ τοιοῦτον ἐπιδειχθῆναι τοῖς παροῦσι διὰ τῆς μνήμης τὸν ἄνδρα, οἷός ἦν τοῖς κατ' ἐκείνον τὸν χρόνον αὐτοῦ ἐκείνος ἐπὶ τῶν ἔργων ὁρώμενος. Εἰ μὲν οὖν ἀκερδῆς ἦν ἡ μνήμη τῶν κατ' ἀρετὴν προσχόντων, καὶ μηδεμίαν πρὸς τὸ καλὸν ἐγένετο συνεισφορά τοῖς ἀκούουσιν, περιττὸν ἔως ἂν ἦν καὶ ἀνόνητον ἐπὶ μηδενὶ χρησίμῳ προσάγειν εἰς εὐφημίαν τὸν λόγον, αὐτὸν τε διεξιόντα μάτην, καὶ τὴν ἀκοήν ἀργῶς ἀποκαίοντα· ἐπειδὴ δὲ ἡ τοιαύτη τοῦ λόγου χάρις, εἰ προσχόντως γένοιτο, κοινὸν ἔσται τῶν ἀκούοντων τὸ κέρδος, καθάπερ ὁ πυρὶς τοῖς ἐκ θαλάσσης προσπλέουσιν ἐφ' ἑαυτὸν εὐθύνων τοὺς ἐν τῷ ἑσέῳ πλανωμένους κατὰ τὸ πέλαγος· ἴσης οἶμαι δεῖν πρὸς τοῦτο τῆς σπουδῆς ἐκατέροις, ὁμῶν τε πρὸς τὴν ἀκρόασιν, καὶ πρὸς τὸν λόγον ἡμεῖς. Ἀλλ' οὐ γὰρ, ὅτι πυρὸς δίκην διὰ τῆς μνήμης ἐκλάμψας ταῖς ψυχαῖς ἡμῶν ὁ κατ' ἀρετὴν αὐτοῦ βίος, ὁδὸς πρὸς τὸ ἀγαθὸν τῷ τε διεξιόντι καὶ τοῖς ἀκούουσι γίνεται. Περὶ καμὲν γὰρ πῶς οἱ ἀνθρώποι πρὸς ἅπαν τὸ ἐπαινετὸν τε καὶ τίμιον οἰκείως ἐθέλιν ἔχειν, καὶ ἐν ἐπιθυμίᾳ τῆς κτήσεως γίνεσθαι. Ἡ μὲν οὖν ὑπόθεσις τῶν λόγων τοσαύτη· ἡμῶν δὲ πανταχόθεν ἀκίνδυνόν ἐστι κατατολμῶντι τῆς ὑποθέσεως, εἴτε συναπυρρῶναι τῷ μεγέθει τῶν πραγμάτων

Et oratio quidem nostra, et praesens conventus ad unam eandemque rem spectat. Magnus enim ille Gregorius cum vobis conveniendi causa fuit, tum mihi sermocinandi materia atque argumentum propositum est. Ego vero eadem facultate opus esse puto, si et virtutem exsequi factis, et praeclaris facinoribus dicta exaequare velis. Itaque invocandum fuerit auxilium, quo ille in vita virtutem exsecutus est. Est autem illud, mea quidem opinione, gratia (sancti) Spiritus: quae ad vitam et ad orationem harum rerum utriusque studiosis per sese vires subministrat. Quoniam igitur praeclara illa, spectabilis et illustris vita virtute atque potentia Spiritus exacta perfecta est: precari et optare oportet, ut quanta ope ille per vitam usus est, tantum auxilii accedat orationi, quo amplitudine recte factorum, non inferior laus esse videatur: sed talis praesentibus commemoratione rerum ab eo gestarum vir esse demonstretur, qualis ille ipse factis suis ab illius aetatis hominibus conspicietur. Enimvero si mentio eorum, qui virtute excelluerunt, cum nullo lucro conjuncta esset, nullumque audientibus inde ad bonum afferretur adjumentum, supervacuum forsitan, ac nullum operae pretium esset, nulla proposita utilitate, et eandem rem frustra commemorando, et aures nequidquam obtundendo laudandi causa orationem in medium efferre; sed quoniam ejusmodi munus orationis, si recte et commode adhibeatur, commune audientium emolumentum erit, tanquam fax e mari adnavigantibus ad sese dirigens eos, qui in caligine per pelagus oberrant: pari studio utrisque et vobis auscultantibus, et mihi dicenti ad hanc rem opus esse puto. Perspicuum est enim, quod vita ejus per virtutem transacta veluti fax quamdam animis nostris per commemorationem affulgens, viam ad bonum tam commemoranti, quam audientibus patefacit. Natura enim id nobis hominibus quodammodo insitum est, ut quicquid laudabile



est, et in pretio habetur, ad id nosmet adjungere et accommodare velimus, idque acquirere studeamus. Et argumentum quidem orationis tale est: mihi vero argumentum tractare conanti nullum ex utroqueque eventu periculum impendit: sive cum magnitudine rerum una assurgere sublimitate sua oratio valuerit, sive non. Parem enim, utrumcunque horum evenerit, laudem is qui celebratur, assequetur. Nam si assentia quidem oratio miracula fuerit, rerum præclare gestarum commemoratione prorsus obstupefaciet auditores; sin autem a tergo relictæ oratio magnitudinem rerum minus assequi potuerit, etiam hæc ratione gloria ejus, cujus laudes persequimur, clarescet. Præstantissima enim viri laus est, si ejus virtus maior esse demonstretur, quam laudantium facultas dicendo assequi potest.

Ceterum nemo ex iis qui divina sapientia instituti sunt, more externorum et a fide nostra alienorum, artificiosis laudativi generis dicendi apparatusibus laudari desideret eum, qui propter spiritualia bona celebratur. Non enim simili ratione nos atque ceteri de hono judicamus; neque easdem de rebus iisdem reperit aliquis opiniones, tum apud eos qui mundana more vivunt, tum apud hos, qui mundum supergressi sunt. Illis enim magnæ quædam studioque dignæ atque expetendæ res esse videntur, divitiæ, genus, gloria, mundani potentatus, fabulæ, quibus suæ quisque patriæ conditores celebrat: item fugiendæ, sana quidem mente præditis, narrationes, tropæa, prælia, bellorum incommoda: nostro vero judicio una in pretio et in honore patria est, paradisus, prima generis humani sedes, una civitas, illa cælestis, quæ per viventes lapides construitur et coagmentatur, cujus artifex et conditor est Deus<sup>1</sup>: unus splendor, una generis amplitudo, propinquitas cum Deo: quæ non casu fortuito ac temere cuiquam contingit, quemadmodum mundana generis claritudo, quæ sæpe etiam ad improbos et malos per hanc fortunatam vicissitudinem ac seriem temere manans defertur, sed quæ non aliter atque liberæ voluntatis electione acquiri potest. Quotquot enim receperunt eam, inquit divina vox, dedit eis potestatem ut filii Dei fiant<sup>2</sup>. Qua nobilitate, quid splendidius, quid honestius, quid augustius esse possit? Patria vero aliis quidem omnibus fabulæ atque commenta demonumque fraudes ac ludibria fabulosis narrationibus simul permista: nostra autem patria expositoribus et narratoribus opus non habet. Nam si quis cælum suspexerit, eaque quæ inibi sunt ornamenta, et omnem creaturam animi oculo consideraverit, quæcunque in his miracula comprehendere potuerit, has nostræ patriæ reperiet narrationes: imo vero non ipsius patriæ, sed coloniæ, quam a sublimiori vita rejecti et relegati mundum præsentem nimirum assecuti sumus. Quod si talis est colonia, existimare oportet, qualis sit ea urbs, unde colonia deducta est, quæ sit in ea pulchritudo, quæ sit in ea regia, quæ beatitas eorum quibus illa habitatio obvenit. Nam si ea, quæ in rebus creatis apparent ejusmodi sunt, ut nulla oratione explicari, nulla

ὁ λόγος ἰσχύσειεν, εἴτε καὶ μή. Ἴστος γὰρ ἔσται καθ' ἐκάτερον τῷ ἐγκωμιαζομένῳ ὁ ἔπαινος. Εἰ μὲν γὰρ ἐφίκοιτο τῶν θαυμάτων ὁ λόγος, ἐκπλήξει τὴν ἀκοήν πάντως τοῖς κατορθώμασιν· εἰ δὲ κατὰ τὸν τοῦ μεγέθους ἔλθοι, καὶ οὕτως ἡ δόξα τοῦ ἐγκωμιαζομένου λαμπρύνεται. Ἀρίστη γὰρ ἀνδρὸς εὐφημία, τὸ ἐπιδειχθῆναι τῆς δυνάμεως τῶν εὐφημούντων ἀμείνονα.

Μηδεὶς δὲ τῶν τῇ θεῷ σοφίᾳ πεπαιδευμένων κατὰ τὴν τῶν ἔξω συνήθειαν ταῖς τεχνικαῖς τῶν ἐγκωμίων ἐφθόδους ἐπαινέσθαι ζητεῖτω τὸν πνευματικῶς ἐπαινούμενον. Οὐ γὰρ ἀπὸ τῶν ὁμοίων ἡμῖν τε καὶ τοῖς ἄλλοις ἡ τοῦ καλοῦ κρίσις ἐστίν· οὕτε τὰς αὐτὰς περὶ τῶν αὐτῶν ὑπολήψεις εὐροὶ τις ἂν, τοῖς τε κατὰ τὸν κόσμον ζῶσιν, καὶ τοῖς ὑπερανέστηκός τοῦ κόσμου. Τοῖς μὲν γὰρ μέγα τι δοκεῖ καὶ σπουδῆς ἄξιον εἶναι πλοῦτος, καὶ γένος, καὶ δόξα, καὶ κοσμητικὰ δυναστεῖαι, καὶ μῦθοι τὰς πατριδας οἰκίζοντες, καὶ τὰ φυσικὰ τοῖς γε νοῦν ἔχουσι διηγήματα, τρόπαια, καὶ μάχαι, καὶ τὰ ἐκ πολέμων κακὰ· τῷ δὲ καθ' ἡμᾶς λόγῳ μία τετίμηται πατρίς, ὁ παράδεισος, ἡ πρώτη τοῦ γένους τῶν ἀνθρώπων ἐστὶν· μία πόλις, ἡ ἑπουράνιος, ἡ διὰ τῶν ζώντων λίθων συνωκισμένη, ἥς τεχνίτης καὶ δημιουργὸς ὁ θεός· μία γένους σεμνότης, ἡ πρὸς τὸν θεὸν ἀγγιστεία· οὐ κατὰ τὸ αὐτόματόν τινα γινομένη, κατὰ τὴν ἐν τῷ κόσμῳ εὐγένειαν, ἣ καὶ ἐπὶ τοὺς φάλους πολλὰς διὰ τῆς αὐτομάτου ταύτης ἀκολουθίας ῥέουσα φέρεται, ἀλλ' ἦν οὐκ ἔστιν ἄλλως, ἢ ἐκ προαιρέσεως κατήσθαι. Ὅσοι γὰρ ἔλαβον αὐτὸν, φησὶν ἡ θεῖα φωνή, ἔδωκεν αὐτοῖς ἐξουσίαν τέκνα θεοῦ γενέσθαι. Τῆς δὲ τοιαύτης εὐγενείας τί ἂν σεμνότερον γένοιτο; Πάτρια δὲ τοῖς μὲν ἄλλοις ἅπασι, μῦθοι καὶ πλάσματα, καὶ δαιμόνιον ἅπαντα συναναμειγμέναι τοῖς μυθικοῖς διηγήμασιν· τὰ δὲ ἡμέτερα πάτρια, τῶν διηγούμενων οὐκ ἐπιδέεται. Εἰς γὰρ τὸν οὐρανὸν τις ἰδὼν, καὶ τὰ ἐν αὐτῷ κάλλη, καὶ πᾶσαν τὴν κτίσιν τῇ τῆς ψυχῆς ὑφθαλμῷ κατανοήσας, ὅσα περ ἂν ἐν τούτοις θαύματα καταλαβεῖν ἐξισχύσῃ, ταῦτα τῆς ἡμετέρας πατριδος εὐρήσει τὰ διηγήματα· μᾶλλον δὲ οὐκ αὐτῆς τῆς πατριδος, ἀλλὰ τῆς ἀποικίας, ἦν ἀπὸ τῆς ὑψηλοτέρας ζωῆς ἀποικισθέντες τὸν παρόντα κατελήφαμεν κόσμον. Εἰ δὲ ἡ ἀποικία τοιαύτη, λογίσσασθαι χρὴ τίς ἡ τῆς ἀποικίας μητρόπολις, τί τὸ ἐν ἐκείνῃ κάλλος, οἷα ἐν αὐτῇ τὰ βασίλεια, τίς ἡ μακαριότης τῶν ἐκεῖνην εἰληφότων τὴν οἴκησιν. Εἰ γὰρ τὰ φαινόμενα κατὰ τὴν κτίσιν τοιαῦτα, ὥς ὑπὲρ ἔπαινον εἶναι· τί χρὴ τὸ ὑπὲρ τούτου λογίσσασθαι, ὃ μῆτε ὑφθαλμῷ λαβεῖν δυνατὸν ἐστὶ, μῆτε χωρῆσαι τῇ ἀκοῇ, μῆτε διανοεῖσθαι συλλάσσειν; διὰ ταύτης τῆς πνευματικῆς εὐφημίας τῶν ἐγκωμιαζομένων ἀπακρίνει τοὺς κάτω λήρους ὁ θεὸς τῶν ἐγκωμίων ἐπαινος, αἰσχρὸν εἶναι κρίνων τοὺς ἀπὸ τῶν τοιούτων ἔγνωσμένους διὰ τῶν κατὰ τὴν γῆν τιμίων σεμνύν-

<sup>1</sup> Hebr. xi, 10. <sup>2</sup> Joan. i, 12.

σθαι. Κοσμικὸς μὲν γάρ τις ἀνὴρ πρὸς τὴν ὕλην εὐδαιμονίαν ἀποθλάπων, ἐκ τῶν τοιούτων τοῖς ἀνθρώποις ἐραυιζέτω τὸν ἔπαινον, εἰ πατρίς τινη γέγονεν εὐφορος βοσκημάτων, εἰ γειννωσά ὁλάσσαι πλεονάζει· δι' αὐτῆς τοῖς λαίμαργοις τὰς ὕλας, εἰ λίθων ἐπὶ λίθου θέσεις τὰς κατασκευὰς καλλωπίζουσιν. Ὅδὲ πρὸς τὸν ἄνω βίον βλέπων, ὃς ἄλλος μὲν ἔστιν ἡ τῆς ψυχῆς καθαρότης· πλοῦτος δὲ, ἡ ἀκτημοσύνη· πατρίς δὲ, ἡ ἀρετὴ· πόλις δὲ, αὐτὰ τοῦ Θεοῦ τὰ βασιλεία· ὕνειδος τὴν ἐν τοῖς γῆνις φιλοτιμίαν ποιήσεται. Οὐκοῦν ἀποστάνας καὶ ἡμεῖς τῶν τοιούτων ἐπαίνων, οὕτε τὴν πατρίδα τοῖς ἐπαίνους τοῦ Μεγάλου Γρηγορίου προσθήσομεν, οὕτε προγόνους εἰς συμπραχίαν τῶν ἐγκωμίων παραληψόμεθα, εἰδότες ὅτι οὐδεὶς ἀληθὴς ἔστιν ἔπαινος, ὅς ἂν μὴ τῶν ἐπαινουμένων ἴδιος ᾖ. Ἰδίον δὲ φαμεν, ὃ διαμένει πάντως εἰς τὸ δι-

ηγεκὲς ἀναφαίρετον. B  
peram suspiciat vitium, cui pulchritudo atque ornamentum animi puritas est; cui divitiæ, inopia; cui patria, virtus; cui civitas, item ipsa regna Dei, in rebus terrenis magnificentiam et ostentationem sibi probro atque dedecori esse ducet. Quamobrem etiam nos omissis ejusmodi laudibus neque majores in subsidium laudationum assumemus, scientes quod nulla vera sit laus quæ eorum, qui laudantur, propria non sit. Proprium autem dicimus, quod prorsus perpetuum ita permanet, ut adimi auferre non possit.

Ἐπεὶ οὖν πάντων χωριζόμενοι, πλοῦτος, περιρρανεύας, δόξης, τιμῆς, τρυφῆς, ἀπολαύσεως, συγγενῶν, φίλων, μόνης τῆς κατὰ κακίαν ἢ ἀρετὴν διαθέσεως ἀχώριστοι μένομεν· μόνον κρίνομεν μακαριστὸν τὸν ἐνάρετον. Καὶ με μὴδεὶς οἰέσθω τῷ μῆδὲν ἔχειν σεμνὸν περὶ τῆς πατρίδος, ἢ τῶν προγόνων τοῦ ἀνδρὸς διηγῆσασθαι, ἐν σχήματι τοῦ δοκεῖν περιορᾶν τῶν τοιούτων ὑπεκκλέπτειν τὸ ὕνειδος. Τίς γάρ οὐκ οἶδε τὴν ἐπινυμῖαν τοῦ πόντου τὴν παρὰ πάντων ἀνθρώπων κατ' ἐξάρετον ἀνατελεῖσθαι τῷ ἔθνει, δι' ἧς τῶν ἐξ ἀρχῆς εἰληγμένων τὸν χώρον ἡ ἀρετὴ μαρτυρεῖται; Μόνος γὰρ ἐξ ἀπάσης γῆς τε καὶ θαλάσσης οὗτος ὁ πόντος Εὐξείνιος ὀνομάζεται, εἴτε τὴν πρὸς τοὺς ἐπιδημοῦντας τῶν ξένων φιλοφροσύνην μαρτυροῦντος αὐτοῖς τοῦ ὀνόματος, εἴτε καὶ ὅτι τοιοῦτος ὁ χώρος ἔστιν, ὡς μὴ μόνον τοῖς ἐγχωρίοις τε καὶ αὐτόχθοις, ἀλλὰ καὶ τοῖς ἀπανταχθὲν εἰς αὐτὸν φοιτῶσιν, τὰς πρὸς τὸ ξῆν παρασκευὰς ἀφθόγως χαρίζεσθαι. Τοιαύτη γὰρ ἡ φύσις τῆς χώρας, ὡς πάντων τῶν πρὸς τὴν ζωὴν ἀναγκαίων ἀμφοροὺς εἶναι, καὶ μὴδὲ[ν] τὴν παρ' ἑτέροις ἀγαθὸν ἀμοιρεῖν, ὡς καὶ τῆς θαλάσσης αὐτοῖς ἰδίᾳ τὰ πανταχθὲν ποιούσης. Τοιούτου δὲ ὄντος τοῦ ἔθνους παντὸς, ὡς ὅπερ ἂν τις αὐτοῦ μέρος ἐφ' αὐτοῦ κατασκέψεται, τῶν ἄλλων προτερεῦειν οἰεσθαι· οὐδὲν δὲ ἦν τῶν κοινῇ κρίσει τοῦ ἔθνους, οἷον τις κορυφὴ πάσης τῆς περιουκίδος τῶν ἄλλων, ἢ τοῦ μεγάλου Γρηγορίου πόλις ἔστιν, ἣν βασιλεὺς τις ἐπίσημος τῶν τὴν ἀρχὴν τοῖς Ρωμαίοις κρατυνομένων, Καῖσαρ τὸ ὄνομα, ἔρωτι καὶ πόθῳ τῆς χώρας ἀλούς, ἐπὶ τῷ ἰδίῳ ὀνόματι Νεοκαισάρειαν καλεῖσθαι τὴν πόλιν ἤξιεσεν. Ἀλλ' οὐδὲν ταῦτα πρὸς τὸν σκοπὸν τὸν ἡμέτερον, ὥστε διὰ τούτων οἰεσθαι σεμνότερον ἀποδεικνύειν τὸν μέγαν ἐν ἀγίοις ἐκείνῳ, εἰ καρποὶς βριθεῖ ἡ χώρα, εἰ ἡ πόλις κατασκευαῖς κεκαλλώπισται, εἰ τῇ γαίῳι θαλάττῃ τὰ πανταχθὲν πρὸς τὸ δοκοῦν κατ' ἐξουσίαν εἰσάγεται.

A ratione comprehendī possint: quid de iis existimandum est, quæ supra hæc sunt, quæ neque oculo comprehendī possunt, neque auribus percipi, neque mentis et intelligentiæ conjecturis, qualia sint, judicari et existimari potest? Per hanc spiritualem laudem, ab iis qui commendantur, divina laudationum lex infernas has nugas atque deliramenta secerant et excludit, turpe atque indecorum esse judicans eos, qui propter ejusmodi bona noti sunt, per eas res quæ in terra habentur in pretio, celebrari atque honestari. Nam si quidem aliquis est homo mundanus, qui materialem spectat felicitatem, is ex hujusmodi rebus laudem hominibus corroget, si cui patria pecorum ferax contigerit, si mare vicinum gelæ deditis per sese abunde res aptas ad vescendum suppeditat, si lapides alii aliis superimpositi ædificia exornent. At qui su-

Quoniam igitur cum omnia nobis eripiantur, divitiæ, claritudo, gloria, honor, deliciæ, atque luxus, voluptas et oblectatio, cognati, amici, solus ille habitus et affectus, quo vel cum vitio vel cum virtute conjuncti sumus, ita nobis inheret, ut separari et auferri non possit: solum beatum habendum esse judicamus enim, qui virtute præditus sit. Ac nemo putet me nihil amplum atque magnificum de patria majoribusve viri posse commemorare, sed sub specie atque prætextu contempnitionis ejusmodi rerum dedecus atque turpitudinem quasi subducere atque sulfurari. Quis enim ignorat cognomen Ponti, quod ab omnibus hominibus tanquam præcipuum quiddam ac peculiare genti impositum atque tributum est, per quod eorum, quibus locus ab initio obvenit, virtus demonstratur? Solus enim ex omni terra marique hic Pontus, Εὐξείνιος, id est, hospitalis, hospitibus et peregrinis commodus et bonus nominatur, sive comitatem et humanitatem ejus erga advenas et peregrinos inibi versantes attestante vocabulo; sive idcirco, quod locus ejusmodi est, ut non modo incolis et indigenis, verum etiam illis, qui ex omnibus partibus eo accedunt et conflunt, ad vivendum subsidia atque comitatus abunde suppeditet atque subministret. Ejusmodi enim natura religionis est, ut et omnium rerum, quæ ad vitam sustentandam necessariae sunt, summe fertilis, et peregrinorum quidem bonorum nullius expers sit, cum mare ei propria faciat ea, quæ ex omnibus regionibus illuc importantur. Cum autem ejusmodi tota natio sit, ut quæcumque quis ejus partem per sese solum consideraverit, ceteris præstare eam existimaturus sit: nihilo minus communi judicio gentis veluti caput quoddam omnium aliarum finitimarum Magni Gregorii civitas est, quam urbem imperator

quidam insignis ex iis qui Romanis imperium confirmaverunt, Caesar nomine, amore ac desiderio loci captus suo nomine Neocæsaream insignivit. Verum hæc nihil pertinent ad nostrum propositum et institutum, ut per hæc ampliorem et augustiorem existimemus nos demonstraturos esse magnum illum virum inter sanctos, si regio frugibus abundet, si urbs operibus et ædificiis ornata sit, si per mare vicinum ad arbitrium res undique magna copia importentur. At nec parentum quidem ejus, qui nativitatibus ejus carnalis auctores fuerunt, in præsentī oratione faciam mentionem, divitias, magnificentias et splendores mundanos eorum exponens. Quid enim hæc conferunt ad laudem? sepulcra, statuar, inscriptiones et tituli, mortuæ et inanes narrationes ad eum, qui sese supra omnem mundum extulerat et exexerat, præsertim cum ne fieri quidem possit, ut in societatem laudis illi assumantur, quorum iste, quod ad animæ propinquitatem attinet, cognitionem respuit et aspernatur? Nam illi quidem per errorem simulacrorum vani et inepti fuerunt, hic autem ad veritatem oculis sublatis superæ cognitioni sese per fidem inservit, et quasi in adoptionem dedit.

Itaque quomodo quidem, quibusve parentibus natus sit, aut quam ab initio urbem incoluerit, ut quæ nihil faciant ad propositam narrationem, prætermittamus; initium autem laudis hinc sumemus, unde ille vitam cum virtute conjunctam exorsus est. Cum enim corpore admodum juvenili naturali cogitationis cura, parentibus vita defunctis, destitutus esset: quando plerisque ætate imperfecta mens quid sit bonum dijudicare nescit: protinus ab initio ostendit qualis in ætate perfecta futurus esset. Ac quemadmodum germina generosa, cum a primo incremento in directos ramos exerescunt, per præsentem pulchritudinem agriculis futurum decorem præmonstrant: eodem modo etiam ille, quando cæteris propter ignorantiam erroribus et obnoxius et lubricus est animus, ad res vanas et inutiles juventute facile plerumque prolabente: tunc per primam vitæ instituti electionem ostendit in sese verum esse illud verbum Davidis dicentis: *Justus ut palma florebit*<sup>2</sup>. Sola enim nimirum hæc arbor perfecta crassitudine cacuminis a terra surgit et exerescit, cumque proceritatis incrementum progrediatur, nullam in latitudinem a tempore accipit accessionem. Sic etiam ille a primo germine floruit, electione vitæ instituti protinus perfectus et eminentibus frondibus consurgens et exerescens. Omnibus enim omissis, quarum rerum studio juvenilis ætas tenetur, equitatione, venatione, cultu amœniore, indumentis, alcatione, deliciis, statim totus acquirendis virtutibus incumberebat, deinceps eligens ac persequens quicquid præsentī semper ætati suæ conveniens et accommodatum esset. Initium autem acquirendarum virtutum a studio sapientie fecit, atque hanc velut pullus quidam conjunctus una sequebatur sollicitas: utrique autem continentia præsidio erat: animi vero humilitatem et moderationem una cum contemptione pecuniarum assecutus est. Non enim aliunde fastus et su-

Ἀλλ' οὐδὲ τῶν προγόνων αὐτοῦ, τῶν προκαθηγησάμενων τῆς κατὰ σάρκα γενέσεως, μνήμην ἐπὶ τοῦ λόγου ποιήσομαι, πλοῦτον καὶ φιλοτιμίας καὶ τὰς κοσμικὰς περιφανείας αὐτῶν διηγούμενος. Τί γάρ ταῦτα συντελέσειε πρὸς ἔπαινον, τάροι, καὶ στήλαι, καὶ ἐπιγράμματα, καὶ τὰ νεκρὰ διηγήματα πρὸς τὸν τοῦ κόσμου παντὸς ἑαυτὸν ὑπεράραντα; ἄλλως δὲ οὕτε δυνατόν ἐστιν εἰς κοινωνίαν τῆς εὐφημίας ἐκείνους ἄγειν, ὧν τὴν συγγένειαν οὗτος τῆς κατὰ ψυχὴν ἀγχιστείας ἠρνήσατο; Οἱ μὲν γάρ ἐν τῇ πλάνῃ τῶν εἰδωλῶν ἐματαιώθησαν· ὁ δὲ, πρὸς τὴν ἀληθείαν ἀναβλέψας, τῇ αὐτῷ συγγενείᾳ διὰ τῆς πίστεως ἑαυτὸν εἰσέποιήσεν.

Ἀλλ' ὅπως μὲν, ἡ ἀπὸ τίνων ἐγένετο, ἡ τίνα τὰ κατ' ἀρχὰς ὥκησε πόλιν, ὡς οὐδὲν ἡμῖν συντελούντα πρὸς τὴν προκειμένην σπουδὴν, παραλείπομεν· ἀρχὴν δὲ ταύτην τῆς εὐφημίας ληψόμεθα, ἣν ἐκεῖνος τοῦ κατ' ἀρετὴν βίου πεποίηται. Ἐπειδὴ γάρ ἐν κομιδῇ νέῳ τῷ σώματι τῆς φυσικῆς κηδεμονίας ἔρημος ἦν, τῶν γονέων τετελευτηκότων τὸν βίον, ὅτε ἀτελὴς ὑπ' ἡλικίας οὖσα τοῖς πολλοῖς ἡ διάνοια τῆς τοῦ καλοῦ κρίσεως ἀμαρτάνει, ἔδειξεν εὐθὺς παρὰ τὴν πρώτην, οἷος ἐν τῷ τελείῳ τῆς ἡλικίας γενήσεται. Καὶ καθάπερ τὰ εὐγενῆ τῶν βλαστημάτων, ὅταν ἐκ πρώτης αὐξήσεως εἰς εὐθυγενεῖα ἀναδράμῃ τοὺς ὄρπηκας, προδεδίκνυσσι τοῖς γηπόνοις διὰ τῆς παρουσίας ὥρας τὸ εἰς ὕστερον κάλλος· τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ ἐκεῖνος, ὅτε τοῖς ἄλλοις ὑπ' ἀγνοίας περισφαλῆς ἐστὶν ἡ ψυχὴ, πρὸς τὰ μάταια τε καὶ ἀνόνητα κατωλισθαινούσης προχείρως ὡς τὰ πολλὰ τῆς νεότητος· τότε διὰ τῆς πρώτης τοῦ βίου αἰρέσεως, ἔδειξεν ἐφ' ἑαυτοῦ τὸν Δαβὶδ ἀληθεύοντα, ὅτι *Δίκαιος ὡς φοῖνιξ ἐξανθήσει*. Μόνον γάρ δι' οὗτο τῶν δένδρων τελείῳ τῷ πάχει τῆς κορυφῆς ἀπὸ τῆς γῆς ἀναφύεται· καὶ τῆς κατὰ τὸ μήκος ἐπιδιδούσης αὐξήσεως, οὐδεμίαν ἐπὶ τὸ πλάτος προσθήκην ἀπὸ τοῦ χρόνου δέχεται. Οὕτω καὶ ἐκεῖνος ἀπὸ τῆς πρώτης ἐκνήθησε βλάστης, εὐθὺς τῇ αἰρέσει τοῦ βίου τέλειος ἀναστῶν καὶ ὑψίστος. Πάντων γὰρ ἀποστὰς, περὶ ἃ τὸ νέον τῆς ἡλικίας ἐπτόχηται, ἱππικῆς, κυνηγεσίῳ, καλλωπισμάτων, ἐνδυμάτων, κυβείας, τρυφῆς· εὐθὺς ὅλος τῆς τῶν ἀρετῶν κτήσεως ἦν, τὸ πρόσφορον αἰὲ τῆς παρουσίας αὐτῇ ἡλικίᾳ καθεστῆς προαιρούμενος. Γίνεται δὲ αὐτῷ πρώτη τῆς κτήσεως τῶν ἀρετῶν, ἡ περὶ τὴν σοφίαν σπουδὴ. Ταύτῃ δὲ συνείπετο καθάπερ τις πῶλος συνεζευγμένη ἡ σωφροσύνη· πρὸς ἀμφοτέρω δὲ σύμμαχος ἦν ἡ ἐγκράτεια· τὸ δὲ αὐτοφρον αὐτῷ καὶ ἀόρητον, τῇ τῶν χρημάτων ὑπερσίᾳ συγκατωρθώθη. Οὐ γὰρ ἐστὶν ἄλλη τύφου τε καὶ ὑπερηφανίας γένεσις, μὴ τῆς πλεονεξίας ἑαυτῇ τὰ τοιαῦτα πάθη συνεισαγούσης. Καθάπερ δὲ τὸν πα-

<sup>2</sup> Psal. xci, 15.



τριάρχην Ἀθραάμ ὁ λόγος κατέχει, τῆς Χαλδαϊκῆς Ἀ φιλοσοφίας ἐν ἐπιστήμῃ γενόμενον, καὶ τὴν ἐναρμό- νιον τε καὶ τεταγμένην τῶν ἄστρον κατανοήσαντα θέσιν καὶ κίνησιν, ὑποβάθρα χρητασθαι τῇ περὶ ταῦτα γνῶσει πρὸς τὴν τοῦ ὑπερκειμένου ἀγαθοῦ θεω- ρίαν, λογισάμενον, ὥς ἐστὶ τῇ αἰσθάνει ληπτὰ τοιαῦτα, τί ἂν εἴη τὰ ὑπὲρ αἰσθήσιν; καὶ οὕτως τοῦ ζητου- μένου τυχεῖν, ὅσον ἐπιθάντα τῆς ἔξω σοφίας, καὶ γενόμενον δι' αὐτῆς ὑψηλότερον, ὥστε προσεγγίσει τρόπον τινὰ δι' αὐτῆς τοῖς ἀλήπτοις· οὕτω καὶ ὁ Μέγας οὗτος, τῇ ἔξω φιλοσοφίᾳ δι' ἐπιμελείας καθομιλήσας, δι' ὧν ὁ Ἑλληνισμὸς τοῖς πολλοῖς βεβαιούται, διὰ τούτων ὠδηγήθη πρὸς τὴν τοῦ Χριστιανισμοῦ κατανόησιν, καὶ καταλιπὼν τὴν πεπλανημένην τῶν πατέρων ὀρθοσκεῖαν, ἐξήτει τὴν τῶν ὄντων ἀλήθειαν, ἐξ αὐτῶν τῶν πεπονημένων τοῖς ἔξωθεν διδασκῶσις τὸ Ἑλληνικῶν δογματῶν ἀνύστατον. Ἐπειδὴ γὰρ εἶπεν πρὸς διαφόρους ὑπολήψεις ἐν ταῖς περὶ τοῦ Θεοῦ βλάσις σχιζομένην τὴν Ἑλληνικὴν καὶ τὴν βάρβαρον ὁμοίως φιλοσοφίαν, καὶ τοὺς τῶν δογμάτων προσετη- κότας, οὕτε πρὸς ἀλλήλους συμβαίνοντας, καὶ τὸ καθ' ἑαυτὸν ἕκαστον κρατύνειν τῇ περινοίᾳ τῶν λόγων φιλονεικοῦντας· τούτους μὲν ὥσπερ ἐν ἐμφυλίῳ πολέμῳ, ὑπ' ἀλλήλων ἀναιρεπομένους κατέλιπεν· κατα- λαμβάνει δὲ τὸν ἐστώτα λόγον τῆς πίστεως, τὸν οὐ- δεμιᾷ λογικῇ τινι περιεργίᾳ καὶ τεχνικαῖς πλοκαῖς κρατυνόμενον, ἀλλὰ δι' ἀπλότητος ῥημάτων ὁμοτίμως πᾶσι καταγγελλόμενον· ὅς ἐν αὐτῷ τῷ ὑπὲρ τὴν πί- στιν εἶναι, τὸ πιστὸν ἔχει. Εἰ γὰρ τοιοῦτον ἦν τὸ λε- γόμενον, ὥς τῇ τῶν ἀνθρωπίνων λογισμῶν δυνάμει καταλαμβάνεσθαι, οὐδὲν ἂν τῆς Ἑλληνικῆς σοφίας διήνεγκε (κακείνοι γὰρ, ὅπερ ἂν καταλαβεῖν ἐξισχύ- σωσιν, ἐκεῖνο καὶ εἶναι δοξάζουσιν), ἐπεὶ δὲ ἀνεπι- θατός ἐστι λογισμοῖς ἀνθρωπίνους τῆς ὑπερκειμένης φύσεως ἢ κατὰληψις, τούτου χάριν ἢ πίστις ἀντὶ τῶν λογισμῶν γίνεται, τοῖς ὑπὲρ λόγον τε καὶ κατὰληψιν ἑαυτὴν ἐπεκτείνουσα. Διὰ ταῦτα, καθὼς περὶ τοῦ Μουσῆως φησὶν ἡ Γραφή, ὅτι ἐπαίδεύθη πάσῃ σοφίᾳ τῶν Αἰγυπτίων· οὕτως καὶ ὁ Μέγας οὗτος, διὰ πάσης ἐλθὼν τῆς τῶν Ἑλλήνων παιδεύσεως, καὶ γινούς τῇ πεῖρᾳ τῶν παρ' αὐτοῦ δογματῶν τὸ ἀσθενὲς καὶ ἀσύστατον, μαθητῆς τοῦ Εὐαγγελίου καθίσταται· καὶ πρὶν ἀχθῆναι διὰ τῆς μυστικῆς τε καὶ ἀσωμάτου γεννήσεως, οὕτως κατῴρουσιν τὸν βίον, ὥς μετὰ βίον ῥύπον τῆς ἁμαρτίας ἐπὶ τὸ λουτρὸν εἰσενέγκασθαι. Οὕσης δὲ αὐτῷ τῆς διαγωγῆς ἐν Αἰγύπτῳ κατὰ τὴν μεγάλῃν τοῦ Ἀλεξάνδρου πόλιν, εἰς ἣν καὶ ἡ παντα- γρόθεν συνέρθει νεότης τῶν περὶ φιλοσοφίαν τε καὶ ἱατρικὴν ἐσπουδακῶν· χαλεπὸν ἦν τοῖς ὁμήλει- θέαμα, νέος ὑπὲρ τὴν ἡλικίαν τῇ σωφροσύνῃ κο- σμιζόμενος. Ὁ γὰρ τοῦ καθαρῶντος ἔπαινος, τῶν μολυνομένων ὄνειδος ἦν. Ὡς ἂν ὅν ἀπολογία τις εἴη τοῖς ἀκολάστοις, τὸ μὴ μόνους αὐτοὺς εἶναι δοκεῖν τοιοῦτους· ἐπὶ τοῖς ἐξ ἐπιβουλῆς παρ' αὐτῶν ἐπε- σκευάσθη, τοῦ μῶμόν τινα τῷ βίῳ τοῦ Μεγάλου προσ- τρέψασθαι. Καὶ προβάλλεται παρ' αὐτῶν, εἰς διαβο- λὴν ἐκείνου, γύναιον ἑταίρικόν, ἐξ οἰκήματος ἐπ'

perbia existit, nisi avaritia, remque suam qualibet ratione augendi studium ejusmodi vitia una secum inducat. Quemadmodum autem fama tenet patriarcham Abrahamum Chaldaica philosophiae scientia praeditum, cum concinnum, aptum, ratum, constan- tem, certum, ordinatumque situm ac motum siderum animadvertisset, harum rerum cognitione tanquam scala atque adminiculo usum fuisse ad superi boni contemplationem, cum reputaret, quod si ea quae sensu comprehenduntur, talia essent, quale esse posset id, quod sensum superat : atque ita assecutum esse id, quod querebat, cum ex- ternam sapientiam quasi conscendisset, ac per eam sublimior evasisset, ut rebus incomprehensibilibus et captum effugientibus per illam quodammodo ap- propinquaret : ita etiam Magnus iste, cum in ex- terinae sapientiae studio diligenter versatus esset, per quas res plerique errores Graecorum gentiliū- que stabilium atque confirmant, iis rebus quasi ducibus et indicibus usus est ad Christianae religio- nis cognitionem, ac relieta falsa parentum ac ma- jorum religione, rerum veritatem querebat, ex illis ipsis quae ab externis philosophis elaborata sunt, edoctus, quam non consistere possint, quaque parum sibi constant sententiae atque opiniones Graecanae doctrinae. Posteaquam enim animad- vertit Graecorum simul ac barbarorum philosophiam in iis sententiis, quibus de numine divino quid sentiendum sit statuunt, in diversas scindi opinio- nes ; earumque sententiarum praesides, neque inter sese congruere atque concordare, et solerti exqui- sitaque verborum et argumentorum excogitatione suam unumquemque sententiam stabilire atque confirmare conari; hos quidem, tanquam domestico bello se invicem evertentes et conficientes reliquit. Consequitur autem et amplectitur consistentem sta- bilemque ac firmum fidei sermonem, qui non exqui- sita quadam atque redundanti verborum curiosi- tate, et artificiosis nexibus argumentorum confir- matur, sed per simplicitatem verborum omnibus ex aequo amnuntiat : qui in hoc ipso, quod supra fidem est, vim fidei faciende habet ; nam si id, de quo sermo habetur, ejusmodi esset, ut humanarum vi rationum et argumentationum comprehendi pos- set, nihil a Graecanica sapientia differret (nam et illi quodcumque comprehendere valuerint, illud etiam esse censent), sed quoniam eam naturam, quae in superis sedibus rebus praesidet universis, cogitationes et rationes humanae assequi et com- prehendere non possunt ; ideireo fides in locum rationum succedit, ad ea, quae superant rationem et comprehensionem, enitens. Propterea quemad- modum de Moyse dicit Scriptura<sup>1</sup>, quod eruditus esset omni sapientia Aegyptiorum : ita etiam ma- gnus iste vir, cum omnem Graecorum eruditionem ac disciplinam perscrutatus esset, fa- toque periculo didicisset, quam infirmae eorum opiniones atque

<sup>1</sup> Act. vii, 22.

sententiæ sint, quamque parum sibi consent, discipulus Evangelii fit : ac priusquam per mysticam et incorpoream nativitatem institutus esset, adeo recte atque præclare sese in vita gerebat, ut nullas peccati sordes ad lavacrum afferret. Cum autem degeret in Ægypto in magna Alexandri urbe, in quam ex omnibus partibus philosophiæ et medicinæ studiosa juvenus confluebat : molestum spectaculum æqualibus erat adolescens super ætatem sobrietate temperantiaque ornatus. Ejus enim vite puritatis et integritatis laus impurorum probrum ac dedecus erat. Ut igitur aliquam excusationem intemperantes ac libidinosi haberent, si ipsi non soli tales esse videntur : insidias comminiscuntur, et vafrum quoddam consilium excogitant, ut aliquam notam et maculam magni illius viri vite inurerent. Ac producit ab eis que illum calumniaretur muliercula meretrix, quæ corpore quæstum faceret, infamia irrogata ex carcere dimissa : cumque ille pro consuetudine cum viris doctis atque delectis in habitu gravi et honesto de quadam questione philosophica dispiceret, unaque se cum illis exerceret, muliercula accedit ineptis gestibus formam ostentans, et mollitiem luvumque præ se ferens, et per omnia quæ et dicebat et faciebat, sese consuescere cum eo simulans : tandem dicebat se mercedibus fraudatam esse, adjiciens etiam causas præ impudentia, pro quibus querebatur se mercedibus esse fraudatam. At cum illi, qui ejus vite puritatem et continentiam non ignorabant, indignarentur, et ita adversus mulierculam commoverentur, neque una perturbatus est cum iis, qui ipsius nomine stomachabantur, neque quidquam ejusmodi dixit, cum calumniis premeretur, quale pronuntiare par esset eum, qui graviter molesteque rem ferret, non testes vite advocavit, non jurejurando probrum ab se rejecit, non malitiam eorum, qui hæc adversus eum machinati erant, convicit, sed submissa atque sedata voce conversus ad quemdam familiarem, « Heus tu, » inquit, « numera ei pecuniam, ne diutius importunitate sua propositæ questionis tractatum conturbet. » Cum autem is, cui hoc injungebatur, a meretricula sciscitatus quantam pecuniam ab illo posceret, sine mora oxinem adnumerasset : atque ab lascivis et protervis adversus sobrium et continentem insidiæ peractæ essent : et jam in manibus illius infamis luerum esset, tunc divinitus et continentia adolescentis probatur, et calumnia æqualium patefit. Simul enim atque manu pecuniam accepit, spiritu intellecti atque maligno correpta fremituque immani atque ferali, diverso a voce humana sono ingemiscens, collabitur prona in medio cœtu congregatorum spectaculum horrendum atque terribile præsentibus repente facta, cum et capillus, quem suis manibus vellebat, dilaceratus atque disiectus, et oculi inversi essent, et os spumam emitteret. Ac non prius a demonio suffocari desiit, quam magnus ille Deum pro ea invocasset atque placasset.

Talia de adolescentia magni illius viri narratur, digna profecto insequentis ejus vite principia. Et quidem miraculum tantum est, ut, etiamsi nullum aliud præterea proferre licet, ob hoc solum a nemine eorum, qui virtute excelluerunt, secundas laudum partes debeat obtinere, dives, adolescens, peregre extra patrie fines in populoſa urbe habitans : in qua propterea quod adolescentes ad arbitrium et libitum voluptatibus indulgerent, vite puritas dedecori haberetur ab iis, qui

ἀτιμίᾳ κατεγνωσμένον. Τοῦ δὲ, κατὰ τὸ σύνθηρες, τοῖς λογάσι τῶν ἀνδρῶν ἐν σεμνῇ τῇ σχήματι περὶ τινος τῶν κατὰ φιλοσοφίαν διασκοπούμενου καὶ συνασκούμενου, πρόσσεισι τὸ γύναιον ἀκκιζόμενον τε καὶ θρυπτόμενον, καὶ διὰ πάντων τὸ εἶναι πρὸς αὐτὸν ἐν συνηθείᾳ, δι' ὧν ἐφθόγγετό τε καὶ ἐπολεῖ, σχηματιζόμενον· εἶτα ἔλεγε τῶν μισθωμάτων ἀποστρεφίσθαι, προστιθεῖσα καὶ τὰς ἀφορμὰς ὑπ' ἀναιδείας, ὑπὲρ ὧν ἤτιχτο τὴν τῶν μισθῶν ἀποστέρησιν. Τῶν δὲ συνεγνωκώτων αὐτῷ τὸν καθαρὸν βίον, ἀγανακτούντων τε καὶ ὀργῇ κατὰ τοῦ γυναικίου συγκινουμένων, οὕτε συνεταράχθη τοῖς ὑπὲρ αὐτοῦ χαλεπαίνουσιν, οὕτε τι τοιοῦτον εἶπεν συκοφαντούμενος, οἷον εἰκὼς τὸν ἀχθόμενον· οὐ μάρτυρας τοῦ βίου προσκαλέσαστο, οὐχ ὅρκω τὴν μῶμον ἀπώστατο, οὐ τὴν κακίαν τῶν ταῦτα κατ' αὐτοῦ συσκευασμένων διήλεγξεν· ἀλλ' ἐν ἡρεμαίᾳ τε καὶ καθεστῶσῃ φωνῇ πρὸς τινὰ τῶν συνήθων ἀποστραφεῖς, « ὦ αὐτός, » ἔφη, « διαλύσον αὐτῇ τὸ ἀργύριον, ὥς ἂν μὴ διὰ πλεῖον διοχλοῦσα, τὴν προκειμένην τοῦ λόγου σπουδὴν ἐπιταράσσῃ. » Ἐπεὶ δὲ μαθὼν παρὰ τῆς ἐταιρίδος ὁ τοῦτο προσεταγμένος, ὅσον ἤτει παρ' αὐτοῦ τὸ ἀργύριον, ἐτόίμως ἅπαν ἀπηριθμήσατο, καὶ πέρας εἶχεν κατὰ τοῦ σώφρονος ἢ ἐπιβουλῇ τοῖς ἀκολάστοις, καὶ ἦν ἐν ταῖς χερσὶν ἤδη τῆς ἀτίμου τὸ κέρδος· τότε δὴ γίνεται θεόθεν ἦ τε μαρτυρία τῆς σωφροσύνης τοῦ νέου, καὶ τῆς τῶν ὁμηλείων συκοφαντίας ὁ ἐλεγχος. Ὁμοῦ γὰρ τῷ ὑποδέξασθαι τῇ χειρὶ τὸ ἀργύριον, πνεύματι δαιμονίῳ στρεβλωθεῖσα, καὶ βρυχυθῶν θηριώδει παρὰ τὴν ἀνθρωπίνην φωνὴν ἀνομιούσασα, πίπτει πρηνὴς κατὰ τὸ μέσον τῶν συνελεγεμένων· θέαμα φοικτόν τε καὶ φοβερόν τοῖς παροῦσιν ἀθρώως γεγεννημένη, τῶν τριχῶν τε διεῖρημέναιον, καὶ ταῖς ἰδίαις χερσὶ σπαρασσομένων, καὶ τῶν ὀφθαλμῶν ἀπέστραμμένων, καὶ τοῦ στόματος τὸν ἀφρὸν παραπτύοντος. Καὶ οὐ πρότερον ἀνέκην καταπνίγων αὐτὴν τὸ δαιμόνιον, πρὶν ἢ τὸν Μέγαν ἐκείνον ἐπικαλέσασθαι τὸν Θεόν, καὶ ὑπὲρ αὐτῆς ἐλεῶσθαι.

Τοιαῦτα τῆς νεότητος τοῦ μεγάλου τὰ διηγήματα, ἄξια ὡς ἀληθῶς τῶν μετὰ ταῦτα βεβιωμένων αὐτῷ τὰ προόμια. Καίτοι γε τὸ θαῦμα τοσοῦτον ἐστίν, ὥς εἰ καὶ μηδὲν ἦν ἕτερον ἐπὶ τοῦτοις εἰπεῖν, μηδενὸς αὐτὴν τῶν ἐπ' ἀρετῇ διενεγκόντων, ἐκ τούτου μόνου τὰ δευτερεῖα τῶν ἐπαίνων ἔχειν· πλοῦσις, νέος, ἐν ὑπερρίοις διαίων, ἐν πολυανδροῦσιν πόλει τὴν διαγωγὴν ἔχων, ἐν ᾗ διὰ τὸ κατ' ἐξουσίαν ταῖς ἡδοναῖς συζῆν τοὺς νέους, ὕνευδος ἦν ἡ καθαρότης τῶν σωφρονούντων τοῖς ἄφροσιν· οὐ μητρὸς πολυ-

πραγματούσης τὸν βίον, οὐ πατὴρ παιδαγωγούντος τὴν καθ' ἡμέραν ζωὴν· εἰς τοσοῦτον ἐπῆρεν ἑαυτὸν δι' ἀπαθείας πρὸς ἀρετὴν, ὥς τὸν τοῦ παντὸς ἔφορον, μάρτυρα τῶν βεβιωμένων ποιήσασθαι, τὴν τῇ πονηρᾷ πληγῇ τὴν συκοφαντίαν τῆς γυναικὸς ἀπελέγξαντα. Καὶ τί ἂν τις ἐπινοήσῃ μεῖζον εἰς ἐγκωμίον ὑπόθεσιν; πῶς δ' ἂν τις κατ' ἀξίαν αὐτὸν θαυμάσειεν; Ὅς τῷ λόγῳ καταπαλαίσας τὴν φύσιν καὶ καθάπερ τι τῶν ὑποχειρίων ζώων ὑποζεύξας τῷ λογισμῷ τὴν νεότητα, καὶ πάντων τῶν φυσικῶν ἐπεχειρομένων παθημάτων κρείττων γενόμενος, καὶ τὸν πᾶσι τοῖς καλοῖς ἐπιφυόμενον φθόνον καθ' ἑαυτοῦ κινήσας, καὶ τούτου κρείττων ἐγένετο, μήτε πρὸς τὴν ἐπιβουλὴν τῶν ἐταίρων ἑαυτὸν διαναστῆσας πρὸς ἄμυναν, καὶ τὴν ὑπηρετησάμενῃν ἐκείνοις πρὸς τὴν μῶμον εὐεργετήσας, τοῦ κατὰ τὸν δαίμονα πάθους διὰ προσευχῆς ἐξελεόμενος. Τοιοῦτον ἐγνωμὴν διὰ τῆς ἱστορίας τὴν Ἰωσήφ, ᾧ προὔκειτο μὲν κατ' ἐξουσίαν ἡ περὶ τὴν γυναῖκα τοῦ δεσπότου παρανομία, αὐτῆς ἐκείνης ἐπιμανείσης τῇ ὥρᾳ τοῦ νέου· καὶ μάρτυς τῶν τολμωμένων ἦν ἀνθρώπων οὐδεὶς· ἀλλὰ κἀκεῖνος πρὸς τὴν θεῖον ὀφθαλμὸν βλέπων, τὸ δόξει· κακὸς πρὸ τοῦ γενέσθαι προείλετο, τὰ τῶν κακοῦργων ὑποστάς μᾶλλον, ἢ κακοῦργος γενόμενος. Ἀλλ' ἔστι τι τάχα τούτῳ, καὶ πλέον τῆς ἱστορίας καυχήσασθαι· οὐ γὰρ ἴσον ἐστὶν εἰς ἀποτροπὴν τοῦ μιάσματος, τό τε τῆς μοιχείας ἄγος, καὶ τὸ δοκοῦν ἐν ἐλάττω· πληγμὲλῆματι τὴν μῶμον ἔχειν. Ὁ τοῖνον ἐν ᾧ κίνδυνός τις ἐκ τῶν νόμων οὐκ ἦν φοβερωτέρων μᾶλλον τῆς τιμωρίας αὐτὴν ἐξ ἀμαρτίας ἡρόνῃ καθ' ἑαυτὴν εἶναι κρίνας, ἢ παρήλασε τὸν Ἰωσήφ τῇ μεγαλοφυΐᾳ τοῦ θαύματος, ἢ πάντως οὐκ ἐν δευτέροις κριθέσεται. Ἀλλὰ τὸ μὲν προσείμιον τοῦ βίου, τοιοῦτον. Αὐτὸς δὲ ὁ βίος τίς; Ἐπειδὴ πᾶσαν παιδευσιν τῆς ἔξω σοφίας ἐπιδραμὼν, ἐνέτυχε Φιρμιλιανῷ τινι τῶν εὐπατριδῶν Καππαδόκῃ, ὁμοιοτρόφῳ κατὰ τὸ ἦθος, ὡς ἔδειξεν ἐκεῖνος τῷ μετὰ ταῦτα βίῳ, κόσμος τῆς Ἑκκλησίας τῶν Καισαρείων γενόμενος, καὶ τὸν τε σκοπὸν τοῦ φρονήματος καὶ ἰδίου βίου φανερὸν τῷ φίλῳ ἐποίησεν, ὡς εἴη πρὸς τὸν Θεὸν βλέπων, καὶ τὴν ἐκεῖνος σπουδὴν ἔγνω περὶ τὴν αὐτὴν ἐπιθυμίαν συμβαίνουσαν, καταλιπὼν πᾶσαν τὴν περὶ τῆς ἔξω φιλοσοφίας σπουδὴν, προσφοιτᾷ μετ' ἐκεῖνου τῷ κατὰ τὸν χρόνον ἐκεῖνον τῆς τῶν Χριστιανῶν φιλοσοφίας καθιγουμένῳ (Ῥιζιγένης δὲ οὗτος ἦν, οὗ πολὺς ἐπὶ τοῖς συγγράμμασι λόγος), δεικνὺς καὶ διὰ τούτου, οὐ μόνον τὸ φιλομαθὲς καὶ φιλόπονον, ἀλλὰ καὶ τὸ κατεσταλμένον ἐν τῷ ἦθει καὶ μέτριον· τοσαύτης γὰρ σοφίας ἀνάπλεος ὢν ἐτέρῳ χρήσασθαι διδασκάλῳ πρὸς τὰ θεῖα τῶν μαθημάτων, οὐκ ἀπηξίωσεν, καὶ διαγαγὼν παρὰ τῷ διδασκάλῳ χρόνον τοῖς μαθήμασι σύμμετρον, πολλῶν ὄντων τῶν παρακαλούντων καὶ κατεχόντων αὐτὸν ἐπὶ τῆς ἀλλοδαπῆς, καὶ παρ' αὐτοῖς ἀξιούντων μένειν, πάντων προτιμωτέραν τὴν ἐνεγκοῦσαν αὐτὸν ποιησάμενος, ἐπὶ τὴν πατρίδα πάλιν ἐπάνεισιν, τὸν παντοδαπὸν πλοῦτον τῆς σοφίας τε καὶ τῆς γνώσεως ἐπαρόμενος, ὃν καθάπερ τις ἔμ-

A sobrii sanaque mente præditi non essent, cum nec mater de vita curiose inquireret, nec pater vitam quotidianam moderaretur, in tantam, sese a vitis et affectibus sejungendo, virtutem enisus est, ut præsidem rerum universarum, qui per graveam plagam calumniam mulieris detexit atque convicit, testem vite suæ faceret. Ecquod majus aliquis ad laudandum argumentum excogitare possit? qui possit hunc ipsum aliquis digne ac pro merito admirari, qui cum ratione naturam devieisset, ac veluti mansuetum quoddam animal, juventutem sub jugum rationis misisset, omnibusque affectibus naturalibus insurgentibus superior fuisset, et invidiam quæ omnes res eximias invadere solet, adversus se excitasset, etiam hac superior fuit, quippe neque ad ulciscendum insidias sodalium commotus, et eam, quæ illis in subornando probro operam navaverat, per orationem ab afflictione demonis liberatam beneficio prosecutus est? Talem per historiam cognovimus etiam Josephum fuisse, cui ad arbitrium quidem cum uxore domini scelus perpetrare promptum erat, cum illa ipsa decori adolescentis insano amore correpta esset: nec quisquam hominum eorum, quæ ausi fuissent, testis et arbiter futurus erat: sed etiam ille, cum se divinum oculum inspectorem eorum, quæ committerentur, habere intelligeret, malus esse videri, quam fieri præcepavit, maleficorum potius pœnas atque incommoda subiens, quam maleficius evadens. Sed licet forsitan huic etiam aliquanto amplius, quam illa continet historia, gloriari; non enim æque magnum affert momentum ad aversionem piaculi, tum adulterii scelus, tum id quod in minori delicto vituperationem habere videtur. Itaque qui ubi periculum et metus a legibus non impendebat, ipsam voluptatem per peccatum conciliandam, per sese longe formidabiliorem quam pœnam esse judicabat, aut præcessit et superavit Josephum amplitudine et magnificentia miraculi, aut prorsus non habebit inter secundos. Ac principium quidem vite tale est. Ipsa vero vita quæ? Posteaquam omnibus disciplinis externæ sapientiæ percursis incidisset in Firmilianum quemdam patricium Cappadocem, similem moribus et ingenio, ut ille in sequenti vita ostendit, cum Cesariensium Ecclesiæ ornamento fuit, et animi sui consilium ac vitæ propositum amico patefecisset, quod ad Deum videlicet spectaret; et illius studium circa idem desiderium convenire intellexisset, relicto omni studio externæ philosophiæ, accedit una cum illo ad eum, qui in contemporane Christianorum philosophiæ princeps erat (is autem erat Origenes, cujus propter scripta, fama celebris est), etiam per hæc ostendens non modo studium discendi atque industriam, verum etiam sedatum ingenium et animi moderationem. Cum enim tanta sapientia plenus esset, alio in

<sup>6</sup> Gen. xxxix, 7 sqq.



saceris disciplinis uti magistro non dedignatus est : Α πορος ἐν ταῖς ἑξω σπουδαῖς πᾶσι καθομιλῶν τοῖς εὐδοκίμοις ἐνεπορεύσατο. cumque apud magistrum justo tempore in disciplinis perseverasset, multis detinentibus eum in solo peregrino, hortantibusque ac rogantibus, ut apud ipsos maneret, reliquis omnibus preferendam ratus eam terram, quæ ipsum tulisset et in lucem edidisset, in patriam denuo revertitur, varias sapientiæ atque scientiæ divitias, quas tanquam mercator quidam cum omnibus claris atque probatis in studiis externæ doctrinæ viris conversans acquisiverat, invehens atque importans.

Ac profecto si quis vere justeque res aestimet, ne hoc quidem prorsus ad commendationem nominis parum momenti habere videbitur, quod tantæ urbis communi consensu adhibitas preces aversatus est, nec omnium sapientium delectorumque in ea virorum, ut maneret operam dantium, studium, nec principum virorum inibi versantium et ut hoc ipsum fieret cupientium, egregiam voluntatem magni fecit, qui omnes id unum agebant, ut magnus ille maneret apud eos, tanquam conditor virtutis et vitæ legumlator futurus ; sed ille omnibus modis superbiæ materiam fugiens, quod laud ignoraret vitium superbiæ improbe sceleratæque vitæ plerumque causam et occasionem præbere solere, veluti portum quemdam, quietam in patria vitam ingreditur. Cum autem universa natio eum intueretur, omnibus exspectantibus, ut, in publicis conventibus divulgata sua eruditione, aliquem fructum diuturnorum laborum caperet, ex his partam nominis claritudinem atque celebritatem : haud ignorans ille magnus, quibus rebus veram philosophiam a veris ac perfectis sui cultoribus publicari atque divulgari conveniat, ne quando animus ejus aliqua ambitione vulneraretur (laus enim auditorum magnam vim habet, vigorem ac firmitudinem animi fastu quodam ac gloriæ studio inflandi atque solvendi), ideoque silentio utitur pro documento atque ostentatione suæ eruditionis, re ipsa, non verbis ostendens reconditum in animo thesaurum, cumque sese a turbis forensibus, et ab urbana vita penitus sejunctisset, in solitudine quadam secum solus, ac per sese cum Deo versabatur, universi mundi rerumque mundanarum parvam curam gerens, non de regibus curiose inquirens, non magistratus exequens, non ex aliquo commemorante audiens, ut res quæquæ publica administraretur ; sed ut animus virtute perfectus evaderet, sollicitus, ad hoc omni studio per totam vitam contendebat atque enitebatur : sæculoque omni ac rebus secularibus valedicens, alter hic nostris temporibus plane Moyses fuit, qui cum illius miraculis certaret. Exiverunt uterque ex turbulento strepitibusque et clamoribus circumsonanti hoc sæculo, Moyses et Gregorius, suo uterque tempore per se privatim vitam legentes, quoad revelatione et apparitione divina utrisque puræ vitæ luerum manifestaretur : sed Moysen quidem una cum philosophia etiam uxor sequebatur ; Gregorius autem conjugem sibi solam virtutem adjunxit. Cum igitur id, quod uterque agebat, eodem pertineret (causa enim finalis, ad quam uterque a vulgo secedens spectabat, hæc videlicet erat, ut puro animi oculo liceret eis di-

Καίτοι γε τῷ δικαίως τὰ πράγματα κρίνοντι οὐδὲ τοῦτο μικρὸν πάντως εἰς εὐφροσύνην δόξει, τὸ πόλειος τοσαύτην ἱκετηρίαν ἐκ κοινοῦ γενομένην ὑπεριδεῖν, καὶ πάντων τῶν ἐν αὐτῇ λογάδων τὴν ὑπὲρ τοῦ καταμεῖναι τὸν ἄνδρα σπουδὴν, τῶν τε ἐπιδημοῦντων αὐτοῖς ἀρχόντων τὴν εἰς αὐτὸ τοῦτο προθυμίαν παραδέξασθαι· οἷς πᾶσι σκοπὸς ἦν, μεῖναι παρ' αὐτοῖς τὸν μέγαν ἐκείνον, καθάπερ οἰκιστὴν ἀρετῆς. καὶ βίου νομοθέτην ἐσόμενον· ἀλλὰ φεύγων πανταχόθεν τὰς πρὸς τὸν τύφον ὕλας, εἰδὼς ἀρχηγὸν ὡς τὰ πολλὰ τοῦ κατὰ κακίαν βίου τὸ καθ' ὑπερηφάνιαν πάθος γινόμενον, ὥσπερ τινὰ λιμένα, τὸν ἡσύχιον ἐπὶ τῆς πατρίδος μέτεισι βίον. Παντὸς δὲ τοῦ ἔθνους πρὸς τὸν ἄνδρα βλέποντος, καὶ πάντων προσδεχομένων δημοσιεύειν αὐτὸν ἐν κοινοῖς συλλόγοις τὴν παιδεύειν, ὡς ἂν τινα καρπὸν σχολῆς τῶν μακρῶν πόνων τὴν ἐπ' αὐτοῖς εὐδοκίμησιν· εἰδὼς δὲ μέγας ἐκείνος ὅθεν προστρεφείη τὴν ἀληθινὰ φιλοσοφίαν παρὰ τῶν ἀκριβῶς μετιόντων δημοσιεύεσθαι, ὡς ἂν μήποτε φιλοτιμία τινὴ τὴν ψυχὴν τραυθεῖη (δεινὸς γάρ ἐστι τῶν ἀκούοντων ὁ ἔπαινος, τῶν γὰρ καὶ φιλοδοξία τῆς ψυχῆς ὑποχαυνώσκει τὸ σύνταγμα), τοῦτο χάριν ἐπιδειξιν ποιεῖται τὴν σωπῆν, ἔργῳ δεικνὺς τὸν ἐγκείμενον θησαυρὸν, οὐχὶ ῥήμασι, καὶ τῶν κατ' ἀγορὰν θορύβων, καὶ καθόλου τῆς ἐν ἡστέι διαγωγῆς ἑαυτὸν χωρίσας, ἐν ἐσχάτιξί τινι ἑαυτῷ μόνῳ συνῆν, καὶ δι' ἑαυτοῦ τῷ Θεῷ, μικρὸν παντὸς τοῦ κόσμου καὶ τῶν ἐν αὐτῷ λόγον ποιούμενος, οὐ βασιλείας πολυπραγμονῶν, οὐκ ἀρχὰς ἐξετάζων, οὐ πῶς διοικεῖται τι τῶν κοινῶν διεξιόντος ἀκούων· ἀλλ' ὅπως ἂν ἡ ψυχὴ δι' ἀρετῆς τελειωθείη, τὴν φροντίδα ποιούμενος, πρὸς τοῦτο τῇ σπουδῇ συνέτεινε τὸν πάντα βίον, καὶ τὰ ἐν αὐτῷ πράγματα χαίρειν ἑάσας, ἄλλος τις οὗτος ἐν τοῖς καθ' ἡμᾶς χρόνοις Μωϋσῆς ἀτεχνῶς πρὸς τὰ ἐκείνου θαύματα τὴν ἄμιλλαν ἔχων. Ἐξήλθον ἀμφοτέρω τοῦ παραχρῆδους τούτου καὶ περιεχημένου βίου, Μωϋσῆς καὶ Γρηγόριος, κατὰ τὸν ἔθου ἐκάτερος χρόνον ἐφ' ἑαυτὸν ἰδίασαντες, ὥς ἐμφανὲς ἀμφοτέροις ἐκ θεοφανείας ἐγένετο τοῦ καθαροῦ βίου τὸ κέρδος· ἀλλὰ Μωϋσεὶ μὲν κατὰ τῆς φιλοσοφίας καὶ γαμετῆ συνεφέπειτο, Γρηγόριος δὲ σύνοικον ἑαυτῷ μόνῳ τὴν ἀρετὴν ἐποιήσατο. Τοῦ τοίνυν σκοποῦ τὸ ἔσον ἔχοντος ἐν ἀμφοτέροις (πέρας γὰρ τῶν ἀμφοτέρων τῆς τῶν πολλῶν ἀναχωρήσεως ἦν, τῷ καθαρῷ τῆς ψυχῆς ὀφθαλμῷ κατανοῆσαι τὰ θεῖα μυστήρια), κρινεῖν ἔξεστι τῷ πρὸς ἀρετὴν καλῶς βλέπειν ἐπισταμένῳ, ὁποτέρῳ τούτων μάλλον ὁ βίος δι' ἀπαθείας γέγονε, τῷ πρὸς τὴν νόμιμον καὶ συγκεχωρημένην καταβῆναι τῶν ἡδονῶν μετουσίαν, ἢ τῷ κατ' αὐτῆς ὑπεραρθέναι, καὶ μηδεμίαν δεσποσύνην καθ' ἑαυτοῦ πάρεσθαι τῇ ὀλιγῇ προσπαθείᾳ. Φαυδίσκου ὡς κατὰ τὸν χρόνον ἐκείνον τῆς Ἀμασσίας Ἐκκλησίας

καθηγουμένου· ὃς θεόθεν ἐξ ἁγίου Πνεύματος προγνω-  
στική τις δύναμις ἦν· καὶ πᾶσαν ποιούμενου σπου-  
δὴν, ὅπως ὑποχείριον λαθὼν τὸν μέγαν Γρηγόριον,  
εἰς Ἐκκλησίας ἀρχὴν ἀγάγοι, ὡς ἂν μὴ τοσοῦτον ἀγα-  
θὸν ἀργόν τε καὶ ἀνόνητον παραδράμοι τὸν βίον·  
τῆς ἐριμῆς οὗτος τοῦ ἱερέως αἰσθόμενος, λανθάνειν  
ἐμμηχανᾶτο, ἄλλο τε πρὸς ἄλλην ἐρημίαν μετανιστά-  
μενος. Ἐπεὶ δὲ πᾶσαν καθιεὶς πείραν ὁ πολὺς ἐκεί-  
νος Φαίδιμος, καὶ πάσῃ μηχανῇ τε καὶ ἐπινοίᾳ χρώ-  
μενος, οὐχ οὕτως τε ἦν προσαγαγεῖν τῇ ἱερωσύνῃ τὸν  
ἄνδρα, μυρίοις ὕμμοις τὸ μὴ ἀλῶναι ποτε τῇ χειρὶ  
τοῦ ἱερέως προφυλαττόμενον, καὶ ἦν ἐφάμιλλος  
σπουδῇ ἀμφοτέροις· τοῦ μὲν ἔλειν ἐπιθυμοῦντος,  
τοῦ δὲ ἀποφυγεῖν τὸν διώκοντα (ὁ μὲν γὰρ ᾔδει τῷ  
θεῷ προστάξειν ἱερὸν ἀνάστημα, ὁ δὲ ἐδεδοίκει, μὴ τι  
γένηται αὐτῷ πρὸς φιλοσοφίας ἐμπόδιον οἷόν τι  
φροσίων ἢ τῆς ἱερωσύνης φροντίς ἐπαχθεῖσα τῷ βίῳ).  
τοῦτον χάριν ὁρμῇ τινι θεοσιερέᾳ περὶ τὴν προκει-  
μένην σπουδὴν ἐπαρθεὶς ὁ Φαίδιμος, οὐδὲν προσχὼν  
τῷ μεταξὺ διαστήματι, ὥπερ ἀπὸ τοῦ Γρηγορίου  
δισείργετο (τριῶν ἡμερῶν ὁδὸν ἐκείνου ἀπέχοντος),  
ἀλλὰ πρὸς τὸν θεὸν ἀναβλέψας, καὶ εἰπὼν ὁμοίως  
ἑαυτὸν τε κάκεινον ἐπὶ τῆς ὥρας ἐκείνης ὑπὸ τοῦ  
θεοῦ καθορθῆναι, ἀντὶ χειρὸς ἐπάγει τῷ Γρηγορίῳ  
τὸν λόγον, ἀφιερῶστας τῷ θεῷ τὴν σωματικῶς οὐ  
παρόντα, καὶ ἀποκληρώσας αὐτῷ τὴν πόλιν ἐκείνην,  
ἣν συνέθη μέχρι τῶν τότε χρόνων οὗτοι τῇ πλάνῃ  
τῶν εἰδῶλων κατέχευθαι, ὥστε ἀπείρων ὄντων τῶν  
οἰκούντων αὐτῇ τε τὴν πόλιν, καὶ τὴν περιόχον, μὴ  
πλείους εὐρεθῆναι τῶν ἐπτακαίδεκα τοὺς παραδε-  
δεγμένους τὸν λόγον τῆς πίστεως.

suspiciens, precatusque ut et ipse et ille pariter in  
illa hora ab Deo respicerentur, loco manus imposi-  
tionis Gregorio adhibet sermonem, Deo consecrans eum, qui corpore coram non adesset, et illam ei  
civitatem destinans atque attribuens, quam contigerat ad illa ipsa usque tempora adeo simulacrorum  
errori deditam esse, ut cum infiniti essent, qui ipsam urbem et regionem circumjacentem incole-  
rent, non plures quam septemdecim invenirentur, qui sermonem fidei recebissent.

Οὕτω τοίνυν ὑπελθὼν τὸν ζυγὸν κατ' ἀνάγκην,  
πάντων μετὰ ταῦτα τῶν νομίων ἐπ' αὐτῷ τελεσθέν-  
των, καὶ βραχὺν χρόνον αἰτησάμενος παρὰ τοῦ τὴν  
ἱερωσύνην ἐπικηρύξαντος, πρὸς κατανόησιν τῆς κατὰ  
τὸ μυστήριον ἀκριβεῖας, οὐκέτι, καθὼς φησιν ὁ  
Ἀπόστολος, σαρκὶ καὶ αἵματι προσανέχων ὤρετο δεῖν,  
ἀλλὰ θεόθεν ἤτετι γενέσθαι αὐτῷ τὴν τῶν κρυφίων  
φανέρωσιν· καὶ οὐ πρότερον ἐπεθάρσυνε τῷ τοῦ λό-  
γου κηρύγματι, πρὶν διὰ τινος ἐμφανεῖας ἐκκαλυ-  
φθῆναι αὐτῷ τὴν ἀλήθειαν. Σκοπούμεν γὰρ αὐτῷ  
ποτε ἐννύχιον περὶ τοῦ λόγου τῆς πίστεως, καὶ παν-  
τοίους ἀνακινῶντες λογισμούς· ἦσαν γὰρ δὴ καὶ τότε  
τινὲς, οἱ τὴν εὐσεβῆ διδασκαλίαν παραχαράττοντες,  
διὰ τῆς πιθανότητος τῶν ἐπιχειρημάτων, ἀμφίβολον  
ποιούντες πολλὰ καὶ τοῖς συνετοῖς τὴν ἀλήθειαν·  
ὕπερ ἦς τότε διαγρυπνοῦντι αὐτῷ καὶ φροντίζοντι  
φαίνεται! τις καὶ ὅπαρ ἐν ἀνθρωπίνῳ τῷ σχήματι,  
γῆραλός τοι εἶδος, ἱεροσρεπὲς τῇ καταστολῇ τοῦ ἐν-  
δύματος, πολλὴν ἐπιστημαίνων τὴν ἀρετὴν τῇ περὶ τὸ

vina mysteria animadvertere atque considerare),  
judicare licet virtutem recte spectare scienti, utrius  
horum vita per vacuitatem humanorum affectuum  
magis transacta sit: illiusne, qui ad legitimum at-  
que concessum voluptatum usum descenderat, an  
hujus qui et voluptatem superavit, et materi li-  
crasseque affectioni nullum adversus se aditum  
dedit. Caterum cum Phaedimus, cui divinitus a  
Spiritu sancto praeſcia (futurorum) vis quadam  
inerat, in illo tempore Amasensium Ecclesiae an-  
tistes esset, et omni studio laboraret, ut magnum  
Gregorium in potestatem redactum, Ecclesiae ad-  
ministrationi praeſiceret, ne tantum bonum otiosum  
et infrugiferum vitam transigeret: ut hic sacerdotem  
id agitare atque conari sensit, cogitare coepit, qua  
ratione latere posset, alias ad aliam solitudinem  
transiens. Sed posteaquam nihil non intentatum  
relinquens, ille vir magnus Phaedimus, et omni  
machinatione atque solertia utens non poterat vi-  
rum ad sacerdotium adducere innumeris oculis  
praeſeventem, ne quando manu sacerdotis capere-  
tur, et cum uterque inter sese studio certarent, illo  
quidem capere, hoc vero persequentis manus effu-  
gere cupiente (nam ille sciebat se sacrum Deo do-  
narium oblaturum esse, hic autem verebatur, ne  
quo modo sibi sacerdotii cura tanquam onus quod-  
dam vitae imposita, ad philosophiam impedimento  
esset), idcirco impetu quodam divino Phaedimus ad  
propositum studium provectus, nihil curans inter-  
jectum spatium, quo ab Gregorio dirimebatur

C (quippe ille aberat itinere tridui), sed ad Deum  
in illa hora ab Deo respicerentur, loco manus imposi-  
tionis Gregorio adhibet sermonem, Deo consecrans eum, qui corpore coram non adesset, et illam ei  
civitatem destinans atque attribuens, quam contigerat ad illa ipsa usque tempora adeo simulacrorum  
errori deditam esse, ut cum infiniti essent, qui ipsam urbem et regionem circumjacentem incole-  
rent, non plures quam septemdecim invenirentur, qui sermonem fidei recebissent.

Sic igitur jugum subire coactus, omnibus post-  
haec, quae fieri solent, solemnibus in eo peractis,  
cum exiguum tempus ad mysterium exactius co-  
gnoscendum ab eo, qui sacerdotium ipsi assigna-  
verat, petiisset, non amplius, ut inquit Apostolus<sup>6</sup>,  
carni et sanguini adhaerendum esse et acquiescen-  
dum putabat, sed a Deo sibi occulta manifestari  
petebat; ac non prius praedicationem sermonis ag-  
gredi sustinuit, quam per quamdam apparitionem  
ei veritas revelaretur. Cum enim per totam noctem  
aliquando de ratione atque sermone fidei dispiceret  
et specularetur, et varias animo cogitationes agi-  
taret: erant enim nimirum etiam tunc nonnulli, qui  
piani et sinceram religionis doctrinam adulterarent,  
ac per probabiles argumentationes saepe numero  
etiam doctis et prudentibus veritatem facerent am-  
biguam: pro qua tunc ei pervigilem curis atque  
solicitudine noctem agentī, quidam in figura hu-  
mana, facie ac forma senili evidenter apparet, or-

<sup>6</sup> Galat. i. 16.

natu atque compositione indumenti angustum quemdam, sacrum ac divinum referens decorem, magnam gratia voltus atque dispositione figure præ se ferens virtutem. Ille vero visu perterritus, et surgere e lecto, et quis esset, ejusve rei gratia venisset, seiscitari. Cum autem ille perturbationem mentis ejus submissa voce sedasset ac dixisset, se jussu divino apparuisse ei propter eas rationes, quæ apud ipsum controversæ et ambiguae essent, ut piæ fidei veritas revelaretur : et bono animo esse audito sermone, et cum quodam gaudio atque consternatione illum contueri : deinde cum ille directo manum protendisset, et quasi ostenderet ei per digitorum directam protensionem id quod ex transverso apparebat : hic et una cum directa manus protensione circumagere suum obtutum, et videre aliud spectrum adversum ei, quod prius apparuerat, in figura muliebri excellentius quiddam et augustius, quam pro humana conditione : rursus autem perterritus et facie aversa vultum demittere, ac perplexus et dubitabundus hæsitare de spectaculo, cum oculis apparitionem ferre non posset (etenim miraculum visionis nimirum in hoc potissimum erat, quod cum nox esset obscura, lumen una cum iis, qui apparuerant, ei affluerat, quasi aliqua lucida tæda accensa) ; cum igitur oculis ferre apparitionem non posset, eorum, qui sibi apparuerant, inter sese rationem ejus rei, de qua ambigebatur, exponentium sermocinationem audivit, per quam non solum accepit veram cognitionem fidei, verum etiam nominatim eos, qui apparuerant, cognovit, utroque eorum propria appellatione alterum alloquente. Audivisse enim dicitur ex ea, quæ in muliebri habitu visa erat, cum hortaretur evangelistam Joannem, ut adolescenti mysterium vere pietatis aperiret ac declararet ; atque illum divisisse, se paratum esse etiam in hoc matri Domini gratificari, quoniam hoc ei cordi esset : atque ita, exposito sermone, qui et rei quæsite conveniret, et admodum bene definitus et circumscriptus esset, rursus ex oculis discessisse, atque hunc extemplo divinam illam institutionem ac disciplinam litteris mandasse, et secundum illam postea in ecclesia sermonem prædicasse, ac posteris tanquam patrimonium quoddam et legatum, divinitus datam illam doctrinam reliquisse, per quam usque in præsentem diem instituitur illius civitatis plebs, quæ ab omni hæretica malitia intacta permansit. Porro mysticæ illius disciplinæ verba hæc sunt :

Unus est Deus Pater Verbi viventis, sapientiæ sub-

Α πρόσωπον χάριτι, καὶ τῇ καταστάσει τοῦ σχήματος. Τὸν δὲ καταπλαγέντα τῇ ὄψει, διαναστῆναι μὲν τῆς εὐνῆς καὶ ὅστις εἴη μαθεῖν ἔδειτο, καὶ ὑπὲρ τίνος ἦχοι. Ἐκείνου δὲ καταστειλαντος αὐτοῦ τὴν παραχὴν τῆς διανοίας ἐν ἡρεμαίᾳ φωνῇ, καὶ εἰπόντος Θεοῦ προστάγματι πεφηνέναι αὐτῷ τῶν ἀμφοιθητομένων παρ' αὐτοῦ χάριν, ὡς ἂν ἐκκαλυφθεῖ τῆς εὐσεβοῦς πίστεως ἡ ἀλήθεια· ὁρατῆσαι τε πρὸς τὸν λόγον, καὶ βλέπειν πρὸς αὐτὸν μετὰ τινος χαρᾶς καὶ ἐκπλήξεως. Εἶτα ἐκείνου κατ' εὐθὺ τὴν χεῖρα προτεινάντος, καὶ οἷον ὑποδεικνύντος αὐτῷ διὰ τῆς τῶν δακτύλων εὐθείας τὸ ἐκ πηγίου φαινόμενον, συμπεριπαγεῖν τοῦτον τῇ εὐθείᾳ τῆς χειρὸς τὸ ἴδιον βλέμμα, καὶ ἰδεῖν ἀντιπρόσωπον ἕτερον θέαμα τῷ ὁφθέντι, ἐν γυναικείῳ τῷ σχήματι, κρείττον ἢ κατὰ ἄνθρωπον· πάλιν δὲ καταπλαγέντα, συγκλιθῆναι τε πρὸς ἑαυτὸν τῷ προσώπῳ, καὶ ἀμνηχανεῖν τῷ θεάματι, μὴ φέροντα τοῖς ὀφθαλμοῖς τὴν ἐμφάνειαν (καὶ γὰρ ὅθι τῇ παραδόξῳ τῆς ὁπτασίας ἐν τούτῳ μάλιστα ἦν, ὅτι νυκτὸς οὕσης βαθείας, ὥς τοῖς ὀφθαλμοῖς αὐτῷ συνεξέλαμψεν, ὥσπερ τινὸς λαμπρᾶς ἐξαπτομένης λαμπρόδος). Ἐπεὶ οὖν οὐχ οἷός τε ἦν φέρειν τοῖς ὀφθαλμοῖς τὴν ἐμφάνειαν, ἤκουσε διὰ λόγου τινὸς τῶν ὁφθέντων αὐτῷ, πρὸς ἀλλήλους τὸν περὶ τοῦ ζητούμενου λόγον διεξόντων· δι' ὃν οὐ μόνον ἐπαίδευσθαι τὴν ἀληθῆ γνῶσιν τῆς πίστεως, ἀλλὰ καὶ διὰ τῶν ὀνομάτων τοὺς ἐπιφανέντας ἐγνώρισεν, ἐκατέρου αὐτῶν διὰ τῆς οἰκείας προσηγορίας ἀνακαλοῦντος τὸν ἕτερον. Ἀκούσαι γὰρ λέγεται παρὰ τῆς ἐν γυναικείῳ φανείσης τῷ σχήματι παρακαλοῦσης τὸν εὐαγγελιστὴν Ἰωάννην, φανερωταί τῷ νέῳ τῇ τῆς εὐσεβείας μυστήριον· ἐκείνου δὲ εἰπεῖν, ἐτοιμῶς ἔχειν καὶ τοῦτο τῇ μητρὶ τοῦ Κυρίου χαρίσασθαι, ἐπειδὴ τοῦτο φίλον αὐτῇ· καὶ οὕτως εἰπόντα τὸν λόγον σύμμετρον τε καὶ εὐπερίγραπτον, πάλιν μεταναστῆναι τῶν ὄψεων. Τὸν δὲ παραχρῆμα τὴν μετὰ ἐκείνην μυσταγωγίαν γράμμασιν ἐνσημῆνασθαι, καὶ κατ' ἐκείνην μετὰ ταῦτα κηρύσσειν ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ τὸν λόγον, καὶ τοῖς ἐφεξῆς, ὥσπερ τινὰ κληρὸν τὴν θεόδοτον ἐκείνην διδασκαλίαν καταλιπεῖν· δι' ἧς μυσταγωγεῖται μέχρι τοῦ νῦν ὁ ἐκείνης λαὸς, πάσης ἀρετικῆς κακίας διαμεινας ἀπειρατος. Τὰ δὲ τῆς μυσταγωγίας ῥήματα, ταῦτά ἐστιν·

Εἰς Θεὸς Πατὴρ Λόγον ᾧ ὢντος, σοφίας ἐνερgeticῆς καὶ ἐνδύμεως, καὶ χαρακτηρισ τοῦ αἵματος, τέλειος, τελείου γεννήτωρ· Πατὴρ Υἱοῦ μονογενοῦς. Εἰς Κύριος, μόνος ἐν μέντοι, Θεὸς ἐκ Θεοῦ, χαρακτηρισ καὶ εἰκὼν τῆς θεότητος, Λόγος ἐνεργὴς, σοφία τῆς τῶν ὄλων εὐσεβείας περιεκτικῆς, Υἱὸς ἀληθινὸς ἀληθοῦ Πατρός, ἀέματος ἀσράτου, καὶ ἀθάνατος ἀφθάρτου, καὶ ἀθάνατος ἀθάνατος, καὶ αἰδὶς αἰδίου. Καὶ ἐν ἡεῖμα ἄνω, ὁ Θεὸς τὴν ὑπαρξίν ἔχων· καὶ δι' Υἱοῦ πεφυρμένος, δηλαδὴ τοῖς ἀν' ἡρώπαις, εἰκὼν τοῦ Υἱοῦ τελείου τελεία, ζωή



ζωτῶν αἰτία, πηγὴ ἁγία, διγέτης ἀγυσμενὸς χορ- Α  
 ῆρες· ἐν ᾧ φανεροῦνται Θεὸς ὁ Πατήρ, ὁ ἐπὶ  
 πάντων καὶ ἐν πᾶσι· καὶ Θεὸς ὁ Υἱὸς, ὁ διὰ πάν-  
 των· Τριὰς τελεία, δέξῃ καὶ ἀδιδότῃ καὶ βασι-  
 λείᾳ μὴ μετρίστειν, μηδὲ ἀπαλλοτριωμένη.

Οὕτε οὖν πιστὸν τι, ἢ δοῦλον ἐν τῇ Τριάδι, οὔτε  
 ἐπιστακτὸν τι, ὡς πρότερον μὲν οὐχ ὑπάρχον, ὕστε-  
 ρον δὲ ἐπισελθόν. Οὕτε οὖν ἐνέλιπέ ποτε Υἱὸς Πα-  
 τρι, οὔτε Υἱὸς Πνεῦμα· ἀλλ' ἀρεπτος καὶ ἀναλ-  
 οίωτος ἡ αὐτὴ Τριάς ἀεί. Ὅτι οὗδ' ὥλον περὶ τούτου  
 πεισθῆναι, ἀκούετω τῆς Ἐκκλησίας, ἐν ᾗ τὸν λόγον  
 ἐκήρυττεν, παρ' οἷς αὐτὰ τὰ χαράγματα τῆς μακα-  
 ρίας ἐκείνης χειρὸς εἰς ἐστὶ καὶ νῦν διασώζεται. Ταῦτ'  
 οὐχὶ πρὸς τὰς θεοτεκνίας ἐκείνας πλάκας ἀμύλλεται  
 τῇ μεγαλοφυίᾳ τῆς χάριτος· ἐκείνας δὲ λέγω τὰς  
 πλάκας, ἐν αἷς ἡ τοῦ Θεοῦ βουλῆματος ἐνετυπώθη  
 νομοθεσία. Ὡς γὰρ τὸν Μωϋσέα φησὶν ὁ λόγος, ἔξω  
 τοῦ φαινομένου γενόμενον, καὶ ἐντὸς τῶν ἀοράτων  
 ἀδύτων τῇ ψυχῇ καταστάντα (τούτο γὰρ ὁ γνῶφος  
 αἰνιττεται), μαθεῖν τε τὰ Θεῶν μυστήρια, καὶ δι'  
 ἑαυτοῦ τῆς θεογονίας παντὸς τοῦ λαοῦ καθηγῆσα-  
 σθαι· τὴν αὐτὴν ἔστι καὶ ἐπὶ τοῦ μεγάλου τούτου  
 κατείδεν οἰκονομίαν· ᾧ ὅρος μὲν ἦν, οὐκ αἰσθητὸν τι  
 ἢ γεώλοφον, ἀλλὰ τὸ ὕψος τῆς τῶν ἀληθινῶν δογμα-  
 των ἐπιθυμίας· γνῶφος δὲ τὸ τοῖς ἄλλοις ἀχώρητον  
 θέαμα· δέλτος δὲ ἡ ψυχὴ· τὰ δὲ ἐν ταῖς πλαξὶ γράμ-  
 ματα, ἡ τοῦ ὁφθέντος φωνή· δι' ὧν ἅπαντων αὐτῷ  
 τε καὶ τοῖς παρ' ἐκείνου μυσταγωγούμενοις ἐγένετο  
 ἡ τῶν μυστηρίων φανέρωσις. Ἐπειδὴ τοίνυν παρῴ-  
 σίας τινὸς καὶ θάρρους διὰ τῆς ὁφείας ἐκείνης πλή-  
 ρους ἐγένετο, καθάπερ τις ἀσλητῆς ἀρκοῦσαν πρὸς  
 τοὺς ἀθλοὺς ἐμπειρίαν τε καὶ δύναμιν ἐκ παιδοτρί-  
 θου κτησάμενος, θαρσὺν αποδύεται πρὸς τὸ στάδιον,  
 καὶ πρὸς τοὺς ἀντιπάλους ἀγωνίζεται, τὸν αὐτὸν  
 τρόπον καὶ ἐκεῖνος, τῇ τε καὶ ἑαυτοῦ μελέτῃ καὶ τῇ  
 συμμαχίᾳ τῆς ἐπιφανείας αὐτῇ χάριτος, ἱκανῶς  
 τὴν ψυχὴν ἀλειψάμενος, οὕτως ἀντικαθίσταται τῶν  
 ἀγώνων. Οὐ γὰρ ἄλλο τι χρὴ καλεῖν, ἢ ἀγῶνας καὶ  
 ἀθλούς, πάντα τὴν καλὴν ἱερωσύνην αὐτοῦ βίον, ἐν ᾧ  
 πᾶσαν διὰ τῆς πίστεως τὴν τοῦ ἀντικειμένου κατη-  
 γωνίσαστο δύναμιν. Εὐθύς γὰρ ἀπὸ τῆς ἐσχατιᾶς ἐκυ-  
 τὸν ἀναστήσας, καὶ πρὸς τὴν πόλιν τὴν ὁρμὴν ἔχων,  
 ἐν ᾗ ἔδει τῷ Θεῷ τὴν Ἐκκλησίαν συστήσασθαι·  
 ἐπειδὴ ἔγνω πάντα τὸν χώρον τῇ τῶν δαιμόνων ἀπάτῃ  
 κατακρατούμενον, καὶ τοῦ μὲν ἀληθινοῦ Θεοῦ νὰν  
 οὐδαμοῦ κατεσκευασμένον, πεπηλωμένην δὲ πᾶσαν  
 τὴν πόλιν καὶ τὴν περίοικον βαιμῶν τε ἱερῶν καὶ  
 ἀφιδρομάτων· παντὸς τοῦ ἔθνους ταύτην ἔχοντος τὴν  
 σπουδὴν, ὅπως ἂν τὰ τεμένη τῶν εἰδώλων καὶ τὰ  
 ἱερὰ καλλωπιζοίτο, καὶ παραμένει τοῖς ἀνθρώποις  
 ἢ εἰδωλομανία, πομπαῖς τε καὶ τελεταῖς καὶ τοῖς  
 ἐπιθωμίαις· μιάσματα κρατυνομένη· καθάπερ τις  
 στρατιώτης γενναῖος τῷ κρατοῦντι τῆς παρατάξεως  
 συμπλακείας, δι' ἐκείνου τὸ ὑποχείριον τρέπεται· οὐ-  
 τως καὶ ὁ μέγας οὗτος ἀπ' αὐτῶν τῶν δαιμόνων τῆς  
 ἀριστείας ἄρχεται. Τίς δὲ ὁ τρόπος; Διερχόμενος γὰρ  
 τὴν ἀπὸ τῆς ἐσχατιᾶς ἐπὶ τὴν πόλιν ὁδόν, ἐσπέρας  
 καταλαβούσης, καὶ δαμόρου βιαιοτέρου συνέχοντος,

*Filii perfecti perfecta, vita virentium causa, fons  
 sanctus, sanctitas sanctificationis suppediatrice :  
 per quem manifestatur Deus Pater, qui est super  
 omnia et in omnibus : et Deus Filius, qui per omnia  
 permanat : Trinitas perfecta, quæ gloria atque æter-  
 nitate et regno non dividitur neque abalienatur.*

Ergo neque creatum quidquam aut servum in  
 Trinitate (est), neque ascititium quidquam et ad-  
 ventitium, ut quod prius quidem non esset nec sup-  
 peteret, posterius autem introductum sit : neque  
 vero deest unquam Filius in Patre : neque in Filio  
 Spiritus : sed immutabilis et inalterabilis eadem  
 semper Trinitas est. Quod si quis sibi fidem de  
 hac re fieri cupit, audiat Ecclesiam, in qua ser-  
 monem prædicabat, apud quam illa ipsa verba a  
 beata illa manu exarata adhuc etiam nunc conser-  
 vantur. Amon hæc cum divinis illis tabulis ma-  
 gnitudine gratiæ certant? illas dico tabulas in qui-  
 bus divinæ voluntatis constitutio insculpta et  
 exarata est. Quemadmodum enim Moysen dicit  
 Scriptura, cum extra id quod apparet, evasisset,  
 et inter invisibilia adyta animo constitutus esset  
 (hoc enim obscure per caliginem significatur), et  
 didicisse divina mysteria, et per sese omni populo  
 auctorem et institutorem Dei cognitionis fuisse :  
 eandem licet etiam in hoc magno viro animad-  
 vertere dispositionem, cui loco montis quidem  
 erat, non sub seismo cadens aliquis collis, sed  
 altitudo desiderii verarum sententiarum et opinio-  
 num : caliginis autem vice, spectaculum, cuius  
 spectandi alii capaces non sunt : tabularum vero  
 loco, animus : loco litterarum in tabulis exarata-  
 rum, ejus quæ ei apparuit vox, quibus omnibus et  
 ipsi, et iis qui ab illo in sacris instituebantur, con-  
 titit manifestatio atque declaratio mysteriorum.  
 Postquam igitur animi alacritate quadam, fiducia  
 atque libertate per illam visionem repletus est,  
 quemadmodum athleta quidam sufficientes apud  
 pædotribam vires atque peritiam ad certamina  
 adeptus, præsentī animo atque fiduciæ pleno in  
 stadio se exiit et expedit, et cum adversariis de-  
 certat : eodem modo etiam ille cum, sicuti oleo  
 corpus ungentes athlete vires confirmare solent,  
 tum sui exercitatione, tum auxilio gratiæ, quæ  
 sibi apparuerat, animum satis confirmasset, ita  
 demum ad certamina aggreditur. Neque enim ali-  
 ter atque labores et certamina vocari oportet omne  
 tempus vitæ, quod administrando sacerdotio trans-  
 egit, in quo per fidem omnes adversarii copias  
 fregit atque devieit. Nam cum relicta solitudine  
 protinus urbem peteret, in qua oportebat eum  
 Ecclesiam Deo constituere : ubi cognovit omnem  
 regionem fraudi dæmonum obnoxiam esse, ac veri  
 quidem huius templum nusquam exstructum, urbem  
 vero totam atque agrum vicinum aris, sacellis et  
 statuis repletum esse, cum tota natio id sibi studio  
 haberet, ut delubra simulacrorum atque sacella  
 exornarentur, et homines in insano simulacrorum  
 cultu, qui pompis, cæremoniis atque immunditiis

ad aras fieri consuetis confirmaretur, permanerent : quemadmodum strenuus quidam miles cum duce copiarum, cujus robore potissimum ac virtute acies adversariorum stet, congressus, illo devicto, imperio ejus parentes in fugam vertit : eodem modo etiam magnus iste vir ab ipsis demonibus rem bene gerere orditur : sed qua ratione? Cum prætereuntem a solitudine ad urbem versus vesper oppressisset, et imber violentior urgeret, una cum comitibus templum quoddam intrat. Templum autem illud celebre erat : in quo qui colebantur dæmones manifesto se offerre et accedere ad antistites templi et ædituos solebant : quippe divinatio quedam ab eis exercebatur, et oraculum edebatur.

Cum se recepisset igitur cum comitibus in illud templum, dæmones quidem statim invocatione nominis Christi perterrefecit : figura autem crucis nidoribus inquinatum aera eum expiasset atque lustrasset, quod facere solitus erat, noctem totam orationibus et laudum decantationibus pervigilem transegit, adeo ut in domum orationis transformaretur ædes illa, quæ et altarium sordibus et immunditia conspurreata, et statu is odiosa atque abominabilis erat. Hoc itaque modo nocte ab eo transacta, circa diluculum rursus iter suum porro facere pergebat. Cum autem antistes mane consueto officio dæmones coleret, oblata ei dæmonia dixisse feruntur, non sibi patere posthac amplius aditum ad templum, propter eum, qui in eo diversatus esset : atque ille lustratoris piacillaribusque sacrificiis et hostiis utens per hæc ad immigrandum rursus in templum dæmonia dicitur invitare conatus esse : ut autem nihil non tentantis studium irritum et inefficax erat, dæmonibus nullo modo, sicuti consueverant, ejus invocationi obtemperantibus : tunc ira atque indignatione furibundus cum sese proripuisse antistes, magnum illum virum assequitur, gravissimas et maxime terribiles quasque minas intentans, quod et ad magistratus eum delaturus, et manu adversus eum usus, et imperatori audaciam indicaturus esset, quod nimirum Christianus et diis inimicus templum ingredi ausus esset : cujus introitum aversata esset ea, quæ in sacris operaretur vis, nec amplius ut consuesset, in iis locis vaticinandi demonum efficacia versaretur. Cum autem ille effrenatam et imperitam antistitis excandescientiam animo excelso sprevisset, et contra omnes minas veri Dei auxilium objiceret, ac diceret, quod tantum fiduciæ haberet in virtute atque potentia sui propugnatoris, ut pro arbitrato eorum et abigere posset undecunque vellet, et introducere in quæcunque loca sibi videretur, earumque rerum, quæ diceret, demonstrationes se exemplo jam præbiturum esse polliceretur : obstupefactus antistes et admiratus magnitudinem potestatis, postula-se dicitur, ut ab his ipsis virtutem ostendendi initium faceret, et invitaret rursus et introduceret in templum dæmonia : quibus auditis magnus ille vir abscondisse exiguum quoddam frustum de codice dicitur, idque cum in eo vocem quamdam imperatricem adversus dæmones exarasset, antistiti dedisse : erant autem ipsa verba litterarum hæc : GREGORIUS SATANÆ, INTRA.

Atque hanc schedulam acceptam dicitur antistes imposuisse altari, deinde cum consuetos eis nidores

ἐντὸς ἱεροῦ τινος γίνεσθαι, μετὰ τῶν ἐπομένων αὐτῷ. Τὸ δὲ ἱερὸν ἔκειτο τῶν ἐπισήμων ἦν, ὃ τις φανερὰ τῶν θεραπευομένων δαιμόνων ἐπιφοίτησις τοῖς νεωχόροις ἐγίνετο, μαντικῆς τινος χρησιμότητος παρ' αὐτῶν ἐνεργουμένης.

benè gerere orditur : sed qua ratione? Cum prætereuntem a solitudine ad urbem versus vesper oppressisset, et imber violentior urgeret, una cum comitibus templum quoddam intrat. Templum autem illud celebre erat : in quo qui colebantur dæmones manifesto se offerre et accedere ad antistites templi et ædituos solebant : quippe divinatio

Ἐπελθὼν δὲ τὸ ἱερὸν μετὰ τῶν σὺν αὐτῷ, τὰ μὲν δαιμόνια παραχρῆμα τῇ ἐπικλήσει τοῦ ὀνόματος τοῦ Χριστοῦ κατεπίστησεν· τῷ δὲ τύπῳ τοῦ σταυροῦ τὸν μεμολυσμένον ταῖς κνίσσαις ἀέρα καθαγνίσας, διέψαγεν, κατὰ τὸ σύνθηρος αὐτῷ, τὴν νύκτα πᾶσαν ἐν προσευχαίᾳ τε καὶ ὕμνωδῶν διαγρυπνήσας, ὥστε μετασκευασθῆναι εἰς προσευχῆς οἶκον, τὸν ἐβδελυγμένον τῷ τε ἐπιθωμῷ λύθρῳ καὶ τοῖς ἀφιδρύμασιν. Τοῦτον δὲ τὸν τρόπον τῆς νυκτὸς αὐτῷ διανυσθείσης, εἶχετο πάλιν κατὰ τὸν ὕθρον τῆς ἐπὶ τὸ πρόσω πορείας. Τοῦ δὲ νεωχόρου κατὰ τὸν ὕθρον τὴν συνήθη προσάγοντος θεραπείαν τοῖς δαίμοσιν, εἰπεῖν ἐπιφανέντα φασὶν αὐτῷ τὰ δαιμόνια, ἄθαρτον αὐτοῖς τὸ ἱερὸν εἶναι, διὰ τὸν ἐν αὐτῷ καταμεινάντα· τὸν δὲ καθαρσίῳσι τιτὶ καὶ θυσίαις χρώμενον ἐπιχειρεῖν διὰ τούτων πάλιν εἰσποικίσει τῷ ναῷ τὰ δαιμόνια· ὥς δὲ πᾶσαν αὐτοῦ πείραν προσάγοντος, ἀπρακτος ἦν ἡ σπουδὴ, οὐδαμῶς κατὰ τὸ σύνθηρος ὑπακούοντων αὐτοῦ τῶν δαιμόνων τῇ ἐπικλήσει· τότε θυμῷ καὶ ὀργῇ διαναστὰς καταλαμβάνει τὸν μέγαν ἐκεῖνον ὁ νεωχόρος, πάντα ἀπειλῶν τὰ δεινότερα, καὶ τοῖς ἀρχουσιν εἰσαγγέλλειν, καὶ χειρὶ κατ' αὐτοῦ κερχῆσθαι, βασιλεῖ καταμηνύειν τὴν πόλιν, ὅτι δὴ Χριστιανὸς ὢν καὶ θεοῖς ἔχθρος, ἐτόλμησεν ἐντὸς τῶν ἀνακτόρων γενέσθαι· οὗ τὴν εἰσόδον ἀπεστράφθαι τὴν ἐν τοῖς ἱεροῖς ἐνεργοῦσαν δύναμιν, καὶ μηκέτι ἐπιχωριάζειν τοῖς τόποις κατὰ τὸ σύνθηρος τὴν μαντικὴν τῶν δαιμόνων ἐνέργειαν. Τοῦ δὲ τὸν προπετή καὶ ἀπαίδευτον τοῦ νεωχόρου θυμὸν ἐν ὑπερέχοντι φρονήματι καταβάλλοντος, καὶ τοῦ ἀληθινοῦ Θεοῦ τὴν συμμαχίαν πάσαις ἀντιπροβαλομένου ταῖς ἀπειλαῖς, καὶ λέγοντος τοσοῦτον πεποιθέναι τῇ δυνάμει τοῦ ὑπερμαχοῦντος αὐτοῦ, ὥστε κατ' ἐξουσίαν ἔχειν ἀπελάνειν τε αὐτοὺς, ὅθεν ἂν βούληται, καὶ εἰσποικίσειν οἷς ἂν ἐθέλῃ τόποις, καὶ τὰς ἀποδείξεις ὧν ἔλεγεν ἤδη παρέξειν ὑπισχνουμένου, θαυμάσαντα τὸν νεωχόρον, καὶ καταπλαγέντα τὸ μέγεθος τῆς ἐξουσίας, ἅπ' αὐτῶν τούτων δεῖξαι τὴν δύναμιν, προσκαλέσθαι, καὶ πάλιν ἐντὸς ποιῆσαι τοῦ ἱεροῦ τὰ δαιμόνια. Ἀκούσαντα δὲ τοῦτο τὸν μέγαν, ἀπορρόηξαι τι τοῦ βιβλίου τμήμα βραχὺ, καὶ δοῦναι τοῦτο τῷ νεωχόρῳ, προστακτικὴν τινα φωνὴν κατὰ τῶν δαιμόνων χαράξαντα· ἦν δὲ τὰ γράμματα ἑπ' αὐτῆς τῆς λέξεως ταύτης· ΓΡΗΓΟΡΙΟΣ Τῷ ΣΑΤΑΝᾷ, Εἰσεέλθε.

Λαβόντα δὲ τὸν νεωχόρον ἀναθῆναι τῷ βιβλίῳ τῷ βιβλίῳ, εἶτα προσπαράγοντα τὰς συνήθεις αὐτοῖς

κνίσσας καὶ τὰ μιάσματα, πάλιν ἰδεῖν ἄπερ ἑώρα τὸ πρότερον, πρὶν ἐξοικισθῆναι τοῦ εἰδωλείου τοῦς δαίμονας. Τοῦτων δὲ γεγονότων, ἔννοϊαν αὐτὸν λαβεῖν τοῦ θεῖου εἶναι τινα παρὰ τῷ Γρηγορίῳ τὴν δύναμιν, δι' ἧς ἐφάνη τῶν δαιμόνων ἐπικρατίστερος· καταλαθόντα δὲ κατὰ σπουδὴν πάλιν αὐτὸν, πρὶν ἐν τῇ πόλει γενέσθαι, μαθεῖν ἡξίωσε παρ' αὐτοῦ τὸ μυστήριον, καὶ τίς ὁ θεὸς ἐκεῖνος ὁ τὴν τῶν δαιμόνων φύσιν ὑποχειρίαν ἔχων. Εἰπόντος δὲ δι' ὀλίγων τοῦ μεγάλου τὸ τῆς εὐσεβείας μυστήριον, παθεῖν τι τὸν νεωκόρον οἶον εἰκὸς τὸν τῶν θεῶν ἀμύητον· καὶ μικρότερον οἰηθῆναι τῆς περὶ Θεοῦ ὑπολήψεως, τὸ πεισθῆναι διὰ σαρκὸς πεψηγμένοι τοῖς ἀνθρώποις τὸ θεῖον· τοῦ δὲ μὴ λόγοις εἰπόντος τὴν περὶ τούτου πίστιν κρατύνεσθαι, τοῖς δὲ τῶν γινομένων θαύμασι τὸ πιστὸν ἔχειν, ζητήσαι ἔτι παρ' αὐτοῦ θαῦμα τὸν νεωκόρον ἰδεῖν, ὡς εἶθ' οὕτως προσαχθῆναι διὰ τοῦ γινομένου πρὸς τὴν τῆς πίστεως συγκατάθεσιν. "Ενθα δὴ τὸ πάντων ἀπιστότατον λέγεται πεποιχέναι τὸ μέγα θαῦμα τὸν μέγαν ἐκεῖνον. Ἐπιζητούντος γὰρ τοῦ νεωκόρου λίθον τινὰ τῶν εὐμεγεθῶν τῶν κατ' ὀρθαλμοὺς αὐτῷ προσαινομένων, δῖχα χειρὸς ἀνθρωπίνης κινηθῆναι, διὰ δὲ μόνης τῆς κατὰ τὴν πίστιν δυνάμεως, προστάγματι τοῦ Γρηγορίου πρὸς ἕτερον μετατεθῆναι χῶρον· μηδὲν ἀναβαλλόμενον τὸν μέγαν ἐκεῖνον, εὐθὺς προστάξει καθάπερ ἐμψύχῳ τῷ λίθῳ μεταθῆναι πρὸς ἐκεῖνον τὸν τόπον, ὃν ὁ νεωκὸρος ὑπέδειξεν. Τοῦτου δὲ γενομένου, παραχρῆμα πιστεῦσαι τῷ λόγῳ τὸν ἄνδρα· καὶ πάντα καταλιπόντα, γένος, οἰκίαν, γαμετήν, παῖδας, φίλους, ἱερωσύνην, ἐστίαν, κτήματα, ἀντὶ πάντων τῶν προσόντων αὐτῷ ποιήσασθαι, τοῦ συνεῖναι τῷ μεγάλῳ, καὶ συμμετέχειν τῶν πόνων αὐτῷ καὶ τῆς θείας ἐκεῖνης φιλοσοφίας τε καὶ παιδεύσεως. Σιγάτω πρὸς ταῦτα πᾶσα τεχνικὴ τῶν λογογράφων περίνοια τὰς ἐπαυξήσεις τῶν θαυμάτων διὰ τινος ῥητορείας ἐπὶ τὸ μέζον ἐξαίρουσα. Οὐ γὰρ τοιοῦτόν ἐστιν ἐν τοῖς εἰρημένοις τὸ θαῦμα, ὡς τῇ δυνάμει τοῦ λέγοντος ἔλαττον ἂν ἢ μέζον ἑαυτοῦ γενέσθαι. Τί γὰρ τις εἰπὼν παρὰ τὰ εἰρημένα, προσθήκην δώσει τῷ θαύματι; Ἡὼς δ' ἂν τις ἐλαττώσειε τοῖς ἀκούουσιν ἐπὶ τῷ γεγονότι τὴν ἐκπλήξιν; Ἄλλος ἀφίστησι τῶν λίθων τοὺς δεδουλωμένους τοῖς λίθοις, λίθος κήρυς τῆς θείας πίστεως, καὶ ὁδηγὸς τοῖς ἀπίστοις εἰς σωτηρίαν γίνεται, οὐ φωνῇ τινι καὶ λόγῳ τὴν θεῖαν δύναμιν ἀνακηρύσσων, ἀλλ' οἷς ἐποίει δεικνὺς τὸν Θεὸν ὑπὸ τοῦ Γρηγορίου καταγγελλόμενον· ὃ πᾶσα κατὰ τὸ ὁμότημον ὑποχείριος πείσεται κτίσις, οὐχ ὅσον αἰσθητικὸν μόνον καὶ ἔμπνουν, καὶ ἔμψυχον, ἀλλ' εἴ τι καὶ τούτων ἐστὶν ἐκτός, οὕτω δέχεται τὸ τοῦ θεράποντος ἐπίταγμα, ὡς οὐκ ἀμειβοῦντα τῆς αἰσθήσεως. Ποῖα γὰρ ἀκοῇ τοῦ λίθου; Ποῖα τῆς τοῦ κελεύοντος ἐξουσίας αἰσθησις; Τίς δύναμις ἐν αὐτῷ μεταβατική; Ποῖα μελῶν τε καὶ ὁρθῶν διασκευή; Ἀλλὰ πάντα ταῦτα καὶ τὰ τοιαῦτα λίθῳ ἢ τοῦ κελεύοντος δυνάμει γίνεται, πρὸς ἣν ἰδὼν ὁ νεωκὸρος ἐκεῖνος, εὐθὺς τὴν γινομένην ἐπὶ πλάνῃ τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως ἀπάτην τῶν δαιμόνων ἐνόησέ τε καὶ ἐβδελύξατο, καὶ πρὸς τὸν ἀληθινὸν Θεὸν μετατάξατο, διὰ τῶν παρὰ τοῦ δούλου γεγενῆ-

et impiamenta obtulisset, vidisse, quæ prius conspiciere soletet, antequam demones ex delubro eieci essent. Quibus rebus peractis, eum coepisse cogitare, quod divina quadam virtus Gregorio adesset, per quam demonibus validior visus esset. Cum autem rursus eum festinando consecutus esset, priusquam pervenisset in urbem, rogavit eum ut sibi mysterium ab ipsa discere liceret, et quisnam esset ille Deus, qui naturam demonum obnoxiam haberet. Cum autem magnus ille vir paucis mysterium pietatis exposuisset, accidisse quiddam dicitur antistiti quale par erat accidere ei, qui in rebus divinis non esset initiatus: ac vilius esse putasse, quam de Deo existimari conveniret, credere quod numen divinum per carnem hominibus apparuisset; cumque ille contra dixisset, quod non verbis ac rationibus hujus rei fides confirmaretur, sed ex rebus mirabilibus, quæ fierent, vim fidei faciendæ mysterium haberet: antistes ab eo petiisse fertur, ut sibi liceret aliquod ab eo miraculum videre, ut re ipsa quæ fieret, ad assensionem et approbationem fidei adduceretur. Ibi vero id, quod omnium maxime dicto incredibile est, magnum illud fecisse magnus ille dicitur miraculum. Cum enim postularet antistes, ut saxum quoddam ingens, quod oculis eorum subiectum prospiceretur, et non moveretur, absque manu humana moveretur, ac per solam fidei virtutem, jussu Gregorii ad alterum locum transferretur: nulla interjecta mora magnus ille statim imperasse dicitur saxo tanquam animato, ut transiret ad illum locum, quem designasset, quo facto, extemplo credidisse sermoni dicitur antistes, ac relictis omnibus, cognatione, familia, uxore, liberis, amicis, sacerdotio, sede, possessionibus, loco omnium bonorum, quibus abundaret, duxisse, si magni illius consuetudine frui, et laborum divinæque illius philosophiæ atque eruditionis una cum illo participi sibi esse liceret. Sileat ad hæc omnis artificiosa scriptorum inventio, res amplas atque præclaras arte quadam dicendi augendo, amplificando atque exaggerando in majus extollens. Non enim ejusmodi miraculum est in iis, quæ commemorata sunt, quod vi ac facultate dicentis vel majus vel minus fieri possit, quam re ipsa est. Quid enim dictis aliquis adjiciens miraculum amplificabit et exaggerabit? qua ratione vero quis audientibus admirationem rei gestæ minuerit? Saxum abstrahit a saxis eos, qui saxis et lapidibus mancipati serviebant: lapis præco divinæ fidei et dux infidelibus ad salutem existit, non voce quadam atque sermone divinam potentiam celebrans atque divulgans, sed suo facto Deum, qui ab Gregorio annuntiaretur, ostendens: cui omnis ex æquo obnoxia creatura obtemperat, non solum quæcunque sensu prædita, spirat et animata est, verum etiam si qua extra has est, ita jussa famuli accipiunt, quasi sensus expertes non essent. Quis enim lapidis auditus? quis jubentis potestatis sensus? quæ vero vis in eo



transeundi? quæ membrorum et artuum fabricatio? Sed omnia hæc et ejusmodi lapidi præstat jubentis virtus atque potestas, quam spectans antistes ille, statim fraudem dæmonum, quæ ad seducendum humanam naturam adhiberetur, et animadvertit et abominatus est, et ad Deum verum traductus atque conversus est, quippe qui per ea, quæ a servo gesta erant, ineffabilem et inexplicabilem Domini potentiam esse coniecisset. Nam si tanta servi potentia (inquiēbat), ut verbo moveat res immobiles, et imperio utatur adversus res sensu carentes, et hortetur res inanimatas: quantam copiam potentix Domino rerum universarum adesse cogitare atque conjicere par est, ejus voluntas veluti materia quædam fuit et fabricatio, et vis tum ipsius mundi, rerumque omnium, quæ in eo sunt, tum earum rerum, quæ supra res mundanas sunt! Hinc magnus ille rem bene gerere adversus dæmonas exorsus, ac veluti tropæum quoddam adversus devictos antistitem circumducens, cum et fama sui gentem ante perculisset et obstupescisset, ita demum eum fiducia animoque alacri atque confirmato urbem invehebatur, non curribus et equis, et mulis, et multitudine comitum assectantium sese ostentans, sed virtutibus undique stipatus, omnibus autem nobis incolis populariter ac vulgo cum conjugibus et liberis velut ad novum quoddam spectaculum visendum obviam effusis, et omnibus videre cupientibus, quis esset ille Gregorius, qui homo licet esset, eos tamen, qui apud ipsos pro diis haberentur, tanquam rex quidam in potestate haberet, pro imperio ferens et agens quocumque vellet, et undecumque vellet, prout visum esset, dæmonas sicuti mancipia ejiciens, et eosdem rursus, si videretur, introducens: quique cultorem illorum adduceret tanquam jure ac potestate quadam sibi mancipatum habens, despicientem et honorem, quo ante præditus esset, et hujus consuetudinem cum omnibus, quæ habuisset, facultatibus et copiis commutantem.

Tali nimirum animo atque opinione omnibus eum ante urbem exspectantibus, ubi ad eos pervenit, omnibus eum intentis oculis contuentibus, tanquam silvam quamdam inanimam homines prætergressus, ad neminem eorum, qui obviam venirent sese convertens, sed recta ad urbem vadens multo magis eos in stuporem et admirationem deduxit, famam superare intuentibus apprensens. Quod enim magnam urbem primum inveheretur, cum nihil ei tale consuetum antea fuisset, deinde eum stupore non admiraretur tantum propter se populum congregatum esse, sed veluti per solitudinem iter faciens seipsum duntaxat et viam spectaret, ad neminem eorum, qui circum se collecti essent, sese convertens: hoc nimirum supra miraculum, quod in saxo translato editum erat, hominibus esse videbatur. Idecirco cum admodum pauci essent, ut supra commemoratum est, qui ante administrationem ejus fidem suscepissent, quasi tota civitas honorem sacerdotio ejus haberet, ita in urbem ingrediebatur, prosequentium turba undique frequenti stipatus. Quoniam autem protinus ut attigit philosophiam omnibus rebus se veluti onere quodam levaverat, nec quidquam ei ærum ad hanc vitam necessariarum supererat, non

Α μένων, τὸ ἄφραστον τῆς τοῦ Δεσπότου δυνάμεως λογισάμενος. Εἰ γὰρ τοσαύτη τοῦ δούλου ἡ δύναμις, ὡς βῆματι κινεῖν τὰ ἀκίνητα, καὶ προστάγματι κεχρησθαι κατὰ τῶν ἀναισθητῶν, καὶ τοῖς ἀψύχοις διακελεύεσθαι· πόσῃ εἰκός ἐστὶ περιουσίαν δυνάμεως ἐν τῷ Δεσπότῃ τοῦ παντὸς κατανοῆσαι, οὐ τὸ θέλημα, οἷόν τις ὕλη, καὶ κατασκευὴ, καὶ δύναμις αὐτοῦ τε τοῦ κόσμου, καὶ τῶν ἐν αὐτῷ πάντων, καὶ τῶν ὑπὲρ τοῦτον ὄντων, ἐγένετο! Ἐντεῦθεν ὁ μέγας ἐκεῖνος τῆς κατὰ τῶν δαιμόνων ἀριστείας ἀρξάμενος, καὶ οἷόν τι τρόπαιον κατὰ τῶν νικηθέντων τὴν νεωκόρον περιαγόμενος, προκαταπλήξας τε τῇ φήμῃ τὸ ἔθνος, οὕτως ἤδη μετὰ πεποιθήσεώς τε καὶ παρῥησίας εἰς τὴν πόλιν εἰσέλθωνεν, οὐχ ἄρμασι καὶ ἵπποις, καὶ ἡμίνοις, καὶ τῇ πλήθει τῶν παρεπομένων ἐπισκομπάζων, ἀλλὰ ταῖς ἀρεταῖς ἐν κύκλῳ δορυφορούμενος, πανόρημι δὲ πάντων προχεθέντων τῶν οἰκητόρων τοῦ ἄστερος, ὡς ἐπὶ τινὰ καινοῦ θαύματος ἱστορίαν, καὶ πάντων ἰδεῖν προθυμουμένων, τίς ἐκεῖνός ἐστιν ὁ Γρηγόριος, ὃς ἄνθρωπος ὢν τῶν νομιζομένων παρ' αὐτοῖς εἶναι θεῶν, καθάπερ τις βασιλεὺς ἐξουσίαν ἔχει, προστάγματι φέρων καὶ ἄγων, ὅπουπερ ἂν ἐθέλοι τὰ δαιμόνια, καὶ ὅθεν ἂν βούληται, πρὸς τὸ δοκοῦν ἐξοικίζων τε καὶ ἐνοικίζων, ὥσπερ τὰ ἀνδράποδα, καὶ τὸν θοραπευτὴν ἐκείνον φέρει, καθάπερ ἐν ἐξουσίᾳ τινὶ δουλωσάμενος, ὑπεριδόντα μὲν τῆς τιμῆς ἐν ἧ τὸ πρότερον ἦν, τῶν δὲ προσόντων πάντων τὴν μετ' αὐτοῦ διαγωγὴν ἀλλάζαμενος.

Γ Τοιαύτη δὲ γνώμη πάντων προσδεχομένων αὐτὸν πρὸ τοῦ ἄστερος, ἐπειδὴ κατ' αὐτοὺς ἐγένετο, πάντων εἰς ἐκείνον ἀτενῶς ἀποβλεπόντων, καθάπερ ὕλην ἀψυχὸν παριὼν τοὺς ἀνθρώπους, πρὸς οὐδένα τῶν ἐντυγχανόντων στρεφόμενος, καὶ κατ' εὐθείαν ἐπὶ τὴν πόλιν βαδίζων, πολὺ μᾶλλον αὐτοὺς εἰς ἐκπλήξιν ἔγαγεν, ὑπὲρ τὴν φήμην τοῖς ὁρῶσι φαινόμενος. Τὸ γὰρ πρῶτως εἰσελαύνοντα πόλει μεγάλη, μηδεμίᾳς συνηθείας τοσαύτης προὑπαρχούσης αὐτῷ, ἔπειτα μὴ καταπληγῆναι θῆμον τοσοῦτον ἐπ' ἐκείνῳ συνεileγμένον, ἀλλ' οἷον δι' ἐρήμου βαδίζοντα, πρὸς ἑαυτὴν μόνον καὶ πρὸς τὴν ὁδὸν ἀποβλέπειν, πρὸς οὐδένα τῶν περὶ αὐτὸν ἐπιστρεφόμενον ἡθροισμένων, τοῦτο ὑπὲρ τὴν ἐν τῷ λίθῳ θαυμαστοποιῶν τοῖς ἀνθρώποις ἐδόκει.

Δ Τοῦτου χάριν, ὀλιγοστῶν ὄντων, καθὼς ἐν τοῖς φθάσασιν εἴρηται, τὴν πρὸ τῆς ἐπιστάσεως αὐτοῦ καταδεξαμένων τὴν πίστιν, ὡς πάσης τῆς πόλεως αὐτοῦ τὴν ἱερωσύνην τιμῶσης, οὕτως εἰσῆλ' στενωγορούμενος ἀπανταχόθεν τοῖς παραπέμπουσιν. Ὡπεὶ δὲ πάντων ὁμοῦ εὐθὺς, ὅτε τῆς φιλοσοφίας ἤπτετο, καθάπερ τινὸς ἄχθους ἑαυτὸν ἡδυστέρωσσε, καίπερ ἦν αὐτῷ τῶν πρὸς τὴν ζωὴν ἀναγκαίων οὐδὲν, οὐκ ἄγχις, οὐ τόπος, οὐκ οἰκία, ἀλλὰ πάντα ἦν αὐτὸς ἑαυτῷ (μᾶλλον δὲ ἡ ἀρετὴ καὶ ἡ πίστις, πατρὶς αὐτῷ ἦν, καὶ ἐστία, καὶ πλοῦτος)· ὡς οὖν τῆς μὲν πόλεως ἐντὸς ἦν, οἴκος δὲ

αὐτῷ πρὸς ἀνάπαυσιν οὐδαμοῦ, οὐ τῆς Ἑκκλησίας, ὡς ἰδίος, θορυβουμένων τῶν περὶ αὐτὸν, καὶ ὅπως ἂν καταχθελίη καὶ παρὰ τίνι τὴν σκέπην εὖροι διαπορούντων· Τί ταῦτα, φησὶ πρὸς αὐτοὺς ὁ διδάσκαλος, ὥσπερ ἔξω τῆς τοῦ Θεοῦ σκέπης ἔντες, διαπορεύετε, ὅπου χρή διαναπαύσασθαι τὰ σώματα; μὴ γὰρ ἐν αὐτῷ οἶκος εἶναι ὁ Θεὸς δοκεῖ, εἴπερ ἐν αὐτῷ ζῶμεν καὶ κινούμεθα καὶ ἐσμέν; "Ἦ στεροχωρεῖσθε τῇ οὐρανίῳ σκέπῃ, καὶ ζητεῖτε παρὰ τοῦτο καταγώνιον ἄλλο; Εἰς οἶκος ἐμὴν ἔστω διὰ σπουδῆς ὁ ἐκίστεον ἴδιος, ὁ διὰ τῶν ἄρετῶν οὐκ οδοποιούμενος, καὶ εἰς ἔψος ἀνατεινόμενος. Τοῦτο λυπεῖται μόνον, μὴ τὸ τοιοῦτον ἡμῶν οἰκητήριον ἀπαρίσκειν ἢ· ἢ γὰρ τῶν γητῶν τοίχων περιβολῇ τοῖς ἐν ἄρετῇ ζῶσι κέρδος οὐ φέρουσι. Μᾶλλον δ' ἂν εὐκρίτως ὑπὸ τῶν ἐν κακίᾳ μολυνόμενων ἢ τῶν τοίχων χρεῖα σπουδαίεται· διότι προκάλυμμα πολλὰκις τῶν χρυπτῶν τῆς αἰσχύνης ὁ οἶκος γίνεσθαι. Οἷς δὲ δι' ἄρετῆς ὁ βίος ἐσπούδασται, οὐκ ἔχουσιν οἱ τοῖχοι, ὅτι περικαλύψωσιν. Ταῦτα δὲ πρὸς τοὺς συνέντας διεξιόντος, ἐπιστάς τις τῶν ἐπιστήμων ἀνὴρ, γένει καὶ πλοῦτι, καὶ τῇ λοιπῇ δυναστείᾳ τοῖς πρώτοις ἐναρίθμιος ὢν· Μουσώνιος ὄνομα τῷ ἀνδρὶ· ὡς εἶδεν πολλοὺς περὶ τὴν αὐτὴν σπουδὴν προθυμουμένους, ὅπως ἂν τοῖς ἰδίους οἴκοις τὴν ἀνδρὰ δέξοιντο, φθάσας τοὺς ἄλλους, ὑφαρπάξει τὴν χάριν, ἐαυτῷ παρακαλῶν ἐπιξενωθῆναι τὴν μέγαν, καὶ τιμῆσαι τῇ εἰσόδῳ τὸν οἶκον· ὡς ἂν σεμνότερός τε καὶ αἰδίδιος τῷ μετὰ ταῦτα γένοιτο βίῳ, τοῦ χρόνου καὶ τοῖς ἐφεξῆς τὴν μνήμην τῆς τοιαύτης τιμῆς παραπέμποντος.

C paratos, et id agentes, ut in suas aedes virum reciperent, eum ceteros antevertisset, gratiam praeipit rogans magnum illum virum, ut suo hospitio uteretur, et introitu domum honestaret, quo et augustior et in sequenti saeculo celebris et memorabilis ea evaderet, tempore etiam ad posterios memoriam ejusmodi honoris transmittente.

Ἐπεὶ δὲ καὶ ἄλλοι πολλοὶ συνδραμόντες περὶ τῶν ὁμοίων ἐκέλευον, δίκαιον εἶναι κρίνας δοῦναι τὴν χάριν τῷ προκατάρξαντι. τοὺς ἄλλους δὲ τῆς τῶν λόγων φιλοφροσύνης διασπατάμενός τε καὶ ἀντιτιμῆσας, παρὰ τῷ προλσθόντι κατὰγεται. Εἰ δὲ διηγηματικὴ τίς ἐδύετο καὶ ἀκατάσκευος τῶν περὶ αὐτοῦ λόγων ἡ ἱστορία, τὰς ἐκ περινοίας τινὸς ἐφεισεσκομμένας τοῖς πράγμασιν ἐπαυξήσεις ἐκουσίως τοῦ ἡμετέρου παραλιπόντος λόγου· γένοιτο ἂν καὶ αὐτῇ τοῖς ὁρθῶς τὰ πράγματα κρίνουσιν οὐ μικρὰ μαρτυρία, τοῦ μηδὲν δι' ἐπινοίας ἐπαυξῆσθαι τῷ μνημονευομένῳ τὰ θαύματα, ἀλλ' ἄρκειν τὴν μνήμην τῶν κατ' αὐτὸν πραγμάτων πρὸς τελειότατον ἔπαινον· οἷόν τι κάλλος αὐτοφύεος ἐπὶ προσώπου, οὐδὲ μὴ περιεργίᾳ κομμωτικῆς τέχνης ἐπανθισόμενον. Ὅντων δὲ τῶν προκατηχησμένων τὸν λόγον ἐν ὀλίγῳ τῷ ἀριθμῷ, πρὶν παρελθεῖν τὴν ἡμέραν, καὶ ἐν οὐσιν γενέσθαι τὸν ἥλιον, τοσοῦτοι παρὰ τὴν συντυχίαν προσέβησαν, ὥστε πρὸς σύστημα λαοῦ τὸ πλήθος τῶν πεπιστευκότων ἰκανῶς ἔχειν. Ὁρῶντες, καὶ πάλιν ἐπὶ ὕραις ὁ δῆμος, αὐτοὶ τε καὶ γυναῖκες καὶ παῖδες, καὶ τὸ γηραιὸν τῆς ηλικίας, καὶ οἷς τισιν ἦν ἐκ θαιμόνων, ἢ ἐξ ἄλλης τινὸς ἐπιπρείας, ἢ συμφορὰ περὶ τὴν σῶμα· καὶ ἐν μέσσις ἐκεῖνος πρὸς τὴν ἐκείνου τῶν συνελθόντων χρεῖαν ἀρμοδίως τῇ

A ager, non locus, non domus: sed omnia ipse sibi erat (imo vero virtus et fides ei patria erat et sedes et divitiæ), ut igitur urbem ingresso domus ad requiescendum ei nusquam vel Ecclesie vel ipsius propria erat, comitibus ejus trepidantibus atque sollicitis quomodo diversaretur, et a quibus tecto reciperetur, auxiliis: Quid hæc, inquit magister ad eos, quasi extra protectionem Dei constituti, anxii atque solliciti inquiritis, ubi corpora reficere atque curare oporteat? an parva vobis domus Deus esse videtur, siquidem per eum virimus et moramur et sumus? An arctum et angustum celeste lectum vobis videtur, et præter hoc aliud diversorium queritis? una vobis domus studio curæque sit, ea videlicet, quæ cujusque propria est, quæ per virtutes adificatur et tollitur in altum. Hoc solum vobis curæ atque sollicitudini sit, ne ejusmodi vobis habitaculum non paratum nec instructum sit; nam terreni parietes iis, qui cum virtute vitam transigunt, circumdati nihil commodi asserunt. Quinimo par consentaneumque fuerit ab iis, qui vitiiis atque nequitia coinquinantur, parietum usum studiose atque cum cura institui atque parari propterea quod domus occultarum plerumque turpitudinum reclamentum existit. At quorum vita cum virtute transigitur, in his nihil est, quod parietes obtequant et obveleant. Atque hæc eo ad familiares dicente, assistens vir quidam insignis, qui genere, divitiis reliquisque opibus inter primos numeraretur (Musonius ei nomen erat), ut vidit multos idem officium deferre

C paratos, et id agentes, ut in suas aedes virum reciperent, eum ceteros antevertisset, gratiam praeipit rogans magnum illum virum, ut suo hospitio uteretur, et introitu domum honestaret, quo et augustior et in sequenti saeculo celebris et memorabilis ea evaderet, tempore etiam ad posterios memoriam ejusmodi honoris transmittente.

Cam autem multi etiam alii concurrerent, et eadem rogarent, æquum esse judicans gratificari ei, qui tempore prior in deferendo officio fuisset, eum ceteros benigne salutato verbis honorificis invicem prosecutus dimisisset, ad priorem divertit. Quod si historia rerum ab eo gestarum nihil præter rerum narrationem continet et incondita est, quod sermo noster consulto præterniserit eas, quæ solerti quadam excogitatione adhiberi rebus solent, amplificationes et exaggerationes: fuerit etiam hoc non levi apud eos qui recto judicio res aestimant, testimonio atque argumento, quod nullo modo de industria miracula viri ejus memoriam celebramus, exaggerantur, sed rerum ejus memoria sufficiat ad perfectissimam laudem: tanquam nativa quadam pulchritudo, quæ nullius lenocinii supervacua adhibita cura in facie efflorescit. Cum autem exiguo numero essent, qui sermonem ante audivissent, priusquam dies præterisset, et sol occidisset, adeo multi primo concursu accesserunt, ut ad constituendum populum multitudo eorum, qui crediderant, satis magna esset. Postridie ejus diei simul atque diluxisset, rursus hominum multitudo frequens cum uxoribus et liberis, item senilis ætas, et quibuscunque ex daemonum injuria aliave

aliqua vi calamitas corporis acciderat, pro foribus praesto erant, et ille in medio eorum ad id quod cuique eorum, qui convenerant, opus erat, sese virtute Spiritus impertiens, praedicans, una disputans et examinans, admonens, docens, sanans. Haec enim utique re potissimum multos ad praedicationem adducebat, quod ea quae videbantur cum iis quae audiebantur congruebant et conveniebant, atque per utraque divinae virtutis in eo notae atque indicia relucebant. Nam aures quidem sermo, oculos vero ea quae circa infirmos edebantur miracula stupore et admiratione captos tenebant. Si quis lugeret, consolationem accipiebat: juvenis et adolescens castigabatur et emendabatur, modestiamque discerebat; senex convenientibus aetati sermonibus curabatur. Servi, ut erga dominos fideles essent: qui potestatem in alios haberent, ut erga subditos humanitatem praestarent, admonebantur. Pauper unas divitias esse virtutem docebatur, quam omnibus abunde acquirere liceret: si quis divitiis floreret, ita, ut par erat, admonebatur, cum administrator ac dispensator, non dominus esse facultatum doceretur. Mulieribus convenientia atque accommodata, pueris competentia atque utilia, patribus ipsos decentia cum tribueret, et omnibus omnia fieret, et omnium vicem praestaret, tantum sibi auxilio Spiritus repente populum adjunxit, ut ad templi fabricationem animum adjiceret, cum omnes offerendo tam pecunias, quam operas suas, studium ejus adjuvarent. Hoc est templum, quod usque adhuc ostenditur: quod magnus ille vir statim aggressus veluti fundamentum quoddam atque crepidinem sui sacerdotii initio instituit atque molitus est, divino quodam conatu et auxilio supero opus absolvens, quemadmodum insequentis temporis testimonio comprobatur. Cum enim terrae motus accidisset, atque omnes propemodum funditus periissent, omnibus tam publicis, quam privatis aedificiis collapsis, disiectis ac desolatis, solum illud templum illaesus et inconcussus mansit, ut vel per hoc pateat, cum qua vi atque virtute

Verum haec quidem multis temporibus post in testimonium fidei magni istius viri a divina potentia designata sunt. Tunc autem cum omnes tam illius urbis incolae, quam vicini apostolicis miraculis obstupefacti essent, et quidquid ab eo vel diceretur vel fieret, divina virtute et agi et dici credidissent: ne saecularium quidem ac temporarium controversiarum aliud ullum iudicium sibi magis ratum ac firmum, majorisve auctoritatis esse putabant, sed omnis quaestio disceptatioque et omnis intricatus et explicatus difficilis negotiorum nexus illius consiliis et admonitionibus resolvebatur et dirimebatur. Unde cum communiter universis, tum singulis illius beneficio tam aequitas rectaque juris constitutio, quam pax erat: magni quoque honorum tum publice tum privatim incrementum, nulla malitia nullave fraude mutua concordiam imminente. Forsitan autem non in-

Α δυνάμει τοῦ Πνεύματος μεριζόμενος, κηρύσσων, συνεστίζων, νοουθετῶν, διδάσκων, ἰώμενος. Τοῦτο γὰρ δὴ μάλιστα προσήγατο τοὺς πολλοὺς τῷ κηρύγματι, ὅτι συνέβαιναν ἡ ὄψις τῇ ἀκοῇ, καὶ δι' ἀμφοτέρων τῆς θείας δυνάμεως ἐπέλαμπεν αὐτῷ τὰ γνωρίσματα. Τὴν μὲν γὰρ ἀκοὴν ὁ λόγος, τὰς δὲ ὄψεις τὰ περὶ τοὺς ἀσθενούντας ἐξέπλητε θαύματα. Ὁ πενήτων παρεκαλεῖτο· ὁ νέος ἐσωφρονίζετο· ὁ γηραιὸς τοὺς καθήκουσι λόγοις ἐθεραπεύετο. Δούλοι τοὺς δεσπότας οἰκείως ἔχειν, οἱ κρατούντες τοὺς ὑποχείριους φιλανθρωπεύεσθαι, ὁ πενόμενος ἕνα πλοῦτον εἶναι τὴν ἀρετὴν ἐδιδάσκετο, ἥτις πᾶσι πρόκειται κατ' ἐρουσίαν ἡ κτήσις, ὁ τῷ πλοῦτι κομῶν καταλλήλως ἐνοθετεῖτο, οἰκονόμος εἶναι τῶν προσόντων, οὐ κύριος διδασκόμενος. Γυναῖξί τὰ πρόσφορα, παῖσι τὰ σύμμετρα, πατράσι τὰ πρόποντα νέμων, καὶ πάντα πᾶσι γενόμενος, τοσοῦτον ἑαυτῷ λαὸν ἀθρόως τῇ συνεργίᾳ τοῦ Πνεύματος παρεστήσατο, ὥστε πρὸς ναοῦ κατασκευὴν ὁρμήσκει, πάντων χρημάτων τε καὶ σώμασι πρὸς τὴν σπουδὴν ὑπουργούντων. Οὗτός ἐστιν ὁ ναὸς, οὗ τὰς ἀρχὰς ἐκεῖνος τῆς κατασκευῆς κατεβάλετο· ἐπεκαλλώπισε δὲ τις τῶν μετ' ἐκεῖνον, ἐκεῖνον ἀξίως· ὁ μέγρι τοῦ παρόντος δεικνύμενος, ὃν ὁ μέγας ἐκεῖνος εὐθύς ἐπιστάς, οἶδεν τινα θεμέλιον καὶ κρητῖδα τῆς ἰδίας ἱερωσύνης τῷ περιφανεστάτῳ τῆς πόλεως ἐναπέθετο, θεῖα τιμὴ δυνάμει τελευτῶν τὸ ἔργον, ὡς τῷ μετὰ ταῦτα μαρτυρεῖται χρόνῳ. Σεισμοῦ γὰρ ποτε βαρυτάτου τῇ πόλει ἐν τοῖς καθ' ἡμᾶς χρόνοις γεγεννημένου, καὶ πάντων μικροῦ δὲν ἄρδην ἀπολωλότων, τῶν τε δημοσίων καὶ τῶν ἰδιωτικῶν οἰκοδομημάτων ἀπάντων ἐρειπιωθέντων καὶ ἐρημωθέντων, μόνος ἔμεινεν ὁ ναὸς ἐκεῖνος ἀβράχης τε καὶ ἀστειτος, ὡς καὶ διὰ τοῦτου φανερὸν εἶναι, καὶ μεθ' οὗτος δυνάμει ὁ μέγας ἐκεῖνος τῶν κατ' αὐτὸν πραγμάτων ἀντελαμβάνετο.

gravissimus aliquando civitati nostris temporibus funditus periissent, omnibus tam publicis, quam

Ἄλλὰ ταῦτα μὲν πολλοῖς ὕστερον χρόνοις εἰς μαρτυρίαν τῆς τοῦ μεγάλου πίστεως παρὰ τῆς θείας ἀπεδείχθη δυνάμει. Τότε δὲ τοῖς ἀποστολικῶς θαύμασι τῶν τε κατὰ τὴν πόλιν καὶ τὴν περίοικον ἀπάντων ἐκπεπληγμένων, καὶ πᾶν τὸ παρ' αὐτοῦ λεγόμενον τε καὶ γινόμενον, θεῖα δυνάμει πράττεσθαι τε καὶ λέγεσθαι πεπιστευκότων, οὐδὲ τῶν βιωτικῶν ἀμφισβητημάτων, ἄλλο τι δικαστήριον ὦροντο εἶναι αὐτοῖς κυριώτερον, ἀλλὰ πᾶσα κρίσις καὶ πᾶσα δυσδιεξέδευτος πραγματῶν πλοκὴ ταῖς ἐκεῖνον συμβουλαῖς διελύετο. "Θθεν εὐνοία τε καὶ εἰρήνη κοινῇ τε καὶ πᾶσι καὶ τοῖς καθ' ἕκαστον διὰ τῆς ἐκεῖνον χαρίτος ἦν, καὶ πολλῇ τῶν ἀγαθῶν ἡ ἐπίδοσις, ἰδίᾳ τε καὶ κοινῇ, μηδεμιᾶς κακίας τὴν πρὸς ἀλλήλους ὁμόνοιαν ἐπικοιτούσης. Οὐκ ἄκαιρον δ' ἂν ἔσως εἶη, μιᾶς αὐτοῦ κρίσεως μνήμην ποιήσασθαι· ὡς ἂν, κατὰ τὴν παροιμίαν, ὅλον ἡμῖν γένηται καταφανὲς ἐκ τοῦ κρασπέδου τὸ ὕψος. Καὶ γὰρ ἡ θεία Γραφή, πολλὰς τοῦ Σολομῶντος κρίσεις τοῖς ὑπηκόοις δικάσαν-



τοῦ, ἡρξέσθῃ διὰ μιᾶς πᾶσαν τοῦ ἀνδρός παραστή-  
σαι τὴν σύνεσιν. Ὅτε ταῖς δύο μητρῶσι δικάζων,  
ἐπειδὴ ἀνεξέλεγκτον ἦν τὸ ἀδίκημα, κατὰ τὸ ἔσον  
ἐκατέρωθεν αὐτῶν, τὸ μὲν τεθνηκόος παιδίον οὐ προσ-  
τιμῆναι, τοῦ δὲ περιόντος ἀντεχομένης, ἔγνω δι'  
ἐπινοίας ἀνταρῶσαι τὴν κεκρυμμένην ἀλήθειαν.  
Ἐπειδὴ γὰρ ἀμάρτυρον ἦν τὸ ἀδίκημα, καὶ ἱστοτά-  
σιος ἐφ' ἐκατέρωθεν ἡ τε τοῦ ψεύδους καὶ ἡ τῆς ἀλη-  
θείας ὑπόνοια, τὴν φύσιν εἰς μαρτυρίαν τῆς ἀλη-  
θείας ἔαυτῇ παραστήσατο, διὰ τῆς σεσοφισμένης  
ἀπειλῆς τὸν σκοπὸν τῆς δικασίας ἐπικρυφάμενος.  
Προστάξας γὰρ ὁἷπεν τοῦ τε περιόντος καὶ τοῦ τε-  
θνηκόος τὸ σῶμα κατὰ τὸ ἔσον ἕξειν διατηθέντων  
ἀμφοτέρωθεν προσεμετῆσθαι τὰ τῶν τέκνων ἡμίτομα,  
παρέδωκε τῇ φύσει τῆς ἀληθείας τὴν κρίσιν τοῦ  
πράγματος. Ὡς γὰρ ἡ μὲν ἀσμένως τὸ προστετα-  
γμένον ἐδέξατο, καὶ τὸν ὁμίον ἔπειγεν· ἡ δὲ συγ-  
κινήθεῖσα τοῖς μητρῶσι σπλάγχχνοις, ἡττηθῆσαι δι-  
ωμολόγει, φείσασθαι τοῦ τέκνου παρακαλοῦσα (χά-  
ριν γὰρ εἶχεν, εἰ ὅπως οὖν τὸ νήπιον σῶζοιτο), τοῦτο  
κρίτηριον τῆς ἀληθείας ὁ βασιλεὺς ποιησάμενος, τῇ  
κατὰ τὸ ἐκούσιον τὴν νικῶσαν ψῆφον χαρίζεται, λο-  
γισάμενος ὅτι ἡ ἀπειδοῦσα τῆς τοῦ τέκνου σφαγῆς  
κατηγορεῖται παρὰ τῆς φύσεως, καὶ ὥς οὐκ οὔσα  
μήτηρ ἐκείνου, οὐ κατεπαίγει τὸν θάνατον. Τίνα τοί-  
νυν καὶ ἡμεῖς κρίσιν τοῦ μεγάλου Γρηγορίου διηγη-  
σόμεθα; Δύο τινὲς ἀδελφοί, νέοι τὴν ἡλικίαν, ἄρτι  
τὸν πατῆρα ἐν ἑαυτοῖς διελόμενοι κληρὸν, λίμνης  
ἀντεποιούνο μίξ, πᾶσαν ἔχουν φιλονεικούντες ἐκά-  
τερος, καὶ οὐ παραδεχόμενος τὸν ἄλλον ὁ ἕτερος  
εἰς κοινωνίαν τῆς κτήσεως. Γίνεται οὖν τῆς δίκης  
κύριος ὁ διδάσκαλος. Καὶ κατὰ τὸν τόπον γενόμενος,  
τοῖς ἰδίῳ αὐτοῦ νόμοις ἐκέχρητο πρὸς τὴν δίκαν,  
εἰς καταλλαγὰς ἄγων, καὶ συμβῆναι παρακαλῶν διὰ  
φιλίας τοὺς νέους, καὶ τὸ τῆς εἰρήνης κέρδος προ-  
τιμότερον τῶν ἐκ τῆς προσόδου ποιήσασθαι. Τὴν  
μὲν γὰρ εἰς αἰὶ παραμένειν καὶ ζῶσι καὶ τελευτή-  
σασιν· τῶν δὲ πρόσκαιρον μὲν τὴν ἀπόλαυσιν, αἰω-  
νίαν δὲ τῇ ἐπὶ τὴν ἀδικίαν κατὰκρίσιν ἔχει, καὶ ὅσα  
εἰκόες ἦν ἐκείνου λέγειν, καταστέλλοντα τὸ ἀτακτοῦν  
τῆς νεότητος.

dens, et ut amice inter se concordarent, et pacis lucrum pluris, quam id quod ex proventibus ca-  
perent, aestimarent, adolescentes adhortans. Nam pacem quidem in perpetuum et viventibus et mor-  
tuis permanere; redditum vero temporarium quidem esse usufructum, aeternam vero ob injuriam  
condemnationem, et quæcumque par erat illum dicere reprimentem et cohibentem insolentiam et  
inmoderatam cupiditatem juventutis.

Ἐπεὶ δὲ ἀπραγὸς ἦν ἡ παράκλησις, καὶ ἡ νεότης D  
ἐπ' ἐλπίδι τοῦ κέρδους περιστάδουσα, καὶ στρατὸς ἐκα-  
τέρωθεν ἐκ τῶν υποχειρίων παρεσκευάζετο, πολυχει-  
ρία φοινῶσα θυμῷ καὶ νεότητι στρατηγούμενη, καὶ  
ῥωίστο τῆς συμπλοκῆς ὁ καιρὸς· μελλούσης δὲ κατὰ  
τὴν ὑστεραίαν τῆς μάχης ἐξ ἐκατέρωθεν συρρῆγγυ-  
σθαι, παραμεινας ταῖς ὁρμαῖς τῆς λίμνης ὁ τοῦ Θεοῦ  
ἄνθρωπος, καὶ διακαρτερήσας ἐν ἀγρυπνίᾳ τὴν νύ-  
κτα, Μωσαϊκὴν τένα θαυματουργίαν ἐπὶ τοῦ ὕδατος  
ἐθαύμαζεν· οὐ πληγῇ ῥάβδου πρὸς δύο τρυφάτα τὸν  
βυθὸν διασχίσας, ἀλλ' ἐυχῇ πᾶσαν αὐτὴν ἀθρόως ἀπο-

A sententiam commemorare, ut, juxta proverbium,  
totus pannus ac tela a nobis ex fimbria cognosca-  
tur. Etenim cum multas subditorum controversias  
Solomon decretis suis et sententiis interpositis  
diremisset, per unum duntaxat ejus decretum satis  
habuit omnem viri prudentiam ostendere divina  
Scriptura. Cum inter duas matres jusiciens,  
quandoquidem injuria atque improbitas probari  
atque convinci non poterat, utraque earum pariter  
mortuum quidem infantem aversante, superstitem  
vero vindicante, solertia quadam ac vafro consilio,  
latentem veritatem statuit investigare. Quoniam  
enim testibus improbitas et nequitia earebat, ac  
par utrinque tam mendacii, quam veritatis suspicio  
erat: naturam sibi in testimonium veritatis adhi-  
buit, per simulatas et fictas mias quid ageret et  
in animo haberet occultans. Cum enim quasi jus-  
sisset, ut tam superstitis, quam mortui gladio  
æqualiter dissectorum utrique darentur dimidiata  
filiorum partes, rei veritatis judicium nature per-  
misit. Ut enim una quidem libenter id quod impera-  
verum erat, accipiebat, et carnificem urgebat, altera  
vero matris visceribus commota se victam esse con-  
cedebat, rogans ut filio parceretur (gratiam enim  
sese habituram esse aiebat, si quovis modo infans  
servaretur): hoc arbitrium veritatis rex esse repu-  
tans ei, quæ sponte sua succumberet et vinci se  
pateretur, sententiam victricem largitur, existi-  
mans quod ea, quæ non curaret filium trucidari,  
a natura argueretur, quod non esset mater ejus,  
cujus necem urgebat. Quam igitur nos contra  
magni Gregorii causæ cognitionem atque decretum  
narrabimus? Duo quidam fratres ætate juvenes,  
quæ paternam hæreditatem nuper inter sese divi-  
sissent, lacum unum vindicabant, totum uterque  
habere contententes: et neuter alterum in socie-  
tatem possessionis admittebat. Permittitur igitur  
magistro litem dirimendi libera potestas. Qui cum  
ad locum (de quo controversia erat) venisset,  
suis ipsius legibus utebatur ad arbitrium, quod  
reecerat, disceptandum, reconciliationem sua-

Sed posteaquam adhortatio inefficax erat, et  
juventus æstuabat et inflammabatur, ac spe lucri  
intumescens majori iracundia exardescibat, et  
exercitus utrinque ex subditis parabatur, et manus  
cædis avida furore atque juventute ducibus utens  
instruebatur, tempusque conflictus præstitutum  
erat: pridie ejus diei, quo prælium utrinque com-  
mittendum fuerat, cum homo Dei ad ripas stagni  
permansisset, noctemque pervigilasset, miraculum  
quoddam Mosaicum edidit in aqua, non percus-  
sione virgæ in duas partes profundum diducens,  
sed omnem cum lacum in incultam et vastam

terram redigens continentem diluvio ostendit, et A aridum et humoris expertem, adeo ut ne in concavis quidem locis aliquas reliquias aquae haberet, qui ante preces suas pelagi instar exundaret. Atque ille quidem divina vi hoc interposito decreto, rursus se domum recipiebat. Adolescentibus vero rebus ipsis edita sententia controversiam diremit. Cum enim non esset, cuius nomine bellum alter adversus alterum parabant, pax furorem excepit, ac rursus natura sese in fratribus ostendit. Atque etiam nunc videre licet divinae illius sententiae evidenciam signa. Nam undique circum illum locum, qui quondam lacus erat, vestigia quaedam aquae alluvionis et inundationis adhuc etiam nunc exstant. Quidquid autem tunc submersum erat et in fundo aquae, totum redactum est in nemora, loca habitata, prata et arva. Hoc iudicium, quin primas teneat, ne clarum quidem illum ipsum Solomonem opinor controversiam esse facturum. Quid enim tantum ad virtutem habet momenti, conservasse unum infantem ad ubera duarum mulierum, quarum utraque se matrem esse contenderet, adhuc lactentem, cui ad salutem prorsus nihil interesset, utrum a matre, an ab altera sibi alimenta procurarentur: quantum duobus adolescentibus tribuisse salutem, qui nunc (primum) ad negotia saeculi progressi, in vigore juventutis circa ipsum aetatis florem, ira stimulante eos ad mutuam eadem, cum alter in alterius perniciem manus armassent, acerbum hominibus illius aetatis spectaculum paulo post edituri erant, in quibus periculum erat, ne vel ambo mutuis cadibus conficerentur, vel alter omnino se fraterna caede contaminaret; ut praetermittam eos qui una cum utroque horum pari furore in acie starent, quorum aliorum adversus alios conatus ad id unum spectabat, ut adversarios morte afficeret? Qui igitur jam decretam a mali illius, praetoris concilio adversus eos mortiferam sententiam per preces rescidit, et naturam rursus secum reconciliavit, et caedis studium in pacificae laetitiae convertit: quanto magis is iure admiratione dignus nomine cognitionis et decreti videri debet, quam is, qui meretriculae fraudem deprehendit? Nam quod in aqua editum est miraculum, qua ratione repente in terram ineuntam ea quae navigabilis esset transmutata, lacus in campum depressum redactus sit: item quo pacto id quod sit, ut fructus producat, id tacere atque silentio oratione, quae se una cum dignitate et amplitudine rei quae narretur, erigere non possit.

Quid enim ejusmodi didicimus in iis miraculis, quae litteris mandata atque perscripta sunt, quod huic comparando par fieri possit? Inhibuit Jesus filius Nave cursum fluminis Jordanis, sed quandiu arca erat in aqua. Transgresso autem populo, atque arca traducta, reddidit rursus anni cursum consuetum. Aqua nudatur in sinu Rubro solum profundo subjectum, ad utrumque latus a spiritu mari submoto; sed miraculum tantisper durabat, dum exercitus, qui in profundo per aridam ibat,

χερσώσας, ἤπειρον ἔδειξεν τῇ ὁρῶν τὴν λίμνην, ξηράν τε καὶ ἀνικμον, ὥς μηδὲ ἐν τοῖς καίτοις ἔχειν τι τοῦ ὕδατος λείψανον, τὴν πρὸ τῆς εὐχῆς πελαγίζουσαν. Καὶ ὁ μὲν ταῦτα τῇ θεῇ δυνάμει δικάσας, πάλιν πρὸς ἐκτετὴν ἀνεχώρει· τοῖς δὲ νέοις ἡ ἐκ τῶν ἔργων ἀπόφασις τὴν φιλονεικίαν διέλυσε. Μὴ γὰρ ὄντος τοῦ ὑπὲρ αὐτῶν κατ' ἀλλήλων ἐξήρτους πόλεμον, εἰρήνην τὴν θυμὸν διεδέξατο, καὶ πάλιν ἐαυτὴν ἐν τοῖς ἀδελφοῖς ἡ φύσις ἐγνώρισε. Καὶ νῦν ἔστιν ἰδεῖν τῆς θεῆς ἐκείνης ἀποφάσεως ἐναργεῖ τὰ σημεῖα. Κύκλῳ γὰρ τῆς ποτε λίμνης ἔκνη τινὰ τῆς τοῦ ὕδατος ἐπικλύσεως εἰς ἔτι καὶ νῦν διασώζεται. Τὸ δ' ἔσον βύθιον ἦν τότε καὶ ἐν τῇ πυθμένι τοῦ ὕδατος, ἅπαν μετεσκευάσθη εἰς ἄλσιν, καὶ οἰκησιν καὶ λειμῶνας, καὶ ἄρσιν. Ταύτης οἶμαι τῆς οἰκῆς μηδ' ἂν αὐτὸν ἐκείνον τὸν ὀνομαστὸν Σολομῶντα, τῶν πρωτείων ἀμφισβητήσαι. Τί γὰρ τοσοῦτον εἰς ἀρετὴν, ἀποσώσαι τὸ τῶν μητρῶν δύο μαζῶν βρέφος ἐνυπομάζιον, ὅ τὸ ἔσον ἦν πάντως εἰς σωτηρίαν, εἴτε παρὰ τῆς γεννησαμένης, εἴτε καὶ παρὰ τῆς ἐτέρας ἐαυτῶν τὰ τῆς ἀνατροφῆς ἐποιοῦντο, ἢ δύο νεανίας βραβεύσαι τὴν σωτηρίαν; οἱ νῦν ἐπὶ τὰ τοῦ βίου πράγματα παρελθόντες, ἐν ἀκμῇ τῆς νεότητος, κατ' αὐτὸ τῆς ἡλικίας τὸ ἄνθος τοῦ θυμοῦ πρὸς τὸν κατ' ἀλλήλων φόνον αὐτοῖς παροιστρήσαντος, ἐμελλον θέαμα πικρὸν τοῖς τότε μετ' ὀλίγον ἐπιδεύουσι, κατ' ἀλλήλων τὰς χεῖρας ὀπλίσαντες, ἐφ' ὧν ἐλπίς ἦν, ἡ ἀμφοτέρους ὑπ' ἀλλήλων φοβηθήσεσθαι, ἡ τὸν ἕνα γενέσθαι πάντως ἐν τῇ τῆς ἀδελφοκτονίας μιάσματι; ἵνα παρώμην τοὺς ἐκατέρους τούτων συμπαρητασσομένους ἐν τῇ ἴσῳ θυμῷ, οἷς εἴς ὅρος τῆς κατ' ἀλλήλων ὁρμῆς, ὁ τῶν ἀντιτεταγμένων θάνατος ἦν. Ὁ τοίνυν ἦδη κατ' αὐτῶν κυρωθεῖσαν ὑπὸ τῆς τοῦ πονηροῦ στρατηγίας τὴν τοῦ θανάτου ψῆφον διὰ τῆς εὐχῆς ἀναλῶσας, καὶ τὴν φύσιν πάλιν πρὸς ἐκτετὴν καταλλάξας, καὶ μεταβαλὼν εἰς εἰρηνικὰς εὐφροσύνας τὴν περὶ τοὺς φόνους σπουδὴν· πόσι μᾶλλον εἰκότως ἐπὶ τῇ κρίσει θαυμάζοιτο παρὰ τὴν τὴν κακουργίαν τῆς ἐταιριδὸς φωρᾶσαντα; Τὸ γὰρ ἐπὶ τῷ ὕδατι θαῦμα, πῶς ἀθρόως εἰς χέρσον μετεσκευάσθη τὸ πλῆθυσιν, καὶ ἀντὶ ἐγένετο, καὶ κοίλον ἡ λίμνη, καὶ πῶς ἡ ἀντὶ θαλάσσης οὔσα τῷ τόπῳ τὸ πρότερον, νῦν πρὸς καρπῶν ἀνέεισε φορὰν, τοῦτο σιγᾶν οἶμαι καλῶς ἔχειν μᾶλλον, ἢ διεξιέναι τῷ λόγῳ, μὴ δυναμένῳ κατ' ἀξίαν συνεπαρῶναι τῷ διηγήματι.

pro mari illi loco prius esset, nunc eo redactum praeterire consultius esse puto, quam persequi rei quae narretur, erigere non possit.

Τί γὰρ τοιοῦτον ἐν τοῖς ἀναγράφτοις θαύμασι μαθητήκαμεν, ὥς δύνασθαι εἰς ἔσον ἐλθεῖν τοῦτω διὰ συγκρίσεως; Ἐστῆσεν ὁ τοῦ Ναυῆ Ἰησοῦς τὸ τοῦ Ἰορδάνου ρεῖθρον· ἀλλ' ἔως ἡ κιβωτὸς ἦν ἐν τῷ ὕδατι. Περαιωθέντος δὲ τοῦ λαοῦ καὶ τῆς κιβωτοῦ διελθούσης, ἀπέδωκε πάλιν τῷ ρεῖθρῳ τὸ σύνθηρες. Γυμνοῦται τοῦ ὕδατος ἐν τῷ Ἐρυθρῷ πελάγει τὸ τοῦ βυθοῦ ὑποκαίμενον, ἀπωθείσης ὑπὸ τοῦ πνεύματος ἐπὶ τὰ πλάγια τῆς θαλάσσης· ἀλλὰ ὁ χρόνος τοῦ θαύματος ἦν ἡ τοῦ στρατοῦ πάροδος, ἡ διὰ τοῦ ξηροῦ κατὰ τὸν

βυθὸν γενομένην. Μετὰ τοῦτο δὲ πάλιν μία τοῦ ὕδατος ἡ ἐπιφάνεια γίνεται· καὶ τὸ πρὸς ὀλίγον διαιρεθὲν συνεχίσθη. Ἐνταῦθα δὲ τὸ ἀπαξ γεγόμενον ἔμεινεν ὡς ἐγένετο, ὥς μὴ ἀπιστεῖσθαι τῷ χρόνῳ τὸ θαῦμα, διὰ τῶν φαινομένων εἰς τὸ διηγεῖσθαι μαρτυροῦμένων. Ἐὰν μὲν οὖν κατὰ τὴν λίμνην λεγόμενά τε καὶ δεκνόμενα τοῦτον ἔχει τὴν τρόπον. Ἐτερον δὲ μετὰ τοῦτο θαῦμα τοιοῦτον παρ' αὐτοῦ δεῖκνυται τε καὶ μνημονεύεται. Ποταμὸς τις παρ' αὐτοῖς διαρρέει τὸν χώρον, αὐτῷ τῷ ὀνόματι τὸ τραχὺ καὶ ἀνήμερον ἐπισημαίνων τοῦ βέβηκτος· Λύκος γάρ, διὰ τὸ βλαπτικὸν εἶναι, παρὰ τῶν προσκοιούντων ἐπονομάζεται. Οὕτως πολὺς μὲν καὶ ἐκ τῶν πηγῶν καταφέρεται τῆς Ἀρμενίας, τῆς χώρας αὐτῇ διὰ τῶν ὑπερκειμένων ὄρων ἀψήλως ἐπιχορηγούσης τὸ βεῖθρον. Κοίλος δὲ πανταχῶς τῆς ὑπερείας τῶν κρημνῶν ὑποβρέων πολὺ μέλλον ταῖς χειμερίαις χαράδραις ἀποτραχύνεται, πάσας εἰς αὐτὴν τὰς ἐκ τῶν ὄρων συρροίας ὑπολαμβάνων. Ἐν δὲ τῷ ὑπέρῳ τῆς χώρας, οὗ τῆς διεξέρχεται, πολλάκις ταῖς ἐκατέρωθεν κρηπίσι στενοχωρούμενος, κατὰ τι μέρος ὑπερχειται τῆς ὄλης, κατὰ τὸ πλάγιον, ἅπαν ἐπικλύων τῷ βεῖθρῳ τὸ ὑπερκεῖμενον· ὥστε συνεχεῖς κατὰ τὸ ἀπροσδόκητον τοῖς παροικοῦσι τῷ τόπῳ τοῦς κινδύνους ἐπάγεσθαι, ἀπὸ τῶν νυκτῶν ἢ καὶ μεθ' ἡμέραν πολλάκις τοῦ ποταμοῦ τοῖς ἀγροῖς ἐπεμβαίνοντας. Ὅθεν οὐ φυτὰ μόνον καὶ σπέρματα καὶ βοσκήματα τῇ τῶν ὕδατων φορᾷ διεφθείρετο, ἀλλὰ καὶ αὐτῶν ἵππετο τῶν οἰκητῶρων ὁ κίνδυνος, ἀπροόπτως ἐν τῇ ἐπικλύσει τοῦ ὕδατος ἐν ταῖς οἰκίαις ναυαγούντων. Τῶν τοίνυν προκαταρθωθέντων τῷ μεγάλῳ θαυμάτων εἰς ἅπαν διαπεφοιτηκότων τὸ ἔθνος, ἀναστάντες οἱ κατὰ τὸ μέρος ἐκείνῳ τῷ ποταμῷ προσκοιούντες, ἄνδρες καὶ γυναῖκες καὶ παῖδες πανδημεὶ πάντες ἔκειτο τοῦ μεγάλου γίνονται, δέόμενοι λύσιν αὐτοῖς τινα τῶν κακῶν ἐξ ἀνεπίστων πορίσασθαι. Ἄπαντα γάρ ἐν αὐτῷ τὸν Θεὸν ἔλεγε δύνασθαι, ὅσα ταῖς ἀνθρωπίναις ἐπινοαῖς καὶ διανοαῖς ἐστὶν ἀμήχανα. Μηδὲν γάρ τῶν εἰς βουλὴν τε καὶ δύναμιν ἀνθρωπίνην ἥκόντων παρ' αὐτῶν ἐλλειψομένη, λίθοις καὶ χύμασι, καὶ εἰ τι ἄλλο πρὸς τὰ τοιαῦτα τῶν κακῶν εἰσὼθεν ἐπινοεῖσθαι, πάντα πεποιηκότων, καὶ ἀντισχεῖν πρὸς τὴν τοῦ κακοῦ μὴ δουθεντων φορὰν. Καὶ ὡς ἂν μάλιστα παρ' αὐτῶν ἐναχθεῖη πρὸς ἔλεον, αὐτόπτην ἡξίουσιν γενέσθαι τῆς συμφορᾶς, καὶ μαθεῖν ὡς οὕτε δυνατῶς εἶχον μεταβεῖναι τὴν οἰκισιν, καὶ ὅτι πάντοτε αὐτοῖς ὁ ὀπίσθιος ἐπὶ τῇ ὁρμῇ κίετο τοῦ ὕδατος. Γενόμενος τοίνυν κατὰ τὸν τόπον (οὐδεὶς γάρ ὄλως αὐτῷ τὴν πρὸς τὸ ἀγαθὸν σπουδὴν διεκώλυεν)· οὕτε ὀχλήματος, οὕτε ἵππων, οὕτε ἄλλου τινὸς τῶν διαχρηστῶν αὐτῶν δυναμένων προσδεθεῖς, ἀλλὰ βακτηρίᾳ τινὶ στηριζόμενος, πᾶσαν διήνυσσε τὴν ὁδόν, καὶ ὅμα προσφιλοσοφῶν τοῖς τῆς ὁδοῦ κινουνοῦσιν αὐτῷ περὶ τῆς ὑψηλοτέρας ἐλπίδος, ἐν ᾗ αἱ κατὰ τὸ προηγούμενον διατρίβων, τὰ ἄλλα πάρεργα τῆς προτιμωτέρας ἐποιεῖτο σπουδῆς· ὡς οὖν ὑπεδείχθη παρὰ τε τῶν προκαθηγησαμένων ἢ τοῦ βεῖθρου παρατροπῇ, καὶ αὐτὸ τὸ φαινόμενον τὴν συμφορὰν διεμήνυσεν, εἰς βαθεῖαν χαράδρῳθέντος τοῦ τόπου φεράγγα διὰ τῆς τῶν ὕδατων ἐμπύσεως· ταῦτ' αὖ φησι πρὸς τοῦς

A tradueretur; postea vero rursus una aquae facies apparuit, atque ea quae ad exiguum tempus diducta fuerat, rursus contracta atque confusa est. Hic vero quod semel acciderat, sienti factum erat, ita mansit, adeo ut ne fides quidem miraculo, quod sancti illius precum efficacia editum est, diuturnitate temporis abrogari possit: quippe signa apparentia rem gestam in perpetuum testantur. Atque ea quae de lacu quidem et dicuntur et ostenduntur, ita se habent. Alterum vero secundum hoc miraculum ejusmodi ab eo factum et ostenditur et memoratur. Annis quidam per regionem illerum fluit, ipso nomine asperitatem et inclementiam fluminis praese ferens; Λύκος enim, id est, *lupus*, eo quod noxius esse soleat, ab accolis cognominatur. Hic copiosus quidem et vehemens etiam ex fontibus delabitur, Armenia per impendentes montes largum ei flumen suppeditante. Profundus autem ubique et alveo depresso rapim ac praecipitiorum praeruptorum saxorum radices subtefluens, nullo magis voraginibus hibernis exasperatur, omnes ex montibus confluentes aquas in se recipiens. Sed in supina patentique ac plana regione, per quam excurrit, dum crepidinibus et molibus jactis utriusque frequenter coarctaretur, in parte quadam super ripas effundebatur, omne subjectum solum undis ex transverso involvens, adeo ut crebra nec opinantibus accolis loci pericula inveherentur, nocte saepe intempesta, aut etiam interdiu flumine agros invadente. Unde non plantae modo et segetes et pecora aquarum impetu peribant, verum etiam ad ipsos habitatores periculum perveniebat, quippe ex improvviso aquis inundantibus veluti naufragio quodam in propriis aedibus opprimebantur. Cum igitur fama miraculorum ante a magno isto viro editorum per universam nationem increbuisset ac divulgata esset: qui illam partem fluminis accolebant, vulgo domo profecti universi viri simul cum uxoribus et liberis supplices magno illi viro fiunt, rogantes ut aliquid eis ex insperato malorum remedium quaereret et excogitaret. Omnia enim in eo Deum posse, quaecumque cogitationibus atque rationibus humanis confici et explicari non possent. Nihil enim ab sese eorum quae pertinent ad consilium et vires humanas praetermissum esse, saxorum molibus et aggeribus obijciendis, et si quid aliud adversus ejusmodi mala excogitari solet, omnia expertos esse, et adversus impetum mali resistere non potuisse. Ac quo maxime ad misericordiam ab iis adduceretur, rogabant, ut ipse inspector calamitatis esse vellet atque cognoscere, quod fieri non posset ut habitationem transferrent, quodque omni tempore mors eis ab impetu fluminis immineret. Cum igitur ad locum venisset (nulla enim ei pigritia atque desidia ad studium boni impedimento erat), neque vehiculo praeterea, nec equis, neque alia re quapiam, qua (commode) transveli posset, usus esset, sed baculo quodam innitens, totum iter



confecit, simul etiam cum comitibus suis et sociis itineris de sublimi spe serios et philosophicos conferens sermones. In quibus se præcipue semper exerceans, et in primis rationem eorum habens, cætera accessoria potioris studii non magnopere curanda esse existimabat. Ut igitur et ab iis qui etiam ante duces itineris fuerant, ostensus est locus, ubi flumen ruptis aggeribus a suo cursu deflexerat, et id ipsum quod apparebat, eladem declarabat: quippe eruptione atque impetu aquarum in profundam voraginem locus excavatus erat: his verbis usus est ad eos, qui convenerant: *Non est hominum, fratres, inquit, regere terminis atque distinguere motum aquæ: solius divinæ potentie id opus est, intra terminos concludere atque coercere cursum aquarum. Ita enim ait ad Deum Propheta: « Posuisti terminum quem non transibit <sup>a</sup>. » Soli Domino creaturæ Christo clementorum natura subdita atque obnoxia est, in quibuscunque locis collocata fuerit, in his in perpetuum permanens. Quoniam igitur Deus est qui terminos aquis constituit, solus ille sua potentia etiam huius fluminis insolentem et inordinatum cursum coercere et impedire possit.*

Dixit, ac tanquam afflatu divino animo consternatus, ac magna voce Christum, ut sibi ad propositum opus subsidio veniret, precatus, scipionem quem manu tenebat, in corrupto ripæ loco deligit. Cum autem circa illam partem terra madida, mollis ac laxa esset, et ponderi baculi simul et manui figentis cedens, facile subsedit ad inum. Deinde precatus, ut hoc veluti claustrum quoddam et impedimentum insolentis et inordinati cursus aquarum esset, retro domum reversus est, reipsa demonstrans, quod quidquid ab sese fieret, a divina potentia administraretur. Protinus enim haud multo tempore post baculus quidem, radicibus in ripa actis, arbor evasit. Flumini vero hæc planta pro termino lixa est, eaque ad hoc usque tempus incolis loci cum spectaculo est, tum narrationis et commemorationis argumentum prebet. Cum enim crebris imbribus atque torrentibus (amnis) ille Lycus inundans ex consuetudine et asper rapidusque undarum ac fluctuum se invicem collidentium strepitu terribilis fertur, tunc summis aquis imas arboris radices alluens, rursus intumescens in medium alveum contrahit undas, ac quasi metuens arbori appropinquare curvo flumine locum illum præterlabitur. Talis magni Gregorii virtus fuit, imo vero Dei, qui miracula per illum edebat. Nam perinde ac si mancipium quoddam esset elementorum natura, ad arbitrium iubentis immutari videbatur, ut et lacus in frugiferum agrum converteretur, et voragines eluviesque fluminis, scipione securitatem futuram accolis spondente, habitarentur. Nomen autem arbori usque ad hoc tempus est *scipio*: quod pro monumento Gregorii beneficii atque virtutis ab incolis loci in omni tempore servatur. Quid ex propheticis miraculis his rebus ex adverso comparando opponi vis? Dicam Jordanis sectionem, quam percussione pellis ovillæ ante ascensionem fecit Elias, et post illum Eliseus hæres et pellis et spiritus illius? At tempore

συνελεγμένους· ὅτι οὐκ ἔστιν ἀνθρώπων, ἀδελφοί, τὸ διαλυθῆναι ἔροις τὴν τοῦ ὕδατος κίνησιν· μόνος τῆς θείας δυνάμεως ἔργον τὸ τοιοῦτόν ἐστιν, ἐν τῷ ἔρῳ κατακλείειν τὴν τῶν ὑδάτων φρενῶν. Ὡς γὰρ φησὶ πρὸς τὸν θεὸν ὁ Ἠροφίτης· ἔτι « Ὅριον ἔθου, ὃ οὐ παρέλευσται. » Μόνῳ τῷ Δεσπότη τῆς κτίσεως Χριστῷ ἡ τῶν στοιχείων φύσις ἐστὶν ὑποχείριος, ἐν ᾧ ἂν ταχθῇ τόποις, εἰς τὸ διηγεκῆς παραμένοντι. Ἐπειδὴ τοίνυν ὁ θεὸς ἐστὶν ὁ νομοθετῶν τοῖς ἔροις τοῖς ὕδασι, μόνος ἂν ἐκεῖνος τῇ ἰδίᾳ δυνάμει καὶ τοῦ ποταμοῦ τούτου τὴν ἀταξίαν πεδίσειεν.

Εἶπεν, καὶ οἷον ἐνθους ἐξ ἐπινοίας θεοστορίας γενόμενος, καὶ μεγάλη τῇ φωνῇ τὸν Χριστὸν αὐτῷ σύμμαχον πρὸς τὸ προκειμένον ἐλθεῖν ἐπευξάμενος, καταπήγνυσι τὴν βακτηρίαν, ἣν διὰ χειρὸς ἔφερεν, κατὰ τὸν διεσθροβότα τόπον τῆς ὄχθης. Διὰ θρόνου δὲ οὕσα κατ' ἐκεῖνον ἡ γῆ καὶ σωματώδης, ῥαδίως ὑπενόστησε κατὰ τὸ βάθος, τῷ τε βάρει τῆς βακτηρίας ἅμα καὶ τῇ χειρὶ τοῦ πηγνύοντος ὑπεῖξασα. Εἶτα τοῦτο καθάπερ τι κλεῖθρον γενέσθαι καὶ κώλυμα τῆς τῶν ὑδάτων ἀταξίας τῷ θεῷ ἐπευξάμενος, πάλιν ἐπέστρεφεν, ἔργῳ δείξας ὅτι πᾶν τὸ παρ' ἐκεῖνου γινόμενον ὑπὸ θείας ἐνέργειο δυνάμει. Εὐθὺς γὰρ οὐ μετὰ πολλὴν χρόνον ἡ μὲν βακτηρία, ταῖς ὄχθαις ἐβρίζωθεῖσα, δένδρον ἐγένετο. Τῷ δὲ βεῖθρῳ τὸ φυτὸν ὄρος ἐπάγη, καὶ μέχρι τοῦ νῦν ταῖς ἐπιχωρίοις θέαμα γίνεται τὸ φυτὸν καὶ διήγημα. Ὅταν γὰρ ἐξ ἐπομβρίας τε καὶ χειμάρρων ὁ Λύκος ἐκεῖνος πλημμυρῶν κατὰ τὸ σύνθηδες καὶ τραχυρόμενος φέρεται, φοβερός ἐπικαχλάζων τῷ βεῖματι, τότε περὶ τὸν πυθμένα τοῦ δένδρου κατὰ τὸ ἄκρον ἐπιφάντας τῷ ὕδατι, πάλιν ὀγκωθείς κατὰ τὸ μέσον συστέλλει τὸ βεῖθρον, καὶ οἷον φοβόμενος ἐμπελάσσει τὸ δένδρον, κυρτῷ τῷ κόματι παραμειβεῖ τὸν γῶρον. Τοιαύτη τοῦ μεγάλου Ἰσρηγορίου ἡ δύναμις, μᾶλλον δὲ τοῦ Θεοῦ τοῦ ἐνεργοῦντος ἐν ἐκείνῳ τὰ θαύματα. Καθάπερ γὰρ ὑποχείριος τις οὕσα τῶν στοιχείων ἡ φύσις ἐδείκνυτο πρὸς τὸ δοκοῦν ἀλλασσομένη τοῖς ἐπιτάγμασιν, ὥστε λίμνην μὲν εἰς πυροφόρον χώραν μετατεθῆναι, τὰς δὲ χαράδας τοῦ ὕδατος οἰκισθῆναι, τῆς βακτηρίας ὡκειωμένης τὸ ἀσφαλὲς τοῖς οἰκήτορσιν. Ὄνομα δὲ μέχρι τοῦ νῦν ἐστὶ τῷ δένδρῳ, ἡ βακτηρία, μνημόσυνον τῆς Ἐρηγορίου χάριτος καὶ δυνάμεως τοῖς ἐγχωρίοις ἐν παντὶ τῷ χρόνῳ σωζόμενον. Τί βούλει τούτοις τῶν προφητικῶν θαυμάτων ἀντιπαρτεθῆναι διὰ συγκρίσεως; Εἶπω τὴν τοῦ Ἰορδάνου τομὴν, ἣν τῇ πληγῇ τῆς μηλωτῆς ὁ Ἠλίας πρὸ τῆς ἀνάβου πεποίηται, καὶ μετ' αὐτὸν Ἐλισσαῖος ὁ κληρονόμος τῆς μηλωτῆς καὶ τοῦ πνεύματος; Ἀλλ' ἐπὶ τούτων, μόνοις τοῖς προφῆταις ἐπὶ τοῦ καιροῦ τῆς χρείας σχισθέντος τοῦ ὕδατος, διὰ τοῦ

<sup>a</sup> Psal. cii, 9.

ρεύματος διαβατὸς ὁ Ἰορδάνης ἐγένετο, τοσοῦτον ἂν διασχῶν ἐν ἑαυτῷ τὸ ῥεῖθρον, ὅσον τοῖς ποσὶ παρασχέιν τῶν προφητῶν διὰ ξηροῦ τοῦ πυθμένος ἐνδιδοῦναι, τῷ δὲ ἐφεξῆς χρόνῳ καὶ τοῖς λοιποῖς τῶν ἀνθρώπων τοιοῦτος ἦν, ὅσος καὶ πρόσθεν ἦν. Λύκος ἑκείνος ἅπαξ ἀπωθείς τῆς ἀτάκτου φορᾶς, εἰς τὸ ἀεὶ τὸ θαῦμα τοῦ Γρηγορίου ποιεῖ, παντὶ τῷ ἐφεξῆς χρόνῳ τοιοῦτος μένων, ὅσον αὐτὸν ἡ τοῦ μεγάλου πίστεως ἐν τῷ καιρῷ τῆς θαυματουργίας ἐποίησεν. Ὁ σκοπὸς δὲ τῶν γινομένων οὐχ ἡ τῶν ὁρώντων ἐκπληξίς ἦν, ἀλλ' ἡ τῶν προσκοινοῦντων τῷ ποταμῷ σωτηρία. Ὡστε τοῦ θαύματος τὸ ἔσον ἔχοντος (ὅπου χωρεῖ γὰρ καὶ τοῖς προφήταις καὶ τῷ μιμητῇ τῶν προφητῶν κατὰ τὸ ἔσον ἡ τοῦ ὕδατος φύσις), εἰ χρὴ μετὰ παρόρthesis εἰπεῖν, πλεονεκεῖ τῷ φιλανθρώπῳ τὸ παρὰ τοῦτου γινόμενον, δι' οὗ τῶν προσκοινοῦντων ἡ σωτηρία κατασφαλίσθη, τοῦ ὕδατος πεδωθέντος ὅπως κατ' ἐκείνου τοῦ ρεύματος, καὶ ἀκινήτου πρὸς τὸ ἐφεξῆς διαμένοντος. Ἐπειδὴ, πανταχοῦ τῆς χώρας τῶν τοιούτων θαυμάτων διαφαιδνόντων, τῇ δυνάμει τῆς εἰς Χριστὸν πίστεως ἐνεργεῖσθαι πεπιστευμένων, καὶ πάντες μετέχον ἐπιθύμουν ἑκείνης τῆς πίστεως τῆς ὑπὸ τῶν τοιούτων μαρτυρουμένης θαυμάτων, καὶ πανταχοῦ προῆει τὸ κήρυγμα, καὶ ἐνεργὸν ἦν τὸ μυστήριον καὶ ἡ σπουδὴ πρὸς τὸ ἀγαθὸν ἐπετείνετο, τῆς ἱερωσύνης παρὰ πᾶσι καθισταμένης, ὡς ἂν διὰ πάντων ἡ πίστις πλεονάζῃ καὶ αὐξήσῃ· γίνεται οὖν πρεσβεία πρὸς αὐτὸν ἐκ πόλεως τινος ἀστυγέτονος, ἔλθειν πρὸς αὐτοὺς, καὶ τὴν παρ' αὐτοῖς ἐκκλησίαν διὰ τῆς ἱερωσύνης συστήσασθαι. Κώμῃ δὲ τῇ πόλει τοῦνομα, ἥ ἐπιξενωθῆναι τὸν μέγαν ἡγίου πανδομεῖ πάντες τὴν χάριν αἰτούμενοι.

esse designate constitueret. Comana autem civitati esse vellet, vulgo omnes hanc veniam sibi dari

Γενόμενος τοίνυν παρ' αὐτοῖς καὶ συνδιαγαγὼν ἡμέρας τινὰς, καὶ μᾶλλον αὐτοῖς τὴν περὶ τὸ μυστήριον ἐπιθυμίαν ἐξέψας ὅς ἐποίησε τε καὶ ἐφθέγγετο· ἐπειδὴ καί τις ἦν καὶ τὴν πρεσβείαν αὐτῶν εἰς πέρας ἔλθειν, καὶ ἀναδειχθῆναι τινα τῆς παρ' αὐτοῖς Ἐκκλησίας ἀρχιερέα· τότε τῶν μὲν ἐν τέλει πάντων αἱ γνώμαι τὸς προέχον δοκοῦντας λόγῳ τε καὶ γένει, καὶ τῇ λοιπῇ περιφανείᾳ περιειργάζοντο. Ὄντο γάρ, ἐπειδὴ καὶ ταῦτα περὶ τὸν μέγαν Γρηγόριον ἦν, μηδὲ τοῦτων δαὲν ἄμοιρον εἶναι, τὸν ἐπὶ τὴν χάριν ταύτην ἐρχόμενον. Πολλαχῇ δὲ ταῖς ψήφοις μεριζομένον, καὶ ἄλλον ἄλλον προαιρουμένον, ἀνέμενε ὁ μέγας θεὸς ἐν αὐτῷ γενέσθαι τινὰ πρὸς τὸν προκαίμενον συμβουλὴν. Καὶ καθὼς ὁ Σαμουὴλ μνημονεύεται, μὴ καταπλαγῆναι κάλλος σωματίων καὶ μέγεθος ἐν τῇ τῆς βασιλείας κρίσει, ἀλλὰ ψυχὴν ἐπισητεῖν βασιλικὴν, κἂν ἐν καταφρονουμένῳ σώματι τύχῃ· τὸν αὐτὸν τρόπον κακεῖνος, τὰς περὶ ἐξάστου τῶν ἐψηφισμένων σπουδὰς παραβλέπων, πρὸς ἐν ἀφώρα μόνον, εἴ τις καὶ πρὸ τῆς ἀνακηρύξεως, δι' ἐπιμελείας βίου καὶ ἀρετῆς, ἐν τῷ τρόπῳ τὴν ἱερωσύνην φέροι. Ὡς δὲ οἱ μὲν παρήγον τοὺς ὑπεψηφισμένους μετ' ἐγκωμίων, ἔκαστος τὸν παρ' αὐτοῦ προβαλλόμενος, ὁ δὲ καὶ πρὸς τοὺς ἐπτελεστέρους κατὰ τὸ τοῦ βίου σχῆμα βλέπειν ἐκελεύετο (δυνατὸν γὰρ εἶναι καὶ ἐν ταῖς τοιοῦταις

horum prophetarum, cum usu possente aqua scissa esset, accidit, ut ipsi soli prophete per flumen Jordanis transire possent, cum tandiu annis ille in sese flumen diduxisset, dum siccis pedibus per aridum alveum prophetae transirent. Insequenti vero tempore reliquis quoque hominibus talis erat, qualis etiam ante transitum illorum: Lycus autem ille semel ab insolenti atque inordinato cursu repulsus, recens in perpetuum Gregorii miraculum facit, omni consecuto tempore talis manens, qualem cum magni illius fides, quo tempore miraculum edebatur, effecit. Nam propositum rei gerendae non eo spectabat, ut qui viderent obstupescerent, sed ut accolae fluminis servarentur. Itaque cum par sit miraculum (edit enim ex aequo natura aquae tam prophetis, quam imitatori prophetarum), si ingenue dicere (id quod res est) oportet: major in huius, quam in illorum facto humanitas est, per quod salus accolis in tuto collocata est, cum aqua circa illam partem fluminis semel coercita atque repressa etiam in posterum permanserit immota. Posteaquam autem ejusmodi miraculorum, quae virtute fidei in Christum fieri credebantur, fama in omnes partes regionis dimanante, omnes illius fidei, quae talium miraculorum testimonio comprobaretur, participes esse cupiebant, et ubique praedicatio procedebat, mysterium (strenue) exercebatur, studium boni intendebatur: quippe apud omnes sacerdotium constituebatur, ut per omnia fides cresceret et augetur: ideo ex finitima quadam civitate mittitur ad eum legatio, ut veniret ad ipsos, et Ecclesiam, quae esset apud eos, sacerdotum nomen erat: cujus ut hospes magnus iste vir petentes orabant.

Cum venisset ergo ad eos, et aliquot dies una conversatus tum dictis, tum factis suis magis eorum studium erga mysterium incendisset, cum jam tempus esset etiam id negotium, propter quod legati ad eum missi erant, ad exitum deducendi, ac designandi aliquem eorum Ecclesiae primum sacerdotem: tunc principum quidem et magistratum civitatis omnium sententiae in hoc occupatae erant, ut anxie atque curiose inquirerent ac sciscitarentur, qui eloquentia, qui genere, reliquoque vitae splendore ceteros praecedere videretur. Putabant enim, quoniam etiam his bonis magnus Gregorius cumulatus erat, nec earum quidem rerum oportere expertem esse, qui ad hoc munus deligeretur. Cum autem in multas partes suffragiis scinderentur, et alii alium praeparent atque praeferrerent, exspectabat ille vir magnus divinitus aliquod sibi consilium ad propositum negotium suppeditari. Ac quemadmodum Samuel in eligendo rege fertur non pulchritudine nec magnitudine corporum motus esse, sed animum regum requisivisse, etiamsi in contempto forte corpore reperiretur: eodem modo etiam ille, studiis erga unumquemque eorum, qui destinabantur, neglectis, id unum duntaxat spectabat, an aliquis etiam ante declarationem indu-

stria vitæ atque virtute in moribus sacerdotium A gestaret. Cum autem illi quidem producerent eos de quibus suffragium ferretur, quem quisque promoveret ejus honorificam mentionem facientes, atque hic, ut etiam viliorum (quod ad vitæ speciem attinet) rationem haberent eos hortaretur (posse enim etiam in talibus reperiri aliquem, qui animi bonis super eos emineret, qui vitæ splendore præstarent): quidam ex iis, qui præerant suffragiis ferendis, eam magni illius sententiam pro contumelia atque derisione accepit, si, cum nullus eorum qui et eloquentia et dignitate et manifesto facultatum vitæ splendore cæteris prælati essent, ad sacerdotium admitteretur, ex opificibus sellulariis, quique labore manuum vitam tolerarent, ad ejusmodi munus aliqui magis apti et idonei existimarentur, et simul cavillans eum quadam irrisione ad eum, *Si hæc, inquit, jubes, ut hi quidem tales, qui ex omni civium numero electi sunt, prætereantur, atque ex quisquiliis et infima plebe assumamus aliquem ad administrationem sacerdotii, qui tali civitati præsit, tempus tibi deinceps fuerit carbonarium Alexandrum ad sacerdotium vocandi, atque ad hunc transitione facta, si videtur, suffragiis inter nos universi cives consentiemus.* Atque ille quidem hæc loquebatur, sententiæ ejus obtrectans, ac per hoc simulatum et cavillatorium suffragium summam et exactam diligentiam in superioribus vituperans ac reprehendens. Sed magno illi per hæc dicta subito animum cogitatio, quod non sine numine divino Alexandri a deliberantibus inter celestis mentio facta esset. *Et quis, inquit, est Alexander, cujus mentionem fecistis?* Deinde cum quidam ex iis, qui una intererant, eum risu memoratum in medium produxisset, pannis vilibus ac sordidis ne toto quidem corpore amictum, et simul apparentibus rebus, manibus pariter et facie, reliquoque corpore carbonibus infecto ac sordidato opificium et questum ostendentem; cæteris quidem risus materia erat talis in medio stans Alexander. At perspicacem illum oculum valde id spectaculum obstupesciebat: vir in extrema paupertate, ac neglecto corpore seipsum solum spectans, ac veluti sibi placens et gaudens eo habitu, qui habitus oculis imperitis ridiculus erat. Etenim ita se res habebat. Non urgente paupertate ad ejusmodi vitæ genus devenerat, sed philosophus quidam vir erat, quemadmodum insecuta vita indicavit, adeo ut etiam ad martirium usque pervenerit, per ignem cursu confecto. Latere autem dedita opera volebat, altiori animo præditus, quam ut eam, quæ vulgo expetitur, felicitatem curaret, ac pro nihilo sæculum ducebat, eo quod et sublimis et veræ vitæ studio teneretur. Et ut maxime virtutem ad quam esse ignoraretur, contemptiore genere vitæ veluti quin etiam, quod eximio flore juventutis præditus esset, periculosum esse ducebat ei, qui continentiam sibi sectandam proposuisset, corporis sui pulchritudinem patefacere, felicitate naturæ tanquam in pompa sese ostentantem: noverat enim ejusmodi rem gravium offensionum ac delictorum occasionem plerisque præbere solere.

εὐρεθῆναι τινὰ τῶν περιφανεστέρων τῷ βίῳ κατὰ τὸν πολῦτον τῆς ψυχῆς ὑψηλότερον), ὕβριν φήθη τις τῶν προσεστηκότων τῆς ψήφου καὶ χλευασμὸν τὴν τοιαύτην τοῦ μεγάλου κρίσιν, εἰ, τῷ λόγῳ καὶ τῷ ἀξιώματι καὶ τῇ φαινομένῃ τοῦ βίου μαρτυρίᾳ κεκριμένων τῶν ἄλλων, μηδενὸς ἐπὶ τὴν ἱερωσύνην παραδεχθέντος, ἐκ τῶν βαναύσων πρὸς τοιαύτην χάριν νομίζοντό τινες ἀξιώτεροι· καὶ ἅμα κατειρωνευόμενος προσελθὼν πρὸς αὐτόν, *Εἰ ταῦτα κελεύεις, φησὶ, τούτους μὲν τοιούτους ὄντας περισφθῆναι τοῖς πάσης ἐξευλαγμένους τῆς πόλεως, ἐν δὲ τῶν συμφετῶν εἰς προστασίαν τῆς ἱερωσύνης ἀναληφθῆναι τινα, ὥρα σοι λοιπὸν τὸν ἀνθράκῃ καλεῖν ἐπὶ τὴν ἱερωσύνην Ἀλέξανδρον· καὶ μεταστάντες ἐπὶ τοῦτον, εἰ δοκεῖ, συμφωνήσωμεν πρὸς ἀλλήλους ταῖς ψήφοις ἢ πόλις πᾶσα.* Ὁ μὲν οὖν ταῦτα ἐφθέγγετο τὴν γνώμην διαβάλλων αὐτοῦ, καὶ διὰ τῆς εἰρωνικῆς ταύτης ψήφου τὴν ἐπὶ τοῖς προσλαβοῦσιν ἀκρίβειαν καταμεμψόμενος. Τῷ δὲ μεγάλῳ γίνεται διὰ τῶν εἰρημένων ἐνθύμιον, μὴ ἀθεεὶ τὸν Ἀλέξανδρον ἐν μνήμῃ τῶν ψηφισμένων καὶ εἰρημένων γενέσθαι. Καὶ τίς οὗτος, φησὶν, ὁ Ἀλέξανδρος, οὗ τὴν μνήμην ἀποποιήσῃς; Εἰπὼς τινος τῶν συμπαρόντων ἐν γέλωτι παραγαγόντος εἰς μέσον τὸν μνημονεuthέντα, ῥακίῳς πιναροῖς ἡμφιεσμένον, οὐδὲ ὅλῳ τῷ σώματι, καὶ ἅμα δεκνύντα τῷ φαινομένῳ τὴν ἐργασίαν χερσὶ τε καὶ προσώπῳ, καὶ τῷ λοιπῷ σώματι κατεβρῦπωμένον τῇ ἐργασίᾳ τῶν ἀνθρώπων, τοῖς μὲν λοιποῖς γέλωτος ἦν ὑπόθεσις, ἐν μέσοις τοιούτος ἐστὼς ὁ Ἀλέξανδρος, τῷ δὲ διορατικῷ ἐκείνῳ ὑφθαλμῷ πολλὴν παρεῖχεν ἐκπλήξιν τὸ γινόμενον τε καὶ ὀρώμενον· ἀνὴρ ἐν ἐσχάτῃ πενίᾳ, καὶ ἀπημελημένῳ τῷ σώματι πρὸς ἑαυτὸν βλεπόνῳ, καὶ οἷον ἐπαγαλλόμενος τοῦτο τῷ σχήματι, ὃ τοῖς ἀπαιδεύτοις ὑφθαλμοῖς ἦν ἐπιγέλαστον. Καὶ γὰρ οὕτως ἔχει. Καὶ οὐκ ἀνάγκη πενίας ἐπὶ τὸν τοιούτον ἐληλυθεῖ βίον, ἀλλὰ καὶ φιλόσοφος τις ἦν ὁ ἀνὴρ, ὡς ὁ μετὰ ταῦτα βίος ἐγνώρισε, καὶ τῶν λοιπῶν ὑψηλότερος, ὡς καὶ μέχρι μαρτυρίου φθάσαι, διὰ πυρὸς τελειώσας τὸν ὁρόμον. Τὸ δὲ λανθάνειν ἐπεχείρησεν, ἢ μᾶλλον ἐπετήδευσε, κρείττων ὑπάρχων τῆς ἐσπουδασμένης παρὰ τῶν πολλῶν εὐκληρίας, καὶ αὐτὸς οὐδενὸς τὸν βίον ποιοῦμενος, τῆς ὑψηλοτέρας τε καὶ ὀλγιοῦς ζωῆς τὴν ἐπιθυμίαν ἔχων. Καὶ ὡς ἂν μάλιστα τὸν πρὸς ἀρετὴν σκοπὸν καταρβύσειε, λανθάνειν ἐμνηχανῶτο τοιούτος ὢν, τῷ ἀτιμοτέρῳ τῶν ἐπιτηδευμάτων οἷον εἰδεχθεῖ προσωπειῇ ὑποκρυπτόμενος. Ἄλλως δὲ, καὶ ὑπερανθὺν τῇ νεότητι, σφαλερὸν ἤγετο τῷ τῆς σωφροσύνης σκοπῷ, φανερόν ποιεῖν τὸ κάλλος τοῦ σώματος αὐτοῦ, ὥσπερ ἐμπομπέων τῇ εὐκλείᾳ τῆς φύσεως· ἥδει γὰρ χαλεπῶν καταπτώματων ἀφορμὴν τοῖς πολλοῖς τὸ τοιοῦτον γινόμενον.

D aspirabat, assequeretur, operam dabat, ut talis turpi quadam persona sese occultans. Atque alio-

pulchritudinem patefacere, felicitate naturæ tanquam in pompa sese ostentantem: noverat enim ejusmodi rem gravium offensionum ac delictorum



ὡς ἂν οὖν μήτε πάθοι τι τῶν ἀβουλήτων, μήτε Ἀ  
πάθους ὑπόθεσις ἄλλοις τοῖς ὀφθαλμοῖς κατασταίη,  
διὰ τοῦτο καθάπερ τι προσωπεῖον εἰδεχθὲς τὴν ἀν-  
ορακοποιῶν ἐκουσίως ἐκαστὴν περιτίθῃσι, δι' ἧς τὸ  
σῶμα τοῖς πόνοις πρὸς ἀρετὴν ἐγυμνάζεται, καὶ τὸ  
κάλλος τῷ ῥύτιν τῶν ἀνδράκων ἐπεκαλύπτεται, καὶ  
ἅμα τὸ ἐκ τῶν πόνων αὐτῷ προσγιγνόμενον εἰς ἐντο-  
λῶν ὑπηρεσίαν ὠκονόμητο. Ἐπειδὴ τοίνυν μεταστή-  
σας αὐτὴν τοῦ συνεδρίου, καὶ πάντα τὰ κατ' αὐτὴν  
μετὰ ἀκριβείας ἐπύθετο, τὴν μὲν δίδωσι τοῖς περὶ  
αὐτὴν ἐντεταλμένοις ὅ, πράττειν ἔχρη· αὐτὸς δὲ πάλιν  
καταλαβὼν τὸ συνεδρίον, ἐκ τῶν ἐν χειρὶ τοῦ συνε-  
λεγμένων ἐπαίδους, τοὺς περὶ τῆς ἱερουσύνης αὐ-  
τοῖς λόγους παρατιθέμενος, καὶ διὰ τούτων τὴν κατ'  
ἀρετὴν ὑπογράφειν βίον. Καὶ διήγειν ἐν τοῖς τοιοῦτοις  
λόγοις παρακατέχων τὴν σύλλογον, ὥς ἐκπληρώσαν-  
τες οἱ ὑπηρετοῦντες αὐτῷ τὸ προστεταγμένον ἐπι-  
έστησαν, ἔχοντες μεθ' ἐκαστῶν τῶν Ἀλεξάνδρον, λουτρῶ  
τε τὴν ἐκ τῶν ἀσθῆλων ἀγρίαν ἀποκλυσάμενον, καὶ  
τοῖς τοῦ μεγάλου ἱματίοις ἐστολισμένον. Ταῦτα γὰρ  
ἦν αὐτοῖς ἐντεταλμένοις ποιῆσαι. Πάντων δὲ πρὸς τὸν  
Ἀλεξάνδρον ἐπιστραφέντων, καὶ θαυμαστικῶς πρὸς  
τὸ φαινόμενον διακειμένων, οὐδὲν καιρὸν πεπρό-  
θετα, φησὶ πρὸς αὐτοὺς ὁ διδάσκαλος, ἐρῶμαι τοῖς  
ἀπατηθέντες, καὶ τῇ οἰσθήσει μένῃ τὴν κρίσιν  
τοῦ κάλλους ἐπιτρέψαντες. Στρατὸν γὰρ κρείτ-  
τον τῆς τῶν ἑνὸν ἀληθείας ἡλεσθῆσαι, τὴν πρὸς  
τὸ βάθος τῆς διανοίας εἰσελθὼν εἰ ἐωτέρας ἀπο-  
κλείουσα. Ἄμα δὲ καὶ αὐτῷ τῷ τῆς εὐσεβείας  
ἐχρῶν δαίμονι ταῦτο εἶλον ἦν πάντως ἀρῆσαι  
τὸ τῆς ἐκλογῆς κεινός τῇ ἀγνοίᾳ συγκαλυπτόμε-  
νον, μηδὲ παρελθεῖν εἰς μέσον ἀνδρα, τῆς ἐκείνου  
δυναστείας καθαρῆς ἐσόμενον. Ταῦτα εἰπὼν  
προσάγει τῷ Θεῷ διὰ τῆς ἱερουσύνης τὸν ἀνδρα κατὰ  
τὴν νομομισμένον τρόπον τελειώσας τῇ χάριτι. Πάν-  
των δὲ πρὸς τὸν νέον ἱερέα ἀποθελεπόντων, προτρα-  
πεῖς εἶνα πρὸς τὴν ἐκκλησίαν λόγον ποιήσασθαι,  
ἔδειξεν εὐθύς ἐν προμυμίαις τῆς ἀρχῆς ὁ Ἀλεξάνδρος  
ᾧ ψευστον ἐπ' αὐτῷ τοῦ μεγάλου Γρηγορίου τὴν κρί-  
σιν. Ἦν γὰρ αὐτῷ πλήρης διανοίας ὁ λόγος, ἦτρον  
τῷ ἀνθεῖ κακαλλωπισμένος τῆς λέξεως. Ὅθεν τις  
τῶν νέων ἀγέρωχος ἐκ τῆς Ἀθιθῶς αὐτοῖς ἐπιγω-  
ρίζων, τὸ ἀκαλλὲς τῆς λέξεως ὑπεγέλασεν, ὅτι μὴ  
τῇ περιεργίᾳ τῇ Ἀττικῇ κακαλλώπιστο· ὅν φασιν ἐκ  
θεοστέρως ὕψους σωφρονισθῆναι, ἰδόντα περισσεύον  
ἀγέλην ἀμυγῶν τινα διαλάμπουσαν κάλλει, καὶ τινος  
ἀνηκούου λέγοντος, Ἀλεξάνδρου τὰς περισσεύας  
εἶναι ταύτας, ἃς ἐν γέλωτι ἐκείνους πεποιήται. Τί τοῦ-  
των ἂν τις πρὸ τοῦ ἐτέρου θαυμάσειε; τὸ μὴ δυσ-  
τηρήναι τὸν ἀνδρα τῶν ἀξιωματίων τὴν ψῆφον,  
καὶ μὴ συναρπασθῆναι πρὸς τὰς μαρτυρίας τῶν  
προσέχοντων· ἢ μᾶλλον τὸ θαυμάσαι τὸν ἐγκαχυμ-  
μένον τοῖς ἀνδράσι πλοῦτον, ὃ παραγρημα πρὸς τοῦ  
θεοῦ ἢ τῆς ὀρθῆς κρίσεως μαρτυρία διὰ τῆς τοῦ  
ῥήτορος ἐγκυκλοσύνης ἐβέβαιος; Ἐμοὶ μὲν γὰρ ἐφ'  
ἐκαστοῦ τούτων ἐκείνων τοιοῦτον εἶναι δοκεῖ, ὥς πρὸς  
ἄλλα μὲν ἔχειν τὴν ἀμύλην· πάντων δὲ μικροῦ  
δεῖν τῶν ἐπὶ θαύματι μνημονευομένων πρωτεύειν.  
Τὸ τε γὰρ ἀντιθεῖναι τῇ τῶν προσέχοντων ὁρμῇ, τῆς

Ne igitur vel sibiipsi aliquid accideret impru-  
denti, quod factum doluisset, vel alienis oculis  
casus et offensionis materiam praeberet, idcirco se  
carbonario opificio veluti persona quadam deformi  
consulto circumdat, quo tam corpus laboribus ad  
virtutem exerceatur, quam pulchritudo sordibus  
carbonum infecta obtegeretur, et simul pecunia,  
quam ex laboribus querebat, ad mandatorum ex-  
secutionem dispensaretur. Posteaquam igitur cum  
ex concilio abduxit, ac de statu ejus atque condi-  
tione omnia diligenter scrutatus et seiscitatus est,  
illum quidem familiaribus suis tradit, exsequi jus-  
sis quae res postulabat: ipse vero in concilium re-  
versus ex praesenti deliberatione sumpto argumento  
congregatos instituebat, de sacerdotii officio ser-  
mones eis proponens, ac per hos vitam cum virtute  
conjunctam praescribens. Perseverabat autem in  
ejusmodi sermonibus conventum detinens, quoad  
executi mandata, qui operam ei navabant, su-  
pervenerunt, secum adducentes Alexandrum, qui  
et lavacro fuliginis injucunditatem absterserat,  
et magni istius vestibibus indutus et ornatus erat.  
Haec enim curare jussi erant. Omnibus autem in  
Alexandrum conversis, et ad novam eam speciem  
admiratione defixis, Nihil novi, inquit ad eos ma-  
gister, accidit vobis, si oculis decepti estis, et sen-  
sui soli iudicium pulchritudinis permisistis. Fallaz  
enim et incertum rerum veritatis iudicium sensus  
est, aditum per se ad profunditatem mentis et intel-  
ligentiae praeccludens. Simul autem etiam pietatis ini-  
mica demoni prorsus id studio erat, ut eas electionis  
ignoracione conlectum, otiosum et inutile esset,  
neu prodiret in medium vir, qui ipsius principatum  
eversurus esset. Haec locutus, cum cum juxta con-  
suetum morem ritusque solemnes ad hoc munus  
idoneum effecisset, per sacerdotium Deo virum dica-  
t. Omnibus autem novum sacerdotem intuenti-  
bus, rogatus ut aliquam ad ecclesiam haberet  
orationem, statim in initio suae administrationis  
Alexander ostendit, haud falsum in sese Gregorii  
iudicium fuisse. Erat enim oratio ejus intelligentiae  
sententiarumque plena, dicendi floribus mi-  
nus exornata. Unde petulans quidam ex Attica  
adolescens apud illos agens incompertam dictionem  
p derisit, quod non ea, quam Attici in dicendo ad-  
hiberent, exacta atque supervacanea cura exornata  
esset, quem aiunt divina quadam visione emenda-  
tum esse, cum columbarum gregem incredibili  
quadam pulchritudine nitentem conspicatus esset,  
et quemdam audivisset, qui diceret, has esse co-  
lumbas Alexandri, quas ille derisisset. Utrum he-  
rum magis aliquis admiretur? quod vir ille non  
motus est suffragio eorum, qui dignitate presta-  
bant, neque simul ad testimonia optimatum ac  
principum virorum captus est? an magis admi-  
rari convenit in carbonibus absconditas divitias,  
quas statim a Deo editum recti iudicii testimo-  
nium per visionem oratoris consecutum est? Nam  
nihil quidem horum utrumque in sese ejusmodi

esse videtur, ut inter se quidem paria sint, ac A quasi de principatu certamen habere videantur, inter omnia autem ea, quæ nomine miraculi celebrantur, primas propemodum teneant. Nam quod optimatum studiis adversatus est, constantis, recti atque excelsi animi manifestissimum indurium erat: a quo omnia, quæ per mundum apparerent, ex æquo despiciebantur, sive ad magnificentiam atque splendorem, sive etiam ad humilitatem et obscuritatem accedere viderentur: cumque soli virtuti primas tribueret, et vitio vitam solam rejiciendam esse judicaret, pro nihilo intuebatur omnia, quæcunque per hoc sæculum vel aliquo studio, vel contemptione digna iudicantur. Quod nimirum etiam tunc ferisse demonstratur. Cum enim daret operam, ut Deo gratum ac dignum inveniret, non divitias, non dignitatem, non hujus mundi splendores, quarum rerum nihil in recensione honorum a divina Scriptura enumeratur, res idoneas putabat quas ad testimonium admitteret. Non igitur hoc solum est, quod et laude et admiratione dignum sit, quod respuit studia principum: verum etiam quod per ea, quæ consecuta sunt, scipso superavit. Nam qui ineptam ac minus idoneam sententiam duntaxat rejicit, neque adjicit id quod res poscit, malum quidem prohibet, bonum vero non conficit. At qui præterquam quod non consentit deteriori, etiam bonum invenit, per utraque bonum ad effectum producit: adeo ut utraque ratione beneficium magni Gregorii civitati contigerit, qui et id quod per ignorantiam ab iis delinquebatur, averterit, et bonum apud eos absconditum per sese patefecerit.

Cum autem omnia magno illi viro auxilio sancti C Spiritus ex sententia successerint, non inexpectatum fuerit, etiam accessorium opus itineris commemorare, quo per omnia gratia, quæ viro una aderat, ostendatur. Quoniam enim omnibus palam erat, quod hoc ante omnia sibi studio haberet, ut in omnibus rebus ad egentium consolationem præsto esset: duo quidam Hebræi, sive lucrum spectantes, sive vituperationem quamdam adversus virum, ut qui fraudi ac deceptioni opportunus esset, querentes ejus reditum observant. Atque horum unus quidem, qui mortuus esse videbatur, supino habitu extensus per transversam viam publicam projectus erat; alter vero jacentem scilicet deplorans, lamentantium voces imitabatur, ac prætereuntem magnum illum virum inclamabat dicens: Repente morte correptus hic miser nudus jacet, eique deest apparatus ad sepulturam. Rogabat igitur magnum istum virum, ne negligeret in eo justa mortuorum, sed misertus aliquo modo paupertatis, præberet ex iis rebus quæ suppetere, quo extremus ornatus corpori injiceretur. Ille quidem hæc et talia dicens supplicabat; hic vero nihil cunctatus super jacentem injecta diploide, qua circumdatus erat, iter sumum porro prosquebatur. Sed posteaquam digresso illo, soli erant a quibus ita delusus erat, mutata in risum simulata lamentatione impostor ille jacentem ut

ἀτρέπτου καὶ ὑψηλῆς διακονίας ἐναργέστατον ἐγίνετο γινώρισμα· ᾧ πάντα τὰ κατὰ τὸν κόσμον φαινόμενα ἐν τῷ ὁμοίῳ καθέωρατο, εἴτε πρὸς τὸ μεῖζόν τε καὶ περιφανέστερον, εἴτε καὶ πρὸς τὸ ταπεινόν τε καὶ ἀφανὲς οἰκτιρῶς εἶχε· μόνῃ δὲ νέμῳ τῇ ἀρετῇ τὴν προτίμησιν, καὶ μόνῃ τὴν ἐν κακίᾳ ζωὴν κρίνων ἀπόβλητον, ἀντὶ οὐδενὸς ἑώρα τὰ πάντα, ὅσα κατὰ τὸν βίον ἢ σπουδῆς τινας, ἢ ἀτιμίας ἄξια κρίνεται. Ὁ δὲ καὶ τότε πεποικίως ἐπιδείκνυται. Ζητῶν γὰρ τὸν τῷ Θεῷ κεχαρισμένον καὶ ἄξιον εὐρεῖν, οὐκ ἀξιόπιστον εἰς μαρτυρίαν ᾗθη πολυτὸν παραλαβεῖν καὶ ἀξιῶμα, καὶ τὰς κατὰ τὸν κόσμον τοῦτον περιφανείας, ὧν οὐδὲν ἐν τοῖς τῶν ἀγαθῶν καταλόγοις ὁ θεὸς ἀπρηριθμήσατο λόγος. Οὐ τοῦτο μόνον τοῖνυν ἐστὶν ἐπαίνου τε καὶ θαύματος ἄξιον, τὸ μὴ προσέσθαι τὰς τῶν θυναστεύοντων σπουδὰς· ἀλλὰ καὶ διὰ τῶν ἐφ' ἐξῆς αὐτῷ ἐκυτὸν ὑπερβάλλειν. Ὁ γὰρ μόνον τὴν ἀναξίαν ἀποτάμενος ψῆφον, μὴ προσθεῖς δὲ τῇ χρίσει τὸ λείπον, τὸ μὲν κακὸν ἐκώλυσε, τὸ δὲ ἀγαθὸν οὐκ ἐποίησεν. Ὁ δὲ πρὸς τῷ μὴ συνθέσθαι τῷ χειρόνι καὶ τὸ καλὸν ἐξευρών, δι' ἀμφοτέρων ἐτελείωσε τὸ ἀγαθόν, οὔτε τῷ κακῷ συγχωρήσας τὴν πάροδον, καὶ τὸ καλὸν προσταγαγὼν εἰς ἐνέργειαν· ὥς κατὰ ἀμφοτέρωθεν γενέσθαι τὴν εὐεργεσίαν τοῦ μεγάλου Γρηγορίου ἐν τῇ πόλει, τὸ τε κατὰ ἄγνοιαν παρ' αὐτῶν πλημμελοῦμενον ἐπιστρέψαντος, καὶ τὸ κεκρυμμένον παρ' αὐτοῖς ἀγαθὸν δι' ἐαυτοῦ φανερώσαντος.

perfecti, dum neque male aditum dat, et bonum D Πάντων δὲ κατὰ γνώμην τοῦ μεγάλου προκεχωρηκότων τῇ συμμαχίᾳ τοῦ ἁγίου Πνεύματος, οὐκ ἄκαιρον ἂν εἶη, καὶ τὸ τῆς ὁδοῦ πάρεργον διηγῆσασθαι, ὡς ἂν διὰ πάντων τῇ συμπαροῦσά τῷ ἀνδρὶ χάρις ἐπεδείκνυτο. Ἐπειδὴ γὰρ ἅπασι πρόδηλον ἦν, ὅτι τοῦτο πρὸ πάντων τῷ ἀνδρὶ ἐσπουδάσατο τὸ πάντα πρὸς τὴν τῶν δεομένων παραμυθίαν βλέπειν· εἴτε πρὸς κέρους ὀρόντας ἐκ τῶν Ἑβραίων δύο τινὲς, εἴτε τινὰ μῶμον κατὰ τοῦ ἀνδρός ἐπινόουντες, ὡς εὐκόλως πρὸς τὸ ἐξαπατᾶσθαι διακειμένον, παραφυλάσσουσιν αὐτοῦ τὴν ἐπάνοδον. Καὶ τοῦτων ὁ μὲν, θεοθάνατο δόξας, ἐν ὑπέρῳ τεταμένος τῷ σχήματι, κατὰ τὸ πλάγιον τῆς λεωφόρου προέκειτο· ὁ δὲ ἕτερος ἐπικωκυῖον δῆθεν τῷ κειμένῳ τὰς τῶν ὀρηγούντων φωνὰς ὑπεκρίνατο, καὶ περιόντα τὴν μέγαν ἐπεβοῶτο, λέγων, θορόως D συσχεθέντα θανάτῳ τὸν δέλιαιον τοῦτον, γυμνὸν κεῖσθαι καὶ πρὸς ταφὴν ἀπαράσκευον. Ἦδεῖτο τοῖνυν τοῦ μεγάλου μὴ περιδεῖν ἐπ' αὐτῇ τὴν ὥσταν ψυχὴν, ἀλλ' οἰκτὸν τινα τῆς πενίας λαβόντα παρασχεῖν ἐκ τῶν ἐνόοντων τὸν ἔσχατον κόσμον ἐπιβληθῆναι τῷ σώματι. Ὁ μὲν ταῦτα καὶ τὰ τοιαῦτα λέγων, ἰκέτευεν· ὁ δὲ μελλήσας οὐδὲν, τὴν περικειμένην αὐτῷ διπλοῖδα ἐπιβαλὼν τῷ κειμένῳ, τοῦ πρόσω τῆς ὁδοπορίας εἶχετο. Ἐπεὶ δὲ διαβάνας ἐκείνου, ἐφ' ἐαυτῶν ἦσαν οἱ ταῦτα κατ' αὐτοῦ παῖξαντες, μεταβαλὼν ὁ ἀπατεὼν ἐκεῖνος τὸν ἐσχηματισμένον ὀρήνον εἰς γέλωτα, διανίστασθαι τῷ κειμένῳ παρεκλεύετο, ὅφ' ἥδονῆς τῷ ἐκ τῆς ἀπάτης αὐτοῖς προσγενομένῳ κέρδει ἐπι-

καγχάζων. Ὁ δὲ ἦν ἐν ὁμοίῳ τῷ σχήματι μεθ' ὧν ἀκούων τῶν λεγομένων. Τοῦ δὲ γεγωνοτέρου τῇ φωνῇ κεχρημένου, καὶ ἅμα τῷ ποδι διεγειρόντος, οὐδὲν μάλ' ὁ κείμενος, οὔτε τῆς φωνῆς ἐπήκουεν, οὔτε τῆς πληγῆς ἐπισθάνετο· ἀλλ' ἦν ὁμοίως ἐκτεταμένος τῷ σχήματι. Νεκρὸς γὰρ ἦν ὁμοῦ τῇ ἐπιβολῇ τοῦ ἱματίου, κατὰ ἀλήθειαν ἐν τῷ θανάτῳ γενόμενος, ὃν ἐπὶ τῇ ἀπάτῃ τοῦ μεγάλου καθυπεκρίνατο· ὥστε μὴ ψευσθῆναι τὸν τοῦ Θεοῦ ἄνθρωπον, ἀλλ' αὖ χάριν ἐδόθη παρ' αὐτοῦ τὸ ἱμάτιον, ἐν τούτῳ τοῖς λαβοῦσι γενέσθαι χρήσιμον. Εἰ δὲ σκυθρωπὸν εἶναι δοκᾷ τὸ τοιούτον ἔργον τῆς τοῦ μεγάλου πίστεως τε καὶ δυνάμεως, ξενίζεσθαι μηδεὶς, πρὸς τὸν μέγαν Πέτρον ὄρων. Καὶ γὰρ ἐκεῖνος, οὐ δι' ὧν εὐηργεῖται μόνον τὴν προσοῦσαν ἐπεδείκνυτο δύναμιν, τὸν ἐκ γεννητῆς χολὴν τρέχοντα τῷ λαῷ δεικνύων καὶ διαλλόμενον, ἣ τῇ σκιᾷ τοῦ ἰδίου σώματος ἱατροῦν τῶν ἀρρώστούντων τὰ πάθη, οἷς ἂν ἐπιγίγχε κατὰ τὴν πάροδον τοῦ ἀποστόλου διὰ πλῆθυν τοῦ σώματι προσβάλλων ὁ ἥλιος· ἀλλὰ καὶ τοῦ Ἀνανίου πρὸς τὴν ἐνοικουσαν τῷ ἀποστόλῳ δύναμιν καταφρονητικῶς διατελέντος καταδικάζει τὸν θάνατον· ὡς ἂν, οἶμαι, τῷ κατ' ἐκεῖνον φθῆναι πᾶν τὸ καταφρονούν ἐν τῷ λαῷ σωφρονέστερον γίνεσθαι τῷ φοβερῷ ὑποδείγματι, πρὸς τὸ μὴ τοῖς αὐτοῖς ἐγγενέσθαι παιδαγωγούμενον. Εἰκότως τοίνυν ὁ μιμητῆς τοῦ Πέτρου διὰ πολλῶν τῶν κατὰ τὰς εὐεργεσίας θαυμαμάτων δεΐξας τὸ τῆς δυνάμεως μέγεθος, καὶ τὴν κατὰ τοῦ Πνεύματος χρῆσασθαι τῇ ἀπάτῃ ἐπιχειρήσαντα ἀληθεύσαι περὶ αὐτοῦ παρασκευάσαν. "Εἰ δὲ γὰρ, οἶμαι, τὴν καθαρῆτην τοῦ ψεύδους, καὶ ἐν τῷ ἀπατεῶνι τὸ ψεῦδος μεταλλάττειν εἰς ἀλήθειαν, ὡς ἂν ἄπασι διὰ τοῦτο γένοιτο δῆλον, ὅτι καὶ πᾶν τὸ παρὰ τοῦ μεγάλου λεγόμενον ἀληθὲς ἦν, καὶ ὅπερ ἂν ὡς ἀληθὲς παραδέξαστο, ψεῦδος οὐκ ἦν. Οἱ μὲν οὖν Ἰουδαῖοι κατὰ τὴν ῥηθέντα τῶν τῆς τοῦ μεγάλου δυνάμεως, ὡς ἐνόμισαν, καταπαΐξαντες, παίδευμα τοῖς ἄλλοις ἐγένοντο, μὴ κατατολμᾶν τῆς ἀπάτης, ἐφ' ὧν ὁ Θεὸς γίνεσθαι τῶν τολμηθέντων κατήγορος.

magni illius potentiam, ut rebantur, ludificati, fraudem, in quibus Deus eorum, quæ tentaveris,

Metὰ ταῦτα δὲ συλλόγου τινὸς κατὰ τὸ ὕψαινον ἐν τινι τῶν κατὰ τὴν χώραν τόπων γεγεννημένου ποτὲ, καὶ πάντων θαυμαστικῶς διακειμένων πρὸς τὰ διδάγματα, μετρίκιόν τι πρὸς τοὺς συνεστῶτας ἐβόα, μὴ παρ' αὐτοῦ ταῦτα τὸν διδάσκαλον λέγειν, ἀλλ' ἑτέρον αὐτῷ παρεστῶτα διεξίναμι τοὺς λόγους. Προσαχθέντος δὲ τοῦ παιδὸς μετὰ τὸ διαλυθῆναι τὸν συλλόγον, εἰπεῖν λέγεται πρὸς τοὺς παρόντας τὸν μέγαν, μὴ καθαρῶς ἐκ θαύματος τὸ μετρίκιον· καὶ ἅμα περιελόμενον ἑαυτοῦ τὸ ἐπὶ τὸν ὄμῳ ὀθύνειν, καὶ παραθέντα τῷ ἄθλῳ τοῦ ἰδίου σώματος, οὕτως ἐπιρρίψαι τῷ νεῖρι. Γενομένου δὲ τούτου, παρὰ τῆς θαύματος καὶ ἀναθοῦ τὸ μετρίκιον, καὶ καταπίπτειν καὶ διαρρίπτεισθαι, καὶ πάντα πάσχειν τὰ ἐκ δαιμόνων πάθη. Εἷτα ἐπιβλήντος τοῦ ἁγίου τῇ χειρὶ, καὶ τὴν παραχρῆν κατευάσαντος, ἀποπτηναι μὲν αὐτοῦ τὸ δαιμόνιον, τὸν δὲ πάλιν ἐν καταστάσει γενόμενον, μετρίκι λέγειν ὁρᾶν ἐπὶ τοῦ ἁγίου τὸν συμφθεγ-

surgeret, hortabatur, præ gaudio ob lucrum fraude quæsītum cachinnans. At alter erat in eodem habitu, nihil exaudiens eorum quæ dicebantur. Cum autem ille clariore voce uteretur, ac simul pede trudens eum excitare niteretur, nihil magis qui jacebat vel vocem exaudiebat, vel ictum sentiebat, sed in eodem habitu extensus erat. Mortuus enim erat, cum, simul atque pallium super eum injectum erat, vera morte, quam decipiendi magni illius causa simulaverat, correptus exspirasset, adeo ut homo ille divinus laud falsus sit, sed ejus rei gratia pallium ab eo datum erat, ad hanc rem ei qui acceperisset, usui esset. Quod si acerbum et atrox ejusmodi facinus magnæ illius et fidei et potentiae esse videtur, nemo quasi rem novam miretur, sed ad magnum illum Petrum respiciat. Nam et ille non benefaciendo duntaxat virtutem, qua præditus erat, demonstrabat, eum et eum, qui claudus natus erat, currentem atque saltantem populo ostenderet, et sui corporis umbra ad quoscunque eam sol, transeunte apostolo, ex transverso corpori incumbens adigeret, egrotantium morbos sanaret: verum etiam Ananiam, qui insitam apostolo virtutem contemnebat, morte condemnat, ut illius, opinor, pœna quisquis in populo eodem contemptionis morbo laboraret, ad sanio rem opinionem revocaretur, cum exemplo horrendo coereretur, ne et ipse committeret ut isdem pœnis subjeccetur. Merito igitur imitator Petri, cum per multa benefica miracula magnitudinem potentiae ostendisset, etiam eum, qui adversus Spiritum fraudem facere conatus esset veracem adversus seipsum effecit. Oportebat enim, opinor, mendacii eversorem etiam deceptoris mendacium convertere in veritatem, ut omnibus per hoc palam fieret, quod et quidquid a magna illi tum diceretur, tum fieret, verum esset, et quodcumque pro vero acceperisset, mendacium non esset. Ac Judei quidem, quemadmodum dictum est, documento ceteris fuerunt: non tentandam esse

Post hæc cum quidam conventus sub dio quodam in loco regionis aliquando fuisset, atque omnes admiratione doctrinæ tenerentur, adolescentulus quidam ad congregatos clamabat, non a seipso magistrum ea dicere, sed alterum ei assistentem verba proferre. Cum autem dimisso conventu puer ad eum adductus esset, dixisse magnus iste fertur ad eos, qui aderant, adolescentulum a dæmone integrum non esse: ac simul detractum sibi linteolum, quod in humeris gestabat, et oris sui animæ admotum, ita injectisse juveni. Quo facto, turbati caput et exclamare adolescentulus, et humi prosterni et huc illuc iactari, et omnibus affici incommodis, quæ a dæmonibus provenire solent. Deinde eum sanctus ille manum injectisset, et turbationem sedasset, dæmonium quidem ab eo avolasse, ipse vero rursus ad priorem statum atque tranquillitatem redactus, non amplius dixisse



fortur, quod videret sancto assistentem qui una loqueretur. Etenim etiam hoc nimirum ad magna pertinet ejus miracula, quod nulla curiositate et exquisita qualiam ratione miracula sanationum efficeret, sed et ad demones fugandos et ad corporis morbos profligandos sufficeret oris ejus anhelitus, qui per linteum laboranti cuique admovebatur. Ceterum omnia quidem edita ab eo miracula deinceps ordine persequi, prolixæ scripturæ res fuerit et sermonis qui præsens otium superaret: unius autem præterea alteriusve eorum quæ de eo feruntur miraculorum mentione atque commemoratione facta, his sermonem circumscribam. Nam cum jam in omnes partes divini verbi prædicatio divulgata esset, et omnes tam qui urbem habitarent, quam qui agrum vicinum incolebant, ad piam doctrinæ fidem traducti essent, altaribus atque delubris, quæque inibi inerat simulacris eversis, atque humana vita jam ab inquinamentis simulacrorum expurgata, impuro hostiarum nidore extincto: altarium spurcitia atque ex maculatione et immolatione animalium contractis inquinamentis abstergis, omnibus item in omni loco templa ad orandum sub nomine Christi studiose exstruentibus: furor quidam atque invidia invasit eum, qui tunc præerat imperio Romanorum, eo quod patrii quidem falsi cultus et religiones negligerentur, cresceret autem mysterium Christianorum, et in multitudine ubique terrarum propagaretur Ecclesia per eos, qui semper sermoni adjungerentur, in magnitudinem excrecens: et arbitratus fieri posse, ut sua sævitia divinæ potentiae resisteret, et mysterii quidem prædicationem inliberet, et constitutas Ecclesias everteret, traduceret autem rursus eos, qui sermoni adjuncti essent, ad simulacra: his de causis mittit ad retores gentium edicta, quæ terribilium poenarum in eos statuendarum minas continebant, nisi omni genere tormentorum atque suppliciorum muletassent eos, qui Christi nomen invocarent et adorarent, metumque ac tormentorum vi rursus eos ad patrium demonum cultum adduxissent. Ut autem hoc terribile atque impium edictum magistratibus exhibitum est: quippe in omnes imperii partes atque provincias pervenerant, qui ad hoc ipsum a tyrannica crudelitate destinati et ordinati erant: ac talis quidem genti illius loci præerat, qui ad pravam studium atque conatum nihil superioris potestatis indigeret, cum suoapte ingenio atque natura sævus, et iis qui sermoni credidissent infensus esset: publice propositis edictis ab eo denuntiatur, quod vel fidem abjurare, vel omni genere suppliciorum ac morte puniri oporteret. Nullaque res alia vel publica vel privata tunc ab us, qui publica negotia tractabant, gerebatur ac qui fidem amplecterentur.

Erant autem non in verborum duntaxat minis terrores, sed una cum his variis carnificinarum et tormentorum apparatus omnem afferebat concussio-

γόμενον. Καὶ γὰρ δὴ καὶ τοῦτο τῶν μεγάλων ἐκείνου θαυμάτων ἐστὶ, τὸ μηδεμίᾳ τινι περιεργίᾳ τὰ κατὰ τὰς ἰάσεις ἐπιτελεῖν θαύματα· ἀλλ' ἄρκειν πρὸς τὰ τῶν δαιμόνων ἀπάλλαγῃν, καὶ πρὸς τὴν ἴασιν τῶν ἀρρώστων τῶν σώματος τοῦ σώματος τὸ ἐκ τοῦ σώματος αὐτοῦ ἄσθμα διὰ τῆς θόνης τῇ κάμνουν: προσ-αγόμενον. Ἀλλὰ τὸ μὲν πᾶσιν ἐφεξῆς τοῖς παρ' ἐκείνου θαύμασιν ἐπεξείναι, μακρὰς εἴη συγγραφῆς, καὶ λόγου τὴν παρούσαν σχολὴν ὑπερβαίνοντος· ἐνδὲ δὲ ἢ δοῦν ἐπὶ τῶν περὶ αὐτοῦ λεγομένων ἐπιμνησθεῖς, ἐν ταῦτοις περιγράφω τὸν λόγον. Πανταχοῦ γὰρ ἦδη διαπεφοιτηκὸς τοῦ θεοῦ κηρύγματος, καὶ πάντων κατὰ τὰ τὴν πόλιν, καὶ τὴν περίοικον, πρὸς τὴν εὐσεβίᾳ τοῦ δόγματος πίστιν μετατεθέντων, θεωρῶν τε καὶ ἱερῶν καὶ εἰδώλων ἐν αὐτοῖς ἀνατετραμμένων, καθαρθεῖσης δὲ ἤδη τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς τῶν περὶ τὰ εἰδῶλα μισμάτων, καὶ τῆς μακρᾶς τῶν θυσιῶν κλίσσης ἀποσθεθείσης, καὶ τοῦ ἐπιθωμίου λύθρου καὶ τῶν ἐκ τῆς ζωοθυσίας μολυσμάτων ἀποκλυσθέντων· πάντων δὲ κατὰ τόπον πάντα εὐκτηρίους ἐπὶ τῷ ὀνόματι τοῦ Χριστοῦ κατὰ σπουδὴν ναοὺς ἀναγειρόντων, θυμὸς καὶ φθόνος εἰσέρχεται τῷ τηλικαῦτα τῆς ἀρχῆς τῶν Ῥωμαίων ἐπιστατοῦντι, ἐφ' οἷς ἤματι τοῦ μὲν αὐτοῦ τὰ πάτρια τῆς ἀπάτης σεβάσματα, ἤρξαιτο δὲ τῶν Χριστιανῶν τὸ μυστήριον, καὶ εἰς πλῆθος ἐπεδίδου πανταχοῦ τῆς οἰκουμένης ἡ Ἐκκλησία, διὰ τῶν αἰεὶ προστιθεμένων τῷ λόγῳ, πρὸς μέγεθος αὐξοῦσα· καὶ νομίσας δυνατὸν εἶναι τῇ θεῇ δυνάμει τὴν ἰδίαν ἀντιστῆσαι πικρίαν, καὶ ἐπιτρέχειν μὲν τοῦ μυστηρίου τὸ κήρυγμα, καταλῦσαι δὲ τῶν Ἐκκλησιῶν τὰ συστήματα, μεταστῆσαι δὲ πάλιν ἐπὶ τὰ εἰδῶλα τοὺς προκεχωρηκότας τῷ λόγῳ· πέμπει τοίνυν πρὸς τοὺς τῶν ἐθνῶν καθηγουμένους πρόσταγμα, φοβεράν κατ' αὐτῶν τὴν ἀπειλὴν τῆς τιμωρίας ὀρίζων, εἰ μὴ παντοίως αἰκισμοῖς τὸ ὄνομα τοῦ Χριστοῦ προσκυνουμένους διαλωθῇσιν, καὶ προσαγγαγίον πάλιν αὐτοὺς φόβῳ τε καὶ τῇ τῶν αἰκισμῶν ἀνάγκῃ τῇ πατρίδι τῶν δαιμόνων λατρεῖν. Ὡς δὲ περιγγέλλῃ τοῖς ἄρχουσιν τὸ φοβερὸν τοῦτο καὶ ἄθεν κήρυγμα, πανταχοῦ τῆς ἀρχῆς διαπεφοιτηκῶν τῶν εἰς αὐτὸ τοῦτο παρὰ τῆς τυραννικῆς τεταγμένων ὁμότητος· καὶ τις ἐπεκράτει τοῦ κατὰ τὴν τόπον ἔθνους τοιοῦτος, ὥς μὲν τῆς ὑπερκειμένης ἐξουσίας πρὸς τὴν πονηρὰν ὁρμὴν δεσθῆναι, ὅκοθεν ἔχων ἐκ φύσεως τὴν ὁμότητά τε καὶ πικρότητα, καὶ τὴν πρὸς τοὺς πεπιστευκότας τῷ λόγῳ θυσιάζοντα· καὶ γίνεσθαι παρ' αὐτοῦ φοβερόν ἐν δημοσίοις διατάγματα, τὸ δεῖν ἐξόμνησθαι τὴν πίστιν, ἢ τιμωρίας παντοδαπὰς καὶ θανάτους κολάζεσθαι. Καὶ οὐδὲν ἦν ἕτερον τηλικαῦτα δημόσιον τε καὶ ἴδιον παρὰ τῶν τὰ κοινὰ διὰ χειρὸς ἐχόντων γινόμενόν τε καὶ σπουδαζόμενον, πλὴν τοῦ πολιορκεῖν τε καὶ τιμωρεῖσθαι τοὺς ἀντεχομένους τῆς πίστεως.

curabatur, nisi ut oppugnarent atque punirent eos,

Ἦν δὲ οὐκ ἐν ταῖς τῶν λεγομένων ἀπειλαῖς μόνον τὰ φοβερά, ἀλλὰ καὶ τούτων ἡ ποικίλη τῶν κολαστηρίων κατασκευὴ πᾶσιν ἐπέχεε κατὰ πλῆξιν, καὶ

πρὸ τῆς πείρας ἐμποιοῦσα τοῖς ἀνθρώποις τὴν φόβον. Αἰφρὰ τε καὶ πῦρ, καὶ θέρια, καὶ βόθροι· καὶ τὰ στρατιωτικὰ τῶν μελῶν ὄργανα· καὶ σιδηρεῖα κατὰ πυρὸς καθέδραι. καὶ ξύλα ὀρθία, οἷς ἐντεινόμενα τῶν ἐνισταμένων τὰ σώματα ταῖς τῶν φοβερῶν ὀνύχων προσβολαῖς κατεξάνετο, καὶ ἄλλα μυρία πρὸς τὰς πολυειδεῖς βλαάνους τῶν σωμάτων ἐξευρημένα παρ' αὐτοῖς ἐπενοεῖτο· καὶ σπουδὴ τοῖς τῶν ἐξουσίων τούτων ἐπειλημμένοις ἦν μία, τὸ μηδένα τοῦ ἑτέρου ἐν ὑπερβολῇ πικρίας ἐπιδειχθῆναι προότερον. Καὶ εἰ μὲν εἰσῆγγελλον· οἱ δὲ ἐπεδείκνυνον· οἱ δὲ ἡρεῦνον τοὺς κεκοιμημένους. Ἄλλοι τοῖς φεύγουσιν ἐπατίθεντο· ἄλλοι δὲ πρὸς τὰς κτήσεις τῶν πιστῶν ὄροντες, ὡς ἂν ἐγκρατεῖς γίνοντο τῶν πραγμάτων, ἐπὶ τῷ προσήματι τῆς εὐσεβείας ἤλαυνον τοὺς ἀντεχομένους τῆς πίστεως. Σύγχυσις δὲ ἦν πᾶσα κατὰ τὸ ἔθνος καὶ ἀμυχανία πολλή, πάντων ἀλλήλοις δι' ὑποψίας ὄντων, οὐ πατρῶσι τῆς παρὰ τῶν τέκνων εὐνοίας ἐν τοῖς φοβεροῖς παραμενοῦντες, οὐ πατρὶς τῆς πατρικῆς κηδεμονίας ἐγγυωμένης τῆς φύσεως. Ἐμερίζετο δὲ κατ' ἀλλήλων τὰ γένη πρὸς τὰς θρησκείας σχιζόμενα. Καὶ παῖς Ἑλληνίζων πιστῶν γονέων προδότης ἐγίνετο· καὶ κατὰ παιδὸς πεπιστευκότος ἐν ἀπιστίᾳ μένων ὁ πατὴρ κατήγορος ἦν. Καὶ ἀδελφὸς ἐκ τῆς αὐτῆς αἰτίας ἐπολέμει τῇ φύσει, ὅσων κρίνων τὸν ὁμογενῆ τιμωρήσασθαι, εἰ τῆς εὐσεβείας ἀντέχοιτο. Ἐντεῦθεν πλήρεις μὲν ἦσαν αἱ ἐρημίαι τῶν ἐλαυνομένων, κεναὶ δὲ τῶν οἰκητόρων αἱ οἰκίαι. Πολλὰ δὲ τῶν δημοσίων οἰκημάτων, ταῖς τῶν καθαιρεγνομένων ἀπεστεναιτο χρήταις. Οὐ γὰρ ἦν ἐκινῆ τὰ δεσποτήτρια χωρεῖν ἐν αὐτοῖς τῶν διὰ τὴν πίστιν τιμωρομένων τὸ πλῆθος. Ἀγοραὶ τε πᾶσαι καὶ σύλλογοι, κοινὸι τε καὶ ἰδιόζοντες, ἀντὶ τῆς συνήθους φαιδρότητος, τὰς τοιαύτας μετελάμβανον συμφορὰς, τῶν μὲν ἐφελκομένων, τῶν δὲ ἀπαγομένων· ἄλλων ἐπὶ τοῖς γινομένοις ἢ γελώντων ἢ δακρύνοντων· οὐ νηπίων ἦν ἔλος, οὐ τιμὴ πολιᾶς, οὐκ ἀρετῆς αἰδώς εἰσφεύει τοῖς δυσμενέσιν· ἀλλ' ὡς ἐν αἰμαλωσίᾳ, πᾶσα ἡλικία τοῖς πολέμοις τῆς πίστεως ἐκδοτος ἦν. Οὐδὲ ταῖς γυναῖξιν εἰδίδου ἢ φουσιχὴ τοῦ γένους ἀσθένεια, τῶν τοιοῦτων ἀναγκῶν ἐκτὸς μένειν· ἀλλ' εἰς τὴν κατὰ πάντων ὁ τῆς ὁμότητος νόμος, ἔσω τῷ μέτροι τῆς τιμωρίας τῶν γινομένων ὑπάρχον τὸν τῶν εἰδῶλων ἀλλοτριούμενον, μὴ διακρίνων τὴν φύσιν. Τότε οὖν ἰδὼν ὁ μέγας ἐκείνος τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως τὴν ἀσθένειαν, ὡς οὐ δυναμένον τῶν πολλῶν μέχρι τοῦ θανάτου τῆς εὐσεβείας προαγωνίσασθαι, σύμβουλος γίνεται τῇ Ἐκκλησίᾳ μικρὸν ὑποχωρήσαι· τῇ φοβερᾷ προσβολῇ, κρεῖττον εἶναι· ἡκούμενος διὰ φυγῆς τὰς ψυχὰς αὐτῶν περισώσασθαι, ἢ ἐστῶτας ἐπὶ τῆς τῶν ἀγώνων παρατάξεως, λιποτάκτους γενέσθαι τῆς πίστεως· καὶ ὡς ἂν μάλιστα πεισθεῖεν οἱ ἄνθρωποι, μηδένα κίνδυνον φέρειν τῇ ψυχῇ, τὸ τὴν πίστιν διὰ φυγῆς περιώσασθαι, τῷ καλῷ ἑαυτὸν ὑποδείγματι, σύμβουλος τῆς ἀναχωρήσεως γίνεται· αὐτὸς πρὸ τῶν ἄλλων ἀναχωρήσας τῇ τοῦ κινδύνου φορᾷ· ἅμα δὲ καὶ τοῦτο τοῖς κρατοῦσι διὰ σπουδῆς μάλιστα ἦν, τὸ δι' ἐκείνου καθάπερ στρατηγὸν χειρωθέντος, πᾶσαν διαλύσαι τῆς πίστεως τὴν παράταξιν, καὶ τοῦτο

nem, etiam ante periculum hominibus formidinem injiciens. Euses, ignis, bestiae, scrobes et foveae, item instrumenta, quibus membra constringerentur et torquerentur, tum ferreae selae ignitae, tum ligna crecta, in quibus stantium corpora dum intenderentur, terribilium unguium violentis adactio-nibus lacerarentur, atque alia item innumera ad varia corporum tormenta exquisita ab iis excogitabantur : ac studium iis, qui eas potestates susceperant, unum erat, ne quisquam alteri secundus exsuperantia savitiae mitior videretur. Nam alii quidem deferebant, alii vero demonstrabant, nonnulli item celatos et occultatos scrutabantur, pars fugientibus instabant, nonnulli item possessionibus fidelium inhiantes quo potirentur eorum, sub prae-textu pietatis vexabant et exagitabant eos, qui fidem amplecterentur. Ac summa erat in gente confusio magnaue trepidatio, omnibus inter se suspectis, non patribus filiorum benevolentia in discriminibus atque periculis permanente, non filiis fidam paternam curationem spondente natura. Sed familiae atque cognationes aliae ab aliis in religionum sectas diductae dissidebant. Ac filius Graecorum errores amplectens, fidelium parentum proditor, filii fidem amplexi pater in infidelitate manens accusator erat. Frater item eadem de causa naturam oppugnabat, fas esse iudicans a consanguineo poenas expetere, si pietatem amplecteretur. Hinc plene quidem solitudines erant eorum, qui (suspecti accusative) profugissent : vacua vero atque deserta ab habitatoribus domicilia erant : multa item aedificia eorum qui vinculis coerecerentur, publicis usibus destinata erant. Carceres enim capere in sese non poterant eorum multitudinem, qui propter fidem punirentur, omniaque fora atque conventus tam publici quam privati, pro consueta hilaritate atque letitia ejusmodi invicem casus atque calamitates accipiebant, cum alii quidem arriperentur, alii vero abducerentur, ceteri ob ea, quae fierent, vel riderent vel lacrymarentur : non misericordia infantium, non honor canitici, non virtutis verecundia in mentem veniebat infensis, sed tanquam in urbe capta omnis aetas hostibus fidei quasi dedititia atque obnoxia erat. Ne mulierum quidem naturali sexus infirmitati indulgebatur, ut ejusmodi periculis exemptae manerent, sed una adversus omnes crudelitatis erat lex, eodem poenae modo, nullo discrimine sexus habito, sub-jiciens eam qui a simulacris esset alienus. Tunc magnus ille vir, animadversa atque considerata imbecillitate et fragilitate humanae naturae, quod plerique non possent usque ad mortem pro pietate decertare, auctor Ecclesiae fit, ut terribilem illum impetum atque incursum paulisper declinaret, satius esse ducens per fugam animas eorum servari, quam stantes in acie certamina atque periculorum fidei fieri desertores : ac quo maxime hominibus persuaderetur, nullum animae periculum a-ferre, si vel per fugam quis fidem conservaret, suo

exemplo auctor secedendi fit, ipse ante alios sece-

etiam hoc iis qui rerum potiebantur, maximo studio erat, ut illo tanquam duce capto omnem fidei aciem

funderent ac dissiparent, atque ideo inimici annitebantur, ut illum redigerent in potestatem.

At ille una cum eo quem ab initio ad fidem ex aditu adduxerat, diaconi jam munere fungente, collem quemdam desertum occupaverat; persecutores autem indicio ejusdem edocti quo in loco lateret, magna multitudine vestigiis inhaerentes: alii quidem radicibus collis circumsessis observabant, ne qua, si fugam tentasset, evadere possit; nonnulli vero, qui montem subierant, in omnibus partibus scrutantes, jam magno illi erant in conspectu recta ad eum subeuntes. Ille vero comitem hortatus, ut firma atque indubitata erga Deum fiducia consisteret, eique salutem committeret, similiter atque ipse faceret, manus ad orationem extendens, ac ne si prope quidem persecutores accessissent, metu fidem excussam projiceret, exemplum ejus rei, quam praecebat diacono seipsum praebebat, cum et immotis oculis, et passis manibus et habitu arduo atque erecto caelum intueretur. Atque hi quidem haec agebant; illi vero, qui ad eum evaserant, cum locum totum perlustrassent, et inibi omnia dumeta atque arbusta, omnia prominentia saxa, omnes cavernas voraginum cum summa diligentia perscrutati essent, rursus ad collis radices contendunt, ut metu persequentium ille in fugam versus in potestatem eorum veniret, qui infimam partem collis circumsepissent. Ut igitur neque ab his inventus est, neque apud illos erat, atque speculator ille locum ubi magnus ille consisteret, signis describebat, in quo loco scrutatores praeter duas duntaxat arbores paululum inter se distantes neminem se vidisse affirmabant. Digressis tandem scrutatoribus cum substitisset index, atque in oratione et ipsum illum virum magnum et comitem ejus offendisset, atque in ope divina factum esse judicaret, ut illi persequentibus arbores esse viderentur, procumbit ei ad pedes, ereditque sermoni, et qui paulo ante persecutor fuerat, unus ex profugis fiebat. Cum igitur multo tempore in solitudine manerent (invalescebat enim bellum adversus fidem, praeside provinciae graviter sieviente in eos, qui sermoni pietatis adhererent), atque omnes in fugam versi essent: posteaquam quod ad magnum illum virum attinet, desperaverant eum aliquando in potestatem persequentium venturum: tunc adversus reliquos rabiosam saevitiam suam vertentes, in omnibus partibus provinciae perscrutabantur omnes similiter tam mulieres et pueros, quam viros, quicunque nomen Christi venerarentur, ac trahabant ad urbem, et carceres complebant, pietatem eis alterius ejuspiam loco maleficii erimindantes, adeo ut in nullo alio publico negotio judicia tunc occupata essent, praeterquam quod id solum magistratus agebat, ut omne genus suppliciorum variaque tormenta solenter excogitata adhiberent iis, qui fidem amplecterentur.

Ἀ χάριν ἐκεῖνον ὑπὸ χεῖρα ποιήσασθαι τοῖς ἐχθροῖς δι-

εσπούδατο.

Ὁ δὲ ἦν ἔρημόν τινα καταλαβὼν λοφίαν, ἔχων μετ' αὐτοῦ τὸν ἐκ νεωκόρου κατ' ἀρχῆς προσαχθέντα τῇ πίστει, ἥδη τῇ χάριτι τῆς διακονίας ὑπηρετούμενον. Τῶν δὲ διωκόντων κατ' ἔχνος ἐπομένων ἐν πλήθει πολλῶ, μηνύσαντος αὐτοῖς τὸν τόπον τινὸς ἐν ᾧ κατεκρύπτετο· οἱ μὲν ἐν κύκλῳ τὴν ὑπώρειαν τῆς λοφίως διαλαβόντες ἐφύλαττον, ὅπως ἂν μετὰ μὲν αὐτῷ γένοιτο διαφυγεῖν, εἴπερ εἰς τοῦτο τραπείη· οἱ δὲ προσθάντες τῷ ὄρει, κατὰ πᾶν μέρος διερευνόμενοι, ἥδη καταφανεῖς ἐγίνοντο τῷ μεγάλῳ, κατ' εὐθείαν πρὸς αὐτὸν ἀνατρέχοντες. Ἐκεῖνος δὲ διακελευσόμενος τῷ μετ' αὐτοῦ, στερεᾷ τε καὶ ἀδιστακτικῇ τῇ πεποιθήσει στήναι πρὸς τὸν Θεόν, καὶ καταπιστεῦσαι τὴν σωτηρίαν αὐτῷ, τὰς χεῖρας εἰς προσευχὴν ἀνατείναντα, καὶ μηδὲ εἰ πλησίον γένοιτο οἱ διώκοντες ἐκκρουσθῆναι τῷ φόβῳ τὴν πίστιν· ὑπόδειγμα δὲ τῆς παραγγελίας αὐτοῦ ἐποίησε τῷ διακόνῳ, βλέπων τε πρὸς οὐρανὸν ἀμετατρέπτῳ ὄμματι, καὶ τεταμέναις ταῖς χερσὶν ἐν ὀρθῇ τῷ σχήματι· καὶ οἱ μὲν ἐν τοῖς ἦσαν. Οἱ δὲ πρὸς αὐτοὺς ἀναδραμόντες, πανταχῇ τὸν τόπον περισκεψάμενοι, καὶ πᾶσαν ἐνστασιν θάμνου, καὶ πᾶσαν πέτρας προσβολὴν, καὶ πᾶσαν ἐκ χαράδρας κοιλότητα μετὰ πάσης ἀκριβοείας διερευνησάμενοι, ὅλην τὴν ὑπώρειαν καταλαμβάνουσιν, ὡς φόβῳ τῶν διερευνημένων εἰς φυγὴν τραπόντων τοῖς κάτω περιστοιχισμένοις ὑπὸ χεῖρα γενέσθαι. Ὡς οὖν οὕτε παρὰ τούτων εὐρέθη, καὶ παρ' ἐκείνοις οὐκ ἦν· ὁ δὲ τὸν τόπον τῆς τοῦ μεγάλου διαγωγῆς κατασκεψάμενος σημείοις ὑπέγραψεν, ἐν ᾧ διεθεσθαι οὐκ οἱ ζητοῦντες μετένα ἑωρακέναι, πλην εἰ μὴ δύο δένδρα μόνον μικρὸν ἀπ' ἀλλήλων διεστηκότα. Ἀναχωρηκότων δὲ τῶν ζητούντων, ὑπολειφθεὶς ὁ μηνυτής, καὶ καταλαβὼν ἐν προσευχῇ αὐτὸν τε τὸν μέγαν καὶ τὸν σὺν αὐτῷ, καὶ γούρας τὴν θείαν φρουράν. δι' ἧς ἐκεῖνοι δένδρα τοῖς διώκουσιν ἐνομισθήσαν, προσπίπτει τε αὐτῷ, καὶ πιστεύει τῷ λόγῳ. Καὶ ὁ πρὸ βραχείας διώκτης, εἰς τῶν φυγόντων ἐγένετο. Μενόντων τοίνυν κατὰ τὴν ἔρημον χρόνον πολλὸν (ἐπεκράτει γὰρ ἡ κατὰ τῆς πίστεως πόλεμος, χαλεπῶς τοῦ καθηγούμενου κατὰ τῶν προστιθεμένων τῷ λόγῳ τῆς εὐσεβείας λυσσῶντος), καὶ πάντων πρὸς φυγὴν τετραμμένων· ἐπεὶ δὲ τὸ κατὰ τὸν μέγαν αὐτοῖς ἀπ' ἐλπίδος ἦν, ὡς οὐκ ἂν ὑπὸ χεῖρά ποτε γινόμενον τοῖς διώκουσι· τότε κατὰ τῶν ὑπολείπων τὴν λυσσώδη μαρίαν αὐτῶν τρέψαντες, πανταχῇ κατὰ τὸ ἔθνος διηρευνόντων πάντας ὁμοίως ἀνδρας τε καὶ γυναῖκας καὶ παῖδας, ὅσοις τὸ ὄνομα τοῦ Χριστοῦ τὸ σεβάσμιον ἦν· καὶ εἰλον ἐπὶ τὴν πόλιν, καὶ τὰ δεσμοτήρια κατεπλήρουσαν, αὐτ' ἑλλης τινὸς ἀδικίας ἐγκλημα ποιούμενοι κατ' αὐτῶν τὴν εὐσέθειαν, ὡς μηδὲν τότε τῶν κοινῶν προσασχομένη τὰ δίκαστήρια, ἢ τοῦτο μόνον διὰ σπουδῆς τοῖς κρατοῦσιν εἶναι, τὸ πάντας αἰκισμοὺς καὶ παντοίας σπρεθλώσεις δι' ἐπινοίας ἐπάγειν κατὰ τῶν ἀντερχομένων τῆς πίστεως.



Ἐνθα δὴ καὶ μάλλον πᾶσι κατάδηλον γίνεται, τὸ ἄμνησιν ἄλλοι τὸν μέγαν ἐκείνον βουλεύεσθαι. Φυλάττας γὰρ ἑαυτὸν διὰ τῆς φυχῆς τῷ λαῷ, κοινὴν συμμαχίαν τοῖς ὑπὲρ τῆς πίστεως ἀγωνιζομένοις ἅπασιν ἦν. Καθάπερ γὰρ περὶ τοῦ Μωϋσέως ἀκούομεν, ὅτι πρόβρωθεν ἀφροσύνης τῆς τῶν Ἀμαλῆκτιων παρατάξεως, διὰ προσευχῆς ἐνετίθει τοῖς ὁμοφύλοις κατὰ τῶν ὑπεναντιῶν τὴν δύναμιν· κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ ἐνός, οἷον ἐφορῶν τῷ ὀφθαλμῷ τῆς ψυχῆς τὰ γινόμενα, τὴν θεῖαν ἐπεκαλεῖτο συμμαχίαν ὑπὲρ τῶν ἐναθλούντων τῇ ὁμολογίᾳ τῆς πίστεως. Καὶ ποτε μετὰ τῶν συνόντων κατὰ τὸ σύνθημα τῷ Θεῷ προσευχόμενος, ἁθρόως ἀγωνίᾳ τε καὶ θορύβῳ καταπληθθεὶς, ἐνδύλως ἦν ἐν τοῖς παρούσιν οἷον ξενιζόμενος, καὶ ἐναγωνιῶν τῷ Θεάματι, καὶ τὴν ἀκοὴν ἐπέχων, καθάπερ ἤχου τινὸς πρὸς αὐτὸν διαβαίνοντος. Καὶ διαγενομένου διαστήματος οὐκ ὀλίγου, μείνας πάντα τὸν ἐν τῷ μέσῳ χρόνον, ἀκίνητος καὶ ἀκίνητος, εἶθ' ὥσπερ τοῦ προκειμένου Θεάματος εἰς ἀγαθὸν καταλήξαντος, πάλιν ἐπανῆλθέ τε πρὸς τὸ σύνθημα, καὶ ἀνευφύμησε τὸν Θεὸν ἐν λαμπροτάτῃ φωνῇ, τὸν ἐπινικίων τε καὶ εὐχαριστήριον ὕμνον ἐπιφθεγγόμενος, ὃν πολλὰ καὶ τῆς ψαλμωδίας τοῦ Δαυὶδ ἀκούομεν λέγοντος, τὸ Ἐὐλογητὸς ὁ Θεός, ὃς οὐκ ἔδωκεν ἡμῶς εἰς θήραν τοῖς ἐδοῦσιν αὐτῶν. Τῶν δὲ περὶ αὐτὸν θαυμαστικῶς διατεθέντων, καὶ μαθεῖν ἀξιούντων, ὅ τί ποτε εἴη τὸ ἐν ὀφθαλμοῖς αὐτοῦ γινόμενον θέαμα, εἰπεῖν λέγεται, μέγα πῶμα κατὰ τὴν ὥραν ἐκείνην ἑωρακέναι, καταπαλαισθέντος τοῦ διαβόλου ὑπὸ νεανίου τινὸς ἐν τοῖς ὑπὲρ εὐσεβείας ἀγῶσι. Τῶν δὲ ἀγνοούντων ἔτι τὸ εἰρημένον, σαφέστερον αὐτοῖς διηγεῖται, ὅτι συμμαχίαν κρεῖττον κατὰ τὴν ὥραν ἐκείνην νεανίας τις τῶν εὐπατριῶν, τοῖς ἰθρῶσι τῆς πίστεως ἐνηγωνίσατο, προσαχθεὶς ὑπὸ τῶν δημίων τῷ ἄρχοντι. Προσέθηκε δὲ καὶ τὸ ὄνομα, Τρωάδιον αὐτὸν ὀνομάσας· καὶ ὅτι μετὰ πολλὰς βασάνους, αἷς γενναίως ἐνεκαρτέρησε, τὸν διὰ τῆς μαρτυρίας ἀνεδήσατο στέφανον. Ἐκπλαγείς δὲ πρὸς τὴν ἀκοὴν ὁ διάκονος, καὶ οὕτε ἀπιστεῖν τινι τῶν λεγομένων τολμῶν· καὶ ἄλλα κρεῖττον τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως εἶναι νομίσας, τὸ πρόβρωθεν ἔντα τῆς πύλεως, μηδενὸς ἀνθρώπου τὰ κατ' αὐτὸν διαγγέλλαντος, ὡς ἐφασκεῖτο τοῖς πράγμασι λέγειν πρὸς τοὺς συνόντας περὶ τῶν ἐκεῖ γινόμενων, ἐκείνης γίνεται τοῦ διδασκάλου ὀφθαλμοῖς ἐπιτραπή· καὶ καὶ γινώκει τὰ πεπραγμένα· καὶ μὴ κωλυθῆναι παρ' αὐτοῦ γενέσθαι μέγαν τῶν τόπων αὐτῶν, ἐν οἷς τὸ θαῦμα ἐγένετο. Τοῦ δὲ φοβερὸν εἶναι λέγοντος, τὸ ἐν μέσῳ τῶν φονευτῶν γενέσθαι, καὶ πολλάκις ἐξ ἐπηρείας τοῦ ἀντικειμένου τι τῶν ὁβουλήτων παθεῖν, ἐπιθαρσεῖν ἔλεγεν ὁ διάκονος τῇ τῶν εὐχῶν αὐτοῦ συμμαχίᾳ, φθεγγόμενος ταύτην πρὸς αὐτὸν τὴν φωνήν· Σύ με παράθου τῷ Θεῷ, καὶ οὐδεὶς μοι φόβος καὶ τῶν πολεμίων καθάψεται. Τοῦ δὲ καθάπερ συνέμπορον αὐτῷ τὴν τοῦ Θεοῦ βοήθειαν διὰ τῆς εὐχῆς συνεκπέψαντος, πεποιθὼς τὴν ὁδὸν διίξει, πρὸς οὐδένα τῶν ἀπαντώντων ἐπιστρέφόμενος. Ἐσπέριος δὲ τῆς πύλεως ἐντὺς γεγωνῶς, καὶ κοπῶδης ἐκ τῆς

Tunc vero etiam magis palam omnibus fit, quod nihil sine numine divino consilii magnus ille vir iniret. Nam cum per fugam se populo conservasset, commune omnibus pro fide decertantibus auxilium atque presidium erat. Quemadmodum enim de Moyse audimus, quod cum procul abesset ab acie Amalecitarum, per orationem popularibus vires adversus hostes injiceret, eodem modo etiam ille quasi animi oculis intueretur ea quae fiebant, divinum auxilium pro iis, qui nomine fidei confessionis decertarent, invocabat, eumque aliquando una cum familiaribus, ut solebat, Deum precaretur, repente angore ac trepidatione repletus iis qui aderant quasi rem novam admirari et eo quod spectaret angere, et veluti sono quodam ad eum pertinente, aures admoveere aperte videbatur, atque haud exiguo praeterito spatio cum toto hoc intercedente tempore erectus et immotus permansisset, deinde quasi propositum spectaculum bonum eventum habuisset, et ad statum pristinum rediit, et elata voce Deum laudavit, adjiciens eum sermonem, quo victoriam adepti uti ac Deo gratias agere soleamus, quem in multis locis libri Psalmorum Davidem audimus pronuntiantem: *Benedictus Deus, qui non dedit nos in praedam dentibus eorum* <sup>9</sup>. Familiaribus autem ejus admirantibus et scire volentibus, quodnam id tandem spectaculum fuisset, quod ante oculos ejus obversaretur, dixisse fertur, magnam se in illa hora vidisse ruinam, diabolo ab adolescentente quodam in certaminibus pro pietate suspectis devicto. Atque illis adhuc non intelligentibus id quod dixisset, apertius eis exponit, quod auxilio divino in illa hora adolescens quidam nobilis in primis ab lictoribus ad praesidium adductus, in certamine pro fide suscepto desudasset. Adjecit autem etiam nomen, Troadium eum nominans, et quod post multa tormenta, quae fortiter toleravisset, martyrii corona redimitus esset. Obstupefactus autem et attonitus his auditis diaconus, cum neque fidem derogare iis, quae dicerentur, auderet, etsi minus excellentius quam humana natura caperet, esse judicaret, qui procul abesset ab urbe, cum nemo hominum eum de suis rebus certiorum fecisset, hunc perinde ac si interfuisset, ad familiares loqui de rebus illis gestis, orat magistrum, ut permitteretur sibi oculis inspicere, quae acta essent, neu prohiberetur ab eo pervenire usque ad ea loca, in quibus miraculum editum erat: at illo periculosum esse dicente versari in medio virorum cadis avidorum, ac saepe ex ineursu atque impetu adversarii posse accidere aliquid repente praeter voluntatem, de quo cogitatum non esset: diaconus se precum ejus auxilio confidere dixit, his verbis ad eum utens: *Tu me commenda Deo, et nullus ab hostibus terror me invadet*. Cumque ille praesidium divinum pro comite per preces una cum eo emississet, fiduciae plenus iter faciebat ad neminem ob-

<sup>9</sup> Psal. cxxiii, 6.

viam venientem sese convertens. Cum autem vesperi in urbem pervenisset, et de via fessus esset, defatigatum labore corpus lavaero curare necesse esse putabat. Dominabatur autem in illo loco daemon quidam homicida, in balneo versari solitus: cuius perniciosa atque pestifera vis in tenebris adversus propinquantem exercebatur, et ideo post solis occasum balneæ ille non exercebantur, nemoque eo accedere id temporis solebat, ad quas stans diaconus præfectum loci rogabat, ut ostium aperiret, et aditum sibi præberet, ne invideret sibi quo minus corpus lavaero reliceret. Illo verotestante neminem, qui circa illam horam aquam ingredi ausus esset, suis pedibus reversum esse, sed post vespereum demonium omnes in potestate habere, ac multos jam imprudentes in insanabilia mala incurre, quos pro sperato levamine lamentationes et sepulturae, et gemitus exceperunt: hæc et ejusmodi balneatore dicente, nihilo magis ille quidquam de cupiditate remittebat: sed instabat omni modo urgens eum, ut se intromitteret. At balneator in lucro ponens, si non una cum imperito hospite periclitaretur, cum clavem ei tradidisset, procul a lavaero discedit; posteaquam autem nudatus intus erat, multiplices quædam terrorum et concussionum materie a daemonio instruebantur, spectra varia igni et fumo mistam naturam præ se ferentia, in tornia hominum et ferarum oculis incidentia, auribus insonantia, anhelite appropinquantia, undique corpori se circumfundentia. At ille signum (crucis) antese obijciens, Christique nomen invocans, primum conclave illesus transivit, ad interiorem autem partem ædium progressus in molesticia incidit spectacula, in terribiliorem faciem transformato demonio; et simul terræ motu concuti conclave ei videbatur, adeo ut etiam solum infra ruptum flammam, quæ subitus esset, nudam conspiciendam præberet, scintilleque flammæ ab aquis emitterentur, ac rursus eisdem armis, signo (crucis scilicet) et nomine Christi, presidioque precum magistri terrores earum rerum, quæ tum fiebant, discussit. Cumque jam aqua recreatus exire festinaret, rursus prohibebatur a demone, qui ostium occupaverat. Verum etiam hoc rursus impedimentum per eandem viam, sponte sua jam cedente, signo (crucis) dissentiebat. Posteaquam autem ei omnia ex sententia successerant, exclamasse dicitur ad eum humana voce demonium, ne sibi virtutem illam imputaret, per quam perniciem effugisset; vocem enim ejus, a quo custodia atque tisse, ut ab incommodis tutus esset.

Servatus igitur, quemadmodum diximus, admirationi loci præfectus fuit, eo quod nemo eorum, qui unquam id temporis aquam ingredi ausi essent, inter vivos postea conspectus esset. Cum autem et hos quæ sibi accidissent, docuisset, et martyrum in urbe fortia facta ita accidisse cognovisset, quemadmodum magnus ille vir in solitudine degens ante exposuisset, propter eas res quas et vidisset

Α δούπορίας γινόμενος, λουτρῷ θεραπεύσαι τὸν κόπον ἀναγκαῖον ᾤθη. Ἐπεκράτει δὲ κατὰ τὸν τόπον ἐκεῖνον δαίμων τις ἀνθρωποκτόνος ἐπιχωριάζων τῷ λουτρῷ, οὗ ἡ φθοροποιὸς δύναμις ἐνεργὸς μετὰ σκότος κατὰ τῶν προσεγγιζόντων ἐγίνετο, καὶ τούτου χάριν ἄβυσσος τὸ λουτρὸν ἦν ἐκεῖνο μετὰ τὰς ἡλίου δυσμὰς καὶ ἀνενέργητον· ὃ παραστὴς ἡξίου τὸν ἐπιτεταγμένον ἀνοῖξαι τὴν θύραν, δοῦναι τε τὴν εἴσοδον αὐτῷ καὶ μὴ φοβηθῆσαι τῆς ἐκ τοῦ λουτροῦ θεραπείας. Τοῦ δὲ μαρτυρουμένου μηδένα τῶν κατὰ τὴν ὥραν ἐκείνην κατατολμούντων τοῦ ὕδατος ἰδίους ὑποστρέφειν ποσὶν, ἀλλὰ πάντων μετὰ τὴν ἐσπέραν κατακράτειν τὸ δαιμόνιον, καὶ πολλοὺς ὑπ' ἀγνοίας ἔρῃ παθεῖν τὰ ἀνήκεστα, οὓς ἀντὶ τῆς ἐλπισθείσης ἀνέσεως θρῆνοι καὶ οἰμωγαὶ διεδέξαντο· ταῦτα καὶ τὰ τοιαῦτα διεξίοντος, οὐδὲν μᾶλλον ἐκεῖνος ὕφει τῆς ἐπιθυμίας, ἀλλ' ἐνέκειτο παντὶ τρόπῳ καταναγκάζων αὐτὸν, εἰς τὰ ἐντὸς παραδίδεσθαι. Ὁ δὲ τὸ μὴ συγκινδυνεύσαι τῇ ἀγνοίᾳ τοῦ ξένου, κέρδος ποιούμενος, τὴν κλεῖν ἐπ' αὐτῷ ποιηράμενος, πόρρω τοῦ λουτροῦ ἀπαλλάσσεται. Ἐπειδὴ δὲ γυμνασίᾳ ἐντὸς ἦν, πολύτροποι τινες φέβων καὶ καταπλήξων ἀφορμὰ παρὰ τοῦ δαιμονίου συνεσκευάζοντο, φάρμακα παντοδαπὰ πυρὶ καὶ καπνῷ μεμιγμένην τὴν φύσιν ἐπιδεικνύμενα, ἐν ἀνθρώπων καὶ θηρίων μορφῇ τοῖς ὀφθαλμοῖς ἐμπίπτοντα, ταῖς ἀκοαῖς ἐνηχοῦντα, τῷ ἄσθματι προσεγγίζοντα, κύκλῳ περὶ τὸ σῶμα χεόμενα. Ὁ δὲ τὴν σφραγίδα ἑαυτοῦ προβαλλόμενος, καὶ τὸ τοῦ Χριστοῦ ἀνακαλῶν ὄνομα, ἀπαθῆς τὸν πρῶτον διεξῆλθε τὸν οἶκον. Ἐπὶ δὲ τὸ ἐνδοτερον χωρήσας, χαλεπωτέροις ἐνέτυχε τοῖς θεάμασιν, εἰς φοβερωτέραν μετασκευασθέντος τοῦ δαιμονίου τὴν ὕψιν· καὶ ἅμα σεισμῷ κατακλονεῖσθαι τὸν οἶκον ἤετο, καὶ τὸ ἔδαφος ὑποβήγνυνόμενον γυμνὴν ὑποδείκνυν τὴν κατὰ φύλῃ, σπινθῆρας τε φλογιώδεις ἀπὸ τῶν ὀδάτων ἐκπέμπεσθαι, καὶ πάλιν αὐτῷ τὸ ἴσον ὄπλον ἢ σφραγίδας, καὶ τὸ τοῦ Χριστοῦ ὄνομα, καὶ ἡ διὰ τῶν εὐχῶν τοῦ διδασκάλου βοήθεια, τὰ φοβερά τῶν φαινομένων τε καὶ γινόμενων διέχευεν. Ἀνεθείς δὲ ἤρῃ τῷ ὕδατι, καὶ πρὸς τὴν εἴσοδον σπεύδων, πάλιν ἐκώλυετο, τοῦ δαιμονίου τῆς θύρας ἀντειλημμένου. Ἀλλὰ καὶ τοῦτο πάλιν τὸ κώλυμα διὰ τῆς ἴσης δυνάμεως αὐτομάτως ἐλύετο, τῇ σφραγίδι τῆς θύρας ὑποχωρούσης. Ἐπεὶ δὲ κατὰ νοῦν αὐτῷ προὔκεχωρήκει τὰ πάντα, ἐκβόησαι λέγεται πρὸς αὐτὸν ἀνθρωπίνῃ φωνῇ τὸ δαιμόνιον, μὴ ἐπ' αὐτῷ τὴν δύναμιν ἐκείνην λογίσασθαι, δι' ἧς τὸν ὕληθρον ἐφυγεν· ἡ γὰρ φωνὴ τοῦ παραθεμένου αὐτὸν τῷ φυλάσσοντι τὸ ἀπαθὲς ἐχαρίσατο.

presidio divino commendatus esset, hoc ei presti-

Διασωθεὶς τοίνυν κατὰ τὸν εἰρηρμένον τρόπον, ἐκπληξιν παρεῖχε τοῖς ἐπιστατοῦσι τοῦ τόπου, οὐδεὶς τῶν πώποτε κατὰ τὴν ὥραν ἐκείνην κατατολμησάντων τοῦ ὕδατος ἐν τοῖς ῥῶτι φανέντος. Ἐπεὶ δὲ τοῖς τὰ κατ' ἐκείνην διηγήσατο, καὶ τὰ κατὰ τὴν πόλιν τῶν μαρτύρων ἀνδραγαθήματα τοῦτον ἔγνω γεγενῆσθαι τὸν τρόπον, ὃν ἐπὶ τῆς ἐρημίας ὁ μέγας διάγων προδιηγήσατο, προσθεὶς τοῖς περὶ αὐτοῦ διηγήματι

τε καὶ θαύμασι, δι' ὧν τε εἶδε, καὶ δι' ὧν ἤκουσε, ἅ καὶ δι' ὧν τῇ ἑαυτοῦ περὶ τῆς τοῦ μεγάλου πίστεως ἐδοξάθη τὴν δύναμιν, ἣ προσμαρτύρησε τὸ θαυμάσιον, πάλιν ἀνατρέχει πρὸς τὸν θεόκαλον· τοῖς τε κατ' αὐτὸν, καὶ τοῖς μετὰ ταῦτα κοινὸν ἀρεῖς φυλακτικόν, τὸ διὰ τῶν ἱερῶν ἔκαστον ἑαυτὸν τῷ θεῷ παρατίθεσθαι. Καὶ νῦν ἐστὶ μὲν κατὰ πᾶσαν τὴν Ἑκκλησίαν, ἐξαίρετως δὲ παρ' ἐκείνοις ἢ τοιαύτῃ φωνῇ, τῆς τότε γεγενημένης τῷ ἀνδρὶ πᾶρά τοῦ Γρηγορίου βοήθειας μετάνοιαν. Τῆς δὲ τυραννίδος ἐκείνης ἥδη κατὰ θεῖαν συμμαχίαν διαλυθείσης, καὶ πάλιν εἰρήνης τὴν ἀνθρωπίνην ζωὴν διαδοξαμένης, καὶ ἦν ἀνετος ἦν κατ' ἐξουσίαν προκειμένη πᾶσιν ἢ περὶ τὸ θεῖον σπουδῇ, καταβὰς πάλιν ἐπὶ τὴν πόλιν, καὶ πᾶσαν περινοστήσας ἐν κύκλῳ τὴν χώραν, προσθήκην ἐποιεῖτο τοῖς ἀπανταχοῦ λαοῖς τῆς περὶ τὸ θεῖον σπουδῆς, τὰς ὑπὲρ τῶν ἐνθλιγκότων τῇ πίστει πανηγύρεις νομοθετήσας. Καὶ διαλαβόντες ἄλλος ἄλλῃ τῶν μαρτύρων τὰ σώματα, κατὰ τὴν ἐτήσιον τοῦ ἐνιαυσιαίου κύκλου περίοδον συνιόντες, ἡγγέλλοντο τῇ τιμῇ τῶν μαρτύρων πανηγυρίζοντες. Καὶ γὰρ δὴ καὶ τοῦτο τῆς μεγάλης αὐτοῦ σοφίας ἀποδείξεις ἦν, ὅτι πρὸς κοινὸν βίον μεταβόρυσμα πᾶσιν ἀδρόως τὴν κατ' αὐτὸν γενεάν, οἷόν τις ἡνίοχος ἐπιστάς τῇ φύσει, καὶ τοῖς τῆς πίστεως καὶ θεογνωσίας χαλινοῖς ἀσφαλῶς αὐτοὺς ὑποστύξας, ἐνεδίδου τι μικρὸν τῷ ζυγῷ τῆς πίστεως δι' εὐφροσύνης ὑποκρίτην τὸ ὑπὲρ αὐτοῦ. Συνιδὼν γὰρ ὅτι ταῖς σωματικαῖς θυμηδαῖς τῇ περὶ τὰ εἰδωλα πλάνη παραμένει τὸ νηπιώδες τῶν πολλῶν καὶ ἀπαίδευτον· ὡς ἂν τὸ προηγούμενον τίως ἐν αὐτοῖς μάξιστα κατορθώσῃ, τὸ πρὸς θεὸν ἀντὶ τῶν ματαίων τελευμάτων βλάπτειν, ἐπαγγέλει αὐτοῖς ταῖς τῶν ἁγίων μαρτύρων ἐμφαιδρύνεσθαι μελέταις, καὶ εὐπαθεῖν, καὶ ἀγᾶλλεσθαι, ὡς χρόνῳ ποτὲ κατὰ τὸ αὐτόματον πρὸς σεμνότερόν τε καὶ ἀκριβέστερον μετατεθεσμένου τοῦ βίου, καὶ πρὸς ἐκεῖνον καθηγούμενης τῆς πίστεως, ὅπερ δὴ καὶ ἐν τοῖς πολλοῖς ἥδη κατορθώθη, πάσης θυμηδίας ἀπὸ τῶν τοῦ σώματος ἡδῶν πρὸς τὸ πνευματικὸν τῆς εὐφροσύνης εἶδος μετατεθείσης.

ad honestiorem et exactiorem vite rationem transirent, praesertim cum etiam fides ad illam rem viam praemonstraret : quae res nimirum jam etiam in plerisque successit atque confecta est, omni voluptate a corporis oblectamentis ad spirituale laetitiae formam traducta.

Τοῦτον δὲ τὸν τρόπον ἐμπολιτευόμενος τῇ Ἑκκλησίᾳ, καὶ σπουδῇ ἔχων πρὸς τὴν ἐκ τοῦ βίου μεταστάσεως πάντας ἰδεῖν πρὸς τὴν σωτήριον πίστιν ἀπὸ τῶν εἰδώλων μεταθέντας· ἐπειδὴ πρός τὸν ἑαυτοῦ τὴν μετέστασιν, σπουδῇ πᾶσιν τε τὴν περιουσίαν διηρουνέσθαι, μετῴν θεῶν εἶ τινες εἶναι οἱ περιλειφθέντες ἔξω τῆς πίστεως. Ἐπεὶ οὖν ἔγνω τοὺς παραμαμενηκότας τῇ ἀρχαίᾳ πλάνῃ μὴ πλείους εἶναι τῶν ἐπιστακιδέων, συνορωπὸν μὲν καὶ τοῦτο, φρεσὶ πρὸς τὸν θεὸν ἀποδιέψας, τὸ λιπεῖν τι τῷ τῶν σωζομένων πληρώματι. Πλὴν ἀλλὰ μεγάλης εὐχαριστίας ἄξιον, ὅτι τοσούτους καταλείπει τοὺς εἰδωλολάτραις τῷ μετ' αὐτὸν ἐκδεχόμενῳ τὴν Ἑκκλησίᾳ, ὅσους ἀλτὲς Χριστιανούς ὑπέδειξετο. Ἐπιδέξαντες δὲ τοῖς τε πιστευούσιν ἥδη τὴν εἰς τὸ τέλος αὐξάνειν, καὶ τὴν ἐπιστροφήν τοῖς ἀπίστοις, αὐτὸ τοῦ ἀνδρός

et audivisset, et per quas suo periculo atque experientia magni illius viri fidei viam, cui etiam demonium insuper testimonium exhiberet, didicisset (de miraculis ejus non amplius dubitans), iterum redit ad magistrum, et suae aetatis hominibus et posteris commune praesidium relinquens, ut per sacerdotes quisque sese Deo commendat : atque etiam nunc cum per omnem Ecclesiam, tum praecipue apud illos ejusmodi vox pro monumento habetur auxilii atque praesidii, quod tunc illi viro a Gregorio prestitum est. Ceterum cum jam auxilio divino tyrannis illa dissoluta esset, ac pax rursus humanam vitam exceperisset, per quam expeditum erat ad arbitrium omnibus abunde propositum studium erga numen divinum, descendit rursus ad urbem, et omni circa regione undique peragrata ac perlustrata, additamentum et quasi corollarium studii erga numen divinum instituebat apud omnes ubique populos sanciens, ut nomine eorum, qui pro fide decerterant, dies festi atque solemnes conventus celebrarentur : cumque alius in alium locum corpora martyrum diduxissent, per anniversarium circuli ambitum congregati letabantur, in honorem martyrum ferias agentes. Etiam hoc nimirum magnae sapientiae atque solertiae ejus documentum est, quod cum omnes suae proes aetatis ac gentis homines ad novum vite institutum transformaret, et tanquam auriga quidam naturae praefectus fidei ac Dei agnitionis frenis eos firmiter subjugaret, indulgebat, ut paululum quiddam subditi sub jugo fidei laetitia exsultarent. Cum animadvertisset enim quod propter corporis voluptates simplex et imperium vulgus in errore simulacrorum cultus permaneret, quo maxime id, quod praecipuum est, interim in iis assequeretur, nempe ut vanis superstitionibus relictis ad Deum converterentur, permisit eis, ut in memoriam sanctorum martyrum sese exhilararent et oblectarent, atque in laetitiam effunderentur : quod successu temporis aliquando futurum esset, ut sua sponte homines

Cum autem hoc modo se gereret, et munere suo fungeretur in Ecclesia administranda, et antequam excederet vita, cuperet omnes a simulacris ad salutarem fidem videre conversos, ubi suum obitum praesensit, studiosae diligenterque totam urbem agrumque circa vicinum perscrutatur, scire volens equi adhuc essent extra fidem relictis. Ut igitur cognovit, non plures septemdecim esse, qui in antiquo errore permansissent : Acerbum quidem etiam hoc, inquit ad Deum suspiciens, deesse aliquid eorum pleitudini, qui servantur. Verumtamen magna gratiarum actione dignam rem esse aiebat, quod totidem simulacrorum cultores relinqueret ei, qui sibi successurus esset in Ecclesia, quod ipse Christianos acceperisset : precatas autem et iis, qui jam credidissent, incrementum ad perfectionem,



et incredulis conversionem, ita (tandem) ex vita humana ad Deum migrat, obtestatus necessarios suos, ne peculiarem sibi locum sepulture compararent. Nam si vivus nullius loci dominus vocari voluisset, sed in alienis tanquam inquilinus et peregrinus habitans vitam transegisset, ne post mortem quidem prorsus inquilinatum sibi dedecori fore putare: *Sed insequenti*, inquit, *sæculo fama prodatur, quod Gregorius nec vivens quidem ab aliquo loco cognominatus sit, et post mortem alienorum locorum fuerit inquilinus, cum ab omni terrena possessione sese abstinuisset, adeo ut ne sepeliri quidem in proprio loco sustinuerit; solam enim illam possessionem pretiosam et expetendam putasse, quæ fraudis et avaritiæ vestigium in sese non admittit.* Ceterum quod universa repente natio a Græcanica vanitate ad agnitionem veritatis traducta est, admiretur quidem quicumque hoc scriptum leget; nemo vero fidem defrahet, sed ad dispositionem atque consilium respiciat, quo tanta mutatio facta est eorum, qui a mendacio ad veritatem traducti sunt. Nam quod in primis sacerdotii ejus temporibus accidit, quod ad reliqua miracula festinans oratio prætermisit, nunc repetitum atque resumptum exponam. Ferie quædam publicæ et universales erant in urbe demoni cuidam domestico, patrio quodam ritu ac more solemniter celebrari consuetæ, ad quas una cum urbanis celebrandas universa propemodum gens ex tota ea regione confluebat: atque eorum qui concurrerant, theatrum plenum erat, et eorum, qui postremo affluerant, multitudo subselliis undique superfundebatur, atque omnibus ad spectacula atque ærosmata orchestram intueri cupientibus, plena erat scena tumultus et trepidationis, irritaque præstigiatoribus mirabiliumque spectaculorum artificibus ostentatio, tumultu sese mutuo constipantium non modo oblectationem musicæ impediente, sed ne circulatoribus quidem et præstigiatoribus suas artes ostentandi tempus concedente. Tum vero communis ab omni multitudine erumpit vox demonem, cui diem festum agebant, implorantium, et ab illo sibi laxitatem fieri petentium. Posteaquam autem omnibus simul loquentibus in altum vox tollebatur, ac totius civitatis veluti unius oris sermo esse videbatur, quo hæc preces demoni adhibebantur (erat autem precatio, ut ipsa verba ejus audiantur: *Jupiter, fac nobis loem*), audito sane magnus ille vir sono nominatim invocantium demonem, a quo laxitatem civitati fieri petebant, quodam ex adstantibus ad eos misso, laxitatem ait ipsis mox datum iri majorem, quam optarent.

Hæc autem ab eo voce tanquam tristi quadam sententia prolata, pestilentia frequentem illum ferias agentium et ludos celebrantium conventum excipit. Ac statim tripudiantium choris lamentatio miscelatur, adeo ut in luctus et calamitates eis voluptates converterentur, cum pro plausibus et cantu tiliarum alie super alias naniæ cantusque lugubres urbem passim invasissent. Cum enim senectus morbus homines invasisset, opinione citius

πίνου βίου πρὸς τὸν Θεὸν μετανίσταται, ἐπιστήψας τοῖς ἐπιτηδεύουσιν, μὴ κτήσασθαι τόπον αὐτῷ πρὸς ταφὴν ἰδιάζοντα. Εἰ γὰρ ζῶν, κύριος κληθῆναι τόπου τινὸς οὐκ ἐδέξαστο, ἀλλὰ παροικῶν ἐν ἀλλοτρίοις τὸν βίον διήγαγεν. οὐδὲ μετὰ θάνατον τῇ παροιμίᾳ πάντως ἐπαισχυνοῦνται. Ἄλλ' ἔστω, φησὶ, τῷ μετὰ ταῦτα βίῳ διήγημα, ὅτι Γρηγόριος οὔτε ζῶν ἐπωρεμίσθη τέτῳ τινὶ, καὶ μετὰ θάνατον ἀλλοτρίων τείρων ἐγένετο πάροικος, πάσης τῆς ἐν τῇ γῇ κτήσεως ἐκείνων ὑποστήσας, ὡς μηδὲ ἐνταφίῳ ἰδίῳ καταδεδευσθαι τόπῳ· μόνην γὰρ αὐτῷ κτῆσιν τιμὰν εἶναι ἔκρινεν ἐκείνην, ἣ πλεονεξίας ἐξ' ἐκείνης ἔχρος οὐ δέχεται. Τὴν δὲ ἀπόρρῳαν παντὸς τοῦ ἔθνους μετὰστασιν ἀπὸ τῆς Ἑλληνικῆς ματαιότητος εἰς τὴν ἐπίγνωσιν τῆς ἀληθείας θαυμαζέτω ἕκαστος τῶν ἐντυγχανόντων τῷ λόγῳ, καὶ μηδεὶς ἀπιστεῖτω πρὸς τὴν οἰκονομίαν βλέπων, δι' ἧς γέγονεν ἡ τοσαύτη μεταβολὴ τῶν μεταστεινόμενων ἀπὸ τοῦ ψεύδους πρὸς τὴν ἀλήθειαν. Τὸ γὰρ ἐν τοῖς πρώτοις αὐτοῦ τῆς ἱεροσύνης γεγεννημένον χρόνῳ, ὅπερ πρὸς τὰ λοιπὰ τῶν θαυμάτων ἐπιειγόμενος ὁ λόγος παραέδραμε, νῦν ἐπαναλάβω διηγήσομαι. Ἐορτὴ τις ἦν πάνδημος ἐν τῇ πόλει, δαίμονι τιμὴ τῶν ἐγχευρίων κατὰ τι πάτριον ἀγομένη. Πρὸς ταύτην ἄπαν σχεδὸν συνέβριε τὸ ἔθνος, τῆς χώρας πάσης συνεορταζούσης τῇ πόλει. Ἐπεπλήρωτο δὲ τῶν συνεδραμηκότων τὸ θέατρον, καὶ ὑπερεχέτο πανταχόθεν ὑπὲρ τὰς καθέδρας τῶν ἐπιβύουόντων τὸ πλήθος, καὶ πάντων περὶ τὰ θεάματα τε καὶ ἀκροάματα πρὸς τὴν ὀρχήστραν ἀποβλέπειν προθυμουμένων, θορόθυμὸν πλήρης ἦν ἡ σκηνή, καὶ ἀπρακτος ἐγένετο τοῖς θαυμαστοποιῶσι ἡ ἐπίδειξις, τῆς ταραχῆς τῶν στενωχωρουμένων οὐ μόνον τὴν ἀπόλαυσιν τῆς μουσικῆς ἐπικοπούσης, ἀλλ' οὕτε τοῖς θαυμαστοποιῶσι ἐνδιδοῦσης καιρὸν τὰ ἑαυτῶν ἐπιδείκνυσθαι. Ἐνθα δὲ κοινὴ παρὰ παντὸς ἐκρήγγυται τοῦ δήμου φωνή, τὴν δαίμονα, ὃ τὴν εορτὴν ἤγον, ἀνακαλούντων, καὶ παρ' ἐκείνου τὴν εὐρυχωρίαν αὐτοῖς ἀξιούντων γενέσθαι. Ἐπειδὴ δὲ πάντων ἀλλήλοις συμφθεγγόμενων, εἰς ὕψος ἤρρετο ἡ φωνή, καὶ πάσης ἐδόκει τῆς πόλεως καθάπερ ἑνὸς τινος στόματος ὁ λόγος εἶναι, ὁ τὴν εὐχὴν ταύτην προσάγων τῷ δαίμονι (ἦν δὲ ἡ εὐχή, ὡς ἐπ' αὐτῆς ἀκούσαι τῆς λέξεως· *Ζεῦ, ποιήσῃς ἡμῖν τόπον*)· ἀκούσας δὲ ὁ μέγας ἐκεῖνος τοῦ ἔχου τῶν ὀνομαστῶν ἐπιβουόμενον τὸν δαίμονα, παρ' αὐτὸν τὴν εὐρυχωρίαν ἤτουν γενέσθαι τῇ πόλει, φησὶ πρὸς αὐτοὺς, πέμψας τινὰ τῶν παρεστηκότων, δοθήσεσθαι αὐτοῖς ὅσον οὐδέπω πλεῖονα τῆς εὐχῆς τὴν εὐρυχωρίαν.

Ταύτης δὲ παρ' αὐτοῦ τῆς φωνῆς οἶόν τινος σκυθρωπῆς ἀποφάσεως ἐξενεργείσης, λοιμὸς τὴν πάνδημον ἐκείνην ἱερομηνίαν ἐκδέχεται. Καὶ παραχρῆμα κατεμίγνυτο ταῖς χοροστασίαις ὁ θρήνος, ὥστε αὐτοῖς εἰς πένθη καὶ συμφορὰς μεταστραφῆναι τὰς θυμῶν, ἀντὶ αὐτῶν καὶ κρῶτων τῆς ἐπαίλληλου θρηνοδίας διαλαβούσης τὴν πόλιν. Ἐνσκήψαν γὰρ ἅπασι τοῖς ἀνθρώποις τὸ πάθος, θᾶπτον ἢ κατ' ἐλπίδας διεξῆλθε πρὸς δίκην τοὺς οἰκούς ἐπιθροσκόμενον, ὥστε

πληροῦσθαι μὲν τῶν τῇ νότῳ καταφθειρομένων τὰ ἱερὰ τῶν ἐλπίδι Θεραπείας προσφευγόντων· γέμειν δὲ πηγὰς, καὶ χροονοῦς, καὶ φρέατα, τῶν ὑπὸ τῆς τοῦ νοσήματός ἀμηχανίας διατακιομένων ἐν τῇ δόλῃ (ἐπ' ὧν ἡτόνει τὸ ὕδωρ τὸν ἐκ τοῦ πάθους καταστέσαι φλογμὸν, ὁμοίως ἐχόντων καὶ μετὰ τὸ ὕδωρ, καὶ πρὸ τοῦ ὕδατος, τῶν ἅπας κατασχεθέντων τῷ πάθει). πολλοὺς δὲ αὐτομολεῖν πρὸς τοὺς τάφους, καὶ μηκέτι τοὺς περιόντας ἐξαρκεῖν ταῖς τῶν κατοικομένων ταφαῖς. Γενέσθαι δὲ οὐκ ἀδόκητον τοῦ κακοῦ τὴν προσβολὴν τοῖς ἀνθρώποις· ἀλλὰ τινος φάσματος ἐπιγινομένου τῇ μελλούσῃ καταφθειρεσθαι οἰκίᾳ, οὕτως ἐπακολουθεῖν τὴν φοβράν. Ἵππεῖ οὖν πᾶσι καταφανῆς ἐγένετο ἡ αἰτία τῆς νόσου, ὅτι τὸ ἐπικληθὲν παρ' αὐτῶν δαιμόνιον κακῶς ἐπλήρωον τὴν εὐχὴν τῶν μεταίων, τὴν πονηρὰν ταύτην ἐκ τοῦ πάθους εὐρυχωρίαν ἐμποιοῦν τῇ πόλει· ἔνθα ἰκέται γίνονται τοῦ μεγάλου, στήσαι δεόμενοι τοῦ κακοῦ τὴν φοβράν διὰ τοῦ παρ' αὐτοῦ γνωστοκιομένου τε καὶ κηρυττομένου Θεοῦ, ὃν μόνον ὠμολόγουν ἀληθῶς εἶναι Θεόν, καὶ κατὰ πάντων τὸ κράτος ἔχειν. Τοῦ γὰρ φάσματος ἐκείνου πρὸς τῆς ἐσομένης τῷ οἴκῳ διαφθορᾶς προφαινομένου, καὶ παραχρηῖμα τὴν ἀπόγνωσιν τῆς ζωῆς ἐμποιοῦντος, εἰς ἐγένετο τοῖς κινδυνεύουσι σωτήριος τρόπος, τὸ ἐν τῇ ἐκείνου γενέσθαι τοῦ οἴκου τὴν μέγαν Γρηγόριον, καὶ δι' εὐχῆς τὸ ἐνσκηψάν τῷ οἴκῳ πάθος ἀπάσθαι. Ταχέως δὲ διὰ τῶν τετυχηκότων ἐν πρώτοις τῆς τοιαύτης σωτηρίας ἐπὶ πάντας τῆς φήμης διαδραμούσης, πάντα ἀρχὰ ἦν, ἃ πρότερον ὑπὸ ματαιότητος αὐτοῖς ἐσπουδάζετο, χρηστήριά τε καὶ καθάρσια, καὶ ἡ ἐν τοῖς εἰδώλοις διατριβή, πάντων πρὸς τὴν μέγαν ἱερέα βλεπόντων, καὶ ἐκαστου πρὸς αὐτὸν ἐπὶ σωτηρίᾳ παντὸς τοῦ γένους ἐφελκόμενον. Μισθὸς δὲ ἦν αὐτῷ παρὰ τῶν σωζομένων ἡ τῶν ψυχῶν σωτηρία. Τῇ γὰρ τοιαύτῃ πεῖρᾳ τῆς εὐσεβείας τοῦ ἱερέως φανερούμενης, οὐκ ἐτι ἦν ἀναβολὴ πρὸς τὴν συγκατάθεσιν τοῦ μυστηρίου, τοῖς δὲ τῶν ἔργων διδασκιομένοις τὴν τῆς πίστεως δύναμιν. Οὕτως ἐγένετο τοῖς ἀνθρώποις ἐκείνοις ἰσχυροτέρα τῆς ὑγείας ἡ νόσος. Ὅσον γὰρ ἐν τῇ ὑγείᾳ πρὸς τὴν τοῦ μυστηρίου παραδοχὴν τοῖς λογισμοῖς ἀποθενοῦντες ἦσαν, τοσοῦτον τῇ σωματικῇ νόσῳ πρὸς τὴν πίστιν ἐρρώσθησαν. Καὶ οὕτω τῆς περὶ τὰ εἰδῶλα πλάνης ἐλεγχθείσης, πάντες πρὸς τὸ ὄνομα τοῦ Χριστοῦ μετετίθεντο, οἳ μὲν διὰ τῆς ἐπιγινομένης νόσου χειρωγηθέντες πρὸς τὴν ἀλήθειαν· οἳ δὲ καὶ προφυλακὴν τοῦ λοιμοῦ, τὴν πίστιν τὴν εἰς τὸν Χριστὸν προβαλλόμενοι. Ἔστι δὲ καὶ ἄλλα τῇ μνήμῃ μέχρι τοῦ δεῦρο διασωζόμενα τοῦ μεγάλου Γρηγορίου θαύματα, ἅπερ φειδόμενοι τῆς ἀπιστούσης ἀκοῆς, ὥς ἂν μὴ βλαβείν οἱ τὸ ἀληθὲς ἐν τῷ μεγέθει τῶν λεγομένων ψευδὸς οἰόμενοι, τοῖς γεγραμμένοις οὐ προσεθήκαμεν. Χριστῷ δὲ τῷ τοιαῦτα διὰ τῶν δοῦλων αὐτοῦ τερατουργοῦντι πρέπει δόξα, τιμὴ καὶ προσκύνησις, νῦν καὶ ἀεὶ, καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

A propagabatur atque serpebat, ignis in modum domos depascens, adeo ut ades quidem sacre, quo spe sanationis atque remedii confugiebant, iis, qui morbo peribant, repletae: fontes vero, aquae ductus, scaturiginesque ac putei eorum, quos atrocitate morbi sitis exurebat, referti essent (in quibus aqua morbi incendium restinguere non valebat, qui semel morbo correpti essent, periude post aquam sumptam, atque antequam eam sumpsissent affectis), multi item ultro transirent ad sepulera, eo quod superstites sepeliendis mortuis non amplius sufficerent, nec inopinato malum homines invaderet, sed quasi spectrum quoddam ad eas ades quibus perniciem immincebat, accederet, ita certum exitum subsequeretur. Ut igitur causa morbi omnibus patefacta est, nempe quod dæmon ab ipsis invocatus male stultorum ac miserorum preces impleret, qui hanc quæ morbum consecuta esset, laxitatem in urbe efficeret, magno isti viro supplices fiunt orantes, ut per eum, quem ipse Deum agnosceret ac prædicaret, quem solum revera Deum esse, et in omnes imperium habere confiterentur, mali impetum sisteret et inhiberet. Nam cum spectrum illud ante futuram pestem alicui domui appareret, ac protinus desperationem vite habitatoribus injiceret, una periclitantibus salutis ratio erat, si illas ades magnus Gregorius ingrederetur, ac per preces morbum, qui domum invaderet, repelleret ac submoveret. Cum autem celeriter per eos, qui primi ea ratione servati erant, ad omnes fama permanasset, omnia, quæ prius vanitate atque stultitia adducti curabant, mittebantur, oracula, sacrificia piacularia, in delubris simulacrorum commoratio, omnibus magnum sacerdotem intuentibus, et unoquoque eum ad se totius familie suæ servandæ gratia afficiente. Mercedem autem ab iis, qui servabantur, salutem animarum consequebatur. Cum enim ejusmodi experimento pietas sacerdotis patetieret, non amplius differendum censebatur, quin mysterium approbarent, qui per opera virtutem fidei cognoscebant. Adeo illis hominibus vanitate morbus validior erat. Qui enim in sanitate ad approbationem mysterii rationibus infirmi essent, corporali morbo ad fidem convalescerunt. Atque ita simulacrorum cultus errore deprehensus, omnes ad nomen Christi trahebantur, pars urgente morbo ad veritatem quasi manuducti, pars etiam fidem in Christum quasi munimentum, quo tuti essent adversus pestem, objicientes. Sunt autem etiam alia magni Gregorii miracula, quæ memoria usque adhuc tenentur: ea nos incredulis auribus parentes, ne offendantur qui propter multitudinem earum rerum quæ memorantur, veritatem mendacium esse putant, scriptis non adjecimus. Christo porro talia per servos suos miracula operanti, convenit gloria, honor et adoratio, nunc et semper, et in sæcula seculorum. Amen.

# ΤΟΥ ΕΝ ΑΓΙΟΙΣ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ ΕΙΣ ΤΟΝ ΒΙΟΝ ΤΗΣ ΟΣΙΑΣ ΜΑΚΡΙΝΗΣ

ΑΔΕΛΦΗΣ ΤΟΥ ΜΕΓΑΛΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ.

## S. P. N. GREGORII VITA S. MACRINÆ VIRGINIS

SORORIS BASILII MAGNI.

Interprete Francisco Zino Veronensi.

Hæc quidem voluminis genus ex inscriptione epistola videtur esse (I) : sed ejus longitudo modum epistolæ superat, et justam libri complectitur magnitudinem : me tamen rei, quam ut litteris consignare imperasti, defendit argumentum. Est enim majus et uberius, quam ut epistolæ terminis concludi possit. Omnino consuetudinis illius oblitus esse non debes, cum ad urbem Antiochi congressi sumus, quo tempore petebas Hierosolimam, ut monumenta Christi peregrinationis, dum in carne esset, inviseres, eorumque sermonum, quos variis de rebus inter nos contulimus. Neque enim congressus ille tacitus esse potuit, cum prudentia tua multiplicem colloquendi occasionem subjeceret.

Inter disputandum igitur, ut in ejusmodi con-  
B gressionibus fit, in mentionem probæ ejusdam mulieris incidimus. Si tamen ex natura mulier a nobis appellanda est, quæ naturæ conditione præstantior fuit. Non autem ex alienis sermonibus narrationi fidem faciebat oratio, sed diligenter ea, quorum experientia magistra fuerat, persequabatur, et nihil fere alieno auditus testimonio confirmabat. Neque enim virgo, qua de verba faciebamus, genere nobis erat peregrina, ut quæ admirabilia de illa dicenda erant, per alios nos cognoscere oporteret, sed eisdem orta parentibus : quippe quæ tanquam fructus primitiarum ex materno utero prima pullulaverat. Quoniam igitur bonorum historiam esse frugiferam censuisti, ne vite illius virginis, quæ ad humane virtutis fastigium per sapientiæ studium pervenit, exemplum posteros lateat, neve sine fructu transeat involutum, mihi faciendum existimaui, ut tibi parerem, et incomposita simplicique oratione vitam ejus quam brevissime possem explicarem.

Macrinæ virginis nomen erat, sic a parentibus appellata, quod olim insignis quedam in nostra

Τὸ μὲν εἶδος τοῦ βιβλίου, ὅσον ἐν τῇ τῆς προγραφῆς τύπῳ, ἐπιστολὴ εἶναι δοκεῖ· τὸ δὲ πλήθος ὑπὲρ τὸν ἐπιστολιμαῖον ὅρον ἐστίν, εἰς συγγραφικὴν μακρηγορίαν παραπεινόμενον· ἀλλ' ἀπολογεῖται ὑπὲρ ἡμῶν ἡ σύνθεσις, ἥς ἐνεκεν γράψαι παρεκλεύεσθαι, πλείων οὖσα, ἢ κατ' ἐπιστολῆς συμμετρίαν. Πάντως δὲ οὐκ ἀμνημονεῖς τῆς συντυχίας, ὅτε κατ' εὐχὴν ἐν Ἱεροσολύμοις ἐπιφοιτῶν μέλλων, ἐφ' ᾧ τὰ σημεῖα τῆς τοῦ Κυρίου διὰ σαρκὸς ἐπιδημίας ἐν ταῖς τύποις ἰδεῖν, συνέδραμόν σοι, κατὰ τὴν Ἀντιόχου πόλιν, καὶ παντοίων ἀνακινουμένων ἡμῖν λόγων· οὐδὲ γὰρ εἰκὸς ἦν ἐν σιωπῇ τὴν συντυχίαν εἶναι· πολλὰς γὰρ λόγῳ τῆς ἀφορμᾶς τῆς σῆς συνέσεως ἐπιβαλλούσης.

Οἷα δὲ φιλεῖ πολλάκις ἐν τούτοις γίνεσθαι, εἰς μνη-  
B μνη βίου τινὸς εὐδοκίμου προῆλθε βέων ὁ λόγος· γυνὴ δὲ ἦν ἡ τοῦ διηγήματος ἀφορμὴ· εἴπερ γυνὴ οὐκ οἶδα γὰρ εἰ πρέπον ἐστὶν ἐκ τῆς φύσεως αὐτὴν ὀνομάζειν, τὴν ἄνω γενομένην τῆς φύσεως. Τὸ δὲ διήγημα ἡμῖν οὐκ ἐξ ἀκοῆς ἐτέρων διηγημάτων τὸ πιστὸν εἶχεν· ἀλλ' ὧν ἡ πεῖρα διδάσκαλος ἦν, ταῦτα δι' ἀκριθείας ἐπεξῆρι ὁ λόγος, εἰς οὐδὲν ἀκοὴν ἀλλοτρῶν ἐπιμαρτυρούμενος. Οὐδὲ γὰρ ξένη τοῦ γένους ἡμῶν ἡ μνημονευθεῖσα παρθένος, ὡς ἀνάγκη εἶναι δι' ἐτέρων γινώσκειν τὰ κατ' ἐκείνην θαύματα, ἀλλ' ἐκ τῶν αὐτῶν ἡμῖν γονέων, ὥσπερ τις ἀπαρχὴ καρπῶν, πρώτη τῆς μητρὸς γιγνύσας ἀναθλαστήματα. Ἐπεὶ οὖν ἐδοκίμασας φέρειν τὴν κέρδος τὴν τῶν ἀγαθῶν ἱστορίαν· ὡς ἂν μὴ λάθοι τὸν κατὰ ταῦτα χρόνον ὁ τοιοῦτος βίος, μηδὲ ἀνωφελὲς παραδράμον διὰ σιωπῆς συγκαλυφθεῖσα ἡ πρὸς τὸν ἀκρότατον τῆς ἀνθρωπίνης ἀρετῆς ὅρον ἑαυτὴν διὰ φιλοσοφίας ἐπαράτα, καλῶς ἂν ἔχειν φήσῃ, σοὶ τε πεισθῆναι, καὶ δι' ἐλπίων, ὡς ἂν οἶδς τε ὧ, τὰ κατ' αὐτὴν ἱστορῆσαι, ἐν ὁκατασκευῇ τε καὶ ἀπλῶ διηγήματι.

Μακρίνα ἦν ὄνομα τῇ παρθένῳ· εὐδίκιμος δὲ τις πάλαι κατὰ τὸ γένος ἦν ἡ Μακρίνα, μήτηρ τοῦ πατρὸς

(1) Est epistola ejus ad Olympium Macracum.



ἡμῶν γεγεννημένη, ταῖς ὑπὲρ Χριστοῦ ὁμολογίαις τῷ A  
καίρῳ τῶν διωγμῶν ἐναθλήσασα, ἥ ἐπωνομάσθη παρὰ  
τῶν γονέων ἡ παῖς. Ἀλλὰ τοῦτο μὲν ἦν ἐν φανερῷ τὸ  
ὄνομα, τὸ παρὰ τῶν γνωσκόντων ὀνομαζόμενον.  
Ἐτερον δὲ κατὰ τὸ λεληθὸς αὐτῇ ἐπεκέκλητο· ὃ πρὶν  
ἐλθεῖν διὰ τῶν ὠδίνων εἰς φῶς, ἐκ τινος ἐπιφανείας  
ἐπωνομάσθη· ἣν γὰρ δὴ τοιαύτη κατ' ἀρετὴν καὶ ἡ  
μήτηρ, ὡς πανταχοῦ τῷ Θεῷ βουλήματι χειρῶν  
γεῖσθαι· διαφερόντως δὲ τὴν καθάραν τε καὶ ἀκρί-  
βωτον τοῦ βίου διαγωγὴν ἡσπασμένη, ὥς μηδὲ τὸν  
γάμον ἐκουσίως ἐλάσθαι. Ἀλλ' ἐπειδὴ ὀρμάνῃ μὲν ἐξ  
ἀμφοτέρων ἦν· ὑπερήνθει δὲ τῇ ὥρᾳ τοῦ σώματος·  
καὶ πολλοὺς ἡ φύμη τῆς εὐμορφίας πρὸς τὴν μνη-  
στεῖαν συήγειρε· κίνδυνος δὲ ἦν, εἰ μὴ κατὰ ἐνού-  
σιόν τινα συναρμοσθῇ, παθεῖν τι τῶν ἀδουλήτων ἐξ  
ἐπιφρείας, πρὸς ἀρπαγὰς παρεσκευασμένων τῶν ἐπι-  
μεμηγόντων τῷ κάλλει· διὰ τοῦτο ἐλομένη τὸν ἐπὶ σεμνό-  
τητι βίου γνωρίζομένον τε καὶ μαρτυρούμενον, ὥστε  
φύλακα κτήσασθαι τῆς ἰδίας ζωῆς, εὐθὺς ἐν ταῖς  
πρώταις ὠδίσι, ταύτης γίνεται μήτηρ· καὶ ἐπειδὴ  
παρῇν ὁ καίρος, καθ' ὃν ἔδει λυθῆναι τὴν ὠδίναν τῷ  
κόλῳ, εἰς ὕπνον τραπέσθαι, φέρειν δόξαν διὰ χειρὸς  
τὸ ὡς τι ὑπὸ τῶν σπλάγχχνων περιεχόμενον· καὶ τινα  
ἐν εἵδει καὶ σχήματι μεγαλοπρεπεστέρῳ, ἢ κατὰ ἄν-  
θρωπον ἐπιφανέντα, προσεπειν τὴν βασταζομένην  
ἐκ τοῦ ὀνόματος Θεόκλην· Θεόκλης ἐκείνης, ἥς πολὺς  
ἐν ταῖς παρθένοις ὁ λόγος. Ποιήσαντα δὲ τοῦτο καὶ  
μαρτυρούμενον εἰς τρις, μεταστῆναι τῶν ὤψεων, καὶ  
δοῦναι τῇ ὠδίνι τὴν εὐκολίαν, ὡς ὁμοῦ τε τοῦ ὕπνου  
αὐτὴν διαστῆναι, καὶ τὸ ἐνύπνιον ὑπαρῖν ἰδεῖν. Τὸ μὲν  
οὖν ὄνομα τὸ κεκρυμμένον ἐκείνου ἦν. Δοκεῖ δέ μοι μὴ  
τοσοῦτον πρὸς τὴν ὀνομαστικὴν κλητὴν ὁδὴγῶν τὴν  
γυναμένην ὁ ἐπιφανὴς τοῦτο προσβεβῆσθαι· ἀλλὰ  
τὸν βίον προειπεῖν τῆς νέας, καὶ τὴν τῆς προαιρέ-  
σεως ὁμοιότητα διὰ τῆς ὁμοιουμίας ἐπιδείξασθαι.

Τρέφεται τοίνυν τὸ παιδίον· οὗτος μὲν αὐτῷ καὶ  
τιθῆναι ἰδίας, τὰ δὲ πολλὰ τῆς μητρὸς ἐν ταῖς χερσὶ  
ταῖς ἰδίαις τιθηνουμένης. Ὑπερβῶσα δὲ τὴν τῶν νη-  
πίων ἡλικίαν, εὐμαθὴς ἦν τῶν παιδικῶν μαθημά-  
των· καὶ πρὸς ὅπερ ἂν ἡ τῶν γονέων κρίσις ἦγε μά-  
θημα, κατ' ἐκεῖνο ἡ φύσις τῆς νέας διέλαμπεν. Ἦν  
δὲ τῇ μητρὶ σπουδὴ, παιδεῦσαι μὲν τὴν παῖδα· μὴ  
μὲν τοι τὴν ἐξωθεν ταύτην καὶ ἐγκύκλιον παιδευσιν,  
ἦν, ὡς τὰ πολλὰ, διὰ τῶν ποιημάτων αἱ πρῶται τῶν  
παιδευομένων ἡλικίαι διδάσκονται. Λίσχρον γὰρ ἦτο, D  
καὶ παντάπασιν ἀρρεπές, ἢ τὴν τραγικὰ πάθη, ὅσα  
ἐν γυναικῶν τὰς ἀρχὰς καὶ τὰς ὑποθέσεις τοῖς ποιη-  
ταῖς ἔδωκαν, ἢ τὰς κωμωδικὰς ἀσχημοσύνας, ἀπα-  
λὴν καὶ εὐπλαστον φύσιν διδάσκεισθαι, καταμολυσ-  
μένην τρόπον τινα τοῖς ἀσεμνοτέροις περὶ τῶν γυναι-  
κειῶν διηγήμασιν. Ἀλλ' ὅσα τῆς θεοπνεύστου Γρα-  
φῆς ἀληπεύεταί ταῖς πρώταις ἡλικίαις δοκεῖ, ταῦτα  
ἦν τῇ πατρὶ τὰ μαθήματα, καὶ μάστις ἡ τοῦ Σολο-  
μῶντος Σοφία· καὶ ταύτης πλεόν, ὅσα πρὸς τὸν ἡθι-  
κὸν ἡμῶν ἔφερε βίον. Ἀλλὰ καὶ τῆς ψαλμοδουμένης  
Γραφῆς οὐδ' ὅτιον ἤγγυς· καίροις ἰδίαις ἔκαστον  
μέρος τῆς ψαλμοδίας διεξήρσα· τῆς τε κολίτης διανο-  
σταμένη, καὶ τῶν σπουδαίων ἀποτινέμεν τε καὶ ἀνα-  
παυομένη, καὶ προαιεμένη τροφῇ, καὶ ἀναχωροῦσα

A familia Macrina fuerat, patris nostri videlicet ma-  
ter, quæ tempore persecutionum pro Christi con-  
fessione pugnauerat. Hoc quidem vulgato nomine  
a familiaribus vocabatur : sed arcium et recoad-  
ditum alterum habebat nomen, quo per visum fue-  
rat insignita priusquam in lucem a matre per  
dolores ederetur. Nam ipsa quoque mater ea vir-  
tute erat, ut consilio Dei sese in omnibus regeret,  
puramque et integram vivendi rationem in primis  
diligere, adeo ut non sponte, sed invita quodam-  
modo nupserit : etenim cum utroque parente or-  
bata in ipso esset ætatis flore, famaque pueriti-  
tudinis multos, ut eam sibi uxorem cuperent,  
incitaret, et periculum esset nisi volens in matri-  
monio cupiam collocaretur, ne per vim adversi  
aliquid ei contingeret (nam ejus forma capti ad  
rapinam spectabant), ut salutem consideret, vitæ  
gravitate spectatum commendatumque virum sibi  
elegit, primoque partu hujusce est facta mater. Ver-  
um cum pariendi tempus instaret, somno conso-  
pita, manu gestare sibi visa est id quod adhuc in-  
tra viscera continebat, et quemdam humana specie  
et forma angustiorē intueri, qui Theke nomine  
filiolem appellavit, Theke, inquam, illius inter  
martyres celeberrimæ : id autem cum ter repetens  
testatum reliquisset, discessit. Ea vero statim somno  
soluta est, et partu facile levata, ut et somno simul  
excitata sit, et quod in quiete viderat, effectum  
inspexerit. Arcium igitur nomen hoc illi fuit. Vi-  
detur autem mihi is, qui per quietem apparuerat,  
eam vocem pronuntiasse, non tam, ut quo no-  
mine appellanda esset, indicaret, quam ut simili-  
tudine nominis idem ostenderet vivendi studium  
et institutum.

Educatur ergo puellula et quanquam propria illi  
nutrix aderat, tamen in manibus fere matris enu-  
triebatur. Cum autem infantie aetatem esset egressa,  
docilem admodum naturam in perdiscendis pueri-  
libus illis institutis præ se tulit ; quidquid enim ei  
discendum parentes indicabant, in eo puelle in-  
genium excelebat. Studebat autem mater ut filia  
erudiretur, sed non ista tamen externa discipli-  
narum serie, qua plerumque ex poetarum lectione  
primæ discuntium ætates imbuuntur : turpe enim et  
indecorum prorsus existimabat, vel tragicis femi-  
narum perturbationibus, unde scribendi principia  
et argumenta poetæ sumpserunt, vel comædiarum  
fæditatibus, vel pudendis eorum, qui tot arumnas  
ad Ilium pertulerant, factis tenerum et bene forma-  
tum animum infici, et minus gravibus de feminis  
narrationibus quodammodo coinquinari. Proinde  
quæ ex divino Spiritu dictata Scriptura primæ illi  
ætati faciliora aptioraque videbantur, discenda  
proponebat, cum primis autem Sapientiam Salo-  
monis, idque ex ea potissimum, quod ad vitam et  
mores maxime conducebat. Erat etiam Psalmorum  
handquaquam ignara præfinitaque eorum par-  
tem statutis temporibus percurrerebat. Nam sive sur-

geret e lectulo, sive ad studia accederet, sive A discederet ab eis, sive cibum sumeret, sive a mensa recederet, sive cubitum se conferret, sive ad precandum exsurgeret, semper ut bonam, seque nullo tempore deserentem comitem, Psalmorum habebat cantilenam.

Dum his et similibus institutis educatur, manumque tractanda lana excellenter exerceat, ad duodecimum ætatis annum pervenit. Quo quidem tempore juventæ flos mirifice splendere capit, et quod admiratione dignum est, quamvis reclaretur puella pulchritudo, latere tamen non potuit. Nec in patria quidquam æque admirabile videbatur, atque forma et venustas illius, ut ne pictorum quidem manus ejus decorem assequerentur, et quæ ars nihil non machinatur et effingit, maxima quæ B que audens et ipsorum etiam imagines elementorum imitatione exprimens, ea illius formæ felicitatem imitari non posset. Quamobrem magnum juvenum nuptias ejus ambientium examen parentes circumstabat. Pater autem, qui sanequam prudens et in rebus honestis diducandis expertus erat, quendam tum genere, tum moribus honestum probatumque adolescentem reliquis prætulit, eique si ad ætatem pervenisset, filiam despondit. Interim ille magnam de se expectationem concitare, in judiciis reos defendendo egregiam dicendi facultatem præ se ferre, atque ita patri puellæ tanquam gratum dare sponsalium munus. Quam tamen præclaram spem interrupit invidia eum vitæ in ipsa miseranda subripiens adolescentia.

ἐπιζήσπει τὰς χρηστοτέρας ἐλπίδας, ἀναρπάσας αὐτὸν ἐκ τῆς ζωῆς ἐν ἐλαιοῖν τῇ νεότητι. Quæ autem a patre statuta fuissent, puella non ignorabat: nam adolescentis obitu cognovit consilium patris: itaque judicium illius connubium vocans, tanquam id quod pater decreverat effectum esset, in reliquum vitæ tempus apud se manere constituit, in sententiaque permansit constantius quam ab illa ætate postulabatur. Etenim cum sæpenumero parentum ad eam deferrentur sermones, propterea quod multi erant, qui fama pulchritudinis ejus adducti illam sibi cuperent uxorem adjungere, absurdum et iniquum esse dicebat, sibi non permitti ut illud conjugium coleret, quo semel a patre devincta esset, sed ad alterum cogi respicere: cum unum natura sit matrimonium, R quemadmodum unus ortus et una mors. Eum vero, cui a parentibus fuisset desponsa, non esse mortuum contendebat, sed spe resurrectionis Deo vivere. Quapropter eum se non obiisse, sed peregre profectum esse judicare, et nefas fore si peregrinanti sponso fidem non servaret. Hujusmodi rationibus repellens eos, qui sibi persuadere conabantur, decrevit in eo, quod sibi proposuerat, perstare ac ne momento quidem temporis a latere matris unquam discedere. Quamobrem ei sæpe dicebat mater, se reliquos liberos in utero tempore quodam præfinito gressisse, illam vero perpetuo in visceribus suis quodammodo circumferre. Filie tamen corvictus nec laborem matri nec damnum affere-

τραπέζης, καὶ ἐπὶ κοίτην ἰούσα, καὶ εἰς προσευχὰς διανισταμένη, πανταχοῦ τὴν Ὑαλμυρίαν εἶχεν, οἷόν τινα σύνδοον ἀγαθὴν μηδενὸς ἀπολειμπαμένην χρόνου.

Τούτοις συναυξανόμενη καὶ τοῖς τοιοῦτοις ἐπιτηδεύματι, καὶ τὴν χεῖρα πρὸς τὴν ἐρουργίαν διαφερόντως ἀσκήσασα, πρόεισιν εἰς δωδέκατον ἔτος· ἐν ᾧ μάλιστα τὸ τῆς νεότητος ἄνθος ἐκλάμειν ἀρχεται. Ἐνθα δὴ καὶ θαυμάζειν ἄξιον, ὅπως οὐδὲ κεκυρμένον τὸ κάλλος τῆς νέας ἐλάβανεν. Οὐδὲ τι κατὰ τὴν πατρίδα πᾶσαν ἐκείνην τοιοῦτον θαῦμα ἐδόκει, οἷον ἐν συγκρίσει τοῦ κάλλους ἐκείνου καὶ τῆς εὐμορφίας εἶναι· ὥς μηδὲ ζωγράφων χεῖρας ἐφικέσθαι δύνηθῆναι τῆς ὥρας· ἀλλὰ τὴν πάντα μηχανωμένην τέχνην, καὶ τοῖς μεγίστοις ἐπιτολμῶσαν, ὥς καὶ αὐτῶν τῶν στοιχείων τὰς εἰκόνας διὰ τῆς μιμήσεως ἀνατυπῶσθαι, τὴν τῆς μορφῆς ἐκείνης εὐκληρίαν μὴ ἰσχύσαι δι' ἀκριβείας μιμῆσθαι. Τούτου χάριν πολλὸς ἐσμός τῶν μνηστεινόντων τὸν γάμον αὐτῆς τοῖς γονεῦσι περιεχέτο. Ὁ δὲ πατήρ (ἦν γὰρ δὴ σώφρων καὶ κρίνειν τὸ καλὸν ἐπισκεμμένος) εὐδόκιμόν τινα τῶν ἐκ γένους γνῶριμον ἐπὶ σωφροσύνῃ, ἄρτι τῶν παιδευτηρίων ἐπανήκοντα, τῶν λοιπῶν ἀποκρίνας, ἐκείνῳ καταγγυᾶσθαι ἐγνώκει τὴν παιδα, εἶπερ εἰς ἡλικίαν ἔλθοι. Ἐν τούτῳ δὲ ὁ μὲν ἐν ἐλπίσειν ἦν ταῖς χρηστοτέραις· καὶ καθάπερ τι τῶν κεχαρισμένων ἔδνων, τὴν διὰ τῶν λόγων εὐδοκίμησιν προσῆγε τῷ πατρὶ τῆς νέας, ἐν τοῖς ὑπὲρ τῶν ἀδικουμένων ἀγῶσι τὴν τῶν λόγων ἐπιδεικνύμενος δύναμιν. Ὁ δὲ φθόνος C ἐκ τῆς ζωῆς ἐν ἐλαιοῖν τῇ νεότητι.

Οὐκ ἠγνόει δὲ τὰ τῇ πατρὶ δεδογμένα ἡ κόρη. Ἄλλ' ἐπειδὴ τῷ θανάτῳ τοῦ νεανίου τὸ κεκριμένον ἐπ' αὐτῇ διεκόπη· γάμον ὀνομάσασα τὴν τοῦ πατρὸς κρίσιν, ὥς γεγεννημένον τοῦ κεκριμένου, μένειν ἐφ' ἑαυτῆς, τὸ λοιπὸν ἔξιστο. Καὶ ἦν ἡ κρίσις τῆς ἡλικίας παγιωτέρα. Πολλὰκις γὰρ αὐτῇ τοὺς περὶ τῶν γάμων προσαγαγόντων λόγους τῶν γεννησάμενων, διὰ τὸ πολλοὺς εἶναι τοὺς κατὰ φήμην τοῦ κάλλους μνηστεύειν ἐθέλοντας, ἄτοπον εἶναι ἔλεγε καὶ παράνομον, μὴ στέργειν τὸν ἅπασι ἐκ τοῦ πατρὸς αὐτῇ κυρωθέντα γάμον, ἀλλὰ καὶ πρὸς ἕτερον ἀναγκάζεσθαι βλέπειν· ἐνὸς ὕντος ἐν τῇ φύσει τοῦ γάμου, ὡς μία γένεσις, καὶ θάνατος εἷς· τὸν δὲ συναρμωσθέντα κατὰ τὴν τῶν γονέων κρίσιν μὴ θεοθάνατο διςχυρίζετο, ἀλλὰ τὸν τῷ Θεῷ ζῶντα, διὰ τὴν ἐλπίδα τῆς ἀναστάσεως, ἐπόδημον κρίνειν, καὶ οὐ νεκρόν· ἄτοπον δὲ εἶναι τῷ ἐκδηροῦντι νυμφίῳ μὴ φυλάσσειν τὴν πίστιν. Τοῖς τοιοῦτοις λόγοις ἀπωθουμένη τοὺς παραπειθεῖν ἐπιχειροῦντας, ἐν ἔδοξίμασιν ἑαυτῇ τῆς ἀγαθῆς κρίσεως φυλακτήριον, τὸ μηδέποτε τῆς ἰδίας μητρὸς, μηδὲ ἐν ἀκαρεῖ τοῦ χρόνου διαψευχθῆναι, ὡς πολλάκις τὴν μητέρα πρὸς αὐτὴν εἰπεῖν, ὅτι τὰ λοιπὰ τῶν τέκνων τεταγμένῳ τινὶ χρόνῳ ἐκυοφόρησεν, ἐκείνην δὲ διαπαντὸς φέρει πάντοτε τρόπον τινὰ τοῖς σπλάγχνοις ἑαυτῆς περιέχοντα. Ἄλλ' οὐκ ἦν ἐπίπικρος, οὐδὲ ἀκερδὴς τῇ μετρὶ τῆς θυγατρὸς ἡ συνδιαγωγή. Ἀντὶ γὰρ πολλῶν αὐτῇ θεραπευαίνοντων ἦν ἡ παρὰ τῆς θυγατρὸς θεραπεία· καὶ ἦν ἀντίδοσις τῆς

ἀγαθὴ παρ' ἀμφοτέρων ἀλλήλαις ἀντιπληρουμένη. Ἡ μὲν γὰρ τὴν ψυχὴν τῆς νέας, ἥ δὲ τὸ σῶμα τῆς μητρὸς ἐθεράπευσεν, ἐν τε τοῖς ἄλλοις πᾶσι τὴν ζήτου-  
μένην ὑπηρεσίαν ἀποπληροῦσα· καὶ ἐν τῇ ταῖς ἰδίαις  
χερσὶ πολλάκις τῇ μητρὶ παρασκευάζειν τὸν ἄρτον.  
"Ὅπερ οὐ κατὰ τὸ προηγούμενον αὐτῇ διεσπουδάσθη.  
Ἀλλ' ἐπειδὴ ταῖς μουσικαῖς ὑπηρεσίαις τὰς χεῖρας  
ἐκυτῆς ἔχριτε, πρέπειν ἡγησασμένη τῷ ἐπιτηδεύματι  
τοῦ βίου τὴν περὶ τοῦτο σπουδὴν, ἐκ τοῦ περιόντου  
τῇ μητρὶ παρεχομένη τὴν ἐκ τῶν οἰκείων πόνοις  
τροφὴν. Καὶ οὐ τοῦτο μόνον, ἀλλὰ καὶ πᾶσαν αὐτῇ  
συνδικονόμει· τὴν ἐπιεικῶς φροντίδα. Τεσσαρὸν  
γὰρ υἱὸν ἦν μήτηρ, καὶ πάντες θυγατέρων, καὶ τρι-  
σὶν ἀρχουσιν ὑπετάλει, διὰ τὸ ἐν τασούτοις ἔθνεσιν  
αὐτῆς κατεσπάρθαι τὴν κατῆσιν.

Ποικίλως τοίνυν τῆς μητρὸς ταῖς φροντίσι διὰ  
τοῦτο μεριζομένης· ἦδη γὰρ ὁ πατὴρ ἐξέληλύθει τὸν  
βίον· ἐν πᾶσι τοῖς κοινωνοῖς ἦν τῇ μητρὶ τῶν  
πόνοις, συνδιαριζομένη τὰς φροντίδας, καὶ τὸ βαρὺ  
τῶν ἀληθδόνων ἐπικουρίζουσα· καὶ ὁμοῦ μὲν τῇ  
παιδαγωγίᾳ τῆς μητρὸς ἀμωμον διεφύλασσαν ἑαυτῇ  
τὸν βίον ἐν μητρὶ τοῖς ὀφθαλμοῖς διαπαντὸς εὐθυνό-  
μενον τε καὶ μαρτυρούμενον· ὁμοῦ τε παρέσχε πρὸς  
τὴν ἴσον σκοπὸν, τὸν κατὰ φιλοσοφίαν λέγων, μεγάλην  
τῇ μητρὶ διὰ τοῦ βίου ἑαυτῆς τὴν ὑφ' ἡγήσιν, κατ'  
ὀλίγον αὐτὴν πρὸς τὴν αὐλὸν τε καὶ τελειωτέραν ζωὴν  
ἐφέλκομένη. Καὶ ἐπειδὴ τὰ κατὰ τὰς ἀδελφὰς πρὸς  
τὸ δοκοῦν ἐκάστη μετ' εὐσχημοσύνης ἡ μήτηρ ὀκνο-  
μήσατο, ἐπ' ἄνευσιν ἐν τούτῳ τῶν παιδευτηρίων πολλῶ  
χρόνῳ προσασκηθεὶς τοῖς λόγοις, ὁ πολὺς Βασίλειος,  
ὁ ἀδελφὸς τῆς προσηρυμένης. Λαβοῦσα τοίνυν αὐτὴν  
ὑπερφυῶς ἐπληρμένον τῷ περὶ τοὺς λόγους φρονήματι,  
καὶ πάντα περιφρονούντα τὰ ἀξιώματα, καὶ ὑπὲρ  
τοῦς ἐν τῇ δυναστείᾳ λαμπροὺς ἐπληρμένον τῷ ἔργῳ,  
τασοῦτον τάχει κἀκείνου πρὸς τὸν τῆς φιλοσοφίας  
σκοπὸν ἐπεσπάρσατο, ὥστε ἀποσπάντα τῆς κοσμικῆς  
περιφανείας, καὶ ὑπεριδόντα τοῦ διὰ τὸν λόγον θαυ-  
μάζεσθαι, πρὸς τὸν ἐργατικὸν τουτοὺν καὶ αὐτόχειρα  
βίον αὐτομολῆσαι, διὰ τῆς τελείας ἀκτημοσύνης, ἀν-  
εμπόδιτον ἑαυτῇ τὸν εἰς ἀρετὴν βίον παρασκευά-  
ζοντα. Ἀλλ' ὁ μὲν ἐκείνου βίος, καὶ τὰ ἐφεξῆς ἐπιτη-  
δεύματα, δι' ὧν ὀνομαστός ἐν πάτῃ τῇ ὑφ' ἡλίον γε-  
νόμενος, ἀπέκρυψε τῇ δόξῃ πάντας τοὺς ἐν ἀρετῇ  
διαλάμπαντας, μακρὰς ἂν εἴη συγγραφῆς καὶ χρόνου  
πολλοῦ· ἐμοὶ δὲ πρὸς τὸ προκείμενον πάλιν ὁ λόγος  
τετράφθω. Ἐπειδὴ γὰρ πάσης ὑλικοδεστέρας ζωῆς  
ὑπὸ θεοῖς ἦδη αὐτῆς περιέκκοπτο, πείθει τὴν μητέρα  
καταλιπεῖσαν τὸν ἐν ἔθει βίον, καὶ τὴν κορυφωδεστέ-  
ραν διαγωγὴν, καὶ τὰς ἐκ τῶν ὑποχειρίων θεραπειάς,  
αἷς προσέθιστο κατὰ τὸν ἐμπροσθεν χρόνον, ὁμοτίμον  
γενέσθαι τοῖς πολλοῖς τῷ φρονήματι, καὶ καταμῆσαι  
τὴν ἰδίαν ζωὴν τῇ μετὰ τῶν παρθένων διαγωγῇ,  
ὅσας εἶχε μετ' ἑαυτῆς ἐκ δουλείων, καὶ ὑποχειρίων ἀδελφῶν, καὶ ὁμοτίμους ποιησασμένη· μάλλον δὲ μικρόν  
τι βούλομαι παρεμβεῖναι τῷ διηγήματι, καὶ μὴ παραδραμεῖν ἀνιστόρητον πρᾶγμα τοιοῦτον, δι' οὗ μάλλον τὸ  
ὑψηλὸν τῆς παρθένου καταμηνύεται.

Ἦν τῶν τεσσαρῶν ἀδελφῶν, ὁ δευτέρος μετὰ τὸν  
μέγαν Βασίλειον, Νευκράτιος ὄνομα, φύσεως εὐκλη-  
ρίχ, καὶ σώματος κάλλει, καὶ βόμῃ, καὶ τάχει, καὶ  
τῇ πρὸς πᾶν ἐπιτηδεύοντι διαφέρων τῶν ἄλλων.

A bat. Quin etiam officiosa ejus sedulitas multarum  
ancillarum instar erat, et mutua quedam inter eas  
vigebat remuneratio. Siquidem altera custodiebat  
animum filie, altera corpori matris inserviebat,  
eique in reliquis officiis omnibus ministrabat, ut  
propriis etiam manibus matri panem praberet.  
Quæ tamen illi præcipua cura non erat : sed  
posteaquam sacris officiis satisfecerat, existimans  
id suo vitæ instituto convenire, ex labore suo  
matri victum subministrabat. Idque non ei solum  
cordi erat, sed etiam ut matrem curarum mole  
levaret. Mater enim quatuor filios et quinque filias  
habebat : tribus præterea principibus vertigal præ-  
stabatur, quoniam ejus possessio in tot gentibus  
disseminata erat.

B C Enuiguitur mater variis curis distringeretur (pa-  
ter enim jam natura concesserat), in omnibus la-  
boribus matri se sociam præbebat, et sollicitudi-  
num partem ipsa subiens eam gravi molestiarum  
onere levabat. Simul autem et matris disciplina  
vitam ab omni reprehensione integram servavit,  
cum in ejus oculis semper ageret ejusdemque  
testimonio probaretur, et se vicissim ei magnam  
ad parem philosophiæ scopum exemplo vitæ suæ  
ducem præbuit, paulatim ipsam ad puriorem per-  
fectioremque vitam trahens. Cum autem reliquæ  
sorores honeste collocatæ essent a matre, a pub-  
licis litterarum gymnasiis, in quibus diu versatus  
fuerat, revertitur magnus Basilus ipsius Macrinæ  
frater : quem illa scientia et eloquentia vehemen-  
ter elatum existimans omnesque despicientem di-  
gnitates, et fastu superantem eos qui in magistratu  
essent, tanta celeritate ad idem sapientiæ studium  
incitavit, ut mundi posthabita claritate, despecta-  
que eloquentiæ gloria, laboriosum hoc operosum-  
que vivendi genus per paupertatem perfectam am-  
plexus, expeditam sibi ad virtutem viam struxerit.  
Cæterum illius vita ac instituta quibus in omnibus  
orbis partibus, quæ illustrantur a sole, celebratus,  
gloria sua splendorem omnium virtute illustrium  
obscuravit, longam scriptionem et multum tem-  
poris desiderant. Quapropter illuc, unde digressa  
est, nostra revertatur oratio. Cum ipsa a se omnem  
turbulentioris vitæ materiam amputasset, persuasit  
matri, ut, relicta pristinæ vitæ consuetudine,  
elatioreque vivendi modo, quas arte subditas et  
ancillas ad usus proprios adhibuerat, secum ejus-  
dem sortis atque ordinis esse vellet, atque una  
cum illis vitam cum virginibus traderet. Sed  
narrationis filium volo parumper intermittere, ne  
rem, qua sublimitas virginis magis declaratur, si-  
lentio transeamus.

D Ex quatuor fratribus is qui secundum Basilium  
natu maximus erat, Naueratius vocabatur, juvenis  
eximii tum ingenii tum corporis dotibus præ-  
ditus : nam et pulchritudine et robore et celeritate,



et habilitate quadam ad omnia peragenda reliquis A  
præstabat. Qui cum vicesimum secundum ætatis  
annum confecisset, dicendoque publice tale stu-  
diorum suorum specimen dedisset, ut omne au-  
dientium theatrum ipsius admiratione commo-  
veretur, divina quadam providentia magno mentis  
impetu ductus, spretis omnibus quæ in manibus  
habeat, ad solitariam et inopem vitam se con-  
tulit, nihil secum præter seipsum ferens. Secutus  
est eum e domesticis unus Chrysaphius nomine  
qui et illum diligebat, et eodem vite studio tene-  
batur. Nactus igitur secessum quemdam propter  
Icidem (est autem Iris fluvius qui per medium  
Ponti provinciam labitur, ortus principium ab ipsa  
ducens Armenia, per regionemque nostram influit  
in Pontum Euxinum), apud hunc fluvium nactus B  
adolescens locum quemdam densis nemoribus  
constitum, et collem dorso præcelsi montis super-  
extenso reconditum, in eo procul ab urbanis tu-  
multibus omnibusque tum militiæ tum iudiciorum  
perturbationibus et strepitu constitutus, vitam age-  
bat, seque ab illis molestiis, quibus humana vita  
vexatur, liberans, senes quosdam simul viuentes  
egestate et morbo laborantes curabat, studium et  
negotium illud putans a suo vivendi instituto non  
abhorrere. Venando igitur (quoniam ad omne ge-  
nus venaticæ industriæ solertissimus erat) victum  
senibus queritabat, et his laboribus pariter doma-  
bat adolescentiam: nec ob id alacri animo ma-  
ternæ voluntati parere desinebat, si quid ab ea  
aliquando mandabatur, duplici studio recte vitam  
instituens, ut et labore fervorem ætatis exstingeret,  
et obsequendo matri recta via ad Deum per divina  
mandata contenderet.

Sic igitur philosophans, et vita sua matrem bea-  
tam reddens, quintum annum exegerat, cum et  
temperantia pectus instrueret et totis viribus ma-  
tris obsequeretur voluntati, quando misere dolis,  
ut opinor, adversarii grave et tragicum vulnus in-  
flictum est quod calamitate et mœrore totam fami-  
liam affecit. Repente enim adolescens vitæ subri-  
pitur, non morbo aliquo aut solita ulla ratione,  
immatura morte sublatus: sed cum ad venationem  
profectus esset, qua industria senio confectis illis  
victui suppeditalat necessaria, mortuus domum  
reportatur, una cum illo ipso socio et in omni vita  
conjunctissimo Chrysaphio. Procul autem aberat  
mater, trium dierum itinere ab ea remota cala-  
mitate. Quæ licet in omni genere virtutis perfecta  
esset, tamen cum tam acerbum nuntium a quodam  
accepisset, natura, ut par est, superante, collapsa  
exanimataque tantum non simul cum voce spiritum  
amisit. Ratio enim doloris magnitudine victa suc-  
cubuit, ipsaque veluti generosus quidam athleta  
improvisi vulnere afflicta jacuit.

καὶ ἔκειτο ὁμοῦ τῇ προσβολῇ τῆς πονηροῦς ἀκοῆς, καὶ ἔκειτο ὁμοῦ τῇ προσβολῇ τῆς πονηροῦς ἀκοῆς, καὶ ἔκειτο ὁμοῦ τῇ προσβολῇ τῆς πονηροῦς ἀκοῆς.

Ille magnæ Maerinae virtus apparuit, quæ non  
solum se invictam atque erectam servavit, verum

Προελθὼν οὗτος εἰς δευτέρον ἔτος καὶ εἰκοστὴν, καὶ  
δοῦς τῶν οἰκείων πόνων ἐπὶ δημοσίᾳς ἀκοῆς τὰς ἀπο-  
δείξεις, ὥστε ἅπαν ἐπ' αὐτῇ σεισθῆναι τῶν ἀκούοντων  
τὸ θέατρον, θεία τινὶ προμνηθεῖα τῶν ἐν χερσὶν ἀπάν-  
των ὑπεριδὼν, πρὸς τὴν μονήρην καὶ ἀκτῆμονα βίον  
ἀπῆλθεν ἐν μεγάλῃ τινὶ τῆς διανοίας ὀρμῇ, οὐδὲν ἐπ-  
αγόμενος μεθ' ἑαυτοῦ πλήν ἑαυτοῦ· εἶπετο δέ τις αὐτῷ  
καὶ τῶν οἰκετῶν Χρυσάφιος τοῦνομα, τῷ τε πρὸς αὐτὸν  
ἔχειν ἐκεῖνον ἐπιτηδεῖας, καὶ τῷ τὴν αὐτὴν προαίρεσιν  
περὶ τὸν βίον ἐνστήσασθαι. Διῆγε τοίνυν κατ' ἑαυτὸν  
ἐσχατιάν τινα καταλαβὼν, πρὸς τῷ "Ιριδι. Ποταμὸς  
δὲ ὁ "Ιρις ἐστὶ, μέσον διαβρέων τὸν Πόντον· ὅς ἀπ'  
αὐτῆς τῆς Ἀρμενίας τὰς ἀρχὰς ἔχων, διὰ τῶν ἡμετέ-  
ρων τόπων, ἐπὶ τὸν Εὐξείνιον Πόντον τὸ ρεῖθρον ἐκ-  
δίδωσι. Περὶ τοῦτον εὐρίων τινα τόπον ὁ νεανίας ὕλη  
βαθεῖα κομῶντα, καὶ λόφον τινὰ τῆς ὑπερτεταμένης  
τοῦ ὄρους βραχίς ἐγκεχυμένον, ἐν αὐτῷ διῆγε, τῶν  
ἀστυκῶν θορύβων καὶ τῶν ἀπὸ στρατείας τε καὶ τῶν  
ἐν δικαστηρίοις ῥητορικῆς ἀσχολημάτων πόρρω γενό-  
μενος. Καὶ πάντων τῶν περὶ τὸν βίον περιτχούτων  
τὴν ἀνθρωπίνην ζωὴν ἑαυτὴν ἐλευθερώσας, τοὺς  
προσθύτας τινὰς πενίᾳ καὶ ἀβρώστει συζῶντας, ταῖς  
ἰδίαις χερσὶν ἱεράπειν· πρόπειν δοκιμάσας τῷ ἰδίῳ  
βίῳ τὴν τοιαύτην ἀσχολίαν διὰ φροντίδος ἔχειν.  
Θηρεύων τοίνυν ἰχθύας ἔγχευεν ὁ γεννάδας· καὶ διὰ  
τὸ πρὸς πᾶν εἶδος θηρευτικῆς ἐπινοίας ἐπιτηδεῖας  
ἔχειν, ἐπύριζε διὰ τῆς θήρας τοῖς στέργουσι τὴν τρο-  
φὴν· καὶ τὴν νεότητά τοῖς τοιοῦτοις ἅμα κατεδάμαζε  
πόνους· ἀλλὰ καὶ τοῖς μητρίοις θελήμασιν, εἴ ποτέ  
τι παρ' αὐτῆς προσταχθεῖ, προθύμως ὑπηρετῶν, δι'  
ἀμφοτέρων κατώρθου τὸν βίον· τοῖς τε πόνοις κατα-  
κρατῶν τῆς νεότητος, τῇ τε περὶ τὴν μητέρα σπουδῇ,  
διὰ τῶν θείων ἐντολῶν, πρὸς τὴν Θεὸν εὐσεβοῦμενος.

Πέμπτον διήγαγεν ἔτος τοῦτον τὴν τρόπον φιλοσο-  
φῶν, καὶ μακαριστὴν ποιῶν τὴν μητέρα τῇ ἰδίᾳ ζωῇ,  
οἷς τε κατεκόσμει διὰ σωφροσύνης τὴν οἰκίαν ζωὴν,  
οἷς τε παρῆγε πᾶσαν τὴν δύναμιν ἑαυτοῦ τῷ θελή-  
ματι τῆς γεννησαμένης. Εἶτα βαρὺ τι καὶ τραγικὸν  
πάθος ἐξ ἐπιβουλῆς, οἶμαι, τοῦ ἀντικειμένου τῇ μη-  
τρὶ συνγενέθῃ, ὃ παντὶ τῷ γένει πρὸς συμφορὰν τε  
καὶ πένθος ἐπήρκεσεν. Αἰφνιδίως γὰρ ἐκ τῆς ζωῆς  
ἀναρπάσσεται, οὐ νοστήματος προσελπισθῆναι τὸ πάθος  
παρασκευάσαντος, οὐκ ἄλλον τοιοῦτον τινὸς τῶν συν-  
γῶν καὶ γνωρίμων ἐπαγαγόντος τῷ νέῳ τὸν θάνα-  
τον· ἀλλ' ἐπὶ θῆραν ὀρμήσας, δι' ἧς παρῆγε τοῖς  
γῆρωχομουμένοις τὰ ἐπιτηδεῖα, νεκρὸς τῷ οἴκῳ αὐ-  
τοῦ ἐπανάγεται, αὐτὸς τε ἐκεῖνος, καὶ ὁ κοινονὸς  
αὐτῷ τοῦ βίου Χρυσάφιος. Πόρρω δὲ ἦν τῶν γνωρί-  
μων ἡ μητέρα, τριῶν ἡμερῶν ὁδὸν ἀφαστῶσα τῆς συμ-  
φορᾶς. Καὶ τις ἀφίκετο παρ' αὐτὴν μηνύων τὸ πάθος·  
ἡ δὲ τελεῖα μὲν τοῖς κατ' ἀρετὴν ἅπασιν ἦν, πλήν  
ἐκράτει κάκεινης κατὰ τὸ ἴσον ἡ φύσις. Ὀκλάσασα  
γὰρ τὴν ψυχὴν, ἄπνους τε καὶ ἀβρογγος παραχρήμα  
ἐγένετο, τοῦ λογισμοῦ τῷ πάθει παραχωρησάντος,  
καθάπερ τις ἀθλητῆς γενναῖος, ἀπροσδοκῆται κατα-

Ἐν τούτῳ δὲ ἐγένη τῆς μεγάλης Μακρίνης ἡ  
ἀρετή· ὅπως τῷ πάθει τὸν λογισμὸν ἀνιστάσασα,

ἑαυτὴν τε ἄπτωτον διεφύλαξε, καὶ τῆς μητρικῆς ἀσθενείας ἔρρισμα γεννημένη, πλὴν ἐκ τοῦ θυμοῦ τῆς λύπης αὐτὴν ἀνενεώσατο· τῷ καθ' ἑαυτὴν στεγνόν τε καὶ ἀνενδύον, καὶ τὴν τῆς μητρὸς ψυχὴν πρὸς ἀνδρείαν παιδοστροφίσασα.

Οὕκοῦν οὐ παρεστῶτη πρὸς τὸ πάθος ἡ μήτηρ, οὐδὲ ἔπαθε θυγενέσι τε καὶ γυναικεῖον, ὥστε βοη-  
σαι πρὸς τὸ κακὸν, ἢ περιβόηξασθαι τὸ ἱμάτιον, ἢ ἐπικωκυῖσαι τῷ πάλθῃ, ἢ ταῖς γυναικὶς μελωδίαις ἀνα-  
κινήσαι τοὺς θρήνους. Ἀλλὰ ἡσυχὴ διεκαρτέρει τοῖς λογισμοῖς, ταῖς τῆς φύσεως προσβολαῖς διωθουμένη, λογισμοῖς τε τοῖς ἰδίοις καὶ τοῖς παρὰ τῆς θυγα-  
τρὸς αὐτῇ πρὸς τὴν τοῦ κακοῦ θεραπεΐαν προσαγο-  
μένοις. Τότε γὰρ δὴ μάλιστα ὑψηλὴ τε καὶ ἐπυρμένη ἡ τῆς παρθένου ψυχὴ διεφάνη· ὅτι καὶ ἐν ἐκείνῃ μὲν ἡ φύσις τὸ ἴδιον ἔπασχεν· ἀδελφὸς γὰρ ἦν, καὶ ἀδελ-  
φῶν ὁ καχαρισμένος, ὁ τῷ τοιοῦτῳ τρόπῳ τοῦ θανα-  
τάτου ἀναρπασθείς. Ὅμως ὑψηλοτέρα γεννημένη τῆς φύσεως, συνεπῆρε τοῖς ἰδίοις λογισμοῖς τὴν μητέρα, καὶ ὑπεράνω τοῦ πάθους ἔστησε· τῷ καθ' ἑαυτὴν ὑποδείγματι, πρὸς ὑπομονὴν τε καὶ ἀνδρείαν παιδα-  
γωγήσασα· ἄλλως δὲ καὶ ὁ βίος αὐτῆς αἰετὶ ἀρετῆς ὑψούμενος, οὐ παρεῖχε τῇ μητρὶ κακόν ἐπὶ τῷ λείποντι δυσχεραίνειν μᾶλλον, ἢ τῷ ὀρούμενῳ ἀγαθῷ ἐπαγγάλλεσθαι.

Ἐπεὶ οὖν ἐπαύσατο τῇ μητρὶ, ἡ τε τῆς παιδοστροφίας φροντίς καὶ ἡ τῆς παιδεύσεώς τε καὶ κατα-  
στάσεως τῶν τέκνων μέριμνα, καὶ αἱ πλείους τῆς ὕλωδαιστέρας ζωῆς ἀφρομαί, εἰς τὰ τέκνα κατεμερί-  
σθησαν· τότε, καθὼς προεῖρηται, γίνεται σύμβουλος τῆς μητρὸς ἡ τῆς παρθένου ζωὴ πρὸς τὴν ἐμφιλό-  
σοφον ταύτην καὶ αἴδιον τοῦ βίου διαγωγὴν· καὶ ἀποστήσασα τῶν ἐν συνηθείᾳ πάντων, πρὸς τὸ ἴδιον  
τῆς ταπεινοφροσύνης μέτρον μετέγαγεν· ὁμότιμον αὐτὴν γενέσθαι τῷ πληρώματι τῶν παρθένων παρα-  
σκευάσασα, ὡς καὶ τραπέζης μιᾶς, καὶ κοίτης, καὶ πάντων τῶν πρὸς τὴν ζωὴν κατὰ τὸ ἔσον συμμετέ-  
χειν αὐταῖς, πάσης τῆς κατὰ τὴν ἀξίαν διαφορᾶς ὑφαριθείσης αὐτῶν τῆς ζωῆς. Καὶ τοιαύτη τις ἦν ἡ τοῦ βίου τάξις, καὶ τοσοῦτον τὸ ὕψος τῆς φιλοσο-  
φίας, καὶ ἡ σεμνὴ τῆς ζωῆς πολιτεία ἐν τῇ καθ' ἑμέραν τε καὶ νύκτα διαγωγῇ, ὡς ὑπερβαίνειν τὴν  
ἐκ τῶν λόγων ὑπογραφὴν. Καθάπερ γὰρ αἱ διὰ θανα-  
τάτου τῶν σωμάτων ἐκλυθεῖσαι ψυχαί, καὶ τῶν κατὰ τὴν βίον τοῦτον μεριμνῶν συνεχλύνονται, οὕτως κα-  
χώριστο αὐτῶν ἡ ζωὴ, καὶ ἀπόκριστο πάσης βιωτι-  
κῆς ματαιότητος, καὶ πρὸς μίμησιν τῆς τῶν ἀγγέλων ζωῆς ἐβόλυμίζετο. Ἐν οἷς γὰρ οὐ θυμὸς, οὐ φλόγος, οὐ μῦθος, οὐχ ὑπεροψία, οὐκ ἄλλο τι τῶν τοιοῦτων ἐνσωροῖτο· ἡ τε τῶν ματαιῶν ἐπιθυμία, τιμῆς τε καὶ δόξης, καὶ τύφου, καὶ ὑπερηφανίας, καὶ πάντων τῶν τοιοῦτων ἐκβεβλημένων. Τρυφὴ δὲ ἦν ἡ ἐγκρά-  
τεια, καὶ δόξα τὸ μὴ γινώσκεισθαι. Πλούτος δὲ ἦν ἡ ἀκτημοσύνη, καὶ τὸ πᾶσαν τὴν ὕλην περιουσίαν, οἶόν τινα κόπον τῶν σωμάτων, ἀποτινάσσασθαι. Ἔργον δὲ τῶν κατὰ τὴν ζωὴν ταύτην σπουδαζομένων οὐδὲν, ὅτι μὴ πάρεργον. Μόνη δὲ ἡ τῶν θείων μελέτη, καὶ τὸ τῆς προσευχῆς ἀδελφείπτον, καὶ ἡ ἀπαυστος ὕμνωδία κατὰ τὸ ἔσον συμπαρατεινόμενη τῷ χρόνῳ, διὰ νυκτὸς καὶ ἡμέρας πάσης· ὥστε αὐταῖς καὶ ἔργον

A etiam matris imbecillitatem fulsit atque sustinuit. Nam animum ejus gravissimo casu dejectum exci-  
tans et recreans, invicto robore suo ad fortitudi-  
nem et tolerantiam instituit.

Sic igitur tandem mater dolori restitit, nec in-  
dignum aut effeminatum quidpiam admisit, ut vel vociferaretur, vel pallium scinderet, vel ejularet, vel luctuosus clamoribus lamentationes intenderet. Sed ratione sensim impetus naturæ depulit, tum propriis, tum filie consiliis ægritudini medicinam afferentibus. Tunc enim maxime virginis animus excelsus et sublimis exstitit. Etenim quamvis in ea vim suam natura exerceret (erat enim frater et fratrum charissimus qui tam acerbo genere mortis  
B extinctus fuerat), tamen natura sublimior facta, rationibus suis matrem sublevabat, exemploque suo ad patientiam et virtutem erudiens perficiebat ut dolore superior existeret: quanquam et ejus vita virtute semper excellens nullum sinebat esse tempus, quo mater propter mœstitiam potius an-  
geretur, quam præsentī bono gauderet.

Cum igitur jam et nutriendorum liberorum cura et educationis atque collocationis eorum esset sollicitudine liberata, et molestiæ domesticæ majore ex parte inter ipsos filios divisæ forent: auctor, ut dictum est, matri virgo fuit, ut ad sapientiæ studium et puram vivendi rationem sese conferret: eamque a reliquis omnibus rebus et pristina con-  
C suetudine, ad propriam humilis abjectæque vite moderationem adduxit, ut in ea virginum multi-  
tudo eadem cum illis conditione viveret, unaque mensa, simili lectulo, pari denique et æqua rerum omnium quæ ad vitam pertinent, ratione uteretur, omni ex ipsarum vite dignitatis differentia sublata. Quamobrem talis erat vite ordo tantaque in sapientiæ studio præstantia et tam gravis vivendi disciplina, ut nulla describi possit orationis fa-  
cultate: quales enim sunt animi, qui corporis vin-  
culis soluti molestisque liberati ex hoc vite car-  
cere avolaverunt: talis erat earum vita, quippe que ab omni rerum humanarum vanitate aliena  
D et angelorum vite similitudinem proxime acce-  
debat. Non ira, non invidia, non odium, non sus-  
picio inter eas cernebatur: omnis honoris, gloriæ et aliarum id genus inanum rerum cupiditas, omnis fastus et superbia, et reliqua similia vitia inde rejecta erant. Delicias suas in temperantia collocabant; gloriam suam in eo putabant sitam quod notæ essent nemini; divitias, quod nihil pos-  
siderent, quodque terrenas omnes copias, tanquam pulverem, a corporibus suis excussissent. Nullum autem non inane studium esse ducebant, quod in hac vita curanda colendaque poneretur. Sola illie rerum divinarum vivebat cura, perpetuumque precandi studium, et assidua psalmorum decan-  
tatio, quæ nullo unquam tempore nec die nec

nocte intermittebatur : ut in ea re et opus ipsarum pariter et quies consisteret. Quenam igitur humana dicendi vis hanc vivendi rationem explicare queat? Erat ipsarum vita inter humanam celestemque naturam interjecta, utriusque particeps, utrique finitima : etenim quatenus ab humanis perturbationibus se vindicarat, hominis conditione præstantior erat ; quatenus autem in corpore cernebatur, et hominis continebatur figura et sensuum instrumentis utebatur, angelicæ et corporis experti nature cedebat : ausit forsitan aliquis etiam non inferiorem esse contendere. Quandoquidem cum carne viventes, ad similitudinem vacantium corpore potestatum, onere corporis non premebantur : sed excelsa et sublimis erat earum vita, quippe quæ alto erectoque animo cum celestibus illis potestatibus versabantur. In hoc vivendi instituto non parvo tempore vixerant, cum assiduis inventorum bonorum accessionibus, sapientiæ studium

Augentes ad majorem animi munditiam appropin-

Ad hunc autem tam præclarum scopum assequendum magno erat adjumento frater quidam eodem ex utero editus, qui Petrus appellabatur, in quo pariendi dolores finierat mater : hic enim ultimus a parentibus susceptus est filius, qui simul et natus et orbis fuit. Quo enim tempore ipse in lucem edebatur, pater e vita decessit. Hunc, quæ inter liberos erat natu maxima, qua de instituta hæc est oratio, paulo post ejus ortum ab ubere nutricis sublatus ipsa statim enutriti, excellentique disciplina eduxit, sacris institutis a puero ipsum erudiens, adeo ut nihil otii concesserit, quo posset studiis inanibus vacare; nam illi se et patrem et magistrum et custodem, et matrem, et ad optima quæque consultiorem præbuit, talemque reddidit ut antequam excederet e pueritia in tenero illo ætatis flore ad excelsum philosophiæ gradum ascenderit. Ea quidem erat ingeni bonitate, ut ad omnia artium genera etiam quæ manibus exercentur perdiscenda natus esse videretur : quare nullo duce perfectam eorum peritiam est assecutus quæ ceteri multo tempore et labore discunt a præceptoribus. Is ergo studiorum externorum occupationes aspernatus, et ingenium ad omnes bonas disciplinas percipiendas aptum habens, semperque respiciens ad sororem, quam sibi tanquam totius boni scopum proposuerat, eos ad virtutem progressus fecit, ut in reliqua vita magno Basilio virtutis præstantia nihilo inferior fore judicaretur : Tunc autem sorori et matri erat instar omnium, et una cum illis ad angelicam illam vitam contende-

bat.

Cum autem gravi quodam tempore laboraretur inopia et fame, multique fama beneficentiæ excitati undique confluerent ad eum recessum, quem incolabant; tantum industria sua pauperibus cibarium subministravit, ut adventantium frequentia locus ille, non solitudo videretur esse, sed civitas.

Α εἶναι τοῦτο, καὶ ἔργον, ἀνάπαυσιν. Τὴν τοίνυν τοιαύτην διαγωγὴν τίς ἂν ὑπὲρ ἄλλου λόγος ἀνθρώπινος; Παρ' οἷς μεθόριος ἦν ἡ ζωὴ τῆς τε ἀνθρωπίνης καὶ τῆς ἀσωμάτου φύσεως. Τὸ μὲν γὰρ ἐλευθερωθῆναι τῶν ἀνθρωπίνων παθημάτων τὴν φύσιν κρείττον ἢ κατὰ ἀνθρώπον ἦν· τὸ δὲ ἐν σώματι φαίνεσθαι καὶ σχήματι περιελιγθῆαι, καὶ τοῖς αἰσθητικοῖς ὀργάνοις συζῆν, ἐν τούτῳ τῆς ἀγγελικῆς τε καὶ ἀσωμάτου φύσεως τὸ ἕλαττον εἶχον. Τάχα δ' ἂν τις τολμήσας εἴποι μὴδὲ καταδεστέραν τὴν παραλλαγήν εἶναι· ὅτι σαρκὶ συζῶντες, καθ' ὁμοίτητά τῶν ἀσωμάτων δυνάμεων, οὐκ ἐβαρύνοντο τῇ ἐφοικίῳ τοῦ σώματος· ἀλλ' ἀνωφερῆς τε καὶ μετέωρος ἦν αὐτῶν ἡ ζωή, ταῖς οὐρανίαις συμμετεωροποροῦσα δυνάμεσι· χρόνος ἦν τῆς τοιαύτης διαγωγῆς, οὐκ ὀλίγος· καὶ συνηύετο τῷ χρόνῳ τὰ κατορθώματα, ἀεὶ πρὸς τὸ καθαρώτερον ταῖς τῶν ἐφευρισκομένων ἀγαθῶν προσθήκαις τῆς φιλοσοφίας ἐπιδιδοῦσας.

Ἦν δὲ αὐτῇ, ὁ μάλιστα πρὸς τὸν μέγαν τοῦτον τοῦ βίου σκοπὸν ὑπηρετῶν, ἀδελφὸς τις ὁμογάστριος, Πέτρος ὄνομα αὐτῷ, ἐφ' ᾧ ἔληξαν τῆς μητρὸς ἡμῶν αἱ ὠδίνες. Οὗτος γὰρ ἦν ὁ τελευταῖος τῶν ὠδίνων βλαστὸς· ὃς ὁμοῦ τε υἱὸς, καὶ ὀρφανὸς ὠνομάσθη· ἅμα γὰρ τῷ παρελθεῖν τοῦτον εἰς φῶς, καταλείπει ὁ πατὴρ τὸν βίον. Ἀλλ' ἡ πρεσβυτάτη τῶν ἀδελφῶν, περὶ ἧς ὁ λόγος, μικρὰ τῆς θηλῆς αὐτὸν παρὰ τὴν πρώτην γένεσιν μετασχόντα, εὐθὺς ἀποσπάσασα τῆς τιθηνομένης, δι' ἐαυτῆς ἀνατρέφει τε καὶ ἐπὶ πᾶσαν τὴν ὑψηλοτέραν ἡγάγε· παιδεύειν, τοῖς ἱεροῖς τῶν μαθημάτων ἐκ νηπίων αὐτὸν ἐνασκήσασα, ὥς μὴ δοῦναι τῇ ψυχῇ σχολὴν πρὸς τι τῶν ματαίων ἐπικλιθῆναι. Ἀλλὰ πάντα γενομένη τῷ νέῳ, πατὴρ, διδάσκαλος, παιδαγωγὸς, μήτηρ, ἀγαθοῦ παντὸς σύμβουλος, τοιοῦτον αὐτὸν ἀπειργάσατο, ὥς πρὶν ἐξελεῖν τὴν ἡλικίαν τῶν παιδῶν εἶναι ἐν μαιρακίῳ, τῇ ἀπαλότητι τῆς ἡλικίας ἀνθοῦντα, πρὸς τὴν ὑψηλὴν τῆς φιλοσοφίας σκοπὸν ἐπαρῆναι. Καὶ τινι φύσει εὐκληρίᾳ πρὸς πᾶσαν τέχνην ἰδίαν τὴν διὰ χειρὸς ἐνεργουμένην ἐπιτηδεύεις ἔχειν, ὡς μηδενὸς καθηγούμενον, διὰ πάσης ἀκριβείας ἐκάστου τὴν ἐπιστήμην κατορθωκέαι, τῶν χρόνῳ καὶ πόνῳ τοῖς πολλοῖς ἡ μάθησις γίνεται. Οὗτος τοίνυν τῆς περὶ τοὺς ἔξωθεν τῶν λόγων ἀσχολίας ὑπεριδὼν, ἱκανὴν δὲ διδάσκαλον παντὸς ἀγαθοῦ μαθήματος τὴν φύσιν ἔχων, ἀεὶ τε πρὸς τὴν διδασκίαν βλέπων, καὶ σκοπὸν ἀγαθοῦ παντὸς ἐκείνην ποιούμενος, εἰς τοσοῦτον ἐπέδωκεν ἀρετῆς εἶδος, ὥς μηδὲν ἕλαττον τοῦ μεγάλου Βασιλείου δοκεῖν ἔχειν ἐν τοῖς κατ' ἀρετὴν προτερήμασιν ἐν τῷ μετὰ ταῦτα βίῳ. Τότε δὲ ἀντὶ πάντων ἦν τῇ ἀδελφῇ καὶ τῇ μητρὶ, συνεργῶν αὐταῖς πρὸς τὴν ἀγγελικὴν ἐκείνην ζωήν.

Ὅς ποτε καὶ σιτολευφίας χαλεπῆς γεγεννημένης, καὶ πολλῶν πανταχόθεν κατὰ ψήμην τῆς εὐποιίας πρὸς τὴν ἐγκατεῖναι, ἐν ᾗ κατεφίκον, ἐπιβρόντων· τοσοῦτον δι' ἐπινοίων τὰς τροφὰς ἐπέλεόνασεν, ὥς τῷ πλήθει τῶν ἐπιφοιτῶντων, πόλιν εἶναι τὴν ἐρημίαν δοκεῖν· ἐν τούτῳ εἰς γῆρας λιπαρὸν προελθοῦσα ἡ



μήτηρ, πρὸς τὸν Θεὸν μετανίστατο, ἐν ταῖς ἀμφοτέρων τῶν τέκνων χερσὶ τὸν βίον ἑαυτῆς ἀναπαύσασα. Ἦς ἄξιον τὴν τῆς εὐλογίας ἱστορήσαι φωνήν, ἥ ἐπὶ τῶν τέκνων ἐχρήσατο, τῶν τε μὴ παρόντων ἐκάστου κατὰ τὸ πρὸς φίλον ἐπιμνηθεῖσα, ὡς μηδὲ ἕνα γενέσθαι τῆς εὐλογίας ἀπόκληρον, καὶ διαφερόντως τοὺς παρόντας αὐτῇ τῷ Θεῷ διὰ προσευχῆς παραθεμένη. Παρακαθημένων γὰρ αὐτῇ κατὰ τὸ πλάγιον ἐφ' ἑκάτερα τῆς κλίνης τῶν δύο τούτων, ἑκατέρῃ χερσὶ ἐφαψαμένη τῶν τέκνων, ταῦτα πρὸς τὸν Θεὸν εἶπεν ἐν τελευταίαις φωναῖς· « Σὺ, Κύριε, καὶ ἀπάρχουμαι, καὶ ἀποδεκατῶ τὸν καρπὸν τῶν ὀδύνων. Ἀπαρχὴ μοι ἡ πρωτότοκος αὕτη, καὶ ἐπιδέκατος οὗτος ἡ τελευταία ὥδης. Σοὶ δὲ ἀφιέρωται παρὰ τοῦ νόμου ἑκάτερα, καὶ σὰ ἐστὶν ἀναθήματα. Οὐκοῦν ἔλθοι ὁ ἀγιασμὸς ἐπὶ τε τὴν ἀρχὴν μου ταύτην, καὶ ἐπὶ τὸ ἐπιδέκατον τοῦτο »· δεῖξασα ταῖς ἐπιδεικτικαῖς φωναῖς τὴν θυγατέρα καὶ τὴν παῖδα. Ἦ μὲν οὖν τοῦ εὐλογεῖν παυσαμένη, καὶ τοῦ ἔξῃ ἐπαύσατο, τοῖς παισὶν ἐπισκῆψασα τὸ τῇ πατρὶα σπέρμῳ καὶ τὸ ἐκείνης ἐναποθεῖσθαι σῶμα. Οἱ δὲ πληρώσαντες τὸ διατεταγμένον, ὑψηλότερον εἶχοντο τῆς φιλοσοφίας, αἰεὶ πρὸς τὸν ἴδιον διαμιλλώμενοι βίον, καὶ τὰ φθάσαντα τῶν κατορθωμάτων τοῖς ἐφεξῆς ἀποκρύπτοντες.

Ἐν τούτῳ ὁ πολὺς ἐν ἀγίοις Βασίλειος τῆς μεγάλης Καισαρείου Ἐκκλησίας ἀνεδείχθη προστάτης· ὅς ἐπὶ τὸν κληρὸν τῆς ἐν τῷ πρεσβυτερίῳ ἱερουσύνης τὸν ἀδελφὸν ἄγει, ταῖς μυστικαῖς ἑαυτοῦ ἱερουργίαις ἀφιέρωντας. Καὶ ἐν τούτῳ πάλιν αὐτοῖς ἐπὶ τὸ σεμνότερόν τε καὶ ἀγιώτερον προσήει ὁ βίος, τῇ ἱερουσύνῃ τῆς φιλοσοφίας ἐπαυξηθείσης. Ὅκτω δὲ μετὰ τοῦτο διαγενομένων ἐτῶν, τῷ ἑννάτῳ ἐνιαυτῷ, ὁ κατὰ πᾶσαν τὴν οἰκουμένην ὀνομαστός Βασίλειος, ἐξ ἀνθρώπων πρὸς τὸν Θεὸν μετοικίζεται, κοινῇ πένθους ἀφορμῇ τῇ πατρίδι καὶ τῇ οἰκουμένῃ γενόμενος. Ἦ δὲ πόρρωθεν ἐκ φήμης ἀκούσασα τὴν συμφορὰν, ἐπαθε μὲν τὴν ψυχὴν ἐπὶ τῇ τοσαύτῃ ζημίᾳ (πῶς γὰρ οὐκ ἐμελλεν ἄπτεσθαι κἀκείνης τὸ πάθος, οὗ καὶ οἱ ἐχθροὶ τῆς ἀληθείας ἐπέβηοντο;)· καθάπερ δὲ τὴν τοῦ χρυσοῦ φασὶ δοκίμαζαν ἐν διαφόροις γίνεσθαι χωνευτηρίοις, ὥς εἴ τι τὴν πρώτῃν διαφύγοι χωνεῖαν, ἐν τῇ δευτέρᾳ διακριθῆναι, καὶ πάλιν ἐν τῇ τελευταίᾳ πάντα τὸν ἐμμεμιγμένον ῥύπον τῇ ὕλῃ ἀποκαθαίρεσθαι· τὴν δὲ ἀκριβεστέραν εἶναι βάσανον τοῦ δοκίμου χρυσοῦ, ἥ διὰ πάσης διεξελθὼν χωνείας μηδένα ῥύπον ἀποποιήσας· τοιοῦτόν τι καὶ ἐπ' ἐκείνης συνέβη· ταῖς διαφόροις τῶν λυπηρῶν προσβολαῖς τῆς ὑψηλῆς διανοίας βασανισθείσης, πανταχόθεν ἀναδειχθῆναι τὸ τῆς ψυχῆς ἀκιδόζηλυτόν τε καὶ ἀταπεινώτον. Ἠρότερον μὲν ἐν τῇ τοῦ ἀδελφοῦ τοῦ ἄλλου μεταστάσει· μετὰ ταῦτα δὲ ἐν τῇ χωρισμῷ τῆς μητρὸς· ἐκ τρίτου δὲ, ὅτε τὸ κοινὸν τῆς γενεᾶς ῥίξεται. Ἐμείνε τοίνυν, καθάπερ τις ἀθλητῆς ἀκαταγώνιστος, οὐδαμῷ τῇ προσβολῇ τῶν συμφορῶν ἀποκλίσασα.

Ἐννατος ἦν μετὰ τὸ πάθος τοῦτο μῆν, ἥ μικρὸν ὑπὲρ τοῦτο, καὶ σύνδοξος ἐπισκόπων κατὰ τὴν Ἀντιόχου πόλιν ἰθροῖζετο, ἧς καὶ ἡμεῖς μετέσχομεν. Καὶ ἐπειδὴ πάλιν πρὸς τὴν ἑαυτοῦ ἑκκαστος ἀπεκλύθημεν,

A Interim senex admodum mater in utriusque filii manibus moriens, migravit ad Deum. Cujus quae benedictionis vox fuerit illius, qua erga liberos usa est, commemorare non erit alienum. Nam cum de absentibus singularem amanter mentionem fecit, ut nullus esset expers benedictionis: tum praecipue praesentes ipsa precibus suis obtulit Deo. Etenim cum ei ex utraque parte lectuli adversi assiderent, altera manu utrumque tangens, hisce verbis postremis Deum allocuta est: « Tibi, Domine, et primitias et decumam dico fructuum uteri mei. Primitiarum enim locum haec mihi obtinet primogenita, decumae vero extremus hic decimus filius. Tibi autem lege utraque debentur, et tua sunt munera. In hanc igitur primogenitiam meam et hunc decimum veniat sanctimonia, oratione perspicua designans et filiam et filium. Ita et benedictioni et vitae finem statuit, cum prius mandasset filiis ut se in sepulcrum paternum inferrent: id illi uti jussi fuerant cum praestitissent, in reliquum tempus ad sapientiae fastigium, semper cum anteacta vita pugnantes, et praeterita benefacta posterioribus superare studentes contendebant.

Interea insignis inter sanctos Basilii, magnae Caesariae declaratus est antistes, et mysticis sacrificiis suis fratrem consecrans, ad sacram presbyterii dignitatem provexit. Atque hic rursus eis vitae cursus ad graviora sanctorum dirigebatur, cum sacerdotii dignitas sapientiae conjuncta studio cumlaretur. Post autem annis octo transactis et nono inchoato per totum orbem celeberrimus Basilii ab hominibus ad Deum concessit, communem patriae et Ecclesiae luctus occasionem praebens. Hanc calamitatem cum ad Macrinam rumor detulisset, animo illa quidem non potuit in tanto detrimento non commoveri: (qui enim sororem non tangeret dolor quo ipsi quoque inimici affliciebantur?) attamen ut anrum diversis aiunt fornacibus explorari, ut si primam evaserit, in altera adjudicetur, et rursum in extrema omnes ejus materie commixtae sordes eluantur: exquisitum autem optimi ami indicium esse, si per omnes transiens nihil emittat sordium: sic ei contigit, ut variis molestiarum casibus explorata, praestantis illius animi probitate, nihil unquam in ea sordidi, nihil adulterini reperiretur. Ac primo quidem periculum factum fuerat in obitu alterius fratris: deinde in matris funere tertio quando commune generis decus Basilii decessit. Stetit igitur, tanquam invictus pugil, nullo calamitatum impetu labefacta.

καλὸν, ὁ μέγας Βασίλειος, τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς ἐχωρίζεται. Ἐμείνε τοίνυν, καθάπερ τις ἀθλητῆς ἀκαταγώνιστος, οὐδαμῷ τῇ προσβολῇ τῶν συμφορῶν ἀποκλίσασα.

Erat post hanc jacturam nonus mensis, aut paulo amplius, cum episcoporum concilium indictum est Antiochiae, cui nos item interfuimus. Sed posteaquam domum quisque suam discessimus, ante-

quam annus præteriret, mihi Gregorio cupiditas A incidit ut sororem inviserem. Magnum enim intercesserat temporis intervallum, quo mutuo inter nos conspectu non potueramus frui, prohibentibus tentationum molestiis quas ab hæresis principibus patria pulsus ubique sustinneram. Nam dimetienti mihi temporis spatium, quod interim fluxerat, dum ejusmodi perturbationibus congressus noster impeditur, octo plus minus annorum videbatur. Cum igitur jam multum itineris confecissem, nec amplius quam unius diei via restaret, visio mihi per quietem manifestum eorum que erant eventura judicium ostendit. Videbar enim mihi gestare manibus martyrum reliquias, ex quibus splendor elucebat, qualis e levi speculo, si adverso soli opponatur, egreditur, quo quidem luminis fulgore oculi mei perstringebantur. Hoc autem visum mihi ter occurrit eadem nocte, nec plane, quid portenderet conjicere poteram; sollicitus itaque animo agebam, observabamque ut ejus significationem exitu judicarem.

Cum jam ad secessum, in quo illa angelicam cœlestemque vitam degebat, appropinquassem, familiarium quemdam interrogavi primum de fratre, an adesset: quo respondente illum jam quarto die discessisse, cognoscens eum altera nobis via prodisse obviam, tum etiam de magna illa percontatus sum: cumque ille respondisset, eam quodam morbo laborare, majore incensus studio, quod reliquum erat viæ festinanter arripui. Nam timore etiam quodam perterritus animus futurum præsagebat: sed cum ad locum accederem, conventus hominum (fama enim me jam adesse fratribus prænuntiaverat) ex locis in quibus habitabant ad nos confluxit. Nam honoris gratia amicis obviam procedere consueverunt. At virginum chorus ad ecclesiam modeste nostrum adventum expectabat. Verum cum fecissemus et precandi et benedicendi finem, atque illæ, inclinato prius capite benedictioni, honeste discedentes abiissent ad loca sua, nec una quidem earum apud nos relicta esset, facile id quod erat conjeci, non esse inter eas ipsarum ducem, et præcedente quodam atque ostium apperiente, sacram illam domum, in qua inerat illa magna ingressas sum; vehementer autem tunc ægrotabat, neque vero in lecto aut strato quopiam, sed humi quiescebat, subiecta sacro tabula, et altera caput ejus sustinente tabula, que pulvinaris loco insigni figura collum ejus subibat, et cervicem ipsius in se decore recipiebat.

τοιούτη τις ἦν, ὡς ἀντὶ προσκεφαλίου τῇ κεφαλῇ θαιύουσα, καὶ καταθυμῶς ἀνέχουσα ἐφ' ἐαυτῆς τὴν

Cum igitur vidisset me prope fores esse, sese in cubitum erigens, accurrere illa quidem non potuit (nam febri defererant vires), sed tamen solo manum alligens, seque quantum poterat ex humili lectulo promovens, honorem habuit, quem mihi obviens præstare non poterat: sed ego accurrens manibusque suscipiens humi dejectam excitavi, et

πρὶν τὸν ἐνιαυτὸν παρελθεῖν, ἐνθύμιον ἐμοὶ τῷ ἱρηγορίῳ γίνεται πρὸς αὐτὴν διαβῆναι. Πολλὰ γὰρ ἦν ὁ διὰ μέσου χρόνος, ἐν ᾧ τὰς ἐπισκέψεις αἱ τῶν πειρασμῶν περιστάσεις ἐκόλυσαν, ἃς ὑπέμενον πανταχοῦ τῆς πατρίδος ὑπὸ τῶν τῆς αἵρέσεως ἐπιστατούντων ἐξέλαυνόμενος. Καὶ ἀριθμοῦντί μοι τὸν διὰ μέσου χρόνον, ἐν ᾧ τὴν κατ' ἐφθαλμούς συντυχίαν οἱ πειρασμοὶ διεκόλυσαν, οὐκ ὀλίγον ἐφάνητο τὸ διάστημα ὅκτὼ μικροῦ δεῖν παραμετροῦμενον ἔτεσιν. Ἐπειδὴ τοίνυν τὸ πολὺ τῆς ὁδοῦ διανύσας, μᾶς ἡμέρας ἀπέειχον ὁδόν, ὅψις τις ἡμῖν ἐξ ἐνυπνίου φανείσα, φοβεράς ἐποίησε τὰς ἐλπίδας τοῦ μέλλοντος. Ἐδόκουν γὰρ λείψανα μαρτύρων διὰ χειρὸς φέρειν· εἶναι δὲ ἀπ' αὐτῶν αὐγὴν, ὅσα ἐκ καθαροῦ τινος γίνεται κατόπτρου, ὅταν πρὸς τὸν ἥλιον τεβῇ ἀντιπρόσωπον, B ὥστε μοι τὰς ὀψεις πρὸς τὴν μαρμαρυγὴν τῆς λαμπρόνης ἀμβλύνεσθαι. Καὶ τῆς αὐτῆς μοι νυκτὸς εἰς τρὶς γενομένης τῆς τοιαύτης ὀψεως, συμβαλεῖν μὲν οὐκ εἶχον καθαρώς τοῦ ἐνυπνίου τοῦ αἰνιγμα· λύπην δὲ τινα τῇ ψυχῇ προσεώρων, καὶ ἐπατήρουσι τῇ ἐκβάσει κρῖναι τὴν φαντασίαν.

Καὶ δὴ γεγόμενος πλησίον τῆς ἐσχαιτῆς, ἐν ᾗ διήγεν ἐκεῖνη τὴν ἀγγελικὴν τε καὶ ἐπουράνιον κατορθούσα ζωὴν, ἡρόμην τῶν ἐπιτηδεύων τινὰ περὶ τοῦ ἀδελφοῦ πρῶτον, εἰ παρὼν εἴη· φήσαντος δὲ πρὸς ἡμᾶς, αὐτὸν ἐξωρμηκέναι, καὶ τετάρτην ἄγειν, συνελθὺς ὅπερ ἦν, ὅτι δι' ἐτέρας ὁδοῦ γέγονεν αὐτῷ πρὸς ἡμᾶς ἡ ὁρμή, τότε καὶ περὶ τῆς Μεγάλης ἐπονθανόμην· τοῦ δὲ φήσαντος, ἐν ἀρρώστῳ γεγενῆσθαι τινι, σπουδαιότερον εἰχόμεν, ἐν ἐπαίξει τὸ λειπόμενον τῆς C ὁδοῦ διανύων. Καὶ γὰρ με λύπει τις καὶ φόβος μηνυτῆς τοῦ μέλλοντος ὑποδραμῶν διετάρασεν· ὡς δὲ καὶ κατ' αὐτὸν ἐγενόμην τὸν τόπον, καὶ προκατήγγε[ι]λε τῇ ἀδελφότητι τὴν παρουσίαν ἢ φήμῃ· τότε σύνταγμα τῶν ἀνδρῶν ἅπαν, ἐκ τοῦ ἀνδρώους πρὸς ἡμᾶς προσέβη· σὺνηθες γὰρ αὐτοῖς τιμῆν τῇ ὑπαντήσει τοὺς καταθυμῶς. Ὁ δὲ ἐν γυναιξὶ τῆς παρθενίας χορὸς εὐκόσμως κατὰ τὴν ἐκκλησίαν τὴν εἰσοδὸν ἡμῶν ἀνέμενεν. Ἐπεὶ δὲ τέλος εἶχεν ἡ εὐχή τε καὶ ἡ εὐλογία, καὶ αἱ μὲν μετὰ τὸ ὑποσχεῖν τῇ εὐλογίᾳ τὴν κεφαλὴν εὐσχημῶς ἀναπαύεσθαι πρὸς αὐτὰς ἀνεχώρουν, ὑπελείπετο δὲ ἐξ αὐτῶν πρὸς ἡμᾶς οὐδεμία· εἰκάτας ὅπερ ἦν, μὴ ἐν ἐκεῖναις εἶναι τὴν καθηγουμένην, προηγησαμένου τινὸς ἐπὶ τὸν οἶκον, ἐν τῇ ἦν [ἡ] Μεγάλη, καὶ τὴν θύραν διαπετάσαντος, D ἐντὸς τῆς ἱερᾶς ἐκεῖνης ἐγενόμην μονῆς· ἡ δὲ σφοδρῶς ἦδη τῇ ἀρρώστῳ κατεῖχτο· ἀνεπαύετο δὲ οὐκ ἐπὶ κλίνῃς τινὸς ἢ στρωμνῆς, ἀλλ' ἐπὶ τοῦ ἐδάφους, σανίδος ὑποτεταμένης τῷ σάκκῳ, καὶ τὴν κεφαλὴν ἐτέρας πάλιν σανίδος ὑπεριδούσης, ἥς ἡ ἐργασία γίνεσθαι, ἐν λοξῷ τῷ σχήματι τοὺς τένοντας ὑπο- αὐχένα.

Ἐπεὶ οὖν εἶδεν ἐγγὺς τῶν θυρῶν με γεγόμενον, ὁρῶσασα ἐαυτὴν ἐπ' ἀγκῶνος, προσδραμεῖν εὐχθεῖσα τὴν, ἐν τῷ πυρετῷ ἦδη τῆς ἰσχύος ὑπολυθείσης· πῆξασα δὲ ἐπὶ τοῦ ἐδάφους τὰς γεῖρας, καὶ ἐφ' ὅσον οἶόν τε ἦν, ἔξω ἐαυτὴν τοῦ χαμυνίου προτείνας, τὴν τῆς ὑπαντήσεως ἐπλήρου τιμὴν· καὶ γὰρ προσδραμῶν, καὶ ταῖς χερσὶν ὑποβαλὼν χαμαὶ αὐτῇ

πρόσωπον κακλιμένον, ἀνώρθωσά τε αὐτὴν πάλιν, A καὶ ἀπέδωκα τῷ συνήθει· τῆς κατακλίσεως σχήματι. Ἦ δὲ προτείνασα τῷ Θεῷ τὴν χεῖρα, « Καὶ ταύτην ἐπλήρωσάς μοι, » φησὶ, « τὴν χάριν, ὁ Θεός· καὶ οὐχ ὑστέρησάς με ἐκ τῆς ἐπιθυμίας μου· ὅτι ἐκίησας τὸν σὸν οἰκέτην εἰς ἐπίσκεψιν τῆς παιδείας σου. » Καὶ ὡς ἂν μηδεμίαν ἐπαγάγοι τῇ ἡμῇ ψυχῇ θυθυμίαν, τὸν στεναγμὸν κατεπράυνε, καὶ τὴν συντοχὴν τοῦ ὁσθιατος κρύπτειν πως ἐβιάζετο· διὰ πάντων τε πρὸς τὸ εὐθυμότερον μεθρημύζετο, τῶν καταθυμίων λόγων αὐτῇ τε κατάρχουσα, καὶ ἡμῖν τὰς ἀφορμὰς, δι' ὧν ἡρώτα, παρασκευάζουσα. Τῆς δὲ περὶ τοῦ μεγάλου Βασιλείου μνήμης τῇ ἀκολούθῳ τοῦ λόγου παρεμπεισούσης, ἡμῶς μὲν ἐπώκλαζεν ἡ ψυχὴ, καὶ συνεπίπτεον ἐν κατηφείᾳ τὸ πρόσωπον· ἡ δὲ τοσούτου ἀπέσχε τῷ ἡμετέρῳ συνταπεινωθῆναι B πᾶσι, ὥστε ἀφορμὴν ποιησαμένη ὑψηλοτέρως φιλοσοφίας τὴν περὶ τοῦ Ἁγίου μνήμην, τοιοῦτους διεξῆλθε λόγους φυσιολογοῦσά τε τὸ ἀνθρώπινον, καὶ τὴν θεῖαν οἰκονομίαν τὴν διὰ τῶν σκυθρωπῶν κακρυμμένην τῷ λόγῳ διακαλύπτουσα· τὰ τε περὶ τῆς μελότης ζωῆς, καθάπερ θεοφοροῦμένη τῷ ἁγίῳ Πνεύματι, διεξίνυστα· ὥστε μοι τὴν ψυχὴν ἔξω μικροῦ δ.ἑν τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως εἶναι δοκεῖν συνεπαρθεῖσαν τοῖς λεγομένοις, καὶ ἐντὸς τῶν οὐρανίων ἀδύτων τῇ χειραγωγίᾳ τοῦ λόγου καθισταμένην.

Καὶ ὥσπερ ἐπὶ τῆς τοῦ Ἰὼβ ιστορίας ἀκούομεν, ὅτι πανταχόθεν τῇ σηπεδόνι τῶν τραυματίων ὅλῳ τῷ σώματι δι' ἰχθύων ὁ ἀνὴρ συντηκόμενος, οὐ πρὸς τὸ ἀλγύνον τὴν αἰσθησιν τοῖς λογισμοῖς ἐπεκλίνετο, ἀλλ' ἐν μὲν τῷ σώματι, τὸ ἀλγύνον εἶχεν· ὁ δὲ πρὸς τὴν ἰδίαν ἐνέργειαν οὐκ ἡμιβλύνετο, οὐδὲ δεικνύει τὸν λόγον τοῖς ὑψηλοτέροις ἐμβατεύοντα· τοιοῦτόν τι καὶ ἐπὶ τῆς μεγάλης ἐώρων ἐκείνης, τοῦ πυρετοῦ πᾶσαν τὴν δύναμιν αὐτῆς καταφρύγοντος, καὶ πρὸς τὸν θάνατον συνεκλύνοντος, καθάπερ δρόσιον τινὲς τὸ σῶμα ἐκυτῆς ἀναψύχουσα, οὕτως ἀπαρὰ πόδιστον εἶχεν ἐν τῇ περὶ τῶν ὑψηλῶν θεωρίᾳ τὸν νοῦν, οὐδὲν ὑπὸ τῆς τοσαύτης ἁβύσσου παρὰ βλαπτόμενον. Καὶ εἰ μὴ πρὸς ἄπειρον ἐξετείνετο μήκος ἡ συγγραφὴ, πάντα ἂν καλεῖξῃς διηγησάμην· ὅπως ἐπῆρθη τῷ λόγῳ περὶ τε τῆς ψυχῆς ἡμῖν φιλοσοφούσα, καὶ τῆς διὰ σαρκὸς ζωῆς τὴν αἰτίαν διεξίνυστα· καὶ ὅτου χάριν ὁ ἀνθρώπος, καὶ ὅπως θνητός· καὶ ὅθεν ὁ θάνατος· καὶ τίς ἡ ἀπὸ τούτου πρὸς τὴν ζωὴν πάλιν ἀνάλυσις. Ἐν οἷς ἅπαντι, ὥσπερ ἐμπνευσθεῖσα τῇ δυνάμει τοῦ ἁγίου Πνεύματος πάντα διεξίει σαφῶς τε καὶ ἀκολούθως, ἐν εὐκολίᾳ πάσῃ τοῦ λόγου βέοντος καθάπερ ἐκ πηγῆς τινος, καὶ ἀπαρὰ πόδιστος πρὸς τὸ πρᾶνδες φερομένου τοῦ ὕδατος.

Ἐπεὶ δὲ συνεπαράσθη ὁ λόγος, « Ὡρα σοι, » φησὶν, « ἀδελφε, πολλῷ τῷ κόπῳ τῆς ὁδοπορίας πεποννηκότι, βραχὺ τι διανακπύσαι τὸ σῶμα. » Εἰ μὲν γὰρ μεγάλη μὲν καὶ ἀληθὴς ἄνεσις ἦν τὸ προσορᾶν τε αὐτὴν καὶ τῶν μεγάλων ἐπακροᾶσθαι λόγων· ἐπεὶ δὲ τοῦτο κεχαρισμένον ἦν καὶ φίλον αὐτῇ, ὡς ἂν διὰ πάντων πεῖθεσθαι τῇ διδασκάλῳ δοκοίην, ἐν τινι τῶν παρακειμένων κηπίων χαρίεσάν τινα καταγωγὴν παρασκευασμένην εὐρών, ὑπὸ τὴν τῶν ἀναδεδρόσων σκιὰν ἀνεπαυρόμην· ἀλλ' οὐκ ἦν δυνατόν τῶν εὐφραι-

cubuli solito restitui. Hic illa manibus ad Deum sublatiis: « Gratias, » inquit, « tibi ago, Domine Deus, qui et hoc mihi largitus es, nec quod optabat animus meus ei denegasti: sed impulisti servum tuum, ut me tuam ancillam inviseret. » Ac ne quam animo molestiam aspergeret, gemitum mollebat, et celare difficultatem spirandi conabatur, sequē ad hilaritatem omni ratione revocabat, jucundi sermonis et ipsa quærens occasionem, et nobis interrogationibus suis materiam præbens. Sed cum series ipsa sermonis nos ad mentionem de Basilio perduxisset, mihi quidem commotus est animus, et præ morstia vultus concecit, et ex oculis lacrymæ deluebant. At illa tantum abfuit, ut eadem perturbatione nobiscum deieceretur, ut ex Basillii memoria, sublimioris philosophiæ materiam arripens, ea disputarit, rerum humanarum causas exquirens, et occultam in rebus adversis providentiam Dei dicendo aperiens, et quæ pertinent ad vitam futuram tanquam divino spirita allata, percurrens, et animus meus dictis illius excitatus et ejus oratione in celestibus adytis constitutus extra naturam hominis positus esse videretur.

Ac quemadmodum Job, ut in ejus historia legimus, quamvis totum corpus, ulceribus undique putrescentibus, sanie contabesceret, sensum ad dolorem ratiocinando non demittebat: sed corpore quidem sentiebat dolorem, animo vero ad propriam actionem nihilo factus erat imbecillior; nec sermonem altioribus de rebus institutum interrompebat: sic in magna illa cernebam: etenim licet febris omne robur ipsius exsiccasset, et corpus ejus tanquam rore quodam frigefaciens ad mortem compelleret, mentem tamen expeditam, et tanquam morbo illesam, in rerum sublimium contemplatione detinebat. Quod nisi vererem, ne in immensum oratio protraheretur, ordine enneta persequentis esse...: quomodo dicendo provector sit, ut et de hominis animo disputaret, rationemque vitæ hujus in carne pereurreret, et quem ad finem homo, et quomodo mortalis et qua de causa immortalis, et quæ hinc ad alteram vitam resolutio. Quæ quidem omnia tanquam vi spiritus rapta, sapienter distincteque declaravit, oratione ipsius facile tanquam aqua ex aliquo fonte deluente et sine ullo impedimento per pronum delata.

Facto autem dicendi fine: « Tempus est, » inquit, « frater, ut paulisper quiescas, et corpus cures, quippe qui de via longa fessus sis. » Ego autem quamvis in ejus aspectu et sermone, tam gravibus de rebus vehementer vereque conquiescerem, tamen quoniam sic ei gratum erat, ne non in omnibus magistræ parerem, in hortis proximis gratum quoddam diversorium nactus, sub arbustorum umbra quiescebam, sed nullam ex rebus jucundis poteram oblectationem percipere, cum animus



intus rerum tristitiam expectatione premeretur. Nam eorum quæ per quietem aspexeram ænigma ex presentibus explicari videbatur. Spectaculum enim propositum vere sancti martyris reliquias referebat, quæ peccato quidem mortua inhabitante Spiritus gratia splenderent. Et hæc euidam eorum qui mecum erant exposui: cum autem demissiore animo tristitia expectarem, illa nescio quomodo cogitationes nostras conjiciens, misit qui lætiora denuntiaret, jubens nos bono esse animo et meliorem de se spem concipere: sensisse enim morbum in melius verti. Hæc autem non ad nos decipiendos dicebantur, sed ex vero, licet eo tempore nos id ignorarem: revera enim tanquam cursor aliquis adversario superato jamjam stadii metam attingens et ad præmium appropinquans, victoriæque coronam aspiciens, tanquam voti jam compos effectus sit, lætatur, sibi et amicis lætum victoriæ nuntium affert: sic illa quoque affecta meliora de se jubebat sperare: jam supernæ vocationis præmium spectans, ac tantum non illa Apostoli verba de se etiam dicens<sup>1</sup>, « De reliquo reposita est mihi corona justitiæ quam reddet mihi justus Judex, » quandoquidem « bonum certamen certavi, et cursum consummavi, et fidem servavi. »

φθεγγομένη, ὅτι: « Ἀπόκειται μοι λοιπὸν ὁ τῆς Κρίτης » ἐπειδὴ « τὸν καλὸν ἀγῶνα ἡγωνίσματα, καὶ τὸν θρόνον τετέλεκα καὶ τὴν πίστιν τετήρηκα. »

Ad bonorum igitur nuntium recreati surreximus ut iis presentibus frueremur: erant autem hæc varia, et lætitiæ plenus apparatus. Nam luensque studio magna illa descenderat: verum cum rursus in ejus conspectum venissemus, non permisit inaniter tempus consumere, sed a pueritia sua memoriam eorum repetens, quæ contigerant, tanquam de scripto omnia recensebat, neque illa prætermittens, quæ de parentum nostrorum vita recordabatur, quæque vel ante vel post ortum meum evenerant: narrationi autem is erat propositus finis ut Deo gratias ageret: ipsorum enim parentum vitam, non tam opibus claram et illustrem, quam divina benignitate auctam cumulatamque demonstrabat, cum propter confessionem Christi patris genitores trisissent oppugnatique vexati: avum autem maternum indignatio regia sustulisset, omniaque illius bona aliis dominis distribuisset: attamen adeo per fidem crevisse, ut eo tempore nullus eis clarior exstiterit. Rem autem familiarem, quamvis pro numero liberorum multiplici ratione fuisset divisa, tamen cum cumulum divina clementia suscepisse, ut parentum opes, singulorum liberorum sors superaverit: sibi autem ex æqua in fratres partitione, reliquum fecisse nihil, sed omnia manibus sacerdotis divino mandato dispensasse, et Deo suppeditante talem sibi fuisse vitam, ut neque tunc juxta præceptum, manibus desierit laborare, neque ad hominem unquam respexerit, aut in cujusquam beneficentia honeste vivendi spem collocaverit.

Α νόνητον τὴν αἰσθησιν ἔχειν, τῆς ψυχῆς ἐνδοθεὶν τῇ τῶν σκυθρωπῶν ἐλπίδι συνεχρομένης. Τῶν γὰρ ἐν-  
υπνίων ἡ ὀψις ἐκκαλύπτειν μοι διὰ τῶν φαινομένων  
ἐδόκει τὸ αἶνγμα. Ἦν γὰρ ὡς ἀληθὲς τὸ προκει-  
μενοῖ ὁ ἄμα, μάρτυρος ἁγίου λεύσανα, ἃ τῇ μὲν  
ἀμαρτίᾳ ἐνεκέρωτο, τῇ δὲ ἐνοικουσίᾳ τοῦ Πνεύματος  
χάριτι κατελάμπετο. Καὶ ταῦτα πρὸς τινα διεξῆλιν  
τῶν προσηκόντων μου τὸ ἐνύπνιον· κατηφέςτερον  
δὲ κατὰ τὸ εἶδος ἡμῶν ἐν τῇ προσδοκίᾳ τῶν λυπη-  
ρῶν διακειμένων, οὐκ οἶδ' ὅπως στοχασμένη τῆς  
ἐν ἡμῖν διανοίας, ἀγγελίαν τινὰ τῶν εὐθυμοτέρων  
πρὸς ἡμᾶς διαπεμφθεμένη, θαρβέειν ἐνεκελεύετο, καὶ  
τὰς ἀμείνους ὑπὲρ αὐτῆς ἔχειν ἐλπίδας· ἐπήθετο  
γὰρ τῆς πρὸς τὸ κρεῖττον ῥοπῆς. Ταῦτα δὲ οὐ πρὸς  
ἀπάτην ἐλέγετο, ἀλλ' ἐξ αὐτῆς τῆς ἀληθείας ὁ λόγος  
ἦν, καὶ ἡμεῖς πρὸς τὸ παρὸν ἡγωνίσασμεν. Τῷ ὅντι  
γὰρ καθάπερ τις θρονοῦς παραδραμὼν τὸν ἀντίπα-  
λον, καὶ ἡδὴ πρὸς τῷ τέρματι τοῦ σταδίου γενόμε-  
νος, προσεγγίζων τῷ βραβεῖω, καὶ τὸν ἐπινίκιον  
στέφανον βλέπων, ὡς ἡδὴ τετυχηκὼς τῶν προκειμέ-  
νων ἐπαγγέλλεται αὐτοῦς ἑαυτῷ, καὶ τοῖς εὐνουστέροις  
τῶν θεατῶν τὴν νίκην εὐαγγελίζεσθαι· ἀπὸ τούτης  
ἡμῖν διαθέσεως κάκιστην τὰ χρηστότερα περὶ αὐτῆς  
ἐλπίζειν ἐδόχου· ἡδὴ πρὸς τὸ βραβεῖον τῆς αἰῶν κλή-  
σεως βλέπουσα, καὶ μονονοχί τὸ τοῦ Ἀποστόλου  
δικαιούσης στέφανος, ὃ ἀποδώσει μοι ὁ δίκαιος  
δικαιούσης τετέλεκα καὶ τὴν πίστιν τετήρηκα. »

Ἦμεῖς μὲν οὖν πρὸς τὴν τῶν ἀγαθῶν ἀγγελίαν  
εὐθυμοὶ καταστάντες, τῆς τῶν προκειμένων ἀπο-  
λαύσεως ἤμεν. Ποικίλα δὲ ἦν ταῦτα, καὶ πάσης πε-  
πλήρωτο θυμηδίας ἡ παρασκευὴ, οὕτω τῆς Μεγάλης  
καὶ μέχρι τούτων τῇ σπουδῇ κατιούσης. Ἐπεὶ δὲ  
πάλιν ἐν ὀφθαλμοῖς ἤμεν αὐτῆς, οὐ γὰρ εἶα τὴν  
εὐτοχίαν ὥραν ἐφ' ἑαυτῶν διάγειν, ἀναλαβούσα τῶν  
ἐκ νεότητος αὐτῆς βεβιωμένων τὴν μνήμην, καθά-  
περ ἐπὶ συγγραφῆς πάντα καθέξεις διεξήρχετο· καὶ  
ὅσα τῆς τῶν πατέρων ζωῆς διὰ μνήμης εἶχε, καὶ τὰ  
πρὸ τῆς ἐμῆς γεννήσεως, καὶ τὸν μετὰ ταῦτα βίον·  
σκόπεος δὲ αὐτῇ τοῦ διηγήματος ἦν πρὸς τὸν Θεὸν  
εὐχαριστία. Τῶν γὰρ γονέων ἀπεδείκνυ τὸν βίον,  
οὐ τοσοῦτον ἐκ περισυίας λαμπρὸν τοῖς τότε καὶ  
περίθλεπτον ὄντα, ὅτον ἐκ θείας φιλανθρωπίας  
ἐπαυξηθέντα, τῶν μὲν τοῦ πατρὸς γονέων διὰ τὴν  
εἰς Χριστὸν ὁμολογίαν δεδημευμένων· τοῦ δὲ κατὰ  
μυτέρα προπάτορος ἐκ βασιλικῆς ἀνανακτήσεως ἀν-  
ηρημένου, καὶ πάντων τῶν προσόντων εἰς ἐτέρους  
μεταπεχωρηκόντων δεσπότας· καὶ ὅμως εἰς τοσοῦτον  
διὰ πίστεως τὴν ζωὴν αὐξήσθαι, ὡς μὴ εἶναι τὸν  
ὑπὲρ αὐτοὺς ἐν τοῖς τότε χρόνοις ὀνομαζόμενον. Πά-  
λιν δὲ τῆς περισυίας αὐτῶν κατὰ τὸν ἀριθμὸν τῶν  
τέκνων ἐνεσαχθὲν διατηρηθείσης, οὕτως ἐκάστω δι'  
εὐλογίας πληθυνθῆναι τὴν μοῖραν, ὡς ὑπὲρ τὴν τῶν  
γονέων εὐκλείαν τὴν ἐκείνου τῶν τέκνων εἶναι  
ζωὴν· αὐτῆς δὲ ἐκείνης τῶν μὲν ἐπινομασθέντων  
αὐτῇ κατὰ τὴν τῶν ἀδελφῶν ἱστορίαν ὑπολειπθῆναι  
μυθὲν, ἀλλὰ πάντα ταῖς χερσὶ τοῦ ἱερέως κατὰ τὴν  
θεῖαν ἐντολὴν οἰκονομηθῆναι· τὸν δὲ βίον αὐτῆς

<sup>1</sup> II Timoth. iv, 7.

τοιούτων ἐκ τῆς τοῦ Θεοῦ χορηγίας γενέσθαι, ὥς ἂν μηδέποτε λῆξαι τὰς χεῖρας εἰς ἐντολὴν ἐνεργούσας, μηδὲ πρὸς ἄνθρωπον ἀποθλέψαι ποτέ· μηδὲ διὰ τινος ἀνθρωπίνης εὐεργεσίας γενέσθαι αὐτῇ τὰς πρὸς τὴν εὐσχημίαν διαγωγὴν ἀφορμὰς· ἀλλὰ μῆτε τοὺς αἰτοῦντας ἀποστραφῆναι, μῆτε τοὺς διδόντας ἐπιζητῆσαι, λεληθότως τοῦ Θεοῦ καθάπερ τινὰ σπέρματα τὰς βραχείας ἐκ τῶν ἔργων ἀφορμὰς εἰς πολὺχουν καρπὸν ταῖς εὐλογίαις ἐπαύξοντος. Ἐμοὶ δὲ τοὺς ἰδίους πόνοους, ἐν οἷς ἤμην, διεξιόντος, πρότερον μὲν τοῦ βασιλέως Οὐάλεντος διὰ τὴν πίστιν ἐλαύνοντος, μετὰ δὲ ταῦτα τῆς ἐν ταῖς Ἐκκλησίαις συγγύσεως πρὸς ἄλλους ἡμᾶς καὶ καμάρτους ἐκκαλουμένης, «Ὁ παῦσθι, φησὶν ἡ Μεγάλη, ἀγωνιῶνως ἐπὶ τοῖς θεοῖς ἀγαθοῖς διακείμενος; Ὁ θραπεύσας τῆς ψυχῆς τὸ ἀχάριστον; Οὐκ ἀντιπαρόψεις τοῖς τῶν πατέρων τὰ σά; Καίτοι γε κατὰ τὸν κόσμον τοῦτον ἐν τούτῳ δὴ μάλιστα μεγαλυχούμεν, ἐν τῷ εὖ γεγονέναι, καὶ ἀπὸ εὐγενῶν φῦναι δοκεῖν. Πολὺς, φησὶ, κατὰ τὴν παιδείου ἐν τοῖς τότε χρόνοις ὁ πατὴρ ἐνομιζέτο, ἀλλὰ μέχρι τῶν ἐγγυωρίων δικαστηρίων ἡ κατ' αὐτὸν ἵστατο δοξα. Μετὰ ταῦτα δὲ τῶν λοιπῶν διὰ τῆς σοφιστικῆς αὐτοῦ καθιγούμενου, οὐκ ἐξήλθε τὸν Ἠόντον ἡ φήμη· ἀλλ' ἀγαπητὸν ἦν ἕκασιν τὸ ἐν τῇ πατρίδι περιέθεσθαι. Σὺ δὲ, » φησὶ, « πόλεσι, καὶ δήμοις, καὶ ἔθνεσιν ὀνομαστός εἶ; καὶ σὲ πρὸς συμμαχίαν τε καὶ διόρθωσιν Ἐκκλησίαι πέμπουσι, καὶ καλοῦσι· καὶ οὐχ ὁρᾷς τὴν χάριν; Οὐδὲ ἐπιγινώσκεις τῶν τηλικούτων ἀγαθῶν τὴν αἰτίαν, ὅτι σε τῶν γονέων αἱ εὐχαὶ πρὸς ὕψος αἵρουσιν, σὺ δὲ μίαν, ἢ ὀλίγην οἴκοθεν ἔχοντα πρὸς τοῦτο παρασκευῇ; »

Ταῦτα διεξιόντα, ἐγὼ μὲν παρατείνεσθαι πλέον τὸ ἡμερήσιον ἐπὶ πόσον μέτρον, ὥς ἂν μὴ λήξαι καταγλυκαίνουσα ἡμῶν τὴν ἀκοήν· ἀλλ' ἡ φωνὴ τῶν ψαλλόντων πρὸς τὰς ἐπιλυχνίους εὐχαριστίας ἐξεκαλεῖτο, κάμει πρὸς τὴν ἐκκλησίαν ἐκπέμψατα, πάλιν ἡ Μεγάλη διὰ τῶν εὐχῶν πρὸς τὸν Θεὸν ἀνεχώρει. Καὶ ἡ μὲν νῦν ἐν τούτοις ἦν. Ὡς δὲ ἡμέρα ἐγένετο, ἐμοὶ μὲν πρόδηλον ἐκ τῶν ὁρωμένων ἦν, ὅτι ὁ ἔσχατος αὐτῇ τῆς κατὰ σάρκα ζωῆς ὄρος ἡ ἐνεσπύσα ἡμέρα ἦν, πᾶσαν τὴν ἐγκείμενὴν τῇ φύσει δύναμιν τοῦ πυρετοῦ ἀπαπνήσαντος. Ἦ δὲ πρὸς τὸ ἀθηνᾶς τῆς διανοίας ἡμῶν βλέπουσα, παράγειν ἡμᾶς ἐκ τῆς κατηφεστερέας ἐλπίδος ἐμνηχανᾶτο, πάλιν τοῖς καλοῖς ἐκείνοις λόγοις διαχέουσα τῆς ψυχῆς τὸ λυπούμενον ἐν λεπτῷ λοιπῶν καὶ συνεχόμενῳ τῷ ἄσθματι. Ἐνθα δὲ καὶ μάλιστα ποικίλως διετίθετό μοι πρὸς τὸ φαινόμενον ἡ ψυχὴ· τῆς μὲν φύσεως εἰς σκυθρωπότητα, κατὰ τὸ εἶδος, βαρουμένης, διὰ τὸ μηκέτι προσδοκᾶν τῆς τοιαύτης φωνῆς καὶ αὐτοῖς ἀκούσεσθαι, ἀλλ' ὅσον οὐδέπω τὸ κοινὸν καύχημα τῆς γενεᾶς ἐλπίζειν ἐκ τοῦ ἀνθρωπίνου βίου μεταστῆσεσθαι· τῆς δὲ ψυχῆς, οἷον ἐνθουσιῶθαι ἐκ τῶν φαινόμενων, καὶ ὅντως ἐκθεσθῆκεναι τὴν κοινὴν φύσιν ὑπονοούσης. Τὸ γὰρ μηδὲ ἐν ἐσχάταις ἀναπνοαῖς οὔσαν παθεῖν τινα ξενικὴν ἐπὶ τῇ ἐλπίδι τῆς μεταστᾶσεως, μηδὲ δειλιάσαι πρὸς τὸν χωρισμὸν τῆς ζωῆς, ἀλλ' ὑψηλῇ τῇ διανοίᾳ τοῖς ἐξ ἀρχῆς αὐτῇ περὶ τοῦ τῆδε βίου κεκριμένοις μέχρι τῆς ἐσχάτης ἐμφιλοσοφεῖν ἀναπνοῆς, οὐκέτι μοι ἐδόκει τῶν ἀνθρωπίνων εἶναι· ἀλλ' οἷον ἀγγέλου τινὸς, οἰκονομικῶς ἀνθρωπίνην ὑπέλ-

Quinetiam ut nunquam petentes repulerit, sic dantes nunquam quesivisse : cum Deus occulta quadam ratione parvos labores suos tanquam semina ad fructum multiplicem benignitate sua perduceret. Sed cum proprios ego labores, quos sustinueram, recenserem, primum cum a Valente imperatore propter fidem fuisset in exilium pulsus ; deinde cum Ecclesiarum perturbatio nos ad certamina et sudores evocaret : « Non desines, » inquit illa, « divinorum beneficiorum inmemor esse ? ingrati animi vitium non cohibebis ? non comparabis parentum rationibus tuas ? Atqui si quantum pertinet ad hanc vitam ea re gloriamur, quod claro genere nati, et honestis orti parentibus sumus, pater quidem illis temporibus et juvenis eatenus floruit, ut inter cives et in judiciis ejus gloria consisteret. Post autem eruditio quidem ipsius se longius extulit, fama tamen Pontum non est egressa. Satis enim illi fuit in patria clarum esse. Tu autem, » inquit, « civitatibus, populis, nationibus celebris es, te ad ferendum auxilium, te ad res constituendas Ecclesie et mittunt et vocant, et Dei munus non aspicias ? nec talium honorum causam agnoscis ? Parentum enim preces te ad hoc fastigium tollunt, nihil aut perexiguam ad eam rem opis habentem domesticæ. »

Hæc illa cum persequeretur, diem equidem produci longius optabam, ne dulci sermone aures nostras desisteret oblectare : sed cantantium vox me ad gratias agendas vespertinas vocabat. Quamobrem cum me ad ecclesias dimisisset, rursum magna illa precibus ad Deum accessit. Ac nox quidem ita transacta est. Cum autem diluxisset, mihi quidem ex iudiciis manifestum erat, diem illum ei ejus vite terminum fore, cum quidquid naturæ virium inerat, febris consumpsisset. Sed illa cogitationis nostræ respiciens imbecillitatem, præclaris illis sermonibus effundens, quod reliquum erat afflicte animæ, in summa spirandi difficultate, nos a tristiore spe abducere conabatur. Tum vero animus meus presentī spectaculo variis afficiebatur modis : nam et natura ipsa me, ut par est, ad mœstitiam impellebat, cum non sperarem amplius me talem vocem audirum, sed quamprimum communem gloriam nostri generis ex humana vita migraturam putarem, et mens ex eis quæ videbat, erat tanquam numine afflata, eamque vere ex communi natura excessisse arbitrabatur. Etenim cum extremum vite spiritum duceret, in spe migrationis nihil novi sentire, nec timere in ipso vite exitu : sed animo excelso de hac vita judicantem, quoad animam ageret, philosophari, mihi non hominis amplius videbatur, sed cujusdam angeli, qui divina providentia formam subiisset humanam, nec ulla cognatione aut necessitudine cum hac vita mortali conjunctus esset, atque ita nihil indecorum admit-

tens, sine postulatione in carne permaneret, ad proprias affectiones non attrahente. Itaque mihi videbatur divinum illum et purum sponsi caelestis amorem, quem in animi arcanis absconditum aluerat, tunc iis qui aderant ostendere, et cordis affectionem indicare, ad eum quem desiderabat, festinans, in corporis vinculis liberata, celeriter illum conveniret: vere enim ad virtutem cursum intendebat, cum nihil eorum quae in hac vita iucunda sunt, oculos ejus ad se converteret.

τοῦ σώματος. Τῷ ὄντι γὰρ, ὡς πρὸς ἀρετὴν ὁ δρόμος ἐξ αὐτοῦ τὸν ὀφθαλμὸν ἐπιστρέφοντας.

Jam maxima dici pars praeterierat, et sol ad oecusum appropinquabat; at illa mentis alacritatem non remittebat, sed quo magis ad exitum appropinquabat, eo clarius sponsi intuitus pueritudinem majore festinatione ad amatum contendebat, non amplius nos praesentes, sed illum ipsum alloquens, quem defixis oculis complectebatur. Nam letulus ejus ad orientem vergebat. Desinens igitur nobiscum loqui, precibus deinceps loquebatur cum Deo, manibus supplicans, et tenui voce ita submurmurans, ut quae dicebantur, mediocriter a nobis exaudirentur. Talis autem erat precatio, ut dubium non esset, quin funderetur ad Deum, et ab illa Deus audiretur.

« Tu, » inquebat, « Domine, mortis metum nobis abstersisti. Tu effecisti, ut hujusce vitae finis, verae nobis esset principium vitae. Tu nostra corpora ad tempus somno tradis, rursumque somno suscitasti extrema tuba. Tu terram nostram, quam manibus formasti, tanquam depositum terrae committis, et quod ei dederas rursum repetis, quod in nobis mortale atque deformis est, immortalitate et gratia decorans. Tu nos ab execratione peccatoque liberasti, utrumque pro nobis effectus. Tu draconis capita collisisti <sup>2</sup>, qui per voraginem contumaciae faucibus hominem corripuerat. Tu portis tartari confractis et debilitato, qui mortis habebat imperium <sup>3</sup>, demone nobis ad resurrectionem aditum patefecisti. Tu ad hostis perniciem et vitae nostrae securitatem dedisti signum metuentibus te, notam sanctae crucis, aeternae Deus, cui

Α θάνατος μορφήν, ᾧ μηδεμίαν εὐσεύς πρὸς τὸν ἐν σαρκὶ βίον τῆς συγγενείας, ἢ οἰκειώσεως, οὐδὲν ἀπεικὸς ἐν ἀπαθείᾳ τὴν διάνοιαν μένειν· μὴ καθελκούσης τῆς σαρκὸς τὸν νοῦν πρὸς τὰ ἔθια πάθη. Διὰ τοῦτο μοι δοκεῖ τὸν θεῖον ἐκείνον καὶ καθαρὸν ἔρωτα τοῦ ἀοράτου νομφίου, ὃν ἐγκεκρυμμένον εἶχεν ἐν τοῖς τῆς ψυχῆς ἀπορρήτοις τρεφόμενον, ἐκδηλὸν ποιεῖν τότε τοῖς παροῦσι, καὶ δημοσιεύειν τὴν ἐν καρδίᾳ διάθεσιν· τὸ ἐπεισεῖσθαι πρὸς τὸν ποθοῦμενον, ὡς ἂν διὰ τὰς οὐκ αὐτῷ γένοιτο τῶν δεσμῶν ἐκλυθεῖσα ἐγίνετο, οὐδενὸς ἄλλου τῶν κατὰ τὴν βίον ἡδέων πρὸς

Καὶ τῆς μὲν ἡμέρας ἤδη παρηγγίχει τὸ πλέον, Β καὶ ὁ ἥλιος πρὸς δυσμὰς ἐπακλίνεται. Τῇ δὲ οὐκ ἐνεδίδου ἢ προθυμία, ἀλλ' ὅσον τῇ ἐξόδιᾳ προσήγγιζεν, ὡς πλέον θεωροῦσα τοῦ νομφίου τὸ κάλλος, ἐν σφοδρῶτά τῇ ἐπέξει πρὸς τὸν ποθοῦμενον ἱστοῦσθαι φθιγγόμενην, οὐκέτι πρὸς ἡμᾶς τοὺς παρόντας, ἀλλὰ πρὸς αὐτὸν ἐκείνον, πρὸς ὃν ἀτενὲς ἀφώρῃ τοῖς ὅμασι. Πρὸς γὰρ ἀνατολὴν τέτραπτο αὐτῇ τὸ χαμεῦνιον· καὶ ἀποστᾶσα τοῦ πρὸς ἡμᾶς διαλέγεσθαι, δι' εὐχῆς ὠμίλει· τὸ λοιπὸν τῷ Θεῷ, χερσὶ τε ἱκετεύουσα, καὶ ὑποφθιγγόμενην λαπτῇ τῇ φωνῇ· ὥστε ἡμᾶς ἐπαίειν μετρίως τῶν λεγομένων· τοιαύτη δὲ ἦν ἡ εὐχή, ὡς μηδὲ ἀμφιβάλλειν, ὅτι καὶ πρὸς τὸν θεὸν ἐγίνετο, καὶ παρ' ἐκείνης ἤκούετο.

« Σὺ, » φησὶν, « ἔλυσας ἡμῖν, Κύριε, τοῦ θανάτου τὸν φόβον. Σὺ ζωῆς ἀληθινῆς ἀρχὴν ἡμῖν ἐποίησας τὸ τέλος τῆς ἐνταῦθα ζωῆς. Σὺ πρὸς καιρὸν διαναπαύεις ὑπὸν τὰ σώματα, καὶ πάλιν ἀφουπνίζεις ἐν τῇ ἐσχάτῃ σάλπιγγι. Σὺ δίδως παρακαταθήκην τῇ γῇ τὴν ἡμετέραν γῆν, ἣν ταῖς σαῖς χερσὶ διεμέρφωσας· καὶ πάλιν ἀνακομίξῃ ὃ δέδωκας, ἀφ' οὐρα καὶ χάριτι μεταμορφώσας τὸ θνητὸν ἡμῶν καὶ ἄχρημον. Σὺ ἐρρύσω ἡμᾶς ἐκ τῆς κατάρας καὶ τῆς ἀμαρτίας, ἀμψότερα ὑπὲρ ἡμῶν γενομένου. Σὺ συνέβλασας τὰς κεφαλὰς τοῦ δράκοντος, τοῦ διὰ τοῦ γάσματος τῆς παρακοῆς τῇ λαίμῳ διαλαβόντος τὸν ἄνθρωπον. Σὺ ὠδοποίησας ἡμῖν τὴν ἀνάστασιν, συντρίψας τὰς πύλας τοῦ ᾧδου, καὶ καταργήσας τὸν τὸ κράτος ἔχοντα τοῦ θανάτου διάβολον. Σὺ ἔδωκας τοῖς φοβουμένοις σε σημείωσιν τὸν τύπον τοῦ ἁγίου σου σταυροῦ εἰς καθάρεισιν τοῦ Ἀντικειμένου καὶ εἰς ἀσφάλειαν τῆς ἡμετέρας ζωῆς. Ὁ Θεὸς ὁ αἰώνιος, ᾧ ἐπεβρίβην ἐκ κοιλίας μητρὸς μου· ὃν ἠγάπησεν ἡ ψυχὴ μου ἐξ ὅλης δυνάμεως, ᾧ ἀνέβηκα καὶ τὴν σάρκα καὶ τὴν ψυχὴν ἀπὸ νεότητός μου, καὶ μέγρι τοῦ νῦν. Σὺ μοι παρακατάστησον φωτεινὸν ἄγγελον τὸν χειραγωγούντά με πρὸς τὸν τύπον τῆς ἀναψύξεως, ὅπου τὸ ὕδωρ τῆς ἀναπαύσεως, παρὰ τοὺς κόλπους τῶν ἁγίων Πατέρων· ὁ διακόψας τὴν φλογίνην ρομφαίαν, καὶ ἀποδοὺς τῇ παραδείσῳ τὸν ἄνθρωπον τὸν συσταυρωθέντα σοι, καὶ ὑποπέσοντα τοῖς οἰκτιρμοῖς σου· κάμου μνησθητὶ ἐν τῇ βασιλείᾳ σου· ὅτι καὶ σὺ συνεσταυρώθην, καθελώσασθαι ἐκ τοῦ φόβου σου τὰς σάρκας μου· καὶ ἀπὸ τῶν κριμάτων σου φοβηθεῖσα. Μὴ διαχωρισάτω με τὸ γάσμα τὸ φοβερὸν ἀπὸ τῶν ἐλεκετῶν σου. Μηδὲ

<sup>2</sup> Psal. lxxiii. <sup>3</sup> Hebr. ii.



ἀντιστήτω ὁ βάσκανος τῇ ὁδῷ μου, μηδὲ εὐρ-θεῖη ἡ καρτε-  
 ραία σου τῶν ὀφθαλμῶν σου ἢ ἀμαρτία μου, εἴ τι  
 σφαλῆται διὰ τὴν ἀσθένειαν τῆς φύσεως ἡμῶν, ἐν  
 λόγῳ, ἢ ἔργῳ, ἢ κατὰ διάνοιαν ἡμάρτον, ὃ ἔχων ἐπὶ  
 τῆς ἐξουσίας ἀφίεναι ἀμαρτίας, ἄντες μοι ἴνα ἀνα-  
 γῶσω, καὶ εὐρεθῶ ἐνώπιόν σου ἐν τῇ ἀπεκδόσει τοῦ  
 σώματός μου, μὴ ἔχουσα σπῆλον ἐν τῇ μορφῇ τῆς  
 ψυχῆς μου. Ἀλλ' ἄμωμος, καὶ ἀκηλίδωτος προσδε-  
 χθείη ἡ ψυχὴ μου ἐν ταῖς χερσὶ σου, ὡς θυμίαμα  
 ἐνώπιόν σου. » Καὶ ταῦτα ἄμα λέγουσα, ἐπέθηκε  
 τὴν σφραγίδα τοῖς ὀφθαλμοῖς καὶ τῷ στόματι καὶ τῇ  
 καρδίᾳ. Καὶ κατ' ὀλίγον, ἢ τε γλῶσσα τῷ πυρετῷ  
 καταφρυγείσα, οὐκέτι διήρρητο τὸν λόγον, καὶ ἡ  
 φωνὴ ὑπεβίβου. Καὶ ἐν μόνῃ τῇ τῶν χειλέων διαστολῇ, καὶ τῇ τῶν χειρῶν κινήσει, τὸ ἐν προσευχῇ εἶναι  
 αὐτὴν ἐγινώσκωμεν.

Καὶ ἐν τούτοις τῆς ἐσπέρας ἐπιλαθοῦσης, καὶ φω-  
 τὸς εἰσκομισθέντος, ἄρῳον τὸν τῶν ὀμμάτων δια-  
 στείλασα κύκλον, καὶ πρὸς τὴν αὐγὴν ἀπιδούσα, ἔκ-  
 δηλος μὲν ἦν φθιγγασθῆναι τὴν ἐπιλύχνιον εὐχαριστίαν  
 προθυμουμένη· τῆς δὲ φωνῆς ἐπιλειπούσης, διὰ τῆς  
 καρδίας καὶ τῆς τῶν χειρῶν κινήσεως ἐπλήρου τὴν  
 πρόθεσιν, καὶ τὰ χεῖλη πρὸς τὴν ἐνδοθεν ὁρμὴν συν-  
 ἐκινεῖτο· ὡς δὲ ἐπλήρωσε τὴν εὐχαριστίαν, καὶ ἡ  
 χεὶρ ἐπαχθεῖσα διὰ τῆς σφραγίδος τῷ προσώπῳ, τὸ  
 πέρας τῆς εὐχῆς διεσήμεναι, μέγα τι καὶ βύθιον  
 ἀναπνεύσασα, τῇ προσευχῇ τὴν ζωὴν συγκατέληξεν.  
 Ὡς δὲ ἦν τὸ λοιπὸν ἄνους τε καὶ ἀκίνητος, μητρὸς  
 τῶν ἐντολῶν, ἃς εὐθὺς παρὰ τὴν πρώτην συντυχίαν  
 πεποίητο, εἰπούσα βούλεσθαι τὰς ἐμὰς τοῖς ὀφθαλμοῖς  
 αὐτῆς ἐπιβλεθῆναι χεῖρας, καὶ δι' ἐμοῦ τὴν νενο-  
 μισμένην θεραπείαν ἐπαχθῆναι τῷ σώματι, ἐπήγα-  
 γον τῷ ἁγίῳ προσώπῳ νεναρκυῖαν ἐκ τοῦ πάθους  
 τὴν χεῖρα, ὅσον μὴ ὀδῆς τῆς ἐντολῆς ἀμελεῖν· οὐδὲ  
 γὰρ τῶν ἐπανορθούντων οἱ ὀφθαλμοὶ προσεδέοντο,  
 καθάπερ ἐπὶ τοῦ κατὰ φύσιν γίνεσθαι ὕπνου, τοῖς βλε-  
 φάροις εὐκόσμως διεκλιμμένοι· τὰ τε χεῖλη προσφυῶς  
 μεμυκτά, καὶ αἱ χεῖρες εὐπρεπῶς ἐπανακλιθεῖσαι  
 τῷ στήθει, πᾶτά τε ἡ τοῦ σώματος θέσις αὐτομά-  
 τως κατὰ τὸ εὐσχημον ἀρμολύεισα, οὐδὲν τῆς τῶν  
 κοσμοῦντων χειρὸς ἐπεδέετο.

Ἐμοὶ δὲ διχρῶεν ἐγίνετο πάρετος ἡ ψυχὴ· εἰς τὸ  
 φαινόμενον ἔβλεπον, καὶ τὴν ἀκοὴν διὰ τῆς γοερᾶς  
 τῶν παρθένων οἰμωγῆς περιχοῦμην. Τέως μὲν γὰρ  
 ἐν ἡσυχίᾳ διεκαρτέρουον ἐκείναι, καὶ τῇ ψυχῇ τὴν  
 ὁδὸν ἐγκατακλείουσαι, τὴν τῆς οἰμωγῆς ὁρμὴν τῷ  
 πρὸς αὐτὴν φθίῳ κατέπνιγον, ὥσπερ δαδικοῦνται  
 καὶ σιωπῶντος ἥδη τοῦ προσώπου τὴν ἐπιτέμνη-  
 σιν, μήτι παρὰ τὸ διατεταγμένον αὐταῖς φωνῆς  
 τινος παρ' αὐτῶν ἐκραγεῖσθαι, λυπηθείη πρὸς τὸ  
 γινόμενον ἢ διδάσκαλος. Ἐπεὶ δὲ οὐκέτι νατα-  
 κρατεῖσθαι δι' ἡσυχίας τὸ πάθος ἠδύνατο, τοῦ  
 πένθους αἰσθεῖς πυρὸς τινος ἐνδοθεν αὐτῶν τὰς ψυχὰς  
 διασπύοντος, ἄθρῳας πικρὸς τις καὶ ἀσχετος ἀνάρ-  
 βῃγγυται ἥχρος· ὥστε μοι μηκέτι μένειν ἐν τῷ καθ-  
 εστακῶτι τὸν λογιζόμενον, ἀλλὰ καθάπερ χειμάρρου τινὸς  
 ἐπικλύσαντος, ὑποβρύχιον παρενεχθῆναι τῷ πάθει,  
 καὶ τῶν ἐν χερσὶν ἀμελήσαντα, ὅλοι τῶν ὁρήνων εἶ-  
 ναι. Καὶ μοι δικαία πως ἐδόκει καὶ εὐλογος ἡ τοῦ  
 πένθους ἀφορμὴ ταῖς παρθένοισι εἶναι. Ὅτι γὰρ συν-

tunc infirmitatem collapsa, aut verbo aut opere  
 aut cogitatione peccavi, condona id mihi, tu qui  
 habes in terra dimittendi peccata potestatem, ut  
 refrigerer et in corporis spoliatione ante conspe-  
 ctum tuum inveniar, non habens maculam in forma  
 animi mei. Sed sine reprehensione et labe susci-  
 piatur animus meus in manibus tuis tanquam in-  
 censum in conspectu tuo. » Hec dicens oculis et  
 ori et cordi crucis signum apposuit. Lingua vero  
 febris paulatim penitus exsiccata, verba amplius  
 non exprimebat, et vox implicabatur. Quare sola  
 labiorum dilatatione et manuum motu, eam pre-  
 cationi incumbere cognoscebamus.

Cum interim vesp̄er advenisset, et lumen illatum  
 esset, illa oculorum orbem explicans, et ad splen-  
 dorem respiciens, ad vesperinam gratiarum actionem  
 pronuntiandam promptum animum præ se  
 ferebat : sed voce deficiente, corde, et manuum  
 motione proposito satisfaciebat, et ad interiorē  
 affectionem labra commovebat : absoluta autem  
 gratiarum actione, manum ad faciem signandam  
 admovit, et voti finem adesse declaravit, et ma-  
 gnum quemdam ac profundum spiritum dicens,  
 eum preceatione simul et vitam terminavit. Cum  
 igitur nec spiraret amplius et jaceret immobilis,  
 ego memor eorum quæ in ipso primo congressu  
 mihi mandaverat, dicens se velle, ut manus meæ  
 sibi oculos clauderet, et solitum erī suo præstaret  
 officium, sancto vultui dolore languentem manum  
 adhibui, ne mandatum ejus negligere viderer  
 potius quam quod ejusmodi officium oculis  
 ejus esset necessarium : quippe qui quemadmo-  
 dum fit in somno naturali, palpebris decore con-  
 terti erant : et labra itidem clausa, manusque ve-  
 nuste pectori coherentes, totus denique corporis  
 situs ea dignitate compositus, ut ornantium maen  
 non indigeret.

Meus autem animus dupliciter angebatur, tum  
 ob ea quæ cernebam, tum ob luctuosas virginum  
 voces, quibus aures meæ circumsonabant : hactenus  
 enim ille quiescentes se fortiter gesserant, animoque  
 dolorem inclusum continentes fletus  
 impetum compresserant, observantes eam, venen-  
 tesque, quamvis corpus ejus jam conticesceret, ne  
 increparentur aut, si qua vox contra præscriptum  
 erumperet, ne magistra ex ea re molestiam cape-  
 ret. Ubi vero silentio dolor non potuit amplius  
 coerceri, non aliter quam si victos earum animos  
 quidam ignis exureret, statim in acerbum et in-  
 credibilem luctum proruperunt : adeo ut ratio mihi  
 non consisteret amplius in proposito, sed tanquam  
 alienius obruta torrentis impetu eederet perturbati-  
 oni sequē totam lamentationibus daret. Æquam  
 autem ac justam mihi dolendi lugendique causam  
 habere virgines videbantur; non enim se consuetu-  
 dine aut gubernatione quapiam humana, aut aliis

ejusmodi rebus, quas in calamitatibus suis homines graviter ferunt, orbatas dolebant : sed tanquam ab ipsa in Deum spe et animorum salute sejuncte essent, plorabant : hæc in lamentationibus suis conquerebantur, dicentes, « Extinctum est lumen oculorum nostrorum; erepta est lux quæ animis nostris in itinere præcedebat; disjectum est vitæ nostræ presidium, sublatum specimen integritatis; abscissum concordiae vinculum, contritum imbecillium firmamentum. Te duce nox erat nobis diei loco, vitæ tuæ splendore illustrata: jam vero vel dies in tenebras convertetur. » Gravius autem præter cæteras luctum intendeabant, quæ matrem ipsam et nutricem appellabant : erant autem illæ quas penuriæ famisque tempore in alimentorum largitione projectas in viis sustulerat, alueratque, et ad castam atque incorruptam vivendi rationem informaverat.

Verum posteaquam animum tanquam ex profundo quodam angore collegi, in sacrum illud caput intendens aciem oculorum, quasi reprehensus ab ea propter inconditum illum tumultuantium strepitum, magna voce clamans : « Ad hanc, inquam, respicite, virgines, et præceptorum ejus recordamini, quibus ab ea ad omne decus et honestatem estis institute. Divinus ille animus unum nobis lacrymarum tempus præscripsit, id illi jubens, cum vacaretis precreationi : quod nunc etiam potestis efficere, lamentationis elanorem pia psalmodum decantatione commutantes. » Hæc quam maxime poteram clara voce dicebam, ut superarem strepitum conquerentium; deinde cohortatus sum eas, ut in proximam domum secederent, relictis duntaxat aliquibus quarum opera libentius illa, dum viveret, utebatur.

In earum erat numero quædam femina nobilissima, divitiis et genere, et corporis forma atque aliis nominibus illustris in ipsa adolescentia constituta. Hæc viro cuidam honestissimo in matrimonio collocata fuerat, sed brevi tempore cum illo vixerat. Quare conjugio liberata, viduitatis suæ custodem ac magistram magnam Macrinam elegerat, et cum virginibus plurimum versabatur, ut ab eis rectam et ex virtute vivendi rationem ediceret. Vestiana illi erat nomen, pater Araxinus vocabatur, unus e numero senatorum magni consilii : ad hanc ego, « Nunc quidem, inquam, invidiosum non erit, si defunctæ splendidiorem adjecerimus ornatum, et puram illam immaculatamque carnem clarioribus vestimentis induerimus. » At illa intelligere respondit oportere, quidnam illi sanctæ in hoc genere probatum foret : nihil enim a nobis geri fas esse contra voluntatem ipsius. Omnino autem quod Deo gratum acceptumque esset, idem ei jucundum futurum.

Erat quædam perfecta virginum choro in ministerii gradu nomine Lampadia, quæ ejus sententiam de funerum pompis se plane scire dicebat.

Α ηθείας τινὸς τῆς κατὰ σάρκα κηδεμονίας τὴν στέρησιν ἀπωδύροντο, οὐδ' ἄλλο τι τοιοῦτον οὐδὲν ἐφ' ᾧ πρὸς τὰς συμφορὰς δυσανασχετοῦσιν οἱ ἀνθρώποι· ἀλλ' ὡς τῆς κατὰ Θεὸν ἐλπίδος αὐτῶν, καὶ τῆς τῶν ψυχῶν σωτηρίας ἀποσχισθεῖσαι, ταῦτα ἐδύον, καὶ ταῦτα ἐν τοῖς ὀρήνοις ἀπωλοφύροντο, « Ἐσθέσθη » λέγουσαι, « τῶν ὀφθαλμῶν ἡμῶν ὁ λύχνος· ἀπήρθη τὸ φῶς τῆς τῶν ψυχῶν ὁδηγίας· διελύθη τῆς ζωῆς ἡμῶν ἡ ἀσφάλεια· ἤρθη ἡ σφοχρὺς τῆς ἀφθοαρίας· διεσπάρθη ὁ σύνδεσμος τῆς σωφροσύνης· συνετρίβη τὸ στήριγμα τῶν ἀτονούντων, ἀφῆρθη ἡ θεραπεία τῶν ἀσθενούντων· ἐπὶ σοῦ ἡμῖν καὶ ἡ νύξ ἀντὶ ἡμέρας ἦν, ἐν καθαρᾷ ζῳῇ φωτισομένη· νῦν δὲ καὶ ἡ ἡμέρα πρὸς ζῶγον μεταστραφείηται. » Χαλεπώτερον δὲ παρὰ τὰς ἄλλας τὸ πένθος ἐξέκαιον αἱ μητέρες αὐτῆν καὶ τροφὴν ἀνακαλοῦσαι. Ἦσαν δὲ αὗται, ἃς ἐν τῷ τῆς σιτοδείας καιρῷ κατὰ τὰς ὁδοὺς ἐρρύμιμνας ἀνελομένη ἐτιθηγήσατό τε καὶ ἀνεθρέψατο, καὶ πρὸς τὸν καθάρων τε καὶ ἀφθορον βίον ἐχειραγωγῆσεν.

Ἐπεὶ δὲ πῶς καθάπερ ἐν βυθοῦ τινος τὴν μακροτοῦ ψυχὴν ἀνελεξήμην, πρὸς τὴν ἀγίαν ἐκείνην κεφαλὴν ἀτενίσας, ὥσπερ ἐπιτιμηθεὶς ἐν τῇ ἀταξίᾳ τῶν ἐπιθοροῦσόντων διὰ τοῦ ὀρήνου, « Πρὸς ταύτην βλέψατε, » εἶπον μεγάλη τῇ φωνῇ, πρὸς τὰς παρθένας βοήσας· « καὶ τῶν παρεγγελημάτων αὐτῆς ἀναμνήσθητε· δι' ὧν τὸ ἐν παντὶ τεταγμένον καὶ εὐσχημον παρ' αὐτῆς ἐπαίδεύθητε. » Ἐνα καιρὸν τῶν θακρῶν ἡμῖν ἡ θεία ψυχὴ αὕτη ἐνομοθέτησεν, ἐν τῇ τῆς προσευχῆς καιρῷ τοῦτο πράττειν παρεγγύησας· ὃ καὶ νῦν ποιεῖν ἔξεστι, τῆς τῶν ὀρήνων οἰμωγῆς εἰς συμπαθεῖ ψαλμωδίαν μεταστεινίσας. » Ταῦτ' ἔλεγον μεῖζονι τῇ φωνῇ, ὡς ἂν τὸν ἤχον τῶν ὀρήνων ὑπερηχῆσαιμι. Εἶτα μεταστῆναι παρεκάλεσα μικρὸν ἐπὶ τὸν σύνεγγυς οἶκον, καταλειφθῆναι δὲ τινὰς ἐξ αὐτῶν, ὧν ἰδέσθως ἐν τῇ ζῳῇ τὴν θεραπείαν προσέτετο.

Ἐν ταύταις ἦν γυνὴ τις τῶν εὐσχημόνων, πλοῦτις, καὶ γένει, καὶ τῇ τοῦ σώματος ὥρᾳ, καὶ τῇ λοιπῇ περιφανείᾳ περίελεπτος ἐν νεότητι γενομένη· καὶ συνοικισθεῖσά τινι τῶν ἐπὶ μεζονος ἀξίας, καὶ βραχὺν συνοικήσασα χρόνον, καὶ ἐν νέῳ τῷ σώματι τῆς συζυγίας διαξυμβείσα, φύλακα, καὶ παιδαγωγὸν τῆς χηρείας τὴν μεγάλην Μακρίαν ποιησαμένη, συνῆν τὰ πολλὰ ταῖς παρθένοις, τὸν πρὸς ἀρετὴν βίον παρ' αὐτὴν ἐκδιδασχομένη. Οὕτεσιν ἄνθρωπος τῇ γυναικί, ἧς ὁ πατὴρ εἰς τὴν τῶν εἰς τὴν τῶν ὑπάρτων συντελούντων βουλήν· πρὸς ταύτην εἶπον, ἀνεπίφθονον εἶναι νῦν γούν τὸν φαιδρότερον ἐπιβαλεῖν κόσμον τῷ σώματι, καὶ λαμπραῖς ὀθόνησι κατακοσμήσαι τὴν καθαρὰν ἐκείνην καὶ ἀκηλίωτον σάρκα. Ἡ δὲ μαθεῖν ἔφη χορῆσαι, τί τῇ ἀγία περὶ τούτων ἁλῶς ἔχειν ἐδοκιμάσθη· μὴ γὰρ εὐαγὲς εἶναι παρὰ τὸ κεχαρισμένον αὐτῇ τι παρ' ἡμῶν γενέσθαι πάντως. Πάντως δὲ ὃ τῷ Θεῷ φίλον τε καὶ εὐάρεστον, κάκεινη καταθύμιον εἶναι.

Καὶ ἦν τις πρωτεταγμένη τοῦ χοροῦ τῶν παρθένων ἐν τῷ τῆς διακονίας βραχμῷ, λαμπραῖα ὄνομα αὐτῇ· ἣ ἀκριβῶς ἔφη γινώσκειν περὶ τῶν κατὰ τὴν ταφὴν

δεδογμένων ἐκείνη· ἐπεὶ δὲ ἡρόμην αὐτὴν περὶ τοῦ-  
των (παροῦσα γὰρ ἔτυχε τῇ βουλῇ ται), ἔφη μετὰ  
δακρύων· « Τῇ ἁγίᾳ κόσμος, ὁ καθαρὸς βίος διεσπου-  
δαίσθη· τοῦτο καὶ τῆς ζωῆς ἐγκαλλώπισμα, καὶ τοῦ  
θανάτου ἐντάφιον ἐκείνης ἐστί· τὰ δ' ὅσα πρὸς καλ-  
λωπισμὸν σώματος βλέπει, οὔτε ἐν τῷ τῆς ζωῆς  
ῥότῳ προσήκοντα, οὔτε εἰς τὴν παρούσαν χρῆσιν  
ἐταμιεύονται· ὥστε οὐδὲ βουλομένοις ἡμῖν ἔσται τι  
πλέον, τῆς εἰς αὐτὸ τοῦτο παρασκευῆς οὐ παρούσης.  
— Καὶ οὐκ ἔστιν ἐν τοῖς ἀποκειμένοις εὐρεῖν, ἔφη  
ἐγὼ, τῶν ἐπιχορηγῆσαι τι θουαμένων τὴν ἐκφοράν; —  
Ποιοῖς, εἶπεν, ἀποκειμένοις; Ἐν χερσὶν ἔχεις πᾶν τὸ  
ἀποθέτον· ἰδοὺ τὸ ἱμάτιον, ἰδοὺ τῆς κεφαλῆς ἡ καλύ-  
πτρα, τὰ περιτριμμένα τῶν ποδῶν ὑποδήματα· οὗτος ὁ  
πλοῦτος· αὐτὴ ἡ περιουσία. Οὐδὲν παρὰ τὸ φανό-  
μενον ἐν ἀποκρύφῳ ἀπόκειται, καθ' ὅτις τισιν ἦ  
Θαλάμῳς ἡσυχασμένον. Μίαν ἀποθήκην ἔχει τοῦ  
ἰδίου πλοῦτου, τὸν θησαυρὸν τὸν οὐράνιον· ἐκεῖ πάντα  
ἀποθεμένῃ, οὐδὲν ἐπὶ γῆς ὑπελείπεται. — Τί οὖν, ἔφη  
πρὸς ταύτην ἐγὼ, εἰ τῶν ἐμῶν πρὸς τὴν ταφὴν ἡτοι-  
μασμένον προσαχάρομαι, μή τι τῶν ἀβουλήτων αὐτῇ  
διὰ τοῦτο γινήσεται; » Οὐκ οἶσθαι ἔφη, τοῦτο παρὰ  
γνώμην εἶναι αὐτῇ. « Προσέσθαι γὰρ ἐν αὐτῇ καὶ  
ζώσαν τὴν τοιαύτην παρὰ σοὶ τιμὴν κατ' ἀμφοτέρα,  
διὰ τε τὴν ἱερωσύνην, τὴν ἀεὶ τιμίαν αὐτῇ, καὶ διὰ  
τὴν κοινωνίαν τῆς φύσεως· μηδὲ γὰρ ἀλλότριον αὐ-  
τῆς τὸ τοῦ ἀδελφοῦ νομίζεται. Διὰ τοῦτο καὶ ταῖς σαῖς  
χερσὶ κοσμηθῆναι τὸ σῶμα διεκέλευσται. »

Ἐπεὶ δὲ τοῦτο ἐδόδοκτο, καὶ ἔδει περισσεύειν  
ταῖς ὁθήναις τὸ ἱερὸν ἐκεῖνο σῶμα, διελόμενοι τὴν  
σπυδὴν, ἄλλος ἄλλο τι περὶ αὐτὴν ἐπεινοοῦμεν. Καὶ  
ἐγὼ μὲν τὴν ἐσθῆτα τῶν ἐμῶν τινα προσάγαγόν  
ἐνεκελευσάμην· ἡ δὲ μνημονεύεισα Οὐρανίῃ, τὴν  
ἁγίαν ἐκείνην κεφαλὴν ταῖς ἰδίαις χερσὶ κατακο-  
σμοῦσα, ἐπειδὴ κατὰ τὸν αὐχένα τὴν χεῖρα ἤνεγκεν,  
« Ἰδοὺ, φησὶ, πρὸς ἐμὲ βλέψασα, ὅπως περιδέραιος  
κόσμος τῆς Ἀγίας ἐξήρτηται. » Καὶ ἅμα τοῦτο λέ-  
γουσα, ἐκλύσασα τὸν δεσμὸν ἐκ τοῦ κατόπιν, προ-  
έτεινε τὴν χεῖρα, καὶ δείκνυσιν ἡμῖν σιδήρου τοῦ  
σταυροῦ τὸν τύπον, καὶ δακτύλιόν τινα τῆς αὐτῆς  
ὑλης· ἅπερ ἀμφοτέρα λεπτιῆς ὀρίμῃς ἐξηγμένα ἐπὶ  
τῆς καρδίας διαπαντὸς ἦν. Καὶ ἐγὼ εἶπον· « Κοινὸν  
γενέσθω τὸ κατῆμα. Καὶ σὺ μὲν ἔχε τὸ τοῦ σταυροῦ  
φυλακτήριον· ἐμοὶ δὲ ἄρκεσαι· ἡ τοῦ δακτυλίου κλη-  
ρονομία· » καὶ γὰρ ἐπὶ τῆς τούτου σφραγίδος ὁ σταυ-  
ρὸς ἐνεχάρωντο. Ἡ ἑνταυτίσασα, φησὶ πάλιν πρὸς  
ἐμὲ ἡ γυνή· « Οὐκ ἀποσκοποῦσα γέγονεν ἡ ἐκλογὴ  
τοῦδε τοῦ κατῆματος. Καλὸς γὰρ κατὰ τὴν σφενδό-  
νην ἐστὶν ὁ δακτύλιος, καὶ ἐν αὐτῷ ἐκ τοῦ ξύλου τῆς  
ζωῆς κατακέρχεται· καὶ οὕτως ἔνωθεν ἡ σφραγὶς  
τῷ ἰδίῳ τύπῳ μηνύει τὸ ὑποκείμενον. »

Ὅς δὲ καὶ περιελυψθῆναι τῇ ἐσθῆτι τὸ καθαρὸν  
σῶμα καίριος ἦν, κάμοι τὴν διακονίαν ταύτην ἡ ἐν-  
τολή τῆς μεγάλης ἐκείνης ἀναγκαίαν ἐποίησεν παροῦσα  
τῷ ἔργῳ καὶ συνεφαπτομένη ἡ τῆς μεγάλης ἐκείνης  
ἡμῖν κληρονομία κοινωνήσασα, « Μὴ παραδράμης,  
φησὶν, ἀνεσώρητον τὸ μέγεθος τῶν ὑπὸ τῆς ἁγίας  
ταύτης καταρρωθέντων θαυμάτων. — Τί τοῦτο; » ἔφη  
ἐγὼ. Ἢ δὲ μέρος τι τοῦ στήθους παραχυμνώσασα,

Haec a me his de rebus interrogata (forte enim  
intererat consultationi) cum lacrymis respondens :  
« Integre et pure vivendo, inquit, sancta sibi  
ornamentum paravit, quod et vitam ipsius deco-  
raret et sepulcrum : nam quod ad corporis orna-  
tum spectat, nec dum viveret acceperat, nec in hunc  
usum reservavit. Quare ne si velimus quidem,  
amplius licet, cum ad hanc rem non suppetat ap-  
paratus. — Nihilne, inquam, reconditum est,  
quo justa, et exsequia possint adornari? — Quid,  
inquit illa, reconditum narras? Quidquid reon-  
diti est in manibus habes, ecce pallium, ecce capitis  
tegmen, et trita pedum calceamenta. Haec sunt  
opes, haec supellex : nihil præter id quod cernis  
in arcubus aut thalamis conditum latet : unam divi-  
tiarum suarum cellam noverat, thesaurum cele-  
stem : illic omnia collocavit, nihil reliquit in  
terra. » Tum ego, « Quid, inquam, si ad funus  
ornandum ex iis, quæ mihi parata sunt aliquid  
proferam, num inconsulta factum existimabit? » Id  
præter sententiam ejus futurum se non arbitrari  
respondit : « Nam etsi viveret, dualis de causis  
non repudiaret honorem tuum, vel propter sacer-  
dotii dignitatem quam semper venerata est, vel  
propter naturæ necessitudinem; neque alienum  
duceret id quod a fratre esset : idcirco manibus  
etiam, tuis corpus ut curaretur mandavit. »

Cum igitur ita visum esset, et sacrum illud  
corpus tegi vestibus oporteret, studium inter nos  
dividentes circa ipsam, alius aliud cogitabamus :  
et ego quidem jussi eundem ex meis ut vestem  
afferret : illa vero, qua de mentionem fecimus,  
Vestiana propriis manibus ornans sanctum illud  
caput, cum ejus cervici manum submisisset,  
« Ecce, inquit ad me respiciens, quale e collo  
sanctæ monillis ornamentum pendet : » et hæc  
dicens solutis pone vinculis prætendit manu ter-  
renum crucis signum, et anulum quemdam ex ea-  
dem materia; quæ quidem utraque tenui redinsento  
appensa semper cordi adhærebant. Et ego, « Com-  
munis, inquam, sit hæc possessio. Ac tu quidem  
habeas crucis insigne : mihi autem hereditatis  
annuli crux erit, » siquidem in hujus etiam pal-  
D  
crux erat impressa. At cum mulier intuens rur-  
sus ad me, « In deligendo, inquit, non aberrasti,  
etenim excavatus est annulus sub ipsa pala, ibique  
de ligno vite particulam conditam habet, quod  
superadjacens pala simili nota significat. »

Ceterum cum tempus posceret ut castum cor-  
pus veste tegeretur, quod quidem officium ex  
magnæ mandato ad me pertinebat necessario,  
cumque præsens esset, ac simul contrectaret ea  
quæ mecum magnæ illius hereditatis particeps  
fuerat, « Ne prætermiseris, inquit, intueri rei ad-  
mirandæ ab hæc sancta perfectæ magnitudinem. —  
Quidnam istud est? » inquam. At illa partem pec-



toris denudans, « Vides hoc, inquit, tenue et obscurum sub collo signum? » (Videbatur autem puncto simile tenui acu confecto;) simulque lucernam propius admovit ad locum mihi demonstratum: « Quidam, inquam, admirandum, si tenue signum in hac parte est? — Et hoc, inquit, divini auxilii in magnam Maerinam monumentum in ejus corpore relictum est. Etenim cum acerbè intumisset olim hæc pars, et periculum esset ne tumor secandus esset, aut ne latius serpens malum fieret immedicabile, si ad loca cordis appropinquasset, rogavit sapius et obsecravit mater, ut medici manum admitteret: eam namque artem a Deo pro salute hominum ostensam esse; illa vera cum aliquam corporis partem alienis oculis aperire morbo ipsa gravius judicaret, ad vesperam, cum solitam matri propriis manibus navasset operam, in sacellum sanctissimum ingressa, totam noctem prostrata curationum Deo supplicavit, et quæ ex oculis defluebat, aquam cum terra commiscens, lacrymarum lutum, morbo medicamentum adhibuit. Matri autem exanimatæ, hortantique ut medico uteretur, sibi ad expellendum morbum satis esse respondit, si manu sua mater ipsa locum sancto signo maniret. Cum igitur mater in sinum ejus manum intulisset, ut eam partem signaret, signum quidem egit, morbus autem abiit. Sed hæc parva nota, loco horribilis tumoris apparuit, et ad finem usque permansit, ut esset, quemadmodum arbitror, divinæ opis indicium, quo ad agendas gratias Deo continenter moveretur. »

Posteaquam studio nostro finem imposuimus, et domesticis copiis corpus exornavimus, non decere dixit ministra illa corpus ad sponsæ similitudinem ornatum ante oculos virginum poni. « Sed est, inquit, mihi ex vestræ matris vestimentis nigrum pallium, quod recte, ut ego quidem sentio, poterit superinjici, ne externo et adventitio isto vestitus ornatus pulchritudo hæc sacra illustretur. » Quæ sententiâ eum valuisset et pallium adjectum esset, ipsa tamen in amictu pullo, divina ut arbitror potentia, et hanc corpori addente gratiam, ita splendebat, ut quemadmodum in quiete visum ostenderat, radii quidam olivæ ex ejus pulchritudine elucere viderentur.

Interim dum hæc agebamus et virginum cantu lamentationibus commisto resonabat locus, fama nescio quomodo undique diffusa, omnes finitimi ad funus confluerunt, adeo ut concurrentes vestibulum non caperet. Cum igitur nocturna pervigilio, ut in martyrum celebritate, canendis psalmis perfecta esset et crepusculum, confluentium vicinis e locis omnibus virorum et mulierum multitudo psalmorum decantationem fletibus interpellabat: ego autem quamvis propter calamitatem animo essem consternatus, tamen ex rebus presentibus, quoad fieri potuit, operam dedi, ut nihil in tali

« Ὁρῶς, ἔφη, τὸ λεπτὸν τοῦτο καὶ ἀφανὲς ὑπὸ τῆν δέξιρην σημεῖον; » Στίγματι προσέειπε διὰ λεπτῆς ῥαφίδος ἐγγενομένῳ. Καὶ ἅμα τὸν λύχνον ἐγγύτερον ἔποιε τοῦ δεκνυμένου μοι τόπου. « Τί οὖν, εἶπον, θαυμαστὸν, εἰ ἀφανεῖ τινι σημεῖῳ τὸ σῶμα κατὰ τοῦτο μέρος ἔστιται; — Καὶ τοῦτο, φησὶ, τῆς μεγάλης τοῦ Θεοῦ βοήθειας μνημόσυνον τῷ σώματι ὑπολείπεται. Ἐπειδὴ γὰρ ἐφύει ποτὲ τι κατὰ τὸ μέρος τοῦτο πάθος ἀνιάρῳ, καὶ κίνδυνος ἦν ἀνατμηθῆναι τὸν ὄγκον, ἢ πάντῃ καὶ πάντως εἰς ἀνήκεστον προσελθεῖν τὸ κακὸν, εἰ τοῖς κατὰ τὴν καρδίαν τόποις πελάσσειν· ἐδίδετο μὲν ἡ Μητήρ, φησὶ, πολλὰ καὶ ἱκέτευσ παραδίδεσθαι τοῦ ἱατροῦ τὴν ἐπιμέλειαν, ὡς καὶ ταύτης ἐκ Θεοῦ τῆς τέχνης ἐπὶ σωτηρίᾳ φησὶ τῶν ἀνθρώπων καταδειχθείσης. Ἡ δὲ τὸ γυναικῶσαι τι τοῦ σώματος ὀφθαλμοῖς ἄλλοις, τοῦ πάθους χαλεπώτερον κρίνασα, ἐσπέρας καταλαθούσης, ἐπειδὴ τῇ Μητρὶ τὴν συνίθη διὰ τῶν χειρῶν ὑπηρεσίαν ἐπλήρωσεν, ἐντὺς γενομένης τοῦ θυσιαστηρίου, παννύχιον προσέπειται τῷ Θεῷ τῶν ἰάσεων· καὶ τὸ ἀπορρέον τῶν ὀφθαλμῶν ὕδωρ πρὸς τὴν γῆν ἀναχέασα, τῷ ἐκ τῶν ὀστέων πηλῷ, φαρμάκῳ πρὸς τὸ πάθος ἐχρήσατο· τῆς δὲ Μητρὸς ἀθύμους διακαιμένης, καὶ πάλιν ἐνδοῦναι τῷ ἱατρῷ παρακαλούσης, ἄρκειν ἔλεγε, πρὸς Θεραπείαν αὐτῇ τοῦ κακοῦ, εἰ τῇ ἰδίᾳ χειρὶ ἡ Μητήρ ἐπιβάλοι τῷ τόπῳ τὴν ἁγίαν σφραγίδα. Ὡς δὲ ἐντὺς ἐποιήσατο τοῦ κόλπου τὴν χεῖρα ἡ Μητήρ, ἐφ' ᾧ περισφραγίσαι τὸ μέρος, ἡ μὲν σφραγὶς ἐνήργει· τὸ δὲ πάθος οὐκ ἦν. « Ἀλλὰ τοῦτο, » φησὶ, « τὸ βραχὺ σημεῖον, καὶ τότε ἀντὶ τοῦ φρικτοῦ ὠρόθη ἑλκους, καὶ μέχρι τέλους παρέμεινεν. Ὡς ἂν, οἶμαι, τῆς θείας ἐπισκέψεως μνημόσυνον εἴη πρὸς ἀφορμὴν καὶ ὑπόθεσιν τῆς διηγεοῦς πρὸς τὸν Θεὸν εὐχαριστίας. »

Ἐπεὶ δὲ πέρας εἶχεν ἡμῖν ἡ σπουδὴ, καὶ ἐκ τῶν ἐνόντων περιεκοσμήθη τὸ σῶμα, πάλιν φησὶν ἡ διάκονος, μὴ πρέπει νομικῶς ἐσταλμένην αὐτὴν ἐν ὀφθαλμοῖς τῶν παρθένων ὁρᾶσθαι. « Ἀλλ' ἔστι μοι, φησὶ, τῆς μητρὸς τῆς ὑμετέρας τῶν φαιῶν πεφυλαγμένον ἱμάτιον· ὃ ἄνωθεν ἐπέβληθῆναι καλῶς ἔχειν φημί· ὡς ἂν μὴ τῷ ἐπιστάκῳ διὰ τῆς ἐσθήτος κόσμου, τὸ ἱερὸν τοῦτο κάλλος λαμπρυνοίτο. » Ἐκράτει τὰ δεδωγμένα· καὶ τὸ ἱμάτιον ἐπέβληθῆναι· ἡ δὲ ἔλαμπε καὶ ἐν τῷ φαιῷ, τῆς θείας, οἶμαι, δυνάμεως καὶ ταύτην προσθείσης τὴν χάριν τῷ σώματι· ὥστε κατὰ τὴν τοῦ ἐνυπνίου ὅφιν ἀκριβῶς αὐγὰς τινὰς ἐκ τοῦ κάλλους ἐκλάμπειν δοκεῖν.

Ὡς δὲ ἡμεῖς ἐν τούτοις ἤμεν, καὶ αἱ ψαλμῳδαὶ τῶν παρθένων τοῖς θρήνοις καταμειχθεῖσαι περιήχουν τὸν τόπον, οὐκ οἶδ' ὅπως ἐν κύκλῳ πανταχόθεν ἀθρόως τῆς φωνῆς διαχυθείσης, πάντες οἱ περιουκούντες ἐπὶ τὴν τόπον συνέβησαν· ὡς μηκέτι τὸ προαύλιον ἱκανὸν εἶναι χωρεῖν τοὺς συντρέχοντας. Τῆς οὖν παννυχίδος, περὶ αὐτὴν ἐν ὑμνήσεσιν, καθάπερ ἐπὶ μαρτύρων πανηγύρεως, τελεσθείσης· ἐπειδὴ ἔρβρος ἐγένετο, τὸ μὲν πλῆθος τῶν ἐκ πάσης τῆς περιουκίδος συβρύεντων ἀνδρῶν καὶ γυναικῶν, ἐπεθορύβει ταῖς οἰμωγαῖς τὴν ψαλμῳδίαν· ἐγὼ δὲ, καίτοι κακῶς τὴν ψυχὴν ὑπὸ τῆς συμφορᾶς διακείμενος, ὅμως ἐκ τῶν

ἐνόντων ἐπενόουν, εἰ θανάτων, μηδὲν τῶν ἐπὶ τοιαύτῃ κηδεῖν· ἀλλὰ διαστήσας κατὰ γένος τὸν συρρέοντα λαόν, καὶ τὸ ἐν γυναιξὶ πλῆθος τῶ τῶν παρθένων συγκαταμίξας χορῶ, τὸν δὲ τῶν ἀνδρῶν δῆμον τῶ τῶν μοναζόντων τάγματι· μίαν ἐξ ἐκαστέρων εὐρυθμόν τε καὶ ἑναρμόνιον, καθάπερ ἐν χοροστασίῃ, τὴν ψαλμωδίαν γενέσθαι παρασκευάσας, διὰ τῆς κοινῆς πάντων συνωνίας εὐκόσμως συγκακισμένην· ὡς δὲ προσῆει κατ' ὀλίγον ἡ ἡμέρα, καὶ ἐστενοχωρεῖτο πᾶς ὁ τῆς ἐσχαιῆς τόπος τῶ πλῆθει τῶν παραστάντων, ὁ τῶν τόπων ἐκείνων διὰ τῆς ἐπισκοπῆς προσετώς (Ἀράξιος ὄνομα αὐτῷ· παρὴν γὰρ σὺν παντὶ τῷ τῆς ἱερωσύνης πληρώματι) παράγγειν ἡρέμα παρεκλίνει τὸ σκῆνωμα· ὡς πολλοὺ τε θύτος τοῦ μεταξὺ διαστήματος, καὶ τοῦ πλῆθους πρὸς τὴν ὀξυτέραν κίνησιν ἐμποδὼν γενησομένου· καὶ ἅμα ταῦτα λέγων προσεκαλεῖτο πάντας τοὺς τῆς ἱερωσύνης αὐτῷ συμμετέχοντας, ὡς ἂν δι' ἐκείνων κομισθεῖν τὸ σῶμα.

Ἐπεὶ δὲ τοῦτο ἐδόδοκτο, καὶ ἐν χερσὶν ἦν ἡ σπουδὴ· ὑποβὰς τὴν κλίνην ἐγὼ, κἀκεῖνον ἐπὶ τὸ ἔτερον μέρος προσκαλεσάμενος· ἄλλων τε δύο τῶν ἐν τῷ κλήρῳ τετιμημένων, τὸ ἐπίσθιον τῆς κλίνης μέρος ὑποκαθόντων, ἦεν τοῦ πρώτου ἐχόμενος, βάδην, ὡς εἰκός, καὶ κατ' ὀλίγον ἡμῖν γινομένης τῆς κινήσεως. Τοῦ γὰρ λαοῦ περὶ τὴν κλίνην πετυκνωμένου, καὶ πάντων ἀπλήστως ἐχόντων τοῦ ἱεροῦ ἐκείνου θεάματος, οὐκ ἦν ἐν εὐκολίᾳ τὴν πορείαν ἡμῖν διανύσθαι· προηγεῖτο δὲ καὶ ἑκάτερον μέρος διακόνων τε καὶ ὑπερετών οὐκ ὀλίγον πλῆθος, στοιχηδόν τοῦ σκηνώματος προπομπῶν, τὰς ἐκ κηροῦ λαμπάδας ἔχοντες πάντες· καὶ ἦν τις μουσικὴ πομπὴ τὸ γινόμενον, ὁμοφώνως τῆς ψαλμωδίας ἀπ' ἄκρων ἐπὶ ἐσχάτους, καθάπερ ἐν τῇ τῶν τριῶν παιδῶν ὕμνωδιᾳ, μελωδομένης. Ἐπεὶ δὲ θύτος, ἡ ὁκτώ τῶν ἐν μέσῳ σταδίων ἀπὸ τῆς ἐσχαιῆς ἐπὶ τὸν τῶν ἁγίων Μαρτύρων οἶκον, ἐν ᾧ καὶ τὰ τῶν γονέων ἀπέκειτο σώματα· διὰ πάσης σχεδὸν τῆς ἡμέρας μόλις τὴν ὁδὸν διηνύσαμεν. Οὗ γὰρ εἶα τὸ πλῆθος, τό τε συναρχόμενον καὶ τὸ αἰεὶ προσγινόμενον, κατὰ γνῶμην τὴν πρόοδον γενέσθαι. Ἐπειδὴ οὖν ἐντὸς τοῦ οἴκου κατέστημεν, ἀποθέμενοι τὴν κλίνην, τὰ πρῶτα εἰς προσευχὴν ἐτρεπόμεθα· ἡ δὲ εὐχὴ, θρήνην γίνεται ἀφορμὴ τῷ λαῷ. Τῆς γὰρ ψαλμωδίας καταταγασθεῖσης· ἐπειδὴ τὸ ἱερὸν ἐκεῖνο πρόσωπον αἱ παρθέναι προσέβλεψαν· καὶ ἡ σὸρὸς ῥῆθ τῶν γονέων ἀπεκαλύπτετο, ἐν ᾗ καθέσθαι δεδογμένον ἦν· μὴδ' εἰς τινος ἀτάκτως βοήσεως, ὅτι οὐκέτι μετὰ τὴν ὥραν ταύτην τὸ θεοσιδὲς τοῦτο προσβλέψομεν πρόσωπον· ὡς καὶ αἱ λοιπαὶ παρθέναι τὸ ἴσον μετ' αὐτῆς ἐξεβόησαν, σύγχυσις ἀτακτος τὴν εὐτακτον ἐκείνην καὶ ἱεροπρεπεῖ ψαλμωδίαν διέχεε, πάντων πρὸς τὴν τῶν παρθένων οἰμωγὴν ἐκπλασθέντων. Μόλις δὲ ποτε ἡμῶν τὴν σιωπὴν διανεύοντων, καὶ τοῦ κήρυκος εὐχὴν ὑψηγουμένου, καὶ τὰς συνήβεις ἐκβοῶντος τῇ Ἐκκλησίᾳ φωνὰς, κατέστη πρὸς τὸ σχῆμα τῆς εὐχῆς ὁ λαός.

A funere desideraretur : itaque confluentem populum in genera distribuens, mulierumque multitudinem admiscens virginum choro, virorum autem turbam ascribens monachorum cuncti, unum quendam ex utrisque studii aptum concinnumque, tanquam in psalmos canentium congressu, e communi omnium concentu apte conjunctum ordinem instituere. Verum cum paulatim progredieretur dies, et locus præ confluentium multitudine angustus redderetur, qui ei regioni præfectus erat episcopus, Araxius nomine (aderat enim cum universa multitudine sacerdotum), præcepit, ut sensim præcederet tabernaculum. Nam et satis longum, viæ intervallum intercedebat, et multitudo aliquin ob motum incitatiorem impedimentum attulisset. Deinde omnes, quos in munere suo obeundo ministros habebat et adjuutores, ut sua præsentia corpus decorarent, cohortatus est.

Cum autem hæc ita constituta studiose gereretur, ego feretrum subiens illum advocavi, ut alteram partem sustineret : posteriores vero feretri partes subierunt alii duo de clero insignes viri : sensim igitur præcedebatur, cum et qui præibant prædetentim incederent, et nos item gradatim sequeremur. Etenim cum frequens populus feretrum circumstaret, nec tam mirabili et sacro spectaculo posset expleri, non erat facile nobis iter facere, ex utraque autem parte præcedebat non exiguus diaconorum ministrorumque numerus, qui omnes ordine progredientes, accensos cereos manibus gestabant. Quæ quidem pompa non carebat mysteria, cum a principio ad finem usque decantatio psalmorum eadem voce triplicique canentium ordine, sicut ille trium puerorum cantus<sup>5</sup>, absolveretur. Porro cum inter secessum et sanctorum martyrum ædem, in qua parentum etiam corpora quiescebant, septem octoque intercederent stadia, totum prope diem in eo spatio conficiendo consumpsimus ; congregientium enim multitudo quæ assidue magis augebatur, non sinebat nos ex sententia progredi. Sed ubi intra fores templi constitimus, demum, deposito feretro, nos ad preceationem convertimus : quæ quidem precatio populo luctus materiam præbuit. Silentio enim psalmis canendis imposito, cum sacram illam virginis faciem aspexissent, et parentum iam esset patrefactus tumulus, in quem illam decreveramus inferre, unaque earum nos post eam horam divinum illud caput non amplius spectaturos perturbatus exclamante, et reliquis deinceps virginibus eadem vociferatione subsequentibus, incondita quædam confusio, recte constitutum et sacrum illum psalmorum cantum est consecuta : nam virginum luctu fracti omnium animi commovebantur. Itaque nobis motu silentium imperantibus et præcone præeunte et solitas Ecclesia voces inclamante, vix tandem populus se ad precandum composuit.

<sup>5</sup> Dan. iii.

Cæterum convenienter facto precandi line me A timor quidam invasit considerantem præceptum illud, quo prohibemur patris aut matris turpitudinem aperire <sup>6</sup> : « Et quomodo, inquam, hoc ego iudicium effugiam, si in parentum corporibus video communem humanæ naturæ turpitudinem, cum verisimile sit ea collapsa dissolutaque ad turpem et inconditam pervenisse deformitatem. » Hæc autem mihi cogitanti formidinem auxit indignatio Noe <sup>7</sup>, ejus historia me quid facto opus esset admonuit.

Præquam igitur corpora nostris oculis essent B exposita, pura sindone operata sunt : nam cum operculum esset sublatum ex utraque parte summa, linteam injectum est : quo linteo contactis parentum corporibus, ego et regionis episcopus ille, ejus mentionem feci, corpus C e feretro tollentes juxta matrem apposimus, atque ita votum utriusque complevimus : uno enim consensu seu per oraverant Deum, ut corporibus post mortem copularentur, ut quæ inter ipsas fuerat vite conjunctio, ne in ipsa quidem morte dissolveretur.

Cum autem justis legitime peractis redendum esset, prostratus ad tumulum et pulverem osculatus, tristis et lacrymans discedebam, cogitans quanto bono vita esset orlata. Cum mihi in ipso itinere vir quidam illustris in re militari, qui in civitate Ponti, cui nomen Augustæ, dux exercitus erat, audita calamitate, atque ægre ferens, cum subditis humaniter obviam processit. Erat eximius nobis et sanguinis et amicitie necessitudine conjunctus : hic mihi de ipsa miraculum narravit, quod unum a jungens historiæ faciam scribendi finem. Etenim cum lacrymis modum adhibentes, colloqui cepimus, ille ad me, « Audi, inquit, quale quantumque bonum migravit e vita, » atque ita sermonem exorsus est.

Ἐστῆμεν, « Ἄκουε, φησί, πρὸς με λέγων ἐκεῖνος, ζωὴς. » Καὶ ταῦτα εἰπὼν, οὕτως ἄρχειται τοῦ διηγῆσθαι.

« Magna mihi uxori quæ quondam cupiditas incidit videndi virtutis gymnasium. Sic enim, » inquit, « locum illum in quo beatus ille animus degebat, appellandum esse arbitror ; nobis enim autem erat filiola, ejus oculum ex pestilenti morbo calamitas occuparat, adeo ut obducta tunica circa pupillam, contractoque albore fœdum esset miserandumque spectaculum. Divinam igitur illam domum ingressi, ita separati sumus in eo sapientie vacantium loco, ut ego quidem diverterem, ubi habitabant viri, quibus præerat Petrus frater tuus, illa autem intus ubi erant virgines, cum sancta Macriola versaretur. Hic cum aliquantulum essemus commorati, tempus esse duximus ut discederemus. Jamque discessum adornabamus, cum utrinque nobis humana quedam vis illata est. Nam et frater tuus mihi jubebat, ut manerem et studio-

Καὶ ἐπειδὴ τὸ πρέπον ἡ εὐχὴ πέρας ἔλαβεν, φόβος μέ τις τῆς θείας ἐντολῆς εἰσέρχεται, τῆς κοιλουμένης πατρὸς ἢ μητρὸς ἀνακαλύπτειν ἀσχημοσύνην. « Καὶ πῶς, ἔφην ἐγὼ, ἔξω τοῦ τοιοῦτου γενήσομαι κρίματος, ἐν τοῖς τῶν γονέων σώμασι βλέπων τὴν κοινὴν τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως ἀσχημοσύνην διαπεπωκέντων, ὡς εἰκόσ, καὶ διαλελυμένων, καὶ εἰς εἰδεχθῆ καὶ δυσάντητον ἀμορφίαν μεταβλήθέντων ; » Ταῦτα δέ μοι λογιζόμενος, καὶ τῆς τοῦ Νῶε κατὰ τοῦ παιδὸς ἀγανακτήσεως ἐπιτεινουμένης τὸν φόβον, συμβουλεύει τὸ πρακτέον ἡ ἱστορία τοῦ Νῶε.

Ἐπεικαλύφθη γὰρ συνδόνι καθαροῦ, πρὶν ἐν ὀφθαλμοῖς ἡμῶν γενέσθαι τὰ σώματα τῇ τοῦ πώματος ἐπάρσει, καθ' ἑκάτερον ἄκρον τῆς συνδόνος ἀντιστοιχούσης· καὶ οὕτως ὑποκυρθεύοντων τῇ συνδόνι τῶν σωμάτων ἀράμενοι τῆς κλίνης τὸ ἱερὸν ἐκεῖνο σῶμα, ἐγὼ τε καὶ ὁ μνημονευθεὶς τῶν τόπων ἐπίσκοπος, τῇ μητρὶ παρακατακλίναντες, κοινὴν ἀμορφίαν πληροῦντες εὐχῇ. Τοῦτο γὰρ παρὰ πᾶσαν τὴν ζωὴν συμφώνως ἀμφοτέρω τὸν Θεὸν ἤτοῦντο, ἀνακραθῆναι μετὰ τὸν θάνατον ἀλλήλαις τὰ σώματα, καὶ τὴν κατὰ τὸν βίον ἐν τῇ ζωῇ κοινωνίαν μετὰ ἐν τῷ θανάτῳ διασυνχέειν.

Ἐπεὶ δὲ πάντα ἡμῖν τὰ ἐν τῇ κηδείᾳ νενομισμένα πεπλήρωτο, καὶ ἔδει πάλιν τῆς ἐπανόδου γενέσθαι, ἐπιπεσὼν τῷ τάφῳ, καὶ τὴν κλίνην ἀσπασάμενος, εὐχόμενος πάλιν τῆς ὁδοῦ κατηφές τε καὶ δεδακρυμένος, λογιζόμενος, ὅσον ἀγαθὸν διεξεύχθη ὁ βίος. Κατὰ δὲ τὴν ὁδὸν ἀνῆλθ' τις τῶν ἐν στρατείᾳ λαμπρῶν, στρατιωτικὴν ἡγεμονίαν ἔχων τῶν ἐν πολίχνῳ τινὶ τῶν κατὰ τὸν Πόντον, ἧ Σεβαστόπολις ὄνομα, μετὰ τῶν ὑπηκόων ἐνδιατρώμενος, ἀπήντησέ τε φιλοφρόνως κατ' αὐτὴν γενομένῳ, καὶ τὴν συμφορὰν ἀκούσας, καὶ χαλεπῶς ἐνεγκὼν (ἦν γὰρ δὴ τῶν ἐκ γένους ἡμῶν οἰκείων τε καὶ ἐπιτηδείων), προσέθηκε μοι τι διήγημα τοῦ κατ' αὐτὴν θαύματος, ὃ δὴ καὶ μόνον ἐγγράψας τῇ ἱστορίᾳ, καταπαύσω τὴν συγγραφὴν. Ἐπειδὴ γὰρ ἐπαυσάμεθα τῶν θαυμάτων, καὶ εἰς ὁμιλίαν κατέβη, καὶ ὅσον ἀγαθὸν τῆς ἀνθρωπίνης μετέστη

« Ἐγένετό τις ἡμῖν ἐπιθυμία ποτὲ τῇ γαμετῇ καὶ ἐμοὶ καταλαθεῖν, κατὰ σπουδὴν, τὸ τῆς ἀρετῆς φροντιστήριον. Οὕτω γὰρ οἶμαι χρῆναι, » φησί, « τὸν χώρον ἐκεῖνον κατονομάζεσθαι, » ἐν ᾧ τὴν διαγωγὴν εἶχεν ἡ μακαρία ψυχὴ· συνην δὲ ἡμῖν καὶ τὸ θυγάτριον, ἐν ᾧ τις ἐκ λοιμῶδους ἀρρώστιας συνέβη περὶ τὸν ὀφθαλμὸν συμφορὰ καὶ ἦν θέαμα εἰδεχθὲς, καὶ ἐλαεῖν, παχυθέντος τοῦ περὶ τὴν κόρην χιτῶνος, καὶ ἐκ τοῦ πάθους ὑπολευκαίνοντος. Ὡς δὲ ἐντός ἡμεν τῆς θείας ἐκείνης διαγωγῆς, διεκόμενοι κατὰ γένος τὴν ἐπίσκεψιν τῶν ἐν τῷ τόπῳ φιλοσοφούντων, ἐγὼ τε καὶ ὁ ὁμῶς υἱός· ἐγὼ μὲν ἐν τῷ ἀνδρῶν ἡμῶν, ὢν καθ' ἡγεῖτο Πέτρος ὁ σὺς ἀδελφός· ἡ δὲ τοῦ παρθενῶνος ἐντός γενομένη τῇ Ἀγίᾳ συνην· συμμέτρου δὲ διαγενομένου ἐν τῷ μεταξὺ διαστήματι, καιρὸς εἶναι τοῦ ἀποχωρεῖν τῆς ἐσχρατῆς πάλιν ἐχρίναμεν· καὶ ἤδη πρὸς τοῦτο ἦν ἡμῶν ἡ ὁρμή, σύμφωνος ᾗ

<sup>6</sup> Levit. xviii. <sup>7</sup> Gen. ix.



παρ' ἑκατέρων ἡ περὶ ἡμᾶς φιλοφροσύνη ἐγένετο. Ἐμοὶ τε καὶ ὁ σὸς ἀδελφεὸς μένειν ἐνεκελεύετο, καὶ μετασχεῖν τῆς φιλοσόφου τραπέζης· ἡ τε μακαρία τὴν ἐμὴν γαμετὴν οὐ μεθείει, ἀλλ' ἐν κόλποις ἔχουσα τὸ θυγάτριον, οὐ πρότερον ἔλεγεν ἀποθώσκειν, πρὶν τράπεζαν αὐταῖς παραστήσασθαι, καὶ τῷ τῆς φιλοσοφίας δεξιώσασθαι· πλουτῶν φιλοῦσα δὲ, οἷα εἰκὸς, τὸ παιδίον, καὶ προστόχουσα τὸ στόμα τοῖς ὀφθαλμοῖς, ἐπειδὴ εἶδε τὸ περὶ τὴν κόρην πάθος. Ἐάν μοι, φησὶ, δώτε τὴν χάριν, καὶ τῆς τραπέζης ἡμῖν κοινωνήσητε, ἀντιδῶτω μισθὸν ὑμῖν τῆς τοιαύτης τιμῆς οὐκ ἀνάξιον. Τίνα δὴ τοῦτον, εἰπούσης τῆς τοῦ παιδίου μητρός; Ἔστι μοι φάρμακον, ἡ Μεγάλη φησὶν, ὃ δυνάτως ἔχει· τὸ κατὰ τὸν ὀφθαλμὸν ἰάσασθαι πάθος. Ἐπὶ δὲ τούτοις, δηλώματα μοι παρὰ τῆς γυναικωνιτιδὸς ἤκοντος ὑπὸ τὴν ὑπόσχεσιν ἐκείνην καταμηνύσαντος,

« Ὡς δὲ τέλος εἶχεν ἡ εὐωχία, καὶ πλήρης ἦν ἡμῖν ἡ εὐχὴ, τοῦ μὲν μεγάλου Πέτρου ταῖς οἰκείαις χερσὶν εὐωχούντος ἡμᾶς, καὶ παιδρύνοντος, τῆς δὲ ἀγίας Μακρίνης, διὰ πάσης εὐπροσποῦς θυμηδίας τὴν ὁμόζυγον ἡμῖν ἀνείσσης· οὕτω παιδρύνοντες καὶ γεγηθότες, τὴν αὐτὴν ὁδὸν ἐπανήκειμεν, διηγνύμενα τῷ ἑτέρῳ τὰ κατ' ἐκαστὸν ἐκάτερος ἐν τῇ ὁδοπορίᾳ ποιούμενοι· καὶ ὡς μὲν διεξῆκον τὰ ἐκ τοῦ ἀνδρώους, ὅσα τε εἶδον, καὶ ὅσα ἤκουσα· ἐκείνη δὲ τὰ κατ' ἑκαστον ἐκδιηγουμένη, καθάπερ ἐφ' ἱστορίας, οὐδὲν ἥετο δεῖν, οὐδὲ τῶν μικρῶν, παραλανθάνειν ἀκολούθως δὲ πάντα καθάπερ ἐπὶ συζυγίᾳ τῆς συγγραφῆς διεξιούσα· ὥς κατὰ τὸ μέρος γέγονεν ἐκεῖνο, ἐν ᾧ ἡ ὑπόσχεσις ἦν τῆς τοῦ ὀφθαλμοῦ θεραπείας, ἐκκλίσασα τὴν διήγησιν, τί τοῦτο, φησὶ, πεπόνθαμεν; Ὡς τῆς ὑπόσχεσεως ἡμελίσσαμεν, τὸ ἐπαγγελθὲν ἡμῖν ἐκεῖνο ἐν κολυρίῳ φάρμακον; Κάμου συνδυσχεραίνοντος ἐπὶ τῇ ἀμελείᾳ, καὶ τίνα διὰ τάχους ἐκδραμεῖν ἐπὶ τὸ φάρμακον ἐγκελευσασμένου, βλέπει κατὰ τὸ συμβάν πρὸς τὴν μητέρα ἐν ταῖς χερσὶν ὃν τῆς τιθηνουμένης τὸ νήπιον, καὶ ἡ μήτηρ τοῖς ὀφθαλμοῖς τοῦ νηπίου ἐνατενίσασα, Παῦσον, φησὶ, δυσχεραίνων ἐπὶ τῇ ἀμελείᾳ. Μεγάλη τοῦτο φωνὴ ὑπὸ χαρᾶς ἅμα καὶ ἐκπλήξεως λέγουσα. Ἰδοὺ γὰρ οὐδὲν ἐλλέλειπται ἡμῖν τῶν ἐπιγγελημένων· ἀλλὰ τὸ ἀληθινὸν ἐκείνης φάρμακον, τὸ τῶν παθημάτων ἱατρικόν, ὅπερ ἐστὶν ἡ ἐκ τῶν εὐχῶν θεραπεία, καὶ ἔδωκε, καὶ ἐνεργὸν ἔργον γέγονε, καὶ ὑπολείπεται τῆς κατὰ τὸν ὀφθαλμὸν ἀδρόσκειας οὐδενὸν, τῷ θεῷ ἐκεῖνο φάρμακον καθαρμένον. Καὶ ἅμα ταῦτα διεξιούσα, αὐτὴ τε τὸ παιδίον ἐνηγκάλιζετο, καὶ ταῖς ἑμαῖς ἐνετίθει χερσὶ. Κάμω τότε τὰ ἀπιστούμενα κατὰ τὸ Εὐαγγέλιον θαύματα, τῇ διανοίᾳ λαθὼν, τί μέγα, εἶπον, διὰ χειρὸς Θεοῦ τυφλοὺς τὰς ὄψεις ἀποκαθίστασθαι· ὁπότε νῦν ἡ δοῦλη αὐτοῦ, τὰς ἰάσεις ἐκείνας κατορθούσα τῇ εἰς αὐτὸν πίστει, κατερίχχεται πρᾶγμα οὐ πολλὸ τῶν θαυμάτων ἐκείνων ἀπολειπόμενον; » Ταῦτα λέγων μεταξὺ λυγμῷ τὴν φωνὴν ἐνεκόπτετο, τῶν παρὰ τοῦ στρατιώτου, ταῦτα.

« Ὅσα δὲ καὶ ἄλλα τοιαῦτα παρὰ τῶν συνεζηκότων αὐτῇ, καὶ δι' ἀκριβοῦς τὰ κατ' αὐτὴν ἐπισταμένων ἤκουσαμεν, οὐκ ἀσφαλὲς ὀμαι προσθεῖναι τῷ διηγήματι. Οἱ γὰρ πολλοὶ τῶν ἀνθρώπων πρὸς τὰ αὐτῶν

A sorum mensæ particeps fierem; et beata illa non dimittebat uxorem meam, sed filiolam in sinu gerens non prius illam se reddituram aiebat, quam mensam apparasset, et nos philosophiæ divitiis acceperisset, puellulam autem osculans et admoventes oculis ejus, ubi pupillam affectam vidit: Si hoc mihi, inquit, concesseritis ut apud nos esse velitis, gratiam vobis tali honore non indignam referam. Equam? inquit puellulae mater. Est mihi, respondit magna, medicamentum ad curandum hunc oculum appositum. Quæ quidem promissio cum mihi a quodam ex virginum conclavi nuntiata esset, libenter mansimus, posthabita, quæ nos urgebat, proficiscendi necessitate.

B « Cum igitur convivium, quod Petrus humanitate et gratia sua condiderat, haberet finem, uxorque nobis a sancta Macrina omni convenienti jucunditate recreata remissa esset, letitia et gaudio pleni nos in viam dedimus: et quæ utrique nostram contigerant inter eundem narrabamus: ego quidem quæcunque in virorum conclavi vel videram vel audiveram, recensebam; et illa vicissim tanquam ex historia singula repetens, nihil omnino quantumvis parvum omittendum existimabat. Itaque cum non aliter, quam ex scripto tanquam in altera lance appendens, ordine cuncta percurreret, jamque ad eam pervenisset partem, quæ curationis oculi promissionem continebat, narrationem intermittens: Quidnam, inquit, egimus? Quomodo negleximus promissum ipsius? Collyrium, inquam, illud quod nobis promiserat? Cumque ego item negligentiam ineusarem, juberemque ut celeriter aliquis ad illud exposcendum excurreret, infans interim quæ in manibus nutricis erat, matrem respicit: etiam mater ad ejus oculos aciem intendens: Negligentiæ, inquit, nostræ desinas succedere. Ecce tibi bona fide solutum quod illa promiserat: veram enim morbo cum medicaminum quæ precibus sit, nobis exhibuit, ejus ea vis fuit ut ne vestigium quidem morbi in oculo relictum sit, adeo divino illo medicamento ille curatus est. Atque ita loquens filiolam suscipiens, mihi in manus tradidit. Tunc ego miracula quæ in Evangelio narratur incredibilia cogitatione complectens: « Quid mirum, inquam, e manu Dei cæcos videndi potestatem acceperisse, quando nunc ejus ancilla per fidem in ipsum præstat illas curationes? opus enim cernimus, haud multo miraculis illis inferius. » Hæc ille mihi dum narrat, singultus vocem ejus interceptit, et subsecuta est copia lacrymarum. Atque hæc quidem a milite.

Quæ autem ab illis, qui simul cum ea vixerunt, quique omnem illius vitam plane perspectam et cognitam habebant acceperim, huic narrationi attexenda non censo: plerique enim pro eo quan-

tum ipsi possunt efficere, credunt ea quae dicuntur, A quae vero audientis superant vires, tanquam a veritate remota mendacii suspicionibus insectantur. Proinde mirandam illam in penuria et fame agriculturam praetermitto. Quomodo in pauperum usus projectum frumentum, nec dum distribueretur, nec post, imminutum sit, sed eadem mensura numeroque permanserit : aliaque his longe magis admiranda, morborum curationes, expulsiones demonum et veras futurorum praedictiones : quae quidem omnia iis qui diligenter explorarunt, vera esse constat, licet fidem superare videantur, nec fieri potuisse iudicentur ab iis, qui carni magis addicti sunt, qui nesciunt proportionem fidei munerum fieri distributionem : et parva quidem dari habentibus parvam fidem, magna autem illis qui ingenti fide B praediti sunt. Quamobrem ne offendantur qui ad credendum divinis muneribus sunt imbecilliores, sublimiora illius miracula silentio praeterimus, satis esse existimantes, iis quae dicta sunt ejus historiam conclusisse.

μέτρα τὸ πιστὸν ἐν τοῖς λεγομένοις κρῖνουν· τὸ δὲ ὑπερβαῖνον τὴν τοῦ ἀκούοντος δύναμιν, ὡς ἔξω τῆς ἀληθείας, ταῖς τοῦ ψεύδους ὑπονοίαις ὑβρίζουσι. διὰ παρ-  
ίτην τὴν ἀπιστον ἐκείνην ἐν τῷ λιμῷ γεωργίαν· πῶς ἐκβαλλόμενος ὁ πρὸς τὴν χρεῖαν σῖτος, οὐδεμίαν αἰσθησὶν ἐποίησε τῆς ὑφαιρέσεως, ἐν τῷ ὁμοίῳ διαμέ-  
νων ὄγκῳ, καὶ πρὶν διαδοῦναι ταῖς τῶν αἰτούντων χρεῖαις· καὶ μετὰ τοῦτο καὶ ἄλλα τούτων παραδοξό-  
τερα· παθῶν λύσεις, καὶ δαιμονώσεων καθάρσεις, καὶ ἀψευδεῖς προρρήσεις τῶν ἐκθιζομένων· ἅπαντα τοὺς μὲν δι' ἀκριβείας ἐγνωκόσιν, ἀληθῆ εἶναι πι-  
στεύεται, ἂν ὑπὲρ πίστιν ᾗ· ἐπὶ δὲ τῶν σαρκωδε-  
στέρων, ἔξω τοῦ ἐνδεχομένου νομίζεται, οἷ οὐκ ἔσασιν, ὅτι κατὰ τὴν ἀναλογίαν τῆς πίστεως, καὶ ἡ τῶν χαρι-  
σμάτων διανομή παραγίνεται· μικρὰ μὲν ὀλιγοπίστοις, μεγάλη δὲ τοῖς πολλῇν ἔχουσιν ἐν ἑαυτοῖς τὴν εὐρυ-  
χωρίαν τῆς πίστεως. Ὡς ἂν οὖν μὴ βλαθεῖεν οἱ ἀπι-  
σσότεροι, ταῖς τοῦ Θεοῦ δωρεαῖς ἀπιστοῦντες· τοῦτου ἕνεκεν καθέξεις ἱστορεῖν περὶ τῶν ὑψηλοτέρων θαυ-  
μάτων παρητησάμεν, ἀρκεῖν ἡγούμενος τοῖς εἰρημέ-  
νοις περιγράφαι τὴν περὶ αὐτῆς ἱστορίαν.

## II. EPISTOLÆ.

### EPISTOLA I.

### ΕΠΙΣΤΟΛΗ Α΄

*Contra Helladium. Scripta post Petrum Sebastenum anno 392 defunctum.*

*Gregorius Nyssenus, Flaviano (1).*

Non optimo sunt, vir Dei, res nostrae loco. Nam mala progredientia in iis qui nos et injusto, et nullis de causis suscepto prosequuntur odio, non jam amplius intra suspicionum et conjecturarum sese limites continent; sed libertate summa utuntur, quasi si preclari quid operis institueretur. Vos interim, qui hactenus immunes a tanto malo fuistis, ignavi scilicet estis in extinguenda flamma quae viciniam vestram depascit, cum ii qui recte rebus suis consulunt, vicinorum incendium magno studio restinguant et opem vicinis ferendo sic prospiciant sibi ut in eventis similibus aliorum opem non requirant. Et quid tandem illud est de quo loquor? Reliquit hanc vitam religio, aut fugit a nobis veritas : pacis antehac saltem nomen habuimus, quod hominum ora pervagaretur, nunc non illa tantum nusquam est, sed ne nomen quidem ipsius nobis superest. Ut autem clarius intelligas, quas res tam indigno feramus animo, paucis tibi tragœdiam explicabo. Erant nonnulli qui ad nos deferrent, reverendissimum virum Helladium hostili erga nos animo affectum, ad omnes commemo-  
rare me maximorum ipsi malorum auctorem

C

*Γρηγόριος ὁ Νύσσης, Φιλαδιανῷ.*

Οὐκ ἐν καλοῖς, ὦ ἄνθρωπε τοῦ Θεοῦ, τὰ ἡμέτερα. Προδόντα γὰρ τὰ κακὰ, ἐν τοῖς τὸ ἀδικόν τε καὶ ἀπροφάσιστον καθ' ἡμῶν τιμῆσαι μῖτος, οὐκέτι διὰ στοιχασμῶν τινων ὑπονοεῖται· ἀλλ' ἐν παρρησίᾳ σπουδαῖται, καθάπερ τι τῶν ἀγαθῶν κατορθωμάτων. Ὑμεῖς δὲ, οἱ τῶς ἔξω ὄντες τοῦ τοιοῦτου κακοῦ, καταρρέθουμιτε τοῦ παῦσαι νεμομένην ἐν τῇ γειτονίᾳ τὴν φλόγα· ὥσπερ οὖν οἱ καλῶς περὶ τῶν ἰδίων βου-  
λευόμενοι τὸν τῶν γειτόνων ἐμπρησμὸν ἐν πολλῇ τῇ σπουδῇ καταστέλλουσι, δι' ὧν τοῖς πλησίον βοηθοῦσι, τὸ μὴ δεηθῆναι τῆς ἐπὶ τοῖς ὁμοίοις βοηθείας παρατεσόμενοι. Τί οὖν ἔστιν ὃ λέγω; Ἐπιλέλοιπε τὸν βίον ἡ οὐσίη· πέφευγεν ἅψ' ἡμῶν ἡ ἀλήθεια· τῆς δὲ εἰρήνης πρότερον μὲν τὸ γούν ὄνομα εἰχόμεν πο-  
ριζομένον ἐν τοῖς στόματι, νῦν δὲ οὐ μόνον ἐκείνη οὐκ ἔστιν, ἀλλ' οὐδὲ τὸ ὄνομα αὐτῆς ἡμῖν ὑποέλει-  
πται. Ὡς δ' ἂν εἰδείης σαφέστερον ὑπὲρ ὧν σχετι-  
άζομεν, δι' ὀλίγων σοι τὴν τραγῳδίαν ἐκθέσομαι. Ἦσαν τινες, οἱ τὸν αἰδεσιμώτατον Ἑλλάδιον δυσμε-  
νῶς πρὸς ἡμᾶς ἔχειν καταμνησόντες, καὶ πρὸς πάντας διεξιέναι, ὡς τῶν μεγίστων αὐτῷ κακῶν αἴτιος ἦν ἐγώ. Οὐκ ἐπειθήμεν τοῖς λεγομένοις, πρὸς ἑαυτὸν καὶ τὴν ἐν τοῖς πράγματι ἀλήθειαν βλέπων. Ὡς δὲ

παρὰ πάντων ὁμογώνως τὰ αὐτὰ πρὸς ἡμᾶς ἀπηγ-  
 γέλλετο, καὶ συνέβαινε ταῖς φήμαις τὰ πράγματα,  
 πρέπειν ὀφθῆναι μὴ περιδεῖν ἀθεράπευτον τὴν ἀβρίζον  
 καὶ ἀφύπτουτον ταύτην δυσμένειαν. Διὸ καὶ πρὸς τὴν  
 σὴν ἐπιστεῖλας θεοσεβείαν, καὶ πολλοὺς ἄλλους τοὺς  
 δυναμένους συμβαλέσθαι τι πρὸς τὸ προκείμενον,  
 ἐπὶ τὴν σπουδὴν ταύτην παρώρμησα. Καὶ τέλος, τὴν  
 μνήμην τοῦ μακαριωτάτου Πέτρου παρὰ Σεβαστηνοῖς  
 πρῶτως ἀγομένην ἐπιτελέσας, καὶ τὰς συνήθως παρ'  
 αὐτῶν ἐπιτελουμένας τῶν ἀγίων μαρτύρων μνήμας,  
 τὴν αὐτὴν χρόνον συνδιαγαγόντων ἐκείνη· ἐπὶ τὴν  
 ἐκαστοῦ ἄλλιν Ἑκκλησίαν ὑπέστρεψον. Καὶ τινας  
 μηνύσαντας κατὰ τὴν ὁρεῖν τὴν αὐτὴν ἐνορίαν διάγειν  
 μαρτύρων ἐπιτελούντα μνήμας, τὰ μὲν πρῶτα τῆς  
 ὁδοῦ εἰρόμην, εὐπρεπέστερον εἶναι κρίνον ἐπὶ τῆς  
 μητροπόλεως γενέσθαι τὴν συντυχίαν. Ὡς δὲ τις  
 τῶν γνησίων κατὰ σπουδὴν μοι συντετύχηκε, καὶ  
 ἀβρώστατον αὐτὴν διεβεβαίωσατο· κατακλιπὼν ἐν τῇ  
 τόπῳ τὸ ὄχημα, ἐν ᾧ παρὰ τῆς τοιαύτης κατελήφθην  
 φήμης, ἔπιπὼ τὸ μεταξὺ διήλθον διάστημα, κρημνῶ-  
 δες καὶ ὀλίγου ἀπόρουτον ταῖς τραχυτάταις ἀνόροις.  
 Ἦν δὲ παντεκαίδεκα σημεῖα, οἷς τὸ ἐν τῇ μέσῳ  
 διεμετρεῖτο διάστημα. Τοῦτων τὰ μὲν ἐκ ποδῶς, τὰ  
 δὲ διὰ τοῦ ἔπιπου μόλις διελθὼν, ἔρριος, ῥέρεϊ τιλὴ  
 καὶ τῆς νοκτὸς συγχρησάμενος, κατὰ τὴν πρῶτην τῆς  
 ἡμέρας ὥραν ἐφίσταμαι τοῖς Ἀνδουμοκίνοις. Οὕτω  
 γὰρ ὀνομάζεται τὸ χωρίον, ἐν ᾧ ἦν ἐκκλησιάζων  
 ἐκείνος μετὰ ἄλλων ἐπισκόπων δύο. Ἀπῶθεν δὲ κατ-  
 ιδόντας ἐξ αὐγένης τινὸς ὑπερκειμένου τῆς κόμης  
 τὴν ἐν τῷ ὑπαίθρῳ τῆς ἐκκλησίας συνδρομήν, βῶδην  
 τὴν μεταξὺ διήλθομεν τόπον, ἐκ ποδῶς τε προϊόντας  
 ἐγὼ καὶ ἡ μετ' ἐμοῦ συνόδι, καὶ τοὺς ἔπιπους διὰ  
 χειρὸς ἐφέλκομενοι. Ὡς τε φθάσαι ὁμοῦ τὰ δύο γε-  
 νέσθαι, ἐκείνόν τε ἐκ τῆς ἐκκλησίας ἐπὶ τὴν οἰκίαν  
 ὑποστρέψαι, καὶ ἡμᾶς πλησιάζαι τῷ μαρτυρίῳ. Μη-  
 δεμιᾶς δὲ γενομένης ἀναβολῆς, ἐπέμειλον παρ' ἡμῶν  
 ὁ μηνύων αὐτῇ τὴν παρουσίαν· καὶ μικρὸν διαγε-  
 γονότος διαστήματος, ὁ ὑπηρετούμενος αὐτῇ διάκονος  
 συνέντευχεν ἡμῖν, ὃν παρεκάλεσθαι διὰ τάχους μη-  
 νῦσαι, ὥστε ἐπὶ πλεον αὐτῇ συνδιαγαγεῖν, ἐφ' ᾧ  
 τε καί τὸν εὐρεῖν, πρὸς τὸ μηδὲν περιοφθῆναι τῶν ἐν  
 ἡμῖν ἀθεράπευτον. Μετὰ τοῦτο ἐγὼ μὲν ἐναθήμεν  
 κατὰ τὸ ὑπαίθρῳ, ἀναμένων τὸν εἰσκαλοῦντα, καὶ  
 προσκείμεν ἄκαιρον θέαμα τοῖς ἐπιδημοῦσι κατὰ  
 τὴν σύνοδον. Καὶ χρόνος διεγένετο οὐκ ὀλίγος, καὶ  
 νουσταγμὸς ἐπὶ τοῦτοις, καὶ ἀκηδία, καὶ ὁ ἐκ τῆς  
 ὁδοῦ κόπος ἐπιτείνων τὴν ἀκηδίαν, καὶ τὸ θάλασσαν  
 ἰσχυρὸν, καὶ οἱ πρὸς ἡμᾶς ἀποβλέποντες, καὶ ἀλλή-  
 λους διὰ τῶν δακτύλων ὑποδεικνύοντες. Καὶ ἅπαντα  
 τὰ τοιαῦτα οὕτω μοι βαρέα ἦν, ὥς ἀληθεύειν ἐπ'  
 ἐμοῦ τὸ τοῦ Προφῆτου, ὅτι « Ἠκηδίσταν ἐπ' ἐμὲ τὸ  
 πνεῦμά μου. » Καὶ πρὸς μεσημβρίαν ἤδη προσελ-  
 θούσης τῆς ὥρας εἰσγενέθην, πολλὰ μεταμεληθεὶς  
 καὶ τῆς συντόχιας, ὥς ἐκαστῇ τῆς αἰτείας ἐκείνης  
 παρασχὼν τὴν αἰτίαν.

A esse. Ego vero illis, quæ dicerentur, fidem non  
 habebam : ut qui et ipsarum rerum veritatem in-  
 tuerer. At cum ab omnibus eadem eodem velut ore  
 nobis renuntiarentur, eumque rumoribus ipsæ res  
 convenirent, decere me statuebam, ut ne hostilita-  
 tem hanc incuratam negligere, præsertim quæ  
 necdum radices firmas egisset. Itaque tuam ad  
 pietatem, multosque alios scriptis litteris, qui con-  
 ferre nobis aliquid ad hoc institutum possent, mo-  
 ni hanc ut in curam inculmberetis. Tandem cum  
 memoriam beatissimi Petri, quæ tum primum  
 celebrari cœpta esset, apud Sebastenos peregissem,  
 itidemque reliquorum fidei testium, qui ut eodem  
 cum Petro vixerunt tempore, ita celebrari una cum  
 ipso consueverunt : converso itinere meam me ad  
 B Ecclesiam recipiebam. Hæc cum significasset nobis  
 quidam, degere Helladium in finitimis montibus,  
 martyrumque memoriam peragere : primo quidem  
 instituto in itinere pergebam, quod magis esse de-  
 coro consentaneum putarem, ut ipsa in metropoli  
 hominem convenirem. Verum ubi cognatorum quis-  
 piam data opera me accessisset, atque hominem  
 adversa valetudine laborare pro certo confirmasset :  
 relicto ibidem curru, ubi nuntium hunc acceperam,  
 equo reliquum itineris intervallum confeci, sane  
 præceps et quod ob ascensus asperissimos prope a  
 nobis peragrari non posset. Spatium ipsum, quod  
 nobis emetiendum erat, habebat milliaria ad quin-  
 decim. Hæc ubi partim pedibus partim equo vectus,  
 vix matutino tempore, atque etiam aliquo noctis  
 parte absolvissem, prima diei hora jam Andumocini-  
 nis eram. Nam hoc loco illi erat nomen, in quo  
 cum duobus aliis episcopis in hominum cœta fre-  
 quenti concionabatur. Cumque procul e tumultu  
 quodam, qui vico immineret, concionis sub dio  
 concursum vidissemus : gradatim deinceps pro-  
 gressi sumus pedites, tam ipse quam comites mei,  
 manuque nostros equos ductavimus. Quo factum,  
 ut eadem celeritate duo confierent, nimirum ut  
 ipse domum e concione rediret, ac nos martyrum  
 ad locum perveniremus. Neque mora ulla interpo-  
 sita missus a nobis est, qui adventum ei nostrum  
 indicaret : et paulo post minister ipsius in nos in-  
 cidit, quem rogavimus ut celeriter ad eum rem  
 deferret, quo diutius apud ipsum versari possemus,  
 et opportunitatem aliquam invenire, ne nihil non  
 curatum relinquere. Secundum hæc sedebam  
 equidem sub dio, expectans aliquem, qui nos intro  
 vocaret : adeoque propositus eram omnibus et  
 importunum spectaculum, quotquot eo convene-  
 rant. Non jam exiguum temporis spatium inter-  
 cesserat, et nictabant oculi, et conseqnebatur qui-  
 dam torpor et ex itinere fatigatio molestiam auge-  
 bat, itemque æstus vehemens, et homines nos  
 intuentes, nosque digitis inter se ostentantes : hæc

igitur, aliaque hujusmodi omnia tam mihi erant gravia, ut in me Vatis illud verbum vere compe-  
 teret : « Obtortuit in me spiritus meus. » Instabat jam meridies, et me vehementer congressus hujus  
 panitabat, ut qui milimet talis ignominie auctor exstissem.

<sup>1</sup> Psal. cxlvii, 7.



Comque gravior hæc mihi accideret injuria, A quam si ab hostibus profecta fuisset, ipsa mihi cogitatio mea molestiam exhibebat, secum modo quodam pugnans, et sententiam suam mutans in consilio sinistro quod instituisset. Ubi vero vix tandem nobis sacrarium apertum esset, jamque ingressi fuissetus adyta; vulgus quidem hominum quominus introiret, aditu prohibebatur, meo mecum intrante ministro, qui manu corpus e labore fatigatum fulciret. Hinc cum hominem compellassem, et aliquantulum stetissem, expectans ut sedere juberet, ut nihil horum accidit, conversus ad gradus quosdam procul inde dissitos, in eorum uno consideo, et nunquid amanter humaniterve dicturus esset nobis, vel saltem superciliis annuturus, opperior. Verum omnia contra spem nostram evenere. Nam silentium nocturnum erat, et tristitia quædam tragica, et stupor, et in universum nulla vox est prolata. Denique non exiguum temporis intervallum quasi nigra in nocte silenter exibat. Ad ea toto animo percussus, quod ne vulgari quidem voce nos dignaretur, per illos hominum in usu frequentia verba, quibus vel obiter saltem excipere nosmet solemus, ejusmodi sunt, « Salvus advenisti: » vel, « Unde nobis ades? quæ de causa? quæ obrem huc properasti? taciturnitatem illam mihi quasi quandam vitæ apud inferos imaginem proponebam. Quamquam hoc exemplum ne quidem usurpare debebam. Etenim apud inferos magna est æqualitas in conditione omnium, quippe ubi nihil eorum, quæ supra terram totam illam vitæ humanæ tragædiam efficiunt, turbæ quidquam afferat. Nam gloria quemadmodum vates quidam loquitur, una cum hominibus non descendit: sed ejusvis hominis anima relictis iis, quæ in hac vita expetuntur a plerisque summo studio petulantia, inquam, et superbia, et fastu, simplex et omni absque apparatu ad inferos sese confert, ita ut nihil rerum in hac vita molestarum quidquam istis negotii exhibeat. Utut res sese habeat, mihi quidem certe illa, quæ tum accidebant, vel infernus, vel caliginosus carcer, vel alia quedam tristis officina pœnæ videbantur esse: præsertim quod mecum ipse perpendere, quantis in bonis a patribus acceptis successores facti fuerimus, et quales posteris narrationes de nobis relicturi simus. Quid dicam de summa amoris affectione, qua sese mutuo patres nostri complectebantur? Nihil certe miri est, eos qui sint homines in natura, ejus per omnia par est dignitas, nolle potiori cæteris esse loco, sed existimare, mutuo nos debere nosmet humilitate superare. Enimvero maxime ad animum mihi accidebat, universæ creaturæ Dominum, unigenam illum Filium, qui est in sinibus Patris, qui exstitit initio rerum, qui exstitit in forma Dei, qui universa gestat verbo potentiae suæ, hunc ergo non in hoc solum abjecisse se, quod per carnem quasi peregrinatus sit in humana natura: sed quod etiam proditorem Judam ore suo propius ad

Kαὶ χαλεπώτερον τῆς παρὰ τῶν ἐχθρῶν μοι γενομένης ὕβρεως, ὃ ἐμός με λογιζομὲς ἡγία, μαχόμενος τρόπον τινὰ πρὸς ἑαυτὸν, καὶ μεταγινώσκων ἐν ὑπεροβολῇ ὑπὲρ ὧν προέθετο. Ὡς δ' οὖν μόλις ἡγαίγη ἡμῖν τὰ ἀνάγκοτα, καὶ τῶν ἀδύτων ἐντοῆς ἐγενόμεθα· οἱ μὲν πολλοὶ ἀπεκλείσθησαν τῆς εἰσόδου· ὃ δὲ ἐμός συνεστήθη διάκονος, ὃς τῇ χειρὶ τὸ σῶμα ὑπὲρ ἡρεῖδα πεπονηκὸς ἐκ τοῦ κόπου. Ἐγὼ δὲ προσειπὼν αὐτῷ, καὶ ἐπ' ὀλίγον σταθεῖς, ὥστε μοι γενέσθαι προτροπὴν εἰς καθέδραν, ὡς οὐδὲν τούτων ἐγίνετο, ἐπὶ τινος τὸν πόρρωθεν βάθρων διατραπεῖς ἀνεπαυσάμην, ἀναμείνων εἰ ἄρα τι φιλέγξατο πρὸς ἡμᾶς εὐμενὲς, ἥ τι φιλάνθρωπον, ἥ ταῖς γούν ὀφρῦσι λοιπὸν ἐπινεύσειεν. Ἀλλ' ἀπ' ἐναντίων τῇ ἐλπίδι τὰ πάντα. Σιωπὴ γὰρ ἦν τὸ ἀπὸ τούτου νυκτερινή, καὶ κατῆρεια τραγική, καὶ ὁλμός, καὶ ἐκπληξίς, καὶ παντελής ἀφωνία, καὶ χρόνος οὐκ ἐν μικρῷ διαστήματι καθάπερ ἐν μελαίνῃ νυκτὶ δι' ἡσυχίας παρατεινόμενος. Ἐγὼ δὲ τούτοις ἐναποπλαγείς τὴν διάνοιαν, διὰ τὸ μηδὲ τῆς κοινῆς αὐτῶν ἐθελῆσαι μεταδύναται φωνῆς, διὰ τῶν κατημαζευμένων τούτων τὴν συντυχίαν ἀφοσιουμένων· οἶον τὸ, « Εὖ ἔχεις, ἥ πόθεν ἔχεις; ἥ ὑπὲρ τίνας; ἥ τίς ἡ τῆς παρουσίας σπουδὴ; » τὴν ἡσυχίαν ἐκείνην τῆς ἐν ᾧ δου διαγωγῆς ἐποιούμην εἰκόνα. Μᾶλλον δὲ καταγινώσκω τοῦ ὑποδείγματος. Ἐν ᾧ δου γὰρ ἰσονομία πολλή, μηδενὸς τῶν ὑπὲρ γῆς τὴν περὶ τὸν βίον τραγωδίαν ἐργαζομένων, ἐκείνην τὴν διαγωγὴν διοχλοῦντος. Οὐ γὰρ συγκαταβαίνει, καθὰ φησιν ὁ Προφήτης, τοῖς ἀνθρώποις ἡ δόξα· ἀλλὰ καταλιποῦσα ἡ ἐκάστου ψυχὴ τὰ νῦν σπουδαζόμενα τοῖς πολλοῖς, ὕβριν λέγω καὶ ὑπερηφανίαν καὶ τῦρον, ἀπλὴ καὶ ἀκατάσχετος ἐπιχωριάζει τοῖς κάτω, ὡς μηδὲν τῶν τῆδε μοχλοῦντων καὶ παρ' ἐκείνοις εἶναι. Πλὴν ἀλλ' ἐμοὶ ᾄδης ἡ δεσποτήριον ἀφεγγές, ἥ ἄλλο τι σκυθρωπὸν κολαστήριον ἐδόκει τὰ παρόντα εἶναι, λογιζομένῳ ὅσων ἀγαθὸν ἐγενόμεθα παρὰ τῶν πατέρων ἡμῶν διάδοχοι, καὶ οἷα διηγῆματα τοῖς μεθ' ἡμᾶς καταλείβομεν. Τί δὲ λέγω τῶν πατέρων τὴν ἀγαπητικὴν πρὸς ἀλλήλους σχέσιν; Θυμαστὸν γὰρ οὐδὲν, ἀνθρώπους ὄντας ἐν ὁμοτίμῳ τῇ φύσει, μηδὲν ἐθέλειν πλεον ἀλλήλων ἔχειν, ἀλλὰ τῇ ταπεινοφροσύνῃ ἀλλήλους ἡγεῖσθαι ἑαυτῶν ὑπερέχων. Ἀλλ' ἐκείνα μάλιστα μοι τῆς διανοίας καθήπτετο, ὅτι ὁ πάσης κρίσεως Δεσπότης, ὁ μονογενὴς Υἱὸς, ὃς ὢν ἐν τοῖς κόλοις τοῦ Πατρὸς, ὃ ἐν ἀρχῇ ὢν, ὃ ἐν μορφῇ Θεοῦ ὑπάρχων, ὃ τὰ σύμπαντα φέρων τῷ ῥήματι τῆς δυνάμεως αὐτοῦ, οὐκ ἐν τούτῳ μόνον ἐταπεινῶσεν ἑαυτὸν, ἐν τῷ διὰ σαρκὸς ἐπιδημῆσαι τῇ ἀνθρωπίνῃ φύσει· ἀλλὰ καὶ τὸν προδότην ἑαυτοῦ ἰούδαν τῷ ἰδίῳ στόματι, διὰ φιλήματος προσεγγίζοντα δέχεσθαι, καὶ εἰσελθὼν εἰς τὴν οἰκίαν Σίμωνος τοῦ λεπροῦ, τὸ μὴ φιληθῆναι παρ' αὐτοῦ, ὡς φιλάνθρωπος, ὁνειδίζειν. Ἐγὼ δὲ οὕτε ἀντὶ τοῦ λεπροῦ ἐλογίσθην· τῷ τίνι; Ὁ τίς; Τὴν διαφορὰν εὐρεῖν οὐκ ἔχω. Τῷ πόθεν καταβεβηκότι; Ὅπου κείμενος; Εἶγε τὰ τοῦ κόμου βλεποὶ τις τούτου. Εἰ μὲν γὰρ τὰ τῆς σαρκὸς ἐξέταξις τις, τοσοῦτον ἴσως ἀνεπαχθεῖς ἐστὶ λέγειν, ὅτι ὁμότιμα ἐπ' ἀμφοτέρων τὸ εὐγενὲς καὶ ἐλευθέρων.

Εἰ δὲ τὴν ἀληθῆ τις ἐπιζητοῖ τῆς ψυχῆς ἐλευθερίαν τε καὶ εὐγένειαν, ἐπίσης δοῦλοι τῆς ἀμαρτίας ἀμφοτέρω, ἐπίσης τοῦ αἵματος τὰς ἀμαρτίας δεόμεθα· ἄλλος ἐστίν, ὁ τῇ ἰδίᾳ αἵματι τοῦ θανάτου καὶ τῶν ἀμαρτιῶν ἡμᾶς λυτρωσάμενος, ὃς καὶ ἐξηγόρασεν ἡμᾶς, καὶ ὑπερῆραν τινὰ κατὰ τῶν ἐξαγορασθέντων οὐκ ἐποδείξατο, νεκροὺς εἰς ζωὴν ἀνακαλούμενος, ὁ πᾶσιν ἐξιόνμενος ἀρρώστων καὶ ψυχῶν καὶ σωμάτων.

Utrumque enim potest, parem utriusque dignitatem esse, qua nobilitatem, qua ingenuitatem. At si veram quis animi tam ingenuitatem, quam nobilitatem inquirat, equali ratione peccati sumus interque servi: equali ratione peccata tollentis indigemus; alius est, qui proprio sanguine nos de morte peccatisque persoluta pretio redemit; qui meratus est nos, neque tamen ulla adversus emptos ab sese superbia usus est, qui mortuos in vitam revocavit: qui omnem et animorum et corporum debilitatem sanavit.

Ἐπεὶ οὖν ὁ καθ' ἡμῶν τύφος καὶ ὁ τῆς ὑπερηφανίας ὄγκος μικροῦ δεῖν τῇ οὐρανίῳ ὕψει στενωγορούμενος ἦν, ὕλην δὲ τινὰ καὶ ἀφρορμήν πρὸς τὴν νόσον οὐδεμίαν ἐώρων, ὅθεν συγγνωστὴν γίνεται τὸ τοιοῦτον πάθος, ἐπὶ τῶν ἐκ περιστάσεως τινος ταύτην ἀναλαμβάνοντων τὴν νόσον, ὅταν ἢ γένος, ἢ παιδείας, ἢ ἀξιώματων ὑπεροχὴ τὰ χαυνότερα ἔβη διακρύψῃ· οὐκ εἶχον ὅπως ἐμαυτὸν ἀτρεμεῖν νοουθετήσω, διουδοῦσης μοι πρὸς τὴν ἀλογίαν τῶν γινομένων ἐνδοθεν τῆς καρδίας, καὶ τοὺς ὑπὲρ τῆς ὑπομονῆς λογισμοὺς διαπιστούσης. "Ὅτε καὶ μάλιστα τὸν θεῖον ἡγάσθην Ἀπόστολον, οὕτως ἐναργῶς τὸν ἐμφύλιον ἐν ἡμῖν διαγράφοντα πόλεμον, λέγοντα εἶναι τινὰ ἐν τοῖς μέλεσι νόμον ἀμαρτίας, τὸν ἀντιστρατεύμενον τῷ νόμῳ τοῦ νοῦς, καὶ ποιοῦντα πολλάκις ἑαυτῷ τὸν νοῦν αἰχμαλωτὸν τε καὶ ὑποχείριον. Ταύτην ἐμαυτῷ βλέπων τῶν δύο λογισμῶν τὴν ἐξ ἐναντίας πατάσξιν, τοῦ τε χαλεπαίνοντος πρὸς τὴν ἐκ τῆς ὑπερηφανίας ὕβριν, καὶ τοῦ τὸ διαιδοῦν καταστέλλοντος· ἐπειδὴ κατὰ Θεοῦ χάριν οὐκ ἐκράτησεν ἡ χεὶρ μου ῥοπή, τότε πρὸς αὐτὸν εἶπον ἐγώ· « Μὴ ἄρα τί σοι τῶν περὶ τὴν θεραπεία τοῦ σώματος σπουδαζόμενον τῇ παρούσῃ μοι βλέπεται, καὶ ὑπεξελθεῖν ἐστὶν εὐκαιρον; » Τοῦ δὲ εἰπόντος μὴ γρήψαι τοῦ θεραπευθῆναι τὸ σῶμα, εἰπὼν τινὰς λόγους θεραπευτικοὺς πρὸς αὐτόν, ὡς οἶόν τε ἦν. Κάκεινον δὲ ὀλίγων τῶ ἐπὶ πολλοῖς ἀδικήμασι τὴν καθ' ἡμῶν ἔχειν λύπην ἐνδειξαμένον, ταῦτα πρὸς αὐτόν ἀπεκρινάμην ἐγώ· « Ὅτι ἐν ἀνθρώποις πολλὴν ἔχει δύναμιν πρὸς ἀπάτην τὸ ψεῦδος· τὸ δὲ θεῖον χρητήριον τὸν ἐξ ἀπάτης παραλογισμὸν οὐ προσδέχεται. Ἐμοὶ δὲ τοσούτο πέποιθεν ἐν τοῖς πρὸς σὲ πράγμασιν ἢ συνεῖδησις, ὡς εὐχεσθαι τῶν μὲν ἄλλων ἀμαρτιῶν γενέσθαι μοι τὴν συγχώρησιν· εἰ δὲ τί κατὰ σοῦ πέπρακται μοι, τοῦτο μεῖναι εἰς τὸ διηνεκὲς ἀσυγχώρητον. » Σχετικίως δὲ τῷ λόγῳ, οὐκέτι προστεθῆναι τὰς ἀποδείξεις τοῖς εἰρημνοῖς ἐδέξατο. "Ὁρα ἦν πλεῖον ἢ κατὰ τὴν ἔκτασιν· καὶ τὸ λουτρὸν εὐπροπὲς, καὶ ἐν παρασκευῇ ἢ ἐστιάσει, καὶ Σάββατον ἢ ἡμέραν, καὶ μακρῶν τιμῇ. Καὶ πάλιν ὁ μαθητὴς τοῦ Εὐαγγελίου πῶς μιμεῖται τὸν τοῦ Εὐαγγελίου Δεσπότην; ὁ μὲν μετὰ τελωνῶν καὶ ἀμαρτωλῶν ἐσθίει καὶ

A ipsum sub osculi specie accedentem admiserit: quodque domum leprosi Simonis ingressus, eidem pro summa humanitate sua exprobrat, quod osculo non fuisset exceptus. Ego vero ne pro leproso quidem sum habitus. At qui vir, a quo? Nequeo certe quidquam discriminis invenire. Unde is descendere? Ubi abjectus ipse jacueram, si quidem mundana quis intueatur. Nam quæ carnis sunt, si quis exploret, fortasse tantum dici absque molestia cujusquam potest, parem utriusque dignitatem esse, qua nobilitatem, qua ingenuitatem. At si veram quis animi tam ingenuitatem, quam nobilitatem inquirat, equali ratione peccati sumus interque servi: equali ratione peccata tollentis indigemus; alius est, qui proprio sanguine nos de morte peccatisque persoluta pretio redemit; qui meratus est nos, neque tamen ulla adversus emptos ab sese superbia usus est, qui mortuos in vitam revocavit: qui omnem et animorum et corporum debilitatem sanavit.

B Cum igitur insignis ille adversus nos fastus, et superbiæ magnitudo parum abesset quin celesti a sublimitate non caperetur: cumque materiem nullam, nullam occasionem morbo huic præbitam cererem, quibus ex rebus hæc animi perturbatio veniam mereri consuevit, quoties aliqui tenentur hoc morbo quadam ex circumstantia, nimirum ubi vel genus, vel institutio, vel dignitatum præstantia mores leviusculorum hominum inflat: nesciebam quo pacto meipsum erudirem, uti memet continerem; quod animus mihi ob insolentiam eorum quæ acciderent, interius intumesceret, et cogitationes omnes de tolerantia respueret. Atque hoc tempore vel maxime divinum illum Apostolum admiratus sum, qui tam illustri ratione bellum intra nos civile depinxit, eum ait esse quamdam in membris nostris legem peccati, quasi copias suas obijcientem legi mentis, sæpiusque mentem sibi captivam reddentem, ac suam in potestatem redigentem<sup>2</sup>. Hujusmodi cum in me duarum cogitationum velut instructam utrinque ex adverso aciem cererem, quarum altera graviter ferret illam a superbia profectam injuriam, altera id quod intumuerat pacaret: posteaquam Dei beneficio victoria non potiebatur id quod in pejus momento suo impellebat, tum demum sic eum compello: Num quid eorum, quæ ad corporis tui curam pertinent, propter adventum meum omittitur eum incommodo tuo, ut nos exire sit opportunum? Ad quæ eum dixisset, non esse sibi opus curatione corporis, subjeci verba quedam, quibus ægrum hominis animum pro virili curarem. Cumque paucis ille se nobis irasci propter multas injurias ostendisset, respondi ego: « Mendacium inter homines ad fraudem ac deceptionem vim habere permagnam; verum in Dei judicio non posse fraudis falsitatem locum habere. Meæ vero conscientie tanta est in his adversus te negotiis confidentia, ut exoptem aliorum quidem mihi delictorum veniam contingere, at si quid contra te commisi, hoc ut in perpetuum non condonatum maneat. » Hanc ille orationem eum graviter molesteque tulisset, non amplius

<sup>2</sup> Rom. vii, 25.

addi ad ea quæ dixissem probationes quasdam passus est. Sexta jam hora præterierat, et balneum eleganter instructum erat, et apparabatur epulum, et ipsa dies Sabbatum erat, et martyrum celebratio. Hæc rursus mihi vide, quo pacto discipulus Evangelii Dominum Evangelii imitetur. Nam hic quidem cum publicanis ac peccatoribus comedens, sic sese purgabat ad illos, qui hoc ei loco probri obijcerent, ut diceret id se ex benigno quodam erga homines studio facere. At ille piaculi loco ducit et inquinamenti adhibere nos mensæ suæ post defatigationem illam ortam ex itinere: post tantum æstum, in quo assidentes ipsius ad ostium sub dio torrebamur: post tristem illam taciturnitatem, quam experti eramus, posteaquam in conspectum ejus veneramus. Nimirum nos rursus ad idem spatium emittendum dimittit, ut per eandem viam nosmet affligeremus, corpore jam defecto et laboribus macerato. Quo factum, ut vix sub serum multas medio in itinere perpesi ærumnas comites nostros assequeremur. Nam et nubes quædam ex turbine subito in aere orta, copioso imbre ad ipsas usque medullas nostras penetrabat. Etenim tegumentis ob ingentem æstum instructi non eramus, ut adversus pluviam nosmet munire possemus. Verumenimvero per Dei gratiam quasi qui ex tempestate vel naufragio salvi evaserunt, ita et ipsi comites nostros magna cum letitia sumus assecuti. Cumque per noctem quievissemus, vivi et incoles una cum aliis ad nostra usque loca pervenimus, hoc præter alia consecuti forte fortuna, quod eorum omnium quæ prius acciderunt, hæc adversus nos in hoc tempore exercita injuria memoriam renovavit. Adeoque necessitas ipsa nos cogit, ut in posterum et ipsi nostra causa consilii quidpiam capiamus, vel potius illius ipsius causa. Nam quod ejus institutum in illis, quæ accidere prius, impeditum non fuerit, id vero hominem tam immodicum ad fastum provexit. Quamobrem ut seipso reddatur melior, convenit forsitan a nobis quoque nonnihil suscipi, ut se hominem esse discat, qui nullam adversus eidem addictos sententiæ, dignitateque pares, vel injuriæ vel ignominie potestatem habeat. Ecce enim, verum esse largiamur (dicam quidem sub conditione) designatum a me quiddam esse, quod esset ipsi ingratum molestumque: quodnam adversum nos ob ea quæ vel facta sunt, vel ex conjecturis collecta, judicium est institutum? quæ rei probatio de illata injuria nos convicit? Qui canones adversus nos producti? Quemam legitime ab episcopo enuntiata verba sententiam contra nos latam approbarunt? Quod si quid ejusmodi maxime factum est, et quidem legitime: omnino tamen in aliquo saltem gradu erat periculum. At petulantiam adversus ingenuos homines, et ignominiam adversus dignitate pares, quinam quæso canones unquam comprobarunt? Judicate justum judicium vos qui Deum respicitis, quamobrem hanc nobis

Α πίνων, ἀπελογεῖτο τοῖς ἐνεδίξουσιν, ὡς κατὰ φιλο-  
ανθρωπίαν τοῦτο ποιεῖν. Ὁ δὲ ἄγος κρίνει καὶ  
μίξιμα, τὴν ἐπὶ τραπέζῃς κοινωνίαν, μετὰ τὸν  
κόπον ἐκείνον, ὃν ἐκ τῆς ὁδοπορίας ὑπέστημεν  
μετὰ τὸ θάλλπος τὸ τοσοῦτον, ἐν ᾧ ὑπαίθριοι ταῖς  
θύραις αὐτοῦ προσκαθεζόμενοι κατεφύγηνμεν· μετὰ  
τὴν σκυθρωπὴν ἐκείνην κατήφειαν, ἣν ἐν ὀφθαλμοῖς  
αὐτοῦ γεγονότες ἀνέτηλμεν· καὶ ἀποπέμπεται ἡμῶς  
πάλιν ἐπὶ τὸ αὐτὸ διάστημα, διὰ τῆς αὐτῆς ὁδοῦ,  
ταλαιπωροῦντας ἐν ἐκλειοπότῃ ἤδη καὶ καταπεπο-  
νημένῳ τῷ σώματι· ὥστε μόλις ἡμῶς περὶ δειλὴν  
ὀψίαν πολλὰ διὰ μέσου κακοπαθήσαντας καταλαβεῖν  
τὴν συνοδίαν. Καὶ γὰρ τι καὶ νέφος ἐκ λαίλαπος κατὰ  
τὸ ἄθροον ἐν τῷ ἁέρι γενόμενον, αὐτῶν τῶν μελῶν  
ἡμῶς λάβρω τῷ ὄμβρῳ καθίκετο. Ἀπαράσκευοι γὰρ  
ἦμεν διὰ τὸ ὑπερβάλλον θάλλπος, ὡς πρὸς ὑετοῦ φυ-  
λακίην. Πλὴν ἀλλὰ κατὰ Θεοῦ χάριν, ὡς οἱ ἀπὸ κλύ-  
δωνος ἢ ναυαγίου περιτωθέντες, ἄσμενοι τὴν συν-  
οδίαν ἡμῶν καταλάβομεν· καὶ ἀναπαυσάμενοι τὴν  
νύκτα μετὰ ἀλλήλων, ζῶντες μέχρι τῶν ἡμετέρων  
δισσώθημεν τόπων· τοῦτο προσλαβόντες ἐκ τῆς  
συντυχίας, ὅτι πάντων τῶν πρότερον γεγονότων, ἡ  
ἐναγχος γενομένη καθ' ἡμῶν ὕβρις τὴν μνήμην ἀν-  
ενώσατο. Καὶ τοὶ ἀναγκαζόμεθα λοιπὸν καὶ ὑπὲρ  
ἡμῶν βουλευσασθαι· μᾶλλον δὲ ὑπὲρ αὐτοῦ ἐκείνου.  
Τὸ γὰρ μὴ ἀνακοπῆναι τὴν αὐτοῦ προαίρεσιν ἐν τοῖς  
πρότερον γεγεννημένοις, εἰς ταύτην αὐτὴν ἔγαγε τοῦ  
τόφου τὴν ἀμετρίαν. Οὐκοῦν ὡς ἂν κἀκεῖνος ἑαυτοῦ  
γένοιτο κριτέων, τάχα τι προσήκει καὶ παρ' ἡμῶν  
γενέσθαι, ὡς ἂν μάλῃ ἀνθρωπος ὢν, καὶ οὐδεμίαν  
κατὰ τῶν ὁμοφρόνων τε καὶ ὁμοτίμων ὕβρεώς τε  
καὶ ἀτιμίας τὴν αὐθεντίαν ἔχων. Ἰδοὺ γὰρ ὀληθὲς  
εἶναι δεδόσθω, (λέγω καθ' ὑπόθεσιν) γεγενῆσθαι παρ'  
ἡμῶν ἐπὶ τοῖς γινόμενοις, ἢ ὑπονοουμένοις κριτή-  
ριον; Τίς ἀπόδειξις τὴν ἀδικίαν ἀπέλεγε; Τίνες  
κανόνες καθ' ἡμῶν ἀνεγνώσθησαν; Ποῖα ἔννομος  
ἐπισκόπου ἀπόφασις τὴν καθ' ἡμῶν κρίσιν ἐκύρωσεν;  
Εἰ δὲ τι καὶ γεγέννηται τούτων ἐννόμως, πάντως ἂν  
περὶ τὸν βαλὺν ὁ κίνδυνος ᾔν. Ὑθρὶν δὲ κατὰ τῶν  
ἐλευθέρων, καὶ ἀτιμίαν κατὰ τῶν ὁμοτίμων, ποῖοι  
κανόνες ἐνομοθέτησαν; Κρίμα δίκαιον κρίνατε, οἱ  
πρὸς Θεὸν ὀρώντες, ἐν τίνι συγγνωστὸν ἡγεῖσθε τὴν  
καθ' ἡμῶν ἀτιμίαν; Εἰ κατὰ τὴν ἱερωσύνην τὸ ἀξίωμα  
κρίναιτο, ἴσα παρὰ συνόδου καὶ μία γέγονεν ἀμφοτέ-  
ρων ἡμῶν ἡ προνομία, μᾶλλον δὲ ἡ φροντίς τῆς  
τῶν κοινῶν διορθώσεως, ἐν τῷ τὸ ἴσον ἔχειν. Εἰ δὲ  
τινες ἡμῶς γυμνοῦς τοῦ κατὰ τὴν ἱερωσύνην ἀξιώμα-  
τος ἔφ' ἑαυτοὺς βλέποισιν, αἱ τοῦ ἐτέρου πλεῖον ἔχει  
ὁ ἕτερος; γένος; παίδευσιν; ἐλευθερίαν πρὸς τοὺς  
ἀρίστους τε καὶ εὐδοκίμους; γινώσκιν; Ταῦτα ἢ ἐν τῷ  
ἴσῳ καὶ παρ' ἡμῖν ἔστιν εὐρεῖν, ἢ πάντως οὐκ ἐν  
ἐλάσσονι. Ἀλλὰ πλοῦτον λέγει; Μὴ γένοιτο εἰς ἀν-  
άγκην ἐλθεῖν, ταῦτα περὶ αὐτοῦ διηγῆσασθαι ἢ το-  
σοῦτον ἀρκεῖ μόνον εἰπεῖν, ὅσος ᾔν τὸ καταρχάς, καὶ  
νῦν ὅσος ἐγένετο, καὶ καταλιπεῖν ἄλλοις ἀναζητῆσαι  
τῆς αὐξήσεως τοῦ πλοῦτου τὰς ἀφορμὰς, τοῦ μέχρι  
τοῦ παρόντος καὶ καθ' ἑκάστην μικροῦ δεῖν ἡμέραν  
διὰ τῶν καλῶν ἐπιτηδευμάτων αὐξανομένου τε καὶ



τροφεύμενον. Τίς οὖν τῆς καθ' ἡμᾶς ὑπερωσ; ἡ ἐξουσία, εἰ μήτε γένους ὑπεροχή, μήτε ἀξιώματος περιφάνεια, μήτε δυνάμεις ὑπερβάλλουσα λόγῳ, μήτε εὐεργεσία τις προὑπάρξασα; ὥστε καὶ εἰ ταῦτα ἦν, καὶ οὕτως ἂν τὸ κατὰ τὴν ὑβρίν ἐπὶ τῶν ἐλευθέρων, ἀσύγνωστον. Μηδενὸς δὲ τούτων ὄντος, οὐκ οἶμαι καλῶς ἔχειν τὴν τοσαύτην τοῦ τύφου νόσον περιῶδιν ἀθεράπευτον. Θεραπεία δὲ ἐστὶ τὸ ἐπικλίνειν τὴν ὑπερηφάνειαν, καὶ διαστῆλαι τὴν διάκονον ὄγκον, μικρὸν διαπνευσθέντος τοῦ κατὰ τὴν τύφον φυσήματος. "Ὅπως δ' ἂν γένοιτο τοῦτο, Θεὸς μείλῃσει.

Ut cogi, ut hæc de ipso commemorem. Ille modo dicere sufficiat, quante fuerint illæ iniuriæ, tantæ etiam nobis nunc esse: præterea nos quibus occasionibus eas opes amplificaverimus, quas hactenus et quidem prope quotidie præclaris conatibus augemus quasque alimus, aliis perquirendam relinquere. Quamnam igitur ille potestatem habet inferendæ nobis injuriæ, si nulla hæc generis est præstantia, neque dignitatis splendor, neque eximia dicendi vis, neque beneficentia prius erga me declarata? quandoquidem etiam si hæc essent, nihilominus condonari non debet exercita adversus homines ingenuos petulantia. Verum cum nihil horum sit, non arbitror recte nos facturos, si tantum fastus morbum incuratum negligamus. Neque vero alia potest esse curatio, quam si deprimatur superbia, et inanis ille fastus correccatur, inflatione tam elata nonnihil expirante. Ut autem id fiat, Deo permittimus, cui hanc rem curæ futuram non dubitamus.

## EPISTOLÆ B.

## EPISTOLA II.

*Reprehendit abusus tunc temporis in peregrinationibus ad loca sancta obvios.*

*Περὶ τῶν ἀπύκντων εἰς Ἱερουσόλυμα.*

Ἐπειδὴ περ ἡρώτησας, ὦ φίλε, διὰ τοῦ γράμματος, πρᾶπειν ὥθηθην περὶ πάντων σοι καθεξῆς ἀποκρίνασθαι. Ἐγὼ τοὺς ἅπαντας ἀναπαινεύωντας ἑαυτοὺς τῇ ὑψηλῇ πολιτείᾳ, καλῶς ἔχειν φημί πρὸς τὰς τοῦ Εὐαγγελίου διὰ παντὸς ἀποβλέπειν φωνάς· καὶ ὥσπερ οἱ τῷ κανόνι τὸ ὑποκαίμενον ἀπυθύνοντες, κατὰ τὴν ἐπὶ τοῦ κανόνος εὐθεΐαν τὰ σκολιὰ τὰ ἐν χερσίν εἰς εὐθύτητα μεταβάλλουσιν· οὕτως προσήκειν ἡγοῦμαι ὁδὸν τινα κανόνα ὁρᾶν καὶ ἀδιάστροφον, τὴν εὐαγγελικὴν λέγω δὴ πολιτείαν, τούτοις ἐπιβάλλουσαν, κατ' ἐκείνην πρὸς τὸν Θεὸν ἀπυθύνεσθαι. Ἐπεὶ τοίνυν εἰσὶ τινες τῶν τὴν μονήρην καὶ ἰδιόζοντα βίον ἐπαγγρημένων, οἷς ἐν μίρῃ εὐσεβείας νενομίσταί τὸ τοὺς ἐν Ἱερουσόλυμοις τόπους ἰδεῖν, ἐν αἷς τὰ σύμβολα τῆς διὰ σαρκὸς ἐπιδημίας τοῦ Κυρίου ὁρᾶται, καλῶς ἂν ἔχοι πρὸς τὸν κανόνα βλέπειν· καὶ εἰ ταῦτα βούλεται ἡ παρὰ τῶν ἐντολῶν χειραγωγία, ποιεῖν τὸ ἔργον, ὡς πρόσταγμα Κυρίου. Εἰ δὲ ἔξω ἐστὶ τῶν ἐντολῶν τοῦ Δεσπότου, οὐκ οἶδα τί ἐστὶ τὸ διατεταγμένον· τὸ οὐκ εἶναι ποιεῖν αὐτὸν ἑαυτοῦ τοῦ καλοῦ νόμου γινόμενον. Ὅπου προκαλεῖται πρὸς τὴν κληρονομίαν τῆς βασιλείας τῶν οὐρανῶν ὁ Κύριος τοὺς εὐλογημένους, τὸ ἀπελθεῖν εἰς Ἱερουσόλυμα ἐν τοῖς κατορθώμασιν οὐκ ἀπρηθίμην· ὅπου τὸν μακροχρῆμον διαγέλλει, τὴν τοιαύτην σπουδὴν οὐ περιέλαθεν. Ὁ δὲ μήτε μακάριον ποιεῖ, μήτε πρὸς τὴν βασιλείαν εὐθετον, ἀντὶ τίνος σπουδάζεται, ὁ νοῦν ἔχων ἐπισκεψάσθω. Καὶ εἰ μὲν ἀποφελὲς ἦν τὸ γινόμενον, οὐκ ἦν οὐδὲ οὕτως καλὸν παρὰ τῶν τελείων σπουδάζεσθαι.

B

*De iis qui adeunt Ierosolyma (I).*

Quia me rogasti, amice, per epistolam, mihi ordine de omnibus tibi respondendum existimaui. Equidem qui semel se altiori vivendi rationi dedicarunt, cum eis præclare agi censeo, si perpetuo ad Evangelii voces inducantur, ac tanquam, qui regula quidquid propositum est dirigunt, ejus rectitudine, tortuosa quæ in manibus habent, ad rectitudinem adducunt: ita convenire arbitror, ut veluti quamdam regulam rectam et immutabilem, evangelicam dico politiam, his admoventes, juxta illam ad Deum dirigamur. Cum itaque sint aliqui ex iis qui solitariam et privatam vitam sibi delegerunt, qui in parte pietatis ponant Ierosolymitana loca vidisse, in quibus indicia Domini adventus per carnem conspiciuntur, præclare se res habebit, si ad regulam ipsam respiciamus, idque si velit præceptorum ductus, ut opus faciamus quasi mandatum Domini: sin præter Domini præcepta id appareat introductum, hand scio quid sit, quod præcipiat velle quid aliquem facere, qui se sibi legem boni fecerit ipsum. Ubi ad regnū æcelorum hæreditatem consequendam vocat Dominus benedictos, perfectionem in Ierosolyma inter recte facta, quæ eo dirigant, non enumeravit: ubi beatitudinem annuntiat, tale stadium, talemque operam non est complexus. Quod autem neque beatum efficit, neque ad regnum conducibile est, quare in eo studium et operam poni oporteat, qui mentem habet, consideret. Atqui licet id opus

D

utilitatis quid haberet, ne sic quidem honeste a perfectis studio dignum videri deberet. Quoniam autem id factum diligenter examinatum, animo detrimentum conciliat, iis qui vitæ accurate degendæ incumbunt, longo studio indignum est: imo maxime cavendum, ut nihil ab eo lædatur is, qui secundum Deum vitam instituit agendam. Quid igitur est in his quod lædat? Sancta et gravis vite institutio eadem omnibus et viris et feminis proposita est. Peculiaris est vite philosophicæ honestas et castitas: quæ in vita sua eaque non mista ac seorsim acta consummatur, ita ut impermista sit, et minime confusa natura: neque feminis in consortium virorum, neque viris in mulierum ad tuenda castitatis et honestatis officia contententibus. At vero itineris conficiendi necessitas nunquam non diligentem in his observandis indifferentiam adducit. Nam tantam viam femina, nisi qui eam conservet, habeat, percurrere nequit: tum quia propter naturalem imbecillitatem iumento imponenda est, illincque deponenda: tum quia in difficultatibus tuenda ac servanda. Quidquid autem supponere possumus, sive notum habet, qui ei præstet obsequium, sive mercenarium, qui famuletur, ex utraque parte quod fiet, reprehensionem non ex fugiet. Nam sive externo se committat, sive domestico acquiescens, continentie legem non conservat. Cum autem in locis illis Orientalibus diversoria et hospitia, urbesque in multis licentiam et ad malum indifferentiam habeant, qui fieri poterit, ut qui per fumum ambulet, non exasperetur oculis? Ubi inquinatur auris, inquinatur oculus, inquinatur et cor, per oculos et auditum nefanda excipiens, qui fieri poterit, ut non afficiatur, qui affecta loca transgreditur? Quid vero etiam plus est habiturus, qui loca illa adit, quasi vero etiamnum Dominus corporaliter in locis illis degat, atque a nobis abierit: aut veluti sanctus Spiritus apud Ierosolymitanos abundet, ad nos autem transire non possit? Atque si ex iis quæ conspiciuntur Dei præsentiam coniecere licet, potius in natione Cappadocum Deum morari trahere quis statuerit, quam in externis locis. Nam quæ sunt in iis altaria, per quæ Domini nomen celebratur? Nec sane quis totius fortasse orbis totidem enumeraret altaria. Deinde etiamsi in locis Ierosolymitanis plus divine gratiæ inesset, illic viventium peccatum non tam frequens et consuetum esset. Jam vero nullum est immunditiæ genus, quod apud eos non perpetretur: ac malitiæ, adulterii, furti, idololatriæ, veneficii, invidiæ et cædes, ac tantum in primis malum illis tam frequens et assiduum est, ut nusquam tanta sit ad trucidandum promptitudo, quanta illis locis inhabitat, ubi belluino more in sanguinem contribuium nutuo incurrunt, frigidi lucri causa.

Ubi ergo hæc fiunt, quo argumento intelligas, illis in locis ampliorem gratiam esse? Sed scio quid mihi multi adversus ea, quæ dicta sunt, obijciat. Aiunt enim: quamobrem hæc contra te

Ἐπεὶ δὲ καταμαθὲν ἀνθρώπων δι' ἀκριβείας τὸ γινόμενον, καὶ ψυχικὴν προστρέβεται βλάβην τοῖς τὴν ἀκριβῆ βίον ἐνστήταμένοις, οὐκ ἔστι τῆς μακρᾶς σπουδῆς ἄξιον, ἀλλὰ τῆς μερίστως φυλακῆς, ὡς μηδὲν τῶν καταβλαπτόντων ὁ κατὰ Θεὸν προηρημένος ἤν περιπαίροιο. Τί οὖν ἔστιν ἐν τούτοις τὸ βλάπτον; Ἡ σεμνὴ πολιτεία πᾶσι πρόκειται, καὶ ἀνδράσι καὶ γυναιξίν, ἴδιον τοῦ κατὰ φιλοσοφίαν βίου, ἡ εὐσχημοσύνη· αὕτη δὲ ἐν τῷ ἀμίκτω καὶ ἰδιάζοντι βίῳ τῆς ζωῆς κατορθοῦται, ὡς ἀνεπίμικτον καὶ ἀσύγχυτον εἶναι τὴν φύσιν, μήτε τῶν γυναικῶν ἐν ἀνδράσι, μήτε τῶν ἀνδρῶν ἐν γυναιξί· πρὸς τὰ παρατετηρημένα τῆς εὐσχημοσύνης ὁρμῶντων. Ἀλλ' ἡ τῆς ὁδοπορίας ἀνάγκη αἰετὴν ἐν τούτοις ἀκριβείαν καὶ πρὸς ἀδιαφορίαν τῶν παρατετηρημένων ἄγει· ἀμήχανον γὰρ γυναικὶ τοσαύτην ὁδὸν διαδραμεῖν, εἰ μὴ τὴν διατρώζοντα ἔχει, καὶ διὰ τὴν ψυχικὴν ἀσθένειαν ἀναγομένη ὑπὸ τὸ ὑποζύγιον, ἀκείῳ ἐν καταγομένη, καὶ ἐν ταῖς δυσχερεῖαις παρακρατούμενη. Ὅπερ δ' ἂν ὑποθώμεθα, εἴτε γινώσκον ἔχει τὴν τὴν θεραπείαν ἀποπληροῦντα, εἴτε μισθωτὸν τὴν τὴν διακονίαν παρεχόμενον, καθ' ἑκάτερον μέρος οὐ διαφεύγει τὴν μέμψιν τὸ γινόμενον· οὕτε γὰρ τῷ ξένῳ ἑαυτὴν προσαναπαύουσα, οὕτε τῷ ἰδίῳ, τὴν τῆς σωφροσύνης φυλάττει νόμον. Τῶν δὲ κατὰ τοὺς Ἀνατολικούς τόπους πανδοχεῖων καὶ καταλυμάτων, καὶ πόλεων πολλὰ τὴν ἄδειαν καὶ πρὸς τὸ κακὴν τὴν ἀδιαφορίαν ἐχόντων, πῶς ἔσται δυνατόν διὰ καπνοῦ περιόντα μὴ δριμυγλῆναι τὰς ὕψεις; Ὅπου μολύνεται μὲν ἀκοή, μολύνεται δὲ ὀφθαλμός, μολύνεται δὲ καρδία, δι' ὀφθαλμῶν καὶ ἀκοῆς δεχομένη τὰ ἄτοπα· πῶς ἔσται δυνατόν ἀπαθῶς παρελθεῖν τοὺς ἐμπαθεῖς τόπους; Τί δὲ καὶ πλέον ἔξει ὁ ἐν τοῖς τόποις ἐκείνοις γενόμενος, ὡς μέχρι τοῦ νῦν σωματικῶς τοῦ Κυρίου ἐν ἐκείνοις τοῖς τόποις διάγοντος, ἡμῶν δὲ ἀποφοιτῶντος· ἢ ὡς τοῦ ἁγίου Πνεύματος παρὰ τοῖς Ἱεροσολυμίταις πλεονάζοντος, πρὸς δὲ ἡμᾶς διαβλῆναι ἀδυνατούτος; Καὶ μὴν εἰ ἔστιν ἐκ τῶν φαινόμενων, Θεοῦ παρουσίαν τεκμήρασθαι, μᾶλλον ἂν τις ἐν τῷ ἔθνει τῶν Καππαδοκῶν τὴν Θεὸν δικτασθαι νομίσειεν, ἥ περ ἐν τοῖς ἔξω τόποις. Ὅσα γὰρ ἔστιν ἐν τούτοις θυσιαστήρια, δι' ὧν τὸ ὄνομα τοῦ Κυρίου δοξάζεται; οὐκ ἂν τις τοσάδε πάσης σκεδὸν τῆς οἰκουμένης ἐξαρτιμήσαιο θυσιαστήρια. Ἐπειτα εἰ καὶ ἔν πλείων ἡ χάρις ἐν τοῖς Ἱεροσολύμοις τόποις, οὐκ ἂν ἐπεχωρίάζετο τοῖς ἐκεῖ ζῶσιν ἡ ἀμαρτία. Νῦν μὲν τοι οὐκ ἔστιν ἀκαθαρσία, εἶδος, ὃ μὴ τοιμᾶται παρ' αὐτοῖς. Καὶ πονηρία, καὶ μοιχεῖαι, καὶ κλοπαί, καὶ ἰδωλόλατρεῖαι, καὶ φαρμακείαι, καὶ φθόνοι, καὶ φόνοι, καὶ μάλιστα γὰρ τὸ τοιαῦτον ἐπιχωριάζει κακὸν, ὥστε μηδ' αὐτοῦ τοιαύτην ἐτοιμότητα εἶναι πρὸς τὸ φονεύειν, ὅσον ἐν τοῖς τόποις ἐκείνοις, θηρίων δίκην τῷ αἵματι τῶν ὁμοφύλων ἐπιτρέχόντων ἀλλήλων, ψυχροῦ κέρους χάριν.

Ὅπου τοίνυν ταῦτα γίνεται, ποίαν ἀπόδειξιν ἔχεις τοῦ πλείονα χάριν εἶναι ἐν τοῖς τόποις ἐκείνοις; Ἀλλ' οἶδα τὸ ἀντιλεγόμενον τῶν πολλῶν πρὸς τὰ παρ' ἐμοῦ εἰρηγμένα. Λέγουσι γάρ· Διὰ τί ταῦτα καὶ ἐπὶ

σὲ αὐτὸν οὐκ ἐνομοθέτησας; Εἰ γὰρ μηδὲν ἦν κίρδος τῷ κατὰ Θεὸν ἐκδημήσαντι, ἀντὶ τοῦ γενέσθαι ἐκεῖ, ὑπὲρ τίνος μάτην ὑπέστης τὴν τοσαύτην ὁδόν; Ἀκουσάτωσαν οὖν τῆς ὑπὲρ τούτων παρ' ἐμοῦ ἀπολογίας. Ἐμοὶ διὰ τὴν ἀνάγκην ταύτην ἐν ἣ ἤζην ἐτάχθην παρὰ τοῦ οἰκονομοῦντος ἡμῶν τὴν ζωὴν, ἐγένετο τῆς ἀγίας συνόδου διορθώσεως ἕνεκεν τῆς κατὰ τὴν Ἀραβίαν Ἐκκλησίας, μέχρι τῶν τόπων γενέσθαι. Καὶ ἐπειδὴ ὁμορῶς ἐστὶν ἡ Ἀραβία τοῖς κατὰ Ἱεροσόλυμα τόποις, ὑποσχόμενος καὶ συσχεψόμενος τοῖς προσεστώσι τοῖς τὸν ὁρίων Ἱεροσολυμιτῶν Ἐκκλησιῶν, διὰ τὸ εἶναι αὐτῶν ἐν ταραχῇ τὰ πράγματα, καὶ χρεῖσιν τοῦ μισαιτούμενος. Ἐπειτα δὲ, καὶ τοῦ εὐπεθεστάτου βασιλέως παρασχόμενον τὴν ἐνολίαν τῆς ὁδοῦ διὰ δημοσίου ὀρήματος, οὐδεμία ἡμῖν ἀνάγκη ἐγένετο ταῦτα πᾶσχειν, ἀ καὶ ἐπὶ τῶν ἄλλων κατενόησαμεν. Τὸ γὰρ ὄχημα ἡμῖν ἀντὶ Ἐκκλησίας καὶ μοναστηρίου ἦν, διὰ πάσης τῆς ὁδοῦ συμπυκνόντων πάντων καὶ συννητερόντων τῷ Κυρίῳ. Τὸ οὖν ἡμέτερον μηδένα σκανδαλίζετο· μάλλον δὲ πιθανὴ γενέσθαι ἡ συμβουλίᾳ ἡμῶν, ὅτι περὶ τῶν τῷ ὀφθαλμῷ ὑπεβάλλομεν, περὶ τούτων καὶ συμβουλευόμεν. Ἡμεῖς γὰρ τὸν ἐπιφανέστατον Χριστὸν εἶπα Θεὸν ἀληθινὸν ὁμολογήσαμεν καὶ πρὶν ἐπὶ τοῦ τόπου γενέσθαι, καὶ μετὰ ταῦτα, οὔτε τῆς πίστεως ἐλαττωμένης, οὔτε μετὰ ταῦτα προσαυξηθείσης. Καὶ τὴν διὰ τῆς Παρθένου ἐνανθρωπήσιν καὶ πρὸ τῆς Βηθλεὲμ ἱπιστάμεθα. Καὶ τὴν ἐκ νεκρῶν ἐξανάστασιν καὶ πρὸ τοῦ μνήματος ἐπιστεύσαμεν· καὶ τὴν εἰς οὐρανὸς ἀνάβασιν καὶ οἶχα τοῦ τῷ ὕψους τῶν Ἑλαιῶν ἰδεῖν, ἀληθῆ εἶναι ὁμολογήσαμεν. Τοσοῦτον δὲ μόνον ἐκ τῆς ὁδοπορίας ὠφελήθημεν, ὅσον ἐν συγκρίσει γινώσκειν, ὅτι τὰ ἡμέτερα τῶν ἔξω πολὺ ἀγκώτερά ἐστιν. Ὅθεν οἱ φοβούμενοι τὸν Κύριον, ἐν οἷς ἐστε τόποις, αἰνέσατε αὐτόν. Θεοῦ γὰρ προσεγγισμὸν τοπικὴ μετὰστασις οὐ καταργάζεται· ἀλλ' ὅπου περ ἂν ᾖς, πρὸς σὲ ᾗξει ὁ Θεός, ἐάν γε τὸ τῆς ψυχῆς σου καταγώνιον τοιοῦτον εὐρεθῇ, ὥστε ἐνοικῆσαι τὸν Κύριον ἐν σοὶ καὶ ἐμπεριπατῆσαι. Εἰ δὲ πλήρη ἔχεις τὸν ἔσω ἄνθρωπον λογισμῶν πονηρῶν, καὶ ἐπὶ τοῦ Γολγοθᾶ ᾗς, καὶ ἐπὶ τοῦ ὕψους τῶν Ἑλαιῶν, καὶ ὑπὸ τὸ μνήμα τῆς ἀναστάσεως, τοσοῦτον ἀπέχεις τὸν Χριστὸν δεῖξασθαι ἐν ἑαυτῷ, ὅσον οἱ μηδὲ τὴν ἀρχὴν ὁμολογῆσαντες. Συμβούλευσον οὖν, ἀγαπητέ, τοῖς ἀδελφοῖς ἐκδημεῖν ἀπὸ τοῦ σώματος πρὸς τὸν Κύριον, καὶ μὴ ἀπὸ Καππαδοκίας εἰς Παλαιστίνην. Εἰ δέ τις τὴν τοῦ Κυρίου φωνὴν προβάλοι τὴν παραγγεῖλσαν τοῖς μαθηταῖς, μὴ χωρίζεσθαι ἀπὸ Ἱεροσολύμων, νοησάτω τὴ εἰρημείον· ἐπειδὴ περ ἡ τοῦ ἁγίου Πνεύματος χάρις καὶ διανομὴ οὕτω ἐπεφοίτησε τοῖς ἀποστόλοις, προσεταξέν αὐτοῖς ὁ Κύριος ἐπὶ τὸ αὐτὸ μένειν, ἕως ἂν ἐνδύσωνται δύναμιν ἐξ ὕψους. Εἰ μὲν ὁ ἦν ἀπ' ἀρχῆς ἐγένετο μέχρι τοῦ νῦν, τοῦ ἁγίου Πνεύματος ἐν εἶδει πυρὸς τῶν χαρισμάτων οἰκονομοῦντος ἕκαστον, ἔδει πάντας εἶναι ἐν τῷ τόπῳ ἐκεῖνῳ ἐν τῇ διανομῇ τοῦ χαρίσματος· ἐγένετο· εἰ δὲ τὸ Πνεῦμα ὅπου θέλει πνεῖ, καὶ οἱ ἐνταῦθα πιστεύ-

A etiam non decernis? Si enim nullum operæ pretium facit, qui secundum Deum illuc peregrinatus fuerit, quamobrem frustra tantam viæ molestiam sustinisti? Audiant igitur, quo jare me in iis defendam. Mihi propter hanc vivendi rationem, in qua ut vivam, ab eo qui dispensat vitam nostram constitutus sum, necesse fuit pro sancto concilio habito emendandæ Arabicæ Ecclesiæ gratia, ad loca ista proficisci. Ac cum esset Arabia locis Jerosolymitanis contemina, pollicitus eram me una cum iis qui sanctis Jerosolymitanis præsent Ecclesiis disceptaturum, quod rerum illis esset status perturbatus, ac quodam qui medius intercederet egerent. Præterea vero, ipso quoque piissimo imperatore viæ facilitatem concedente curru publico, nulla nobis necessitas fuit ea perpeti, quæ in aliis animadvertimus. Vehiculum enim nobis pro Ecclesia et monasterio erat, omnibus per totam viam simul psallentibus et jejnantibus Domino. Nostrum ergo exemplum neminem offendat: quin potius probabilius inde nostrum consilium fiat, quod de rebus iisdem quas nos aspeximus, consilium nostrum demus. Nos enim Christum qui apparuit, esse Deum verum confessi sumus, etiam antequam eo ivissemus: et item, fide neque imminuta, neque postea adaucta. Quodque homo per Virginem natus sit, antequam Bethlehem intueremur, scivimus. Et a mortuis resurrectionem etiam ante monumentum visum credidimus: atque ascensionem in cælos, nondum conspecto monte Olivarum, veram fuisse confessi sumus. Emolumenti autem id tantulum ex itineris concessione habuimus, quod ex collatione cognovimus, nostra externis longe sanctiora esse. Unde vos qui timetis Dominum, in quibus locis estis, cum laudate. Localis enim mutatio, ut Deus propior sit, non efficit; sed ubiubi fueris, ad te Deus veniet, siquidem animæ tuæ diversorium tale inveniat, ut in te Dominus inhabitet, inambuletque. Sin hominem interiorem perversis cogitationibus plenum habeas, etiamsi in Golgotha fueris, etiamsi in monte Olivarum, etiamsi sub monumento resurrectionis, tantum a Christi in animum tuum receptione abes, quantum qui ne ab initio quidem fidem professi sunt. Consule ergo, dilecte, fratribus, ut a corpore peregrinentur ad Dominum, non e Cappadoeia in Palestinam. Quod si quis obijciat Domini vocem discipulis præcipientem, ne discederent ab Jerosolymis<sup>1</sup>, intelligat quid dictum illud voluerit. Cum sancti Spiritus gratia et dispersio nondum venisset apostolis, jussit eis Dominus eodem in loco simul manere, donec induti essent virtute ex alto. At si, quod initio fiebat, ut Spiritus sanctus ignis specie dona singulis impertiret, lucusque fieret, omnes oporteret in eo loco esse ubi dona distribuercntur: sin Spiritus ubi vult spirat: ii quoque qui hic sunt, ac credunt, parti-

<sup>1</sup> Act. 1, 12.



cipes sunt, juxta fidei analogiam, non juxta peregrinationem in Jerusalem susceptam.

Α παντες, μέτοχοι γίνονται τοῦ χαρίσματος, κατὰ τὴν ἀναλογίαν τῆς πίστεως, οὐ κατὰ τὴν ἀπιδριμίαν τὴν ἐν Ἱεροσολύμοις.

## EPISTOLA III.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ Γ'.

*Commoda et utilitates spirituales ex visitatione locorum sanctorum provenientes agnoscit multumque conquestus de dissidiis Ecclesie Jerosolymitanæ, mysterium incarnationis Domini exponit monens ut firmiter adhæreant antiquæ fidei regulæ a Patribus per traditionem acceptæ.*

*Vere ornatiss. et religiosiss. sororibus, Eustathie et Ambrosie, necnon ornatissimæ et honestissimæ filie Basilissæ, Gregorius salutem in Domino (1).*

Ταῖς κοσμιωτάταις ἀληθῶς καὶ εὐλαβεστάταις ἀδελφαῖς, Εὐσταθίᾳ καὶ Ἀμβροσίᾳ, καὶ τῇ κοσμιωτάτῃ καὶ σεμνοτάτῃ θυγατρὶ Βασιλίσῃ Γρηγόριος ἐν Κυρίῳ χαίρειν.

Congressus bonorum, mihiq[ue] ex animo dilecto-  
rum, et illius ingentis humanitatis nobis a Domino  
prestite monumenta, quæ isthic ostenduntur,  
maximi gaudii et voluptatis argumento mihi fue-  
runt. Utroque enim modo feriri Deo quid esset  
experiebar, cum et Dei, qui vitam nobis dedit,  
symbola salutaria videbam, et in ejusmodi perso-  
nas incideram, in quæ illa ipsa signa gratiæ Do-  
mini spiritualiter est contemplari, ut credere liceat  
esse revera in animo illius qui Deum in se habet,  
Bethlehem, Golgotham, Olivetum, Resurrectionem.  
Nam ubi in aliquo per bonam conscientiam Chri-  
stus fuerit informatus, aut aliquis metu divino ve-  
luti clavis carnes suas confixerit, fueritque cum  
Christo cruci affixus, et grave saxum mundanæ  
fraudis fuerit amolitus, corporeoque monumento  
egressus, velut in nova vita ambulare instituerit:  
relicta hæc humili atque humi repente mortalium  
vita, sublimi desiderio in cœlestem rempublicam  
ascenderit, superna cogitans, ubi est Christus:  
nil pondere corporis gravatus, sed puriore vita  
factus a seipso levior, ut per sublimia sursum  
tendentem caro ipsius nulis instar comitari valeat:  
hic meo quidem judicio inter illas celestis famæ  
res censeri debet, in quibus benignitatis Domini  
nostri erga humanum genus monumenta visuntur.  
Cum igitur et sensibus meis loca sancta intuerer:  
intuerer vero hoc amplius etiam in vobis ejusmodi  
locorum expressa signa: tanto equidem repletus  
sum gaudio, ut illud enarrare nulla vis dicendi  
queat. Sed difficile est, ne dicam fieri omnino hand  
posse, ut homo natus bono aliquo fruatur, cui nihil  
mali sit admistum: propterea mihi quoque cum  
dulcè gustarem, simul et illorum aliquid est mi-  
stum, quæ sensum amarore afficiunt, ob quæ post  
suavem rerum ceterarum perceptionem, mæstus ac  
tristis domum revertebar: reputans apud me, ve-  
rum esse quod Dominus dixit, mundum universum  
in malo cubare<sup>1</sup>: ita ut pars nulla orbis terrarum  
nequioris illius portionis sit immunis. Nam si locus  
ipse qui sanctum vestigium veræ vitæ suscepit,  
purus a malis sentibus non est, quid de cæteris  
opinari debemus, qui sola auditione et predica-

B Ἡ μὲν τῶν ἀγαθῶν καὶ καταθρησκίων συντυχία, καὶ  
τὰ γνωρίσματα τῆς μεγάλης τοῦ Δεσπότης ὑπὲρ ἡμῶν  
φιλανθρωπίας, τὰ ἐν τοῖς τόποις δεικνύμενα, τῆς  
μεγίστης ἐγένετό μοι χαρᾶς τε καὶ εὐφροσύνης ὑπό-  
θεσις. Ἀμφοτέρων γὰρ ἐδρλήθη μοι ἡ κατὰ Θεὸν  
ἐρορτή, διὰ τε τοῦ ἰδεῖν τὰ σωτήρια σύμβολα τοῦ  
ζωοποιήσαντος ἡμᾶς Θεοῦ, καὶ διὰ τοῦ ψυχαῖς συν-  
τυχεῖν, ἐν αἷς τὰ τοιαῦτα τῆς τοῦ Κυρίου χάριτος  
σημεῖα πνευματικῶς θεωρεῖται, ὥστε πιστεύειν ὅτι  
ἀληθῶς ἐν τῇ καρδίᾳ ἐστὶ τοῦ τὸν Θεὸν ἔχοντος ἡ  
Βηθλεὲμ, ὁ Γολγοθᾶς, ὁ Ὑλαῖον, ἡ Ἀνάστασις. Ὅτε  
γὰρ διὰ τῆς ἀγαθῆς συνειδήσεως ὁ Χριστὸς ἐμμορφ-  
ωθῇ, καὶ καθηλώσας τῷ θεῷ φέω φέω τὰς σάρκας  
αὐτοῦ, καὶ συσταυρωθεὶς τῷ Χριστῷ, καὶ ἀποκυλίσας  
ἀπ' ἐκείνου τὸν βαρὺν τῆς βιωτικῆς ἀπάτης λίθον,  
καὶ ἐξελθὼν τοῦ σωματικοῦ μνημείου, ὡς ἐν καινό-  
τητι ζωῆς περιεπάτησε, καὶ ὁ καταλιπὼν τὴν κοίτην  
καὶ χαμαζήλον τῶν ἀνθρώπων ζῶν, ἀναθῆς δὲ διὰ  
τῆς ὑψηλῆς ἐπιθυμίας εἰς τὴν ἐπουράνιον πολιτείαν,  
καὶ τὰ ἄνω φρονῶν, οὗ ὁ Χριστὸς, καὶ μὴ βαρυνό-  
μενος τῷ ἄρθῃ τοῦ σώματος, ἀλλ' ἐξελαφρύνας διὰ  
καθαρωτέρας ζωῆς, ὥστε αὐτῷ νεφέλης δίκην συμ-  
μετεωροπορεῖν ἐπὶ τὰ ἄνω τὴν σάρκα: οὗτος, κατὰ  
γὰρ τὴν ἐμὴν κρίσιν, ἐκείνων ἐστὶ τῶν κατωνομα-  
σμένων, ἐν οἷς τὰ ὑπομνήματα τῆς τοῦ Δεσπότης  
ὑπὲρ ἡμῶν φιλανθρωπίας ὀρέχται. Ἐπειδὴ τοίνυν  
εἶδον μὲν καὶ αἰσθητῶς τοὺς ἀγίους τόπους, εἶδον  
δὲ καὶ ἐν ὑμῖν τῶν τοιούτων τόπων ἐναργῆ τὰ σημεῖα,  
τοσαύτης ἐπληρώθητε χαρᾶς, ὥστε ὑπὲρ λόγον εἶναι  
τοῦ ἀγαθοῦ τὴν διήγησιν. Ἀλλ' ἐπειδὴ ἔοικεν ἄν-  
θρωπον ὄντα δύσκολον εἶναι, ἵνα μὴ εἶπω ὅτι ἀδύνα-  
τον, ἀμικρὲς τοῦ κακοῦ τὸ ἀγαθὸν καρποῦσθαι: διὰ  
τοῦτό μοι τῇ γέσει τῶν γλυκίων συγκαταμίχθῃ τι  
καὶ τῶν πικραίνοντων τὴν αἴσθησιν: ἐφ' οἷς μετὰ τὴν  
ἀγαθὴν τῶν εὐφραίνοντων ἀπόλαυσιν, πάλιν ἐπὶ τὴν  
πατρίδα σκυθρωπάξω ἐμπορεύμενη, λογιζόμενος, ὅτι  
ἀληθὴς ὁ τοῦ Κυρίου λόγος ὁ εἰπὼν ὅλον τὸν κόσμον ἐν  
τῷ πονηρῷ καθεῖσθαι: ὥς μηδὲν τῆς οἰκουμένης μέρους  
ἐλευθερον εἶναι τῆς μοίρας τοῦ χείρονος. Εἰ γὰρ ὁ τὸ  
ἄγιον τῆς ὄντως ζωῆς ἔχων ὑπόδεξιμένος τόπος τῆς  
πληρώσεως ἀκαθάρτης οὐ καθαρῶς, τί γὰρ περὶ τῶν λοι-  
πῶν ἐννοεῖν τόπων, οἷς ἡ τοῦ ἀγαθοῦ μετουσία κατε-  
σπάρη διὰ ψιλλῆς ἀκοῆς καὶ κηρύγματος; ταῦτα δὲ

<sup>1</sup> 1 Joan. v, 15.

(1) Isaac. Casaubono interprete. — Ed. 1658, III, 635.

πρὸς ὃ τι βλέπων φημι, πάντως οὐδὲν ἧσσον γυνώσκον· ἅπερ καὶ τῶν λόγων ἐκτίθεσθαι, αὐτῶν τῶν πραγμάτων πάσης φωνῆς γνωρίμου γεγονότα ἐκδηλωθέντων τὰ λυπηρὰ. Μίαν ἐχούσαν ἐνομοθέτησεν ἡμῖν ὁ τῆς ζωῆς ἡμῶν νομοθέτης, τὴν πρὸς τὸν ὅψιν λέγω· πρὸς οὐδὲν ἄλλο τὴν τοῦ μιστοῦ δύναμιν ἐνεργεῖσθαι προστάξας, εἰ μὴ πρὸς τὴν ἀποστρεφῆν τῆς κακίας. *Ἐχούσαν γὰρ θέσω, φησὶν, ἀνὰ μέσον σου, καὶ ἀνὰ μέσον ἐκείνου.* Ἐπειδὴ ποικίλη τις καὶ πολυειδὴς ἐστὶν ἡ κακία, διὰ τοῦ ὅπως ὁ λόγος ταύτην αἰνιττεται, τῇ πυκνῇ τῶν φολιδῶν θέσει τὸ πολύτροπον τῆς κακίας χαρακτηρίζων. Ἡμεῖς δὲ πρὸς μὲν τὸν ὅψιν ἐνσπινόμενοι, διὰ τοῦ τὰ θελήματα τοῦ ἀντικειμένου ποιεῖν, ἐγενόμεθα· τὸ δὲ μῖτος κατ' ἄλλῃων ἐπρέψαμεν· τάχα δὲ οὐδὲ καθ' ἡμῶν, ἀλλὰ κατὰ τοῦ τὴν ἐντολὴν δεδωκότος. Ὁ μὲν γὰρ φησιν, *Ἀγαπήσεις τὸν πλησίον σου, καὶ μισήσεις τὸν ἐχθρόν σου·* τὸν τῆς φύσεως ἡμῶν πλέμιον μόνον ἐχθρὸν ἡγεῖσθαι προστάξας· πάντα δὲ τὸν κοινωνοῦντα τῆς φύσεως, πλησίον ἐκάστου εἶναι εἰπὼν· ἡ δὲ βαρυνάριος ἡμῶν γενεὰ τοῦ πλησίον ἡμᾶς διαστήσασα, θάλλειν τὸν ὅψιν ἐποίησε, καὶ τοῖς τῶν φολιδῶν αὐτοῦ στήγμασιν ἐπιτέρεσθαι. Ἐγὼ γὰρ τὸ μὲν τοὺς ἐχθρούς τοῦ Θεοῦ μισεῖν ἐννοεῖν εἶναι φημι, καὶ ἀρέσκειν τῷ Δεσπότῃ τὸ τοιοῦτον μῖτος· ἐχθρούς δὲ λέγω τοὺς κατὰ πάντα τρόπον τὴν τοῦ Δεσπότου δόξαν ἀπαρνούμενους, εἴτε τοὺς Ἰουδαίους, εἴτε τοὺς φανερώς εἰδωλολατρικοῦντας, εἴτε τοὺς διὰ τῶν Ἀρεῶν δογματικῶν εἰδωλοποιούντας τὴν κτίσιν, καὶ τὴν Ἰουδαϊκὴν πλάνην ἀναλαμβάνοντας. Εἰ δὲ Πατήρ, καὶ Υἱός, καὶ ἅγιον Πνεῦμα εὐσεβῶς δοξάζοιτο, καὶ προσκυνοῖτο παρὰ τῶν πιστευόντων ἐν ἀσυγχύτῳ καὶ διακεκριμένῃ τῇ ἁγίᾳ Τριάδι· μίαν εἶναι καὶ φύσιν, καὶ δόξαν, καὶ βασιλείαν, καὶ δύναμιν, καὶ τὴν ἐπὶ πάντων ἐξουσίαν· ἐνταῦθα ὁ πόλεμος τίνα εὐλογον αἰτίαν ἔχει;

et vim, et pium cultum et supra omnia diffusam potestatem : hic, inquam, ecquæ belli probabilis causa esse queat?

"Ὅτε ἐπεκράτει τὰ τῆς αἰρέσεως δόγματα, καὶ τὸ παρακινδυνεῖσθαι πρὸς τὰς ἐξουσίας, δι' ὧν ἐδόκει τῶν ἀντικειμένων δόγμα κρατύνεσθαι, καλῶς εἶχεν· ὥς ἂν μὴ καταδυναστεύοιτο ταῖς ἀνθρωπίναις δυναστείαις ὁ σωτήριος λόγος· νυνὶ δὲ κατὰ πᾶσαν τὴν οἰκουμένην ἀπ' ἄκρου τοῦ οὐρανοῦ, καὶ ἕως τοῦ ἄκρου αὐτοῦ ἔως κηρυττομένης ἐν φανερῷ τῆς εὐσεβείας, ὁ τοῖς κηρύσσουσι τὴν εὐσεβείαν πόλεμῶν, οὐκ ἐκείνοις μάχεται, ἀλλὰ τῷ παρ' αὐτῶν εὐσεβῶς κηρυττομένῳ. Τίς γὰρ εἶναι σκοπὸς ἄλλος ὀφείλει τῷ τὸν θεὸν ἔχοντι ζῆλον, εἰ μὴ τὸ παντὶ τρόπῳ τὴν δόξαν τοῦ Θεοῦ καταγγέλλεσθαι; "Ἐως γὰρ οὖν ἐξ ὅλης καρδίας τε καὶ ψυχῆς καὶ διανοίας προσκυνῆται ὁ μονογενὴς Θεός, ἐκείνῳ εἶναι πεπιστευμένος ἐν πᾶσιν ὅπερ ἐστὶν ὁ Πατήρ· ὡσαύτως δὲ καὶ τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον ὁμοτίμῳ προσκυνῆται δοξάζεται, οἱ τὰ περισσὰ σοφισμένοι ποίαν τοῦ πολέμου εὐπρόσωπον ἔχουσιν ἀπορρίψαν, σχίζοντες τὴν χιτῶνα τὴν ἁβήτην, καὶ πρὸς Ἡζὺλον, καὶ Κηφῶν τὸ ὄνομα τοῦ Κυρίου καταμαρτίζοντες, καὶ τὴν προτεγγισμένην τῶν τὸν Χριστὸν

tione boni illius communione sunt aspersi? Quo spectem cum hæc dico nihil quidquam attinet evidentioribus verbis explicare : cum res ipsæ altius ac clarius quam cujusquam vox vel maxime nota clament, quenam illa sint quæ molesta fuerint. Unum odium lege sua sanxit vitæ nostræ Legislator : odium, dico, cum serpente : neque ullam aliam ad rem exercere vim illam per quam odimus nos jussit, nisi ad aversandum malum. *Odium*, inquit, *ponam inter te, atque inter ipsum*<sup>2</sup>, nempe quia varia et multiformis est vitiositas, serpentis appellatione eam hic sermo designat : per squamarum densum situm multíplices vitiorum modos ac formas velut indicio notarum exprimens. Nos verum adversarii voluntates exsequimur, fœdus cum serpente colimus, odium vero mutuum in nos ipsos convertimus : ac fortasse ne in nos quidem, sed in eum qui mandatum illud dedit. Ait enim ille : *Amabis proximum tuum, et odio habebis inimicum tuum*<sup>3</sup>, solum illum qui naturæ nostræ hostis est, habere pro inimico nos jussit : quemcumque vero, qui naturæ hujus sit particeps, proximum ejusque esse pronuntiavit : at nostra hæc maligna ætas ut abalienaremur a proximis, et serpentem foveremus, effecit, utque squamarum ejus puncturis gauderemus. Nam equidem Dei hostes odisse justum esse aio, idque odii genus Domino placere. Sed hostes Dei esse illos dico, qui omnibus modis Domini gloriam negant : sive illi sunt Judei, sive manifesti idololatæ, sive de eorum numero, qui per Arii dogmata de creatura idolum fingunt, et errorem Judæorum suscipiunt. At si Pater, Filius, et Spiritus sanctus pie asseratur, et adoretur ab iis qui credunt in non confusa et distincta sancta Trinitate unam esse et naturam et gloriam et regnum potestatem : hic, inquam, ecquæ belli probabilis

Tunc sane cum late obtinebant hæretica dogmata, vel cum præsentī periculo opponere se potestatibus, per quas stabiliri videbatur adversariorum dogma, bonum factum erat, ne ab humanis potentatibus salutaris doctrina vi opprimeretur : nunc, cum toto orbe terrarum atque ab uno cœli cardine ad alterum ex æquo palam prædicetur pietas, qui cum hominibus piam doctrinam prædicantibus bellum gerit, nequaquam ille quidem cum iis pugnat, sed cum eo qui pie ab iis prædicatur. Nam qui divino zelo feruntur, quid aliud spectare debent, nisi ut quoque modo gloria Dei annuntietur? At quandiu ex toto corde, anima et cogitatione Deus unigenitus adoratur, idque esse in omnibus creditur, quod Pater est; quandiu Spiritus quoque sanctus pari adoratione colitur, ecquæ satis speciosam belli causam habere homines curiose arguti queant, qui tunicam illam indivisam lacerant, et Christi nomen in Pauli et Cephæ appellationes secant et accedentes ad se eos qui Christum

<sup>2</sup> Gen. iii, 15. <sup>3</sup> Levit. xix, 18, Math. v, 43.

adorant, abominabiles pronuntiant : tantum non disertis verbis illud palam clamantes : *Procula me ; Ne accedas ad me ; ego enim purus sum*. Detur sane illis plus cognitionis, quam prae ceteris se putant esse consecutos, eos habere. Quid? ampliusne aliquid credent, quam Deum esse cum qui veros est Dei Filii? Quippe veri Dei confessio omnes pias et salutare nobis notiones in se complectitur : bonum esse, justum, potentem, immutabilem, invariabilem, semper eundem, qui neque in deterius, neque in melius verti queat : illud namque nature ipsius repugnat : hoc non est in natura. Quid enim eo quod supra omnia est sublimius sublimius? Quid bono melius? Itaque in omni perfectione boni consideratus, per omnes mutationis formas expertus est variationis, neque certo tempore hanc sibi naturam esse demonstravit, sed semper eodem se modo habuit : et priusquam ut homo conversaretur in mundo, et dum in eo est, et postea ; neque ullam partem naturae suae immutabilis atque invariabilis in iis quae pro nobis effecit, ac quidquam accommodavit, quod a sua natura esset alienum. Quod enim natura neque corruptioni, neque mutationi est obnoxium, eodem modo semper se habet, neque cum humili natura variatur, quando ratione dispensationis in ea versatur, evenitque sicut in sole, qui radium suum caligini subiciens, lumen radii sui non obscurat, sed ipsius vi atque efficacia tenebras in lucem transmutat ; ad eundem modum quando verum lumen in tenebris nostris refulsit, nequaquam obscuratum ipsum est a tenebris, sed sua ipsius vi caliginem illustravit. Cum igitur in tenebris humanum genus versaretur, sicut scriptum est : *Non agnoverunt, neque intellexerunt, in tenebris ambulavit*<sup>1</sup>, is qui tenebrosam naturam illustravit, per universam compagem nostram deitatis radio transmisso (per animum dico et corpus) universum genus humanum proprio sibi lumine participavit, dum illud sibi copulavit atque conjunxit : effecitque ut illud esset quod est ipse : atque ut corrupta deitas non est, habitans in obnoxio corruptioni corpore : sic nec ullius mutationis variationem sustinuit, quando mutabilitatem animi nostri sanavit. Quippe et in arte medica qui corporibus medicinam facit, cum affectum corpus tangit, nequaquam ipse aegritudinem contrahit, sed aegrotum ad sanitatem perducit. Nemo tamen propterea, perperam acceptis Evangelii verbis, existimet, naturam nostram in Domino progressu quodam et consequentia paulatim esse immutatam et diviniorem effectam. Quod enim dicitur, *Progressum faciebat in statura, sapientia et gratia*<sup>2</sup> ; ideo commemoratur a Scriptura, ut demonstraretur, vere in massa nostra Dominum fuisse generatum, ne quis locus eorum relinquatur errori, quorum scitum est, pro vera Dei apparitione, speciem duntaxat quamdam esse genitam, quae figuram assumpsit humane

προσκυουσώντων, βδελυκτὸν ἀποφαίνοντες· μονοθεῶς φανερώς ἐκεῖνο βοῶντες τοῖς ῥήματι, *Πρόφω ἀπ' ἐμοῦ· Μὴ ἐγγίγης μοι· ὅτι καθαρὸς εἰμι*. Δεδότω δὲ καὶ πλέον τι αὐτοῖς κατὰ τὴν γνῶσιν, ἥνπερ αὐτοὶ σέβονται κατελιγμέναι, προσεῖναι. Μὴ πλέον τοῦ πιστεῦσαι ἀληθινὸν εἶναι· Θεὸν τὸν τοῦ Θεοῦ ἀληθινὸν ὕψιν ἔχουσιν ; Τῇ γὰρ τοῦ ἀληθινοῦ Θεοῦ ὁμολογίᾳ πάντα συμπεριλαμβανέται τὰ εὐσεβῆ καὶ σώζοντα ἡμᾶς νοήματα· ὅτι ἀγαθός, ὅτι δίκαιος, ὅτι δυνατός, ἀτρεπτός τε καὶ ἀναλλοίωτος, καὶ αἰὶ οὐ αὐτοῦ, οὔτε πρὸς τὴν χειρὸν, οὔτε πρὸς τὴν βέλτιον τραπῆναι δυνάμενος· τὴ μὲν γὰρ οὐ πέφυκε, τὸ δὲ οὐκ ἔχει· τί γὰρ ὑψίστου ὑψηλότερον ; Τί τοῦ ἀγαθοῦ ἀγαθότερον ; Ὡστε ἐν πάσῃ τοῦ ἀγαθοῦ τελειότητι θεωρούμενος, κατὰ πᾶν εἶδος τροπῆς τὸ ἀναλλοίωτον ἔχει· οὐ κατὰ καιρὸς τινὰς τὸ τοιοῦτον ἐν ἑαυτῷ δεικνύς, ἀλλ' αἰὶ ὡσαύτως ἔχων. καὶ πρὸ τῆς κατὰ ἀνθρώπου οἰκονομίας, καὶ ἐν ἐκείνῃ, καὶ μετὰ τοῦτο. Οὐδὲν τῆς ἀτρέπτου καὶ ἀναλλοίωτου φύσεως ἐν ταῖς ὑπὲρ ἡμῶν ἐνεργείαις πρὸς τὸ ἀπεμψαῖνον μεταρροσζόμενος. Τὸ γὰρ φύσει ἀφάρκτον καὶ ἀναλλοίωτον, αἰὶ τοιοῦτόν ἐστιν, οὐ συναλλοιούμενον τῇ ταπεινῇ φύσει, ὅταν ἐν ἐκείνῃ κατ' οἰκονομίαν γένηται, κατὰ τὸ τοῦ ἡλίου ὑπόδειγμα· ὅς ὑποβαλὼν τὴν ἀκτῖνα τῷ ζόφῳ, τὸ φῶς τῆς ἀκτίνος οὐκ ἡμᾶρυσεν· ἀλλὰ τὸ σκότος διὰ τῆς ἀκτίνος εἰς φῶς μεταποίησεν· οὕτως καὶ τὸ ἀληθινὸν φῶς ἐν τῇ σκοτίᾳ ἡμῶν λάμψαν, οὐκ αὐτὸ ὑπὸ τοῦ σκότους κατεσκιώθη, ἀλλὰ δι' ἑαυτοῦ τὸν ζόφον ἐφώτισεν. Ἐπειδὴ τοίνυν ἐν σκότῳ τὸ ἀνθρώπινον ἦν· καθὼς γέγραπται, *ὅτι Οὐκ ἔγνωσαν, οὐδὲ συνήκαν, ἐν σκότῳ διμυροφρόνται*, ὁ ἐλλείψας τῇ ἐσκοτισμένῃ φύσει διὰ παντὸς τοῦ συγχρίματος ἡμῶν τῆς θεότητος τὴν ἀκτῖνα διαγαγὼν, διὰ ψυχῆς, λέγω, καὶ σώματος, ὅλον τὸ ἀνθρώπινον τῷ ἰδίῳ φωτὶ προσηκίωσεν, τῇ πρὸς ἑαυτὸν ἀνακράσει ὅπερ ἐστὶν αὐτός, κατέκρινε ἀπεργασάμενος, καὶ ὡς οὐκ ἐφύλαξε τὴν θεότης ἐν τῷ φθορῶν σώματι γινόμενῃ· οὕτως οὕτε εἰς τροπὴν ἡλλοιώθη, τὸ τρεπτὸν τῆς ψυχῆς ἡμῶν ἱσαμένῃ. Καὶ ἐπὶ τῆς ἱατρικῆς τέχνης ὁ θεραπεύων τὰ σώματα, ἐπειδὴν ἄψεται τοῦ πεπονητότος, οὐκ αὐτοῦ ἐμπαθὲς γίνεται, ἀλλὰ τὸ νοσοῦν ἐξιάσται. Μηδεὶς δὲ διὰ τοῦτο τὸ τοῦ Εὐαγγελίου μὴ δεδόντως ἐκλαμβάνων, ἡγείσθω, κατὰ προκοπὴν τινὰ καὶ ἀκολουθίαν κατ' ὀλίγον πρὸς τὸ θεϊότερον μεταποιεῖσθαι τὴν ἡμετέραν φύσιν ἐν τῷ Χριστῷ. Τὸ γὰρ *Προκόπτειν ἡλικία, καὶ σεβία, καὶ χάριτι*, εἰς ἀπόδειξιν τοῦ ἀληθῶς ἐν τῷ ἡμετέρῳ φυχράματι γεγενῆσθαι τὸν Κύριον παρὰ τῆς Γραφῆς ἱστέρεται. Ὡς ἂν μὴ τινὰ χώραν ἔχῃ τὸ τῶν ἀντὶ τῆς ἀληθοῦς Θεοφανείας δόκησιν τινὰ γεγενῆσθαι δογματιζόντων, ἐν σωματικῇ μορφῇ κατεσχηματισμένην. Διὰ τοῦτο ὅσα τῆς φύσεως ἡμῶν ὄντα ἀνεπαίσχυντως καὶ περὶ αὐτὸν ἱστορεῖ ἡ Γραφή, τὴν βρώσιν, τὴν πόσιν, τὸν ὕπνον, τὸν κόπον, τὴν τροφήν, τὴν προκοπὴν τῆς σωματικῆς ἡλικίας, τὴν αὔξησιν· πάντα δι' ὧν ἡ ἡμετέρα χαρακτερίζεται φύσις, πλὴν τῆς καθ' ἀμαρτίαν ὁρμῆς. Ἡ γὰρ ἀμαρτία ἀπόδειγμα φύσεως ἐστίν, οὐκ ἰδιώμα. Ὡς καὶ ἡ

<sup>1</sup> Psal. lxxxi, 5. <sup>2</sup> Luc. ii, 52.



νόσος καὶ ἡ πῆρωσις, οὐκ ἐξ ἀρχῆς ἦμῶν συμπεφυκεν, ἀλλὰ παρὰ φύσιν συμβαίνει· οὕτως καὶ ἡ κατὰ κλίαν ἐνέργεια καθάπερ τις πῆρωσις τοῦ ἐμπεφυκότος ἡμῶν ἀγαθοῦ νοσῆται· οὐκ ἐν τῷ αὐτῷ φεστάναι καταλαμβάνομένη, ἀλλ' ἐν τῇ τοῦ ἀγαθοῦ ἀπουσίᾳ θεωρουμένη. Ὁ οὖν τὴν φύσιν ὑμῶν πρὸς τὴν θεϊκὴν δύναμιν μεταποιησάμενος, ἄπληρον αὐτὴν καὶ ἄνοσον ἐν αὐτῷ διεσώσατο, τὴν ἐξ ἀμαρτίας γινομένην τῇ προαιρέσει πῆρωσιν οὐ προσθεῖσάμενος. « Ἀμαρτίαν γάρ, φησὶν, οὐκ ἐποίησεν· εὐδ' εὐρέθη δόλος ἐν τῷ στόματι αὐτοῦ. » Τοῦτο δὲ οὐ κατὰ τὴν χρονικὴν διάστημα περὶ αὐτὴν θεωροῦμεν, ἀλλ' εὐθύς ὁ ἐν Μαριᾷ ἄνθρωπος, ἐν ᾧ φιλοδόμησεν ἡ σοφία τὸν ἴδιον οἶκον· τῇ μὲν αὐτοῦ φύσει ἐκ τοῦ ἐμπαθοῦς φυχάματος ἦν· ὁμοῦ δὲ τῇ ἐπελεύσει τοῦ ἁγίου Πνεύματος καὶ τῇ ἐπιστηνῶσι τῆς τοῦ Ὑψίστου δυνάμεως, ὅπερ τὸ ἐπιστηνῶσαν ἦν φύσει τῇ ἰδίᾳ, εὐθύς ἐκείνο ἐγένετο. Χωρὶς γὰρ πάσης ἀντιλογίας τὸ ἑλαττον ὑπὸ τοῦ κρείττονος εὐλογεῖται.

Quaquam cum intervallo temporis in ipso consideramus : sed extemplo cum conceptus est homo in Maria (in quo domum suam Sapientia exstruxit), ad naturam quidem ipsius, quod attinet, e massa affectibus obnoxia prodit : sed simul ac Spiritus sanctus supervenit, et virtus Altissimi Mariam innumbravit, repente illud fuit quod erat propria sua natura qui innumbrabat : nam absque omni controversia, quod minus est ab eo quod majus est benedicatur.

Ἐπεὶ οὖν ἀπειρόν τι ἐστὶ καὶ ἀμέτρητον ἡ τῆς θεότητος δύναμις, βραχὺ δὲ καὶ οὐτιδανὴν τὸ ἀνθρώπινον· ἅμα τε ἐπῆλθε τὸ Πνεῦμα τῇ Παρθένῳ, καὶ ἡ τοῦ Ὑψίστου ἐπεσκέαστο δύναμις, τὸ διὰ τῆς τοιαύτης ἀφορμῆς περνούμενον σκήνωμα οὐδὲν τῆς ἀνθρωπίνης ταπεινίας συνεπεσπάσταν, ἀλλ' ὥσπερ ἦν ἐν τῷ συστήματι, εἰ καὶ ἄνθρωπος ἦν, πλην ἀλλὰ καὶ πνεῦμα καὶ χάρις καὶ δύναμις ἦν, ἐν τῇ ὑπερβολῇ τῆς θεϊκῆς δυνάμεως τῆς κατὰ τὴν φύσιν ἡμῶν ἰδιότητος ἐκλαμπουσης. Καὶ ἐπειδὴ δύο πέρατα τῆς ἀνθρωπίνης ἐστὶ ζωῆς, ὅθεν ἀρχόμεθα καὶ εἰς ἡ καταλήγομεν· ἀναγκάσιος ὁ πᾶσαν ἡμῶν τὴν ζωὴν θεωραπέυων διὰ τῶν δύο ἄκρων ἡμᾶς περιπεύσεται, καὶ τῆς ἀρχῆς ἡμῶν καὶ τοῦ τέλους περιδραστήριος, ὥνα ἐξ ἀμφοτέρων ὑψώσῃ τὸν καίμενον. Ὅπερ οὖν ἐπὶ τοῦ κατὰ τὸ τέλος μέρους καταλαμβάνομεν, τοῦτο καὶ περὶ τῆς ἀρχῆς λογιζόμεθα. Ὡς γὰρ ἐκεῖ τὸ μὲν σῶμα τῆς ψυχῆς διαξυλῆται κατ' οἰκονομίαν ἐποίησεν· ἡ δὲ ἀμέριστος θεότης ἡπαξ ἀνακραθεῖσα τῷ ὑποκαίμενῳ, οὔτε τοῦ σώματος, οὔτε τῆς ψυχῆς ἀνεσπάσθη· ἀλλὰ μετὰ μὲν τῆς ψυχῆς ἐν τῷ παραδείσῳ γίνεται ὁδοποιούσα διὰ τοῦ ληστού τοῖς ἀνθρωπίνους τὴν εἴσοδον· διὰ δὲ τοῦ σώματος ἐν τῇ καρδίᾳ τῆς γῆς, ἀναίρουσα τὸν τὴν κράτος ἔχοντα τοῦ θανάτου· καὶ διὰ τοῦτο καὶ τὸ σῶμα Κύριος λέγεται, διὰ τὴν ἐγκαίμενην θεότητα· οὕτω καὶ ἐπὶ τῆς ψυχῆς λογιζόμεθα, ὅτι ὅλη τῇ φύσει ἡμῶν ἡ τοῦ Ὑψίστου δύναμις διὰ τῆς ἐπελεύσεως τοῦ ἁγίου Πνεύματος ἐγκραθεῖσα, καὶ ἐν τῇ ψυχῇ ἡμῶν γίνεται, καθὼς εἰκὸς ἐν ψυχῇ γενέσθαι· καὶ τῷ σώματι καταμύγνεται, ὥς ἂν διὰ πάντων ἐλπομένης τῆ σωτηρίας γένηται· φυλασσομένης τῇ θεότητι καὶ ἐν τῇ ἀρχῇ τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς καὶ ἐν τῷ τέλει τῆς θεωρητοῦς τε καὶ ὑψηλῆς ἀπαθείας· οὔτε γὰρ ἡ ἀρχὴ κατὰ τὴν

formae. Propterea non erubescit Scriptura omnia de eo narrare quae sunt naturae nostrae propria : esum, potum, somnum, lassitudinem, cibi sumptionem, progressum corporae staturae, incrementum : omnia denique per quae naturae nostrae character exprimitur, excepta propensione ad peccatum. Peccatum enim, aberratio a natura est, non ejus proprietas. Sicut morbus, et membrorum debilitas, non coalescunt naturae nostrae a principio ; sed contra naturam accidunt : sic et actio ex vitiositate manans, velut debilitas quaedam boni naturae nostrae ingenti esse intelligitur : quae non eo percipitur quod ipsum per se vitium subsistat, sed in absentia boni consideratur. Is igitur qui naturam nostram ad divinam virtutem transformavit, integram illam et a morbis immunem in se conservavit ; cum debilitatem voluntati ex peccato inhaerentem non suscepit. *Peccatum enim, inquit, non fecit : neque inventus est dolus in ore ejus*<sup>6</sup>. Id vero

Cum igitur infinitum aliquid et quod sub mensuram non exeat vis deitatis sit : contra parvum quid et pene nihil humana natura ; eodem momento et Spiritus sanctus Virgini supervenit, virtusque Altissimi eam innumbravit, et id quod ea ratione compactum est tabernaculum, humanae corruptionis nihil attraxit, sed sicut erat in prima constitutione, etiam posteaquam factus erat homo, nihilominus tamen spiritus, et gratia, et virtus erat, in abundantia divinae virtutis proprietate naturae nostrae refulgente. Quoniam vero humanae vitae duo sunt extrema, unde ordimur, et in quod desinimus, necessario qui vitam nostram universam medetur, illa duo nostra extrema amplectitur, initium finemque nostrum apprehendens, ut jacentem utrinque hominem in sublime tollat. Quod igitur in ea parte quae ad finem spectat deprehendimus, id ipsum etiam in principio evenisse statuimus. Nam sicut in morte ut corpus ab anima separaretur per dispensationem fecit : at deitas quae divisionem nullam admittit, ubi semel ei subiecto cohaesit, neque a corpore, neque ab anima unquam fuit divulsa : sed cum anima quidem in paradysum venit, per latrocinem viam munens qua mortalibus pateret illuc aditus : per corpus vero, in medio terrae illum sustulit, penes quem erat mortis imperium : quam ob causam et corpus appellatione Domini afflicimus, propter inhaerentem ei deitatem ; sic etiam de principio statuimus, Altissimi nempe virtutem superventu Spiritus sancti toti naturae nostrae coaluisse : ut et animae nostrae insit, quomodo ratio postulat ut insit in anima : et corpori quoque nostro commisceatur, quo perfecta sit modis omnibus salus

<sup>6</sup> 1 Petr. II, 22.

nostra : et deitatis conservetur, tam in principio vite humane, tum in fine, Deo conveniens ac sublimis vacuitas affectuum : quippe nec principium ejus simile fuit principio nostro : neque finis fini nostro respondet, sed utrobique Deo propriam potentiam ostendit, quando neque principium voluntate fuit inquinatum, neque finis in corruptionem desit. Si igitur hæc voce alta predicamus, et testificamur, Christum nempe, Dei virtutem esse, et Dei sapientiam, semper immutabilem, semper incorruptibilem : qui licet in mutabili et corruptibili versetur corpore, ipse tamen non inquinatur, sed quod erat inquinatum purificat : quæ nostra injuria est? Aut quam ob causam odio habemur? Aut quid sibi volunt nova hæc adversus nos erecta altaria? Num alium Jesum annuntiamus? Num alium designamus? Num alias Scripturas proferimus? Num Virginem sanctam et Deiparam ausus est quisquam nostrum Homini parum dicere, quo modo illorum nonnullos eam irreverenter nominare audimus? Num trium resurrectionum fabulam probamus? Num mille annorum ingurgitationem pollicemur? Num Judaicam victimarum mactationem iterum restitutum iri docemus? Num ad terrestrem Jerusalem spes hominum inclinamus, et instaurandam illam esse illustrioris materie lapidibus fingimus? Quid horum nobis objici potest, cur fugiendi judicemur, et cur adversus nos altare quidam extruant, quasi ipsi sancta pollueremus? Propter ista cum excitata mihi bilis esset, et dolor cordi obortus, simul ac reversus pedem posui in metropoli, faciendum duxi, ut litteris ad vos scribendis acerbitem animi mei exhaustirem. Vos vero, quo deducemini a Spiritu sancto, in eo manete : pone Dominum ingredienti, carni et sanguini non acquiescentes, neque occasionem gloriaudi nonnullis præbentes, ut ne jacent se de vobis, neve propter vestram vitam, ambitio ipsorum capiat incrementum. Estote memores sanctorum Patrum, quibus commendate fuistis a beato patre vestro, et quorum in locum ipsi ut succederemus, per Dei factum est gratiam, quæ eo honore nos est dignata. Nolite quos Patres nostri posuerunt terminos mutare, neque aspernemini simplicioris predicationis idiotismum, neque potiore putetis doctrinam, quæ per varias successiones mutavit; sed antiquæ fidei regule congruite, et Deus pacis vobiscum erit, et animo et corpore valentibus. Dominus vos servet incorruptas, sicut optamus.

ἡμετέραν ἀρχὴν, οὔτε τὸ τέλος κατὰ τὸ ἡμέτερον τέλος, ἀλλὰ ἐδείξε καὶ καὶ ὧδα τὴν θεϊκὴν ἐξουσίαν, μήτε τῆς ἀρχῆς ἐν ἡθροῇ μολυνθείσης, μήτε τοῦ τέλους εἰς φθορὰν καταλήξαντος. Εἰ οὖν ταῦτα βούμεν καὶ διαμαρτυρόμεθα, ὅτι Χριστὸς Θεοῦ δύναμις καὶ Θεοῦ σοφία, αἱ ἄτρεπτος, αἱ ἀφραστος, καὶ ἐν τῷ τρεπτῷ καὶ φθαρτῷ γένηται, οὐκ αὐτὸς μολυνόμενος, ἀλλὰ τὸ μολυνθὲν καθαρίζων· τί ἀδικοῦμεν, καὶ ὑπὲρ τίνος μισοῦμεθα; Καὶ τί βούλεται ἡ τῶν καινῶν θυσιαστήριον ἀντεξαγωγή; Μὴ ἄλλον Ἰησοῦν καταγγέλλομεν; Μὴ ἕτερον ὑποδεικνύομεν; Μὴ ἄλλας Γραφὰς ἐκτιθέμεθα; Μὴ τὴν ἁγίαν Παρθένον τὴν Θεοτόκον ἐτόλμησέ τις ἡμῶν καὶ Ἀνθρωποτόκον εἰπεῖν· ὅπερ ἀκούομεν τινὰς ἐξ αὐτῶν ἀφειδῶς λέγειν; Μὴ τρεῖς ἀναστάσεις μισθοποιῶμεν; Μὴ χιλίων ἐτῶν γαστριμαργίας ἐπαγγελλόμεθα; Μὴ τὴν Ἰουδαϊκὴν ζωοθυσίαν πάλιν ἐπαναληφθῆσθαι λέγομεν; Μὴ περὶ τὴν κάτω Ἰερουσαλὴμ τὰς ἐλπίδας τῶν ἀνθρώπων κλίνομεν, ἀνοικισμὸν αὐτῆς διὰ τῆς εὐφρανέστερας τῶν λίθων ὕλης ἀναπλάσσοντες; Τί τοιοῦτον ἔχοντες ἐγκαλεῖσθαι φευστοὶ ἐνομισθῆμεν, καὶ ἄλλο παρὰ τινων ἀνταγείρεται ἡμῖν θυσιαστήριον, ὡς ἡμῶν βεβηλούστων τὰ ἅγια; Ὑπὲρ τούτων ἐν ἐλεγχμῷ καὶ λύπῃ τὴν καρδίαν ἔχων, ὁμοῦ τῷ ἐπιθῆναι τῆς μητροπλῆως, ἀποκινῶσαι τῆς ψυχῆς τὴν πικρίαν, διὰ τοῦ γράψαι πρὸς τὴν ἀγάπην ὑμῶν, προεθυμήθην. Ὑμεῖς δὲ ἐφ' ὅπερ ἂν ὑμᾶς χειραγωγῇ τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον, ἐν ἐκείνῳ εἴητε, ὅπως τοῦ Θεοῦ πορευόμενοι, σαρκὶ δὲ καὶ αἵματι μὴ προσανέχουσαι, μηδὲ ἀφρορμὴν παρασκευάζουσαι τισι καυχῆματος, ἵνα μὴ ἐν ὑμῖν καυχῶνται, διὰ τοῦ ὑμετέρου βίου τῆς φιλοδοξίας αὐτῶν ἐπαυξημένης. Ἀναμνήσθητε τῶν ἁγίων Πατέρων, οἷς παρὰ τοῦ μακαρίου πατρὸς ὑμῶν ἐνεχειρίσθητε. Ὦν καὶ ἡμεῖς κατὰ Θεοῦ χάριν τὴν διαδοχὴν ἔχιν κατηξιώθημεν. Καὶ μὴ μεταίρετε ὅρια, ἃ ἔθεντο οἱ Πατέρες ἡμῶν, μηδὲν ἀτιμάζετε τὸν ἰδιωτισμὸν τοῦ ἀπλουστεροῦ κηρύγματος. Μηδὲ ποικίλεις διαδοχαῖς τὸ πλέον νεύετε· ἀλλὰ στοιχεῖτε τῷ ἀρχαίῳ κανόνι τῆς πίστεως, καὶ ὁ Θεὸς τῆς εἰρήνης ἔσται μεθ' ὑμῶν ἐβρώμενων ψυχῇ καὶ σώματι. Ὁ Κύριος φυλάσσει ὑμᾶς ἐν ἀφθαρσίᾳ, καθὼς ἐχόμεθα.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ Δ' (1).

## EPISTOLA IV.

*Scripta fuisse videtur hæc epistola ad Eusebium veterem S. Basilii sodalem, ad quem exstat ejusdem epistola II, in qua se communem cum ipso domum, focum, paedagogum, aliaque omnia habuisse testatur: par est enim et hunc Gregorii Nysseni sodalem amicumque fuisse. Fortasse ad hunc Eusebium scripto etiam est Gregorii Nazianzeni epistola 171, in qua de ejus nuptiis gratulatur.*

## Πρὸς Εὐσέβιον (2).

## Ad Eusebium.

Ὅταν πλεονάζειν ἄρχηται τὸ ἡμερήσιον μέτρον Ἀ κατὰ τὴν χειμέριον ὥραν, τοῦ ἡλίου πρὸς τὸν ἄνω δρόμον ἀναποδίζοντος, τὴν τοῦ ἀληθινοῦ φωτὸς θεοφανείαν, τοῦ διὰ σαρκὸς ἐπιλάμπαντος τῇ ἀνθρωπίνῃ ζωῇ ἐορτάζομεν· νυνὶ δὲ μεσουρανήσαντος ἡδὴ τοῦ φωστῆρος κατὰ τὸν δρόμον, ὡς νύκτα τε, καὶ ἡμέραν πρὸς ἴσον ἀλλήλαις ἀντιμετρεῖσθαι διάστημα, ἢ ἐκ τοῦ θανάτου πρὸς τὴν ζωὴν ἐπάνοδος τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως, ὑπόθεσις ἡμῖν γίνεται τῆς μεγάλης ταύτης καὶ καθολικῆς ἐορτῆς, ἣν σύμπασα κατὰ ταύτην (3) ἐορτάζει τῶν ἀνθρώπων ζωῇ, τῶν τὸ μυστήριον ἀναδεικνύοντων τῆς ἀναστάσεως. Τί μοι βούλεται τῆς ἐπιστολῆς ἡ ὑπόθεσις; ἐπειδὴ συνήθες ἐστὶν ἐν ταῖς πανδήμοις ταύταις ἱερομνησίαις διὰ πάντων ἡμᾶς ἐπιδείκνυσθαι τὴν ἐγκαιμένην ταῖς ψυχαῖς ἡμῶν διάθεσιν (4), καὶ πού (5) τινὲς τοῖς ἰδίοις δώροις δωροποροῦντες εὐφροσύνην ἐπισημαίνουσι, καλῶς ἔχειν ἐνομιζαμέν, μὴ παραδραμεῖν σε τῶν ἡμετέρων δώρων ἀγέραςτον, ἀλλὰ σου τὴν ψυχὴν τὴν ὑψηλὴν τε, καὶ μεγάλῃ φρονι. τοῖς πενιχροῖς ξενίοις ἐκ τῆς πτωχείας ἡμῶν δεξιώσασθαι. Ξένιον δὲ ἡμέτερον τὸ διὰ τοῦ γράμματός σοι προσαγόμενον, αὐτὸ τὸ γράμμα ἐστίν, ἐν ᾧ λόγος μου τις περιγρηγορήσας ταῖς καλλιφώνοις τε, καὶ εὐσυνθέτοις τῶν λέξεων ἐστὶν οὐδεὶς, ὡς διὰ τοῦτο δῶρον τὴν ἐπιστολὴν τοῖς φιλόλογοις νομίζεσθαι, ἀλλ' ὁ μυστικὸς χρυσός, ὁ τῇ πίστει τῶν Χριστιανῶν οἶόν τι ἀποδόσμιον ἐνεληγμένον, γένοιτο ἂν σοι δῶρον, ἐξαπλωθεῖς, ὡς οἶόν τε, διὰ τῶν γραμμάτων, καὶ τὴν κεκορυμμένην λαμπρότητα προσδείξας. Οὐκοῦν ἐπαναληπτέον ἡμῖν τὸ προοίμιον. Τί δὴ ποτε προσελθούσης μὲν πρὸς τὸ ἀκρότατον (7) τῆς νυκτὸς, ὅτε οὐκέτι προσθήκη νυκτερινῇ ἐπαύξεισιν δέχεται, τότε ἡμῖν διὰ σαρκὸς

Cum superiores cæli partes cursu suo sol repetens, hiberno tempore, diurni spatii mensuram auget, vere lucis per carnem humano generi affulgens apparitionem festiva solemnitate celebramus; nunc vero medium cæli ita cursu suo jam tenente sole, ut noctem, diemque aequali invicem temporis intervallo dimetiatur, humane nature e morte ad vitam reditio argumentum nobis est magnæ hujus, atque universalis festivitatis, quam per totum orbem uno eodemque tempore celebrant, quotquot resurrectionis mysterium agnoscunt. Quorsum hoc epistolæ argumentum (4)? Quoniam mos est in universalibus hujusmodi festivitatis nostram erga alios voluntatem molis omnibus palam facere, ac nonnulli, missis etiam muneribus, benevolentiam suam aliis testantur, nos quoque recte factum iri censuimus, te munerum nostrorum expertem esse non sinere, sed potius magnum et excelsum animum tuum exiguis paupertatis nostre donis prosequi. Donum autem, quod cum his litteris offero, ipsæmet litteræ sunt, in quibus sane nulla est oratio verborum delectu, elegantique compositione nitescens, ut propterea apud eloquentiæ studiosos muneris loco epistola haberi possit; sed mysticum aurum, quod Christianorum fide, velut linteo quodam, involutum, muneris vicem subeat, dum hisce litteris, quantum fieri poterit, suis integumentis evolutum, edito fulgore splendet. Itaque resumendum nobis epistolæ præcæmium est. Quid est, quod nocti ad longitudinis summum jam provecæ, nulla cum fieri potest accessio, tunc nobis in carne apparet, qui cuncta complectitur, et propria potestate rebus universis dominatur, qui

(1) *Ἐπιστολὴ δ'*. Has Gregorii Nysseni epistolas quas e codice Vaticano edidit Zacagnius, contulit cum ms. Mediceo Joannes Baptista Caracciolus, variasque lectiones cum nonnullis observationibus adjecit, septem aliis ejusdem sancti Patris epistolis cum ipso Mediceo codice descriptis ac Florentiæ anno 1751 evulgatis, mox subjungendis. Quas propterea lectiones cum V. G. animadversionibus hic subnotandas curavimus. Quindecim epistolas sequentes edidit et interpretatus est Laur. Zacagni. (Biblioth. Galland, VI, 604. Vide præfationem t. II, hujusce editionis præfixam).

(2) *Πρὸς Εὐσέβιον*. Ms. Med. Εὐσέβιον.

(3) *Κατὰ ταῦτόν*. Id. cod. κατ' αὐτόν.

(4) Cujus moris in hac epistola mentio fit, exstant et alia hoc Nysseni ævo exempla. Sic Helladium quemdam episcopum munus una cum epistola, in qua Paschatis mysterium explicabat, Nazianzeno misisse liquet ex ejus epistola 54, quæ responsiva est ad Helladium. Sic idem Nazianzenus Theodoro Tyanensi, a quo epistolam de Paschatis

festivitate acceperat. Origenis i'philoicaliam una cum responsione ad ejus litteras pro munere mittit, ut patet ex ejus epistola 87. Sic idem Nyssenius Petro fratri in Paschatis festo librum de formatione hominis dono dedit, ut in epistola eodem libro præfixa dicitur. Factum et hoc fuisse in Natalis festivitate testis est S. Basilii in epist. 404, in qua Amphilochem illius festi occasione manuscula quedam sibi misisse testatur.

(5) *Ταῖς*. Ms. Medic. ταῖς, quemadmodum et Vat. adeoque non necessaria videtur correctio. Sensus enim hoc modo recte esse potest: *Et honoribus quasi propriis donis munerantes* (populi, cives, homines) *benevolentiam suam significant*. Neque novus est loquendi modus Nyssenianus, præsentem in epistolis quæ familiares locutiones continere solent, atque idecirco quosdam orationis defectus interdum deferre. Caracc. pag. 94.

(6) Ita emendanda cæcasi Vat. cod. in quo scribitur, καὶ πού τιμαῖς τοῖς ἰδίοις δώροις.

(7) *Πρὸς τὸ ἀκρ.* Ms. Med. εἰς τὸ ἀκρ.



a nulla re, quæ sub intelligentiam cadat, capipotest, sed cuncta continet, et angustissimam jam corporis humani domicilium inhabitat; summa, scilicet, potestate ita ejus bonam voluntatem obsecundante, eamque, quocumque inclinet, æquo passu, umbræ instar, comitante, ut nec in rebus creandis voluntate infirmior deprehensa sit, neque rursus ubi ad nostræ sese naturæ humilitatem pro communi hominum salute demittere voluit, tanto muneri præstando impar fuerit; sed et suscepta infirmitate nostra, universi tamen gubernationem nunquam dimiserit? Quoniam igitur aliquid prorsus causa est, cur utrumque festum temporibus illis celebretur; quare ea anni tempestate, qua longissimæ noctes sunt, carne apparet, cum vero dies noctibus æquantur, hominem propter peccatum in terram reversum, ad vitam rursus revocat? Hujus rei causam dum pro virili breviter expono, epistola hæc ut muneris loco sit, efficiam. Num prorsus sagacitate tua jam intellexisti mysterium, quod in ea temporum diversitate latere opinamur, noctem nempe lucis incremento contrahi, et tenebras, sensim crescente spatio diurno, breviores fieri? Nam nemo fortasse ignorat non modicam tenebras inter et peccatum similitudinem esse atque affinitatem; et sane malitia eo nomine in Scriptura appellatur. Tempus itaque ipsum, in quo redemptionis mysterium incipit, dispensationis, quam pro nostrarum animarum salute Deus instituit, quadam explicatio est. Oportuit enim, ut malitia jam in infinitum propagata, ab eo nos virtutum diem acciperemus, qui talem animis nostris lucem affundit, ut luminosa vita, novis probitatis accessionibus adancta, quam maxime amplificetur; mala vero vita, paulatim facta diminutione decrescens, in minimum contrahatur; nam bonitatis incrementum, malitiæ prorsus imminutio est. At vero resurrectionis festum, eo adveniens tempore, quo noctes diebus æquantur, hoc nobis intelligendum innuit, virtutem scilicet non amplius adversus malitiam, æqualibus ac ipsa viribus pollentem, ancipiti Marte pugnaturam; sed idololatriæ tenebris diei, hoc est, fidei incremento disiectis, luminosam prævalituram esse vitam. Et hujus quoque rei gratia luna decimum quartum cursus sui diem complectente, solis radios adversa fronte excipiens, se ipsam omni lucis copia affluentem, nullaque sui parte caligantem ostendit. Occidenti enim soli succedens, non antea ipsa occidit, quam veris ejusdem solis fulgoribus proprios immisceat, ita ut una eademque lux, utroque tum diurni, tum nocturni cursus spatio continuata,

ἐπιφαίνεται ὁ τοῦ παντὸς περιδεδοραγμένος, καὶ περικρατὸν ἐν τῇ ἰδίᾳ δυνάμει τὸ πᾶν, ὁ μήτε ὑπὸ πάντων τῶν νοητῶν χωροῦμενος, ἀλλὰ τὸ πᾶν περιέχων, καὶ τῷ βραχυτάτῳ εἰσοικιζόμενος, οὕτω τῆς μεγάλης δυνάμεως τῷ ἀγαθῷ θελήματι συνδιεξιούσης, καὶ κατὰ ἴσον, ὅπουπερ ἂν βέβη τὸ θελημα, σκιᾷ ἑαυτὴν δεικνύουσης, ὡς μήτε ἐν τῇ κτίσει τῶν ὄντων ἀτονωτέραν τῆς βουλήσεως εὐρεθῆναι τὴν δύναμιν, μήτε ὁρμήσαντα τῷ τοπεινῷ τῆς φύσεως ἡμῶν ἐπ' εὐεργεσίᾳ τῶν ἀνθρώπων συγκαταβῆναι, πρὸς τὸ αὐτὸ τοῦτο ἀδυνατῆσαι, ἀλλὰ καὶ ἐν τούτῳ γενέσθαι, καὶ μὴ διαφεῖναι τὸ πᾶν ἀκυβέρνητον; Ἐπεὶ οὖν πάντως τις λόγος ἐπ' ἀμφοτέρων ἐστὶ τῶν καιρῶν, πῶς τότε μὲν διὰ σαρκὸς ἐπιφανέσθαι, τῇ δὲ ἱσμερίᾳ τὸν εἰς γῆν ἀναλυθῆντα διὰ τῆς ἀμαρτίας ἀνθρωπίνου, τῇ ζωῇ πάλιν ἀποκαθίστηται; Ταῦτα διὰ βραχείων, ὡς ἂν οἶδς τε ὧ, παραστήσας τῷ λόγῳ, δῶρον τὸ γράμμα ποιήσομαι. Ἡ πάντως προέλαβες ἀπὸ ἀγγινοίας τὸ ὑποπτευόμενον ἐν τούτοις μυστήριον, ὅτι ἐγκρίπτεται τῆς νυκτὸς ἡ πρόοδος τῇ τοῦ φωτὸς προσθήκῃ, καὶ συστέλλεσθαι τὸ σκότος ἄρχεται, αὐξομένου ταῖς προσθήκαις τοῦ ἡμερινοῦ διαστήματος; τοῦτο γὰρ ἴσως καὶ τοῖς πολλοῖς (8) ἂν γένοιτο φανερόν, ὅτι συγγενῶς ἔχει πρὸς τὴν ἀμαρτίαν τὸ σκότος καὶ οὕτω τὸ κακὸν παρὰ τῆς Γραφῆς ὀνομάζεται. Οὐκοῦν ἐρμηνεία τίς ἐστὶ τῆς ὑπὲρ τῶν ψυχῶν ἡμῶν οικονομίας ὁ καιρὸς, ἐν ᾧ τὸ μυστήριον ἡμῶν ἄρχεται. Ἐδεῖ γὰρ πρὸς ἀπειρον ἡδὴ τῆς κακίας ἐκχυθείσης (9), τὴν διὰ τῶν ἀρετῶν ἡμῶν λαμβανομένην ἡμέραν παρὰ τοῦ τὸ τοιοῦτον φῶς ταῖς ψυχαῖς ἡμῶν ἐντιθέμενος (10), ὥστε τὸν μὲν φωτεινὸν βίον εἰς ὅτι μήκιστον παρατείνεσθαι, ταῖς ἀγαθοῖς προσθήκαις αὐξανόμενον· τὴν δὲ ἐν τῇ κακίᾳ ζωὴν διὰ τῆς κατ' ὀλίγον ὑφαίρεσεως εἰς ἐλάχιστον συσταλῆναι· ἡ γὰρ τῶν ἀγαθῶν ἐπαύξησις τοῦ κακοῦ μείωσις γίνεται. Ἡ δὲ ἱσμερία τὴν ἀναστάσιμον ἑορτὴν δεξαμένη, τοῦτο δι' ἑαυτῆς ἐρμηνεύει, ὅτι οὐκ ἐστὶ πρὸς ἀντίπαλον τάξιν ἀντικαταστήσεται, ἰσοπάλως τῷ ἀγαθῷ τῆς κακίας συμπελομένης· ἀλλ' ὁ φωτεινὸς ἐπικρατήσει βίος, τοῦ ζόφου τῆς εἰδωλοκρατίας ἐν τῷ πλεονασμῷ τῆς ἡμέρας διαπαυομένου. Οὐ χάριν, καὶ τοῦ σεληναίου ὁρόμου, τοῦ κατὰ τὴν ἰδ' ἡμέραν, ἀντιπρόσωπον δεικνύσιν αὐτὴν ταῖς τοῦ ἡλίου βολαῖς, πληθύνουσιν παντὶ τῷ πλοῦτῳ τῆς λαμπρότης, καὶ μηδεμίαν τοῦ σκότους διαδοχὴν ἐν τῇ μέρῃ γενέσθαι παρασκευάζουσιν. Δυνάμενον γὰρ διαδεξαμένη τὸν ἥλιον, οὐ πρότερον αὐτὴ καταδύεται, πρὶν ταῖς ἀληθιναῖς αὐγαῖς τοῦ ἡλίου τὰς ἰδίας συμμίξαι, ὥστε ἐν φῶς κατὰ τὸ συνεχὲς διαμεῖναι, κατὰ τὸ διάστημα τοῦ νυκτερινοῦ (11) τε, καὶ ἡμερινοῦ ὁρόμου, τῇ παρεμπτώσει τοῦ σκότους μετὰ μοῦ διαιρούμενον. Ταῦτά σοι, ὦ φίλη κεφαλῇ,

(8) Τοῦτο γὰρ — πολλοῖς. Id. cod. τοῦτο γὰρ καὶ τοῖς πολλοῖς ἴσως.

(9) Ἐδεῖ γὰρ — ἐντιθέμενος. Corruptum locum putans Zacagnius ob orationis constructionem, addidit ἐπιδοσιν δέχεσθαι. Sed nulla opus est immutatione. Verbum enim δεῖ, oportet, accusativum et dativum bene potest accipere. Ἐν δεῖ μόνον μοι, est in Euripide. Sic et apud Latinos. Plautus *Tru-*

*cul.* V. 1, 40, *Puero opus est cibum*. Ait igitur Nyssenus: "Ἐδεῖ ἡμῶν τὴν διὰ τῶν ἀρετῶν λαμβανομένην ἡμέραν παρὰ τοῦ. — Oportebat nobis diem (lucem) accipere virtutum ab eo. — Perplexa aliquantulum oratio Zacagnium turbavit. Canacc. p. 94 sqq.

(10) Ἐκχυθείσης. Cod. Med. ἐκχυθείσης.

(11) Νυκτερ. Id. cod. ἡμερινοῦ τε ὁρόμου καὶ νυκτερινοῦ.

τῇ πενιχοῦ ἡμῶν χειρὶ τοῦ λόγου ζωοποιροῦμεν. Καὶ ἂ σοι πᾶς ἔστω ὁ βίος ἑορτῇ, καὶ ἡμέρα μεγάλῃ, τοῦ νυκτερινοῦ ζῆφου καθαρεύον ὅτι μέλλιστα.

nullo tenebrarum interventu dirimatur. Hanc tibi, carum caput, paupere nostra manu orationem pro manere damus. Tibi autem tota vita quanta sit festum, magnaue dies, nocturnamque quam maxime tenebrarum expers.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ Ε΄.

## EPISTOLA V.

Marcello Ancyrae episcopo jam ab ara Christianae anno 336 in synodo Constantinopolitana deposito, Basilii, et Athanasius, qui deinceps Ecclesiam illam gubernarunt, eos omnes, qui Marcelli communionem amplectebantur, a fidelium consortio excludi curarunt. Et hi quidem Ecclesia extorres ad illud usque tempus fuit, quo Valens Augustus adversus catholicos persecutionem excitavit; tunc enim cum quosdam Aegypti episcopos, apud Diocæsaream fidei causa exsules, convenissent anno circiter 353, ab eisdem in Ecclesiae communionem, edita prius catholicae fidei professione, recepti sunt, moxque eorundem communicatoris litteris freti, ut in catholicorum numero a ceteris Orientis episcopis haberentur, postularunt. Aegre id ferens S. Basilii Cæsariensis, alique non pauci episcopi, eorundem confessorum factum improbarunt; sed postea, re melius perspecta, Marcellianos et ipsi in suam communionem admisere. Nyssenus quoque Basilii, aliorumque episcoporum exemplum secutus, non antea cum Marcellianis communicavit, quam ipsorum fidei professione, Orientalium episcoporum rogatu, accurate discussa, eosdem Ecclesiae catholicae consortio dignos esse cognovit; cumque propterea neglectorum canonum, rejectaeque Nicaenae fidei insimularetur, hanc epistolam in sui defensionem ad catholicos Sebastiae urbis cives dedit.

Πρὸς τοὺς ἀπιστοῦντας τῇ ὀρθοδόξῃ κατὰ Σεβαστήας.

B Ad Sebastenos, qui de recta ejus in fidei rebus opinione dubitabant.

Ἐγνώρισαν ἡμῖν τινες τῶν ὁμοψύχων ἀδελφῶν περὶ τῆς κατασκευαζομένης καθ' ἡμῶν δυσφημίας παρὰ τῶν μισούντων τὴν εὐθύνην, καὶ καταλαλούντων λάθρα τῶν πλησίων αὐτοῦ, καὶ μὴ φοβουμένων τὸ φοβερὸν, καὶ μέγα χρητῆριον τοῦ ἐπαγγειλαιμένου καὶ ὑπὸ τῶν ἀρχῶν βημάτων ἀπαιτεῖσθαι τὸν λόγον ἐν τῇ προσδοκωμένῃ τῆς ζωῆς ἡμῶν ἐξετάσει, λέγοντες τὰ περιουλλοῦμενα καθ' ἡμῶν ἐγκλήματα εἶναι τοιαῦτα, ὅτι ἡμεῖς ὑπεναντία φρονούμεν τοῖς κατὰ Νίκαιαν ἐκθεμένοις τὴν ὁρθήν, καὶ ὑγιαίνουσιν πίστιν, καὶ ὅτι τοὺς ἐν Ἀγκύρᾳ ἐπὶ ὀνόματι Μαρκέλλου ποτὲ τὴν σύναξιν ἔχοντας, ἀκρίτως καὶ ἀνεξετάστως εἰς τὴν κοινωνίαν τῆς καθολικῆς Ἐκκλησίας παρεδεξιόμεθα. (1) Ὅν μὴ κατακρατῇ τῆς ἀληθείας τὸ ψέδος, δι' ἐτέρων γραμμάτων αὐτάκριτῃ ἐπιτηδεύμεθα τὴν ὑπὲρ τῶν ἐπενεχθέντων ἡμῖν ἐγκλημάτων ἀπολογία, καὶ ἐπὶ τοῦ Κυρίου διεθεσθαισάμεθα, μήτε τῆς πίστεως τῶν ἁγίων Πατρῶν ἐκθετηκέναι, μήτε περὶ τῶν προσθεμένων ἐκ τῆς Μαρκέλλου συνάξεως εἰς τὴν ἐκκλησιαστικὴν κοινωνίαν, ἀκρίτως καὶ ἀνεξετάστως τι πεποιηκέναι· ἀλλὰ τῶν κατὰ ἀνατολὴν ὀρθοδόξων, καὶ συλλειτουργῶν ἐπιτρεψάντων βουλευσασθαι τὰ περὶ τῶν ἀνθρώπων, καὶ τοῖς γεγεννημένοις συναίνεσάντων, πάντα ἐπράξαμεν. Ἐπειδὴ δὲ τὴν ἀπολογία ἐκείνην ἔγγραφον ἡμῶν ποιησάντων, πάλιν τινὲς τῶν ὁμοψύχων ἀδελφῶν, ἰδίως ἐκ τῆς ἡμετέρας φωνῆς ἐπεζητήσαν γενέσθαι τὴν τῆς πίστεως ἐκθεσιν, καθ' ἣν πεπληροφορήμεθα ταῖς θεοπνεύστοις ὡναῖς, καὶ τῇ παραδόσει τῶν Πατέρων ἀκολουθοῦντες, ἀναγκαῖον ἐλογισάμεθα καὶ περὶ τοῦτω βραχέα διαλεχθῆναι. Ἡμεῖς τὴν τοῦ Κυρίου διδασκαλίαν, ἣν πρὸς τοὺς μαθητὰς ἐποιήσατο, παραδίδους αὐτοῖς τὸ τῆς εὐσεβείας μυστήριον, θεμέλιον εἶναι, καὶ ῥίζαν τῆς ὁρθῆς, καὶ ὑγιαίνουσας

Ab unanimis quibusdam fratribus certiores facti sumus de obsecrationibus, quae adversus nos ab iis conflatae sunt, qui pacem odio habent, et proximo suo occulte detrahunt, nil veriti tremendum magnumque illius tribunal, qui de otiosis quoque verbis in futura actionum nostrarum disquisitione se rationem exacturum fore denuntiavit, dum inquirunt, crimina de nobis ubique divulgata, haec esse: nos contraria sentire Patribus, qui apud Niceam rectam atque salutarem fidem exposuerunt, ac praeterea in communionem catholicae Ecclesiae inexplorato, atque indiscriminatum illos suscepisse, qui aliquando apud Ancyram in Marcelli nomine ecclesiasticos coetus agebant. Ne igitur veritati mendacium praefatur, aliis litteris nosmet ipsos ab illatis criminibus satis purgavimus, et Dominum testati, validis rationibus confirmavimus, nec sanctorum Patrum fidem nos transgressos esse, nec in recipiendis Ecclesiae communionem Marcellianis, inexplorato, ac sine debita deliberatione quidpiam fecisse; sed orthodoxis in Oriente fratribus, atque coadministris, ut istorum hominum negotium tractaretur, hortantibus, et quod a nobis factum fuit comprobantibus, omnia peregissemus. Quoniam vero postquam apologiam illam scripto edidimus (1), rursus quidam unanimi fratres postularunt, ut seorsim, ac disertis verbis fidei professionem ederemus, qua sacris nos Scripturis, ac Patrum traditioni penitus inherere persuasum omnibus foret, de his quoque breviter disserendum nobis esse potavimus. Nos itaque Christi doctrinam, quam discipulos suos docuit, cum pietatis mysterium eisdem traderet, fundamentum esse, et radicem rectae, et salutaris fidei

(1) Apologia ista aut perit, aut in aliquo Bibliothecarum angulo adhuc latet; sed et nulla ejus mentio fit apud antiquos scriptores.

conitemur, nec quidpiam sublimius, nec tutius A  
certiusque ea traditione esse credimus. Domini  
autem doctrina hæc est: *Euntes, inquit, docete  
omnes gentes, baptizantes eos in nomine Patris, et  
Filii, et Spiritus sancti* <sup>1</sup>. Quoniam igitur sanctæ  
Trinitatis dono, vivificæ virtutis compotes sunt,  
qui ex morte ad æternam vitam regenerantur, et  
gratia ista per fidem digni facti sunt; ita quoque  
imperfecta gratia est, si unum aliquod sanctæ  
Trinitatis nomen, qualecunque illud sit, in salu-  
tari baptismo prætermittatur. Nam neque in solo  
Patre, et Filio, sine sancto Spiritu, mysterium  
regenerationis adimpletur; neque si Filius silentio  
prætereatur, in solo Patre, et Spiritu baptismus  
habet, unde nobis perfectam vitam largiatur; nec  
in Patre et Filio, prætermisso Spiritu, resurre-  
ctionis nostræ gratia consummatur. Quapropter  
omnem spem, atque fiduciam nostrarum animarum  
salutis in tribus personis, quæ iis nominibus nobis  
innotescunt, habemus, et credimus in Patrem  
Domini nostri Jesu Christi, qui est vitæ fons,  
et in Filium Patris unigenitum, qui est vitæ auc-  
tor, quemadmodum ait Apostolus <sup>2</sup>, et in Spiritum  
sanctum Dei, de quo Dominus ait, *Spiritus est,  
qui vivificat* <sup>3</sup>. Quia vero nobis a morte redemptionis,  
immortalitatis gratia per fidem in Patrem, Filium,  
et Spiritum sanctum, in sancto baptismo, quem-  
admodum diximus, impertitur; hæc ratione ad-  
ducti, nil servile, nil creatum, nil Patris maje-  
state indignum sanctæ Trinitati connumerari cre-  
dimus; quippe una tantum est vita nostra, quam  
per fidem in sanctam Trinitatem consequimur, ex  
Deo quidem universorum, veluti fonte, proman-  
ans, per Filium vero procedens, et in Spiritu  
sancto consummata, Ille igitur certum atque ex-  
ploratum habentes, baptizamur quidem, quem-  
admodum nobis mandatum est; credimus autem,  
quemadmodum baptizati sumus; sentimus autem,  
quemadmodum credimus; ita ut sine ulla dis-  
crepantia baptisma, et fides, et sententia nostra  
in Patre, Filio, et Spiritu sancto consistat. Si  
quis autem duos, vel tres deos, vel tres divinitates  
dicit, anathema sit. Et si quis secundum Arian  
perversitatem ex non entibus Filium, vel Spiritum  
sanctum factum fuisse dicit, anathema sit. Quo-  
quot autem veritatis regulam sæculi, tres con-  
sistuntur personas, easque in suis proprietatibus  
pie ac religiose cognoscunt, et unam credunt esse  
divinitatem, unam bonitatem, unum principatum,  
unam potestatem, atque virtutem, nec monarchiæ  
potentiam abrogant, nec ad asserendam deorum  
multitudinem delabuntur, nec personas confun-  
dunt, nec ex dissimilibus diversique generis rebus  
sanctam Trinitatem componunt, sed fidei dogma  
in simplicitate suscipiunt, omnem salutis sum-  
mum in Patre, Filio, et Spiritu sancto collocan-  
tes, hi unum idemque nobiscum sentiunt, cum  
quibus et nos partem in Domino habere precamur.

πίστεως ὁμολογοῦμεν, καὶ οὕτε ὑψηλότερον τῆς παρα-  
δόσεως ἔκείνης. οὕτε ἀσφαλέστερον ἄλλο τι εἶναι πι-  
στεύομεν. Ἦ δὲ τοῦ Κυρίου διδασκαλία ἐστὶν αὕτη·  
*Περαιθέρτες, φησὶ, μωητεύσατε πάντα τὰ ἔθνη,  
βαπτίζοντες αὐτοὺς εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς καὶ  
τοῦ Υἱοῦ, καὶ τοῦ ἁγίου Πνεύματος*. Ἐπειδὴ τοίνυν  
ἡ ζωοποιὸς δύναμις ἐπὶ τῶν ἐκ τοῦ θανάτου πρὸς  
τὴν αἰώνιον ζωὴν ἀναγεννωμένων, διὰ τῆς ἁγίας  
Τριάδος περιγίνεται τοῖς μετὰ πίστεως καταξιούμε-  
νοις τῆς χάριτος, καὶ ὁμοίως ἀτελὴς ἡ χάρις, ἐνός  
τινος, οὐκ ὀλίποτε, τῶν ἐκ τῆς ἁγίας Τριάδος ὀνομά-  
των παραλειφθέντος ἐν τῷ σωτηρίῳ βαπτίσματι·  
οὐ γὰρ χωρὶς Πνεύματος ἐν μόνῳ Υἱῷ, καὶ Πατρὶ τὸ  
μυστήριον τελεῖται τῆς ἀναγεννήσεως· οὕτε Υἱὸς  
σωτηρθέντος, ἐν Πατρὶ, καὶ Πνεύματι τὸ τέλειον  
τῆς ζωῆς παραγίνεται βαπτίσματι· οὕτε ἐν Πατρὶ,  
καὶ Υἱῷ, παρεθέντος τοῦ Πνεύματος, ἐκτελεῖται ἡ  
τῆς ἀναστάσεως χάρις· διὰ τοῦτο πᾶσαν τὴν ἐλπίδα,  
καὶ τὴν παροίησιν τῆς τῶν ψυχῶν ἡμῶν σωτηρίας  
ἐν ταῖς τρισὶν ὑποστάσεσιν ἔχομεν, διὰ τῶν ὀνομάτων  
τούτων γνωριζομένην· καὶ πιστεύομεν εἰς τε τὸν  
Πατέρα τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ὅς ἐστιν ἡ  
πηγὴ τῆς ζωῆς, καὶ εἰς τὸν μονογενῆ Υἱὸν τοῦ Πα-  
τρὸς, ὅς ἐστιν ἀρχηγὸς τῆς ζωῆς, καθὰ φησὶν ὁ Ἀπό-  
στολος, καὶ εἰς τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον τοῦ Θεοῦ. περὶ  
οὗ εἶπεν ὁ Κύριος, ὅτι *τὸ Πνεῦμά ἐστι τὸ ζωο-  
ποιεῖν*. Καὶ ἐπειδὴ τοῖς λυτρωθεῖσιν ἡμῖν ἀπὸ τοῦ  
θανάτου, ἡ χάρις τῆς ἀφθαρσίας διὰ τῆς εἰς Πατέρα,  
καὶ Υἱὸν, καὶ ἅγιον Πνεῦμα πίστεως, ἐν τῷ σωτηρίῳ  
βαπτίσματι, καθὼς εἰρήκαμεν, παραγίνεται, ἐκ τού-  
των ὀδηγούμενοι, οὐδὲν δούλον, οὐδὲ κτιστὴν, οὐδὲ  
τῆς μεγαλειότητος τοῦ Πατρὸς ἀνάξιον τῇ ἁγίᾳ  
Τριάδι συναριθμεῖσθαι πιστεύομεν. Ἐπειδὴ μία  
ἐστὶν ἡ ζωὴ ἡμῶν, ἡ διὰ τῆς εἰς τὴν ἁγίαν Τριάδα  
πίστεως παραγινομένη· ἐκ μὲν τοῦ Θεοῦ τῶν ὁλῶν  
πηγάζουσα, διὰ δὲ τοῦ Υἱοῦ προϊούσα, ἐν δὲ τῷ  
ἁγίῳ Πνεύματι ἐνεργουμένη. Ταύτην οὖν ἔχοντες  
τὴν πληροφориαν βαπτιζόμεθα μὲν, ὡς προετέλθη-  
μεν, πιστεύομεν δὲ, ὡς βαπτιζόμεθα, δεξάμεθα δὲ,  
ὡς πιστεύομεν· ὥστε ὁμοφώνως τὸ βάπτισμα, καὶ  
τὴν πίστιν, καὶ τὴν δόξαν, εἰς Πατέρα εἶναι, καὶ  
Υἱὸν, καὶ Πνεῦμα ἅγιον. Εἰ δὲ τις δύο, ἢ τρεῖς θεοὺς,  
ἢ τρεῖς θεότητας λέγει, ἀνάθεμα ἔστω. Καὶ εἰ τις  
κατὰ τὴν Ἀρείου διαστρεφὴν ἐκ μὴ ὄντων λέγει τὸν  
Υἱὸν, ἢ τὸ Πνεῦμα ἅγιον γεγενῆσθαι, ἀνάθεμα ἔστω.  
Ὅσοι δὲ τῷ κανόνι τῆς ἀληθείας στοιχήσουσι, καὶ  
τὰς τρεῖς ὁμολογοῦσιν ὑποστάσεις, εὐσεβῶς ἐν ταῖς  
ἐκείνων ἰδιώματι γνωριζομένας, καὶ μίαν πιστεύου-  
σιν εἶναι θεότητα, μίαν ἀγαθότητα, μίαν ἀρχὴν, καὶ  
ἐξουσίαν, καὶ δύναμιν· καὶ οὕτε τὸ τῆς μοναρχίας  
ἀθετοῦσι κρᾶτος, οὕτε εἰς πολυθεῖαν ἐκπίπτουσιν,  
οὕτε τὰς ὑποστάσεις συγχέουσιν, οὕτε ἐξ ἐτερογενῶν,  
καὶ ὁμοίων τὴν ἁγίαν Τριάδα συντίθενται· ἀλλ'  
ἐν ἀπλότῃ δέχονται τὸ τῆς πίστεως δόγμα, πᾶσαν  
τὴν ἐλπίδα τῆς ἐαυτοῦ σωτηρίας ἐν Πατρὶ καὶ Υἱῷ,  
καὶ ἁγίῳ Πνεύματι καταπιστεύοντες, οὗτοι κατὰ τὴν  
ἡμετέραν κρίσιν, τὰ αὐτὰ φρονοῦσι, μεθ' ὧν καὶ  
ἡμεῖς ἔχον ἐν Κυρίῳ μέρος εὐχόμεθα.

<sup>1</sup> Matth. xviii, 19. <sup>2</sup> Act. iii, 15. <sup>3</sup> Joan. vi, 65.



## ΕΠΙΣΤΟΛΗ Γ' (13)

## EPISTOLA VI.

*Hæc epistola, in qua Nysseni ad Ecclesiam sibi commissam reditus describitur, scripta fuisse videtur vel post Constantinopolitanam primam synodum, vel eo tempore, quo Nyssenus ab exilio reversus est. Quis enim crederet, redeuntem episcopum eo cum honore, cumque iis lætitiis significationibus, quæ in hac Epistola describuntur, exceptum fuisse, nisi vel diuturno tempore procul ab Ecclesia exstitisset, vel post egregiam aliquam operam Ecclesiæ navatam, ad sedem suam reversus esset? Si prior conjectura placet, scripta est hæc Epistola anno 381 desinente; sin vero posterior conjectura magis arriserit, dicendum est scriptam fuisse vel paulo ante Valentis obitum, vel statim ab ejus morte, quæ contigit die nona Augusti anno 378.*

Διέσωσεν ἡμᾶς ὁ Κύριος, ὡς εἰκὸς ἦν, ὑπὸ τῶν Ἀ  
σῶν προπεμφθέντας εὐχῶν, καὶ σοι τεκμήριον τῆς  
εὐμενείας (14) σαφὲς διηγήσομαι· ὡς γὰρ ἤδη ἥλιος  
ἦν ἀνὰ τὸ χωρίον, ὃ κατόπιν Ἐαρσὺ (15-16) κατε-  
λίπομεν, ἄθρόον ἐγένετο νεφῶν συστροφῇ, καὶ εἰς  
βαθὺν ζόφον (17) ἐξ αἰθρίας μετέπεσε. Ύψυχρὰ δέ τις  
αὔρα τῶν νεφῶν διαπνέουσα, ὁρσώδης, καὶ ὑγρο-  
τάτη τοῖς σώμασιν ἡμῶν προσπίπτουσα, ὅσον οὐδέ-  
πω τὸν ὑετὸν ἠπειλεῖ, καὶ κατὰ τὸ εὐάνυμον βρον-  
ταὶ συνεχεῖς ὑπερβήγυνοντο, καὶ ἀστραπαὶ ὀξείαι τε  
καὶ ἐπάλληλοι τῶν βροντῶν προηγούντο, τὰ τε ὄρη  
πάντα πρόσω τε καὶ ὀπίσω, καὶ καθ' ἑκάτερα τῶν  
πλαγίων, καταρεφθ' τοῖς νέφεσιν ἦν. Καὶ ἤδη ὑπὲρ  
κεφαλῆς ἡμῶν βραχεῖα νεφέλη (18), πνεύματι βιαίῳ  
ὑποληφθεῖσα, τὸν ὑετὸν ὠθίνα, καὶ ἡμεῖς κατὰ τὸ  
Ἰσραηλιτικὸν θαῦμα, μέσοι πανταχόθεν τῶν ὕδατων  
διειλημμένοι, ἄβροχοι τὴν μέχρις Οὐεστηνῆς (19)  
ὁδὸν ἐπεράσαμεν· ἐν ἧ καταχθέντων ἡμῶν ἤδη, καὶ  
γὰρ (20) ἡμῶν ἀναπαυσάντων (21), τότε παρὰ τοῦ  
Θεοῦ ἐδόθη τῷ ἀέρι τοῦ ὁμβροῦ τὸ σύνθημα. Τριῶν  
δὲ ὥρων, ἧ καὶ τессάρων ἐκείσε διαγόντων ἡμῶν, καὶ  
ἰκανῶς εἰχόμεν τῆς ἀναπαύσεως, πάλιν διέσχεν ὁ  
Θεὸς τὸν ὁμβρον, καὶ τὸ ἔκρημα εὐδρομώτερον ἐαν-  
τῷ (22) ἢ πρόθεν ἦν, ἐν ὑγρῷ τε καὶ ἐπιπολαίῳ  
τῷ πληρῷ τοῦ τροχοῦ δι' εὐκολίας ἐνολισθαίνοντος.  
Ἔστι δὲ ὁδὸς ἀπ' ἐκεῖνου ἐπὶ τὴν πολέχυν ἡμῶν  
πᾶσα ἐπιποτάμιος, κατὰ ῥοὺν συγκατιοῦσα τῷ ὕδατι,  
χωρία τε συνεχῇ περὶ τὰς ὄχθας τοῦ ποταμοῦ, παρ-  
όδια τὰ πάντα, καὶ οὐ πολλῷ τῷ μέσῳ ἀπ' ἀλλήλων  
κυρλισμένα. Πᾶσα τοίνυν ἡ ὁδὸς ἐκ τῆς ἐπαλλήλου  
ταύτης οἰκήσεως, τῶν μὲν ὑπαντώντων, τῶν δὲ  
παρπεμπονῶν κατὰ τὸ συνεχὲς ἀνθρώπων ἐπεπλή-  
ρωτο, πολὺ τῇ ἡδονῇ καταμυγνύτων τὸ δάκρυον. Ἦν  
δὲ ψεκάς ἀνεπαύθης τὸν ἀέρα ὑπονστιζούσα· μικρὸν  
δὲ πρὸ τῆς πολέχνης εἰς βιαύτερον ὁμβρον τὸ ὑπερ-  
κείμενον ἐόλιθετο νέφος (23), ὥστε καθ' ἡσυχίαν  
ἡμῖν γενέσθαι τὴν εἰσόδον, μηδενὸς προαισθημένου

Salvavit nos, ut par erat, Dominus, quos tuis  
precibus prosequens, dimisisti, ejusque erga nos  
benignitatis argumentum evidens tibi narratio. Ubi  
enim primum sol supra locum illum stetit, quem  
pone Earsum reliquimus, coactis illico nubi-  
bus, serenum cælum in profundas se tenebras  
densamque caliginem induit: tum nostra e nubi-  
bus corpora perfans, frigida, roscidaque aura,  
eademque humidissima, magnam vim imbris jam-  
jam ruituram prænuntiare; ad levam crebra erum-  
pere tonitrua, quibus rapida et alternantia præ-  
cedebant fulgura: quin etiam quotquot erant tam  
hinc atque inde, quam a fronte et a tergo mon-  
tes nubibus undequaque tegebantur; jamque nu-  
bes, quæ nostro impendebat capiti, postquam  
acri vehementique vento abrepta, alio delata fuit,  
hiemem peperit, ac nos, quod olim Israelitis  
Dei miraculo contigit, quantumvis pluvia unde-  
quaque circumdati, nullis tamen aquis aspersi,  
Vestenam usque iter confecimus; ubi divertenti-  
bus nobis et quietem capientibus mulis, tum a  
Deo datum est acri pluviae signum. At postquam  
eo in loco trium quatuorve circiter horarum spatio  
corpora abunde curavimus, Deus rursus pluviam  
cohibet, et rheda velocius quam antea ferebatur,  
in molli scilicet luto minimeque alto facillime  
currentibus rotis. Porro via, quæ inter locum il-  
lum et civitatulam nostram est, tota flumine al-  
luitur, et in eandem partem in quam fluit annis,  
ducitur. Ripæ quoque crebris distinctæ sunt oppi-  
dulis, iisque apud viam sitis nec inter se mul-  
tum distantibus. Tota itaque, ob hanc nunquam in-  
terruptam oppidorum seriem, hominibus partim  
obviam venientibus, partim prosequentibus, iis-  
que omnibus multas gaudio miscentibus lacrymas,  
sine intermissione repleta erat. Aerem non admo-  
dum molesta aquæ irroratio humectabat; parum

(15) Ἐπιστολῇ. Hæc epistola in codice Medic. inscribitur Ἀβλαβίῳ, *Ablabia*.

(14) Εὐμενείας. Ms. Med. εὐμενείας Θεοῦ.

(15-16) Ἐαρσὺ. Pro Ἐαρσὺ quod est in Vati-  
cano ms. scribitur in Mediceo ἐαυτῶν ut obscuritas  
et difficultas omnis illico sublata fuerit. Caracc.  
pag. 92. — Qui hujus loci meminert, nullum reperi.

(17) Ζόφος. Ms. Med. ζόφον ὁ ἄνθρωπος, pro quo *cælum*  
Zacagnius supplēvit. Mox in eodem cod. αὔρα ὁρσώ-  
δης τε scribitur. Id. ibid. pag. 98.

(18) Fortasse legendum βραχεῖα νεφέλη, *gravis nu-  
bes*. — Βραχεῖα νεφέλη. Hanc lectionem codicis  
Vat. exhibet quoque Medicæus. Atque optime uter-  
que ut proinde inopportuna videatur Zacagnii

emendatio, βαρεῖα νεφέλη. Agitur enim a Gregoriō,  
non de nube quavis, sed de ea quæ caput suum ob-  
texit: ideo rectissime *brevis* seu parva, nomi-  
nata. Id. pag. 95.

(19) Μέχρις Οὐεστηνῆς. Cod. Med. μέχρι Οὐε-  
στηνῆς. — Nescio an apud alium quempiam scrip-  
torem loci bujus mentio habeatur.

(20) Supervacanea hic videtur particula γὰρ.

(21) Καὶ γὰρ ἡμῶν ἀναπαυσάντων. Id. cod.  
καὶ τοὺς ἡμῶν ἀναπαυσάντων {ἡμῶν}.

(22) Ἐαυτῷ. Med. ἐαυτοῦ.

(23) Ita emendandum censui Vaticanum codicem  
in quo scribitur ἐόλιθε τὸ νέφος.

autem longe ab urbe, nubes quæ nostro capiti imminerebat, in vehementiorem pluviam resolvitur: quare licuit nobis quiete urbem ingredi, nemine adventum nostrum præsentiente. Verum ut porticum (24) ingressi fuimus, cum ob soli duritiem ac siccitatem currus sonitum ederet, nescio quo pacto ac unde, veluti ex quadam machina, repente circa nos ita confertus populus exstitit ut nulla nobis de rheda desiliendi copia esset; ac tandem a turba nos undique comprimente, vix ac ne vix quidem obtinere licuit ut nobis descendendi, mulisque transeundi tempus concederent; quare parum abfuit, quin amoris atque benevolentiae excessus nobis animi defectionem intulerit. Cæterum cum intra porticum longius progressi, haud procul ab ecclesiæ limine essemus, vidimus ignis rivum in ecclesiam influentem. Sacrarum enim virginum chorus, ardentes cera lampades in manibus gestantes, ad ecclesiæ limen, alie aliis ordine succedentes, processerant, facibus undequaque splendentes. Ingressus autem ecclesiam, et una cum populo gaudens, unaque lacrymans (utroque enim modo nos affici par erat, vel ex hoc quod in frequenti populo duos hosce animi motus intuebamur), statim atque precibus finem imposui, hanc Sanctitatis tuæ epistolam festinanter conscripsi, ut possem, eo quod siti urgeret, post exaratam epistolam corpori curando vacare.

## EPISTOLA VII.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ Ζ' (29).

*Tam hæc, quam sequens epistola scripta fortasse fuit Cynegio Nysseni amicissimo viro, ut patet ex ejusdem epistolis nona et decima; nam hunc Præfecturam prætorii in Oriente ab an. 384 usque ad an. 390 gessisse ex pluribus Theodosiani codicis legibus apparet. Vide accuratissimum Gotsfredum in Prosopographia et in notitia dignitatum ejusdem codicis.*

Lex nobis est cum fletibus flere iubens, et cum gaudentibus gaudere; sed, ut res ferunt, hujus legis pars altera tantum apud nos viget: rari enim admodum sunt qui securo atque alacri sint animo, ut facile inveniri nequeant qui nos felicium letarumque rerum participes faciant; eorum vero qui secus se habent, uberima est copia. Hæc præfati sumus propter infelicem tragædiam, quam malus quidam dæmon adversus illos quorum integerima semper vita fuit, excitavit. Nobilis juvenis, Synesius nomine, ex cognatione nostra, in ipso ætatis flore et nondum fere vitam exorsus, in magnis periculis versatur ex quibus illum eripere solas Deus potest, ac post Deum tu, cui de morte

τῆς παρουσίας. Ὡς δὲ ἤδη τῆς στοᾶς ἐντὸς ἐγενόμεθα, ἐπειδὴ διὰ ξηροῦ τοῦ ἰδάφους κατεκτύπει τὸ ὄχημα, οὐκ οἶδα ὅθεν, ἢ ὅπως, ὡς ἐκ μηχανῆς τινος, ἀθρόως ἀνεφάνη ὄμιλος, κύκλιον περὶ ἡμῶν πεπυκνωμένος (25), ὡς μὴδὲ κατελθεῖν τοῦ ὀχήματος εὐπορον εἶναι· οὐ γὰρ ἦν εὐρεῖν τόπον κενὸν ἀνθρώπων. Μόγις δὲ (26) πείσαντες ἡμῖν τε δοῦναι καιρὸν πρὸς τὴν χάριστον, καὶ τοῖς ἡμιόνους ἐπιτρέψαι τὴν πάροδον, παρὰ τῶν παραρρέοντων ἡμῖν κατὰ πᾶν μέρος συνθιθέμενοι, ὥστε τὴν ὑπερβάλλουσαν φιλοφροσύνην, μικροῦ δεῖν καὶ λειποθυμίας γενέσθαι αἰτίαν. Ὡς δὲ πλησίον τοῦ ἔνδον ἐγενόμεθα ἐπὶ στόῳ (27), ὁρῶμεν ῥύακα πυρὸς ἐπὶ τὴν ἐκκλησίαν εἰσρέουσιν· ὁ γὰρ τῶν παρῶντων χορὸς, τὰς ἐκ κήρης (28) λαμπάδας διὰ χειρὸς φέρουσαι, στοιχηδὸν ἀλλήλαις κατὰ τὴν εἰσόδον τῆς ἐκκλησίας προήεσαν, τοῖς πυρσὺς διόλου καταλαμπόμεναι. Ἐντὸς δὲ γενομένου, καὶ συνησθελς τῷ λαῷ, καὶ συνδακρύσαι (ταῦτα γὰρ ἦν ἀμφοτέρω πάντεσιν τῷ κᾶν τῷ πλήθει βλέπειν τὰ ὅσα πάθη), ὁμοῦ τε τῶν εὐχῶν ἐπαυσάμενην, καὶ ταύτην τῇ ὁσιότητι σου τὴν ἐπιστολὴν διεχάρασα ἐπισπεύδων, ὡς οἶδόν τε, τῷ τῇ διψῇ προσαναγκάζεσθαι, προσασχοληθῆναι μετὰ τὸ γράμμα τῇ θεραπείᾳ τοῦ σώματος.

Νόμος ἐστὶν ἡμέτερος κλαίειν μετὰ κλαίωντων νομοθετῶν, καὶ συγκαίρειν τοῖς χρίουσαι· ἀλλὰ τούτων, ὡς εἰκοι, τὸ ἕτερον ἐφ' ἡμῖν (30) τῆς νομοθεσίας ἐνεργόν ἐστι μόνον· πολλὴ γὰρ τῶν εὐθυμούντων ἡ σπάνις, ὡς μὴ ἔχειν εὐρεῖν ῥάδιως τίσι τῶν ἀγαθῶν συμμετάσχωμεν· τῶν δὲ ὡς ἕτερον πραττόντων, ἀφρονία πολλή. Ταῦτα προσιμιάζομαι διὰ τὴν δυστυχῆ τραγῳδίαν, ἣν πονηρὸς τις δαίμων ἐν τοῖς πάσι (31) γνησίως ἐδραματούργησε. Νέος τῶν εὐπατριδῶν, Συνέσιος (32) ὄνομα αὐτῷ, οὐκ ἔξω τοῦ ἐμοῦ γένους, ἐν ἀκμῇ τῆς ἡλικίας, οὐπω σχεδὸν τοῦ ἔξῃ ἀρξάμενος, ἐν μεγάλῳ κινδύνῳ ἐστίν, ὃν ἐξελέσθαι μόνος ὁ Θεὸς ἰσχύον ἔχει, καὶ μετὰ τὸν Θεὸν σύ, ὁ τὴν περὶ θανάτου καὶ ζωῆς ψῆφον πεπιστευ-

(24) Nota morem construendi longas porticus, per quas iter ad majorem ecclesiam patebat, Romæ olim servatum, apud Nyssam quoque viguisse, licet eam Nyssenus parvam fuisse urbem in hac eadem epistola testetur.

(25) *Περὶ ἡμῶν πεπυκνωμένος.* Cod. Med. *περὶ ἡμῶν πεπυκνωμένοι.* Paulo ante pravam Vat. codicis lectionem Lucagnius recte emendavit, rescribens *ἐπὶ ἡμῶν νέφος*: quæ est quidem Medicea scriptura. CARACC. pag. 95.

(26) *Μόγις δέ.* Id. cod. *μόγις τε.* Mox vero *πα-*

(27) *Ἐπὶ στόῳ.* Med. *περὶ στόῳ.* Et mox *ρύακα* — *εἰσρέοντα.*

(28) *Ἐκ κήρης.* Id. eod. *ἐκ κηροῦ.* Paulo post, *ἐντὸς δὲ γενόμενος.*

(29) *Ἐπιστ.* In eod. Med. inscribitur *Ἐπιφ' ἡγεμόν.* estque V. Statim vero *Νόμος τις.*

(30) *Ἐφ' ἡμῖν.* Med. *ἐφ' ἡμᾶς.* Paulo post, ὡς *ἐτέρως.*

(31) *Πάσι.* Med. *πάνο.* Mox, *Συνέσιος τοῦνομα.*

(32) Hujus Synesii, Nysseno consanguinitate conjuncti, nulla, quod sciam, apud alium quempiam scriptorem mentio habetur.

μένος. Δυστύχημα γέγονεν ἀνύσιον· τίς δ' ἂν ἐκὼν ἀδυστυχήσει; Καὶ νῦν ἐγκλήμα τὴν δυστυλίαν πεποίηται οἱ κατ' αὐτοῦ τὴν ἐπιθανάτιον ταύτην διήκην συστήσαντες. Ἄλλ' ἐκείνους μὲν ἰδίους γράμμασι καθυφαίνει τῆς ὀργῆς δυσωπήσει πειράσθαι· τὸ δὲ σὺν εὐμενὲς μετὰ τοῦ δικαίου καὶ μεθ' ἡμῶν γενέσθαι παρακαλῶ, ὅπως ἂν τὴν ἀθλιότητα τοῦ νέου ἢ σὴ φιλανθρωπία νικήσεις, πᾶσαν μηχανὴν ἐξευρῶσα, δι' ἧς ἔξω κινδύνων ἔσται ὁ νέος, τὸν πονηρὸν κατ' αὐτοῦ θαύμονα διὰ τῆς σῆς συμμαχίας νικήσας. Πάντα εἶπον ἐν κεφαλῇ, ἃ βούλομαι· τὸ δὲ καθ' ἕκαστον ὑποτίθεσθαι, ὅπως ἂν κατορθωθείη τὸ σπουδαζόμενον, οὔτε ἐμὸν ἂν εἶη τὸ λέγειν, οὔτε σὺν τὸ διδάσκειν.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΙΓ' (53).

## EPISTOLA VIII.

*Scripta ad Cynegium, ut videtur. Vide superioris epistolæ synopsis.*

Ἐφ' ᾧ μάλιστα παρὰ τῶν σοφῶν ὁ βασιλεὺς τῶν Μακεδόνων θαυμάζεται (θαυμάζεται· γὰρ οὐ τοσοῦτον τοῖς Μηδικοῖς τρόποις (54), οὐδὲ τοῖς Ἰνδικοῖς τε καὶ περὶ τὸν ὠκεανὸν διηγήμασιν, ὅσον ἐπὶ τῷ εἰπεῖν τὸν θησαυρὸν ἐν τοῖς φίλοις ἔχειν), τολμῶ καὶ αὐτὸς ἐν τῷ μέρει τούτῳ τοῖς ἐκείνου θαύμασιν ἐμαυτὸν ἀντεπᾶραι, καὶ μοι προσθήκειν τὸν τοιοῦτον μέλλει (55) λόγον εἰπεῖν. "Οὐτὶ δὲ πλουτῶ τῇ φίλῃ, καὶ ὑπεραίρω τῷ τοιοῦτῳ κτήματι τάχα καὶ αὐτὸς ἐκείνου τὸν ἐπὶ τούτῳ μεγαλαυχούμενον. Τίς γὰρ ἐκείνῳ τοιοῦτος φίλος, οἷός ἐμοὶ σὺ, διὰ πάντων ἐν ἐκάστῳ τῆς ἀρετῆς εἶδει πρὸς ἑαυτὸν ἀμιλλώμενος; Πάντως γὰρ οὐκ ἂν τις ἐμοὶ, ταῦτα λέγοντι (56), κολακείαν ἐπικαλέσαιο, πρὸς τε τὴν ἡλικίαν τὴν ἐμὴν καὶ πρὸς τὸν σὺν βίον βλέπων· ἔξωρὸς τε γὰρ ἤδη πρὸς κολακείαν ἢ πολιὰ, καὶ τὸ γῆρας εἰς θωπείαν ἀνεπιτήδειον, σοὶ τε, καὶ εἰ ἐν ὥρᾳ τοῦ κολακεύειν εἴ ποτε, ὁ ἔπαινος πρὸς ὑπόληψιν κολακείας οὐ κατέπιπτε, οὐ βίου πρὸ τῶν λόγων δεικνύντος τὸν ἔπαινον. Ἄλλ' ἐπειδὴ τοῖς καλοῖς πλουτοῦντων ἴδιον τὸ εἶδέναι καχερῆσθαι, οἷς ἔχει (57)· ἀρίστη δὲ χρῆσις τῶν περιούτων, τὰ (58) κοινὰ προτιθέναι τοῖς φίλοις ἃ ἔχουσι· φίλος δὲ μοι πάντων μάλιστα διὰ πάσης γνησιότητος συνηρμοσμένος, ὁ ποθεινότητος υἱὸς Ἀλέξανδρος· παρακλήθητι δεῖξαι αὐτῷ τὸν ἐμὸν θησαυρὸν· καὶ μὴ δεῖξαι μόνον, ἀλλὰ καὶ θαυσιῶς παρασχεῖν ἐμφορηθῆναι, τῷ προστεῖναι αὐτοῦ (59), ὑπὲρ ὧν ἔκει, τῆς σῆς προστασίας δεόμενος· λέξει δὲ δι' αὐτοῦ τὰ πάντα. Οὕτω γὰρ εὐπρεπέστερον, ἢ τὰ καθ' ἕκαστον ἐμὲ δεῖξέναι τῷ γράμματι.

ac vita suffragium creditum est. Involuntarie infortunium accidit. Quis enim sponte sua infelix est? Et nunc infortunium istud crimini vertunt qui illum rei capitalis accusarunt. Sed eos quidem, ira deposita, mites pacatosque, missis ad singulos litteris, reddere conabor: at vero elementia tua, cum iustitia conjuncta, ne a nobis hac in re desideretur enixe rogo, ut scilicet benignitas tua adolescentis vineat calamitatem, nihil intentatum omittens, quo adoleseens, ope tua improbo illo genio sibi adversante superato, extra discriminis aleam constitutatur. Quæ animus erat dicere, paucis exsecutus sum; qua vero ratione rite recteque negotium perfici queat, nec meum est dicere, nec tuum doceri.

Qua in re magnum illum Macedonum regem sapientes potissimum suspiciunt atque admirantur; apud eos quippe admirationi habetur, non tam ob victorias de Medis relatas, vel ob ea quæ de rebus ab ipso in India et circa Oceanum gestis narrantur, quam quod dixerit se in amicis thesaurum possidere: qua, inquam, in re maximam ille sui admirationem concepit, ea utique et ipse, æque ac ille, efferrī haud vereor, et non immerito affirmare possum effatum illud mihi etiam convenire; nam cum magna mihi sit amicorum copia, fortasse et illum de his se magnifice jactantem, eorumdem numero atque præstantiæ longe antecello. Quis enim illi tam amicus, quam tu mihi es, qui in omni virtutum genere semper temetipsum superare contendis? Neque enim quispiam me ista dicentem assentationis accusaverit, si ad ætatem meam et tuum vivendi institutum respiciat. Nam et canitiem non decet assentatio, nec senectus adulationi apta est; tibi autem impertita laus quantumvis adulatio nostræ conveniret ætati, in nullam certe assentationis suspitionem incideret, cum vitæ tuæ ratio nil verbis egeat ut se omni laude dignam esse ostendat. At vero cum eorum qui divites seite prudenterque esse norunt, proprium sit scire illis uti bonis quæ possident; optimus autem divitiarum usus sit, amicos eorum quæ possidemus participes facere; mihi autem amicus sit eximia præ cæteris omnibus sinceritate conjunctus, dilectissimus filius Alexander: sine ut meum thesaurum ipsi ostendam, nec ostendam tantummodo, sed et efficiam ut eo

(53) Ἐπίστ. Insuper perhibetur in ms. Med. Ἀντιστομῶ, estque VI.

(54) Fortasse legendum τροπαίσις, τροπαία. — Τρόποις, Med. τροπαίσις, ut conjiciebat Zacagnius.

(55) Μέλλει. Id. cod. μέλλον. Et mox αὐτὸν ἐκείνῳ. Paucisque interjectis, ταῦτα λέγοντι, prout emendavit editor.

(56) Ita emendandum censui Vaticanum codicem, in quo legitur, ταῦτα λέγων.

(57) Οἷς ἔχει. Medie. οἷς ἔχουσι. Et paulo ante, καλῶς πλουτ.

(58) Τὸν περιούτων, τὰ. Ms. Med. τῶν παρ' αὐτοῦ, τὰ.

(59) Αὐτῷ. Id. cod. εὐτῷ.



affatim potiat, dum illum tuo patrocinio indigentem iis in negotiis tueberis atque iuvabis, quorum causa ad te venit. Ipse autem per se cuncta indicabit; ita enim fieri potius deest, quam ut singula ad te hisce litteris perscribamus.

## EPISTOLA IX.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ Θ' (40).

*Ex huius epistolæ argumento discimus Gregorium Nyssenem, Basilii fratris et Gregorii Nazianzeni exemplo in eremum aliquando secessisse, cuius rei nescio an apud alium quempiam veterem scriptorem mentio habeatur. Ceterum ad quemnam hæc epistola scripta fuerit divinare non possumus.*

Tale quidpiam admirandum præstigiatores arti- A  
ficiose in theatris edere aiunt, cum fabula ex  
historiis mutuata, vel narratione aliqua vetere in  
præstigiatorum materiem assumpta, rem totam, quasi  
vere tunc gereretur, actione ac gestu spectatorum  
oculis subjiunt. Porro hoc pacto, quod sibi repræ-  
sentandum proposuerunt, efficiunt: Varias enim  
formas atque personas induti, ac urbem quoque  
in orchestra ex velis efformantes, nudum illum locum  
tum demum viva gestarum rerum imitatione  
ita ad fabulæ argumentum accommodant, ut tam  
ipsi rerum quæ in illa historia continentur, imi-  
tatores, quam vela ipsa, urbs, videlicet, velis re-  
præsentata, miraculum spectatoribus fiant. At quare  
nobis instituta est hæc narratio? Quoniam mihi  
opus est urbem, quæ nusquam est, quasi revera B  
esset, advenientibus ostendere, te etiam atque  
etiam rogo, ut specie tantum tenus te in extempora-  
lem urbis nostræ civem aseisci patiaris (dabo  
quippe operam ut solitarius iste locus urbs esse  
videatur), quandoquidem tibi non multum itineris  
conficiendum est, gratia autem, quam præstabis, valde magna. Volumus quippe nosmet ipsos splen-  
didiores hospitibus ostendere, vestra scilicet claritate, præ alio quopiam ornato, decorati.

## EPISTOLA X.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ Ι' (45).

*Quinam hæc epistola scripta fuerit, penitus ignoro, cum ejus verba nullam ad id conficiendum opem supple-  
dunt: videtur tamen eo tempore data fuisse, quo Nyssenens ab Ecclesia sua Valentis jussu casulabatur.*

Quinam verno tempore hos tam gratus, quæ C  
nam cantantium avium voces tam suaves, quenam  
tam placidæ atque lenes auræ, quibus tranquillatum  
mare mitescit, quenam tellus agricolis tam  
juvenda, sive viridi segete luxuriat, sive jam spir-  
rarum culminibus fluctuet, quam suave ac jucundum  
est ver illud spirituale quod, tuis pacem ad-  
ferentibus radiis, per litterarum tuarum fulgorem,  
vitam nostram, morrori substractam, illustrem hilar-  
remque reddit? Sic nobis fortasse congruit propheticum  
illud de præsentibus bonis usurpare: *Secundum multitudinem dolorum meorum in corde meo, consolationes Dei, per probitatem tuam, luti-*

Ποῖον τοιοῦτον ἄνθος ἐν ἑαρι; Τίνες τοιαῦται μου-  
σικῶν ὀρνίθων φωναί; Ποίαις λεπταῖς καὶ προσ-  
ηγέσι ταῖς αὖραις καταγλυκαίνεται γαληνῶσα θά-  
λασσα; Τίς ἄρουρα τοῖς γεηρόνοις οὕτως ἡδεῖα, ἢ  
εὐθηνουμένη λητοῖς, ἢ τοῖς καρποῖς ἔδη τῶν ἀστα-  
χῶν ὑποκυμαίνουσα, ὅσον τὸ πνευματικὸν ἑαρ, ἐκ  
τῆς εἰρηνικῆς σου ἀκτίνος, διὰ τῆς ἐν τοῖς γράμ-  
μασι λαμπρότης, τὴν ζωὴν ἡμῶν ἐκ κατηφείας  
ἐ]ραιθρόνουν; Οὕτω γὰρ ἡμῖν τάχα τὸ προφητικὸν  
ἀρμόζει τοῖς παροῦσιν ἀγαθοῖς ἐπιφθόγῃσθαι, ὅτι  
Κατὰ τὸ πλῆθος τῶν ἰδυνῶν, τῶν ἐν τῇ κατὰ  
αἰ τοῦ Θεοῦ παρακλησεις, διὰ τῆς σῆς ἀγαθότητος,  
τὴν ψυχὴν ἡμῶν εὐφρανῶν, ἀκτίνων δίκην

(40) Ἐπιστ. In cod. Med. inscribitur Σταγειρίῳ  
estque VII.

(41) Kal. Id. cod. καὶ τῶν.

(42) Kal. οὐδ'. Med. ὡς οὕτως. Atque ita legisse vi-  
detur interpres.

(43) Παυσαν. Id. cod. παρασκευάσας. ἔτι δέ.

(44) Φαιδρότερος. Cod. Med. σεμνοτέρους.

(45) Ἐπιστ. In Med. inscripta Ὁ τῇ τῷ ἐπιστάτῳ  
Μελετινῆς. estque XVIII.

τῇ πάχνῃ κεκαυμένην (46) τὴν ζωὴν ἡμῶν ἐπιβάλλει  
 πουςαι. Ἰση γάρ ἐστιν ἐν ἀμφοτέροις ἡ ἀκρότης, τῆς  
 τε παχύτητος, λέγω, τῶν λυπηρῶν, καὶ τῆς γλυκύ-  
 τητος τῶν σῶν ἀγαθῶν. Καὶ εἰ μόνον εὐαγγελισάμενος  
 ἡμῖν τὴν παρουσίαν σου, τοσοῦτον ἐφαίδρυνας, ὥστε  
 πάντα ἡμῖν ἐκ τῆς ἐσχάτης ἀλλοτρίωνος εἰς φαιδρὰν  
 μεταβληθῆναι κατὰστασιν· τί ποτε ἄρα ποιήσει, καὶ  
 ὀφείσει μόνον, ἡ τιμὴ καὶ ἀγαθὴ παρουσία σου;  
 πόσῃν δὲ διώσει τῇ ψυχῇ (47) ἡμῶν παράκλησιν ἡ  
 γλυκεῖά σου φωνὴ ταῖς ἀκοαῖς ἐννηχίσασα; Ἀλλὰ  
 γένοιτο ταῦτα διὰ τάχους κατὰ Θεοῦ συνεργίαν, τοῦ  
 διδόντος ὀλιγοφύχοις ἀνεσιν καὶ τοῖς συντετριμμένοις  
 ἀνάπαυσιν. Ἡμᾶς δὲ γίνωσκε, ἐάν μὲν εἰς τὸ ἡμέτε-  
 ρον βλέψῃμεν, περιπατεῖν τοῖς παροῦσι, καὶ διαφο-  
 ροῦντας μὴ παύεσθαι· ἐάν δὲ πρὸς τὴν σὴν ἀπιδῶμεν  
 τιμωμένην, πολλὴν ὁμολογεῖν τῇ οἰκονομίᾳ τοῦ Θε-  
 οῦ τὴν χάριν, ὅτι ἐξέσται ἡμῖν ἐκ γειτόνων  
 ἀπολαύειν τῆς γλυκείας σου καὶ ἀγαθῆς προαιρέ-  
 σεως, καὶ ἐμφορεῖσθαι κατ' ἐξουσίαν μέχρι κόρου τῆς  
 τοιαύτης τροφῆς, εἰ δὲ τις κόρος τῶν τοιούτων  
 ἐστίν.

fecerunt animam meam<sup>4</sup>, dum solis radiorum  
 instar, vitam nostram, pruina veluti adustam,  
 fovent. Nam æque summa sunt malorum nostro-  
 rum magnitudo, et bonorum tuorum dulcedo. Quod  
 si ex eo quod adventum tuum tantummodo annun-  
 tiaveris, usque adeo nos alacres letosque fecisti  
 ut omnia ex summo mœore in hilaritatem con-  
 versa fuerint; quid non igitur præstabit vel solus  
 tui aspectus, cum præsens aderis, vir integerrime  
 atque venerande? Quantum etiam solamen afferet  
 duleis vox tua, nostris auribus insonans? Sed uti-  
 nam id fiat quam citissime, Dei ope atque auxilio,  
 qui pusillanimis doloris remissionem et mœore  
 confectis requiem largitur! Scias autem nos, si ad  
 nostra quidem respiciamus, de præsentibus rebus  
 vehementer dolere, neque eos qui nos vexant, un-  
 quam cessare; at vero si ad præstantiam tuam ocu-  
 los convertamus, ultro fateri, multum nos Domini  
 providentiæ debere, quod nobis fas sit egregia  
 illa tua mente ejusque jucunditate e propinquo  
 frui, et hujuscemodi cibo ad satietatem usque pro  
 libitu expleri, si tamen talis rei ulla potest esse  
 satietas.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΙΑ' (48).

## EPISTOLA XI.

*Scripta est hæc epistola ad eruditum juvenem quemdam Cappadocem, vel in Cappadocia degentem, Chris-  
 tianumne an ethnicum, definire non ausim, qui Nyssenum peregre agentem suis litteris patri commen-  
 daverat. Epistole autem argumentum desumptum est ex Homeri Odysse. lib. xxiv, in cujus fine ait, Laer-  
 tem, cum videret Telemachum nepotem, ab Ulysse patre monitum, in aciem alacri animo descendisse  
 adversus Ithacenses et Cephallenios, qui, procorum necem ulturi, paternam domum armis aggrediebantur.  
 exclamasse :*

Τίς νύ μοι ἡμέρη ἦδε, θεοὶ φίλοι, Ἡμῶν καλῶν  
 γένος τ' υἱόνός τ' ἀρετῆς περὶ δῆμιον ἔχουσι.

*Quæ mihi dies hæc, Dii dilecti? certe valde gaudeo :  
 Filiusque neposque virtutem circa, pugnam habent.*

Ἀπὸν τι προσφύς καὶ οἰκεῖον (49) τῷ γράμματι C  
 δοῦναι προσήκον, ἀπὸ μὲν τῶν ἐμοὶ συνθέντων, λέγω  
 δὴ τῶν γραφικῶν ἀναγνωσμάτων, οὐκ εἶχον ὅτι καὶ  
 χρήσομαι, οὐ τῷ μὴ εὐρίσκειν τὸ συμβαῖνον, ἀλλὰ τῷ  
 περιττὸν κρίνειν πρὸς οὐκ εἰδότες (50) τοιαῦτα γρά-  
 φειν. Ἡ γὰρ περὶ τοὺς ἑξω λόγους σπουδὴ, τοῦ μη-  
 δεμίαν τῶν θείων μαθημάτων ἐπιμέλειαν ἔχειν,  
 ἀπόδειξις ἡμῖν γέγονεν. Οὐκοῦν ἐκεῖνα μὲν σιωπήσο-  
 μαι, ἐκ δὲ τῶν σῶν πρὸς τὴν λογιότητά σου προσι-  
 μάζομαι. Πεποιήται τις (51) παρὰ τῷ διδασκάλῳ τῆς  
 μετέρας παιδεύσεως πρεσβυτικῶς εὐφραίνόμενος,  
 μετὰ τὴν χρονίαν αὐτοῦ (52) κακοπήθειαν ἐν ὀφθαλ-  
 μοῖς ἔχων τὴν αὐτοῦ παιδείαν, καὶ τοῦ παιδὸς ἅμα τὸν  
 παῖδα ὑπόθειςιν δόντος (53) τῆς εὐφροσύνης. Ἡ περὶ  
 τῶν πρωτείων τῆς ἀρετῆς Ὀδυσσεὺς (54) πρὸς τὸν

Cum aptum aliquod atque conveniens exordium  
 ex sacræ Scripturæ lectione, pro consuetudine  
 nostra, epistolæ præfigendum perquirerem, nul-  
 lum, quo uter, invenire potui; non quod nil  
 congruum atque proposito nostro consentaneum  
 occurreret, sed quod talia supervacaneum cense-  
 rem nescientibus scribere. Studium enim quod  
 profanis rebus impendis, argumento nobis est  
 te nullam sacris doctrinis operam dare. Igitur illa  
 quidem silentio prætermittam; ex tuis vero rebus  
 meæ ad te virum eruditum et eloquentem epi-  
 stolæ initium faciam. Fingitur non nemo ab eru-  
 ditionis vestræ magistro post diuturnam malorum  
 tolerantiam senum more exsultans, dum ante ocu-  
 los una haberet filium et nepotem ex eodem filio,

<sup>4</sup> Psal. xciii, 19.

(46) Τῇ πάχνῃ κεκ. Med. κεκαυμένην τῇ πάχνῃ.

(47) Τῇ ψυχῇ. Id. ταῖς ψυχαῖς.

(48) Ἐπιστολὴ ια'. Cod. Med. inscriptam refert  
 ὁ πατριῶν σχολαστικὸς. Est autem num. VIII.

(49) Αἰτῶν — οἰκεῖον. Id. ζητῶν — ὄλον.

(50) Εἰδότες. Id. εἰδότες. Mox, ἐξωθεν τῶν λόγων.

Et paulo post ἡμῖν ἐγένετο.

(51) Πεποιήται τις. Id. πεποιήται ἀρετῆς.

(52) Αἰτῶν. Med. ἐκείνῃν. Et mox πρὸς τὸν

δόντος, id. cod. ὑπόθειςιν δὲ αὐτῷ τῆς εὐφροσύνης.  
 Præclare: filius et nepos ob oculos ei objecti, leti-  
 tie ipsi seni causa. Caracc. pag. 95.

(53) Vide an legendum sit, ἀμφοτέρου ὑπόθειςιν  
 δόντος, ita ut adverbium ἅμα absolute positum, nul-  
 lum casum regat.

(54) Ὀδυσσ. Id. τῷ Ὀδυσσεῖ. Mox vero, εἰς τὸ οὐ  
 ἡ μνήμη τῶν Κεφ. In quantum quidem memoria ferit  
 Cephalleniorum. Id. ibid.

qui exsultandi occasionem seni praeberat. Ulys-  
sis cum Telemacho de virtute certamen quod et  
Cephalenitis memoratur, ad nostri sermonis sco-  
pum confert; quandoquidem excipientes me nunc  
tu et pater tuus, quemadmodum illi Laertem, ho-  
nore et benevolentia erga nos, de principatu cum  
munificis quibusque ac generosis viris contendis-  
tis, hic quidem suum in modum, tu vero e Cap-  
padocia per litteras singularibus plane erga me  
officiis certantes. Quid igitur ego senex? Felicis-  
simam censeo eam diem, in qua talem video inter  
patrem filiumque contentionem. Ne itaque cesses  
justa boni et admirandi patris vota implere, et  
praeclaris factis paternam gloriam superare. Ego  
sane ambobus vobis gratiosum me iudicem prae-  
bebo, tibi quidem palmam de patre concedens,  
patri vero de te. Nos autem asperam, non tam la-  
pidibus quam habitatorum moribus, Ithacam fe-  
remus, in qua multi proci et bonorum expetita  
ad nuptias mulieris occupatores, qui vel hoc ipso  
sponsam contumelia afficiunt, quod modestiae at-  
que pudori nuptias minantur, Melanthio, vel ali-  
qua alia ejusdem generis muliere, ut arbitror,  
digna perpetrantes; sed qui arcu valeat, nullus  
suppetit. Vides quam seniliter in his, quae nil  
nobis conveniunt, nugati sumus. Sed mihi ob ca-  
nitiem venia ultro danda erit; proprium enim  
senectutis est, quemadmodum oculis gravedine in-  
testare et membris omnibus torporem inducere,  
ita et garrulam atque verbosam esse. Tu autem  
volubili, fervido atque incitato sermone nos, ut  
juvenem decet, excipiens, me juventuti quodam-  
modo reddes, pulchra atque decenti hac senes-  
cem statum restituens.

Τηλέμαχον μάχη, εἰ καὶ τῇ μνήμῃ (55) τῶν Κεφαλαίων, πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦ λόγου συμβάλλεται. Ὅτι με διαλαβόντες νυνὶ (56), σὺ τε καὶ ὁ τὰ πάντα θαυμάσιος ὁ πατήρ ὁ σὺς, ὥσπερ τὸν Λαέρτην ἐκείνῳ, φιλοτίμους ἔλους ἐν τῇ πρὸς ἡμᾶς τιμῇ τε καὶ φιλοφροσύνῃ περὶ τῶν πρωτείων διαγωνίζεσθαι, ὁ μὲν οὕτως (57), σὺ δὲ ἀπὸ Καππαδοκίας τοῖς γράμμασι βάλλοντες. Τί οὖν ὁ γέρον ἐγὼ; Μακαριστὸν τίθεμαι τὴν ἡμέραν, ἐν ᾗ βλέπω τοιαύτην παιδί πρὸς πατέρα τὴν ἄμιλλαν. Μὴ ποτε οὖν παύσαιτο, χρηστοῦ καὶ θαυμαστοῦ πατρὸς εὐχὴν δικαίαν ἀποπληρῶν, καὶ τοῖς ἀγαθοῖς προτερήμασι τὴν πατρικὴν δόξαν ὑπερβαλλόμενος (58). Παρ' ἀμφοτέροις ὑμῖν ἔσομαι κεχαρισμένος κριτὴς· σὺ μὲν τὰ πρωτεῖα πρὸς τὸν πατέρα νέμων, τῷ πατρὶ δὲ πρὸς σέ· ἡμεῖς δὲ εἴσομεν τὴν τραχείαν Ἰθάκην, οὐ λῆοις τοσοῦτον, ὅσον τοῖς ἔῃοι τῶν οἰκητόρων τραχυνομένην, ἐν ᾗ πολλοὶ μνηστῆρες, καὶ τῶν κτημάτων τῆς μνηστευομένης κρατῆρες (59), οἱ καὶ αὐτῷ τούτῳ τὴν νύμφην ὕβριζοντες, τῷ ἐπαπειλεῖν τὸν γάμον τῇ σωφροσύνῃ, Μελινθοῦς (60), οἶμαι, τινὸς, ἢ ἄλλης τοιαύτης ἀξίως πράττοντες. Οὐδαμῶς δὲ ὁ σωφρονίζων τῷ τῶς (61). Ὅσον περσὺτικῶς ἐπὶ τὰ μηδὲν προσήκοντα ἡμῖν παρεληρήσαμεν! Ἀλλὰ μοι πρόχειρος ἔστω διὰ τὴν πολὺν ἡ σύγγνωμη· ἴδιον γὰρ αὐτῆς (62), ὥσπερ τὸ κορυβοῦσθαι τὰ ὕμματα, καὶ τὰ μέλη πάντα ὑπὸ τῆς τοῦ γήρως ἀπονοίας (63) βαρύνεσθαι, οὕτω καὶ τὸ ἀδολεσχεῖν ἐν τῷ λόγῳ. Σὺ δὲ ἡμᾶς τοῖς τροχαλοῖς τε καὶ διεγνηγερινούσι τῶν λόγων νεανικῶς δεξιούμενος, ἀνανέωσθαι τὸ γῆρας, τῇ καλῇ καὶ προπούσῃ γηρωκομίᾳ ταύτῃ τὸ ἐκ μηκὸς (64) τῆς ἡλικίας ἐπανορθούμενος.

curandi ratione, longaevitatem nostram in melio-

## EPISTOLA XII.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΙΒ' (65).

Ex hujus epistolae contextu apparet eam scriptam fuisse ad Cappadocem virum in quodam Ponti loco degentem. Moris autem tunc erat amicos ad celebriores festivitates, praesertim Paschatis, una celebrandas invitare, ut patet ex Nazianzeni Epistolis 99, 100, et 102, ad Eulaliū, junctis Epistolae 250, ad Palladium.

Nec veris gratia repente ne tota simul emicare solet; sed verni temporis exordia sunt solis radii terrae duritiem blande emollientes, et flores di-

Οὐδὲ τοῦ ἔαρος ἡ χάρις διαλάμπειν κατὰ τὸ ἀόρθον πέφυκεν· ἀλλὰ προσήμια τῆς ὥρας γίνονται ἀκτῆς τε προσηγῶς τὸ πεπηγὸς τῆς γῆς ἐπιθάλλουσα, καὶ ἀν-

(55) Et hic fortasse legendum, ἡ καὶ ἐν τῇ μνήμῃ.

(56) Νυνὶ. Med. μέτῳ. Paulo post, φιλοτίμως πρὸς ἀλλήλους.

(57) Οὕτως. Id. cod. ἐκ τοῦ ἰόντος. Et mox κεχαριστῆν.

(58) Ὑπερβ. Id. ὑπερβαλλόμενος οὕτως.

(59) Κρατῆρες. Med. βρωτῆρες, comestores: vox ad sententiam aptissima. Mox autem σωφρονούσῃ. — Etsi incompertum mihi sit an vox κρατῆρες, pro occupatoribus, eo sensu a quopiam accepta sit, quo verbum κρατέω saepenumero usurpatur; tamen non video quoniam alio meliori sensu hoc in loco Latine reddi possit.

(60) Notum est eruditis, hoc nomine appellatam fuisse eam Penelopsis ancillam, quae Ulysseni, sub pauperis habitu latente, adeo aversabatur, ut et

verbera ei minaretur, nisi e Penelopsis domo discederet, ut videre est in Homeris *Odys.* lib. xviii, vers. 319, et lib. xiv, vers. 65.

(61) Respicit Nyssenius ad procorum necem, quam Ulysses jactis arenae sagittis, patravit. Vide Homeris *Odys.* lib. xxii.

(62) Αὐτῆς. Id. αὐτῇ. Mox vero clarius et optime ἀπονοίας pro ἀπονοίας. CARACE, p. 95.

(63) Aut hic mendum aliquid subest, aut, ἡ τοῦ γήρως ἀπονοία, idem per circumlocutionem est ac simplex, τὸ γῆρας, quod postremum in versione nostra secuti sumus.

(64) Ἐκ μηκός. Cod. Med. κεκμηκός, quod locum et sensum plane reficit: τὸ κεκμηκός τῆς ἡλικίας, laboriosam aetatem. CARACE, p. 93.

(65) Ἐπιστ. Inscrubitur τῷ αὐτῷ, eadem, in ms. Medic. estque num. IX.



θος ἡμῶν τῇ βόλῃ ὑποκρυπτόμενον, καὶ αὐραὶ τὴν γῆν ἐπιπνέουσαι, ὥς διὰ βάρους τὸ ἐκ τοῦ ἀέρος γινόμενον τε καὶ ζυώφουτον εἰς αὐτὴν διαδύεσθαι. Ἔσται καὶ νεοθαλῆ πόναν θεάσασθαι, καὶ ὀρνέων ἐπάνοδον, οὗς ὁ χειμὼν ἀπεξέγνωσε, καὶ πολλὰ τοιαῦτα, ἃ σημεῖα μᾶλλον ἔστι τοῦ ἔαρος, οὐκ αὐτὸ τὸ ἔαρ. Πλὴν ἄλλ' ἤδη καὶ ταῦτα, διότι καὶ τῶν ἡδίστων μηνύματα (66) γίνονται. Τί οὖν ὁ λόγος ἡ διὰ τῶν γραμμάτων σου φιλοφροσύνη πρὸς ἡμᾶς ἐλθούσα, καλῶ προσιμῶ τὸ παρὰ σοῦ προσδοκώμενον ἡμῖν εὐαγγελίζεται· καὶ τὴν ἐν τοῖς χάριν δεχόμεθα, ὥς τι πρωτοφανὲς ἄνθος τοῦ ἔαρος, καὶ ὅλης ἀπολαύσαι τῆς ὥρας ἐν σοὶ εὐχόμεθα (67) διὰ τάχους. Σφόδρα γάρ, εὖ ἴσθι, σφόδρα τῷ θυμῷ καὶ τῇ πικρίᾳ τῶν ἐπιχωρίων ἡθῶν πεπονθήκαμεν· καὶ ὥστερο τοῖς θεωματίοις ἐκ τῶν ἐπεισερόντων ὁδῶν ὑποτρέφεται κρύσταλλος (68) (χρήσομαι γὰρ ἐκ τῶν ἡμετέρων τῷ ὑποδείγματι), οὗτο (69) καταβρέουσα νοτίς, εἰ τῷ πεπηγῶτι ἐπιπολάσσει, λιθοῦται περὶ τὸν κρύσταλλον, καὶ προσθήκη τοῦ ἔγχου γίνονται. Τοιοῦτόν τι βλέπω (70) τοῖς πολλοῖς τῶν κατὰ τὸν τόπον ἐπιχωριαζόντων τὸ ἦθος, ὥς ἅτι τι προσεπινεύεται παρ' αὐτῶν εἰς πικρίαν καὶ ἐφουρίσκειται, καὶ τῷ προκατειργασμένῳ ἔτερον κακὸν ἐπιπύγνυται, κακείνῳ ἄλλο, καὶ πάλιν ἕτερον, καὶ τοῦτο συνεχῶς ὑπανεῖ (71), καὶ οὐδεὶς αὐτῷ ἔρος τοῦ μίσους καὶ τῆς τῶν κακῶν ἐπαυξήσεως· ὥστε πολλῶν ἡμῖν εὐχῶν (72) εἶναι χρεῖαν, ἐπιπνεῦσαι διὰ τάχους τὴν χάριν τοῦ Πνεύματος, καὶ διαχέαι τὴν πικρίαν τοῦ μίσους, καὶ διαθρύψαι τὸν ἐκ τῆς πονηρίας αὐτοῖς πηγνύμενον κρύσταλλον. Διὰ ταῦτα γλυκὺ τὸ ἔαρ καὶ κατὰ φύσιν ὑπάρχον, ἐαυτοῦ ποθεινότερον γίνεται τοῖς ἀπὸ τοιούτων σε προσδεχομένοις χειμῶνων. Μὴ οὖν βραδυνέτω ἡ χάρις· ἄλλως τε καὶ τῆς ἀγίας ἡμῖν ἡμέρας πλησιαζούσης, εὐλογώτερον ἂν εἴη, τὴν ἐνεγκυῶσαν τοῖς ἰβίοις μᾶλλον ἢ τὸν Πόντον τοῖς ἡμετέροις περνύνεσθαι. Ἐλθέ οὖν, ὦ φίλη κεφαλὴ, φέρων ἡμῖν ἀγαθῶν πλῆθος, στυγόν· τοῦτο γὰρ ἔσται τῶν ἀγαθῶν τῶν ἡμετέρων τὸ πλήρωμα.

alienis, hoc est, nostris opibus decorari. Veni itaque, earam caput; fer nobis bonorum affluentiam, te scilicet ipsum: hoc enim bonorum nostrorum complementum erit.

(66) *Μηνύματα*. Ita quidem propter casus immutationem emendat Zacagnius. Sed in cod. Med. nullus error: est enim *μηνύματα*. CARVCC. p. 95. — Ita emendandus fortasse Vaticanus codex, in quo scribitur, *μηνυμάτων*.

(67) *Εὐχόμε*. Cod. Med. διὰ τάχους εὐχόμεθα. Et mox, *κρυμῶ* pro *θυμῷ* quod præstat: convenientius est enim allegoria, qua utitur Nysseus. Paulo post idem cod. *ὑποβρέοντων*, Id. p. 95.

(68) Vox *κρύσταλλος* duplicem apud Græcos significationem habet; nam et pro glacie sumitur, atque etiam pro eo, quod Latini etiam vocant crystallum, usurpatur. Nos autem glaciem vertimas, cum nesciamus an apud ullam scriptorem

midia sui parte glebis tecti, et aerie terram afflantes ut seminale atque generativam aeris virtutem in ejus abdita insinuant. Licet et recens pulchulantem herbam intueri, et avium, quos hiems exulare jussit, reditum, et alia multa hujuscemodi, quæ quamvis signa potius veris sint, quam ver ipsum, attamen et ipsa jucunda sunt, quoniam res longe jucundissimas portendunt. Quid igitur sibi vult sermo noster? Quoniam benevolentia tua, thesauri in te repositi præsentia, per litteras ad nos veniens, pulchro initio bona quæ a te expectamus, annuntiat; nos quidem insitam illis gratiam, veloti quendam primo veris tempore apparentem florem, suscipimus, etiam atque etiam rogantes, ut pleno tue probitatis vere quam primum nos frui facias. Moltum enim, ut probe nos i,

multum molestia nobis attulit feritas et asperitas morum, qui apud hujus regionis incolæ vigent; et quemadmodum in domorum tectis ex influentibus aquis glacies accrescit (exemplo enim e nostra regione sumpto utar), et delluens novus aque humor, si super aque jam densate superficiem dilatetur, in glaciem et ipse durescit, ejusdemque massam adauget: simile quidpiam in nostrorum indigenarum moribus obtinere videtur, cum aliquid semper ad veterem asperitatem excogitent atque adinveniant, et malo jam perpetrato, alterum malum adijciant, et isti aliud aliudque rorsus, idque perpetuo accidit, et nullus odii et malorum incrementi terminus apparet; ita ut multis precibus nobis opus sit, ut, Spiritus sancti gratia quam cito nos afflante, odii amaritudo dissipetur et glacies ipsis ex malitia inhaerens conteratur. Propterea, etsi ver suapte natura jucundum sit, attamen se ipso desiderabilius illis evadit, qui talem hiemem perpassi, te præstolantur. Istud itaque beneficium atque gratia non differatur; nam et alioqui, sancta die jam appropinquante, convenientius utique erit, patriam propriis potius, quam Pontum

crystalli in Cappadocia nascentis mentio fiat, et alioqui de Cappadocia nivibus jocatur Libanius in epistola 136 inter Basilii epistolæ, idemque Basilii tum epistola sequenti, tum passim de Cappadocia hiemis acerbitate conqueritur.

(69) *Οὕτω*. Nil in rem sententiæ. Recte in Med. καὶ ἡ. Id. ibid.

(70) *Βλέπω*. Sensui nequit accommodari. At Med. *βλέπω*, quod est aptissimum. Mox vero uli Vat. ὥς ἅτι, Med. ὥς omittit Id. ibid.

(71) *Ἵταρτῇ*. Med. γίνεταί. Mox αὐτοῖς ἔρος præfert idem cod. quod est orationi magis consentaneum. Id. ibid.

(72) *Ἵγὺρ εἰγῶν*. Cod. Med. εὐχῶν ἡμῶν.

## EPISTOLA XIII.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΙΓ' (75).

*Libanio sophista hæc epistola inscribenda est, quem sancti Basilii magistrum exstitisse norunt eruditi. Hæc autem epistola cum sequenti tunc temporis a Nysseno scripta fuisse videtur, cum eloquentiæ artes, Nazianzeno teste in epistola 45, publice profitebatur.*

Audiui medicum insolitam quamdam nature affectionem enarrantem. Ejus autem narratio talis erat : Distinebatur non nemo difficillimo quodam morbo, artemque ineusabat, quod minus quam polliceretur, præstare posset ; nam quidquid ad ejus curationem adhibebatur, expectato carebat effectu. Mox cum exoptatum quoddam nuntium præter spem ipsi allatum fuisset, artis vicem supplens casus, hominem morbo liberavit, sive anima gaudii atque voluptatis abundantia corporis quoque habitudinem ad sui ipsius affectionem conformaverit, sive alio quopiam modo id acciderit, nequeo dicere, cum mihi de talibus philosophandi otium desit, causamque hujus rei non adjecerit, qui narravit. Commodum autem, ut arbitror, narrationis hujus nunc meminì ; cum enim minus valerem, quam in votis esset (causas autem adversitatum, quæ ex eo tempore quo apud vos fui, mihi usque nunc evenere, nil opus est exacte nunc recensere), de improvise allata est mihi a te viro eruditissimo epistola, quam ubi accepi atque avidissime perlegi, statim quidem animum meum ita affecit, quasi ab hominibus eunctis de pulcherrimis rebus laudem consequeretur ; tanto in pretio apud me erat testimonium quod per epistolam nobis impertiebaris ; deinde vero corporis habitudo in melius statim conversa est : unde et ipse rem valde insolitam tibi refero, me scilicet unam eandemque epistolam partim agrotantem, partim vèro optime valentem perlegisse. Et de his quidem hactenus. Quoniam vero Cynegius causa fuit cur mihi abs te gratia ista proveniret, tu, superabundanti illa tua ad benefaciendum facultate, non nos tantum beneficiis prosequi potes, sed et eos qui nos beneficiis complectuntur. Cynegius autem, ut diximus, beneficii nobis est auctor, qui occasio et causa fuit cur abs te litteras acciperemus, et propterea dignus qui etiam beneficiis afficiatur. Porro si quæris magistros, ex quibus nonnihil nos didicisse videmur, Paulum, Joannem, cæterosque apostolos et prophetas exstitisse reperies, nisi forte audacius videatur, ejus nobis artis scientiam sumere, in qua, quantum spectat ad res disciplinæ vestræ, adeo excellis, ut ejus rei periti

Ἦκουσά τινος Ιατρικοῦ (74), παράλογόν τι φύσεως πάθος (75) διηγουμένου. Τὸ δὲ διήγημα τοιοῦτο ἦν. Κατέ[ι]χετό τις, φησί, ἀρρώσθηματι τινι τῶν δυστροπωτέρων, καὶ τὴν τέχνην διήλεγχεν, ἔλαττον τῆς ἐπαγγελίας ἰσχύουσαν· πᾶν γὰρ τὸ ἐπινοοῦµενον εἰς θεραπείαν, ἀπρακτὸν ἦν. Εἰτά τινος ἀγγελίας τῶν καταθυμιῶν παρ' ἐλπίδας αὐτῷ μηνυθείσης, ἀντὶ τῆς τέχνης ἡ συντυχία γίνεται, λούσα τῷ ἀνθρώπῳ τὴν νόσον· εἴτε τῆς ψυχῆς τῷ περιόντι τῆς ἀνέσεως καὶ τὴν τοῦ σώματος ἕξιν ἐαυτῇ συνδιαθείσης, εἴτε καὶ ἄλλως, οὐχ ἔχω λέγειν· οὕτε γὰρ ἐμοὶ σχολὴ τὰ τοιαῦτα φιλοσοφεῖν, καὶ τὴν αἰτίαν ὃ εἰπὼν οὐ προσέθηκεν. Ἐπὶ καιροῦ δὲ νῦν ἐμνήσθη, ὡς οἶμαι, τοῦ διηγήματος· διακείμενος γὰρ, ὡς οὐκ ἂν ἐβουλόμην (τὰς δὲ αἰτίας οὐδὲν δέομαι (76) ἀκριβῶς νῦν καταλέγειν τῶν ἀφ' οὗ γέγονα παρ' ὑμῖν καὶ μέχρι τοῦ νῦν συμπεπεσκότων μοι λυπηρῶν), μηνύσαντος ἀθρόως μοι τινος περὶ τῶν γραμμάτων τῆς μονογενεὸς σου παιδεύσεως, ἐπειδὴ τάχιστα τὴν ἐπιστολὴν ἐδεξάμην, καὶ τοῖς γεγραµµένοις ἐπέδραμον, εὐθὺς μὲν τὴν ψυχὴν διέθετο (77), ὡς ἐπὶ καλλίστοις ἐπὶ πάντων ἀνθρώπων ἀνακηρυσσόμενος τοσοῦτον τὴν σὴν μαρτυρίαν ἐτιμωσάμην, ἣν διὰ τῆς ἐπιστολῆς ἡμῖν κεχάρισαι· ἔπειτα δὲ μοι καὶ ἡ τοῦ σώματος ἕξις εὐθὺς πρὸς τὸ κρεῖττον μεταποιεῖτο· καὶ σοι τὸ ἔσον παράδοξον καὶ αὐτὸς διήγημα δίδωμι, ὅτι τῆς αὐτῆς ἐπιστολῆς, τὰ μὲν ἀρβωστών, τὰ δὲ καθαρῶς ὑγιαίνων, ἐπέδραμον. Καὶ ταῦτα μὲν εἰς τοσοῦτον. Ἐπεὶ δὲ μοι τῆς χάριτος ταύτης ὁ Κυνήγιος (78) ὑπόθεσις γέγονεν, οἷός ἐστι τῷ περιόντι τῆς εἰς τὸ εὐεργετῆν ἐξουσίας, οὐχ ἡµᾶς μόνον, ἀλλὰ καὶ τοὺς εὐεργέτας ἡµῶν καλῶς τοιεῖν· εὐεργέτης δὲ ἡµῶν οὗτος, καθὼς εἴρηται, τῶν παρὰ σοῦ γραμμάτων ἀφορμὴ γενόμενος ἡμῖν καὶ ὑπόθεσις, καὶ διὰ τοῦτο εὖ παθεῖν ἄξιός. Διδασκάλους δὲ τοὺς ἡμετέρους, εἰ μὲν ὦν τι (79) δοκοῦµεν μαθηθῆναι, ζητοῖς, Παύλον εὐρήσεις καὶ Ἰωάννην, καὶ τοὺς λοιποὺς ἀποστόλους τε καὶ προφῆτας, εἴγε μὴ τολμηρὸν ἡμῖν τὴν διδασκαλίαν οἰκτιροῦσθαι τῶν τοιούτων διηγημάτων, οἷς (80) περὶ τῆς ὑμετέρας λέγοις σοφίας, ἣν κρίνεις ἐπιστήμονές φασι, ἀπὸ σοῦ πηγάζουσιν, ἐν μετοχῇ τοῦ λοιποῦ γίνεσθαι (81) πᾶσιν, οἷς τινος καὶ μέτεστι λόγου. Ταῦτα γὰρ ἤκουσα πρὸς πάντας διηγου-

(75) Ἐπιστ. In Med. Αἰθανίῳ inscribitur : estque extra ordinem epistolarum post librum *De anima* : unam epistolarum quas hic edimus (infra subiiciendas) prima Joanni inscripta. CARACC. pag. 101.

(74) Ἰατρικοῦ. Ἰατροῦ habet cod. Med. nam Ιατρικός non est medicus. Id. pag. 95.

(75) Φύσεως πάθος. Id. cod. πάθος φύσεως. Et mox, κατέλεχτο, φησίν.

(76) Δέομαι. Med. δέομαι νῦν ἀκριβῶς καταλ.

(77) Διέθετο. Id. cod. διετέθη.

(78) Ὁ Κυν. Id. ὁ οὗτος Κυνήγιος.

(79) Lego, εἰ μὲν ὅψ' ὦν τι. Nisi quis emendandum censuerit, εἰ μὲν ὅν τι.

(80) Τοιούτων διηγημάτων, οἷς. Id. cod., τοιούτων ἀνδρῶν· εἰ δὲ. Rectissime. Et mox, ἣν οἱ κρίνουν — φασίν. — Locus, ni fallor corruptus. Vide tamen an articulus οἷς ad ἡμῖν referatur, ut sit, ejus nobis artis scientiam sumere, de quibus tuam sapientiam prædicas, quam ejus rei periti judices, etc.

(81) Ἐν μετοχῇ τοῦ λοιποῦ γίνεσθαι. Med. ms. καὶ ἐν τοῖς λοιποῖς γενέσθαι. Et paulo post, διεξιόντος, pro διηγουμένου.

μένου τοῦ τοῦ μὲν μαθητοῦ, πατρὸς δὲ ἑμοῦ, καὶ δι-  
 δασκάλου τοῦ θαυμαστοῦ Βασιλείου. Ἰσθι με μὴδὲν  
 ἔχοντα λιπαρὸν (82) ἐν τοῖς τῶν διδασκάλων διηγή-  
 μασιν, ἐπ' ὀλίγον τῷ ἀδελφῷ συγγεγονότα, καὶ τοσοῦ-  
 τον παρὰ τῆς θείας γλώττης ἐκκαθαρέντα (83), ὅσων  
 ἐπιγινώσκαι μόνον τὴν [ἄγνοιαν (84)] τῶν ἀμυγνῶν  
 τοῦ λόγου. Ἐπειτα μέντοιγε, καὶ τούτῳ (85), εἴποτε  
 σχολὴν ἄγοιμι, κατὰ σπουδὴν πᾶσαν ἐνδιατρίβοντα,  
 ἐραστὴν γενέσθαι τοῦ ὑμετέρου ἀλλήλους, καὶ τυ-  
 χεῖν (86) δὲ μηδέπω τοῦ ἔρωτος. Εἰ μὲν οὖν, ὥσπερ  
 αὐτὸς ἐγὼ κρίνω τὰ καθ' ἡμᾶς, ἐστὶν οὐδαμῶς ὁ δι-  
 δασκαλός (87) ἡμῶν. Εἰ δὲ τὴν σὴν ὑπόληψιν, ἣν ἐφ'  
 ἡμῖν ἔτιχες, μὴ ἀληθεύειν οὐ θέμις. ἀλλ' ἀληθεῖς  
 τινες ἐν τῷ λόγῳ καὶ ὑμεῖς, καὶ ἡμεῖς οὐκ ἀπόβλητοι  
 παρὰ σοίγε κριτῇ· ὁδὸς τοιμῆσαι σοι τῶν τοιούτων  
 τὴν αἰτίαν ἀναθεῖναι (88). Εἰ γὰρ Βασίλειος μὲν τοῦ  
 ὑμετέρου προστάτης λόγου, ἐκείνῳ δὲ ὁ πλοῦτος ἐκ  
 τῶν σῶν ἦν θησαυρῶν· τὰ σὰ κεκτήμεθα, καὶ εἰ δι'  
 ἐτέρω ὑπεδεξάμεθα. Εἰ δὲ ὀλίγα ταῦτα· ὀλίγον  
 ἐν τοῖς ἀμφοτέροις τὸ ὕδωρ, ἀλλ' ἐκ τοῦ Νεῖλου  
 ὅμως.

feram. Nam si Basilius quidem nostræ qualiscunque in dicendo facultatis auctor est, ejus autem divitiæ e tuis thesauris depromptæ sunt, unis utique bonis potimur, etsi per alios acceperimus; sin vero exigua hæc sunt, parum etiam aquæ etsi in amphoris sit, e Nilo tamen est.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΙΔ' (89).

## EPISTOLA XIV.

Responsiva est hæc epistola ad alteram, fortasse Libanii, epistolam, ut ex rursus facta Cynegii mentione conjici potest.

Ἐορτὴν ἄγειν σὺνήθεος τοῖς Ῥωμαίοις περὶ τὴν  
 γειμέριον ὥραν, τρόπον κατὰ τινὰ πάτριον (90), ὅτε  
 τοῦ ἡλίου πρὸς τὴν ἄνω χώραν ἀναποδίζοντος, πλοῦνά-  
 ζειν ἄρχεται τὸ ἡμερήσιον μέτρον. Ἱερὰ δὲ νενό-  
 μισται τοῦ μηνὸς ἡ ἀρχὴ, καὶ διὰ ταύτης τῆς ἡμέρας  
 τὸ πᾶν ἔτος οἰωνίζόμενοι, δεξιὰς τινας συντυχίας, καὶ  
 εὐφροσύνας, καὶ πόρους ἐπιτηδεύουσι. Τί βουλόμενος  
 ἐντεῦθεν τοῦ γράμματος ἄρχομαι; Ὅτι καὶ αὐτὸς  
 διήγαγον τὴν ἑορτὴν ταύτην, παραπλησίως ἐκείνοις  
 χρυσοφορήσας· ἦλθε γὰρ τότε καὶ εἰς τὰς ἐμὰς χεῖ-  
 ρας χρυσὸς, οὗτοι κατὰ τὸν πᾶνδημον τοῦτον χρυσὸν  
 ὃν ἀπαῶσιν οἱ ἄρχοντες καὶ δωροφοροῦσιν οἱ ἔχον-  
 τες, τὸ βαρὺ καὶ αἰσχρὸν καὶ ἄψυχον κτῆμα· ἀλλ'  
 ὁ παντὸς πλοῦτου τοῖσγε νοῦν ἔχουσιν ὑψηλότερον

C Festum agere more quodam patrio consuetum  
 est Romanis, cum hiberno tempore sol superiores  
 cæli partes repetens, diurni spatii incrementum  
 inchoat. Sacrum autem esse putant mensis initium,  
 et ex hac die omen totius anni capientes, felicibus  
 eventis, prosperitatibus et bonorum omnium af-  
 fluentiis auspiciandis vacant. Quorsum hoc epistolæ  
 exordium. Quoniam et ipse, æque ac illi, auri  
 donum adeptus, festum hunc diem egi: nam ad  
 meas quoque tunc manus pervenit aurum, non vul-  
 gare illud quod reges in pretio habent, et dono  
 dant qui eo abundant, rem nempe onerosam, vi-  
 lem et inanimem, sed quod apud cordatos viros  
 omnibus divitiis excellentius est, pulcherrima sane

(82) Ἐχοντα λιπαρόν. Commutat Zacagnius λυ-  
 πρόν Vat. cum λιπαρόν, quod ei contrarium. Recte  
 sane ob sententiæ rationem. Sed ms. Med. habet  
 λιμπρόν. CARACC. p. 96. — Ita hic locus emendandus  
 mihi videtur; nam in Vaticano codice λυπρόν, con-  
 trario plane sensu scribitur.

(83) Ἐκκαθαρέντα. Codex Med. ἐκκαθαρθέντα.  
 Mox lacinulam Vat. Zacagnius implevit voce ἄγ-  
 νοιαν. Sed præclarus Medicus liber nullis lacunis  
 turpatus, habet ζημίαν optimo sensu. Id. ibid.

(84) Vocem uncinis inclusam nos supplēvi-  
 mus, cum in codice Vaticano lacuna sit.

(85) Ἐπειτα μέντοιγε, καὶ τούτῳ. Cod. Med.  
 Ἐπειτα μέντοι τοῖς σοῖς. Longe ita satius: cum Vat.  
 lectione his eadem sententiam non sineantologia  
 posuisset Nysseus: jam enim paulo ante dixerat  
 cum Basilio se conversatum. Satius igitur erit ut  
 deinceps dicat se fuisse cum hominibus ejus cui

scribit epistolam. Id. p. 95.

(86) Καὶ τυχ. Καὶ abest a Med. paulo post οὐ-  
 δέν habet id. codex, quod valet non, veluti nihili  
 latinum; et longe præstat τῷ οὐδαμῶς Vaticani:  
 solum enim sibi non fuisse præceptores monere  
 ipse vult. Id. pag. 94.

(87) Ὁ διδ. Med. ὁ δὲ διδ.

(88) Τοιούτων τὴν αἰτίαν ἀναθεῖναι. Id. cod.  
 ὑμετέρων ἀναθεῖναι τὴν αἰτίαν· a quo etiam abest  
 postrema vox ὅμως. — Ita hic legendum videtur,  
 licet in Vaticano codice sit τούτου.

(89) Ἐπιστ. In ms. Med. hæc epistola inscribitur  
 Λιβανίου σοφιστῇ· estque num. X.

(90) Περὶ τῆς — πάτριον. Ms. Med. περὶ τὴν  
 γειμέριον τροπὴν κατὰ τὴν πάτριον. Egregie. Sensus  
 optime constat· τροπὴ, vocabulum ad temporum  
 conversiones scilicet pertinens. Et τροπὴ pro sol-  
 stitio profecto accipitur, χειμερινῇ vel θερινῇ. Nil



res accipienti, ut Piodorus loquitur, tuas, inquam, litteras et magnas earumdem divitias. Contingit enim me illa die ad Cappadocum metropolim venientem cum necessario quodam et amico viro congregi, qui mihi donum istud, epistolam nempe tuam, velut quoddam festivitatis symbolum, obtulit. Ego autem magna ex hoc eventu letitia perfructus, lueri istius cunctis qui aderant copiam feci, omnesque ejus participes facti sunt, totum quantum erat singuli citra contentionem ullam adepti; neque tamen ego illius quidquam minus habui; litterae enim tuae manus cunctorum pervagantes, propriae cuiusque divitiae factae sunt, dum alii pluries legendo memoriae, alii tabulis earum verba commendant, et rursus ad meas redire manus, majus mihi gaudium afferentes, quam divitum oculis auri materies suppeditat. Quoniam igitur agricolis quoque, ut exemplo ex familiaribus rebus petito utar, multam ad secundos labores alacritatem confert laus ex transactis laboribus percepta; da nobis quoque veniam, ut tuas ad nos litteras, laudibus nostris refertas, veluti amicitiae semina jiciamus, et propterea scribamus ut te ad scribendum rursus provocemus. Ceterum hoc gratiae et beneficii loco abs te peto in communem omnium utilitatem, ut de iis amplius non cogites quae sub epistolae finem subobscurae apud nos comminatus es. Neque enim arbitror rectum esse iudicium, quo sermonum elegantiam damnas, et ideoque silentium per totam vitam tibi indicendum esse decernis, quia nonnulli male agunt, dum relicta Graecorum lingua ad barbaras transfugiant, et mercenarii milites facti militare stipendium dicendi gloriae praefereunt. Quis enim recte amplius loquitur, si gravis haec tua adversus eloquentiam comminatio rata habeatur? Sed et non alienum erit e Scriptura nostra aliquid commemorare. Iubet enim lex nostra eos qui hominibus aliqua in re (prodesse) valent, non debere ad eorum qui beneficiis afficiendi sunt, animum respicere, ita ut qui bona quidem mente praediti sunt, beneficiorum nostrorum compotes fiant, ingratis vero omnis eadem consequendi

communis scriptoribus Graecis. Hoc autem tempus evidenter indicat epistola. Cum, ait, hiberno tempore sol superiores caeli partes repetens, diurni spatii incrementum inchoat: et tunc a Romanis festus dies ille peragebatur. Vaticanus a Mediceo solummodo differt in πρόπον pro προπήν: qua una voce restituta, nihil erat sive addendum sive mutandum. Caracc. p. 96. — Ita videtur hic legendum, licet in codice Vaticano sit, περί την χειμέριον πρόπον κατὰ τὸ πάτριον. Nam idem Nyssenus in epistola i. ad Eusebium ait, κατὰ τὴν χειμέριον ὥραν, τοῦ ἡλίου πρὸς τὸν ἀνω ὁρμόν ἀναποδίζοντος. Vide Libanum in ἐκφράσει καλῶν ὄν, in tomo I ejusdem operum edit. Morellianae pag. 478, qui hanc Nysseni epistolam non mediocriter illustrat. (91) Verba ista in his quae nobis supersunt Pindari operibus non reperio.

(92) Ἠχοποιεῖ. Med. ἐπιποιεῖσαντα.

(93) Ἠχοεστράτο. Id. cod. προεστράτο.

(94) Οὐ φιλ. Med. ἔχειν φιλονικούντες: quod est aptius assentationi quam habet epistola. Caracc.

ἔστιν, τὸ κάλλιστον ὄντως δεξιόμα κατὰ Πίνδαρον (91), τὰ σά, φημί, γράμματα, καὶ ὁ πολὺς ἐν ἐκείνους πλοῦτος. Οὕτω γὰρ συνέβη κατὰ τὴν ἡμέραν ἐκείνην προσποιεῖσάντα (92) με τῇ μητροπόλει Καππαδόκει, ἐντυχεῖν τινι τῶν ἐπιτηδεύων, ὃς μοι τὸ διῶρον τοῦτο, τὴν ἐπιστολήν, οἷόν τι σύμβολον ἐορτῆς προεστράτο (93). Ἐγὼ δὲ περιχαρὴς τῇ συντυχίᾳ γενόμενος, κοινὸν προῦθηκα τοῖς παροῦσι τὸ κέρδος, καὶ πάντες μετείχον, τὸ ὅλον ἔκαστος, οὐ φιλονικούντες (94), καὶ οὐκ ἡλαττοῦμην ἐγὼ: διεξιούσα γὰρ τὰς πάντων χεῖρας ἡ ἐπιστολή, ἴδιος ἐκάστου πλοῦτός ἐστι, τῶν μὲν τῇ μνήμῃ (95) διὰ τῆς συνεχοῦς ἀναγνώσεως, τῶν δὲ δέλτοις ἐναπομαξαμένων τὰ ῥήματα, καὶ πάλιν ἐν ταῖς ἐμαῖς τῇ χειρὶ, πλέον εὐφραίνοντα ἢ τοὺς ὀφθαλμοὺς τῶν πολυχρότων ἢ ὕλη. Ἐπειδὴ τοίνυν καὶ τοῖς γεωργοῖς (χρῆσθαι γὰρ ἐκ τῶν οἰκείων τῷ ὑποδείγματι) πολλὴν δίδωσι πρὸς τοὺς δευτέρους τῶν πόρων τὴν προθυμίαν, τὸ τῶν πονηθέντων ἀπόκροτον (96), σύγγνωθι καὶ ἡμῖν, ἅπερ αὐτὸς δέδωκας καταβαλλομένοις, καὶ διὰ τοῦτο γράφουσιν, ἵνα σε πάλιν πρὸς τὸ γράφειν ἐκκαλεσώμεθα. Αἰτοῦμαι δὲ χάριν ὑπὲρ τοῦ βίου κοινήν, ὅσα δι' αἰνίγματος ἡμῶν (97) τὰ τελευταῖα τῆς ἐπιστολῆς ὑπερπείλησας, μηκέτι διανοεῖσθαι. Οὐδὲ γὰρ καλῶς ἔχειν φημί κρίσεως [εἶτι] τινὲς ἀμαρτάνουσι πρὸς τὴν βάρβαρον γλῶσσαν ἀπὸ τῆς Ἑλληνίδος αὐτομολοῦντες, καὶ μισθοφόροι στρατιωτῶται γινόμενοι, καὶ τὸ στρατιωτικὸν αἰτηρέσιον ἀντὶ τῆς ἐν τῷ λέγειν δόξης αἰρούμενοι, διὰ τοῦτό σε καταδικάζειν τῶν λόγων, καὶ ἀφωγίαν τοῦ βίου καταψηφίζεσθαι: τίς γὰρ ὁ φεγγόμενος, εἰ οὐ τὴν βαρεῖαν ταύτην ἀπειλήν κατὰ τῶν λόγων κυρώσειας; Ἀλλὰ καλῶς ἔχει τάχα μνημονεῦται τις τῶν ἐκ τῆς ἡμετέρας Γραφῆς. Καλεῖται γὰρ ὁ ἡμέτερος λόγος τοὺς δυνάμενους εὖ τι [ποιεῖν] (98) μὴ πρὸς τὰς γνώμας τῶν εὐεργετουμένων βλέπειν, ὡς φιλοτιμεῖσθαι μὲν τοῖς εὐαισθητοῖς, ἀποκλείειν δὲ τοῖς ἀχαρίστοις τὴν εὐποιαν: ἀλλὰ μιμεῖσθαι τὸν τοῦ πονητοῦ οἰκονόμον, ὃς κοινήν προτίθησι τῶν ἐν τῇ κτίσει καλῶν τὴν μετουσίαν (99), ἀγαθοῖς τε καὶ μὴ τοιοῦτοις. Πρὸς ταῦτα βλέπων, ὦ θαυμάσιε, ὃς ἀεὶ τοιοῦτον τῷ βίῳ σκετὴν, οἷόν ὁ παρὲλθὼν ἔδειξε χρόνος. Οὐ γὰρ τὸν ἥλιον οἱ μὴ βλέποντες κωλύουσιν

pag. 94.

(95) Ἐστὶ — τῇ μνήμῃ. Med. ms. ἐγίνετο — τὴν μνήμην. Et mox ἐναπογραφόμενον.

(96) Ἀπόκροτον. Hic mendum subesse visum fuit Zacagnio: et jure quidem. Sed ms. Medicus illud tollit, exhibens ἀπόνασθαι. Vere enim colonis animos ad laborem praebet τὸ τῶν πονηθέντων ἀπόνασθαι, iis in quibus elaborarunt, frui. Caracc. pag. 96. — Nisi mendum hic sit, ἀπόκροτον, nil aliud esse videtur, quam laus, a χροτέω, plando.

(97) Ἐμῶν. Id. cod. Med. ἡμῖν. Et paulo post, εἰτινες ἀμαρ.

(98) Εὖ τι ποιεῖν. Recte supplevit Zacagnius injiciens ποιεῖν. Sic plane codex Med. Caracc. pag. 97. — Verbum, ποιεῖν, nos ex conjectura supplevimus; nam in Vaticano codice hic lacuna est.

(99) Μετουσίαν. Et hic rem acn tetigit editor. Ita namque Med. Ib. ibid. — Ita emendandum censeo Vatic. cod. in quo male scribitur, μετάνοιαν.

ἔλιον εἶναι. Οὐκοῦν οὐδὲ τὴν ἀκτίνα τῶν πῶν λόγων ἀμαυροῦσθαι καλῶς ἔχει διὰ τοὺς μεμνημένους τῆς ψυχῆς αἰσθητικῆς. Τὸν δὲ Κυνήγιον εὐχομαι μὲν, ὥστε μάλιστα μὲν πόρρω τῆς κοινῆς εἶναι νόσου ἢ νῦν τοὺς νέους κατέληψε· προσέχειν δὲ κατὰ τὸ ἐκούσιον (1) τῇ περὶ τοὺς λόγους σπουδῇ. Εἰ δὲ ἄλλως ἔχει, δίκαιόν ἐστι καὶ μὴ βουλούμενον αὐτὸν ἐκβιάζεσθαι, ἐν ᾧ νῦν ὄντες (2) οἱ πρὸ τούτου τῶν λόγων ἀποστατήσαντες, ἔλκεινοί τινές εἰσιν ὑπ' αἰσχύνης καταδύμενοι.

abesse et eloquentiæ studiis ultro ac sponte incumbere valde opto. Quod si aliter sentiat, æquum est ut et nolentem cogamus, propterea quod miseri sint magnoque dedecore nunc afficiantur qui ante hoc tempus eloquentiæ studia deseruerunt.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΙΕ' (5).

## EPISTOLA XV.

*Ad quemnam hæc epistola scripta sit, divinare non possumus; quam autem occasione scripta fuerit, ex ejusdem lectione liquido apparet.*

Καὶ τῶν ἄλλων ἀπάντων μικροῦ δεῖν, ὅσα ποιῶ B τοὺς κεκτημένους εὐδαίμονας, πένητες οἱ Καππάδοκας (4) ἡμεῖς, πλεόν δὲ πάντων πένητες τῶν γράφειν δυναμένων (5). Τοῦτό τοι καὶ τῆς πολλῆς τοῦ λόγου βραδύτητος αἴτιον. Πρὸ πλείονος γὰρ μοι χρόνου πεπονημένης τῆς πρὸς τὴν αἴρεσιν ἀντιρρήσεως (6), ὁ μεταγράφων οὐκ ἦν, [τοσαύτη τῶν] γραφῶν (7) ἡ ἀπορία, βιβλιομακίας ἡμῖν, κατὰ τὸ εἶδος, ἢ τῆς περὶ τὸν λόγον ἀσθενείας προσε[νεγκοῦσα] (8) ὑπόνοιαν. Ἄλλ' ἐπειδὴ νῦν γούν κατὰ Θεοῦ χάριν ὅ τε γράφων, καὶ ὁ δοκιμάζων τὰ γεγραμμένα [παρῆν, τοῦτον] (9) ἀπέσταλκα ὑμῖν, οὐ καθὼς φησιν ὁ Ἰσοκράτης, δῶρον τὸν λόγον (10)· οὐδὲ γὰρ τοι[ούτων] εἶναι; λογίζομαι, ὡς ἀντὶ κτήματος τῷ δεξομένῳ γενέσθαι· ἀλλ' ὡς ἂν γένοιτο ἡμῖν [τοὺς ἐν τῷ νυν] (11) σφριγῶντας τῇ ἀκμῇ τῆς νεότητος καταθαρσῆσαι τῆς πρὸς τοὺς ἐναντίους μάχης, ἐν τῇ τοῦ [ἀγῶνος] περὶ τὸ

Cum rerum fere omnium quæ possessores suos felices faciunt, pauperes nos Cappadoces simus, præ cæteris tamen eorum penuria laboramus qui describendis libris operam navant; idque sane causa fuit cur tam sero te litteris alloquar. Nam cum ante multum temporis hæreseos confutationem elucubrassem, hominis qui illam transcriberet copia non erat; (tanta) librariorum penuria nobis est, quæ sane in eam opinionem nos haud immerito potest (adducere) ut socordes, vel ad scribendum infirmi atque imbecilles esse videamur. Quoniam vero nunc Dei munere nobis (adest) et qui describat et qui ab aliis descripta corrigat, nisi vobis non muneris loco, quemadmodum Isocrates ait, tractatum istum: neque enim (talem esse) arbitror ut lueri vel possessionis alicujus loco haberi possit: sed ut nobis facile accadat vos (nunc) in

(1) *Ἐκούσιον*. Optima etiam hæc restitutio, quam refert ms. Med. — Et hic necessario emendandum censéo Vaticanum codicem, in quo legitur ἀκούσιον.

(2) Levi mutatione hunc locum corrigendum esse putavimus, ἐφ' ᾧ νῦν ὄντως.

(3) *Ἐπιστ.* In ms. Med. hæc epistola inscribitur Ἰωάννη καὶ Μαξιμιανῷ· estque XI.

(4) *Καππάδοκες*. Med. Καππαδόκαι.

(5) De hac librorum apud Cappadoces penuria, clare etiam conqueritur S. Basilus in fine epist. 167, et subobscurè in epistola 341.

(6) Videtur loqui Nyssenus non de Antirrhethico adversus Apollinariem, sed de alio ejus magno opere adversus Eunomium; prioris enim operis non admodum proluxi exemplar unum facile Nyssenus conficere potuisset; posterioris vero opus multis iisque longissimis libris constat. Scripta est itaque hæc epistola paulo post Constantinopolitanam I generalem synodum; nam uno ante ejus synodi celebrationem anno libros illos edidisse Nyssenus, scite probat Hermantius in *Vita S. Basilii* lib. viii, cap. 25.

(7) *Τοσαύτη τῶν γραφῶν*. Id. καὶ τῇ ὑπογραφῶν. In hac et sequentibus epistolis lacunæ multæ asperiuntur in codice Vaticano, non librarii culpa,

sed quia in alio codice, ex quo ante quingentos annos Vaticanus transcriptus fuit, nonnullæ erant paginæ, in una earum extrema parte vetustate consumptæ, quarum defectum accurate adeo antiquus Vaticani codicis scriptor representavit, ut deficientium verborum numerum, relicto nunc majori, nunc minori spatio diligentissime designaverit. Nos autem, ne tot hiatus in eandem epistolarum contextu conspicerentur, lacunas illas, habita ratione majoris minorisve intervalli, quod antiquus librarius reliquit, ex ingenio supplevimus, et conjecturas nostras semicirculis inclusimus, ne eas pro Nysseni verbis quispiam acciperet.

(8) *Προσενεγκοῦσα*. Id. προσετίθητο ἂν.

(9) *Παρῆν, τοῦτον*. Id. ἐρέθησαν. Paulo post, οὐδὲ γὰρ τι τοιοῦτον ἐν τούτῳ.

(10) Ita hunc locum emendavimus ex Isocratis *Oratione ad Demonicum*, in ejus exordio, quæ Nyssenus laudat, habentur; nam in Vaticano codice corruptissime scribitur, *ἐμρον τὸν λόγον*. Sic idem Nyssenus in *Epist. prima ad Eusebium*, ὡς διὰ τοῦτο δῶρον τὴν ἐπιστολὴν τοῖς φιλολόγοις νομίζεσθαι.

(11) *Ἡμῖν τοὺς ἐν τῷ νυνί*. Id. ὑμῶν προτροπῇ, ὥστε. Mox vero ἐν τῇ τοῦ γέροντος προθυμίᾳ. Εἰ paulo post, καὶ τῆς ἀκοῆς τοῦ σοφιστοῦ ἄξιον.



ipso juventutis flore constitutos, excitata in (pugnae discrimine) juvenili audacia, ad aggrediendos hostes alacres promptosque reddere. Quod si in eo tractatu quidpiam occurrat (quod accuratius studio et animadversione) dignum vobis visum fuerit; si quasdam operis partes examini subjicietis, eas praecipue quae acrius cum haeresi certamen praecedunt et quotquot alia relationem ad (idem) materiae genus habent; nonnulla etiam ad ipsum dogma pertinentia vobis fortasse videbuntur haud insecite (dicta fuisse). Quaecunque autem talia esse deprehenderitis, ea sane tanquam magistro et correctori legetis.

## EPISTOLA XVI.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΙΓ' (15).

*Describit in hac epistola Nyssenius vel trigonalem, vel alium eidem plane similem, pilae ludum, ejusque verba non modicam lucem afferunt iis quae de eo ludi genere tradunt post Sipontinum in Martiale, Mercurialis De arte gymnastica lib. II, cap. 5; Rosinus Antiq. Roman. lib. V, cap. 1, et in eundem Dempsterus pag. 334; Faber in Agonistico lib. I, tit. 6, et Vossius De quatuor artibus popularibus in Gymnastica § 65.*

Quemadmodum pilae lusores facere solent, cum in trigonum distantes, pilam invicem excipiunt, et cum dexteritate remittunt: deludunt autem illum, qui in eorum medio prosilit, dum simulato vul- tu motu, et quodam manus gestu, dextrorsum vel sinistrorsum se pilam missuros esse ostentantes, ab ea, quo ipsum accurrere vident, (parte) pilae jactum avertunt et ejusdem spem arte fallunt: talia plerumque (a nobis) modo fiunt, qui serio bonaque fide agendi studio praetermisso, callide cum hominibus, veluti pila, ludimus, dum bona spe, quam (praetendimus), fidentium nobis animos sinistris factis decipimus. Litterae reconcillati animi indices, benevolentiae significationes, tesserae, dona, conjunctio animorum per litteras inita, haec omnia sunt simulati pilae jactus, dexteram versus partem praemonstrati; sed in eorum locum, quae inde expectamus, accusationes, insidiae, calumniae, maledicentiae, injuriae, et sententiarum, una tantum parte audita, rapinae succedunt. O vos ab omni spe felices, quos hujuscemodi hominum nequitiae non vetant quominus fidenter audacterque de Deo loquamini! Veruntamen hortamur vos, ut non ad res nostras, sed ad eam, quam Dominus in Evangeliiis tradidit, doctrinam respiciatis; quid enim praesidii, ut suae melius res procedant, maiore afflictus habere ab eo potest qui ipsum calamitatibus superat? Ait autem Scriptura: *Mihi*

Α τῆς νεότητος εὐθαρσὲς ἀνεγείροντας. Εἰ δὲ φανεῖται τι τῶν ἐκ τοῦ λόγου καὶ τῆς [σπουδῆς] ἄξιον, δοκιμάσαντες μέρη τινὰ, τὰ πρὸ τῶν ἀγώνων μάλιστα, ὅσα τῆς [αὐτῆς] (12) | ἰδέας, ἀνεγέγκατε, ἔως δὲ τινα καὶ τῶν δογματικῶν, φανήσεται ὑμῖν οὐκ ἀχαρίστως [εἰρημένα]. "Ἀπερ δ' ἂν γινώσχοιτε, ὁρῶνόν τι ὡς διδάσκαλῳ καὶ διορθωτῇ ἀναγνώσεσθε.

Β Ὅσον τι ποιοῦσιν οἱ τῇ σφαίρᾳ παίζοντες, ὅταν τριχῇ διασπάντες ἀντιπέμπωσι ἀλλήλοις (14) ἐν εὐστοχίᾳ τὴν βολὴν (15), ἄλλος παρ' ἄλλου διαδεχόμενοι. Δια- παίζουσι δὲ τὸν ἐν τῷ μέσῳ (16). . . . (17) Ἀναπηδῶντα τῇ ἐσχηματισμένῃ τοῦ προσώπου ἐρμῇ, καὶ τῇ ποιᾷ τῆς χειρὸς ἐνδείξει [κατὰ τὸ] θεξιὸν ἢ εὐ- ὠνυμον τὴν βολὴν προδείξαντες, ἐφ' ὅπερ ἂν ἴδωσιν αὐτὸν ὀρμῶντα [μέρος (18)] ἀποπειρόμενοι, καὶ τὴν ἐλπίδα δι' ἀπάτης ἐψεύσαντο· τοιαῦτα κατορθοῦντα καὶ νῦν ἐπὶ τοῖς πολλοῖς [ἡμῖν], οἱ τὸ σπουδάζειν ἀφέντες, ἐν εὐφυσίᾳ τοὺς ἀνθρώπους σφαιρίζοντες, ἀντὶ τῆς θεξιᾶς ἐλπίδος, ἣν [προτείνομεν (19)] τῇ σκαίῳ τῇ τῶν γινομένων τάς ψυχὰς τῶν ἐλπιζόντων ἡμῖν παρακρούμενοι. Γράμματα καταλλακτήρια, φιλοφροσύναι, σύμβολα, δῶρα, ἀγαπητικὴ διὰ γραμμάτων περιπλοκή. Ταῦτά ἐστι τῆς σφαίρας ἢ ἐνδεί- ξις, ἣ κατὰ τὸ θεξιὸν προδεικνυμένη. Ἀλλ' ἀντὶ τῆς ἐκπιθεσίσης διὰ τῆς εὐφροσύνης, κατηγορίαι, συ- σκευαὶ, διαβολαί, μέμψεις, ἐγκλήματα, μονομερῶν ἀποφάσεων ὑφαρπαγαί. Μακάριοι τῶν ἐλπίδων ὑμεῖς, οἱ διὰ τῶν τοιούτων τὴν πρὸς Θεὸν παρέρχονται πρα- γματευόμενοι. Ἀλλὰ παρακαλοῦμεν ὑμᾶς, μὴ πρὸς τὰ ἡμέτερα βλέπετε, ἀλλὰ πρὸς τὴν Δεσποτικὴν τοῦ Εὐαγγελίου διδασκαλίαν· τίς γὰρ ἂν ἐτέρῳ τῶν ὀδυνῶν παραμυθία γένοιτο ἂν ἄλλος αὐτὸν (20) ταῖς ὀδύναϊς υπερβαλλόμενος, ὡς ὃ ἂν τὴν ἰδίαν διεξόδον λάβῃ τὰ πράγματα; "Ὡς ψησι, Ἐγὼ ἐκδίκησιν, ἐγὼ ἀνταποδώσω, λέγει Κύριος. Σὺ δέ μοι, ὦ ἄριστε,

(12) "Ὅσα τῆς αὐτῆς. Id. ὅσα τῆς ἐπιλεκτικῆς ἐστί. Et mox, ἀνεγέγκατε. Paulo post, ἀχρ. ἡρμηνευ- μένα.

(13) Ἐπιστ. Haec epistola in cod. Med. inscrip- ta legitur Στρατηγίῳ· estque ordine 12. Zaca- gnus vero ex Vat. mistim edidit cum praecedente, hoc pacto: ἀναγνώσεσθε [τῷ μὴ πράττοντι] οἷόν τι· *his legetis (qui non faciunt) quemadmodum*, etc.

(14) Ἀλλήλοισι. Codex Med. ita supplet lacunam editi ex Vat.

(15-17) In his duabus lacunis, cum sine ullo sup- plemento sensus constet, supervacaneum videtur quidpiam addere; quod si istas quoque implere lubet, in priori fortasse legendum, ἀντιπέμπωσι

τῆς σφαίρας ἐν εὐστοχίᾳ τὴν βολὴν· in posteriori vero addendum videtur pronomen, αὐτῶν.

(16) Ἐν τῷ μέσῳ. Id. ἐν τῷ μ. πρὸς αὐτήν.

(18) Ὁρμ. μέρος. Id. ὄρμ. κατὰ τὸ ἐναντίον. Mox vero, κατὸ ὄρμωται — παρὰ. Et paulo post in eodem cod. videtur scriptum ἡμῶν pro ἡμῖν suppleto. — Vide an melius sit, ἐφ' ὅπερ ἂν ἴδωσιν αὐτὸν ὀρ- μῶντα, ἐκείθεν ἀποπειρόμενοι.

(19) Προτείνομεν. Id. προῖσχύμεθα. Et paucis inter- jectis, ἀγαπητικά — περιπλοκά. — Vide an sup- plendum hic, προδείκνυμεν, quo verbo in eadem epistola non semel utitur Nyssenius.

(20) Ita legendum esse videtur, licet in scripto codice sit αὐτῶν.



πράττειν σεαυτοῦ ἀξίως, καὶ τῷ Θεῷ ἐλπίζειν, καὶ ἄ  
μὴ ἐγκόπτεσθαι πρὸς τὸ καλὸς τε καὶ ἀγαθὸς εἶναι,  
διὰ τὰ παρ' ἡμῶν ὑποδείγματα· ἐπιτρέπουν δὲ τῷ  
Θεῷ τῷ δικαιοκρίτῃ (21) τὴν συμφέρουσάν τε καὶ δι-  
καιάν τῶν πραγμάτων ἀπόδασιν, ταύτῃ τε ἀγειν,  
ὅππῃ περ ἂν ἡ θεία κατευθύνῃ σοφία. Πάντως οὐδὲ ὁ  
Ἰωσήφ τῷ φθόνῳ τῶν ἀδελφῶν ἐδυσχέρανε, διότι  
τῶν ὁμογενῶν ἡ κακία ὁδὸς αὐτῷ πρὸς τὴν βασιλείαν  
ἐγένετο.

**A** vindicta, ego retribuam, dicit Dominus \*. Tu autem,  
vir optime, fac digna te agas, Deo confide, nec  
infortunia nostra te à bonis rectisque operibus re-  
trahant. Quod autem ad felicem rerum exitum atti-  
net, id totum Deo commenda atque concede, eo-  
que modo age, quo divina sapientia tibi agendum  
fore monstrabit; nam nec Josepho male cessit  
invidia fratrum, quandoquidem consanguineorum  
malitia viam ipsi stravit ad regnum.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΙΖ' (22).

## EPISTOLA XVII.

*Elegantissimam hanc Nysseni epistolam scriptam fuisse ad Ecclesiam Nicomediensem, non modo quæ in ipsa sit Euphrasii episcopi mentio demonstrat, verum etiam clare colligitur ex aliis quibusdam ejusdem epistolæ locis, de quibus agimus in nostra ad hoc opus præfatione. Scripta autem fuit post primam generalem Constantinopolitanam synodum, cui Euphrasius interfuit, cum post ejus mortem multar in Ecclesia illa turbæ iterum essent excitatæ, quas dum hac epistola componere studet Nyssenens, fortissimis rationibus evincit, in episcopi electione non tam mundanæ nobilitatis atque potentiae, quam animi vir- tutum rationem habendam esse.*

Ὑμᾶς μὲν, ὁ Πατήρ τῶν οἰκτειρῶν καὶ Θεὸς **B**  
πάντης παρακλησεως, ὁ πάντα ἐν σοφίᾳ πρὸς τὸ  
συμφέρον οἰκονομῶν, διὰ τῆς ἰδίας ἐπισκοπῆσεως χά-  
ριτος, καὶ παρακαλέσειεν ἑαυτῷ, ποιῶν (23) ἐν ὑμῖν  
τὸ εὐάρεστον, καὶ ἔλθοι ἐφ' ὑμᾶς ἡ χάρις τοῦ Κυρίου  
ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, καὶ ἡ κοινωνία τοῦ ἁγίου  
πνεύματος αὐτοῦ, εἰς τὸ γενέσθαι ὑμῖν θεραπείαν  
μὲν πάσης θλίψεως καὶ δυσχερ[ε]ίας, [προκοπὴν δὲ]  
πρὸς πᾶν ἀγαθόν, εἰς καταρτισμὸν τῆς Ἐκκλησίας,  
καὶ οἰκοδομὴν τῶν ὑμετέρων ψυχῶν, καὶ εἰς [ἐπαι-  
νον] τῆς δόξης τοῦ ὀνόματος αὐτοῦ. Ἡμεῖς δὲ ταύτην  
ὕπερ αὐτῶν τὴν ἀπολογίαν πρὸς τὴν ἀγάπην ὑμῶν  
ποιούμενοι (24), οὐκ ἡμελησαμεν πρὸς τὴν ἀπόδοσιν  
τῆς κεχρεωστημένης ἡμῖν ἐπισκέψεως, ἥ ἐν τῷ παρ-  
ελθόντι χρόνῳ, [ἡ μετὰ (25)] τὴν γενομένην τοῦ μα-  
καρίου Πατρικίου (26) μετάστασιν (27)· ἀλλ' ὅτι **C**  
πολλὰ μὲν αἱ τῶν καθ' ἡμᾶς Ἐκκλησιῶν (28) [τα-  
ραχαὶ (29)], πολλὰ δὲ ἡ τοῦ σώματος σαθρότης, ὡς  
εἰκόσ, προϋῆντι τῷ χρόνῳ συνεπιδιδοῦσα, πολλὰ δὲ  
καὶ ἡ τῆς ὑμετέρας ἀγαθότητος εἰς ἡμᾶς ῥαθυμία,  
ὅτι οὐδεὶς οὐδέποτε λόγος εἰς προτροπὴν ἐν γράμ-  
ματι, [οὐδὲ σχέσις πρὸς τὴν καθ' ἡμῶν (30)] Ἐκκλη-  
σίαν, τοῦ μακαρίου Εὐφρασίου (31) τοῦ ἐπισκόπου  
διὰ πάσης οὐσίτητος ἑαυτῷ τε καὶ ὑμῖν, οἷον σε-

**V**os quidem Pater misericordiarum, et Deus totius  
consolationis \*, qui euncta sapienter ad utilitatem  
nostram moderatur, gratia sua gubernet, sibi que  
conciliet, faciens in vobis beneplacitum suum; et  
veniat super vos gratia Domini nostri Jesu Christi,  
et ejus Spiritus sancti communicatio, ut fiat vobis  
quidem afflictionum omnium atque tribulationum  
solamen (profectus vero) in omni virtute, ad  
Ecclesiæ tranquillitatem et animarum vestrarum  
ædificationem atque (laudem) gloriæ nominis ejus.  
Nos autem excusationem hanc nostram apud chari-  
tatem vestram instituantes dicimus, nec antea actis  
temporibus, nec post beati Patricii obitum, in  
suscipienda Ecclesiæ vestræ curatione, quemadmo-  
dum muneris nostri ratio postulabat, negligentes  
unquam fuisse; sed quoniam (turbæ) multæ sunt  
in Ecclesiis nostræ curæ commissis, multa etiam  
corporis nostri infirmitas, una cum ætate, ut par  
est, quotidie crescens, multa denique vestra negle-  
ctio nostri, quandoquidem nulla unquam ad nos  
excitandos litterarum colloctione usi estis, (nec)  
nullam cum Ecclesia nostra necessitudinem habui-  
stis; cum alioqui beatus Euphrasius episcopus cla-  
ritate, veluti catenis quibusdam, se ipsum et vos

\* Rom. xii, 10. \* II Cor. i, 3.

(21) Δικαιοκρίτη. Id. δικαίῳ κριτῇ.

(22) Ἐπίστω. Cod. Med. inscriptam refert hanc epistolam τοῖς ἐν Νικομηδείᾳ προσευτέροις· estque ordine XX.

(23) Ποιῶν. Abest hæc vox a cod. Med. Paulo post, ubi προκοπὴν supplet editor, idem codex præfert εὐδοίαν. Et mox προσθήκην πρὸ ἔπαινον.

(24) Αὐτῶν — ποιούμενοι. Id. codex, ἑαυτῶν — ποιούμεν ὅτι.

(25) Ἡμῖν. — [ἡ μετὰ]. Med. ὑμῖν — ἡ καὶ νῦν κατὰ.

(26) Patricii hujus Nicomediensis episcopi nulla, quod sciam, mentio in antiquis monumentis habetur.

(27) Vox, μετάστασις, potest etiam significare translationem, et exilium; sed utrumque sensum excludere videtur vox μακάριος, quæ mortuorum

epitheton plerumque esse solet.

(28) Vide, an supplendum potius sit, φροντίδες, ut respexisse videatur Nyssæus ad curam illam componendarum per Ponticam diocesim turbatæ nimium Ecclesiæ rerum, quam sibi et Helladio Cesariensi ac Otrajo Melitiniensi Constantinopolitana prima generalis Synodus commisit. Vide Baronium an. 381, tom. IV, pag. 445, et Hermantium in Vita S. Basilii lib. ix, cap. 50.

(29) Ταράχα. Id. ἀγχολιαί.

(30) Οὐδέ — ὑμῶν. Id. ἡ δηλωματικὴ — ἡμᾶς. Mox vero διὰ πάσης γνησιότητος — τὴν βραχ. ἡμῶν.

(31) Euphrasius Nicomediensis episcopus Constantinopolitanæ primæ generali synodo subscripsit; hinc autem apparet post eandem synodum scriptam fuisse hanc epistolam.

cum humilitate nostra sanctissime conjunxerit. Sed quamvis debitum charitatis officium, nec a nobis, enram Ecclesiae vestrae impendendo, nec a vestra religiositate, ad id nos adhortando, expletum antea fuerit; tamen assumptis nunc demum in votorum nostrorum societatem precibus vestris, Deum oramus, ut nos quam celeriter fieri poterit, ad vos venire permittat, ut invicem consolemur, et, Deo viam rationemque monstrante, operam demus ut iis quae dudum evenere, malis occurramus, et in posterum securi esse possimus, ne amplius hae vestra discordia invicem divulsi, dum alius alio consilio sese ab Ecclesia separat, diabolo risus materiam praebatis, cujus voluntas atque opus est divinae voluntati contrarium, neminem salvum fieri et ad veritatis cognitionem pervenire. Quanto enim putatis, fratres, dolore nos angere, dum ex iis qui de rebus vestris nuntium afferunt, intelligimus nullam rerum apud vos mutationem de integro factam esse, sed eos qui semel a mutua charitate declinarunt, eodem semper impetu ferri? Et quemadmodum si aquae rivus frequenter marginem superet, et sinistrorsum delapsus, defluat, aegre fieri potest ut ad pristinum cursum revocetur, subiacente, videlicet solo aquae impetu excavato, in locus, unde aqua defluit, obstruatur; ita et eorum qui a fratrum communione discesserunt, animi affectio, semel a recta et sincera fide, praeter contentionis aestu, veluti distorto cursu, deflectens, profundam jamdudum consuetudine fossam egit, atque ad pristinam charitatem benevolentiamque revertitur. Quapropter rectore aliquo sapiente atque eximio res vestrae opus habent, qui probe sciat in alveum quodammodo aberrantes reducere, ut inordinatus hujus fluenti decursus ad primarium ordinem iterum possit revocari, et rursus pietatis segetes vobis multiplicentur, perennibus concordiae aquis irrigatae. In hoc itaque negotio multum studii atque alacritatis unusquisque vestrum adhibere debet, ut talis episcopus sancti Spiritus gratia designetur, qui studiose, quae Dei sunt, solummodo (intueatur), et nunquam ad ea de quibus adeo in hae vita solliciti sumus, oculos adiciat.

Propterea enim (antiqua) lex, arbitrator, Levitas terrene hereditatis exsortes esse jussit, ut ejus possessionis loco solum Deum (privatim ac praecipue) haberent, eumque de terrenis rebus nihil (solliciti) apud se perpetuo custodirent. Quod si nonnulli apud vos, aut etiam unusquisque vestrum neutram in partem propendat, non ideo debet

Α ραῖς τισι, τῇ ἀγάπῃ τὴν βραχύτητα ὑμῶν συνδῆσαν· τοις. Ἄλλ' εἰ καὶ μὴ πρότερον τὸ τῆς ἀγάπης χρέος, ἢ παρ' ὑμῶν διὰ τῆς ἐπισκέψεως, ἢ παρὰ τῆς ὑμετέρας (52) εὐλαθείας διὰ τῆς προτροπῆς ἀπεπληρώθη, νῦν γοῦν εὐχόμεθα τῷ Θεῷ, σύμμαχον πρὸς τὴν ἐπιθυμίαν· ἡμῶν καὶ τὴν ὑμετέραν εὐχὴν πρὸς Θεὸν συμπαραλαβόντες, διὰ τάχους (53), ὡς ἔστι δυνατόν, ἐπιδημῆσαι τε ὑμῖν, καὶ συμπαρακληθῆναι, καὶ συσπουδάσαι, ὡς ἂν ὑφ' ἡγῆται ὁ Κύριος, ὥστε καὶ τῶν ἡδὴ γεγεννημένων λυπηρῶν διόρθωσιν ἐξευρεῖν, καὶ εἰς τὸν ἐφεξῆς χρόνον ἀσφάλειαν· ὥστε μηκέτι ὑμᾶς (54) ἐν τῇ ἀσυμφωνίᾳ ταύτῃ διεσπασμένους, ἄλλου κατ' ἄλλαν ὁρμὴν ἑαυτὸν τῆς Ἐκκλησίας ἀπαγοντος, γέλωτα προκαίειν τῷ διαβόλῳ, ᾧ βούλημα καὶ ἔργον ἐστὶν ἐξ ἐναντίας τῷ Θεῷ θελήματι, τὸ μηδὲνα σωθῆναι, μηδὲ εἰς ἐπίγνωσιν ἀληθείας ἐλθεῖν. Πῶς γὰρ οἴεσθε ἡμᾶς, ἀδελφοί, ὀλίβεσθαι πρὸς τὴν ἀκοήν τῶν διαγγελιδάντων ἡμῖν τὰ ὑμέτερα, ὅτι οὐδεμία γέγονε τῶν ἐφεστώτων ἐπιστροφῇ· ἄλλ' ἡ τῶν ἁπαξ ἀποκλινάντων προαίρεσις ἐπὶ τῆς αὐτῆς ὁρμῆς αἰετὶ φέρεται, καὶ ὡς περ ἐκ τοῦ ὅχετος (55) ὕδωρ πολλάκις εἰς τὴν παρακειμένην ὁρμὴν ὑπερεκχεῖται, καὶ κατὰ τὸ πλάγιον διαδύειν, ἀπορρέει, μὴ ἀποσταλέντος δὲ τοῦ ὑπαιτίου τόπου, δυσανάκλητον γίνεται, κοιλανθέντος τοῦ ὑποκειμένου, πρὸς τὴν τοῦ ρείθρου φορὰν· οὕτως ἡ τῶν ἀποστάντων ὁρμὴ, ἁπαξ τῆς εὐθείας τε καὶ ὁρθῆς πίστεως ἐκ φιλονεικίας παραρβύεῖσα, ἐνεβάθυνεν ἡδὴ τῇ συνηθείᾳ, καὶ οὐκ εὐχερῶς ἐπὶ τὴν ἀρχαίαν ἐπανέρχεται χάριν. Διὸ σοφοῦ

τινος καὶ μεγάλου χρήζει· τὰ κατ' ὑμᾶς ἐπιστάτου, καλῶς τὰ τοιαῦτα ὀχετεύειν (56) ἐπισταμένου, ὥστε δυνηθῆναι πάλιν τὴν ἄτακτον τοῦ βούμκτος τοῦτου περιτροπὴν εἰς τὸ ἀρχαῖον κάλλος ἀνακαλέσασθαι, ὡς ἂν πάλιν ὑμῖν τὰ τῆς εὐσεβείας ἀδρύνοντο λήϊα, τῇ τῆς εἰρήνης ἐπιρροῇ καταρδόμενα. Διὰ ταῦτα πολλὴ χρεωστεῖται τῷ πράγματι παρὰ πάντων ὑμῶν σπουδὴ τε καὶ ἐπιθυμία, πρὸς τὸ ἀναθεῖχθῆναι προστάτην ὑπὲρ τοῦ ἁγίου Πνεύματος τοιοῦτον, ὅς ὅλῃ τῷ ὀφθαλμῷ τὰ τοῦ Θεοῦ [βλέψῃ (57)] μόνᾳ, πρὸς οὐδὲν τῶν ἐν τῇ ζωῇ σπουδαζομένων μετεωρίζων τὸ ὅμμα.

Διὰ τοῦτου γὰρ οἶμαι τὸν [παλαιὸν] νόμον ἀπόκληρον τῆς γῆτινης κληρονομίας τὸν λευτεῖον ποιεῖν, ὡς ἂν μερίδα κτήσεως καθ' [ἑαυτὸν (58)] τὸν Θεὸν μόνον ἔχοι, καὶ τοῦτο περιέποι διὰ παντὸς ἐν ἑαυτῷ τὴ κτήμα, πρὸς οὐδὲν ὑλῶδες [ἀποθλέπων (59)]. εἰ δὲ τινὲς εἰσιν, ἡ καὶ ἐσμεν ἀδιάφοροι, μηδεὶς πρὸς τοῦτο βλέπων ἐπὶ τῶν... πτέσθω (40). Οὐ γὰρ νόμος ἐστὶ

(52) Male in Vaticano codice, ἡμετέρας.

(53) Καὶ τὴν· ὑμετ. — διὰ τάχους. Med. καὶ τὴν ὑμετέραν πρὸς Θεὸν συμπαραλαβόντες διὰ τάχους εὐχῆν.

(54) Ὑμῶς. Med. legit enim Vat. ἡμᾶς. Et mox, κατ' ἄλλου ὁρμῆν. — Lego ὑμᾶς, sensu ita postulante, licet in Vaticano codice sit ἡμᾶς.

(55) Fortasse legendum, εἰ τοῦ ὅχετος.

(56) Ὁχετεύειν. Med. ὀχετεύειν.

(57) Βλέψῃ. Id. ὀφθαλμῷ. \* et paulo post λευτεῖον

oro παλαιόν.

(58) Καθ' ἑαυτὸν. Id. καθὼς γέγραπται. Et mox τὴ κτήμα ἑαυτοῦ.

(59) Ἀποθλέπων. Med. τῇ ψυχῇ καθελκόμενος.

(40) ... πτέσθω. Id. ἰδὼν βλαπτέσθω. Mox vero, ἄλλοις pro καλῶς. Et paulo post, ὅπως ἂν πρὸς τὴν χρεῖστον γένοιτο ἡ τῆς ἐκκλησίας ἐπίδοσις τῶν διεσπ. — Fortasse hic legendum supplendumque est πρὸς τοῦτο βλέπων τῶν μὴ δεόντων ἀπτεσθῶ· nisi quis malit, ἐπὶ τὰ μὴ δεόντα καμπτεσθῶ, vel κυπτεσθῶ.



τοὺς ἀπλοὺς πρὸς τὸ μὴ τὰ θέοντα πράσσειν, τὸ παρ' Ἀ  
 ἐτέροις [καλῶς] γινόμενον· ἀλλ' ὑμεῖς χρὴ τὰ ἐκ αὐτῶν  
 βλέπειν, ὅπως ἂν τὸ χρεῖστον γένοιτο ἢ [σπουδῇ (41)],  
 τῶν διεσχορπισμένων πάλιν εἰς τὴν τοῦ ἐνὸς σώμα-  
 τος ἁρμονίαν ἐπανελθόντων, καὶ τῆς πνευματικῆς εἰ-  
 ρήνης [ὑπὸ τῶν (42)] εὐσεβῶς τὸν Θεὸν δοξάζοντων  
 εὐθηνουμένης. Πρὸς τοῦτο καλῶς ἔχει (43), οἶμαι,  
 σκοπεῖν τὰ καλὰ τῇ ἐκκλησίᾳ βουλούμενον, ὅπως ἂν ὁ ἀναδεικνύμε-  
 νος εἰς προστασίαν ἐπιτηδείως ἔχοι· γένος δὲ, καὶ  
 πλοῦτον, καὶ κοσμητικὴν περιφάνειαν (44) ἐν τοῖς  
 ἐπισκοπικοῖς κατορθώμασιν ὁ ἀποστολικὸς οὐκ ἐνομο-  
 θέτης λόγος· ἀλλ' εἰ [πᾶν τοῦτο] αὐτόματον ἔποιτο  
 τοῖς προηγουμένοις, ὥς σκιὰν κατὰ τὸ συμβᾶν ἀκο-  
 λουθεῖσθαι, οὐκ ἀποβάλλομεν, [ἀλλ' οὐδὲν (45)] ἤττον  
 ἀγαπήσομεν τὰ προτιμότερα, καὶ χωρὶς τύχῃ. Αἰτί-  
 ος ἦν ὁ προφήτης [Ἀμὼς], ἀλιεὺς ὁ Πέτρος, καὶ τῆς  
 αὐτῆς τέχνης ὁ τε τοῦτου ἀδελφεὸς Ἀνδρέας, καὶ ὁ  
 ὑψηλὸς Ἰωάννης, σκηνοβόρος ὁ Παῦλος, καὶ ὁ Ματ-  
 θαῖος τελώνης, καὶ οἱ ἅλλοι κατὰ τὸν αὐτὸν τρόπον  
 ὁμοίως ἄπαντες, οὐλοὶ πατοὶ τινες, καὶ στρατηλάται,  
 καὶ ὑπαρχοί, ἢ κατὰ ρητορικὴν, καὶ φιλοσοφίαν  
 περιθλαστοί· ἀλλὰ πένητες, καὶ ἰδιῶται, καὶ ἀπὸ  
 τῶν ταπεινοτέρων ἐπιτηδευμάτων ὀρμώμενοι· καὶ  
 ὅμως εἰς πᾶσαν τὴν γῆν ἐξηλθεν ὁ φθόγγος αὐ-  
 τῶν, καὶ εἰς τὰ πέφρατα τῆς οἰκουμένης τὰ ῥήματα  
 αὐτῶν. Βλέπετε, φησὶ, τὴν κλησιν ὑμῶν, ἀδελφοί,  
 ὅτι οὐ πολλοὶ σοφοὶ κατὰ σάρκα, οὐ πολλοὶ δυ-  
 νατοὶ, οὐ πολλοὶ εὐγενεῖς· ἀλλὰ τὰ μυστὰ τοῦ κρ-  
 σμου ἐξελέξατο ὁ Θεός. Ἵσως τι μωρὸν καὶ νῦν ἐν  
 τοῖς φαινόμενοις τῶν θεσλαμῶν τῶν ἀνθρωπίνων νο-  
 μίζεται, ὅταν ἀσθενὲς ὑπὸ πνίσις, ἢ ἀδύσων ἢ διὰ τὴν  
 σωματικὴν δυσγένειαν. Ἀλλὰ τίς εἶδεν, εἰ μὴ τοῦτο  
 τὸ κέρας τῆς χρίσεως παρὰ τῆς χάριτος ἐπικλίνεται,  
 καὶ τῶν ὑψηλῶν τε καὶ ἐμφανεστέρων μικρότερος ἢ;  
 Τί λυσιτελέστερον ἦν τῇ Ῥωμαίων πόλει τὸ καταρ-  
 χᾶς; τῶν εὐπατριδῶν τινα καὶ υπερβόχων ἐκ τῆς  
 ὑπάτου βουλῆς εἰς προστασίαν λαβεῖν, ἢ τὸν ἀλιέα  
 Πέτρον, ὃν μὲν ἦν ἐκ τοῦ κόσμου τοῦτου πρὸς εὐδο-  
 ξίαν ἐφύλακτον (46); Τίς οἰκία, τίνας οἰκεῖται, ποῖα κτή-  
 σεις διὰ προσόδων τρυφὴν χορηγοῦσα; Ἀλλ' ὁ ἕως, καὶ  
 ἄστεγος, καὶ ἀτράπετος, τῶν τὰ πάντα ἐχόντων πλου-  
 σιώτερος ἦν, ὅτι διὰ τοῦ μὲν ἔστιν, τὸν Θεὸν εἶχεν  
 ὅλον. Οὕτω καὶ οἱ Μεσοποταμίται, βαρυνλούτους  
 ἔχοντες ἐν ἑαυτοῖς σατραπείας, πάντων ἰδοκίμασαν  
 τὸν Θωμᾶν εἰς προστασίαν αὐτῶν προτιμότερον (47),  
 καὶ Τίτον Κρήτες, καὶ Ἱεροσολυμίται Ἰάκωβον,  
 καὶ ἡμεῖς οἱ Καππαδόκαι τὸν Ἐκατόνταρχον (48), τὸν

aliquis ad agenda ea quæ non decet, animum ad-  
 jicere. Neque enim quod apud alios (recte) agitur,  
 id simpliciorum animos ad res male gerendas debet  
 inducere, sed oportet ea tantum quæ ad vos per-  
 tinent, attendere, ut (conatibus vestris) meliorem  
 exitum sortientibus, id tandem consequamini, ut  
 qui ab Ecclesia secesserunt, iterum ad ejus uni-  
 tatem revertantur, et spiritualis pax (ab) his, qui  
 pie Deum glorificant, instauretur. Præterea multum  
 expedire arbitror, ut (in episcopi electione) quod  
 justum, rectumque est, præ oculis habeatur,  
 ut nempe idoneus ad eam dignitatem promovea-  
 tur; genus autem clarum, divitias, et mundanæ  
 (nobilitatis splendorem) episcopi dotibus annu-  
 meranda esse nunquam apostolica sanctione  
 statutum fuit; sed si (hæc omnia) ultro et non  
 quesita in episcopo reperiantur, ea utique,  
 velut umbram casu et fortuito comitantem, non  
 rejicimus; (at nihilo) minus quæ præstantiora hisce  
 rebus sunt, animi scilicet dotes, majori in pretio  
 habebimus, tametsi illis omnibus caruerint. Capra-  
 rius erat (Amos) propheta, piscator Petrus, eam-  
 demque artem hujus frater Andreas et sublimis  
 Joannes exercebat, scenofactoriæ Paulus operam  
 dabat, publicanus erat Matthæus, ceterique omnes  
 discipuli similiter, (non) consules, non exercituum  
 duces erant, non præfecti prætorio, nec rheto-  
 ricis et philosophicis scientiis conspicui, sed pau-  
 peres idiotæ, et e vilioribus artibus accersiti; et  
 tamen In omnem terram exivit sonus eorum, et in  
 fines orbis terræ verba eorum<sup>7</sup>. Videte, aut Aposto-  
 lus, vocationem vestram, fratres, quia non multi sa-  
 pientes secundum carnem, non multi potentes, non  
 multi nobiles; sed quæ stulta sunt mundi elegit Deus<sup>8</sup>.  
 Fortasse nunc etiam stultum quid humanis oculis  
 ille videtur, qui propter paupertatem infirmus, vel  
 propter corporis, non vero animi ignobilitatem ob-  
 securus apparet. Sed quis scit, an super ejusmodi  
 hominem, tametsi sublimibus atque illustribus  
 viris longe inferiore, divina gratia unctionis cornu  
 inclinet? Quidnam urbi Romæ antiquis temporibus  
 magis conducebat, nobilemne aliquem atque fastu-  
 tumentem senatorii ordinis virum in Ecclesiæ præ-  
 positum accipere, an potius Petrum piscatorem,  
 cui nil ad gloriam ex mundanis rebus suppetebat?  
 Quæ domas, qui famuli, quæ possessiones proventi-  
 bus suis rerum omnium affluentiam suppeditantes?

<sup>7</sup> Psal. xviii, 5. <sup>8</sup> I Cor. i, 26.

(41) Vide an melius sit, ἢ πραγματεία.

(42) Ὑπὸ τῶν. Id. ἐν τῷ πληθὲι τῶν.

(43) Καλῶς ἔχει. Id. καλῶς ἔχειν. Et mox, σκο-  
 πεῖν τὰ καλὰ τῇ ἐκκλησίᾳ βουλούμενον, ὅπως ἂν.

(44) Κοσμ. περιφ. Id. κοσμητικὴν περιφάνειαν αἰ-  
 τεῖν. Paulo prosto pro πᾶν τοῦτο id. cod. μὲν τι τοῦ-  
 τῶν κατὰ τό.

(45) Ἀλλ' οὐδέν. Id. εἰ δὲ μὴ οὐδέν. Et mox,  
 χωρὶς τούτων.

(46) Fortasse legendum, ἐφύλακτον· sed et dici pos-  
 set Nyssenium ludere in voce, ἐφύλακτον, quæ navicu-  
 lam, seu cybaram proprie significat, quasi diceret,  
 Petrum nil ex terrenis rebus possedisse, quibus,

veluti quadam navicula, ad mundanæ nobilitatis  
 gloriam adnavigaret.

(47) Thomæ Apostolum Parthis Evangelium  
 prædicasse antiqui scriptores uno ore testantur.  
 Hoc amplius affirmare videtur Nyssenus, eundem  
 primum Mesopotamiæ episcopum fuisse. Cæterum  
 satrapas, et satrapias a Persis et finitimis genti-  
 bus vocatas fuisse provincias earumque rectores,  
 notum est eruditiss.

(48) Ex hoc Nysseni loco discimus Longinum  
 centurionem, qui lancea Christi latus in Cruce  
 perfodit, primum Cæsareæ episcopum fuisse. Sane  
 in Romano atisque vetustis martyrologiis Longini



sed peregrinus homo, domo et victu carens, ditior A illis erat, qui omnia possidebant, quia nihil possidendo, Deum totum obtinuit. Ita et Mesopotamio incolæ, tametsi inter ipsos ditissimi satrapiarum rectores essent, nihilominus Thomam cunctis digniorem esse censuerunt, quem sibi ipsis præficerent. Ita et Titum Cretenses, et Hierosolymæ cives Jacobum in episcopum elegerunt, nosque Cappadoces centurionem illum, qui passionis tempore divinitatem Domini fassus est, etsi multi tunc temporis apud nos essent illustres genere et nutritores equorum, quique primas in senatu partes obtinebant. Quin et per universam Ecclesiam (cernere est) viros, qui secundum Deum magni sunt, aliis munda nobilitate conspicuis prælatos.

Opportunum autem arbitror, ut in præsentem ad hæc quoque respiciatis, si de antiqua Ecclesiæ vestræ dignitate reparanda solliciti estis. Nil enim vobis notum magis est quam vestre gentis historiæ, ex quibus apud vos ab antiquis temporibus, priusquam vicina vobis civitas effloresceret, regiam sedem exstitisse, nullamque aliam præterquam urbem vestram principatum totius provinciæ obtinuisse constat. Et nunc quidem ædificiorum pulchritudo atque magnificentia periit; sed urbis pars, quæ ex civibus constat, utique, quod ad eorundem tum multitudinem tum præstantiam attinet, pristinum adhuc splendorem retinet. Quapropter maxime decet nil humiliter illis quæ vobis suppetunt, bonis (animo concipere), sed par atque dignum urbis vestræ nobilitate in præsentem negotio studium adhibere, ut talem inter cives vestros prepositum tandem invenire possitis, qui se non indignum vestra nobilitate præbeat. Siquidem turpe est ac prorsus (absurdum) navis quidem rectorem eum fieri, qui ejus gubernandæ gnarus non sit; cum vero, qui ad Ecclesiæ clavum sedet, artem ignorare qua secum navigantium animas in Dei portu salvas colloquet. Quot (enim) propter rectorum imperitiam naufragia jam (fecerunt) Ecclesiæ? Quis enumerare poterit quæ (nostris oculis observantur) mala, nunquam profecto eventura, si Ecclesiæ peritos aliquos gubernatores habuissent? Quin et fabrilis artis non rudibus, sed gnaris, ferrum ad fabricanda vasa tradimus; igitur et fidelium animæ iis committendæ sunt, qui eas probe sciant, divini Spiritus fervore sublata duritie,

hujus apud Cæsaream Cappadociæ passi, mentio habetur idibus Martii; sed ipsum Cæsariensis urbis episcopum fuisse, nec martyrologia nec acta ejusdem Longini, ab Hesychio circa Christi annum 429, ut putant, conscripta et a Bollandi edita, testantur.

(49) *Πρωτοεῖς*. Ms. Med. *πρώτοις*. Mox, *κατὰ πάσας ἐκκλησίας εὐροι τις ἄν.* — Ita emendandum censui Vaticanum eod., in quo scribitur *πρώτοις*.

(50) Nicæam Bithyniæ urbem intelligit, quæ tunc temporis ad Metropoleos dignitatem jam evecta fuerat, ejus contentiones de primata cum Nicomediensibus notissimæ sunt viris eruditis.

(51) Antiqui enim Bithyniæ reges apud Nicomediam sedem fixerant; quin et Diocletianus Imperator Nicomediam sedem posuit, eamque ædificiorum multitudine ac magnificentia urbi Romæ parem reddere conatus est. Vide Lactantium de Mortibus

ἐπὶ τοῦ πάθους τὴν θεόλητα τοῦ Κυρίου ὁμολογήσαντα, πολλῶν ὄντων κατὰ τὸν χρόνον ἐκεῖνον λαμπρῶν ἐν γένει καὶ ἱπποτρόφων καὶ τοῖς ἐν τῇ συγκλήτῳ πρωτοεῖς (49) σεμνυνομένων, καὶ κατὰ πάσαν δὲ Ἐκκλησίαν [ἰδεῖν ἔστι] τοὺς κατὰ Θεὸν μεγάλους, τῆς κοσμικῆς περιφανείας προσημειθύντας.

Jacobum in episcopum elegerunt, nosque Cappadoces centurionem illum, qui passionis tempore divinitatem Domini fassus est, etsi multi tunc temporis apud nos essent illustres genere et nutritores equorum, quique primas in senatu partes obtinebant.

Πρὸς ταῦτα βλέπειν ἐπὶ τοῦ παρόντος οἷμαι δεῖν καὶ ὑμᾶς, εἴ γε μέλλοιτε πάλιν τὸ ἀρχαῖον τῆς Ἐκκλησίας ὑμῶν ἀνακαλεῖσθαι ἀξίωμα. Οἴδατε γὰρ παντὸς μᾶλλον τὰ ὑμέτερα διηγήματα, ὅτι ἐξ ἀρχαίου πρὶν τὴν γείτονα (50) ὑμῶν ἐξανθῆσαι πόλιν, παρ' ὑμῖν ἦν τὰ βασιλεία (51), καὶ τὸ προέχον ἐν πόλεσιν ὑπὲρ τὴν ὑμετέραν οὐκ ἦν· καὶ νῦν (52) ὁ τῶν οἰκοδομημάτων (53) καλλωπισμὸς ἠφανίσθη, ἀλλ' ἡ ἐν τοῖς ἀνθρώποις πόλις, ἐν πλήθει τε καὶ δοκιμοτάτοις [τῶν πολιτῶν] πρὸς τὸ ἀρχαῖον ἐξισοῦται κάλλος. Οὐκοῦν πρέπον ἂν εἴη, μὴ ταπεινότερον τῶν προσόντων ὑμῖν ἀγαθῶν [φρονεῖν (54)], ἀλλὰ συνεπαίρειν τῇ περιφανείᾳ τῆς πόλεως, τὴν περὶ τῶν προκειμένων σπουδὴν, ὡς ἂν τοιοῦτον εὕρητε ἐπὶ τοῦ λαοῦ καθηγούμενον, ὥς μὴ ἀνάξιον ὑμῖν ἐπιδοιχθῆναι. Αἰσχροὺν γὰρ ἀδελφοί, καὶ παντάπασιν [ἄτοπον, τὸν (55)] μὲν κυβερνήτην μὴ γίνεσθαι, εἰ μὴ τῆς κυβερνητικῆς ἐπιστήμων εἴη· τὸν δὲ ἐπὶ τῶν οἰάκῳ τῆς Ἐκκλησίας καθήμενον, ἀγνοεῖν ὅπως ἂν τὰς τῶν συμπλεόντων ψυχὰς εἰς τὸν λιμένα τοῦ Θεοῦ καθορμύσειε. Πόσα [γὰρ γέγονε] δι' ἀπειρίας τῶν καθηγούμενων αὐτανδρῶν τῶν Ἐκκλησιῶν ἤδη ναυάγια! Τίς ἂν ἐξαριθμήσεται τὰ ἐν ὀφθαλμοῖς, μὴ ἂν συμβάντα, εἰ τις ἦν πον ἐν τοῖς καθηγούμενοις κυβερνητικῇ ἐμπειρίᾳ; ἀλλὰ καὶ τὸν σῶτῆρα [οὐ τοῖς] ἀτέχνους, τοῖς δὲ ἐπιστήμοσι τῆς χαλκευτικῆς εἰς τὴν τῶν σκευῶν ἀπεργασίαν καταπιστεύομεν. Οὐκοῦν καὶ τὰς ψυχὰς τῷ καλῶς ἐπισταμένῳ τῇ τοῦ ἁγίου Πνεύματος ζῆσει καταμαλᾶσσειν, ἐγχειριστεῖν, ὅς διὰ τῆς τῶν λογικῶν ὀργάνων τυπώσεως, σκευὸς ἐκλογῆς τε καὶ εὐχρηστον (56) ἕκαστον ὑμῶν ἐπιτελέσειε. Τοιαῦτα ποιῆσθαι τὴν πρόνοιαν ὁ Θεὸς Ἀπό-

persecutorum cap. 7.

(52) *Καὶ νῦν*, Med. *νῦν εἰ καὶ*. Paulo post, *δοκιμότητι τῶν οἰκητόρων*.

(53) Nicomediam siquidem terræ motu funditus subversa fuit, vicinis urbibus ex parte servatis, Datiano et Cereale coss. anno 368 æræ Christianæ, ut refert Ammianus Marcellinus lib. xvii, cap. 15, Idatius in *Fastis*, Socrates in *Hist. eccl.* lib. ii, cap. 59, et Hieronymus in *Chronico*. Vide Libanum in *Monodia* de ejusdem urbis subversione. Sed et reliquam Nicomediam Julianum imperante terræ motu collapsam fuisse idem Ammianus Marcellinus lib. xxi, cap. 51, testatur.

(54) *Φρονεῖν*. Id. *ἔχειν τὸ φρόνημα*. Mox vero *εὕρητε παρὰ τοῦ Θεοῦ*.

(55) *Τόρ*. Id. *τὸν* — *νεῶς*.

(56) *Εὐχρηστον*. Med. *εὐχρηστίας*. Mox *τοιαύτην π.*

στολος ἐγκλεύεται, διὰ τῆς πρὸς Τιμόθεον ἐπιστολῆς Α πᾶσι νομοθετῶν τοῖς ἀκούουσιν, ἐν οἷς φησι δεῖν τὸν ἐπίσκοπον ἀνεπιληπτον εἶναι. Ἄρ' οὖν τοῦτου μόνου τῷ Ἀποστόλῳ μέλει, ὅπως ὁ τῆς ἱερωσύνης προσεστῆκώς, τοιοῦτος εἴη; Καὶ τί τοσοῦτον κέρδος, εἰ ἐν ἐνὶ τῷ ἀγαθῷ κατακλείεται; Ἄλλ' οἶδεν, ὅτι τῷ προσχόντι (57) συμμορφῶται τὸ ὑποχείριον, καὶ τὰ κατορθώματα τοῦ καθηγούμενου, τῶν ἐπομένων γίνε-ται. Ὁ γὰρ ἐστὶν ὁ διδάσκαλος, τοῦτο καὶ τὸν μαθη-τὴν ἀπεργάζεται· οὐ γὰρ ἐστὶ τὸν τῇ χαλκευτικῇ τέχνῃ μαθητευόμενον, ὑφαντικὴν ἐξασκῆσαι, ἢ ἱστορυ-γεῖν διδασκόμενον, ῥήτορα, ἢ γεωμέτρην γενέσθαι· ἀλλ' ὅπερ ἐν τῷ καθηγούμενῳ βλέπει· ὁ μαθητὴς, τοῦτο καὶ εἰς ἑαυτὸν μετατίθησι. Διὰ τοῦτο φησι· *Κατηρτισμένος ἐσται πᾶς μαθητής, ὡς ὁ διδάσκα-λος αὐτοῦ*.

Τί οὖν, ἀδελφοί; ἔρα δυνατόν ταπεινόφρονα γενέ-σθαι, καὶ κατασταλμένον τῷ ἤθει, καὶ μέτριον, καὶ φιλοκροδείας κρείττονα, καὶ τὰ θεῖα σφόν, καὶ πε-παιδευμένον τὴν ἐν τοῖς τρόποις ἀρετὴν τε, καὶ ἐπι-εἰκαιαν, ταῦτα ἐν τῷ διδασκάλῳ μὴ βλέποντα; Ἄλλ' οὐκ οἶδα πῶς οἶδεν τε τὸν κοσμητικῶς μαθητευθέντα, πνευματικὴν γενέσθαι. Πῶς γὰρ ἂν μὴ κατ' ἐκείνους εἶεν οἱ πρὸς αὐτὸν ὁμοιούμενοι; Τί κέρδος ἐστὶ τοῖς διψῶσι τῆς τοῦ ὑδρείου μεγαλουργίας, ὕδατος ἐν αὐτῷ μὴ ὄντος; καὶ ἐν ποικίλοις σχήμασιν ἢ τῶν κίωνων ἐπ' ἀλλήλους θέσις ἐπὶ τοῦ ὑψους ἀνέχει (58) τὴν πέτασον, τί μᾶλλον ἂν ὁ διψῶν ἔλοιτο πρὸς τὴν ἑαυτοῦ χρεῖαν; λίθους εὖ διακεκριμένους βλέποντας, ἢ κροῦνον εὐρεῖν, καὶ ἀπὸ ξυλίνου σωλῆνος ῥέει, μόνον διειδείς τε καὶ πότιμον τὸ νῦμα προσχόντα; Οὕτως, ἀδελφοί, τοῖς πρὸς τὴν εὐσέθειαν βλέπουσιν, ἀμελητέον ἂν εἴη τῆς ἔξω σκηρῆς, ἢ εἴ τις κομᾷ φίλους, καὶ καταλόγους ἀξιομαμάτων ἀθρόνεται, καὶ πολλὰς ἐτησίας [προσό-δους λαμβάνων, καυχᾶται (59)], καὶ πρὸς τὸ γένος ἑαυτοῦ [ἀφορίων, μεγαλύνεται (60)], καὶ πανταχόθεν τῷ τύφῳ περιαιτίζεται, τοιοῦτον ἔσθ, ὡς ξηρὸν ὑδρεῖον, εἴπερ μὴ ἔχοι ἐν τῷ βίῳ τὰ προηγούμενα· ἀναζητεῖν δὲ, καθὼς ἂν ᾖ δυνατόν, τῷ λύχνῳ τοῦ Πνεύματος πρὸς τὴν ἔρευναν κεκρημένοι, *Κῆπος κεκλεισμένος* (61), καὶ πληρὴ *ἐσχαρισμένη*, καλὰ φησιν ἡ Γραφή, ἵνα διὰ τῆς χριστοπίας... τῷ κήπῳ ῥουφῆς (62), καὶ ἀναστομωθέντος τοῦ τῆς πηγῆς ὕδα-τος, κοινὴν γέννηται κτήμα τῆς καθολικῆς Ἐκκλησίας. [Γένοιτο δὲ (63)], καὶ παράσχοι ὁ Κύριος εὐρεθῆναι διὰ τήρους ἐν ὑμῖν τοιοῦτον, ὅς ἐσται σκευὸς ἐκλογῆς, στέλος [Ἐκκλησίας]. Πιστεύομεν δὲ τῷ Κυρίῳ, ἔσε-σθαι ταῦτα, εἴπερ ὑμεῖς βουληθεῖτε διὰ τῆς ὁμονοη-τικῆς [χάριτος τὸ (64)] ἀγαθὸν συμφώως ἰδεῖν,

A molles reddere, et qui rationum momentis, cum malleorum ictibus, unumquemque nostrum in vas electionis, et Domino non inutile valeat efformare. Hujus rei nos rationem habere divinus jubet Apostolus, dum in Epistola ad Timotheum de episco- porum moribus legem, fidelibus ennetis obser- vandam, sancivit, inquit, oportere episcopum irreprehensibilem esse<sup>9</sup>. Nunquid enim hoc tantum curat Apostolus, ut qui sacerdotio fungitur, talis sit? Ecquod magnum lucrum esset, si uno tantum homine probitas contineretur? Sed plane novit Apostolus, praeceptorum moribus subditos con- formari, et recta ducis facta, illorum etiam, qui ipsum sequuntur, propria fieri. Etenim qualis est magister, talem et discipulum efficit; nam qui aut fabrilis operam navat, is textor fieri nequit, sicut nec qui texere didicit, rhetor, vel geometra potest evadere; sed quod in magistro observat discipulus, id utique in se imitatione transfert; propterea, inquit Scriptura, *Perfectus erit omnis discipulus, quemadmodum magister ejus*<sup>10</sup>.

Quid igitur, fratres? Nunquid humilis, modestus, moderatus, lucro non addictus, divinarumque re- rum peritus, et morum probitate, atque mansuetu- dine praeditus, fieri poterit, qui haec in magistro non conspexerit? Verum non video, quomodo qui mundana tantum didicit, spiritualis evadere valeat. Quomodo enim alienius formam speciemque non referant, qui ad eundem sese componunt? Quid prodest sitientibus aquarii magnificentia, si aqua vacua sit? Quamvis enim multiformes columnae concinne dispositae, fastigium sustollant in al- tum, quid potius in usum suum sitiens eligeret, lapidesne affabre dispositos intueri, vel fontem invenire, quantumvis ex ligneo canali defluat, solumque pellucidos, et potui gratos latices profundat? Ita, fratres, iis qui pietatem praeculis habent, nulla ratio habenda esset ex- terioris speciei, atque pompae; et si quis ami- corum numero effertur, et dignitatum copia superbit, et multis (annuis redditibus fruens, ex- tollitur, et ad genus suum (respicens, gloria- tur), et unde quaque fastu intumescit, talem utique hominem missum facere oportet, tanquam siccum aquarium, nisi iis praeditus sit moribus, qui primum in recta vitae institutione locum obtinent, et spiri- tuali lucerna ad scrutandum adhibita, inquirendus, quantum fieri potest, *Hortus conclusus, et fons ob- signatus*<sup>11</sup>, quemadmodum, inquit Scriptura, ut (re- serato) per ordinationem voluptatis horto, et recluso

<sup>9</sup> 1 Tim. III, 2. <sup>10</sup> Luc. VI, 40. <sup>11</sup> Cant. IV, 12.

(57) Προσχόντι. Id. προσχόντι.

(58) Ἀνέχει. Med. ἀνέχει.

(59) Ἐτησίας.—καυχ. Id. ἐτησίους ἀναριθμεῖται προσόδους.

(60) Ἀποδῶν, μεγαλ. Id. βλέπων περιοχουῖται.

(61) Κεκρημένοι.—κεκλεισμένοι. Med. κερη- μένοι εἴ ποῦ τίς ἐστι κεκλεισμένος. Mox id. cod. post χριστοπίας laenam ita supplet, ἀνορθοῦντες ἡμῶν ἐν. Et paulo post, καθόλου ἐκκλ.

(62) Videtur hic legendum supplendumque esse, ἵνα διὰ τῆς χριστοπίας ἀνορθωμένου τοῦ κήπου ρου- φῆς, quam lectionem in versione Latina secutus sum.

(63) Γένοιτο δέ. Id. ἡ ἐν ἐκείνῃ χάρις. Paulo post, στέλος τε καὶ ἐδραῖωμα τῆς ἀληθείας πιστ.

(64) Χρίματος τό. Id. συμπνοίας πρὸς τὸ κοινόν. Mox vero, Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ τὸ ἀγαθόν.

aquæ fonte, in communem Ecclesiæ catholicæ utilitatem cedat. (Favet autem), concedatque Deus, ut quam cito inter vos talis vir inveniat, qui sit vas electionis, et columna (Ecclesiæ). Confidimus autem in Domino, fore ut hæc accidant, si (gratia), quæ pacem concordiamque fidelibus conciliat, adjuti, ad id quod bonum rectumque est, concorditer animi intendere velitis, vestræ voluntati, Domini nostri voluntatem (et quod ipsi probatur), et placet, quodque perfectum est, præferentes; ita ut recte facta vestra talia sint, quibus et nos (gaudeamus et vos) exsultetis, et universorum Dominus glorificetur, quem decet gloria in sæcula.

Α προτιμήσαντες τῶν ἰδίων θελημάτων, τὸ θελημα τοῦ Κυρίου ἡμῶν [καὶ τὸ αὐτῷ δοκίμουν] καὶ εὐάρεστον, καὶ τέλειον, ἵνα κατορθούμενον ἐν ὑμῖν τοιοῦτον ᾖ, ᾧ καὶ ἡμεῖς [χαίρομεν (65), καὶ ὑμεῖς] ἐντροφεῖσθε, καὶ ὁ Θεὸς τῶν ὄλων ἐνδοξασθήσεται, ᾧ πρέπει ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας.

animum intendere velitis, vestræ voluntati, Domini nostri voluntatem (et quod ipsi probatur), et placet, quodque perfectum est, præferentes; ita ut recte facta vestra talia sint, quibus et nos (gaudeamus et vos) exsultetis, et universorum Domini

## EPISTOLA XVIII.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΙΗ' (66).

*De hac epistola hoc unum tantum coniecere possum, scriptam nempe fuisse, quo tempore Nyssenus ab Ecclesia exsulabat; nam ea de re conqueritur, simulque miserum Ecclesiarum Asiæ statum describit.*

Quam pulchra rerum pulchrarum similitudo est, cum expressam primigeniæ venustatis imaginem (servant)! Nam animæ tuæ revera pulchræ expressissimam imaginem vidi in suavissimis tuis litteris, (quas ut) alicubi Evangelium ait <sup>12</sup>, ex abundantia cordis tui mellitas reddidisti; quamobrem te ipsum intueri, (tuaque) benevolentia, per comitatem illam, quæ in eisdem litteris clucebat, potiri arbitrabar, easque sæpenumero (in manus) sumens, assidueque percurrens, majore semper earum desiderio (affectus sum); nullaque id agendi satietas erat, quippe quæ, ut in rebus suapte natura pulchris atque egregiis usu evenit, voluptatem ex tuis litteris ortam (excipere, ac terminare neutiquam potest.) Nam nec solis continuus et liber aspectus ejus intuendi cupiditatem minuit, neque valetudinis prosperitas sui desiderium tollit; sic etiam nullam satiætem dari posse credimus ejus voluptatis, quæ ex probitate tua capiter, ejus excellentiam, atque præstantiam sæpe coram, nunc autem etiam per litteras clare cognovimus. Sed quemadmodum affici solent, qui ingentem ex aliqua re sitim contrahunt; ita et nos quo magis tuis bonis explemur, eo magis eorundem quodammodo siti corripimur. Quod si nullam assentationem, nullamque falsam adulationem dictis hisce nostris inesse censueris, quod profecto facies, cum semper sis erga omnes, ac præsertim erga nos animo, si quisquam alius, liberali et humanitatis pleno, fidem mihi prorsus habebis, tibi diserte affirmanti, tuarum litterarum suavitatem meis oculis, medici ejusdam remedii instar, adhibitam, continuum lacrymarum mearum

Β Ὡς καλὰ τῶν καλῶν ἐστὶ τὰ ὁμοιώματα, ὅταν ἐναργῆ τοῦ πρωτοτύπου κάλλους τὸν χαρακτήρα [διασωζονται (67)]! Τῆς γὰρ ψυχῆς σου τῆς ὄντως καλῆς εἶδον ἐναργεστάτην εἰκόνα ἐν τῇ τῶν γραμμάτων γλυκύτητι, [ἄπερ, ὡς (68)] φησί που τὸ Εὐαγγέλιον, ἐκ τοῦ περισσεύματος τῆς καρδίας σου ἐμελίωσας· καὶ διὰ τοῦτο αὐτόν σε προσορᾶν, καὶ [τὸ σου (69)] εὖφρον καρποῦσθαι διὰ τῆς ἐν τοῖς γράμμασι φιλοφροσύνης ἐνόμιζον, καὶ πολλάκις [εἰς χεῖρας] ἐπαναλαμβάνων τὰ γράμματα, καὶ συνεχῶς ἐπιὼν πρὸς μεῖζονα τῆς ἀπολαύσεως ἐπιθυμῶν [κατέστην (70)], καὶ κόρος τῶν γινομένων οὐκ ἦν. Ὅς, καὶ ὡς ἄλλου τινὸς τῶν κατὰ φύσιν καλῶν καὶ τιμίων, τὴν ἡδονὴν δια[παύειν οὐ δύναται (71)]. Οὕτε γὰρ τοῦ προσορᾶν τὸν ἥλιον ἢ συνεχῆς μετουσία τὴν ὕρεξιν ἡμιθλυνεν, οὕτε τῆς ὑγείας ἢ διηνεκῆς ἀπόλαυσις τὴν ἐπιθυμίαν ἐστήσεν, οὕτε τῆς σῆς ἀγαθότητος, ἣν κατὰ πρόσωπον (72) πολλάκις, καὶ νῦν διὰ τοῦ γράμματος ἐγνώμεν, δύναμιν (73) πεπεσμεθα μέχρι κόρου προσελθεῖν ἀπόλαυσιν. Ἄλλ' οἶόν τι πάσχουσιν οἱ ἐκ τινος περιστάσεως διψῶντες ἀτέλεστα, οὕτω καὶ ἡμεῖς ὅσον ἐμφορούμεθα τῶν σῶν ἀγαθῶν, τοσοῦτο μᾶλλον διψῶδες γινόμεθα. Εἰ δὲ μὴ θεωπεῖν τινὰ καὶ ψευδῆ κολακεῖαν τὸν ἡμέτερον λόγον ὑπολήψῃ (πάντως δὲ οὐχ ὑπολήψῃ (74), τὰ τε ἄλλα τοιοῦτος ὢν, ὅσος εἶ, καὶ περὶ ἡμᾶς διαφερόντως, εἰ καὶ τις ἄλλος, χρηστός τε καὶ γνήσιος), πάντως πιστεύσεις τοῖς λεγομένοις, ὅτι τὴν συνεχὴ τῶν θαυρῶν ἐπιβρόχῃ ἡ τῶν γραμμάτων χάρις, οἶόν τι φάρμακον ἱατρικόν, τοῖς ὀφθαλμοῖς ἐγγενομένη, ἀνέσταιλε, καὶ προσδοκῶμεν, τῇ τῶν ἀγίων εὐχῶν σου ἱατρείᾳ τὰς ἐλπίδας ἑαυτῶν ἐπερείδοντες, ὅτι τάχα καὶ καθόλου τὸ τοιοῦτον τῆς ψυχῆς ἡμῶν πάθος ἐξισοθήσεται· ἐπεὶ τὸ γε νῦν

<sup>12</sup> Matth. xii, 34.

(65) Χαίρομεν. Id. ἐγκαυχώμεθα.

(66) Ἐπιστ. in cod. Med. inscripta perhibetur Ὁ-ρεγῶ ἐπισκόπῳ Μελετητῆς, estque XXI.

(67) Χαρ. διασώζεται. Id. χαρὰ καὶ ἐφ' ἑαυτὸν διασώζεται.

(68) Γλυκ. ἄπερ ὡς. Id. γλυκ. ὡς ἡμεῖς καθὼς.

(69) Καὶ τὸ σὺ εὖφρον. Id. καὶ τὴν ἐν ὀφθαλμοῖς εὖφροσύνην. Et mox ὅφ' ἡδονῆς pro εἰς χεῖρας.

(70) Κατέστην. Id. ἐξεκαύμην· et mox non agnosceat ὡς.

(71) Διαπαύειν οὐ δύναται. Id. διαλυμαίνεται.

(72) Fortasse legendum, ἥς κατὰ πρόσωπον.

(73) Δύναμιν. Id. δύνατὸν εἶναι.

(74) Ita hoc in loco emendandum censui Vaticanum codicem, in quo scribitur, οὐχ ἅπασι λήψῃ.



ἔχον, ἐν τοιούτοις ἑσμέν, ὡς φεῖσθαι τῆς ἀγαπώ-  
 σης ἡμᾶς ἀκοῆς, καὶ ἐπικρῦπτεσθαι σιωπῇ τὴν ἀλή-  
 θειαν, ἵνα μὴ πρὸς κοινωνίαν τῶν ἡμετέρων κακῶν  
 τοὺς γνησίως ἡμᾶς ἀγαπῶντας ἐφελεχθῶμεθα. "Ὅταν  
 γὰρ ἐνθυμηθῶμεν, ὅτι τῶν φιλάτων ἀπολειφθόντες,  
 ἐν πολέμοις ἀναστραφόμεθα, καὶ ἃ μὲν καταλείπειν  
 ἐβιάσθημεν, τέκνα ἐστίν, ἃ ταῖς πνευματικαῖς ἡμῶν  
 ὁδοῖσι τῷ Θεῷ γεννηταὶ κατηξιώθημεν. [τῷ (75) τῆς  
 ἀγάπης] νόμῳ συνηρμοσμένα [ἡμῖν] καὶ κακοπα-  
 θείαις ἐν τοῖς τῶν πειρασμῶν καιροῖς ἐπὶ [τείνον-  
 τα (76)] πρὸς ἡμᾶς τὸ φιλόστοργον· καὶ ἔτι πρὸς  
 τοῦτοις οἷός τε κίχριτωμένους, ἀδελφοί, συγγενεῖς,  
 ἑταῖροι,] συνήθεις, φίλοι, ἐστί, τράπεζα, ταμεῖον,  
 σπιθῆς, τὸ βῆθρον, ὁ σάκκος, ἡ [συνουσία (77)], τὸ  
 δάκρυον, ἃ ὡς ἔστι γλυκῆς, καὶ διὰ συνουσίας ὅσον  
 ἐράτμια, οὐδὲν δεῖ (78)... εἰδότες σε γράψαι. Τὰ δὲ  
 ἀντὶ ἐκείνων, ἵνα μὴ τι ἐπαχθὲς λέγειν δόξω, πάντα  
 [κατὰ σαυτὸν (79)] σκόπησον. Πρὸς τῷ τέλει τῆς  
 ἐμαυτοῦ ζωῆς ὢν, πάλιν τοῦ ἔξῃ ἄρχομαι [μανθάνειν  
 τε] ἀναγκάζομαι τὴν εὐδοκίμουσαν νῦν τῶν ἰθῶν  
 ποιικίλιν, ὀψιμαθὲς κακότητος.... τῆς (80) πανουρ-  
 γίας γινόμενος, ὡς ἐρυθρίξαι ἀπὸ τῆ ἀφύπτης τοῦ πρῶ-  
 γμάτος (81). Οἱ δὲ ἀντιτεταγμένοι τῇ διδασκαλίᾳ τῆς  
 σοφίας ταύτης, εἰσὶν ἱκανοὶ (82) καὶ φυλάξει, ὃ ἐμα-  
 θον, καὶ ἐφευρεῖν, ὃ οὐκ ἔμαθον [τοιγαροῦν] πολε-  
 μοῦσι, πόρρωθεν ἀκριβοῦς, ἐπὶ παρατάξεως κα-  
 ταπυκνοῦσι τὴν φάλαγγα, κατὰ τὸ [πρόσπερον αὐτοῖς]  
 προλογίζονται (83), ταῖς ὑπερβολαῖς προκατέχρουσι,  
 τοὺς συμμάχους ἑαυτοὺς πανταχόθεν προπεριβάλλ-  
 λονται. Πολὺς δὲ παρ' αὐτοῖς, καὶ ἀκαταγώνιστος τῇ  
 δυνάμει ὁμα[ρτεῖ ὁδός (84)], εἰς στρατηγίαν προ-  
 θεβλημένος, ὥσπερ τις ἀγωνιστὴς περιδέξιος, διπλῇ  
 τῇ χειρὶ τοῦ ἰδίου στρατοῦ προμαχόμενος, πῇ μὲν  
 ὁσμολογῶν τοὺς ὑποχειρίους, πῇ δὲ βάλλων (85)  
 τοὺς προστυγχάνοντας. Εἰ δὲ καὶ τὴν εἴσω ἡμῶν δι-  
 αγωγὴν ἐξετάξοις, εὐρήσεις ἄλλα τοιαῦτα οἰκίδιον  
 πνιγρὸν, κρυμνὸν, καὶ ζῶον, καὶ στενοχωρίαν, καὶ  
 πᾶσι τοῖς τοιούτοις καλοῖς εὐθηνούμενον, βίον ὑπὸ  
 πάντων μωμοσκοπούμενον, φωνῆν, καὶ βλάβην, καὶ  
 ἱματίου περιβολὴν, χειρὸς τε κίνησιν, καὶ ποδῶν  
 ποῖαν στάσιν, καὶ πάντα πολυπραγμονούμενα· καὶ  
 εἰ μὴ εἰς αὐτὸ ἄσθμα διὰ πολλοῦ προχεόμενον, καὶ εἰ μὴ  
 συνεχὲς διαιδίδοται στεναγμὸς σὺν τῷ ἄσθματι, καὶ  
 εἰ μὴ διεκπύπτει τῆς ζώης ἡμῶν τὸ χιτῶνιον (86),  
 καὶ αὐτὸ δὲ τὸ μὴ κεκρῆσθαι τῇ ζώῃ, καὶ εἰ μὴ

A profuvium repressisse, nosque præterea spem om-  
 nem nostram in tuarum precum medela collocan-  
 tes, plane confidere, fore ut quam cito, hic animæ  
 nostræ morbus penitus profligetur, cum ceteroquin  
 quod ad præsens tempus attinet, in eo statu res  
 nostræ sitæ sint, ut amicorum auribus parcendum,  
 et veritas silentio occultanda nobis sit, ne in ma-  
 lorum nostrorum consortium eos, qui nos vere di-  
 ligunt, pertrahamus; cum scilicet animo nostro  
 perpendimus, nos clarissimis atque jucundissimis  
 rebus destitutos, in bellis versari, et eos quos de-  
 serere coacti sumus, filios esse, quos per spiritua-  
 les nostros dolores Deo parere dignati fuimus,  
 quique (dilectionis vinculo nobiscum) conjuncti  
 erant, et difficillimis persecutionum temporibus,  
 quantumvis gravibus arumnis vexati, sue tamen  
 erga nos benevolentie (majorem semper eumulum  
 addiderunt); ac præterea domus unice dilecta,  
 fratres (consanguinei, sodales), familiares, amici,  
 locus, mensa, cella penaria, stragulus, scamnum,  
 saccus (mutua colloquia), lacrymæ, quæ omnia  
 quam dulcia sint, et quantum propter consuetudi-  
 nem sui desiderium excitent (supervacaneum erit  
 nos dicere), eum sciamus te id etiam in tuis ad  
 nos litteris commemorare; quæ autem horum nobis  
 loco succedere, ne quid molestum dicere videar,  
 tute ipse considera. Ad extrema vite reductus,  
 rursus quodammodo vivere incipio, (atque discere)  
 eogor probatam nunc omnibus morum versutiam,  
 C discipulus improbæ (hujus) calliditatis sero factus,  
 ita ut nunquam non rei turpitudinem erubescam.  
 At adversarii hanc sapientiam edocti, et servare  
 quod didicerunt, et quod nondum sciunt, facile  
 adinvenire possunt: longe itaque jaculantes, acri-  
 ter pugnant, phalangem inter præliandum adden-  
 sant, ad (suam tantum utilitatem) præfantur, exag-  
 gerationibus audientium animos præoccupant, au-  
 xiliaribus sociis undequaque stipantur. Insignis  
 autem, idemque insuperabilis (dolos ipsos comita-  
 tur), in eorum exercitus ducem designatus, tan-  
 quam ambidexter quidam puguator, prima in acie,  
 utraque manu decertans, et hæc quidem tributa  
 ex sibi subditis colligens, illa vero obvios quos-  
 que vulnerans. Quod si ea, quæ ad private vite  
 nostræ rationem pertinent, queras, alia hujusce-

(75) Τῷ τῆς ἀγάπης ... συνηρμοσμένα ἡμῖν. Id  
 εὐμῶς νόμῳ, συνηρμοσμένη κινδύνους. — Vide an  
 hæc, et proxime sequens lacuna sic melius expleri  
 possit, κατηξιώθημεν, ἃ καὶ ἡμῖν νόμῳ συνηρμο-  
 σμένα ἀγάπης, καὶ κακοπαθείαις ἐν τοῖς τῶν πειρα-  
 σμῶν καιροῖς ἐπιτείνει πρὸς ἡμᾶς τὸ φιλόστοργον.

(76) Ἐπιτείνοντα. Id. ἐπιτείναν. Εἰ μοχ,  
 οἰκίστοι pro ἑταῖροι.

(77) Συνουσία. Id. γωνία· ἡ προσευχή. Paulo  
 post, δεήσομεν πρὸς εἰδὸτα σε γράψαι.

(78) Locus iste ita supplendus esse videtur, ut  
 legamus, οὐδὲν δεῖται ἡμᾶς λέγειν, εἰδόμενος σε γρά-  
 ψαι, vel potius, σοι γράψαι.

(79) Πάντα κατὰ σαυτὸν. Id. πάντα ὡς ἄλλως  
 ἔχει. Mox μανθάνειν absque τε.

(80) Ὀψιμαθὲς κακότητος .... τῆς. Id. ὀψιμα-  
 θὲς κακότητος καὶ τοιαύτης. — Videtur hic locus

ita restitui debere, ὀψιμαθὲς κακότητος ταύτης  
 τῆς πανουργίας γινόμενος.

(81) Videtur loqui Nysseus de Macedonianis;  
 nam similia de eisdem habet Basilus in libro *De  
 Spiritu sancto*, capite ultimo, ubi miserum Ecclesia-  
 rum orientis statum fuisse describit.

(82) Τῇ διδασκαλίᾳ ... ἱκανοί. Id. διδάσκαλοι  
 τῆς σοφίας εἰσὶν ἱκανοὶ ταύτης. Paulo ante, ὡς καὶ  
 .... ἐν.

(83) Τοιγαροῦν .... πρόσπερον αὐτοῖς προλο-  
 γίζονται. Id. συστάτην .... ἀφανὲς προλογίζονται.

(84) Ὁμαρτεῖ δόλος. Id. ὁ μαμωνᾶς.

(85) Βάλλων. Id. ἄλλων. Εἰ μοχ, ἐν ἔσω pro εἴσω.

(86) Ita emendandum censui Vaticanum codicem,  
 in quo legitur, καὶ εἰ μὴ διεκπύπτει τῆς ζώης ἡμῶν  
 τὸ χιτῶνιον.

modi invenies; domunculam ita aretam, ut pene suffocet, et algore, tenebris, angustia, omnibusque aliis id genus bonis abundantem; vitam omnium censuris, et reprehensionibus obnoxiam, vocem, oculorum contuitum, vestitum, manus motum, et pedum posituram, qualis nempe sit, cæteraque omnia curiose nimis observata; et nisi gravem sepius anhelitum edas, eique perpetua adjungas suspiria, e zona tunica diffluat, vel et ipsum zonæ usum negligas, ac denique sinistrorsum pallium decidat, hæc, inquam, omnia ni fiant, belli adversus nos occasio oritur, et hisce de rebus singuli quique viri, populi, ipseque solitudines, et provinciarum fines ad pugnam adversus nos concitantur. Verum nec perpetuo felices prorsus, fortunatique, nec omnino miseri esse possumus, quandoquidem contrariis eventibus omnium, ut plurimum, vita temperatur. At si tua benevolentia nobis, Deo juvante, jugiter præsto sit, tantam malorum multitudinem, atque molem sustinebimus, ea spe freti, fore ut tandem aliquando tua probitate perpetuo nobis frui liceat. Hæc itaque nobis impertiri nunquam desinas, quibus et nobis non parum solatii afferes, et promissam in divinis mandatis mercedem, largiorem tibi comparabis (87).

## EPISTOLA XIX (89).

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΙΘ'.

*Cujusdam Joannis antistitis (uti in fine epistolæ manifeste significatur) epistolæ respondens, de iis quæ Joannes sciscitabatur, conscribere aut quidquam inquirere tum posse se negat, uti inopiam excusans, acerbissimasque calamitates quibus premebatur: quas enumeratione prosequitur a quadam sorore exorsus, ad quam post diuturnum tempus intrandam cum longam ingressus esset iter, vix conspectam tertia die mortem occumbentem amisit, cui deinde justa fecit. Iterum sacrarum Galatarum clades exponit; Iborumque legationes; ut eorum, mortuo antistite, curam gerat; et Sebastenorum, ut adversarum sectarum incursionibus obsistat. Iboræ antistitem designatum se declarat invitum; motasque in sacris eorum rebus seditionum turbas indicat. Babyloniorum dissensiones, moresque perditissimos enarrat. Tandem epistolam concludit Joannî pollicens obsecraturum se ei et fidem liberaturum, si aut tempus habeat aut ad ipsum is adeat.*

*Epistola ad quemdam Joannem de quarundam rerum argumentis; ac de actione, et instituto ritæ ejusdam sororis suæ Macrinæ.*

Novi quosdam pictores inutilem illam ambitionem gratificari aspectu valde turpibus amicis; in eorum, ut sua imago pingatur, animo propensorum formam pictura immutando: contrarium quidem quid facientes, quam ipsi vellent: in quibus enim picturæ imitatione naturam propemodum corrigere volunt pulchre, multumque floridis coloribus; quod formæ injucundum est sub tabula occultantes effigiem ita permutant. Illis sic profecto non lucrum est ullum flava coma et profunda; incurvata in fronte, atque circumfulgens; et ille, qui in labiis flos, et qui super genas rubor; palpebrarumque orbis, et oculorum radius; atque nigrore illucentia supercilia; ac in superciliis frons corusca; et si quid aliud tale formæ conficit opportunitatem. Et enim si a natura ea non habeat; cuicumque pictorum propositis is sit, ut pictura simuletur; nil prorsus utilitatis ex hujusmodi benevolentia consequetur. Eodem modo id evenire mihi videtur, si quis propter amicitiam ei quem adamat, laudum

Ἐπιστολὴ πρὸς τινὰ Ἰωάννην περὶ τινῶν ὑποθέσεων· καὶ περὶ τῆς διώγειας, καὶ καταστάσεως τῆς τοιαύτης ἀδελφῆς αὐτοῦ Μακρίνης.

Οἶδα τινὰς τῶν ζωγράφων φιλοτιμίαν ἀνόνητον χαρίζεσθαι τοῖς εἰδεχθεστέροις τῶν φίλων, ἐν τῷ μεταγράφειν τὴν μορφήν εἰς εἰκόνα προθυμουμένων, ἐναντίον δὲ τι ποιοῦντων ἢ βούλονται· ἐν οἷς γὰρ ἀσθροῦνται ὅθεν τῇ μιμήσει τὴν φύσιν τοῖς εὐανθεστέροις τῶν χρωμάτων, τὸ τῆς μορφῆς ὁμοίαν ἐπὶ τοῦ πίνακος κρύπτοντες, τὴν χαρακτῆρα παραλλάττουσιν. Ὅς οὖν ἐπὶ ἐκείνων κέρδος οὐκ ἔστιν οὐδὲν κόμη ξανθὴ καὶ βαθεῖα, ἐπικυρτουμένη τῷ μετώπῳ καὶ περιστῆθουσα, καὶ τὸ ἐπὶ τοῦ χεῖλους ἄνθος, καὶ τὸ ἐπὶ τῆς παρειᾶς ἐρύθρημα, βλεφάρων τε κύκλος, καὶ ἄκτις ὀμμάτων, καὶ ὄφρυς ἐν τῷ μέλῳ στήθουσαι, καὶ ἐπιλάμπων τῇ ὀφρὺ μέτωπον· καὶ εἴ τι ἄλλο τοιοῦτο τὴν τῆς μορφῆς ὄραν συναπεργάζεται, (ἐὰν γὰρ μὴ παρὰ τῆς φύσεως ἔχῃ τοιαῦτα ὁ τῷ ζωγράφῳ προτεθείς εἰς τὴν μίμησιν, οὐδὲν ἀπόνειμο τῆς τοιαύτης φιλανθρωπίας)· τὸ αὐτὸν τρόπον δοκεῖ μοι, εἴ τις ὑπὸ φιλίας ἐπαίνων ὑπερβολῆς τῷ ἀγαπωμένῳ χαρίζοιτο, καὶ ἀναπλάσει τῷ λόγῳ μὴ οἷός ἐστιν, ἀλλ' ὅσον εἶναι προσέχει τὸν ἐν παντὶ τὸ τέλειον ἔχοντα,

(87) Πολέμου τοῦ. Id. πολεμοῦντων. Paulo post, xav' ἡμῶς.

(88) Laetenus ex editione et interpretatione Laurentii Zacagni.

(89) Sequentes epistolas septem Graece primus edidit et Latinas fecit J. B. Garaccioli. (Galland. Biblioth. VI, 624.)

τῷ μὲν λόγῳ τὸν ὀρθὸν βίον ἐτυπώσατο, τὸν δὲ φίλον  
οὐ μᾶλλον ἐσέμνυνε ταῖς τῶν ἐπαίνων ὑπερβολαῖς, ἢ  
διήλυσεν ἀντιπροσγυμᾶσθαι διὰ τοῦ βίου τῷ λόγῳ,  
καὶ ἄλλον δεικνύμενον ἢ οἷος νομίζεται. Τί οὖν ὁ λόγος  
μοι βούλεται; Εἶδον ἐν τοῖς γράμμασι τῆς ἀγάπης  
σου οἷον ἀνδριάντα τινὰ πρὸς τὸ ἀρχότατον ἀπρηρι-  
θωμένον, ὃ ὄνομα ἦν ἐγὼ· ἐμὰ γὰρ ἐδῆλον τὸ  
γράμμα. Ἀλλ' ἐπειδὴ ὥσπερ ἐν κατόπτρῳ τῷ βίῳ  
ἐγὼ τῷ ἑμαυτοῦ κατὰ πᾶσαν ἀκρίθειαν ἐνιδῶν, ἔγνων  
ἑμαυτὸν πᾶμπολυ καχωρισμένον τῆς διὰ τοῦ λόγου  
γραφῆς· σὲ μὲν ἀπεδείξαμην καὶ διὰ τούτων τὸ φι-  
λάλῃον δεῖξαντα. Δι' ὧν γὰρ τοιοῦτον εἶναι νομίζας,  
τοιοῦτον ἠγάπησας, ἐναργεστάτην ἀπόδειξιν τῆς τῶν  
τρόπων σου πεποιθῆσαι δεξιότητος. Ὡς οὐδεμίαν ἄλ-  
λην τοῦ ἀγαπᾶν ἀπορμῇν πλήν τὴν ἀρετὴν, ἥς καὶ  
ἡμῖν τι μετεῖναι νομίζων, ἐν τοῖς γνησιωτάτοις τῶν  
φίλων ἔτυχας. Διὸ καλῶς ἔχειν ὥφθη δι' ἑμαυτοῦ μᾶλ-  
λον τὸ ἑμαυτοῦ γινώσκειν, ἢ ταῖς ἐτέρων μαρτυρίαις  
παράγεσθαι· καὶ ἐν τοῖς ἄλλοις πᾶσιν ἀληθεῖς ὡσιν  
οἱ μάρτυρες. Τοῦτο γὰρ καὶ ὁ παροικιῶν λόγος  
παρεγγυᾷ· ἑαυτῶν ἐπιγνώμονας γίνεσθαι, τοὺς μέλ-  
λοντας κατὰ τὸν ἔξωθεν λόγον ἑαυτοὺς γινώσκειν.  
Ἀλλὰ ταῦτα μὲν εἰς τοσοῦτον, ὥς ἂν μὴ δοκῇν αὐτῷ  
τῷ παραιτεῖσθαι τὸν ἐπαινον, τῶν ἐπαίνων κατε-  
ρυνέσθαι. Ἐπεὶ δὲ διεκελεύσω λόγους τινὰς περὶ  
τῶν ἡμῖν ζητούμενων πονήσαντα ὠφελεῖσθαι τι τὸ κοι-  
νὸν διὰ τῆς τοιαύτης σπουδῆς· γίνωσκε τοσοῦτον ἡμᾶς  
μετεσχηκέναι σχολῆς, ὅσον μικροῦ δεῖν ἐκείνος, περὶ  
οὗ φησί τις τῶν προφητῶν ὅτι συμπλακεῖς λέοντι,  
καὶ μόγις διεκδύς τὸ χάσμα, καὶ τὴν τῶν δυνάων  
ἀκμὴν, καθ' ἃ μέρος ὥστο φεύγειν, ἔλαθε κατὰ στόμα  
τῆς ἀρκτου γενόμενος. Εἶτα διαδράς σὺν ἀγῶνι πολλῷ  
καὶ τοῦτον τὸν κίνδυνον, καὶ πρὸς τὸν τοῖχον ἑαυτὸν  
ἀναπύων, ἐνέδρα καὶ δῆγματι ὄφρας συνηχέθη.  
Τοιαύτη τις γέγονε τῶν συμπαικνωμάτων ἡμῖν ἀνι-  
ρῶν ἢ συνέχευα. Καὶ οὕτως ἐπάλληλοι τῶν λυπηρῶν  
αἱ διαδοχαὶ αἰεὶ ταῖς ὑπερβολαῖς τῶν ἐπιγενομένων,  
μικρὰ τὰ φθάσαντα δοκεῖν εἶναι παρασκευάζουσιν.  
Εἰ δὲ μὴ φοβητικὸν ἐστὶ λυπὴν τοῖς ἀγαπῶσι χαρίσα-  
σθαι τοῖς σκυθρωποῖς διηγῆματιν, ἐκθήσομαι σοι δι'  
ὀλίγου τὴν κακὴν ἱστορίαν. Ἦν ἡμῖν ἀδελφὴ τοῦ βίου  
διδοσκαλὸς, ἢ μετὰ τὴν μητέρα μητέρα, τοσαύτην  
ἔχουσα τὴν πρὸς Θεὸν παρρησίαν, ὥστε πύργον ἡμῖν  
ισχύος εἶναι, καὶ ὅπλον εὐδοκίας, καθὼς φησιν ἡ  
Γραφή, καὶ πόλιν περισχῆς καὶ πᾶν ἀσφαλές ὄνομα,  
διὰ τὴν προσοῦσαν ἐκ τοῦ βίου αὐτῇ πρὸς τὸν Θεὸν  
παρρησίαν. Ὡκαὶ δὲ τοῦ Πόντου τὰ ἔσχατα, τοῦ βίου  
τῶν ἀνθρώπων ἑαυτὴν ἐξοικίσασα. Χρόνος ἦν περὶ αὐ-  
τὴν παρβένων πολὺς. Ἄς αὐτὴ διὰ τῶν πνευματικῶν  
ὠδίνων γεννήσασα, καὶ εἰς τελείωσιν διὰ πάσης ἐπι-  
μελείας προάγουσα, τὴν τῶν ἀγγέλων ἐμμελῆ ζωὴν  
ἐν ἀνθρωπίνῳ τῷ σώματι. Οὐκ ἦν διακρίσις ἐν αὐτῇ  
νυκτὸς καὶ ἡμέρας· ἀλλὰ καὶ νύξ ἕνεργός ἐν ταῖς  
τοῦ φωτὸς ἔργοις ἐδείκνυτο, καὶ ἡμέρα τὴν νυκτε-  
ρινὴν ἡσυχίαν τῷ ἀταράχῳ τῆς ζωῆς ὑπεκρίνετο.  
Φωνῆεν ἦν αὐτῇ διὰ παντὸς χρόνου τὸ οἶκμα, νυκτὸς  
καὶ ἡμέρας ταῖς ψαλμοῖς περιτρυφούμενον. Εἶδες

exsuperantias gratulatur, et ipsum sermone edin-  
gat, non qualis est, sed qualem esse decet eum,  
qui, quod omnino perfectum est, obtinet. Oratio-  
ne quidem rectam illius vitam is figurat; amicum  
vero ea laudum superlacione non magis veneratione  
dignum reddet, quam redarguet orationi vita con-  
tradicientem; et alium sese ostendentem, quam qua-  
lis existimatur. Quid igitur sibi vult meus sermo?  
Vidi in litteris charitatis tue qualis statua qua-  
dam summa diligentia erat ibi elaborata: cui  
nomen eram ego. Me etenim manifeste indicabat  
epistola. At deinde, uti in speculo, in meimet ipsius  
vita omni diligentia ego me inspiciens, cognovi  
me ipsum omnino ab eo scripto propter illum ser-  
monem distare atque recedere; te vero perspicue  
sensi eum, qui vel propter hanc probitatis amorem  
et studium commonstrares: per que etenim me  
talem esse existimans tantum amasti; instituti tui  
solertie declarationem fecisti evidentissimam; ut  
nullam aliam amore complectaris facultatem preter  
virtutem: cujus et nobis quidquam partis esse iud-  
icans, inter omnium maxime legitimos amicos  
nos habes. Bene ideo esse putavi ex meemet ipso  
magis, que in me ipso sunt, dignoscere, quam  
aliorum testimoniis seduci, etsi in aliis omnibus  
veri ipsi sint testes: hoc enim et proverbialis  
sermo pronuntiat: Sui ipsius exploratores fiant  
illi, qui se ipsos noscere debent juxta ea, quæ ab  
externis sibi dicuntur. At vero hec non ideo qui-  
dem narrata sint, ac si, eum laudem recusem,  
mihi videar a tuis laudibus per dissimulationem  
illusus. Quoniam autem cohortatus es, ut quedam  
de iis quæ a nobis quasisti dicam ipse, qui  
hujusmodi opera et studio publicum quidquam  
juvare elaboro: scito tanti otii expertes nos esse,  
quantum ferme ille, ut haberet ille, de quo quidam  
prophetarum dixit<sup>13</sup>: quod cum leone complicatus,  
et egre inde evadens, per quam partem putabat  
oris hiatum ungularumque cuspidem fugere, per  
eam inscius atque imprudens ursæ os prope fuit.  
Deinde et ex hoc periculo magno cum certamine  
dilapsus, atque secus murum se ipsum requie-  
scens, cum insidiis et morsu serpentis collatus est.  
Talis quedam nobis facta est acerborum casuum  
continuatio: et ita mutue tristium rerum, exsu-  
perantia semper adventitium, successiones ven-  
dentur post parva precedentia esse paratæ. Si  
autem grave non est, molestiam eis qui adaman-  
tur, in tetricis narrationibus gratificari, miseram  
historiam tibi paucis exponam. Soror erat nobis  
vitæ magistra; quæ post matrem nobis mater,  
tantum habebat a Deum interiorem accessum,  
ut et turris nobis esset fortitudinis et bonæ volun-  
tatis armatura, sicuti ait Scriptura<sup>14</sup>, et urbs mun-  
itionis, et omne tuteke nomen; propter eam qui  
ipsi ex ejus vita aderat, accessum ad Deum. Inco-  
lebat autem Ponti extrema, cum ex hominum

<sup>13</sup> Amos. v, 19. <sup>14</sup> Psal. LX, 5; v, 15; xxx, 25; cxi, 41.



convicti prorsus emigrasset. Chorus erat circum ipsam virginum multus. Quas ipsa spiritali partu genitas ad morum quoque perfectionem omni cura adducebat, angelorum vitam in humano corpore imitata. Nullum in ea discrimen erat noctis, et dici. Sed et nox lucis operibus operosa ostendebatur; et dies nocturnam quietem nullis vite turbis simulabat. Vocale habebat ipsa omni tempore domicilium, noctu interdumque sacris cantibus circumsonans. Videres rem vel sub oculis incredibilem: carnem propria non quarentem; ventrem, prout ex ejus demolitione suspicamur, a suis propriis appetitionibus vacantem; lacrymarum guttas ad potus mensuram exercitas; os omnino legem meditans; auditum divinis rebus vacantem; manum ad mandata jugiter mobilem. Et quam ratione quis sub aspectum rem adducere possit sermonis descriptionem prorsus superexcedentem?

Postquam igitur a vobis ad Cappadoces primum constitui, quædam de ea auditio nos perturbavit. Decem adhuc dierum intermedia via erat. Et cum hanc omnem, quantum fieri potuit, festinatione perfecissem, ad Pontum adsum: et inspexi, et inspectus fui. At vero quemadmodum si quis per meridiem iter habens sole corpore circumseptus, ad quemdam fontem accurrens, prius quam aquam attingat, prius quam linguam refrigeret, confestim, ipsi exsiccatæ fonte, pulverem effectam aquam inveniat; ita et ipse, cum eam quam exoptabam, quæ matris loco mihi et magistræ et boni omnis erat, anno decimo cernerem, prius quam desiderium expleretur, tertia die illi parentavi, et inde diverti. Hujusmodi mihi fuerunt primi patriæ post reditum meum ex Antiochia ingressus. Deinde antequam hæc in me decoqueretur calamitas, æcole Ecclesiæ meæ Galatæ consuetum ipsis heresum morbum compluribus in meæ Ecclesiæ locis latenter subserentes, certamen mihi præbuerunt non exiguum, ut omnino Dei ope ægre valuerim ex animi afflictione vita servari. Postea ad hæc alia. Ibora civitas est ad Ponti confines habitata, ad nos ex antiquo tempore, et ad salubrem fidem propensa. Cum vero ille qui ad ejus curam invigilabat, recens e vita excesserit, ab universo populo legationes ad nos mittebantur, ne ipsam despectam haberemus manibus adversariorum preditam dilacerandam. Hinc lacrymæ, casus, gemitus, preces. Omnia hæc ea sunt, per quæ nobis præsentium malorum facta est consecratio. Ubi autem circa Pontum eramus, et circa locum illic pertinentem ipsorum Ecclesiæ curam susceperimus, Dei opera et auxilio simul adjuncto, statim ibi assequuntur nos similis generis legationes, a Se-

ἀν πρᾶγμα καὶ ὀφθαλμοῖς ἀπιστοῦμενον, σάρκα μὴ ζητοῦσαν τὰ ἴδια γαστέρα, καθάπερ ἐπὶ τῆς ἀναστάσεως ὑποπεύμενον, πρὸς τὰς οἰκείας ὁρμὰς κατηγορημένην· δακρύων λιθάδας πρὸς τὸ τῆς πόσεως μέτρον ἐξησκημένας· στόμα μελετῶν διόλου τὸν νόμον ἀκοῇ τοῖς θεοῖς σχολάζουσιν· χεῖρα πρὸς τὰς ἐντολὰς ἀεικίνητον. Καὶ πῶς ἂν τις ὑπὲρ ὧν ἀχάροι πρᾶγμα ὑπερβαῖνον τὴν διὰ τῶν λόγων γραφήν;

Ἐπειδὴ τοίνυν ἐπέστην παρ' ὑμῶν τοῖς Καππαδόκαις, εὐθὺς τις ἡμᾶς ἀκοή περὶ αὐτῆς διατάραξε. Δέκα ἦν ἡμερῶν διὰ τοῦ μέσου ὁδὸς· καὶ ταύτην πᾶσαν διὰ τῆς ἐνδοχόμενης ἐπιείκειας διανύσας, γίνομαι κατὰ τὸν Πόντον· καὶ εἶδον, καὶ ὤφθην. Ἄλλ' ὥσπερ εἴ τις διὰ μεσημβρίαν ὁδεύων κατασφραγείσῃ τῇ ἡλίῳ τὸ σῶμα ἐπὶ τινι κρήνῃ ἀναδραμών, πρὶν ἐπιρᾶσαι τοῦ ὕδατος, πρὶν καταψύξαι τὴν γλῶσσαν, ἀθρόως αὐτῷ τῆς πηγῆς ὑποξηρανθείσης, κύνιν εὗροι τὸ ὕδωρ γενόμενον· οὕτω καὶ αὐτὸς ἐν αὐτῷ δεκάτῳ τὴν ἀντὶ μητρὸς μοι καὶ διδασκάλου καὶ παντὸς ἀγαθοῦ ποθομένην ἰδὼν, πρὶν ἀποπληρῶσθαι τὸν πόθον, ἡμέραν τετὰρ κηδεύσας ἐπέστρεφον. Ταῦτά μοι τῆς πατριδος μετὰ τὴν ἐπάνοδόν μου τὴν ἐξ Ἀντιοχείας τὰ εἰσιτήρια. Εἴτα μοι πρὶν καταπεσθῆναι τὴν συμφορὰν, οἱ πρό[σ]χωροι τῆς ἐμῆς Ἐκκλησίας Γαλάται, τὸ σύνθημα αὐτοῖς περὶ τὰς αἰρέσεις ἀρρήωστημα, πολλαχού τῆς ἐμῆς Ἐκκλησίας κατὰ τὸ λεληθὸς ὑποσπεύραντες, ἀγῶνα παρέσχον οὐ μικρὸν, ὥστε πανταχοῦ διὰ θεὸν μάχης ἐξίσχυσα περιγενέσθαι τοῦ πάθους. Εἴτα ἐπὶ τούτοις ἄλλα· Ἰβώρα πόλις ἐστὶ (90) τοῖς ὁρίοις τοῦ Πόντου κατοικισμένη, ἔχουσα πρὸς ἡμᾶς ἐξ ἀρχαίου καὶ πρὸς ὑγαίνουσιν πιστὴν ἐπιβήρητῶς. Καὶ τοῦ ἐπιτοκοποῦντος αὐτὴν προσφάτως ὑπεξελθόντος τὸν βίον, πανδημεὶ πρὸς ἡμᾶς ἐπισπεύσαντο, μὴ περιδεῖν αὐτὴν ἐκδοτὸν ταῖς χερσὶ τῶν ἐναντίων σπαρασσομένην. Δάκρυα, προσπτώσεις, οἰμωγαί, ἱκετηρίαι, πάντα τὰ τοιαῦτα δι' ὧν ἐγένετο ἡμῖν ἡ τῶν παρόντων κακῶν ἀκολούθια. Ἐπειδὴ γὰρ ἐγενόμεθα κατὰ τὸν Πόντον, καὶ κατὰ τὸν προσήκοντα τῆς παρ' αὐτοῖς Ἐκκλησίας ἐπιμελήθημεν (91) συνεργίᾳ θεοῦ· εὐθὺς ἡμᾶς ἐπὶ τοῦ τόπου καταλαμβάνουσιν ἑμῶν τροποὶ πρεσβεῖαι παρὰ τοῦ πλήθους τῶν Σεβαστηνῶν, φθάσαι τὴν τῶν αἰρετικῶν ἐπιδρομὴν ἀξιοῦντων. Τὰ δὲ ἐπὶ τούτοις σιωπῆς ἄξια, καὶ στεναγμῶν ἀλαλή-

(90) *Ἰβώρα πόλις ἐστὶ*. Quæ sit hujusmodi civitas, satis Nyssenus definit. De ea apud geographicæ scriptores mentionem nullam propriam inspexi. Nisi si ea Iborea Hellenoponti civitas est, quæ a Constantino Porphyrogenn. *Them.* 2. memoratur: ejus urbis antistes Pantophylus subsignavit decretis concil. Constantinopolit. i. Namque ipsa a Justiniano *Novell.* 28, et ab Himerio Ibora nominatur. Et Hellenopontus, seu Hellenopontus dicitur et Pontus: imo pars etiam Ponti putatur a nonnullis. Quare non ob stare videtur, quo minus ea

sit; quod Gregorius in Ponti confinibus ponat.

(91) *Ἐπιμελήθημεν*. Juxta grammaticam legendum ἐπιμελήθημεν. Pariter superius, ubi est ἐπίστην, emendandum id est τῷ ἐπέστην, aut ἐφίστην, propter eandem rationem. Advertendum vero codicem hunc non raro negligere augmenta hæc verborum. Ubi vero paucis retro vocibus adest καὶ κατὰ τὸν προσήκοντα, substituendum in deficientis vocis vicem τὸ *locum*: et sæpe prepositio κατὰ defectus hujusmodi ita supplendos subire solet.

των, καὶ κατηφέας διγνεκοῦς, καὶ πένθους τὴν ἐκ Α  
τοῦ χρόνου λύσιν οὐκ ἀναμένοντος. Τὰ μὲν γὰρ λοιπὰ  
τῶν κακῶν τῷ προσθετισμῷ ῥῆον οἱ ἄνθρωποι φέρουσι·  
τὰ δὲ ἐνταῦθα προσόντι τῷ χρόνῳ ταῖς ἐφευρέσεσι (92)  
ἐν ἀρδестέρῳ συναύξεσται. Ἄλλῃ γὰρ γίνονται μετὰ  
τῶν λοιπῶν ἐπιστάτων τῶν εἰς αὐτὸ τοῦτο συγκελη-  
μένων, ὡς ψήφους ὑπὲρ χειροτονίας δεξιόμενος, ἡ  
ψήφους δὲ ἤμην ἐγώ. Καὶ ἡγνόουν (93) ὁ δελταῖος τοῖς  
ἐκ μνητοῦ πεποιστοῖς ἀπισκόμενος. Στάσεις ἐπὶ τοῖς  
ἀνάγκαι, δάκρυα, προσπτώσεις, φυλακαὶ, τάγμα  
στρατιωτικόν, καὶ αὐτὸς ὁ ἐπιτεταγμένος αὐτοῖς  
κόμης (94) καὶ ἡμῶν στρατηγῶν, καὶ τὴν τοῦ ἡγε-  
μόνος θυναστεῖαν ἐφ' ἡμᾶς κινῶν, καὶ πᾶσαν ἀφορ-  
μὴν πρὸς τὴν τυραννίδα τὴν κατ' ἡμῶν συναγείρων.  
Ἔως ἐνεφῆκεν ἡμᾶς (95) τοῖς Βαβυλωνίοις κακοῖς·  
παρ' οἷς τοσαύτη τις γέγονεν ἡ περὶ τὴν πίστιν τῶν  
ἀνθρώπων ἐκ παλαιῶν χρόνων διαφορά, ὥστε αὐτοῖς  
ἐνοικισθῆναι τὴν νόστον, καὶ ἀδιάλυτον (96) εἶναι·  
καὶ μάχεσθαι πρὸς τοὺς θεραπεύειν ἐπιχειροῦντας τὸ  
πάθος. Βαθεῖς γὰρ ἄλλως ὄντες, καὶ τὴν γλῶσσαν  
πλέον ἢ βάρβαροι, δασεῖς τε τὴν φωνὴν καὶ θηριώ-  
δεις· τὴν δίκαιαν κατὰ τὰ δολερὰ τῶν θηρίων τῇ πρὸς  
τὸ κακὸν εὐμηχανίᾳ οὕτως ἐξήκηνται, ὡς μηδὲν αὐ-  
τοῖς εἶναι τὸν Ἀρχιμήδην· μᾶλλον δὲ, Σίσυφον, ἢ  
Κερκύωνα, ἢ Σκυρίωνα, ἢ εἴ τινας τοιοῦτους ἄλλους  
ἐν ταῖς ἱστορίαις ἀκούομεν. Τὸ μὲν γὰρ ψεύδους πᾶ-  
σης ἀληθείας ἐστὶν αὐτοῖς ἐτοιμότερον. Οὕτω δὲ ἐπι-  
θαρσύνειν ὑπ' ἀναίσχυντας τῷ ψεύδεσθαι, ὡς οὐδὲ τοῦ  
ἀληθεύειν οἱ περὶ τοῦτο σφοδρόι. Καὶ τὸ ἐλαγχθῆναι  
παρ' αὐτοῖς ἐπὶ τοῖς μεγίστοις κακοῖς, ἀφορμὴ τῆς  
C  
παρὰ τοῖς πολλοῖς εὐδόκημῆτος γίνεται· ὕbris τε  
καὶ θρασυτῆς καὶ ἀναισθησίας, καὶ ἡ τῶν λεγομένων  
δυσωδία πολιτισμὸς εἶναι, καὶ τις τοιαύτη φιλοκαλία  
νομίζεται. Ταῦτά σοι ἀπὸ πολλῶν ὀλίγα, φερόντες  
τὴν ἀμετρίαν τῆς ἐπιστολῆς, ἐξεθέμεθα, ὡς ἂν μὴ  
ῥαθυμίαν ἡμῶν καταγινώσκεις τὸ λογογραφεῖν ἐπὶ  
ταῦ (97) νῦν ἀναβάλλομένους. Ἄλλ' εἴ σοι πάντως

(92) Ἐφευρέσεσι. Græcum scriptum habet ἐφεύ-  
ρασι, ἐφευρέσεις τῶν κακῶν, adinventio malorum ;  
τῶν ἐκκλησιαστικῶν, et sacrorum scriptorum voca-  
bulum, quod valet incursio, invasio cladum, et  
male intelligeretur τὸ *mala que inveniunt nos* sacri  
libri, pro *mala que reperunt nos*. Est enim mala,  
quæ invadunt nos : licet, nos *invenire mala*, esse  
possit, nos *reperire mala*. Vado, et venio eodem  
sensu accipi posse interdum quis nescit? Dico tamen,  
rarissimum esse *invenio* (ἐφευρίσκω, *reperio*)  
pro *invado*, Græce, et Latine, est ἐπέρχομαι (venio  
in), *invado*.

(93) Καὶ ἡγνόουν. Iborensis igitur antistes quo-  
que fuit hic Gregorius. Quod nunc primum histo-  
ricis ex hac Epistola innotescet; cum antea hoc  
nulli posteritatis memorie commendatum ab ipsis  
fuerit. Ex sacra vero historia jam satis noscitur  
antistites, creari non raro aliorum antistitem  
suffragiis.

(94) Κόμης. Κόμης, apud Hesychium, et Sui-  
dam, est princeps, dux, præfectus. Meminit huius  
vocabuli Eustathius, scribens hoc nomine dici a  
recentioribus auctoribus quem antiqui *ναύαρχον*  
dicebant. Meminit et illius *Etymologicum*. At liben-  
tissime ad sententiam H. Stephani pedibus eo,  
Græcos recentiores mutuatos esse illud ex Latinis.  
Nos ducem interpretati sumus juxta ejus propriam

hastenorum multitudine adeuntes, æquum esse  
censentium, ut hæreticorum incursionem antever-  
teremus. Sed quæ ad hæc consequuntur, silentio  
digna sunt, et ploratibus inenarrabilibus, con-  
tinentique mœrore et luctu, qui remissionem a tem-  
pore minime præstolatur. Nam reliqua malorum  
assuetudine quidem facile homines ferunt; quæ  
autem hic sequuntur eum invasionibus acerbiorum  
rerum, præcedenti temporis aucta cumulantur.  
Etenim cum reliquis consisto antistitibus ad hoc  
ipsum negotium convocatis, uti qui suffragia de  
antistite designando susciperem, et suffragium  
inter nos latum ipse fueram, ac ignorans miser  
meimet ipsius captus sum alis. Seditiones post-  
hæc, aversi durique casus, lacrymæ, terrores, eu-  
stodiar, acies militaris, et ipse constitutus eis comes  
sum, exercitum contra nos ipsos ducens; potesta-  
temque ducis adversus ipsos nos movens, et om-  
nem congregans opportunam materiam ad regnum  
contra nos excitandum. Interim ad Babylonien-  
siem elades adversa fortuna nos immisit: apud  
quos tanta quædam circa fidem ab ea, quæ erat  
hominum antiquorum temporum, facta est diferen-  
tia, ut morbus prorsus in ipsis obdurnerit; sitque  
indissolubilis: adeo ut affectio prava adversus cura-  
tionem aggredientes pugnet. Cum enim ingenio sint  
inecassum profundi; lingua vero plus quam barbari;  
vocemque densam habentes et ferinam; vivendi  
rationem juxta ferarum dolos astuta ad malum arte  
talem exercent, ut nihil præ ipsis Archimedes,  
plus dicam, Sisyphus sit, aut Cereyon, Scironque,  
aut si quos alios tales in historiis audimus. Menda-  
cium autem omni magis veritate in promptu est ipsis;  
et tali impudentia in mentiendo confidunt, ut tantum  
in veritate non fidant loquenda qui in ea vehemen-  
ter occupantur. Et apud ipsos in maximis impro-  
bitatibus redargui, occasio apud multos fit bonæ

significationem, et Hesychii, Suidæque expositio-  
nem, et juxta loci sententiam.

(95) Ἔως ἐνεφῆκεν ἡμᾶς. Deest casus rectus:  
et supplemento necessarie splendens erat in ver-  
sione; aut codex judicandus hic mutilus, et hians.  
At vero vix possum adduci, ut ita scripsisse Nys-  
senum credam. Quæ enim ista loentio est sine recto  
casu? Profecto ne Cappadoces quidem bubulci ita  
loenti forent; nedum tantus, et tam ἀκριβής,  
Liberii discipulus, et eloquentie ditissimus. Sed  
o utinam esset tam facile verum invenire, quam  
falsum arguere: imo tam facile harrolari! Usus  
supra est etiam voce *πρόσπτωσης*: quæ non adest in  
prisceis scriptoribus. Sed est *πτῶμα* aut *πτῶσις*.  
Quid tum? Nonne pro nihilo id habendum? Item  
etiam nondum perierat tum lingua: quare aliquam  
aliquantulum novam vocem sumere probe poterat.  
Licuit, semperque licbit: modo tamen, dices,  
licentia sumpta pudenter.

(96) Ἀδιάλυτον. Liber habet *διάλυτον*. At lege *ἀδι-  
άλυτον*. Nescio an alterius veteris Græci sacri aucto-  
ris scripta miseriorem sortem subierint, quam D.  
Gregorii Nysseni, in quampluribus mendis perfe-  
rendis.

(97) Τοῦ. Scribe τοῖς: quid sit hic illud τοῦ non in-  
tellego.

existimationis; violentiaque, et audacia, et stultitia, et praelatorum malus odor gerendae reipublicae facultas esse putatur, talisque quidam honestatis amor et studium. Haec tibi e multis pauca exposuimus, epistoleimmoderationem evitare volentes: itaque ne pigritiam condemnas nostram in historia de iis conscribenda, quae modo rejecto dici differuntur. At vero si tibi plane in animo est nos in hisce occupari, te ipsum nobis aliquando, et maxime tempus ea in unum colligendi utendum praesta, si non te magis civitatis, quam dilectionis nostrae lotus dulcedine afficiat. Quod si te tenent, quae adversus nos valent, audio enim et universam Ecclesiam tuam illis eisdem detineri, satis bene nobiscum simul pugnabis, dissolutionem quandam malorum fieri nobis a Deo deprecatus. Et cito, Deo dante, si unquam huiusmodi otium nanciscamur, inutiles publice nequaquam apparebimus.

καταθύμιον ἔστιν ἐν τούτοις ἡμᾶς ἀσχοληθῆναι ποτε, χρῆσον ἡμῖν σεαυτὸν, μάλιστα καὶ τοῦ συναγαγεῖν χρόνον, ἔάν μὴ σε πλέον τῆς ἡμετέρας ἀγάπης ὁ λωτὴς (98) καταγλυκαίνῃ τῆς πόλεως. Εἰ δέ σε κρατοῖ τὰ καθ' ἡμᾶς (ἀκούω γὰρ ἔχασθαι πού πᾶσαν τὴν Ἑκκλησίαν), ἰκανῶς ἡμῖν συμμαχῆτε, λύσιν τινὰ τῶν κακῶν παρὰ τοῦ Θεοῦ γενέσθαι ἡμῖν ἐπευξάμενος. Καὶ τὰχα, Θεοῦ διδόντος, εἴποτε τύχοιμεν τοιαύτης σχολῆς, οὐκ ἀσυντέλεις τῷ κοινῷ φανησόμεθα.

## EPISTOLA XX.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ Κ'.

Hortos quosdam, Vanotas dictos, arte et natura mire decoros, in Galatia positos scito politioreque stylo describit. Halym fluvium, et nemus quoddam roboribus eleganter consitum ante illos invenisse se dicit; Reipue silvam, et venustate præcellentem vineam, racemis præcaci uva gravibus redundantem. De aribus, et sacello deinceps verba habet. Tum turres in hortorum introitu exstare, apparatusque convivia secus proceras platanos ante januam narrat; circaque ædes alios hortos jucundissimos, agri cultionis proposito terra obsequente. Posthac piscinam festivorum piscium vidisse se scribit, at pueri cuiusdam manus tactum, ejus arbitrio, advenitum: dein porticum quamdam intrasse lacunæ imminentem; et porticum describit, piscesque lacunæ ludibundos. Tandem obsonia et fructus nuntiat ad ipsos a domus curatoribus comportatos; seque, cum dormitum secessisset, epistolam scripsisse.

## Ad Adelphium scholasticum.

B

## Πρὸς Ἀδελφίον σχολαστικόν.

Hanc tibi epistolam ex sacris Vanotis (si non injuria locum afficio indigenarum nomine appellatum) exaravi. Injuriam me loco inferre dixi, quandoquidem cognomine nihil ille concinni habet, et tanta loci gratia minime quidem Galatica hac appellatione præ se fertur: at oculorum hoc ministerium est, qui gratiam et decorem interpretentur. Quæ enim a me multa, et apud multos jam fuerunt spectata, quæ vero multa per orationum etiam descriptionem in historicis veterum enarrationibus cognita, ea omnia quantaque inspexi et quanta audivi, præ iis quæ ibi sunt, venustis rebus judicata nugas duco. Nihil prorsus locus ille Heliconum. Fabule insule Beatorum, parvaque quedam res campus, qui est in Sicyonis; atque altera quadam poetica jactantia, quæ de Peneo fluvio enarrata: quem dicunt diviti fluente ultrâ ripas e late-

Ἐκ τῶν ἱερῶν Οὐρανῶν (εἴγε μὴ ἀδικῶ καλῶν ἐπιχωρίως τὸν τόπον) ταύτην σοι τὴν ἐπιστολὴν διέχαραξα. Ἀδικεῖν δέ φημι τὸν ἥδρον· ὅτι μηδὲν ἔχει γλαφυρὸν ἐπωνυμίαν. Καὶ ἡ τοσαύτη τοῦ τόπου χάρις οὐ συνεμφαίνεται τῷ Γαλατικῷ τούτῳ προσρήματι· ἀλλ' ὀφθαλμῶν ἐστὶ χρεῖα τῶν ἐρμηνεύοντων τὴν χάριν. Πολλὰ γὰρ ἔγω, καὶ παρὰ πολλοῖς ἦδη τεθεσάμενος, πολλὰ δὲ καὶ διὰ τῆς τῶν λόγων ὑπογραφῆς ἐν τοῖς διηγήμασι τῶν ἀρχαίων κατανοήσας, λήθρον ἡγοῦμαι τὰ πάντα ὅσα τε εἶδον, καὶ ὅσα ἤκουσα συγκρίσει τῶν τῆδε καλῶν. Οὐδὲν ἐκείνος ὁ Ἑλικῶν· μῦθος τῶν Μακάρων αἱ νῆσοι (99)· μικρὸν τι χρῆμα τὸ πέδον τὸ Σικυονίων· κόμπος τις ἄλλος ποιητικὸς τὰ κατὰ τὴν Πηνειὸν διηγήματα· ὅν φασι πλουσίῳ τῷ ρεῖθρι τὰς ἐκ πλαγίων ὄχθας ὑπερχέμενον, τὰ πολυύμνητα (1) Τέρμη τοῖς Θεοτατοῖς ἀπερχάζεσθαι. Τί γὰρ τοιοῦτον ἔστιν παρ' ἐκάστῳ τῶν εἰρημένων,

(98) Λωτὸς. Metaphora allata a loto, herba dulcedine multa perfusa, et grata hibus; et quem comedentes deserere nunquam vellent: et quidem Ulyssis socii degustata redire ad navem respuebant, verberibus ad reditum tantum adacti. Hom. Oduss. ix. Hinc adagium, Lotum gustavit.

(99) Μακάρων αἱ νῆσοι. Apud Thucydidem adest quidem μακάρων νῆσος, Macaronnesos, insula Beatorum; ἀκρόπολις Thebarum in Boetia. Herodotus quoque Mus. 3 testatur regionem Græca lingua Μακάρων νῆσον nuncupatam. In qua posita urbs Oasis septem dierum itinere distans Thebis Ægyptiis. Sed Pomponius Mela ii, 7, Μακάρων νῆσους memorat, et designat; duas nominis causas præbens; quorum sola prima Nysseni sententiæ congruit: et certo convenientior rei videtur ob nomen loci. Extra, ait ille, Hellespontum, curum (insularum) quæ Asiaticis regionibus adjacent, claris-

sime sunt Tenedos, Sigais adversa littoribus; et (eie) quo dicuntur ordine, ad promontorium Tauri montis opposita; quas quondam dici putare μακάρων; sive quod fortunati admodum celi, solique sint; sive quod eas suo, suorumque regno Macar occupaverat. His accedit Diodorus Siculus lib. v. Et sane multo plures olim sic vocabantur insulae; fortasse et illæ quæ modo Fortunatæ appellantur; et multe Oceani. Rursus Creta, Cyprus, Leuce; aliæque in continente sita loca Insularum Felicium nomen, testimonio Hoffmanni, consecuta sunt. Omnes vero huiusmodi insulas, ob terre opportunitatem magnam, et voluptarias delicias indicandas, ita esse appellatas necesse est, eaque ratione illas usurpat Nyssenens.

(1) Ηολυύμνη. Idem ac πολύμνητος; sed melius dicitur eo modo.



οἶον ἡμῖν ἢ θῶανῶτα τοῖς οἰκείοις ἐπεδείξατο κάλλος; Α Εἴτε γάρ τις τὴν φυσικὴν ἐπιζητοῦν τοῦ τόπου χάριν, ἀπροδεδῆς ἐστὶ τῶν ἐκ τῆς τέχνης καλῶν· εἴτε τὰ ἐκ τῆς ἐπιτεχνήσεως προσγιγνόμενα βλέπον, τοιαῦτα καὶ τοσαῦτά ἐστίν, ὥς καὶ φύσεως δύνανθαι δυσκληρίαν νικῆσαι. Ἄ μὲν γὰρ ἡ φύσις τῷ τόπῳ χαρίζεται, τῇ ἀκατασκευῇ χάριτι τὴν γῆν ὠραϊζουσα, τοιαῦτά ἐστι· Κάτωθεν ποταμὸς Ἄλως ταῖς ὄχθαις καλλωπίζων τὸν τόπον· οἶόν τις ταινία χρυσοῦ διὰ βαθείας ἀλουργίδος ὑποστίλλει, διὰ τῆς ἰλῦος ἐρυθραίνων τὸ βέθρον. Ἐκ δὲ τοῦ ἄνωθεν μέρους ὄρος ἀμφιλαφές τε καὶ λῆσιον, μακρὰ τῇ ῥαχίᾳ παρατείνεται, ὄρουσιν ἀπανταχόθεν κατὰκμον, ἄξιον Ὀμήρου τινὸς ἐπιτυχεῖν ἐπανέστω, μᾶλλον ἢ τὸ Νῆριτον ἐκείνο τὸ Ἰθακήσιον· ὃ φησιν ὁ ποιητὴς ἀριπρεπές τε εἶναι καὶ εἰνσιφύλλον. Ἐπικατιοῦσα δὲ πρὸς τὸ πρηνὲς ἡ αὐτόματος ὕλη τοῖς ἀπὸ τῆς γεωργίας κατὰ τὴν ὑπόρειαν συνάπτεται. Εὐθύς γὰρ ἄμπελοι διηπλωμέναι κατὰ τὰ πλάγιά τε καὶ ὕπτια καὶ κῶλα τῆς ὑπορείας, οἶον ἱμάτιόν τι χλοερὸν τῇ βαφῇ πάντα τὸν ὑποκαίμενον χώρον ἀπολαμβάνουσι. Προστεθὲι δὲ τῇ ὥρᾳ καὶ ὁ καιρὸς, θεσπέσιον τι χρῆμα τῶν βοτρυῶν ὑποδεικνύς. Ὁ δὲ καὶ μᾶλλον εἰς ἐκπληξιν ἤγεν· ὅτι, τῆς γείτονος χώρας ἐν ὁμαλίᾳ τὸν καρπὸν δεικνύσης, ἐνταῦθα κατατροφῆν ἐξῆν τῶν βοτρυῶν· καὶ κατ' ἐξουσίαν ἐμφορεῖσθαι τῆς ὥρας. Εἴτα πρόβωθεν ἡμῖν οἶόν τις πυρσὸς ἐκ φρυκτωρίας μεγάλης ἡ τῶν οἰκοδομημάτων χάρις ἐπέλαμπεν. Ἀριστερὰ μὲν εἰσιόντων ὁ εὐκτῆριος (2) οἶκος τοῖς μάρτυσιν ἡτοιμασμένος· οὐπω μὲν τὸ τέλειον τῆς δομῆσεως ἔχων, ἀλλ' ἔτι τῷ ὀρόφῳ λειπόμενος, λάμπων δὲ ὁμῶς. Κατεσθὺ δὲ ἦν τῆς ὁδοῦ τὰ τῆς οἰκῆσεως κτήλη, ἄλλο πρὸς ἄλλο τι τῶν κατὰ τρουφὴν ἐπιπληνομένων μεμερισμένα. Πύργων προβολὰ καὶ συμποσίων παρασκευὰ ἐν εὐρυχώροις τε καὶ ὑψηλόφροις στίχοις, πρὸ τῶν θυρῶν στεφανοῦντες τὴν εἴσοδον (3). Εἴτα περὶ τοὺς οἴκους οἱ Φαιακοὶ κῆποι· μᾶλλον δὲ, μὴ ὕβριζέσθω τῇ πρὸς ἐκείνα συγκρίσει τὰ θῶανῶτων κάλλη. Οὐκ εἶδεν Ὀμηρὸς τὴν ἐνταῦθα μελέαν τὴν ἀγλαόκαρπον (4), πρὸς τὴν τὸ ἰδίον ἄνθος χροαῖν τῷ ὑπερβάλλοντι τῆς εὐχροίας ἐπανιοῦσαν. Οὐκ εἶδε τὴν ὕγην λευκοτέραν τοῦ νεοξέστου ἐλέφαντος.

plius: noninjuria cum Vanotorum pulchritudinibus agitor illarum comparatione. Non vidit Homerus

(2) *Εὐκτῆριον*. Quidam mala Latinitate verterunt *Oratorium*; et vulgo ita profertur. Nobis libuit *Sacrario* magis uti; quæ vox licet non consonet Græco vocabulo, cui magis congruere videtur *oratorium*; εὐκτῆριον enim derivat ab εὐχῇ· omnino tamen convenit rei. *Oratorii* Latina vox vix æneæ ætatis usu recipi posset; tumque in nostræ sacræ doctrinæ rebus tolerabilior redderetur. Sed maxime adhibita fuit ferreo, et Iuteo ævo. Potuisset et proferri *Lararium* pro εὐκτῆριον eadem ratione; sed non modo profana, verum etiam fallacis religionis obistebat vox. *Προσευχή*, quæ est precatio, valere etiam potest idem ac εὐκτῆριον· et ita locus, in quo Judæi cogebantur ad sacras preces, et obsecrationes, vocabatur. Quare, cum ipsi, et eorum omnia despectui haberentur, Juv. Sat. iii, dixit: *Ede ubi consistas; in qua te quæro prosecuta, contemptus causa.*

ribus transfusum, valde memorata Tempe Thessalis efficere. Quid enim tale est apud singula ex dictis, qualem nobis Vanota venustatis speciem propriis bonis demonstravit? Si quis enim naturalem inquirat loci gratiam et elegantiam, nulla ratione prorsus artificiosæ pulchritudinis is est indigens. Si vero quæ ex artis inventione proficiuntur intueri velit, talia tantaque sunt, ut vel ipsius naturæ miseram sortem possent vicisse. Sed quæ natura, imparato decore terram opportune pulchram reddens, loco gratiose concessit, sunt ejusmodi. Deorsum Halys fluvius, ripis venuste locum exornans; qui, haud aliter quam quædam aurea tænia per prolixam purpuream vestem collucet: limo profluentem rubicundo inficit colore. Ex superiori autem parte mons magnoque ambitu comprehensus, densusque longo dorso protenditur, undevis querentibus comatus, Homericum aliquem laudatorem assequi dignus, magis quam Neritum illud Ithacense, quod dicit Poeta decore præstans esse, et immane frondosum. Demissa vero ad proclive sponte silva cum iis quæ a terræ opere prodeunt, juxta montis latus colligatur. Et recta via vites et oblique, et sublimè, et ex cava ipsius montis parte mutuo implicate, universum subjectum locum quasi tinetura viridem quamdam vestem intercipiunt: addebatque multum venustati vel ipsa temporis opportunitas, ingentes res racemorum ostendens. Quod autem magis etiam in stuporem agebat erat, quod, limitima terra acerbos adhuc fructus commonstrante, hic licebat vis deliciarum, et omni licentia speciosa illa venustate exsaturari. Ex longinquo deinde qualis quædam flamma ex magna emicans elevata facie, ædificiorum gratia et pulchritudo nobis affulsit. Sinistra vero introeuntibus sacella cernebantur pro martyribus parata: non quidem structura perfecta, sed affluetecto destituta, nihilominus illustrata. Retæque via elegantie ædium erant, alteræ post alteras quodammodo secundum quarumdam inventionum delicias dispartite: turrium eminentiæ, et conviviorum apparatus, in præcelsis platanorum ordinibus, spatioquelatis, ante januas ingressum coronantes. Dein circa ædes Phæacenses horti, sed amplius: noninjuria cum Vanotorum pulchritudinibus agitor illarum comparatione. Non vidit Homerus

(5) *Στεφανοῦντες τὴν εἴσοδον*. *Στεφανοῦντες* habet codex: at legendum *στεφανοῦσαι*.

(4) *Ἀγλαόκαρπον*. Non modo Homerum citat, et ejus sententias usurpat in hæc epistola et alibi Nyssenus; verum et profert verba quoque ipsa; quod hic effecit, τὴν μελέαν nuncupans ἀγλαόκαρπον, uti eam appellavit Homerus *Odyss.* lib. vii, vers. 115, et lib. xi, vers. 588. Quæ de re in Homeri lectione exercitator et versatus profecto est ille duccendus. Actum plane agerem, si ostendendum susceperem, in poetis et cæteris profanis scriptoribus operam et studium bene collocasse majores nostros sacrarum Litterarum magistros et veteres Patres; neque non assiduum, aut mihi me vehementer: secus memorie dicta tradidisse ii non potuissent tam facile, et sine enuntiatione præsentia, ut scribenti prono alveo decurrerent.

eam quæ hic inelytorum fructuum malus erat, ad excellentiam optimi coloris supra proprii floris colorem elata. Non vidit silvestrem pirum expolito recens ebore candidiorem.

At quid quis narret Persicæ pomi variam multi- A plicemque speciem ex alteris commistam, atque compositam? Sicuti enim hircocervos pingunt ac hippocentauros aliaque ejusmodi ex longe dissitis una mista, qui vel supra ipsam naturam sapiunt; ita et ex hujusmodi pomo aliam ad amygdalum, aliam ad nucem, ad doracinam persicum alteram insertam cum secundum nomen, tum juxta gustum ab arte violenter imperata effecit natura. Et ad hæc omnia, multitudo quoque e singulis præter venustatem ostendebatur; verum et in plantatione dispositio, numerosaque illa pictura. Re vera etenim pictoris magis, quam agricolæ miraculum appellares. Quo pacto autem desiderio eorum qui hæc ita disposuerunt, natura facile fuerit obsecuta, non puto fieri posse ut sermone ostendatur. Sub arbutivas quidem vites semita et jucunda illa umbra ex racenis præstita; novaque, e lateribus, ramis rosarum, et palmitibus vitium, quæ mutuo implexæ innexæque vice parietum etiam erant aditum ad transversas partes struentium, muri effecta structura. Sed illam ad curriculum hujus summum aquæ piscinam, inque ipsa emittitis pisces quis valeat pro dignitate oratione demonstrare? Inter hæc autem omnia, liberali quadam benevolentia, qui domicilii curam agebant generositatem tuam sedulo commemorarunt, demonstraruntque; singulatim, quæ tua opera elaborata fuerunt, ostendentes; ac si tibi ipsi per nos rem facerent gratam. At hic quidam adolescentulus, quasi aliquis præstigiator, spectaculum ostendit nobis non nimis naturæ suum. Quandoquidem ad fundum descendens pro libera potestate quos ex animi sententia volebat, sustollebat pisces; et illi ad piscatoris attactum non tanquam ad peregrinam sedem adibant; veluti quidam mansueti catuli, quos cieures manus artis periti subjectosque sibi haberet. Posthac me ad quasdam aedes deduxerunt propemodum ut requieturum. Aedes enim ostendebat nobis ingressus; at cum intra januam fuimus, non domus excepit nos, verum porticus. Porticus autem sublime pen-

Tί δ' ἂν τις εἴποι τῆς Περσικῆς ὁπώρας τὸ ποιικί- λον τε καὶ πολυειδές, καὶ ἐξ ἑτερογενῶν συμμεμιγμένον καὶ σύνθετον; Ὡς περ γὰρ οἱ τοὺς τραγυλάφους καὶ ἵπποκενταύρους καὶ τὰ τοιαῦτα μιγνύοντες ἐκ διαφόρων, καὶ τὴν φύσιν παρασφριζόμενοι γράφουσιν· οὕτω καὶ ἐπὶ τῆς ὁπώρας ταύτης· τὸ μὲν πρὸς ἀμυγδαλὴν, τὸ δὲ πρὸς κάρυον, ἕτερον δὲ πρὸς τὸ δοράκινον (5) κατὰ τε τὸ ὄνομα καὶ τὴν γεῦσιν μεμιγμένον τυραννηθεῖσα παρὰ τῆς τέχνης ἡ φύσις ἐπόλησε. Καὶ ἐπὶ πᾶσι τοῦτοις τὸ ἐφ' ἑκάστῳ πλῆθος ὑπὲρ τὸ κάλλος ἐδείκνυτο. Ἀλλὰ καὶ τὴν ἐν τῇ φυτεῖα διάθεσιν, καὶ τὴν εὐρυθμον ζωγραφίαν ἐκείνην. Ἀληθὲς γὰρ γραφέως μᾶλλον ἢ γεωπόνου τὸ θαῦμα. Οὕτω τῇ ἐπιθυμίᾳ τῶν ταῦτα διατιθέντων ἡ φύσις εὐκρίως ἐπηκολούθησεν, οὐκ οἶμαι δυνατόν εἶναι διὰ λόγων ἐνδείξασθαι. Τὴν δὲ ὑπὸ τῆς ἀναδεδραδῆς ὁδὸν καὶ τὴν γλυκεῖαν ἐκείνην ἐκ τῶν βοτρυῶν σικάν· καὶ τὴν καὶ νῆν ἐκ πλαγίων τειχοποιίαν, ῥόδων ὄρησι καὶ κληματίσιν ἀμπέλων ἀλλήλαις συνδιαπλεκόμενων, καὶ ἀντὶ τοίχων διατειχιζόντων τὴν ἐπὶ τὰ πλάγια πάροδον· τὴν τε κατὰ τὸ ἄκρον τοῦ τοιοῦτου ὁδοῦ (6) κολυμβήθραν τοῦ ὕδατος, καὶ τοὺς ἐν αὐτῇ τρεφομένους ἰχθύας, τίς ἂν ἐνδείξαιτο πρὸς ἀξίαν τῷ λόγῳ; Ἐν γὰρ τοῦτοις πᾶσι μετὰ τινος ἐλευθερίου φιλοφροσύνης, οἱ τὴν οἰκίαν ἐπιτροπεύοντες τῆς εὐγενείας σου κατὰ σπουδὴν περιηροῦντο, καὶ ὑπεδείκνυντο, τὰ καλέκαστον τῶν σοι πεποιημένων ἐπιδεικνύμενοι, ὥς ἂν αὐτῷ σοι δι' ἡμῶν χαρίζομενοι. Ἐνθα καὶ τις τῶν νεανίσκων, καθάπερ τις θαυματοποιὸς, ἐπεδείξατο ἡμῖν θέαμα μὴ λίαν ἐπιχωριάζον τῇ φύσει. Καταβάς γὰρ ἐπὶ τὸ βάθος κατ' ἐξουσίαν ἀνῆρτο τῶν ἰχθύων τοὺς κατὰ γνώμην· κἀκεῖνοι πρὸς τὴν ἐπαφὴν τοῦ ἀλιεύως οὐκ ἐξενίζοντο. οἷόν τινες χειροφύεις σκύλακες τιλαστοὶ ὄντες τῇ χειρὶ τοῦ τεχνίτου καὶ ὑποχείριον. Εἰτά με παρῆγον ἐπὶ τινα οἶκον δῆθεν ὡς ἀναπαυσόμενον. Οἶκον γὰρ ἐνδείκνυτο ἡμῖν ἡ εἶσδος. Ἀλλὰ ἐντὸς τῆς θύρας γενομένουσ ἡμᾶς οὐχ ὅτι οἶκος, ἀλλὰ στοὰ διεδέξατο. Ἢ δὲ στοὰ μετέωρος ἦν, λίαν θ βαθεῖα ἐκ πολλοῦ τοῦ ὕψους ἐπι- τωρημένη (7). Προσεκλύετο δὲ τῷ ὕδατι ἡ κρηπίς ἡ τὴν στοὰν ἀνέχουσα τριγώνῳ τῷ σχήματι, οἷόν τι

(5) Ἐτερον δὲ πρὸς τὸ δοράκινον. Δοράκινον Περσικὴν, arborem Persicam doracinam non inveni apud quamplurima λεξιτὰς Græce memoratam. Nova igitur vox erit. Et quamquam Græci hæc plantæ speciem nunquam fortasse caruerint, tamen aliis vocabulis eam expresserint, necesse est. Persica igitur duracina sunt, quæ dura sunt carne, Plin. lib. v, cap. 12, sicuti uvæ duraciæ, quæ firma, et dura sunt cortice, vel duris acinis; id. lib. xiv, cap. 4. Augustus eas maxime appetebat; vescabaturque vel dum essedo veheret. Verba enim ipsius in ejus Epistolis sunt: Dum lectica ex regia domum redeo, panis unciam cum paucis acinis uvæ duraciæ comedi. Sueton. Aug. tit cap. 76. Recte vero ejus generis arborem duracinam appellavit Gregorius; et optime dici id potest Græce ob duritiam. Quoniam δοῦρον est lignum; unde ἐπερωλογίζαν habet durus Latine. Quare vide ne duracina dicta sit, et non doracina, veluti est in codice, a

D Gregorio. Latine quidem duracinum, non doracinum dixerunt. Animadvertite autem in his enarrandis, arbores a Nysseno significari, non fructus: in arboribus enim, non in illis, insitiones efficiuntur.

(6) Δρόμον. Calles igitur hortorum, pomariorum, Italice *viali*, Græce *curricula* dicuntur; quæ Italice *corsi*; item etiam *corridoi*: quales majores, et longiores porticus, excelsæ etiam, interdum, in nonnullis aedibus modo nuncupantur. Nam curriculum est parvus currus; curriculum, locus, in quo curritur; vel ipsam currendi officium; teste Charis. Sed incertum id est: maxime quia in pluribus casibus obliquis differentia apud auctores conspici nequit. Et adverte hic τοιοῦτος pro hic; nisi sit pro τοσοῦτος, dignitatem loci exprimens; quod difficile dicenti assentiret.

(7) Ἐπιχωρημένη. Legito ἐπιχωρημένη. Scripti codices iota subscripta ut plurimum aspernantur.

προπούλαιον τῆς ἔνδου τρυφῆς. Κατ' εὐθείας γὰρ ἐπὶ τὰ ἐντὸς οἶκός τις τὴν τοῦ τριγώνου προβολὴν διεδίδεχετο, ὑψηλὸς τὸν ὄροφον, πανταχόθεν ταῖς τοῦ ἡλίου ἀκτῖσι περιλαμπόμενος, γραφαῖς ποικίλαις διακοσμημένος. Ὡστε ἡμᾶς περὶ τὸν τόπον τοῦτον λήθην μικροῦ δεῖν τῶν προλαβόντων ποιήσασθαι. Ὁ οἶκος πρὸς ἑαυτὸν ἐπισπάσαστο· ἡ στοὰ πάλιν ἐπὶ λίμνῃ ἰδιὸν τι θέαμα ἦν. Οἱ γὰρ βέλτεστοι ἐχθροὶ ὥσπερ ἐξεπείθεες τοὺς χειρσάτους ἡμᾶς διαπαίζοντες, ἐκ τῶν θυῶν ἐπὶ τὴν ἐπιφάνειαν ἀνανήχοντο, οἷον τινες πτηνοὶ καὶ αὐτοῦ τοῦ ἀέρος κατακυριτώντες. Ἡμῶν (8) γὰρ γινόμενοι, καὶ διακυβιστόντες τὴν ἀέρα, πάλιν εἰς τὸν θυῶν κατεδύναντο. Ἄλλοι δὲ κατ' ἀγέλας στοιχίζον ἀλλήλοις ἐπόμενοι, θέαμα τοῖς ἀνέστιν ἦσαν. Ἦν δὲ ἰδεῖν ἐτέρωθι ἄλλην ἐχθρὴν ἀγέλην (9) βοτρυδὸν περὶ τρύφος ἄρτου πεπυκνωμένους, καὶ ἄλλον ὑπ' ἄλλου παρωθυμένους, καὶ ἕτερον ἐφαλλόμενον, καὶ ἄλλον ὑποδύμενον. Ἀλλὰ καὶ τούτων ἐποῖε λήθην ἐν κλημασίαι, καὶ ταλάροις ὁ βότρυς ἡμῖν εἰσκομιζόμενος, καὶ ἡ ποικίλη τῆς ὀπώρας φιλοτιμία, καὶ ἡ τοῦ ἀρίστου παρασκευῇ, καὶ τὰ ποικίλα ὄψα καὶ καρυκταῖα καὶ πέμματα, καὶ φιλοτιμία (10) καὶ κύλικες. Ἐπεὶ οὖν ἦδῃ κατὰ τὴν κόρον πρὸς ὕπνον κατεπερήμεν, παραστῆσάμενος τὴν ὑπογράφοντα ταύτην, σοῦ ἤ λογίζεσθαι καθάπερ ἐνύπνιον τὴν ἐπιστολὴν ἀπελήρησα. Εὐχομαι δὲ μὴ διὰ χάριτος καὶ μέλανος, ἀλλὰ δι' αὐτῆς τῆς ἑμαυτοῦ φωνῆς τε καὶ γλώττης τὰ παρὰ σοὶ καλὰ (11), σοὶ τε αὐτῷ καὶ τοῖς ἀγαπῶσι σε διὰ παντὸς διηγεσθαι.

eloquentiæ tuæ nugatus sum. Precor autem, ut memet ipsius vocem et linguam, quæ apud te adeo

dens erat, profundæ lacunæ e multa altitudine impendens, prolucaturque aqua, quæ circum porticum, crepidâ, triangulari figura consurgens; veluti quoddam vestibulum interiorum deliciarum. Recta enim ad interiores partes quedam aedes triangulari prominentiam suscipiebant; quæ excelsæ, solis spiculis circa tectum undecumque micabant, variis picturis efflorentes; ita ut circa hunc locum parum abfuerit, quin oblivionem præceptorum voluptatum nos faceremus. Domus ad se ipsam trahebat. Porticus rursus in suo stagno peculiare quoddam erat spectaculum. Optimi enim pisces studio in terra positos nos ludificantes, ex fundo ad superficiem enatabant, quasi quidam volucres, quæ et illic in aere exsultarent; dimidia autem parte conspiciendi facti, perque aera in caput saltitantes, rursus gurgitis altum subibant. Alii autem gregatim ordine alios insequentes mira spectatio erant nobis talium iusnetis. Cernere vero erat alibi alium piscium gregem, racematim ad panis frustum condensatum; et alium, qui propulsabatur ab alio; alterum vero supra insipientem, illum autem succumbentem. Sed et horum oblivionem effecit in palmitibus, et qualis uva nobis importata, varietate autumnii ambitio; prandiique apparatus, et diversi generis obsonia, et ciborum condimenta, et bellaria, et propinationes, et calices. Ubi igitur post saturitatem jam ad dormiendum delatus sum, me epistolæ hujus descriptorem præstiti, et quasi insomnium, epistolam

non per chartam et atramentum, verum per ipsam pulchra sunt tam tui ipsius, quam tui amantium

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΚΑ'.

## EPISTOLA XXI (15).

*Ablabium antistitem, cujus non nimis emendati mores, ut rectioris vitæ rationem sequatur ad meliorem frugem se recipiens, hortatur, moderatissima commonitione, et scito artificio usus.*

Ἀδελταῖω ἐπισκεπῶ.

Τέχνη τίς ἐστὶ περιτερωῶν θηρευτικῇ τοιαύτη; Ὅταν τῆς μᾶς ἐγκρατεῖς γένηνται οἱ τὰ τοιαῦτα σπουδάζοντες, καὶ χειροσθῇ αὐτὴν καὶ ὁμότιμον ἀπεργάζωνται (12), τότε μύρω τὰς πτέρυγας αὐτῆς

(8) Ἡμῶν. Licet adsint composita multa nomina a φανῆς, τοῦ φανέος· quod ipsum tamen non est in priscais Grecis scriptoribus; attamen hoc ἡμῶν in illis non invenitur. Idem dicendum de διακυβιστάω, καὶ κατακυριτάω, quæ in ipsis non sunt, recte quidem κυβιστάω, et κυριτάω. At vero significationes non variant.

(9) Ἀγέλη enim est vocabulum multitudinis, et ἄλλον ὑπ' ἄλλου est lere hic loco adverbii; seu pro ἀλλήλους.

(10) Φιλοτιμία. Est profecto propinatio post eam benevolentiam ergo; et invitatio ad potandum. φιλοτιμίας προπίνειν Demosth.; quod latine, poculis pascere, φιλοτιμίας, res incitans. illecebra ad propinandum, φιλοτιμίας κρατήρ· et τὰ φιλοτιμία sunt τὰ συνουσιαστικά.

(11) Τὰ παρὰ σοὶ καλὰ. Hac loquendi ratione indicare Nyssenus videtur hortos esse Adelphi; sed ex epistola ipsa et ejus sententiis, et ex modo quo illa scribitur, imò eo quia ejusmodi narratio longa domino loci non texeretur, credi id non pos-

C

*Ablabio Antistiti.*

Ars quedam est aucupatoria columbarum, ejusmodi. Quando una columba potiti sunt qui hujusmodi rebus student, ipsamque mansuetam et sibi collegam effecerunt; tum ipsam alis unguento per-

set. Dubia res quidem: argumenta satis non ad-sunt eam dignoscendi. Certum verumque est, Adelphi opera et studio multa in hortis facta: ut in epistola supra enuntiatum est.

(12) Καὶ ὁμότιμον ἀπεργάζωνται. Elegantissima, et præcipue venusta Nysseni metaphora, ingenii plena; ac inter eximias Homericas locum digna tenere. Nysseni sensu vox adhibita ejusdem ministerii functionem notat: ὁμότιμος enim est æqualem honorem cum alio habens, honore, vel honoris conditione compar, æqualis: οἱ ὁμότιμοι (homotimi) sunt qui ab honoris æqualitate ita vocantur. Sic Philolph. apud Xenophont. dicti. Ita etiam a Plutarcho senatores. Hinc consequens est, ut ὁμότιμος sit quoque collega in munere obundo. Atque hinc columba eisdem officiis fungens cum aucupe, dum aves ad se conscripto artificio pellicit, ei est ὁμότιμος, homotimos. Idcirco igitur ita a Nysseno subtilissime fuit nuncupata. Nazianz. in Orat. dixit etiam ὁμότιμα τὴν ἀπέβαινα.

(15) Iterum ex editione J. B. Caraccioli.



litam sinunt cum aliis, quæ foris sunt congregatæ. Quæ quidem unguenti odore harum gregem, quæ jam sui est juris, eicurem quoque edicit ei qui eam diaisit. Ad illas etenim quæ bonum spirant odorem, et reliquæ immigrant simul persecutæ. Quid mihi volo inde prælatus? Quod nempe filium Basilium quondam..... divino unguento animæ alis delibutum ad colendam reverentiam tuam misi, ut et cum ipso in altum tu convoles, et nidum apprehendas, quem apud nos prædictus sibi compegit. Si hæc fiant, et videre possim, dum vivo, nobilitatem tuam ad excelsiorem vitam transmutatam; debita a me gratiarum actio plenissime Deo poterit præstari.

## EPISTOLA XXII.

*Antistitibus.*

Dies tres erant, quæ prophetam in cete detinuerunt. Sed tamen Jonas tædio confectus fuit. Ego vero tantum tempus in his nil prorsus pœnitentibus Ninivitis, veloti in feræ visceribus teneor, et nondum potui ab his vastis faucibus evomi. Preces igitur fundite Deo, ut gratia conficiatur, ut veniat edictum quod ex hujusmodi pressibus nos eruat; et meum tabernaculum assequar ego, et in ipso quiescam.

## EPISTOLA XXIII.

*Quæ sine inscriptione.*

Parco multo sermoni, quoniam tuis laboribus parcere volo. Commonefacito quæ ad te ipsum spectant, et omnia bene habebant in illustri posita. Celeritate opus est gratiæ conferendæ. Hæc tenus nostra adhortatio.

## EPISTOLA XXIV.

*Divinarum rerum fidei sermones libero animo, et recta mente exceptos aperta intelligentia non carentes præfatur. Rem Christianam ex duobus constare docuisse Christum, tradit: ex doctrina decretorum, et ex parte morali: humani autem generis hostem prima parte quæ præstantior, magis impetere nos, ut periculosior et validior fiat aggressio. Tres subsistentias esse in divina Trinitate re ipsa non vocalibus solum distinctas, ostendit; unam vero naturam, earumque proprietates principes exponit. In natura Dei monet, quia non perceptibilis ipsa, nec dicto exponenda, nullam inesse separationem aut differentiam; bene tamen has, et ordinem adesse in personis sine confusione. Dictam fidem sacro lavacro consonam esse oportere edocet: existimationemque nostram de hujus fidei rebus cum fide ipsa dicit (unam ab altera distinguens), congruere bene posse et debere. Denique divinas proprietates enumerat, æquales prorsus singulis personarum eas demonstrans.*

*Heracleiano hæretico.*

Salubris fidei sermo apud eos, qui recto sensu a divino spiritu proditas voces in simplicitate suscipiunt, vim quidem habet; nullaque indiget orationis intelligentiæ, ut ejus veritas confirmetur, cum comprehensibilis se ipso sit, manifestusque ex prima ejus traditione; quam ex Domini voce,

(14) Ὑποχρίσαντες. Male interpretaretur quis hic ὑποχρίω, ungo sub aliquem locum; ut columbæ subter axillas unguento inungerentur. Recte mehercle: allicerent tunc scilicet eæ volitantes ad se ceteras odore, si ne πετρῶν quidem tum potuissent, aut etiam πετρογίγιν, volaturire; nedum

Ἀ υποχρίσαντες (14), ἔωσι συναγελασθῆναι ταῖς ἔξωθεν. Ἦ δὲ τοῦ μύρου τῇ εὐωδίᾳ τὴν αὐτόνομον ταύτην ἀγέλην τιθασθὲν ποιεῖται τῷ προσιμένῳ. Πρὸς γὰρ τὰς εὐπνοὺς οὐσας καὶ αἱ λοιπαὶ συνεφέπονται τε καὶ εἰσολκίζονται. Τί βουλόμενος ἐντεῦθεν προσιμαίνομαι; Ὅτι τὸν υἱὸν Βασιλείου τὸν ποτὲ διογέν.... τῷ θεῷ μύρῳ τὰς τῆς ψυχῆς πτέρυγας διαχρίσας ἐξέπεμψα πρὸς τὴν σὴν σεμνοπρέπειαν. Ὡς τε καὶ σὲ αὐτῷ συναναπτῆναι, καὶ καταλαβεῖν τὴν καλιάν, ἣν παρ' ἡμῶν ὁ προσηρημένος ἐπήξατο. Εἰ ταῦτα γένοιτο, καὶ ἴδοιμι ἐπὶ τῆς ἐμῆς ζωῆς τὴν σὴν εὐγένειαν πρὸς τὸν ὑψιλότερον βῆον μετατεθείσαν, τὴν χρεωστουμένην παρ' ἐμοῦ τῷ θεῷ εὐχαριστίαν ἀποπληρώσαιμι.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΚΒ΄.

*Τοῖς ἐπισκόποις.*

Τρεῖς ἦσαν ἡμέραι αἱ τὸν προφήτην ἐν τῷ κήτει κατέχουσαι. Ἀλλ' ὅμως ὁ Ἰωνᾶς ἠχηθίασεν. Ἐγὼ δὲ τοσοῦτον χρόνον ἔχω ἐν τοῖς ἀμετανοήτοις Νινευίταις, ἐν τοῖς σπλάγγνοις τοῦ θηρίου κρατούμενος· καὶ οὐπω ἐξεμνησθῆναι τῆς ἀχαροῦς ταύτης φάρυγγος ἠδυνήθην. Εὐξασθε οὖν τῷ Κυρίῳ τελειωθῆναι τὴν χάριν, ἵνα ἔλθῃ τὸ πρόσταγμα τὸ τῆς συνοχῆς ταύτης βύθιον, καὶ καταλάβῃ τὴν ἐμαυτοῦ σκηνήν, καὶ ὑπ' αὐτὴν ἀναπαύσεται.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΚΓ΄.

*Ἀρετλήχαρος.*

Φείδομαι πολλῶν λόγων, ἐπειδὴ φείδομαι τῶν σῶν καμάτων. Ὑπομνήσθητι τῶν σεαυτοῦ, καὶ πάντα ἔξις τῷ παιδίῳ καλῶς. Τάχους χρεῖα τῇ χάριτι. Μέχρι τούτου ἡμῶν ἡ παράκλησις.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΚΔ΄.

*Ἡρακλείῳ τῷ αἱρετικῷ.*

Ὁ τῆς ὑγιαίνουσας πίστεως λόγος τοῖς εὐγνωμόνους τὰς θεοπνευστοὺς φωνὰς παραδεχομένοις ἐν τῇ ἀπλότῃ τὴν ἰσχύν ἔχει, καὶ οὐδεμιᾶς λόγου περινοίας εἰς παράστασιν τῆς ἀληθείας προσδίδεται· αὐτὸθεν ὃν ληπτός, καὶ σαφὴς ἐκ τῆς πρώτης παραδόσεως, ἣν ἐκ τῆς τοῦ Κυρίου φωνῆς παρελάβομεν ἐν τῷ λουτρῷ

libere a loco avolare: unguento enim alæ veluti visco corpori inhaerescerent. Tum etiam quia odor debilititer efflaret. Ὑποχρίω est igitur inungo, ὑπὸ pro in; pro qua præpositione non raro, maxime in compositionibus, valet.

τῆς παλιγγενεσίας τὴ τῆς σωτηρίας μυστήριον πα-  
 ραδόντος. Πορευθέντες γὰρ, φησί, μαθητεῖσθε  
 πάντα ἔθνη, βαπτίζοντες αὐτοὺς εἰς τὸ ὄνομα  
 τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ ἁγίου Πνεύματος·  
 διδύσκοντες τηρεῖν πάντα ἃ ἐνετείλαμαι  
 ὑμῖν. Διακρίνων γὰρ εἰς δύο τῶν Χριστιανῶν πο-  
 λιτείαν, εἷς τε τὴ ἡθικὴν μέρος, καὶ εἰς τὴν δογματικὴν  
 ἀκριβείαν, τὸ μὲν σωτήριον δόγμα ἐν τῇ τοῦ βαπτί-  
 σματος παραδόσει κατησφαλίστατο· τὸν δὲ βίον ἡμῶν  
 διὰ τῆς τηρήσεως τῶν ἐντολῶν αὐτοῦ κατορθοῦσθαι  
 κελεύει. Ἀλλὰ τὸ μὲν κατὰ τὰς ἐντολὰς μέρος, ὡς  
 μικροτέραν φέρων τῇ ψυχῇ τὴν ζημίαν, ἔφειθ' ἀπὸ  
 τοῦ διαθόλου ἀπαρעγγείρητον. Ἐπὶ δὲ κυριωτέρου  
 καὶ μεῖζονος ἢ πᾶσα γέγονε τοῦ Ἀντικειμένου σπουδῇ  
 τοῦ παρατραπῆναι τῶν πολλῶν τὰς ψυχὰς εἰς τὸ μη-  
 δε εἶναι διὰ τῶν ἐντολῶν κατορθοῦσθαι κέρους εἶναι· τῆς  
 μεγάλης καὶ πρώτης ἐλπίδος ἐν τῇ περὶ τὸ δόγμα  
 πλάνῃ τοῖς ἀπατηθεῖσι μὴ συμπαροῦσης. Διὰ τοῦτο  
 συμβουλεύομεν, τῆς ἀπλότητος τῶν πρώτων ῥημά-  
 των τῆς πίστεως μὴ ἀποχωρεῖν τοὺς ἀντιποιοιμέ-  
 νους τῆς ἐαυτῶν σωτηρίας· ἀλλὰ παραδεχόμενους ἐν  
 τῇ ψυχῇ Πατέρα καὶ Υἱὸν καὶ Πνεῦμα ἅγιον, μὴ  
 μίαν ὑπόστασιν πολυώνυμον εἶναι νομίζειν· οὔτε γὰρ  
 δυνατὸν ἐστὶ τὸν Πατέρα ἐαυτοῦ Πατέρα λέγεσθαι,  
 μὴ ἀληθῶς ἐξ αὐτοῦ τοῦ Υἱοῦ τῷ Πατρὶ τὴν κλησιν  
 ἐπαληθεύοντος· οὔτε τὸ Πνεῦμα ἐν τῶν εἰρημένων  
 εἶναι νομίζειν, ὥστε εἰς Πατὸς ἢ Υἱοῦ ἔννοϊαν διὰ  
 τῆς τοῦ Πνεύματος προσηγορίας ἐνάγεσθαι τὴν  
 ἀκούοντα. Ἀλλ' ἰδεῖν, καὶ ἀποτεταγμένους ἐν ἐκάστῳ  
 τῶν ὀνομάτων συνυπακούεσθαι ἡ ἐνοηταίνοντι τὰς  
 προσηγορίας ὑπόστασις. Καὶ τὸν Πατέρα ἀκούσαντες,  
 τὴν τοῦ παντὸς αἰτίαν ἡκούσαμεν· τὸν δὲ Υἱὸν μα-  
 θόντες, τὴν ἐκ τῆς πρώτης αἰτίας ἀναλαμβάναν δύ-  
 ναμιν εἰς τὴν τοῦ παντὸς σύστασιν ἐδιδᾶχθημεν· τὸ  
 δὲ Πνεῦμα γινόντες, τὴν τελειωτικὴν δύναμιν τῶν διὰ  
 κρίσεως εἰς τὸ εἶναι παρα[δ]εδωμένων ἐκ τοῦ Πατρὸς διὰ  
 τοῦ Υἱοῦ ἐνόησαμεν. Αἱ μὲν οὖν ὑποστάσεις κατὰ τὴν  
 εἰρημένον τρόπον ἀσυγχύτως ἀπ' ἀλλήλων διακχω-  
 ρισμέναι εἰσι· Πατὴρ δὲ λέγω καὶ Υἱὸς καὶ ἅγιος Πνεῦ-  
 ματος. Ἦ δὲ οὐσία αὐτῶν, ἥτις ποτὲ αὕτη ἐστὶν  
 (ἄφρατος γὰρ ἐστὶ λόγος, καὶ νοήματι ἀληπτος), εἰς  
 ἐτερότητα τινα φύσεως οὐ διαμερίζεται. Διότι τὸ ἀκα-  
 τάληπτον καὶ ἀπερινόητον καὶ λογισμοῖς ἀπερίορα-  
 κτον ἴσον ἐστὶν ἐφ' ἐκάστῳ τῶν ἐν τῇ Τριάδι πεπι-  
 στευμένων προσώπων. Ὁ γὰρ ἐρωτηθεὶς τί κατ' οὐ-  
 σίαν ἐστὶν ὁ Πατήρ, εὐγνωμόνως καὶ ἀληθῶς ὁμο-  
 λογῆσαι τὸ ὑπὲρ γινώσκειν εἶναι τὸ ζητούμενον. Ὡσαύ-  
 τως καὶ περὶ τοῦ μονογενοῦς Υἱοῦ οὐδὲν λόγῳ τὴν  
 οὐσίαν καταληφθῆναι δυνατὸν εἶναι συνήχεται. Τὴν  
 γὰρ γενεάν αὐτοῦ, φησί, τίς διηγήσεται; Ὁμοίως  
 δὲ καὶ περὶ τοῦ Πνεύματος τοῦ ἁγίου τὸ ἴσον τῆς  
 κατὰ τὴν κατὰλήψιν ἀμεχανίας ὁ τοῦ Κυρίου λόγος  
 ἐνδείκνυται λέγων, ὅτι τῆς μὲν φωνῆς αὐτοῦ ἀκούεις,  
 οὐκ οἶδας δὲ πόθεν ἔρχεται, καὶ ποῦ ὑπάγει. Ἐπειδὴ  
 τοῖσιν οὐδεμίαν ἐν τῷ ἀκατάληπτῳ τῶν τριῶν προ-  
 σῶπων διαφορὰν ἐννοοῦμεν (οὐ γὰρ τὸ μὲν μᾶλλον ἀκα-  
 τάληπτον, τὸ δὲ ἥττον· ἀλλ' εἷς ἐπὶ τῆς Τριάδος ὁ τῆς

α cum salutis praeiuit mysterium, accepimus in la-  
 vacro, in quo iterum generamur : *Exentes*, ait  
 enim, *docete omnes gentes, baptizantes eos in no-  
 mine Patris et Filii et Spiritus sancti; docentes ser-  
 vare omnia quaecunque vobis mandavi* <sup>15</sup>. Etenim in  
 duo dividens Christianae reipublicae statum et in  
 moralem partem, et in decretorum accuratam ra-  
 tionem, salutare quidem decretum in traditione  
 baptismatis firmavit; vitam autem nostram praece-  
 ptorum suorum observatione dirigi praecepit. At-  
 tamen ab ea parte quae est praeceptorum, tanquam  
 ab illa quae animae minus detrimenti inferre pos-  
 sit, abstinuit prorsus diabolus, nullo eam adortus  
 conatu. Omne adversarii studium, multorum per-  
 vertendi animas, in principaliori meliorique parte  
 praestitum est, ut ne id quidem, si quidquam prae-  
 ceptis recte geratur, sit lucrum, cum magna et  
 prima spes non amplius in seductis errore circa  
 decreta inesse possit. Consilium propterea praebe-  
 mus, ne a simplicitate primorum verborum fidei  
 quidquam abscedant ii, qui pro sua agunt salute;  
 sed ut in anima quidem suscipientes Patrem et Fi-  
 lium et Spiritum sanctum, non unam hypostasim  
 multorum nominum esse existiment: neque enim  
 fieri potest Patrem sui ipsius Patrem dici; cum  
 non vere Patri cognomentum, qui sit sui Filius,  
 verum officiat: neque ut existent, Spiritum  
 unam rem esse ex praedictis, ita ut in Patris aut  
 Filii cognitionem per Spiritus appellationem, qui  
 audiat, inducatur. At vero proprie, ac stata cer-  
 taque ratione in singulis nominum una simul in-  
 auditur significata in appellationibus hypostasis;  
 Patreque audito, omnium causam audivimus;  
 Filium autem discentes, ex prima causa reful-  
 gentem potestatem ad universi constitutionem edo-  
 cti sumus; Spiritu vero cognito, perfectricem  
 facultatem eorum quae per creationem a Patre per  
 Filium in existentiam tradita sunt, intelleximus.  
 Subsistentiae igitur juxta dictum modum inconfuse  
 invicem separatae sunt, Patris, dico, et Filii, et  
 sancti Spiritus. Essentia autem ipsorum quaecun-  
 que ipsa unquam sit (dicto enim dici nequit, in-  
 telligentiaque est incomprehensa), in diversitatem  
 aliquam naturae nullo pacto dispertitur. Quapropter  
 quod incomprehensum est ac mente non percep-  
 tum, et quod rationationibus circumpleti ne-  
 quimus, aequale est in singulis personarum in  
 Trinitate creditarum. Interrogatus enim, quid sit  
 secundum essentiam Pater, recta sententia et  
 vere fatebitur quaesitum esse, quod est supra no-  
 tionem. Tantumdem is et de unigenito Filio non  
 fieri posse, ut ulla ratione essentia comprehen-  
 datur, constituet. *Generationem enim ejus*, ait,  
*quis enarrabit* <sup>16</sup>? Perinde vero et de Spiritu san-  
 cto aequalitatem inopiae secundum comprehensio-  
 nem Domini sermo commonstrat, dicens, quod vo-  
 cem ipsius audis; unde autem venit et quo deducit,

<sup>15</sup> Matth. xxviii, 19, 20    <sup>16</sup> Isa. lvi, 8.

non noscīs<sup>17</sup>. Proinde igitur nullum discrimen in eo, quod est trium personarum incomprehensum, intelligimus. Non enim alterum quidem magis incomprehensum est, alterum vero minus; at una prorsus incomprehensae rei ratio in Trinitate. Propterea dicimus, eo quod percipi nequit, menteque nullo pacto intelligi, nos manu deducente, nullam essentiae in sancta Trinitate adinvenire nos differentiam, praeter tamen ordinem personarum, et subsistentiarum confessionem. Nam certus quidam ordo in Evangelio proditus est, juxta quem ex Patre fides incipiens per intermedium Filium in Spiritum sanctum desinit. Differentia autem personarum ipso illo tradito ordine distantiarum apparens, nullam prorsus confusionem ellicit iis, qui sermonis insequi possunt significationes; suam propriam intelligentiam Patris appellatione patefaciente, Filiique rursus, et Spiritus sancti propriam, secundum nullum prorsus modum significationum rerum invicem confusorum.

Baptizamus igitur, veluti accepimus, per Patrem et Filium et Spiritum sanctum, credimus autem, veluti baptizamus. Consonam enim esse addebet confessioni fidem. Sentimus vero uti credimus. Non enim naturam habet opinio cum fide pugnare. Sed in qua credimus, haec et sentimus. Quoniam igitur in Patrem et Filium et Spiritum sanctum fides est, insequuntur autem se mutuo fides, opinio, baptisma: propter hoc et opinio non secer nitur, ea quae de Patre est, ea quae de Filio, et ea quae de Spiritu sancto. Haec vere existimatio, quam propriae naturae referimus, nil aliud est, praeter quam honorum quae in maiestate sunt divinae naturae confessio. Non enim ex nostra facultate honorem apponimus inhonorate naturae; at ea quae profecto adsunt profitentes, honorem elargimur. Quoniam igitur inest singulis in sancta Trinitate creditarum personarum incorruptibilitas, aeternitas, immortalitas, bonitas, potestas, sanctitas, sapientia, omnis intelligentia, magnificaeque et excelsa, dum haec bona quae insunt, dicuntur: ideoque existimationis huiusmodi elicimur ipsis prebitores. Et quoniam omnia quidem quae Patris sunt, habet Filius; omnia autem Filii bona in Spiritu inspiciuntur: nullam in sancta Trinitate, secundum celsitudinem existimationis, differentiam mutuo inter ipsam comperimus. Non enim secundum corpoream quamdam comparisonem alterum quidem procerius est, alterum vero humilior. Quod enim cerni nequit omnisque expers est figurae, dimensionis non comprehenditur. Neque secundum potestatem aut bonitatem, quidquam differens comparate in sancta Trinitate comperitur, ut dicatur juxta plus et minus in ipsis esse varietatem. Qui enim potentius unum altero dicat, tacite fassus est id quod in potestate minus est, imbecillius infirmiusque esse potentiori. Hoc autem extreme est impietatis, indicium aliquod imbecillitatis, aut impotentiam, sive in parva, sive in majori re in unice genito Deo, et in Spiritu Dei, mente cogitare.

ἀκαταλήψιας λόγος, διὰ τοῦτο φαμεν, αὐτῷ τῷ ἀληπτικῷ καὶ ἀκατανοήτῳ χειραγωγούμενοι, μηδεμίαν τῆς οὐσίας ἐπὶ τῆς ἁγίας Τριάδος διαφορὰν ἐξευρίσκειν· ἐκτὸς τῆς τάξεως τῶν προσώπων, καὶ τῆς τῶν ὑποστάσεων ὁμολογίας. Τάξις μὲν γάρ ἐστιν ἐν τῷ Εὐαγγελίῳ παραδοθεῖσα, καθ' ἣν ἐκ Πατρὸς ἡ πίστις ἀρχομένη, διὰ μέσου τοῦ Υἱοῦ εἰς τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον καταλήγει. Ἡ δὲ διαφορὰ τῶν προσώπων, αὐτῇ τῇ τάξει τῆς τῶν ἀποστάσεων παραδόσεως φαινόμενη, οὐδεμίαν σύγχυσιν ἐμποιεῖ τοῖς δυναμένοις ἐπακολουθεῖν ταῖς σημασίαις τοῦ λόγου, ἰδίαν ἔννοιαν τῆς τοῦ Πατρὸς προσσηγορίας ἐμφανούσης, καὶ τοῦ Υἱοῦ πάλιν καὶ τοῦ ἁγίου Πνεύματος ἰδίαν· κατ' οὐδένα τρόπον τῶν σημαινόμενων ἐν ἀλλήλοις συγχυμένων.

Βαπτίζομεθα τοίνυν, ὡς παρελάβομεν, εἰς Πατέρα καὶ Υἱὸν καὶ Πνεῦμα ἅγιον. Πιστεύομεν δὲ ὡς βαπτίζομεθα· σύμφωνον γάρ εἶναι προσήκει τῇ ὁμολογίᾳ τὴν πίστιν. Δοξάζομεν δὲ ὡς πιστεύομεν. Οὐδὲ γὰρ ἔχει φύσιν μάχεσθαι τῇ πίστει τὴν δόξαν. Ἀλλ' εἰς ἃ πιστεύομεν, ταῦτα καὶ δοξάζομεν. Ἐπειδὴ τοίνυν εἰς Πατέρα καὶ Υἱὸν καὶ Πνεῦμα ἅγιον ἡ πίστις ἐστίν· ἀκολουθεῖ δὲ ἀλλήλοις ἡ πίστις, ἡ δόξα, τὸ βᾶπτισμα· διὰ τοῦτο καὶ ἡ δόξα οὐ διακρίνεται ἡ Πατὴρ καὶ Υἱὸς καὶ ἅγιον Πνεῦμα. Αὕτη δὲ ἡ δόξα, ἣν ἀναπέμπομεν, τῇ ἰδίᾳ φύσει οὐδὲν ἄλλο ἐστίν, ἀλλ' ἡ τῶν προσόντων τῇ μεγαλειότητι τῆς θείας φύσεως ἀγαθῶν ὁμολογία. Οὐ γὰρ ἐξ ἡμετέρας δυνάμεως τιμὴν προστίθεμεν τῇ ἀτιμῇ φύσει, ἀλλὰ τὰ προσόντα ὁμολογῆσαντες τὴν τιμὴν [ἐ]πληρώταμεν. Ἐπειδὴ οὖν πρόσεστιν ἐκάστῳ τῶν ἐν τῇ ἁγίᾳ Τριάδι πιστευομένων προσώπων ἀφθαρσία, αἰδιότης, ἀθανασία, ἀγαθότης, δύναμις, ἀγαπᾶσις, σοφία, πᾶν νόημα μεγαλοπρεπές τε καὶ ὑψηλόν ἐν τῇ λέγειν τὰ προσόντα ἀγαθὰ· τοῦτω τῆς δόξης ποιούμεθα τὴν ἀπόδοσιν. Καὶ ἐπεὶ πάντα μὲν τὰ τοῦ Πατρὸς ὁ Υἱὸς ἔχει, πάντα δὲ τὰ τοῦ Υἱοῦ ἀγαθὰ ἐνθεωρεῖται τῷ Πνεύματι· οὐδεμίαν εὐρίσκειμεν ἐν τῇ ἁγίᾳ Τριάδι κατὰ τοῦ ὕψους τῆς δόξης πρὸς ἑαυτὴν διαφορὰν. Οὔτε γὰρ κατὰ τινα σωματικὴν σύγκρισιν, τὸ μὲν ὑψηλότερόν ἐστι, τὸ δὲ ταπεινότερον· τὸ γὰρ ἀόρατον, καὶ ἀσχημάτιστον μέτρω οὐ καταλαμβάνεται. Οὔτε κατὰ δύναμιν ἢ ἀγαθότητα τὸ διάφορον συγκριτικῶς ἐπὶ τῆς ἁγίας Τριάδος εὐρίσκειται, ὡς εἶπεν, παρὰ τὸ πλεῖον καὶ ἕλαττον εἶναι ἐν τούτοις παραλλαγὴν. Ὁ γὰρ ἰσχυρότερον τὸ ἐν τοῦ ἑτέρου εἶπὼν, κατὰ τὸ σιωπώμενον ὁμολόγησε τὸ ἕλαττόν· ἐν τῇ δυνάμει ἀθθενέστερον εἶναι τοῦ δυνατωτέρου. Τοῦτο δὲ τῆς ἐσχάτης ἀσεβείας ἐστίν· ἐμφασί·ν τινα ἀθθενείας ἢ ἀδυναμίας εἶτε ἐν ὀλίγῳ εἶτε ἐν πλείονι περὶ τὸν μονογενῆ Θεόν, καὶ περὶ τὸ Πνεῦμα τοῦ Θεοῦ ἔννοεῖν. Τέλειον γὰρ ἐν δυνάμει καὶ ἀγαθότητι καὶ ἀφθαρσίᾳ καὶ πᾶσι τοῖς ὑψηλοῖς νόημασι, καὶ τὸν Υἱὸν καὶ τὸ Πνεῦμα ὁ τῆς ἀληθείας παραδίδωσι λόγος. Εἰ οὖν παντὸς ἀγαθοῦ ἡ τελειότης ἐκάστῳ τῶν ἐν τῇ ἁγίᾳ

<sup>17</sup> Joan. iii, 8.



Τριᾶδι πιστευομένων προσώπων εὐσεβῶς ὁμολογεῖται, οὐκ ἔχει φύσιν τὴ αὐτὴ καὶ τέλειον, καὶ πάλιν διὰ συγκρίσεως ἀτελὲς ὁνομάζειν. Τὸ γὰρ ἔλαττον κατὰ τὸ μέγεθος τῆς δυνάμεως, ἦτοι τῆς ἀγαθότητος, οὐδὲν ἄλλο ἐστίν, ἢ ἀτελὲς εἶναι κατὰ τοῦτο διςχυρίζεσθαι. Εἰ οὖν τέλειος ὁ Υἱός, τέλειον καὶ τὸ Πνεῦμα, τελείου τέλειον, οὔτε ἀτελέστερον οὔτε τελειότερον ἐπινοεῖ ὁ λόγος· ἀλλὰ καὶ ἐκ τῶν ἐνεργειῶν τὸ ἀδιείρητον τῆς ὁῤῥῆς καταμανθάνομεν. Ζωοποιεῖ ὁ Πατήρ, καθὼς ἔφη τὸ Εὐαγγέλιον· ζωοποιεῖ καὶ ὁ Υἱός· ζωοποιεῖ δὲ καὶ τὸ Πνεῦμα κατὰ τὴν τοῦ Κυρίου μαρτυρίαν τοῦ εἰπόντος, ὅτι τὸ Πνεῦμά ἐστι τὸ ζωοποιοῦν. Προσῆκει οὖν δύναμιν ἐκ Πατρὸς ἀρχομένην, καὶ δι' Υἱοῦ προϊούσαν, καὶ ἐν Πνεύματι ἁγίῳ τελειουμένην νοεῖν. Ἐμάθομεν γὰρ πάντα ἐκ Θεοῦ εἶναι καὶ πάντα διὰ τοῦ Μονογενοῦς, καὶ ἐν αὐτῷ συνεστάναι (15)· καὶ διὰ πάντων διέκειν τὴν τοῦ Πατρὸς δύναμιν, πάντα ἐν παῖσι καθὼς βούλεται ἐνεργοῦσαν, ὡς φησιν ὁ Ἀπόστολος.

sancto tandem perfectam intelligere. Didicimus enim omnia ex Deo esse, et omnia per Unigenitum, et in ipso Unigenito subsistere, perque omnia Patris pervadere potestatem, omnia in omnibus, prout vult, operantem, veluti dicit Apostolus <sup>10</sup>.

## ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΚΕ΄.

## EPISTOLA XXV.

*Martyrii desiderium, Deo jurante, prospere cedere tradit, et Deum illi obsecundare. Amphiloχium hortatur ut idoneos opifices ad se mittat pro opere cujusdam sacelli, quod molebatur, faciundo. Operis idcirco ichnographiam et structuram universam accurate describit; dimensionesque omnes et intervalla fornicum, et adificii strobilum seu testudinem, et muri circumducti crassitudinem. Princeps significat opificum operas præstandas in poliendis lapidibus, marmoribus et columis; et legiorum penuriam subjicit, quia adigi se ad adhibendum lapidum materiem; neque aliam figulinam materiam, quam testaceam sibi præsto esse; sæpeque monet mercenarios homines benignos in mercede paciscenda, et parvum pretium operi facientes sibi opus esse, ab nummularum in qua erat, difficultatem. De introitus etiam, et januarum adificatione ac delineatione; tum de peristylis quadraginta columnarum quedam subnectit. Tandem si minutam omnium subduxerit rationem, pecunie inopiam excusat.*

## Ἀμφιλοχίῳ.

Ἦδη μοι πέπεισμαι κατορθώσασθαι κατὰ Θεοῦ χάριν τὴν ἐπὶ τῷ μαρτυρίῳ (16) σπουδῇ. Θελήσας[1] Πέρας τὸ σπουδαζόμενον ἔξει τῇ δυνάμει τοῦ Θεοῦ, ἔργον ποιῆσθαι δυνάμενον τὸν λόγον, ἧ ἂν εἴπῃ. Ἐπειδὴ, καθὼς φησιν ὁ Ἀπόστολος, ὁ ἐναρξάμενος ἔργον ἀγαθόν, καὶ ἐπιτελέσει· παρακληθῆτι καὶ ἐν τούτῳ μιμητῆς γενέσθαι (17) τοῦ μεγάλου Παύλου, καὶ εἰς ἔργον ἡμῖν προαγαγεῖν τὰς ἐλπίδας, καὶ τεχνίτας ἡμῖν τοσοῦτους πέμψαι, ὥστε ἱκανοὺς πρὸς τὸ ἔργον εἶναι. Γένοιτο δ' ἂν ἐκ συλλογισμοῦ τῇ τελειότητι σου γνώριμον, εἰς ὅσον μᾶλλον ἅπαν τὸ ἔργον

C

## Amphilochio.

Jam persuasus sum per Dei gratiam recte cessorum martyrii studium. O utinam velles! finem expetitur illud habebit, Dei potentia, qui potest, ubi loquatur, sermonem elicere opus: quandoquidem, veluti dicit Apostolus, qui incipit opus bonum, illud etiam conficiet <sup>21</sup>. Excitate autem ut et in hac re quoque imitator fias magni Pauli; utque in opus nobis spes provehas; artificesque nobis tot mitte ut ad opus sint idonei. Fiat autem ex computatione perfectioni tue notum, quantam dimensionem universum opus computabitur. Cujus gratia stru-

<sup>10</sup> Joan. v, 21. <sup>11</sup> Joan. vi, 65. <sup>20</sup> I Cor. xi, 6; Ephes. i, 11. <sup>21</sup> Philipp. i, 6.

(15) Καὶ ἐν τῷ συνεστάναι. Συνεστάναι, seu συνεστακέναι vere esse deberet: et posset etiam esse συστήσαι aut συστήναι: sed hæc duo longius distant a codicis verbo. Occurrit tamen aliquando, Nec valde raro, τῷ συνεστάναι· quod erit κατὰ συγκοπὴν, a τῷ συνεστακέναι: sic συνεστάναι τὸ ζητήμα dicitur; id est questionem seu controversiam consistere, subsistere, cum in judicium potest ipsa deduci.

(16) Μαρτυρίῳ. Hanc vocem interpret pro martyrio strictè sumpto accepit, ut ex argumento quod epistolæ præposit, compertum sit. Aliiter tamen

suadere videtur contextus. Nimirum, mea quidem sententia, loquitur hic Nyssenus de templo sive sacello construendo. Sub hac enim acceptione vocem μαρτύριον sumi hand infrequenter apud Græcos Ecclesiæ scriptores, nihil certius. Chrysostomus tom. I Ad pop. Antiochenum: Ὁ θεὸς εἰς μαρτύριον ἀπεδίδμησεν, ad martyrium peregrinatus est. Neque aliter Latini. Vides Sacerum in Theol. eccl. v, Μαρτύριον iv, tom. II, pag. 519.

(17) Γενέσθαι. Fortasse γενέσθαι, nam τὸ γενέσθαι non adest.

eturam omnem orationis descriptione tibi manifestam facere conabor. Crux est sacelli figura; quatuor, uti oportet, adibus ex omni parte repleta. At comprehendunt sese mutuo aedium nexus, quemadmodum in cruciformi figura ubique factum videmus. Cruci autem circulus octo angulis interceptus injectitur. Et circulum propter circumferentiam, octogonon nominavi figuram; ita ut bina octogoni latera mutuo contra per diametrum jacentia, per fornicum curvaturas circulum ipsis in quatuor partes adjacentibus adibus in medio connectant. Alia vero quatuor octogoni latera inter quadratas aedes pertinentia, non ipsa quidem continenter in aedes protendentur: verum in singulis ipsarum hemicyclium circumjacebit conchiformi figura sursum versus circa fornices perimetrum desinens: ut et octo sint fornices omnes, per quos ipse mutuo quadratæ aedes, et hemicyclia ad medium habeant contiguitatem. Interiori parte vero laterum diagonalium quadratorum æquales numero astabunt columnæ, ornamentum et roboris gratia. Sustinentur autem et ipsæ super se fornices, æque atque ii qui intus, constructos. Supra hos autem octo fornices proportionem superinjectis fenestris, octogona domus ad quatuor cubitos exerescet; ex ea vero exstabit turbo conoides, figuram habens involutionis testis ex lato in acutum eunem ocellus. Distantiæ vero singularum

Α συλλογισθῆται· ὃ χάριν φανερόν σοι ποιῆσαι περὶ ῥάτομαι πᾶσαν τὴν κατασκευὴν διὰ τῆς τοῦ λόγου γραφῆς. Σταυρός ἐστὶ τοῦ εὐκτηρίου τὸ σχῆμα, τέσσαρσι, ὥς εἰκὸς, οἰκοῖς ἀπανταχρῶθεν ἀναπληρούμενος. Ἀλλὰ καταλαμβάνουσιν ἀλλήλας αἱ συμβολαὶ τῶν οἰκῶν, ὥσπερ ὁρώμεν πανταχοῦ ἐν τῷ σταυροειδῇ τύπῳ γενόμενον. Ἀλλ' ἐγκείται τῷ σταυρῷ κύκλος ὁκτώγωνίαις διειλημμένος. Κύκλον δὲ διὰ τὸ περιφέρεις ὠνόμασα τὸ ὁκτάγωνον σχῆμα, ὥστε τὰς δύο τοῦ ὁκταγώνου πλευρὰς, τὰς ἐκ διαμέτρου ἀλλήλαις ἀντικειμένας, δι' ἀψίδων τοῖς τετραγῇ παρακειμένοις οἰκοῖς τὸν ἐν τῷ μέσῳ συνάπτειν κύκλον· αἱ δὲ ἄλλαι τέσσαρες τὸν ὁκταγώνον πλευραὶ, αἱ μεταξὺ τῶν τετραγώνων οἰκῶν διήκουσαι, οὐδὲ αὐταὶ κατὰ τὸ συνεχὲς εἰς οἰκοῦς ἀποσταθίσονται· ἀλλ' ἐκάστη τούτων ἡμικύκλιον περικείσεται κογχοειδῶς (18) κατὰ τὸ ἄνω περὶ ἀψίδος ἀναπυρόμενον· ὥστε ὁκτὼ γενέσθαι ἀψίδας τὰς πάσας, δι' ὧν ἐκ παραλλήλου τὰ τετράγωνά τε καὶ ἡμικύκλια πρὸς τὸ μέσον τὴν συνάφειαν ἔχει. Ἐσθλὸν δὲ τῶν διαγωνίων πεσσῶν ἰσάριθμοι παραστήσονται κίονες, εὐκοσμίαις τε καὶ ἰσχύος χάριν. Ἀνέξουσιν δὲ καὶ οὗτοι ὑπὲρ ἑαυτῶν ἀψίδας ταῖς ἐνδοθεν δι' ἑσῶν συγκατεσκευασμένας. Ἄνω δὲ τῶν ὁκτὼ τούτων ἀψίδων διὰ τὴν συμμετρίαν τῶν ὑπερκειμένων θυρίδων, ὁ ὁκτάγωνος οἶκος ἐπὶ τέσσαρας αὐξηθῆσεται πῆχεις· τὸ δὲ ἀπ' ἐκείνου στρόβιλος ἔσται κωνοειδὴς (19), τῆς εἰλήσεως τὸ σχῆμα τοῦ ὀρύφου ἐκ πλατέος εἰς ὀξὺν σφῆνα κατα-

(18) Κογχοειδῶς ἡμικύκλιον περικείσεται. Τῷ κογχοειδῶς vel κογχοειδῶς, emendanda vox hæc est: diversa autem significant hæc duo vocabula, si de propria loquamur dictionis significatione. Etenim omnino diversa res est ὁ κόγχος, concha, quam ὁ κόχλος, cochlea. Sed Hesychio idem indicare posse visum fuit propter figuram, opior, similitudinem nonnullam. Cochlea proprie est testa limacis, et μετωνομαζῶς limax ipse. Concha vero est conchylium: sicuti purpura, murex, ostreum, κόγχος, κογχύλιον, πορφύρα, ὄστρεον, pisicium genera sunt, qui scabraui, asperam et ideo firmiorem testam habent. Utrumque autem animal tortili forma est et turbinata, gyris quibusdam inductum, etsi dissimiliter. Hinc cochlea est munus ex præcipuis instrumentis mechanicis virium momento aptum. Vitruvii, lib. vi; item instrumentum aquas hauriendi, quod barbare pompa a Græca voce accepta vocaretur. Non est autem idem atque illud, quod antiam nominant recenti invento excogitatum. Tandem et est ostii genus tortuosum, et oblique dextrum ita nuncupatum. Var. De R. R., lib. iii. Profecto diversitas verbi vel ex proverbio κόγχην διελθεῖν evidenter cognoscitur; de quo sermo est apud eundem Hesychium et Suidam; concha enim unica testa voluminibus quibusdam circumvolutis constans, non tam facile in duas partes diffringetur, aut etiam discludetur; serus cochlea, quæ duabus veluti scutulis concluditur; quæ facili negotio disvelluntur. Sicut quoque ex illo κόγχης ἄξιον pro ὀξυδελὲς ἄξιον, εὐτελής. Sed non solum Hesychius eodem sensu utramque vocem sumendam censuit: verum et vulgo scriptores ceteri promissæ nisi sunt, veluti ostendunt, quæ affert Stephanus. Uno verbo, cochlea est terrea concha, et concha cochlea marina, propter similitudinem formæ: animalis enim genus dubio et controversia procul est varium. Utraque vero ad vas in eum modum cavum, et scutulatum notandum accipitur. Ille in loco igitur

C tur utrolibet modo legi posset, sed convenientiori ad rem ratione, totius ædificii τῇ κατασκευῇ, et forma spectata, prout Nyssenius describit, satius est deligere τὸ κογχοειδῶς. Unius autem litteræ mutatio in Græco scripto utrovis modo est facienda.

(19) Τὸ δὲ ἀπὸ ἐκείνου στρόβιλος ἔσται κωνοειδής. Στρόβιλος, idem ac στρόβος, est vortex. Quare procella venti vorticosa, seu vortex venti ita dicitur; qui etiam λαῖλαψ. Aristotel. De mundo: λαῖλαψ δὲ καὶ στρόβιλος, πνεῦμα ἐκλύμενον κάτωθεν ἄνω. Est etiam turbo, quem conī figura ferrum in vertice præacutum habentem scutica pueri a vertice cis ferrum involvunt; et in æra ita involutum manu retro acta ejaculantur; qui fune displicatus, ferri acie in puncto fixa jugiter persistente, quam citissime constanter æquo motu circummagatur. Trochum autem nunquam significare potest στρόβιλος, si suo proprio sensu trochus accipitur; qui non est, ut sit trochus turbo; sed rota, aut quodvis aliud instrumentum figura rotæ tornatum. Probat hæc evidenter ipsa figuræ ratio, quia στρόβιλος, aliquid esse debet κωνοειδές, formam nimirum gerens conī; quæ in fastigium convolvatur a rotunditate in verticem excavata: αἱ τροχαὶ vero, et quæ τῷ τροχῷ similia sunt, rotunditate necessario prædita esse debent. Hallucinantur igitur οἱ λεξικογράφοι (uque hoc errore immuni est et ipse Stephanus) cum unum cum altero perperam commiscant. Ubi vero de denominationibus rerum a figuris acceptis agitur, difficillimum, et rarissimum est mutationes ellici; aut κατὰ μετωνομαζῶν quidnam dici; uti noverint docti. Ab horum autem forma στρόβιλος dicitur nux pinea, quæ et κωνός etiam vocatur; et nuclei ipsi nucis pineæ; imo et ipsa arbor pinus. Inde factum est tandem, ut vox ad architecturam etiam transmearet; notatque incurvum opus, et concameratum, sed conī, seu turbinis figuram præferens. Hoc sensu hic accipitur, et profertur a Nysseno; vertendusque est

κλειούσης. Διάστημα δὲ κάτω τὸ πλάτος (20) ἐκάστου τῶν τετραγώνων οἰκῶν ὁκτὼ πήγαισι ἔσται, ἡμιολίῳ δὲ πλεόνα εἰς τὸ μήκος, ὕψος δὲ ὅσον ἡ ἀναλογία τοῦ πλάτους βούλεται. Τοσοῦτον ἔσται καὶ ἐπὶ ἡμικυκλίῳ. Ὡσαύτως ὅλον μὲν εἰς ὁκτὼ πήγαις τὸ μεταξὺ τῶν πεσσῶν διαμετρεῖται. Ὅσον δὲ θώπει ἡ τοῦ διαθήτου περιγραφὴ ἐν τῷ μέσῳ τῆς πλευρᾶς περιγυρόμενου τοῦ κέντρου, καὶ ἐπὶ τῷ ἄκρῳ αὐτῆς διαβαίνοντος, τοσοῦτον πλάτους ἔξει. Τὸ δὲ ὕψος ἡ ἀναλογία τοῦ πλάτους καὶ ἐπὶ τούτων ποιήσει. Τὸ δὲ τοῦ τοίχου βάθος (21) ἔσωθεν τῶν κατὰ τὴν ἐντὸς μεμετρομένων διάστημα τῶν τριῶν ποδῶν, ὅλον περιδραμεῖται τὸ ἔργον. Ταῦτ' αὖ σου τῆς ἀγαθότητος κατὰ σπουδῆς κατελήρασα τοῦτον ἔχων σκοπὸν (22), ὥστε σε διὰ τε τοῦ βάθους τῶν τοίχων, καὶ διὰ τῶν ἐν μέσῳ διαστημάτων ἐπιγυῶναι δι' ἀκριβεῖας εἰς ὅ τι κεφαλαιῶν τὸ μέτρον ὁ τῶν ποδῶν ἀριθμὸς. Διότι περιδεδιόξ' ἔστι σοι πάντων ἡ φρόνησις, ὅπου περ ἂν θέλῃς, ἐν ἐκείνῳ κατὰ Θεοῦ χάριν εὐοδούμενη. Καὶ θυνατὸν ἔσται σοι διὰ τῆς κατὰ λεπτόν συναριθμήσεως, ἐπιγυῶναι τὸ συναριθμοῦσθαι ἐκ πάντων κεφαλαιῶν, ὡς μήτε πλείονας, μήτε ἐνδόνοντας τῆς χρεῖας ἡμῖν τοὺς οἰκοδόμους ἐκπέμψαι. Τοῦτον δὲ μάλιστα παρακλήθητι πολλὰν ποιήσασθαι τὴν φροντίδα, ὡς εἶναι τινὰς ἐξ αὐτῶν καὶ τὴν ἀνυπόσχευον εἴληψιν ἐπισταμένους. Ἐμαθὼν γὰρ ὅτι τοιοῦτο γινόμενον μονιμώτερόν ἐστι τοῦ ἐπαναπαυομένου τοῖς ὑπερείδουσιν. Ἡ γὰρ τῶν ξύλων σπάνις εἰς ταύτην ἔχει ἡμᾶς τὴν ἐπίνοιαν, ὥστε λίθοις ἐρέψαι τὸ οἰκοδόμημα ὅλον διὰ τὸ μὴ παρῆναι τοῖς τόποις ἐρέψιμον ἔλην. Περαισθὼ δὲ ἡ ἀψευδὴς σου ψυχὴ, ὅτι τῶν ἐνταῦθα τινες τριάκοντά μοι τεχνίτας συνέθεντο εἰς τὴν χρύσειον ἐπὶ τῷ τετραπεδικῷ ἔργῳ, δηλαδὴ καὶ τῆς τε τυπωμένης τροφῆς τῷ χρυσίνῳ ἀκολουθούσης. Ἡμῖν δὲ ἡ τοιαύτη τῶν λίθων οὐ πάρεστιν, ἀλλ' ὁστρακινὴ πλύνθος (23) ὕλη τοῦ οἰκοδομήματος ἔσται, καὶ οἱ περιτυχόντες λίθοι· ὡς μὴ εἶναι αὐτοῖς ἀνάγκην τρίβειν τὸν χρόνον ἐν τῷ τὰ μέτωπα τῶν λίθων συγχέειν ἐναρμονίως πρὸς ἄλληλα.

Ἐγὼ δὲ κατὰ τὴν τέχνην κατὰ τὴν περὶ (24) τὴν μισθὸν εὐγνωμοσύνην, ἐπίσταμαι τοὺς αὐτόθεν χρῆσ-

A quadratarum ædium octo cubitis deorsum latitudine erunt: sesquialtere vero majores in longitudinem; altitudo autem, quantum postulat latitudinis proportio, fiet; tantumque erunt etiam pro semicirculis. Simili ratione quidem octo cubitorum mensura erit totius intermedii laterum quadratarum. Quantum autem dabit circumscriptio circini, in lateris medio fixi centro, et ad ipsius summum permeantis: tantum latitudo eorum habebit. Altitudinem autem in his etiam proportio latitudinis efficiet. Muri vero profunditas per intervallum trium pedum intus demensorum opus totum circum intrinsecus percurreret. Hæc bonitati tuæ studio demugatus sum, hunc habens scopum, ut tu et per murorum altitudinem, et per ea quæ intermedia sunt, intervalla sedulo agnosceres, cujus mensuræ summæ numerus sit pedum: quapropter rerum omnium cura tibi, ubi velis, Dei gratia recto modo cedit in negotio illo; et possibile tibi erit per minutam connumerationem agnoscere collectam ex rebus omnibus summam: ita ut neque majores neque minores, quam opus, nobis mittas ædificatores. In eo autem maxime exhortatum te esse velim, ut multa præstetur cura, ut sint quidam ex ipsis, qui opus etiam involutionum substructura earentiam sciant. Didici enim, hujusmodi opus solidius esse, quam illud quod in materiis suffulcientibus requiescit. Lignorum vero penuria in hanc nos adduxit cogitationem ut saxi ædificium contigatur totum; propterea quod non adest his locis contignationis materia. Persuadeatur autem verax anima tua, quod hic quidam triginta mihi constituerunt artifices in aureum pro opere quadrato, et designato videlicet etiam victu aureum comitante. Nobis vero non alia talis lapidum figlina materies adest, præterquam testacea; hæc materia ædificii erit, lapidesque fortuiti; ut ipsis necessitas non sit tempus terendi in mutuo apte commiscendis lapidum frontibus.

At ego quoad artis peritiam et benignitatem circa mercedem, novi meliores esse nostro usu eos qui

juxta nuper dicta περὶ στροβίλου, turbo; qui eadem ratione ad res architectonicas designandas traducitur. Potuisset etiam sumi pro interpretatione nux pineæ; sed elegantius et rotundius vox una id quidem præstabat. Στρομβός vero idem valet, ac στροβός, seu στροβίλος, quæ omnia significare etiam possunt cochæe genus, seu cochleam, uti ex Hesychio noscimus, ob figuræ similitudinem. Scholiastes enim Nicandri ait vers. 395 *Alexipharmac.*: Τὸν στρομβόν ἔλεγον οἱ ἀρχαῖοι ἡστρακὸν τῶν κοχυλίων, οἷς καὶ ἔχροντο ἀντὶ σάλπιγγος. Et est illud Virgilii: dum personat æquora concha.

(20) Διάστημα δὲ κάτω τὸ πλάτος. Διαστή est in Græco codicē. Ad vox Græca minime ea est. Erit igitur vox διαστήματα ἀπὸ τοῦ διάστημα supplicanda, plurali numero; cum adsit infra ἡμιολίῳ δὲ πλεόνα εἰς τὸ μήκος. Et conjiciendum, τὴν περιεκαμμένην προσωρίαν νομίσαι indicium esse a notario inductum, vocem illam per notam scriptam fuisse (codex enim hic noster emendatissimus; nam προσωρίον est τὸ διάστημα).

(21) Τὸ δὲ τοῦ τοίχου βάθος. Βάθος 'profunditatem vertimus; est autem crassitudo muri. Non vero me latet longe Latinus dici profundum, quam profunditas: at id verum erit cum fundum dicitur; non quando altitudo dimensionis. Et vocabula artium religiose sunt servanda. Qua de re omnia retinimus in architectura descripti hujus εὐκτερίου in hac epistola.

(22) Κατελήρασα τοῦτον ἔχων σκοπόν. Si ita habet codex (quam conditionem in quavis emendatione effectam monemus: sed ita semper fuisse non dubitandum; nam tum ἀκριβῆς, cum fide certissimus homo est Corchus, qui dixit: nos autem omnia singillatim conferre nostris oculis non potuimus), emendandus locus est τῷ κατελήρασας ἔχων, vel κατελήρασα ἔχων.

(23) Πλύνθος. Πλύνθος laterem significat: sed et etiam omnem ædificiorum figlinam materiem: lateres, imbrices, tegulas, et alia hujusmodi.

(24) Κατὰ τὴν π. Fortasse καὶ κατὰ, seu κατὰ τε.



istinc sunt, illis qui hic huiusmodi agunt mercaturas. Opus vero poliendorum lapidum non solum est in columnis quæ octo sunt; quas oportet ipsos venuste in meliorem reddere formam; verum etiam spiras speciem altaris referentes illud postulat, et capitula ad Corinthiam figuram caelata. Ingressusque ex marmoribus erit decore ornatu confectis. Superque ipsa fores superjacebunt, tales quasdam picturas affabre, uti mos est, factas ad venustatem secus suggrundii prominentiam habentes. Quorum quidem omnium materias manifestum est a nobis comparatum iri. Sed materiæ ars formam præbebit. Ad hæc in peristylo etiam columnæ non minores quadraginta erunt: istaque quoque plane pertinent ad opus lapidum poliendorum. Ergo si diligenter patefecit opus oratio, possibile fiat pietati tuæ, quod opus est, conspicienti, præstare nobis in omnibus circa artifices securitatem. Si vero a nobis cum artifice pacta constituenda sint, proponatur, si quidem est possibile, manifesta mensura operis diurni, ne cum is nil efficiendo præterierit tempus, postea, opus quod ostendat non habes, tanquam tot diebus nobis operatus, super ea repetat mercedem. Novi equidem multis nos quosdam visum iri minutam rationem sordide et præparce incuentes, qui tam exquisita diligentia pactiones persequimur: attamen exhortatum te esse volo ad veniam dandam. Mamona enim ille, multis multoties a nobis male de se auditis, demum a nobis ipsis quam longissime enigravit, odio habens, reor, quæ semper adversus ipsum sunt blaterata; ac quodam imperiæabili hiatu (paupertate dico) inter se ipsum et nos murum obstruxit, ut neque ille ad nos venire possit, neque nos ad illum pertransire. Quo circa plurimi facio opificum benignitatem, ut nobis ad propositum institutum facere satis ii possint, nil prorsus ab inopia (laudabili, precibusque expetendo malo) prohibiti. Sed in his quidem quidquam joci commistum est. *Tu autem, homo Dei* <sup>22</sup>, uti possibile et legitimum sit, ita cum hominibus paciscens, nuntia confidenter omnibus ipsis benevolentiam, quæ a nobis præstabitur, mercedumque plenam copiam. Trademus enim omnia nulla re manum nobis etiam reserante.

<sup>22</sup> 1 Tim. iv, 1.

(25) *Μικρολόγοι*. Hoc in hoc loco valet μικρολόγος. Et quamvis huic significationi addatur etiam, ut ratio ineatur de re contempta, pusilla; attamen cave, ut hic ita explices et intelligas vocem. Con-

τους εἶναι τῶν ἐνταῦθα κατεμπορευμένων τῆς χρείας ἡμῶν. Τὸ δὲ τῶν λαοξῶν ἔργον οὐ μόνον ἐν τοῖς κίονσιν ἐστὶ τοῖς ὀκτὼ οὕς χρὴ αὐτοὺς τῷ καλλωπισμῷ βελτιῶσαι, ἀλλὰ βωμοειδεῖς σπειράς ἀπατεῖ τὸ ἔργον, καὶ κεφαλίδας διαγλύφους κατὰ τὸ Κορίνθιον εἶδος. Καὶ εἰσοδος ἐκ μαρμάρων τῶν κατὰ τὴν πόλιν κατεργασμένων. Καθυπερκείμενα τούτων θυρώματα τοιαύταις γραφαῖς τισι, καθὼς ἔθος ἐστίν, εἰς κάλλος κατὰ τὴν τοῦ γεισίου προβολὴν ἐξησκημέναις. Ὡν πάντων αἱ μὲν ὕλαι δηλονότι παρ' ἡμῶν πορισθῆσονται, τὸ δὲ ἐπὶ τῇ ὕλῃ εἶδος ἢ τέχνη δώσει. Πρὸς τοῖς δὲ καὶ κατὰ τὸ περίστωον κίονες οὐχ ἤττους ὄντες τῶν τεσσαράκοντα. Λαοξικὸν ἔργον καὶ οὕτω πάντως εἶσιν. Εἰ τοίνυν ἐνέφηγεν ὁ λόγος δι' ἀκριβείας τὸ ἔργον, δυνατόν ἂν γένετό σου τῇ ὁσιότητι κατεδοῦσθαι τὴν χρεῖαν, διὰ πάντων ἡμῶν παρασχέιν τὸ ἐπὶ τοῖς τεχνίταις ἀμέριμον. Εἰ δὲ μέλλοιτο πρὸς ἡμῶν ὁ τεχνίτης συντίθεσθαι, προκείμεν ἔπερ ὅσον τε φανερόν μετρον τοῦ ἔργου τῇ ἡμέρᾳ, ἵνα μὴ ἀπρακτος παρελθὼν τὸν χρόνον, μετὰ ταῦτα μὴ ἔχων ἐπιδείξει τὸ ἔργον, ὥς τοιαύταις ἡμέραις ἡμῶν ἐργασάμενος τὸν ὑπὲρ αὐτῶν μισθὸν ἀπαίτη. Οἶδα δὲ ὅτι μικρολόγοι (25) τινὲς τοῖς πολλοῖς δόξομεν, οὕτω περὶ τὰς συνθήκας διακριβοῦμενοι. Ἀλλὰ παρακλήθητι συγγνώμην ἔχειν. Ὁ γὰρ μαμωνᾶς ἐκείνος πολλὰ πολλὰ καὶ παρ' ἡμῶν ἀκούσας κακῶς, τέλος ἀπόκησεν ἑαυτὸν ἡμῶν ὥς πορῶντάτω· μισήσας, οἶμαι, τὴν αἰὲν γινομένην κατ' αὐτοῦ φιλαρίαν. Καὶ τινι χάσματι ἀδιαβάτω, τῇ πενίᾳ λέγω, ἑαυτὸν ἡμῶν διετείχισεν, ὥς μήτε ἐκείνον πρὸς ἡμᾶς ἔλθεῖν, μήτε ἡμᾶς πρὸς ἐκείνον διαπερᾶσαι. Τοῦτου χάριν περὶ πολλοῦ ποιούμεαι τὴν εὐγνωμοσύνην τῶν τεχνιτῶν, ὥστε δυναθῆναι πρὸς τὴν προκειμένην ἡμᾶς ἐξαρχέσαι σπουδῇ· μὴ κωλυθέντας τῇ πενίᾳ, τῷ ἐπικινεῶ καὶ εὐκταίῳ κακῷ. Ἀλλὰ τοῖς μὲν τι καὶ παιδιᾶς καταμέμικται. Σὺ δέ μοι, ὡ ἀνθρώπων ἦ, οὕτω τοῖς ἀνθρώποις συνθέμενος θαρρῶν ἐπάγγελε πᾶσιν αὐτοῖς τὴν παρ' ἡμῶν εὐγνωμοσύνην, καὶ τὴν τῶν μισθῶν ἀποπλήρωσιν. Δώσομεν γὰρ ἀνελλιπῶς τὰ πάντα, τοῦ Θεοῦ διὰ τῶν σὼν εὐχῶν καὶ ἡμῶν τὴν χεῖρα τῆς εὐλογίας ἀνοίγοντος.

deficientes; Deo, per tuas preces, benedictionis

stat enim per totam epistolam ædificium non solum vilem aut exiguam rem non fore, verum longe sumptuosissimum.

Ex editione Maurina operum S. Gregorii Nazianzeni, tom. II, p. 196. De hac epistola dominus Clemencetius hæc habet : Epistola ad Evagrium, quæ inter orationes S. Gregorii Nazianz. olim 45, non genuinus, sed supposititius est fetus. Eus sit dicere cum Petavio (1) : Ut enim germanam esse non putem, cogit tum styli dissimilitudo, tum pedestris illius ac plebeius sermo, minimeque Nazianzeni elegantiam et granditatem redolens. Tillemontius quoque hanc epistolam non esse Gregorii existimat, nec eloquentissimi stylium oratoris redolere, imo ineptis rationibus vocibus ipso indignis scaturere. Observat doctus Cotel. (2) epistolam ad Evagrium Theologo tribui in ms. Regio 1789 circa finem Quæstionum Anastasii. Verum et in editis ejusdem Anastasii Quæstionibus Basilio eadem adscribitur, multoque etiam probabilius in ms. titulum Regio 1472, itemque Cæsareo apud Lambecium 706. Gregorio Nysseno tribuitur, et tanquam illius laudatur ab Euthymio, Panopliæ prima parte, titulo secundo.

Πρὸς Εὐάγγελον μοναχόν, περὶ Θεότητος (5). A

Ad Evagrium monachum, de Divinitate.

Σφόδρα τε θαυμάζω καὶ λίαν ἐκπλήττομαι τῆς νηφαλιότητος, ὅπως τοιούτων θεωρημάτων καὶ τηλικούτων ζητήσεων (4) αἷτις καθίσταται, ταῖς ἀκριθέσιν (5) ἐρωτήσεσιν, εἰς ἀνάγκην ἡμᾶς τοῦ λέγειν καὶ ἀγωνίαν ἀποδείξεως περιεστᾶς, ἐρωτήσεις ἀναγκαίας καὶ χρησίμους ἡμῖν ἐπάγων. Πᾶσα δὲ γλῶσσοις λοιπὴν ἀνάγκη, κατόπιν τῶν ἐρωτήσεων ἡμᾶς ἐν-αργεῖς ποιεῖσθαι τὰς ἀποκρίσεις. Καὶ νῦν τοίνυν τὸ προσαναγκάσας ἐρώτημα παρὰ σοῦ τοιούτου καὶ περὶ τοῦδε ἦν, ὡς τινα τρόπον ἂν εἴη Πατὴρ τε καὶ Υἱοῦ καὶ ἁγίου Πνεύματος ἡ φύσις (ἦν ἂν τις ὁρθῶς οὐσίαν μᾶλλον ἢ φύσιν καλοῖη), πότερον ἀπλῆ τις ἢ σύνθετος; Εἰ μὲν γὰρ ἀπλῆ, πῶς τὸν τρεῖς ἐπιδίδεσθαι τῶν προειρημένων ἀριθμῶν; Τὸ γὰρ ἀπλοῦν, μονοειδὲς καὶ ἀνάρηθμον. Τὸ δὲ ἀριθμοῖς ὑποπίπτει, ἀνάγκη B

εἶναι μὴ ἀριθμοῖς ὑπεβάλλεσθαι (6)· τὸ δὲ τεμνόμενον, ἐμπαθεῖς· πάθος γὰρ ἡ τομὴ. Εἰ τοίνυν ἀπλῆ τοῦ Κρείττονος ἡ φύσις (7), περιττὴ τῶν ὀνομάτων ἡ θέσις (8)· εἰ δὲ τῶν ὀνομάτων ἀληθὴς ἡ θέσις, καὶ δεῖ τοῖς ὀνόμασι πείθεσθαι, τὸ μονοειδὲς (9) καὶ ἀπλοῦν εὐθὺς ἐκποδὼν στέχεται. Τίς οὖν ἂν εἴη τοῦ πράγματος ἡ φύσις; Ταῦτα πρὸς ἡμᾶς ἔφατκες. Ὡν τὰς ἀποδείξεις ὁ τῆς ἀληθείας ἀκριβὺς παραστήσει λόγος, οὐ πίστεως ἀναποδείκτου φαντασίαν ἀπορίᾳ τῆς ἀποδείξεως ἀλόγως προερχόμενος, οὐδὲ μύθων παλαιῶν μαρτυρίας τὸ σαθρὸν τῆς πεποιθήσεως ἐκ-τοῦ καλύπτειν πειρώμενος, ἀλλὰ ζητήσεως ἀκριβοῦς κατανοήσει καὶ λογισμῶν ὀρθότητι τὴν τοῦ θεωρήματος πίστωσιν εἰς τοῦμψανὲς προσιθέμενος.

ταρε studens, verum per accuratæ ac perfectæ inquisitionis perceptionem et rationum rectitudinem, theorematism hujus confirmationem in apertum proferens.

Ἄγε δὴ λοιπὸν ἡμῖν ὁ λόγος ἐντεῦθεν θια- C

σεύτω (10), καὶ πῶς δεῖ τὸ Θεῖον ὑπολαμβάνειν φαικῆτω, πότερον ἀπλοῦν, ἢ τριπλεκές. Οὕτω γὰρ ἡμᾶς καὶ λέγειν ἢ τῶν ὀνομάτων τριτύς καὶ πισσεύειν βιάζεται, καὶ τοῦτοι; ἀποχρησάμενοι! (11)

(1) Petav. tom. I. Dogm. theol. c. 6, § 3, p. 157.

(2) Tom. III, Monument. Eccles. Græc. in not. p. 550.

(3) Περί Θεότητος. Collb. 5 addit μαθητὴν αὐτοῦ, discipulum suum.

(4) Τηλικούτων ζητήσεων. Apud Montae. et Morel. ζητήσεων deest.

(5) Ταῖς ἀκριθέσιν. Par. 1, ταῖς ἀσπεθέσιν, per impias.

(6) Ὑπεβάλλεται. Reg. ὑποβάλλεται.

(7) Τοῦ Κρείττονος ἡ φύσις. Melioris, præstantioris, dignioris natura. Verum, inquit Bill., hoc in loco τοῦ Κρείττονος nomine divinitatem summam

que numen significat, principemque et primariam essentiam, quemadmodum plerisque aliis locis hujus tractatus.

(8) Περί τῆ τῶν ἐρωμάτων ἡ θέσις. Supervacanea fuerit nominum, Patris scilicet et Filii ac Spiritus sancti constitutio.

(9) Τὸ μονοειδές. Bill. : Uniformitas.

(10) Θιασεύτω, inquit Combef., quasipro ἐξαρχίτω, Budæo auctore pompatice procedat.

(11) Τοῦτοι; ἀποχρησάμενοι. Sabelliani videlicet, inquit Bill., qui ob hanc causam divinitatis contractionem invexerunt.

soleta dogmata construxerunt, essentiam simul cum nominum pronuntiatione divisionis passionem sustinere censentes. Verum eos sane, ut ipse ais, missos faciamus, fidei suæ doctrinam imbecillo patrocinio fulcientes: nos autem ad veram agnitionis perceptionem animos nostros convertamus. Primum itaque, quid Deus sit, constituemus: atque ita deinde ad probationes certa methodo veniemus.

Simplex profecto est ac divisionis experta essentia, simplicitatem corporisque vacuitatem a natura habens. At fortasse divisionis nominum ratio mihi in contrarium occurrit et adversatur, per ternionis numerum summi numinis simplicitatem aufereus? Quid ergo? ut simplicitatem retineamus, Patris et Filii et Spiritus sancti confessionem fugere nobis erit necesse? Avertat hoc Deus! simplicem enim Dei unionem nominum positio handquaquam labefactabit. Quæ enim animo et ratione intelliguntur, quamvis infinita nomina habeant, (quandoquidem in unaquaque natione quamplurimis nominibus appellantur), tamen extra omnem appellationem posita sunt: quoniam rerum earum, quæ animo intelliguntur ac corpore vacant, nomen proprium nullum est. Quoniam enim modo proprio nomine vocari queant, quæ ne in conspectum quidem nostrum cadunt, nec humanorum sensuum instrumentis ullo modo capi possunt? Atque ut exactam divini numinis intelligentiam assequamur, animam quæ omnium earum rerum, quæ intellectu percipiuntur, brevissima particula est, accipiamus.

Anima enim, tametsi nomine femineo appelletur, ab omni tamen feminea natura remota est, utpote quæ, quantum ad essentiam, nec mas, nec femina sit. Consimili quoque ratione sermo, qui ab ea procreatur, masculinum quidem nomen habet, cæterum ipse quoque, ut dicimus, ab omni tum masculo, tum femineo corpore remotus est. Quod si ea, quæ inter res spirituales postremum locum tenent, nimirum anima et sermo, proprio nomine carent; quo tandem modo ea, quæ inter res spirituales principatum obtinent, imo ultra spiritualia omnia sunt, propriis nominibus appellari dicemus? Sed et utilis est nominis usus ad spiritualium notio-

Α τινες σαθρὰ καὶ παντάπασιν ἔωλα συνεστήσαντο δόγματα, τὴν οὐσίαν ὁμοῦ τῇ τῶν ὀνομάτων ἐπηγυρίᾳ (12) πῆλός διαιρέσεως ὑπομένειν δοξάζοντες. Ἄλλ' ἐκείνους μὲν, ὡς αὐτὸς φησὶ, ἐατέον, σαθρῶς τῷ τῆς ὑπολήψεως αὐτῶν συνηγορούντας δόγματι· περὶ δὲ τὴν ὁρθὴν τῆς ἐπιγνώσεως κατάληψιν, τὴν ἑαυτῶν διάνοιαν ἐπιστρέψωμεν. Ὁ τοίνυν ἐστὶ Θεός, πρότερον ὑποστησόμεθα· καὶ εἴθ' οὕτως ἐπὶ τῆς ἀποδείξεως (13) ἀκριθῶς ἤξομεν.

Ἀπλὴ πάντως ἐστὶ καὶ ἀμέριστος οὐσία, τὸ ἀπλοῦν καὶ ἀσώματον ἐκ φύσεως ἐκτυχόν (14). Ἄλλ' ἴσως ὁ τῆς (15) διαιρέσεως τῶν ὀνομάτων ἀντιπίπτει μοι (16) λόγος, τῷ τρεῖς ἀριθμῷ τὸ τοῦ Κρείττονος μονοειδὲς ἀφαιρούμενος. Ἀρ' οὖν διὰ τὸ μονοειδὲς ἐκφυγεῖν ἡμᾶς τὴν ὁμολογίαν Πατρὸς καὶ Υἱοῦ καὶ ἁγίου Πνεύματος ἐπάναγχες; Μὴ γένοιτο! τὴν γὰρ ἀμερῇ τοῦ Κρείττονος ἔνωσιν οὐ καταβλάψει τῶν ὀνομάτων ἡ θέσις. Τὰ γὰρ νοητὰ, καὶ μυριόνυμα μὲν (ἐπειδὴ παμπληθεῖα καθ' ἕκαστον ἔθνος ὀνόμασι κέκληται), προσηγορίας δὲ πάσης ἐκτός· ἐπειδὴ κύριον ὄνομα τῶν νοητῶν τε καὶ ἀσωμάτων οὐδέν. Πῶς γὰρ κυρίως ἐπικληθεῖ τὰ μηδὲ ὕψειν ἡμετέραις ὑποπίπτοντα, μηδ' ὅλως ἀνθρωπίνους αἰσθητηρίους (17) ἀλῶναι δυνάμενα (18); λαμβανέσθω δὲ ἡμῖν τὸ βραχύτατον τῶν νοητῶν μέρος ἡ ψυχὴ, πρὸς τοῦ Παντὸς ἀκριβῆ νόησιν (19).

Β ψυχὴ μὲν γὰρ ὀνόματι θηλυκῷ προσαγορεύεται, πάσης δὲ θηλυδωρίδους φύσεως ἀφέστηκεν, οὔτε ἄρρεν, οὔτε θῆλυ κατ' οὐσίαν ὑπάρχουσα. Καὶ λόγος δὲ ὁμοίως ὁ πρὸς αὐτῆς (20) ἀποκυσσόμενος, ἄρρενικὸν μὲν ἔχει τοῦνομα, πάσης δὲ καὶ αὐτὸς, ὡς φάμεν, ἄρρενοθήλεος ἐκτός ἐστι σωματότητος. Εἰ δὲ τὰ τῶν νοητῶν ἔσχατα, ψυχὴ καὶ λόγος, κύριον οὐ κέκτηται τοῦνομα, πῶς ἂν τὰ πρῶτα καὶ πάντων ἐπέκεινα τῶν νοητῶν νοητὰ κυρίως ὀνόμασι ἐπικληθῇσθαι φήσομεν; Ἄλλ' ἡ μὲν ὀνομασία χρησίμη (21), διὰ τὸ ἀναγκαῖον εἰς ἐπίνοιαν ἡμᾶς ἄγουσα τῶν νοητῶν. Τινὲς δὲ ταῖς προσηγορίαις ὁμοῦ καὶ τὴν οὐσίαν παχυμερῶς συνδιαιρεῖσθαι δοξάζοντες,

(12) Ἐπηγυρίᾳ. Ita Montac. et Morel. In Edit. D ὑπεγυρίᾳ.

(13) Ἐπὶ τὰς ἀποδείξεις, etc. Montac. et Morel. Ἐπὶ τὰς ἀποκρίσεις. Bill. utramque lectionem complexus est; vertit enim: Ad responsiones demonstrationesque veniemus; at non reddit ἀκριθῶς. Combefisii interpretationem prætulimus.

(14) Ἀσώματον ἐκ φύσεως ἐκτυχόν. Bill. ad eam libri, inquit Morel., non ex ullo ms., sed e conjectura scripserat, et mox deleverat ἔχον, verum in scholiis eam astruit lectionem. Ait enim: Hæc verba satis diu animum torserunt, tum propter constructionis vitium, tum propter sensus absurditatem. Neque enim τυγχάνω, cum assequi significat, accusandi casui jungitur, saltem apud oratores, multoque minus ἐκτυγχάνω, quod prorsus gentivum asciscit, et nimium absurdum, ne dicam impium fuerit dicere Deum a natura simplicitate consequi. Quare pro ἐκτυχόν, lego ἔχον, id est, habens. i Colb. tamen 6, 9 ac Morel. ἐκτυ-

χόν. At Colb. 3 et Combef. ἐκ φύσεως τυχόν, quæ simplex ex natura et incorporea existat.

(15) Ἄλλ' ἴσως εἴπῃς. Ita Colb. 3, 6, 9, et Combef. In Edit. ἀλλ' ἴσως καὶ ὁ τῆς, et etiam fortasse.

(16) Ἀντιπίπτει μοι. Colb. 3 ἀντιπίπτει σοι. Nec aliter legendum, ait Combef., tibi obsistit, in contrarium venit.

(17) Ἀνθρωπίνους αἰσθητηρίους. Combef. : Humanis sensibus.

(18) Δυνάμενα. Ita Reg. II. aliique eadd. In Edit. δυνάμεθα.

(19) Ἀκριβῆ νόησιν. Montac. et Morel. ἀκριβῆ κατανόησιν, exactam cognitionem.

(20) Ὁ πρὸς αὐτῇ. Ita Reg. II. et Colb. 9. At Colb. 3, 6, ὁ πρὸς αὐτῇ. In Edit. ὁ δεest.

(21) Ἄλλ' ἡ μὲν ὀνομασία χρησίμη, etc. Vertit Bill. : Sed tamen propter necessitatem utilis est nominis usus, per quem ad spiritualium rerum notionem conceptionemque periclitimur.



ἀνάξια παντάπασιν τῶν θεῶν ταῖς ἐαυτῶν ἐννοσίαις ἀναξίσουσιν.

Εἰδέναι δὲ ἀκόλουθον ἡμῶς τοὺς τῆς ἀληθείας ἐπιγνώμονας, ὡς ἀδιαιρέτος ἐστὶ καὶ μονοειδὴς ἡ θεία τε καὶ ἀμερὴς τοῦ Κρείττονος οὐσία· πρὸς δὲ τὸ χρησίμῳ τῆς ἡμετέρας τῶν ψυχῶν σωτηρίας, καὶ μερίζεσθαι ταῖς ὀνομασίαις δοκεῖ, καὶ διαιρέσεως ἀνάγκη ὑφίστασθαι (22), καθὼς ἔφαμεν. Ὅν τρόπον γὰρ ἡ ψυχὴ νοητὴ τις ὑπάρχουσα, νοημάτων ἀπείρων ἀποκλύσκει πλήθος, ὥμως οὕτε νοήματος διαιρεῖται πάθει, οὕτε τοῦ πλήθους τῶν νοημάτων ψυχὴ διὰ τὰ φθάναντα πτωχεύει ποτὲ, πλουσιωτέρᾳ δὲ μᾶλλον, ἢ πενεστέρα γίνεται· ὅν τρόπον δὲ καὶ ὁ προφορικὸς οὗτος καὶ κοινὸς ἔπαυσεν ἡμῖν λόγος, ἀδιαιρέτος μὲν ἐστὶ τῆς προσενεγκαμένης (23) ψυχῆς, καὶ ταῖς ψυχαῖς δὲ τῶν ἀκρουσμένων οὐδὲν ἥττον ἐν ταύτῳ καθίσταται, κἀκείνης μὴ χωριζόμενος (24) καὶ τούτοις εὐρισκόμενος, ἔνωσιν δὲ μᾶλλον ἢ διαιρέσιν αὐτῶν τε καὶ τῶν ἡμετέρων ψυχῶν ἐργαζόμενος· οὕτω μοι νδεῖ καὶ τὸν Ὑῖον τοῦ Πατρὸς μὴ χωρισθέντα πώποτε, καὶ τούτου δὲ πάλιν τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον, ὁμοίως ἐν τῷ νῷ τὴν ἐνθυμήσιν.

Ὡς γὰρ οὐκ ἐστὶ μεταξὺ νοῦ καὶ ἐνθυμήσεως καὶ ψυχῆς διαιρέσιν ἐπινοηθῆναι· τίνα τὰ τομήν· οὕτως οὐδὲ τοῦ ἁγίου Πνεύματος, καὶ τοῦ Σωτῆρος, καὶ τοῦ Πατρὸς, ἐν μέτρῳ τομήν ἢ διαιρέσιν ἐπινοηθῆναι ποτε· δίδῃσι τῶν νοητῶν, ὡς ἔφαμεν, καὶ θεῶν ἀδιαιρέτος ἢ φύσις. Ἦ καὶ ὅν τρόπον οὐχ οἶόν τε πάλιν ὁμοίως ἐν μέτρῳ κύκλῳ (25) καὶ τῆς ἀκτίνος διαιρέσιν εὐρέσθαι, διὰ τὸ ἀπαλὸς καὶ ἀσώματον ἄπλουν τε καὶ ἀμερὲς, ἀλλ' ἡ μὲν ἀκτὴς συνῆπται τῷ κύκλῳ, τοῦμπαλιν δὲ ὁ κύκλος, οἷόν τις ὀφθαλμὸς, ποταμῶν ἐπιχεῖ τῷ παντὶ τὰς ἀκτῖνας, κατακλύσμούς ὥσπερ τινὰς φωτὸς ἡμῖν ἐργαζόμενος, καὶ πειλαγίζων ἀθρόως τὴν διακόσμησιν (26)· οὕτω δὲ καὶ οἶον εἶναι τινες τοῦ Πατρὸς ἀκτῖνες ἀποστέλλεσθαι ἐφ' ἡμᾶς, ὅ τε φεγγώδεις Ἰησοῦς, καὶ τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον. Ὡσπερ γὰρ αἱ τοῦ φωτὸς ἀκτῖνες ἀμέριστον ἔχουσιν κατὰ φύσιν τὴν πρὸς ἀλλήλας σχέσιν, οὕτε τοῦ φωτὸς χωρίζονται, οὕτε ἀλλήλων ἀποτέμνονται, καὶ μέχρ' ἡμῶν τὴν χάριν τοῦ φωτὸς ἀποστέλλουσιν· τὸν αὐτὸν τρόπον καὶ ὁ Σωτὴρ ὁ ἡμέτερος, καὶ τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον, ἡ διδύμος τοῦ Πατρὸς ἀκτῖς, καὶ μέχρ' ἡμῶν διακονεῖται τῆς ἀληθείας τὸ φῶς, καὶ τῷ Πατρὶ συνήνωται.

Ὅν δὲ τρόπον κατὰ τινος ὑδάτων πηγῆς νεκταριῶδες ἀφρόνως προϊεμένης ὕδωρ, συμβαίνει βεβύμα τι παμπληθές, καὶ βεβύρον ἀκατάσχετον, εἰς ποταμούς δύο τῷ βεβύματι τέμνεσθαι, μίαν ἐξ ἑνὸς ὀφθαλμοῦ

nem necessario nos provehens. Verum quidam essentiam simul cum nominibus crasse dividi atque distingui existimantes, indigna prorsus rebus divinis in animis suis sentiunt.

Sciendum est deinceps nobis, qui veritatem agnoscimus, quod divina et simplex Dei essentia individua uniusque modi est : ceterum ad salutis animarum nostrarum utilitatem, partitionem quoque propter appellationes subire videtur, divisionisque necessitati subjici, ut jam a nobis dictum est. Quemadmodum enim anima, quæ de eorum genere est, quæ intelligentia percipiuntur, quamvis infinitam cogitationum multitudinem pariat, tamen nec cogitationum passione dividitur, nec cogitationum penuria, propter ea quæ præcesserunt, unquam premitur, quin ditior potius, quam pauperior efficitur : quemadmodum insuper vocalis hic sermo nobisque omnibus communis, etiamsi a parente anima minime dividatur, nihilominus tamen in audientium quoque animis simul est, nec ab ea sejunctus atque separatus, et in illis inventus, imo unionem potius quam divisionem eorum animarumque nostrarum efficiens : sic tu quoque cogites, Filium a Patre nunquam separatum esse, nec rursus ab hoc Spiritum sanctum, eodem modo quo cogitationem in mente.

Ut enim inter mentem et cogitationem et animam nulla divisio aut sectio excogitari potest : sic neque inter Spiritum sanctum et Salvatorem et Patrem ulla unquam sectio aut divisio intercessisse cogitanda est : quoniam spiritualium et divinarum, ut diximus, divisionis expers natura est. Aut etiam, quemadmodum inter orbem et radium, propter impassibilitatem corporisque vacuitatem et simplicitatem atque individuitatem, nulla divisio reperiri potest, verum ut radius orbi conjunctus est, ita rursus orbis, oculi ejusdem instar, universitati radios suos fluminis in morem infundit, lucis nobis velut inundationes quasdam efficiens, mundumque repente obruens : haud secus etiam Patris velut radii quidam ad nos demissi sunt, tum splendidus Jesus, tum Spiritus sanctus. Ut enim lucis radii, mutuum relationem natura individuali habentes, nec a luce disjunguntur, nec a se invicem discinduntur, lucisque beneficium ad nos usque trahunt : eodem modo Salvator quoque noster et Spiritus sanctus, geminus ille Patris radius, simul et ad nos usque veritatis lucem ministrant, et Patri uniti sunt.

Quemadmodum etiam ab uno aquarum fonte nectaream aquam summa copia egerente, fluxum quemdam permagnum, ac profluvium effrenato quodam impetu currens, ipso fluxu in duo flumina

(22) Ἀνάγκη ὑφίστασθαι. Montac., Morel. et Combef. ἀνάγκην ὑφίστασθαι.

(23) Προσενεγκαμένης. Collb. 3, 6, 9, προσενεγκαμένης.

(24) Μὴ χωριζόμενος. Bill. non bene, inquit Combef., distinctus atque separatus, quasi hæc synonyma Gregorius habeat, aut vox id sonet : differunt hæc plurimum in accuratioris theologia.

(25) Ἐν μέτρῳ κύκλῳ. Notant Montac. et Morel. pro κύκλῳ Savilium ex conjectura legisse ἡλίῳ.

(26) Πειλαγίζων ἀθρόως τὴν διακόσμησιν. Hoc loco, ait Bill., διακόσμησις mundum hunc aspectabilem significat, quemadmodum apud Dionysium Areopagitam sæpe pro angelis accipitur. Verum Combef. : Digestamque rerum molem luce pelagi in morem repente obruens.

scindi contingit, quod ab uno quidem fontis oculo primum manaverat, verum, fluvii specie ita conformatis, duplici fluxu decurrit, nec tamen ex huiusmodi divisione incommodi quidquam et detrimenti, quantum ad essentiam, accipit (etenim fluminum situ ita profluvium dividitur, ut unam tamen atque eandem humoris qualitatem obtineat; quamvis enim uterque supradictorum fluviorum procul extra terminos ferri, longoque intervallo a fonte distare videatur, principium tamen ad fontis perpetuitatem cum parente sua conjunctum atque unitum habet): haud dissimili modo honorum quoque omnium Deus, ille veritatis rector, et Salvatoris Pater, prima illa vitae causa, et stirps immortalitatis, ille sempiternae vitae fons, billua quaedam et bifida Filii et Spiritus sancti intellectuali ad nos missa gratia, nec ipse essentiam suam quidquam lesit (nec enim ob illorum ad nos adventum imminutionem ullam subiit), et hi ad nos usque processerunt, nec tamen a Patre ullo modo spiritualium natura est.

Plurima, vir charissime, inveniri poterant, multoque plura, quam quae attulimus, ad unionis Patris et Filii et Spiritus sancti perquam necessariae luculentam demonstrationem, quo nimirum modo ea accipienda sit: sed quoniam et tibi et tui similibus facile est ex paucis plurima percipere, ideoque questionis huius tractationi finem hic imponere æquum esse existimavi.

(27) *Τὴν νοητὴν... χάριν*. Combef.: *Quæ mente intelligitur, spiritali*.

(28) *Προσεχώρησαν*. Legisse videtur Montanentio Bilibaldus *προσεχώρησεν*, sed sine causa dictum ab illo est, inquit Morel. Sic enim vertit Bilibald: *Propter istorum ad nos usque accessum*. Ita potius scribendum esset καὶ μέχρις ἡμῶν προσχώρησιν.

(29) *Ἀμερῆς... τῶν κρείττωνων φύσις*. Haud raro, ait Combef., Græcis τὸ Κρεῖττον, *Deus*; τὰ Κρεῖττω,

τῆς πηγῆς τὴν ῥοὴν ἐξ ἀρχῆς ἐσχηκός· διόρθωτος δὲ τῶν ποταμῶν σχηματισθέντων τοῖς εἶδεσι, βλαβὲν δὲ ὅμως οὐδὲν εἰς τὴν οὐσίαν ἐκ τῆς διαίρεσews (τῇ μὲν γὰρ τῶν ποταμῶν θέσει τὸ ρεῖθρον διήρηται, τὴν δὲ τοῦ χυμοῦ ποιότητα μίαν καὶ τὴν αὐτὴν κέκτηται· καὶ γὰρ ἀποτερματίζεσθαι πόρῳ που τῶν ποταμῶν ἕκαστος τῶν προειρημένων δοκῇ, καὶ τῆς πηγῆς ἀρ-εστᾶναι μακρὰν, τὴν γοῦν ἀρχὴν τῇ μητρὶ πρὸς τὸ διηγε-κὲς τῆς πηγῆς συντηνωμένην ἔχει)· παραπλησίως οὖν καὶ ὁ τῶν ἀγαθῶν ἀπάντων Θεός, ὁ τῆς ἀληθείας πρῶτα-νις, καὶ τοῦ Σωτῆρος Πατὴρ, τὸ πρῶτον αἰτιον τῆς ζωῆς, καὶ τὸ τῆς ἀθανασίας φυτὸν, ἡ τῆς ἀειζωίας πηγὴ, διό-ρυτόν τινα τοῦ τε Υἱοῦ καὶ τοῦ ἀγίου Πνεύματος τὴν νοητὴν εἰς ἡμᾶς ἀποστείλας χάριν (27), οὗτ' αὐτοὶ τι πέπονθεν εἰς τὴν οὐσίαν βλαβεῖς (οὐ γὰρ μέλῳσιν ὑπ-έστη τινὰ διὰ τὴν εἰς ἡμᾶς ἐκείνων ἀφίξιν), καὶ μέχρις ἡμῶν προσχώρησαν (28), καὶ τοῦ Πατρὸς οὐδὲν ἦττον ἀχώριστοι καθεστῆκασιν. Ἀμερῆς γὰρ, ὡς ἔφαμεν ἐξ ἀρχῆς, ἡ τῶν κρείττωνων φύσις (29).

separantur. Individua enim, ut diximus ab initio,

Πλεῖστα μὲν οὖν, ὧ τιμωῶτατε, δυνατόν ἦν εὐρεῖν καὶ πλείονα τῶν εἰρημένων, πρὸς ἀπόδειξιν ἐναργεῇ τῆς ἀναγκαιοτάτης Πατρὸς καὶ Υἱοῦ καὶ ἀγίου Πνεύ-ματος ἐνώσεως (30), ἐν τρόπῳ ἔχειν αὐτὴν ὑπολαμ-βάνειν δεῖ· ἀλλ' ἐπειδὴ σοὶ τε καὶ τοῖς σοὶ παρα-πλησίῳς ῥῶον ἐξ ὀλίγων τὰ πλεῖστα καταμανθάνειν, τούτου χάριν ἐνταῦθα τὸν περὶ τούτου στήσαι τοῦ θεωρήματος δίκαιον φήθην λόγον.

C plurali numero nusquam invenies. Perperam igitur Bill. τῶν κρείττωνων, *summi numinis natura*; ver- tendum potius τῶν κρείττωνων, id est, τῶν νοητῶν, spiritualium, ut revera dixit superius, mentium nempe et eorum quæ mente sola percipiuntur in- divisa natura.

(30) *Ἐρώσεως*. Sic legendum videtur. In Edit. ἐρωτήσεως, vertitque Bill.: *Questionis de Patre et Filio et Spiritu sancto perquam necessariae*.

## FRAGMENTA EX OPERIBUS

### S. GREGORII DEPERDITIS (1).

#### I.

*Supplementum textus Orationis adversus fornicarios, ex Vaticano codice num. 445, quod in edita Appendice operum NYSSENI desideratur.*

*Apud ZACACHNUM Collect. Monum. Eccl. Gr., pag. 552.*

Perire sinit hunc Deus. Optabam a vobis ne D parumper quidem disjungi. Quid enim suavius pa-terna conversatione amatis filii? Sed quoniam in- vitat ad agones pietatis ratio, necesse est ad sta- dia currere, assumptis Ecclesie precum adjutori- bus. Veruntamen hoc postulo a charitate vestra:

Φθεῖρει τοῦτον ὁ Θεός. Ἐβούλεμην ὑμῶν μηδὲ πρὸς μικρὸν διαφεύγυσθαι. Τί γὰρ γλυκύτερον πατρὸς συνουσίας ἀγαπωμένων υἱῶν; Ἀλλ' ἐπειδὴ καλεῖ πρὸς ἀγῶνας τῆς εὐσεβείας ὁ λόγος, δεῖ δραμεῖν πρὸς τὰ σκάμματα, τῆς Ἐκκλησίας εὐχῶν συνεργούς ἐλ- ληρώτας. Ἀλλ' ἐκείνο παρακαλῶ τὴν ὑμετέραν ἀγλ-

πην· φυλάττετε τὴν ἐκκλησιαστικὴν εὐταξίαν, ἥν Α  
τινες ταραχὰς παρεμβάλλουσι, νικᾶτε μακροθυμίᾳ  
τὰς ταραχὰς· ἔσται γὰρ οὐκ εἰς μακρὰν τῶν θορύ-  
βων διόρθωσις. Μὴ παράττεσθε φήμας, μὴ ψευδαί-  
α παραινέσεις, ἀλλ' εὐχὰς ἡμῖν συνοπύρους (2) πέμ-  
ψατε, ἵνα ταῖς εὐχαῖς ὑμῶν δυναμώμενοι, εἴπωμεν  
ἐν παντὶ καιρῷ, παρὰ τῆς θείας βοηθουμένου ἰσχύος·  
*Hortu iuxta me in eo, qui me confortat, Christo*<sup>1</sup>·  
τῷ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

Tuemini ecclesiasticam disciplinam : tametsi turbæ  
quedam oboriantur, vincite longanimitate hujus-  
modi turbas ; haud enim ita multo post quiescent  
tumultus hi. Ne terreamini rumoribus, neu vanis  
commoveamini garritis ; sed orationibus nos op-  
portunis deducite, quo precibus vestris roborati,  
dicamus omni tempore divina adjuti virtute : *Om-  
nia possum in eo, qui me confortat, Christo*<sup>1</sup> : cui  
est gloria in sæcula sæculorum. Amen.

## H.

*Ex sermone in Orationem Dominicam.*

*Apud MICH. LEQUIEN. Dissertat. I Damasc., § XLVII, pag. XXII.*

Ὁ τε γὰρ Υἱὸς ἐκ τοῦ Πατρὸς ἐξῆλθεν, καθὼς  
φησιν ἡ Γραφή, καὶ τὸ Πνεῦμα ἐκ τοῦ Θεοῦ καὶ  
παρὰ Πατρὸς ἐκπορεύεται. Ἀλλ' ὥσπερ τὸ ἄνευ αἰ- Β  
τίας εἶναι, μόνου τοῦ Πατρὸς ὄν, τῷ Υἱῷ καὶ τῷ  
Πνεύματι ἐναρμοσθῆναι οὐ δύναται, οὕτω τὸ ἐμπαλιν  
τὸ ἐξ αἰτίας εἶναι, ὅπερ Ἰδιὸν ἐστὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ  
Πνεύματος, τῷ Πατρὶ ἐπιθεωρηθῆναι φύσιν οὐκ ἔχει.  
Κοινὸν δὲ ὄντος τῷ Υἱῷ καὶ τῷ Πνεύματι τοῦ μὴ  
ἀγεννήτως εἶναι, ὡς ἂν μὴ τις σύγχυσις περὶ τὸ  
ὑποκείμενον θεωρηθῇ, πάλιν ἔστιν ἄμικτον τὴν  
ἐν τοῖς ἰδιώματιν αὐτῶν διαφορὰν ἐξευρεῖν, ὡς ἂν  
καὶ τὸ κοινὸν φυλαχθεῖη, καὶ τὸ ἴδιον μὴ συγχυθεῖη.  
Ὁ γὰρ μονογενὴς Υἱὸς ἐκ τοῦ Πατρὸς παρὰ τῆς ἀγίας  
Γραφῆς ὀνομάζεται, καὶ μέχρι τούτου ὁ λόγος ἵστα-  
σιν αὐτῷ τὸ ἰδιώμα. Τὸ δὲ ἅγιον Πνεῦμα καὶ ἐκ τοῦ  
Πατρὸς λέγεται, καὶ ἐκ τοῦ Υἱοῦ εἶναι προσμαρ-  
τυρεῖται. Εἰ γὰρ τις Πνεῦμα Χριστοῦ οὐκ ἔχει, C  
φησιν, οὗτος οὐκ ἔστιν αὐτοῦ. Οὐκοῦν τὸ μὲν  
Πνεῦμα ἐκ τοῦ Θεοῦ, καὶ Θεοῦ Πνεῦμά ἐστιν. Ὁ  
δὲ Υἱὸς ἐκ Θεοῦ ὢν, οὐκ ἐστὶ καὶ Πνεῦματος, οὔτε  
ἐστίν, οὔτε λέγεται· οὐδὲ ἀναστρέφει ἡ σχετικὴ ἀκο-  
λουθία αὐτῇ.

Nam et Filius exivit a Patre, ut ait Scriptura,  
et Spiritus ex Deo et Patre procedit. Sed quemad-  
modum sine principio esse, cum sit Patris solius,  
Filio et Spiritui sancto convenire non potest : sic  
contra a principio esse, quod est proprium Filii et  
Spiritus, in Patre considerari natura non patitur.  
Jam cum Filio et Spiritui sancto commune sit, ut  
non ingenito modo existant, ne qua in subjecto  
confusio spectetur : sursus incommunicabilem in  
eorum proprietatibus differentiam invenire possu-  
mus, ut et quod commune est servetur, et quod  
proprium est non confundatur. Etenim unigenitus  
Filius ex Patre in Scriptura sacra dicitur, et hactenus  
ejus proprietatem illius doctrina definit. At  
Spiritus sanctus et ex Patre dicitur, et ex Filio  
esse perhibetur. Si quis enim, ait, Spiritum Chri-  
sti non habet, hic non est ipsius<sup>2</sup>. Igitur Spiritus  
qui ex Deo est, etiam Dei Spiritus est. At Filius,  
cum ex Deo sit, non jam tamen Filius Spiritus aut  
est, aut dicitur : neque hæc relativa consecutio  
convertitur.

## III.

*Ex sermone in illud : Hic est Filius meus dilectus.*

*Apud S. JOANNEM DAMASCENUM ex Sac. Parallel. tom. II, pag. 775.*

Τί τὸ πιστεύειν ἀφέντες, τεχνολογοῦμεν τὴν πίστιν,  
καὶ πληροῦμεν τὴν ἐπιθυμίαν τοῦ κοινῷ δυσμενοῦς ;  
Λογισάμενος γὰρ ὁ διάβολος, ὁ κοινὸς τῆς ἀνθρωπότη-  
τος λυμεὼν, ὅτι γαλήνης ἐν ἡμῖν πολιτευομένης, τὰ  
τῆς εὐσεβείας ἀνθεῖ, τῆς πίστεως δὲ κρατούσης,  
εὐζωῖα κρατεῖ, φίλοι τε τοῦ Δημιουργοῦ γινόμεθα,  
ἵνα μὴ ἐπιβλωμεν, ὅθεν ἐκείνος ἐξέπεσεν, ὅρῳ τε D  
πεποίηκε, καὶ πῶς πανούργως τὸν καθ' ἡμᾶς ἐρβ-  
αφώδης πώλεμον. Ὁ μηχανολόγος τῶν κακῶν, καὶ  
σοφὴς ἐν ἀπάταις, καὶ ποιητὴς ἐν ἐπιβουλαῖς, καὶ  
πλούσιος ἐν τοῖς κακοῖς μηχανήμασι, παρασκευάζει  
τινάς ἐν προσήματι τῆς εὐσεβείας στρατεύσασθαι  
κατὰ τῆς πίστεως, καὶ πᾶσι τοῖς εὐσεβεῖσι δι' αὐτῶν  
ἄκαιρον φιλονεικίαν, καὶ ψυχροθόρον ἐνέβαλε πώλε-  
μον, καὶ τῆς Ἐκκλησίας τὰ μέλη κατ' ἀλλήλων  
ἐστράτευσε. Στρεφόμεν τοίνυν κατὰ τῆς αὐτοῦ κερ-  
αλῆς τοῦτο δὴ τὸ σοφὸν, καὶ τὴν εὐφροσύνην αὐτοῦ

Quid est, quod dimissa fide artificiosos de fide  
sermone nectimus, et communis hostis desiderium  
implemus ? Diabolus siquidem humanitatis commu-  
nis vitiator hoc secum reputans, quod si tranquilli  
agamus, religio floreat ; invalescente vero fide, vi-  
vaciore fiamus et amici Conditoris evadamus, ne  
illuc unde exiit perveniamus, videte quid egerit,  
et quam astute bellum adversum nos struxerit. Ma-  
lorum machinator ille, dolisque sagax, versutus  
in insidiis, et pessimis artibus locuples, quosdam  
subornat, qui assumpta pietatis specie fidei bel-  
lum inferant : omnesque religionis cultores horum  
importuna contentione in perniciem animarum in-  
festo prælio adoritur, quo Ecclesiæ membra manus  
inter se conserant. Quamobrem in caput improbi  
sapientiam hanc convertamus, ejusque gaudium  
in dolorem et luctum solaminis expertem mute-

<sup>1</sup> Philipp. iv, 15. <sup>2</sup> Rom. viii, 9.

(2) Ex conjectura viri docti et interpretis legendum videtur *συνδοκῆτόρους*.



mus. Pacem quam ille odit, amplectamur. A contentionibus abstineamus, et a dogmatum vocibus expendendis. Nequaquam ultra magistrorum esse magistri velimus. Disceptationes oderimus, quibus auditores subvertantur. Ita credamus, ut patres nostri tradiderunt. Patribus nostris sapientiores non sumus, non doctoribus accuratiores. *In pacem nos vocavit Deus*<sup>3</sup>, non in pugnam. Quemadmodum sumus vocati, sic mysticæ mensæ adhaereamus in qua cœlestia participamus. Non committamus, ut penes idem mensa una fruamur, ac nobis invicem insidiamur: non hic communionis socii, ac foris insidiatores.

μεταβάλλωμεν εἰς οὐδύνην, καὶ πένθος ἀπαρηγόρητον. Πενθήσωμεν (3) τὴν εἰρήνην, ἣν ἐκεῖνος μισεῖ. Καταλείψωμεν τὸ ζυγομαχεῖν, καὶ σταθμιζέιν τὰς λέξεις τοῦ δόγματος. Πausώμεθα τοῦ θέλειν εἶναι τῶν διδασκάλων διδασκαλοὶ. Μισήσωμεν τὸ λογομαχεῖν ἐπὶ καταστροφῇ τῶν ἀκούοντων. Πιστεύσωμεν ὡς οἱ πατέρες ἡμῶν παραδεδώκαν. Οὐκ ἐσμὲν τῶν πατέρων σοφώτεροι· οὐκ ἐσμὲν τῶν διδασκάλων ἀκριθέστεροι. Ἐν εἰρήνῃ ἐκάλεσεν ἡμᾶς ὁ Θεός, οὐκ ἐν μάχῃ. Ὡς ἐκλήθημεν, οὕτως προσμενίωμεν τῇ μυστικῇ τραπέζῃ, ἐν ἣ τῶν ὑβρανίων μεταλαμβάνομεν. Μὴ γινώμεθα κατὰ ταυτὶν ἑμοτράπεζοι, καὶ ἀλλήλων ἐπίβουλοι· μὴ ἐνταῦθα κοινωνικοὶ, καὶ ἔξω ἐπίβουλοι.

## IV.

*Ex sermone in Mariam et Josephi.*

*Apud LEQUIEN. ad Opp. S. JOAN. DAMASC. tom. I, pag. 258, not. 2.*

Dominus primogenitus ex Virgine audiit, non quia posteriorem quemdam generis ejusdem ascivit, sed quia sine ulla comparatione cum filiis hominum primogenitus est. Neque enim ex eo quod Apostolus de æterna Domini ex Patre generatione dicit, *Qui est primogenitus omnis creaturæ*<sup>4</sup>, jam et ullum Domini fratrem una significavit. Nec rursus cum idem eum *primogenitum ex mortuis*<sup>5</sup> nuncupavit, jam et Domini germanum qui consimili modo infernum calcaverit, inuit. Verum Dominus primogenitus ex Patre et ex Virgine et ex mortuis dicitur, ut undeque singularis ejus excellentia cognoscatur: nam extra comparationem est Domini partus: ubi quippe virgo mater est, qua ratione explicari partus possit?

Πρωτότοκος ὁ Κύριος ἤκουσεν ἐκ τῆς Παρθένου, οὐχ ὅτι δευτερόν τινα ὁμοιογενῆ προτεκαλέσατο, ἀλλ' ὅτι πρωτότοκος ἀσυγκρίτως ἐστὶ πρὸς τοὺς υἱοὺς τῶν ἀνθρώπων. Οὐδὲ γὰρ διὰ τὸ εἰπεῖν ὁ Ἀπόστολος περὶ τῆς τοῦ Κυρίου ἐκ Πατρὸς ἀνάρχου γεννήσεως, "Ὁς ἐστὶ πρωτότοκος πάσης κτίσεως", ἥδη καὶ ἀδελφὸν τοῦ Κυρίου συνεγράψατο. Οὐδ' αὖ πάλιν ὁ αὐτός, πρωτότοκον ἐκ τῶν νεκρῶν καλέσας, ἥδη καὶ ὅμαιμον τοῦ Κυρίου παρεισέγαγε, παρακλησίως τὸν ἕδην πατήσαντα. Ἀλλὰ πρωτότοκος ὁ Κύριος ἐκ τοῦ Πατρὸς καὶ ἐκ τῆς Παρθένου καὶ ἐκ τῶν νεκρῶν, ἵνα διὰ πάντων γνωθῇ τὸ μοναδικὸν τῆς υἰότητος ἀξίωμα. Ἀσύγκριτος γὰρ ὁ δεσποτικὸς τόκος· ὅπου γὰρ ἡ μήτηρ παρθένος, πῶς τόκος ἐρμηνευόμενος;

## V.

*Apud S. JOANNEM DAMASCENUM lib. contra Jacobitas,*

*Opp. tom. I, pag. 424.*

*Sancti Gregorii Nysseni, ex epistola ad Philippum monachum.*

Quæ sunt ejusdem substantiæ, hoc habent, ut sint idem: contra autem, quæ diversæ. Etsi enim ambo unione quæ exprimi non possit, unum sunt, non tamen natura, quia non confusæ. Christus itaque eum duæ naturæ sit in quibus vere cognoscatur, et singularem filiationis personam habet.

Τοῦ ἁγίου Γρηγορίου (4) ἐπισκόπου Νύσσης, ἐκ τῆς πρὸς Φίλιππον μονάζοντα ἐπιστολῆς.

Τὰ μὲν ὁμοούσια ταυτότητα κένετται· τὰ δὲ ἑτεροούσια τὸ ἀνάπαλιν. Κἀν γὰρ ἀρρέτῳ ἐνώσει τὰ ἀμφοτέρω ἐν, ἀλλ' οὐ τῇ φύσει, διὰ τὸ ἀσύγχυτον. Ὁ τοίνυν Χριστὸς δύο ὑπάρχων φύσεις, ἀλλ' ἐν αὐταῖς ἀληθῶς γνωριζόμενος, μοναδικὸν ἔχει τῆς υἰότητος τὸ πρόσωπον.

## VI.

*Ἐκ τῆς βιβλίου τῆς Λεγομένης Θεογνωσίας.*

*Ex libro inscripto De cognitione Dei.*

*Apud EUTHYMIUM ZIGABENUM, Panopl. Dogmat. part. I, tit. 1, pag. 4, edit. Venet. 1575.*

Quod si ex simplicium elementorum, terræ, aquæ, aeris, ignis permistione, aut ex corpusculis individuis omnia quæ in mundo sunt, constant,

ut asserit Epicurus; quod genitum est non genito, quodque factum effectore, sine ulla dubitatione tanto præstantius atque præclarius deprehendetur, quan-

<sup>3</sup> I Cor. vii, 15. <sup>4</sup> Coloss. i, 15. <sup>5</sup> ibid. 18.

(3) *Herth. Lego, ποθήσωμεν. LEQUIEN.*

(4) *Τοῦ ἁγ. Γρηγ.* Idem fragmentum recitat Leon-tius contra Nestorianos et Eutychianos: illudque ex vetusto ms. codice Græco Venetæ bibliothecæ vul-

gavit V. G. Antonius Bongiovanni in *Supplem. concil. Lucensi*, tom. VI, pag. 449. Argumentum autem epistolæ in laudato codice ita effertur: *Περὶ τῆς τῶν Ἀρειανῶν ἀντιθέσεως, ἧς ἡ ἀρχὴ· Ἡ κακία γε-*

to simplicibus elementis et corpusculis illis, quas atomos dicunt, homo precellit. Præterea quomodo quæ natura inter se contraria sunt, aut sine detrimento ad unius orbis perfectionem concurrerunt : aut sine consilio rationeque conveniente inter se et congruere potuerunt : aut homini rationem inserere, quæ ipsa carent omnino, quippe quæ animi ac sensus expertia sint? Quid? Nonne oportebat, cui nature suæ plurimum tribuissent, qualis est

*Ibid. tit. 8, pag. 25 seqq.*

*Omnia quæ sequuntur capita, excepto quinto quod est Basilii magni, sumpta sunt ex libro qui inscribitur De cognitione Dei, cujus auctor esse fertur Gregorius Nyssæ pontifex.*

Lex et propheta, quorum plenitudo Christus est, omnia quæ tum ad ipsum Christum, tum etiam ad sanctam pertinent Trinitatem, subtiliter perscripserunt. Sed divina factum est providentia, ut multa fusc sparsa disseminata sint, et obscure posita; ne cum adhuc essent infantes Judæi, nec quæ sublimiora sunt possent percipere, ad indignas opiniones declinarent, et quod ab omni affectione remotissimum est, affectionibus obnoxium arbitrantur. Etenim cum Deus in Horeb eos alloqui cœpisset, ejusmodi oratione suam imbecillitatem excusarunt, *Non pergemus, inquentes, audire vocem Domini Dei nostri, nec ignem hunc magnum videbimus amplius, ne moriamur. Et dixit Dominus ad me* (hæc sunt verba Mosis scribentis) : *Bene omnia sunt locuti. Prophetam suscitabo eis de medio fratrum suorum similem tibi, et ponam verba mea in ore ejus, et loquetur ad eos omnia quæ præcepero illi*<sup>6</sup>. Hæc quidem ita se habent. Verborum autem hæc est sententia : Quoniam ipsi me nequeunt audire, *Prophetam suscitabo eis* (et quæ sequuntur), qui nuntiabit illis ea quæ, ut nunc quidem res est, intelligere non possunt. Quæ nimirum ad Patrem et Filium et Spiritum sanctum, et ad divinam humanæ nature pertinent assumptionem, et alia quæ per Evangelium promulgata sunt. Illud enim, *similem tibi*, similitudinem in legibus sancendis potissimum indicat. At Jesus Nave neque ad talia visa et oracula, ut Moses, admissus est, neque legislator, ut ille, fuit, neque tantam iniit gratiam, quantam ille. Christus vero cum in ferendis legibus illi similis fuerit ; in reliquis, uti Dominus, antecelluit. Quod autem filius Nave non sit ille propheta quem Deus pollicitus est, ita collige : Dixit Moses ad populum in Deuteronomio : *Prophetam e fratribus nostris suscitabit tibi Dominus Deus tuus*<sup>7</sup>. At filius Nave multo ante per manus Mosis a Deo fuerat declaratus, ut in Levitico legimus. Alius ergo præter hunc erat suscitandus. Judæi vero quæ in Deuteronomii fine post mortem

elephas, aut si quod animal elephante majus est, id minoribus animalibus ut ducem regemque præstare? Nunc autem homo, elephante corporis magnitudine ac robore multis partibus inferior, imgerat illi propter rationem quæ ab opifice suo plate ditatus est. Jam qui fieri potest, ut ex iis quæ casu temereque feruntur, consistent ea quæ ordine constituta sunt?

Mosis scripta sint, videntur ignorare. Sic autem habent : *Non surrexit propheta in Israele sicut Moses, quem novit Dominus facie ad faciem*<sup>8</sup>. Consentaneum quidem erat, ut cum Deus Mosis dixisset, se prophetam suscitaturum eis, tunc ipse Moses populo denuntiaret. At cum id in Horeb accepisset, postea in Deuteronomio ad populum refert dedita opera exspectans Jesu filii Nave declarationem, ne hunc esse prophetam illum similem sibi suspicarentur. Posteaquam vero declaratus est Nave filius, tum demum illud populo exponit. Et de hoc quidem hætenus. Cum autem innumerabilia prope loca sint in sacra Scriptura, quæ vel ante denuntiant ea quæ ad Christum pertinent, vel indicant illa quæ ad sanctam spectant Trinitatem, nos omitemus multa, et ea præcipue quæ isti maligne detorquentes conantur aliter interpretari, ne improbe contradicendi occasionem præbeamus. *Omnes enim Israelitæ, ut inquit Ezechiel<sup>9</sup>, sunt contentiosi, et duri corde*. Pauca tantum eaquæ adeo perspicua, ut refutari nequeant, proponemus, quæ vel persuadeant, vel eos pertinaces et obstinatos atque dementes esse convincant.

#### *Libri Geneseos.*

*Et dixit Deus : Faciamus hominem ad imaginem et similitudinem nostram*<sup>10</sup>. Pater nimirum eos alloquitur, qui ex ipsius sunt essentia, quos in summa procreationis mundi dignitate socios habet. Neque vero referenda sunt hæc ad Hebræi sermonis proprietatem, qua numerus plura indicans pro illo qui unum significat, usurpatur. Nam si hæc loquendi consuetudine uti voluerimus ubi non oportet, confusione replebimus contradicentes.

#### *Ex eodem libro.*

*Et dixit Deus : Ecce Adam factus est, sicut unus e nobis*<sup>11</sup>; qui sumus nimirum in una divinitate personarum. Hoc enim etsi cum ironia dictum est, unam tamen duntaxat personam significare non potest.

<sup>6</sup> Deut. xviii, 16-18. <sup>7</sup> ibid. 15. <sup>8</sup> Deut. xxxiv, 10. <sup>9</sup> Ezech. iii, 17. <sup>10</sup> Gen. i, 26. <sup>11</sup> Gen. iii, 22.

νομένη ἐστὶ ψυχῆς. *De Arianorum objectione, cujus initium : ANIMÆ VITÆ EST. Ex quibus videas. quid sentiendum de Lequentii censura, qui paulo post ad l. c. Damasceni pag. 426, auctorem hujus epi-*

stolæ Chalcedonensis synodi ætate recentiorum existimat, adeoque immerito Gregorii Nyssæ nomen præferre.

*Ex eodem libro.*

Et dixit Deus : Venite, descendamus, et confundamus linguam eorum <sup>12</sup>. Illud enim, Venite, duos saltem significat. Et unus est, qui loquitur. Ex quo Trinitas perfecta declaratur. Quod autem eos qui ejusdem potestatis et essentie sunt, alloquatur, venite inquit, et hoc faciamus, facile apparet. Quod si angelos ministros allocutum responderis, sive omnes, quod absurdum est, sive paucos dixeris, cum id nullo Scripturæ testimonio fultum sit, ut falsum improbabitur.

Quomodo loquitur Deus? Eone modo quo loquimur nos? Impium sit ita sentire. Nam consilium divinum, et primus ille mentis intelligentis motus est sermo Dei, quem sic exponit et exprimit Scriptura, ut significet, Deum non modo procreare hominem voluisse, sed alicujus opera id voluisse præstare. Poterat enim ut ab initio fecit, sic omnia persequi. In principio fecit Deus cælum et terram <sup>13</sup>. Deinde fecit lucem, postea firmamentum. Nunc autem Deum quasi præcipientem et colloquentem inducens eum quicum loquitur, tacite demonstrat, non quod nobis cognitionem invidet, sed ut nos illius arcani incendat cupiditate, cujus vestigia indicat, et semina quædam subjicit. Etenim quæ labore percipiunt, cum lætitia percipimus diligenterque conservamus. Quæ vero facile comparamus, despiciere et negligere consuevimus. Itaque via quædam et ordine nos ad Unigeniti intelligentiam ducit et allicit. Atqui sermonis, qui per vocem effertur, usus non erat necessarius naturæ illi corporis experti, cum posset cogitata sine verbis simul agenti communicare. Vox enim propter auditum, et auditus vocis est gratia. Ubi autem nec aer est, nec lingua, nec aures, nec oblique illæ aurium semitæ, sonos ad sensum qui in capite est perducentes, ibi verba non sunt necessaria, sed ex ipsis cordis, ut ita dicam, aut animi notionibus cogitationes patefunt. Quamobrem Scriptura sapienter et scite, ut diximus, hanc figuram usurpat, ut mentem nostram ad personam cum qua sermo instituitur, investigandam impellat.

*Ex eodem libro.*

Apparuit autem illi Deus ad quercum Mambre, sedente ipso in ostio tabernaculi sui in meridie. Suspiciens autem oculis suis vidit. Et ecce tres viri steterunt super eum, et videns cucurrit in occursum eis, et adoravit super terram, et dixit : Domine, si utique inveniri gratiam eorum te, ne transeas servum tuum <sup>14</sup>. Et paulo post <sup>15</sup> : Dixit autem ad eum : Ubi Sara uxor tua? Ille autem respondens dixit : Ecce in tabernaculo. Et ait, Revertens veniam ad te, et quæ sequuntur. Ecce scriptum est Deum apparuisse Abraham, tres autem fuisse qui apparuerunt. Et cum sint tres, sermo cum uno tantum instituitur, ut constet omnino, unam esse trium personarum

A divinitatem. Quod si unum quidem esse dixeris Deum, angelos autem duos, quomodo potuerunt cum Domino considerare?

*Ex eodem libro.*

Dominus pluit super Sodomam et Gomorrhæ sulphur et ignem a Domino de cælo <sup>16</sup>. Quæ quidem verba et duas indicant personas, et idem consilium, æqualemque declarant potestatem. Duas autem consequitur tertia, quoniam mutuo inter se vincolo ita conjunctæ sunt, ut separari non possint.

*Deuteronomii.*

Audi, Israel : Dominus Deus tuus, Dominus unus est <sup>17</sup>. Illud Dominus, et Deus, et, Dominus tres personas ostendit. Illud autem, Unus est, divinitatem et naturam unam.

*Davidis, et Job, et Zachariæ, et Isaie.*

In Deo laudabo verbum, in Domino laudabo sermonem : in Deo speravi, non timebo quid faciat mihi homo <sup>18</sup>. Et rursum : Immola Deo sacrificium laudis, et redde Altissimo vota tua, et invoca me in die tribulationis tuæ <sup>19</sup>. Et rursum : Vivit Dominus, et benedictus Deus, et exaltetur Deus salutis meæ <sup>20</sup>. Item : In lumine tuo videbimus lumen <sup>21</sup>. Hoc est, in Filio tuo videbimus Spiritum sanctum : per ipsum enim multo clarius Patrem et Spiritum sanctum cognovimus. Multa præterea reperiemus, quibus sancta Trinitas indicatur. Hymnus etiam angelicus ille, Sanctus, sanctus, sanctus Dominus <sup>22</sup>, terne sanctitatis celebratione tres personas demonstrat, semel autem Dominum nominans, unicam declarat divinitatem. Verum multo significantius David de Patre et Filio loquitur, ex persona Patris ad Filium, Ex utero, inquit, genui te <sup>23</sup>. Per utrum paternam decet essentiam et naturam intelligi. Quem autem poteris alium sine tempore genitum invenire? Ex persona autem Filii, Dominus, inquit, dixit ad me : Filius meus es tu, ego hodie genui te <sup>24</sup>. Illud enim, hodie genui te, ortum ejus in tempore ex virgine significat. Genui, pro eo quod est, te gigni mihi placuit, vel procreavi. Huic autem personæ Filii congruitatem illud Salomonis : Dominus creavit me <sup>25</sup>, et quæ sequuntur. Deinde subjicit : Ante omnes colles generat me <sup>26</sup>. Illud enim, creavit me, ortum illius in tempore humanum significat. At illud, ante omnes colles, alterum illum celestem, et sine tempore, et ante sæcula declarat. Item David, Verbo, inquit, Domini cæli firmati sunt, et spiritu oris ejus omnis virtus eorum <sup>27</sup>, Dominum appellat Patrem : Verbum autem Filium ipsius, quoniam ita se habet cum Patre, ut mente verbum et oratio, non solum propter ortum qui sine ulla fuit affectione, verum etiam propter conjunctionem cum Patre, et quia voluntatem ejus enuntiat. Spiritum vero vocat Spiritum sanctum. Item de Verbo et Filio : Misit verbum suum, inquit, et sanavit eos <sup>28</sup>.

<sup>12</sup> Gen. xi, 7. <sup>13</sup> Gen. i, 4. <sup>14</sup> Gen. xvi, 1-5. <sup>15</sup> ibid. 9, 10. <sup>16</sup> Gen. xix, 24. <sup>17</sup> Deut. vi, 4.  
<sup>18</sup> Psal. lvi, 11. <sup>19</sup> Psal. xlii, 14. <sup>20</sup> Psal. xvi, 47. <sup>21</sup> Psal. xxxv, 10. <sup>22</sup> Isa. vi, 3. <sup>23</sup> Psal. cix, 3.  
<sup>24</sup> Psal. ii, 7. <sup>25</sup> Prov. viii, 22. <sup>26</sup> ibid. 25. <sup>27</sup> Psal. xxxii, 6. <sup>28</sup> Psal. cvi, 20.



Pater nimirum misit Filium, et sanavit ignorantie morbo laborantes. At de Spiritu sancto, *Mittes, inquit, spiritum tuum, et creabuntur, nova utique creatione: et renovabis faciem terræ*<sup>29</sup>, quæ consequitur in peccatis. Neque vero vocalibus instrumentis enuntiatio hoc Verbum in aera diffunditur atque dissolvitur. Sic enim alibi dicit: *In sæculum, Domine, Verbum tuum permanet in cælo*<sup>30</sup>. Nec Spiritus ille spirandi instrumentis expellitur, aut spargitur et dissipatur. Hæc enim corporibus contingunt. Perspicuum igitur est, Verbum, et Spiritum in sua utrumque existere persona, et esse æternum, et creatorem. Præterea Job dicit: *Vir Dei, qui ita me judicavit, et Omnipotens qui unam reddidit animam meam, et Spiritus Dei mihi in naribus circumit*<sup>31</sup>. Et Zacharias (Aggæus) ex persona Dei et Patris: *Ego vobiscum, inquit, sum, et Verbum meum, et Spiritus meus*<sup>32</sup>. Et Isaias, *Nunc, inquit, Dominus misit me, et Spiritus ejus.*

*Ex Genesi, et Isaiæ.*

*Dixit Jacob ad duas uxores suas: Et dixit mihi angelus Dei in somnis: Vidi quæcumque fecit tibi Laban*<sup>33</sup>, et quæ sequuntur. Deinde, *Ego, inquit, sum Deus, qui apparui tibi in loco Dei*. Si angelus erat unus e numero ministrantium potestatum, quomodo se ipsum appellat Deum? An utique Filius erat, qui Dei et Patris est angelus, hoc est, nuntius, ut mentis index est verbum et sermo? mentis enim et animi sensum indicat. Post humanam enim carnem assumptam nuntians nobis Patris nomen, *Nuntiavi, inquit, nomen tuum hominibus*<sup>34</sup>. Et *magni consilii Angelus* vocatur ab Isaiæ, et *magnus consiliarius*, et *Deus fortis, et potens*<sup>35</sup>. Quis porro consiliarius Dei, nisi qui ejusdem est essentiae, ejusdemque potestatis et dignitatis æqualis Filius? Consilium voluntasque Patris est hominum salus per crangelica mandata. Patris vero et Filii consilio eadem voluntas significatur. Quod autem Filius hic et Deus carnem humanam induerit, ostendit idem Isaias, *Puer, inquit, natus est nobis, et filius datus est nobis*<sup>36</sup>. Propter nos enim natus est puer ille Filius, et nobiscum versatus est. Nam de illo qui vere Filius est, non autem de quolibet filio hæc prædixit propheta. Et opus hoc ut admirandum prædicat. Quid autem admirandum, eum qui simpliciter filius sit, puerum nasci? Quamobrem et clariora deinceps subjecit, ut divinitatem illius, et differentiam inter eum et reliquos qui simpliciter filii sunt, indicaret.

*Baruch, et Isaiæ.*

*Hic est Deus noster: et non æstimabitur alius adversus eum*<sup>37</sup>. Deinde addit<sup>38</sup>: *Post hæc in terris visus est, et cum hominibus conversatus est. Et Isaias, Ecce, inquit, Deus noster. Ipse veniet, et*

*A salvabit nos*<sup>39</sup>. Afferens autem signum adventus ejus in carne subjungit<sup>41</sup>: *Tunc aperientur oculi cæcorum, et aures surdorum audient. Tunc saliet, ut cæcus, claudus, et diserta erit lingua balborum. Quæ quidem omnia re ipsa perfecta humanam carnem ab illo assumptam indicio certissimo testantur. Idemque rursus ait: Non legatus, non angelus, sed ipse Dominus servavit eos. Legatus enim est intercessor, qualis fuit Moses, et si quis alius post Moysen. Ac per legatos quidem atque angelos multi sæpenu-mero servati sunt, ut illi quos vel Moses vel Jesus Nave filius, et alii ejusmodi rexerunt et gubernarunt. Et qui fuerunt sub Ezechia*<sup>42</sup>, quo quidem tempore angelus una nocte centum octoginta quinque millia Assyriorum delevit. Hæc profecto Dei peregrinationem clarissime patefaciant.

*Isaiæ.*

*Dabit Dominus ipsa vobis signum. Ecce virgo concipiet, et pariet filium*<sup>43</sup>. Omnis enim quæ fetum in utero gerit, non est virgo. Hæc autem fetum in utero gerens erit virgo. Quod quidem ut admirabile testimonium atque indicium proponitur.

*Ejusdem.*

*Antequam sciat puer bonum aut malum*<sup>44</sup>, dissuadet malitia eligere bonum. Cuinam puero hæc dices convenire? Solus Christus peccatum, inquit, non fecit, nec inventus est dolus in ore ejus<sup>45</sup>; id est, neque re neque verbis peccavit. Aliorum autem omnium nullus, inquit, purus a macula<sup>46</sup>.

*Michææ.*

*Et tu Bethleem, terra Juda, nequaquam minima es in principibus Juda. Ex te enim mihi erit dux, qui regat populum meum Israel*<sup>47</sup>. Verum ut ostenderet hunc non esse hominem nudum et solum, sed cum Deo conjunctum, adjecit: *Exitus ejus ab initio, a diebus sæculi*<sup>48</sup>. Actiones, inquit, ejus ad divinitatem pertinentes, vel ortus ejus, ab initio, ex sæculi intervallo, hoc est, ab omni æternitate. Zorobabel autem Babylone natus est. Vides exquisitissime subductam rationem ad locum usque, in quo natus est Christus.

*Daniel.*

*Videbam in visione noctis, et ecce cum nubibus cæli quasi Filius hominis veniebat, et ad Antiquum dierum accessit, et ad ejus conspectum adductus est, et datus est illi honor et imperium et regnum; et omnes populi, tribus, lingue serriunt illi. Potestas ejus potestas sempiterna quæ non pertransibit, et regnum illius non eretetur*<sup>49</sup>. Equis est hic quasi filius hominis, qui potestatem accipit absolutam in omnes ac sempiternam? Homo quidem omnino nullus, sed ipse Deus et homo Christus. De quo et

<sup>29</sup> Psal. ciii, 50. <sup>30</sup> Psal. cxviii, 89. <sup>31</sup> Job xxvii, 9, 5. <sup>32</sup> Agg. ii, 5, 6. <sup>33</sup> Isa. xlviii, 16. <sup>34</sup> Gen. xxi. ii-15. <sup>35</sup> Joan. xvi, 6. <sup>36</sup> Isa. ix, 6. <sup>37</sup> Ibid. <sup>38</sup> Baruch iii, 56. <sup>39</sup> Ibid. 58. <sup>40</sup> Isa. xxxv, 4. <sup>41</sup> Ibid. 5-6; Isa. lxi, 9 juxta lxx. <sup>42</sup> IV Reg. xix; II Paral. xxxiii. <sup>43</sup> Isa. vii, 14. <sup>44</sup> Ibid. 16. <sup>45</sup> I Pet. ii, 22. <sup>46</sup> Prov. xx, 9. <sup>47</sup> Mich. v, 2. <sup>48</sup> Ibid. <sup>49</sup> Dan. vii, 13, 14.

David Deum et Patrem sic alloquitur : *Deus, iudicium tuum Regi da, et justitiam tuam filio Regis* <sup>50</sup>. Christus enim et uti Deus Rex est, et filius Regis. Et uti homo factus est Rex, et filius regis, nempe Davidis. Ex quo postea, *Data est, inquit, mihi omnis potestas in caelo et in terra* <sup>51</sup>. Ad quem Pater, postquam, ut homo, potestatem acceperit, *Sede, inquit, a dextris meis. Dixit enim, ut ait David, Dominus Domino meo : Sede a dextris meis, donec ponam inimicos tuos scabellum pedum tuorum* <sup>52</sup>. Quinam sunt hi duo Domini ipsius Davidis, nisi hos concesseris? At cum dixisset David : *Deus, iudicium tuum Regi da*, et quæ sequuntur, subiecit, quoniam *ante solem permanet nomen ejus* <sup>53</sup>, nomen illud utique quod illum Deum, aut Filium (Dei) esse demonstrat. Semper enim utrumque fuit. Equis igitur ejusmodi Rex, nisi hic? Cui servierunt omnes gentes, nisi Christo? Quem nisi Christum collaudarunt, beatumque prædicaverunt? Sin adhuc ipsum expectas, quoad præcurrat Elias, secundum Servatoris descensum expectas, cum adierit mundi finis. Nam cum duo sint Christi descensus, unus cum ad naturam humanam assumendam venit, alter cum veniet ad iudicandum orbem universum : prior jam fuit, ejus præcursor tanquam alter Elias Joannes exstitit; posterior erit, et Eliam tanquam alterum Joannem habebit præcursores. Ambo enim sunt ejusdem Spiritus, et ejusdem gratiæ atque virtutis, quatenus Christum præcurrunt.

Unctus ille et Messias quem expectatis, est purus homo, an Deus et homo? Nam si purus homo est, non est ille quem prædixerunt prophete, qui signa ei divinitatis adjunxerunt, ut ipsum a parvis et meris hominibus separarent : vos autem a quibus aliis didicistis notas et signa illius, quem expectatis? Sin Deus est et homo, nonne animadvertitis, vos aliam divinitatis personam confiteri? Neque enim dicetis hunc esse Patrem. Nam, *Puer, inquit, natus est nobis* <sup>54</sup>, Filius, non autem Pater. Jam Messias, et Christus, et unctus idem est. *Intelligite, insipientes in populo, et stulti, aliquando capite* <sup>55</sup>. Et Isaias vos alloquitur, *Cæci, inquit, inspicite, et surdi, audite* <sup>56</sup>. Ultrone cæci estis, an omnino sensibus caretis? Equando igitur nominum ambiguitates, aut verborum significationes, aut dictionum proprietates distinguatis, quibus veritas comprehenditur?

#### *De Christi cruciatibus et morte.*

David ex persona Christi, *Concilium, inquit, malignantium obsedit me. Foderunt manus meas, et pedes meos, dinumeraverunt omnia ossa mea. Diriserunt sibi vestimenta mea, et super vestem meam miserunt sortem* <sup>57</sup>. Hæc cum illis quæ narrantur in Evangeliiis plane congruentia, cumque alii, nisi

Christo dices convenire? Eadem per Isaiam de se prædixit Christus : *Dorsum meum percutientibus præbui, genas vellentibus, et faciem ab ignominia conspuentium non averti* <sup>58</sup>. Et rursum David : *Dederunt, inquit, in escam meam fel, et in siti mea potaverunt me aceto* <sup>59</sup>. Quod si hæc intelliges de populo in captivitate constituto, cum constet eum, licet alia multa pertulerit, hujusmodi tamen non fuisse perperum : sententia tua facile refelletur. Mortem ipsios prædixit Isaias, *ut ovis, inquit, ad occisionem ductus est* <sup>60</sup>. Verum ut cognosceres eam nobis fuisse salutarem, rursus idem, *Livore, inquit, ejus sanati omnes sumus* <sup>61</sup>. Ut intelligeres autem ob ejus mortem Judæorum genus ad exitium pervenisse, subiecit, *Et dabo impios pro ejus sepultura* <sup>62</sup>. Quid enim Judæorum impietate flagitiosius, qui eum a quo tam multa beneficia acceperant, interfecerunt?

#### *De Christi resurrectione.*

*Non relinques, inquit David, animam meam in inferno, nec dabis sanctum tuum videre corruptionem* <sup>63</sup>, nempe, corporis. Deinde, *Notos, inquit, fecisti mihi dies vite. Osecas multo elarius : Et sanabit nos post dies, in die tertia, et resurgemus, et vivemus in conspectu ejus* <sup>64</sup>. Hæc autem dicta sunt ex persona eorum qui dormierant, quorum corpora cum Christo surrexerunt tertio die quo surrexit ipse, et apparuerunt multis, ut Evangelium docet <sup>65</sup>. Quin etiam Josephus Hebræus in xviii libro *De antiquitate Judæorum* de Christo loquitur ad hunc modum : *Fuit eodem tempore Jesus, vir sapiens, si tamen eum appellare virum fas est. Erat enim mirabilium operum effector, et doctor hominum qui cum voluptate quæ vera sunt, amplectuntur. Ac multos quidem tum ex Judæis, tum ex aliis gentibus adjunxit sibi. Hic erat Christus. Quem nostræ gentis principibus accusantibus a Pilato damnatum cruci affixerunt Judæi. Nec tamen qui eum prius dilexerant, doctrinam ipsius promulgare destiterunt. Tertio namque post die se rursus viventem illis conspiciendum præbuit, cum et hæc et alia de ipso innumerabilia divini prophete prædixissent.*

#### *De Ecclesia ex gentibus.*

*Lætare, solitudo, sitiens. Exsultet solitudo, et floreat quasi tilium. Et loca deserta Jordanis exsultabunt, et gloria Libani data est ei, et honor Carmeli* <sup>66</sup>. Hæc sensu quidem nec facta sunt unquam, neque fient. Quis enim solitudinem et loca deserta deligat ad habitandum, nisi forte Christianos monachos dixeris? Spiritu autem plane contigerunt. Nam gentium Ecclesia nullos antea fructus ferebantium erat quædam veluti solitudo, in qua degabant vitiorum feræ. Hæc Dei cognitionem salutemque sitiens lætatur et exultat et floret, fru-

<sup>50</sup> Psal. lxxi, 2. <sup>51</sup> Matth. xxviii, 18. <sup>52</sup> Psal. cix, 1. <sup>53</sup> Psal. lxxi, 17. <sup>54</sup> Isa. ix, 6. <sup>55</sup> Psal. xlii, 8. <sup>56</sup> Isa. xlii, 18. <sup>57</sup> Psal. xxi, 17, 18. <sup>58</sup> Isa. l, 6. <sup>59</sup> Psal. lxxviii, 22. <sup>60</sup> Isa. liii, 7. <sup>61</sup> ibid. 5. <sup>62</sup> ibid. 9. <sup>63</sup> Psal. xv, 10, 11. <sup>64</sup> Osee vi, 3. <sup>65</sup> Matth. xxvii, 53. <sup>66</sup> Isa. xxxv, 1, 2.

etiam pulchritudine et suavitate decorata. Data autem est illi gloria Libani, hoc est, antiqui populi quem et Carnelium vocat, cui gloria et honor est pietas, religio et amicitia Dei, et gloriæ legisque sublimitas, et divinorum munerum copia atque gratiarum abundantia. Et rursus: *Lactare, sterilis, quæ non paris, erumpe et clama, quæ non parturis, quoniam multi sunt filii magis desertæ, quam habentis virum*<sup>67</sup>. Sterilis enim erat Ecclesia quam ostendimus, nec ullos ante ferebat virtutum fructus. Post autem, pietatem et religionem amplexa, multorum facta est filiorum mater, Judæamque synagogam cujus antea vir erat Deus, qui eam diligebat et providentia sua fovebat ac tuebatur, vel etiam lex, vicit fecunditate. Rursus ex persona Dei et Patris Filium et Deum alloquens sic ait Isaias: *Ecce dedi te in fœdus gentium, ut terram constituas, solitudinis suscipias hereditatem*<sup>68</sup>, et quæ sequuntur. Quod etiam per Davidem Filio pollicitus est, *Et dabo, inquit, gentes hereditatem tuam*<sup>69</sup>. Ac ipse quidem David Patrem ad hoc hortabatur, *Constituë, inquit, Domine, legislatorem super eos*<sup>70</sup>. At Isaias ex hujus legislatoris persona, *Lex, inquit, egredietur a me in lucem gentium, et in brachio meo gentes sperabunt*<sup>71</sup>. Quænam alia est lex, præter evangelicam, quæ gentes in ignorantie tenebris aberrantes illustravit? Nam lex quidem Mosaica multis jam annis antecesserat. Jam de novo Evangelii testamento rursus Isaias ante locutus est: *Ex Sion, inquit, exhibit lex, et sermo Domini ex Jerusalem*<sup>72</sup>. Siquidem Dominus noster Jesus Christus nunc in monte Sion sedens et docens, nunc in civitate Jerusalem versans, legem et doctrinam evangelicam tradidit. Neque enim de Mosaica lege propheta nunc loquitur. Qui enim id fieri queat? cum ea non in Sion nec in Jerusalem, sed in monte Sina fuerit lata, multo antequam natus esset Isaias, quemadmodum evangelica multo post ipsum Isaiam tempore promulgata fuit? Quapropter apposite dixit, *Exibit*. Quoniam antiqua lex jam exierat. Hoc autem tempus

A Jeremias item pronuntiavit his verbis: *Ecce veniunt dies, dicit Dominus, et feriam vobiscum fœdus novum, non secundum illud fœdus quod ini cum patribus vestris, quæ die manum eorum apprehendi ut educerem eos de terra Egypti; quoniam illi fœdus meum non observarunt, et ego neglexi eos*<sup>73</sup>. Hæc et his similia obscure tradita sunt, ne deleterentur libri. Nam qui Christum præsentem, et res admirabiles efficientem, et certissima divinitatis suæ afferentem indicia contuentes non susceperunt, sed egerunt in crucem, hi scilicet prophetiis pepercissent de ipso loquentibus, si eas nulla contextas umbra, sed apertas ac nudas acceperissent.

B Jam vero nos Christi nomine appellatum iri prædixit Isaias, *Vos, inquit, tollet exercetque Dominus. Illis autem qui servient mihi, novum nomen imponet, quod in universa terra celebrabitur*<sup>74</sup>. Idemque rursus, *Videbunt, inquit, gentes gloriam tuam, et omnes reges justitiam. Et vocabitur nomen novum, quod ipse Dominus pronuntiabit*<sup>75</sup>. Hæc Oseas item prædixit, *Et erit, inquit, in novissimis temporibus nomen ejus illustre in universa terra. Et nomine illius multi populi appellabuntur. Et ibunt in viis ejus, et rident in ipsis*<sup>76</sup>.

*Ejusdem.*

*Et in te precabuntur. Quoniam in te Dominus est. Et non est Deus præter te. Et non cognovimus*<sup>77</sup>. Illud et præcabuntur in te, præsignificat eos qui crediderunt in Christum. Illud autem, *Quoniam in te Deus est*, in carne assumpta præmonstrat divinitatem. At illud, *Tu enim es Deus, et non cognovimus*, excusationem indicat Judæorum in judicio futuro, quæ stulta atque inanis erit.

Si Christus impostor fuit, quomodo quæ prædixit, eventu comprobata sunt omnia? Utea quæ ad templi destructionem, quæ ad civitatem Jerusalem expugnandam evertendamque et ad interfectionem Judæorum, quæque ad discipulos suos, et ad res admirandas quas in nomine suo erant facturi, pertinentia prænuntiavit?

*Idem tit. 9, pag. 50 seq.*

*Ex libro qui GREGORIO Nyssæ pontifici ascribitur, De cognitione Dei.*

*Et tenebræ, inquit Moses, erant super abyssum*<sup>78</sup>. Ex quo malitiose isti ratiocinantes dicunt tenebras fuisse, quarum effectrix causa sit malum principium. Deinde, *Et divisit Deus inter lucem et tenebras*<sup>79</sup>. Si lux est, et tenebræ sunt, quas a luce sejunctas intelligis. Hæc tenebriosi isti, qui in luce cæcutiunt. Nos autem dicimus tenebras non esse naturam ullam, sed accidens, et nihil aliud nisi lucis absentiam. Etenim cum cælum initio involveretur eorum quæ circum erant objectu, tenebræ existerunt. Quod etiam nunc in iis quæ ob-

D struuntur, evenire consuevit. At harum divisio est spatium illud, quod lucis absentia demetitur. Quæ quidem lucis absentia et privatio est habitus quodammodo et essentia tenebrarum. Principium autem malum non est. Nam si Deus est, non est malum, hoc est, Deus malus non est. Nam si Deus est, non est malus, cum bonitatis sit fons: sin malus, non est Deus. Quomodo enim Deus malitia, aut peccatum esse potest? Quæ quidem, si Deus est, omnia percunt et evertuntur.

<sup>67</sup> Isa. LIV, 1. <sup>68</sup> Isa. LIX, 6. <sup>69</sup> Psal. II, 8. <sup>70</sup> Psal. IX, 21. <sup>71</sup> Isa. LI, 4, 5. <sup>72</sup> Isa. II, 3. <sup>73</sup> Jerem. XXXI, 31, 32. <sup>74</sup> Isa. LXXV, 13, 16, sec. LXX. <sup>75</sup> Isa. LXII, 2. <sup>76</sup> Osee I, II, passim. <sup>77</sup> Isa. XLV, 14, 15. <sup>78</sup> Gen. I, 2. <sup>79</sup> ibid. 4.



*Ex eodem.*

A

Quonam pacto duo possunt esse principia, bonum unum, alterum malum? Bonum enim et malum contraria sunt, seque vicissim intermunt, et nequeunt simul consistere. Quare aut in parte universitatis alterum erit, et ab ea circumscriptur, aut sese contingent mutuoque corrumpent, aut inter illa medium aliquod intercedet, atque ita tria jam erunt principia. Præterea aut pace utentur, quod malum non potest: aut pugnabunt, quod bonum recusat. Nam illud quidem si utatur pace, non erit bonum. Quamobrem non sunt duo principia, præsertim inter se contraria et inimicissima, sed unum, idque bonum. Malum enim non est principium, sed privatio et amissio boni.

*Ex eodem.*

Si duo sunt dei, bonus quidem unus, alter autem malus: aliud habebunt principium. Binarius enim numerus non potest esse principium, cum ipse ab unitate principio proficiatur. Quod si principium non sunt, ne dei quidem erunt omnino. Quoniam igitur unitas est rerum omnium principium, unus utique et Deus est rerum auctor, et effector omnium.

*Ex eodem.*

Si bonum per se est, malum non est. Si malum per se est, non est bonum. Hæc est enim contrariorum medio earentium ratio atque conditio. Qualia sunt valetudo et ægrotudo, vita et mors. C Non igitur Deus malus.

*Ex eodem.*

Deus bonus essentia et natura bonitatem habet, malus bonitatis privationem ut habitum obtinebit. Quomodo autem Deus, qui eo tantum est, quod deficit, caret, non assequitur, et non est?

*Ex eodem.*

Si duo, aut tres pluresve essent dei, cum aliud alio modo et diversa ratione ageretur et moveretur, mundus jam pridem intereidisset. Nunc autem cum omnia ratione certa et stabili semper moveantur et disponantur, firma hæc atque perpetua rerum omnium concinnitas, et ordo, et moderatio, et conservatio unam eandemque clamant esse causam, unum auctorem, a quo et procreata sint omnia et regantur et conserventur.

*Ex eodem.*

Si malus et scelestus est hic mundus inferior, et vos nimirum mali scelestique, quippe qui pars sitis ipsius. Quod si natura estis improbi et mali, veritas non adest vobis. Veritas enim hominum plane est. Bonum est alienum a malo. Jam qui veritate carent, eorum doctrina falsa nullo solido innititur fundamento.

*Ex eodem.*

Si mundum hunc bonum esse confitemini, Deum autem et Patrem malum non hujusce mundi effectorem; erit utique mendax alter malus a deo illo confectus malo. Atqui mundus istiusmodi non est: ne Deus igitur quidem malus. Nam Deus principium est, effectrixque causa. Quare cum non existant quæ a principio effecta et condita sint, ne principium quidem est, nec Deus igitur malus.

*Ex eodem.*

Veteris, inquit, Testamenti Deus non ea est providentia et scientia quæ omnia complectatur. Interrogat enim Adam, *Ubi*, inquit, es <sup>80</sup>? Et Cain, *Ubi est*, inquit, frater tuus <sup>81</sup>? Et Abraham, *Ubi est*, inquit, Sara uxor tua <sup>82</sup>? Et alia multa ad eundem modum. Illis respondemus, ejusmodi interrogata non ab ignorantia, sed potius a cognitione proficisci. Nisi enim cognovisset et Adam et Cain peccasse, non eos continuo interrogasset. Cognovisse autem, ex iis quæ sequuntur perspicuum est. Sic enim alloquitur Adam prius quam ille se comedissem fateretur: *Ecquis indicavit tibi te nudum esse, nisi quod e ligno de quo solo præcepi tibi ne comederes, comedisti* <sup>83</sup>? Cain vero, qui conabatur et ipse latitare, compellat his verbis: *Vox sanguinis fratris tui clamat ad me* <sup>84</sup>. Hæc non ignorantis sunt, sed plane et perspicue cognoscentis, qui ea specie interrogationis vult iis qui peccaverant, persuadere ut resipiscant, cum se deprehensos animadvertant. Ea item verba: *Ubi est Sara uxor tua?* declarant eum non ignorare, Abraham uxorem habere, eamque vocari Saram. Qui autem hæc scit, is profecto non erat nescius, ubi esset Sara. Neque enim, cum Sara post ostium staret, risissetque clam audiens se matrem fore, dixisset, *Cur risit Sara* <sup>85</sup>? risus etiam causam subiecit, secum ipsa inquit: Verene pariam? Hæc enim illius sunt, qui cor etiam atque animum novit. Interrogavit autem, *Ubi est Sara uxor tua?* eo consilio, ut Abraham cognoscens se ante cognoscere et omnia scire, sibi ut præstantiori vacaret, et omnibus quæ deinceps dicerentur fidem adhiberet. Atque D etiam illud, quod de Sodoma et Gomorrha dictum est: *Descendam et videbo utrum re ipsa quæ clamor ipsorum indicat compleverint, an non, ut sciam* <sup>86</sup>, quid aliud significat, nisi eo consilio Deum ita locutum esse, ut nos erudiret, ne unquam præcipientes irruamus ad irroganda supplicia, propterea quod aliquorum flagitia prospiciamus, sed expectemus, ut re ipsa perfecta sint? Nam si non cognovisset, quomodo potuisset dicere: *Clamor Sodomorum et Gomorrhæ venit ad me* <sup>87</sup>? Terra, inquit, clamat, etiam ante res. Et ipsæ res vociferantur et clamant. Multæ sunt ejusmodi interrogationes non solum in Veteri, sed etiam in

<sup>80</sup> Gen. iii, 9. <sup>81</sup> Gen. iv, 9. <sup>82</sup> Gen. xviii, 9. <sup>83</sup> Gen. iii, 11. <sup>84</sup> Gen. iv, 10. <sup>85</sup> Gen. xviii, 15.  
<sup>86</sup> *ibid.* 21. <sup>87</sup> *ibid.* 20.

Novo Testamento, quæ tamen omnes mysterium A inquit, *mem justum est* <sup>89</sup>. Quod autem unus atque idem sit Veteris ac Novi Testamenti Deus, prædixit Jeremias, *Ecce, inquit, dies veniunt, dicit Dominus, et constituam vobis Testamentum novum, non ut Testamentum illud quod cum patribus vestris constitui, quo die manum eorum apprehendi, ut educerem eos ex Aegypto. Quia ipsi non manserunt in Testamento meo. Et ego neglexi illos* <sup>90</sup>. Et ipse tum Antiqui, tum Novi Testamenti auctor Christus. *Non veni, inquit, ut legem solverem, sed ut eam implem* <sup>91</sup>. Hoc est, ut illam propter Hebræorum imperfectionem imperfectam, majore quadam et viris congruente philosophia perficerem et absolverem. Illa enim erat *paedagogus* <sup>92</sup>, qui ad Evangelium suscipiendum instituebat. Hæc autem est præceptor ipse, qui docet perfectiora. Et illa quidem corpora informabat, hæc autem animos erudit. Vetus ergo est ministra novæ: ad novam enim ducit et viam ostendit et parat.

*Ex eodem.*

Quomodo dicitis Antiqui Testamenti legislatorem justum, Novi autem bonum, atque ideo unum ab alio diversum esse contenditis? Nam si quod justum est, bonum est; justus erit bonus omnino. Neque enim contraria sunt justum et bonum: sed justo repugnat injustum, et bono malum adversatur. Præterea si malum injustum, bonum utique justum, et bonus omnino justus. Cum autem innumerabilia sint testimonia, quibus Veteris Testamenti Deus esse declaratur bonus, B ego unum duntaxat in medio afferam: *Dicat, inquit, Israel, quoniam bonus* <sup>88</sup>; et qui deinceps sequuntur, duo versent. Unum item, quo Novi Testamenti Deus justus ostenditur. *Et judicium,*

## VII.

*Ibid. tit. 11, pag. 7 sqq.*

GREGORII *Nyssæ pontificis ex* Oratione contra Ablabium.

Cum et Patrem Deum (5), et Filium Deum, et Spiritum sanctum Deum esse fateamur, cur non dicimus tres deos, sed unum Deum? Primum, ut quod in promptu est respondeamus, ne multiplicem deorum turbam a Grecis conflictam introducamus. Deinde, si quid elegantius magisque reconditum dicendum est, quoniam nomen hoc, C *Deus*, actionem significat: a verbo enim θεῖν deductum est, quod passim currat; vel a verbo θεᾶσθαι, quod cernat omnia; vel a verbo ἀθεῖν, quod improbitatem exurat ac perdat. Quemadmodum igitur unaquæque persona talem actionem perfectam habet, sic nomen actionem illam significans obtinet, ut et sit et appelletur Deus. Rursus quemadmodum una atque incommutabilis in tribus est actio, sic etiam est una divinitas et unus Deus in tribus personis. At enim, inquires, Petrus et Paulus et Joannes tres personæ cum sint, dicuntur etiam tres homines. Respondeo, primum nos et hic abuti hominis vocabulo, cum eo tres homines appellamus: siquidem homo, et humanitas universum quiddam significant, quod singularia complectatur. Deinde illud adjungo, nomen hoc rei naturam explicare; in Trinitate vero quæ creata non est, nullum inveniri nomen quod ejus naturam declaret. At cur, cum personas singulas Divinitatem appellamus? Quoniam quemadmodum licet homo et humanitas pariter de universis dicantur, non tamen æque dicuntur de singulis: Socrates enim homo dici potest, humanitas autem nequaquam potest: sic etiam Deus et Divinitas habent. Deus enim agentem significat; Divinitas autem actionem. Trium vero personarum nulla est, quæ sit actio; sed agens potius est unaquæque illarum. Dicimus tamen divinitatem Patris et divinitatem Filii et divinitatem sancti Spiritus, sicut humanitatem Socratis et essentiam et naturam, et si quid aliud est personis commune.

<sup>88</sup> Psal. cxvii, 1. <sup>89</sup> Joan. v, 30. <sup>90</sup> Jer. xxxi, 31, 32. <sup>91</sup> Math. v, 7. <sup>92</sup> Gal. iii, 24.

(5) *Cum et Patrem Deum*, etc. Observat Fabricius *Bibl. Gr.* tom. VIII, pag. 163, quæ hic recitat Euthymius, non exstare in oratione, *De eo quod*

*non putandum sit tres deos dici oportere*, ad Ablabium, quæ occurrit tom. III, pag. 15 seqq. edit. Paris. 1638. (Hujusc. *Patrol.* t. XLV, circa init.)

## DUBIA.

ΤΟΥ ΕΝ ΑΓΙΟΙΣ ΓΡΗΓΟΡΙΟΥ  
ΛΟΓΟΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΓΕΝΝΗΣΙΝ ΤΟΥ ΧΡΙΣΤΟΥ

ΚΑΙ ΕΙΣ ΤΑ ΝΗΝΙΑ ΤΑ ΕΝ ΒΗΘΛΕΕΜ ΑΝΑΙΠΕΘΕΝΤΑ ΥΠΟ ΗΡΩΔΟΥ.

S. P. N. GREGORII  
ORATIO IN DIEM NATALEM CHRISTI

ET IN INFANTES QUI IN BETHLEEM OCCISI SUNT AB HERODE.

Francisco Zino interprete.

*Buccinate*, inquit David <sup>1</sup>, in *Neomenia tuba*, in *insigni die solemnitate vestra*. Caelestis autem doctrinae instituta omnino sunt instar legis apud eos qui audiunt. Quamobrem, quoniam adest insignis dies solemnitate nostrae, nos item observemus legem, et efficiamur sacrae celebritatis buccinatores. Legalis autem tuba, ut declarat Apostolus, est oratio. Incertum enim inquit <sup>2</sup> tubae clangorem esse non oportere, sed sonis distinctum, ut ea, quae dicuntur, perspicua sint. Edamus igitur et nos, fratres, clarum aliquem sonum, qui non minus exaudiat, quam si ederetur cornea tuba. Quandoquidem et lex in umbrae figuris ante depingens veritatem, in tabernaculorum celebritate tubis ut caneretur, mandavit <sup>3</sup>. Et praesens celebritatis argumentum, verae tabernaculi exstructionis mysterium **B** est. In hac enim humanum ei tabernaculum figitur, qui propter nos formam hominis induit, in hac tabernacula nostra, quae morte corruerant, instaurantur ab eo, qui ab initio construxerat aedificium. Nos etiam ea verba Psalmi cum vocali Davide plaudentes dicamus : *Benedictus, qui venit in nomine Domini* <sup>4</sup>. Quomodo autem venit? Non navigio, aut curru aliquo, sed incorrupta virginitate in vitam humanam trajecit. *Hic Deus noster, hic Dominus illuxit nobis* <sup>5</sup>, ut diem hanc solemnem constitueret in condensis usque ad cornua altaris. Quod autem mysterium, fratres, in iis, quae dicta sunt, contineatur, neutiquam ignoramus : scimus enim universas res procreatas esse veluti templum quoddam Domini, a quo procreatae sunt. Verum, quia superinducto peccato obstructa erant ora illorum, qui a malitia victi fuerant, exultationis vox obtine-

*Σαλπίζετε ἐν Νεομηνίᾳ σάλπιγγι*, φησὶν ὁ *Δα-  
βὶδ*, ἐν εὐσήμεν ἡμέρᾳ ἐορτῆς ὑμῶν. Τὰ δὲ τῆς Θεο-  
πνεύστου διδασκαλίας προστάγματα νόμος ἐστὶ πάν-  
τως τοῖς ἀκούουσιν. Οὐκοῦν ἐπειδὴ πάρεστιν ἡ εὐση-  
μος ἡμέρα τῆς ἐορτῆς ὑμῶν, πληρώσωμεν καὶ ἡμεῖς  
τὸν νόμον, σαλπιγκταὶ τῆς ἱερομηνίας· γινόμενοι. Ἡ  
δὲ νομικὴ σάλπιγξ, καθὼς κελεύει νοεῖν ὁ Ἀπόστολος,  
ὁ λόγος ἐστὶ. Φησὶ γάρ, μὴ ᾄδοντες καὶ ψάλλοντες τὴν  
τῆς σάλπιγγος ᾠδὴν, ἀλλὰ διεσταλμένοι τοῖς ψόφοις  
πρὸς τὴν τῶν ἀκούοντων σαφήνειαν. Οὐκοῦν  
ἡχῆσωμεν καὶ ἡμεῖς, ἀδελφοί, λαμπράν τινα ἡχὴν  
καὶ ἐξάκουστον, οὐδὲν τῆς κερατίνης ἀτιμωτέραν. Καὶ  
γάρ καὶ ὁ νόμος ἐν τοῖς τῆς σκιάς τύποις προδίδω-  
γραφεῶν τὴν ἀλήθειαν, ἐν τῇ σκηνοπηγίᾳ τὸν ἐκ τῶν  
σαλπίγγων ᾠδὴν ἐνομοθέτησε. Καὶ ἡ παρούσα τῆς  
ἐορτῆς ὑπόθεσις τὸ τῆς ἀληθινῆς σκηνοπηγίας ἐστὶ  
μυστήριον. Ἐν ταύτῃ γὰρ σκηνοπηγεῖται τὸ ἀνθρώ-  
πινον σκῆνωμα τῷ δι' ἡμᾶς ἐνδυσσάμενῳ τὸν ἄνθρω-  
πον· ἐν ταύτῃ τὰ διαπεπτωκότα ὑμῶν ὑπὸ τοῦ θανά-  
του σκηνώματα πάλιν συμπηγνύνται ὑπὸ τοῦ ἐξ ἀρχῆς  
τοῦ οἰκητήριον ὑμῶν οἰκοδομήσαντος. Εἴπωμεν καὶ  
ἡμεῖς τὸ τῆς ψαλμωδίας, τῷ μεγαλοφώνῳ *Δαβὶδ* συγ-  
χορεύοντες, ὅτι· *Εὐλογημένος ὁ ἐρχόμενος ἐν δυνά-  
μει Κυρίου*. Πῶς ἐρχόμενος; Οὐ καθάπερ διὰ  
πλοίου τινος, ἢ ὀχήματος, διὰ δὲ τῆς παρθενικῆς  
ἀφθορίας ἐπὶ τὸν ἀνθρώπινον βίον διαπεράτας. Οὗτος  
ὁ Θεὸς ὑμῶν, οὗτος ὁ Κύριος ἐπέσφαυεν ἡμῖν εἰς  
τὸ συστήσασθαι τὴν ἐορτὴν ταύτην ἐν τοῖς πυκά-  
ζουσιν, ὥς τῶν κεράτων τοῦ θυσιαστηρίου. Πάντως  
δὲ οὐκ ἀγνοοῦμεν, ἀδελφοί, τὸ ἐν τοῖς εἰρημένους μυσ-  
τήριον· ὅτι πᾶσα ἡ κτίσις ἐν τῇ τοῦ Δεσπότου τῆς  
κτίσεως ἐστὶν ἀνάκτορον. Ἀλλ', ἐπειδὴ τῆς ἀμαρτίας  
ἐπεσιλοῦσθαι ἐπαγγέλλεται τῶν τῇ κακίᾳ κατελειγμένων

<sup>1</sup> Psal. LXXX, 4. <sup>2</sup> 1 Cor. XIV, 7 sqq. <sup>3</sup> Levit. XXIII, 24. <sup>4</sup> Psal. CXXVII, 25. <sup>5</sup> ibid. 27.



τὰ σέλαμα, καὶ κατεσιγάσθη φωνὴ ἀγαλλιάσεως, ἡ  
καὶ οἰεσπάζθη τῶν ἑορταζόντων ἡ συμφωνία, τῆς ἀν-  
θρωπίνης κτίσεως οὐ συνειρταζούσης τῇ ὑπερκοσμίῳ  
φύσει, διὰ τοῦτον ἦλθον αἱ τῶν προφητῶν καὶ ἀπο-  
στόλων σάλλειγγες, ἃς κερατίνας ὁ Νόμος φησὶ, διὰ  
τὸ εἶναι αὐτῶν τὴν κατασκευὴν ἐκ τοῦ ἀληθινοῦ μο-  
νονέριτος. Αἱ κατὰ τὴν τοῦ Πνεύματος δύναμιν,  
σύντονον τὴν τῆς ἀληθείας ἤχησαν λόγον, ὅνα τῆς  
ἀκοῆς τῶν ὑπὸ τῆς ἀμαρτίας ἐμπαρκαγμένων διανοι-  
χθείσης, μία γένηται σύμφωνος ἑορτῇ, διὰ τοῦ πυ-  
κασμοῦ τῆς σκηνοπηγίας τῆς κάτω κτίσεως πρὸς τὰς  
ἐξερχούσας καὶ προβεβλημένους περὶ τὸ αὐοῦ θυσια-  
στήριον δυνάμεις συνυπηχούσα. Τὰ γὰρ κέρατα τοῦ  
νοητοῦ θυσιαστηρίου αἱ προβεβλημένοι τε καὶ ἐξ-  
έχουσαι τῆς νοερᾶς φύσεως Δυνάμεις εἰσιν, Ἀρχαί τε  
καὶ Ἐξουσίαι, καὶ Θρόνοι, καὶ Κυριότητες πρὸς ἃς τῇ  
κοινωνίᾳ τῆς ἑορτῆς συνάπτεται διὰ τῆς κατὰ τὴν  
ἀνάστασιν σκηνοπηγίας ἡ ἀνθρωπίνη φύσις, τῇ ἀνα-  
κινείσει τῶν σωμάτων πυκαζομένη. Τὸ γὰρ πυκά-  
ζεσθαι ἴσόν ἐστι τῷ κοσμεῖσθαι ἢ περιβάλλεσθαι,  
καθὼς ἐρμηνεύουσιν οἱ ταῦτα γινώσκοντες. Δεῦτε  
τοίνυν πρὸς τὴν πνευματικὴν χορείαν τὰς ψυχὰς ἡμῶν  
διαγείραντες, ἔξαρχον καὶ καθηγεμόνα καὶ κορυφαῖον  
τῆς χοροστασίας ἡμῶν, τὸν Δαβὶδ προστηρώμεθα· καὶ εἰπόμεν μετ' ἐκείνου τὴν γλυκεῖαν φωνὴν ἐκείνην ἣν  
φθάσαντες ὑμνηροῦσμεν.

Καὶ πάλιν αὐτὴν ἀναλάβωμεν, οἱ Ἀπτὴ ἡ ἡμέρα  
ἣν ἐπέκλησε ὁ Κύριος, ἀγαλλιασώμεθα καὶ ἐδ-  
ερασθώμεν ἐν αὐτῇ. Ἐν ᾗ μειοῦσθαι τὸ σκότος  
ἀρχεται, καὶ τὰ τῆς νυκτὸς μέτρα τῷ πλεονάζοντι  
τῆς ἀκτίνος συναθροῖται πρὸς ἐκλείψιν. Οὐ συντυχική  
τις, ἀδελφοί, γέγονε κατὰ τὸ αὐτόματον ἡ τοιαύτη  
περὶ τὴν ἑορτὴν οἰκονομία, τὸ νῦν ἐπιφανῆσαι τῇ  
ἀνθρωπίνῃ ζωῇ τὴν θεῖαν ζωὴν· ἀλλὰ τὸ μυστήριον  
διὰ τῶν φαινόμενων τοῖς διορατικωτέροις διηγεῖται·  
ἡ κτίσις, μονοנוχὶ φωνὴν ἀφείστα καὶ διδάσκουσα  
τὴν ἀκούειν δυνάμενον, τί βούλεται ἐν τῇ παρουσίᾳ  
τοῦ Δεσπότης ἡμέρα προσευξαμένη, καὶ νῦν κολο-  
θούμενη. Ἐγὼ γὰρ μοι δοκῶ τοιαῦτα τινα διεξιού-  
σης ἀκούειν τῆς κτίσεως, οἷα Ταῦτα βλέπων, ὃ ἀν-  
θρωπος, νῶει τὸ διὰ τῶν φαινόμενων κρυπτόν σοι δη-  
λούμενον. Ὅρᾳς ἐπὶ τὸ ἀκρότατον μῆκος προελθούσαν  
τὴν νύκτα, καὶ ἱσταμένην τῆς ἐπὶ τὸ πρόσω φορᾶς,  
καὶ εἰς τὸ ἔμπαιον ἀναλίσκουσαν; Νόησον οἷα ἡ πονηρὰ  
τῆς ἀμαρτίας νύξ, ἐφ' ὅσον ὅλον τε ἦν αὐξηθεῖσα, καὶ  
διὰ πάσης κακῶν ἐπινοίας ἐπὶ τὸ ἀκρότατον τῆς  
πονηρίας μέγεθος φθάσασα, σήμερον ἀνεκόπη τῆς  
ἐπὶ πλεῖον νομῆς, καὶ τὰ ἀπὸ τούτου πρὸς ἐκλείψιν  
τε καὶ ἀφανισμὸν συνελαύνεται. Ὅρᾳς τὴν τοῦ φωτὸς  
ἀκτίναν διαρκεστέραν, καὶ ὑψηλότερον τῆς συνηθείας  
τὴν ἡμέραν; Νόει τοῦ ἀληθινοῦ φωτὸς τὴν παρουσίαν,  
τοῦ ταῖς εὐαγγελικαῖς ἀκτίναις πᾶσαν τὴν οἰκουμένην  
καταφωτίζοντος. Τάχα δὲ καὶ τοῦ μὴ καταρχᾶς ἐπι-  
φανῆσαι τὸν Κύριον, ἀλλ' ἐπ' ἐσχάτων τῶν χρόνων  
χαρίσασθαι τῇ ἀνθρωπίνῃ ζωῇ τῆς θεότητος αὐτοῦ  
τὴν ἐμφάνειαν, ταύτην ἄν τις τὴν αἰτίαν εὐλόγως  
ὑπονοήσκειν, οἷα ὁ μέλλων ἐπὶ καθιέρεσαι τῆς κακίας  
τῷ ἀνθρωπίνῳ καταμείγνυσθαι βίῳ, ἀναγκαιῶς πᾶσαν

rat, et dies festos celebrantium consensus distra-  
ctus erat, cum humana natura cum beatarum men-  
tum natura in celebrando non conveniret, ideo  
venerunt prophetarum et apostolorum turbae, quas  
Lex cornuas vocat, quia ex vero unicorni confectae  
sunt. Ille Spiritu sancto inflatæ continuum veritatis  
sonum protulerunt, ut auribus eorum, qui propter  
peccatum obscuruerant, patefactis, per condensa-  
tionem tabernaculi inferioris cum eximiis et præ-  
stantibus illis virtutibus, quæ ad altare supernum  
astant, concinentem, una solemnitas celebraretur.  
Divini enim illius altaris cornua sunt eximie et  
præstantes celestis nature Virtutes, et Principa-  
tus, et Potestates, et Throni, et Dominationes, qui-  
buseum per tabernaculi excitationem in celebritate  
conjugitur humana natura, renovatione corpo-  
rum condensata. Nam condensari, et ornari, et  
indui idem est, ut illi, qui hæc intelligunt, inter-  
pretantur. Agite igitur, ad spiritalem choream ani-  
mos nostros excitemus, nobiscum chori ducem, et  
principem, et coryphaeum Davidem proponamus,  
et una cum illo dulcem illam emittamus vocem,  
quam ante eecinimus.

Sic igitur rursum repetamus. *Hæc est dies quam  
fecit Dominus: exsultemus, et lætemur in ea*<sup>16</sup>. In hac  
tenebræ incipiunt minui, et crescente splendore,  
noctis termini contrahuntur. Neque enim casu aut  
sponte sua contingunt hæc, fratres, in hac die so-  
lemni, qua humanæ vite splendet divina vita: sed  
per ea quæ emanant mentis aciem intendentibus,  
arcanum quoddam ostendit natura, ac tantum non  
vocem emittens docet eos, qui audire possunt, quid  
sibi velit, quod in adventu Domini dies augetur, et  
nox immittitur. Mihi enim videor eam sic loquen-  
tem exaudire: Considera, homo, qui hæc aspicias,  
ex his quæ videntur, ea tibi aperiri quæ recondita  
sunt. Vides noctem ad summam longitudinem perve-  
nisse, et cum progredi ulterius nequeat, consi-  
stere, ac regredi? Cogita exitiosam peccati noctem,  
quæ malis omnibus artibus aneta ad summum ma-  
litiæ cumulum venerat, hodie recisam esse, ne lon-  
gius serperet, atque illuc deinceps redigi, ut plane  
deficiat, ac deleatur. Vides uberores lucis radios,  
et solem solito sublimiorem? Cogita vere lucis præ-  
sentiam Evangelii radiis totum orbem terrarum  
illustrare. Quod autem humanæ vite non ab initio,  
sed ab extremis temporibus Dominus apparuerit,  
hanc merito fortasse causam quispiam existimabit,  
quod qui, malitiam ut tolleret, humanam vitam  
erat ingressurus, expectavit necessario, ut omne  
ab inimico satum propagatumque peccatum germi-  
naret, ac tum demum, ut legitur in Evangelio, ra-  
dici securim admovit<sup>17</sup>. Nam et qui præstant me-  
dendi facultate, dum febris adhuc corpus exurit,  
et ex causis morbum efficientibus paulatim inten-

<sup>16</sup> Psal. cxvii, 24. <sup>17</sup> Matth. iii, 10.

datur, obsecranda morbo, quod l'vis ad summum pervenerit, nec cibi subsidium ullum egrotanti præbent: at ubi malum constiterit, patefacto jam toto morbo, tunc artem adhibent. Sic animorum egrotantium medicus expectavit, dum malitia morbus, quo natura hominum victa laborabat, se totum aperiret, ne latens aliquid incuratum remaneret, si curaret id solum quod cerneretur. Itaque nec Noe tempestate, cum omnis caro in iniquitate corrupta esset, adventu suo medicinam attulit, quia nondum Sodomitici secleris germen pullulaverat: nec tempore eversionis Sodomorum Dominus advenit, quoniam in humana natura multa adhuc mala latitabant. Ubi enim impius Phara? Ubi indomita Ægyptiorum malitia?

κατὰ τοὺς καιροὺς τοῦ Νῶε πάσης σαρκὸς ἐν ἀδικίᾳ καταφθορείσης, ἐπάγει διὰ τῆς ἰδίας ἐμφανείας τὴν ἔαριν, ὅτι οὕτως τῆς Σοδομιτικῆς κακίας ὁ βλαπτὸς ἐξέφυγ· οὕτε τοῦ καιροῦ τῆς Σοδόμων καταστροφῆς ὁ Κύριος φαίνεται. Διότι πολλὰ τῶν ὑπολοίπων κακῶν ἐστὶ τῇ ἀνθρωπίνῃ κατακρύπτετο φύσει. Ποῦ γὰρ ὁ θεομάχος Φαραώ; Ποῦ τῶν Αἰγυπτίων ἡ ἀδόξαστος πονηρία;

Nec tunc igitur tempus fuit, ut reparator universi, tempore, inquam, Ægyptiorum malorum, huic vite se commisceret: sed oportebat, ut Israelitarum iniquitas patefieret. Oportebat, ut regnum Assyriorum, et superbia Nabuchodonosor, adhuc latitans, in vita ostenderetur. Oportebat, ut piorum cordes tanquam scelerata spinosaque planta ex mala diaboli radice prodiret. Oportebat, ut Judaeorum prophetas occidentium, et a Deo missos lapidibus obruentium, ac Zacharia tandem inter templum et altare interfecto<sup>18</sup>, piaculum admittentium rabies detegeretur. Ad sceleratorum germinum numerum adde et infantium ab Herode patratam eadem. Cum igitur malitiæ vis se totam effludisset, multisque luxurians modis crevisset in animis eorum, qui singulis sæculis scelere insignes exstiterant, tunc Deus, ut ad Athenienses Paulus ait, ignorantie tempora despiciens, in diebus ultimis advenit<sup>19</sup>, quando non erat intelligens nec requirens Deum: quando cuncti declinaverant et facti erant inutiles<sup>20</sup>, quando conclusa erant omnia sub peccato<sup>21</sup>, quando iniquitas abundabat, quando vitiiorum tenebræ ad summum usque terminum veniant. Tunc apparuit gratia, tunc verè lucis enituit radius, tunc in tenebris et umbra mortis sedentibus ortus est justitiæ sol<sup>22</sup>: tunc humanam carnem indutus multa serpentis capita pede contrivit, ad terramque allidens conculcavit. Ne quis autem mala, quæ nunc in vita sunt, respiciens, falsa nos dicere suspicetur, quod in extremis temporibus splenduisse nobis Dominum asseramus. Nam (objiciet aliquis) qui tempora, quibus malitia retegere-tur, expectavit, ut illam auctam cumulatamque radicitus evelleret, sic eam tollere, atque abolere cunctam debuerat, ut nulle ipsius in vita reliquiae remanerent. Nunc autem et homicidia, et furta, et adulteria, et reliqua omnia flagitia et scelera delatantur. Is ergo, qui hæc spectans sic objecit,

ἀνέμεινε τὴν παρὰ τοῦ Ἐχθροῦ ῥιζωθεῖσαν ἀμαρτίαν ἀναβλάσθησαι· εἴθ' οὕτως ἐπήγαγε, καθὼς φησι τὸ Εὐαγγέλιον, τὴν ἀξίην τῇ ῥίζῃ. Καὶ γὰρ τῶν ἱατρῶν οἱ τῇ τέχνῃ προερχόντες, ἐνδύθεν ἐν τῷ σώμα τοῦ πυρετοῦ διασπύγοντος, καὶ κατ' ὀλίγον ὑπὸ τῶν νοσοποιῶν αἰτιῶν ἐξαπτομένου, ἐνδιδοῦσι τῷ ἀρρώστῃ-ματι, μέχρις ἂν εἰς ἀκμὴν προέλθῃ τὸ πάθος, οὐδεμίαν ἐκ τῶν σιτίων ἐπάγοντες τῷ ἀσθενούντι βοήθειαν· ἐπειδὴν δὲ στάσιμον γέννηται τὸ κακὸν, τότε τὴν τέχνην ἐπάγουσιν, ἐκφανείσης πάσης τῆς νόσου. Οὕτως καὶ ὁ τοὺς κακῶς ἔχοντας τὴν ψυχὴν ἱατρεύων, ἀνέμεινε τὴν ἐκ κακίας νόσον, ἣ κατακρατήθη τῶν ἀνθρώπων ἡ φύσις, πᾶσαν ἐκκαλύψῃναι, ὥς ἂν μὴδὲν τῶν κεκρυμμένων ἀποράπτουτον μείνειε, τοῦ ἱατροῦ μόνον τὸ φανὲν θεραπεύοντος. Διὰ τοῦτο οὕτε

Ὁ μὴν οὐδὲ τότε τῷ διορθωτῇ τοῦ παντὸς εὐκαιρον ἦν, τῇ τῶν Αἰγυπτίων λέγω κακίᾳ, καταμιχθῆναι τῷ βίῳ. Ἀλλ' ἔδει καὶ τῶν Ἰσραηλιτῶν τὴν παρανομίαν ἀναφανῆναι. Ἐδεῖ καὶ τὴν Ἀσσυρίων βασιλείαν, καὶ τοῦ Ναβουχοδονόσορ τὴν υπερφανίαν ὑποσπύχουσαν εἶναι τῷ βίῳ φανεράν γενέσθαι. Ἐδεῖ, τὴν κατὰ τῶν ὁσίων μαιφονίαν οἷόν τινα πονηράν καὶ ἀκανθώδη βλάστην τῆς κακῆς τοῦ διαβόλου ῥίζης ἀναδραμεῖν· ἔδει τὴν τῶν Ἰουδαίων κατὰ τῶν ἁγίων τοῦ Θεοῦ φανερωθῆναι λύσσαν, τῶν τοὺς προφῆτας ἀποκτεινάντων καὶ λιθοβολούντων τοὺς ἀπεσταλμένους, καὶ τέλος μεταξὺ τοῦ ναοῦ καὶ τοῦ θυσιαστηρίου τὸ κατὰ τὸν Ζαχαρίαν ἄγος ἐργασαμένον. Πρόσθεε τῷ καταλόγῳ τῶν πονηρῶν βλαστημάτων, καὶ τοῦ Ἡρώδου τὴν παιδοφονίαν. Ἐπεὶ οὖν πᾶσα

τῆς κακίας ἡ δύναμις ἐκ τῆς πονηρᾶς ῥίζης ἀνδείχθη, καὶ ἡῤῃσθη πολυειδῶς ἐν ταῖς προαιρέσεσι τῶν καθ' ἑκάστην γενεάν τῇ κακίᾳ γνωρίμων ὁλομανή-σασα, τότε, καθὼς φησι πρὸς Ἀθηναίους ὁ Παῦλος, τοὺς χρόνους τῆς ἀγνοίας ὑπεριδὼν ὁ Θεός, ἐπὶ τῶν ἐσχάτων ἡμερῶν παραγίνεται, ὅτε οὐκ ἦν ὁ συνίων καὶ ἐκζητῶν τὸν Θεόν· ὅτε πάντες ἐξέκλιναν, ἅμα ἡχρεώθησαν· ὅτε συνεκλείσθη τὰ πάντα εἰς ἀμαρτίαν· ὅτε ἐπελύχασεν ἡ ἀνομία· ὅτε πρὸς τὸ ἀκρότατον μέτρον ὁ τῆς κακίας ζῶρος ἡῤῃσθη· τότε ἐπεφάνη ἡ χάρις, τότε ἡ τοῦ ἀληθινοῦ φωτὸς ἀκτὶς ἐπανετείλε. Τότε ἐπέφανε τῆς δικαιοσύνης ὁ ἥλιος τοῖς ἐν σκότει καὶ σκιᾷ θανάτου καθημένοις, τότε τὰς πολλὰς κεφαλὰς τοῦ δράκοντος συνέθλασεν ἐπιβὰς τῷ ποδὶ, διὰ τῆς ἀνθρωπίνης σαρκὸς, καὶ τῇ γῇ προσθλάσας

καὶ καταπατήσας, καὶ μηδεὶς πρὸς τὰ νῦν ἐν τῷ βίῳ βλέπων καταψεύδεσθαι νομιζέτω τὸν λόγον, καὶ ὅτι ἐν τοῖς τελευταίοις ἔφαμεν χρόνοις ἐπιλάμψαι τῷ βίῳ τὸν Κύριον. Ἐρεῖ γὰρ ὁ ἀντιλέγων τυχόν, ὅτι τὴν ἀναμείναντα τοὺς χρόνους πρὸς τὴν τῆς κακίας φανέρωσιν, ὅπως αὐξήθεισαν αὐτὴν ἐξέλη προθέλουμον, πᾶσαν εἰκὼς αὐτὴν ἀνηρηχέναι, ὥς μηδὲν αὐτῆς ὑπολείφθῃναι τῷ βίῳ λείψανον. Νυνὶ δὲ καὶ φάνοι,

<sup>18</sup> Matth. xviii, 55. <sup>19</sup> Act. xvii, 30. <sup>20</sup> Psal. xiii, 2. <sup>21</sup> Rom. iii, 5; Galat. iii, 22. <sup>22</sup> Isa. ix, 2.

καὶ νλοπαί, καὶ μοιχαιαί, καὶ πάντα τολμᾶται τὰ ἄ  
 πονηρότατα. Ἄλλ' ὁ πρὸς τοῦτο βλέπων, ὑποδεί-  
 γματί τινι τῶν γνωρίμων τὴν περὶ τούτων ἀμφι-  
 βολίαν λυσάτω. Ὡς περ γὰρ ἐπὶ τῆς τῶν ἐρπετῶν  
 ἀναιρέσεως ἔστιν ἰδεῖν οὐκ εὐθὺς τὸν κατόπιν ὅλκον  
 τῇ κεφαλῇ συννεκρούμενον, ἀλλ' ἡ μὲν τέθηγκε, τὸ  
 δὲ ἔτι ἐφύχεται τῷ ἰδίῳ θυμῷ, καὶ τῆς ζωτικῆς δυνά-  
 μεως οὐκ ἐστέρεται· οὕτω καὶ ὁ τοῦ δράκοντος ἀν-  
 αιρέτης· ὅτε πολὺ γέγονε τὸ θηρίον πάσαις ταῖς  
 καθέκαστον συναυξηθὲν γενεαῖς τῶν ἀνθρώπων, τὴν  
 κεφαλὴν ἀνελών, τουτέστι, τὴν τῶν καλῶν ἀναιρετι-  
 κὴν δυνάμιν, τὴν πολλὰς ἔχουσαν ἐν αὐτῇ κεφαλᾷ,  
 οὐδένα τοῦ κατόπιν ὅλκου πεποιῆται λόγον, εἰς ἀφορ-  
 μὴν γυμνασίῳ τοῖς ἐφεξῆς τὴν ἐν τῷ νεκρῷ θηρίῳ  
 κίνησιν ὑπολειφθῆναι ποιήσας. Τίς οὖν ἡ ὀλασθεῖσα  
 κεφαλὴ; Ἡ θάνατον εἰσενεγκούσα τῇ πονηρᾷ συμ-  
 βουλῇ, ἡ τὸν θανατηφόρον ἰὸν ἐμβάλουσα τῷ ἀνθρώ-  
 πῳ διὰ τοῦ θῆγγματος. Ὁ τοίνυν καταλύσας τοῦ θανά-  
 του τὸ κράτος, τὴν ἐν τῇ κεφαλῇ τοῦ ὄφeos δύναμιν,  
 καθὼς φησιν ὁ Προφήτης, συνέθλασεν· ὁ δὲ λοιπὸς  
 τοῦ θηρίου ὅλκος τῷ ἀνθρωπίνῳ συνεσπαρμένος βίῳ,  
 ἔως ἂν ἡ τὸ ἀνθρώπινον ἐν τοῖς κατὰ κακίαν κινήσε-  
 σιν, ἀπὸ τῇ φολίδι τῆς ἁμαρτίας περιτραχύνει τὸν  
 βίον· τῇ μὲν δυνάμει ἡδὴ νεκρὸς ἔστι, τῆς κεφαλῆς  
 ἀχρειωθείσης. Ἐπειδὴν δὲ παρέλθῃ ὁ χρόνος, καὶ σπῇ  
 τὰ κινούμενα κατὰ τὴν προσδοκωμένην τῆς ζωῆς  
 ταύτης συντέλειαν, τότε τὸ οὐραῖον τε καὶ τὸ ἔσχατον  
 τοῦ Ἐχθροῦ καταργεῖται, τοῦτο δὲ ἔστιν ὁ θάνατος·  
 καὶ οὕτως ὁ παντελὴς ἀφανισμὸς τῆς κακίας γενήσε-  
 ται, πάντων εἰς ζωὴν διὰ τῆς ἀναστασεως ἀνακλη-  
 θέντων· τῶν μὲν δικαίων, εὐθὺς εἰς τὴν ἁγὴν λῆξιν  
 μετοικισθέντων, τῶν δὲ ταῖς ἁμαρτίαις ἐνισχυμένων,  
 τῷ τῆς γέννης πυρὶ παραδιδόμενων.

Ἄλλ' ἐπανέλθωμεν ἐπὶ τὴν παρούσαν χαρὰν, ἣν  
 εὐαγγελίζονται τοῖς ποιμέσιν οἱ ἄγγελοι, ἣν οἱ οὐ-  
 ρανοὶ διηγούνται τοῖς Μάγοις, ἣν τὸ πνεῦμα τῆς  
 προφητείας διὰ πολλῶν καὶ διαφόρων ἀνακηρύττει,  
 ὥς καὶ τοὺς Μάγους κήρυκας γενέσθαι τῆς χάριτος.  
 Ὁ γὰρ ἀνατίλλων τὸν ἥλιον ἐπὶ δικαίους καὶ ἀδικούς,  
 ὁ βρέχων ἐπὶ πονηροὺς καὶ ἀγαθοὺς, ἔνεγκε τὴν  
 ἀκτίνα τῆς γνώσεως, καὶ τὴν δόξον τοῦ πνεύματος  
 καὶ εἰς ἄλλότρια στόματα· ὥστε τῇ παρὰ τῶν ἐναν-  
 τίων μαρτυρίᾳ βεβαιωθῆναι μᾶλλον ἡμῖν τὴν ἀλή-  
 θειαν. Ἀκούεις τοῦ οἰκονιστοῦ Βαλαὰμ ἐπιπνοῖα κρείτ-  
 τονι τοῖς ἄλλοφύλοις ἐπιθειάζοντος, ὅτι Ἄνατελει  
 ἄστρον ἐξ Ἰακώβ. Ὁρᾷ τοὺς ἀπ' ἐκεῖνου τὸ γένος  
 κατὰγοντας Μάγους, ἐπιτηροῦντας κατὰ τὴν πρόρ-  
 ρησιν τοῦ προπάτορος τὴν τοῦ καινοῦ ἀστέρος ἀνα-  
 τολήν, ὃς παρὰ τὴν τῶν λοιπῶν ἀστέρων φύσιν μόνος  
 καὶ κινήσεως μετέσχε, καὶ στάσεως, πρὸς τὴν χρεῖαν  
 ἐκατέρων τούτων μεταβαίνων. Τῶν γὰρ λοιπῶν  
 ἀστέρων, τῶν μὲν ἅπαρ καταπεπηγότων τῇ ἀπλανεῖ  
 σφαίρᾳ, καὶ ἀκίνητον εὐληχότων τὴν στάσιν, τῶν δὲ  
 μὴ παυομένων ποτὲ τῆς κινήσεως· οὗτος καὶ κινεῖ-  
 ται, προηγούμενος τῶν Μάγων, καὶ ἵσταται κατα-  
 μηνύων τὸν τόπον. Ἀκούεις τοῦ Ἰσαίου βοῶντος,  
 ὅτι *Haedior ἐγεννήθη ἡμῖν, καὶ υἱὸς ἐδόθη ἡμῖν.*

insigni pervulgatoque exemplo questionem ipse-  
 met solvat. Quemadmodum, cum serpentes inter-  
 ficiuntur, non continuo reliquas partes una cum  
 capite mori videmus, sed, cum interierit caput,  
 ille tamen adhuc vitam retinet, nec vitali privan-  
 tur motu: sic accidit in draconis interitu: etenim  
 ingens cum esset admodum fera, quippe quæ sin-  
 gulis hominum ætatibus exerceverat, qui nultiplex  
 ejus caput, id est vim illam malorum inventientem  
 multa in se capita continentem sustulit, cætera-  
 rum ipsius partium tractus neglexit, ut interfecta  
 feræ motum posteris ad exercitationis occasionem  
 relinqueret. Ecquod igitur collisum et effractum  
 est caput? illud quod inipio consilio mortem intule-  
 rat. Quamobrem qui mortis evertit imperium, vim  
 quæ in capite serpentis erat, ut ait Propheta, con-  
 fregit, reliqua vero pars corporis in genus huma-  
 num dispersa, quæ quoad homines vitiorum mo-  
 tionibus permoventur, squama peccati vitam irri-  
 tat, atque asperam reddit, potestate quidem jam  
 mortua est, cum ejus caput contusum atque inutile  
 factum sit. At, ubi tempus transierit, et ea, quæ  
 moventur, constituerint, adveneritque vitæ hujus  
 absolutio, quam expectamus, tunc et cauda et ex-  
 tremæ pars inimici, mors ipsa nimirum destruetur,  
 atque ita delebitur omnino cuncta malitia, cum  
 omnes in vitam per resurrectionem revocati, qui  
 justî erunt, ad cœlestem quietem accedent, qui  
 autem peccatis obnoxii, in gehennæ ignem detru-  
 dentur.

Sed ad præsens gaudium revertamur, quod pa-  
 storibus nuntiant angeli, cœli enarrant Magis, et  
 prophetiæ spiritus multis variisque rationibus præ-  
 dicant, ut etiam Magi gratiæ præcones fiant. Nam  
 qui solem suum oriri facit super justos et injustos,  
 quique pluit super malos et bonos, cognitionis  
 radium, et rorem spiritus alienis etiam linguis de-  
 misit, ut adversariorum testimonio magis etiam  
 apud nos veritas confirmaretur. Audivisti hario-  
 lum et Balaam meliori nomine afflatum sic alie-  
 nigenis prædicentem: *Orietur stella ex Jacob* <sup>22</sup>.  
 Ecce tibi, qui ab eo genus duxerunt, Magi ex præ-  
 dictione ipsius novum observant ortum stellæ,  
 quæ præter aliarum stellarum naturam et motus  
 et status est particeps, et ad utilitatem hæc utitur  
 vicissitudine. Etenim cum cæteræ stellæ partim in  
 orbe non errante semel infixe statum immobilem  
 sortitæ sint, partim nunquam cessant a motu, hæc  
 et movetur, dum magis se ducem præbet, et stat,  
 dum illis ostendit locum. Audis Isaiam claman-  
 tem: *Puer natus est nobis, et filius datus est*  
*nobis* <sup>23</sup>. Disce ab eodem propheta, quomodo na-  
 tus sit puer, quomodo datus sit filius. Num juxta  
 naturæ legem? minime vero, inquit, legibus enim

<sup>22</sup> Num. xxiv, 17. <sup>23</sup> Isa. ix, 6.



naturæ non paret, qui naturæ Dominus est. Quo modo igitur natus est puer? die. *Eccle*, inquit *virgo in utero concipiet et pariet filium, et vocabant nomen ejus Emmanuel* <sup>25</sup>. Quod, si interprete ris, significat *Nobiscum Deus*. O rem admirandam! Virgo mater efficitur, et permanet virgo. Cernis novum naturæ ordinem. In aliis mulieribus quando aliqua est virgo, non est mater. Nam posteaquam est facta mater, virginitatem non habet. Hic autem utrumque nomen in idem concurrit. Eadem enim et mater et virgo est. Nec virginitas partum ademit, nec partus virginitatem solvit. Decebat enim, ut qui in vitam humanam introibat, ut homines integros incorruptosque servaret, ab incorrupta sibi deserviente integritate initium duceret. Nam hominum consuetudo expertem communiū incorruptam appellat. Hoc mihi ante magnus ille Moses per eam lucem, in qua sibi Deus apparuit, videtur cognovisse, qui, cum rubus arderet, nec tamen consumeretur, *Transiens enim*, inquit, *videbo visionem hanc magnam* <sup>26</sup>, non loci motum, ut arbitror, per transitum declarans, sed temporis transitum. Quod enim tunc per flammam et rubum significabatur, progrediente tempore, quod intercedebat, perspicue in mysterio virginis apertum fuit. Quemadmodum enim illic est rubus, et accendit ignem, et non comburitur: ita hic est virgo, quæ lucem parit, et non corrumpitur. Quod autem per rubum Virginis corpus, quod Deum peperit, intelligatur, ne te similitudinis pudeat. Nam omnis caro propter peccati susceptionem, et ob id ipsum tantum, quod est caro, peccatum est <sup>27</sup>. Peccatum autem in Scriptura vocatur spina. Ac ne a proposito longius evagemur, forte non erit intempestivum, si incorruptæ matris testem eum, qui inter templum et altare fuit occisus, proferamus. Hic est sacerdos Zacharias, non sacerdos solum, verum etiam propheta <sup>28</sup>. Ac prophetiæ quidem potestas in Evangelii libro declaratur, cum viam hominibus muniens divina gratia, ne Virginis partus incredibilis putaretur, minoribus miraculis fidei assensum sic exereuit, ut femina sterilis, et vir jam aetate confectus filium susceperent. Hoc mirandi partus præcūm fuit. Etenim sicut Elisabet, quæ sterilis ad senectutem perrenerat, non potestate naturæ fit mater, sed ei divino consilio filius nascitur, sic quod in virgineo partu non credendum videtur, si referatur ad Deum credibile est.

ὅτι, οὐ δυνάμει φύσεως γίνεται μήτηρ, ἀγνοῶν τὸν πατὴρς ἢ γέννησις ἀναφέρεται· οὕτω καὶ τῆς παρθενικῆς ὁδὸς ἡ ἀπιστία, τῇ περὶ τὸ θεῖον ἀναφορᾷ τὸ πιστὸν ἔχει.

Quoniam igitur ex virginitate proveniente præcedit is qui e sterili nascitur, qui ad vocem illius, quæ Dominum utero gerebat, antequam in lucem prodiret, in alvo matris exsilivit, simul ac natus est præcursor Verbi, prophetico spiritu Zacharie

Μάθε παρ' αὐτοῦ τοῦ Προφήτου πῶς ἐγεννήθη τὸ παιδίον, πῶς ἐδόθη υἱός. Ἄρα κατὰ τὴν νόμον τῆς φύσεως; Οὐ, φησὶν ὁ Προφήτης. Οὐ δουλεύει φύσεως νόμοις ὁ Δεσπότης τῆς φύσεως. Ἀλλὰ πῶς ἐγεννήθη τὸ παιδίον; εἰπέ· Ἰδοὺ, φησὶν, ἡ παρθένος ἐν γαστρὶ ἀλήθετα καὶ τέξεται υἱόν, καὶ καλέσονται τὸ ὄνομα αὐτοῦ Ἐρμηνεύηται, ὃ ἐστὶ μετερμηνεύμενον, Μεθ' ἡμῶν ὁ Θεός. Ὡ τοῦ θαύματος! Ἡ παρθένος μήτηρ γίνεται, καὶ διαμένει παρθένος. Ὅρᾳς τὴν καινοτομίαν τῆς φύσεως. Ἐπὶ τῶν ἄλλων γυναικῶν ἕως παρθένος ἐστὶ, μήτηρ οὐκ ἐστίν. Ἐπεὶ δ' ἂν μήτηρ γένηται, τὴν παρθενίαν οὐκ ἔχει. Ἐνταῦθα δὲ τὰ δύο συνέδραμε κατὰ ταῦτ' ἐν ὁνόματι. Ἡ γὰρ αὕτη καὶ μήτηρ καὶ παρθένος ἐστὶ· καὶ οὕτε ἡ παρθενία τὴν τόκον ἐκώλυσεν, οὕτε ὁ τόκος τὴν παρθενίαν ἔλυσεν. Ἐπρεπε γὰρ τὸν ἐπὶ ἀφθορίας τοῦ παντός ἐν τῷ ἀνθρωπίνῳ βίῳ γενόμενον, ἀπὸ τῆς ὑπηρετιούσης αὐτοῦ τῇ γεννήσει τῆς ἀφθορίας ῥεῖσθαι. Τὴν γὰρ ἀπειροόγαμον, ἀφθορον οἶδεν ὀνομάζειν ἡ τῶν ἀνθρώπων συνήθεια. Τοῦτό μοι δοκεῖ προκατανενοηκέναι τῇ γενομένη διὰ τοῦ φωτὸς αὐτῇ Θεοφανείᾳ Μωϋσῆς ἐκεῖνος ὁ μέγας, ὅτε ἐξήπτετο τῆς βάτους τὸ πῦρ, καὶ ἡ βάτος οὐκ ἐμαρτάνετο· Διατὸς γὰρ, φησὶν, ἔσθωμι τὸ μέγα ἔσθωμι τοῦτο· οὐ τοπικῇ, οἶμαι, δηλῶν κίνησιν διὰ τῆς βάσεως, ἀλλὰ τὴν παροδικὴν τοῦ χρόνου διάβασιν· τὸ γὰρ τότε προδιατυπωθὲν ἐν τῇ φλογὶ καὶ τῇ βάτῃ, διαβάντος τοῦ μέσου χρόνου, σφύρος ἐν τῷ κατὰ τὴν παρθένον μυστηρίῳ ἀπεκαλύφθη. Ὡσπερ γὰρ ἐκεῖ ἡ θάμνος, καὶ ἄππει τὸ πῦρ καὶ οὐ καίεται, οὕτω καὶ ἐνταῦθα ἡ Παρθένος, καὶ τίχτει τὸ φῶς, καὶ οὐ φθείρεται. Εἰ δὲ βάθος προδιατυποῖ τὸ θεοτόκον σῶμα τῆς Παρθένου, μὴ αἰσχυρῶς τῷ αἰνίγματι. Πᾶσα γὰρ σὰρξ διὰ τὴν τῆς ἁμαρτίας παραδοχὴν, κατ' αὐτὸ τοῦτο ὅτι σὰρξ ἐστὶ μόνον, ἁμαρτία ἐστίν· ἡ δὲ ἁμαρτία παρὰ τῆς Γραφῆς τῇ τῆς ἀκάνθης ἐπιωνυμίᾳ κατονομάζεται. Εἰ δὲ μὴ πόρρω τῶν προκαιμένων ἀποφερόμεθα, τάχα καὶ τὴν μεταξὺ τοῦ ναοῦ καὶ τοῦ θυσιαστηρίου φανευθέντα Ζαχαρίαν οὐκ ἄκαιρον εἰς μαρτυρίαν τῆς ἀφθόρου μητρός παραστήσασθαι. Ἱερεὺς οὗτος ὁ Ζαχαρίας ἦν· οὐχ ἱερεὺς δὲ μόνον, ἀλλὰ καὶ ἐν τῷ τῆς προφητείας χαρίσματι· ἡ δὲ τῆς προφητείας δύναμις ἀνάγραφτος ἐν τῇ βίβλῳ τοῦ Εὐαγγελίου κηρύσσεται· ὅτε προσδοκιοῦντα τοῖς ἀνθρώποις ἡ θεία χάρις, μὴ ἀπιστον τὴν ἐκ Παρθένου τόκον ἡγήσασθαι, τοῖς ἐλάττωι θαύματι παραγυμνάζει τῶν ἀπίστων τὴν συγκατάθεσιν· τῇ στερεῇ καὶ παρήλικι τίχεται παῖς. Τοῦτο προσέμιον τοῦ κατὰ τὴν παρθενίαν θαύματος γίνεται. Ὡς γὰρ ἡ Ἐλισάβετ, οὐ δυνάμει φύσεως γίνεται μήτηρ, ἀγνοῶν τὸν πατὴρς ἢ γέννησις ἀναφέρεται· οὕτω καὶ τῆς παρθενικῆς ὁδὸς ἡ ἀπιστία, τῇ περὶ τὸ θεῖον ἀναφορᾷ τὸ πιστὸν ἔχει.

Ἐπειδὴ τοίνυν προλαμβάνει τὴν ἐκ παρθενίας ὁ ἀπὸ τῆς στερείας, ὁ πρὸς τὴν φωνὴν τῆς κρυφοῦσης τὸν Κύριον πρὶν εἰς φῶς ἔλθεῖν ἐν τῇ μητρὶ νηδὺ σκεπησας, ἅμα τε παρήλθεν εἰς γένεσιν ὁ τοῦ λόγου πρόδρομος, τότε λύεται τῷ Ζαχαρίᾳ διὰ τῆς προφη-

<sup>25</sup> Isa. vii, 14. <sup>26</sup> Exod. iii, 5. <sup>27</sup> II Reg. xxi, 6; Matth. xiii, 22. <sup>28</sup> Luc. i, 3 sqq.

τιλῆς ἐπιποναίας ἡ σιωπῇ. Καὶ ὅσα διεξέρχεται Ζαχα-  
ρίας, προφητεία τοῦ μέλλοντος ἦν. Οὗτος τοίνυν ὁ  
τῷ προφητικῷ πνεύματι πρὸς τὴν τῶν κρυπτῶν γνῶ-  
σιν χειραγωγοῦμενος, τὸ τῆς παρθένιας μυστήριον  
ἐπὶ τοῦ ἀφθάρτου τόκου κατανοήσας, οὐκ ἀπέκρινεν  
ἐν τῷ ναῷ τοῦ ταῖς παρθένους κατὰ τὸν νόμον ἀπο-  
καληρωμένου τόπου τὴν ἄτακτον μετέρα, διδᾶσκων  
τοὺς Ἰουδαίους, ὅτι ὁ τῶν ὄντων δημιουργὸς καὶ βα-  
σιλεὺς πάσης κτίσεως, ὑποχείριον ἔχει μετὰ πάντων  
ἑαυτῷ τὴν ἀνθρωπίνην φύσιν, τῷ ἰδίῳ θελήματι πρὸς  
τὸ δοκοῦν αὐτὴν ἄγων, οὐκ αὐτὸς ὑπὸ ταύτης δυνα-  
στεύμενος, ὥς ἐν τῇ δυνάμει αὐτοῦ εἶναι, καὶ τὴν  
γέννησιν δημιουργοῦν· ἥ τις τὴν γενομένην μετέρα,  
τὸ παρθένον εἶναι οὐκ ἀραιρῆσται. Διὰ τοῦτο αὐτὴν  
οὐκ ἀπέκρινεν ἐν τῷ ναῷ τοῦ χοροῦ τῶν παρθένων·  
ἦν δὲ οὗτος ὁ τόπος τὸ μεταξὺ τοῦ ναοῦ καὶ τοῦ θυ-  
σιαστηρίου διάστημα. Ἐπεὶ οὖν ἤκουον βασιλεῖα τῆς  
κτίσεως εἰς γέννησιν ἀνθρωπίνην οἰκονομικῶς προσελ-  
θεῖν· φόβῳ τοῦ μὴ γενέσθαι βασιλεῖ ὑποχείρι· οὖν, τὸν  
ταῦτα μαρτυροῦντα περὶ τοῦ τόκου, διαχειρίζονται  
πρὸς αὐτῷ τῷ θυσιαστηρίῳ τὸν ἱερέα ἱερουργήσαντα.  
Ἀλλὰ μακρὰν τῶν προκειμένων ἀπεπλανήθημεν,  
δόνον ἐπὶ τὴν ἐν τῷ Εὐαγγελίῳ Βηθλεὲμ τῷ λόγῳ  
ἀναδραμεῖν. Εἰ γὰρ περμένεες ὄντως ἡμεῖς, καὶ τοῖς  
ἰδίῳ ἐπαγροπνοῦμεν ποιμνίοις, πρὸς ἡμᾶς πάντως  
ἐστὶν ἡ τῶν ἀγγέλων φωνή, ἡ εὐαγγελιζομένη τὴν  
χαρὰν τὴν μεγάλην ταύτην. Οὐκοῦν ἀναβλέψωμεν εἰς  
τὴν οὐράνιον στρατιάν, ἴδωμεν τὴν τῶν ἀγγέλων  
χοροστασίαν, ἀκούσωμεν τῆς θείας αὐτῶν ὑμνοδίας.  
Τίς ὁ ἦχος τῶν ἑορταζόντων; Δ' ἔα ἐν ὁψίστοις  
θεῷ, βοῶσι. Διὰ τί δοξάζει ἡ τῶν ἀγγέλων φωνὴ τὴν  
ἐν τοῖς ὁψίστοις θεωρουμένην θεότητα; ὅτι, φησὶ,  
Καὶ ἐπὶ γῆς εἰρήνη· περιχαρεῖς γαρόντας ἐπὶ τῷ  
φαινομένῳ αἱ ἄγγελοι· Ἐπὶ γῆς εἰρήνη. Ἡ πρότερον  
κατηραμένη, ἡ τῶν ἀκαθῶν καὶ τριβόλων γόνιμος,  
τὸ τοῦ πολέμου χωρίον, ἡ τῶν καταδικῶν ἐξορία, αὕτη  
εἰρήνην δίδεκεται. Ὡς τοῦ θαύματος! Ἀλλ' ὅμως ἐκ τῆς  
γῆς ἀνέτειλε, καὶ δικαιοσύνη ἐκ τοῦ σπέρματος  
ἐδύναμις. Τοιοῦτον ἔδωκεν ἡ τῶν ἀνθρώπων γῆ τὴν  
καρπὸν αὐτῆς. Καὶ ταῦτα γίνεται ὑπὲρ τῆς ἐν ἀν-  
θρώποις εὐδοκίας. Θεὸς τῇ ἀνθρωπίνῃ κατακυριεύει  
φύσει, ἵνα συναπαρῇ τῷ ὕψει τοῦ Θεοῦ τὸν ἀνθρώπι-  
νον. Ταῦτα ἀκούσαντες, διελθόμεν εἰς τὴν Βηθλεὲμ,  
ἴδωμεν τὸ καὶ νῦν θέαμα, πῶς ἐπαγγέλλεται ἡ παρθέ-  
νος τῷ τόκῳ, πῶς ἡ ἀπειρόγαμος τὴν γενεάν τὴν νῦν πο-  
ν. Ἰστοροῦντων ἀκούσωμεν.

Ἦκουσα τοίνυν ἀποκρύφου τινὸς ἱστορίας, τοιαῦτα  
παρουσιάζουσιν τὰ περὶ αὐτῆς διηγήματα. Ἐπιστημώ-  
τις ἦν ἐν τῇ κατὰ Νόμον ἀκριβεῖ πολιτείᾳ, καὶ γνῶ-  
ριμος ἐπὶ τοῖς καλλίστοις, ὁ τῆς Παρθένου πατήρ,  
ἀπαρτὸς δὲ κατεγγράφει τὸν βίον, ὅτι αὐτῷ πρὸς τεκνογο-  
νίαν οὐκ ἐπιτηδείως εἶχον ἡ σύνοικος. Ἦν δὲ τις ἐκ  
τοῦ Νόμου τιμὴ ταῖς μητέρας, ἧς οὐ μετέργον αἱ  
ἄγονοι. Μιμῆται τοίνυν καὶ αὕτη τὰ περὶ τῆς μητρὸς  
τοῦ Σαμουὴλ διηγήματα. Καὶ ἐν τῇ τοῦ Ἁγίου τῶν  
ἀγίων γενομένη, ἡμεῖς γίνεσθαι τοῦ Θεοῦ, μὴ ἐξω πε-  
σεῖν τῆς ἐκ τῶν νόμων εὐλογίας, ἐξαμαρτύνουσα περὶ

A silentium solvitur. Quaecumque autem disseruit  
Zacharias propheta, ad futurum spectabant. Hic  
igitur divino numine ad occultorum cognitionem  
ductus, cum virginutis mysterium in partu incor-  
rupto non ignoraret, in sacro templo Virginem  
matrem a loco virginibus per legem assignato  
non semovit, Judaeosque docuit, naturam huma-  
nam una cum reliquis omnibus rerum omnium  
effectori et regi ita subiectam esse, ut arbitratu  
suo eam ipse regeret, non autem ab ea regeretur:  
itaque in manu ipsius esse, novam ortus rationem  
moliri, quae matrem esse virginem non impediret,  
quamobrem eam se a virginum loco non exclu-  
sisse, locus autem ille erat spatium quoddam  
inter templum et altare. Cum igitur audivissent  
Judaei, rerum omnium regem in vitam humanam  
divino ordine proditiisse, metuentes ne regi sub-  
derentur, sacerdotem, qui haec de ipso partu testi-  
ficabatur, ad ipsum altare sacrificantem interfece-  
runt<sup>29</sup>. Sed longe a proposito aberravimus, cum ad  
Bethleem, de qua in Evangelio, oratione recurrere  
nos oportet. Nam si vere pastores sumus, et pro-  
priis gregibus invigilamus, ad nos atque spectat  
angelorum vox, quae magnum hoc gaudium nunti-  
at<sup>30</sup>. Oculis igitur in caelestem exercitum inten-  
damus, tripudium spectemus angelorum, divina  
ipsorum cantum audiamus. Quinam plaudentium  
sonus? Gloria (clamant) in altissimis Deo<sup>31</sup>. Cur  
divino numini, quod in altissimis cernitur, glo-  
riam tribunt? Quoniam, inquit, *Et in terra  
pax*<sup>32</sup>. Ob hoc spectaculo gaudio perfusi sunt  
angeli: *In terra pax*. Quae prius detestabilis erat,  
quae spinis ac tribulis plena solitudo, quae damna-  
torum exilium, quae belli regio, haec pacem susce-  
pit. O rem admirabilem! *Veritas de terra orta est,  
et justitia de caelo prospexit*<sup>33</sup>. Talem dedit homi-  
num terra fructum suum. Et haec fiunt pro bona in  
hominibus voluntate. Deus humane naturae com-  
misceatur, ut ad sublimitatem divinam hominem  
tollat. His auditis in Bethleem proficiscamur, no-  
vum spectaculum contemplemur. Quomodo partu  
suo virgo letetur, quomodo quae nuptias non est  
experta lactet infantulum. Sed prius auscultemus,  
quid de ipsa memoriae proditum sit.

Πρότερον δὲ τίς αὕτη καὶ πόθεν τῶν τὰ περὶ αὐτῆς

Audivi ergo quamdam historiam apocrypham  
tales de ea prodentem narrationes. Virginis pater  
fuit insignis quidam civis, observantia Legis et vitae  
probitate in primis nobilis, qui sine filius ad senec-  
tutem pervenerat, cum minus idoneam ad gignen-  
dum uxorem haberet. Habelatur autem matribus  
ex Lege quidam honor, quo carebant femine, quae  
liberos nullos susceperant. Quapropter et haec ini-  
tata id, quod de matre Samuelis scriptum est<sup>34</sup>, ad  
Sanctum sanctorum accedit, et supplicat Deo, ne  
legum benedictione privetur, quae nihil in Legem

<sup>29</sup> Matth. xxiii, 29. <sup>30</sup> Luc. ii, 10. <sup>31</sup> Ibid. 14.

<sup>32</sup> Ibid. <sup>33</sup> Psal. lxxxiiv, 12. <sup>34</sup> I Reg. i, 12 seqq.

peccasset. Quod si mater evaserit, se, quodcumque pepererit, ei dedicaturam. Quamobrem cum voti compos effecta filiam suscepisset, eam vocavit Mariam, ut ipso etiam nomine testaretur acceptum munus a Deo. Illam igitur, cum jam grandiuscula esset, nec ubere matris amplius indigeret, ducens ad templum Deo reddidit, et studiose promissum exsolvit. Sacerdotes autem, quandiu parvula fuit, ad Samuelis similitudinem in sanctis adibus educarunt, sed cum jam adolesceret, consulebant, quidnam agerent de sacro illo corpore, ne Deum offenderent. Etenim nature legi illam subicere, ut cuiusdam in matrimonio collocata serviret, absurdissimum videbatur. Iustar enim sacrilegii fuisset, si muneri Deo sacrati dominus homo fieret. Legibus enim erat constitutum, ut maritus dominaretur uxori. Ut autem intra templum una cum sacerdotibus mulier versaretur, et in sanctis conspiceretur, neque legibus permissum erat, neque gravitas et honestas id ferebat. Deliberantes igitur in hanc sententiam divinitus convenerunt, ut eam connubii nomine cuiusdam desponderent, qui tamen ad custodiam virginitatis ejus duntaxat esset idoneus. Ad hoc autem munus aptissimus inventus est Joseph, ex eadem cum Virgine tribu et familia, qua erat virgo. Sacerdotum ergo consilio Joseph puellam sponsam accipit. Quæ tamen conjunctio sponsalium non est egressa. Tunc ad Virginem missus est Gabriel, qui ei divinæ voluntatis arcana aperiret. His autem faustissimis verbis usus est: Ave, gratia plena, Dominus tecum<sup>35</sup>. Contraria hæc est oratio illis vocibus, quas prima mulier audivit. Tunc enim illa doloribus propter peccatum damnata est<sup>36</sup>. Nunc autem in hac per gaudium dolor expellitur. In illa molestie partum præcesserunt; huic partum lætitia prænuntiat: Ne timeas, inquit. Quoniam omnibus mulieribus timorem affert partus expectatio, dulcis partus promissione timor eximitur. In utero, inquit, concipies, et paries filium, et vocabis nomen ejus Jesum. Ipse enim saltem faciet populum suum a peccatis eorum. Quid autem Maria? Audi pudicam Virginis vocem. Angelus partum nuntiat; at illa virginitati inhæret, et integritatem angelicæ demonstrationi anteponendam judicat, nec angelo fidem non habet, nec a proposito recedit suo. Interdixi, inquit, mihi consuetudine viri. Quomodo istud erit mihi, quoniam virum non cognosco? Hæc Maria vox declarat, ea quæ ex historia incerti auctoris commemoravi, non esse penitus absurda. Si enim liberorum causa ducta fuisset a Joseph, quomodo paritum angelo prænuntianti, se rem novam et alienam audire præ se tulisset, cum ipsa quoque sese obstrinxisset nature lege, ut aliquando mater esset? Verum quia carnem Deo consecratam, tanquam sanctum aliquod oblatum munus oportebat intactam integramque præstare, ideoque, licet, inquit, angelus sis, licet e cælo venias, licet id quod

τὸν Νόμον οὐδὲν γενέσθαι δὲ μητέρα, καὶ ἀπειρωσά-  
τῳ Θεῷ τὸ τιμωρόμενον. Δυναμωθείσα δὲ νεύματι θεῷ,  
πρὸς τὴν χάριν ἦν ἤτησεν, ἔλαθεν. Ἐπειδὴ δὲ ἐπέχθη  
τὸ παιδίον, ὠνόμασε μὲν αὐτὴν Μαρίαν, ὡς ἂν καὶ  
διὰ τῆς ἐπωνυμίας τὸ θεόδοτον διασημανθείη τῆς  
χάριτος. Ἀδρυνθείσιν δὲ ἤδη τὴν κόρην, ὡς μηχανῇ  
δεῖσθαι προσανέχσιν τῇ θηλῇ, ἀποδοῦναι τῷ Θεῷ, καὶ  
πληρωσάσθαι τὴν ἐπαγγελίαν, καὶ προσάγειν τῷ ναῷ  
ἐσπουδάσθη. Τοὺς δὲ ἱερεῖς, τίως μὲν καὶ ὁμοιότητα  
τοῦ Σαμουὴλ ἐν τοῖς ἁγίοις ἀνατρέφειν τὴν παιῖδα,  
αὐξηθείσης δὲ, βουλὴν ἄγειν ὅ τι ποιήσαντες τὸ  
ἱερὸν ἐκείνο σώμα, οὐκ ἂν εἰς τὸν Θεὸν ἐξαμάρτοιεν.  
Τὸ μὲν γὰρ ὑποζευξάσθαι τῷ νόμῳ τῆς φύσεως, καὶ  
καταδουλώσαι αὐτὴν διὰ τοῦ γάμου τῷ ἀγομένῳ, τῶν  
ἀτοπωπάτων ἐτύγγανεν. Ἱερουσαλὴ γὰρ ἀντικρὺς  
ἐνομισθῇ, θεοῦ ἀναθήματος ἀνθρωπῶν γενέσθαι Κύ-  
ριον· ἐπειδὴ κυριεύειν ἐκ τῶν νόμων ὁ ἀνὴρ ἐτάχθη  
τῆς συνουκότητος. Τὸ δὲ τοῖς ἱερεῦσιν ἐντὸς τῶν ἀνα-  
κτόρων γυναῖκα συναναστρέφασθαι, καὶ ἐν τοῖς ἁγίοις  
ὄρασθαι, οὕτε νόμιμον ἦν, καὶ ἅμα τῷ πράγματι τὸ  
σεμνὸν οὐ προσήν. Βουλευομένοις δὲ αὐτοῖς περὶ  
τούτων, θεὸς ἐγενετο σύμβουλη, δοῦναι μὲν αὐτὴν  
ἀνδρὶ μνηστείας ὀνόματι· τοῦτον δὲ τοιοῦτον εἶναι,  
οἷον πρὸς φυλακὴν τῆς παρθενίας αὐτῆς ἐπιτηδεύειν  
ἔχειν. Εὐρέθη τοίνυν ὁ Ἰωσήφ, οἷον ἐπεζήτει ὁ λόγος,  
ἐκ τῆς αὐτῆς φυλῆς τε καὶ πατριᾶς τῇ Παρθένῳ, καὶ  
μνηστεύεται κατὰ συμβουλήν τῶν ἱερέων αὐτῇ τὴν  
παιῖδα. Ἦ δὲ συνάφεται παρὰ τοῦ Γαβριὴλ ἡ Παρθένος. Τὰ  
δὲ ῥήματα τῆς μυσταγωγίας, εὐλογία ἦν. Χαῖρε,  
φειλ, κεχαριτωμένη, ὁ Κύριος μετὰ σοῦ. Ἀπειναν-  
τίον τῇ πρώτῃ φωνῇ τῇ πρὸς γυναῖκα, νῦν γίνεται  
πρὸς τὴν παρθένον ὁ λόγος. Ἐκείνη λύπαις ἐν ταῖς  
ὥδισι διὰ τὴν ἀμαρτίαν κατεδικάσθη· ἐπὶ δὲ ταύτης  
ἐκβάλλεται διὰ τῆς χάριτος ἡ λύπη· ἐπὶ ἐκείνης, αἱ λύ-  
παι τῆς ὥδινος προηγέσταντο· ἐνταῦθα δὲ χάρις τὴν  
ὥδιν αἰνεύεται. Μὴ φοβεῖσθαι, φησὶν. Ἐπειδὴ πάσης  
γυναικὶ φόβος παρέχει ἡ τῆς ὥδινος προσδοκία· ἐκ-  
βάλλει τὴν φόβον ἡ τῆς γλυκείας ὥδινος ἐπαγγελία.  
Ἐν γαστρὶ λήψῃ, φησὶ, καὶ τέξῃ υἱόν, καὶ καλέ-  
σεις τὸ ὄνομα αὐτοῦ Ἰησοῦν. Αὐτὸς γὰρ σώσει  
τὸν υἱὸν αὐτοῦ ἀπὸ τῶν ἁμαρτιῶν αὐτῶν. Τί οὖν  
ἡ Μαρία; Ἀκουσον καθαρᾶς παρθένου φωνῆς. Ὁ  
ἄγγελος τὴν τόκον εὐαγγελίζεται· κακείνη τῇ παρ-  
θενίᾳ προσφύεται, προτιμωτέρα τῆς ἀγγελικῆς  
ἐμφανείας τὴν ἀφθαρσίαν κρινούσα, καὶ οὕτε τῷ ἀγγέ-  
λῳ ἀπιστεῖν ἔχει. οὕτε τῶν κεκριμένων ἐξέργηται.  
Ἀπείρηται μοι, φησὶν, ἀνδρὸς ὀμολογία· Ἠὸς ἔσται  
μοι τοῦτο, ἐπεὶ ἄνδρα οὐ γινώσκω; Αὕτη τῆς Μα-  
ρίας ἡ φωνή, ἀπόδειξις τῶν κατὰ τὸ κρυφίον ἱστορου-  
μένων ἐστίν. Ἦ γὰρ ἐπὶ γάμῳ παρελήφτο παρὰ  
τοῦ Ἰωσήφ, πῶς ἂν ἐξενίσθη τῷ τὸν τόκον αὐτῇ  
προμηγνύοντι, πάντως ποτὲ καὶ αὐτὴ μήτηρ γενέσθαι  
προσδεχόμενη κατὰ τὸν νόμον τῆς φύσεως; Ἐπειδὴ  
δὲ τὴν ἀπειρωθεῖσαν τῷ Θεῷ σάρκα, οἷον τι τῶν ἁγίων  
ἀναθημάτων ἀνέπαφον ἔδει φυλάττεσθαι, διὰ τοῦτο,  
φησὶ, καὶ ἄγγελος ἦς, καὶ οὐρανὸν ἤχη, καὶ οὐκ ἐμ

<sup>35</sup> Luc. 26 sqq. <sup>36</sup> Gen. iii, 16.



ἄνθρωπον τὸ φαινόμενον ἤ· ἀλλὰ τὸ γινῶσθαι με ἄνδρα, τῶν ἀμνηστῶν ἐστὶ. Πῶς ἔσται μήτηρ χωρὶς ἀνδρός; Τὸν γὰρ Ἰωσήφ μνηστῆρα μὲν οἶδα, ἄνδρα δὲ οὐ γινώσκω. Τί οὖν ὁ νυμφοστέβλος Γαβριήλ; Οἶαν παστᾶδα τῷ καθαρῷ καὶ ἀμείντῳ παρίστησι γάμῳ; *Πνεῦμα ἅγιον, φησὶν, ἐπελεύσεται ἐπὶ σέ, καὶ δύναμις Ὑψίστου ἐπισκιάσει σοι.* Ὡς μακαρίας γαστρὸς ἐκείνης, ἣ δι' ὑπερβολὴν καθαρότητος τῆς ψυχῆς ἀγαθὰ πρὸς ἑαυτὴν ἐπεσπάτατο. Ἐπὶ μὲν γὰρ τῶν ἄλλων ἀπάντων, μόλις ἂν ψυχὴ καθαρὰ Πνεύματος ἁγίου παρουσίαν δεξάτο· ἐνταῦθα δὲ, δοχεῖον τοῦ Πνεύματος ἡ σὰρξ γίνεται. Ἀλλὰ καὶ *δύναμις Ὑψίστου ἐπισκιάσει σοι.* Τί τοῦτο σημαίνει δι' ἀπορρήτων ὁ λόγος; Ὅτι Χριστὸς Θεοῦ δύναμις καὶ Θεοῦ σοφία, ὡς φησὶν ὁ Ἀπόστολος. Τοῦ οὖν Ὑψίστου Θεοῦ ἡ δύναμις, ἣτις ἐστὶν ὁ Χριστὸς, διὰ τῆς ἐπελεύσεως τοῦ ἁγίου Πνεύματος ἐμμορφοῦται τῇ παρθενίᾳ. Καθάπερ γὰρ ἡ τῶν σωμάτων σκιὰ τῷ τύπῳ τῶν προηγούμενων συσχηματίζεται, οὕτως ὁ χαρακτήρ καὶ τὰ γνωρίσματα τῆς τοῦ Υἱοῦ θεότητος ἐν τῇ δυνάμει τοῦ τικτομένου διαφανήσεται, εἰκὼν καὶ σφραγὶς καὶ ἀποσκίασμα καὶ ἀπαύγασμα τοῦ δεικνύμενος.

Ἀλλ' ἐπὶ τὴν Βηθλεὲμ ἡμᾶς ἀναδραμεῖν τῷ λόγῳ προτρέπεται τὸ ἀγγελικὸν εὐαγγέλιον, καὶ κατεῖναι τὰ ἐν τῇ σπηλαίῳ μυστήρια. Τί τοῦτο; Παίδιον ἐν σπαργάνοις διειλημμένον, καὶ ἐπὶ φάτνης ἀναπαυόμενον· καὶ ἡ μετὰ τόκον παρθένος, ἡ ἄφθορος μήτηρ περιέπει τὸ ἔκγονον. Εἴπωμεν, οἱ ποιμένες ἡμεῖς, τὴν τοῦ Προφήτου φωνήν, ὅτι *Καθάπερ ἠκούσαμεν, οὕτω καὶ εἶδομεν ἐν πόλει τοῦ Κυρίου τῶν δυνάμεων, ἐν πόλει τοῦ Θεοῦ ἡμῶν.* Οὐκ ἔρα συντυχικῶς ταῦτα κατὰ τὸ συμβῆναι καὶ γέγονεν, καὶ ἐπὶ τοῦ Χριστοῦ ἱστορεῖται, καὶ οὐδεὶς ἔπεισι τῇ ἱστορίᾳ λόγος; Τί βούλεται τῷ Δεσπότῃ ἡ ἐν σπηλαίῳ καταγωγὴ, ἡ ἐπὶ φάτνης ἀνάκλισις; τὸ ἐν τῷ καιρῷ τῆς τῶν φόρων ἀπογραφῆς καταμικθῆναι τῷ βίῳ; Ἢ διήλθον ἐστὶν, ὅτι ὡς περ τῆς νομικῆς ἡμᾶς ἐξαιρεῖται κατάρτας, αὐτὴς ὑπὲρ ἡμῶν κατάρτα γενόμενος, καὶ τοὺς ἡμετέρους μώλωπας εἰς ἑαυτὴν μετατίθητιν, ἵνα τῷ μώλωπι αὐτοῦ ἡμεῖς ἰαθῶμεν· οὕτω καὶ ἐν φόρῳ γίνεται, ἵν' ἡμᾶς τῶν πονηρῶν δεσμῶν ἐλευθερώσῃ, οἷς ὑπέκειτο τὸ ἀνθρώπινον, ὑπὲρ τοῦ θανάτου φορολογούμενον; Τὸ δὲ σπήλαιον ἰδὼν ἐν ᾧ τίκτεται ὁ Δεσπότης, τὸν ἀφεγγὲ καὶ ὑπόγειον τῶν ἀνθρώπων νόησον βίον, ἐν ᾧ γίνεται ὁ τοῖς ἐν σκότει καὶ σκιᾷ θανάτου καθημένος ἐπιφανόμενος· σπαργάνῃς δὲ διασφίγγεται, ὁ τὰς σειρὰς τῶν ἡμετέρων ἀμαρτημάτων περιβαλλόμενος. Ἢ δὲ φάτνη τὸ τῶν ἀλόγων ἐστὶν ἐνδιαίτημα, ἐν ᾧ γεννᾶται ὁ λόγος, ἵνα γινῶ βοὺς κτησάμενον, καὶ ὄνος τὴν φάτνην τοῦ κυρίου αὐτοῦ· βοὺς ὁ ὑπαξυγμένος τῷ Νόμῳ· ὄνος, τὸ ἀχθοφόρον ζῶον, τὸ τῇ ἀμαρτίᾳ τῆς εἰδωλολατρείας πεφορτισμένον. Ἀλλ' ἡ μὲν κατ'ἀλλήλους τῶν ἀλόγων τροφή καὶ ζωὴ χόρτος ἐστίν, ὁ ἐξανατέλλων γὰρ χόρτον τοῖς κτήνεσι, φησὶν ὁ Προφήτης. Τὸ δὲ λογικὸν ζῶον ἄρτι τρέφεται. Διὰ τοῦτο τοῖσιν τῇ φάτνῃ, ἣτις ἐστὶ

ostenditur, naturam superet humanam, tamen me virum cognoscere nefas est. Quomodo sine viro mater ero? Joseph enim sponsum novi, sed virum non cognosco. Quid ad haec auspex Gabriel? Quem thalamum statuit puro impollutoque connubio? Spiritus sanctus, inquit, superveniet in te, et virtus Altissimi obumbrabit tibi. O beatum uterum illum, qui bonitatis ac puritatis praestantia ad se traxit animi bona! In reliquis enim omnibus vix animus purus Spiritus sancti praesentiam capit: hic autem caro fit spiritus receptaculum. Sed et virtus Altissimi obumbrabit tibi. Quid significat arcanus hic sermo? Christus Dei virtus est et sapientia, ut ait Apostolus<sup>37</sup>. Virtus igitur Altissimi, quae Christus est, per adventum Spiritus sancti formatur in virgine. Quemadmodum enim umbra ad praecedentium corporum figuram effingitur, sic forma et indicium divinitatis Dei in virtute ipsius qui paritur, ostendetur, et imago, et signum, et adumbratio, et splendor exemplaris per admirabilem rerum affectionem demonstrabitur.

Verum hortatur nos Evangelium, ut in Bethleem oratione revertamur, et quae in antro sint mysteria videamus. Quidam est hoc? Puer pannis involutus et positus in praesepti, et Virgo post partum, incorrupta mater complectitur filium. Emitteramus illam Prophetae vocem: *Sicut audivimus, sic vidimus in civitate Domini virtutum, in civitate Dei nostri*<sup>38</sup>. Nam haec, quae audivimus de Christo, fortuna et casu contigerunt, et scripta sunt, ac historiae subest aliqua ratio? Quid sibi vult haec Domini in antro sedes, haec in praesepti reclinatio? Cur tempore descriptionis tributorum in vitam ingreditur? An perspicuum est, eum quemadmodum a legis execratione nos eripit, factus ipse pro nobis execratio<sup>39</sup>, et livores nostros in se transfert, ut ejus livore nos curemur<sup>40</sup>, sic etiam vectigalem fieri, ut nos a gravissimo vectigali, quod ab homine mors exigit liberaret? Quod autem speluncam vides, in qua paritur Dominus, caecam hominum vitam, et sub terra demersam cogita, in qua nascitur ille, qui in tenebris ambulantis, et in regione umbræ mortis sedentibus<sup>41</sup> se ostendit: paucis autem obvolvitur et fasciis constringitur, qui peccatorum nostrorum catenas subit et vincula Praesepe vero, in quo Verbum gignitur, bestiarum est domus, ut cognoscat bos possessorem suum, et asinus praesepe domini sui<sup>42</sup>. Per bovem intellige illum, qui Legis iugo subjectus est: per asinum autem, quod est animal ferendis oneribus natum, eum, qui simulacrorum cultus onustus est crimine. Eternam commune rationis expertum animalium pabulum et vita fenum est, producens, inquit Propheta<sup>43</sup>, fenum jumentis. Quod autem ratione praeditum est animal, vescitur pane. Idecirco in pra-

<sup>37</sup> I Cor. i, 24. <sup>38</sup> Psal. xlii. <sup>39</sup> Galat. iii, 15. <sup>40</sup> Isa. lxi, 9, 1; Petr. ii, 22. <sup>41</sup> Isa. ix, 2. <sup>42</sup> Isa. i, 5. <sup>43</sup> Psal. ciii, 14.

sepi, quod est animalium ratione vacantium sedes, a cælo delapsus vitæ panis proponitur <sup>35</sup>, ut et quæ a ratione remota sunt animalia, rationis cibo nutriantur, atque ita ratione decorentur. Medium igitur in præsepi se inter bovem et asinum utriusque Dominus locat, ut medium parietem macerie solvens, duos condat in semetipso in unum novum hominem <sup>35-36</sup>, ab altero grave Legis jugum eripiens, alterum simulacrorum cultus onere liberans. Sed oculos ad mirabilia cælorum spectacula tollamus. Ecce enim non prophete solum et angeli gaudium hoc nobis denuntiant, verum etiam cæli rebus suis admirandis Evangelii gloriam prædicant. Ex Juda, ut ait Apostolus, propheta Christus ortus est <sup>37</sup>. Sed ejus ortu non illuminatur Judæus. Peregrini et a testamentorum promissione benedictioneque Patrum alieni sunt Magi, qui cognitione populum Israelitam anteverunt, et cælestem agnoscentes lucem, et in spelunca Regem non ignorantes. Illi munera afferunt, illi insidias struunt. Illi venerantur, illi persequuntur. Illi gaudent invento, quem exquirebant, illi nuntiato ipsius ortu reformidant. *Videntes enim, inquit, Magi stellam supra locum, ubi erat puer, gavisii sunt gudio magno valde. Herodes autem audiens turbatus est, et omnis Jerusalem cum illo* <sup>38</sup>. Illi et tanquam Deo thus offerunt, et auro dignitatem regiam colunt. Et prophetica quadam gratia per myrrham mortis dispositionem subsignificant. Illi vero cunctos infantes unum in locum coactos inter necione tollendos censent. Quod eos mihi non solum crudelitatis, verum etiam summe dementiæ videtur coarguere. Quid enim sibi vult ista puerorum trucidatio? Cur ausi sunt homicide se tanto scelere obstringere? Quoniam novum quoddam, inquit, mirandumque cæli portentum Regis indicium Magis nuntiavit.

Quid igitur tum? Aut portendenti signo fidem habes ut vero, aut, quod rumore jactatur, vanum putas? Si talis est, qui cælos sibi fecerit inservire, prorsus est supra manum tuam. Sin autem in potestate tua est, ut ille vel vivat, vel moriatur, cum frustra pertimescis. Qui enim id agit, ut imperio tuo subditus ipse sit, cur ei parantur insidie? Cur horrendum illud mandatum transmittitur? Cur impia fertur sententia, ut miseri infantes trucidentur? Quid peccant? Quid morte, aut supplicio dignum admiserunt? Crimen nam duntaxat habent, quod nati sunt, et in lucem editi. Et propterea necesse fuit, ut civitas carnificibus completeretur, ut cogeretur matrum multitudo, et infantina populus, ut adessent etiam patres, et generis propinquitatem conjuncti ad saxum facinus congregarentur. Quis oratione calamitatem describat? Quis acerbiter enarrans oculis aspiciendam proponat? Mistam illam lamentationem, luctuosam questum puerorum, matrum, proviñquorum, patrum ad minas

τῶν ἀλόγων ἐστία, ὁ ἐξ οὐρανοῦ καταβῆς ἄρτος τῆς ζωῆς προστίθεται, ἵνα καὶ τὰ ἄλογα τῆς λογικῆς μεταλαβόντα τροφῆς, ἐν λόγῳ γένηται. Μεσιτεύει τοίνυν ἐπὶ τῆς φάτης τῷ βοὶ καὶ τῷ ὄνῳ ὁ ἀμφοτέρων Κύριος, ἵνα τὸ μεσότηρον τοῦ φραγμοῦ λύσας, τοὺς δύο κτίει ἐν ἑαυτῷ εἰς ἓνα καὶνὸν ἄνθρωπον, καὶ τούτου τὸν βαρὺν ζυγὸν τοῦ Νόμου περιελών, κάκεινον τοῦ τῆς εἰδωλοκρατείας ἄχρους ἀποφορτίσας. Ἄλλ' ἀναβλέψωμεν εἰς τὰ οὐράνια θαύματα. Ἰδοὺ γὰρ οὐ προσηῖται μόνον καὶ ἄγγελοι τὴν χάριν ταύτην ἡμῖν εὐαγγελίζονται, ἀλλὰ καὶ οἱ οὐρανοὶ διὰ τῶν οἰκειῶν θαυμάτων τὴν τοῦ Εὐαγγελίου δόξαν ἀνακηρύττουσιν. Ἐξ Ἰουδα ἡμῖν ὁ Χριστὸς ἀνατέταλκε, καθὼς φησὶν ὁ Ἀπόστολος, ἀλλ' οὐ καταπαύσεται ὁ Ἰουδαῖος ὑπὸ τοῦ ἀναστειλάντος. Ἔξοι τῶν διαθηκῶν τῆς ἐπαγγελίας οἱ Μάγοι, καὶ τῆς τῶν Πατέρων εὐλογίας ἀλλότριοι· ἀλλὰ προφθάνουσι τῇ γνώσει Ἰσραηλίτην λαὸν, καὶ τὴν οὐράνιον φωστῆρα γνωρίσαντες, καὶ τὸν ἐν σπηλαίῳ Βασιλέα μὴ ἀγνοήσαντες. Ἐκείνοι διωροφροῦσιν, οὗτοι ἐπιθυλοῦσιν. Ἐκείνοι προσκυνοῦσιν, οὗτοι διώκουσιν. Ἐκείνοι εὐρόντες τὸν ζητούμενον, χαίρουσιν. Οὗτοι ἐπὶ τῇ γεννήσει τοῦ μηνυθέντος ταράττονται. Ἰδόντες γὰρ, φησὶν, οἱ Μάγοι τὸν ἀστέρην ἐπὶ τοῦ τόπου οὗ ἦν τὸ παιδίον, ἐξήρτησαν χάριν μεγάλην σφόδρα. Ἠρώδης δὲ ἀκούσας τὸν λόγον, ἐταράχθη, καὶ πᾶσα Ἱερουσόλυμα μετ' αὐτοῦ. Οἱ μὲν ὡς Θεῷ προσάγουσι λίθον, καὶ τὴν βασιλικὴν ἀξίαν τῷ χρυσῷ δεξιόσυνται. Τὴν δὲ κατὰ τὸ πάθος οἰκονομίαν, προφητικῇ τινι χάριτι διὰ τῆς σμύρνης ἀποσημαίνουσιν· οἱ δὲ, πανωλεθρίαν τῆς νεολαίας πάσης καταδικάζουσιν. Ὁμοῖ δοκεῖ, μὴ τῆς πικρίας μόνον, ἀλλὰ καὶ τῆς ἐσχάτης ἀνοίας αὐτῶν τὴν κατηγορίαν ἔχειν. Τί γὰρ βούλεται αὐτοῖς ἡ παιδοφονία; Καὶ ἐπὶ τίνι σκοπῷ τὸ τοιοῦτον ἄγος τοῖς μαιφόνις τετόλμηται; Ἐπειδὴ καὶνόν τι σημεῖον, φησὶν, τῶν κατ' οὐρανὸν θαυμάτων τὴν τοῦ Βασιλέως ἀνάδειξιν τοῖς Μάγοις ἐμήνυσε.

Τί οὖν; ὡς ὀληθῇ πιττεύεις τῷ μηνύσαντι σημεῖον, ἢ μάταιον ὑπονοεῖς τὸ θρυλλούμενον; Εἰ μὲν γὰρ τοιοῦτός ἐστιν, οἷος τοὺς οὐρανοὺς ἑαυτῷ συνδιατίθεσθαι, οὐχ ὑπὲρ τὴν σὴν χεῖρα πάντως ἐστίν. Εἰ δὲ ἐπὶ σοὶ τὸ ζῆν αὐτὸν ἢ τεθνάναι ποιεῖ, μᾶτην πεφύδῃσαι εὐν τοιοῦτον. Ὁ γὰρ οὕτω πράττων, ὥστε ὑποχείριος εἶναι τῇ σῇ ἐξουσίᾳ, ὑπὲρ τίνος ἐπιθυλοῦται; Διὰ τί τὸ φρικτὸν ἐκεῖνο καταπέμπεται πρόσταγμα; Ἢ πονηρὰ κατὰ τῶν νηπίων ψήφος, ἀναιρεῖσθαι τὰ δειλάτα βρέφη; Τί ἀδικήματα; Τίνα θανάτου καὶ κολάσεως αἰτίαν καὶ ἐκείνων παρασχόμενα; Ἐν ἑγγλήμῃ ἔχοντα μόνον, τὸ γεννηθῆναι καὶ εἰς φῶς ἐλθεῖν. Καὶ ὑπὲρ τούτου ἔδει καταπληρωθῆναι δαίμων τὴν πόλιν, καὶ συναχθῆναι δῆμον μητέρων καὶ νηπίων, λαὸν συμπαρόντων αὐτοῖς, καὶ τῶν γεννησάμενων, καὶ πάντων, ὡς εἶχες, ἐπὶ τὸ πάθος ἀθροισμένων τῶν κοινωνούντων τοῦ γένους. Τίς ἂν ὑπογράφει τῷ λόγῳ τὰς συμφορὰς; Τίς ἂν ὑπὸ ὧν ἀγγάγι διὰ τῶν διηγημάτων τὰ πάθη; Τὸν σύμμικτον ἐκείνων θοῆγον; τὴν γοεῶν συναρόχυν

<sup>35</sup> Joan. vi, 48 sqq. <sup>36-36</sup> Ephes. ii, 14. <sup>37</sup> Hebr. vii, 14. <sup>38</sup> Matth. ii, 10.

παίδων, μητέρων, συγγενῶν, πατρῶν, πρὸς τὴν τῶν Ἀ  
 δημίων ἀπειλὴν ἐλπιῶντος εἰσθῶνόντων; Πῶς ἂν τις δια-  
 γράψῃ γυναικὶ τῇ ξίφει παρεστῶτα τῷ νηπίῳ τὸν  
 δῆμιον, ἐμβλέποντα ὀριμὸν τε καὶ φονικόν, καὶ φοβη-  
 γόμενον ἄλλα τοιαῦτα, καὶ τῇ χειρὶ τὸ βρέφος πρὸς  
 ἑαυτὴν ἔλκοντα, καὶ τῇ ἐτέρᾳ τὸ ξίφος ἀνατεινόμε-  
 νον; τὴν δὲ μητέρα ἐτέρωθεν πρὸς ἑαυτὴν ἀνυέλκον-  
 σαν τὸ παιδίον, καὶ τὸν ἴδιον οὐχ ἕνα τῇ τοῦ ξίφους  
 ἀκμῇ προσυπέχουσαν, ὥς ἂν μὴ ἴδῃ τοῖς ἐφθαλμῶν τὸ  
 δαίλιον τέκνον βρέφος ταῖς χερσὶ τοῦ δημίου διαφθει-  
 ρόμενον; Πῶς ἂν τις τὰ τῶν πατέρων διηγῆται το;  
 Τὰς ἀνακλησεις, τὰς οἰμωγὰς, τὰς τελευταίας τῶν  
 τέκνων περιπλοκάς; καὶ πολλῶν ἅμα τουνότων κατὰ  
 ταῦτόν γιγνομένων; Τίς ἂν τὸ πολυειδὲς καὶ πολύ-  
 τροπον τῆς συμφορᾶς τραγυρῶσαι, τὰς διπλὰς τῶν  
 ἀρτιτόκων ὠδῖνας; Τοὺς ὀριμῆς καυτῆρας τῆς φύ-  
 σεως; Ὅπως τὸ ἄθλιον βρέφος ὁμοῦ τε τῷ μαζῷ  
 προσεφύετο, καὶ διὰ τῶν σπλάγχχνων τὴν καιρίαν  
 ἐδέχετο; Ὅπως ἡ δαίλια μήτηρ καὶ τὴν θηλὴν ἐπέιχε  
 τῷ τοῦ νηπίου στόματι, καὶ τὸ αἷμα τοῦ τέκνου τοῖς  
 κόλπαις ἐδέχετο; Πολλὰκις δὲ πού τῃ ῥύμῃ τῆς χειρὸς  
 ὁ δῆμιος, μὲν τοῦ ξίφους ὀριμῇ, τὸ τέκνον τῇ μητρὶ  
 συνδιέτλασε, καὶ ἐν τοῦ αἵματος τὸ δάκρυον ἐγένετο,  
 ἕκ τε τῆς μητρὸς πληγῆς καὶ ἕκ τῆς καιρίας τοῦ  
 τέκνου καταμινύμενον. Ἐπειδὴ δὲ καὶ τοῦτο πρὸς-  
 καίται τῇ μικρᾷ τοῦ Ἡρώδου φωνῇ, τὸ μὴ μόνον  
 κατὰ τῶν ἀρτιγενῶν τὴν θανατηφόρον ἐξενεχθῆναι  
 ψῆφον, ἀλλ' εἴ τις καὶ εἰς δεῦτερον προῆλθεν ἔτος  
 καὶ τοῦτον ἀνάρπαστον γενέσθαι (γέγραπται γὰρ, ὅτι  
 ἀπὸ διατοῦς καὶ κατωτέρω). Ἐτερον ἐν τοῦτοις, κατὰ  
 τὸ εἶδος, πάθος ὁ λόγος βλέπει. Ὅτι πολλὰκις ὁ με-  
 ταξὺ χρόνος, δύο τέκνων μητέρα τὴν αὐτὴν ἐποίησεν.  
 Οἷον οἷον ἦν ἐπὶ τῶν τοιούτων πάλιν τὸ θέαμα, δύο  
 δημίων περὶ μίαν ἀσχολουμένον μητέρα· τοῦ μὲν,  
 τὸ παραθέον πρὸς ἑαυτὴν ἔλκοντος, τοῦ δὲ, τὸ ὑπο-  
 μάξιον ἀνασπώντος τοῦ κόλπου; Τί πάσχειν εἶδος ἐπὶ  
 τοῖς τοῖς τὴν ἄθλιαν μητέρα; πρὸς δύο τέκνα σχιζο-  
 μένης τῆς φύσεως, ἑκατέρου κατὰ τὸ ἴσον τοῖς μη-  
 τρῶσι σπλάγχχνος τὸ πῦρ ἀναφλέγοντος, οὐκ ἔχουσαν  
 πῶς ἢ τῆς τῶν πονηρῶν ἀκολουθήσει δημίων; Τοῦ μὲν  
 ἐντεῦθεν, τοῦ δὲ ἐτέρωθεν πρὸς τὴν σφαγὴν ἐφελομέ-  
 νων τὰ νήπια· προσδράμῃ ἐπὶ τῷ νεογενεῖ, ἄσπικτον ἔτι  
 καὶ ἀδριάρθρωτον τὸν ὀδυρμὸν ἀφιένει; Ἀλλ' ἀκραῖται  
 τοῦ ἄλλου ἥδη φθογγόμενου, καὶ φελλίζομένης τῇ  
 φωνῇ μετὰ δακρύων τὴν μητέρα ἀνακαλοῦντος. Τί  
 πάθῃ; Τίς ἂν γέννηται; Τίνας τῇ φωνῇ ἀντιβοῇ; Τίνας  
 τῇ οἰμωγῇ ἀντοδύρῃ; Ποῖα ἀπορρηγῇ  
 θανάτῳ, ἴσως ἐφ' ἑκατέρῳ μαστιζομένη τοῖς κέντροις τῆς  
 φύσεως;

Ἀλλ' ἀπαχάγωμεν τὴν ἀκοὴν τῶν ἐπὶ τοῖς παισὶ  
 θρήνων, καὶ πρὸς τὰ εὐθυμότερα καὶ μᾶλλον τῇ  
 ἐορτῇ πρέποντα τὴν διάνοιαν τρέψωμεν, καὶ ὑπερ-  
 βῶσα κατὰ τὴν προφητείαν ἡ Παρὰ τὴν σφαγὴν  
 τῶν τέκνων ὁλοφύρηται. Ἐν γὰρ ἡμέρᾳ ἐορτῆς,  
 καθὼς φησι ὁ σοφὸς Σολομών, ἀνυστία πρέπει  
 κακῶν. Τίς δ' ἂν γένοιτο τῆς ἐορτῆς ἡμῖν ταύτης εὐ-  
 σημοτέρα, ἐν ἣ τὴν πονηρὰν τοῦ διαβόλου σκοτόμαιναν  
 διαχέας ὁ τοῦ δικαιοσύνης ἥλιος, δι' αὐτῆς τῆς ἡμε-  
 τέρας φύσεως ἐπιλάμπει τῇ φύσει, ἐν ἣ τὸ πεπτωκὸς

A carnificum miserabiliter exclamantium? Quis di-  
 cendo possit exprimere carnificem gladio contra  
 puerum irruentem, et torvo truciue vultu con-  
 tuentem, verbisque crudelibus alloquentem, una  
 quidem manu corripientem infantulum, altera vero  
 gladium adigentem; matrem porro ex altera parte  
 filium ad se trahentem, objicientemque cervicem  
 suam acuto gladio, ne miserum filium carnifi-  
 cis manu necatum propriis oculis intueretur?  
 Quis explicet ea quae patres agunt, revocatio-  
 nes, suspiria, postremos filiorum complexus, prae-  
 sertim cum idem a multis fiat eodem tempore?  
 Quis variam multiplicemque calamitatem, et con-  
 duplicatos puerperarum dolores partus exponat,  
 et acerrimas, quas admovebat natura, faces?  
 B Quomodo puer infelix et uberi simul inhaereret,  
 et per viscera letalem plagam acciperet? Quo-  
 modo misera mater simul infantis ori subderet  
 ubera, et sinu sanguinem ejus exciperet? Manus  
 autem impetu saepenumero carnifex uno gladii  
 ictu filium et matrem consanciabat, et unus san-  
 guinis rivus ex matris plaga et ex mortifero vul-  
 nere filii mistus decurrebat. Jam vero, cum nefaria  
 Herodis sententia non solum nuper geniti nece-  
 rentur, sed etiam illi, qui alterum agebant annum,  
 raperentur ad mortem <sup>59</sup>, (scriptum est enim eum  
 jussisse, bimulos et minores interfici), videre  
 erat matres non paucas, quae eo temporis spatio  
 duos filios enixe fuerant. Quodnam igitur rursum  
 in his spectaculum cernebatur, cum duo carnifices  
 C circa matrem unam essent occupati, unusque  
 prope currentem filium ad se raperet, alter autem  
 lactentem adhuc infantulum e gremio matris eve-  
 leret? Quid tum faciat mater infelix, cum natura  
 bifariam in filios divellatur, et utroque filio ma-  
 ternis visceribus ex aequo prius admoveate, ne-  
 sciat utrum ex carnificibus puer sequatur, cum  
 unus ex hac, alter ex illa parte pueros ad eadem  
 trahat? procurratne ad nuper genitum, confusos  
 indistinctosque gemitus emittentem? at inhibetur  
 ab altero jam loquente, balbutientique lingua ma-  
 trem inclamante. Quidnam agat? quo se vertat?  
 Utrius vocis voce sua respondeat? Utrius gemitum  
 gemitu excipiat suo? Utrius debeat necem, cum  
 D uterque naturae stimulis aequae miseram feriat?

Sed amoveamus aures ab hisce questibus, et ad  
 laetiora dieique festo magis convenientia cogitatio-  
 nem convertamus, licet Rachel, ut inquit propheta <sup>60</sup>,  
 clamans filiorum eadem deplorat. In die  
 enim festo, ut ait sapiens Salomon, malorum de-  
 cet oblivisci. Quae autem nobis celebrior dies hac  
 esse potest, in qua malas diaboli tenebras discuti-  
 ens justitiae sol per naturam nostram illucet  
 mundo, in qua, qui cecidit, excitatur, qui hostis  
 factus est, in gratiam recipitur, qui ejectus est

<sup>59</sup> Matth. ii, 13. <sup>60</sup> Jerem. xxxi, 13; Matth. ii, 17.



revocatur, qui e vita exiit ad vitam redit, qui A servitutem servivit, regni dignitatem assequitur, qui mortis vinculis constrictus est, ad regionem viventium revertitur? Nunc, ut Propheta testatur<sup>51</sup>, arce mortis portæ confringuntur, ferrea comminuntur vincula, quibus antea genus hominum in mortis custodia detinebatur. Nunc, ut cecinit David<sup>52</sup>, recluditur porta iustitiæ. Nunc per totum orbem una voce festum celebrantium clamor exauditur. Per hominem mors, et per hominem salus. Primus in peccatum lapsus est: jacentem secundus suscitavit. A muliere mulier defensa est: prima peccato aditum patefecit, hæc ut iustitiæ pateret aditus, ministra fuit. Illa serpentis consilium est secuta, hæc serpentis interfectorem exhibuit, et lucis auctorem in lucem edidit. Illa per lignum induxit peccatum, hæc per lignum gratiam intulit. Lignum autem crucis intelligo: cuius fructus est semper virens, et gustantibus vita fit immortalis. Nemo autem hanc gratiarum actionem paschatis tantum mysterio putet convenire. Sic enim cogitet, pascha quidem divinæ dispositionis esse finem, qui tamen finis consequi nequeat, nisi principium antecedat. Quid igitur antiquius est? Ortus nimirum mortis dispositione.

μόνην τὴν τοιαύτην εὐχαριστίαν πρέπειν ὑπονοεῖτω. B Ὡς δ' ἂν ἐγένετο τὸ πέρας, εἰ μὴ ἡ ἀρχὴ καθηγῆσται; Τί τίνος ἐστὶν ἀρχηγικώτερον; ἢ γέννησις δηλαδὴ τῆς κατὰ τὸ πάθος οἰκονομίας.

Hujus igitur bona sunt pars bonorum ipsius C ortus. Quod si quis munera, quæ in Evangeliiis commemorantur, enumeret, si recenseat miracula curationum, in inopia et fame ciborum copiam, mortuorum e monumentis excitationem, subitam atque improvisam effectionem vini, expulsionem demonum, varias affectiones ad valetudinem revocatas, claudorum saltus, illitos luto caecorum oculos, divinam doctrinam, leges latas, arcanam similitudinum significationem: hæc omnia hujusce diei gratia comprehenduntur. Hæc enim bonorum, quæ deinceps consecuta sunt, omnium initium fuit. Quamobrem exultemus, et letemur in ea. Negligamus, ut hortatur Propheta<sup>53</sup>, exprobrationem hominum, nec despectionem ipsorum sinamus nos vinci, qui divinæ dispositionis et providentiæ rationem irrident, quasi non decuerit Dominum subire corporis naturam, nec in hominum vita nascendo versari. Ignorant enim rei mysterium, quo Dei sapientia nobis salutem asserre constituit. Eramus sponte peccatis nostris venditi, et instar eorum, qui argento veniunt, vitæ nostræ inimico mancipati. Quid tibi a Domino optandum fuit? nonne ut a calamitate liberareris? cur igitur curiose in modum inquis? benefactori bene merendi rationem præscribis? non secus ac si quis benemerito succenseat medico, quod se non hac, sed illa ratione curaverit. Quod si divini consilii rationem curiositate ductus exquiris, hoc tibi satis

ἀνεγέρχεται, τὸ ἐκπεπλοημένον εἰς καταλλαγὰς ἀγεται, τὸ ἀποκηρυχθὲν ἐπανάγεται, τὸ ἐκπεπτωχὸς τῆς ζωῆς εἰς τὴν ζωὴν ἐπανέρχεται, τὸ τῇ αἰχμαλωσίᾳ δεδουλωμένον εἰς τὴν τῆς βασιλείας ἀξίαν ἐπαναλαμβάνεται, τὸ τοῖς δεσμοῖς τοῦ θανάτου πεπεδημένον, ἄνετον πρὸς τὴν χώραν τῶν ζώντων ἐπανατρέχει; Nῦν, κατὰ τὴν προφητείαν, αἱ χαλκαὶ τοῦ θανάτου πύλαι συντρίβονται· οἱ σιδηροὶ συγκλῶνται μοχλοῖ, οἷς πρότερον καθειργμένον ἦν τὸ τῶν ἀνθρώπων γένος ἐν τῇ τοῦ θανάτου φρουρᾷ. Nῦν ἀνοίγεται, καθὼς φησιν ὁ Δαβὶδ, ἡ πύλη τῆς δικαιοσύνης. Nῦν ὁμοφρονος κατὰ πᾶσαν τὴν οἰκουμένην ὁ ἦχος τῶν ἐσχαζόντων ἀκούσεται. Δι' ἀνθρώπου θάνατος, καὶ δι' ἀνθρώπου ἡ σωτηρία. Ὁ πρῶτος εἰς ἁμαρτίαν ἔπεσεν· ὁ δευτέρος τὸν πεπτωκότα ἀνέστησεν. Ἀπολελόγηται ὑπὲρ τῆς γυναικὸς ἡ γυνή· ἡ πρώτη τῇ ἁμαρτίᾳ τὴν εἰσοδὸν δέδωκεν, αὕτη δὲ τῇ εἰσόδῳ τῆς δικαιοσύνης ὑπερατήσασα. Ἐκείνη τοῦ ὄψεως τὴν συμβουλὴν ἐπεσπάσασα, αὕτη τὸν ἀναιρέτην τοῦ ὄψεως παρεστήσασα, καὶ τοῦ φωτὸς τὸν γενέτην ἀπεκύρσεν. Ἐκείνη διὰ τοῦ ξύλου τὴν ἁμαρτίαν εἰσήγαγεν, αὕτη διὰ τοῦ ξύλου τὸ ἀγαθὸν ἀντείσταται. Ξύλον δὲ λέγω τὸν σταυρόν· ὁ δὲ τοῦ ξύλου τούτου καρπὸς ἀειθαλὴς καὶ ἀμαράντινος ζωὴ τοῖς γενομένοις γίνεται. Καὶ μηδεὶς τῷ κατὰ τὸ Πάσχα μυστηρίῳ

Λογισθῶ γὰρ, ὅτι Πάσχα πέρας τῆς οἰκονομίας ἐστί.

Λογισθῶ γὰρ, ὅτι Πάσχα πέρας τῆς οἰκονομίας ἐστί.

Οὐκ οὖν καὶ τὰ τοῦ Πάσχα καλὰ, τῶν περὶ τὴν γέννησιν εὐφημιῶν, μέρος ἐστί. Κἂν τὰς εὐεργεσίας τῶν ἐν τοῖς Εὐαγγελίοις ἱστορηθέντων τις καταλέγῃ, καὶ διεξέρχηται τὰ κατὰ τὰς ἰάσεις θαύματα, τὴν ἐξ ἀπόρων τροφὴν, τὴν τῶν τεθνηκότων ἐκ τῶν μνημάτων ὑποστροφὴν, τὴν αὐτοσχέδιον γεωργίαν τοῦ οἴνου, τὴν τῶν δαιμονίων φυγὴν, τὴν τῶν ποικίλων παθημάτων εἰς ὑγίαινα μεταβολὴν, τὰ τῶν χολῶν ἄλματα, τοὺς ἐκ πολλοῦ ὀφθαλμοὺς, τὰς θείας διδασκαλίας, τὰς νομοθεσίας, τὴν διὰ τῶν παραβολῶν ἐπὶ τὰ ὑψηλότερα μυσταγωγίαν. Πάντα ταῦτα τῆς παροῦσης ἡμέρας χάρις ἐστίν· αὕτη γὰρ ἥρξεν τῶν ἐφεξῆς ἀγαθῶν. Οὐκ οὖν ἡρακλειστώμεθα, καὶ εὐεργισθώμεν ἐν αὐτῇ· μὴ φοβούμενοι τὸν οὐνεμισμὸν τῶν ἀνθρώπων, καὶ τῷ φαυλισμῷ αὐτῶν μὴ ἡττώμενοι, καθὼς καὶ ὁ Ἠερσῆτης παρεγγυᾶται, οἱ καταγλυτάζουσι τῆς οἰκονομίας τὸν λόγον, ὡς οὐκ εὐπρεπὲς ὃν σώματος ὑπελθεῖν φύσιν, καὶ διὰ γεννήσεως ἑαυτὸν τῇ ἀνθρωπίνῃ ζωῇ καταμίξει τὸν Κύριον ἀγνοοῦντες, ὡς εἶποι, τὸ περὶ τούτου μυστήριον, ὅπως ἡ τοῦ Θεοῦ σοφία τὴν σωτηρίαν ἡμῶν ὠκονομήσασα. Ἐκουσίως ταῖς ἁμαρτίαις ἡμῶν ἐπαράθημεν, καὶ ὀργωρονήτων δίκην τῷ ἔχθρῳ τῆς ζωῆς ἡμῶν κατεδουλώθημεν. Τί σοι γενέσθαι παρὰ τοῦ Δεσπότου μάστιγα καταθύμιον ἦν; οὐ τὸ ἐξαίρεθῆναι τῆς συμφορᾶς; Τί περιεργάζῃ τὸν τρόπον; τί νομοθετεῖς τῷ εὐεργέτῃ, τῆς εὐεργεσίας μὴ ἀντικαμβάνομενος; ὥσπερ ἂν εἴ τις καὶ τὸν ἱατρὸν ἀποθούμενος, καὶ μαμφόμενος τῆς εὐεργεσίας, ὅτι μὴ οὕτως, ἀλλ' ἑτέρως τὴν

<sup>51</sup> Psal. cvi, 11. <sup>52</sup> Psal. cxvii, 19 <sup>53</sup> Psal. xliii, 17.

θεραπείαν ἐνίργησεν. Εἰ δὲ τον ὄγκον τῆς οἰκονο-  
 μίας ὑπὸ φιλοπραγμοσύνης ἐπιζητεῖς· ἀρκεῖ σοι τοσ-  
 οῦτον μαθεῖν, ὅτι τὸ Θεῖον οὐχ ἓν τι μόνον τῶν ἀγα-  
 θῶν, ἀλλὰ πᾶν ὃ εἰς περ ἔστι κατ' ἐπίνοιαν ἀγαθόν,  
 ἐκεῖνός ἐστι· θυνάτην, δίκαιον, ἀγαθόν, σοφόν· πάντα  
 ὅσα τῆς θεοπροποῦς σημασίας ἐστὶν ὀνόματά τε καὶ  
 νοήματα. Σκόπησον δὴ τοῖνον, εἰ μὴ πάντα περὶ τὸ  
 γενόμενον ἡμῖν τὰ εἰρημένα συνέδραμεν· ἡ ἀγαθό-  
 της, ἡ σοφία, ἡ δύναμις, ἡ δικαιοσύνη. Ὡς ἀγαθός,  
 τὸν ἀποστάτην ἡγάπησεν· ὡς σοφός, τὴν ἐπίνοιαν  
 τῆς ἐπανόδου τῶν καταδεδοσυλωμένων ἐμψυχώσατο·  
 ὡς δίκαιος, οὐ βιάζεται τὴν καταδουλωσάμενον, τὴν  
 ὀνῆς δικαίως κτησάμενον· ἀλλ' ἐαυτὸν δέδωκεν ἀντὶ  
 τῶν κεκρατημένων ἀντάλλαγμα, ἵνα καθάπερ τις  
 ἐγγυητὴς εἰς ἐαυτὸν μεταθείς τὴν ὀφειλὴν, ἐλευθε-  
 ρώσῃ τῶν κρατούντων τὸν κατεχόμενον. Ὡς θυνάτης,  
 οὐκ ἐνεκρατῆθη τῷ ᾄδῃ, οὐδὲ ἡ σὰρξ αὐτοῦ εἶδε δια-  
 φθοράν. Οὐδὲ γὰρ ἦν θυνάτην κρατηθῆναι ὑπὸ τῆς  
 φθορᾶς τὴν ἀρχηγὸν τῆς ζωῆς. Ἀλλ' αἰσχρὸν τὸ εἰς  
 γένεσιν ἀνθρωπίνην ἐλθεῖν, καὶ τῶν τῆς σαρκὸς πα-  
 θημάτων ὑποστῆναι τὴν πείραν; Τὴν τῆς εὐεργεσίας  
 ὑπερβολὴν λέγεις. Ὑπεριθὴ γὰρ ἄλλως οὐκ ἦν ἐξαιρι-  
 θῆναι τῶν τοσούτων κακῶν τὸ ἀνθρώπινον· ὑπέμεινεν  
 ὁ πάσης ἀπαθείας Βασιλεὺς, τὴν ἰδίαν δόξαν τῆς ἡμε-  
 τέρας ζωῆς ἀνταλλάξασθαι. Καὶ ἡ μὲν καθαρότης ἐν  
 τῷ ἡμετέρῳ γίνεται ῥύπον· ὁ δὲ ῥύπος τῆς καθα-  
 ρότητος οὐ προσάπτεται, καθὼς φησι τὸ Εὐαγγέλιον·  
 ὅτι τὸ φῶς ἐν τῇ σκοτίᾳ ἔλαμψεν, ἡ δὲ σκοτία, αὐτὸ  
 οὐ κατέλαθεν. Ἀφανίζεται γὰρ τῇ παρουσίᾳ τῆς  
 ἀκτίνος, ὁ ζόφος· οὐκ ἐναμυροῦται τῷ ζόφῳ ὁ  
 ἥλιος. Τὸ θνητὸν ὑπὸ τῆς ζωῆς καταπίνεται, καθὼς  
 φησιν ὁ Ἀπόστολος· οὐκ ἐνδαπανᾷται ἡ ζωὴ τῷ  
 θανάτῳ. Τὸ κατεφθαρμένον τῷ ἀφθάρτῳ συνδιατίω-  
 ζεται. Ἡ φθορά, τῆς ἀφθορείας οὐ προσάπτεται.  
 Διὰ ταῦτα κοινῇ πάσης γίνεται συνῳδία τῆς κτίσεως,  
 ὁμολῶνον πάντων τὴν δοξολογίαν ἀναπεμπόντων  
 τῷ Δεσπότη τῆς κτίσεως· πάσης γλώσσης ἐπουρα-  
 νίων τε καὶ ἐπιγείων καὶ κατὰχθονίων βρώσης, ὅτι  
 Κύριος Ἰησοῦς Χριστὸς εἰς δόξαν Θεοῦ Πατρὸς, εὐ-  
 λογητὸς εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰῶνων. Ἀμήν.

A sit intelligere, non unum aliquod bonorum, sed  
 quidquid boni cogitatione ac mente concipitur,  
 illud esse divinum numen, potens, justum, bonum,  
 sapiens, omnia denique nomina, et notiones, qui-  
 bus natura divina declaratur. Considera igitur  
 mihi, utrum in hoc beneficio, quo nos affecit, cer-  
 nantur omnia, quae dicendo percurri, bonitas, sa-  
 pientia, justitia, potentia. Ut bonus desertorem  
 amavit, ut sapiens rationem invenit, qua servitute  
 oppressum in libertatem vindicaret, ut justus in  
 servitute continentem et emptionis jure possi-  
 dentem non coegit, sed se ipsum pro illo, qui  
 victus erat, tradidit, et tanquam vas et sponsor  
 debitum ipse persolvit, ut eum, qui obstrictus  
 erat, liberaret : ut potens non detentus est in in-  
 ferno, nec ejus caro vidit corruptionem. Neque  
 enim fieri poterat, ut vitae aetor ac Dominus a  
 corruptione teneretur. At turpe, inquires, fuit, eum  
 in vitam humanam ingredi, et carnis molestias  
 experiri. Imo vero hic apparet muneris amplitudo.  
 Etenim eum aliter e tantis malis homo liberari  
 non posset, beatitudinis Rex gloriam suam eum  
 vita nostra commutavit. Ac puritas quidem ad  
 nostras sordes sese demisit : sordes tamen ipsae  
 puritatem non attigerunt. Lux enim, ut in Evange-  
 lio legitur, in tenebris fulsit, tenebrae autem eam  
 non comprehenderunt. Nam tenebrae praesent a  
 splendoris evanescent; sol in tenebris non obscu-  
 ratur. Quod mortale est, absorbetur a vita, quem-  
 admodum scribit Apostolus <sup>54</sup>, non autem vita a  
 morte consuevit. Quod corruptum fuit, cum in-  
 corrupto servatur. Corruptio autem ad incor-  
 ruptionem non accedit. Idecirco communis rerum  
 omnium procreatarum concentus exsurgit, Domi-  
 num suum una voce collaudantium; sic omni lin-  
 gua coelestium, terrestrium atque infernorum  
 exclamante, Dominus Jesus Christus in gloria est  
 Dei Patris, laudandus in aeternum. Amen.

<sup>54</sup> II Cor. v, 4

# ΤΟΥ ΑΥΤΟΥ ΕΙΣ ΤΗΝ ΥΠΑΠΑΝΤΗΝ ΤΟΥ ΚΥΡΙΟΥ,

ΚΑΙ ΕΙΣ ΤΗΝ ΘΕΟΤΟΚΟΝ, ΚΑΙ ΕΙΣ ΤΟΝ ΔΙΚΑΙΟΝ ΣΥΜΕΩΝΑ.

EJUSDEM

DE OCCURSU DOMINI,

DE DEIPARA VIRGINE ET DE JUSTO SIMEONE.

Laurentio Sifano interprete.

Qui celestium rerum sensu, sapientia atque intellectu sublimis est, ac terrenarum rerum despectu atque contemptu excelsus ille Paulus, illa divinitus rapi solita mens, illa a Christo moveri consueta lingua, pulcherrimus ille velociter atque celeriter exarantis scribæ calamus, qui eleganter Ecclesie conscripsit placita atque decreta veritatis, in manu potentis a Deo confectum illud telum, qui in corde principis mundi tenebrarum letale ac mortiferum vulnus inflixit, fulgur illud quod ab Hierosolymis et circumjacentibus regionibus usque ad Illyricum, imo vero ad extremos usque terminos terre luxit, illa divini tonitruī in mystica Evangelii rota, quæ per omnem orbem terreolvebatur, clarissima maximeque sonora vox: is (inquam) tanquam ex ipsis paradisi adytis ac penetralibus, ubi accana illa verba auribus suis perceperat, loquens: imo vero tanquam ex ipso solio sublimi et excelso gloriæ, cui adsistit, præviam et honorificam præsentī sancto ac dominico diei festo, ad exeipendum regem gloriæ pompam parans, tanquam maxime mysticam senatū quendam, ecclesie nempe populum, regium illud sacerdotium, quam fieri ac dici potest exactissimo et exquisitissimo ordine, ac quasi in quinquecentum redacto parans et instruens, ac bene compositæ atque constitutæ vitæ rationis ordinem concinnum, aptum et convenientem præscribens, *Fratres*, inquit,  *nolite effici pueri sensibus, sed malitia parvuli estote; animo vero ac mente perfecti estote*<sup>1</sup>. Sic enim cum Deo undique perfecto ac sempiterno cui solemnius hodie eorum atque conventum agimus atque celebramus, qui propter nos secundum carnem in ultimis temporibus infans fuit, ex quo omne donum atque perfectio existit, qui naturalem virtutis perfectionem etiam in humana sua conditione ac statu excellenter ac mirifice demonstravit, ejusdem una corporis participes atque

Ὁ τῇ φρονήσει τῶν οὐρανίων μετέωρος, ὁ τῇ καταφρονήσει τῶν ἐπιγείων μετάρσιος, Παῦλος ὁ θεόληπτος νοῦς, ἡ Χριστοκίνητος γλῶττα, ὁ τοῦ ὀξυγράφου γραμματέως ὠραιότατος κάλαμος, ὁ καλλιγραφῆσας τῇ Ἐκκλησίᾳ τῆς ἀληθείας τὰ δόγματα, τὸ ἐν τῇ χειρὶ τοῦ θνατοῦ Θεογράφευτον βέλος, τὸ ἐν τῇ καρδίᾳ τοῦ κοσμοκράτορος τοῦ σκότους κατερίαν ἐμπέξαν πληγὴν, ἡ ἀπὸ Ἱερουσαλὴμ καὶ κύκλῳ μέχρι τοῦ Ἰλλυρικοῦ, μᾶλλον δὲ μέχρι τῶν περάτων τῆς γῆς φάνασσα ἀστραπὴ, ἡ τῆς θείας βροντῆς ἐν τῷ μυστικῷ τροχῷ τοῦ Εὐαγγελίου, τῷ κατὰ πάσης κυλισθέντι τῆς οἰκουμένης, ἡ διειδυσαμένη καὶ μεγαλόδρους φωνή· οὗτος ὡς ἐξ αὐτῶν τῶν τοῦ παραδείσου ἀδύτων φεγγάμενος, ἔνθα τῶν ἀρρήτων ῥημάτων αὐτήκοος γέγονε· μᾶλλον δὲ ὡς ἐξ αὐτοῦ τοῦ θρόνου τοῦ ὑψηλοῦ τε καὶ ἐπηρμένου τῆς δόξης ἔνθα παρίσταται· προπομπὴν ἔντιμον τῇ παρουσίᾳ ἁγίᾳ καὶ δεσποτικῇ ἐτοιμαζόμενος ἑορτῇ, πρὸς ὑπόδοχὴν τοῦ βασιλέως τῆς δόξης· καθάπερ τινὰ μυστικωτάτην σύγκλητον, τὴν τῆς Ἐκκλησίας λαὸν, τὸ βασιλεῖον ἱεράτευμα στιχθόν, ὡς ἂν τις εἴποι, παρασκευάζει τῆς εὐσχήμονος πολιτείας τὴν ἀξίαν, ῥυθμίζειν τε καὶ εὐαρμοσίαν διατατόμενός φησιν, Ἄδελφοί, μὴ παιδία γίνεσθε ταῖς φρεσίν, ἀλλὰ τῇ κακίᾳ νηπιῶν· ταῖς δὲ φρεσὶ τέλειαι γίνεσθε. Οὕτω γὰρ τῷ παντελείῳ καὶ αἰωνίῳ Θεῷ, ὃ τὴν πανήγυριν ἄγομεν σήμερον, τῷ δι' ἡμᾶς κατὰ σάρκα ἐπ' ἐσχάτων νηπιᾶσαντι· ἐξ οὗ πᾶν δώρημα καὶ τελειωτικόν· τῷ τὴν κατὰ φύσιν ὑπερφυσίᾳ τῆς ἀρετῆς τελειότητα καὶ ἐν τῷ ἀνθρωπίνῳ ἑαυτοῦ καταστήματι ἐπιδείξαντι· σύσσωμοί τε καὶ συμμέτοχοι γεννησόμεθα, καὶ πρὸς τιμὴν αὐτοῦ καὶ δόξαν ἡ Ἐκκλησία ἐστὶ συνέλευσις. Οὕτω γὰρ τὴν ἀρετινῇ αὐτοῦ σωματικῶς θεοφάνειαν ὁ προφητικὸς ἀνιπτόμενος λόγος, τοῖς χαρακτῆρι τῆς θεοπροποῦς αὐτοῦ ὑπογράφει τελειότητος. Διότι· *πρὶν ἢ γινῶναι, φησὶ, τὸ παιδίον καλὸν ἢ κακόν, ἀπειθεῖ ποιητῆρι, ἐκλέβεται τὸ ἀγαθόν*, ἔπερ ἄκρος καὶ

<sup>1</sup> 1 Cor. xiv, 20.



τελειωτάτης διακρίσεως τε καὶ ὁντως φρονήσεως ἁγίας γινώρισμα. Πρὸς οὗπερ ἡμῶς ὁμοιότητα διασκηδύζων ὁ μέγας ἀπόστολος, τὸ προστεθὲν αὐτοῦ θεόπνευστον λόγον ἔφησεν· ὡς ἐν τούτῳ τῆς κατ' εἰκόνα τε καὶ ὁμοιωσιν θεοσευξίας ἐμφερῶς ἐν ἡμῖν γνωρίζομένης, καὶ τῆς τοῦ πρωτοτύπου ἀλλοιῶς ὑπεραριότητος γνωστικότητος.

*malum*, non obtemperat improbitati, eligit bonum, quæ res summi perfectissimique iudicii, discretionis, ac veræ prudentiæ signum et indicium est. Ad cuius similitudinem nos instruens magnus Apostolus, propositum divino instinctu edidit oraculum: quasi per hoc ea, quæ juxta similitudinem et imaginem instituta est Dei fabricatio in nobis ex propinquo commode ac proprie indicetur, primitivæque pulchritudinis sanetitas excellens agnoscat et animadvertatur.

Καθάπερ γὰρ βασιλεὶ τῶν ὑπ' αὐτοῦ στρατευμάτων προπεμπτήριον ἐτοιμαζομένων μεγαλαυχίαν, χρυσοφόρους τε καὶ ἐξελιγεμένους εἶναι τοὺς πρὸς δορυφορίαν αὐτοῦ συνελιγεμένους προσῆκε, καὶ τῆς ἐκείνου θέας τὸ ἐκτύπωμα εὐσημύτατα προβεβλήσθαι· οὕτως ἡμᾶς ἀναγκαῖον μεταμορφουμένους τῇ ἀνακαινίσει τοῦ νοὸς ἡμῶν, καὶ τὴν παλαιὴν ἀνθρωπινὴν ἀπολιμένους, καὶ τῆς θείας εἰκόνης τὴν ὁμοίωσιν, κατὰ τὸ ἐφικτὸν ἀνθρώποις, ἐν ἑαυτοῖς περιφέροντας, οὕτως ἐν ταῖς σωτηρίαις καὶ πνευματικαῖς ἀπαντῶν ἑορταῖς, ἵνα ἔσωνται ἡμῖν, κατὰ τὴν τοῦ προφῆτου λόγον, νηστεία ἡ τετάρτη, καὶ νηστεία ἡ πέμπτη, καὶ νηστεία ἡ ἑβδόμη, καὶ νηστεία ἡ δεκάτη εἰς εὐφροσύνην καὶ εἰς ἑορτάς ἀγαθὰς. Τῆς νηστείας ἀναγκαιῶς δηλαδὴ νοουμένης, ἐν τῷ τῆς ἀποχῆς τε καὶ ἐγκρατείας παντὸς μολυσμοῦ, καὶ σαρκὸς τε καὶ πνεύματος τρόπῳ. Διὰ γὰρ τετράδος τε καὶ πέμπτης, καὶ μὴν ἑβδόμης τε καὶ δεκάτης πᾶσα σαρκικὴ τε καὶ τῷ εὐεξαπατήτῳ τῶν αἰσθητικῶν προσφυῆς, καὶ τῷ παρόντι βίῳ συγκαλεισμένη σημαίνεται. Ἐμφασίς. Τὴν γὰρ σωματικωτέραν τε καὶ φιλόσαρκον διαγωγὴν διὰ τῆς τετράδος μαυθάνομεν, ὡς ἐκ τεσσάρων στοιχείων τῶν σωματικῶν συγκεκραμένον· τὸ δὲ διὰ τῶν αἰσθητικῶν εὐόλισθον (ὡς πέντε καθιεστωμένων), τὸ τῆς πέμπτης ὄνομα ὑπανίσταται. Ἡ ἑβδόμη δὲ, καὶ κατὰ τὴν Σολομώντα τὸν εἰς ἑαυτὸν ἐθδοματικῶς ἀνακυκλούμενον τῆς κάτω λήξεως αἰῶνα ἐμφαίνειν ἐπίσταται. Ἡ γὰρ μὴν δεκάτη τοῦ ἐντὸς ἀνθρώπου τὴν τῶν αἰσθητικῶν καθαρίαν πρὸς τὰ ἔξωθεν ἀνηγμένην ὑποδείκνυσιν· ὥστε τὴν τοῦ νοῦ ὀρθολογίαν ἀπλοῦν τε καὶ διευγῆ ὑπάρχειν, ἵνα ὅλον τὸ σῶμα φωτεινὸν ἔσται, ὡς φησι τὸ ἄγιον Εὐαγγέλιον· ἡ τε τῆς ψυχῆς ἀκοή τῆς θείας πληροῦται ἀγαλλιάσεώς τε καὶ εὐφροσύνης, ἣν ἀκουσισθῆναι· καὶ Δαβὶδ ὁ μέγας ἐπεύχεται· τὴν δὲ γευστικὴν αὐτῆς δύναμιν ἐν τῇ τοῦ Κυρίου ἐγγεγυμνάσθαι χρηστότητι, ὡς ὁ ψάλλον ἐν προφῆταις ἀναφλέγεται, καὶ ἐν ἀντιλήψει τῆς τοῦ Χριστοῦ εὐδοκίας, ἣν ὁ θεὸς Παῦλος ἀπέπνευσε, τὴν ὁσφραντικὴν ἔξιν καθίστασθαι· καὶ ταῖς ἑσω τῆς διακρίσεως χερσὶ ψηλαφῶν τὴν λόγον τῆς ζωῆς, ὡς ὁ τῆς θρονουμένης υἱὸς διεγύρομενος. Ἡ γὰρ ἐν τούτοις τῶν νοητῶν αἰσθητικῶν γυμνασία, ἐν τῇ τῶν ἐναντίων τούτοις ἀποχῇ τε καὶ ἀλλοτριώσει τὴν ἐπανορθωμένην παρὰ θεοῦ νηστείαν ἀπεργάζεσθαι πέφυκεν· οὕτως τε κατορθοῦν ἡμᾶς περιγίνεται τὸ τῇ

*A* consortes evademus, et Ecclesie conventus illi honori erit, et gloriam ejus augebit. Sic enim nuper genitam ejus in corpore divinam apparitionem oratio prophetica involutis ac tectis verbis significans, signis et figuris auguste ac divina perfectionis ejus per hæc verba describit: nempe,

*Priusquam nosset, inquit<sup>2</sup>, puellus bonum et*

*B* Quemadmodum enim, cum regem qui sub eo sunt exercitus magnifica pompa comitari atque producere parant, auro tectos atque delectos esse, et formæ illius clarissime expressam imaginem præ se ferre atque gestare convenit eos, qui ad satellitium et custodiam corporis ejus collecti sunt, eodem modo necesse est, ut nos renovatione mentis et animi nostri nosmetipsos transformantes, et veterem hominem deponentes, et quoad homines id assequi possunt, divinæ imaginis similitudinem in nobis circumferentes atque gestantes, ita tandem in salutaribus et spiritualibus diebus festis prodeamus et conveniamus, ut redigantur nobis, juxta prophetæ orationem, jejunium quartum, jejunium quintum, jejunium septimum et<sup>3</sup> jejunium decimum in letitiam et bonos dies festos. Ubi jejunium sublimiore nimirum atque excelsiore ac mystico sensu intelligendum est, versa atque translata significatione ad temperantiam et continentiam ab omnibus tum carnis tum spiritus sordibus et inquinamentis. Nam per quaternarium numerum, itemque per septenarium et denarium omnis carnalis, eaque quæ sensibus deceptioni ac fraudi obnoxiiis et opportunis familiaris et addicta est, atque cum præsentī mundo concluditur, species ac representatio significatur. Nam eam, quæ et magis corporea et carnis amans est, vitæ transactionem per quaternarium numerum accipimus, quippe corporibus ex quatuor elementis contempe-

*C* rativatis: at ea, quæ per sensus fit, ad lapsum facilitas atque proclivitas (quippe cum numero quinque sunt) quinarium nomine designatur. Septenarius vero numerus etiam Solomoni inferre naturæ avum, quod per septimanas in semetipsum revolvitur et in orbem redit, significare solet. Denarius autem numerus ab externis ad excelsiorem intellectum et sententiam mysticam translatione facta, indicat interni hominis sensuum expurgationem, ut oculo mentis et animi simplice atque pellucido existente, totum corpus lucidum sit, ut inquit sanctum Evangelium<sup>4</sup>: animæ item aures divino gaudio atque letitia repleantur, quam ut aures sure percipiant, etiam magnus ille David precatur: gustandi autem vis et facultas ejus in Domini le-

<sup>2</sup> Isa. vii, 16, <sup>3</sup> Zach. viii, 19. <sup>4</sup> Matth. vi, 22.

nignitate atque commoditate exerceatur, procla- A καλὴ μὲν νηπιῆζειν, τῆς κατὰ Θεὸν δὲ φρονήσεως ἐν  
mat, et in perceptione Christi suavis odoris, quem τελειότητι γίνεσθαι.  
divinus Paulus redolebat, odorandi et olfaciendi habitus constituitur; et internis discretionis et  
iudicii manibus contrectetur verbum vite, ut tonitruī filius dicit<sup>5</sup>. Nam intellectualium atque spiri-  
tualium sensuum in his exercitatio per abstinētiā et alienationem iis contrariorum efficere solet  
jejunium, quod apud Deum laudatur, atque hae ratione prospere nobis succedit conatus, et con-  
tingit, ut malitia quidem infantes simus, prudentiae vero, quae cum Deo conjuncta est, perfectam eo-  
guntionem et habitum assequamur.

Hoc modo nos irrigans apostolicarum simul ac  
prophetiarum doctrinarum de scaturiginibus spir-  
itus confluentis sensuum et intellectuum majestas,  
et annem Dei mysticis aquis replens, caelestem  
civitatem Dei, quae ex supramundanis potestatibus  
conflatur, hujus annis fluctuum impetu exhibi- B  
larare scit, ut psalmodiam clamantem audi-  
vimus<sup>6</sup>. Etenim sanctus supernorum spirituum  
cœtus, hominum salute vehementer delectatur.  
Nam ita cœlestes spiritus communiter una cum  
terrenis dies festos concelebrare solent, terrestri-  
bus nimirum angelicam vitam amplectentibus. Cum  
enim Deus noster hic, quem ante demonstrando  
propheta manifestavit ac divulgavit, in terra visus,  
et una cum hominibus conversatus<sup>7</sup> est, ac supe-  
ram beatitudinem in terra plantari angeli viderunt,  
*Gloria in excelsis Deo* proclamabant, et in terram  
pacis bonum munus apportabant<sup>8</sup> (quippe cum  
divina bona voluntas et affectio in hominibus ac-  
quiesisset), atque ita divini officii atque ministerii  
eximiam ac vere puram, integramque et singula-  
rem rationem laudantes et extollentes beati sancto-  
rum angelorum cœtus, veræque sanctitatis in nobis  
signa cernentes, non aspernandos et repudiandos,  
(quemadmodum evangelicæ similitudinis sermo  
ex nuptiis divinis abstractum et ejectum facit eum,  
qui veste sordida amictus erat<sup>9</sup>, sed dignos judica-  
bant, qui sempiternæ latitæ socii assumamur.  
Etenim quando circa primitivum et originale (ut  
sic dixerim) tempus præsentis diei festi instituti,  
is, qui forma divina præditus erat, et formam servi  
sumpserat, mediator et intercessor inter Deum et  
homines factus, legis præceptum exsequens qua-  
draginta dies natus infans, sempiternum illud ver-  
bum una cum genitrice convenientem atque præ-  
scriptam hostiam portante ad templum pergebat,  
incorporeorum spirituum ordines servilem in mo-  
dum cervicem flectentes, invisibiliter Deo conve-  
nientem pompam parabant, et ineffabilis sapientiæ  
pelagus venerabantur, et ejus, quæ primo intuitu  
obvia, vulgoque nota est, legalis litteræ constitu-  
tionis expletionem et executionem pro manifesta-  
tione mysterii, in Deo qui omnia creavit, abscon-  
diti expectabant: cujus nos mysterii memoriam  
hodie celebrantes, spiritualibus speculationibus,  
quemadmodum incorporeæ mentes et spiritus, nos  
oblectamus, et divinorum miraculorum majestatem  
predicatione atque laudatione celebrantes, socii  
illorum dignitatis efficiemur: non legali umbra

Οὕτως ἡμᾶς ἄρδουσα ἡ τῶν ἀποστολικῶν τε καὶ  
προφητικῶν διδασκαλιῶν ἐκ τῶν χρουσῶν τοῦ Πνεύμα-  
τος συρρέουσα μεγάλονοια, καὶ τὴν τοῦ Θεοῦ ποταμὴν  
τῶν μυστικῶν ὑδάτων πληρῶσασα, τὴν ἐπουράνιον  
πόλιν τοῦ Θεοῦ, τὴν ταῖς ὑπερκosμίοις συγκροτούμε-  
νην δυνάμει, τοῖς τοῦ ποταμοῦ τούτου ὀρμήμασιν  
εὐφραίνειν ἐπίσταται, ὥς τῆς ψαλμωδίας βοῶσθαι  
ἤκούσαμεν. Καὶ γὰρ ἡ τῶν ἁγίων πνευματικῶν ἀγία ὁμ-  
ήγυρις τῇ τῶν ἀνθρώπων σωτηρίᾳ λίαν ἐφίδεται. Οὕτω  
γὰρ κοινῇ πανηγυρίζειν σὺν τοῖς ἐπιγελοῖς τὰ οὐράνια  
εἶθε, τὴν ἀγγελιοπρεπῇ πολιτείᾳ τῶν ἐπὶ γῆς  
ἀσπαζομένων. Ὅ τε γὰρ ὁ Θεὸς ἡμῶν οὗτος, ὃν προ-  
δεικτικῶς ὁ προσφύτης διήγγειλεν, ἐπὶ τῆς γῆς ὠφθη,  
καὶ τοῖς ἀνθρώποις συνανεστράφη, καὶ τὴν ἁγίαν μα-  
καρίτητα ἐπὶ γῆς φυτευομένην ἐθεάσαντο ἄγγελοι,  
Δόξα ἐν ὑψίστοις Θεῷ, ἀνεφρόγγοντο, καὶ ἐπὶ γῆς  
εἰρήνην εὐηγγελίζοντο (θείας εὐδοκίας ἐν ἀνθρώποις  
γεγεννημένης). Οὕτω τε τῆς θείας λειτουργίας ἐξαίρε-  
τον καὶ ὅπως καθαρὸν τε καὶ μονότροπον αὐχοῦντες C  
οἱ τῶν ἁγίων ἀγγέλων μακάριοι θιάσοι, τῆς ἀληθοῦς  
ἀγιότητος ἐν ἡμῖν ὀρώντες τοὺς χαρακτήρας, οὐκ ἀπο-  
βλήτους ποιήσονται κοινωνοὺς τῆς ἀκηράτου εὐφρο-  
σύνης συμπαραλήψεσθαι· καθάπερ τὸν ῥυπῶσθαι ἐστο-  
λισμένον ἐστῇτε ἀπόκριτον τοῦ θείου γάμου ὁ τῆς  
εὐαγγελικῆς παραβολῆς ἐποικήσατο λόγος. Καὶ γὰρ  
ὅτε κατὰ τὸν ἀρχέτυπον καιρὸν (ὡς ἂν τις εἴποι) τῆς  
παρούσης ἑορτῆς ὁ ἐν μορφῇ Θεοῦ ὑπάρχων, καὶ μορ-  
φῇ δούλου ἐλθὼν, ὁ μεσίτης Θεοῦ καὶ ἀνθρώπων  
γενόμενος, τὴν νομικὴν πληρῶν διαγέρευσιν τεσσαρά-  
κοντα ἡμερῶν ὑπάρχων βρέφος, ὁ αἰδιος Λόγος ἐπὶ  
τὴν νύκτ' ἐχώρει σὺν τῇ τεκούσῃ, καὶ τῇ καταλλήλῃ  
τῆς διατεταγμένης θυσίας διαγωγῇ, αἱ τῶν ἀσωμάτων  
ταξιαρχαὶ δουλικῶς τὸν αὐχένα ὑποκλίνουσαι, ἐκ τοῦ  
ἀοράτου θεοπρεπῇ τὴν προσωποπῇν ἱτοιμάζοντο, καὶ  
τῇ ἀρχῇ τοῦ σοφίας ἐξευθελίζοντο πέλαγος· καὶ τὴν  
περαῖωσιν τῆς προχειροτέρας τοῦ νομικοῦ γράμματος  
τοῦ διατάξεως, φανέρωσιν τοῦ μυστηρίου τοῦ ἀπο-  
κεκρυμένου ἐν τῷ Θεῷ τῷ τὰ πάντα κτίσαντι ἐξ-  
εδέχοντο· οὗ τινος ἡμεῖς τὴν ἀνάμνησιν ἑορτάζοντες  
σήμερον, πνευματικαῖς θεωρίαις κατὰ τοὺς ἀσωμάτους  
νόμους τρυφῶμεν, καὶ τῶν θείων θαυμασίων τὸ μεγα-  
λεῖον δοξάζοντες, κοινωνοὶ τῆς ἐκείνων ὁσίας ἐσόμεθα·  
οὐ τῇ νομικῇ σικῇ τὸ ὅμα τῆς ψυχῆς ἀμαυροῦμενοι,  
ἀλλὰ τὸ δὴ λεγόμενον τῷ σωφωτῶν Παύλῳ, ἀνακε-  
καλυμμένῳ προσώπῳ τὴν δόξαν Κυρίου κατοπεριζό-  
μενοι. Τοῦ γὰρ Νόμου λέγοντος, πᾶν ἄρσενικὸν δια-  
γογγύον μῆτραν ἀγαπάτω, δεῖν δὲ τὴν ἀρετικὸν  
γοναῖκα ἄρσενος πατὸς γενομένην μητέρα, τεσσαρά-  
κοντα ἡμερῶν μετὰ τὸ τεκεῖν καθηραμένην διαστῆ-

<sup>5</sup> 1 Jo. ii. 1, 1. <sup>6</sup> Psal. xlv, 5. <sup>7</sup> Baruc. iii, 28.<sup>8</sup> Luc. ii 15 sqq. <sup>9</sup> Matth. xvii, 11 sqq.

ματι, οὕτω μετὰ τινος εὐκρινῶς διωρισμένης θυσίας ἐπὶ τῇ τοῦ Θεοῦ πορεύσει· οἱ μὲν τὸ κάλυμμα ἐπὶ τῇ ἀναγνώσει τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης τῇ καρδίᾳ αὐτῶν περιφέροντες, ταῖς αὐταῖς κατ' ἐνιαυτὸν θυσίαις, ἢ οὕτως εἴπω (αἱ οὐδέποτε δύνανται τοὺς προσερχομένους τελειῶσαι), νηπιόφρονος τὴν τοιαύτην νομοθεσίαν νομιζέτωσαν πληροῦν. Ἡμεῖν δὲ, οἷς ἐν τῇ πρὸς Θεὸν ἐπιστροφῇ τὸ τοιοῦτον περιήρηται· κάλυμμα, ἅπασι ἐπὶ συντελείᾳ τοῦ αἰῶνος εἰς ἀθέτησιν ἀμαρτίας διὰ τῆς θυσίας αὐτοῦ πεφανερῶσθαι τὸ μέγα τῆς εὐσεβείας πεπιστευκὸς μυστήριον, ἐπαξίως τοῦ Θεοῦ τῆς ἀληθείας φωτὸς, τῇ δαδουχίᾳ τοῦ Πνεύματος τὸ τῆς παρούσης πανηγύρεως θεωρεῖον μυστήριον, μικρὸν ἄνωθεν προσβαλοῦσι τῷ θεωρήματι, κακεῖνός γε μὴν εὐκαίρως προστηγναμένοι· ὅτι κατὰ τὸ τῆς ἐξετάσεως ἀκόλουθον τὸ προτεθέν τοῦ Νόμου θέσισμα ἐπὶ μόνῳ τῷ σαρκωθέντι Θεῷ ὀρισμένως τε καὶ ἀνεπισυμβάτως ἐτέρῳ ὁρᾶται πληρούμενον. Μόνος γὰρ αὐτὸς ἀρρήτως συλλεγθεὶς, καὶ ἀφράτως κυθελὲς, μὴ προδιηνοιγμένην τῷ γάμῳ τῇ παρθενικῇ μήτηρ ἀνέψξεν, τὰ σημαντερα τῆς παρθενίας ἀπαράτρωτα καὶ μετὰ τὴν παράδοξον πρόδοον φυλαξάμενος, καὶ μόνος ἄρρῃν πνευματικῶς εἶναι πεπίστευται, μηδὲν τῆς θηλυπροσῶς ἀμαρτίας ἐπαγόμενος, ὅθεν καὶ ὄντως ἅγιος ἐπαξίως κέκληται· ὥσπερ καὶ Γαβριὴλ τὸ τοῦ ζωοποιοῦ τόκου τῇ Θεοτόκῳ φέρων εὐαγγελία, εἰσὼν τὴν περὶ τούτου προδιηνοιγμένην τε καὶ εἰς αὐτὴν μόνον ἐρώσαν νομοθεσίαν ἐν ἀναμνήσει ποιοῦμενος· Διὸ καὶ τὸ γεννώμενον ἅγιον, ἔλεγε, κληθήσεται Ὡς Θεοῦ· ὡς κυρίως τῆς τοῦ ἁγίου ἀρμοσύνης ἐπωνυμίας τῷ τὴν παρθένον μήτηρ τῇ θεῇ διανοίξαντι θαυματουργίᾳ. Καὶ ἐπὶ μὲν τῶν ἄλλων πρωτοτόκων, ἅγια ταῦτα κληθήσονται, βεβασιανισμένως τῷ βάθει τοῦ Νόμου ἐγκύφατα ἢ εὐαγγελικῇ ἀκριβείᾳ, διηγόρουσεν, ὡς τῇ τοῦ Θεοῦ ὀψιέρῳσι τὸ οὕτω καλεῖσθαι κληρωταμένων· ἐπὶ δὲ τοῦ πρωτοτόκου πάσης κτίσεως, Ἄγιον τὸν γεννώμενον ὁ ἄγγελος εἶρχεν, ὡς τοῦτο κυρίως ὑπάρχων, καὶ τὴν ὄντως ἀγιότητα ἐν τῇ ἀποπομπῇ τῆς κακίας, καὶ τῇ τοῦ ἀγαθοῦ ἐκλογῇ, ἅμα τῷ γεννηθῆναι, ὡς φησιν ὁ προφήτης, ἐπιδειξάμενος.

Ἐν τῷ τῷ προορισμῷ, ἐπὶ τὴν θάλασσαν τῆς θεωρίας, quod nascetur sanctum, inquit<sup>12</sup>, vocabitur Filius Dei: quippe proprie sancto cognomento ei conveniente, qui mirifica atque divina operatione vulvam aperuit virginalem. Atque de aliis quidem primogenitis animalibus diligenter et exquisite profunditatem Legis inspiciens, diligens et accurata doctrina evangelica sancta haec vocatum iri dixit, quippe ex eo quod Deo consecrarentur ac dedicarentur, hoc vocabulum sortita atque adepta; de illo vero qui omnis creaturae primogenitus fuit<sup>13</sup>, sanctum eum qui nascetur, angelus dixit, ut qui proprie is esset qui vocaretur, et veram sanctitatem per rejectionem malitiae et electionem bonitatis simul ac natus est, ut inquit propheta in sese declarasset.

Ἄλλ' ἐπανακτεῖν ἐπὶ τὴν θάλασσαν τῆς θεωρίας, ὡς ἡ οὐσία προϊτάσσει τῷ νομοθέτῃ φωνῇ, τοῦ Πνεύματος χάριτος, ὡς ἐν σύλῳ πυρὸς καὶ νεφέλης, τῇ τῶν Γραφῶν λαμπρότητι τοῦ ἐνθέου τῆς Ἐκκλησίας στρατοπέδου προηγούμενης, ἢ τῇ δαδῶ τῆς δυνάμεως τῇ ἀποστελλομένῃ ἐκ τῆς ἁγίας Σιών, ὡς Ὑψίστων φησιν, οἱ τῆς οἱ ἐχθροὶ κυριεύονται, τὸ τοῦ γράμμα-

A animi oculum obscurantes, sed, juxta dictum sapientissimi Pauli, detecta facie nimirum gloriam Dei quasi in speculo contemplantes et insipientes<sup>10</sup>. Nam cum Lex dicat, omne masculinum, quod aperit vulvam sanctificari, oportere autem eam mulierem quae recens edito partu mascula: proles mater evaserit, spatio quadraginta a partu dierum purificatam, ita tandem cum certa atque statuta hostia accedere ad templum Dei<sup>11</sup>: illi quidem, qui velamentum in corde suo, dum legunt Vetus Testamentum, circumferunt, iisdem quotannis hostiis, ut ita dicam (quae nunquam accedentes perfectos reddere possunt), existimare debent stulte et imperite se ejusmodi constitutionem exsequi atque implere. Nos autem, quibus, cum ad Deum converteremur, ejusmodi velamen ademptum est, qui semel in consummatione aevi ad rejectionem et reprobationem peccati per hostiam ejus manifestatum fuisse magnum pietatis mysterium credidimus, prout dignum est lumine veritatis, praeucente face spiritus, praesentis sollemnis diei festi atque conventus mysterium considerare atque spectare oportet, paulo rem altius repetendo speculationem atque considerationem aggredientes: et tamen illud certe prius conjecturis et signis assequentes atque notantes, propositum Legis praeceptum, prout, re quesita atque disceptata efficitur atque consequitur, in solo Deo eam in indito distincte, discrete, destinate simul atque ita certo, ut nemini insuper alteri contingere potuerit, impleri videri. Solus enim ille ineffabiliter conceptus, et inexplicabiliter in utero gestatus, eam, quae per nuptias prius aperta non fuerat, virginalem vulvam aperuit, etiam post novum et admirabilem progressum illesa servans et inviolata signacula virginitatis, et solus masculus spiritualiter esse creditus est, quippe cum nullam contraxerit muliebris peccati contagionem, unde etiam vere sanctus, ut par est, vocatus est. Quemadmodum etiam Gabriel bonum vivifici partus Deiparae nuntium apportans, quasi ad mentem et memoriam redigens eam, quae de

B  
C  
D Verum redeundum est ad mare speculationis, ut divina vox imperat legislatori, gratia Spiritus, ut in columna ignis et nubis, splendore Scripturarum divino numine afflatus exercitum Ecclesiae praecedente, ut virga virtutis, quae emittitur ex suprema Sione, ut Psalmographus inquit<sup>14</sup>; per quam inimici in potestatem rediguntur, litterae palagus

<sup>10</sup> II Cor. iii, 18. <sup>11</sup> Levit. xii, 2 sqq. <sup>12</sup> Luc. i, 35. <sup>13</sup> Coloss. i, 15. <sup>14</sup> Psal. cix, 2.



an hac et ab illa parte utrinque diducimur atque divisum per distinctum ac dilucidum intellectum transitum transgressi, Ægyptium sensum gratie non credentium effugiamus, illis ipsis veritatis undis et fluctibus submersis; qui student nos Evangelii itinere ad spirituales terram promissionis pergentes prohibere et impedire, voluntque nos ad ferreum litterarum fornacem (quæ res Ægyptus nominata est) id est luto fingendo lateribusque coquendis, id est corporalibus Legis observationibus servientes, manere. Dicebat igitur summæ rerum Deus Moysi in Ægypto, cum jam plagam illam et poenam adversus Ægypti primogenita statuisset: *Sanctifica mihi omne primogenitum primoque partu editum quod aperit omnem vulvam in filiis Israel ab homine usque ad pecus* <sup>15</sup>. Cujus divinæ constitutionis complicatam et involutam sententiam, tanquam explicans et exponens cum populum alloqueretur beatus Moyses, *Et accedit, inquit, cum Dominus Deus tuus introduxerit te in terram Chananæorum, quemadmodum juravit tibi et patribus tuis dum dicebat: Et dabo tibi eam; segregabis omne quod aperiet vulvam, mascula (videlicet) Domino: et omne aperiens vulvam ex bonis armentis, aut in pecoribus tuis, quæcunque tibi nata fuerint, masculina Domino dedicabis. Omne autem aperiens vulvam asina, ore commutabis: quod si non commutaveris, redimes illud, et omnem primogenitum filiorum tuorum redimes* <sup>16</sup>, id est, pro eo pretium dabis quo redimatur. Sic enim in libro Numerorum divinum oraculum exponit atque declarat, verba faciens ad eum, qui summum sacerdotium nactus erat: *Et omne quod aperit vulvam de omni carne quæ offeruntur Domino ab homine usque ad pecus, tibi erit: præterquam quod pretio redimentur primogeniti hominum, atque etiam redimi sine primogenita quadrupedum immundarum. Atque redemptio hæc est: A menstruo redimi patieris, pretii æstimatio est argenti quinque siclorum juxta siclum sanctum. Verumtamen in primo natos vitulos et primogenitas oves et capras redimi non sines: sancta enim hæc et pura sunt, et sanguinem eorum altari adhibebis* <sup>17</sup>. Enimvero jam divina vox cum immundis quadrupedibus simul et conjunxit et una numeravit atque recensuit primogenitos Israelis: quippe qui eam, quæ revera puritas et sanctitas est, per eum, qui secundum Legem exercebatur, cultum non haberent, etiamsi sanctificari eos destinatione atque attributione legalis constitutionis moris erat. Nam similiter atque pro iis quæ in sacrificiis rejici ac reprobantur solebant, redemptionis pretium pro primogenitis hominum lege divina apud eos sanctum erat: quippe cum is, qui apud Judæos erat minus ratione nixus status, indignus esset qui rationalem cultum offerret, et ad maxime mysticum Novi Testamenti altare pro spirituali holocausto adduceretur. Pretia vero redemptionis

α τος περάσαντες πέραχος, ἐνθα καὶ ἐνθα διηρημένον ἐν τῇ εὐκρινεῖ διαβάσει τῶν νοημάτων, τὸ Αἰγύπτιον τῶν ἀπειθουσίων τῇ χάριτι διαδράσωμεν φρόνημα, συγκλυσθέντων αὐτῶν τῆς ἀληθείας τῷ ρεῖθρι· ὅς διὰ σπουδῆς ἐστίν, ἐμποδίζειν ἡμῖν τὴν ἐπὶ πνευματικῇ γῇ τῆς ἐπαγγελίας τοῦ Εὐαγγελίου ὁδόν, ἐθέλειν τε ἐν τῇ σιδηρᾷ καμίνῳ τοῦ γράμματος (ὅπερ ἡ Αἰγύπτος ὀνόμασται) προσμένειν ἡμᾶς, τῷ πληρῷ καὶ τῇ πλενθείᾳ δουλεύοντας, τουτέστι ταῖς σωματικαῖς τοῦ Νόμου παρατηρήσεσιν. Ἐφῇ τὸν αὖ τῷ Μωϋσῇ ἐν Αἰγύπτῳ ὁ τῶν ὄλων Θεὸς ἔδωκε τὴν κατὰ τῶν πρωτοτόκων Αἰγύπτου διορισάμενος, πληγὴν· Ἄγιός ἐστι μοι πᾶν πρωτότοκον πρωτογενὲς διατείνον πᾶσαν μήτραν ἐν τοῖς υἱοῖς Ἰσραὴλ, ἀπὸ ἀνθρώπου ἕως κτήνους· ἥς τινας θείας νομοθεσίας τὸ συνεπιγυμένον ὥσπερ ἐξάπλωσας ὁ μακάριος Μωϋσῆς ἐν τῇ πρὸς τὸν λαὸν διαλέξει ἀποφαίνεται· Καὶ ἔσται ὡς ἂν εἰσαγγήνῃ σε Κύριος ὁ Θεός σου εἰς τὴν γῆν τῶν Χαναανίων, ὅτ τρόπος ὧμοσέ σοι καὶ τοῖς πατράσι σου· Καὶ δώσω σοι αὐτήν, ἀφοριεῖς αὐὰν διανοίγον μήτραν, τὰ ἀββενικά τῷ Κυρίῳ· καὶ πᾶν διανοίγον μήτραν ἐκ τῶν βουκολίων, ἥ ἐν τοῖς κτήρεσί σου, ὅσα ἂν γένηται σοι, τὰ ἀββενικά τῷ Κυρίῳ· πᾶν δὲ διανοίγον μήτραν ὄνει, ἀλλυξίεις προβάτω· ἔιν δὲ μὴ ἀλλυξίς. Λυτρώσῃ αὐτὸ, καὶ πᾶν πρωτότοκον τῶν υἱῶν σου Λυτρώσῃ, τουτέστιν, λύτρα δώσεις ὑπὲρ αὐτοῦ. Οὕτω γὰρ ἐν τῇ βίβλῳ τῶν Ἀριθμῶν ὁ Θεὸς σαφηνίζει χρησμὸς, τῷ τῆς ἀρχιερωσύνης ἐπειλημμένῳ διαλεγόμενος· Καὶ πᾶν διανοίγον μήτραν ἀπὸ πάσης σαρκεὶς ἢ προσφέρουσιν τῷ Κυρίῳ, ἀπὸ ἀνθρώπου ἕως κτήνους, σοὶ ἔσται· ἀλλ' ἡ λύτρωσις Λυτρωθήσεται τὰ πρωτότοκα τῶν ἀνθρώπων, καὶ τὰ πρωτότοκα τῶν κτηνῶν τῶν ἀκαθάρτων Λυτρώσῃ· Καὶ ἡ λύτρωσις αὐτοῦ· Ἀπὸ μηνιαίου Λυτρώσῃ, ἡ συντίμησις ἀργυρίου πέντε σίκλων, κατὰ τὸν σίκλον τὸν ἁγίον. Ἡ δὲ τὰ πρωτότοκα τῶν μόσχων, καὶ τὰ πρωτότοκα τῶν προβάτων, καὶ τῶν αἰγῶν οὐ Λυτρώσῃ· ἄγια γάρ ἐστι· καὶ τὸ ἅγιον αὐτῶν προσέχεις πρὸς τὸ θυσιαστήριον. Ἡ δὲ μὲν οὖν τοῖς ἀκαθάρτοις τῶν κτηνῶν συμπαρατίθει καὶ συγκατέλεξε τοῦ Ἰσραὴλ τὰ πρωτότοκα ἢ θεῖα φωνή· ὡς τὸ ὄντως κεκαθαρισμένον καὶ ἅγιον ἐν τῇ κατὰ Νόμον λατρείᾳ οὐκ ἔχοντα, εἰ καὶ ἀγιάζεσθαι αὐτὰ τῇ ἀποκληρώσει τῆς νομοθεσίας ἐνομιζέτο. Ὁμοίως γὰρ εἰς θυσίαν Θεοῦ ἀποβλήτοις, λύτρα δίδοσθαι ἀντὶ τῶν ἀνθρώπων παρ' αὐτοῖς ἐτεθέσπιστο· ὡς τῆς παρὰ Ἰουδαίοις ἀλογωτέρας καταστάσεως ἀναξίας ὑπαρχούσης τὴν λογικὴν ἀναφέρειν λατρείαν, καὶ τῷ τῆς Καινῆς Διαθήκης μυστικωτάτῳ εἰς πνευματικὴν ὁλοκάρπωσιν προσάγεσθαι θυσιαστήριον. Λύτρα δὲ, ὥςπερ ἔαυτῇ κατὰλληλα εἰθισμένη προσάγειν τὰς κατὰ Νόμον δι' αἱμάτων θυσίας (ἧς ὁ προφήτης Ἰσαΐας, ὡς ἐκ προσώπου τοῦ Θεοῦ, μετὰ ἐξήγησης παρὰ τῶν χειρῶν αὐτῶν διορίζεται), ὡς πνευματικὴν δηλαδὴ τελείωσιν τοῦ σκοποῦ νομοθέτου ὁρῶντος. Τὰ δὲ εἰς θυσίαν προσάγεμενα, ὧν τὸ ἅγιον

<sup>15</sup> Exod. xiii, 2. <sup>16</sup> ibid. 11-13. <sup>17</sup> Num. iii, 45; viii, 17.

προχέσθαι τῷ θυσιαστηρίῳ ἐνενόμιστο, ἅγια δι-  
εσταλμένως ὀνόμασται· κἀν τούτῳ δηλαδὴ τῆς ἀλη-  
θείας προδιαγραφόμενης τῷ τύπῳ. Ὁ γὰρ ἑαυτὸν  
προσαγαγὼν τῷ Θεῷ καὶ Πατρὶ θυσίαν, καὶ προσφο-  
ρὰν εἰς ὁσμὴν εὐωδίας, ὁ Κύριος ἡμῶν Ἰησοῦς ὁ  
Χριστός, οὗτος μόνος κυρίως καὶ ἀληθῶς ἅγιος ἔστι  
τε καὶ ὀνομάζεται.

speetante, quæ autem ad sacrificium offerebantur, quorum sanguinem ante altare profundi moris erat, sancta distincte nominata sunt: quippe cum etiam in hac nimirum figura veritas longe ante describa-  
tur atque designetur. Nam qui seipsum obtulit Deo ac Patri victimam et oblationem in odorem suavitatis, Dominus noster Jesus Christus <sup>19</sup>, is solus proprie et vere sanctus et est et nomi-  
natur.

Ἄλλ' ἴσως ἔρεῖ ὁ ἀπειθὴς Ἰουδαῖος, ὡς τῇ κατὰ  
νόμον θυσίᾳ οὐ δυνάμενα προσάγεσθαι τῶν κατ' αὐ-  
τὸν ἀκαθάρτων κτηνῶν τὰ πρωτότοκα, λύτρωσις ἀντι-  
καταλλάσσεσθαι εἴωθεν· ὁμοίως καὶ τῶν ἀνθρωπίνων  
πρωτοτόκων εἰς θυσίαν μὴ κατασφαττομένον (καὶ  
γὰρ ἀπεικὸς τοῦτο γέ, καὶ θείας νομοθεσίας ἀλλό-  
τριον), ταῦτα τῇ τῶν λύτρων ἀμείψει καθιερωῦσθαι  
εἰκός. Ἄλλ' ἐπισκεψάσθω, εἴγε μὴ τῷ ἐπιπροσθούντι  
ταῖς τῆς ψυχῆς αὐτῶν ὅψεσι καλύμματι ἐμποδίζεται,  
ὡς ἦδη ἐν ἐτέρᾳ νομοθεσίᾳ τοὺς Λευίτας ἐληφέναι  
εἰς ἀψιέρωτον ἀντὶ τῶν πρωτοτόκων, τὸ ἱερὸν ἐδίδαξε  
Γράμμα, οὕτως ἐφάσκον ἐν τοῖς Ἀριθμοῖς ἐπὶ λέξεως·  
Καὶ ἐλάλησε Κύριος πρὸς Μωϋσῆν λέγων· Ἰδοὺ  
ἐλάλησα τοὺς Λευίτας ἐκ μέσου τῶν υἱῶν Ἰσραὴλ,  
ὅτι πᾶν τὸ πρωτότοκον διαβολήτορος μήτρας  
παρὰ τῶν υἱῶν Ἰσραὴλ· λύτρα αὐτῶν ἔσονται,  
καὶ ἔσονται μοι οἱ Λευῖται. Ἐμοὶ γάρ πᾶν πρω-  
τότοκον ἡγήσια ἐν Ἰσραὴλ, ἐν ᾗ ἡμέρα ἐπάταξα  
πᾶν πρωτότοκον ἐν γῇ Αἰγύπτῳ. Εἶτα τὸ ἀκρι-  
βὲς τῆς ἀμείψεως διαγορεύων ὁ νόμος, Εἶπεν Κύριος,  
φησὶ, πρὸς Μωϋσῆν λέγων· Ἐπίσκειναι πᾶν πρω-  
τότοκον τῶν υἱῶν Ἰσραὴλ ἀπὸ μηνιῶν καὶ ἐπ' αὐ-  
τῷ, καὶ λαβὲς τὸν ἀριθμὸν ἐξ ὀνόματος αὐτῶν.  
Καὶ λίψῃ τοὺς Λευίτας ἐμοὶ ἀντὶ πάντων τῶν  
πρωτοτόκων τῶν υἱῶν Ἰσραὴλ. Εἶτα τῆς συναρι-  
θμήσεως τῶν πρωτοτόκων πρὸς τὸν ἀριθμὸν τῶν  
Λευιτῶν ἐν πλεονασμῷ εὐρημένης, φησὶν· Ἐλάλησε  
Κύριος τῷ Μωϋσῇ λέγων· Ἀλλὰ τὰ λύτρα τῶν πλεο-  
ναζόντων παρὰ τοὺς Λευίτας ἀπὸ τῶν πρωτοτό-  
κων τῶν υἱῶν Ἰσραὴλ, καὶ λίψῃ πάντας σίκλους  
κατὰ κεφαλήν κατὰ τὸ διδραχμὸν τὸ ἅγιον. Εἶπερ  
οὖν κατὰ τὸ ἱερὸν Γράμμα οἱ Λευῖται λύτρα εἰσὶ τῶν  
πρωτοτόκων τῶν υἱῶν Ἰσραὴλ, ὡς καὶ ἡ τῆς συναρι-  
θμήσεως ἀκρίβεια δηλοῖ, ὥστε τῶν πλεοναζόντων ἐν αὐ-  
τοῖς στάθμῳ ὠρισμένον τῷ νόμῳ ἀντιδρῶναι· ποῖον  
λόγῳ καὶ ἔκαπτον τῶν πρωτοτόκων λύτρα δίδεσθαι ὁ  
νόμος διηγόρευεν· Ἐπὶ μὲν γὰρ τῶν ἀπροσέκτων  
εἰς θυσίαν κτηνῶν, ἥ καταλλάττεσθαι, ταῦτα, ἥ λύτρα  
ὑπὲρ αὐτῶν δίδεσθαι ὁ νόμος φησὶν· ἐπὶ δὲ τῶν ἀν-  
θρώπων, καὶ λύτρα δίδεσθαι, καὶ ἦδη τὴν ἀντάμειψιν  
διὰ τῶν Λευιτῶν γενέσθαι μανθάνομεν· ὅπερ ἀσύμ-  
φωνον καὶ αὐτῷ νομικῷ γράμματι φαίνεται, ὡς ἡ ἐν  
τοῖς κτήνεσι νομοθεσία δηλοῖ, καὶ αὐτῇ ἡ φύσις ὑπ-  
ηγείται τοῦ πράγματος. Εἰ γὰρ μετὰ τὴν τῶν Λευι-  
τῶν πρὸς λειτουργίαν Θεοῦ ἀντὶ τῶν πρωτοτόκων

erant, veluti ipsi convenientia, ut quæ solita esset  
offerre sacrificia quæ ex lege fiunt per sanguinem  
(quæ sacrificia Isaias propheta, tanquam ex per-  
sona Dei loquens, ne requisivisse quidem de mani-  
bus eorum affirmat <sup>18</sup>), quippe ad spiritualem ni-  
mirum perfectam et absolutam consecrationem et  
initiationem mente atque intentione legislatoris

Sed forsitan dicet incredulus Judæus, cum non  
possent primogenita earum quadrupedum, quæ  
more illorum immundæ habebantur, pro legitima  
victima offerri, pretio commutari ac redimi con-  
suevisse: similiter etiam cum hominum primoge-  
niti pro victimis non mactarentur (etenim id sane  
absurdum et a sanctione divina alienum fuisset),  
recte ac merito pretii compensatione redemptos eos  
et consecratos fuisse. At nisi forte velamento, quod  
animi oculis eorum officit, impeditur, consideret  
jam in alia constitutione sacras Litteras docuisse,  
Levitas sumptos esse qui loco primogenitorum  
consecrarentur, sic in Numeris ad verbum dicen-  
tes <sup>20</sup>: *Et locutus est Dominus ad Moysen dicens*:  
*Ecce sumpsi Levitas de medio filiorum Israel pro*  
*omni primogenito aperiente vulvam a filiis Israel*;  
*pro pretio illorum erunt, et erunt mei Levitæ*: *michi*  
*enim omne primogenitum in Israel sanctificari in*  
*illo die, quo percussi omne primogenitum in terra*  
*Ægypti*. Deinde certam et exquisitam compensa-  
tionis atque permutationis rationem quoque præ-  
scribens et exprimens lex: *Locus est Dominus,*  
*inquit, od Moysen dicens: Inspice atque considera*  
*omnem primogenitum filiorum Israel, a mense uno*  
*et supra, et nominatim inito numerum eorum, et*  
*accipies Levitas mihi pro omnibus primogenitis filo-*  
*rum Israel*. Deinde computatione atque recensio-  
ne facta, cum deprehensum esset numerum primogenito-  
rum superare numerum Levitarum, *Locus est, in-*  
*quit, Dominus Moysi dicens: Accipe pretia redemptionis*  
*eorum, qui supra Levitarum numerum redundant*  
*de primogenitis filiorum Israel, et accipies quinque*  
*siclos in singula capita juxta didrachmum sanctum*.  
Si igitur Levitæ primogenitorum filiorum Israel  
redemptionis pretia, prout est in sacris Litteris, sunt,  
quemadmodum etiam exacta computatio declarat,  
ita ut etiam a lege definitum atque statutum pon-  
dus ac pretium pro iis, qui inter eos numero su-  
perabant, daretur: qua ratione singulatim pro  
unoquoque primogenito redemptionis dari pretium  
lex præcepit? Nam de quadrupedibus quidem, quæ  
ad sacrificium et victimam non idoneæ, nec di-  
gnæ erant, quæ assumerentur, vel permutari eas, vel  
pretium quo redimerentur pro iis dari lex jubet;  
de hominibus autem et redemptionis pretium dari,

<sup>18</sup> Isa. i, 11 sqq. <sup>19</sup> Ephes. v, 2. <sup>20</sup> Num. iii, 11 sqq.



atque etiam per Levitas compensationem fieri docemur, quod etiam cum ipsa littera legali non concordare nec conciliari posse, sed discrepare videtur, quemadmodum de quadrupedibus constitutio ostendit, et ipsa rei natura docet. Nam si etiam postquam Levitæ pro primogenitis ad cultum divinum segregati erant, pretia redemptionis pro illis dari præceptum est, perspicuum est Levitas non habuisse in se vim parem et dignam, quæ acciperetur pro redemptione et compensatione. Quod si ita est, multo magis indigna est ea, quæ per argentum fiebat, redemptio primogenitorum: quanto nimirum etiam natura rationis et sensus expers vilior est, quam natura humana. Verumtamen quandoquidem, ut inquit propheta <sup>20</sup>, oculos suos ocluserunt, et quod hinc consequitur cernere non possunt; nunquid etiam audire poterunt ipsum sapientissimum Michæam exclamantem? Ego quidem non arbitror. Etenim etiam auribus suis graviter audiunt. Veniat tamen beatus hic propheta, magna voce hæc clamans, et spiritu prophetico præsignificans tam Judaicorum primogenitorum, quam corporearum hostiarum oblationis rejectionem ac reprobationem. Dicit enim: *Per quam rem comprehendam Dominum, apprehendam Deum meum altissimum? An comprehendam eum per vitulos anniculos? An admittet Dominus per mille arietes, aut per decem millia caprarum pinguium? An dabo primogenita mea impietatis, fructum ventris mei pro peccatis meis* <sup>21</sup>? Audiant qui cor crassum habent, qua de re eos ante nos accusaverit propheta, ut primogenita impietatis ea, quæ secundum carnem primogenita Israelis erant, beatus Michæas nominaverit.

Qui igitur sancta hæc existimarunt, quæ prophetico verbo impietatis primogenita nominata sunt? Dicant nobis vere balbutientes lingue, quæ non possunt recte pronuntiare et eloqui veritatem, quomodo propheta per Spiritum sanctum loquens fructum impietatis ausus sit ea vocare? Qui fiat ut oratio, quæ de redemptione horum loquitur, æqualis et secum consentanea esse non videatur, quantum attinet ad eam, quæ se prima fronte atque inspectione offert, litteræ sententiam, quanquam lex apud nos et sancta et spiritualis esse tum intelligitur, tum creditur? Videte Judaicorum curruum colligatos axes, quemadmodum Ægyptiorum olim vehicula in Rubris undis <sup>22</sup>. Verum loco virgæ immittatur in mare orationis veri legislatoris et regis glorie Christi virtus et auxilium, et deducat populum suum in viam rectam altioris sensus ac speculationis, ut eamus in urbem domicilii scientiæ atque veritatis, et obruat adversarios inexpugnabilis et invicta gloria divina; cuius plena est universa terra, ut cognoscamus Dominum, ut inquit Scriptura, sicut aqua multa ad operiendum maria.

Jam nunc quidem carnem indutus Deus primogenitum diaboli sobolem sive peccatum et mortificavit et abolevit, et simul atque natus est in carne, condemnationem vitiositatis sibi confecit, et absolutam ejus abolitionem per sese præstitit ac represen-

A ἀποκλήρωσιν λύτρα δίδοσθαι ἀντ' αὐτῶν διηγήρεται. ὁ γὰρ ὡς τῶν Λευιτῶν οὐκ ἐχόντων τὸ εἰς ἀντίλυτρον ἰσοστασίον τε καὶ ἀξιοδεδεκτον. Εἰ δὲ τοῦτο, πολλῶν μᾶλλον ἀναξιοτέρα ἢ διὰ τῆς τοῦ ἀργυρίου προσαγομένη λύτρωσις, ὅσον πᾶσα ἡ ἀλογος καὶ ἀναίσθητος φύσις τῆς ἀνθρωπίνης οὐσίας ἀτιμωτέρα καθέστηκεν. Πλὴν ἐπεὶ περ κατὰ τὸν προφήτην τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτῶν ἐκάμμυσαν, καὶ τὸ ἐκ τοῦτου ἀκόλουθον βλέπειν οὐ δύνανται· ἄρα δυσήσονται ἀκοῦειν καὶ αὐτοῦ σοφωτάτου διακεκραγότες Μιχαίου; Ἐγὼ μὲν οὐκ οἶμαι. Καὶ γὰρ καὶ τοῖς ὧσιν αὐτῶν βαρύνως ἀκούουσιν· ὅμως ἰκέτω ὁ μακάριος οὗτος προφήτης μεγαλοφώνως ταῦτα βοῶν, καὶ τῷ προφητικῷ προαινισσόμενος πνεύματι τὴν τῶν Ἰουδαϊκῶν πρωτότοκων ἀποβολὴν, ὁμοίως τῇ τῶν σωματικῶν θυσιῶν προσαγωγῇ· φησὶ γάρ· Ἐν τίνι καταλάβω τὸν Κύριον, ἀντιλήψομαι Θεοῦ μου ἐνφύστου; Εἰ καταλήψομαι αὐτὸν ἐν μύσχοις ἐνταυσιαίοις; Εἰ προσδέξεται Κύριος ἐν χιλιᾷσι κριῶν, ἢ ἐν μυριάσι χιμάρων πιδῶν; Εἰ δὲ πρωτότοκά μου ἀσεβείας, καρπὸν κοιλίας μου ὑπὲρ ἁμαρτιῶν μου; Ἀκουέτωσαν οἱ τὴν καρδίαν παχεῖαν ἔχοντες, ὅπερ αὐτῶν ὁ προφήτης περὶ ἡμῶν κατηγόρησεν, ὡς πρωτότοκα ἀσεβείας ὁ μακάριος Μιχαὴς τὰ κατὰ σάρκα Ἰσραὴλ πρωτότοκα ἐξονόματε.

C Πῶς οὖν ἅγια ταῦτα ὑπελήφατιν, ἅπερ προφητικῶ λόγῳ ἀσεβείας πρωτότοκα ὠνομάσθησαν; Λεγέτωσαν ἡμῖν αἱ ὄντως ψελλίζουσαι γλῶσσαι, αἱ μὴ δυνάμεναι ὀρθολογεῖν τὴν ἀλήθειαν, πῶς ὁ προφήτης, ἐν πνεύματι ἁγίῳ φεγγόμενος, καρπὸν ἀσεβείας ταῦτα καλεῖν ἀπετόλμησε; Πῶς ὁ περὶ τῆς τούτων λυτρώσεως λόγος τὸ ὁμαλὸν καὶ ἀκόλουθον ἑαυτῷ ἔχων οὐ φαίνεται, ὅσον κατὰ τὸ τοῦ γραμματος πρόχειρον; καίτοιγε τοῦ νόμου παρ' ἡμῖν ἁγίου τε καὶ πνευματικῷ εἶναι νοουμένου τε καὶ πιστευομένου. Ὁρατε τῶν Ἰουδαϊκῶν ἁρμάτων συνδεσμένους ἄξοντας, καθάπερ πάλαι τῶν Αἰγυπτίων τοὺς οἴφρους ἐπὶ τῶν Ἑρυθραίων ναμάτων. Ἄλλ' ἐπαφείσθω ἀντὶ βάρβδου τῇ θαλάσῃ τοῦ λόγου ἡ τοῦ ἀληθοῦς νομοθέτου καὶ βασιλέως τῆς δόξης Χριστοῦ δύναμις καὶ βοήθεια, καὶ ὁδηγησάτω τὸν λαὸν αὐτοῦ εἰς ὁδὸν εὐθείαν ἀναγωγῆς τε καὶ θεωρίας, τοῦ πορευθῆναι εἰς πόλιν κατοικητηρίου γνώσεως τε καὶ ἀληθείας, καὶ ἐπικαλυψάτω τοὺς ἐναντίους τῆς θείας δόξης τὸ ἀπροσμάχητον· ἥτις τινος πεπλήρωται ἡ σύμπασα γῆ, τοῦ γινῶναι τὸν Κύριον, ὡς φησιν ἡ Γραφή, ὡς ὕδωρ πολλὸν καλύψει θαλάσσας.

Ἄρτι μὲν τὴν πρωτότοκον τοῦ διαβόλου γονὴν, ἔχουν τὴν ἁμαρτιαν ὁ σαρκωθεὶς Θεὸς ἐνέκρωσέ τε καὶ ἐξηράνισεν, ἅμα τῷ γεννηθῆναι κατὰ τὴν σάρκα, τὴν κατάρχεσιν ἑαυτοῦ τῆς κακίας ποιησόμενος, καὶ τὸν παντελῆ ταύτης ἀφανισμὸν ἐν ἑαυτῷ

<sup>20</sup> Isa. vi, 10. <sup>21</sup> Mich. vi, 6, 7. <sup>22</sup> Exod. xiv, 25 sqq.



ἐργασάμενος, θρήνων τὰς ἐναντίας δυνάμεις ἐπλήρω-  
 σεν, καθάπερ σκευὴ τινὰ παρ' αὐτῶν λαθὼν τοὺς ἀπὸ  
 ἀνατολῶν ἐλθόντας Μάγους, καὶ τῇ προσκυνήσει καὶ  
 ἐπιγνώσει τῆς αὐτοῦ δεσποτείας εὐχρηστα σκευὴ τῷ  
 Δεσπότη γεγεννημένους εἰς συνεργίαν τῆς οἰκοδομῆς τῆς  
 Ἐκκλησίας, τῆς ὄντως θεοτεύκτου σκηνῆς, ἣν ἔπηξεν  
 ὁ Κύριος, καὶ οὐκ ἄνθρωπος· ἄρτι δὲ καθάπερ πληρὸν  
 καὶ πλινθείας πάλαι τὸν Ἰσραὴλ, οὕτω τοῦ γῆινου  
 φρονήματος τὸ ἀνθρώπινον γένος ἐν αὐτῷ λυτρωσάμε-  
 νος, φυγεῖν μὲν Αἴγυπτον τοῦτο πεποίηκε, τοὔστις  
 τὸ τοῦ θανάτου στυγερὸν καὶ ζοφῶδες φρούριον.  
 Ἀγιάζει δὲ τῷ Θεῷ καὶ Πατρὶ οὐ μόνον τὰ τῶν ἀν-  
 θρώπων πρωτότοκα, ἀλλ' ἤδη καὶ πᾶν τὸ ἀνθρώπινον  
 φύλον, διὰ τῆς ἐν αὐτῷ ἀπαρχῆς τοῦ ἡμετέρου φυλά-  
 ματος, τοὔστις τῆς ἐξ ἡμῶν ληφθείσης αὐτῷ σαρ-  
 κὸς ἐψυχωμένης νοερῶς, ὅλον ὡς περ ἀναζυμῶσας εἰς  
 ἀγισμὸν τῆς ἀνθρωπίνης οὐσίας τὸ σύγκριμα. *Εἰ*  
*γὰρ ἀπαρχὴ ἡγία, καὶ τὸ φύραμα,* φησισι μὲν νῦν  
 εἰκότως καὶ κατὰ τὴν θεῶν Ἀπόστολον. Καὶ καθά-  
 περ πάλαι τὴν ἱερατεῦσιν λαχοῦσαν φυλὴν ἀντὶ τῆς  
 τῶν πρωτοτόκων ἀπαρχῆς ὁ νομοθέτης λόγος τυπικῶς  
 τῷ Θεῷ προσηγάγετο· οὕτω νῦν ἐν τῷ λαμπρῷ χα-  
 ρακτῆρι τῆς ἀληθείας τὸν ἀρχιερεῖα καὶ Ἀπόστολον  
 τῆς ὁμολογίας ἡμῶν, τὸν ὅστις τε καὶ ἄκακον καὶ  
 ἀμίαντον, καὶ παντὸς ἀμαρτωλοῦ κεχωρισμένον ῥύ-  
 πον τε καὶ φρονήματος, τῷ Θεῷ καὶ Πατρὶ σωματι-  
 κῶς προσενεχέσθαι γινώσκοντες ἀντὶ τῆς καθαγια-  
 σθείσης αὐτῷ διὰ πίστεως ἀνθρωπότητος· καὶ το-  
 σοῦτόν μᾶλλον, ὅσῳ περ οὐδὲ ὑπερπερὺσαν καὶ ὑπερ-  
 πλεονάζουσαν παρὰ τὸν ἑαυτὴν δεδωκέντα λύτρον ἀντὶ  
 πολλῶν ὧν ὀρώμεν τὴν ἀνθρωπότητα, κατὰ τὸν  
 τῆς ἀγιότητος λόγον (καθάπερ ἐν τῇ σκιᾷ τοῦ  
 νόμου ἐν πλεονασμῷ παρὰ τοὺς Λευῖτας τὰ πρωτό-  
 τοκα εὐρηνται), ἀλλὰ κατόπιν αὐτοῦ παμπληθὲς ἀπ-  
 ελειμμένην, καθόσον χωρὶς πάσης ἀντιλογίας τὸ εὐ-  
 λογοῦμενον ἔλαττον τοῦ εὐλογοῦντος καθέστηκε. Καὶ  
 τότε μὲν εἰς μόνον τοῦ Ἰσραὴλ τὸ ἔθνος τὸ τῆς Λευι-  
 τικῆς ἱερωσύνης ἀξίωμα ἐχρημάτισεν, καὶ μόνον τῶν  
 παρ' αὐτοῖς πρωτοτόκων λύτρα εἶναι οἱ Λευῖται  
 μεμαρτύρηται· Χριστὸς δὲ ὁ παραγενόμενος ἀρχιε-  
 ρεὺς τῶν μελλόντων ἀγαθῶν, ὡς ὁ πάνσοφος Παῦ-  
 λὸς φησιν, καὶ οὐ κατὰ τὴν τάξιν Ἀβράων, ἀλλὰ κατὰ  
 τὴν τάξιν Μελχισεδέκ, καθὼς τὸ θεῖον προσχηρημα-  
 ῳδῆσε λόγιον, τῇ μὲν μεταθέσει τῆς ἱερωσύνης τῷ  
 ἐξ ἐτέρας αὐτὸν εἶναι φυλῆς (πρόδηλον γὰρ ὅτι  
 ἐξ Ἰούδα ἀνατέταλκεν ὁ Κύριος ἡμῶν Ἰησοῦς Χρι-  
 στὸς) καὶ τὴν τοῦ νόμου μετᾶθεσιν ἀπειργάσατο, ἀπὸ  
 τῆς κατὰ νόμον σκιᾶς ἐπὶ τὸ τῆς βασιλείας τῶν οὐ-  
 ρανῶν μεταθέμενος ἡμᾶς Εὐαγγέλιον, καθάπερ ἀπὸ  
 τῆς Λευιτικῆς ἐπὶ τὴν βασιλικὴν φυλὴν τὸ τῆς ἱερω-  
 σύνης ἀξίωμα· τῇ δὲ κατὰ τὴν τάξιν Μελχισεδέκ ἀφ-  
 ομοιώσει οὐχ ὑπὲρ μόνου τοῦ Ἰσραὴλ, ἀλλ' ὑπὲρ  
 πάντων τῶν ἐθνῶν λύτρον ἑαυτὴν τῷ Πατρὶ προσηγά-  
 γετο, καὶ τῆς πάντων ἀνθρώπων ὁμολογίας ἀρχιερεὺς  
 καθέστηκεν, ἐπὶ καὶ ὁ Μελχισεδέκ ἐκ τῆς ἐθνικῆς  
 μοίρας εἶναι γνωρίζεται, καὶ ἐκ τοῦ Ἀβραάμ γένους  
 εὐρίσκεται. Ἡ δὲ κατὰ νόμον τῶν πέντε διδραχμῶν

tavit, plorantibus et lamentationibus copias adver-  
 sarias opplevit, tanquam vasa atque instrumenta  
 quedam ab iis ablatis Magis, qui ab orientalibus  
 partibus venerunt<sup>23</sup>, et adoratione et agnitione  
 Dominicæ potestatis ejus commoda et apta Do-  
 mino instrumenta facti sunt, in subsidium et ad-  
 jumentum ædificationis Ecclesiæ, a Deo revera  
 confecti tabernaculi, quod Dominus fixit et non  
 homo<sup>24</sup>: jam nunc item tanquam a luto et lateritio  
 opere olim Israelē, sic a terreno sensu hu-  
 manum genus cum per sese liberasset et redemis-  
 set, ut Ægyptum quidem, id est, mortis horren-  
 dum et caliginosum castellum fugeret, effecit.  
 Sanctificat autem Deo et Patri non solum hominum  
 partus primogenitos, sed etiam omne genus huma-  
 num per eas, quas in sese sumpsit, nostræ massæ  
 atque materiæ primitias, id est, per carnem, quæ  
 intellectualiter, et ut mente sola percipi potest,  
 aminebatur, a nobis sumptam totam ad sanctifica-  
 tionem quasi refermentans humanæ naturæ mas-  
 sam atque concretionem. Nam merito dixerim ego  
 quoque nunc, sicuti divinus ait Apostolus: *Si*  
*primitiæ sanctæ sunt, etiam materia atque massa*<sup>25</sup>  
 inde confecta sancta fuerit. Ac quemadmodum  
 olim oratio, quæ lex ferebatur, typicæ, id est, per  
 figuram, quæ futurum præsignificabatur, eam tri-  
 bum, cui sacerdotii munus obvenerat, pro primo-  
 genitorum primitiis Deo oblatus: ita nunc per  
 clarā veritatis effigiem pontificem et apostolum  
 nostræ confessionis sanctum illum et innocentem,  
 qui ab inquinamentis malitiæ vacuus, qui omnium  
 peccati tam sordium quam sensus atque cogitatio-  
 nis expers fuit, corporaliter pro ea, quæ per fidem  
 ei sanctificata est, humana natura Deo ac Patri  
 oblatum esse intelligimus, et eo magis quod ne nu-  
 mero quidem superare ac redundare præter eum  
 qui seipsum dedit pro pretio, quod multi redime-  
 rentur, totam humanam naturam videmus, quod  
 quidem attineat ad rationem sanctitatis (quemad-  
 modum in umbra legis Levitis numero plures pri-  
 mogeniti inventi sunt<sup>26</sup>), sed longissimo spatio a  
 tergo relictam, quatenus absque omni contradi-  
 ctione id, cui benedicatur, benedicente inferius est.  
 Ac tunc quidem ad solam Israeliticam gentem Le-  
 vitici sacerdotii dignitas referebatur, ac pro eor-  
 um primogenitorum duntaxat, qui apud Israelitas  
 nascerentur, redemptionis pretio Levitas sumptos  
 esse, Scripturæ testimonio de ipsis proditum est:  
 Christus vero, qui futurorum bonorum pontifex  
 advenit, ut sapientissimus Paulus inquit<sup>27</sup>, et non  
 secundum ordinem Aaron, sed secundum ordinem  
 Melchisedec, quemadmodum divinum præsignifi-  
 cavit oraculum, sacerdotii quidem translatione, eo  
 quod ipse esset ex alia tribu (perspicuum est enim  
 ex Juda ortum esse Dominum nostrum Jesum  
 Christum), etiam legis translationem effecit, et ab  
 legali umbra transtulit nos ad Evangelium regni

<sup>23</sup> Matth. ii, 1 sqq. <sup>24</sup> Hebr. viii, 2. <sup>25</sup> Rom. x, 16. <sup>26</sup> Num. iii, 16 sqq. <sup>27</sup> Hebr. vii, 9, 11; vii, 14, 17.

celorum, quemadmodum ab Levitica tribu ad regiam tribum sacerdotii dignitatem traduxit: assimilatione vero quæ sit secundum ordinem Melchisedec, non pro solo Israele, sed pro omnibus gentibus pretium redemptionis sese Patri obtulit, et omnium hominum confessionis pontifex exstitit, quoniam Melchisedec quoque tam ex parte gentium extranearum, quam ex genere Abrahami esse ostenditur atque reperitur. Porro quæ ex lege fiebat æstimatio quinque didrachmorum pro unoquoque primogenito, per abditas verborum ambages et involucria significare solet, oportere unumquemque nostrum omnes sensus Deo sanctificare, atque ea quæ per sensus fiunt, purum et ab omni inhonesta voluptate alienum quasi quoddam redemptionis pretium sanctum atque legitimum offerre Creatori.

Hujus sacri diei festi nos hodie memoriam celebramus, hæc mysterii explicatio spiritualis præsentem sanctum atque solemnem conventum coegit, qua explicatione ex lege quidem, ut apparebat, Servator offerebatur, sed ut spiritu intelligitur et mente percipitur, primitias nostræ conspersiois Patri offerens totam eam sacram reddebat, et ad divinam oblationem idoneam efficiebat. Hoc enim olim lex parturiebat, et ad hoc spectabat constitutio legis tum de primogenitis, tum de Levitarum compensatione, tum de didrachmorum æstimatione. Sic per mare Scripturarum divinarum gratia Spiritus nos transduxit. Sed videamus etiam adversariorum conclusionem atque demonstrationem. Ae jam quidem superius nobis tum de Levitis, tum de primogenitis tota constitutio legis patefacta est: sed quemadmodum magnus Moyses populum animo confirmans et adhortans, affirmabat illum Ægyptios non amplius visurum esse<sup>13</sup>: ita ego quoque nunc provehor, ut peculiari Dei populo bonum nuntium apportem, fore ut non amplius umbratilis cultus corporea castra videamus. Ubi enim, postquam proditus est magnus ille Pontifex, Levitarum sacrificium est? Ubi, posteaquam mundus pretio redemptus et expiatus est, primogenitorum computatio atque æstimatio? Ubi reliquarum caeremoniarum legalium exacta illa præscriptio atque observatio? Non vides, quoad nox ignorantiae res universas occupatas tenebat, stellarum in modum obscurum quemdam, modicum atque exilem splendorem præbuisse eum, qui ex legis præscripto cultus præstabatur; sed postquam justitiæ sol exortus est, et oriens ex alto apparuit, et salutis dies illuxit, evanuit legalium constitutionum fax superante lumine gratiæ victa. Nonne prostratum et solo æquatum jacet, quemadmodum procures et currus, præclarum illud templum? Nonne omnis elatio atque superbia, omnes spiritus, quos nomine ejus pontifices sumpserant, conderunt atque demissi sunt? An non omnis demersa atque confusa est eorum illa tam bene ordinata atque constituta legalis disciplina? Nonne funditus periit ea, quæ apud Judæos vigeat, institutarum consuetudinum diligens et accurata observatio? Ubi enim hostias pro nuper enixis mu-

των ὑπὲρ ἐκάστου τῶν πρωτοτόκων συντίμησις ἐμφαίνειν οἶδε· αἰνιγματωδῶς, ὡς χρὴ ἕκαστον ἡμῶν πᾶσαν αἰσθησιν ἀγιάζειν Θεῷ, καὶ τὰ ἐν τούτοις, καθαρὸν καὶ ἡδονῆς πάσης ἀτόπου ἀλλότριον προσάγειν τῷ κτίσαντι καθάπερ τι λύτρον εὐαγές τε καὶ ἔννομον.

Ταύτης ἡμεῖς σήμερον τῆς ἱερᾶς τελετῆς τὴν ἀνάμνησιν ἑορτάζομεν, αὕτη ἡμῖν ἡ πνευματικὴ τοῦ μυστηρίου ἀνάπτυξις τὴν παροῦσαν συνεκρότησεν ἁγίαν πανήγυριν· καὶ ἦν νομικῶς μὲν προσήγετο ὁ Σωτὴρ κατὰ τὸ φαινόμενον, νοητικῶς δὲ καὶ πνευματικῶς τὴν ἀπαρχὴν τοῦ ἡμετέρου φυράματος τῇ Πατρὶ προσάγαγών, ὅλον αὐτὸ ἱερὸν ἀπεδείκνυε, καὶ πρὸς Θεῶν προσάγωγὴν ἐπιτήδεον. Τοῦτο γὰρ πάλαι ὁ νόμος ὠδῖνε, καὶ πρὸς τοῦτο ἑώρα ἦ τε περὶ τῶν πρωτοτόκων νομοθεσία καὶ τῆς τῶν Λευιτῶν ἀντιδόσεως καὶ τῆς τῶν διδραχμάτων συντιμήσεως. Οὕτως ἡμᾶς διεβίβασε διὰ τῆς θαλάττης τῶν ἁγίων Τραφῶν ἡ χάρις τοῦ Πνεύματος. Ἄλλ' εἰδῶμεν καὶ τὴν τῶν ἐναντίων σύγκλεισίν τε καὶ ἀπόδειξιν. Ἦδη μὲν οὖν ἀνωτέρω κατὰδῃλος ἡμῖν ἡ περὶ τῶν Λευιτῶν τε καὶ πρωτοτόκων πᾶσα νομοθεσία γεγέννηται, ἀλλὰ καθὼς ὁ μέγας Μωϋσῆς παραθαρσύνων τὸν λαὸν μηκέτι ὕψεσθαι τοὺς Αἰγυπτίους διεβεβαίωσατο· οὕτω καὶ γὰρ νῦν προάγομαι τὸν τοῦ Θεοῦ περιούσιον λαὸν εὐαγγελίζεσθαι, ὡς οὐκ ἐστὶ τῆς σκιδώδους λατρείας τὸ σωματικὸν στρατόπεδον θεασόμεθα. Ποῦ γὰρ μετὰ τὴν φανέρωσιν τοῦ μεγάλου Ἀρχιερέως ἡ τῶν Λευιτῶν ἱερουργία; Ποῦ μετὰ τὸ τοῦ κόσμου καθάριστον λύτρον ἡ τῶν πρωτοτόκων συντίμησις; Ποῦ ἡ λοιπὴ τῆς νομικῆς τελετῆς ἀκρίβεια; Οὐχ ὁρᾷς ὅτι ἕως ὅτε ἡ νῦν τῆς ἀγνοίας κατεῖχε τὰ σύμπαντα, ἀστέρων δίκην ἀμυδράν τινα καὶ σύμμετρον αὐγὴν ἡ κατὰ νόμον παρῆχε λατρεία· ὅτε δὲ ὁ τῆς δικαιοσύνης ἀνέτειλεν ἥλιος, καὶ ἡ ἐξ ὕψους ἀνατολὴ ἐπέφανε, καὶ τῆς σωτηρίας ἡμέρα ἐπέλαμψε, ἀφανῆς ἡ τῶν νομικῶν διατάξεις δαδουχία ἐγένετο, τῷ ὑπερλάμποντι φωτὶ νικημένη τῆς χάριτος; Οὐκ ἰδύφισται, καθάπερ οἱ τριστάται καὶ τὰ ἄρματα, ὁ περιώνυμος ἐκεῖνος ναὸς, καὶ πᾶσα ἡ τῶν ἀρχιερέων ἐπ' αὐτῷ μεγαλοφροσύνη καὶ ἑπαρσις; Οὐ πᾶσα κατεκλύσθη αὐτῶν καὶ συνεχέθη ἡ νομικὴ εὐταξία; Οὐκ ἄρδην ἀπόλωλε τῶν παρὰ Ἰουδαίοις ἔθων ἡ ἀκρίβεια; Ποῦ γὰρ τὰς θυσίας τὰς ὑπὲρ τῶν ἀρτιτόκων γυναικῶν προσάγαγοιεν, τοῦ ἐκλελεγμένου τόπου διαπεπτωκότος, καὶ σαφῶς διορισθέντος, μὴ ἐξείναι ἑτέρωθί που παρ' αὐτῶν τὰς θυσίας προσάγεσθαι; Ποῦ ἡ ἱερατικὴ στολὴ τε καὶ ἀξία καὶ τὰ λοιπὰ ἅπαντα; Ἄλλ' ἵνα μὴ τὰ καὶ ἕκαστον διεξιόντες, καθάπερ νεκρῶν συναχθεῖ ἑπαγγῆ τε καὶ θεωρίᾳ τὸ ὄμμα τῆς ψυχῆς δευδιώμεθα, ἐκείνους μὲν ἔατομεν τεθνηκότας παρὰ

<sup>13</sup> Exod. xiv, 15.



τὸ ὕδωρ τοῦ νομικοῦ γράμματος· ἡμεῖς δὲ τῷ φιλονο-  
 θρώπῳ Θεῷ τὸν ἐπινίκιον ὕμνον ᾄσωμεν, καὶ τῇ  
 ὄντως οὐρανίῳ τραφέντι τροφῇ, καὶ τῷ ἐκ τῆς ἀλη-  
 θινῆς πέτρας νάματι ποτισθέντι, ἔλθωμεν ἐπὶ τὸ  
 ὄρος τοῦ Θεοῦ Χωρὴβ· τοῦτέστι, τὴν ὑψηλὴν τοῦ  
 Εὐαγγελίου διδασκαλίαν, ἵνα τῇ φωνῇ τῶν θείων  
 σαλπύγων, τοῖς ῥήμασι τοῦ μακαρίου Λουκᾶ τὴν ἔσω  
 ἀκοὴν προσβάλωμεν, καθάπερ ἐξ ἁγίων ἀδύτων  
 βοώντος τῆς μυσταγωγίας τοῦ Πνεύματος· Καὶ ἐγέ-  
 νετο ὥς ἐπλήσθησαν αἱ ἡμέραι τοῦ καθαρισμοῦ  
 αὐτῶν, ἀνήγαγον οἱ γονεῖς τὸ παιδίον Ἰησοῦν  
 παραστήσαι τῷ Κυρίῳ, καθὼς γέγραπται ἐν νόμῳ  
 Κυρίου, ὅτι Πᾶρ ὄρσεν διανοῖγον μήτραν, ἄγιον  
 τῷ Κυρίῳ κληθήσεται· καὶ τοῦ δοῦναι θυσίαν  
 κατὰ τὸ εἰρημένον ἐν νόμῳ Κυρίου, ζεύγος τρυ-  
 γόνων, ἡ δύο νεοσσὸς περιστερῶν. Καὶ ἰδοὺ ἦν  
 ἄνθρωπος ἐν Ἱερουσαλὴμ, ᾧ ὄνομα Συμεὼν, καὶ ὁ  
 ἄνθρωπος οὗτος δίκαιος καὶ εὐλαβής, προσδεχό-  
 μενος παράκλησιν τοῦ Ἰσραὴλ· καὶ Πνεῦμα  
 ἅγιον ἦν ἐπ' αὐτῷ, καὶ ἦν αὐτῷ κεχρηματισμέ-  
 νον ὑπὸ τοῦ Πνεύματος τοῦ ἁγίου, μὴ ἰδεῖν θάνα-  
 τον, πρὶν ἂν ἴδῃ τὸν Χριστὸν Κυρίου ἐν σαρκί,  
 καὶ ἦλθεν ἐν τῷ Πνεύματι εἰς τὸ ἱερὸν. Τί ἐστι,  
 Προσδεχόμενος παράκλησιν τοῦ Ἰσραὴλ; Τοῦ-  
 τέστιν, ἀναμένων τὴν φανέρωσιν τῆς ἀληθείας, καὶ  
 τὴν πρὸς ταύτην τοῦ Ἰσραηλίου λαοῦ ἀπὸ τῆς νομι-  
 κῆς σκιᾶς μεταχώρησιν· ἐπὶ τῷ ἀφεθέντι τοῦ ὕπὸ  
 τᾶς στοιχεῖα τοῦ κόσμου εἶναι τῷ τῆς ἀληθείας στοι-  
 χεῖσθαι διδασκαλίᾳ, καὶ τῇ κατ' αὐτὴν καταρτί-  
 ζεσθαι τελειύεσθαι. Οὐδὲ γὰρ ἂν ἔχοι τις εἰπεῖν, ὥς ἐν  
 δυσπιστείᾳ ὄντων τῶν Ἰουδαίων, καὶ ἐν αἰχμαλωσίᾳ  
 τινὲ κατασχομένων, τὴν τούτων ἀνάκτησιν καὶ πρὸς τὸ  
 εὐθυμον καὶ ἀρχαῖον ἐπάνοδον ἐξεδεχέτο· πάσης αὐ-  
 τοῖς τῆς παλαιᾶς συνθηκῆς εὐνομούμενης, καὶ τοῦ  
 ναοῦ ἐστῶτος, καὶ τῶν ἐν αὐτῷ θυσίων προσαγομέ-  
 νων, καὶ πάσης ἐτέρας ἰδιωτικῆς τῷ γένει αὐτῶν  
 ὑπαρχούσης πολιτείας πεφυλαγμένης.

aliqua detineretur, illum bonum recuperationem, et in pristinum locum et statum restitutionem, ac  
 redditum ad animi tranquillitatem atque lætitiā  
 ab iis recte et juxta legis præscripta observarentur, et templum staret, et consuetæ in eo hostiæ offer-  
 rentur, reliquiasque privatus status gentis eorum incolumis servaretur.

Et δὲ τὸ ὑπὸ Ῥωμαίους αὐτοὺς εἶναι προβάλλεται,  
 καὶ τὸ καθεστάναι τὸν Ἡρώδην βασιλέα τῆς Ἰου-  
 δαίας ἀλλόφυλον τὸ γένος ὑπάρχοντα· γινωσκέτω δ  
 τοιοῦτος, ὥς οὐδὲν παρὰ τοῦτο ἡ κατὰ νόμον πολιτεία  
 παρεβλάπτετο ἐκ τοῦ ὑπὸ ἀλλοθθνῶς τὸν Ἰσραὴλ  
 βασιλεύεσθαι, ὥστε τὴν περὶ τοῦτου παράκλησιν τὴν  
 δίκαιον πρεσβύτην ἐκδέχεσθαι. Καὶ γὰρ διαφύως  
 συμβέβηκε, καθάπερ τινὰ στασιώδη υἱὸν ὑπὸ τοῦ  
 πατρὸς αὐστηρῶς τὴν παιδαγωγίᾳ πρὸς σωφρονισμὸν  
 παραδοθῆναι, οὕτω τὸν Ἰσραὴλ πολλὰκις ὑπὸ βασι-  
 λεῖαν γενέσθαι ἀλλόφυλον. Καὶ δηλοῖ ἡ ἐν Αἰγύπτῳ  
 τοῦ λαοῦ ἐπὶ πλεῖστον ὅσον διατριβή, καὶ ὁ προφήτης  
 Ἰερεμίας ἐν τοῖς χρόνοις Σεδεκίου τοῦ βασιλέως ἐκ  
 θεοῦ προσταγματος πρὸς αὐτὸν τε καὶ τὸν ὑπ' αὐτοῦ  
 λαὸν διαλεγόμενος, ὑπὸ τῷ σκῆπτρον τοῦ Ναβουχοδο-  
 νόσω γενέσθαι, καὶ προσχωρήσαι τοῖς Χαλδαίοις.

hieribus offerre possint, cum ille delectus ad cam-  
 rem locus dirutus atque collapsus sit, et aperte  
 dictum sit, non licere in aliquo alio loco hostias  
 ab iis offerri <sup>29</sup>? Ubi sacerdotalis illa stola, et di-  
 gnitas, et omnia reliqua? Verum ne singulatim  
 omnia persequentes, sicuti mortuorum crebra at-  
 trectatione atque inspectione animi oculo terrorem  
 ingeneremus, illos quidem sinamus mortuos juxta  
 aquam literæ legalis: nos autem benigno Deo vi-  
 ctoriæ carmen et hymnum canamus, et vere cœ-  
 lesti cibo nutriti, et ex vera petra profluentis aquæ  
 potu refecti, veniamus ad montem Dei Choreb, id  
 est, ad altam Evangelii doctrinam, ut voci divi-  
 narum tubarum, verbis nimirum beati Lucæ inter-  
 nas aures admovcamus, tanquam ex sacris adytis et

penetralibus sacræ doctrinæ spiritus clamantis <sup>30</sup> :  
 Et factum est, cum impleti essent dies purificationis  
 eorum, adduxerunt parentes puellum Jesum, ut si-  
 sterent et exhiberent eum Domino, sicut scriptum  
 est in lege Domini: Omne masculinum aperiens  
 vulvam, sanctum Domino vocabitur, et ut darent  
 hostiam, prout dictum est in lege Domini, par turtu-  
 rum aut duos pullos columbarum. Et ecce homo erat  
 Jerosolymis cui nomen erat Simeon, et is homo ju-  
 stus et religiosus, exspectans consolationem Israelis,  
 et Spiritus sanctus erat in eo, et oraculum ei reddi-  
 derat Spiritus sanctus eum non visurum mortem  
 priusquam vidisset Christum Domini in carne, et  
 venit instinctu Spiritus in templum. Quid est id quod  
 dicit, Exspectans consolationem Israelis? Hoc est,  
 exspectans dum manifesta fieret veritas, et ab um-  
 bra legali ad eam populus Israeliticus transiret,  
 ut dimissus ab ea subjectione, qua elementis mundi  
 obnoxius erat, veritatis elementorum doctrina in-  
 stitueretur, ejusque perfectione concinnaretur.  
 Neque enim dicere quis potest, cum Judæi versa-  
 rentur in mœrore atque afflictione et in captivitate  
 exspectasse: quippe cum omnes illi antiqui ritus

Quod si quis proponit eos subditos fuisse Ro-  
 manis, et Herodem, qui genere alienigena esset,  
 regem Judææ constitutum fuisse, is cogitet idcirco  
 nihil legali statui nocitum et incommodatum  
 fuisse, quod populus Israeliticus ab diversæ gentis  
 rege gubernabatur, ut ejus rei justus ille senex  
 consolationem exspectaret. Etenim diversis modis  
 contigit ut, tanquam filius seditiosus et contumax  
 a patre aspero atque severo alicui pedagogo tra-  
 ditor in disciplinam coercendus et castigandus,  
 ita Israeliticus populus sæpe externo regno subju-  
 garetur. Quam rem indicat illius populi in Ægypto  
 quam diutissima commoratio, et propheta Jere-  
 mias temporibus Sedecie regis jussu divino cum  
 ad illum ipsum, tum ad populum, qui ejus imperio  
 subditus erat, verba faciens dixit fore ut sub

<sup>29</sup> Deut. xii, 6. <sup>30</sup> Luc. ii, 22 seqq.



sceptum Nabuchodonosoris redigerentur, et Chaldeis dederentur<sup>31</sup>. Non solum autem hos, qui acerbiorē vitæ conditione digni fuerunt, alieno sceptro subiecti non erat alienum: verumetiam iustos nonnullos, quibus mundus dignus non erat, ut more Pauli loquar<sup>32</sup>, ut illorum pietas insignis vehementer eluceret, non imperantes, sed barbarorum et impiorum hominum imperio subjectos Dei lenitas effecit. Atque id vel Abraham demonstrat, qui in Ægypto fuit, cui (ibidem versanti) uxor a Pharaone adempta est<sup>33</sup>, qui in terra sibi promissa tanquam inquilinus habitavit: itidemque huius filius, et illius soboles, Isaacum dico et Jacobum, ac rursus illius castissimus et integerrimus filius Joseph, qui servus factus est, et ad carcerem condemnatus fuit<sup>34</sup>. Quocirca sapiens Simeon non eam Israelis consolationem, quæ ad bonam famam et existimationem magnamque gloriam atque splendorem pertineret, opperiebatur: sed re ipsa veram, nempe traductionem ad plenitudinem veritatis. Nam cum oraculum ei redditum esset fore ut antequam e vita migraret, Christum Domini videret, spiritualiter expectabat ut simul populi quoque (Israelitici) consolatio existeret ac manifestaretur. Venit igitur hic instinctu Spiritus in templum, et dum inducerent parentes puellum Jesum, ut facerent juxta morem consuetum ex lege pro eo, ipse quoque accepit cum in ulnas suas, et laudavit Deum, ac dixit: Nunc dimittis servituum, Domine, secundum verbum tuum in pace: quia viderunt oculi mei Salutare, quod parasti in conspectu omnium populorum, lumen ad revelationem gentium, et gloriam plebis tuæ Israeliticæ. O vere beate terque beate senex! Quam beatus ille tuus revera sacer in sacrum introitus, per quem ad vitæ exitum currebas! Quam beati oculi tui animi simul et corporis! Hi quidem, quod visibilem apparitionem Dei perceperunt: illi vero, qui non id quod videtur solummodo intuiti sunt, sed ipso Spiritus lumine illustrati, etiam in corpore Deum verbum agnoverunt, qui divinum salutare viderunt, quod paratum erat ante faciem omnium populorum. Quam beatæ tuæ manus, quæ Verbum vitæ contrectaverunt! Quam beatæ tuæ lingua, quæ vivifici luminis revelati bonum nuntium divulgavit! Ac quid singulatim per unumquodque membrum laudem accommodare tibi festino, cum jam antea te totum laudabilem et beatum sanctoque Spiritu correptum evangelista docuerit? Sed veni, o beate Pater, ea, quæ in te resonat Spiritus suggestionem, et filios Ecclesiæ alumnos doce tanquam in vasis testaceis, paucis tuis verbis absconditum thesaurum: quandoquidem ad vos vestrique similes, qui canitie superi sensus et intellectus ornati, et revera presbύτεροι, id est, seniores estis, et Ecclesiæ Patres appellamini, divinus sermo nos ducit ut salubres doctrinas discamus, Interroga patrem tuum, inquit, et annuntiabit tibi seniores tuos, et dicent tibi<sup>35</sup>.

<sup>31</sup> Jer. xxxiv, 1 sqq. <sup>32</sup> Heb. xi, 38. <sup>33</sup> Gen. xii, 20. <sup>34</sup> Gen. xxxix, 20. <sup>35</sup> Deut. xxxii, 7.

Οὐ μόνον δὲ τούτους ἀξίους καθεστῶτας πληκτικωτέρας διαγωγῆς, ἀλλοφύλῳ σκήπτρῳ ὑποτετάχθαι οὐκ ἔην ἀπεικός· ἀλλ' ἤδη καὶ τῶν δικαίων τινάς, καὶ ὧν οὐκ ἔην ἀξίος ὁ κόσμος, κατὰ Παῦλον εἰπεῖν, οὐκ ἄρχοντας, ἀλλ' ἀρχομένους ὑπὸ βαρβάρων καὶ ἀθέων ἀνδρῶν ἡ τοῦ Θεοῦ μακροθυμία παρέδειξεν· ὥστε τὸ τῆς εὐσεβείας αὐτῶν δόκιμον ἱσχυρῶς διαφανήσεσθαι. Καὶ δείκνυσιν ὅ τε Ἀβραάμ ἐν Αἰγύπτῳ γενόμενος, καὶ τὴν γυναῖκα ὑπὸ τοῦ Φαραῶ ἀφαιρούμενος, καὶ ἐν παροικίᾳ τὴν ἐπηγγελμένην αὐτῷ γῆν οἰκῶν. Ὡσαύτως τε ὁ τοῦτου υἱός, καὶ ἐκείνου γόνος, τὸν Ἰσαάκ φημι καὶ τὸν Ἰακώβ, αὐτοῖς τε ὁ ἐκείνου σωφρονέστατος παῖς Ἰωσὴφ, δοῦλος γενόμενος, καὶ τὸ δεσποτήριον οἰκεῖν καταδικαζόμενος. Οὐκοῦν οὐ τὴν εἰς κοσμικὴν εὐδοξίαν τε καὶ μεγαλυσίαν παράκλησιν τοῦ Ἰσραὴλ ὁ σοφὸς Συμεὼν ἐξεδέχετο· ἀλλὰ τὴν ὄντως ἀληθῆ, τὴν εἰς τὸ τῆς ἀληθείας κάλλος μετέθεσιν. Χρηματισθέντος γὰρ αὐτῷ περὶ τῆς τοῦ βίου μεταλλαγῆς ἰδεῖν τὸν Χριστὸν Κυρίου συναφανήσεσθαι, πνευματικῶς τὴν τοῦ λαοῦ παράκλησιν ἐξεδέχετο. Ἦλθεν οὖν οὗτος ἐν τῷ Πνεύματι εἰς τὸ ἱερὸν, καὶ ἐν τῷ εἰσαγαγεῖν τοὺς γονεῖς τὸ παιδίον Ἰησοῦν, τοῦ ποιῆσαι κατὰ τὸ εἰθιμμένον τοῦ νόμου περὶ αὐτοῦ, καὶ αὐτὸς ἐδέξατο αὐτὸν εἰς τὰς ἀγκάlias αὐτοῦ, καὶ εὐλόγησεν τὸν Θεόν, καὶ εἶπεν· Νῦν ἀπολύεις τὸν δοῦλόν σου, Δέσποτα, κατὰ τὸ ρῆμά σου ἐν εἰρήρῃ· ὅτι εἶδον οἱ ὀφθαλμοί μου τὸ Σωτήριον, ὃ ἡτοίμασας κατὰ πρόσωπον πάντων τῶν λαῶν, σῶς εἰς ἀποκάλυψιν ἐθνῶν καὶ δόξαν λαοῦ σου Ἰσραὴλ. Ὡς μακάριε ἀληθῶς καὶ τρισμακάριε πρεσβύτερα! Ὡς μακαρία σου ἐκείνη ἡ ὄντως ἱερὰ εἰς τὸ ἱερὸν εἶσοδος, δι' ἧς πρὸς τὴν τοῦ βίου ἐξοδὸν ἔδραμες! Ὡς μακαρία σου τὰ ὄμματα τῆς ψυχῆς ὁμοῦ καὶ σώματος! Τὰ μὲν τῆς ὁρατῆς θεοφανείας ἐν ἀντικλήψει γενόμενα· τὰ δὲ μὴ πρὸς τὸ ὁρώμενον ἀπιδόντα μόνον, ἀλλ' αὐτῷ τῷ τοῦ Πνεύματος κατηγασμένα φωτὶ, καὶ τὸν ἐν τῷ σώματι Θεὸν Λόγον γνωρίσαντα, τὰ τὸ θεῖον εἰδὸτα σωτήριον, τὸ κατὰ πρόσωπον πάντων τῶν λαῶν ἡτοιμασμένον. Ὡς μακάριαί σου αἱ χεῖρες αἱ τὸν Λόγον τῆς ζωῆς ψηλαφήσασαι! Ὡς μακαρία σου ἡ γλῶττα ἡ τὴν ἀποκάλυψιν τοῦ ζωτικῷ φωτὸς εὐαγγελισμένη! Καὶ τί ἂν σοι καθ' ἕκαστον τῶν μελῶν ἰδικῶς ἀρμόζειν ἐπιγίνομαι ἔπαινον, ἤδη σε ὅλον ἐπαινέτην καὶ μακάριον, καὶ τῷ ἁγίῳ Πνεύματι κάτοχον τοῦ εὐαγγελιστοῦ προδιδάζαντος; Ἀλλὰ δεῦρο, ὦ μακάριε Πάτερ, τῇ ἐν σοὶ ὑπηγήσει τοῦ Πνεύματος διδασκὼν ὡς τέχνα τῆς Ἐκκλησίας τὰ θέρμματα τὸν ἀποκεχυμένον θησαυρὸν, καθάπερ ἐν ὑσπρακίνοις σκεῦεσι τοῖς ὀλίγοις σου βήμασιν· ἐπειπερ πρὸς ὑμᾶς τε καὶ τοὺς καθ' ὑμᾶς τῇ πολιᾷ τῆς ἁνῶ φρονήσεως κεκοσμημένους καὶ πρεσβυτέρους ὄντως ὑπάρχοντας, καὶ τῆς Ἐκκλησίας Πατέρας χρηματίζοντας, ὁ θεὸς ἡμᾶς ὁδηγῆτέλλογος μαθητευ[σ]ομένους τὰ σωτηριώδη διδάγματα, Ἐπερωτήσων, λέγων, τὸν πατέρα σου· καὶ ἀναγγελεῖ σοὶ τοὺς πρεσβυτέρους σου, καὶ ἐροῦσί σοι.

Ἡ τὴν ἐκείνου τοιγαροῦν γλῶτταν κινήσασα τότε πρὸς θεολογίαν τοῦ Πνεύματος δύναμις, καὶ ἡμῖν διδόντω λόγον νῦν ἐν ἀνοίξει τοῦ στόματος. Νῦν ἀπολύεις, φησὶ, τὸν δοῦλόν σου, Δέσποτα, κατὰ τὸ ῥῆμά σου ἐν εἰρήνῃ. Ἐξότῃ γὰρ Χριστὸς ἐνγυθρόπησε, καὶ τὴν πολεμοποιὴν ἀμαρτίαν ἐξηφάνισεν, καὶ τῷ Πατρὶ ἡμᾶς κατήλλαξεν, ἐν εἰρήνῃ ἡ τῶν ἁγίων μετὰστασις γίνεται. Τοῦτο γὰρ προφητικῶς καὶ ὁ μέγας Δαβὶδ προσενδεικνύμενος ἔλεγεν· Ἐν εἰρήνῃ ἐπὶ τὸ αὐτὸ κοιμηθῆσθαι καὶ ὑπνώσω· τὸ μὴ παρὼν, ἀλλὰ μέλλον κατὰ τὴν τοῦ Χριστοῦ παρουσίαν ἀνιτιτόμενος. Καὶ ὡς μονοτρόπως τῆς τοιαύτης ἐλπίδος (τῆς εἰρηναίας φημὶ ἐν Χριστῷ κοιμήσεως), τοῖς ἁγίοις εἰσοικισθείσης διὰ τοῦ Πνεύματος, φησὶν· Ὅτι εὖ, Κύριε, καταμύθας ἐπ' ἐλπίδι κατ'ὀψις με. Ὁ δὲ μακάριος προσβύτης Συμεὼν, ῥῆθι παρόντα τὸν καίρὸν θεασάμενος, φησὶ, Νῦν ἀπολύεις τὸν δοῦλόν σου, Δέσποτα, κατὰ τὸ ῥῆμά σου ἐν εἰρήνῃ· τὸ ἐνεστηχὸς τῆς θείας δεικνύων ἐπαγγελίας. Ὅτι εἶδον, φησὶν, οἱ ὀφθαλμοί μου τὸ σωτήριόν σου, ὃ ἡτοίμασας κατὰ πρόσωπον πάντων τῶν λαῶν· τοῦτέστι τὴν διὰ Χριστοῦ γενομένην παντὶ τῷ κόσμῳ σωτηρίαν, καὶ οὐ μόνῃ τῷ Ἰσραὴλ. Ὡς οὖν ἀνωτέρω μεμαρτύρηται τὴν τοῦ Ἰσραὴλ προσδέχεσθαι παράκλησιν, νῦν δὲ ὥφθη τὸ τοῦ Θεοῦ σωτήριον ἐν ὧσιον πάντων τῶν λαῶν ἀνὰρθεγγόμενος· Ἐπειδὴ τότε τὴν τοῦ Ἰσραὴλ ἔσεσθαι παράκλησιν ἔγνω τῷ Πνεύματι, ὅτε καὶ πᾶσι τοῖς λαοῖς ἡτοίμασται τὸ σωτήριον. Ὅρα δὲ τὸ ἀκριβὲς τῆς θείας ἐμπνεύσεως. Φῶς γὰρ, φησὶν, εἰς ἀποκάλυψιν ἐθῶν, καὶ δόξαν λαοῦ σου Ἰσραὴλ· ὁμολογᾷ τῷ μεγάλῳ Παύλῳ ἐν τῇ τοῦ Ἰσραὴλ ὑπαριθμῆσαι φθεγγόμενος. Ὅτε γὰρ, φησὶ, τὸ πλήρωμα τῶν ἐθνῶν εἰσέλθῃ, τότε καὶ πᾶς Ἰσραὴλ σωθήσεται. Οὐκοῦν καὶ αὐτὸς προτάξας τὴν κλήσιν τῶν ἐθνῶν, τελευταῖον κατὰ τὴν προφητείαν τὴν τοῦ παντὸς Ἰσραὴλ ἐτραπεύσατο ἐπιστροφὴν· ἅν ὅτι ῥῆθι τὸ κατὰλειμμα σέσωσται διὰ τὴν ῥῆθι ἐξ Ἰουδαίων προσδραμόντων τῇ χάριτι. Θεὰ δέ μοι καὶ τὸ τῶν ὑψηλῶν νοημάτων κυριόλεκτον. Φῶς γὰρ εἰς ἀποκάλυψιν ἐθῶν εἰρηκῶς, τὴν τοῦ Θεοῦ σωτηρίου ἀποκάλυψιν νοεῖν ἡμῖν δίδωσιν, ὡς ἐν σκότῳ παντελεῖ καὶ τελεῖα ῥοφῶσι μεθ' ἑαυτὰς ἀγασμὸν θεογνωσίας ἔχοντα. Πρὸ γὰρ τῆς Χριστοῦ παρουσίας καθιστῆσαι τὰ ἔθνη, καθὼς καὶ ὁ μακάριος Ἰσαΐας τὸν ἐν σκότει λαὸν κατήμενον εὐαγγελιζόμενος, τὸ μέγα φῶς αὐτοῖς ἰδεῖν διηγόρευσεν. Ἐπειδὴ δὲ ὁ Ἰσραὴλ, εἰ καὶ μετρίως, ὁμῶς γοῦν τῷ τυπικῷ ἐφωτίζετο νόμῳ, φῶς μὲν ἐπ' ἐκείνῳ οὐκ εἴρηκεν· δόξαν δὲ αὐτὸν κληρώσασθαι προσφύττει, παλαιᾶς ἱστορίας ἀναμνηστικῶν· ὅτι καθάπερ πάλοι ὁ θαυμασιὸς Μωϋσῆς, τοῦ Θεοῦ συνόμιλος γεγωνὼς, δεδοξασμένον ἔχε τὸ πρόσωπον· οὕτω καὶ αὐτοί, τῷ θεῷ τῆς ἐνανθρωπήσεως διὰ πίστεως προσομιλήσαντες φωτὶ, καὶ τῇ τοῦ Πνεύματος καταλαμφθέντες δυνάμει, ἐν δόξῃ φανήσονται, τὸ παλαιὸν ἀποθέμενοι κάλυμμα, καὶ τὴν αὐτὴν εἰκόνα μεταμορφούμενοι, ἀπὸ δόξης εἰς δόξαν, ὡς φησὶν ὁ Ἀπόστολος, καθάπερ ἀπὸ Κυρίου Πνεύ-

A Igitur, quæ illius tunc linguam movit ad divinorum verborum pronuntiationem, potentia spiritus, etiam nobis nunc aperientibus os verba suggerat et subiunxerit. *Nunc dimittis*, inquit, *servum tuum, Domine, secundum verbum tuum in pace*. Nam ex quo Christus homo factus est, et peccatum, quod bellum conflabat, sustulit atque delevit, ac Patri nos reconciliavit, sanctorum status mutatus in pace conquiescit. Hoc enim etiam magnus David prophetarum more præsignificans dicebat, *In pace in idipsum dormiam et somnum capiam*<sup>36</sup>, non id quod aderat per verborum innuens involucra, sed quod circa adventum Christi futurum erat. Ac quasi singulariter ejusmodi spes (pacificæ, inquam, in Christo dormitionis atque quietis) sanctis per Spiritum ingenerata esset, *Quoniam tu, Domine, singulariter in spe constituisti me*<sup>37</sup>. At beatos senex Simeon jam præsentem illum temporis articulum videns, *Nunc dimittis*, inquit, *servum tuum, Domine, secundum verbum tuum in pace*, præsentem et instantem indicans promissionem divinam: *Quia viderunt*, inquit, *oculi mei Salutare tuum, quod parasti in conspectu omnium populorum*, id est, eam, quæ per Christum universo mundo et non soli Israel parata est, salutem. Qui igitur superius dictus est expectare consolationem Israelis, nunc vero videtur coram omnibus populis salutem Dei prædicare? Quia nunc Israellem consolatum iri Spiritu cognovit, cum etiam omnibus populis salutem præparatum fuisset. Vide autem accuratam diligentiam inspirationis divinæ. *Lumen enim*, inquit, *ad revelationem gentium, et gloriam plebis tuæ Israel*: consentanea atque convenientia magni Pauli verbis dicens, ubi post gentes numerat Israellem. *Quando enim*, inquit<sup>38</sup>, *plenitudo gentium intraverit, tunc etiam universus Israel salvus erit*. Quamobrem cum etiam ipse vocationem gentium præposuisset, in postremam prophetie partem conversionem universi Israelis rejecit: etsi jam reliquit per eos, qui jam ex Judæis ad gratiam accesserunt, servatæ sunt. Considera item mihi sublimium sententiarum propriam ac distinctam elocutionem. Cum enim lumen ad revelationem gentium dixerit, divini salutaris revelationem nobis intelligendam præbet, quippe cum in densissimis tenebris et summa caligine nullum Dei cognitionis splendorem extraneæ gentes haberent. Nam ante adventum Christi gentes in tenebris versabantur, quemadmodum beatus Isaias quoque populo, qui in tenebris sedebat, bonum nuntium apponens, magnum lumen eos visuros dixit<sup>39</sup>. Quoniam autem Israel etsi modice, tamen typica solum et umbratili lege illuminabatur, de illo quidem loquens verbo luminis abstinuit, sed gloriam eum consecuturum esse vaticinatus est, veterem rem gestam in memoriam reducens, nempe quemadmodum admirabilis ille Moyses olim, quo tempore

<sup>36</sup> Psal. iv, 9. <sup>37</sup> ibid. 10. <sup>38</sup> Rom. xi, 25, 26.<sup>39</sup> Isa. ix, 2.



cum Deo colloquebatur, splendidam faciem habuit et illuminatam<sup>40</sup> : ita etiam illos ipsos cum divino, quod humanam naturam assumpsit, lumine per fidem congressos et virtute spiritus illuminatos, vetusque velamentum deponentes, et eadem imagine se de gloria in gloriam transformantes, quemadmodum quasi Spiritu Domini Apostolus ait<sup>41</sup>, gloria atque splendore præditos apparituros esse. Porro quod divinus Simeon dixit, in ruinam et resurrectionem multorum in Israel Dominum positum esse<sup>42</sup>, ostendit ipsa convenientia sententiarum cum iis, quæ prophetae prodiderunt, unum et eundem Deum atque legislatorem tum in prophetis, tum in Novo Testamento locutum esse. Nam lapidem offendiculi et petram scandali in causa fore ut non confundantur qui in illum credant, propheticus sermo dixit<sup>43</sup>. Igitur ruina quidem est iis, qui propter incredulitatem humilitate carnis illius offenduntur : resurrectio vero iis, qui firmitudinem divinæ dispositionis et administrationis agnoverint. Quin etiam cum dixit fore ut ipsius Deiparæ animam gladius pertransiret<sup>44</sup>, aperte prædicat eam, quæ fuit in cruce passionem. Nam cum ob ea, quæ ab illa nova atque inaudita conceptione usque ad tempus supplicii divinitus de eo tum dicta tum facta erant, unum quasi perpetuum et individuum corpus, sublimiorem videlicet ac majestati divinæ convenientiorem de eo Deipara haberet opinionem, quasi sectionem quamdam eam perpassam esse existimabimus per ignominiosam illam crucifixionem, etsi resurrectionis miraculum sectionem plena atque perfecta quasi cicatrice obducta sanavit. Sed nec solam quidem illam ejusmodi casui atque affectioni alligatum iri et obnoxiam fore cordibus cogitationes ambiguae, discordantes et illo opinionum Virgo Dei genitrix aliquo modo perturbaretur. Quoniam autem Anna prophetissa præ senectute exile quiddam loquitur, quod etiam non admodum clare exaudiri potest, ac ne sublime quidem Evangelium ad verbum memoriæ prodidit ea quæ dixit, primum quidem ab evangelista sciscitemur quænam et unde ipsa fuerit, ejusve rei gratia et quando in templum supervenerit, deinde quænam fuerit eorum, quæ dixerit, sententia, scrutemur.

Ait igitur beatus Lucas : Erat Anna prophetissa, filia Phanuelis, de tribu Aser. Hæc ætate multum prorecta erat, ac vixerat cum viro suo annos septem a virginitate sua : et hæc vidua erat annos nata circiter octoginta quatuor, quæ non discedebat de templo, jejuniis et deprecationibus Deum colens noctes atque dies, et hæc in ipsa hora atque articulo temporis superveniens coram confitebatur gratiasque Deus agebat, et loquebatur de illo omnibus qui expectabant redemptionem in Jerusalem<sup>45</sup>. Quid sibi vult quod tam accuratam ac plenam de hac prophetissa narrationem evangelista instituit atque exponit, ut etiam patris ejus ac tribus, atque eorum rerum, quæ de nemine propemodum alio memoriæ prodita reperiuntur, mentionem faciat ? Ac veram quidem hujus rei rationem ipse sanctorum Deus noverit,

Τὸ εἰρηκέναι δὲ τὸν θεόφρονα Συμεῶνα εἰς πτωσὶν καὶ ἀνάστασιν πολλῶν ἐν τῷ Ἰσραὴλ κείσθαι τὸν Κύριον, δείκνυσσι τῇ συμβάσει τῶν νοσημάτων πρὸς τὰ προφητικὰ διαγγέλματα, ἕνα καὶ τὸν αὐτὸν Θεὸν τε καὶ νομοθέτην ἐν τε προφῆταις καὶ τῇ Καινῇ Διαθήκῃ λεγалаκέναι. Τὸν γὰρ λίθον τοῦ προσκόμεματος καὶ τοῦ σκανδάλου τὴν πέτραν αἰτίαν τοῦ μὴ κατασχυνθῆσθαι τοὺς ἐπὶ αὐτὸν πιστεύοντας, ὁ προφητικὸς διηγήρευσσε λόγος. Οὐκοῦν πτωσὶς μὲν ἔστι τοῖς τῷ ταπεινῷ τῆς σαρκὸς ἐξ ἀπιστίας προσπαλουσιν· ἀνάστασις δὲ, τοῖς τὸ στερέβρον τῆς θείας οἰκονομίας ἐπεγνωκόσιν. Ἀλλὰ καὶ αὐτῆς τῆς Θεοτόκου ψυχῆς ῥομφαίαν διελαθῆναι λέγων, σαφῶς τὸ ἐν τῷ σταυρῷ προφητεύει πάθος. Τοῖς γὰρ ἐξ αὐτῆς τῆς παραδόξου συλλήψεως μέχρι τοῦ κατὰ τοῦ πάθους καιροῦ θεοπρεπῶς εἰς αὐτὸν εἰρημένοις τε καὶ πεπραγμένοις, ἔν ὥσπερ ἂν ἀδιάρμητον σῶμα, ὑψηλοτέραν τε καὶ θεοπρεπτεστέραν περὶ αὐτοῦ ἐχούσης τῆς Θεοτόκου ὑπόληψιν, τομῇ ὥσπερ τινὰ πεπονημένην αὐτὴν νομιούμεθα, ἐν τῷ ἀδόξῳ τῆς σταυρώσεως, εἰ καὶ τὸ τῆς ἀναστάσεως θαῦμα συνούλῳσιν παντελῆ τῆς τομῆς ἀπειργάσατο. Ἀλλ' οὐδὲ μόνην αὐτὴν τῷ τοιούτῳ πάθει ἐνσχεθῆναι σημαίνει, ἀλλ' ἐκ πολλῶν καρδιῶν διαλογισμοὺς ἀμφιβολίας τε καὶ διχονομίας ἀφανῆναι προλέγει· ὡς ἂν ἐν τῷ διαφύρῳ τῶν περὶ αὐτοῦ ὑπολήψεων, μὴ τίνα κλόνον σχοίη ἡ Θεομήτωρ Παρθένος. Ἐπειδὴ δὲ ἡ προφήτις Ἄννα ἐκ τοῦ γήρως ἀδρανὲς τι καὶ οὐ λίαν ἐξακουστὸν φθέγγεται, ἀλλ' οὐδὲ τὸ ὑψηλὸν Εὐαγγέλιον αὐτολεξεῖ τὰ ἐξ αὐτῆς λεχθέντα παρήγαγε· πρῶτον μὲν ἐκ τοῦ εὐαγγελιστοῦ πινύμεθα, τίς τε καὶ πόθεν αὕτη καθέστηκε, καὶ ἐπὶ ποιοῖς καὶ πότε τῷ ἱερῷ ἐφέστηκεν, αὐθὺς τε τίνων ἔλεγε διάνοιαν ἐρευνήσωμεν.

significat, sed futurum etiam prædicat, ut ex multis ancipites manifestarentur; ne in diversitate de

Φησὶ τοίνυν ὁ μακάριος Λουκᾶς, ὡς Ἦν Ἄννα ἡ προφήτις θυγάτηρ Φανουὴλ ἐκ φυλῆς Ἀσέρ· αὕτη ἀρρεθετηκυῖα ἐν ἡμέραις πολλαῖς ζήσασα μετὰ ἀνδρῶς ἔτη ἐπὶ ἀπὸ τῆς παρθενίας αὐτῆς· καὶ αὕτη χήρα ὡς ἑτῶν ὀγδοήκοντα τεσσάρων· ἢ οὐκ ἀφίστατο ἀπὸ τοῦ ἱεροῦ, ῥηστelaίς καὶ δείξεσι λατρεύουσα νύκτι καὶ ἡμέραν· καὶ αὕτη, αὕτῃ τῇ ὥρᾳ ἐκιστάσα, ἀνθρωπολογεῖτο τῷ Θεῷ καὶ ἐλάλει περὶ αὐτοῦ πᾶσι τοῖς προσδεχομένοις ἀνθρώποις ἐν Ἱερουσαλὴμ. Τίς ὁ λόγος τοῦ ταιαυτην ἀκριβῆ τὴν περὶ τῆς προφητείδος ταύτης τὸν εὐαγγελιστὴν ποιήσασθαι τὴν ἀφήγησιν, ὥστε καὶ τὸν ταύτης πατέρα, καὶ τὴν φυλὴν ἐν ἐπιμνήσει ποιήσασθαι, καὶ ὅπερ ἐπ' οὐδενὶ ἐτέρῳ σχεδὸν ἱστορημένον εὐρηται; Τὸν μὲν περὶ τούτου ἀκριβῆ λόγον μόνος ἂν εἰδείη αὐτός· ὁ τῶν ἁγίων Θεός, καὶ οἱ τῇ αὐτοῦ ἐπιπνοῖα

<sup>40</sup> Exod. xxxiv, 29, 30. <sup>41</sup> II Cor. iii, 18. <sup>42</sup> Luc. ii, 34. <sup>43</sup> Isa. xlii, 6; xxviii, 16; I Petr. ii, 6, 8. <sup>44</sup> Luc. ii, 35. <sup>45</sup> ibid. 36, 38.



Πνεύματι λαλεῖν κατὰ τὸν θεῖον Ἀπόστολον δεδιδαγμένοι μυστήρια · κατὰ δὲ τὴν ἡμῖν ἐφικτὴν, καὶ ἐτέρας κατ' ἐκεῖνο καιροῦ τῇ μακαρίᾳ ταύτῃ συνωνύμους ὑπάρχειν φαμέν, καὶ τῶν αὐτῶν ἐκεῖνη ἔχεσθαι ἱερῶν σπουδασμάτων, τοῦ ἐν νηστεύσει καὶ προσευχαίς προσκαρτερεῖν. Πρὸς οὖν τὸ εὐκρινὲς εἶναι τὸ ταύτης πρόσωπον, τῇ τοῦ πατρὸς αὐτῆς ἐπιμνήσει καὶ τῆς φυλῆς τὸ ἴδιον προσεγγράψατο · μεγάλους δὲ αὐτὴν ἐγκωμίοις ἐστέψατο, καὶ πάντως τὸ παρὰ τοῖς ἀκούουσιν ἀξιόπιστον ἔχουσιν, οἷς καὶ περὶ τοῦ Κυρίου διελέγετο. Ἄλλ' ἐπειδὴ, ὡς εἴρηται, τὸ τοῦ λόγου διηχημένον καὶ μεγάλῳ φωνῶν ὑπὸ τοῦ γήρως ἀφήρηται, πλησίον αὐτῆς ὥσπερ τοῦ στόματος τὸ οὖς τῆς διανοίας ἐνθέμενοι διὰ τῆς παρούσης ὑποθέσεως ἐρευνῆς, ἴδωμεν τί καὶ αὕτη διελέγετο τοῖς τὴν λυτρωσιν προσδεχομένοις ἐν Ἱερουσαλὴμ. Κατὰ γὰρ τὸ τῆς ἐννοίας ἀκλόουθον ἐκ τῶν προφητικῶν λόγων, τὴν περὶ τοῦ Κυρίου ἐποιοεῖτο διάλεξιν · ἐπεὶ καὶ οὗτοι, πρὸς οὓς ταῦτα λαλεῖν αὐτὴν τὸ Εὐαγγέλιον ἔφρηνεν, πάντως ἐκ τῶν ἐν τοῖς προφήταις ἐκφερομένων θεῶν χρησμῶν προσδέχεσθαι λύτρωσιν μεμαθίκασιν. Πάντως αὐτῇ πρόχειρος εἰς ὑπογραφήν τοῦ μυστηρίου ὁ τοῦ μεγάλου Ἰσαΐου λόγος καθέστηκεν · *Ἠαυτίον ἔγεννηθήν ἡμῖν, υἱὸς καὶ ἐδόθη ἡμῖν, οὗ ἡ ἀρχὴ ἔγεννηθήν ἐπὶ τοῦ ὄμου αὐτοῦ, καὶ οὗ καλεῖται τὸ ὄνομα αὐτοῦ μεγάλης βουλῆς Ἀγγέλως. Καὶ μὴν, Φωτίζον, φωτίζον, Ἱερουσαλὴμ ἡ καὶ γὰρ σου τὸ φῶς, καὶ ἡ δόξα Κυρίου ἐπὶ σὲ ἀνατέταλκεν. Καὶ Δαυὶδ ὁ μέγας παρήγετο · Ἐλεος καὶ ἀλήθεια συνήρτησαν, δικαιοσύνη καὶ εἰρήνη κατεβλήθησαν · καὶ, Ἐλδοσαν πάντα τὰ πέριτα τῆς γῆς τὸ σωτήριον τοῦ Θεοῦ ἡμῶν. Καὶ ἐνδεικτικῶς εἰς αὐτὸν Ἡρὸ τοῦ ἡλίου διαμέρει τὸ ὄνομα αὐτοῦ, καὶ ἐνευλογηθήσονται ἐν αὐτῷ πᾶσαι αἱ φυλαὶ τῆς γῆς. Πάντα τὰ ἔθνη μακαριοῦσιν αὐτὸν, καὶ δουλεύουσιν αὐτῷ καὶ προσκυνήσουσιν αὐτῷ · καὶ οἱ Ἑβραῖοι Κύριος τὸ σωτήριον αὐτοῦ τοῖς υἱοῖς Ἰσραὴλ. Αὐθὶς τε ἡ τιμία καὶ ἀγγελιοπεπερῆς τοῦ σοφοῦ Μαλαχίου φωνή · Ἰδοὺ ἐγὼ ἀποστείλω τὸν ἄγγελόν μου, καὶ ἐτοιμάσει ὁδὸν πρὸ προσώπου σου καὶ ἐξέλθῃς ἡγεῖς εἰς τὸν ναὸν αὐτοῦ Κύριος, καὶ ὁ ἄγγελος τῆς διαθήκης, ὃν ὑμεῖς θέλετε.*

Καὶ ἄλλοις ἄλλοθεν προφητικῶν λογίων μυστικοῖς ἀνοεσι τὸ θεολόγον καὶ μακάριον στέφος ἐπλέεζατο, ἀσθενεῖ μὲν εἶναι καὶ ὑποτρομῆν χειρὶ, ὡς δὴ προβεβηκυῖα ἐν ἡμέραις πολλαῖς. Οὐ γὰρ πού ἔχωρεῖτο τότε τοῖς ἀκούουσιν ἡ τῶν ὑψηλῶν περὶ τοῦ Κυρίου νοημάτων ἀφήγησις, ὅτε καὶ μετὰ τὴν τοσαύτην τῶν σημείων ἐπίδειξιν καὶ τῶν ἐνθέων μυστηρίων ἀνακήρυξιν ὁ τῶν τῆς σοφίας καὶ τῆς γνώσεως θησαυρῶν ταμίης Χριστὸς τοῖς αὐτοῦ ἑλκες μαθηταῖς · *Ἡολὴ ἡμῖν ἔχω λαλῆσαι, ἀλλ' οὐ δύνασθε βαστάζειν ἄρτι.* Ὅμως εἰ καὶ ἀμυδρῶς ἡ γραλέα καὶ προφήτης τὸν περὶ τοῦ Κυρίου ἐποιήσατο λόγον, ὡς τοῦ νόμου

A et qui ejus inspiratione et instinctu Spiritus ejus mysteria loqui, ut divinus inquit Apostolus <sup>46</sup>, edocti sunt : quatenus autem nos conjectura assequi potuimus, etiam alias in illo tempore dicimus ejusdem cum beata hac nominis fuisse, quæ etiam eisdem, quibus illa, sacris studiis, ut in jejuniis et orationibus assidue perseverarent, deditæ et addictæ essent. Ut igitur certa esset et ab aliis discerni facile posset hujus persona, patris ejus mentioni etiam propriam illius tribum ascripsit : ac magnis laudibus, quæ prorsus etiam apud auditores, iis quæ de Domino quoque dicebat, vim fidei faciendæ haberent, eam cumulat et ornat. Sed quoniam, ut dictum est, senectus orationi vocis claritudinem et resonantiam ademit, propius ejus <sup>B</sup> quasi ori mentis aurem admoventes, per eam quæ præsentī inhaeret et insita est argumento, scrutationem, videamus quidnam etiam hæc diceret iis, qui Jerosolymis expectabant redemptionem. Nam, prout consentaneum ac par est cogitare, ex scriptis prophetarum de Domino verba faciebat : quoniam et illi, ad quos hæc eam loqui Evangelium dixit, prorsus ex divinis oraculis quæ exstant in prophetis, didicerant redemptionem expectare. Prorsus ad describendum mysterium in promptu habuit magni Isaïæ verba : *Puer natus est nobis, filius etiam datus est nobis, ejus imperium fuit super humerum ejus, et vocatur nomen ejus, magni consilii Nuntius* <sup>47</sup>. Adde his : *Illuminare, illuminare, Jerusalem : venit enim lumen tuum : et gloria Domini super te exorta est* <sup>48</sup>. Etiam magnus David producebatur : *Misericordia et veritas sibi obviam venerunt, justitia et pax sese mutuo osculatae sunt* <sup>49</sup>, et, *Viderunt omnes fines terræ salutare Dei nostri* <sup>50</sup>. Ac indicative de eo : *Ante solem, inquit, permanet nomen ejus, ac benedicuntur in eo omnes tribus terræ. Omnes gentes beatum eum dicent, et servient ei, et adorabunt eum* <sup>51</sup> ; et, *Notum fecit Dominus salutare suum filiis Israel* <sup>52</sup>. Præterea pretiosa et angelica sapientis Malachiæ vox proferebatur : *Ecce ego mittam nuntium meum, et parabit viam ante faciem tuam, et repente venit in templum suum Dominus, et nuntius testamenti quem vos rullis* <sup>53</sup>.

D Atque aliis aliunde sumptis mysticis prophetiarum oraculorum floribus, coronam illam beatam, qua divinam naturam explicabat, debili quidem adhuc et tremebunda manu, utpote multum ætate provecta, nexuit et concinnavit. Tunc enim forte capere non poterant auditores sublimium de Domino sententiarum narrationem, quando etiam post tot signorum editionem, ac divinorum mysteriorum prædicationem sapientiæ atque scientiæ thesaurorum dispensator Christus suis discipulis dicebat : *Multa habeo quæ vobis loquar, sed non potestis nunc portare* <sup>54</sup>. Sed etiam si obscure anus

<sup>46</sup> I Cor. xiv, 2. <sup>47</sup> Isa. ix, 6. <sup>48</sup> Isa. lx, 1. <sup>49</sup> Psal. lxxiv, 11. <sup>50</sup> Psal. lxxvii, 5. <sup>51</sup> Psal. lxxi, 17, 11. <sup>52</sup> Psal. xcvi, 2, 5. <sup>53</sup> Malachi. iii, 8. <sup>54</sup> Joan. xvi, 12.

illa et prophetissa de Domino verba fecit, utpote legis sustinens personam, quæ inveterata semoque confecta, ac prope ad interitum redacta Novo Testamento cessit: verumtamen non inutilis intelligentibus auditoribus ejus sermocinatio fuit, quemadmodum nec ea, quæ a Lege per umbras et æigmata verborumque involucra fiebat, magni mysterii præsignificatio. Venite igitur, vos quoque patres et fratres spirituales, qui dies festos celebrare et epulari didicistis in novitate spiritus et non per litteræ vetustatem, qui in azymis sinceritatis et veritatis pretiosum et vivificum Pascha victimæ Christi celebrare debetis: qui divina regeneratione sacri baptismatis veterem hominem, qui juxta concupiscentias fraudulentas corrumpebatur, deposuistis, et novum, qui renovatur ad agnitionem juxta imaginem Creatoris, induistis, *Venite exsultemus Domino, jubilemus Deo saluari nostro*. Dicamus illud, *Quam terribilia opera tua, Domine*, etsi in multitudine potentiae tuæ inimici tui frustrati sunt, sponte sua ad divinum tuum lumen, quod mundo apparuit, oculos claudentes. *Præoccupemus faciem ejus in confessione, et in psalmis jubilemus ei*. Offeramus semper Deo hostiam laudationis, hoc est, fructum laborum confitentium nomini ejus, nec obliviscamur beneficii ejus atque communicationis: talibus enim victimis Deus delectatur atque placetur <sup>55</sup>, ut sordes peccati abluamus, et renovabitur sicut aquilæ juvenus nostra spiritualis: quemadmodum etiam beati senis Simeonis, ut nos quoque pacifice gaudioque perfusi atque hilariter cum bona fiducia ac spe salutis ad exitum vitæ curramus, et non cum pudore et metu, et quodam modo nolentes et inviti ad exitum vitæ contendamus: quemadmodum qui male sibi consilii sunt, ægre ac moleste regis adventum ferunt. Imitemur beatæ Annæ in jejuniis atque orationibus continuum studium atque perpetuam diligentiam, ne muliere deteriores esse videamur, sub umbra Legis præsertim vivente, ubi talibus virtutibus clarorum hominum rara sunt exempla. Verum nos qui lumine gratiæ illustramur, qui vera et manifesta spe nitimur et adjuvamus, qui viribus Spiritus confirmamur, ne discendamus a sacris doctrinis, ex quibus salutaris habitus animis innasci consuevit: quemadmodum illam quoque memoriam proditum est a templo non discessisse, ne cogitationes nostras circumvagari et a timore Dei aberrare sinamus, sed ex ipso et per ipsum carnes nostras ac sensus nostros, quemadmodum optat ille Propheta <sup>56</sup>, configamus. Audiamus magnum Paulum docentem: *Conjungi eas uni viro, ut virginem castam Christo exhiberem* <sup>57</sup>, et ne fœdera et pacta inita cum illo per consociationem et consuetudinem cum vitæ nostræ vitiatore, faciendo quæ ille voluerit, negligamus ac rescindamus: etiam in hoc imitantes prophetissæ

ἄχουσα πρόσωπον, ὅπερ παλαιωθὲν τε καὶ γηράσαν καὶ ἐγγὺς ἀφανισμοῦ γεγονὼς, τῇ Καυνῇ Διαθήκῃ παρεχώρησεν· ἀλλ' οὖν οὐκ ἀπυντελής ἡ παρ' αὐτῆς διαλέξις τοῖς συνετοῖς ἀκροαταῖς γέγονεν, ὥσπερ οὐδὲ ἡ παρὰ τοῦ νόμου ἐν σκιαῖς καὶ αἰνίγμασι τοῦ μεγάλου μυστηρίου προαναφώνησις. Δεῦτε οὖν καὶ ὑμεῖς, Πατέρες καὶ ἀδελφοὶ πνευματικοί, οἱ ἐορτάζειν δεδιδυγμένοι ἐν καινότητι πνεύματος, καὶ οὐ παλαιότητι γράμματος, οἱ ἐν ἀζύμοις εὐδικρινεῖας καὶ ἀληθείας τὸ τίμιον καὶ ζωοποιὸν Πάσχα τῆς θουσίας Χριστοῦ ἐορτάζειν ὀφείλοντες· οἱ τῇ θεῇ ἀναγεννήσει τοῦ ἁγίου βαπτίσματος τὸν παλαιὸν ἄνθρωπον ἀποθνήσκοντες, τὸν κατὰ τὰς ἐπιθυμίας τῆς ἀπάτης φθειρόμενον, καὶ τὸν νέον ἐνδυσάμενον, τὸν ἀνακαινούμενον εἰς ἐπίγνωσιν κατ' εἰκόνα τοῦ κτίσαντος·

Δεῦτε, ἀγαλλιασώμεθα τῷ Κυρίῳ, ἀλαλάσωμεν τῷ Θεῷ τῷ σωτῆρι ἡμῶν. Εἴπωμεν τὸ, Ὡς φοβερὰ τὰ ἔργα σου, Κύριε! εἰ καὶ ἐν τῷ πλήθει τῆς δυνάμεώς σου οἱ ἔχθροί σου ἐψεύσαντο, ἐκουσίως πρὸς τὸ φανέν τῷ κόσμῳ θεῖόν σου φῶς τοὺς ὀφθαλμοὺς ἀπυμύσαντες. Προφθάσωμεν τὸ πρόσωπον αὐτοῦ ἐν ἐξομολογήσει, καὶ ἐν ψαλμοῖς ἀλαλάσωμεν αὐτῷ. Ἀνεγέγκωμεν θυσίαν αἰνέσεως διαπαντός τῷ Θεῷ, τοῦτέστι καρπὸν χειλέων ὁμολογούντων τῷ ὄνματι αὐτοῦ, τῆς τε εὐποιίας καὶ κοινωνίας μὴ ἐπιλαθώμεθα· τοιαύταις γὰρ θυσίαις εὐαρεστεῖται ὁ Θεὸς ἵνα τὸν ῥύπον τῆς ἁμαρτίας ἀπονιψώμεθα, καὶ ἀνακαινισθῇσεται ὡς ἀετοῦ ἡ πνευματικὴ ἡμῶν νεότης· καθάπερ καὶ τοῦ μακάρτου πρεσβύτου Συμεῶνος, ἵνα καὶ ἡμεῖς εἰρηνικῶς τε καὶ περιχαρῶς ἐν ἀγαθῇ πεποιθήσει καὶ σωτηρίῳ ἐλπίδι πρὸς τὴν τοῦ βίου ἐξόδον ὁράωμεν, καὶ μὴ μετ' αἰσχύνης καὶ δέους τὸν παρόντα βίον ὑπεξέλθωμεν, καὶ τρόπον τινὰ μὴ βουλόμενοι, καθάπερ οἱ πονηρὰ ἑαυτοῖς συνεγνωκότες, ἀρῇ τε καὶ κατεστυγμένην τοῦ βασιλείως τὴν ἐπιστάτιαν ἔχουσι. Μιμησώμεθα τῆς μακαρίας Ἀννης τὴν ἐν νηστείαις τε καὶ προσευχαῖς σύντονον καὶ ἀνένδοτον· μὴ γυναικὸς χεῖρους φανείημεν, καὶ ταῦτα ὑπὸ τὴν σκιάν πολιτευομένης τοῦ νόμου, ἐνθα τὸ ἐν τοῦτοις εὐδόκιμον σπάνιον. Ἀλλ' ἡμεῖς τῷ φωτὶ καταλαμπόμενοι τῆς χάριτος, καὶ τῷ τρανῷ τε καὶ ἐκτυπωτέρῳ τῆς ἐλπίδος βοηθούμενοι, καὶ τῷ κράτει τοῦ Πνεύματος δυνατούμενοι, μὴ χωρισθώμεν τῶν ἱερῶν διδασκάλων, ἐξ ὧν ἡ σωτήριος ἐξίς ταῖς ψυχαῖς ἐντελεσθαι εἰώθεν· καθάπερ καὶ κείνη ἀχώριστος εἶναι τοῦ ἱεροῦ μαρτυρήται, μὴ περιπλαξώμεθα τοὺς λογισμοὺς ἀπὸ τοῦ θεοῦ φόβου, ἀλλ' ἐξ αὐτοῦ τε καὶ ἐν αὐτῷ τὰς σάρκας ἡμῶν καὶ τὰ νοήματα, κατὰ τὴν τοῦ προφῆτου εὐχὴν, καθηλώσωμεν. Ἀκούσωμεν τοῦ μεγάλου Παύλου διδάσκοντος· Ἑρμοσύμην ὑμᾶς ἐνὶ ἀνδρὶ παρθένον ἀγνὴν παραστήσαι τῷ Χριστῷ, καὶ μὴ τὰς πρὸς αὐτὸν συνθήκας ἀθετήσωμεν διὰ τῆς πρὸς τὸν φοβόρα τῆς ζωῆς ἡμῶν ἐπιμιξίας ἐκ τοῦ ποιεῖν τὰ κεῖνον θελήματα· καὶ τοῦτω μιμούμενοι τῆς προσφύτιδος τὸ σῶφρόν τε καὶ μονόζυγον· ἀλλὰ κατὰ τὸ πρόχειρον μὴ ἀπολειφθεῖντε τῆς μιμήσεως, ὅσοι μονογαμίαν ἐλάβητε, καὶ εἰ δυνα-

<sup>55</sup> Heb. xiii, 16. <sup>56</sup> Psal. cxviii, 120. <sup>57</sup> II Cor. xi, 2.



τὸν, πρὸς δευτέρον γάμον μὴ ἔλθῃτε. Οὕτω γὰρ μακαριώτερον ἔσσεσθαι Παῦλος ὑμᾶς περὶ τούτου διαθεσάμενος. Προσαγάγωμεν καὶ ἡμεῖς ἐπὶ τὴν ἀνω θυσιαστήριον ὡς ζευγὸς τρυγόνων τὴν τῆς ψυχῆς καὶ τοῦ σώματος καθαρότητα· ἢ ὡς δύο νεοσσούς περιστερῶν τὸ προνοεῖσθαι καλὰ, οὐ μόνον ἐνώπιον Κυρίου, ἀλλὰ καὶ ἐνώπιον ἀνθρώπων, ἵνα πάντα καὶ ἡμεῖς πνευματικῶς κατὰ τὸν θεῖον νόμον τελέσαντες, ἐν σοφίᾳ τε καὶ χάριτι προκόποντες, καὶ εἰς μέτρον ἡλικίας τοῦ πληρώματος τοῦ Χριστοῦ φθάνοντες, καὶ τὸν ἑσω ἀνθρώπον τελειούμενοι, καὶ Πνεύματος ἁγίου γινόμενοι ἐνδοξίτημα, ὑποστρέψωμεν εἰς τὴν πατρίδα ἡμῶν τὴν ἀληθινὴν, τὴν ἐπουράνιον Ἱερουσαλὴμ, ἐν ᾗ καταξιωθήμεν τῆς μακαρίας καὶ διηνεκοῦς εὐφροσύνης τε καὶ βασιλείας ἀπολαύειν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ, ᾧ δόξα καὶ κράτος σὺν τῷ Πατρὶ καὶ τῷ ἁγίῳ Πνεύματι, νῦν καὶ ἀεὶ καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

gni efficiamur, qui beata atque perpetua letitia Dominum nostrum, cui gloria et imperium, cum

A castitatem et nuptias unicas et singulares; sed juxta sententiam verborum, quæ se prima acie offert, ne deseratis imitationem prophetissæ, quicunque a singularibus nuptiis soluti et liberati estis; ac si fieri potest, ad secundas nuptias ne transeatis. Nam ita melius vobiscum iri beatus Paulus, quod ad hoc attinet negotium, confirmat. Offeramus etiam nos ad superum altare tanquam par turturum, animi et corporis puritatem: aut tanquam duos pullos columbarum, provisionem bonarum aut honestarum rerum, non solum coram Domino, verum etiam coram hominibus, ut etiam nos omnibus, quæ lex divina præscribit, spiritualiter defuncti et sapientia ac gratia proficientes, et ad mensuram plenæ ætatis Christi pervenientes,

B et interno homine perfecti, et Spiritus sancti domicilium evadentes, revertamur in patriam nostram veram, cœlestem Jerosolimam, in qua simul et regno fruamur per Christum Jesum Dominum nostrum, nunc et semper, et in sæcula sæculorum. Amen.

## VARIORUM NOTÆ.

### IN LIBRUM

## DE PERFECTA CHRISTIANI FORMA.

Prodiit in lucem hic liber Latinitate donatus a C Petro Francisco Zino, Veronensi canonico, Venetiis anno Christi 1570, et post decennium ibidem a Maximo Margunio episcopo Cytherensi, una cum altero tractatu ad Harmonium De nomine Christiano, et Epistola ad Letoium, quasi tum primum ederetur e Græco in Latinum conversus est apud Lorum de Loriis, an. 1583. Secuta demum est Græca editio Lugduno-Batava Raphelengii, an. 1593, cujus in pag. 179 legitur τὰ τῆς ἀφράστου μεγαλειότητος ἡμῶν, quorum loco scripsimus col. 234 D hujus editionis, et majestatis illius quæ explicari nequit, non ut Zinus ediderat, et beatitudinis illius, quod fortasse legisset τῆς ἀφ. μακαριότητος· Margunius quoque, tantum ineffabilis illius beatitudinis nobis ostendit: sed verior lectio videtur evensu codicis Græci, τῆς μεγαλειότητος, et paulo ante μεγαλωσύνης voce utitur. At paucis interjectis idem Margunius nobiscum vertit, ut ex historicis edocti fuimus, non ut Zinus, ut ex litterarum monumentis: innuit enim quod I Reg. x, 1, Sauli dictum est a Samuele: *Unxit te Dominus super hereditatem suam in principem*. Postremo adjecimus e Græco, sed ex vita testim. habeamus, quod neque in Zini, neque in Margunii editione reperitur.

Col. 255 C. Materiam. Addimus inanimatam, ut Græcus liber, ἄψυχον, et Margun., animæ expertem, et paulo post, quod vero ad imitationem natura ipsa non capit: neque enim verberat Zinus illud πρὸς μίμησιν, hoc est, ad quorum imitationem minime potest natura nostra pertinere.

Col. 253 A. In vituli. Zinus, in bestię capite, quasi esset θηρίου, at Marg. in vituli cap. et qualem Minotaurum fingunt, sed illud γράφουσι fortasse aptius redderes utrobique, fingunt. Sic Israelitæ Exodi xxxii, 8, idololatrarum facti sunt conflato vitulo. De Minotauro Virgilius vi Æneid.:

... Mixtumque genus-prolesque biformis  
Minotaurus inest.

Ibid. B. Quam si hostis. Immutavimus verba interpretis, quam si cum adversus hostilem aciem pugandum sit, tu te ipse concidas. Postea Margunium comperimus scripsisse, nihil aliud est quam in inimici ordinem ipsum ad seipsum discindi. Sequentem quoque periodum eundem in sensum nobiscum restituit.

Col. 259 A. Quem series. Antea erat, quem ipsa memoria suggerit, quasi scriptum esset μνήσις vel μνήμη pro ἀπαριθμήσις. Margunius quoque se vertit, principium eorum quæ memoriter tenemus, ordo. Citavit antea ex Apostolo, Christum esse Dei virtutem et sapientiam, I Cor. i, 24; singula nunc exentit.

Col. 262 A. Si per eam pacem. Hoc membrum adjectum est e Græco Lugdunensi, quod cum abesset ab utriusque interpretis textu, sententiam plane truncam et obscurem reddebat. Locus est Ephes. ii, 14 et 16.

Ibid. In uno homine. Addebat interpretes, ad reconciliationem bonorum, non eos ridicelicet tantum, etc., quasi legisset καὶ τὸν ἀνθρώπον εἰς καταλλαγὴς ἀγαθῶν, ommissis intermediis. Margunium quo-



que mutilo codice usum esse constat ex his verbis : in unum novum hominem in reconciliationem adducens non modo cos.

*Ibid.* B. Hæc enim pacis. Zinus scripserat, *Dissidentiam enim concordia pacis terminus est*. At hoc quidem est ab auctoris mente dissidere. Margunius vero, pacis enim definitio, eorum quæ distant est consonantia : alibi dicitur, ἀγαπητικὴ πρὸς τὸ ὁμόφυλον συνδιθήσεις, orat. VII de beatitudinib. Tale quid et de pace perturbationum Hieronymus in cap. v ad Galat. : *Tunc pax Christi, hoc est hereditas nostra nobiscum est, si tranquilla mens nullis passionibus perturbetur*. Paulo post adiecimus, non verbis, sed vitæ nostræ actionibus, e Græco, quod ad ditamentum et Margunius ut legitimum agnoscit : si opere, non autem verbis ipsam sanctificationis vim in vitam confiteamur. Ita Christus, Matth. v, 10, Sic luceat lux vestra coram hominibus, ut videant opera vestra.

Col. 266 A. *Naturalem*. Adiecimus hanc vocem ut τὸ συμφυὲς exprimeremus, quod non quamvis unionem sonat, licet aliud nihil dixerit Margun., splendore quidem conjunctionem ipsam ostendens : nisi malis hic scribere, nature conjunctionem. Sic Athanasius ex dictione τοῦ ἀπυύγασματος, splendoris argumentatur orat. 4 Contra Arian. p. 299, Edit. Commelin. Καὶ γὰρ ὁ Ἀπόστολος οὐ βουλήσεως, ἀλλ' αὐτῆς τῆς οὐσίας τῆς πατρικῆς ἴδιον ἀπύύγασμα καὶ χαρακτῆρα τὸν Κύριον κηρύττει. Siquidem Apostolus non voluntatis, sed ipsius paternæ substantiæ proprium splendorem et figuram Filium deprecatur, et orat. 2, Filium esse Patri coæternum hinc probat, pag. 144.

*Ibid.* B. *Declaret pulchritudinem*. Videtur scriptum offensusse interpretes, ὃ μὴ τὴν ὠραιότητα τοῦ Μονογενοῦς ἐπαγγέλλεται. Græca verba excusi Lugd. Bat. hoc sonant, quod non pulchritudine Unigeniti delectetur : sed verior prior illa censebitur, si cum iis quæ sequuntur ista conferatur, et cum Margunii editione, informe enim deformere nullum est, quod Unigeniti pulchritudinem non polliceatur.

Col. 267 B. *Atque in memoria*. Male confundere videbatur interpretes quæ dicuntur hic de Verbo Dei, cum iis quæ de sacramento corporis Christi : *Atque in hac quidem significatione omnibus, ut ejus participes sint, facultas datur : ipsa enim talis alimenti et potionis communicatio fit accipientium cibis et potus*. Deerat membrum illud in autographo interpretis ἐπὶ δὲ τῆς ἐτέρας ἐννοίας, non item in eo quo Venitiis est usus Margunius, quem postea correctioni nostræ vidimus suffragari.

Col. 274 C. *Per Filium enim*. Expressius ad verbum Græcam editionem Raphelengii : nam Zinus scripserat : *Hæc enim dum cernuntur in membris, ea capiti cognata esse, eique naturali necessitudine testificantur coherere*. Nacti tamen postea Margunii versionem quæ sic habet : *Nam per hoc quod hæc in membris ostendantur, coherentiam ipsa ad caput habere declarantur* : suspicauerunt enim legisse, atque corrigendum hic esse in Græcis, διὰ γὰρ τοῦ ταῦτα καὶ τὰ τοιαῦτα ἐν τοῖς μέλεσι δεῖκνυσθαι τῷ συμφυὲς ἔχειν : dum enim hæc talia in membris ostenduntur, ea naturali conjunctione cum capite coherere comprobantur. Adiecimus verba Vulgatæ Lat. Ephes. iv, 16, quoniam Græci textus Apostoli verba Nyssenus usurpat.

*Ibid.* D. *Utpote quæ*. Horum loco ediderat interpretes, quarum improbitas ex prædictis verbis, quæ nihil pro illis faciunt, statuendi dogmatis occasionem accepit : deinde quæ nobis, etc. Abutebantur quidem hoc loco hæretici, et ex illo argumentabantur, non tamen hoc quasi fundamento errorem suum niti contendebant, ut constat ex Athanasio lib. iii Contra Arianos, p. 235 : Οἱ δυσσεβεῖς περιέρχονται λέγοντες, ἢ πρωτότοκός ἐστι πάσης κτίσεως, δηλονότι καὶ αὐτὸς εἶς ἐστι τῆς κτίσεως. Impii circumcuncti dicuntque, Si primogenitus est omnis creature, certum

est eum unum esse ex creaturis. Sed respondet enim vocatum primogenitum in multis fratribus, διὰ τὴν ὁμοιότητα τῆς σαρκός, ob similitudinem carnis, et διὰ τὴν τῆς σαρκὸς συγγένειαν, ob cognationem carnis nostræ : primogenitum vero ex mortuis, διὰ τὸ ἐξ αὐτοῦ καὶ μετ' αὐτὸν εἶναι τὴν τὼν νεκρῶν ἀνάστασιν, eo quod per eum fiat resurrectio mortuorum. Non enim est Græce μετὰ αὐτόν, cum eo, ut videtur legisse Nannius interpres : nam et ita primogenitus dicitur filius unus, quia post illum alii nascuntur, et quoniam, ut ait Nyssenus, ἀπαρχὴ γενόμενος τῶν κακοιμημένων, ἵνα ὁδοποιήσῃ σαρκὶ τὴν ἀνάστασιν. Margunius hic ab auctoris mente aberravit, aut vitioso libro usus est : ac si eorum malitia nullum ex prædictis defensionem, sed dogmatis traditionem habeat.

Col. 275 C. *Quoniam igitur*. Sonat hoc quidem τὸ παρελθεῖν quod scripserat Zinus, nimirum progredi vel ingredi : *Vetus creatura ingressa est per peccatum, et inutilis reddita necessario perditorum subivit viam nova vitæ creatura* : sed hic idem valet quod præterire vel perire, ut Matth. xxiv, 55, Ὁ οὐρανὸς καὶ ἡ γῆ παρελεύσονται. Cælum et terra transibunt : sunt enim hæc petita ex II Cor. v, 17, τὰ ἀρχαῖα παρῆλθεν, ἰδοὺ γέγονε καινὰ τὰ πάντα. Assentitur nostræ emendationi Margunius : tantum in eo dissidet, quod legisse videtur τῆς καινῆς ζωῆς ἡ κτίσις, novæ vitæ creatura. Paulo post ubi de Ruben agit, per signum intellige τὸν χαρακτῆρα, figuram, speciem oris ac vultus. Utitur etiam exemplo Ruben Athanasius loco citato.

Col. 278 D. *Redemptum*. Addidimus hanc vocem e Græco, et ex I ad Corinth. i, 30, καὶ ἀγίασμός, καὶ ἀπολύτρωσις. In sequenti periodo longe disceserat ab auctoris sententia Zinus : sed ne pereant si qua diversæ fortasse lectionis in ejus verbis lateant vestigia, proferuntur. *Qui enim nobis ad resurrectionem aditum patefecit, et ob id primitivæ dormientium factus est, ut nos omnes resurgeremus in ictu oculi, in novissima tuba, idem omnibus tam a se stantibus, quam morte mulctatis exhibuit*. Non animadvertit phrasim esse Petri apostoli Act. ii, 24 : Λύσας τὰς ὥδυνας τοῦ θανάτου, καθότι οὐκ ἦν δυνατόν κρατεῖσθαι αὐτὸν ὑπ' αὐτοῦ. Solutis doloribus mortis, juxta quod impossibile erat tenci illum ab eo. Margunius, qui vertit, *initiatia dormientium, et in iis qui a morte dominabantur, dum a Vulgatæ verbis abstinet, digitum ad fontem locutionis non intendit*.

*Ibid.* C. *Cum primogenito*. Legit fortasse Zinus, τὴν πρὸς τὸ πρωτότυπον ἀγχιστείαν, affinitatem cum exemplari. At primogenitus mortuorum hic intelligitur Christus, ut antea de Ruben dixit, τὴν πρὸς αὐτὸν συγγένειαν, et τὴν πρὸς αὐτὸν ἀγχιστείαν. Restituimus etiam sequentis periodi sensum perturbatum et imperfectum apud utrumque interpretem : nam et Margunius scripserat, *cognitionem ad exemplar deneget*. Mediator vero Dei et hominum, qui per se Deo conjungit quodcumque conjunctione divina dignum fuerit, etc.

*Ibid.* D. *Per Mariam*. Emendavimus corruptam lectionem διὰ τῆς μαρτυρίας, et suffragatur Margunius codex, atque ipsa evangelica historia : dictum enim est hoc Magdalenæ Mariæ, Joan. xx, 17.

Col. 279 A. *Inter Patrem et abdicatos*. Fœdus hunc locum insederat error ex utriusque interpretis ositantia, qui vel ex comparatione ipsius cum proximosequenti poterat in viam reduci, et quantumvis corruptam lectionem corrigere. Zinus, *inter Patrem et præcones suos* : atqui non dixit μεταξύ κηρύκων, sed μεταξύ τοῦ Πατρὸς καὶ τῶν ἀποκηρύκτων. Margunius, *inter Patrem suosque prædicatores*. Et tamen paulo post καὶ προσδέξεται τοὺς ἀποκηρύκτους εἰς υἱοθεσίαν, utque recte interpretatus est, eos qui abdicati rejectique fuerant, in adoptionem acciperet. Ἀποκλήρυκτοι dicuntur filii qui ob delicta domo paterna sunt eiecti Clemens Ale-

xandrin. lib. in *Strom.*, ἀποκηρύκτους εἶναι τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ, ἀλλ' οὐκ ἐγγράφους τοὺς φοιτητὰς παρασκευάζονται : ut a regno Dei abdicentur, non autem ut inscribantur, qui ad eos ventitant, effi-

cientes. Paulo post substituimus verba Vulgate Lat., ut facilius verba Davidis usurpari lector observet ex psalmo LVII, 4.

## IN LIBRUM DE VIRGINITATE.

Prodiit in lucem hic liber a Petro Galesinio Latinitate donatus Romæ ann. Christi 1563, una cum ejusdem auctoris concionibus quinque de Oratione Dominica, et octo de Beata vita. Secuta est Græco-Latina editio Joan. Livineii Gandensis an. 1574 apud Plantinum Notis illustrata ex duorum mss. codicum fide, Vaticano uno, altero quem a Biremanno Coloniensi typographo habuerat, et fragmentum tantum continuit, a quo aberant quinque prima capita, ut a manuscripto doctissimi professoris regii Federici Morelli, cujus auctoritate nunc Vaticani, nunc Biremanni lectiones confirmabimus, et quæ in utraque desiderantur editione restituimus. In hac demum Notarum istarum recognitione, quæ omnibus Nysseni operibus Græce et Latine excensis adiungitur, Regii codicis auctoritate, qua varias lectiones, qua conjecturas et emendationes corroborabimus.

Col. 318 A. *Permultæ enim.* Annotat in hunc locum doctissimus Livineius se nondum in B. Paulo hæc reperisse, nec, quid de eo censendum sit, certo posse dicere : me vero admonuit adverbium ἀπερισπάτως, quo paulo post utitur auctor noster, alludere illum ad illud I Cor. VII, 35 : ἀλλὰ πρὸς τὸ εὐσημεῖον καὶ εὐπρόσδερον τῷ Κυρίῳ ἀπερισπάτως, quæ verba sic vertit Hieronymus lib. I Adversus Iovinianum : *Sed ut ad id quod honestum est et intente facit servire Domino, absque ulla distractione vos adhorter.* Certe in toto Indice Græco Novi Testamenti, quod Concordantias vocant, non reperitur vox περισπασμός. Illud igitur ἀπερισπάτως, quod vulgata Latina sine impedimento, Hieronymus sine distractione reddidit, unde περισπασμὸν distractionem videtur ad verbum interpretatus fuisse, ut Ecclesiastæ I, 15 : Ὅτι περισπασμὸν πονηρὸν ἔδωκεν ὁ Θεός, Quoniam distractionem malam dedit Deus, quod ut idem in Commentario notat, distentionem Latinus antiquus interpretes vertit, eo quod in varias sollicitudines mens hominis distenta lanietur. Symmachus ἀσχολίαν, occupationem transtulit, ut et ipse Hieronymus ex Hebræo.

*Ibid.* Ἀποσεμνύνει. Castigat hunc locum Livineius scribitque ἀποσεμνύνειν ἐκείνο, atque interpretatur, nisi id prius amplifices. Confirmat ejus emendationem Regius codex, in quo legitur, ἀποσεμνύνειν ἐκείνο : sic infra, χάριν ἀποσεμνύειν. Idem quoque suffragatur eidem corrigenti προσηγορίαν, quod in Plantiniana editione scriptum fuit προσηγορίαν.

Col. 319 B. *Religiosiss. episcopi.* Quis sit hic antistes, inquit Livineius, auctor non tam evidentibus notis descripsit, ut a nobis, qui tanto intervallo eum consequamur, certo agnosci possit. Fuit cum suspicauer Gregorium Thaumaturgum, cujus etiam laudem oratione prosecutus est, designari : sed admonuit me doctissimus Canterus Basilium Magnum potius indicari, quem constat et virginis fuisse studiosum, et de virginitate etiam scripsisse.

*Ibid.* C. Αὐτόθι. Concinnior et sanior lectio ms. Regii, αὐτόθεν μὲν ἔχει τὸν πρόπ. ἔπ. ἀπὸ τῆς συνομαζομένης αὐτῇ προσηγορίας. Porro hujus capitis initium et pars bene magna, ex interpretatione patius Livineii est expressa, quam ex ea Galesinii, quæ cum Græco textu minus hic conveniebat.

Col. 322 B. *Ergo hæc laus.* Monueramus tollen-

dam esse notam interrogationis, quam neque Regius liber agnoscit, neque interpretatio Livineii. Enimvero ea demum laus est virginis, censere eam virtutem omni laude superiorem esse, et ita magis quam verbis castitatem suspicere.

Col. 324 A. Δείξασθαι. Livineius ex conjectura emendabat δέξασθαι, et interpretabatur, ostenderet solam castitatem eam esse, quæ Dei contubernium atque ingressum admittat : Regius codex hanc emendationem suo suffragio comprobavit. Hinc Sedulius, *Domus pudici pectoris templum repente fit Dei.* Ambrosius, epist. 25 : *Quid loquor quanta sit virginis gloria, quæ meruit a Christo eligi, ut esset etiam corporale Dei templum, in qua corporaliter, ut legimus, habitavit plenitudo divinitatis?*

Col. 326 A. Ut quemadmodum. Κατὰ τὸ γεγραμμένον, quemadmodum scriptum est, nimirum I Cor. IX, 10, debet in spe qui arat arare, et cap. IX, 9, Non alligabis os bovi trituranti, Gregorius dixit, μετὰ κημῶν, cum camis aut frenis, ad verbum esset, qui ore camis impedito in area versatur, Livineius, velut bovi capistrato per aream commeanti. Hic enim videri potest dictum ἐπιστρέφασθαι τὴν ἄλωνα, ut apud Hesiodum in *Theogonia* γαίαν ἐπιστρέφασθαι, super terram versari. Paulo post Regius ms. scriptum habuit, τῆς ἐτέρου μαχαριότητος, ut legendum suspicatus est Livineius pro ἐκατέρων, et alienæ felicitatis testes.

*Ibid.* D. Ὀδὸς ἔστιν ὁκέρ. Emendatum est ut admonuerat Livineius, ita scriptum olim fuisse suspicans, sed imperitum librarium similitudine litterarum r et v, quæ certe in antiquis libris maxima est, deceptum, τὸν ἄλλον scripsisse, quod alius emendare volens in τῶν ἄλλων mutavit. In libro Regio scriptum offendimus τὸν ἄλλον. Male Galesinius, quasi in utriusque mente versetur se ceteris præstare.

Col. 327 B. *Quam multi.* Livineius vertit, *enī præ cæteris bene sit, et invidiam declinet, addidit similem ex Pindaro sententiam Pythior. ad. 7 :* Τὸ δ' ἀρχνῆται φθόνον ἀμειβόμενον τὰ καλὰ ἔργα.

Col. 330 D. *Insane in his.* Livineius annotat se de hoc loco admonitum, ut diligentius cogitaret, cum in margine manuscripti signum offendisset, quod alibi locis corruptis adscribi solet : itaque pro τούτων minima mutatione legendum τούτοις, et interpretatur, *Succedunt inutilis revocatio, inanis manuum plausus ;* sed aptior est dictio qua usus est Galesinius : hic enim ἀνάκλησις lamentationem significat.

Col. 331 D. *Rerum novarum.* Livineius, etiam prius quam adversi aliquid nuntiatur, et annotat ita hanc vocem usurpari apud Euripidem in *Heccuba*, ut scilicet νεώτερον rem aliquam adversam sonet : quibus adde apud Thucydem lib. II, εἰς οὐδέν τι ἐνεωτέρωρον, verti, nihil in quemquam admittebant, et a Zosimo lib. I *Histor.*, pag. 658, dici quosdam πρῆγματ' Ῥωμαίων νεώτερον μηχανήσασθαι, nova Romanis facessere negotia : unde et νεωτέρειν est τοῖς ἐν τέλει ἐπιτίθεσθαι adversus, magistratum insurgere.

Col. 334 C. *Cum enim dissolvitur.* Locum hunc, ut admonet Livineius, Tertullian. lib. *De patientia*, cap. 9, recte sic interpretatus est, *Cupio recipi jam,*



et esse cum Domino. Nam ἀναλύειν, quod vetus interpres parum fideliter dissolvi reddidit, migrare est aut divertere. Hæc ille qui hoc loco vertit, *Ubi enim migravit, cum Christo est.* Fatetur tamen Beza notationem verbi huius metaphoram complecti ab iis sumptam, qui curru verti, cum ad destinatum locum pervenerint, καταλύειν dicuntur, quod equorum lora et vincula dissolvere consueverint. Itaque mavult ita Latine reddere Philipp. i, 23 : τὴν ἐπιθυμίαν ἔργον ἀναλῦσαι, desiderio tendens ad dimissionem. Alii ἀναλῦσαι exponunt solvere eo modo, quo nautæ cum recedunt ex portu, solvere dicuntur. Chrysostomus in hunc locum, *Τὶ ἀλγεῖτε ἐπὶ τῷ θανάτῳ; πολλὸν κρεῖττον ἦν πάλαι ἀπελθεῖν.* Cur vobis mors mærorem offert? multo satius erat jampridem decessisse. Cum igitur mors ipsa sit dissolutio et separatio animæ a corpore, non male Vulgate auctor dissolvi hic interpretatus est. Apud Hieronymum Commentario in Psalmos eodem modo legitur in illud Psalmi cxix, *Hei mihi quia incolatus meus prolongatus est! Cupio dissolvi et esse cum Christo,* apud Ambrosium lib. *De Paradiso* cap. 9, et Hieronymum, Epist. 22.

Col. 555 C. *Ac huic mortuus.* Plantiniana editio, τέθνηκεν ὁ καθήμενος παῖς, Livineius interpretatus est, *Huic enim filius moritur navis* : tum addit in notis : Vocem hanc apud nullum auctorem nondum memini legere, sed in Pollucis *Onomastico* lib. iii, cap. 24, ὁποκαθήμενος, inertem significat, quasi dicat residem et parum sedulum ; unde καθήμενον, navum reddo. Nos emendandum olim suspicabamur ἡγαπημένος, dilectus, ut apud LXX, Genes. xxii, 2, λάβε τὸν υἱόν σου τὸν ἀγαπητόν, ἐν ἡγάπησας. Accipe filium tuum, quem dilexisti. Suidas exponit, ἀγαπητόν τὸ ἡγαπημένον ἢ τὸ μονογενές. Jam vero in spectro Regio codice scriptum invenimus, τέθνηκεν ὁ καταθύμιος παῖς, mortuus est filius ex animo dilectus, eamque veram et geminam esse lectionem frequens huius dictionis usus et Gregorio familiaris evincit. Ita alibi ἀναιρεῖσθαι τὸ καταθύμιον et in Epist. ad Eustathiam, τὼν ἀγαθῶν καὶ καταθυμίων συντυχία. Τὸν ἄσωτον melius prodigum Livineius quam Galesinius, perditum vertit : eodem modo infra, cumque vicissim nascentur, locum ex Plantiniana editione expressimus.

Col. 541 D. Ἀλλὰ καὶ τῇρ. Hic præfixit asteriscum Livineius, et annotavit adversativam hanc ἀλλὰ referendam videri ad illud supra, καὶ οὐδὲν προτιμότερον τοῦ ἐτέρου. At Galesinius meliorem libro usus præmisit duo membra, quorum Græca in Plantiniana editione desiderabantur, et a Regio codice post suppeditata sunt, Διεστέρημενος οὐδὲ ὑπὸ τῶν ἡδέων θροπύμενος, ὅτε ὑπὸ τῶν αὐστηρῶν ταπεινούμενος, ἀλλὰ κατὰ. Cum neque voluptatum blanditiis molliatur, neque rebus gravibus ac molestis deprimatur : ut vice versa infra col. 545 D. Livineii liber excusus addit quod ab interpretatione Galesinii aberat, nec qui Sodomis egressus iterum ad urbis excidium se convertit, in stagnum sulis non concessere.

Col. 542 B. Tenebris porro. Quasi scriptum esset κατοιχίας, quia dixerat David, ἡ κατοικία μου ἐμακρόνθη, Græcus liber excusus τὴν αἰτίαν τῆς κατηγείας, Tenebris vero mærores huius causam tribuit : jam enim Prophetam στενάζει, ingemuisse dixerat Nyssenens, nec aliud quid præ se ferunt manuscripti.

Col. 544 A. Διαθῶν. Quidam Latini et Græci codices post διαθῶν interstingunt, ait Livineius : sed et aliter citat auctor, et repugnat Theophylactus. Hoc nimirum vult Livineius, locum hunc Apostoli ex Epist. ad Ephesios cap. ii, v. 12, sic efferri a quibusdam, ut vocem διαθῶν distinguant a voce τῆς ἐπαγγελίας et conjungant cum sequentibus, ἐλπίζα μὴ ἔργοντες, quibus Nyssenens adversatur. Ex eadem Epistola cap. iv, 18, est illud, ἀπερλεστωμένος τῆς ζωῆς τοῦ Θεοῦ, sic enim exhibet scriptum hoc membrum Regius codex, et τοῖς μετὰ γαστέρα ζῶν non μετὰ γαστέρας. Simile illud apud Gregorium

Nazianz. orat. 16, pag. 230, Εἰ μὴ κακὰ νομιζόμεθα, καὶ δοῦλοι γαστρὸς, καὶ τῶν ὑπὸ γαστέρα. Ne non mali existimemur, ac ventris. et eorum quæ sub ventre sunt, mancipia. Idem et apud Hieronymum Epist. 22, ad Eustochium, *Nulla illis nisi ventris cura est, et quæ ventri sunt proxima.* Item in Isa. c. xlv, *Et post ciborum abundantiam gulaque ac ventris ingluviem, ea quæ sub ventre sunt, quærant,* et lib. iii, in Epist. ad Galatas, *Festivitate, gula, ventre, et his quæ infra ventrem sunt, delectatur.* Dixit infra ventrem, ut Nyssenens μετὰ τὴν γαστέρα post ventrem, aut sub ventre. Eusebius lib. vii Historiæ, cap. 20 : ἐν τοῦτοις ὀνειροπολεῖν ἔσεσθαι γαστρὸς καὶ τῶν ὑπὸ γαστέρα πλῆσμοναῖς. Somniasse futurum non in iis solum quæ ventri et partibus quæ ad venem explendam pertinent, inserunt.

Col. 546 A. Amnis aliquis. Ποταμὸς χειμῆριος, ut hibernus fluvius, vertit Livineius et annotat comparisonem hanc partem esse apud Homerum Ἰλλυδ. ε', quo loco Diomedem hiberno flumini comparat : Θῆρε γὰρ ἀμπεδιον ποταμῷ πλῆθοντι ἐοικώς Χειμῶν, ὅστ' ὥκα φέωρ ἐκέδασσε γερφύρας.

*Haud aliter ruit in medios, quam turbidus amnis  
It campo liberum, et totas ruit agmine moles.*

Ibid. C. Nec quidquam. Vertit interpres quasi esset ἔθηκε, non ut habent excusus et Regius mss., ἔθηκε τῶν ἐν αὐτῷ, nec quidquam consistit rerum, quæ in ea ambiantur. Id nimirum pluribus explicat deinceps et cuncta diffuere ostendit, nihilque in hoc sæculo perpetuo manere.

Col. 550 B. Ut et aures. Conveniebat interpretatio Galesinii cum lectione codicis Vaticani, cuius meminit in Notis Livineius quem sequitur et Regius hoc pacto, ἀπεριήχτηον καὶ ἀμετεώριστον αὐτοῖς φυλαχθῆναι καὶ τὴν ὄψιν καὶ τὴν γεῦσιν ἀπλῆν τε καὶ. Ut vel aures obstruas, neque in sublimi loco positas haberent, oculorumque obtutu et gustatu simpliciter essent. Ἀμετεώριστον, compositas, reddit et Livineius : sed editam a Plantiniano prelo manuscripti libri tuerent lectionem.

Ibid. D. Vestiumque. Galesinius verterat, vestiumque asperitate quadam gravi meliores cum se ostendissent, a quibusvis qui sibi occurrerent, res necessarias ex tempore petebant. Dicitur nonnunquam σεμνότης gravitas quadam, sed minime aspera : hic vero magnificentiam potius sonat, ut σεμνὸν dicitur, quod est magificum. Hoc ergo vult auctor, eos vestium magnificentiam nihili fecisse, nec illius ornatus cupiditati obnoxios fuisse.

Col. 554 A. Cum voluptas. Ad verbum aptius Livineius, conscribere, voluptate inexpugnabili patrono in medium adducta. Nec aliter legitur in duobus mss. nostris atque in excuso, nisi quod Regius habuit τὴν ἡδονήν, ut et codex Vaticanus. Paulo post reposuimus in Plantiniana editione, res a Deo creatas detestantes, non ut Galesin., præcepta Dei detestantes.

Ibid. B. Ad ejus voluntatem. Omisit vocem ἐξωγρημένοι interpres, nec animadvertit citari Paulum II ad Timothe. ii, 26, ἐξωγρημένοι ὑπ' αὐτοῦ εἰς τὸ ἐκείνου θέλημα : a quo capti tenentur ad ipsius voluntatem. Hic ergo scribe, diaboli ab eo capti ad ejus voluntatem.

Ibid. C. In contrariis. Livineius fidelius hoc expressit : non enim ἀντιτίμμενα dixit Nyssenens, sed παρραξίμενα : virtus nimirum inter duo extrema posita est, quæ utrinque illi adjacent. Sic igitur ille, consistat digressum ad ea quæ utrinque hæreant, vitium esse. Qui enim, Hieronymus ad Demetriadem Epist. 5 : Philosophorum quoque sententia est μεσότηας ἀρετῆς, ὑποβολὰς κακίας εἶναι, moderatas esse virtutes, excedentes modum atque mensuram inter vitia deputari, et lib. iii Adversus Pelagianos : præsertim cum vicina sint vitia virtutibus, et si paululum declinaveris aut errandum tibi sit, aut in præceps cadendum. Aristoteles Ethic. lib. ii, cap. 5, τῆς



μὲν κακίας ἢ ὑπερβολῇ, καὶ ἡ ἑλλείψις τῆς δὲ ἀρετῆς ἢ μεσότης. *Excessus et defectus vitii est, virtutis mediocritas.*

Col. 555 C. Διαχεῖσθαι. Verior est lectio vulgata et ms. Mor., quam altera Vaticani et Regii codicibus διαχεῖσθαι. Ita dixit antea sub finem cap. 6, εἰς πολλὰ τῇ διανοίᾳ διαχεόμενον· qui mentem in res multas effundat. Sane dici solent διασκορπίζειν, et dissipare bona sua prodigi, Lucæ xv, 15, καὶ ἐκεῖ διασκορπίσας τὴν οὐσίαν αὐτοῦ ζῶν ἀσπίτως.

Col. 556 A. Δένδρον κακόν. Matthei quidem cap. vii, 18, legitur : Οὐδὲ δένδρον σαπρὸν καρποὺς καλοὺς ποιεῖν, neque arbor mala bonos fructus facere, et Lucæ vi, 45, καρπὸν καλόν. Quocirca notandum hoc loco Nyssennum interpretationem Vulgatæ Latine auctoris et Galesinii confirmare, qui σαπρὸν malum vertunt, rectius quam Livineius vitiosum, aut Beza putrem, prout antea annotavimus supra ad locum Ephes. iv, 29. Caterum paulo post rectius edidit Galesinius, in matrimonium convicia conjicit, quam Livineius, matrimonii ignominiam in eum qui procreet redundant, quasi ὁ προφῆρων sit Deus vel homo, qui procreet : cum proprie ὁνειδῇ προφῆρην sit probra obficere, ut apud Homerum Ὑλιάδ., β', αὐτὸν Thersite Ulysses :

Καὶ σπῖρ ὀνειδεῖα τε προφῆροις, ῥόστον τε φυλάσσοις.]

Et ipsis convicia inferas, reditumque serves.

Col. 555 B. Ad unum. Adieciimus vocem unum, quæ ad continentiam indicandum pertinebat : unde etiam Apostolus ad Romanos ix, 10 : Sed et Rebecca ex uno concubitu habens Isaac patris nostri. Eodemque modo noster auctor cap. 9 (col. 557 C), ἐκ μιᾶς ὁδοῦς ὁδελοφούς, uno partu editos fratres dixit gemellos, quos perperam Galesinius germanos appellavit : possunt enim germani esse, qui non uno partu editi sint neque gemelli. Addit Livineius exemplum Zethi et Amphiionis apud Horatium, et Genes. xxv, Esau et Jacob.

Col. 558 A. Melius. Ita potius maluimus cum Livineio, quam quod antea Galesinius, Validior utique fit, si longe se potius ab his rebus contineat, cum in certamen viribus suis majus descendat. Paulo post scripserat idem, in materiam profundi impingantur, sed solerter emendavit Livineius εἰς πλὸν pro ὄλην, ex loco Psalmi lxxvii, 2, Infusus sum in limo profundi, et rursus ex eodem scribendum, ne rerum quæ permixtæ sunt occasione, animi vitiiis aditus patefiat.

Ibid. B. Nihil reipsa. Auctoris mentem noster assecutus est interpres, sed doctissimus Jac. Billius ita locum hunc recensuit lib. i. Sacrarum observationum cap. 1 : Nyssenius de vi ac potentia consuetudinis loquens his verbis nititur : Οὐδὲν οὕτω τῇ φύσει ψευκτὸν ἔστιν ὥς ἐν συνηθείᾳ γενόμενον μ. καὶ σ. ᾧ. Quæ verba ad hunc modum reddit Livineius, Nihil natura tam fugiendum est, quam quæ res in consuetudinem abierit, cum studio dignam atque amplectendam non videri. Ego autem lubentius ita transtulerim : Nihil natura tam turpe ac fugiendum est, quin si in consuetudinem abierit, præclarum et expetendum videatur. Hec Billius ; at Galesinius scripserat : Sic fugiendum est tanquam assiduo usu comparatum quod non omni studio dignum expetendumque putet, hujusque sententiæ testis est, etc.

Col. 559 A. Peneque illarum. Non hoc vult Gregorius, illos affectionum vel vitiorum ardore fuisse arefactos, sed cupiditatem potius rerum cælestium in illis arefactam et extinctam esse. Metaphoram enim esse docet a fluvis sumptam Livineius, quibus alio derivatis necesse est priorem alveum exsiccare. Sic ergo interpretatur, aperuerunt. Itaque omnis eorum cupiditas a sublimi impetu repressa est atque exsiccata : quippe tota ad libidinem tracta. Regius codex melius ἐπὶ τὰ ἄνω φορῶν, Cupiditas a cælestium rerum appetitione revocata est et exsic-

cata. Ex eadem Livineii editione sequentem periodum restituvimus.

Col. 560 A. Καὶ κινδυνεύειν. Annotavit Livineius in Vaticano abesse καὶ, et post σπουδαζομένων, addi φροντίζοντες, id est, solliciti ne in periculum veniant. Regius autem codex rectius φροντίζοντας, ut antea dictum est καταρτυγῶν κατόντας. Paulo post illud correximus ὁ γὰρ ἄγαμος μεμονῶν, quod Galesinius ediderat, matrimonium enim ea quæ Dei sunt curat : nec animadverterat usurpari verba Pauli ex I ad Cor. vii, 52 : Qui sine uxore est, sollicitus est quæ Domini sunt.

Col. 559 B. Ut vel in iis quæ diff. Secuti sumus Livineium, qui hæc retulit ad res non ad personas, ut Galesinius, ut vel iis qui se maxime difficiles ostendunt, voluptatem. Ferri tamen potest hæc versio, ut homines fastidiosos intelligamus et morosos.

Ibid. D. Perinde est. Galesinius perperam, Quoniam res admirabiles orationis vi et imminuere et amplificare, hoc in earum rerum similitudine constitutum est, quæ sensu non percipiuntur : paulo post ab ortu intellige a prima nativitate sua. Recte sustulit mendum Livineius, quod etiam in ms. M. cubat, legens ἀναισθήτως pro ἀναισθήτων ἐχόντων, et illi emendationi Regius codex astipulatur.

Col. 562 A. Quæ sub aspectum. Reponendum esse monueram ex Livineio, quam consequi verbis non possit, id enim est ἀφραστον, non ὁράστον. Sic paulo post dixit τὴν τοῦ ἀφράστου ζωτῆς ἐρμηνείαν, ineffabilis luminis interpretationem.

Ibid. C. Οὐχὶ τῷ μύειν. In Vaticano, est οὐχὶ τῷ μύσει τῆς ἀληθείας, ἀλλὰ τῇ ἀσθενείᾳ τῆς διηγήσεως. Sensus est, eum mendacem esse non quidem certe ea ratione, quasi veritatem oderit, qui demum vero mendax est, sed quod dicendo consequi non possit pulchritudinis illius explicationem quam incipiet. Hæc Livineius, quibus addo Regium codicem cum Romano consentire.

Col. 565 A. Qui exteriores. In excuso erat ut et in ms. Mor. οἱ ἐπιπολεώτερον. In Vaticano ἐπιπολεώτερον, recte Livineius emendavit ut nobis scriptum exhibuit codex Regius ἐπιπολαιώτερον, et interpretatus est, ut edidimus. Galesinius verit quasi legisset, οἱ ἐπὶ πόλεων, vel ἐν ταῖς πόλεσι. Qui in civitatibus nullo animi iudicio res intuentur. Ceterum hoc caput nonum inchoabatur in eodem Regio cod. ut in edit. Plautinian. jam ab illis verbis, δὲ τῶν τῆς ἀσθενείας ἐνεκεν, sub finem præcedentis. Rursus admonet Livineius in margine, fragmentum quoddam libri hujus caput istud hoc modo incipere, οἱ ἐπιπολαιώτερον, omissis ὥσπερ τῶν τῶν et μὲν, nec aliter ms. Mor.

Col. 566 B. Cum enim animus. Expunxiimus hanc Galesinii versionem, Cum enim animus ita se relaxat, atque omnia quæcumque occupavit, ea relinquit, quasi minora sint eo quod quæritur, tum in illius magnificentiae contemplatione se exerceat, quæ vel ad summos cælos fertur. Locns Davidis alas columbae optantis est Psalmo liv, 7, in quem Commentarius apud Hieronymum : Columba simplex animal est, absque felle, et a malitia fellis alienum. Augustinus tract. 6 in Joan. : Columba fel non habet, Simon habebat : ideo separatus erat a columba visceribus. Cyprianus lib. De unitate Eccles. : Simplex animal et lætum est, non felle amarum, non morsibus sævum, non unguium laceratione violentum. Idem etiam Beda et Orus Apollo tradunt : sed eidem tamen fel tribuunt Aristoteles lib. ii Histor. animal. c. 15, et Plinius lib. x, cap. 48 ; idque intestino junctum. Galenus etiam ridiculos eos dicit, qui id asserere audeant : tametsi et ipse interim vesicam habere illam negat, qua fel continetur, lib. De atra bile, sub finem.

Ibid. D. Quos micantes. Legebatur antea διατάνοντες, in Plantin., et ms. Mor. ; sed emendandum esse vidit Livineius διατάνοντας, quod Aristoteles lib. i Meteorolog., cap. 4, vocet τοὺς δοκῶντας ἀστέρων

διάττειν, et cap. proximo διαθέοντα ἀστρα eadem notione, et interpretatur hoc, *quas trajicientes stellæ quidem vocant*. Aristotelis verba quæ citat Livineius hæc sunt : Καὶ ὁμοίως κατὰ πλάτος καὶ βάθος, οἱ δοκούντες ἀστέρες διάττειν γίνονται. Et similiter secundum latitudinem et profunditatem sidera, quæ videntur volare, fiunt. Ita Vatablus; at Perionius aptius : *Eodemque modo stellæ, quæ trajici videntur, existunt*. In eodem cap. 4, καὶ οἱ διαθέοντες ἀστέρες, Vatablo sunt, *discurrentia sidera*. Perionio, *stellæ quæ trajici videntur*. Ita Seneca locutus est, ut Galesinius, lib. iii. *Natural. quæst.*, cap. 14 : *Aliquando emicat stella, aliquando ardores sunt, aliquando fixi et hærentes, nonnunquam volubiles*. Videmus ergo stellarum longos a tergo albescere tractus. *Hæc velut stellæ exsiliunt et transvolant*. Regius codex emendationi Livinei suffragatur.

Col. 367 A. *Ac cænosam*. Vaticano exemplari usus videtur Galesinius, in quo sicut et in Regio legebatur ἀνυμῶδη, quod Livineius reddit Latine *tenebrosam*, ut in I Reg. xxiii, 14, ἐν τῷ ὄρει ἀνυμῶδει, quidam vertunt, in monte *opaco*, quæ lectio adhæsit ex veteri Latina interpretatione LXX Vulgatæ Latine editioni : atque huic similis est mons ille umbrösus Habacuc iii, 55, ἐξ ὅρου κατακίου : at in ms. Mor. et in excuso Plantiniano textu Nysseni καὶ λυῶδη βίον, *turbulentum ac cænosam vitam accipimus*.

Ibid. D. *Quæ in cælo*. In Plantin. et fragmento Livinei τὰ ἐν τῷ ἁγίῳ, in *sancto* ; sed annotat idem ipse suspicari se castigandam aut ἡλιῶν, quod ad Scripturam proximè accedit, aut certe ἀέρι, quam posteriorem emendationem confirmant codices Vatic. et Reg., *quæ in aere sunt*, ms. vero Mor. τὰ ἐν ἀγγέλιῳ : *quæ in vase sunt*. Illi Galesinii lectioni, τὰ ἐν οὐρανῷ, similis est locus ille apud Dionem Chrysost. orat. De regno et tyrann. : Ὡς γὰρ ἡ θύψις διεσθαρμένῳ μὲν οὐδὲν οὐδὲ πῶν πλησιώτατα ὀρεῶν, ὕψις δὲ οὕσα μέχρις οὐρανοῦ τε καὶ ἀστέρων ἐξικνεῖται. Et quemadmodum visus corruptus ne propinquissima quidem videt, sanus vero usque ad cælum et astra pertingit. Cæterum assentiri nequeo Livineio pro ἀπορρόψαμένῳ legenti ἀπορρέψαμένῳ, licet hanc quoque lectionem Regius liber exhibeat : nam ἀπορρόπτεσθαι dicitur quod albitur ac sordibus expurgatur, sed et hanc quoque F. Morelli tuetur codex ms.

Col. 371 A. *Malum enim*. Contrariam plane sententiam expresserat interpres, *Malum enim extra consilii deliberationem positum est, siquæ ejus status consideratur, in earumque sunt rerum natura nullum est*. Atqui similem auctoris nostri sententiam iisdem pene verbis inveniri admonet Livineius Græce in Antonii monachi Melissa lib. ii, serm. 88 : αὐτὸ οὖν κατὰ ἑαυτὸ κατὰ ἰδίαν ὑπόστασιν ἔξω προαιρέσεως οὐδαμῶς τὸ κακὸν εὐρίσκεται καί μενον ἢ ὑφ' αὐτῶς : ἀλλὰ τότε εἰς γένεσιν παράγεται, ὅταν ἐλωμεθα αὐτό.

Ibid. B. *Itaque magnum*. Inauditam nobis hic prouderat etymologiam interpres ita scribens, *Unde magnum hoc et nobile animal homo, quasi a pictura nomen sumpserit, e dignitate sua cecidit. Id quod accidere solet iis, qui e lapsu aliquo erepti*. Neque vidit a Gregorio usurpari verba Scripturæ ex Proverbiis cap. xx, v. 6 : Μέγα ἄνθρωπος, καὶ τίμιος ἀνὴρ ἐλεῖται. *Magnum homo, et pretiosum vir misericors*. S. Ambrosius de obitu Theodosii, *Magnum et honorabile est homo misericors*, et in Psalmum cxviii, octon. 10 : *Grande homo, et pretiosum vir misericors, et vere magnus est, qui divini operis interpres est, et imitator Dei*. Recte quoque interpres B. Joan. Chrysostomi homil. iv in Epist. ad Philippens. : *Magnum quiddam homo, et præclarum vir misericors*. Nec aliter Græce fuit expressus hic locus in duobus mss. atque in edito Plantin. Livineius alludere Gregorium existimavit ad versiculum Psalmi xlviii postremum : Ἀνθρώπος ἐν τιμῇ ὢν οὐ συνήκε. Id est : *Homo, qui in pretio esset, non sapuit*.

Ibid. D. *Ia enim, opinor*. Galesinius, *Demonstratur enim, opinor, ratio ex eo, quod divinum bonum non nostra natura definitum est*. Atqui λόγος hic non rationem, sed librum de quo agitur, sive Scripturæ verba significat, ut alibi sæpe in Canticum et orat. ii De resurrect., δηλοῦντος τοῦ λόγου σαφῶς : hoc aperte significante Scripturam. Clemens Alexand. τὸ λόγον etiam, id est oraculum appellat, ut in Strom. i : Ὅποια δὲ ἐπιτελεῖται δεικνύσιν ἡμῖν τὸ Λόγον. Quam autem sint exercenda, Scripturæ nobis ostendit oraculum. Porro in fragmento Livinei et in ms. Mor. ex hac Domini sententia Lucæ xvii capitis inscriptio conflata erat, sed continuanda visa est oratio ut in Vatic. et Regio.

Col. 374 C. *Merito amice*. Omiserat hæc interpres, tametsi et in Plantiniana suggeruntur, et a ms. Mor. εὐχότως ἂν θεῖαι νομίζονται, et a Vaticano, ex quo emendat Livineius ἂν καὶ φησὶ νομίζονται : nos etiam Regium secuti essemus, si antiquam has Notas recensereamus, illum in consilium adhibere potuissemus : legit enim, ἂν γελόντες καὶ φησὶ εἶναι νομίζοντο : *merito vicina et amice esse creduntur*. Luc. xv, 9 : *Et cum invenerit, convocat amicos et vicinas, dicens*. Rursus hic mutavimus illa verba, neque peccati amplius circumseptæ armis, cuncta efficiunt. Non enim armis peccati circumdari dicuntur hic animæ facultates, sed arma fieri peccati, hoc est instrumenta, quibus ad peccandum utamur, ut in Epist. ad Rom. v, 13 : *Sed neque exhibitis membra vestra arma iniquitatis peccato*.

Ibid. *Ut divinam*. Ita malivimus, quam ut interpres scripserat, aut si divinæ imaginis restitutio hæc est. Legerat nimirum ἡ τῆς θείας, quod etiam præ se fert Regius liber ; at Mor. et τῆς θείας, melius excusus ἡ τῆς, quemadmodum et quod est paulo post, τῆς περὶ τῇ γῇ ταλαιπωρίας, una cum mss. M. et Reg., non ut videtur legisse interpres τῆς περὶ τὴν ζωὴν ταλαιπωρίας : deinde ab iis vitæ miseriis difficultatibusque segregati, omniæque verecundiæ integumenta abijcunt. Sed rati in Latina Vulgatæ verba satius duximus, quam elegantie Latini sermonis studere, ut Scripturæ vocibus uti Gregorium constaret : II Corinth. iv, 2, πάντα ἀπειπαμένους τὰ κρυπτὰ τῆς αἰσχύνῃς, quam etiam ob causam polliceas tunicas potius diximus, quam cum Livineio, vestes scorteas, et a clandestina fæditate abhorre : licet ex lib. ii Tertulliani Contra Marcionem proferat locum illum, Exinde homo in scorteis vestibus, sed ante sine scrupulo nudus.

Col. 375 D. *Mortalesque*. Plantin., πεπραμένον τῇ ἀμαρτίᾳ, nec aliter R. et M. Livineius peccato venditi. Vaticano ὑπὸ τῆς ἀμαρτίας : fortasse restituendum ex Apostolo Rom. vii, 14, ὑπὸ τὴν ἀμαρτίαν, venundati sub peccato, hoc est, mancipati ad serviendum peccato.

Col. 377 D. *Διὰ μέσου*. Edit. Plantin., διὰ μέσου καὶ γέγονεν, idemque ms. M. ; at R. et Vaticano. διὰ μέσου οὐ γέγονεν. Livineius verit, *quæ a primo parente ad virginis usque vitam interjecta est*, et in Notis admonet καὶ delendum esse, atque οὐ quod est in Vatic., manifeste corruptum esse, ex præcedenti voce μέσου tanquam ἀπόσπασμα relictum : ejusmodi vitium commissum est et cap. proximo, ubi scribitur in Vaticano ἐπικλιθεῖσθαι εἰς πονηροῦς, etc., cum eis proculdubio redundet.

Col. 379 A. *Si vero dubitas*. Constantiter legunt mss. R. et M. una cum Plant. edit. ὅσα ἐκ τοῦ θανάτου ἐπάγεται : unde Galesinius ediderat : *Si vero tu conjugium complecteris, id velim animadvertas, unde proficiscuntur calamitatum nomina, quæ mortis causa hominibus imponuntur*. Nec assentiendum est Livineio, qui emendandum putat ὅσα ἐκ τοῦ γάμου, quas hominibus matrimonium conciliet. Multum enim est hic probari matrimonium morti suppeditare materiam : non igitur obvenirent hominibus viduitates vel orbitates liberorum, et alia



fractura mortuorum, nisi conjugium patris ac matris precessisset. Galesinius pro ἐπὶ πατρί, scriptum offendit ἐπὶ πατρί, aut omnium denique rerum calamitatem.

*Ibid.* C. Non matrum. Galesin., non matrum sollicitudines perturbationesque augentur. Alludit ad illud Gen. iii, 16, et Isa. xxv, 8: Ἀπεῖλεν ὁ Θεὸς πᾶν ἔλκερον ἀπὸ παντὸς προσώπου. Abstulit Deus omnem lacrymam ab omni facie; et ex ejusdem prophetae vaticinio citatur deinde locus prout ab Apostolo offertur I Cor. xv, 54: Κατεπόθη ὁ θάνατος εἰς νίκης. Absorpta est mors in victoria, non apud LXX, Isa. xxv, 8, Κατέπιεν ὁ θάνατος ἐσχυσας. Devoravit mors praevalens, sed in Graeco-Latina Livineii editione corrigendum est κατεπόθη ἐν ἐκείνῳ ὁ θάνατος, et apud Galesinium pro revera mortalitas a vita absorpta est, scribendum, revera in illis a vita mors est absorpta.

*Col.* 582 A. Cumque vitae. Hec addidimus Galesinii versioni ex Plant. et duobus mss., et paulo post expunximus quae Galesinius ediderat, quasi τελευτήσαν παύσασαν dixisset Gregorius, non συντέλειαν πᾶς κατὰ σάρκα ζωῆς, sicut scriptum est Matth. xiii, 59, συντέλεια τοῦ αἰῶνος ἐστὶν· consummatio saeculi est, et ad Hebraeos ix, 15, ἐπὶ συντέλειᾳ τοῦ αἰῶνος· in consummationem saeculi. Sic ergo dixit consummationem vitae quae secundum carnem: at Gales. perfectam, quantum in se est disciplinam ipse constituitur, expectet porro, in beatique illa sit omnino spe fore ut faciem magni Dei aspiciat. Nec animadvertit rursus hic usurpari verba Apostoli ex Epist. ad Tit. ii, 15, et adventum gloriae magni Dei.

*Ibid.* B. Ut alicui. In excuso legebatur, ὡς ἂν τις τις οὐθεῖεν. Emendat Livineius, ὡς ἂν τις οὐθεῖται, et suffragantur ei correctioni R. et M. mss., nec abludit interpretatio Galesinii, non simplex est, ut aliquis forte putavit. Non longe ab hoc loco admonuit Livineius auctoris verba partim inutile, partim corrupte scripta esse, atque in interpretatione Vaticanum se exemplar secutum, quam subiiciemus, ubi ope Regii codicis locum restituerimus: τῆς τῶν μικρομάτων κοινότητος, καὶ εἰ οὐ ἐνός τιος μολυνθεῖ, μηκέτι τὸ ἄσπιλον ἔχειν ἐν ἑαυτῇ δυναμένη· communis, et si uno aliquo contaminetur, non jam possit integritatem in se continere. Rursus in mss. M. lego ut in fragmento Livineii, λίθου δέ τινος ἐμπεσόντος ὅλον κύκλον συνεκλινύθη τῷ μέρει, non ut in Regio et Plantin. ὅλον ἐν κύκλῳ συνεκλινύθη τῷ μερικῷ ὅλῳ συγκυματούμενον· ὁ μὲν γάρ.

*Col.* 585 A. Ut apud Apostolum. Atquin apud Paulum I ad Cor. xii, 26, scriptum est, εἴτε πάτρη ἐν μέλῳ, ut in Graeco Livineii; non ut Galesinius legisse videtur ἐν μέλῳ, dum velit: Vereque, ut est apud Apostolum, e partibus totum compactum est: sive enim una pars patitur, totum simul dolet.

*Ibid.* B. Multi bellum. Annotat Livineius hoc membrum in Vaticano desiderari: non ita mss. nostri, sed ea verba suggerunt ex Psalmo lx, 5, apud LXX, in Bibliis Plantinianis et in multis Graecis codicibus, ut admonet Flamin. Nobiliss., Multi bellantes adversum me ex altitudine; alii jungunt eum sequentibus, Ἀπὸ ὕψους ἡμέρας οὐ φοβηθήσομαι· Ab altitudine diu in teo, et apud Hieronymum epist. 125. Aquila ex Hebraeo dixit, Oὐ πολὺ πόλεμος εἰ με, Ὑψίστη Multi impugnant me, Altissime, nec aliter Hieronymus in Psalterio suo.

*Col.* 58½ D. Ἀρεθίσσεται. M. ἀρεθίσσεται, mendose; at in Vaticano teste Livineio ἐραθίσσεται, sed obstat οὐδενί, neque enim Graeci ἔραμαι cum dardi casu composuerunt. Videndum igitur sitne reponendum προσθήσεται: nihil verum pulchrum, quae dolo malo obficiantur, prosequitur. Ita enim et paulo ante dixit auctor, εἰ δέ τις πρόσθιστο. Haec ille: nos in Regio scriptum invenimus, ἀρεθίσσεται,

ab ἀρέσκειν, ut ἀρεστός, et ita Galesinii liber prae se ferebat, ex quo ille, se oblectaverit.

*Col.* 586 C. Cum non ratio. Galesin., Cum virtuti consentanea minime est ratio, sed vitae cursum aliqua animi dirigit affectio. Praeceptum enim Domini, etc., cum illud nos doceat, ut soli Deo inhaeramus. Citat duo Scripturae loca; quorum prior est Psalmo xliii, 9, posterior Psalmo lxxiii, 28: quae distinguenda ab utroque interprete, non confundenda fuerunt: non enim praeeptum Domini ait adhaerere Deo bonum esse, verum ipsa Scriptura, et ascendendum ex margine illud quod ex Vaticano addit Livineius, τηλαυγής, καθὼς εἶπεν ἡ Γραφή, cui astipulatur et Regius. Praeceptum enim Domini lucidum valde est, ut ait Scriptura, ut vel infantium.

*Col.* 587 B. Velut agnos. Non ut agni in lupos conversi aliquid habeant, quod in moribus serpentis positum sit, quemadmodum verterat Galesinius, ejus interpretationem usque ad finem capitis totam immutavius Livineius secuti, qui et annotat misere depravatam esse hanc lectionem, in Vaticano ita scribi, τοῦτο δέ ἐστὶν τὸ μὴ κατὰ τὴν ἀπλότητα δοκοῦν ἐπαπεινῶν, etc., sed nec sic quidem plane integram esse: emendat igitur, τοῦτο δέ ἐστὶν, μήτε τὸ κατὰ τὴν ἀπλότητα δοκοῦν ἐπαπεινῶν, etc., quae demum genuina est lectio. Reg. codex plane cum Vaticano consentit. Porro Lucae x, 5, discipulis ait Dominus, Ecce mitto vos sicut agnos inter lupos, et Matth. x, 16, Mitto vos sicut oves in medio luporum: estote ergo prudentes sicut serpentes.

*Ibid.* C. Omnes animi. Annotat Livineius in fragmento suo aliam se inscriptionem reperisse, quam et R. et M. mss. exhibent: ὅτι οὐδὲν ὄντησι τὸν μὴ διὰ πάντων τὴν ἀρετὴν ἀσκούντα, ἐν τι μόνον τῶν ἀγαθῶν κατ'ορθοῦμενον, id est, nihil prodesse bono ullo praeclare perfungi, nisi in omnibus virtutem exerceas. Illa autem Vaticani, et quam edidimus, interseritur paulo post ad ea verba, ἀλλὰ περὶ μὲν τούτων τοσαῦτα. Caeterum aberrarat a mente auctoris in terpres paulo post scribens, Quid enim luci est ex parte corporis umata, si a partibus nudis occasionem adversario ostendet? non enim εὐκαίριαν, sed καίριαν, nimirum πληγὴν, hic Nyssenius intelligit.

*Ibid.* Quis formosum. Expressus est hic locus a Livineio ex fragmento; nam in Vaticano sic erat, ἐκείνων ὁ τὸν εἰς εὐμορρίαν τῶν συντελούντων αὐτῷ ἐκ τινος συμφορᾶς εἰ περιέκοπται· quae sane lectio, inquit, nostra est multo monstrosior: restituo igitur ex utriusque exemplaris comparatione hanc mo quidem iudicio germanam: ἐκείνῳ ὁ τὸν εἰς εὐμορρίαν τι συντελούντων αὐτῷ ἐκ τινος συμφορᾶς τι περιέκοπται. Hec ille: at nostri codices mss. editam lectionem tuerentur, nisi quod Regius ἐκείνων legit, quo pacto et Galesinius scriptum offendit. Rursus ediderat ibidem, Turpitudine enim ac deformitas reliquarum partium, venustatem ejus, qui firmo est corpore, corrumpit. Atqui non dixit Gregorius τῶν λοιπῶν, sed περὶ τῷ λεῖπῳ.

*Col.* 590 A. Propositum studium. Restituimus hunc locum ex Livineio, qui et admonet illud de auro in naribus suis esse Proverb. ix, 22, et de margaritis Matth. vii, 6.

*Ibid.* C. At vero jam. Has duas periodos ex Livineio reposuimus: neque enim hic ceperat mentem auctoris Galesinius, qui et ελαυρίαν καταγνώσκειν τοῦ λόγου verterat, non intelligit quod a nobis inapte fortasse dicitur, et ἀνάθημα, rem detestabilem, quod donarium hic potius sonat. At in sequenti periodo lacunam editionis Plantinianae sic explet Regius, codex, ut et Vaticanus, inserto verbo ἐργηγορέναι.

*Col.* 591 A. Illic vim. Sic mahnimus, quam cum Galesinio, cum eam illic impellit, quo impelli laudabile est. Livineius, Vim molliens ubi praedarum sit vim moliri; et annotat alludere videri Gregorium ad illud Matth. c. xi, v. 12, Οὐ βαςίλεια τῶν οὐρανῶν βιάζεται, καὶ βιασὰ ἀρπάζουσιν αὐτὴν. Re-



gnum colorum vim patitur, et violenti rapiunt illud.

*Ibid.* D. In vano acceperit. Usi sumus Vulg. Lat. verbis, ut et retineretur Hebraismus, et ex quo Scripturæ loco sumpta hæc essent, appareret. Quamobrem satis nequeo mirari, qui factum sit, ut non solum Galesinius verterit, nisi quis frustra animam suam acceperit, sed et Livineius, qui Psalmi xvi versum esse 4 animadverterat, scripserit, qui animum ad res inanes non adhibeat. At poterit ipsam constare, quo pacto Nyssenens locum illum Davidis intelligat.

*Col.* 594 B. Atque si ex ullis. Vaticanus, inquit Livineius, ab hac fragmenti nostri lectione ðis ðis πασών, quod aiunt, dissentit; nam pro his omnibus, ei ðe χρή, etc., sic habet: οὕτω καὶ ἡ ἀλευτική τέχνη ποιεῖ, κατὰ τὴν τοῦ Κυρίου παραβολήν, τοὺς ἐδωδόμενους καὶ χρηστοὺς τῶν ἰχθύων ἀπὸ τῶν πονηρῶν τε καὶ δολητηρίων διαχωρίζουσα, ὥς ἂν μὴ τινος. Equidem tantæ diversitatis causam cogitando assequi non possum. Hæc ille: nos cum edita lectione convenire R. et M. deprehendimus. Cæterum hæc referenda sunt ad illud Joannis xiv, 6, Ego sum via, et veritas, et vita.

*Col.* 595 A. Quasi nebulae. Κατὰ τὴν Ἰσαΐαν non significat, ut *Isaie contigit*, quod verterat Galesinius; verum ipsius auctoritate dictum ejus niti, et ex ejus prophetia depromi. Isa. lv, 8, Τίνες οὕδε ὡς νεφέλαι πέτανται, καὶ ὡσεὶ περιστέραὶ σὺν νεοσσός; Quinam isti ut nubes volunt, et sicut columbae cum pullis? Neque dixit Nyssenens, peccatum vero grare, et quasi plumbi talentum deorsum fertur, sed illud super plumbi talentum sedere, ἐπὶ τάλαντον μολιβδοναθεζομένην, quod ipsum tamen advertat lector apud prophetam non legi Zachar. v, 7, verum hoc tantum, καὶ ἰδοὺ τάλαντον μολιβδὸν ἐξαιρόμενον, καὶ ἰδοὺ γυνὴ μία ἐκάθητο εἰς μέσον τοῦ μέτρου. Ecce talentum plumbi elevatum, et ecce mulier una sedebat in medio mensurae. Cum ergo mulier dicatur sedere in medio amphoræ, miratur noster Ribera Origenem homil. 6, in Exodum scribere iniquitatem super talentum plumbi sedere apud Zachariam: idem etiam Hieronym. in ii Nahum est illud, Et Ninive quasi piscina aquarum. Iniquitas in Zacharia super talentum plumbi sedet, et Aegyptii qui erant peccatis graves, demersi sunt in mare ut plumbum, et in xxiv Isa., xxi Ezech. in Ecclesiastæ ix, in Michæ vii, in Malach. iii, idem asserit: denique Nyssenens eodem modo lapsus est memoria, nisi quis malit hos Patres intellexisse, ut exponit etiam Vatablus, portatum fuisse talentum sive massam plumbæam in amphora vel mensura illa, ac proinde mulierem insidentem amphoræ, talento quoque insedissee.

*Ibid.* B. Per quam crediderim. Hoc membrum addidimus Galesinii interpretationi, quod ab ejus Græco manuscripto, ut a M. aberat, non item a Regio et Vaticano. Cæterum Ambrosius epist. 23, ubi de gloria virginitatis agit, hæc de Maria adjungit: Quid de altera Moysi sorore Maria loquar, quæ feminei dux agminis pede transmisit pelagi freta? Potest igitur Ambrosius ex doctis illis unus videri, quæ ait Nyssenens Mariam fuisse cælibem pronuntiasse; sic enim quæ sequuntur ex Livineio restitutum, non ut antea, licet multi, qui hæc animadverterunt, cælibem illam fuisse aperte ostenderint.

*Col.* 596 C. Τὼρ θείων ἐδιδραγῶν. Hic annotarat Livineius aliquid desiderari, et si quid in re obscura ac prope desperata conjectandum est, addendum censere χρόνοντες, ut Joann. viii. Christus Phariseos alloquitur, Ὑμεῖς κατὰ σάρκα κρίνετε, et solus auctor noster cum ex omni sacra scripture, tum vero ex novo Fœdere, et præsertim D. Paulo libenter loca quedam, et tanquam Roscellos excipere. Sed nos ope codicum mss. locum restitutum, et lacunam explevimus: quibus et astipulari visus est liber, quo usus est Galesinius ver-

tens, quomodo nos qui carnis vinculis adstricti divinas benedictiones non exaudimus, in hac versari decet. In Regio præterea legelatur, τῶν θείων εὐλογιῶν, ἀλλὰ πνευματικῶς ἐξακούοντες. non exaudimus, sed spiritualiter erga illam affectos esse decet. Nam interrogationis nota, ut addatur, efficit varia lectio utriusque codicis nostri, qui pro illis verbis Plantiniane editionis p. 146, ἐκ πολλοῦ περιόντος ἡμεῖς ταύτην τὴν σπουδὴν ἀσπασώμεθα, inserit post παροθενίας, χάρισμα πῶς ἡμᾶς προσήκει καὶ περὶ ταύτην ἔχειν τοὺς μὴ κατὰ σάρκα.

*Col.* 596 D. A timore. Vulgatæ Latinæ verba usurpaverat interpres: Sic facti sumus a facie tua, Domine: concepimus, et quasi parturivimus: Isa. xxvi, 17; nos interpretationem Græci textus LXX substituvimus, quæ cum verbis Nysseni convenit, et ad eundem locum pertinent illa quæ sequuntur paulo post: Cum enim spiritus salutis nascitur, v, 18, καὶ ὠδινήσαμεν καὶ ἐτέχομεν πνεῦμα σωτηρίας σου. et parturivimus, et peperimus spiritum salutis tui.

*Col.* 597 A. Ἠάρτωρ δέ. Respicere mihi videtur ad illud Pauli II Cor. xii, δοκιμὴν ζητεῖτε τοῦ ἐν ἐμοὶ λαλοῦντος Χριστοῦ. id est, experimentum flagitatis loquentis in me Christi? Christus enim veritas est. Ἠέντων autem ea ratione dixit, qua et in Catecheticis ἀναγκαίων, pro πάντως et ἀναγκαιῶς. Hæc Livineius: nos in utroque mss. R. et M. scriptum ostendimus πάντως, ut mendosam esse alteram lectionem sit probabilius.

*Col.* 599 B. Et a solis ortu. Galesin., et a solis ortu illustres, ob clarissima eorum facta jura reddunt. Secuti sumus Livineium, qui admonet hic alludi ad illud Matth. viii, 11, et Lucæ xii, 29: Multi venient ab oriente et occidente, et recumbent cum Abraham, Isaac et Jacob in regno cælorum. Quod vero paulo ante dixit, νέον ἐαυτὸν καὶ πάσης παλαιότητος χωρισμ., alludere putat ad illud Pauli Ephes. iv, 22: Ἀποθεσθε τὸν παλαιὸν ἄνθρωπον, ἀναγεσθὲ δὲ τῷ πνεύματι. Deponite veterem hominem, et spiritu renovamini.

*Ibid.* Quæ vero harum. Livineius hic annotat ἔδον proprie eam dotem significare, quæ a viro confertur. Jurisconsulti vocant donationem propter nuptias, inquit, et simpliciter interdum donationem: quam nos appellationem sumus secuti. Videtur autem ea voce propterea usus, quod sapientia, quæ femina est, homini sive animo ejus tanquam viro et marito despondeatur. Quamvis enim sapientiam hanc Christum esse sentiat: quia tamen a principio has hominem nuptias contraxisse cum sapientia docet, non judicat absurdum, si nos quoque mariti sapientiæ dicamur, sicuti et diverso Christus, cum animæ comparatur, sponsus ejus hoc eodem capite dicitur.

*Col.* 402 C. Quamvis autem. Hæc aberant ab editione Plantin. usque ad finem capituli, sed a mss. R. et M. suppledata sunt. Galesinius haud satis feliciter verterat, quoniam condimentum omne novit indulgentia, quæ vehementi appetitione id, quod ad cibi usum compertum est, suavitate condit. Cicerone lib. ii De finibus bonorum: Socratem audio dicentem cibi condimentum esse famem, potitionis sitim. Seneca, ep. 125: Malum panem inquis. Expecta, bonus fiet: etiam illum tenerum tibi et siliginum fames reddet. Idco non est ante edendum quam illa inperet. Antiphones apud Stobæum: "Ἀπὸ τοῦ ὁ κερὸς γλυκὴ πλὴν αὐτοῦ ποιεῖ. Præter seipsam cætera edulcat fames. Porro illud, κατὰ προηγούμενον, pejus expresserat propter ipsam necessitatem: nos principaliter diximus, quæ voce usus est Seneca, et interpres Clementis Alexand. viii. Strom. : Τὰ δόγματα σμύβολα τῶν νοημάτων κατὰ τὸ προηγούμενον. κατὰ ἐπακλόσθημα δὲ καὶ τῶν ὑποκειμένων. Nomina sunt signa eorum, quæ animo cogitantur principaliter, per consequentiam autem etiam subje-

*Ibid.* D. *Bardis obijciat.* Sic malum cum Livine'o, quam ad bestias, cum Galesinio, siquidem homines minus obsequentes lumini rationis significat, et usurpat Apostoli verba Hebr. vi. 8, *cujus consummatio in combustionem.* Ceterum eandem de voluptate doctrinam haurire potuit ex libris Clementis Nyssenus, ut ex lib. ii *Paradox.* c. 1, *οὕτως γὰρ ἔργον ἤμῃν ἡ τροφή. οὕτως σκοπὸς ἡδονῆς· neque enim opus nostrum est nutritio, neque institutum scopusve noster voluptas; et ii Strom.* : Καθόλου γὰρ οὐκ ἀναγκαῖον τὸ τῆς ἡδονῆς πάθος, ἐπαχολούθημα δὲ χρειαίς τισὶ ψυχικαῖς, πείνη, δίψα, ῥίγει, γάμψ. Non est omnino necessaria affectio voluptatis sed accessio quantum, et appendix usibus quibusdam naturalibus adjuncta, fami, siti, frigori, matrimo-  
nio.

*Col. 404 A. Τὰς ἐξ ἐκατέρων.* In Plantiniana edit. legebatur τὰς ἐξ ἐτέρων, sed emendandum censet Livineius ἐκατέρων, quod eas editiones libri manuse, nonnunquam permittunt. Exempli causa, Basilii lib. i *Adversus Eunomium* hæc sunt verba : δι' εἰκόνας ἡ γνώσις τοῦ ἀρχαίου γίνεσθαι, συγχρινόντων ἡμῶν δηλονότι τὴν ἐν ἐκατέρῳ ταυτο-  
τητά, ubi codex calamo descriptus, quo aliquando uti sumus, male habet ἐτέρων, alioqui infinitis locis emendatur. Hæc ille : at in hoc Nysseni loco uterque ms. R. et M. constanter habet ἐκατέρων. Ex iisdem habes deprompta plurima ab illis verbis καὶ τινι λεπτοφυίᾳ τοιαύτη, etc., quæ in Plantiniana editione desiderabantur, licet ea Galesinius vert-  
erit, sed in eo mutanda fuerint illa cum humore ardoreque cohereant : non enim ab arendo, sed ab arando ardor deducitur.

*Ibid.* D. *Ἐπισπέρχει.* Vitiose Plantin. ἐπισπέρ-  
ρει, et annotat Livineius, vox est corrupta : ego legendum censeo : nam melius non occurrit : ἐπι-  
σπέρχει, neque scutica acrem castigat. Jacob. Billius lib. i *Observat. sacrat.*, cap. 1, hæc Livineii Notis addit : Recte quidem interpres mendum inesse statuit : sed quod pro ἐπισπέρχει, ἐπισπέρχει reponit, non admodum mihi probatur, legendumque potius cen-  
suerim ἐπισπέρχει, id est, ἐπιταχύνει, κατεπείχει. Loquitur enim de auriga, qui perniciem equum scen-  
tica adurgere non solet. Confirmat doctissimus Billii conjecturam ms. M. qui scriptum habuit ἐπισπέρχει pro ἐπισπέρχει et Galesinii versio, neque celerem verberibus incitat. Regius tamen legit ἐπισπέρ-  
χει, eodem sensu.

*Col. 406 A. Ne qui multum.* Livineius edidit, μή-  
τε ὁ ὀλίγον ἐλαττώσει : qua ratione in utroque no-  
stro ms. legebatur : at ille vertebat, Neque copioso aliquid addet, neque exiguo detrahet. Minus apte : nam alluditur ad illud Exodi xvi, 18, Οὐκ ἐπλεόνα-  
σεν ὁ τὸ πολὺ, καὶ δι' ἑλάττω, οὐκ ἤλαττώνησεν ἕκα-  
στος. Non abundavit, qui multum (colligit ex man-  
na, scilicet), et qui minus, non minus habuit. Apo-  
stolus vero idipsum citans II Corinthiorum viii, 15, scribit, καὶ ὁ τὸ ὀλίγον οὐκ ἤλαττώνησεν, atque ex utroque fortasse corrigendus est Nysseni textus cum in Latina interpretatione, tum in Græco. scribendumque μήτε ὁ τὸ ὀλίγον ἐλαττώνησεν ut  
neque qui nullum abundet, neque qui modicum, mi-  
nus habeat. Siquidem ἐλαττώει est imminuere, non minus ferre, ut Ecclesiastici xxvii, 25, οὐκ ἔστιν ὃς ἐλαττώσει τὸ σωτήριον αὐτοῦ, non est qui minuat  
salvationem ejus, etc, xlii, 29, οὕτως προσετέθη, οὕτως  
ἤλαττέωθη neque auctus est, neque diminutus.

*Ibid.* C. *Et in presenti.* Ad verbum extulit Livi-  
neius, sed ea res, inquit Apostolus, prociue te est, et re-  
lus domesticum hoc minus. At in Epist. ad Romanos x, 8, et Deuter. xxv, 14, vertit auctor  
Vulgatae, Ἐγγύς σου τὸ ῥῆμά ἐστι τῷ στόματι σου,  
καὶ ἐν τῇ καρδίᾳ σου. Prope est verbum in ore tuo, et  
in corde tuo, et iuxta est sermo.

*Ibid.* *Insignis.* Addendum ex Plantin. et efficax,  
et motu præditus. Galesinius hæc ita converterat,  
pulchritudine insignis qui vivat, agat, et moveatur, qui

ex oratione, qua loquitur, virginitate florebit. Nos  
quæ sequuntur Livineii verbis expressimus, qui  
litteras Scripturam appellat, et annotat intelligend-  
um esse de eo quod Proverb. ix, 8, Μη ἐγκαταλί-  
πης αὐτήν, καὶ ἀνθήσεται σου. Ne dimittas eam, et  
prehendet te. In miss. R. et M. legonon τὸν μέλλοντα,  
sed τὸν μέλλοντα κατὰ τὸν ἐρῶντα, vel αἰρῶντα λό-  
γον. Hæc apostolus locutus est (col. 408 b), τῆς παρθενίας  
ἀντιλαμβάνονται, τοῦτο πρὸ πάντων αὐτοῖς ἐπιτηδεύ-  
τέον ἄνεψ. Ego vero mallem arcescere genus hoc locu-  
tionis a Proverb. vi, 18, ἔθλον ζωῆς ἐστὶ πάσι τοῖς  
ἀντεχομένοις αὐτῆς lignum vitæ est omnibus appre-  
hendentibus eam : cum de eo qui sapientiam Salo-  
mon, de eo qui virginitatem apprehendat verba  
faciat Gregorius.

*Col. 408 A. Οὐ γὰρ ἐναργές.* Obscurus et muti-  
lus in utroque textu erat locus, eodemque vitio la-  
borabat Galesinii codex quo manuscriptus M. in quo  
sic effertur : Οὐ γὰρ ἐν ἀρχαῖς ἐστὶ τὸ ἐπιτηδεύμα  
τοῦτο, ἀνάγκη ἑαυτοῖς. Non enim in primitiis insti-  
tutio hæc est, ut necessarium quis res, an utiles sint,  
ad suum judicium deferat. In Plantiniana vero, οὐ  
γὰρ ἐναργές ἐστὶ τὸ ἐπιτηδεύμα. Quorum verborum  
sensum, inquit Jac. Billius lib. i *Observationum*,  
c. 1, particula negativa οὐ, quam addendum censet  
interpres, prorsus contumit. Sic enim vertit :  
Nam ubi studium hoc illustre, et tanquam in medio  
positum non est, necessum sit judicium ejus quod  
expediat nobis permittere. Atqui contrarium omnino  
vult Gregorius, nempe in rebus arduis ducem ac  
præceptorem adhibendum esse. Ego sane hunc lo-  
cum ita restitui posse puto, si pro τοῦτο, τότε lega-  
mus, ut sit sensus : Cum perspicuum est institutum  
illud, quod sequimur, tum vero cornu, quæ in rem  
futura sunt, judicium nobis permittere debemus. At  
cum rerum nobis ignotarum experientia periculo non  
caret, tum vero ducem ac præceptorem adhibere  
convenit. Hæc autem postrema verba vel in Græco  
desiderantur, vel certe eadem figura subauditur,  
qua post hæc Lucæ verba, et siquidem fecerit fructum,  
subauditur, relinques eam. Hæc doctiss.  
Billius : at ego nihil opus esse arbitror ad reticen-  
tiam istam confugere, si modo illud ἐν ἀρχαῖς,  
expurgamus e Regio codicis, et ex Plantiniano sub-  
stituamus ἐναργές, sic enim locum integrum exhibet :  
Οὐ γὰρ ἐναργές ἐστὶ τὸ ἐπιτηδεύμα τοῦτο, ὥστε  
κατὰ ἀνάγκην ἑαυτοῖς ἐπιτηδεύειν. Et huic emenda-  
tioni versionem nostram aptavimus.

*Ibid.* B. *Ἐστὶ μὲν γὰρ.* Et hic locus partim mu-  
tilus, inquit Livineius, partim corruptus erat : sed  
unde restituerim indicabo. Reperi ergo in Antonii  
monachi Sententiis ita citatum serm. 20 : Ἐπὶ παν-  
τὸς, ὡς ἐπὶ πολὺ, πράγματός ἐπισφαλὲς σύμβουλος ἡ  
νεότης, καὶ οὐκ ἂν τῇ εὐροὶ κατορθωθῇ : ῥάδιως  
τὸν σπουδῆς ἄξιον, ὃ μὴ καὶ πολλὰ συμπαραλήθη  
πρὸς κοινωνίαν τοῦ σέμεματος. Sed in Abbe Maximi  
capitibus ser. xli, paulo aliter : Ἐπὶ παντὸς, ὡς  
ἐπὶ πολὺ, πράγματός ἐπισφαλὲς σύμβουλος ἡ νεότης,  
καὶ οὐκ ἂν ῥάδιως κατορθωθῇ τι τῶν σπ. ἀξ. Eleganter  
apud Bomerum, *Idid.* γ', Menelaus, quod hunc  
locum nonnulli illustrat :  
Αἰεὶ δ' ὁ πλείτερον ἀνδρῶν φρένας ἡρεθῶνται.  
Οἷς δ' ὁ γέροντος μετέστη, ἅμα πρόσθεν καὶ ὀπίσσω  
ἀεῖσται, ὅπως ὅλ' ἄριστα μετ' ἀμφοτέροισι γένηται.  
Versus pulcherrimos sic verti :  
Quælibet ac dubiis juvenum mens vertitur auris.  
Callida quod præsens quodque, ultra est, cana senectus  
Prospicit, utrinque in medium et Jove consulit aquo.  
Hæc Livineius. Conjecturam confirmant codices  
nostri R. et M. et κατορθωθῇ : cum Antonio le-  
gunt.

*Col. 410 A. Qui Dei via.* Fidelius Livineius, qui  
sacram viam insidiis teneat, seu malis, qui Dei vias  
insidiis infestet. Illud item, Væ soli quando ca-  
dit, etc., ad verbum erit, Væ uni, cum ceciderit :  
quia non habet qui erigat, quod est Ecclesiæ iv,  
10, Καὶ οὐκ αὐτῷ τῷ ἐνι, ὅταν πέσῃ, καὶ μὴ ἡ θεοῦ



τερος τοῦ ἐγείρει αὐτόν· Et rē ipsi uni, cum ceciderit, et non fuerit secundus, qui erigat eum. Nyssenus Latinæ Vulgatæ suffragatur scribenti, quia cum ceciderit non habet sublevantem se. Paulopost scripsimus, suas rias spinis straverant, non cum Galesinio, suis spinis rias pervertunt; non enim dixit στρέψαντες, sed, τὰς ὁδοὺς αὐτῶν, (vel, ut nostri duo mss. ἑαυτῶν) στρέψαντες; alluditur enim ad illud Proverb. xv, 19, Ὅδοι ἀρεγῶν ἐστρωμέναι ἀκάνθαις; rīa pīgrorū strate spinis.

Ibid. B. Qui somniorum. Mendum erat in editione Plantini. p. 168, τὰς ἐκ τῶν θηρίων ἀπάτας; unde Livineius, *Hinc somniores, qui in ferarum ludibriis fidei plus, quam in Evangelii doctrina collocant*; ac feliciter sane in mentem venit doctissimo Billio lib. 1, c. 1, observat, pro θηρίων substituere ὄνείρων, quod Theodoretus in Compendio hæret. Fab., lib. iv, de Messallianis agens dicat eos, ubi maximam diei partem precibus impendissent, totos deinde dare se somno consuevisse, ac tum demum a damone delusos revelationes quasdam asserere se vidisse, ac futura prædicere conari; et lib. iv, Histor., c. 16, Ὑπνῶ δὲ σπᾶς αὐτοὺς ἐκδιδόντες, τὰς τῶν ὄνείρων φαντασίας προφητείας ἀποκαλοῦσι. Somno se dedentes, visa somniorum prophetias nominant. Confirmant ejusmodi correctionem unam cum codice Galesinii duo nostri calamo exarati. Sub finem capituli invehitur auctor non in monachos tantum, sed et in clericos, qui spiritualis alienigenæ fœderis specie, familiaritatem et contubernium feminarum non refugiant, quas *συνεισδέττες*, adoptivas sorores, et *αγαπelas* appellabant, et subintroductas, ut pluribus docuimus in Notis ad Chrysostomi librum Πρὸς τοὺς συνεσθάζοντας ἔχοντας; Adversus eos, qui subintroductus habent. Postremo παρὰ τῶν ἑξῶθεν verterat Galesinius, ab aliis rītuperatur, Livineius, pessime apud externos audit; nos existimavimus usurpari genus locutionis simile illi ad Rom. ii, 21, Τὸ γὰρ ὄνομα τοῦ Θεοῦ δι' ἡμᾶς βλασφημεῖται ἐν τοῖς ἔθνεσι. Nomen enim Dei propter nos blasphematur inter gentes.

Ibid. C. Non præscribere. Admonueram negationem, quam editio Plantiniana et nostri duo mss. ingerunt, ab interpretatione Galesinii abesse, et facile illa nos carere posse, cum sequatur apud auctorem nostrum paulo infra, Ἐν οἷς πολλοὶ ταῖς ἡλικίαις νεάζοντες, ἐν τῷ καθαρίῳ τῆς σωφροσύνης

ἐπολιώθησαν. Multi adolescentes in puritate continentia consenserunt; itaque scribendum hic est, ἀν εἷν νομοθετεῖν; hujus ritæ sibi modum præscribere. Sed idem mss. ἐξαυθίστης legunt, ut emendandum censuit doctiss. Livineius, pro ἐξαυθίστης, qui et in Notis similem affert Ennii locum ex i Ciceronis De officiis:

Homo qui erranti comiter monstrat viam,  
Quasi lumen de suo lumine accendat, facit.  
Nihil minus ipsi lucet, cum illi accenderit.

Col. 411 A. Quodque utrinque. Hoc loco discreduat a Livineii textu atque interpretatione duo manuscripti et Galesinii editio, quorum variantes lectiones notare prolixum nimis ac laboriosum esset: id nobis satis fuerit, si monuerimus in Regio peculiariter legi, ἐστὶ τα καὶ τὸ ἐκατέρωθεν, et τῇ περὶ τὰς θείας ἐντολὰς προθυρίᾳ, exsequendi mandata divina. In cæteris convenit cum M. et Plantiniana editio, ἐν μέσῳ θανάτου καὶ ζωῆς ἐνδεικνύμενον, ἥτε παντελῶς πρὸς τὸν θάνατον τεθραμμένον, etc.

Ibid. D. Qui recte dixit. Ita quoque ms. reperit καλῶς post εἰπόντος, non simpliciter ut excusos et Regius καλῶς ἤκουσαν, sed qui probe audirent eum qui dicat, Temperantia vitale lignum est cam tenentibus, ut vertit Livineius, qui et admonet ad temperantiam sive castitatem a Nysseno accommodari quod Proverb. iii, 18, de sapientia dicitur. Rursus in eisdem mss. scriptum offendimus, quod Livineii conjecturam confirmat, ἐπὶ σχεδίας τινός, et πρὸς τινος, et πρὸς ὃν ἀποθιέποντες, non ut in Plantin. πρὸς Θεὸν ἀποθιέπ. Quamobrem in Galesinii versione scribendum est, rebit faces quasdam c sublimi quadam specula protendunt, et paulo post, idque propterea ignoras. καὶ διὰ τοῦτο ἀπογινώσκεις, atque idcirco animum despondes, quasi res fieri nequeat.

Col. 414 B. Quomodo qui vivit. Usus est interpres manuscripto, qui cum nostro M. consentit: Ἡὼς ἀκούσεται τοῦ ἐστρωρῶμένου; Quomodo qui ita vivit, et qui in peccato valet, audiet eum qui et crucifixus et peccato mortuus est? Sed Regius cum Plantin. πὼς ἀκούης, vel ἀκούεις, ut deinde πὼς πείθῃ, πὼς ἱερατεύεις, et admonet Livineius alludere Gregorini ad illud Apoc. i, 6, Ὡς ἠκούσαν ἡμᾶς βασιλεῖς καὶ ἱερεῖς τῷ Θεῷ καὶ Πατρὶ αὐτοῦ. Christus nos reges et sacerdotes Deo et Patri suo fecit.

## IN ORAT. DE PAUPERIBUS AMAND.

Cum in lucem ederet a se Latinitate donatam hanc homiliam Petr. Franciscus Zinus Veronensis, Venetiis an. 1574, hunc titulum ille præfixit, *De amandis et benignitate complectendis pauperibus*; at in editione Græca Augustana apud Mangerum an. 1527, et in codice ms. Theod. Canteri tantum dicebatur, Λόγος εἰς ῥήτὸν τοῦ Εὐαγγελίου. Atque in hoc quidem conveniebat uterque liber, quemadmodum et in lectione loci illius, col. 475 A, ὥστε ἡ ὄν μὴ παρεῖναι, at interpretatio Zini cum Græcis non consentiebat, Quod si nunc adesse rebus, quos in se ipse cohibet et coercet, negemus, quomodo posterius unquam adfuturum expectemus?

Col. 475 A. Beatus enim. Subjecerat Vulgatæ Latinæ verba interpres, *Beatus vir qui semper est paratus*; at illa non e Græco, sed ex Hebræo Proverbia convertit; non B. Gypriani verbis sententiam expressimus qui locum hunc Prov. xxviii, 14, sic vertit in Testim. 20. Eodem n.odo sequentem locum extulerat, Qui contemnit contemnetur, cum LXX dixerint Ὁ δὲ καταφρονῶν πράγμα-τος. Prov. xiii, 15.

Col. 478 A. Vides hominem. Immutavimus interpretationem, quod non id vult auctor hos pauperes suis gregibus quærere pabula, cum omnino gregibus careant, sed eos quasi gregales pecudes huc illucque cibos quærendo discurre. Zinus ediderat, *Cernis homines vagos tanquam ex nomadum genere ad ea comparanda quæ gregibus sibi que necessaria sunt dissipatos*. Simile illud, κατὰ πάντας ἀλόνται τοὺς τόπους καθάπερ τὰ ὄνομα.

Ibid. C. Convenientibus, συννοῦσι, non ut Zinus videtur legisse, ἀποῦσι, abeuntibus; nam illi θαυμαστοῖσι solent in circulis et trivia plebem attontam suis illis mirificis gestibus motibusque corporis detinere. Paulo post, D, illud, ut canes, a neutro cod. Græco agnoscentur et expungi potest.

Col. 482 D. Circa mensuram. Omiserat hoc interpres, cum tamen περὶ τὸ μέρος duo mss. et ex auctus habeant et necessariū esse constet ex iis quæ sequuntur, τῷ τῆς σαρκὸς μέρει. At in ms. Morelli pro τῆς ὑγρᾶς, quæ vox medicis est usitatior quam libranis, scriptum erat τῆς ὑγρᾶς οὐσίας, et περὶ τὴν φύσιν παθοῦσης, in August. et



Cant. παλαιῶν διαφθοράν.

Col. 485 A. Non igitur. Ms. Morel. οὐκ οὖν τὸ πάθος. Zinus vertit, Non igitur eam ob causam homines despiciamus, quod morbus detestabilis videatur. Editam lectionem Augustana et ms. Cant. tuentur.

Col. 487 A. Sed commixtis. Hæc vitiosa interpolatione fuerant a præcedentibus ita sejuncta, ut novam periodum inchoarent; similitudinem asserit:

Quando igitur ejusmodi contagiones grassantur, valeat excusatio, quod morbus ex eo laborantibus ad alios serpat. Sed in receptam lectionem consentiunt August. et mss. duo: tantum in Morel. erat, νότος ἐκ τῶν προσαλοῦ.

Col. 489 B. Qualem Ms. Cant. et Augustana edit., θέλεις τῷ θυσιάζοντι: at Mor., τῷ νουαζήσαντι, quæ lectio reliquæ orationi magis convenit.

## IN DECEM SYLLOGISMOS

### CONTRA MANICHÆOS.

Col. 541 C. Increatum si sit malum. Hæc ita in Græco sunt interpungenda et supplenda lacuna, quæ sequebatur τὸ ἄρα in ms. Εἰ ἀγέννητον τὸ κακὸν, κατὰ φύσιν αὐτῷ ὑπάρχει τὸ κακὸν εἶναι: οὐδείς δὲ κατὰ φύσιν ἐνεργῶν ἀμαρτάνει: τὸ ἄρα ἀγέννητον οὐχ ἀμαρτάνει: τὸ μὴ ἀμαρτάνον. Si malum increatum est, secundum naturam inest illi ut sit malum: atque nemo secundum naturam agens p. In codice Bavario legebatur κατὰ φύσιν αὐτῷ ὑπάρχει, τὸ μὴ

ἀμαρτάνειν οὐχ ὑπαίτιον. Similia docet de natura mali Augustinus lib. II de Genesi contra Manichæos, cap. 29: Nos dicimus nullum malum esse naturæ, sed omnes naturas bonas esse, et ipsum Demi sumum esse naturam, ceteras ex ipso esse naturas, et omnes bonas in quantum sunt; et lib. II, cap. 4, De moribus Manichæorum: Malum non secundum essentiam, sed secundum privationem rectissime dicitur.

## IN ORAT. DE SUA ORDINATIONE.

Conservavit hanc orationem Nysseno tributam codex manuscriptus Ægidii Davidis J. C. Parisiensis, quæ et in alio veteri libro Venetiis in bibliotheca reverendissimi episcopi Lullini asseruntur. Ejus exordium jucunda et elegantī allegoria a convivii sumpta miram præ se fert modestiam, cuiusmodi frequenter utitur initiis et digressionibus Joannes Chrysostomus ut et ipsius Nysseni germanus Basilius.

Col. 546 D. Nuda sermonis. In manuscripto lacuna hic erat, quæ defectum epitheti subindicabat, ut videatur scripsisse auctor ἀνθρώπων τῇ ψυχῇ περιβολῇ τοῦ λόγου vel ἐπὶ τῇ περιβολῇ, vox enim περιβολῇ quæ comprehensionem sonat hic mihi capturam sive τὴν ἄγρην significat, ut loquitur Lucas v, 9, μόνη τῇ ἄγρᾳ τῶν ἰχθύων ἡ συνίλαθον, in captura piscium, quam ceperant. Ita quoque retia apostolorum mystice exponit Ambrosius in v. Lucæ: Quæ sunt autem apostolorum quæ laxari jubentur retia, nisi verborum complexionēs, et quasi quidam orationis sinus, et disputationum recessus, qui eos quos ceperint, non amittunt?

Col. 547 A. Quod deficit. Græce erat, τὸ ἐκλείπον ἐκλείπει, et ita reliqua indicantis modo quæ paulo aliter efferuntur Zachariæ II, 9. Τὸ ἀποθνήσκειν ἀποθνήσκειτο, καὶ τὸ ἐκλείπον ἐκλείπτειτο: Quod moritur moritur, et quod deficit deficit. Vulgata Latina; et quod succiditur succidatur. Hieronymus sic exponit, Omnia corpora ruunt in solitudine, et versi in seditionem instar bestiarum mutuis lacerantur morsibus: nullusque terram reprimissionis introeunt. Illud vero, quod aberravit, non revertitur, τὸ πεπλατυμένον οὐκ ἐπιστρέφει, sumptum videtur ex cap. XXXIV, 4. Ezechielis: καὶ τὸ πλαγώμενον οὐκ ἐπιστρέψατε. Et quod errabat, non reduxistis, vel certe ex Jeremiæ VIII, 4, Ἡ ἀποστρέφων οὐκ ἐπιστρέφει: Aut qui avertit se, non revertitur. Metaphora

ducta est a pastoribus negligentibus, qui pecora abijciunt et produnt, neque a periculo mortis aut morbi liberant.

Col. 547 D. Quam trecentæ. Suffragatur Hilario in lib. Contra Constantium, qui trecentos decem et octo episcopos apud Niceam convenisse testatur, ut et Epiphanius, hæres. 69, Rufinus lib. I, c. 4, Theodoretus lib. I, c. 7, Hist., qui et sequenti capite profert epistolam Eustathii Antiocheni ducentos tantum et septuaginta numerantis, sed qui postea subiciat nihil certi se scribere posse propter ingentem eorum multitudinem, nec illud se curiose investigasse. Socrates autem lib. I, c. 8, citans Eusebium lib. De vita Constantini III, cap. 9, ita scribit: Ἐπὶ δὲ τῆς παρούσης χορείας ἐπισκόπων μὲν πλῆθος ἦν (leg. πλεῖστος ἦν) τριακοσίων ἀριθμὸν ὑπερᾶν-τίσσοντα. Sed in hoc presenti choro fuit episcoporum multitudo ad numerum trecentorum et amplius. Apud ipsum Eusebium tamen ita legitur, Πλεῖστος ἦν πεντήκοντα καὶ διακοσίων ἀριθμὸν: fuit multitudo ad numerum ducentorum quinquaginta et amplius. Postremo Sozomenus tradit eos fuisse numero circiter trecentos et viginti: ἦσαν ἐπίσκοποι ὑπὲρ ἑκαττακοσίου εἴκοσι. lib. I, cap. 16. In Actis synodi a Gelasio Cyziceno vulgatis trecenti et octodecim fuisse traduntur.

Col. 550 A. Joannem evangelistam. Auctorem libri Apocalypsis agnoscit apostolum Joannem et apocryphum eum appellat; sed Dionysius contra Alexandrinus licet divinum et canonicum librum asserat, tamen an Joannis sit apostoli, an alterius Joannis, dubitat, refellens Cail ejusdem opinionem, qui Cerintho hæretico librum illum tribuebat, apud Eusebium lib. VII, cap. 2. Hieronymus vero epist. 129: Quod si Epistolam ad Hebræos Latinorum consuetudo non recipit inter Scripturas canonicas: nec Græcorum quidem Ecclesiæ Apocalypsim Joan-

*nis eadem libertate suspiciunt, et tamen nos utraque suscipimus. Eundem librum suscipiunt et alii Patres, ut Justinus, in Dialogo; Tertullian., iv in Marcionem, Irenæus lib. v, cap. ult., et ceteri a nostris Ribera et Viegæ enumerati Comment. in Apocalypsis., inter quos Nyssenius non recensetur.*

*Ibid. B. Miracula ex operibus. Ita supplendum censuimus, quod deerat in Græco ms. τῶν ἔργων θαύματα, καὶ τὸ, et paulo post, τὸ πείθειν ῥοπήν.*

*Ibid. D. Quid ergo est quod ἀλλὰ τί πάθω, potest etiam verti, at enim quid faciam? vel quid igitur mihi fiet?*

*Col. 551 D. Vaporem scilicet. In cod. ms. legebam ἐγκατεσπαμένην τῷ πάθῳ τῆς γῆς, sed emendandum est ἐγκατεσπαμένην τῷ βάλει vel certe ἐγκατεσπαμένην, attractum, diffusum, atque compressum; nam et isti Aristoteles aquam fluminum ac fontium gigni censuit intra terræ sinus ex aere et vaporibus in aquam solutis: ita ut aer vapores perenniter in*

*aquam commutentur et corpora illa et calorem illorum frigiditate loci expugnante densentur et concrecant lib. i. Meteor. c. 15: Εἴπερ κάκει διὰ ὑποχρότητα συνίσταται ὁ ἀτμίζων ἀήρ εἰς ὕδωρ, καὶ τὸ ὑπὸ τῆς ἐν τῇ γῇ ψυχρότητος τὸ αὐτὸ δεῖ νομίζεσθαι συμβαίνειν. Si aer ad vaporis naturam accedens ob frigus in aquam descendit supra terram, idem quoque ab ea quæ in terra est frigiditate evenire ac fieri.*

*Col. 554 A. Aperi os tuum. Paulo aliter hæc scripta sunt Psalmo cxviii, 151: Os meum aperui et attraxi spiritum, itemque illud alterum ex Psalmo lxxx, 11: Dilata os tuum, et implebo illud, quod LXX dixerunt: Πλάτουνον τὸ στόμα σου, καὶ πληρώσω αὐτό. Hieronymus ex Hebræo vertit, Aperi os tuum, et implebo illud, et in Commentario in 1 cap. Michæe de instinctu Spiritus sancti, et in exponendis Scripturis auxilio locum intelligit, vertens, Aperi os tuum, et implebo, eodemque modo Chrysostomus, in Psalmum cxviii.*

## IN ORAT. DE SANCTO BAPTISMATE.

*Inscriptio hujus orationis in editione Augustana, an. 1587 et in ms. Can. fuit hæc, Λόγος εἰς τὸ ἅγιον βάπτισμα. Oratio in sanctum baptisma, in codice vero ms. doctissimi professoris regii Fed. Morelli, Εἰς τὴν ἡμέραν τῶν Φώτων, ἐν ᾗ ἔδαπτισθη ὁ Κύριος ἡμῶν. In diem Luminum, in quo baptizatus est Dominus noster. Diem Epiphaniarum dictum esse diem Luminum, ac φωτίζεσθαι idem valere, quod baptizari, docuit in Observationibus suis v. c. Jac. Billius lib. i, c. 20: inde oratio Gregorii Nazianz. Εἰς τὰ ἅγια Φῶτα.*

*Col. 579 B. In conviviis. Antea legebatur, in votis, nec aliter Augustana edit. et Cant. ms. quam ἐν εὐχαρίᾳ: at doctissimi Morelli codex rectius ἐν εὐχαρίᾳ, in conviviis: in iis enim relaxatur animus, non in votis, neque in precibus, quam ob causam in homil. de Ascensione propria dicitur conviviorum hilaritas, ἐπιτραπέζιος εὐφροσύνη. Clemens. Alexandr. lib. ii. Paedagogi, cap. 4, Christianos docet, πῶς χρὴ περὶ τὰς ἐστῆσις ἀνίσθαι, quomodo in conviviis se relaxare et recreare oporteat.*

*Ibid. Igitur est Christus velut. Hæc substituimus in locum illorum interpretis verborum, Natus igitur erat, quasi ante paucos dies, qui ante omnem naturam tam eam qua sensu percipitur, quam quæ mente cernitur, natus est. Νοήτην vertimus spiritualem, vel intellectilem cum doctissimo Billio in simili Gregorii Nazianzeni loco de Nativitate, ubi hominem vocat προσκυνητὴν μικτὸν, ἐπὶ πτερν τῆς ὁρατῆς κτίσεως, μύστην τῆς νοουμένης. mistum adoratorem, Epoptiam naturæ visibilis, intellectilis Mysten: vocem enim Epoptæ Latinitati asservit Tertullianus, et Tertulliano viri docti cap. adversus Valentinian. : Cum Epoptias ante quinquennium instituant, ut opinionem suspensio cognitionis edificent. Et rursus paulo post, Cæterum tota in adytis divinitas, tot suspiria Epoptarum, totum signaculum lingue.*

*Col. 582 C. Corpori quod. Immutaverat sensum interpretes; nam et duo manuscripti consentiunt cum vulgato textu: at ille scripserat: Atque quoque quæ baptismati adhibetur, corpori quod baptizatur benedictionem addit. Similis est sententia, col. 584 B. Τὸ ὕδωρ ἀνακαταβίξει τὸν ἀνθρώπον τῆς ἀνωθεν χάριτος εὐλογώσεως αὐτοῦ.*

*Col. 582 C. Sit et dicitur. Emendandum in Græco monueramus, prout suggerit ms. M., γίνεται τε*

*καὶ λέγεται, non ut Augustana editio et Cant. ms., λέγεται τε καὶ γίνεται: utrumque tamen favet Catholicæ de sacramento Eucharistiæ amplius quam quod Sifanus ediderat, corpus Christi dicitur et est: idem enim valet hic τὸ γίνεσθαι, quod in Catechético μεταποιεῖσθαι, cap. 37, εὐθὺς πρὸς τὸ σῶμα διὰ τοῦ λόγου μεταποιούμενος. Porro addidimus ex tribus mss. οὕτως τὸ μυστικὸν ἔλαιον, ab interprete omissum, vel certe a typographo: sequebatur enim, cum sint res exigui pretii.*

*Col. 586 C. Eit nostra mens. Adjecimus assensum præbens, et ex August. et duob. mss., quod ad sententiam complendam non absolum est, licet absit, a Cant. 5.*

*Col. 594 C. Deum fortem. Sifanus ediderat, ad Deum fontem riventem, at in August. et trib. mss. ἱσχυρὸς πρὸς τὸν Θεὸν τὸν ἱσχυρόν, τὸν ζῶντα, ut Psalmo xli, 3, ad Deum fortem, vivum, quomodo et in vetustis codicibus Latine Vulgatæ legitur, et nuper Romæ correctum est: non enim potest ἱσχυρὸς fontem sonare, quantumvis ad sitim sedandam sit fons commodus. Sunt qui putent dictionem istam ex Aquile editione in textum LXX irrepsisse, cum illi scripsissent tantum πρὸς τὸν Θεὸν ζῶντα: sed illi non videntur Hebræicam veritatem inspexisse, ex qua Pagninus ad verbum, Sitivit anima mea ad Deum, ad Deum vivum: nec commisisse alterutram vocem septuaginta probabile est, cum ita citent illos Nyssenius hic, Basilius, Theodoretus, Damascenus, et Euthymius, et licet observavit Hieronymus vocem Hebræam זר ab Aquila verti fortem a LXX Deum, tamen hos quoque nonnunquam vertisse ἱσχυρόν scimus ut Psalm. vii, 12, Ὁ Θεὸς κριτὴς δικαίος, καὶ ἱσχυρὸς: Deus iudex justus et fortis, et Isai. ix, 5, Θεομαστὴς, Σύμβουλος, Θεὸς ἱσχυρὸς: Admirabilis, Consiliarius, Deus fortis.*

*Col. 598 C. Lancea baptismatis. Emendavimus lectionem excusi et ms. Canteri τῷ σειρομάστει, pro σειρομάστῃ, ut est in M.: sic enim scriptum est Num. xxv, 7, καὶ λαβὼν τὸν σειρομάστιν ἐν τῇ χειρὶ εἰσῆλθεν: quod in editione Plantiniana Latine redditur, et accipiens pugionem in manu, intravit, ut in Vulgata Latina, et accepto pugione, ingressus est. In Vaticana Latina et Græco vox Græca retenta est, et capiens siromasten in manu. Tuentur interpretem Nysseni alii qui lanceam ea voce significari*

contendunt, ut Budens, qui jaculi genus esse vult eo lib. III Reg. xviii, 28 : Καὶ κατεβύναστο ἐν μαχηταῖς καὶ ἐν σιρμαστάταις; ubi Vulgata : Et incidebant se cultris et lanceolis. Aquila etiam xviii, Num., pro siromaste dicit λόνον, contum. Symmachus δόρυ, lanceam. Hesychio est εἶδος λόγχης,

species lanceæ. IV Reg. ii, 10, ἔδωκεν ὁ ἱερεὺς τοῖς ἑκατοντάρχοις τοὺς σιρμαστάτας; dedit sacerdos centurionibus hastas, ut est in Vulgata Latina, non pharetras ut in Bibliis Basiliensibus perperam vertitur. νολ̄ Hebræa loci illius sæpius δόρυ, vel ζιθὼνη exponitur hasta, vel lancea.

## IN ORAT. DE RESURRECTIONE.

Col. 602 A. Statim cælum. Interpres videtur manuscripto eodice usus, in quo esset ἐκ τοῦ πνεύματος ἡμῶν, quo pacto etiam in Cant. ms. legimus; at in M. vitiose ἐκ τοῦ πατρός; sed illud οὐρανὸν ἀθρόως τὴν Ἑκκλησίαν Zimus interpretabatur, statim Ecclesiam ut cælum exornarunt : sed emendationem nostram et Græcus textus suggerit, et confirmat similis apud Ioan. Chrysost. homil. de Pentecoste : Οὐρανὸς γέγονεν σήμερον ἡ γῆ, οὐκ ἀστέρων ἐξ οὐρανοῦ εἰς γῆν καταβάντων, ἀλλ' ἀποστόλων ὑπὲρ τοὺς οὐρανοὺς ἀναβάντων, ἐπειδὴ περ ἐξηγούη ἡ χάρις τοῦ Πνεύματος. Hodie nobis terra facta est cælum, non stellis de cælo in terram descendentibus, sed apostolis ad cælos ascendentibus, quia effusa est gratia Spiritus sancti; et homil. De adoratione sanctæ Crucis : Σήμερον ἡ Χριστοῦ Ἑκκλησία ἄλλος παραδείσος δείκνυται, τὸ πανάγιον ξύλον τοῦ τιμίου σταυροῦ ἐν μέσῳ προθεῖται. Hodierno die Christi Ecclesia alter paradiscus esse monstratur, quæ sanctum pretiosæ crucis signum proponit.

Col. 604 A. Ἡὸν εἰσεῖλεν. Apud Isa. c. lxxvi, 7, legitur tantum, πρὶν ἔλθειν τὸν πόνον τῶν ὠδῶν ἐξήρουν· at mss. Cant. et Mor. τὸν ὠδῶν αὐτῆς, doloris partus ejus. Ita quoque Vulgata Latin. ex Hebræo, antequam veniret partus ejus.

Col. 606 B. Firmamentum. Addimus, quæ in Christo est; alludit enim ad illud Apostoli ad Coloss. ii, 5, καὶ βλέπων ὑμῶν τὸ στερέωμα τῆς εἰς Χριστὸν πίστεως ὑμῶν· et videns firmamentum ejus, quæ in Christo est, fidei vestre, cum aliqui Genes. i, 8, vocetur a Deo cælum τὸ στερέωμα, firmamentum. Sequentem locum, Ecquæ terram restitimus, ut referatur ad id quod præcedit illud, dixit Dominus, quod Lucæ vii, 15, scriptum sit : Qui in corde bono et optimo audientes verbum retinent, et fructum afferunt in patientia. Tertius tantum locus, Terra enim sæpe venientem super se bibens imbrem.

Ibid. In hac creatione. Legebatur antea, Solis lux est ritus munditia, aer perspicua et præclara vivendi institutio; stellæ virtutes : sed ordo postulabat ut a sole ad stellas, inde ad aerem et mare delaberetur.

Col. 605 A. Ἐν ἀρχῇ ἔστιν αὐτῇ. Subjiciebatur asteriscus, eum hæc edereamus, ut indicaretur hic deesse quædam, quæ nunc integriorem librum ex Regis Christianissimi nacta bibliotheca et alterum Theodori Canteri supplevimus. Ἡμέρα, ἣν ἐποίησεν ὁ Κύριος, ἀλλὰ παρὰ τὰς ἐν ἀρχῇ τῆς κτίσεως γεγεννημένας ἡμέρας, αἷς διαμετρεῖται ὁ χρόνος· ἄλλας κτίσεως ἔστιν αὐτῇ ἀρχὴ αὐτῇ· ἐν ταύτῃ γὰρ ποιεῖ ὁ Θεός. — Interpres legisse videtur ἅς διαμετρεῖται, non αἷς, quibus temporis cursum dimetitur.

Col. 606 B. An non mundus. Canteri ms. codex, Ἄρα σοι οὗ κόσμος γίνεταί; An non mundi tibi sit hoc principium? at Regius, Ὁρᾷς οὗτος κόσμος· Vides qualis mundi tibi sit.

Ibid. C. Meniem magnam. Locus est Isaïæ x, 12, καὶ ἐπάξει ἐπὶ τὸν νοῦν τὴν μέγαν, ἐπὶ τὴν ἀρχοντα τῶν Ἀσσυρίων, et inducet super mentem magnam, super principem Assyriorum, in quem locum scribit S. Hieronymus : Secundum tropologiam cum Samu-

ria et Jerusalem Domini iram sustinuerint : tunc destructur sensus magnus Assyrius, qui in tantum contra Dominum inflatus est superbiam, ut sapientia suæ existimaverit cuncta cessura; et paulo post, Quod autem de Assyrio dicitur, et ad hereticorum superbiam, et ad diabolum referri potest; et Cyrillus lib. ii in Isaï., Ἰστέον δὲ ὅτι καὶ διὰ τοῦ ἀρχοντος Ἀσσυρίων, καὶ διὰ τοῦ ἀρχοντος Βαβυλωνίως, καὶ διὰ τοῦ ἀρχοντος Μωᾶβ ἡ Θεία Γραφὴ ἀναφέρει τὰ λεγόμενα ἐπὶ τὸν διάβολον. Νοῦν δὲ αὐτὸν ἐκάλεισε μέγαν, ἀντὶ τοῦ, ὑπερβῆναι ἔχοντα θεομίσητον. Sciendum est autem per principem Assyriorum, et per principem Babylonis, et per principem Moab, Scriptura sacra quæ dicuntur ad diabolum refert : mentem vera magnam ipsum vocavit, quod superbia Deo exosa sit inflatus.

Ibid. Quoniam igitur. Interpres ediderat, Quoniam igitur in corde tanquam princeps in regia sui mens creditur commorari. Τὸ ἡγεμονικὸν Latini apud Budæum, principatum animi, vertunt, Terullianus principale lib. De anima cap. 14, et cap. 15 : Jamque omnibus plures Christiani, qui apud Deum de utroque deducimur, et esse principale in anima et certo in corporis recessu consecratum, neque in capite concludi secundum Platonem, neque in vertice præsidere secundum Xenocratem, neque in cerebro cubare secundum Hippocratem, nec in membranis, ut Strato, et De resurrectione carnis, cap. 15 : Sed etsi in cerebro vel in medio superciliorum discrimine, vel ubi philosophis placet, principalitus sensum consecratum est, quod Hegemonicon appellatur, caro erit animæ cogitatorium. Hieronymus. epist. 128 : Quarritur ubi sit animæ principale, Plato in cerebro, Christus monstrat in corde. Idem in cap. xxii, Matth. Philo item Judæus in opusce. De eo quod deterius potiori insidiatur, et Theodoretus lib. iii de Providentia.

Col. 607 A. Quæ cor istud. Interpr. quoniam iste draco in corde terre : at hoc solum auctoris verba sonant, ut ipse Dei adversarius vocari intelligamus eor terræ, prout deinceps locutus est, ταῦτα ἡ πονηρὰ καρδία κατὰ ἐαυτῆς ἐβούλευσато, et paulo post, ἐν τῇ μεγαλορρόχημονι ταύτῃ καρδίᾳ τῆς γῆς.

Col. 606 B. Cæleste. An tu cæleste, quod est in visceribus terre? mendosa lectio; verior Henric. et Canter., ἐκείνου τοῦ πονηροῦ ἐνδοιαίτημα, mentis illius male domicilium. Item, καθὼς ἡ προφητεία φησὶ. Locus est Isaïæ xlii, 25, ἀποστρέψων φρονίμους εἰς τὰ ὀπίσω, καὶ τὴν βουλὴν αὐτῶν μορφαῖων· avertens prudentes retrorsum, et consilium eorum stultum faciens.

Col. 608 A. Τὴν θεογένετον σάρκα. Deiferam carnem aptius vertisset interpres, quam divinam carnem, ut legimus apud Basilium hujus fratrem in psalmum xlv, τὴν σάρκα λέγει τὴν θεογένετον ἁγιασθεῖσαν· Carnem dicit deiferam sanctificatam, et homil. De Christi generatione, τὴν θεογένετον ἐκείνην συστήσασθαι σάρκα, carnem illam Dei gestatricem constituere, in quem locum vide quæ annotavimus.

Ibid. D. Μὴ εἶδ' ἄντα. Corrige ex H. et G. Μὴ διὰ μακρὰς περιόδους τ. α. κατώρθωται; et ita exigit interpretatio Zini, ut legatur, et paulo post



ἀριθμῶ διαληφθῆναι τὸ πλῆθος, numero comprehendit, ut apud Aristot. de Mundo, ἐπιφανεία διαλαβοῦσα τὸν σύμπαντα κόσμον.

Col. 609 B. Ἄνωθεν. Cant. ἄνωθεν καταβόσκειν, et paulo post, ἐν κακίᾳ νενοστήκ. — Ibid. D. καὶ αἱ περὶ αὐτὸν ἀρχαὶ τε, legunt duo mss., et qui cum comitantur principatus, et potestates, non enim ἀρχόντες dixit, sed ἀρχαί, ut Rom. viii, 38, et Coloss. i, 16, et pro τῶν προκαθημένων, in C. legitur τῶ προκαθημένῳ, in Regio vero τῶ καθιγουμένῳ, una cum duce suo profligarentur. — Ibid., τοῦ ἀγαθοῦ κτίσις, et ita H.; sed Cant. κτίσις, boni possessio, vel acquisitio.

Col. 611 C. Consilio suo. Omisit τὴν ἐφοδὸν Zinnus, alter interpres, ejus verba proferit illustrissimus cardinalis Perronius in libro de Collatione Fontis eblaudi fol. 164, fidelius hunc locum vertit, sua dispositione et administratione præoccupat impetum violentum, ac sese oblationem ac victimam offert pro nobis sacerdos simul et agnus Dei. Quando hoc accidit? Quando suum corpus ad comedendum et sanguinem suum familiaribus ad bibendum præbuit. Neuter tamen interpres integrum locum expressit, prout a Regio Henrico II et Canteri ms. exhibetur: nam et in exenso asteriscus mutilum fuisse locum indicabat. Ὅτε βρωτὸν αὐτοῦ τὸ σῶμα, καὶ πότιμον τὸ αἷμα τοῖς συνοῦσιν ἐποίησεν· παντὶ γὰρ τοῦτο δῆλον ἐστίν, ὅτι οὐκ ἂν βρωθείη παρὰ ἀνθρώπου πρόβατον, εἰ μὴ τῆς βρώσεως ἡ σφαγὴ καθηγῆται. Ὁ τοίνυν ὁὗτος τὸ σῶμα τοῖς μολοῦσιν αὐτοῦ εἰς βρώσιν σαφῶς ἐνδείκνυται τῷ εἶδει τοῦ ἀμνοῦ τὴν θυσίαν ἐντελεῖ γαγενῆσθαι. Cum corpus suum discipulis ac familiaribus suis edendum et sanguinem bibendum præbuit. Civis enim hoc perspicuum est, ab hominibus comedi ovem non posse, nisi antequam comedatur, mactatio præcedat. Qui ergo corpus discipulis suis in cibum tradidit, quæ forma declarat sacrificium jam esse perfectum.

Ibid. D. Collibuerat. Κατὰ τὸ θελητόν est editum pro eo quod est in H. et C. rectius fortasse κατὰ τὸ λεληθός, occulte. Paulo post emenda τὸν αὐτοῦ ἀμνὸν ὑπὲρ τῆς κοινῆς ἡμῶν ἀμαρτίας.

Col. 615 A. Ἐχεις τὰς τρεῖς. Uterque ms. uberior, ἔχεις τὰς τρεῖς ἡμέρας καὶ τὰς τρεῖς νύκτας. Hinc subsequuta est vox, quæ sabbatum præcessit, et post illam sabbati dies. Ex quibus tres dies et noctes itidem tres conficiuntur. — Ibid. Ἡδὲ οὖν τοῦτο; Mss. πότε οὖν τοῦτο ἐγένετο; Quando ergo id contigit? et, κατὰ τὴν τοῦ Εὐαγγελίου σαφήνειαν, secundum Evangelii declarationem. Non enim angelus, sed evangelista dixit ὅλως σαφῶς. — Ibid. B. Τὸ μνημεῖον. H. et C. τὸν λίθον ἀπὸ τοῦ μνηματός, et τῆς ἀνατολῆς ὑποφαίνεσθαι.

Col. 615 A. Sic erit et filius. Adjectivum hanc alteram partem comparationis ex Evangelio et ex utroque manuscripto. Paulo post ἐν ὑποχθονίοις ad verbum esset, in subterraneis: tamen ut vertit et auctor Latine Vulgate Philippiens. ii, 10, ἐπουρανίων καὶ ἐπιγείων, καὶ ὑποχθονίων, cælestium, terrestrium et infernorum.

Col. 615 C. Κατὰ τὴν πέμπτην. Duo mss. κατὰ τὴν πέμπτην ἑσπέρας, et μίαν κερατιζούσης. — Ibid. Ἢ τοῖς συντεταγμένῳ. Mss. τοῦ αἰῶνος μὴ τοῖς τεταγμένοις τοῦ χρόνου μέτροις τὰ ἔργα· et rursus, ἀλλὰ πρὸς τὴν τῶν ἔργων χρονίαν καινοτομίαν: prout opera exigebant, ad operum usum. — Ibid. D. Ἐν τῷ χρόνῳ. Mss. ἐν τῷ αὐτῷ χρόνῳ τριτίν, et μὴ τῷ παραδείῳ τοῦ Θεοῦ.

Col. 616 A. Emenda τοῦτο μὴ τοῖς εὐσεβῶς, et βουλομένοις ὕμν. — Ibid. B. Οὐλοεῖ τέπε. Mss. duo ἐπισυναγματοῖς οὗς τινι τῷ περὶ σφραγίδος ἐνδόθεν καταμορφωθέντος τοῦ πλάσματος, τότε ἀμφοτέροις, et αὐτὴν ἐπιμύξαται. — Ibid. C. Καὶ τὸ σῶμα. Deesse quadam indicatur, quæ suggeruntur ab H. et C., καὶ τὸ σῶμα ἄπεται· δι' ἀμφοτέρων γέγραπται τὸ πῶτος· ἀπῆλθε γὰρ, γητὴν, θπ' αὐτοῦ

λέπρα. — Ibid. D. Διεξιέναι τὰ θάυματα, et mox λύσις μὲν ἔστι μία.

Col. 617 A. Κατὰ αὐτὸν. Mss. κατὰ ταῦτ' ἐνεργεῖται: utrumque autem eodem tempore perficitur, divinitus per utramque, etc. — Ibid. D. Ἐπὶ τοῦ πάσχει. Mss. περὶ τοῦ πάσαι νόμοι, τοῖς Ἰουδαίοις νενομεθεῖσθαι παρὰ τοῦ Μουσειῶς τὴν τεσταρεσκαίδεακτὴν τοῦ σελιναίου ὁρόμου περίδοον. In lege de Paschate, celebrando sic a Mose quartumdecimum lunæ cursus circumitum præscriptum esse Judæis. Illud autem ὕψον τῶν πικρῶν, herbis amaris vertit, quod nomen est nimis commune; πικρίδας enim Græci vocant lactucam agrestem; unde et Dioscorides lib. ii, cap. 166, τὴν ἀγρίαν θριδάκκα πικράν τῇ γεύσει, lactucam agrestem ait esse gustui amaram. Gaza etiam apud Aristotelem *Histor. animal.* lib. ix, cap. 6, πικρίδα interpretatur lactucam agrestem. Plinius lib. xix, cap. 8, pterida vocat: at idem Gaza alibi apud Aristotelem et Theophrastum πικρίδα vertit amaraginem. Vaticana editio Exodi xii, sic effert hæc Græca Latine, καὶ ἄζυμα ἐπὶ πικρίδων ἔδονται, et azyma super pterides comedunt. — Ibid. D. Μὴ φοβεῖσθαι. Mss. μὴ φοβείσθε... μὴ ἐκτάσθε, et paulo post δι' ὀλίγων ἐπελευσόμεθα.

Col. 620 A. Κατὰ τὸ προηγούμενον, et καθαρθεῖν τῆς ἐμυκθείσης. — Ibid. B. Τῆς τοῦ ζυμοτοῦ βρώσεως καθαρῶς, τὸ δὲ αἰνίγμα τοιοῦτόν ἐστι. Moxque, κακίας μίξις ποιήσεται. — Ibid. D. Καὶ μικρὸν τι πρὸς. — Ibid. Λαμπηρόδρας. H. λαμπρὸν. συμμίσαι. C. συμπαρμίσαι.

Col. 621 A. Τῷ ἡλίῳ· καὶ κατὰ διάμετρον τῷ ἰδίῳ φωτὶ καταλάμπει τὸ ὑπ. καὶ π. πρὶν πάντα τὸν κύκλον. — Ibid. B., συμβουλίην γενέσθαι. — Ibid., ὡς τῷ μὲν δοκεῖν. — Ibid. εἶναι τὸ παραψύλαγμα. — Ibid. C., οὐκ εἴπε τὰ καὶ τὰ πείσεται. — Ibid., προαγορεύων τὸ μέλλον, ἀλλὰ τὸ ἀναγκαῖως. Sed quod necessario arcana quadam ratione debet evenire, verbo docet, dum oportet. — Ibid., ἡμέρα ἐγερεῖσθαι. — Col. seq. A., καθαρῶς τὴν τῶν ὄντων ἀλβύειν, et τέσσαρσι προδολαῖς.

Col. 623 A. Per omnia. Hoc quoque deest apud interpretem, cui similis locutio non longe abest (infra C.): Σὺ εἶ, φησὶν, ὁ διὰ πάντων ἦκων. Tu es, inquit, qui per omnia comesas. Addidimus et duas periodos ab interprete omissas ab illis verbis, quibus aperte mihi, etc. Paulo post scripserat interpres: In hac extrema parte manus est dextera tua, in illa sinistra: quasi legisset ἐν ἐκείνῳ ἀριστερά, non ἐν τῷ ἐτέρῳ ἢ δεξιᾷ σου ὁδηγῆται, quæ desumpta sunt ex illo versu 10 psalmi cxxxviii, Καὶ γὰρ ἐκεῖ ἡ χεὶρ σου ὁδηγήσει με, καὶ καθεξῆς με ἡ δεξιᾷ σου. Etenim illuc manus tua deducet me, et tenebit me dextera tua.

Col. 624 B. Τὸ ὑπερκόσμιον. Ita col. ead. D., ἡ μὲν γὰρ ὑπερκόσμιος λήξις. — Ibid. B., ὡς αὐτομάτως. Alio leguntur ista in H. et C., ὡς αὐτομάτως τῇ διανοίᾳ σου τῇ περὶ τῆς θείας οὐνομενίας τὸ γῆμα. — Ibid. C. Mss. ἐπὶ τὰ πέρατα τῶν ὄντων ἐγκαρτίως. Moxque καὶ σύνδεσμος πάντων γινόμενος, καὶ πάντα. — Ibid. D., στυγεροῦ. Corrigendum ex mss. τοῦ Χριστοῦ τὴν προσκύνησιν.

Col. 625 A. Οὐ παραδέχεται. Emenda, ex mss., οὐ παρέργεται, et paulo post, οὐ τὴν ὁδὸν ἐξάπτουσι, ex H.; nam ea prior lectio, quam Cantenariani, ἐξαπλοῦσι, explicant, et κεραίαν ἐκ τοῦ σχήματος ὀνομαζούσι, H. et C. — Ibid. Ὅτι ἐκεῖνο. Mss., ὅτι ἐκεῖνός ἐστιν, ἐν ᾧ τὰ πάντα, et ὅς τινι αὐτοῦ. — Ibid. B., τοῖς διορατικαῖς Θεός σταυρὸς Θεός λόγος τὴν παντοδυναμίαν· sed recepta lectio prior videtur, hoc sensu, ut apud perspicacem Theologi munere cruxungeretur, dum omnipotentem illius vim, qui in ea sese ostendit, quicquid in omni-bus est omnia, figura sua prædicaret. Interpres legisse videtur Θεοφόρος, non Θεολόγος. — Ibid. Ἀριμναίαι; duo mss., ut Matth. xxvii, 57. —

*Ibid.* Emenda καθάρων περιτομήν αὐτῶν, et ὁμοίως ποιῆν καὶ βουλεύεσθαι: *idem* nos quoque *præstemus* et animo velamus. — *Ibid.* D. "Ὁρῶ ἀναιδῶς. Mss., ὅταν ἀναβῶμαι, τότε σοι ἐξέστιν ἀπεσθαι μου, τουτέστι μὴ τὴν σωματικὴν καὶ θουλικὴν μορφήν ἐν τῇ σεαυτοῦ πίστει ἀνατοπώσῃ, ἀλλὰ τὴν ἐν τῇ δόξῃ τοῦ Πατρὸς ὄντα, καὶ ἐν μορφῇ Θεοῦ ὑπάρχοντα, καὶ Θεὸν ὄντα Λόγον τούτου, προσκύνει, μὴ τὴν τοῦ θούλου μορφήν. Ἀκούστωμεν τί ἡμεῖν. — Et col. seq. A., ὅς ἐν πολλοῖς ἀδελφοῖς. — *Ibid.*, πᾶσαν τὴν φύσιν, ἥς, omnem naturam. *Ibid.* B., νόησον εἰς τί σοι ἡ πικρία τοῦ βίου μετακαυδάζεται.

Col. 652 A. *Φασι δὲ τῇ πρώτῃ.* Vitiosa interpunctio cum mendo efficit ut a Latinis Græca dissideant; Canteri codex emendationem legit, οὐ εὐαγγελιστὰς τῇ μιᾷ τῶν σαββάτων φασί, *Δέον τῇ πρώτῃ.* Porro in ambiguitas omnis tolleretur, quæ lectorem perturbare posset, ὅψε σαββάτου verte *sero sabbati*, non *vesperi sabbati*, aut *vesperi sabbatorum* cum Sifano: siquidem paulo post ait Gregorius evangelistam non dixisse ἐσπέρῃ σαββάτου, ut vesperam diei sabbati posses intelligere, sed ὅψε σαββάτων, *sero sabbatorum*, ut finem hebdomadæ innueret quod exemplis confirmat de significatione vocis ὅψε, quæ quidem in suum Commentarium in Lucam transulisse videtur S. Ambrosius in cap. xxiv Luer: Denique Græcus *sero* dicit, *hec* est ὅψε. *Sero* autem et horam in occasu diei, et cuiusque rei significat tarditatem; quomodo si dicas: *Sero* mihi suggestum est, id est *tarde*. *Sero* venit is, qui post præstitutum tempus advenit; et licet mane venerit: *sero* est tamen, ubi agendi tempus emensum est. Et D. Hieronymus epistola 150, quæst. 4: *Mihi* videtur, evangelistam *Mattheum*, qui Evangelium Hebraico sermone conscripsit, non tam *vespere* dixisse quam *sero*, cum qui interpretatus est, verbi ambiguitate deceptum non *sero* interpretatum esse, sed *vespere*: quonquam consuetudo humani sermonis teneat *sero* non *vesperum* significare, sed *tarde*. Solemus enim dicere, *Sero* venisti, id est *tarde*. Cæterum quod idem in eadem epistola, quæst. 5, tradit in quibusdam Græcis exemplaribus *hæc capitulum* Marci non reperiit, quod incipit, *Surgens autem mane prima sabbati*, cap. xvi,

vers. 9, confirmatur a Nysseno, infra, col. 644-45, neque enim totum illud caput Marci decimum sextum abesse vult, sed illud capitulum. Veteres enim κεφάλαια, *capitula*, vocabant particulas illas in quas Evangelia distribuerant, et quas in canones certos digesserant, quos præfixos habes Commentario S. Hieronymi in Mattheum, t. III ultime edit. Parisiensis.

Col. 658 A. *Nam si lux.* Notatus locus Proverb. xiii, 9.

Col. 645 C. *Sero sabbatorum.* Sifanus scripserat, *vespere sabbatorum* illucescente in una sabbatorum conspectus. Atqui non dicit evangelista *vesperem* aut *vesperam* illuxisse, ut *perperam* vertit Erasmus Matth. xxviii, 1, sed ὅψε σαββάτων τῇ ἐπιφωσκούσῃ εἰς μέν σαββάτων, quæ ex sententia Gregorii superius explicata sic Latine reddi debent, ut edidimus. Illud enim ἐπιφωσκούσῃ jungendum est cum ἡμέρῃ, quæ vox ἐλλειπτικῶς loquendo intellecta est. Sic apud Herodotum in *Thalia*, ἔφ' ἡμέρῃ διαφωσκούσῃ cum primum illuxisset.

Col. 646 C. *Atque illas quidem.* Corrigendum in Græco excuso, et in utroque calamo exarato Cant. et Mor. καὶ τὰς μέν, τὰς δέ, prout exigit etiam altera interpretatio, quæ in margine erat addita, quam et secuti sumus, expuncta illa Sifani, *atque illis quidem* duos viros astilisse.

Col. 682 D. *Hoc est sapientiæ.* In editione Augustana pag. 214, legitur ἐν ἡμέρῃ εὐφροσύνης ἀμνηστία κακῶν, et annotatur Ecclesiast. vii, v. 15, ubi tamen hoc tantum ostendimus. Ἐν ἡμέρῃ ἀγαθωσύνης ζῇ: ἐν ἀγαθῶ. In die bonitatis vive in bono; sed verisimilius est spectasse locum Ecclesiastici ii, 26, Ἐν ἡμέρῃ ἀγαθῶν ἀμνηστία κακῶν In die bonorum obivio malorum, ut, quod saepe accidit aliis quoque Patribus, οὐ κατὰ τὸ ῥητὸν, ἀλλὰ κατὰ τὴν διάνοιαν scripturam citasse Gregorius videatur; paulo post (col. seq. A), nunc a vita mox deletur; et quod sequitur membrum addidimus ex editione Augustana: recte quippe vita morti, finis vite lignum opponitur. Rursus ποτίξει vertimus non *potum* præbet, sed *irrigat*, ut Gen. ii, 6, *fons* ille ἐπότιζε τὸ πρόσωπον τῆς γῆς, terre faciem irrigabat.

IN ORAT. DE CHRISTI ASCENSIONE.

Col. 691-92, initio. Periodum perperam versam immutavimus. Ex quibus omnibus iudicat primum oportere, ut bene initiatus exadas oris boni Pastoris, et ad divinæ doctrine pascua et fontes deducaris, sepeliarisque cum illo per baptismum in mortem, quæ tamen non esset mors. Κατήχησις non satis exprimitur voce initiationis, sed ab Ecclesia Latinitate donatum est verbum catechizandi, ut apud Augustinum lib. De catechizandis rudibus, et Vulgata ad Gal. vi. Ab eadem mente illud est Clementis Alexand. lib. i, cap. 6, *Padag.*: Ἡ μὲν γὰρ κατήχησις εἰς πίστιν περιήγει: πίστις δὲ ἅμα βαπτίσματι, ἁγίῳ παιδεύεται Πνεύματι. Catechesis enim sive quæ per auditum suscipitur institutio ad fidem deducit: fides autem simul cum baptismo docetur a divino Spiritu; et in Strom. i: καθάπερ καὶ τῷ διὰ τῆς ἀληθείας κατήχησεως γεννήσαντι καὶ τὰς μισθούς: quemadmodum et illi qui per veram catechesin genuerit, merces est quedam a Deo proposita.

Col. 691 C. *Fundavit, et effecit.* Ambiguitas vocis δόδους abduxit interpretem a genuino sensu auctoris: scripsit enim, *fundavit*, et *super flumina præ-*

*paravit eam*, ut haberet aditum opportunum. Atqui δόδον hic appellat Gregorius, quam διέξοδον ὑδάτων Psalmorum auctor psal. i, 5, τὸ περυσυμένον παρὰ τὰς διέξοδους ὑδάτων, secus decursus aquarum, et Philoni Judeo idem est διέξοδος quod διόδος. Basilius homil. I in Hexæmi, Κὴν γὰρ κατὰ ἐαυτὴν εἶναι: δύναν, καὶ ἐπὶ τοῦ ὕδατος αὐτὴν ἀποσταλεῖν εἰπωμεν, μηδ' αὖ ἀναχωρεῖν τῆς εὐσεβοῦς διανοίας, ἀλλὰ πάντα ὁμοῦ συγκρατεῖσθαι: ὁμοιογενεὶ τὴν δύναμιν τοῦ κτίσαντος. Quin etiam sive per seipsam consistere, sive super aquas stabilitam dixerimus, non discendum a pia sententia, sed simul omnia per ejus, qui condidit, contineri potestatem fateamur. Habes hic exemplum verbi ἀποσταλεῖν ea notione accepti, quæ in vulgatis Lexicis explicatur, quale *Thesauri lingue Græcæ* auctor requirebat. Paulo post idem interpres ediderat, *præmium* est ipsa felicitas, quasi legisset non εὐλογία, sed εὐδομία: sed alludit auctor ad verba psalmi xlviii, 5, *Hic accipiet benedictionem a Domino, et misericordiam a Deo salutari suo.*

## IN ORAT. DE S. STEPHANO.

Expressus est Græcus hujus orationis textus ex Augustana editione, an. 1587, apud Mich. Mangerum, quam multis annis præcessit Laur. Sifani Latina interpretatio. Ejus in margine annotatum ab illo fuerat in illum locum, col. 707 A, *quid circa veritatis, τὸ παρέχον* fuisse, in exemplari quo usus erat, in altero *περιέχον*, quæ lectio tolerari potest, inquit, et est faciliior, ut sit sensus, *omissa veritate, quæ est in Stephano, tollis ipsum Stephanum qui continet veritatem tanquam vas : sed hoc minus convenit similitudini quæ subjicitur*. Ego vero posteriorem lectionem retinendam censeo, quam et Augustana editio, et v. c. Theodori Canteri codex ms. et alter doctiss. Federici Morelli regii professoris exhibent, quæque magis cum precedentibus convenit, ubi dicitur *σχεδὸς τῆς ἀληθείας* Stephanus, præsertim cum τὸ παρέχον non habeat *ἐκπύον*, vel alium quempiam casum sequentem. Sifanus scripserat, *quid circa instrumentum veritatis malignitatem exerceas, atque omisso eo quod instat et urget, tollis id quod præbet atque injuriæ oppertum est, quale quiddam canes faciunt*. Iluc referri posset ille apud Gabrium apologus asini, qui balulus simulacrum argenteum, sui honoris gratia populos genu flexo adorare censebat, moxque ab agasone percussus audivit, *Ἦκουσεν, Ὁ Θεὸς σὺ, τὸν Θεὸν δὲ ἄγεις*. *O stulte, non es tu Deus, sed fers Deum*. Ut igitur ineptus esset, qui coleret jumentum gestans mysteria, non ipsa mysteria : sic et ille qui præconem aut gerulum veritatis oppugnat, non ipsam veritatem.

Col. 710 C. lin. 14. Sifanus scripserat, *avertendis malis sacrificari solitus caper* : quamobrem annotaveram pridem hunc caprum sacrificatum apud Judæos non fuisse, verum dimissum atque ideo *ἀποπομπῶν* appellatum, quæ vox in Vaticana editione vertitur *emissarius*, et in Vulgata Latina ex Hebr. non aliter designatur. Substituit igitur vocem *emissarius* corrector typographicus, sed illa verba *sacrificari solitus* non sustulit. Usus est et *emissarii* voce B. Hieron. in cap. in Sophonia Græcorum commentarios in Latinum sermonem convertens : *Offert Aaron pro populo hircum emis-*

*sarium, atque viventem, et imprecatur ei cuncta peccata populi, traditque eum in manus hominis prap-rati, et mittit in eremum*. Fefellit hoc interpretem nostrum, quod ἀποπέμπειν sit Hesychie τὸ ἀποκαθάρσθαι, *expiare, et ἀποπομπῶν δαίμονες malorum depulsores, defensoresque pestium et calamitatum apud profanos, qui et ἀλεξίκακοι, et ἀποτρόπαιοι*, apud Pollucem : sed hic caper sic appellabatur, ὥστε ἀξιοποτεῖλαι εἰς τὴν ἀποπομπήν, καὶ ἀρῆσαι αὐτὸν εἰς ἔρημον, *Ut emittat eum in emissionem, et dimittet eum in desertum*. August. quest. 55 vocem Græcam retinuit, et Theodor. quest. 22 in Levit. monet Symmachum vertisse ὥστε ἀποπέμπειν αὐτὸν εἰς τὴν ἀποπομπήν, Aquilam vero τράχον ἀπολύμενον εἰς ἔρημον. Male igitur interpres Nys-seni et Langus apud Justinum in *Dialogo*, pag. 201, Commelin. ἀποπομπῶν exponunt malorum depulso-rem, aut arumnas avertentem, qui simpliciter est *emissarius caper*.

Col. 715 D. *Qui capti sunt*. Interp., *qui obtusos oculos habent* : atqui non lusciosos, sed plane caecos intelligit. Paulo post in edit. Augustana varia lectio erat in marg. *διεπέτασεν*, in textu vero *διέστη-σεν, diduxit*.

Col. 717 A. *Πῶς γὰρ ἔσται*. Delenda est conjunctio γὰρ quæ aberat etiam a ms. doctiss. Canteri, et ab altero Augustano, tum subjicienda in fine periodi interrogationis nota : licet exensum fuerit in textu Mangeri *ὀφύμεθα φῶς* : οὐκ ἐνδέχεται μὴ ἐν τῷ φωτὶ γενέσθαι τὴν τοῦ φωτὸς θεωρίαν : πῶς γὰρ ἔστιν ἀπίστεϊν ; Sed hæc lectio minus apte coheret cum superioribus.

Col. 719 D. *Ut quidquid in hæc*. Annotarat interpres in margine, locum hunc corruptum videri in utroque manuscripto, quo utebatur, seque conjectura ductum ita vertisse : nos in aliis duobus Canteri et Morelli præter id quod Augustana editio præ se fert, nihil offendimus, in qua tamen illud ἐν τοῦτω videtur emendandum ἐν ταύτῃ ut cum εἰκόνι conveniat : principalem autem formam intelligo τὸ ἀρχέτυπον, exemplar, unde imago exprimitur, aut quod imago representat.

## IN ORAT. DE S. THEODORO MARTYRE.

Titulus huic orationi præfigebatur in codice ms. Regis Henrici II, insignibus ornato, *Ἐγκώμιον εἰς τὸν ἅγιον μεγαλομάρτυρα τοῦ Χριστοῦ Θεόδωρον τὸν Τύρωνα*. Apud Surium tomo VI exstat, Martyrium sancti et gloriosi martyris Christi Theodori Týronis ex Simone Metaphraste : dictus autem est Tyro, quod militavit in Oriente sub præposito Brinca ex legione Marmaritarum, et hoc pacto distinguatur a Theodoro ductore militum, qui Licinio imperante capite truncatus est, et de quo agunt Græci 7. Februarii. Exhibet idem Surii tomus homiliam Nectarii in laudem hujus sancti martyris, et alteram Nysseni ipsius ex interpretatione Petri Francisci Zini Veronensis.

Col. 756 C. *χωρητιζοί*. Regius II. codex καὶ χωρητιζοὶ συρρέοντες. Χωριτής, idem est qui ἀγρότης sive ἄγροικος, rusticus unde τὸ χωρητιζὸν πλῆθος,

*rusticana multitudo* apud Plutarchum in *Pericle*, et χωρητιζῶς, *rusticorum more* : quod autem apud Pollucem legitur *χωρητιζός*, et *χωρητιζόν* cum η, mendose scriptum arbitratur auctor *Thesauri Græcæ lingue* ; rectius autem apud Suidam scriptum *χωρητιζός*, neque enim causa est ulla cur hæc vox, η in secunda habeat syllaba potius quam χωρη-της. Est etiam in usu *χωριζός* et *χωριζῶς* apud Synesium in *Epistolis*, atque ita fortasse melius hic scriberetur καὶ *χωριζός*. Et col. seq. B. absque dubio ex mss. emendandum est καὶ *γνωρίσαντες τὸν τῆς εὐσεβείας καρπὸν*. Est et varia lectio in Regio, καὶ *ζηλώσατε τὴν οὕτω προτιμώμενον τῇ γνώμῃ*, et *imitamini consilium ac propositum ejus qui ita præ cæteris honoratur*.

Col. 757 B. *Emendandum ὅπως καλλίστη καὶ μεγ.*, et *mox, C, τῆς φύσεως ὧν, Zinus vertit quamvis ex ca-*



dem natura materia constat. "Η καὶ ἀνεργάτι Ms. H, εἰ καὶ ἀνεργάτι περιτυγῶν ἐκ τοῦ παραδόξου, licet ex opinato, dum aperitur, in illud incurrat: sed conjectis oculis in deformitatem earum rerum, quæ illis sunt, magna oppletis modestia et humane aature, etc., in H. erat ἐπιβελών δὲ τῇ ὁψει.

Col. 740 A. Δῶρον. Ms. H., εἰς δῶρον ὁ γούς λαμβέ. — Ibid. G., χωριτωθὲν οὕτως ἐστὶν ἐράσμιον καὶ ἡδὺ καὶ ἀναμψιδοήτητον, et ita legit uterque interpres. — Ibid. C. Ἐκ τῶν σφαιρομένων. Sifanus ita, propter ea, quæ apparent; at ms. H., ἐκ τῶν ὁρωμένων, τοῖς ἀοράτοις. Zinus, Ex his ergo, quæ videmus, ea credimus, quæ non cernuntur.

Col. 741 B. Τοῦ δεσπότου. H. τοῦ βασιλέως, et paulo post, θεοῦς μὲν λέγων οὐκ οἶδα. — Ibid. B. Μέλος τοῦ σώματος. H. Μέλος τοῦ σώματος χρεωστώ τῷ κτίσαντι, per singula enim membra corporis patientium debet creatori. — Ibid. D. εὐ δὲ, ὡ νηπιώδη, et ὁμολογῶν Θεόν.

Col. 744 B. Οὐδ' ἐσπούδατε. H. οὐδ' ἐσπούδατε λαθεῖν, ἀλλ' ἐκδήλος ἦν. — Ibid. D. Emendandum ἐπαγγελίων καταπαύετε. — Ibid. Καὶ τὴν πενθί-

την. H. καὶ τὴν πενθόραν τὴν σκοτεινὴν αὐτοῖς καὶ πενθόρην ἐκείθεν.

Col. 745 A. Κρεσπώλαι. H., κρεσπώλαι τινες μολυόμενοι, καὶ τοῖς ἐαυτῶν ἐρυθραίνοντες αἵματιν μετὰ ταῦτα. Zinus sic expressit, et sanguinis tabatnam luniones quidam inquinantur. — Ibid. C. Ἠκμαζε H., ἤκμαζε μᾶλλον πρὸς. Zinus agnoscit hanc lectionem, in confessione religionisque magis ipse perstaret. — Ibid. Emenda, εὐηγηγόμενον, et paulo post, D. ὑψηλῶ αἰθέρι ἐνδοκίτῃ.

Col. 748 A. Emend., πολῖται δὲ καὶ ἀδελφοὶ καὶ συγγεν. — Ibid. D. Ἀνσῶν, H. λυσσώδης καὶ.

Ibid. B. Μαγείων. Regius H. codex addedit Κάλεσον τὸν συνόνουμον καὶ ὁμότερον σοι Θεόδωρον, μετὰ πάντων Advocat cum qui eodem nomine iisdemque moribus ornatus vixit, Theodorum. Quibus verbis indicare videtur S. Theodorum ductorem militum, de quo initio notarium in hanc orationem diximus. — Ibid. C. Θαρμαστὲ καὶ ὑπέρλαμπρε ἐν τοῖς μάρτυσι ὅλλον ἀποδειχθεῖτε. Sifanus πολίτευμα perperam vertit respublicam Christianorum; melius Zinus, Christianorum vita, tanquam in frugifero solo praelaram et admirabilem ad finem usque segetem ferat.

## IN ORAT. IN XL MARTYRES.

Col. 755 A. Quorum tantum. Discessimus a verbis interpretis, quorum non solum audiuntur voces ipsis omni sermone clarius exponentibus miracula, et secuti sumus codicibus Morel. lectionem, λόγον παντὸς εὐτονόμου διηγούμενον, corrigentes ex conjectura διηγούμενου: sed veriorē suppediavit alter ms. Canteri, παντὸς λόγου γεγονότερον διηγούμενον τὰ θαύματα, miracula enarrantium. Hoc est, quemadmodum cælos ait enarrare gloriam Dei David, et diem diei verbum eructare, sic et locus et dies, et sollemnis hæc martyrum memoria tantum non edita voce proclamant eorum miracula. Illud enim ἀπὸ τῶν, ex Hebraismo παρέλκει. Athanasius, Contra Arianos orat. III p. 201: πάντα ὁμολογοῦντα δ' ἐαυτῶν ὡς ψάλλει Δαβὶδ· Οἱ οὐρανὸν διηγούνται ὁδὸν Θεοῦ, καθάπερ καὶ Ζοροβάβελ ὁ σοφὸς λέγει· Πᾶσα ἡ γῆ ἀληθεύει καλεῖ. Omnia suum Creatorem confitentur, ut canit David, « Cæli enarrant gloriam Dei, » quemadmodum et sapiens Zorobabel ait, « Omnis terra veritatem clamat, » aut ut Vulgata vertit, invocat.

Ibid. C. Et quoquo versus. Non ut antea et ubique ratam ac legitimam partem accipiunt. Decepit interpretem verbum καταμερίζοντα, quasi valeret idem hic quod μερίδα δέχεσθαι: cum potius hic intelligendum sit reliquias martyrum in diversa loca dividi, sic tamen ut qui unus vicesimi tantum martyris ossa recipit, reliquos etiam triginta novem recipiat, eademque ratione qui tricesimi; et, ut ait S. Basilii Nysseni frater, de his ipsis martyribus verba faciens: Οὐχ ἐν τόπῳ ἐαυτοῦς καταμερίζοντες, ἀλλὰ πολλοῖς ἡδὴ ἐπιβελώντες χωρίοις, καὶ πολλὰς πατρίδας κατακοσμήσαντες: καὶ τὸ παραδόξον οὐ κατὰ ἓνα διαμερίζοντες τοῖς δεχομένοις ἐπινοῶσιν, ἀλλ' ἀναμειβόντες ἀλλήλοις ἡνωμένως χορεύουσιν. Non uno loco se concluderunt, sed in multis hospitio recepti multorum patrias ornaverunt; quodque permirum est, non singulatim divisi, ad eos ventiant a quibus recipiunt, sed inter se commisti conjunctim choreas agunt. Idem S. Joan. Chrysostomus scribit de reliquiis martyrum Ægyptiorum in varia loca dispersis tractatu in martyres Ægyptios: Οὐ καταλείψαι ἐν τῇ πόλει τὸ μέγα τοῦτο τοῦ Θεοῦ

δῶρον, ἀλλὰ πανταχοῦ τῆς γῆς ἐξέμεψαν τοὺς τῶν ἀγαθῶν θεταυρούς. Nequaquam ingens hoc Dei munus civitate sua concluserunt, sed in omnes terræ partes bonorum thesauros emisserunt.

Ibid. D. Fides optima. Legisse videtur interpretes ut erat in Cant. ms. ἀριστίνδην οἱ πάντες, ex optimis universi electi, non ut erat in ms. Morel., πίστιν ἀρίστην. emendandum autem πίστις ἀρίστη, οἱ πάντες ἐξείλεγμένοι.

Col. 759 A. Genibus flexis. Exprimendum fuisse corporis gestum ac statum censuimus ab interprete omissum: nam et hunc morem fuisse Christianorum militum, cum publice orarent, ut genua flecterent, constat ex Justinii Apologia II, ubi de impetrata simili pluvia Christianorum militum precibus agit: Ἐψάντες γὰρ ἐαυτοὺς ἐπὶ τὴν γῆν οὐχ ὑπὲρ ἑμῶν μόνον ἐδεήθησαν, ἀλλὰ καὶ ὑπὲρ τοῦ παρόντος στρατεύματος. Nam proficientes se in terram non pro me tantum, sed et pro exercitu, qui ibi aderat, universo precati sunt. Eusebius idem lib. v. c. 5, Ἐν τῇ πρὸς τοὺς πολεμίους παρατάξει γόνυ θέντας ἐπὶ τὴν γῆν, κατὰ τὸ οἰκεῖον ἡμῖν ἔθος, ἐπὶ τὰς πρὸς τὸν Θεὸν ἐκείνης τραπεζῆς. In ipsa acie contra hostes instructa genibus humi positis, ut nobis, cum oramus, in more est, se ad preces Deo adhibendas convertisse dicuntur.

Col. 762 B. Lampadarum. Interpres, inter se coeuntium et quasi convolutarum. Ezechielis I, 15, non aliter legitur, λαμπάδων συστρεφόμενων ἀναμύσσον τῶν ζώων. Ubi vertit e Græco Hieron., lampadarum discurrentium in medio animalium; et in Commentar. : Quomodo igitur crebris micat ignibus æther, et in ictu oculi atque momento discurrunt fulgura, et revertuntur. Locus autem Sapientie xiii, 15, sic exhibetur a ms. Mor.: Ἐκ μεγέθους καλλογῆς κτισμάτων καὶ τὸ ἐν χρυστῷ κάλλος, et ita vulgata Lat. A magnitudine enim speciei et creaturæ cognoscibiliter poterit Creator horum videri, et Vaticana editio Lat. e Græco: A magnitudine enim speciei: at in Complutensi et Plantiniana ex γὰρ μεγέθους καὶ καλλογῆς κτισμάτων. Interpres Sifanus nactus erat codicem similem libro Canteri, in quo scriptum erat ἐκ μεγέθους καὶ καλλογῆς κτισμά-

των, ex magnitudine et pulchritudine creaturarum.

*Ibid.* C. *O qui praelare.* Admonueram in Morelli codice scriptum fuisse absque ulla exclamatione, οὐ καὶ ὡς τοῖς ποταμικοῖς, et οὐ καὶ ὡς μετενεχόμενοι, ac proinde interpretandum, *visi sunt qui praelare, corporeis tropæis exercitati sunt, qui peritiam bellandi in aciem adv. diab. instr. transtulerunt*; typographus autem lectionem codicis Canteriani expressit, quam interpretes secutus ediderat. *O praelare corporeis tropæis exercitati! o qui peritiam bellandi in aciem advers. diabolum instr. transtulistis!* Adlidimus paulo post, neque urea galea crebrisque muniti, e Græco Morel. codicis, nam ab altero ms. aberat, sed emendandum est *καταστῆναι*, pro *καταστῆναι*.

Col. 765 B. *A sanctis angelis.* Hæc quoque sunt adjecta e Græco Morel., quæ Canteri codex et interpretes Sifanus non agnoscunt; sed conveniunt cum sequentibus: *Quale enim angelis in mundo hominum conflatum est spectaculum, et cum verbis Apostoli I Cor. iv. 9. Spectaculum factissimum mundo et angelis.* Angelos enim spectatores esse lautoresque nostrorum certantium, et applausu victores prosequi saepe sancti Patres declarant, ut Joann. Chrysostomus hom. 12 in I Corinth. : Τὰ δὲ ἡμῶν παλαίσματα τοιαῦτα ὡς καὶ τῆς ἀγγελικῆς θεωρίας ἄξια εἶναι· nostrar autem luctæ et certamina sunt ejusmodi, ut digna sint, quæ spectentur ab angelis, et tractatu Panegyrico in Susannam, Ὁ ἀγωνοθέτης οὐρανὸθεν προσέειπε τῇ πάλῃ, καὶ ὁ δῆμος ἀγγέλων ἐπικεικωμένως ἐθεώρα· Agonotheta de caelo luctum attendebat, et angelorum turba prona spectabat.

Col. 766 A. *Ubi est mors.* Ita quidem scriptum est I Cor. xv. 55, et in textu Nysseni apud codicem Morelli, *Ἡοῦ σου, θάνατε, τὸ νῆκος; ποῦ σου, ἡδὴ, τὸ κέντρον;* at in altero Canteri lectio est, quam typographus hic expressit et interpretes Sifanus, *Ubi stimulus tuus, o mors? ubi victoria tua, o inferne?* Apud Osee prophetam, quem citat Paulus, ita se habet locus, *Ἡοῦ ἡ νίκη σου, θάνατε; ποῦ τὸ κέντρον σου, ἡδὴ;* Rursus contra vero in sequenti periodo lectionem exhibet excusus liber codicis Morelliani, cum nostra interpretatione; Canteri vero alter hanc præ se tulit: *καρπὸς ξύλου, τί ἀλιωότερον, τί ἐυτελέστερον ξύλου;* unde Sifanus verterat, *fructus ligni (quid miserius, quid vilius ligno?) fructus coleris, etc.*

*Ibid.* *Et maturum.* Confusa erant et perturbata hæc epitheta in interpretatione Sifani, *quod esset oculis et gustu pulchrum et maturum*: duo manuscripti conveniunt in lectionem quam expressimus: Genesis tamen iii. 6, dicitur lignum illud fuisse καλὸν εἰς ὄψιν, καὶ ἀρεστὸν τοῖς ἀφθαλμοῖς ἰδεῖν, καὶ ὄφρα τοῦ καταναλῆσαι· bonum ad escam, gratum oculis ad videndum, et speciosum ad intelligendum. Ambrosius lib. de Paradiso, cap. 15, vertit bonum ad manducandum; gratum oculis ad videndum, et speciosum ad intueundum. Cum autem ὄφρα non jungat cum gustu, maturum potius aut tempestivum intellexisse videtur, aut delectabilem fructum Gregorius, quemadmodum Latine reddit Hieronymus ex

loco illo Genesis in commentario in Lament. Jeremia: *Vidit quod bonum esset ad rescendum, et pulchrum oculis, aspectuque delectabile.*

*Ibid.* B. *Unum illis.* Sifanus ediderat, *unum solum nempe Christus (cordi erat), omnia respuerunt*, et incluserat duas illas voces virgulis, fortasse de suo additas, ut defectum verbi suppleret, quod abesset ab ejus apographo vox ἀγαθόν, quemadmodum et a codice Canteri, sed eam alter Morelli liber suggestit.

*Ibid.* D. *Frigus quod vel ipsos.* Hæc addita sunt ex ms. Morelli; nam ab altero Canteri aberant et ab interpretatione Sifani. Porro eadem opera tractant questionem philosophi, utrum animati sint capilli, et ungues, in quibus acrem aliquando sensum doloris capimus, unde vitam iis inesse contendunt quidam. Vide Commentarios Conimbricensium in I Aristot. De generat. et corruptione.

Col. 767 C. *Perinde quasi tum publicis.* Minus apta erat historiae veritati Sifani interpretatio, *qui publicis tum balnei vacabat.* Enimvero nimis frigidum fuisset hoc balneum, ut Romanis aiebat Jugurtha rex: sed ut alibi dicuntur tanquam floribus insidere prunis, et quasi in pratis versentur, in mediis tormentorum cruciatibus exsultare martyres: ita hic non aliter ac si ad publicum thermiarum balneum prosilirent, in lacum illum se dicuntur immergere. Sane a ms. Morel. aberat conjunctio ὥστε, non item a libro Canteri.

Col. 770 C. *Si victor.* Dum studet varietati dictionum interpretes, vertit νικητῆς καὶ τροπαιοφόρος, signifier et tropæus; at signifier dicitur, qui vexilla fert, non qui victoriam reportat, et τροπαιοφόροι sunt qui et τροπαιοῦχοι dicuntur, eratque unum ex epithetis sive titulis imperatorum Romanorum. Chrysostomus serm. I de Anna, pag. 957 edit. A. Stephani: Οἱ δὲ δεξιὰς γράφοντες τῷ βασιλεῖ οὐκ ἐντιθέσθαι ἐν ὄνομα μόνον, ἀλλὰ τὸν τροπαιοῦχον, τὸν αὐτοῦστον, τὸν αὐτοκράτορα, καὶ πολλὰ ἕτερα προσθέντες· Qui libellos supplices offerendos regi scribunt, non unum inserunt nomen, sed Triumphatorem, Augustum, Imperatorem et alia multa cum istis addiderint. Apud Evagrium lib. ii historiae. e. 9: αὐτοκράτωρ Καῖσαρ Ἀέων Εὐσεβῆς Νικητῆς τροπαιοῦχος Μέγιστος Ἀεσιέσθαστος· Imperator Cæsar Leo Pius Victor Triumphator Maximus semper Augustus. Justinus quæst. 99, ad Orthod.: εἰς ἀπάντησιν αὐτῷ ἐκ τοῦ πολέμου τροπαιοῦχον ἐπανερχομένον. Loquitur de Jephthe, qui reportata victoria triumphans e bello revertebatur.

Col. 771 B. *Domine, memento.* Addebantur hæc in ms. Mor. quæ aberant ab altero Cant. et ab interprete, desumpta ex Lucæ xiii. 42. Porro Genes. iii. 24, legitur, καὶ ἔταξε τὰ Χερουβὶμ καὶ τὴν φλογίνην ῥομφαίαν τὴν στρεφομένην· Et collocavit Cherubim, et flammeam romphæam, quæ vertitur: sic enim offerunt illud epithetum vulgata Biblia e Græco et ex Hieronymo in II Sophoniæ et epist. 153; at Ambrosius in Psal. cxviii, octon. 3, cum Vulgata Latina, versatilem.

## IN ORAT. DE S. MELETIO.

Orationi huic funebri dabat hunc titulum Morelli codex, εἰς Μελέτιον ἐπίσκοπον Ἀντιοχείας ἐν Κωνσταντινουπόλει τελευτήσαντος· In Meletium episcopum Antiochiæ, qui Constantinopoli excessit e vita. Testatur id Socrates lib. v, cap. 9, qui et hanc orationem in eadem urbe habitam scribit: Τότε δὲ

καὶ Μελέτιος ὁ τῆς Ἀντιοχείας ἐπίσκοπος ἀρρώστια περιπεσὼν ἐτελεύτησεν, ὅτε δὴ καὶ ἐπικηδεὶς ἐπ' αὐτῷ λόγον ὁ ἀδελφὸς Βασιλείου Γρηγόριος ἐπεξηλήθεν· Eodem tempore Meletius episcopus Antiochiæ in morbum delapsus, decessit vita, quo quidem tempore Gregorius frater Basilii funebrem orationem in

ejus mortem recitavit; idem et Sozomenus lib. vii, c. 10 et Nicephorus lib. ii, c. 29.

Col. 855 B. Neque auris. Hoc membrum a nobis additum est ex utroque ms.; at in altero Canteri mendose paulo post scriptum fuit ἀναβιβῶσαι τὴν συμφορὰν • quemadmodum et in eo quo usus fuit interpres vertens, ad resuscitandum et redintegrandum calamitatem. Vera lectio Morel. est ἀναβιβῶσαι τὴν συμ. Ibidem τῆς οὐρανίου τροφῆς scripsimus cum Mor., non τροφῆς cum Canter., ex qua Sifanus plena celestium deliciarum. David ideo panem angelorum manna vocat Psal. lxxvii, 24, et Sapientie Salomonis de eodem dicitur cap. xvi, 20: Panem de celo præstitisti illis sine labore, omne delectamentum in se habentem.

Col. 858 A. Nolite contendere. Interpres scripserat, ne prævaleatis et obtineatis, ut consolamini: nos veram interpretationem substituius loci illius: Isaie apud LXX, cap. xvi, 4, μὴ κατασχύετε (sic enim hic quoque legebatur in Canter., non καταλύετε ut in Mor.). παρακαλεῖν με ἐπὶ τῇ σύντριμμά τῃ: θρηνητὴς τοῦ λαοῦ μου • quem ita vertit S. Hieronymus: Nolite contendere, ut me consolamini super contritione filia generis mei. Vulgata Lat.: Nolite incumbere, ut consolamini me. Illud vero de Rachele est J. rem. xvi, 15.

Ibid. B. Faciem vidit. Sifanus, faciem ad imaginem Dei, omisso verbo et adverbio, quod mendose expressum fuit in Morel., ἁλίσως, piscatoris, unde suspicabamur antea corrigendum ἱερέως, sed veram lectionem suppeditavit Canter., ἁλίσως ἐν εἰκόني Θεοῦ, faciem vidit vere ad imaginem Dei formatam.

Col. 859 C. Audite ex Jeremia. Interpres ediderat Audistis ex Jeremia, lectionem exprimens Canteriani codicis ἤκουσατε • at nos monueramus in Morel. fuisse ἤκουσα, audiavi Jeremiae voces: at corrector typographicus tertiam lectionem substituit, quasi esset ἀκούσατε • restituendus tamen videtur locus ex Morel. ut magis conveniat cum sequentibus, Οὐδὲ τινα τοῦ ἱερῆίου ἄλλου.

Ibid. D. Vere namque. Admonueram in Morel. scriptum fuisse ὅπως γὰρ ἵστα, vere namque salix est vita; typographus autem lectionem expressit Canter., ἐν ἱσταίς, ex qua Sifanus, plane enim in salicibus vita consistit. Atqui deinde dicit Gregorius nos salices factos, non inter salices degere: verior igitur lectio Morelliani codicis.

Col. 862 B. Ruptura. Sifanus, ruptura membrorum est, ex codice nimirum vertit, qui consentiebat cum Canteriano, sed Morel. rectius ῥήξις ἐστὶ δεσμών, vinculorum ruptura; unde sequitur, dirupisti vincula mea.

Ibid. C. Reliquit. In Morel. scriptum erat, τὴν Αἴγυπτον ὁ Μωϋσῆς, Μωϋσῆς τὸν ἱεροδότην ἐπέρασαν, Reliquit Aegyptum Moyses, Moyses limosam vitam transiit, non rubrum. Certe ut antea Simeonem appellavit Meletium, ita convenienter hoc loco Moysen illum potuit dicere.

Ibid. D. Circa tabernaculum. Omisit interpres, quod etiam in Canter. desiderabatur, non in Morel., καὶ ἐν χειλέσιν ἐτέροις, et aliis labiis; nempe ex Apostolo citantur hæc I Cor. xiv, 21, et Isaie xxviii, v. 11. Porro στήθος hic accipere potes pro corpore sive cadavere, sive certis reliquis sancti Meliti defuncti; ut apud Platonem etiam in Aristocho corpus humanum non solum apud Paulum II Cor. iii, στήθος appellatur.

Col. 865 A. Vobis autem. In ms. Mor. πρὸς ὑμᾶς δὲ τοῦτο λέγω τοὺς • at in Canter. rectius legitur πρὸς ὑμᾶς τοῦτο λέγων. Quamobrem restituenda est Sifani interpretatio, vivum præberi, ad vos qui vivet operari estis, hoc dicens, et in Græco emendandum ὑμετέρων. Locus est Proverb. xxi, 6. Δότε μέθην τοῖς ἐν λύπαις, καὶ οἶνον πίνουσιν τοὺς ἐν ὀδύναϊς.

Date merum his qui sunt in moribus, et vinum bibere his, qui sunt in doloribus. Clausula porro sermonis in utroque ms. erat hæc, χάριτι τοῦ Μεσσηνίου, etc., non ut apud Sifanum, Per Christum Jesum Dominum nostrum.

## IN ORAT. DE PLACILLA

### EJUSDEM NOTÆ.

Laudat hac oratione funebri Placillam Augustam Theodosii senioris uxorem priorem, quæ morte extincta est circa annum Christi 385. Et codex ms. Mor. inscriptionem istam præfixam exhibet, Τοῦ αὐτοῦ Ἐπιτάφιος εἰς Πλακίαν τὴν βασίλισσαν • ut ms. Cant. Εἰς Πλακίαν. Apud Theodoretum lib. v, c. 18, Socratem lib. v, c. 12, et Zosimum lib. iv, fit mentio Πλακίαν τῆς αὐτοῦ γαμμένης • Placilla, quæ cum eo prius fuerat matrimonio juncta. Latini tamen auctores quibus potius quam Græcis assentiendum in asserendo vero nomine Occidentalis imperatricis, non Placillam, sed Flaccillam cum nominant, ut Ambrosius in Laudatione Theodosii, prout codices emendatiores testantur, quorum meminit illustriss. Cardinalis Baronius ad ann. Christi 385, n. 55, quod et Pauli Diaconi et veterum numismatum suffragio confirmat Claudianus De laude Serenæ, et Faustinus episcopus qui librum suum de fide ad Flaccillam imperatricem misit.

Cordis lætantis. Non Ecclesiastæ vii, ut annotarunt quidam, sed Proverb. xv, 15, reperitur hic locus, quem rectius verit interpres quam Complutensis et Plantiniana editio, Corde gaudente facies

viret, in easu absoluto. Vaticana, Cordis lrti facies floret, itaque Origenis interpres homil. 4 in Canticum, quod et confirmat auctoritate sua Gregorius hoc loco, cum addit τῆς δὲ ἐν λύπαις στυγερῶς ἐστὶ, ejus vero quod est tristitie affectum, marcius est.

Col. 885 A. O infelix pradium. Consentit cum interpretis codice Canter. ms., at Morellianus hoc tantum habuit, τὸ δυστοχὲς ἔθνος • o infelix natio cladibus nihil, et quod sequitur διαβεῖσα referendum est ad Θράκην • quocirca minus convenienter interseretur vox χωρίον quæ postea proferitur: Ὁ χωρίον ἐν ᾧ τὸ πάθος ἐγένετο διὰ τὸ πάθος τὰχὺ τῇ στυγερῇ ἐπὶ νόστον • O castellum in quo accidit, ab obscura nocte propter cladem nomen fortasse sortitum. Audio enim patria iporum lingua Scotumen locum illum appellari. Στυγερὸν enim Morel. codex habet, cujus hic lectio in protulimus, ut in excuso Canteri lib. expressit typographus. Scotusam inter civitates Thracie numerat Plinius lib. iv, c. 11; sed apud Græcos στυγερὴν quam obscuram Lunam vertit Augustinus Psalmo x, 2. Scide est γῆς στυγερῆς:nox illius et obscura; unde ad vocem Scotumes oppidi Thraciæ



alludit Nyssenius, vel ex eo quod σκοτούμενη obtenebratam, vel tenebris obductam sonet, ut Joh. xxv, 30, τὸ δέσμα μου ἐσκοτίωσε· μεγάλως, pellis mea magnopere obscurata est.

Col. 885 A. Ἐκ ποδῶν. ms. Mor. ἐκ παιδός, a pueris, sed vitiosis lectio censenda præ altera Cant. quæ e restigio significat. Vertimus etiam ἐστενοχώρει, nimis angustum videretur, non ut antea erat, a multitudine coarctaretur.

Τῇ σπύγῃ. Deerat in Mor. τοῦ οἴνου, quam vocem Cant. suppeditavit, et convenisse huic loco tum interpretis, tum Nicandri testimonium olim monuimus, qui amaris et acerbis medicamentis vim στυπτικὴν tribuit; quæ de causa vinum adhibetur vulneribus. Ambrosius in x. Lucæ: *Foret oleo, remissione peccati, sicut vino compungit denuntiatione iudicii*. Gregorius lib. x. Moral., c. 8: *Hinc est quod a Samaritano vinum adhibetur et oleum, ut per vinum mordeantur vulnera, per oleum foreantur*.

Col. 887 A. Arcana regni. Secuti sumus lectionem Morel. codicis, τῆς βασιλείας ἡ παράστασις: at interpres ediderat, in arcanis regni habitatio, cui favet Canteri apographum τῆς βασιλ. ἡ οἰκησις: παράστασιν hoc loco accipio ut I Machab. xv, 52: Καὶ εἶδε τὴν ὁδὸν Σίμωνος καὶ κυλικεῖον μετὰ χρυσομαχίων καὶ ἀργυρομαχίων καὶ παράστασιν ἱερῶν. *Et vidit gloriam Simonis, et abacum cum vas aureis et argenteis, et apparatus copiosum*. Nisi quis malit non apparatum, sed apparitionem intelligi et δορυφορεῖν, quoniam dixerat hic Gregorius δορυφόρων πλῆθος, armigerorum custodia, vel potius apparitorum, aut satellitum turba; nam et παραστάτης eum, qui lateri astat alicujus, et lateris stipatorem sonat.

Ibid. C. Fenum habet. Addidimus vocem feni plane necessariam: cum autem dicitur ὁσμήν ἐργαστή-

ριον caro, tum ὁσμήν valet idem quod alibi cum dicitur, ὁσμήν ἔχει, graviter olet, foetet, et Joan. ii, 56, ἔδῃ ὀσέει, jam foetet. Paulo post rectius φορολόγον legimus in Cant. quam ut in Mor. φοροπολόν, corruptionis vel excrementorum effluem, sequitur enim ἀνάγκη τῆς ἀπαιτήσεως. Ita Basilus hoc. I De jejuniis: Πάντως ποτὶ καὶ οἱ φορολόγοι τοῖς ὑποχειρίοις ἐλευθερίας μισθὸν ἐπιτρέπουσι. Prorsus etiam tributum exactores sibi obnoxii paulisper concedunt libertatem.

Recte Salomon. Locus est Proverb. xxii, 27, πῖθος γὰρ τετραρμένος ἐστὶν ἀλλότριος οἶκος, καὶ φρεὰρ στενὸν ἀλλότριον: in Vaticana legitur ut hic τετραρμένος, perforatus, *Dolium fractum est aliena domus, et puteus angustus alienus*. Basilus quoque oratione I De jejuniis sic alloquitur gula deditum hominem, Ἀπιστὸν ἐστὶ τὸ ταμείον, εἰς τετραρμένον πῖθον ἀντλεῖς: *Ista infida penus cella est: in pertusum dolium infundis: male quippe Erasmus ἀντλεῖς verterat, hauris*. Antholog. Epigramm. lib. i, Φαῦλος ἀνὴρ πῖθος ἐστὶ τετραρμένος: *Vir malus est dolium pertusum*. Caterum advertat lector Salomonem non dicere vitam nostram esse dolium pertusum, vel, ut est in vulgata Latina, meretricem esse foveam profundam, et alienam esse puteum angustum, unde Salomus Viennensis alienam meretricem dici docet, quod uxor non sit legitima. Addidimus membrum illud ex utroque ms., neque novimus quando migrare jubeamur.

Col. 890 B. Adulatio. Mor. ms. κακία χώραν, improbitas locum habet; denique sub finem homiliae clausula in Mor. erat paulo longior, ὃ ἡ ὁδὸς καὶ τὸ κράτος καὶ ἡ προσκύνησις σὺν τῷ Πατρὶ καὶ τῷ ἁγίῳ Πνεύματι εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν· cui gloria et imperium et adoratio nra cum Patre et Spiritu sancto, in sæcula sæculorum. Amen.

## IN ORAT. IN DIEM NATALEM.

Col. 1127 B. Veri tabernaculi. Augustana editio, ann. 1587, et duo mss. Canteri et Morelli, τὸ τῆς ἀληθινῆς σκηνοπηγίας μυστήριον, non ut videtur legisse interpres, τὸ τῆς ἀληθινῆς σκηνῆς, veri tabernaculi mysterium, sequitur enim, ἐν ταύτῃ γὰρ σκηνοπηγεῖται τὸ ἀνθρώπινον σκῆνωμα.

Col. 1150 A. Per condensationem. Πυκασμός σκηνοπηγίας τῆς χάως καίσεως proprie sonat condensationem extructionis tabernaculi, creaturæ inferioris, non ut verterat Zinnus, frequentiam tabernaculi inferioris. Psal. cxvii, 27, legimus apud LXX, Συστήσαθις ἑορτὴν ἐν τοῖς πυκάζουσιν ἔως τῶν κεράτων τοῦ θυιαστηρίου. Constituite diem sollemnem in condensis usque ad cornua altaris. Cum igitur antea verterit interpres Nysseni illud ἐν τοῖς πυκάζουσιν, in condensis, et postea τὸ πυκάζεσθαι ἔσθαι ἐστὶ τῷ κοσμεῖσθαι ἢ περιβάλλεσθαι: condensari, et ornari, et indui idem est: πυκασθόν hic condensationem interpretari debuisse videtur: licet τὸ πυκάζειν valeat idem quod stipare, et apud Augustinum et vetus Psalterium veratur, Constituire diem festum in confrequentationibus, quod lectum fuisset πυκάζουσιν: nam alioqui πυκάζειν est Nysseno ornare, amicare, ut annotat scholiastes in edit. Biblioth. Vaticane. πυκάζουσιν, σκιάζουσιν, καλύπτουσιν, κοσμοῦσιν, obumbrantibus, tegentibus, ornantibus, et cum Hesychio Snidas, πυκάζουσι, στεφανοῦσι, πυκάζεται, κοσμεῖται, σκεπάζεται.

Col. 1151 B. Ut reparator. Consentit August. et Canter. ut legant, οὐ μὴν οὐδὲ τότε τῷ διορθῶτι, etc., ut excudimus: at ms. Mor. εὐκταρον ἐπὶ δὲ

Αἰγυπτίων λέγω κακῶν καταμ. Interpres ediderat fuit, ut hinc vita se Deus commisceret. Oportebat ut Israelitarum, etc.

Col. 1154 B. Confregit. Zinnus scripserat, continuit. Quod autem luxus feræ in humana vita relictum fuit, quodque quoad homines vitiorum motuibus. In duobus mss. et in excuso legebatur ut edidimus. Nam hic frustra fuit interpres eum locum Genes. iii, 16, annotavit cum Augustano typo-grapho: certe illic tantum scriptum est αὐτὸς σου τηρήσει κεφαλὴν, quod in Complutens. et Plantiniana edit. Latine redditur: *Ipse tuam conteret caput, et in Vaticana, αὐτὸς σου τηρήσει κεφαλὴν. Ipse servabit caput tuum: sed probabilius est alluisse Nyssenium ad illud Davidis prophete Psal. lxxiii, 14: Σὺ συνέλλατας τὴν κεφαλὴν τοῦ δράκοντος. Tu confregisti caput draconis.*

Col. 1155 B. Transiens. Non ut antea Zinnus, Ascendam, inquit, et videbo visionem. Augustana et duo mss., Διαβὰς γὰρ, φησιν, ὄψομαι τὸ μέγα, et κίνησιν διὰ τῆς βάσεως August.; at Cant. et Mor. διὰ τῆς διαβάσεως. Non dixit igitur ἀναβὰς, sed διαβὰς. Septuaginta vero Exodi iii, 5, Παρελθὼν ὄψομαι τὸ ὄραμα, τὸ μέγα τοῦτο: quod Cyprianus interpretatur u. Testimon., 19, Transiens videbo hoc grande visum. Ambrosius in Psal. cxviii, octon. 15: Transiens videbo hoc visum magnum. Idemque Hieronymus in Psal. xl. Vulgata ex Hebræo: *Vadam, et videbo visionem hanc magnum.*

Ibid. Quod Deum. Interpres videtur legisse τὸ Θεολόγον σῶμα, corpus quod Deum suscepit; cui

lectioni favel quod sequitur, διὰ τὴν τῆς ἀμαρτίας παραδοχὴν, propter peccati susceptionem: itemque illud antea notatum in *Catecheticum librum* (hujusce Patrologiae t. XLV. init.), Ἐκ τοῦ ἡμετέρου κυρά-ματος ἡ Θεοδόχος σάρξ ἦν, et Dionysius lib. i *De divinis nominibus*, cap. 5, Ἐπὶ τὴν θέαν τοῦ ζωο-ρχικοῦ, καὶ Θεοδόχου σώματος συνελήλυθαι. Ad spectandum corpus illud, quod vitor principum et ipsam Deum aliquando continuerat, conveneramus. Notans etiam Θεοδόχον appellat, quam Hesychius Θεοδόχηνα, τὴν τὴν Θεὸν δεδεγμένην, eam quae Deum susceperat. Augustana tamen editio et duo mss. constanter legunt τὸ Θεοτόκον σῶμα: unde dicitur Virgo Dei genitrix, Θεοτόκος, in concilio Ephesino, pag. 504. edit. Romanae. Anathematismo Cyrilli i: Εἰ τις οὐχ ὁμολογῇ Θεὸν εἶναι κατὰ ἀλή-θειαν τὸν Ἐμμανουήλ, καὶ διὰ τοῦτο Θεοτόκον τὴν ἀγίαν Παρθένον. Si quis non confitetur Emmanue-lem vere Deum esse, et ob id sanctam Virginem Deiparam.

Col. 1158 D. Audiri ergo. Sic ad verbum e Graeco textu, quem enim excuso tinentur duo calamo exarati codices; Zinus scripserat, ut ex historia quadam incerti auctoris accepit. Hac voce apocryphus B. Hieronymus est usus multis in locis, ut epist. 7: *Caveat omnia apocrypha, et si quando ea non ad dogmatum veritate, sed ad signorum reverentiam legere voluerit, sciat non eorum esse, quorum titulis praenotantur.* Alii arcanam et occultam historiam vertunt. Eandem tamen historiam de sterilibus Deiparae Virginis parentibus, et de oblatione ejus in templo referunt Epiphanius haeresi 79, et alter Epiphanius, nisi idem forte sit, in orat. De laudib. B. Virginis, t. VII Biblioth. SS. Patrum, Nicephorus ex Evodio lib. ii, cap. 3, Histor. et Damascenus lib. iv *De fide orthod.* cap. 15. Alteram etiam de loco ejus in templo virginibus assignato, et de Zachariae nece, quam ex apocryphorum sonantibus approbari ait Hieronymus, in xxiii Matthaei, tradunt et explicant Origenes in Mattheum, tract. 20, Basiliius homil. De humana Christi generat., Petrus Alexand. can. 5, et Cyrill. item Alexand. Adversus Anthropomorphitas.

Ibid. Ad Sanctum sanctorum. Restitutum hunc locum antea truncatum apud interpretem, qui hoc tantum habuit, ad Sanctum sanctorum accedit, et *supplex Deum orat.* Exscripsit eum, et in Historiam suam transtulit Nicephorus Callist. lib. i, cap. 7: *Ipsa quoque fit supplex Deo, et in templo sedulo versatur, ne scilicet a benedictionibus legis excideret.* Paulo post, illud δυναμωθεῖσα δὲ νεύματι θεῷ πρὸς τὴν χάριν ἦν ἤκησεν, idem interpres Nicephori melius expressit: *Sed enim divino nutu ad eam, quam petierat, gratiam Anna confirmata, atque roborata, postquam puella ex maternis prodiit locis, Mariam eam statim nominavit.* Ac legimus quidem I Reg. i de Anna Eleazar uxore, cum sederet Heli sacerdos ante postes domus Domini, orasse illam, sed non ingressam in Sanctum sanctorum: neque convenit istud cum eo quod ait Epiphanius in homilia jam citata De laudibus B. Virginis Joachim precatum fuisse in monte, Annam uxorem ejus in horto suo, cum filiam a Deo impetrarunt. Qui potuit autem mulieri per-  
mitti ingressus in Sancta sanctorum, cum agre admodum adduci possimus, ut historiam illam de B. Jacobo admittamus quam e Graeco Eusebii Rufinus expressit lib. ii, cap. 25: *Huic soli licebat introire in Sancta sanctorum: neque enim laevo utebatur indumento, sed tantum sindone. Solutus ingrediebatur in templum.* Atqui Graece tantum legitur, τοῦτο μόνῳ ἐξῆν εἰς τὰ ἅγια εἰσελθόναι, in sancta, non in sancta sanctorum, ut et Rufinus et Christophorus verterunt. Quod sane mirum non animadver-  
tisse Jos. Scaligerum, cum tam severe in Eusebium, et in ejus interpretes animadverterit. Soli enim

summo sacerdoti semel in anno licebat ingredi in Sancta sanctorum, sive in secundum tabernacu- lum, Levit. xvi, 2, et Hebr. ix, 7; at in primum semper ingrediebantur sacerdotum sacrificiorum officia consummantes: et hoc potuit peculiari quo- dam jure Jacobo permitti, licet ex Levitico genere, vel ex Aaronis familia non esset: quamobrem ait Eusebius illum solum intrare εἰς ναὸν, in tem- plum. Nam quod alibi et apud Hieronymum in libro *De script. eccles.* et apud Epiphanium haeresi 29 legitur illum in ipsum sanctuarium intronissimum, non minus incredibile videtur, quam si eum sum- mum sacerdotem fuisse dicamus, ut ex verbis Epiphanii colligi possit, cum ipsum sacerdotio functum asserat, et ideoque semel in anno in Sancta sanctorum ingressum. Ceterum quod hic ait de nomi- nis Mariae etymologia, τὸ θεοδόχον τῆς χάριτος illud significasse, non convenit cum his quae Hieronymus tradit lib. *De nominib. Hebraic.*: *Mariam plerique aestimant interpretari, illuminant me isti, vel illu- minatrix, vel smyrna maris, sed mihi nequaquam videtur. Melius autem est, ut dicamus sonare eam stellam maris, sive amarum mare: sciendumque quod Maria sermone Syra domina nuncupatur.* Rec- tentiores ex Syro et Hebraeo compositum nomen volunt sonare Dominam maris.

Col. 1159 B. Tribu et familia. Non ut antea, tribu et patria, φυλῆς καὶ πατριᾶς. Hieronymus correctionem firmat lib. Adv. Helvidium: *Porro cognatione fratres vocantur, qui sunt de una familia, id est πατριᾶ, quod Latini paternitate interpretan- tur, cum ex una radice multa generis turba dif- funditur.*

Col. 1142 A. O beatum. Ms. Mor.. Ὁ μακαρίας σαρκὶς ἐκείνης, ἡ δὲ ὑπερβολὴν καθαρότητος τὰ τῆς ψυχῆς. O beatam carnem, illam quae puritatis pre- stantia: recepta lectio est August. et Cant. Nam et quae sequuntur ei favent, in quibus de anima pura sit mentio, ut puritatem in utero vel carne intelligas notatam esse. Addidimus interpretationi vocem puritatis.

Col. 1146 D. Qui hostis. Legebatur antea, qui victus est in gratiam. Augustana editio, pag. 127, in textu habuit, τὸ ἐκπεπλεγμένον καταλλάσσεται: in margine autem τὸ ἐκπεπλεγμένον εἰς νταλ- λαχὰς ἄγεται, qui hostis factus est in grat. accip., vel qui hostis redditus fuerat. Eamque lectionem ms. Cant. tuetur. Porro id discriminis est inter πολεμῶσθαι, et πολεμεῖσθαι, ut docet Budanus, pag. 171 Comment., quia πεπολεμῶται ὁ εἰς ἐχθρὸν προαχθεὶς, καὶ πολέμῳ τινι γενόμενος, qui hostili animo esse capit: at vero πεπολεμημένος καὶ ὁ πελέμῳ βιασθεὶς καὶ βλαβεὶς, qui bello vim passus est, et injuria affectus. Locum autem ex Salomone citatum paulo ante non possum alio referre, quam ad illud Ecclesiastici ii, 26: Ἐν ἡμέρᾳ ἀγαθῶν ἀμνηστία κακῶν. In die bonorum oblitio malorum. Hieronymus in xlv Isaiae vertit, *In die bona oblitio malorum, quae vulgatae lectionem Graecam fulciunt adversus eorum sententiam qui deesse potant hoc loco μὴ ἔστω, ne sit oblitio malorum.*

Col. 1147 A. Hac ut justitiae. Zinus ediderat, huc ut testamenti, quasi legisset διαθήκης, non ut est in August. et Canter., τῆς δικαιοσύνης, ut antea dixerat apertam fuisse portam justitiae, quae peccato solet opponi, non testamentum. Sic col. ead. Discripsimus a calamitate liberaberis, non ut Zinus, a servitute liberaberis, quod τῆς συμφορᾶς legatur, non δουλείας, et mox addidimus vocem benefactori, τῷ εὐεργετῇ, quam et excusos et duo mss. suggerebant. Postremo col. seq., A et B, non detentus est, et a corruptione teneretur, scribere maluimus, quam victus est, aut vinceretur, quod has locutiones ab apostolo Petro mutatas sit Act. ii, 24, Οὐκ ἦν δυνατὸν κρατεῖσθαι αὐτὸν ὑπὸ αὐτοῦ. Impossibile erat teneri cum ab illo.



IN EPISTOLAM DE EUNTIBUS HIEROSOLYMAM <sup>(1)</sup>

NOTÆ GRETSEI SOCIETATIS JESU

Super notas Petri Molinei, ministri Calviniani.

## PRÆFATIO.

Edidit non ita pridem Græco-Latine Petrus Molineus Calvinianus minister, sub nomine Gregorii Nysseni episcopi, epistolam Περί τῶν ἀποδύτων εἰς Ἱεροσόλυμα, *De euntibus Hierosolymam*, cum nova versione, additis notis, et gemino tractatu, altero, *de Peregrinationibus*, altero, *de Altaribus*: quasi epistola illa non jam pridem Græce et Latine vulgata fuerit, et quidem Parisiis anno 1551, apud Morellium, si non mentitur Illyrius, qui summam ejus transtulit in Catalogum testium veritatis, et integram in quartam Centuriam, forsitan priusquam Calvinianus iste Eurybates nasceretur: certe multis annis antequam cum barbara sua interpretatione in publicum prodiret. Neque aliam hujus epistolæ denuo foras extrudende, scholiisque ineptis ac perversis contaminandæ causam habuit, quam odium in sacras peregrinationes, præsertim Hierosolymitanam, quam cum epistola hæc dissuadere et improbare videatur, cupide a sectariis arripitur, et plenius buccis dilandatur, ita ut Josephus Burdo, Molinei in cœna Calviniana commensalis, vocet alicubi *Aureolum libellum*. Et forsitan hoc ob eelogium inductus est Molineus, ut hanc suam operam epistolam huic navatam inseriberet Burdoni; a quo mirificam gratiam iniisset, si cum his Catullianis affatus fuisset:

*Cui dono aureolum novum libellum,  
Arida modo punice expolium?  
O Burdo, tibi; namque tu solebas  
Meus esse aliquid putare mugas.*

Quem ridicule hortatur, ut reliquum vitæ theologicis argumentis tractandis impendat. Quod votum interpretabitur Burdo, si sapit, non amicus, sed inimicus. Si quis enim malum maximum Burdoni optat, is optet ut temerariam suam falcem in theologicam messem mittat. Bone Deus, quos ludos dabit theologis? Quæ ludibria ob insectiam debebit? Cum enim in critico et chronologico, et mathematico campo tam audax et præceps fuerit, ut passim et a criticis, et a chronologis, et a mathematicis vapulet; quid futurum censemus, si illotis illis suis manibus cœlestia mysteria contrectare tentet?

Adeo autem hæc epistola Calviniano palato arridet, ut eam in Gallicum quoque sermonem convertere voluerit nescio quis Robertus Stephanus ex celebri illius Roberti Stephani forsitan nepotus, quem Molineus (quid si natus mulum?) vocat *virum ingenio terso, et veritatis amantem*. Magis placuisset eucronum, si nominasset virum ingenio ab omni veritate absterso. Gallicam Stephani versionem appellat *commodam sane ac elegantem, et quæ Jesuitas pupugerit*. Quid si et hic, *manus manum*? Quid antidoti exspectat Molineus, nisi ut Stephanus vicissim versionem Latinam nominet *commodam sane ac elegantem*, una cum notationibus commodis sane ac elegantibus. Discedo Alcæus puncto illius: ille meo? Quis, nisi Calimaclæus?

At quicquam illi Jesuite, quos Stephani versio tantopere pupugit? Ex multis nominat unum Ludovicum Richeomum. *Is Stephano, mirum quantum insul at, morat* Molineus, *librumque conatur insinuatione falsi elidere, nosque exceptione rei pridem judicato submovere*. Nec Stephani versionem, neque

Richeomi refutationem vidi. Non amargo tamen Stephanum sui traducendi et irridendi uberem suppeditas materiam pro ea, qua sunt plerique omnes Calvini discipuli benignitate; neque enim invident nobis honestam illam voluptatem, quam ex eorum ineptiis percipimus. Nec ulla me tenet dubitatio, Stephanum a Richeomo probe esse depexum, ut forsitan tam cito in arenam non sit rediturus, memor ictum in priore congressu acceptorum.

Nam quod Molineus ait, *Richeomum omnia arma sua ex Bellarmino sumpsisse*, id ut verum esset, quid causæ quam Richeomus agebat officeret? Unde tu, quæ in tuis Notationibus garris, mutuatus es, non enim dicam, *sublegisti*, nisi ex Illyrico, Centuriatoribus, Hospiniano, Danaeo et aliis novatoribus qui ante te hanc epistolam sub nomine Gregorii Nysseni venditarunt, et ea tanquam validissimo telo, peregrinationes oppugnavunt, insulse prorsus, ut postea liquebit.

Causa porro, quæ me impulit, ut Calviniani hujus mugas breviter examinandas et discutiendas susciperem, hæc est, quia argumentum de sacris peregrinationibus aliquo modo propius me tangit, quam alios nonnullos, cum quatuor libros de peregrinationibus duobus abhinc annis in lucem dediderim, deque hac ipsa epistola libro primo, cap. 10, copiosissime disputaverim, et fere omnia, quæ nunc novus iste versor occinit, retulerim.

Acedit, quod minister iste evangelii Lemanici et Calvinianæ cœnæ coactor, illustrissimo cardinali Bellarmino aliquoties dentes suos infligit: cum ergo Bellarmini defensionem prolicar, eumque in opere de peregrinationibus a calumniis Danaei et Hospiniani asseruerim, non est hoc loco deserendus, cum ab isto nudius tertius exorto Calvinicola oppugnator, de quo jure dicat Bellarminus, quod Achilles de Agamemnone:

... οὐδ' ἄν ἐμοίγε  
Τετλίη, κνέρεός περ ἔδω; εἰς ὧτα ἰδέσθαι.

Neque mihi, licet admodum sit impudens, in faciem respicere ausit.

Volui autem hac occasione etiam percurrere notas alterius Calvinistæ, sed hoc longe doctioris, in epistolam ejusdem, ut aiunt, Nysseni, ad Eustathiam, Ambrosiam et Basilissam, in qua itidem de peregrinatione Hierosolymitana disserit Nyssenius, si est Nyssenius; nam nuper prodit, neque antea quisquam unquam de hoc Nysseni monumento vel fando, vel vigilando, vel somniando accepit. Et scholastes multa annotat, quæ nota egeant, etiam atra, ut vi scilicet. Nunc, quod bene vertat, rem ipsam aggrediamur.

## CAPUT PRIMUM.

Examen notarum Molinei

In epistolam de peregrinatione Hierosolymitana.

Calvinista sic exorditur: Bellarminus, et qui pennas ei intervalsit, Richeomus, hanc epistolam insimulant falsi, ut *ψευδοπνεύματων*, et negant esse Gregorii, *Μὴ ψεύδοιο*, ait ille apud Homerum. Ac mentioris, cum possis rerum dicere. Nam Bellarminus non negat absolute esse Nysseni; sed ait, *Forse non esse Nysseni*. Nec ait, non exstare Græce, sed forte non exstare Græce, quia nullum Græcum

(1) Quæ inter Gregorii Epistolas invenitur ordine secunda, tom. Iujusce col. 4010.



exemplar viderat. Cur tu præteris illud forte quod assertionem restringit ac limitat? Forte ideo hæc voculam præteristi, ut in ipso statim notarum vestibulo mentiendi materies tibi suppeteret. Primo huic tuo mendacio, ne solitarium sit, mox adjungis socium: nempe *Bellarminum et Richerium hoc negare nullo alio argumento, quam quia sic censent*. An nullum argumentum est, quod non sit in Nysseni operi us, quod ignotus interpret, et quod forte etiam non invenitur Græce? An non hæc tria argumenta attulit et attigit Bellarminus? Si falsa censebas, cur non refutasti? Si Nysseni est, cur non est recepta inter ejus opera, toties Parisiis et alibi excusa? Ante aliquot annos prodierunt ex variis Bibliothecis varia opuscula Nysseni; ea statim repererunt stationem in volumine operum Nysseni, non ita pridem Parisiis publicata. Qui fit, quod ab anno Domini 1551, quo hæc epistola Parisiis typis est impressa, nullo loco inter opera Nysseni donata fuerit?

Si dicas, *Editiones illas fuisse Pontificias et Pontificiorum, qui epistolam hanc exterminatam cupiant*, respondeo: Si hæc est legitima causa, propter quam non compareat in editionibus Catholicorum urbium, cur exsulat ab editione Basiliensi anni 1562, undecim annis ab editione Morelliana publicata? Nam exulare, fidem mihi facit Epitome Bibliothecæ Gesnerianæ, quæ Catalogum textu omnium illius editionis operum et opusculorum, nec tamen inter illa hæc epistola usquam visitur. Quæ causa, cur neque hæretici typographi et bibliopole huic epistolæ locum inter opera Nysseni tribuerint; nam editam fuisse, ignorare non potuerunt, cum eodem anno 1562 excusa fuerit Basileæ in quarta Magdeburgensium Centuria.

Deinde non omnes Pontificii cum Nysseno abjudicant. Nam Morellium primum editorem fuisse Pontificium, nullus dubito. Sed et Moysius Lippomanus Pontificius fuit, et tamen hæc epistolam tomo secundo *De Vitis sanctorum*, sub nomine Nysseni, intexit, si tu vera scribis. Fuit etiam illustrissimus *Annalium* scriptor Baronius, Pontificius, et quidem quam maxime; tamen non diffidetur *Annali* quarto, hæc epistolam ex Nysseni officina fuisse profectam. Qui fit, quod non obstantibus horum iudiciis, hætenus epistola hæc locum inter cæteras Nysseni lucubrationes non invenit? An non hoc argumentum est plurimum super hæc epistola sensum vero propiorum esse; et hinc accidisse, ut ad hunc usque diem a reliquis operibus sejuncta fuerit; quamvis pauci ex orthodoxorum numero, omnes vero ex sectariorum grege odio peregrinationum, eam Nysseno adjudicent.

Quod ad interpretem attinet, neque primus editor Morellus, neque Illyricus in Catalogo et in quarta Centuria, indicare potuit quodnam interpretis illius nomen esset, neque tu potes. Dices: *Non esse admodum firum argumentum, sumptum ex eo quod interpret sit ignotus*. Multarum enim homiliarum S. Chrysostomi interpretes esse incertos, nec tamen ab interpretum incertitudine dubitari de certitudine et germanitate homiliarum. Respondeo, ut hoc ita sit: attamen aliquid saltem argumenti ab interprete ignoto ducitur: præsertim cum fere de omnibus aliis Nysseni operibus liceat, a quibus Latinitate donata fuerint. Et si quæ nova non ita pridem exierunt, quibus nullum interpretis nomen ascriptum, ut est libellus *de Fato*, oratio *contra Feneratores*, mihi tamen exploratum est, quæ utrumque opusculum Latine verterit. Nam tu nosti, quis sit auctor versionis Latine, quæ in quarta centuria Magdeburgica existit?

Tertium Bellarmi argumentum, quod hæc epistola forte etiam Græce non invenitur. Non affirmat simpliciter, non inveniri, sed ait: *forte*, quia Bellarminus editionem Morellianam non viderat: nec injuria suspicari quis posset, ipsam quoque Græ-

cam compositionem esse a recentiore fabro, cum vix in Bibliothecis reperitur. In Augustana certe et Bavaria, quæ pleraque Nysseni opera continent, non comparet: ut nec in aliarum Bibliothecarum indicibus, quæ ad calcem aut Apparatus adiecit P. Possevinus; nam quod Calvinianus iste ait, eam reperiri Parisiis in Regia bibliotheca, nec ad finem, sed medio corpori insertam, id non ideo evincit eam esse Gregorii Nysseni: nam et in codice quodam Bavario, in quo complura Nysseni insunt, exstat oratio seu homilia de Melchisedech, quam qui Nysseni esse pertendat, is dignus est qui hircos molleat, Molino cribrum supponente. Nec indicat Molineus, utrum Regius ille codex tantummodo Nysseni orationes contineat; an hæc solam sub Nysseni nomine, an plures alias. Nec ipse vidit, sed ex alterius relatione id refert. Quis non miretur Molinæ ignaviam, qui novam hujus epistolæ translationem, in eam scholia meditant, non adierit bibliothecam Regiam, cum Parisiis degat, facillimo aditum, beneficio Casauboni bibliothecarii, quem hic magnifice deprædicat; fors an ob hanc causam, quod sit de grege Molinæ. At epistola hæc in medio Codice. Quid tum? An medio Codice nihil spurium inseri potest?

Urget Molineus etiam *stylum cum Gregorii stylo examussim concinentem*. Quæ de causa? Quia videtur dissuadere peregrinationem Hierosolymitanam, et alia nonnulla; hæc nimirum tanti concentus, et tante convenientiæ ratio est ac origo. Si epistola hæc peregrinationes tam aperte comprobaret, ut nulla tergiversandi et eludendi occasio sectariis relinquereetur, jam stylus esset hoc ipso dissimilimus Gregoriano; neque quidquam Gregorii oleret. Nunc totus est Gregorianus, quia videtur aliquid dicere, quod isti a Gregorio dictum scriptumque percipiunt. Aptus certe minister iste Calvinianus censor est styli Gregoriani: qui præter hanc epistolam Gregorio ascriptam, non multa Gregorii Græce legisse videtur, cum paucæ Græce exstant, ipse autem manuscriptorum codicum tam diligens sit investigator, ut ne Regium quidem codicem probac sua epistola inspexerit, quo exploraret, num veteris an novæ manus scriptura esset; et num res se ita haberet, ut ex Bibliothecario intellexerat.

Urget insuper *doctrinæ similitudinem*. Ubi vero nunquam suis in operibus prohibuit Nyssenus peregrinationes, ut tam audacter asserere possis in hæc epistola, vestro sensu et intellectu accepta, inesse tantam doctrinæ similitudinem cum reliquis ejusdem Nysseni operibus? Tantum adest, ut in aliis suis monumentis doceat, illicitum esse Hierosolymam peregrinari, ut ne in ista quidem epistola hoc simpliciter affirmet, ut copiose ostensum in opere De peregrinationibus.

At Gregorius meminit etiam in epistola ad Olympium projectionis sur in Arabiam, cujus et ista epistola mentionem facit. Quasi vero architectus hujus epistolæ non potuerit alienis plumis sese ornare, et quod de se scripserat Nyssenus, sibi tribuere. Num solus Nyssenus in Arabiam profectus est? Evangelium Nicodemum non tantum meminit, sed et describit passionem Christi. Num ideo non est pseudepigramma? Neque Bellarminus vel alii objiciunt hæc epistolam non reperiri in vulgatis codicibus: sed aiunt, non exstare inter opera Nysseni unum in volumen congesta: nam si Nysseni est, cur non cum cæteris copulatur, post tot annos, post opera Nysseni toties simul excusa et recusa? Illud item mirum: non reperiri in manuscriptis codicibus Græcis illustrissimarum et instructissimarum Bibliothecarum: cum alia ejus opera non sint usque adeo in Bibliothecis infrequentia.

Sed ais: *Ante typos inventos facile fuisse monachis manuscriptorum custodibus, quæ libuit erudere*. Confers igitur hujus raritatis culpam in monachos, qui expunxerint. Parum considerate. Nam in codi-

cibus antiquis, qui supersunt, nulla apparent hujus erasionis seu expunctionis vestigia. Deinde perpetuo criminamini monachos ante Lutherum et Calvinum fuisse tam indoctos, ut ne Latinam quidem linguam intellexerint: tantum abest, ut Græcam. Hinc ad monachos potissimum refertis illud: *Græcum est, non legitur*. Si monachi Græca legere nequibant, quomodo hanc epistolam Græcam ex codicibus calamo exaratis eradere potuerunt, ut tu ais: neque enim præ ruditate, si non mentium, scire valebant quodnam argumentum tractaret.

## CAP. II.

*Defenditur secunda Bellarmini et aliorum Catholicorum responsio.*

At sit hæc epistola Nyseni. Quid inde? Non simpliciter damnat peregrinationes a quolibet susceptas, sed ab anachoretis tantum, et solitariam vitam agentibus viris vel mulieribus, quorum professio est abdi, oculi, frequentiam et concursus hominum declinare. Ad quæ Molineus: *Nobis facile est has nebulas diffare*. Tam facile scilicet, quam facile vulpes pyram comest. Videamus quam facili statu Calvinianus iste Eolus hoc responsum concutiat. Adversus hoc, inquit, tota epistola tam clara est, ut solis radio scripta videatur, præsertim si quis adhibeat Calviniana ocularia; alioqui vix est, ut speret se hanc tantam lucem intuiturum.

Ait Molineus: Quæcumque enim argumēta tu afferat adversus peregrinationes, nemo nisi plane recors negabit ad populum etiam pertinere. Itaque hoc statu seu diffatu diffat Molineus Catholicorum responsionem. Quisquis vetat suscipi peregrinationes ad Christi sepulchrum, seu cunabula, sine sacra Scripturæ præcepto, is certe asserit non esse populi eo peregrinari, nisi populum id facere jubeat sacra Scriptura. At id diserte affirmat Gregorius, imo et contendit nihil tale præcipi in sacra Scriptura: asserit igitur non debere populum eo peregrinari, nisi forte putaret adversarii Gregorium existimare populo licere facere aliquid ad Dei cultum sine sacra Scripturæ mandato, ascetis vero et anachoretis id non licere.

At syllogismus iste totus est informis et fanaticus, ne dicam phantasticus: et plane ex more et ore Prædicantium ellictus, qui suis in syllogismis vera falsis miscent, ut nisi quis diligenter animum advertat, fraudem vix deprehendere queat. Itaque majore et minore concessa, regatur consequentia, quia forma non constat: nam in minore subsumendum erat: sed Gregorius vetat suscipi peregrinationes ad Christi sepulchrum, seu cunabula, sine sacra Scripturæ præcepto, hoc est, eo quod in sacra Scriptura hoc non sit præceptum: ergo Gregorius asserit non esse populi eo peregrinari. At minor hoc modo firmata, prout ex lege ratiocinandi formari debet, ab omni prorsus veritate abhorret: nam ut maxime Gregorius dicat, peregrinationem Hierosolymitanam non esse in Scripturis præceptam, non tamen dicit ideo esse illicitam: neque enim, ut in primo libro De sacris Peregrinationibus aiebam, ea laborabat stultitia, qua Novatores nostri, ut crederet omne illud esse illicitum, quod sacris Litteris non præciperetur.

Itaque si quis hunc in modum argumentationem instituat: Omne illud, quod in Scriptura non præcipitur, est illicitum: peregrinatio Hierosolymitana in Scriptura non præcipitur: ergo est illicita: negatur major. Si hunc in modum: Gregorius Nysenus dicit peregrinationem Hierosolymitanam in Scripturis non præcipi, ergo vetuit illam non modo monachis, sed et cujuscunque alterius conditionis hominibus: negatur consequentia. Nam et ego fateor hanc peregrinationem in Scripturis non præcipi, delinque scilicet ac determinate; neque tamen loco affirmo eam a nullo hominum genere licite suscipi. Et si Nysenus peregrinationem Hieroso-

lymitanam pro illicita duxit, quod in Scriptura non præciperetur, qua conscientia ipsemet hanc peregrinationem obit? Nec alio fine dixit Nysenus, peregrinationem Hierosolymitanam in Scripturis non præcipi, quam ut monachis et monialibus nimium Hierosolymam abeundi desiderium eximeret, existimantibus se ad Christianam perfectionem non perventuros, nisi Hierosolymam vidissent. Horum cupiditatem ut minueret, vel potius penitus exstingeret, præter cætera argumenta, hoc etiam adhibuit: peregrinationem Hierosolymitanam in sacris Litteris non præcipi, ac proinde nil cause esse, cur sibi aliquid Christianæ perfectionis defuturum existiment, si Hierosolymam non adeant.

Si argumentum hæc forma vestias: *Qui dicit peregrinationem Hierosolymitanam non præcipi in Scriptura, is simpliciter negat ab ullo hanc peregrinationem suscipi debere: sed Nysenus dicit peregrinationem Hierosolymitanam non præcipi in Scriptura: ergo Nysenus simpliciter negat hanc peregrinationem ab ullo suscipi debere*. Respondeo majorem esse Calvinianam, hoc est, omnis veri expertem. Sed ascribamus ipsa epistolæ verba: Ἐπεὶ τοίνυν εἰσὶ τινες τῶν τὴν μονήρην καὶ ἰδιάζοντα βίον ἐπανηρομένων, οἷς ἐν μέρει εὐσεβείας νενομισται τὸ τοὺς ἐν Ἱεροσολύμοις τόποις ἰδεῖν, ἐν οἷς τὰ σύμβολα τῆς διὰ σαρκὸς ἐπιδημίας τοῦ Κυρίου ὁράται, καλῶς ἀνέχοι: πρὸς τὸν κανόνα βλέπειν. Καὶ εἰ ταῦτα βούλεται ἡ παρὰ τῶν ἐντολῶν χειραγωγία, ποιεῖν τὸ ἔργον, ὡς πρόσταγμα Κυρίου. Εἰ δὲ ἔξω ἐστὶ τῶν ἐντολῶν τοῦ Δεσπότου, οὐκ οἶδα τί ἐστί τὸ διατεταγμένον τι θέλειν ποιεῖν αὐτὸν ἑαυτοῦ τοῦ καλοῦ νόμου γινώσκον.

Quæ verba sic vertit interpres, Centuria quarta Magdeburgica: Cum itaque sint, qui solitariam et vitam privatam sibi delegerint (Molineus, cum itaque aliqui eorum, qui solitariam et in seducto vitam elegerunt: quid est, vita in seducto? Quam proclive utrique fuisset βίον μονήρην interpretari vitam monasticam, nisi isti vitam monasticam cane pejus et angue odissent) quibus vice pietatis habetur Hierosolymitana loca vidisse, in quibus indicia Domini adventus per carmen conspiciuntur, præclare se res habet, si ad regulam ipsam respiciamus, idque si velit præceptorum ductus (seu manu ductio) ut opus faciamus, quasi mandatum Dei, si præter (Molineus, si extra) Domini præcepta id appareat introductum, haud scio, quid sit, quod præcipiat velle quid oliquem facere, qui se sibi legem boni, fecerit ipsum. Molineus: haud scio, quid hoc sit rei aliquid non mandatum velle agere, atque ita ipsum sibi legem esse honesti. Ubi Molineus audacter inferit negationem μή, τὸ μή διατεταγμένον, quia hoc vult, ut ait, antecedentia et consequentia. Ille iterum cogor desiderare diligentiam Molinei. Cur non inspexit codicem Regium, num hanc negationem exhibeat? Cur non litterarum lumen et eruditionis penum Casaubonum rogavit, ut inspiceret, si tantum otii a Calviniana cœna coquenda sibi non suppetebat, ut Regium bibliothecam adiret? Nec verum est antecedentia et consequentia hanc negationem flagitare: nam et sine illa sensus constat: ut videt et redditit interpres apud Centuriatores.

Sed esto, addatur negatio. Quid obtinebit Calvinista? Jure non, nisi hoc: Non esse existimandum illud necessario fieri debere, tanquam ad Christianam perfectionem simpliciter necessarium, quod divinis Litteris non præcipiatur: nam monachi, quos a peregrinatione Hierosolymitana dehortatur, putabant se Christianam perfectionem consequi non posse, nisi adorassent in locis, ubi steterant pedes Domini. Hunc errorem, ut illis eripiat, ait: se nescire quid hoc sit rei, aliquid non mandatum velle agere (videlicet tanquam necessario agendum) atque ita ipsum sibi legem esse honesti.

Secundus Molinei datus, quo Catholicorum re-



sponsionem dilatat. Addit Gregorius, *Christum, et eam invitat ad regnum cælorum, Matth. xvi, v. 34, et cum, qui sint beati, predicat, Matth. v, v. 3, peregrinantium non meminisse. Adeone quisquam oris est duri, ut dicat Christum istis locis, de solis eremitis aut ascetis loqui? an potius voluit Gregorius hæc Christi verba ad omnes pios pertinere?*

Ex hoc Molinæi blatu auctor has extendi posse consequentias. *Inter opera quæ percensit Christus imitans et introducens electos ad beatitudinem, non ponitur peregrinatio Hierosolymitana: ergo non licet Hierosolymam peregrinari. Ducas tu. Inter opera illa non enumeratur ductio uxoris, neque cœna Calviniana: ergo non licebit uxorem ducere, vel cœnam Calvinianam sumere. Ut placeat hæc consentire Molinæ? Quasi vero Christus eo loci omnia opera Christiano consentanea percensere voluerit, aut in extremo iudicio enumeraturus sit.*

*Inter beatitudines non numeratur peregrinatio Hierosolymitana: ergo est illicita. Perinde ac si dicas: Inter beatitudines non numeratur scriptio librorum, ergo non licet scribere libros. Catalogo beatitudinum non ascribitur rei familiaris administratio: ergo non licet rem familiarem administrare.*

Advertere porro lectorum volo, me non dicere has consequentiarum ineptias colligi ex Nysseno, seu auctore hujus epistolæ, sed ex discursibus et deliberationibus Molinæi et aliorum Prædicantium, quas imperite ex epistola hæc vel potius ex sua phantasia eliciunt. Nam auctor epistolæ nil aliud voluit, quam non esse dolendum si quis Hierosolymam nec viderit, nec visurus sit, quandoquidem neque inter opera, quæ Christus in iudicio extremo tanquam sibi præstita, percenserebatur, neque inter beatitudines peregrinatio Hierosolymitana ponitur: sed ex hoc non nisi ineptissime colliges, eam idcirco esse illicitam aut Deo ingratam; alioqui plurima, omnium confessione licita, Deoque grata, efficerentur illicita et Deo ingrata.

Nec inficiamur hæc etiam ad seculares, et alios, qui vitam monasticam et solitariam non sequuntur, accommodari posse (nam si secularium quempiam nimio moreno confici viderem, quod Hierosolymam non adisset, quasi absque hac peregrinatione perfectionis Christianæ particeps futurus non esset, non injuria hujus epistolæ verbis eum solari, et ab hac persuasionem liberare conarer), attamen Gregorius hæc verba non nisi de monachis, vitamque religiosam professis protulit, ut evidenter patet cum ex ipso epistolæ argumento, tum ex illis: *ἐπεὶ τούτων εἰσι τινες τῶν τῶν μονήρῃ καὶ ἰδιόζοντα ἐπαυρομένους, etc.* Paulo post illos, ad quos scribit, vocat τελείους, καὶ τὸν ἀκριβῆ βίον ἐνστασιμένους, κατὰ Θεὸν προσηρημένους ζῆν, eorum institutum nominat βίον κατὰ φιλοσοφίαν, ejus propria ἡ εὐσεβήσων, quæ vivendi ratio sita sit ἐν τῷ ἀμύκτω καὶ ἰδιόζοντι βίῳ τῆς ζωῆς, ὡς ἀνεπίμικτον καὶ ἀσύγχυτον εἶναι τὴν φύσιν, μήτε τῶν γυναικῶν ἐν ἀνδράσι, μήτε τῶν ἀνδρῶν ἐν γυναῖκεσιν πρὸς τὰ παρατετραγμένα τῆς εὐσεβήσωντος ὁρμώντων. Quæ omnia manifeste intelliguntur de monasticæ vitæ cultoribus et cultricibus; neque enim in vita communi viri a mulieribus, vel vice versa, mulieres a viris segregantur, ut auctor epistolæ in hoc vivendi instituto contingere ait.

Predicta verba sic reddidit interpretes apud Centuriatores: *Sancta et gravis vitæ institutio eadem omnibus, et viris, et feminis proposita est. Peculiaris est vitæ philosophicæ honestas, et castitas: quæ, in vita sua non mista, ac seorsim acta consummatur, velut impermixta est, et minime confusa natura; neque feminis in consortium virorum neque viris in mulierum, ad tuenda castitatis et honestatis officia contententibus.*

Molinæus magis adhuc omnia in versione sua turbat, ne auctor epistolæ videatur loqui de monachis, sed promiscue de omnibus Christianis ex

Christianæ legis præscripto vitam instituentibus. Hinc extremam hujus periodi partem sic reddidit: *Cum nec mulieres inter viros, nec viri inter mulieres ad tuenda honestatis officia contendunt. Et tamen epistolæ sensus est iste: Vitam separatam et a consorcio hominum sejunctam in eo consistere, ut neque viri cum mulieribus, neque hæc cum illis versentur, sed seorsim utrique degant, neque mulieres inter viros ad observationem honestatis, hoc est, ad vitæ monasticæ et solitariæ perfectionem, properent, tendant et emittantur, sed quilibet seorsim.*

Subdit epistolæ auctor: Hoc in peregrinatione Hierosolymitana observari non posse, sed necessario viros cum feminis, et hæc cum illis, in itinere et hospitibus versari debere.

Quamvis autem tam vetus interpretes Centuria quarta, quam Molinæus, illud παρατετραγμένα interpretantur officia, hoc est, observationes, tamen cum παρατρέω non tantum idem sit quod simpliciter observare, sed etiam præter jus et fas observare, seu observatione a debitam negligere; cumque hæc notio hujus loco aptior censenda est. Ait enim: *Neque viros inter mulieres, neque hæc inter viros ad violationem τῆς εὐσεβήσωντος vivere: nam τὸ παρατετραγμένον τῆς εὐσεβήσωντος, est violatio, seu, ut sic dicam, inobservatio τῆς εὐσεβήσωντος, sicut τὸ παρατετραγμένον τῆς σωφροσύνης est violatio et transgressio temperantiae: maxime autem παρατρέωται, violatur, ἡ εὐσεβήσωντος, honestas et gravitas quam βίος μονήρῃ καὶ ἰδιόζοντι, καὶ τέλειος, καὶ ἀκριβῆς elligitur, si viri degant cum mulieribus, et hæc cum illis. Nec obstant huius significati sequentia: ὁλλὰ ἡ τῆς ὁδοπορίας ἀνάγκη αἰετὴν ἐν τοῦτοις ἀκριβεῖται καὶ πρὸς ἀδιαφορίαν τῶν παρατετραγμένων ἄγει. Nam ἀδιαφορία τῶν παρατετραγμένων appellatur hoc loco neglectus violati officii, quando aliquis τὴν παρατρέωσιν violationem et transgressionem ejus, quod observandum erat, pro re indifferente ducit.*

Hic iterum Molinæi διλογίαν jure accusas, qui non inspexit codicem Regium (in quo hæc epistola reperiri dicitur), ut de lectione hujus periodi certius constitueret; nam Molinæo videtur aliquid deesse, vel particula καὶ superesse. Hinc vel hanc delendam, vel cum amico suo verbum ἀναρῶ post vocem ἀνάγκη interjiciendum censet, ut sensus sit, *Vitæ necessitas semper tollit accuratam horum observationem, etc.* Codex manuscriptus fortassis vel hanc vel illam correctionem comprobasset. Interea dum solis conjecturis agitur, dico locum nulla emendatione egere. Nam hoc dicit: *Vitæ necessitate accuratam horum observationem etiam ad indifferentiam violati officii adducere:* hoc est, ut talem violationem pro re indifferente habeamus, si quidem illam, quam dixi, verbi παρατρέω notionem hic amplecti velimus.

Si eam quam Molinæo et veteri interpreti arrideat, sequamur, nec sic quidem ulla correctione egebimus: nam sensus erit: *Necessitatem vitæ accuratam horum observationem etiam ad indifferentiam eorum quæ præcepta sunt, adducere, hoc est, ut mandata tradita pro re indifferente reputemus, quæ sine damno observentur, vel non observentur.*

Vide autem Molinæi seu insectam seu malitiam, seu utramque. A. I. Nyssenum hæc scripsisse in gratiam quorundam anacoretarum, quos tamen a peregrinando dehortetur rationibus petitis ex officio Christiani, non instituto monachi. Dic, rogo, Calvinista, quanto auctor hujus epistolæ inter cetera dicit, sectatori τῆς ὑπερλῆς πομπῆς καὶ βίου ἰδιόζοντος non esse suscipiendam hanc peregrinationem, quod viris necessario in viri et hospitibus cum mulieribus, et his cum viris, sit versandum et agendum; estne hæc ratio a vita communi, et ex communi officio Christiani desumpta? Prohibitne communis vitæ ratio ne vir cum femina, aut fe-



mina cum viro habet, versetur, agat, loquatur? Vetatne commune Christiani hominis officium huiusmodi conversationem et consortium? Fierine ullo modo potest ut qui in civili hominum societate degit, non degat inter feminas? Estne contra commune Christiani hominis officium, ut in Republica vel familia viri cum feminis, et vice versa degant, vel simul iter faciant, vel in eodem diversorio conveniant, vel eidem mensæ accumbant?

Nullo igitur modo subsistit quod Calvinista comminiscitur, Gregoriorum dehortari monachos a peregrinatione, rationibus petitis ex communi officio Christiani, non ex *instituto monachi*; quia instituti monastici est, viros absque consortio mulierum, et mulieres absque viri conversatione vitam agere, et seorsim extra turbam Deo servire. Item, cum dissuadet moniali ne hanc peregrinationem subeat, quod necessario custode et famulo cgeat, a quo in equum vel vehiculum sublevetur, vel inde deponatur; itaque nec periculum, nec suspicio carcat, sive talis sit peregrinus et mercede conductus, sive notus et familiaris, cum a communi Christiani hominis officio argumentum ducit? An commune Christiani hominis officium interdicit ne mulier in itinere famuli ministerio utatur, et ab eo in currum vel equum sublevetur, vel deponatur? Si commune Christiani officium requirit ut viri seorsim degant a feminis, et vice versa, tum non tantum Hierosolymitana, et quaecumque pietatis causa suscepta peregrinatio illicita erit, sed et omnem aliam, quocumque fine institutam, nefas erit obire, et sic cessabunt omnes mercatorum et negotiatorum peregrinationes, quia fieri nequit ut, si peregrinentur viri, non cogantur versari cum feminis vel in itinere, vel in hospitibus; idemque respectu virorum contingit feminis, si quando vel rei familiaris ergo, vel alias ob causas, quæ in via humana crebro incidunt, peregrinationem suscipere compellantur. At hæc conjunctio seu conversatio repugnat communi hominis Christiani officio, si vera canit Molineus qui imperitissime contendit auctorem hujus epistolæ initio statim per ὑψηλὴν πολιτείαν non intelligere vitam monasticam seu asceticam, sed generatim vitam Christianam ex Dei præcepto actam. Imperitissime, inquam, hoc contendit Calvinista. 1<sup>o</sup> Quia ipsemet fatetur hanc epistolam esse scriptam in gratiam quorundam anachoretarum: ergo per τοὺς ἀναπεθευκότας ἑαυτοὺς τῇ ὑψηλῇ πολιτείᾳ intelligit monachos et anachoretas; quia intelligit illos, propter quos hanc epistolam auctor scripsit; sed scripsit hanc epistolam propter quosdam monachos et anachoretas, teste ipso Calvinista: ergo anachoretas et monachos intelligit per ἀναπεθευκότας ἑαυτοὺς τῇ ὑψηλῇ πολιτείᾳ, et per ὑψηλὴν πολιτείαν eorum professionem.

Secundo, quia quam initio vocat ὑψηλὴν πολιτείαν, eandem nominat paulo post βίον μονήρης καὶ ἰδιάζοντα: at certum est βίον μονήρης ἰδιάζοντα non esse vitam communem Christianorum, sed monasticam et solitariam, ut patet ex ipsis vocabulis.

Tertio, quam initio nominat ὑψηλὴν πολιτείαν, eam postea vocat βίον κατὰ φιλοσοφίαν, ejus hoc sit proprium, ut viri segregati sint a feminis, et femine a viris. At hæc non est vita communis Christiana; quia hæc nec conjugalem quidem viri et mulieris societatem excludit, tantum abest ut excludat civilem, quæ in mutuis colloquiis et officiis posita est. Et valde ineptit Molineus cum nobis persuadere conatur, per philosophiam vel βίον κατὰ φιλοσοφίαν accipiendam hic esse vitam communem Christianorum, actam ex Dei mandato et timore, quia illam vocat auctor hujus epistolæ βίον κατὰ φιλοσοφίαν, ejus proprietates est εὐσεβήσασθαι non qualiscumque, sed illa quæ κατορθοῦσαι ἐν τῷ ἀμικτω καὶ ἰδιάζοντι βίῳ τῆς ζωῆς, hoc est, quæ consistit in sejuncta et solitaria vivendi ratione; et mox explicat in quo per ἀμικτος et ἰδιάζων βίος sit

situs; nempe ὡς ἀνεπίμικτον καὶ ἀσύγγυτον εἶναι τὴν φύσιν, μήτε τῶν γυναικῶν ἐν ἀνδράσι, μήτε τῶν ἀνδρῶν ἐν γυναιξὶ πρὸς τὰ παρατετηρημένα τῆς εὐσεβήσασθαι ὁρμῶντων. Num hæc est communis Christianorum philosophia, ut viri extra mulierum, et mulieres extra virorum societatem degant, et illi sine his, et hæc sine illis philosophentur, et Christianam vitam ducant? Quo cæcitatibus et absurditatibus non progredimur isti tenebriosi odio monachorum et monasticæ professionis?

At Chrysostomus vocat communem Christianorum vitam, philosophiam, vel vitam secundum philosophiam. Ita est. Sed num per philosophiam, vel βίον κατὰ φιλοσοφίαν, semper hanc duntaxat communem, nunquam autem monasticam intelligit? Ne impudentia aut inscitia hoc affirmaverit. Nam ex tribus libris adversus vituperatores vite monasticæ contrarium evidentissime liquet, ut taceam plurimos alios ejusdem tractatus, in quibus philosophiæ nomine hanc excelsiorem vivendi rationem complectitur. Vereor ne Molineus cum suis eo progrediatur, ut dicat libros illos tres S. Chrysostomi adversus vituperatores vite monasticæ, fuisse conscriptos adversus communis vite Christianæ vituperatores. Et quæ est ista consequentia? Chrysostomus aliquando per philosophiam, seu vitam secundum philosophiam, intelligit communem Christianorum vitam; ergo et Nyssenus, -sen quisquis est auctor hujus epistolæ; per βίον κατὰ φιλοσοφίαν, intelligit vitam communem Christianorum, non sublimiorem quampiam, quæ vulgo monastica nuncupatur. Egregia consequentia et Calviniana, hoc est, aquilina scilicet acie dignissima, præsertim cum auctor iste liquidissime e vestigio declaret quid per βίον κατὰ φιλοσοφίαν intelligat, ut jam sæpe vidimus.

Similis est hæc Molinei fatuitas: Gregorius in libro De nomine Christiani pluv vite ἐπιτηδεύμα vocat ὑψηλὴν τοῦ βίου πυργόποιαν, et in libro De perfectione ait ὑψηλὸν esse ὄνομα Christiani; ergo auctor hujus epistolæ in ipso statim vestibulo per ὑψηλὴν πολιτείαν nil aliud intelligit quam communem Christianorum vitam. Iuceptissime, ut paucis me expediam; ob causas supra dictas, quæ aperte non suadent, sed elumant et cogunt ut per πολιτείαν ὑψηλὴν vitam monasticam accipiamus. Jam quod alibi etiam communis Christianæ vite professio vocatur ὑψηλὴ, excelsa, sublimis, non ollicit nobis, quia vere est ὑψηλὴ, excelsa et sublimis, comparata cum aliorum extra Christianismum vivendi institutis, verecundia τελείους, perfectos, reddit. At in ipso Christianismo est alia vita, quæ cum supra communem vivendi rationem sese tollat, κατ' ἐξοχὴν, ὑψηλὴς πολιτείας appellationem sibi vindicat: ut et philosophiæ, et vite secundum philosophiam instituitur.

Ejusdem farinae est hæc Molinei consecutio: Alibi vocat Nyssenus τελείους, perfectos, omnes Christianæ vite professores et sectatores: ergo et in hac epistola Nyssenus τελείους nominat quoscunque qui Christianam religionem profitentur, vel eidem ferventius studio adherent, seu, ut loquitur Molineus, pietate præ cæteris præditi sunt. Nugatoris est hæc consecutio, non disputatoris. Nam τελείους hic vocari solos solitariæ et monasticæ vite professores, liquidum est ex antecedentibus et consequentibus et ex toto epistolæ scopo: nam auctori huic synonyma sunt ὑψηλὴ πολιτεία, βίος μονήρης καὶ ἰδιάζων, βίος κατὰ φιλοσοφίαν, ἀμικτος, ἀσύγγυτος, βίος τέλειος. At communis etiam Christianorum vita est perfecta. Non abnuo: sed in ipsa Christianorum vita continetur alia, quæ hoc perfectionis nomen peculiariter ratione sibi deposcit.

Quapropter frivole prorsus sunt hæc conclusiones Molinei: Gregorius Nyssenus in libro De perfectione Christiani hominis ea de perfectione disputat, quæ etiam in secularibus convenit; et illud D. Pauli I Cor. 11: 4 Sapientiam loquimur inter per-

fectos, » et illud Matth. v, « Estote perfecti, » etc., non tantum monachos, sed universim omnes Christianos concernit: ergo Nyssenus in hac epistola nomine τῶν τελείων non intelligit monachos, et nomine τοῦ βίου τελείου non accipit professionem monasticam. Argue: quasi vero vos τέλειος ex generali illa sua latitudine, qua ad omnes Christianos extenditur, reduci et restringi non possit ad pauciores, qui vitam et perfectionem Christianam per media et instrumenta perfectiora sequuntur, in quorum numero monasticæ vitæ professores numerantur.

Porro generalem vocis τέλειος significationem in hac epistola restrictam esse ad eos qui vitam μονήρη καὶ ἰδιόζουσαν amplectuntur, docent singuli propemodum epistolæ apices, et illi propter quos primitus concepta et scripta fuit. Illud mendacii deputa, quod ait Calvinista, in libro De perfectione hominis Christiani *ne γὰρ quidem de monachis* apparere: nam Olympius, cujus rogatu Nyssenus librum illum conscripsit, monachus fuit, ut habet ipsa libri inscriptio, et toto libro præcipue Olympium, hoc est monachum, instruit, et quidquid de perfectione Nyssenus disserit, hoc monachis per excellentiam competit.

Illud lepidum est, quod monet, in illis verbis, ἀπὲ τινος σπουδάζεται, ὁ νοῦν ἔχων ἐπιτακῆσθαι, tollendam interrogationis notam post verbum σπουδάζεται. Quod verisimilitudinem apud nos inveniret, si assertioni suæ ex codice Regio fidem faceret. Nunc cum Codicem illum consulere neglexerit, solaque conjectura nitatur, et addita interrogationis notula sensus optime subsistat; eumque vetus interpres expresserit apud Centuriatores, non est quod suum somnium (conjectaneum dictum oportuit) se nobis speret approbaturum.

Nec minus festivum illud, sententiam hanc, εἴτε γνώριμον ἔχει τὴν θὴν θεράπευαν ἀναπληροῦντα, etc., dici de mulierculis, quas *Nonnas* seu *Vestales* vocant, esse impossibile, neque enim uti virorum ministerio familiari, nisi forte clanculum. Manifesta hæc est calumnia, non clancularia. Epistolam enim loqui de *nonnis*, seu *monialibus*, inde patet quod aliis feminis vitam communem degentibus crimini non datur, si in itinere habeant adiutores et famulos, sive ii sint peregrini et mercede conducti, sive noti et familiares: *nonnis* autem hoc vitio vertatur, quod omni virorum consuetudine et convictu per ipsam professionem suam sese abdicaverint.

Quod ait Calvinista, *nonnas* seu *moniales* non habere γνώριμους, ridiculum est. Annon fieri potest ut habeant fratres, cognatos, alines, ejusdem civitatis incolas, cum quibus olim vel sibi vel majoribus suis consuetudo intercesserit, quorum opera et ministerio in via utantur? An nullus superesse poterit γνώριμος, nisi quem Calvinista suspicatur? Apage cum his ex Calviniana bara sordibus!

### CAP. III.

*Refutantur reliqua Molinei nugamenta.*

Ingeniat Molineus pericula, quæ auctor epistolæ peregrinantibus impendere dicit a diversoriis, cauponiis, urbibus morum pravitate infectis, quibus non contaminari perquam sit difficile: hæc pericula vitare, non ad solos monachos et moniales, sed ad quoscunque ex populo pertinere; omnibus integritatem morum servandam esse, et vitandam malorum exemplorum contagionem: nec in plebe segniorem serum plus habere roboris, aut minus adire discriminis quam mulierculas, quas *nonnas* et *moniales* vernacula superstitione indigat.

Respondeo Nyssenum, seu quisquis est epistole hujus auctor, facere quod facere solent qui desiderium vehemens et æstus alicui eripere volunt; omnia incommoda cum execratione desiderii conjuncta amplificat et exaggerant, omnia conquirunt, quæ cupiditatem vel iniquitatem vel penitus extinguant. Cum igitur animadverteret epistola

auctor monachos et moniales nimio desiderio Hierosolymam adeundi flagrare, itineris incommoda et pericula, ne quis propius ad picem accedendo, conquinetur, enucleate exposuit, et ante oculos dilucide posuit, ut ii qui jam vitam μονήρη καὶ ἰδιόζουσαν et ab omni strepitu remotam amplexi fuerant, solitudine contenti in has turbas minime se conjicerent; alioqui ignarus non fuit hic auctor fieri posse ut et viri et mulieres hæc pericula impolluto pede transeant ac superent, et vero plurimos etiam absque labe et macula inter has maculas versatos, neque a circumstante flamma tactos esse.

Nam si quis ad finem auctoris non respiciat, sed crassa cum Molineo aliisque hæreticis Minerva omnia spectet ac objeceret, tum nec negotiorum quidem et negotiationum causa peregrinationes suscipere licebit, quia ubique infinitum vitiorum segetem cernere ac metere licet. Ubique propemodum pandochia, et diversoria, et urbes licentiam mali et promiscuam libertatem habent, ita ut periculum sit, ne transeunti per fumum oculi mordeantur ejus acrimonia, poluatur auditus, oculus et animus per oculos et animos suda admittens. Num possibile est loca infecta sic transire, ut non afficiaris? Quoniam possibile est, subsidio et presidio divinæ gratiæ. Num propter hæc virum pericula et improbitatem incolarum, per quorum fines transeundum est, intermittuntur peregrinationes mercimoniorum et negotiorum gratia institutæ? Si non intermittuntur peregrinationes profane, cur intermittuntur sacre, et in his omnium sanctissima Hierosolymitana? Cur ergo ab his periculis petit auctor epistolæ argumentum absterrendi a peregrinatione Hierosolymitana? Ideo, ut monachos et moniales in solitudine sponte electa, vitæque ab omni tumultu sejuncta, contineret; et a discurantibus cohiberet, et quamvis secularibus, præsertim feminis, eadem pericula immincant, quia tamen communem vitæ rationem sectantur, abstractamque ab aliorum consortio non sunt professi, nemo impedit quominus huic Oceano sese committant, dummodo, ut par est, caute agant et ambulant, et in medio ignis non æstuent. Quod fieri posse nemo negabit, qui novit peccatum non nisi voluntarie ac libere committi. Nam quod Molineus dicit, *tot inter discrimina a muliere peregrinante vel invita leges temperantia violari*, id tum credam, cum mihi demonstraverit ab invito peccatum admitti posse.

Pari ratione, quæ de sceleribus Hierosolymæ patrari solitis auctor narrat, et Calvinista objecerat, id monachis et monialibus in solitaria vita cohibendis dictum est. Ceteros non magis absterrent ab Hierosolymitana peregrinatione sacra, quam indulta illa scelerum colluxies absterreat hodiernos mercatores, etiam Calvinianos, quominus peregrinentur Constantinopolim, Tripolim, Damascum, Alexandriam, Cairum, et ad alia loca, quæ integro vitiorum diluvio inundantur. Nam ut quis inter bonos potest esse malus, ita et inter malos, bonus: cum hæc omnia a cojisvis arbitrio dependant.

Occinit et hoc Calvinista, quod auctor ait, in Hierosolymitanis locis non esse largiorem Dei gratiam, quam alibi, sed parciorem, nec ad Deum mutatione loci accedi; dandam potius operam, ut Deus in nobis inhabitet. Ad hanc objectionem jam respondi libro primo De peregrinationibus, nempe, hoc assertum a Nysseno, si tamen Nyssenus est, ut eriperet monachis et monialibus persuasionem illam, qua imbuti existimabant, homines ex ipsa presentia sacrorum locorum sanctificari, quacunque denum voluntate præditi essent. Hoc si ita esset, inquit auctor, non tot scelerati et flagitiosi in illis locis degerent. Alioqui inspectionem locorum, quæ Redemptor noster sanctissimæ vitæ suæ actionibus consecravit et dedicavit, plurimum



momenti ad pietatis studium conferre, et cuivis, qui terreis non rigeat præcordiis, ingentes stimulos ad vite emendationem, divinumque amorem sub pectore vertere, per se notum est, et testantur qui hoc ipsum experti, de quibus libro primo De peregrinationibus. Pulchre hæc ipsa de re pius ille et eruditus scriptor Ludolphus de Saxonia: *Ad terram sanctam, quam universæ Christi Ecclesiæ nocte dieque sociare non desinunt, quam bonus ille Jesus inhabitando, et verbo, vel doctrina illuminando, illuminatam suo sacratissimo sanguine consecravit, delectabile est aspirare: sed delectabilius eam oculis corporis intueri et mentis intellectu revolvare, quomodo in locis singulis in ea nostram salutem Dominus operatus sit. Quis enim enarrare sufficit, quod devoti discurrentes per loca singula, in spiritu vehementi osculantur terram, amplectuntur loca, in quibus dulcem Jesum vel tetis, vel sedisse, vel aliquid egisse audierunt? Nunc tudent pectus, nunc pectus, nunc gemitus, nunc suspiria emittentes, gestu corporis, et devotionis, quomodo foris ostendunt, et absque dubio intus habent, in lacrymas provocant, plerumque etiam Sarracenos. Quid dicam de patriarchis Jacob, Joseph et fratribus ejus? qui, quia vivi in terra esse non potuerunt, elegerunt in ea mortui sepulturam. Quid plura? Tarditas ingemiscentia est Christianorum nostri temporis, qui tot exempla habentes, tardi sunt de manibus inimicorum eruere terram quam consecravit sanguine suo Jesus Christus.*

Movemur, nescio quomodo, inquit apud Ciceronem Atticem, locis ipsis, in quibus eorum quos diligimus, aut admiramur, adsunt vestigia. Si hoc verum de vestigiis quorumcumque quos diligimus et suspicimus, quanto verius erit de monumentis Christi Redemptoris nostri, quo nil debet esse prius, nil antiquius? Me quidem, inquit idem Atticus, ille ipse nostræ Athenæ non tam operibus magnificis exquisitisque antiquorum artibus delectant, quam recordatione summorum virorum, ubi quis habitare, ubi sedere, ubi disputare soli solitus, studioseque eorum sepulcra contempler. Si hoc Atticus faciebat Athenis, quanto rectius a Christiano fiet Hierosolymæ et in Palestina, quam præsentia sua Salvator noster veraciter religionis antistes consecraverunt ac dedicaverunt?

Guilielmus de Baldensel in suo Itinerario ad terram sanctam: *Et quis homo hunc locum videre poterit sine lacrymis, tremore cordis, alta consolatoria compassione mentis? ubi impassibilis patitur, vita moritur, et supersubstantialis communicativa bonitas pro nobis peccatoribus, cum impiis deputatur.*

Idem Guilielmus in eodem Itinerario: *Confert supra modum homini, loca hæc sanctissima videre: quæ devotio excitatur, et videtur, quod vita Christi, ac apostolorum quodammodo oculis inspicitur corporis; et ex hoc in corde fundamentum fidei firmitus stabilitur.*

Porro sola mutatione loci ad Deum non accedi, quis ignorat? ut et illud, dandum potius operam ut Deus in pectore nostro habitet. Hæc et alia id genus ab auctore hujus epistolæ solis monasticæ vite sectatoribus et sectatricibus esse dicta, fungus sit qui non confiteatur considerato epistolæ tolius scopo et proposito: tametsi non negamus, talia etiam secularibus oculis posse; nam si sola hæc peregrinatione se ad Deum accessuros et perventuros considerent, reliquorum, quæ ad bene beateque vivendum pertinent, securi, utique se ipsos fallerent, ut et tunc, si peregrinantur, nec tamen stunderent Deum in pectoris sui habitaculum devocare.

Obijcit Calvinista, Si quæ Nyssenius scribit, ad solos monachos et nonnas spectant, ut volunt adversarii, ipsi se suis aculeis conficiunt, nam nostro arvo nulli magis peregrinantur. De crebritate, fides sit penes Molineum. Multa Molodopocia Hierosolymitana legi, semper plures reperi sæculares quam mona-

chos vel monachos, et absolute plures viros, quam mulieres. Ad argumentum Molineæ, nego nos nostris telis configi. Nam ut in opere De peregrinationibus dicebam, ne ipsis quidem monachis auctor hujus epistolæ simpliciter et universe peregrinationem Hierosolymitanam abrogasse censendus est; neque enim ignorabat Nyssenius, si est Nyssenius, innumera- biles monachos et sua ætate, et ante suam ætatem, maximo fructu in Palestinam loca sacra visitatum, adoratumque concessisse: quos omnes absit ut Nyssenius una damnationis nota percussit! sed peritos imitatus est medicos: nati, ut isti, morbo nimium ad unum extremum tendente, enitentur ad alterum, donec tandem attingant medium ægrumque pristinae sanitati reddant: ita et Nyssenius, cum solitaria vite cultores, et cultrices, ad peregrinationem Hierosolymitanam nimium propendere videret, in contrarium deflexit, penitusque hujusmodi institutum dissuasit, ut hoc modo rem ad medioeritatem quamdam, ubique laudandam et commendandam reduceret: et ut ad medioeritatem adduceret, nequitiam et improbitatem earum regionum, per quas transcendendum erat, graphice oculis subiecit.

Obijcit Calvinista, Nyssenium dicere protectionem Hierosolymitanam sibi nihil profuisse; fide inde nec aucta nec imminuta: si igitur tanto viro nihil utilitatis attulit, longe minus aliis emolumento fore. Sed non videt Calvinista Nyssenium, si est Nyssenius, facere quod peritis medicis in more positum, qui, ut ægros ea efficacius a pertinaci quopiam proposito dimoveant, id quod petunt, ne sibi quidem quidquam profuisse affirmant, nullo mendacio, sed veri dissimulatione in bonum ægotantis, et roxia quæque desiderantis. Idem consilium in hac dissimulatione Nyssenio fuit, si tamen, ut sæpe dixi, Nyssenius fuit. Quis enim abnuat virum tam sanctum et celesti lumine tam copiose collustratum, mirabiliter aspectu sanctissimorum locorum fuisse divini amoris facibus succensum, et luculentis fidei incrementis locupletatum?

Prædicat auctor epistolæ multitudinem altarium in Cappadocia. Obstrepit Calvinista altaris tunc usum fuisse Deo laudes offerre, et gratiarum actiones, non vero sacrificium *θυσιασθῶν ἐπιτελεῖν*, aut Deo offerre *θύστρον* pro redemptione animarum, ut hodie in missa canitur. At repugnat his vox ipsa *θυσιαστήριον*, qua utitur auctor; quasi dicas, sacrificatorium. Nam *θυσιαστήριον* non est, nisi ubi *θυσία* seu sacrificium est; sunt enim relativa, et se mutuo tollunt ac ponunt.

Declamat Calvinianus minister in scelera quæ olim Hierosolymis grassabantur. Sed si sola Hierosolymitana urbs tulisset scorta, mimos, scurras, forsitan non injuria vitaretur, et ut vitanda diffamaretur. Nunc quando is est ejuscunque ex variarum gentium concursu frequentioris loci genius, ut vitia simul cum adventis immigrarent, non est cur Hierosolyma sola in culpa hæreat, præsertim cum sanctissimi semper viri inibi vitam egerint, neque ulla vel convenarum, vel indigenarum improbitas sanctimoniam loci obliterare quiverit. Mirum istos vitia crepare, ut absterreant a sacris peregrinationibus; et non eadem intonare, ut abducant a peregrinationibus profanis. Nullus negotiarum retardari se sinit ab impurissima illa hominum colluvie, quæ Tripoli, Alexandria, Caire, et alibi degit, quo minus, spe lucri, ad ea loca peregrinetur per tot terræ marisque discrimina; et isti vitia peregrinatoribus sacris objectabunt; quibus, tanquam terribilientis, eos a peregrinationibus removeant ac cohibeant, cum multo credibilis sit, cum inter sceleratos sancte et inculpate victurum, qui peregrinationem Dei et virtutis amore suscipit, quam cum qui peregrinatur propter quæstum. Et si propter nefariorum hominum picula peregrinationes intermittendæ essent, omnis lere civilis



societas periret, cum a tanta multitudine et varietate mortaliū flagitia nequaquam abesse soleant. *Scripti vobis per epistolam*, inquit S. Paulus, *ne commisceamini fornicariis, non utique fornicariis hujus mundi, aut ovis, aut rapacibus, aut idolis servientibus, aliqui debueratis de hoc mundo exisse.* Idem et hic dicere licet. Si quis in neminem flagitiis inquinatum incidere velit, necesse erit ut aut penitus ex hoc mundo exeat, et in cælum migret, aut cum Paulis, Antonis, et id genus aliis, in eremum se abdāt.

Dices: Si propter vitia locorum vel incolarum non sunt ostendendae peregrinationes, cur auctor epistolae hoc argumento usus est absterrendis monasticæ vitæ professoribus a peregrinatione Hierosolymitana? Respondo id propterea factum ut eos, qui jam mundo penitus valedixerant, et ab omni hominum consorcio se secreverant, eo efficacius a suo proposito averteret, neque enim equum videbatur ut qui mundo jam nunquam remiserant, et vitam solitariam elegerant, rursus se in publicas turbas darent, præsertim hac opinione, quasi perfectionis Christianæ exortes manere compellerentur, nisi Hierosolymam viderent. Huc enim potissimum p̄ suasionem monachis istis Nyssenens eximere voluit: nam, ut supra dicebam, ne in monachis quidem simpliciter peregrinationem Hierosolymitanam damnavit; quod patet etiam exemplo Olympii monachi, ad quem scripsit commentarium *De perfectione Christiani hominis*, et epistolam *De vita S. Macrinæ sororis suæ*, qui cum Hierosolymam tendens, in Nyssenum Antiochie incidisset, laudum a suscepto munere dehortatus est Nyssenens, sed postea p̄m hoc et laudabile institutum etiam publicis litterarum monumentis deprecicare voluit. Omnino consuetudinis illius oblitus esse non debes, inquit Nyssenens, alloquens Olympium, cum ad urbem Antiochi congressi sumus, quo tempore petebas Hierosolymam, ut monumenta Christi peregrinationis, dum in carne esset, intrares, etc.

Mirari porro subli. quid Molineo in mentem venerit, ut illam synodum, cujus mendit auctor epistola, et cujus missa in Arabiam abiit, potius cum Baronio Aunai quarto velit esse synodum Antiochenam, de qua Nyssenens in epistola ad Olympium de obitu Macrinæ sororis, quam cum suo Casaubono de synodo œcumenica Constantinopolitana sub Theodosio Magno, quam sententiam multis ille confirmat, præfatione in Notas ad epistolam Nysseni tribus feminis Eustathæ, Ambrosiæ et Basilissæ inscriptam, consultata Baroni opinione, suppresso tamen Baroni nomine. An censuit Molineus *lumen illud litterarum* (sic enim appellat) hic caligasse, minusque vidisse, quam illustrissimum Baronum? ut et in eo, quod ἐπιστολάτων βασιλέα, quem ita Nyssenens, vel auctor epistolæ nominat, Casaubonus veli esse Theodosium Magnum, Molineus, Gratianum?

Notas suas concludit Molineus hoc admodum illibera! mendacio: *Observa, lector, Gregorium in recta de Christo fide totam religionem ponere, etc. At hodie primum pietatis argumentum est subesse Romano pontifici, et membrum esse Ecclesiæ Romanæ, etiam si fidei dogmata, et quod caput est, religionis ac firmandum penitus ignores.* Facilem valde et perquam faventem Molineo cum lectorem esse oportet, apud quem hæc pseudologia et lœdoria fidem invenit.

Addit: *Mirum vero Gregorium, cum crearetur episcopus, non petisse ab episcopo Romano diploma ἐνθρονιστικόν (vulgo vocant litteras investiture), nec se jurejurando ad ei obsequendum obstringisse.* Unde compertum Calvinistæ Gregorium non petisse et impetrasse ἐνθρονιστικόν a pontifice Romano? Certe, si immediate id non obtinuit, mediate obtinuit, per metropolitanum suum, qui nomine primi

pasteris Nyssenum gregem Gregorio pasendum commisit. Hæc de Notis Molineo.

#### CORRECTIONES NOTARUM CASABONII

*In Epistolam Gregorii ad Eustathiam Ambrosiam, Basilissam* (1).

Edita est hæc epistola primum Parisiis anno Christi 1606. Dein anno sequenti recusa in Germania Hanovæ, editore et interprete Isaaco Casaubono, viro docto, sed quod dolendum, in castris Calvinianis militanti. Adiecit ille idem, ut copiosas ita et eruditas notas; quarum tamen nonnullæ notationibus indigere visæ, ne noccant, et in errorem inducant. Attexam igitur notas ad notas, præsertim ad illas, quæ institutum peregrinandi vel tangere, vel vellicare videbuntur. Non disquiram utrum hæc epistola sit Nysseni: sit ejus. Exordium sic habet:

*Congressus honorum, mihiq̄ ex animo dilectorum, et illius ingentis humanitatis nobis a Domino præstita monumenta, quæ isthic ostenduntur, maximè gaudii, et voluptatis argumentum mihi fuerunt. Etroque enim modo ferri Deo quid esset, experiebar: cum et Dei, qui vitam nobis dedit, symbola salutaria videbam; et in ejusmodi personas incideram, in quibus illa signa gratiæ Domini spiritaliter est contemplari: ut credere liceat, esse revera in animo illius, qui Deum in se habet, Bethlehem, Golgotham, Olivetum, Resurrectionem. Nam ubi in aliquo per bonam conscientiam Christus fuerit informatus, aut aliquis metu divino, veluti clavis, carnes suas confixerit, fueritque cum Christo cruci affixus: grave saxum mundanæ fraudis fuerit amolitus, corporeoque munimento egressus, velut in nova vita ambulare instituerit: relicta humiliter atque humi repente mortaliū vita, sublimi desiderio in celestem Rempublicam ascenderit, superna cogitans, ubi est Christus, nil pondere corporis gravatus, sed puriore vita factus a seipso levior, ut per sublimia sursum tendentem caro ipsius, nobis instar, comitari valeat: hic meo quidem iudicio inter illas celebres famæ res censi debet, in quibus benignitatis Domini nostri erga humanum genus monumenta visuntur. Cum igitur et sensibus meis loca sancta intuerer; intuerer vero amplius etiam in vobis ejusmodi locorum expressa signa, tanto equidem repletus sum gaudio, ut quid enarrare nulla vis dicendi queat.*

Hæcæus pars epistolæ, Hierosolymam missæ; ibi enim tres istæ mulieres habitabant. Ad illa prima verba, Ἡ μὲν τῶν ἀγαθῶν καὶ καταθυπῶν συντυχία, etc., congressus hominum honorum, etc., notat scholiastes: *Principio hujus epistolæ luculente explicat Gregorius quo fine veteres loca sancta, quæ Hierosolymis erant, et in vicinis Palestine partibus adirent.* Satis luculente explicat finem hujus peregrinationis, sic tamen, ut bona lectoris mente egeat. Nam si quis Molineus, aut alii ex schola Novatorum in hoc exordium incidat, per illud ἰδεῖν τὰ σωτήρια σύμβολα τοῦ ζωοποιήσαντος ἡμᾶς Θεοῦ, nihil aliud intelliget, quam locorum illorum inspectionem seu contemplationem, qualis usitata est antiquariis, qui veterum monumenta lustrant, et quidem cum voluptate ac jucunditate, cum tamen Nyssenens per illud ἰδεῖν non accipiat qualemque videre; sed sacrum, religiosum, plenum reverentia et pietatis; quodque reverentiam et pietatem testetur externis actionibus, genuflexionibus, osculis, amplexibus, lacrymis, suspiriis, ardentibus votis, et id genus aliis gestibus, quos flamma interna divini amoris exprimere solet. Sic enim veteres videbant, adhauc, obibant, et lustrabant loca sancta, ut contra Molineum jam dictum, et fusius in opere de peregrinationibus: diligendumque exemplar *videndi*, et moris quo loca sancta a piis videbantur, et viselantur, suppeditat nobis

(1) Quæ inter Epistolas legitur ordine tertia, supra col. 1015.

sanctus Hieronymus in *Epitaphio sanctæ Paulæ*.

Cum autem Nyssenus hoc loco testetur se ex aspectu monumentorum illorum incredibili voluptate perfusus fuisse, et vere diem festum latumque sibi obligisse, cum Hierosolymis loca sancta obiret ac invis-ret; manifestum sit, accommodate ad personas, de quibus tractabat, intelligendum esse illud in altera epistola, cum ait sibi *itineris Hierosolymitani fuisse fructum, cognovisse ex collatione*, ὅτι τὰ ἡμέτερα τῶν ἔξω πολὺ ἀγιώτερά ἐστιν, *nostra externis longe esse sanctiora*: nec ita præcise, et, ut sic loquar, *crude* intelligendum, quasi velit nihil penitus emolumenti ex inspectione monumentorum Hierosolymitanorum ad se rediisse, ut contendit Molineus, et alii sectarii. An enim exiguis vel contentandis fructus est, *μεγίστη χαρὰ καὶ εὐφροσύνη, maxima lætitia et voluptas*, qua se in illis locis perfusus scribit? Nec loquitur de lætitia vana et mundana, sed de cœlesti et spiritali. Cur autem in illa altera epistola, si illius est, negaverit se alium cepisse fructum, explicatum est supra contra Molineum: miosi nimirum et extenuatione uti voluit, ut ardentem monachorum peregrinandi cupiditatem restringeret.

Addit scholiastes: *Solent Græci Patres, et has spontaneas angurias, et similia his alia inventa, μελέτας πρὸς ἀρετὴν γυμνασίας πρὸς θεοσέβειαν, cuiusmodi exercitationes, sive, ut sic dicam, irritamenta ad pietatem, Christianorum ferventem zelum multa in veteri Ecclesia excogitasse, constat.*

Nil video quod displiceat. Vera sunt quæ notas; testibus Nysseno, Nazianzeno, Basilio, et plerisque aliis qui suis in libris miras et varias μελέτας πρὸς ἀρετὴν καὶ γυμνασίας πρὸς θεοσέβειαν tradunt, et luculentis coloribus depingunt. Quid amplius?

*Cæterum quid, quantumque inter Dei mandata sacris ejus voluminibus comprehensa, et has humane mentis inventiunculas intersit, vere et præclare docet hic idem Gregorius in aureola de iis, qui Hierosolyma ibant, epistola.*

Non pugnabo. Sit epistola illa Nysseni. Nego quidquam ab illo in ea scribi, quod traditis a se alibi, et a priscis Patribus usu receptis μελέτας πρὸς ἀρετὴν καὶ γυμνασίας πρὸς θεοσέβειαν, vel in minimo adversetur, ut antea ostensum contra Molineum, et fusius in opere De peregrinationibus: neque exercitationes illæ veterum Patrum fuere *humane inventiuncule*; sed impulsu sancti Spiritus institutæ ac susceptæ, et ex sacre Scripturæ fontibus deductæ. An, quam hic et alibi prædicat Nyssenus sanctorum locorum additionem et lustrationem in epistola *De euntibus Hierosolymam*, pro *humane mentis inventiuncula* habet; exque eodem ore calidum et frigidum efflat; eodemque calamo pro se et in se scribit? Absit hæc antilogia et enantologia a sanctissimo et doctissimo præsele Gregorio! Valde autem mirabile mihi accidit, si peregrinatio Hierosolymitana, et id genus aliæ ad pietatem exercitationes, erant *humane mentis inventiuncule*, quomodo id non fuerit animadversum ab illuminatissimis viris, pastoribus et doctoribus Ecclesiæ præcipuis, qui et ipsi hujusmodi, scilicet *humane mentis inventiuncule*, impense vacabant, et, ut ab aliis studiose vacaretur, toto studio efficere tentabant. Num Nyssenus statim a reversione sua ad suam ecclesiam, necdum scivit id, quod Hierosolymis fecerat, esse *humane mentis inventiunculam*, intellecturus hoc post aliquot annos, quando nimirum scribebat epistolam *De euntibus Hierosolymam*; quam ait scholiastes diu post hanc fuisse exaratam? Quanta jactura non modo imperite multitudinis, sed et sanctimonia et eruditione præstantissimorum hominum tam sero orbi illuxit Evangelium Islehicum et Lemnæicum, quod longe aliam ἐφορτήν κατὰ Θεὸν facit cultoribus suis, quam Nysseno

Hierosolymis ex inspectione τῶν γνωρισμάτων, καὶ σημείων, καὶ συμβόλων, καὶ ὑπομνημάτων τοῦ ζωοποιήσαντος ἡμᾶς Θεοῦ obtigerit.

Porro cum Nyssenus dicat, sibi δηλοθῆναι τὴν κατὰ Θεὸν ἐφορτήν, *festum diem sibi illuxisse ἐξ ἀμφοτέρων*, hoc est, ex inspectione locorum sacrorum, et ex aspectu hominum, qui suo in corpore Christum crucifixum, et omnia salutis nostræ monumenta spiritualiter circumferebant et representabant, manifeste indicat se iis in locis ita versatum, ut laudes gratesque Deo debitas persolveret, pie ac reverenter singula lustraret, et cœlestibus flammis incenderetur, et ad superna raperetur: ac proinde non instar curiosi antiquarii, sed ritu pii Deniqueamantis hominis in iis locis sese gessisse. Nam diebus potissimum festis Deo laudes gratesque debitas dicere moris habemus.

Subiungit scholiastes: Vocat Nyssenus loca illa sancta σωτήρια σύμβολα, *salutaria, seu salutifera signa*, hoc est, τοῦ Σωτῆρος, *Salvatoris*, non autem σωτηρίας ποιητικὰ, *salutem efficientia*: apage! inquit scholiastes. At velis, nolis, σωτήρια sunt illa loca, hoc est, *salutifera*, tum quia aspectu sui corda ad pœnitentiam et salutaris lacrymas non raro commovent, si quis adhuc in peccatorum cœno bareat; ut patet de Maria Ægyptiaca; tum quia justos quoque et jam gratiam Dei adeptos ad præteritæ vitæ male transactæ, et ad omnium sive a se, sive ab aliis improbe commissorum sive committendorum acriorem et incensioiem detestationem excitant. An igitur id quod homines ad peccatorum fugam et exsecrationem, et ad singulare pietatis studium, Deique amorem ferventem, exarscit, non est σωτήριον, hoc est, τῆς σωτηρίας ποιητικόν? An id quod calorem affert, quodque inflammat, non est τῆς θερμότητος ποιητικόν, *caloris productivum*? Sive effective, sive objective, ut cum qui metu terrifici objecti calescere incipit, ut fieri solet in angustiis. Qualis contumacia hic tergiversari, ubi nullus tergiversandi locus? Quis enim cum ratione abundat σωτήριον esse salutiferum seu salutare? Σωτήριον φάρμακον quid tandem est? Nonne salutiferum?

Non hoc diceret Gregorius, inquit scholiastes, qui ne adjuvari quidem salutem nostram, nedum parari istiusmodi exercitationibus solide probat in ea, cuius toties meminimus, epistola. At in hac epistola Nyssenum, si est Nyssenus, hoc non affirmare simpliciter et absolute, sed ad personas, quibus nimirum peregrinandi cupiditatem eximere volebat, totam orationem conformasse, supra adversus Molineum, et in opere De peregrinationibus fuscè probatum est. Sufficit mihi quod in hac epistola monumenta illa Christi nominat σωτήρια σύμβολα, *salutifera signa*. Cur locum clarum hujus epistolæ obscurabo per obscurum epistolæ alterius? Cur non illi potius per hanc accendam facem? Quamquam, ut sæpe dictum, non negat in illa prior epistola Nyssenus, si est Nyssenus, symbola et monumenta illa esse σωτήρια, sed orationem ad eos, quorum gratia epistolam illam exaraverat, accommodat. Nam quod scholiastes insuper sequentia subdit: *quæ (Nyssenus) etiam alibi docet τὴν τοπικὴν μετέσταςιν, et visitationes quorumcumque locorum, ne ad morum quidem emendationem alium facere momentum*: sciendum nuspian hoc doceri a Nysseno; ne in epistola quidem illa quam isti semper in ore gerunt. Per se quidem loci mutatio ad vitæ emendationem non requiritur; nam ubique locorum potest quis, si velit, ad meliorem frugem se recipere, gratiæ divinæ interventu et adiumento: per accidens tamen plurimum mutatio loci ad morum emendationem conducit, ut patet quotidiana experientia, et innumeris veterum exemplis: nec tam imperitus fuit Nyssenus, ut hoc inliriaretur.

Falsissimum præterea est visitationes sacrorum



locorum nullum *facere momentum ad vitam rectius instituendam*. Quot enim innumeris flagitiis et sceleribus obstricti, inspectione locorum sanctorum vela retrorsum dederunt, et vitam in melius commutarunt? quot antea laudabiliter et divinis legibus convenienter victitantes, aditis et lustratis redemptionis nostræ monumentis ac symbolis, ita incensi suet, ut vel mundo penitus valedicerent, vel multo ardentius, quam antea, pietati operam darent? A vero itidem alienissimum est, eundem fuisse sensum Hieronymi, eundem Augustini, eundem totius veteris Ecclesiæ, videlicet, visitationes locorum sanctorum ad morum emendationem nullum momentum conferre. Falsitatem hanc perspicue redarguit opus De peregrinationibus, præcipue liber primus; et epistola quam S. Hieronymus nomine Paulæ et Eustochii ad Marcellam scripsit.

Vide autem quid non molitur Calvinianus spiritus. Ne monumenta Christi cogatur fateri salutaria, seu *salutifera*, sic explicat σύμβολα σωτηρίας, id est, τοῦ Σωτῆρος, monumenta Salvatoris, et illud Basilii Seleuciensis: ἐκ τοῦ Δαυὶδ ἡ σωτήριος γέννησις, hoc est, τοῦ Σωτῆρος. Enne ipsam quidem nativitatem Christi appellari patitur *salutiferam*? Quæ hæc nova doctrina? Si navitas Christi non fuit σωτήριος, hoc est, *salutifera*, ergo nec passio Christi, nec resurrectio fuit σωτήριος, *salutifera*; sed tantum τοῦ Σωτῆρος, *Salvatoris*. Quis autem Christiano animo præditus hoc ferat? Quis non ut profanum, et impium, toto pectore respiciat? Quis non, ut communi Christianorum sensui et conceptioni contrarium, aversetur et detestetur? At cum hæretici soli et unicæ fidei salutem ascribant, et per consequens, eam solum σωτήριον, hoc est, *salutiferam* existiment, coguntur hoc vocabulum, sicuti in Patrum lucubrationibus, aliis rebus tributum invenitur, alio detorquere. Jure an injuria, apte an inepte, parum morantur.

Quam vero subtilis observatio novi significatus, quem reperit scholiastes in verbo σωτηρία: non enim solum salutis nostræ summam significat, verum etiam singula Christi præcepta, quibus ad bene vivendum instituantur, qui tendunt ad salutem. Hoc sensu commode accipi potest non infrequens apud Patres dictum: *Multas salutis vias ab Jesu Christo esse patefactas*. Quam recondita et ex intimis abditissimæ theologiæ thesauris deprompta notio? Quis hætenus scivit, omnia media tam ad salutem hujus vite, quæ in gratia Dei et justificatione consistit, quam ad salutem vite æternæ, quæ posita est in cælesti gloria, appellari σωτηρίαν? Quis scivit media a line non raro appellationem sortiri, etiam in profanis, ut sana medicum, sanus cibus, sanus aer, a sano, quod est in animali?

Singula, inquit, præcepta Christi nominantur σωτηρία, hoc est, *salus*. Esto, at non sola: sed et consilia, et quidquid præceptis Christi consentaneum est, ut religio: vite status, omnia hæc salutis nomen ferunt, quia ad salutem ducunt. Nec sunt unius modi et generis, sed plane multiplicis, ut proinde recte dixerit Basilus Seleuciensis sermone de Noe: Πόλλας τὸ θεῖον προσηγάγετο ἔπειτα σωτηρίας, εἴ ποτε τὴν σώζεσθαι βουλόμενον εὖ ᾔρη. Quot salutis occasiones excogitat Deus, si quem forte, qui salvari velit, reperiat. Ubi voce σωτηρίας intelligitur penitentia: inquit Scholiastes, quæ, etsi causa vera non est salutis, et ipsa tamen et bona opera necessario cum salute coherent. An non odoraris hic foetorem Calvinisticum? An non animadvertis penitentiam nomine salutis privari, quod hæresis solum fidem salutis causam existimet? Si singula præcepta σωτηρίας nomine afficiuntur, cur non et præceptum de penitentia, seu ipsa penitentia? An non et ipsa ad salutem, et quidem certissimam et certissimo ducit? Cur venit Christus peccatores vocare ad penitentiam, si penitentia non est salutis causa? Cur Christus gravissima illa

de necessitate penitentiae verba protulit: *Nisi penitentiam habueritis, omnes similiter peribitis*? An non est salutis causa, sine qua nulla salus, sed præsentissimus et inevitabilis interitus? Cur sanctus Petrus Judæis penitentiam quasi primam ad salutem januam proposuit? *Penitemini igitur et convertimini, ut deleantur peccata vestra*. En per penitentiam et conversionem expunguntur peccata. An deletio et obliteratio peccatorum dici non potest σωτηρία, *salus*, hoc est, *salutis effectrix*?

S. Chrysostomi est hæc sententia: Πολλὰς γὰρ ὁ θεὸς τὸν σώζεσθαι διδωσὶν ὁδοὺς: μόνον μὴ ἀμελῶμεν. Multas salutis rationes suppeditat nobis Deus. Tantum ne negligamus. — Sine causa quidam hoc et similibus dictis, quæ multa sunt apud illum Patrem, offenduntur, inquit scholiastes. Et quare offenduntur? quia unicam viam, rationem et causam salutis arbitrantur fidem. Hinc frontem contrahunt, quando in Chrysostomo et aliis legunt, multas esse salutis vias et rationes, cum illorum judicio non sint plures, sed unica, nempe fides. Scholiastes emplastrum adhibet: nam si qua his inest durities (dorum accidit istorum auribus, quidquid non crepat solum fidem), ex aliis ejusdem τρισμαχαρίστον doctoris locis est emollienda. Nil opus ulla Calviniana emolitione, aut mollitudine. Sed ecce mollissimum locum quo scholiastes alios duriores emollit: Οὐκ ἀπὸ χριστογραφάτων, οὐδὲ πόνων, οὐδὲ ἀμοιβῆς, ἀλλ' ἀπὸ χάριτος μόνως γένος ἐδικαιώσε τὸ ἡμέτερον ὁ θεός. Non ex bonis operibus, neque ob labores, neque ex compensatione, verum ex gratia sola humanum genus justificavit Deus. Sed animaliter debet debet scholiastes, Chrysostomum ex Apostolo loqui de summa salutis generatione, quæ nobis parata per Christum, pro nobis incarnatum, crucifixum, mortuum, etc., et de reconciliatione cum Deo, ita ut Deus vellet, quantum in se est, gratiam et salutem nobis conferre. Hoc enim beneficium sine ullis operibus vel meritis nostris per sola Dei gratiam nobis collatum est; quod merito nominatur *justificatio*, quia justificationis nostræ gratia institutum fuerat.

Possunt etiam hic et similes loci sive S. Chrysostomi, sive aliorum Patrum intelligi de prima justificatione, quæ nobis non contingit ex operibus nostris, tanquam ex meritis, sed ex sola gratia Dei, tametsi non sine actibus fidei, spei, charitatis, penitentia, etc., ut dispositionibus ad divinam gratiam in animo recipiendam.

At scholiastes, Gregorii judicio, sufficere si quis Bethlehem, Golgotham, montem Olivarum et locum Resurrectionis contempletur in hominibus probis et sanctis, prout ipse fecit Hierosolymis, ut testatur initio hujus epistolæ. At licet sufficiat, neque enim ideo sanctus, Deoque charus non eris, si leca Redemptionis nostræ non lustres, attamen hoc non dicit Gregorius, ut patet ex ejus verbis supra recitatis; sed tantum hoc: loca sancta Nativitatis, Crucifixionis, Ascensionis in cælum, et Resurrectionis spirituali modo etiam in sanctis ad contemplationem nobis exhiberi: quod verum est. Nam quod Nyssen horum duntaxat quatuor locorum meminit, quid refert? Alii, nomination S. Hieronymus in Epitaphio S. Paulæ, plerum meminerunt. Inde supplicant, quæ hic desunt. Nysseno satis fuit primaria a peregrinis adiri et lustrari solita, expressisse.

Iterum ingert scholiastes, Gregorium velle, pietate insignes viros, non minus esse visendos, quam illa, quæ vocant loca sancta. Nec vult, nec dicit hoc Nyssen, ut fitebitur quisque oculis sinceris Nyssen verba legit.

Illud mihi placet, quod fatetur scholiastes, ὁπλῆν πολιτείαν apud Gregorium sexentis locis esse anteriorem et sanctiorem vitam, uno verbo, asceticam seu monasticam: Latinis scriptoribus, sublimius propositum: contra insectum Molinæ, qui ὁπλῆν



πολιτείαν, intelligit vitam communem Christianorum, *divinis legibus consentaneam actam.*

Nimis rigidus censor est scholiastes, cum Patribus diem dicit, quod aliquando funera eharorem invidia, seu τῷ φθόνῳ ascribant. Nimis largus et benignus est præco, cum Bezam, *virum maximum, et lucubrations ejus in Novi Testamenti libros, nunquam satis laudatas appellat.*

Illa verba Nyseni: Ἐπειδὴ τοίνυν εἶδον μὲν καὶ αἰσθητῶς τοὺς ἁγίους τόπους, εἶδον δὲ καὶ ἐν ὑμῖν τῶν ποιούτων τόπων ἐναργεῖ τὰ σημεῖα, τοσαύτης ἐπληρώθη γαρᾶς, ὥστε ὑπὲρ λόγον εἶναι τοῦ ἀγαθοῦ τὴν οὐκ ἔχουσαν, iterum manifeste vanitatis redargunt Molineum, quando ex epistola *De civibus Hierosolymam* Nysseno scripta, contendit, Nyssenum nihil emolumentum ex locis sanctis auditis ac lustratis accepisse, cum ipse hic contrarium evidenter de se testetur; ut proinde obscuriora illa epistola prædicte (si est Nysseni) verba, ex subjecta materia per hæc clariora interpretari debeamus.

Ubi nolim scholiasten et interpretem sic reddidisse illa εἶδον δὲ καὶ ἐν ὑμῖν, etc., *intuerer vero hoc amplius in vobis*, etc. Quid sibi vult istud, amplius, quod in Græco textu non comparat, nisi velius et potius esse viros probos et sanctos, quam loca Hierosolymitana visere: quod scholia non semel discrete profitentur?

Sonore declamant scholiastes in vitia Hierosolymitanæ urbis ex epistola *De civibus Hierosolymam*. Μη λογιζόμενος, ut ipsius Nysseni verbum utar, ὅτι ἀληθὲς ὁ τοῦ Κυρίου λόγος ὁ εἶπὼν, ὅταν τὸν κόσμον ἐν τῷ πονηρῷ χεῖσθαι, ὡς μὲν τῆς οἰκουμένης μέρος ἐλευθερίαν εἶναι τῆς μοῖρας τοῦ χεῖρονος. Et γὰρ ὁ τὸ ἅγιον τῆς οὐτως ζωῆς ἔχων ὑποδεξάμενος τόπος τῆς πονηρίας ἀκάνυτης οὐ καθαρεύει, τί χρὴ περὶ τῶν λοιπῶν ἐννοεῖν τόπων οἷς ἡ τοῦ ἀγαθοῦ μετουσία κατασπάρη, διὰ τῆς αὐτῆς καὶ κηρύγματος; Non reputans verum esse quod Dominus dixit (per Apostolum), u. i. *versum mundum in maligno positum esse*, ita ut nulla pars orbis terrarum deterioris illius portio sit experta. Nam si locus ipse, qui sanctum vestigium veræ vitæ suscepit, purus a malis sentibus non est, quid de cæteris opinari debemus, qui sola auditione et prædicatione boni illius communionem sunt aspersi?

Admodum se torquet scholiastes in eo explicando, quod Nyssenus ait, *ad alia loca extra Palestinam disseminatum esse bonum celeste διὰ τῆς αὐτῆς καὶ κηρύγματος, sola auditione et prædicatione*: Hierosolymam autem et circumjacentia loca, etiam ex ipsa Salvatoris apostolorumque præsentia ac voce, impressisque ac relictis vestigiis, divine doctrinæ thesaurum accepisse. Videtur Gregorius hæc verba, inquit scholiastes, aliquem alium multo certiores, et nobiliorem modum percipiendæ doctrinæ Christianæ agnoscere, quam per auditionem et prædicationem: quoniam, si malique verba urgere velis, manifestissimæ calumniæ sit locus: quosi non faceret magni Gregorius evangelicæ doctrinæ prædicationem et audiam: nam solent Græci, cum aliquid aspernuntur et eleant, hoc fere modo loqui, etc.

Respondeo, modum aliquem percipiendæ doctrinæ evangelicæ, per accedens, ratione nostri, esse certiores, nobiliorem et locupletiores, quam sit ille per nudam et solam auditionem et prædicationem: omni absurditate vacat, neque ulla injuria prædicationem verbi divini allicit. Quis enim abnuat, respectu nostri, certiores et nobiliorem esse prædicationem verbi ex auditione et prædicatione conjunctam cum oculari inspectione monumentorum, quæ Christus usq. factu, lacto, passione et miraculis illustravit, quam si ab hac inspectione sejungatur? Verissimum est enim illud poetæ: *Segnius irritant animos demissa per aures, quam quæ sunt oculis subjecta fidibus*. Sicut enim apostolis cum Christo versantibus et degentibus, et non modo prædicationem ejus audientibus, sed et

miracula videntibus certior, et nobilior per accedens, quoad ipsos, suppetebat fidei percipiendæ ratio, quam vobis, qui Christum nec vidimus, nec audivimus, nec miracula ejus coram intuitu sumus; sed sola auditione et prædicatione verbi in Christianam disciplinam nomina dedimus: ita et illis, qui simul et auditu prædicationis doctrinæ celestis, et inspectione monumentorum Christi nati, passi, a mortuis excitati, in eorum assumpti impelluntur et inducuntur ad fidem, certior per accedens, respectu ipsorum, suppetit doctrinæ celestis percipiendæ ratio, quam aliis, qui sola auditione contenti esse debent. Neque hoc quidquam derogat certitudini et præstantiæ percipiendi evangelicam doctrinam et fidem ex auditu, sed potius præstantiam ejus anget et amplificat, superaddendo aliud quiddam, in quo respectu nostri, ad fidem amplectendam plurimum momenti positum est.

Quoniam posteris, qui, ut apostoli, et alii, Christum præsentem in terris non conspexerunt, hæc ipsa salutis nostræ symbola aliter non innotescunt, quam traditione majorum et auditione. Unde enim nobis notus Calvariae locus? inquit Damascenus. Unde sepulcrum ritæ? Nonne quia parentes filios ea non scriptis, sed voce singulis utatibus docuerunt? Nam quod in Calvarie loco crucifixus sit Dominus, et in monumento sepultus, quod in petra Joseph exciderat, scriptum est: quod autem hæc, quæ nunc colimus, illa sint, sermone non scripto, sed per manus tradito accepimus.

Nec verum est quod scholiastes ait, si quis Nysseni verba urgere velit, manifestissimæ calumniæ locum fore: quasi non magni faceret evangelicæ doctrinæ prædicationem et auditum: nam vox φῶς non significat semper aspernationem et elevationem rei cum contemptu: sed rei propositionem cum exclusionem aliorum; ut si quis dicat: *Iste vel iste est φῶς ἀνθρώπων*, nil contemptum de illo emanat, sed tantum indicat eum præstantiore quapiam natura non esse præditum. Quo sensu negare solemus, Christum fuisse φῶς ἀνθρώπων. Sic qui dicit se, φῶς ἔσθον, solum et nudum panem comedisse, nil abjecte de pane sentit, sed alia dumtaxat edula excludit: nam et de præstantissimo pane, si solus manducetur, sine ullo alio edulio recte vocabulum φῶς affirmamus.

Ait scholiastes: *Geographus Arabs portas Hierosolymarum, sive Ἰερὴ, quo nomine etiam ipse utitur, enumerans, longe aliter quam postea factum a Benjaminio in Itinerario, anam commemorat, quam vocat πόλιν τῆς Μήτῃς, vel τοῦ Ἰερέως. Utrumque enim vox Hebræa etiam apud Arabes significat: hanc autem portam ait auctor perpetuo clausam manere, neque aperiri unquam, nisi die solemnitate Olivæ. Videtur his verbis significare, moris fuisse, ut die quadam adiretur solenni pompa templum in Olivæ montis vertice edificatum a Christianis, qui essent Hierosolymis θαλλὸς οὐλῆς gestantibus, ad similitudinem Judæicæ βασιλικῆς.*

Erras. Hoc significare vult auctor ille: die Palmarum (hunc enim intelligit per diem solemnitatis Olivæ) Christianos ex monte Oliveti, ramos palmarum gestantes, instituit processionem in urbem, ad imitationem Christi et discipulorum ejus, idque per portam, hac die sollemnio aperiri solitam, alioqui perpetui clausam, quæ Aureæ nomen habet: de qua sic scribit Breidenbachius in Hodepoeico suo, seu potius in Icomismo urbis Hierosolymitanæ, quem Itinerario suo adiecit: *Porta Aurea, per quam Christus sedens in usmo intravit in die Palmarum: quæ etiam Heractio imperatori venienti, cum pompa imperiati oclusa primum miraculose, postea humilianti se aperta fuit. Et hodie clausa manet miraculose Sarracenis: ita, quod nequaquam possunt eam reparare quolibet ingenio: quin id tentantes, subito moriantur. Unde nullum habent ejus*

usum ingrediendo, vel egrediendo. Ille ille. Similia Adrichomius in Theatro suo.

Porro consuevisse, etiam Sarracenis in sancta urbe dominantibus, solemnem processionem in urbem a Patribus ordinis Minorum S. Francisci institui, docet Hodeporicum Baumgartnerianum, lib. II, c. 7 : *Descendentes versus mare Mortuum Beplage lustravimus : in quo loco guardians de monte Sion* (sic enim nominatur qui religioso illi cœtui præest) *solet omni anno die Palmarum cum fratribus suis asellos ascendere, ac Hierosolymam intrare ob memoriam facti ibi a Christo patrati.* Quanquam quod de asellis dicitur, ambigo, num sit ab auctore, an ab interprete Predicante : forsitan enim solus guardians asino vehitur, ceteris cum comitantibus et subsequenter, cum hymnis et canticis, ad ritum primæ illius ex monte Olivarum processionis. Porro per quam portam sub Sarracenis supplicantes festo Palmarum ingressi fuerint, non explicat Hodeporicum Baumgartnerianum. At sacrum hoc agmen per hanc portam in urbem fuisse introductum, quando geographus Arabs vivebat, et scribebat, mirandum non est, quandoquidem vixisse et scripsisse videtur Christianis cruce signatis eorum in Palestina potentibus.

Nunc docere nos aggreditur scholiastes, quo pacto in lectione sanctorum Patrum versari debeamus. *Judicio, inquit, opus est ad veram eorum mentem percipiendam.* Itaque semper in memoria habendum, *aliter Patres loqui cum ὁρῶντες, et serio aliquid tractant : aliter, cum obiter, et ut ipsi dicere solent, ὁζογοιζῶς.* Agnosco distinctionem etiam Calviniano genio adversus Bellarminum usurpatam; scilicet, Patres non omnia serio, et docendi causa, sed multa dicis solummodo gratia scripserunt, et in his numerabimus quidquid Calviniano stomacho minus acceptum gratumque acceperit.

Audiamus exemplum hujuscemodi *œconomice scripturionis seu locutionis, seu assertionis.* Possem inquit scholiastes, multa ejus exempla, et quidem gravissima, afferre. Non dubito, quia certus mihi videor, te totos illos tres divi Chrysostomi adversus vituperatores vite monasticæ pulcherrimos divinosque libros, et comparisonem monachi et regis, et totam Theodoretæ religiosam historiam, et quidquid hujus generis occurrat, pro scriptis et assertis non *dogmaticis*, sed *œconomicis* reputare, quæ non serio, sed obiter tantum, et ludi gratia, concepta et edita fuerint.

Sed scholiastes supersedet procul exempla arcescere, quandoquidem longe illustrissimum præmanebat est in hæc ipsa Nysseni epistola : Nam Gregorius od mulieres scribens, quæ Hierosolymis erant, ubi vestigia visebantur humanæ Christi conversationis in terris, sic apud illas loquitur, quasi ad credendum doctrinæ Christianæ, atque adeo etiam ad bene vivendum ingens aliqua esset eorum prærogativa, qui oculis corporis loca illa vidissent. Itaque auditio nuda. hic opponitur ei auditui, qui cum inspect. one eorum locorum fuerit conjunctus. Ita est. Hæc vult, hæc sentit Nyssenus. Quid tu? Non similes. h. hæc ita dicuntur a Gregorio, neque ὁρῶντες, verum ὁζογοιζῶς, dum proposito suo servit. Propositum autem illi erat hæc epistolam scribenti, scilicet Hierosolymitanos castigare propter ea vitia, quæ inter illos deprehenderat, et eam quam paulo ante malum spinam vocabat : quæ reprehensio, ut æquis auribus ab illis acciperetur, ita benigne cum illis hoc loco agit, ut aliquam eis super omnes Christianos prærogativam concedat.

En Calvinianum genus, ut eludat quod suo palato ingratisimum accidit, communiſcitur hoc non serio, sed ὁζογοιζῶς duntaxat a Gregorio scriptum et pronuntiatum, ut æquioribus animis acciperetur reprehensio paulo post instituenda :

probatque hoc ex epistola *De euntibus Hierosolymam*, ubi simpliciter negare videtur, nullam esse locorum Hierosolymitanorum præ ceteris prærogativam, vel vim excitandæ pietatis inditum. Et hoc ait scholiastes, ὁρῶντες a Nysseno traditum. Verum si quis contendat, omnia, quæ in illa epistola a Nysseno (si Nysseni est) disputantur, non ὁρῶντες, sed ὁζογοιζῶς, hoc est, accommodate ad non monasticæ vite professores, quos a peregrinatione Hierosolymitana dehortabatur, scripta et dicta esse, quod se vertet scholiastes? Quo argumento evincet hæc potius in hæc epistola esse *œconomica*, id est, obiter et ex occasione personarum scripta, quam illa in epistola de euntibus Hierosolymam, præsertim cum constat, tempore Nysseni, peregrinationem Hierosolymitanam a nemine orthodoxorum fuisse improbatam, a quibus Nyssenum dissentire voluisse, qui sanus sibi persuadeat? Itaque quidquid illa in epistola scripsit, *œconomice*, hoc est, accommodate ad solitarie et monasticæ vite sectatores et sectatrices, cum quorum instituto tam longinquam peregrinationem minus belle coercinere haud abs re existimabat, præsertim cum peregrinationem illam urgerent, tanquam necessariam ad Christianam perfectionem. Sed quia Calvinianus spiritus prorsus nihil virtutis et efficacitatis ad excitandam fidem et pietatem in mentibus intuentium agnoscat, et ipsam peregrinationem Hierosolymitanam in postremis ducit, nisi forsitan politice instituitur, gratia pervestigandi et lustrandi antiquitates, situmque terrarum : hinc quod hic clare a Nysseno asseritur, fumo impietatis suæ involvere, et conspectum clarissimæ veritatis nobis eripere properat.

Simile quid audet in D. Hieronymo : quem ait, locutionem ὁζογοιζῶς, et obiter, non serio, quando peregrinationem Hierosolymitanam, et loca sancta laudat et commendat : ὁρῶντες autem, quando hanc peregrinationem et sanctorum locorum visitationem dissuadere et reprehendere videtur. Quo commento vix ullum vanius audivi. Vide lib. I De peregrinat., præcipue cap. II. S. Hieronymus epist. ad Desiderium : *Certe si consortia nostra displicuerint, adorasse ubi steterunt pedes Domini, pars fuit est, et quasi recentia iuventutis, et crucis, ac passionis ridisse vestigia.*

Vides, inquit scholiastes, partem fidei appellari inspectionem locorum sanctorum, cum æqualis illi Gregorius noster eos non ferat, εἰς ἐν μέρος εὐσεβείας νερόμισται τὸ τοῦς ἐν Ἱεροσολύμοις τόποις ἰδεῖν, diversitatis ratio est : quod Gregorius ὁρῶντες, Hieronymus ὁζογοιζῶς illa scripserunt. Fabule Calvinisticæ. Scilicet D. Hieronymus non serio, et ex animo, sed dicis duntaxat causa, tot viros et feminas ad peregrinationem Hierosolymitanam et ad sanctorum locorum invasionem invitavit, et omnibus eloquentiæ suæ argumentis incitavit. Scilicet dicis tantummodo gratia ipse hæc peregrinationem non solum obit, sed et stabilem sedem in Palestina fixit, ut sanctorum locorum aspectu perpetim frueretur. Scilicet, Paulam, sanctissimam feminam, singula loca religiosissime circummeantem, venerantem, adorantem, S. Hieronymus dicis tantummodo gratia, nec serio et aunitis, elegantissima lacubratione, quæ vitam S. Paulæ comprehendit, prosecutus est. Omnia hæc obiter tantum vir ille sanctus fecit ; non ut posteris exemplum daret, non ut nos similia facere doceret.

Nec concoquere potest scholiastes quod D. Hieronymus affirmat, partem pietatis esse, adorasse ubi steterunt pedes Domini : opponit epistolam ad Paulinam, de Institutione monachi, ubi, ut loquitur scholiastes, illud suum, Pars itei est, clare ecriit his verbis : *Quorsum, inquires, hæc tam longo repetita principio? Videlicet, nec quidquam fidei tuæ deesse putes, quia Hierosolyma non visisti : nec nos*



idecirco meliores existimes, quod hujus loci habitaculo fruimur.

Sed meminisse oportebat scholiasten ea quæ in Epistola ad Paulinum monachum scribit S. Hieronymus multo magis dici debere scripta οἰκονομικῶς, hoc est, accommodate ad personam, et ex instituto personæ, ad quam scribebat, scripta esse, quam alia, ubi ex professo de utilitatibus Hierosolymitanæ peregrinationis disserit. Magis enim convenire arbitrabatur D. Hieronymus, ut Paulinus sua in solitaria vita lateret, quam peregrinantium catervis admisceretur, forsân ad hoc inductus adjunctis quibusdam seu circumstantiis, ipsi Paulino propriis. Nec immerito dixit, *Nec quidquam fidei tur decesse putes, etiamsi Hierosolymam non videris*: quia fides potest esse integra et perfecta, Hierosolymis non visis; ut patet exemplis tot myriadum sanctissimorum hominum, qui fide ardentissima fuere præditi, nec tamen monumenta Christi nati et passi inveniunt: et illi ipsi, qui peregrinantur Hierosolymam, libere cum auctore epistolæ de emitibus Hierosolymam profiteri possunt, se, etiam ante quam Bethlehem viderent, credidisse, Christum ex Virgine natum, in Golgotha crucifixum, resurrexisse, et in celum ascendisse. Interim tamen rectissime, et huic ipsi asserto convenientissime affirmat D. Hieronymus *partem fidei esse, adorasse ubi steterunt pedes Domini*. Pars fidei est, quia talis peregrinatio non nisi ex fide suscipitur et obitur. Pars fidei est, quia adoratio in locis sanctis, non nisi ex fide manat. Pars fidei est, quia inspectio et veneratio locorum sanctorum fidem acuit, intendit, incendit, et anget: et accidentaliter mirifice perficit, quamvis quoad essentialia, fides etiam in eo, qui Hierosolymam non vidit, ita comparata esse queat, ut nihil ei desit, quoad ea nimirum, quæ sunt simpliciter necessaria.

Ait scholiastes, Axioma theologicum ἀνυπόθετον esse, nullam creaturam adorari posse, sine abominabili idololatria. Assentior, si adoratio sumatur stricte pro cultu divino: et per se, absolute, sine habitudine ad aliud. Nego autem, si, ut patet etiam ex usu Scripturæ, accipiatur pro cultu quodam inferiore, licet religioso, vel etiam pro cultu divino sed analogice tantum, et cum habitudine ad prototypum alieni tributo. Sic enim adoramus humanam naturam Christi, ejusque reliquias, imagines, crucem, etc.

Ostendit scholiastes, quam bene sit affectus erga dialecticam et syllogisticam disputandi de theologicis rebus rationem. Quod Nyssenius et alii minus huic disserendi modum probasse videntur, suas causas habuerunt, sicut et posterioris ævi theologi gravissimis causis inducti sunt, ut hoc pressum et adstrictum argumentandi genus amplecterentur, invisum omnibus hereticis, sed vel ideo maxime urgendum et in conflictibus adhibendum. At de hoc copiose actum est in Responso ad theses Humanas, et in primo Antimonio, et in Antistrena Polycarpica.

Sophisticæ criminatione gravat scholiastes scholasticam dicendi et scribendi formam. Scilicet sophistica est, quidquid istos ita irretit, ut vel nunquam, vel non sine magno nisu se inde extricare queant.

Fidelibus et similiter credentibus sufficere ad salutem, quæ verbo Dei sunt expressa, non est orthodoxorum pronuntiatum, sed heterodoxorum delirium, præsertim si omnia creditu necessaria contineri velint in Scriptura proxime, immediate et formaliter; ut sane volunt, non remote tantum, mediate et implicite.

Nyssenium ex lectione librorum Origenis contraxisse aliquos nexos, calumnia est in scriptorem longe eruditissimum, a qua pridem vindicatus est opera S. Germani patriarchæ Constantinopolitani, apud Photium volum. 235, qui nominatim Catechetica orationem, et disputationem de Anima cum Macrina sorore, et librum De perfectione vitæ Christianæ a macula Origenica asserere studuit.

Illud plenum solatii est pro Burdone. Hoc exemplo (hæreticorum Catholicos *χρονίζας* seu Temporarios appellantium) *admoniti pii viri hodie* (Burdo subhuidones, seu Burdonis pulli subjugales) *et sincero Dei zelo flagrant, quorum unicuique est hoc votum, ut omni novitate sublata* (omnia antiphrasticos intelligas) *vera antiquitas restituitur* (Burdonica, non Christiana) *et fiat unus grex, unum ovile* (Burdonicum stabulum), *cum se a nonnullis appellari Novatores vident* (talem se vidit appellari Burdo a Serario; talem Brusius; hoc nimirum male habet scholiasten) *desincere mirari τὸ ἑλλόχεον inanis ac ridiculæ appellationis, et justissimam suam indignationem commiseratione mutare debent*: ut fecit Burdo, qui ex commiseratione, infinita, eaque agasonem potius quam litteratorem decenti, convicia et maledicta in Serarium expulit, quod ab illo *Novator* audisset.

Quod *ῥῶν* non obscure scholiastes accipit pro sepulcro, id non aegre ferendum, quia accepit hoc ab illo, quem *virum maximum* nominat. De quo Bellarminus lib. iv de Christo, cap. 10.

Qui porro fuerint illi, qui Hierosolymis communionem Nysseni refugiebant, de qua inhumanitate tam graviter conqueritur, non satis compertum est; quia non satis constat, quo anno et quo episcopo Hierosolymitano Nyssenius in Palestinam venerit. Ejectus est ex sede sua Cyrillus, ejus Catecheses exstant, anno Christi 359, ut ex Sozomeno docet Baronius. *Abdicato Cyrillo, episcopatum cepisset Heremius*, inquit Sozomenus, *cui successit Heraclius, cū autem deinceps Hilarius, nam hos eo tempore illum recessisse ecclesiam ad imperium usque Theodosii accepimus, cujus temporibus Cyrillus ad eam dignitatis sedem reverit*, nimirum anno Christi 382, Theodosii imperatoris anno quarto. Si igitur Nysseni profectio Hierosolymitana contigit statim post concilium Antiochenum, celebratum anno 388, ut arbitratur Baronius, dicendum est, aliquem ex supra dictis tribus Cyrilli viventis successoribus, qui videntur fuisse Ariani, quandoquidem Cyrillus ab Arianis expulsus fuerat, tenuisse cathedram Hierosolymitanam, quem a communionem Nysseni abstinuisse, non mirum, quippe qui Ariana hæresis infensissimus hostis et oppugnator esset.

Si autem, ut aliis placet, Nyssenius Hierosolymam profectus est post synodum œcumenicam Constantinopolitanam, celebratam anno salutis 381, anno tertio imp. Theodosii, et Damasi pape decimo quinto, tunc fieri potuit ut Cyrillo jam restituto venerit Hierosolymam Nyssenius, cum anno sequenti, hoc est 382, sedem receperit, ex decreto particularis ejusdem concilii Constantinopolitani, de quo Baronius, *Annali* quarto, anno Christi 382. Ipsum Cyrillum a Nysseni communionem abstinuisse, nemo, opinor, jure affirmaverit, quippe cui orthodoxa Nysseni mens et sententia minime potuerit esse ignota, cum simul fuerint in œcumenica synodo Constantinopolitana. Alios igitur ex clero id fecisse oportet, pravis opinionibus infectos: quales Hierosolymis vixisse nemo mirabitur, qui cogitarit, ex omnibus nationibus eo infinitam turbam, etiam clericorum, confluere consuevisse.



# INDEX ANALYTICUS

## RERUM ET VERBORUM NOTABILIMUM

*Quæ in S. Gregorii Nysseni operibus continentur.*

Numerus Romanus tomum, Arabicus columnam indicat.

Aaron Moysis frater, I, 507. A; quid mystice denotet, I, 539, D; sacerdotali honore decoratur, I, 522, C.  
 Ablabius Christi miles, II, 115, A.  
 Abnegatio animi quid, III, 298, C.  
 Abolitio et solutio quid, et quomodo differant, II, 54, D.  
 Abortus quid significet in Scriptura, I, 593, A. B.  
 Abrahæ migratio allegorice interpretatur, II, 959, 942.  
 Ejus fides et sacrificium, III, 556, 567 et seqq.  
 Absalonis a facie fugere quid, I, 516, C.  
 Abyssus in Scriptura quid, I, 85, A. Dæmonum habitaculum, I, 175, A.  
 Achilli errores, II, 1291, C. D.  
 Acies instructæ quæ mystice, I, 1099, A. B.  
 Actiones brutorum ubique constant, hominum non item, II, 211, D.  
 Aculei, vitiorum impetus, I, 747, C.  
 Adamus, Eva et illorum filii Trinitatem figurabant, et quomodo, I, 1550, C. D.  
 Adolescentulæ diligentes Sponsi pulchritudinem quæ, I, 785, D.  
 Adoratio quid sit, II, 1551, B. C.  
 Adulterium quale peccatum, II, 227, B.  
 Ἀδελφός quid et unde dicatur, I, 1150, C.  
 Adventus Domini ex Scripturis, III, 199 et seqq.  
 Edificare seipsum quid, I, 1518, C. D.  
 Edificia lucida et ædificia tenebrosa quæ, I, 707, A. B.  
 Edificiorum delitiæ et opera supervacanea, I, 634, 635.  
 Egyptii plagæ I, 507, D; quid mystice significant, I, 550 et seqq.; Ægyptiorum exercitus undis maris Rubri absorptus, II, 511, A. B.  
 Equalitas apud inferos magna, III, 1005, C.  
 Aer quid et qualis, I, 86 et seqq.; aer ater et tenebrosus Egyptii quid mystice, I, 550, A. B. C.  
 Etates variæ hominis, III, 671, C. D.  
 Eternum est quod non ad tempus dicitur, II, 479, B.  
 Ætius quis et qualis fuerit, II, 259, C; ejus vita, 262 et seqq.  
 Evum quid sit et quid significet, I, 731, D.  
 Affectiones nec a principio, nec natura innatæ sunt homini, sed ex consilio sibi eveniunt, III, 570 et seqq.; quæ a frigore efficiuntur, sunt durabiles, III, 778, B.  
 Afflictio immoderata animi perfectionem impedit, III, 406, 407.  
 Ἀγρίων quid, II, 962, C. D.  
 Agar in deserto baptismum mystice figurabat, III, 587, C. D.  
 Ἀγνοῖν quid et ntrum de Filio sicut de Patre dicatur, II, 605 et seqq.; 918 et seqq.  
 Ager quis, et quæ virtus et potestas agri, et an inter se differant, I, 854, D, 855.  
 Agni sanguine postes uncti quid significant, I, 554, C; agni comendandi forma quid denotet, I, 555, B. C.  
 Agricola noster quis, et ejus agricultura sumus, I, 705, D.  
 Agricultura nihil aliud quam vite apparatus et subsidium, III, 14, B; agricultura effectus, I, 662, A. B.  
 Ala in heo quid, I, 1102, A.  
 Alexander philosophus et martyr, summæ paupertatis cultor, III, 955, D.  
 Alimentum animæ quod, II, 190, C.

*Alleluia*, inscriptio psalmi, quam notionem habeat, I, 511, D.  
 Altare et thuribulum tabernaculi quid, I, 185, D.  
 Amalthæe fabula, I, 974, D.  
 Amentie signa, I, 646, D.  
 Amicus verus et vera amicitia, I, 1045, B. C.  
 Amor quid sit definitur, I, 751, B. Amandum quid, et quod tempus amandi, I, 751 et seqq. Amoris telum quid, et quis illud jaculetur, I, 851, A. Amoris aculeus, fides, *ibid.*  
 Amphiloichum hortatur ut ad se mittat operarios ad sacellum conficiendum, III, 1094 et seqq.  
 Ananias sacrilegium quid, III, 575, B.  
 Angeli nomen ad utranque partem a Scriptura positum, quid, I, 542, A; angelorum custodia, I, 954, D.  
 Anima quid, III, 50, C; animæ definitio Eunemiana, II, 205, D; Mosaica et Platonica, II, 206, A; de ejus origine sententiæ variæ et errores, I, 1551, D et seqq.; anima quid, secundum varias philosophorum opiniones, II, 187; non est materia nec corpus, II, 190; non sanguis, II, 191, A. B.; non aer, C; quomodo corpori uniatur ignoramus, II, 45, A; an anima, an corpus doleat, II, 194; anime separatio a corpore, mors, *ibid.* C. D.; animæ contentus ex simia, *ibid.* D. Anima cum corpore ut lyrica cum lyra, II, 195; non tamen harmonia, *ibid.*; nec temperamentum, 198; immobilis movet, 202, C; non est numerus, 205, C; loco circumscribi non potest, 218, D. Anima propriæ et est ea et dicitur, quæ ratione utitur; cæteris appellatio tantum cum hæc communis, I, 175, C. D., 178, A. B. Anima humana quomodo Trinitatis imaginem exprimat, I, 1535, C. D.; quomodo Dei regimur, 1545, A. B.; animæ humane tegmen, sublime Evangelium, I, 878, B; medicina ejus et curatio quæ, II, 55, D; anima quæ Deo conjungitur, non potest satiari ejus fructione, I, 777, D.; motibus cogitationis et intelligentiæ libere extenditur in universa natura; II, 12, C. Nemo ejus operationem novit, II, 947, D; oportet illam in perpetuum manere, III, 18 et seqq. Animæ appetitus et impetus per bona Scripturarum semina designati, III, 62, C. D. Anima baptismis non obsegnata, a Domino non agnoscitur, III, 425, B. C.; animæ bellum, 491, B; quæ sit ejus mors, 615, B.; non est peccatum, sed capax peccati, II, 546, D. Anima mente carens, jumentum est cogitandi facultate destitutum, II, 1258, B.  
 Animal per certa signa voluptatem indicat, I, 1250, A. Animalia ad hominis usum creata, I, 142, 145. Animalia non bibentia, II, 191, A. B.; pulmone carentia, *ibid.* C.  
 Animi quomodo orituri fuissent, si homines primi nulla se peccati labe polluisent, I, 187 et seqq. Animi ante corpora non existunt, I, 250 et seqq. Animorum discrimen, I, 146 et seqq. Animi facultas princeps qua parte contineri putanda sit, I, 155 et seqq. Animi et corporis motuum discrimen, I, 175, A. B. Animo simul et corpori idem existendi principium, I, 251 et seqq. Animus per virtutes pascitur, I, 1053, A. B. Animi nidus questionum explanatio, in quo mens fessa quiescit, I, 65, A. Animi ad perfectionem tam impedit corporis obesitas quam afflictio immoderata, II, 51, B. C. Animus a corpore, ut amicus ab amicus, victus, II, 218, C. Animi integritatem evasque ab amicitia affectibus vacuitatem, corporis munditiis anteire

oportet, III, 547 et seqq. Animo perfecto esse non potest qui multis rerum curis distinctetur, III, 551. Annus eruciatur et cogitur in particulis corporeis, III, 511, C, D. De animorum migrationibus doctrina fabulis consentanea evertitur, I, 254, A, R, C.

Anna prophetissa, III, 1075 et seqq.

Anni quatuor tempora, II, 951, D.

Anomoei filium et Spiritum sanctum inter res creatas numerabant, II, 298 et seqq. Anomoeorum doctrina refellitur, I, 159, B, C; 182, A. Anomoeorum doctrina fructus zizaniorum ab Ario seminatur, II, 262, D.

Anomaeus alter Episcopus, III, 559, C.

*Antiquus* vocabulum in rebus creatis quid, II, 558, B, C; et quid in Deo, 559 et seqq.

Aprire et claudere in Scriptura quid sit, I, 102, C.

Apis producta in exemplum virtutis studiosis, I, 958, D.

Apollinarii errores, II, 206, D.

Apollinarius errores, II, 1125 et seqq.

Apologia qualiter instituenda, II, 270, D; illius finis, 267, D.

Apostoli, pauperes, idiotae, III, 1062, B, C.

Appellationes non sunt esctiarum significatrices, sed proprietatum, II, 747 et seqq.

Aqua super qua ferebatur Spiritus Dei quæ, I, 82, B, C; aquæ, quæ super celos sunt, I, 90, B. Aquæ in sanguinem conversæ, I, 507, D; quid mystice, I, 516, A, B. Aquæ sacramentum quid, I, 562, C; quis ejus effectus, I, 565, D. Aquæ post transitum quales esse debemus, *ibid.*, A. Aqua omnis apta ad usum baptismatis, si inveniatur fidem accipientis, et benedictionem sacerdotis sanctificantis, III, 422, D. Aqua in baptismo ad quid subservit, III, 582, A; purgat et illuminat hominem, 585, C, D.

Aquilo qualis ventus et quid designat, I, 555, B; 988, A. Aquilo potestas adversaria, I, 555, B.

Araxius episcopus S. Maerinae ad finis præest, III, 994, A, B.

Arbitrium si non sit liberum, quæ sequantur absurda et incommoda, II, 78, C, D. Arbitrii liberi facultas res bona, I, 742, D. Arbitrium voluntatis, est honor divino aequalis, III, 525, B.

Arbores nos ducunt ad resurrectionis rationem, III, 670, D.

Arca foderis alis cherubini cincta quid, I, 585, A, B.

Archias juvenis, quærens aquam baptismi in tempore quo aqua deficiebat, moritur, III, 425, D.

Arcula in qua Moyses aquis expositus quid mystice, I, 550, A.

Arena quid significet, I, 627, D.

Aristotelis ars fallax et versuta Actio impietatis occasio, II, 266, B.

Arius Dei inimicus, II, 262, D. Arii errores, II, 1282 et seqq.

Armenia qualitates, II, 778, A, B.

Aroma Deo sacrificium, I, 958, A. Aromata in Scripturis quæ, I, 782, B, C; 953, D.

Arrogantia tumor, I, 665, C.

Arx quæ sit, III, 59, A. Artium inventor quis, III, 465, B. Artium auctores primi, I, 1106, B, C.

Ascendere de altiori in altius quid, I, 578, D.

Ascensio Christi, III, 699 et seqq.

Ascensiones animæ quæ, I, 887 et seqq.

Ascensus tres animæ, vel profectus, III, 842, B.

Asinus in Scriptura ille qui simulacrorum cultus onustus est erimine, III, 1142, D.

Aspis surda quid denotet, I, 594, B.

Athanasius Galatarum episcopus, II, 259, C; ex Alexandria ejectus, 265, A.

Atria Domini sunt virtutes cum quibus habitat ratio, I, 725, A.

Auditus sensus quid et quomodo exerceatur, I, 151, C; quæ ab eo mala, I, 1186, C, D; auditus et sermo naturalem inter se habent relationem, III, 979, A.

Augur maleficus nihil adversus eos qui præsidio defenduntur, I, 449, D.

Auleorum tabernaculi mystica expositio, I, 586, C.

Anri cupiditas reprehenditur, I, 667, 670.

Aurifices periti quomodo purgant aurum, et quid nos docent, I, 851, A, B.

Aurora quid, I, 505, C.

Avaritia, crudelis domina, I, 565, C; omnium malorum radix, I, 674, C, D; simulacrorum cultus, I, 41-2, C; idolo atriæ species et quale peccatum, III, 251, Det seqq; infidelitati aditum patefacit, III, 550, A.

Azymum quid, I, 565, B.

## B

Babylonica proles quæ, II, 250, C.

Babyloniorum dissensiones et mores perditii, III, 1078, B, C.

Baculus mystice quid, I, 538, B.

Balaam augur, I, 526, A; 422, A.

Balach Madianitarum princeps, I, 326, A.

Baptisma ex Scripturis, III, 251, A; baptismatis imaginem præfiguravit ubique vetus Scriptura, III, 587, B; baptismus per prophetas vaticinatus, III, 594, A, B, C.

Baptismus gratiæ thuyus, III, 419, C; in nomine Trinitatis datur, III, 586, C, D; non valet, si nuda aliquod sanctæ Trinitatis prætermittatur, III, 1051, A, B; non est differendus propter proclivitatem ad vitium, III, 426, B, C; eui qui baptizatur ter in aquam demittitur, III, 586, A, B, C. Baptismatis effectus mirabiles, III, 579, D; 595, C, D; in baptismo nomina dari solita, III, 418, B. Ad baptisterium concurrebatur tempore terre motus, famis et pestis, 419, A. Baptismum quidam differabant, satis habentes si non post mortem punirentur, III, 427, C. Baptisma Philippi minime operosum, 422, D. Baptizatis per aquam et lavacrum datur sanitas, 418, B. Baptizatum peccare minus malum est quam non baptizatum decedere, 435, A. Baptizatus recens similis est tyroni, 450, C.

Basilius (S.) Christi miles, II, 914, A; gentilium cruditionem tanquam donum Ecclesiæ obtulit, I, 559, C; illius scripta nullis, nisi divinis, cedunt, I, 67, C. Basilius omnium virtutum pulchritudine decoratus, III, 775, A; ejus nobilitas et patria, III, 815; ejus erga Deum dilectio, 805; os pietatis, II, 250, A; illius laudes, III, 787, D et seqq.; cum Moyse confertur, 790 et seqq.; 807 et seqq.; cum Elia, 794, 805; cum Paulo, 798, cum Joanne Baptista, 802; cum Samuele, 807; ejus mors, II, 250, B; illius fama ab Eunomio maledice lacerata, II, 250, B, C; 258 et seqq.; 279, A; a timiditatis et pavoris nota defenditur, II, 287 et seqq.; 295.

Battologia quid, I, 1127, B.

Beatitudo quid, I, 454, B, C; 1195, D. et seqq.; omnis boni caput et terminus, I, 551, C. Beatitudinis comparandæ rationes octo, I, 1194, 1195 et seqq.

Beatus vere quis habendus, I, 1198, A. Beatus solum habendus, virtute præditus, III, 898, B.

Bel, deus Babyloniorum, II, 682, C.

Bellum spirituale quid, I, 745 et seqq. Belli apparatus varii, *ibid.* Pelli incommoda, I, 1282, C, D.

Benefactoribus solis gratiarum actionis retributio naturali ratione debetur, II, 899, D.

Beneficentiæ laus et fructus, III, 462, B, C; illius auctor primus et origo Deus, *ibid.*, D.

Benevolentia est causa eui Deus venerit ad nomines, II, 47, A, B. Benevolentia nostra in Deum quid, III, 451, A. Benevolentia Dei animæ pulchritudo, I, 1093, B, C.

Bethel montes quid significant, I, 865, A, B.

Bona quorum studio tenentur homines, qualia sunt, I, 750 et seqq. Bona ex Deo malis tribuat, I, 1151. Bona omnia ex Spiritu sancti fonte profluunt, III, 554, A. Boni acquisitio est contrarii fuga et interemptio, I, 750, A.

Boni natura nihil aliud est quam Dei Filius, I, 551, C. Boni possessio ejus contemplatio, I, 625, C. Boni terminus, vitium, I, 874, D. Boni alimentum quod, I, 695, A. Boni et honesti vis quanta, III, 90, B, C. Boni divini participatio qualis est, et quid efficit, III, 106, B, C. Bonorum eorum quæ in vita altera expectamus fruitio non erit in cibo et in potu, licet initio mundi homo rebus isdem in paradiso vitam suam conservaverit, I, 495 et seqq. Bonum omne ipsa natura, qua bonum est, non habet terminum, I, 299, D. Bonum et honestum per duo maxime judicantur, et quænam illa sunt, I, 698, C. Bonum semper firmum et stabile, I, 682, C; sapientiæ nomine complexum, *ibid.* Bonum quod ex æquo omnibus et omni tempore bonum est, nunquam expleri potest, I, 650, A, B. Bonum verum et perfectum Deus, extra quod vitium est, I, 726, A, B. Bonum non est vere bonum, quod non est ordine collocatum cum iustitia, sapientiæ et potentia, II, 55, D. Bonum supra omne bonum, l'ingenitus Deus, II, 470, D. Bonum vere quid et quid non, II, 499 et seqq.; non in tempore, sed in libero arbitrio consistit, 791, A.

Bonitas Dei quomodo se ostendat erga homines, II, 62 et seqq; bonitatis nomen Deo convenire, III, 862, B.

Bos in Scriptura, ille qui legis iugo subiectus est, III, 1142, D.

Botrus, opera hominis, I, 506, C; botrus Cypri in vineis Engaddi quis, I, 827, C, D.

Brutorum animæ quales, II, 211, A; et quales eorum actiones, *ibid.*, C, D.

Buxæ tabulæ quæ, I, 1074, B.

## C

Cadaver est, quod anima caret, II, 1254, B.

Cæcitas quid, II, 27, C.

Cæcus qui multos habet oculos, I, 951, A.  
 Cædes voluntaria quid, II, 250, D.; et quid involuntaria, et perire, 251, A, B.  
 Cain cur condemnatus, I, 816, C, D.  
 Cateches cur interdivit Dominus discipulis, I, 1086, D.  
 Caligo in Scriptura quid significet, I, 578, A, B.  
 Campos latari et vales reperi quid, I, 550, B.  
 Candelabrum tabernaculi quid mystice, I, 579, C.  
 Canes quoniam in Scriptura, I, 606, B, C.  
 Canticum canticorum quid, et cur sic dictum, I, 771, C, D.  
 Canticum quid sit, I, 191, B; canticum harmonia secundum deducit vitium, I, 674, D.  
 Cantus quot producit mala, I, 674, D; 675, A.  
 Capillorum natura quæ, I, 1105, B; capillorum pulchritudo et laus, I, 922, A, B.; et quid denotent, 925, A.  
 Capra ornamentum capillorum similitudo, I, 1105, D; 1106, A.  
 Capree proprietates et quid significet, I, 847, A.  
 Caput Ecclesie aurum purum, I, 1035, A, B. Caput pontificis diademate coronatum quid, I, 591, C, D.  
 Carmelus mystice quid, III, 594, D.  
 Carnis et spiritus proprie nullam habent societatem, nec possunt commisceri, II, 619, D. Carnis susceptæ in dispensatione num dolus fuerit in Deo, II, 67, B, C.; caro homo vetus quid, I, 1005, D et seqq.  
 Castigationes non agre ferendæ, III, 507 et seqq.  
 Calenule quibus ornamenta pontificis connectuntur quid, I, 591, C.  
 Catuli leonum quid denotent, I, 587, A.  
 Cedri Libani, virtutes, I, 558, D.  
 Cete inmania ab homine capta, et quomodo, I, 266, C, D.  
 Cham patrem irrisit, et quare, I, 639, C.  
 Charitas Deus est, et quomodo vulnerat cor, I, 851, A, B, C. Charitatem in anima ordinare quid, I, 847, A.  
 Cherubin, angeli quoniam, I, 585, C.  
 Chorde in organo extense quid significet, I, 485, B.  
 Christianismus divinæ naturæ imitatio, III, 245, C, D.  
 Christianum qualem esse oporteat, III, 251 et seqq.  
 Christianorum nomen vel professio quid sibi velit, III, 278 et seqq. Christianorum forma perfecta qualis, III, 255 et seqq. Christianorum vita moribus bonis instrui debet, III, 455, B, C.  
 Christus Dei potentia et Dei sapientia, II, 478, B; 498, B; cur dicitur primogenitus ex mortuis; in multis fratribus; omnis creature, II, 654, 655 et seqq. Christus est vita æterna, II, 854, B, C; lux vera, 895, C; non est in illudum caput, 911, B. Christus dictus ostium, panis, vita, vitis, pastor, lux, et quomodo, II, 1010, 1011. Christi generatio et mors extra affectionem, II, 46, D. Christi adventus ex Scriptura, III, 199 et seqq.; ex Virgine natus, 297 et seqq.; illius proditio et passio, 211 et seqq.; in morte ejus tenebræ, 214; resurrectio, 215; ascensio, 218; circumcisio, *ibid.* Christi nomen quid significet, III, 212, C; 251, B, C, D. Christus Dei virtus et sapientia, III, 259, C, D; 650, D; lux et sanctificatio, 262, C; pax, 262, A, B; pascha pro nobis immolatus, 265, A, B; petra, 267, D; imago Dei invisibilis, 270, C, D; primogenitus, 274, 275. Christus quare voluit baptizari a Joanne, III, 579, C; quomodo eodem tempore et apud inferos et in paradiso fuerit, 614, D; 615 et seqq. Christum nudum absque linteaminibus resurrexisse quid significet, III, 658, B. Christi subiectio, I, 1507, B, C.; illius comparatio cum Moyse, I, 1155, D; 1158, A, B. Christus quomodo in nobis forniatur, I, 545, B, C.  
 Cincinnati capitis qui, I, 1005, B.  
 Cingulum pro modestia, I, 558, B.  
 Cines et caninæ muscæ quid mystice, I, 550, D.  
 Cinnamonum quid in se, I, 971, D; quid in anima et quid in aere, 974, A, B, C.  
 Circumcisio in muro et in petra, I, 878, C.  
 Cithara et ejus concentus quid mystice, I, 602, B.  
 Civitas a malis et pravis studiis et institutis habitata quid, I, 571, D.  
 Claves nominum significationes, I, 1002, D; clavis regni quibus paretur, I, 1025, D.  
 Clavus, continentia, I, 414, D.  
 Clypeus fides, qui frangi non potest, I, 747, B, C.  
 Cœli quomodo enarrant gloriam Dei, I, 74, B, C; 579, A; II, 985 et seqq. Cœlum, cum sit omnis expert mutationis, nunquam quiescit, I, 151, A.  
 Cœmeterii descriptio, et quid nos doceat, I, 1205, D.  
 Cogitatio est mentis motus et operatio, II, 1187, C.  
 Cognito unde preedit, et ejus effectus, I, 646, B; cognitio nisi ipsius eorum quæ sunt in nobis bonorum cu-

stodiendorum tutissima ratio, I, 805, A, B. Cognitionem inter et diducationem discrimina, I, 198, C, D.  
 Cognoscere scriptum qualiter quis potest, III, 510, B, C.  
 Colli sponsæ cum torquibus similitudo quid significet, I, 815, B, C. Colli ornamentum verum, 818, B; cœlum sponsæ cur turri David comparatum, 931 et seqq.  
 Color quid sit, I, 78, D.  
 Columbarum ars aucupatoria, III, 1086, 1087.  
 Columnæ tabernaculi quid, I, 579, B, et quid mystice, 585, A, B; columnæ anime porticum sustentantes, quæ, 658, B, C; columnæ Ecclesie quæ, 1078, B. Columnæ inscriptio seu idid: *Ne corrumpas*, in psalmis, ad quid nos hortatur, 511, B, C.  
 Comanorum civitas, III, 425, C.  
 Comoda spiritualia ex visitatione sanctorum locorum provenientia, III, 1075 et seqq.  
 Comotio ventris sponsæ quid significet, I, 1014, B.  
 Commutabatur (*Pro his quæ*), inscriptio psalmi, quid significet, I, 499, A.  
 Complexus opportunitas quid nos docet, I, 718, B, C.  
 Conceritus anime vis et natura, II, 195.  
 Concubine in Scriptura quæ vocentur, I, 1411, D.  
 Concupiscendi vis quid sit, III, 54, 55.  
 Concupiscenti in ancua, quid, II, 225, D; 226, A.  
 Confessions vox, cum psalmo præponitur, quid significet, I, 499, A.  
 Consuetudo in omni re non facile commutari potest, III, 558, B, C.; consuetudinis vis, III, 488, D.  
 Contemplatio duplex, II, 618, D.  
 Continentiam exercere non debemus plusquam oportet, III, 102, 105.  
 Cor omnino est conclave, I, 894, C; cordis humani facultates, I, 216, D, 247.  
 Cordificare quid, I, 947, B.  
 Corium, mortificatio carnis, I, 586, D.  
 Corniaspina regio, II, 282, D.  
 Corpora prius quam animi non sunt condita, I, 250 et seqq. Corporibus hominum in elementa universalitatis sparsis fieri potest ut quod proprium unicuique est, ex illa communitate restitatur, I, 226, 227. Corporis et animi motuum discrimen, I, 175, A, B. Corporis humani structuræ contemplatio quædam altius ex ipsa medicina breviter repetita, I, 259 et seqq. Corporis nostri mutatio est affectio, II, 50, B. Corporis obesitas animi perfectionem impedit, II, 51, B, C; III, 406, 407. Corpus non est viatorum causa, sed voluntas, III, 527, B. Corpus an aeterna debeat, II, 194.  
 Corpus celeste quid, II, 955, A, B.  
 Cortine tabernaculi, I, 579, C; qui mystice, 582, C.  
 Creatio naturæ nostræ duplex, et quæ, II, 654, D; 658, A. Creationis et providentiæ differentia, II, 255, B, C.  
 Creatura rationalis in duplicem naturam divisa, I, 1166, B, C. Creaturæ proprium est servire, I, 1158, D. Creaturæ rationem solus novit Deus, II, 958, A. Creatura ex sua natura mutabilis, II, 558, A.  
 Crescere in homine quid sit, I, 282, C, D.  
 Crinium abscissio quid denotet, I, 565, C.  
 Crucis mysterium sublatione serpentis in deserto figuratum, I, 414, 415. Crucis figura quid significet, II, 695, B, C; crucis figura qualiter a Davide describitur, III, 625, C, D; crucis signum malis opem fert et remedium, III, 418, B. Crucem cur Christus sibi delegit ad perlicendum passionis suæ miraculum, III, 622 et seqq.  
 Crura Christi fundata in basibus aureis quæ, I, 1073, C, D, et seqq.  
 Cupiditas ad delectationem via, I, 458, B. Cupiditas bellua terribilis, a qua procul habitandum, I, 425, A, B.  
 Cupressus quid nos docet, I, 859, A.  
 Curationis varium genus, II, 222, A.  
 Cris multis implicatus animo perfecto esse non potest, II, 551.  
 Custodes civitatis qui, I, 1051, D et seqq.; et quid hæc est civitas, 1054, A.  
 Cymbala in Scriptura quæ, et quid denotent, I, 485, C.  
 Cysinensis episcopatus, 286, B.

## D

Dæmones auctores et ministri flagitiorum, III, 453, B; nihil edunt, *ibid.*; quare nobis invident, *ibid.*  
 Dæmonium signi crucis virtute victum, III, 951, B, C, D.  
 Davidis adversus Goliath pugna, II, 910, 911.  
 Debitorum remissio proprium Dei munus et officium, I, 1178, B.



*Dedicationis domus David*, Inscriptio psalmi, quid nos docet, I, 510, B, C.

Defectum non posse numerari, quid significet, I, 659, D et seqq.

Deitas versum expers et mutationis nescia, II, 470, D. Deitatis vocabulum quid significet, II, 119, D; 122; qualiter sancte Trinitati conveniat, 125. Deitatis significatione simul cum Patre Filius intelligitur, II, 475, D. Deitas Spiritus sancti assertur, II, 550, B, C, D. Deitatis proprium nullo loco circumscribi, 605; deitas natura simplex, 918, B, C. Deitas Filii assertur, III, 559, D et seqq.; idem Spiritus sancti, 574, 575.

Denarius numerus quid significet, III, 1154, C, D.

Dentium laus in quo posita, et quid denotet, I, 925, 926; dentes Ecclesiae quae, 926, D et seqq.

Descensus quid significet, I, 987, A.

Deus quid sit, III, 1105, A, B, C; Deus est simplex et figura vacat I, 262, B, C; incorruptibilis et immortalis, 400, C; immutabilis, et quare, 499, A, B; passioem expers, 1151, D; Deus perfectus, non multiplex sed unus, II, 11, B, C, D; non ratione caret, 14, A, B; non malorum auctor, 51, D. Deus Spiritus est, II, 550, C. Deus quod est, ab omni concretione purum est, II, 919, B. Deus non est vocabulum, neque in voce et sono esse habet, 939, C. Deus est, qui initium non habet, alioquin non esset Deus, II, 1295, C. Deus est omnium bonorum causa semper una et eadem, II, 1170, B. Deus quam de causa in carne manifestatus, I, 658, A. Deus qui est impenetrabilis, quomodo dicatur pati et affici, II, 50, B, C, D. Deus quomodo in omnibus, I, 1515, C, D. Deus quomodo invocatus adsit in his quae fiunt sanctificationibus, II, 86, A. Deus cadit sub numerum, nempe Trinitatis, et tamen est unus, III, 1102, 1105. Deus quid est, ejus similitudinem animus refert, III, 510, C, D. Dei voluntas quid sit, I, 70, A. Dei vera cognitio in quo consistit, 578, A. Dei sermo et ratio divina quid, III, 507, A. Dei variae virtutes, II, 45, D. Dei ad imaginem et similitudinem homo factus, I, 178 et seqq.; 262 et seqq.; 1527 et seqq. Deum videre quid, I, 405, D; 407, D. Deum videre, vita sempiterna est, I, 1265, D. Deum quaerendi tempus quod, I, 719, C, D. Deum esse potentem, justum, bonum, sapientem, et haec semel omnia credendum est, II, 55, D. Deum verum esse hoc, quod neque recens est, neque alienum, II, 498, D. Deorum pluralitas in Trinitate non dicenda, II, 115, D.

Diapsalma quid sit, et in quibus psalmis inveniat, I, 554 et seqq. Diapsalma psalmi tertii, I, 558, C; psalmi quarti, D; septimi, 559, B. Diapsalmatis canticum, 559, D; 542, A.

Dilectio unius odium efficit alterius, I, 718, D. Dilectio Dei, fortitudo ejus qui diligit, 759, D. Dilectio bonorum caput, III, 798, C.

Dipsadis morsus qualem indit affectionem, I, 759, D.

Dissolutio, compositi corruptio, I, 400, B.

Divinitas quomodo cum humanitate contemperetur, ignoramus, II, 45, B. Divinitas nec ab anima nec a corpore Christi separata, II, 547, C. Divinitas ex sui natura simplex et a compositione prorsus aliena, II, 1127, B. Divinitatis infinitas non comprehenditur circumscriptione carnis, II, 42, C, D.

Divinum non potest existimari quod non semper est, II, 11, D.

Divitiae quoniam amplectendae, I, 719, A. Divitiarum duo genera, et quae sint, I, 1199, A. Divitiarum optimus usus quis, III, 1058, C.

Divitum fores pauperibus aperire debet ratio, III, 458, C, D. Divitum deliciae et luxuria, III, 466, 467.

Doctrinae idem modus non convenit omnibus, II, 10, A.

Domus bonum et supra omne bonum est, I, 1294, D. Domus ostium, et quomodo, II, 850, B, C. Dominum inter et servum aequalitas, I, 666, 667.

Domitiana a Gallo trucidatus, II, 265, A.

*Δρακας* unde dicitur, I, 862, B.

## E

Ebrietas malarum cupiditatum fomes, III, 426, D. Ebrietatis excessus, I, 659, B, C. Ebrietatis mystice quid, I, 990, C, D.

Ecclesia navis; navigatio vita, I, 1015, A, B. Ecclesiae caput, aurum purum, I, 1055, A, B. Ecclesia gentium ex Scripturis, III, 225, C.

Ecclesiastae nomen unde, et quis versus Ecclesiastes, I, 619, B, C; 655, B.

Egestas spiritus beata, I, 1207, A.

Eleemosyna commendatio, III, 459 et seqq.

Elementa ex quibus constituitur mundus, III, 586, A. Elementorum pulchritudo et motus, I, 579, A.

Elias religiosae vite dux, I, 925, A, B. Elias qualem curam adhibuit ut vanitatem ab omnibus affectibus praeponeret corporis munditiis, III, 550, B, C, D; ante adventum Domini secundum venturus est, 250, B. Eliae sacrificium baptismatis institutionem praefiguravit, III, 591, C, D. Eliae cibus quid mystice, II, 114, B.

Emissiones sponsae quae, I, 967, D, et seqq.

Ensis supra femur quid significet, I, 902, A, B.

Ephesi templum concrematum, II, 266, D.

Ephrem Syria viti et encommum, III, 819 et seqq.; adversus haereses abominatio, 826; illius amor erga Deum et proximum, 827; virtutes variae, 850, 851; ejus peregrinationes, 854; visiones, 855; conciones, 855, 856; artificium ejus adversus Apollinarium, 859; rerum ecclesiasticarum cognitio, *ibid.*; Abeli similis, 842; Moysi, 845; illius mors, 847.

Epicuri opinio de rerum naturalium existentia, III, 22, B, C. Epicureorum opinio de rerum naturalium administratione, III, 559, B.

*Ερις* quid, II, 970, 1015, 1022, D.

Episcopus qualis esse debeat, III, 1066, 1067.

Equi cum equite dissonantes quid, I, 811, B, C; equi emissarii, qui feminarum amoribus insaniunt, I, 278, A; equorum elatio, superbiae et insolentiae vitium, I, 746, C, D.

Equitatus Pharaonis quid mystice designat, I, 811 et seqq.

Esse et non esse quid, I, 479, A.

Essentia simplex est et divisionis expers, III, 1103, A. Essentia in hominibus quid, II, 491, C. Essentia divina non curiose et sollicite perscrutanda, II, 945, A. Essentiae alia et alia differentiae ratio, II, 925, A.

Esuries quoniam beata, I, 1254, A, B, C.

Eucharistiae sacramentum, I, 986, 987, 990, 991.

*Εως* quid, I, 1158, D.

Eudoxius Germanicus episcopus, II, 287, D.

Eunomii liber vel opus qualiter confectum, II, 150, D; illius convicia in S. Basilium, 271, D; 279, A; ejus vita; 265 et seqq.; an apologiam instituerit, 271, C. Eunomii doctrina, 298, A, B; illius circa *ingenerationem* et *generationem* errores, 915 et seqq.

*Εὐσταθίου* unde dicta, I, 695, B.

Eustathius Armenus, II, 266, C.

Evagrius monachus, III, 1102.

Euxinus Pontus, II, 255, D.

Exactio usurae quid, III, 446, C.

Exempla sanctorum ad quid utilia, I, 455, D.

*Εξίς tabernaculi*, inscriptio psalmi, quid denotet, I, 510, B.

Expetendum quid, III, 559 et seqq.

Explanatio psalmi sexti, I, 607 et seqq.

Exploratores in terram promissionis missi, quinam mystice, I, 441, C, D. Exploratorum copiarum animae quinam, I, 745, D.

Existendi principium idem tum animo, tum corpori, I, 254 et seqq.

*Εξστasis*, inscriptio psalmi, quid significet, I, 510, D.

## F

Facere et componere quid, et quomodo inter se differant, I, 79, D, et seqq. Facere et formare quid, I, 279, D. Facultas liberi arbitrii res bona, I, 742, D.

Fallaciae demonum variae, II, 110, C, D.

Fatum an sit Deus, II, 150, 151. Fatum non est anima praeditum, II, 154, C, D; non omnia potest, 155, 157; fatum series immutabilis pro certa stellarum conjunctione; 151, 152; fatum navium, urbium et nationum, 166, 167.

Fenestrae et cancelli quid significet, I, 865, C, D; fenestrae sensus, I, 1186, C, D.

Ferculi Salomonis constructio quid significet, I, 911, 914.

Ferus qui pascitur in silva quis, I, 812, D.

Festum universale creationis quid, II, 422, B. Festum resurrectionis, eo adveniens tempore, quo noctes diebus aequantur, quid nos edocet, III, 1027, C, D; eodem tempore ab omnibus celebrat, 1026, A.

Ficuum grossi quinam, et quid denotent, I, 871, C, D.

Fides Christianorum per Christum, II, 466, A. Fidei nostrae caput quod, II, 526, D. Fidei effectus, II, 144, A.

Figura omnis, corporis terminus, I, 400, B. Figura crucis in mente nostra exprimitur, III, 625, B, C.

Filius Dei non creatur, ut haeretici putabant, et ear, II, 157, A, B. Filius Dei et Spiritus sanctus an inter nos creatus vel increatus numerari debeant, II, 518, B. Filius Dei super omnes creaturas erectus credi debet, et non in creaturis quati, 558, 559 et seqq.; in quo Pa,

tri conjungitur, et in quo ab eo disjungitur, 553 et seqq. Filius est consors potestatis et honoris Patris, 555, B, C; non est imago nec sigillum omnipotentis, 579; nec sigillum Patris verborum et consiliorum, 512. Filius Dei homo factus assumpsit hominem animam et corpore constantem, et quare, 546, 547. Filius cum dicitur non esse, Patris etiam existentia negatur, 787, C; est omnis boni pater, 810, A. Filius quantitate definitur non potest neque circumscribi, 925, C. Pater Dei genitus et quomodo, II, 919 et seqq; est Dei voluntas, 985, A; semper cum Patre existit genitus simul et absque initio, 1287, C. Filii hominis appellatione quid in Christo significatur, II, 512, D. Filii assensit divinitas, III, 539, D et seqq. Filii dei, filii lucis qui, II, 606, C, D.

Filium coccineum fides, I, 927, D.  
Finitas vite ex virtutis prescripto instituta beatitudo, I, 154, A. Finis morbi sanitas; finis somni evigilatio, I, 559, C, D; finis certaminum victoria, 547, B; 559, B, C; finis divinorum certaminum quis, 1291, C; finis spiritus quis, 1515, A. *Finem* (*id.*) vox plurimis psalmis prefixa, cupis sensus, I, 491, A, B.

Firmamentum quid, I, 79, D; II, 1005, A; an sit corpus solidum ac durum, I, 79 et seqq. Firmamentum fides in Christum, I, 555, A.

Flavianus ad quem scripsit Gregorius contra Helladium, III, 999 et seqq.

Flendi tempus in vita presenti, I, 707, C, D; et quid miserie magis defendendum, 710.

Flumina unde oriuntur, I, 111, B.

Fluvius aromatatum ex horto sponsæ, quid, I, 986, B. Fœnoris mala, I, 674, A, B.

Fons hori, doctrina virtutum, I, 665, A. Fons signatus anima, 965, D. Fontes duodecim discreti apostoli, 565, C.

Forma et species non eadem semper in eodem homine manent, III, 554, B.

Formica natura quænam, II, 827, B, C.

Fornicatio habet aliquid magis fugiendum quam cetera scelera, III, 491, B, C. Fornicatio tanquam lœva fert impedimenta, 494, A. Fornicationis quale peccatum, II, 227, C. Fornicator tanquam pannus, III, 494, B; illi accidunt mala plurima, *ibid.*, C.

Frater nomen a utramque partem a Scriptura positum quid, I, 542, A.

Fructus dulcis in gutture sponsæ quid, I, 986, D. Fructus martyrii bonus, III, 770, C.

Funiculus in labro collocatus quid denotet, I, 1106, D. Futarorum predictio quo fundamento nitatur, II, 165, C, D.

## G

Galatarum rerum sacrarum clades, III, 1075, C, D.

Genarum rubor quid denotat, I, 950, B.

Generantium varie differentia, II, 594, B.

Generatio quid, II, 779 et seqq. Generatio duplex, II, 618, 619, 659; generatio in nobis triplex, et quare, 675, C. Generatio Verbi, I, 1036, B et seqq. Generationem inter et creationem differentia, II, 655, 658. Generationem necessario sequitur mors, I, 702, A. Generationis modus quis secundum Eumonium, II, 590 et seqq.

Genitum omne ex aliquo subsistens ejusdem est nature cum eo ex quo genitum, II, 602, A.

Georgius Laudicensis, II, 259, C.

Georgius Tarbasthenites, II, 265, A.

Gloria absque splendore non est, II, 149, B. Gloriæ splendor caducus et fragilis, III, 499, D.

Gradus varii quos conscendit Moyses qui semper major fiebat, I, 1026, B, C.

Gratia est donum Dei, III, 450, D.

Greges caprarum de monte Garad quinam, I, 922, 925.

Gregorii Nysseni visio, III, 786, A.

Gregorum Thaumaturgi vita, III, 834 et seqq.; ejus patria, 898, D; parentes, 899, B; adolescentia, *ibid.*, C, D; in magna Alexandri urbe degens, temperantia et sobrietas fulget, 905, A; a meretricie calumniantur, *ibid.*, B, C; cum Firmiliano init amicitiam, et cum eo sub Origenis philosophiam discit, 906, C, D; in patriam denno revertitur, 907, A; in solitudine recessit, *ibid.*, C, D; Phodimus Amasenum antistes illum ad sacerdotium evehit invitum, 910, C, D; ejus visiones, 911 et seqq.; templum intrat deorum quos reddit mutos, 915; illorum antistitem ad fidem adducit, 918; predicationes ejus et miracula, 919 et seqq.; duos fratres miraculose concipiat, 926; Lycum animum coerces, 950, 951; a emanan civitatem adit, et Alexandriam carbonarium statuit sacerdotem, 954, 955; Hebræum in iudacem morte afficit, 959 et seqq.; adolescentulum a demone liberat, 962, 965; persecutionem fugit, 967; redit ad urbem, 967, in eadem, 968.

Gulae studium radix peccatorum et quomodo, I, 1186, D.

Gustus voluptas singulorum malorum mater, I, 1186, D.

Guttur sponsi quid, et quid denotet, I, 1085, B, C. Guttur Christi quod, I, 1085, C.

## H

Hæreticorum opiniones lapides sunt quibus pravi obrountur, I, 575, C.

Halys fluvius, III, 1082, A, B.

Harmonia rerum universitatis quid, II, 26, C, D et seqq.; III, 166, C, D.

Helladius episcopus, adversus quem scribit Gregorius, III, 999 et seqq.

Hepar capræ quid in Scriptura, I, 605, A.

Heraclius hæreticus confutatur, III, 1087, D et seqq. Herodii nidus quid, I, 558, D.

Herodis sententia nefaria, III, 1146, B, C.

Hiems malum denotat in Scriptura, I, 870, B, C; hiemis effectus, III, 778, D.

Hinnulus cervorum, Christus, I, 862, B, C; hinnuli gemelli capræ quid mystice, I, 955, C, D et seqq.

Historia apocrypha de Maria Virgine, III, 1158, D.

Hodie vox quid in Scripturis significet, I, 515, C; II, 1258, C; 1286, D.

Homo quid, I, 267, D. Homo cur ultimus omnium rerum conditus, I, 154, A; illius natura omni creato, quod cernimus, præstantior, 154, C; in omnibus imperatorum quondam auctoritatem ostendit, 155, B; illi regum decus in creatione tributum, 155, C; divini imperii imaginem exhibet in omnibus, 158, A. Car nullis a natura tegumentis, nullisque armis instructus, 159, D et seqq. Hominis figura cur erecta, 145, B. Homo sic conditus ut instrumenta ad sermonem necessaria habeat, 150, B. Hominis natura tota consideratione nostra perspicere non potest, 154, D. Homo ad imaginem Dei factus, 155, B; 162, C; 178 et seqq.; 262 et seqq.; 666, B. Homo duplex, interior et exterior, 265, B. Hominis manus terere, aves et cetera, 279, C, D; homo magna res et quomodo, 279, A; quomodo nullo pretio dignus, 279, B; cur superiora contuetur, 294, C, D. Homo parvus mundus, I, 459, C; III, 27, B. Hominis alimentum sapientia, cognitio et latitia, I, 695, A, B. Homo quomodo speculo similis factus, 854, B, C; non malum est, sed boni simulacrum et incitamentum, 451, B; in se Trinitatis mysterium exprimit, 1550, B, C. Hominis dignitas et elevatio, 1279, D. Homo ad fruendum bonis divinis ortus, II, 22, D. Hominis mors, Dei beneficium et cur, 51 et seqq. Homo affectione conficitur et consummatur, 16, A. Homo novus quis vere et proprie, 585, C; quomodo filius Dei efficitur, 610, B; seipsum ignorat et cetera omnia, 946, D; 947; ex corpore et anima intellectuali componitur, 1127, B. Homo nullus bonus est, 1298, A. Homo cur post universas res conditus, III, 59, B; unde et cuius rei gratia procreatus, 505 et seqq.; non est idem hodie qui fuit heri, 522, B. Homo vetus quomodo aboletur, 395, C. Homo mortuus jacens quid, III, 45, A, B. Homini omnia subiecta, 507, B, C. Homines quibus studiis nuntur ut in vitam permanent, III, 14, B. Homines voluptuari res futuras sciendi studio tequentur, II, 110, C. Hominum studium, puerorum ludus in arena, I, 627, D.

Honesti consideratio in qua quisque versari debeat, III, 565 et seqq.

Honor humanus erga divinum numen quid, et ejus modus, II, 555, C, D.

Hora in quas et quot partes dividatur, II, 155, B.

Hortus conclusus anima, I, 965, D. Hortus Sponsi Ecclesia, 986, A. Hortus mensa, non arbores, *ibid.*, C. Hortum venas et delicias, 662, C, D. Horti quidam, Vanitatis dieti, describuntur, III, 1079 et seqq.

Hostis humane nature vis quænam, II, 171, A. Hostes nostri perturbatores et vitia, I, 1154, A.

Humeri quibus collum est adnatum, quid significent, I, 955, A.

Humilitas animi et demissio quid, I, 1199, D.

Hyacinthinus color in veste pontificis quid mystice, I, 587, C, D.

Hymnus quid, I, 442, A, B; 494, B; 498, B.

Hypostaseos et essentie differentia, II, 125 et seqq.

## I

Ihora civitas, III, 785, C; 1075, C.

Ignis unde vim illuminandi habeat, I, 74, D; 75 et seqq. Ignis qui non exstinguitur quid, II, 106, A.

Ignorantia quid, et quid scientia, III, 175, B, C.

Ignoratio sui ipsius quantum malum, I, 806, C, D; 807.

Imaginis ratio quæ, I, 173, B; in imagine quando



- sexus masculi et feminae discrimen, 182, C, D; ad imaginem Dei homo factus, 178 et seqq.
- Imber, varii tentationum insuitus in Scriptura, I, 858.
- B. Imbres et pluvia unde et quomodo fiant, I, 94, 95.
- Immortalitas est vita, II, 479, C.
- Impatibilitas principium et fundamentum vitae, II, 50, A.
- Inaures obedientia, I, 593, C.
- Incarnatio divina quid, II, 1127 et seqq. Incarnationis mysterium propheticè commotus Salomon tradidit, II, 585, 584. Incarnationis Christi mysterium assertitur, III, 1019 et seqq.
- Incompositi et ingeni significationem in quo differt, II, 918, C, D.
- Incorruptibile quid proprie, II, 122, C.
- Incorruptibilitas quid significet, II, 1070.
- Incorruptio Deo maxime propria est, II, 1258, A.
- Incrementum duplex, animi et corporis, I, 282, C.
- Induere novam tunicam quid, I, 1006, A.
- Infantium, qui premature ex hac vita transferuntur, status quisnam, III, 162, 163 et seqq.
- Infelix sponte sua nemo est, III, 1058, A.
- Infernus quid et ubi, III, 67 et seqq.
- Infinis effugit definitionem, II, 150, D.
- Infiniti notio et ratio quæ, II, 558, D, 559, A.
- Infinitem nullo verborum conceptu comprehendi potest, II, 602, B.
- Ingressus sacerdotis in templo Deo preces oblaturi, I, 1147, D et seqq.
- Inimicitia in duas significationes accepta, I, 1525, D.
- Injuriarum de remissione, I, 1178, 1179 et seqq.
- Innaseibilitas an sit substantia, II, 407, D et seqq.
- Innocentium trucidatio, III, 1145, D, 1146, A, B.
- Inobedientia voluntatis non corporis est peccatum, II, 516, B.
- Inscriptionum in psalmis quot genera, I, 487 et seqq.
- Inspiciens quis vere censendus, I, 686, C, D.
- Insomniorum causæ, I, 167, A.
- Insulæ eorum aliquando vocantur animæ, I, 550, D.
- Integer omnino quisnam est, I, 705, A.
- Intellectus vox in hymnis quid, I, 445.
- Intervallum et spatium quid, I, 750, C, D.
- Intyba quæ et quid significet, I, 1250, C.
- Inventor malorum allicere nos beneficio non potest, III, 547, B.
- Invidia et ejus effectus, I, 110, B, C. Invidiæ et simulationis vitium quid, I, 1287, A, B; ejus causa et effectus, *ibid.*, C, D.
- Iota et apex crucis figura, I, 571, C; III, 625, D.
- Ira in anima quid, II, 226, A, B; iræ ardor quid et unde existit, III, 54, 55; iræ cum humbris corporis comparatio, I, 706, D; iræ et animi perturbationis effectus, I, 1215, D et seqq.; iræ descriptio, 1285, D et seqq.
- Iracundia quid sit, III, 55, A.
- Isaias præfiguravit baptismum, III, 594, B.
- Iter trium dierum quid mystice, I, 566, A.
- J**
- Jacob unde sic dictus, II, 1007, B.
- Jejunii et abstinentiæ genus a corpore sejunctum, III, 454, C. Jejunium virtutis fundamentum, 455, C; nihil prodest nisi mens pura sit et munda, *ibid.* Jejunii causa, 458, A.
- Jerusalem, majestatis animæ typus, I, 1098, C, D.
- Jesus, indumentum, I, 1006, A.
- Joannes Baptista, præcursor Domini, qualem curam adhibuit ut vacuitatem ab omnibus affectibus præponeret corporis munditiis, III, 550, B, C, D; cum eo magnus Basilus comparatur, III, 802.
- Job spontatus omnibus filios etiam amisit, III, 874, C, D; id omne patienter tulit, 875, A, B.
- Jonas Christi sepulturam significabat, III, 605, B.
- Jordanus fluxus baptismi figura, III, 591, D.
- Josephi in Ægypto continentia prædicatur, III, 494, D; 495.
- Judæorum incredulitas, III, 225 et seqq.
- Judicii Dei recordatus terribilis, I, 611, II, C.
- Jumentum bonum ira, cupiditas, I, 478, C.
- Juramenti duplex operatio, I, 854, B; 1042, B, C.
- Jurjurandum est oratio per se confirmans veritatem, I, 854, A.
- Justitia quid, et quænam illa quæ ad omnes pertinet, I, 1254, 1255; justitia Dei quomodo se ostendat in hominibus, II, 58 et seqq.
- Juvenulæ quæ in Scriptura, I, 1111, II, C.
- Juventutis et ætatis floridæ vanitas, I, 1205, C, D.
- L**
- Labor est infantia; labor, juvenus, I, 465, B.
- Lacrymæ sunt tanquam sanguis vulnerum animi, III, 879, C; lacrymarum causæ quæ, I, 159 et seqq.
- Læticia pro voluptate quæ, I, 647, A. Læticia duplex, et quæ beata, 1251, B.
- Lampadia virgo, S. Maerinae socia, III, 987, D.
- Lapides jacere et cogere quid, I, 711 et seqq.
- Lapis Christus, I, 567, A; 610, B.
- Lateres in terra ex luto facere quid, I, 542, 545.
- Laudatio quid sit, I, 494, B.
- Lans cantici ipsi David, inscriptio psalmi, quid denotet, I, 527, B.
- Lavaera domorum, I, 655, C. Lavacra animæ, 658, B.
- Lazari pauperis et divitis in inferno parabola elucidatur, III, 85 et seqq.
- Lazarus a mortuis suscitatus, I, 219, D.
- Lectus sponsi umbrerosus, natura humana, I, 853, D. Lectus Salomonis nuptialis ab armatis circumdatus quis, I, 839, B, C.
- Legis mandata, I, 518, A. Legis amicus, amicus Dei, 594, D.
- Lex est vox divina, II, 554, D. Lex est spiritualis, I, 878, D.
- Lenitas quid et in qua re beata, I, 1211, C, D. Lenitas et elementia quid, III, 54, C.
- Leonum proprietates et quidnam designant, I, 594, C, D.
- Letoius (S.), Melitines episcopus, II, 224, B.
- Libanus duplex, unus electus, alter malus et rejiciendus, I, 1079, D et seqq. Libanus mons quid indicat in multis locis Scripturæ, 911, D. Libano forma sponsi comparata cur, 1079, C et seqq.
- Liberari a malo quid, et quis malus, I, 1151, C, D.
- Libertas dominum non habet, III, 103, A.
- Ligna quæ ad ignem struendum colliguntur quid nos docent, I, 715, C. Ligna Libani quæ, I, 911, D et seqq.
- Ligna silvæ non amici sed adversarii Sponsi, I, 812, C, D.
- Lignum in paradiso vetitum quod, I, 199 et seqq. Lignum vite et figum mortis idem in paradiso, 1019, D et seqq.
- Lignum in aquam amarum immisum quid, 366, B. Lignum crucis omnibus salutare, III, 585, B.
- Lilia quid significet, I, 1095, C, D. Lili gratia duplex, et ejus significatio, 1066, C, D. Lilium convallium quid significet, 859, D. Pro liliis sive Floribus, inscriptio psalmi, quid denotet, 502, D.
- Lingua quid, et quomodo sermonem emittat, I, 653, C, D. Linguarum origo et usus varii, II, 995 et seqq.
- Localis mutatio non efficit ut Deus sit proprius, III, 1014, C.
- Locus apud Deum quid, I, 400, D; 406, A.
- Loquendi tempus quod, I, 727, B, C, D. Loquendi facultas unde, et quomodo exerceatur, II, 978, A, B.
- Lucerna, quæ causa splendoris est, non ante splendorem est, sed contemporalis, II, 1237, D.
- Luctus quid et qua in re beatus, I, 1222, 1223; III, 555, D.
- Ludus pilæ, III, 1053, B.
- Lugentibus remedium, silentium est, III, 878, C.
- Luna qualiter a sole lumen suum accipiat, et illius diminutio et incrementum unde, III, 51, C, D; 54, A, B.
- Lux unde et quomodo facta, I, 71, D; 74, A.
- Luxuria erudelis et rabiosa domina, I, 565, C; semper avaritiam comitem habet, III, 527, D.
- Lyceus annis rapidus ab insolenti et inordinato cursu miraculose repulsus, III, 950, 951.
- M**
- Macedonianorum errores, II, 1505 et seqq.
- Macrina virgo cur sic dicta, III, 939, 962, A; matris ejus virtus et visio, *ibid.*, B. quibus studiis appieuerit animum adhuc puella, 962, C, D; præstans illius forma et venustas, 965, A; desponsatur viro qui præmature moritur, *ibid.*, B; resquit plane conjugium, 965, C; D. Ejus pietas et observantia in matrem, 966, A, B. Basilium magnam ad studium perfectionis incitat, *ibid.*, C, persuadet matri ut petat monasterium, 966, D. Leetus ejus et pulvinar, 975, D; in moribundo ejus corpore mirabilis animi vis, 982; in ipso mortis agone quomodo se gesserit, 982, 985; precatio ejus in supremo spiritu constituta, 985, C, D; abijt a corpore ad concipitum diu Salvatorem, 986. Morte ejus summe dolent sacre virginis, 986, 987; in ferreo annulo particulam ligni vite, id est crucis, apud se gestabat, 990, C, D; ejus summa paupertas et pudicitia, 990, 991; splendor corporis examinatus, 991, C, D. Oculum male affectum post mortem sanat, 995, 998.
- Macleth (Pro), inscriptio psalmi, quid nos doceat, I, 507, A.
- Magi Christi adoratores, III, 1113, B.
- Magia et incantatio, res mala, II, 110, A.



Magistratus et omnium quæ illi adjecta sunt, vanitas, I, 1206, B. C.

Malum puniceorum interpretatio, I, 970, C. D.

Malum pluribus nominibus a Scriptura designatur, I, 870, B. Malum corruptibile et creatum et non subsistens, ejusque pater diabolus, adversus Manicheorum hæresim, III, 1251, A. B. C. Malum male nemo curat, III, 186, D. Malum docta plus valet arte, II, 751, D. Malum gravium minorum timorem expellit, III, 779, A. Mali natura insipientie nomine explicata, I, 682, C. Mali in mundum ingressi causa priora quæ, I, 339, A. B. C.; a malo liberari quid, et quis malus, I, 1191 et seqq.

Mane quid, I, 78, B.

Manes hæreticus, II, A. B.

Manichæismus, II, 106, C.

Manichæorum opinionum de anima, II, 207, B; illorum dogmata quæ, II, 50, D et seqq.; refelluntur, 51, B. C.

Manna velut ros e caelo defluens, I, 511, D; quid mystice, 567, B.

Mansiones quid, I, 566, D; mansiones plurimæ apud Patrem, I, 1110, D.

Mannus hominis sermonis causa factæ, I, 145, C; 147, C. D. Mannus Moysis in sinu commutata quid mystice, 554, D. Mannus tortiles et aureæ quæ in Ecclesia, et quid significant, 1070, A. B. C. Mannus Christi tornatiles plenum Tharsis, 1067, D et seqq.

Mare unum et continuum, et eor salum, I, 99, C. D.

Maris Rubri transitus mystice, 565 et seqq.

Maria Aaronis soror in omnibus perfecte virtutem coluit, III, 595, A.

Maria mater Christi dicta mater Jacobi et Jose, III, 617, A. B.

Marmor quid significet, I, 1078, B.

Martirium stadium quid, I, 1294, C.

Materia in creatione quomodo facta, I, 70, C. D.

Materies et Deus quod non sunt coeterna, 211 et seqq.

Matrimonium non est inter res damnatas, III, 554 et seqq. Matrimonii contrahendi studium quid non doceat, I, 950, D. Matrimonia incesta apud Persas, II, 170, A.

Maxille in corpore Christi quæ, et eor tanquam phialæ aromatis, I, 1065 et seqq.

Mediatoris vox in Christo quid significet, II, 554, A. B.

Medicina qua de causa ab hominibus honorata, III, 11, B. Medicina generi morbi adhibenda, II, 10, B. Medicinæ effectus, II, 198, C. Medicinæ inventor quis, III, 165, A.

Medicus verus animæ quis, I, 1162, D. Medicorum prædicationes, II, 155, A.

Mel et lac sub lingua sponsæ quid, I, 959, C. D.

Melchior Saulis filia quid mystice, I, 602, C. D.

Meletii Antiochiæ episcopi enenium, III, 851 et seqq.

Memoria non est opus Deo, et quare, II, 1006, B.

Mendacium serpentis et Eunomi, II, 285, C. D.

Mendacium Pauli, Josephi, Saræ et aliorum, II, 285, B. C.

Mens opus Dei, II, 971, B. Mens quid secundum ipsam essentiam, III, 59 et seqq. Mens humana non eadem res ac divina natura, sed illius imago, III, 42, C. D. Mens per sensus agit et quomodo, I, 151, B.; certa quadam in corporis parte non existit, 174, D. Mentis domicilium in capite, I, 153, D. Mentis, materiei et naturæ mutus inter se nexus, 162, 165; mentis cum natura cognatio, 158, D. Mentis facultas se per universum corpus diffundit, conveniente quadam ratione membris singulis conjuncta, 178, B. C. Mentis vis unicuique sensuum adest instrumento, III, 50, B.

Mensura in omnibus necessaria, I, 698, 699.

Mercenarii Dei qui, III, 547, D.

Meretrix, hæresis, III, 547, C.

Metempsychosis, III, 107 et seqq.

Migrationis animarum doctrina evetitur, I, 254, A. B. C.

Mitis curatio miraculosa, III, 785, C. D.

Miseria quid et in quo consistit, I, 1198, A.

Misericordia pro potentia divina apud sanctos viros, I, 1220, B. Misericordia beata quænam, et qui misericordes, 1251, C. D et seqq. Misericordia Deo virtus gratissima, III, 466, A.

Modum quo anima corpori unitur ignoramus, II, 45, A.

Mons arduus ac difficilis accessu theologia, I, 574, 575.

Montius a Gallo trucidatus, II, 265, A.

Morbus letalis peccatum, I, 1162, D. Morbus inveteratus artem superat, III, B.

Mors hominis Dei beneficium, et eor, II, 54 et seqq.

Mors corporis quid, et ejus analogia cum morte animæ, 55, B. Mors, animæ separatio a corpore, 194, C. D. Mors corporis, sensuum extinctio, animæ vero mors, peccatum, II, 546, B. Mors non aliud est quam animæ a corpore dissolutio, 1151, D. Mors quam terribilis et formidabilis naturaliter, III, 13, A; omnes omnibus modis illam vitare

satagunt, 14, B. C. Mors certa tempore a latens non defluntur, III, 118, D. Mors eorum non lugenda qui in fide obierant, 498 et seqq.; ab omnibus vitiis non plane liberos reddit, 550, D. Mors res bona et quare, 878, B. Mortis sententia in Adamum loti quando firmata et rata fuit, II, 546, C. Mortis destructio est hominis a morte resurrectio, II, 1166, C. Mortis arma peccatum, III, 763, D.

Motus et status unum et idem, I, 406, C. Motus et quies in rerum natura temperata, 412, A. B. Motus et immobilitas quid, III, 255, A. B. C. Motuum corporis et animi discrimen, I, 171, A. B.

Moysis vita, I, 298 et seqq.; ejus mystica interpretatio, 527 et seqq. Moysis manuum elevatio in altum quid significet, 571, B. Moyses unde sic dictus, II, 1007, A; in cista expositus et salvatus, *ibid.* Moyses manuum extensione crucem describebat, III, 602, D.

Mulier quoque ad inguinem Dei facta; illius virtutes, I, 275, B. C. Mulieres eor primæ resurrectionis testes, II, 891, A. B.; quare primæ resurrectionis nuntium acceperint, III, 551, D. Mulierum cupiditas in orando corpore, I, 826, D.

Mulorum genus non ex se mutuo nascitur, et quid significet, I, 562, D.

Mundus bonus et quare, II, 22, A; non semper idem permanet, 650, C. Mundi originem aliquam qui fateatur, is et finem ejus fore aliquando non potest non concedere, I, 210, 211.

Munus a paupere Xerxi regi oblatum, III, 166, A. B.

Musica vera et originalis quæ, I, 442, C.

Musonius viri lustris et dives Gregorium Thaumaturgum hospitio cepit, III, 922, C.

Mutatio in quibus consistit, I, 467, A; 161, 15, B.

Myrrha ad corporum sepulturam apta, I, 894, C. D; myrrha mortis symbolum, 1019, B. Myrrhæ fasciculus inter ubera quid, 826, D, 827.

## N

Nardi odor quid mystice, I, 822, D, ejus mystica expositio, 970. Nardus pista pretiosa, 826, B.

Nam viduæ filius unicus a mortuis suscitatur, 218, 219.

Natalis Christi dies, III, 1127 et seqq.

Nativitatis Christi effectus, III, 1146, 1147.

Natura rerum quid sit, I, 107, A; quomodo exstiterit ex opinione Epicuri, III, 22, B. C. Natura humana liberi arbitrii capax, I, 851, D. Naturæ humanæ defectio, et ejus causa, II, 25, C. Naturæ humanæ miseria, I, 462, A. B. Naturæ curatio vite coniuncta, 445, B. Natura divina non continetur tempore, sed ab illa tempus est, II, 566, B. Natura divina una est et continua secum et indivisa, II, 685, B; nihil habet quo mensuretur et continueatur, 951, A. Natura divina virtutis fons, III, 105, A. Natura beata et æterna nullo circumdatur termino, I, 874, C. D.

Naucratius S. Macrinæ frater, insignis juvenis, vitam amplectitur solitariam, III, 966, 967; senes moribidos et inopes labore suo sustentat, *ibid.*, C; immatura morte subripitur, *ibid.*

Nicomedia terræ motu eversa, II, 167, B. C.

Nihil, non est Deus, II, 685, B.

Nives eor in montium cacuminibus usque ad ætatem permanent, I, 95, D.

Nomen Dei sanctum, I, 1151 et seqq.

Nomina quædam absolute, quædam relate usurpari solita, II, 427, A. Nomina ab Adam brutis animalibus imposita, II, 1046, B. Nomina differentia, 1046, 1047.

Novum quid dicitur, II, 136, A. Novum nihil sub sole, I, 651, D.

Nubes et vapor quid et quomodo fiant, I, 98, C. D. Nubes Mosaica quid, I, 310, B. C., et quid etiam mystice, 550, B. Nubes Spiritus sancti gratia, I, 562, B. Nubes aliquando carnem deuat, I, 554, A.

Numen non est, quod loco circumscriptum intelligitur, II, 605, C.

Numerus quid, I, 86, C. Numerus est signum quo rerum quantitas innotescit, II, 311, B. C.

Nuptiarum difficultates et molestiæ, III, 526, 527; a nuptis initium habent quæcumque in hac vita eveniunt absurda, 558 et seqq.

## O

Obedientia Filii in Deum Patrem quæ, II, 527, 550.

Obesitas corporis animi perfectionem impedit, III, 406, 407.

Occursus Domini, III, 1151 et seqq.

Occultus Filius (pro), inscriptio psalmi, quid denotet, I, 505, A.

Octava (pro), psalmi inscriptio, quid designet, I, 505, D; 547, C. Octavæ mysterium, 607 et seqq. Octavæ my-

sternum apud Prophetam quid sit, 1231, B.

Oculi sapientis cur in capite, I, 294, D. Oculi distorti quid, 591, D. Oculi columbae quid mystice, 851, 855, 919, C. Oculi Ecclesiae qui, 1058, B; et cur sicut columbae, *ibid.*, D. Oculorum custodiae cur multa, I, 295, B. Oculorum pulchritudo quae, 851, D; 855. Oculorum praesentia inter cetera membra, 918, D. Ad oculos quae referenda sunt, 919. Oculos habere in capite quid, 682.

Odium quid sit definitur, I, 754, B; et quid odio a natura habendum, 754 et seqq.

Oleum exultationis quid denotet, II, 1250, D.

Olive ferax in domo Domini quid, I, 566, A.

Oltiseris vicus, ubi, II, 239, A.

Opera operum quae, I, 622, B.

Operationes Trinitatis et animae, I, 1545, D; 1546, A.

Operationes quomodo sequantur ex substantiis, et quidnam sint secundum suam propriam naturam, II, 514, B. C. Operationes eadem an eadem efficiant opera, 571 et seqq.

Operator semper Deus, II, 1287, B; et semper operator ejus sapientia, *ibid.*

Opinio manus, honor, dignitas, generis claritudo divitiarum, I, 465, A.

Opportunitas temporis quid, I, 699, A.

Opus substantiae an sit substantia, II, 515, A. B.

Oratio et ratio in Deo, opus et factum, I, 74, A. B.

Orationis laus et effectus, I, 1125, A. B. C. Oratio quid sit, 494, B.

Ordo et series rerum ordine et serie dierum constat, II, 358, B.

Organa prophetae et apostoli, I, 575, B.

Origenes scripsit in Cantica, I, 765, B.

Oris et linguae natura semper quasi domi habet peccandi facultatem, II, 278, D.

Oscula; torques cur sic dictus, I, 817, C.

Ornamentum quadratum quid, I, 391, C.

Ortus et mors proprium naturae carnis, II, 46, A. Ortus Christi effectus boni, III, 1146, D; 1147.

Os sponsi, fons scaturiens verba vitae aeternae, I, 778, D; 779, A.

Oscitationis causa, I, 167, A. B.

Osculum mysticum, I, 1002, B.

Ossium in corporis humani structurae necessitas, I, 245, B. C.

Ostium mentis quod et sponsus tangit et pulsant, I, 1002, C.

Oui Sabbati praeceptum quid sibi vult, I, 714, B. C.

## P

Pace nihil jucundius in hac terra, I, 1282, A. C; quid sit ipsa pax, 1585, B.

Pacifici quinam et qua in re beati, I, 1285, A. B.

Pacificus Salomon et cur sic dicitur, I, 791, A.

Palmae deserti septuaginta discipuli, I, 566, C. D.

Palpebrae oculorum custodes, I, 295, C.

Panis de celo, verus cibus, I, 567, C. Panis laetitiae beneficentia, conditus melle praecepti, I, 930, B. Panis quotidiani petio quid significet, I, 1170, A. B. Panis, quod precibus fertur auxilium, III, 545, B. Panes de lapidibus quinam conficiunt, I, 1258, 1259.

*Παντοκράτωρ* in Scriptura quid significet, I, 525, 526.

*Παρακλησις* verbi duplex significatio, II, 551, B.

Paracleti nomen commune etiam Patris et Filii, II, 351, A.

Parasceve quid, 370, B.

Parentibus honor debitus, III, 751, A. B.

Partus maturus et non abortivus quid, I, 702, D. Partus non est homo, sed homo per partum, II, 591, A.

Pascha quando et qualiter celebrandum, III, 618, D; 619 et seqq.

Paschalis dies inter Christianos quomodo celebratur, III, 658, 659.

Pater qui vere est, semper pater est, II, 454, A. B. Pater futuri saeculi Christus, et quare, II, 586, A. B. Pater quinam possint dicere, I, 1142, A. B. Patris vox in principio orationis Dominicae explanatur, I, 1159 et seqq. Patris et Filii una est potentia, II, 1154, C. Patres nobis ipsis ipsi sumus et quomodo, I, 705, A.

Patria in se continet parentum dignitatem, III, 751, C. Patria Christianorum, caelum, III, 895, C.

Patriarcharum nomina lapidibus insculpta quid significant, I, 591, A.

Pauperes spiritu quinam sint, I, 1207, A. Pauperes amandi, III, 454 et seqq.; sunt janitores regni colorum, 459, C.

Paupertas duplex, et quoniam beata, I, 1199, B. Paupertatis descriptio, III, 458, B. C; 478, A.

Peccata, nihil, et quare, I, 439, D. Peccati causa quae-

nam sit, II, 26 et seqq. Peccatum est alienatio a Deo, qui est vera et sola vita, II, 516, C. Peccatum post hominem, et post hominem miserandi actus et misericordiae nomen, II, 962, A. Peccatum spina, III, 1155, C.

Pedes lavare quid, I, 1005, D et seqq. Pedes sacerdotis nudi, et quare, 1006, D.

Pellex Salomonis quid, I, 791, A.

Peplum Rebecca et peplum animae, quid, I, 1030, B. C.

Perensio virgæ immortalitatem designat, 1051, A. B.

Peregrinationum ad loca sancta abusus reprehenduntur, III, 1010 et seqq.

Perfectio quibus terminis comprehenditur, I, 299, C.

Persecutio quid et quae beatos efficiat, I, 1294, C. D et seqq.

Perturbationes animi unde oriantur, I, 191 et seqq.

Petra tegminis juxta propugnaculum quae, I, 878, A.

B. C.

Petrus (S.), episcopus Sebastenus, II, 241, A.

Petrus S. Macrinae frater, ab ea sanctissime instituitur a teneris annis, III, 971, B; ingenii vis in eo quanta, *ibid.*, C; nimis pauperes alit, *ibid.*, D.

Phaetra sermonis anima, I, 547, A.

Philippi apostoli encomium, I, 1087, C.

Philosophia in melodia modulationeque verborum sita, I, 459, C.

Philosophorum errores varii, I, 558, B.

Phodinus Amasensium ecclesiae antistes, III, 910, A.

Pictura tacens in pariete loquitur et maxime prodest, III, 759, A.

Pietatis scopus, III, 287 et seqq.

Pila ludus quis, III, 1055, B.

Pili mortis symbolum, I, 586, A; et continentiae, *ibid.*, D.

Placidia imperialicis mors, funus et oratio funebris, III, 878 et seqq.

Planetus in Scriptura quid, I, 710, C.

Plantandi tempus et evellendi quid, I, 705, 706.

Pluviae et imbres unde et quomodo liant, I, 94, 95.

Poenitentia expurgat peccatum, I, 725, B.

Pontus Euxinus, id est hospitalis, quid, et cur sic nominatus, III, 898, C. D.

Potentia in Deo voluntas, II, 498, B.

Præcipitatio in mare quid significat, I, 571, D.

Præparatio ad orationem quae, I, 1156, D et seqq.

Præstigiatores et vates consulere, quale peccatum, II, 226, 227.

Presbyter quis vocari soleat, I, 650, D.

*Προεβλεπός* quid, III, 1171, D.

Primogeniti ad unigenitum differentia, II, 499, C. D. Primogenitus Filius Dei qualiter dicitur, 502, 505. Primogenitorum Aegypti exterminatio quid mystice, I, 554 et seqq.

Principium vel summa quid, I, 65, D, 70, 71. Principium universi Pater, II, 778, A. Principii voce quid significatur, II, 595, B.

Prodigi filii parabola, I, 1145, C. D. et seqq.

Pro et masculina et feminea mystice quid, I, 527, B. C, 559, C.

Propitiatorium quid mystice, I, 585, C.

*Προσέυχη* quid, I, 1158, D.

Proverbiorum doctrina quid, I, 618, B. C.

Providentia et universarum rerum moderatio una et eadem in Trinitate, II, 127, C. D.

Proximus et cognatus qui, I, 1086, 1087.

Prunus quis hinc, II, 265, C.

Psalmi cur omni hominum generi tam grati, I, 459, B. Psalmi qui inscriptione carent recensentur, 514, D et seqq.; et quare, 518. B. Psalmi in quibus cetera invenitur, 554 et seqq.; cur in psalmis ordo historiae non observetur, 542 et seqq. Psalmorum liber quot partes continet, 450, B; quid prima sectio, 450, D; quid secunda, 451, A; quid tertia, 451, D; quid quarta, 455 et seqq.; quid quinta et postrema, 466 et seqq.; quis singularum finis, 482 et seqq. Psalmorum liber virtutis laudibus refertur, 417, C; studium virtutis tradit, 449, 447. Psalmorum inscriptiones variae, 487 et seqq. Psalmus quid 494, B.

Psalmodia commissa cum mente quid, I, 495, D; et quid cum solo spiritu perficitur, 498, A.

Psalterium quid, I, 494, C.

Pudor armatura potens ad effugienda peccata, I, 650, D.

Pugna apparatus varius quid nos docet, I, 743, C. D.

Pulcherie interitus et commendatio in fanere, III, 863 et seqq.

Pulchritudo corporis et membrorum Christi laudatur



et mystice explanatur, I, 1054, D et seqq. Pulchritudo quid, II, 198, D.  
 Pulmo, cor et stomachus hominis, eorumque facultates, I, 246, C et seqq.  
 Puritatis animæ sordes, voluptas, I, 1187, A.  
 Purgatio quoniam sint, I, 914, C.  
 Pulcorum aquæ quomodo affluant, I, 110, D.  
 Pythonissa quid, I, 107 et seqq.

## Q

Quadragesima martyrum laudes, III, 750 et seqq.; 758 et seqq.; 774 et seqq.  
 Quæcere et perdere quid sit, I, 719 et seqq.  
 Quaternarius numerus qui deuotet, III, 1151, C. D.  
 Quid est quod fuit, I, 614, 651.  
 Quies est exitium animæ, II, 205, A. Quiete et motu res non existentes oriuntur, et ortæ conservantur, I, 127, D.  
 Quinquagesimus et septimus psalmus explanatur, I, 599 et seqq.

## R

Racemus ex ligno dependens quid mystice, I, 111, D.  
 Raurum immunda multitudo mystice quid designet, I, 546, C et seqq.  
 Ratio in anima quid, II, 225, D. Ratio non est obscura vox, sed mentis motus initium ac fundamentum, II, 1187, C. Ratio diuina quid, III, 507, A.  
 Recens quod est, non est æternum, II, 770, D. *Recens sub sole nihil*, quomodo intelligendum, I, 651, D.  
 Reclitudo Christus, I, 786, D.  
 Regeneratio duplex, et quæ, II, 655, D.  
 Regnum ex dominatu in subiectos dignoscitur, II, 1322, B. Regnum Dei non eibus et potus, sed iustitia, impatiabilitas et beatitudo, I, 695, B. Regni Dei optatio quid sibi vult, I, 1153, B. C et seqq.  
 Religionis cognitio, lux, I, 573, D.  
 Reliquiæ martyrum honorandæ, III, 759, B. C.  
 Rememorationem (*In*), inscriptio psalmi, quid designet, I, 510, D.  
 Rerum naturalium ignorantia, II, 955 et seqq.  
 Resurrectio quid, I, 651, C; quodnam est ejus principium, II, 51, C. D; qualiter fiet, III, 75 et seqq. Resurrectio ex mortuis ut necessarius rerum ordo omnino expectanda, I, 202, 205. Resurrectio cur post quædam temporum intervalla expectatur, si quidem res bona esse putanda est; et cur non jam olim ex citatum ex morte est hominum genus, I, 205 et seqq. Resurrectionem fore abhorrens a vero non videtur, 225 et seqq. Resurrectionem præcedere debet mors, 1018, 1019. Resurrectio eorum quæ a sæculo fuerunt, quomodo futura erit, III, 667 et seqq.; in momento oculi perficietur, 659, C. D. Resurrectio est nature nostræ in antiquum statum restitutio et reparatio, III, 147, A; 878, A. Resurrectio si nulla, vitæ linis mors est, III, 675, A. B. De resurrectione varæ opiniones, III, 107, R. C. Resurrectionis Christi hora quæ, III, 614 et seqq.; quæ in ea acciderunt nullo modo inter se contrarij evangelistæ diversis modis memorie prædiderunt, 627 et seqq. Resurrectionis Christi effectus, II, 1259, A. B. C.  
 Reticetur (quod) in sponsa quid, I, 1107, B. C.  
 Rhamnus, spinæ species, quid significet, I, 595, C.  
 Risus causæ quæ sint, I, 159, C. Risus amentiam et delirium denotat, 616, D. Risus signum alacritatis animi, III, 879, C.  
 Ros, eurato, I, 4005, A.  
 Rubus ardens Mosaicus, I, 506, C; quid mystice, 551, C. D.

## S

Sabbati institutio et celebratio, III, 222.  
 Sabbatismum agere a malis operibus quid, I, 715, B.  
 Sabellii errores, II, 855, C. D; 1282 et seqq.; 1290 et seqq.  
 Sacerdos vi verborum augustus et honorandus efficitur, III, 582, D. Sacerdotis vitæ nuce figurata, I, 418, C. Sacerdotes ab Eunomio conviciis lacerati, II, 258, C. D.  
 Sacrilegium quid et quale peccatum, II, 255, A. B.  
 Sacrificia propitiatoria, I, 958, A. Sacrificia et holocausta ex Scripturis, III, 219, C. D.  
 Sæcula duo, temporale et æternum, I, 1251, A. Sæculorum essentia quæ, II, 1066, C.  
 Salomon verus quis, I, 766, D. Salomon typus veri Regis in multis, 907, A.  
 Saltatio in Scriptura quid, I, 710, D.  
 Sausonis facinus admirandum in occisione leonis, III, 610, B.

Samuel a pythonissa excautus, II, 107 et seqq.  
 Sancta sanctorum in tabernaculo quid mystice, I, 587, A.  
 Sanctificatio ipsa Dominus, I, 1007, C.  
 Sanguis mons in Bethania, II, 167, B.  
 Sanguis unde purpureus existat, I, 250, C. Sanguinis aspersio quid in Scriptura, 598, A. B.  
 Sanitas animæ quæ, I, 1162, D.  
 Sapientia humana quæ, I, 682, A. Sapientia vera et ejus opera, *ibid.* Sapientia malitosum animum non ingreditur, III, 535, D. Sapientia in partibus superis consistens qualiter a nobis animalverti et aestimari potest, III, 50, A. B. Sapientia Dei terminum non habet, II, 951, A. Sapientie actio duplex, I, 182, A. Sapientie proprium quid, II, 159, C.  
 Sapientis solius caput præditum oculis, I, 682, D; illius memoria in æternum manet, 686, D.  
 Sapphiri proprietates et significatio, I, 1074, C.  
 Scientia quid, et quid ignorantia, III, 173, C. D.  
 Scriptura cur divinitus inspirata dicatur, II, 745, D.  
 Scripture sacre litterarum et dictionem perpetuo non esse sequendam, et quare, I, 755 et seqq.  
 Scuta ex utrisque tegminibus dependentia quid, I, 591, A. B.  
 Sebastenas de recta ejus in fidei rebus opinione certiores facit Gregorius, III, 1050, 1051.  
 Sempiternum quid dicitur, II, 156, B.  
 Senarii numeri commendatio, I, 286, C.  
 Senectutis incommoda, III, 870, C.  
 Sensus varii quomodo exerceantur, I, 154, A. B. Sensus ut homo jucunde viveret, illi largiuntur, I, 212, A.  
 Sensus fenestra per quas intrat mors, I, 1186, C. Sensus dominus in mentem, I, 755, B. C. Sensus facultates propriæ, II, 982, A. Sensus auxilio universum mundum cognoscimus, III, 51, B.  
 Septenarius numerus quid denotet, III, 1154, C. D.  
 Septenarii numeri laus, I, 286, D et seqq.  
 Septimana dierum temporis natura definita, I, 610, C. D.  
 Septimus dies extremi judicii iudicium, I, 290, A.  
 Sepulcrorum effossio, II, 254, D.  
 Sermo Dei telum, quo I est Christus, I, 546, D. Sermo est interpres eorum quæ mente concipimus, II, 418, C.  
 Sermo Dei quid, III, 507, A. Sermones laboriosi quoniam sint, I, 651, A. B.  
 Serpens, diabolus, observans calcaneum gressus hominis, I, 658, B. Serpens, peccatum in Scriptura, I, 555, B.  
 Serpentes ærei figura et effectus, I, 325 B; 414, 415.  
 Serpentes magorum Ægyptiorum mystice quid, I, 555, C.  
 Serpentinum vitæ nos ducit ad comprehensionem resurrectionis, III, 691, A. B.  
 Sessio et statio quid in Deo, III, 719, A. B. C.  
 Sigillum operationis Dei quid, II, 559 et seqq.  
 Signum Doctri quid, III, 222, C. Signi crucis quanta virtus, III, 951, B. C. D.  
 Silentii lex quæ, I, 727, B.  
 Silva, hominum vitæ silvestris, I, 842, D.  
 Simeon senex, III, 1171, 1174. Simeonis voces quomodo sponse convenient, I, 879, R.  
 Similia ab agricolarum insitione, I, 65, B; a silicibus, 71, D.  
 Similitudines auri cum notis argenti quæ, I, 819, C.  
 Similitudo Filii cum Patre qualiter interpretanda, II, 554, 555.  
 Simonis socrus curata a febribus, I, 218, B.  
 Simpliciter in Trinitate remissionem et intensionem non recipit, II, 522, B. Simpliciter in Deo quid, et quid ingeneratio, II, 919, 922.  
 Sinus Filii Dei quid sit, I, 555, A. Sinus Abrahamæ quid, I, 510, A; III, 85, C. D.  
 Sion quid sub ænigmate significet, I, 718, C.  
*Σ* nomen ad varias appellationes transfertur, II, 1050.  
 Smaragdi sculptores, I, 1071, C.  
 Sol, adversaria tentationis irruptio, I, 794, C. Sol etiam conviciis impetitus, nihil aliud est quam sol, II, 274, A.  
 Solis cursus quomodo est et quid nos docet, I, 626, C. D.  
 Somniorum nuge imaginariæ, conjecturæ, I, 167 et seqq. Somnus mortis similitudo, I, 991, C; et quid mystice, 995, A. B. Somnus exequendus ab oculis mentis, 995, C.  
 Somnus mortis germanus, III, 674, A. Somnus et vigilia mortis et vitæ complexus et conjunctio, 522, C. Somnus et vigilia mortis et resurrectionis imagines, 674, A. B.  
 Somni causa et ejus necessitas, I, 166, A. B. C.  
 Sordes hominis peccatum, I, 610, D.  
 Speculatio qua Deum contemplanur quæ, I, 571, C.  
 Spinæ peccata, I, 558, A.



Spiritus sancti regnum, I, 1138, D. Spiritus in Deo quid, II, 18, A. B. Spiritus sanctus non creatus, et cur, II, 141, A. B. Spiritus sanctus Filius non subieitur, ut vulg. Lunomius, 510, A. B. C. Spiritus sanctus in quo Patri conjunctus et in quo ab eo distinctus, 555, D. Spiritus sanctus non in creaturis quæri, sed super omnes creaturas evectus credi debet, 558, 559, et seqq.; frater Domini appellari non potest, 559, D.; non est inextinguibile aut dolium inane, 566, D. Spiritus quid et quid Verbum, III, 194, A. B. Spiritus sanctus ex Scripturis, 251, B. C. Spiritus sancti divinitas assertitur, 574, 575. Spiritui sancto filiorum Dei generatio qualiter attribuitur in Scriptura, II, 554, C. Spiritum sanctum Deum esse probatur ex Scriptura et Patribus, II, 1506 et seqq.

Splendor gloriæ Christus, III, 559, C. D.  
Sponsa nigra et formosa qualiter intelligi debeat, I, 790, 791. Sponsa hortus conclusus, 962, C. D.; fons signatus, 965, C.; puteus aquæ vivæ, 978, B.

Sponsus cur pomum dicatur, I, 896, A.  
Stellæ cæli quomodo tertio die factæ, I, 118 et seqq.  
Stephanus lapidibus petitus gaudet, I, 1295, C. Stephanus (S.) protonotarius eunomium, III, 702, 722 et seqq.; qualiter caros apertos vidit, 714, C. D. 718, A. B.

Stoicismus opinio de Divinitate, III, 559, C.  
Structura corporis breviter describitur, I, 259 et seqq.

Stultum ambulare in tenebris quid, I, 686, C.  
Subjectio hominum ad Deum, II, 558, B. C. Subjectio, bonum, I, 1510, B. Subjectio varia genera, 1506 et seqq.

Substantia an capax intensiois et remissionis, II, 506, B. C. Substantia nomen cui subjecto proprie competat, *ibid.*; substantiam Patris solum subsistere, patricinium est Judææ impietatis, 505, D. Substantia qualiter et quam impie ab Enochio distinguatur, 519; qualiter ab eodem simpliciter nominatur, 525, C.

Superbia decessus ad inferiora, I, 415, D. Superbia primordiale malum et ejus vanitas, I, 1202, 1205.

Supercilium ejus utilitatis et adiumenti, I, 295, D.  
Superhumeralia patriarcharum insculpta nominibus quid significant, I, 587, B.

Symmetria conveniens in tempore quid, I, 699, C.  
Syrice forma duplex, et quid mystice, I, 502, A. B. C.

## T

Tabellæ cordis quæ, I, 1075, B.  
Tabernaculi aedificatio et pulchritudo, I, 518, 519; 787, B. Tabernaculi altare et thuribulum quid, 585, D. Tabernaculum, Dei virtus et sapientia, 582, A.

Tabula legis in terram projecta quid, I, 597, A.

Tacere quando est melius, I, 727, B. C.

Tactus sensus, et ab eo quæ mala, I, 1187, A. B.

Telum foricationis ignitum, III, 494, D.

Temperantia, lux puræ conscientie, I, 995, D.

Templum Dei nos qualiter efficitur, II, 517, D.

Tempus omnium rerum communis mensura, I, 699, C.

Tempus parienti et tempus moriendi quid, 702, 705. Temporis spatium in tres partes divisum, 1126, A. C. Temporis mensura unde, II, 1005, D., 1006, A.

Tenebra quid et unde, I, 78, B.; II, 1006, B. C.

Tentationis primus insultus quales, I, 745, D.

Terminus interminati infinitas, I, 459, A. Ternarium

sive facultatis unumquodque, 750, C.

Terra invisibilis et incomposita quid, I, 78, D. et seqq.; nunquam a stabilitate sua dimoveri potest, 127, D. Terra in æternum mans quid nos doceat, 627, A. B. Terra, publicani et meretrices, 871, B. C. Terra Dei quid, 550, C.; et quid in se, II, 1005, C. D.

Tharsus vox quid denotat, I, 1071, A. B.

Thecla virgo, Pauli discipula, I, 1057, A.

Theodori martyris et sancti viri laudes, III, 755 et seqq.

Theophilus Alexandrinus episcopus, II, 1270 et seqq.

Thronus Dei super ventos qualiter debet intelligi, II, 515, B. Thronus Dei in Scripturis denotat, 1250, D.

Thus Dei honori consecratum, et quare, I, 898, C. D.

Timor cum natura servitutis conjunctus et ingatus, II, 850, A. Timor Dei iustus omnia exæquat, III, 458, C.

Tinnabula aurea honorum operum splendor, I, 590, A.

Tituli inscriptio quid denotet in psalmis, I, 511, A.

Torcular officina vini quid, I, 506, B. Torcular conscientia, 506, C. *Pro Torcularibus*, inscriptio psalmi, quid significet, 506, B.; 550, B. C.

Tormenta martyribus inflicta describuntur, III, 945, 946.

Torum in malis sternere quid, I, 847, D.

Trabes domorum cedrinæ quid denotent, I, 858, B. C.

Traditio sufficit ad demonstrationem eorum quæ ab Ecclesia creduntur, II, 634, B. C.

Transformatio per baptismum quid, III, 595, C.

Trinitas probatur ex Scripturis, III, 194, 195 et seqq.

Trinitas inmutabilis et inalterabilis eadem semper est, 911, A. Trinitas unus est Deus, II, 115 et seqq. Trinitatis mysterium astruitur, I, 259, C. D.; III, 1051. Trinitatis mysterium in se exprimit homo, I, 1350, B. C.

Tristitia duplex, alia mala, alia bona, secundum Deum, I, 1219, D.

Tristici generatio resurrectionis rationem nos docet, III, 670, A.

Troadius martyr, III, 950, C.

Tuba, naturæ divinæ prædicatio, I, 575, A.; 579, A.

Tuba legalis, oratio, III, 1127, A.

Tunicæ pellicæ a Deo protoplastis date quid denotent, II, 54, C. Tunicam exuere quid significet, I, 1006, A.

Turris in qua optima spolia suspendit David, quid nobis denotet, I, 954, D., 955.

Turtoris proprietates, I, 815, A. Turtur Joannes Baptista, 871, A.

## U

Ubera, bona virtutis divinæ pro nobis, I, 779, B. Ubera meliora vino, qualiter intelligendum, 782, A. B.

Umbra alarum Dei quid, I, 586, C. D.

Uncini quid mystice, I, 590, D.

Unguentum effusum quid mystice, I, 782, C. D. Unguentis fulciri quid, 847, C.

Unigeniti ad primogenitum differentia quæ, II, 499, C. D. Unigenitus Christus et tamen primogenitus dicitur, et quare, 678, C. D. Unigenitum Deum credere, Christianæ pietatis caput et summa, 914, D.

Unitas sponsæ quæ, et ejus nexus, I, 1118, A. B.

Urnæ tabernaculi quinam mystice, I, 586, C.

Usuræ a Scriptura sacra prohibite, III, 445, 446.

Usurarii vita segnis et insatiabilis, III, 458, A.

## V

Valens imperator deceptus, II, 174, A.; Ecclesiam Dei vexabat, 287, C.

Vanitas et vanum quid, I, 619, D. Vanitas vanitatum quæ, 622, C. D.

Vates sancti quomodo numine afflati, II, 745, D.

Vectes tabernaculi mystice quid, I, 585, A. B.

Venatio et varii illius modi, I, 267, A. B. C.

Venatores capientes vulpes quinam sint, I, 822, C. D.

Venter commotus in ipsum quid, I, 1011, B. C. Ventris vocabulum in corpore Domini quid denotet, 1074, C. D., 1075, A. B.

Ver et putationis tempus quid, I, 871, A. B.

Verborum et nominum usus post hominum productionem excogitatus est, II, 965, C. D.

Verbum quid et quid spiritus, III, 194, A. B. Verbum vite in mortuis efficax, I, 635, C. Verbum Dei vivens consistit, simplex, potens, etc., II, 14, 15; ex Scripturis probatur, 19, B. Verbum Dei caro factum et varie ejus denominationes, II, 157, B. C. Verbum quod in principio erat, non aliud quidquam præter Deum erat, sed et ipsum Deus erat, II, 626, B. C. Verbum primo carnem fecit, postea Verbum caro factum est, 658, B. Verbum paritur, non creatur, II, 1294, D. Verbi diversa et præclara facinora, I, 1546, A.

Verecundia quid a pudore differt, et ejus effectus, I, 651, A.

Vermis in quem manus convertebatur quid, I, 370, B.

Vermis qui non moritur quis, II, 106, A.

Verruca corporis et animæ quæ, II, 55, D.; et quomodo curantur, 58, A. B.

Vespera et crepusculum quid et unde, I, 78, C.

Vestiana femina nobilis, S. Macrinæ socia, III, 987, D.

Vestimentorum sponsæ odor comparatus thuri, quare, I, 939, D.

Vestis talaris et effusa quid, I, 538, B. Vestes sacerdotis in templi penetralia intrantis, 519, A. B. Vestium mundities quid denotet, 571, B.

Via ad delectationem cupiditatis, I, 458, B. Via Dominus, 470, D. Via qua ad honesti inventionem ducimur quæ, III, 566, 567.

Videre idem significat quod habere, I, 1266, B.

Vigilans cubore perfunditur, dormiens vero pallescit, et quare, I, 262, D.

Vinea paradisi, I, 798, C. Vinea quid mystice, 799, C. D. Vinea natura humana, 882, D.

Vini variae affectiones, I, 659, 662.

Virga Moysis in serpentem versa, I, 506, D.; ejus my-

stica expositio, 535, C. Virgæ Moysis effectus mirabiles, III, 585, A. B. Virga Aaronis sola floruit, I, 525, D, et quid per hoc mystice designatum, *ibid.* Virga et baculus consolatorius quid, I, 1031, B. C. Virga directionis quid denotet, II, 1250, D.

Virginitas omni laude præstantior, III, 519 et seqq.; divinæ et incorporeæ naturæ proprium et perfectum, 522 et seqq. Virginitas exempta est a mortis dominio, III, 575, D; in omnibus studiis vera spectatur, 582 et seqq. Virginitas Mariæ incorrupta et integra in partu, II, 627, A; per robur ardentem significata, III, 1155, B. C.

Virtus media inter duo vitia, I, 971, A. Virtus dividitur, non tamen minuitur, 1195, C. D. Virtus cui deest vel excedit conveniens mensura, non est virtus, 698, D. Virtus bonus odor Christi, 758, D. Virtus operationem præcedit, et pendet ex divina voluntate, II, 959, D. Virtus ab omnibus animi potestatibus spectari debet, III, 587, C. Virtus sola, etiam perfecta, nihil omnino prodest ei qui in omnibus virtutem non colit, 590, B. In virtutis officio qui aliqua ex parte peccat, ad bonum minime aptus est, 586, B; a virtute ut aliquid est remotum, ita in periculo versatur, 585, B. Virtutis amator quomodo possit vitæ honeste compos fieri, I, 455, B. C. Virtutis laus duplex, 950, B. C. Virtutis et vitii discernimen, II, 27, C. D.

Vis efficiens rerum termino circumscribente caret, II, 566, C.

Visus sensus quid, et quomodo exerceatur, I, 451, D.

Vita in paradiso quæ fuerit, I, 198, C; 286, A. Vita humana semper mutationi supposita, 527, A. B. Vita humana araneorum tela, 462, D. Vita humana in confinio boni et mali posita, 1294, D. Vita humana, bulla secundum Epicurum, III, 22, B; ab initio simplex et uniformis, 82, B. Vita ista quam vivimus, cum boni vita non congruit, III, 502 et seqq. Vita præsens est via quæ nos ducit ad hoc quod speramus, 518, C. Vita propria et conveniens intellectuali naturæ quæ, 511, A. Vita præsens semen futuræ, 875, C. Vita perfecta in quo consistat, I, 299 et seqq. Vita corporis et vitæ animæ quæ, I, 625, A. B. C. Vita animæ, Deum videre est, III, 175, A. Vita supernæ naturæ charitas et dilectio, III, 95, D. Vita beata et immortalis quæ, 505, C. D; 506. Vita sacerdotis nuce figurata,

I, 418, C. Vitæ nostræ tres imprimis facitiles tanquam administræ, et quæ sint, I, 1212, C. D. Vitæ ratio accurata et perfecta qualiter acquiri potest, III, 410, C et seqq. Vitæ Christianæ perfectio in quo sita, 255 et seqq. Vita Christiani tria declarant, et quæ, 285, A. B.

Vitæ non sunt anima, sed quedam animæ verruæ, III, 55, B. C.

Vitiositas quomodo igne purgatorio absimitur, III, 99, A. B.

Vitis fertilis et spiritualis quæ, I, 639, D. Vitis florentis odor bene olens quid, 874, B. Vitis germen sive fructus vinum nominatur et quare, II, 1899, B. C.

Voluntas in Deo quid sit, I, 70, A. Voluntas Dei hominum salus, I, 1167, A. Voluntatis liberum arbitrium est honor divino aqualis, III, 525, B.

Voluptas serpens, I, 1171, A. B. Voluptas animi et corporis differentia, 458, A. Voluptas omnis dolorem conjunctum habeat necesse est, III, 602, D. Voluptas pura quid, 555, D. Voluptatibus corporis servire nemo potest et temperantiam Deo gratam assequi, III, 598, C. A voluptatibus corporis omni genere se abdicare debet, qui accuratam et perfectam vivendi rationem tenere instituit, 599, D. Voluptatum servus per necessarios usus vitii aditum aperit, 527, C. D.

Vovere prius, dein orare oportet, I, 1159, A.

Vox unde et qualiter formatur, 150, C. D. Vox sponsi per prophetas quæ, 862, D. Vox Verbi vox virtutis, 946, Vox Dominus non est essentia significativa, ut vult Eusebius, II, 759 et seqq. Vox non alibi nisi in aere fieri potest, II, 779, C.

Vulva dilectionis bona, I, 1045, B. C.

Vulpes et vulpeculæ in Scriptura quæ, I, 882, C. D.

## Z

Zachæus mutatione vitæ instituti publicanum occidit, III, 595, D.

Zacharias baptismum præfiguravit, III, 594, B. Zacharias sacerdos simul et propheta, 1155, C; 1158, A.

Ziphæi quinam et quos mystice denotent, I, 567, 570.

Zodiacus quid, II, 954, C. D.

## ORDO EDITIONIS NOVÆ

Cum editione Morelliana anni 1638 collatus.

*Quæ stellula prænotantur, ea nunc primum inter Opera S. Gregorii Nysseni comparent.*

## EDITIONIS NOVÆ TOM. I.

|                                                           |      |
|-----------------------------------------------------------|------|
| * Notitia ex Bibliotheca Fabricii.                        | 9    |
| In Hexæmeron.                                             | 61   |
| De hominis opificio.                                      | 123  |
| In verba: « Faciamus hominem, » etc.                      | 258  |
| De vita Mosis.                                            | 298  |
| In Psalmos.                                               | 434  |
| In Ecclesiasten.                                          | 615  |
| In Cantica canticorum.                                    | 755  |
| De oratione Dominica.                                     | 1119 |
| De beatitudinibus.                                        | 1194 |
| In illud Apostoli: « Quando sibi subjecerit omnia, » etc. | 1303 |
| De eo quid sit, « Ad imaginem et similitudinem Dei. »     | 1327 |

## EDITIONIS NOVÆ TOM. II.

|                                                                                                                      |   |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|
| * Andreæ Gallandii Monitum in S. Gregorii Nysseni scripta nonnulla quæ in duplici editione Operum S. Patris deerant. | 1 |
| Oratio catechetica magna.                                                                                            | 9 |

## EDITIONIS MORELLIANÆ

| Tom. I.   | pag. | 1   |
|-----------|------|-----|
| —         | —    | 44  |
| —         | —    | 138 |
| —         | —    | 166 |
| —         | —    | 256 |
| —         | —    | 373 |
| —         | —    | 468 |
| —         | —    | 712 |
| —         | —    | 762 |
| Tom. II.  | —    | 6   |
| —         | —    | 22  |
| Tom. III. |      | 43  |

|                                                                              |      |           |                   |         |
|------------------------------------------------------------------------------|------|-----------|-------------------|---------|
| De Ventriloqua.                                                              | 110  | Tom. II.  | EDITIONIS MORELL. | pag. 35 |
| Quod non sint tres dii, ad Ablabium.                                         | 115  | Tom. III. |                   | — 15    |
| De fide, ad Simplicium.                                                      | 135  | —         |                   | — 38    |
| Contra fatum.                                                                | 145  | Tom. II.  |                   | — 62    |
| Adversus Græcos ex communibus notationibus.                                  | 175  | —         |                   | — 82    |
| De anima.                                                                    | 187  | —         |                   | — 90    |
| Epistola canonica ad Letoium Metilenes episcopum.                            | 222  | Tom. II.  |                   | — 114   |
| Contra Eunomium libri XII.                                                   | 243  | —         |                   | — 265   |
| * Adversus Apollinarium, ex Bibliotheca Gallandii.                           | 1123 |           |                   |         |
| Adversus eundem.                                                             | 1269 | —         |                   | — 47    |
| * Adversus Arium et Sabellium, ex Ang. Maii <i>Bibliotheca Nova Patrum</i> . | 1277 |           |                   |         |
| * Adversus Pneumatomachos Macedonianos.                                      | 1301 |           |                   |         |

## EDITIONIS NOVÆ TOM. III.

|                                                                                                                                                                            |     |           |  |       |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|-----------|--|-------|
| De anima et resurrectione.                                                                                                                                                 | 9   | Tom. III. |  | — 181 |
| De infantibus qui præmature abripiuntur, ad Illicium.                                                                                                                      | 161 | —         |  | — 317 |
| * Testimonia adversus Judæos ex Veteri Testamento, ex Bibliotheca Gallandii.                                                                                               | 193 | Tom. II.  |  | — 151 |
| De sancta Trinitate, quod Spiritus sanctus sit Deus.<br>(Legitur inter Epistolas S. Basilii Magni, ep. 189 ed. Maurin. et <i>Patrologiæ</i> hujusce tom. XXXII, ubi vide.) | 235 | Tom. III. |  | — 6   |
| De differentia Essentiæ et Hypostaseos, ad Petrum fratrem.<br>(Est Basilii Magni epistola 38. Vide ubi supra.)                                                             | 235 |           |  |       |
| De anima, ad Tatianum.<br>(Vide inter Opera S. Gregorii Thaumaturgi, hujusce <i>Patrologiæ</i> tom. X, col. 1139.)                                                         | 235 |           |  |       |
| Quid nomen professione Christianorum sibi velit, ad Harmonium.                                                                                                             | 237 | —         |  | 267   |
| De perfectione Christiana, ad Olympium monachum.                                                                                                                           | 251 | —         |  | 275   |
| De proposito secundum Deum.                                                                                                                                                | 287 | —         |  | 298   |
| Adversus eos qui castigationes ægre ferunt.                                                                                                                                | 307 | —         |  | 311   |
| De virginitate.                                                                                                                                                            | 317 | —         |  | 111   |
| Adversus eos qui differunt Baptismum.                                                                                                                                      | 415 | Tom. II.  |  | 124   |

## Orationes et Epistolæ.

|                                                                                                                                          |     |           |  |            |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|-----------|--|------------|
| Oratio contra usurarios, ex editione clar. viri Lud. de Sinner.                                                                          | 433 | —         |  | — 144      |
| De pauperibus amandis oratio I.                                                                                                          | 453 | —         |  | — 138      |
| De pauperibus amandis oratio II.                                                                                                         | 471 | —         |  | — 255      |
| Contra fornicarios.                                                                                                                      | 489 | —         |  | 129 et 260 |
| Non esse dolendum ob eorum obitum qui in fide obdormierunt.                                                                              | 497 | Tom. III. |  | — 617      |
| Exhortatio ad pœnitentiam.<br>(Est Asterii Amaseni. Vide tom. XI, col. 351.)                                                             | 539 | Tom. II.  |  | — 165      |
| In principium jejuniorum.<br>(Ad Asterium etiam pertinet. Vide ubi supra, col. 370.)                                                     | 539 | —         |  | — 247      |
| In primos apostolos Petrum et Paulum.<br>(Edidit Gretserus sub nomine Gregorii Nysseni, sed est Maximi Planudæ. Deest in edit. Morelli.) | 539 |           |  |            |
| Contra Manichæos.                                                                                                                        | 541 | Tom. III. |  | — 189      |
| Oratio in suam ordinationem.                                                                                                             | 543 | Tom. II.  |  | — 40       |
| De deitate Filii et Spiritus sancti.                                                                                                     | 553 | Tom. III. |  | — 464      |
| In diem Luminum.                                                                                                                         | 577 | —         |  | — 365      |



|                                                                    |           |          |                   |          |
|--------------------------------------------------------------------|-----------|----------|-------------------|----------|
| In Christi Resurrectionem orationes quinque.                       | 599       | Tom. III | EDITIONIS MORELL. | pag. 382 |
| In Ascensionem Christi.                                            | 689       | —        | —                 | 441      |
| * De Spiritu sancto sive in Pentecosten, ex Bibliotheca Gallandii. | 695       | —        | —                 | —        |
| Laudatio S. Stephani protomartyris.                                | 701       | —        | —                 | 40       |
| * Laudatio altera ejusdem, ex Bibliotheca Gallandii.               | 721       | —        | —                 | —        |
| Encomium sancti martyris Theodori.                                 | 735       | —        | —                 | 576      |
| Laudatio sanctorum quadraginta martyrum.                           | 749       | —        | —                 | 490      |
| Laudatio altera eorumdem                                           | 773       | —        | —                 | 504      |
| Oratio funebri in Basilium fratrem.                                | 787       | —        | —                 | 479      |
| Sermo de vita S. Ephraem Syri.                                     | 819       | —        | —                 | 595      |
| Oratio funebri in Meletium Antiochiæ episcopum.                    | 851       | —        | —                 | 580      |
| Oratio consolatoria in funere Pulcheriæ.                           | 863       | —        | —                 | 514      |
| Oratio funebri Placillæ imperatricis.                              | 877       | —        | —                 | 527      |
| Oratio de vita S. Gregorii Thaumaturgi.                            | 893       | —        | —                 | 534      |
| Oratio de vita sanctæ Macrinæ.                                     | 959       | —        | —                 | 959      |
| Epistola I, ad Flavianum.                                          | 999       | —        | —                 | 645      |
| Epistola II, De iis qui adeunt Hierosolymam.                       | 1009      | —        | —                 | 652      |
| Epistola III, Ad Eustathiam, Ambrosiam et Basilissam.              | 1015      | —        | —                 | 655      |
| * Epistolæ IV-XXVI, ex Bibliotheca Gallandii.                      | 1026-1102 | —        | —                 | —        |
| * Fragmenta ex libris S. Gregorii perditis.                        | 1107      | —        | —                 | —        |
| Oratio in diem natalem Christi.                                    | 1127      | —        | —                 | 339      |
| De occursu Domini, de Deipara Virgine et de justo Simeone.         | 1151      | —        | —                 | 444      |

## ORDO RERUM

### QUÆ IN HOC TOMO CONTINENTUR.

|                                                                       |     |                                                                                                                                                                  |     |
|-----------------------------------------------------------------------|-----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Monitum in librum <i>De anima et resurrectione</i> .                  | 9   | XX. — De Baptismate.                                                                                                                                             | 251 |
| DE ANIMA ET RESURRECTIONE.                                            | 11  | XXI. — De Domini in Ægyptum descensu.                                                                                                                            | 251 |
| DE INFANTIBUS qui præmature abripiuntur.                              | 161 | XXII. — De Spiritu sancto.                                                                                                                                       | 251 |
| TESTIMONIA ADVERSUS JUDEOS.                                           | 195 | DE SANCTA TRINITATE, quod Spiritus sanctus sit Deus.                                                                                                             | 255 |
| I. — (Deest titulus).                                                 | 195 | DE DIFFERENTIA ESSENTIÆ ET HYPOSTASEOS.                                                                                                                          | 255 |
| II. — De adventu Domini in carne.                                     | 199 | DE ANIMA.                                                                                                                                                        | 255 |
| III. — De Nativitate Christi ex Virgine.                              | 207 | DE PROFESSIONE CHRISTIANA.                                                                                                                                       | 257 |
| IV. — De miraculis quæ humana carne assumpta Dominus editurus erat.   | 210 | DE PERFECTA CHRISTIANI FORMA.                                                                                                                                    | 251 |
| V. — De proditione.                                                   | 211 | DE INSTITUTO CHRISTIANO.                                                                                                                                         | 287 |
| VI. — De passione.                                                    | 211 | DE CASTIGATIONE.                                                                                                                                                 | 507 |
| VII. — De cruce, et tenebris quæ in morte Christi factæ sunt.         | 214 | DE VIRGINITATE.                                                                                                                                                  | 518 |
| VIII. — De Christi Resurrectione.                                     | 215 | CAP. I. — Omni laude præstantior Virginitas.                                                                                                                     | 519 |
| IX. — De Ascensione.                                                  | 218 | CAP. II. — Divinæ et incorporeæ naturæ proprium et perfectum Virginitatis officium.                                                                              | 522 |
| X. — De Gloria Ecclesiæ.                                              | 218 | CAP. III. — Commemoratio difficultatum ac molestiarum quæ e nuptiis existunt : qua in re demonstratur item is qui orationem hanc conscripsit, cælebs non fuisse. | 526 |
| XI. — De Circumcisione.                                               | 218 | CAP. IV. — Quæcumque in hac vita eveniunt absurda, initium ab nuptiis habent. Qualis item esse debeat is qui hujus se vitæ societate abduxerit.                  | 558 |
| XII. — De sacrificiis.                                                | 219 | CAP. V. — Animi integritatem, ejusque ab omnibus affectibus vacuitatem, corporis munditiis antecire oportet.                                                     | 547 |
| XIII. — De Sabbati celebratione.                                      | 222 |                                                                                                                                                                  |     |
| XIV. — De Signi impressione.                                          | 222 |                                                                                                                                                                  |     |
| XV. — De Evangelio                                                    | 225 |                                                                                                                                                                  |     |
| XVI. — De incredulitate Judæorum et Ecclesiæ gentium.                 | 225 |                                                                                                                                                                  |     |
| XVII. — Quod ante secundum Domini adventum venturus sit Elias.        | 250 |                                                                                                                                                                  |     |
| XVIII. — Quod vocandi Christiani.                                     | 250 |                                                                                                                                                                  |     |
| XIX. — Quod futurum erat ut turbaretur Herodes et qui cum ipso erant. | 251 |                                                                                                                                                                  |     |

|                                                                                                                         |     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| CAP. VI. — Elias et Joannes diligentem harum curam adhibuerunt.                                                         | 550 |
| CAP. VII. — Qui multis rerum curis distinctetur, fieri non potest ut hic animo sit perfectus.                           | 551 |
| CAP. VIII. — Nec matrimonium esse in rebus damnatis.                                                                    | 554 |
| CAP. IX. — In omni re non facile commutari potest consuetudo.                                                           | 558 |
| CAP. X. — Quid re vera expetendum.                                                                                      | 559 |
| CAP. XI. — Quemadmodum quis in consideratione vere honesti versari debeat.                                              | 563 |
| CAP. XII. — Neque a principio, neque natura innatæ sunt homini affectiones, sed ex consilio ipsi eveniunt.              | 567 |
| CAP. XIII. — Virginitatem exemptam esse mortis dominio.                                                                 | 575 |
| CAP. XIV. — In omnibus studiis vera virginitas spectatur.                                                               | 582 |
| CAP. XV. — Ut aliquid est a virtute remotum, ita in periculo versatur.                                                  | 583 |
| CAP. XVI. — Ad bonum minime aptus est is qui aliqua ex parte in virtutis officio peccat.                                | 586 |
| CAP. XVII. — Omnes animi potestates virtutem spectare debent.                                                           | 587 |
| CAP. XVIII. — Sola virtus, etiam perfecta, nihil omnino prodest ei qui in omnibus virtutem non colit.                   | 590 |
| CAP. XIX. — Mentio Mariæ Aaronis sororis, quasi ejus quæ hujus perfecti officii rationem inierit.                       | 593 |
| CAP. XX. — Fieri non potest ut corporis voluptatibus simul quis serviat, et temperantiam quæ Deo grata sit assequatur.  | 598 |
| CAP. XXI. — Qui accuratam hanc vivendi rationem tenere instituit, ab omni corporis voluptatum genere se abdicare debet. | 599 |
| CAP. XXII. — Continentiam exercere non debemus plus quam oportet.                                                       | 402 |
| CAP. XXIII. — Ad animi perfectionem tam impedit corporis obesitas, quam afflictio immoderata.                           | 406 |
| CAP. XXIV. — Qui accuratam hanc vitæ rationem assequi vult, a perfecto viro erudiat necesse est.                        | 410 |
| DE BAPTISMO.                                                                                                            | 413 |
| ORATIONES.                                                                                                              | 431 |
| Contra Usurarios.                                                                                                       | 454 |
| I de Pauperibus amandis.                                                                                                | 454 |
| II de Pauperibus amandis.                                                                                               | 471 |
| Contra Fornicarios.                                                                                                     | 490 |
| De mortuis.                                                                                                             | 498 |
| Adhortatoria ad Penitentiam.                                                                                            | 559 |
| In principium jejuniorum.                                                                                               | 559 |
| In apostolos Petrum et Paulum.                                                                                          | 559 |
| Contra Manichæos.                                                                                                       | 541 |
| In suam ordinationem.                                                                                                   | 545 |
| De Deitate Filii et Spiritus sancti.                                                                                    | 554 |
| In Baptismum Christi.                                                                                                   | 577 |
| In Christi Resurrectionem (sunt quinque)                                                                                | 599 |
| In Ascensionem Christi.                                                                                                 | 690 |
| De Spiritu sancto.                                                                                                      | 695 |
| In S. Stephanum protomartyrem.                                                                                          | 702 |
| In eundem.                                                                                                              | 722 |
| De S. Theodoro martyre.                                                                                                 | 753 |

|                                                         |      |
|---------------------------------------------------------|------|
| In quadraginta Martyres.                                | 749  |
| In eodem.                                               | 774  |
| In laudem fratris Basilii.                              | 787  |
| De Vita S. Patris Ephram Syri.                          | 819  |
| De Meletio episcopo.                                    | 851  |
| In funere Pulcheræ.                                     | 865  |
| In funere Placidie imperatricis.                        | 878  |
| De Vita B. Gregorii Thaumaturgi.                        | 895  |
| De Vita S. Macrinæ.                                     | 939  |
| EPISTOLÆ.                                               | 999  |
| Epistola I.                                             | 999  |
| Epistola II.                                            | 1009 |
| Epistola III.                                           | 1015 |
| Epistola IV.                                            | 1026 |
| Epistola V.                                             | 1050 |
| Epistola VI.                                            | 1054 |
| Epistola VII.                                           | 1057 |
| Epistola VIII.                                          | 1058 |
| Epistola IX.                                            | 1059 |
| Epistola X.                                             | 1059 |
| Epistola XI.                                            | 1042 |
| Epistola XII.                                           | 1045 |
| Epistola XIII.                                          | 1047 |
| Epistola XIV.                                           | 1050 |
| Epistola XV.                                            | 1054 |
| Epistola XVI.                                           | 1055 |
| Epistola XVII.                                          | 1058 |
| Epistola XVIII.                                         | 1067 |
| Epistola XIX.                                           | 1071 |
| Epistola XX.                                            | 1079 |
| Epistola XXI.                                           | 1086 |
| Epistola XXII.                                          | 1087 |
| Epistola XXIII.                                         | 1087 |
| Epistola XXIV.                                          | 1087 |
| Epistola XXV.                                           | 1094 |
| Epistola XXVI.                                          | 1102 |
| FRAGMENTA.                                              | 1107 |
| IN DIEM NATALEM.                                        | 1125 |
| DE OCCURSU DOMINI, etc.                                 | 1151 |
| VARIORUM NOTÆ.                                          | 1182 |
| In lib. De perfecta Christiani forma.                   | 1182 |
| In lib. De Virginitate.                                 | 1186 |
| In orat. de Pauperibus amandis.                         | 1199 |
| In decem syllog. contra Manichæos.                      | 1202 |
| In orat. De sua ordinatione.                            | 1202 |
| — De sancto Baptismo.                                   | 1205 |
| — De Resurrectione.                                     | 1206 |
| — De Christi Ascensione.                                | 1210 |
| — De S. Stephano.                                       | 1211 |
| — De S. Theodoro martyre.                               | 1211 |
| — In xl Martyres.                                       | 1214 |
| — De S. Meletio.                                        | 1215 |
| — De Placidia.                                          | 1218 |
| — In diem natalem.                                      | 1219 |
| In Epist. (II) de euntibus Hierosolymam,                | 1225 |
| In Epist. (III) ad Eustathiam, Ambrosiam et Basilissam. | 1258 |
| Index analyticus.                                       | 1250 |
| Ordo novus cum vet. collatus.                           | 1269 |





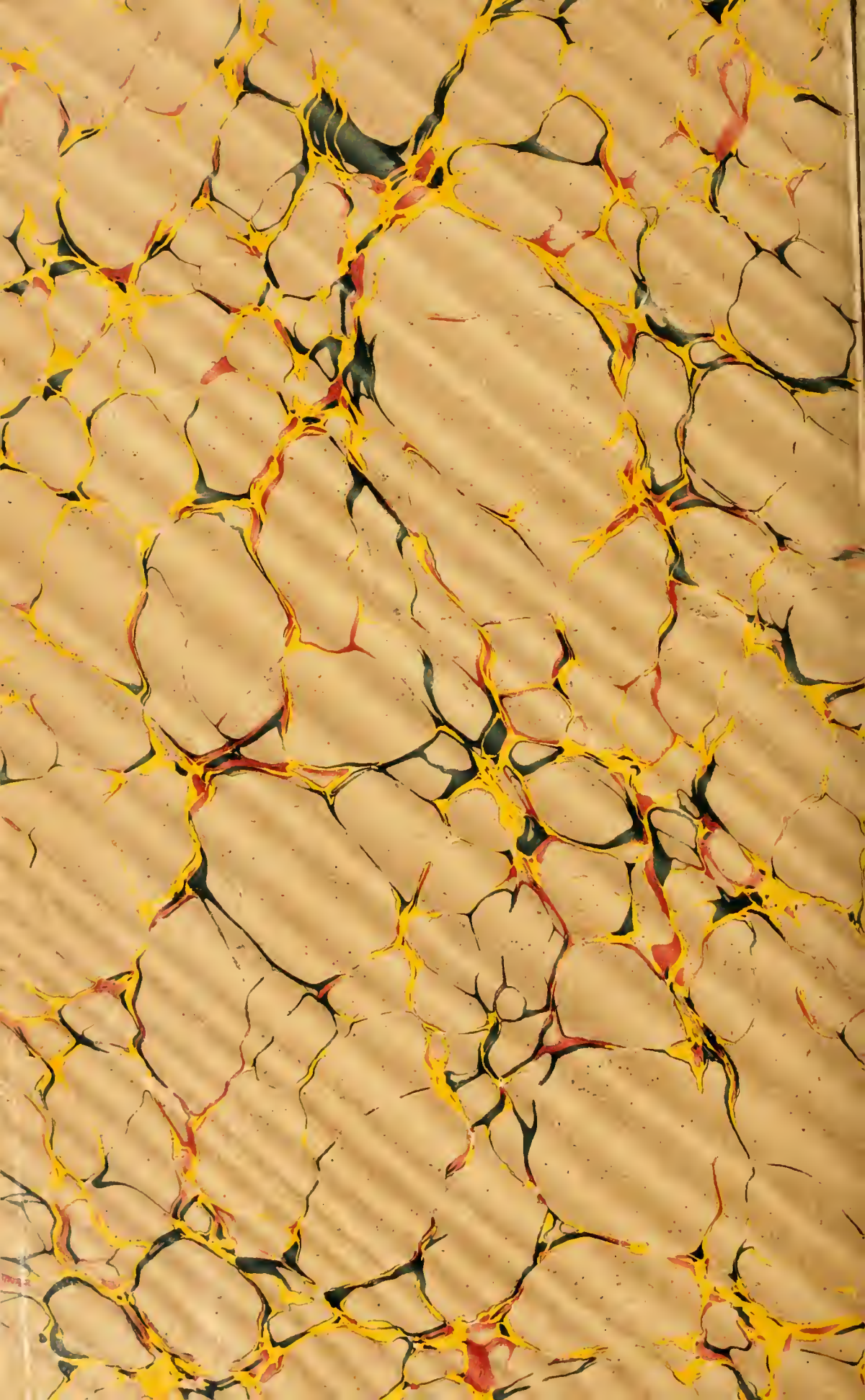












BR            Patrologiae cursus completus ...  
60            Series graeca  
P36  
t.46

PLEASE DO NOT REMOVE  
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

---

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

---



